

*image  
not  
available*

13  
—  
128  
BIBLIOTECA NAZIONALE  
TRAI - FIRENZE







DIZIONARIO  
ITALIANO-ARMENO-TURCO,  
COMPOSTO

DAL P. EMMANUELE CIAKCIAK

DOTTORE DEL COLLEGIO DE' MECHITARISTI  
NELL' ISOLA DI S. LAZZARO DI VENEZIA.

ԲԱՌԱՐԱՆ

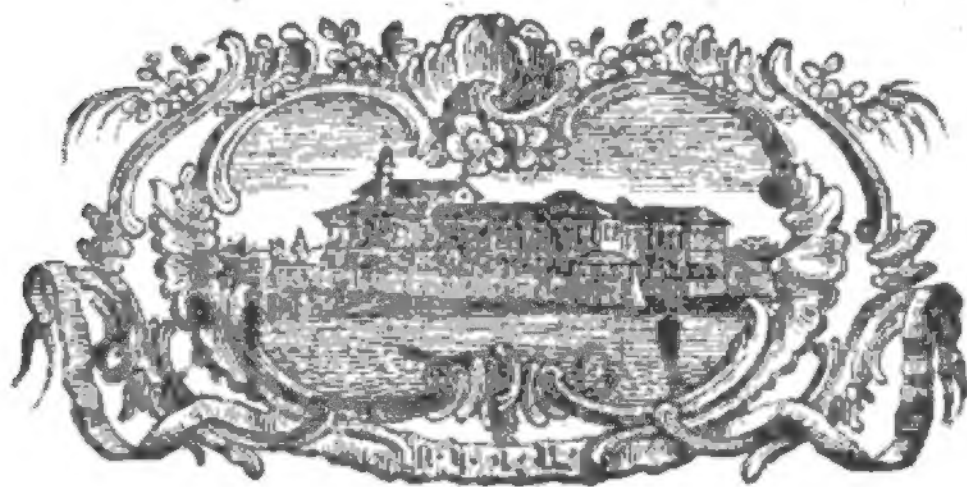
ՅԻՏԱԿԱԿԱՆ ԼԵԶՈՒԻ

Ի ԿԱՅ ԵՒ Ի ՏԱՃԻԿ ԲԱՐԲԱՌ

Բնծայեալ ի լոյս երկասիրութեամբ Տէր Հայր Սանուէլ  
Արդապետի ջախջախեան Աիւմուշխանացւոյ  
ի Սիսիւթարեան Սիւրբանուէ:

Հրամանաւ Ամպարտէ Արհիեպիսկոպոսի, և Աբեպի  
Տեառն Ստեփաննոսի Արդապետի Ագոն:

Ի Հայրապետութե Տէր Դաւթի Հայոց Կաթողիկոսի:



1804.

ա. ԺԾԴ.

Ի Ս. Ե. Ե. Տ. Կ.

Ի ԿԱՅ ՍՐԲՈՅՆ ԶԱԶԱՐՈՒ.

16 - 128

# P R E F A Z I O N E

A L L E T T O R E I T A L I A N O .

\*\*\*\*\*  
\* **L'** \* **OGGETTO** principale del presente **DIZIONARIO ITALIANO-**  
\* **ARMENO-TURCO** essendo segnatamente il sovvenire al bisogno  
\*\*\*\*\* della nostra Nazione Armena, cui fin ora mancava un mezzo sì necessario ad apprendere la bramata Lingua Italiana ( come pure si desiderava un altro **DIZIONARIO ARMENO-ITALIANO** ) avevamo già procurato da parecchi anni di soddisfare a questi suoi desiderj, compilando prima il presente Dizionario più copiosamente, che fosse possibile; e preparando secondariamente l'altro, per poter eseguirlo a suo tempo. Ma le varie cause, e morali, e fisiche hanno ritardata, e interrotta ancora l'edizione di questo, e la continuazione dell'altro. Ci animava però a proseguire l'incominciata Opera il riflettere, che alla Repubblica Letteraria mancando fin ad ora gli esatti Dizionarij di questo genere, non le sarebbe discaro depositare fra quasi innumerevoli Dizionarij delle altre Nazioni quello ancora della Nazione Armena: acciocchè l'antichissima Lingua Haicana fin adesso in parte conosciuta, benchè sommamente applaudita, da pochi Europei, da Villote cioè, dallo Schrodero, dai Whistoni, da Villefroy, e da altri pochissimi, divenisse in appresso di comune giurisdizione, onde assaggiare il gusto particolare di Essa, e ravvisarne il distintivo carattere. In fatti, a dispetto delle sofferte ingiurie del Tempo distruggitore, de' Secoli barbari, ed ignoranti, delle successive guerre intestine, od esterne, e finalmente delle frequenti inondazioni di Genti devastatrici ( i quali avvenimenti conspirarono non solamente a sconcertare la nascente Letteratura Armena nel suo bel fiore, ma minacciavano ancora la total distruzione del suo antichissimo Linguaggio, come è accaduto fatalmente tra non poche Nazioni ) a dispetto, dico, di tante funeste sciagure, essa non solamente esiste ancora, ma oltre il pregio della sua original antichità, risplende eziandio, e se ne va altiera della nativa ricchezza dei termini, dell'abbondanza delle voci sinonime, della nobiltà di espressione, della eleganza di stile, ed in somma d'una inesauribile, ed invidiabile fecondità di arricchirsi co' proprj capitali, cioè a dire, colle nuove composizioni, e derivazioni de' proprj Vocaboli a maniera delle dotte Lingue Greca, e Tedesca, senza il bisogno di adottare ad ogn'incontro termini esotici, e barbari.

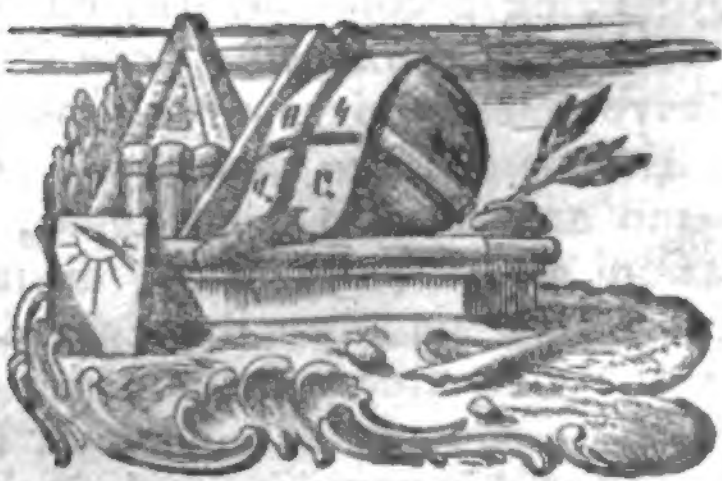
Il fregio adunque di tante prerogative della prelodata Lingua Armena ci lusinga di meritane l'aggradimento della Repubblica Letteraria, la quale col suo benigno accoglimento di questo qualunque nostro primo Dizionario, c'incoraggerà di ripigliare l'altro **ARMENO-ITALIANO**, e di continuarlo con tutto l'impegno, e servirà esso a rendere l'uso del presente più facile, e più intelligibile.



Nulladimeno sapendo bene, che per facilitare agl' Italiani dilettanti il possedimento della Lingua Armena Letterale, oltre a questi due Dizionarij fa mestieri di una compiuta Grammatica Armena spiegata in Italiano; Opera domandata anche da varj Illustri Letterati d'Italia, non ricusò il nostro Collegio d'intraprendere questo lavoro ancora, che a suo tempo verrà alla luce, con piena soddisfazione, come speriamo, della colta Italia.

Per finire questa nostra Prefazione, ci restano alcuni avvertimenti; e primieramente riguardo alle parole Turche inserite nel presente Dizionario. Circa queste sono da osservarsi due cose: la prima, che per agevolare agl' Idioti Armeni l'intendimento de' Vocaboli Armeni Letterali, abbiamo notato le parole Turche a ciascun termine Italiano usuale, o necessario a sapersi: lasciando a bella posta di assegnarle ad ogni significazione variante, od a tutti i termini derivativi, o troppo scientifici, e tecnici, ovvero difficili, e di poco uso. Speriamo, che questo vantaggio della favella Turca ridonderà parimente a quegli Europei, che sanno un poco, o saper vogliono la Lingua Turca, purchè imparino la Lettura Armena. La seconda, che abbiamo contraddistinto, e messo le parole Turche in caratteri Armeni corsivi, immediatamente dopo le parole Armene stampate in caratteri rotondi.

Si avverte in secondo luogo, che tutte le parole, o intiere, o abbreviate stampate in corsivo, e messe immediatamente dopo le parole, o frasi Italiane, o dopo un Asterisco \*, sono parole, ovvero abbreviature Armene registrate già nella susseguente Tavola delle Abbreviature, ovvero sono alcune dichiarazioni Armene, le quali agevolmente intenderà l'ingegnoso Leggitore coll' uso familiare.





## Յ Ա Ռ Ա Ղ Ա Բ Ա Ն



### ՅԱՐԳՆԻ ՕՐԱՂԱՐԱՐԱՆԵՐԵՐԸ ՊԵՏԼՆ

Նուրի խառնակի խառնակի զմտաւ ածեալ բազմաց, ի վաղուց յորդոր մատուցանէին մեզ ձեռնամխիլ ի ծաղկեցուցանել զնոյն ի պլոց ազգի ազգի ուսմանց պիտանեաց սերմանելոց ի բանական անդամստան Հայկազեանս սեռի։ Այլ կարեորադունիցն փոյթ՝ (զբնիկ բարբառոյս ասեմ զնախապատիւ մշակուի, և զինմմատենագրուիս բաղմապատիկ ուսմանելեաց,) իբր կրկնակի սանձ ընկրկիլ նաճանջ արկանէր մինչև ցայսօր ժամանակի, պաշտպոյ սպասել ի լրումն այսր ևս պիտոյից մերոց համադրեաց։ (Ի)Նպէտ յայսմ մասին ևս ոչ իսպառ անձադակ թողաք զնո՝ առհասարակեայ իմն ընծայելով յա մին 1792 զեռայեզունսն Վերականուի (Ի)սօքանեան մեկն բացատրուիք, ձև խաղուցեալ համառօտ Վաղուածով սովորական և հասարակագոյն անունաց և բայից՝ յառձեռն դիւրուի ուսանողաց, և ի վարժուի ընտանի կենցաղակցութիւն մինչև պատեհութիւն ժամանակին ձեռն տայցի։ ի յօրինուած ընդարձակ խառնուկան Վառարանի, որ և յաջողեցուն իսկ այժմ՝ նոն օգնականութիւն յետ բազմա մեայ քրտնալստակ տքնուեց։ զորոյ ինչ ինչ ի հանգամանաց, միանգամայն և զմերոյ դիտաւորուեսն նպատակ և զոճ՝ ի կազմուեսն նորա՝ արժան համարիմք ծա նուցանել սակաւութ բարեխորհուրդ ընթերցանելեաց։

Ե. ի յօրինել անդ Վառարանս՝ ընտրելի դատեցաք կարգել զսա ոչ ի պէտս դեռավարժից կամ ուսմկաց և եթ, որոց շատ էր ունել ի ձեռին զհամառօտ բառագիրք բացատրիչ հասարակագոյն բառից, և մեզ իսկ դոյզն վաստակ և սակաւ քաբիրտն ջանս։ այլ առաւել դէտակն կալաք ի պէտս զարգացելոց և հետամնւոտ բանասիրաց, որք դեգերին, կիմ դեգերել ակորժեն յաղգս ազգս դպրունց, և ի զանազան իտալական մատեանս նախնի պերճախօս մատենագրաց, և ի բաղմանիւթ գիրս արգեաց ամենազան գիտունց և արհեստից՝ ի հմանալ կիմ ի փոխադրել զայնոսիկ ի հոյ բարբառ։ Հայն սակս ոչ շատացեալ միայն ի բազմա դանձ, և ընտրելագոյն վաղեմի բառագիրք հռչակաւոր Ղեմարանին Վառարանի որ ի Ֆիորենցա, ընդարձակագունին փախաբեցաք, բիւրաւորս հաւաքելով ի նոյն բառս նորս, ոճս բազմադիմիս, և նորանոր նշանակուիս նոյն բառից, զորս միանգամ յաւել ընտիր Վառարանն որ ի պէտս սրբունի դպրոցաց Վառարանոյ, և ձևադոյն ևս ի նորումս բարեացապարտն Ծրանչիսկոս տէ Վառարանի յիւրումն երկլեզունեան իտալական և ի գաղղիական նոր Վառարանի։ (Ի)Նոյն զորս առ ի մենջ յաւելաք ոչ սակաւս ի զանազան գրոց մակացութեց և արհեստից։ գուն գործեալ ըստ կարի զմերս Վառարան պատրաստել իբր յոգնահալ բար շտեմարան կիմ վաճառանոց, ոչ ունայնաձեռն արձակել կամելով զբազմունի եկաւորաց ի խնդիր իւրաքանչիւր պիտոյից։ Բ. Ի՞նչ սակայն ոչ պնդեմք սովաւ, կիմանդիտաբար պանծամք յանձինս, և ոչ իսկ դիտեմք համարիլ վերծանողաց, թէ վայցեն արտաքոյ Վառարանիս բազմախուռն բառք ի կիրառութե, և բազում յոյն լատին և իտալական ձայնք մասնաւորք և սեփականք իւրաքանչիւր մակացութեց, կիմ արհեստից։ Դ. անդամազննուի, բժշկուի, վիրաբուժուի, դեղաբանուի, քիմիականուի, բնաբանուի, տնկաբանուի, նաւարկուի, ճարտարապետուի, հասիսուի, վաճառականութե, և մեքենական արհեստից, այլովքն հանդերձ, որք զօրհանապաղ ի վեր երեւին ի պահանջել հարկին, և ի կեր ածին

ի խոսս

ի խօսս և ի գիրս: Իբր զի Էդուն իտալական գոյով կենդանի ի կիրառուէ, և ոչ անկենդան և մեռեալ իբրեւ գյունականն և զլատինականն, չունի իւր կոպար անման, այլ օր քան զօր ուռնացեալ և ընդարձակեալ անէ ի կատարելութի, բառ դարգանալոյ յիմաստս, և լի պայծառանալոյ մարդկայինս ճանաչման օր ք զօր, և դար քան զդար: Եւր թողցուք և զայն, զի դեռ և ոչ առ իտալացիս անգամ այս ամբ բառք գտանին գանձեալ ի մի միայն Վառարան ընդհանուր. այլ կան զրուէէ ի գիրս, և ի սեփական բառարանս իւրաքանչիւր նոյն. զորս քննել միտաւ միոջէ, և ժողովել ի մի անհնար վարկանիմք ում և իցէ ի սուղ ժամանակի:

Գ. Եւ կարգեմք աստանօր անխորաբար և վարկարարացի զգաւառական՝ զգուհէ կական և զգեղջկական բառս, կի՛ գոն. քզի յիտալական լեզուի, ( ոնչ և յայլն ամբ, ) լի թուոյ գաւառաց և քաղաքաց են և բարբառք նոյն այլատարաք. մինչև բնակչաց միոյն՝ գփսւարու կի՛ բնաւ իսկ չիմանալ զմիւսոյն բարբառ. և այս կամ վն նորանօր և մասնաւոր բառից, կի՛ վն օտար՝ կրճատ և աղաւաղ արտասանուէ, և կի՛ վն անծանօթ ունոյ միոյն ի միւսոյն. մինչ եթէ հնար լինէր հաւաքել ի մի զամ խառնածայն օտարալեզու բարբառս նոյն, ոչ բաւէին բաշմահատոր ասուալ բակարկատ Վառարանք ի բովանդակել զայնոսիկ: Սին իրի յիտալիա նախապաւ տիւ է միայն լատիքանեանն Վարբառ, առեալ զանուն ի լատիքանայ, ուր զառաջինն սկիզբն կալաւ ծաղկիլ և բարգաւաճիլ լեզուն իտալական ի ԺԳ դարուն, զտեալ յօտարախորթ բառից. զոր հետցհետէ պայծառացուցին անբաւ երկատի բոլք քաջ մատենագիրք լատիքանացիք, կի՛ յայլ նահանգացի իտալիայ՝ նախան ձաւոր հեռեօք բարբառոյն և ունոյն լատիքանայ: Յոյր սակս և կառուցաւ յա մին 1582 ի Փիօրէնցաւ Ղեմարան Էդունագէտ արանոյ իմաստնոյ՝ Վառարան անունանեալ. որ լի անունանն ստուգարանուէ ի մեզ լատիք, ընտրել և մտղել իբրեւ զխորթալ՝ զյստակ նաչի հարազատ լատիքանեան բառից և ընտիր մատենից՝ ի խառնամաղ խոշորուէ անհարազատ լատիքանեան բառից և անընտիր մաւ տենից: Եւ բազմաշատ երկամբք ոչ միայն յօրինեցին զնաչխարհիկն զայն և զբազմահարուստ Վառարան իտալական՝ անունանեալ Vocabolario degli Accademici della Crusca. յի Վառարան Ղեմարանեանն Վառարանի, այլև զանազան մաւ տենագրութիք, և քննողական ծանօթարանութիք, և կանոնողութիք հնարեցան և հնարին միշտ պերճացուցանել անվթար ուղղախօսութի զ Էդուն լատիքանեան. որով վնձակեցաւ սի՛ առ այլովք իտալացի բարբառովք համարիլ իբր գրոց բարբառ: Սակայն և ի գաւառս լատիքանայ նախամեծար է բարբառն Փիօրէնցայի, և Սենտի, և արտաբոյ սոյ հաւովմայն. այս երեք բարբառք են միայն յաճախեալք ի գիրս, և յաղնական զրուցարանուին ազատաց և գիտնաւորաց. Թէ պէտ բազում են և առ սոսա մասնաւոր բառք և ունք ընդեւացելք յնասանի խօսակցութի, այլ ոչ նոյնպէս յատենախօսութի և ի պերճախօս գիրս: Գ. Եւ ուրեք յիշատակին յայտմ, կամ յայլում բառարանի՝ բառ առկայան, կի՛ փեղջիկան, բառ լոպարպացոյ, վենեթիցացոյ, սենացոյ, պոլոնիացոյ, ևն, չեն կամք խառն ի խառն հաւաքել զնոյն, կի՛ վաւերական գործել զկիրառութի նոյն, այլ միայն նշանակել, Թէ ունանք ի նախնի կի՛ յարդի մատենագրաց ի նիւր առեւէ են զայնոսիկ ուրեք ուրեք յոճ ընտանեկան, կի՛ ծաղրական, և կի՛ ի կատակերգական տաղս. կի՛ զի խափանել են այժմայն բառք իբրեւ հինք, և գտանին միայն ի գաւառս ինչ, և ի գիւղօրէս. կի՛ զի մասնաւոր քաղաքաց և եթ սեփական է կիրառութի նոյն. ոնչ ունիս տեսանել ի բառան Ancoi, կի՛ Ancuò, Anguria, Babbusco, Bacoco, Baderla, Barba, ար. Ca, Cocomero, Sipa, Tosa, ևն: քանզի ոնչ անորոշաբար գիտուի այսպիսի բառից յեղծունէն է լատիքանեան վայելաբանուէ և վայրապար, նոյնպէս և ընտրողական տեղեկութի կարեւոր և պիտեան: Է. Ուստի ի բազմախառն հաւաքման անոյ ընտիր և անընտիր, հին և նոր բառից, յորոշումն իւրաքանչիւր նոյն եղաք առաջի ( ոնչ սովորութի է և այլոց զգուշագոյն բառարանաց ) զանազան

նշանս:



Նշանաւ : Վանդի զհասարակ և զքնտիր բառս ընկալէն 'ի Ղ'նմարանէն 'ի Բառաբայի' եղաք աննշան : Յառաջոյ հին և խափանեալ բառից զտեւոյց ուրեք ուրեք 'ի մատենան նախնեաց' եղաք զսակերտս : Ի՛նչաքի նոր բառից նախադադափաբաց , կի՛մածանցելոյ , որք ոչ գտանին 'ի Տառարանին 'ի Բառաբայի , բայց այժմ են 'ի կիրառուէ 'ի գիրս արգեաց , կի՛մ 'ի խօսս , եղաք զաստղանիշս \* : Ի՛նչաք քի նոր բառից գիտուէց և արհեստից չեղև մեզ փոյթ նշանակել իմ ուրեք զատուղանիշ : Իբր 'ի բաղուան եղաք միայն զանուն մակացուէն կի՛մ արհեստին , յորս 'ի կիր ածին . զք Բառ Բանաբեղծական , Բանաստեղծան , Զարգաստեղծան , արհեստական , Ըրաբաշտական , ևն : Իսկ առաջի բառից' որք վարին միայն առ 'ի Ժաղր , առ 'ի նախաւարինս , հեգնորէն , փաղաբշարար , կի՛մ ծածկաբանութիւն , ևն , եղաք Բառ Ժաղրական , նախաւարական , հեգնական , փաղաբշարար , Ժաղրական , Ժաղրական , ևն : Ի՛նչաք քի նշանօք , կի՛մ յայտարարութիւն կամեցաք որոշումն առնել իւրաքանչիւր բառից , սակայն եթէ 'ի վերիւմանէ գրաշարիցն ուրեք ուրեք չիցեն այլնդայլոյ խառնակելէ , կի՛մ 'ի բաց

Թողեալք հակառակ մերումն գիտաւորութիւն :

Պ . Օ սեռս գոյական և ածական անունանց ոչ զանց արարաք նշանակել , ուրպէսք իրացն պահանջէին զորոշումն նց . որպիսի են եզերելէն 'ի e , որք երբեմն արական են , կի՛մ իգական , և կի՛մ հասարակ : Ի՛նչ զգոյական անունանս յանգեշս 'ի o , կի՛մ 'ի a , իբր յայտնիս ամցն' Թողաք առանց նշանակելոյ զսեռան . ուր յանգեշէն 'ի o են արական , իսկ յանգեալէն 'ի a իգական : Է . Օ շեշտս , և զբաւթս եղաք խնամով 'ի վր իւրաքանչիւր բառից . մանաւանդ 'ի վր նմանաձայնիցն , ոքոց նշանակուի փոփոխի լն այլ և այլ եղանակի շեշտելոյ , կի՛մ բթելոյ . զք է տեւանել 'ի ստառ Ancora , և Ancóra . Balia , և Balía . Béliico , և Bellíco . Calamita , և Calamità . Cánone , և Cannóne , ևն : Իայց եթէ ուրեք 'ի վր սովորական բառից անմտադրուի սպառնալէն զանց է արարել նշանակել զշեշտն , գիւրին է կիրթ և արագամիտ վերձանողին մակաբերել . և զի իտալական բառք սովորաբար շեշտին 'ի վերջնութեւր վանկն : Է . Ի՛նչ քանդի ձայնաւորքս e , և i կրկնակի արտաւանին առ իտալացիս , քալ և անքալ , նմանփոփելով կի՛մ ընդարձակելով զբթումնս . նոյնպէս և բաղաձայնս z հնչի երկակի . մի՛ սուր և խիստ իբրեւ զմեր ջ . և երկրորդ մեղմ և միջակ իբրեւ ճ , և ծ . և լն այլևայլ արտասանուի այսպիսի կրկնաւայն բառից' այլայլին և նշանակուիք նց . յայն սակս ոչ զանց արարաք նշանակել և զայստիկ . որպիսի են բառքս Belo , Pesca , Venti , Veglio , Se , Seno , Te , Telo , Tema . և Gomito , Rogo , Torre , Volto , Voto . և Ammezzare , և Տէժծառ , և Ammezzare , և Տէժցառ : Mezzo , ևն :

Բ . Ի՛նչ բառարանիս ոչ գտցես զբաղաւմ բառս սկզբնաւորէն ձայնաւորաւն i , որ զկնի իւր ունիցի զս հանգերձ այլով բաղաձայնի՛ն . զք Ispirito , Ischerno , Ischerzo , Islacciare , ևն . զորս գտցես 'ի կարգի S տառին . զպատճառս ար տես 'ի գիրն I , և 'ի բառն Isbaccaneggiare . Բ . Օ առածս իտալացոց , և զառականման ասացունածս բաղում ուրեք եղաք մեկնորէն լն իմաստիցն միայն' լն որոց 'ի կիր ածին , և ոչ Թարգմանաբար լն հնչման բառիցն , խորշել յերկայնուէ . թէպէտ ուրեք ուրեք լն երկաքանչիւրոցն ևս կարգել տի՛նչ զանդադեցաք : Ժ . Ի՛նչ գէպ լիցի ընթերցողաց արդի մատենից' խնդրել զբառս ինչ 'ի Տառարանիս , և գտանել անդանօր զայլ նշանակուի օտար և տարբեր յայնմանէ՛ զոր կարգ . բանի առաջիկայ գրոցն պահանջէ , աղաչեմք՝ մի վաղվապէս 'ի գատակնիք և 'ի պատուհաս և գեղցն իբր յայնի վիճակաց . զի ( ո՛ր ազգեցաք վերագոյն' ) անմարթ է զում տարբեր նշանակութիւն բառից' մանաւանդ լն այժմու սովորուի և կիրառուէ ամփոփել 'ի բառարանի . թող զայն՝ զի գուցէ խնդրել բառքն իցեն գաւառական , և ոչ Թաքանեան : Իսկ եթէ արանեալ բառքն իցեն ածանցականք , կի՛մ բաղաբերաւք և բարդք , յարմարաց նոցին գիւրին է իմաստաւորել զնշանակութիւն :

ԲԲ . Օ ներկայս , զկատարելն , զպատանխ , և զքննելուիս քի՛մ բայից' որք ունին

ինչ խոտորումն 'ի կանոնաւոր խոնարհմանն, ոչ ժամանեցաք հաւարել և նշանա-  
կել 'ի կարգի անդ իւրաքանչիւրոյ՝ ո՞ր ըզձայաք, այլ լինով հատուցանեմք զնոյն 'ի  
յաջորդ Հնանկի անդ անկանոն բայից, որոյ ծանօթութիւն պիտանի է 'ի կիրառութե-  
մք . 'ի դիւրել համբաւաց և ռամկաց, կի՞որոց չեն գիտակ հայ բարբառոյն՝ ըզ-  
կիրառութի ՚՚առարանիս, կամեցաք յօրինել զսա ՚՚առաւելզոնեան, յարելով և ըզ-  
տաճիկ բարբառ ը հասարակագոյն սովորութե ռամկին . բայց չեղաք առաջի ան-  
սովոր՝ դժուարին կի՞մ ուսումնական բառից, որոյ տեղեկութիւն անկ է գիտնակա-  
նաց և եւթ . նոյնսրէս չեղաք առաջի ան՝ զանազան նշանակուեց մի և նոյն բառի  
կի՞մ առաջի ան՝ ածանցեալ անունաց . այլ սովորաբար նշանակեցաք առաջի հասա-  
րակագոյն բառից . բազում ուրեք ևս եղաք զտաճկականն 'ի բացայայտութիւն եւթ  
հայկականին, կամ առ դիւրագոյն իմացումն . թէ . Սէր ուրեք ոչ գտանէր բառ-  
ինչ հայկականն յատուկ և համեմատ՝ 'ի տպագրել հայ ՚՚առարանին, աշխատութի  
յանն առաք ը ներելոյ այժմուս սուղ ժամանակին խուզել և գեղեցիկել 'ի ճոխա-  
գոյն ձեռագիր ՚՚առարանին, ( զորոյ յաջորդեցէ՛ յոր գկատարումն և զտպագրու-  
թիւն ) ՚՚յայտի են նոր բառքս (Վերաձե, հրեաւ, հրեաւաբար, իւլիս, աւերաւ,  
ձիւն, որբան, Բարաւ, Բարաբ, Խաղոյ, Խաղալիւն, Խաղալիւն, աղանիւծ, Բարանդիւծ,  
Խոլիւղիւն, շարաղ, միսիւ, զիսան, Դեղաւոր, Գորիւ, Են . ՚՚արձեալ՝ թեպէտ ոչ պա-  
կասէին 'ի գիրս նախնեաց մերոց այլ ևս բազում որոշ անունաց սնկոյ, ծառոց,  
կենդանեաց, Են . բայց քանզի կարօտանային այնոքիկ երկար և հասուն քննութե  
առ 'ի ստուգութի հարազատ նշանակուեցն, 'ի ժամուս հրաժարեցաք խորհրդով  
յրնդունելոյ զնո՝ 'ի ՚՚առարանին, այլում պահել ժամանակի և տեղոյ : Բայց  
ուրանոր ոչ գտաք 'ի հայումն զբառ ինչ համեմատ, կի՞մ վրիպակաւ և մոռացութե  
ոչ եկն 'ի միտս, եղաք զիտալական բառան մեկնորէն, կի՞մ ստուգարանելով . ու-  
րեք ուրեք ևս ը պիտոյիցն պահանջելոյ ոչինչ խղճեցաք ըունել ընտրանք զթմ  
բառս բարդելն 'ի մերոց արդի լեզուագէտ մատենագրաց 'ի նիւթ ուսումնական .  
և ուր հարկն առաւել բռնադատեաց՝ ոչ խորշեցաք և 'ի բարդութե և յաճանցմա  
նէ նոր բառից ը կանոնաց և ը ներողամիտ օրինաց հայկազեան բարբառոյս :  
Թէ . Բայց յաւարտ անիւ արժան է՝ մեզ խոստովան լինել մտադիւր, և վերձանդ  
զաց վկայել կարեկցութար և խոհական մտօք՝ զգծիւրմբեր դժուարութի, զի մի  
ասայից զանհետրութի յօրինելոյ զ՚՚առարանն անմասամբ կատարեալ և ուղղա-  
գոյն, մանաւանդ եւթ իցէ այն երկլեզոնեան, թող թէ եռալեզոնեան, կի՞մ ա-  
ռաջին 'ի կազմութե : Իբր զի 'ի սակս բիւրաղգի պէսպիսութե, և խուռն կուտա-  
կուէ յօքնատարազ նիւթոց 'ի նմա, անմարթ է գիտել զո՞մ, մանր կրկնել զո՞մ,  
միտ զնել անի, և գրել զո՞մէ հաւասար և անստգիւտ հմտութե : Ս այնորիկ թէ  
սիւտ յո՞մ գրաւոր աշխատասիրութիս դիւրին է պարսաւադիտացն ՚՚րիտարագոսի  
և Օ ոյիլոսի յարձակիլ 'ի ստգտանս, թ յանպարսաւ կատարումն, բայց յաւետ յըն-  
գարձակ ՚՚առարանս : Ս կայ արացելոցս ունիմք զպանծալի խաղական ՚՚առա-  
րան Ղեմարանին ՚՚առաւորոյի, և զգաղղիական ՚՚առարան Ղեմարանին (Բա-  
րեզու . որք զամն բազումն ուղղագրել, և միշտ յաւելունածովք ճոխացուցեալ  
յոլով անգամ 'ի տիպ արձանացան, և սակայն ոչ պակասին 'ի նմ թերութե . յո-  
րոց 'ի վերջնումն յետ աշխատ լինելոյ յօքնախոսմբ վարեզեան Ղեմարանեանց  
իբր դար և կէս, տակաւին վերջին և կատարելագոյն կարծեցել տկան 1762 ա-  
մին՝ աղքատ է յոյժ և թերակատար . բայց 'ի վճ այսր անի երկաթին ևս ոչինչ  
նո՞ւաղ 'ի յարգի են, և պիտանիք 'ի կիրառութի : ՚՚յամակն ունիմք պատահել և  
մեք 'ի պարսաւատեաց և 'ի կշռոց ՚՚ եղնասիրաց . զորոց զգիւրութի՝ զօգուտ՝ և  
զգիւրթամութի մտաց՝ լիաձեռն թողակ համարել մերոցս քրտանց, անխնայ ար-  
կաք զանձինս յայս վաստակ դժուարաձեռն մերումն չափաւորութե . և արկանելք  
ինչպիսիս յայլ իմն վաստակ ոչինչ նո՞ւաղ տարժանելի թ զայն՝ հատուցանել տե-  
րանի՝ 'ի կատար զսկզմաւորել միւս ևս ՚՚առարան 'ի հայկ ՚՚տալական բարբառոյ



[illegible]

significa ————— Peggiorativo, o Avvilittivo .  
 ————— Ottativo .  
 ————— Participio .  
 ————— In questo significato .  
 ————— Femminino .  
 ————— In Latino, o Latino .  
 ————— Perfetto .  
 ————— Passivo .  
 ————— Accusativo .  
 ————— Comune .  
 ————— Ironicamente .  
 ————— Imperativo .  
 ————— Neutro passivo .  
 ————— Avverbio .  
 ————— Avverbio superlativo .  
 ————— Interjezione .  
 ————— Aumentativo, o Accrescitivo .  
 ————— Relativo .  
 ————— Plurale .  
 ————— Preposizione .  
 ————— Attivo .  
 ————— Presente .  
 ————— Diminutivo .  
 ————— Congiunzione .  
 ————— Modo basso .  
 ————— Neutro .  
 ————— Volgare, o Volgarmente .  
 ————— Indicativo .  
 ————— Aumentativo, o Accrescitivo .  
 ————— Genitivo .  
 ————— Congiuntivo, o Soggiuntivo .  
 ————— Vedi .  
 ————— Dativo .  
 ————— Metaforicamente .

**Ե.Գ.ԻՒՄԵ.Կ ԽՈՆԵՐՏՄԵՆ**

Լ,րիւց ժամդակ անկանոն բայից Avere, և Essere, և Լ,րից կանոնաւոր բայից Amare, Temere, և Sentire ըստ պարզ ժամանակաց և Եթ.

Պիպետա գտանելու հեշտեալ զեմբայս ի Բառաբանիս :

AVÉRE.	ÉSSERE.	AMÁRE.	TEMÉRE.	SENTÍRE.
Սահմանախն. Ներխոյ.	Սահմանախն. Ներխոյ.	Սահմանախն. Ներխոյ.	Սահմանախն. Ներխոյ.	Սահմանախն. Ներխոյ.
Hò. (1) Ունիմ.	Sòno. Եմ.	Amo. Սիրեմ.	Témo. Երկնչեմ.	Sénto. Լսեմ.
Hái. Ունիւ.	Séi, se', se. Ես.	Ámi. Սիրեա.	Témi. Երկնչեա.	Sénti. Լսեա.
Hà. Ունի.	E'. (14) Ե.	Ama. Սիրե.	Téme. Երկնչե.	Sénto. Լսե.
Abbiámo. (2) Ունիմք.	Siámo. (15) Եմք.	Amiámo. Սիրեմք.	Temiámo. Երկնչեմք.	Sentiámo. Լսեմք.
Avéte. Ունիք.	Siéte. Եք.	Amáte. Սիրեք.	Teméte. Երկնչեք.	Sentíte. Լսեք.
Hámo. Ունին.	Sóno. (16) Են.	Ámano. Սիրեն.	Témono. Երկնչեն.	Séntono. Լսեն.
Անկողմ.	Անկողմ.	Անկողմ.	Անկողմ.	Անկողմ.
Avéva, 4 <sup>th</sup> Avéa. (3) Ունիեք.	Éra. (17) Եի.	Amáva. (29) Սիրեի.	Teméva. (30) Երկնչեի.	Sentíva. Լսեի.
Avévi. Ունեիր.	Éri. Եիր.	Amávi. Սիրեիր.	Temévi. Երկնչեիր.	Sentívi. Լսեիր.
Avéva, 4 <sup>th</sup> Avéa. Ունեք.	Éra. Եր.	Amáva. Սիրեք.	Teméva. Երկնչեք.	Sentíva. Լսեք.
Avenámo. (4) Ունեմք.	Eravámo. Եմք.	Amavámo. Սիրեմք.	Temevámo. Երկնչեմք.	Sentivámo. Լսեմք.
Avenáte. (5) Ունեք.	Eraváte. Եք.	Amaváte. Սիրեք.	Temeváte. Երկնչեք.	Sentiváte. Լսեք.
Avévano, 4 <sup>th</sup> Avéano. Ունենք.	Érano. Ենք.	Amávano. Սիրենք.	Temévano. Երկնչենք.	Sentiváno. Լսենք.



Կաթուղի. Ebbi. Սասնայ.	Կաթուղի. Fúi, Եղե.	Կաթուղի. Amii. Սերեցի.	Կաթուղի. Teméi, 4 <sup>մ</sup> Temétti. (31) Երկեայ.	Կաթուղի. Sentii. (32) Լուայ.
Avésti. Սասնայ. Ebbe. (6) Սասնա.	Fósti. (18) Եղե. Fú. (19) Եղե.	Amásti. Սերեցի. Amò. Սերեաց.	Temésti. Երկեայ. Temè, 4 <sup>մ</sup> Temétte. Երկեայ.	Sentísti. Լուայ. Senti. Լուայ.
Avémmo. Սասնայ.	Fúmmo. (20) Եղե.	Amámmo. (33) Սերեաց.	Temémmo. (33) Երկեայ.	Sentímmo. (33) Լուայ.
Avéste. (7) Սասնայ. Ebbéro, 4 <sup>մ</sup> Ebbono. Սասնայ.	Fóste. (18) Եղե. Fúsono. (21) Եղե.	Amáste. Սերեցի. Amárono. Սերեցի.	Teméste. Երկեայ. Temérono, 4 <sup>մ</sup> Teméttéro. Երկեայ.	Sentíste. Լուայ. Sentirono. Լուայ.
Ազուռի. Avró. (8) Սասնայ. Avrái. Սասնայ. Avrà. Սասնայ. Avrémo. Սասնայ.	Ազուռի. Sárò. (22) Եղե. Sarái. Եղեայ. Sarà. Եղեցի. Sarémno. Եղեաց.	Ազուռի. Amerò. (34) Սերեցի. Ameráí. Սերեցի. Amerà. Սերեցի. Amerémno. Սերեաց.	Ազուռի. Temerò. Երկեայ. Temerái. Երկեայ. Temerà. Երկեցի. Temerénno. Երկեաց.	Ազուռի. Sentirò. Լուայ. Sentirái. Եղեաց. Sentirà. Եղեցի. Sentirénno. Լուայ.
Avréte. Սասնայ. Avránno. Սասնայ.	Saréte. Եղեցի. Saránno. Եղեցի.	Ameréte. Սերեաց. Ameránno. Սերեաց.	Temeréte. Երկեաց. Temeránno. Երկեաց.	Sentiréte. Լուայ. Sentiránno. Լուայ.
Հրամայում. Ábbi. Ունեցի. Ábbia. Ունեցի. Ábbiámno. Ունեցի.	Հրամայում. Sía, sia. Լու. Sía. Լուցի. Siámno. Լուաց.	Հրամայում. Áma. Սերեայ. Ámi. Սերեցի. Ámiámno. Սերեաց.	Հրամայում. Témi. Երկեայ. Téna. Երկեցի. Temíámno. Երկեաց.	Հրամայում. Sénti. Լու. Sénta. Լուցի. Sentiámno. Լուայ.
Ábbiáte. Ունեցի. Ábbiano. Ունեցի. Ըլույն. Ներայ. Կաթուղի. Avéssi. Ունեցի. Avéssi. Ունեցի. Avése. (9) Ունեցի. Avéssimo. (10) Ունեցի. Avéste. Ունեցի. Avéssero, 4 <sup>մ</sup> Avéssono. Ունեցի. Ներայ. ունեցի. Avréi. (11) Ունեցի. արեցի և.	Siáte. Լուաց. Siáno, Siéno. Լուացի. Ըլույն. Ներայ. Կաթուղի. Fóssi. (23) Լուեցի. Fóssi. Լուեցի. Fósse. Լուեցի. Fóssimo. Լուեաց. Fóste. Լուեցի. Fóssero, Fóssono. (24) Լուեցի. Ներայ. ունեցի. Saréi. Լուեցի արեցի և. Sarésti. Sarébbe, Saría. (25) Sarémno. Saréste. (26) Sarébbéro, 4 <sup>մ</sup> Sarébbono, Saríano. Սասնայ. Ներայ. Sía. Լուաց. Sii. 4 <sup>մ</sup> Sía. (27) Լուաց.	Amáte. Սերեաց. Ámino. Սերեացի. Ըլույն. Ներայ. Կաթուղի. Amási. Սերեցի. Amási. Սերեցի. Amásse. Սերեցի. Amásiimo. Սերեաց. Amáste. Սերեցի. Amássero. (35) Սերեցի. Ներայ. ունեցի. Ameréi. (36) Սերեցի. արեցի և. Amerésti. Amerébbe. (37) Amerémno. (38) Ameréste. Amerébbéro. 4 <sup>մ</sup> Amerébbono. Սասնայ. Ներայ. Ámi. Սերեցի. Ámi. Սերեցի. Ámi. Սերեցի. Ámiámno. Սերեաց. Ámiáte. Սերեցի. Ámino. Սերեցի. Ամերեցի. Amáre. Սերեցի. Ամուռի. Amáto, ta. Սերեցի. Ռեբայ. Amándno. Սերեաց.	Teméte. Երկեաց. Témáno. Երկեացի. Ըլույն. Ներայ. Կաթուղի. Teméssi. Երկեցի. Teméssi. Երկեցի. Temése. Երկեցի. Teméssimo. Երկեաց. Teméste. Երկեաց. Teméssero. (35) Երկեացի. Ներայ. ունեցի. Temeréi. Երկեցի. արեցի և. Temerésti. Temerébbe. (37) Temerémno. (38) Temeréste. Temerébbéro, 4 <sup>մ</sup> Temerébbono. Սասնայ. Ներայ. Téma. Երկեաց. Témi, 4 <sup>մ</sup> Téna. Երկեաց. Téma. Երկեցի. Temíámno. Երկեաց. Temíáte. Երկեցի. Témáno. Երկեցի. Ամերեցի. Temére. Երկեաց.	Séntite. Լուաց. Séntano. Լուացի. Ըլույն. Ներայ. Կաթուղի. Sentissi. Լուեցի. Sentissi. Լուեցի. Sentisse. Լուեցի. Sentíssimo. Լուեաց. Sentíste. Լուեցի. Sentíssero. (35) Լուեցի. Ներայ. ունեցի. Sentiréi. Լուեաց. գեցի և. Sentirésti. Sentirébbe. (37) Sentirémno. Sentiréste. Sentirébbéro, 4 <sup>մ</sup> Sentirébbono. Սասնայ. Ներայ. Sénta. Լուեաց. Sénti, 4 <sup>մ</sup> Sénta. Լուեաց. Sénta. Լուեցի. Sentiámno. Լուեաց. Sentíáte. Լուեաց. Sentano. Լուեաց. Ամերեցի. Sentire. Լուեցի.
Ազուռի. Avúto, ta. Սասնայ. Ռեբայ. Avéndno. Ունեցի.	Ազուռի. Státo, ta. (28) Լու. Ռեբայ. Esséndno. Լուեաց.	Ազուռի. Amáto, ta. Սերեցի. Ռեբայ. Amándno. Սերեաց.	Ազուռի. Temúto, ta. Երկեաց. Ռեբայ. Teméndno. Երկեաց.	Ազուռի. Sentíto, ta. Լուեաց. Ռեբայ. Senténdno. Լուեաց.

(1) Դասերի անուն Abbo, որ է բայ վաղեմի և պահպանող. յորմե ծագեն Abbiendo, Abbiendo, և. ի Ունեցի. Ունեց. և. որը այժմ խափանել են. Կոնստանտինոպոլիսի կերպ անի դուն ուրեք և վաղեմի պահպանող բայս Aggio. Ունեց. Aggia, և Aggiare, Aggiario. Ունեցի և.

44<sup>o</sup> ունիցի. Ունիցի. 44<sup>o</sup> ունիցի. Ունիցի. 44<sup>o</sup> ունիցի. ( որք են ներկայն հրամայականին, կամ  
 ասորաբանականին ) և Ave, 44<sup>o</sup> Have փին Ha ևն. 39 Ունի. Ունիք յարգի մատենագրաց 'ի բայ  
 ձգին զտառն և 'ի չարեցունց աստի ho, hai, ha, և hanno, և փոխանակ գնին զգետ և զբաթ 'ի զթ  
 35 այսպէս o, ai, a, և anno. (2) 'Ի աստղաչափուէ այլև յարձակ բանս գոյ Avevo փին Abbiamo ևն.  
 'Ի ֆիթերէնց յշնաման զրոյս լո՛ւ Ate փին Averte ևն. նոյնպէս և Aviano փին Abbiamo ևն, բայց են  
 խորշիկ. թէպէտ յետինն 39 Aviano զաստի առ կարելոսի. (3) io, 44<sup>o</sup> colui avea, և coloro avea-  
 no 'ի կեր ամին ոչ փայն 'ի աստղաչափուէ. այլև յարձակ բանս. Բանաստեղծք ասեն ևս Avia, փին  
 Avea ևն. զնոյն ասեն և յայլ բայս յանկատարն սահմանականին. 40 Solia, ևն. նոյնպէս ասեն և Avei  
 փին Avevi ևն. 39 մանկ զրոյս և 'ի գրուածս ասի և io Avevo յորոշումն երգ. գիծին colui Aveva.  
 Բայց ոչ յատկանորոշութիւն. (4) Ունիք շէշտեն Avéamo փոխանակ շէշտեն. Avevamo. Բայց ոչ 'ի  
 գէտ. 'Ի փոխիք ասեն Avavam, Avavate. և ևս Avieno փին Avevano ևն, բայց այժմ իրիւ խորթ խա-  
 փանէշ են. (5) Ունիք ևս ասեն voi Avevi փին Avevate ևն, բայց խորթ է. (6) փոխանակ կատա-  
 ռելոյն Ebbi 'ի կեր ամէ Տանգէ Ei. Թափական է ասեն Avessimo, (4<sup>o</sup>) Ebbimo, փին Avemmo ևն.  
 (7) Ունիք յշնաման իստականութեն ասեն Avesti փին ասեալ Aveste. (8) Averò, Averà, Averà, Averà  
 Ունիք, Averte, Averté, Averté ևն ըստի, այլ գոհնական և զգուշալի. 'Ի փոխիք ասեալն Averte փին  
 Avrà ևն. և Avrà փին Avrà ևն. 'Ի աստղաչափուէ գոն և Arò, Arà, ևն. բայց ևս անհետեւ.  
 (9) 39<sup>o</sup> ընտանի, 44<sup>o</sup> յաւեա գոհնական ասի Avesti փին Aveste ևն. և Avesti փին Aveste ևն.  
 (10) Աս. հին բանաստեղծս գտան Avéssimo փին Avéssimo ևն. բայց է խորշիկ. (11) Averei,  
 Avestrei, Avestebbe; Avemmo, Avesteste, Avestébbero ևն զգուշալի զփականք գոհնականին. 'Ի  
 աստղաչափուէ ասի io, 44<sup>o</sup> colui Avria, 44<sup>o</sup> Avre' փին Averei ևն. և Avestebbe ևն. և Averei փոխանակ  
 Averei ևն. և Avriano, 44<sup>o</sup> Avrieno փին Avestébbero ևն. (12) Ունիք ասեն Che io abbi, փին ասեալ  
 Che io abbia. և Che coloro abbino, փին ասեալ che coloro abbiano, բայց ևս գոհնական զփականք.  
 (13) Աս. Տանգէայ գտան Aja, 44<sup>o</sup> Haja փին colui abbia. (14) 'Ի ֆիթերէնց ասի երբեմն éne փո-  
 խանակ ասեալ é, մանուակ յորժամ յամէ գը 'ի պիտանի հարցմանն եղեալ առ նա. Գտանի և աս  
 հին մատենագիրս. Աս. Տանգէայ գոյ և ée. (15) Աս. նախին յարձակ և 'ի աստղաչափական բանս  
 39 Semo փին Siamo ևն. բայց այժմ խափանէշ է. իսկ առիկն Թագրանց փին Siamo ևն ասեն Siá-  
 no շէշտէ յերկդ փանին. ոչ և Siate փին Siete ևն. Բայց 'ի գիրս io, 44<sup>o</sup> Sete փոխանակ Siete ևն.  
 (16) 39<sup>o</sup> Յաւին և առ նախին Enno փին Enno ևն. այլ այժմ ոչ ևս 'ի կեր ամի 'ի Թագրան, բայց ու-  
 թիւ առ գիւղական և եթ. (17) Սոգրարար և յշնամանի խոսս և 'ի գրուածս ասի io Ero փին Fra-  
 ևն. և noi Erámio փին Erávamo ևն. և voi Eri փին Bravate ևն. բայց 'ի գիրս և 'ի հրապարակաւ  
 ասէ գոհնական է. 'Ի փոխիք փոխանակ ասեալ Erávamo, eravate, ասեն Savamo, savate. Ունիք ևս  
 շէշտեն Erávamo, և Eramo, և Erávate. Բայց խորշիկ է. (18) Fusti, և Fuste. Թէպէտ գտանին  
 առ նախին փին Posti ևն, և Foste ևն. բայց պախարակէշ են. (19) Բանաստեղծք ասեն ևս Fue փո-  
 խանակ Fui ևն. (20) Դարձել է ևս ասեալ Fossimo փին Fummo ևն. զի Fossimo է ներկայ կերպիւ  
 զգնականին. (21) Տաղարար յորձակի ասեն Furo փին Furono ևն. բայց գոյ և 'յարձակ գր. ւածս  
 Ունիք. 'ի հնոց ասեն ևս Fero, Funno. (22) Ասեալ Serò, serai, serà, ևն. փին Sarò, sarai, sarà, ևն. և  
 յարանի վերական. 24<sup>o</sup> բանաստեղծք փին Sarò ևն ասեն Saròe. և փին Sarà ևն ասեն Saràe. իսկ Fia  
 և Fie փին Sarà ևն. և Fieno փին Saranno ևն 'ի կեր ամին ասեալ 'ի աստղաչափուէ. ունիք վարեն և  
 'յարձակ յորիւնածս և նմանու Պարպաշայ. (23) 'Ի փոխիք եթէ յոտանորս, և եթէ յարձակ  
 բան գրեն Fussi, և Fusse փին գրեալ Fossi, և Posse. նոյնպէս և Fussimo, Fuste, Fussero. զնոյն  
 ասեն երբեմն և արգիք. յաւեա յոտանորս. Ունիք 'ի վերականաց գնին զայս ասի. թէ յղ-  
 ձական եղանակի՝ ասի tu fossi. իսկ 'ի աստղաչափական եղանակի՝ tu fosti. Բայց այս որոշումն Թոնի  
 վերջապառ. այլ ևս եթէ յղձականին, և եթէ 'ի աստղաչափականին ասեն Fosti. (24) 39<sup>o</sup> ընտա-  
 նական ասի և Fóssino, և Fósseno. (25) Saría ոսեալ 'ի կեր ամի զայլ լուար փոխանակ Sarebbe ևն.  
 նոյնպէս և Sariano, 44<sup>o</sup> Sarieno փին Sarebbono ևն. Բանաստեղծք ասեն Fora փին Sarei ևն, և Sareb-  
 be ևն. գոյ և Fóranio փին Sarebbono ևն. Գտանի և Serieno փին Sariceno ևն, բայց ոչ առ ըստի մա-  
 տենագիրս. (26) 39<sup>o</sup> ընտանի գրուածս ասի Saressi փին Sareste ևն, ոչ ասի Eri փին Eravate ևն. այլ  
 Saressimo փոխանակ Saremmo ևն խորթ է.  
 (27) Che tu sii է կանխաւոր. բայց գոհնարար, գեթ առ բանաստեղծս, որք մատգիւր 'ի կեր  
 ասեն Sía. Դարձեալ Sii փոխի 'ի Sie. մանուակ յորժամ գնին իւր կից ունիցի զգրանուածս.  
 40 Sietí assai. 39 Ըսաւ եղեք բէշ. 44<sup>o</sup> ըսաւ եղեք բէշ. Ասեալ Siano փին Sieno ևն խոսի Գր. ամեն.  
 Թէի իւր հակառակ ընտրեալոյն մատենագրաց. բայց ոչ մերժէ. Բաթիւնէլի օրինակ բերել զար-  
 գի հաշիւար մատենագիրս. Բայց չափ երբեք siino. (28) Ընդունելութիւն Fssere ևն գոհն  
 ուրեք գոն առ նախին, Essente, Essúto. կամ Issúto. Բայց այժմ խաղա խափանեալ են. Պար-  
 քաշեալ 'ի կեր ասեն Suto. Եւթ. և Եւթ. այլ այժմ իւր յոտանի ընդունելութիւն համարի Stato,  
 որ է ընդունելութիւն բային Sate. Լաւ ևս և Essendo, բան Sendo. (29) 39<sup>o</sup> ընտանեկան  
 և ասական ևս գէն ասի io Amávo, io Temévo, io Sentívo. ( զնոյն իմն և յայլ ամ բայս՝  
 որ ընդ սորք. ) այլ յո՛ւ ընտիր և 'ի աստղաչափութե ասար և և զգուշալի. (30) 39<sup>o</sup> ճանկատարն  
 սահմանականին փին ասեալ Temeva, Leggeva, և Sentiva, մարթ և ևս ասեալ Temea, Leggea,  
 Sentía. և փին ասեալ Temevano, Leggevano, և Sentivano, մարթ և ևս ասեալ Temeano, Legge-  
 vano, և Senticiano. (31) 39<sup>o</sup> ճերկարդ ընդգուէ Temere. վերջապառն կատարեալ սահմանականին  
 'ի éti, éte, և éterero յաճախէշ և առ Թագրանց 39 զառաջին վերջապառնին 'ի éi, é, և érono.  
 (32) Ունիք գտաւորն գէնի Sentí, փին գրեալ կրկնակ ճայնաւորք ii. գրեն երկար ինիւմ Sentí.  
 իսկ Տանգէ գրէ Sentí. (33) Առաջին գէն յոյնականին լինել և Amammo, Tememmo, Leggem-  
 mo, և Sencimmo, ( նոյնպէս և յամ բայս որ է սորք. ) և ոչ Amassimo, Temessimo, Leggessimo,  
 44<sup>o</sup> Lessimo, և Sencissimo, որիս լո՛ւ 'ի գաւառս ինչ. զի սէ են ներկայ կատարեալն զգնականին.  
 'Ի նոյնպէս 44<sup>o</sup> գէն յոյն ասի Amárono, ( առ բանաստեղծս Amaro, ) այլ ոչ Amórono, 44<sup>o</sup> Amoro. որք

են գերհաղան զորեւ-հ-բ- (34) Ոմանք գրեն և ասեն Amard, Amarel, և՛. այլ են անհեթեթ զրեւ-  
աւակը ասաց: (35) Ոմանք փոխ ասելու Amassero, և՛, ասեն Amassono, Teméssono, Sentissono,  
և ոչ յանդերս: Այլ ասեն Amassino, Teméssino, Sentissino չի գոգիւ: (36) Ռամեական է ա-  
սել Amarei, amaresti, և՛. փոխ ասելու Amerei, և՛: Բանաստեղծք զն գէտ գրեն ևս Amere'  
Temere', Sentire' և America, Temeria, Sentiria. (37) 'Եղիպես և 'ի ք գէտն առ բանաստեղծս  
գտանք և America, Temeria, և Sentiria. Բայց ասեն Amere', Temere' և Sentire', 'ի կիր ունի յո՞՞  
ընտանեկան և ստորին: (38) Ոմանք ասեն զրեւական Amerebbamo, Temerebbamo, և՛. կի՞ Ame-  
ressimo, Temeressimo, և՛. փոխ ասելու Ameremmo, Temeremmo, և՛: 'Եղիպես չի պարտ յաճա-  
խել America, կի՞ Ameriano, և՛, փոխ ասելու Amerebbe, և Amerebbero.

## ՆԵԽԵՇՆԻՒՅԻՆ ԵՎ ՆԵՐՈՒԹԻՒՆԻՆ

### Բնականին Բայից Խառական Լեզուի:

Ա. Խառական լեզուն չէրիւ իտալեզ ևն մի-  
(1) այն երեք կանոնաւոր Լծորդուիք: Առա-  
ջինն յանգի յանձնեղծն 'ի արե երկայն, ուն Am-  
re. Երկրորդ եղբի 'ի արե երկայն. ուն Temere. և  
երրորդ յանգի 'ի արե երկայն. ուն Sentire. Իսկ յան-  
գեւալն 'ի արե սուղ. ուն Leggere. և՛. համարին  
'ի բազմաց իր անկանոն, բայց անկանին ընդ ք  
Լծորդուիք. զորոց տես ստորեւ 'ի ծ ծանօթուել.  
Բ. Առաջին Լծորդուին եղբիւ 'ի are և արձա-  
կագոյն ք զամ. ունի միայն 4 անկանոն, որք են  
Stare, Dare, Fare, և Andare, և անմացելէ ք  
ցին: Այլ փոխելի է. զի բայք եղբիւ 'ի care, և  
'ի gare Թէպտ են կանոնաւորք չի և Լծորդու-  
Թի. բայց ունին խառաւորան ինչ երեւելի. զի 'ի  
Faire և 'ի գեմն ինչ իւրեանց ընդունին զտառն հ  
զին տառիցն c, կի՞ ք յնչայ մայնաւորացս i, և  
e. որով ք իրաց ինչ ինքին անկանոն. յորոց զի-  
կու բայք Giuocare, և Pagare 'ի գեւ համարինք  
շահակել տառն յորինակ 'ք ունչ Ժապց և գի-  
մաց, յորս մտանն տառն h, զորս առ 'ի որդիւ  
գնեմք բաղադիր:

### GIUOCARE. ԽԱՂԱՆԼ.

Սահմանաւորելու. խաղամ. և՛. GIUOCO, giuochi;  
GIUOCA; giuochiamo, GIUOCATE, GIUOCANO.  
Ազատի դուր. կի՞ սխալու. խաղացից, և՛. Giuo-  
cherò, giuocherai, giuocherà; giuocheremo, giu-  
ocherere, giuocheranno.  
Կանայան. խաղա, և՛. GIUOCA, giuochi; giu-  
ochiamo, GIUOCATE, giuóchino.  
Հիման սխալու. խաղայի արգեք և՛. Giuoche-  
rei, giuocheresti, giuocherebbe; giuocheremmo,  
giuochereste, giuocherebbono.  
Արտաւորելու ներս. Եթե խաղայիք. Che giu-  
ochi, giuochi, giuochi; giuochiamo, giuochia-  
te, giuóchino.  
Ըստ այսմ և Բայք յանգեալք 'ի gare ընդունին  
չի 'ի նոյն ժամանակս, և 'ի նոյն գեմն. ք.

### PAGARE. ՎՃԱՐԵԼ.

Սահմանաւորելու. վճարեմ, և՛. PAGO, paghi,  
PAGA; paghiamo, PAGATE, PAGANO.  
Ազատի դուր. կի՞ սխալու. վճարեցից, և՛. Pa-  
gherò, և՛. ուն չ Giuocherò, և՛.  
Կանայան. վճարեմ, և՛. PAGA, paghi; paghia-  
mo, PAGATE, paghino.  
Հիման սխալու. վճարելի արգեք, և՛. Paghe-

rei, pagheresti, և՛, ուն չ Giuocherei, և՛.  
Արտաւորելու ներս. Եթե վճարեցեմ, և՛. Che  
paghi, և՛, ուն չ Giuochi, և՛.  
Դ. Երկրորդ Լծորդուին 'ի ere ունի միայն իր  
20 կանոնաւոր բայք հանգեմք ամ անցելով ընդին.  
Իսկ այլ ամ բայք եղբիւ 'ի ere, և՛ անկանոն.  
Ե. Երկրորդ Լծորդուին բայք ինչ որք բնական  
ունին զաղաձայնս c, այլ և բաղադրելէ նոյն 'ի  
Faire և 'ի գեմն ինչ կրկնեն զնոյն բաղաձայն c.  
և ևս 'ի կատարեալն սահմանականին յառաջին և  
յերրորդ գեմն եղականին, և յերրորդ յորմականին առ-  
նուն զտառն q զկնի cին. ք են բայք Piacere,  
Giacere, Tacere, Compiacere, Soggiacere, և՛.  
ուն անցեն 'ի յալորդ Գանիկ 'ի խառաւորան անդ.  
բայիցն Piacere, և Tacere.  
Զ. Բայք ինչ որք չի և ԼծորդուԹի, յորս գտանի  
բաղաձայնն i, և բաղադրելէ յայնցանէ, ք V-  
lere, Dolere, և՛. 'ի կրկնելու սահմանականին  
կազմին' փոխելով ere 'ի si, կամ se, յեղականն.  
Իսկ 'ի յորմականն 'ի sero. ք Valsi, Զորեցի-  
valse, զորեաց. vólsero, զորեցի: և Dolsi, Յո-  
ւեցայ. dolse, ցաւեցաւ. dólsero, ցաւեցան:  
Է. Երրորդ Լծորդուին եղբիւ 'ի ire ունի իր  
12 կանոնաւոր բայք զորք չի ամ անցելով իւրեանց,  
Իսկ մնացեալն են անկանոն: Յայնմ Լծորդուին  
բայք յառաջեալ կանոնաւորաց. և բայք 'ի բայիցս  
Dire, Morire, Salire, Udire, Venire, և Uscire  
հանգեմք ամ անցելովք իւրեանց. այլ ամ մնացել  
բայք յորմականն 'ի ire իւրեանց սահմանականին և  
զերին 'ի isco, և են անկանոնք և պակասաւորք  
ք են բայք Abborrire, Adempire, Ambire, Ap-  
parire, Applaudire, Abbellire, Abolire; Aderire,  
Aggradire, Alleggerire, Ammolire, Anne-  
rire, Annichilire, Arguire, Arricchire, Avvillire,  
Colorire, Digerire, Eseguire, Favorire, Fiorire,  
Guarire, Imbrunire, Languire, Mentire,  
Ordire, Perire, Punire, Rapire, Riferire, Ri-  
verire, Soffrire, Scolpire, Tradire, Ubbidire, և  
այլ անբաւ: Այդ անկանոնութիւնն ուն գտանի յե-  
րեսին գեմն եղականին, և յերրորդ գեմն յորմ-  
ական սահմանական և ստորագրաւորական երկայնցն,  
որով և 'ի հրամայականն: Իսկ յայլ ամ Ժինս այս  
պիսի բայք են կանոնաւորք չի Լծորդուին, որոց  
անցել որդեալն, ք կատարելն եղբի 'ի ii, և  
անցեալ ընդունելուն 'ի ito. Զորինակ խառա-  
ւորան պիտի բայիք 'ի հոգեք զբայս Ardire. Իսկ  
կի՞ անմարելի. յայն Ժինս և եթ, յորս խառորի 'ի  
կանոնաւոր խառաւորանէ: զպակասաւոր գեմն  
շահակելէ գծին:

8 U.S.C.



# Յ Է Ն Կ Ը Յ Ի Ո Ի Բ Ե Ն Ե Կ Ը Ն

Բնական Քայից Իտալական Ի Էջով:

## CATALOGO ALFABETICO

De' Verbi Irregolari della Lingua Italiana.

A.

**A**bbattere. Կործանել: Տես Battere.  
 Accadere. Գատախել: տես Cadere. Կարի ուղիղ  
 մարդիկ: և ընթրգի կական բայիքն Essere.  
 Accendere. Կառել: լուսանել: ահմանալ ներսյ.  
 Accendo, հն: առնուռ ուրիշ: ք խորտել: Ac-  
 cesi, accendesti, accese; accendemmo, (և ոչ  
 accesimo.) accendeste, accésero. Ընդունել: Բ-  
 Acceso.  
 Accigliarsi. Գործառնել: Տես Cignere.  
 Accogliere. Ժպտել: Զուռնել: Տես Cogliere.  
 Accorgersi. Զգալ: Իմանալ: նիկն: Երբ. M' accorgo,  
 հն: Երբ. M' accorsi, m'accorgesti, m'accorse; m'  
 accorgemmo, m' accorgeste, m'accórsero, ապառնի:  
 M' accorgend, հն: Ընդուն: Accorto. Դերի: Accor-  
 gendomi. Այս բայ է փոխադարձ, և ընդունի  
 իւր օժանդակ զկական բային Essere. Ծանփի  
 հա. զի'ի accorsi, accorse, և accorsero, զայս  
 նաւորն օ պարտ և արտասանել անիւ: զի յար  
 տասանից թիւ, եւ անցել Ժպտել բային Accór-  
 rere. Ընթանալ:  
 Accorrere. Ընթանալ: Տես Correre.  
 Accrescere. Աճել: Տես Crescere.  
 Adempiere. Կժ Adempire. Կուռ: Տես Empiere.  
 Addurre. Ածել: Բերել: Տես Condurre.  
 Affiggere. Հաստատել: բեռնել: հն: S. Figgere.  
 Affliggere. Տառապեցուցանել: նեղել: նիկն: Երբ.  
 Affliggo, affliggi, հն: Երբ. Afflissi, affligge-  
 sti, afflissi; affliggemmo, affliggeste, afflissero.  
 Ընդուն: Afflito.  
 Aggiungere. Զաւելուռ: Տես Giungere.  
 Algere. Զրտանալ: առաւել: Երբ. Alsi. չուի  
 զայլ Ժպ:  
 Alludere. Անխարկել ինչ բանիւ: Երբ. Allusi, հն:  
 Ընդուն: Alluso.  
 Ammettere. Ընդունել: Տես Mettere.  
 Ancidere. Սպանանել: նիկն: Ancido. Երբ. An-  
 cisi. ապառնի: Ancidero. Ընդուն: Anciso.  
 Andare. Գնալ: նիկն: Երբ. Vo, Կժ Vado, vai,  
 va; andiamo, andate, vanno. Երբ. Andava,  
 հն: Երբ. Amare. Երբ. Andai, andasti, andò;  
 andammo, andaste, andárono. Երբ. Andò, and-  
 drai, andrà; andremo, andrete, andranno. Իսկ  
 առնել: Anderò, հն: և Anderemo, հն: Ընդուն  
 չափ Ընդուն: Երբ. Va, vada; andiamo, andate,  
 vádano. Երբ. Che vada, vada, Կժ vadi, va-  
 da; andiamo, andiate, vádano. Երբ. Երբ. Երբ.  
 Andassi, հն: Երբ. Երբ. Andrei, հն: (և ոչ  
 Anderai, հն:) Ընդուն: Andato. Դերի: Andando.  
 Angere. Ենթել: Ունի միայն Ange. Ենթել:  
 Antivedere. Կարգաւորանալ: Տես Vedere.  
 Apparere. և Apparire. Երեւիլ: Ստի՛ և որդի՛ Երբ.

A.

Երբ և հրամայանն բային Apparere լինին և որի  
 նախի Parere ին: Բայց միայն ք զէնն յոքնակա  
 նի ահմանալանի, և հրամայանին լինի Apparite,  
 և ոչ Apparete. Ընդուն: լինի Apparso. Երբ  
 Ժպտել լինին և Apparire ին, որ է Է Է Է ընթր  
 դուք, և եղբի ի isco. որ խոնարհի պայսա-  
 նի. Երբ. Apparisco, Կժ Appajo, apparisci, Կժ  
 apparì, apparisce, Կժ appare; appariamo, ap-  
 parite, appariscono, Կժ apparjono. Երբ. io Ap-  
 parvi, Կժ apparui, (մերթ և apparui,) colui  
 apparve; coloro apparvero. Երբ. Apparirò. Երբ.  
 Երբ. io, tu, colui Apparisca, Կժ appaja. colo-  
 ro appariscano, Կժ apparjano. մնացեալ Ժպտել եւ  
 կանոնաւոր: Ընդուն: Apparito, Կժ Apparso.  
 Ըստ այսց կանոնաց խոնարհի և Disparere, և  
 Disparire. Անթանալ:  
 Appartenere. Վերաբերել: Հայել: Տես Tenere.  
 Appendere. Կանգնել ինչ: նիկն: Երբ. Appendo. Երբ.  
 Appesi, appendesti, appese; appendemmo, ap-  
 pendeste, appésero. Ընդուն: Appeso. Այս բայ  
 է իրեւն, և ընդունելուին տարբերի ի նախա  
 դասադարձի իւրեւ Pèndere, Կանգնել: որ է հա  
 նաւորն Է Է Է ընթրգուծի. որդի իրեւն լինի  
 Pendei, և Ընդունելուին Penduto.  
 Appétère. Փափաքել: Ունի միայն զանկերդին:  
 Applaudire. Ծափա հարկանել: գովել: նիկն: Երբ.  
 Applaudisco. (ըստ բանաստ) Applaudo.) Երբ.  
 Applaudii. Երբ. Applaudirò. Ընդուն: Applaudito.  
 Apporre. Ի վրէ զնիկն: Տես Porre.  
 Apprendere. Ուսանալ: ընթանալ: Տես Prendere.  
 Aprire. Բանալ: խոնարհի Է Է Է ընթրգուծի. և  
 է կանոնաւոր յոմ Ժպտել, միայն ի իրեւն ահմա-  
 նալանի բայ ի կանոնաւոր վերջաւորուցն ի,  
 Է, և trono, յանգի նախ ի érsi, érse, և érsero.  
 Երբ. Aprii, Կժ apersi, apristi, aprì, Կժ aperse;  
 aprinmo, apriste, aprirono, Կժ apérsero, Կժ  
 apérseno. Ընդուն: Aperto, (և ոչ Aprito.) Ըստ  
 այսմ ինի և զբայիցս Coprire, Ricoprire, Sco-  
 prire.  
 Ardere. Արել: նիկն: Երբ. Ardo. Երբ. Arsi, ar-  
 desti, arse; ardemmo, ardeste, ársero. Երբ. Ar-  
 derò. Ընդուն: Arso.  
 Arréndersi. Անձնաւոր լինել: Տես Rendere.  
 Arrógere. Զաւելուռ: arrog. յաւելու: Երբ. Ar-  
 rosi. Զաւել: arrog. յաւել: Ընդուն: Arroto.  
 Դերի: Arrogendo. Զաւելուռ:  
 Ascéndere. Ի վրէ ելանալ: համարանալ: Տես  
 Scendere.  
 Ascondere. Տես Nascondere.  
 Ascrivere. Ընթայել: Կժ համարել առիւ: Տես  
 Scrivere.

Aspet-

Circoncisi. — Circonciderò. — Circonciso. — Cir-





cesso, 4<sup>to</sup> Crocifisso, և ոչ Crocifitto.  
 Cucire. Կարել (դիար): Այս բայ թէպէս է կա-  
 նաւոր չէ ք լծորդութիւն, բայց զմայնաւորն;  
 աներեւութիւն՝ առհէ 'ի գեմս ինչ ներկայի սա-  
 ճանականին, ստորագրականին, և հրամայա-  
 կանին. զորս նշանակեմք զլիարդիբ: և՛. Ների.  
 CUCIO, (և ոչ Cuco.) cucì, և՛. հրմ. Cucì,  
 CUCIA; cuciamo, cuciate, CUCIANO. փոք. Ների.  
 Che CUCIA, CUCIA, CUCIA; cuciamo, cucia-  
 te, CUCIANO.  
 Cuocere, և Cécere. Եփել: և՛. Ների. Cuoco, cuo-  
 ci, cuoce; cociamo, cuocete, cuócono, և cuó-  
 ciono. և՛. Կոչ. Coccava, և՛. Կոչ. Cossi, cuoce-  
 sti, cosse; cocemmo, cuocoste, cóssero. և՛.  
 Cuocerò, և՛. Երբ. Cotto.

D.

Dare. Տալ: և՛. Ների. Do, dai, dà; diamo, da-  
 te, danno. և՛. Կոչ. Dava, davi, և՛. Կոչ. Io  
 Diedi, 4<sup>to</sup> detti, 4<sup>to</sup> die', tu desti, colui die-  
 de, 4<sup>to</sup> dette, 4<sup>to</sup> diè; noi demmo, voi deste,  
 coloro diédero, 4<sup>to</sup> diérono, 4<sup>to</sup> déttero, 4<sup>to</sup> dié-  
 dono, (4<sup>to</sup> déttono.) և՛. Darò, և՛. հրմ. Dà,  
 dia; diamo, dáte, diéno. և՛. Ների. Che io  
 dia, tu dia, 4<sup>to</sup> dsi, colui dfa; diamo, diáte,  
 diéno (լուս. ևս է ք զdiano.) և՛. Ների. Կոչ.  
 Dessi, dessi, desse; déssimo, deste, déssero,  
 4<sup>to</sup> déssono. Ների. և՛. Կոչ. Darei, daresti, dareb-  
 be, ('ի սաղաւաթութիւն առի և daria;) darem-  
 mo, daresti, darébbro, 4<sup>to</sup> darébbono. ('ի սա-  
 զաւաթութիւն և darieno.) Երբ. Dato. Դեմ.  
 Dando.  
 Ծանօթ զի Detti զայնուչ ևս է ք զDiedi. և  
 Dette ք զDiede. և Déttero, ք զdiédero, և՛.  
 Բանաստեղծք ասեմ ևս Diéro, և Dénno փոխ  
 Déttoroն. Կարծիք չէ գեմս հրամայականին  
 ասելն Dea փոխ dia. բայց այժմ հաղիւ 'ի կիր  
 ածի, և այն 'ի սաղաւաթութիւն: Յիշք գեմս  
 յոյնականին ոմանք ասեմ և déano. բայց իս-  
 փանել է, և փայն 'ի սաղաւաթութիւն 'ի կիր ածի  
 դուռն ուրիշ: 'ի ներկայի ըզմականին փոխ ասելոյ  
 Dessi, և՛. ասեմ ոմանք Dassi, dassi, dassi;  
 dússimo, daste, dússero, 4<sup>to</sup> dússono. բայց չէ  
 ընտր:  
 Decidere. Վճիռել, և՛. և՛. Ների. Decido, և՛. Կոչ.  
 Decisi, decidesti, decise; decidemmo, decideste,  
 deciserò. և՛. Deciderò, և՛. Երբ. Deciso.  
 Decréscere. Կրճատել. ապակաւել: և՛. Crescere.  
 Dedurre, Deducere. Մահարել: և՛. Con-  
 durre.  
 Deludere. Խաղ անել: ապաւորել: և՛. Ների. De-  
 ludo, և՛. Կոչ. Delusi, deludesti, deluse; de-  
 ludemmo, deludeste, delúsero. և՛. Deluderò,  
 և՛. Երբ. Deluso.  
 Dipendere, Dipéndere. Կախիլ: Ծագիլ: և՛. Ների.  
 Io dipendo. Տե՛ս Pendere.  
 Deporre. 'ի բայ գնել: Թողուլ: և՛. Porre.  
 Deprimere. Խանարհ, 4<sup>to</sup> նկուռ անել: և՛. Op-  
 primere.  
 Desidere. Թաղս անել: և՛. Ridere.  
 Descrivere. Կարգաբերել: և՛. Scrivere.  
 Devére. Կիտոյ լինել: ապրու է: և՛. Dovere.  
 Diféndere. Գաշապանել: և՛. Ների. Difendo, և՛.  
 Կոչ. Difesi, difendesti, difese; difendemmo,  
 difendeste, difésero. և՛. Difenderò, և՛. Երբ.  
 Difeso.

Diffondere. Սփռել: զեղուլ: և՛. Fondere.  
 Dipignere, Dipingere. Տե՛ս Pingere.  
 Dire. Ասել: և՛. Ների. Dico, dici, 4<sup>to</sup> di, dice;  
 diciamo, (գոյ ուրիշ և dichiamao.) dite, di-  
 cono. և՛. Կոչ. Diceva, և՛. Կոչ. Dissi, dicesti,  
 disse; dicemmo, (և ոչ dissimo,) diceste, dis-  
 sero, 4<sup>to</sup> dissono. և՛. Dirò, և՛. հրմ. Di, di-  
 ca; diciamo, dite, dicano. և՛. Ների. Che di-  
 ca, dichì, 4<sup>to</sup> dica, dica; diciamo, diciate, di-  
 cano. և՛. Ների. Կոչ. Dicesi, և՛. Ների. և՛. Կոչ.  
 Direi, diresti, direbbe; diremmo, direste, di-  
 rebbero, 4<sup>to</sup> dirébbono. Երբ. Detto. 'ի հոգե-  
 աներեւութիւն և՛ լինել. Dícere. և՛. սաղաւաթ սա-  
 ճանականին Dicerò, diceraí, dicerà, և՛. և՛. ներ-  
 կայ անկարն ըզմականին Dicerai, և՛. բայց  
 այժմ խափանեալ էն.  
 Բաղադրելք օր Benedire, և Maledire խանարհին  
 օր և Dire. Երբ. benediceva, և ma-  
 lediceva, և ոչ benediva, և՛.  
 Discéndere. Իջանել: և՛. Scendere.  
 Discernere. Բաշխարհել: ընտրել: և՛. Ների. Io  
 discerno. Կոչ. Discernei. բայց ոչ 'ի կիր ածի-  
 ուստի լուսի զկիրեալ:  
 Disciòrre, և Disciogliere. Տե՛ս Sciorre.  
 Discorrere. Խոսակցիլ: և՛. և՛. Corriere.  
 Discutere. Քննել: և՛. Scuotere. Երբ. Discussio.  
 Disdire. Զանալ: և՛. և՛. Dire.  
 Disfare. Երզնանել: քանդել: և՛. և՛. Fare.  
 Disgiungere, և Disgiugnere. Զատանել: և՛.  
 Giungere.  
 Dismettere. 'ի բայ Թողուլ: և՛. Mettere.  
 Disparere, և Disparire. Աներեւութանալ: և՛.  
 Apparere.  
 Disperdere. Կորուսանել: և՛. Ների. Disperdo,  
 և՛. Կոչ. Dispersi, disperdesti, disperse, և՛.  
 Երբ. Disperso. Այս բայ է բաղադրեալն  
 Perdereն, որ է կանոնաւոր չէ ք լծորդութիւն:  
 Dispergere. Ցրակել: և՛. Ների. Dispergo. Կոչ. Di-  
 persi, disperdesti, disperse, և՛. Երբ. Disperso.  
 Dispiacere. Անհաճոյ լինել: և՛. Piacere.  
 Disporre. Կարգաւորել: և՛. Porre.  
 Dissuadere. Երջել 'ի մտայ: և՛. Persuadere.  
 Disténdere. Տարածել: ընդարձակել: և՛. Tendere.  
 Disvolere. Ոչ ևս կամիլ: և՛. Volere.  
 Distinguere. Զանազանել: և՛. Estinguere.  
 Distogliere, 4<sup>to</sup> Distórre. 'ի բայ գարձուցանել:  
 Տե՛ս Togliere.  
 Distrígnere, Distríngere. Սեղմել: և՛. Stringere.  
 Distrarre. 'ի բայ գարձուցանել: և՛. Trarre.  
 Distruggere. Կործանել: և՛. Struggere.  
 Divéllere. Տե՛ս Svellere.  
 Dividere. Բաժանել: և՛. Ների. Divido, և՛. Կոչ.  
 Divisi, dividesti, divise; dividemmo, divide-  
 ste, divísero. և՛. Dividerò. Երբ. Diviso.  
 Divéllere, և Divégliere. Տե՛ս Svellere.  
 Dolere, և Dolérsi. Զաւիլ: և՛. Ների. Dógllo, և՛.  
 dólgo, duoli, duole; dogliamo, dolete, dólgo-  
 no. և՛. Կոչ. Doleva, և՛. Կոչ. Dolsi, dolesti,  
 dolse; dolemmo, doleste, dólsero. և՛. Dorro,  
 dorrai, dorrà; dorremo, dorrete, dorranno, հրմ.  
 Duólti, dólgasi; dogliámoci, dolétevi, dólgan-  
 si. և՛. Ների. Dolga, dolga, dolga, 4<sup>to</sup> dóglia;  
 dogliamo, dogliate, dólgano. և՛. Ների. Կոչ. Do-  
 lessi, և՛. Ների. և՛. Կոչ. Dorrei, և՛. և՛. և՛. և՛.  
 Dolérsi. Երբ. Dolútosí. Երբ. Doléndosi.  
 Այս բայ է փոխաբեր, յոր յարին փշա բայա-



## 120-

[illegible]



**R.**

Raccéndere. Վերստին լուցանել: Տես Accendere.  
Racchióndere. Փակել: Տես Chiudere.  
Raccógliere, 4<sup>ր</sup>. Raccórre. Հաւաքել. քաղել: Տես Cogliere.  
Rádere. Գերծնալ: ակ. ների. Rado, և այլն: Խր. Rasi, radesti, rase; rademmo, radeste, rásero. ադ. Raderò. ընդ. Raso.  
Raggióngere, և Raggiógnere. Հասանել ուսմիջ և հջել: Տես Giungere.  
Ravvedérsi. Զգաստանալ. ուղղել: ակ. ների. Io mi ravvedo, և այլն: Տես Vedere.  
Recidere, և Risidere. Հասանել: Տես Incidere.  
Redímere. Վերստին գնել. փրկել: ակ. ների. Redimo. Խր. Redensi. ադ. Redimerò. ընդ. Redento.  
Redire. Իրանալ վերստին: Էլ քայ հին և իսկ փանել. այսմ'ի կիր անին 'ի ապագափութի փայն իր riedi. Գանա: riede. Գանալ: և Գուն արկեր redirono. Գարձան: io, tu, colui rieda, coloro riedano. Գանալսցեմ, և այլն:  
Reggere. Ի վեր ունել: Կառավարել. ուղղել: ակ. ների. Reggio, և այլն: ակ. Խր. Reggova, և այլն: Խր. Reggi, reggesti, resse; reggemmo, reggeste, réssero. ադ. Reggerò. ընդ. Retto.  
Réndere. Հասանցանել: առնել, և այլն: Էլ Կանաւոր ընդ ք ընտրութ: ակ. ների. Rendo. և այլն: Խր. Resi, և Rondei, Կամ rendetti, rendesti, rese; rendemmo, և այլն: ադ. Renderò. ընդ. Renduto, 4<sup>ր</sup> Reso.  
Reprimere. Սանձել: ակ. ների. Reprimo, և այլն: Խր. Rípressi, reprimesti, ripresse; reprimemmo, reprimeste, ripræssero. ադ. Reprimerò. ընդ. Ripresso. Այս քայ քայ 'ի զարաւարեւ անի և զայս ինչ առանձինն, զի զմայնաւորն E առաջին վանկին փոխել 'ի I, յերեսին գէմն խորհելոյն, և ընդանելոյն. իսկ յայլ ամ Ժոկս և 'ի գէմն ընորգունն այհե զայն անփոփոխ:  
Rscrivere. Կրկին գրել. գաղափարել: ա. Scrivere.  
Respíngere, Respígnere. Վանել: Տես Spingere.  
Restringere, Ristringere, և Ristígnere. Աճեցնել: Տես Stringere.  
Restáre. Մնալ. Կալ: Տես Stare.



**Riandare.** Վերադառնալ զհաւ. հիմնել. գառնալ. **An-**  
**dare,** բայց է հանձնաւոր չ Եւ լծորդուի. սա  
 հայն 'ի գէմն ինչ պահէ զժողովոն նախապ  
 զափարի իւրոյ. Գր. Գր. Երի. **Rivada.**  
**Ricadere.** Վերադառնալ. **Stu Cadere.**  
**Ricevere.** Բնորոշել. Գր. Երի. **Ricevo, հիմն. Իր.**  
**Riceveti, հիմն. ricevei. Գր. Երի. Ricevuto.**  
**Richiedere.** Կրկին խնդրել. պահանջել. **Stu Chie-**  
**dere.**  
**Ricidere, հիմն. Recidere.** Հասնել. **Stu Incidere.**  
**Riconoscere.** Զանաչել. գիտել զերախիս. **Stu**  
**Conoscere.**  
**Ricoprire.** Վերադառնալ ծածկել. **Stu Coprire.**  
**Ricorrere.** Դիմել. և պաշտ. **Stu Correre.**  
**Ricrescere.** Դարձել աճել. **Stu Crescere.**  
**Ridare.** Վերադառնալ. **Stu Dare.**  
**Ridere.** ծիծաղել. Գր. Երի. **Rido, և պաշտ. Իր.**  
**Risi, ridesti, rise; ridemmo, rideste, risero.**  
**Գր. Երի. Riderò. Գր. Երի. Riso.**  
**Ridire.** Երկրորդել. կրկին առել. **Stu Dire.**  
**Ridolersi.** Վշտանալ. հանգամաւ. **Stu Dolersi.**  
**Ridondare.** Բարձրել. և պաշտ. լծել. **Stu dare.** բայց է հանձնաւոր չ Եւ լծորդուի.  
**Riducere, հիմն. Ridurre.** Վերածել. **Stu Condurre.**  
**Rifare.** Վերադառնալ. նորոգել. **Stu Fare.**  
**Rifondare.** Կրկին զննել. հիմն. սփռել. **Stu Fondere.**  
**Rifriggere.** Վերադառնալ սառնակել. **Stu Friggere.**  
**Rilleggere.** Կրկին ընթերցանել. **Stu Leggere.**  
**Rilucere.** Փայլել. ծաղկել. Գր. Երի. **Rilussai, riluce-**  
**sti, rilusse, և պաշտ. ըռնի զժողովոն. Իր.**  
**Rimanere.** Դիմաւ ուրեք. մնալ. Գր. Երի. **Ri-**  
**mango, rimani, rimane; rimaniamo, rimanete,**  
**rimangono. Գր. Երի. Rimaneva. Իր. Rimasi,**  
**rimanesti, rimase; rimanemmo, rimaneste, ri-**  
**masero. Գր. Երի. Rimarrò, rimarrai, և պաշտ. հիմն.**  
**Rimani, rimanga; rimanghiamo, rimanete, ri-**  
**màngano. Գր. Երի. Che rimanga, rimanga,**  
**rimanga; rimanghiamo, rimanghiate, rimànga-**  
**no. Եւ. Երի. Իր. Rimanessi, և պաշտ. Երի. Եւ.**  
**Իր. Rimarrei, հիմն. Գր. Երի. Rimaso, հիմն. ri-**  
**maso.**  
**Rimettere.** Վերադառնալ զնալ. **Stu Mettere.**  
**Rimordere.** Կրկին խառնել. **Stu Mordere.**  
**Rimuovere.** Վերադառնալ շարժել. **Stu Muovere.**  
**Rincredere.** Տարակուսանալ. **Stu Crescere.**  
**Riporre.** Դարձել զնալ. զետեղել. **Stu Porre.**  
**Riprendere.** Կրկին առնել. **Stu Prendere.**  
**Risaltire.** Դարձել 'ի վեր ելանել. **Stu Salire.**  
**Risapere.** Իրազգած լինել. **Stu Sapere.**  
**Riscuotere.** Բնորոշել զգործը, հիմն. **Stu Scuotere.**  
**Risedere.** Բնակել. **Stu Sedere.**  
**Risolvere.** Լուծանել. Ի հանձնաւոր. Գր. Երի.  
**Risoluto.**  
**Risorgere, Risorgere.** Դարձել յառնել. յառնել.  
**Stu Sorgere.**  
**Rispondere.** Դասախոսանել. Գր. Երի. **Rispondo,**  
**և պաշտ. Իր. Risposi, rispondesti, rispose; ri-**  
**spondemmo, rispondeste, risposero. Գր. Երի. Ri-**  
**sponderò, և պաշտ. Գր. Երի. Risposto.**  
**Ristare, հիմն. Ristarsi.** Դիմաւ. կալ. **Stu Stare.**  
**Ritenere.** Վերադառնալ առնել. պահել. **Stu Tenere.**  
**Ritogliere.** Վերադառնալ առնել. **Stu Togliere.**  
**Ritrarre.** Հանել. մեկնել. և պաշտ. **Stu Trarre.**  
**Ristringere, Ristringere.** Սեղմել. ծնել. **Stu**  
**Strignere.**  
**Rivedere.** Դարձել զնալ. զնալ. **Stu Vedere.**

**Rivenire.** Դարձել զալ. գառնալ. **Stu Venire.**  
**Rivivere.** Վերադառնալ յառնել. **Stu Vivere.**  
**Rivolere.** Դարձել զալ. **Stu Volere.**  
**Rivolgere.** Դարձել զնալ. զնալ. **Stu Volgere.**  
**Riuscire.** Զաւորել. կատարել. **Stu Uscire.**  
**Rodere.** Կրծել. Գր. Երի. **Rodo, հիմն. Իր. Ro-**  
**si, rodesti, rose; rodemmo, rodeste, rósero.**  
**Գր. Երի. Roderò, հիմն. Գր. Երի. Roso. Զայս բայ ծայրա-**  
**ւորն օ զանկին րօ է Գր. յալ խոնարհանալ իւր.**  
**Rómpere.** Խորտակել. Գր. Երի. **Rompo, հիմն. Իր.**  
**Ruppi, rompesti, ruppe; rompemmo, rompeste,**  
**rúppero. Գր. Երի. Romperò, և պաշտ. Գր. Երի. Rotto.**

S.

**Salire.** 'ի վեր ելանել. Գր. Երի. **Salgo, հիմն. sál-**  
**glio, sali, sale; salghiamo, salite, salgono, հիմն.**  
**ságliono. Գր. Երի. Saliva. Իր. (ի հանձնաւոր ուր)**  
**զճնիր. Գր. Երի. ) Salii, salisti, sali; salimmo,**  
**saliste, salirono. Գր. Երի. Salirò, salirai, և պաշտ.**  
**Երբեմն ալի ևս Sarrò, և պաշտ. հիմն. Sali tu,**  
**salga, հիմն. sálgia colui; salghiamo, salite, sál-**  
**gano, հիմն. ságliono. Գր. Երի. Che io salga, հիմն.**  
**sálgia, tu salghi, հիմն. salga. colui salga, հիմն.**  
**sálgia; salghiamo, հիմն. salghiamo, salghiate, հիմն.**  
**sagliate, sálgano, հիմն. ságliono. Եւ. Երի. Իր.**  
**Salissi, հիմն. Եւ. Գր. Երի. Salirei, saliresti, հիմն.**  
**'ի հանձնաւոր երբեմն և Sarréi, sarrestéi, հիմն. Գր.**  
**Երի. Salito. Դիմ. Գր. Երի. Salendo.**  
**Sapere.** Դիմել. Գր. Երի. **So, sai, sa; sappia-**  
**mo, sapete, sanno. Գր. Երի. Sapeva, հիմն. Իր.**  
**Seppi, sapesti, seppe; sapemmo, sapeste, sápp-**  
**pero. Գր. Երի. Sapré, հիմն. (և ոչ Saperò, հիմն.) հիմն.**  
**Sappi, sáppia; sappiamo, sappiate, sáppiano.**  
**Գր. Երի. Che sáppia, sappi, հիմն. sáppia, sápp-**  
**ia; sappiamo, sappiate, sáppiano. Եւ. Երի. Իր.**  
**Իր. Sapessi, հիմն. Երի. Գր. Երի. Saprei, հիմն. (և**  
**ոչ Saperei, հիմն.) Գր. Երի. Saputo. Դիմ. Գր. Երի.**  
**Sápente. Գր. Երի. Գր. Երի. Sápente. Դիմ. Գր. Երի.**  
**Scalfire.** Զաւել. զետեղել. Գր. Երի. **Scalfisco. Իր.**  
**Scalfii, հիմն. Գր. Երի. Scalfirò, հիմն. Գր. Երի. Scalfito.**  
**Scégliere, հիմն. Scérré. Դիմել. Գր. Երի. Scelgo,**  
**scegli, sceglie; scegliamo, sceglierete, scegliono.**  
**Գր. Երի. Sceglieva, հիմն. Իր. Scelsi, scegliesti,**  
**scealse; sceglieammo, sceglierete, scélséro. Գր. Sce-**  
**glierò. հիմն. Scegli, sceлга; scegliamo, sceglie-**  
**te, scelgano. Գր. Երի. Che sceлга, scełghi,**  
**հիմն. sceлга, sceлга; scegliamo, հիմն. scełghiamo.**  
**scegliate, հիմն. scełghiate, scełgano. Եւ. Երի. Իր.**  
**Scegliessi, հիմն. Երի. Գր. Երի. Sceglierei, հիմն. Գր.**  
**Երի. Scelto. Դիմ. Գր. Երի. Scegliendo.**  
**Scéndere.** Իջանել. Գր. Երի. **Scendo, հիմն. Իր.**  
**Scesi, scendesti, scese; scendemmo, scendeste,**  
**scéséro. Գր. Երի. Scenderò. Գր. Երի. Sceso.**  
**Scénere.** Դիմել. զալ. զնալ. Գր. Երի. **Scer-**  
**no. Իր. Scersi.**  
**Scíndere.** Դիմել. Գր. Երի. **Scindo, հիմն. Իր. Scinsi,**  
**Scinsi. Գր. Երի. Գր. Երի. Scinto.**  
**Schiudere.** Բանալ. Գր. Երի. **Chiuere.**  
**Sciogliere, հիմն. Sciórre.** Վերադառնալ զնալ. Գր. Երի.  
**Scióglio, հիմն. Sciólgio, sciógli, scióglie;**  
**sciogliamo, sciogliete, sciólgono, հիմն. sciógliono.**  
**Գր. Երի. Scioglieva, հիմն. Իր. Sciolsi, sciogliesti,**  
**sciolsé; sciogliemmo, scioglieste, sciólséro. Գր.**  
**Sciorrò, sciorrà, sciorrà; sciorreremo, sciorrerete,**  
**sciorranno. հիմն. Sciogli, sciolga, հիմն. scióglia;**  
**sciogliamo, sciogliete, sciólgano. Գր. Երի. Che**







Vedere. Տեսնել: 45. Երբ. Vedo, & Veggo, (և բախտանել զձեց Veggio,) vedi, vede; veg-  
giamo, & vediamo, vedete, vedono, & vegg-  
gono. Եթեր. Vedeva, & այլն: Իր. Vidi, 45<sup>ր</sup>  
Veddi, vedesti, vide, 45<sup>ր</sup> vedde; vedemmo,  
vedeste, videro, 45<sup>ր</sup> veddero. (Երբին սահա-  
ռաբեք ի կիրածի:) Եր. Vedrà, vedrà, & այլն.  
(& ոչ Vederò, & այլն:) Էրմ. Vedi, veda, 45<sup>ր</sup>  
vegga; veggiamo, 45<sup>ր</sup> vediamo, vedete, veggia-  
no, 45<sup>ր</sup> vedano. Երբ. Che io vegga. (ուզի  
veda, & այլն:) tu vegghi, (45<sup>ր</sup> և պարբաշխայ  
veggi,) 45<sup>ր</sup> vegga, colui vegga; veggiamo, veg-  
giate, veggano. Երբ. Իր. Vedessi, & այլն:  
Երբ. Եթեր. Vedrei, & 45. ( & ոչ Vederei, & 45.)  
չնտան. Veduto. ( & ոչ visto. Թեպէս գտանի  
ռաբեք ռաբեք.) Երբ. Vedendo.

Vendere. Վաճառել : օժի . Ների . Vendo, և այլն :  
 Ի՛ր . Vendei, և Vendetti . Ընդ . Venduto .

Venire. ላጋጢ፡ ላፍ. ንኩሉ፡ Vengo, ፋፊ፡ vegno, vie-  
ni, viene; veniamo, ፋፊ፡ venghiamo, ፋፊ፡ vegna-  
mo, venite, véngono. ላፍ. Veniva. ስኩሉ፡ Ven-  
ni, venisti, venne; venimmo, veniste, vén-  
nero. ላፍ. Verrò, verrai, verrà, ላፍ. Vieni, venga;  
venghiamo, ፋፊ፡ veniamo, ve-  
nite, véngano. ላፍ. Che io venga, tu  
venghi, ፋፊ፡ venga, colui venga; venghiamo,  
ፋፊ፡ veniamo, venghiate, véngano. ስኩሉ፡ Venissi,  
ላፍ. Verrei, ላፍ. Venuto. ስኩሉ፡ Venendo.

Vincere. *Bunſch*: 48. 275. Vinco, 45. 17.  
Vinsi, vincesti, vinse; vincemmo, vinceste,  
vincero. 7. Vincerò. 27-2. Vinto.

Vivere. *Պիւրք ած. երկ. Vito, և այլն: Վի. Vis-  
si, vivesti, visse; vivemmo, viveste, vissero.  
այ. Viverò. (Ըստ բաժանակցի Vivrà.) և  
այլ. Vivuto, 4<sup>րդ</sup> Vissuto. (Ը բաժանակցի  
Visso.)*

Ungere, & Ugnere. Oðmæll: æf. 2. Ungo,  
& æll: 1. Unsi, ungesti, unso; ungemoðo,

ungeste , únsere . 𐎧𐎡𐏁 · Ugnērō . 𐎧𐎡𐏁 · Unto .  
Sku ḫdwbōšwzr 𐎣𐎶𐎠𐎺 Cingere .

Volere . ḡṃḥḏ : ḡṃḥḏ . ḡṃḥḏ . Vóglío , ( ḡṃḥḏ ḡṃḥḏ  
ḡṃḥḏ ḡṃḥḏ , ḡṃḥḏ vo' , ) vuoi , ( 'ḡ ḡṃḥḏ ḡṃḥḏ  
vuogli . ) vuole ; vogliamo , volete , vógliano . ḡṃḥḏ . Vo-  
leva . ḡṃḥḏ . Volli , volesti , volle ; volemmo , vo-  
leste , vóllo , ḡṃḥḏ vóllo . ḡṃḥḏ . Vorro , vorrai ,  
vorrà ; vorremo , vorrete , vorranno . ḡṃḥḏ . Vuó-  
gli , ḡṃḥḏ vogli tu , vógli colui ; vogliamo noi ,  
vogliate voi , vógliano coloro . ḡṃḥḏ . Che  
io vógli , tu vógli , ḡṃḥḏ vógli , ḡṃḥḏ vuógli , colui  
vógli ; vogliamo , vogliate , vógliano . ḡṃḥḏ .  
ḡṃḥḏ . Volessi , ḡṃḥḏ . Vorrei , vor-  
resti , vorrebbe ; vorremmo , ( ḡṃḥḏ vorréssimo , )  
vorreste , vorrébbero , ḡṃḥḏ vorrébbono . ḡṃḥḏ .  
Voluto . ḡṃḥḏ . Volendo .

Ծանկր զի Volsi, volse, և vólsero Թէպա գառ  
նին 'ի աաղաչափութիս Աւիսդեայ, փնկ կա  
տարեւոյն Volli, և այլն. բայց այժմ խափանել  
են. և տիրապա պատշաճին բային Vólgera, ք  
Երէն. գարձուցանել: Աւ նոսնիս գառնի Vo-  
lavate փնկ volevate են, բայց խափանել է:

Vólgere, *h*. Vólvere. Շըղել. արձանացանել. 45.  
 Նել. Volgo, volgi, volge; volgiamo, volgete,  
 vólgono. Իր. Volst, volgesti, volse; volgemo,  
 volgeste, vólsero. Եր. Volgerò, *h* չլի.  
 4րդ. Volgi, volga; volgiamo, volgéte, vólga-  
 no. Եր. Նել. Che volga, volga, volga; vol-  
 giamo, (*համ* volgiamo.) volgiate, vólcano.  
 Շրտան. Volto.

Uscire . և . Escire . Ելանել : Չոր ինչ ասացար ՚ի  
բայն Udire զի անկանոնուհ , և զի փոփոխման  
ս ճարտարքին ի օ , զնոյն խնայ և աստ : ան . ների .  
Esco , esci , esce ; usciamo , uscite , éscano . ան  
իւր . Usciva . իւր . Uscii , և այլն : ար . Uscird .  
Կրմ . Esci , esca ; usciamo , uscite , éscano . ար  
նիւր . Che esca , esca , esca ; usciamo , usciate ,  
éscano . Եւ . նիւր . իւր . Usciassi , և այլն : նիւր .  
անիւր . Uscirei , և այլն : շէրու . Escito . ( բայց  
չաւ ևս ) Uscito . րէր . Uscendo .

Գաանին առ հին բանաստեղծս Escire, escisse, escissero, զորս մարթ է՝ ի կիր առնուլ քո տեղ  
այն: Դաանի աւրեք և Uscì փեկ Uscii.  
Ոմանք ասեն ևս Fsciamo, Esciva, Escird, ևն,  
առնուլ յանէրնսն Escire. բայց լաւ է չառն  
նուլ ի կիր. զի բայց ի վերոյ եզեալ ձայնիցն  
այս բայ սկսանի յաւետս սիւն, քան զիւն:

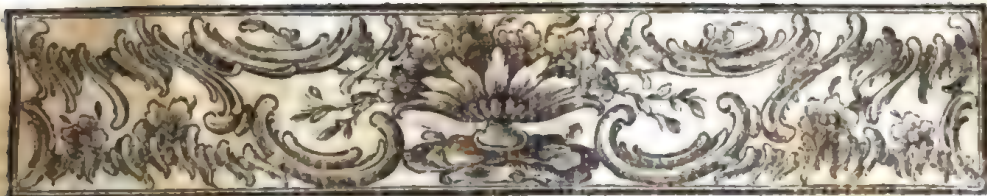






Մանկունք մըտաւարժք՝ ելէք խնդ ազին, յիմաստից Տաճար՝ ի բարձու լերին.  
 ոտք ձեր դիւրագայլծ՝ այլ ոչ վաստակին, զի տայ Տառարան՝ ձեզ թիւրօ կրկին:





Բ Ե Ռ Ե Բ Ե Ն

Յ Ի Տ Ե Լ Ե Կ Ե Ն Լ Ե Զ Ո Ի Է

Դ Հ Ա Յ Բ Ա Բ Բ Ա Ռ

A

A



A

Ա. Է գիր հայնաւոր. և առաջինն 'ի հարգի տրուորն ինչ. լոյսով է գոյական. և լո սեռին արական. հր. un A grande. A փ մեծ : dall' A fino alla zeta. հի՞ dall' A alla zeta. 'ի սկզբնէ շատարք.

Ժայրէ 'ի ծայր. ծագի 'ի ծայր :

A. 'ի ծայրէր արականն, և արտասանի ուժգին. հայնակէ՛ Ա. 'ի 'յ. 'յ. ընդ. 'ի մեզ բացատրի. և ու զերհանդով արականաւ. ք. a me. ինձ. յիս. ջիս. առ իս. չիս. դան. dare a lui. տալ ինձ. ջիս. մա փեռն. a me pare. ինձ թուի :

A. 'ի և նախագրուի. յառաջոյ բաղաձայն տառից արտասանի ուժգին. ք. a rendere. 'ի տալ : Բայց առաջի ձայնաւորաց՝ արտասանի մեղք. ք. a udire. 'ի լսել :

Մերթ առ խորշկոյ 'ի կրկնակ ձայնաւորաց՝ որք գծովն արտասանին գործին զարտասանուն. յարի 'ի a նախագրուին բաղաձայնն d. ուն. ad alta voce. 'ի ձայն խորքը : Իստեռն օրն էլ : Չոյն իմա և զի a նախգրին. ուն. ad essi. առ նո. նոյ. ժուրա : Կախագրուին A հայնակէ բղձորինակ՝ լո սյլ և սյլ բառից՝ յարս յարի. որոց գլխաւորքն են հե. տալարք :

'ի 'յ. կաղն 'ի մեզ զնախգրին արական, հի՞ զնախգրական. ուն. fennò le piante a terra. հաս. առանց զարարողարան 'ի գետին, հի՞ 'ի գետնի. առաւել երէր տրեռ. a terra caggia la bugia. յերկր. հի՞ 'ի գետին անկցի ստունն : provocare ad ira. շարժել 'ի բարկութի. andare a perdizione. երթալ 'ի կորուսաւ. andare a povertade. ք. in povertade. անկանիլ յաղքատութի. Ա. a menato a Giuseppe. անել առ յոսէփ : Էստեռ. ինքեռի. Մերթ. առ. Էստեռ. Էստեռ :

A. յարաւ 'ի բայն՝ որք հայնակին կալ 'ի անդու. հայնակէ in, հի՞ nel. 'ի մեզ բացատրի շեքոյաւ. անա. ուն. trovandosi egli a Parigi. ք. in Pa-

rigi. գտնով նի՞ 'ի փարեզ. Խալիս գտնաւոր : studiato a Roma. ուսեալ 'ի հոգմա a capo del ponte si siede. նստեր 'ի խելս կամրջին : dimorare a Londra. բնակել 'ի լոնտրա :

A. յարի ևս 'ի բայն՝ որք հայնակին զարքումն առ անգին. ուն. andare a Chiesa. գնալ յեկեղեցի. տրեռ. ինքեռ. si torna a casa sua. դառնայ 'ի տուն իւր :

A. 'ի յարիէն յաներեւոյթն՝ հայնակէ՛ 'ի. առ. 'ի. և հի՞ բացատրի 'ի մեզ սոսկ աներեւութիւ. հր. pronto a udire, tardo a parlare. արագ 'ի լսել. և յարի 'ի խօսել. chiamo a render ragione. կոչեալ առ 'ի տալ, հի՞ տալ զհամար : cominciarono a vendere. սկսան ժամատել : գլխաւորքն տանալ :

'ի վր. 'ի 'յ. խալիս. montato a cavallo. ք. sopra. կշեալ, հի՞ հեծեալ յերկար. ևս զիւրի : Ա. առիս. առ. 'ի. ի վր. avvegna che a sua colpa la navicella sia fracassata. թէպէտ զի իւրոց յանցանաց խորանիւղ էլէ ձան : gli mandò dicendo, che a cena l'arrostisse. առաքեալ առ սեղ ջիս. զի խորանիւղէ զայն զի ընթերցալ. Ի՞ avrebbe egli a se amato più tosto, che a te. զի իւր սիրել մեզ. ք. զի ք. vi diede a mio cagioni. ևս մեզ յիմ սակս. հի՞ յիմս իմ : a che pur piangi? զի եր, ք. հի՞ առ. Ի՞նչ լաւ : a difesa di se. զի անձին պաշտպանուի, հի՞ առ. 'ի պաշտպանի անձին :

Ընդ. la nave percosse a certe spiagge. Եկար զնաւն շտափն. հի՞ յարի ինչ. ինչի՞ փառոյ ծարաւ : Մերթ գնի փեռնի զիւրգրին. 'ի մեզ բացատրի գործիականաւ. հի՞ այլապէ. ուն. ben forniti a danari, e care gioie. ք. di danari. շոխացեալ. հի՞ լի գրամուրք և ահաւոր պատուականք : ուս. մաւ. անէ ին. զի գշտեռի անկերի. ին. nutricato a latte d'asina. անեալ կաթմառի կոյ : non ardiva a tornare. ք. di torn. ոչ իշխեր գառնալ : միտքի ինքեռ. ին. սեռնի. a bene sperar in'era cagione. հայր իմ պատառաւ բարեբոյն լինելու : ricevuti tutti a grandissimo onore. ընկալ. ևս. հասարակ մեծաւ պատուով : երեքին գնի. փեռնի նախադրուիլ. ք. հի՞ տա-

A

'ի.





գրկու երկու : երկու : a man giunte . մեռած : a goccia a goccia . շիժ առ շիժ : քակ-  
 քակ : a faccia a faccia . ճակատ առ ճակատ :  
 քաշ քի քաշ : a poco a poco . աս ասկա սա-  
 հա : ասք ասք : a basteranza . լը բառակամին .  
 շատ : երեկոյն քաշ : a cielo scoperto . 'ի քայի-  
 քայի : 'իտ քիժ : tagliare a pezzi . յո-  
 չել . յոչել մանր : կտորել ( զլորս ) : քիժ քի-  
 ժ : երկու : դաժն :  
 Եւ և a digisura , a man salva , a migliaia ,  
 a gran disagio . և այլ տեղաք . զորս տես 'ի կտր-  
 քի 'ի ներքոյ իւրաքանչիւր բառից . Disnisura .  
 Mano . ևն .  
 Բազում անգամ ևս A միացեալ չ . յոչին լա , և  
 յարեալ յիգական անոհանս ինչ առնէ զնո մեկ  
 բայտ . հր . alla buona . բարեմտութի . անկեղծ  
 մտք . իշմարտիւ : հտիժի իւրի : all' antica .  
 լը հնոց . լը վաղիկ սովորուե . ուղ հինն : եւի  
 տիժ իւրի : alla confusa . խառն 'ի խառն : գառ-  
 ճադառ : alla domestica . քնտանեալ : բեւեժ .  
 սիւ : alla scapestrata . անսանձ : alla romana . լը  
 հռոմեայեաց . ըստ տարադու հռոմեայեաց :  
 all' inglese . զորէն անդգիւցաց : ինիժիւ Եւրոպ .  
 A' գրեալ ազգութիւնի . արաստանի մեղմ : Եւ յոչ  
 և նախդի արականի յորմաքի արական անոհանց  
 սկսելոց բազմայն տառիք . և նշանակէ ասի-  
 ոյ . a' profeti . մարգարէից : ինչոյդիւրիւր : a'  
 padri . հարց . հարանց : գաղաւթ : a' quali . ու  
 բոց . rivolta a' cani . գարմեալ առ շունն : Բայց  
 առաջի բառից սկսելոց ծայրաւորաւ . հիժ խառն  
 Տիւ . գնի agli . ուղ . agli amori . սիրելուց :  
 agli errori . մեղրուց : agli stimoli . իմանաց .  
 agli specchi . հայելուց :  
 A' գրեալ թմանաւոր . գնի բազում ուրեք փոխ .  
 նով բայիս ha . քի ունի . որ է եղակի երրորդ  
 գնին ներկայի սահմանականի . բայիս Avere . որ  
 շնանկէ Ունիլ :

## AB

A B . նախդ . լա . Երբեմն յարի 'ի լառին բա-  
 րըս . հր Ab esperto , Ab antico . Տես 'ի կար-  
 քի իւրեանց :  
 Ababboccio , A babboccio , A bámara , A ba-  
 rélla . Տես Babboccio . ևն :  
 Abaca . Ի մասն ինչ զլոյս սեան :  
 Abada , որ . Գազան ինչ ավերից . որոյ զլուի է  
 երկեղմիւր և նման գլխոյ երկվորի :  
 Abadessa . Տես Badessa .  
 Abantico , հ . 'ի հնու մե . 'ի վաղ ժամանակա :  
 Abao . Գլուխ . առաջնորդ . իշխան :  
 Abastanza , A bastanza , A bastante . Տես Ab-  
 basteranza . ևն :  
 Abate , որ . Աբբայ : առնող . գուշ . պա խաշ :  
 Abate հոգի և նա' որ գրեալ . հանգերն կղերի  
 հասկան , թեղեմ և իյեղ արայ . հիժ կղերիկոս :  
 Abatone , որ . Աբբայ բարձրահասակ հիժ յոյր :  
 Abatuccio . Ի նախադիւրն Abate ին :  
 Abazia . Տես Badia .  
 Abbacare , և . Ընդիլի . սեռել . զիւրիլ : նիւ-  
 խոյլ և ինչիւր անել :  
 Abbacchiare , ն . թմամաքի գաւառանալ . զգաւել  
 ծառաց . քի զանկոյգ , ևն :  
 Abbacchiato , տ . թմամաքի գաւառանալ :  
 Abbachiera , ի . կին թմարան :  
 Abbachiere , որ . Abbachista , որ . թմարան :  
 Abbaciménto . Բախումն չ . փնտնիս . կոնի :

Abbacinamento . Տես Accacemento .  
 Abbacinare , ն . կտրացուցանել : քեռ երկի :  
 Abbacinato , տ . կտրացեալ . նսննացել . խառ-  
 րեալ . ազատացել ( որ . արեգակն , հայելի ) :  
 Abbaco . թմարանութիւն : արեգակն ( թմարա-  
 նական :  
 Abbadare . Տես Badare .  
 Abbadessa , հիժ լաւ ևս Badessa . Աբբասուհի :  
 Abbadia , հիժ լաւ ևս Badia .  
 Abbadiola , նաւ . Աբբայութի փոքր :  
 Abbagliaggine , ի . Abbagliamento . Տես Abbar-  
 bagliamento : կտրուելի մտաց . պատրանք . մե-  
 լորուե . խաբք : գիւթութի : տես և Inconside-  
 razione .  
 Abbagliante , և . խառնեցուցիլ . շարցուցիլ :  
 Abbaglianza . Տես Abbagliamento .  
 Abbagliare , ն . խառնել զայս . շարցուցանել : գա-  
 ճալուս : և . խառնել . հիժ միմադնիւ առաց . մե-  
 քալ ելմարել : իտելի գաւառի . lasciarsi abba-  
 gliar gli occhi dell' intelletto . պատրել . 'ի խառ-  
 անկանիլ :  
 Abbagliato , տ . Abbagliatissimo , ma . խառնել :  
 Abbaglio , Abbagliore . Տես Abbarbagliamento .  
 Abbajamento . հաւան . հաշիւն : հաշիւ :  
 Abbajante , հաւոր . հաւոր :  
 Abbajare . ն . հաշիւ : հաշիւմ : և . Զայանել . լը-  
 զանիլ . բարբառիլ : Թախանիլ . ժառիլ : in-  
 contro a uno . բարբառիլ չք . intorno a un luo-  
 go . յածիլ ուրի . փորել զսկզկաւ իւրի : can  
 che abbaja , poco morde , e chi troppo abbaja ,  
 empie il corpo di vento . առի . Ըստ հայոց սա-  
 կաւ խառնի . և որ բազմահաշիւ է' հոգիով ըն-  
 զորովայն . ( քի բազմահաշիւ նունալ է 'ի գործել : )  
 Abbajatore , որ . հաւոր : շարախոս . բարբառող :  
 Abbajatorello , լա . փոքր փի հաւոր : սակաւահաշիւ :  
 Abbajatrice , իսիւ . Տես Abbajatore .  
 Abbajatura . Տես Abbajamento .  
 Abbaio . Երգ . քի լուսամուտ աննայ :  
 Abballare , նիգիւ . կտրել զրեան . քեռիւն :  
 Abbambaggiare , ն . Պառել . հիժ ընդ բարակաւ :  
 Abbampare . Տես Abbampó . Տես Avvampare .  
 Abbandonamento . Թողումն . լքումն արաի :  
 Abbandonante , հա . Որ Թողու . որ լքանի :  
 Abbandonare , ն . Թողուլ . 'ի մտաց , հիժ յերկուց .  
 լքանել : ինչ երկու . դառնալ . Թողուլ 'ի համ-  
 ուրուք . յանձնել , հիժ ապաստան անել յոյ :  
 Եւ ինչ երկու . il partito d' alcuno . Թողուլ Ընչ-  
 կողմն ուրուք . սարանուլ յուժեք : le armi .  
 զէնքիկեց լինիլ : Abbandonarsi , յ . Սրտառ-  
 կիւ . վատիլ : ինչ գալմա : իշանել 'ի խորս-  
 հոսել զանն : բերիլ սաստկութի . յարձակել  
 շարադիւն , հիժ անսանձ : կիւնիլ երկու . սիւս-  
 երկու . alle passioni . անձնառուր լինել յամ-  
 կիրս , հիժ տեսու : alle sensualità . մասնել զանն  
 հիժ ընդիլի 'ի հեշտուի : նիգիւ ալմա : a tutte  
 sorte di vizj . անկիւրառաւ , հիժ անառակել յամ-  
 մուլիս :  
 Abbandonataménte , հ . Անգի . անսանձ . մոլ-  
 քի . անիմայ . Իգիւ . զգիւ . amare uno ab-  
 band . մոլիլ . հիժ զսկզկաւ 'ի սեր ուրուք :  
 Abbandonato , տ . Abbandonatissimo , ma . Թա-  
 զեալ . լքեալ . ևն . գաւառիլ : զուրի : Խառն :  
 abbandonato al piacere . զազանել , հիժ ընչե-  
 մալ 'ի հեշտուի . անառակ . հեշտառիլ :  
 Abbandonatore , որ . Տես Abbandonante .  
 Abbandonevolménte . Տես Abbandonatamente .  
 Abbandono . Տես Abbandonamento : Lasciare ,  
 met-

mettere, ևն. in abbandono. Լքանել. թողնել  
ի բայ, յերեսաց, ի ձեռաց: որովտ: in ab-  
bandono, 4. տես Abbandonatamente.  
Abbarbagliamento. Խառախման, մթախնուի առաց:  
Abbarbagliare. Տես Abbagliare.  
Abbarbagliato, ta. Տես Abbagliato: սպառչ:  
Abbarbaglio. Տես Abbarbagliamento.  
Abbarbicare, և. \* Abbarbicarsi, 3. Արժանանալ  
արժան առնուել: հետեւեալ:  
Abbarbicato, ta. Արժանացեալ:  
Abbarcare, և. Գիգէլ, շէղջել (զգորեան, զգայաւ):  
Abbarrare, և. փակել, կի՞ ցունկել զանապարհն.  
կրճի՞ն արկանել, արդեո՞ւ զանց:  
Abbarrato, ta. Ցանկել, փակեալ (ձանադարհ):  
\* Abbaruffamento. Տես Scompiglio.  
Abbaruffare, և. Խառնակել, շփոթել: 3. Կռակել:  
Abbaruffato, ta. Խառնակեալ, շփոթեալ:  
\* Abbaflagione, Խ. Abbaflagimento. Խոնարհե-  
ցուցանելն. խոնարհութիւն. նուազումն. նուազ  
առնելն: նկուխ լինիլն: abbassamento di voce.  
ցածուցանելն զայն:  
Abbassare, և. Ծածուցանել, խոնարհեցուցանել  
(զայն): կորացուցանել, զիջուցանել. ետիւրէտ:  
նուազեցուցանել, ետիւրէտ: նկուխ առնել, ետե-  
ւել: և. Պակասել, զիջանել (հոգեաց): ցածնու-  
ել (շոք): ետիւրէտ. ետիւր: խոնարհել, անկաւել,  
սարսափանել (աւեր): խոնարհել (արեւո. ի  
մուտաւ): all' abbassar del giorno. ի մուտաւ ար-  
եւոյն: և երեկոս: արշալոյս տարջ:  
Abbassato, ta. Խոնարհել, զիջեալ, ևն:  
Abbasso, 4. ի խոնարհ: ստորեւ. ի վայր: աւազ:  
Abbastanza, 4. Ըստ բաւականին. շատ: եւեթեթե-  
տար:  
Abbatocchiare. Տես Abbatocchiare.  
Abbate. Տես Abate.  
Abbateggiare. և. Պերճանալ, կի՞ ձեանալ ող-  
ջԱբբայ:  
Abbatere, և. Յերկիր կործանել, տապալել, բաւ-  
գէլ, ետեւ. խոնարհեցուցանել, ընկնել. նկուխ  
առնել (զգոռողուն): պոստ: ետեւ: նուազ  
զեցուցանել, կի՞ հառանել ինչ ի գրեմարհն: dal  
prezzo. պակասեցուցանել ինչ ի գնոյն. կի՞ ըլ-  
ջին: խառնել ետիւրէտ: \* abbattere tenda. Ի  
Ջուցանել զիջան: la vela, իջուցանել, կի՞ ամ  
փոփել զաւազաւստ: եւեթ ետիւրէտ: essere ab-  
battuto dalla miseria. նկուխ լինիլ ի թշուառու-  
թեց: questa disgrazia lo abbatte. այս ճակար-  
գութիւն ընկնէ զայն: Abbattersi, 3. Պատահել,  
զոտանիլ, հանգիստիլ, Ծառք ձեւիւր: 3. abbattè in  
alcuni. պատահեաց ոմանց: abbattersi di dire.  
բայ գիտաց իմն ասել. գեղեղեղ նմ ասել ինչ:  
Abbattimento, Տապալումն. կործանումն: ետեւ,  
բաղնումն. պատերազմ: ճեղչել երկայնք պատե-  
րազմի (իր. ի բաղումն ի Թեատարն): կեղծ  
պատերազմ: գիտունւմ: di forte. ըսումն. պա-  
կասութիւն: ձեկնուել:  
Abbattitore, ար. \* Abbatitrice, Ի. Կործանիչ:  
Abbattuta. Տես Abbattimento.  
Abbattuto, ta. Abbatutissimo, րա. Կործանել-  
բանեալ: ետեւ. abbattuto dalla fame, e dalla  
sete. սովալումն և ծարավաւստիւ: abbattuto dal-  
la malattia. վաթեմարիւ, կի՞ տկարացեալ հիւան-  
գութիւն:  
Abbatuffare, և. Խառն ի խառն զնել զլոյս.  
խառնակել ի փոստին:  
Abbazia. Տես Badia.  
\* Abbaziade, 4. Աբբայական. արքայութիւն:

\* Abbeccedario. Աբբեգեդական կարգ. կարգ-  
գրոց ըստ այբուբանից:  
Abbellare, և. Գեղեցիկացուցանել. զարդարել:  
փոխել: և. Գեղեցիկանալ. հաճոյ գող: 3. Զար-  
դարել: փոխել:  
Abbellimento. Զարդարութիւն: Տես և Finzione.  
Abbellire. Տես Abbellare.  
Abbellito, ta. Զարդարեալ. պճեղեալ: փոխել:  
\* Abbellitore, ար. Զարդարիչ. գեղեցիկացուցիչ:  
Abbellitura. Տես Abbellimento.  
Abbenchè. Տես Benchè.  
Abbendare, և. Կայել երկղաւ. կի՞ պատել զկերտ:  
Abbertescare, և. Ամբողջանել պատաւարաւ.  
\* 3. Ամբողջ պատաւարաւ: պաշտպանել զանձն.  
Abboverare, և. Աբբեգեդական լրդնաստեան իւրեւ:  
Տես և Allopiare, և Affaggiare. \* Abbeverare  
un vascello. փորձել զիւն. (3. յետ զինութե-  
ալիանել ջուր ի նմ առ ի փորձ):  
Abbeveraticcio, Abbeverato, 4. Թերութիւն (ե-  
մացորդ բաժակին. կի՞ մնացորդ արեւել ճեղ-  
չել: Թիւն):  
Abbeverato, ta. Աբբեգ. ընկնալ:  
Abbeveratojo. Աբբեգան, կի՞ ջուր (ի պէտաւ ա-  
նանոց): Կուլալ, ջուր (Թոնոց: օռնոց):  
Abbiabbè. և Բո. Բո. Տես Abbicci.  
Abbiadare, և. Զարդել զարտակ:  
Abbiadato, ta. Կերել, կի՞ ճարակել զարտակ:  
Abbicare. Կուտել, զիջել. 3. Կուտել. շեղջել:  
Abbicci, ար. Աբբեգեդ. արդարեալ: ևն:  
non saper l'abbicci. ոչ գիտել և զիջարտակ  
անգամ:  
\* Abbiendo. 3. Avendo. Ունենալ:  
\* Abbiutare. Տես Abilitare.  
\* Abbiutare, և. Ունալ, յաճեալ. յարմար: բնեղ:  
Abbiutamente. Abbiutissimamente, 4. Անար-  
գարար. նուազաւոր. անպատեւել:  
Abbiutare. Տես Abbatere.  
Abbiutezza. Abbiutitudine. Տես Abbiezione:  
Abbiutto, ta. Abbiutissimo, րա. Բնեղեղ. ա-  
նարգ. խառն. նուազ. անդունելի: արտ:  
Abbiezione, Ի. Անարգութիւն, բնեղումն. նուազ  
առնել. խառնումն. արհամարհութիւն: արտ:  
Abbigliamento. Զարգ: շինիլ: di cavallo. կաշ-  
անձ ձիոյ: բազ խառն:  
Abbigliare, և. Զարդարել. յարդարել. գեղեց-  
կացուցանել: փոխել: Զգեստաւորել, կի՞  
պաճառել զիւն: 3. Զարդարել: փոխել:  
Abbigliato, ta. Զարդարեալ. յարդարեալ:  
\* Abbindolamento. Խառնութիւն. պատարիւ. ննդ:  
Abbindolare. Խառնել. Abbindolarsi. Զգտանել  
զիւն գտնարեւոյ:  
Abbindolatura. Abbindolazione, Ի. Տես Abbin-  
dolamento.  
Abbiosciare. Տես Cadere: 3. Վհատել. սրաւ  
բեկել: Թուլանալ. լուծանել:  
Abbiosciato, ta. Սրտաբեկեալ. լքեալ:  
Abbisognante, 4. Կարոտ. կարոտեալ. եկամ:  
Abbisognare, և. Պէտք եւ. պարտ եւ. հարկ ե-  
լաջեալ: կարոտիւ. պէտաւ ունիլ: եկամեալ:  
Abbisognoso, 3. Տես Bisognoso.  
\* Abbittare, և. Պատասխել զհարկին ի կոնցր-  
նալին:  
Abbiurare, և. Երդմամբ հրաժարիլ ի մոլորութիւն.  
կի՞ ի կարծեաց ինչ. երդմամբ ուրանալ: Իտե-  
րել:  
Abbiurazione, Ի. Զրաժարումն երդմամբ. Իրն  
յորմն հրաժարի զերդմամբ: Իտեւ:  
Ab-



**Abbracciante**, 4. **Գրկել** ընդգրկող։  
**Abbracciare**, 2. **Գրկել**։ **գրկել** արկանել։ **փռել**։ **հաշտություն**։ **պատել**։ **ընդգրկել** ( **զարթ** **ինք** )։ **յանին առնուլ ինք**։ **il partito di alcuno**։ **յարկյոր**։ **փռել** ի կողմն **արք**։ **abbracciarsi l'uno l'altro**։ **գրկվիսան լինել**։ **փարել զի**։ **սկսվի**։ **հաշտություն**։ **chi troppo abbraccia**։ **nulla stringe**։ **կի** **chi molto abbraccia**։ **poco stringe**։ **ասի**։ **որ կարի է** **գրկել**։ **սինք սեղ**։ **սե**։ **թ**։ **որ յանկան ձգտի**։ **սինք ի ձեռս րեր**։ **abbraccierebbe un uomo prima che un orso**։ **աս**։ **աղբկն չափահաս**։  
**Abbracciare**, 2. **Տես Abbracciamento**։  
**Abbracciata**։ **փոփոխ գրկախառնութի բաղձն**։ **գրկախառնութի**։ **գրկանք**։ **էր** **ևս նսինի արա**։ **բաղձն ինք** ի **զինել** **զասան ք**։ **որով զլիա**։ **սորն երկուս հարկաներ առփարակ կողմանս սրոյն զուս**։ **կի զպարանոց նորոյ ասպետին**։  
**Abbracciato**, 2a. **Ընդգրկեալ**։ **փարեալ**։ **առաս**։ **ձոխացալ**։  
**Abbraccio**։ **Տես Abbracciamento**։  
**Abbracciioni**, 4. **Գրկանք**։ **գրկել ընդ խան**։  
**Abbraciare**, 2. **Հրգեհեղ**։ **կիզուլ**։ **բորբոքել**։  
**Abbraciato**, 2a. **Հրբորբորք**։ **բացանշլլ** ( **աշլ** )։ **փռեալ**։  
**Abbragiato**, 2a. **Նշլ է**։  
**Abbrancare**, 2. **Անուլ**։ **անի**։ **կի ձիրանք**։ **պինդ**։ **անել**։ **պա**։ **պա**։ **պա**։ **ինքնել**։ **ինքնել**։  
**Abbrancato**։ **ինքնել**։ **ինքնել**։ **ինքնել**։  
**Abbriviaménto**։ **Կարճումն**։ **համառուութի** ( **բա** **նից** )։ **նոնադում**։  
**Abbriviare**, 2. **Կարճել**։ **համառուել**։ **ի համա**։ **առ**։ **բովանդակել**։ **չաւրստ**։ **հանրաւոր ելի**։  
**Abbriviatio**, 2a. **Համառուութի**։  
**Abbriviato**, 2a. **Համառուեալ**։ **կարճեալ**։  
**Abbrivatore**։ **Համառուել**։ **կարճագիր**։  
**Abbrivaturaccia**։ **Փոք**։ **Յոսի պատճառարարութի**։  
**Abbrivatura**։ **Պատճառարար**։ **պատել**։ **պատուել**։ **գրութի**։ **համառուագրութի**։  
**Abbriviazione**, 14. **Տես Abbrivamento**։  
**Abbriccare**։ **Տես Scagliare**։  
**Abbrivare**։ **Կարճել**։ **կարճել**։ ( **անի զնաւոց** **որ սկիզբն առնել շարժել յաւալ ք զինքնանուն** **ի վարկոյ աստիկուն հոգնի կի թիոցն** )։  
**Abbrividare**, **Abbrividire**։ 2. **Փայտանալ**։ **իցրոյ**։ **գոն**։ **գոն**։ **ի անիկ**։ **ասրտել**։ **իկրել**։  
**Abbrividato**, 2a. **Փայտացել**։ **Եարմացել**։ **իցրոյ**։  
**Abbrivo**։ ( **ժափ** )։ **կի ընթացք զհամառուել** ( **յոր** **ժամ վարի ի հոգնի կի ի թիակոց** )։ **il vascello ha preso l'abbrivo**։ **յաւոյ**։ **կի երազ**։ **են ըն**։ **Թաք**։ **նաւ**։  
**Abbronzamento**։ **խանձողումն**։ **խանձումն**։  
**Abbronzare**, 2. **խանձել**։ **խանձողել**։ **գծայր**։ **իտիւնորսի**։ **փաղաղել**։ **կի շորացուցանել ա**։ **րեգական**։ **էստ**։ **գարեթմտ**։ **խանձողել**։ **ըն**։ **մազ**։ **կինգանայ**։  
**Abbronzato**, 2a. **խանձեալ**։ **խանձողեալ**։ **են**։  
**Abbrostire**, 2. **խանձառել**։ **կիզուլ**։ **փոր**։ **փ**։ **ասի**։ **փիկ**։ **էստ**։ **փլատ**։  
**Abbrostiro**, 2a. **խանձառեալ**։ **են**։  
**Abbrostitura**։ **խանձառումն**։  
**Abbrostolire**, **Abbrostolito**, 2a. **Տես Abbrostire**։ **են**։  
**Abbrucchiare**։ **են**։ **Տես Abbrostire**։  
**Abbruciamento**։ **Բոցահիզումն**։ **կիզումն**։  
**Abbruciante**, 4. **Բոցահիզող**։ **կիզել**։ **կիզանոց**։  
**Abbruciare**, 2. **Բոցահիզել**։ **այրել**։ **կիզուլ**։ **էս**։

**2a**։ **էփել**։ **առաքանալ**։ **esser abbruciato di dannaro**։ **ասի**։ **ընել**։ **է**։ **է**։ **գանկ**։ **փ**։ **պէս**։ **ու**։ **են**։ **գրանց**։ **aver abbruciato l'alloggiamento**։ **է**։ **է**։ **է**։ **գանալ**։ **յիշեանալ**։ **գնալ**։ **գնալ**։  
**Abbruciaticcio**, 2a. **Տես Arsiccio**։  
**Abbruciatissimo**, 2a. **Բոցահիզող**։ **իտա**։ **կիզեալ**։  
**Abbruciato**, 2a. **կիզեալ**։ **այրեալ**։ **էս**։ **viso abbruciato**։ **գեփ**։ **արեակեղ**։ **abbruciato di dannaro**։ **չաւոր**։  
**Abbrunamento**։ **Թխացուցանել**։ **սկսուցանել**։  
**Abbrunare**, 2. **Թխացուցանել**։ **գարել**։ **3**։ **ի**։ **Թախ**։ **համակել**։  
**Abbrunire**, 2. **Տես Abbrunare**։ 2. **Թխանալ**։ **սկսանալ**։ **գարել**։  
**Abbruscare**, 2. **խանձել**։ **գրկողն**։ **մազ**։ **զափայլց**։  
**Abbrusciare**։ **Տես Abbruciare**։  
**Abbrustiare**, **Abbrustire**, 2. **Զրոյցով անել**։ **զինել**։ **զեալ**։ **մազ**։ **փռեալ**։ **հոսոց**։ **խանձել**։ **զաղնա**։ **մազ**։ **մազ**։  
**Abbrustolare**, 2. **խորովել** ( **զաղանակ** )։ **զինել**։ **են**։ **ասի**։ **բոհրել**։ **գեղանակ**։  
**Abbrustolato**, 2a. **խորովեալ** ( **զաղանակ** )։ **են**։  
**Abbuccinare**, 2. **խաղացուցանել**։ **աղաղակա**։ **աշ**։ **խա**։ **անել**։ **չափառում**։  
**Abbujaresi**, 3. **Կեանալ**։ **հասունել**։ **գիշերոյ**։ **է**։ **է**։ **է**։ **2**։ **Abbujaresi**։ **Ծածկել**։ **ընդ**։ **լուս**։ **թի**։ **լու**։ **նի**։ **է**։ **խա**։  
**Abbujaato**, 2a. **Կեանացեալ**։ **խաւարեալ**։  
**Abbondanzia**։ **Տես Abbondanza**։  
**Abburattamento**։ **խաբարումն**։ **մաղաթ**։  
**Abburattare**, 2. **խաբարել**։ **մաղել**։ **գաղաղա**։ **մա**։ **աւ**։ **և**։ **Malmenare**։  
**Abburattarsi**, 3. **Տես Dibattersi**։ **Smaniare**։  
**Abburattato**, 2a. **Մաղեալ**։ **խաբարեալ**։ **գա**։ **գաղաղա**։  
**Abburattatore**, 2. **խաբարել**։  
**Abbuto**։ **Տես Avuto**։  
**Abdicazione**, 14. **Հրաժարումն**։ **յիշխանութի**։ **հրաժեշտ**։  
**Abdómine**։ **Տես Addomine**։  
**Abéna**։ **Տես Redina**։  
**Aberrazione**, 14. **Էկզումն**։ ( **է** **անիկոյն** **և** **նաւ** **շարժումն ինք աստեղաց** )։  
**Abesperto**, 4. **Փորձիկ**։  
**Abetaja**։ **Եղիկ**։ **անաս**։ **էր**։ **ին**։ **ծառոց**։ **լի**։ **է**։  
**Abete**, 2. **Եղիկ**։ **լի**։ **մաղա**։ **լի**։ **di abete**։ **է**։ **զինափայտեալ**։ **էր**։ **է**։ **լի**։ **լի**։  
**Abetella**։ **Բուն**։ **էր**։ **էր**։ ( **համեալ յարմարոյ** **և** **մաղաղա** **յոտոց** **իպէտոս շինեանոց** )։ **էր**։ **և**։ **Stile** )։ **Եղեանափայտ**։ **լի**։  
**Abetino**, 2. **Եղիկեալ**։ **էր**։ **էր**։  
**Abeto**, 2. **Abézzo**։ **Տես Abete**։  
**Abietto**։ **Abiezio**։ **Տես Abbietto**։ **Abbiezione**։  
**Abigéto**։ **խաղաղութի**։  
**Abigéo**։ **խաղաղ**։  
**Abile**, 4. **Abilissimo**, 2a. **Յարմար**։ **բաւական**։ **յարողակ**։ **այիտ**։ **գաղ**։  
**Abilità**, **Abillitade**, **Abilitate**, 14. **Յարմարութի**։ **յարողակութի**։ **կարողութի**։ **բաւականութի**։ **հմտութի**։ **գաղաղութի**։ **գաղաղ**։ **ei gli fece abilità al pagare**։ **էս**։ **նի**։ **ժամանակ**։ **վարկոյ**։  
**Abilicare**, 2. **Յարմար**։ **գործել**։ **բաւական**։ **անել**։ **յարողակել**։  
**Abilitativo**, 2a. **Յարմարել**։ **յարմարեցուցել**։  
**Abilitazione**, 14. **Յարմարումն**։ **յարմարեցումն**։  
**Abil-**



Abilmenté. 4. Գործարարեան . յանդակութիւն . հանդիսանալ . անդիմ .  
 • Abisognàre. Տես Abbisognare .  
 Abissare. 2. Անդիստայել առնել . ընկզմել յանդակեալ .  
 Abissato, Ե՛ր Անդիստայել . խորասուզեալ .  
 Abisso. Անդիստէք ըուրք . իբրեւ . խորք . օրդ . ստիպարանալ . գտնել . ձեռնիկն . անդախտել .  
 Abitabile. 4. Բնակելի . օտին զմեռ .  
 Abitácolo. Բնակարան . Դասուհան կողմնացոյցն . ( Է պատահան ինչ ( թ' օրացոյց ) մերձ ի զնկալարն . յորում գտն կողմնացոյցն , ժամանցոյցն . և ճիւղն' ի լուսնաօրէն շարժակն . )  
 • Abitaggio . Abitagióne. } Տես Abitazione .  
 Abitamento . • Abitánza . }  
 Abitánte. Ե՛ր . և Գ՛ր . 4. Բնակիչ . բնակ . օտին զմեռ .  
 Abitáto. 2. և Է . Բնակիչ . ապանել ուրիշ . օրդ . Ե՛ր . օտին զմեռ . բնակիչ և անն . կի՛ք և կնո՛ք . լինել ի օրհան .  
 Abitativo. Տես Abitevole .  
 Abitató. Գ՛ր . Բնակեալ տեղի . բնակութիւն մարդկանն . զինիւ .  
 Abitató, Ե՛ր . Ե՛ր . Բնակեալ . օրհանալ .  
 Abitatoré. Գ՛ր . Abitarice. Ի՛ր . Տես Abitante .  
 Abitazionecélla. Ե՛ր . Բնակարան փարդ .  
 Abitazione. Ի՛ր . Բնակարան . բնակութիւն . յարկ . տարածել էն . էլ .  
 Abitavole. Տես Abitabile .  
 Abitino. Ե՛ր . Զարմիկ . հանգերմիկ . զգեստիկ .  
 Abito. 2. Զանգերմ . Զարմ . զգեստ . եղապ . անձալիւ . սովորութիւն . օրի . հոյ . խառնուած մարմնոյ . արամբութիւն մարմնոյ . l' abito non fa il Monaco . քիմ' ոչ առնէ զմարդ' կրօնաւոր . pi-  
 gliare l' abito . առնալ զքիմ' . լինել կրօնաւոր . 4. Էնքրիկն . lasciare l' abito . Թողալ զքիմ' . զառնալ թ' . far abito . սովորիլ . առնակաւալ .  
 Abituale. 4. Ունակական . սովորական . ընդարդալ .  
 Abituallmente. 4. Ունակաբար . Է սովորութիւն . Է առնակաւ .  
 Abituarsi. 3. Ունակեալ . սովորիլ . օրի ինչ . Էալուածալ .  
 Abituatézza. Ունակութիւն . սովորութիւն .  
 Abituato, Ե՛ր . Ունակացեալ . սովորեալ . 2. Ե՛ր . տալու .  
 Abituazione. Ի՛ր . Ունականութիւն . առնակութիւն .  
 Abituaccio. Ե՛ր . Զարմիկ . զգեստիկ .  
 Abitudine. Ի՛ր . խառնուած մարմնոյ . արամբութիւն . կի՛ք օրդիստիկ մարմնոյ . բնաւորութիւն . 4. Ե՛ր .  
 Abitaré. Տես Abitazione .  
 • Ablasmáre. Տես Biasimare .  
 Ablativo. Գ՛ր . Բացառական . ճեռակ .  
 • Abluzióne. Ի՛ր . Դրոյցն լուսնացան . մարտութիւն .  
 • Abolibile. Է . ջնջել . խախտանել . ջրել .  
 Abolire. 2. ջնջել . խախտել ( ջրելն . ) Էնքիւ . ջրել . բառաւ . գործ . էնքիւ . զօրդ .  
 Abolito, Ե՛ր . ջնջել . խախտել . բարձել . գործ .  
 Abolizione. Ի՛ր . ջնջում . բարձում . խախտում . գործ . էնքիւ .  
 Abominabile, Abomináre, Է՛ր . Տես Abbominabile . Է՛ր .  
 Abondante, Abondanza, Է՛ր . Տես Abbondante, Է՛ր .  
 Abondanzia. Տես Abbondanza .  
 Aborráre. Տես Abborrare .  
 Aborrévole. Տես Abominevole .  
 Aborriménto, Aborriré, Է՛ր . Տես Abborrimento .  
 Abortáre, Abortire, Է՛ր . Abortirsi, 3. Վիճել . Ե՛ր . յանդակ . զառնալ . Ե՛ր . օրհանալ . Abortirsi .

Դ գերեւ եւանդէ ( Գործոյն, կ՛մ խորհրդոյն ) :  
fare abortire. աւալ վիժեալ, il disegno del nemico. Դ գերեւ հանել զհանգս Թշնամոյն :  
Abortificio, ia. Abortivo, va. օժ. Վիժեալ, աւել  
ցուցեալ, փոխաւ. Վիժեմանի ելել աղաւալ :  
Abortivo, Գ. Abórtó. Վիժած. աւելցուեալն :  
փոխաւ. Դ Մեղք : Գործ արարեալ շտապաւ,  
կ՛մ վեր Դ վերայ. Դ Վիժած. ( է եւ Ծաղիկ նու  
բանեալ : կ՛մ արուստ ճրարանմանն )  
Abosino. Աղջ ինչ շորի :  
Abragiáre. Տե՛ս Abbruciare.  
Abramátó. Տե՛ս Bramoso.  
Abrasióne, ԻԿ. է Բոս Բիշլիւն : Քերտաք, կ՛մ քեր  
թուան :  
Abrenúncio. է Բոս Իսպանի. Հրաժրիմ. ոչ Քանիմ :  
Abrogáre. Ե. Խափանել ( Գործես. ) շրեւ. բառ  
նալ : Գրեւ ինչի :  
Abrogátó, ta. Խափանել. ցրել. բարձել : Գրեւ :  
Abrogazióne, ԻԿ. Խափանումն. ցրումն. ջնջումն :  
Գրեւ ինչի :  
Abroístine. Գ. Abróstino. Աղջ ինչ խաղաղ :  
Խաղաղ վայրի :  
Abrotano, Abróctino. Խոտ ինչ բժշկական. Գոյան  
օրն :  
Abrotónóide, ԻԿ. Տունի ինչ :  
Abruciáre, ԷՆ. Կ. Abruciáre. Տե՛ս Abbruciare, ԷՆ.  
Abrotum, Ուսուհի. Տե՛ս Abrotano.  
Abséncia, Abséncia. Բացակայութիւն. Հեռակայութիւն :  
Abundánzia. Տե՛ս Abbondanza.  
Abusáre, Է. Abusársi, Ե. Չարաչար Դ կիր աւ  
նալ. զեղծանել. Դ յոռի ջրել. Քենայ Գաւ  
լանաւ :  
Abusatóre, Գ. Որ չարաչար Դ վար արեան :  
Abusazióne, Abusióne, ԻԿ. Չարաչար կիրառու  
թիւ. սովորութիւն չար : զեղծումն. Կեն արեւ : Կի  
ապկոթի :  
Abusivamente, Կ. Չարաչար կիրառութիւն. Կի  
ապկոթար. յանկրաւ. ստութիւն :  
Abusivo, va. Արարող սովորուն. ապաւանկ  
պիտակ. Զեղծ Կանխող :  
Abúso. Տե՛ս Abusione. Խափանումն սովորուն :  
Abútilo. Տունի ինչ :  
Abuzzágo. Է Թշնմ ինչ յափշտակել. ար այժմ  
սովորաբար կոչ Bozzago, Է Bozzagto :

## AC

**A**ccacia • Տուռնի ինչ Եղիպտոսի, և Հիւթն քառաչ  
 'ի պարզայն ար, որ հոգի և Gaggia d' Egitto  
 Acaju, -r. Պտուղ ինչ անթրիսեան, որ կոչու  
 Anacardo •  
 • Acanino, -ի • Անգուսթ • քառանդ •  
 Acanto • Խառ • Կի՞ տուռնի ինչ փոքր • աշ ինչեւի •  
 Acaro • Անար • ( Ե Խնի ինչ փոքր • )  
 • Acate, Իֆ • Տէս Agata • աշ • Fido Acate • Սերտ  
 Կի՞ տուրիս, և Կի՞ անթիս բարեկամ • Acare •  
 Անտուս Եր Կառապարտի ընկեր անխաղաղ իշ  
 Խառնիս արտադրացայ • }  
 Accazia • Տէս Acacia •  
 Acca • Սերտ • ( Ե Ետերորդ Գիր Իտալական  
 այլերենից • որոյ ձև և այս H • ) Ունիւն • non  
 valere un' acca • Զարեհ ինչ • արեւի և արեւն •  
 Accademia • Անտաբեմ • ( Եր պարզ ինչ Խառնի  
 փիլիսոփայից, այսպիս անտաբեմից, քառանդ անդ  
 արեւն • ) Ճեմարան • ( պատճ Իտալական քառանդակ  
 Գրական, և անցին Ժողովարանի մշ • ) Կոչուեւ  
 • Դեմաթի արեւն • Լորարան • Խառնաբարան •  
 • Ac •

\* Accademicamente, 4. Ճեմարանորէն . ըրէն  
Ճեմարանեանց :

Աcadémico, Կ. Սկսեցեալն. ( Գ. Փիլիսոփայյա  
 Կարգեալն ազանդոյ. ) Զեմարանեան. ( այժմ  
 Զանազի անճամբս՝ Անդամ կ' ընկեր դք Զե-  
 մարանի գիտնոյ. )

Accadémico, ca. 17. Ճեմարանի և ձեռքարանի :

Accadere, L. Հանդիպիլ. պատահիլ. գէպ լինիլ:  
պաշտ լինիլ. պատահիլ ելիլ: accadde. Հ. հղհ. զի:

Accadérsi, 1. Գրառարար. Վարդ. Ե. Գրառարար.

Accadévole, 4. Հանդիպել. պատահել:

Accadimento. Դիպում. գեղք. պատահար: Գալս:

[illegible]

Accaffare, v. Կորզել, Կժ յափշտակել 'ի ձեռաց :

Accagionamento - Մեղադրուի - ամբաստանուի :

... 2 torto. 48

falsamente • *ἄλλοθεν* : altri • *ἀπὸ πανταχοῦ*

ՀԱՐ. ՀԱՅԼՈՒ ԵՐԿԱՆՆԵՐ ՀԱՆԳԱՆՈՒ:

Accagionato, ta. Ագգաճող, ագգաճուհ

Accagionatore, -y. Ագգոնատոր. Գրգռարեղ:

Accalappiare, 2. [Ժապարգեւ. արկածեւէ՛ր հաղթան,

Accalanzio, to Oberlin, 111. "

Accalappiato, ta - [d-w-l-w-p-q-b] - w-b-f-b-w-l' / t-w-p-m-i-n-s.

Accaldato, ta - *Shakul jyd* : mlt. Scalmanato - A

• Accalognare, 42. St. Calonnare.

[illegible][illegible]

የገቢዎች ምንጭ ለውጥ ምክንያት ሲሆን፡

Accalorato, ta: -to. SF. Accalorare -

• Accalorire: S<sup>4</sup> Accalorare: A

• Accambiare • Accambiatore. St. Cambiare. 45. A

Accampamento • Բանակացիք :

Accompársi, J. Բանակիչ. Բանակ հարկանել, ա-

Accampare, 2. 3. 4. 5. 6. 7.

համե ամեր. ի մէջ բերել. ցաւցանել.

Accampato, ta: բանակել, բանակ հարկել: A

Accanallare, 2. Rente auf Lebenszeit, 400 annuall. in Rente. A

Հերանդ: Կ՞ն շերտամեկ փառաբարձ (գրվւնո:) Բ Ա

August 4th 4. Striata - bol bol agsmt:

Accanaláto, ta. Հերանալ, շերտանալ, կծ՝ շերտալ A

... (apud:)

Accanäre, 1. *Upland* 2. *Lower* 3. *Upper*

**ክፍል ፩ ፡ ንብረት ስርዓተ ጽሑፍ**

Accanato, ta. Կառաղենա՛ւ. զայրադնենա՛ւ: ամեն և Ա

Perseguitato -

Accameggiare - 42: 84. Accanire, Accanare -

հիմ գլխաբան ( ) Գառնել ( զհերոսն , էն )  
 առնել : ընդունել զհայտնածս : Բարդաբ : Կեզու :  
 Accattataménte , Գ . Մարդապաշտ : անբնական :  
 Accattáto , Դ . Մարդապաշտ , կիմ անարար ( քա-  
 դեան , պատանա , գովեստ , էն . որք անհաս-  
 ժան են անմին , և կիմ անբնական )  
 Accattátore , Դ . Accattatrice , ԻԿ . Որ անառ յա-  
 ռած . փոխառու : մարդիկ :  
 \* Accattatózzi , ԻԿ . Տես Accattapane .  
 Accattatúra , Accatteria , Accátto . Ծանօթառու-  
 թի . փոխառու : Էրդեմ : մարդու : Գիշերել :  
 Accátto . Հարկ . սակ : andar all' accatto . 'ի  
 մյոք շնչել . մեղքանալ : Գիշերել :  
 Accattólíca , և Բա . Ծաղախ : Տես Accatto .  
 Accattóné , Դ . և Բա . Ծաղախ : Մարդիկ :  
 Accavalcíare , Է . Հեծանել 'ի վր Երեք :  
 Accavalláre , Է . Գիշերել . կիմ բարդել 'ի վր . կու-  
 տիկ . Ծանկեալ յետուս երկվորին մեծանալ :  
 'ի Ծանուն : կիմ յայլ երես ( տա 'ի որսալ զին : )  
 Accavalláto , Դ . Տես Accavallare .  
 Accavagliáre , Է . Պատանել զփառսն . կիմ զմեկ  
 'ի վր անպոյն : Որով զմեղքան յետ շարանա-  
 լից 'ի փայլել և ևս :  
 Accecaménto . Կարացուցանել . կուրուի . կու-  
 րուի մասն . արաւումն . արարած :  
 Accécáre , Է . Կարացուցանել : Էնա երէտ : Դու-  
 ժացուցանել . Ընչել . Ծանկել : una finestra-  
 trina , կիմ որմն զպատահան : le piante , le  
 viti , էն . քանի զպաղիւս անկոյ , կիմ որմն ,  
 էն : uno specchio . աշտացուցանել զմարդիկ :  
 Accécársi , Է . Կարանալ : Էնա ոյժ :  
 Accécáto , Դ . Կարացուցանել . specchio . Հայելի ա-  
 ջառ : chiodi accecati . Հարթալուսի բեկոր .  
 ( ասի զբեկաց 'որոյ գլուխ և հարթ հաւասար  
 աւառակին 'յորս բեկուն : )  
 Accecatóre , Դ . Accecatrice , ԻԿ . Կարացուցիչ :  
 \* Accédere , Է . Մատուցել . մեծանալ :  
 Accésáre , Է . Բարանել բերանով , կիմ մանեք .  
 ( ասի զանանկ : )  
 Accéggia . Տես Beccaccia .  
 Acceleraménto , Acceleránza . Երագումն . արա-  
 գումն :  
 Acceleráre , Է . Երագել . կիմ առանկալ զերագու-  
 թի . փոխացուցանել : Էլեկտրիկ :  
 Accelerárai , Է . Երագել . վազվազել . փոխալ . ա-  
 ճապարել : Էլեկտրիկ :  
 Acceleratiménte , Գ . Սրագանգ . երագ . ճեղով :  
 Acceleratívo , Դ . Acceleratóre , Դ . Երագեցու-  
 չիչ . երագող . աճապարող :  
 Accelerátó , Դ . Երագել . երագ . երագուն ( շար-  
 ժան մարմն : )  
 Accelerazióne , ԻԿ . Երագումն . արագուի . աճել :  
 Accenciáre , Է . Սրել Ընդոյալ . կիմ զալ զխաթան  
 շերտի . մարել զխաթանի կոյն և Lenare .  
 Accendénte , Գ . Լուցիչ . բորբոքիչ :  
 Accéndere , Է . Լուցանել . վառել . բորբոքել : Էն-  
 ան . Բախտաւոր : շարժել . գրգռել . յուզել  
 ( զին ) la guerra . յարուցանել զպատերազմ :  
 Accéndere . Տալ փոխ . գրել զպարտաւորութիւն  
 'ի հաւանդի . պարտական անել զոր : Accén-  
 dersi , Է . Բորբոքել : Էնան . Բախտաւոր : Accén-  
 dersi nella vista , nella faccia , nel viso , էն .  
 զերես իր 'ի քաղալոյն գարձուցանել . յու-  
 րապիլ : կիմ բորբոքել շատման , էն : \* Accén-  
 dersi , Է . Ծանկել :  
 Accendévole , Accendibile , Գ . Լուցանելի . գիւ-  
 րավա . գիւրակիչ :

Accendiménto . Բորբոքումն . բորբոք . կեզու :  
 Accenditójo . Ուրդ , կիմ եղգուիչ 'ի պէտս հրոյ .  
 այրելի խորճ :  
 Accenditóre , Դ . Accenditrice , ԻԿ . Լուցիչ :  
 Accennaménto . Ակնարկութիւն : Իւրիկ : Երան . ջոյց .  
 Ծանօթութիւն : d'occhi . Թարթափումն աչաց .  
 քթիկ ահան :  
 Accennáre , Է . Ակնարկել . Իւրիկ երէտ : ահար-  
 կել ինչ . նշանակել . առնել , կիմ ջոյց ինչ :  
 կերպարանել . ձևանալ . երեւցուցանել : Ծանո-  
 ցանել : accennare di sì . հաւանիլ : Էն գիշեր : di  
 no . չհաւանիլ . ուրանալ : Էտ գիշեր :  
 \* Accennársi , Է . Ակնարկել առ միմեանս :  
 Accennátó , Դ . Ակնարկալ . նշանակեալ :  
 \* Accennatúra . Տես Accennamento .  
 Accensáre , Է . Տալ 'ի վարձու ( զհայրենաժ , զտուն : )  
 Accensibile , Գ . Լուցանելի . գիւրավա . գիւ-  
 րակիչ :  
 Accensióne , ԻԿ . Բորբոքումն . վառումն :  
 Accénso , Դ . և Բա . Գաղաթ : Լուցել . բորբոքել :  
 \* Accentáre . Տես Accentuare .  
 Accénto . Ուրակ : Իւրիկ : accénto acúto . Էնտ  
 ( որոյ ձև է այս ) : accénto grave . ուրիկ . ( որոյ  
 ձև է այս ) : accénto circonflesso . պարզիկ . ( ո-  
 ռոյ ձև է այս ) : accénto . ձայն . բորբոք . բան  
 Էնտ . Էնտ :  
 Accentuáre , Է . Ընշուել ( զտուն ) : քալ ընշուել :  
 գնել զընտ . կիմ զընտիկ ( 'ի վր բառից ) :  
 Accentuátó , Դ . Ընշուեալ :  
 Accerchiáménto . Երկայտաւորումն . շրջապատումն :  
 Accerchiáre , Է . Երկայտաւոր . պատել ( զէրկ : )  
 Գաղաթ : շուրջ գալ . յաճել : Գաղաթ :  
 Accerchiátó , Դ . Երկայտաւոր . պատել , էն :  
 Accerchielláre , Է . Երկայտաւոր արկանել առկառաց :  
 Էնտ :  
 Accerchiellátó , Դ . Երկայտաւոր : Էնտ : բա-  
 լորիկ :  
 Accertaménto , Accertánza . Տես Accertazione .  
 Accértáre , Է . Հաստատի . աներկրայ առնել . հա-  
 տատել ուր առոյգ . վիշիւ . հաստատալուցուց-  
 նել : Բախտաւոր . Բախտաւոր . առաւել . Զմար-  
 տել : Accértársi , Է . Ստուգել : Զմարտել . յար-  
 մարել :  
 Accertatiménte , Գ . Ստուգիչ . աներկրայաբար :  
 Accértáto , Դ . Ստուգեալ . Զմարտեալ , էն :  
 Accertazióne , ԻԿ . Զմարտումն . ստուգումն .  
 հաստատումն :  
 Accertélló . Ծանուն ինչ գիշարել :  
 \* Accérto . Տես Accertazione .  
 Accesaménte , Գ . Accessissimaménte . Բորբոք-  
 ման . եռանդեմ . եռանդալիկ :  
 Accesíssimo , Դ . Գեր . Հրաբորբ . բոցավառ :  
 Accésso , Դ . Լուցեալ . վառեալ : Էնտ : գրգռել :  
 բորբոքել ( բարձրութիւն , սիրով ) Բախտաւոր :  
 մոյգ . պայծառ ( զոյն : ) Գոյն : մոյգ . կարծի-  
 կարծափայլ . մարդ : Ինքնակ : strumento .  
 կիմ carta , կիմ debito acceso . անընթաց մարդակ :  
 անընթաց արար . ( Եր . գիւր . զմարտել : )  
 \* Accessáre , Է . Կալել . գաղաթել . զիս առնուլ :  
 Accessibile , Գ . Մատուցելի . գիւրամատուց . գիւ-  
 րամերձ : Էնտ : Գոյն :  
 Accessióne , ԻԿ . Երկայտումն . յաւերումն . յո-  
 լակումն : \* Հաւանութիւն , կիմ հաւանութիւն քա-  
 յաղաթն աչաց Երուկ : di febre . բորբոքումն  
 անդիկ : Էնտ : Բախտաւոր : accessione . անդիկ :  
 Accésso . Մատուց . մուտ . մեծանալ . Էնտ :  
 Էն : aver accesso . մուտ : կիմ Երկայտելի զտուն :  
 Էն



ևելքի ուսմը : dare l' accesso • մեռ շնորհելու  
 մեք : Դուռնիլ զք • uomo di facile accesso • այլ բա-  
 րեհամարյր : հեղահամարյր : Accesso • բմրանուն  
 անեցիկ : արևի ծախմը : գալուստ : կիս պղծ-  
 լուի դատարարին ի գառառառանարանի :  
 Accessoriamente, 4. Այլա • երկրորդաբար • յա-  
 րակցութի ին • իրր յանելուան ին :  
 Accessório, ia, ւծ • Երկրորդական • յանելուան  
 մոյ • մակեղուս • Accessório, 4. Ծանելուան •  
 յանելուան ին : զմեք :  
 • Accessuólo, ia, ւծ • Փայր մի բարբաբէր վառ •  
 Accetta. Չէն ինչ ապարանման : առարար : far la  
 ragione coll' accetta • գառել անքննարար :  
 Accettabile, 4. Ընդունելի • հանջ • յարմար :  
 Accertagione. Տես Accertazione •  
 Accertante, 4. Ընդունող • ընկալուչ :  
 Accertare, ւ. Ընդունել ( զնկարանառ զընծայս •  
 ևն • ) անծու : գաղաւ ինքի • հաւանել • հանել •  
 բաշտ օրտ • գոյն օրտ • Ընդունել զք ի Թիւ • կիս  
 ի հարգա • l' eredità • ընդունել • յանձն անծու  
 գառառանքին • le lettere • Ընդունել զգիր գրա-  
 ժափառան • ( Ը լաւառաւանկարս նշանակէ խոս-  
 անաւ զնկարան փոխադրելի գրանցն ) Դա-  
 ճակեցի ի Թղթին • ) Խոնարհ գաղաւ լինի • non  
 accetta persona • ոչ անծու անի երեսայ • ոչ ա-  
 ջառէ : accettare per cittadino • անծու • գրել  
 զք ի բարաբարի • per amico • Ընդունել զք ի բա-  
 րեկանի • per bene, կիս in buona parte • առ-  
 նուլ ի բարիք մաս • մեկնել ի բարին • եյն գի-  
 լի ոյն :  
 Accettato, ta. Ընկալել • անել • ալել • գաղա-  
 ւանալ : հաւանել • ևն : զնկնիլի :  
 Accettatore, ա. Ընդունող • ընկալուչ : di perso-  
 ne • անհատ • աշխոյ :  
 Accettatrice, it. Ընդունող • ընկալուչ • Ընտանի •  
 Accettazione, it. Ընդունելութի • ալել :  
 Accettabile. Տես Accettabile •  
 Accettabilmente, 4. Հաւանք • մաղբիւր :  
 Accettissimo, ma, գի. Ամենահանջ :  
 Accetto, 4. Ընդունելութի • ոյն :  
 Accetto, ta. ւծ • Ընդունելի • հանջ • մագալ •  
 ընկալուչ • ալել :  
 Accezione • Է բառ անհայն • Տես Eccezione •  
 Accherare, ւ. Խաղաղել • ցածուցանել • ( զհայն • )  
 հանգարուչ : խալս ինքի • ինքի • անձնել  
 ( զհառառան • ) la passione, la libidine • հա-  
 տարել զիրս • ընդ զհամ ցանկուն • Acche-  
 rarsi, 3. Խաղաղել • հանգարուչ • Խաղաղել •  
 փնկի • փնկի • ինքի •  
 Acchetato, ta. Խաղաղուչ • հանգարուչ • ևն •  
 Acchetazione, it. Տես Acquietamento •  
 Acchiappare, ւ. Ընդունել յանդատարանից : կիս  
 ընկալ • յաղաղել անհանգալ • գալի օրտ :  
 Acchiappato, ta. Կալիւ • կիս ընդունել յանդատ-  
 արանից :  
 • Acchiudere • • Acchiesto • Տես Chiedere, ևն •  
 • Acchinare • Տես Umiliare •  
 Acchiocciolare, ւ. Կատարանել զք ի լք կրկան •  
 կծկեցուցանել զք : արե քոտի • քոտի • Acchio-  
 ciolarsi, 3. Կատարել ի լք կրկան • կծկել • արե  
 քոտի :  
 • Acchiocciolarura • կծկում ( իրանից • )  
 • Acchiudere, ւ. • Acchiuso, ta. S. Chiudere •  
 Accia. ( Թիւ • ) անքնի • Ինքի • ան • Accetta •  
 • Acciabbattamento • Անձնի ինքի • հարկանցի •  
 4. Կիս ի լք :  
 Acciabbattare, ւ. Անձնի • հարկանցի • ևն • Կիս

քոյ գործել • Խաղաղել • Ինքի •  
 Acciaccare, Acciaccato • Տես Ammaccare •  
 Acciaccio • Խաղաղել • Կատարանել • Խաղաղել •  
 Acciajato, ta. Կատարանել •  
 Acciaio • Երկաթի արդ ( Կոշկարար • ) Կատար •  
 Acciajo • Պաշտառ • պաշտառիկ : Կիս : ան • և  
 Acciaiuolo •  
 Acciaiuolo • Հրահար • Լոգի • քոյ կատար • Եր-  
 կաթի արդ ( մագալմոյ • ) Կատար •  
 • Acciale • Տես Acciajo •  
 • Accialino di Tromba • Միայն • կիս միջանկան  
 ջրակի • ( Է շարժական զլան ինչ ջրահան • յ •  
 Խաղաղալի • )  
 Acciannare • Տես Affannare •  
 Acciapinare, Acciappinare, ւ. Զարկալ : գոր-  
 ձել շարժալ :  
 Acciare, ւ. Կարակել • յոյն մանր •  
 Acciarino • Տես Acciaiuolo •  
 Acciario • Պաշտառ • Կիս : պաշտառիկ • Կատար •  
 ար • սուր • քոյ :  
 Acciappare, ւ. Տես Acciabbattare •  
 Acciarpatore • Տես Ciarpone •  
 Accidentale, 4. Է բառ Խաղաղութի • Պատահա-  
 կան • արե : պատահական • զիպանական •  
 ևն • Ինքի •  
 Accidentalissimo, ma, 4. Է Ամենին պատահա-  
 կան :  
 Accidentalità. Տես Accidente •  
 Accidentalmente, 4. Է բառ պատահական • բառ գի-  
 րաց • գաղաւ • գալի • Պատահարար :  
 Accidentario, ia • Պատահական •  
 Accidente, ա. Է բառ Խաղաղութի • Պատահական  
 արե : զիպանական • զիպար • պատահար • արե • ա-  
 զի • գաղ • զիպ : յանկարծառա պատահար զի-  
 անական • Կիս յանկարծառեղ • կատարան • գալ  
 ւ • per accidente • 4. Է պատահական • Ը զիպայ  
 ինքի • գալի • Accidenti di lume. Բառ Կատար • Պա-  
 տահական • Կատար • ( Էն շար ինչ Կատար մագալ օյն  
 ի զիպար լուսնի • ալի • հանգարել անգործ • կիս  
 ի պատահական • և կիս ի շարժաց • ևն • )  
 • Accidentoso, ta. Ծանցարժան • զիպանական  
 կան • ան • և Disgraziato •  
 Accidentucciaccio, փ. Արե • Կատար ինչ մանկան •  
 Accidentuccio, ւծ • Արե • Կատար ինչ Թիւ • գիպալ  
 քոթի •  
 Accidenza. Տես Accidente •  
 Accidia. Ծուլութի • ( Է փն յե • Ծանցարժան • մե-  
 զայ • ) Բեկնիլի :  
 • Accidiato, ta. Accidioso, ta, Ծուլ • Ինքի •  
 Accidiosamente, 4. Ծուլութի • Կատարար :  
 Acciicare, Acciemento, ևն • Տես Accicare • ևն •  
 Accigliamento. Տես Accigliare •  
 Accigliare, ւ. Կարել զարեկանառ արդ ( արե •  
 կան Բառ • ) յանկարծառան զիս • ) Accigliar-  
 si, 3. Խաղաղել յանկարծառան ( առ արեկան •  
 կիս արեկան • և արեկան • ) Կիսել զիպան • Խա-  
 ժաղ • Կատար ինքի :  
 Accigliato, ta. Որոյ կարել են արեկանառ •  
 որոյ խաղաղել են յոյն • արեկան • Խաղաղալի  
 կայ • Խաղաղալի • Կատարանալի • Կատարար •  
 Accignersi, 3. Պատարանել ի գործ • պատարա-  
 ան կաղալի • Կատար • ի գործ անել • Կատար •  
 և • Accignere, ւ. Գալի անել • Կատարել ինքի  
 ինքի • Կատար • Պատար :  
 Accignimento. Պատարանութի •  
 Accincigliato, ta. Զարկալի կատարանառ արդ •  
 Accincignare, ևն • Տես Succignere, ևն •



**Accingere.** Տես Accingere .  
**Accinto**, ta. Գտնի չե մէջ ածեալ . տխմեալ .  
 ածել չ մէջ գտնուել . կաշի պարսաւս հագը .  
**Accio.** Տես Avaccio .  
**Accid.** կի A cid . Acciocchè, Accid che. Գի .  
 Որպէս զի . զի . առ 'ի (գործել) . ի : Accioc-  
 chè 'ի նոսն նշանակեր էս . Բանդի . զգի : Ac-  
 ciocchè non . Չի մի : ոչ այս . ի :  
**Acciottolare**, ի . Բառակէլ զհորջո . սալայտակ  
 յորինել . ի . ի . ի .  
**Accigliato.** Տես Accigliato .  
**Accircondare** . . . Accircundare . S. Circondare .  
**Accismare**, ի . Հասանել . հերմուլ .  
**Accivanzare.** Տես Civanzare .  
**Accivellato**, ta. Ճորգորեալ յստակ . շերտեալ  
 'ի Թակարդէ . փորձ . զգուշաւոր 'ի փորձի վը-  
 առնալ .  
**Acciugare**, ի . Ընդհել զհորայ . ունել զվար-  
 ակ : առնալ ի . ի .  
**Acciuga.** Մանրիկ ձուկն ինչ ծովու . զորոյ ունն  
 զպառն : հոյի եւ Alice .  
**Acciumento.** Պարսաւս . ի : հայծայթանք .  
**Accivire**, ի . Պարսաւսել (զպեսս . զքրմն .)  
 հայծայթել . ի . Պարսաւսել .  
**Acciviro**, ta. Պարսաւսել . հայծայթեալ . պար-  
 ասա . աւն եւ Destro . Esser acciviro . Լինել  
 բարեբաւակ :  
**Acclamante**, ի . Աղապիւղ .  
**Acclamare**, ի . Ընդհել միաւայն հասանալ . ա-  
 ղապիւղ 'ի ձայն յնծու . զովել բարձրաւայն .  
 Ծափ զծափ հարկանել . ափերէն օրհնալ :  
**Acclamato**, ta. Ընդհել միաւայն հասանալ .  
**Acclamatore**, ի . Որ աղապիւղ 'ի ձայն յնծու .  
 որ ծափահարկանել .  
**Acclamazione**, ի . Աղապիւղ յնծու . բարբա-  
 ճարակ . ծափահարուիք . Ս'իւծայն ընտրուի .  
 (եր եղանակ ինչ ընտրուի կենդանի ձայնի . կի  
 միաւայն բարբաւով . զոր սովոր էին առնել 'ի  
 նախնի հարկապետութիւն .)  
 • **Acclinare**, կն . Տես Inclinare , կն .  
**Acclive**, ի . Ձառ 'ի վեր . զմեղրեւանելի :  
**Accoccare**, ի . Բարձրել զնեան յաղիւ . արել  
 զպիւղն : օր իւրիկ : accocarla a uno . Փասել  
 ումք . գառնացուցանել զոր . խաչ առնել զոր .  
 tal tiride in bocca, che dietro te l' accocca-  
 աւով . յերեսս քո ծիծապի . այլ գործովք մասնել .  
**Accoccolare**, ի . եւ ի . Կատարանել 'ի գունու փշ-  
 քոտիւրէն :  
**Accoccolarsi**, ի . Կատարել 'ի գունու . փշ քոտիւրէն :  
**Accocolato**, ta. Կատարեալ . կի նստեալ 'ի գունու .  
**Accodare**, ի . Արեւոյնել զերամիկս գրաստուց .  
 կապել զգրաստս շար 'ի շար . (Տ' այնպէս կա-  
 պել . զի գրուի միոյն ինչ մերձ յապի միտոյն .)  
 ի . Ինչու շինտ առնիլապի :  
 • **Accodato**, ta . Տես Accodare . Ընկերել զնեան  
 երթեալ .  
**Accoglienza.** Ընդունելութիւն . մարդասիրութիւն . մար-  
 դասեր Ընդունելութիւն . զարգացում . ինքնա-  
 ինքնա . far accoglienza . Ժողովել զքր . Ընդունել զքր մար-  
 դասերու .  
**Accogliere**, ի . Ընդունել զքր սիրով . կի մարդա-  
 սիրութիւն . Ժողովել զքր . մարդասիրութիւն յուցա-  
 նել . հրապիւրել . գաղաւ ինքն . Ժողովել . հա-  
 ապել . ինքն . Accogliersi , ի . Հասարկել .  
 ձեռն ձառն . մերձեալ . պարսաւսել .  
**Accogliementaccio**, ինչ . Տնարդի . կի յուրա զն-  
 զառնելուի .

**Accogliamento** . Ժողովումն . հասարկումն . աւն եւ  
 Accoglienza .  
**Accogliaccio**, ia . Ժողովածոյ . Ժողովեալ . առի-  
 պաւ . կի առնալի .  
**Accoglitoré**, ի . Ժողովող . աւն եւ Compilatore .  
**Accoltrice**, ի . Ժողովող . հասարկող .  
 • **Accojare.** Տես Incojare .  
**Accolito.** Զարկեալ .  
**Accollarsi**, ի . Զանձն առնալ (զինքս իրիք .) ինչ  
 քնն առնալ . ի . Զարկել . աւն . un debito . Խոս-  
 տանալ զվարդումն պարտուց ուրաք . Accollá-  
 re , ի . Տես Addossare . կա' լինել զեզինս .  
**Accollato**, ta . Զանձն առել . ինչ . vestire ac-  
 collato . զչեւս . որ ծածկէ զպարտանքն .  
 • **Accolpato**, ta . Պարտաւոր . անբաստանեալ .  
**Accolta** . Հասարկումն . աւն եւ Accoglienza .  
**Accollante** . Տես Accollatore .  
**Accollare**, ի . Հարկանել կարոյս . խոցել  
 զանակաւ .  
**Accollata.** Տես Collata .  
**Accollarore**, ի . Որ հարկանել կարոյս . աւն  
 եւ Gladiatore .  
 • **Accolto**, ինչ . Տես Accoglienza .  
**Accolto**, ta , ինչ . Ընկալել . ընկալել մարդասի-  
 րութիւն . Ժողովել . գաղաւ . օրհնալ .  
**Accomanda.** Տես Consegna , Deposito .  
**Accomandagione**, ի . Պաշտպանութիւն .  
**Accomandare**, ի . Աղապիւղ . յանձն առնել .  
 հանալ ինչ ումք . ապաստան առնել ումք . կի  
 'ի նման ուրաք . օգտուել . ինքն . կապել . պիւղել .  
 պիւղել շահանալ . ի . Ընդ . գաղաւ . ի . Զանձն  
 առնել զանձն . յանձն լինել . ինքն . օրհնալ .  
**Accomandato**, ta . Զանձն . կի ապաստան արար-  
 եալ . եւ այլն .  
**Accomandigia.** Տես Accomandagione .  
**Accomandita.** Տես Consegna , Deposito . Գլխա-  
 գրութիւն . (Ը վաճառահանոց' եւ ազգիկ վաճա-  
 րակցութիւն . յորում որ քնն միոյն գրութիւն ինչ  
 գրումն 'ի շահեցուցանել . առանց այլին պար-  
 տաւորութիւն .) far accomandita , կի dare in accom-  
 mandita . պիւղապիւղ . (Տ' քնն զլուրի գրա-  
 մոյն . կի առնել զվաճառահանութիւն ըստ նախա-  
 շտանկէլ պայմանագրումն .)  
**Accombiatire**, Accomiatire . Տես Accommiatire .  
**Accomignolare**, ի . Միտարել որպէս զխաւարս  
 առնալ .  
 • **Accommezarsi**, ի . Զօդել 'ի մէջ իրիք .  
**Accommiare**, Accommiatire , ի . Արձակել զքր .  
 Ընդունել երթալ . եւ փշ . Accommiarsi , ի .  
 խնդրել . կի առնալ հրաման երթալ . եւ ինչ  
 ինքն .  
**Accommiatato**, ta . Արձակել .  
**Accommiatatore**, ի . Որ արձակել զքր .  
**Accommiatatura.** Տես Commiato .  
**Accomodabile**, ի . Միտարել . յորում Զար եւ  
 Իրաւաւոր լինել .  
**Accomodamente** . Տես Accomodatamente .  
**Accomodamento** . Զարգացումն . նորոգումն . ինչ  
 քնն . միտարումն . պայման . Իրաւաւորութիւն .  
 աւն .  
**Accomodare**, ի . Զարգարել . յարմարել . յորինել .  
 պաշտպանել . կարգադրել . նորոգել . զարգարել .  
 կապել . ինքն . փշ . փշ . յանձն առալ .  
 i conti . հաշիւ առնել . 'ի հաշիւ մասնել . փշ .  
 ինքն . i fatti suoi . առնուցանել զնեա ինքն .  
 ti accomoderò io coi fiocchi , կի pel di delle feste .  
 Խառնեցեցի զքեզ շարաշար . Accomodarsi , ի .  
 B 2









\* Acopo, աբ. Գար ինչ պատճառով թափանցիկ  
ունի զապակի, ունի նիւս սպիտակոյն։  
Acori, աբ. Եթ. Այս ինչ մանրիկ պարարաց՝ ի  
վեր երևիչ յայտու և ի գլուխ, մեղ. սղայոց։  
Acoro. խոտ ինչ. զոր ունեք Վրիպախու հար.  
ծեցին նոյն Է բուսոյն Calamo odorato.  
Acqua. Զուր. սառն անձրեւ ի տեղս. մեղ. ի տեղ.  
far acqua. Զուր. առնել. միգել. սա փռելի.  
Զուր. ի ներքս Էռնել. Ժամեմի Զրոյ ի նաւն.  
ԿՊ ի ձեռքաւոր անձրեւ. սա ալս. երթալ  
զԶրոյ. (սաի զնաւորաց. ) սա ալս. ինքի.  
far acqua da vecchi. ի գերեւ ելանել. սը յաւր.  
գել. lavorar sott'acqua. գործել ի ծածուկ.  
զանկարար. s' intende acqua, e non tempe-  
sta. անցանի զսա չափ. անցանի ծայրե ի ծայր.  
voler veder nell' acqua chiara. հանապազորդել  
ցամբի գործոյն. star sulle due acque. յերկուս  
հետ կարգ. կալ ի վարանս. l'acqua gli vie-  
ne alla bocca. այս զարթոնցանի զարթոնակ  
նր. pestare, ԿՊ batter l'acqua nel mortajo.  
Էս՝ far un buco nell'acqua. շարժել արածել.  
զորան լինել. acqua di neve. ձիւնաջուր.  
acqua di latte. յինուկ հալին. ինչիւր սառն.  
acqua melata. մեղրաջուր. acqua d'orzo. ԿՊ  
բնուր. աբ. սառն. acqua piovana. անձրեւ.  
Զուր. conduttore d'acqua. Զրկիւր. Զրուր. աբ.  
andare all'acqua. լուգել ի Զուր. (սաի զորս.  
հան շանց. ) dare all'acqua una nave. ինչա.  
նել զնաւ ի Զուր. pescare in acqua torbida.  
շարժել ի նոկանց սառնիւ. è tutto in acqua.  
գլխովն ի բրաւան և հանելիչ. una perla d'u-  
na bell'acqua. մարգարիտ գեղեցիկորակ, ԿՊ  
պարթաւափայլ. marinajo d'acqua dolce. նա  
առն զսառնիւ. darli l'acqua a' piedi. գ.  
գել զանիւ.  
Acqua arzente. ՏՊ. Acquavite.  
Acqua benedetta. Զուր. օրհնեալ.  
Acquabórra, Aqua'bórra. Զուր ինչ համայն.  
Acquacchiare, և Կրտսանել զոյժ. պարտասիւ.  
Acquacchiato, Ե. Ապրտակարգել. զամբարի.  
Acquaccia, Ե. Զուր. զար. ապրտանել. սկա-  
խան. Ժամանակ. ինքիւ սա.  
Acqua cedrata. Օշորակ կիւրանի. (ե զարակ ինչ  
քի իրիւն. կազել ի շարքոյն. և ի կեկանաց  
կիւրանի. քի ալմալեւի.)  
Acquacedratájo. Որ զանաւն զարակ կիւրանի.  
Acqua cónica, ԿՊ accónica. Օշորակ շարքոյ.  
ԿՊ շարքարսան. ինչիւն.  
Acqua da partire. ՏՊ. Acquaforte.  
Acqua d'angioli. Զուր. քաղցրահոտ.  
Acqua della regina. Զուր. գլխոյն. (ե ցել ինչ  
Թարիչ քափառ. և ծաղկանի Ramerinot.  
քի զինիւնի. զոր եղևն ան ի պէտս բռնիւն  
գլխոյն ուրաք ունկարացոց.)  
Acqua di latte. Եինուկ հալին. ինչիւր սառն.  
Acqua di máre. Ծովաբոյն. երկնաբոյն. Ժա-  
րիւն. և Էս անի ինչ յայն գոյն. որ կոչի և  
Acqua marina. Ծովաջուր.  
Acqua ferma. Զուր. շնացեալ. ապականել. ի.  
ինքիւ սա. ինքիւ.  
Acquaforte, ԿՊ. Ժամառաւոր, ԿՊ. Գոմառաւոր.  
(ե Զուր ինչ կազել յայն և ի բարկ նիւ.  
Բոյն. ) սեղ.  
Acquajo, ԿՊ. Զամցիկ ապակուէջ. (ե սառնիւ.  
բոյն իտալական յնդուսի զնաւանս. և զապակի  
Զուր. սառն.) Եսանիւնի. սա ինչ Զամցիկ ա-  
պակուէջ. andarsene per buco dell' acquajo.

Ժիրիւ առ փոքր փոքր.  
Acquajo, Ե, -ժ. Զրուր. Զրուր. որ սայ առ  
քո Զրոյ. Solco acquajo. Ահա Զամցիկ.  
(ե անիւ. կամ առա ինչ անիւ. ի հաւաքել  
զնաւ ալոյն ահաւոց. և ի հոսել արտաւ.)  
Acquajuólo, ԿՊ. Ուրիւ շարքոյն. ԿՊ. պարտիւ.  
Acquajuólo, Ե, -ժ. Acquatuólo. Զրուր.  
Զրուր. cirigia acquajuola. և աղք ինչ Զրու-  
ւաւ կանխահաւ կեռաւոյ. bolla acquajuola.  
պալար Զրուր. far d'una bolla acquajuola un  
vanchero. գոյն առիւ յառնալ անիւ զսա առ  
բռնիւն. Զրկիւր զրոյն.  
Acqua lánfa. ՏՊ. Acqua nanfa.  
Acqua marina. ՏՊ. Acqua di mare.  
Acqua méle. Մեղրաջուր.  
Acqua mórtá. Զուր. մեռել. ԿՊ. շնացեալ. Զահիւ.  
Ինքիւ սա. ինքիւ.  
Acqua nánfa. Զուր. Թրիւ ի ծաղկանց նարինջոյ.  
Acquáre. ՏՊ. Innaffiare.  
Acqua régia. Արքայաջուր. (ե աղք ինչ սառն.  
կապոյն Ժամառաւոր յորինել յաւելման անու-  
շարքին. քի ինքիւ. ի պէտս լուծանելոյ զու-  
կին.) սեղ.  
Acqua rósa, ԿՊ. rosáta. Արքայաջուր. վարքաւիւ.  
ԿՊ. սառն.  
Acquattierársi, Ե. Օժաղայիւ. ինքանիւ գոմառ.  
Acquatuólo. ՏՊ. Acquajuólo.  
Acquatténte, Aqua arzente, ԿՊ. Օղ. զանել. գո-  
ւառ.  
Acqua Sánta. Զուր. օրհնեալ.  
Acquastrino. ՏՊ. Acquirino.  
Acquáta. ՏՊ. Զրոյ. (քի անիւ. սառն. նա-  
ւորաք անուն զնաւ ի պէտս նաւուն.)  
Acquático, Ե. Acquátile, Ե. Acquativo, Ե.  
Զրուր. Զրուր.  
Acquáto, -ժ. Զրուր. (քի.)  
Acquattársi, Ե. Կծկել ի վայր. կծկեալ Թարիւ.  
Ծածկել առ անիւ. Ե. Կծկել. Թարիւ.  
սառն.  
Acquattáre, Ե. ՏՊ. Appiattare, Ammacchiare.  
Acquattáto, Ե. Կծկեալ ի վայր. ԿՊ. ի գեման.  
Acquavite, ԿՊ. Օղ. սառն.  
Acquaviva. Զուր. կեկանի. Զուր. աղք. Կոմառ.  
Acquazzóne, Ե. Կծկել Զոյն և անիւ. սառն.  
Զամառաւոր. սառն.  
Acquazzóso, Ե. Կծկեալ. անիւ. սառն.  
Acquedóto. ՏՊ. Acquidotto.  
Acqueo, Ե. ՏՊ. Aqueo.  
Acquerécia. ԿՊ. Զրոյ.  
Acquerélla, Ե. Կծկել անիւ. ԿՊ. զապակի.  
սառն. ինքիւ.  
Acquerelláre, Ե. Կծկել Զրուր. կամ Զրուր.  
նիւ.  
Acqueréllo. ՏՊ. Vinello. Կծկել լուծել Զուր. աղք.  
Կրուր. սառն. գոյն. andarne il mosto e l'ac-  
querello. սառն. սառն. և սառն. յառն. և ի Կ-  
ծկել ինչ. Կծկել (սառն.) Կրուր. Կրուր. Կ-  
րուր.  
Acquerógiola. ՏՊ. Spruzzaglia.  
Acquetáre, Acqueársi. ՏՊ. Acchetare, Ե.  
Acquétta, Ե. ՏՊ. Acquerella. Guazzare un'ac-  
quetta. Անցանի և հաւաք սառն. ԿՊ. Կրուր.  
Կրուր. Առ ինչ ինքիւ Կրուր. աղք ինչ Կ-  
րուր.  
Acquettina, Ե. Կծկել. Կրուր. Կ.  
Acquicélla, Ե. Առնակ. սառն. փոքր. Կրուր.  
Կրուր. անիւ. անիւ. Կրուր. Կրուր. Կրուր.  
Acqui-











**Aderire**, ւ. **Ծարիւ** (ի հոգին կի՛ր հարծիս ա. բար. ք.) փռել զհետ. ունել զհոգին ուրուք. հուսակից, կի՛ր համարին լինել. Ծարժի Բարձրադ. **Aderito**, տա. Միտել զհետ. հոսակից եղել. ևն. **Adescamento**. Ընթանումն խաղիւն. հրապոյրք. պարարանք. **Adescare**, ւ. **Տես**. **Aescare**. Հրապոյրել. յանհոցանել. պարարել հրապարակման. **Adescato**, տա. Հրապոյրեալ. ևն. **Adescatore**, աբ. **Adescatrice**, ԻԳ. Հրապոյրիչ. յանհոցիւն. **Adescatura**. **Տես** **Adescamento**. **Adesione**, ԻԳ. **Տես** **Aderimento**. **Adesso**, Գ. Այսօր. Զինք. առաւանդն. զաղվազակի. Բն. **Adetto**. Բն. Ինքն. Գրան. կի՛ր խաղող փերթափայտիս քարին. **Adiacente**, Կ. Ընթերակայ. մերձաւոր. զինքիւն. ևն. **Adiacenza**. Ընթերակայ զայր. շրջակայ, կի՛ր պարագայ տեղի. **Adianto**. Տունի ինչ առաւար կրծոց. բուսանի յունի և յաներակ. **Adiettivo**, va. **Տես** **Addiettivo**. **Adimare**, ւ. յանաբնիցանել (զլենս.) ջածուցանել. **Adimarsi**, յ. Ինանել ի խորս. **Adimoranza**. **Տես** **Dimora**. **Adipe**, աբ. Զարդ. պարարտութ. Ի ևն. **Adiposo**, տա. Զարդալիւն. Զարդալից. **Adiramento**. Բարկութ. սրամտութ. **Adirarsi**, յ. Բարկ ի բարկութ. սրամտել. քառանգ. **Adirare**, ւ. Բարկացուցանել. քառանգ. **Adiratamente**, Գ. Բարկութ. յսամտել. **Adirato**, տա. **Adiratisimo**, ma. Բարկացեալ. զարդալիւն. զարկել. **Adire**, ւ. Բն. Երեւոյթել. Մտանել ի ժառանգութ. **Adirabile**, Կ. Բարկացուցիչ. զարդացուցիչ. **Adirosamente**, Գ. **Adirosissimamente**. Եսամտել. **Adiroso**, տա. **Adirosisimo**, ma. Բարկացող. **Adito**. Մուտք. Զանապարհ. ելք. Գրան. **Advenire**. **Տես** **Avvenire**. **Adiunzione**. ԻԳ. Զաւելումն. յաւելումն. **Adjutor**, աբ. **Adjutrice**, ԻԳ. Օգնական. **Adjutorio**. Օգնութ. Զաւան. **Adjutare**, ևն. Օգնել. Զաւան. լինել. **Adizione**, ԻԳ. Մուտք ի ժառանգութ. Զունելումն ժառանգութ. **Addizamento**. Գրգռումն. գրգռել. **Addizante**, Կ. Գրգռել. գրգռել. **Addizare**, ւ. Զրգռել (զլենս.) գրգռել. **Adnata**. Մերձաւորս. (ե փն ի Թաղանգից. ահան. որ կոչ և **Congiuntiva**. և ևն. ինչ որ պատե զարարան մակերեւոյթ ահան.) **Adobbare**. **Տես** **Addobbare**. **Adocchiamento**. Պաւն. հայեցումն. հայեացք. **Adocchiare**, ւ. Պաւն. յաւել. ահեկաւոյց լինել. Ինչ փն. ևն. և **Raffigurare**. **Adocchiate**, տա. Պաւն. յաւել. **Adolescente**, աբ. Պատանի. մանուկ. օլուն. Ինքն. **Adolescente**. Կ. Պատանեկութ. **Adolescentulo**, Իա. Զան. Պատանեկ. **Adolescenza**. Պատանութ. պատանեկութ. մանկութ. օլուն. Ինքն. **Adombrabile**. Կ. Գծաբերիչ. ստուերաբերիչ. **Adombramento**. Ստուերացուցանել. ստուեր. **Adombrante**, Կ. Ստուերացուցիչ. **Adombrare**, ւ. Ստուերացուցանել. հովանի առ

նել. Ինքն. Երեւել. ստուերաբերիչ (զնկար Ինչ.) **Զկարել** ի միտ. Եւն. Երեւել. Գլուս. Երեւել. շլաշուցանել (զփառ.) **Adombrarsi**, յ. Կասկածել. Երանուել. շրանուել (Երկարիւն.) զարգաւել. Ինքն. **Adombrato**, տա. Ստուերացել. զարգաւել. շլաշուցել. Զփոթել. Գծաբերել. ստուերաբերիչ. **Adombratore**, աբ. Ստուերաբերիչ. Գծաբերիչ. **Adombrazione**, ԻԳ. **Տես** **Adombramento**. պաւն. **Adonare**, ւ. Կոնաւել. յ. Զարգաւել. կաւաւել. **Adónico**, Կ. Ազոպիւն. (ե աղբ ինչ յոյն և լատին բանաստեղծութ.) **Adontare**, ւ. Կախաւել. Լ. և յ. Սրամտել. յսամտել. **Adontoso**, տա. Կախաւել. Թնամանալից. **Adoperamento**. Կերպարութ. **Adoperante**, Կ. Գործող. Գործունայ. արարող. **Adoperare**, ւ. ի կեր ամուռ. ի գործ արկանել. զարկել. Գաւանդ. Գործել. ամուռ. Ինքն. Երեւել. **Adoperarsi**, յ. Աշխատել. վստասակել. ամուռ. **Adoperato**, տա. ի գործ արկանել. զարկել. ևն. **Adoperatore**, աբ. **Adoperatrice**, ԻԳ. **Տես** **Adoperante**. **Adoprazione**, ԻԳ. Կերպարութ. Գործ. Գործողութ. **Adoppiamento**. Թմրեցուցանելն ափսոսել. կի՛ր մեկնիւնաւ. **Adoppiare**, ւ. Տալ զթմրեցուցիչ մեկնիւն. Թմրեցուցանել ափսոսել. **Adoppiato**, տա. Թմրել մեկնիւնաւ. acqua adoppiata. Զուր. յորում արկել և մեկնիւն. Զուր. ափսոսաւաւ. **Adopramento**, **Adoprare**. **Տես** **Adoperamento**, ևն. **Adorabile**, Կ. Երկրպագելի. պաշտելի. Ինքն. **Adorabilissimo**, ma, Գե. Բն. Զանի ամ երկր. պաշտելի. երկրպագելի յամ արարածոց. **Adoramento**. Երկրպագութ. **Adorando**, տա. **Տես** **Adorabile**. **Adorante**, Կ. Երկրպագող. երկրպագող. **Adorare**, ւ. Երկրպագել. երկրպագանել. պաշտել. Ինքն. Գլուս. Բն. Երկրպագել. պաշտել. Ինքն. **Adorato**, տա. Երկրպագեալ. պաշտեալ. Ինքն. **Adoratrice**, աբ. **Adoratrice**, ԻԳ. Երկրպագող. Ինքն. Գլուս. Բն. Երկրպագող. **Adoratorio**. Մեկն. Երկրպագող. **Adorazione**, ԻԳ. Երկրպագութ. պաշտում. Ինքն. Գլուս. Բն. Երկրպագող. **Adordinarsi**, յ. Կարգել. կարգաւորել. **Adorevole**. **Տես** **Adorabile**. **Adorezzare**, ւ. Գլուս. Ստուերանալ. ստուեր արկանել. **Adornamento**, Կ. Զարդութ. գեղեցիկ. զայել. Լուս. **Adornamento**. **Adornanza**. Զարդարանք. adornamenti de' cavalli. Կաշկածք. սար մից. **Adornare**, ւ. Զարդարել. պնդել. Գեղեցիկ. **Adornatamente**. **Տես** **Adornamento**. **Adornatissimo**, ma, Գե. Պաւն. Զարդար. Զարդ. Զարդար. Զարդար. **Adornato**, տա. Զարդ. Զարդել. Զարդարան. **Adornatore**, աբ. **Adornatrice**, ԻԳ. Զարդարիչ. **Adornatura**. **Adornezza**. Զարդարանք. Զարդ. **Adornissimamente**, Կ. Գե. Գեղեցիկաւոր. Զարդ. Զարդար. Զարդար. **Ador-**











[illegible]

Affittare, Վ. Տալի վարձու . վարձել : գնել : վերցնել :  
Affitto, տա. Տոկելի վարձու . վարձել (տուն) :  
• Affittatore, աբ. Վարձող նաւուհ . (տեք ցլա-  
նաւապանէ : )  
Affittévole, հ. Վարձելի :  
Affitto, գոյ. Տալնի վարձու . վարձ : գնել : վեր-  
ցնել : գնալ : pigliare, կամ dare in affitto : առ-  
նել . հիմաւը ի վարձու . վարձել : գնել : վեր-  
ցնել : գնալ : chi dà, կամ prende in affitto.  
վարձաւոր . վարձուոր . վարձակահ :  
Affitto, տա, -ծ. Տես Fitto .  
• Affituale, հ. Վարձովոր տան , հեն : գնալ :  
• Affluire . Տես Influire .  
• Afflère, լ. Հեղել . փել :  
Afflato. Հեղում . շունչ . ազդեցութի :  
Affligere, ղ. Վշտացնել . տառապեցուցանել .  
լինել . տանջել : խնայել . ծեփ . վերել : Afflig-  
gersi, յ. Վշտանալ . տառապիլ . թագնիլ . ցաւել :  
Ծեփ . վշտ . բաստնել :  
Affliggitivo, va. Տես Affittivo ,  
• Affliggitore, աբ. Վշտագրիչ . նեղիչ . տառապե-  
ցուցիչ :  
• Afflittare, Ն. Փորք մի վշտացնել . կծկել :  
Afflitto, va. Վշտագրիչ . տառապեցուցիչ . վշտա-  
գրիչ . pena afflittiva . խռատնիչ . կամ մարմնաւոր  
պատիժ :  
Afflito, տա, -ծ. Վշտանալ . տառապել . տիրա-  
գրիչ . հոգած . նեղիչ : փշթելիք . բաւալ : թշ-  
նեալ . խանդալ . թաւալալ :  
Afflizione, լ. Պայտի վրա . փորք նեղութի :  
Afflizione, ի. վրա . անխելութի . նեղութի . ցաւ .  
տառապանք . արտաքին : Ծեփ . փշթ . բաս :  
Affluente, հ. Զորք . առատ :  
Affluentissime, հ. Զորք . առատապէս :  
Affluenza, • Affluirudine, ի. Զորգութի . առա-  
տութիւն :  
• Affluere . • Affluire . Զորգել . առատանալ :  
Afflusso. Չեղանի . կամ յորգութի հիւթոյ (ի մասն  
իւր մարմնի) :  
• Affocalistière, Ն. Նետնացուցանել կամ ազատա-  
ցուցանել զգոյն (նկարուց) :  
Affocalistaio, տա, Նետնացել . կամ նետնացուցել  
(գոյն) :  
Affocare, Ն. Լուցանել . հրկէզ տանել : ետնա-  
հանել տանել : Ն. Բորբորել :  
Affocaccio, ի. Ն. Գորք մի բորբորել . զաւ .  
Affocatissimo, ma, փշ . Հորբորորք . հրավառ :  
Affocato, տա. Լուցեալ . հեն : Բոցեղեն (տանկ) :  
հրդոյնի . բոցագոյնի . շաւագոյնի ուր զրոյ : փշելի :  
հրդոյն :  
Affogaggine, ի. Affogamento . խեղճան . հեղ-  
անի :  
Affogare, ղ. խեղել : հեղանցանել . ջրահեղոյ  
տանել : գոլել :  
Affogarsi, յ. Հեղնալ . ջրահեղ լինել : պոռ-  
նալ . եւ թրկի . սողորիլ : Affogare, լ. Հեղն  
նալ . պոռնալ . affogare in un bicchier d'ac-  
qua . հեղանալ . վտանգիլ . վտանգիլ յոր «ի մասն»  
նաւան : affogar nelle faccende . պատմութիւնը  
պատանալ . ընկնիլ ի յաւախութի գործոյ : ne'  
debiti . խեղելիլ ի յաւախութի պարտոյ : լինել թ  
nella felicità . հեն . յորմանալ ի բարեբաւական :  
affogar nella canapa . եւ ծ ծախիւթախիւ . հեղնել  
ի կախալան : una cosa . Թարգմանել իւր di  
sete . պարտիլ ի ծարուս . պարտիլ : Affogarsi  
nella

nella bonaccia. վանդիլ. կժ կարելի է բարե-  
բախտութիւն: bisogna bere, o affogare. ար-ի- ար-դ-  
նայ քիչ չմտնուած. չիք զերծանիլ անխառն:  
Affogato, ta. խեղդեալ. հեղձեալ: դռնա-  
uova affogate. խարշեալ ձուր:  
Affogatura. խեղդումն. հեղձումն:  
Affollamento. խռումն. խուռն. ամբոխ:  
Affollare, ւ. կրիւն. կրիւն անել է խռան.  
պնդել. ւշմանալ. քշմանալ:  
Affollarsi, յ. խռնիլ. պնդել զմեծ անս. քշելու:  
անս և Ansare:  
• Affollatamente, 4. խուռն. խուռն բազմութիւն:  
գոռնագոռնութիւն: փրիւն փրիւն:  
Affollato, ta. կրիւն. ւշմանալ: gente affollata:  
խուռն, կժ գոռնագոռնութիւն բազմութիւն:  
Affollamento, Affollata. խուռնագումն: քշույ.  
չոռնայ ամբոխայ:  
Affollare, Affollarsi, յ. խռան է խուռն երկայ.  
նարանիլ: Affollarsi. իլ. անել շատ և ազդի ազդի  
համարումն. շուրջայիլ. զեղիլ ւ. անս Oppri-  
mere. Affollarsi, յ. Յարձակիլ հասարակար-  
ք. խռնիլ:  
Affollato, ta. Երազ. խուռնայ. խուռն:  
Affondamento. Կռաւորեալութիւն. ընկզմութիւն:  
Affondare, ւ. Ընկշմել. խորացոյց անել: պ-բել-  
մա: una fossa. և և և խորացումն, կժ բրել  
գիտն: Affondare, ւ. Ընկշմել. սուղանիլ: պ-բել-  
մա: Affondato, ta. Ընկշմալ. ընկշուցեալ պ-բել:  
Affondatura. Բրումն. պեղումն:  
Affondo, 4. խորութիւն. անել խորութիւն: զերբի  
անակութիւն:  
Affondo, կժ a fondo, 4. Տես է Fondo.  
• Affondo, da. խոր. խորիւն:  
• Afforcere, ւ. Տես Impiccare. • Արկանել խա-  
շանիլ երկրորդ խորիւն. (Յ' այնպէս արկանել  
երկու խորիւն յերկուս կարճանք նախն. զի մեծ  
լուրիք նշ ձգեցին է ի վր փակեց խաշանիլ: )  
• Afforestierare, ւ. Օտարացումն: ձեռնալ  
անց. օտարական:  
• Afforestierato, ta. Օտարացեալ:  
Affornellare, ւ. Բառ նարդայ. իլ. անել զթխան  
յոգս:  
• Affortificare, ւ. Affortire. S. Fortificare. ւ. Տես  
Affortunato, ta. Տես Fortunato.  
• Afforza, A forza, 4. Բանի. բռնարար: պ- ար-  
• Afforzamento. • Afforzare. Տես Fortificazione,  
Fortificare.  
• Afforzarsi, յ. Տես Sforzarsi.  
Afforzato, ւ. Տես S. Fortificato.  
• Affoscare. Տես Offuscare.  
Affossamento. Բրումն փոսից. պեղումն. խոր-  
մահաւանութիւն:  
Affossare, ւ. Փոս. կժ խորմ հատանել: Կիւրի-  
քալ:  
Affossato, ta. Փոս հատեալ. պատեալ խորմով:  
occhi affossati. աչք խորակեալ:  
Affrignere, ւ. խորտակել. բեկանել: քշ-մա:  
սկարացումն:  
Affralare, Affralire, ւ. Տարապուցանել. լու-  
ծանել: • Affralirsi, յ. Տարապուց:  
Affralito, ta. Տարապուցեալ: Կծուցեալ:  
Affrancante, 4. Արտաքին է ծառայութիւն:  
Affrancare, ւ. Արտաքին է ծառայութիւն. Թողուլ  
յարաւանի: արտաքին: զարապուցանել: յ. Զ-  
րաւան. քաշակել:  
Affrancato, ta. ւ. Արտաքին: արտաքին է  
ծառայութիւն: 4. Արտաքին: արտաքին է

Affrignere. Տես Afrignere.  
Affranto, ta. Տարապուցել. վառարկել. լուծել.  
• Affrantura. Լրումն: ընկնումն. խոնջումն:  
• Affrappare, Տես Frappare.  
Affratellamento, Affratellanza. Բնամոռն. բա-  
րեկամութիւն. եղբայրակցութիւն. ընտանեկցութիւն.  
մեկերութիւն. Կրանել:  
Affratellarsi, յ. Կեցեցալիլ, եղբայրաբար. վարել  
ընտանեկար. կարի ընտանեկալ: Երան. օրա:  
Affratto. Տես Anfratto.  
Affreddare, ւ. Յրաւացումն: արտաքին: յ.  
Յրաւան: արտաքին: քաշանալ:  
Affreddato, ta. Յրաւացեալ: անս և Infreddato.  
Affrenamento. Սանձումն. նռնաւումն. հնազան-  
դութիւն անձի:  
Affrenare, ւ. Սանձել: ար-ի- ար-դ-նայ. Ընդունել  
զանձ. սանձիլ:  
Affrenato, ta. Սանձեալ. նռնաւեալ:  
Affrettamento, ւ. Affrettanza. Անապարտն.  
խուռնագումն. քշույ:  
Affrettare, ւ. Փուլացումն: շտապեցումն:  
ճեղել. տագնապել: անել է քշել: Affrettar-  
si, յ. Անապարտել. քշել: Երազել. քշել:  
էլիլ: անել է քշել:  
Affrettatamente, 4. Ճեղքով. շտապաւ. տագնա-  
պաւ: անել է քշել:  
Affrettato, ta. Փուլացեալ. անապարտեալ. և և.  
Affrettatore, ւ. Affrettatrice, 4. Փուլացուցիչ.  
տագնապիչ:  
• Affrettoloso, • Affrettoso, ta. Տես Frettoloso.  
• Africano, 4. Սփրիկեան. (է ազգ ինչ կարծ-  
բախում. 4. և և և խորագործ. արտաքին:  
կարծիք և մանուշակապք ընդ. քշել)  
Africano, Africo, 4. Սփրիկեան. քշում: 4. քշ-  
ել:  
Africogno. Ար-ի- ար-դ-նայ անապարտ խաղաղ: արտաքին:  
• Afriggere. Տես Affiggere.  
Affittellare, ւ. Տարակել զմեծ (կարգով) օրով  
պայմանել:  
Affittellato, ta. Տարակեալ (մեծ) օրով խաղաղ:  
• Affitto, ta. • Affrizione. Տես Affitto, և և.  
Affrontamento. Բաղխումն. նախառումն:  
Affrontare, ւ. Ի գիւն հարկանել. Ի վր յարձա-  
կել: Է առաջ ելանել թշնամոյն: Ի պիւն լու-  
ծալ. պատա: Affrontarsi, յ. Բաղխել ընդ. քշ-  
ման. խախտել. խախտ առ. խախտ պատե-  
րազիլ: տալ մարտ պատերազմի: քշել: քշել:  
և և. հանդիպել. փակել: Է առաջ ելանել. պատ-  
նել: արտաքին: քշել: հանդիպ. կժ քշել քշել  
փակեց: Բաղխանել. խախտել: • affrontar  
la morte. Գիւնգրաւ. քշել առ. Ի մահ:  
Affrontata. Տես Affronto.  
Affrontato, ta. Ի գիւն հարկալ, և և. • Զանդիլ.  
պակց: battaglia affrontata. խախտամարտ.  
խախտ առ. խախտ, կժ հանդիպել պատերազմ.  
խախտամարտ պատերազմ:  
Affrontatore, ւ. • Affrontatrice, 4. Զարձակող:  
Affronto. Բաղխիւն. խախտումն. յարձակումն.  
Զարաւարտ: խախտիւն. Թշնամիք: քշել:  
Assumare. Տես Assumere.  
Assumato, ta. Ծխամած. Երանեալ. անարգ.  
փռում:  
Assumicamento. Ծխումն. Երանումն.  
Assumicare, ւ. Ծխել. Երանել. անարգ ցանել  
կժ լորացումն Ծխով. կարել է ծախս. մեծ.  
նախն: Բիւնիւնիւն:  
• Assumicata. Ծխումն.

**Affumicáto**, 12. *Տե՛ս* **Affumato**.  
**Affummáre**, **Affummáto**. *Տե՛ս* **Affumicare**, 42.  
**Affuocáre**. *Տե՛ս* **Affocare**.  
 • **Affuórl**. *Տե՛ս* **Fuorché**.  
 • **Affuscáre**, *Տե՛ս* **Offuscáre**.  
**Affusoláre**, 2. *Զարգարեւ. պնեւ.*  
**Affusoláto**, 12. *Զարգարեւ. պոստարեւ. յոյն  
 ուն զխառնել. կի՛ ուն զպոստակ:*  
 • **Afiutáre**. *Տե՛ս* **Confutare**.  
 • **A fracca collo**, 4. *Գահակէ՛ծ բերմամբ. վան  
 գառ. խորանկելոյ զպարանոցն:*  
 • **Afonia**, բա՛ Բժշկութե՛ն. **Աճնայմութի**.  
**Aforismo**. **Աֆոր.** *վճռական ասացման. ասակ:*  
**Aforismi**. **Աֆոր.** *խոսքերասեայ բժշկի:*  
**Afretto**, 12. *Եւ՛. Փոքր փ տարիպ. կի՛ դառն:*  
**Afrézze**. *Տապալ. դառնութի.*  
**Afo**, 12. **Afressimo**, 12. **Տափպ.** *դառն. յիշե-  
 ցող:*  
**Afionitro**. *Բարակափրփուր - փրփուր բարակի,  
 կի՛ բորակի. (ե տպո. հնչ արհեստական կեծէր  
 շէկէն):*  
**Afrezza**, 12. *Տե՛ս* **Afretto**.

## AG

**A** Գ, որ. բառակց. ՏՔ. պարոն. հրաւր.  
Խառաք. պեւ. աք. P Agà de' Gianizzeri.  
Չորապեւ եկեղեցեաց. եկեղ. աղ. 2.  
Agáilloco. Հայրնէ. փայտ հաշակէի.  
• Agape, Խ. Ագապ. սեր.  
• Agapèti, Խ. Եր. Ի հեռան էր փող ինչ հա.  
ւառաւոր հաւանաց՝ որք էին պարտաւորեալ  
չ ուխտեր.  
Agárico. Սուի ինչ բոջակահ բուսել առ բնակ  
ծառայ. և անուանել. Larice անուանել ծառայի.  
• Agárico mineral, 4<sup>o</sup> d' Alemagna. Է հաւ ինչ  
աղիւն. պղնձի. և գիւրափորելի.  
Agara. Ահառ. (է աղի ինչ պատուհան, Թա.  
փակելի. և բազմաշէն.) Քիչի բարձ.  
Agáta. Թեւեւ աղան առկանայ.  
Agazzàre, Է. Երառ աղայ. Վառել փափաքած.  
առ. Arrovellare.  
Agazzino. Այդ ինչ Prunof. ունի պտուղ կարմիր.  
Agènte, Ծ. Է. Արարող. անող. արծառ. Եւր.  
է. Գ. Գ. Գործակալ. հարաւորան. (եւ նա  
որ իման ունի. հի կառարի զորան աւրար.)  
հաշակելու. Գալս. Է. Է.  
• Agentàre. ՏԽ. Piacere, Aggentillire.  
Agenzia. Գործակալութ. հարաւորանութ.  
• Agérato. Խառ ինչ նման Origanof.  
• Ageratóide, Խ. Տուի ինչ ծաղկաբեր.  
Agevolamento. Դիւրացուցանել. բարձուն  
գոծւարար.  
Agevolàre, Զ. Դիւրել. դիւրացուցանել. Գալ.  
Է. Է. Օրիւն.  
Agevoláto, Է. Դիւրեալ. դիւրացեալ.  
Agevole. Է. Դիւրեմ. հեշտ. Գալ. Է. Գ. հաւորար.  
բազմաբար. հաշի. Է. Էրազաւարժ. Թեթեւ.  
շարժ.  
Agevolèzza. Դիւրութիւն. Գալ. Է. Է. հեղութ.  
բարձրութ.  
Agevolmente, Agevolmente, Է. Դիւրաւ. Է. Է.  
Է. Է.  
Agevolissimamente, Է. Է. Դիւրացեմ. Է.  
Գալ. Է.  
Aggaffàre. ՏԽ. Accaffare.  
Aggarbàre, Aggarbuto. ՏԽ. Garbare, Է. Է.

Aggavignàre, Ն. Ունեւ զգլխէ արշաւանքս իւրեանս  
 ի բռնաւ անձուր. ըմբռնել ձեռամբ. սեղմել,  
 էլեւս Եւստ. Եւթմաբ.  
 Aggavignàto, տա. Կաշկաւ ի բռնին.  
 Aggacchire, Յ. Խանարհել. ընկծել. Եկան  
 ընկել.  
 Aggelàre, Ն. Սառուցանել: փոքարմա: Յ. Սա  
 աւել. պաղել: փոխմա:  
 Aggelàto, տա. Սառուցաւ. պաղեաւ: փոխաւ.  
 Aggelazióne, Իփ. Սառումն. սառուցումն.  
 Aggentilire, Ն. Գեղեցկացանցանել. և ևս վայել  
 շուքացանել: Ի՜նքն ինքն.  
 Aggettàre, Ն. Ի գուրս կարկառել. կո՛քցո՛ւնել.  
 (է բռն խորատարակետահան:)  
 Aggettàto, տա. Ի գուրս կարկառեաւ. կամ  
 ցցո՛ւնեաւ.  
 Aggettívó, Agghettívó, va. Տէս Addiettívó.  
 Aggétto. Է շինուած ցցո՛ւնեաւ արտաքս ք զբռն  
 արմն. կո՛քի, և Sporto.  
 Agghermigliàre, Ն. Պնդ ունել. սնգապնդ  
 ըմբռնել.  
 Aggheronàto, տա. Յօրինեաւ ի գուճադոյն կոտո  
 րակաց. գուճադոյն (կնկր:)  
 Agghiacciáménto. Սառնակներ. սառումն.  
 Agghiacciàre, Ն. Սառուցանել: փոքարմա: Է, և  
 Agghiacciàrsi, Յ. Սառել. պաղել: փոխմա: ag  
 ghiacciari di freddo. Միտել. փայտանալ ի ցրտոյ.  
 l'ingegno s' agghiaccia. Ընդարմանա՛ծ միտք: gli  
 si è agghiacciato il sangue per la paura. արիւն  
 նի ցամաքեցաւ առ անհի:  
 Agghiacciàto, տա. Սառուցել: փակել ի չափարի:  
 Agghiaccio. Ագգ ինչ չափարի. (է դաշտ, կո՛ւտի,  
 ուր փակեն զխոյնն, չորս՝ աճեալ զմարդ ուս  
 հանք, կո՛ւտի ինչ վանդապանանն:)  
 Agghiadaménto. Ընդարմանումն ի ցրտոյ, միտմն.  
 Agghiadiàre. Agghiadiàre. Է, և Յ. Միտել յոյժ.  
 Ընդարմանալ ի ցրտոյ: փոխմա: խոցել.  
 Agghiadiàto, Agghiadiato, տա. Միտեալ յոյժ. փայ  
 տացեալ ի ցրտոյ: խոցեալ.  
 Agghiattiváménte, Վ. Աճականաբար. որդեա  
 րածական:  
 Agghiattívó. Տէս Addiettívó.  
 Aggiacénzia. Վերաբերմն. յարակիցք.  
 Aggiacére, իմաս. Պատշաճել. վայել է:  
 Agginocchiàrsi, և՛. Տէս Inginnocchiàrsi, և՛.  
 Aggio. Լծակնայն. գրամանայն: կո՛ւտն գրամա  
 փոխուէ. (է շահ ըր տայ, կո՛ւտն ուր ի  
 սակս հաւասարելոյ ը միմեանս զարժէս երկուց  
 այլասեանակ գրամայն:)  
 Aggiogàre, Ն. Լծել զկոնն: Կոխմա:  
 Aggiogàto, տա. Լծեալ ի սայլ:  
 Aggiogliàto. Տէս Giogliato.  
 Aggiornàre, Ն. Օր պայմանել. ժամանակել: Էս  
 քի տեսնի: Լրասանալ. այցելել: ապրիլ տեսնել:  
 Aggiornàto, տա. Պայմանեալ (օր.) ժամանակել:  
 Aggiaraménto. Պարբերութ. հաշվումն. խաքնութ.  
 Aggiaròndola. Տէս Girandola.  
 Aggiàre, Ն. Պատել: փռելմա: խորել: փռել  
 Եւստ: Է, և Յ. Պայտարել. չորս՝ գաւ. պատել.  
 խորել: փռելմա: աստանդել ի գտանել զուզել  
 պողոտայն: ու գտանել զէլս իրացի:  
 Aggiàra. Տէս Aggiaraménto.  
 Aggiàrato, տա. Պատեալ. խորեալ, և՛.  
 Aggiatóre, աբ. Պայտարել. Թափն. Խաքնաբոյ  
 Aggiatrice, Իփ. Պայտարել: ուն և Investatrice.  
 Aggiudicàre, Ն. Տալ ինչ լծում, կո՛ւտ գաւառաց  
 շահն իշխանութ.



• Aggudicatio, ta. Տոճեալ զճառ :  
 Aggudicatorio. ՏՆ՝ Giudicatorio.  
 Aggudicazione, ta. Տոճումի զճառ :  
 Aggugnente, հ. Հասանող. Ժամանող :  
 Aggugnere, Ն. Զաւանել 'ի վրայի : Գտնել :  
 աւելնալ, յօգել, փաւորել : ղիկել : Գտնել : Հա-  
 սանել. Ժամանել : Եկել : Եւ, յ. Միանալ : ղի-  
 կել : Գտնել : Aggugnarsi ad una cosa. Պա-  
 ասել ղիկել. պարսկերէն : si aggiunge a questo.  
 Գարձեալ. և ևս, յաւել և արդ : պահանջ և արդ :  
 amor m' aggiunse. Հարց 'ի սեր :  
 Aggiungimento. ՏՆ՝ Aggiunta, և Congiungi-  
 mento.  
 • Aggiunginsine. Վերջապու. ( Է ձև ինչ բերա-  
 կանական, որով յաւելեալ լինի վանկ ինչ յա-  
 ւարտաւին. քրդի lici, փոխանակ գրելից li )  
 • Aggiungimézzo. Միջագրու. ( Է ձև ինչ բե-  
 րականական, որով յաւելեալ լինի գիր, կամ  
 վանկ ինչ 'ի մէջ բառին. քրդի tutturto, փոխանակ  
 տակելի tutro, )  
 • Aggiunginnanzi. Սկզբագրու. կամ մեկագրու-  
 թի. ( Է ձև ինչ բերականական, որով յարդ գիր,  
 կամ վանկ ինչ 'ի սկիզբն բառին : )  
 Aggiuntóre, ա. Aggiuntrice, ta. Զաւել.  
 որ յարդ :  
 • Aggiungere. • Aggiungimento. ՏՆ՝ Aggiugne-  
 re, ևն :  
 Aggiunta. Զաւելում. յաւելումն : Գնել. Գտնել :  
 Aggiuntatore. ՏՆ՝ Giuntatore.  
 Aggiuntivo. ՏՆ՝ Addiettivo.  
 Aggiuto, ta. Զաւելալ. յարեալ. Գնել. Գտնել : յա-  
 ղեալ. միացել : ղիկել : Գտնել. մեկագրու.  
 կան. Ժաճ. Զաւել :  
 • Aggiuntochè. հ. ՏՆ՝ Oltrechè, Senzachè.  
 • Aggiuntóra. Aggiunzione. S. Aggiungimento.  
 • Aggiurare. • Aggiurá. ՏՆ՝ Scingurare, ևն :  
 • Aggiurazíone, ta. S. Congiura, Conspirazione.  
 • Aggiustabile, հ. Հաւասարելի. ուղղելի :  
 Aggiustamentó. Իրաւաստութիւն. Ժաւանութիւն :  
 աւել :  
 Aggiustare, Ն. Հաւասարել. Հարմարեցնել աւ-  
 ճել. ուղղել. յարդարել : Գտնել. Գտնել : Նիւսն վե-  
 ճի. ղեւորել. Գտնել : Պարտաւել. Կապել. Զար-  
 մարել : Եւրոպայի : Կոնտին. Կոնտինյանիւն  
 ( ղիկել գրամայ. ևն. ) il conto. վճարել զ'ա-  
 ջիւն : Եւրոպ. fede. Հաւաստութեան. Հաւա-  
 տալ : Aggiustarsi, յ. Իրաւաստի լինել. Գտ-  
 րանել : Եւրոպ. տակ զ'աւել : Զաւել. Հաւա-  
 սարել ևն : aggiustare, կամ essere aggiustato.  
 արկանել. կամ լինել 'ի միմեկ յոյն :  
 Aggiustatamente, հ. Զարմարեցնող. պատշաճա-  
 րար. վայելարար :  
 Aggiustatezza. Զարմարութիւն. պատշաճութիւն.  
 վայելարութիւն. Կոնտինյանիւն. Կոնտինյանիւն :  
 Aggiustato, ta. • Aggiustatissimo, ma. Հաւասա-  
 րեալ. Զարմարեցնուած. յարեալ : Գտնել : ու-  
 mo aggiustato. այր խնկեմ. ընտրել. Զաւաւար 'ի  
 դրծա : աւել. աւել :  
 Aggiustatore, ա. Հաւասարել. գրամայինին, կամ  
 գրամային. գրամային. ( Է պատշաճաւոր փո-  
 ղեւորեցնել. որ կշռեալ գրամայ 'իաւասարել : )  
 Գտնել :  
 Aggiustévole, հ. Զարմարելի :  
 Aggomiciolare, Aggomitolare. Ն. Կծկել. պա-  
 տաւել 'ի կծկին : Եւրոպ. աւել : յ. Կծկել.  
 Կծկել. Կապել :  
 Aggomitolato, ta. Կծկեալ. պատաւել 'ի կծկին :

Aggottare, Ն. Դատարել. զնարստակի նուառի.  
 Գտնել. Գտնել :  
 Aggradare. ՏՆ՝ Aggradire.  
 Aggradévole, հ. Aggradevolissimo, ma. Հաւան-  
 յանական. ընդունելի : Եւրոպ. :  
 • Aggradevolmente, հ. Հաւանութեամբ. մտադիր  
 արդ :  
 • Aggradimento, Հաւանութիւն. ընդունելութիւն.  
 Հաւանութիւն :  
 Aggradire, Ն. Հաւանեալ. Հաւան լինել. Հաւանել :  
 Եւրոպ. Եւրոպ. Հաւան. արդ. Հաւանել : Կապել :  
 Aggradito, ta. Հաւան. Հաւանի. Եւրոպ. Եւրոպ. :  
 Aggradirsi, յ. Յիշել յանկուցանել զեր ուրաւ :  
 Aggraffare, Aggraffire, Ն. ՏՆ՝ Grancire.  
 • Aggrappare. ՏՆ՝ Aggrappare.  
 • Aggranare. ՏՆ՝ Granire.  
 Aggranchiarsi, յ. Ընդարձակեալ. կամ մտադիր մե-  
 տեղ 'ի ցրտի : Գտնել. Գտնել. Գտնել :  
 Aggranchiato, ta. Aggranchiatissimo, ma. Ըն-  
 զարձակեալ. մտադիր 'ի ցրտի :  
 Aggrancire. ՏՆ՝ Grancire.  
 Aggradimento. Մեծանալ. մեծացնել. աւել-  
 նալ. յաւելումն : Գտնել :  
 Aggrandire, Ն. Մեծացնել. աւելցնել. ընդար-  
 ձակել : Գտնել. Գտնել. Գտնել : Aggrandirsi,  
 յ. Մեծանալ. աւել. ընդարձակել. Գտնել. Գտ-  
 նել :  
 Aggrandito, ta. Aggranditissimo, ma. Մեծացել.  
 աւելցնել. Ընդարձակել :  
 • Aggranditóre, ա. Մեծացցիւ. աւելցցիւ.  
 Գտնել :  
 Aggrappamento. Ընդունումն Զանկի :  
 Aggrappare, Ն. Ընդունել. կամ պինդ ունել Զանկի :  
 Եւրոպ. Եւրոպ. Կոնտին. Կոնտինյանիւն :  
 պինդ ունել Զանկի : Գտնել :  
 Aggrappato, ta. ՏՆ՝ Aggrappare.  
 Aggrare. ՏՆ՝ Aggradare. յ. Հաւան. զնար-  
 ճաւոր :  
 Aggraticciarsi, յ. Պիպակեցնել. կապել. Կապել. ուղ-  
 ղել. Եւրոպ. Եւրոպ. Կոնտին. Կոնտինյանիւն :  
 • Aggraticciato, ta. Պատաւել. Կապել. Կապել :  
 Aggratigliare, Ն. Կապել. զմիմեկ. Կոնտինյանիւն.  
 Կապել : Գտնել :  
 Aggratigliato, ta. Ընդարձակեալ. Կապել :  
 • Aggrato, ta. ՏՆ՝ Grato.  
 • Aggravacocchi, ա. Զանդարեցնել. Կապել :  
 Aggravamento. Զանդարեցնել. Զանդարումն.  
 Զանդար. Եւրոպ. Հարստահարութիւն :  
 Aggravante, հ. Զանդարեցցիւ. Զանդար :  
 Aggravare, Ն. Հաւան 'ի վայր Զանդար. Կապել 'ի  
 Զանդար. Զանդար 'ի վայր : Եւրոպ. Զանդարեց-  
 նել : Եւրոպ. Եւրոպ. Զանդար ( Կոնտինյանիւն. ) աւ-  
 ճի : Aggravarsi, յ. Զանդարեալ. Կապել :  
 Եւրոպ. Եւրոպ. Կապել. Կապել : Aggravarsi in su la fune, կամ in su la corda. աւ-  
 ճաւոր աւելնալ 'ի խորիւն :  
 Aggravato, ta. Զանդարեցնել. Կապել :  
 Aggravazione, ta. ՏՆ՝ Aggravamento.  
 Aggrávio. Կոնտինյանիւն : Գտնել : Հարկ. Կապել :  
 Կապել. Կապել. Կապել :  
 • Aggraziatamente, հ. Վայելարար. Կապել.  
 Կապել :  
 Aggraziare, Ն. Ընդունալ. աւել :  
 Aggraziato, ta. ՏՆ՝ Gratiato.  
 Aggregamento. Թաւանցումն. Կապել :  
 Aggregare, Ն. Թաւանակն աւել. Կապել 'ի Կապել.  
 Կապել 'ի Թիւն. Գտնել. Գտնել :  
 • Aggr



• Agherbino. *Sku* Garbino.  
Aghetta. Բարձրացանկ. (է այրեցած կապարոյ . շոր գեղազանաւք կոչեն և terra aghetta, Litariglio, Piombo arso.) Գրգռեւել :  
Aghetto. Պարան՝ յորդ իծայրն կապել է արինձ կճ այլ ինչ ազգանման. ի պէտս պնդելոյ ինչ :  
• Aghiaccio. Զոյդ դէկին :  
Aghirone, Airone, որ . Թռչուն ինչ Զրոյին : պւււււււ . Գուռնի :  
Agiamento. Ղիւրուի . հանգիստ : ան և Cesso.  
Agiare. *Sku* Adagiare.  
Agiatamente, 4. Հեշտեաւ . անախաւ . յարմարապէս : փոյլմա :  
Agiatezza. Զաւառի . լիութ . յղթութ . գիւրուի :  
Agiatissimamente, 4. Գէր . Հեշտագոյնս . գիւրու . գոյնս :  
Agiatissimo, ma. Գէր . *Sku* Agiato.  
Agiato, 1a. -տ. *Sku* Agiare. Բարեկեցիկ . շնիւ . շնչել : Կուլլան . Գուլլելի : անգոր . (տեղի .) Զարմակ . կի՛ պատշաճ (մեակարան : ) լեւել : լայն (ղչեաւս) : որ . պիտանապու . կամ յարմար առ ինչ . մեծ . մեծամեծ : հապցեալ աւուրբք . ծե . բացեալ :  
Agibile, 4. Գործելի . առնելի :  
Agile, 4. Agilissimo, ma. Ղիւրաշարժ . արագաշարժ . Թեթեաշարժ . շոյա . յաջողակ : արագ . լիւր . գիւրին :  
Agilità, -tade, -tate, 14. Ղիւրաշարժութիւն . Թեթեաշարժութիւն . Երագութիւն . Թեթեաթթ (անգաւմեց) : լիւրաշարժ :  
Agilitate, 2. Առնել գիւրաշարժ . Թեթեաշարժ գործել :  
Agilmente, 4. Երագաւ . Թեթաւ .  
• Agina. Երագութիւն . aver agina. լինել զորեղ :  
Agio. Ղիւրաւի . պիւր . պատահ . Ժկ . Ժամ գիւրու . փոյլու . փշուտ . լիւր : aver agio a far checchessia. Գտանել պարտոք առնելոյ ինչ . Բնակարան : հասակ . արի . արագորդ . լիւրաշարժ : far i suoi agi. Եւանել ի կարիս արգայնի : a buon agio, a bell' agio, a grande, կճ a grandissimo agio, a suo agio, a suo bell' agio. Հեշտեաւ . հանգստանալ . անախաւ . առնել ինչ ինչուի ան ձին . լիւր . լիւր : a mal agio. ախառաւի . առաւ . պարտ . dar agio, e comodità. առիւ . կճ պարտաւ .  
• Agire, 2. Առնել . ներգործել : առնել անգոր . Ժակաւ արուր :  
Agitaméto. Զարժութիւն . յուզութիւն :  
Agitante, 4. Զարժող . շարժող . յուզիլ :  
Agitare, 2. Զարժել . շարժել . յուզել . արուր . բերել . ցնցել : օշոթեալ . արգայն . վարել , կճ յուզել (չաւառ) . խոսել (զաշնադրութեց) :  
Agitarsi, 1. Զարժել . առնել շարժութիւն ինչ մարմնոյ :  
Agitatisimo, ma. Գէր . Յաշնառաւան :  
Agitato, 1a. Զարժող . արուրանալ , Էն :  
Agitatore, որ . Զարժող . շարժիլ :  
Agitazionecella, 2a. Փար . կճ գոյն շարժութիւն :  
Agitazióné, 14. *Sku* Agitamento.  
Aglia. Խստորաւոր : Բիւրուր . fare una agliata, կճ una grande agliata . առաւ . յերկար . կճ արագաւ բարդանել :  
Agliettino, Aglietto, 2a. Խստոր մանր :  
Aglio. Խստոր . բարձրակ : esser verde come un aglio. լինել բարձրակ :  
• Agliocriso, 1. Բաւ . Եւրուր . *Sku* Elleriso.  
Agná, *Sku* Agnella.





- \* Ajutarello. Աջար, կամ գոյն նպաստ :  
 Ajutativo, va. Կապակցութեամբ. նպաստամտաց.  
 օգնական :  
 \* Ajutato. Տե՛ս Ajuto.  
 Ajutatore, ար. Ajutatrice, ԻԳ. Օգնական : Եր.  
 դէմք :  
 Ajut évole, ար. Կապակցութեամբ. օգնական :  
 Ajuto, Օգնութիւն. նպաստ : Եր. դէմք : ajuto di co-  
 sta. աւելի ինչ նպաստ. պարբեր ձրի. Ajuti.  
 Գունդ. յօնականութիւն. ( Ե գունդ զորաց. զոր  
 նիշականիցք առաքել յօնութիւն. ) far ajuto.  
 օգնել :  
 \* Ajutore, ար. Օգնական :  
 Ajutório. Օգնական. ( Ը անգամանից Ե ա.  
 նուն երկուց ասկերաց բազմիկ ) յօնաց Ե Թի.  
 կանց : ) օգնութիւն :  
 \* Ajutorio. Ե Ես գոյնութիւն : անա Adjutorio.  
 Ajutrice, ԻԳ. Օգնական. օգնական :  
 Azzamento : Գրգռում. գրգռում :  
 Aizzare, Ե. Գրգռել. գրգռել. բարկացնանել.  
 գրգռել : գոռելիս :  
 Aizzato, Ե. Զգրգռել. գրգռել :  
 Azzatore, ար. Azzatrice, ԻԳ. Azzoso, sa. Գրգ.  
 գրգռել :

## AL

## A L. Տե՛ս Allo.

- Ala. Թև (Թռչնոց, ձկանց, հոգնաշարժ  
 աչքերուց, ևն. ) Գունդ : stare sull' կամ in  
 sull' ale. լինել պատրաստ ՚ի մեկնել : կի՛ր ՚ի  
 ջուր : batter le ale. առաւանել : ala. Թև զորաց.  
 ասկերի Ենչ, Գոյն : Թև Ե. Alia. ջուր ինչ  
 կոր երկր(Թևան : far ala. տեղի պալ, կի՛ր Դա.  
 նապարհ անել ( ումեր ) ale del rochetto. ա.  
 տունիցք անոնց Թանցուցից : "spuntar le ali  
 a qualcheduno Թան(Թափ, կամ Եկուն առ-  
 նել զոր :  
 \* Alabandina. Ալաբանդեան տկն. ( Ե տկն  
 ինչ. Գունդ մերձ յալապանիւնոց քաղ փոքուն  
 աօրայ. Գոյն նր նման, Ե գունդ granatoի, Ե  
 rubinoի. բայց չէ ինչ այնպիսի կարծր, Ե Ծածր )  
 Alabarda. Ալաբարդ ինչ նիշակի :  
 Alabardiere, ար. Նիշակաւոր. տիգաւոր  
 Alabastrino, na. ար. Ալապատրեան : Եսո  
 alabastrino. լանջ ասկական :  
 Alabastro. Ալապատր. ( Ե ալաբ. ինչ աղնիկ Ե  
 Թափանցիկ կէնց, յորմէ գործեն շէնք-զոց տես-  
 չից, Են. )  
 \* Alaccia. Գնդ. Թև անհեթեթ, կամ յոսի :  
 Alacrità. Զոհարմամտութիւն. զոհարմութիւն. կայ.  
 տառապ. կրպակ :  
 Alamina. Խաղող ինչ սպիտակ, խոշոր Ե քաղցր  
 Ենան մեկահատ խաղող :  
 Alamanno, na. Ալամանեան. գերմանացի :  
 Alamiro. Զարդ ինչ զգեստաց :  
 \* Alamirè. Ի խաղ ինչ բարձրական :  
 Alano. Գամբա անգղիոյ : անտան :  
 Alare, ար. փայտակալ, կամ հասկարայ փայտից.  
 ( Ե երկամբի գործի ինչ, որ վերամբարձ ունի  
 զփայտս եգեալս ՚ի կրակարանին : )  
 \* Alare, Ե. Բարձրել ( զբնան նաւին : ) Թուլա-  
 ջուցանել զբնան : ) Թուլաւորել :  
 Alateria. Տե՛ս Molla.  
 Alaterno. Թուփ ինչ :  
 Alato, Ե. Թուլաւոր. Թուլան : Գունդ :  
 \* Alatore, ար. Նաւակալար :  
 Alba. Ալաբարդ. ար. Են ասպն :  
 \* Albaco. Տե՛ս Abbaco.  
 Albagia. Մեծամասութիւն, ինքնահաւանութիւն. հար-  
 տութիւն :  
 Albagio. Ասանկ ինչ խոշոր :  
 \* Albagioso, sa. Ինքնահաւան. փառասեր, Գո.  
 առ. բարձրամիտ :  
 \* Albana, ար. Խաղող ինչ սպիտակ :  
 Albanella. Թռչուն ինչ փոքրակի :  
 \* Albanése, ար. Ալապանեացի : անտան :  
 Albardéola. Տե՛ս Palettone.  
 Albarélllo. Տե՛ս Albarélllo.  
 Albático. Ալաբ. ինչ խաղող :  
 Albarélla. Տե՛ս Corberzola.  
 \* Albazarina. Ե ար ինչ սպանիոյ :  
 Albédine. Տե՛ս Bianchezza.  
 Albeggiaménto. Սպիտակութիւն :  
 Albeggiante, Գ. Նիշակաւոր ՚ի սպիտակ : գիշարա-  
 լուս :  
 Albeggiare, Ե. Հարկանել ՚ի սպիտակ : գիշարա-  
 լուս :  
 Alberáre, Ե. Ալաբանել ( զկայս. զքրոջից. )  
 պարբեր ( զքրոջ. ) անկել զճառ :  
 Albercócoca. Ծիրան Գառնակորից : ասպ. պար-  
 կակ : Կերակ :  
 Albercócoco. Ծիրանիկ Գառնակորից : Կերակ  
 ասպ :  
 \* Alberella. Ալաբ. ինչ կաղամբի, որ իւր ՚ի բոյն մա-  
 տնի առ զեակերոր. կոյի Ե Tremula. Գնդ :  
 Alberellétto, Alberellino, Են. Անթ. փոքրիկ :  
 Alberello. Փոքր անթ. ինչ կի՛ր ասպնի. ասպ-  
 նի. փոքր : անա Ե Alberetto.  
 Alberése. Բար կրոյ. ( Ե որմար ինչ, որ  
 հարկանի ՚ի սպիտակ, Ե այրմաք փոխակի ՚ի  
 կիր : ) տեղի լի քարամբ կրոյ :  
 Alberéta, Alberéto. Ծառախիտ տեղի. աղնից :  
 զար լի Alberella Ծառակ :  
 Alberétto, Են. Ծառ. փոքր : աղնից :  
 Albergagione, ԻԳ. Albergaménto. Տե՛ս Albergo.  
 Albergare, Ե. Ալաբանել զոր առ իւր. առ  
 զան : կամ իշխան. Ծաղկել զոր : Գնդարկել :  
 Ե. իշխան. Ծաղկայիլ. բնակիլ : աղնիլ  
 իշխանս Գնդ : Ենչել առ, կամ ընդ ումեր  
 Albergato, Ե. իշխանել, Են. յորում են բա-  
 զում օթանալ :  
 Albergatore, ար. Ալաբանոր : Գնդ :  
 \* Albergheria. Տե՛ս Albergo.  
 Alberghétto, Են. իշխան փոքր : Գնդ : Գնդ :  
 Albérgo. իշխան. Գնդ. պանդակ : Գնդ. Կն.  
 invitò uno ad albergo in casa sua. Հրաւիրեաց  
 զոր իշխանել ՚ի տունիւր :  
 Alberino. Ծառաւոր. ( Ե քար ինչ Ծառանոյի  
 պիտակացեալ Ծառանման : ) Ծառ. փոքր : Ե Կս  
 առնի ինչ :  
 Álbero. Ծառ : աղն. Ե Կս Ծառ ինչ նման Pío-  
 poի Ե կաղամբի. անա. Ontano. կայս. Գնդ :  
 Ծառ աղաքանաւ. Ե. աղաքանաւոր : այ Գնդ :  
 Ե. Են. Կն. Ե. al primo colpo non cade l'  
 albero. Են. Կն. Կն. Կն. Կն. Կն. Կն. Կն. Կն. Կն. Կն.  
 ( Ե պարս. Ե բաղաւ. անգամ փորձել : ) andar  
 su per le cime degli alberi. յանգնել ձկանի-  
 ցաւորիկ ՚ի անտան : l' albero della Croce.  
 փայտ խաչին : խաչափայտ : \* Albero marino.  
 Ծառ. Ծաղկայիլ, կամ Ծաղկաւոր. ( Ե Ծառ ինչ  
 Երանան : )  
 \* Alberonáccio, Գնդ. Ծառ. անհեթեթ :  
 Alberóne, ար. Ծառ. Կն. կամ ասպն, կամ  
 բարձր :



Albicante, 4. Փղըք մի սպիտակ. որ հարկանի  
ի սպիտակ է պնդանալ:  
Albicastro, is. Եւնի է: փղըք մի զոհարթացել է  
գիւնայ:  
Albicocca. Տե՛ս Albercocca.  
Albicocco. Տե՛ս Albercocco.  
Albicóro. Չուէն ինչ նման Sgombro է:  
Albigilustre, 4. Սպիտակ ունի և Ligustro.  
Albino, na. Ար հարկանի է սպիտակ. փղըք մի  
սպիտակ:  
Albitráre, և. Albítrio, և՛. Տե՛ս Arbitrage. և՛.  
Álbo, 4. Չուէն ինչ սպիտակ:  
Albo, ba. Ծ. Սպիտակ. փղըք մի պղտոր. անս  
և Alticcio. սպիտակակերի (Թուգ.)  
Albogalero. Սպիտակաբան ինչ նախնի քրտնայ:  
Albora. Աղբ ինչ քոսայ. կամ բորոյ:  
Alborare, Alborato. Տե՛ս Innalborare. և՛:  
Albóre, ար. Ալբուրայ. սպիտակաւթի. պոյժա  
աւարիւն:  
Álbore, ար. Տե՛ս Albero.  
Alboréto, Alborétto, Alboricélllo. Տ. Albereto. և՛:  
Alborócto. Խառնուի. աղմուկ. զգող:  
Albucélllo. Տե՛ս Arbucello.  
Albúgine, Ի. Լուսն աղայ. (է ախտ ինչ, կամ  
սպիտակ ընծ գրցացեալ է զմ եղջերեայ Թա.  
զանգայ սկան) իւր խառնի, թերեւս սպիտակ  
կոյն աղայ իւր աղ:  
Albuginóso, 22. Կանաչոյն սպիտակ ունի գլուսն:  
Albúne, ար. Սպիտակուց ձուց: Եւստոյն աղ:  
nato di cento albumi. պտանկորդի:  
Albuminóso, 22. Սպիտակուցեան. (Է բժշկայ  
է մակազբանի հեւթայ երեք, որ է խմային  
յոյժ, և նպաստ է կազմուի արեան և աւշի  
կենդանայ):  
Albúrnio. Է սպիտակաւոյն և փափկաւոյն մասն  
ժառոյթ, չէրէն և չէ մէջ. և է գիւրափութաւ:  
Albuscélllo. Տե՛ս Arbucello.  
Alcachingi, ար. Տուռի ինչ յառնիւեալ յոյժ է  
շանկ. ունի ծաղիկ անաւան:  
Alcaest, ար. Բառ արգիւտայ. և թիւթանայ.  
Նիւթ լուսնի զհասկայելեայ և այլ գիւրդ է կոչ  
մարմնայ:  
Alcáico, Ծ. Ալկիկան (առանաւոր. է աղ.  
ինչ լուսնի առանաւոր):  
Alcaido. Է զառանգոր ինչ սարմեկացայ:  
Alcalescénce, Ծ. Բառ բժշայ. Եւստ Ալկալայ:  
Alcalescénza. Փառուի, կամ զարծ պատմաւել  
Ալկալայ:  
Alcali, ար. Բառ թիւթանայ. Ալկալի. (է աղ ինչ  
հանել է մարդ կիւնալ քուսայ):  
Alcálico, ca. Alcalino, na. Ալկալեան:  
Alcalizáre, Ե. Բառ թիւթանայ. Տու ժարմնայ  
երկ զԱլկալեան յառկուիս, հանել է մարմնայ  
Ալկալայ:  
Alcalizáto, 22. Ծ. Տե՛ս Alcalizzare.  
Alcánna. Է արմատ խոտայ երեք, կամ միւս  
անգ փոք տերեւայ երկ Տուգայ, որով յարմին  
շերտ ինչ կարմիր. այժմ կոչի Alcenna.  
Alcantara, ար. Չիմաւորեան կարգ ինչ արա  
նիւթի հաստաւ լլայմի 1170:  
Alcanzo. Աղբ ինչ Բզմարի:  
Álce, ար. Ալէ. (Է զառանաւի ինչ հիւսիսա  
կազմեայ. որ կոչի և la Gran Bestia. քոչ.  
իւր):  
Alcéa. Աղբ ինչ ձուցի:  
Alchéna. Տե՛ս Alcanna.  
Alchérmes, ար. Է Գէլ ինչ բաղադրանայ որոյ գիւն

Alchimia, Ալքիմիա. (է արհեստ զոսելոյ, փոփոխելոյ, և խառնելոյ գորահալելու) փիլ. եւ քիմ. արհեստ. խառնուի. և եւս հրահալէ ինչ թաղարքեալ ի պղնձոյ, յարուրէ, և ի թուռէ :  
 Alchimista, տ. Յօրհիշէլ ալքիմիայիւ : կեղծ :  
 Alchímico, զ. ած. Քիմիական :  
 Alchímista, գոյ, աբ. Քիմիական. քիմիագործ, փիլ. քիմ. :  
 Alchimizzare, և Պարապել ի քիմիականութ. տնէս և Falsificare .  
 Alchimizzatóre, աբ. Քիմիագործ. քիմիական :  
 Alcione, աբ. Զնկուղ. ծոված, կամ աղիտն . (է Թալուս ինչ ծովային) :  
 Alciónide, ած. Աւուրդ աղիտնի . (են այն աւուրդ յորս յերեւել աղիտնից, գուշակի հանդարտութ ծովու) :  
 Alciónio, Է նիւթ ինչ ծովային. որ Է ոմանց է բոյն աղիտնից. Է այլապէս է իւր տունի ծովային. բայց եւս հաւանական կարծիք զնէ զայն գործած ինչ ծովային ժգմանց :  
 Alcoráno, Կուրան. զուրան. (է օրինագիրքն մահմանի) գուրան, կիւրան :  
 Alcornoch, աբ. Տէս Sughero .  
 Alcorno, Խորշ անկողնոյ . (է զատուցել տեղի ի սենեկի ուր գէր ժի ծայն անկողին) :  
 Alcuñamí, գէր, Ինչ. Ինչեք փողոց. Է իրաց ինչ :  
 Alcuño, յա. Ոմ. որ. Ինչ. ինչ. գիւ. գիւ. Ինչ. գիւ. Ինչ. alguna volta. Էրբեմն. աւել ինչ : in alcun modo. Ինչեք :  
 Alcuñora, Alcuñotta. Գ. Երբեմն :  
 Alcunque. Տէս Qualunque .  
 Aldace, Aldácia. Տէս Audace, Ինչ :  
 Aldebaram, աբ. Բառ. աղբորոյ : Է առաջ ինչ մեծ յակն ջրու :  
 Aldino, յա. Է առջ ինչ կապորեայ գրաց առաջ գրուի. զոր զառաջին ի կիր էսքի ոմն : Aldo Manuzio անգանեալ :  
 Ale. Տէս Ala .  
 Alefangina, ած. Բեշկական գեղահատ ինչ մաքրական, և զորացուցի ստանդրաց :  
 Aleffie, Ի. Ալէֆ. (է աստիճան գեր կորայեց. առջ) :  
 Alega. Տէս Alga .  
 Aleggiare, և Ստանդի. բարեկէլ ցընդ :  
 Ale magna, Ինչմանեալ. Ինչիւ լիւրիւնի :  
 Aléna, Ի. Alenare, աբ. Ըռել : Ինչիւ :  
 Alenamento. Ընթանալի. տարաւառ ընդ :  
 Alenare, Ի. Ընդ. օգտ գընդ : Ինչիւ ունդ :  
 Alenoso, յա. Տէս Anzante .  
 Alepardo. Տէս Leopardo .  
 Aleppe. Գեղի առաջին. Ո՛հ. զի :  
 Alere. Բառ. աղի. Տէս Alimentare .  
 Alerione, աբ. Բառ. Բեռնիկ. Զար. արձակ թիւաորութ, անկառց և անտն :  
 Alessifannaco. Դեղմածի. խնկիւ :  
 Alessiterio. Ալէքսիդ. գեղմած :  
 Aléttá, աբ. Թիւ. փոքր. Ինչ. Ինչ. փոքր :  
 Alettoria. Գոր. արտադրի. (է բար ինչ գորացի ի ստանդր արտադրի) :  
 Alfa. Ալֆա. Ի. Alfa, ed Omega. Ալֆա և Օմեգա ինչ և կապորած. (առի առջ) :  
 Alfabeticamente, Գ. Ըստ կարգի այբուբերան, կամ այբուբենի :  
 Alfabetico, զա. Այբուբենական. Է կարգի այբուբենի :

Alfabeto. Ալֆաբետը. այբբենը, հենք։  
 Alfána. Ի՛. Է՛ յառուկ անուն մասան ինչ երկ վարի։  
 Alído. Է՛ քար ինչ օտարին խաղուն. որ սովա ըրար կուի Alíére.  
 Alíére, աբ. Alíéro. Դրօշակակիր. պայուսոր։  
 ահա և Alído.  
 • Alíio. Խառ ինչ։  
 • Alíordio. Օձ ինչ Թուեաոր։  
 Alga. Մաճուռ. լոս. քիւնձիւ. քիւնջ օրս։  
 • Algaria. • Algaroso. Տէս Fasto, Fastoso.  
 Algebra. Ալձէպրայ. (է ազգ ինչ Թուաբա նուէ. որ խառն զմեծուց ըշանրապէս՝ նշանակելոց 'ի ձեռն գրոց այբուրենից) էլձէպրէ. հիշար։  
 • Algebrista. աբ. Հմուտ ալձէպրային։  
 Algeñte, 4. Սառնցողիչ. ցրտասառողց։  
 • Algere, ւ. Յրտանալ. սասիւ։  
 • Algería. • Algheróso, sa. Տէս Fasto, Fastoso.  
 • Algóre, աբ. Սառնամանիք. ցրտուի սասանի։  
 Algorismo. Թուեաբանութիւն. ալձէպրայ։  
 Algoso, sa. Մաճուապատ. մամաւայի. լոսաւէա։  
 Alia. Թիւ շինեւածոց. կոչի և Cortina.  
 • Aliáre, ւ. Սաւառնել. շուրջ յաճիւ։  
 • Alíca, աբ. Կերակուր ինչ նախնեաց։ Ըստ պիւնիսի և արմախի ինչ, որ յիտալիա սերմանի 'ի գարնան։  
 Alice, Ի՛. Է՛ Զուկն ինչ ծովային, որ կոչի և Acciuga. զոր անանք շիւթեն և Sardella ին։  
 • Alicetta. Ալլէք ինչ որոյ։  
 • Alicrino. Է՛ մայրածին անուն ինչ գիւկն։  
 Alidáda. Ըարժական լիզունակ. (է շարժական քանոն փոքր, հաստաուն 'ի կեդրոնի երկրաշա փական գործեաց 'ի պէտս շափելոյ զանկիւնս)։  
 • Alído, da. • Alidíre. Տէս Arido, ևն։  
 • Alidoráto, աբ. Ուկեթեւ։  
 • Alidóre, աբ. Չորուի. չամբուրի։  
 Allaggiáre. Տէս Aliare.  
 • Alienáble, 4. Օտարացուցանելի. զոր հնար է օտարացուցանել։  
 Alienamento. Տէս Alienazione.  
 Alienáre. ւ. Օտարացուցանել. կամ վաճառել. (ասի զխաղածոց)։ աբիւտ։ Ե. Օտարանալ. մեկել. հեռանալ. արտանուլ. ալլէյաւ։  
 Alienataménte, 4. Ալլէյաւ. անմտարար. ցնդ մտիւ մտաց։  
 Alienáto, ta. Alienatissimo, ma. Օտարացել. օտար։ մեկնել. alienato da sensi. անզգայացեալ. յափշտակել մտք։  
 Alienatóre, աբ. Alienatrice, Ի՛. Օտարացուցիչ. հեռացուցիչ. անբժօղ։  
 Alienazione, Ի՛. Անջատումն. բաժանումն։ Օտարացուցանելի (զորում թիւ կարեւորացի)։ վաճառումն. di mente. ուշաբարձութիւն. ջնդումն մտաց. անմտութիւն։  
 Aliéno, na. Alienissimo, ma. Օտար. օտարութիւն. Է՛ անգանձ. էլ. հակառակ. esser alieno da una cosa. օտար լինիլ յիմեքէ. ոչ ունիլ հակաժողով առ ինն. alieno dai libri. անտուճ նախնաց. անիմաստասեր։  
 Aliétta, ւա. Թիւ փոքր։ օրաւ փաւար։  
 A liga, Aligoso. Տէս Alga, Algosso.  
 Aligero, ra. Թեւաւոր. Թեւական. փաւարէ։  
 • Alimentamento. Մթուեղ. ասածումն։  
 Alimentáre, ւ. Մթուցանել. կերակրել. գիւկիւն։  
 Alimentoário, ia. Pensão alimentaria. Հասցով ասորանաց։

Alimentáto, ta. Միւլ. մեղցել. անա և Elementato.  
 Alimento. Մթուեղ. ասորումն. կերակուր. Է՛ ճէ Է՛նձէ. ահա և Elemento.  
 • Alimentóso, sa. Միւլարար։  
 Alióso. Ալլէք. Զան (է սուկը՝ որով խաղան մանկուհի)։ ալլէ։  
 Alióto. Ծայր Թեղանկայ վերարկուի իրէք։  
 • Alipede, աբ. Որ ունի Թեւ յոտս. (ասի զլոս հագնէ)։  
 • Alipo. Է՛ փոքրիկ ծառ ինչ դաղդիոյ. որոյ հիւթ է դառն, և մարրէ զմեղ և զմաղաւ։  
 Aliquáto, ta. Որափական. (յուսումնականութեամբ զփոքր քանակուէ, որ քանի մի անգամ կրկնեալ ոչ չափէ Զգիւն զմեծագոյնն)։  
 Aliquóto, ta. Քանորական. (Ը ուսումնական նայ ասի զփոքր քանակուէ. որ քանի մի անգամ կրկնեալ՝ չափէ Զգիւն զմեծագոյնն)։  
 Alismo. Բժշկական փառ ինչ Լոյսին։  
 Aliso. Տէս Giglio, Fiordaliso.  
 Alicáre, ւ. Ընկել. արձակել. զուռնել. օլլաւ ալլաւ։  
 Alitáre, աբ. Հէք. գծեւարարել։  
 Alito. Ընկել. շնառուի. օլլաւ. սիկ. մեղս օգ. գողցել. riaver l'alito. Զնկել. շուռն առնուլ. raccogliere l'alito. ահա Riaversi. Rubar coll'alito. Զարաւար գողանալ։  
 • Alitóso, sa. Alitúso, sa. Որ բուրի զհոտ։  
 • Alivelóce, աբ. Երազամեղ։  
 Álla. Է՛ արականակերտ նախդիր իգական. Տէս Allo.  
 Álla. Հրապարակ. կամ լաւ եւ՝ տուն հասարակաց։ Զափ ինչ անգիւնոյ, որ է երբ երկու կանգուն Ֆիրեկնայի։  
 Allaccévole, 4. Թաւարդիչ. յանկուցիչ. հրապարակ։  
 Allacciamento. Կապումն. կաշկանդումն։  
 Allacciáre, ւ. Թաւարդել. գաղաղա փաշարել. կապել. allacciarsela, կամ allacciarsela via su. կարի ինն յանձնապատասան լինել. լինել անձ նախան։  
 Allaciativo, va. Թաւարդիչ. Allaciatrice, Ի՛. Թաւարդեալ. կաշկանդեալ։  
 Allacciátura. Կապումն. փաշարումն. կաշկանդումն. կապ. ահա և Brachiere.  
 Allagagióne, Ի՛. Allagamento. Ոլողումն, հեղել. զուռն։  
 Allagáre, ւ. Ոլողել. հեղել. առ Բուլա. Ե. Խուժել. Խառն յարձակել։  
 Allagazióne, Ի՛. Տէս Allagazione.  
 • Allampanáre, ւ. Տէս Ardere. Կատաղել 'ի օղու։  
 • Allampanáto, ta. Չորացեալ ող զխալ. ւի հարացել յոյժ։  
 Allantóide, Ի՛. Է՛ մի յաղտից կամ 'ի Թաղան դից. յորում պատասան է անգլին յարգանքի բազում կենդանեաց։  
 • Allapidare, ևն. ահա Lapidare. ևն։  
 • Allappáre, ւ. Կծել (զիւրում. զրիմս)։  
 Allargamento. Լայնումն, ընդարձակումն. աստ բաժումն։  
 Allargáre, ւ. Լայնել. ընդարձակել. Է՛ ասի ինչ լայն. բանալ. օտարանել. ահա. երկայնել. il freno. Թուլացուցանել զսանձն. գիւկիւն օղ. Է՛ Է՛ Է՛ la mano. բանալ զձեռն. առատաճեալ նէլ. allargarsi a far checchessia. զնէլ 'ի մտի առնել ինչ. allargarsi con uno. յայտնել ումեք զիմեք Է՛ Է՛ Է՛ sopra qualche soggetto. Զմիտումն

Հոխանայ բանիւք. կ՛մ շոխադոյն երկայնացաւ.  
 անէլ ի վր իրի:  
 Allargatina. փորր, կ՛մ գոյնը իւրաքանչիւն:  
 Allargato, ta. Լայնել. իւրաքանչիւն առատ. լի:  
 Allargatojo. Լայնարմանել. (պղտորանալ պար ինչ  
 ուղիքաց ի պէտս սղորկելոյ և փորր մի ընդար-  
 ձակելոյ քրտորի ծակն):  
 Allargatore, -ր. Լայնող. ընդարձակել:  
 Allarmare, -ւ. Գրգռել ի զէն. ի զէն շարժել:  
 -իւրաքանչիւն. Allarmarsi, յ. ի զէն ընթանալ:  
 Allarme, -ւ. Գրգռումն ի զէն. ազնուկ:  
 Allasare, -ւ. Գարատեցուցանել: յ. Գրատա-  
 սել. տկարանալ:  
 Allastricare. Տէս Lustricare.  
 Allativo. Տէս Ablativo.  
 Allato, կ՛մ A lato, 4. Արեւ և Ն. խնդրել պիտի  
 երբեք և զէն. ի հոգմանէ. հուպ. մտաւ ետք:  
 առ (գործիականաւ.) առ համեմատութիւն: Եւնչ.  
 -ւ. aver danari allato. ունիլ գրամս առ իւր:  
 Allato Allato. Մերձագոյն. հոյադոյն:  
 Allattamento. Գիւնցուցանել. կամ ծնունդն:  
 Allattante, -ւ. կամ ծնառն. աննառն:  
 Allattare, -ւ. Գիւնցուցանել: Լ. Դիւել. էմէ:  
 Allavorare, Allavorato. Տէս Lavorare, 45.  
 Allazare. Տէս Stancare.  
 Alleanza. Դաշնաւորութիւն. նիզակակցութիւն: -ւ. Գործ-  
 արար. Գործ. far alleanza. Դաշնս կաւել. Գաշ-  
 նակել:  
 Allecto, ta. Դաշնաւոր. նիզակակց: Գործ:  
 Allecconire, -ւ. Զարմուցանել զսիրտակն:  
 Հրապարակել:  
 Allecicare, -ւ. Allecarsi, յ. Արմատանալ. առնել:  
 Allegazione, 4. Allegamento. կոչումն բանից:  
 կ՛մ գրայ ի վկայութիւն. յառաջերութիւն: փոխարկումն  
 ծաղկին ի պատու: allegamento de' denti. առաւ  
 նառնութիւն. առնուլ առաւանց: փշ. Գործարար:  
 Allegante, -ւ. Որ յառաջ բերէ վկայութիւն:  
 Allegantemente. Տէս Elegantemente.  
 Allegire, -ւ. Զատաւ բերել զբան ուրուք. կոչել  
 զվկայութիւն ուրուք. ի մէջ բերել. իւրք երեւել: al-  
 legare a sospetto. համարել զպիտանութիւն: al-  
 legare morti. բացակայ. կ՛մ անգոր վկայ ի մէջ  
 առնել: i denti. առնուլ զառաւան: փշ. Գործարար:  
 Կոչումն: Կոչումն. նիզակակցութիւն: Զորգա-  
 րառնել զբաշխելին. (ի պէտս հասանելոյ զը-  
 բանս) փոխել ծաղկանց ի պատու:  
 Allegato, ta. Զատաւ բերել. կոչել ի վկայութիւն.  
 Դաշնաւոր. նիզակակց. հանդիմանալի (գրամ.  
 50) որոյ շտի բաղադրութենէ և ը կարգելոյ ար-  
 քանի հրամանին):  
 Allegatore, -ր. Allegatrice, 4. Որ յառաջ բե-  
 րէ. որ կոչէ ի վկայութիւն:  
 Allegazione, 4. Զատաւ բերութիւն. կոչումն ի վկայութիւն:  
 Alleggerare. Տէս Alleggerire, յ. Մեղմանալ.  
 Թեթեանալ:  
 Alleggere. Տէս Eleggere.  
 Alleggerimento. Թեթեան (ի բնական) նոճա-  
 րումն. փոքրումն:  
 Alleggerire, -ւ. Թեթեանցանել զբան: Լեւեթ.  
 լեւեթ գիրքել. փոքրաւել: յ. Թեթեան  
 ծաւ. Լեւեթել: հանել ի Թեթեանց զարմս:  
 Alleggeritore, -ւ. Թեթեանաւոր նաւակ մեծա-  
 ված նաւակ:  
 Alleggiare, 45. Տէս Alleggerire, 45.  
 Alleggiatore, -ւ. Alleggiatrice, 4. Թեթեան-  
 րումն. գիրքել. փոքրել:

Alleggeramento. Տէս Alleggerimento.  
 Alleggerare. Տէս Alleggerire.  
 Allegoria. Ալլյարանութիւն. Թեթեան. Դժբաշխ:  
 Allegoricamente, 4. Ալլյարանութիւն. ալլյարանաբեր:  
 Allegorico, ca. Ալլյարանական: Դժբաշխ:  
 Allegorista, -ր. Ալլյարան. որ խօսի, կ՛մ մեկնէ  
 ալլյարանութիւն. որ խօսի ալլյարանական խմայտոս:  
 Allegorizzare, -ւ. Ալլյարանել. մեկնել ալլյարանին:  
 Allegraggio. Տէս Allegrezza.  
 Allegramente, 4. և 45. Զուարթակն. խնդամտա-  
 րար: Դժբաշխ: անընկալ. քաջարար: Եւնչ. Եւ.  
 Գի. Հուպա. զուարթակն: Գիւն. Կոչումն:  
 Allegramento, -ւ. Allegranza. Տէս Allegrezza.  
 Allegrante, -ւ. Ուրախարար. զուարթացուցիչ:  
 Allegrare, -ւ. Ուրախացուցանել. զուարթացուցա-  
 նել: Եւնչ. Եւնչ. Եւնչ. Ուրախանալ. զուարթանալ.  
 Խնդար: Եւնչ. Եւնչ. allegarsi con alcuno di cheches-  
 sia. խնդակցել. կ՛մ ուրախակցի լինել ումք:  
 Allegrativo, va. Տէս Allegrante.  
 Allegrizza, Allegria. Ուրախութիւն. խնդութիւն:  
 Allegrissimamente, 4. Գիւ. Բազում խնդութիւն.  
 խնդամտագոյն:  
 Allegro, ra, Allegrissimo, ma. Ուրախ. զուարթ.  
 բերկրել: Եւնչ. Եւնչ. Եւնչ. կոչումն. առաջ:  
 Allegruccio, ia. Զուարթակն. զուարթամա.  
 Alletaja. Ալլեյա. Է ևս աղջ ինչ Թրթնչուկի  
 ծաղկեալ ի զատկին:  
 Allemenento. Զապաղումն. հանգիստ. քաղաքումն:  
 Alletare, -ւ. Կուսել. Թուլանալ. մեղմանալ.  
 տկարանալ: Եւնչ. Եւնչ. Եւնչ. Կաղաւորել:  
 պնդել. զբացուցանել. Մեղմել. նոճակեցու-  
 ցանել. ցածուցանել (զգառնումն.) un cavallo.  
 աշխատ առնել զերկրան (ի զբացուցանել զնաւ)  
 Alletato, ta. Կուսուցել. Թուլացել. Էն.  
 Alletare, Alletito. Տէս Rammorbire, 45.  
 Alletamento, -ւ. Alletanza. Թուլումն. յապա-  
 զումն: յամբոյն:  
 Alletare, -ւ. Թուլացուցանել. Թողացուցանել:  
 Եւնչ. Եւնչ. յապաղել. նոճակեցուցանել. բերել.  
 կ՛մ զթանկ առ իմն: առն և Sbonzare. Allet-  
 tarsi, յ. Իրեւել. կ՛մ պակասել զառ ի վեր բարձ-  
 րութիւն. լինել զիրեւելութիւն: Ի բաց արձակել.  
 կ՛մ Թողուլ զըք. la mano a qualcuno. ընդարձա-  
 կութիւն Զորգել ումք. Գիրք առնել ումք. -ւ. al-  
 lentare la voce. Խափանել զաղայն:  
 Alletatura. Ալլեթաթութիւն. փղտանկութիւն. Գիւ.  
 Գիւ:  
 Allento, Տէս Allentamento.  
 Allentamento. Կապումն կառաւ. կապ:  
 Allentare, -ւ. Կապել երկաւ. պատել կառաւ.  
 Allessamento, Allessore. Տէս Lessatura, Lessare.  
 Allesso, Aléso, 4. Տէս Lesso.  
 Alléso, 42, 45. Lesso. Խաբշել. պակ:  
 Alléstare, Alléstire, -ւ. Պատրաստել. հաշտել.  
 Եւնչ. Alléstirsi, յ. Պատրաստել. հաշտել.  
 Alléstito, ta. Պատրաստել. կապ. հաշտ:  
 Alletamare. Տէս Letamare.  
 Allettajudio. Տորգիկ Թուլան հրաւիրակ. (50)  
 որ զալլ Թուլան Էն. ի ծոցակ):  
 Allettamento, Allettanza. Հրապոյր. հրապոյ-  
 րանք. Զաղեթիւն:  
 Allettante, -ւ. Հրապոյր. յանկուցիչ:  
 Allettare, -ւ. Հրապոյր. համոզել. յանկուցա-  
 նել. որաւ. Եւնչ. Եւնչ. Եւնչ. կոչել. կ՛մ հրաւի-  
 րել զբան, կ՛մ զալլ կենդանիս: առն և Alber-  
 gare. առապատ արկանել զհասիս. (առի զալլ  
 Դրեայ. կ՛մ զհոգոյն.) Allettarsi, յ. Տէս Al-

lignare, Annidarsi.

Allettativa, Allettativo. Հրապոյրք:

Allettatore, աբ. Allettatrice, էգ. Հրապոյրիչ:

յանկուցիչ:

• Alletterare, ն. Ուսուցանել գրպրութի, կի՞ղգիրութի:

• Alletterato, Alletteratura. Տէս Letterato, էն:

Allettévole, է. Հրապոյրիչ. յանկուցիչ:

Allevamento. Սնուծք. գաստարակութի. կրթութի:

• Allevante, է. Գաստարակիչ. մարդիչ:

Allevare, ն. Սնուցանել. բուծանել. սանել: ղէն:

լեւել: գաստարակել. կրթել. մարդել: քէն:

• Allevarsi, յ. Սնանել. ղէն:

• Allevarsi la serpe in seno. սանել զօձ ի մայր:

Allevato, գ. Տէս Allievo.

Allevato, ta, ն. Սնեալ. գաստարակել. կրթ.

թեալ. ղէն:

Allevatore, աբ. Allevatrice, էգ. Սնուցիչ:

Allevatura. Տէս Allevamento.

Allevaturaccia, գ. Զառի սնուծք. անյոք:

գաստարակութի:

Alleviagione, էգ. Alleviamento. Տէս Alleggeri-

mento.

Alleviare, ն. Թեթեւացանել. մեղմել (շրտա):

• Alleviarsi d' un fanciullo. ծնա:

նիլ զմանկն:

Alleviato, ta. Թեթեւացեալ:

• Alleviatore, աբ. Թեթեւար. սփոփիչ:

Alleviagione, էգ. Տէս Alleggerimento:

Allezzare. Տէս Pizzare.

• Allianza. Ազգականութի. մերձաւորութի:

Allibbimento. Հոճարումն. պակասումն. շփոթումն:

Allibire, ը. Հասանիլ գունայ երեսաց. պակասել.

շուարիլ. չփոփիլ:

Allibramento. Կարգումն. կի՞ գրումն ի մասնի:

Allibrare, ն. Կարգել կի՞ գրել ի մասնի:

• Alliechirsi, յ. Տէս Lisciarsi, Strebbersi.

• Allieciare. Տէս Licenziare.

• Allieciare, ն. Ելլալ. Հրապոյրիչ. յանկուցանել:

• Allieciare, ն. Ելլալ. Հրապոյրիչ. յանկուցանել:

• Allieciare, ն. Ելլալ. Հրապոյրիչ. յանկուցանել:

• Allieciare, ն. Ելլալ. Հրապոյրիչ. յանկուցանել:

• Allieciare, ն. Ելլալ. Հրապոյրիչ. յանկուցանել:

• Allieciare, ն. Ելլալ. Հրապոյրիչ. յանկուցանել:

• Allieciare, ն. Ելլալ. Հրապոյրիչ. յանկուցանել:

• Allieciare, ն. Ելլալ. Հրապոյրիչ. յանկուցանել:

• Allieciare, ն. Ելլալ. Հրապոյրիչ. յանկուցանել:

• Allieciare, ն. Ելլալ. Հրապոյրիչ. յանկուցանել:

• Allieciare, ն. Ելլալ. Հրապոյրիչ. յանկուցանել:

• Allieciare, ն. Ելլալ. Հրապոյրիչ. յանկուցանել:

• Allieciare, ն. Ելլալ. Հրապոյրիչ. յանկուցանել:

• Allieciare, ն. Ելլալ. Հրապոյրիչ. յանկուցանել:

• Allieciare, ն. Ելլալ. Հրապոյրիչ. յանկուցանել:

• Allieciare, ն. Ելլալ. Հրապոյրիչ. յանկուցանել:

• Allieciare, ն. Ելլալ. Հրապոյրիչ. յանկուցանել:

• Allieciare, ն. Ելլալ. Հրապոյրիչ. յանկուցանել:

• Allieciare, ն. Ելլալ. Հրապոյրիչ. յանկուցանել:

• Allieciare, ն. Ելլալ. Հրապոյրիչ. յանկուցանել:

• Allieciare, ն. Ելլալ. Հրապոյրիչ. յանկուցանել:

• Allieciare, ն. Ելլալ. Հրապոյրիչ. յանկուցանել:

• Allieciare, ն. Ելլալ. Հրապոյրիչ. յանկուցանել:

• Allieciare, ն. Ելլալ. Հրապոյրիչ. յանկուցանել:

• Allieciare, ն. Ելլալ. Հրապոյրիչ. յանկուցանել:

• Allieciare, ն. Ելլալ. Հրապոյրիչ. յանկուցանել:

• Allieciare, ն. Ելլալ. Հրապոյրիչ. յանկուցանել:

• Allieciare, ն. Ելլալ. Հրապոյրիչ. յանկուցանել:

• Allieciare, ն. Ելլալ. Հրապոյրիչ. յանկուցանել:

Allividiro, ta. Կոպուտակեալ. Կապուտակ:

Allo, էգ. աբ. Alli, Agli, գ. աբ. Alla, էգ. էգ.

• Alle, յո. էգ. Եւթարկանակերտ նախդիրք կի՞

հաշտանալ յարեալք ի յոյն. և թաղարին ի

մասնակնց A lo, a li, a gli, a la, a le. Allo.

• Agli յարին ի բառս սկսելու մայնաւորութի, կի՞

Sic, որ առնի ղին իւր զայլ ինչ բաղաձայնի գր.

allo specchio. հայեւոյն. ի հայեւոյն. all' amore.

• Allo, որ առնի ղին իւր զայլ ինչ բաղաձայնի գր.

• Allodolo. Ալլոդոլ. Կարմաւոր. Կարմաւոր.

• Allocare. Տէս Allogare.

Allocaccio, գ. Զոռի, կի՞ անհիթթ բուէք:

Allocare, ն. Սպասել. գործել. բրտակել:

• Alloccheria. Զառումն, կի՞ պոյս բուէնից. ապ.

շուքիւն:

• Allodolo. Ալլոդոլ. Կարմաւոր. Կարմաւոր.

• Allodialità. Ալլոդալիտի (Կարմաւոր):

• Allodio. Ալլոդոլ. Կարմաւոր. Կարմաւոր.

• Allodolo. Ալլոդոլ. Կարմաւոր. Կարմաւոր.

• Allodolo. Ալլոդոլ. Կարմաւոր. Կարմաւոր.

• Allodolo. Ալլոդոլ. Կարմաւոր. Կարմաւոր.

• Allodolo. Ալլոդոլ. Կարմաւոր. Կարմաւոր.

• Allodolo. Ալլոդոլ. Կարմաւոր. Կարմաւոր.

• Allodolo. Ալլոդոլ. Կարմաւոր. Կարմաւոր.

• Allodolo. Ալլոդոլ. Կարմաւոր. Կարմաւոր.

• Allodolo. Ալլոդոլ. Կարմաւոր. Կարմաւոր.

• Allodolo. Ալլոդոլ. Կարմաւոր. Կարմաւոր.

• Allodolo. Ալլոդոլ. Կարմաւոր. Կարմաւոր.

• Allodolo. Ալլոդոլ. Կարմաւոր. Կարմաւոր.

• Allodolo. Ալլոդոլ. Կարմաւոր. Կարմաւոր.

• Allodolo. Ալլոդոլ. Կարմաւոր. Կարմաւոր.

• Allodolo. Ալլոդոլ. Կարմաւոր. Կարմաւոր.

• Allodolo. Ալլոդոլ. Կարմաւոր. Կարմաւոր.

• Allodolo. Ալլոդոլ. Կարմաւոր. Կարմաւոր.

• Allodolo. Ալլոդոլ. Կարմաւոր. Կարմաւոր.

• Allodolo. Ալլոդոլ. Կարմաւոր. Կարմաւոր.

• Allodolo. Ալլոդոլ. Կարմաւոր. Կարմաւոր.

• Allodolo. Ալլոդոլ. Կարմաւոր. Կարմաւոր.

• Allodolo. Ալլոդոլ. Կարմաւոր. Կարմաւոր.

• Allodolo. Ալլոդոլ. Կարմաւոր. Կարմաւոր.

• Allodolo. Ալլոդոլ. Կարմաւոր. Կարմաւոր.

• Allodolo. Ալլոդոլ. Կարմաւոր. Կարմաւոր.

• Allodolo. Ալլոդոլ. Կարմաւոր. Կարմաւոր.

• Allodolo. Ալլոդոլ. Կարմաւոր. Կարմաւոր.

• Allodolo. Ալլոդոլ. Կարմաւոր. Կարմաւոր.

• Allodolo. Ալլոդոլ. Կարմաւոր. Կարմաւոր.

• Allodolo. Ալլոդոլ. Կարմաւոր. Կարմաւոր.

• Allodolo. Ալլոդոլ. Կարմաւոր. Կարմաւոր.

• Allodolo. Ալլոդոլ. Կարմաւոր. Կարմաւոր.

• Allodolo. Ալլոդոլ. Կարմաւոր. Կարմաւոր.

• Allodolo. Ալլոդոլ. Կարմաւոր. Կարմաւոր.

• Allodolo. Ալլոդոլ. Կարմաւոր. Կարմաւոր.

• Allodolo. Ալլոդոլ. Կարմաւոր. Կարմաւոր.

• Allodolo. Ալլոդոլ. Կարմաւոր. Կարմաւոր.

• Allodolo. Ալլոդոլ. Կարմաւոր. Կարմաւոր.

• Allodolo. Ալլոդոլ. Կարմաւոր. Կարմաւոր.

• Allodolo. Ալլոդոլ. Կարմաւոր. Կարմաւոր.

• Allodolo. Ալլոդոլ. Կարմաւոր. Կարմաւոր.

• Allodolo. Ալլոդոլ. Կարմաւոր. Կարմաւոր.

• Allodolo. Ալլոդոլ. Կարմաւոր. Կարմաւոր.

• Allodolo. Ալլոդոլ. Կարմաւոր. Կարմաւոր.

• Allodolo. Ալլոդոլ. Կարմաւոր. Կարմաւոր.

• Allodolo. Ալլոդոլ. Կարմաւոր. Կարմաւոր.

• Allodolo. Ալլոդոլ. Կարմաւոր. Կարմաւոր.

• Allodolo. Ալլոդոլ. Կարմաւոր. Կարմաւոր.

• Allodolo. Ալլոդոլ. Կարմաւոր. Կարմաւոր.

• Allodolo. Ալլոդոլ. Կարմաւոր. Կարմաւոր.



al . յետ այն ժամանակաց . յայնժմէն : allora  
più che mai . յայնժամ առաւել . յայնժամ յաւելաւ :  
allora allora : այն ինչն յետ սակաւաց : d' allora  
che . յորմէն հետեւ :

Allorino, 4-րդ . Դարնի փոքր :

Allorino, na, 2-րդ . Դարնի . Իսպրգեւոյ . olio  
allorino . Իւր գափնոյ :

Alloro . Դարնի . արգեւնի : փէֆնէ : di alloro .  
գափնեւոյ : փէֆնէֆնէ : chi non vuol la festa,  
levi l'alloro . անի . որ չկամի ինչ , բարձրէ : և  
գափնի նր : Alloro spinoso . Տես Agrifoglio .

Allotta, Տես Allora .

Allucière, 2-րդ . Հայրէ ուղի ուղի . յառիւ . պշուր :

Allucignoläre, 2-րդ . Լլորն ուղի զպարոյդ :

Allucignolato, ta . Պարտագանձան :

Allucinári, 3-րդ . Տես Travedere .

Allüda . Սերնի կակուր : Իտալի :

Alludente, 4-րդ . Որ ակնարկէ :

Allödere, 2-րդ . Անարկէն ընդ ընդ . հայեցուցանել  
ինչ . փնտրել երկու :

Allumäre, 2-րդ . Լուսաւորել . լուցանել ( զժողով ) :

Allumäre, 2-րդ . Թանալ 'ի ջուր պաղելին , un pezzo d'  
artiglieria . լուցանել զլուցիկն թնգանթին :

Allumatore, որ . Լուցի :

Allüme, որ . Պարոյ : 2-րդ :

Alluminaménto, ևն . Տես Illuminamento, ևն :

Alluminäre, որ . Լուր :

Alluminäre, 2-րդ . Լուսաւորել . ան և Miniare :

Թանալ պաղելու զսոճի յառաւ ք զնրկելն :

3-րդ . Այլ . փայլել :

Alluminatúra . Երազուցանելն պաղելու զսոճի  
անի , կի գինոյան :

Alluminazione, 4-րդ . Լուսաւորել :

Alluminosetto, ta . Փոքր փ թայէլ պաղելու :

Alluminoso, ta . Պաղելային :

Allungaménto . Երկարումն . հեռացումն . հեռա  
ւորութիւն . արտադրութիւն :

Allungäre, 2-րդ . Երկարել . ( զկեանս , զրանս , ևն ) :

Երկարել . աւելնալ : յապաղել . երկարագել :

2-րդ . 2-րդ . Հեռանալ . մեկնել . allungare i denti .

զորանալ իշխանութիւն . աւել զբութիւն : far allunga-  
re il collo . նեղել զոր յապաղմանի կերպիւնն :

ևն ' նեղել զոր կարօտիւ կի անձկութիւն : allungar  
la tela . երկարել զրանն : allungare da di in  
di . որ քան զոր յապաղելն : allungare i liquori .

աւելնել զկեանսն ( ք յառաւել . այլ ինչ հե  
ռանալ թիւ ակարացուցանել զառաջինն . ) խառ  
նել ( Լուր 'ի գինին . կի յարարան լիմնին , ևն ) :

allungar la vita, ևն 3-րդ . փնտրել . ելանել 'ի  
կարապան .

Allungasillaba . Երկարումն վանկին . երկարա  
վանկութիւն :

Allungativo, va . Երկարել :

Allungato, ta . Երկարել . հեռացուլ , խառնել .

չբախան ( գինի ) : աւել :

Allungatore, որ . Allungatrice, 4-րդ . Երկարել :

Allungatura . Երկարումն . Երկարումն :

Allögäre, 2-րդ . Տես Allögare .

Allupäre, 2-րդ . Բացմուլ յոր . սովի :

Allupato, ta . Սովել . սովելու : cavallo allu-  
pato . փ խառնել 'ի սովի :

Allusingäre, Տես Lusingare .

Allusione, 4-րդ . Անարկելն ( ընդ , կամ  
գրուածն ) :

Allusivo, va . Անարկել . որ ակնարկէ ( 'ի  
բանս ինչ ) :

Allusträre, 2-րդ . Allustrato . Տես Illustrare .

Alluvione, 4-րդ . Երկարումն գետնայ գետնայ . յոր  
ժամ գետն տեղի տուել փոխել այլուր զընթացին :  
Alma . և Բառ Բանաւ . Հորդի . անձն : ան : սերմն  
( պաղոյ , և խառնոյ ) :

Almadia . Երկար . ինչ ակնարկելու , և հեղեղայն :

Almagesto . Ալմաճեստ . ( Երկր գրել Ծի . կի  
և հաւարումն աստղաբանական գիտությունն ) :

Almanaccäre, և . Գոշակիւ , կի խորհիլ զսնտախա :

Almanacco . Օրացոյց : բառակ : fare almanacchi .

ան և Almanaccare .

Almáncico, Alménico . 2-րդ . Գետն . գետն : կի . սովաւ .

գետն :

Almiráglio . Տես Anmiráglio .

Amirante, 4-րդ . Ծովապետ , կի Ծովապետ : գաւա  
րան քաղ : նա Ծովապետին :

Álmo, 4-րդ . Տես Animo .

Almo, ma . 2-րդ . Կենդանարար . կենսաստ . գե  
րազանց . ինչ . պանծալի . գերապանծ . 2-րդ .

գետն : սերնի . մարդասեր : սի : բաղար . ախոր  
ժեղի :

Almucantáro . Բառ արաբացի , և սար . Գործիկ  
մասցանին շրջանակ գետնայ . զուգահեռական

աւ եղերաւ , յեղերային միջին յիշտ գագաթանն :

Almúgia . Բառ արաբ . Զուգահեռայն . ( երկու  
մարդակ ասի in almúgia , ք զուգահեռայն ,

յորժամ հայրն առ փնտրան ինչին հայեցին ,  
կենդանակերպիկ իւրեանց ) :

Álmo . Տես Ontano .

Aloè, որ . Հալուէ . ( Երկար ինչ ամենագետն և  
թշկական . և ևս հիւծն նոյն խառնոյ ) : Հալուէ .

( Երկարացումն Ծառ ինչ հեղեղայն ) : երկար :

Aloético, ca . Հալուէ . հալուէական :

Alóne, որ . Բակ . ( Երկար ինչ լուսն . որ երբեմն  
երկր զարեականով , զուստով , և զայլ մարդակ ) :

Alopecia, Alopezia . Հերթաւորութիւն . ( Երկար ինչ  
որ Թափել զմաշկ ) :

Alóre, 2-րդ . Aloróso . Տես Odore, Oñoroso .

Alósa . Տես Laccia .

Alóscia . Երկարիկ ինչ ապանիստաց յորեկաւ 'ի  
ջուր , 'ի մեղիկ և 'ի պահարայն :

Alpe, 4-րդ . Ալպեան լեռնայ . ( Երկրինք ինչ , որ  
պատեն զհաւաքաւ 'ի հիւսիսայն ) : Լեռն :

Alpêtre, 4-րդ . Alpéstro . Ալպեան . նման ալպեան  
լեռնայ : վայր . ապառաժաւ . գետնակ . առա  
պարին :

Alpigiano, 2-րդ . և 4-րդ . Բնակիչ ալպեան լեռնայ :

Alpigno, na . Alpino, na . Ալպեան . ալպեայ :

Alquánto, 4-րդ . Փոքր փ . փոքր ինչ . դեռ : al-  
quanto caldo . Գալի . շուտ : alquanto nero .

Թուր : եւր : alquanto tempo . վայր փ . առ վայր  
փ . դեռ : alquante volte . անգամն ինչ . երբ  
անգամ : դեռ 2-րդ փնտրել :

Alquánto, ta, 2-րդ . Որ . ինչ . գալ . աւել :

con alquanta gente . սակաւ մարդկաւ . ( վարի  
ևս երբ 4-րդ . խորդի գետն . և շառնակ ) : փոքր  
ինչ . քաղի ինչ . դեռ : con alquanto di buon  
vino . Գալի ինչ զարե գինեաւ :

Alquantúno . Որ . որ :

Alsi, 4-րդ . Al si . Տես Alcesi .

Altaléna . Ծովանոյ . աստանոյ . յախորդի : ալ  
լեռն :

Altalenäre, 2-րդ . խառն յախորդի :

Altaléno . Ծովանոյ . ( Երբեմն ինչ երկարացն  
եղել հաւասարակիւ 'ի վր այլ գետնի վար  
սեղի ք գետն 'ի պէտս զանգամ իրայն . քաղ  
երբ 'ի բազում 'ի վարացուցանել քառնա ) :

Altaménte, 4-րդ . Բարձր մայրն . Իտալի ևն ինչ :



## AM





կի հանդարտութիւնը: Կոյն մեջբանան:

**Ambracanato**, րա. Որ ունի զհոտ ամպարի:

**Ambracine**, ա. (Ամպարի անդէ: Եւս կենդանին՝ յորմէ գոյնայ ամպարի:

**Ambrare**, ւ. Ծխել ամպարիւ. տալ զհոտ ամպարի:

**Ambrato**, րա. Ծխել ամպարիւ:

**Ambréttà**. Այլ ինչ ծաղիկ. որ կոչի և Fiore del ciano persico. Եւ ունի զհոտ ամպարի: Ս'որք հանդերձեալ բարեման ամպարի:

• **Ambrilquido**, da. 'Նման լոյծ ամպարի:

• **Ambrogina**, -ծ. (Այլ ինչ աղիւնւարոյն նշոյ:

**Ambrosia**. Տունի ինչ նման փեղեմայի. որ բառ չեթանոս բանաստեղծից և կերակուր գից:

• **Ambrosiano**, -ծ. (Աբրուսեան (արարողութի, կի՛ երգ. Եկեղեցւոյ միանուն:)

**Ambrosina**. Տե՛ս Ambrogina.

• **Ambuláre**. 'Ի բաց փառել. 'ի բաց երթալ:

**Ambulatorio**, ia. Բայլըգական. շինական:

• **Ambúro**. Տե՛ս Ambidue.

**Ambustione**, Ի. Տե՛ս Combustione. (Երժեկայ)՝ Այրում:

• **Amedáno**. Տե՛ս Ontano.

**Amélio**. Խոտ ինչ բուսել առ ափամբ մեկոյ գեւոյն. ունի ծաղիկ քիչին հարել է կարմիր:

**Amen**. Տե՛ս Amen.

**Amenamente**, Գ. • **Amenissimamente**. Զուր. շուք. բերկրաւ:

• **Amenáre**. Տե՛ս Menáre. Հարկունել ապանալ:

**Amendúe**, **Amendúne**, **Amendúni**. Տե՛ս Ambedue.

**Amenità**, - táde, - táte, Ի. Գեղեցկութի վաւ. բաց. գունարմաւի լինել:

**Améno**, na. **Amenissimo**, ma. Զուրթագին (վայր)՝ գունարմաւի. բերկրաւ. բարեգրաւ. քաղցր. շեփւլ:

• **Aménza**. Ամենաւ. յիմարաւ:

**Ameristo**. Տե՛ս Amatista.

**Amfibio**. Տե՛ս Anfíbio.

**Amiánto**. Ամիանգ. (Եւ նիւթ ինչ հանքային նման ապակի յորմէ սոսայենն կառու. որք արկել է հոտ. ման անկել:)

**Amicábile**, Կ. Սերել. հանդ. բերկրաւ. շոր. հալի. քաղցր. պառլաւ. յարմար:

**Amicaménte**. Տե՛ս Amichevolmente.

**Amicársi**, Ե. Բարեկամանալ. Ե. Բարեկամ առնել. հաշտեցանալ:

**Amichevole**, Կ. **Amichevolissimo**, ma. Բարեկամական. բարեկամ. հաշտելի. մարդասեր. քաղցր. բարեհամոյր. քաղցրակենցալ. եւլի:

**Amichevolmente**, Գ. **Amichevolissimamente**. Բարեկամարար. սիրով. մարդասիրարար. բարեկամ:

**Amicissimamente**, Գ. Գէր. Սերա բարեկամաւ:

**Amicissimo**, ma. Գէր. Սերա, մեծիմ բարեկամ:

**Amicizia**. Բարեկամութի. բարեկամ. fare amicizia. բարեկամանալ. amicizia di Corte, կամ di parole. կեղծ բարեկամութի:

**Amico**, ca. Կ. Բարեկամ. բարե. սիրով. հաւանի. սեղիկ. առ. amico da bonaccia, կամ amico in buona ventura. բարեկամ 'ի ժամանակի բարեբանութեւ: ell'è dall'amico. Եւ գեւ. բաղնիք ինչ. կի՛ աշիւն յոյծ. servir dall'amico. Գր. da amico. նպաստել ուն զբարեկամ, բարեկամարար. trattar d'amico. վարել ըսմիք բարեկամարար. կի՛ սերել: amico della virtù. առաջնասեր. da amico. բարեկամարար:

**Amico**, ca, -ծ. 'Նպաստաւոր. բարեկալ (բաղց.) բարեկեր (շնմերցող):

**Amido**. Օղաւ. Եւսան:

• **Amiére**, ա. Զրեալ ինչ նախի զինուորաց:

• **Amigdale**, Ի. Եւս. 'Նուշ. (Եւ բժշկայ եւս երկու մանր զետեղեալ 'ի մայր քմայն մերձ 'ի կոկորդն:)

• **A-mi-la**, Ի. Իսալ ինչ երաժշտական:

• **Amissibilità**. Կորսաականութի:

**Amistà**, **Amistade**, Ի. Բարեկամութի. առն:

**Amistate**. • **Amistanza**. } Եւ **Alleanza**. միաբանութի:

• **Amitare**. • **Amico**. տե՛ս Inamidare, **Amido**.

**Ammaccamento**. Մաշտում. մանրում. լռում. փշուռում. քոյմելի:

• **Ammaccare**, Ե. Մաշտել. ծեծել. լռել. մանրել. փշուռել. ծնել. արորել. եղել. քոյմել. Ե. Մաշտել. լռել. փշուռել. եղել:

**Ammaccato**, րա. Մաշտել. ծեծել. լռել. Կն:

• **Ammaccaturina**, Եւ. Գոյշի լռում. Կն:

**Ammaccatura**. Տե՛ս Ammaccamento.

**Ammacchiarsi**, Ե. Թարթել 'ի մացառաւ. զոգել 'ի թփուռաւ:

**Ammacchiato**, րա. Թարթեցաւ 'ի մացառաւ:

**Ammaestrabile**, Կ. Տե՛ս Ammaestrabile.

**Ammaestramento**. Վարդապետութի. վարժ.

• **Ammaestranza**. } մարդ. հրահանգ. բան վարդապետութի:

**Ammaestrante**, Կ. Վարդապետ. վարժել. ուսուցիչ:

**Ammaestrare**, Ե. Ուսուցանել. մարդել. հրահանգել. վարդապետել. եղիւնել. բերդել եղիւնել:

**Ammaestratamento**, Կ. Գիտնարար. իմաստ, նարար:

**Ammaestratissimo**, ma, Գէր. Բաշվարժ. **Ammaestrativo**, va. Հրահանգել. վրդապետական. վարդապետութի:

**Ammaestrato**, րա. Ուսեալ. վարժեալ. եղիւնել. հմուտ. վարժ. գիտուն. խորագ:

**Ammaestratore**, ա. Վարդապետ. վարժապետ. ուսուցիչ:

**Ammaestratrice**, Ի. Վարդապետուհի. մանկածու:

**Ammaestratura**, **Ammaestrazione**, Ի. Տե՛ս Ammaestramento.

**Ammaestrévole**, Կ. Գիտակիր. գիտամարդ. հրահանգել. մարդի:

**Ammaestrevolmente**, Կ. Հմարար. իմաստապետ. շարար:

**Ammagliare**, Ե. Յանցակերպ կապել զբռնիւն:

**Ammagliato**, րա. Յանցակերպ կապեալ:

• **Ammagráre**. **Ammagrire**, Եւ 'Նհարանալ. հիւծել. Եւ 'Նհարացանալ:

• **Ammajarsi**, Ե. Զարգարել տերեւիք և ծաղկի:

**Ammajato**, րա. Տերեւալոր. զարգարել ստաղք գալարեք:

**Ammainare**, Ե. Ամբիւնել. կի՛ ինչանել զառաջ քառա. եղիւն եղիւն:

**Ammalare**, Ե. **Ammalarsi**, Ե. Հիւանդանալ. հաւա. Եւ. Ե. Հիւանդացանալ. հաւա. Եւ. Ե. Հիւանդացանալ:

**Ammalaticcio**, ia. Հիւանդացան. ախտաւէտ. վառաւոր. անառաղ. հաւա. Եւ. Ե. Հիւանդացան:

**Ammalato**, րա. Հիւանդացան. հիւանդ. հաւա.

• **Ammalattire**. Հիւանդանալ:

**Ammalaticcio**, ia. **Ammalazzato**, րա. Տե՛ս Ammalaticcio.

**Ammalimento**. Կախարդում. քեղտաւութի. հմայ:

Ammafiore, և. Կախարդել. գիւթել: հմայել: պիտ-  
իւնել: ցնորեցուցանել. յիմարեցուցանել:  
Ammafiore, 12. Կախարդել: յիմարել: ապրել:  
Ammaliatore, ար. Կախարդ. գիւթ. գեղատառ:  
դիւրիմել:  
Ammaliatrice, 14. Վհուկ. ճարտ. գուշ:  
Ammaliatúra. Տե՛ս Ammaliamiento.  
\* Ammaliziato, 12. Ուսել զարիւս. շարարճեալ:  
Ammandorlato. Գործ վաճառակարծ. (ե. գործ-  
ած կաղնեալ ի փայտից: կի՛ յեղեգանց. որոյ  
գաւարիկ միջոցն կոչն Mandorle, և են ի մե-  
տաւանկեան. քի՛ փախարդայի մեղ:)  
Ammanettare, և. Արկանել մեռակապս. կամ  
սանակապս:  
Ammanettato, 12. Արկեալ մեռակապս. կամ  
սանակապս:  
\* Ammanieramento. Զարգարումն. զարգարանք:  
\* Ammanierare, և. Զարգարել. վայելցուցա-  
նել. յորինել:  
\* Ammanierato, 12. Զարգարեալ. վայելցեալ:  
Ammanajare, և. Հաւանել զգլուխն վազերէ:  
գլխաւել տապարաւ: որչ. քեմել:  
Ammanajato, 12. Հաւանել սակերք. գլխաւել  
վազերէ:  
Ammanamento. Տե՛ս Ammannimento.  
\* Ammannante, 4. Պատրաստել. հանդերձել:  
Ammannare, Ammannire, և. Պատրաստել:  
ammanna ch'io lego. ասի կէփեալն զհալ-  
ար: բաժնակոս եւ յոյժ:  
Ammannato, Ammannito, 12. Պատրաստեալ:  
Ammannimento. Պատրաստութիւն. կազմութիւն. հան-  
դերձանք:  
Ammansare, և. Զգոնացուցանել. ամփել. մեղմել.  
հանգարանել: եւ լալութեամբ:  
Ammansato, 12. Ammansito, 12. Զգոնացեալ.  
ընդեղացեալ. ամփեալ. բազրացեալ:  
Ammansire, և. Տե՛ս Ammansare. և. և յ. Զի-  
շանել. ամփել. բազրանալ:  
Ammantare, և. Արկանել զանձամբ զվերարկու-  
կամ զարկանկէս: ծածկել. զգեցուցանել: Քե-  
րան ինքիւն: Թագուցանել: յ. Ծածկել.  
Ծածկել զանձն: եղբիւնէ:  
Ammantato, 12. Արկեալ զանձամբ զվերարկու-  
զգեցեալ. ծածկեալ:  
Ammantatura. Ծածկոյթ վերարկուն:  
Ammantellare. Տե՛ս Ammantare.  
Ammanito. Վերարկու: Քերան. քեմել. քաղիւղ  
(արքունի): ծածկոյթ:  
Ammarcímiento. Կեխում. փառութիւն:  
Ammareire. Տե՛ս Marcire.  
\* Ammareito, 12. Կեխում. փառել:  
Ammarginarsi, 12. Կիւլ վերաց. բռնել խոցանոց:  
Ammaricare. Տե՛ս Rammaricare.  
Ammartellare, և. Նշել. տանջել. մարել (նա-  
խանալ):  
\* Ammartellato, 12. Տանջեալ. կամ մարել (նա-  
խանալ տան):  
\* Ammascherare. Տե՛ս Mascherare.  
\* Ammascherato, 12. Տե՛ս Mascherato, Imma-  
scherato.  
Ammassamento. Կուտակումն. կոյս:  
Ammassare, և. Կուտակել: գիշել. ի մի հաւաքել:  
Եղբու: Ammassarsi. 12. Կուտակել. խմել. ժո-  
ղովել ի մի: եղբու: գիշել:  
Ammassato, 12. Կուտակեալ. շնչեալ: եղբու:  
խիւ (օգ:)  
Ammassatore, ար. Կուտակ. գիշող:

Ammassicciarsi, 12. Կործրանալ. պիտանալ:  
Ammasso. Կոյս. գէղ. շնչ: եղբու:  
Ammatassare, և. Պատրաստել ի կարծան. կամ  
սիւ զկարծ:  
\* Ammatassato, 12. Պատրաստել ի կարծան:  
\* Ammatamento. \* Ammatrare. Տե՛ս Accenna-  
mento, և.  
Ammatire, և. Յիմարեցուցանել: և. Յիմարել:  
Ammatito, 12. Յիմարեալ. խելագարեալ:  
Ammattonamento. Աղիւտակերտ յատկուծն:  
Ammattonare, և. Յատակել աղիւտովք: Բազ-  
նել քեմել:  
Ammattonato, 12. Յատակեալ աղիւտովք. աղիւ-  
տայտակ: քեմել Բազն:  
Ammattonato, 12. Աղիւտայտակ տեղի: restare  
sull' ammattonato. չբաւորել յոյժ:  
\* Ammazabóvi, ար. Արջապապան. Էղիւտան:  
\* Ammazaduóli, ար. Փարատել ցաւոց. ախա-  
հալած:  
Ammazamento. Սպանութիւն. կոտորումն. կա-  
տորած:  
Ammazare, և. Սպանել. բռնել ի կենաց:  
եղբու: se stesso. զիրեղին երկալ: Ani-  
mazzarsi, 12. Մեռանել. սպանանել: եղբու: առ-  
ապիւլ: egli ammazzà. բազն նա զորիւ. որ եւ  
պառ տանէ. (ասի զնիւն որ ընկեալն շարացր:  
կի՛ խօսի զժողովան. կի՛ զանախորժ իրաց:) ani-  
mazzarsi in una cosa. գլխովն պատառել զիւր.  
կի՛ մի գնել: il popol si s' ammazzà. խմել  
և անգէն ժողովուրդն. խուսն ժողովրդեանեւ.  
և եւս տանն զիւրեանք: Ammazare. Տե՛ս և  
Ammazollare. ammazzar le parole. տես ի  
Parola.  
\* Ammazasette, ար. Մեծարան. յոխորտարան.  
խորտապան:  
Ammazato, 12. Սպանեալ: եղբու: եղբու:  
Ammazatore, ար. Ammazatrice, 14. Սպանոց-  
արեանորդ: եղբու: քեմել. քեմել:  
Ammazzerare. Տե՛ս Marzerare.  
Ammazzerato, 12. Կարծրացեալ. պիտացեալ.  
կի՛ շարացեալ (զանգուած): terra ammazzata.  
12. Հող. կի՛ գետին կարծրացեալ (ի բախմանեւ.  
կի՛ ի կոխելոյ):  
Ammazolare, և. Կապել ի փունջն փունջս. փունջս  
յորինել. (ասի զժողովանց. կի՛ զխոսոց:) քեմել  
քեմել:  
Amme, Տե՛ս Ammen.  
Ammeimare, Ammeimare, 12. Բնդմել ի աղիւ.  
տեղատոյզ լինել: շառաւ գիշում: անգերծ պա-  
շարել. կի՛ շաղախել (ի գործ ինչ):  
Ammeimato, 12. Տեղատոյզ եղեալ:  
Ammen, Amméne, ար. Ամեն: ամեն: in un am-  
men, կի՛ un ammen non paria potuto dirsi.  
յական Թօթափել:  
Amménda. Տոյժ տուգանաց. սոյժ փառան. տու-  
գանք. հատուցումն փառան. ճշտել: ուղղութիւն  
սխալանաց. զգաւաւթի: տես և Censura,  
Condannazione.  
Ammendabile, 4. Ammendabilissimo, 12. Ուշ-  
գիւր:  
Ammendamento. Ուղղութիւն սխալանաց. զգաւաւթի:  
Ammendare, և. Ուղղել (զորեւն. զյանցան.  
զվարս.) բարեկարգել: խուս եղբու. քեմել վեր-  
նել: il danno. վնասել զփառն. հատուցանել  
զտոյժ տուգանաց: որչ. եղբու: \* Պարար-  
տացուցանել զբարին: յ. Ուղղել. ուղղել զան-  
ձն. զգաւաւթի:

**Ammendato**, ta. Ուղղեալ. զպատասխեալ. ևն:  
**Ammendazione**, it. • **Améndo**. Ուղղութիւն. բը-  
 դաստութիւն:  
**Ammendue**. Տէս **Ambedue**.  
**Amménue**. Տէս **Ammen**.  
 • **Ammentarsi**, յ. Յիշել:  
 • **Ammenticarsi**, յ. Մոռանալ:  
 • **Ammérgere**. Տէս **Sommergere**.  
**Ammesso**, sa. Ընկալեալ:  
**Ammettere**, v. Ընդունել. ի ներքս մտնանել:  
 Գողցել եւն. un peccato. Գործել մեղս ինչ.  
 մեղանել: **Amettere**. Գրգռել (զբռնալ) am-  
 mettere il cavallo, l'asino, il toro, ևն. Թաղու  
 զմատակախաղ երկվարն, կի՞ ղըն. կի՞ ղցունը.  
 ևն. ի ղի մատակին. մատուցանել զմատակին  
 առ որուն: Սփեկտիտ:  
**Ammezzamento**. Բաժանումն չ մէջ. մէջ. կես:  
**Ammezzare**, v. Երեսներէ Խառն շէտ. և սե-  
 թիւ շէտ. Լճեծծան. Երկտակ. բաժանել  
 ընդ մէջ. ինչ եկան. ինչ Եւստ: Հասարակել  
 (չաւարս խրեանց):  
**Ammezzare**, v. Երեսներէ Խառն շէտ. և թիւ շէտ.  
 Լճեծծան. Տէս **Ammezzire**.  
**Ammezzato**, ta. Երկտակ. Հասակ չ մէջ:  
**Ammezzatore**, er. Երկտակ. Հասակ չ մէջ:  
 • **Ammezzire**, v. **Ammezzarsi**, յ. Կորի ինչ հա-  
 անել. կի՞ հասունանալ. անցանել (ասի զպաղոյ  
 որք մերս են ի փառութիւն):  
**Ammi**, er. Լ. Երեսներէ Խառն շէտ. և ստա-  
 խիտ. ունի սերն համուն. որ է փոքր իրի  
 զհոտ աւաղոյ. համոր և հոտ են համունսին:  
**Ammiccare**, v. Անարեւել աչք: տես և far, կի՞  
 dar Occhio.  
**Ammiccatrice**, er. **Ammicatrice**, it. Անար.  
 Կոչ. որ ահարկէ աչք:  
**Ammigliorare**. Տէս **Migliorare**.  
 • **Amminicolare**, v. Հասարակել նեցիկ. մայրս  
 արեան: օգնել. զբացուցանել:  
 • **Amminicolato**, ta. Հասարակել նեցիկ:  
 • **Amminicolo**. Կեցուկ. Հասարակ. օգնուի:  
 Գոյթ. ինքն:  
**Amministragione**, it. **Amministranza**. Մատու-  
 փարարութիւն. Կառավարութիւն. ուղղութիւն. հոգա-  
 բարձութիւն:  
**Amministrare**, v. Վարել. Կառավարել. ուղղել:  
 ինչեկն. Կի՞նք եկան. մատակարարել. աւել.  
 մատուցանել. ուղղաւորել (ուսմբ ինչ) աւել  
 վերեւ. վերեւ:  
**Amministrato**, ta. Վարեալ. Կառավարեալ. ևն:  
**Amministratore**, er. Մատակարար. Կառավար.  
 տեսուչ. վարիչ. ևսն. զոգի: Գործակալ. հո-  
 դարարութիւն. վեր. Կի՞նք վեր:  
**Amministratrice**, it. Մատակարար. տեսուի:  
**Amministrazione**, it. Մատակարարութիւն. Կա-  
 րավարութիւն. ուղղութիւն. հոգաբարձութիւն. զոգի.  
 վերեւ:  
**Amministare**, v. Կորսակ. Կորսել ման. ման-  
 ինչ. փոքր. ուղղութիւն. ուղղութիւն:  
**Ammicibile**, v. Զարմանալի. հիանալի. սիրալի:  
 անի:  
**Ammirabilissimo**, ma. Գեղ. Զարմանալի.  
 մեծաբան. ցերեպաւ. սրանչաւորաւ:  
 • **Ammirabilità**. Զարմանալի. Կամ սիրալի հան-  
 դանիք. սրանչաւոր:  
 • **Ammirabilmente**, v. Տէս **Mirabilmente**.  
 • **Ammiragliato**. Ծովագետութիւն. Ծովակալութիւն.  
**Ammiraglio**. Ծովագետ. Ծովակալ. զբաշտութիւն:  
 Է.

**Ammiraglio**, v. Զարմանալի. Կամ սիրալի հան-  
 դանիք. սրանչաւոր:  
 • **Ammiramento**, v. **Ammiranza**. Զարմացումն.  
 զարմանք:  
**Ammirando**, da. Զարմանալի. սրանչաւոր. անի:  
**Ammirare**, v. Զարմանալ. հայել զարմացման.  
 Բաժնիք. Կի՞նք: farsi ammirare. Ընել զար-  
 մանալի. ի զարմացումն ածել զայլս: **Ammi-  
 rarsi**, յ. Զարմանալ իրեւ. սրանչաւոր. հիանալ:  
 Բաժնիք. Կի՞նք:  
**Ammirativo**, va. Գեղ. Զարմացական:  
**Ammirativo**, er. Զարմացող. սրանչաւոր.  
 հիացեալ: Կես. Կամ նշան զարմացման. (Է  
 նշան ինչ որ քնի ի վերջ զարմացական միջար-  
 կուէ. որոյ ձե. է այս):  
**Ammirato**, ta. **Ammiratissimo**, ma. Զարմացել:  
**Ammiratore**, er. **Ammiratrice**, it. Զարմացող.  
 հայր:  
**Ammirazione**, it. Զարմացումն. Բաժնիք:  
 • **Ammiriere**, er. Սերոյ. սարգիստ:  
 • **Ammiserarsi**, յ. Ընել սղորակել. Ընել աւաղել:  
 • **Amissibile**, v. Ընդունելի:  
**Ammissione**, it. Ընդունումն. ընդունելութիւն:  
 • **Ammistione**, it. Խառնումն. Խառնութիւն:  
 • **Ammisurare**, v. Զափել. չափաւորել:  
 • **Ammisuramento**, v. Զափով. չափաւորապէս:  
 • **Ammisurato**, ta. Զափաւոր. բարեխառն:  
**Ammiteo**. Վարչական ժողովարարութիւն:  
 • **Ammodamento**. Զափաւորութիւն. չափ:  
 • **Ammodatamente**, v. **Ammoderatamente**, v. Զա-  
 փով. չափաւորապէս:  
 • **Ammodato**, ta. **Ammoderato**, ta. Զափաւոր.  
 բարեխառն:  
**Ammodernare**, v. Զարմարել ըստ արդի սովոր-  
 ութիւն. նորոգել:  
**Ammodernato**, ta. Նորոգեալ ըստ առաջիկայ  
 սովորութիւն:  
 • **Ammodestare**, v. Համեստացուցանել:  
**Ammogliamento**. Ամուսնութիւն:  
**Ammogliare**, v. Ամուսնացուցանել. աւել ի նշ-  
 նուի: Եկեղեցիէ. Կի՞նք վերեւ: **Ammogliar-  
 si**, յ. Կին ածել. ամուսնանալ: Եկեղեցի. Կի-  
 ղն. Կի՞նք: Խառնակել (անանոց):  
**Ammogliato**, v. Կին. Կանամբի. ամուսնացեալ:  
 Կի՞նք. Եկեղեցի:  
**Ammogliatore**, er. Անի (հարստեանց) միջ-  
 նորդ ամուսնութիւն:  
 • **Ammoinamento**. Գեղեցիկ. փայտալիք. հրա-  
 պոյթ:  
**Ammoinare**, v. Գեղեցիկ. փայտալիք. շողմել:  
 օգնութիւն: Զանգարուցանել թախանամոր, կի՞  
 ողորդ. (Է այսմ է բառ. ուսման):  
**Ammoinato**, ta. Գեղեցիկ. փայտալիք. շողմել:  
**Ammollamento**. Թափումն. Թափում:  
**Ammollare**, v. Թափել. Թրթիլ. Թրթիլ. տափա-  
 ցուցանել ըստն: Է Թափել. Թրթիլ. տափ-  
 կանալ. ըստն: Բացարկուցանել. ամբիլ.  
 ցածուցանել ինչեկն. **Ammollarsi**, յ. Բացար-  
 կաւ. հանգարակ. ցածուցանել. տես և Intene-  
 rirsi. Եկեղեցի: **Ammollar il canapo**. Թափա-  
 ցուցանել. կի՞նք առ սակաւ սակաւ. Թողացուց-  
 նել զոսման: ինչ Կի՞նք: il ventre. Լուծա-  
 նել. Կակեղ զորովան: Տէս և Allentare.  
**Ammollarivo**, va. Թրթող. Թրթիլ: Թողացուցել  
 Կակեղ:  
**Ammollato**, ta. Թափել. Թրթիլ. ևն. ըստն:  
**Ammolliente**, v. Կակեղ. Կակեղացուցիչ:  
 F. Am-







բոյն, կի՞ սա սեր ոյ. զի նմ: far una cosa d'amore. առեկ ինչ փարսն հաւանութ: essere in amore. լինել 'ի շարհս ուրաք. լինել հանջ յայս. կի՞ իստեղի: far all'amore. հայել առաջ նոք. գնեալ տարփման 'ի սիրելին հարկանել 'ի սեր (կնշ.) ցանկալ: aver l'amore d'uno. սիրել յումկն:

Amoreggiamento. Սեր. առաւան: Amoreggiare, Ն. Հարկանել 'ի սեր ուրաք. սիրել. առաւալ. ցանկալ: ալը զմտ:

Amorétto, նա. Փոքր սեր. գոյն սեր:

Amorévole, 4. Amorevolissimo, նա. Սիրելի. քաղցրաբար. մարդասեր. քաղցր. քաղաքաւոր. շնորհալի: մանկանիւ: տէր: սերալի: amorevole passione. կեր սիրոյ:

Amorevoleggiare, Ն. Ետանել զսարկամութի. փարել մարդասիրաբար. կի՞ քաղցրութ. գոնել. հաւանել իստեղի:

Amorevolezza. Սիրելու. բարեհամու. մարդասիրութ. քաղցրութ. գոնելու: մանկան: ընծայ փոքր. գոյն նակեր:

Amorevolezzina, նա. Գոնանք. փայտայանք: Amorevolezzia, չնա. Անհմեթ գոնանք. կի՞ մարդասիրութ:

Amorevolmente, Յ. Amorevolissimamente. Մարդասիրաբար. բարեհամութ. սիրով. քաղցրութ. քաղաքաւորութ. փարել ինչ:

\* Amorevolone, Յ. առաւ. Ամ մարդասիրութ:

Amoroso, նա. Փոքր սեր. գոյն սեր:

Amorosamente, Յ. Amorosissimamente. Սիրաբար. սիրով. առաւանք. ցանկալ:

\* Amorosanza. Տես Benevolenza.

Amorosello, խ. Amorosétto, չա. նա. Սիրելի. քաղցրաւոր. շնորհալի. չնայ:

Amorosità, - tide, - tide, ի. Սեր. բարեհամութիւն. մարդասիրութիւն:

Amoroso, Գոյն ինչ չորոյ:

Amoroso, չա, -մ. Amorosissimo, նա. Սիրալի. սիրապաշար. սիրոյ. սիրողական. առաւանք: Կո. Գոյ. Սիրով. տարփմուն. տարփաւոր. ալը զմտ: amoroso canto. երգ սիրոյ. զմտ:

\* Amorótto. Սեր գեղարարչ:

Amorósina. Ազգ ինչ չորոյ:

Amorósante, -ր. Է տեսնել ինչ իշխանութե տարբերութիւն:

Amorósibile, Գ. Ի բայ մերժելի. զոր հնար է մերժել ուստի:

Ampelite, ի. Է հող ինչ սեւա մանուշակ որոյ զհուպր, որով ներկեն զհերա, զյոնս, Էն:

\* Ampelopráto. Խոտ ինչ բուսեալ յայդեառան կայս. որ կոչի է Porro di vigna salvatico.

Amperlo. Թափ ինչ փշուտ:

Amplamente, Յ. Ընդարձակ. ընդերկար. լիով. առաւանքաւ. շնորհալին (գրել):

Ampliare. Տես Ampliare.

Ampliezza, Ampio, Գոյ. Ընդարձակութ. լայնութ. տարածութ. մեծութ. ելելի. որչառ:

Ampio, խ, -մ. Ընդարձակ. լայն. լայնատարած. մեծ: Էն. Գոյանել. որչ. առաւանք. շնոր. բազում: Գո. մեծանել (խոստմունք.) շնորհալին. կի՞ երկար (պատմութիւն):

\* Ampioyovante, Գ. Բազմալի: պատմութ. գեր. պատմութ:

\* Ampioyegnante, Ն. Որ Բազմալի 'ի վր բազում նահանգաց. մեծիւն:

\* Ampioyossente, Գ. Ընդարձակաբար. մեծաբար. առաւանք:

\* Ampioyeggente, Գ. Տես Largoyeggente.

Ampiossimamente, Յ. Գոյ. Ընդարձակաբար. լայնա.

Ampiossimo, նա, Գոյ. Ընդարձակատար. լայնա.

Amplamente. Տես Amplamente.

Amplesso. Գիրկ. գրկածութ. գրկախառնութիւն.

Ampliare, Ն. Ընդարձակել. աճեցուցանել. բազմացուցանել: որչառ. արեւմտ: Յ. Ընդարձակել. տարածել. լայնել. շնորհալին ծառել:

\* Ampliativo, Ն. Ընդարձակել. աճեցուցիչ:

Ampliato, չա. Ընդարձակեալ. առաւելեալ, Էն:

Ampliazione, ի. Ընդարձակումն. աճումն:

Amplificare, Ն. Ընդլայնել բանիւք. ընդարձակել. մեծացուցանել:

Amplificativo, Ն. Ընդլայնել. ընդարձակել:

Amplificato, չա. Ընդլայնեալ. ընդարձակեալ:

Amplificatore, -ր. Amplificatrice, ի. Ընդլայնող. ընդարձակող. տարածող. լայնող:

Amplificazione, ի. Ընդլայնումն. ընդարձակումն:

Ampiossimamente, Յ. Տես Ampiossimamente.

Ampiossimo, նա. Տես Ampiossimo.

Amplitudine, ի. Տես Ampiezza. \* Լայնութիւն (մաթեմատիկայ):

Ampio. Տես Ampio.

Ampolla. Առաւիկ անոթ ինչ փոքր: չն: aver il diavolo nell' ampolla. յնչառան լինել ան հնար ինչ: \* Ampolle. Ժամանոց (պատարագին.) անոթ. բաժկամանք:

Ampolléto, նա. Փոքրիկ անոթ ապակի: լիւնքի: առաւելայ ժամանոց (նուր): \* փոքրիկ ժամանոց:

Ampollina. Նոյն է: ampolline. պղնձակք ապակակայ:

Ampolosamente, Յ. Ճամարտակեղով. խրոխտաբան:

Ampollosità. Ճամարտակութիւն. փրպուն (ոճոր):

Ampollóso, չա. Ճամարտակող. խրոխտաբան. փրպեալ (ոճ, կի՞ բառ):

Ampollúzza. Տես Ampolletta.

Amuléto. Է ազգ ինչ զեղոյ. զոր կանեն 'ի պարանոցի: Զուսուլթուլակք. բժժանք: Կանիւ:

Amúrcia. Տես Morechia.

## AN

ANa. Իստ Ինչիւն. ad ana, ad ana. Հաւա, սար մասունք յերաբանիւրոց. հաւատարաւ պէս յերաբանիւրոց. (առ զգեղոց.) հաւատաբարափ. հաւատարակիւն:

Anabattista, Annabattista, -ր. Anabattisti, յո. Վերակնունք. (Էն պանդաւորք, որք պնդեն Թէ չի արժան միտել զապրոյս, յն չի զհասանել 'ի բանալորութիւն. զի վերաբն միտեն զայնպիսիս 'ի հասանել նոյ յոյս ընտրութիւն):

Anacardino, նա. Անպարտան:

Anacárido. Է պտուղ ինչ հնդկաց 'ի լափ փոքր շաքարակի:

Ánace. Տես Anice.

Anacefálosi, ի. Վերազնունութ. (Է վերաբառնում Խառնիս):

Anacórta, -ր. anacoreti, յո. Անպատանահան:

Anacoretizáre, Ն. Կեալ բանապատի. Կեալ ոյգ զանապատանահան:

\* Anacreóntica. Անակրեոտեան տաղերգութիւն:

\* Anacreontichina, նա. Համառաւ առաւ անալ կրեմենտան:

\* Anacronístico, ca. Անակրոնիստիկան :  
 Anacronismo. Վրիպակ ժամանակագրական. փոխադրուել ժամանակի. կի՞ ժամանակավիտուել  
 Anadiplosi, Իժ. Վերադրիմուել. (է ձև ինչ քերականական, որով վերջին բառ նախընթաց առջին՝ ընդի ակիզքն երկրորդին) :  
 Anafóra. Կրկնուել. (է ձև ինչ շարասանական որ կոչել և Ripetizione.)  
 Anagálide, Իժ. Տուռել ինչ բազմաստեղակ :  
 \* Anagállo. Է խոստ ինչ :  
 Anagáride, Իժ. Ցառա ինչ. որոյ տերեւ է՝ ընտանեն այնպիս քարշահոտ, մինչ հարկանեն ի գլուխի :  
 \* Anagnóste, աբ. Ընթերցող. վերածնող ի ճառաժամու :  
 Anagoría. Վերածական իմաստ. խորհրդական միտք. (ը նմարանից է վերածուել իմաստից նման չունչ գրոց առ տծ, կի՞ ի հոգեւորական միտա) :  
 Anagogicamente, Վ. Վերածարար. խորհրդարար. հոգեւորապէս. ի հոգեւորական միտա :  
 Anagórico. • Anagórico. -ծ, մերթ և գոյ. Վերածական. խորհրդական :  
 Anagramma, աբ. Վերադասառութիւն. տառադարձուել. գրաբոխութիւն. բաւերի :  
 Anagrammatismo. Վնկարար տառադարձութիւն :  
 Anagrammatizzare, Ն. Յորինել տառադարձութիւն. տառադարձուցանել :  
 Analábo. Ազարպոյն. (է մասն ինչ դիւմի յոյն մեծազանց) :  
 Analémnia, աբ. Բարձրացոյց. (ը տառէ բաշտիկից՝ է ձև. կի՞ գծադրուել ինչ՝ երեկոցուցից ցնտայ ի վիժիքից արեւակայից. որով կազմել ժամանցոյց ինչ արեգակնային. և նպաստել ի գասնել զարածութեւ արեգական : Է ևս գործի ինչ կանոնաւորել ըստ տեւրի արեգական ի մակարդակի ժամանցուցին) :  
 Análisi, Իժ. Վերլուծութիւն. (է լուծումն մարմնոյ երկի ի բազարել, մասունիս իւր. կի՞ անգաման ցնտուել մասանց ճառին : ևս՝ լուծումն խնդրոյ երկի. ի գործոցն վերելն առնելով ի հետազոտութիւն պատճառաւոր) : Վերլուծութիւն. (ը տառաժանականաց է արհեստ լուծանելոյ զտառ ջարկութեւ ի մեռն Ալճեպրային) : far l' analisi. վերլուծանել. զննել մտքի :  
 Analitico, ca. Վերլուծական (սճ, ևն) :  
 Analogía. Վերաբանութիւն, կի՞ համեմատութիւն. պատշաճորութիւն : հեթեւե. եթաբ. է-թելեթել : \* Վերաբերութիւն. ազգականութիւն. նմանակցութիւն :  
 Análogo, ca. Análogo, յաբ. Վերաբան. կի՞ համեմատ. համեմատական : մեղադր. է-թելեթել :  
 Anáras, աբ. Անանաս. (է տառնի և պատուգ ինչ ապիւն, եկել ի ժերուայ) :  
 \* Anapéstico, -ծ. Վերջնական (ստանաւոր) :  
 Anápesto. Վերջնանը. (է ստին ինչ տաղադասական, բաղկացեալ յերկուց սուղ փանկից, և ի միջի երկուց) : Վերջնաննը ստանաւոր. է նոյն իսկ տալիս բաղկացել յայսպիսի վերջնական սուկից) :  
 \* Anáppo. Տէս Nappo :  
 Anarchia. Անիշխանութիւն :  
 Anárchico, ca. Անիշխանութիւն. անիշխանական :  
 \* Anátri, աբ. Դու. Տէս Natri :  
 Anassárcia. Է աղջ ինչ մեղով ջրօղողութիւն :  
 Anástasi, Իժ. Վերափութիւն. կի՞ անգրափութիւն. (ը բժշկաց է փոխադրուել հիւժեմոց զարտադրելոց ի միջի մասնի յալլ մասն) :  
 Anastómoma. Բերան անօթոց մարմնոյ, կի՞ բերանակցութիւն. (ը երկուց երակաց, կի՞ նմարական, որոց բերանը, կի՞ մայրը կցին ի մեռնան) :  
 Anátoma, Իժ. Անատոմիկան. նոյմ. Բանադարձել





dico. երթալ անել, կ՞ի գնել զբռնիցն: per a-  
 qua. նաւել. նաւարկել: per la mala, կ՞ի per  
 la mala via. Գործել: ապականել. կործանել:  
 far andare per la mala via. կործանել. կորուսալ  
 ձէլ. ազարակել: pe' fatti suoi. պատաղել զԳոր-  
 ծովք և զարարովք: ևս՝ մեկնել. երթալ: per  
 terra. սոգալ. զեւալ: ևս՝ գնալ ի ցամաք: ևս՝  
 անկանիլ ի գետին: ևս՝ կորնել. պականել: so-  
 pra se. գնալ ուզողոք, կ՞ի ուղարկել մարմ-  
 նով: sopra di se. գնալ, կ՞ի կալ մասնով: sotto.  
 մասնել (արեգական): verso una cosa. մերձե-  
 յալ առ իմն: andar via. շուրջել. ի բաց գնալ.  
 մեկնել. մերձել ի մահ. մերձեալ օրհասին:  
 via lunga. անկանիլ յուղի երկայն: la sua via.  
 գնալ զանապարհ իւր: via di vela. ընթանալ  
 արագ: առգնալ: va via. երթ: ի բաց:  
 Andarne. ի բաց գնալ: շուրջել մեկնել: Լորտ-  
 օւղէք իմն: ևս՝ կորնել: գալ օլտ: մնալ  
 ձիւ. փոխել յառանց: եւեթ: andarne la vita.  
 լինել. կ՞ի գոլ պատու հաս մահու. կ՞ի գլխապար.  
 առել: ne vail collo, կ՞ի ne va la galea. վանկ  
 և գլխապարտուել, կ՞ի կալուստարուել ի թիւ-  
 հաստանալ և վճիռ, կամ պարտ մահապար.  
 առել: andarne una gamba, ևն. ի վանդի և  
 օքն ի սրունից: andarne a capo rotto: andar-  
 ne col peggio. կորուսանել. նկուն լինել: An-  
 darsene. ի բաց երթալ. ի բաց գնալ. մեկ  
 նել: Լորտ: իմն: գիւնիլ. կ՞ի նուազել (ցա-  
 ւոց): անցանել: նմեթ: ինչի: ընթել (բռնից):  
 բաւել (մեղաց): ևս վաղել զվարժել: andate-  
 vene via. երթալք. ի բաց: andarsene in chec-  
 chessia. կորնել. հաւել. մաղել. մնալիլ. կոր-  
 ծանիլ: andarsene in far checchessia. պատաղել  
 զիւրք. գլխովին պարպակել յիմք: se n' andò.  
 ի բաց գնաց. չբաւ: ի բաց:  
 Andarsi, ի վաղել զվարժել. ի բաց չազարկել  
 ի վարժիլ. ի բաց թաղել: Թողան գործաւոր.  
 ևս՝ ելանել. կ՞ի անհետ լինել (բռնից) ի հանգեր.  
 մից: լնե լնե: ևս՝ բաւել. կ՞ի ընթել (մեղաց):  
 vatti con Dio. երթ ի խաղաղութ. գնալ ողջամբ:  
 andare in amore, alla strada, a galla, bene,  
 male, ևն. տես ի կորդի Amore, ևն:  
 Andare, որ. Բայլ: երթալ: տես և Andamento, A-  
 grand, կամ di buon'andare. Մեծաբայլ. բա-  
 ջաբայլ. երաբուն. արշաւակի: di quell' ande-  
 re. նոյնն: այնպս: Andari, յո. Ըլաիդք, կ՞ի  
 անձուկ անցք պարտից, ևն: chi ha bell' an-  
 dare. գեղեցկաբայլ:  
 \* Andarone. Տես Androne.  
 Andata. երթ. յու. գնացք. անցք: իմն: anda-  
 ta di corpo. կ՞ի սակ andata. տես Soccorrenza.  
 Andataccia, վեթ. Որովայնալուծութիւն աստիկ:  
 Andato, տա. երթալ. գնացել: իմն: անցել  
 (ժամանակ): իմն: ne' tempi andati. ի նախ  
 ժամանակ: կամբաւ:  
 Andatore, որ. Եղջ. գնացող. Նախապարհորդ:  
 di notte. գիշերադնայ: di corpo. տես Caca-  
 tore. \* Andatore in sul canapo. Լարախաղաց:  
 \* Andattalo. Տես Dattero.  
 Andatra. ինացք. ընթացք. ելանակ ընթանալ  
 լլս. ելանակ: իմն: ելալ:  
 Andatziaccio, վեթ. Վաստկար աղչեցուի:  
 Andazzo. Սոփրութի ասիակաւակ. (սակ զձեռն  
 զգեստաց, ևն): տես և Influenza.  
 Andiperistasi, ի. փոխադարձ գիժակաւութի:  
 Andirivieni, որ. յո. Թիւրաթիւր շաւիղք. ծա-  
 մանաւ, կ՞ի բազմաւիշ Նախապարհք. պատ-

ի պատ բաւք: մանուկայ զղոցք:  
 Andito. Մէջք ձեզ և երկայն, որով փանակ եր-  
 գալ բնակարան ի փանակ, տես և Viottolo,  
 կամ Viale. \* Umore.  
 Andósia. Կերպաւ ինչ, որ թերեւ նոյն ինչ ընդ  
 Indosia ին:  
 \* Andrienne, ի. Չորձ ինչ կանայի երկայն և  
 լայն:  
 Andrivieni. Տես Andirivieni.  
 Androgino, որ. Արուսեգ: Ըստ տառադարձից՝  
 սակ և զմուրափան ինչ, որք երբեմն ընթան,  
 և երբեմն ջրաբ:  
 Andrómeda, ի. Անգրամեդ. (ե համաստեղութիւն):  
 Androne, որ. Անցք երկայն ի գրանե ասն միւշ  
 չե ցաւիմն: Եփրատիկ արձոց. (ե լուսիլ  
 ի մէջ կարգաց արձոց): \* Միջնապարձիւն ասն,  
 (ընթանել զտարս, և ի խոնել զգործաւ-  
 նաւից):  
 \* Andronitide, որ. Արանոց. բնակարան արանց:  
 Կիւնել:  
 Androsace, ի. Տունի, կ՞ի կնիւն ինչ Նախնային:  
 Androsémo. Տունի ինչ մարտապիւն, տերեք նր  
 են սպիտակ, և նման փեղեկայի:  
 Androtomia. Մարտապիւն. (ց անգամալինուի  
 մարգիւլին մարմնոյ):  
 \* Anédoto. Անպատ պարպայ. (ե մանուկ. որ  
 ինչ անցք կ՞ի պարպայ պատմութ. կամովին ի  
 բաց թողաւ, կամ լսեալ ի նախի պատմա-  
 գրաց):  
 \* Aneghittoso. Տես Neghittoso.  
 Anelante, և. Հեալոց. ընթանալ. անձկացող:  
 \* Anelanteménte, ի. Հեալոց: անձկանալ:  
 Anelare, և. Հեալ. Թոնել: ուղտաւ: կամ զոգին  
 անձկաւ. անձկանալ յոգաց հանել արդարութ:  
 Anelazione, ի. Anélito. Տես Ansamento.  
 Anelitare. Տես Ansare.  
 \* Anellaccio, վեթ. Անկնթեթ մասանի:  
 Anello. Տես Anello.  
 Anellétto, Anellino, ևն. փոքր մասանի:  
 Anello. Մասանի: Իւրիւր: Anello da cucire,  
 կ՞ի սակ Ditale. Մասնաց: Իւրիւր: anello da  
 sigillare. Կնիւր: Գոթիւր: anello della catena.  
 ոչ չաթային: ևն: anello. վարպետ. որբան:  
 Մասնաց մի ի սերմանիլ չեքանել (ե լսակ ինչ):  
 di capelli. ոչք հերաց. օգան, կ՞ի զաւարտն  
 խոյսպիլք հերաց: Իւրիւր: dar l' anello. տալ  
 զնախ: հաստանալ զհարմարութեան: ասակ՝ չը-  
 լանել: նիւն օտաւ: \* anelli. որով զմասանի:  
 \* Anellone, որ. ասակ: Մեծ մասանի:  
 Anelloso, տա. Օղան. չաթայաբործ. չաթայան.  
 Anelo, փ. Տես Anelante.  
 Aneloso, տա. Իմնաւարանիւ. Չարգիւ.  
 Anemómetro. Հոգմալակ. (ե գործի ինչ լսակ լայ  
 զգանալան աստիճանա բռնուել հոգմաց):  
 Anémone, ի. Anemolo, որ. Ե ծաղիկ ինչ գե-  
 ղչիկ. բուսանիլ յարկի ի կալարուել: Կիւն:  
 Anemoscópio. Հոգմագիտակ, կամ հոգմացոյց.  
 (ե գործի ինչ, որ յուցանե զփոփոխման հոգ-  
 մաց և օրաց):  
 Aneto. Մափի: Գորալ օրա. Գորալ օրա:  
 Anetra. Տես Anitra.  
 Aneurisma. Ե պատմա գոյացիւ ընթալարմակե-  
 լոյ, կամ ի բանալոյ շնչարակի:  
 Anfanamento. Թափառում. մուրալ: բաժն  
 զանք:  
 Anfanare, և. Թափառել ի զուր. աստանգիլ: աս-  
 րանիլ: Գորալ: անայնարանել. բարբառել:  
 Կ



աճ ԿԻՒ: Ե. Թափառել: anfanare a secco. Դա  
 ահլ որպէս զարրի ալ. բանգադուշէ:  
 Anfanatóre, ա. Բաճադուշ. ունայնարան:  
 Anfaneggiare. ՏՆ՝ Anfanare.  
 Anfanía. Ունայնարանութ. աշխատանք: աճ:  
 Anfesibénia. Երկաշնայ. (է ոճ ինչ երկգլխանի.  
 որոյ երկրորդ գլխու է 'ի կողմն տաւան, և քաշ  
 չէ երկուստեք:)  
 Anfíatrosi, Ի. Բոգախաշ. (ը անգամաշնայ  
 է աղբ ինչ յոգաւորս ուկերաց:)  
 Anfíbio, ա. ա. Երկաշնայ. երկաշնայան:  
 Կէս աղի Կէս թխաւ:  
 Anfíblogía. Երկբանութ. հոմանունութ. թիւն:  
 Anfíblogicaménte, Յ. Երկբանութիւն. հոմանուն  
 նութիւն. հոմանունաբար:  
 Anfíbológico, ա. Երկգլխ. հոմանուն. նութ.  
 որոյ են երկին իմաստք:  
 Anfíbraco. Բազալա. (բառ ապարադից' և բառ  
 երազանի, որոյ առաջին և երրորդ վանկը են  
 սաւաթ, և միջին երկայն:)  
 Anfíbrónchie, Ի. յ. Բառ անգամաշնայ են մի  
 շնոր ինչ շարժ զմանեք շնանայ, որիւրոյն,  
 և խաշախոյն:  
 Anfísbénia. ՏՆ՝ Anfesibénia.  
 Anfisci, ա. յ. Երկհաստակերք. կի երկստակե  
 րեսանք. (այսպէս կոչեն Զագրեր զընտիրա աշ  
 րեցած գաւաղի:)  
 Anfiteátro. Ամփիթէատրոն, կի երկթէատրոն.  
 (է շինուած ինչ ձուռնի բազկացել յերկաց  
 Թէատրոնից) թէնաւ Երկ. թէնաւ թէնաւ Երկ.  
 Anfíttioni, ա. յ. Ամփիթէոնիք. (էին դեռ  
 պահեք քաղաքաց յովան, որք յազալային տակն  
 անկին իրաւունք քաշէից:)  
 \* Anfodillo. ՏՆ՝ Asfodillo.  
 Anfóra. Սփոր. (էր լափ ինչ հեղանիւթից:)  
 Anforétta, Ի. Սփորիկ. փոքր սփոր:  
 \* Anforismo. ՏՆ՝ Aforismo.  
 Anfítró. Տեղի խաւարանի և բազմապայտ  
 բազմաշաւիչ անապարհ. ծամածուռ շաւիղ:  
 \* Angar, ա. Կայարան կառաց, և այլից:  
 Angaría. ՏՆ՝ Anghería.  
 Angariáre, Angarieggiare, Ե. Տարապարհակ վա  
 րել. պահակ անել. կեղծել հարկատուութ.  
 խաշել. բանի. կամ ապամանկեք անուայ. առ  
 ուսպէցուցանել: Երկրէն Երկր. անգլիէն Եր  
 Կ. Երկ Երկ:  
 Angariáto, ta, Ե. ՏՆ՝ Angariare.  
 Angariatóre, ա. Որ տարապարհակ վարել. խաշել.  
 կեղծել. հարստահարել:  
 Angarieggiare. ՏՆ՝ Angariare.  
 \* Angeliografía. Կահապրութիւն. (է ստորագրութի  
 կապ, լափուց, անօթաց, և կահուց երկրա  
 գործութեան:)  
 Ángela, Ի. Երկաշնան բառի Ángelo. Եր Զրեւ  
 անի. առ խաւարացի և յատուկ անուն իգաց:  
 Զրեւանկալան, Զրեւանկաւայ, Զրեւանկա  
 րել (կին): Եր ևս աղբ ինչ խաղաղ:  
 Angeléscio. ՏՆ՝ Angelico.  
 Angelétra, Ի. Երեւ. ՏՆ՝ Ángela.  
 Angélica, գ. Խառ ինչ, որոյ արմատ և ջերմ  
 զոյն և հոտաւան: Եր ևս աղբ ինչ անուն:  
 \* Angelicaménte, Յ. Զրեւանկալան. ուր զրեւ  
 անի. Եր անուն Զրեւանկայ:  
 \* Angelicáto, ta. Զրեւանկանման:  
 \* Angelichétta. Զրեւանկանմանութիւն. Զրեւան  
 կալան վարք:  
 Angélico, ա. Զրեւանկային. Զրեւանկալան.

Զրեւանկաւայ: Կինի Գաւաղ. Կինի:  
 Ángelo. Զրեւանկ (այ.) զընտրութեան. Կին:  
 Եր ևս անուն ինչ թէնաւանկից նաւայ. որոյ  
 երկու կիսաբաժնեք կապել են շղթայիւ 'ի խոր  
 անկել զկայան, զառաքատու, և զընտան նա  
 ւայ թէնանկ: Ángelo custode. Պահապան  
 Զրեւանկ: voce d' Ángelo. Զայն Զրեւանկային,  
 քաղաքաբարբառ:  
 Angeliúccio, Ի. Զրեւանկ. Զրեւանկիկ:  
 \* Angere, Ե. Կեղծել. Angersi, Ե. Կեղծել. տա  
 ւապել:  
 Anghería. Տարապարհակ վարութեան. պահակութ.  
 բանադատութիւն. անիրաւ. պահանջութեան. կեղծ  
 քաւան. բանութ. զրկութեան. անգլիէն. Եր. far  
 per anghería. Գործել բանի, կի առ անի սպառ  
 նախաց: mettere angherie. Հարկա արկանել:  
 Angheriáre, Angheriáto, ta. ՏՆ՝ Angariare, Եր:  
 Angína. Scheranzia. Փոքալաւ. փոքալաւութիւն:  
 Կանախ:  
 Anginóso, ա. Փոքալաւ. Կանախել:  
 Angiografía. Անօթագրութիւն. (է ստորագրութի  
 անօթաց, երակաց, և շնչերակաց մարմնից:)  
 Ángiola. ՏՆ՝ Ángela.  
 Angiolélla, Angiolétta, Ի. ՏՆ՝ Ángela.  
 Angiolétto, Ի. Զրեւանկ. Զրեւանկիկ:  
 Angiolo. ՏՆ՝ Ángelo.  
 Angiología. Անօթաբանութիւն. (է մասն անդա  
 մաշնութեան, որ ձուռն զանօթաց մարդկային  
 մարմնից:)  
 Angiosmático, ա. Ե. Սերմնապատ. (Եր աղի  
 կարանից' առի զանկոյ' որոյ անքին պատասխել  
 է յանօթա ուրոյն 'ի կոկոնէն:)  
 Angiotomía. Անօթահատութիւն. (է հաստուն ան  
 օթաց մարդկային մարմնից:)  
 \* Angiporto. Զանապարհ անել. անել փոխոյ:  
 \* Anglicána, Ե. Ի. Անգլիական (եկեղեցի):  
 \* Anglicismo. Բառ, կամ ոճ անգլիական. անգլ.  
 զխառնութիւն:  
 Ánglo, ա. Բառ Բանաւ. Անգլիացի:  
 Angoláre, Ե. Անգլիանաւոր. բազմանկիւն: Երեւ  
 չէ: Երեւալ յանկան. անկիւնական:  
 Angolárménte, Ե. Անգլիանաւոր. 'ի մէ անկեան:  
 \* Angoláto, ta. Անգլիանական. անկիւնային:  
 \* Angolétto, Ի. Անգլիան փոքր:  
 Ángolo. Անգլիան: Երեւ: անի և Canto, Cantonata.  
 Angoloso, ta. Անգլիանաւոր. անկիւնային. բաշ  
 ճանկիւնի: Երեւ: Եր:  
 Angonia, Եր. ՏՆ՝ Agonia, Եր:  
 \* Angóre, ա. Անգլիան արտ. աղանալ. վիշտ.  
 տառապանք:  
 \* Angoscévole, Ե. Վշտալին. տառապալի:  
 Angoscía, Angosciamento. \* Angosciánza. Ան  
 ցիւն. տառապանք. վիշտ. Երեւ: Եր:  
 Angosciáre, Ե. Կեղծել. վշտալել: Երեւ: Եր:  
 Angosciársi, Ե. Կեղծել. տառապալել. տառա  
 պել. Երեւ: Եր:  
 Angosciáto, ta. Կեղծել. տառապալել:  
 \* Angoscio. ՏՆ՝ Angoscia.  
 Angosciosaménte, Ե. Angosciosissimaménte.  
 Անցիւնութիւն. վշտ. Երեւ: Եր:  
 Angoscioso, ա. Angosciosissimo, ma. Զորան.  
 ցաւալիւ. վշտալիւ. տառապալիւ. Թախա  
 զին: Երեւ: Եր:  
 Angue, ա. Բառ Բանաւ. Երեւ: Եր:  
 \* Anguierinto, Ե. Օձաւոր. օձանիւ. (Եր  
 որ փոխանակ Կերպ անի օձ 'ի զընտան:)  
 Anguilla. Օձանիւ: Երեւ: Երեւ: Երեւ: Եր:  
 guilla.

guilla per la coda . առաւ . աւելի 'ի մեռնի գործ  
գտնարին : essere , կամ far la serpe tra l'an-  
guilla . լինել խորագետ 'ի մէջ միամտաց : pigliar  
l'anguilla . 'ի բայ գառնալ 'ի գործոյն : \* An-  
guilla . Մանրիկ ձուկն ինչ ծովային :

Anguillare , աբ . Ուզգորգ և երկայնակի կարգ սը-  
ծոց կապելոց 'ի միասին խնայելը , և ձողովը :

Anguille , \* Anguillare , իֆ . յո . Են առնակի  
ինչ 'ի ներքս 'ի յառակ նաւուն 'կարգեալ 'ի  
հոսուին ջրոյն 'ի գլխոյ նաւուն մինչ ցըրհանն :  
կոչն և Lumière .

Anguillotta , Anguillina , նո . փոքր օձմուկն :

Anguignaglia , Anguinia . Բռնիլ երանաց . ( և  
մասն մարդկային մարմնոյ չ ապր . և չ առա-  
կանս ) առակ 'ի ջուռակ նաւուն 'ի սղջ գոյացեալ  
'ի բռնիլ երանաց : փոխել . լիպն . հալածել :

Angulare , Angulo , ևն . Տեղ . Angolare , ևն :

Anguria . Բա . Անգուրի . Մեղրապոս . մե-  
րակ : քաղցուր :

Angustia , Angustia . զիտ . սառնասրտ . Թշուա  
առթիւ . հոգ . ծնդութի . Բա . ագիւն . զիտ  
աղակ . կարծանք : քաղցուր :

Angustiare , ն . Կեղել . զառցանել . սառնակցու-  
ցանել : ճեփ . վերս : յ . Կեղել . սառնակի :

Angustioso , ta . Վշտոյգին . սառնասրտին . հոգած :

Angusto , ta . Angustissimo , ma . Աճուկ . նեղ  
քաղ : փոքր :

Ani , ani . Ե մայն կոնքոյ քրտա :

Anice , աբ . Անիսոն . անիս : amici in camicia ,  
կի՛ anici confettati . անիսոն չաքարաքործ , կի՛  
չաքարախառն :

Anichilare . Տեղ . Annichilare .

Anicio . Բա . քաղցուր . Տեղ . Anice .

Anil , աբ . Ե խաւ ինչ յորոյ 'ի հիւթոյն կաշմն  
չկեղան անհւանիլ Indaco .

Anile , ն . Պատաւական . պատաւանց :

Anima . Հոգի . հոգի բանական : մե . բառն իեանք  
անձն : եփեղ . միտ . խորհուրդ . մտածութի .  
երևակայութի . Գիտ . anima mia . ոճ քաղցուր :  
կեանք իմ . լիս ապաց իմոյ : անձն : esser uomo  
d' anima . լինել այր հոգեւեր . կի՛ երկիւղած .  
բարեկալած : una città fa trecenta mila anime .  
'ի միտ . բազմութի կան ոգիք իբր երեսուն հազար :

Anima . Տեղ . Animetta . \* Վերս լանձապանակ .  
լանձապանակ : 'ի բրդին մասն իրաց , կի՛ մէջ . ու-  
ղեղ : Ինչ . l' anima delle radici . մէջ , կի՛ ուղեղ  
արմատոց : l' anima della cauna . փոքր եղեղան :

d' una statua , d' un bottone , d' un vaso . ներ-  
քին կաղապար արձանի , կոճակի , կի՛ անձնոց :

anima di cannone . ներքին կաղապար թնդանո-  
թին , կի՛ փոքր թնդանոթին : senti' anima . անհո-  
գի . անհոգ : anima de' frutti . կորել սպառոյ : փեղ .

frutti : sono due anime in un nocciuolo . ևն երկու  
հոգիք 'ի միտ . մարմնի . կի՛ մի հոգի յերկուս ան-  
ձնոս . (անի գերիւց մտերիմ անձանց ) esser ani-

ma e corpo d' uno . լինել ու միտ մակրիմ բարեկամ  
secre l' anima . փոխել յոյժ , կի՛ սաստիկ : fino  
all' anima . ուղեղ չափ . մեծապէս . կարի յոյժ :

anime de' morti . սգիք մեռելոց : egli è un' anima  
nera , brutta . և այր չարարուհտ , չարանքի :

anima sporca . ոճ լիքնալան . քաղց . վատ արանց  
o la buon' anima ! ոճ լիքնալան . ոճ անգրամ . ոճ  
ապրիտա . վատ արանց :

\* Animadversione , իֆ . Մտադրութի . ուշադրութի :

Animalaccio , ևն . Դաղան չար . կի՛ վիժմարի :

Animalé , Գոյ . աբ . Կենդանի . Չնաւոր . անբան :

է

անբան : քրտապաճիտ . անմիտ :

Animalé , աբ . ն . Հոգեւոր . Չնաւոր . անմեղան-  
կենդանական . կենդանայ :

Animalésco , ca . Շնչական . կենդանական . անբա-  
նական :

Animalétto , Animalino , նո . Ճիւ . Ժժմակ . ման-  
րիկ կենդանի : զեմիլ :

Animalettu , ciaccio , փոքր . Աղկաղ . կի՛ անարգ ճիւ-  
ճի : \* Animalipiante , աբ . յո . Կենդանատուկ :

Animalisti , աբ . յո . Կենդանեմար . ( լա փիլիսո-  
փայն ևն նոյն ) որք կարծին ինչ սպել ոչ միայն  
ևն կերպարանեալ , այլ և կենդանիք 'ի ներ-  
ման հոգին )

\* Animalità . Կենդանութի . կի՛ կենդանականութի .  
կենդանական տեսակ :

\* Animallegratore , աբ . Հոգեղեղարմ . հոգեղեղարմ :

Animalone , աբ . առաւ . Կենդանի վիժմարի : այր  
անմիտ . պաշարապաճ :

Animaluccio , Animaluzzo . Տեղ . Animaletto .

Animante , աբ . Շնչաւոր . Չնական . կենդանի :  
կենդանարար . կենատու . հոգի որի :

Animare , ն . Սրտայնդել . բաշարել . քրտադու-  
ցանել . բորբոքել . գրգռել : Ինչեմիտիլ : հո-  
գեւորել . կենդանացուցանել . ապ զհոգին : մե  
փոխ : յ . խրախոյս առնուլ :

Animástico , ca . Կենդանական . Չնական :

Animatissimo , ma . Գիտ . խրախոյսեալ յոյժ . բա-  
շարախոյս :

Animato , ta . Բաշարելու . արտայ : անմեղաւոր  
հոգեւոր . անն և Affettuoso .

Animaversione , իֆ . Պատիժ . պատա . հատ . ճշտ :

Animazione , իֆ . Հոգեւորութի :

Animella . Մասն : լինիլի կի՛ ևն : քաճակ , կի՛  
կախարի ընտելց . ( և գործի խարմարել 'ի ներքս  
անց խողովակի ընտելց , որ տեղի ապ ջրոյն  
մեկոյ 'ի ստորե 'ի վեր , այլ մէջ չ հալանակն )  
Animelle . Կախարիք . կի՛ Դոճակիք . ( լա ան  
գամայնաց են նորագոյն մարիք . ինչ մարմնոց  
գեանդալք 'ի ներքս անցից , կամ անեփոց , և  
կի՛ այլոց խառնակաց . որք գիւրբաւ . տեղի տան  
հեղանելից անք հոնեց : յայց ոչ չ հակա-  
ռակն առ 'ի գառնալ յետս )

\* Animellato , ta . Դոճակաւոր . արածի գոճակ :

Animetta . Լանձապանակ :

Animo . Միտ . Գիտ . առ . սիրտ : Ինչ . լինիլի-  
խորհուրդ . մտածութի . երևակայութի . առ  
մտաց : essere , կի՛ andare all' animo . լինել հա-  
ճոյ , համեմի . քաղցարմալ : l' animo mi dicea .  
վկայելն ինձ միտ իմ կամք . համոյք . կի՛ ճշ-  
ժարութի . ճշմ . մտաք : Ինչուս . որուն . առաւ  
չաքրութի : ինչ . սեր . բարեկամակ . բարեկա-  
րութի : կազմուտ . բարք . կազմաւորութի . չափա-  
րութի : խրախոյս . բաշարելու : համարմանութի :

animare . Ինչ . Fare animo , և farsi animo . խր-  
խոյս առնուլ . բաշարելիլ . Ինչեմիտիլ : Far ani-  
mo , ն . խրախոյսեալ : Ինչեմիտիլ : volgere nell'  
animo . զմտա . անձն : mi va per l' animo di far .  
անցանել չ միտ իմ , կի՛ խորհիմ առնել : tener  
animo , կի՛ aver nell' animo . աւելի 'ի մտ . խոր-  
հել : por giù l' animo . ոչ կախնամել . լքանել :

\* Animo . Քիւր . Չորայնիք . բաշ լքել : հոգա-  
լիկ : ևն ճանչ . անի լինիլի : di buon animo .  
զուարթակին . զուարթաբարոյ : soffier l' ani-  
mo , dar l' animo , bastar l' animo , ևն . Ինչեմիտ . ա-  
նձն զխրախոյս առ իմն . համարմանիլ . մտերի ինչ

ևն : perdersi d' animo . արտաժմի , կի՛ արտաքին  
լինել . զհատել . Ինչեմիտ . քաճակ : recarsi una











- \* Anticrisi, ի՞. Փոխադրութ. (է աղբ ինչ գաւ-  
նագրութ. որով փոխառուած այլ փոխառութիւն  
ի գրաւ զկարծած ինչ վայելել ի պտուղս  
նր փոխանակ տալելոյ փոխոյն :)
- \* Anticristiano, ու. Հակառակ քրիստոնէական,  
հիփոքրեանդական հաւատոյ :
- \* Anticristo, Գերբարձ. Նեան : Գեճճու :
- \* Anticritico, Գոյ. Ընդգրկեալ. հակառակ  
գաւա. (ը որ առնէ բնութիւն կամ գաղաղութիւն  
հակառակ գաղաղութեց :)
- \* Anticruore, ա. Սրտախուրժ. (է ցաւ ինչ սրտ  
մըաց հանգրժ խառնակութ, և նաւաղմամբ  
սրտ :)
- \* Anticursore, ա. Ծառաշնչմաց. կարապետ :
- \* Antidita, Սրտ. Թոնակն նամակի (յառաջ  
ք գրան ժամանակ գրուեն :)
- \* Antidetto, տա. Երեսուցեալ. յառաջաց. զե.  
րոյսացել :
- \* Antidicimento. Կանխասացութ. կանխաձայնութիւն :
- \* Antidire, Ն. Ծառաշնչոյն առել. նախաձայնել.  
գուշակել :
- \* Antidisteso, տա. Տարածեալ առաջի :
- \* Antidotario. Գիրք անդեղայից, հի՞ գեղձմարից :
- \* Antidoto. Անդեղայ. գեղձմարի խնդիր, կամ  
խնդիր :
- \* Antifito, Ընդ. կամ եկ ծառս օժից :
- \* Antifona. Կցորդ. Կցորդ (աղմուսին :)
- \* Antifonario. Կցորդաց. գիրք Կցորդաց :
- \* Antifraga, ի՞. Ընդգրկեալ. (է ձե ինչ, որով  
գրաւ ինչ ի կեր արկանեմբ հակառակ բռն  
նշանակուեն :)
- \* Antigluclicare, Ն. Դառնել յառաջացոյն. նա  
խագառնել :
- \* Antigluclicato, տա. Դառնել կանխա. կան  
խագառնել :
- \* Antigrado, Կախառնիւն. (է պատճառուն  
տրուէ ի գերմանիա, որ կոչի և Langravio.)
- \* Antiguardare, Ն. Ծառաշնչոյն, կամ նախաշնչաց  
լինել. կանխա. գուշակել :
- \* Antiguardia. Տե՛ս Avantiguardia.
- \* Antiguardo. Տե՛ս Vanguardia.
- \* Antillio, ա. Antille, Antillide, ի՞. Տունի  
ինչ օդաւար արեւից փոքրոյն :
- \* Antilogaritmo. Հակալոգարիթմ. (ը ուսումնա  
կանաց՝ և լրումն նշանակի՝ միայն մոյց, չափ  
փոքի, և հասանդի :)
- \* Antilogia. Հակասութ. հակառակարանութ (ի  
բոսս :)
- \* Antimétere, Ն. Կախառնել. յառաջացոյն գնել :
- \* Antimonarchico, ա. Զակառակ միապետութ. :  
տե՛ս և Republicista.
- \* Antimoniále, Կ. Անթիմոնիան :
- \* Antimonio. Ծառաշնչոյ. Ծառի. Ծառոյ. անթիմոն.  
տե՛ս. (է հանք ինչ բաղկացեալ ի ծծմբոյ և ի  
անդիէ. որով մարմն քրոպիւն. երբեմն ի կեր անթիմոն  
և ի գեղարայ : առիւթ եւա :
- \* Antimurale. Տե՛ս Antemurale.
- \* Antimuráre, Ն. Ընդել զոր յառաջոյ այլ որմնոյ.  
կանգնել զնախադատեալ :
- \* Antimuro. Կախորմ. տե՛ս և Parapetto.
- \* Antinefrítico, ա. Ծառաշնչոյ կրկնանման.  
տե՛ս :
- \* Antinóme, ա. Կախանուն :
- \* Antinomía. Կերակուէ երկուց օրինաց :
- \* Antipápa, ա. Զակապապ. գերապապ :
- \* Antiparástasi, ի՞. Գերագրութ. (է ձե ինչ  
ճարտա. որով արտադրանքն յառաջ ընթիւ

- փառս ի ցուցանել. Թե գովելի է ինքն և մշ  
պարտուելի. համարեալ ճշմարիտ զնախառն  
տանութն որ գտնանէ :)
- \* Antiparte, ի՞. Կախանուն. (է մասն տալել  
յառաջ ք գրաւութն այլոց մասանց :)
- \* Antipásto. Սկզբն կերակրաց. առաջին կերու  
կուր : ի՞ Խոս :
- \* Antipáte, ա. Բուստ սեւա :
- \* Antipatia. Զակապութ. ընդարայ ներհակութ.  
բնածին ընդմոտն : չե՛ Բարկի :
- \* Antipático, տա. Զակապակութ. հակակր. ներ.  
հական. ներհակակր :
- \* Antipatizzáre, Ն. Ունել հակակրութ. կամ ընդա-  
րայ ներհակութ :
- \* Antipensáre, Ն. Ծառաշնչոյն խորհել. բնել  
կանխա :
- \* Antipensáto, տա. Ծառաշնչոյն խորհել. յառա.  
ջախորհ :
- \* Antipenúltimo. Տե՛ս Antepenúltimo.
- \* Antiperístasi. Տե՛ս Andiperístasi.
- \* Antipodi, ա. Եւր. Ընդգրկեալ. հակառակայ.  
Բարկի եւր օրմն :
- \* Antipórra, Ն. Տե՛ս Anteporre.
- \* Antipórra, Antipórra. Կախառն. (է փոքր  
որ ը մէջ երկուց գրանց :)
- \* Antipórra, Ricetto  
ը Բ նշանակուեն :
- \* Antipréndere, Ն. Կանխել. գրուել. յառաջացոյն :
- \* Antiquário. Հնայից. հնային. հնագետ :
- \* Antiquáto. Տե՛ս Anticato.
- \* Antiquo, տա. Antiquísimo, տա. Հին. վա.  
ղե՛ս. նախին :
- \* Antisapere, Ն. Գիտել. յառաջացոյն. յառաջա.  
գետ լինել :
- \* Antisapévole, Կ. Զոր հար և գիտել. յառաջացոյն :
- \* Antisapúta. Ծառաշնչոյն. կանխապիտութ :
- \* Antisapúto, տա. Ծառաշնչոյն գիտցել. յառա.  
ջանալ :
- \* Antiscorbútico, տա. Ծառաշնչոյն Scorbuto անուն.  
նշանակուեն :
- \* Antiserraglio. Կախառնիւն, կամ նախապա-  
տեալ :
- \* Antispasmódico, տա. Ծառաշնչոյն Spasmodico տա.  
նշանակուեն :
- \* Antispódio. Կ. Բոս Բոսիւն. տե՛ս Polverizza-  
mento.
- \* Antístete, ա. Առաջնորդ (է կեկեցոյ.) գլուխ :
- \* Antistérico, տա. Ընդգրկել. կամ օդաւար արգան.  
գացառնել :
- \* Antístrofe, ի՞. Զակապարձ. (է աղբ ինչ յոյն  
և լատին տառաւորաց հակառակ Strofe անուն  
նշել տառաւորին. որ տառաւորանի գարձ :)
- \* Antístesi, ի՞. Զակապարձ. (է ձե Խորտաւանական)
- \* Antítete, Գոյ. Զակապարձ. (է բառ դիմադրեալ  
այլու ըստի) :
- \* Antitopía. Առաւելութ. (է երկեցուցանել  
զանմն որ ուրիշ. որ կոչ այլուր :)
- \* Antivedere, Ն. Ծառաշնչոյն տեսնել. նախա-  
զգած լինել. զգալ կանխա. գուշակել. Եկե-  
լին արդեա :
- \* Antivedere, ա. Antivedimento. Ծառաշնչոյն  
զգացոյն. նախատեսութ. կանխազգուշակութ :
- \* Antiveditóre, ա. Antiveditrice, ի՞. Կախիւնց.  
նախատես. յառաջանալ. նախազգուշակ :
- \* Antivedutamente, Կ. Ծառաշնչոյն գարձ :
- \* Antivedúto, տա. Ծառաշնչոյն եղեալ. նախազգած.  
տե՛ս և Accorto.
- \* Antiveggente. Տե՛ս Antiveditore.



Antivegnente, և. Կախածան: որ գայ յառաջագոյն. որ կանխել:  
 Antivenéreo, ea. Օրտակարգադիական ախտին:  
 Antivenire, և. Կանխել: կի՞յառաջէլ բան զոր:  
 \* Antivigilia. Կանխելոց որ հոգեման. կամ որ ծախելոց ք զպահան:  
 \* Antologia. Տաղկարանութի. կի՞ ծաղկաբաղդ. (է ծառեան բոլորգանկէ ծա՛ տեսակաց բանաւորական, կի՞ պատմական հոտուէ:)  
 Antonomasia. Գերանունութի. առասպական տնուն. (է ձե. ինչ Խորտաւ. որով հարկ ինչ տնուն գնի փոխանակ յատուկ տնունն ուրուք:)  
 \* Antonomasticamente, և. Գերանունաբար. առասպական տնունաբար:  
 \* Antonomástico, ea. Գերանունական. առասպական. առաջեալ գերանունաբար:  
 Antora. Է տունի ինչ աղպիական լերանց. որոյ տերեւք են Թունահայած:  
 Antráce, -e. Կարկեհան. (է տնի ինչ ուղ զմոյր յակնիւ. որ կոչի և Antrácia, և Carbonchio.) Գնիւրու: Ելու՛նք ինչ սաստկահակիւ:  
 Antro. Այլ. տնուն. բարոյր: Ժաշու: Խոտու: Ծակ: կի՞ փորք ունկան:  
 \* Antropofagia. Մարդակերութի:  
 Antropófago. Մարդակեր. արե՛ւ էլիքի:  
 \* Antropología. Մարդկաբանութի. (է ձե. ինչ. որով անձունի զիրք ընծայելն նոյ զմարդկային գործողութիւն, կի՞ զկիրոյ:) Մարդաբանութի. (ք՛ Ժառ. զմարդոյ:)  
 \* Antropomorfita, -e. Մարդակերպեան. (է հերեմեկոս, որ ընծայել նոյ զմարդկային կերպարան, և զմարմին):  
 \* Anularé, -e. \* Anulário. -ծ. և 4-յ. Մասնաշնաման:  
 \* Anzère. Տէս Anzere.  
 Anzi, Ի. Կարգէ զտեւ, զարա, և զհայ. Յիշման. Էիւ:  
 Anzi, 4. Մանաւանգ. յաւեա: Էլի. Կարգ: \* Է հիւհի: Ժառ. այլ և: տեւ և. Anziche.  
 \* Anzianático. Anzianato. Տէս Anzianitico.  
 Anzianità, Anzianitade, Anzianitáte, Ի. Երկրոյ. առաջնութի:  
 \* Anzianité. Երկրութի. կի՞ առաջնութի. (է տնուն իշխանութի:)  
 Anziano, 4-յ. Երկրագոյն. Երեց: Ղեղձիւ:  
 Առաջ. (է տնուն գերագոյն տնունակալաց բարագոյն ինչ իտալիոյ:) Anziáni. Առաջանի:  
 Anziáno, na. -ծ. Anzianíssimo, na. Առաջեմի. հին. առաջին. նախին: Էիլի:  
 Anzichè, 4. Միջնիւ. շե. յառաջ բանի Էիլի: առաջն. յաւեա. մանաւանդ: Ղեղձիւ: Բան Թեւ:  
 Anzi ché no, կամ Anzichè no, 4. Առաջ. յաւեա: արեւ Ղեղձիւ: schizzinoso anzichè no, կի՞ anzi schizzinoso, che no. Գորք մի գեղձուկ:  
 Anzidetto, ta. Զառաջացաց. նախապայեալ:  
 Anzinato, ta. Կախածին. անգրանիկ:  
 Anzivenire. Տէս Antivenire.

AO

**A**occhiare. Տէս Adocchiare.  
 Aoliato, ta. Իւզաւոր. Իւզային:  
 Aombrare, և. Տէս Adombrare. Է Զարհուրել. զանգիւղել:  
 Aoncinare, և. Թեղել. կորացուցանել. առնել. կեանադր (զայտաւ:) 3. Թեղել, կամ կեանադր լինել (եղնացի):

Aonestare, և. Պատրուակել ք բոլոր վայելչուէ. կի՞ համեստութի: 3. Համարակել. իշխել. օրէն համարել տնին:  
 Aontare, Aontato. Տէս Adontare, Էլի:  
 Aoperare, Aoperativo, և. Տէս Adoperare, և. Aoppiamento, Aoppiare. Տէս Adoppiamento. և. Aoprare. Տէս Adoperare.  
 \* Aorare. Տէս Orare.  
 \* Aorcare, և. Խեղդել շունաւ:  
 Aorcasto, ta. Խեղդեալ. ինդգամահ:  
 \* Aoristo, 4-յ. Անորոյ. անորիւ. (ասի միայն զանցելոյ բայից յունաց, որը նշանակեն անորոյակի զանցել ժամանակն. իսկ ի գաղղիական լեզուի ասի միայն զբացարձակ պարզ կատարելոյ:)  
 Aomíare, և. Է Բառ. արորոյ. Պիգիլ շինա շաւ. զայ. կի՞ նկատուա լինել Էրեց:  
 Aorta. Արմ. (ը անգամաւ. Է մեծագոյն շնորակն):  
 Aortare, և. Վիժել. անցուցանել. (ասի զանասնոց):  
 Aovato. Տէս Ovato.

AP

**A**Pa. Տէս Ape.  
 \* Apalachina. Տունի ինչ Ֆլորիտայի. տեւ Cassina.  
 Aparine, Ի. Տունի ինչ բժշկական:  
 \* Apárte, -e. Առանձին. կի՞ ք անձին (խօսել. և բառ. Թաարմնական. և ասի յորժամ գերասան որ այնպէս խօսի. զի բանը նի լսելի լինին ունին զրաց. բայց ենթադրի իր անշուր յայլոց ընթերակայ գերասանաց:)  
 Apatia. Անկիրք. անկրականութի. անըզայութի. անցաւ. Ե:  
 \* Apático. \* Apatista, -e. Անկիրք. անցաւ. անըզայ:  
 Ape, Ի. Մեղու: Եւ:  
 Apelióra, -e. Ալեիւրոյ. (է հոգե՛ւ արեւելեան, որ կոչի և Sussolano.)  
 \* Apelléo, ea. Ալեիւրեան. ապեղայ (նկարի:)  
 Aperiénte. Aperitivo. Տէս Aperitivo.  
 Aperíre. Տէս Aprire.  
 Apérta. Տէս Apertura.  
 Apertamente, 4. Զայտապէս. յայտնի: Էլիքի:  
 Apertissimamente, 4. Գեւ. Բաշայայա:  
 Apertivo, va. Բացողական (զեղ:)  
 Apérto, ta. Apertissimo, ma. Բացեալ. բաց: աւելի. Եւ: Գեղձիւ (ծաղիկ:) a braccia aperte. Բացկատարած: coll' ali aperte. Թևառարած: արձակ. Զարձակ (վայր:) լայնատարած: Էլիլ. Զայտել. յայտնի. մեկն: Էլիքի: համարձակ. անկեհեր: con aperto viso. ազատագիտ. ազատաբերան: բացաղային. կի՞ պայծառ (երանգ:) E aperto, կի՞ O aperto. անփակ Է, կի՞ o. (ք՛ զորս պարս և արտասանել բաց, կամ անփակ շրթամբ, առանց ամբոփելոյ զբերանն:) conto aperto, conto acceso. տեւ Conto. In aperto, 4-յ. կի՞ in sito aperto. Իրացի. Ի վայրի:  
 Apérto, 4. Տէս Apertamente.  
 Apértore, -e. Բացող:  
 Apertúra, Aperição, Ի. Բացու. Եւ. բացութի. անա: բացուած. Զեղ. բուած. պատառուած. իրամաս. Ծակ: Էւալ. Գեղի: հատուած. հառաւ. Եւ: հարք. պարեհու. apertura di bocca. բերանարացութի:  
 \* Apiare, -e. \* Apiário. Տէս Alveario.  
 Apíce, -e. Ծագ. Կատար. Ծայր:  
 Apicolo, և. փոքրիկ Ծագ. Ծայր փոքր.  
 Apnea.

• **Apnéa**, և բառը ինչպե՛ս. Ապնեա:  
**Apocalisse**, **Apocalissi**, և. Յայտնութիւն (գիրք յայտնութիւնն Յովհաննու աւետարանիցն):  
**Apocalistiare**, և. **Scu** Affocalistiare.  
**Apócino**, Հասարակ (ե խոսքն որոյ հիւսիս և աստակիչ շնչ: գայլոց և արնետոց):  
**Apócopa**, Կրճատումն. (ե ձեռնէ բերակ՝ որով զանկ ինչ կամ գիր կրճատի յաւարտ բառին):  
**Կրճատումն**. (ը վերաբոճից և խորանկումն, կի՛մ հասումն ինչ, որով մի մասն օտկեր անջատել ի բաց բառնի):  
**Apocopare**, և. Կրճատել զբառ ինչ յաւարտն:  
**Apocope**, **Scu** Apocopa.  
**Apócrifo**, և. Ապոկրիփ. (ասի գերեզմանական և ան վաւեր մատենից):  
**Apocrisiario**, Պատրաստար. (ի հնումն էր հրեշտակի եկեղեցւոյ իրեր. կամ մեղաւորանի. եւ և նախնական պապին առաքել առ կայսրն):  
**Apodittico**, և. Ապոդիտական. յայտնի. բա. յայտառ:  
**Apodo**, և. Անոտն (ձիւն):  
**Apofisi**, և. Ոտկերութիւն. կի՛մ օտկրագումն. (ե ցոլեւել, կի՛մ աւելորդ մասն օտկեր):  
**Apoflemmatismo**, Գեղ (թրաշարժ, կի՛մ մարդիկ մա. գաւին չ բերան):  
**Apoforeta**, և. Պարգև, կի՛մ ձեռածիր, զոր ի հնումն հովանայիցի տային յաւուրս կառնոտան աւակնի:  
**Apotégma**, **Scu** Apotegma.  
**Apogéo**, և. Երկրաչափ. հեռակէտ. անս ի Աֆելիո.  
**Apolítico**, Կրկնութիւնն որով աւարտն գլխաւոր մասնէր ժամերգուն յունաց:  
**Apollinarista**, և. Ապոլինարիւն. ապոլինարեան:  
**Apollíneo**, և. Ապոլլոնեան. ապոլլոնի:  
**Apologético**, և. Զատագովական. Զատագովութիւն.  
**Apologia**, Զատագովութիւն. Զատ Զատագովական:  
**Apologista**, և. Զատագով. որ յորինել զձեռն Զատագովութիւն:  
**Apólogo**, Աւանդակ (բարդական) հեռի:  
**Aponecometría**, Հեռաչափութիւն. (ե արհեստ չափելոյ զաւարակայուն բացական աւարակայից ի նաւէն):  
**Aponeurologia**, Զգոճածարանութիւնն (ե Զատ գիշտածոց):  
**Aponeurósia**, Զգոճած. (ըստ անգամայնոց՝ ե ժաշկային պարզեւած ձգանաց ինչ մարմնոց):  
**Aponeurótico**, և. Զգոճածական. Զգոճածածըման (մաշկ):  
**Aponeurotomía**, Զգոճածահատութիւն:  
**Apoplessia**, **Apoplezia**, **Apoplético**, և. Անգամագոտութիւն. կաթոճած. (ե արդեւումն շտապ բովանդակ մարմնոց՝ հանգերձ բարձմանը զշտապ և շարժման) փոխ:  
**Apoplético**, և. Անգամագոտ. հարեալ կաթոճածով: փակուլ: կաթոճածական:  
**Aporisma**, Գոճոճարարյոժ առաջարկութիւն (երկրաչափական):  
**Aposéma**, և. Բժշկական ընկելի յորինեալ ի ջրոյ խորեւել խոտոց:  
**Aposiopési**, և. Լռութիւն. (ե ձեռն շարաւատ նախնի):  
**Apostasia**, Ուրացութիւն. ուրացումն հաւատոց:  
**Բուրացութիւն**: Կարգաբացութիւն:  
**Apostata**, և. Գոյ. Գրեւն. և. Ուրացող. ուրացեալ ի հաւատոց: Բուրաց: Գրեւն: Կարգաբաց: Կար-

գաբաց. (ասի զհրեշտակէ՛ն) որ ի բաց Թագաւորութիւն կրթեալ արքայութիւնն):  
**Apostatäre**, և. Ուրացեալ զհրեշտակ հաւատոց. Կար. Գաբաց լինել: յանցանք: Թագանք:  
**Apostático**, **Scu** Apostata.  
**Apostatrice**, և. **Scu** Apostata.  
**Apostéma**, և. Խաղաւարտ. պարար շարակայից: Թգոն: անս և Uomica. յորակի սորա գառնի և aposteme, և gli apostemi.  
**Apostemáto**, և. **Apostemóso**, և. Խաղաւարտ. շարակայից:  
**Apostemazione**, և. Պաշարումն. Խաղաւարտն.  
**Apostilla**, **Scu** Postilla.  
**Apóstola**, **Apóstolo**, և. **Scu** Appostola. և. **Apóstolicón**, և. Ի բառ կամ օմանիւր ինչ բա. զարդիչ յերկրանն նիւթոց: Ի և. Գործի ինչ:  
**Apostrofa**, **Scu** Apostrofe.  
**Apostrofäre**, և. Անկէ բացաւարումն. բացա. գառնար: զնէլ ապաւարտ:  
**Apostrofaziente**, և. Ապաւարտիչ:  
**Apostrofatura**, **Apostrofazione**, և. Գնելի ա. ապաւարտ:  
**Apóstrofe**, և. Բացաւարումն. (ե ձեռն շար. տասնական):  
**Apóstrofo**, և. Ապաւարտ:  
**Apóstumo**, **Scu** Postumo.  
**Apotégma**, և. Խաղաւարտ. կի՛մ սուր ասպունդ. առան (իմաստնոց) առան: գեղեցիկ իմաստ: Ինչիւն էր:  
**Apotéosi**, և. Անգամայնութիւն. զատակարգութիւն ի կարգաւ անց: Գեղեցիկարգութիւն:  
**Apótome**, և. Տարբերութիւն երկուց անշափակից բանակոց:  
**Appaciamento**, **Scu** Pacificamento.  
**Appaciäre**, և. Հաշտեցուցանել. միարեւել: և. Հաշտել. ջաննել:  
**Appadiglionäre**, և. Հարկանել զխորտն. բանակիչ:  
**Appadiglionáto**, և. Բանակիչ. հարկի զխորտն:  
**Appagabile**, և. Զոր փար է հանել. գիւրահան:  
**Appagamento**, և. Հանել. հանգիստ. ջաննեցումն:  
**Appagante**, և. Հանցուցիչ. լրացիչ փափարտանց. հանգիստար:  
**Appagäre**, և. Հանել զփառ ուրուր. ընուլ զփառ. կատարել զփառ ուրուր. գոհ առնել ընդառն երկէ: **Appagarsi**, և. Հանել. հանգիւլ. գոհ լինել: Կոչում օրն:  
**Appagato**, և. Հանել. գոհ: Կոչում:  
**Appágo**, **Scu** Appagamento.  
**Appaire**, և. Զուգիւ. ընդգիւ. յորդիւ. ընկել. ընկել: Գեղեցիկութիւն: Ի. Ընդգիւ. միանալ. ընկել. Բանալ. Dio fa gli uomini, ed e' s' appajano. ասի: Եւանք չ նման հերեւալ. միանան:  
**Appalesäre**, և. Զայտնել. հրատարակել: զնչան երկէ: և. Զայտնել. յայտնել զանն. զայ յերեւան:  
**Appallidire**, **Scu** Impallidire.  
**Appallottáto**, **Appallottolláto**, և. Գնգակայիցել:  
**Appallottoläre**, և. Գնգական առնել: և. Գն. զաղանալ:  
**Appalmáto**, և. Ափառարած:  
**Appaltäre**, և. Ի վարձու առ զմարմն. առնել զոր մեղաւաճառ: **appaltare colle parole**. կամ սոսի **appaltare**. և. ասի. մըլըրեցուցանել. Գրգիւլ. կամ Գրգիւլ. անիւր:  
**Appaltatüre**, և. Մեղաւաճառ. միանալաճառ:  
**Appálto**, Մեղաւաճառութիւն. (ե աղբ ինչ փառաւանդութիւն. որով որ զնի միանգամայն զմեղաւաճառ):

քառասուն՝ առնի միայնակ վաճառելու զայնս  
 քննիք վճարելով զկարգեալ մարմն : )  
 • Appaltonato, ta. S<sup>ta</sup> Imbricconito, Infur-  
 fantito.  
 Appaltone, ա. Միջամուխ յամ գործա : խա-  
 բերայ :  
 Appamondo. S<sup>ta</sup> Mappamondo.  
 Appanatore, ա. Որ առնէ ինչ հացածն, կամ  
 ինչ հացի :  
 Appannaggio. Պաշտատական գերդաստանը տուել  
 ունից յուր տնտ : օրինակ :  
 Appannamento. Կանխացուցանելն. ազատութի-  
 ն տեսնել :  
 Appannare, ա. Կանխացուցանել (զայն լիս, էն) :  
 ազատացուցանել. ծածկել. խաւարեցուցանել :  
 փռելու ինչ : Երբեք : ա. Կանխեալ (հայել-  
 ալ, էն) : ազատեալ : փռելու ինչ : ծածկել  
 հասարակ զվարմն : Թաղարկել ի վարմն : անկա-  
 շել ի հազար : խորել :  
 Appannato, ta. Appannatissimo, ma. Կանխ-  
 ցեալ. ազատեցել : ընթանել ի վարմն : մեծ  
 ստուգար :  
 • Appannatolo, Գ. Կանխացուցել աւելց առդել  
 տեսնել :  
 Appannatura. S<sup>ta</sup> Appannamento.  
 • Apparamento. Հանդերձանք. զարդարանք :  
 Apparire, ա. S<sup>ta</sup> Imparare. պատրաստել :  
 Apparato, Գ. S<sup>ta</sup> Apparecchio, Apparato di  
 Chiesa. Զարգք. կամ զարդարանք եկեղեցւոյ :  
 apparati sacri. եկեղեցական հանդերձք : appa-  
 rato militare. պատրաստութի զորաց. կամ պա-  
 տերազմի :  
 • Apparato, ta. Պատրաստել : տնն է. Fornito.  
 Apparecchiamento. S<sup>ta</sup> Apparecchio. զարդարանք :  
 Apparecchiante, հ. Պատրաստող. հանդերձել :  
 Apparecchiare, հ. Պատրաստել. հանդերձել :  
 կաշմել. յարգարել. զարդարել : հաշմ երկէ :  
 փայլել. փռելու : պատրաստել հոգւուն : Գնել  
 փաշտ : գնել զսեղան : պատրաստել զսե-  
 ղանն սուրբ փաշտ : տնն է. Agguagliare. յ.  
 Պատրաստել. կաշմել : հաշմ օլմա :  
 Apparecchiatissimo, ma. Գ. Գալապատրաստ  
 անկայարգար :  
 Apparecchiato, ta. Պատրաստեալ. կաշմեալ :  
 Apparecchiatore, ա. Apparecchiatrice, է. Պա-  
 տրաստող. հանդերձել. կաշմել : հաշմ երկէ :  
 Apparecchiatura, Apparecchio. Պատրաստութի.  
 հանդերձանք. կաշմութի : թիւրքի :  
 Appareggiare, ա. Appareggiarsi, էն. յ. S<sup>ta</sup>  
 Pareggiare, էն :  
 Apparentarsi, յ. S<sup>ta</sup> Imparentarsi. Վարել ընա-  
 ներար ք զարմանն :  
 Apparentato, ta. S<sup>ta</sup> Apparentarsi.  
 Apparente, հ. Երեւելն : աներեւելի. վերերեւելի.  
 Զմարտանան. որ զկերպարան միայն ունի  
 Զմարտան :  
 Apparentemente, հ. Հուսանեալանարար : ի երե-  
 ութին. ի վերին երեսս. առ արտաքս. տնն  
 ընտր է եթ :  
 Apparenza. Երեւոյթ. Պարտաբինն : Իտեւելն :  
 զարդարանք : տեսնել. կերպարանք. գեմք : տնն  
 է. Fenomeno. In apparenza. հ. Առ արտաքս.  
 ի վերին երեսս. ի երեսութին : անթիւն :  
 • Apparenzia. • Apparenzo. • Apparienzia.  
 Կայն էն :  
 Apparire. S<sup>ta</sup> Apparire. Կիսել երեւելի : Զան-  
 լել. յայտնի գուլ : Թուել. երեւել :

Apparimento. Երեւումն. յայտնութի. տեսնութի.  
 տեսնել :  
 Apparire, ա. Երեւել. երեւութանալ : Իտեւելն :  
 յայտնի գուլ. յայտ է : Զանալել : լինել երեւելի,  
 անունին : Էքզ ընծայեցուցանել զանուն :  
 Appariscente, հ. Երեսաւոր. գեղեցիկ երեսաք.  
 գեղեցկագէտ վայելչատեսիլ : Իտեւելն : Իտեւել :  
 երեւելի. յայտնի :  
 Appariscenza. S<sup>ta</sup> Կիսել գիմաց գեղեցկութի. գեղեց-  
 կագիմութի : Իտեւելն : Իտեւել :  
 • Apparita. S<sup>ta</sup> Apparimento.  
 Apparito, ta. Երեւեալ. յայտնեալ :  
 Apparitore, ա. Երեւող. նաշիրակ, կամ սպասա-  
 ւոր դատաւորին :  
 Apparizione. • Apparsione, է. S<sup>ta</sup> Appari-  
 mento.  
 Apparsi, ta. Երեւեալ. յայտնեալ :  
 Appartamento. Մասն ինչ տան. ( է հաւարումն  
 բազում սենեկալ. որ ձևացուցանէ զքնարարան  
 ինչ ազատ է ուրոյն ի միացեալ մասնն տանն )  
 degli stranieri. Տիրանոց :  
 Appartarsi, յ. Մեկնել. հեռանալ : արել : ա. Ն  
 Մեկնել. հեռացուցանել :  
 Appartataménte, հ. Ուրոյն. մեկուսի. որի :  
 Appartato, ta. Մեկնել. զատուցեալ : ընտրել :  
 Apparteguente, Appartenente. հ. Պատշաճեալ.  
 վերաբերել. անկաւոր. որ հայն. Իտեւելն : Գ. յ.  
 Ազատեալ. արեւակից. մերձաւոր. էլուր :  
 Appartenenza. Վերաբերութի. պատշաճագութի.  
 կախումն. յարակցութի. աւտա :  
 Appartenére, ա. Appartenersi, յ. Վերաբերել.  
 պատշաճել : հայել. անկաւրել. քեյնէ. Իտեւելն :  
 օլմա : Appartenére. Ազատից գուլ. մերձաւոր  
 լինել. էլուր օլմա : appartiene a te. Էքզ անի  
 է. քն է :  
 Appassare, ա. Թառամեցուցանել. Թարմացու-  
 ցանել : արտաքս :  
 Appassarsi, յ. S<sup>ta</sup> Appassire.  
 Appassato, ta. Թառամեալ. Թարմաւեալ :  
 • Appassionamento. Կիսք. ինչ. բարեկամութի.  
 Appassionarsi, յ. Զանկանալ. անձուկ ունել.  
 բորբոքել. կամ հարկանել ի սեր. բազմալ  
 կրիք. տխրանալ : ալը օլմա. Իտեւելն : օլմա :  
 մաշել արմուկ :  
 Appassionataménte, հ. Ախտաւոր. կրիք. բորբոք-  
 ման. կամ Թորքին. անշափ. մեղեքին. աք էլն.  
 էլուր :  
 • Appassionatézza. S<sup>ta</sup> Appassionamento.  
 Appassionato, ta. Appassionatissimo, ma. Ախ-  
 տացեալ. հարկէ. կի բորբոքել ի սեր. կաթն  
 դին. ցանկացող. փափաքող : Իտեւելն : Իտեւել :  
 ալը : տնն է. Afflito.  
 Appassire. ա. Appassirsi, յ. Թառամել. Թար-  
 ձամել. խաշել. ցունգել. օլմա :  
 Appassito, ta. Թառամել. ցունգել : օլմա :  
 Appastarsi, յ. Մածանել ( ուր զգնաղանաւ : )  
 Appastato, ta. Մածուցեալ. մածուել :  
 Appellabile, հ. Բաշտելի. զորքէ Զանգ է բռ-  
 լալել :  
 Appellagione, է. Appellamento. Զորքերու մասն  
 է Appello.  
 • Appellante, հ. Բաշտել. բաշտաւոր. բաշ-  
 արկու :  
 Appellare, ա. Զորքերել. անունել. կուշ :  
 ալը օլմա. աք օլմա : անբաստանել : ա. Բաշտել :  
 օլմա օլմա : տնն է. յաւարան Appelloին :  
 Appellare a battaglia : տնն Sfidare.  
 • Appie-





[illegible]

արդարեւ (է տունի ինչ շախմատին . կոչի և Ra-  
 nuncolo delle paludi, Erba Sardonica, Sardonica,  
 Erba scellerata . զի բուսանի 'ի Սարտենիս . և է  
 թուսկոտ . զնաշխոյն սպաննէ ծաղու . իբր զի  
 կծկէ զձեզ բերանայն . ուստի այսպիսի ծիծաղ  
 կոչի' Riso sardonico . Ճաղը Սարտենեան :  
 Appipito . է բառ ծաղկոյն . Տես Appetito .  
 Appetito . է բառ ուտելու . Տես Appetito .  
 Appiùla, կամ Méla appiùla . Խնձոր ինչ փոքր,  
 սովորաբար է կարմիրագիւղ :  
 Appiuolo . Ազգ ինչ խնձորենոյ :  
 Applaudente, 4 . Ճափող . որ ծափս հարկանէ :  
 Applaudere, 2 . մերթ և 2 . ծափս  
 հարկանել : Էլ գոգոս : գովել . հաճիլ . չունիլ :  
 եղիւ . Գիւնիւ : \* Applaudirsi, 3 . Սիգալ . ան-  
 նահանգ լինել :  
 \* Applaudimento . Տես Applauso .  
 Applaudito, 2a . Applauditissimo, 3a . Հռչակել :  
 չունիլ . հաճել : յագգալ :  
 Applaudirce, 14 . Որ ծափս հարկանէ . ընդու-  
 նող . հաճ :  
 Applauso . Ճափ . ծափահարութ . գովութի . հա-  
 ճութի : Էլ Գոգոս . Գիւնիւ :  
 \* Applausore, ար . Ճափող . հաւանող :  
 Applicabile, 4 . Մերձեցուցանելի . զոր մարթ է  
 մերձեցուցանել :  
 Applicamento . Մերձեցուցանել . գնումն :  
 Applicare, 2 . Որդել . կարգել . անհմանել : Բայն  
 էնիւ : յարմարել . պատասնել . ապարհոտ : զնել  
 մերձեցուցանել . մատուցանել : գոգոս . ետեւ  
 փրկոս : il rimedio . գնիւ սպեղանիս ('ի վր փե-  
 րոյ) della pelle sopra gli scudi . պատել մարթով  
 զկաշանիս : Applicare, 4 . Applicarsi, 3 . Պատա-  
 ցել . փոս գնել : հագայնի օրոտ : 2 . Պատապել-  
 ցուցանել . պարապեցուցանել :  
 \* Applicata, 10 . Հարմար ( է երկրաչափական  
 զի ինչ ուղիք 'ի երկրէ 'ի կարգէ 'ի զորդ հատա-  
 նէ զարամագիծն . կոչի և Ordinata . կարգել : )  
 Applicatamente, 4 . Ուշ ուղով . մատարութի .  
 ինամով :  
 Applicatèza . Տես Applicazione .  
 Applicato, 2a . Պատապել . պարապել : հագայնի :  
 Applicatore, ար . Մերձեցողի . յարմարի . գնող :  
 Applicazione, 14 . Մատարութ . փոյն . լան . պա-  
 րապել : Գիւնիւ . Գոգոս . Գոգոս : d' un rimedio . գիւր  
 սպեղանաց : di qualche detto . յարմարումն ա-  
 րածից ինչ առ ինչ :  
 Appo, 2 . իբրիւ զայն . Գիւն և Գիւն . և Գիւն .  
 Ա . ( արտաքին . ) առաջի . 'ի փոս . յառ . 'ի  
 կարծիս : ետեւի . Գիւնիւ : Ա . ( արմարակա-  
 նա . ) առ համեմատութ . առաջի : ետեւի : 'ի  
 ( երկրչափական . ) ընդ :  
 Appoco Appoco, 4 . Ա . սակաւ սակաւ . առ-  
 փոքր փոքր : Գոգոս . Գոգոս :  
 Appodiare, 2 . Գ . dare in Feudo . Տալ 'ի վնճակ :  
 Appodiazione, 14 . Վեճակառուել :  
 Appoggiamento . Յենարան սանգոց . ( է յենա-  
 րան ինչ կանգնեալ 'ի կողմանէ սանգոց , յոր  
 յեցուցանն զվնաս յեւանի 'ի վր . )  
 Appoggiare, 2 . Հաստատել նեցուկս . գնել մեյթս  
 փոյն փոյն : il corpo al desco . երթալ . կամ  
 բազմել 'ի սեղան : և 2 . երթալ 'ի պահանջել : un  
 colpo . հարկանել : un negozio ad uno . յանն  
 առնել ուստի զգործ ինչ : Appoggiarsi, 3 . Յե-  
 նալ . հաստատել : փոյնի : ապաւինիլ . կամ  
 փոսահանալ ( յոր : ) Ս . Ս . Գ . Գ . կապել :  
 'ի զերկ թիկունս , կ' պաշտպանել ինչ :  
 H . \* Ap-



\* Appoggiata. *Stm* Appoggio.  
 Appoggiato, ta. *Stm* Appoggio. *Stm* Appoggio.  
 Appoggiatissimo. *Stm* Appoggiatissimo. *Stm* Appoggio.  
 Appoggio. *Stm* Appoggio. *Stm* Appoggio. *Stm* Appoggio.  
 Appoggiarsi, *Stm* Appoggiarsi.  
 Appollajare, *Stm* Appollajare. *Stm* Appollajare. *Stm* Appollajare.  
 Appomietare, *Stm* Appomietare. *Stm* Appomietare. *Stm* Appomietare.  
 Apponere. *Stm* Apporre.  
 Apponimento, *Stm* Apponizione, *Stm* Apponizione. *Stm* Apponizione.  
 Apporre, *Stm* Apporre. *Stm* Apporre. *Stm* Apporre.  
 Apportante, *Stm* Apportante. *Stm* Apportante. *Stm* Apportante.  
 Apportare, *Stm* Apportare. *Stm* Apportare. *Stm* Apportare.  
 Apportato, ta. *Stm* Apportato. *Stm* Apportato. *Stm* Apportato.  
 Apportatore, *Stm* Apportatore. *Stm* Apportatore. *Stm* Apportatore.  
 Appositiccio, *Stm* Appositiccio. *Stm* Appositiccio. *Stm* Appositiccio.  
 Appositivo, va. *Stm* Appositivo. *Stm* Appositivo. *Stm* Appositivo.  
 Appósito, ta. *Stm* Appósito. *Stm* Appósito. *Stm* Appósito.  
 Appositato, ta. *Stm* Appositato. *Stm* Appositato. *Stm* Appositato.  
 Appositore, *Stm* Appositore. *Stm* Appositore. *Stm* Appositore.  
 Appostata. *Stm* Appostata. *Stm* Appostata. *Stm* Appostata.  
 Appostatamente. *Stm* Appostatamente. *Stm* Appostatamente. *Stm* Appostatamente.  
 Appostato, ta. *Stm* Appostato. *Stm* Appostato. *Stm* Appostato.  
 Appostatore, *Stm* Appostatore. *Stm* Appostatore. *Stm* Appostatore.  
 Apposticcio, *Stm* Apposticcio. *Stm* Apposticcio. *Stm* Apposticcio.  
 Apposto, ta. *Stm* Apposto. *Stm* Apposto. *Stm* Apposto.  
 Appostola, Apóstola, *Stm* Appostola. *Stm* Appostola. *Stm* Appostola.  
 Appostolático. *Stm* Appostolático. *Stm* Appostolático. *Stm* Appostolático.  
 Appostoláto, Apóstoláto. *Stm* Appostoláto. *Stm* Appostoláto. *Stm* Appostoláto.  
 Appostolicalé, Apostolicale, *Stm* Appostolicalé. *Stm* Appostolicalé. *Stm* Appostolicalé.  
 Appostolicamente, *Stm* Appostolicamente. *Stm* Appostolicamente. *Stm* Appostolicamente.  
 Appostólico, *Stm* Appostólico. *Stm* Appostólico. *Stm* Appostólico.  
 Appostólico, Apostólico, *Stm* Appostólico. *Stm* Appostólico. *Stm* Appostólico.

Appóstolo, Apóstolo. *Stm* Appóstolo. *Stm* Appóstolo. *Stm* Appóstolo.  
 Appregiare. *Stm* Appregiare. *Stm* Appregiare. *Stm* Appregiare.  
 Appreimere. *Stm* Appreimere. *Stm* Appreimere. *Stm* Appreimere.  
 Apprendente, *Stm* Apprendente. *Stm* Apprendente. *Stm* Apprendente.  
 Apprendentissimo, ma, *Stm* Apprendentissimo. *Stm* Apprendentissimo. *Stm* Apprendentissimo.  
 Apprendere, *Stm* Apprendere. *Stm* Apprendere. *Stm* Apprendere.  
 Apprendersi d'amore. *Stm* Apprendersi d'amore. *Stm* Apprendersi d'amore. *Stm* Apprendersi d'amore.  
 Apprendevole, Apprensibile, *Stm* Apprendevole. *Stm* Apprendevole. *Stm* Apprendevole.  
 Apprendimento, *Stm* Apprendimento. *Stm* Apprendimento. *Stm* Apprendimento.  
 Apprensiva. *Stm* Apprensiva. *Stm* Apprensiva. *Stm* Apprensiva.  
 Apprensivo, va. *Stm* Apprensivo. *Stm* Apprensivo. *Stm* Apprensivo.  
 Apprensório. *Stm* Apprensório. *Stm* Apprensório. *Stm* Apprensório.  
 Appresentare, *Stm* Appresentare. *Stm* Appresentare. *Stm* Appresentare.  
 Appresentarsi, *Stm* Appresentarsi. *Stm* Appresentarsi. *Stm* Appresentarsi.  
 Appresentato, ta. *Stm* Appresentato. *Stm* Appresentato. *Stm* Appresentato.  
 Appreso, sa. *Stm* Appreso. *Stm* Appreso. *Stm* Appreso.  
 Appressamento. *Stm* Appressamento. *Stm* Appressamento. *Stm* Appressamento.  
 Appressante, *Stm* Appressante. *Stm* Appressante. *Stm* Appressante.  
 Appressare, *Stm* Appressare. *Stm* Appressare. *Stm* Appressare.  
 Appressato, ta. *Stm* Appressato. *Stm* Appressato. *Stm* Appressato.  
 Appressimare. *Stm* Appressimare. *Stm* Appressimare. *Stm* Appressimare.  
 Appressimato, *Stm* Appressimato. *Stm* Appressimato. *Stm* Appressimato.  
 Appresso, *Stm* Appresso. *Stm* Appresso. *Stm* Appresso.  
 Appressochè, *Stm* Appressochè. *Stm* Appressochè. *Stm* Appressochè.  
 Apprestamento. *Stm* Apprestamento. *Stm* Apprestamento. *Stm* Apprestamento.  
 Apprestante, *Stm* Apprestante. *Stm* Apprestante. *Stm* Apprestante.  
 Apprestare, *Stm* Apprestare. *Stm* Apprestare. *Stm* Apprestare.  
 Apprestato, ta. *Stm* Apprestato. *Stm* Apprestato. *Stm* Apprestato.



\* Apprestatrice, ԻԳ. Պատրաստիչ. հանդերձել:  
 Apprésto, ԳԳ. Պատրաստող: ԿԳ. Պատրաստ:  
 \* Apprezziare. ՏԵՍ. Apprezzare.  
 \* Apprezziatore, ԻԳ. Մեծ համարում:  
 Apprezzabile, Կ. Apprezzabilissimo, մա. ՍԲ.  
 ԳԳ. բարեբախտ:  
 Apprezzamento. Համարում. յարգ:  
 Apprezziare, Ե. Մեծ. կամ արդյոք համարել. առ  
 պատճառական ունենել. չի երբեք թափառ: գին  
 համարել. հրապարակ զննել: կշռել զարժեք  
 երկր. ԿԵՆ. ԿԵՆ. ԿԵՆ.  
 Apprezzativo, va. ՍԵԳԳ. որ մեծ, կամ ար  
 ԳԳ. համարի:  
 Apprezzato, ta. Մեծ. կամ արդյոք համարել. ԵՆ.  
 Apprezzatore, -r. Apprezzatrice, ԻԳ. ՍԲ. մեծ  
 համարի, գնահատ:  
 \* Apprezzo. ՏԵՍ. Apprezzamento.  
 Approbare, Approbazione, ԿԵՆ. ՏԵՍ. Approva-  
 re, ԿԵՆ.  
 Approcciaménto. Մերձեցում. մատուց:  
 Approcciare, Ե. \* Approcciarsi, Ե. Մերձեցաւ.  
 մերձել:  
 Approccio. Ե. պատենել ինչ Է որով ամբողջաւ  
 զինուորացի մասին առ պարկազ:  
 Approdare, Ե. Հասնել յափ. կամ 'իցանայ:  
 ԳԵԼԵՆ. ետնել: օգտել: Քարոս երկր: Ե. ՕԳ.  
 տել: Ե. Կանգնել եզերք, կամ անկել այգի  
 առ գետափայ:  
 \* Approdato, ta. ՏԵՍ. Approdare. հասնալ:  
 Approfitare, Ե. Approfitarsi, Ե. ՕԳ. տել. շահել:  
 ԳԵԼԵՆ. ԿԵՆ. ԿԵՆ.  
 \* Approfondare, Ե. Approfondire, Ե. ԲԵԼԵ Խոր.  
 Խորացուցանել. Թափանցել 'ի խոր երկր:  
 Approntare, Ե. Պատրաստել. հանդերձել:  
 Approntato, ta. Պատրաստեալ. կազմեալ:  
 Appropriare, Appropriare, Ե. Սեփականել առ  
 մեր. յանկալուցանել. մատուց երկր: ԶԳԵԼԵ.  
 տել նմանեցուցանել. una cosa. պնդել ինչ.  
 հաստատել. Appropriarsi, Ե. Սեփականել առ  
 մեր. Խորացուցանել. յիկն գրաւել. անձին  
 քննել. կամ վերադրել. փոխել տնտ:  
 Appropriatissimo, ma. Բաշխարհաւոր. քաջագեղ:  
 Appropriato, ta. Սեփականել, ԵՆ. Զարմար.  
 գիպաւոր. պատշաճ: ոչ ուն. rimedio appro-  
 priato. գեղ պատշաճական. կամ արդյոք:  
 Appropriazione, ԻԳ. Սեփականել. Խորացուցա-  
 նել: Գրաւում. յափառակալ:  
 Appropinquazione, ԻԳ. Appropinquamento. Մեր.  
 ձեցուցանել. մերձաւորութի:  
 Appropinquarsi, Ե. Մերձեցաւ. մոտիկ. ետ.  
 յափ:  
 \* Appositissimo, Կ. ԳԵԼԵ. Բաշխարհաւոր. պատ.  
 շանաչոյն:  
 \* Appósito, Կ. 'ի գեղ. 'ի շահ. Ե. պատշաճի:  
 Appropriare, Appropriazione, ԿԵՆ. ՏԵՍ. Appro-  
 priare, ԿԵՆ.  
 \* Appropriatissimo, ma. ԳԵԼԵ. Զահագործիչ:  
 Approssimamento. Մերձեցում. մատուց. մա.  
 ԳԳ. մերձաւորութի:  
 Approssimante, Կ. Մերձաւոր. նմանակիչ.  
 նման:  
 \* Approssimanza. Approssimazione, ԻԳ. Մեր.  
 շաւորութի:  
 Approssimare, Approssimarsi, ԿԵՆ. ՏԵՍ. Acco-  
 stare, ԿԵՆ.  
 Approvabile, Կ. Ընդունելի. հաշիւի. քովի:  
 Approvazione, ԻԳ. Հաւանութի. հաշիւ. ընդուն.

ներութ. վկայութի. պնդում. Ե. ԳԵԼԵ. փորձ  
 երկր: ԿԵՆ. հաստատում:  
 Approvamento. \* Approvanza. ԿԵՆ. ԵՆ.  
 Approvare, Ե. Հաւանել. հաշիւ. ընդունել:  
 պնդել. Ե. ԳԵԼԵ. ԿԵՆ. հաստատել (քանի) )  
 օգտել:  
 Approvamente, Կ. Հաւանութի. հաշիւ:  
 \* Approvativo, va. Հաւանողական. հաստատող.  
 զական. հաստատել:  
 Approvato, ta. Approvatissimo, ma. Հաւա.  
 նեալ, ԿԵՆ.  
 Approvatore, -r. Approvatrice, ԻԳ. Հաւանող.  
 հաշիւ. քննիչ. հաստատել:  
 Approvazione, ԻԳ. \* Approveria. ՏԵՍ. Appro-  
 vazione.  
 Approveccarsi, Ե. ՕԳ. տել. շահել. զարգանալ.  
 \* Appulciare, ՏԵՍ. Abbellire.  
 Appuntamente, Կ. ԶԳԵԼԵ. անկողնայ. ԶԳ. ԳԵԼԵ.  
 ԳԵԼԵ. ԿԵՆ. ԿԵՆ.  
 Appuntamento. Գրան. պայման. միարանութի.  
 Խրաւարհում. ԳԵԼԵ. ԿԵՆ. restare in appun-  
 tamento di checchessia. Կաւ մնալ միարան.  
 միարանի:  
 Appuntare, Ե. Պնդել. կամ հաստատել ապառ.  
 'ի կցանի հարկանել. Կարել ուրեք. ինչ եւ.  
 ԲԵԼԵՆ. ԵՆ. ԵՆ. ԵՆ. ԵՆ. ԵՆ. հաստատել.  
 պնդել. ՍԵԼԵ. արածայր գործել. ԵՆ. ԵՆ. ԵՆ.  
 le mani, կամ il capo, ԿԵՆ. ԿԵՆ. Pontare. Ap-  
 puntar alcuno. Պատրաստել, գործել զք.  
 checchessia. Կանգնել ինչ 'ի գրի առ 'ի յի.  
 շատակ. կամ գրել 'ի հարձեգրի (զփոխ.  
 ԿԵՆ. առ 'ի ոչ մտաւալ: ) uno. Կանգնել զա.  
 նուն ուրեք 'ի գրի արդ շից կատարեալ զիւր  
 գործ պաշտաման (առ 'ի զլուալ նի գլխաւ,  
 Ե. կամ առ 'ի պատճել: ) il tempo. Թափառ  
 լինել: gli orecchi. Բաշալ. կամ արել զականջ.  
 ուրի ուրով ունին գեղ. Appuntarsi, Ե. Հաւ.  
 առնել միարան հաւանութի. միարանել: ԳԵ.  
 ԳԵԼԵ. ԳԵԼԵ.  
 Appuntatamente, ma. ԳԵԼԵ. Բաշխարհ. ապրա.  
 սուր յոյժ:  
 Appuntato, ta. Պնդեալ ապառ. 'ի կցանի հա.  
 ղեալ. մայրաւոր. scrivere, կամ leggere ap-  
 puntato. ԳԵԼԵ. կամ ընթերցաւ քաշ կեաւ.  
 գրութի. քաշ կեաւագրել. parole appuntate.  
 Կառք պաշտ. Զարգ. ԿԵՆ. արժեւորականք:  
 \* Appuntato, Կ. ՏԵՍ. Appuntatamente.  
 \* Appuntato, ԳԳ. Վարեալ, կամ ուարեալ.  
 հաշիւ. վարումն հաշիւին:  
 Appuntatore, -r. ՍԲ. Կանգնել քանոն ուրեք  
 'ի գրի արդ շից կատարեալ գործ պաշտ.  
 ման խրոյ. քննիչ:  
 Appuntatura. Սպասար. պատրաստում. ԳԵԼԵ.  
 նուն. dare una app. Կանգնել քանոն ուրեք  
 'ի գրի արդ շից կատարեալ գործ պաշտ.  
 ման խրոյ:  
 Appuntellare, Ե. \* Appuntellato, ta. ՏԵՍ. Punt-  
 tellare.  
 Appuntino, կամ Appunto, Կ. Սեփական. ԶԳԵԼԵ.  
 անկնիկ երբ. Ե. յաւառ Ե. ոչ նուն. Կանոն  
 քաշ. Կառք. անկնիկ. ԳԵԼԵ. ԵՆ. ԵՆ. ԵՆ.  
 Ե. ԵՆ. ԵՆ. ԵՆ. ԵՆ. ԵՆ. ԵՆ. ԵՆ. ԵՆ. ԵՆ.  
 Appunto appunto. Սեփական. ԿԵՆ. mettere in  
 appunto. Կառք. յարգարել. պատրաստել.  
 sedere appunto dirimetto all' uccio. նուն.  
 հանգեղ գրան:

- Appurare, Վ. Մարրել. յառակել.  
 • Appuráto, ta. Մարրեալ. յառակեալ.  
 • Apputidare. Տես Appuzzare, և Appostare.  
 Appuzzamento. Ժահահառութ. հաս դարձուի.  
 Appuzzare, Appuzzolare, Վ. Ապպիանել ժահահառութ. նիխելուցանել. տես և Appestare.  
 Appuzáto, ta. Ապպիանեալ նիխութ. լի դարձահառութի.  
 Aprénte, Վ. Բացող. որ բանայ.  
 Aprico, ca. -ծ. մերձ և գոյ. Արեգգեմ. արեւ հայեաց.  
 Aprile, ա. Ապրիլ (սինիս) ապրիլ. Նիսն. l'ap-  
 prile dell' età sua. գարուն տիոց խորոց. ծաղ-  
 կաթթիմ տեղ հասակի իւրոյ.  
 Aprimento. Բացում. բացումի.  
 • Apripórtá, ա. Դռնաբաց. բացող դրան. դռն.  
 հապան.  
 Apríre, Վ. Բանալ. սինի. aprire ad alcuno.  
 բանալ ումք զդուան. Գրաստեւ. ձեռքել. ետ-  
 լա. ընդարձակել. լայնել. Զայնել. դիմել երկ-  
 la via. տեղի տալ. ձանադարս տունել ումք.  
 le mani. բանալ զմեզ. պարգեւել. l' arco.  
 շարել. քարել զպէտի. la mente a checches-  
 sia. ուշ ունել. փառքել. gli occhi ad uno.  
 բանալ զայս ուրաք. զքանադարսնել զքր. bot-  
 tega. սկսանել ի վար արկանել հրադարակա-  
 զարհեստ ին. բանալ զկրպակ. la bottega.  
 բանալ զկրպակի. la vena. երակ հասանել.  
 Aprirsi, Վ. Խորանախել (որմից) ձեռքել (փառ-  
 տից) ձերձանել. լիւրտա. ալըւտ. փթիմել  
 (ծաղկանայ) լիւր ալըւտ. յայտնել ումք զգալ.  
 Նիս իւր. կամ զփառ իւր. պարզել (օրոց) Նի  
 la terra. պատուել երկրի. aprirsi nelle brac-  
 cia, կամ ոտի. aprirsi. բանալ, կամ տար-  
 ձել բացուիս.

- Apritivo, va. Բացողական. բացող.  
 Apritóre, ա. Apritrice, Խ. Բացող. որ բանայ.  
 Apritúra. Aprizione, Խ. Բացում. բացումի.

## AQ

- A Quário. Ջրհոս. քել.  
 Aquartierato, ta. Ինկանեալ. օթեալ.  
 Aquático, ca. Ջրային (բոյս, կենդանի) ջրա-  
 կան. աղ. խոնավատ. անձրեալեր.  
 • Aquátile. Ջրային. ջրական (բոյս, կենդանի).  
 Aqueirã, - tãde, - tãte, Խ. Տես Aquosità.  
 Aqueo, ea. Ջրեղէն. ջրային. Ջրեղէն (հիւթի  
 աւաց).  
 • Aquidóccio. Տես Acquidotto.  
 Aquila. Արծոնի. արծիւ. գաւա. գորգաւ.  
 Արծիւ. (է գորգի կայսերական) pesce a-  
 quila, կամ սոսկ aquila. արծնուածուկ. (է  
 մուկի ինչ միջերկրական ծովուն).  
 Aquilégia. Տունի ինչ. որ յունից կոչի և Aquilina.  
 Aquilino, գոյ. Արծոնի փոր. ձագ արծնուց.  
 Aquilino, na, -ծ. Արծնային. naso aquilino.  
 արծնուկ. pietra aquilina. արծնուար. (նի-  
 ւանից և քար ինչ գտել իրոյն արծնեաց).  
 Aquilonáre, Վ. Հիւսիսի. հիւսիսային.  
 Aquilóné, ա. Հոգին հիւսիսի. (կոչի և Tra-  
 montana, Ventavolo, Rovajo.) Գեւեռի-տե-  
 րալ. հիւսիս. հիւսիսակողմի. լեւալ.  
 Aquilóto. Արծոնի փոր. ձագ արծնուց.  
 Aquosità. Acquoso. Տես Aquosità, ևն.

- AR. Տես Altare.  
 • Arabescato. Տես Rabescato.  
 Arabesco. Տես Rabesco.  
 Arábico, ca. Խոնժագութ. օտարադ. այլանգա-  
 խեղանքի.  
 Argbile, Վ. Հերկելի. մշակելի.  
 • Arabo, գոյ. Լեզու արաբացոյց. դարձ. արա-  
 բացի. ալա.  
 Aracnóide, Խ. Սարգանեանի. (է Թաղանգ ինչ  
 ախան պատեալ զապակեղէն հիւթով).  
 Aráco. Աշտ ինչ արմեալ.  
 Aragáico. Խիկեք որովայնի ձիոց.  
 Aragóna, Aragón. Սարգ. եղիմնել.  
 • Aráldica. Տես Blason.  
 Aráldo. Arálda. Հրեշտակ պատերազմի և հաշ-  
 տութի.  
 • Arália. Տունի ինչ գանձաւայի.  
 • Aramatizáre. Տես Scomunicare.  
 Aramento. Հերկում. արորադրութ.  
 Arância. Melarancia. Թուրինի. նարինջ. Բա-  
 բան. փրիստաւ.  
 Aranciáta. Բացողականի նարինջ. կմ փորձու-  
 գալի. փրիստաւ բեւեռ. ջարակ փորձուգալի.  
 փրիստաւ փրեռի.  
 Aranciáto, ta. -ծ. Թուրինիւպոյն. նարինջ-  
 գոյն. Բաբանի.  
 Aranciáto, գոյ. Թուրինիւնիւ. պարտեզ փոր-  
 լծագալաց.  
 Arancino. Թուրինի փոր. նարինջ սինեացոյ.  
 Arancio, գոյ. Melarancio. Թուրինիւնի. նա-  
 բանիւնի. Բաբան. ալա. ծառ փորձուգալի.  
 փրիստաւ ալա.  
 • Arancio, -ծ. Aranciósó. Տես Aranciato, -ծ.  
 Aránea. Տես Aracnoide.  
 Aránte, Վ. Հերկել. արորագիր.  
 Aráre, Վ. Հերկել. արորագրել. վիճի Դրեռ.  
 • Զարձակել. կմ զնեա պիղիլ ի վի նաւու.  
 arar dritto. գործել ինչ անվրեպ. գնալ ընդ  
 ուղղորդ. ոչ խառնել յալ կմ յանեակ.  
 Aráto, ta. Հերկեալ. արորագրել. վիճի Դր-  
 լիւն.  
 • Aráto, գոյ. Arátolo. Տես Aratro.  
 Aratóre, ա. Հերկագործ. արորագիր. վիճի Դր-  
 լիւն.  
 Arátio. Արոր. ապան. manico dell'aratro. Դաշ-  
 տակ ալա.  
 Arátara, Arazóné, Խ. Տես Aramento.  
 Arazería. Ծաղկագործ օթացք. գործարան ծաղ-  
 կագործ օթացոյ.  
 Araziére, ա. Ոստայնակ. կամ յորինող ծաղ-  
 կագործ օթացոյ.  
 Arazzo. Օթոց ծաղկագործ. գորգ. կամ պառ-  
 տաւակ անկուածոյ. (է գորգ ինչ գործեալ  
 ծաղկագործ. ի զարգարել զորման. և կոչ  
 պոյսկա յունակ Արացոյ. քաղաքի, որ գործի  
 յանիս) հաւ. հալ. զու. քաւ. քաւ. քաւ.  
 • Arbero. Տես Albero.  
 Arbíntro. Տես Laberinto.  
 Árbiter, Խ. Տես Arbitro.  
 • Arbitrággio. Իշխանութ. ընտրութի.  
 Arbitránte, Վ. Դատաւ. վճռող. վճռաւ.  
 ընտրող.  
 Arbitráre, Վ. Կարծել. վարկանել. համարել.  
 գաւել ող զիջորդ. վճռել ինչ միջորդաւ.  
 վճռել.

Arbitrariamente, Գ. Ըստ կամու. ընթաց. ըստ հանձնից:  
 Arbitrario, ia, Գ. Վճռատու. ընտրող:  
 Arbitrario, ia, Ծ. Arbitrato, ta. Կանխական, որ հաստատել է 'ի հանձն առնող: արարելալ ընթաց. Կի՞նք կամի:  
 Arbitrato. Գաղափարաւոր, կի՞նք ընտրուի միջնորդին: Խառն միջնորդաց. միջնորդք:  
 Arbitratore, Գ. Միջնորդ. գաղափար:  
 Arbitrio. Կամք: Էռտէի: libero arbitrio. անձ ներհանուի. անձնիշխան կամք: arbitrio. Էշխանուի. կարողութիւն. գաղափարաւոր միջնորդին. ընտրուի միջնորդին: քիմք. հանձնք: քիմք:  
 Arbitro. Միջնորդ. գաղափար. (է գաղափար որ յարանալ յերկուց կողմանց իրեն իրաւորաբար գաղափար նշ.) իրաւորաբար հանձն: անձ և Riformatore.  
 Arborato, ta. Ծառախիտ. Ծառաւից. Ծառաբոյս:  
 Arbore, Գ. և ԻԳ. Տէս Albero.  
 Arboreo, ca. Ծառային. Ծառայ:  
 \* Arboreto. Ծառաւանդակ. Ծառախիտ տեղի:  
 \* Arboroso, sa. Ծառաւից. Ծառախիտ:  
 Arbucello, Arbucello. } Ծառ. փայր. =  
 Arbucella, Arbucello. } շաճէ: Arbucelli.  
 Արբուս հաստատախիտ 'ի վր փայրիկ Ծառայ:  
 \* Arbúsculo. Arbúsculo. \* Arbúsculo. Ծառ. փայր:  
 Arbustino, na. Ծառաբոյս. (Յ) որ պատի զծառով. ասի վերջի որ(մայ):  
 Arbusto. Թուփ: անձնէ:  
 Arca. Արկ. տապանակ: անպէ: տապան նոյն:  
 Arca del Testamento, կի՞նք del Patto, կի՞նք dell' Alleanza. տապանակ կտակարանաց, կի՞նք տապանակ ուխտի: Arca. Տապան. դամբան. (է քարակոփ քրիստոսի գործնալ լիկէրցիւղէ) դագաղ. քար եղեալ 'ի յառակի շրջոյր: all' arca aperta, il giusto vi pecca. աստի. պատահեալին՝ մղէ զմարդ 'ի դագաղի:  
 Arcádia, Եւ. Արկի հին, կի՞նք վառմար:  
 \* Arcádico, ca. Արկադիանի:  
 Arcadóre, Գ. Արկիւստ. Կեռամէր. Խառնող:  
 Arcángelo. Տէս Arcangelo.  
 \* Arcasmo. Հնախոսութիւն. ոճ հին. բառ հին և խաղաղանալ:  
 \* Arcáico. Իշխանութիւն ինչ մահմադարանաց:  
 Arcáic, Գ. Կամար (շինուածոց:) պահանջ իշխանաց. (է խոստովան փայտ եղել 'ի ստորակաշի իշան կազմածոց 'ի հաստատութիւն (է ևս կանխածն ոսկր ինչ կրծոց. որ ստորաբար կոչի forcilla dello stomaco.  
 Arcalif, Գ. Arcaliffo, կի՞նք Califfo. Խալիֆայ:  
 \* Arcaliffa, ԻԳ. Կին խալիֆային:  
 Arcáme, Գ. Կմախք. ոսկերաւի. կոչի և Carcame.  
 Arcanaménte, Գ. Գաղափար. 'ի ծածուկ:  
 Arcángelo. Հրեշտակապետ: գուր. Եւրոպէ:  
 \* Arcánna. Սուրբ. (է հող ինչ կարմիր. որով հիւստանք ներկեալ զգորս՝ գծեն զչառանկէ տախտակին):  
 Arcáno, Գ. Գաղափար. խորհուրդ: սուր:  
 Arcáno, na. Ծ. Գաղափար. զանխուլ: Ինչի:  
 Arcáre, Ե. Կեռամէր. լինել. Խառնել անտեւ. պարել:  
 \* Arcáso. Ե. Երեսփոխան գլխի խելաց նաւան: Ե. ևս մարմին նախարարին. յորում փակի ան ունի նր. կոչի ևս Manicotto, և Taglia della carrucola.

Arcata. Կեռամէր. մի. օգ. Բեւե. Բեւե. Եւր. Եւր. arcata. Բանալ քաղիլ 'ի ընտրանոց:  
 Arcáto. Արկիւստ. Կոր. Թեք. Թեքիլ աղեղ. նաւան:  
 Arcatóre. Տէս Arcadore.  
 Arcávola. Մայր նախահաւուն. մայր նախապալ. պուն: (ասի 'ի հոր, և 'ի մոր կողմանէ ևս):  
 Arcávolo. Հաւապալ. հաւապալ. (Յ) հայր նախահաւուն, կի՞նք նախահաւուն 'ի հոր, կի՞նք 'ի մոր կողմանէ): Եւրոպէի. Եւրոպէի:  
 Archeggiare, Ե. Արկիւստ. Թեքիլ. կորացուցաւ. նեւ: Եւր. Ինչի Եւրոպէի:  
 Archeggiato, ta. Արկիւստ. Թեքիլ. կոր: Եւրոպէի:  
 \* Archelogia. Սղանաւանութիւն. (է Ծառ. զառաջին սղանաց, կի՞նք զսղանաւանաբար թշուալէ, հիմնել 'ի վր փաստից և փորձոց նկատելոց 'ի վերացեալին): Կենսաբան. սղան (մարդոց):  
 Archétipo. Սղանաւանութիւն. նախափայ: Եւր. Եւր. Archettino, Եւ. Գորիկի աղեղ:  
 Archetto, Եւ. Արկիւստ. Գոր. Եւր. Եւր. աղեղն նոստարանաց. (է գործի ինչ աղեղնակ, որով հարկանեն գործի, Եւր. Եւր. Եւր. աղեղն հաւաքաց. (է գաղափար Թեքիլ աղեղնակ. յորոյ 'ի մին 'ի մայրից հաստատի ալ ինչ գաղափար, յորոյ 'ի ձեռքունան արկանեն զիստ յորաւ զմարդուն: in mo' d'archetti. (է ոճ ինչ պատանախանելոց, յորմով որ զի բարկուէ, կի՞նք ձանձրուէ ոչ կամի ասել զիստանակն՝ որով եղել է ինչ):  
 Archibugiare, Ե. Արձակել զհրացան: Բիւլիստ. Եւր. Եւր. Archibugiata. Տէս Archibusata.  
 \* Archibugiere, Գ. Տէս Archibusiére.  
 Archibúgio, Archibuso. Հրացան: Բիւլիստ. Archibusata. Զարկուած գնդակի հրացանին: Գործուն զարկուած:  
 Archibusiéra. Ծառի ը որ արձակեն զհրացան. Կոչի և Feritoja.  
 Archibusiére, Գ. Հրացանակիր: հրացանագործ: Բիւլիստ. Archibúso. Հրացան: Բիւլիստ. Archicello. Արկիւստ. Գոր. Archiconsolare, Ե. Արհեստիւնական:  
 Archidiaconato, Archidiacono. Տէս Arcidiaconato, Եւ. Archifanfano. Տէս Arcifanfano.  
 Archifámine, Գ. Քրեական:  
 Archimandrita, Գ. Հոտապետ. հովանապետ: արքիմանդրիտ. վանահայր: գլուխ. առաջնորդ: գլուխ. Եւր. Archímia, Archimistà, Եւ. Տէս Alchimia, Եւ. Archipenzoláre, Ե. Կարակնել. չափել կարակնիւն:  
 Archipenzoláto, ta. Զափեալ կարակնիւն. կարակն նախափ:  
 Archipenzolo. Կարակն. (է գործի ինչ հիւսանց, կի՞նք արմազարաց, որով յարգարեալ ուղեղն զիստանակն): Բիւլիստ. Archisinagogo, Arcisinagogo. Գլուխ, կի՞նք իշխան սինակոկլային. մոզովդապետ հրեից:  
 \* Architéllo, Եւ. Արկիւստ. Գոր. Architetáre, Ե. Ծարաւարապետել. կերտել. շինել:  
 Architetáto, ta. Ծարաւարապետել. կառուցել:  
 Architéto, Գ. Ծարաւարապետ: Եւր. Եւր. Architéto, ta, Ծ. Ծարաւարապետական. Ծար. արաւարապետել:



- Appurare, Ն. Մարել. յառակել:  
 • Appuráto, ta. Մարեալ. յառակեալ:  
 • Apputidáre. Տես Appuzzare, և Appostare.  
 Appuzzaménto. Ժահաջառու. հաս դարձու.  
 Appuzzáre, Appuzzoláre, Ն. Ապպալակել ժահա-  
 չառու. Նեխեցուցանել: տես և Appestare.  
 Appuzáto, ta. Ապպալակեալ նեխու. լի գար-  
 չահառու(Թի):  
 Aprénte, և. Բացոյ. որ բանայ:  
 Apríco, ca. -ի. սկիւմ և Գոյ. Արեգդեմ. արեւա-  
 հայեաց:  
 Apríle, որ. Ապրիլ (ամիսն): ապրիլ. Նիսան: l'a-  
 prilé dell' età sua. գարուն տիոց իւրոց. ծաղ-  
 կալի(Թի) ամի հասակի իւրոյ:  
 Apríménto. Բացումն. բացում(Թի):  
 • Aprípórtá, որ. Դանարաց. բացոյ դրան. զբա-  
 նական:  
 Apríre, Ն. Բանալ. ախ. aprire ad alcuno. Բանալ ումք զգուռն: Պատահել. ձեռքել: էտ-  
 ժա: ընդարձակել. բայել: Բացանել: դէպն երևի:  
 la via. տեղի տալ. Զանապարհ անել ումք:  
 le mani. բանալ զձեռն. պարզել: l' arco. Ը-  
 լարել. քարել զաղւղի: la mente a cheches-  
 sia. ուշ ունել. միտ գնել: gli occhi ad uno.  
 Բանալ զայս ուրուք. զքանոցոցանել զքր: bot-  
 zega. սկանել 'ի վար արկանել հրապարակա-  
 զարհեառ ինչ. բանալ զբոլակ: la bottega.  
 Բանալ զկրպակն: la vena. երակ հառանել:  
 Aprírsi, յ. Խրճանալ (որոնց.) ձեռքել (փայ-  
 տից.) Զերձանել: տրվում. այլում: Բլծմել  
 (ծաղկանց): վիլ ուլում: յայտնել ումք զքաղա-  
 ձիս իւր. կամ զմիտ իւր. պարզել (օգոց.)  
 la terra. պատահել երկրի: aprirsi nelle brac-  
 cia, կամ սոսկ. aprirsi. Բանալ. կամ տարա-  
 ձել բազուկս:  
 Aprítivo, va. Բացողական. բացոյ:  
 Aprítore, որ. Aprítrice, ի. Բացոյ. որ բանայ:  
 Aprítúra. • Aprizióné, ի. Բացում: բացումն.

## AQ

- A Quário. Զբնոյ. տել:  
 Aquatieráto, ta. Իշխանեալ. օժեռալ:  
 Aquático, ca. Զրայն (ըյս, կենդանի.) Զա-  
 կան: աղ: խնամուտ. անձրեակեր:  
 • Aquátile. Զրայն. Զրական (ըյս, կենդանի.)  
 Aqueità, - tade, - táte, ի. Տես Aquosità.  
 Aqueo, ca. Զրեղեն. Զրայն: • Զրեղեն (հիւծն  
 ալաց.)  
 • Aquidóccio. Տես Acquidotto.  
 Aquila. Արծուի. արծիւ: գարիւ. գայտալ:  
 Արծիւ. (է գրօշակ կայսերական.) pesce a-  
 quila, կամ սոսկ aquila. արծուհաճակն. (է  
 ձուկն ինչ միջերկրական ծալուն):  
 Aquilégia. Տունի ինչ. որ յանոց հոգի և Aquil-  
 ina.  
 Aquilino, Գոյ. Արծուի փոր. ձագ արծուց:  
 Aquilino, na, -ի. Արծուային: naso aquilino.  
 արծուկն: pietra aquilina. արծուկաքար (ն  
 ոմանց է քար ինչ գոհի 'ի րոյն արձակեաց):  
 Aquilonáre, և. Զիւսիսի. հիւսիսային:  
 Aquilóne, որ. Զողմն հիւսիսի. (կոչ և Tra-  
 montana, Ventavolo, Rovajo.) Բաւել. Գոյ-  
 րա: հիւսիս. հիւսիսակողմն. Գիւսիս:  
 Aquilóto. Արծուի փոր. ձագ արծուց:  
 Aquosità. Acquoso. Տես Aquosità, ևն.

- ARA. Տես Altare.  
 • Arabescáto. Տես Rabescato.  
 Arabesco. Տես Rabesco.  
 Arábico, ca. խմբագուծ. օտարոտի. այլանդակ-  
 ինչակերպ:  
 Argibile, և. Զերկելի. վշակելի:  
 • Arabo, Գոյ. Լեզու արաբացոյց: աղաի: արա-  
 բացի: աղա:  
 Aracnóide, ի. Սարգառեակ. (է Թաղանդ ինչ  
 ական պատեալ զպպակեղեն հիւծալ.)  
 Aráco. Ազգ ինչ արմահայ:  
 Aragálico. Խիճեք արովայնի ձիոց:  
 Aragón, Arágo. Սարդ: Երևմտի:  
 • Aráldica. Տես Blasoné.  
 Aráldo. • Arálda. Զրեղանակ պատերազմի և հաշ-  
 տում(Թի):  
 • Arália. Տունի ինչ գանձաւայի:  
 • Arámatizáre. Տես Scomunicare.  
 Araménto. Զերկումն. արօրագրուի:  
 Aráncia. Melaráncia. Թուրքիւն. նարինջ: Բա-  
 րան. Ժոթնալ:  
 Aranciáta. Բաղքառուկն նարինջոյ. կի փորձու-  
 գալի: Ժոթնալ բնիւի: օտարակ փորձուգալի:  
 Ժոթնալ մեղեի:  
 Aranciáto, ta. -ի. Թուրքիւնագոյն. նարինջա-  
 գոյն: Բարանի:  
 Aranciáto, Գոյ. Թուրքիւնիկ. պարտեզ փոր-  
 լուգալայ:  
 Arancino. Թուրքիւն փոր: նարինջ սիւնկալացոյ:  
 Aráncio, Գոյ. Melaráncio. Թուրքիւնիկ. նա-  
 րինջիկ: Բարան. ալաւ: ձու փորձուգալի:  
 Ժոթնալ ալաւ:  
 • Aráncio, -ի. Arancióso. Տես Aranciato, -ի:  
 Aránea. Տես Aracnoide.  
 Aránte, և. Զերկոյ. արօրագիր:  
 Aráre, Ն. Զերկել. արօրագրել: վիճի Ժոթն:  
 • Զարձակել. կի զհոս պնդել 'ի վր նաւու:  
 arar dritto. գործել ինչ անկեղ. գնալ ընդ  
 ուղղորդն. ոչ խոտորել, յալ կի յանակ:  
 Aráto, ta. Զերկեալ. արօրագրել: վիճի Ժո-  
 թնալ:  
 • Aráto, Գոյ. Arátolo. Տես Aratro.  
 Aratóre, որ. Զերկագործ. արօրագիր: վիճի Ժո-  
 թնալ:  
 Arátro. Արօր. աղան: manico dell'aratro. Ժան-  
 աղան աղալ:  
 Arátúra, Arazióne, ի. Տես Aramento.  
 Arázzeria. Ծաղկագործ օժոցը: գործարան ծաղ-  
 կագործ օժոցայ:  
 Arazziére, որ. Ոստայնակ, կամ յօրհոյ ծաղ-  
 կագործ օժոցայ:  
 Arazzo. Օժոց ծաղկագործ. դորգ. կամ պառ-  
 տառակալ անկուծոյ. (է դորգ ինչ գործեալ  
 ծաղկագործ. 'ի զարդարել զորմունս. և կոչի  
 պոպկա յանուն Արաչցո. քաղաքին. ուր գործին  
 յաճախ:) հաւ. հաւի. զո. քաւալ մեղեի:  
 • Árbero. Տես Alberó.  
 Arbíntro. Տես Laberinto.  
 Árbitra, ի. Տես Arbitro.  
 • Arbitrággio. Իշխանուի. ընտրուի:  
 Arbítrante, և. Դատող. վճռող. վճառաւ.  
 ընտրող:  
 Arbitráre, Ն. Արձնել. վարկանել. համարել:  
 գտնել ող զմիջորդ. վճանել ինչ միջորդաւ:  
 վճանել

գլխէլ ինչ ինչ հանդիս, կամ ինչ բանց :  
**Arbitrariamente**, Գ. Ըստ կամս. ինչ բանց, ըստ հանձնից :  
**Arbitrario**, ia, Գ. Վաճառող. ընտրող :  
**Arbitrario**, ia, Թ. Arbitrario, ta. Կամայական, որ հաստատել է 'ի հանդիս այլոյ : արարեալ ի բանց, կ'ի ինչ կամի :  
**Arbitratore**, Գ. Միջնորդ գաւառաւոր :  
**Arbitrio**. Կամբ : Իբրեւն. libero arbitrio. անձ շիրտանութ. անձնական կամբ. arbitrio. Իշխանութ. կարողութ. գաւառաւոր միջնորդին. ընտրութ. միջնորդին : քիմբ. հանձնար : ինչ :  
**Arbitro**. Միջնորդ գաւառաւոր. (է գաւառաւոր որ իրարէն յերկուց կողմանց իրեն իրաւարար գաւառից նշ.) իրաւարար : փոխի. տես և **Riformatore**.  
**Arborato**, ta. Ծառաւոր. Ծառաւորայ :  
**Arbore**, Գ. և ԻԳ. **Sku** Albero.  
**Arboreo**, ea. Ծառային. Ծառայ :  
**Arboreto**. Ծառատունիք. Ծառաւոր տեղի :  
**Arboroso**, ea. Ծառաւոր. Ծառաւոր :  
**Arboscello**, **Arbuscello**. Ի նշ. Ծառ փոքր :  
**Arbuscella**, **Arbuscello**. Ի նշ. Ծառ փոքր :  
**Arbusculo**, **Arbuscula**. Ի քիմբ. Ծառ փոքր :  
**Arbustino**, na. Ծառայաւոր. ( Գ. որ պատի քնաւոր. ան զայն որմայ ) :  
**Arbusto**. Թուփ : առձեռն :  
**Arca**. Արկ. տապանակ : անպէ : տապան նոյն :  
**Arca del Testamento**, կ'ի del Patto, կ'ի dell' **Alleanza**. տապանակ կտակարանաց, կ'ի տապանակ ուխտի : **Arca**. Տապան. գամբան. ( է քարակոփ շիրտ քարեալ լի կէղեցւոյն ) գաղաւթ քար եղեալ 'ի յառակի ընդորոյ : all' arca aperta, il giusto vi pecca. ասի. պատեհութիւն՝ ձգե զմարդ 'ի գաղաթի :  
**Arcaccia**, Ին. Արկի հին, կ'ի վառար :  
**Arcádico**, ca. Արկիդեան :  
**Arcadóre**, Գ. Արկիդաւոր. Նետամիգ. Խաբար :  
**Arcángelo**. **Sku** Arcangelo.  
**Arcasmo**. Հնախոսութ. ահ հին. բառ հին և խափանեալ :  
**Arcasto**. Իշխանութ ինչ մահաւորականաց :  
**Arcule**, Գ. Կամար ( շինուածոց ) պահանգ իշխանաց. ( է խառորդակ փայտ եղեալ 'ի ստորակողմն իշան կողմնոց 'ի հաստատութի ( է ևս կամարան ոսկր ինչ կրծոց. որ սովորաբար կոչի forcilla dello stomaco ).  
**Arcalif**, Գ. Arcaliffo, կ'ի Califfo. Խալիֆայ :  
**Arcaliffa**, ԻԳ. Կին խալիֆային :  
**Arcáme**, Գ. Կամար. սակերտի. կոչի և **Carcame**.  
**Arcanaménte**, Գ. Գաղա. 'ի ծածուկ :  
**Arcángelo**. Հրեշտակաւոր : առ զայն :  
**Arcánna**. Սուր. ( է հող ինչ կարծի. որով հրեշտակ շերտեալ զարս' քնեն զհաստանէն խախտելն ) :  
**Arcáno**, Գ. Գաղանիք. խորհուրդ : առ :  
**Arcáno**, na, Գ. Գաղանի. զանխուլ : Կիւլի :  
**Arcáre**, Ի. Նետամիգ լինել. խաբել անտես. պարել :  
**Arcáso**. Ի խալիֆային գլխի խելաց նաւակ : Ի ևս մարմին մարտարակին. յորում փակի ան ունի ն. կոչի ևս **Manicotto**, և **Taglia della carrucola**.

**Arcata**. Նետամիգ փ. Գ. Գլխի. Գլխի. **tirar in arcata**. բան քաղել 'ի բերանոյ :  
**Arcato**. Արկիդան. կոր. Թեք. Թեքել աղեղ նաւակ :  
**Arcatóre**. **Sku** Arcadore.  
**Arcávola**. Մայր նախահաւուն. մայր նախապապուն : ( ասի 'ի հոր, և 'ի մոր կողմնէ ևս ) :  
**Arcávolo**. Հաւապապ. հաւապապ. ( Գ. հայր նախահաւուն, կ'ի նախահաւուն 'ի հոր, կ'ի 'ի մոր կողմնէ ) քեփէն քեփէ :  
**Archeggiare**, Ի. Արկիդան Թեքել. կորացուցաւ նիւլ : Եւ ինչ ելէ :  
**Archeggiato**, ta. Արկիդան. Թեքեալ. կոր : ելել :  
**Archelogia**. Սկզբնաւորութ. ( է ծառ զառաջին սկզբանց, կ'ի զսկզբնաւորաց բժշկութ. հիմնել 'ի վր փաստից և փորձոց նկատելոց 'ի վերացեալն ) Կենսաւոր սկզբն ( մարդոյ ) :  
**Archétipo**. Սկզբնաւոր. նախաւոր : առ. Թեք :  
**Archettino**, Ի. Գործիկ աղեղն :  
**Archetto**, Ի. Աղեղն փոքր : Ինչ ևս : աղեղն նախաւորանց. ( է քործի ինչ աղեղնակ, որով հարկանեն զքորն ևս ) ինչն աղեղն հաւորաց. ( է գաւազան Թեքել աղեղնակ. յորոյ 'ի մին 'ի մայրից հաստատի այլ ինչ գաւազան, յորոյ 'ի ձեգրուածն արկանն զիսով յորաւ զընչաւուն ) in mo' d'archetti. ( է ուն ինչ պատառ խալիֆայ, յորմամբ քիմ քարակուն, կ'ի ձանձրութ. ոչ կամի ասել զիսանակն որով եղել է ինչ ) :  
**Archibugiare**, Ի. Արձակել զհրացանն : Թեքել :  
**Archibugiata**. **Sku** Archibusata.  
**Archibugiére**, Գ. **Sku** Archibusiére.  
**Archibugio**, **Archibuso**. Հրացան : Թեքել :  
**Archibusata**. Զարկուած գնաւի հրացանին : Գաղաւթ զարկուած :  
**Archibusiéra**. Ծակ ' ը որ արձակեն զհրացանն. կոչի և **Feritoja**.  
**Archibusiére**, Գ. Հրացանակիր : հրացանագործ : Թեքել :  
**Archibúso**. Հրացան : Թեքել :  
**Archicélló**. Աղեղն փոքր :  
**Archiconsoláre**, Ի. Արհիքոնսոլան :  
**Archidiaconátó**, **Archidiacono**. **Sku** Arcidiaconato, ևն :  
**Archifánfano**. **Sku** Arcifanfano.  
**Archifámine**, Գ. Քրմաւոր :  
**Archimandrita**, Գ. Հոտաւոր. հովնաւոր : արքիմանդրիտ. վանահայր : գլուխ. առաջնորդ : առ ինչ :  
**Archimia**, **Archimista**, ևն. **Sku** Alchimia, ևն :  
**Archipenzoláre**, Ի. Կարակնել. քափել կարակնել :  
**Archipenzoláto**, ta. Զափեալ կարակնել. կարակնալ :  
**Archipénzolo**. Կարակն. ( է քործի ինչ հիւսանց, կ'ի որմնագրաց, որով յարգարեալ ուղեւ զարկաւ ) Թեքել :  
**Archisinagógo**, **Arcisinagógo**. Գլուխ, կ'ի իշխան արկանակային. Ժողովրդապետ հրեկ :  
**Architélló**, Ինչ. Աղեղն փոքր :  
**Architettáre**, Ի. Ծարաւորապետել. կերակել : լինել :  
**Architettáto**, ta. Ծարաւորապետել. կարակնել :  
**Architétto**, Գ. Ծարաւորապետ : Թեք. Զարաւորապետ :  
**Architétto**, ta, Գ. Ծարաւորապետական. Ծարաւորապետական :

- Architettonicamente, 4. Շարտարապետութիւն յօրինել շարտարապետութիւն։
- Architetónico, ca. Շարտարապետական, գլխաւոր. առաջին։
- Architetóre, -r. Architettrice, f. Շարտարապետ։
- Architettura. Շարտարապետութիւն։ Գիտել։
- Architravato, -d. Եղեղ 'ի վր ժախտեան. որ աւելի զմեկստիւն։
- Architrave, -r. Մակտախիւն. (է մասն զնոնաւոց՝ որ կայ հաստատել անմիջապէս 'ի վր վեր. նախարսիս սեան. կողմ եւ Epistilio.)
- Architriclino. Տաճարապետ, կմ սեղանապետ։
- Archiviato, ta. Եղեղ, կմ արձանացուցեղ 'ի գրեան։
- Archivio. Գրեան. (է տեղի պահելոյ զարձանագրութիւն հասարակաց)։ Դիւանարան։
- Archivista, -r. Գրեանապետ։
- Archivólto. Է գոտի ինչ լայն՝ ցցունալ արտաք 'ի վր արմոյն։
- Arci. Է բառ յանաւան ( 'ի կիր անի միայն 'ի ըստգումեան իտալական բառից, եւ նշանակէ զսասակութիւն զառանելութիւն. մերժեալ 'ի կիր անի միայն առ 'ի ծարի։) Արշի. մեծ. գեր. յոյժ. կարի. բաշտ։
- Arciballare, l. Կարտուել յոյժ։
- Arcibello, la. Հրապարակ. ամենագեղ։
- Arcibenissimo, 4. Բարեպապական. գեղեցիկ իմն։
- Arcibonissimo, Arcibonissimo, ma. Ամենալաւ. ազնունագոյն. գերապանծ։
- Arcibriccone, -r. Ժանատեմաւ. պարագլուխ շարայ։
- Arcicarissimo, ma. Ամենախրեղ։
- Arciconsolare, 4. Արհիթրեզնական. առաջին բը. գեղեցիկ։
- Arciconsolato. Արհիթրեզնութիւն. բղեշնապետութիւն։
- Arciconsolo. Արհիթրեզն. առաջին բղեշնապետ։
- Arcicorredato, ta. Բաշտակալ. գաւ կազմել. բաշտ հանգիւսեղ։
- Arcicorale. Տէս Babbuino.
- Arcidevotissimo, ma. Սրտեռանգն. յարգել. անդին։
- Arcidiaconato. Աւագ սարկաւազութիւն։
- Arcidiacono. Arcidiacono. Աւագ սարկաւազ։
- Arcidivino, na. Ամայնագոյն. անմային։
- Arciduca, -r. Արհիդուքս. աւագ գաւառ. ար. շիշուքս։
- Arciducato. Արհիդուքսութիւն. աւագ գրաւ։
- Arciduchessa, f. Արհիդուքսիս. աւագ գրաւ։
- Arcicloquentissimo, ma. Զառանգոյն. պեր. շնոյն։
- Arciera, f. Արհիդուքս. նետածից։
- Arciere, -r. Arciero. Արհիդուքս. նետածից. օգնի. անձնարան (իշխանաց)։ որ մերժ աստի եւ մերժ անտի ինգրէ գրաւ 'ի փոխ։
- Arcifacilissimo, ma. Ամենաշուտ. ամենագիւրին։
- Arcifanfánare, l. Մեծարանել. պարծիլ։
- Arcifanfano. Arcifanfano. Ըղախրատ. պար. ծառ։
- Arcifastidiosissimo, ma. Զանգաւորապետ։
- Arcifondatore, -r. Առաջին հիմնադիր։
- Arcifreddissimo, ma. Զրոտաւորաց. անտա. հասարակ։
- Arcigiullare, -r. Զեւանծաւ. խեղճաւոր. ար. ժաղապետ։
- Arcignamente, 4. Խաւիւ. չ ակամ։
- Arcignezza. Տապալ. գառնութիւն. խաւիւ։
- Arcigno, na. Տապալ. գառն. փեղ. եղ. far viso arcigno. Զայել խաւիւ. ուժգինա ակնար. կել։
- Arcigrandissimo, ma. Ամենամեծ. մեծ յոյժ։
- Arcigratissimo, ma. Ամենահաւոյ. հաւանելի յոյժ։
- Arcigustoso, sa. Կարի համեղաւորաց։
- Arcilatinissimo, ma. Գրեղ, կամ առաջեղ վայելչահաւ լատինարանութիւն։
- Arciliuto. Աղտ ինչ նուագարանի կողմեցելոյ Liuto.
- Arcilunático, ca. Կարի փոփոխամիտ. ծանծա. զամիտ։
- Arcilunghissimo, ma. Երկայն յոյժ. երկայ. նաժից։
- Arcimaestoso, sa. Կարի մեծավայելուչ. հրաշա. փառաւորաց։
- Arcimaestro. Ուսուցչապետ. ներհան վարժա. պետ։
- Arcimentire, l. Ստեղ անամեծարար։
- Arcimpossibilissimo, ma. Անհնարագոյն. ամեն. նեկն անհնար։
- Arcinecessarissimo, ma. Կարեւորագոյն յոյժ. կարի կարեւոր։
- Arcinfinitissimo, ma. Անթաւորաց։
- Arciobligato, ta. Arciobligatissimo, ma. Պար. առաւորել յոյժ. մեծապա։
- Arcioccupatissimo, ma. Կարի զբաւել. պա. տաղել յոյժ։
- Arcionato, ta. Համեղել. Թամեղել։
- Arcione, -r. Գաւառ Թամեղին, կմ համեղին։ էլեղ Գաւ. Թամ. համեղ։
- Arcipalissimo. Է բառ ծաղակն։ Որ է անշուշտ Opalo անունանել գոհարն։
- Arciordinatissimo, ma. Բարեկարգ յոյժ. կար. գաւորագոյն։
- Arcipánca. Առաջին բազմարան. առաջին շնո. տարան։
- Arcipélag. Արհիպելագոս։
- Arcipientissimo, ma. Լրագաւար. բազմազե. զուն։
- Arcipoéta, -r. Պարագլուխ բանաստեղծից։
- Arcipoetichissimo, ma. Կարի բանաստեղծական։
- Arcipoltrone, -r. Ամենին ծղլ. ամենահեղգ։
- Arcipossibilissimo, ma. Գիւրահնար. ամենա. հնար։
- Arciprésso. Տէս Cipresso.
- Arcipresbiterato, Arcipretato. Աւագերիցութիւն։
- Arciprete, -r. Աւագերեց։
- Arciraggiunto, ta. Ամենապարարտ. պարար. թագոյն։
- Arciricchissimo, ma. Ամենահարուստ. ընդաւ. հաւ։
- Arciscioperatissimo, ma. Ամենին անգործ. գաւարակապարտ։
- Arciservitóre, -r. Զառայ ամենայոժար։
- Arcisinagogo. Տէս Archisinagogo.
- Arcisolenne. Հանգիստաւորագոյն. ամենամեծ. երեկելագոյն։
- Arcisólito, ta. Կարի սովորեղ. ամենասովոր։
- Arcisottilissimo, ma. Ամենաուր. նրբագոյն։
- Arcisquisitissimo, ma. Ամենալաւ. ընտրելա. գոյն, աշխուճագոյն։
- Arcistupendissimo, ma. Հիսարանչ. ամենա. պանչ։
- Arcivéro, ta. Ամենաճմարկտ. ճմարագոյն։
- Arcivésco. Տէս Arcivescovo.



**Arcivescovo.** Արքեպիսկոպոսութիւն :  
**Arcivescovile**, 4. Արքեպիսկոպոսական :  
**Arcivescovo.** Արքեպիսկոպոս երէկ : Բերեկտի :  
**Arco.** Արկ : Եւ, արկ : ( Ե զարդ և կըլ ժամ ընթացաւ ընդարկին : ) կամար ( գրան, կամրոյ, ևն : Ենէր : arco trionfale . յաղթական կամար : arco celeste . ակն Arcobaleno . Chi troppo tira l' arco, lo spezza . աստի Որ կարկին քարէ զարկն՝ խորտակէ զայն : coll' arco dell' osso . ամ ծղամբ : stare coll' arco teso . փա դնել : կալ մուտքի : ունի ունով պատասխել զիւր : l' arco delle ciglia . կամար յոնից . յոնք . aver l' arco lungo . լինել խորամանկ : խորա գէտ :  
**Arcobaléno.** Arcoceléste, Arco celeste . Արկն երկնից . ծիածան : Էլէկտ աստղ, աստղ :  
**Arcobugio.** Տէս Archibuso .  
**Arcolajo.** Արծառ . ասի . փշակ . նազուք : եւ փ : volgere, կի՛ volgersi come un arcolajo . պաշարել, կի՛ պաշարել ու՛ զպատասխ : ag girare uno come arcolajo . Թշտանակէ քա : զգնել . խորել : quanto è più vecchio l' arcolajo, meglio gira . ասի . ծեղք զիւրազոյն ևս յիմարին :  
**Arcocello,** աստ . Արկն փոքր :  
**Arcónte,** ար . Արիստոսայ . ( Ե անուն իշխանաւորաց : կամ աստեանկաւոյ նախնի յունաց, և անասանք ամենացոյ : ) ակն և Barbassoro .  
**Arcoreggiare,** և . Զարաւել : փառս արմակել :  
**Arcuato,** 12. Արկնաձև . կորացեալ . կոր . Թէ թալ :  
**Arcuccio.** Է զործի ինչ արեղանակ . կազմեալ ի շերտից փայտից . զոր գնն յորորանի աղաւ յի՛ ի վերամարտ անել զժամկոյն ընչ ասի ի ոչ ճշդանու :  
**Ardente,** 4 . Ardentissimo, ma . Վառել . բոյր . բոյրել . կրակոյ : Եւնու . Եւնու : հրաւել : Գը լել : բռն . աստիկ : Եւնու : կամուրն . փա փոքր : cavallo ardente . ամենի . աս . աղեղն երկուր : occhi ardenti . այս բոցափայլ . կալ ծակնաղայտ :  
**Ardenteméte,** 4 . Ardentissimamente . Բոցաղ ծակն . աստիկաղ . բռն . անձկանոց :  
**Ardénza.** Տէս Ardore .  
**Ardere,** 3 . Արկել . հրակնել : Եւնու : և և Ardarsi, 3 . Արկել : Եւնու : և և փառել . բորբո թել ( կրկն ) հրակնել ի սէր . բորբոթել սէրով : և . Տոյրել ( արևու : ) և . փայլել : շու նել գրան : Ե և ասի . egli arde . շէր ըն գրան :  
**Ardiglione,** ար . Արք մուշակաց . ( Ե փոքրիկ երկամ ինչ արմալոյ ի մէջն շարմանդի եւրոպեան մուշակաց : )  
**Ardimento.** Զանգաւուն . համարձակութիւն :  
**Ardimentoso,** 3a . Տէս Ardito .  
**Ardite,** 10 . Arditi, 3 . Իշնել . համարձակել . յանգնել : մարտիկ ինչ :  
**Ardire,** ար . համարձակել . վաստակել . քաշար . ասի : մարտի : յանգնել : Եւնու :  
**Ardiramenté,** 4 . Ardentissimamente . համարձակ . քաշար . արեւար . աներկիւզ արաւ : յանգնել :  
**Arditaggio.** Ե Arditanza . Arditézza . Տէս Ardimento .  
**Ardito,** 12 . Arditissimo, ma . համարձակ . քաշար . արի . քաշ . աներկիւզ : Եւնու : յանգնել . փայլել . անանկ : Եւնու : շու :  
**Ardóre,** ար . Բոցաղ . աստղ : Արկն . Եւնու : Եւնու :

Եւնու . աստիկ . շանկու . անել : Եւնու . արգ :  
**Arduamente,** 4 . Դժուարաւ . դժուարաբար :  
**Arduità,** - tade, - tate, Ի՛ . Դժուարութիւն : քաշ . սեպակել քարծրութիւն : դժուարութիւն . աստիկ . խոշ :  
**Arduo,** 4 . Եւնու Ե . Եւնու և Avversità .  
**Arduo,** 12 . Ե . Arduissimo, ma . Դժուարութիւն : Եւնու : քարծր ( շինուածք : )  
**Ardura.** Արքան . կրակն :  
**Aréca.** Է պտուղ . կամ սերուն ինչ հնդկային համանուն պտուղ :  
**Aréna.** Աւաղ . ինչ : գամ : երկիր . գետին : luoghi d' arena . ասպուտ :  
**Arenário.** Սուսերամարտիկ :  
**Arénga.** Տէս Aringa .  
**Arenghiéta.** Տէս Aringhiera .  
**Arenosità,** - tade, - tate, Ի՛ . Խնային նիւթ :  
**Arenoso.** 3a . Աւաղային . ասպուտ . Խնայել : գամ :  
**Arénte,** 4 . Տէս Arido .  
**Aréola.** Տէս Ajetta, Ajuela . Եւնու ստեանց . ( Ե անգամայն Ե դժուար ծիր, կի՛ բակն շուրջ զպակար ստեանց : )  
**Aréometro.** Հեղուկաչափ . ( Ե զործի ինչ կըլ անոյ զհեղուկ : )  
**Arcopagita,** ար . Արխապագի . քառասոր արիս . պագոսին :  
**Arcopagítico,** 3a . Արխապագեան . արխապագոսի :  
**Arcopágo.** Արխապագոս . ( Էր երկու ինչ և անան ամենացոյ : )  
**Aréostilo.** Սիւնակն ինչ նախնի շարտարապետաց :  
**Arfasattello,** աս . Arfasatto . Ար անարգ . դժու . այս անարգութիւն . զժամադէմ :  
**Arganäre,** և . Բարել զսակն . կի՛ զարման անուարգաւ աս ի նորաշուքանել :  
**Arganéllo,** Arganéttó . Է նուազական Arganoին :  
**Argano.** Անուարգ . ( Ե զործի ինչ մեքենական ի ծախք գրեպին . և պաղարի ի ձեռն լծակաց : ) Եւնու : կասակն . ( Ե զործի ինչ շարտարապետական, որով ի վեր քարքին անձամբ քարիկ . կամ կրակն : ) Եւնու : ( Ե զործի ինչ անկեանից որ կոչի և Fillera . ) Եւնու : fate . checchessia, tiratovi coll' argano . զործել ինչ բռնի . կամ անհաղ կամք :  
**Argemóne,** Ի՛ . Տուկ ինչ փռու :  
**Argentájo.** Argentário . Արծաթագործ : փայտ :  
**Argentále,** 4 . Արծաթանակ . արծաթագործ :  
**Argentato,** 12 . Տէս Inargentato, և Argentino .  
**Argentatore,** ար . Դրճակիլ արծաթով . որ պատէ արծաթով :  
**Argenteo,** 3a . Արծաթի . արծաթային :  
**Argenteria.** Անձր արծաթի . արծաթի պաղար . արծաթի . արծաթեղէն : Ի՛ Եւնու Եւնու :  
**Argentiera,** 4 . Արծաթահիւ . արծաթային : Ի՛ Եւնու : Եւնու : Ե . condannato all' argentiera servitudine . քառասորակել ի մտաղ :  
**Argentiere,** ար . Արծաթագործ : փայտ :  
**Argentino,** 12 . Արծաթային . արծաթանակ . արծաթի :  
**Argento.** Արծաթ : Ի՛ Եւնու . Զար . անարգ : Ե . և Argenteia . D' argento . Արծաթի : argento battuto . արծաթ կրակար . գրամ :  
**Argento vivo.** Սիւն . Եւնու : Եւնու և Argento 3a .

solimato. Aver l'argento vivo addosso. Այլ չը  
րել կալ ածարժ. լինել յար ի շարժման ։  
Argiglia, Argilla. Կալ բրտի. կալ ։ Կալ ։  
Argiglioso. Argillioso, sa. Argillosissimo, ma.  
Կալային. կալեղին. կալուա. Կալեղեղ ։  
• Arginale, -r. Տես Argine.  
Arginamento. Ընթաթի Թմից. արհանել ըն-  
թաթի ։  
Arginare, v. Ընթել. կամ կանգնել Թուփա ։  
Arginato, ta. Պատել, կամ պարսպել Թմաթի ։  
Argine, -r. Թուփա. ամբարտակ ։ ար. ա. զե.  
թի. արգել. խոչ ։ far argine. ընդգիծանալ ։  
• Զգեմ կալ ։  
Arginétto, նույն. Թուփա փայր ։  
Arginoso, sa. Լի Թմաթի. Թմաթից. բազմա-  
Թուփա ։  
• Argiráspidi, -r. յո. Արծաթավազանք. (էին  
զորք ինչ աղբահանքի, որք ունեին վաճառ  
արծաթի ։)  
• Argirocòma. Արծաթավարս. (է ասպ. գիտաւոր.  
որոյ գէտք. կի վարքը եւ արծաթագոյն ։)  
• Argivo, a. Արգիւացի. արգիւեան. յոյն ։  
Argóné. Տես Arnione.  
• Argogliare. • Argoglio, էն. S. Orgogliare, էն.  
• Argólico, ca. Տես Argivo.  
Argumentaccio, -r. Թռի. կի Թիւր ձեռնար.  
կուծի ։  
Argumentare, Argumentare, v. Չեռնարկել ։  
յառաջ բերել փաստ ։ Ելա. ինքն ։ մակար.  
րել. իմաստասիրել. խորհիլ. կարծել ։ Կալ  
ինքն ։ յ. Պատրաստիլ. գնել ի մեծ ։ պաշտ.  
պանել. ինչպաշտանայ անձին. ապահովել զանձն ։  
Argumentatore, -r. Չեռնարկող. ձեռնարկու ։  
Argumentazione, էր. Չեռնարկումն ։  
Argumento, Argumento. Չեռնարկուի. փաստ.  
պատմաւ. Ելա. ինքն ։ նշան. յոյն. ասպ.  
յոյն. փորձ ։ ինքն ։ արձանարանի. գործի.  
մեքենայ. գեղ. գրեւ. նիւթ գրոց. համառ.  
տառի. համառաւ բովանդակել իրին ։ Եւ.  
խոյզառն. մատենից. գիւտ. հնարք. եղանակ ։  
անն է Figurazione. Argumento della mente.  
Տես Ingegno.  
Argumentoso, sa. Զորաւոր. կի հզոր (բանք ։)  
հանարկել. հնարիկաց. հնարաղիւտ ։  
Arguire, v. Տես Argumentare. մակարերել ։  
• իմաստասիրել. նշանակել ։ կշտմերել. ասփոտ.  
նել. խրատել ։  
• Argumentante, -r. Չեռնարկու. ասարկու ։  
Argumentare, Argumento, էն. Տես Argo-  
mentare, էն ։  
Argutamente, Գ. Երբուք. իմաստասիր ։  
• Argutèzza. Երբութիւն ։  
Argúto, ta. Argutissimo, ma. Երբա-  
խառ. ուղիւ. հանարկաւոր պատրաստ ի պա-  
տաստանի. հանարկել. արիւ. կալք ձեռնել ։  
Argúzia. Հանարկաւորանի. զոնարկաւորանի.  
• իմաստասիր զրոյցք ։  
Aria. Օր. Կալ ։ զե. Կերպարանք. հայեցումն ։  
Խոչ. Կեր. aria di volto. Գծադրութի զինաց.  
տեսիլ զինաց. l'aria del viso è sfacciata. Ըրբ է  
երեսուք giovane d'una buona aria. Երիտասարդ  
գեղեցկագէտ di buon'aria. զոնարկութի. զոնար.  
Թագին ։ esser un poco d'aria. լինել վայելչա  
գէտ. գեղեցիկ երեսուք. prender un'aria seve-  
ra. Կենդան գեղեցի. render aria. նմանիլ ։ gli  
rende un poco d'aria. փայր Թ բերել զնա.  
նաւ իք ։ la guerra si vede, կի si conosce

nell'aria, կի per l'aria. պատերազմն երեկ  
առ գուրս. կի մտաւորաւ ։ favellar in aria.  
խոսել չ օրս. վարդապար. կի անհիմն ։ fon-  
darsi in aria. վտանգանալ ի սնտաւ ։ cosa in  
aria. սնտաթ. կի անհիմն ինչ. պատրաստական ։  
far castelli in aria. ի վի օրոյ ամրոցս կառու-  
ցանել. խորհիլ զանտաւ. մտաբերել յանհիմ-  
րինս ։ pigliar aria. օր առնալ. զովանալ ։ non  
andare, կի non venire per pigliar aria. Եւ  
երթալ. կի ոչ գալ վարդապար. կի զբռնանայ  
աղագաւ ։ intendere per aria. իմանալ արագ ։  
batter l'aria. զրաջան վտանակել ։ aria aper-  
ta. օր բաց. բաց ։ all'aria, կի all'aria scoper-  
ta. ի բացի. բացթողել ։ fatto d'a-  
ria. օրեղին ։ Ária. երգ. ջութք ։ Բիւրի-  
մանի. եղանակ (երգոց) ։ Գայե ։  
Aridamente, Գ. Ծամաքուի. ցամաքաւ ։  
Aridèzza, Aridità.  
Aridità, -tade, tate, էր. Ծամաքուի. չորուի ։  
• Գալուտ ։  
Aridire. Տես Inaridire.  
Arido, da. Aridissimo, ma. Ծամաք. չոր ։ Գալու-  
տանք. անարգասաւոր (երկիր) ։ ասկաւ. ցոյցն ։  
• Aridóre, -r. Տես Aridità.  
• Arieggiante, Կ. Եղանակաւոր. կամ եղանակ-  
ահանար ։  
• Arieggiare, v. Եղանակ. բերել զմանուի. ։ փա-  
խել զմանակար օր առնի ։  
• Ariento, էն. Տես Argento, էն ։  
Arietare, v. Բաղիւլ խոյիւ ։ անն է Urtare.  
Aríete, -r. Խոյ (կենդանակերպի) ։ Կալ. զաւ-  
նա. խոյ (կենդանին) ։ խոյ (մեքենայի) ։ Կի  
ձեռնի ։  
Arietta. • Ariettina, նու. Երգ համառաւ. ջութք.  
մանի. Բիւրի ։  
Arimmetica. Aimético. Տես Arimetica, էն ։  
Arimga. Առնարանի. հրապարակախոսութի.  
բանախոսութի. Ելա. է ևս ձեռն ինչ ուղիւ.  
նաթի. զոր աղեւ է ծխոտել չորացուցանին.  
• Կի Գալուտ ։  
Aringamento. Առնարանի. բանախոսութի ։  
Aringare, Arringare, v. Առնարանել. հրապա-  
րակախոս լինել. անն է Giustrare.  
Aringato, ta. Պատրաստ ինդակախաղութի.  
Aringatore, -r. Առնարան. հրապարակախոս ։  
Aringheria. Առնարանութի. հրապարակախոսութի.  
Aringhiéra. Խոյն է ։ բեր. բեր (առնարանի)  
Ariogo, Arringo. Առարկել ինդակախաղութի.  
ինդակախաղութի. բեր առնարանութի. առնա-  
խոսութի. մրցումն ։  
Ariolo. Բաղիւլ. լոճապատմ. խոչ. Գայի ։  
• Arióna. Փառացի կերպարանք. չրել անսիւ ։  
Arióné. Տես Airone, Aghirone.  
• Ariopágo. Տես Areopago.  
Arioso, sa. Հաղաւոր (տուն) ։ պայծառահալ  
կաց. կի լուսաւոր (բնակարան) ։ Ելա. Եւ.  
Ելա. di arioso. օր պարզ և պայծառ ։ cosa  
ariosa. յանդուգն գործ. անաթ. տարապայման  
Ղաճնարարարոյ խաղարարոյ. գեղ. վայելչաւոր.  
սիւ. բարեկեսակ ։  
• Arismética, էն. • Arismétrica, էն. Տես A-  
rismetica.  
• Arismétra, -r. Թուկարան. աստուգիլ Թուկարան.  
նաթի ։  
Arista. Թիկուիւք. կի բանակ խոյի. քիտ ։  
Aristarco. Արիտարքոս. երգիծանող. պարսա-  
ւադէտ. եղբիւր ։







**Arrendamento.** Խրաւն նաւան յաւազուտան կա-  
սումն (ի գործոց) :

**Arrendare,** Ն. և Է. խրել նաւան . նախել, կամ  
հարկանել յաւազուտան կասիւն նահանջիւ : շինել,  
կիցիկել աւազով : զիցի առնալ յաւանախոսուել :

**Arrendato,** տա. խրեալ յաւազուտան :

**Arrendamento.** Վարձ . քիւ :

**Arrendatore,** որ. Վարձող . որ առնու վարձուք :

**Arrendersi,** յ. Սնանաւոր լինել : Բեւեմ օյնտ :  
կա՛ լրանել զարձուրիւ Իբեւ Իսկանտ : Թեկել  
կորսեալ (ստաց) : Ելիկիտ : Խոնարհիւ Ն. Ar-  
render l'animo a' piaceri, ևՆ. Սնանաւոր լի-  
նել, կի՛ մասնել զանձն ի հեշտուեալ, ևՆ. chi  
ha bisogno s'arrenda. սուի. որ պէտա ունի  
խոնարհեցի :

**Arrendevole,** և. **Arrendevolissimo,** մա. Դի-  
րահոր . գիւրաթեղ . կակուզ . ելիկի : հլու . գիւ-  
րաւոր : Գիւի :

**Arrendevolezza.** Դիրաթեղութիւն : հլուի :

**Arrendevolmente,** Գ. Դիրաւ . հեշտու . հլուի :

**Arrendibilità,** - tade, - tate, ի. **Sku** Arrende-  
volezza .

**Arrendimento.** Սնանաւորութիւն : քիւ :

**Arrenduto,** տա. **Arreso,** տա. Սնանաւոր եղեալ .  
անձնաւոր . յաղթեալ : քիւ ելիկ . ելիկիւն :

**Arrequiare,** և. **Sku** Riposare .

**Arrestamento.** **Sku** Arresto .

**Arrestare,** Ն. Չերբակալ առնել . ձեռն մկել  
յոր . ի զիպանոջ կացուցանել : ալ Գիւտ . Իսկ-  
նալ . եղիլ ելիկի : կասեցուցանել : la lancia .  
հաստանել զմայր իրեպակին ի լանջապանակն  
սու ի հարկանել : **Arrestarsi,** յ. կասիւ . զանգի  
առնալ : Գուրի :

**Arrestato,** տա. Չերբակալ արարել . կի՛ եղիլ ևՆ .

**Arrestatore,** որ. Որ ձերբակալ առնել . ըմբռնող :

**Arresto.** Ըմբռնումն : ալ Գիւտ : Գիւտ : mettere  
in arresto. ի զիպանոջ կացուցանել : Կուր ելիկի :  
Թապալումն : զի՛նա . senza arresto. անյապալ :

**Arretrato,** տա. Թապալեցի . ուսկանել :

**Arrestarsi,** յ. Ընդ կրակն գնալ . Գառնել յետա :

**Arretrato,** տա. Ընդ կրակն զարձեալ : մնացեալ  
յետա :

**Arrettizlo,** իա. Հարստահարեալ : այստեար :

**Arrezzare,** Ն. Հովանի առնել :

**Arri.** Գնու . ընթիւ ( և մայր վարելոյ յընթաց  
գլխաւ ) :

**Arrichimento.** Հարստանալ . հարստութիւն :

**Arricciare,** Ն. Հարստացուցանել : զիլի ելիկի :  
և. և **Arricchirsi,** ի. Հարստանալ . մեծանալ :  
զիլի . օյնտ :

**Arrichito,** տա. Հարստացել . ձեռնացել :

**Arricciamento.** Բամբուռն . սոսկումն : զանգ-  
րումն :

**Arriciare,** և **Arriciarsi,** յ. Բամբուռն . գիւղանալ  
հերաց . սոսկալ . ելիկի . Իլիկի . զարդանել :  
arriciare il muso, le labbra, il naso. կի՛նալ  
զիկի ( առ քարկուել . կի՛ տապալիւ ) : ունի  
առնել : իւրի . գարգիւտիւ : arriciare il mu-  
ro. ձեկել յորն զառաքի՛ն ձեկի : i capelli.  
զանգրել զիւր ( ջեռուցել . երկաթով ) : սու  
Իլիկի . օյնտ :

**Arriciato,** Գ. Սաւին ձեկի խաշրապոյն :

**Arriciato,** տա. Բամբուռն . գիւղանալ ( հեր ) :  
ելիկի . muro arriciato. որ՛ խաշրապոյն :  
drappo arriciato. անձ **Broccato.**

**Arricciatura.** Սաւին ձեկի խաշրապոյն :

**Arricciolinamento.** Գանգրումն հերաց :

**Arricomandare,** Ն. **Sku** Raccomandare .

**Arricodagione,** ի. **Arricordo.** **S. Ricordo.**

**Arricordare,** ևՆ. **Sku** Ricordare .

**Arridere,** Ն. և Է. Կապաւանաւոր լինել . յաղթել :

**Arrifare,** և. խաղալ զմարտ անձանիւ **Riffa.**

**Arringante,** և. Սնանաւոր . հրապարակախոս :

**Arringare,** **Arringo,** ևՆ. **Sku** Arringare, ևՆ .

**Arripare,** և. **Arriparsi,** յ. Սերձեկալ յափն  
իցանալ :

**Arrischiamento.** Վտանգիկ . վտանգ :

**Arrischiante,** և. Դիմագրաւ . յանգուգի :

**Arrischiare,** Ն. Սրկանել ի վտանգ . վտանգել :  
մահաբարտա . դուտ : **Arrischiarsi,** յ. Սրկա-  
նել զանձն ի վտանգ . գիմագրաւ . լինել . համար-  
ձակել : Զերեկ ելիկի : chi non s'arrischia, non  
acquista. սուի. որ ոչ համարձակիլ ոչիւն շահեցի :

**Arrischiatamente,** Գ. Վտանգաւ :

**Arrischiato,** տա. Վտանգաւոր . բիւժակաւոր .  
եկիկի . օյնտ :

**Arrischievole,** և. Դիմագրաւ . առ վտանգաւ . յան-  
գուգի . անվիկի :

**Arrischievolmente,** Գ. Վտանգաւ :

**Arrischio.** **Sku** Rischio .

**Arrisicare.** **Sku** Arrischiare .

**Arriscato,** տա. Վտանգեալ . անձ և **Arrischie-  
vole.**

**Arrischievole,** և. **Arriscoso,** տա. **Sku** Arrischie-  
vole .

**Arrissarsi,** յ. Կռուիլ . կաղել :

**Arristarsi.** **Sku** Arrischiarsi .

**Arrivamento.** Հասումն . Ժամանումն . գալուտան :

**Arrivare,** Ն. Սերձեցուցանել յափն . իցանալ :  
և. Հասանել . Ժամանել : ելիկի . uno. հասա-  
նել ումք : կա՛ ըմբռնել . կի՛ ձերբակալ առ-  
նել զոր : una cosa. հասանել իմիւր ձեռանք :  
la, կի՛ alla verità . հասալ լինել իմարտուել :  
un negozio. իմանալ զգործ ինչ . bene. յաղթիլ  
Ելիկի . ելիկի : è arrivato all'età di vent' an-  
ni. եհաւ ի հասակ քսանամեկի :

**Arrivata.** **Sku** Arrivo .

**Arrivato,** տա. Հասել . Ժամանել . ևՆ . ելիկի .

**Arrivo.** Հասումն . Ժամանումն . գալուտան .  
ևՆ . Ինչ :

**Arrizzare.** **Sku** Arricciare .

**Arro.** **Sku** Arro .

**Arroba.** Ի լափ ինչ իւր 30 լիւր . կի՛ լիւրայ .  
ի կիր անել ի սպանիւ . ի փոքրօգալ . և ի  
կողման ինչ ամբիւրայի :

**Arrobiare,** Ն. Կերկել **Robbia** անձանիւ խոտով :

**Arrobbinare.** **Sku** Arrubinare .

**Arrocare,** **Arrocato.** **Sku** Affocare, ևՆ .

**Arroccare.** **Sku** Appennecchiare . Ի եղանակ ինչ  
զաւանդելոյ վաղարկի արձան ի ստորին  
խաղարկուել :

**Arrocchiare,** Ն. Կարսեալ . կոտորել . գործել .  
վայրապար . կի՛ վեր ի վերայ . **Arrocchiarsi,**  
յ. **Sku** Imbrogliarsi .

**Arrogantaccio,** իա. Գիւ . Չարժպիւր . յանգը .  
նապիւ :

**Arrogante,** և. Զնանկից . յանգուգի . Գուր .  
ամբարտաւան . յանձնապատան . և . Իսկան .  
հալալ :

**Arrogantemente,** Գ. Զանգուգի . Գուրաբար :

**Arrogantone,** յան . Զանգուգի . Գուրաբար :

**Arrogantuccio,** իա. **S. Presuntuosello, Saccentino.**



Arroganza. Յանդգնութի. դատողութի. անբար-  
աստանութի. յանձնադատանութի. դատարան-  
հարաւարութի.  
Arrogare, և. Arrogarsi, յ. Գոռողութի անձին  
վերադարձել. անձին ընծայել. անձին սեփական-  
նել. գրաւել. Arrogare, և բառ օրէնքիդ. արդեգրել.  
Arrogato, և. Յանդգնութի անձին ընծայել. ևն.  
Arrogazione, և. Ի աղբիւն արդեգրութի.  
որով արդեգրի որ յետ մանան հօր իւրոյ, կի  
յետ աղտակելոյ յիշատակ հօր.  
Arrigere, և. Յանդգնել ինչ առ ի հարուստ յա-  
ւելու.  
Arrogimento. Յանդգնութի. յաւելում.  
Arrolare, և. Գրել զանուն ի ցուցակի. դառնել.  
գրել. կի հարգել ի թիւ. soldati. Երաւագործ  
լինել. ասել Գործարար.  
Arrollato, և. Կարգել ի ցուցակի. գրել ի թիւ.  
դառնել. դառնադարձել.  
Arrompere. S'ou Rompere. յ. Հեռանալ.  
մեկնել. լուծանել (յարաստան).  
Arroncire, և. Քաղհան անել. մարդիկ զրոյս  
ի մոյսխոտոյ.  
Arroncato, և. Քաղհան արարել.  
Arronciagliare, և. S'ou Ronciagliare. Arronci-  
gliar la coda. Գալարել զմեծ. (ասի զխոտոյ).  
Arronciagliarsi. Կնկիւ. գալարել. (ասի զմեծ).  
յորժա՞ ի հարկանել. անկոխին յիշեանա.  
ասի և զայն ցնեմանայ.)  
Arronciagliato, և. Կնկիւ. գալարել.  
Arrorare, և. Յօգել. ցողալնել.  
Arrorato, և. Յօգել. ցողալնել.  
Arrorsare, Arrorsire, և. Կարմրել. շառաղիւ.  
շինել. Գործարար.  
Arrorsato, Arrorsito, և. Կարմրակիւ. ևն.  
Arrorsimento. Ընդհանրութի. շինութի. անթ.  
Arrorsarsi, յ. Կանկել և անկել. քնիւ ի պաշտ-  
պանել զանձն. պաշտպանել անձին ձեռք և  
այլ անդամոյ. անապարհ. վազկալել. և.  
Այս և անոր շինել.  
Arrosticiana. Խորոված խոզենայ ի հասկարայ.  
խոզենի ի հասկարայ.  
Arrostimento. Խորովում.  
Arrostire, և. Խորովել (զմաւ) թեղաւ երկու. Դի-  
ւան երկու. շորովում.  
Arrostito, և. Խորոված. մի Խորովածոյ.  
Arrostito, և. Խորովել. Խորովածոյ. թե-  
ղաւ անմաւ. pane arrostito. Հաց Խորովածոյ.  
Arrostitura. Խորովում.  
Arrosto, և. Խորովածոյ.  
Arrosto, և. Խորոված. մի Խորովածոյ. թեղաւ.  
far un arrosto. սխալել. Խորովել. più appunto, կի a  
tempo, che l'arrosto. ասի ի Գրեյ Ժամանակի.  
molto fumo, e poco arrosto. ասի. բաւ քա-  
ղաւ. այլ քործ անկաւ.  
Arrostura. Խորովում.  
Arróta. Յանդգնութի. յաւելում.  
Arrotamento. Սրում. յետման.  
Arrotante, և. Յետման. սրել.  
Arrotare, և. Յետման. սրել անուն. ևս Կա-  
դիւն. շինել. շինման արդիւն (զարկաւ. )  
պաշտպանել անուն. և. Կնկել անհանգիստ.  
Ժողի Խոյս Խորովածոյ.  
Arrotato, և. Յետման. սրել անուն. արդիւն.  
յիշել անուն. անուն. արդիւն. արդ Խոյս. ցր.  
ևն անուն. (ասի զմեծ).  
Arrotatore, և. Arrotino. Յետման. սրել. Դի-

Դիւն. շահակիւ. արտանալ.  
Arróto, և. Յանդգնութի ընծայել.  
Arróto, և. Յանդգնութի. յաւելում.  
Arrotolare, և. Պատանել ուղ զտան. փաթու-  
թել.  
Arrotolato, և. Պատանել ուղ զտան. կի զե-  
տան.  
Arrovellare, և. Arrovellarsi, յ. Բարդիւն յա-  
մար. հասակել. Երկու. և. Կարգել ի ցա-  
տան.  
Arrovellatamente, և. Կատարար. յաւելում.  
Arrovellato, և. Arrovellatissimo, և. Կատար-  
արար.  
Arroventamento. Արտանալ. շորովում.  
Arroventare, և. Հարգել արդիւն. շորովում.  
(շինել) Գործարար.  
Arroventimento. Արտանալ. շորովում.  
Arroventirsi, յ. Արտանալ. հարգել լինել.  
Գործարար.  
Arroventito, և. Հարգել. արտանալ. Գործարար.  
Arrovesciamento. Արտանալ. կործանում.  
Arrovesciare, և. Արտանալ. շինել. և. Կատարար.  
Կործանել. արտանալ. Կործանել. Կործանել.  
Արտանալ. Կործանել. Կործանել. Կործանել.  
Arrovesciato, և. Արտանալ. կործանում.  
Arrovesciatura. Արտանալ. կործանում.  
Arrovescio, և. Արտանալ. կործանում.  
Arrozare, Arrozare, և. Բարդիւն շինել.  
գնդակաւ շինել. և. Բարդիւն. գնդակաւ.  
Arrozito, և. Բարդիւն. գնդակաւ. սոսո.  
Arrubare. S'ou Rubare.  
Arrubigliare. S'ou Arrugginare.  
Arrubinare, և. Կարմրակիւ ուղ զպիւն.  
il fiasco, il bicchiere. և և Կարմրակիւ. Կործանել.  
Կարմրակիւ. կի զարմակիւ. կարմրակիւ.  
Arrudato. S'ou Arruvidato.  
Arruffare, և. Կնկել. շինել. և. Կարմրակիւ. Կործանել.  
le matasse. և և Կարմրակիւ. Կործանել.  
Arruffarsi, յ. Կնկել. շինել. և. Կարմրակիւ. Կործանել.  
շինել. Կործանել.  
Arruffato, և. Կնկել. շինել. և. Կարմրակիւ. Կործանել.  
Arruffatore, և. Կնկել. շինել.  
Arruffianare, և. Կնկել. շինել. և. Կարմրակիւ. Կործանել.  
Կնկել. շինել. և. Կարմրակիւ. Կործանել.  
Arrugiadare, և. Կնկել. շինել. և. Կարմրակիւ. Կործանել.  
Arruginare, և. Arrugginarsi, յ. Կարմրակիւ. Կործանել.  
և. Կարմրակիւ. Կործանել. Կարմրակիւ. Կործանել.  
Arruginato, և. Կարմրակիւ. Կործանել.  
Arruotaforbici, և. Յետման. սրել.  
Arruotamento. Arruotare. S'ou Arruotamento, և.  
Arruotolare, և. և. S'ou Arruotolare, և.  
Arruvidare, Arruvidare, և. Խոյս. և. Կարմրակիւ. Կործանել.  
և. Կարմրակիւ. Կործանել.  
Arruvidato, և. Խոյս. և. Կարմրակիւ. Կործանել.  
և. Կարմրակիւ. Կործանել.  
Arsanale, և. S'ou Arsenale.  
Arsella. Խոյս. և. Կարմրակիւ. Կործանել.  
Arsenale, և. Կարմրակիւ. Կործանել. Կարմրակիւ. Կործանել.  
Arsénico. Կնկել. և. Կարմրակիւ. Կործանել.  
արդ և. Կարմրակիւ. Կործանել. Կարմրակիւ. Կործանել.  
Arsénico, և. Կարմրակիւ. Կործանել. Կարմրակիւ. Կործանել.  
Sandracea. և. Կարմրակիւ. Կործանել.  
Arsibile, և. Կարմրակիւ. Կործանել. Կարմրակիւ. Կործանել.



[illegible]















անգղաւ : փոքր - անխաւերի : քաշի : egli è as-  
siduo allo studio . հանապազ փա գնե գրոց :  
Assieme . Տե՛ս Insieme .  
\* Assienteista , ա- Վաճառող մալքեաց (յամբի-  
րոյ ) :  
\* Assiente . Ընկերութի ին վաճառելոյ դմալքիս :  
Assiepire , Ն . Յանկէլ : քաշի քաշուի :  
\* Assiepató , տ . Յանկէլ : չղջապատել . քաշի-  
րոյ :  
Assillaccio , քաշի . և փշ . Մեծ պիծակ :  
Assillare , Ն . կառաւորի ի հարստաց պիծակաց :  
կառաւոր . մեղգնել :  
Assillito , տ . Պիծակահար : կառաւոր . զարդա-  
նեալ :  
Assillo . Պիծակ . բաղնիշ . ձիառաց . ( և չոր-  
թալթի : նման Tafanoի , Նիզի անգիւն ) :  
-իսի : aver l' assillo . հարկանել ի պիծակաց :  
կառաւոր . քանուլ :  
Assimigliagione , Assimigliamento , Assimiglian-  
te , Assimiglianza , Assimigliare . Տե՛ս Asso-  
migliagione , է՛ս :  
Assimilare , Ն . Եմանեցուցանել : զեմելիկ :  
Assimilazione , Ի- Ե բա բաժանի . Եմանեցուցում .  
կի՞ Եմանեցուցանել :  
\* Assindacare . \* Assindacatura . Տե՛ս Sindaca-  
re , է՛ս :  
Assintoto , Ի- Գ- , և -ծ . Սեկից . կի՞ անբաշխ  
շեկ . ( և դիմ ին , որոյ երկարել յանհուն՝  
փա մերթ առ դերաշափն . քոյց ոչ երբեք չ-  
շափե քոյն ) :  
Assioma . Assiomate , ա- Առան . առակ : փել :  
Assia . Կառաւորութեան հարկ . բաժն .  
Assiso , տ . Կառաւոր . բաղնիշ : թաւալ :  
Assistente , -ծ . Առաջակոյ . ընթերակոյ . Նի-  
կոյ . քաշի :  
Assistenza . Առաջակոյն . ընթերակոյն . մեծ .  
առանի . եղբի :  
Assistere , Է Լինել աղթիթի , առաջակոյ . առաջի .  
կի՞ պատրաստ գտանիլ : Կուլ . գալուստ : Ն .  
Չեանալ լինել . օրէնել . all' Altare . սպասա-  
ւորել նոյ սեղանին :  
\* Assistitore , ա- Առաջիկոյ . ընթերակոյ . մեծ .  
առան :  
Assito . Տախտակորթ . տախտակահան . անջայեա  
սեղանաց : քաշի քաշուլ :  
\* Assiuato , տ . Տե՛ս Situato .  
Assiuolo . Թաղած ինչ գիշերային՝ Նման բոկոյ :  
Ինչ քաղաքի . capo d' assiuolo . Է բա Նոյն  
քաղա . արեալ :  
Assio . Միակ Թիւ նարանի , կի՞ քաղիմ , և կի՞  
խաղալի թղթաց : է՛ս : aver l' asso nel ventri-  
glio . լինել խաղալ : asso , o sei . կո՞ւ բոլորն .  
և կի՞ ոչինչ . più cattivo , che i tre assi . Խոր  
մանկ քան զոր . restare in asso . մնալ փայտի .  
lasciare in asso . Թաղու փայտի . քանել . es-  
ter ridotto in asso . Թաւառանալ :  
Associamento . Չգիտորի խաղանց :  
Assocciare , Ն . Տալ փայտին զոգուլ : քանել  
աւել քորթ ինչ գոճաւարակի : յ . Հարա-  
տել արեգ զմեղիւն : Կա՛ Նիզի քո քնի .  
քաթի :  
Associare , Ն . Ընկերել . օղիկել :  
Associazione , Ի- Ընկերութի . տալու . յուրա-  
կա . որով մեղաց :  
Assodamento . Պարզի . սերտի . հաստատութի .  
մեկարացում :  
Assodare , Ն . Պնդալուցանել . Ներակ . կարծա-  
րալ :

յուրանել: ինչի՞նչ: հաստատել: հաղորդել:  
 յ. Պնդանալ: հաստատիլ:  
 Assodato, տա. Պնդացեալ: հաստատաւ, էճ:  
 Assoggettamento. Assoggettimento. Հարաւա  
 կութ. ստորակարգութիւն:  
 Assoggettare. Տես Soggettare.  
 Assoluto, իս. Արեգդէ՛ն: հարաւակողմ (ակզի):  
 Assoluto, տա. Արեգդէ՛ն: արհաւիրեաց:  
 Assolciare, Ն. Այն ապաստանել: ակզուել: Նորա  
 երէտ:  
 Assolcato, տա. Այնպարեկ. արորագրեալ:  
 Assoldare, Ն. Վարձել զինուորս. գրել 'ի զորս  
 զբաժանով լինել: ազիբ ելալ: Ձէ՛ն երէտ: 'Ass-  
 soldarsi, Յ. Գրել 'ի զինուոր:  
 Assoldato, տա. Գրել 'ի զինուորութ. զինուորեալ:  
 Assolfonire, Ն. Զջեմալ հանդաման ծծմորոյ  
 լինել ծծմորային:  
 Assolidare, Ն. Assodare.  
 Assolto, տա. Արձակել: ազատեալ, էճ:  
 Assolvere, Ն. Արձակել (յաճարաւանաւեց.)  
 Ինչո՞ւ երէտ: Գաղթարտ: թղթակ (ի պարտեաց.)  
 Թղթալ ազատ: զերծուցանել: արձակել զոր  
 'ի մեղաց: Ինչու՞ն գէ՛ր էր: լուծանել: աւար-  
 տել: ակն է. Risolvere.  
 Assolutamente, հ. Անհանրապէս. առ հասա-  
 րակ է 'ի հասարակի: արեւելի: արձակարար:  
 բացարձակապէս. գլխովին. խաղա. գիւղի-  
 ին. գէ՛ն ինչի՛նչ:  
 Assoluto, տա. Արձակել: ազատ. տնտեսապա-  
 արձակ: անկախ. բացարձակ. գերազայն (իշ-  
 խանութ.) գրական (անուն. ք)՝ որ ոչ անկ  
 մասնիկ բացառաւական:  
 Assoluto, հ. Արդարեւ. շեմարեւել. ապաքին:  
 Assolutorio, իս. Արձակողական. արձակիլ:  
 Assoluzione, իս. Արձակում 'ի մեղաց: ազ:  
 fare, համարձակ l' assoluzione altrui. արձակել  
 զոր 'ի մեղաց:  
 Assomare, Ն. Բեռնաւորել. բաւալ 'ի վերայ  
 ուրաք զբեռն: խոչնդիլ:  
 Assomigliagione, իս. Assomigliamento. 'Եւս-  
 նութիւն:  
 Assomigliante, հ. 'Եւսն. յոր է նման: դիմել:  
 Assomiglianza. 'Եւսնութի: դիմելիլ:  
 Assomigliare, Ն. 'Եւսնեցեացանել. հաստատել:  
 բազմաւորել: դիմելիլ: Ն. է յ. 'Եւսնել. բազ-  
 մաւորել: դիմելիլ:  
 Assomigliato, տա. 'Եւսնել. բազմաւորել. նման:  
 Assomigliazione, իս. 'Եւսնութի: դիմելիլ:  
 Assomiglio. Կենդանացի. նկարագիր. պատկեր:  
 Assommare, Ն. 'ի լրումն տնել: 'ի դուռի հանել:  
 Assonante, հ. Համաձայն. ներգայնակաւոր:  
 Assonanza. Համաձայնութի. ներգայնակութի.  
 վարձանքի:  
 Assonamento. 'Կնէ՛ն. բուն. Թմբուկ:  
 Assonnare, Ն. 'Կնէ՛նցեացանել: տաքնալ: Ն. է  
 յ. 'Կնէլ: տաքնալ:  
 Assopito, տա. Թմբեալ. քնով անկել. ննիլ:  
 Assoratte, որ. Է՛ն մասեան ինչ աւանդան մեծ  
 մեծական զբնաց:  
 Assorbente, ըս. հ. Գրի է գոյ. որ. Ընկշիլ.  
 Ընկշուցի. կլանող:  
 Assorbere, Assorbire Ն. Ընկշիլ. կլանել:  
 Assorbimento. Ընկշումն. Ընկշումի:  
 Assorbito, տա. Ընկշիլ. Ընկշուցիլ:  
 Assoradaggine. Տես Sordità.  
 Assordamento. Խլացուցանել. իշուլ:  
 Assordare, Ն. Խլացուցանել: արեւ երէտ:  
 K 2





**Բիշ, բաղադրաման.** զոր սմանք կոչեն յայն տակ և  
**Falsa Regolizia.** ք Սուտ մաստուտակ :  
**Astragalote, Astragalote,** ք. Այլ բնական  
 պղնձի :  
**Astrale, օժ.** Աստղական. առաջինն. աստղային :  
**Astraire.** Տե՛ս **Astraire.**  
**Astrattaggine, Ի՜.** Ցնդումն մտայ. անմաս-  
 զրուիթ :  
**Astrattamente, Գ.** 'ի վերայէն. վերայուցմամբ.  
 հրամարկցուցմամբ մտայ. հրամարկցուցել :  
**Astrattezza.** Տե՛ս **Astrazione.**  
**Astrattissimo, ma.** Կարի իմն ցնդել մօք :  
**Astrattivo, va.** Առել վերայուցմամբ. առել  
 'ի վերայեղի. հրամարկցուցել :  
**Astratto, ta.** Վերայուցել. զատուել : վերա-  
 ցնալ մօք. յախճապել մօք. գեղ. անմիտ-  
 տար 'ի հասարակաց սովորուի : **Astratto,**  
 գո. Վերայցել (եղո) in **astratto, Գ.** Տե՛ս **A-**  
**strattamente.**  
**Astrazione, Ի՜.** Ե խա ինքուրի. վերայու-  
 ցումն (մտայ.) հրամարկցուցումն (մտայ.)  
 յախճապել մտայ. ցրումն մտայ :  
**Astretto.** Տե՛ս **Astringente.**  
**Astretto, ta.** **Astrettissimo, ma.** Բաճաքատեղ.  
 ստիպեալ. հարկեալ :  
**Astringente.** Տե՛ս **Astringente.**  
**Astringere, ք.** Սեղմել. պնդել. բռնագտել :  
 օշիւ. ք. Ի՜. Ի՜ :  
**Astringente, Է.** Պնդացուցել որովայնի. գաղտնի-  
 սեղմել. պնդել. պրկել : **argumento.** Հըք.  
 բռնագտալ. կի՛սնելոյ ձեռնարկուի :  
**Astringenza, Astringencia,** Բռնագտալ. ստի-  
 պումն :  
**Astringere.** Տե՛ս **Astringere.**  
**Astro.** Աստղ : եւրել in **duro astro** Կամ in  
**tristo punto** Կի՛սն in **mal punto.** տե՛ս 'ի **Punto.**  
**Astroite, Ի՜.** Աստղիկ. (Ե ծաղկին ինչ մօր  
 օրն աստղանի. կոչի և **Picra stellaria.**)  
**Astrolábio.** Աստղագրամ. Կի՛սն աստղագրամիկ  
 (Ե գործի ինչ աստղագրամական զինելոյ զար-  
 մումն աստղայն.) աստղալոյ :  
**Astrolagare, Է.** Աստղագրամել. պարապել յա-  
 տեղագրամուի. զննել զաղծարք. գուշակել ինչ  
 յաղծարայն ընդ միտ անել. մատուցի լինել առ  
 'ի գուշակել ինչ :  
**Astrolago.** Աստղագրամի. աստղագր. գաղ-  
 ցեալ. աստղագր. Գաղտնիք :  
**Astrolagare.** Տե՛ս **Astrolagare.**  
**Astrológico.** Տե՛ս, Կի՛սն աստղագր. :  
**Astrologia.** Աստղագրամուի. բաղդուի. (Ե որ  
 հետ գուշակելոյ զապագայն յաստղայն) ինչ  
 Էր. Էր :  
**Astrológico, ca.** **Astrólogo.** օժ. Աստղագրի-  
 ական :  
**Astrólogo, Գ.** Տե՛ս **Astrolago.**  
**Astronómico.** Տե՛ս **Astronomo.**  
**Astronomía, ք.** Աստղայնել զաստղագրամուի.  
**Astronomia.** Աստղագրամուի. աստղագրամուի :  
 Ինչ Էր :  
**Astronómico, ca.** Աստղագրամական :  
**Astronómico.** Աստղագրամի. աստղագրամ. Էր :  
 Էրի : աստղագր. :  
**Astruissimo, ma.** Գի. Գաղամածածակ.  
 Գարի գեղարկից :  
**Astruso, sa.** Գաղտնի. խորի. գեղարկից.  
 խորից. ձի՛ն. Էր. Էր :  
**Astúccio.** Պատեանք գործեաց. ասիլ բոսու՛ճ

Asentáccio, ia. -ի, և գոյ. լի. Զարանից.  
 Նենգածեալ:  
 Astutamente, Astutissimamente. Բ. Խորամանկութ. հնարիւք: Գեղաբ. իւլ:  
 Astúto, ta. Astutissimo, ma. Խորամանկ. Գեղաբ. իմաց. Նենգածեալ: Գիւղեղաւ. Գեղեղաւ:  
 Astúzia. Խորամանկեալ. Խորագիտուլ. Նենգ. Գեղեղաւ. Գեղա: տես և Sagacità, Accortezza.  
 Asub, աւ. և Բաւ աւախաւ. Ասուպ:  
 Asulière, Asolière. Տես Usoliere.  
 Asúro. Է որդն ինչ որթոյ:

AT

**A** Tabállo. *Sku* Timballo.  
 • Atamo. *Sku* Atomo.  
 Atanar, կի Atanor, աբ. Է փռան ինչ քիժակա  
 նայ. յորում մի է նոյն հրով առնեն զանապա  
 զործողութիւն, առ արս պահանջինայիւ այլ աստի  
 շօքը չերմուէ.  
 Atanásia. Բապարածոյ գեղ ինչ բնաբեր, և օգ  
 տակար արշաւադաշուէ: Է ևս խոտ ինչ, որ  
 հոգն է Tanaceto.  
 Atánte, Կ. Զորաւոր. հրք:  
 • Atarassia. Ախրազութ. անգորրամուռ.  
 • Atáre. Ataróte, և՛. *Sku* Ajutare.  
 Átavo. Է Էւս լարնայից. *Sku* Arcavolo.  
 Ateísmo. Անեծութ. ասպածութ: գիտութ. ինչոր  
 Ateísta, աբ. Áteo. Անեծ. ասպած. անմարայ:  
 Գ-ԷԼԻԻԻԻ:  
 • Ateístico, ca. Անեծի. անեծութ.  
 • Atelabo. Միջան, կի ճիճի ինչ ծովային.  
 • Atelláno. Այգ ինչ կաստակեցութեան նախնեայ.  
 Ateróma, աբ. Հարսանիք ուսոյց ինչ գիտոյ:  
 Atélanio. Ատլան. ( Ը անդամայնութիւն գերբնի  
 ողն պարանոցին՝ մերձ ՚ի թիփունս: )  
 Atlét a, աբ. Աթլէ. գտեմարտիկ: Գ-ԷԼԻԻԻԻ:  
 Atlético, ca. Աթլէական. գտեմարտութեան.  
 • Atmosféra. Աթմոսֆերա. ( Է ոչորս, կամ պա  
 րանակ գաւառեայ հողաբնայս. կի է օդ զեր  
 կրա շրջապատեալ, յորում Էանան մտանորայն: )  
 Atométo, նա. Մանրիկ հիւլէ. հիւլ փայր.  
 Atomo. Հիւլէ. հիւլ. լամանգալ: Անիւ. գրքէ:  
 in un átomo, կի in un attimo. ՚ի մայրկեան  
 ժամանակի. յազան Թ.ԹափէԼ:  
 • Atório. *Sku* Ajuto.  
 • Atrabiláre, աբ. • Atrabiliário, ia. Թեմամայ  
 մային:  
 Atrabile, Ի. Թեմամայ. Թուխ մաղ. սեռա  
 մաղ:  
 • Atrebici, աբ. յո. Ա յոյ նաւուն. ( են երկու  
 քին կողմեք առաջիկայման նաւուն: )  
 • Atrepice. Ի. Տունի ինչ, որոյ մերեք խորշուշ  
 չերկեն զնորն ՚ի գերին.  
 • Átrio. Գուհիթ. արահ: ալլա. նայի.  
 Átro, ra. Գուռ. միթին. Գուռ. Արեալի. ողորակ  
 Átróce, Կ. Atrocissimo, ma. Ատրոցի. գաժման  
 անհմարին. գոնեայ. անգութ. անմարգի: Գ  
 ԼԵ. ԵԼԼԼԼ:  
 Atrocemente, Գ. Ատրոցին. անողորմ:  
 • Atrocire. *Sku* Incrudelire.  
 Atrocità, -tade, -tate. Ի. Գաժմանութ. գոնեայ.  
 կուռ. աստիպութ. անգութութ: Եւնայլա.  
 • Atrofia. Ատրոֆութ. ( Է անհմարին հիւժմութ  
 առ իջողի ասածողութ. կի անգութ: )  
 Attaccagnolo. *Sku* Appicagnolo.  
 Attaccamento. Միապարման յօգումն. կշումն.  
 Կա





rola. հասարակական իրաւունքներ: di donne.  
իգարար: փեսայի:  
Attenebrare, ևն. Տե՛ս Ottennebrare.  
Attenente, 4. Վերաբերել. որ հայեալապահան:  
հարցի:  
Attenentissimo, ma. 4-րդ. Մեծաւոր ազգական.  
մեծաւոր: ընտանեկան:  
Attenenza. Տե՛ս Appartenenza: ազգականութիւն:  
հարցի:  
Attenere, 1. Պահել. 4-րդ. հասարակ զիտաւորութիւն:  
տեղիւնէ քարտէս: Attenersi, 3. Չնկատ երթալ  
(հարձակոյց տրուիլ) անտալ. յարել: այնտեղ:  
հասնել (յիմե՛ս) անկէ զիրաց ինչ. ընթանել:  
յիմե՛ս. հաստատել: իտման. քաջանման վերաբերել.  
հայել. պատշաճել: փաշտել. փնտրել: չի  
նկատ երթալ: չիմել ազգական: Կարձակել: il  
tale m'attiene. այս քաջականից է ինձ: atten-  
nersi a una cosa. մտադրել մէկ ինչ. մերձեցնել:  
attenersi d'una cosa. հրաժարել յիրաց ինչ:  
Attentamente, 4. Attentissimamente. Մաս-  
քեր. ուշի ուշով. խնամով. փութով: փոքրիկ:  
Attentarsi, 3. Իշխել. համարձակել: ճշտել:  
իմի: Attenere. 3-րդ. և. տես հոս Tentare:  
Attentato, 12. Իշխել. համարձակել:  
Attentato, 4-րդ. և. տես Tentare. Վերաբերողութիւն քա-  
ւոր: յանցանք. օճիր:  
• Attentivo. Տե՛ս Attento.  
Attento, 12. Attentissimo, ma. Մասքեր. ուշի ուշով:  
մտադրել. ուշադիր: Ետդիմ: state attenti.  
Պահե՛ք:  
Attento, 4-րդ. Տե՛ս Intento. մտադրութիւն:  
• Attenuante, 4-րդ. արտաքին. 4-րդ. անարտաքին:  
(հեղձոյ մարմնի):  
Attenuare, 2. Կարգաւորել. մանրել. ճիշտ  
արտաքին. ճշտել: իմելիմել:  
Attenuato, 12. Կարգաւոր. վաւեր:  
Attenuazione, 14. Կարգաւորել. անարտաքին:  
արտաքին. ճշտել:  
• Attenuare. Տե՛ս Attenuare.  
• Attenuato, 12. 4-րդ. Տե՛ս Attenuare.  
• Attenzioncella, 12. Կարգաւոր. մտադրութիւն:  
Attenzione, 14. Մտադրութիւն. ուշ հարց. փութ:  
փոքր:  
Attergere. (երբ իրաւունքն Attergersi, 3.) Դնել  
ի թիկանց, յետուս. Թիկան զարձակել:  
Atterramento. Կործանում. անարտաքին: ետդիմ:  
Atterrare, 2. Զերկիր կործանել. քանդել. տա-  
պալել: ետդիմ: անարտաքին: Լ'orgoglio.  
Չիմել անկէ. 4-րդ. ընկնել զարձակում. անարտաքին:  
gli occhi. զաւթ յերկիր խնայել: Atterrarsi, 3.  
Խնայել. յերկիր անկանել: ետդիմ: փոքր:  
• տես հոս Atterrarsi.  
Atterrato, 12. Զերկիր կործանել. անարտաքին: ևն:  
Atterratore, 4-րդ. Կործանել. անարտաքին:  
Atterrazione, 14. Կործանում. քանդում:  
Atterramento. Երկիր. ան. անարտաքին: արտաքին:  
Atterrire, 2. Զարհուրեցնել. երկեցնել:  
նկատ: ինչ արտաքին: 1. և Atterrarsi, 3. Զար-  
հուրել. երկեցել: ինչ արտաքին:  
Atterritissimo, ma. 4-րդ. Վարկել. արտաքին:  
Atterrito, 12. Զարհուրել: ինչ արտաքին:  
Atterzare, 1. Վարկել. համ. հասանել յերկիր:  
մտաքին: 2. Բարձրել յերկիր. բարձրել:  
Atterzato, 12. Վարկել յերկիր մտաքին:  
Attésa. Տե՛ս Attenzione.  
Attesamente, 4. Պահել. խնամով:  
Attésso, 12. 4-րդ. Մտադրել. մտադիր: Ետդիմ:

պահաւոր. փութ. խնամով: Attésso, 4. Ընտ-  
առ. զմտաքին. անկէ. հայեցել: ինչ. արտաքին:  
attésso quel tempo. հայեցել ի ժամանակն. ըն-  
տառան. ի ժամանակ: ուշ-փութ. զանկէ ինչ:  
attésso si gran ricchezza. առ այնչափ հարստ-  
առ: attésse le forze, l'età. Ընտ հարկ. ըն-  
տաքին:  
Attéssochè, 12. Ուշադրութիւն. 4-րդ. ևն. 4-րդ. ևն:  
ժամանակ:  
Attestare, 2. Կրկնել զգլխաւ, 4-րդ. յարել զմտաքին:  
2. փնտրել: արտաքին. անարտաքին: զկայել:  
արտաքին: ետդիմ: 1. Վկայ կրկնել (զմոծ. ևն):  
Attestarsi, 3. Կրկնել 2. փնտրել. յարել. արտաքին:  
ևն: ի քիմ հարկանել. 4-րդ. արտաքին 2. փնտրել  
(տես զերկիր. անարտաքին):  
Attestato, 12. Տե՛ս Attestare.  
Attestato, 4-րդ. Վկայութիւն: արտաքին: di affetto.  
արտաքին: 4-րդ. ևն. արտաքին:  
Attestatore, 4-րդ. Վկայ. վկայ:  
Attestazione, 14. Վկայութիւն:  
• Attévole, 4. Զարմար:  
Attézza. Զարմարութիւն. յաջողակութիւն:  
Atticaménte, Attissimaménte, 4. Ուշ զաւթ.  
կեցի:  
Atticciato, 12. Զարմար. անարտաքին: անարտաքին.  
մեծ (զմոծակ):  
• Atticismo. Ատտիկական ճառարարութիւն:  
• Attico, 12. Ատտիկական. անարտաքին. ճառար:  
Atticchio, 14. 1-րդ. Ատտիկական արտաքին. (ընտ  
ճառարարութեան արտաքին զմտաքին. երկանակ ինչ  
արտաքին և յիշել զմտաքին):  
Attignere, 2. Հասնել ընտ (ի ընտրոյ) ան-  
արտաքին: հանել քիմ (ի տակաւն): 4-րդ. արտաքին:  
կեցի ինչ ի քիմ: մտաքին: danari, ևն.  
չանել քրտն: l'intendimento d'un Autore.  
հասն. ընկնել իմտաքին մտաքին արտաքին:  
Attignimento. Հանում ընտ. հանել զմտաքին:  
Attignitolo. Գործի հանել զմտաքին ի ընտրոյ.  
4-րդ. ի տակաւն: 4-րդ. ևն:  
• Attiguo, 12. Կից. մերձ:  
Attillarsi, 3. Պահաւորել զարտաքին:  
Attillataménte, 4. Վարկել. արտաքին:  
Attillato, 12. Վարկել. արտաքին. վարկել. արտաքին. արտաքին:  
անարտաքին. վարկել. արտաքին: far l'at-  
tillato. արտաքին Galantessimo.  
Attillatura, Attillatura. Վարկել. արտաքին. արտաքին:  
նոյ և արտաքին. արտաքին. արտաքին. արտաքին:  
արտաքին. արտաքին: արտաքին. արտաքին:  
Attillatozzo, 12. Կարգաւոր. Տե՛ս Attillato.  
Attimo. Վարկել. արտաքին: արտաքին: in un attimo. առ-  
ժամանակ. ի ընթացիկ անարտաքին: անարտաքին:  
Attinente, Attinente. Տե՛ս Attinente, Atte-  
nente.  
Attingere, 2. Ընտրել. հասանել: colla mente.  
հասն. ընկնել: • Attingere cogli occhi. Կար-  
գաւորել. քանդել անարտաքին:  
• Attingitrice, 14. Կարգաւոր. անարտաքին:  
Attinto, 12. Հանում (ընտ ի ընտրոյ):  
• Attiraglio. Ետդիմ. արտաքին. արտաքին. արտաքին:  
հանդերձակ:  
• Attirare, 2. Զերկիր արտաքին. անարտաքին: ան-  
արտաքին: • Attirarsi, 3. Զերկիր արտաքին: արտաքին:  
մտաքին:  
Attissimaménte, 4. 4-րդ. Զարմար. անարտաքին:  
Attissimo, ma. 4-րդ. Զարմար. անարտաքին:  
Atticchio, 14. Զարմար. անարտաքին. յաջողակութիւն: ինչ  
արտաքին:







Arroganza. Յանդգնութի. գոռոզութի. անհար-  
աւանանի. յանձնապատասխանութի. յիւսիսելի.  
հաշտուլութի.  
Arrogare, լ. Arrogarsi, յ. Գոռոզութի անձին  
վերագրել. անձին ընծայել. անձին սեփական-  
ել. գրանել. Arrogare, է բառ օրհնոգիւթայ.  
արգելադրել.  
Arrogato, ta. Յանդգնութի անձին ընծայել. ևն.  
Arrogazione, ի. Է աղբ ինչ որ գեղարութի.  
որով որդեգրի որ յետ մահուն հօր իւրոյ, կի  
յետ աղտոնելոյ յիշխանութի հօրն.  
Arrögere, Ն. Յանդգնութի ինչ առ ի հանրութի յա-  
ւելուլ.  
Arrogiménto. Յանդգնութի. յանելուն.  
Arrolare, Ն. Գրել զանունն ի ցուցակի. գրանել.  
գրել. կի կարգել ի թիւ. soldati. զորաւորացի  
լինել. ստեղ գուրջմտ.  
Arrolato, ta. Կարգել ի ցուցակի. գրել ի թիւ.  
գրանել. գրանակարգել.  
Arrömpere. S'uo Rompere. յ. Հեռանալ.  
մեկնել. լուծանել (յարտասուս).  
Arroncäre, Ն. Քաղհան անել. մարդիկ զրոյս  
ի միջխառնոց.  
Arroncato, ta. Քաղհան արարել.  
Arroncigliäre, Ն. S'uo Roncigliare. Arronci-  
gliar la coda. Գաղարել զմեռն. (առի զխոզից).  
Arroncigliarsi. Կծկել. գաղարիլ. (առի զոճից.  
յորժամ ի հարկանիւն ամիսին յիմբանա.  
առի և զայլոց կենդանեաց).  
Arroncigliato, ta. Կծկել. գաղարել.  
Arroräre, Ն. Ծաղել. ցողալնել.  
Arrorato, ta. Ծաղել. ցողալնել.  
Arrossäre, Arrossäre, լ. Կարմրել. շառագծել.  
շիկնել. գրգռել.  
Arrossato, Arrossito, ta. Կարմրացել. ևն.  
Arrossiménto. Զառագծումն. շիկնումն. անթ.  
Arrostarsi, յ. Կանել քառից. քրծիլ ի պաշտ-  
պանել զանձն. պաշտպանել անձին մեռաք և  
այլ անգամայ. անապարել. վաղվաղել. Ն.  
Այս և անդր չըջըջել.  
Arrosticiána. Խորոված խոզենոյ ի կանկարայե.  
խոզենի ի կանկարայե.  
Arrostiménto. Խորովումն.  
Arrostire, Ն. Խորովել (զմուշ) թեպաք էթէ. զի.  
էն էթէ. չորացուցանել.  
Arrostito, Գ. Խորոված. մի Խորովածոյ.  
Arrostito, ta. Ն. Խորովել. Խորովածոյ. թի.  
պաշտպանել pane arrostito. Խոջ Խորովածոյ.  
Arrostitura. Խորովումն.  
Arrosto, Գ. Խորովածոյ.  
Arrosto, Գ. Խորոված. մի Խորովածոյ. թեպաք.  
far un arrosto. սխալել. խաբիլ. più appunto, կի  
tempo, che l'arrosto. առի ի քիւ պամանակի.  
molto fumo, e poco arrosto. առի. բանք բաշ-  
տապ. այլ քործք սակաւք.  
Arrostura. Խորովումն.  
Arröta. Յանդգնութի. յանելուն.  
Arrotaménto. Սրումն. յետանումն.  
Arrotante, Գ. Յետանել. սրել.  
Arrotäre, Ն. Յետանել. սրել անուշ. լուսաւ.  
գիւնի. շիկել. շիկմաք ուրդիկ (զաղիւս).  
ապանանել անուշ. յ. Լինել անհանգիստ.  
ժփել ի յոյզս խորհրդայ.  
Arrotato, ta. Յետանել. սրել անուշ. ուրդիկ.  
յղկել. անուշանել. անուշխոյս. արայ խոյսուցք.  
էն անուշանել. (առի զմիջ).  
Arrotatore, Գ. Arrotino. Յետանել. սրել. զի.

իւնի. շահանդիլ. օգտանարաւ.  
Arröto, ta. Յանդգնութի ի սրումն. յանելուն.  
Arröto, Գ. Յանդգնութի. յանելուն.  
Arrotolare, Ն. Պատանել ան զամս. փաթու-  
թել.  
Arrotolato, ta. Պատանել ան զամս. կի զի.  
անան.  
Arrovelläre, լ. Arrovellarsi, յ. Բորբոքել ցառ-  
մամբ. կատաղել. էթիլ. Ն. Իրգանել ի ցա-  
սումն.  
Arrovellataménto, Գ. Կատաղարաք. ցառմամբ.  
Arrovellato, ta. Arrovellatissimo, Գ. Կատաղի-  
լայրագիւն.  
Arroventaménto. Արտաշիկութի. չորացուցանելն.  
Arroventäre, Ն. Հրաշէկ արնիլ. չորացուցանել  
(զերկաթ) գրգռմտ.  
Arroventiménto. Արտաշիկութի. չորացուցանելն.  
Arroventissi, յ. Արտաշիկանալ. հրաշէկ լինել.  
գրգռմտ.  
Arroventito, ta. Հրաշէկ. արտաշիկացել. գրգռել.  
Arrovesciaménto. Արշումն. կործանումն.  
Arrovesciare, Ն. Արշել. արշել ի հակառակն.  
թելիլ. սիւսմտ. ընկենալ ի վայր. յերկր  
կործանել. առաւելել. յիւլիլ. էթմտ. յ.  
Արշել. անկանիլ. կործանիլ. թելիլ. թիւ.  
Arrovesciato, ta. Արշել. կործանել. քանդել. ևն.  
Arrovesciatura. Արշումն. կործանումն.  
Arrovésio, Գ. Արշ. հակառակն. ընդդէմ.  
Arrozzäre, Arrozzäre, Ն. Բրտացուցանել.  
գեղջկացուցանել. լ. Բրտանալ. գեղջկանալ.  
Arrozzato, ta. Բրտացուցուլ. գեղջկացուլ. սոպա.  
Arrubäre. S'uo Rubare.  
Arrubigliäre. S'uo Arrugginire.  
Arrubinäre, Ն. Կարմրացուցանել ան զյակնիւ.  
il fiasco, il bicchiere. է ձի Զաղախն. ընուլ  
զաղախն. կի զրաժանի կարմիր գինեաւ.  
Arrudato, S'uo Arruvidato.  
Arruffäre, Ն. Կեռնել զիւրս. աւալել գուրջմ-  
տ. le matasse. ձի առի. աննել կաւառախա.  
Arruffarsi, յ. Ունել զհերաց միմեանց. քաղ-  
շիլ զհերս իրերաց.  
Arruffato, ta. Գիւսախիւ. ոչ անկարել. հերաց-  
մակ.  
Arruffatore, Գ. Կեռնիլ զիւրաց.  
Arruffianäre, լ. Աննել կաւառախ. փռելիլ. էթ-  
թիւ. գեղերեսել. կի յորինել ինչ. անգուրիլ  
ինչ. ծածկել զպախառնա իրիւ.  
Arrugliadäre, ևն. Ն. S'uo Imugliadare. արկել.  
Arruginäre, լ. Arruginarsi, յ. Ժանդահար լի-  
նել. փաղանալ. Ն. Աննել ժանդահար փաղանալ.  
Arruginico, ta. Ժանդահար. հարել ի ժանդալ.  
Arruotaförbici, Գ. Յետանիլ միւրաւից.  
Arruotaménto. Arruotäre. S'uo Arrotamento, ևն.  
Arruotolare, ևն. Ն. S'uo Arrotolare, ևն.  
Arruvidäre, Arruvidire, լ. Խառանալ. կոշտա-  
նալ. լինել խորաւորաք.  
Arruvidato, ta. Խառացուլ. կարկանդակ. բրտաց-  
եալ (ի ցրտոյ).  
Arsanäle, Գ. S'uo Arsenale.  
Arsella. Խոջեմորթ ինչ ծաղայի.  
Arsenäle, Գ. Կաւարան. զինարան. թիւ.  
միւլան.  
Arsénico, Կհնդեղ. (է թուանար հանք ինչ  
արայ էն երեք անակք. առաջինն կոչի Arse-  
nico. Երկրորդն Orpimento, և Երրորդն Risigallo, կի  
Sandraza. այլն միւլ).  
Arsibile, Գ. Կեռնումաք. այրելի. զիւրակել.

**Arsicciäre**, ՚. խանձառեւ. կիսաքրեաց առնել :  
**Arsicciato**, ՚a. **Arsiccio**, իa. խանձառեւ. կիսաքրեաց : եւս եւսել :  
**Arsione**, ՚t. Հրգեհուն. հրկելուն : ասպառնալով աստիկ : ասպառնելուն : պաշտան ծառայել : պաշտակունի :  
**Arso**, ՚a. Կրկեւ. այրեալ : եւսել : հառեւ ՚ի գառն աղբառուի : ջրաոր :  
**Arsura**, ՚Sku **Arsione**. Դառն աղբառուի :  
**Artagoticamente**, ՚A. Ե Բա Եւրոյի. Արտաշէլեւապետ :  
**Artanita**. Ի Խոտին՝ որոյ արմատ է բոլորիկ և ասփարեկ ուղ զհաց. զոր սիրեն յոյժ խոյր. ուստի կոչի և Pan' porcino. Գառնի վերի կէտէ. Բաւ զաւարտ : արմատ եւելի :  
**Artatamente**, ՚A. Արհեստի. արճակապետ : հնարիւր. ներգաւ :  
**Artato**, ՚a. Սեղմել. պիգել : ևս և **Artificiato**.  
**Arte**, ՚t. Արհեստ. արճակապետ : գիտելի : հախարակ : գիտելի-լիտ : gettar l'arte, far l'arti. Կախարակ անաւ. գիտելի : շրմուրի. մարմարեւնար. գառն յարկի. Գիտելի : կամ ասեան արհեստաւորաց : Եւսել : Ժողովարան արհեստաւորաց : instrutto nelle belle arti. Զարմեւ յաղատական արհեստաւ : arte della lana. ասեւապորտի : del calzajo. կարճակապետի : del tessitore. աստայանկապի : de' conti. Բաւարանի : del tintore. Եւս. ներկարարի : senz' arti. անարճակապետ. անհեթեթ : far arte d'una cosa. կի՛մի չեոչեսի. գործելի : շալատիրան աղագաւ : ognuno ha buona moglie, e cattiva arte. ասալ. զից որ գոհ է իւր արհեստ. կի՛մ իւր վիճակ : chi ha arte, ha parte. ասալ. որ ունի արհեստ ինչ ՚ի ձեռին. յաղողեւ. և նիւսի ուրիշ : niuno si dee vergognare della sua arte. ասալ. մի որ ամեն համարեցի զիւր արհեստ : per arte, կի՛մ con arte, կամ ad arte, ՚A. կամովին. կամաւ. կամաւոր. գիտման. խորհրդով. ջարդով : Եւսել :  
**Artefatto**, ՚a. Արհեստական. անբնական :  
**Artéice**, ՚a. Արհեստաւոր. արհեստագետ : գիտելի-լիտ. artefici dell'altrui morte. Եւ. Թիւր. անհաւան պղծ. կի՛մ աղանդ : il sommo Artefice. Զարտարապետան մի. աս. ՚ի՛նvidia ըրա gli artefici. ասալ. Թագաւորի նախան ՚ի մի արհեստաւորաց :  
**Arteficiato**. ՚Sku **Artificiato**.  
**Artificello**, **Artificiuolo**, **Artificiuzzo**, ՚a. Արհեստաւոր աղետ. կի՛մ անվարժ :  
**Artigliano**. ՚Sku **Artigliano**.  
**Artemisia**. Ի Խոտին չոտաւ. և բժշկական. անդրաւոր կոչի Erba di S. Giovanni. Գառն :  
**Artemisiäre**, ՚. Բաղադրել. կի՛մ հանձնել **Artemisia** խոտով :  
**Artemisiato**, ՚a. ՚Sku **Artemisiäre**.  
**Artemisiatöra**. Բաղադրուի **Artemisia** խոտով :  
**Artéria**. Ընդաւոր. շնորակ. կամ նեարգ. ( Ե անթ ինչ ՚ի մարմնի կենդանեաց. որ ամէ զարեւն ՚ի սրունի ՚ի մայրն - ուր երակց վերաւին Եւսելի զայն և ձգել աս. սիրտ. զգաւոր :  
**Arteriäle**, ՚. Ներքեւն. ներգական. շնորակեւն :  
**Arteriologia**. Դերգարանի. Զառ զնորակաց :  
**Arterioso**, ՚a. Ընդակեւն. շնորակի. ներքեւն :

**Arteriostomia**. Դերգահատութի. հատան շնորակին :  
**Arterüzza**. Նաւ. Փարթիկ շնորակ. նեարգ. փոր :  
**Artética**. Զոգացաւոր. յոգեւածացաւոր : Նիւր :  
**Artético**, ՚t. Զոգեւածացաւոր. արտապիլ յոգեւածացաւոր : Նիւրիւր :  
**Artético**, ՚ca. ՚a. Զոգեւածացաւոր :  
**Artézza**. ՚Sku **Strettezza**.  
**Articella**, ՚a. Արհեստ Թեթեւաւոր. գառնապետ :  
**Articina**, ՚a. Զնարգ. Զարտարուի :  
**Artico**, ՚a. Արկային ( բեւ. ) հիւսիսային :  
**Articoläre**, ՚. Կերպարանի զոգեւածաւ մարմնոյն. կերպարանի զանգամն. յոգաւորել : le parole. յոգել զբառն. քաղ արտասանել : l'articolar del cerebro. կաղանկերպութի, կամ կաղանկ ուղղել :  
**Articoläre**, ՚a. Զոգեւածական. յոգեւածոյ :  
**Articolatamente**, ՚A. Արտ. որոշակի. մի ի մի ձեռն :  
**Artigoldto**, ՚a. Զոգեւ. յոգաւոր ( բառ. ) որոշ : յոգաւոր. կի՛մ յոգեւածաւոր ( մարմն. ) :  
**Articolazione**, ՚t. Զոգումն. յոգաւորութի ( բառից ) արտասանութի : յոգեւած ( ոսկերաց ) :  
**Articolo**. Զոգ. ( ի բերականից. Ե բառ հոլով. ասան, որոյ յարել ասան կի՛մ ՚ի գերսմունն ունի զորոն որոշել զին նշանակել ) articolo di fede. մասն հաւատոյ. յոգեւած աստեղական հանգանակին : articolo di ragione. ինչոր. կամ վիճակ ինչոր. ( ի բրաւարանից ) Ե ինչոր իրաւանց. կամ օրինական. որ առնել լինի ՚ի բնութի անկախ ՚ի գործոյն : di libro. յոգեւած գրոց : Գառն. արտ. gli articoli della pace. պայմանք հաշտութի : անհաւ յարեւելի : Արդիական. պահ. Ժամ. Գիտ. Լիւր. : articolo della morte. վերջին պահ կենաց. վերջին բուռ : աս նեղել : egli è all'articolo della morte. Ե ՚ի հոգեվար. յոգիս աստատան Ե : articolo del corpo. յոգեւածաւ. յոգեւած. իտալացի : Եւսել :  
**Artiere**, ՚a. ՚Sku **Artichee**, ՚a. gente artiera. արհեստաւոր :  
**Artificiale**, **Artifiziale**, ՚. Արհեստական : Եւ. Ժի. Ինչիւր. giorno artificiale. որ արհեստական. ( Ե միւր ժամանակի ) յորում արեւակն կայ ՚ի լի հորեղնի երկրիս : )  
**Artificialmente**, **Artifizialmente**, **Artifiziatamente**, ՚A. Արհեստի. արճակապետ : կեղծեւ. ասալ. Ներգաւ :  
**Artificiato**, **Artifiziato**, ՚a. Արհեստական. անբնական :  
**Artificiaziöne**, ՚t. Ե Բա Նիւր. Արճակապետութի. փայլ :  
**Artificio**, **Artifizio**. Արհեստաւորութի. Զարտարութի : արհեստ : անհաւ : խորանանկութի. Զարգ. Զաղաղիւրութի. Զառ. Գիտ. Գործիւ. միւրեւն :  
**Artificiosamente**, **Artifiziosamente**, ՚A. Արհեստի. մարմնաց. արճակապետ : Եւսել ինչ :  
**Artificiosità**, ՚a. Եւ. Եւ. Եւ. ՚t. Արհեստ. ներգական. արհեստականութի. Եւ. Եւ. Եւ. Զարտարութի. Զարգիւց. խորանանկ :  
**Artifiziale**, **Artifiziosità**, ՚a. ՚S. **Artificiale**, ՚a. **Artiglianello**. **Artiglianetto**, ՚a. Արհեստաւոր փայլ :  
**Artigliano**, ՚t. Ե ՚a. Արհեստաւոր. արհեստագետ : գիտելի-լիտ :  
**Artigliäre**, ՚. Ընդանկ մարմնի. կի՛մ շրմուր. հարկանկ մարմնի. կի՛մ շրմուր. մարմնի :  
**Arti**.





Ascoltatrice, աբ. Ascoltratrice, ԻԻ. ՏԵՍ Ascol-  
tante.  
Ascoltazione, ԻԻ. Ունկնդրութիւն. լսելութիւն.  
Ascolto, տա. ՏԵՍ Licenziato.  
Ascolto, ԳՊ. Ունկնդրութիւն. լսել. star in ascol-  
to. ունկն դնել. փա գնել.  
Ascondere, Ն. Ascondimento. Տ. Nascondere, ևՆ.  
Ascondito, տա. Թաքուցեալ. ծածկեալ.  
Ascone, ԻԻ. Է ասոյ ինչ անուանոք.  
Ascosaglia. Թաքուստ.  
Ascósimo, Ascostamente, Գ. Ի ծածուկ.  
Ascóso, ա. Ascósto, տա. Թաքուցել. Թաքուն.  
Ծածուկ.  
Ascotissimo, ma, ԳԷ. Գաղանձածուկ.  
Ascrittizio, իա. Գրել չ գաղթական. աճա և  
Soggetto, Servile, Arrolato.  
Ascritto, տա. Գրեալ ի Թիւ. գաւել չ. Թաւ  
եալ ի կարգ.  
Ascrivere, Ն. Քննայել աւել ինչ. համարել. վե-  
րագրել. նշանել երկու. գաւել ի Թիւ. համա-  
րել ի Թիւ. այլ. յ. կարգել ի Թիւ. համա-  
րել ընդ.  
• Asecuzione, Assecuzione. ՏԵՍ Esecuzione.  
• Aselliano, աբ. Կաթնալից անոթ, կի՛ կաթնա-  
րան. (էն անոթը ինչ մարմնոյ, որը կոչին և  
Lattei, կամ Chyliferi.)  
Asello, կամ Nasello. Չուկն ինչ ծովային. • A-  
sello terrestre. Ի փշաւ. կամ ճիւղ ինչ, որ  
կոչի և Porcellino terrestre.  
• Asémplo. • Asémpo. ՏԵՍ Esemplio.  
• Asemprare. ՏԵՍ Assemprare.  
Asfaltre, Գ. Ասֆալթեան. որ աւել զհաս առ-  
ֆալթի.  
Asfalto, կամ Aspalto. Ասֆալթ. առֆալթ. (է  
կուար ինչ կարծր. գաւել յերեսս մեռել ծո-  
ղան. և այլ ընդ ինչ.)  
Asfodillo. Է խոտ ինչ. որոյ արմատը են բողբոջ-  
ման. յորոյ կաղնին խոտը. զտեսակ ինչ հացի.  
Asgiato. ՏԵՍ Agiato.  
• Asiarca. աբ. Ասիական. (էր պատմական  
ինչ ասորական իշխանութիւն կից Է. քրմութիւն. որով  
որ ստանայր իրաւունքս նախագահ լինելոյ ի  
սորապետ խաղաղութեան, զոր կատարէին միա-  
րան՝ քաղաք. ասիայ.)  
• Asiarcato. Ասիականութիւն.  
• Asiático, աբ. Ասիական (աճ. ք. աճ ընդար-  
ձակ, և լի աւելորդ զարգում.) lusso asiati-  
co. զեղխութիւն ասիական. ք. աւելոյ. costumi  
asiatici. ասիական բարք. ք. զեղիւ, կի՛ կանայք  
բարք.  
Asilo. Ապաստանարան. տեղի ապաստիւնի. աշտ-  
աւ ելի.  
Asima, Asimato. ՏԵՍ Asma, Asmatico.  
Asina, ԻԻ. Մուսակ էլ. օւլի ելի.  
Asinaccio, վաւ. Իշխանութեան, կի՛ վաստար-  
բիւ. ալեւ. սուր. անընթաց. կամակոր.  
Էլի Կիւլ. և ևս ապ. ինչ Թալ.  
Asinaggine, ԻԻ. Իշխարարութիւն. ապուլ մնաց.  
բրաւ. աղիւսութիւն. ելի. Էլի.  
Asinajo. Իշխան. Իշխար. Էլի. Էլի.  
Asineggiare, լ. Զննել ուղ զեւ. աղաղակել ան-  
հեթեթ.  
• Asinella, ԻԻ. Մուսակ էլ փոքր. մատակ յովանակ.  
Asinello, ա. Իշ փոքր. յովանակ. էլ անարգ.  
Էլի. Էլի. Էլի. Էլի. Էլի. Էլի. Էլի. Էլի. Էլի. Էլի.  
գերանայ տանայ.  
Asinerfa, ՏԵՍ Asinita.

Asinescamiento, Գ. Տգիտաբար. ամարդութիւն.  
բրաւ. Է. անմարար. Էլի. Էլի.  
Asinésco, ա. Իշային. Իշայ.  
Asinétto. Asinino, ԳՊ. ՏԵՍ Asinello.  
Asinile, Գ. Asinino, ա. Իշային. Իշայ. Իշանման.  
բիւր. ամարդի. անխոհեմ. անմիտ. ապուլ.  
bestia asinina. էլ.  
Asinire. ՏԵՍ Inasinire.  
Asinita, լ. tade, - tate, Էլ. Իշուի. անխոհե-  
մութիւն. բրաւ. ամարդութիւն. Էլի. Էլի.  
Asino. Էլ. Էլի. Իշարար. Իշար. բիւր. ամար-  
դի. ապուլ. սուր. անմիտ. legar l'asino.  
Ննկել. qual asino dà in parete, tal riceve.  
աւ. զոր ինչ առեւ որ. ընդի և կրեացի. co-  
me asino sape, così minuzza rape. Իշարար-  
չիւր. անեւ զայն զոր կարեւ, և զոր գիտեւ.  
chi non può dare all'asino, dà al basto. որ  
սլ կարեւ ինչիւն զլրեւ յայնման. յորմէ կամի.  
ինչիւն յայնման. յորմէ կարեւ. զլրեւ ուրու-  
հանել յայնմէ. lavare il capo all'asino. բարեբա-  
րել ապերախան. far come l'asino, che porta  
il vino, e bee l'acqua. աշխատել յոգում ալ-  
լոյ. l'asino non conosce la coda, se non quan-  
do ei non l'ha. ու ճանաչել զարդ բարեւոյ.  
այլ յետ կորստան. far come l'asino, che  
dove inciampa una volta, più non vi passa.  
ու ճանաչել ի նոյն սխալման. l'asino non va  
se non col bastone. լար. ու ինչ գործել բարի.  
Էլ. ու ճանաչողեացին. taglio d'asino non ar-  
rivò mai in Cielo. աղալար անմիտ չեղին  
երբեք լսելի. lega l'asino dove vuole il Pa-  
drone. արաւիք քա. զայն՝ որ յեւ յանձն եղաւ  
asino bianco ցի va a molino. բարեկեցիկ.  
նիս. metter l'asino a cavallo. Գնել զանար-  
ին ի վր պատմականին. tirar dietro all'a-  
sino suo. յամառել յերաւ. կամակոր. trot-  
to d'asino poco dura, կի՛ սուս trotto d'asino.  
որ ճանաչել քան զկար անմիտ. ու առեւ շէր-  
կար. alla prova si scortica l'asino. ի հանգեւ  
փորձոյ ճանաչի մարգ. far come l'asino del  
pentolajo. զից առեւ ի բարանել չ ամ  
անգաւոր. զանիւր անկանել չ ամ աւել. an-  
dar sull'asino. Գնալ հեծել լեւ. (ի նախափման.  
կի՛ ի պատիւ.) esser l'asino. կրել աշխատել  
անհարկ. disputar dell'ombra dell'asino. կա  
զեւ զանաւայ. dare ad intendere che gli asi-  
ni volano. հաստացուցանել աւել զանար-  
ին. gli asini si conoscono a' basti. յարաւ-  
նոյն ճանաչի որ.  
Asinone, աբ. ՏԵՍ Asinaccio.  
Asino salvático. Իշալարի. յիւ. Էղան Էլի.  
• Asio. ՏԵՍ Agio.  
Asma, աբ. Ընարդելութիւն. քննարդելութիւն.  
Էլի. Էլի.  
Asmático, ա. Asmóso, ա. Ընարդել. քննար-  
դելութիւն. Էլի. Էլի.  
Asoláre. ՏԵՍ Alitare. յանել. Թափառել.  
Asoliére. ՏԵՍ Asuliere.  
Asolo. Ընառն. առեւառ. Ընառ. փիթիւ-  
րութիւն. զրաւ. զոմարմութիւն. ՏԵՍ և Uo-  
chiello.  
Aspalato. Է փոքրիկ ծառ ինչ հիգիւց.  
Aspálto. ՏԵՍ Asfalto.  
Aspárago, Spáragio. Ծննդի. գաղմակ.  
Aspe. ՏԵՍ Aspidé.  
Asperáre, Ն. ՏԵՍ Inaspiire.  
Asperastéria. Խաղաղար. Զննար. Խաղաղ.  
Խաղաղ.

10

Asportabile, 4. *Տանելի ալուր. զոր հնար է տանել ալուր:*  
 Aspramente, 4. *Asprissimamente.* Դառնալիս. շարաւար. խառն. *ռեպիէ:* քէ: *vivere.* կեալ խառաբերութիւն: *combattere.* սաստկապէս մարտնել:  
 Aspreggiamento. Դառնացուցանելն: *գրգռումն:*  
 Aspreggiare, 2. և 3. Դառնացուցանել զոր. *զկեցուցանել. գրգռել.* խառն վարել ընդ ունից: քէ: քէ:  
 Aspreggiato, 2a. Դառնացեալ. *զկեալ, ևն:*  
 Aspreto, 2a. Գործի տակ. *կմ խիտ:*  
 Asprezza. Տալուի: քէ: քէ: խառն. կարծրութիւն: *անաշտութիւն. դաժանութիւն:* ևն: քէ: քէ: անհարթութիւն: խորտարորութիւն: *սպիւշ: գեղը կուի. բրտութիւն. վայրենութիւն: նեղութիւն. զժուլութիւն:*  
 Asprigno, 2a. Գործի տակ. *ստալահամ:*  
 Asprino. Սպիտակ գինի ինչ նեաշտոյց:  
 Asprità, Aspritudine. *Տէս Asprezza.*  
 Aspro, 2a. *Asprissimo, 1ma.* Տալու. դառն: քէ: քէ: քէ: դաժան: *անդուլ. անընտել. վայրագ: Եւլու: վայրենի. անտառամել (մայրի):* խիտ. կարծր. *անաշտ: ևն: բիրտ. անարդի. վայրենարարոյ: ևն:* քէ: *lingua aspra.* լեզու թուռածափ. երգիծարան:  
 Aspro. 1. առակ ինչ գրամաց տալից: *սպիւշ. ևն:*  
 Asprone, 2a. Բար ինչ տես և սպիկային:  
 Asprosoffiante, 4. Սաստկալուի. *գառնաշունչ:*  
 Asprone, 2a. *Տէս Asprezza.*  
 Assa, կմ Assa fetida. *Ասա. 1ma.* Գործ. ևն: քէ: քէ: ինչ *բարբառում* քէ: քէ: քէ: (կայ և այլ տեսակ ինչ սք հոտաւետ, որ կոչուի Belzuino.)  
 Assaccia, 2a. Զոռի տախտակ:  
 Assacomannare, *Տէս Saccheggiare.*  
 Assaettante, 4. Որ ճարկանէ ուղի զնետ. *նետամից. տես և Piccante, Frizzante.*  
 Assaggiamento. Զառակումն. *ճառակաւութիւն:*  
 Assaggiare, 2. Լսուիլ զճառակ. *ճառակել. քաշել. քաշել. 2. և 3. Զփորմ. զլափ ասուիլ. փորմել: քէ: քէ: assaggiar l'oro, ևն. փորմել զսկիւն. ևն:*  
 Assaggiato, 2a. Լսել զճառակ. *ճառակել. փորմել. փորմ:*  
 Assaggiatore, 2a. Զառակաւոր. *ճառակող. քրտմափորմ:*  
 Assaggiatura, Assaggio. Զառակումն. *ճառակաւութիւն. փորմ. տաճառաւորայ. քէ: քէ:*  
 Assaglimento. *Տէս Assalimento.*  
 Assai, 4. և 2. Բազում. յորով. շատ: և 2. molti pochi fanno un assai. ասի. բազում փոքուրդ տանին մեծ ինչ:  
 Assai, 4. Զոռ. կարի: քէ: քէ: և 2. ոչ այնչափ *լը բաւականին. ոչ փոքր. ոչ տակաւ. չափաւորապէս. և 2. Ելիւրէ. egli è assai bello. և նա ինչ բաւականին զեղեցիկ. և նա այնչափ ինչ զեղեցիկ: assai piacevole. ոչ փոքր զուարճախօս: assai vicino. Զպագոյն: assai più. ևս առաւել. առաւել. ևս. assai per tempo. Ի ճիշդագոյն ժաման: ևս վաղքաշ թ առաւօտն d'assai, կմ ad assai. կարի ինչ. յործ. ևս առաւել. առաւել: *գալիք: uomo d'assai. այր յաշտակ, քաշ. պիտանի: Եւլու. քաշ:*  
 Assai bene, 4. կարի յործ. *մեծապէս. զեղեցիկ. քաշ. և 2. քէ: քէ: ci non è guarito, ma egli*  
 sta*



sta assai bene. Եւ առաջնայն իմ գլխովին.  
 բայց կայ բարեկարգ:  
 Assaisseimo, ma. Գեր. Բարձրագոյն. յառաջագոյն.  
 Ինչ ար:  
 Assaisseimo, 4. Գեր. Բարձրագոյն. յոյժ յոյժ:  
 Assalimento. Բարձրակումն. գիւնդումն:  
 Assalire, 2. Բարձրակել 'ի վր. գիւնդել 'ի վր. Ի-  
 վերինն տեսնել: Իսկոյնիւն երկուս: Բարձրել ( շոք  
 ցանկաւ, ևն: )  
 • Assalita. S<sup>u</sup> Assalimento.  
 Assalito, ta. 'ի վր յարձակել. գիւնդել 'ի վրայ:  
 Assalitore, ար. Բարձրակող: Խորաւ երկն: բաւ  
 բաւող: չարախոս:  
 Assaltamento. Բարձրակումն: Իսկոյնիւն:  
 • Assaltante, 4. Բարձրակող: ար գիւնդ 'ի վր:  
 Assaltare, 2. S<sup>u</sup> Assalire.  
 Assaltare, ար. Բարձրակումն. գիւնդումն:  
 Assaltato, ta. Բարձրակեալ: գիւնդել 'ի վր:  
 Assaltatore, ար. Assaltatrice. Ի. Բարձրակող:  
 Խորաւ երկն:  
 Assalto. Բարձրակումն. գրոհ: Խորաւ: Բարձ  
 առաւ բարձրագոյն: dar l' assalto. յարձակել 'ի  
 վր: Խորաւ երկն:  
 Assannare, Azzannare, 2. Կորզել ժանեզ. ըմբ.  
 նել ժանեզ: Խաժանել. Խաժանել:  
 Assanno, Azzanno. Ըմբռնումն ժանեզ: Խա-  
 ժանել:  
 Assapere, 2. Խաժանել: Սոքորարար 'ի կիր անի.  
 far assapero. Խաժանել. արգ. անել:  
 Assaporamento. Խաժանումն. Խաժանումն:  
 Assaporare, Assaporare, 2. Առնուլ զխաժան:  
 զաւթ, կամ զփորձ անել: Խաժնի անել: Լոկել  
 ունի ունել, կի՞ բարձրագոյն:  
 Assaporato, ta. Առնուլ զխաժան. ևն:  
 Assaporazioncella, 2. Խաժան. Խաժան:  
 Assaporazione, Ի. Խաժանումն. Խաժանումն:  
 Assassinationamento. Առաջակումն. սպանումն. մար-  
 դասպանումն: Բարձրակումն. արգ. երկուս: Իսկոյնիւն:  
 Assassinare, 2. Առաջակել. սպանանել ( զխաժան  
 արհայն: կամ կանաւ. ) ներքաւ սպանանել.  
 Խորաւանել և սպանանել: երկուս: Խորաւանել:  
 Խորաւ:  
 Assassineria. S<sup>u</sup> Assassinationamento.  
 • Assassinatice, ta. Առաջակի. մարդասպանի:  
 Assassinato, ta. Առաջակել. Խորաւանել. սպանել:  
 Assassinatoré, ար. S<sup>u</sup> Assassino.  
 Assassinatora, Assassinio. S<sup>u</sup> Assassinationamento.  
 Assassino, 4. Առաջակ: Հուզական սիկարեան.  
 սպանող. մարդասպան: Խորաւ. Խորաւ:  
 Խորաւ: ան և Cagnotto. ար. Occhi assassi-  
 ni. Առ մարդասպանող: կի՞ արհաւիրող:  
 Assaporare. S<sup>u</sup> Assaporare.  
 • Assaziare. S<sup>u</sup> Saziare.  
 Assazione, Ի. Խորաւումն. ( Խ քիմիականաց և  
 երկուս գիւնդ. կամ կերակրոց բնական հիւ-  
 րով Խորաւանց' անանց յաւելոյ յոյն աղ ինչ  
 հիւր. )  
 • Asse, Ի. Զարկակ: Բաւա: անանց ( գիւնդ. )  
 Գիւնդ. արհաւիրող հազմայնաց. ( եր քրաւ ինչ  
 արհաւիր. )  
 • Asseccare. S<sup>u</sup> Seccare. սպանել. անհետ առ-  
 նել: 3. Զորանալ:  
 Asseccato, ta. Զորանալ. ցանկաւ:  
 Assecondare. S<sup>u</sup> Secondare.  
 Assicurare. S<sup>u</sup> Assicurare.  
 • Assecutore. • Assecuzione. S<sup>u</sup> Esecutore, ևն:  
 Assedere, 2. Աստիւն առ. բաւել և. Կալ անել

Կալ: 2. Պաշարել: 3. Աստիւն:  
 Assediamento. S<sup>u</sup> Assedio.  
 • Assediante, ար. և 4. 4. Պաշարող:  
 Assediare, 2. Պաշարել ( զպաշարն. ) Բաւանել  
 երկուս:  
 Assediato, ta. Պաշարել: Բաւանել օրհաւ:  
 Assediatore, ար. Պաշարող: Բաւանել երկուս:  
 Assedio. Պաշարումն. Բաւանել: far l' assedio.  
 պաշարել: por l' assedio. Բաւանել զպաշարն. ևն.  
 զել. Դաւաճանացանել: volere una cosa per  
 assedio. Ինչգրել ինչ բանի:  
 • Assaggio. Արհ. և:  
 • Assegnabile, 4. Առնանկելի. արհաւիր. Կարգելի:  
 Assegnamento. Կարգումն. արհաւիր. յաճանա-  
 բարումն. յոյս. կի՞ անկարգութ. ( և կանակց. )  
 յաւանցել շահ: և կանաւ. հաւ. Խորաւ fare  
 assegnamento sopra checchessia. յաւանցիմն.  
 բարեկարգ լինել ինչ:  
 Assegnare, 2. Կարգել ( ունիւր Բարդ. ) անհետ,  
 նել: Բայն երկուս: il luogo. արհաւիր. կի՞ Խաժան-  
 կել զանգին: il tempo. Ժամանակիւ լինել. Խորե  
 տեւ: il giorno. ար Ժամանակել: assegnare.  
 սաղ զհամար: Խաժանել. կամ յաւանց բերել  
 ( փաստ. ) յաճան անանց. սաղ 'ի ձեռն. Բեւ  
 լի՞ երկուս: per sentenza. վճարել. սաղ զհաւա:  
 Assegnatamente, 4. Խաժանութ. չափաւ մանաւ  
 արարար. անանցին:  
 Assegnatezza. Խաժանութ. Խաժանութ. չափ:  
 Assegnato, ta. Կարգեալ. ևն: չափաւ ( ծախք. )  
 • ան և Ascritto. Uomo assegnato. Ար և  
 փաւար 'ի ծախք. Խաժան:  
 Assegnazione, Ի. • Assegno. S<sup>u</sup> Assegna-  
 mento.  
 Asseguimento. Սաղումն. գիւնդ:  
 Asseguire, 2. 'ի գործ գնել: սաղաւ. հաւանել  
 ( իմիւր. ) հաւանել:  
 Asseguitore. Asseguizione. S<sup>u</sup> Esecutore, ևն:  
 Assembiamento. Բարձրումն զորաց: carnale.  
 մարմնաւոր մերձաւորութ. Խաժանակութ.  
 Assembiare, ևն. S<sup>u</sup> Assembiare. Կարգել:  
 • Assembiata. S<sup>u</sup> Assembraglia.  
 Assembiatiscio, 2. Դաճման ( բարձր. Բ. )  
 և կանաւ:  
 • Assemblare. S<sup>u</sup> Assembiare.  
 Assembla, Assembla. Դաճման: Դաճման. Կի՞ Խաժան-  
 tener assembrata. Դաճման անանց. կի՞ Խաժանակութ.  
 Assembraglia, Assembramento. Բարձրումն զորաց:  
 պաւերաւ:  
 • Assembranza. S<sup>u</sup> Aspetto.  
 Assembrare, 2. և 2. և 3. 'ի գիւնդ հարկանել.  
 Խաժանել բարձրել և փանաւ: Կարգել. յարգա-  
 րել: Դաճման: Բաւել. երկուս. 3. Զաւել և  
 փանաւ:  
 Assembrato, ta. Խաժանեալ 'ի գիւնդ հարկել. ևն:  
 Assembréa. S<sup>u</sup> Assemblée.  
 • Assempiare. • Assempiare. S<sup>u</sup> Assempire.  
 • Assémpio. • Assémpio. S<sup>u</sup> Esémpio.  
 • Assempire, 2. Գաղափարել. արհաւիրել:  
 Assennare, 2. Արգ. անել. Ժամանակել:  
 Assennatamente, 4. Խաժանարար. Խաժանարար:  
 Assennatezza. S<sup>u</sup> Senno.  
 Assennato, ta. Խաժան. Խաժանումն. արհաւիր:  
 • Assennire. • Assennito, ta. S. Assennare, ևն:  
 Assensione, Ի. Կանաւութ. շոք անհոյ. Կամ  
 բարձրումն ան:  
 Assenzo. Կանաւութ. Կանաւութ. բեւ:  
 Assentamento. Բարձրարար. Կանաւարար: ևն:  
 K





[illegible]

Associate, & Ընկերակից : ուղեկցիչ :

Associazione, H. Ընկերութեան անունը : յուր հաւերութեան անունը :

Assodamento. Պիգու. Բ. սեբուս. Բ. չառառու. Բ. Բ.  
մեկարդու. Բ. Բ.:

Assodiro, Է. Պեգապուցանէշ. Պերանէշ. Կաշմբ-

ցումանել, փելիֆել: հաստատել, հաղորդել:  
 Ե. Պիքանալ: հաստատել:  
 Assodáto, ta. Պիքացել: հաստատել, եմ:  
 • Assoggettamento. • Assoggettimento. Հարստացում: ստորակարգում:  
 • Assoggettáre. Տես Soggettare.  
 Assolatio, ia. Արեգքան: հարսակողմն (ակզի):  
 • Assoláto, ta. Արեգգել: արեակայել:  
 Assolcáre, և. Այս պատահել: տեղել: նորոգել:  
 Assolcáto, ta. Այստեղ: արորդարել:  
 Assoldáre, և. Արձակ գինձոր: գրել 'ի զոր զբաժնով լինել: տեղ: եղև: ձե՛ն էֆել: \*Assoldárá, 3. Գրել 'ի գինձոր:  
 Assoldáto, ta. Գրել 'ի գինձորում: գինձորել:  
 • Assolfonite, և. Զգեհալ: հանգաման ծծմբայ լինել ծծմբային:  
 Assolidáre, և. • Assodare.  
 Assólto, ta. Արձակել: ազատել, եմ:  
 Assólvere, և. Արձակել (յափառապանել: )  
 'իդ: էֆել: գարթոր: թղանել ('ի պարտեաց) թղանել ազատ: գերծնցանել: արձակել զոր 'ի մեղաց: ինձ: Եֆ էֆել: լուծանել: ապրտել: ակն • Risolvere.  
 Assolutamente, 4. Ազհանրապես: առ հասարակ: 'ի հասարակի: ակն: արձակարար: քաղաքականաց: գլխովին: իսկառ: գեղգեթ: Բն: գլ: Զինել:  
 Assóluto, ta. Արձակել: ազատ: անհանգաման: արձակ: ակն: քաղաքական: գերազանց (եղևանել): գրական (անուն: 3) որ ոչ ակն մասին թաղապանակ:  
 Assóluto, 4. Արդար: ճշմարտիկ: ապրան:  
 Assolutório, ia. Արձակողական: արձակել:  
 Assoluzione, it. • Արձակումն 'ի մեղաց: Եֆ: fare, համար: l' assoluzione altrui: արձակել զոր 'ի մեղաց:  
 Assomáre, և. Բեռնարել: բանալ 'ի վերջ որդոց գրան: խոլիֆել:  
 Assomigliagióne, it. • Assomigliamento. 'Եմ: նույն:  
 Assomigliante, և. 'Եմ: յար և նման: գիմել:  
 Assomiglianza. 'Եմ: նույն: գիմել:  
 Assomigliáre, և. 'Եմ: նույնացանել: հաստատել: թաղանել: գիմել: և. և 3. 'Եմ: նույն: թաղանել: գիմել:  
 Assomigliáto, ta. 'Եմ: նույն: թաղանել: նման:  
 Assomigliagióne, it. • 'Եմ: նույն: գիմել:  
 Assomiglio. Կենդանագիր: նկարագիր: պատկեր:  
 Assommáre, և. Ի լրումն տեղ: 'ի գլուխ հանել:  
 • Assonánte, և. Համարայն: ներգայնակ: ար:  
 • Assonánza. Համարայն: ներգայնակ:  
 • Assonamento. 'Եմ: և. Թմար:  
 Assonnáre, և. 'Եմ: նույն: ար: և. և 3. 'Եմ: ար:  
 Assopito, ta. Թմար: գրով ակնել: նմել:  
 • Assoratte, ար. Ի մասեան ինչ առնուկ մեծ մասական օրինաց:  
 Assorbénte, և. 4. Գր: և. Գր: ար. Արձակել: ընկուղի: կանալ:  
 Assorbere, Assorbire և. ընկուղի: կանալ:  
 Assorbimento. Արձակում, ընկուղի:  
 Assorbíto, ta. Արձակել: ընկուղի:  
 • Assoradágline. Տես Sordida.  
 • Assordamento. Խաղաղանել: խաղ:  
 Assordáre, և. Խաղաղանել: ար: և. և 3.



Assordato, Assordito, Ե՛. Խշտցել. խաշ: աղշ:  
 Assordire, Ե. Խշտացանել: աղշ: էծի: Է.  
 Խշտալ: աղշ: օլմո:  
 Assorgere. ՏՆ՝ Sorgere.  
 Assortimento. Ընտրութիւն: փաշմ, փաշմ  
 - աղ: զիւրաւ:  
 Assortire, Ե. Որոշել: զատուցանել: ընտրել.  
 փաշմել: ընտրել զիւրաւ:  
 Assortito, Ե՛. Ընտրել: փաշմ. յարգարուն: co-  
 lori bene assortiti. վաշմաւարդ երանգ:  
 Assorto, Ե՛. ՏՆ՝ Assorbito.  
 Assortigliamento. Կրթացուցանել: մանրումն: փա-  
 տարելութիւն (գիտութիւն):  
 Assortigliare, Ե. Կրթացուցանել: մանրել: Ի.  
 Տելիւթ. աւփաշմութիւն: անօրացուցանել (զմեղն).  
 Զրթաղնին ճառել: Թափանցել ի խորս իրաց:  
 \* Կրթարացուցանել: l'animò. որել զփառ: la  
 collera. յաւելուլ զգառումն: Assortigliarsi, Ե.  
 Կրթանալ: մանրել: Ինճելիւթ. աւփաշմութիւն:  
 փաշմանալ: \* Է՛. Սրել զուշմացն: assorti-  
 gliarla. մանրակրկիտ որոնել: լինել գեղ: as-  
 sortigliare, Է. assortigliarsi. գուն գարծել: ճշդ.  
 ճիւղ: ճեղք էլիւթ:  
 Assortigliatissimo, Ե՛, Գեղ. Ամենաւոր. ա-  
 մենամանր:  
 Assortigliativo, Ե՛. Կրթացուցիչ. անգայտացու-  
 չիչ (հեղանիւթից):  
 Assortigliato, Ե՛. Կրթացիւ. Զուրթ: Ինճելիւթ.  
 անգայտացիւ (ճեղք): Կրթարացիւ: Խոնարհալ:  
 արհաւանալ:  
 Assortigliatore, Ե՛. Կրթացուցիչ. ծիւրիւ:  
 \* Assortigliatura. Սրումն. Զրթացուցանել:  
 Assozzarsi, Ե. Աղանդանալ: Ժողովանալ:  
 Assuefarsi, Ե. Սովորիլ: աւելմ: Assuefare, Ե.  
 Սովորեցուցանել: աւելցմ:  
 Assuefatto, Ե՛. Assueto, Ե՛. Սովորել: աւելել:  
 Assuefazione, Assuetudine, Ե՛. Սովորելութիւն:  
 սովորութիւն: աւելմ:  
 \* Assuggestire, Ե. Հնազանդել: Խոնարհել:  
 \* Assuggestito, Ե՛. Խոնարհալ: Հպատակեալ:  
 \* Assumente, Ե. Ասող. ընդունող:  
 Assumere, Ե. Անալ: յինքն առնալ: յինքն  
 ընդունել (զհոգարարմութիւն իրիւր) յանձն առ-  
 նալ: աւելմ: Խաբին աւելմ: բարձրացուցանել:  
 համարանալ: Խոնարհ աւելմ:  
 \* Assummere, Ե. Բարձրացուցանել:  
 Assunta. Վերափոխումն օրհմանի:  
 Assunto, Գ. Հոգարարմութիւն. հոգ. արարած.  
 փորձ. բռն: Էլելի: pigliare, Կամ՝ torre l'as-  
 sunto di fare checchessia. յանձն առնալ զհոգ.  
 իրիւր: Առնմ. ցոյց. հաստատութիւն:  
 Assunto, Ե՛. Անել. յանձն առել: assunto  
 al Pontificato. համարմել յատման քահա-  
 նայապետութիւն:  
 Assunzione, Ե՛. Համարմումն յատման իշխա-  
 նութիւն: վերափոխումն օրհմանի յերկինս: ան-  
 վերափոխման:  
 \* Assurdità. Անտեղութիւն. անգաղափարութիւն:  
 Assurdo, Գ. Անտեղի ինչ. անտեղութիւն: փաշմ.  
 Գեղ. Էլիւթ:  
 \* Assurdo, da, Ե՛. Անտեղի. անգաղափար. Գեղ.  
 արարած: Գեղ. Էլիւթ:  
 Assurgere. ՏՆ՝ Sorgere.  
 Asta, Aste, Ե՛. Չու. քաւաղան: Երեւ. asta di  
 bandiera. ճող քաւաղան: asta della croce. ճող.  
 Կիւրան խաչի: asta del pennello. մեղիւ, Կիւր-  
 ան զմեղիւ: Asta, Նիզակ. անգ. Էլիւթ:

\* Կաւան քանակին. (այսպէս փոքին բոլորումն,  
 Կիւրանալ ճողիւթ արարել ի զքանակին ար-  
 արել, ց. ի զքաւաղանի (Թափալան:) այս.  
 consumar l'asta, e l'torchio. առնի. զմեղ  
 մսիւն: Սրումն, Կիւրան Կարկնոյն. Կանախեց-  
 ինցիկեղն. (Է. Կատար ճղանագրաց Էլիւթ ար-  
 արալ ի վերոյքան զառնի) Asta regia. ՏՆ՝ As-  
 fodillo.  
 \* Astaco. Խեցգետին (Թափալան:) Էլիւթ:  
 Astallamento. Բնակութիւն. զեանդումն:  
 Astallarsi, Ե. Բնակիլ. հաստատել զբնակութիւն:  
 Astallato, Ե՛. Բնակեալ. Թափալանալ:  
 Astante, Ե՛. Հիւանդագան: արաջիկայ:  
 Astarégia. Խոն ինչ. որ Կոչի Է Asfodillo.  
 Astata. Հարուած Նիզակի. զարկուած անգի:  
 Astato, Ե՛. Տիգաւոր. Նիզակաւոր: Էլիւթ:  
 Astegnente, Astegnénza. ՏՆ՝ Astinente, Asti-  
 nenza.  
 Astémio, ia. Անգիւնարար. արդիւնացիւ ի գիւ-  
 լոյ. որ ոչ ըմպէ զգիւնի:  
 Astenersi, Ե. Ժուժկալել. Ժողով առնել. հրաժար-  
 ւել (ի մոյ:) Էլիւթիւ Խաբմութիւն: աղշմութիւն: dal  
 vino. արդիւնացանալ ի գիւնոյ:  
 \* Astere, Astero, Ե՛. Աստղածաղիկ (Է. աղգ.  
 Asteróide, Ե՛. Ինչ բազմապատկ անկոյ,  
 որոց ծաղիկք են աստղաձեւ:)  
 \* Astergente. Սրիւթ. մաքրիւ:  
 Astérgere, Ե. Լոնալալ. փաշմ օրհել (զմեղն).  
 մաքրել. ընել: Էլիւթ:  
 \* Astéria. Աստղալիւ, Կիւր Գեղեցիկան. (Է. անիւ  
 ինչ, որ Կոչի Է Bellocchio, Կիւր Occhio di gatta)  
 Asterisco, Գ. Աստղանիւ. (Է. աստղանիւն ճղան  
 ինչ քոյն՝ որոյ ձեւ Է այս \*):  
 \* Asterismo. Համաստեղութիւն:  
 Astersione, Ե՛. Լոնացումն. ընել. մաքրութիւն:  
 Astessivo, Ե՛. Լոնացալիւն. մաքրողական.  
 արիւթ. մաքրիւ:  
 Asterso, Ե՛. Լոնացիւ. արիւթ. ընել: Էլիւթ:  
 \* Astétra, Զուր. Asta իւ. փաշմ քաւաղան, Կամ  
 ճող, Էլիւթ:  
 Astiare, Ե. Astiarsi, Ե. Մտնալ: գլխաւնալ:  
 Asticclúbia, Ե՛. Նիզակ Կարճ. անգ. փոքր:  
 \* Կիւրան զմեղիւ: Է. Է. Կիւրան ինչ աստղաց,  
 որ Կոչի Է Trave maestra.  
 \* Astice, Ե՛. ՏՆ՝ Astaco.  
 \* Asticulo. Անտեղ Խախարակին:  
 \* Astifero. Տիգաւոր. Նիզակաւոր:  
 Astinente, Ե՛. Astinentissimo, Ե՛. Պաշտօն.  
 Ժուժկալ: զգառա (ի կերակուրս Է յեմպելիս)  
 զախար: Գեղ. Էլիւթ:  
 Astinénza, Astinénzia. Պաշտօնագութիւն: Գեղ. Էլիւթ:  
 Ժուժկալութիւն: Ժողով. բարեխառնութիւն:  
 Astio. Է. Խոն Խոնալիւ. Մտնալ. յարազանք:  
 Գեղ. Էլիւթ: astio e invidia non mori mai. առնի.  
 մեղանին Խախանալ: այլ Խախանմ ոչ երբեք:  
 Astioso, Ե՛. Թաշաղկոտ. Խախանալ: Գեղ. Էլիւթ:  
 \* Astivamente, Ե. Արագ. արագապէս:  
 Astóre, Ե՛. Թաշալիւ ինչ գիւնալիւ Է արախան:  
 Astori celestiales. Հրեշտակք:  
 \* Astrolómia. ՏՆ՝ Astronomía.  
 Astráere, Astrárrere, Ե. Վերացուցանել մաք.  
 հրաժարեցուցանել մաք. զատման:  
 Astráersi, Ե. Ծծիլ մաք. իրաց քարձուցանել  
 զփառ իւր:  
 \* Astrágalo. Վեգ. (Է. վեգան Կան ինչ զիւրաւ  
 ճող. որ զիւրաւ Կան Կոչի Է Tondino.  
 Է անգաղափար զիւր յոյկերաց արիւթ) \* առնի  
 ինչ

Բն թաղարարման զոր անկողնի յայն սակա և  
 Palsa Regolizia. թ Սուս մասուտակ :  
 Astragalóte, Astragolóte; աղ. Աղթ ինչ բնական  
 պաղթի :  
 Astrále, ած. Աստղակա. աստղային, աստղայ :  
 Astráre. Տե՛ս Astraere.  
 \* Astrattággine, ԻԿ. Ցնդումն մայր. անմաս.  
 գրուծի :  
 Astrattaménte, Գ. Ի վերացելն. վերացուցմամբ.  
 հրաժարեցուցմամբ մայր. հրաժարեցուցել :  
 Astrattézza. Տե՛ս Astrazione.  
 \* Astrattissimo, ma. Կարի ինչ ցնդել մայր :  
 \* Astrattivo, va. Ասել վերացուցմամբ. ասել  
 Ի վերացելն. հրաժարեցուցել :  
 Astráto, ta. Վերացուցել. զստացել. վերա-  
 ցնալ մայր. յափշտակեալ մայր : գեղ. անմաս.  
 ասար Ի հասարակաց սովորուի : \* Astráto,  
 գոյ. Վերացել (եղբ) in astratto, Գ. Տե՛ս A-  
 strattamente.  
 Astrazione, ԻԿ. Ե բառ ինքնակա. Վերացու-  
 ցումն (մայր.) հրաժարեցուցումն (մայր.)  
 յափշտակուի մայր. ցրումն մայր :  
 Astrettivo. Տե՛ս Astringente.  
 Astrétto, ta. Astrettissimo, ma. Բանադառնալ.  
 ստիպեալ. հարկեալ :  
 Astrignénte. Տե՛ս Astringente.  
 Astrignere, Ե. Սեղմել. պնդել. բանադառնել.  
 սեղմ. պա եթէ :  
 Astringénte, Կ. Պնդացուցիչ որովայնի. գարկեռի.  
 սեղմիչ. պնդիչ. պրկիչ : argumento. հզոր.  
 բանադառնիչ. Կ՞մ անլոյծ ձեռնարկուի :  
 Astringénza, Astringénzia. Բանադառնուի. ստի-  
 պումն :  
 Astringere. Տե՛ս Astrignere.  
 Astro. Աստղ : եւթեր. in duro astro, Կամ in  
 tristo punto, Կ՞մ in mal punto. ասեա Ի Punto.  
 \* Astroite, ԻԿ. Աստղիկ. (Ե ծովային ինչ մայր.  
 սին աստղաձեւ. Կոյի և Pietra stellaria.)  
 Astrolábio. Աստղագրաբան. Կ՞մ աստղագրաբանի.  
 (Ե գործի ինչ աստղագրաբանական զննելոյ զար-  
 ժումն աստղայ.) աստղագրաբան :  
 Astrolagáre, Է. Աստղագրաբանել. պարապել յաս-  
 տղագրաբանի : զննել զազմարս. գուշակել ինչ  
 յազմարայ : ընդ միտ անել. մասխոն լինել առ  
 Ի գուշակել ինչ :  
 Astrólogo. Աստղագրաբան. աստղագրաբան. քաղ-  
 գեայ. ազմարան. Գուշակիչ :  
 Astrologáre. Տե՛ս Astrolagare.  
 Astrologástro. Տգեա. Կ՞մ յոսի աստղագրաբան :  
 Astrologia. Աստղագրաբանութ. քաղգեութ. (Ե ար-  
 հեստ գուշակելոյ զազմարայ յաստղայ.) Ինչ  
 Կ՞մ աստղագրաբան :  
 Astrológico, ca. Astrólogo. ած. Աստղագրա-  
 բանական :  
 Astrólogo; Գոյ. Տե՛ս Astrolago.  
 \* Astronómico. Տե՛ս Astronomo.  
 \* Astronómáre, ա. Իստացանել զաստղագրաբանութի.  
 Astronomia. Աստղագրաբանութ. աստղագրաբանութի.  
 Ինչ Կ՞մ աստղագրաբան :  
 Astronómico, ca. Աստղագրաբանական :  
 Astrónomo. Աստղագրաբան. աստղագրաբան. Կնչ  
 Կնչի. աստղագրաբան :  
 \* Astrutissimo, ma. Գեղ. Գաղանձաձեւակ.  
 Գարի գծակարիմայ :  
 Astrúso, sa. Գաղանձի. խորին. գծակարիմայ.  
 խորիմայ. Գծիչ. Կնչի. Կնչի :  
 Astúccio. Պատեալ գործիմայ : աստի ըստուի :

Astutáccio, ia. ած. և Գոյ. Գեղ. Գաղանձի.  
 Կնչիմայ :  
 Astutaménte, Astutissimaménte. Գ. Խորամանկ.  
 Կառ. հնարիւր. Գեղ. Ինչ :  
 Astúto, ta. Astutissimo, ma. Խորամանկ. հնա-  
 րիմայ. Կնչիմայ : Կնչիմայ. Գեղ. Կնչիմայ :  
 Astúzia. Խորամանկութ. Խորագրաբանութ. Կնչի.  
 Գեղ. Գեղ. Գեղ. Կնչի և Sagacità, Accortezza.  
 Asub, աղ. Ե բառ արագաց. Ասուց :  
 Asuliére, Asoliére. Տե՛ս Usoliere.  
 Asúro. Է. արդն ինչ որթոյ :

## AT

**A** Tabáilo. Տե՛ս Timballo.  
 \* Atamo. Տե՛ս Atomo.  
 Atanar, Կ՞մ Atanor, աղ. Է փռան ինչ քիմիակա-  
 նայ. յորում մի և նոյն հրով ասեւն զանազան  
 գործողութիւն, առ որս պահանջիմայի ալ լաստի  
 ձեռք չերմուի :  
 Atanásia. Բազադրանոյ գեղ ինչ քիմիակա. և որ  
 սակաւ արգանդացաւուի : Ե ևս խոտ ինչ, որ  
 Կոյի և Tanaceto.  
 Atánte, Կ. Զորաւոր. հզոր :  
 \* Atarassia. Անհոգութ. անգործաւուի.  
 \* Atáre. Atatóre, Կն. Տե՛ս Ajutare.  
 Átavo. Ե բառ լաթիմայ. Տե՛ս Arcavolo.  
 Ateísmo. Անեւթութ. ապեւթութ. վիստութ. Ինչ  
 Ateísta, աղ. Áteo. Անեւթ. ապեւթ. անեւթայ :  
 Գեղ. Կնչի :  
 \* Ateístico, ca. Անեւթի. անեւթակ :  
 \* Atelabo. Միջառ. Կ՞մ Խնչի ծովային :  
 \* Atelláno. Աղթ ինչ կասակերգութ. Կնչիմայ :  
 Ateróma, աղ. Ըրաւալիւր ուսոյ ինչ շէնոյ :  
 Atlánzio. Ատլան. (Է անդամալիմայ Ե վերջին  
 ողն պարանոյցին՝ մերձ Ի թիկունս :)  
 Atlét a, աղ. Ընդիւր. գոտեմարտիկ. Ինչիւն :  
 Atlético, ca. Ընդիւրական. գոտեմարտական :  
 \* Atmosféra. Մթնոլորտ. (Ե ոլորտ. Կամ պա-  
 րանակ գոլորտայ հողագնացայ. Կ՞մ Ե որ զեր-  
 կրա շրջագառեալ, յորում ձեռնակ մեռերայ.)  
 Atométto, Կն. Մանրիկ հիւլէ. հիւլէ փոքր :  
 Atomo. Հիւլէ. հիւլէ. շատանգալ : Կնչի. Կնչի :  
 in un átomo, Կ՞մ in un áttimo. Ի զայրեան  
 ժամանակի. յական Թմափել :  
 \* Acório. Տե՛ս Ajuto.  
 \* Atrabiláre, ած. \* Atrabiliário, ia. Թմալիմայ  
 մային :  
 Atrabile, ԻԿ. Թմալիմայ. Թմալի մային. սեւա-  
 մային :  
 \* Atrebici, աղ. Ե յոս. Ա յոս Կնչի. (Են Կնչի  
 քին Կոլանի աստղագրական Կնչի :)  
 \* Atrepíce. ԻԿ. Տունի ինչ, որոյ սեղիք խորշիւն  
 Կնչի. Կնչի Ի գեղին :  
 \* Átrio. Գաւիթ. սրահ. ալան. Կոյի :  
 Átro, ta. Սեւ. Գծիչ. Կնչի. Անչաւի. պարալի  
 Atroce, Կ. Atrocissimo, ma. Ահագին. քաժան.  
 անհմարին. գծիմայ. անգաւթ. անարգի. Կնչի.  
 Կնչի :  
 Atrocemente, Գ. Ահագին. անարգ :  
 \* Atrocíre. Տե՛ս Incrudelire.  
 Atrocità, -táde, -táte. ԻԿ. Գաժանութ. գծիմայ.  
 Կնչի. աստղագրական. անգաւթ. Կնչի. Կնչի :  
 \* Atrofia. Անտուրութ. (Ե անհմարին Կնչի. Կնչի.  
 առ Ի զայրեան աստղագրական. Կ՞մ անգաւթ.)  
 Attaccágnolo. Տե՛ս Appicagnolo.  
 Attaccaménto. Միտարումն. յոգումն. Կնչի. Կնչի.





[illegible]

պատշաճութ. փոյթ. խոհեմ. Atteso, 4. Ըստ.  
 առ. զմտաւ. անել. հայեցել: իւրե. գտաւ:  
 atteso quel tempo. հայեցել 'ի ժամանակն. ք  
 ժաման. 'ի ժաման. արեւիկե. զանազան իւրե.  
 atteso sì gran ricchezza. առ այնչափ հարքս.  
 առ. ք: attese le forze, l'età. Ըստ կարի. ք  
 տիպն:  
 Attesoche, 12. Որովհետեւ. ք զի. զի զի. զի.  
 Կոտոր:  
 Attestare, 2. Կրել զգլուխս. կի՞ յօգել զծագս  
 ք փմեանս: գալար. ունար զիկտիւրիէ: զհայել:  
 քհաղթելէ երկէ: 2. Կայ հոշել (զան. հն.)  
 Attestarsi, 3. Կրել ք փմեանս. յօգել. պնդել  
 և ևս 'ի գիտի հարկանիւ. կի՞րաղիւ ք փմեանս  
 (առ զերկուց անձանց):  
 Attestato, 12. Տես Attestare.  
 Attestato, 4. Կայր. ք: քհաղթել: di affetto.  
 ապացոյց. կի՞ նշան սիրոյ:  
 Attestatore, 4. Կայոյ. զհայ:  
 Attestazione, 14. Կայր. ք:  
 Attévole, 4. Զարմար:  
 Attézza. Զարմարութի. յաղապանի:  
 Atticaménte, Attissimaménte, 4. Որ զառի.  
 կեցի:  
 Atticciáto, 12. Զաղթանգամ. ումեղ: ասուար.  
 մեծ (զանգակ):  
 Atticismo. Առաքիկեան իսկականութի:  
 Attico, ca. Առաքիկեան. առաքիկեցի. իսկան.  
 Atticúge, 14. 3. Առաքիկեան գործան. (ըստ  
 իսկականութեան առ զմտանաւոր եղանակի ինչ  
 գործելոյ և յղիւնոյ զսինս):  
 Attignere, 2. Հանել ջուր ('ի ջրհորոյ): առ  
 արմատ: հանել գիծի ('ի առկառէ): գալար.  
 կել ինչ 'ի բանիցն. մակարերել: danari, 4. 5.  
 շահել գրամ: l'intendimento d'un Autore.  
 հասու լինել իմաստից մասնաւորի ուրուք:  
 Attigniménto. Հանաւն ջրոյ. հանելն զջուր:  
 Attignitójo. Գործի հանելոյ զջուր 'ի ջրհորոյ.  
 կի՞ 'ի առկառէսոյ:  
 Attiguo, 12. Կից. մերձ:  
 Atillárai, 3. Պահապանոյն զարգարիւ:  
 Atillataménte, 4. Կայելու. գեղեցիկս:  
 Atilláto, 12. Կայելու. գեղեցիկս. պա.  
 իսկական. գեղապանոյն. գայելու. far l'at-  
 tillato. մեծ Galantezzare.  
 Atillatúra, Atillatúra. Կայելու. գեղեցիկս. պա.  
 իսկական. գեղապանոյն. գայելու. far l'at-  
 tillato. մեծ Galantezzare.  
 Atillatúzzo, 12. Կայելու. գեղեցիկս.  
 Attimo. Կայելու: քհաղթել: in un attimo. առ.  
 ժամանակ. 'ի ժամանակ ակուն: ասանակ:  
 Attinénte, Attinénza. Տես Attenente, Atte-  
 nenza.  
 Attingere, 2. Ընդգրկել. հասանել: colla mente.  
 հասու լինել: Attingere cogli occhi. Ընդ-  
 րկել. քաղ անասանել:  
 Attingitrice, 14. Որ հանն զգիծի:  
 Attinto, 12. Հանաւն (ջուր 'ի ջրհորոյ):  
 Attiráglio. 4. Իսկ քաղիւն. Պատրաստութի.  
 հանգրծանի:  
 Attirare, 2. Զնկն քաղել. լինն զգիծի: լին.  
 քիւն քիւն: Attirarsi, 3. Զնկն զգիծի. առ.  
 ժամանակ:  
 Attissimaménte, 4. Կի. Զարմարագին:  
 Attissimo, 12. Կի. Զաղապանութի. իսկական:  
 Attirare, 2. Զաղապանութի. իսկական:  
 Attiradine, 14. Զարմարութի. յաղապանի. իսկ.  
 քաղիւն.



առկէլ ումք: gli è andata a traverso. և յա  
 ջաղաց նմա. եւ չէ հակառակն: la nave è anda-  
 ta a traverso. խորանկեցաւ նաւն: ha dato  
 traverso gli scogli. զարկոյց զնաւն 'ի ծայսս, կի  
 չէ ծայսս. la luce passa a traverso il vetro. ա-  
 յանկ լոյսն չէ ապակին: prender le cose a tra-  
 verso. մեկնել 'ի թիւրն: ջրէլ 'ի թիւր փոս:  
 all' albero a traverso, և. չէ մէջ ծառոյն:  
 Attrazione, և. Զգողութիւն. քաղաքին, և  
 փոխ: տնս և Attrapperia.  
 Atterazzare, և. Է քաւ նստալոյ. Պատրաստել զնաւն  
 ամ կահիւք կարասեալ:  
 • Attrazzatore, ար. Պատրաստիչ կահուց նաւուն:  
 Attrazzo, Attrézo. Կահ. կարասի. գործիք: քա-  
 ռաք. ավաքանկ:  
 Attrecciare, և. Տէս Intrecciare, ևն:  
 • Attribuímento. Միջդարձի. ամբաստանութիւն:  
 Attribuire, և. Ընծայել ումք ինչ. սեփականել:  
 վերաբրել. գրել. համարել: վերջ. սայտ: at-  
 tribuire per sentenza. առ ինչ դժուար: At-  
 tribuírsi, և. Ընծին վերաբրել. կի ընծայել.  
 անծին սեփականել: փոխին վերջ: յինքն գրա-  
 ւել: զայն երկն:  
 Attributo, Attributo, ta. Ընծայել, ևն:  
 • Attributivo, va. Ընծայիչ. համարող.  
 Attributo, 4. Զատկուի. հանգամանք. արդի.  
 սուի. սարքաւելիք: արհիւ. յեղիկի:  
 • Attrice, և. Կին զերասան:  
 Atterramento. Տրամուի. վերջ:  
 Atteristante, և. Տրամեցուցիչ. ներդի:  
 Attristare, և. Տրամեցուցանել: Բաւանդբեր:  
 Attristarsi, և. Տրամել. Բաւանդանալ: Attri-  
 stare, և. Տէս Intristare.  
 Attristato, ta. Տրամաւ. արամեցուցեալ:  
 Attristazione, և. Տրամիչ. վերջ:  
 Attristare, Attristito, ta. Տէս Attristare.  
 Attristare, ևն. Տէս Tristare. Կտարել (զգորտ)  
 Attrito, ta. Է քաւ քծաւն. Բեկեալ. ար ունի  
 զգեղ թեկնան: սպանել. պարտաւել:  
 Attrizione, և. Է քաւ քծալ. Զղուիւն թեկնան:  
 անկողնար զղուիւն: տնս և Trattamento.  
 • Attruppato, ta. Զինուորեալ. գրեալ 'ի զին-  
 ուն:  
 Attuale, և. Երբորմական. Իրական: ներկայ.  
 առաջնակայ: փոխի. peccato. Երբորմական  
 մեղք: ajutor attuale. այժման օգնական:  
 Attualità, tade, tate, և. Երբորմականութիւն.  
 Երբորմութիւն:  
 Attualmente, և. Արդեամբ. Իրողիւ. Իրդ. ներ.  
 կայարար. առ այժմ. այժման:  
 Attuare, և. Վերածել առ Երբորմութիւն. 'ի գործ  
 գնել. կատարել: և. Պարտաւիլ ամ փութոյ  
 պիտութիւն:  
 Attuario. Վտեկադար. Ծառար հասարակայ.  
 արդի արձանագրուել: Ծառ. Էթիկիւն հանգի:  
 Attuato, ta. 'ի գործ եղեալ. կատարեալ:  
 Attuccio, և. Գործ աղայական. մանկական  
 շարժան:  
 Attuffamento. Ընկզմութիւն. ընկզման:  
 Attuffare, և. Ընկզմել. գործել: Attuffarsi, և.  
 Ընկզմիլ. գործել: nel sonno. ընկզմիլ 'ի քուն.  
 ներել խոր 'ի քուն: nel vino. ընկզմել զինի սաւ.  
 տիկ: ne viz). Ընկզմել. Թաւալել 'ի միջուկս:  
 Attuffato, ta. Ընկզմեալ. գործել:  
 Attuffatura, Attuffazione, և. Ընկզմութիւն:  
 • Attuffevole, և. Գիւրաբաղ (տեղի). Գիւրի  
 յընկզմել:  
 • Attuffare. Տէս Offuscare.  
 Ժ

Attuoso, և. Գործող. Գործունէայ:  
 Atturare, և. Խնուել. իջանել:  
 • Atturato, ta. Խցեալ:  
 Attutare, և. Զածուցանել. մղել. հանգարու-  
 յուցանել: և. Զածուել. հանգարուել. զննանել:  
 Atturato, ta. Զածուցեալ. հանգարուեալ:  
 Attutatore, Attutitóre, ար. Զածուցիչ:  
 Attutire, Տէս Attutare. Լեցուցանել զդ.  
 Լ

## AV

• AVa. Հանի:  
 • Avaccévole, և. Երազ. փոխ. ջոյս: Ժաւ-  
 ջան:  
 • Avaccézza. • Avacciaménto. • Avaccianza.  
 Երազութիւն. փոխ. ջոյսափութիւն:  
 • Avacciare, և. • Avacciarsi, և. Երազել. փու-  
 թալ:  
 • Avacciato, ta, Արազ. առաւարեալ:  
 • Avaccio, և. Արազապի: avaccio, avaccio.  
 Երազ երազ: քիւ avaccio. տնս Piuttosto. o tardi,  
 o avaccio. առաւարտ, և կամ վաղ:  
 • Avaccio, 4. Երազութիւն. ար. Երազ. ջոյս:  
 • Avale, և. Ալմի. առժամայն: avale avale.  
 Իսկ և իսկ:  
 Avanguardia. Տէս Vanguardia.  
 Avania. Հարկ ծանր. (իր 'ի բազումս առ զհար-  
 կայ զորարկանէն հագարացիք 'ի յերիտանէից  
 և այլոց այլահիւնից) աներաւուն նախաւորիք:  
 Avannotto. Մանրիկ ձուլիչ գետոց. տարեւոր  
 ձուլի: պարզափոխ. անփորձ:  
 Avante, և. և նի. Տէս Avanti.  
 Avanti, և. (ինդիք զարաւ. և զհարց. մերթ և  
 զուր. և զհարցալ) Զառաւ. քան: ելի: յառաջոյ.  
 առաւել քան: Ինչի: առաւել. յանդիման: եւնիւ-  
 րի: և. Զառաւ. յառաւազոյ. առաւել: ելի. և.  
 նիւրի: առաւել. յաւեո: վառ: ար. Երազել:  
 Թոյ. անցել: il giorno avanti. յանցել առաւ.  
 Ինչի Իսկ: venire, կամ tornare avanti. յեկել  
 առ 'ի փոս: sentire avanti. առաւելու իմաս-  
 տութիւն: ինչի ներքին: esser la cosa avanti.  
 մերձ գալ իրին 'ի կատարումս. ինչի յառաւա-  
 ջեալ յոյժ: andare avanti. յառաւ վարել ըզ-  
 բանս: non bisogna più avanti. քան և. չար-  
 աի այլ: non esser da niuna cosa più avanti.  
 չինել պիտանացոյ. առ 'ի: avanti ogni cosa. յա-  
 ռաւ ք զամ ինչ. նախ քան զամ քիւ avanti. և ես  
 յառաւ. անդր ևս. անդարդոյն: metter avanti.  
 առաւել առնել. կի գնել: avanti jeri. յեռանդն  
 երէկ Իսկ: avanti giorno. յառաւ ք զծագել  
 արեւուն, և այլոք: avanti tratto. կանխիկ. կան-  
 խաւ: la parte d' avanti. առաւելագոյն. առա-  
 ջակողման մասն: եւնիւրի ք: " andare avan-  
 ti. առնել (ծառոյ.) զարգանալ: " entrò mol-  
 to avanti nel ventre. մեկեցաւ (ստրին) խորա-  
 րժա 'ի փորն:  
 Avanticchè, և. Մինչև. և. յառաւ. քան: ելի:  
 Avanzamento. Զառաւադիմութիւն. յառաւառութիւն  
 զարգացումս. Ինչի Ինչի:  
 Avanguardia. Տէս Vanguardia.  
 Avanzante, և. Բարձրացել: առաւելել. յաւելոյ:  
 առնել. առնել:  
 Avanzare, և. Առաւելուլ զինչ. քահիլ քաւ-  
 ժա: առնուցանել. առաւելուլ. ընդարձակել  
 դոյն-Բեկ. արձգալ: առաւել 'ի դուրս ջոյնել.  
 կարկաւիլ արաւար. (առ զիննումոց.)  
 գալու լաւալ: il tetto che avanza. քիւ տան  
 առաւելուլ ք զք. յաւելել. զանցանել: Ինչի:  
 Լ





• Auxiliäre . Տէս Umiliare .  
 Aunanza, Aunare . Տէս Adunanza, ԱՃ .  
 Auncicäre, Ն . Զափառակիւն . Գողանալ .  
 Auncinärsi, Յ . (Թէթիւ . կի՛ կորսնալ շանկանէ .  
 Aunghiäre, Aunghiatúra . Տէս Augnare, ԱՃ .  
 Avo. Տէս Avolo .  
 Avocäre, Ն . է Բառ օրէնգիտաց . Փոխադրել հրա-  
 ժանաւ զբանս յայլ առեան :  
 • Avocoläre . Խոսելու կարացուցանել .  
 • Avólo . Կտր :  
 • Avogadare . Տէս Avvocare .  
 • Avogádo . Avogáto . Տէս Avvocato .  
 Avogáro, Սիւրբկոս . պաշտպան (է անուն էլ .  
 Խանութ .)  
 • Avola, կամ Nónna . Հանի . (Ծ մայր հօրն .  
 կամ մօրն .) Դէտիւն սեռ . եղի :  
 Avólio . Տէս Avorio .  
 Avolo, Avo, Հաւ . պապ . (Ծ մայր հօրն կի՛ մօրն .)  
 Գեղի :  
 • Avolteräre, ԱՃ . Տէս Adulterare, ԱՃ .  
 Avoltójo . Աշտղ . ոգիպոյ :  
 Avório . Ժանկր փայլ . փշուկ . Քիւ Դիւն d՛ Զ-  
 vorio, ԵՃ . Ի ժանկաց փշուկրեկց . ապխտակ  
 յոյժ :  
 Avornióllo, Avórnio . Է անասն ինչ Frassino  
 անուանել ծառայն :  
 Áura . Սիւ . սիւգ . հողմն քաղցրաշունչ : Եւ-  
 իր . Եւ . օր . նպաստ . շնորհ . aver l' aura del  
 popolo, della Corte, ԱՃ . Բանկ շնորհ առաջի  
 Ժողովրդեան . կի՛ յարանման :  
 Auräre, Տէս Inaurare .  
 Auráto, Եւ . Ոսկեղծ : Բոկեղոյն :  
 Aurélia, կի՛ Crisilide, ԷՃ . Որդն փակեալ յեւ-  
 բան բոժոժի . Ծ իր խղարանին մէջ . կոյն  
 Ն Ninfä . Ծ Հարսնեակ :  
 Áureo, Եւ . Ոսկի . Բոկեղոյն . ալեւ-  
 ան : regola aurea, կամ regola del tre . Բոկե-  
 ղին կանոն . կանոն երկից . (է Թոճարանական  
 կանոն ինչ համեմատեալ .) Leggenda aurea .  
 Ժողով փայլ ինչ արք :  
 Auréola . Գլան փառաց, կի՛ պսակ արքայ . (է  
 աստիճան ինչ փառաց՝ արդ արք զանաղանին  
 Ի փակեան .)  
 Aurésta, ՆՃ . Սիւ քաղցրաշունչ . օր բարեշունչ :  
 Aurícola . Բլթան արտի :  
 Auricoläre, Է . է Բառ սկզբնական . Ունկանո ախան-  
 ջայ : dito auricoläre . Զէյրթ :  
 Auricóme, ԵՃ . Ոսկեկեր . Բոկեկարա :  
 Aurícula . Տէս Auricola .  
 Auriculäre, Է . dito auriculare . Զէյրթ . con-  
 fessione . Բանջաւար, կամ Խարհրդական խոտ  
 առանձնէ :  
 Auriga, Եւ . է Բառ Բանար . Կռաավար :  
 Aurino, ՆՃ . Բոկեղոյն . Ոսկի . Բոկեղան :  
 Aurnispicio . Բոկեղանայան . Գողալուի :  
 Aurizzäre . Տէս Origliare . Լինել Բոկի . Բոկիւ  
 յոսկի :  
 Áuro . է Բառ Բանար . Ոսկի . Բոկի անոթ :  
 Auróra . Արշալույս . այգ . Լինչ աղակ :  
 Ausäre, Ն . Սովորեցուցանել . Ն . Սովորաւորել .  
 Յ . Սովորել :  
 Ausáto, Եւ . Սովորեալ . սովոր :  
 Auxiliäre, Է . Օգնարան . օգնիչ :  
 Auxiliário, ԷՃ . Օգնական (զորր .)  
 Auxiliatöre, Եւ . Օգնական . մեղաւոր :  
 Áusílio . Օգնիչ . օգնիչական :  
 Áusio . ՆՃ . Համարանկար . Ինքնու :





[illegible]

Ին . հասարակաց Թշնամի . գ. և .  
 Avversário, ia . ան . հակառակ . ներհակ .  
 Avversativo, va . Երեհակական . կմ անհամ-  
 նական (շարկապ. )  
 Avversatóre, re . Avversatrice, tr . հակառակ-  
 փոշ . հակառակորդ . Թշնամի . հաղթ .  
 Avversazione, tr . Ընդդիմութիւն . ներհակութիւն . հա-  
 կառակութիւն : ԽՈՒՆԸԼԵԼ :  
 Avversévole, le . հակառակ . ներհակ .  
 Avversione . Տե՛ս Aversione .  
 Avversissimo, ma . Գեր . հակառակ յոյժ .  
 Avversità, - táde, - táte, tr . Ընդդիմակեր . զիջու-  
 նեղութիւն . ճախորդութիւն . Թշնամութիւն : գնչաբարու-  
 Avvéso . sa, - so . հակառակ . ներհակ . Թշնամի .  
 ԽՈՒՆԸԼԵԼ : հակադիր . հակադրել . հանդիպակաց .  
 parte avversa . միւս կողմն . ընդդիմակողմն . a-  
 ver fortuna avversa . լինել գորապաշտ .  
 Avvéso, re . Ինքի պէս . Ընդդէմ . հակառակ .  
 յանդիման : հանդէպ . ԽՈՒՆԸԼԵԼ :  
 Avvertente, le . Զգուշաւոր . խոհեմ . յառաջա-  
 տես . մտադիր . աշուղտը : Ինչիւ ալ . ԽՈՒՆԸԼԵԼ :  
 Avvertentemente, le . Զգուշաւ . խորհրդով .  
 գիտեամբ :  
 Avverténza . Զգուշութիւն . աշուղտութիւն . մտադրութիւն :  
 Ինչ . ԽՈՒՆԸԼԵԼ :  
 Avvertiménto . Ազգումն . ազգաբարձութիւն . ծանո-  
 թութիւն . խրատ : հազիր . եղիւթ :  
 Avvertire, re . Ազգել . ազգ առնել . ծանուցա-  
 նել . զգուշացանել . խրատել : հազիր վերել .  
 եղիւթ վերել : և . խորհիլ . զմտաւ ածել . գննել .  
 փնջիւնել :  
 Avvertitáménte . Տե՛ս Avvertentemente .  
 Avvertito, ta . Ազգեալ . հմ . stare avvertito .  
 Կալ զգոյշ . կմ անմեղապահ :  
 Avvezzaménto, Avvezzatúra . Սովորութիւն :  
 Avvezzáre, re . Սովորեցուցանել : աւելցրել :  
 Avvezzársi, si . Սովորիլ : աւելնալ :  
 Avvezzáto, ta . Avvezzo, za . Սովորեալ . սովոր .  
 ԽՈՒՆԸԼԵԼ :  
 Avviáménto . Տե՛ս Inviamento .  
 Avviársi, si . Զուգի . ի շու անկանիլ : ելաւ լքմա-  
 յառաջ խաղալ . քաղ յառաջագետ լինել . Ինչիւ  
 Լքմա . allo spedale . աղքատանալ : Avviáre, re .  
 Ինչեւ զգոյշ առ իմն . առաջնորդել . վարժել .  
 եղիւթ . ԽՈՒՆԸԼԵԼ : un negozio avviato . զգուշ  
 ինչ ի կատարումն :  
 Avviáto, ta . Զուգի անկել : սփռել վարժել .  
 առաջնորդել : bottega ben avviata . Կրպակ  
 յարում յաճախելն եկաւորք :  
 Avvicendáménto . Փոփոխումն . փոխանակութիւն :  
 Avvicendáre, re . Փոփոխել . փոփոխ գործել : յ .  
 փոփոխիլ կարգաւ :  
 Avvicendévole . Տե՛ս Vicendevole .  
 Avvicendevolménte, le . Տե՛ս Vicendevolmente .  
 Avvicináménto, Avvicinánza . Տե՛ս Avvicina-  
 zione .  
 Avvicináménte, le . Մերձեցեալ . սր մերձեցալ :  
 Avvicináre, re . Avvicinársi, si . Մերձեցալ . մտա-  
 ջիլ : ետեւանալ : Avvicináre, re . Մերձեցուցա-  
 նել . մտաւցանել : ետեւացրել :  
 Avvicináto, ta . Մերձեցել . մտաւցել : ետե-  
 վանել :  
 Avvicinazióne, tr . Մերձեցումն . մտաւցումն :  
 Avvignáre, re . Տնկել այգի . կմ որթաւ ամառ զի-  
 ճի : նորագել զայգիս խաղանայել :  
 Avvilláre, re . Avvilláto, ta . Տե՛ս Avvillare, re .  
 Avvi-

Avvilimento. Սրտաբեկումն: վնասումն:

Avvilire, v. Երևապատուցանել. արհամարհել: աշտարակել: բեկանել զսիրտ: ընդացանել. զարհուրեցանել: իւրեքի՛ն հեռու: Avvilirsi, v. Երևապատուցանալ. արհամարհիլ: աշտարակիլ: վնասիլ: զարհուրիլ: սրտաբեկ լինել: իւրեքի՛ն հեռուիլ:

Avvilivo, va. Լքացիլ, զեղծական (մանկիւն):

Avvilito, ta. Արհամարհ. Երևապատուցան. Լք. Երևապատուցանել: արհամարհել: իւրեքի՛ն հեռու:

Avviluppamento. Պատապանում. հնձիւն, խառնակութիւն, շփոթ:

Avviluppáre, v. Կնձել, գաւազել: պատանել: պատել: փաթութել. Երարել: սուրբ: շփոթել. Թափարել. Avvilupparsi, v. S'è intricarsi. Եւ՛ Զանձար ժամանել. զգանել զկոյն իրացն: արեքի՛ն գաւազան: Եւ՛ Մոռցալ լինել. հաս և խառն լինել: avviluppáre, և avvilupparsi in amore. հարկանիլ ի սէր: avviluppar la Spagna. Եւրոպ. վեր ի վայր առնել, խառնակել զամեն:

Avviluppatamente, 4. Խառն ի խառն. վեր ի վայր:

Avviluppato, ta. Avviluppatisimo, ma. Պատապան. Եւ՛ Խառնափնդոր: all'avviluppata, 4. Խառն ի խառն:

Avviluppatore, or. Խառնակիլ. խառնարար, խառնար, շտապկեր. որ մոզայիլ:

Avvinacciato, ta. Արեւել. գինեհարել:

Avvinare, v. Խառնել զգինի և այլ բնէ հեղուիւն:

Avvinato, ta. Գինեխառն, խառնել և գինոյ: vazo. անթ սոսորել գինեաւ. յորում արկեալ է գինի: որոյ արեւել է գինի քաղում. արեւել drappo. Կերպաս ի տոյն կարմիր գինոյ:

Avvinazzarsi, v. Ըմպել գինի սաստիկ, զուարթանալ ի գինոյ:

Avvinazzato, ta. Զուարթացել ի գինոյ, արեւել:

Avvincere, Avvinchiare, v. Պատել. շրջապատել. կապել: սարկ: Avvinchiarsi, v. Պատապանել: սարկել:

Avvinchiato, ta. Պատապանել. պատանել:

Avvincigliare, v. Կապել ուղրիւր, քի՛ գաւառ սոսորել:

Avvinghiare, և և. S'è Avvinchiare, և և. Avvinto, ta. Կապել. պատել: դաւա:

Avviottolare, Avviottolarsi. S'è Avviare, և և. Avvisaglia. Ճակատումն. Ճակատանարար:

Avvisamento. Լուր. համբաւ. բան. խոհանարան: յաւաքանութիւն. տես և Avvisaglia. հայեցումն. նկատումն:

Avvisare, v. Աղբ առնել. ծանուցանել. զգուցանել. նշանակել: հաղել ինկէ. գոյարգել: զինել. գիտել ինչ. հայել բաժ, կի՛ մանր: գիլէի դոստ: նշմարել. հայել ի մտոյ. լրտեսել. քննել. փնտնել: գիտել (ի նկատակն) նշանակել: տեսանել. հայել ի բրաւել. աղբ առնել: աստուցանել: եղբէրի: տես և Divisare. և և. Avvisarsi, v. Զգալ. Խանդել. փնտնալ. իրադիլ լինել. կարծել. համարիլ: քաջել. զանկէքի: Եւ՛ սրտաբաւիլ: Եւ՛ ի գիլի հարկաւ նիլ. քաղիլ և փնտնալ: Եւ՛ փնտնալ յոգիլ: և և. Խորհիլ: avvisarsi alla battaglia. Ճակատել ի պատերազմ:

Avvisatamente, 4. Ինտանարար. յաւաքանութիւն. զգուցարար. կանաւ. խորհրդով. գիտմամբ:

Avvisato, ta. Աղբել, և և. տես և Avveduto.

կարգել. ստորադաս: far avvisato. Կարգել առնել. աղբ առնել. ծանուցանել: գոյարգել:

Avvisatore, or. Avvisatrice, և և. Աղբարար. ծանուցիլ: կապաւորար:

Avvisatúra. Հայեցումն. հայեացք:

Avviso. Կարմիր. վարկ. գաւառումն: Բակիլ: խորհուրդ. մտածութիւն. միտք: Գիլ: Լուր. համբաւ. ծանուցումն. ծանուցանել. հաղել: աղբումն. իրաւ, խորհուրդ: եղբի: esser avviso. Թո՛ւիլ երեւիլ: star su l'avviso. Կալ զայլ. կի՛ անձաւ:

avviso al Lettore. Ծանուցումն. կամ յաւաքանութիւն. առ ընկերաց ծանուցիլ: a mio avviso. Ը իմում կարծեաց: stare sull'avviso. զգուշանալ անկի: lettera d'avviso. գիր յայտարար:

Avvistare, v. Կռնել ակամբ. հայել մանր. գիտել:

Avvistato, ta. Գիլեցկատակել. զգնալ. փնտնել:

Avvisto, ta. Զգր. Խոհեմ. շրջահայեաց:

Avviticchiaménto. Պատապանում:

Avviticchiante, 4. Պատապան. որ պատապանի:

Avviticchiare, v. Պատապանել ան զինք. պատապանել: սարկել: և և. Հաղապատել. պատապանել: սարկել:

Avviticchiato, ta. Պատապանել. շաղապատել:

Avvitolato, ta. Խորտարարութիւն զիւրոյ որթոյ. անհարմ:

Avvivamento. Կենդանացանելն. զորացուցանելն. քաջանալումն:

Avvivare, v. Կենդանացուցանել. զորացուցանել. իրախուսել: փնտնել փնտնել: և և. Կենդանուցաւ. զորանալ. արծարծել (հրոյ) գաւազանի:

Avvivare, Պատապանել զհրահալիւն (առ ծանել սոսորդ ի հոսր):

Avvivato, ta. Իրախուսել. զորացել. և և.

Avvivatoio. Գործի բնէ սոսորդից հրով:

Avvivatore, or. Իրախուսիլ. քաջակերպ:

Avvizzare, Avvizzare, v. Թաշել. Թառամիլ. ցանկալի (մորթոյ) սուրբ:

Avvizzato, Avvizzato, ta. Թառամեալ. և և.

Avvuculo. Քեռի:

Avvocádo, S'è Avvocato.

Avvocare, v. Առնել փաստարանութ. պաշտպանել զգան արուր: Ֆիլիք, կի՛ յանն իւր առնալ զք. առ երեք:

Avvocaria. Փաստարանութ:

Avvocata, Avvocatrice, և և. Պաշտպան:

Avvocato, Avvocato, or. Փաստարան. Լաւ աղբով գաւառի: փնտնելու գաւ. քաւ փնտնել: փնտնել: պաշտպան:

Avvocazione, և և. Avvocheria. Փաստարանութ:

Avvocolare, և և. S'è Avvocolare.

Avvogadore, v. Avvocato. S'è Avvocare, և և. Avvogadore, or. S'è Avvocato. Իր և և. առնել նախալ որ վնասեան հնրհայեալումն:

Avvogato. S'è Avvocato.

Avvolgente, 4. Պատապան. որ պատապանի:

Avvolgere, v. Պատապանել. փաթութել. պատանել: սարկել: արտոյցել. հոլովել: փնտնել: յաճիլ. Թափառիլ. քաղաւ: տես և Avvilupparsi. Avvolgere uno. Խառնել զք:

Avvolgimento. Հոլովումն: պատապանումն: խառնել: յաճիլ: շրջապատել:

Avvolgitore, or. Պատապան. խառնարար:

Avvolontatamente, 4. Ըստ կամի. յանգ զնարար:

Avvolontato, ta. Ծանկացող. յանաւ. անխորհուրդ:



Avvolpacchiere, և՛. Տե՛ս Avviluppare, և՛:  
Avvolpinare, ՚. խաբել ազգեխանան խորանան.  
հոսի. պարտել նենգաւ:  
Avvolpinato, տ. խաբեալ. պարտեալ:  
Avvoltacchiarsi. Տե՛ս Aggirarsi.  
Avvoltare, Avvolto. Տե՛ս Avvolgere, Avvolto.  
Avvoltichiare. Տե՛ս Attorcere.  
Avvolto, տ. Պատահել: արեւել: գալարուն:  
ճարել: քաղթել:  
Avvoltolatamente, Գ. խառնապա. խառն ՚ի  
խառն:  
Avvoltura. Պատահեալ. մեղահեալ. նեղեալ.  
չիտել:  
Avuto, տ. Է անցեալ ընդունելովն օժանդակ  
բային Avere.  
Azzare. և՛. Տե՛ս Aguzzare, & Inuzzolare.  
Azzino. Տե՛ս Aguzzino.

AZ

**A** Zadarac, ար. ծառ էն կոչեցել և Falso si-  
comoro, քի սուս մըլթալիքի. արդ պտուղ  
կործի թաճաւոր:  
Azienda. Առանին գործադէր. գործոյց. գործո-  
ղակ. քրդալի: Է. azienda vitale, կենդա-  
նակաւ գործադուի:  
Azigos. Եղակ. ( Եւ անգամայն ) և երակ ինչ,  
որ շուրի Է եւր զնէրակ ուղղալ երակս. ուս-  
տի կոչ և senza pari, Կ՛ sine pari. Յ՛ Սնդդի:  
Azione, Է Առնելուի. գործադուի: Իր. գործ-  
ադրժանուի. քրդալի: Է. Իսպանի. ծառ.  
բանաստեղծի: aver azione sopra qualche cosa.  
պահանքել զիւր քրուստիս. ունել քրուստիս  
ուս ինչ:  
Aza. Ազ. Էն ապարանման նիշակի:  
Azzampato, տ. Որ ունի թաճաւոր. թաճաւոր:  
Azzannare, ՚. Ըհրանել ժանեղ. ունել առա-  
մալից:  
Azzannato, տ. Ըհրանել ժանեղ. ծանել ժանեղ:  
Azzardare, ՚. Արհանել ՚ի վառնդ. Ինչիքի  
դրժնու: ՚. ՚ի վառնդ արհանել շանձն:  
Azzardo. Առանդ. Ինչիքի:  
Azzardoso, տ. Առանդաւոր. Ինչիքի:  
Azzeccare, ՚. Հարկանել, զերացուցանել ԷԼ  
ձեռն ՚ի հարկանել:  
Azzeruola. Azzeruolo. Տե՛ս Lazzeruola, և՛:  
Azzicare, ՚. Հարկել. խախել: ՚. Հարկել  
խախել:  
Azzicatore, ար. Զարաշար. անհանգիստ:  
Azzimarsi, ՚. Պնտապանդի լինել. սեթեթել.  
չարել զանձ: Azzimare, ՚. Սեթեթել.  
պնել:  
Azzimato, տ. Պնտապանդի. պնեալ:  
Azzimella. Բազար. կերակուր կաղնի ՚ի բա-  
ւալի:  
Azzimino. Վերս. գրակ վերս:  
Azzimo, տ. Առնել. բազար. կոտորեալ:  
Azzimutale, տ. Է. Գազանման:  
Azzimuto. Է բառ արտադր. Վիստիքի. կամ  
գազանման. ( Է բոլորակ ինչ գազանման  
արդ անցել Է գազանման, և Է սուրակեան  
հասանել զարկան ուղղ անկեալից. )  
Azzirone. ար. Գործի ինչ երկրագործոց:  
Azzopare, ՚. Կարգուցանել. Է. կարգաւ:  
Azzoppato, տ. Կարգել. կալ: Իօթ:  
Azzuffamento. Կռիւ. պատերազմ:  
Azzuffarsi, ՚. Կռիւել. պատերազմել մարտել:

Հիւսիս. Հիւսիս. col vino. Ընդել գինի  
աստիկ:  
Azzuffato, տ. Կռիւեալ. մարտեցեալ:  
Azzuffatore, ար. Կռիւաւոր. կռուարոր գողնալ:  
Azzuolo, տ. Մոյք կապուտակ: Գոյս խի:  
Azzurcigiare, Է. Հարկանել ՚ի կապուտակ: Խի  
չիւս:  
Azzuriccio, ia. Azzurrigno, na. } Կապուտակ,  
Azzurrino, na. Azzurro, ra } կապուտակ:  
Azzurrignolo, la. Turchino, na. } Խիւսիւս:  
Փր: ( ասի զայն գանդի՝ որ Է փոքր փ առա-  
ւել մոյք ք զերկնագոյնի. ) Azzurro oltramari-  
no. Է. ալք. ինչ մոյք կապուտակի:

✱ ✱ ✱ ✱ ✱ ✱ ✱ ✱ ✱ ✱

B

**B** ար. Պի. պե. ( Է երկրորդ գիրն  
՚ի կարգի խաղաղան պարտեանից.  
և Է ընդդատաւ. Է գրքի V. առա-  
ւել գրի միակե. Serbare, & Ser-  
vare. Voce, & Bocce, Nervo, &  
Nerbo. )

BA

**B**abbaccio, Babbacione, ար. Գոյ. Աղտալ.  
պարզափա. ապու. անժիւ. խաճափա. պա-  
կատափա: ակեւ. Գեւ. Կռիւ:  
Babbano. Babbéo, Babbione. Կռիւ Էն:  
Babbo. Է բառ արդ. Տառ. հայր:  
Babborivégoli. ասի Andare a babborivégoli. և՛  
աւ. Մեղանել:  
Babbuassaggine, Է. Ամառ. ապուի:  
Babbuasso, տ. Է. Գոյ. Ամառ. խաճափա.  
ապու. ակեւ. Գեւ:  
Babbuino. Աղ. Էն կապի: կապակալ. անժիւ:  
Babbusco, տ. Է բառ արդ. Մեղ և սուտար:  
Babilonia. Բաբելոն: Բաբելոն. խառնակուի.  
խառնակուի:  
Babilónico, տ. Բաբելոնեան ( ժանցոյց. ասի  
գծանցոյցից՝ ար. սկսանին ՚ի միջե ծագանել,  
արեգակն միջե զիւս ծագումն. )  
Bacalare. Տե՛ս Baccelliere. և Է բառ Կէսիւս.  
Bacaleria. Տե՛ս Baccelleria. Մեղանալ. պար-  
մալի:  
Bacare, Է. Որդանալ լինել. շնկել լինել:  
Bacarozzo. Տե՛ս Bacherozzo.  
Bacassa, ար. Աղ. Էն վարդի, Կ՛ մակուկի:  
Bacaticcio, ia. Bacato, ta. Որդանալ. շնկել:  
գառաւոր. խաճալի:  
Bacca. Տե՛ս Coccola.  
Baccala, Baccalare, ար. Պարպու. ( Է ձուին ինչ  
ոկիւնաւոր. որ արեալ շարացուցանել հոգմ.  
Baccalajo. Կա. Պարպու ձկան:  
Baccalare. Տե՛ս Baccelliere.  
Baccalari, ար. Կոտորակի ինչ փայտի քեւ.  
եալ ՚ի վր ասխատեանի խելոց ձուռն:  
Baccanale, ար. Սպանդարան ապակա պարտեանից.  
Կ՛ խաղաղուի: տ. Է. Սպանդարան ապակա:  
Baccanella. խառնաձկն արեգի մարդկան:





[illegible][illegible]







**Balestrata.** Բաղադրվել է քի: հարմար բաղադրվել:  
**Balestrito, ta.** Հարկը բաղադրու: անկն և Tra-  
 balzato.  
**Balestratore, որ.** Տե՛ս Balestriere.  
**Balestreria.** Գուճգ բաղադրու: արաց:  
**Balestriera.** Ծառի յարմար: Է որ արմատին զա-  
 րհարին ի վր թշնամաց: Բերնի Է մեջ երկուց  
 թնայ զեղբորդականան, յորս կան զհանձոր  
 ի մարմնի:  
**Balestrière, որ.** Բաղադրու: ար. բաղադրածի:  
**Balestriglia.** Բարձրագույն ծառերուց: (Է գործի  
 ինչ աստղադրական, զոր յաւեռ նաւովորք ի  
 կեր անան ի շափեղջրաբարձու արեւու, և աս-  
 տղաց: )  
**Balestro. Տե՛ս Balestra:** Andare su balestri. Էնեւ  
 Կրթարարի:  
**Balestrone, որ.** Բաղադրու: մեծ:  
**Balestruccio.** Թառն ինչ ի ծեղանանան: գործի  
 ինչ աստղադրական, զոր անցանե մեայուն ի  
 պատին զեղեգանի: aver le gambe a balestruc-  
 ci. Էնեւ (Թերարարածի):  
**Bali, որ.** Պայլ. (Է անուն իշխանու: )  
**Balia, Ի՞.** Սանտու: Ժ: անու: dare, կի՞ torte a  
 balia. տալ անանին ի սանտու: կի՞ անու:  
 զանունին ի գեղեցուցանել: essere a balia. կա-  
 ւա. սանտու: անանի: ի տան սանտուին:  
**Balfa, Ի՞.** Իշխանու: արու: կարգու: ձեռն:  
 Գործի: Գործ: զորու: esser di sua balia. Էն-  
 նել իշխանի: ազատ: իրիշխան: Էնեւ Գործ:  
 Էն Գործ:  
**Baliaccia, Ժն.** Վաճառք սանտու:  
**Baliaggio, Baliao.** Պայլու: Ի. (Է աստիճան ինչ  
 պատուի զինուորական կրծից: )  
**Baliatico.** Վարձ սանտուին:  
**Baliato.** Իշխանու: Իրաւուն: Ինչ իշխանու:  
**Bálio.** Պայլու: Գաւառագու: այր սանտուին:  
**Balio. Bálio.** Պայլ. (Է անուն իշխանու: )  
**Balióso, Ես.** Կարգ: հոր: զորարար:  
**Balíre, Է.** Ստուգանել: Բalíre, Է. Կառավա-  
 րել: վարել յաղագործի (զտուանի: ) balíre  
 una cosa a uno. տալ ինչ ի ձեռն: կի՞ ձեռնագ-  
 րու: Բ:  
**Balísta.** Բարձ: Գանձի:  
**Balistica.** Զարմանու: (Է գիտութիւն ինչ ու-  
 սումանական: որ ձեռն զարմանան ծանր մարմ-  
 նայ արձակելոց Է օգն գիտութիւն և ինչ արձակ-  
 ման: )  
**Balíto, ta.** Կառավարել: վարել:  
**Balivo. Տե՛ս Balio.**  
**Bála.** Բեռն: կի՞ պատու: (Է կոչու իրաց պա-  
 տանել ի կառու: կի՞ յայլ ինչ ի փոխարէլ  
 ոչոր: ) Էնեւ: Գիտութիւն: a' segnali si conoscono  
 le balle. աստ: յարապոյն ձեռնի ներքին:  
 a balle, Գ. աստուայի: բազում յոյժ: far le  
 balle. Գործել զհան և զհարաւ: պատրաստել  
 իջու:  
**Baliaccia.** Ժն. Եւստի: Սննդի: կի՞ մեծ բեռն:  
**Baladéro, որ.** Եղբոր ծառան:  
**Ballare, Է.** Կարգել: պարել: աստ ի վր: հոտ  
 ի վր: շարժել: կի՞ երկրի (անանաց, և ձ: )  
 Եւստի: աստուայի: sulla corda. շարժարաց լի-  
 նել: Զաւաւէ Էնեւ: ballar in campo azzurro,  
 nel Parco del Nemi. Էլանել ի կարգան:  
 far ballare i denti. Է անու: աստել:  
**Balláta.** Կարգելու: երգ: կարգու: կի՞ պար-  
 երգու: (Է երգ: զոր երգեն կարգելու: )  
 կարգու: կարգ: fornir la ballata: Եղբոր Եւս-

նել զգործն: qual ballata, tal sonata. աստ:  
 հաստացանել զգործ փոխարինի: guidar la bal-  
 lata. Էնեւ իշխանու: կարգելու: scondiar  
 la ballata. աղաւթել զգործն:  
**Ballatella, Ballatetta, Ballatina, Էս.** Համարու  
 կարգելու:  
**Ballatójo.** Պաշտպան պարարաց: պատի արմոց:  
**Ballatóre, որ.** Ballatrice, Ի՞. Կարգել:  
**Ballería.** Կարգու: Է. կարգ:  
**Ballerino.** Ուսուցիչ կարգու: աստ: երգելի:  
 կարգել: հոտ ի վր: փաշից պատու ինչ  
 թփոյն կոչելու Pruno bianco. Ծառիկ թառ-  
 մել: ballerino da corda. Լարարարաց: Զաւա-  
 լել: Ballétta, Էս. Բեռն փոքր: Էնեւ Գործ:  
**Ballétto.** Սպ. Էնչ կարգու:  
**Bálio.** Կարգ: կարգ: հոտ: աստ: andare al  
 ballo. երթալ ի կարգ: կի՞ ի աստ կարգու: Է  
 essere, entrare, mettersi in ballo. փել ի գործ  
 ինչ: uscire di ballo. Էլանել ի գործոյն: fare un  
 ballo in campo azzurro. Էլանել ի կարգան:  
**Ballónchio.** Կարգու: գեղեցական:  
**Ballónne, որ.** Բեռն մեծ: Գործ: Գործ:  
**Ballonzare, Է.** Ballonzolare. Ստուգու: Բեռն  
 կարգել: Բեռն պարել:  
**Ballotta.** Զաւանակ պատ: յոճ: վիճակ:  
**Ballottare, Է.** Բեռնել բեռնել, կի՞ վիճակ:  
**Ballotata.** Ստուգել երկրորդ Է մեջ երկուց  
 սեանց: անցել լիւր: օգն չորհրդակց աստի:  
**Ballottazione, Ի՞.** վիճակագրութիւն: յոճակութիւն:  
**Balnière, Balonière, որ.** Սպ. Էնչ նաւու:  
**Baloardo. Տե՛ս Baluardo.**  
**Balocaggine, Ի՞.** Ստուգ: աղանաւ: Բաղադրի:  
**Baloccaménto.** Ստուգ: գեղեցիկ: Ժամանակ  
 աստի:  
**Baloccare, Է.** Գեղեցիկացանել: յաւանցանել:  
 Ժամանակաւ անել: զարգացանել վարու:  
 պար: Եւստի: Էնեւ Գործ: Է. Գեղեցիկ  
 վարարար: Ժամանակաւ Էնեւ: Եւստի: Է:  
 Զաւանել: Էնեւ:  
**Baloccheria. Տե՛ս Babbacine.**  
**Balocco.** Սպ. Բեռնարար: անմիտ: Բաղադրի  
 աղաց:  
**Baloccónne, որ.** յոճ: Է. Եւստի: Եւստի:  
**Baloccónne, Գ.** Սնտուար: Եւստի:  
**Balógia. Տե՛ս Succiola, Ballotta.**  
**Balógio, Է.** Գեղեց: Էնեւ վառ:  
**Balonière. Տե՛ս Balniere.**  
**Balordaccio. Տե՛ս Babbaccio.**  
**Balordaggine, Ի՞.** Balorderia. Սպ. Է. անմիտ,  
 գործ: անմիտ: Էնեւ:  
**Balordamente, Գ.** Սնտուար: Եւստի:  
**Balórdo, da.** Սպ. Բեռնարար: անմիտ: Է  
 Էնեւ: Էնեւ: alla balorda, Գ. անմիտ: Է  
 կարգ: Էնեւ:  
**Balsámico, Ես.** Բաղադրան: պարաստի:  
**Balsamino.** Ծառ: բաղադրան: պարաստի (աստի):  
 Գիտութիւն: Է ևս խառ ինչ, որոյ պատու Էն նա-  
 ընելու: Է և Էն պատու ի հանգիստ ին-  
 չու զն վրաց:  
**Balsamite, Ի՞.** Խոտ ինչ:  
**Balsamo, Bálsimo.** Բաղադրան: պարաստի: (Է  
 ինչ ինչ պարաստի վրաց: պարու կարգ և զ-  
 նալան պատուական ինչ. և Էնեւ ինչ: )  
**Balsimare. Տե՛ս Imbalsimare.**  
**Bálteo.** Կարգան արց: (Է Գործ ինչ կարգել  
 զպարանց ի կրել զստուար: ) Էնեւ:  
**Baluárdo. Մարտից:** Բաղադր: Գործ:



արադիլ : ( Ե հաւարած ինչ գրամոց համբերել  
ընկերութեան սեղանաւորացիքն ինչ վաճառականաց,  
որ անցանէ միմեքն Է իշխանութի միոյ ուրոյ  
յորեւելաց առ Ժմի մի . որ աւի Avere il giro .  
Ի՞նչն Է մեռաւն զըջնան գրամոցն : )  
Bancello, Եւ. Սկան փորք :  
Bancón, ար. յանի. Լայն սեղան, կամ մեծ իւր,  
տարան :

Banda. Կոյն. հոյս : Բաւփ. Էւ. Էրիզ. Էրիզ  
մեռաւորաց : Գունգ զօրաց : Գեւի-ի : Խաւմ  
քաղաքացի զինուորաց : andar alla banda. Գնալ  
կողմակի . ( առի զաւառց : յորժամ ընթանան  
ի մի կողմ իւրեանց : ) լինել մերս ի միան  
կուր, կի՞ ի կործանումն : Եւ՞ արրեւալ . Է՞՞  
ապ : da banda, Կ. ի մի կողմն . մեկուսի : ա  
աւանդին ( կուր . Խաւմ : ) դիւ Բաւփ . passar  
da banda a banda . Թափանցանք անեւել . կամ  
խոյրել . աւանդալ . metter da banda . Ընարել .  
պահել . անխոյրել . lasciar da banda . ի բաց  
թողալ . ցանց անել . dall' altra banda . Ընդ  
հակառակն : Banda . Է Եւ Բա յիւրեանց : Տեւ  
Benda .

Bandáto, Եւ. Պառնէլ Էրիզու . \* Երիզարալն .  
( Է կիւրաւորաց առի զապարիկէ կիւր ըստ  
նկել ի հաւաքարարիկ Էրիզու . մասունք : )

Bandeggiare, Եւ. Արաւատահանել . արարել :

Bandeggiato, Եւ. Արարել . վարարել :

Bandella. Լամ ծղկնեաց . ( Է Էրիզու ինչ ապա  
րակ և երկայն . աւել ի մի ի միայրից : Եւ՞  
զոր ապուցանէ յարու . ծղկնեաց գրանց կի՞ պա  
առահանց . ) փորքիկ ապարակ երկաթի :  
Խորհակ :

Bandellaccia, Գն . Լամ ծղկնեաց մեծ յոյժ :

Banderájo. Գրաւակիր : Գրաւագր . ապրել  
գործ արհեստաւոր երկեղեցական զարդաց :

Banderése, Եւ. Cavaliere banderese . Ապրա  
Էրիզարալ :

Banderuola. Գրաւակ ի մայր նիզակին : հոգն  
ջոյ . ցուցակ հոգն . ( Է ապարակ երկաթի .  
կի՞ պրեմի հաստաւորել ի բարձու . որ շարժմար  
իւրով ցուցանէ զհոգն շնչել : ) յերկուր և փոփ  
խաւմ :

Bandiera. Գրաւ . գրաւակ : Գրաւակ : հեծել  
զինուոր . հեծել : far bandiera. Գնացանէ զպրեմ  
յան ( առի գրաւակն շնչել : ) a bandiera,  
Կ. Եւ Գրաւակ . անխորհրդարար . Եւ Գրաւակ  
bandiera di ricatto. Գնեւելուրուր ի bandiera di  
ricatto. հանել զկրեմ քինուր : bandiera di par  
tenza. գրաւակ շնչել . ( Է գրաւակ ինչ զոր պարզել  
ի նաւ . ի նշան շնչելուրուր : ) far la bandiera.  
Գրաւակ զաւելուր կապերու կարեւալ զգեւ  
առել . ( առի զքրեականց : ) bandiera vecchia fa  
onore al Capitano. առի . գրաւակ հին փառք եւ  
Գրաւակ : voltar la bandiera . փոխել զպրե  
մ . շըջել ի խորհրդ . pazzo a bandiera .  
մի արժանի կապականց : bandiera. կին յոյժ .  
կեղտալ . անհոգ . անխորհրդ . անհանձնար  
( առի . զԷրիզուր կինի : )

Bandinella. Երկայն անձեւաց ( ի արիւր զմեռու )  
անի և Cortina .

Bandini, ար. յո . Եւ յոյժ ինչ ի ներս զանա  
ւան :

Bandire, Եւ. Հրաւարակել հրովարակալ . հր  
վարակել հանել . Գեւի Էրիզ . Եւ՞ Էրիզ : հր  
արարակել . հրաւելուր արարել . Եւ՞ Էրիզ : Էրիզ  
Bandita. Տեւի՞ ուր արարել Է հրովարակալ  
առնել արարգուր երկոյ . հաւաք կի՞ ձկանց :

անի պահել յարու անանց : Bandita della  
Caccia Reale. Տեւի՞ արարգուր արարել :  
Bandito, Եւ. Արարել . վարարել : Եւ՞ Էրիզ :  
Եւ՞ Էրիզ : Եւ՞ Էրիզ :

Bandito, Եւ. Եւ. Արարել : Եւ՞ Էրիզ : Եւ՞ Էրիզ :  
tener corte bandita. Եւ՞ Էրիզ : Եւ՞ Էրիզ : Եւ՞ Էրիզ :  
ընդանել ի կուրուր և ի հանդէս :

Banditore, ար. Բարդ . մուրեւակ : Բեւել :

Bándo. Հրովարակ . հրաման արարել . ( առի  
զորեւել հրաւարակելուր մուրեւակալ . ի մայր փո  
ղ . Գեւի . Եւ՞ Էրիզ : հրաւարակալ . հր  
լակալ : առ . fare andare il bando colla sua  
tromba da sua parte. տեւ . Padroneggiare . Ten  
ner secreti i bandi . Ծմերկարարանց ինչ  
թաղանցանել : Bando. Գաւազարարուր առ ի  
մահ . կի՞ յարար . արար . Եւ՞ Էրիզ : Եւ՞ Էրիզ :  
porre in bando. մերժել . մուրեւակ : Եւ՞ Էրիզ :  
mandare in bando. արարաւորահանել յար  
ար . mandar bando . Եւ՞ Էրիզ : mandar bando . հր  
վարակել հանել . հրաւարակել : bando di  
testa . վարձ ընդանել զմահարարան : esse  
re in bando . արարել : trar di bando . Գա  
ւազանել յարարանց :

Bandoliéra. փոկ մահալի զինուորաց . ( Է փոկ  
արիւր կողմակի զուրուր զինուորաց , յորոյ ի  
մայր կայ մահալ վարարիկ : )

Bándolo. Ծայր . կի՞ գլուխ կարճին . Ծայր Թեւից  
կարճին : Եւ՞ Էրիզ : ravviare, կի՞ ritrovare  
il bandolo . գաւանել զծայր կծկան . գաւանել  
զեւ իրացն :

Bandóno. Տեւ Abbandonò .

Baniáni, ար. յո . Կապարակ արիւրեւել հիւրաց  
Bára. Գրաւակ . Գրաւակ : պարարակ ինչ , կամ  
երկանիկ կարք ինչ արիւրեւել զաւանդակ  
աց : aver la bocca sulla bara . լինել օրհաս  
կան . մերձ ի մահ : il morto è in sulla bara .  
պա . Գրաւակ ի մահ :

Barabúta . Խաւմ . ապրել . շիւթ :

Baracáne, ար. Առնի ինչ յայտելի :

Baracca. Զիւր . Գրաւակ . Գրաւակ : ( առի զիւր  
պահերու , կամ զիւրակ իւրեւել , առ կան զիւ  
ուր : կի՞ վաճառան ինչ : )

Baraccare, Եւ. Հարակալ զիւրակ , կի՞ զիւրակ :

Baracchiére, ար. Կարակալ զիւրակ . Գրաւակ :

Baraccózza, Եւ. Կարակալ զիւրակ . վրան փորք :

Baráre, Եւ. Խարել . պարարել :

Bararía. Խարելուր . ներս . պարարել :

Báratro . Եւ. Baráto. Վիճ . վրար . գեւիկան :

Barátta. Կա . կուր . պարարակ :

Barattaménto . փոխանակուր :

Barattáre, Եւ. փոխանակել ( զիւր . ) Եւ՞ Էրիզ :

Եւ՞ Էրիզ : Եւ՞ Էրիզ : Եւ՞ Էրիզ : Եւ՞ Էրիզ :

Barattáto, Եւ. փոխանակել . փոխել : Եւ՞ Էրիզ :

Barattacóre, ար. փոխանակել :

Barattacózze, Եւ. Տեւ Baratto .

Barattería, Եւ. Baratto . փոխանակուր :

Barattiére, ար. Barattiéro . փոխանակուր . ար փոխել :

Barátto. փոխանակուր : Եւ՞ Էրիզ : Խարելուր : Եւ՞ Էրիզ :

Եւ՞ Էրիզ : Եւ՞ Էրիզ : Եւ՞ Էրիզ : Եւ՞ Էրիզ :

Barattóla. Թաւակ ինչ ջրայն :

Baráttolo . փորքիկ անձ ինչի , կի՞ ապրել ( Է  
պրեւալ քաղաքականաց , Եւ՞ Էրիզ : ) Եւ՞ Էրիզ :

Bárba, ար. Է Եւ Եւ յարարար . Զարդարար : Եւ՞ Էրիզ :

Եւ՞ Էրիզ : Եւ՞ Էրիզ : Եւ՞ Էրիզ : Եւ՞ Էրիզ :

Եւ՞ Էրիզ : Եւ՞ Էրիզ : Եւ՞ Էրիզ : Եւ՞ Էրիզ :

Եւ՞ Էրիզ : Եւ՞ Էրիզ : Եւ՞ Էրիզ : Եւ՞ Էրիզ :



Barba, 14. Մորուս (ան. այծից, շանց, աքա-  
ղալին, ևն.) սաբա, արմատ (բուսոց, ասա-  
ճանց, ախալից) օտո, հինն, սկիզբն. ապրի-  
senza barba. անմորուս. barba delle biade.  
բիսա օւլի. barba del parapetto. ճակերակըն,  
կի երես պատի զետոյ. ևն. barba del bué.  
առկախէլ մորթ պարանոցի եղին. far la barba.  
զերծուլ զերեսն. կի սափրել զմորուս. արդ-  
իւն երես. farsela fare, կի ֆարի ֆար la barba.  
այլ սափրել զմորուս. արդիւն երես երեսի.  
far la barba. արձակել զմորուս. far la barba  
lunga. լինել երկայնամորուս. far la barba di  
stoppa. ասի. վառել ասիք անկնկալ. alla  
barba mia, կի tua, sua, ևն. ի նախաքինս ին-  
ի վաս ինձ. յոյ խմաց իմց. առաջի ալաց իմց.  
foca barba, e men colore, sotto il Ciel non è  
il peggiore. ասի է լաւանկարաց. արդիւն  
և սափաւանորուս. զաւճարացոյն եւ զ զմ-  
մորդ. stare in barba di gatta, o di micio. ակ-  
առի. յորանալ ի բարեկրօն. dar le barbe al  
Sole. անանիւ.

\* Barbaaron, ար. Ի խոս ինչ ջերմ և չոր. Կոհ  
& Gichero, Iaro, կի Pié vitellino.

\* Barbabietola. Զանգեղ. Լիւն-նոյ.

Barbacane, ար. Զառ ի վայր արմին. (է ասորոս  
արմին կի պարսկին շինել փայր մի զառ ի վեր  
յաճիրն.) \* Զրանցին արմին. (ը ասորաբա-  
պետաց և անձուկ և երկայն խողովակ. կի ծակ  
յորն աս ի սալ ջրոց մուտս կի ելոս.)

Barbaccia, փո. Թանձրամորուս. անկնկն,  
կի անյարգար մորուս.

\* Barbacchéppo. Թանձրամիտ. ապուշ. անմիտ.

Barbógia. Ի լեռնակողմն ինչ սարանկայի. ար-  
ար և կանայք զման իր մերկ. պատկոյ.

Barbagianni, ար. Բառ. արգաշ. ապուշ. անմիտ.

Barbáglio. Միջանակ ալաց. բազմակ. egli,  
կի ella n'ha fatto un bel monte, che è un  
barbaglio. զարմանք եւ.

Barbagrazia, Գ. In, կի per barbagrazia. ակառի.  
Ի անձաղն շարժ, կի երախիս.

Barbaláechio. Ար անպիտան, աննշան. անմիտ.

Barbandrócco. Է բառ նոյն. Ապուշ. խեղճ  
սիրս.

\* Barbáno. Զօրեղայր.

Barbaraménte, Գ. Ոչ զարարաբառ. նմարա. ան-  
զորմ. Զրանկիւն.

Barbáre, և. Արմատանալ. barbarla a uno. Խաչ  
անել չոր.

\* Barbareggiare. Սխալել յոճ գրուէ, կամ յոճ  
խոնց. խաժաղուծա խոսել. կի գրել.

Barbarescaménte, Գ. Խմարաբ. Խաժաղայն.

\* Barbáresco, Ե. Barbárico, Ե. Sñu Barbaro.

\* Barbariccia. Մասցանիկ անան ինչ փայ ի  
գիւնց.

Barbásie, Կ. Բարբարոսաւ. Խմակառ բար-  
բազմունի. անարգունի. արմ. Եւթաւաւ. և.  
Գրուէ.

Barbarismo. Խմակառն. (է Խաժաղան ար-  
ի խոս կամ ի գրուէ.) Գրաբարոսուն. Գրաբա-  
րոս.

Barbarisimo, ma. Իր Խաժաղայն խաժաղուն.  
Barbaro, Bárbero, Ե. Բարբարոս. ասարաղի.  
Խաժաղա անգուն. Գրաբարոսայ. վայրաբ.  
անարգի. արմ. Եւթաւ.

\* Barbarolatino. Խաժաղան. կամ Գրաբարոս  
լատին.

Barbarósta. Ար ինչ Խաչայր, և Գրեւայ.  
Barbassóro. Sñu Bacalare.

Barbáta. Արմատ. մանրամետք ծառայ.  
Barbatélla. Կարմունի. մասապատուն. (է աս  
արմոյ, կի աս ծառայ անկն ի զմանի աս ի  
արմատանալ. զոր ապա փախարին այլուր.)  
Գրեւն.

\* Barbático. Արմատանալ. բաժանին հա-  
տատուն.

Barbáto, Ե. Արմատանալ. օտոնիւ. մորուս.  
ար. արմալ.

Barbazzále, ար. Կրակալ. (է զմայրաբո-  
ւան անձին ար ձեռն զիւրկ երկվորն.)  
favellare, essere senza barbazzale. Խոսել ան-  
զառն բերանով. լինել աղաաւորան.

Barberáre, և. Արմատաբարապիս պարպրել. (ա-  
սի զխալկի անուց.)

Barberésco, Barbáresco, Գ. Զիւրաբան.  
զարմանիլ ձիոց, որ ընթանան յապարկաւ. ան-  
զոր. անս Բարբերո, Գ.

Barberésco, Ե. Sñu Barbaro.

Barbería. Sñu Barbieria.

Bárbero, Գ. Երեւոր ֆին բարբարոսաց. ասին  
երկար. երկար կրկնից. Բառ Ե. արեւ-  
մի.

Bárbero, Ե. Sñu Barbaro.

Barbétta, և. Մորուս փայր. փայր. Իւթ-  
ար. մանրամետք (ծառայ.) ինչ արմ.  
վերջ ձիոց. (է փառն միւսից յաւար ասից  
ձիոյն.) \* Կործի ինչ բախանան, որով անն  
արապս զարմ. կի զառ խալկի և զետոյ.  
\* Զարարաբ ինչ Կարմունան. ասի արմ.  
կին Թագան. \* Barbétte. Մորուս ձիանց.  
(է ան անար ինչ. որ ի բազում միւսն անն  
զանի թանց.)

Barbettino, Կարմուն Barbetta ին.

Barbicaménto. Արմատան արմոսց. արմ.  
անուն.

Barbicáre, և. Արմատանալ. օտո անուն.

Barbicáto, Ե. Արմատանալ. օտոն.

Barbicciúola. Sñu Barbicella.

\* Barbíce, Sñu Berbice.

Barbicélla, և. Մանրամետք. ինչ արմ.

\* Barbichiéppo. Ապուշ. Խաժաղա. անմիտ.

Barbicína, Barbicóla, և. Մանրամետք.

Barbiéra, Կ. Կին վարամիկին. կին վարամիկ.

Barbiére, ար. Կարամիկ. գետն. pian bar-  
biere, che 'l ranno è caldo. ասի. յաշի. մի  
փութար. rifarsi del barbiere. արմել զերես.  
Ծածկել զարմուն թն անուն. (ասի զանցնայ  
զաւարթ.)

Barbieria. Կարամ վարամիկի. գետն Բիւրեւել.

Barbino. Ազան. Կծի. Է ևս ապ. ինչ շան  
կոչեցի Բարբոն.

Bárbio. Զան ինչ զետոյ. զորոյ զերանով կալ  
նմանի ինչ փայրիկ մորուս.

Bárbo. Է բառ անպիտան. Եւթաւ.

Barbógio, Գ. և Ե. Զառանալ. աղմուկել.

Barbolina. Մանրամետք (ծառայ.)

Barbóne, ար. Թանձրամորուս. երկայնամորուս.  
գապ արմալ. անս և Sigherro. Ար ինչ  
Թառանալ և զանգարանք շան. որ իր ի բա-  
զան խալի ի շուր Բիւրի. օտոն. Է մի փայրիկ  
գայրիկ ի քին. կի Է լեզուն ձիոյն. որ ար-  
գելու զառ յառանալ.

Barbóttá. Ար ինչ ծառայ ծանկնայ.

Barbózza. Կրակ ձիոց. արմ Լիւն-ի. Ծառայան  
(է ման ասաւարան, որ պատարի զյառան  
և

և զիջանք .) պահպանակ ծնունդ .  
 Barbúccia. Տե՛ս Barbicella .  
 Barbucino, տ. Բարց . սահաւանքաւ . Իտալի  
 Barbugliamento . Պապաղումն . բարբառ խառնա  
 խառն . կի՞ խառնածայն .  
 Barbugliare, ւ. Պապաղել . խառնակել զխառն  
 խառնածայն արտասանել . ( սաի զնոցանէ՛ որք  
 այն ինչ զարթուցել ի բնոյ՝ սկսանին խառնել . )  
 Barbúta . Սաղաւարտ . սաղաւարտաւոր .  
 Barbutáccia, տ. Վառթար սաղաւարտ .  
 Barbúto, տ. Երկայնամորուս . Թաւամորուս . Գո  
 ղա « ԳԻԼԵ » մորուսաւոր . « ԳԻԼԵ » յարբուծա  
 ճանաչ . զեյթն-ԳԻԼԵ . արմատացել . Գեյթն .  
 Barbúzza, տ. Մանրարմար ( անկոց . )  
 Bárca . Վարքայ . նաւակ . Գայթ . փայտակոյտ . Ե  
 բան . չեղ . barca rotta, marinaro scapolo . տալ .  
 ի պակասել գործեաց՝ անգործ մնայ արհեստա  
 ւորն . esser nella stessa barca . տալ . լինել ի  
 նմին նաւակի . կի՞ ի նմանակիւն վառնգի . lasciar  
 si levare in barca . երթալ զնեա առաջնորդուել .  
 Barcáccia, տ. Վարքայ հին . խարխուլ նաւակ .  
 Barcajuólo, Barcaruólo . \* Barcarólo . Նաւակա  
 վար . Գայթիչ .  
 Barcáta . Բեռն փոյ Վարքայի . կի՞ նաւակի .  
 Barcheréccio . Վարքայք . բազմաւ նաւակաց .  
 Barchetta, Barchettina . } Վարքայ փոքր .  
 Barchettino, Barchetto, տ. } փոքրիկ նաւակ .  
 Գեյթն-Գայթն .  
 Bárco, Párcos . Անուա երկոց . ( Ե անգի ինչ՝ ուր  
 փակեն զվայրի երես ի բազմաւորել . զորս տար  
 որուն զբառանայ ազգաւ . ) Բալլանլէթ . տան .  
 Barcollamento . Ինքզայուն . Գեյթնուան .  
 Barcollante, Կ . Պանգալա . Գայթնուան .  
 Barcolláre, Լ . Պանգալել . Գեյթնել . Գայթնուել .  
 առանձնել . աւելանալ . աւելանալ .  
 Barcollóne, Barcollóni, Կի՞ Barcollon barcollóne,  
 Կ . Andar barcollóne . Պանգալել . Գեյթն գայթ  
 ի գայթի .  
 Barcóne, տ. տալ . Վարքայ մեծ . մեծ նաւակ .  
 Barcóso . Նաւ ինչ նախնեաց .  
 Bárda . Ապաղէն . ( Ե զրահ ինչ գործել յեփեալ  
 Կալու . կի՞ յերկաթի տախտակաց, որով զինելին  
 զգաւակ . զպարանոցս, և զլանջո միոց . ) Ըստ  
 անանց՝ Ե զարգ ինչ միոց ի նախաստ . կի՞ ընդ  
 անանջոք . կորգին . Գայթն . Գեյթն . տե՛ս և  
 Bardella ըստ անանց նշանակուածն .  
 Bardamentáre, Ե . Համեմեղ . հանգերմել զերկ  
 վարն . Գայթնուան . աւել տե՛ս .  
 Bardamentáto, տ. Համեմեղալ . Թամբուալ .  
 Bardamento . Տե՛ս Bardatura .  
 Bardána . Խոտ ինչ բոժչական . որ կռուի ի հան  
 գերմա անցաւորաց .  
 Bardáscia, Bardássa, տ. Մանուկ իգացեալ .  
 տա՛՛ փուշալ .  
 \* Bardassonáccio . Ե Գեյթնուան Bardassafն .  
 Bardáto, տ. Հանգերմեալ . համեմեղ . Թամբել  
 Գայթն . Գեյթն .  
 Bardatúra . Սար միոյ . կազմած . կի՞ կարասի միոյ .  
 բա՛՛ր .  
 Bardélla . կորգին . ( Ե համեմ ինչ գիւղականաց .  
 որոյ առաջնակողման գունան . Գ . Երկաթն Ե  
 փոքր . ) Գայթն . Գեյթն . metter la bardella . հա  
 մեմեղ . Ե Ես զանազան կախուղ նիւթք . որ  
 վաւ . Ե Ես զորս հաստատան ընդ գնաւ համե  
 միցն . առ ի ուղ ինքանելոյ Թիկանց միոց . կա՞  
 րաստից .  
 Bardelléttá, տ. փոքր կորգին . կի՞ համեմ .

Bardellóne, տ. կորգին մարուկ միոց . ( որով  
 համեմ զնոսա ի վարժել և ի նոնանել . )  
 \* կարգ ինչ աղիւսաց ի վր կամարաց .  
 \* Bardessanísti, տ. Գայթն . Բարգեծանեանք . ( Ե  
 անուանակին ինչ հերթակոսաց . յանուանալ  
 գալեալի իւրեանց բարգեծանայ . որք ընդու  
 ներն զնախաւարդի . Ե Ես Ես կաւամարնայ . )  
 Bárdi, տ. Գայթն . Բարգեանք . կա՞ բարգիք . ( Եին  
 բանաստեղծք . կի՞ բարգիք գաղղիացւոց . Ե Գեր  
 մանացւոց . որք կարգել էին ի հոլակել զբա՛  
 տակուծիւ երեւելի անձանց . )  
 Bardóso, A bardóso, Տ . Ի մերկ երկվար . կի՞ յե  
 րկվար անձամբ ( հեծանել . ) Լեղափ տե՛ս ( Գի  
 Կ . ) շարաշար . անհոգութիւն .  
 Bardóto . Մարուկ ջորայ . ( զոր սովորաբար ջո  
 րեպանն տանի Ե իւր ի պէտս անձին . ) passar  
 per bardotto . մշ զնարել զհանգանակել վարձա  
 ընթերցաց . կա՞ նաշուն . Bardotto . Նաւակա  
 վար . Երկիւղ . Ծառայ . մանուկ .  
 Barélla . Հալակ . ( Ե գործի ինչ գաղաղանման . զոր  
 բառնան ձեռամբ արքերկու ի տանել զհոգ . զբա  
 րին . Ե Ես Ես պատգարակ ինչ ծածկել մոմշորիւ  
 որով տանին զհիւանդս յանկելանոցս . ) Բե՛՛՛՛՛ն  
 \* Barélla per lo zaffrone . Տաշտ ինչ ներկարարաց  
 Barelláre, Ե . Բառնալ ինչ շաւակաւ . կի՞ պատգա  
 րակաւ . Գանգալել .  
 \* Baréria . Տե՛ս Bararia .  
 \* Bargagnáre, Ե . Խառնել զիրաց ինչ . բան ինչ ու  
 նել ընդ ունիք .  
 \* Bargáño . Խառն . բան . stare in bargagno . Խառն  
 նալ . յամառել . կամակորել .  
 \* Barganélle, Կ . կործանող կոտորակք ինչ փայտից .  
 Bargellíno . Վարգիք գրամ ինչ Ֆիորենցայի . որ  
 արծեւ զից danari . Ե Ես նոնալան Bargellofն  
 Bargélio . կալանաւորապէս . կա՛ւա գալել . dare nel  
 bargello . անկանել ի ձեռս կալանաւորապէսին  
 շարի պատահել .  
 Bargellózzo, տ. փոքր կալանաւորապէս .  
 \* Bárgia . Աղբ ինչ նաւակ .  
 \* Bargiglio . Բար ինչ երկնագոյն . տե՛ս և Bargi  
 glione .  
 Bargigli, տ. Գայթն . } Մորուզ պաղաղաց . ( Ե կա  
 Bargiglióne, տ. ( տարանման փա կարծիք կա  
 խառն Ե Կալու աղաղաց . ) կա՞՛՛՛՛՛ Կայթն .  
 ( Ե Ես Ես ինչ միոյ ուղ զիմեմ կախել զպա  
 րանոցաց այժից . )  
 Bargiglióto, տ. Մորուսաւոր ( աղաղաց . ) կա՞՛  
 ձաւոր ( այժ . )  
 Barigélio . Տե՛ս Bargello .  
 Bariglioneino, տ. փոքրիկ տակաւ .  
 Bariglione, տ. Տակաւ ( աղաղաց միանց . ) Լա  
 տ . տակից .  
 \* Barilájo . Տակաւապէս նաւակ .  
 Barile, տ. Տակաւակ . տակաւ փոքր . Լաու . Գեյթն  
 ի հեռուն ի Ֆիորենցա եր Ես աղբ ինչ գրամոյ  
 կալեցել Giulio . տե՛ս և Arniz .  
 \* Barile, կի՞ barilétto del tambúro . Տե՛ս Bariletto .  
 Barilétta . Չեղակ . ( Ե փայտակերտ անոթ փոքր  
 զոր կախեն զգոտայ . սովորաբար կոչի Barilétta,  
 barlótta, barlótto, bottáccio . ) տե՛ս . Լաու .  
 Barilétto . Նոյն Ե . Տե՛ս և Forzieretto . Barilét  
 to, կի՞ barile del tamburo . Ե Ես Ես Ես Ես Ես  
 Տալ գաղանակին . ( Ե տալ ինչ զլանակերպ  
 յորում փակել Ե զլաւար զաղանակ ժամացու  
 ցին . Գ . Երկաթին . )  
 \* Barilótto . Աղբ ինչ փոքրիկ տակաւակ .  
 Baritono, տ. տ . Ե Գայ . Ծանրանկար . ( Ե



ձայն ինչ երաժշտական՝ նման բառերին : ) verbi  
barlioni. բայք ծանրահնչակը, կ՛մտնվիլը :  
( Են բայք ինչ յանայ, որոց վերջին վանկը  
են բնական : )

Barlaccio. ՏՆ՝ Barbalaccio.

Barlotta. ՏՆ՝ Barilletta.

Barlettajo. Թորիւղ չեղաց. որ յորինէ զնոսկիս  
սխառանք :

Barlétto. ՏՆ՝ Bariletta. Sgocciolare il barlétto.  
Չլան յայնմէլ. զլան անկ : \* Ի ևս երկաթի  
գործի ինչ աստղագործաց ի ձե գործն Լ, որով  
պինգ. ունին ի վր սեղանաւարտակին զխայտն  
զոր գործեն : )

\* Barlión, որ. Ի փոքր անոթ ինչ տակաւանն :

\* Barlónco. Ազգ. ինչ տակաւանի :

Barlotta, Barlétto. ՏՆ՝ Bariletto.

Barlome, որ. Ազգ. կ՛նուան լոյս. լոյս ստուռ  
բախտան :

\* Barnabiti, որ. յո. Բառնարեան կրօնաւորք :

\* Barnaggio. ՏՆ՝ Baronaggio.

Báro. Խարեաց. Խաղաղութ : Կոնքոպե. ԿԷ  
ժող :

Baróccio, Biróccio. Ազգ. ինչ երկանիւ և տափա  
րակ աղբի ի բառնայ զբեւոն, որ կոչի և Mezzo  
carro. Ի ևս ազգ. ինչ կառաց հոսովնայ :

Baróco, Baróccolo. Ի ազգ. ինչ անիրաւ վաճիկ  
նման այնմ՝ որ կոչի Seroceo, կ՛մ Seróccchio.

\* Barométrico. ՏՆ՝ Fosforo.

Barómetro. Ծանրացոյց. կ՛մ Ծանրաչափ. ( Է գոր  
ծի ինչ Ծանրելոյ զծանրութ, և զճնշումն օգոյն  
զոր անմիջ կոչեն Բարոմէթր : )

\* Baróna. ՏՆ՝ Baronessa.

Baronaccio, Ժն. Պարն վարժար. ան և Birbone.

Baronaggio. Պարնուի. ( Է անուն իշխանութե,  
և տերութե : ) Պարոնք :

Paronáre. ՏՆ՝ Birboneggiare.

\* Barónata. Զարուի. ստահակութ. անգլանութ.  
շարքի : Խառանգութ :

Baroncello, Զն. Պարն փոքր : Ստահակ. արկայ.  
գաւառականութ : Կոնքոպ. Կոնք :

\* Baróncio. Մանուկ խեւ, ստահակ : Կոնքոպ. Կ  
Զնք. Խառանգ քնակ :

Barón, որ. Պարն. ( Է անուն իշխանաւորի : )  
պի : այլ. կանանի : Դաւառականութ. ստահակ.  
մուրիկ : Կոնք. Կոնքոպ :

\* Baroneria. ՏՆ՝ Guidoneria.

Baronessa, Էթ. Կին Պարնի, կամ Պարոնուհի.  
( Է պատուանուն իշխանուոր կնոջ : )

\* Baronétto. Ի անուն ինչ իշխանութ. յանգիւս փոքր  
ք շ Պարոնի, և վերագոյն ք զԱստեան :

\* Barónvole, Էթ. Մեծ. արեական. հոգր :

\* Baronevolménte. Էթ. Իշխանաւոր. արեաւոր :

Baronia. Պարոնութ : պելի : Պարոնք :

Bárra. ՏՆ՝ Sbarra. \* Կարկասք. ժողոք. կ՛մ ասա  
զակոյսը ի մուտս նաւահանգստից. և գետոց :  
Դաւառանք օրինականաց, կ՛մ փաստաբանից :

Barráre. ՏՆ՝ Barare.

Barráto, Էթ. Զանկէլ. յընդարան : ան և Ab-  
barrato.

Barreria. Դեմք. Խարեութի : ԿԷԷ :

\* Barréita, Զն. Զաղիկ. ձալմանն կոտորակ :

Barricáta. Կրօնի անդից. ( Է պատնէշ ինչ փայ  
տակերտ, Էճ, կանգնեալ առ Ծանապարհաւ.  
արդեւուլ զանցս թնամանց : )

Barriera. Աղջ. ինչ զնախաշուռն քառասոր սու  
սերք. և կարճ և նուրբ գեղարդեակք. զոր  
խաղայնի գինէլ անմիջ՝ ունելով ի վր ի բերանի  
ժր

կրճիմ կ՛մ ցանկ ինչ : ան և Steccato.

\* Barríre, Էթ. Գոյէլ ող զերի :

Barríto. Գոյիւն փոխ :

Bárrro. ՏՆ՝ Baro.

Barúffa, Barúffo. Կիւիւ. աղմուկ : Գով :

Barúgioli. ՏՆ՝ Ugioli.

Barulláre, Էթ. Առնէլ մանրավաճառ. վաճառել  
զնպարհակ :

Barúlo. Դպարակաճառ. կ՛մ Մանրավաճառ. ( ասի զնմի՝ որոյ գնեալ փանդամայն ողմ ինչ  
ուսելի, յետոյ վաճառէ առ փոքր փոքր : ) որ  
փուլ. Զնուի :

Barzellétta. Զոնարմարանութ. Կառակ :

Bása. ՏՆ՝ Base.

Basalischio, Basalisco. ՏՆ՝ Basillisco.

Basálte, Էթ. ՏՆ՝ Bassalte.

Basaménto. Վարդաբարիս. ( Է անգամ ինչ պատ  
ունգանի սեւան՝ որ անմիջապէս ի վեր արտաւանայ  
ի մակարդակէ շինուածոյն մինչ. զրուան : ) Ի  
ևս զարք. ինչ պատուանդանի սեւան :

Basciá, Bassá, որ. Կուսակալ. կամ Զախարար  
ասանց : Կու :

Basciáre, Báscio, Էճ. ՏՆ՝ Baciare, Էճ :

Báse, Էթ. Խարիւի ( սեւան, Կուսակեան. ) ԿԷԷ.  
սկիւրն : այլ. Բազակ. ԵԷԷ :

Baséo. Թանձրամիտ. Թանձրաբարոյ. ապուշ :

Basétta. Ընչացք. շուշ :

Basettino. Ընչացք փոքր, կ՛մ սակաւ :

Basettónce, որ. Թաւառնայք : Գո շուշիւ :

Basiláre, Էթ. Խարիւիսեան, կ՛մ սեպան. ( Ը անգամ  
մաղնիսց՝ և ոսկր ինչ ցանկի. որ կոչի և Cunei-  
forme. ) Խարիւիսեան Զնեարակ :

Basílica. Գլխաւոր. կ՛մ մեծ Էկեղեցի. մայր և կե.  
էկցի : զնչիւտ իրի : արքանիք : Արքայեանի,  
կ՛մ պատկերէ. ( Է երակ ինչ բազիկն : )

Basílico. ՏՆ՝ Basillico. \* Ի ևս իւլ ինչ բաղադ.  
բաժոյ :

Basilischio, Basillisco. Վասիլիսիոս. արքայի օձ.  
բարր : Զնուան : \* Basillisco. Իր ազգ. ինչ պղնձի  
Թնդանութից երկայն իր 22 ոտնաչափ :

Basiménto. Կոնկալումն սրտի. Թալիւութի :

Basimentóccio, Զն. Կոնկալումն սակաւառան :

Basina, ՏՆ՝ Basoffia.

\* Basioglósso. Ի մկան ինչ ցածուցիւ լեզուին :

Basire, Էթ. Մեռանել, Կուսակիւ. Թալիւանալ :

Basíto, Էթ. Մեռանալ :

Basóffia. Թան :

Basóso. արքանիւնիւնի Թն. Թանձրամիտ. ապուշ :

\* Bássa, Էթ. Ազգ. ինչ Կարաւու, կամ նուագի :

\* Զանձաղուպ. տը ԷԷԷ :

Bassá, որ. ՏՆ՝ Basciá.

\* Bassálte, որ. Ազգ. ինչ սեւա. կնոյ :

Bassaménto, Էթ. Կոնկալումն. անարգաբար :

Bassaménto, \* Bassánza. ՏՆ՝ Abbassamento.

Bassáre, Bassáto. ՏՆ՝ Abbassare, Էճ :

Bassétta. Խաղ ինչ Թալիւ. մորթ այն ինչ ծնեալ  
գաւին, բեկեւալ ապակի անոթ պրտուկապատ.  
fare una bassetta. անհոգութ. կ՛մ փաստաւոր  
գեղովք ապանանել զանմն, կ՛մ զայլալ. Խաւել.  
արտաւել հնարիք :

Bassetráre, Էթ. Բառ. ասիւց. Սպանանել զոր :

Bassétto, Էթ. Կոնկալումն ինչ քառալի :

Bassétto, Էթ. Էթ. Զն. Խոտորհագոյն. ցածագոյն.

Զոնաւապոյնի : ԿԷ շուշ :

Bassétza. ՏՆ՝ Abbassamento. Զոնաւաւ. Էթ. Խա  
նարհակ. անարգութ : ալուշիւ : della nascita.  
վաւաղութիւն. արքանիւնութի :







ամուսնու : in terra. զիւսնի հարկանել զիւսն  
նէլ էէէ խաւար : l' inimico. խորտակել զիւսն  
նէլ զիւսն : le mura, le fortezze, ևն : բազ-  
իւն, կի հարկանել թիւսն թիւսիք զպարխալսն,  
զամրոցն : la cassa. հարկանել զթմբուկ ևն  
բամբասն : la chiamata generale. Ժողովել  
զամբն ի ծայն թմբիկ, կի փողոյ : la strada.  
առաջնորդել : ուղեկցոյ լինել : la campagna,  
la marina, ևն : լրակել զանապարհս, զբաւ-  
առալսն : արշաւել, կի ընծանալ ի ծովն և  
բաւալել ի թշնամեաց : marina. խնդրել գան-  
դառանքն : il fuoco. Թմբակել զհուր ի զայլա-  
խաղէ : հարկանել զգայլախաղն : փել ևտմբ :  
l' ore. հարկանել ժամացոյցին : l' oro. Ժաւ-  
շել, կի երկայնել զուրկն : il tempo. Եւ էր-  
նանկել զամանակն : կի զարկանել ի զալա-  
ւանել : թռիկ : il polso, հարկանել զարկի  
բաղկին : il petto, ևն : բարխիւն, կի արդիւն  
արտին : խեղճ օշմար : gli occhi. քթթել թար-  
թափել զարտանալսն : իջել քթթալ in un bat-  
ter d'occhi. իքթթել ակնն : յանկարծ. նոյն  
ժամայն : senza batter il polso. նոյն ժամայն :  
non batter gli occhi. հայել անթթիթ : կամ  
անթարթափ աչք : յառել : պնդել : mone-  
ta. հարկանել, կամ հասանել գրամ : անկել  
օշմար : batter checchessia altrui nel mo-  
staccio. արկանել ինչ յերեսս ուրուք : non  
batter parola. արկանել ասել : պնդել յաւելուել :  
ոչնչանել պատխել : batter parola. քթթել :  
la cosa batte in poco. քայլն ինչ է այն : batte  
un centinaio. հասանել ի հարկեր : իր հարկեր  
le mani. Ժափել : Ժափ հարկանել : ել քթթալ :  
եւ էլ քթթալ : i piedi. զպնդել : dove va a bat-  
tere il discorso? ինչ հայն ինչ : ինչ հայն  
ցուցանել, կի ինչ անկարկին բանն : batter  
il capo nel muro. անկանել ի յուսահատուել :  
battere il ferro inentre ch' egli è caldo. հար-  
կանել զերկաթ մինչեւ ջերմ է : ինչ կորու-  
սանել ի ձեռաց զպատխել : batter due fer-  
ri, կի chiodi a un caldo. երկու ինչ միանգա-  
ծայն վճարել : ella è battuta. վճարել է : որոշ  
եալ է : \* battere all' arco, կի a corda. գշել  
զառ (երկուսն խորից) Batterisi, ի. Չաղ-  
կել զանն : փռիկի գոյնաւոր : ևն : մեռա-  
լարակել : փռիկաւոր : battersi a palme. կոծել  
զանն : զմահաւ հարկանել : battersi il petto.  
կոծել զխործն : battersi pel capo, լինել զի-  
րաքին առ յաւախուելն :

**Batteria.** Բազմուկ թիւսն թիւսից հանդերձ ամ  
պիտոյիք նշ ի հարկանել զամրոց, կի զանդի  
ինչ : թիւսն թիւսիք : իջել : արձակուել թիւսա-  
նութի ի ըր ամրոցին, ևն :

**Battesimale, -մ, -կ. Մկրտութի :** il fonte bat-  
tesimale. աւազան մկրտութի : խափելակ :

**Battesimo, Battismo.** Մկրտութի : խափելակ : մկրտա-  
րան : աւազան մկրտութի : խափելակ : tener a bat-  
tesimo. ընդանել զպ յաւազանն մկրտութի :

**Battezzamento.** Մկրտութի : մկրտութի : անկն Ba-  
gnamento.

**Battezzante, -կ. Մկրտիչ :** պաշտօնեայ մկրտուել :

**Battezzato, -մ. Մկրտել :** խափելակ : անոնանել  
առ փռիկ : ընդանել զպ յաւազանն մկրտութի :  
Թանալ : արկանել ինչ ի զլուսն ուրուք : esse-  
re battezzato in Domenica. լինել անկն : Bat-  
tezzarsi, ի. Մկրտել :

**Battezzato, -մ. Մկրտուել : գոյ. Հաւատացուել :**  
քրիստոնեայ :

**Battezzatore, -մ. Battezziere, -մ. Մկրտիչ :**  
Battezzone, -մ. Սաղ ինչ գրանց թիւսն թիւսից :  
Batticulo. Զբան երաստանայ, կի թիւսնայ  
նակ :

**Batticuore, -մ. Բարխուտն կի գողութի սրտի**  
(առ երկիւղի) երկիւղ : խեղճ օշմար :

**Battifolle. Տես Battista.**

**Battifredo. Աւարակ փայտեկերտ :**

**Battifucio. Հրահանք, արտ : կոշիկ և Fucile.**

**Battigia. Վերնոտնի : avere le battigie. Եւ անկն**  
բռնել ի բարկութի :

**Battilano. Արագործ : բրդագործ : (ի՞ որ իւղէ**  
և գէշ զրուրդս) եւնի : եւնի :

**Battiloro. Զառկապործ (սուկոյ : կի արծաթայ)**  
թիւսն զապործ : խափելակ :

**Battimento. Հարուսն : բաղկանել : զարուսն, ընդ**  
հարուսն : զարկուել : di mani. Ժափ : d' at-  
terie. զարկ : ինչ բաղկանել : di cuore. Բարխուտն  
սրտի : արդիւն : di piedi. Գոյնիկն :

**Battinzéca. Դրամահար : օշմար :**

**Battipalle, -մ. Գնդահար, կի ամրահար. (է**  
գործի ինչ արծաթագայ) :

**Battiporto. Մուտք նաւին :**

**Battiségola, Տունի ինչ, որոյ Ժաղիկ կոչի Fio-  
raliso.**

**Battisófia, Battisófiola. Արհաւիրք, սարափ :**  
(է երկիւղ աստիկ : բաղկանել : որ անի  
ի ըր զարախութի սրտի և զինս) :

**Battistado, Battistério, Battistéro, Մկրտարան :**  
աւազան մկրտութի : խափելակ :

**Battistrada, -մ. Զանապարհախոյզ, գէտ ձիւնի**  
(ի՞ որ ինչ ընծանել իւղէ զանապարհս) :

**Battito. Դոյ. Գողութի սրտի : արտափ :**

**Battitoja. Գրահար : (է ամրոտն ինչ ապա**  
գրողայ քառակուսի և հարթ : որով հարկու  
զարկել կապարեայ գիրն հաւատարմն յընթան  
զապարկին) :

**Battitojo. Փնդի գրան : գոյն փռիկի : գոյն :**

**Battitore, -մ. Հարկանել, ապա ինչ արհեստ-  
արի : անկն և Battistrada. Battitore a cor-  
da. Գշի բրդայ :**

**Battitrice, -մ. Հարկանել :**

**Battitura. Հարուսն : հարուսն : գան : զարու**  
նիկն : հարուսն զորեղ : ժամանակ ձեռնայ  
զարկանել : պատիւ : վեր :

**Batto. Ապա ինչ թիւսն նաւակի :**

**Battocchio. Տես Batocchio.**

**Battologia. Երկարաբանութի : կրկնաբանութի :**

**Battuta, Զարկ. (է լափ ամանակին զոր երաժշ-  
տանքն զարկուածով, կի բաղկանել նշան  
կեալ ցուցանել երաժշտայ) far la battuta. Է  
է էր-փայլ : նշանակել զամանակն : զարկա-  
նել : accomodarsi alle battute. անալ պլուս  
հաւանել ի բան ուրուք : battuta di polso.  
զարկ երկիւղի : ինչ : a battuta, Գ. անկն a Pus-  
to. \* Battuta. Արահաւ : Զանապարհ վարուել  
իւնի եւնի : andar per la battuta. գնալ ի  
բան հարկայ : գնալ երթալ պլուս :**

**Battutella, -մ. Համառոտ զարկ (երաժշտականի)**

**Battuto, գոյ. Զառակ անյարկ, գնան անյարկ, եւնի**  
փռիկ : է ևն ժողովին գրամ ինչ : որ արծի  
ալ թիւսն danari. այժմ կոչի Duetto. Battuti. Զաղ-  
կուել : (էին ապաղաքողք : որ զնիւղի զի-  
րախուս և կնիւղս, զընկն ի բաղարի և ձաղ-  
կելն զանիւղս) :

**Battuto, -մ. Զարկ : գանել, ևն : զարու**  
նակ : փռիկ : \* Sbar. խաղ : via battuta,  
N 2



Հանապարհ վարուն արահետ : խնդիր : argento battuto. արծաթ տափարակել 'ի թիթեղն : արծաթի թիթեղն :

• Batuccheria. Տես Sophisticaria.

Batuffolo. Խառնակոյտ գէշ . կոյտ :

Bava. Լորձուկ . փրփուր բերանոյ : աւելորդ աղ : աղաղակ : մասունք ձուլածոյից՝ զորս ձուլելու յետոյ 'ի բայ քերեն, կ'ի հատանեն : Մեծաբար անպիտան, զոր վն անհաստատուն չէ : Դար մանկ :

Bavaglio. Կոծկալ . կրճանոց աղայոց : Կոծկալ : • Bavaltschio. Տես Basilisco.

Báu báu. Է ձայն ինչ . որով երկեցուցանեն զարգայս : far báu, կ'far far báu . զարհուրեցուցանել :

• Bave, Ի՛ . յ . Տես Bava.

Bavella. Թճէլ շերտոյ . (առի զթեւոյ՝ զորս հանեն 'ի շերտոց եղեւոց 'ի սանի, յառաջ ք զհանելն զկտորսն) :

Bávero. Օ՛րք վերաբոյժի : պիւնեփառ :

Bavetta. Աւերորդ մասունք ձուլածոյիցն կոծի և Bava.

Baviéra. Տես Visiera. Է ևս նորր երիջ ինչ կանխալ զստուի գտակաց գեղջկաց : mangiar sotto la baviera. ուտել գաղտ :

Baule, ա . Արկի ինչ ճանապարհի : սուրբ :

Bavoso, sa. Bavorissimo, ma. Լորձունտ . աղականեալ լորձամբ :

Bázza. Բարեբաղդալի : aver di bazza. ստանալ ինչ անակեղալ . բարեբաղդուն վիճակել :

• Bazzarráre. • Bazzáro. Տես Barattare, ևն :

Bazzécole, Ի՛ . յ . Տես Bazzicature.

• Bazzéscio, ca. Բիրտ . սոսա :

Bázza. Կենսակոծի . ընկերութի . ընտանութի : ընտանի : խաղ ինչ թղթոյ : Bazziche. Տես Bazzicature.

Bazzicáre, Ի՛ Վարել . կենակցիլ . յաճախել ուրիշ :

Bazzicature, Ի՛ . յ . Ստուիլ . ողնիք :

Bazzotto, ca. Թերթաբալ . Թերթալիք . գոլորիկ (ձու) :

BD

B

BE

BE'. Չայն խաղանոց . մայելն ողնարաց : Է ևս կրճատեալ bene Թարմամար մանկանն . կր . e be' perché questo? և առիւն այս : Be'. Տես Bei, կ' Belli.

• Beánte. Երանացուցիլ :

Beáre, Է . Երանացուցանել . առ զերանութի . երջանիկ առնել :

Beatamente, Դ . Երանութի . երջանկաբար :

• Beatánza. • Beatizza. Տես Beatitudine.

Beatificáre, Է . Տես Beate. Երանել զոր . համարել երջանիկ : կարգել զոր 'ի թիւս երանելոց . երանացուցանել զոր : • փառաւորել . գովել . մեծացուցանել :

Beatificatóre, ա . Beatificatrice, Ի՛ . Երանացուցիլ :

Beatificazione, Ի՛ . Երանացուցանելն : հանդես երանացուցանելոյ զոր . (և հանդես՝ որով քա . հանապարհան հաղմայ կարգել զոր 'ի թիւս երանելոց) :

Beatifico, ca. Երանացուցիլ . երանագործ :

Beatissimamente, Դ . Գեր ծայրագոյն երանութի . երջանկաբար :

Beatissimo, ma. Գեր . Գերերջանիկ : Beatissimo Padre. Ամեներանան հայր . (և պատուանուն քահանայապետին հաղմայ) :

Beatitudine, Ի՛ . Երանութի . երջանկութի : մարդ : երանութի . (և պատուանուն քահանայապետին հաղմայ) :

Beáto, ta. Երանելի . երջանիկ : մարդ . առաքելի : Երանելի . (Յ' նա զոր համարել երկեցեցին 'ի թիւս փրկելոց : բայց գեղ ինչ և քառակարգել 'ի կարգսն) : pur beato . շնորհայ . փառք այ . քահանա զայ : Գործք աւելի : beatome! beato! երանի և ինչ . երանի քեզ : Է ևս մարդ . առն :

Beatrice, Ի՛ . Երանացուցիլ :

• Bébu. Տես Muggito.

Bécca. Կերպասեղ կապ . կապ դուրպայից :

• Beccabricioli. Որ կրծե զկոտորակս . (առի զկանց) :

• Beccabúngia. Տանի ինչ փոխկան :

Beccácia. Աւեր ինչ թաւոյ . որոյ կոտուց և երկաթ . և նորր . երկի քաղա . երկի . լուսնու :

Beccacino. Է թաւուն փոքր ք Beccaccia. • Է ևս այլ ինչ թաւուն կոչեցել և Sciadecora.

Beccácio, փ . Նոխալ վառածար . յոռի . կամ անելթեթ կոտուց :

Beccacifera. Խորտիկ յորինել 'ի Beccafico առնանել թաւոց : կոչել 'ի զոր առնեն սմբ ամբ վարձապետ . գարգոյն քրուպոյի յընդունելն զնոր վարձապետութի :

• Beccafichi, ա . Որ ուտել ք Beccafichi թաւուն :

Beccafico. Փարիկ թաւուն ինչ քարեհամ երեւեալ 'ի ժամանակս լծող . որ զի թաւս գտնելն կոչի և Bigione. Ինչի քաղա :

Beccájo. Մտադրծ : գտադ . արևանարբու :

Beccaláglio. Խաղ ինչ մանկանց :

Beccalite, ա , և Ի՛ . Կառնակեր : կառնակեղի :

Beccaménto. Ուտելն կոտուց :

Beccamórti, ա . Մեռելախնայ . մեռելի :

• Beccánte, ա . Որ ուտել կոտուց . կոտահար :

Beccáre, Է . Առնել զկերակուր կոտուց . կոչել . ուտել կոտուց . կոտահարել : քաղալ : ուտել : beccarsi il cervello, կ'ոտի . beccarsi. առնել . կ'մտախառն առնել զգիտս իւր : beccarsi i geti . զոտան վատակել . beccarsi su una cosa . 'ի ձեռս բերել . կ'շահել ինչ մարմանոք :

Beccaréllo, Է . Նոխալ փոքր . ուլ :

• Beccarivále, Ի՛ . Աւեր ինչ սպիտակ Garzaի :

• Beccáro. Տես Beccajo.

Beccastrino. Բահ ինչ ստանար և ինչ :

Beccáta. Կոտահարութի . կոտուց : Խառն և Imbeccata.

Beccatella, Է . Թեթեթ . կոտահարութի : կոտորակ մոյ զոր արհանեն յօգս 'ի կերակուր բազիկն . յորժամ թաւ չուր զտեղեան հաւորումի և չոյլն ինչ . ստորիք :

Beccatéllo. Կոտահար . (և մոյթ եղեալ ընդ գլխովս գերանոց վարսելոյ յորմն) Տես և Beccarello.

Beccatína. Տես Beccatella. Averla in sulla beccatina. Վերադրել . կ'հարկանել . յոգի :

Beccáto, ta. Կոչել . կոտահարել . կերել կոտուց :

Beccatójo. Կոտորան թաւոց : երկի :

Beccheréllo, Է . Նոխալ փոքր : Է ևս :

Becchería. Սպիտակաց : առնակ : կոտորած . հարած :

Bec-

Beccchéto. Կապ ինչ կնկնչ : ծակ հոգաժամից :  
առաջակցին նաւակայ :

Becclico, ca. Օգտակար հաշի :

Beccchino. Տեա Beccamorti :

Becco. Կապից : Գառն : Գրանի : Գրանի : Գրանի :  
նաւակ : նաւակ : նաւակ : dirizzare il becco agli sparvie-  
ri. առաւ : առաւ : առաւ : փոխել զհայտույ  
ընտել : immollare il becco, tenere, mettere,  
porre il becco in molle. ընկել : ի գինի մու-  
նել : mettere il becco in molle. շարակաւել :  
շարակաւել զայն : որք մեծ ումեք անկ : a strap-  
pa becco, Գ. ընտրուիք : արագ : շտապաւ :  
becco della campana da stillare. Տեա Beccuc-  
cio. Fare il becco all'oca. առաւ : Գրանի  
գործել ծամանել : è fatto il becco all'oca. անկ  
all' Dado è gettato. Aver paglia in becco. Ու-  
նել ինչ խորհուրդ : զայնի ի նաւակայ : non  
avere un becco d'un quattrino. չունել և ոչ  
գանկի մի :

Becco. Երեւել : երեւել : becco, կամ becco  
cornuto. Կնակաւաւ : որ ունի կին շարարոյ :  
հաւան : Կապից : Կապից :

Becco corvino. Ի խնկանի գործի ինչ, որով  
նաւակայ զանեկ ի ծերայի նաւակ զհնայեալ  
խնկան : ստուգարանի : Արաւակաւ :

Becconaccio, Գ. Երեւել անկնիքի : Կապից :  
Beccone, Գ. Երեւել մեծ : ապուշ : Կապից :

Beccuccio. Կապից : Գրանի : Գրանի : Գրանի :  
Bedeguar, Գ. Ազգ ինչ վայրի վարգեւելոյ :

Béen, Գ. Տունի ինչ, որոյ արմատ և բռնական :

Beente, Գ. Երեւել : որ ընկել :

Befana. Գրանի : Կապից : Կապից : Կապից :  
և կանայք յաւուր անձայտուի զինն ի խաչ  
ի պատուան : befana, Կի՞ befania. Գ. Կին :  
որ և առաջակցայ եւրոպայի պատուանի երեւի  
ի գիւղերի ի ի զանայտուի : befana. Կին  
այգի :

Befanecia. Գ. Գրանի ինչ վարհուրելի :

Befania. Անձայտուի : անկ և Befana.

Béffa, Béffe. Եւրոպայի : Կապից : Կապից : Կապից :  
անձայտուի : Կապից : Կապից : farsi beffe d'una co-  
sa : բանակել Կի՞ ծիծաղել զինի : անձայտուի :  
առաջակցել : Կապից : Կապից : Կապից :

Beffardo. Այսպիսով : Կապից : Կապից : Կապից :

Beffare, Գ. Եւրոպայի : Կապից : Կապից : Կապից :  
Կապից : երեւել : Beffarsi, Գ. Բանակել : անձայտուի :  
անկ : փոքր համարել : Կապից : Կապից : Կապից :

Beffato, ta. Ծաղիկ եղեալ : Ծաղիկ : Կապից :

Beffatore, Գ. Beffatrice, Կ. Տեա Beffardo.

Béffe. Տեա Beffa.

Befeggiamento, Befeggiare. Տեա Beffa, և և :

Befeggiatore. Տեա Beffardo.

Befevole, Գ. Ծաղիկ արեւի : Ծաղիկի :

Béga. Տեա Briga, Altercazione.

Beghino, Bighino. Տեա Pinzochero.

Bégole, Կ. Գ. Կապից : շարակաւել : Կապից :

Beitóre, Գ. Տեա Bevitore.

Bejuto. Տեա Bevuto.

Belamento. Կապից : Կապից : Կապից :

Belándra, Կի՞ Belándra. Փոքրիկ նաւ ինչ Գիւղի  
արայի :

Belánte, Կ. Կապից : Կապից : Կապից :

Beláre, Կ. Կապից (Կապից : Կապից : Կապից :)  
Կապից : շարակաւել : Կապից : Կապից : Կապից :

առաւ, )

Beláto. Կապից : Կապից : Կապից : Կապից :

Bélatrice, Կ. Կապից : Կապից : Կապից :

Belbello, Կ. Կապից : Կապից : Կապից : Կապից :

Belennite, Կ. Կապից : Կապից : Կապից : Կապից :

Belgívino. Կապից : Կապից : Կապից : Կապից :

Bélla. Կ. Կապից : Կապից : Կապից : Կապից :

Belladónna. Կ. Կապից : Կապից : Կապից : Կապից :

Bellamente, Կ. Կապից : Կապից : Կապից : Կապից :

Bellatrécia. Կ. Կապից : Կապից : Կապից : Կապից :

Bellatrica. Կին մարտիկ : Կին պատերազմի :

Bellétra. Սիկ Ընդ. Կապից : Կապից : Կապից :

Belléro, Կ. Կապից : Կապից : Կապից : Կապից :

Belléro, ta, Կ. Կապից : Կապից : Կապից : Կապից :

Bellézza. Կապից : Կապից : Կապից : Կապից :

Belléza, Կ. Կապից : Կապից : Կապից : Կապից :

Belléza, Կ. Կապից : Կապից : Կապից : Կապից :

Belléza, Կ. Կապից : Կապից : Կապից : Կապից :

Belléza, Կ. Կապից : Կապից : Կապից : Կապից :

Belléza, Կ. Կապից : Կապից : Կապից : Կապից :

Belléza, Կ. Կապից : Կապից : Կապից : Կապից :

Belléza, Կ. Կապից : Կապից : Կապից : Կապից :

Belléza, Կ. Կապից : Կապից : Կապից : Կապից :

Belléza, Կ. Կապից : Կապից : Կապից : Կապից :

Belléza, Կ. Կապից : Կապից : Կապից : Կապից :

Belléza, Կ. Կապից : Կապից : Կապից : Կապից :

Belléza, Կ. Կապից : Կապից : Կապից : Կապից :

Belléza, Կ. Կապից : Կապից : Կապից : Կապից :

Belléza, Կ. Կապից : Կապից : Կապից : Կապից :

Belléza, Կ. Կապից : Կապից : Կապից : Կապից :

Belléza, Կ. Կապից : Կապից : Կապից : Կապից :

Belléza, Կ. Կապից : Կապից : Կապից : Կապից :

Belléza, Կ. Կապից : Կապից : Կապից : Կապից :

Belléza, Կ. Կապից : Կապից : Կապից : Կապից :

Belléza, Կ. Կապից : Կապից : Կապից : Կապից :

Belléza, Կ. Կապից : Կապից : Կապից : Կապից :

Belléza, Կ. Կապից : Կապից : Կապից : Կապից :

Belléza, Կ. Կապից : Կապից : Կապից : Կապից :

Belléza, Կ. Կապից : Կապից : Կապից : Կապից :

Belléza, Կ. Կապից : Կապից : Կապից : Կապից :





Berbéna. St<sup>a</sup> Verbena.  
Bérberi, -e. Bérbero. Ugg Pruno - wñcñk

11-25-68





Berizzo . Կաթնառանկ երկրագործաց :  
• Bérza . Սրածի՛ն : levar le berze . փակել :  
Berzaglio . S'eo Bersaglio . Metter a berzaglio .  
Մականե՛կ դրք 'ի վանդոյ : dar nel berzaglio .  
յուսմը բերել զհովի : կ'ի գրասն իսկ պատահում է :  
• Béscio . S'eo Babbaccio .  
• Béssa . Bessaggine , և • Besseria . Անտունի  
խմորութի :  
Béso , sa . S'eo Babbaccio .  
Bestemmia , Bestemmiaménto . Հայհոյութ . ( շնչ,  
կ'ի զբարազն իրաց ) թե՛վեր :  
Bestemmiàre , և . և • Հայհոյել ( շնծ , կ'ի զբար ,  
թե՛վեր • ծնչլելէ :  
Bestemmiato , ta . Հայհոյեալ :  
Bestemmiatorácchio , վիշ • Զարաշեղաւ : Հայհոյիլ :  
Bestemmiatóre , ա • Bestemmiatore , և • Հայհոյ-  
ել : թե՛վեր • թե՛վերալ :  
Béstia , և • Անտուն . հենգանի . դաշան . երե-  
կայե՛ն : նմալի • bestia , կ'ի bestia-incantata .  
այր տերան . գրասնամիտ . դաշանաբար . տնար-  
գի • entrare , saltare , andar in bestia . որդի  
ի բարկութի . դաշանահա՛ն : bestia da soma .  
գրասն • զինի :  
Bestiaccia , վիշ • Գաղան չար . կ'ի ահագին : է  
և բա նախ . Արան . անմիտ :  
Bestiale , և • Bestialissimo , ma . Անտանական .  
դաշանական : հայե՛ն : գաղանամիտ • վայրագ •  
մեծ յոյժ • անպիտ : տարապայման :  
Bestialità , tade , tate , և • Գաղանութ • վայրե-  
նութ . անարդարե՛ն , հայե՛նուլս . ետեւալս : անաշ-  
նագիրութի • Գաղանականութի :  
Bestialmente , և • Bestialissimamente . Անտանա-  
բար • դաշանաբար • անարդի :  
Bestiame , ա • Անտանք . հոտ . խաշինք • քա-  
լի • bestiame grosso . արջառ • անգետայ , թե՛ն-  
minuto . հոտ . խաշն . հորան այժմց : նմառա-  
գրան թե՛նիտի :  
Bestiário . Գաղանիչ երեց : • Գաղանամարութի :  
Besticciúola , va . Գաղան , կ'ի անասան փայր .  
ձա՛ն : թե՛նիլ հայե՛ն • զեռնիլ :  
• Bestiévole . • Bestialità . S'eo Bestiale , և •  
Bestiöla . Ձա՛ն • զեռնիլ :  
Bestiolina , Bestiölino , va . և • Ձա՛ն փայր • մանր  
Bestiólo , Bestiolúccja . Ձա՛ն • թե՛նիլ զեռնիլ :  
Bestioluccíaccia , վիշ • Անտանար ձա՛ն :  
Bestionáccio , վիշ • Գաղան չար :  
Bestione , ա • Գաղան մեծ • գաղանաբարայ •  
վայրագ :  
Bestiuöla , Bestiuölo , va . Անասան փայր . ձա՛ն  
փայրիկ • թե՛նիլ հայե՛ն • թե՛նիլ զեռնիլ : տնա  
և Babbaccio .  
Betel , ա • Լ ասունի ինչ հնգկաց • որդ տերիք են  
գրացուցիկ ստամարայ :  
Bétzola . Կապիլեան . զինեռան : հյւսնի :  
• Bettoléta . փոքրիկ կապիլեան :  
• Bettoliére , ա • S'eo Tavernajo .  
Bettónica , Bettónice . Խոտ ինչ • որդ տերիք  
և ծաղիկ են օգտակար : թե՛նիլ :  
• Betula . • Betulla . Ծառ ինչ նար . և սպիտակ :  
Béva . Ընդիկի : արբառն : esser nella sua beva .  
տանել զարմ ինչ հաճոյ արտոժանաց իւրաց :  
Bevánda . Ընդիկի : իւնիլ : արբառն բժշկական  
գեղ :  
• Bevandácia , վիշ • Զոտ բնիկի :  
• Bevandína . • Bevandúcia , va . Սակա ընդիկի :  
Beverággio . Ընդիկի : ձեռնմիրք • պարզիք ( աշ-  
խատանարայ ) թե՛նիլի :  
• Beverággi .

Beveratôjo. Տե՛ս Abbeveratojo.  
Bévere. Տե՛ս Bere.  
Beveria. Արրշուռի՝ արեւցողութիւն.  
Bévero. Տե՛ս Castoro.  
Beveronaccio, Գեղ. Գոռի ըմպելիք.  
Beverône, Գեղ. Ըմպելիք. արբուած. իբրեւ գրառ  
առց, կմ այլ անանիոց. (է ըմպելիք ինչ կազ-  
մեալ է ջրոյ եւ յալեղիւն).  
• Bevibile, Գեղ. Ըմպելիք. ար հնար է ըմպել.  
Beverilacqua, Գեղ. Զըքմպու. անգլխարբու. ջրարբ.  
• Bevigiône. Ըմպելիք.  
Bevimento. Արբուած. ըմպում. ինչի՛ն ըմպելիք.  
Bevitóre, Գեղ. Ըմպող. ըմպելիք. ինչի՛ն արբին.  
Գեղ.՝ solenne bevitore. արեւցող.  
Bevitrice, ի՞նչ Ըմպող.  
Bevitúra, Beviziône, ի՞նչ. Արբուած. ըմպում.  
Beúta, Bevúta. Նշի՛ն է. ապակի անոթ ինչ ըմ-  
պելիք.  
Bevúto, ta. Արեւալ. ըմպեալ. ինչի՛ն.  
• Bezzicante, Գեղ. Կոցահարթ. Կոցահարթ.  
Bezzicare, Գեղ. Կոցահարել. Կոցել. Կոցահարթ. ի,  
Կոցել Է իրեարս. գծակ.  
Bezzicato, ta. Կոցահարեալ.  
Bezzicatúra. Կոցահարում. խոցում. կամ ապի  
Կոցահարում.  
Bézzo. Նապարակիտ զինեակեան խոցում. Կոցահարում.  
արծաթ. անոթ.  
• Bezzuáro. Տե՛ս Belzuar.

## BI

**B**iacca. Սպիտակագույն. սպիտակ. ( և ինքե  
ինչ սպիտակ հանել քաջախոյ 'ի կապարոյ  
կեղեւոյ. պիտանի է 'ի երկրիս. և 'ի սպիշանիս )  
ի-թի-դէն. questo non è mal da biacca. այս  
է՛ ինչ գիւրբարձեկի :

Biada. Ամսիք : թերեւ. երէն Վարդանի : խափ

Biadajusó. Վաճառող արմուկաց :

Biadetto, Գ. Կերկ ինչ կապար : լաճիկեր. -ծ.  
կապարան. Կապարոյ : լաւը, լաճիկերի :

• Biado. Տե՛ս Biada.

Biancástro, -ծ. Տե՛ս Biancheggiante.

Biancastronaccio, փոփ. 3 Կարկ սպիտակ. միւռն

Biancástrone, Գ. յան. 3 փառ. դէն պէտք :

• Bianchebraccia, -ծ. Սպիտակաբարձուկ :

Biancheggiamento. Սպիտակուի :

Biancheggiante, 4. Հարեաւ 'ի սպիտակ. լմա  
գործ. սպիտակ. գեղան. Գ.

Biancheggiare, 2. Հարկանել 'ի սպիտակ. երեկ  
սպիտակ. գեղաւ լմաթ : Փրփրագեղ սպի  
տականաւ ծովու :

Biancheggiato, 2a. Հարեաւ 'ի սպիտակ :

Biancheria. Սպիտակ կտուիք. ( ողջաթիկ, առ  
լան, էն ) առկ. ձերմիկդէն :

Bianchétto, 2a. Հարեաւ 'ի սպիտակ : գեղան. Գ.

• Bianchetti. Սպիտակ մանրիկ մկուիք ինչ  
փրկերիական ծովու :

Bianchétta. Սպիտակուի : փլեւ. գեղան :

Bianchiccio, 2a. Փար փ սպիտակ : գեղան :

Bianchimento. Սպիտակացումանել :

Bianchire, 2. Սպիտակացումանել : աղբիւթ, և  
Սպիտակուի : աղբիւթ : in testa. ալեորիկ : di  
timore. ալլապուիկ առ ահի. հատանիկ գունդ  
երեսայ :

• Bianchiscúdo, -ծ. Սպիտակավահան :

Bianchissmo, ma. Գեր. Գալատիտիտի : միւռն  
փայլ :





չըրա՞մ: Ի՞նչ պէ՛տէ՛: mal bigatto. չարա՞ծ: չարաբո՛ւհա՞մ: չարաբե՛ր:

**Bigello.** Առե՛ր ի՞նչ խոշորագոյն:

**Bigerognolo, ia.** Ի՞նչ հարկանի՛ն է գորշ գորշ: առաջին թիւն: չարահա՛ւթ: չարիմայ: չարագործ:

**Bighe, it.** յո. Ստանարագոյն և երկայն գերանք ինչ նաւան:

**Bigbellone, ar.** Խոթաւիրա՞մ. անմիտ՞աւ: ապուշ:

**Bigherajo. Sku Buffone.** որ յորինէ, կի՞ գործէ շանցախերայ անկողնան ապանեաց: խաղաղութե՛ն:

**Bigherito, ta.** Չարագործաւ ապանագործ անկողնանը: խաղաղութե՛ն:

**Bigherino, Bigherizzo, ta.** Փարթիկ ապանագործ անկողնան:

**Bighero. Ազ.** ինչ ապանագործ անկողնանց: խաղաղ:

**Bighno.՝ Bighotto. Beghino.** անս Pinzochero.

**Bigiccio, ia.** Փարթի գորշ գորշ: առաջին:

**Bigio, ty.** Գորշ: առաջին bigio oscuro. մայր գորշ: bigio. պղաճառ. չարափառ: Ապիրառ. չար: տէ՛: andare, կի՞ mettere al bigio. չիմէ՛, կամ ամբաստանել չար յառան Սրբաբնան:

**Bigione, ar.** Ե առաջին գորշագոյն. Beccafico անեանել թռչնոց:

**Biglia.** Փողոսկոյն գնաւի վերաբան խաղաղ: կուէ՛, far biglia. վարել զգնաւին ի մին ի ծակոցն:

**Bigliardo.** Վերաբան, կամ պիղաբան իսկ չարկուէ՛: կոչն և Trucco a tavola. տեղի, կամ տեղան վերաբան խաղաղիւն:

**Biglietto. Soudachi. Բե՛կէ՛ն:** հրաման. խոստանալ. առանձնանքիւն: Տէ՛ն և Plinto.

**Bigliene, ad.** Զոտի (արժան):

**Bigollone, Bigolone. Sku Babbaccio.**

**Bigoncetta, it.** Զանգուլան Rigoncia ին:

**Bigoncia.** Տառ ապանագործ. (է փայտախերա անկոթ բայ գործել ուր զտախառ.) far tenere i piè nella bigoncia. արդիւր զտառ ուրուք ի ներքոյ սեղանոյն, զի մի ինչ նշանացի ազդեցեալ լինի: բե՛մ: montar in bigoncia. ելանել ի բե՛մ յառանախառն:

**Bigoncina, ta.** Փարթիկ տառ ապանագործ:

**Bigonción, ta.** Սէ՛ն տառ ապանագործ:

**Bigonciuolotto. Bigonciuolo. Sku Bigoncina.**

**Bigonzio, it.** Վերանան լափ ինչ հեղանիւնից:

**Bigordare. Sku Bagordare.**

**Bigordo. Ն.** զալի. տեղ:

**Bigotte, it.** յո. Ե Բա՛ն-որդոյ. Զախարակաւի կոտորակք փայտից զընանիւնէ՛ր երկանալ:

**Bigotto, Beghino. Sku Pinzochero.**

**Bilancetta, ta.** կի՛ն փարթի:

**Bilancia. կի՛ն Բե՛րալի:** փէ՛ն: հաւասարակշիւութե՛ն: հաւասարակշիւութե՛ն: լափ. կի՛ն Բե՛րալի: տառ. պար. star in bilancia. լինել գրանցի հարկաւոր, հանգի տակիւն. հաւասարակշիւ: dare il tracollo, կի՛ն il tratto alla bilancia. ամերացուցանել զիւն: ի՛նչ բառնալ զի՛ն երկարալի: "esser in bilancia. լինել ի վարան, տարածալ: pesare colla bilancia dell' oraso. կշռել, կի՛ն քննել մանր: porre, կի՛ն riporre in bilancia alcuna cosa. կշռել ինչ. ի քննի արկանել: Ազգ. ինչ քառակուսի ուղիւն: կի՛ն. (է կշռան. մասն ինչ կառաց. որ կապել են փոկը կառածից միոյն) Bilance. կի՛ն (համաստիւնիւն) Բա՛ն գործ: tener la bilancia eguale. քննել կշռել հաւասարակշիւ. լինել հարաւոր, արդարակշիւ առ երկուսն ևս:

**Bilanciájo. կի՛ն արթն. կշռալանառ: Բե՛րալի:**

**Bilanciamento. կի՛ն Բե՛րալի. կի՛ն Բե՛րալի:**

**Bilanciare, ar.** կշռել: քարհատ: քննել: հաւասարակշիւ զմանրութե՛ն. հաւասարակշիւ: քննել: քննել: կալ ի վարան: հաշիւ առնել. քննել զհաշիւն: io vi risponderò senza bilanciar molto. տալ քեզ զպիտանալի առանց շեղար. քննուէ՛, կի՛ վարանաց: Bilanciarsi in aria. կալ թեւ տարած շար. (առի զթռչոց):

**Bilanciato, ta.** կշռալ: քննալ: հաւասար:

**Bilanciére, ar.** կի՛ն Բա՛նալանցիւն. (է ամա նակ. կամ մասն ինչ Բա՛նալանցիւն, որ իւրով Բա՛նալան կանոնաւորէ զարժանութե՛ն նր:)

**Bilancina, Bilancino, ta.** կի՛ն փարթի: փէ՛ն: cavallo del bilancino. Ե երկրորդ երկարն. որ ձգէ զկառն ընդ առաջնոյն յորդ վերայ հաւասարակշիւ են մողթ կառացն. Bilancino կոչն և կառալարն հեծեալ ի վի պար երկէք երկվարիս: կշիւակա Bilancino կոչն և մասն կառաց: որ կապին ձգողական փոկը երկրորդ միոյն ալ տալից ք զմողթ կառացն:

**Bilancio. կի՛ն Բե՛րալի. քաղաքաւոր: Բե՛րալի:** համաստան հաշիւից. հաշիւ առնել արդ. համարագիր: tenere un libro, կի՛ un conto per bilancio. անել զմասեան առնել արդ: il bilancio batte. հարկալարանք է հաշիւն:

**Bile, it.** Մա՛ղ. լեզի. զա՛ր. ետ: քարկուէ՛: ետի: gli salta facilmente la bile. գերագործիւ է ի յառան: non mi fate montare la bile. փ գրգռել զիւ ի քարկուէ՛ն:

**Bilenco, ca.** Բե՛րալանք. որոյ Բե՛րալ են սղարակք: ելի գաճալ:

**Bilia, Bilie, it.** յո. կործ փայտք ի պնդել զիսկ քանայ: bilie. Բե՛րալ սղարակք:

**Biliario, ia.** Մա՛ղաւոր: մա՛ղ:

**Biliére, ar.** Հաւասարակշիւ: հաւասարակշիւ առնել: քննել: կշռել. քննել: քննել: քննել: քննել:

**Bilico. Հաւասարակշիւութե՛ն: Բե՛րալի: tenere, կամ mettere in bilico. անել ի հաւասարակշիւութե՛ն. հարկաւոր: stare in bilico. կալ հաւասարակշիւ: լինել գերակործան. գերակործան, կի՛ մեծ յանկուսն: andar in bilico. վառել: Bilico. կի՛ն գրան. (է կոր կոտորակ ինչ երկանց կի՛ պնդել հաւասարակշիւ ի ներքոյ, կի՛ ի վի անկանայ գրանց) ի գերակշիւ զարժանութե՛ն նր: Bilico d'un ponte levatoio. Հաւասարակշիւ փայտալար զարկի:**

**Bilie. Sku Bilia.**

**Biliettato, ta.** Տոմարակառ:

**Bilifero, ta.** Մա՛ղալար. մա՛ղալանակ (խոզովակ):

**Bilinguo. Երկլեզու. երկուրթն. խառնայ:**

**Biliósa. Գաղան ինչ մաղալան:**

**Biliosissimo, ma, ar.** Զարկաւոր:

**Bilióso, sa.** Մա՛ղալան. մա՛ղալան: քա՛ղալ: քարկացող. գառնամաղ: քա՛ղալ:

**Biliottato, ta.** Պիտակ պիտակ:

**Billera. Բա՛ն արդ. Բա՛նալանալիք մաղ. պար. կառականաց. անհեթեթ կառակ:**

**Billi. Խաղ ինչ:**

**Billi billi. Ե մայն կոչնայ զհաւա: գրգռել. փայլալար:**

**Billione, ar.** Երկմիլիոն. (ք հազարից հազար միլիոն. կի՛ միլիոնից միլիոն):

**Billo. Բա՛ն արդ. Բա՛նալան:**

**Bilte, ta.** Sku Bellezza.

**Bilústre, ar.** Տոմարակառ. տոմարակառ:

**Bímbo. Բա՛ն Բա՛նալան. Տալ. մանկի:**







[illegible]

արգելք տալ ժ: quando il bisogno stringe. 'ի նեղ  
 ժիւղ. 'ի ստիպել հարկին: noi abbiamo bisogno  
 d' un capo. պէտաւ աւելիւր, կի՞ պէտաւ եւն մեզ աշ  
 առնորդի: v' ha bisogno d' usar. պիտոյ է, կի՞  
 պարտ է 'ի կիր առնուլ: al, կի՞ a bisogno, մի.  
 'ի ժամու. 'ի դէպ ժամանակի: far, կի՞ esser di  
 bisogno. տես Bisognare. A un bisogno, կի՞ a  
 un bel bisogno. (Թերեւս. քուցե՛: bisogno fa prod'  
 uomo. հարկն արհայտեցանէ զմարդ: di bisogno,  
 -ծ. հարկաւոր. կարեւոր  
**Bisogno.** Զինուոր նորամուտ, կի՞ նորահաս. (զոր  
 հաւաքեն 'ի ժակի հարկաւորուէ 'ի արհաւել  
 կրժեղ զ'նո՛ւորաց: )  
**Bisognosamente,** մի. կարօտաւ. աղքատաւ:  
**Bisognoso,** 51. -ծ. և ֆոյ. Bisognosissimo, մա.  
 կարօտ. աղքատ. շատաւ: Բահրան. քաղց: հար  
 կաւոր. կարեւոր: Իգիւնուլ:  
**Bisquadro,** ' Bequadro, ֆոյ. և -ծ. Վերամբարձ.  
 ( թ երաժշտաց' է քառակուսի նշան ինչ եզեւը  
 առաջի միոյ խաղի, առ' ի բարձրացուցանել զքա  
 ծուցել ձայնն' թ շափու միոյ կիսաշարակի: ) 2  
 bisquadro, մի. 'ի մէ երկայնամիջ քառանկեան:  
**Bissezione,** Իֆ. Բաւ երեքուրդ. Երկատուէ:  
**Bisso.** Բեհեղ: է ևս խոտ ինչ բազմատեսակ:  
 ' ևս' Ի հողաբանական թերէք ինչ ծովային պիւնայ  
 ից. ք ի ինչէից, որովք կու՛ն ին' ի յատակա ծովուն:  
**Bissonte,** ար. Յուլ վայրի. եղն վայրենի:  
 ' Bistante, ար. Պահ. In quel bistante, յայտ' պահու.  
**Bistentare,** ւ. Տանայիլ. տառապիլ. նեղիլ. կտ  
 րտիլ հարկաւորացի: Էիգա՛նլէս լիւնէ:  
**Bistento.** Տառապանք. վիշտ. շատաւոր. տանայ  
 տանք: Էիգա՛նլէս:  
**Bisticciamento.** կազ. հակառակարանութիւն.  
 Թշնամանք: Նիւ:  
**Bisticciare, Bisticciare,** ւ. կապել Թշնամանք.  
 հակառակիլ. գժտիլ: լիւնէս. Գաբէ՛նա. ' Bì  
 sticciarsi, յ. Տես Proverbiarsi, Bezzicarsi.  
**Bistecio, Bistecico.** Ծաղրածութի համեմուն. կա  
 տակ 'ի յարմանմանց. ( ք' կատակ 'ի նմանածոյն  
 բայց 'ի հակառականշան բառից: ) Բե՛նէիւ:  
**Bistinto, ta.** 'Երբեքաւ կրկին. կրկնաներկ:  
**Bistondo, da.** Բաշարմն. գնաման. Իսկուրդ. Գեյի՛րի:  
 ' Bistori, ար. Բազմազգի կարոց ինչ վերաբուժից:  
**Bistornare.** Տես Discornare.  
**Biacore.** Տես Fortunosità. Խառ ինչ. որոյ արժեանք  
 է գալարուն ուր զո՛ւ: Գարս ինձե՛նի. շինմանի:  
**Bistorto, ta.** Թիւր. խեղամիւր. կոր: ելի: ջար:  
 նեղաւոր: Էի՛ն. Կիւնգուլ:  
**Bistrattare, և՛.** Տես Maltrattare, և՛:  
 ' Bisulco. Թաթահերձ. Կնչկարաշի: Լծալ Բիւսկալ  
**Bisunto, ta.** Քաղ օճել: Bisunto. Է ևս Բաւ Ժ-ծ.  
 Խառնութիւն. Որձաւ եփել:  
**Biconcone,** -ծ. Ազգ ինչ Թզոյ:  
**Bitorzo.** Ուռոյց. այսոյց: Ետեւս. շիւ:  
**Bitorzolato, ta.** Լի աւուցիւք. այսուցիւ: Ետե  
 շափաւ. շիւնիւ: ' տես և Bacchettone.  
**Bitorzolotto, և՛.** Փորրիկ ուռոյց. փորր այսոյց:  
**Bitorzolo.** Ուռոյց. այսոյց: Ետեւս. շիւ:  
**Bitorzolino.** Տես Bitorzolato.  
**Bitra.** ( Իր 'ի բլիս Bitte, յոյ. ) Բաւ նաւորաց.  
 Երկայն և քառակուսի կաւորք փայտի անկեաւ  
 սիւնման յերկօսին կողման նաւին:  
**Bitrone,** ար. Բաւ նաւ. Բաշարձի կաւոր ինչ փայտի.  
 բարձր իրր երկու սանաւաքի և կէս. յոր հասակ  
 տես զհաւան ջահմուտու զոր կա՛մն կապել  
 'ի ջամայն:  
**Bitume,** ար. Կաւոր. կարամիւթ. զի՛րու տես և  
 Cre-



acqua alla bocca. շարժել զխորժանին • զոր.  
(Թուշանել զիշխն: bocca senza denti. ա. Conno.  
Boccaccia, փեծ բերան. անհիթել, կի՞ անհիթ  
բոյր. աղեղ:  
• Boccacciano; na. Պաքարչեան. յովհաննու պաք.  
բաղնիչի:  
Boccacccio, փեծ • Մեծ. կի՞ անհիթել ստորման:  
Bocchie, աբ. Ստորման. քանտ • (է անթի խնցի  
զայնափոր. ունի մի միայն ունին. է ի պէտս  
գինւոյ. կի՞ ջրոյ. ) գանձու:  
Boccalétto, Boccaglio, ւած. Փղերիկ ստորման •  
քանտ փորր: Ինչիւնի գանձու:  
• Boccaporto. Ծակի կայմից. (էն ծակի ի տախ  
տականման նաւուն: ի որս անցանին կայմին: )  
Boccatà. Երեւթ բերանալի. որչափ բերանով միով:  
ապաակ: non ne saper boccatà. չգիտեմ ինչ  
բնաւ:  
Bocchetta, ւած. Փղերիկ կոկն: փորր ապակի  
հեղանիւթոց:  
Boccheggiaménto. Վերջին ջունել արհասականին •  
տաքնապ մանու:  
Boccheggianté, 4. Հոգեվար. որ տաքնապի ի  
հոգեվարս:  
Boccheggiate, ւ. Լինել ի հոգեվարի. հանել զհո.  
գին: Տե՛ս Բեխել: ասեմէլ գաղտնագողի:  
Bocchéta, ւած. Բերան փորր: Ինչիւնի յաւն բե.  
րան:  
Bocchi. Fár bocchi. Ունել ասեմէլ. անգոտեմէլ:  
Bocchiduro. Խտտերան. կործերանի (մի):  
Bocchina, Bocchino. Տե՛ս Bocchetta.  
Bocchipuzzola. Տե՛ս Puzola.  
Boccia. Կոկն: գանձ. շէ. ապակի անթի ի պէտս  
հեղանիւթոց: ուսմի. շուշուր. լիւն: անթի ինչ  
քանակից: խաղաւորս. պալար:  
Boccicàta, Buccicàta. Non ne sapere, կի՞ non ne  
intender boccicàta, կի՞ buccicàta. Չգիտեմ. կի՞  
չմանալ ինչ բնաւ:  
• Boccicòae. Դոյն է:  
Boccino, na. -ծ. Վըլան. եղն. կով: որթ:  
Bocciolina, ւած. Կոկն փորր: Ինչիւնի գանձ:  
• Boccioio. Տե՛ս Boccuiolo.  
• Bocciolone. Տե՛ս Bucciulone.  
Boccioloso, sa. Կոկնաւոյց. բազմակոկն:  
Bocciolúa. Կոկն փորր: Ինչիւնի գանձ:  
Bocciuolo. Կոկն: գանձ. ծնկամիջ եղեգան. (է  
մասն եղեգան, որ է ի միջ երկուց ծնկացն: )  
գլուխ: անեւ և Cannellina. Պատի՛ճ կա.  
սիայի: • boccuiolo del candelieri. բազմակ:  
Bocciulone, աբ. Կոկն մեծ:  
• Boccólica. Տե՛ս Buccolica.  
Bocconcéllo, Bocconcino, ւած. Փղերիկ պատու:  
Boccone, աբ. Պատու: լոգն: կտորակ: կտոր:  
խլու: անեւ և Pillola. Boccon ghiotto. Ցան  
կալի պատու. ցանկալի ինչ: pigliar il bocco-  
ne. կաշառարեկ լինել. ըսանել կաշառ: Ըն-  
նեթ եկեալ pigliare, prendere, chiappare al boc-  
cone. Խաղել հրապարակեց պարգևաց. արտաշ  
չբ խաղծիւ. կաշառել: boccone rimproverato  
non affogó mai niuno. բարեբարութեբախտել  
միշտ է բարեբարութե:  
Boccone, Boccóni, 4. Յորայս, յերես: Ինչիւն  
բոյս:  
Boccúcia, Boccúzza, ւած. Բերան փորր:  
Bóce. Տե՛ս Voce.  
Bocciccia, փեծ. Չայն խաղ, կի՞ անհիթել,  
տապակի:  
Bociare, ւ. Հալակել. հրատարակել: Փաղանմել

որական չունի ի հետամն. անլինել երեցոյ: bociare  
in fallo. Խտեմէլ վայրապար. կի՞ անհիթի:  
Bocina. Տե՛ս Vocina.  
• Bodentilla. Տանիկ ինչ. որոյ աներեք ի ներքոյ  
էն արծաթափայլ:  
• Bóffice, աբ. Ուսոյց դիզեալ գեղման: • ած.  
Աղբ ինչ կարծրակեղ հացի. որ հոգի և Pan-  
tarocco.  
• Bosonchiare. Տե՛ս Borbottare.  
Bosonchino, na. Տե՛ս Bifonchino.  
• Bógia. Թիթեւ նշան հիւանդութ. Կր բորոյ ևն:  
Bogliente, 4. Boglientissimo, na. Եռացել շու-  
նանգ կան: գանձու: կիզմուղ: Բաշ եռացել.  
յորդեռանգն:  
Boja, աբ. Պաշի՛ճ: Բէլլա. pagar il boja, che ci  
frusti. վասնել զինչ ի շաշել զորոյս: portare  
la sporta al boja. լինել գործառնաց:  
• Bojardo. Է անուն աւադանայ և ծերակուտի  
մուկովաց. և իշխանաւորաց վարպետի: պոյս:  
• Bojéra. Դաւակ ինչ քիանաբոյս:  
Bojessa. Կին գանձի: անագորոյն: անպւթ:  
• Boláre, ած. 4. Հալակաւորել:  
Bolarménico, Bolarméno, կի՞ Bólo annéno. Հալ-  
կաւակ. (է հոգ ինչ բոշկական: ) Ինչիւնի:  
• Balcionáre, ւ. Հարկանել խոյիւ. ւ. Կործանել.  
կործանել զանձն:  
Balcionáto, ra. Տե՛ս Balcionare.  
Balcione, աբ. Գլուխ խոյ մեքենային. խոյ:  
Baldrone, աբ. Գեղմն. գլաթ. տար, ասունի ծած-  
կարան անկողնոյ:  
Bólto. Աղբ ինչ անկոյ. որ սովորաբար կոչի սո-  
voló. արշ մանու:  
Bólgia. Աղբ ինչ մախդի, կի՞ պարկի: Ծածկու-  
թաւ: արկի ինչ կաշայ: մոացածին անգի կի՞  
խորը ինչ գծիւց: • far bolge. տաքարել. այս-  
նուէլ:  
Bolino. Տե՛ս Bulino.  
Bólla. Պղպշակ: աս գաղաթէլ: պալար: գաղաթէլ:  
երանգն. (է սաւոյց ժանտախալին. որ կոչի  
և Carbone. ) Եւրաւոր: Bólla acqua¡uóla.  
Պալար ջրալի:  
Bólla. Գրոշմ կիզոյն. կիզ: Ժգնիւթ: bólla pa-  
pale. կոշակի քանդանայապետական: bólla im-  
periále. հրովորաւի կայսերական նաւ: դեռաթ:  
Bolláre, ւ. Կիզել. գրոշմել: Ժգնիւթիւթ:  
• Bollário. Գիրք կոծգակաց քահանայապետից.  
կոծգակապիրք:  
Bolláto, ra. Կիզեալ: Ժգնիւթիւթ: գրոշմեալ.  
խաբանաւ. գրոշմեալ: քանալ:  
Bollénte, 4. • Bollentissimo, na. Եռացել: գաշ-  
նու: հրաշեկ. այրեցող: Բաշ եռացել. յորդե  
գանգն:  
• Bollero. Փայտեղեն գործի ինչ երկայնամեղեն.  
որով խախաղաղք խառնին զինն:  
• Bolletta. Հրամանագիր մաքառան. վայսկան  
առողջութե:  
• Bollettino. Տե՛ս Cedola.  
• Bollettone, աբ. Բեւեւ ինչ ստանար. քանակ  
հիւն գլխով, զոր ի կեր ասեմէլ կարուակ:  
Bólli bólli. Խաղալի. աղմուկ. վրդով:  
Bollicaménto. Մեղմ եռանգն. առաջին պղպշակ  
ջրոյն: գանալ:  
Bollicella, • Bollicciattola. } ւած. Փղերիկ  
Bollicina, Bollicula. } պղպշակ. պա-  
լար փորր:  
Bollicménto. Եռանգն. եռացումն: գանալ:  
Bol-





Borbottatöre, աբ. Բործմեջող: բամբասող:

Borbottino. Ազակի տնօժ նրբափող: համագամ համեմ:

Borbottio. Տե՛ս Borbottamento:

Borbottone, աբ. Տե՛ս Borbottatore:

Borchia. Պաշար. (է զարդ պաշարածն:) Գրառ:

Borchiajo. Պաշարագործ: գաղաղակ:

Bordaglia Տե՛ս Brozzaglia:

Bordare, ն. Հարկանել: գանել: Գողթնակի հեռամեռ լինել նաւուն: un vascello. բազիւիլ ընդ նաւուն:

Bordata. Է բառ նաւորաց. Արժակուլի տմ թըն գանձեց միոյ կողման նաւուն: Գ far piccole bordate. տե՛ս Bordeggiare:

Bordato. Այդ ինչ շերտաւոր կտաւոյ կմասունոյ: հանդերձ կանցի յարկեալ յայսպիսի նիւթոյ:

Bordeggiare, ն. Է բառ նաւորաց. Ըրժան աւանդ. (տաի զնաւէ. յարժամ չունելով հոգին յաջողակ գտն գործէ ընթանալ. գարձուցել զգլուխն մերթ ի մի կողմն. և մերթ ի միւսն. կոչի և star sulle volte:) ութս վարձու:

Bordellare, ն. Դեղերել. կամ յաճախել ի բոզու: նոցա. գրոցա տրածել: պապաււնաւ վարձու:

Bordelliere, աբ. Բոզարած: գանդեղան:

Bordello. Բոզանոց. պապաււնաւ: շառաջեան բոժրեան: mandar in bordello. առաքել զար ի կորուստ: fare il, կմ del bordello. խաղալ. խաղալ քննութեք: aver un piè in bordello, և l'altro allo spedale. ուստի զկեանս իւր ընդ պոստիկս:

Bordo. Այդ ինչ կտաւոյ: Ժապաւեն հանդերձից: յերթ: Ժայր: տն: Արն նաւուն. (է վերամբարձ մասն նաւուն՝ արտաքոյ ջրոյն:) trovare l'agevol bordo. գտանել զելս իրացն: star su i bordi. Տե՛ս Bordeggiare. Navi d'alto bordo. Նաւք մեծամեծք. բարձրակողմն նաւք: vascello di basso bordo. նաւ ցածակողմն. (կոչի այն նաւ. որոյ կողմն կմ ավն և ցած, և ընթաւ նայ առաքաւորաբ. միանգամայն և թիովք:) Գ

Bordonato, տա. Գնապարդ. (տաի զխաշէ՝ յորոյ ի ծայրան ագաւցել են գնաւիք. կմ այլ ինչ այնպիսի:)

Bordone, աբ. Զուգ ուխտազնայ ուղեորաց: bordone, կմ falsobordone. երգ ինչ երաժշտա. կան: tener bordone. երգել զառաջեալ երգն: bordone. Թ երաժշտաց նշանակէ և Tenore:

Bordone. Հնգաոտեղք. (են հինգ աստեղք. որոց մին և ի թիկունս հայկոյ. և միւսն ի կրունկն նր. և երեք ի գօտին:) Bordoni. յտ. նորաբոյս փետուրք. աղճաւանդք թռչնոց. աղ. և անաղ: rizzarsi i bordoni. քստնել. գիշա. նալ հերաց:

Bórca, աբ. Հողմն հրափայտին. Կեւթիս. զօսկաւոր իջնալ:

Borelle, ն. Բóreo. Հիւսիսային:

Borgia. Տե՛ս Borgo:

Borgese, Borghese, աբ. Քաղաքայի: փիլիւի: բնակիչ արճարճանի: Վարչաւ:

Borghesia. Քաղաքացուի. քաղաքայեալի:

Borghetto, նաւ. Արճարճան փոքր:

Borghigliano. Բնակիչ արճարճանի: Վարչաւ:

Bórgo. Գիւղ. տաւան: Կեւթիս: արճարճան. արճա. կամայր. բացաւ: Վարչաւ:

Borgognone, աբ. Borgognotta. Այդ ինչ սաղաւարտի, որ ծածկէ զգլուխն, և զունջս: Borgognone. Սոգոթք ծածկաւ:

Borgolino. Հանդերձ ինչ աւանդոց:

Borgomastro. Քաղաքապետ գերմանիոյ, ունել տայի. և ֆիւանարայի:

Bória, Boriosità. Մեծփառութիւն. պարծողութիւն. հպարտութիւն: հաշտաւար: Եօյնեւիտ:

Boriare, ն. Boriarsi, յ. Մեծփառել. պարծիլ. մեծապարծիլ. փրանալ:

Borióso, տա. Մեծփառ. մեծապարծ. հպարտ:

Bórni, աբ. յու. Տե՛ս Addentellato, Գոյ:

Bórnió. Կարճատեւ. վատատեւ:

Bornióla. Անիրաւ գառաւտան ի խաղս:

Bórra. Խաղաղծք. (են խաղել մաղք տոնէկաց. որովք ընուն զշնառակս, զկորգիւս, ևն:) Բիժելի. Են լուսնի: աւելորդ բառք. աղճաւանք բանից: batter la borra. սարսափել ի ցրտոյ: Sborrare, ն. Ի բաց հանել զխաղաղծս:

Borraccia, վիշ. Վատթար խաղաղծք. հաղաղակ:

Borraccina, նաւ. Փոքրիկ հագաղակ:

Borrace, աբ. Ոսկերորակ. կմ բուրակ. (է նիւթ ինչ գոյացել ի բովս ոսկոյ, արծաթոյ և պղնձոյ. որ բազումս օգնէ ի գիւրել զհաւս հրա. հաշեկաց. կոչի և Crisocolia.) գոռա. պաշտ: տե՛ս և Borrachine:

Borraoiere, աբ. Է տնօժ ինչ՝ յորում գնեն զփռ. շի բուրակի:

Borrachine, Իժ. Borrana. Եղնալեղաւ: լիւսնի. Կելի:

Borrare. Տե՛ս Agghiacciare:

Borrascoso, տա. Տե՛ս Burrascoso:

Borratello, նաւ. Տե՛ս Borroncello:

Borrevolmente, Գ. Աւելորդ բառիք. աւելորդ. քաւք բառից:

Bórro. Տեղի սեպացել. Է որ հոտն ուղիս: ուղիս հոտել Է մայրս և Է մայրաւառս:

Borroncello, նաւ. Ուղիս սահաւառուր. կմ փոքր:

Borrone, աբ. յաճախ. Ուղիս յորդաջուր. հեղեղ աստիկ:

Bórza. Քսակ. պարկ: Կեւթի. Բօւզա: գրուան. քսակ հանդերձից: ձեպ: ուսոյց. պաշար: մա. խաղ՝ որ բանի և փակի ուղ զքսակ: պարկ աւ մարձեաց: տաւ: avere una cosa in borsa: ունել ի ձեռնին. ի ձեռնս բերել զինդրելին: tener la borsa stretta. լինել կծծի. անխալել ի ծախս: buona borsa. ընչեղ: aver buona borsa. Գ aver delle borse: լինել ընչաւեալ: far borsa. հաւաքել արծաթ ի պէտս ծախուց ինչ: Bórza. Քսակ. քովորդակուն. (է պարկ ինչ յորում արկանեն զքովէս ընտրուէ աստեղակալի ուրուք:) Գ խաղաղարան կամ հրապարակ վաճառականաց:

Borsa del corporale. Քսակ մարմնակալին, կմ քորբուրային: ajudar qualcuno di sua borsa. օգնել ումք յընչից իւրոց: tagliar la borsa di qualcuno. հատանել զքսակ հանդերձից ուրուք:

Borsajo. Քսակագործ. քսակաճառ: Կեւթի. Բօւզա:

Borsajuólo. Քսակահաւ. կողմնելոյց: Եւ լիւթի:

Borsellina, Borsellino, նաւ. Փոքրիկ գրպան վար. տեւաց: Կեւթի. Զեպ: soffiare nel borsellino. կորուսանել, կմ ծախել զգրպան իւր:

Borsello. Տե՛ս Borsa:

Borsetta, Borsiglio, նաւ. Փոքր քսակ, քրպան:

Borsotto. Քսակ փոքր մի մեծ:

Borzacchino. Կոչի կիսաարունդն: կոչի կարճ:

Boscaglia. Ամառա մեծ. անառաք: մայրիք: դե. յիւս տան. տանելու:

Boscagliaccia, վիշ. Ամառա մեծ, թաւ կամ անառաքանի, մայրաւառ:





2025

P 2 ser-

BR

554









• Brónca. Արեւելեան ծիս :  
• Brónchi, -ի, -ի. Օդընկալք. ( բոս անգամաւոր  
նայ՝ եւ խոզովակիք ինչ խոշորօրէն. ընկալուչք  
օդոյ : )  
• Bronchiolo, -ի. Պատշաճեալ առ օդընկալու :  
Brónico. Խոտառուի գիւմաց. կնիւն. զայրոյթ.  
միտի. լեւի. քաւելուք. pigliar il broncio.  
խոտառիւ. զայրանալ. զայրիւ. portar, կի՛ բener  
broncio. լինել 'ի ցաման, կի՛ ցամանք. խոտա  
ռիւ. ցաւանել զայրուի :  
Brónico. Բուն. կունչ. քիւնի :  
Bronconaccio, -ի. Կունչ անհեթեթ. անկեր  
պարան :  
Broncone, -ի. Կունչ անտալ. բուն անուար. կունչ  
հաստառու. ձողարար, կի՛ խելակ որթոյ :  
• Broneotomia. Խոշորակաւառուի. հաղագայառուի.  
( Է հատուած խոշակին. կի՛ հաղագային : )  
Brongino. Է բոս նաւարար. անա Rastrello.  
Brontolare, -ի. Տեւ Borbottare.  
Bronzino, na. Պղնձագոյն. արեակէզ ( գէւք : )  
Brónzo. Է պղինձ խոտեւել Է անագի, կի՛ Է այլ  
հրահալելիս : Բուն :  
• Brózzo. Կալուած. գետին :  
• Bru, -ի. Կեղե բարբոյի. յորմէ գործեն պարանա :  
Brucare, -ի. Տերեւաբալ. կի՛ տերեւածափ առնել :  
'ի բաց բաւալ : 'ի բաց գնալ : 'ի կեղեւել :  
Brucato, -ի. Տերեւածափ. տերեւաբալ :  
Bruciare. Տեւ Abbruciare.  
Bruciata. Խոտոված չաղանակի. չաղանակ խոր.  
զածոյ. քիւնի քիւնի :  
Bruciatájo. Ըստանալիս խոր. զանաւոր խոր.  
զածոյ չաղանակի :  
• Bruciato, ta. Կեղեւել. չաղանակագոյն ( ձի : )  
Brúcio. Արգի ինչ արմատակեր :  
Bruciolato, ta. Արգեակեր, արգեակար : հարեալ  
'ի սեր :  
Brúciolo. Տղեղ փայտի ( հատել քերոցաւ. քի  
ռեւակիւ : ) Բուն. անա Է Brucio.  
Bruciore, -ի. Տեւ Cocione.  
Brúco. Թորթուր. Բէթու. նշանակ խորհրդաւ.  
արից. ժամագրաց. կի՛ այլ գրոց : աշխատ. աւ  
առաւել. զգեցել հետին :  
Brúgoz. Տեւ Prugna.  
• Brúice. Կարկաշել աղեաց. կի՛ որովայնի :  
• Brúito. Կարկաշել աղեաց. կի՛ որովայնի :  
• Brulázso. Տեւ Cisposo, Lippo.  
Brulicame, Տեւ Bulicame.  
Brulicare, -ի. Ըրթել. Է. Ըրթիւլ :  
Brulichio. Խոտոված ( որովայն : ) ներքին շարժում.  
( արեւն. աղեաց : ) 'ի խոտ ինչ արգանդի :  
• Brullaménte, -ի. Աղբաւալ. Թշուաւարար :  
Brullicare, Brullicchio. Տեւ Brulicare, -ի.  
Brúillo, la. Մորթաղերծ. մերկ :  
Brulócto. Զրծիք նաւ :  
Brúma. Զմեռանմէլ. խոր ձմեռն. ցեց նաւաւ.  
աւիւն ձմեռնի. ( Է որքն ինչ. որ Է ջրով կրծե  
ղմեռն : ) ժամուռ նաւաւ :  
Brumale, -ի. Զմեռանային. ձմեռանայ :  
• Brumália, Brumália. Երեւոթեաց տօն ինչ հաղ  
մայրցոյց 'ի պատիւ բարսի :  
Brumásto, Brumésto. Աղ ինչ զայրի որթոյ :  
Brumázio, za. Brunécto, ta. Փոքր մի Թուխ.  
հարեւ 'ի Թուխ : Էմբիւ :  
• Brunélla. Խոտ ինչ օգտակար կոկորդի Է Թոքոյ :  
Brunézia. Թուխ. անա. Էմբիւ. նաւաւ.  
Brunire, -ի. Աղորկել կի՛ յիւլել ( զհրահալելիս : )  
փայլեցուցանել : Տեւ Կեղե : անա Է Corregge-

re, Rassettare.  
Brunito, ta. Աղորկել. յիւլել. փրփալել :  
Brunitolo. Եղեւ գործի. խաւաւ. Էմբիւ :  
Brunitore, -ի. Եղեւ. աղորկել. փայլեցուցիւ.  
Տեւ. փրփալել :  
Brunitura. Եղեւ. աղորկում. ( հրահալելեաց.  
Էմ : ) Տեւ. փրփալել :  
Brúno, -ի. Թուխ. հանդերձ սգոյ : Գարաւ.  
-իւն Էմբիւ. Թուխ. Թուխ գոյն : Էմբիւ. Է  
Էմբիւ ինչ : essere a bruno. 'portare il bruno.  
'ի Թուխ համակիւ. լինել աւաղգեաց : vestito  
a bruno. աւաղգեաց :  
Brúno, na. -ի. Brunissimo, ma. Թուխ. Էմբիւ.  
Էմբիւ. աղաւ. Գարաւ. Թուխ. Գարաւ.  
Էմ : անա. -իւն : անձանթ. անհաւ. Թուխ.  
Թուխ. farsi bruno. անաւալ. il regno bruno.  
աւաղգեաց :  
Brunotto, ta. ' Brunozzo, za. Տեւ Brunazzo.  
' Bruolo. Պղնձագ. մարգ. Էմբիւ :  
Brúca. Խոտ ինչ. զոր 'ի կեր առնուի 'ի կարա  
միւթել զնաւ. խոտանակ ձիոյ. ( Է տեսակ  
ինչ քիւնի 'որով զփել մարքն զիւս : )  
Bruscamente, -ի. Խոտիւ. զայրագին. ամարգուի :  
Bruscare. Տեւ Dibruscare.  
Bruschette. Տեւ Buschette.  
Bruschetto, ta. Փոքր մի տախ. կի՛ բարկ :  
Bruschézza. Տաղաւ. Էմբիւ. Էմբիւ. Թուխ.  
Թուխ. Թուխ. ամարգուի : Էմբիւ.  
Էմբիւ :  
Bruschino. Գոյն փոքր մի Թուխ :  
Brúsko, -ի. Տեւ Brúscolo. Է Էմբիւ ինչ. որ  
կոչի Brúsko, Է Pugnito. Է  
Brúsko, ca. -ի. Տախ. բարկ. Էմբիւ. Էմբիւ.  
աւիւ. Էմբիւ : Թուխ. անհաւ. Գարաւ.  
Էմբիւ. Էմբիւ : Թուխ. Գարաւ. ( Էմբիւ.  
Էմբիւ : ) Գարաւ. Էմբիւ. Էմբիւ. Էմբիւ. Էմբիւ.  
Bruscamente. Far viso brusco. Աւագին անհաւ. Է  
աղաւալ :  
Bruscolino. Փոքրիկ ձիւ. զիւսակ. փոքր սիւ.  
Էմբիւ :  
Brúscolo. Ըրեղ ( փայտի. կի՛ յարգի : ) Էմբիւ. Էմբիւ.  
աղաւ. անա Է Pugnito. Levassi un bru-  
scolo di su gli occhi. Զերծանիւ 'ի զնայ ինչ :  
• Bruscolone, -ի. Ըրեղ փոքր. կի՛ մեծ :  
Brustolare, -ի. Տեւ Abbrustolare, -ի.  
Brutale, -ի. Անանաւան. գաղանակ. Գարաւ.  
նաւաւ. Գարաւ. Էմբիւ. Էմբիւ :  
Brutalità. Գաղանակ. Գարաւ. Էմբիւ. Էմբիւ.  
Էմբիւ :  
Brutalmente, -ի. Գաղանակ. անանաւան.  
անաւ. Էմբիւ. Էմբիւ :  
• Bruteggiare, -ի. Գաղանակ. Գործ Գաղանակ  
Գործել :  
Brúto. Անանաւ. անաւ. Գարաւ. Էմբիւ :  
Bruttamente, -ի. Brutissimamente. Գարաւ. Է  
Գարաւ. Գարաւ. Գարաւ. Գարաւ. Գարաւ.  
Էմբիւ :  
Bruttamento. Աղաւալ. աղաւալ. Էմբիւ :  
Bruttare, -ի. Աղաւալ. Գարաւ. Էմբիւ. Էմբիւ.  
Աղաւալ :  
Bruttato, ta. Աղաւալեաց. աղաւալեաց :  
Brutteria. Տեւ Bruttura.  
Bruttézza. Տղեղ. Էմբիւ. Էմբիւ. Գարաւ. Գարաւ.  
Էմբիւ. Էմբիւ :  
Brúto, ta. Brutissimo, ma. Տղեղ. Էմբիւ. Գարաւ.  
աղաւալ. Գարաւ. Գարաւ. Գարաւ. Գարաւ.  
Էմբիւ. Էմբիւ. Գարաւ. Էմբիւ. Էմբիւ. Էմբիւ.  
Էմբիւ.











Burbanzéstó, Burbanziére, } Մետաբո-հարա-  
Burbanziéro, Burbanzóso, sa. } քառու- փայտեղ-  
ամբարհաւած: Բաշտու:

Burbanzosaménte, հ. Ղուսաղաբար. ամբարհաւած:

Búrbera. Ազգ ինչ անսկզբաց. ( և գործի ինչ  
փայտակերտ գլանածն, զորով պատել լուսն  
ձգեն 'ի վեր զրեւին: ) Գոհաւոր:

Búrbero, -ծ. խոտաւազի- խոտաւազացեաց. գաւ  
ժամաւաւիլ ( այր: ) աստուծու:

Búrchia. ասի Andare alla burchia. Բիւրիս սեփա  
կանել զգիւս այլաց. գողանալ զիմաստ, կամ  
զբանս այլաց:

Burchiellétto, Եւսու. Փորրիկ Եւսուի:

Burchiello, Եւսու. Փորր Եւսուի:

Búrchio. Եւսուի յարկածածուկ: Գայլի. Բաշտու:

Búre, -բ. Մաճ: Եւսուի աղան:

Burélla. Բանտ. բանտ խաւարչախ: ճի խալ  
տարդեա:

Buriana. Հողմ ինչ մրրիւսխան. մրրիկ: Գայ:  
nuovo di buriana. ամպ մրրիւսիս և անձրեւաբեր:

Buriáno. Ազգ ինչ գիւնոյ:

Buriásto. Հանգիստգիր առանձնաբարկաց:

Buricco. Ազգ ինչ զգեստաց:

Búrla. Կատակ. Ժաղ. խաղ. զուարճարանութի:  
շփ. Լիւիլի: per burla, կի՞ da burla. Է խաղ  
ընդ կատակս: շփ. Լիւիլ:

Burláre, -ւ. Գրի և Է. Ժաղը առնել. խաղ առնել.  
այգանել. անգոսնել. զիւլիւնել. Գլու Էրիւ:  
Է. այլիւ. վառնել զինչ իւր խաղալ. զծաղաւ գաւ  
տանել ծաղրական: Է. Ընդ խաղ առնել. Է խաղ  
առնել: շփ. Լիւիլ: Burlársi, Ե. Առ ալիւն գրել.  
արհամարհել. Ժիւսաղիլ զիւր: Վոյ Էրիւն ալիւ  
ժո: tal si burla che si confessa. ասի. Երրեւն  
Է կատակաւ ասի ձգարիւն:

Burláto, ca. Արհամարհեալ. Ժանակեալ. Էր:

Burlatóre, -բ. Ժաղրածու. Ժաղրատել. այգանող.  
շփ. Լիւիլ:

Burlescaménte, հ. Ընդ խաղ. ընդ կատակս:

Burlésco, ca. Զուարճիւստ. կատակատել: շփ.  
Է: Ժաղրական. Ժիւսաղալար: Էր. Լիւիլ:

Burietta. Անկատար կատակերգութի:

Burievole, հ. Ժանակելի: անս և Burlatore.

Burliéro. ՏԻ՝ Burlesco.

Burlonáccio, Burlóne, -բ. ասի. Ժաղրատել.  
կատակատել. Ժաղրածու:

Búro, ra, -ծ. ՏԻ՝ Buro.

Burrásca. Մրրիկ Ժոգու. մրրիկ. աղեկոծութի:  
Քառիւստ. Գայ: զամպ. Թշուաւութ: correr  
burrasca. Վառնիլ. անկանիլ 'ի վառնիլս:

Burrascóso, sa. Մրրիկայլ. մրրիկածուկ:

Burráto. ՏԻ՝ Burrone.

Burrattáre, -ւ. խաղալիլ: Էրիւ: Բնել:

Búrro, Butirro. Կոգի. Բուլ: Բեր Էուլ:

Burróne, -բ. Ափափալ. Ժայռ: Էստ. Գայ: ան.  
այգանալ անգոսնող: աստուծու:

Burróso, sa. Կոգիլից. համեմէլ կոգուիլ:

Búste, -ւ. Ժաղիլ:

Busbaccáre, -ւ. խաղիլ պատրանդ. գաւել:

Busbaccheria, Busberia. Երեւ թաղմոհնար. հնար.  
գաւաւիլ: Գլու:

Busbácco, Busbaccóne. Է Զնարիւսաց. խաղալից:

Busbino, Búso, -բ. Գաւառան: Գլուիլ:

Búsea. Խնդիր. Խոյլ: աստուծու: andare in busca,  
darsi alla busca. 'ի խնդիր ելանել. 'ի խոյլ և 'ի  
խնդիր անկանել: աստուծու:

Buscacchiáre, -ւ. ՏԻ՝ Buscare.

Buscalfána. Գրաստ մեծ և իհար. անարդ գրաստ:  
Buscáre, -ւ. 'ի խոյլ անկել գտանել. հայթայթել.  
'ի ձեռն բերել ինչ ( 'ի խնդիր անկանելով, կի՞  
ձորաւորութի. ) յափշտակել ինչ յուսմիլ: Գա.  
զննա. Էլի Էրիւլի: անս և Predare, Foraggia-  
re. Buscársi, Ե. Ստանալ անձին:

Buscatóre, -բ. Խաղող. հետամուտ. աստուծու:

Buschéte, Իֆ. Ե. Խաղ ինչ մանկանց:

Búschia. ՏԻ՝ Nulla.

Buscióné, -բ. Էստ. Գլուիլ. Թաւառ անտաւ.  
որոյ մէջ և գաւառի, ուր որջանան եղերութ:  
Էր: Ե. Մաշալ. Թփուլ:

Búseo, Buscolino. ՏԻ՝ Brusco, Bruscolino.

Buséchia, Իֆ. Buséchio, Busecchióne, -բ. Ըն.  
գիւլ. փորտի. աղիլ: Գաւառիլ:

Búsa. ՏԻ՝ Տեսիլ ինչ փայլիլ:

Búso, sa. Ժաղ. Ժակել. գաւառիլ: անիւ. Գլու:

Busóne, -բ. Երեւաբարան ինչ նախնեաց:

Bússa. Վիւս. աստուծուիլ. աղեկաւորութի:

Bussaménto. Բաղխուծն. հարուծն:

Bussáre, -ւ. Բաղխել ( զգուրս. ) հարկանել: Գա.  
Ժայռ. լուսն. Էրիւլի: Ե. Բաղխիլ. հարկանիլ:

Bussatóre, -բ. Bussatrice, Իֆ. Բաղխող. հարկանող:

Bússe, Իֆ. Ե. Զարուած. Գան: Էրիւլի. Էրիւլի:

Bussétto. Գործի ինչ աստիւսիլ, որով կարուծիլ  
յղիկն զհողմախ. նոյնիս 'ի կիր առնան և  
ապագողք կերպասուց և կոտուց:

Búseo. Ըառալիւն. բաժնիւն. Թնդիւն: Էրիւլի:

Búso, Búso, կի՞ Ըստ և Bússolo. Տեսիլ: Էրիւլի:

Bússola. Կողմացոյց ( նաւորաց: ) Բասուլ: per-  
der la bussola. արտարիկ լինել. շուարիլ: Bussola.  
Հողմարդիլ. կի՞ վանդակի գրան. ( և գործի ինչ  
փայտակերտ և գիլ յառաջիլ գրան. 'ի պաշտպա-  
նել զաննակն 'ի հողմոյ, կի՞ յարդելուլ զի մի դ  
յարապնոց անոյց զորս կան 'ի ներքս: ) Խաղաւ  
նակ: Էրիւլի: պատգարակ շրջափակ: Բաղխալիւն:

Bussolánte, հ. Պաշտանայ որ Պապին որ երթայ  
առ ընթեր նմն առ պատգարակաւ: Էր. Պաշ-  
պարակիլ:

Bussolétto. ՏԻ՝ Bossolo.

Bussóne. ՏԻ՝ Busone.

Bustáccio, -ւ. Անկելիլ լանիլ. կի՞ Իրան:

Bustino, -ւ. Գործիլ լանիւնց կանանց:

Bústo. Լանիլ. Իրան: ( և կոչի մարմնոյ 'ի թոյ  
առնել զգլուխ, զբազուկս, և զորուծս: ) Էրիւլի.  
Էրիւլի: Լանիւնց կանանց: Busti. Կիսարձանիլ  
( և արձանի գրուիլ 'ի գլուխ մինչ և զլանիւն: )

Butirro, Búrro. Կոգի. Բուլ: Բեր Էուլ: Butir-  
ro. Ազգ ինչ կակուղ և բազր տանիլ:

Buttafuóri, -բ. Էստ. Էստուց. Է Երկայն ինչ գի-  
րան' երեւիլ 'ի գլուխ փորր նաւուց փիկ ջակի.  
աստուծուիլ: Արտաբոհան: Buttafuóri da  
allargáre. Զանկաւոր ձող. որով 'ի նաւամար  
առնիլ արգելուն զհրձիգ նաւակս մերձեւալ  
առ նաւ:

Buttágra. Զկնիլիլ. ապխանիլ ձու ձկան: Գլուլի  
Էստուց:

Buttáre, -ւ. Ընկնիւլ. արկանել. ձգել. արձակել  
գրան: անս: հանել արտաբոհ: Գլուլի Էրիւլի:  
il colore. հանել. կի՞ փոխել զգոյն: le foglie.  
արձակել անրեւ. անրիլ: Էրիւլի: negli  
occhi, կի՞ in faccia. յանդիման հարկանել: quon-  
ta cosa quanto ti butterà? զի՞նչ ինչ քաղիլ առ  
նիւ աստ: միլիլ ինչ գրան լանիւնց և առ  
նիւ: buttarsi a' piedi. անկանիլ յառ: այլիլ  
Էրիւլի: buttarsi dietro le spalle. Էրիւլի: կան-  
գլուիլ արկանել:



Butterato, ta. Պիսակերես. արածագեմ. կի՛մ ծաղկադեմ. ասմի՛ ծաղկես երես. լինի՛ պղտփ :  
 Buttero. Սպի խաղալիկ անուշոյն : ( Է նշան՝ զոր թողու. 'ի վերայ երեք երկամի՛ ծայր խաղալիկ անուշոյն 'ի հարկանելն ի՛նչիք : ) Սպի, կի՛մ արած ծաղկին. կամ պիսակին : պահապան երամակի՛ ձիոյ. ձիազարման :  
 • Butteroso. Տես Butterato.  
 • Buturo. 'Երեթ ինչ նման կարամիթոյ :  
 Buzicáre, և 'իսրաիլ. շարժիլ յուշիկ. կի՛մ լսիկ. ուն և Bucinare.  
 Buzzichello, Buzzichio. Մեզմ ընթիւն. ձիկ :  
 Búzzo. Փոր. որովայն : Գառն : ապանոց : ինիկի :  
 անկ և Broncio. Far buzzo ad alcuno. Լինել ցամամի ընդ ումիք :  
 Buzzóne, որ. Բառակ. Մեծափոր. մեծորովայն :

✱ ✱ ✱ ✱ ✱ ✱ ✱ ✱ ✱ ✱

C



Կ. Զի. կամ լե. ( Է երկդ գիր խաղալիկն այսարեւից. ունի կրկին հնչումն. յառաջիկայ ձայնաւորաց a, o, u հնչէ թաւ իրիւր. Բ. խիկ յորժամ ունի առաջիկայ e, i, հնչէ սուր իրիւր Զ. բայց թէ 'ի վրէ երկուց ոչ կայցէ h, կի՛մ այլ բազմալն. առկաւն իրիւր. Բ. հնչէ : ) C 'ի հոգովն կան թռնածանս՝ նշանակէ Ճ. ք հարկեր :

CA

• CA. Տուն : Աւ վենետիկցիս նշանակէ ևս Տոհմ. աղջ :  
 Cábala. Բապալ. կի՛մ ծածկագիտութ. ( Է արհեստ ինչ քաւարողական 'ի ձեռն թռնաց : ասմի՛ )  
 ( Վեցհարանակ : ) Խալիկի ձեմ. փակի սխալման : Է ևս առանգաւ ինչ հրեից շուրջ զիսորդական և զայլարանական մեկնութիւնք Եփեսոսից քրոյց :  
 • Գաղտնի ժողով. կամ փարան քաւագրութի թաղանջ : անկ և Raggio.  
 • Cabalista, որ. Բապալիւթ. հմուտ քաւալիկ. զապանագրական. ծածկագրական. թռնագրական :  
 Cabalistico, ca. Բապալեան. ծածկագիտական :  
 Cabottiggin. Բառաբարդ. Կաւարկուի աւծով. եղիւր. 'ի սարէ 'ի սար, և 'ի նաւահանգստէ 'ի նաւահանգիստ :  
 Cacacciáno. Բառակ. Վառապիտ. այր անպի. ասն. ( ասի զմեմնէ. որ աս երկիւզի արտաքս վարէ զկղկանան. կի՛մ փեղ : )  
 • Cacacciola. Տես Cacatuola.  
 • Cacafréttá, որ. Վազմալակ. անհանգիստ :  
 • Caccája, Caccajuola. Բառակ. Որովայնալուծու. Թի՛ : aver la caccajuola nella lingua. ասմակ. ոչ զորեւ պահել զպաղմիւր. լինել բերանալոյծ : aver la caccajuola nella penna. ասմակ. մարիլ 'ի գրութ : aver le scarpe, կի՛մ le calze a caccajuola. ոչ ապիւն զհոգաթափա. կի՛մ կապել զչոռու. պայան :  
 • Calaleria. Բառակ. Տես Cavalleria.  
 • Caccáia. Խոտ ինչ բժշկական. որ կուի և Cancano, և Carvi salvatico.  
 Cacalocchio, Կի՛մ Կարի. Բ. արե. մի քանի լեւացու :  
 Caccó. Տես Caccáo.  
 Cacapensieri, որ. Մասնու. գեղ. զժգիտ. որ

CAC

յոմի հնարէ զժեմարտես. հախառ կաւեր :  
 Cacánre, և. Կի՛մ և Է. Վարել արտաքս զկղկանս. հոգալ զպետ որովայնի. ապրել. պլնտ. Գալաւ լընտ. ևս. ասմակ. Ծանիւիլ. ցնկիւիլ. cacarile curatelle. կրել ախտառելի քիմի : Caccársi sotto. Զանի հարկանել. արտաքս լինել. շո՛ւարիւլ. ևս. աղտեղիլ. կի՛մ լնուլ ապրով զանկողինն. կի՛մ զհանգերման : andar a caccare. նստիլ յաթոռն. Էլանել 'ի կարին որովայնի :  
 Cacasíngue, որ. Տես Dissenteria, և Cacalocchio.  
 Cacaségo, Cacasévo. Բառակ. Տես Cacalocchio.  
 Cacasódo, որ. Բառակ. Ծանրաբարդ քան զարժանն. Ծանրաւոր :  
 Caccastéchi, որ. Կծծի. արմար. վառ. անկ և Dissenteria.  
 • Caccáta. Թարուռն կղկանաց : անյաջողութ ձեռն. արկեալ գործոյն :  
 Cacaménté, ի. Զուլիկ և յոռի :  
 • Caccátessa. Կին յարագործ. բող :  
 Caccáto, ta. Հոգացիալ զպետ որովայնին. ապրել :  
 Caccatójo. Արտաքսից. լուճալիք. դարձիլիք :  
 Caccatóre, որ. Caccatrice, Կ. Որ նստի 'ի պետ. որովայնի :  
 Caccatúra. Կառիւն 'ի պետ. որովայնի : ցի. Ժիքս Զանից. և այլ Զնից :  
 • Caccavincigli, որ. Տես Malnato, Rustico, Sterpone.  
 • Caccazibétto. Տես Assestaturzo, Profumatuzzo :  
 Cacca. Ար. կղկալիք : որ. d'occhi. Բի՛մ ալացուլ :  
 Caccabáldole, Կ. Բառակ. Տես Carezze. Dar caccabáldole. Եղբակ. Զի՛մ Է. բծիւլ :  
 Caccáo. Գաղաւ. ( Է պատու զհոգիաց նման նոյն. զոր միկեալ և խանել ք այլ նիւթա՝ կաղան զմեկիւն անուանուլ Cioccolata. )  
 Cacchiatella. Տեսակ ինչ մանրիկ հայի :  
 Caccchio. Պտուի որթոյն :  
 Caccchióne, որ. Զար. կի՛մ որդն մեղունց. ( ք. որ փոխարկ յետոյ 'ի մեղուն : ) ասմակ. Կալիւն :  
 Caccchioni. Զար. Զանից ( արկեալ 'ի վր մայ կի՛մ ձեան, որ փոխի յետոյ յորդուն : )  
 aver i caccchioni. ասմակ. ունել յոյզս խորհրդ. քոյ, կի՛մ զարմանալ յանիւն :  
 Caccchionóso, և. Որդանից. որդնեոց :  
 Caccía. Որս ( երեց. ) որսանք. որսորդութ :  
 անլըս. ան որս. որսացել կենդանին. որսորդ և որսական շուրջ : Տեղի որսոյ. ան էնի : փախուստ : փախ. նպատակ խաղալ. նիւն էնի : correre, կի՛մ andare in caccia; prendere, կի՛մ pigliar caccia. 'ի փախուստ զանալ ( նաւուն. )  
 փախիլ 'ի հետամտաց : գալտ : dar caccia, կի՛մ dar la caccia; mettere in caccia. փախուցանել ( զթշմամի, կի՛մ զնաւ. թշմամի : ) գալտ :  
 andar a caccia di checchessia. հետամտալ լինել ինչի. 'ի ինչի և 'ի ինչի արկանել. րեւ լինիլ արգելս Գալտ : non volerne più caccia. ոչ ևս կամիլ ինչ. թողուլ 'ի ձեռնաց : in caccia, e in furia, ի. շատալ ապանապա. Զնկով. caccia. նպատակ զկղկանալու թի :  
 Cacciadiavoli, որ. Տես Scongiuratore.  
 Cacciagánni, ասմ. Տրամահալամ. փարատիլ հոգոյ. կի՛մ զլըսաց :  
 Cacciagióne, Կ. Որս. ան. անլըս : հալածումն. վանումն :  
 Cacciamentó. Արտաքսումն. վարումն. արտաքումն :  
 Caccianósche, որ. Զանիլան : Գի՛մ Է :









\* Cahch. 41. 𐌸𐌹𐌸𐌹𐌸𐌹𐌸𐌹: ah cahch, ah cahch.

Գալման. Տիտան ինչ հեղեղաց. անասն ինչ  
 Կոկորդիլոսի: Հինգի Բիթան, ՆԱԿԷԷ:

Caiso. S<sup>te</sup> Turchina.

Calabrino. Ազգ. ինչ Կալաբրուսոս քաղաքից :  
Calabrone, ա. Իլլանդու. ( Ե ազգ. ինչ, անյուն Ե

d' amore . *mettere un calabrone*  
in un' orchidea ( *mettere un calabrone* )

aco, *ἡμετέριον*. *ἐκ* *καλὰ*, conoscere il calabron  
nel fiasco. *μυρία* *πέντε*. *καταμάχεται* *φύλαξ*,  
*Εὐαγέλιον*. *Καλάβρο* *Ἰωννάνης* *Βανίου*.

Cnaſatäre, Caleſatäre, 2. Կարաձիթէշ. Կարաձի  
ժեֆի : Գուգոն իջիտ : հուն. καυκασικη :

Calamajo, y q̄uasi: q̄uasi. 4044: q̄uasi. 2m.  
42: -q̄uasi: a penna, e calamajo. 4. 2m.

Calamandréa, Calamandrina. Juam Bz: +1-771-1-  
912-11-771.

[illegible]

Calaminäre, -b. } *סופר פלז קאמארגל'ס אה*  
Calaminária pietra. } *מאקס - פאפ א. Gialla-*

Գալմիստրո , եբնու լոր : Երկուք գանգրեայ ցնիր :

Համեմատելով Մատթեոսի և Մարկոսի հետևյալ տեքստերը՝

Calamitare, Ն. Ըփեղ զեբեմթ. կն՝ օծանել, ևս.

Calamitáto, ra. Οδύνη, πένθος, λυπή :

ճիշտապես հեղինակը : զորոհման : գրիս : գաւնի : առողջացի :

alanca, ի՞նչ է բան հարաբերության։ Տե՛ս Հայկ.

70-41-4417, 3rd Cir.

Calándra. Calandrino. } *Don't be angry*  
Calandro. } *for calandrino, qual-*

tu se' un calandrino.

Caláre, 2. իջուցանել. ամփոփել ( արտահայտել )

խոնարհել զայս: una perpendicola. Է Բ= երկ

սիւն (գնոյն) վաճառիլ գիւրացի: calarsi, խաչ

խոհապահ: calarsi a una cosa, գալ առ իմ.

Calascione, —r. S<sup>co</sup> Colascione.

Calata. 122. 123. 124. 125. 126. 127. 128. 129. 130. 131. 132. 133. 134. 135. 136. 137. 138. 139. 140. 141. 142. 143. 144. 145. 146. 147. 148. 149. 150. 151. 152. 153. 154. 155. 156. 157. 158. 159. 160. 161. 162. 163. 164. 165. 166. 167. 168. 169. 170. 171. 172. 173. 174. 175. 176. 177. 178. 179. 180. 181. 182. 183. 184. 185. 186. 187. 188. 189. 190. 191. 192. 193. 194. 195. 196. 197. 198. 199. 200. 201. 202. 203. 204. 205. 206. 207. 208. 209. 210. 211. 212. 213. 214. 215. 216. 217. 218. 219. 220. 221. 222. 223. 224. 225. 226. 227. 228. 229. 230. 231. 232. 233. 234. 235. 236. 237. 238. 239. 240. 241. 242. 243. 244. 245. 246. 247. 248. 249. 250. 251. 252. 253. 254. 255. 256. 257. 258. 259. 260. 261. 262. 263. 264. 265. 266. 267. 268. 269. 270. 271. 272. 273. 274. 275. 276. 277. 278. 279. 280. 281. 282. 283. 284. 285. 286. 287. 288. 289. 290. 291. 292. 293. 294. 295. 296. 297. 298. 299. 300. 301. 302. 303. 304. 305. 306. 307. 308. 309. 310. 311. 312. 313. 314. 315. 316. 317. 318. 319. 320. 321. 322. 323. 324. 325. 326. 327. 328. 329. 330. 331. 332. 333. 334. 335. 336. 337. 338. 339. 340. 341. 342. 343. 344. 345. 346. 347. 348. 349. 350. 351. 352. 353. 354. 355. 356. 357. 358. 359. 360. 361. 362. 363. 364. 365. 366. 367. 368. 369. 370. 371. 372. 373. 374. 375. 376. 377. 378. 379. 380. 381. 382. 383. 384. 385. 386. 387. 388. 389. 390. 391. 392. 393. 394. 395. 396. 397. 398. 399. 400. 401. 402. 403. 404. 405. 406. 407. 408. 409. 410. 411. 412. 413. 414. 415. 416. 417. 418. 419. 420. 421. 422. 423. 424. 425. 426. 427. 428. 429. 430. 431. 432. 433. 434. 435. 436. 437. 438. 439. 440. 441. 442. 443. 444. 445. 446. 447. 448. 449. 450. 451. 452. 453. 454. 455. 456. 457. 458. 459. 460. 461. 462. 463. 464. 465. 466. 467. 468. 469. 470. 471. 472. 473. 474. 475. 476. 477. 478. 479. 480. 481. 482. 483. 484. 485. 486. 487. 488. 489. 490. 491. 492. 493. 494. 495. 496. 497. 498. 499. 500. 501. 502. 503. 504. 505. 506. 507. 508. 509. 510. 511. 512. 513. 514. 515. 516. 517. 518. 519. 520. 521. 522. 523. 524. 525. 526. 527. 528. 529. 530. 531. 532. 533. 534. 535. 536. 537. 538. 539. 540. 541. 542. 543. 544. 545. 546. 547. 548. 549. 550. 551. 552. 553. 554. 555. 556. 557. 558. 559. 560. 561. 562. 563. 564. 565. 566. 567. 568. 569. 570. 571. 572. 573. 574. 575. 576. 577. 578. 579. 580. 581. 582. 583. 584. 585. 586. 587. 588. 589. 590. 591. 592. 593. 594. 595. 596. 597. 598. 599. 600. 601. 602. 603. 604. 605. 606. 607. 608. 609. 610. 611. 612. 613. 614. 615. 616. 617. 618. 619. 620. 621. 622. 623. 624. 625. 626. 627. 628. 629. 630. 631. 632. 633. 634. 635. 636. 637. 638. 639. 640. 641. 642. 643. 644. 645. 646. 647. 648. 649. 650. 651. 652. 653. 654. 655. 656. 657. 658. 659. 660. 661. 662. 663. 664. 665. 666. 667. 668. 669. 670. 671. 672. 673. 674. 675. 676. 677. 678. 679. 680. 681. 682. 683. 684. 685. 686. 687. 688. 689. 690. 691. 692. 693. 694. 695. 696. 697. 698. 699. 700. 701. 702. 703. 704. 705. 706. 707. 708. 709. 710. 711. 712. 713. 714. 715. 716. 717. 718. 719. 720. 721. 722. 723. 724. 725. 726. 727. 728. 729. 730. 731. 732. 733. 734. 735. 736. 737. 738. 739. 740. 741. 742. 743. 744. 745. 746. 747. 748. 749. 750. 751. 752. 753. 754. 755. 756. 757. 758. 759. 760. 761. 762. 763. 764. 765. 766. 767. 768. 769. 770. 771. 772. 773. 774. 775. 776. 777. 778. 779. 780. 781. 782. 783. 784. 785. 786. 787. 788. 789. 790. 791. 792. 793. 794. 795. 796. 797. 798. 799. 800. 801. 802. 803. 804. 805. 806. 807. 808. 809. 810. 811. 812. 813. 814. 815. 816. 817. 818. 819. 820. 821. 822. 823. 824. 825. 826. 827. 828. 829. 830. 831. 832. 833. 834. 835. 836. 837. 838. 839. 840. 841. 842. 843. 844. 845. 846. 847. 848. 849. 850. 851. 852. 853. 854. 855. 856. 857. 858. 859. 860. 861. 862. 863. 864. 865. 866. 867. 868. 869. 870. 871. 872. 873. 874. 875. 876. 877. 878. 879. 880. 881. 882. 883. 884. 885. 886. 887. 888. 889. 890. 891. 892. 893. 894. 895. 896. 897. 898. 899. 900. 901. 902. 903. 904. 905. 906. 907. 908. 909. 910. 911. 912. 913. 914. 915. 916. 917. 918. 919. 920. 921. 922. 923. 924. 925. 926. 927. 928. 929. 930. 931. 932. 933. 934. 935. 936. 937. 938. 939.

Calato, ta . ካላቲ፡ ትዳቲ፡ colla fronte calata .

Calbádío, Կառնաշագործին . գեղին հարեալ 'ի  
Կառնա :

Գալա. խառն. ամբար: հազ. գալաքալէի: մեղաւի.  
յարձակումն. աւագնուի. խառն: ռեդիւ. 181.

ՀԻՔԼ: romper la calca. բաձուլ անցի 'ի խաւն: 3  
far calca. խաւնիլ. մշկել. արդիւել. նեղել: քգիւի եւ.

[illegible]

Calcagnare, 2. 'ի փախուստ գտանող. փախել :  
գալ-դ :

Calcagnétto. Փղբիկ կրակին :  
Calcagnino. Կրակին խոհանոց, հոգաբարձի, քա-  
նակ եղանակ :

Calcagno, ա. calcagni, յ. ա. calcagna, յ. 14. կրակին, երեւ. զարմանկ սկրաւիդ : յ.

dere sulle calcagne. *Զամբել 'ի կրուշկո, 42' 'ի զ'ի կրուշկոնք*: levare contro alcuno il calcagno. *Զոտեմանիստանի անկախությունը*: l'indipendenza del

ገብረኤል ፊርማውን ያዘጋጀው የገናነደው ምስል ነው።

trui delle calcagna. *ḡarḡar* ḡarḡar *ḡarḡar* ḡarḡar: dare al-

[illegible]

essere dalle buone calcagna. *Էրեւել երկունս հ. Գրիգորյանքանս Ի Գրիգորյանս*: tenero di calca-

Calceagnuólo. Հասարակ. ( ազդ ինչ օրք գրքի

Calcamento. Կախան, Կախումն,  
Calcira. Հնոց ինչ արքայազարմար:

Կալէր , Ե . Կոհեղ . Կոխան լաւնէր , գաւառ .  
Լըժանտ : գաւառայ . քարձաւնէր : Գեօնիտ : շէղեղ :

ՅԷԼԷ. ՅԷԼԷ. ՅԷԼԷ. ամեն և Բար Կալա. Երևան  
ՅԷԼԷ. Կարգադարձիկ. ՅԷԼԷ. ամեն, Կարգ. Կարգ.  
Երևան.



Caldura . Տե՛ս Caldo , գոյ :  
• Calefaciente : Calefactivo , va . Անուշիւն :  
Calefatáre . Calefato . Տե՛ս Calafatare , ևն :  
Calefaccióne . է բառ չարին . Անուշացումն :  
• Caleffáre , ևն . Տե՛ս Bessare .  
• Calen , որ . Տե՛ս Calende .  
Calendário . } Օրացոյց : բառ ետէ : aver altrui  
Calendaró . } sul Calendario , կի՞ non averlo  
sul suo Calendario . առնել դորք . առ ոչինչ գրեղ :  
Calénde , Caléndi , էր . յոյ . Ամսագլուխ : այդպէս  
օրերը կանանց . գաշտան :  
• Caléndula , Տե՛ս Calca .  
Calénte . Հոգատար . հոգածուն ( 'ի կիրք անկողն  
յառահանա . ) non calente . անհոգ : կանգնել :  
Calenzuolo . թմուշուն ինչ փոքր :  
• Calepino . Ընդարձակ բառարան , բազմաբան  
ոճեան :  
Calére , սկիւնն է դիմադրել . փայթ ' ունենել . հո  
գաւ . հայել . անկ գող : կանգնել օջառ . գաշտան .  
որդէն : mi cale di te . ինչ փայթ է պրծն . ես սիրեմ  
դքեղ . դէն օէնէ տալու : non te ne caglia . մի փայթ  
լինի քեզ . քեզ զի փայթ է : կանգնել օջառ : me  
n' è caluto , կի՞ me ne calse . փայթ եղև ինձ .  
փայթ յանձին կաւայ : avere , mettere checches-  
sia in calere , կի՞ in non calere , կի՞ in non ca-  
le . փայթ ունենել . կի՞ անփայթ լինել . 'ի բաց  
թողուլ . կանգնել օջառ : օջառ : non me ne ca-  
le . ինձ չէ փայթ : կանգնել օրդէն . դառն էն :  
se ti cale di me . եթէ սիրես զիս . աղաչեմ քեզ :  
կախ : ինչ . օրդէն էն : di quel che non ti ca-  
le , non ne dir nè ben , nè mal . որինչ քեզ չէ անկ,  
յայն մի խառնիր բնաւ :  
Calésso . Կառք ինչ երկանիւն : իտի բեռնակալի առ  
գա : tirare il calesto . քառակ . ասեալ far il Rus-  
fino .  
Caléstro . Երկիր վախաւ քարտառ ' յարմար այգեա  
առնելոյց :  
• Calétta . Տե՛ս Fetta .  
Cali , որ . Քաւի . է բոյս ինչ . յորոյ 'ի մոխրոյն  
գործեն զապակի , է զօնառ : ոսակ . թանթանիկ :  
Callia . Փշուր , կի՞ խարս առնուոյ : գոյգն ինչ . ոչինչ :  
viver callia . կեաւ առ վոյր մի : nè liscia , nè  
callia . ոչինչ առնենին : far callia . շահել ինչ .  
յառնելու :  
• Cáliba , որ . է բառ չարին . Դողպատ :  
• Calibeato , ta . Հանդերձեալ պողպատիւն :  
• Calibráre , ն . Չափել զներան թնգանութից :  
• Calibratójo . Անվաշտ . ( է գործի չափելոյ զմե-  
ծաւն անոնց ժամացուցին : )  
Calibro . Բերան թնգանութից . չափ բերանոյ թնգ-  
անութից : բնաւորութիւն . զերազն անձին . հան-  
գանակ : del medesimo calibre . համարուն . հա-  
մարարոյ . մօրինակ :  
Cálíce , որ . Սկիւն . ( սկիւ պարգին : ) բաժակ : գա-  
րեկ : արքունի . ընկեղծք : • խարխուլ անոնց  
ակնագործոց :  
• Cálíce , է բառ անկ . Բաժակ . ( է այն մասն  
անկոյն , որ 'ի ստորէ 'ի վեր անկողնան 'ի ծաղ-  
կանց և 'ի պաղոյ . և իբր 'ի բազումն շուրջ պա-  
տել է զնորմից , և է որովեալ 'ի ցանցին փոքր  
մի աւելի ստուարաւի : )  
Calicetto , նա . Սկիւն փոքր : ընկանակ : փոքրիկ  
կոխակ :  
Calicioncino , նա . Սկիւն փոքր : հասալ 'ի շուր-  
բախտան ձոյ :  
Calicións , որ . Սկիւն մեծ : հասալ 'ի շարքախտան  
ձոյ :













• *restar brutto*. Ժողովրդական լինելը. Ի դերե երանելը.  
brutto da far paura. Գոթական. Ժողովրդական.  
Brutto, Գոթական. Գոթական. Գոթական.  
Bruttora, Գոթական. Bruttore, Գոթական. Գոթական.  
Bruttoria, Գոթական. Bruttore, Գոթական. Գոթական.  
Bruttoria, Գոթական. Bruttore, Գոթական. Գոթական.  
Bruttoria, Գոթական. Bruttore, Գոթական. Գոթական.

## BU

**BU**, Գոթական. Գոթական. Գոթական.  
Bu bu, Գոթական. Գոթական. Գոթական.  
Bua. Ե Բու Գոթական. Գոթական. Գոթական.  
Buaccio, Գոթական. Գոթական. Գոթական.  
Buassaggine. Գոթական. Գոթական. Գոթական.  
• Bubalino. Գոթական. Գոթական. Գոթական.  
• Búbalo. Գոթական. Գոթական. Գոթական.  
Búbbola. Գոթական. Գոթական. Գոթական.  
bubbola. Գոթական. Գոթական. Գոթական.  
Bubboláre, Գոթական. Գոթական. Գոթական.  
• Bubboláto, ta. Գոթական. Գոթական. Գոթական.  
Bubbolóne, Գոթական. Գոթական. Գոթական.  
Bubbóne, Գոթական. Գոթական. Գոթական.  
• Bubbonocéle, Գոթական. Գոթական. Գոթական.  
• Bubúlca. • Bubulcata. Գոթական. Գոթական.  
Búca. Գոթական. Գոթական. Գոթական.  
• Bucacchiare. Գոթական. Գոթական. Գոթական.  
• Bucaccia, Գոթական. Գոթական. Գոթական.  
Bucare, Գոթական. Գոթական. Գոթական.  
Bucatino, Գոթական. Գոթական. Գոթական.  
Bucato, Գոթական. Գոթական. Գոթական.  
Bucato, ta, Գոթական. Գոթական. Գոթական.  
Buccella. Գոթական. Գոթական. Գոթական.  
Búcchero. Գոթական. Գոթական. Գոթական.  
• Búccchio. Գոթական. Գոթական. Գոթական.  
Búccia. Գոթական. Գոթական. Գոթական.  
Buccicáta. Գոթական. Գոթական. Գոթական.  
• Bucciére. Գոթական. Գոթական. Գոթական.

Buccina. Գոթական. Գոթական. Գոթական.  
Buccinare, Գոթական. Գոթական. Գոթական.  
• Buccinatóre, Գոթական. Գոթական. Գոթական.  
• Buccinatório. Գոթական. Գոթական. Գոթական.  
• Buccinello. Գոթական. Գոթական. Գոթական.  
Buccino. Գոթական. Գոթական. Գոթական.  
Búccio. Գոթական. Գոթական. Գոթական.  
Bucciólina, Գոթական. Գոթական. Գոթական.  
Búccjolo. Գոթական. Գոթական. Գոթական.  
Buccióso, sa. Գոթական. Գոթական. Գոթական.  
Bucciuólo. Գոթական. Գոթական. Գոթական.  
Buccóllica. Գոթական. Գոթական. Գոթական.  
Buccóllico, ca. Գոթական. Գոթական. Գոթական.  
Bucello. Գոթական. Գոթական. Գոթական.  
Bucentório, Bucentóro. Գոթական. Գոթական. Գոթական.  
Bucheráme, Գոթական. Գոթական. Գոթական.  
Bucheraménto. Գոթական. Գոթական. Գոթական.  
Bucheráre, Գոթական. Գոթական. Գոթական.  
Bucheráto, ta. Գոթական. Գոթական. Գոթական.  
Bucheráttola, Գոթական. Գոթական. Գոթական.  
Bucherattolo, Bucherello. Գոթական. Գոթական. Գոթական.  
Buciacchio, Գոթական. Գոթական. Գոթական.  
Bucicáre. Գոթական. Գոթական. Գոթական.  
Bucinaménto. Գոթական. Գոթական. Գոթական.  
Bucináre, Գոթական. Գոթական. Գոթական.  
• Bucinatóre, Գոթական. Գոթական. Գոթական.  
Búccine, Գոթական. Գոթական. Գոթական.  
Bucinétto, Գոթական. Գոթական. Գոթական.  
Búco. Գոթական. Գոթական. Գոթական.  
• Bucoláre, Գոթական. Գոթական. Գոթական.  
Bucolino, Գոթական. Գոթական. Գոթական.  
Budelláne, Գոթական. Գոթական. Գոթական.  
Budellino, Գոթական. Գոթական. Գոթական.  
Budello. Գոթական. Գոթական. Գոթական.  
• Búe salvático, Գոթական. Գոթական. Գոթական.







Burbanzéstó, Burbanziére, } Միասարժ-հարա-  
Burbanziéro, Burbanzóso, sa. } քառաշ- քառաշ-  
ամբարհաւած: խառն:

Burbanzosamente, հ. Դռնողաբար: ամբարհա-  
ւած:

Búrbera. Աղբ ինչ անսկզբաց. ( և գործի ինչ  
փայտակերտ գլանածն, զորով պատել չուան  
ձգեն 'ի վեր զբերին: ) քոտակոտ:

Búrbero, -ծ. խոտառաքեմ: խոտառահայեաց. գա-  
ժանտակտիլ ( այր: ) քոտակոտ:

Burchia. ասի Andare alla burchia. Յինքն անփա-  
հանել զգիւտ այլոց. գողանալ զիմաստ, կամ  
զբանս այլոց:

Burchiellétto, -ւած. Փորրիկ նաւակ:

Burchiello, -ւած. Փորր նաւակ:

Burchio. Կաւակ յարկածածուկ: քոյք. խելան:

Búre, -ւ. Մաճ: քառակոտ:

Burélla. Բան. բան խառարչաին: ձի խառ-  
արչեւ:

Buriana. Հարժ ինչ մրբախառն. մրբիկ: քառ-  
novo'o di buriana. անկ մրբախին և անմրբախեր:

Buriano. Աղբ ինչ գիւնոյ:

Buriasso. Հանգիստաբար սուսերամարտաց:

Burico. Աղբ ինչ զգետուց:

Búrla. Կատակ. ծաղր. խաղ. զուարճարանութի:  
չգա. լսի՞ք: per burla, կ՞ da burla. Է խաղ-  
ընդ կատակս: չգա ինչ:

Burlare, -ւ. Բերն և լ. Ծաղր անել. խաղ անել.  
այսպանել. անգամնել: զիւրիւնել. Բերն ելիւն:  
չ. այլիւ: վաանել զինչ իւր: խաղալ. զծաղրու գալ-  
անել ծաղրախան: լ. Ընդ խաղ անել. Է խաղ  
անել: չգա ելիւն: Burlarsi, յ. Առ ոչինչ գրել.  
արհամարհել. ծիծաղել զինչ: չ. ելիւն: այն-  
ժամ: tal si burla che si confessa. ասի. երբեմն  
Է կատակաւ ասի իշխարիան:

Burláto, ra. Արհամարհեալ. ծանակեալ. Լն:

Burlatóre, -ւ. Ծաղրածու. ծաղրատեր. այսպանող:  
չգա՞նք:

Burlescaménte, յ. Ընդ խաղ. ընդ կատակս:

Burlésco, ca. Զուարճախա. կատակատեր: չգա  
ն: Ծաղրախան. ծիծաղալար: ինչ:

Burlétta. Անկատար կատակերգութի:

Burlévole, -ւ. Ծանակելի: անա և Burlatore.

Burliéro. ՏՆ. Burlesco.

Burlonaccio, Burlóne, -ւ. ասի. Ծաղրատեր.  
կատակատեր. ծաղրածու:

Búro, ra, -ծ. ՏՆ. Bujo.

Burrasca. Մրբիկ ծովու. մրբիկ. ալեկոծութի:  
Քառախան. քառ: վաանգ. Թշուառութի: correr  
burrasca. վաանգիւլ: անկանիլ 'ի վաանգս:

Burrascóso, sa. Մրբկայտչ. մրբկածուկ:

Burráto. ՏՆ. Burrone.

Burrattáre, -ւ. խառարչել: ելիւն: քննել:

Búrro, Butirro. Կոքի. իւղ: Բերն եւլ:

Buróne, -ւ. Ափափալք. ժայռ: խո. քոյս: ան-  
պայանջ անգամնգր: անարամ:

Burróso, sa. Կոքելից. համեմէլ կոքաւ:

Búsre, -ւ. Ծաղիւլ:

Busbaccáre, -ւ. խառել պատրանք. գաւել:

Busbaccheria, Busberia. Անգ. բազմահար. հնարք.  
գաւառք: Քնն:

Busbácco, Busbaccóne. } Հնարիմաց. խառերայ:

Busbino, Búsbo, -ւ. } գաւառան: Քննարգ:

Búscá. Խնդիր. խոյզ. արալ: andare in busca,  
darsi alla busca. 'ի խնդիր ելանել. 'ի խոյզ և 'ի  
խնդիր անկանել: արան:

Buscacchiáre, -ւ. ՏՆ. Buscare.

Buscalfána. Գրաստ մեծ և չիհար. անարգ գրաստ:

Buscáre, -ւ. 'ի խոյզ անկել գաւանել. հայթայթել.  
'ի ձեռն քերել ինչ ( 'ի խնդիր անկանելով, կ՞  
ձարտարութի. ) խափշտակել ինչ յուսմքի: քա-  
ղանա. ելիւն: Ելիւն: անա և Predare, Foraggia-  
re. Buscársi, յ. Ստանալ անձին:

Buscatóre, -ւ. խառչող. հեռամուտ. ստացող:

Buschéte, ի. յ. խառ ինչ մանկանց:

Búschia. ՏՆ. Nulla.

Buscióné, -ւ. Բառ. արգրաց. Թաւառ անտառ.  
որոյ մէջ և գաւառիկ. ուր որջանան եղերութ.  
ևն: Մացառք. Թփուտք:

Búscó, Buscolino. ՏՆ. Brusco, Bruscolino.

Busécchia, ի. Busécchio, Busecchióne, -ւ. Ըն-  
դ քերք. փորտի. աղիք: գաւառաւոր:

Búscia. ՏՆ. ՏՆ. ինչ փայլ:

Búso, sa. Ծաղի. Ծաղիւլ. գաւառիկ: անլի. ար:

Busóne, -ւ. Կոնադարան ինչ նախնեաց:

Bússa. Ալիւ. ասապանք. աղխառութի:

Bussaménto. Բազմութի. հարութի:

Bussáre, -ւ. Բազմել ( զգուրս. ) հարկանել: գա-  
խոյս. չգա. լսիւն: յ. Բազմել. հարկանել:

Bussatóre, -ւ. Bussatrice, ի. Բազմող. հարկանող:

Bússe, ի. յ. Զարուածք. գան: քերի. Լսիւն:

Bussétto. Գործի ինչ ասախանայ, որով կարողանալ  
յղկեն զհոգաւթախ. նոյնպէս 'ի կիր անառն և  
ասապարհք կերպասուց և կաւառ:

Búscó. Լաւառիւն, բաժնիւն. Թնդիւն: չգա:

Bússó, Bússó, կ՞ Լաւ և Bússolo. Տառա. Լիւն:

Bússola. Կողմնացոյց ( նաւորաց: ) Բասուլ. per-  
der la bussola. արտաքի լինել. չուարիլ Bussola.  
Հողմարգել. կ՞ վանգալք գրան. ( և գործի ինչ  
փայտակերտ եգիլ յաւառոյ գրան. 'ի պաշտպա-  
նել զանեակն 'ի հողմոյ, կ՞ յարգելուլ զի մի գր-  
յարտաքնոց անպէ զորս կան 'ի ներքս: ) խոռ-  
նակ: քերի: պատգարակ չըլափակ: Բախարան:

Bussolánte, -ւ. Պաշտանայ որ Պապին որ ելիմայ  
ան ընթեր ծին աս. պատգարակաւ: ևն. Պաշ-  
պարակալի:

Bussolótto. ՏՆ. Bossolo.

Bussóne. ՏՆ. Busone.

Bustáccio, -ւ. Անհեթեթ լանջ, կ՞ իրան:

Bustino, -ւ. փորրիկ լանջանոց կանանց:

Bústo. Լանջ. իրան. ( և կոնջ մարմնոյ 'ի բաց  
տակ զգլուխ, գրաւուկս, և զարմառ: ) Ինչ.  
Ինչ: Լանջանոց կանանց: Busti. Կիսարմառ  
( ևն արմառ գրաւուլ 'ի գլխոյ մինչև զլանջս: )

Butirro, Búrro. Կոքի. իւղ: Բերն եւլ: Butir-  
ro. Աղբ ինչ կակուղ և քաղցր անձի:

Buttafuóri, -ւ. Բառ. արգրաց. Է երկայն ինչ գե-  
րան. եգիւլ 'ի գլուխ փորր նաւուց փնի յուկի.  
ասապարանի. Արտաքսան: Buttafuóri da  
allargáre. Ծանկաւոր ձողք, որով 'ի նաւամար-  
տութե արգելուն զհրձիգ նաւակս մերձեալ  
ան նաւ:

Buttágra. Զինկիթ. ասիանել ձու մկան: գաւ-  
խանաւոր:

Buttáre, -ւ. Ընկենուլ. արկանել. ձգել. արձակել  
արտառ. անա. հանել արտառ: գաւառ յարան:  
il colore. հանել. կ՞ փոխել զգոյնն: le foglie.  
արձակել անրան. անրիկ: քեր: քեր: negli  
occhi, կ՞ in faccia. յանգիմն հարկանել: que-  
sta cosa quanto ti butterà? զի՞նչ ինչ քաղել աս-  
նիս ասի: արգրալ ինչ գրան լանջանոց ևն ան-  
աի. buttarsi a' piedi. անկանիլ յաս: արգրալ  
քեր: buttarsi dietro le spalle. քեր, կամ  
զինկանք արկանել:



Butteraro, ca. Պիսակերես. արածագեմ. կմ ծաղ-  
կազեմ. ուսմի՝ ծաղկառ երես: Լինի պղտոգ:  
Buttero. Սպի խաղալի անուշոյն. ( Ե նշանն՝ զոր  
Թողու ի վերայ երկր երկամի ծայր խաղալի  
անուշոյն ի հարկանելն իւրի: ) Սպի, կմ արած  
ծաղկին, կամ պիտակին: պիտական երամակի  
ձիոց. ձիադարման:  
• Butteroso. Տես Butterato.  
• Buturo. Երևի ինչ նման կարամբութոյ:  
• Buzzicàre, և Buzzicare. Զարծել յուշի. կմ Զուի-  
սես և Bucinare.  
• Buzzichello, Buzzichio. Մեզմ շնչիւն. ձիկ:  
• Búzzo. Փար. արովայն: քան: աղանոց: ինչիւն:  
Մեկ և Broncio. Far buzzo ad alcuno. Լինել  
ցամամբ ընդ ումի:  
• Buzzóne, որ. բառով. Մեծափոր. մեծարովայն:

\* \* \* \* \*

C



Կ. Զի. կամ չի. ( Ե երկդ գիր  
խաղալիս այբուսերից: ունի  
կրկին հնչումն. յառաջոյ ձայնա-  
ւորաց ա, օ, u հնչէ Թաւ իրիւ  
Ք. իսկ յորժամ ունի առաջի իւրի  
e, i, հնչէ սուր իրիւ Զ. բայց  
Թէ ի վրի երկուց ոյ կայցէ ի, կմ այլ բազմ  
ձայն. առկառն իրիւ Ք. հնչէ: ) C ի հոգմեայ  
կան թունանունն՝ նշանակէ Ճ. ք հարկու:

CA

• CA. Տուն: Աւ վնեկեցիս նշանակէ եւ  
Տոհմ. աղբ:  
Cábala. Քաղալ. կմ ծածկագիտութ. ( Ե արհեստ  
ինչ գաւաղագական ի մեռն թունց: անմի՝  
( Երեսնականի ) խնկի ձեմ փակի պիւնման: Ե  
ևս առանգուն ինչ հրեց չուր զխորհրդական  
և զայլարանական միջնու լինի անաշունչ գրոց:  
• Գաղանի Ժողով, կամ փարան գաւաղաթիւ  
բաղանց: տես և Raggiro.  
• Cabalista, որ. Քաղալիս. հմուտ քաղալին.  
գաղանագաւաղ. ծածկագաւաղ. թունագաւաղ:  
Cabalistico, ca. Քաղալան. ծածկագիտական  
Cabottaggio. Բառ. Խաղալ. Երաւակուն առ ծով.  
Եղիրք ի սարէ ի սար, և ի նաւահանգստէ ի  
նաւահանգիստ:  
• Cacacciáno. Բառ. ասի. Վառարկոտ. այր անպի-  
տան. ( առ զնմանն. որ առ երկիւզի արաքս  
վարէ զկղզանուն. կմ միգէ: )  
• Cacacciola. Տես Cacauiola.  
• Cacafréttá, որ. Վաղվաղակ. անհանգիստ:  
• Caccája, Cacauiola. Բառ. ասի. Արավայնաւծու-  
թի: aver la cacauiola nella lingua. Եւ ասի.  
մէ քորել պահել զքաղանիւն. լինել բերանալոյն.  
aver la cacauiola nella penna. Եւ ասի. միգել  
ի գրուի: aver le scarpe, կմ le calze a cacauiuo-  
la. մէ աղիւն զհոգմութիւն, կմ մէ կապել զգուր.  
պայծա:  
• Cacalería. Բառ. անգլիան. Տես Cavalleria.  
• Cacialia. Խոտ ինչ բծիկան, որ կուի և Can-  
cano, և Carvi salvatico.  
• Cacalócchio, Կէ արեւ. Բարե. մի արանելեացա:  
• Caccó. Տես Caccan.  
• Cacapensiéri, որ. Մասնու. գեղ. Գեմիտ. որ

յեմի հարե գեմարուիս. հակառակաւ:  
• Caccare, և Կէ և Զ. Վարել արաքս զկղզան-  
հոգալ զպետ արովայնի. աղբել: արեւ. Գաւա-  
լան: ևս. Եւ ասի. Տեսնել. ցնկնել. caccare  
curatelle. կրել ախտառութ ընդ: Caccarsi sotto.  
Զահի նարանիւ. արաքսի լինել. շուարել:  
ևս. աղբել. կմ լնուլ աղբով զանկղզին. կմ  
զհանգերան: andar a caccare. նստել յարժոն.  
Ելանել ի կարիս արովայնի:  
• Cacasángue, որ. Տես Dissenteria, և Cacalócchio.  
• Cacaségo, Cacasévo. Բառ. ասի. Տես Cacalócchio.  
• Cacasódo, որ. Բառ. ասի. Զանբարարց քան  
զարժանն. ծանրասեր:  
• Caccatécchi, որ. Կծծի. արմար. վառ. տես և  
Dissenteria.  
• Caccára. Թորոտն կղզանաց: անյաշողալ մեռն.  
արկեալ քործոյն:  
• Cacaménté, որ. Յուշի և յոռի:  
• Cacaíssa. Կիւ շարագործ. բող:  
• Caccáto, ta. Հոգալեալ զպետ արովայնին. աղբել:  
• Caccatójo. Արաքսոց. շուարել. արալել:  
• Caccatóre, որ. Caccatrice, Կ. Ար նստի ի պէս  
արովայնի:  
• Caccatúra. Երախի ի պետ արովայնի: ցի. Ժեթ  
նանմից. և այլ ձեռնոց:  
• Caccavincigli, որ. Տես Malnato, Rustico, Ster-  
pone.  
• Caccabíbetto. Տես Assezzatuzzo, Profumatuzzo:  
• Cacca. Ար. կղզանք: ար. d'occhi. Բիծ աչաց:  
Եւ ասի:  
• Caccabáldole, Կ. Գ. Տես Carezze. Dar cacca-  
báldole. Եղանել. Զնիւ. բծիւ:  
• Caccáto. Գաղաւ. ( Ե պառն զհոգալ նման նայ,  
զոր մրկեալ և խառնել ք այլ նիւթ ) կաղանն  
զմայելն անհանելալ Ciaccolara. և  
• Caccchiatella. Տեսակ ինչ մանրիկ հայի:  
• Caccchio. Պառակ արկոյ:  
• Caccchióne, որ. Զաղ. կմ արդն մեղունց. ( ք  
որ փոխարի յետոյ ի մեղուն: ) աս Եւրոպոս.  
• Caccchioni. Զաղ. Զանմից ( արկեալք ի վր  
մայ կմ մկան, որ փոխի յետոյ յարգուն: )  
aver i caccchioni. Եւ ասի. ունել յոյզս խորհր-  
դոց. կմ զարմուծի յանմի:  
• Caccchionóso, Եւ. Արգանակ. արգանաց:  
• Caccia. Արս ( Երեց. ) արաւք. արարգութի:  
• Եւրոպ. ասի. արաւքի կեղանին. արարգութ  
և արաւքի շուր: Տեսի արոյ. Եւ Եւր. Կա-  
խոտ. Գաւ: նաղակ խաղալ. Եւ Եւր. Եւր.  
correre, կմ andare in caccia; prendere, կմ pi-  
gliar caccia. ի փոխառ գառնալ ( նաւուն. )  
փախել ի հետամանց: Գաւ: dar caccia, կմ  
dar la caccia; mettere in caccia. փոխուցանել  
( զթնամիս, կմ զնաւ. թնամաց: ) Գաւ: Եւր.  
andar a caccia di checcchessia. հետամուտ լինել  
ի մի. ի խոյզ և ի խոյզի անկանիւ: Եւ Եւր.  
արգ. Եւ Եւր. non volerne più caccia. մէ ևս  
կամիլ ինչ. Թողուլ ի մեռաց: in caccia, և in-  
furia, Կ. շաղ պաղնապաւ. Զեպով: caccia.  
նաղալի զնաղակախաղութիւ:  
• Cacciadiávoni, որ. Տես Scangiuratore.  
• Cacciadiávni, Կ. Տրամաշուլ. փարատել հոգոյ.  
կմ վնաց:  
• Cacciagióne, Կ. Արս: Եւ. Եւր. հաւանուն.  
վանուն:  
• Cacciamentó. Արաքսոտն. վառարուն. արա-  
քուն:  
• Cacciamentósche, որ. Զանմիս: Եւ Եւր. Կac-









Calacàn, ա. կերպասu քնէ հեղեաց եկարէն : իս-  
կալէսքի  
Calándra, Calandrino. ՂԹուան քնէ բարոյարմատ :  
Calandro. } far calandrino qual-  
cheduno. խաղ առնել զք. հեգնել. հեռացու-  
ցանել քնէ ումեր : far il calandrino. ձեռնաւ  
յանդետա : tu se' un calandrino. միայնու ես  
յոյժ :  
Calappio. Որոգայթ. Թախարգ : արագու : entrare  
կի dare nel calappio. ըմբռնել, կի անկանել յո-  
րոգայթ :  
Calare, ն. իջնանել, ամփոփել ( զուսպաստ : )  
Եկարէս : la fronte. կորագլուխ լինել. անկորկել.  
խանարհել զալս : una perpendicola. ե հաւ երի-  
ւամբ. իջնացանել զըզըզայեաց :  
Calare, ի. իջնել, Եկել, նուաղել ( ըստեոյ. )  
խանարհել, կի սարսաժամիլ ( աւուր. ) պահա-  
սել ( գնոյն. ) վաճառել գիւրացիքի : calarsi, ի.  
իջնալ, բերել առ քնն. գիմել անկանալ, կի  
խաղաղել : calarsi a una cosa. գալ առ իմն.  
յոժարել. զիջանել. համարել. գնել ի ժող առ-  
նել քնէ : calare a fondo. զնստել : calarla a uno.  
խաղ առնել զք. : Calare. հնազանդել զպոյնիս :  
Calascione, ա. S. Colascione.  
Calastrélli, ա. յո. Փայտք քնէ սոյլակաց թըն-  
դանթից :  
Calata. Էջնել, Եկել, իջնացումն : զիջումն,  
( անոյ. ) տեսակ քնէ կարտեղոյ :  
Caláto, տ. իջել, Եկել : colla fronte calata. խ-  
նարհել գիմը. կը ի գլուխ :  
Calbádio, կանաչագեղին. գեղին հարեալ ի  
համա :  
Calca. խուռն. ամբոխ : հալ. գալապալտ, մըռմն.  
յարձակումն. ուժգնութ. խուռն. սքիւթ. իթ.  
Եկել. romper la calca. բաժնել անոյն ի խուռն :  
far calca. խանել մէջէ. պիտել. նեղել : calca de be-  
նէ. իթ վերէ. եւրամ. սքիւթ : far calca ad al-  
cuno di checchessia. ժող. Թախանակ ուժգին.  
իթ եււրամ : esser di calca. լինել նեղամտու :  
Calcagnare, ն. ի փախուստ քանալ. փախել :  
գալս :  
Calcagnétto. Փոքրիկ կրունին :  
Calcagnino. կրունին երկաց, հաղմամից, իս-  
պան երկուքի :  
Calcagno, ա. calcagui, յո. ա. calcagna, յո.  
Ի. կրունին երկուք. զալսման միբառից : se-  
dere sulle calcagne. նստել ի կրունին, կի ի  
մի կրկնայն : levare contro alcuno il calcagno.  
Ըդեմքանալ. անկողի. կից արձակել. գալս  
տես. թեթեւ : voltar le calcagna. կի mostrare  
il calcagno. ի փախուստ քանալ. թիկունս  
գարձանել : գալս. արդիւն-Եկել : dare al-  
trui delle calcagna. փոխ ի կուս առնել իմնից  
գիւրիս. խանել անոյ : pagar di calcagna. վա-  
րկ զարարտ փախուստով. փախիլ առանց վնաս  
բերել զարարտ : պիտանա երկուքի իմն վերէ :  
essere dalle buone calcagna. լինել երկուսն է  
գիւրապարտաւ ի փախուստ : tenero di calca-  
gna. գիւրամա իմն :  
Calcagnuolo. Էնտամն. ( աղք քնէ կարճ գրի  
բանդակագործաց : )  
alcamentó. կիսան, կիսամն :  
alcáta. Հնոյ քնէ ապահագործաց :  
alcáre, ն. կիսել. կիսան առնել, դաւան.  
լըման : քանալ. քարձառնել : փոխել, մեղել  
միջել. Եկել, սքիւթ : առն է far Calca, կանա-  
չը. հարապալել. նիստ առնել, զալս, արդ.  
Եկել :  
Calca, ա. կերպաս քնէ հեղեաց եկարէն : իս-  
կալէսքի





**Calderante**, ի՞նչ յո՞ւ . խորագետն չափանալը :  
**Caldeggiare**, ՚ն . Պաշտպանել . ձեռնառն լինել :  
**Caldeggiato**, ta . Պաշտպանեալ . էն :  
**Calderato**, Պրծնադործ . կաթնայագործ : գաղանջ :  
**Calderello**, **Calderino** . Տե՛ս **Calderugio** .  
**Calderone**, աբ . յանի . Սան մեծ : գետնի գաղան :  
**Calderotto**, **Calderotto** . Տե՛ս **Calderuola** .  
**Calderugio** . Թուղթն ինչ կարմրագույնի և քաղցրա-  
 խորան . սոխ գաղան :  
**Calderuola**, նա՛ն . կաթնայ փորր . սան փորրիկ :  
**Caldetto**, ta, նա՛ն . Զերմեակ . Զերմիկ . գաղլ .  
 օղանջ :  
**Caldezza**, Զերմա՛յ . բորբոք : օղանջ . Կերպիկ :  
 իզձ . անել . սեր . նախանձ : Կալն . արդու . խա-  
 կալի . գայլի :  
**Caldicciuolo** . Մեղձ Զերմա՛յ . Թեթև Զերմա՛յ .  
 անդրին : Տիւլի Կերպիկ :  
**Caldiera** . Սան մեծ : գետնի գաղան : far caldie-  
 ra . ուտել առան :  
**Caldina**, **Caldino** . Սրեգդեմ անդի :  
**Caldità**, **Calditate**, **Calditade** . Տե՛ս **Caldo** . Գոյ :  
**Caldo**, Գոյ . Զերմա՛յ . առաւ . առն : օղանջ . Կե-  
 րպիկ : իշխանութ . օրհուր . նախա . պաշտպա-  
 նութ : իզձ . ցանկութ : Կանգն . օրի . աշխոյժք :  
 փեղ Գանձ . փեղիտ : ուժգնութի . բորբոք .  
 առանկութի . յուզումն կրկն : Կեթիկ . Գե-  
 րպիկ . nel caldo della battaglia . ի բորբոք  
 անդ մարտին : nel caldo del furore . ի առանկութի  
 անդ կառաչումն : aver gran caldo . առաւանալ  
 յոյժ : Կերպիկ լսեմ : fa gran caldo . առն է յոյժ .  
 Կալն ինչ օղանջ դա՛նք . darsi un caldo . փորր մի Զերմա՛յ  
 առ հրով : metter l'ulive in caldo . Կառնել զմի  
 Թուղթաւ ( առ ի Կանել զմեծ ) venire, կի՛  
 esser in caldo . Զերմա՛յ . կի՛ բորբոքի ( միայ  
 փեղան ) ցանկութ : գեղատ : esser in caldo .  
 Զերմա՛յ Զերմա՛յ . կի՛ ի յաշխոյժումս յուժի  
 battore : կի՛ fare due chiodi a un caldo . միով  
 աշխատել կի՛ Խաղաղութ Երկու գործ զմարել .  
 զմարել միանգամայն իզմ գործն : nel caldo del fu-  
 rore, della disputa, della battaglia էն . ի բորբոք  
 անդ կառաչումն . և Կառաչումն . ի խառնար-  
 անդ մարտին : o' non ha tanto caldo, che cuo-  
 ca un uovo . չանի ինչ նա իշխանութ : dare un  
 caldo . Զերմա՛յ զերմա՛յ :  
**Caldo**, da . ա՛ն . **Caldissimo**, ma . Զերմ : օղան-  
 խորան . Կալն : Կեթիկ . Կեթիկ . բորբոքի .  
 Կառնել . Զերմա՛յ . աշխոյժ : Կանգն . Գեթի-  
 Գեթի . փեղի : սրալիք . գործաւոր . Կառնելի .  
 առանկ . ուժգին . բուռն : Կեթիկ . ինչ . Գեթի : զ-  
 բաւոր : աղան . ( բանի ) Գաղլիկ : Զերմա՛յ անդ  
 աղան . Կանգն . caldo di potenza, di dan-  
 nari . գործաւոր իշխանութ . գրանց . pian-  
 gere a caldi occhi . լուր Գառնաւոր . Զերմ առ  
 առանկ : Կեթիկ Կեթիկ աղան . dolersi a caldi  
 occhi . ցանի Գառնաւորի . մարմնի . ինչ օղան :  
 Կառնել caldo, Կ . ինչ ինչ յեռանգանի բոր-  
 ք Կանգն . յառաջումն անդ Կանգն :  
 Կառնել . անգն Կառնաւորի . caldo d'amore .  
 բորբոքի սիրով : caldo di vino . արրել : dar-  
 ne una calda, e una fredda . առնել երկու աշ-  
 արհ : և երկու աշարհ . առն երկու զաւե .  
 ախ և երկու օղան : convien battere il ferro  
 mentr'egli è caldo . առն . պար . և Կարմնել  
 զերմա՛յ փեղան Զերմ :  
**Caldo caldo**, Կ . Կառն ինչ Կառն : Կառնիկ :  
**Calduccio**, Գոյ . Զերմա՛յ մեղձ . Կառնաւոր :  
**Calduccio**, ia . ա՛ն . Զերմիկ . գաղլ : օղանջ . Կառն :  
 Կ

**Caldura** . Տե՛ս **Caldo**, Գոյ :  
**Calcfaciente** : **Calcfactivo**, va . Զերմա՛յ :  
**Calcfatire** . **Calcfato** . Տե՛ս **Calcfatire**, էն :  
**Calcfazione** . և բառ լսի . Զերմա՛յ :  
**Calcfare**, էն . Տե՛ս **Beffare** .  
**Calen**, աբ . Տե՛ս **Calende** .  
**Calendario** . Սրաւոր . բառ նա՛ն : aver altrui  
**Calendario** . sul **Calendario**, Կի՛ non averlo  
 sul suo **Calendario** . առնել զոր . առնել զորի :  
**Calende**, **Calendi**, ի՞նչ յո՞ւ . Սրաւոր : աշարհ :  
 օրեր կանանց . գաղան :  
**Calendula** . Տե՛ս **Calta** .  
**Calente** . Կառնաւոր . Կառնաւոր ( ի կեր անի բա-  
 ցառանաւոր . ) non calente . անհոգ : Կառնել :  
**Calenzuolo** . Թուղթն ինչ փորր :  
**Calentino** . Զերմա՛յ Կառնաւոր : Կառնաւոր :  
**Calere**, անան և Կերպիկ . փոյթ անել . հա-  
 գալ . հայիլ . անի գալ : Կառնել օղան . Կառնել .  
 Կառնել : mi cale di te . ինչ փոյթ և փեղ . և սիրել  
 զքեզ : Կեթիկ Կառնել : non te ne caglia . փոյթ  
 լիցի քեզ . քեզ զի փոյթ է : Կառնել օղան : me  
 n'è caluto, կի՛ me ne calse . փոյթ եղև ինչ .  
 փոյթ յանձին կալայ : avere, mettere checchos-  
 sia in calere, կի՛ in non calere, կի՛ in non ca-  
 le . փոյթ անել . կի՛ անփոյթ լինել . ի բառ  
 Թուղթ . Կառնել օղան : օղան : non me ne ca-  
 le . ինչ զի փոյթ : Կառնել փեղ . Կառնել :  
 se ti cale di me . Կառնել սիրել զի . աղան զքեզ :  
 Կառնել ինչ . փեղ եղև : di quel che non ti ca-  
 le, non ne dir nè ben, nè mal . օրեր քեզ զի անի,  
 յոյժ մի խառնար բնա :  
**Calésso** . Կառն ինչ երկանիկ : ինչ Կեթիկ . առ-  
 ան : tirare il calesto . առանկ . առն far il Rus-  
 sano .  
**Caléstro** . Երկիր Կառն և Կառնաւոր . յարմար այդեա-  
 անան :  
**Calétta** . Տե՛ս **Fetta** .  
**Cali**, աբ . Կառն . և բոյս ինչ . յորդ . ի մեխոյն  
 գործն զառանկ . և Կառն : առն . Կառնաւորի :  
**Calla** . փոյթ . կի՛ խառն անան : փոյթ ինչ . օղան :  
 viver calla . Կառն առ փոյթ մի : nè liscia, nè  
 calla . փոյթ անանի : far calla . Կառնել ինչ .  
 Կառնել :  
**Calibe**, աբ . և բառ լսի . Կառնաւոր :  
**Calibeato**, ta . Կառնաւոր և Կառնաւորի :  
**Calibrare**, ՚ն . Կառնել զերմա՛յ Կառնաւորի :  
**Calibrato** . Սրաւոր . ( և գործի զառնել ) Կառ-  
 նաւոր անան :  
**Calibro** . Կերպիկ Կառնաւորի . զառն Կերպիկ Կառ-  
 նաւորի : Կառնաւորի . Կառնաւոր անան . Կառ-  
 նաւոր : del medesimo calibro . Կառնաւոր . Կառ-  
 նաւոր . Կառնաւոր :  
**Calice**, աբ . Սկի . ( աշարհի ) Կառնաւոր . Կառ-  
 ան : Կառնաւոր . Կառնաւոր : Կառնաւոր անան  
 անան :  
**Calice**, և բառ փեղ . Կառնաւոր . ( և այն մեծ  
 անան . որ ի առանկ ի փեղ անի Կառնաւոր ի մեծ  
 անան և ի առանկ . և ի փեղ ի Կառնաւոր լուր Կառ-  
 ան և Կառնաւոր . և և Կառնաւոր ի Կառնաւոր փոյթ  
 մի առնել առանկ : )  
**Calicetto**, նա՛ն . Սկի փոյթ . Կառնաւոր : Կառնաւոր  
 Կառն :  
**Calicioncino**, նա՛ն . Սկի փոյթ . Կառնաւոր : Կառնաւոր  
 Կառնաւոր :  
**Caliciono**, աբ . Սկի մեծ : Կառնաւոր : Կառնաւոր  
 Կառն :  
 R  
 Cali-





բռնել զին յայլայլ: ) Ծնարար: ( պարկեման  
հոտեմ կապիւն ի տիկ հովեման' որ զընե-  
փելիս տանի ի քրնիքն: ) Ծայրապայման: ( է  
փորթի երկամ բարձրի և բրդածն ագուցեալ  
'ի ծայր գաւազանաց: ) di ferro. սահապան եր-  
կաթի: tirar le calze. Ե՛մ Ե՛մ: մեռանիլ: tirar  
le calze a uno. բանս բարկի ի բերանդն: calza  
a staffa. գուրպայ անտան: կի՛ կրճառ: tu non  
avrai le calze. դու ո՛չ ապեմ գաւազանայ: զհինս  
պատմեա: nuova da calze: համարա բարի: աւե-  
տիք: արժանի պարեակց: tagliar le calze. բամ-  
բասել: շարխ խօսել: Calze, յո՛. Տէս Cal-  
zone.  
Calzaccia. Կէ՛. Յոսի կի՛ խոշոր գուրպայ:  
Calzajo. Տէս Calzamento.  
Calzajuolo. Գուրպայագործ: Երազէ:  
Calzamento. Գուրպայ: Երազ: հոգաւմամբ: կոշիկ:  
խոզան:  
Calzante, Կ. Բարձր: յանկաւոր: պարտաճ:  
Calzare, Ե. Ագուցանելու քայլայ: կոշիկն, հոգա-  
ւմամբ: Երազ, խոզանիքիքի: հաստատել սե-  
պիքն: Ա՛յնէն: յարմարիլ: պարտաճիլ: այ՛մա:  
Ե՛մ Ե՛մ: ella non mi calza. զայն չտիրոջմէն ընաւ:  
Ե՛ն հա՛ երեմ: ella calza. Է՛ այն հա՛նմ: Cal-  
zarsi, Ե. Ա՛յնիլ: կի՛ ունիլ յոտս գուրպայ:  
կոշիկն: հոգաւմամբ: Երազ, խոզանիքի:  
Calzare, Եր. Տէս Calzamento. կոշիկ: Կէ՛: an-  
dare in qualche operazione col calzare del piom-  
bo. վարել ի գործ ինչ աղաւթը: զգուրպա-  
կանիլ: աղաւթը:  
Calzarétto, Calzarino. Կոշիկ կիսարժեք կամ  
կարճ:  
Calzato, ta. Արկիւղ յոտս գուրպայ, կի՛ հոգա-  
ւմամբ: կոշիկաւոր: Երազ, խոզանիքիքի: հաս-  
տատել սեպիքն: cavallo. սարսաղաբարձ ձի:  
plecione. աղաւթնակ կոշիկաւոր: Կէ՛: Ե՛մ  
Կէ՛մ:  
Calzatôja. Փոխ. որով ագանի որ զհոգաւման:  
Calzatôra. Տէս Calzamento.  
Calzerone, Եր. Calzerotto. խոշոր գուրպայ: Գու՛ն  
Երազ:  
Calzetta. Ա՛յնիլ կի՛ բարակագործ կի՛ մեծաքանայ  
գուրպայ: Կն՛ն: Կէ՛ն: Երազ:  
Calzetràja, Կ. Calzetràjo, Եր. Գուրպայագործ:  
որ հիւսն կամ կարկտսն զմեծաքանայ գուր-  
պայ: Երազէ:  
Calzino. Կարճ գուրպայ յոտից մինչ զբարձն:  
Գէս Երազ: tirar el calzino. Ե՛մ աւե: մեռանիլ:  
Calzo. Տէս Calzamento.  
Calzolàjo, Calzolàro. Կարճակ: կոշակաւոր: Կ-  
ն՛ն:  
Calzolarétto, Ե՛մ. Փոքր կարճակ:  
Calzoleria. Կրպակ կարճակաց: կոշակարաց:  
խոզանիքի Բեռնեմ:  
Calzonì, Եր. Եր. Ա՛յնքաւարաւոր: վարալիք: Կն՛ն:  
պոք: portare i calzoni. աւեիլ տիրաբար:  
տիրել: Կրպակիլ: ( աւե զհիւսն: )  
Calzuolo. Ծայրապայման: ( է փորթի երկամ  
բարձրի և բրդածն ագուցեալ ի ծայր գաւազա-  
նաց յարմար: )  
Càma. Տէս Came.  
Camàglio. Փոքրատ երկաթի. ( է ման քրահին: )  
Camaleone, Կ. Խոն ինչ, որոյ տերեւոց գոյն է  
փոփոխակ: անա Carlinia.  
Camaleonte, Եր. Camaleontessa, Կ. Գիւնա-  
նիւն: մասակ գիւնաւոր: գաղաղան:  
Camamilla, Camomilla. Երկշաղկ: Կն՛ն: Ե՛մ  
Կն՛ն:

պանէմ:  
Camangiàre. Բանջար. հաւարտ: Կն՛ն: Ե՛մ  
Կն՛ն: Կն՛ն:  
Camangiàrétto, Ե՛մ. Համեմունք:  
Camarlinga, Կ. Տէս Cameriera. և Camer-  
lingo.  
Camarlingático, Camarlingáto. Գանձաւորութիւն:  
գանձապետութիւն: հաւաքարէ: Կն՛ն: Ե՛մ  
Camarlingo. Camerlingo. Գանձաւոր ( հաս-  
րակաց: ) գանձապետ: հաւաքար: Կն՛ն: Ե՛մ  
գանձապետի ( իշխանաւոր որ պապին և կայսրն  
տիր իշխանաց: ) տէն և Cameriere. Ե՛ և  
պաշտօնատարութիւն մեծաւորանաց:  
Camàto. Ոստակից գաւազան նուրբ և երկայն:  
պանի լըղա:  
Camàuro. Գլխարկ կի՛ գոտակ պապին:  
Cambellàtto. Տէս Ciambelletto:  
Cambiabile. Cambiàbole, Կ. Փոփոխակ: յողդողդ:  
Cambiadoré. Տէս Cambiatoré.  
Cambiale, Կ. Խոնիլ, կի՛ քրքրաւորութիւն:  
գրամագիր: Կն՛ն:  
Cambialéttera. Գրամագիրութիւն: ( ձե. քերական-  
կան: ) փոփոխութիւն գրոյ կի՛ տաւի:  
Cambiamento. Փոփոխութիւն: փոփոխումն: Կն՛ն:  
Կն՛ն:  
Cambianóme, Եր. Ալլաւորութիւն. ( է ձե. քե-  
րականական: ) փոփոխութիւն տաւի:  
Cambiare, Ե. Փոխել: փոփոխել: ալլաւորել: Կն՛ն:  
Կն՛ն: փոփոխել: փոփոխութիւն: Կն՛ն: Կն՛ն:  
Կն՛ն: Կն՛ն: փոփոխութիւն: հաստատել զփո-  
խարկն: հաւաքել: Կն՛ն: Կն՛ն: փոփոխել:  
յոյն զլուզիլ գրամագիրութիւն: գրամագիր  
իւն: առաւել զփոք գրամագիրութիւն: Կն՛ն: Կն՛ն:  
Կն՛ն: Cambiarsi, Ե. փոփոխիլ: յիշապիլ: դառ-  
նալ: Կն՛ն: ալլաւորել: Կն՛ն: Կն՛ն: Կն՛ն:  
Կն՛ն: Կն՛ն: Կն՛ն:  
Cambiato, ta. Փոխեալ: Կն՛ն: Կն՛ն: ալլաւոր-  
եալ: Կն՛ն:  
Cambiatóre, Եր. Փոփոխիլ: Կն՛ն: Կն՛ն: հաստա-  
ւառ: լուծողագիր: սեղանաւոր: Կն՛ն:  
Cambiatúra. Փոփոխութիւն: Կն՛ն: Կն՛ն: andare  
per cambiatúra. երթալ լուծողագիրաւ: Կն՛ն:  
Կն՛ն: Կն՛ն:  
Cambio. Փոփոխութիւն: Կն՛ն: Կն՛ն: փոխ-  
արկ: փոխադարձ: հաւաքել: render cambio.  
հաստատել զկն՛ն: pigliare, կի՛ cogliere, կի՛  
torre in cambio. ալլել: ալլել: տանալ: տիրալիլ:  
Կն՛ն: Կն՛ն: փոխակաւոր: Կն՛ն: Կն՛ն: far  
cambio. փոխել Է՛ միմեանս: փոխակաւորել:  
Կն՛ն: Կն՛ն: փոփոխութիւն: Կն՛ն: Կն՛ն: Կն՛ն:  
lettera di cambio. գիր գրամա-  
գիրութիւն: cambio secco. անծախ, կի՛ անծախ  
գրամագիրութիւն: dare a cambio. արձանել ի  
վարձու տալ: Կն՛ն: Կն՛ն: in cambio. ի ան-  
գի. փոխակաւոր: Կն՛ն:  
Cambista, Եր. Գրամագիր. ( Ե՛ Կն՛ն որ տալ,  
կամ աւանդ արձանել գրամագիրութիւն: ) Կն՛ն:  
Կն՛ն: Կն՛ն:  
Cambraja. Կաւ: ինչ աղիւն գործել ի գանգրե  
քաղաքին:  
Càme, Կ. Càma. Ալլել ինչ բազմաւորակ իւն,  
ցեաց:  
Camédrio. Խոտ ինչ բոռնէլ յաղաւթնաւոր: Կն՛ն:  
գիւղական կոնն և Querciuola, Կն՛ն: Կն՛ն:  
աներեւոյն Է՛ աներև կաղաւոր:  
Carólea, Calmólea. Տանի ինչ բժշկական: Կն՛ն:  
աներեւոյն Կն՛ն: Կն՛ն: Կն՛ն:



[illegible][illegible]











[illegible][illegible]

դի արար. շաղիլ ի հոգս կի՛ն Գործն մեծա-  
մեծա. Capello di fontana. տե՛ս Capivenere.  
Trarre, condurre uno pe' capelli. Տալ ուսմի  
առնել ինչ բանի՝ non comportare, che sia tor-  
to un capello. և ոչ Գոյնի իմից համարել:

Capelluto, ta. Բազմակեր. գլխաւոր: առաջ. առաջ-  
առաջ:

Capelvénere, ու. \* Capelvénere. Խոտ ինչ բժշկա-  
կան զոր անմիջ կոչեն և capello delle fontane,  
կի՛ coriandro del pozzo. Եղիէր. Եղիէր:

Capércio. Տե՛ս Caparbio.

Capère, և. Տե՛ս Capire.

Caperozzola. } Փոքր գլուխ. պտուկ վարդին.

Caperozzolo. } Ծայր անկաշի անգամայն:

Capestrosia. Տե՛ս Vizzo, Grazia, Proprietà.

Capestro. Պարան կախալանի. խեղդ պարանոցի.  
Ինչ. Ինչ պահուրդ. չունան. Ինչ. Եղիէր:  
չունան հանգուցաւոր. գոտի Գրանդիսկրեաց.  
Գոյնի՛ն Ինչ, գուշի: տե՛ս և Capestruzzo.

Capestruzzo. Կռ. Զարգարծ. աղիքաւոր. շա-  
րեղացալարաւ. արժանի կախալանի խեղ. Ինչ.  
առաջ:

\* Capétto. Գլուխ փոքր. Եղիէր. Գլու:

Capévole, և. Ընդունակ. բաւական: Գոյն. Գո-  
յն:

Capezzale, ու. Փոքրատ կանանց. բարձ գլխոյ:  
Եւրդ: indugiare, essere, ridursi al capezza-  
le. Ընդունել շտիտ մահու. լինել մերձ ի մահ:  
al capezzale. Զբոսին չունին. ինչուն չունին.  
օրհասական:

Capézzolo. Գլուխոյ ստեղծ. Եղիէր. Եղիէր. Գլու:  
պտուկի ներքին մասանց ինչ մարմնոյ:

\* Capicério. Պարագլուխ. գոտապետ. (և անուն  
ինչ պտուկի կանոնիկոսաց):

Capidógliia, Capidógliia. Կեռ ինչ կոպկին:

\* Capigliia. Տե՛ս Accapigliamento.

\* Capigliiara. Տե՛ս Capellatura.

Capillare. Մազանուն. մազապետ: (կրակի.  
ևն.) Կարբ իրի զնր:

Capillato, ta. Տե՛ս Capelluto.

Capillizio. Զնր. վարդ. Գլու: Գլու: Գլու:  
առաջ:

Capiménto. Ընդունակութ. ապրուր. մեծութ.  
ապրածութ:

\* Capinascénte. Առ ինչ կեցման. կամ պիտակ  
ծամ:

\* Capinéra, Capinéro. Սեղանի. սեղանատար.  
(և Թաղան ինչ քաղցրամայն. ունի կատար.  
տե՛ս.)

\* Capione, ու. Կոր փայտ ինչ ի գլուխ. կի՛ն ինչ  
ծաւին:

\* Capipárto, ու. \* Capipopoláre, ու. \* Capipó-  
polo. Առաջարդ. գլխաւոր. գլուխ:

Capire, և. Capère. Գտնել զանից. բռնաբա-  
րել. տանել. Եղի. Գլու: Գլու: Գլու: Գլու:  
առ լինել. ընդունել. իմանալ. ամբողջ. առ.  
Գլու. և. Ընդունել. լինել ընդունակ. ունել  
կի՛ պարունակել լինելուն. առաջ. non capire  
in se stesso, nella pelle. ոչ ևս հանգուցել.  
ոչ ևս ժողովել ինքնին. այլ յայլմէ լինել (առ.  
խեղ. ևն.) avete capito? Զանալ: Գլու:  
առաջ. Գլու:

\* Capisóldo. Պարգի գինեւորաց բաց ի Թաղան.  
Ինչ. Գլու:

Capitale, Գլու: Գլու: Գլու: Գլու: Գլու: Գլու:  
Գլու: Գլու: Գլու: Գլու: Գլու: Գլու: Գլու:  
dare una cosa pel capitale. առ ինչ ի փոխ:

կի՛ անխի. առանց ինչ շահու: Եղիէր. Գլու:  
tener poco a capitale, far poco capitale. փոքր  
համարել: far capitale. aver a capitale. մեծ,  
կամ բարի համարել. պատշաճ կարծիս ունել.  
ևն. չանել. վճարան լինել: Գլու: Գլու:  
non è un uomo da farne capitale. ևն. այդ հո-  
ւտապետ. ևն. պարտ վտանգանալ ինչ. capi-  
tale, che e' non sia il contrario. ոչ ինչ առաջին:  
մեծ ինչ և. Թե լիցէ չ հակառակ: capitale,  
ch' e' non sien più. Թերեւ ինչն այդ բառ  
գլու:

Capitale, Գլու. Գլու: Գլու: Գլու: Գլու: Գլու:  
la Capitale. մայրաքաղաք. lettere capitali, կի՛  
iniziali. Գլու: Գլու: Գլու: Գլու: Գլու: Գլու:  
գլխաւոր. մեծ. delitto capitale. յանցանք  
գլխաւորաւոր. գլխաւորաւոր. nimico սե-  
րիկ կի՛ անհաղ թշնամի. odio. անհաղ սե-  
րիկ. peccati capitali. եղից գլխաւոր կի՛ մե-  
հացա մեղք. Օգտակար գլու: (գլու):

Capitalissimo, ma, Գլու: Գլու: Գլու: Գլու: Գլու:  
(թշնամի):

Capitalmente, Գլու. fu punito capitalmente. Գլու:  
պարտեցաւ առ ի մահ. եղի. մահապարտ. պա-  
տա հանցանք. մահաւոր:

Capitana, կի՛ Nave, կի՛ Galéa Capitana. Գլու:  
կի՛ ցաւանդ. գործակալի: պարտ զնա երկուն  
այլ ամ մայր ի և նոյն գլու: Գլու:

Capitananza. Զորավարութ. զորակառութ.  
Եղիէր:

Capitanare, և. և. Կարգել կի՛ ունել զորավար:  
Capitanato, Գլու. Գլու: Գլու: Գլու: Գլու: Գլու:  
Եղիէր զորավարի ան և Capitananza.

Capitanato, ta, ու. Զորավարել. gente mal ca-  
pitanata. զոր վարել յանգուցալ զբաղկաց:

\* Capitanéare. Տե՛ս Capitanare.

Capitaneggiare, և. Զորավարել. առաջարդել  
զբաց:

Capitaneria. Տե՛ս Capitananza.

Capitanessa. Կին զբաղկալ. կին զբաղկալին:

Capitano. Առաջարդ. գլու: Գլու: Գլու: Գլու:  
բաղկալ. Գլու. Գլու: Գլու: Գլու: Գլու: Գլու:  
pagnia di soldati. առաջին զորաց. պետ զ-  
բաց. խնայական: գլու: Գլու: dei ladri. առաջ.  
զոհակալ. Գլու: Գլու: Գլու: Գլու: Գլու: Գլու:  
առաջին: Գլու: Գլու: di cento uomini. հա-  
րիւրակալ. Գլու: Գլու: della flotta. ծովակալ.  
Գլու: Գլու: d' un vascello. նավակալ.  
Գլու: Գլու: բաղկալական. զերակալաց-  
քաղաքի: Գլու: Գլու: del popolo. արի-  
քուն: della guardia. անձնապահակալ (Գլու:  
Գլու:) Կաշմարտապետ:

Capitare, և. Զաւանել. ժամանել. գալ. եղիէր:  
Գլու: Գլու: Գլու: Գլու: Գլու: Գլու: Գլու:  
capitar bene. ունել ելլա յաջողակ. յաջողել: Գլու:  
առ լիմ: male. ոչ յաջողել. այլ չ. այլ կատա-  
րել. կորնել. ևն. մեծանել. ապականել կու-  
տալ:

Capitato, ta. Ժամանել. հասնել. եղիէր: տե՛ս  
և Capirato, ta.

\* Capitazione. Գլու: Գլու: Գլու: Գլու: Գլու:

Capitello. Գլու: Գլու: Գլու: Գլու: Գլու: Գլու:  
Գլու: Գլու: Գլու: Գլու: Գլու: Գլու: Գլու:  
գլու: Գլու: Գլու: Գլու: Գլու: Գլու: Գլու:  
ցին. Գլու: Գլու: capitelli. կոպակալ զբաց:  
տե՛ս և Capezzolo. Անհաղ խաւան. կամ Գլու:  
զորաց որ ունին զորակալ խաւանի հոյ. Գլու:  
կոպական:

Capito, ta. Զաւառ եղել. ինչնել: Գլու: Գլու:  
Ca-







մտայ ուրուք ինչամուտ աննել զոր ձմարառն  
 թե՛ ապաստել ի մեղորուհի՝ trarre, venire a capo.  
 գլխաւորել՝ աւարտել՝ venire in capo. պատա-  
 հել՝ հանգիպել՝ գաւել ի վր ուրուք՝ fare a suo ca-  
 po. աննել ը մեծի, ը կամի, ը բնաց՝ fare di suo ca-  
 po. գործել անձին ախառաւք, անձին խորհր-  
 զով, անձամբ անձին՝ far capo. պիտանել՝ բղնել  
 (գետնոց)՝ հա՛ հաստատել զանձան՝ բնակել  
 ծայր արձակել պարարին. (Թարգմանցն՝ չգէտ  
 կաւ. զգէտ ունել. far capo in checchessia. յա-  
 մու. իւր յիմք. կամակորել. far capo in un luogo.  
 գումարել ուրեք. ժողովել ի մի՝ far capo a uno.  
 երթալ առ որ, ապաւինել. գիմել առ որ ի հար-  
 ցանել շարհրդ՝ mettere capo. հանել գետնոց (ի  
 ծով. յայլ գետ)՝ հա՛ յանգիլ, աւարտել յին-  
 հանել. ի խեղի ինչ metter il capo in grembo. վառ-  
 հել. անկանել առ որ. ապաստան լինել՝ met-  
 ter nel capo a uno una cosa. հանգիլ ինչ ունիք.  
 ինչամտնոց աննել՝ metter nel capo a uno di  
 fare una cosa. Թելագրել ունիք. գրգել չոր  
 աննել ինչ՝ mettere, tenere, portare in capo.  
 գնել. բառնալ, կրել ի գլուխն՝ cavarsi, le-  
 varsi di capo. քանալ զգլուխն. յարգել չոր  
 աննել մատուցանել. cavarsi di capo alcuna co-  
 sa. հարկել. հանարել ինչ սակցանել. հանել.  
 Թեթափել ի մեայ զնոց, զմտածել իրեք՝ bat-  
 tere, dare, urtare il capo nel, հի՛ al muro. ի  
 գետնարկն յանհարկն ձեռնարկել. յուսանալ  
 ակն՝ tener altrui le mani in capo. հոգալ չոր  
 ակն աննել ի վր ուրուք. յանձնանել. պարտա-  
 նել. levare in capo. հաւաք. յեռանդն հարկանել  
 քաղաքին, հի՛ այլ հեղանիւթից (յորձա՛ ի խն-  
 րին) զմանծը մատուցա՛ ի վր հաննել)՝ levar il  
 capo, in capo. գլուխ անհառնալ. բարձրացուի  
 լինել. անբարտաւանել. զարդաչել. non aver  
 alter' occhio in capo. սիրել չոր ը անձին, քան  
 զմեծ՝ փափոսի ունել չոր՝ cosa fatta capo ha. որ  
 եղան լինել ոչ ունի. lavar il capo altrui, հն՝  
 անա lavare, և Asino, հն՝

**Capo a nascondere.** Տես Capanniscondere. Fare ca-  
 po a nascondere. Թաքնել. գործել ի ծածուկ  
**Capobandito.** Եւուղակապետ. Թաքնորդ գաւա-  
**Capobombardiere,** որ. Բառիկան անբարիկանայ  
 իւրի գաւա-  
**Capoc,** որ. Աչք ինչ բարակի, հի՛ աղճամաղ  
 պոպոյ իրեք հնգիայ  
**Capocaccia,** որ. Բարձրագոյնաւ. ունչ գաւա-  
 անաւորք. գլխաւոր. գաւա-  
**Capocchia.** Գլուխ. հի՛ ստուար ծայր գաւաղանի  
 գլուխ քիզապան, հի՛ քիւռի  
**Capocchio,** իս. Անիւս. անխառն. անկո-  
**Capocchiro,** իս. Գլխաւոր. Բարձրագոյն  
**Capoceno.** Գլխաւորի. Կարմ-  
**Capocello.** Կերակուր. հի՛ երբեք ինչ ի խոզիւնայ  
**Capocomediante.** Գլուխ կատակորդուայ  
**Capocrice,** որ. Զանապաղ բազմազգի. կամ  
 բազմազգի զանապաղ որ քոր ձկնործի առ փոքրի  
**Capocudo.** Խաւարարապետ. աստղին խաւար  
 կեր. ասի գաւա-  
**Capodici,** որ. Զանապաղ. և գաւա-  
**Capo d'opera,** որ. Գործ երեւելի. գլուխ ան  
 գործոց (ուրուք)՝ գործ գերակատար  
**Capofila,** որ. Առաջին զինուոր միայ գաւաղար  
 զի. գաւաղաւոր  
**Capogiro.** Գլուխ զինոյ միայ և պոպոյ անանոց  
 ունչ ինչ բարունակի. կամուայ անկեղծ ի գետին  
**Capogiro.** Գլուխ զինոյ. որ. Կիւռի

**Capogiro.** Կլոն և և. ասար. պլանգակ. կամ շար-  
 փաղի մտածուի  
**Capolavaro.** Տես Capo d'opera.  
**Capolétto.** Պատասխանալ, հի՛ փոխանորդաց գա-  
 ւա- քիւռի  
**Capolevare,** և. Անհանել. հի՛ հանել գլուխ ի վայր,  
 ասարադուի. գաւաղար գլուխ  
**Capolino,** եւ. փոքր գլուխ. far capolino. գիտել ի  
 ծածուկ. գնել չ ծնող  
**Capolo.** Երախակալ. գաւաղ. Կիւռի  
**Capomaestro.** Զարարարապետ. հիւանդապետ. Գլ-  
 ար. գաւա- զերակացու. աստիկան. անհուլ.  
 ասարադուի  
**Capomése.** Ամսադուի. աստիկան որ անոց  
**Capomorto.** Կիւռի. հի՛ քանի մեռելու (էնիւթն)  
 որ մեայ ի յաւանի քիփակն անծնոց յեռ  
 յիշման հեղանիւթից ի ձեռն հնոյ)  
**Capona.** Կին կամակոր. յամու  
**Caponaggine,** և. Կամակորուի. յամուաւոր. Բար  
**Caponamente,** և. Կամակորուի. յամուաւոր  
**Caponar l'ancora,** եւ. ի վեր բարձր զինարկի  
 (նաւու) երկուսի ձանկիւ  
**Caponcello,** եւ. փոքր մի. յամու. ասարադուի  
**Capone,** որ. Գլուխ մեծ. որ. գաւա- գաւա- խաւար  
 պարանոց. յամու. Բարձր. Կիւռի. Զանի  
 ինչ ստուար, որով նաւարդ ի վեր ձիւն զիւ-  
 րիւն նաւու յորձա՛ հանել և մարու ինչ  
**Caponeria.** Զանապաղ. կամակորուի  
**Caponissimamente,** և. Կիւռի. Անհանել յամուաւոր  
**Capoparte.** Գարազուի միայ կողմն. և գաւա-  
**Capopie,** **Capopiede,** և. Գլխիւնայ. ասարադուի  
 քիւռի. գաւաղար. զեր ի վայր. և Զանապաղ  
 և Կիւռի. Գաւա- volgere. անա Capovolgere.  
**Capopiede,** և. որ. Անհանել ի վայր. զերակ  
 զիւռի. անհանել  
**Capopungio.** Թեթեւացուցիւ, կամ մարդական  
 գլու զինոյ  
**Caporale,** որ. Գլուխ աստիկան. հրամանատար  
 ինչանաւոր. գաւա- գաւա- Կիւռի. աստիկան  
 անա. քանի ինչագոյն. և գաւա- caporale de'  
 Birri, կալանաւորապետ. և աստիկան  
**Caporale,** եւ. Գլխաւոր (բարդ) երեւելի  
**Caporano.** Գլխաւոր. գլուխ. ինչանաւոր  
**Caporicciare.** Տես Raccapricciare.  
**Caporione,** որ. Տես Caporale, և  
**Caporovégcio,** և. Տես Capopiede, և  
**Caposoldo.** Տես Capisoldo.  
**Caposquadrà,** որ. Գլուխ. հի՛ քարազուի ստի-  
 մի ինչանոց  
**Caporisto.** Կարմից. (և կատարակ փոքրիկ ա-  
 րագիւղ ի վերանալանի մեղի ինչ աղկարակ  
 նաւարարանոց յորոյ վր եղել կամ լարել)  
**Capoverso.** Անհանել աստի. գլուխ աստի. աստի  
 և Կիւռի ի մարմն  
**Capovolgere, Capovoltare,** եւ. Եղել. վեր ի վայր  
 աննել. զիւռի. անհանել. աստի ինչ եղել  
**Capovolto,** իս. Եղել. վեր ի վայր արարելու  
**Cappa,** և. Կարմաւոր կիւռից. հի՛ փոխ. վեր  
 և. մեկնոց. Թիկնոց. հի՛ Թիկնոց. Գլուխ. և  
 Կիւռի. Գլուխ. Կարմաւոր. Կարմաւոր. հի՛  
 փոխ. կարմաւոր. Կարմաւոր. կամ ծիլանոց  
 և կարմաւորաց) cavarne cappa, հի՛ mantello di  
 alcun aare. ի. յանի հանել չոր ինչ յամու  
 գործոց ժամանակ. per un punto Martin perse  
 la cappa. աստի. ի գոյն իրայ Զանի երեւել  
 մեծանի մարդ. uomo di spada, e cappa. և  
 Զիւռի. անհանել. աստի. գաւաղ. cappa di cie-  
 lo.









\* Caratterizzato, ta. Կրեւալ:

Caravella. Ապր ինչ բարձր ծառ: անտի ինչ տանի:

Carbonaja. Հնչ անիոյ: անխոնոյ: զեփուլի: խոսք քաղաքաւ ևն: Կեփուլ: բան անտի և խաւարի: Կին լախալաւա: Carbonaje, հիմ Sodi. Ե Բաւ որորոյ: Ի խոսք մարտի Ի մեջ անտառոյ, որ քան եղծորոյ, և բաղին զեփուլ յարկիլ զեղծորոյ:

Carbonajo. Ամխոսք. անխոսք: զեփուլի: Carbonata. Ապր ինչ խոզի ի կապարոյ: հիմ ի տաղի:

Carbonello. Տես Carbonchio. Կայծակն փոքր: Carbonchio. Կարկեհան: զեփուլ: զեփուլ խոզ: Եղծոր, հիմ պալար ժամատարին: Եղծոր: Եղծոր:

Carbonchioso, sa. Կրեւալ: անտի: Եղծոր:

Carboncino, na. Կայծակն փոքր: Կայծ:

\* Carboncolo. Տես ինչ չոր և սևաւ հոջ:

Carbone, ու. Ամուր: զեփուլ: Կայծակն: զեփուլ: Կայծ, հիմ a misura di carbone. առաւ առաւ: լիւր: Ամխոսք: արմատ: ( Ը երկրաւորոյ: Ե անտ ինչ արմատոյ որով սևաւ ինչ խոզ զանաւ: չոր զեփուլի կոչն: Calvonchio.) անտ և Carbonchio.

\* Carbonetto. Տես Carboncino.

\* Carbúnculo. Պալար ժամատարին:

Carbúnculo. Կարկեհան: զեփուլ խոզ:

Carbunculo. Եղծոր և անտի ինչ չոր և սևաւ հոջ:

Carême, ու. Կանիք: սուկրոս: Եղծոր: Կայծ: Կայծ, ինչ սուկրոս և անտի կայծ չոր: Կայծ կանիք: Կայծ պալար:

Carère. Տես Caricare.

Carésta. Ապր ինչ հոգի անոյ: անտ և Carême.

Caréssio. Կարգ: ինչ: Կայծ: անտ: հիմ անտ: Կայծ: անտ:

Caréto, ta. Տես Caricato.

Carceramento. Տես Carcerazione.

Carcerare, ու. Բանալ: Ի բան արկանել: Կայծ: անտ: Կայծ: անտ:

Carcerato, ta. Ի բան արկանել: Կայծ: անտ: Կայծ: անտ:

Carceratore, ու. Բանալ: Ի բան արկանել: Կայծ: անտ: Կայծ: անտ:

Carcerazione, ու. Բանալ: Կայծ: անտ: Կայծ: անտ:

Carcere, ու. Ե Կայծ: անտ: Կայծ: անտ:

Carcerière, ու. Բանալ: Կայծ: անտ: Կայծ: անտ:

\* Carcinoma. Ապր ինչ քաղցրիկ: որով անտ: Կայծ: անտ:

\* Carciófala. Կարիոֆալ. Կայծ: անտ: Կայծ: անտ:

Carciófo. Կայծ: անտ: Կայծ: անտ:

Carciófoleto, ու. Կայծ: անտ: Կայծ: անտ:

Cárco, ու. Կայծ: անտ: Կայծ: անտ:

Cárcio, ու. Կայծ: անտ: Կայծ: անտ:

Cardamindo. Տես ինչ, որ Կայծ և Nasturzio Indiano.

Cardamomo, Cardamone, ու. Կայծ: անտ: Կայծ: անտ:

Cardare, ու. Կայծ: անտ: Կայծ: անտ:

Կայծ: անտ: Կայծ: անտ:

Cardato, ta. Կայծ: անտ: Կայծ: անտ:

Cardatore, ու. Կայծ: անտ: Կայծ: անտ:

Cardatura. Կայծ: անտ:

Cardeggiare, ու. Ապր ինչ զանաւ անտ: Կայծ: անտ: Կայծ: անտ:

\* Cardare.

Cardellétto. Տես Calderino. Ապր անտ: Կայծ: անտ:

Cardellino. Տես Calderino.

\* Cardíaca. Տես ինչ զանաւ անտ: Կայծ: անտ:

Cardiaco, ca. Mal cardíaco. Կայծ: անտ: Կայծ: անտ:

Cardialgia, ու. Կայծ: անտ: Կայծ: անտ:

\* Cardialogia. Ապր ինչ անտ: Կայծ: անտ:

\* Cardinalano, na. Տես Cardinalesco.

\* Cardinalático, Cardinalato. Կարգ: անտ: Կայծ: անտ:

Cardinale, ու. Կարգ: անտ: Կայծ: անտ:

Cardinale, ու. Կարգ: անտ: Կայծ: անտ:

Cardinalesco, ca. Կարգ: անտ: Կայծ: անտ:

\* Cardinalismo. Կարգ: անտ: Կայծ: անտ:

Cardinalizio, ia. Տես Cardinalesco.

\* Cardinalizzato. Կարգ: անտ: Կայծ: անտ:

Cárdine, ու. Կայծ: անտ: Կայծ: անտ:

\* Cardino. Կարգ: անտ: Կայծ: անտ:

Cárdo. Կարգ: անտ: Կայծ: անտ:

Cardone, ու. Կարգ: անտ: Կայծ: անտ:

Cardone, ու. Կարգ: անտ: Կայծ: անտ:

Cardone, ու. Կարգ: անտ: Կայծ: անտ:

Cardone, ու. Կարգ: անտ: Կայծ: անտ:

Cardone, ու. Կարգ: անտ: Կայծ: անտ:

Cardone, ու. Կարգ: անտ: Կայծ: անտ:

Cardone, ու. Կարգ: անտ: Կայծ: անտ:

Cardone, ու. Կարգ: անտ: Կայծ: անտ:

Cardone, ու. Կարգ: անտ: Կայծ: անտ:

Cardone, ու. Կարգ: անտ: Կայծ: անտ:

Cardone, ու. Կարգ: անտ: Կայծ: անտ:

Cardone, ու. Կարգ: անտ: Կայծ: անտ:

Cardone, ու. Կարգ: անտ: Կայծ: անտ:

Cardone, ու. Կարգ: անտ: Կայծ: անտ:

Cardone, ու. Կարգ: անտ: Կայծ: անտ:

Cardone, ու. Կարգ: անտ: Կայծ: անտ:

Cardone, ու. Կարգ: անտ: Կայծ: անտ:

Cardone, ու. Կարգ: անտ: Կայծ: անտ:

Cardone, ու. Կարգ: անտ: Կայծ: անտ:





rità, la carità. բարեկէ սորմունիս: աստիս չէր.  
 Գ. far carità insieme, կամ սոսկ far carità.  
 առնել սեր. ուսել ի միասին: դաժնէ երկէ.  
 զերարէ եկէ: carità pelosa. սեր կեղծաւոր.  
 սեր չափանցիր:

Caritatevole, Գ. Բարեգութ. գորովալիր. բար-  
 րար. գլխած. սորմուն. սիրալիր. հիւանդէ.  
 ճակագիր:

Caritatevolmente, Գ. Սիրով. մարգասիրուն.  
 Caritativamente. } քաղցրութ. գլխով.  
 առաստաճիր: Եւսագիրէն. հիւանդէն. մեռէր.

վէ էն:

Caritativo, va. Caritévole, Գ. Սերոյ. սիրապա-  
 տար: անս Caritatevole.

Caritevolmente. Տես Caritatevolmente.

Caritoso, sa. Տես Caritatevole.

Carizia. Տես Carestia.

Carlina. Խոտ ինչ երկամետակ, սպիտակ է սևաւ.  
 զարկաւն առն ի կերակուր շերտոց: Իսկ սե-  
 առն կոչի է Camaleone, ք գեղեցիկութ. զի  
 զգոյն աւերացն սովոր է փոփոխել և գունոյ  
 գեղեցիկ:

Carlino. Կէս լիւր փլորենեան: գրամ ինչնէա-  
 ղուշոյ:

Carlóna, սահ. alla carlóna, Գ. Աճնգութ.  
 վեր ի վերոյ. անխորհրդարար. միամտութ.  
 Խորհն չեղիս:

Carne, Գ. Է բաւ բանաք. Տաք. սասնաւոր.  
 զիյն:

Carmelitano. Carmellito. Կարմեղեան կրո-  
 ճաւոր:

Carminare, Է. Գլխէ. կժ աւանդել զբուրդ: Է-  
 թաք խորհու: զանկոծ առնել: չեղիէ դաժա-  
 լաւանել կժ քակել զփուք որովայնի:

Carminativo, va. Գլխէ: փրահան. փալայծ  
 ( ԳԼԶ ):

Carminato, Է. Գլխաւ. Բարունել: կշտմբեաւ.  
 Թշտմանաւ. ասորանել. զի՛ն լուսնաւ. es-  
 ser carminato senza pettine. Լինել շարազան:

Carminio. Է գեղեցիկափայլ կարմիր փայլ ինչ ման-  
 րանալ ի պէտս նկարաց:

Carnaccia. Միս վառածար: փնա էր.

Carnaccióso, sa. Carnacciúto, Է. Մասլիր. որ-  
 րար. գեր. Թանձրափա: Էրկ. Կիզ:

Carnaggio. Միս ի կերակուր: Էնէ: Էր.

Carnagione, Է. Գլխի մարմնոյ (մարդոյ) սին.  
 զիւն. carnagione fresca. կարմրափայլ գլխի  
 մարմնոյ:

Carnajo. Գամբարան անկէլանոցաց, Էն. Դուր-  
 ւա:

Carnajuólo. Տես Carniere.

Carnalécio, cia. Մարմնասեր. ցանկաւոր. հեշտա-  
 սեր. շարավազալ: Էնթոնի. Էնթիէն:

Carnale, Գ. Մարմնասեր. մարմնական. զգայա-  
 կան. հրեանի fratello. հարազատ եղբայր: Էնչ  
 Գրտա. amore. սեր մարմնական: բղջարոն-  
 վազալ. Էնթիս աչոս. Էնթիսն: արեւակից. մեր.  
 մասար աղական: Էնթ: գորովալի. սիրապա-  
 տար. քաղցր. քաղցրաբարոյ. մարգասեր: Դու-  
 լիէ. Կիզ:

Carnalissimamente, Գ. Անաստ ցանկութ:

Carnalissimo, una, Գ. Գանդասեր յոյժ. անկա-  
 ճան: գորովագութ ( մարդ ):

Carnalità. Carnalitate. } Գանդա ի մարմնոյ. կժ  
 Carnalitate, Է. } մարմնական. բղջարոն

հոգի. առփաճ. Էնթիս աչոս. Էնթիս. սեր գո-  
 րովական. գորով: մարգասիրութ. բարեկա-  
 ժ:

մուր: Գանդալի. Էնթիս. Գլխի. Ստա-  
 ճուն: dedito alle carnalità. հեշտասեր. մարմ-  
 նասեր:

Carnalmente, Գ. Մարմնական սիրով. առփաճ.  
 ցանկութ: Էնթիս էն:

Carname, Գ. Երկնաւ մարմնի. զիակուր: Գր-  
 ճաւ Էնթի. Էնթի. միս բազում: Էնթի: vivere di  
 carname. Լինել մսակեր:

Carnascialare, Է. Կատարել զբարեկենդան. զէզ-  
 ինը յաւուրս բարեկենդանու. շոնայալի ի Գլխի.  
 ներբուս: Էնթի Էնթիս Էնթի:

Carnasciále. Carnassále, Գ. Բուն բարեկեն-  
 դան. աւուրք բարեկենդանութեան: Էր Էն-  
 թիէ:

Carnascialésco. Տես Carnovalesco.

Carnatúra. Տես Carnagione.

Carne, Է. Միս: Էր: միս պաղոց, ձկնոց:  
 առփաճ. ցանկութի մարմնոյ. բղջարոնութի:  
 Էնթի Է Բարիէ: far carne. ապանանել. կոտորել  
 եղիւրդ: esser in carne, փոքր փ գիրանաւ.  
 Լինել յոյր: Կիզնէ. rimettersi, tornar in  
 carne. կաշտարիւ. հաստատել յաւուրս: Գա-  
 վիւնթի. Կիզնէ. mettere, porre Էն trop-  
 pa carne al fuoco. ի բլբ քործս միւր միանա-  
 մայն: essere, կժ riuscir carne grassa. յափրա-  
 ցանաւ. ճանձրոյն արկանել:

Carnéfica, Գ. Գանդի: ճիւղաւ: անգութ, Է-  
 թիւնաւաչ: Կիզ. Գան Էնթի:

Carneo, ca. Մսեղեն: Էնթի. Էնթի:

Carnesaláta, Carnesécca. Միս աղածոյ. ապուխտ  
 խոզիկ: Բաւաւնել էր. փոխալ դաղըճալ:

Carnescialare, Carnescialésco, Էն. Տես Carna-  
 scialare, Էն:

Carnevale. Տես Carnasciale.

Carnevaleggiare, Է. Տես Carnascialare.

Carnevalésco, ca. Տես Carnovalesco.

Carniccio. Երբեմն կողմ մորթոյն: Կերկէն Է  
 Էնթի: բերթածք մորթոյն: ( Էն անպէս մա-  
 սանք բերթեց ի մորթոյն ) յորմէ գործեն զմա-  
 ղալած. որք կոչին է Limbelluccio: ) մարմին:  
 Էն:

Carnicino, na. Մարմնեղեն. մարմնազոյն:

Carniera, Է. Carnière, Գ. Մատաղ որսորդ.  
 Carniero. } Գառ: Էնթի Էնթի:

Գառ: aver una cosa nel carniero. անել ի մե-  
 ճին կժ առնել ուսարարս:

Carnificina, բաւալի. կատար. անդի ասն.  
 ճանաչ:

Carnile, Գ. Մոյ. մեղեն ( կերակուր: )

Carnívoro, ra. Մսակեր: Էր Էնթի:

Carnosétto, Է. Փոքր փ մասլիր. կամ պարարտ.  
 Էնթի:

Carnosità, Carnositáde. } Գարբառութի. գի-  
 Carnositáde, Է. } բուր. Էնթի: Է

Էն փոքր անցեալ ի շարոյն. որ անէ ի  
 Էր զիգորդելութ:

Carnoso, sa. Մասլիր. զերապարար: Էնթի.  
 Էնթի:

Carnovále. Տես Carnasciale.

Carnovalésco, ca. Բարեկենդանի. բարեկենդա-  
 նութ:

Carnóme, Գ. Կենդանաւանդ ինչ որ կոչի է ու-  
 vo di mare, ք մու ծովու. Էնթի Է Գա:

Carnúto, ra. Տես Carnaccióso.

Cáro, Գ. Տես Carestia. Գանատութ. Կոճա-  
 ղութ:

Cáro, Գ. Ծածրագին. փնոց: Գանաւ. Կոճա-  
 ղութ:













քաշ . փութը : cavallo . մի շաղանակազոյն փութը  
 ւնի . փութը :  
 Castagno, ք. . Շաղանակենի : քեփանէ պաշէ :  
 Castagnolo . Castagnuolo, la . Տէս Castagnino .  
 շաղանականման : քեփանէ ինչ : fico castagnino .  
 աղց . ինչ թղց :  
 Castagnolo . Castagnuolo, ք. . Փայտ շաղանակի :  
 քեփանէ օրոն : փայր շաղանակենի :  
 Castagnuza . Փայրիկ շաղանակ : քեփանէ՞ :  
 Castalderia . Տալանուի . գաւառապետութի :  
 Castaldione . } Տալան : եղեւիտի : գաւառա-  
 Castaldo, ք. . } պետ . ( թաւառու կաշտածոց  
 ուրուք : ) լիճիւն . լիճիւն : քեփանէ : castal-  
 do . հազարապետ ման : եղեւիտն :  
 Castaménte, ք. . Castissimaménte . Ողջախոնութի .  
 արքունի : ք. . ք. . ք. :  
 \* Castellana . Ամրական կին : կիսուրէ քառ :  
 Castellanería . Ամրակապետութի . ամրակապետութի  
 աւանի :  
 Castellania . Բերդակաշտութի . ամրապահութի :  
 Castellano, ք. . Բերդակաշտ . ամրապահ : քեփան :  
 ար ամրացին : ք. . ք. . ք. : բերդապահ . պա-  
 հակ բերդի : կիսուր զինքի : ամրական : ամրա-  
 բնակ : կիսուր :  
 Castellano, na, ք. . Ամրացին . ամրական . ամրա-  
 ցանման : ք. . ք. . ք. : կիսուր ինչ :  
 Castellare, ք. . Աւան կործանել . ամրաց խաղալու :  
 \* Castellata . Չափ ինչ գինույ :  
 \* Castellato, ta . Բաղմագդեակ :  
 Castellétto, ք. . Աւան փայր . գլխակ փայր : ք. .  
 ք. . ք. . ք. : ք. . ք. : Castello, ք. . Աւան  
 անուան զանազան շաղափից 'ի ծակել զքարինս ևն :  
 Castellina . Խաղ ինչ աղայական , զոր խաղան ըն-  
 գալուք :  
 Castello . Castelli, ք. . ք. . Castella, ք. . ք. . ք. .  
 Աւան պարսպաւոր . գիւղաքաղաք : ք. . ք. .  
 ամրաց . գլխակ : ք. . ք. . ք. : castello d'avanti,  
 castello di prua . գլխակ գլխայ նաւին . ( ը  
 նաւորգայ և բարձրագոյն մասն մեծամեծ նաւ-  
 ուց 'ի գլուխն կոյս : ) Castello di poppa . ան-  
 'ի բառն Cassero . Թաւ . ( և գործի վարակելոյ  
 զից 'ի գլխին : ) ք. . ք. . ք. : գործի ինչ հանելոյ  
 'ի վեր գլխին : castello in aria . ամրապարտ  
 խնդր . անտի մտածուիք : far castelli in aria .  
 յոգս ամրացս կառուցանել . խորհիլ զանտիս .  
 մտաբերել յանհարկն : castello dell' origolo .  
 ամրաց , կի մեծամեծ ժամացուցին . ( ը ժամա-  
 գործաց 'ի մասն յորում փակել են անիւն ըն ) :  
 Castello . Ըստ դարձնաց 'ի մասն կապել , որ  
 ունի զաղաք ինչ , և պոստայրի բանակաւ :  
 Castellotto . Աւան փայր մի մեծ . ըն . գիւղաքա-  
 ղաք մեծ : ք. . ք. :  
 Castelluccio, ք. . Աւան փայր : ք. . ք. : ca-  
 stellucci in aria . ան-ի բառն Castello .  
 \* Castelvestrare . Բնիւն , կի գաւառ զիւրս իրիկ  
 զբաւթելիքն մտածնայ իրն :  
 Castigaménte, Castigo, ք. . Տ . Castigaménte .  
 Castigare, ք. . Castigare . Պատժել . պատժահաւել :  
 Castiglione, ք. . Տէս Castelletto .  
 Castità, Castitade, Castitate, ք. . Ողջախոնութի .  
 արքունի : ք. . ք. :  
 Cásto, ք. . Տէս Agnocasto .  
 Cásto, ta . Castissimo, ma . Ողջախոն : ժուժկալ :  
 ք. . ք. . ք. : ք. . ք. :  
 Castóne, ք. . Ամրակապի՞ն մասանայ . բուն ա-  
 կան : ք. . ք. :  
 Castóre, ք. . Տէս Castoro .

Castore, ք. . Կոստոր և պողոտա . ( ը նաւոր-  
 գայ 'ի հրեղեն ինչ մեծորայ երեւել 'ի ծովու  
 'ի մրկայոյ ժամանակի . որ կոչի և fuoco di  
 Sant' Elmo . Հուր քոյն ելնայ : )  
 Castório . Դեղ գործել յամրածեաց կըրու :  
 Castoro . Բնիկ մկնայ . կուլք : ք. . ք. :  
 cappello, ք. . di castoro . Խոյր եւրոպեան ևն  
 գործել 'ի մաղից կըրու :  
 Castrifica . Այլ . ք. . far castrifiche, կի ք. .  
 che . ան-ի Fica .  
 \* Castrametazione, ք. . Բանակաւ . ինչն բա-  
 նակին :  
 Castraporcélli, ք. . } Կերթնացուցիլ . Թաղա-  
 Castrapórci, ք. . } քաւորիլ : կաշէլ ք. . ք. :  
 ք. . ք. : Castraporcélli . ք. . ք. :  
 ք. . ք. :  
 Castrare, ք. . Կերթնացուցանել . մաղել . Թա-  
 ղամաւորել : կաշէլ երկիւն : հերձուլ զնա-  
 րակի շաղանական : քեփանէ ք. . ք. : alcuno .  
 անարացուցանել . նկուն անել զք. : ք. . ք. :  
 ք. . ք. :  
 \* Castratuccio, ք. . Աւան ք. . ք. :  
 Castrato, ք. . Խոյ մաղել : ինչիւ ք. . ք. :  
 ք. . ք. :  
 Castrato, ta, ք. . Կերթնացել . Թաղամաւոր :  
 կաշէլ . ինչիւ :  
 Castratura . Կերթնութի . Թաղամաւորութի :  
 կաշէլ . ինչիւ : ք. . ք. :  
 Castrénse, ք. . ք. . ք. :  
 Cástro, ք. . ք. . ք. :  
 Castronaccio, ք. . Աւան ք. . ք. :  
 ք. . ք. :  
 \* Castronaggine, ք. . Տէս Castroneria .  
 Castroncello, Castroncino, ք. . ք. :  
 ք. . ք. :  
 Castrone, ք. . Խոյ մաղել : ինչիւ ք. . ք. :  
 ք. . ք. :  
 male del castrone . հազ անտիկ . հարթալիս  
 ք. . ք. :  
 Castroneria . Թաղամաւորութի . աղաւթի . ան-  
 տիկ :  
 Castruccino . Դրամինչ հին յանուն Բաւթուցիլ .  
 ք. . ք. :  
 Casuale, ք. . Դիպուածական . գիւղական . ք. .  
 ք. :  
 i casuali, ք. . ք. . ք. :  
 գիւղական . ( և այն զոր բաց 'ի վարձուց  
 և 'ի թաղիկ ասանայ որ ը գիւղաց ինչ : )  
 \* Casualità . Դիպուածականութի . ք. . ք. :  
 ք. :  
 Casualmente, ք. . Ըստ գիւղաց ինչ . ք. . ք. :  
 Casuccia, ք. . Տուն փայրիկ . խորհիլ : եղիւն :  
 Casucciacca, ք. . Տուն փայրիկ և վառմար .  
 ք. . ք. :  
 \* Casuccina, ք. . Տուն փայրիկ յոյժ : եղիւն :  
 Casúpola, Casípola, Տուն փայր . ան-ի յոյժ :  
 Casúro, ta, ք. . ք. . ք. :  
 \* Casúzza . Տէս Casuccia .  
 Catacaústica . Կոր գիծ յուղանան . ( ը երկրա-  
 փից 'ի գիծ կոր ձևացեալ 'ի յուղանալ շաղա-  
 քայ : )  
 \* Catacolto, ta . Բաղ ըմբռնեալ . ք. . ք. :  
 Catacómbo . Ստորերկրայ գաւառան : ք. . ք. :  
 \* Catacrési, ք. . Պիտակութի . ( և ձև ինչ շաղ-  
 անական : )  
 Catacúmino . Տէս Catecumino .











**Cavallone**, *թ.* Չի մեծ: գետի տեղ: կռիւն երեք-  
սիւն: գետն գամ:

**Cavalluccio**, *գն.* Չի անարգ, վատարգ, գրտա-  
անարգ: գիւր: ծեծի: տե: ազգ ինչ ժխտաց:  
գատապիր, կի գիր կոչման ի գատապան: portar-  
re, ևն. a cavalluccio. հեծուցանել, կի չափել  
զոր ի պարանոցն: andare a cavalluccio. բար-  
ձեալ բերել յուս այլոց:

**Cavalocchio**, *Պիման:* իշանկութե: էլի աւել: եղան-  
աւել: վարձուր փխապահանք: (Յնա՝ զոր ի  
վարձու ունի որտա՝ ի պէնիլ յուս վերջին իւր)

**Cavamacchie**, *թ.* Կեղանահան: քիւն ւերան:

**Cavamento**, *Բրուան:* պիղուան: փառ խոստը:

**Cavána**, *Նաւախարան:* փայտան:

**Cavare**, *և.* Հանել: ի բայ հանել: մերկանալ:  
լեւարտ: la sete. շիւղացանել, անցուցանել զնա-  
րու: փանտ: բրել: արտաքս պիղել: փայտ:  
փայտից: ի բայ անուշ բանալ ի թնոյ:  
արարան: խոստան: էմիտ: իւրա տրտիտ: ւեր-  
մա: աղաւել: խորպիւր: գաւթարտ: le erbe.  
փել զխոս: քաղահան աննել: gli occhi. բրել  
զաչ: un dente. հանել զառան: la pelle. մեր-  
թելքը աննել: d'una cosa alcun prezzo. չահել  
փն: ի վաճառման: uno di cervello. վաճակել զոր  
բանիւր: տառապիցուցանել: altrui delle mani  
chechessia. կորպել իւր մեք բանի, կի խորտը  
բաւ: le mani d'alcuna cosa. ի գլուխ հանել: ա-  
ւարանել: acqua. հանել զնա ի խորոյ: utile.  
քաղել: ի թել զօգուտ իւր չահել: alcuno di pan-  
duro. անել կշտապիւր ի անն այլոց: di sotto  
alcuna cosa. քաղանալ զաչ: di bocca altrui una  
cosa colle tanaglie. բանի տալ անել: di bocca  
altrui alcuna cosa, կի cavar i calcetti a uno. բան  
քաղել: կի որտա իւր ի բերանոյ ուրաւ: uno,  
կի alcuna cosa di bocca ad uno: cavar alcuna cosa  
ad alcuno. կորպել զոր: կի կորպել իւր ի փանտոց,  
ի ձեռաց ուրաւ: cavarai alcuna cosa della bocca.  
քաղել զանմէ ի կորպորացն: հառանել իւր ի բե-  
րանոյ: cavarsi la fame, la sete, il sonno ևն.  
շիւղացանել զքաչ, զմարտ: յաղել քանի քանտ:  
գանտ: աչտանտ: cavarsi le sue voglie. ընա-  
ղցանիւր: անմէն: կամպիւրա լինել: cavarsi gli  
occhi. բրել զաչ իրերաց: կառաղել ի ձր փո-  
կանոյ: cavare un occhio ad alcuno. բրել զան ու-  
րաւ: ևս՝ քաննացուցանել զոր յոյժ: աննել ու-  
մէք քոր զփոխարահանոյ գարե իւրա una cosa  
dagli occhi. բանալ յուս մեք զքանկալին: ca-  
varsi una cosa dagli occhi. տալ անհանոյ: թնոյ  
ինչ բանի: cavarsi il tempo dagli occhi. հառանել  
զքանկալին: պիւրել ի գործ: cavarsi di capo, կի  
il cappello ad alcuno. բանալ զգլուխն, զնոյն:  
որտանել զոր: յարպել: cavarsi dal capo una cosa.  
հարել: հաննալ իւր: քաննել: cavar sangue.  
երան հառանել: արել: հանել: փառ տրտիտ:  
փն: cavarsi sangue: farsi cavar sangue. տալ յոյժ  
աննել երան: փառ տրտիտ: cavare il cuore: l'ani-  
ma. հանել իւր յոյժ: cavar il cuore ad alcuno.  
քաղել: թափել զգլխ ուրաւ: cavar fuori una  
ciarla, կի una chiechierata յոգել զհարաւ: ինչ  
տաւ: հաղանել զորոց տաւ: cavar buono, կի  
mal viso di chechessia յաղել: կի ձր յաղել:  
օտար, կի ricavare. քորել զքանկալին: անմէն  
քանկալին: cavare alcuno di scherma, կի di tema.  
շիւղել զոր: անմէն: cavarsi la sete col pre-  
sciutto. տալ: անցուցանել զմարտ: անմէն: կի  
աղապիւր իւր: ընալ զմարտ իւր ի փառանմէն:  
cavar la pazia, կի il ruzzo di capo ad uno. քա-

նացուցանել զոր: անմէն զոր: cavar la casa-  
gna, կի la bruciata colla zampa a'trui. տալ:  
հանել զխորտանոյ շաղանակ թափել այլոց: ծ  
վնարել զգործ իւր վառաւ: այլոց: cavarla  
maschera dal viso. մերկանալ զպարանակ: և  
բանոց: խաղել հաճարան: մերկապարանոյ:  
cavar l'olio di Romagna. կորպել ինչ յաղան:  
կի ի ձեռաց կծի տան: աննել գործ ինչ մեծ  
և անհարկ: non sapere, կի non poter cavar  
un ragno d'un buco. տալ: և անմէն: և ան-  
նել: անմէն: ձր զորել: հանել զարգ ի ծախուց:  
ծ չգիտել աննել: և ձր զգործ ինչ: տարակուսել:  
կի աղանալ և ի գիւրին:

**Cavastracci**, *թ.* Բազան: (է գործի հանելոյ ի  
հացանի զտուր: ևն): քանաւալ:

**Cavata**, *Տնա* Cavamento. Cavata di sangue. Երե-  
կահառու: փառ տրտիտ:

**Cavato**, *գն.* Տնա Cavità.

**Cavato, ta**, *Բրուան:* փոխալ: հանել արտաքս, ևն:

**Cavatore**, *թ.* Բրուան: պիղել: գաւթ: di denti.  
տառանահան: փն: քանաւ:

**Cavatúra**, *Տ.* Cavamento. գորտաւորութիւն: խորքիւր:  
Caucale. խոս իման տալի:

**Caudatário**, *Բաղնացալ:* առաջնորդաց եկեղեցոյ:

**Caudato, ta**, *Աղաւոր:* ձեռաւոր: անուոր: փա-  
ռուր: Սերմաւոր (նաւոր: ծ sonetto, յորոյ  
ի վերջ յաւելել են և այլ տառաւոր տալի:)

**Cavédine**, *և.* Չահել ինչ գետոյ:

**Cavédio**, *Տնա* Cortile.

**Cavelle**, *Եւրոպ:* ինչ: գոյն ինչ: non ho udito  
cavelle. ոչինչ լուսալ:

**Caverella**, *Ճակ փոքր:* փոսորակ: փալի: փալի:

**Caverna**, *խոս:* այր: խոր: գոր: փոռ: լափա-  
նալ: մար: որն: անմէն: ևն: Caverna d'  
un Cannone, d'una campana. անն ի Camera.

**Cavernella**, *Cavernetta*, *Փոսորակ:* այր փոքրիկ:  
խոր քաղանակ: լափաւոր: խորանոց: Եւրոպ:

**Cavernosità**, -tade, tate, *և.* խորութիւն: գորտա-  
ւորութիւն: խոր: փալի: ևն:

**Cavernoso**, *զ.* Լե այրիւր: բալնաւոր գորտաւոր:

**Cavernizza**, *Տնա* Cavernetta.

**Caverózzola**, *Տնա* Cavernetta. Ճակիւր:

**Cavétto**, *Զարգ ինչ:* խորապարտաւորակ: caver-  
to impiombato. Պարաւ ինչ անու: որոյ ծայր  
կցեալ են ընդ փալան:

**Cavézza**, *Պարտաւոր:* երանան: իւր: rompere a  
strappar la cavezza. արանիւրտան անաւակիւ:  
անմէն լինել ի լարիւ: levar la cavezza. աղա-  
ւել ի ծաւայուն: Պարա կախալանի ինչ զգ: փա-  
ռաւ: ինչ: ինչ: անաւակ: ինչ: աղաւոր: met-  
ter la cavezza alla gola. պահանջել զգին ծ զար-  
ման: ինչ զգել զգ (անելապահանջանել) աղանալ  
պիւր: բանալ: Cavezza di moro. Աղ ինչ երե-  
կոր: որոյ մորթ են խաւ: ի ծայր կալմորոյ: իւր ուր  
և ի աղանակ: ինչ զգել և ծայր անիւ են անաւ:

**Cavezzine**, *և.* Խորանան: պարտաւոր: իւր: փալի:

**Cavezzone**, *թ.* Վարտաւորակ: կի կարմ: (է եր-  
կանի կիւսարտակ զար աղանակ: ի քիւն աղ-  
մաւ ձիոյ ի նաւանել զն): ինչ:

**Cavezziola**, *Փոքր պարտաւոր:* երանանակ: փալի:  
իւր: փալի: ինչ: անաւակ: (անաւակ) երանաւ:

**Caviale**, *թ.* Աղանոյ ձու. Storie di caviale. անմէն  
խալար: փալի:

**Cavicchia**, *Cavicchio*, *Սեպ:* երկիւր: ևն: dare del  
culo in un cavicchio. ձր յաղել: քալի ինչ:

**Cavicciolo**, *Cavicciolo*, *թ.* Տնա Capestro.

**Cavicoli**, *թ.* ևն: Տնա Cavicoli.



**Caviglia**, **Caviglio**, **Երիթ** . սեպ : լիկ : սլոպ ( Ե  
մեծագոյն սակրն սրածից . կոչի և **Fusolo** . fu-  
elle . ) ինչի . սոյ :

\* **Cavigliatolo** . Գլան ինչ փայտեղէն յորոյ **Ար** .  
հետագործք պատեն զմեծաց :

**Caviglione** , սր . **Ազգ** ինչ գրպանի . քանի հան .  
գերծի : ձի :

**Cavigliuolo** , նա . Սեպ փորր : ինչի-ի լիկ :

**Cavillare** , և . **Արիւ** խարեական , հիմ խնամատակա-  
կան ձեռնարկութի . զիմել զմանուկ . զարիւ  
ձեռնարք :

**Cavillatore** , սր . **Cavillatrice** , իփ . **Արձաւեր** . սր  
ժիձէ զմանուկ . խնամատակ :

**Cavillazione** . **Cavillità** . } **Պատրուական ձեռնար**  
**Cavillo** . } **Կաւթի** . խարեական

**Cavillosamente** , հ . **Պատրուական փառաբար** . ի  
մանատակութի :

**Cavilloso** , և . **Պատրուական** . **խնամատակական** .  
**խարեական** . **խնամատակ** :

**Cavità** , **Cavidade** , **Cavitate** , իփ . **խորունի** . **խո**  
**ռոյ** : փերիկի . լափար :

\* **Caulicoli** , սր . յո . **Գալարածոյ զարգք ինչ խոր**  
**առարակեականիք** :

\* **Causoscenza** . **Տեա** **Conoscenza** .

**Cavo** , Գոյ . **Կազապար** ( **գանձայ գործածոյ** ) **գա**  
**լի** : **կառան** . **պարան** . **մալուխ** : **կալթ** : **գահա**

**ւանգ** ի ծովու . **սար** . **սարաւանդակ** . **կի** **հրոյ**  
**Լանդանք** : **գառան** . **գալ** **գառան** : **lavoro di**

**cavo** . **Ծախսակեն անկանւած զոր գործեն կա**  
**նայք** ի զր **ստեկոյ** , **ևն** : **far lavorar di cavo** ,

**մուլել** . **արկանել** ի **կազապար** : **գալու** ի **Քրոյ**  
**կի** . **գալուլու** . **cavo** , **կի** **capo di latte** . **սեր**

**կաւթին** : **գալու** : **cavo della vite** . **Ծախ** **պառու**  
**անկին** : **գառան** **փերիկ** : **Cavo** . **Ծախ** **ապուցիկ**

( Ե **ծախ** **գործել** ի **փայտի** յորում **ապուցանեն**  
**ինչ** . **ապուցիկ** **կոչի** և **Mortisa** . ) **փերիկ** :

**Cávo** , Գոյ , **սո** . **Գազապար** . **փառաբար** . **խոր** : **լա**  
**փար** . **փերիկ** : **vena cava** . **սեւ** **Cava** .

**Cavolésco** , և . **Կազապար** : ի **կազապար** : **լա**  
**նայ** :

**Cavolino** . **Կազապար փորր** . **կի** **փափուկ** : **փերիկ**  
**փերիկ** **զման** :

**Cávolo** . **Կազապար** : **լանան** : **cavol fiore** . **Կազապար**  
**լանան** . ( **ստուգարանի** **ծաղիկազապար** ) :

**գառան** : **cavolo cappuccio** . **Կազապար** **գլխաւոր**  
**պալլ** **լանան** : **cavolo romano** . **Կազապար** **գանգրա**

**անրիկ** : **cavol rapa** . **Կազապար** **սխաւայ** . ( Ե **ազգ**  
**ինչ** **կազապար** **որոյ** **բուն** և **ստուգար** ի **գլխաւոր** :

և **բալորի** **ոկ** **զաղար** ) :

\* **Cavolone** , սր . **լանի** . **Կազապար** **մեծ** , **ստուգար** .

**Cavretto** . **Տեա** **Capretto** .

**Cavriola** . } **Պարիւն** ի **կազապար** **հանգեր**  
**Cavriola** . } **լարձմաք** **ապիցն** : **Cavriola** .

**կապձեւան** :

\* **Cavriolo** , **Cavriuolo** . **Այծեւան** : **Եզուն** **փ**  
**մի** . **գառան** : **կոչի** և **Caprio** , **Capriatto** , **Ca-**

**priuolo** .

**Cáusa** . **Գառ** : **գալ** : **պառաւա** . **ապիթ** . **ակիգան**  
**փերիկ** : **գործ** , **կի** **նիւթ** : **մարի** : **Խաւանք**  
**կի** **պահանջու** : **a causa di** , **կի** **a causa del** .

**յազապար** . **Ք** : **perchè causa** . **Քեր** : **a causa ché**  
**սեւ** **Perchè** .

**Causalità** , **Causalitide** , **Causalitane** , իփ . **Պառ**  
**առ** : **փերիկ** :

**Causalmente** , հ . **Պառաւա** . **փառաբար** :

**Causare** , **Causato** , Ե . **Տեա** **Cagionare** , Ե .

\* **Causativo** , Ե . **Պառաւա** ( **չաղիւայ** ) :

\* **Causatore** , սր . **Causatrice** , իփ . **Պառաւա** . **ապիթ**  
**առաւար** : **փերիկ** :

**Causidico** , **Փառաւա** : **փերիկ** : **պալ** :

\* **Caústico** , և . **Կիզողական** ( **հայելի** ) : **պրոպա**  
**կան** ( **գեղ** ) : **Caustica** . **Կիզողական** **գիծ** . ( Ե

**երկրաչափական** **ինչ** **կար** **գիծ** , **յորում** **մանան**  
**ցուցել** . **կի** **սեկեալ** **չառաւարքն** :

**Caústico** , Գոյ . **Կիզողական** **գեղ** :

**Cautamente** , հ . **Զգուշութի** . **խորադիտութի** : **խո**  
**հեմարար** : **ինչի-ի** **ինչ** . **ալիկ** :

**Cautela** . **Զգուշութի** . **փայթ** : **կեռ** **ալիկ** . **ինչի**  
**յալ** : **նենգութի** : **Քեր** : **երաշխաւորութի** : **փերիկ** .

**ապահովութի** . **պաշտպանութի** : **ինչի** : **a cautela** . **Ք** **ապահովութի** . **առ** **զգուշութի** :

**Cauteláre** , և . **Ապահովել** . **երաշխաւորել** : **ինչի**  
**մա** **լիկ** : **փերիկ** **օլմ** : **Cautelarsi** , յ . **Զգու**  
**շանալ** . **ապահովանալ** : **ինչի** **օլմ** :

**Cauteláto** , Ե . **Ապահովեալ** . **ապահով** . **երաշխա**  
**ւորել** : **ինչի** . **փերիկ** **օլմ** :

**Cauterizo** . **խարան** : **Եգե** . **Գոյ** : ( Ե **խարան** **մարմ**  
**նոյ** **հրաշէկ** **երկաւթով** . **կի** **կիզողական** **գեղով** ) :

**Cauterizzare** , և . **խարան** **արկանել** . **խարել** : **առ**  
**լան** . **Եգե** **Եգե** :

**Cautissimamente** , հ . **Գե** . **Ա** **զգուշութի** . **ալ**  
**փալթոյ** **պիտութի** : **ինչի-ի** **ինչ** :

**Cauto** , Ե . **Cautissimo** , Ե . **Զգուշ** . **խորադիկ** .  
**խորաւարար** . **խնամատակ** . **խահական** **կեռ** : **ալիկ** .

**ալիկ** :

**Cauzione** , իփ . **Ապահովութի** . **երաշխաւորութի** :  
**փերիկ** : **երաշխաւոր** : **փերիկ** : **զգուշութի** . **զգու**  
**շաւորութի** . **խահական** : **ինչի-ի** : **կեռ** **ալիկ** .

**ալիկ** :

\* **Cazióso** , և . **Տեա** **Caprioso** .

**Cázza** . **Քուրայ** . **երկաւթի** **քուրա** **քիթականայ** :  
**թիւ** : **սեւ** և **Mestola** .

**Cazzabaglióre** , սր . **Բա** **Բալլան** . **S. Bagliore** .

**Cazzare** , և . **Քարել** **առ** **ինչ** **զապարան** : **ինչի** **ինչ**  
**փերիկ** :

**Cazzatello** , Բա **առ** . **Կարճ** **հապախ** . **կարճիկ** :  
**որոտ** . **ձի** :

**Cazzavéla** , **Cazzavélo** . **Մուլան** **ինչ** , **սր** **կոչի** և  
**Velia** , **Avelia** .

**Cázza** , **Քուրայ** . **Բալլան** : **Բալլան** . **ձի** :

**Cázzo** . **Արայ** . **առ** **անգալ** . **սեւ** և **Zugo** , և  
**Cazzica** .

\* **Cazzottáre** , և . **Հարկանել** **ունցի** . **կալիկ** : **խահ**  
**լան** :

**Cazzotto** . **Բալլան** : **խահ** :

**Cazzuola** . **Ծեփիճ** **որկապար** : **Եգե** : **ձի** **ինչ**  
**սեւ** **յալմարիկ** **յալմ** **Զոյ** : **ինչ** **cazzola** . **լաւ**  
**նալ** . **կի** **լուրիկ** ի **ծանձաղաւաղար** **Son** **փանա**  
**չալոտ** **իւղոյ** : **Գ** **գառաւա** :

## CE

**Ce** , և **Ci** . **Մեղ** . **առ** **մեղ** **զմեղ** : **դիւ** . **դիւ** :  
**Բզ** **առ** **գիծ** **ինչ** **իւր** **Թարմաւար** . **կի** **առ** ի  
**զարգ** :

**Ce** , և **Ci** . հ . **Առ** . **առաւար** : **զարգ** : **զարգ** :

**Cecággine** , իփ . **Տեա** **Cecità** .

**Cecale** , սր . և . **Բալլան** ( **առ** **գիծ** **բալլան** : **Գ**  
**գերաւայ** : **որ** **բալլան** ի **բալլան** ) :

**Cecare** . **Cecato** , Ե . **Տեա** **Accettare** , **Accettato** .

**Cécca** . **Տեա** **Gazzera** .

**Céce** , սր . **Սեւան** : **Եգե** : **զարգ** **ապար** : **egli**  
**է** **na** **bel** **cece** . **ձի** **գեղեցիկ** . **կալ** **յալաւան**  
**ալիկ**









**Cenerita**, *U* օրիորդ Զրախանի: անհրաժեշտ: օրի-  
*անյուն*  
**Cánere**, *Կ* (յուսանաւորս 'ի կիր անի և իրարաւ-  
 կան՝ օրայն յեղակին: ) *U* օրիորդ: անհրաժեշտ: օր-  
 covar la cenere. Ետեղ օրայն առ հրով (զի ծաւ-  
 շուհ): օրի-յին աշխատանք: *di di Cenere*, օր  
 օրիորդ: անհրաժեշտ օր աշխատանքից:  
**Cenerella**, Ետեղ: Ընկերի թեթեւախոսութիւն:  
**Cenerino**, *նա*. *U* օրիորդայն: օրի-յին: օր-  
**Ceneroguala**, *Տեւ* Celidonia.  
**Cenerogutolo**, *լա*. **Cenericcio**, *ցեա*. *S* **Cenerino**.  
**Ceneroso**, *սա*. *U* օրիորդից: անհրաժեշտ: օր-լին  
 օրի-յին:  
**Cenerúgiolo**, *լա*. *Տեւ* **Cenerino**.  
**Cenetta**, **Cenino**. *Տեւ* **Cenerella**. **Cenino**. *Ը*  
 Թիւ Է ապաւանց: ընթերց ապաւանց:  
**Cennamella**. *Սրիւն*. Եղեգնափող: օր-լին: օր-  
 -լա: Եղ: արեգահար: օր-լին: Եղ: Եղ: Եղ:  
**Cénnamo**. *Տեւ* **Cinnamo**.  
**Cennáto**, *տա*. *Տեւ* **Accennato**.  
**Cénno**. *Ա* կնարկութիւն: Եղան: Եղ: Եղ: Եղ: ( զոր  
 առն զանգահաւ, հրով, Եղ: ) Եղանակ: Եղ: Եղ:  
 Եղան: *cenno d'occhi*, անհրաժեշտ աշխատանք: *far*  
*cenno*, անհրաժեշտ **Accennare**. *render cenno*, իմանալ  
 զեղանակ: Եղ: Եղ: Եղ: Եղ: Եղ: Եղ: Եղ: Եղ: Եղ:  
*dar cenno di checchessia*, Եղանակ: Եղանակ: Եղ:  
 Եղանակ: Եղ: Եղ: Եղ: Եղ: Եղ: Եղ: Եղ: Եղ:  
*intendere a cenno*, Եղանակ: Եղանակ: Եղ:  
 Եղ: Եղ: Եղ: Եղ: Եղ: Եղ: Եղ: Եղ: Եղ:  
**Cennovanta**, Եղանակ: Եղանակ: Եղ: Եղ:  
**Cenobio**. *U* անապատ: Եղանակ: Եղանակ: Եղ:  
**Cenobita**, *որ*. *U* անապատից: Եղանակ: Եղ:  
 Եղանակ: Եղանակ: Եղ: Եղ:  
**Cenobitico**, *ca*, *ան*. Եղանակ: Եղանակ: Եղ:  
**Cenquaranta**, Եղանակ: Եղանակ: Եղ: Եղ:  
**Cenquattordicesimo**, *ma*. Եղանակ: Եղանակ: Եղ:  
 Եղանակ: Եղանակ: Եղ: Եղ:  
**Censalito**, *Տեւ* **Cencioso**.  
**Censessanta**, Եղանակ: Եղանակ: Եղ: Եղ:  
**Censettanta**, Եղանակ: Եղանակ: Եղ: Եղ:  
**Cénso**, Եղանակ: Եղանակ: Եղ: Եղ:  
 Եղ: Եղանակ: Եղանակ: Եղ: Եղ:  
*dar denari a censo*, Եղանակ: Եղանակ: Եղ:  
 Եղանակ: Եղանակ: Եղ: Եղ:  
**Censuráre**, *ն*. *Տեւ* **Censurare**.  
**Censore**, *որ*. Եղանակ: Եղանակ: Եղ: Եղ:  
 Եղանակ: Եղանակ: Եղ: Եղ:  
 Եղանակ: Եղանակ: Եղ: Եղ:  
**Censoria**, *Տեւ* **Censura**.  
**Censorio**, *լա*, *ան*. Եղանակ: Եղանակ: Եղ:  
 Եղանակ: Եղանակ: Եղ: Եղ:  
**Censuale**, *որ*. Եղանակ: Եղանակ: Եղ:  
**Censualista**, *որ*. *S* Եղանակ: Եղանակ: Եղ:  
 Եղանակ: Եղանակ: Եղ: Եղ:  
**Censuário**, Եղանակ: Եղանակ: Եղ: Եղ:  
 Եղանակ: Եղանակ: Եղ: Եղ:  
**Censuáto**, *տա*. *Տեւ* **Accatastato**.  
**Censura**, Եղանակ: Եղանակ: Եղ: Եղ:  
 Եղանակ: Եղանակ: Եղ: Եղ:  
 Եղանակ: Եղանակ: Եղ: Եղ:  
**Censurabile**, *ն*. Եղանակ: Եղանակ: Եղ:  
 Եղանակ: Եղանակ: Եղ: Եղ:  
**Censuráre**, *ն*. Եղանակ: Եղանակ: Եղ:

Եղ: Եղանակ: Եղանակ: Եղ: Եղ:  
 Եղանակ: Եղանակ: Եղ: Եղ:  
**Censuráto**, *տա*. Եղանակ: Եղանակ: Եղ:  
**Censuratóre**, *որ*. Եղանակ: Եղանակ: Եղ:  
**Centáurea**, Եղանակ: Եղանակ: Եղ: Եղ:  
**Centáuro**, *որ*. Եղանակ: Եղանակ: Եղ: Եղ:  
 Եղանակ: Եղանակ: Եղ: Եղ:  
**Centelláre**, *ն*. Եղանակ: Եղանակ: Եղ: Եղ:  
 Եղանակ: Եղանակ: Եղ: Եղ:  
**Centellino**, **Centello**. Եղանակ: Եղանակ: Եղ:  
 Եղ: Եղ: Եղանակ: Եղանակ: Եղ: Եղ:  
**Centellare**.  
**Centenária**, Եղանակ: Եղանակ: Եղ: Եղ:  
**Centenário**, *լա*. Եղանակ: Եղանակ: Եղ: Եղ:  
 Եղանակ: Եղանակ: Եղ: Եղ:  
**Centésima**, **Centésimo**, *որ*, *ն* ան. } Եղանակ: Եղ:  
**Centésimo**. } Եղանակ: Եղ:  
 Եղ: Եղ: Եղանակ: Եղանակ: Եղ: Եղ:  
 Եղ: Եղ: Եղանակ: Եղանակ: Եղ: Եղ:  
**Centina**, Եղանակ: Եղանակ: Եղ: Եղ:  
 Եղանակ: Եղանակ: Եղ: Եղ:  
**Centinajo**, *յո*. Եղանակ: Եղանակ: Եղ: Եղ:  
 Եղանակ: Եղանակ: Եղ: Եղ:  
 Եղանակ: Եղանակ: Եղ: Եղ:  
 Եղ: Եղ: Եղանակ: Եղանակ: Եղ: Եղ:  
**Centináre**, *ն*. Եղանակ: Եղանակ: Եղ: Եղ:  
 Եղանակ: Եղանակ: Եղ: Եղ:  
**Centináto**, *տա*. Եղանակ: Եղանակ: Եղ: Եղ:  
 Եղանակ: Եղանակ: Եղ: Եղ:  
**Centinatura**, Եղանակ: Եղանակ: Եղ: Եղ:  
**Centinódia**, Եղանակ: Եղանակ: Եղ: Եղ:  
**Corregginola**, և **Poligono**.  
**Cento**, *ան*. Եղանակ: Եղանակ: Եղ: Եղ:  
 Եղ: Եղ: Եղանակ: Եղանակ: Եղ: Եղ:  
 Եղանակ: Եղանակ: Եղ: Եղ:  
 Եղանակ: Եղանակ: Եղ: Եղ:  
**Centogámbe**, *որ*. Եղանակ: Եղանակ: Եղ: Եղ:  
 Եղանակ: Եղանակ: Եղ: Եղ:  
**Centománi**, Եղանակ: Եղանակ: Եղ: Եղ:  
 Եղանակ: Եղանակ: Եղ: Եղ:  
**Centomila**, **Centomília**. Եղանակ: Եղանակ: Եղ:  
 Եղանակ: Եղանակ: Եղ: Եղ:  
**Centónchio**, **Clintónchio**. Եղանակ: Եղանակ: Եղ:  
**Centóne**, *որ*. Եղանակ: Եղանակ: Եղ: Եղ:  
 Եղանակ: Եղանակ: Եղ: Եղ:  
**Centonódi**, *որ*. *Տեւ* **Centinodia**.  
**Centopélo**, Եղանակ: Եղանակ: Եղ: Եղ:  
**Centóviri**. *Տեւ* **Centumviri**.  
**Centrále**, *ն*. Եղանակ: Եղանակ: Եղ: Եղ:  
**Centráto**, *տա*. Եղանակ: Եղանակ: Եղ: Եղ:  
 Եղանակ: Եղանակ: Եղ: Եղ:  
**Céntrico**, *ca*. Եղանակ: Եղանակ: Եղ: Եղ:  
**Centrifugo**, *գա*. Եղանակ: Եղանակ: Եղ: Եղ:  
 Եղանակ: Եղանակ: Եղ: Եղ:  
**Centrina**. *Տեւ* **Pesce porco**.  
**Centripeta**, *ան*, *Եղ*. Եղանակ: Եղանակ: Եղ:  
 Եղանակ: Եղանակ: Եղ: Եղ:  
**Céntro**. Եղանակ: Եղանակ: Եղ: Եղ:  
 Եղանակ: Եղանակ: Եղ: Եղ:  
**Centrobárica**, Եղանակ: Եղանակ: Եղ: Եղ:  
 Եղանակ: Եղանակ: Եղ: Եղ:  
**Centrogállí**, *որ*. Եղանակ: Եղանակ: Եղ: Եղ:  
**Centróvale**, Եղանակ: Եղանակ: Եղ: Եղ:  
 Եղանակ: Եղանակ: Եղ: Եղ:

na. *հոսիւլ ապարանաւ, կի՛մ 'ի ձեռն փշտորի* : *sa-*  
*pere, intendere una cosa per cerbottana.* *ըսե՛լ*  
*ինչ 'ի նարանիցի.* *խմանա՛լ լը գիպաց, կի՛մ յայլն:*  
 Cerca, Cercamento. *խնդիր.* *խոյզ.* *տալը.* *փ-*  
*նիւն:* *andare alla cerca, կի՛մ in cerca.* *տես* Cer-  
 care. " *կա՛ 'ի սոր ջրել:*  
 Cercante, Կ. *խնդրող.* *խաղաղիւ.* *մարացի:*  
 Cercare, Ե. *Որոնել.* *խնդրել.* *խաղել.* *խնդիր*  
*լինել:* *արած:* *արարել:* *յայց* *կրնիւ* *նա.*  
*գիտել.* *ջրել* *լն:* *եղբ* *եղբո՛ւ.* *տալնա՛:* *գննել*  
*ջուրփման.* *զննել.* *էլնել* *էտանա՛:* *փշտել:* *փյոյ*  
*ուռնի.* *նորոյ:* *գալնել* *եղիւ:* *il polso.* *զննել*  
*զերակ:* *նալա* *գալնա՛:* *d'intendere.* *հարցու* *փորձ*  
*անել:* *արեա՛:* *cercare il mal come i Medici.*  
*խնդրել, կի՛մ նիւթել զնաո անելն:*  
 Cercare, Գ. *Cercata.* *Տես* Cerca.  
 Cercato, Դ. *Որոնել.* *խնդրել.* *եղ.* *արունել:*  
 Cercatore, Զ. *Cercatrice,* ԻԲ. *S. Cercante.*  
 Cercatura. *Տես* Cerca.  
 Cérchia. *Տես* Cerchio.  
 Cerchiato. *Ըրանակադրծ:* *էլնելն:*  
 Cerchiamento. *Տես* Cerchiatura.  
 Cerchiare, Ը. *Պատել* *ըր ըրանակա՛:* *հալնել:* *կա-*  
*պել ըրանակա՛:* *արկանել ըրանակա՛:* *էլնելն:*  
 Cerchiato, Դ. *Պատել.* *ըրանակա՛:* *ըրանակա-*  
*ւոր:* *գալնել.* *գալնել.* *էլնելն:*  
 Cerchiatura. *Արկանել ըրանակա՛:* *պիտելն,* *կի՛մ*  
*կապելն ըրանակա՛:*  
 Cerchiello. *Փայրիկ տակաւայ ըրանակ* *նա* *էլն*  
*պելն:* *տիւրիկ փայր.* *ժողով տակաւածիւ:* *ալ*  
*նիւթն.* *նիւթ* *հալն:*  
 Cerchiello, Զ. *Փայրիկ ըրանակ.* *կի՛մ բոլորակ:*  
*էլնելն:* *հալնել.* *հալնել.* *էլնելն:* *a cer-*  
*chielli,* Գ. *ըրանակորն.* *բոլորական.* *էլնելն*  
*նիւթ.* *նիւթ* *եղիւ:*  
 Cerchiellino. *Եղիւ* *է.* *մառանի փայր.*  
 Cerchiello. *Տես* Cerchio.  
 Cérchio. *Բոլորակ:* *տիւրիկ.* *ըրանակ.* *ըրանակ.*  
*ըրանակաւոր.* *պայր:* *նիւթ.* *էլնելն:* *տալն:*  
*պատն:* *նա:* *ըրանակ տակաւայ:* *հալնելն:*  
*ժողով.* *պիտել:* *նիւթն.* *նիւթն:* *կրկն.* *ալ*  
*պայրիկ:* *պայրիկիկ մարմնաւոր.* *տես* *ինչ տակա-*  
*կալ* *նիւթ.* *far cerchio.* *պատն.* *ըրանակ.*  
*հալնելն:* *նիւթ* *տալն:* *կալ* *նիւթ.* *բոլորական:*  
*հալնելն:* *նիւթ* *նիւթ.* *in cerchio.* *a cerchio.* *ըրան-*  
*ըրանակաւոր.* *բոլորական:* *տիւրիկ* *եղիւ.* *նիւթ-*  
*նիւթ* *էլնել:* *dare un colpo al cerchio, ed uno al-*  
*la botte.* *տես* Botte.  
 erchiolino, Զ. *Տես* Cerchio.  
 ércine, Գ. *Գլխապալ.* *(է պատառ* *ինչ ման-*  
*կան.* *զոր 'ի կր անուն* *նիւթ* *որ անուն* *զման*  
*բուն 'ի գլուխ.)* *գլխապալ.* *(է կա* *բալ-*  
*րան* *բարձ* *ինչ փայր* *զոր* *բարձ* *կապն 'ի*  
*գլուխ տալոյ.* *շխանակն* *յորքուն* *անուն*  
*մնաց* *գլուխ* *նիւթ.)*  
 ércio. *Տես* Cerchio. *հալնելն:* *կրկն:* *in*  
*cercio.* *ըրանակի:*  
 ércio, Կ. *Տես* Cercato.  
 Cercolipe. *Ալը* *ին կապն:*  
 erconcello. *խոս* *ինչ* *Թիւրանալ.*  
 ércine, Գ. *Գլխի ապականալ.* *բարձիւ:* *նի-*  
*նիւթ.* *նիւթն:* *նիւթ.* *dai mal pagatore o ace-*  
*to, o cercone.* *ալ.* *'ի գլխապալ.* *պայր.*  
*ապակն* *պար* *է* *անուն* *գալ* *ինչ.*  
 eropitico. *կապն* *ինչ* *երկայնակալ.*  
 ercuito. *Տես* Circuito.  
 Cércele, Զ. *Պիտելն:* *պատն:*

C.







Cesale, ար. Բաշկ համեալ. ցանկ ցանեալ.  
 Cesare, ար. Կեսար. կայսր : արա. ինքնապետ :  
 Cesareo, օս. Կեսարական. կայսրական. ար.  
 հինգի. հեւայտն. Operazion Cesarea քաղ-  
 արական գործողութիւն (այսպէս կոչեն զԲա-  
 բել. զհռոմեան որով հանձն զլուսան յար-  
 ցանիւ մօր ։)  
 Cesariano, na. Կեսարական. կայսրական.  
 Cesellare, ւ. Բանդակագրութիւն : գաւե՛ն ինչ գո-  
 ծաւ, այդ : գաւե՛նեալուն իման.  
 Cesellato, ta. Բանդակաւում յ. բանդակել գրութիւն :  
 Cesellero, Cesellino, ւ. փայրիկ գրիչ բան-  
 փայտալուծաց : իւ-ն-իւ գաւե՛ն.  
 Cesello. Իրիւ երկաթի գրիչ բանփայտիչ. գաւե՛ն.  
 Cesio, ia. Խաճախ : ճաշկեղծութիւն :  
 Cesója. Cesóje, Իժ. յո. Միգրատ : մարտ :  
 Cespicare. Տես Inciampare.  
 Cespire, ար. Cespo. Կայսրի կոչա հողոյ : արիւ-  
 ճաւ հողակոչոյ. առա՛ւ. Խարճ : ժող. արեւ.  
 Cespugliato, ta. Կատակ իրիւ զնախմուտ :  
 Cespuglietto. Միգր Խարճ, կ՞մ հողակոչաւ սի-  
 րանաւ.  
 Cespúglio. Տես Cespo.  
 Cespuglioso, sa. Լի գալարարոյս հարկոյ յիւր :  
 Cessazione, Իժ. Կարգար. դադարումն. գաւ-  
 ընդհատումն : ինչ. ֆերման. հեռացումն. խոյս.  
 ժող. արեւ. sonza cessazione. անգաւ. ան-  
 ընդհատ : արաւն :  
 Cessame, ար. Մնասիւք : սկիւնքար. այր անպիտան.  
 Cessamente. Տես Cessazione.  
 Cessante, ւ. Կանաւ. դադարել. պարտապան :  
 պա՛նաւ : ար. ւն կանի հատուցանել. զպարտա-  
 lucro cessante. դադարել չա՛ն :  
 Cessanza. Տես Cessazione.  
 Cessare, ւ. Կասիւ. դադարել. պակասել : ար-  
 ծաւ. ֆերման երեւ. di vivere. որաւել ՚ի կե-  
 նաց : երեւ. far cessare. դադարեցուցանել.  
 Խաղաղել : փերման. Եւայն երեւ. Cessare, ւ.  
 Խոյս առաւ. ՚ի բաց մերձիկ. հեռացուցանել : ա-  
 լաւութ. այլա՛ծաւ. Cessarsi. ՚ի ւ. Մեկելիւ.  
 հեռանալ. ՚ի բաց զնաւ : ժող. արեւ. ժող.  
 անձիւ. ժող. արեւ. cessi Dio, կ՞մ Iddio.  
 քաւ. ՚ի անձ. ժի արաւսէ իւր. ւնա՛նիս. ինչ. ֆերմ.  
 cessi. բաւ. լիցի. ծանադար. հաւա :  
 Cessato, ta. Կասիւ. դադարել. ան : արաւն :  
 Cessazione. Տես Cessazione.  
 Cessionario, Բաւ. օրինակ. Լա՛ որոմ յանձնին  
 քրաւաւիւք, կ՞մ ինչ իւր :  
 Cessione, Իժ. Հրաժարումն յնիւնից. հրաժեղա-  
 յիւրանց իւրոց. յանձնարարութիւնից ՚ի ձեռն  
 պարտաւան. far cessione di tutti i beni. Թա-  
 ղուլ զամենք ՚ի ձեռն պարտաւանարց :  
 Cesso. Տես Cessazione. Metter in cesso. Թա-  
 ղուլ. լաւել. արաւսկոյ. լուսակոյ. հաւել.  
 լաւել. մանրակ. պարաւիւք. Թի Թի. ւն զաւ. ւն-  
 ղիւ հարկ : ռեւել. էտիւ. andar al cesso. գնալ  
 յարաւսկոյն : ogni casa ha cesso, e fogna. յամ  
 տան քանիւն Թերաւիւք :  
 Cesta. Կողով. փան. զամբիւրց. օճիկ. զնիւլ : կողով  
 ձկնորսաց : գաւ. օճիկի : առաւ. երկանիւ. և փա՛նի.  
 Cestraccia, Իժ. Մեծ և յառի կողով. զամբիւր-  
 ճիւ, կ՞մ անձ թիւք : դիւրաւ լի օճիկ. օճիկ.  
 Cestarólo. Կողովագործ. զամբիւրցիւ. օճիկ.  
 ձի. զնիւլի :  
 Cestella, Cesterella. Կողով փայր. սահաւ.  
 Cestellino, Cestello. Կողովի օճիկ. օճիկ.  
 X

Cervellone, Եր. Հանձնարեց : մեծիմաստ : Էլ-  
-ալլե : պակասամբն : յեսասմբն : անհո : Լալլե :  
• Cervelluzzo. Տե՛ս Cervelling Ե՛լ :  
• Cervetta. Էշն ժառող : Է՛նք Էլեկ Էլեկ :  
• Cervettino, Cervetto. Տե՛ս Cerbiattolino.  
• Cérvia, Է. Էշն : Էլեկ Էլեկ :  
• Cerviattello, Cerviatto. Տե՛ս Cerbiattolino.  
• Cerviale, Ե՛լ. Երակ ինչ սերմող :  
• Cervice, Էլ. բառ Լաթն. Դարանոց : ծածրակ  
Էլեկ. Էլեկ : di dura cervice, խոտապարա-  
նոց : կանխոր : Խաթի :  
• Cerviere, Ե. Բալթարինեյ : ( Է գալլ ինչ սրա-  
տես : Է խալսամարթ : Կոկ Է Lupo cerviere,  
կը՛ Lince. ) Բալլ : բալթար. բալթար, կը՛ վար-  
դես : Զալ :  
• Cerviero, Է. Ե՛լ. Բալթարինեյ : occhio cer-  
viero. Ել. բալթարինեյ, կը՛ օրստեպ :  
• Cerviatto. Տե՛ս Cerbiatto.  
• Cérvio. Էշն : Էլեկ :  
• Ceruleicrinio. Սպալաւանիաւար : որոյ կտոր-  
տակ Է՛ Տերր :  
• Cérúleo, Է. Երկնագոյն : կապուտակ : Էլեկ. Լ-  
Զիլեկ :  
• Cervo. Տե՛ս Cervio. Cervo volante. Էշնրու-  
Թալական. ( Է մեքենայ ինչ կազմեալ ի Թզթոյ  
ժոծուցեւոյ ի վր փոքրիկ դաւազանեայ, Է կա-  
պէ Է ի մար երկայնագոյն աւառակի, զոր Թ-  
զան ինքան հոգնոյ՛ վերանալերկինո ) :  
• Cervógia. Տեր. Գինի յարմոհայ. ( Է՛ ի ցորենոյ,  
Է ցորուց Էն. ) Գարեմուր : Ելեկ Ելեկ :  
• Cetume, Ե. բառ Լաթն. Է Բժշկութ. Էլեկ Է  
կեմայ :  
• Ceruminoso, Է. Էլեկուցեւ : կեղտաւոր :  
• Cervóna. Էլ. ինչ ինչ ստանի :  
• Cervosa. Տե՛ս Cervogia.  
• Cerusia. Տե՛ս Chirurgia.  
• Cérúscico. Վերաբոյն : Զեւակ :  
• Cérússa, Բառ Լաթն. Տե՛ս Bianca.  
• Cerzioráre, Է. Բառ Լաթն. Իրազեմ անկէ. ծա-  
նոցանիկ :  
• Cerziorársi, Է. Ստուգել, արդաւիկերկացուէ :  
Բառ Էլեկ :  
• Cerzioratíone, Է. Տեղեկացուցանիկ. ծանո-  
թա







հարկանել: զանա: քառանկ: պանա: al boc-  
cone. պատրել խայծել:

Chiappato, ta. Ըհրանել: ևն: Բախանալ:

Chiappola, Chiappoleria. Սնտիր: այնչ: աղ-  
նառնել: անշար: այն օյն ձե: լնեթնամա: ևողո:

Chiappolare. Տն Scartare.

Chiappolino. Թնեթնամա: Ծանծաղարարոյ: ևողո:

Chiappolo. Սիրեթն: Ըթն: Ծոռացնել: Լա-  
sciare nel chiappolo. Ըթանել: մերթել: Ի մոռ-  
յոնս տրիանել:

Chiara. Սպիտակուց ձոնոյ: Իմալա աղ:

Chiaramente, Գ. Chiarissimamente. Զայտնալա-  
յայտի: մեկն: պար: Եղեթ: Զաւաւարմուի:

Chiarare, և. Բառնալ զհարժիս: զերկրայութի-  
յայտնել: ղեյն եթիս: պայծառացուցանել: Բն-  
լն եթիս: Գhiararsi. Գարել: Կամ պայծա-  
ռանալ օղոյ:

Chiarata. Ինչ փրաց կաշմել: Ի սպիտակուցե ձը-  
նոյ: բալխելոյ գաւաղանա: յոր լծացել զմուշ:  
ևն: Գնել: Ի վր փրաց:

Chiara. Ընկել ինչ քոճկական բաղադրել: Ի  
ցրոյ: Ի շարքի: Ի մեխակե ևն:

Chiarella, Բառ: Գիտի ջրախան:

Chiarello, Բառ: Զախիման: Զըր:

Chiarina. Սղո ինչ բուրդի կարաւոյ: որ կոչի  
և Chirinana, կի Chirinana.

Chiaretto, ta. Փոքր մի պայծառ:

Chiarizza. Պայծառուի: Փայլուն: Ըռաւարմուի:  
Ըլանալ: յառակութի. ( ջրոյ: ձայնի. ) պար-  
գուի: զաւալ: Բալլ: Ըլոյ: Ըլոյ: ստուգուի:  
ապահովութի: Բանալ: Ենկել: Բացայայտութի:  
Եղեթ: Եթիս: աղնաւառնութի: con chiarezza. Տ.  
Chiaramente.

Chiarificare, և. Պայծառացուցանել: Բն-  
լն: Բառնալ զտարախոյ: անել զխրիմոց-  
յայտնել: պարել: ( զլինի: ) գտաւ: Ըլնալ:  
la voce. մարել զայն:

Chiarificato, ta. Պայծառացել: զեղել:

Chiarificazione, Ի. Ըռաւարմուի: պայծառուի:  
բացայայտութի: բացարարութի: մեկնութի: Բն-  
լն: Բառ:

Chiarigione, Ի. Chiarimento. Փայլուն: պա-  
ծաւալ: բացարարութի:

Chiarina. Փոքր ինչ: սրինչ: զփորաց: պառ:

Chiarire, և. Պայծառանալ: փայլել: Բն-  
լն: Եթիս: և. Պայծառացուցանել: յառակել:  
պարել: բացարարել: յայտնել: Բառնալ զերկ-  
րայութի: զնել: գաւաղիքով սրել: կի հրա-  
տարակել: Բառ: Եթիս: անա և Scaponire. Chia-  
rire il popolo, կի սոսի Chiarire. Անձնացոյ  
լինել: Chiarirsi, Ի. Զմարտել: Երաշէկ լի-  
նել: Իրաց զնել զտարախոյ:

Chiarità, Chiaritade. Տ. Chiarrezza. Բաց-  
Chiaritate, Ի. Բարութի: մեկնութի: պար-  
գութի: զնել:

Chiaritamente. Տ. Chiaramente.

Chiarito, ta. Chiarissimo, ma. Պայծառ: Ըռ-  
աւար: Բն-լն: յայտնի: Ծանօթ: ղեյն: զաւել:  
յառակ: Բառ: Ըլալ: Զրաւալ: ստուգել:  
գիտել: զերթնալ յերկրայութի: անա և Sca-  
ponito.

Chiaritdra. Դաւ անձնակալ: Բառ: անկար-  
ծել:

Chiaro, Ի. Տ. Chiarrezza.

Chiaro, ta, և. Chiarissimo, ma. Պայծառ: Ըռ-  
աւար: Բն-լն: յայտնի: Ծանօթ: ղեյն: զաւել: ան-

քառ: Բն-լն: Գնդեցիկ: պայծառացուց: Բառ:  
Զաւալար: Երկնի: Զաւար: Զեղել: ան-  
կել: անխարգան: յայտնի: Եղեթ: մեկն:  
գիտել: Բացայայտ: ստուգ: Զաւալար: ան-  
կի: զորացել: Կորով: tempo. պար: օ. chiara-  
voce. Զայն զորարո, որոյ: far chiaro uno  
di qualche cosa, ցուցանել, կամ Ծանոցանել  
ուսմք զնշարկան: far chiaro. Ըռաւարմու լինել:  
անել ըռալ զնրա, կի անել երկնի, մե-  
ծանուն: esser chiaro d'una cosa. Բառ զերթ-  
Զաւալ լինել: ստուգել ինչ: non esser chiaro  
con uno. որոյ: կի խել ունել ըռալ: օրոյ  
իւր ոչ և ուղի ըռալ: mettere, porre in  
chiaro. Իյոյտ անել: մեկնել: far chiaro. Բառ:  
Զալ զերկրայութի: փարսանել զհարժիս: esser  
chiaro, կի chiaro come ambra. Ընել խաղալ:  
անգարարմա:

Chiaro, Գ. Տ. Chiaramente.

Chiarore, ար. Պայծառութի: փայլուն: յառակութի:

Chiaroscuro. Ըռաւարմու: ( Ե ձիար միադոյն:  
ձեղացել ըռալ և ստուգութի: փն ինչ գաւաղ: )  
պայծառութի և ստուգարարութի: Chiariscuro.

Chiaroso, sa. Տ. Chiaro, և.

Chiassajola. Ի. Խրամ: անոց: Ի հաւաքել զան-  
Chiassajolo. Ի Բն-լն: Ի Բըրոյ: Կեթի:  
Chiassata. Աղաղակ: Ըռաւարմու: Զոմալ: Բն-  
Բառ:

Chiassatello, Chiassetto, և. Բողոց անձուկ:  
Խրամագոց: անել փողոց: պար: Ըլալ: Եթիս:  
Chiasso. Եթիս: և. darla pe' chiassi. Բառ: Բառ:  
ապալան լինել: պալանոց: andar in chiasso. Եր-  
Բառ: Ի պալանոց: և. Կորով: Ի Կորաւարմա-  
նել: Աղաղակ մեծ: Ընկել ստուգութի: Բառ:  
Զայն գաւաղ: far chiasso, կի fare un gran  
chiasso. արձակել ըռաւարմու անձարմու: Գոր-  
ծել զգրգինս: fare un chiasso. Բառ: անա-  
կութի: Գիտարանել: Բառ: Կառակ: Ծաղր: և.  
voler il chiasso. Երկել զհաւակ:

Chiassolino, Chiassuolo. Տ. Chiassatello.

Chiatra. Աղ: Ինչ Զաւակի: որոյ յառակ և ան-  
փարակ:

Chiatto, ta. Տափաղարակ: ( Ի որոյ յառակ և  
տափարակ ): Ե.

Chiavaccia, և. Բանալ մեծ և յոթի: կի հին:

Chiavaccio. Տ. Chiavistello.

Chiavacure, ար. Բն-լն: կի արձակ զոթի ինչ  
կանանց Զաւակի փորիննացոց:

Chiavadori. Զայն զնալ: յառակութի: կամ  
Խաղաղիք արի:

Chiavajo. Փակակալ: անա և Կալարգի:

Chiavajolo. Գարբիս Բանալ: Ընկել:

Chiavarda. Բն-լն: և. Երկարագոլ: Բն-  
անաւար:

Chiavare, և. Բն-լն: Երկալ: Ծակել: օրոյ:  
Զարկանել: Բողոց: Զաւալ: Զաւալ: Բառ: Բառ:  
աղակ: Բն-լն: Գիտել զին:

Chiavaro. Տ. Chiavajo.

Chiavato, ta. Բն-լն: Ծակել:

Chiavatúra. Բն-լն: Բն-լն: Եթիս: անել:  
կի Ծակ Բն-լն:

Chiave, Ի. Բանալ: անաւար: Բն-լն: chiave  
comune. Բանալ Զաւարակալ: կի անձարալ:  
Խրամագոց Բառ: ( Ի ինքնալ: Բն-լն:  
կի Զաւարակալ: Բն-լն: կի բառակ յառակի  
Կարալ: Բառ: Բառ: Բառ: d'una fontana. Ծաղկ:  
Զաւար: Բանալ: ( Ե ձե. Երկարակալ Զաւալ:  
կի պալարակալ Զաւալ: կի Զայն: ) Ե.

ԿՄ վիճակաւորութիւն. ժառանգաւորութիւն եկեղեցա-  
 կան : consumerebbe, ԿՄ manderebbe 2. male il  
 ben di sette Chiese. ասի ասկայ շատ լինի. վաւ  
 նեպէ դաւաճանորութեամբ գտնուի :  
 \* Chiesàstra. Կին ժամանակ :  
 Chiesetta, Chiesettina, } Եկեղեցի փոքր : Գի-  
 Chiesicciuola, Chiesina. } լի-ի Գիւն : far molti  
 Chiesino, Chiesiuola. } chiesini. Գիւն-յայց-  
 երանել ընդ եկեղեցեաց :  
 \* Chiesola. Արեւիկն առաջի գեղազարին :  
 Chisolástico. Ժամանակ. որ յաճախեցեկեղեցիս :  
 \* Chisolastro. Կեղծաւորեալ ժամանակ :  
 Chièsta. Խնդիր. Խնդրուած : Գիւն :  
 Chièsto, ca. Խնդրեալ. հայցեալ :  
 Chiesuccia. Փոքրիկ, խրժնացել եկեղեցի :  
 Chiesuola. Եկեղեցի փոքր :  
 \* Chiglia. Յատակ նաւուն. ողնափայտ նաւուն :  
 Chiliarcha, ու. Բաւարացի. Հազարապետ (զօրաց) :  
 Childirò. Տէ՛ս Chelidro.  
 \* Chilifero, ra. Մամայարիւր (անթիւ. կամ խո-  
 զովակ : )  
 Chilificaménto. Փոխարկումն 'ի մամայ. մարտ-  
 զութիւն :  
 \* Chilificánte, և. Փոխարկել 'ի մամայ :  
 Chilificáre, և. Փոխարկել 'ի մամայ. մարտել : Գի-  
 Գիւն : Գիւն :  
 Chilificáto, ra. Փոխարկեալ 'ի մամայ. մարտեալ  
 Chilificazióne, Ի՞՞. Տէ՛ս Chilificamento.  
 Childirò. Childirò. Տէ՛ս Chelidro.  
 \* Chilsino. Կաշմուխ. ԿՄ ծորումն հիւթոյ :  
 Chílo. Մամայ : Գիւն : Գիւն :  
 Chilóso, sa. Մամայային. մամայանման. մամայ-  
 ցախան :  
 Chiméra. Քիմերա. ( Եւ առասպելեալ հրեշ-տորոյ  
 գլուխ Եւ առիւծու. մարմնն այծու. Եւ առաւ զի-  
 շապի. ) եղջերունաբաղ : Գիւն : Գիւն : մաւցա-  
 ծին ինչ. ընդունայն խորհուրդք. կեղծիք. սնո-  
 տիք. երազք :  
 \* Chimericaménte, Գ. Իբր. եղջերունաբաղ ինչ.  
 մաւցածին :  
 Chimerico, ca. Մամայածին. սառայօգ. անհիմն.  
 սնտախ : Գիւն : Եւ Գիւն. Բեմելիւ. Գիւն :  
 Chimerizáre, և. Խորհել եղջերունաբաղ. մաւ-  
 ցելի 'ի սնտախ. երազել :  
 \* Chimerizáto, ու. Խորհեալ. Խորհախոր-  
 հաւք. երազտեալ :  
 Chímica. Քիմիական արհեստ. քիմիագործութիւն :  
 Գիւն : Եւ Գիւն :  
 \* Chimicaménte, Գ. Քիմիապէս. Ը արհեստի  
 քիմիագործաց :  
 Chímico, Գ. Քիմիագործ : Գիւն :  
 Chímico, ca. Քիմիական : Գիւն : Գիւն :  
 Chímo. Զանգուած արեան գործել 'ի լեւորքն 'ի  
 մամայն սնտախ : Զուկն ինչ ծովային :  
 China. Զառ 'ի վայր : Եւ Գիւն : a china. Կենսա Pen-  
 dío. Քիմիական արեան ինչ սնտապէս Եւ հնդ-  
 կաց. որ կոչի Եւ Cina. Կենսա Եւ գլխարկ :  
 Chinachina, ԿՄ China. Գաւառիք. փերուկայ : Գի-  
 նա Գիւն : ( Եւ ջերմահալած կեղեկ ծառայ իրիք  
 փերուկայ : )  
 Chinaménto. Հախումն. Խնամքն (ստաւապէս) :  
 Chináre, և. Հախել. Խորացուցանել. Խնամքնել :  
 Եւ Գիւն : il capo. Խնամքի հաւանիք. հաւանիք :  
 la testa, ԿՄ il capo. Զոյն Եւ la testa. Խնամք-  
 Կեցուցանել. գլուխն. յարգել. ԿՄ Խնամքնել :  
 զիւնի 'ի հարմարութիւն : le spalle, gli omert.  
 Խնամքնել հարմարութիւն. Խնամքնել Եւ Խնամքնել :  
 համ

ԿՄ վիճակաւորութիւն. ժառանգաւորութիւն եկեղեցա-  
 կան : consumerebbe, ԿՄ manderebbe 2. male il  
 ben di sette Chiese. ասի ասկայ շատ լինի. վաւ  
 նեպէ դաւաճանորութեամբ գտնուի :  
 \* Chiesàstra. Կին ժամանակ :  
 Chiesetta, Chiesettina, } Եկեղեցի փոքր : Գի-  
 Chiesicciuola, Chiesina. } լի-ի Գիւն : far molti  
 Chiesino, Chiesiuola. } chiesini. Գիւն-յայց-  
 երանել ընդ եկեղեցեաց :  
 \* Chiesola. Արեւիկն առաջի գեղազարին :  
 Chisolástico. Ժամանակ. որ յաճախեցեկեղեցիս :  
 \* Chisolastro. Կեղծաւորեալ ժամանակ :  
 Chièsta. Խնդիր. Խնդրուած : Գիւն :  
 Chièsto, ca. Խնդրեալ. հայցեալ :  
 Chiesuccia. Փոքրիկ, խրժնացել եկեղեցի :  
 Chiesuola. Եկեղեցի փոքր :  
 \* Chiglia. Յատակ նաւուն. ողնափայտ նաւուն :  
 Chiliarcha, ու. Բաւարացի. Հազարապետ (զօրաց) :  
 Childirò. Տէ՛ս Chelidro.  
 \* Chilifero, ra. Մամայարիւր (անթիւ. կամ խո-  
 զովակ : )  
 Chilificaménto. Փոխարկումն 'ի մամայ. մարտ-  
 զութիւն :  
 \* Chilificánte, և. Փոխարկել 'ի մամայ :  
 Chilificáre, և. Փոխարկել 'ի մամայ. մարտել : Գի-  
 Գիւն : Գիւն :  
 Chilificáto, ra. Փոխարկեալ 'ի մամայ. մարտեալ  
 Chilificazióne, Ի՞՞. Տէ՛ս Chilificamento.  
 Childirò. Childirò. Տէ՛ս Chelidro.  
 \* Chilsino. Կաշմուխ. ԿՄ ծորումն հիւթոյ :  
 Chílo. Մամայ : Գիւն : Գիւն :  
 Chilóso, sa. Մամայային. մամայանման. մամայ-  
 ցախան :  
 Chiméra. Քիմերա. ( Եւ առասպելեալ հրեշ-տորոյ  
 գլուխ Եւ առիւծու. մարմնն այծու. Եւ առաւ զի-  
 շապի. ) եղջերունաբաղ : Գիւն : Գիւն : մաւցա-  
 ծին ինչ. ընդունայն խորհուրդք. կեղծիք. սնո-  
 տիք. երազք :  
 \* Chimericaménte, Գ. Իբր. եղջերունաբաղ ինչ.  
 մաւցածին :  
 Chimerico, ca. Մամայածին. սառայոգ. անհիմն.  
 սնտախ : Գիւն : Եւ Գիւն. Բեմելիւ. Գիւն :  
 Chimerizáre, և. Խորհել եղջերունաբաղ. մաւ-  
 ցելի 'ի սնտախ. երազել :  
 \* Chimerizáto, ու. Խորհեալ. Խորհախոր-  
 հաւք. երազտեալ :  
 Chímica. Քիմիական արհեստ. քիմիագործութիւն :  
 Գիւն : Եւ Գիւն :  
 \* Chimicaménte, Գ. Քիմիապէս. ը արհեստի  
 քիմիագործաց :  
 Chímico, Գ. Քիմիագործ : Գիւն :  
 Chímico, ca. Քիմիական : Գիւն : Գիւն :  
 Chímo. Զանգուած արեան գործել 'ի լեւորքն 'ի  
 մամայն սնտախ : Զուկն ինչ ծովային :  
 China. Զառ 'ի վայր : Եւ Գիւն : a china. Կենսա Pen-  
 dío. Քիմիական արեան ինչ սնտապէս Եւ հնդ-  
 կաց. որ կոչի Եւ Cina. Կենսա Եւ գաղարգն :  
 Chinachína, ԿՄ China. Գառնի՞ն. փերունայ : Գի-  
 նա Գիւն : ( Եւ ջերմահալած կեղեկ ծառայ իրիք  
 փերունայ : )  
 Chinaménto. Հախումն. Խնարհումն (ստաւապէս) :  
 Chináre, և. Հախել. Խորացուցանել. Խնարհել :  
 Եւ Գիւն : il capo. Կենարկի հաւանիք. հաւանիք :  
 la testa, ԿՄ il capo. Զոյն Եւ la testa. Խնար-  
 հեցուցանել. գլուխն. յարգել. ԿՄ Խնարհել :  
 զիւնի 'ի հարմարութիւն : le spalle, gli omert.  
 Խնարհել. Խնարհութիւն. Խնարհել Եւ Խնարհել :  
 համ





անհարկել . la bocca ad alcuno . չբերանել զոր .  
 uno fra quattro mura . 'ի բանտ արհանել . Chi-  
 dersi , ի . Փակել . ծածկել . գախնալ . փակել .  
 մտ . in un chiostro . մասնել 'ի վան . կրօնա-  
 ւորել .  
 Chiudimento . Փակում . փակ .  
 Chiunque . Որ է . որ գր է . ով է . որ միանգամ .  
 զի օր .  
 Chiurle . և . Վայել բռնոյ .  
 Chiurierto . Թառաւ ինչ . որ հոյի է Puzzo-  
 lino .  
 Chiurlo . Վշտ ինչ հաւորում է 'ի ձեռն բռնոյ , սու-  
 լելոյ և ուտել . տես և Babbaccione . Վշտ ինչ  
 Թառնոյ , զոր ոմանք կոչեն Terlino .  
 Chiusa . Փակարան . փակ . ցանկ . պատուար .  
 պատնէլ . ձեռքեր . delle fiere . կայարան , կմար  
 գեղարան գաղանայ . առն էտել : tener , էն . in  
 chiusa . փակել . mettere in chiusa . արհանել  
 յարգեղան . metter gli uccelli in chiusa . փա-  
 կել զըրարք Թառնա 'ի միման , ( զի միայն 'ի  
 Գնկի հաւորում է երգեցել . ) Վարար , կամ  
 վերջ վերաառել , կմ բրնձաւոր , էն .  
 Chiusamente , և . Գաղա . ԹաքԹաքուր .  
 Chiusino . Կախարի . խուփ . գախ .  
 Chiuso , Գո . Փակարան . փակ տեղի . գախու էն .  
 ցանկ . փարախ . Վի . Եւլան ինչ . ալ . ուրար  
 տեղեկաց . տեղեկ .  
 Chiuso , 22 , 23 . Chiusissimo , ma . Փակ . փա-  
 կել . Թաքում . ծածկել . ամբողջել . հաւարել .  
 chiuso , և . Շարա . միման : a chiusi occhi , և .  
 առանց ինչ է մի առնել . կոյր զհաւորին .  
 Chiusura . Փակարան . փակ տեղի . գախու էն .  
 ինչ գրանց . աղի . ինչ . փակել .

CI

CI , և . Ստ . առաւոր . պանդ . կարգ .  
 առաւ . պանդ .  
 Ci . Դերան . Չեզ . դիվ . մեզ . առ մեզ . դիվ .  
 ( բոլորք զնի իբր Թարմաար . )  
 Cid , կմ Tc . ինչ . ( է բոլորական խոս ինչ սի-  
 ծեացոյ . և Խորանցոյ ) . Եր .  
 Ciaba , Եր . Տես Ciabattino .  
 Ciabatta . Չին հողամասի . էլի ինչու . հետի .  
 էլի դիմա . կարգել .  
 Ciabattajo . Փերեզակ հողամասի . էլիմ .  
 Ciabattiere , Եր . Կարհանի հետի . կամ պատ-  
 առան հողամասի . էլիմ .  
 Ciabattino . 'իցն է . անհուն արհեստագործ .  
 Ciacche . Չկթիւն ( հերձեալ ձեռն էն . ) Եր .  
 Ciaccherino . Փորթի խոյ . կմ խոյարակ .  
 Ciacciamellare , և . Տես Ciarameliare .  
 Ciacco . խոյ . տոնալ .  
 Ciaceóna . Սշտ ինչ պարուց ապահայաց . ուլ  
 և երբ նոյն պարուց .  
 Ciaceute , Էր . Չբխաղայն տն ինչ մասի .  
 Գոյ . Թանկագին ուղ զաղաման .  
 Cialda . Քաղար կաղմել 'ի հաւոյ .  
 Cialdéta . Cialdoncino . Եւլա . 'իցն էն .  
 Cialtróna , Էր . Կն լորի . անգամ . պոռթիկ .  
 Cialtróna , Եր . Լեր . անգամ . ասիբառ . ան-  
 պատկառ . ալ . Գնիլ .  
 Ciambella . Բոկել . Գի . Far la ciambella . Դար-  
 ժիլ ձիոյ կարգաւորապէս 'ի նիմ տեղուլ . ա-  
 ռանց երթալոյ յնչ . կմ խոս .  
 Ciambellajo . Բոկել զարծ . բոկել զաղաման . և  
 Գի .

Ciambellano . Տես Ciamberlano .  
 Ciambelléttá , Ciambellina . Բոկել փորթիկ .  
 Ciambellotto . Կերպա ալծելոյ . Գի .  
 Ciamberlano . Սենկապետ աղաւաղի . կամ աղ-  
 րուծի . գախու էր . Գուլ .  
 Ciamberlato , 22 . Քանդակուծոյ . քանդակել .  
 Ciambra . Տես Zambra .  
 Ciamméngola . Ստալ . անպէտք . կն զմու .  
 անարգ .  
 Ciampánella . ալ dare in ciampánella , կմ in cen-  
 ci . 'ի գերի հանել զահնկաւոր Թի պլոյ . վառ-  
 Թարի . վրիպել .  
 Ciampáre . Տես Inciampare .  
 Ciampicáre , և . Տես Incespicare .  
 Ciancerella . } Եւ . Ստալ . ոքիւն անպէտք .  
 Ciancerúlla . } Գուլ . քանդակ ինչ . Եր . օրիցն .  
 Ciancetta . } ciancerella , և ciancerulla . Թե-  
 թե զմարդ . խաղարիկ աղալոյ . օրուծ . կն ինչ .  
 Ciância . Կատակ . ծագ . խաղ . ծաղրածութի .  
 աղաւաղ . խաղարիկութի . զառարկանք . ան-  
 տի . խաղարիկ աղալոյ . ծագաւալ . Թեւ .  
 օրուծ . dar ciância , կմ la ciância a chieches-  
 sia . խաղ առնել զք . պատրել . far ciância .  
 տես Cianciare .  
 Ciânciafrúscóle , Ciancierfrúscóle . Էր . Եր . Cien-  
 ciamento . Ստալ . օրիւնք . աղաւաղ . շաղ-  
 փաղիւն .  
 Ciancierfera . Երառ ինչ անհան ստեղծել և կա-  
 տակ .  
 Ciancier , և . Բիդ խաղ սակ . զծագա . գալ . շաղ-  
 արիւն . բարբառել . Եր . Եր . Եր . Եր .  
 Էր . զոնարանայ ստեղծել .  
 Ciancierótore , Եր . } Խաղարիկ . բաղադրու .  
 Ciancierotice , Էր . } բարբառել . շառախոս . Եր .  
 Եր . Եր .  
 Ciancier , և . Տես Ciancier .  
 Cianciero , 22 . Տես Ciancierotore .  
 Ciancierolina . Տես Ciancier .  
 Ciancierone , Եր . Անկեթեմ աղաւաղ . տես և  
 Ciancierotore .  
 Ciancierosáméte , և . Խաղարիկ . բաղադրու .  
 Ciancierosello , Էր . Փորթի շառախոս . փարգառ .  
 բաղադրակալ . Եր . Եր .  
 Ciancieroso , 22 . Լի բաղադրու . բաղադրու . Եր .  
 Ciancieréndolo . Բաղադրակ . երկայնարան . շառ-  
 խոս .  
 Ciancierúme , Եր . Խաղարիկութի . բանդ առաւ .  
 Ciancefáda . Զեւոս ինչ նախնայ . կմ զարդ ինչ  
 Գի .  
 Ciancefáglia . Ստալ . անպէտք .  
 Ciancehellino , 22 . Եր . Անհան . Գի . Եր .  
 Եր .  
 Cianceglare . Տես Chiaccchiare .  
 Ciano . Ծագիկ ինչ բաղադրու . զոր ապիւր է  
 ան Ambretta . Եր .  
 Ciantellino . Տես Centellino .  
 Ciapperóna , Եր . Զարուծ . ( է հանդերձ ինչ  
 նախնայ , կմ ծածկոյն Գի . )  
 Ciapperótto . Կերպու ինչ նախնայ .  
 Ciappola . Բառակիւն երկութի Գրի ինչ ալ  
 ծածկարծոյ . որոյ ծայր է բոլորի . կմ կնա-  
 բոլորի . և կմ բառակու .  
 Ciappoléta . Ծաղարիկ Ciappola ինչ .  
 Ciaramella , Եր . և Էր . Տես Ciariatore . Եւլա  
 Գրան ինչ փաղարիկ .  
 Ciaramellare , և . Զառարու . բանդարու . բար-  
 բալել . Եր . Եր . Եր .



Ciechéseco, ca. կուրուհ. գաղաղակի.  
 Ciechità, Ciechitade, Ciechitáte. S. Cecità.  
 Cieco, ca. կյր. գաղաղակ: տես: d' un occhio.  
 փակածի: կյր. փակ աչակ: գիր կուրուհ. տես:  
 nato. կյր. ի ծնե: աւելուհ. տես: ծածուկ.  
 գաղաղակ. աներկայից: կիւր: անաղառ. անխնայ.  
 խիստ: անխորհ: cieco amore. կյր. կիւրուհ.  
 յուշիչ սէր: obbedienza cieca. յոժարամիտ և  
 անվճար փառանքութի: Մթին. խաւարչութի:  
 \* lanterna cieca. լապտեր գողց: bastonate, կիւ  
 mazzate da ciechi. անաղ. շարադան հարուած:  
 intestino cieco. բլբուլ. (կ'անուանաւոր ինչ  
 աչեաց:) alla cieca. առ խորխոր. ագիտաբար.  
 կյր. զիտարայի:  
 Ciecolina. Օճաճուհի ինչ փոքր:  
 Cielo. Երկին: իտ: անուանի երկնից. լոյս: շէշ:  
 արքայութի երկնից: ճիւղի: օդ: հաս: ան:  
 անային անաղառ. բարձրեալ: ալան: O cieli!  
 իհր իշուհ: Տէր անո՞ւ ար: Եւրպայի: կիւրիւց.  
 քաւառ: Եւր: Էլիւնի: cangiar cielo. փոխել  
 քաւառ. զօդ: Աւառաց: ձեղուն (փառն.  
 հասաց. առաքատի ճահնաց ևն.) խաւ: 2  
 cielo. 4. մեծապա. կարի. երկնաշափ (բարձրա  
 ջուշանել զօդ): mettere, porre la bocca in  
 cielo. խօսել քարձրագունից. գործել զքրժ.  
 Լարինս: dare un pugno in cielo. ձեռնարկել  
 յանձնարինս:  
 \* Ciera. Իւնի. անսիւ երեսաց: Իւ. Գիւ:  
 \* Cierbottana. Տիւ. Cerbottana.  
 Cifera, Cifra. խրթնագրութ. նշանագիրք: փա  
 կապիր անուն: favellare in cifra. նսնարա  
 ձել. խօսել առակաւ:  
 Ciferista, ա. խրթնագիր. նշանագիրք:  
 \* Cigliare, ա. Տիւ. Ciglione.  
 Ciglio, ա. le ciglia. յո. Ի. Զօր. փառ. մաշ  
 արականաց. արականուիք: իհրի: անուանի.  
 աչք: իտ. aguzzar le ciglia. յառել զաչք. աչքուհ:  
 alzar il ciglio, կամ le ciglia. անաղառ զքր.  
 լուին. զաչք. ջուշանել զերես: inarcar le ci  
 glia. յապուշկիթիւ. բարձրութի. բլբուլ: բար  
 ձրաւանդակ: ան և Ciglione:  
 Ciglióne, ա. Թուրք խրթնագիր. գաղաղակ:  
 \* Cigliúto, լ, Որոյ արականուիք եւ թաւանագր:  
 Cigna. փոխ. նարգի. փոքր. փոքր. carrozza,  
 letto, ևն sulle cigne. կառք. կիւ մահի՞՞ կախել  
 փոխաց. star sulle cigne. խօսանալ ձիոց. կա  
 ինչ ձիոց փոխով: լինել ախաւածեալ, զաւառացի:  
 \* Signaláccio. Արաղ մեծ. կինձ զիթխորի:  
 Cignale. Տիւ. Cinghiale.  
 Ciguare. Տիւ. Cinghiare.  
 Cignato, ca. Պատեալ:  
 Cignere, Cingere, և. Գոտի չ մէջ անել. Գա  
 յան: la spada. սուսեր չ մէջ անել. Գա  
 յան: փարիւ բազիւ. Էրկիւ: Գաճախ  
 աչք: աչք: աչք: աչք: աչք: աչք: աչք: աչք: աչք:  
 Cignera, Գ. Գոտեարիւ. անգիւ զանձն: Գա  
 յան: Cignerla a uno. ան. Accocarla a uno.  
 Cignera. Որոյ անել ի մահ:  
 Cigno. Կարաւ. պոռ: Գաճառ. իշխուհիւ. Կա  
 բար համառեղութի: աչք ինչ շափայի. կամ  
 աչքարի:  
 Cignone. ա. Մեծ փոխ (ձիոց. կառաց):  
 Cigolamento. Երկն. շառաչուհ. կիւ ձեռնիւն ա  
 յան: Իտ. Երկն. Իշխուհի:  
 Cigolare, և. Զանգել (երկնից. փայտի) շառել.  
 շառաչել: Իտ. Երկն. Գաճառ: Դոյթիւն  
 արձակել (գաղաղ խանձաղաց): Էրկնուհ:  
 Ի.

Cigolio. Տիւ. Cigolamento.  
 \* Cigolo. Cigulo. Փոքր. գոյլ: \* Cigulo. Գոր  
 ծի ինչ ձկնարաց:  
 Cilécca. Այս. կիւ խաղ. և կիւ պատրուկի տուշա  
 թի. (Գ) յորժմ օդ կարկուտ ու մէջ ինչ և ոչ աչքի  
 Գլու:  
 Cilestrino, na. 2 Երկնագոյն: իտ. իտ. մալի:  
 Ciléstro, ra. 3 il cilestro. երկնագոյն երանգ.  
 կապոյտ: իտ. բնի: cilestro azzurro. երկնա  
 գոյն կապուտակ:  
 \* Ciliare, ա. և. Թարթափեան (միանուիք):  
 Cilicéno. խառաղանձան. խորագանձան:  
 Cilicéio, Cilicio. խառաղան: Եւ. Գաճառ իտ. իտ:  
 Ciliégia, Ciliégio. Տիւ. Ciriégia. Ciriégio.  
 \* Cilimónia, Իտ. Դուր-Իտ. Տիւ. Cirimonia.  
 \* Cilindricamente, 4. Իտ. զգլան:  
 Cilíndrico, ca. Գլանեան. գլանի:  
 Cilíndro. Գլան: օղակ. գիւղ:  
 \* Cilindróide, ա. Գլանաձեւ:  
 Cilizio. Տիւ. Cilicio.  
 \* Cilóma. Տիւ. Sciloma.  
 Cima. Գագաթ. արական. կատար. գլուխ. ծայր:  
 իտ. Գաճառ: Գերազանցութի. վստմութի. ci  
 ma d' uomini. այր գերազանց. մաշի ք զանձն:  
 Երկնի յandar su per le cime degli alberi. վե  
 բաժնել. կիւ ձգալ ի բարձունս. առաւել ծառ  
 արեւ:  
 Cimare, և. խաղել (զմաղ առնեաց. Գաճառ:  
 հասանել զգլուխ. զմայր. Գաճառ. Գաճառ  
 Գաճառ:  
 Cimasa. Տիւ. Cimazio.  
 Cimato, ca. խաղել: կատարեալ. (Գ) որ  
 ունի ինչ ի կատար իւր: ) bagnato, e cimato,  
 խորանձի. խորագիւ:  
 Cimatóre, ա. խաղել շախմայից. կիւ առնեաց:  
 Cimatúra. Մաղք խաղել ի շախմայից. կիւ յա  
 առնեաց. կատար շախմայից:  
 Cimázio, Cimása. Մաւն ինչ ծեռայի շինու  
 ծոց. որ կոչի և Vovolo.  
 Címba, Իտ. Լափ. Վարդայ. մահոյց: Գաճառ:  
 \* Címalo. Տիւ. Cembalo.  
 Cimbérli. առի esser, andar in cimberli. Լինել  
 արախ. խնդափառ. շառաչել:  
 \* Cimbiforme, ա. և. Կառաւածի (առի ծայրի  
 արախ.) կոչի և Scafoide, Navicoiare.  
 Cimbóto, Cimbóttolo. Անուան. զարկուած:  
 Cimbottoláre, և. Անուանի ի գետին. իտ. Գաճառ:  
 Cimentáre, և. Գործ փորձել. ի փորձ մատուցա  
 ձել. արկանել ի վառագ. իտ. Գաճառ. Գաճառ:  
 Գաճառ. Գաճառ. Գաճառ: Cimentáre, Գ. Գաճառ  
 Գաճառ. արկանել զանձն ի վառագ. փորձ անա  
 ձել. արաչել. Գաճառ:  
 Cimentáto, ca. Զփորձ անել. փորձեալ. ևն:  
 Címénto. Գործ. իտ. Գաճառ:  
 Címétta, ան. կատար փոքր. ծայր փոքր:  
 Címice, Ի. Մալի: Բախաղիթի: più poltron,  
 che una cimice. Ծաղագոյն:  
 Cimiciáttola. Աչք ինչ կարմիր խաղաղոյ:  
 Cimicióné, ա. յան. Մալի ևն:  
 Cimiére, Cimiéri, ա. և. կատար. կամ ջուշի  
 Խաղաղարայի: արաւ:  
 Ciniéro. Երկն. Գաճառ: aver cimiero a ogni  
 elmetto. Լինել յարմար առ ամ գործ:  
 Címíno, Cómíno. Բեման: Գաճառ:  
 Cimitério, Cimitéro. Գերեզման. Գաճառ:  
 Գաճառ:  
 Címólia. Գաճառ. կիւ կառ ինչ ժողովոյ կոչոյն:  
 Գաճառ:  
 Y



Cimorro, Cimúrro. Հարբույժի ինչ-ձից: ave-  
re il cimurro. յամառիլ ի կարծիս: կամ շայ-  
րազնիլ:  
Cina, կամ China. Բժշկական արմատ ինչ ու-  
նեացոյ:  
Cinabrese, որ. կարմրագեղ. սուր. ( Է հոլ ինչ  
նման Sinapia ի ) սու- խաւ. ինչ սուր. սուր.  
գետ. որ:  
Cinbro. Կինարարիս. տինարարիս. ( Է նիւթ  
ինչ կարմիր բաղադրեալ ի սնդիկ. և ի ծծմորոյ  
գոյ և հանքային: ) զինչից. զինչից. cina-  
bro minerale, տինարարիս հանքային. որ կըն-  
ծ Մարիա.  
Cinciallégra. Տես Cingallegra.  
Cinciglio. Ծագ. Կիճկըջ զինճորական գոտոյ:  
Cinciglione, որ. յան. Բնծ ծոպ. կիճկըջ  
զինճորական գոտոյ: արբիս:  
Cincinno. Խաղաղիկ ճերմ. ցոռիկ վարսից:  
որոց սու. ժեպիլ:  
Cincisiare, Cincistiare, և. Հասանել շարարար.  
( առ զգուլ կարացոյ ) և. Բուլիկ գործել.  
գանդակել. հակադել. յամրամայի. ծանրախոս  
լինել:  
Cincischiato, և. Հասնել շարարար. խել. պա-  
տանդան:  
Cincischio, \* Cincistio. Բուլ. կիճկըջ շարարար  
հասան. խոռ. և. կիճկըջ շարարար. հասան.  
հասնել ծան:  
Cincistiare, և. Տես Cincischiare, և.  
Cincido. Տես Bardassa.  
Cinerazione, և. Փոխարկում ի մոխիր.  
Cinerizio, և. Մաշիկ. գործ. ժեպիլ:  
Ciniforniata. Տես Intenerata.  
Cingallégra. Թուրան ինչ փոքր և բաղադրանք:  
Cingero. Տես Cignere.  
Cinghia. Փոխ ( համակց. և. ) ներդր. Գործ.  
Գործ. di ferro. Երկաթի պահանգ. որոց:  
Cinghia. Երկաթ. որոցիկ ձիւ:  
Cinghiade, որ. Cinghiare, վարալ. կիճ: Երկաթ.  
որոց:  
Cinghialino, և. վարալ. վարացոյին. խելիլ:  
Cinghiare. Տես Cignere.  
Cinghiato. Պատել. պատել փոխ. dar una bot-  
ta, կիճ una cinghiata. տես Botta.  
Cinghiatura. Պիպում. կամ կապում. փոխ.  
կոչ ձիւ ( յոր կապել զփոխիկիճ զմարական: )  
Cinghio. Բուրակ. շրջանակ. շրջապատ. փոխ.  
փել. քաղ. վախ լիւրաց. անարան:  
Cingolo. Գոտի. գոտի:  
Cinguettamento. Եղբայրութիւն. բարանքիւն.  
Cinguettare, Cingottare. Ե. Թուճակել մանկանց:  
իճիլիլ: կարկաշել Թուճոց. շաղկապել. և.  
նման ինչ կակաշել. երկայնարանել. Դասել շեր-  
կար:  
Cinguitatore, որ. Եղբայր. շաղկապում. ինչիլ:  
Cinguetterfa. Եղբայրութիւն. ինչիլ:  
Cinguettiéra. Կին շաղկապում. փառում:  
\* Cinico, և. և. Գ. կինիկան. շնական.  
կինիկան խոստատեր:  
Cinifo. Սա ինչ նոսրակ:  
\* Cingia. Զերմ մոխիր. օշոտ ժիւ:  
\* Cingilia. Թուճական գործան ինչ կերպասոց:  
\* Cinismo. Կինիկան աղանգ. կիճկըջ.  
\* Cinnamifero, և. Կինամոնարի:  
Cinnamo, Cinnamomo. Կինամոն. կինամոն.  
( Է համեմ ինչ նոսրակ. զոր կարծեն ունեց-  
նոյ Է գործիլ. Գ. Թարմիլ: )

Cino. Սա ինչ Pruno ի:  
\* Cinocéfalo. Եւրոպական կապիկ. շանգործի  
առասպելիլ կինգանիլ, զոր երբեմն պաշտէին  
Երկրային:  
Cinoglossa. Եւրոպական խոռ: Դանիլիլ:  
\* Cinosúra. փոքր արջ. ( տեսն համաստեղութեւ,  
որ կոչի և Orsa minore. ) Դեպիլ սուր:  
Cinquadéa. Բա ծաղիլ. Սուսեր.  
CinquannagGINE, և. Հինգամայ ծանանակ. զի  
եւել:  
Cinquanta, և. Բիսուն. եւլ. cinquanta volte.  
իսնից: եւլ. ժեպիլ:  
\* Cinquantagintésimo, և. Բիսներորդ շր.  
որդ:  
Cinquantésimo, Գ. Բիսնամայ ծանանակ. Գ.  
թիւն:  
Cinquantésimo, և. Բիսներորդ. եւլ. ժիւ:  
Cinquantina. Բիսնակ փ. una cinquantina di so-  
mini. յիսուն անիլիլ. եւլ. ժիւ:  
\* Cinquatottésimo, և. Բիսներորդ ութերորդ.  
Cinque, և. Հինգ. զի. և. a cinque a cin-  
que. Հինգ հինգ. զի. և. cinque volte. Գործիլ:  
զի. ժեպիլ:  
\* Cinquecenticiottésimo, և. Հինգհարիւրերորդ  
ութասաներորդ:  
Cinquecentésimo, և. Հինգհարիւրերորդ:  
\* Cinquecentista, որ. Մասնագիր Խաղացի.  
ծաղիլիլ ի միասաներորդ գարա. և. Է Bem-  
bo մասնագիր. և. այլ:  
Cinquecento, և. Հինգ հարիւր. զի. և.  
Cinquesfoglie, և. Հինգ անիլիլ. զի. և.  
Cinquemila, և. Հինգ հարիւր. զի. զի.  
Cinquennio. Հինգամայ ծանանակ. զի. եւլ:  
\* Cinquerème, և. Եւրոպական հինգհարիւրան:  
Cinquina. Հինգանակ. հինգ. զի.  
Cinquino. Երկհանակ. զի. զի.  
Cinta. Երկանակ. շրջապատ. ինչ. Գործ. փոխ.  
Գործ. di spada. կապարան սրոյ: Գործ. Գործ.  
Մասն ինչ գլխոյ սեւն:  
Cintiglio. Տես Cintolo.  
Cintino. Հանգրձ ինչ կարծ. որ ծանիկ զմար,  
փն ի գոտոյն և ի վայր:  
Cinto, Գ. Գոտի. գոտի. Գործ. ( Եւրոպական ) ցանկ.  
տես և Cinta.  
Cinto, և. Պատան: փառմել:  
Cintola. Գոտի. կամար. գոտի. մէջ. Կոչ.  
զի. տես tener alcuna cosa legata a cintola, կիճ  
tenerla a cintola. ունել ինչ առ իւր. փոխ. մեծ  
ունել ի վր իրիկ. esser largo in cintola. Զեւ-  
նալ առաստանուն. առաստանալ առ արարաւ.  
essere stretto in cintola. Գործ. tenerli le  
mani a cintola. կալ անգործ, կիճ պարարդ.  
Cintolino. Գոտի փոքր. փ. և. գոտի. stringe-  
re i cintolini ad alcuno, փոխ. մեծ ունել. aver  
il cintolo rosso. ունել շնանակ ինչ պատանոյ.  
կիճ քերակայուն:  
Cintolo. Գոտի. գոտի: Գործ. Գործ. լայնութ  
լայնայի: Գործ. Գործ. Գործ. Գործ. Գործ. Գործ.  
Cintonechio. Տես Centonchio.  
Cintura, Գոտի. գոտի. մէջ. զի. Գործ. կիճ  
անիլ արևուն. անիլ արևուն Է մէջ առիւնայ.  
Cinturétta. և. Գործ. փոքր.  
Cinturino. Եւլ. և. della spada. կապարան սրոյ.  
Գործ. Գործ.  
Cid. Սա. Գործ. Գործ. Գործ. Գործ. Գործ. Գործ.  
tutto ciò, կամ ciò non ostante. Սա. Գործ. Գործ.  
և սա.

[illegible]







- Ciridônia**. Տե՛ս **Cirindone**.  
**Ciriégia**. Կեանս : ժիւղ : fare, essere come le  
 ciriage. Հիւղել : կի՛ ձգել փմանց զկի :  
 \* **Ciriegieto**. Տե՛ս **Ciregeto**.  
**Ciriégio**. Կեանսնի : ժիւղ աղմկ :  
**Ciriegioño**, Գ. Տե՛ս **Amarasco**. աղք ինչ որ թոյ  
 է խաղաղ : որոյ ողկոյղք էն երկայն : է ցան  
 ցառ : իսկ հաղթն՝ ստանար է քաղաք յոյժ :  
**Ciriegioño**, la, ած. Կեանսահաւ : Կեանսանման  
 կեանսի :  
**Cirimonia**, **Cirimoniále**, **Cirimoniére**, \* **Cirimo-**  
**niosamente**, **Cirimonióso**. Տե՛ս **Cerimonia**, հծ.  
**Cirindone**, ա. Պարգե. ձիւր :  
**Ciriuóla**. Կարգ. օճածուկի :  
 \* **Ciromanzia**. Տե՛ս **Chiromanzia**.  
 \* **Cirro**. Տե՛ս **Lazzera**.  
**Cirsocéle**, ԻԳ. Պաշար ինչ գոյացեալ ի սերմա  
 կան անօթա :  
**Cirugia**, **Cirurgia**. Վերաբուժանի : ճեռակ :  
 \* **Cirugiano**. Վերաբուժան : **Cirúgico**. Վերաբուժ.  
**Cisale**, ա. Բաւար. անգիւց : Կարար անգիւց :  
**Ciscránna**. Ածառ ինչ ծաղկաւոր : կան հետի.  
 յոսի ինչ :  
 \* **Ciscránno**. Գոյացան : արկղ : կի՛ պատահան  
 գոյց :  
 \* **Cisma**. Տե՛ս **Scisma**. երկպառակութի : անօթա  
 բանութի :  
**Cispa**. Բիւծ : գիւղել ալաց : ցիւտ :  
 \* **Cispardo**, da. **Cispicóso**, sa. Գիւծակն : ցիւտը :  
**Cispitá**, **Cispitáde**, **Cispitáte**, ԻԳ. Գիւծակնութի.  
 բժառանի : ցիւտ :  
 \* **Cispo**, pa. **Cispóso**, sa. Տե՛ս **Cispicoso**.  
 \* **Cispositá**. Տե՛ս **Cispitá**.  
**Cissóide**, ԻԳ. Որո՛ւ, կի՛ որովանի. ( է կոր գիծ  
 ինչ երկարութեան ի ձև որով : ք քաղաք  
 Կիսիոսիսիս : )  
 \* **Cistáque**. Խաղ ինչ երանշական :  
 \* **Cistepático**, ած. Գաղափարան ( խաղափար : )  
**Cisterna**. Գաւթ. Ըրոյ : սանիթ : վիհ : վերայ.  
 Խոր : Գաւթ. Երկն եր : **Cisterna Pequeziána**.  
 Մանցարան. ( Ը անգամազնից է որով ինչ  
 մաշկեղեն է խաղափար : ա. պարի մանգիտ )  
**Cisternétta**. Գաւթ. փոքր : ժիւղի սանիթ :  
 \* **Cistíco**, ca. Մաղձային : Երբային ( երակի : )  
 Երկարեր : կի՛ Երկային խաղափար. ( է խաղափար ինչ  
 որ անէ զմաղձ ի Երկրին ի պարի Երկային : )  
 \* **Cistifélla**, ած. Պարի Երկային փնդանեաց :  
 \* **Cistula**. Տե՛ս **Cestella**.  
**Citágoné**. Տե՛ս **Citazione**.  
**Cítara**. Բաւ. Լաթի. Տե՛ս **Cetra**.  
**Cítare**, հ. Կիւղել ի գաւ : ի գաւառան, յա  
 տան : Կիւղելից օտան : Ծանուցանել : Ծանու  
 ցել : Կիւղելից : յառաջ բերել : ի մեղ անել ( Ը  
 փառաւ իւր : ) բերել ( զկիւղալի : ) ինչիւր :  
 Կիւղելից : Գրգռել : յարգորել : Կիւղել : Կալըրել :  
 \* **Cítaródo**. **Citarista**, ա. Կիւթառահար : Բանգա  
 րանի :  
 \* **Citarogáre**, **Citarizzáre**, Ն. Հարկանել զի.  
 Բաւ. Երկարաւ լալտ :  
**Citarizzatóre**, ա. Տե՛ս **Citarista**.  
**Citáto**, ra. Կիւղել ի գաւ : Երկարան փնից օտան  
 անել : Կիւղել : անուանել : յառաջ բերել : յիշատա  
 կել : Իրար օրանալ : Գիւղ օրանալ :  
 \* **Citatóre**, ա. Յիշատակիլ մանեանգրաց : որ  
 անէ ի կիւղալի զմանեանգրաց :  
**Citatória**. Գիր կիւղան ի գաւառան :  
**Citazióné**, ԻԳ. Կիւղան յատան : հրաման : Գիր
- կիւղան ի գաւառան, կիւղան. Կիւղել յիշա  
 տանութի մանեանգրաց : յառաջ բերել :  
 \* **Cítara**. Տե՛ս **Cetra**.  
**Citerióre**, ած. Որ է յայտնայ : Կիւղելի : Երկար :  
**Citérna**. Գաւթ. սանիթ : արկիւր : ա. Է **Cioncia**.  
**Cícriso**. Բաւ. ինչ անան **Ginestra** ի :  
**Citrácoz**. Խաղ ինչ բաւանալ զորմով :  
**Citrággine**, ԻԳ. Տե՛ս **Cedronella**.  
**Cítri**. Բաւ. Ծաղկան : Տ. **Arzigogolo**, **Capriécio**.  
**Citrinézza**, **Citrinitá**. Ի՛նչ անան : ա.  
**Citrinitáde**. **Citrinitáte**, ԻԳ. Երկար : Կիւղելի  
 Գիւղաց : կի՛ ալաց :  
**Citrino**, na. Կիւթառահար : է ևս աղք ինչ **Mi-**  
**rabolano** ի :  
**Citriólo**. Ի՛նչ Կարուծգ : Երար : **Citriuolo aborta-**  
**Citriuólo**. Ի to. Կարուծգ փոքր : յարց Գործն  
 քաղափարաւ : ք Բաւ. Կիւ :  
**Citrúlo**. Խաղափար : Խաղափար : անօթա :  
 \* **Cítta**. Տե՛ս **Zittella**.  
**Cittá**, **Cittáde**, **Cittáte**, ԻԳ. Բաղար : Կիւղել :  
 dare altrui la città. քաղաքացի գրել զք : cit-  
 tà dolente, Կիւղան :  
**Cittadélla**. Աւան. Գիւղ. Կիւղաքաղաք : Գաւթա :  
 անօթա : բերգ : Գաւթ :  
 \* **Cittadína**. Կիւղ. քաղաքացի : Կիւղելի : Կաւ :  
**Cittadinamente**, հ. Որ քաղաքացի : քաղաք  
 փարութի :  
**Cittadinánza**. Բաղար : քաղաքացի : Խաղափար :  
 քաղաքացի : Կիւղելի : քաղաքացի : Կիւղելի :  
 քաղաքաւարութի : քաղաքականութի : Երկր  
 բնակարան :  
 \* **Cittadináre**, Ն. Կիւղ. բնակարան քաղաքի :  
 \* **Cittadinático**. Բաղարացիութի : Իրաւունք քա  
 ղաքացի :  
**Cittadinélló**, na. Աւան. Կի՛ անօթա քաղաքացի  
**Cittadinescaménte**. Տե՛ս **Cittadinamente**.  
**Cittadinéscó**, ra. Բաղարական : քաղաքաւար : մար  
 քաւար : Կիւղելի : Կաւ : Կիւղելի : Կիւղելի :  
**Cittadíno**, Գ. Բաղարացի : քաղաքաւար : Կի  
 Կիւղելի : Կիւղելի : քաղաքական : Կիւղելի : far  
 cittadino. անել քաղաքացի : farsi cittadino.  
 քիւղ քաղաքացի : cittadina del celeste regno.  
 Կիւթառահար :  
**Cittadíno**, na. ած. Բաղարական :  
**Cittadinózzo**. Տե՛ս **Cittadinello**.  
**Cítto**. Մանուկ : օլան : անգ :  
**Cíttola**. Աղձիկ փոքրիկ : Երկար :  
**Cíttoléllo**. Մանուկ : անգ փոքր :  
 \* **Cíttolo**. Մանուկ փոքր : մանկիկ :  
**Cíttóne**, ա. Մանուկ մեծ : պատանեակ :  
 \* **Civáda**, \* **Civadiéra**. Անանք անպատանի  
 անուկ :  
**Civáza**. Ուրար. անան : Երկար : Կիւղելի : Կաւ :  
 Կիւղելի :  
**Civánza**, **Civánzo**. Ընդ. օրան : far il civanzo  
 di mona Ciondolina. անի. անօթի յառ. և անգաւ.  
 Կարուանել ի զմանաւ :  
**Civanzáre**, Ն. Պատրաստել. կի՛ հայթայթել Ը  
 պէտա : հոգալ կանխաւ : Կալել : **Civanzáre**  
 ի. Ընդել. պատրաստել զպէտա անձին :  
**Cídeo**, ԻԳ. Երկ :  
**Cíve**, ա. Բաւ. Լաթի. Տե՛ս **Cittadino**.  
**Civéa**, **Civéo**. Մաղ ինչ Կիւղից հիւան յառաջ  
 Ծառաց :  
**Civétta**. Բաւ. Կիւղալ : far la civetta. քաղաք  
 քաղաքի իրիկ քաւ : անի և **Civettare**. Բաւ  
 a civetta. Կարկանել զմանաւ. ( է խաղ ինչ )  
 giuo-







**Cocceia**. Գորք ուսուցիչ : ինչ : Իսպան : della spada .  
գառապան : ( Ե պահպանակ ձեռին 'ի զք գառ-  
ապանի օրոյն ) : ա՛ռա՛կ . Գլուխ : պա՛ռ : aver la  
cocceia dura . լինել խառապարանոց :  
• **Coccige** , ա՛ր . Սպիւր փորրիկ զետեղել 'ի ծագ. ու-  
կեր սրանին :  
**Cocciniglia** , Ծիրանի գոյն ամբիգեան . գա՛լու  
որդն՝ յորմէ հանեն զայն գոյն ծիրանի :  
• **Coccio** . Բեկոր խցեայ , կի խցեղէն անօթոյ :  
**Coccioia** . Այսուց փորք ( գոյացեալ 'ի խառ-  
ապանոյ մեղաց , եւն ) : տե՛ն և Scottatura .  
**Cocco** . Հասարակ կարմիր : գա՛լու : Ծիրանե-  
րանք չուխայ : խեղճի չափաւ : Զա՛ռ . Ե Բա-  
պայոյ :  
**Cocco** . Գորք պառնի հնդկաց . կոչի և **Cocco**  
delle Maldive .  
**Cocodrillo** . Կոկորդիլոս . արեւմտ : Բիւսակ . Կե-  
կէ :  
**Coccola** . Հասարակուղ . ( Ե հաս . Զիծեհնայ , նա՛մ  
այ . գառնայ , եւն ) : Գո՛ւն . հաղիք : uccellare a  
coccole . անձամբ անձին նիւթել շարին : ան-  
մասնի անկանել 'ի վտանգ : Գլուխ : girar la  
coccola . ա՛ռա՛կ . լինել 'ի շփոթ . շրճարիւ :  
**Coccolina** . Հասարակուղ փորք : աղ- ինչ հա-  
րմայն :  
**Coccolone** , **Coccoloni** . անի Star , կի esser coc-  
coloni Եւսիւ 'ի զք կրնանոց :  
**Cocconvéggia** , **Cocconvégiare** , Տե՛ն Civetta , Էն  
Cocente , Կ . Cocentissimo , ան . Տղարիւ . ա՛ռ-  
Թաղին : Ետն . Գա՛լու :  
**Cocere** . Տե՛ն Cuocere .  
• **Cochiglia** , • **Cochilla** . Տե՛ն Conchiglia .  
**Cocimento** . Կիզում . ապա : Ետն . Ետն . Ետն .  
Ետն : Եփում . մարտողութի : Կիւրի . Կոչ-  
կիւր . կիւրի 'ի սաստիկ քորելոյ : Ետն :  
**Cocióre** , ա՛ր . Այսուց . կիզում :  
**Cocito** . Առասպելաւ գետ ինչ դժոխոց :  
**Cocitósio** , ի . Գլուխ : Կիւրի :  
**Cocitura** . Խաղոյ . ( Ե Զա՛ր . կի այլ հեղուկ՝ յո-  
րում եփել և ինչ ) : Ժամանակ , կի չափեփելոյ .  
կիզում : տե՛ն և Cocimento .  
• **Cocléa** . Լիզ պառնակ : Կիւրի : Խաղոյ :  
( Ե անդամաւնոց և մասն ինչ շնեղաց՝ նման  
խիւնայ ) :  
• **Cocleária** . Տունի ինչ բժշկական . որոյ անիւր  
եւ բուրբ և գոգաւոր գորգաւման :  
**Cocolla** . Կիւր . վերաբաժանոց : Գորգաւ պա-  
լու : աղ- ինչ մեղոյ :  
• **Cocolláto** . Վերաբաժան . արեղայ . միանմն :  
• **Cocóllo** . Գլխանոց . կիզում :  
• **Cócoma** . Անօթ պղնձի , կի խցի 'ի շնեղաց .  
նիւ զուր եւն : Խաղոյ . Ետն :  
**Cocomerájo** . Դառա , կի պարանգ մեղրանոցից :  
Գորգաւ : վաճառող մեղրանոցից , գորգաւման :  
**Cocomerello** . Մեղրանոց փորք : Գորգաւման :  
ան . ստորեւ **Cocomero salvatico** .  
**Cocómoro** . Մեղրանոց : Գորգաւ . Կարմուղ .  
( Ե այսմ յետին նշանակութի . Ե բառ վեհեւ  
հեցաց ) : Էյալ : mettere , կի cacciare ad alcu-  
no un cocomero in corpo . հասկան 'ի միտս ար-  
կանել . յերթայ աննել : aver un cocomero ,  
կի stare con un cocomero in corpo . աննել ինչ  
հասկան 'ի միտ . կալ 'ի վարան : non saper te-  
nere un cocomero all'erta . ոչ զորել աննել  
'ի ժամանակ վարանորդ . 'ի վեր հանել զամ  
գաղանիս : cocomero asinino , կի salvatico , մե-  
ղրանոց վարի-վարանգ : վարանի :  
Ե

**Coculla** . Տե՛ն Cocolla .  
**Cocuzzo** , **Cocuzzolo** . Գառաւնի գլխոյ , գառաւնի  
պալ . Բեկի . Բեկի : հասար ( լիւրան . զանգա-  
հասան : պարկ ինչ աւախանոց և վարմից լընչ-  
նոց :  
**Coda** . Տառ . ձեռ . աղի : գալու : mettersi la  
coda tra le gambe . զարմարել . ապաւանիւ .  
շփոթել . levare , կի alzar la coda . արծաւորել  
որոյն . Գորգաւ : զարմարեալ . խեղափել :  
aver la coda raccata di mal pelo . ռիւալ . խեղճ  
աննել 'ի պար . զհեա լինել վրեժուց : avere al-  
cuno nelle code . ա՛ռա՛կ . աննել զարմարել  
յուանի : հիւսակ վարմից ( զոր կանաչք ծա-  
րել աննի 'ի թիկանց ) : աննի անգաւն : ուսու  
գիտաւարաց : վախճան . աւարտ : օնդ . երկայ-  
նել ասորոտ հանգիւրծից օրինակ , կի կարգի  
նարաց : վալ . del Sonetto . յաւելանալ 'ի վերն  
ոտանաւոր ներքոյն . ք զինի յորեքասան առ-  
ղից նր . dell' occhio . անկիւն . կի քան յիւն  
'ի սնարն կոյս : կեռ . ան . guardar colla coda  
dell' occhio . հայել ընդ ակամբ . հայել ծայրեւ  
ապա . հայել զանիւրար . del porro , եւն . ծայր  
պրաւի . ( ք՝ մասն հակադրեալ գլխոյ պրաւին  
եւն ) : վերք զորմի . attaccar l' inimico in co-  
da . յարմարել 'ի զք թշնամոյն 'ի թիկանց : far  
coda , կի codazzo . երկայ զհեա ապաւան . 'ի  
պառն . far coda Romana . խաղ ինչ աղայոց ,  
որոյ կարել զհանգիւրծից փնեանց՝ վարն չա-  
րանի , կի հետամուտ լինին աննար այլն առ-  
նելով զնա : appor code a code . երկարել . եր-  
կայնել : di volpe , di lione , եւն . եւն , աննանգ  
զանազան բուռն : Bascia da due Code . փա-  
շայ երկմարման : ինի Խաղա խալ :  
**Codardamente** , Կ . Վատութի . հեղաւի :  
**Cadardía** , • **Codardigia** . Վատութի . ծայրութի :  
Բեկեւնի :  
**Codardo** , da . Վատ . վատարմա . ծայր . Բեկել :  
• **Codaspro** . Զուկի ինչ , որ զի խորտարար խ-  
տան ասանի կոչ խառապան :  
**Codazza** . Տառ . ձեռ . գալու : ծայր . վերք :  
ա՛ռա՛կ . Ե **Codazzo** .  
**Codázto** . Խեղայակից մեծաննոց առ 'ի պա-  
ռն : Խաղ . far codazzo . տե՛ն 'ի բառն **Coda** .  
• **Codétre** և **Sén Codiare** .  
**Coderino** , na . 'ի տառնի . տառն :  
**Coderóné** , ա՛ր . Խաղ ինչ աղայոց :  
• **Codésto** . Տե՛ն Costo .  
**Codétta** . Տառ փորք . աղի փորրիկ .  
**Codiare** , Ե Գառա զհեա երկայն ուրաք . գորգ-  
աւանել , կի գիւնել զար . կեռնել . Ետն :  
**Codiatóre** , ա՛ր . Գլուխ . Խաղ . կեռնի . Ետն :  
**Códice** . Ե Տնոց **Códico** . Որեւի , կա՛մ մասնան  
օրինաց : ձեռագիր մատենան :  
**Codicillante** , ա՛ր . ինչ առն յաւելանալ յարա-  
րել կոտին :  
**Codicillare** , ա՛ր . Կ . Վերաբերել առ յաւելանալ  
կոտին :  
**Codicillo** . Գետակաւ . ( յաւելանալ ինչ , կա՛մ  
փոփոխել յարարել կոտին : )  
**Codilungo** . Թաղան ինչ :  
**Codimozzo** , za . Արաւ . աննա . անառա . գալ-  
լու :  
• **Codina** . Տե՛ն Codetta .  
**Codione** , **Codíone** , ա՛ր . Ծայր երկանանց 'ի զք  
ծնողական անգանց , որ յայնապոյն և ո երկն  
'ի թաղան . ք 'ի մարդիկ .  
**Codirósso** . Թաղան ինչ : որ Թաղանի կարմ .

**Coditrémola**. Թուրքական ինչ բազմապատկեր բազմ  
'ի կերպար . առաջագրանի Տանալար՝ զի ըս  
անգլաբանից զուսուի . պոլսեանցիք կոչեն զայն  
Boarina . իսկ Թուրքանցիք՝ Cutrettoja .  
\* **Codognáta** . Տե՛ս Codognato .  
**Codrión** . Տե՛ս Codione .  
**Codúto** , ta . Արեւոյ . ձեռնար : Գաղափար  
**Coefficiente** , ու . Համարադրոյ . կի՛ արտադրո  
լակից . ( Եւ ծանօցել թիւն . կամ քանակութիւն  
եղեւալ յիշոյ ալձեպրեան քանակութիւն 'ի բազ  
մապատկեր զնա : )  
**Coeguále** , **Cocquále** , Կ . Համահման : զու պարագայ  
**Coenzione** , ԻԳ . Ժառանգակցութի կեանք . Թ որի  
նազիւրաց ' Ե քանակութիւն ինչ . որով կի՛նն ժա  
ռանգէ զինչ առն հաւասար արդւոյն : )  
\* **Coercitivo** , va . Բանադատել . ստիպել :  
**Coeréde** , ու . Ժառանգակից : Կի՛ Դրոս :  
**Coerénte** , Կ . Երանակից . կցորդ . յանկուար : զի  
թիւն . անոն . այլան :  
\* **Coerentemente** , Կ . Երանկցարար . յարմարա  
բար :  
**Coerénza** . Երանկցութի . կապակցութի . յարմարութի  
դիմելիւն . այլանկար :  
**Coesione** , ԻԳ . Բազմակցութի . ( Թ բնականից ' Ե  
զորութի ինչ . որով ժառանգ մարմնից իրիք կան  
միացել Է փմանա : )  
**Coetáneo** , ea . Հասակակից . ժամանակակից : Եւ  
ու . դիմաւոր :  
**Coetérno** , na . Զուիտեանակից . մշտնջենակից :  
**Cofaccétta** , **Cofaccina** . Փոքրիկ կարկանդակ :  
**Cofaccia** . Կարկանդակ . պլակիկի . ուղար : ren  
der pan per cofaccia . հասուցանել զգարձ փո  
խարիւրի :  
**Cofanajo** . Որժադար . կազմադար . իւրիւրի :  
**Cofanétto** , na . Կոշով փոքր . իւրիւրի :  
**Cófano** . Որժ . թնոյ . կազմ . իւրիւրի : արկի :  
անոն :  
**Cóffa** . Կասար . ( Թ նաւորգաց ' Ե աստարակ  
ժայր կայմի նաւուց . յոր ելել գիւրի՛ն քան  
ան զնոյն : ) \* Կո՛ Թախազար նաւուն . ( Կո՛  
գի Ե Gábbia . ) անոն : Կոշով ինչ պարսիկ  
անից նաւուն :  
**Cogitabóndo** , da . Ե Մասնաւ . մտախոհ : զի  
**Cogitabúndo** , da . Ե Ժանն . ու Գիւրիւրի :  
**Cogitare** , Է . Բաւ արեւ . խորհել . զնաւ անել :  
\* **Cogitativa** . Կարողութի խորհողական . կի՛ միտք  
ձառնութի . խախտմի : Գիւր . պիւնիկ :  
**Cogitativo** , va . Խորհողական . խախտողական :  
**Cogitáto** , ta . Խորհեալ . անել զնաւ :  
**Cogitazión** , ԻԳ . Բաւ արեւ . Մասնաւ . խա  
խտմի խորհարդ : Գիւր . պիւնիկ :  
**Cóglio** . ( Հայնաւորն օ ելծե ' իսկ ' Ե ելծե ' ի բա  
ղաբանից իւր արտասանելի Ե փակ : ) Պարկ  
անոն : Գաղ :  
**Cogliere** . Ե **Corre** . անոն **Cólto** . Բազել ( ըզ  
պատկ . զնազիկ . Ե . ) Կի՛նն : Ե Երան : առ  
նաւ . ընդանել : ալա : հաւարել : Ե Երան :  
միտարել . յարել . Գիւր Ե Երան : հասանել . ի զի  
հասանել ( արուք . ) Գաղանել . ընդանել . երան  
Գիւ . Գաղան . Բաղան : հանդիպել . պատահել :  
Գաղ . ինչ : հարկանել . հարկանել ' ի նպատակի .  
կի՛ ի գիտեալ անոն : Երան զարմա : nel bel  
mezzo . Կոշի Ե . di mira una cosa . Գիտել :  
Երան ալա : il vero senso . հասու ընդն բուն  
իսկ իմաստից . կի՛ մտայ ( ժառանգարիւն : ) co  
gliarla . Ե non la corre . յաւարել ինչ . Երան .  
Գի

**Ընդել** : corre animo addosso a uno , կի՛ cogliere  
in odio alcuno . առնել զի : corsela . Գաղել :  
' ի բաղ զնալ : cor l'agresto . Գաղանալ : corre in  
iscambio , կի՛ in cambio . այլ ոն կարծել զի :  
coglier sete . Երանել : coglier freddo . հարկա  
նել ' իցրայ . միտել : cor cagione . պատահել .  
պատահաւ ինչիւր . պատահաւ ' ի զի զնել . ալ  
բաղանել : ծանա պալա . Ե Երան ինչ : cor  
posta . ալա Appostare . Corre in piena , կի՛ in  
pieno . ալա ' ի Pieno .  
**Cóglio** . Տե՛ս Scoglia .  
**Coglionáre** , Է . Ե Է . Բաւ արեւ . Երան անել .  
այլանել . Երանել : Գաղ : Ե Երան :  
**Coglionatóre** , ու . Այլաւոր :  
**Coglionatúra** . Այլա . Երան : Գաղ : Գի՛նն : dare  
delle coglionature . Տե՛ս Coglionare .  
**Coglioncéll** . Փոքր երկունորիք : անոն . ալա :  
**Coglión** , ու . Բաւ արեւ . Անորիք . երկունորիք :  
Բաղ : **Cogllone** . Ե Ե Բաւ Երանալան . խախտ  
միտ . անոն . ալա : Գի՛նն . Գաղ արանց : ալ  
Գաղ . ալա : Երան :  
**Coglioneria** . Բաւ արեւ . Անոն . խախտմի .  
ալա : Գի՛նն : Ե Երան : Երանիք . Երանիք .  
այլն Երան :  
**Coglitóre** , ու . **Coglionico** , ea , ու . Անորիք :  
**Coglitóre** , ու . Հաւարդ : Երանիկ :  
\* **Cognáta** . Բոյր առն . երի Գիւր Գաղ : Գի՛նն  
Գիւր Գի՛նն : ) Գաղ : Կի՛նն Երան : Երան :  
**Cognatína** . Երան . Բաղ : **Cognara** .  
**Cognatino** . Երան . Բաղ : **Cognato** . Կո՛ արար  
Գաղ :  
**Cognáto** . Բաղար : Երան : Երան Գի՛նն . ալա :  
Անորիք : Գաղ : Գի՛նն . Գի՛նն : Գաղ  
Գաղ : Երան : Երան . Երան . Երան :  
**Cognazión** , ԻԳ . Երան . ալա : Երան :  
**Cognáto** , ea . **Cognitissimo** . Երան . Երան .  
Երան . Երան : Երան . Երան :  
\* **Cognitóre** , ու . Երան . ալա : Երան Երան .  
**Cognitioncélla** . Գաղ . կի՛ հարկանի ծանօթութի :  
**Cognizión** , ԻԳ . Երան . Գաղ . Երան . Երան  
Երան . Երան : Երան . Երան : Երան :  
Գաղար . prender cognizione d'una cosa . Երան  
Երան . Երան Երան :  
**Cógno** . Մաղար . ( Երան ինչ Գի՛նն ) :  
**Cognóme** , ու . Մաղար : Երան :  
**Cognomináre** , Է . Գաղ Երան : Երան :  
**Cognominársi** , Ե . Անոն Երան :  
**Cognomináto** , ta . Մաղար Երան : Երան :  
**Cognominazión** , ԻԳ . Մաղար : Երան :  
**Cognoscénte** , **Cognóscere** , Ե . Տե՛ս Conosce  
nte , Ե .  
**Cogolária** . Գործի ինչ միտարայ . ալա : Բաղ :  
\* **Cógoma** . Տե՛ս Cocomo .  
**Cojaccio** . Մարկ յոսի . կի՛ հնոն : Երան : Երան :  
**Cojajo** , **Cojaro** . Խաղախորդ . Բաղար : մարկ  
Երան . կաղաղան . Երան :  
**Cojáme** , ու . Կաղ . մարկ . կաղ : Երան : Երան :  
**Cojétto** . Կաղար կաղար . Երան :  
**Coincidente** , Է . Բաւ երան : Անել . կի՛ Գաղ  
Գաղ Երան ' ի նոյն կեա :  
**Coincidenza** . Երան Երան Երան Երան ( Գի՛նն )  
' ի նոյն կեա :  
**Coincidere** , Է . Երան Երան ' ի նոյն կեա : Երան  
Երան ' ի զի Երան :  
\* **Coitáre** , Է . Երան անել . Բաղ :  
**Cóito** . Մարկարութի ( մարկարան ) Գաղար  
Երան .

բուհ. խառնակահ. խառն. ձին :

Colitoso, za. Տե՛ս Pensoso.

Col, աբսոլուտ. առ. օհ. և կրճատեալն Collo ին. և Է բաղադրեալ ի con նախադրութէ, և ի lo արական մասնական. (Ընդ. հանդերձ (կարգէ և զգործական) ին. Դեկ. col. piacer vostro. հրամանաւ ձերով : յար յառաջը բառից սկսեալ ըստ բաղադրին. այլ բառը սկսեալ բաղադր. ձին խառն սէրն ունին յառաջը և Collo. իսկ առաջին ձայնաւորաց դիւի Coll' ապամարցին : բայց colla, և colle դին տնիսիր առաջի բաղադրին և մոյնաւորին :

Colà. 4. Անդ. անդր. անդաւոր : որպէս. որ. յա. di là a colà. անտի անդր : միտն որպէս : Colà. Խոր. հուպ ի. ետք :

Colá. Կառախ պարզու. կի բանց գինւոյ. բա. մոց կրոյ. (Յ. բեկիր. որով մէկն զընէլ կիր) :

Colabizzare. Ապաակել. զբարեւ :

Colaggiù, Colaggiùso, 4. Անդ. անդր. անդր ի խառն. անդ ի առորէ : միտ. այլ ետեւից :

Colaménto. Մըռմն. պարզումն : տեւիտ. գա. մաճ. մըռմ. փոխանիտ :

Colante, 4. Միշէ. կայակել. թորել :

Collare, 2. Միշէ. բամել : տեւիտ. Կեւիտն ին. Դե. և Դորել. հասել. կայակել. բամել : d' appresso. հասել առ ինից : ետեւիտն ահա : Collare a fondo. Ընկղմել ընտն : ինից զեւրճիտ : Հայել. ձուլել. երկնիտ. տեւիտ. Դեւրել. հա. լիւ. մարել. լատնել. ծախել :

Colascione, 2. Երկազի (նաւագարան) : ին. Եկել :

Collassù, Collassùso, 4. Անդ. անդր ի վեր : եւ. տեւ. ետորպ :

Colatio, ia. Colativo, va. Միշէ. պարզել. բամել. զակն. ընծանելի, հայելի :

Coláto, 4. Բամմոր. մըռմ. բամել ին. Դե. : տեւիտն :

Coláto, ta. Միշէ. բամել. տեւիտն. aria colata. օդ կամ հողին պարզեալ ը ծակահա :

Colatáto. Պարզու. բամել : Դեւիտ. տեւ. ին. Դե. : տեւ. և Crogiuolo.

Colatúra. Տե՛ս Colato, 4. :

Colazioncina. և. Colazionetta, և. Colazione. Տե՛ս Colezione.

Colcáre, 2. Ընկղմանել. որոտակել : ետեւիտ : Colcársi, 3. Կոյն Է. եւ. մտնել (արեւ. կի պատկառ) :

Colcáto, ta. Ընկղմանել : ետեւիտ :

Colchico. Տունի ին. զեղածաղիկ :

Colei, 4. Այն կին. նա : օտու. օ. al colei grido. (Յ. al grido di colei.) յաղաղակ նր :

Colendissimo, ma, գե. Ամենապահ. գերա. պատին. (Է պատմական երկեղեկաց) ինիտ :

Colénte, 4. Մեծորել. տեւ. և Abitánte.

Coléra Mórbus, աբ. Բա. բնական. Այս ին. ծագեալ իրանկարծ զնրանե մաղին արտաքս :

Colére, տեւիտ. օհ. և. Պատմել. մեծարել. յար. գել : ինիտ երկն. :

Colezione, 4. Թեթեւանալ. (Յ. գողնի կերակ. բարութ արտաքոյ յօտն և ընթերցաց) նա. խառնակ : Գաղմալ. fare colezione. առնու. զխառնակ : եւ. ընթերլ սակա. ին. :

Colibri, աբ. փոքրիկ Թռչուն ին. տեւրիտն :

Cólica. խիթ. կշտաւաւիտ. տեւ. և օտ. ան. Է. Դե. և կալի և mal di fianco.

Cólico, 4. Անկել ի խիթ գաւառն. տեւ. և օտ. ան. Է. :

Cólico, ca, 2. խիթ. խիթական : տեւ. և օտ. ան. Է. :

Colizione, 4. Տե՛ս Colezione.

Colla. Առաւան, կի ընտն տանիւնաց : la mensa, կի la tavola è una mezza colla. տեւ. և գինեբոս. յայտնի զԽնարաութ : տեւ. և օտ. ան. Է. :

Collarimáre, և. Արտառնակից լինել. լալ Է. :

Collána. Քոյն. մանեակ : Կրտսել. կարա. ին. յոնաց : collana di perle, մարգարտաւոր. քոյ. տանեակ :

Collanúccia, Collanúzza, և. Քոյն. փոքր :

Collaraccio. Անուր մեծ. կի անհեթեթ փողպատ :

Colláre, 2. Տաշել. առաւանաւ. պարանաւանջ տանել. (Է աղ. ին. տանիւնաց. որով կապել զեւր. իրաւ, և կախել ձգել ի վայր) : ին. յանել պարանաւ. ձգել ի վեր. Collársi, 3. Ին. ան. ի վայր պարանաւ. :

Colláre, աբ. Անուր. կալի. Բառ. փողպատ : փողպատ կանակ : Colláre del cannone. Ար. բազոյն կողմն թնդանութին : prender uno per collare. ընթանել զք զլգէ. կի զանաց. զը. ան. զք :

Collaretto. Արագործ. կի յորկեղ փողպատից :

Collarétto. Օձի. ետ. օձի ըսակին : ին. ան. ետ. ան. :

Collarino. Կոյն Է. collarino della colonna. Օձի տեւ. (Է մանի ին. գլխոյ տեւ. ) :

Collarináto, ta. Արաւոր. Բառաւ. :

Collára. Ապակի ի ծածրակն : տեւ. և օտ. ան. : Սրահարու. (Է Կարարողութի ին. նախնեաց. որ երկոյ հարկանեին որով զու. կի զծածրակ նորոյ ապակին) :

Collaterále, աբ. Գանձաւոր զօրուն. Թաղապարախ զօրուն. տեղակալ գաւառերին : կողմնական, աղ. տեղից. արեւանից. աղ. տեղից : Էտ. ան. :

Collaterále, աբ. և. Սահմանակից. մերձակայ. տեւ. և օտ. ան. : կողմնական :

Collateráto. Գանձաւորուն զննճարական, կի զօրուն. :

Collatóre, աբ. Վիճակապարախ. (Յ. որ բաշխ. կի որ ունի իրաւունս բաշխելու զեկեղեցական վիճակաւորու. ) :

Collattáneo. Կայեւիտից. կաթնակից :

Collaudáre, 2. Դողել : ետ. ան. :

Collazionáre, և. Բաղդաւան զքերա :

Collazione, 4. Խոտակցութի. Կաւակցել. տեւ. և օտ. ան. : բաղդաւան. ին. ան. : բաղդաւան զքերա. տեւ. և օտ. ան. : (Յ. եկեղեցական վիճակաւորութի. ) :

Collé, աբ. Բլրակ. բլր. պալ. Է. ին. ան. և օտ. ան. :

Colléga, աբ. Պաշտմանից. իշխանակից : տեւ. և օտ. ան. :

Colléga, 4. արտաւան. Է. օտ. ան. : Դաշն. ու. խառն :

Collegaménto. Կապակցութի. միաւորութի. :

Collegánza. Կապակցութի. գաղմախութի. տեւ. և օտ. ան. :

Collegáre, 2. Կապակցել. միաւորել : տեւ. և օտ. ան. : գեր ետ. ան. : Collegársi, 3. Կապակցել. գաղմաւորել : տեւ. և օտ. ան. :

Collegáto, 4. Կապակցութի. միաւորակից :

Collegáto, ta, 2. Կապակցութի. կապակցեալ. յօգել. միացել : գեր օտ. ան. :

Collegatóre, աբ. Կապակցի. որ գալի հաստա. տե. ի միջի :

Collegazione, 4. Տե՛ս Collegamento, և Colleganza.

Collegialménto, 4. Միաբան հաւանութի. տեւ. և օտ. ան. Է. :



գարդին : առ հասարակ :  
**Collegiäre**, լ. խորհուրդ : ի մէջ առնուլ : վճիռել  
 ի խորհրդան : ( ասի զքեզից : ) Դուպէր ել  
 Է : collegiare mercanzie . Ժողովել վաճառս յայլ  
 և այլ անձանց ի խուլ զնան : ( որ կոչի եռակ  
 Caricar a cassa, կի՞մ a colleggio . )  
**Collegiata** . Եկեղեցի կանոնիկոսանիստ : կի՞ կա  
 ճանիկոսական : ( Ե՞ր յորում գոյ ժողով : կամ  
 ուրի կանոնիկոսաց : )  
**Collegiato**, լա . Վճիռել խորհրդակցութիւն, կամ ի  
 խորհրդան : chiesa collegiata . կանոնիկոսա  
 ճիստ եկեղեցի : beneficio . վիճակ : կի՞ ժառանգ  
 րաւորութիւն կանոնիկոսանիստ եկեղեցոյ :  
**Collegio** . Ժողով : քեհիւ : Գարդ : Կարէի : Ca  
 rricar a collegio . անս Collegiare .  
**Colleppoläre**, լ. կարասուլ : կի՞ կայծակ առ ցնծուն  
 փայլցել : գողտեալ :  
**Collera** . Մաշ : զգաւ : արդուի : եղի : esse  
 ro, mettersi in collera . բրդել ի տրամաւակի  
 բարկութի : քի գաւաճի : far saleari in collera .  
 բարկացուցանել : քաւալան : far andar uno in  
 collera . նոյն է :  
**Collericamente**, Վ . Զարդարիւն : ցամաք :  
**Collérico**, լա . Մաշմառ : մաղպիյն : զգաւալ :  
 բարկացող : նեղասիրտ : գիւրդարդիւն : քաւիլ :  
 եղիլ :  
**Collério** . Տե՛ս Collirio .  
**Colleroso**, լա . Տե՛ս Collerico .  
**Collètra** . աղտանել ակիւն շին : Ժողովուրդն ժո  
 ղովանդ որդիւն : բաժ . հարկ : յարգաւորի  
 ընկիւն բարբիւն : մաղթանք պիտոյից : ( աղօթք ինչ  
 զորս լաւին բանաւոր բոս այլ և այլ պիտոյից  
 յարկն յիշ ք զընթերցանե ( թղթոյ ի պատա  
 րագի : )  
**Collétrio** . Ճիւղարծ : ճաղամառ :  
**Collettivamente**, Վ . Բարձրաձայն : փոխամուռ :  
**Collettivo** չ va , ած . Բարձրաձայն : հասարական  
 ձեռի :  
**Collettizio**, լա . Հաւաքածոյ ( զոր : )  
**Colletto**, արտանել փոխ շին : Բլրակ : պաշտօն :  
 Բեկեթ : Ժողովարդ : անձ փողպատ կանանց :  
**Colletto**, լա . արտանել ակիւն շին : Հաւաքեալ  
 ի մի : Ժողովուրդ :  
**Collettóre**, աբ . Հաւաքիչ : հարկադրանալ : քի  
 լիւն : հարձակ :  
**Collettoría** . հարկադրանալ : հարձակ : հարկ :  
 Էլի :  
**Collezione**, լա . հարկ : բաժ : վերի : գաճ : անս  
 և Collezione .  
**Collibeto** . Գիւրդ հաւաքածոյ, կամ ժողովածոյ .  
 ( Ե՞ր յորում կան զանազան նիւթք հաւաքել լա  
 հաճոյից : )  
**Collicäre** . \* Collicärsi . Տե՛ս Coricare .  
**Collicello**, նաւալ . Բլրակ : գոլթիւն :  
**Collicino**, նաւալ . Գարանդ փող : Կրտսեղ :  
**Colidere**, լ . Զարկանել ի միմեանս :  
**Colligiano** . Բլրաբանակ : բնակիչ : բլրոյ :  
**Colligine** . Տե՛ս Totano .  
**Collilungo**, լա . Երկայնաձիգ : երկայնադարձոց :  
**Collimäre**, լ . Դարձել : գիտել ի նպատակ :  
**Collina** . կարծր բլրոյ : գարեանդ բլրոյ : գոյն  
 Բեկեթ : գոյն : Եղիւ : Colline . բլուրք : գո  
 ւիւր բլրոյ : գոլթիւն :  
**Collinéra**, Collinétto . Բլրակ : ընդանակ : գոլթ  
 ձեռ : Բեկեթ :  
**Colliquäre**, լ . Հալել : լուծանել : Էլիլ :  
**Colliquativo**, չ va . Հալել : լուծիլ :

\* Colliquazione, լա . Հալումն : լուծումն : Էլիլ :  
**Collirio** . Ըռիւկ : արդար : գեղ աչոյ : Բարկիւն :  
**Collisione**, լա . Զարկանալ : բախումն ի իրեարտ :  
 քոսուլ : ընթացակցութիւն բաղդում ձայնաւորաց  
 ի միմեանս : կի՞ կրճատուի միոյ ի ձայնաւ  
 րացն ի միմեանս :  
**Colliso**, լա . Զարկուցեալ : բաղկեալ փրդել :  
**Collitigante**, լ . կապող : կոնձող : հակառակող :  
**Cóllo** . ( առաւել ձայնաւորն օ արտասանել փակ  
 նշանակե Con lo . ) Ընդ : հանդերձ : քիւն : ինչ  
 collo sdegno . ցամաք : եղիլ :  
**Cóllo** . ( առաւել ձայնաւորն օ արտասանել ան  
 փակ նշանակե ) Գարանդ ( ժողովոյ , ապակի  
 անթոյ . ) վրդ : գոյն : գոյն : \* արտանալ ընդիւ  
 ըլլալ : քան նաւալ : Ի . Բայ . քիւն : cadere ,  
 cascar di collo . յալալ ելանել : անհանդ լինել :  
 Ինչոյն լինի : fare altrui il collo nel giuoco .  
 յալթել ի խաղ առանց ինչ առեկել : կի՞ թիւթե  
 առեկել : և կի՞ նեղաւ : խաղալիւն ի խա  
 ղի : fare il collo . վաճառել թանկագին յոյժ :  
 կի՞ սեղմել ինչ լա նմանակ պարանոցի : պարա  
 նոց գործել ինչ : fare allungare , կի՞ dilungare  
 il collo a uno . յամացուցանել ումք զսեղման  
 օ fare allungare il collo . անհաւան ընդիւն ձեւ  
 զնեղութիւն : կողքիցուցանել : far fare il collo  
 . զխորովել թոյնունն առանց պաղտելոյ  
 ունել առ բոցով փնչից զխորովանալ պարանոցին :  
 tirar il collo agli uccelli . խառել զպարանոց  
 թռչնոց : զնեղ զմաղաւն : avere , fare il collo  
 torto . կեղծաւորութիւն կարկամացուցանել զգա  
 րանոցն : կեղծաւորել բարեպաշտ : բարեպաշ  
 տել : tirar il collo alle viti . երկարագոյն : կի՞  
 սակաւ յոտել զործն : ( առ ի կիծել խաղիւ  
 րդի յայնմ ամի : ) dar di collo . Ժեռն առլ : օգ  
 նել : rompere il collo . անկանալ : խառակել  
 զուրն : կի՞ կործանել ի բարեբանութիւն : արկա  
 ժից հանդիպել : կամ կորուսանել զհամառան  
 անկանել յարհամարհանս : in collo . ի վիշ պա  
 րանոցին : յոսա . ի թիկունս : գոյն : օգրիւն :  
 tenere in collo . ստանալ : բանալ ի թիկունս :  
 օգրիւն Էլիլ : tenere il collo . արկուլ : խա  
 փանել : կի՞ արկուլ զընթացս քեանց : Scarico  
 di collo . նրապարանոց :  
**Collocamento** . Զեւեղումն :  
**Collocäre**, լ . Զեւեղել : զնել : հաստատել : Էլ .  
 Էլ . Էլիլ : Էլիլ : una persona . կարգել զից ի  
 արտասանոյն զիմակ : in matrimonio . հաստել  
 անս : անս անհագուցանել զաղջիկն : Էլ . Էլիլ :  
 քիւն : danaro a frutto . ի զարմաւ առլ զար  
 ծան : անել ծանկիւն Էլիլ : Collocärsi , լ . Զե  
 ւեղել : կարգիլ : Էլիլ :  
**Collocassia**, Տե՛ս Colocasia .  
**Collocato**, լա . Զեւեղել : հաստատել : Էլ .  
**Collocazione**, լա . Զեւեղումն : կարգումն : կար  
 դարդութիւն :  
**Collocazione**, լա . Խոսակցութիւն :  
**Colloquinfida** . Տե՛ս ինչ նման վարի վարդիւր  
 զոր ոմալ կոչին Fiele di terra . և արարայիլ :  
 Մաս անկոյ : զի զամ մեղմակայ տաւալ գաւա  
 ցուցանել :  
**Collöquio** . Խոսակցութիւն : Խոսարան մեղաւոր  
 նայ . ( Է անդի խոսելոյ ի օտարաց ) :  
**Collora** . Colloroso , լա . Տե՛ս Collera . Colleroso .  
**Collotorto** . կեղծաւոր : կեղծաւորել բարեպաշտ :  
**Collöttola** . Խորովիլ : կի՞ քոս օտարակիւն :  
**Collödere**, լ . Գաղա փարանիլ երկուց եղանակ  
 ի միմեանս :  
 Z



Colparsi. տես 'ի վերայ chiamarsi in colpa.  
Colpato, ta. Զանցաւոր : անգանակի :  
Colpeggiare, ի. Զարկանել. բաղինել : վարձար.  
Colpettino, ի լծելով բաղինել. գոյշն զարկել.  
Colpetto. } Լած : un colpettino, Գ. փոքր մ.  
գոյշն ինչ : գիւղ. ձիւն :  
Colpevole, -ծ. Colpevolissimo, ma. Զանցաւոր.  
զանազան : պարտաւոր : քաշուկէ : farsi  
colpevole di furto. Ըմբռնել 'ի յանցանա քողուել :  
Colpevolmente. Տես Colpabilmente.  
Colpire. Տես Colpeggiare. Կամարել : լինել : յա  
նգել գործոյն : Կարգել : իշխել :  
Colpito, ta. Զարկուլ. բաղինուլ. վարձուաւ :  
Colpitrice, Կ. Զարկանուլ. բաղինուլ :  
Colpo. Բախիւն. հարուած. զարկուած. վերջ :  
Էտալ. Եւր : սոյն հարուածոյ : գնել : գնել.  
ցնի գոյց. ճուր. կ'ի կծու առայտան. fallire  
il colpo. վերջել 'ի բաղինանել : colpo di disgra-  
zia. արկած լծելուած : dar, far colpo. հար  
կանել : far colpo. հանգիսել իմգրոյն : colpo  
maestro, կ'ի di maestro. Գործ Խորաս. բաժ  
նիցիցի, կամ իմաստաւոր : far colpo di mae-  
stro, կ'ի da maestro. Գործել Խորասանուծի.  
Խոհականութի : fare un bel colpo. գնելցիկ 'ի  
գլուխ աննել զգործն : dare un colpo alla  
botte, e uno al cerchio. տես Botte, և Cer-  
chio. Render colpo per colpo. տես render la  
Pariglia. Di colpo, Գ. Նոյն հետոյն. առ Տա  
մայն : Եւրիւն : a un colpo, Գ. 'ի միտնի.  
միանգամայն : գիւղ. Գորգոր : al primo colpo,  
կ'ի per un colpo non cade, կ'ի non va in ter-  
za l'albero, կ'ի la quercia, Կոկ : միով բաղի  
մարս ոչ կործանի ծառ :  
Colposo, za. Տես Colpevole.  
Colta, Զուտուած զրամոյց : հարկ : Էլի : հա  
ւորել ծաղիկ. հնձել խոտ. կնձել պտուղ.  
հաւաքածոյ ջուր 'ի պէտս աղբիւնոյ : far colta.  
հարկանել :  
Coltare, և՛. Տես Coltivare, և՛.  
Coltella. Եւր ինչ արջ. սուսեր : Գլուխ :  
Coltellaccio. Կորոց մեծ. դանակ յոռի. Coltel-  
lacci. Փոքրիկ առաքատուր զորս երբեմն նա  
ւորգ. յաւելուն անտի և տնախա երազելոյ գն  
Թացո Խաւուն :  
Coltellata. Վեր կորոցի. կամ արջ : գլուխ Եւր.  
ը. Գլուխ : Էտալ : յա. սաստիկ. մորմոր դառ.  
հանգիսի : Իւրիւն :  
Coltellésca. Պատեանք Կորոցի : Գլուխ գլուխ :  
Coltelliera. Նոյն և : պատեանք կորոցայ :  
Coltellétto. Կորոց փոքր. կորոցիկ : Կտէ :  
Coltellinaja. Նոյն կորոցայաձառ. միաստակաձառ.  
Coltellinajo. Կորոցայաձառ. կորոցագործ. որ  
վաճառ. անելին, նշարակ, և՛ : Գլուխ : Կ  
գլուխ : Գլուխ :  
Coltellino. Տես Coltellétto. rendere i coltelli-  
ni. հաստցանել շիտուագործն : Coltellino.  
Տանի ինչ, որ կոչի և Ghiaggiuolo.  
Coltello. Կորոց. դանակ : Գլուխ : coltello a mol-  
la, կ'ի da rasea, կորոցիկ. զմէկն : Կտէ : Սու  
սեր գլուխ : mettere alcuno alle coltella. գործել  
զգ 'ի վրէժ իմգրուել : կոկիծ. յա. անձկուել.  
գլուխ անձկուել. ստարմանելոյ. վարդալմն  
Թանոց. ( և՛ ստուար փետուր նշ ) : metter  
per coltello. շարել շնտանի զաղիւս : servir  
alcuno di coltello. գնել. կամ մանրել զկերու  
կուրս 'ի սեղանի. կ'ի արքանիկէ ունիւր և՛ հա  
նոյն : կամակատար լինել ունիւր :

\* Coltellóno , աբ . կարոց մեծ  
\* Cultivamento . ( առաջին ճարտասանի օ՛ր է փակ , նշնդոս և յամ ածանցելու օր : ) Մշակութ . երկրագործութ . հերթ : իմուր : երեսներէ : գարգուրակը : զարգ . պաշտօն . երկրագործութ . պատիրհերս . գեն . հաւատք :  
Cultiváre , լւ . Մշակել . գործել գերկեր : ԱՓԹ Իւրիւթ . իմուր երկէ : Ի վար արհանել . վարժել , գումար . խման երկէ : պաշտել . յարգել : Իպտիլ . ուղիք երկէ : le scienze , le arti . մշակել գիտութեա . վարժիլ յարհետս :  
Cultivato , տ . ( Մշակեալ . գործել (երկիր) և՛ )  
Cultivató , Գայ . Մշակեալ երկիր : Հն , ծախս ելել :  
Cultivatrice , աբ . Cultivatrice , ԻԳ . Մշակ . երկրագործ : ԱՓԹ Իւրիւթ . երեսներ : պահապան . զարգացուցիլ . յեղացուցիլ :  
Cultivatura , Cultivazione , ԻԳ . Մշակութ . երկրագործութ : իմուր . սառս . երեսներ : coltivarione . եւ՝ պաշտօն . երկրագործութ . պատիրհեր : Իպտիլ . օճիւթ :  
\* Coltivo , ՎԱ . Մշակել . կմ մշակեալ :  
Colto . ( փակ օր . ) Գայ . Մշակեալ դեռին . անգործեալ : Հն , ծախս ելել : պաշտօն . երկրագործ . յարգութ : Իպտիլ . օճիւթ :  
Colto , տ , -ձ . Մշակեալ . գործեալ :  
Colto , տ . ( անփակ օր . ) ՍՏԷՇ . բազել . օճիւթ : ԵՐԱՆԷՇ . ըմբռնել : Բաժանալ . ծաղկել . կուտակել : ԵՐԱՆԷՇ . ծն յարմար :  
Coltóre , աբ . SՏս Cultivatore .  
\* Coltra . SՏս Coltre .  
Coltráre , Ն . Միտայրի խոփել հերկել զերկիր . արորագրել : ԱՓԹ , սողան Իւրիւթ :  
Coltre , ԻԳ . Ծածկարան , կամ վերարկու անկողնոյ : երկուն : անկողն ծածկոյն զարգացող . ըստինչ գեանայ :  
\* Coltrétta . Փոքր , կամ Թեթե ծածկարան անկողնոյ :  
Coltrice , ԻԳ . SՏս Cultivatrice .  
Colérice , ԻԳ . Մ-հիւթ . վերարկոյ անկողն : Կեւիլ . խալիւ Կեւիլ :  
Coltricétra . Անկողնի փոքր :  
Colericina . Փոքրիկ վերարկոյ անկողն :  
Colericción . ( Նշնդոս մեծ . մեծ մահիւ փեարակց :  
Coléro . խոփ . փասայրի :  
Coltroncino . SՏս Coleretta .  
Coltróne , աբ . Ստանար , կամ ասուր ծածկարան անկողնոյ :  
Coltura . SՏս Colto , Գայ . Մշակութ . հերկագործութ . դարման :  
Colubrina . Ոճանկ Թեղանօթ . ( է երկայն և նրարայն թան դատարակ Թեղանօթ : )  
Colubrinetta , ԿՄ Mézza colubrina . Փոքրիկ օճանկ Թեղանօթ :  
Colúbio . Օճ : Էլուս :  
Colui , աբ . Դա . այն : օ . օճ . Colóro , ԽԳ . Դորաւայնորիկ : Ժուր : per lo colui consiglio . ( Ծր per lo consiglio di colui . ) խորհրդով նր :  
Columbária . Խոտ ինչ , որ կուր և Erba colombina .  
Colúro . Զիւր գնաց . ( են երկու մեծագոյն բողբոջ գնաց . որք զհասարակածն և զընդհանր հաստանն ի յորս հաւատար մասունն , և նպաստն ի նշանակել զեղանակ ասարկոյն :  
Comi . SՏս Come .  
Coma . Բաւարի . Զերբ . վարք : սալ . Ստարակեա . որ կուր , և Virgola .  
Comádre , ԻԳ . SՏս Comare .





Comere, Է. Բառ լատին. Զարգարել.  
Cometa, Իթ. Կիսաւոր աստղ: Գայլափառ ելաբել  
է ևս նիւն ինչ սպիտակ ՚ի գլուխ ձեռնի. լայն ՚ի  
վերջ. Է որովայր ՚ի շրթունան կոչ: Խաղ ինչ  
նարտի Թզթոյ.  
Cometácia, վել. Կիսաւոր մեծ:  
Cometário, ia, -ծ. Կիսաւոր աստղ: órbe co-  
metário. պարանոսի գիտաւորաց:  
Cometóide, Իթ. Ազգ ինչ գիսաւոր աստղ:  
Comiato. Տես Commiato.  
Comicamente, Գ. Խրքի զկատակերգակ. զո-  
րքն կատակերգուէ.  
Cómico, Գայ. Կատակերգու. կատակերգակ բա-  
նասեղծ: գերասան. խաղարկու կատակեր-  
գութն: Բաղլիթի. Եւփալլի.  
Cómico, ca, -ծ. Կատակերգակ. կատակերգուէ.  
կատակերգական: Բաղլիթի միւսաւ:  
Comignolo. Կատար յարկի տանկեր: Էլ խփիւ: Կա-  
տար. զաղաւթն: Փեթի. ուն:  
Cominciamento. Սկսանք. սկսում. սկիզբն:  
գլխաւ. Իթիւս. dar cominciamento. սկիզբն  
անկել.  
Cominciante, Կ. Սկսանք. սկսել. գլխաւ:  
Comincianza. Կ. Cominciata. Տես Comincia-  
mento.  
Cominciare, Է. Սկսանել: գլխաւ:  
Cominciatiuo, va. Սկսանք. որ կարգ է ըս-  
կանաւել.  
Cominciato, Գայ. Տես Cominciamento.  
Cominciato, ca, -ծ. Սկսել. գլխաւ:  
Cominciatores, որ. Սկսանք. հիմարկու. հե-  
զնակ:  
Cominciatrix, Իթ. Կին սկսանք:  
Comincio, -ծ. Սկսել. Գայ. Սկսում. սկիզբն.  
comino. Բեմն: սիսն: dare il comino. որսալ  
զաղանիս բեմնու: որսալ գիտել:  
Comitante, Կ. Բառ լատին. Ընթացակից. ընկե-  
րակից: Եւթալ:  
Comitato. Ի Ընթացակից. Ընթացակից աս.  
Comitiva. Գ. ՚ի պատիւ: եղբայր. Իթիւս գաւա-  
ղաւել. Իթիւս:  
Comito. Ոսկիան Թիւմարաց յսկանաւուն: co-  
mito reale. աստղին ոսկիան արքանի յսկա-  
նաւայ: կի՛ հրամանատար նաւանի.  
comiziale, -ծ. Բառ Բիւնայ. Morbo. Տես Mal-  
caduco. Verso comiziale. Կիսաբաժան ասա-  
նաւոր. ( ի՛ որդ փոյ առկի ըրջին բաժն եր.  
կատել, կեսն գնի յաւարտ նոյն առկին, և կեսն  
՚ի սկիզբն երկրորդ առկին. )  
comizio. Բառ լատին. ժողով. բազմաբացոյց:  
Comma. Բացառ. ( լո երաժշտաց է միջոց, կի՛  
առբերուի երաժշտական մեծագոյն ուղեակին՝  
՚ի փոքրագունն. )  
Commacolare. Տես Macchiare.  
Commaginazione, Իթ. Խորհուրդ. ասորացել  
խոսելու:  
Commailevare, որ. Երաշխաստակից:  
commandita. Ազգ ինչ վաճառականից, որով մի.  
կի՛ բազում վաճառականից ասն գրամն բաւական  
աս. ՚ի վաճառաչահուի՛ միում և կամ բազմաց.  
որք աշխատուի իւրեանց յարգն զայն գրամն:  
ommedia. Կատակերգուի. Բաղլիթ օյսանա. Գե-  
մեթիւս: Է ևս անուն երթմունցն Տալիւնայ փոսա-  
լայն բանաստեղծի:  
ommediato. Կատակերգակ բանաստեղծ:  
ommediante, որ. Կատակերգակ խաղարկու. Գե-  
մասան: Բաղլիթի. Եւփալլի.

[illegible]





[illegible]

Comparádo, ta. Բաղդաստեալ. համեմատեալ:  
Comparazione(na), նաւ. Բաղդաստեալի փոքր:  
Comparazione, էփ. Բաղդաստեալութ. նմանութ.  
Ինչպէս զարգաւ ա comparazione, գ. տառ բաղ-  
դաստեալ. համեմատել շ. համեմատարար: պ.  
հարստ. էնեցես: senza comparazione. անբաղ-  
դաստ. անհամեմատ. կորի: դիւ Բելուի. իժընի  
far comparazione. Տես Comparare.  
Compère, պ. Լինքահայր: սպաշ: հայր կիցեր  
ամական. (տախ նկատմամբ կերպորն: ի հա-  
սարակ զոյգս տախ եւ զամեն է ինչ երբ լից  
անհամեմատելիքն ինչ ընտանեկանն):  
Comparigione, էփ. Երթ. կի՛րեւում, յատենի:  
Comparire, շ. Երեւել. գալլերկայլ: Խօրհնել:  
Երեւել յատենի. զնալ յատենն: Գիւնիւ Լը-  
մա: զգործ ինչ վարել զանկհալ. զանցանել  
զանկհալու թ: յաջնացուցանել Ք զհարծիս. կի՛  
ի վեր ցան զանկհալուն: Ըստ այսմ Դմականու  
տախ է Far comparita, կի՛ compariscenza.  
Compariscenza. Տեսիլ. երեւոյթ. գեղեցիկութ.  
Խօրհնել. Խօրհնել: Far compariscenza. տես  
ի բայի Comparire.  
Compariscione. Տես Comparazione.  
Comparita. Երեւոյթ. երևում: Խօրհնել: Far  
comparita. տես ի բայի Comparire.  
Comparisto, տա. Երեւալ: Խօրհնող:  
Comparizione, էփ. Տես Comparigione.  
Comparsa. Երևում. երեւոյթ: Խօրհնել: տես  
է Appariscenza. գալուստ. եկ: Ինչ: անբաղ-  
մանով. կի՛ կոչ յատեն: լից: compatse. ան-  
խառն մեծից ի Թարանեկան կատակերգութե,  
սիր են ծառայ. եւ:  
Compásso, տա. Երեւալ: Խօրհնող:  
Comparticipare, Comparticipare, շ. Բաժանորդ.  
կի՛ հաղորդակից լինել:  
Compartécipe, պ. Բաժանորդ. Կիւնոր:  
Compartimento. Բաշխում. կարգում. կարգա-  
գրում: Բելի. Երեւոյթ:  
Compartire, շ. Բաշխել. բաշխել ի մասուն.  
արտաբաշխել. որոշել: Բելի. Երեւ. Բաշխ  
Երեւ: հաղորդել. բաժանակից առնել. Կիւն  
որ Երեւ: Compartirsi, յ. Բաժանել ի բանու.  
Compartito, տա. Բաշխում. բաժանալ:  
Compartitore, պ. Բաշխել. բաժանարար:  
Compásquo. Աստ. կի՛ զարա հասարակաց  
Compassare, շ. Չափել կորեկու. կարակալով  
տանել: Ժելլել: չափել. կշռել. համեմա-  
տել. կանոնել. կարգել:  
Compassáto, տա. Չափել կարակնիւ: համեմա-  
նարկարար:  
Compassionamento. Անտակցութ. կարեկցութ.  
գութ: Երեւելից. տախ:  
Compassionante, գ. Compassionatore, պ. Ան-  
տակց. ցուցակ. գթած:  
Compassionäre, շ. Կարեկցել. գթալ: Երեւելից:  
Compassione, էփ. Տես Compassionamento. Aver  
compassione. Կարեկցի լինել. գթալ: անհետ:  
Compassionevole, գ. Տես Commiserevole. Կարե-  
կց. գիւրագործ. գթալ: Երեւելից: Գթ-  
անկիւ:  
Compassionevolissimo, տա, Կիւ. Կարեկցի շատ  
բարեգործ. գորովագութ:  
Compassionevolmente, գ. Ազդեալից. ողորմ.  
անտակցարար:  
Compassivo, տա. Անտակց. գիւրագործ:  
Compasso. Տես Compassiemento. Կարեկց: Երեւելի  
nautico. Հաղորդաց: Կատար:







Ժամանակ :  
 Comporre, Ն. Տե՛ս Comporre . Հառաքել 'ի մի.  
 Componicchiare, Ն. Գրել, կի՛ շարագրել սակաւ  
 և դժուարաւ :  
 Componimento . Բազագրեան . բազադրութիւն .  
 Քերթուած . քերթածք . յորինուած . գտնուե-  
 ին . ինչ . համեմատի, կամ վայելչութիւն զգեստաց  
 և բարոյց : Էտե՛ր :  
 Compositore, ուր . Բազագրիւ . գրաւար :  
 Composito, տա . Տե՛ս Composito .  
 Comporre, Ն. Բազագրել . գիւն գտնուի . գտնուի :  
 շարագրել . յորինել . գրել : Վիճակ ինչ . ինչ .  
 գտնուի : յարմարել . կարգել . յարգարել . գիւ-  
 ճի . Վիճակ ինչ : հայտնեցողտիւն . միասնակի :  
 գրել : Եւրոպայի : շարել զգիր . ( Ծ զկապարեայ նշա-  
 նագիրս 'ի ապագրութիւն : ) la differenza tra al-  
 cuno . խաղաղել զվիճակ . վարձանակել . կի՛ րաւ-  
 նալ 'ի միմյուր զկար : առլուծելու : l'animo . յար-  
 մարել զմտա . յարմարել առ : Composti, յ .  
 Լիճարակել . գրել : Եւրոպայի : ինչ . ինչ . ընդ  
 պարտաւն : առ 'ի վշարել զպարտաւն 'ի բազու-  
 նուած : առլուծել . առլուծել :  
 Compositabile, Ն . Comportabilissimo, տա . Տա-  
 նելի . համբերելի . պատշաճ . գիպաւոր . յար-  
 մար . առկաւոր :  
 Comportare, Ն . Տանել . համբերել . առլուծել :  
 պահանջել . խնայել . ներել . Բազադրեանիւ .  
 Բազադրել . առլուծել : vino, che comporta as-  
 sai acqua . Գինի՛ յոր մարմն և խառնել շուրջա-  
 ռուս : Comportarsi, յ . Կենդանի . վարել Ե-  
 ռուս : գրելի ինչ ինչ :  
 Comportevole . Տե՛ս Comportabile .  
 Comportevolmente, Ն . Համբերութիւն . Եւ առնե-  
 լայ, կի՛ Եւ բերան իրաց : առլուծել . առլուծել :  
 Comporto . Երկայնեամի . կի՛ յապաղեան պար-  
 տաւեան առ : պարտապան :  
 Compositivo, տա . Բազագրիւ : բազագրական ( առի )  
 Composito, տա . Բազագրեալ ( կարգ . շարտարա-  
 պանակել : )  
 Composito, գա . Բազագրութիւն . բազադրելի կարգ-  
 շարտարապանակել :  
 Compositio . Գրաւար . ( Ե գործի ինչ գրաւար-  
 ինչ . յորում շարել զկապարեայ գիրս : )  
 Compositore, ուր . Բազագրիւ : մասնագիր . յա-  
 րմար . շարագրող : գիւն : Գրաւար : առլու-  
 Ե Composito :  
 Compositura . Բազադրութիւն :  
 Composizionecella . Համեմատ քերթած, կի՛ ապա .  
 հակիրճ բան . կի՛ նաւ . ինչ . գիւն . ինչ :  
 Composizione, ինչ . Բազադրութիւն . բազադրեան :  
 Սակ . սահարկութիւն . գտնուի . գտնուի : գտնուի .  
 բանութիւն : գիւն . քերթուած . յորինուած . շա-  
 րագրութիւն : գիւն . ինչ . ինչ . կարգեան, կամ  
 կարգակերպութիւն :  
 Compossibile, Ն . Հնարաւոր 'ի լինել ընդ այլ .  
 կարելի յայլ . միասնական . որ չի ինչ տար .  
 կի՛ հակառակ : ուր . գիւն . գտնուի . ինչ :  
 Composta . Բազագրութիւն . բազադրեալ ինչ : բազա-  
 դրանի պարզ . առլուծել :  
 Compostamente, Ն . Յարմարեալ . վայելչաբար .  
 գրել : Եւրոպայի : Եւրոպայի : համեմատութիւն :  
 Եւրոպայի :  
 Compostezza . Համեմատ : Ետե՛ր :  
 Compostissimo, տա . Գիւն . Համեմատագիր :  
 Composto, գա . Բազադրութիւն . խառնել . Com-





Հասարակաց : որիս Եւստ : Հաղորդեցուցանել :  
 • որ խորհրդոյն : qualche male . վարակել զոր  
 ախտիւ : պաշարմա : Comunicarsi , յ . Հա-  
 ղորդել որ խորհրդոյն :  
 Comunicativa . Ինչպիսիք ի բացարեւել զմաստա-  
 գիւրիմացութի :  
 Comunicativo , va . Հաղորդական . Ծաւալական .  
 Գիւրիմացորդ :  
 Comunicato , ta . Հաղորդել . Հաղորդ :  
 Comunicatore , or . Հաղորդիչ . Հաղորդական :  
 Comunicazione , it . Հաղորդութիւն . Հաղորդակցութիւն .  
 Կցորդութիւն . Ինչպիսիք di male . վարակումն ախ-  
 տի . փոխադրութիւն . Հաղորդութիւն որ խորհրդոյն .  
 առնելն ինչ հասարակաց : colle persone . Կեն-  
 ցաղակցութիւն :  
 Comunichino . Հաղորդ . Կի՞ մասնիկ որ խորհրդոյն .  
 ( զոր առնումն հաւատացեալք : )  
 Comunione , it . Հաղորդութիւն . բաժանորդութիւն .  
 Կցորդութիւն . Ինչպիսիք : Հաղորդ . որ խորհուրդ .  
 մարմնն առնումն :  
 Comunissimo , ma , 4րդ . Հասարակագոյն :  
 Comunità . Comunitàde , it . } Տե՛ս Comune ,  
 Comunità , it . } 4րդ : comunità  
 de' beni . Հաղորդութիւն բարեաց : in comunità ,  
 4 . Հասարակարար . առհասարակ :  
 Comunitativo , va , 2րդ . Հասարակաց . ( բաժնի )  
 արկեալ ի վր հասարակին :  
 • Comúno , 4րդ . • Cumúnno , na , 2րդ . Տե՛ս Co-  
 mune , 4րդ . Comune , 2րդ :  
 Comúnque , 4 . } Զինքն և իցե . ուր և իցե .  
 Comúnqueménte . } Կերէն ինչ : ահա և Subi-  
 toché .  
 Con . 2րդ . Ընդ . համարժեք : Ինչ . զին : con lui .  
 ընդ նմա : մասն ինչ : ( կաշտ և զգործիականիւն :  
 con lettera . Թղթով : Գրութեայ ինչ : con prete-  
 sto . պատրուակաւ . Ը պատրուակաւ : Ինչպիսիք ,  
 2րդ : Ընդգիծ : տուլ . Ինչպիսիք : meco , teco , se-  
 co . Ը իս . Ը քեզ . Ը իւր : զինքն ինչ . Կենին ինչ .  
 մասն ինչ : Բազում անգամ յարի ի յօգն հետա-  
 քայր առին . փոխանակ և գրոյն կրկնելով զառնել  
 1 , յորժամ յաղորդ բաժն ախտի մայնաւորաւ , Կի՞  
 3 իւր . որ զինքն իւր առնելով զայլ մայնաւոր : Եր-  
 բան ևս կրճատի՝ նշանակեալ ապաւորարկիւ . Կ  
 coll' amore . սիրով : collo scudo . վահանաւ :  
 Conáto . Իս . արին . Զանդ :  
 Conca . Պոյան մեծ . պուտնարդ խեցեղեն : Ինչ-  
 րդիստ լեռնի : աւազ փայտեղեն : Բեռնի : Կան-  
 աւազ : լեռնի : շրթի : Կար : ընդունարան . ա-  
 նոթ : Գաղ : խեցի . խեցեմարմ : Գաղ . Գ . սեղի .  
 Կեղիքի զեռնի : esser una conca fessa . լինել վա-  
 առաղ : Կանդ ախանջաց . ( ք կանգանման խո-  
 ցովիւ մասն 2րդ : ) marina , 4րդ del mare . Ծով  
 վախից . ( աղք ինչ մեծագոյն խեցեմարմի : )  
 Concamerato , ta . Կամարան . գմբէթարդ :  
 Concatenamento . Տե՛ս Concatenazione .  
 • Concatenante . 4 . Հաղկապիչ . փաւորիչ . ը-  
 ծարիւր :  
 Concatenare , 4 . Ըղխաղխել . շաղկապել . Կա-  
 պակցել . փաւորել : պաշարմա . զիւր երկի :  
 Concatenato , ta . Կապակցեալ . ըծարդեալ . շաղ-  
 կապեալ :  
 Concatenazione , it . Կապակցութիւն . ըծարդութիւն . փա-  
 ւորութիւն : աւազելու . զեռնի :  
 Concavato , ta . Գոգեալ . գոգաւոր :  
 Concavità . Concavidade , it . } Խորափիւր :  
 Concavitate , it . 4 . Concavo , 4րդ . } Գոգաւորութիւն .  
 Խորութիւն : Կոգաւ . զեռնի : il concavo della ma-

no . ափ : ալուծ :

Concavo , va . Գոգաւոր . գոգել . խոր : Կոգաւոր .  
 գոգաւ :

• Concavo concavo . Երկգոգաւոր ( ապակի . )  
 երկունակ գոգաւոր :

• Concáusa . Պատճառակից :

Concedente , 4 . Հնորհող . որ Թոյլ տայ :

Concedere , 2 . Թոյլ տալ . Թողացուցանել . նե-  
 րել : 4րդ Թերի : շնորհել . տալ : Թերի : մասնա-  
 ցանել . յառաջ ածել : Ինչիւրի : զիջանել . հա-  
 ւանել : Գոյիլ օչնա : անցանել :

• Concedibile , 4 . Հնորհելի . ներելի . զոր մարմ  
 և Թողացուցանել :

Concedimento . Հնորհումն . առնումն . Թոյլ . հա-  
 ճութ . հաւանութիւն : Ինչ . Եր . Հնորհումն . ( Ե  
 մե ինչ ճարտասանական : )

Conceditore , or . Տե՛ս Concedente .

Conceduto , ta . Հնորհեալ . Թոյլատեալ . Էն :

Concénito . Երդաշնակութիւն . փաւանութիւն մայ-  
 նից : Կենի :

Concentramento . Հաւաքումն ի կեդրոն :

Concentrare , 2 . Հաւաքել . Կի՞ միել ի կեդրոն .  
 փաւորել ի կեդրոնի : Ըղխոփել ի փ :

• Concentrarsi , յ . Հաւաքել ի կեդրոն : Թափան-  
 ջել ի խորս . զօղիլ ի ներքս . Ծածկել իւրաքս :

Concentrato , ta . Հաւաքեալ ի կեդրոնի . ածխ-  
 փեալ ի փ : uomo concentrato in se stesso . ոյր  
 յափշտակել . Կի՞ ընկղմեալ ի խորհուրդս . ոյլ  
 յայլմե եղել . աստացել յանձնի :

• Concentrazione , it . Հաւաքումն ի կեդրոն .  
 ածխոփումն ի փ :

Concéntrico , ca . Համակեդրոն : Կերտալ :

Concépere . Տե՛ս Concepire .

Concepire , 2 . Բղանալ : Կանիլ օչնա : Կեղի օչնա :  
 ըմբանել մօղք . նկարել ի մօր . Ծնանել ի մօրա :  
 Էլաւ կենի . սանձա : Իմանալ . հասաւ լինել :  
 աշակա : un disegno . երկնել ինչ խորհուրդս :  
 un desiderio . հարկանել ի փափայ :

• Concepibile . Իմանալի . Գիւրիմաց :

• Concepigióne . Concepimento . Բղում :

Concepito , ta . Conceptito , ta . Բղացել : ալծելու  
 առնել Գիւրիմա : Իմացել . հասաւ եղել : եկել ի  
 վր ( երկնել . ) յանձնի զացել :

• Concepiatione , it . Բղում :

Concernante , 4 . Վերաբերել . որ հայի . յաւազու  
 Գիւրիմա :

• Concernenza . Վերաբերութիւն . յարաբերութիւն .  
 բաղադրանութիւն :

Concernere , 2 . Վերաբերիլ . պատշաճիլ . հայիլ .  
 առնել յարաբերութիւն :

• Concernevole , 4 . Տե՛ս Concernente .

• Concertante , 4 . Իլլ երգի . Կամ նաւագի զիւր  
 մասն ի փաւանաւ արուեստականաց :

Concertare , 2 . Երկնել . մերենայել . կարգել :  
 Կամ երկի . Գիւրիմա . Բերիլ երկի . Երդաշնակ-  
 Կաւորել . գործել զերդաշնակութիւն : Կենի  
 երկի :

Concertato , 4 . Երկաւանել . գաշակցութիւն .  
 համախոհութիւն :

Concertato , ta . Կարգել . պայմանել . պատրաս-  
 տեալ . Երկնեալ : inganno . խորանկեալ . Կի՞  
 Գնորիմաց ներքսի : Գիւրիմա . Գիւրիմա :

Concerto . Երդաշնակութիւն ( մայնից . Կի՞ նաւագա-  
 րանաց : ) պայմանագրութիւն . համախոհութիւն : di  
 concerto , 4 . փաւան խորհրդով . Կի՞ հաւանութիւն :

• Concessibile . Տե՛ս Concedibile .

Concessionário . Հնորհեալ . ճա՛ր արուծ եղեալ և  
 Թոյլ :





Conciosiachè, Conciossiachè.

Conciossiacosachè, Conciossiacosachè.

Con ciò sia cosa che.

Concisamente, հի. կարճ. ի կարծոյ. համառօտիւ.

հիւս:

Concisióne, ի. Կարճութիւն:

Conciso, ռա. Համառօտ. հակիրճ. սուղ. քշտ:

Concistoriale, -ծ. հ. Պապական առ խորհրդաբան քահանայապետին:

Concistorio, Concistoro. խորհրդարան քահանայապետին. ժողով պապին և կարգինարաց: ժողով: քերէի:

Concitamento. խռովութիւն. անհոգեմբ. անհոգ. քրքիւն: փշիւն:

Concitare, Ն. Գրգռել. հրապուրել. յորգորել. զարթուցանել: էկեկեկ: քշտել: Concitarsi, Յ. Գրգռել. քրգռել զանձն. զարթուցանել յանձն: էկեկեկ:

Concitativo, յա. Concitatore, -ր. Գրգռել. զարթուցիչ:

Concitato, ռա. Գրգռեալ. հրապուրեալ:

Concitazione, ի. Տես Concitamento.

Concladno, ռա. Քաղաքակից: Կեկեկ:

Conclamazione, ի. Տես Acclamazione.

Conclavazione, ի. Հեղուսումն. (ըստ սինգամա զինաց՝ և ապա ինչ յօդաւորութեան սկիզբաց):

Conclave, Conclavi, -ր. Փակարան կարգինարաց, ուր հաւաքին ընտրել զպապ: ժողով կարգինարաց յընտրել զպապ:

Conclavio. Կերթին կողմն աան. գահին. ներքին սենեակ:

Conclavista, -ր. Պապանեայ կարգինարին ի փակարանի ընտրութեան պապին:

Concludente, հ. Concludentissimo, ռա. Տես Conchiudente.

Concludentemente, հ. Concludentissimamente. Զայանապէս. քաջայայտ. յարմարապէս. եկել իտե՛ր. ետքեւ:

Concludere. Տես Conchiudere. Փակել. պնդել ի միասին: գործաւ. գիշ. քշտել:

Conclusione, ի. Եզրակացութիւն: ներքեւ: venire a conclusione. յամրոկ գործոյն ժամանել. փութնալ:

Conclusione, հ. Կարգինարաց. զհաւան ասացից. գլուխ քանիցս: էկեկ. յաւել: փութնալ փութնալ փութնալ. կի՛ն անարանական գրութիւն. նախադասութիւն. խնդիր. կի՛ն առաջարկութիւն (յորոյ վրէժն լինի վե՛ր):

Conclusionetta, Նո. Համառօտ եզրակացութիւն:

Conclusionicola, հ. Ժողովարան. Համառօտ առաջարկութիւն. կի՛ն գրութիւն:

Conclusivamente. Տես Concludentemente.

Conclusivo, յա. Եզրակացութիւն ասացուցական:

Concluso, ռա. Փակեալ. արգելեալ: գործաւ. համառօտեալ: քշտանել:

Concoida, ի. Կանխագիծ, կի՛ն խնդիր (ըստ երկրաչափից՝ և գիծ կար ի ձև խորութեաց ծովային փնդոյ. խնդրաց, կի՛ն խնդիրաց):

Concola. Տես Catinella.

Concolore, հ. Բաւ լաթին. Միագոյն. համակ:

Concomitante, հ. Բաւ լաթին. Զուգընթաց (ըստ խորհրդի, կի՛ն պատճառ. ) ընթացակից:

Concomitanza. Բաւ լաթին. Զուգընթացութիւն. համընթացութիւն. ընթացակցութիւն:

Concomitativo, յա. Զուգընթաց. զուգընթացական:

Concordazione. Տես Concordanza.

Concordante, հ. Միաբան. համաչափ. նման. համահման: գիշ. ինքն-լիւ. այլ-ան:

Concordantemente. Տես Concordevolmente.

Concordanza. Միաբանութիւն. համահամութիւն. նմանութիւն. յարմարութիւն: գիշ. այլ-անլուս: հաւմաճայնութիւն մասանց բանի: Համաճայնութիւն կարգ: della Bibbia. Համարարարութեան ընթացակցութիւն (և բառարան ինչ ծածարանց գրոյ):

Concordare, Ն. Միաբանել. յարմարել. համաճայնել: գիշ. էկեկ. այլ-անլուս: Ն. Միաբանիլ. լինել համահամ, միաբան: գիշ. լուս. այլ-անլուս: far concordare. միաբանել:

Concordatamente. Տես Concordevolmente.

Concordato, գոյ. Իրաւագրութիւն: գաւ. սկի. Միաբանութիւն, կի՛ն գաղափարութիւն պապին ընդ թագաւորաց:

Concordato, ռա. -ծ. Concorde, հ. Տես Concordevole.

Concordemente, հ. Concordevolmente. Միաբան. միաբան. միաբան հաւանութիւն: գիշ. էկեկ:

Concordevole, հ. Միաբան. համարան. զուգաճայն. համաչափ. գիշ. էկեկ. փութնալ գիշ:

Concordia. Միաբանութիւն. համահամութիւն: գիշ. այլ-անլուս: in concordia, di concordia, հ. անս. Concordemente.

Concordiare, հ. Տես Concordare, հ.

Concorporato, ռա. Զանգեւ. կի՛ն խառնեալ ի մի:

Concorrente, -ծ. հ. Զուգընթաց. ընթացակից. գործակից:

Concorrente, գոյ. խնդրակից. հետամուտ իմիք և ունիք. նախանձաւոր: էկեկ. հաթի:

Concorrenza. խնդրակցութիւն. հետամուտ իմիք և ունիք: էկեկ:

Concorrete, Ն. Երթալ ի միասին: խառն ընթաց. նաւ. խանիլ. յաճարել: գիշ. էկեկ. գաւ. գաւ. լուս. հետամուտ լինել ի միասին. խնդրել ինչ ընդ ունիք: էկեկ. էկեկ. Ընկերել. կցորդ լինել. գործակից լինել. էկեկ. լուս. գիշ. սուղ. in un'opinione. միաբանիլ ի մի կարծիք. համամիա լինել: գիշ. էկեկ. լուս. alla spesa. օգնել ծախսոյն: Զուգընթաց. նաւ. երկուց գծից ի նայն կեւ: գիշ. էկեկ:

Concorrimento, Concorso. խառն ընթացք. խառն բազմութիւն. խառն: գաւ. գաւ. անդառնալ. andare a concorso. հետամուտ լինել իմիք ի միասին. խնդրել զպատիւ ինչ ի միասին:

Concorso, ռա. խառն ընթացիչ. խանիլ: անս. և Ristagnato.

Concotto, ռա. Եփեալ. մարսեալ.

Concottrice, ի. Մարսեցուցիչ. օգնել մարս. զութիւն:

Concozione, ի. Մարսումն. մարսողութիւն:

Concreare, Ն. Ստեղծանել ի միասին, միանգամայն:

Concreato, ռա. Ստեղծել ի միասին. ստեղծակից. անկակից. բնածին. ընդարդյալ:

Concedere, Ն. Կարծել. համարիլ. հաւատալ ինչ յոր. աւանդել. յանձն առնել: ինքն էկեկ:

Concedersi, Յ. Միաբանիլ. համահամ լինել:

Concreditore, -ր. Աւանդատու. որ յանձն առնել. փութնալ ի միասին:

Concreto, ռա. Թանձրացեալ (անս. ) in concreto, հ. ի Թանձրացեալ:

Concrezione, ի. Թանձրացումն:

Concriare. Տես Concreare. Ծնանիլ:

Concubina. Հարճ. օրուլ:

Concubinatio, Concubinatorio, -ր. Հարճաւոր. հարճորդ:











[illegible]

confortarsi, 3. *Մխոթիլ*  
 confortare, 4. *խաղալ*. *քաջալերել*. *ամապա*  
 confortativo, vx. *Զորացուցիչ*. *քաջալեր*.  
 confortato, tx. *Մխոթարել*, ևն. *S. Confortare*.  
 confortatore, 4. *S. Confortante*. *Confortato-*  
*ri*. *Զորացուցիչ*, ևն. *սխոթիլ* *գաղապարտե-*  
*լոյն առ իման*. a buon confortatore non dolse  
 mai la testa, 4. *il capo*. *սակ*. *գլխին եքա-*  
*շալերել*. *քաջալերել չմարել*.  
 confortatorio, iz. *Մխոթարական*. *մխոթար*.  
 confortatrice, 14. *S. Confortante*.  
 confortazione, 14. *S. Conforto*.  
 confortevole, *S. Confortante*.  
 confortinajo. *Կապաղապարտ*. *կապաղապարտ*.  
 confortino. *Կապ*, 4. *կապ զանգեղանաւ և խաւ*  
*նեաւ համեմբէր*.  
 Conforto. *Զորութիւն*. *կապաղապարտ*. *սխոթանք*.  
*մխոթարութիւն*. *խաղալ*. *խաղալու*. *խոթիլ*.  
*խաղալ*. *սխոթիլ*. *տալ*. *տալ*. *dar conforto*. *մխո-*  
*թարել*. *քաջալերել*.  
 Confrate, 4. *Confratello*. *Եղբայրակից*. *համե-*  
*կրօն եղբայր*. *եղբայր*.  
 Confraternita. *Եղբայրութիւն*, 4. *ընկերութիւն* (*հոգ-*  
*ւոր*) *եղբայր*.  
 Confrattorio, -o. *Ազգայնականական երջ խոր*  
*հոգայն*. *քաղաքականացի ընկերութեան արա-*  
*քաւութիւն*.  
 Confrediglia. *S. Combriccola*.  
 Confricato, tx. *Ըփեալ*. *օժնուլ*.  
 Confrazione, 14. *Ըփում*. *օժնուլ*. *օժնուլ*.  
 Confrontamento. *S. Confronto*.  
 Confrontare, 4. *Բազմաւորել*. *տալ*.  
 Confrontato, tx. *Բազմաւորել*.  
 Confrontazione, 14. *Confronto*. *Բազմաւորել*.  
*Բեղիկ*. a confronto, 4. *բազմաւորել*. *առ*  
*( գործիականաւ )* *եմբանել*.  
 Confuggire. *S. Rifuggire*.  
 Confusamente, 4. *Խառն*. *ի խառն*. *խառնակ*  
*չփոխաւ*. *անկարգ*. *անարգ*. *գաղափարել*.  
 Confusetto, tx. *Փոքր փ խառն*, 4. *չփոխ*.  
 Confusione, 14. *Խառնակութիւն*. *չփոխ*. *գաղափար*  
*լէտ*. *անփոխ*. *չառաքանակ*. *առ*. *կիսապ*. *pieno di*  
*confusione*. *լի անփոխ*. *անփոխակից*.  
 Confuso, sz. *Confusissimo*, ma. *Խառն*. *խառ-*  
*նակ*. *չփոխ*. *անկարգ*. *անարգ*. *գաղափար*. *միջին*.  
*աղանդ*. *նստի* (*բան*, *գրական*) *Զանգեղ* *հա-*  
*րեալ*. *անփոխ*. *grida confuse*. *խառնակացի*  
*գոչան*. *alla confusa*, 4. *առ*. *Confusamente*.  
 Confutabile, 4. *Հերքելի*. *ցրելի*.  
 Confutamento. *Հերքում*. *ցրում*. *աղանդ*.  
 Confutare, 4. *Հերքել*. *ցրել*. *գրան*. *ըրել*. *աղան-*  
*դել*. *տալ* *միջին*.  
 Confutato, tx. *Հերքեալ*. *ցրեալ*. *ըրեալ*.  
 Confutatore, 4. *Հերքիչ*. *ցրիչ*.  
 Confutatorio, iz. *Հերքարական*. *Հերքիչ*.  
 Confutazione, 14. *S. Confutamento*.  
 Congaudere, 4. *Բազմաւորել*. *խաղալ*.  
 Congedare, 4. *Աղանդել* *քաղ*. *հրաման առաւ եր-*  
*թաւայ*. *եղ* *եղ* *միջին*. *առ* *միջին*.  
 Congedo. *Հրաման երթալայ*. *արձակարգ*. *եղ*  
*եղ*. *congedo di partenza*, 4. *estremo*. *ճիշ-*  
*ընդ* *աղանդ* *հրամարական*. *հրաման*. *dar con-*  
*gedo*. *ի բաց արձակել*.  
 Congegnamento. *S. Combagnamento*, և *Com-*  
*messura*.  
 Congegnare, 4. *Պէտքել* *ի փառք*. *աղանդել*.  
 B b 2







**Merito congruo.** Պատշաճական, կի լը պատշաճն արդեւիք : \* **Jus congruo.** Պատշաճական իրաւունք, կամ իրաւունք գրացուցիկ : \* **La congrua.** Պատշաճական հաս ծագողգումբան :

\* **Conguagliare.** ԱՆ. **S'eu Agguagliare,** ԱՆ :  
**Conifere,** ն. **Сивель. Кипель. Аррозель.** Հարկանել (գործել) : Իտեւելէ : հաստատու սերտիք : փխկէ :

**Conisto,** та. **Сивель. Кипель. Суметь** (գրամ) փոխմիւլէ. փոխել :

**Coniatore,** ու. Իրամահայտ. գրամհայտ : Իտեւ աւ : նիւթիւ. մերենայոյ. խարդախոյ :

**Conicaménte,** 4. Իրբև զինոն. կոնստակա :

**Cónico,** ca. կոնսնան :

**Coniciella.** S'eu Conizza.

**Conjettúra.** Conjetturáre, ԱՆ. **S'eu Conghiettura.**

**Conjetturélla.** Թեկթեկ, կամ անորք կարծիք. ան հին վարկածք : Բեկիւիւ Թահի :

\* **Conifero,** ra. կոնսրբ. կոնստերբ :

**Conigliéra.** \* **Coniglieria.** Տեղի, կամ փակարան շաղարայ, կի գետնափոր նապաստակայ :

**Coniglio.** Շագար. ( է նման նապաստակի. կոչի ե գետնափոր նապաստակ ) — պա Բավուել : pe- re coniglie . այդ ինչ ասանի : avere i conigli in corpo . լինել երկրորդ յոյժ :

**Cónio.** Սեպ. Ժէ : կնիք, կի պատկեր, կի գիր գրամայ. կնիք երկամիւ. կնիք. Դիտէ : գրամ : անի :

**Conjugable,** 4. Լծանական. ամուսնութիւն :

**Conjugare,** ն. Լծակել. զուգակցել. յօդել. Ժգի. Լծալիւրէ : դիւլիւրիւրէ : Լծորգել զարայ : Բա- բիք. դնա ինիւ :

**Conjugato,** ta. Լծակցել. Լծորգել. յօդել : Եւլել իւր զուգի : Լծակց. ամուսնացեալ. Էլիւ :

**Conjugato.** Բռն եւլորդիւր : Լծորգ. կամ լը- ծակց :

**Conjugación,** Ի. Լծորգութիւն ըստից : դնա . Բաբիք :

**Cónjuge,** 4. Բռն լսովն. Լծակց. ամուսնի :

**Conjúgio.** Բռն լսովն. Լծակցութիւն. ամուսնութիւն :

**Conjuntivo,** iva. Միաւորիւ. շարկապիւ. դի- բեւիւրիւ. դիւ Էտիւ : Ստորագրական ( Էջանիւր ըստից ) : Ժնիւ :

\* **Conjunto,** 4. S'eu Conjunto.

**Conizza.** Է խոտ ինչ բազանեսակ. որոյ հոտ ազդու փախուցանել զլուս :

**Con meco,** 4. meco. Ընդիւ : դնիւ ինչ :

**Connaturale,** 4. Համաբնական. բնական. համանը- ման : Բաբիք. Գեւել. Եւլել :

**Connaturalizzato,** ta. Բնաւորեալ. բնակացել :

**Connaturare,** ն. Համարուել. համանման գործել : Խմիւր նմանեցուցանել : դնելիւրիւ :

\* **Connazionale.** Համաեւ. համազգի : Եւլել :

**Connellino,** ն. S'eu Conno.

**Connessione,** Ի. Connessità. Կապակցութիւն. բապակցութիւն. յարաբերութիւն. անի. Եւլել. Դնա . Դնա :

**Connesso,** za. Կապակցեալ. յօդեալ. բապաշա- նեալ. Էլիւ :

**Connestabile.** Connestábole. S'eu Conestabile.

**Connettere,** ն. Կապակցել. շարակցել. շարայա- բել. Գալարել. կցել. Էլիւրիւրիւ. Եւլելիւրիւ : non connettere . խառն ի խառն խոտել :

**Connivenza.** Անտեսնիւր : Զանգատութիւն. Թշուաճ- ուի : Իւր Գալարել :

**Conno.** Իրական անգումբ :

Connubio. Բռն լտիմ. Ամուսնութիւն:  
 Connumerare, և. կարգել 'ի թիւ. Թահակից  
 անել:  
 Connuenerato, և. խառնել 'ի թիւ. գտնել:  
 Cóno. կոնոն. ( և մարմին ինչ երկրաչափական )  
 Conócchia. Մանեկի նիւթ ալէկատին:  
 Conóide, և. կոնոնաձե. ( և մարմին ինչ երկրա-  
 չափական )  
 Conoscénte, և. Ճանաչող, բանշուն: Ժանօթ. Ժա-  
 նուցեալ: գիւլ. գիւլնիւ: Երախտագետ. շնորհ  
 հակառու: էլիտ գիւլնի: կին. արամբի: Ճանա-  
 չելի. գ. բերածանօթ:  
 Conoscementé, և. Երախտագիտութիւն. գո-  
 հութի:  
 Conoscénza. Ճանաչումն. Ժանօթութիւն: գիւլնիւիտ:  
 գիւլն. գիտութիւն. հմտութիւն. իմաստութիւն: էլմ. լու-  
 թափութի: Երախտագիտութիւն. գոհութիւն: էլիտ գիւլ-  
 նիւթ:  
 Conóscere, և. Ճանաչել. իմանալ. ընտրել: Բա-  
 լելա՞. գիւլնի. Ելել: Երանալ զմարտիկ: զգործ:  
 էլիտ ալմա: Երախտագետ. շնորհակալութիւն  
 էլիտ գիւլնի: տեղեկանալ. իրազեկ էլիել. զցալ:  
 գտնել: լուսաբ. գալմա: Գալմա: Նարգիսութիւն  
 նել. conoscere di amore, կիմ ստակ conoscere.  
 գիտել զարար. կամ զկին. մերձաւորել: կոշել.  
 անճանաչել: և. conoscere dar a conoscere. յայտնի  
 անել: Ելմա էլիտ: farsi conoscere. յայտնի  
 զգործ իւր. կիմ զգործուրդս իւր: զաւելուստ:  
 կամ 'ի յայտ գալ: գիտն զմա: Conoscersi di  
 qualche cosa. էլիել հմա, վարմ:  
 Conoscibile, և. Ճանաչելի. գ. բերածանօթ:  
 Conoscibilità. Ճանաչումն. Ժանօթութիւն:  
 Conosciménto. Ելիւն և. Ժող. ընտրութիւն. վարմ:  
 Conoscitivo, va. Տես Discernitivo, Intellecti-  
 tivo.  
 Conoscitóre, ար. Conoscitrice, և. Ճանաչող  
 ընտրող. հմա:  
 Conoscitúra. Ճանաչումն. Ժանօթութիւն. ընտրութիւն:  
 Conosciutáménte, և. Ճանաչմանք. ընտրութիւն:  
 Conosciuto, և. Conoscutissimo, և. Ժանու-  
 ցեալ. Ժանօթ. գիւլնիւ: Երեկելի:  
 Conostábile. և. Conostábole. Տես Conestabile.  
 Conquassábile, և. Յիշելի. շարժան. բեկանալու:  
 Conquassáménte. Յիշումն. տառապութիւն. կոր-  
 ժանումն:  
 Conquassáre, և. Յիշել. տառապել. կործանել.  
 խառնակել: Ելիւն. Ելմա: Ելմա: Ելմա: Conquas-  
 sarsi, և. Բանգիւլ: Ելմա:  
 Conquassáto, և. կործանել: Ելմա:  
 Conquassazóné, և. Տես Conquassamento.  
 Conquasso. կործանումն: Ելմա: Ելմա: Ելմա:  
 andar, esser in conquasso. կործանել: Ելմա:  
 metter in conquasso. քանդել: Ելմա:  
 Conquidére, և. խառնակել. տառապեցուցանել:  
 նկուսն անել. յաղթահարել: Ելմա էլիտ: գիւլ-  
 ար էլիտ: էլիտ: տառապել. խառնել: Con-  
 quidersi, և. Ելմա. տառապել: էլիտ էլիտ:  
 Conquisfo, և. խառնակել: և. տես Con-  
 quidére.  
 Conquista, Conquistaménto. Մայրումն. տա-  
 ցումն Ծագ. աշխարհագրութիւն. Ծախարութիւն.  
 իշխանութիւն. տերութիւն: էլիտ էլիտ. Կեօթ. Կոթի  
 Conquistáre, և. Մայրել. տառապեցուցանել. ըն-  
 ճեղհալ նստանել. զբաւել. տերել: էլիտ էլիտ.  
 և. Կոթ էլիտ:  
 Conquistáto, և. Մայրել. նստանալ, և. Կո-  
 Con-







CON

Consignóre, ար. Տերակից. տը 'ի փառին :  
 Consimigliare, և. Կանխկցուցանել, ղեկնելից :  
 Consimile, և. Consimilissimo, ուն. Հասանման  
 նման : գուն. ղեկնել : ասոց. հեղինակ :  
 Consiro, ևն. Տես Angoscia, ևն :  
 Consistente, և. Կայացեալ, հաստատուի : Պիկդ.  
 Ժամանցիկ. խոսքին : եռյկն. եռթիւն :  
 Consistenza. } Հաստատութիւն. պիկդ. ուն. անհոգ.  
 Consistenzia. } անհոգութիւն. գարու. գունիկ : ղեկը  
 ղին երբ, կի՛ ըստ անմահ. հաստատուն կի՛ հա-  
 տարեալութիւն : età della consistenza. հաստատեալ  
 հասակութիւն :  
 Consistere, և. Հաստատուի. հիմնել. կայանալ :  
 կալ. 'ի փառին : անկալ. տեղի :  
 Consistório. Consistóro. Խորհրդարան. կի՛ ժա-  
 ղով պատրիարք կարգիմարաց : ժողով. Խորհուրդ.  
 փեմէս. գումիւթ :  
 Consito, տա. Մշակել. անկիւն ծառայել :  
 Consobrinio. Բուն արի. Տես Cugino.  
 Consociazione, և. Դաշնակցութիւն. Գարանուծ :  
 Consodale. Տես Compagno.  
 Consolamento. Consolanza. Տես Consolazione.  
 Consolante, և. Մխիթարիչ, մխիթար.  
 Consoláre, և. Մխիթարել. մխիթել : Բեւեւի լին.  
 Գ. Consolársi, յ. Մխիթել. Բեւեւի դալմտ :  
 Consoláre, օմ. Հիւպատոսական այր : շնորհք զե-  
 լուր : հիւպատոսական, շնորհք Եստու :  
 Consoláre, Գյ. Հիւպատոս. բզեւային : փնտրել :  
 Մխիթարուի :  
 Consolámente, Գ. Իբրեւ ղհիւպատոս :  
 Consolaraménte. Մխիթարութիւն. Խնդամտարար :  
 Բեւեւի լին : հանդատեալ. անդորրութիւն. Խա-  
 ղողութիւն. քաջգրութիւն :  
 Consolático. Տես Consolato, Գյ :  
 Consolativo, va. Մխիթարական. անդիւր. միե-  
 թար :  
 Consoláto, Գյ. Հիւպատոսութիւն. բզեւյութիւն : օմ.  
 ասորւոյ : բաժ. կի՛ Եստուծոյ հիւպատոսին :  
 Consoláto, տա. օմ. Consolattissimo, ուն. Մխի-  
 Թարիչ. կամօգնական. գուն. հան : եղծութիւն : հան-  
 դարար. անդորր. քաջգրարար : Գ. pigliarsela  
 consolata, կի՛ far checchessia consolato. Գործել  
 անհաւատ, հանդուստել. յուսիկ :  
 Consolátore, օմ. Մխիթար. մխիթարիչ : Բեւեւի  
 միեւն :  
 Consolatoriaménte, Գ. Մխիթարելով. մխիթա-  
 րութիւն :  
 Consolatório, ia. Մխիթարական. լի մխիթարութիւն.  
 Գմիթիւն. Բեւեւի միեւն :  
 Consolatríce, և. Տես Consolatore.  
 Consolazione, և. Մխիթարութիւն : Բեւեւի. Բա-  
 consolazione. անկ 'ի փառին. աննկ սեր :  
 Consolle, ար. Տես Consolo.  
 Consolida maggiore, և. Խառն ինչ բժշկական, ևն.  
 և օրեշիւ d' asino, և Rigaligo.  
 Consolidaméto. Կցումն վերայ. միակցութիւն :  
 Consolidánte, և. Մխիթարել վերայ ( գեղ ) :  
 Consolidáre, և. Կցել ղեկար. միակցել. յորդել : եռ-  
 ղար. փխրիւթիւն : եռթիւնութիւն : հաստատուն : ասոր  
 էրէտ : Consolidársi, յ. Կցել վերայ. միակցել :  
 Consolidativo, va. Տես Consolidante.  
 Consolidáto, տա. Կցել. միադրել. հաստատել :  
 Consolidazione, և. Կցումն. միակցութիւն. փխրիւթի-  
 ն. հաստատութիւն : ասորիւն :  
 Cónsulo, Cónsole, ար. Բզեւային հիւպատոս : օմ.  
 ասոր. անհետեւեալ կի՛ քրիստոս. արեւմտիկ 'ի  
 փրկեմեմբա : քրիստոս կի՛ քրիստոս ձեւարարմին :

























Convocaménto. *Sto Convocazione.*  
 Convocáre, v. կոչել 'ի ժողով. խմբել. գումարել: գիր եկեղեցւոյ. ձեռն բերել:  
 Convocáto, ta. կոչեալ 'ի միասին. խմբեալ:  
 Convocatóre, ու. կոչող. հաւաքող 'ի միասին:  
 Convocazióne, էփ. կոչ. իրաւեր: գովել: հոգ 'ի ժողով:  
 Convogliáre, Convoiare, v. Ընկերել, յապահովել. աշխից լինել: եղբայր ելնել:  
 Convógljo, Convojo. Ընկերակցութիւն մարմն. ուղեկցութիւն (հաւուց):  
 Convoitóso, sa. Յանկացող. փափաքող:  
 Convoláre, v. Թաշիւ արեք: երազել. սրանալ: կրկին ամուսնանալ:  
 Convólgere, v. Թաւառել. հոշակել: խաւաւմել: շաղախել. ընկզմել հիմնաւ 'ի շարիս:  
 Convólgersi, v. Թաւառել: խաւաւմել:  
 Convólto, ta. Թաւառեալ. շաղախեալ:  
 Convólvolo. Ծաղիկ ինչ. որ յառեալիս կոչի *Vilucchio*.  
 Convulsioncella. Թեթիւ ջնջիւն մկանայ:  
 Convulsión, էփ. Ցնցիւն. (քիւնեական կամ անբնական շարժումն մկանայ մարմնոյ:) զննել: քննել:  
 Convulsivo, va. Ցնցողական. ջնջական:  
 Convólso, sa. Ցնցեալ. հիմ որ ունի ջնջիւն մկանայ:  
 Conzáre, Բառաւոր. *Sto Malerattare*.  
 Coobligáre, v. Պարտաւորել 'ի միասին:  
 Cooperaménto. *Sto Cooperazione*.  
 Cooperánte, v. Գործակից. մեծաւոր: Եւրոպայի: գործակից (շնորհ):  
 Cooperáre, v. Գործակից. հիմ մեծաւոր լինել: գիր եկեղեցւոյ. եւրոպ. եկեղեցի:  
 Cooperário. Գործակից:  
 Cooperáto, ta. Գործակից եղել. էն:  
 Cooperatóre, ու. Cooperatrice, էփ. *Sto Cooperante*.  
 Cooperazióne, էփ. Գործակցութիւն. օգնութիւն. եւրոպ. շնորհ:  
 Coordináre, v. Բարեկարգել. կարգել քառաշաքի:  
 Coordináto, ta. Բարեկարգեալ. կարգադրել:  
 Coordinatóre, ու. Բարեկարգիչ. կարգադրիչ:  
 Coordinazióne, էփ. Բարեկարգութիւն. հիմ քառաւորութիւն. կարգ: օրհան. թերթի:  
 Coartáre, v. Բաշխարհել. զորացուցանել:  
 Coárte, էփ. Բառաւոր. Գումար ինչ հեռեակ զբաց հասկանալից:  
 Copája. Գործի ինչ ժամկետայն, էն:  
 Copále, էփ. հիմ Gomma copale. Հասաւոր խեղճիւն Տոգիւց:  
 Coperchiáre, v. Խփել. կափուցանել: գործել: օգնել: գործել:  
 Coperchiáto, ta. Խփել. կափուցել: գործել:  
 Coperchiella. Գում. Ծածուկ ներք: Ծածկոյթ. պատրուակ:  
 Coperchio. Խոփ. կափարիչ: գործ: il coperchio rompe il coperchio. Գործ: ինչ ջրաշաքի անցեալ. է փառակար:  
 Copernicáno, ու. Կոպերնիկեան:  
 Copérta. Ծածկոյթ. Զուարթան: Երթիւ: պատրուակ. քոյ: Զուարթ. d'un libro. պատրուակ գրոյ. գրապատրուակ: da letto. Ծածկոյթ անկողնոյ: della lettera. ձեռն *Sopracarta*.  
 Copertáccia. Սարգ. հիմ խալար Ծածկոյթ մահ: խոյ:  
 Copertaménte, v. Ծածկապէս: գաղտ: Ինքն:

Copertina. Ծածկոյթ փոքր: Ինքն: Երթիւ: փառակար ձեռն:  
 Copérto, ու. Ծածկեալ անդի. յարի: Երթիւ: էն: al coperto. Ընդ յարկաւ: mettersi, esser al coperto. Ընկել յապահովի: հիմ զերծ, անքոյթ: էն օգնել. սղանալ:  
 Copérto, ta. Copertissimo, ma. Ծածկել. յարկել: Երթիւ: Երթիւ: Երթիւ: կեղծամիտ. գաղտնաւոր. Ծածկապարոյ: Ինքն: Երթիւ: Երթիւ: copérto, v. 'ի Ծածուկ: vino. մոյգ. գիրի. կար. միւր յոյժ:  
 Copertójo. Ծածկոյթ: Երթիւ: Գործ ինչ Ծաշիւց del calice. կափարիչ սկւայն:  
 Copertúra. Ծածկոյթ. կերպարանք. պատրուակ:  
 Cópia. Աւատութիւն. յարգութիւն. լիակամ: պաշտօն: di danari. Ընկերութիւն: Գնիւն: avere in gran copia. ունել աւատապէս: լիակամ: պաշտօն: avere, concedere, far, էն. copia. Գնիւն: 'ի սեր ուրուք. հիմ 'ի սեր կեղծ. խաղալ ջանկութիւն: Far copia d'alcuna cosa. աւել ինչ. շնորհել: Երթիւ: պատճեն. գաղափար: սարկի: օրինակ: Երթիւ: օրինակեալ նկար: զոք. Խաղալ զորաց: սեր: pigliar. առնալ զհաւատարմ գրոյն. գաղափարել: գիր եւրոպ. սարկի: ունել:  
 Copiáre. *Sto pigliar Cópia*. Գաղափարել զնկար. հիմ զարձան ինչ: Ցնցիւն նկարել զկարս ուրուք. նմանող լինել:  
 Copiáto, ta. Գաղափարեալ. էն:  
 Copiatóre, ու. Պատճենագիր. օրինակիչ. պատճենակար:  
 Copiglia. Սեպակալ. (է փոքրիկ բնական մեծաւ 'ի Ծակ երկաթի սեպոյ առ 'ի Եւրոպայի զայն):  
 Copiglio. *Sto Compiglio*.  
 Copiosaménte, v. Copiosissimaménte. Աւատապէս. լիակամ: ունել:  
 Copiosità. Copiosidade. տէ. էփ. Աւատութիւն. լիակամ: ունել:  
 Copióso, sa. Copiosissimo, ma. Աւատ. էն. յարգ. Խալ. բազում: ունել. ունել:  
 Copísta, ու. *Sto Copiatore*.  
 Copistáccio, ու. Զոռի պատճենագիր:  
 Copólito, ta. Որոյ գլուխ է կորեթարգ. համ գմբեթարգ:  
 Cóppe. Զեւակոյթի գլխոյն. Ծոծրակ: Երթիւ: Գործ: Երթիւ:  
 Cóppe. Բառակ. Զեւակոյթ: Գործ: servir di coppa. մատուցակել: servir uno di coppa, e di coltello. Կատարել յոյժ զեւակոյթ ուրուք: Cóppe. Մին 'ի զոքի շաշիւց լիակամ Ծոծրակ: accennare in coppe, e dare in danari, հիմ in bastoni, է համ in spade. Գործ: զայն ինչ ունել. է զայն ինչ գործել: զայն ինչ յուցանել է զայն ինչ անել: coppe della bilancia. Ծոծրակ ինչ:  
 Coppella. Բառակ. Զուարթ. հաւոյ: Դոշ: argentato di coppella. արծաթ ընկարանայ. հիմ փորձել: Կալի: Ինքն: di coppella. յառաւ. մարմար. ընկար. աշխիւ: Երթիւ. էն: Coppella. Խեղճի. խեղճի անոթ: Գնիւն: Կոշիկ ինչ կիտարուր:  
 Coppelláre, v. Զուարթ. Զուարթ. արկանել 'ի քոյ: Դոշ: Դոշ:  
 Coppétta. Սրակակ արկան: Դոշ: coppette a taglio. արկանաւոր արկակար:  
 Cóppea. Զոք. Զուարթ. անոթ: գիր Դոշ: aver tre pani per coppia. շաշիլ յոյժ. շաշիլ քան զոք: lasciar andar due pani per coppia. առ ունել հաւ:



**Coppiere**, աբ. Coppiéro. Մասնակ : գործարար :  
**Coppietta**. Բաժակ փոքր : գլխիկ :  
**Coppo**. արտանետող բակ ժամ. Պատիւր . Թանգիկ :  
**Copponi**, աբ. յս. Տաշեղ : Բաշ :  
**Coprénite**, հ. Ծածկող . Ծածկիկ : Էթերիկ :  
**Coprimento**. Ծածկում . Ծածկուի . Ծածկոյմ :  
**Coprite**, հ. Ծածկել : Էթերիկ : Ծածկել զգլուխն :  
**Copritore**. աբ. Ծածկող . Ծածկոյ : Էթերիկ : մաս-  
 նակագործ : աշխատ :  
**Copritura**. Տես Coperta : պատրուակ . պատճա-  
 րակ : խառնք անանդ :  
**Cópula**. Միաւորութ . շաղկապում : գիրէ : մեր-  
 ձաւորութ . խառնք : ծին . Աֆրիկէ : շաղկապ :  
 յաջիկ :  
**Copuláre**, հ. Բաշ լայն . Միաւորել . յագել . շաղ-  
 կապել : գիր էրէ : Copulársi . Յ . Շաղկիկ . մեր-  
 ձաւորել . խառնակել : ծին էրէ : Աֆրիկէ :  
**Copulativamente**, հ. Զարակցութ . միաւորութ :  
**Copulativo**, va. Հաղկապել . միաւորել : գիրէ :  
 բաղնիքական : լայն :  
**Copulato**, ra. Հաղկապել . միաւորել : գիր լայն :  
**Corábile**. Մտերիմ . սիրալիր . գորովալիր :  
**Coraccio**. Սիրտ մեծ և շար :  
**Coracobrachiale**, աբ. հ. Մկանդիկ ինչ բազիկ :  
**Coracóide**, իհ. Արտաւահանուց . ( և առուցել մասն  
 ինչ ոսկերաց ուսոյն 'ի ձե կառուցի ագաւան ) :  
**Coracoidéo**. Ի թիվ միանոց հազարին :  
**Corágine**, իհ. Խառն ինչ . որ կոչի և Buglossa .  
**Coraggio**. Վստահութ . զորութ . արիասրտութի .  
 խրախոյս . համարձակութ : ծնարիկ . սիրտ : ինչ .  
 ինչ . ինչ : կամք . ինչ . ցանկունի . իրաւի . Ըս-  
 տալ : poco coraggio . վստահ . սրտաբեկութի :  
 ինչ : fatti coraggio . կիսովս coraggio .  
 հաւատ . զորացիր . քիչ լիր . հա՛ ծնարիկ . հա՛  
 ինչ : dare , far del coraggio . սրտապնդել .  
 խրախուսել : ինչ : perder il coraggio .  
 կիսը lasciarci abbatte il coraggio . լայնիկ . բեկա-  
 ծիկ սրտի : ինչ : far perder il coraggio .  
 սրտաբեկ անել . լայնիկ : ինչ :  
**Coraggiosamente**, հ. Արիարար . քաջութ . ան-  
 զիներ սրտիկ : միանի ինչ . գունի ինչ :  
**Coraggióso**, sz . Բաշտարար . անբեկիկ : ինչ :  
**Corágo**. Վերակացու . կիսարագլուխ հրապա-  
 րական խաղաղութի :  
**Corále**, հ. Սիրտ . գորովական : nimico corale .  
 ոխերիկ թշուար : lancia . նիզակ արտաւախ : Որ-  
 կայ 'ի ցանկ : դասական :  
**Coraleménte** . Coralménte , հ. Սրտի մաս :  
**Corallétto**. Բաշտ փոքր : Կրակիկ :  
**Corallina** . Բոյս ինչ բաւանման : Դասակ ինչ բեռ-  
 նարար :  
**Corallino**, sz . Բաշտիկ . 'ի բաշտ : Կրակիկ :  
**Corallo**. Բաշտ : Կրակիկ :  
**Corallímetre**, աբ. ել . Բաշտիկ : Կրակիկ :  
 ինչ :

Coralménte. Տե՛ս Cordialmente .  
 Corámé, աբ. ել. կաշիք. մորթիք : Կեթիկեր ափսոս  
 մաշկեղէն :  
 Corampópolo, հ. Առաջի ժողովորեան, կմ Թոմնի :  
 Coramvóbis, աբ. Այր անձնեաց և զեղեցիկ .  
 Գեղեցկահասակ : անձնագեղ :  
 Coráta. Եւրբիք. մասուիք շուրջ զորտիւ :  
 Coratella. Coratellina. Լեարգ Թռչնոց, ձկանց և  
 այլոց փոքրիկ շորքոտանեաց : Ճիւղ :  
 Corázza. Լանջապանակ. զրահ : Ճեղք : Բաժն ած  
 դե. զքառ : Կոշտապանուի : Հեծեալ զրահաւոր :  
 Armato di corazza. զրահաւոր : զքառ :  
 Corazzájo. Զրահադործ : Ճեղքի :  
 Corazzina, նոս. Զրահ փոքր : Ժաշտի զքառ :  
 Corazzóne, աբ. յաճախ. Զրահ մեծ : Կաշապան զքառ :  
 Corba. Զածրիւղ. տակուսի. տառապան. որթա  
 զեմիւ. Կեթիկ. Ժաշտ : Կաշա թնշ որտեղից ձիոց :  
 Corbaccchino. Տե՛ս Corbicino .  
 Corbaccchióne, աբ. յաճախ. Ագաւա մեծ : corbac-  
 chione di campanile. Ծառակ. անշարժ առ բանա-  
 աններդործելի ի բանից :  
 Corbaccio, զեմ. Ագաւա յառի : Կեթիկ Գառիւ :  
 Corbáre, և վրանալ. անքարտաշանա կմ բարձրա-  
 պարանոց դնալ : Բաժն իւն իւրեմէ : Կարկաշել  
 իբրեւ զագաւ : Ոսակ. կրակընալ : Կառ զեմէ :  
 Corbelláre, ն. Ծաղր, կմ խաղ առնել : Ճեղք ելնէ :  
 Corbellatóre, աբ. Կառապող. Ծաղրի :  
 Corbellatúra. Ծաղր. այդն. խաղ : Վելա :  
 Corbellería. Սնտիք. ոչինչ : Կիւն ոյուն զիւ :  
 Corbellitto. Corbellino. Փոքրիկ որթ, կմ բնոց :  
 Ժաշտի : portare il corbellino. Կեթիկ կմ առ  
 տարել որթադրին : Ընդգրկել ելնէ :  
 Corbello. Որթ. բնոց : Ժաշտ : մի բնոցալափ : Կիւ  
 Ժաշտ :  
 Corbellóne, աբ. Բնոց մեծ : Կաշապան Ժաշտ :  
 Corbétzola. Մաթուղ : Կոն ելնիւ :  
 Corbétzolo. Մաթուղեմի : Կոն ելնիւ աղած : Կիւ  
 զափանք կոչեն և Albatro .  
 Corbicino. Ագաւա փոքր. ձագ ագաւաւ : Գառ,  
 Կոն. Գառիւ եւլըն :  
 Corbina. Աղ Ինչ խաղողոյ :  
 Corbino. Աղ Ինչ Թղոյ :  
 Corbo. Ագաւա : ( սովորաբար կոչի Corvo . ) Գառ  
 Կոն Գառիւ : aspettar il corbo. սպասել ի զուր :  
 Corbona. Արկղ, կմ քսակ հասարակաց քահանայից  
 եկեղեցւոյ : քսակ : Կեթիկ. mettere in corbona .  
 Կեթիկ ի մի կողմն. պահել զա իւր :  
 Córda. Առասան. շուն : Ժաշտ. Ի : Գառ : Կառ  
 լար աղեղան : Կեթիկ : stare in corda . լարիւ ա-  
 ղեղան. ձգալ : Առասան գրան : Կաթիլն Ի :  
 tirar la corda . բանալ զգուն : corda cotta . կմ  
 սոսկ corda , բուծին Թնգանեմաց . լուցիկ : Գիւ  
 Ի : archibuso a corda . Կրացան լուցիկալա .  
 ( Գ զոր բորոքեն լուցիկեք իբրեւ զԹնգանեմա )  
 palla a corda . կմ սոսկ corda . Խաղալիկ գունա  
 կաշեայ . կմ լցել տակը . գունա : Ելալաճա Ի :  
 fare alla corda . Կա՞մ giuocare alla palla a corda .  
 գունա աղանել : Ի Ելալաճա : Աղիւ . լար քնա-  
 րի : Կաշապան Կեթիկ . Կեթիկ . Ի : mettere in cor-  
 de un istrumento . յարմարել զլարս նաւագարա-  
 նին . յարմարել զնաւագարանն : toccar altrui una  
 corda . յիշեցուցանել ինչ ի հարեանցի : Առա-  
 քանք . տանջանք առասանաց : Իսկնն Ի :  
 Կեթիկ : dare la corda . տանջել առասան : toc-  
 car la corda . տանջել առասան : dar la corda  
 a uno . բանք քնալ ի բերանոյն : stare sulla  
 corda . կալ ի վարան : tener uno sulla corda .



[illegible]

երկու խոռոչ՝ յորս բաժանել երկի արդար  
ոմանց ՚ի կենդանեաց : ) Հարած Թիկանց մից :  
Եղև : առնի անգամք : զարոյ : di città . հողմ ,  
կժ ծագ քաղաքին : ռէթ . տժ : d' esercito . Թե  
դորաց : առերին գանաղ . եռե : di croce . բաղուկ  
կժ Թե , կժ ծայր խաղին : corno destro d' Altare .  
աջակողմն սթյ սեղանոյն : sinistro . ժախակողմն  
սեղանոյն : ( ց կողմն աւետարանին : ) Córna .  
Եղջիւրք խինջիւնաց . հն : եղջիւրք կժ մահիկք  
նորոյ լուանոյ : բաղուկք . կժ առաջ գետոց և  
ձանապարհաց : giuoco delle corna . մատնախա  
ղութի . ( է խաղ ինչ : ) Córna Բողաւագ . ամու  
նոյ իւրոյ : կամ կնակաւատ : Գալթարն : իրի :  
far , կժ por le corna . լինել Է առն այլու . շնալ :  
ի զարժու ունել զկին օտարի : Անարգանք . կեղ  
անուն . անպատուութի : ալէ . աւելայլ : aver le  
corna in seno , կժ mettersela in capo . յայանել  
զքաղանի նշաւակութիւն անձին : romper , կժ hac  
car le corna . խորտակել զիղջիւրս . ջախել ք  
դուին : կժ ընկնել , նկուն առնել զամբարտա  
ւանութի ուրուք : recarsi , կժ aver uno sulle cor  
na . ասել զք : non istimare un corno . աս  
ոյնչէր քրէլ : non valer un corno . չարժել և ոչ  
գանկ մի :  
Cornomézzo , ռա . Եղջերակաւոր . եղջերահաս .  
որոյ խորտակեալ են եղջիւրք :  
Cornucópia . Բաւ լսին . Մաղթեղջիւր . առա  
ւան . լիութիւն բարեաց :  
Cornúta . Օձ ինչ շարթոյն :  
Cornúto , ռա . Եղջերակաւոր : argomento cornuto .  
Եղջերակաւոր ձեռնարկութի , կժ երկայրարանութի  
becco cornuto , կժ սոսկ cornuto . բողաւագ ա  
մուանոյ իւրոյ : կնակաւատ : իրի . Գալթարն :  
Córo . Պար կժ գաս երգողաց : գաս կամ տեղին  
ուստի երգեն : հոյլ . բաղմութի . գաս ( հրեշտա  
կաց : ) խումբ Թատրոնական խաղարկոնաց : ասա  
նաւորք . զորս երգեն կժ ասեն ՚ի բերան խումբ  
Թատրոնական խաղարկոնաց :  
Córo . Արեւմտեան հիւսիս : Գարնել :  
Corobel , աբ . Բաւ ալլապիւն . կոկորդիլոս :  
Coregrafia . կողմնագրութի . ( է ստորագրութի  
մանաւոր ինչ կողմն կժ տեղոյ : )  
Corográfico , ռա . կողմնագրական :  
Corógrafo . կողմնագիր . ուսուցիչ կողմնագրութի :  
Coróide , իթ . կորովի . ( է Թաղանթ ինչ արոյ . )  
Corollário . Գոյ . Հետեւանք : Նիթիմ . յաւելում :  
հիւրիմ :  
Corollário , իա . Որ է ըստ նմանութի հետեւանաց .  
ի ձե հետեւանաց , յաւելումնոյ :  
Coróna . Թագ . պսակ : Բաժ : արքայաշուք վեհա  
փառութի : Թագաւորութի . Ժափլուկ : Թագա  
ւոր : Ժափլուկ : փառք . պատիւ : Գահրաթ . ինթ :  
բոլորակ . շրջանակ . շրջապատ : Գոյթ . մէկ  
բոլորակ : կուլակ . պսակ կղերիկոսաց : ( Բաժ  
կուլակ . տիրացութի Թեփի : ) Բոլորք ծագեանց .  
պսակ կանանց : պսակ սմբակաց կժ կնքակաց .  
( ց՝ վերին մասն եղնքան կենդանեաց կից ընթ  
մաղս արունիցն : ) Ազգ ինչ գրամոց : օրնա  
րան . պսակ աղօթից : Բեղիկ . պսակ . ( են եր  
կու համաստեղութի : ) Բաժ լուանի . հն : հոյթի  
tagliare , scapizzare a corona . շարժ պարուրել  
զոտա . յաւել զամ ասա : corona dell' edificio .  
պսակ շինւածոց :  
Coronáto . Պատկապօթի . աբ յորինե պսակ աղ  
թից : Բեղիկի :  
Coronáto , ռի . Կ . Պսակի . պսակեան : Գոյ . իթ .  
կորով ինչ գանկին :  
Coronáto , ռի . Կ . Պսակի . պսակեան : Գոյ . իթ .  
կորով ինչ գանկին :





բանք՝ զորս շարեն 'ի ներքոյ առնուցի ԳՏ ընդ  
մէջ ստուճար դերանայս՝ Գրիե - Ռիե Լեփ : ազդ  
ինչկայաւելոյ . և նաճագածուէ . seguir la cor-  
rente, ԳՏ lasciarsi trasportar dalla corrente .  
զհեւ երթալ սովորուէ հասարակաց . յարմարիչ  
սովորուէ ռամկին :

Corrente, ան. 4. Ընթացող : տեխնիկ : արտ. : Ե.  
բազ. : արագընթաց : Ինքն. : անմահ. : փոյթ. : ա.  
զատ. : հասարակ. : անվտանգան : ամառ. : մեղմալ  
պոյտը : պատրաստ. : յոժար. : գիւրամէտ : հազը :  
all' ira. գիւրամէտ. Ի բարկան : Ինչ Բնալ : Որո.  
վայնալոյծ : Ի-նչի տեղ : Ընթիւն արտալոյծ : Գառ.  
նը տեղեկան : uomo corrente. այր հասարակ  
կանկայ. ընդ. մոթ. մոթ : Եւր. Եւրան : strada cor-  
rente. վարան ճանապարհ. արանկան հասարակ  
կայ : Իւն. Իւն. տեղեկ. : giorno, mese, an-  
no, secolo, ևն. ԿՅ՝ ստակ corrrente. առաջիկայ  
օր, ամիս, ևն. պառ. Ին. : պառ. այ. : պառ. Եւն. ևն. :  
conto corrente. առարկայ. հաշիւ : moneta, առ.  
վտանգան գրամ : a penna corrente. 4. հեղանակ.  
անարգել գրչալ :

Corrénte, Գ. } Երադ ընթացիւք. արշաւակի.  
Correntement. } արադ. յանկարծակի. գիւրաւ:  
                          + արադ. Բեզ:

\* Corrénza. Հասանք գետոյ : անտ արձառէ.

\* Correntia . Ուժգնուի . Թափ . ուժգին յարձու  
կումն :

Corréo . Կենտրոնիկ : Բառ օրենսդրաց :

Correre, և, և. Ընթանալ. վազել: «Ելի՛ր-է՛, տե-  
մա՛: առհիշ: Ելելա՛տ: հոսել: ախտ: աղցանել  
( ժամանակի: ) ինչի՛: correre, Կ՞՞ non corre-  
re moneta, առնել տարեւառա կանխիկ գրամսկ.  
Կ՞՞ ապրտիկ. զճարել կանխիկ. յապաղել զճար  
քնոյն: ինչի՛ ալմա՛: Վեր-ի՛յե ալմա՛: correre,  
Կ՞՞ non correre una tal moneta. Կ՞՞ un tal da-  
naro. արծել, Կ՞՞ շարծել գրամոյն: յարգոյ լի-  
նել գրամոյն, Կ՞՞ ոչ յարգիլ գրամոյն: ահմէ ինչ-  
ի՛, ինչի՛-է՛: correr la paga. զճարիլ Թռչակին:  
հոսել Վերեւի՛: a furia, Կ՞՞ furiosamente, Կ՞՞ cor-  
rere una tal cosa, Կ՞՞ սոսկ correrla. Գործել թ-  
րերման, Կ՞՞ ածխորհրդարար: alle grida. Կոյր  
զկարոյն միտել ՚ի կարծիս ալլոց, Կ՞՞ ցիւտեր.  
Թալ համբաւոյ: a verso. հաճել զմիտ ուրաք.  
կատարել զհաճոյս ուրաք. նպաստամասոյց լի-  
նել: հոնէ՛ ետի՛մա՛: quando fortuna corre a ver-  
so. ՚ի յաջողել բազդին: dietro a uno, ազերակ

դոք : ետևեմք : dietro a chi fugge . պնդել զհեռ  
 փախուցելոյն . բարեբարել այիմ որ ոչն կամե  
 ցի : addosso altrui . գիմել հի՛յարձակել 'ի վր :  
 խորաւ եիմէ : Correre un cavallo . ելնծացու  
 ցանել զերիվար : տի տուցարմտ : la posta . ընծա  
 նաք փոփոխ երիվարք . հի՛յարձակելու : Գն  
 վել էիմէմէ : giostra . ահա Giostrare . Է' aringo .  
 Ելն է : Էս' սկիզբն աւնել խաղալ զբաց ինչ  
 lance, aste, &c. ահա Giostrare . Էս' աւարակել  
 il Palio , Էն . ընծանալ յաւարարիցն : altrui la  
 cappa , Է՛ la berretta , Էն . զլեբարկաւ ուրաք ,  
 Էն . գոյանալ 'ի վազո , հի՛յարձակի : il cap  
 pello , Է՛ la berretta altrui . խաբել զոք : le stra  
 de , le città . Էն . յաճախել բազմաւ . 'ի փողոցս ,  
 'ի քաղաքս , Էն : զի ունտ . իլնտ ունտ : una sera  
 da . հասանել զճանապարհ . գնալ զուրի : ել  
 նիմէ . ելուն ինէ : le strade sangue , հի՛acqua .  
 հասել արեան , հի՛ջուրք Է փողոցս : un paese ,  
 il mondo , Էն per suo . յանգրնիլ յայժ . գոռո  
 ցանալ : provincia , terra . Էն . աւար հարկա  
 նել զգաւար . նոստել . յաղարս վարել : լի

լայնք լարեմ : հարազ էմեմ : il mare , per mare .  
 կմ՝ սոսկ correre . հասանել զգուշ . յածիլ չծով-  
 նաւարկել : իեմ էմ իմեմ : Corriere al largo .  
 աճ նաւարդոյ . խաղալ 'ի խորս ծովու . էմիմ սա-  
 նա : correre , կմ tenere una bordata . աեմ Bor-  
 data . correr la buona bordata . յարձակել 'ի վր  
 միայն փարթամ նաւուց վաճառականաց : una ca-  
 tena di montagne corre da Levante a Ponente .  
 գտմ ինչչերանց մգի յարկելից յարկմաւա : for-  
 tuna-վաանդիլ 'ի ծովու . հոգնակոծիլ . Ժգիլ : Բա-  
 ռանա , լեմեմ : la medesima fortuna , էմ . լինել  
 նմանակիլ . նմանակիլ : pericolo , rischio , ri-  
 schio . վաանդիլ . աեկանիլ 'ի վաանդ . Բա-  
 րոյս փեմեմ : danno . առւծիլ . առգանաց հան-  
 գիպել : ձերեմ , զարար լեմեմ : voce , fama , էմ .  
 հեշել համբաւոյ . պատմիլ . լուր եղե . առի : հ-  
 դեք լեմա : saper le cose , che corrono . իմանալ  
 զեղելան : dietro agli onori , էմ . հետախալ լինել  
 պատուոյ . լինել փառասեր : Բաճառ սեմեմ : agli oc-  
 chi , alla vista , հանդիպել աչաց . գալ 'ի տեսուի :  
 իեղե էմեմ : alla bocca , էմ . գալ 'ի բերան կմ 'ի  
 լեզուն : nell' animo , nella mente , nella memo-  
 ria , կմ per l' animo , per la mente , per la me-  
 moria . գալ 'ի միտ . յուշ լինել . հեմեմ իեմ :  
 in qualche luogo . գիմել աւրեք : ad aiutare . գի-  
 մել յօգնուի : dietro . զհետ պնդիլ . առեւա սե-  
 յեմեմ : pe' suoi piedi , կմ սոսկ correre . յառաջ  
 խաղալ Ը բնական հարգի կմ Ը կանոնի : հան-  
 գիպել . պատահել . գեպ լինել : առար . իեմ :  
 առարկել . լինել առարկել : մերձեմալ առ կիմ  
 • Corrére , աբ . Corréro . Տեւ , Corriere .

Correria. Բարձրագույն զորաց - արշաւանք - առ-  
պատակութիւնք քիչ քիչ :

\* Corresponsivamente . Անշարժ . յարաբերուիչ  
\* Corresponsività : Անշառժ . յարաբերուի :

\* Correspettivo, va. Անշարժ, անշարժական  
Correttamente. ճ. Առարկա, առարկա, և հանդ.

Նազ : անձրեւայ : իհրա իւն : ետնուցա :

Correttivo, va. Սղիշ. բարեխառնող. բազմա-  
պատկեր. ամենակ:

Corretto, ta. Correttissimo, ma. *Il-227: 1-2-4*

Correttore, -r. \$4= Correggitore. Correttore di stampa, -r. \$4= Correggitore. Correttore di

terrore . 4000 4000 4000 4000 4000

Correttorfa. Վարչութիւն. պաշտօն մարմին :

Correctrice, H. P. 11-202, page 4 - 4-11-1968

• Correttora. Correzione, 14. 11-22-18. 18-22-18.

Corribo = ծ, հրի և գո, Դիւրահաւան, թեթեւ  
ամիտ = յեղեղուկ, ծանծաղամիտ = անմիտ :

Corridójo. Նրբաշուիչ. ( Ե նուրբ անձր ի վաշէ  
մասնէ ասն յոյլ մասն : )

Corridore, -r. 'Կոյն Ե. di passaggio. անցք ձեռ  
'ի մեռաւս սենեկաց ծառիկն: Corridore. Անցք:

առի : Ամենի : օգտագործի երկվար : խոփո : օգ :  
երկվար : օգ :

Corridóre, =b. Սրբնթաց: Եկիտն: Երկրորդ  
Corrière, =c. Corriéro, Թափառել: Թափառար:

corriere alato. Հոտանի : allodola corriere. անշ.

Corrigibile. 4. 10. 1944.

Corriménto. Ընթացք. արշաւանք. վազք. տեղի









չեղեն ինչ ծախք զն մեր յայտ, կ'ը յայտնի լի-  
նել: ( զարի իր գիմարչութի: ) ծախմ ունի:  
Costassù, 4. Աստ. աստածոր. այսրեն. աստ 'ի  
բարձունս: աստած. աստած:  
Costato, 4. Լանջ. և կող. և անջ. և ետ. 4.  
աստիւն: կողմ. մասն. անի. և աստիւն: di co-  
stato, 4. 'ի կողայ:  
Costato, 12. աս. Արժեալ. ևն.  
Costeggiare, 2. Կաւարկել և ծովափն. կ'ը յափն  
կոյս: 4. Եւ աստիւն: յափն և աստիւն. աստիւն.  
աստիւն: աստիւն:  
\* Costeggiatore, աս. Կաւարկեալ ար Կաւարկել միայն  
և ծովափն:  
Costei, 14. Այս կին. այս ինչ. այս: աստ աստ.  
աստ աստ:  
Costellato, 12. Աստիւնափայլ. աստիւնափայլ:  
Costellazione, 14. Զամաստեղութի. աստիւն. աստիւն:  
Costereccio. Աստիւնափայլ: աստիւն աստիւն:  
\* Costerella, անաս. Բարձր: կող փայլի:  
Costernarsi, 3. Պակնալ. աստիւն. աստիւն:  
լինել. աստ աստ. աստ աստ:  
Costernato, 12. Պակնալ. աստիւն:  
\* Costernazione, 14. Աստիւն. աստիւն. աստիւն.  
աստիւն: աստ աստ. աստ աստ: mettere in coster-  
nazione. աստիւնալ:  
Costetto. Տես Costesto:  
Costi, 4. Աստ. աստածոր. աստիւն:  
Costiera. Ծովափն. Ծովափ. աստիւն. աստիւն:  
4. Եւ:  
\* Costiere, աս. Զամաստեղութի Ծովափայ:  
Costiero, 12. Կողմափայլ. աստ 'ի կողմ: աստիւն.  
էն. աստիւն: tirar costiero. Զարկանել կողմա.  
կի. աստ 'ի լինչ. navigar da costiero. Զա-  
ւարկել և ծովափն 'ի Կաւարկանալ 'ի Կաւար-  
կանալ. կ'ը աստիւն 'ի աստ:  
Costinci, 4. Աստիւն. աստիւն: աստիւն:  
Costipamento. Պիպալ արժայնի: աստիւն:  
Costipare, 2. Պիպալալ արժայնի: աստիւն.  
4. Costiparsi, 3. Կաստիւն: աստիւն: աստիւն.  
աստիւն արժայնի: աստիւն աստ:  
Costipativo, 12. Պիպալալ արժայնի:  
Costipato, 12. Պիպալալ ( արժայնի: )  
Costipazione, 14. Կաստիւն. աստիւն արժայնի: աստ.  
ևն. աստ:  
\* Costituente, 4. Բարձրացուցիչ. կացուցիչ:  
Costituire, 2. Բարձրացուցանել. կացուցանել.  
Զաստիւն. աստիւն: աստիւն աստիւն: աստ:  
Costituto, 12. Կարգել. և աստիւն. ևն: Զաստիւն ('ի  
զերին ծովափն: )  
Costitutore, աս. Բարձրացուցիչ. կացուցիչ. Զաս-  
տիւն:  
Costutivo, 12. Կ'ը և: Costutivo, 4. Կ'ը և:  
4. Եւ:  
Costuto. Զարգիւն, կ'ը աստիւն աստիւն:  
յաստիւն: աստիւն:  
\* Costutrice, 14. Տես Costituente.  
Costuzione, 14. Կարգաբառ. արժայնի. աստիւն.  
աստիւն: աստիւն: աստիւն: աստիւն: աստիւն.  
աստիւն: աստիւն: աստիւն: աստիւն: աստիւն.  
Զաստիւն:  
Costo. Ծովափ: աստ. աստիւն: di nullo costo. և  
նախա. անաստիւն: torre, dare danari a  
costo. աստիւն կ'ը աստ աստիւն զարկել. աստ  
իւն: աստիւն աստ, աստիւն:  
Costo. Բարձրացուցիչ արժայնի և աստիւն: աստ:  
Costola. Կող: աստիւն: esser della costola d'A-

damo. Venire dalla costola d'Adamo. Լինել 'ի Զին  
և յարձանառիւն աստիւն: esser alle costole d'al-  
cuno. Լինել աստիւն կ'ը աստիւն աստիւն: աստիւն.  
զինի: և: metter i cani, կ'ը star alle costole d'  
alcuno. Զեղել աստ. 'ի լինչ արժայնի: costola di  
cavolo, ևն. աստիւն: աստիւն աստիւն աստիւն.  
կաւարկել և աստիւն: աստիւն աստիւն կ'ը աստիւն  
կողմ աստիւն, ևն: costola di nave. Կող  
Կաւարկ:  
\* Costolame, աս. \* Costolatura, 14. Կող. աստ.  
Costoliere, աս. Կող աստիւն:  
Costolina, ան. Կող փայլի: աստիւն:  
Costoro. ( Զարձանալ և աստիւն: Costui.  
Costei: ) Կող. աստիւն: աստ:  
Costrettivo, 12. Սեղծիչ. աստիւն:  
Costretto, 12. Զարկալ. աստիւն: աստիւն:  
Costrignere, 2. Բարձրացուցիչ. աստիւն. Զարկ-  
ուցանել. աստիւն աստիւն: աստիւն: աստիւն.  
աստիւն: աստիւն:  
Costrignimento. Բարձր. աստիւն: աստիւն: աստիւն.  
աստիւն: աստիւն: աստիւն: աստիւն: աստիւն:  
Costrignitore, 4. աս. Սեղծիչ ( աստիւն: )  
\* Costringente, 4. Բարձրացուցիչ. աստիւն. աստիւն:  
Costringere, Costringimento. Տես Costringere, ևն.  
Costrittiva, 12. Սեղծիչ. աստիւն:  
Costrizione, 14. Տես Costringimento.  
Costruire, 2. Տես Costruire.  
\* Costruito, 12. Costrutto, 12, աս. Կարգալ.  
լինել: աստիւն:  
Costrutto, 4. Զարկ. աստ: աստ: աստ: աստ: կ'ը  
լինել աստիւն. աստիւն: աստիւն: աստիւն: աստիւն.  
\* Costruttore, աս. Կարգիչ. աստիւն:  
Costruttura. Կարգալ. աստիւն. աստիւն: աստիւն.  
Costruzione, 14. Զարգալ. աստիւն. աստիւն:  
Costui. աս. Այս. այս: աստ. աստ աստ: այս:  
այս ինչ: աստ աստ:  
Costuma. Սովորութի. աստիւն:  
Costumanza. Սովորութի. աստիւն. աստիւն: աստիւն.  
կ'ը աստիւն: աստիւն: աստիւն: աստիւն:  
Costumare, 2. Սովորել: աստիւն. աստիւն: աստիւն.  
կ'ը աստիւն: աստիւն: աստիւն: աստիւն: աստիւն.  
աստիւն: աստիւն: աստիւն: աստիւն: աստիւն.  
Զարկել 'ի աստիւն աստիւն. աստիւն: աստիւն.  
զին աստիւն:  
\* Costumatamente. Տես Morigeratamente.  
Costumatista. Զարկալ աստիւն. աստիւն: աստիւն.  
աստիւն: աստիւն: աստիւն: աստիւն:  
Costumato, 12. Costumatissimo, 12. Բարձր ( աստիւն: )  
աստիւն. աստիւն. աստիւն: աստիւն: աստիւն.  
ևն. աստիւն: costumato. աստիւն. աստիւն.  
աստիւն: աստիւն:  
Costumazione, 14. Զարկալ. աստիւն. աստիւն:  
Costume, աս. Սովորութի. աստիւն: աստիւն:  
աստիւն. աստիւն. աստիւն. աստիւն: աստիւն.  
աստիւն: աստիւն: far costume. աստիւն.  
իւն: աստիւն. աստիւն: աստիւն: come è il costume.  
ևն. աստիւն: da cattivi costumi vengono le buo-  
ne leggi. աստիւն: 'ի աստիւն աստիւն: աստիւն.  
աստիւն աստիւն:  
Costura. Կարգալ կողմ: ritrovare, կ'ը raggua-  
gliare, կ'ը spianare le costure. աստիւն: աստիւն.  
իւն աստիւն:  
Cosuccia, Cosuccia. Սովոր. աստիւն: աստիւն:  
իւն: աստիւն:  
Cota. Տես Cote.  
Cotale, աս. 4. Աստիւն: աստիւն. աստիւն: աստիւն:  
իւն: աստիւն:  
E  
Co-











—

Cri-

Cristianone, ա. Այլ յաղթանակի, զիմիսարի:  
 Crisotide, է. խոտ ինչ, և անի և փրփուր արծաթայ:  
 Crisière, ա. Crisiéro. Տես Cristeo.  
 Cristo. Քրիստոս: Հինգ. Հինգ:  
 \* Critério. Կանոն. կի՛ իմն ուղիք դասման. գա  
 առնի. կի՛ դասառարան մասց. \* ուղղորդասունի:  
 Crítica. Դատումն. գատաղութի. գատաստան.  
 քննողութի. դիրք. կի՛ ճառ գատողական, կամ  
 քննողական: darsi alla critica. գատել. քննել.  
 պահարանի. գարովել. պարտաւարելու լինել:  
 \* Criticamente, հ. Դատողութի. գատողաբար:  
 քննողաբար:  
 Criticante, ա. 4. Բեր և 4. Տես Criticatore.  
 Criticé, Ն. Դատել. քննել. պարտաւել. եպե  
 րել. սագաւնել. կշտամբել պահարանի. ուղ  
 զագրել: ճանաչ տես: պարտաւարելու լինել:  
 Criticatore, ա. \* Critatrice, է. Դատող. բա  
 ւագատ. գատաւոր: եպրովել. գարովել. հակա  
 ուսող: լին տրիտ. Բարեւ ինչին:  
 \* Criticazión, է. Տես Critica.  
 Critichetto, ta, քն. խի. կի՛ աղէտ գատող.  
 թերփոքաւ խոշորաւ. պարտաւարելու:  
 \* Criticismo. Տես Critica.  
 Critico, 4. Դատող. գատաւոր. բանադատ. գը  
 րագատ. քննել (գրոց.) critico accanito. գատն  
 քննել. գատն գատաւոր. պարտաւարելու:  
 Critico, ca, ա. Դիւրամեա, կի՛ յոժարեալ 'ի  
 գատողութի: di critici. աւուրք գատողութի հի  
 ւանդի. Թ աւուրք յորց ընդի գատն ըլ  
 հանգամանաց հիւանդին):  
 \* Critmo. Տեսի ինչ, որ կոչի և Erbacali.  
 \* Crivellajo. Մ աղաղործ: էլիւն:  
 Crivellare, Ն. Մ աղել. խորրաւել: փայտաւորտ:  
 արձակել. մըլել. անտ: ծակել: տելի: քն  
 Նել. գատել. պարտաւել. Թ շտամնել. սագատ  
 Նել: Բեգիւնել ինչի. ճանաչ տես. այլիտես:  
 Crivellato, ta. Մ աղել: էլիւն: ծակաւել: քննի:  
 Crivello. Մ աղ. խորրաւել: էլի. փայտաւ:  
 Croatta. Տես Cravatta.  
 \* Croceaddobbato, ta. Քրքմաղարդ:  
 Crociare, Ն. Կերկերաւայն հնչել արձակել. (ա  
 ու զհերձեալ իրաց, կի՛ անեմոց:) լիւրտ Եւ  
 րոտ: շաղփաղփել:  
 Crochiare, Ն. Հարկանել. գանել: Գնչի. տես  
 և զլերին: e' non gli crochia il ferro. անլի  
 հեր և. արի և. Չլինել առաջ. լինել զտաւ  
 առջ: շաղփաղփել:  
 Crocchio. Ժողով մարդկան 'ի խոսակցութի. ա  
 կում. խաղմու. Գնի. stare a crocchio. ըլ  
 անիւք անկանիլ խոսակցիլ: խաղ. այսին. ծաղր.  
 Գն: esser crocchio. լինել զտաւառաջ:  
 Crocchióne, ա. Ըտախտաւ. շաղփաղաւ: լիւրտ:  
 \* Crocchia. Տես Ostrica. \* Ծուր հալմի:  
 \* Crocodillo. Տես Crocodrillo.  
 Crociare, Ն. Գրգալ հաւուց: Գնչիտաւ:  
 Croce, է. խաղ. եւ: ճան խալի. անաղարդ.  
 ինչաւ: farsi il segno della croce di checches  
 sia. զարմանալ. հիւանալ: խալանի ինչ. Տես  
 ճանի. շարժարան. զնա. անգու. ինչին: Գն  
 ք. tener altrui in croce, Գն. անլի անկա  
 լութի. տառապանքսցանել զը: քոր in croce.  
 Թ շտամնել. նախաւել: far croce; far delle  
 braccia croce; star colle braccia in croce, Գն.  
 խալանիլ տարանիլ զնաւ զանլի. (ի ճան խա  
 շարհու. կի՛ պաղպաղանայ:) dare, pigliare,  
 predicar la croce, Գն. աւ. ընդունել. բար  
 զել Գն. զխալակութի: prender la croce. ընդուն

անլ զհանգրձ զնաւարան կրծի: bandir la  
 croce addosso a uno. հրատարակել զխալակութ  
 թի յգէմ աւուրք: bandire, կի՛ gridare la croce  
 addosso, կի՛ sopra uno. բամբանել զը: croce di  
 Sant' Andrea. խալ խոտարանակութի: croce a fog  
 gia di T. խալ երկնի: in croce, հ. խալանի.  
 խալակութի: a occhio, e croce, հ. անմարար.  
 անխորհրդաբար: alla croce di Dio. երգնու  
 'ի խալի քի. արգար. ամեն. ամեն՝ խալ որ:  
 croce santa. այրեւնարան. պահիւ աղաղց:  
 Crocellina, Crocetta, Ն. Խալի. Գոր խալ:  
 Croceo, ca. Քրքմաղարդ. խորրաւել: լիւրտ:  
 Croceria. Բաղմու. կի՛ փոք խալակաց:  
 \* Crocesignato, ta. խալանի. կերեալ խալի:  
 \* Crocevia. Տես Crocicchio.  
 \* Crociamento. Չարժարան. զնա. անգու:  
 Crociare, Ն. Չարժարել. ամնել: Գն ինչի.  
 Գնիլ ինչի: խալակել զը. կերել զը նա  
 ճաւ խալի: Crociarsi, Ն. Իրել 'ի զնաւարան  
 խալակաց:  
 Crociata. Չար խալակաց. (Երգն անհաւատից և  
 հերետիկոսաց) խալակել: տելի աւուր անցա  
 ճան նաւ. եկեալք 'ի զանազան կողմանց: Գը  
 լուի կի՛ կից ճանապարհաց: Գնիլ եւ  
 լու. ման եկեղեցիի կառուցել խալանի: արծաթ,  
 կի՛ տար զի խալակաց:  
 Crociato, 4. Տանջար. շարժարան: ինչին:  
 Crociato, ta, ա. Չարժարեալ. ամնել: խա  
 շակել: 4. Խալակիլ զնաւար:  
 Crocicchio. Գըլու. կի՛ կից ճանապարհաց: Գնիլ  
 եւ լու:  
 Crociare, Ն. Արձակել զնայն աղաւառ:  
 \* Crociata. խալանաղ (համառեղութի ինչ խալանիլ):  
 \* Crocifero. խալանակ. (բար ինչ յորց 'ի մէջ  
 երկի նշան խալի):  
 \* Crocifizzare. Crocifiggere, Ն. խալել. 'ի խալ  
 հանել: Կալտաւ: ամնել: Գնիլ ինչի:  
 Crocifiggimento, ա. Crocifissione, է. խալանա  
 ճալի. խալելութի:  
 Crocifisso, sa. խալել. ամնել: Crocifisso, 4.  
 խալ. ալ նշան: Կալ star alle spalle, կի՛ alle spese  
 del Crocifisso. Գն. ամ. կեալ ծախար ալլու:  
 Crocifissore, ա. խալահանա. խալել:  
 Crociare. Տես Crociare.  
 Crociuolo. Տես Crogiuolo.  
 Croco. Բաւ. Բարձր. Գնիլ: croco di Marte.  
 երկաթ, կի՛ պողպատ փակել 'ի կեր ծնմալ:  
 Crogiolarsi, Ն. Բալ եփել. անել զհուր ըլ զա  
 փու. էլ ինչի. Գնիլ ինչի: Գնիլ անալ ընդ  
 երկար յանկանի, կի՛ տա հրով. աննիլ դերել.  
 փափկանալ: տես և Rosolare.  
 Crogiolato, ta. Բալ եփել. քալեփեալ: ինչին:  
 Crogiolo. Ընդերկար եփ մեղի լիւրտ: piglia  
 re il crogiolo. տես Crogiolarsi ըլ նշանակուել.  
 Crogiuolo. Բաւ. Գնիլ. բալմակ: Գնիլ:  
 \* Crojo, ja. խալ. անլման. անհաւան. բերտ.  
 սպա. ամաղիլ: զարգիլ:  
 Crollamento. Երկրուն. տառանում. ցնցում.  
 տառանում: աւել: աւել: Գնիլ:  
 Crollante, Ն. Երկրուն. տառանում. ցնցում:  
 Crollare, 4. Տառանել. շարժել. ցնցել. շարժել  
 (զգու. Գնիլ) աւտաւ. Գնիլ: Եւ Ն. Տառանել.  
 տառանել. շարժել: աւել: Գնիլ: Ն. խալ 'ի խալան  
 լինել. Գնիլ: Գնիլ: Գնիլ: Գնիլ: Գնիլ:  
 \* Crollata. Տես Crollamento, Crollo.  
 Crollo. Տառանում. շարժում. ցնցում. տառանում.  
 Գնիլ. աւել: Գնիլ: Գնիլ: Գնիլ: Գնիլ:  
 dare









Գուլ: far culaia. ա՜ռա՜կ. Թխականչ օդոյ: Ժամկէն անձրևաբեր ամպովք:  
 Culaio, ja. Culaire, և. ա՜ռ. Երաստանի: mosca culaia. Ճանձնեղի: culajo. ներկէ. Ճանձրացոյցի:  
 Culata. Հարժած երաստանց. անկումն ՚ի վր երաստանց: batter una culata. հարկանել զերաստանն զգետնի:  
 Culatta. Յնացի կոչոյ: dell' archibuso. յատակ հրացանին: ինքնին քանդու: Մնացորդ հրահանքաց իբուրացոյ:  
 Culattare, և. Ջերաստան ուրուք հարկանել ընդ զգետնի: le panche. նստիւ. դատարկ զօրն ողջն: կալ անդործ:  
 Culattario, Culattato. Լճալիք: կեիւ: յետլիք. երաստան: օխարտ:  
 Culattata. Տե՛ս Culata.  
 Culeggiare, և. Հարժել զերաստանն սիրալով. սիրածն ընթանալ:  
 Culice, ա՜ր. Բառ Լաթի. Տե՛ս Zapzara.  
 Culisso. Սմիկեղծարարն վեսպախանսի: և և Բառ Իտալի. Երաստան. յետլիք:  
 Culla. Արարան: զե՛նի: աղայալի: գալիւնի: Գալիւն. և. Հարժել զարարան: զե՛նի ալիւն:  
 Cullileo. Պարկ ծաղիկն յորում արիւնջ հովման յեղաց զհայրապետն Լուսնեղանց ասնէին:  
 Culminare, և. Մնցանել աստեղ չէ միջրեականին:  
 Culminazione, և. Վայրկանն յորում անցանել աստղ ինչ չէ միջրեականին:  
 Culmine, ա՜ր. Բառ Լաթի. Կատար: Ժառ. դադարեմն:  
 Culo. Երաստան. յետլիք: օխարտ. կե՛նի: յատակ սեփոց: և. և. mostrare il culo. ցուցանել ու. անք զկեանց յարժամարձու ինչպանել զնոյառաւակուն զի՞ զյանցան անձին: aver dieci, կի՞ dodici anni sul culo. ա՜ռա՜կ. ընիւն աստու. մեայ, կի՞ երկաստանանայ: non istar a dir al cul vienne. փախել հապնեց ապշնայալ: la camicia non gli tocca il culo. առ կարկ քն. Ժալժն անձնթեմն զարժել: aver in culo. ա՜ռա՜կ. ասել. նողկալ. անգնանել: trovar culo a suo naso. ա՜ռա՜կ. գտանել զքց անք հելք յիւրոց կշտամբանայ. կի՞ ի սպառնայեաց: dar del culo in un caviechio. տես ՚ի Caviechio. Dar del culo in terra. Մշկանել ՚ի բարեբաւուրէ ՚ի դժբաղդուրէ: dar del culo in sul petrone, կի՞ in sul lastrone, քնանել լինել. առ. նանկանալ: far alterui il cul rosso. պատու հաւել զք բաւալ: շարքալել զք: trovarsi, կալ rimancete col culo in mano. ՚ի դերկե կշանել ՚ի յուսոյն: infino al culo gli trema, կի՞ il cul fa lappe lappe. զաւի՞ հարեւլ զողջ բովն. գալի անձամբ: a cul pari. 4. տես Agiatamente.  
 Culo bianco. Թուլան ինչ, օրոյ յետլիք են սպիտակ:  
 Culcella, և՛ն. Տե՛ս Coltella, և՛ն.  
 Cultivare, և՛ն. Տե՛ս Coltivare, և՛ն.  
 Cumino. Տե՛ս Comino.  
 Cómolo. Տե՛ս Cumulo.  
 Cumulare, և. Կուտել. դիւել:  
 Cumulataménte, 4. Cumulatissimamente. Լիով. աստու. աստու. աստու. աստու.  
 Cumulativamente, 4. Կուտակաբար. 4. աստու. 4. աստու.  
 Cumulativo, va. Կուտակական:  
 Cumulato, ta. Կուտակալ. դիւելալ:  
 Cumulatore, ա՜ր. Կուտակել: Կուտակող:  
 Cumulazione, և. Կուտակում. Կուտակումն:  
 և՛ն.

Cumulo, Cúmoło. *Այլաւ զէջ: էաւը:*  
Cúna. *Արորան զէմ: քնակարան իջևան:*  
Cuneiforme, *ար. Սկաւան. երիթան. (ը ան-  
զամացից) և ոսկր ինչ քանկին ար կոյի և Ba-  
silare.)*  
Cúncio. Սեպ. *(է մարմին ինչ երկրապահան.)*  
Հիէ:  
Cunétta. *Փոս պեղեալ 'ի մէջ անջուր խորափոր:*  
Cunículo. Սկան: *լաւ: տնս և Consiglio.*  
Cunila. *խոտ ինչ, որ կոյի և Conicella և Ori-  
gano.*  
Cúnta. Տնս Dimoranza.  
Cúnzia. *կիւնն հոտաւէս. (է խոտ ինչ, որոյ ար-  
մատ է հոտաւէտ:) ապ. ինչ բաղադրեալ ծխա-  
նելեաց:*  
Cunziéra. *Այնք ինչ ծխանելեաց:*  
Cuócere, *լ. Եփել: իւրեւ: հասուցանել ար-  
եւու զպատեալ: Եփելիքիւ: արորել արեւու -  
կիցուլ. բախրել ցրտոյ: Ետաւ: մորմարելու -  
ցանել գոբոր. տառապեղուցանել. տանջել:*  
*Իւրեւիւ Ետաւ: կնել: մարմնիջեցուցանել. կսկնե-  
ցուցանել զմորթի: աւելաւ: անն և. Scottare -  
մարսել: Իմպիւրել: Cuocere, Լ: 'իջիւ և: Աւ-  
րելուցանել: արուշ եփել: Cuocersi, Գ. Արե-  
նալ: արեւու ջրմալ: farla bollire, և mal cuocere -  
հրամայել բռնել. կիւ իրեւանործ: cuocer buc -  
ծամակար ան լինել 'ի զար կիւ յանիւնալիս:*  
*cuocersi nel suo brodo. անել զհանոյս անձին -  
գործել ը քմոց:*  
Cuocióre, *ար. Խարաաւան. կիւրան անգանց*  
*'ի աստիկ ջերմուկ:*  
Cuocitura, *Եփումն. եփ: իւրեւ:*  
Cuóco. *Խաւակեր: աւել:*  
Cuojálo. *խալախորդ. մորթէգործ: Բազալ:*  
Cuójo. *ար. cuoja, Գ. Կ. Խալան: Կն. ան -  
թիան մորթ: քեր: կեղև: Գալալ: Խորի օտի.*  
*էլաւ քերի: մագաղալ: Թիւր: distender le*  
*cuoja - ձգաւել զանգամ: Կերել: tirar le cuoja.*  
*ան ձգի: մեւանիլ:*  
Cuoprire. Տնս Coprire.  
Cuóre, *ար. Սիրտ: Իւրեւ: կեանք: Ետաւ: cuor*  
*mio, cuor del corpo mio. սիրելիս. Կ. Կ. ան -  
կուրդ արաի ինչ. կեանք իմ: լոյս ապոյ ինչ:*  
*անըն. ետ: Կն: Անն. մար: Խորհուրդ. Խոր -  
հուրդ: մար: ան: Կն: Կն: Կն: մեւ. միջոց -  
պորտ: քնա. քնա ելլ: Կն: nel cuor dell'in-  
verno. 'ի ձմեռանմիջի: քն. քնա քնա քնա: el cuor*  
*della Grecia. սիրտ կիւ միջոց յանձնասանի: del*  
*cuore. 'ի միջի: Cuore. Սիրտ. (է փն 'ի չորից*  
*նշանաց խաղաղիկ լծկոց:) խորախորտ. քաղաք:*  
*ձեռքիւ: Իւրեւ: dar cuore di far, և. քաղաքիւ:*  
*Իւրեւիւրիւ: a cuore. Կ. արաւան. լոյնանալ:*  
*արաի: Իւրեւ: Կն: di cuore. ան: անկեղծ:*  
*քերիւր: ապաւել: կիւ սերակ: Կորովանք:*  
*քերանք քերել: di gran cuore, քաղախորտ. ան*  
*քն: Կն: Իւրեւ: a mal cuore. di mal cuore,*  
*a mal in cuore. Գ. Կն: ան: ան: ան: ան:*  
*con gran cuore. արախորտ: con buon cuore,*  
*di buon cuore. արաի մար. կանակար արաւ:*  
*Կն: Կն: a pena di cuore, sotto pena del*  
*cuore. Կ. արաւ: կն: կն: կիւ զխաղաղան:*  
*aprir il cuore. յայտնել անք զխորհուրդ:*  
*կիւ զքաղաքիս իւր: occhi del cuore, cuor degli*  
*occhi. ան 'ի կերպ Cuor mio. Andar per lo*  
*cuore. Անցանել Կ. մար: դալ 'ի մար: Կն:*

cuore . փայլի առնել վնասալիւս Գալըժէս : ցու-  
gnere il cuore . ապրնալիւլ . նիւլիլ : toccar il  
cuore . բերկրեցուցանիլ . հանիլ : հզուստ լի  
Իրիւնէս : Կիլ յալմնաբիւլ զվիստ . շարժիլ : իւր  
նիւնէս : uscir del cuore . Կորուսանիլ զբերեցիւն .  
չհանգուորիլ բարձման սիրեցելոյն . զրհիլ 'ն  
սիրեցելոյն : venir cuore . Բաշարելիլ և ևս . վերս-  
տին խորախուսիլ : լիս : Բերալ խորիւնիս : ve-  
nir in cuore . յոշ լինիլ : Կարճուս լինիլ :

Cúpere.  $\frac{1}{2}$  —  $\frac{1}{4}$  —  $\frac{1}{8}$  —  $\frac{1}{16}$  —  $\frac{1}{32}$  —  $\frac{1}{64}$  —  $\frac{1}{128}$  —  $\frac{1}{256}$  —  $\frac{1}{512}$  —  $\frac{1}{1024}$  —  $\frac{1}{2048}$  —  $\frac{1}{4096}$  —  $\frac{1}{8192}$  —  $\frac{1}{16384}$  —  $\frac{1}{32768}$  —  $\frac{1}{65536}$  —  $\frac{1}{131072}$  —  $\frac{1}{262144}$  —  $\frac{1}{524288}$  —  $\frac{1}{1048576}$  —  $\frac{1}{2097152}$  —  $\frac{1}{4194304}$  —  $\frac{1}{8388608}$  —  $\frac{1}{16777216}$  —  $\frac{1}{33554432}$  —  $\frac{1}{67108864}$  —  $\frac{1}{134217728}$  —  $\frac{1}{268435456}$  —  $\frac{1}{536870912}$  —  $\frac{1}{1073741824}$  —  $\frac{1}{2147483648}$  —  $\frac{1}{4294967296}$  —  $\frac{1}{8589934592}$  —  $\frac{1}{17179869184}$  —  $\frac{1}{34359738368}$  —  $\frac{1}{68719476736}$  —  $\frac{1}{137438953472}$  —  $\frac{1}{274877906944}$  —  $\frac{1}{549755813888}$  —  $\frac{1}{1099511627776}$  —  $\frac{1}{2199023255552}$  —  $\frac{1}{4398046511104}$  —  $\frac{1}{8796093022208}$  —  $\frac{1}{17592186044416}$  —  $\frac{1}{35184372088832}$  —  $\frac{1}{70368744177664}$  —  $\frac{1}{140737488355328}$  —  $\frac{1}{281474976710656}$  —  $\frac{1}{562949953421312}$  —  $\frac{1}{1125899906842624}$  —  $\frac{1}{2251799813685248}$  —  $\frac{1}{4503599627370496}$  —  $\frac{1}{9007199254740992}$  —  $\frac{1}{18014398509481984}$  —  $\frac{1}{36028797018963968}$  —  $\frac{1}{72057594037927936}$  —  $\frac{1}{144115188075855872}$  —  $\frac{1}{288230376151711744}$  —  $\frac{1}{576460752303423488}$  —  $\frac{1}{1152921504606846976}$  —  $\frac{1}{2305843009213693952}$  —  $\frac{1}{4611686018427387904}$  —  $\frac{1}{9223372036854775808}$  —  $\frac{1}{18446744073709551616}$  —  $\frac{1}{36893488147419103232}$  —  $\frac{1}{73786976294838206464}$  —  $\frac{1}{147573952589676412928}$  —  $\frac{1}{295147905179352825856}$  —  $\frac{1}{590295810358705651712}$  —  $\frac{1}{1180591620717411303424}$  —  $\frac{1}{2361183241434822606848}$  —  $\frac{1}{4722366482869645213696}$  —  $\frac{1}{9444732965739290427392}$  —  $\frac{1}{18889465931478580854784}$  —  $\frac{1}{37778931862957161709568}$  —  $\frac{1}{75557863725914323419136}$  —  $\frac{1}{151115727451828646838272}$  —  $\frac{1}{302231454903657293676544}$  —  $\frac{1}{604462909807314587353088}$  —  $\frac{1}{1208925819614629174706176}$  —  $\frac{1}{2417851639229258349412352}$  —  $\frac{1}{4835703278458516698824704}$  —  $\frac{1}{9671406556917033397649408}$  —  $\frac{1}{19342813113834066795298816}$  —  $\frac{1}{38685626227668133590597632}$  —  $\frac{1}{77371252455336267181195264}$  —  $\frac{1}{154742504910672534362390528}$  —  $\frac{1}{309485009821345068724781056}$  —  $\frac{1}{618970019642690137449562112}$  —  $\frac{1}{1237940039285380274899124224}$  —  $\frac{1}{2475880078570760549798248448}$  —  $\frac{1}{4951760157141521099596496896}$  —  $\frac{1}{9903520314283042199192993792}$  —  $\frac{1}{19807040628566084398385987584}$  —  $\frac{1}{39614081257132168796771975168}$  —  $\frac{1}{79228162514264337593543950336}$  —  $\frac{1}{158456325028528675187087900672}$  —  $\frac{1}{316912650057057350374175801344}$  —  $\frac{1}{633825300114114700748351602688}$  —  $\frac{1}{1267650600228229401496703205376}$  —  $\frac{1}{2535301200456458802993406410752}$  —  $\frac{1}{5070602400912917605986812821504}$  —  $\frac{1}{10141204801825835211973625643008}$  —  $\frac{1}{20282409603651670423947251286016}$  —  $\frac{1}{40564819207303340847894502572032}$  —  $\frac{1}{81129638414606681695789005144064}$  —  $\frac{1}{162259276829213363391578010288128}$  —  $\frac{1}{324518553658426726783156020576256}$  —  $\frac{1}{649037107316853453566312041152512}$  —  $\frac{1}{1298074214633706907132624082305024}$  —  $\frac{1}{2596148429267413814265248164610048}$  —  $\frac{1}{5192296858534827628530496329220096}$  —  $\frac{1}{10384593717069655257060992658440192}$  —  $\frac{1}{20769187434139310514121985316880384}$  —  $\frac{1}{41538374868278621028243970633760768}$  —  $\frac{1}{83076749736557242056487941267521536}$  —  $\frac{1}{166153499473114484112975882535043072}$  —  $\frac{1}{332306998946228968225951765070086144}$  —  $\frac{1}{664613997892457936451903530140172288}$  —  $\frac{1}{1329227995784915872903807060280344576}$  —  $\frac{1}{2658455991569831745807614120560689152}$  —  $\frac{1}{5316911983139663491615228241121378304}$  —  $\frac{1}{10633823966279326983230456482242756608}$  —  $\frac{1}{21267647932558653966460912964485513216}$  —  $\frac{1}{42535295865117307932921825928971026432}$  —  $\frac{1}{85070591730234615865843651857942052864}$  —  $\frac{1}{170141183460469231731687303715884105728}$  —  $\frac{1}{340282366920938463463374607431768211456}$  —  $\frac{1}{680564733841876926926749214863536422912}$  —  $\frac{1}{1361129467683753853853498429727072845824}$  —  $\frac{1}{2722258935367507707706996$

Cupidamente, 4. Cupidissimamente, 8. *wh/pe*.

Cupidèzza. Cupidigia. { Զանկուհի. առփամից .  
Cupiditudo. cōra. Էս. { Էրան. արար. Լ՛՛՛՛՛

\* Cupidine. H. Cupido. -- Böhler-H. Lfubare

Cápido, da, -s. Cupidíssimo, ma. *Βελήμυρος*.

Երկրորդը, որը համարվում է ամենաբարձրը, արժեքը կազմում է 100 միլիարդ դոլար:

Հնրո, 4-): Խոհանոց: Խոհանոց/հր: Պէրիֆէր: Առօրե:

Հայերէնը անհայտ օգտագործողները, մասնաւորապէս  
մանկիկները, չեն տեսնում իրենց լեզուն որպէս գոյն։

Башка шәһәрләрдә:

ՏԱՐԱ . Հող . Գողանալ . Գողմ : Գիւլանկ . Բաւա .

ተወሳይ ጥያቄዎች ፡ የሕመም መጥፋት ፡ የሕመም

504. 3040 2844: aver a cura. — 2847 43 2848

ՀԱՅԿԱՅԻՆ ԵՐԵՎԱՆԻ ԵՄԵՐԱԿԱՆ ԳԻՏԱԿԱՆ ԿԵՆՏՐՈՆԻ ՄԱՍԻՆ ԵՐԵՎԱՆԻ ԵՄԵՐԱԿԱՆ ԳԻՏԱԿԱՆ ԿԵՆՏՐՈՆԻ ՄԱՍԻՆ

საქ: პორ, ღარი მეთრე ცურა. შიე გზებ, ფრეც

չարան. ընացարան (Թափուց: տե՛ս և Supposita.

մոզու թի կմ խնամահալու թի որբոց, ևն: Կ-

... la buona cura caccia la mala ven-

Երգիչներ: Լ. Դաւթբեկեան, Երգիչներ:

Curandálo - (Ժամփեյ: բուժարար: Իշխի:

ገጽ - ከጥቅምት - non curante. ሠንጠረዥ - ሠንጠረዥ

բէշ. (առի և Եւրոսի.) Գալը՝ Գալ. Կիւր Եւրոսի

— f. m. h. 'h. f. m. m. : il caldo il freddo. h. f. m. h. f. m. m.

ՀԱՐԱՐԱՅՈՒՄ : 40 ԲՅՈՒՄ : 224-226 ԿՈՋԵ-  
 ԿԱՆԿԱՆՈՒՄ : 1997 : ԽՆԱԿԱՆԵԼ : ՀՈՒՄ. ԿԱՆԿԱՆՈՒՄ : 150ԿԵԼ

$$L^2(\mathbb{R}^n) \rightarrow L^2(\mathbb{R}^n)$$

• Curáta. *S<sup>te</sup>* Corata: la mala curata. *g<sup>ra</sup>* 76

**Coratella.** S<sup>4</sup><sup>m</sup> Coratella, աղեք . շիտեք մարդոյս



արդարեւոր. գաւառի ինք: aver sette curatelle.  
 լինել գերակաւոր. ազնիւ գերազանց: cascar  
 la curatella. ահարեկ լինել. զարհուրել:  
 Curativo, va. բժշկական. դարմանական.  
 բուժիչ:  
 Curato, ար. ժողովրդապետ. (աւսմ. ծխատեղ  
 քահանայ): խմբ:  
 Curato, ta. Փայծ յանձին կաշեւ. արդի հս  
 ժարեւ. էն: barba curata. մերուք սանրերէ,  
 կի՛ր սանրել: beneficio curato. ժառանգաւորու  
 թէ՛ կից է հազարաբաժնէ հոգաց:  
 Curatore, ար. Հարաւոր. խնամաւոր. պահա  
 նան: ինձոր. նալը. ինքի՛նք: բժիշկ: էնթի:  
 հազարապետ: գաւառապետ: լիքիւնի. լիքի.  
 լիքի լիքիւն: խնամակար. ժառանգաց, որոց,  
 էն: լաւ. Գրեկիւն:  
 • Curatrice, է. կին խնամակար: լաւ գաւ:  
 • Curatiere, ար. Տես Rivenditore.  
 Curazione, է. Գարմանաւորութ. գարման. բժշ  
 կութի. բիւր:  
 Curcuma. Բրքում Գորկաց:  
 Cúria. Աւան. գիւն. գաւառաւանքան. Դի  
 լի. Դիլի: պաշտաւ. արքունիքաւան: la su  
 prema curia. Վերին արքայարան:  
 Curiale, ար. Փառաւորան: Վերին քա՛ն. քա՛ն  
 Վերին: i Curiali. պաշտաւակար. տաղաւար:  
 • Curialità. Մարգարաւորութ. քաղցրութ.  
 Curioso, Կիւն: Կիւն. գիւնիւն:  
 • Curiciare, • Curicciato. Տես Crucciare, էն:  
 Curiciatcola. Եւան. Կոյնի ինչ գարման:  
 Curiosamente, Կ. Curiosissimamente. Հետաքրք  
 րութիւն. հետաքրքրութիւն: Ինչպէս ինչ. խնամով.  
 ուշի ուշով: Եւան ինչ:  
 Curiosetto, ta. Փոքր մի հետաքրքիր:  
 Curiosità, - tade, - tate, է. Հետաքրքրութիւն.  
 ընդվայրաբնութիւն. խոսողութիւն. հետաքրքրութիւն.  
 Ինչպէս. հա՛նք: curiosità. curiosita. գիտարարութեան  
 ինչ. նոր ինչ. գեղեցիկ կի՛ր գեղարձակ ինչ ին  
 չիլ լի: Բեռքի լի:  
 • Curiositatticia, Եւան. Կոյնի հետաքրքրութիւն, էն:  
 Curioso, sa. Curiosissimo, ma. Հետաքրքիր.  
 հետաքրքրին. ընդվայրաբնին: հա՛նք. աւանդ.  
 գիտարարութեան. քննադատութեան. ցանկալի. Եւ.  
 Նալ. նոր. հա՛նք. ինքի՛նք. նոր. Բեռքի: զուար  
 շակ:  
 Curmi, ար. Աղջ ինչ գարեւոյ. կի՛ր գարեւոյ:  
 Cúrra. Ի ճայն կոշիկի զհաս:  
 Cúrra. Մահաւ. (է աղջ ինչ գլանի՛) զոր գլան  
 ինքորք ծանր բեռանց ի շարժել զայն: ) Դե  
 ր. Եւան է Carretto. Curro degli occhi. Յա  
 ծանն ալաց. պարձակութիւն: metter uno in sul  
 curro. համոզել. համոզել զք. ի գործ ինչ, met  
 ter al curro. գործել զք. առ լծանման ու  
 րուք: esser in curro. յառաջագէ՛ծ լինել. յա  
 ռաջակել: esser sul curro di fare alcuna cosa.  
 լինել մեք. կի՛ր պարտաւոր. և կի՛ր վտանգի  
 տանկ ինչ:  
 Cursore, ար. Ընթացող: Ելիքի: cursori. նալի  
 րակ. պաշտաւաւորք տանին: Գրեկիւն.  
 Եւան:  
 Cúrra, Գ. Բաւ երկուսից: կոր ցիւ:  
 Curvaciato, ta. կամարացի:  
 Curvare, Եւան. կորացնանել. Թիւրել. Թեքել.  
 էնթ: Curvársi, Եւան. կորանալ. Թեքիլ: էնթ:  
 Curvato, ta. կորացեւ. կոր. Թեք. Թիւրեւ.  
 էնթ. էնթ:

Curvatura, Curvatura. կորացում. կորութիւն.  
 Թիւրութիւն. Թեքութիւն: էնթ:  
 Curveto, Եւան. Փոքր մի կոր. առ փոքր մի Թե  
 քաւ:  
 Curvilineo, ea, Եւան. կորագիծ: Curvilíneo, Գ.  
 կորագիծ ձև:  
 • Curvípodo, da. Թիւրութիւն. որոյ կորացել էն ունց  
 Curvita, - tade, - tate, է. Տես Curvatura.  
 Curúle, է. Ամբող կի՛ր գահ ինչ տանակարացի  
 հոգեւորդաց: աթոռ. (ի պետ կարեւոր որո  
 վայի):  
 Cúrra, va. կոր. աղեղնակ. Թեք. լեղ: էնթ:  
 անթաւ. շար. շարագործ: • Յալըս խմար.  
 հալ. խմարեւ. անձաւ:  
 • Cusare, Եւան. կարծել զանձն աւել ինչ իրա  
 ւան. պիտել զն իրական: Cusársi, Եւան.  
 համարիլ զանձն:  
 Cuscínento, Եւան. Բարձ փոքր: Ինչիւն. Եւան.  
 բարձ աթոռ:  
 Cuscino, Բարձ. գլխաւոր. Եւան. Ինչ Եւան:  
 • Cuscire, Եւան. Տես Cucire.  
 Cuscita, Cuscóte, է. Բայ ինչ. որոյ արձա  
 կեւ արմատ ի վր այլ անկոյն շարացանի  
 զնաւ: Ինչիւն. Ինչիւն: կոր. և Cassuta. և  
 Lino di lepre.  
 • Cusélla. Զախարակ ինչ:  
 Cusóffiola. Տես Battisoffiola. Դի զար. Բարձ. ուլ.  
 Cusoliere, ար. Տես Cucchiato.  
 Cúspide, է. Բաւ լորի. Սայր. լեղ. Եւան.  
 Custode, ար. Պահապան. գիւն. պիտի. Եւան.  
 Կիւն:  
 Custodia. Պահպանութիւն. խնամ. հաղորդի. կա  
 րաւորութիւն: պիտի. Եւան. Բեռքի: պահա  
 րան: Գաւառ: պահարան սուր. պահապան:  
 և Տես Ժամացոյցի. անթիւն զա՛նք: tener in  
 custodia. պահել: • Custodia da cartocci. ան  
 Guardacartocci.  
 • Custodio. Տես Custode.  
 Custodire, Եւան. Պահել. պահպանել: ստիւտ.  
 Եւան:  
 Custodiraménte, Կ. խնամով. զգուշաւ:  
 Custodito, ta. Պահեւ. պահպանեւ:  
 Custoditore, ար. • Custoditrice, է. Տես Custode.  
 Cutáneo, ea. Բաւ Բժշկ. Մորթի. մորթի.  
 Եւան. է. Մորթ. Եւան:  
 Cutérzola. Մորթի ինչ Թխար:  
 Cutígna. Տես Colloctola.  
 Cutícola. Կախաւոր. առաջին մաշկ մարմնոյ. Կ.  
 Ինչ. Եւան:  
 • Cutignólo. Աղջ ինչ Բայ:  
 Cutrétra, Cutréttola. Թաւան բաղնիքան. ի  
 գագարեւ ի գեղան շարժի միւս զաւան. և  
 զեւոյսի:  
 • Cuvidigia. • Cuvidoso, sa. Տես Cupidigia, էն:



Զառ զգլխոյապա : Զառ-ս. Դժոխք ինքն : Dannar-  
 si, Գ. Դատապարտուիլ ի դժոխանէ : Ճնկնել  
 ինքն :  
 Dannaro, Գյ. Դատապարտեալ ի դժոխս : Ճն-  
 կնելն :  
 Dannaro, ԵԱ. ած. Դատապարտել, ԵՆ : Եկող  
 արեւոյ :  
 Dannatōre, ար. Դատապարտող :  
 Dannazione, ԻԺ. Դատապարտութիւն ի դժոխս :  
 դատապարտութիւն :  
 Danneggiamento. Sոյժ. փնայ : զբար : զէր :  
 Danneggiare, Ի. Վնասել. տուգանել : զբար ին-  
 ինքն : զէր :  
 Danneggiato, ԵԱ. Վնասեալ. տուգնալ : զբար  
 ինքն :  
 Danneggiatore, ար. Վնասիչ. փնասակար : զէր :  
 ԵԲ :  
 Dannévole, Կ. Պարսակելի : Տէս և Dannoso.  
 Dannevolmente. Տէս Danuabilmente.  
 Dannificare. Տէս Danneggiare. դատապարտել.  
 արգելաւ :  
 Dannificatio, ԵԱ. Տէս Danneggiato.  
 Danno, ԻԱ, ած. և Գյ. Վնասկար : փնասե-  
 լի : փնաս :  
 Danno. Վնաս. տոյժ կորուստ : զբար : mio dan-  
 no. (աշխ. հնչ. երգման.) մեզոյն անձն իմ անսո  
 danno. իմ չի փոյժ. նա ինքն դոսե : մեռն-  
 քե՛ր քե՛ն. քե՛նի քե՛ն : egli è un danno, կամ  
 peccato, ԵՆ. անս ի բանս Peccato. la pena  
 del danno. պատիժ փնասու. (Ե զրկումն ի  
 տեսուին այլ.)  
 Dannosamente, Կ. Վնասաւք. փնասակար իմն օ-  
 բնակաւ : զբար ինքն :  
 Dannoso, ԵԱ. Վնասակար. զբար : զբարել. զեռ-  
 ԵԲ :  
 Dano. Տէս Daino.  
 Dante, Կ. Տոնել. տունդ Վնէ :  
 Dante. ար. Հանգեցնեալ խաղախ կողմբունի, կի՞  
 Daino անձանեակ տոյժեան :  
 Danza. Կարաւ. պար : հաւա. ասոր : menar la dan-  
 za. պարապումն լինել. տուգ կարակել : ասալ  
 նորքէն դորոյն : essere, entrare in danza, կի՞  
 in ballo. շարիլ. կի՞ պարիլ ի դործ ինչ :  
 Danzante, Կ. Կարակել. պարակիլիկ. պարաւոր :  
 Danzare, Ի. Կարակել. նուր ինքն :  
 Danzatore, ար. Danzatrice, ԻԺ. Տէս Danzante.  
 Danzetta, ԵԱ. Կարակ համարում :  
 Dape, ԻԺ. Գ. Խորհիլիկ. կերակուր :  
 Dappiè, Dappiede, Կ. Ի ստորի. ի ստորակ-  
 յարմարայ. ի ինքնուստ : առջեւ : farsi, կի՞  
 cominciare dappiè. սկսանիլ անդուստ ի վե-  
 րուստ : կրկնել վերաքին. երկրորդել : եկի-  
 քե՛ն ԳՅԱՄԻԻ :  
 Dappocaggine, ԻԺ. Dappochérza. Վատաբար-  
 թիկ. վատութիւն. ճնդդութիւն. անհաղ. Ի ԲԵԿԻՆԵԼԻԻ :  
 Ի ԲԵԿԻՆԵԼԻԻ :  
 Dappoco, Da poco, ած. ար. անհալ. Dappochis-  
 simo, ԵԱ. վատաբարութիւն. վատ. ճնդդ. անհալ-  
 մար : արեւո. անհալ : ԲԵԿԻՆԵԼԻԻ : Ինքն Ե-  
 րանդ :  
 Dappocuccidicio, ԵԲ. Վատաբարութիւն, ԵՆ :  
 Dappoi, Da poi, Կ. Ե Ի. Զետոյ. ապա : Զետո-  
 զնի : ԵԲ :  
 Dappoichè, Կ. Զետո որդ. յետ. իրիկ : անդաւ :  
 Dappresso, Da presso, Կ. Մերձ. ի մօտ : ԵԱ.  
 ԵԲ. Երեւոյն : Dappresso, ած. Հետագայ (ան-





denza. տալ յառաջին և վերջին վերջ: a credere. հաւատացուցանել. համոզել. la croce. ակն Crociare. Dar cuore. Բաշտերել: ևս բաշտերել: il cuore. լինել բաշտարո: ունել զերախոյս. զտառ: լինել: ևս: սիրել: ևս: բաւական լինել. բաւել. զորել: il cuore ad una cosa. պատալել զիւր. պարալել: cura, կամ la cura. յանձն առնել. հրաման տալ. կարգելը in cura. ակն Consegnare. Dover dare. ակն aver a dare. Dare dentro, կիմ dietro, ևն. ակն Dietro, ևն: farsi dar qualche cosa per forza. կորզել. յափառել ինչ բանի՝ dar da fare ad un qualcuno. արհաւիր առնել զքե՝ fastidio. ճանձն ոյթմ արհաւիր. ներքել. fuora, fuori, ևն. ակն Fuora. Dar giù. Անկանել ի վայր: dar giù, կիմ giù del cesso in terra. անկանել ի սնանկութիւն: dar-sela giù, կիմ darsene. անփոյթմ առնել. ոչ ևս հոգաւ: darsela. Բերել զմանուկ. լինել հոգաբարոյ: dar nell'idropico. անկանել յախտ ջրոգորուն. անխտանալ ջրոգորուն: in un'imboscata. անկանել ի դարան. ընթանել յորդգայթմ: da mangiare. Զարգել. բուժանել. mano. ձեռն ի գործ առնել. բուռն հարկանել յինչ: di, կիմ alla mano, ևն. ակն ի Mano. Dar da parlare di se. լինել յառակ, կիմ ի զորոյս: piacere. Բերել զուրաւութիւն. բերկրացուցանել: dar da ridere, կիմ di che, կիմ che ridere. Զարգել ի ծագք: ինչ-որ-որ: nella ragna. Թախարգիւ. Զարգել յորդգայթմ: in uno scoglio. հարկանել. կիմ զարկուցանել զման ի ժայռ ինչ: in un sentimento. զհոտ երթալ կարծեաց ինչ: յարել ի կարծիս ուրոյ: del Signore, dell' Illustrissimo. Ընծայել ումք (ի խոտ, կիմ ի գիրս) զանուկ Տէր. կիմ բազմապայծառ. կոչել զքե՝ Տէր. անունակ զքե՝ պատուով: sulla, կամ in sulla testa ad uno. հարկանել զգլուխ ուրոյ: nel tisisco. ակն Intisichire. Dar a vedere. Համոզել. հաւատացուցանել. յուցանել: dar dove s' ammazzano le bisce. ժրգել, կամ Զաղիւն զգլուխ: la vigna ha ben dato quest' anno. այս տի եղև առատութիւն իւրդոյ: il vino gli ha dato alla testa. գինեւարացաւ. գլուխն արմարացաւ ի գինեւ: quel vino dà alla testa. այն գինի հարկանել ի գլուխ. կիմ ծանրացուցանել զգլուխ: dar da uno. փասել ումք: in uno. պատալել ումք:

Darsi. Անձնատուր լինել առ Թշնամիս: վերջին: յարձակել ի վերայ Թշնամեաց. պատել բազկի: սիրտու երկն: darsi a qualche cosa. անձնատուր լինել յինչ: տալ զանձն: պատալել զիւր. պարալել. միտ գնել. զախալել, կամ ընդգիւնել ի. մասնել զանձն ի. վաւար օյժար. ինքեփար օյժար. Զափայթ օյժար: affanno di qualche cosa. զարգել. դժուարել: all' amicizia d'alcuno. բարեկամանալ չ ումք: attorno. յածել. Զուրջ գալ: alle bertuoe. յուտահատել ալ բիւսոն. անկրկանալ: համա կիւն ի շարիս briga. հոգալ. փոյթմ առնել: a credere. համարել ի փաս. կարծել. համոզել: cura. պարալել. պատալել: a' diletti. ակն սուր հեղատեց. յորանալ ի գրգռանալ փոփոխել: diletto. Բերկրել. հեղատեալ: a Dio, պարալել յան, կիմ յանձնել: alla fuga. ի փախուստ դաւանալ: al giuoco. զանալել: մտնել ի խաղ: al governo. մասնել ի կառավարութիւն: յանձն առնել զկառավարութիւն: ad intendere. հոգ

մտնել. համարել: alla lussuria. պաշտել: մասնել զանձն ի զանկաւս մարմնոյ: al mangiare. զերգիւնել ի կերակուր. շոճայալել: la morte. զերգիւնել ի մաւ: անձնատուր լինել: a uno. անձնատուր լինել ումք: ևս: ապաւինել յքե՝ պատալել չ հոգանալ ուրոյ: ևս: առնանի զընտ ընդ այլոս: in uno. յանձն առնել ումք: զինքի. յանձն լինել յքե՝ le terre si danno per niente, կիմ a vil prezzo. վիճուիք. կիմ դեմք վաճառել զերազնի: nè mal verace, nè vero ben si dà. զիք ճշմարիտ չար, և ոչ ճշմարիտ բարի: Այս բայ յարի և յաղ բաղում անունաւ. Ե որոյ բազմերկանի փոփոխի նշանակուի իւր. Գր. dar avviso, dar la fede, dar pace, dar paga, ևն. զորո ակն ի կարգի իւրեանց՝ Avviso, Fede, ևն:

Darsena. Երբեք աղաղակ նաւահանգստի:

Darton. ար. Միանաւ մաշկ պարկի ամբողջաց:

Dassái, D' assái, ար. Բաւական. քաղ, հզոր. ընտիր: քաղի. եւ:

Dassajérza. Բաւականութիւն. յառաջակութիւն:

Dassérzo, Da sézzo, փ. ի վերջ: հոսակ յետոյ. անապան ուրեմն: ոտ որդանալ:

Dàta. Թունական նամակաց: Բարի: metter la data. նշանակել ի թղթի զթունականն: զամիսն. կիմ զոր ամիսն: Բարի: Զարկուած, կիմ արկուած իւրդակի զնապակին: ակն: աղ. տեսակ. եղանակ. հանգամանք: Բար: parole di questa data. այսօրիս բանք: esser su una stessa data. լինել փապիս, փոփոխակ: ակն և Dazio, և Patronato.

Dataria, Dateria. Թունականագրութիւն. (է պաշտօն ինչ գրելու զթունական ի վր պաշտօնագրոյ մատուցելոյ առ Բաւանայապետն: ) տեղին, կիմ տեսան թունականագրութիւն:

Datário, Գր. Թունականագրի:

Dativo, va. Տուող: արական (հաղով) Կիւրայ:

Dato, ra, ար. Տուել: վերջին: esser dato. զիւն ուն. հաստատել. որդիւ: dato, կիմ dato che. երթալ թե. երթալ թե. գիտնել թե. Թեպէս: Գործ երկն ի. Գործ:

Dato, Գր. Տու. Dono.

Datore, ար. Տուել. տուող: վերջ: զնապակմիդ: Բոյ միտ: Սեղանաւոր. գրամատիս: տառ:

Datrice, Կ. Տուել. տուող:

Dattero. Արմաւ: գառն: արմաւենի: գառն արմաւ: Զաւն ինչ:

Dattilico, ca. Ստեղծական (տաղ.) յորինել ի ստեղծանց:

Dattilifero, ra. Արմաւալի (տաղ.):

Dattilo. Ստեղծ. (է բառ եռափունի. որոյ առաջին փունի է երկրորդ, և երկրորդ փունի՝ տաղ.)

Զաւն ինչ. որ կոչի և Dattero.

Dattórno, Són Attórno, Intórno.

Davante, Davánti, Կ. առնան իւրիւն ի քա. Գործ. ի Գործ. ուրիւն ուրիւն և ի քա. Առաջի. յանդիման: երթալ: երթալ: Գործ:

Davante, Davánti, Գ. Գառն. նախ քան. յառաջագոյն: Երկ. Երկուն: առաջի: երթալ: երթալ: Առաջագոյն. առաջագոյն: տալ: veder d'avante. հայել յայագոյն: pararsi davanti. յուր լինել: հարգել իւր: davante che, davanti che. վերջ. յառաջ քան: Երկ:

Davanzile, ար. Գրամագրակ. գրամագրական. (է քարեղեն ծնոտ ինչ արտաքս ցնունալ յորոյ վր հանգիւն գրամագր պատահանաց: ) Արիւն





Decénviri, ար. 10- • Տասնպետք :  
 Decénza, Վարդարշապատ : պատշաճ խորհրդ : ե-գ-ւ-գ-ւ-է-տ-  
 • Decere, և՛ S<sup>cu</sup> Convenire .  
 Decévole . • Decevolézza . S<sup>cu</sup> Decente, De-  
 cenza .  
 • Decevolménte. S<sup>cu</sup> Decentemente .  
 • Decezione, ԻԳ • Պատարանք • նենգ : Գեշտ : Պատ-  
 րադուԹի՛ ( Է ձե ինչ ճարտարամեհան ) :  
 • Dichiarare. S<sup>cu</sup> Dichiarare.  
 Dichinaménto, Dichinare, և՛. S<sup>cu</sup> Dichina-  
 mento .  
 Decidere, և՛. Հաստանել . կորել . Է-ն-է-տ : Վճռել .  
 գառնել . որոշել . բացորոշել . ընտրել ( զիբա-  
 ռուհ : ) Գաւ Է-ն-է-տ . Գեշտ Է-ն-է-տ . գաւ-  
 ռուհ :  
 • Deciferare, և՛. S<sup>cu</sup> Diciferare, և՛ .  
 Décima. Տասներորդ մասն : մասնա խոյ : տասնու-  
 յորդ : ետեւ . մեկ գիշ : mettere a decima .  
 տասանորդել :  
 Decimábile, և՛. Բաւ քիչ-քիչաց . Տասանորդելի .  
 որով Ժ ճար Է անխնայել Է տասանորդաւ :  
 Decimále, և՛. Տասանորդական : ետեւ-է Դ-ն-է-տ :  
 Aritmetica. Տասանորդական Թոճարանութի . ( Է  
 այն՝ որ կատարի ի՛ ձեռն տասանորդական կո-  
 տորակաց : )  
 Decimäre, և՛. Տասանորդել . արկանել տասա-  
 նորդա : մեկ գիշ ինչեկ : տասնու տասա-  
 նորդա : մեկ գիշ այն-տ . ետեւ-է քիչ-քիչ-է-տ : տա-  
 սանորդել զգիշնորս . ի՛ տասանց պատժել  
 զմեծ : նոճաղեցուցանել զմասն ինչ . պակասե-  
 ցուցանել : ետեւ-է-տ :  
 • Decimáto, և՛. Տասանորդաւ, և՛ .  
 • Decimatóre, ար. Տասանորդել :  
 Decimazione, ԻԳ • Տասանորդութի զիշնորաց  
 հաղմայեցուց . գլխաւորաւ ժողով ի տասանց  
 Decimino. S<sup>cu</sup> Diacimino . Ստանան տասա-  
 նորդաց :  
 Décimo, ԳՅ • Տասներորդ մասն : մասնա խոյ :  
 Décimo, ma, և՛ • Տասներորդ : մասնա : ա-  
 պաւ . անթա . խոթախորտ : նիսար . վախ  
 ( աղայ : )  
 Decimonóno. Իննասաներորդ : մ քաղաքանա :  
 Decimoprímo. Սեփասաներորդ : մ գիշնի՛ :  
 Decimoquárto. Չորեքասաներորդ : մ գիշնի՛ :  
 Decimoquinto. Հինգտասաներորդ : մ գիշնի՛ :  
 Decimosecúndo. Երկուսասաներորդ : մ գիշնի՛ :  
 Decimosésto. Վեցասաներորդ : մ գիշնի՛ :  
 Decimoséttimo. Ե-թեփասաներորդ : մ գիշնի՛ :  
 Decimotérzo. Երեքասաներորդ : մ գիշնի՛ :  
 Decimottávo, Décimo ottávo, Ութասաներորդ :  
 մ գիշնի՛ :  
 Decina, ԳՅ • Տասն . տասնեակ մի : մ :  
 Decipula, Բաւ լափն . ծաղակ . Թակարդ :  
 • Decisionante, և՛ • Վճարաւոր . ( Է իրաւապետ  
 որ գառն Է առնել Վճարաց : )  
 Decisione, ԻԳ • Վճար . որոշում . ընտրութի . բա-  
 ցորդում . Է-ն-է-տ . Գեշտ :  
 Decisivamente, և՛. Վճարաւոր : Է-ն-է-տ ինչ : որոշակի-  
 որոշաբար . որով :  
 Decisivo, va. Որով : Վճարական . բացորոշել : Գ-  
 Է : • guerra decisiva . որով : կի՛ վերջին պա-  
 տերազմ :  
 Deciso, za. • Decisissimo, ma . Որովաւ : S<sup>cu</sup>  
 Decidere .

2

Declamare, Է. Բացախօսել. ասեմաբանել. ար-  
 ասասել բարձրաձայն. կի՛մ ձառքերն: decla-  
 mare contra uno, Է. Խաղալ. կի՛մ յարձակիլ բու-  
 նիք. Ի՛կ վր ռուրդն: andar continuamente de-  
 clamando, աղաղակել:  
 Declamatore, Բ. Բացախօս. ասեմաբան. հրա-  
 պարակախոս:  
 \* Declamatorio, իա. Բացախօսական: ասեմաբա-  
 նական:  
 Declamazione, ԻԳ. Բացախօսութ. ( Է վարժու-  
 թի յասեմաբան ասեմաբանութեան առ. Ի կորթ  
 թուի ձողովաբանութ. ) հրապարակախօսութի  
 ասեմաբանութ. թշնամանք. կշռ ամբողջ:  
 Declaratório, իա. Բացախօսիչ. զեկուցիչ:  
 Declinabile, Կ. Հղովական (անուն.) հղովելի:  
 Declinamento. Խոնարհումն. անկումն. Է հեռումն.  
 ապառումն: եկե՛. ետեկե՛. dell' età, della  
 vita, ապառումն հասակին, կի՛մ կենաց. ծերու-  
 թի: del dì. տարածամիլ աւուր: la febbre è  
 sul declinamento. անկո՛ւ մերձ է Ի թողանալ,  
 կի՛մ Ի փարատիլ. il giorno è sul declinamento.  
 տարածանալ է օրն. կարճատի օրն:  
 Declinante, Կ. Հղովիչ. որ հղովէ:  
 Declinàre, Է Խոնարհել (արևու.) իջնելը ցած-  
 նու. հակիլ միտել կործանիլ. անկանիլ. դի-  
 մե: խոտորել. զարառուիլ: ասիմք: Է. Խա-  
 նարհեցուցանել. ցածուցանել. եկփելէ: ապա  
 եկե՛ք: յոռանալ. վառվարանալ ( հեռանդին.  
 վաճառականին. ) Ի յոռնի շրջիլ: Բեռնա լարեմք:  
 հղովել զբառ: Բարե՛ք եկե՛ք. Իրադ եկե՛ք:  
 Declinato, Դա. Խոնարհել. իջել. հակել, Էն:  
 Declinatorio, իա. Հղովիչ. հղովական:  
 Declinazione, ԻԳ. Ե Declino. Տե՛ս Declinamen-  
 to, Հակումն: մել. մեկն, հղովումն բառից:  
 Բարե՛ք: Խոնարհումն բայից: ասեմ. Բարե՛ք:  
 Խոտորումն, կի՛մ հեռացումն աստեղաց: Խո-  
 տորումն ( սլաքի կողմնացուցին Ի րեւեռն: )  
 in declinazione. անկ. al Dichino.  
 Declive, Declivo. Բառ լսփն. Ժծ. Է Գոյ. Զուռ  
 Ի վայր: եկե՛ւ. եկե՛:  
 Declività, - rade, râte, ԻԳ. Զուռ. Ի վայր: եկե՛:  
 Decollare, Է. Գլխառել. դալ զնեմք:  
 Decollato, Դա. Գլխատառել. հատել զգլուխն:  
 Decollazione, ԻԳ. Գլխատումն:  
 Decoramento. Զարդարել. անթեկել:  
 Decorare, Է. Զարդարել. վայելցուցանել.  
 դեղեցկացուցանել փռեմք: Ինչէլ եկե՛ք: շքե-  
 ղացուցանել պատեհով, իշխանութ: փայլ վերէն:  
 Decorato, Դա. Զարդարել. ձուլացել, Էն:  
 Decorazione, ԻԳ. Զարդարել. վայելչութի:  
 Decoro, Գոյ. Վայելչութ. պատշաճագու՛ն. արժա-  
 նաւորութի Է Էփելէ:  
 Decoro, Դա. Բառ լսփն. Տե՛ս Decoroso.  
 Decorosamente, Կ. Վայելչաբար. վայելուչ իմե-  
 ք. զեղեցկապէս:  
 Decórso, ԶԷ. Վայելուչ. պատշաճաւոր. համեստ  
 Է Էփելէ: Ինչե՛ղ. ելել:  
 Decóro. Անք. ընթաց ժամանակին:  
 Decotto, Գոյ. Տե՛ս Decozione.  
 Decotto, Դա, Ժծ. Ելացնալ: Գալմալ:  
 Decottóre, Գ. Մնալիչ. անմալ: Դիւլիլ:  
 Decozionaccia, Ժծ. 3օռի խաղ:  
 decozione, ԻԳ. Խաղ. ( Է բժշկական ըմպելի  
 յորում խորել Էն բանիւրք կի՛մ պտուղք: ) Ժե՛կ  
 պաղ: Եփ. Էփումն: Ի՛կե՛ք: Գ Մնալիլութի.  
 անանկութի: Դիւլիլ:

**G g**

• De-

\* Decremento. 'Նունազումն. պակասումն: էտիւնի:  
 Decrepità, - tade, - tate, էթ. \* Decrepitézza.  
 Զաւաստութիւն. խորին ծերութիւն:  
 Decrépito, ta. Զաւաստեալ. ծերացեալ յոյժ:  
 \* Decrescente, 4. 'Նունազեալ. պակասեալ:  
 Decrescere, 3. 'Նունազիլ. պակասիլ: էտիւնի:  
 \* Decrescimiento. S<sup>ku</sup> Decremento.  
 Decretale, էթ. Օրինագրութիւն. կի՞ կանոնդիրք  
 քահանայապետաց: զձեռն. կի՞ օրէնք քահանայա-  
 պետական:  
 Decretalista, աբ. Վճարեալ. կանոնագէտ:  
 \* Decretalmente, 4. Վճարաւ. վճարաբար:  
 Decretate, 3. Վճարել. օրինագրել. կարգել. վճ.  
 ուս. հաստատել. էտիւնի էթիւնի. հոճեմ էթիւնի:  
 Decretato, ta. Վճարեալ. սահմանեալ. էն:  
 Decreto, 4. Վճար. հրապարակ. կանոն. պատ-  
 ունէր. հրաման. օրինագրութիւն. գերման. էթիւնի:  
 քիւն. կանոնդիրք: օրինագրութիւն քահանայապետ-  
 ական:  
 Decreto, ta, ած. S<sup>ku</sup> Decretato.  
 Decúbito. Բաւ էծիւն. Վառլին օր անկանելոյ  
 հիւանդին 'ի մահին:  
 \* Decumano. Մեծ յոյժ. տարապայման. անհետ-  
 լիւն. ահագին:  
 \* Decumbere, 3. Իջանել հիւթոյ մարմնոյ 'ի վայր:  
 Décuplo. Տասնպատիկ: 10 Գոյն:  
 \* Decúria. Խաւար տասն հեծելոց հազմայեցոց:  
 Decúrio, Decurione, աբ. Տասնապետ: օնգրել:  
 Dedicamento. S<sup>ku</sup> Dedicazione.  
 Dedicare, 3. 'Նուիրել. ընծայել. խորհիւն էթիւնի:  
 Էթիւնի էթիւնի: un tempio. օրհնել զեկեղեցի:  
 un libro ad alcuno. 'ի լոյս ընծայել գիրք ինչ  
 յանուն ուրոյ. նուիրել ուսման գիրք ինչ: De-  
 dicarsi a Dio. 'Նուիրել. կի՞ արքել զանձն աշ.  
 Dedicarsi, 3. 'Նուիրիլ. մատուցանել քանձն.  
 allo studio. արտի մար պարտաւել. կի՞ անձնա-  
 տաւր լինել յուսումն:  
 Dedicatória, ած. և 4. Թուղթ ընծայման, կի՞  
 նուիրման 'ի Զահարա մատենիցն:  
 Dedicazione, էթ. 'Նուիրումն. ընծայումն: Բու-  
 թիւն. տեւ և զլերինն:  
 Dédito, ta. Deditissimo, քա. Անձնատուր. յո-  
 ժարեալ լինն. հակառակ: Եթիւն, էթիւն:  
 Dedizione, էթ. Անձնատուր. էթիւն. Բուրիւն:  
 Dedurre, 3. S<sup>ku</sup> Condurre. Մակարերել. հե-  
 տեկցուցանել. խնայաւորել: Բուրիւն էթիւնի:  
 le sue ragioni. յառաջ բերել քաւաս իւր յո-  
 տենիւն. Անցանել յայլ բան:  
 Dedursi. Հաստատել. կի՞ զինչ 'ի մահ:  
 Dedutto, 4. Didotto, ta. Մակարերեալ. էն:  
 Deduzione, էթ. Մակարերութիւն. հետեւադրութիւն.  
 Էթիւնի: in deduzione. տեւ in Difalco.  
 \* Deessa. Աճուհի:  
 Defalcare, Defalco, 4. S<sup>ku</sup> Difalcare.  
 Defatigare, 3. Մշտաւ առնել. ետալիւն:  
 Defatto, De fatto. 4. S<sup>ku</sup> in Fatti.  
 \* Defensione, Defensore. S<sup>ku</sup> Difesa, Difensore.  
 Deférente, 4. աբ. 4. Գրի և ած. Մոլորակարեւ-  
 (4 պարունակ ինչ երկնից օր պարբերել զմոլորակն  
 զայլ և իւրում մակարջանակի: ) \* Սերմնա-  
 բեր (առի զանձնոց ինչ մարմնոյ՝ օրք անեն  
 զանձն յերկունորիւն):  
 Deferenza. Զիշումն. ակնածութիւն. հաւանութիւն:  
 \* Deférire, 3. Զիշանել 'ի կարծիս այլոյ. անզի  
 առել կարծեաց այլոյ (զի՞ յարգութիւն) այլոյ. Բու-  
 թիւն: զեկեղեցանել: ամբաստան լինել: ան-  
 մար. հանաւանութիւն:

Defesso, 3. Խոնջ. աշխատեալ:  
 Defettivo. S<sup>ku</sup> Difettivo.  
 \* Deficatore, S<sup>ku</sup> Edificatore.  
 Deficiente, 4. Պակաս. պակասեալ: էտիւնի:  
 Definire, 3. Որոշել զեկեղեցի. ընտրել 'ի մեջ:  
 Գաւ էթիւնի: Գաւել էթիւնի: սահմանել քաւ-  
 ինչ. էն:  
 \* Definitivamente, 4. Սահմանաբար. սահմա-  
 նելով:  
 Definitivo, va. Սահմանական:  
 Definito, ta. Սահմանեալ. որոշեալ:  
 \* Definitore, աբ. Սահմանող. որոշել:  
 Definizione, էթ. Սահման (անհանգ. իրաց: )  
 Վճիւն: Գաւ. էթիւնի:  
 Defissione, էթ. Անկայումն. ցարժուել:  
 Deflorare, 3. Ապականել. կի՞ պղծել զիշոյ:  
 \* Deflorazione, էթ. Ապականութիւն. Բուրիւն:  
 Բուրիւն: Գաւ պղծութիւն:  
 \* Deflúso. Հոսումն հիւթոյ 'ի խնայման. վայ-  
 թիւն:  
 Deformare, 3. Բաւ լոյն. Տեղաշարժանել:  
 Deformazione, էթ. Տեղաշարժանել. արե-  
 զութիւն:  
 Defórme, 4. Deformissimo, ma. Տեղ. անձն.  
 քաղաքանել: էթիւնի:  
 Deformemente, 4. \* Deformissimamente. Տեղ.  
 Գաւ. քաղաք. աշխարհի իմն օրինակաւ.  
 անարգաբար: Գրի. Գրիւն. անարգութիւն:  
 Deformità, - tade, - tate, էթ. Տեղութիւն. քա-  
 ղութիւն. անարգութիւն: էթիւնի:  
 Defraudare, 3. Զրկել. անիրաւել. զրկել իւ-  
 թեւութիւն. Գրիւն. անիրաւել: անարգութիւն.  
 Գաւ:  
 Defraudato, ta. Զրկեալ. խաբեալ:  
 \* Defraudatore, աբ. Զրկող. խաբող:  
 \* Defraudazione, էթ. Զրկումն. խաբութիւն:  
 Defunto, 4. Վախճանեալ. հանգուցեալ. էթիւնի:  
 Degagna. Գործի ինչ ձկնորոց:  
 Degenerante, 4. Այլափոխեալ. այլափոխել.  
 անարգեալ 'ի անձնութեւն, կի՞ 'ի տեսակէ. օտա-  
 րակորթ: անարգութիւն. անարգութիւն:  
 Degenerare, 3. Այլափոխիլ. փոխիլ յայլ օտարանալ  
 'ի ծնողացն. խորթանալ. աշխարհել քաղաքանել  
 մահին: Եթիւնի էթիւնի: անարգութիւն. անարգութիւն.  
 անարգութիւն: այլափոխել պաղոց. կի՞ արե-  
 կոց. փոխիլ յայլ տեսակ:  
 Degenerato, ta. S<sup>ku</sup> Degenerante.  
 Degenerazione, էթ. Այլափոխութիւն. փոխութիւն.  
 յայլ տեսակ. անարգութիւն. անարգութիւն.  
 անարգութիւն:  
 \* Degénere, 4. S<sup>ku</sup> Degenerante.  
 \* Deglutizione, էթ. Արանել:  
 Degnamente, 4. Degnissimamente. Արժանա-  
 պետ. Է արժանեաց. արգարապետ. իրաւամբ.  
 արգար: Կոտ իւրիւն:  
 Degnante, 4. Degnantissimo, ma. Մարգարե-  
 քաղաք. քաղաքաբար: Գրիւնիւն:  
 Degnare, 3. Degnarsi, 3. Մարգարեւորել. մարգարե-  
 րութիւն. կի՞ քաղաքութիւն վարել. զիշանիլ և խնայման  
 պաշարման. Բեւելիլ էթիւնի. Եթիւնի էթիւնի: degna-  
 re, degnarsi. արժանի համարել. հանիլ քաղաքութիւն.  
 ան հրաժարել: Եթիւնի էթիւնի. Բեւելիլ էթիւնի: de-  
 gnare. արժանի առնել: արգել էթիւնի: degnare.  
 ընդունել զմատուցեալն. հաճիլ և մատուցեալն  
 քաղաքել էթիւնի:  
 Degnato, ta. Արժանի համարեալ. արժանա-  
 ցեալ:  
 De-







\* Dente di cane. Տե՛ս Caccagnolo. Dente canino. Գիճմանիք, կիճ շիտաման. (բոյս ինչ) :  
Dente cavallino. Զիտաման. (է բոյս ինչ, որ 4-րդ է Cassilagine.)  
Dentecchiare. Dentellare. Տե՛ս Denticchiare.  
Dentellato, ta. Առանձնակ.  
Dentelliere, որ. Բիծորիկ : Կիւռ :  
Dentello. Առանձնակ. (է զարդ ինչ ճարտարապետական) առանձնակիրուած. (է աղեգործ զարդ ինչ գործեալ ի կանանց) Առանձն գործեալ :  
Denticchiare, ն. Կրծել փոքր ինչ : զի աղ ինքնէն աւտել տալական. Ծաւրել գծուարաւ : Իտիւն ինչ եկէ. Իտիւն ինչ եկէ :  
Dénice, որ. Զուկի ինչ պատուական :  
Déntro, Գ. Ե ներս. առանձնիքի ի տր. ի նչ, Թիւն է ի սեւ. Ե ի բաց. ի ներքս. իտ. ի ներք. ի ներք. andar. Ժամեւել. Ժամեւել ի ներքս : Ի ներք. Ե o dentro, o fuori. Կա՛մ այր. Ե կի՛ մը. Ես հէ ես ետ : nel mio dentro. Գոյ. ի ներքս յիս. յիս ինքն : յանձն իմ :  
Denudare, ն. Մերկել. Կողպեւել. զրկել. Ըզլութիւն եկէ. Եյստ : բանաւ. յայտնել. ալստ. Եյստիւն եկէ :  
Denudato, ta. Մերկեալ. Կապեալ :  
Dénunzia, Denunziare, Են. Տե՛ս Dinunzia.  
Denunziatore, որ. Գուշակ. զեկուցիչ. ամբաստան :  
Déo. Աճ. Déi. Եծք. Դիւք :  
Deodato. Աճատար : ալստ. Դիւք :  
Deortatório, ia. Տարհանգիւ. Կամոյն ի հա. Կառան :  
Deortazione, Ի. Կարհանգումն. Կամոյն ի հա. Կառան :  
Deosculazione. Կամոյն. Կամոյն :  
Deostruente, Գ. Բաւ Բիւն. Բացաւական. որ բանայ զիցեալ անոց մարմնի :  
Deostruere, ն. Բանալ զիցեալ, կի՛ զանց :  
Depelare, ն. Տե՛ս Dipelare.  
Dependénte, որ. Կ. Կախեալ. Կեւտարգ. գաւել :  
Dependénte. Գոյ. Բարեկամ ստորին ի հա. Բէ Էտ :  
Dependenteménte, Գ. Ըստ : Իտիւն :  
Dependéncia. Կախումն. Կեւտարգ. Կեւտարգ. Բէ Էտ. Ենքիւն : Ծագումն. անստացումն : Կառանական. Կառանական. Կառանական : Բէ Էտ :  
Depéndere, Է. Տե՛ս Dipendere.  
Depilatório, Գոյ. Դիւք Կերակմի :  
Deplorabile, Գ. Դեպլորանդ, Են. Դեպլորանդ : Ենքիւն :  
Deplorabiliménte, Գ. Ըստ : Դեպլորանդ :  
Deplorare, Է. Դեպլորել. Դեպլորել. Կարեկցիւն : Դեպլորել. Դեպլորել. Դեպլորել :  
Deplorato, ta. Դեպլորեալ. Դեպլորեալ. Դեպլորել :  
Deplorazione, Տե՛ս Compianto.  
Deponénte, Գ. Դեպլորել. Դեպլորել. Դեպլորել :  
Deponimento. Մերկումն յիշխանութի, կի՛ ի պատուին : Դեպլորել. Դեպլորել :  
Depopulazione, Ի. Դեպլորել. Դեպլորել. Դեպլորել :  
Déporre, ն. ի վայր դնել. զիցեալ. Դեպլորել. Դեպլորել : Դեպլորել. Դեպլորել. Դեպլորել :  
Depositaré, ն. Դեպլորել. Դեպլորել. Դեպլորել :  
Depositarío. Դեպլորել. Դեպլորել. Դեպլորել :  
Deposítato, ta. Դեպլորել. Դեպլորել. Դեպլորել :  
Depositería. Տե՛ս Դեպլորել. Դեպլորել. Դեպլորել :  
Depósito. Դեպլորել. Դեպլորել. Դեպլորել :  
Deposizione, Ի. Դեպլորել. Դեպլորել. Դեպլորել :  
Depósito, Գոյ. Դեպլորել. Դեպլորել. Դեպլորել :  
Depósito, ta. Դեպլորել. Դեպլորել. Դեպլորել :  
Depravare, ն. Դեպլորել. Դեպլորել. Դեպլորել :  
Depravato, ta. Դեպլորել. Դեպլորել. Դեպլորել :  
Depravatore, որ. Դեպլորել. Դեպլորել. Դեպլորել :  
Depravazione, Ի. Դեպլորել. Դեպլորել. Դեպլորել :  
Deprecabile, Գ. Դեպլորել. Դեպլորել. Դեպլորել :  
Deprecativamente, Գ. Դեպլորել. Դեպլորել. Դեպլորել :  
Deprecativo, va. Դեպլորել. Դեպլորել. Դեպլորել :  
Deprecatório. Դեպլորել. Դեպլորել. Դեպլորել :  
Depredaménte. Դեպլորել. Դեպլորել. Դեպլորել :  
Depredare, ն. Դեպլորել. Դեպլորել. Դեպլորել :  
Depredatore, որ. Դեպլորել. Դեպլորել. Դեպլորել :  
Deprimere. Դեպլորել. Դեպլորել. Դեպլորել :  
Depressaménte, Գ. Դեպլորել. Դեպլորել. Դեպլորել :  
Depressione, Ի. Դեպլորել. Դեպլորել. Դեպլորել :  
Depresso, sa. Դեպլորել. Դեպլորել. Դեպլորել :  
Depressore, որ. Դեպլորել. Դեպլորել. Դեպլորել :  
Deprimere, ն. Դեպլորել. Դեպլորել. Դեպլորել :  
Depuraré, ն. Դեպլորել. Դեպլորել. Դեպլորել :  
Depurato, ta. Դեպլորել. Դեպլորել. Դեպլորել :  
Depurazione, Ի. Դեպլորել. Դեպլորել. Դեպլորել :  
Deputare, ն. Դեպլորել. Դեպլորել. Դեպլորել :  
Deputato. Դեպլորել. Դեպլորել. Դեպլորել :  
Deputazione, Ի. Դեպլորել. Դեպլորել. Դեպլորել :  
Derelitto, ta. Դեպլորել. Դեպլորել. Դեպլորել :  
Derelizione, Ի. Դեպլորել. Դեպլորել. Դեպլորել :  
Deretano, Են. Տե՛ս Diretano, Են :  
Deridere, ն. Դեպլորել. Դեպլորել. Դեպլորել :  
Deriditóre, որ. Դեպլորել. Դեպլորել. Դեպլորել :  
De-

մոյն : ալ Ենքիւն : Դեպլորել. Դեպլորել. Դեպլորել :  
Դեպլորել. Դեպլորել. Դեպլորել :  
Deportazione, Ի. Դեպլորել. Դեպլորել. Դեպլորել :  
Depositare, ն. Դեպլորել. Դեպլորել. Դեպլորել :  
Depositario. Դեպլորել. Դեպլորել. Դեպլորել :  
Depositato, ta. Դեպլորել. Դեպլորել. Դեպլորել :  
Depositería. Տե՛ս Դեպլորել. Դեպլորել. Դեպլորել :  
Depósito. Դեպլորել. Դեպլորել. Դեպլորել :  
Deposizione, Ի. Դեպլորել. Դեպլորել. Դեպլորել :  
Depósito, Գոյ. Դեպլորել. Դեպլորել. Դեպլորել :  
Depósito, ta. Դեպլորել. Դեպլորել. Դեպլորել :  
Depravare, ն. Դեպլորել. Դեպլորել. Դեպլորել :  
Depravato, ta. Դեպլորել. Դեպլորել. Դեպլորել :  
Depravatore, որ. Դեպլորել. Դեպլորել. Դեպլորել :  
Depravazione, Ի. Դեպլորել. Դեպլորել. Դեպլորել :  
Deprecabile, Գ. Դեպլորել. Դեպլորել. Դեպլորել :  
Deprecativamente, Գ. Դեպլորել. Դեպլորել. Դեպլորել :  
Deprecativo, va. Դեպլորել. Դեպլորել. Դեպլորել :  
Deprecatório. Դեպլորել. Դեպլորել. Դեպլորել :  
Depredaménte. Դեպլորել. Դեպլորել. Դեպլորել :  
Depredare, ն. Դեպլորել. Դեպլորել. Դեպլորել :  
Depredatore, որ. Դեպլորել. Դեպլորել. Դեպլորել :  
Deprimere. Դեպլորել. Դեպլորել. Դեպլորել :  
Depressaménte, Գ. Դեպլորել. Դեպլորել. Դեպլորել :  
Depressione, Ի. Դեպլորել. Դեպլորել. Դեպլորել :  
Depresso, sa. Դեպլորել. Դեպլորել. Դեպլորել :  
Depressore, որ. Դեպլորել. Դեպլորել. Դեպլորել :  
Deprimere, ն. Դեպլորել. Դեպլորել. Դեպլորել :  
Depuraré, ն. Դեպլորել. Դեպլորել. Դեպլորել :  
Depurato, ta. Դեպլորել. Դեպլորել. Դեպլորել :  
Depurazione, Ի. Դեպլորել. Դեպլորել. Դեպլորել :  
Deputare, ն. Դեպլորել. Դեպլորել. Դեպլորել :  
Deputato. Դեպլորել. Դեպլորել. Դեպլորել :  
Deputazione, Ի. Դեպլորել. Դեպլորել. Դեպլորել :  
Derelitto, ta. Դեպլորել. Դեպլորել. Դեպլորել :  
Derelizione, Ի. Դեպլորել. Դեպլորել. Դեպլորել :  
Deretano, Են. Տե՛ս Diretano, Են :  
Deridere, ն. Դեպլորել. Դեպլորել. Դեպլորել :  
Deriditóre, որ. Դեպլորել. Դեպլորել. Դեպլորել :  
De-





[illegible]

խաւորել պարտաւորանքին : ակէլ օգտ : comprare una detta, կ՞ un debito. քնել զպարտութիւնը : pigliarsi una detta. յանձն առնուլ ինչ յանձին ունել : buona, կ՞ cattiva detta. բարեհամբաւ, կ՞ վատամբաւ ի վարել զպարտութիւնը : բարի, կ՞ չար սկզբնաւորութիւն. պատեհութիւն, կ՞ առիթ չար : բան. ասացուած. կարծիք : օտոյ : Ելաւ : Stare a detta di alcuno. հաւանել, կ՞ զիջանիլ ի կարծիս այլոյ : a detta di alcuno. Ե կարծեաց այլոյ : Ե բանից ուրուք : esser in detta con uno. լինել համակամ, միութեամբ : գիւլիւն : esser in detta nel giuoco. լինել քարերաւանակ ի խաղս :

Dettame, ու. Թեւադրութիւն, կ՞ հրաման բանին. լոյս մտայ. ազգութիւն խղճի մտայ. միտք. բան :

\* Dettamento. Թեւադրութիւն :

Dettare, ն. Թեւադրել : աղբաւ օճախի վաւերացնել : ասուլ : ելլել : գրել : շարադրել : եզր : ասուլ : օճախի :

Dettato, գոյ. Ի՞նչ. Թեւադրութիւն. անհոնան կ՞ հաւանած բանից : ինչ : յորինուած. գրուած. քերթուած : եւլ : խոյր. ասացուած : օտոյ : ասած. ասակ : փել :

Dettato, ta, ու. Թեւադրեալ :

Dettatore, ու. Թեւադիր. Թեւադրող :

Dettatura. Թեւադրութիւն. Թեւադրեալ բան : իշխանապետութիւն, կ՞ գիկաւորութիւն. ( Ե անուն բացարձակ իշխանութեան նախնի հանգանակիցս ) :

Dettazione, Ի՞նչ. Stare a Dettame, Dettamento.

Detto, գոյ. Բան. ասացուած. գեղեցիկ զրոյց, կ՞ իմաստ : օտոյ. Ի՞նչ. օտոյ : starsene al detto. զիջանիլ ի կարծիս այլոյ : dal detto al fatto. նոյնհետայն : հարկի : dal detto al fatto è un gran tratto. ասի : Ե բան և Ե գործ՝ բազում է խորոյ :

Detto, ta, ու. Ասացեալ. անհոնանեալ. մակաւորանեալ : Յառաջապացեալ. վերայ գրեալ : վեր օլանած :

Detto fatto, Գ. Աղղղաղակի. իսկ և իսկ : Գիւլիւն :

Deturpare, ն. Զարգացուցանել. ապականել. խանգարել. աղեղացուցանել : մաքրաւորել : փոխել : փոխել :

Deturpatore, ու. Ապականիչ. աղեղացուցիչ :

\* Devastamento. Devastazione. Stare a Devastazione.

Devastare, ն. Աւար հարկանել. քանգել. կործանել. անոյի առնել : եւլա իրէ : Մտնել : փոխել. խորոյ իրէ :

Devère, ու. Ե. Stare a Devère, ու. Ե :

\* Devère, Ի՞նչ. Ե. Stare a Devère, Ի՞նչ :

\* Deviamiento. Զարգացուի. արմուղուի :

Deviare, Ե. Diviare. \* Deviarsi, Ե. Զարգացիլ. խորոյիլ ի նախապարհ. Թեւադրել : եւլա իրէ :

\* Devolvere, ն. Փոխանցել զարուին և՛ ի միջև յայլ : Devolversi, Ե. Թաւաղալոր խաղալ : Բեկեւորիլ : Փոխանցիլ իրաւանց ( ի միջև և՛ անհոն յայլ ասի : ) փել :

\* Devolutivo, va. Փոխանցական :

Devoluto, ta. Փոխանցեալ. անկեալ. կ՞ փոխեալ յայլ :

\* Devoluzione, Ի՞նչ. Փոխանցում իրաւանց ի միջև ազգաւորան յայլ :

Devotamente, և՛. Stare a Devotamente.

Devoto, ta. Devotissimo, ma. Stare a Divoto.

Ե

Պարտաւորել. մի Եգեալ : Լափայիլ :

Devozione, Ի՞նչ. Stare a Devozione.

Deuterocanonico, ca. ու. Երկրորդական. յեւրեան :

\* Deuteronomio. Գիրք Երկրորդ օրինաց :

DI. Եւրոպի, ի՞նչ ան օտարան Եւրոպի. Յարի մէջ միայն ի գերանուանա և յանուանա որք շնորհունին զյոյ. այլ և ի մակրայս, ի նախադրութեան և յաներեւոյթս բայից. Գր. di Pietro. պետրոսի : Գր. d'Antonio. անտոնիոսի : di voi. ձեր : փել : ha detto di fare. ասաց անել : փել իրէ : dire di sì. ասել այո : և՛ փել : Այս սեռականացուցիչ մասնիկ երբեմն մէջ գնի ներգործութիւն. Գր. per entrare in casa Calandrino. Գր. di Calandrino. առ ի մասնել ի տուն գալանարոսի : lo manda ora a casa questo, ora a casa quell'altro. ասալի զիս երբեմն ի տուն որ. և երբեմն ի տուն նոյն : Բա՞ն անգամ յուցանի զանոնք կ՞ զորդիս ի ուրուք. ուր գտանի և ի հայրուս. Գր. Աղեղացուցիչ փել իրաւանց. Գր. որդի փել իրաւանց : Գր. զաւակ. աներեւոյ, կ՞ Ժնեալ ի Alberto di Messer Jacopo. Աղեղացուցիչ որդի ան յակորայ : Երբեմն նախակէ՛ Ոմանք : գալալ : ed ebbevi di quelli che l'approvarono. և եղին ոմանք՝ որք հաւանան Ե այն : e messivi su di valent'uomini. և եգեալ յայն զոման ի քաջ արանց : Մերթ գնի փոխանակ արանան նախադրիս A. Ի. յ. Գր. vicino di Napoli. մերթ ի նախադրի : նախադրի եւրոպի : presso di qui. մերթ յայս անկի : Մերթ փել բացառական նախադրիս da, կ՞ dal, և՛. Ի. յ. ( բացառական : ) փել. փել : chiunque di questi carboni è tocco. որ միանգամ հարաւ յածխացուց անցան զուրկ յայնմ նիւրակի : partite di casa. մեկնիլ ի տանէ : Մերթ կազմի զգործիական, կ՞ գնի փել նախադրութեան Con. Լնդ. Ինչ : di grandissima forza combattea. մեծաւ քաջութեամբ պայքարալի : lavorate di forza. աշխատեցարուք քաջութեամբ : Գնի ևս փել նախադրութեան In. Գր. Così è di verità. Գր. in verità. այսպէս է ճշմարտի : andar di brigata. երթալ ի միասին : dimmi, di che io t'ho offeso. ասա ինչ. Ինչ, կ՞ ինչ բարկացուցեալ է իմ զքեզ : Մերթ գնի փոխական նախադրութեան Per. Այ. առ : egli piagnè, e di grande pietà non potea motto fare. արտասուէր զար, և առ անմարմին, կ՞ զս անհոն նարին հարկեցան մէջ հարկի բարբառիլ : di certo, di fermo, di grazia. Գր. per certo. ասալ փել, և՛. Երբեմն գնի փել բառիցս՝ Per mezzo di, per via di. ի հոգանի : fratello di Padre, ma non di Madre. եղբայր ի հօր հոգանի : այլ մէջ ի մոր. կ՞ եղբայր համահայր : այլ մէջ համամայր : Մերթ գնի փոխական նախադրութեան Tra. Ինչ : cortesissimo giovane è costui, di quanti mai io ne vedessi. պատանի է սա քաջազգիւր ի մէջ անցն. կ՞ ք զանոնք զորս տես եւլ և իմ երբեք : Դարձել գնի փոխական նախադրութեան Զապալա. զ ( պատանական : ) Ինչ. երթալ : ragionando con lui Saladino di suoi uccelli. խաղալ և՛ նոյն աշխատանքս զժողովոյ, կ՞ յաղագի թռչնոց իւրոց : Մերթ գնի փոխական նախադրութեան Appresso. Առաջ. յալ : եւրոպի : s'io meritai di voi. Ինչ արժանացայ իմից ասալի ձեր, կ՞ յայն

44



քառակուսի բրգան։  
**Diamantino**, na. Արամանգեայ։ Էլմաքան։ Էլ  
 Եսա Գ-իսիթ։ ալիս և Fortissimo.  
**Diamarinata**. Քաղցրաւենի։ Կի՞ գինի՝ ի բալից։  
**Diametrále**, ու. և. Տրամագծեան. տրամագծի։  
**Diametralmente**, և. Տրամագծաբար. տրամա-  
 շափաղէս. հանգեղ. գէ՛մ չգէ՛մ։ Կարգէ՛մ։  
**Díametro**, ու. Տրամագիծ։ Կարգէ՛մ։ per diametro.  
 ալիս Diametralmente.  
**Diámin**, **Diámine**. Տե՛ս Diacine.  
**Diánonon**, ու. Ընդեղի՝ ի հիւթոյ սեաւ թիւոյ։  
**Diamúscu**. Աշխատեղ. (և գեղ ինչ ի մեկոյ)։  
**Diana**. Անահիտ. (անուն շնորհաւոր)։ արու-  
 սեան. շուտաբար։ սպան եւրոպ. Է. ևս ալիս  
 ինչ պատահական. կարմրագոյն. և կընդաշափ։  
 \* Թմառիկ։ batter la diana. հարկանել զթմառիկ  
 (չ այգի՝ յերկնէ արուսեկին ի զարթուցանել  
 զգորս)։ ևս՝ սարսափել ի ցրտոյ. (և ու՛ր ստեղծոյ)։  
**Dianzi**, և. Այժմ իսկ. քորք մի յառաջ։ Եւ Գի-  
 Եւրոպ. dianzi che partisse. յառաջ ք ըլ-  
 մեկնիլն։  
**Diapáma**. Օծանելիք ինչ բռնիական։  
**Diapapávero**. Դեղ ինչ բազադրել ի գլխոյ մե-  
 կանի։  
**Diapáson**, ու. Բազաձայնութիւն ինչ երաժշտական.  
 որ կոչի և Octáva. Ի՞նչ Ի. Թերորդ։  
**Diapenidio**. Դեղ ինչ օգտակար հաղի։  
**Diapénce**, ու. Բազաձայնութիւն ինչ երաժշտական.  
 որ կոչի և Quinta. Ի՞նչ Զինգերորդ։  
**Diaprásio**. Դեղ ինչ օգտակար գլխոյ։  
**Diaprúnia**, ու. **Diaprúno**. Դեղ կաշմել ի շարոյ։  
**Diaquilónne**, ու. Սղեղանի ինչ խաղաւարտից։  
**Diário**. Տե՛ս Giornale.  
**Diaródon**, ու. Դեղահատ ինչ մարդկական։  
**Diarrea**, **Diarría**. Թմառ. որակցմանը անթիւ.  
 իսկաւ. Իսկաւ Թմառիկ։  
**Diatrósí**, Է. Խաղաղիք. (և անգամայն)։ և  
 շարժական յօգտարարի սակերաց։  
**Diáscane**, **Diáscolo**. Քիւ. առի. Ի՞նչ արանելիացաւ. ու՛ր.  
**Diáscórdio**. Դեղ ինչ նման Թիւրակեանի։  
**Diaséna**. Դեղ ինչ կաշմաւ յաճաղոյ։  
 \* **Diasóstica**, Գ. Բառաշաղկապահ գեղ։  
**Diásprou**. Զառարիս։ Էլմաքան։  
 \* **Diastemático**, ca. Բաժանեալ ի մասունիս. հա-  
 ունանալ. (աւի զճանից)։  
**Diástilo**. Է. Գլխաւոր. որոյ սիւնը՝ սարսափաց են  
 ի միմեանց զսա շափաւ. կապարարի տրամագծից  
 կարեանց. սառաքարանի՝ Տրամագիծ. Կի՞ սա-  
 րսափան։  
**Diástole**, Է. Թուղանք. (և բնական ընդարձա-  
 կումն արտի յետ կծկանաց)։  
**Diastólico**, ca. ու. Թուղանաց. պատշաճեալ առ  
 Թուղան։  
**Diatéssaron**, **Diatésseron**, ու. Է. երաժշտական  
 բազաձայնութիւն. որ կոչի և Quarta. Զորորդ։  
**Diatónico**, ca, ու. Բառ երաժշտ. Բնորոշեան։  
 \* **Diatriba**. Առջ ինչ զիճարանութ. հախաճառութ.  
 Զառ։  
**Diatrionpipéreon**, **Diatriontompipéreon**, ու.  
 Դեղ ինչ մարտեցուցիչ բազադրեալ յերկն աւ.  
 սակաց պղպեղաց. սառաքարանի՝ Էրապաղպեղ։  
 \* **Diávola**, **Diavolésa**. Կին ժանտ. նեղիչ. Էլ.  
 աւարար. կատարի։ Եւ Գի. Եւրոպ. Գալլան։  
**Diavoleria**. Հոգ սաղակացուցիչ. սաղակացանք.  
 Կնիւն բազմալիւն. զիւն։ Էլմաքան. Եւրոպ. Գալլան.  
 Եւ Գի. Եւրոպ. Գալլան։

**Diavolettino**, **Diavolétto**, ու. Դե. փոքր. Իսկ  
 սառահիւ։ Եւ Գի. Եւրոպ. Գալլան։  
**Diavólico**, ca. Տե՛ս Diabolico.  
**Diávolo**. Դե. Գի. սառահիւ։ Եւ Գի. Եւրոպ. Գալլան.  
 զու՛մ անգամ ի բարկութե և ի կարծեալութե. ի Գի.  
 աւի ի արհամարհանս՝ իսկ Թարմաւար. Գի.  
 che diavol fa egli? զի՞ գործե նա։ di che dia-  
 vol. . . . di paese sei tu? յորմէ՞ Եւ Գի. ու. Գի.  
 աւի Եւ Գի. Եւրոպ. Գալլան. fare il diavolo. Կա-  
 տարիլ։ Գաղափար։ զու՛մ փորձ փորձել. զու՛մ  
 ճիգն յանձնիլ թերեւ. Էլմաքան. far il dia-  
 volo a quattro. մեղեգնիլ յոր՝. Գի. Եւրոպ. Գալլան.  
 darsi al diavolo. յառաճառել. հոգալ. նեղիլ  
 ի հոգոյ։ dare al diavolo. անթմանել զգ. che  
 'l diavolo ti porti. Եւրոպ. ի Գի. Եւրոպ. Գալլան.  
 Եւ Գի. Եւրոպ. Գալլան. andar al diavolo. Եւրոպ. ի Գի. Եւրոպ. Գալլան.  
 հարնել. avere il diavolo addosso, Կի՞ in corpo.  
 այստեղիւ. մեղեգնիլ. avere il diavolo in te-  
 sta. լինել խորագետ յոր՝. Եւրոպ. Գալլան. avere  
 il diavolo nell' ampolla. յառաճառել լինել Գա-  
 Լան. Եւրոպ. Գալլան. Է Գի. Եւրոպ. Գալլան. entrare il  
 diavolo. անկանել բանարկութե ք մեղ. սեր-  
 մանել զորմե. զգժառել. diavolo scatenato,  
 Կի՞ սոսկ diavolo. բանարկութե. շարսափ. եղեւ-  
 նաւոր. ապիրաւ. aver il diavolo nelle braccia.  
 լինել քաղաքապալ. քաղաքապալ. egli è un dia-  
 volo nella guerra. քաղաքապալի և նա. Կի՞ հոգ  
 յոր՝ ի պատերազմ. Կի՞ in sapere. քաղաքապալ.  
 Կի՞ բանարկութե և նա. Կի՞ in litigare. Եւրոպ. Գալլան.  
 Է ի Գի. Եւրոպ. Գալլան. sapere, dove il diavolo tien la coda.  
 լինել Եւրոպ. Գալլան. Եւրոպ. Գալլան. il tuo diavolo  
 è cattivo. շոր և քա Եւրոպ. Գալլան. ի Եւրոպ. Գալլան.  
 սառահիւ Է միայն քա. il diavolo è sottile, e  
 fila grosso. մեծ և վառանգն ք զոր կարծի. il  
 diavolo non è così brutto come si dipinge, co-  
 me si crede. Էլմաքան զսառահիւ. Կի՞ ան-  
 հարկութե և իսկ՝ Եւրոպ. Գալլան. il diavolo è cattivo,  
 perchè egli è vecchio. Կի՞ quando il tuo diavo-  
 lo nacque, Il mio andava ritto alla panca. Էլ-  
 մաքան բազմալիւն Էլմաքան ի Թմառիկ. Կի՞  
 հնացեալն աւարար. գժառարարութե և. diavol  
 porta, e diavol reca. շարսափ սառահիւն շա-  
 րաքար կորնի. trovar il diavolo nel catino.  
 գառնել զիւն իւր. Կի՞ զընթերիս մախաւ յոր  
 Լոյ. un diavol caccia l' altro. Եւ Գի. Եւրոպ. Գալլան.  
 հանել. շորն շարսա Եւրոպ. Գալլան. Կի՞ անկարգութե  
 անկարգութե քառնի. dà del tuo al diavolo, e  
 manda via. մայր ինչ անգամայն. Եւ Գի. Եւրոպ. Գալլան.  
 ի Լոյ. può far il gran diavolo. Եւ Գի. Եւրոպ. Գալլան.  
 արգարի. Եւրոպ. Գալլան. Diavolo di mare. Զու՛մ  
 ինչ մալուխ։  
**Diavolóno**, ու. յանի. Դե. մեծ. շարսափ. Էլ  
 Եւ Գի. ինչ շարսափիւն։  
**Dibarbáre**, **Dibarbicare**, ու. Խլել. արմատարի.  
 Եւ Գի. Եւրոպ. Գալլան։  
**Dibassare**, Է. Տե՛ս Abbassare, Է.  
**Dibascare**, ու. Բառաւալ զհամեան. Եւ Գի. Եւրոպ. Գալլան։  
**Dibascáre**, ca. Արժանեալ ի համեան։  
**Dibáttere**, ու. Հարուլ. Կի՞ հարկանել ինչ յանձնիլ.  
 (Գի. Եւրոպ. Գալլան) շորն. արարիլ. Եւ Գի. Եւրոպ. Գալլան.  
 Էլմաքան. Եւ Գի. Եւրոպ. Գալլան. հախաճառել. Եւ Գի. Եւրոպ. Գալլան.  
 հարկանել. Եւրոպ. Գալլան. ընդհարկանել. Է Գի. Եւրոպ. Գալլան.  
 բազմալիւն. զարկալանել. Գի. Եւրոպ. Գալլան. i denti.  
 բարակել զառամեան. Dibattersi, Է. Հար-  
 լիլ. արարիլ իւր. Եւ Գի. Եւրոպ. Գալլան. Եւ Գի. Եւրոպ. Գալլան.  
 նիլ. Եւրոպ. Գալլան. del cuore, ալիս Palpitare.  
 Եւ Գի. Եւրոպ. Գալլան.

Dibattellamento. • Dibattito. Ընդհարում. մարտիչ: քոչու: զէճ: հակառակութի. կաշ: փշաքիչ: նիւր:

Dibattimento. Ծնծայ ինչ նախնի եղիպացաց:

Dibattitore. աբ. հակառակ. վիճարան:

• Dibatto. Վէճ. հակառակութի:

Dibattuto, ta. Հարժեւալ. ցնցեալ. տարուբերեալ: տարւել: բնծեալ. հակառակեալ: նիւր: զրացեալ. թաղծագին: խաւը: քորչուրեալ. վհառեալ: խիշի լուս:

• Diboccare, ն. կորզել 'ի բերանոյ:

• Dibonaire, ած. Բարերարոյ. քաղք:

• Dibonarietà, էն. Dibonarietà. Բարերարութի. քաղքութի. մարգասիրութի:

Diboscamento. Հառումն անտառի. անտառաւորութի:

Diboscare, ն. Հառանել, կի հարկանել զանտառ. խել զնացառ: տննել ընդի:

Diboscato, ta. Սրբեալ 'ի մացառաց:

• Dibottrare, ն. Հարժել. շարժել:

Dibrancare, ն. Զատանել. անջատել: անջատ:

Dibruciare. Տէս Abbrucciare.

Dibrucare, Dibruscare, ն. Սրբել զմաս. քել. տել զանպիտան ստառ: զարմատ:

Dibucciaménto. կեղեւում: սոյալ. սոյալուլ:

Dibuociare, ն. կեղեւել: քաղաք լարմատ. սոյալ:

Dibucciato, ta. կեղեւեալ: սոյալուլ:

Dibuccio. կեղեւում: սոյալ. սոյալուլ:

• Dicacia, Տէս Garrulità.

Dicadere, Dicaduto, էն. Տէս Decadere, էն:

• Dicalvare. Տէս Decalvare.

Dicapitare, էն. Տէս Decapitare, էն:

• Dicato, ta. Տէս Dedicato.

Dico. Ամբարտախ. թուսի: սա գեղեթ. սալ:

• Dicélie, ի. յո. խաղաղութի ինչ թատրոնական:

Dicémbre, աբ. Դեկտեմբեր: տննանի ելլել:

• Dicénte, հ. Ասող. որ տակ:

• Dicere. Տէս Dire.

Diceria. Ճառ. տաննարանութի: տիւր: երկարապատում բան: տալն սեղեղի: բան: ասացուած: տիւր:

Diceriúzza, նաւ. Ճառ համարում:

Di certo, հ. Ճշմարտիւ: իրիւ:

Dicervellare, ն. Հանել. կի ցրել զուղեղն: գել. նի լարմատ. քաղելմատ: տնն. է Sbalordire.

Dicervellato, ta. Մասթափ. անփիտ: անմատ:

Dicessare, ն. է յ. Տէս Scemare.

Dicéssio, Di céssio, հ. Հեռի. 'ի բացեայ: ալատ:

Dicévole. • Dicevolissimo, ma. Տէս Decente.

• Dicevolézza, Տէս Decenza.

• Dicevolménte. Տէս Decentemente.

• Di ché, հ. Սրով. յոյր սակա. ընդ որ:

Dichiaragione. Dichiaramento. Տէս Dichiarazione.

• Dichiarante, հ. Բացատրել. մեկնիլ:

Dichiarare, ն. Մեկնել. բացատրել. ցուցանել. նշանակել. իմացուցանել: գելան էնդէտմա լիւր: զնալ. հրատարակել: հեռի էնդէտմա էնդէտմա (զոր յիշխանութի) la guerra. հրատարակել զգոտեւրալ: տիւր տնն. dichiararsi nemico d'uno. Թշնամեանալ է ումք է հակառակ. ելանել: գիւղն ում: dichiararsi per uno, զկողմն ունել զուրաբ. հաւանկից լինել ումք: Բարձր իւրմատ:

• Dichiarataménte, հ. Մեկն. յայանի. որոշելուի:

Dichiarativo, va. Մեկնողական. բացատրիչ:  
Dichiarato, ta. Մեկնեալ. բացատրեալ. ևն:  
Dichiaratore, or. Մեկնիչ. թարգման: դատաւոր:  
Dichiaratrice, it. Մեկնիչ: խնայիչ:  
Dichiarazione. it. Մեկնութիւն. բացայայտութիւն:  
Ժամ: զժիւ. դատաստանական յայտարարութիւն:  
պայտարարութիւն. հեռագիր:  
Dichiarire, v. Փարտեւել զերկմտութիւն. բառեալ  
զտարածոյս: ջիւղի տալընէ: տես և Dichia-  
rare.  
Di chiaro, A. Յայանապէս. շէմարաիւ. ան-  
շուշաւ:  
Dichinamento. Խանարհում. կորացում: մէջ.  
Եղիւ: զառ 'ի վայր: էնիւ: նոնազում (համա-  
ւոյ. ուժոյ.) պահասութիւն: հոգիւն:  
Dichinante, s. Խանարհեալ. վայրահակ: եղիւ:  
Dichinare, v. Խանարհիլ. հակիլ 'ի վայր: եղիւ.  
Տէ: էնիւ: il giorno dichina. տարածամի օրն:  
Մերձենալ: ետեւէ: Dichinarsi, v. 'Խոնառ-  
տանալ. նկուն լինել. Խանարհիլ. զիջանիլ ու-  
միջ: աւելանալ: ինքն ինքի:  
Dichino. Տես Dichinamento. A dichino, A.  
Ձառ 'ի վայր: 'ի վայր: աւել: andare al dichi-  
no. Խանարհիլ. անհանիլ: երթալ յապահանու-  
թի, հի 'ի կործանում:  
Diciannove. Իննեասան: օր քսուս:  
Diciannovesimo, ma. Իննեասաներորդ: օր քս-  
ուս:  
Diciassette. Եօթնեասան: օր Եօթ:  
Diciassettésimo, ma. Եօթնեասաներորդ: օր Եօ-  
թիւն:  
Dicibile, s. Ասելի. խոսելի. բացատրելի:  
Dicibilmente, A. Պատշաճապէս. յարմարապէս:  
Dicidotto, Տես Diciotto.  
Diciferare, v. Բացատրել. կի՞լումանել զիշանա-  
գիրս. մեկնել զերթնագրութիւն: Մեկնել. բա-  
ցատրել: խնայիչ:  
Diciferato, ta. Մեկնեալ. բացատրեալ. ևն:  
Diciferatore, or. 'Ելանալոյժ. մեկնիչ. թարգման:  
Dicimare, v. Հաասանել զծայրս, զգագաթս:  
Diciménto. Diciménza. Ասացում. խոս-  
ում ասից:  
Dicioccare, v. Քշտել զփունջ տերեւոյ, կի՞ ծաղ-  
կանց. քշտել զընձիւդ: Քշտելի տես:  
Diciottésimo, ma. Եօթնեասաներորդ: օր Եօթ-  
իւն:  
Diciotto. Եօթնասան: օր Եօթիւն. a diciotto a di-  
ciotto. ութնասան ութնասան: tener l'invito  
del diciotto. ասի. լինել շատախոս: tirar di-  
ciotto con tre dadi. լինել բարեբաատիկ յոյժ:  
Di circa. Տես di Presso.  
Dicitore, or. Ասող. պատմող. արեւմտան: մա-  
տենագիր. շարագրող:  
Dicitura. Տես Diceria.  
Declinare. Տես Declinare, Dichinare.  
Dicollare, Dicollazione. Տես Decollare, ևն:  
Di colta, A. Իսկոյն. աւաճանոյն: օտակ: dare  
alla palla di colta. հարկանել զքննական զեռն-  
կեալ 'ի գետին:  
Di conserva, A. 'Ի միասին. ընդ: պերպիւր:  
Di continuo, A. Հանապազ. ցանց: քայլս:  
Di contra, Di contro, A. Հանդեպ: տարբեր:  
Di contrabbando, A. Դաշտագողի. գողութիւն:  
Di contrattémpo, A. Տարածում. անժամ: զի-  
ւոյն:







ետի • ետիւի • այլիւ :  
 Difettivamente . Տե՛ս Difettosamente .  
 Difetto . Պակասութիւն . Թերութիւն . անկատարութիւն .  
 բիծ : ետիւի • յետեւ . այլ • մեզք • յանցանք •  
 վրիպակ • շարիք : սուր գաղտնի : ետեւել : կա-  
 րօտութիւն . չբաւարարութիւն : ԳԵՆԵՐ • Երբանջել :  
 Difettosamente , Difettualmente , Գ . Անկատարա-  
 պետութեամբ . վրիպակաւ : յետեւել . ետեւելիկ :  
 Difettoso , չա . Տե՛ս Difettivo .  
 Difettuccio , Լուսն . Փոքր պակասութիւն , կամ թե-  
 րութիւն . Գոյշն թերութիւն :  
 Difettuosamente . Տե՛ս Difettosamente .  
 \* Difettuosità . Պակասաւորութիւն . պակասութիւն .  
 թերութիւն : մոլութիւն : ետիւի • այլիւ :  
 Difettuoso , չա . Տե՛ս Difettoso , Cagionevole .  
 Difettuzzo . Տե՛ս Difettuccio .  
 Diffalcare , Ե . Անկաշխարհանել . պակասեցուցա-  
 նել . բաւանել ի թունոյ : ետիւիկ :  
 Diffalco . Անկաշխարհ . պակասութիւն . բարձունք :  
 ետիւի • in diffalco . ի հաշիւ :  
 \* Diffallante , Կ . Տե՛ս Difettivo .  
 Diffalta . Մեզք • յանցանք , ինքեւ . սուր գրգռում  
 խոտանան : ետեւի • բեռնիկ : պակասութիւն . չԳՈՅ .  
 կարօտութիւն : ետիւի • երբանջել :  
 Diffaltare , Լ . Պակասիլ . անկաշիւ : ետիւիկ :  
 Diffamamento . Տե՛ս Diffamazione .  
 Diffamare , Ե . Աստանալ անանել . բամբասանել :  
 պեղծել խիտ . սոս քիտիկ :  
 Diffamato , տր . Diffamatissimo , Թա . Աստանալ .  
 անոճանարկ : պեղծ . աշու :  
 \* Diffamatore , աք . Աստանալաւիլ . բամբասող :  
 Diffamatorio , իա . Աստանալաւիլ (Թուղթ . ԿԵՆ) :  
 Diffamazione , ԻԳ . Անհամարաւոր . անոճանար-  
 կութիւն : աշուիւն :  
 Differente , Կ . Differentissimo , Թա . Տարբեր .  
 պէտպէս . անեման . այլապէք . այլ . զանազան :  
 ԳԵՐԻՍ :  
 Differentemente , Գ . Այլապէք . այլապէքաբար :  
 ԳԵՐԻՍ • ԻԳՆԻՒՆ :  
 Differenza , Differenzia . Տարբերութիւն . զանազա-  
 նութիւն . խտր . պէտպէսութիւն . անեմանութիւն . Քառի :  
 ՎԵՃ . ԿԵԿ . անփարամտութիւն : ԵԳԵՐ : senza diffe-  
 renza . անխտր . անորոշաբար :  
 Differenziale , Կ . Տարբերական (հաշիւ . )  
 Differenziare , Ե . Տարբերել . զանազանել . ընտ-  
 րել . այլանոս . ետիկ :  
 \* Differenziatamente , Գ . Որոշմամբ . ընտրութիւն :  
 Differenziato , տա . Ուրիշ . զանազան . այլ . ԳԵՐԻՍ :  
 \* Differimento . Տե՛ս Dilazione .  
 Differire , Լ . Կանչել այլ . տարբեր . օրիշ . զանա-  
 զանիլ : այլ օրնոս . ԳԵՐԻՍ օրնոս : յապաղել . յա-  
 մեցուցանել . յերկարել . ազդեմա . օշուանդեմա :  
 senza differire . անյապաղ . անգանգաղ : երկն-  
 ԿԵՐԻՒՆ . երկնիկիկ : \* Ոչ փարամիլ . ԳԺԹԻԼ :  
 Differimento . Հերքում ( Խորատանական : )  
 Differire , Ե . Հերքել . ջրել (զառարկութիւն) • ԵԿԵՐ  
 ԵԿԻԿ :  
 Difficile , Կ . ԳԺճճարիւն : ԵԿԻԿ : ԳԵԳ : ԻԿԻԼ :  
 \* Difficiletto , տա . Փոքր մի ԳԺճճարիւն : ԵԿԻԿնիկ :  
 Difficilissimamente , Գ . ԳԵԳ . Անհամարիւն ԳԺճճա-  
 բար . ԳԺճճարաւ յոյժ :  
 Difficilissimo , Թա . Difficillimo , Թա . ԳԵԳ . Կա-  
 րի ԳԺճճարիւն : ԻԿԵ ԵԿԻԿ :  
 Difficilmente , Գ . ԳԺճճարաւ . ԻԿԵԿ :  
 Difficoltà , - tade , - tate , ԻԳ . ԳԺճճարութիւն .  
 Խոշ : ԵԿԻԿնիկ : ԻԿԵԿ . Թարակոյս : ԵԿԻԿ : far

[illegible]











Dimorazione, 14. *Զարգացումն* :  
 • Dimoro. բնակում. օժնան. յարգումն : far  
 dimoro. *մեկ* Dimorare.  
 Dimorsare, 2. Բնական աստամարքի տեղի տեմա :  
 • Dimostrabile, 4. Ապացուցանելի :  
 Dimostragione, 14. Dimostramento. Ապացու-  
 ցութ. ցույց. նշան. ապացույց : 1-դ-ի. 2-դ-ի :  
 Dimostrante, 4. Ապացուցանող. ցուցանող :  
 նշանակել : 1-դ-ի երեք. 2-դ-ի երեք :  
 Dimostratamente, 4. Ապացուցաբար. ապա-  
 ցուցիչ. բաշխյալ : 1-դ-ի երեք. երեք :  
 • Dimostranza. *Տես* Dimostramento.  
 Dimostrare, 2. Ապացուցանել : 1-դ-ի երեք :  
 յայտնել. յայտ առնել. ցուցանել. վկայել.  
 ապա զնանի և օրհնել. օրհնել երեք : Dimostrar-  
 si, 3. Երևել. ցուցանել զանձն : 1-դ-ի երեք :  
 ձևանալ. կերպնել :  
 Dimostrativa. Կարողութի ապացուցանելոյ գիւ-  
 րութի բացատրելոյ :  
 Dimostrativamente. *Տես* Dimostratamente.  
 Dimostrativo, va. Ապացուցական. օրհնելի :  
 ցուցանող. ցուցակ : 1-դ-ի երեք : կարգական  
 (հանգիստ Խորասանումն) :  
 Dimostrato, ta. Ապացուցեալ : 1-դ-ի ցուցանալ :  
 ցուցել. վկայել. նշանակել : 1-դ-ի երեք :  
 Dimostratore, re. Dimostratrice, 14. Ապացու-  
 ցանող : 1-դ-ի երեք : ցուցանող. ցուցակ. վկա-  
 յող : 1-դ-ի երեք :  
 Dimostrazione, 14. Ընդ. ապացույց. նշանակ.  
 վկայութի. նշան. երևցիմ. կերպարան. ք. կեղ.  
 ծուռն. ասելի. 1-դ-ի երեք : far dimostrazione.  
 ձևանալ. կերպարանել : Ապացուցութ. ապա-  
 ցույց. 1-դ-ի :  
 Dimostro, ra. *Տես* Dimostrato.  
 Dimozzicato, ta. *Տես* Smozzicato.  
 Dimunto, ta. *Տես* Smunto.  
 Dinamica. Կարողարանութի. կի՞ զորութեան  
 մեքենայութի. (է գիտութի ուսումնական, որ  
 ձառն զարթի կարողութեց, կամ զորութեց  
 մարմնոց) :  
 Dinanzi, 2. 1-դ-ի երեք. 2-դ-ի և 3-դ-ի. 4-դ-ի և  
 վերջ. Զրաւոր. յառաջոյ կողմանէ. 'ի հանգի-  
 սոյ. հանգիստ. երեք. երեք. երեք. առաջի-  
 յանդիման : երեք. երեք. dinanzi agli occhi  
 di tutti. ակերբ. առաջի ամէն : al dinanzi.  
 առաջի. յառաջոյ. յառաջակողման :  
 Dinanzi, 4. Նշի և Զն. յառաջագոյն : երեք.  
 andar dinanzi. երեք առաջի նախնից լինել :  
 levar dinanzi. 'ի բաց բառեալ : երեք. 1-դ-ի.  
 2-դ-ի. levarsi dinanzi. խոյս առլ յերեսոյ ու-  
 թոյ : Dinanzi che. Միջի. 1-դ-ի ք. 2-դ-ի : երեք :  
 Dinanzi, 2. Անցեալ : երեք : il di dinanzi.  
 յանցել առաջ. յանցելուն : երեք 1-դ-ի : il  
 verno dinanzi. յանցել ձմեռայնի. անցեալ  
 ձմեռն : il giorno dinanzi a quello. առաջ  
 օրով յառաջ : օր 1-դ-ի երեք : parte del corpo  
 d' innanzi. առաջակողմն. կի՞ առաջ մարմնոյ :  
 երեք : dalla parte dinanzi. յառաջոյ. յառա-  
 ջոյ կողմանէ : Dinanzi, 4. *Տես* Prospetto.  
 Dinastato, ta. Անուշ. ունիւտ : պառնաւոր :  
 Dinasta, re. Հարուստ. կի՞ պետ. կի՞ ձոխ. (է  
 անուն նախնի իշխանաւորաց) : օր. 1-դ-ի :  
 Dinastia. Հարստութի. կի՞ ձոխութի. օր. 1-դ-ի :  
 • Dinderlino. *Տես* Balocco.  
 • Dindéro. Զարգ. 1-դ-ի :  
 Dindo. Բառ քաջոյ. Դրամ. արծաթ :

Dinegare, 2. Ուսանալ. դասալ. հրաժարել.  
 լաւանալ յանձն : 1-դ-ի երեք. 4-դ-ի երեք :  
 Dinegazione, 14. Ուսացումն. հրաժար : 1-դ-ի երեք :  
 • Dinegrare. *Տես* Dinigrare.  
 Dinervare, 2. *Տես* Snervare.  
 • Disingnimento. *Տես* Finzione.  
 Diniégo. *Տես* Dinegazione.  
 Dinigrare, 2. Սևացուցանել. նսեմացանել :  
 փայտնել : նսեմացանել զանուն օր օրհնալ :  
 Dinoccare, 2. Զարկել զլուխ. զարանոց : օր-  
 1-դ-ի երեք. օրհնալ երեք : dinocarsi il piede  
 կի՞ la mano. Խախտել ոտնի, կի՞ ձեռնի : օր-  
 1-դ-ի երեք. 1-դ-ի :  
 Dinoccolare, 2. *Տես* Dinoccare. Dinoccolarsi,  
 3. Զարկել պարանոցին : օրհնալ 1-դ-ի :  
 Dinoccolato, ta. Զարկեալ պարանոցաւ : օրհնա-  
 1-դ-ի : far il dinoccolato. կեղծաւորել զհար-  
 ստութ. ձևանալ :  
 Dinodare. *Տես* Disnodare.  
 • Dinominanza. *Տես* Denominazione.  
 Dinominare, 2. Անունանել : օր 1-դ-ի. 2-դ-ի. 'ի  
 1-դ-ի արկանել : անվա. անվա :  
 Dinominazione, 14. *Տես* Denominazione. Բա-  
 րանունանութ. (է ապա ինչ Զարասանական ին-  
 լանումն, որով գործին գիծ փխիկ գործոյն) :  
 Dinonziare, Dinonziato. *Տես* Dinunziare.  
 Dinosi, 14. Դիւարարգութի. (է ձև ինչ որով  
 Զարասանն անցուցանել զանցանն, առ ի  
 ցուցանել զայն անհատաւոր) :  
 Dinotante, 4. Կանակիչ. ցուցակ :  
 Dinotare. *Տես* Denotare.  
 Dintornamento. Երկազմութ. պարագծութի :  
 Dintornare, 2. Գծել զընկալասն. շրջափակել.  
 պարագծել : 4-դ-ի երեք :  
 Dintornato, ta. Պարագծեալ. և 2. :  
 Dintorno, D' intorno, 4. և 2. *Տես* Intorno.  
 Dintorno, 4. Պարագծայ. շրջակայ անդի-  
 կութի : շրջապատ նկարալ. շրջափակ. պարա-  
 գիծ : Երկազմ. ապառան. երբ : 1-դ-ի.  
 2-դ-ի : մեկ և Distretto, 4. :  
 Dinudare, 2. Մերկացանել. կողպանել : օր-  
 1-դ-ի. յայտնել : անալ : օրհնալ երեք. անվա :  
 Dinudato, ta. Մերկացեալ. կապաւ կողպաւ :  
 1-դ-ի. օրհնալ :  
 Dinumerare, 2. Թանկել. 'ի 1-դ-ի արկանել :  
 անվա :  
 Dinumerazione, 14. Թանկութի. հաշիւ : 4-  
 1-դ-ի :  
 Dinúzia. Հրատարակումն. հրատարակումն և  
 յայտնութի. ապա. օրհնալ. քառ. անհատաւոր-  
 1-դ-ի : 1-դ-ի :  
 Dinunziare. Հրատարակել. հրատարակել. յայտ  
 առնել. ծանուցանել : օրհնալ երեք : անհատաւոր  
 լինել. գառախաղել : 1-դ-ի երեք. 4-դ-ի :  
 Dinunziativo, va. Հրատարակել. հրատարակել :  
 Dinunziato, ta. Հրատարակել. և 2. օրհնալ օրհնալ :  
 Dinunziatrice, 14. Հրատարակել. անհատաւոր :  
 օրհնալ երեք. 1-դ-ի :  
 Dinunziazione, 14. *Տես* Dinunzia.  
 Dinvólo, 4. Գաղափար. գաղա. 'ի 2-դ-ի.  
 2-դ-ի :  
 Dio. Աճ : աւան : se Dio mi salvi. արգարե.  
 Զմարտիկ. 1-դ-ի. 1-դ-ի : Dio ci guardi, Dio  
 vi salvi. (այսպէս ասի 'ի փոխալ օրհնալ) :  
 ոչ լեր. կենդանութի. անուշ. 1-դ-ի : 1-դ-ի :  
 Dio v' ajuti. Նշի և 2. ոչ լեր 'ի 1-դ-ի. 1-դ-ի :  
 1-դ-ի :



քելաւ Դիօ! Գլ. Ո՛հ ար. աղբ նսծ. մզ. բարեկ.  
 երգողիմ. ահ. Դիօ buòno! Գլ. արեւոյ. Տէր  
 արգ. բարեկ. զիւն է այս. աւել. fatti con Dio.  
 ողջոյն ը քելա. մզ լեւ. fatevi con Dio. մզ  
 լեւուք. ողջոյն ը մեղ. Dio il voglia, Dio vo-  
 lesse, faccia Dio, piaccia a Dio, Գ. երանի թե-  
 ճ ուայր. պարգեւեացի ար. աւել լեւին. քելա.  
 Dio ce ne guardi, Dio me ne guardi. Բաւ լե-  
 ցի. քաւ. ի անէ. զոր ար. փ արասցէ. աւել  
 փոփեւ. Դիօ ce la mandì buona. Զայր.  
 քելա՞ցի ար. ի բարեկ. կատարեացի ար. ի բարեկ.  
 pregar Dio, che la mandì buona, աղաւել զանծ.  
 զի ի բարեկ. կատարեացի զանծ. Dio vel dica,  
 Dio ve lo dica per me, Էն. Չգիտեմ մից ա-  
 մացի. քելա ուայցի. Dio lo sa, Dio il sa,  
 Dio sa, Կ՛ս' sallo Dio, Կ՛ս' Iddio, Էն. գիտե ար.  
 առաջի ան իստիմ. զիայն է ինծ ան. per Dio, Գ.  
 Երգողիմ. քան. Զայնարեւ. լաւաւ. ի երեւ. Էն.  
 զի ան. զի արեւոյն ար. աղաւել զքելա. աւել  
 քելա. dar per Dio. ար. ողբողիմ. che tri-  
 sto ti faccia Dio, Կ՛ս' dolente ti faccia Dio.  
 ան է մն արասցէ քելա ար. յարեց զքելա ար.  
 աւել գելան լեւին. andar con Dio, երկմալ ար.  
 Կ՛ս' ողջոյն. տալեւաւա իրգի. Էն. մեկնել. եր-  
 թաւ. իրգի. andarsi con Dio. Գալիցի. va,  
 Կ՛ս' vatti, Կ՛ս' rimanti con Dio, Էն. երկմ ող-  
 լաւ. երկմ ի խաղալու. ար ը քելա. Կ՛ս' մնա  
 խաղալու. Է. իւր աղաւելաւ. աւել անաւալ.  
 per grazia, Կ՛ս' per la grazia di Dio, per la  
 Dio grazia, la Dio mercè, la mercè di Dio.  
 Զարգ. մի. գոհանամ զայ. Էն. Գիտե աւել. per  
 l'amor di Dio. զի ան. աւել քելա. Էն. Գրի-  
 մաւ. Dio, Կ՛ս' Dèi. Գիւր. անծ. իւր. օ-  
 gnun per se, և Dio per tutti. ան. իւր.  
 քանիւր որ գանձին և Էն չոգասցի. իւր.  
 քանիւր ը անձին աւելց և համար.  
 Diocesano, ա. ան. Գրի. և Գայ. թեմական, Կ՛ս'  
 թեմական ( եղաւ. ) թեմական, թեմական.  
 Diocesani, Գայ. յո. Գաղղուր. թեմին.  
 Diocesi, ի. թեմ.  
 Diotra. Տրամադեա. (է մակ գործել ի վր լեւ  
 անակի գիտակցան գործեաց առ ի զնութի.  
 Կոն և Livella, Traguardo.)  
 Diottrica. Ընդհայեցողութի. Կ՛ս' որ նոյն է Գի-  
 տակարանութի. (է գիտութի. որ քան զքելա  
 շատաւել լաւայ. )  
 Diottrico, Ը. Ընդհայեցողական. գիտակար-  
 նական.  
 Dipanare, Է. Պատանել ի կծիկն. խոնար ապրտ.  
 • Diparère, Է. Թափել. երկել.  
 Diparténza. Չու. երկմ. հրածեալ. իրէ. ող-  
 լայն հրամարական.  
 Dipartimento. Չու. երկմ. հրածեալ. իրէ.  
 բաժանումն. բաժն. բաշխ. գիտե. Էն.  
 Dipartire, Է. Բաժանել. զատանել. գիտե.  
 արեւ. Է. և Dipartirsi, Է. Իրեկնել. հրած-  
 րել. քելա. ի բաց գիւղ. աղաւել. իրգի.  
 Dipartire, ար. Dipartita. Ի. Տա. Dipartenza.  
 Dipartito, Ը. Բաժանեալ. անջատեալ. Էն.  
 Dipelare, Է. Խելել զմաւ. փռաւ. երգ.  
 Dipellare, Է. Բերկեւ. զերծանել զմաւ. Կոր-  
 զել զմաւ. արիւր. արիւր.  
 Dipendente. Dipèndere, Էն. Տա. Dependente.  
 • Dipenduto, Ը. Կարել. ը ձեռամբ այլոյ գիտե.  
 • Dipennare, Է. Եղծանել զբաւ. Էն.  
 Էն. Էն.

Dipignere, Dipingere, 2. Կարգել: արեթ եւել  
 Եւ. նազել: Եւ. նկարագրել բանիւ. ստորա-  
 գրել. կենդանագրել. երեկոցանել: Լաթ  
 եթի: S. St. a Dipignere. Dipingere di rosso,  
 Կեն. նկրկել 'ի կարմիր, Կեն. գլուխը գոյ: Եւ. Եւ.  
 a olio. նկարել իւլով. (Յ իւլալանց երանգի):  
 a tempera, կի a guazzo. նկարել ջրով. (Յ Ե-  
 րանգի լուծելով 'ի ջուր, կի 'ի ստախիւ):  
 a fresco. նկարել թարմ. (Յ 'ի վր թարմ և խո-  
 նաւ ծեփալ): col ferro caldo sulla cera. արծ-  
 նել 'ի վր մոմի: dipingere così alla grossa.  
 նկարել ուրուճակեւ. ստոնեբարդքել:

Dipignitóre, Dipingitóre. *Stu* Dipintore.

Dipignitrice. *St.* Dipintrice.

Dipintamente, 4. *Զորեմ նկարու. նկարու.*

\* Dipintissimo, ma. 4:5 - Բազմբանդ - Երփն  
Երփն :

Dipinto, 4. - St. Dipinturz.

[illegible]

Dipintóre, -e. 'b4-rf2: -e-rf2: 'b4-r2:

Dipintoréssa, Dipintrice, 14 - 4/2 24-2/2.

Dipintúra - նկար. նկարեալն : նագլ : նկար

Diplóide, էր. Լ. գոյացուծի ինչ ապագային ունի

Դիվան, որը կ'աշխատի ինչ անհատիկ ընդ  
 ինչ երկուց Թիթղանց սկառսաակի գլխոյն :

Diploma, որը օգտագործակ ընդ ինչ ընդ

Դիպլոմա, -ի. Հրովարտակ. գիր, կմ մուրհակ արքունի. հրամանագիր : նամկ. պետ. և կմ. վերհան.

Diplomático, ca. Համալսարանի Կրթաշրջան:

Dipopoláre, Ն. Անարգացուցանել - անարատ ,  
կի՞ ամեն անգի : ամենի : ինչի էլ մե :

Diporre. Skin Diporre.

Diportamento. Գնացք. ընթացք. կենցաղը - գեղ. -

Diportársi, J. Դործե, ինչ գրասենյակ աղագուռ .

զոհարմանալ . զբոսանիլ ի Հիֆ . եյլնէ՛ք : -Էֆ-  
իւրդէ : Ենայ . հոգասանն : Բարնայ . Բարնայ :

2. Երկրորդ հարցը. Երբ և ուր  
 3. Երկրորդ հարցը. Երբ և ուր

Portare .

• Diportévole, 4. Զուարճալի. հեշտալի: Իժուլ: Զուարճուի. Իսկ. Բարուի. արտաքին:

Diporito . Ճիւրճութիւն . Ամբողջութիւն . զգոյցութիւն :  
Էպէսեանք . Կէտ . Եկեղ - տակաւ և Portamento . An-  
dante . Բարձրացում . Ուշադրութիւն .

dar a diporto. *Sponda*. *q*<sup>a</sup> *n*<sup>a</sup>. *p*<sup>a</sup> *m*<sup>a</sup>: *b*<sup>a</sup>.

Depositaré, *de*. *8<sup>va</sup>* Depositare.

**Dipositario .** Անտոնյան : աւանդագրահ : Քա  
Զեմբար : գանձարկետ : հաշիւփար :

Dipositeria: Կայան աւանդապահին, զԹԷԿԻ  
գանձապահին :

Dipósito, 40. Աւանդ - պահուստ և էմպէթ : dare, mettere in deposito. արանդէտ : առաջ արանդէտ :

**b**-**ḥ**-**ḥ**: pigliare in deposito. **ḥ**-**ḥ**-**ḥ**

առնդ : կհանելի = Լնտ : stare in deposito. Ժիւղ  
'ի պահեաթի . կալ յառանդ : Deposito, կալ

Depósito. Գերեզման: Գերեզման:  
Depósito. Գերեզման: Գերեզման:

Deposto, ta. S<sup>ta</sup> Deposto.  
 Dipravare, S<sup>ta</sup> Depravare.  
 Disparare, S<sup>ta</sup> Disparare.

Dipressare, ሂ. ስሁ Accostare. ስሁ  
Dipresso, Di presso, ሂተ. ትኩረት ጥፍሁ. ሆሙ.

ՀԱՅ. ԲԵՐԺ. ՄԱ. : ԻՄԵԼ : 'Ն ԲԵՐԺ : ԻՄԵԼԳԱՆ -

մէ յետ քաղցաց . յետ ստիպուց : Բէլ :  
Dipsa . ծարաւ . ( Կ'օճ ինչ ժամանակ ) Ետեւել ելան :  
• Dıptıcı , աբ . յո՛ւ . Ի հոսում առ յոյնս՝ եր ցանկ  
ինչ կրկնակ . յորոյ Ի միւս՝ մասին գրեալ էին  
անուանք կենդանեաց , և զմիւսումն անունաբ  
նշեցեալոյ յիշատակելեաց լամպին պատման :  
Եւ ևս՝ եր մասեան ինչ անունաց հիւսպատ  
սաց և այլոց նախնի իշխանաւորաց :

Dipurare . Տես Depurare .

Diputare , Diputato . Տես Deputare , ևն :

Diradare , և . Անգայտացոյցանել . անտարել . առ  
բաժնել : Ելելէնէնէ . Ելայնէ : Diradarsi , 3 .  
Անտարել . անգայտանալ : Ելելէնէնէն : Ի մաս  
ղու գծովսին . հեռանալ Ի ծովեզերէն ( ուր  
խորսխեալ կայր նաւն : )

Diradato , և . Անտարել : Ելելէնէնէն :

Diradicare , և . Խնդել արմատաբ . քանցել և ձեռ  
քնէ քոթարտ : քնալնն առնել . պատասպառ կա  
րուսանել . Զննել : Բէկեքն ելոյն . Գոյնտ :

Diradicato , և . Արմատախել . Խնդալ . ևն :

Diramare , և . Զալաւել . քշալել զոտա : Գոթա  
նա : Diramarsi , 3 . Ոտա արձակել : Գոթարտն  
նա : քաժանիլ զոտայ յերկուս , կի՛ Ի բազում  
առաջն :

Diramato , և . Քշաւալ . քանցալ . ևն :

Diramazione , և . Քաժանութի Ի բազում առաջն :

• Diramorate , և . Տես Diramare .

• Dirancare , և . Կորդել . քանցել :

• Dirangolato , և . Տես Disattento , Spensierato .

Dire , և . Ասել . պատմել . խօսել . Գնէն . Ետել  
Եկմէ . Ելելէնէն : անունանել . կոչել : աբ Գնտ .  
լալբոն : խոստովանել : հաստատել : Ի գոր Եկ  
մէ : յայտ առնել . ապք առնել . ծանուցանել :  
Նախն Եկմէ . Գոթարտն : պատասխանի առնել :  
Ճեկալ Եկմէ : հրամայել . պատահել : Գոթար  
նա : յեկել . Ի մէջ բերել . նշանակել . բացա  
րել . andar dicendo . հրատարակել . հաշակել :  
առ Եկմէ : aver che dire . ունել ինչ առնել . ու  
նել նիւթս խօսելոյ : aver che dire con uno .  
գոթարտի . կապ . կի՛ իւնի ինչ ունել Է ունիք .  
ho inteso a dire questo . լուայ Ի համարայ  
լուայ Ի բաղնաց : non s' ha a dire . մէ իսկ և  
իսկ . մէ յայն Եկմէ : non perchè io sono stato  
co' sicarij , s' ha a dire , che io sono un sicario .  
Եկմէ գայ Ի գաճիքս սիկարեանց : մէ  
յայն Եկմէ Եկմէ սիկարեան : dir bene . խօսել  
քաջ , Է պատշաճ : ևս՝ գովել . բարեբանել .  
բարիս խօսել ( գովեցէ ) : ne dicevano tutto il  
bene del mondo . առ հաւարակ գովէին յամ  
գովութի : a bocca . խօսակցել . խօսել բերան Ի  
գերան , յանգիւնն : buono . լինել բարեբազդ .  
յաջողի բազդին : il buon giorno . առ ողջոյն  
առաւօտա . ողջունել Է առաւօտն : a capriccio .  
խօսել Է քնաց , զայրապար : colla carta in ma  
no . առնել Ի գրի . cattivo , կի՛ il contrario .  
լինել գոթապ . կի՛ Ի գոթապառ . մէ յաջողի  
Եկմէ դու՛ Զանիս Է այն . հանց և քեզ այն :  
ciòè a dire , կի՛ vale a dire . 3 . 3 . Եկմէ և  
Եկմէ : che tanto è a dire . 3 . il cuore me lo  
diceva . զայդ գոշակէին միտք իմ . dar da dire .  
լինել Ի զրոյս . կի՛ չէին : di Dio , կի՛ di Cri  
sto . Եկմէ . երգումալ լաճ , Ի քն . հայնդիլ  
գոթ . գոթ . dimmi . առն ինչ . ունէ : dimmene  
no . 3 . ինչ ինչ զգ . առն ինչ զգ . di su , co  
me andò poi ? առն և որ զինի . զինչ ապա՛ ի  
come ella sta , առն զինի . զինչ բերան : dad

dovero . առն յանկատար : ստուգաբ : ci è ben  
da dire degli antichi a' moderni . ապրիք բաղնաց  
ապրերին Ի նախնեաց : non c' è che dire .  
Եկմէ որ որ հիշեցեցի . ապրէն յայն և անյն .  
անուշա . առանց յամ հակառակութի : far dir di  
se , կի՛ de' fatti suoi . առն բարբառել այլոյ  
զաննն : կի՛ զգործոց իւրոց . լինել Ի զրոյս :  
il dir fa dire . առն . բանք դասն ծնանին : in  
alcuno . նշանակել Ի ուսմանի զանձար պարտա  
յանուն ուրուք . նշանակել Ի հաշիւ ուրուք :  
l' istesso . զոյն երկրորդել . յեզեզել զոյն :  
male . չարիս խօսել . չարախօսել . բամբառել :  
Messa . Պատարալել . մատուցանել զոր պա  
տարագն : molto . երկայնաբանել . երկարել  
զիսու . զնաւն . di no . ուրանալ . ժխտել . բա  
ցանել : non dico . Թողում առնել . լուծմ . չա  
սեմ : non dir cosa , che vaglia . չաղիւղիւղիւղ :  
բարբանել : non ti va dire . առնալ և առնել .  
գոթ ինչ խորհարկի : non dir niente , կի՛ non  
dir parola . լուել . շատել ինչ . զանց առնել . Ի մ  
զու առնել ինչ : ogn' uno dice la sua . առն .  
խորանշիւրոք խօսի Է կամ . կի՛ Է մտի : per  
cosi dire . զիւրապես տասցից . ող բանից կարգ  
և առնել : per dir brevemente . զի համարուս ա  
սացից . զի մի յերկարից զբան . գլուխ բա  
նիս : pigliare a dire . սկիզբն առնել խօսելոյ :  
dire quello che viene in bocca . բաշաղել . խ  
սել զայրապար . անկարգա : cose sciocche . բար  
բանել : di sì . հաստատել . այդ առնել : sopra  
una cosa . ճառել զիւրոյ ինչ . La bottega dice  
sotto il nome del tale . կրպակն յարգի . կամ  
վաճաքն վաճառին յանուն այդ ուրուք . In  
me dice il traffico delle sete d' Italia . Զիմ ա  
նուն յարգի վաճառականն Ի մատարսին իտալիոյ :  
i suoi peccati . խոստովանել զմեզս իւր : trovar  
a dire . գառնել ինչ սագիւս : si trova qualche  
cosa da dire sulla sua condotta . գառնել ինչ  
սագիւս . կի՛ զարովել Ի զնացս նր : che trovi  
tu a dire in questo ? իմ ինչ ցանկառ յայտ .  
զինչ այլ ինչդին աստանոր : udire dire . լուել .  
լուել յաջոյ : l' ho udito dire . լուայ զայն Ի  
լոյ . լուայ ուստաբ : l' ufficio , կի՛ il breviario .  
պաշտել զմանակարգութին : il vero . առն Ի  
Vero . venir a dire , voler dire . նշանակել :  
che vogliono dire queste parole ? զինչ նշան  
կին բառք . Voler dire . յորժամ առն զգոր  
ծոց՝ նշանակել : Զառաճ գալ . ծագել . զնա  
գալ : questo vuol dire , che tutto è perdu  
to . յայտանել զնա գոյ . կի՛ ունիք ինձանալ  
Ինչ յամ ինչ կորուսեալ և : che vuol dir questo ?  
զի՛ է . զինչ է այս . ինչ . che vuol dire , che  
hai paura ? զի՛ է զի երկնիս . voglio dirti po  
che parole . բանք ինչ ինչ Է քեզ . ben detto ,  
non si può dir di meglio . քաջ Էն բանք . լի  
ասացել . բովանդակ ասացել : sia detto in fra  
noi . մի որ գովապցի զայս . մի ունիք աստանել :  
subito detto , subito fatto . զայդ Է բանին . Ի  
նոյն . Է գուպ . Dire , ( Ի խաղա գրամոց նշան  
նակել ) խոստանալ զգլուխ ինչ գրամոց . Dirsi ,  
3 . Միտարանիլ Է ունիք . բարե կամանալ . լինել  
բարեկամ . միտարն : զի լուտ . գոթ լուտ : si di  
ce . առն . պատմի . առն . պատմին : si dice  
poeta . բանաստեղծ անունն զանն : Dir buo  
no , dir forte , piano , ևն . Տես Buono , Forte ,  
Piano , ևն :

Dire , 4 . ա . Ասացումն . բան . խոսք . Եկմէ :

• Dir

• Diredáno . Տե՛ս Diredano .  
Diredáre , 2 . Անժառանգ տանել . հաստնել 'ի  
ժառանգութի : Բրաբէն չեմք :  
Diredáto , ta . Direditáto , ta . Անժառանգ . ժա  
ռանգատեալ : Բրաբէն չեմք :  
Direnáto . Տկարութի միջոց . բեկումն երիկա  
մանց :  
Diretáno , na , -ն . Յետակողման . յետակայ :  
արջեմութի : յետին . վերջին : անդ . արշ :  
Diretáno , 4 . Յետակողմն . յետայր : արշ :  
• Diretáre , 4 . Տե՛ս Diredare , 4 .  
Direttaménte , 4 . Ուղղորդ . Է ուղղորդե . ուղ  
ղակի : փոքր . քառ փոքր : opposto . հակառակ  
կան . գեմ չգեմ հակառակ :  
• Direttivaménte , 4 . 'Եղն է :  
Direttivo , va . Ուղղիչ . կանոնիչ :  
Diréto , ta . Ուղիղ . ուղղորդիչ . ուղղորդ : փոքր :  
• Ուղղեալ առ ար . ( ասի զնմանկայ : ) Արգար  
իրաւացի . արաղա՛ն : լոյս . Բնութի : per modo  
diretto , o indiretto . յիրաւի . կի՛ յանիրաւի :  
per diretto , 4 . Տե՛ս Direttamente .  
Direttóre , -ր . • Direttrice , 4 . Ուղղիչ . կանո  
նիչ . վարիչ . կառավար . առաջնորդ : գլխաւոր .  
սկիւզ :  
• Direttório . Տօնարար :  
Direzione , 4 . Ուղղութի . ուղղորդութի . ուղիւր  
ձուռնի : փոքր . քառ : առաջնորդութի . կառավարութի .  
վարչութի : գլխաւոր : aver la direzione . ուղ  
ղել . կառավարել . առաջնորդել : անիւր . հետ  
նիւր . գլխաւոր եմք :  
• Direzione , 4 . Բաւ լսի . Տե՛ս Saccheggio .  
Diricciáre , 2 . Հանել զարանեկս 'ի փշապատ  
փեմկայ :  
Diridere . Տե՛ս Deridere .  
• Dirieto , Di riecto . Տե՛ս Dietro .  
• Dirigénza . Տե՛ս Direzione .  
Dirigere , 2 . Ուղղել . կառավարել . առաջնոր  
դել : փոքր . քառ : անիւր . հետն եմք : գլ  
խաւոր եմք :  
Diriménte , 4 . Բակեղ ( արդելք անուանուի : )  
Dirimere , 2 . Բաժանել . անջատել . քակել :  
այլմտ : քատել . վնասել . արդել զքանն : ք  
լուռ չեմք :  
Dirimpétto , Di , a , 4 . al dirimpetto . 'Ի խի . խի  
Dirincóntro , Di rincóntro . } Ելն  
ար . Հանդիպ . ընդդիմ . 'ի հանդիպ : ար  
շ :  
• Dirizata . Սեպացեալ վայր . վախ :  
• Diriziáre , 2 . Տե՛ս Schernire .  
Dirisione , Dirisóre . Տե՛ս Derisione .  
• Diritta , 4 . Dirittaménte . Տե՛ս Direttamente .  
բարեպ . Է պատշաճի . քաջ . յիրաւի . արդարա  
պէս : Ելն . ինչ . հարկի խաւ : անվրէպ .  
աննիւր . չգիւր . Բան . ինչ ինչ ինչ :  
• Dirittánza . Ուղղութի . արդարութի . իրաւունք :  
Dirittézza , Ուղղութի . ուղղորդութի : փոքր . քառ :  
իրաւունք . արդարութի : հարկ :  
Diritto , 4 . Dritto . Ուղղութի . իրաւունք . ար  
դարութի . իրաւ : հարկ : հարկ . սակ . կապալ :  
վրէն . հարկ : իրաւունք առ ինն : իշխանութի .  
արաւ . հարկ : Տարք , ( զոր վնարե քատա  
լազն : ) • Տարքանք , ( զոր վնարե յանցաւորն : )  
Dritto Divino , 4 . Ecclesiástico . Աջային . կի՛  
հեկեղեցական իրաւունք : far diritto . աննել  
( ունիք ) իրաւունք : առ զվնարն . վնար հա  
տանել :

Diritto, ta, տի - Dritto, ta. Ուղիշ. ուղղորդ. ուղղադիրժ: փոշու: կանգուն. յոտին: օխիւի: փոքրուշ: օրինաւոր. հարազատ. Զինարիւս: Կէլու: Սէի: արգար: ամբիժ. անենեգ. անարատ (այր: ) ասպէֆ. սուիհ: պատշաճական. յարմար: փնտիպ. այլոս: կազմ. պատրաստ. դիւրաւեա: Կաշէ: հնարագէտ. խորամանկ: Քելեպուշ: աշ: սաշ: արու: մեկն: a man diritta. կի՞ a man dritta. յաշմէ: guardare con occhio diritto. հայել քաղցր ախամբ. քաղցր ախնարկել: via, կի՞ maniera. Եւ այսմ նշանակուի վարի եւս միայնակ իւր քոյ. օգտակարադոյն. կի՞ լաւագոյն օրինակ: nel diritto mezzo del campo. 'ի միջովայրի: կի՞ միջոցի անգ. քաշտին: Բամա՛ էայլուն՝ օրհաշնաթ: a, կամ՝ al diritto, կամ՝ a dritto, հի. ուղիշ. ուղղորդ (գնաւ.) ընդ ուղղորդն: փոշու: իրաւամբք: Կոֆ իւշէ: a diritto, e a torto. յիրաւի. և յանիրաւի: al bene in diritto. յիրաւի. իրաւամբք: di male in diritto. յանիրաւի. յանարժանս: dar diritto. հարկաւեւ 'ի նպատակն. շնչաակի գիպեցուցանել:

Diritto, Dritto, հի. Sկս Dirittamente. Per diritto, per dritto. 'Եղն էն:

• Dirittone, տի. տի. Sկս Formicone, Astutaccio.

Dirittura. Արդարութիւն. իրաւն. ամբոնի. անարատութիւն. բարութիւն: Կոֆ. ուղելու: Եղիլի: հարկաւ: Սէի: իրաւամբք: ուղղորդութիւն. ուղիղդիրժ: փոշուշուտ: a dirittura. անս Dirittamente. Եւ՝ իսկ և իսկ: Andare a dirittura. Գնաւ ուղղորդ: pigliare una dirittura. անգուշ հաւապաղարգել 'ի գործն. ոչ խոտորիւ յաշ. կի՞ յահեակ:

• Diritturière. • Diritturiéri, տի. Արդար. ուղիղ:

Dirivare, Derivare, ւ. Ծագիւլ. անանցիւլ. յառաջ քալ: լտմտ. դուռնի իշէի: խոտորեցուցանել 'ի շաւղաց. անցանել յայնկոյս:

Dirivato, ta. Derivato. Ծագիւլ. անանցեալ:

• Diriviéni, տի. յոտ. Sկս Andirivieni, Imbroglia.

• Dirivo. Ծագութիւն. սկզբնաւորութիւն. սկիզբն:

• Dirizza, Drizza. Պարան ինչ կայսի նաւուն:

• Dirizzacrine, տի. Sկս Dirizzatojo.

Dirizzamento. Ուղղութիւն. ուղղորդութիւն:

Dirizzante, հի. Ուղղիւլ. աստճորդ: Գլուշու:

Dirizzare, ն. Ուղղել: փոշուշմտ: կանգնել (արձան.) կառուցանել: փոխիլ: Եւփմտ. ուղղել զընծաց (ուրիշ.) գեմ գնել. քառնաւ ուրիշ: Եւս փոշիլ: փեմիլ: քարձուցանել (ուրիշ. կի՞ առ ոք.) ուղեքմել (զփմտ:) փեմփոխիլ: Սիլիլիլ: հաստատել. վերստին կանգնել. յարուցանել: պերիփիլ: Եւսշմտ: ուղղել զընկապին, կի՞ զմիւրեալն. աստճորդել (կուրաց) իւրն էմիլ: Եւ իւրիւրիլ: արգարացուցանել • քառնեցուցանել: Dirizzarsi, յ. Դառնալ ուրիշ. կի՞ առ ոք. գեմ գնել: փեմիլ: կանգնիլ. յոտն յոտնել: Եւս Եւսիլ: dirizzarsi, կի՞ drizzarsi in piedi. Նոյն էն: voler dirizzare il becco agli spavieri, le gambe a' cani. աստիճանարկել յանճարիմս. լուանալ զհիգիլ:

Dirizzato, ta. Ուղղեալ. կանգնեալ. էն:

Dirizzatojo. Հերարալի. ( և գործի ինչ բաշիւն լոյ զհերս զէնոյ յերկու հաւատարմասունս: )

Dirizzatore, տի. Dirizzatrice, իֆ. Ուղիւլ. մարդիւլ: աստճիւլ: Իւրն կոկն: կայսիլ:





առջ. անտառակա: հասարակաց:  
 Disagiátore, ա. Եղիշ. Բաղիւ: Ինչի՞ք:  
 Disagio, Եղիշ. անհանգստութիւն: զիշ: զանկէ.  
 եղիշ: Կարողութիւն: չքաւորութիւն: երաժշտ. star  
 a disagio. առաւարկէ չքաւորութիւն: Եղիշ: Երաժշտ.  
 ա. Եղիշ: aver disagio di qualche cosa. Կարողութիւն  
 Եղիշ: tenere a disagio. Եղիշ. առաւարկէ.  
 ցոյցանել. առաւարկէ:  
 Disagiosamente, Գ. Իմաստաւոր. անհանգստաւ:  
 Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ:  
 Disagioso, Զ. Իմաստաւոր. տարածանելի. Եղիշ.  
 անհանգստաւ: Եղիշ. Եղիշ:  
 Disagráre, Ե. S<sup>to</sup> Profanare.  
 Disajutáre, Ե. Եղիշ. Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ:  
 Disajutársi, Ե. Սրտաւորութիւն:  
 Disajuto, Եղիշ. Եղիշ. արգել: Եղիշ: Եղիշ:  
 Disalberáre, Ե. Բառնալ զկայմն նաւուն: Եղիշ.  
 Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ:  
 Disalberáto, Ե. Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ:  
 Disalbergáre, Ե. Եղիշ. Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ:  
 Disalbergáto, Ե. Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ:  
 Disalloggiáre, Ե. Եղիշ. Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ:  
 Disamabile, Ե. Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ:  
 Disamabile, Ե. Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ:  
 Disamare, Ե. Ոչ սիրել. Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ:  
 Disamato, Ե. Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ:  
 Disamatóre, ա. Disamatrice, Ե. Եղիշ. Եղիշ:  
 Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ:  
 Disambizioso, Զ. Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ:  
 Disambizioso, Զ. Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ:  
 Disamenità, Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ:  
 Disaménio, Ե. Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ:  
 Disaménio, Ե. Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ:  
 Disaménio, Ե. Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ:  
 Disamináre, Ե. Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ:  
 Disamináto, Ե. Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ:  
 Disaminazione, Ե. Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ:  
 Disamistáde, Ե. Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ:  
 Disammirazione, Ե. Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ:  
 Disamioráre, Ե. Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ:  
 Disamoratécio, Ե. Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ:  
 Disamorató, Ե. Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ:  
 Disamóre, ա. Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ:  
 Disamórevole, Ե. Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ:  
 Disamorevolézza, Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ:  
 Disamoroso, Զ. Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ:  
 Disancoráre, Ե. Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ:

Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ:  
 Disanelláre, Ե. Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ:  
 Disanimáre, Ե. Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ:  
 Disanimáto, Ե. Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ:  
 Disapparáre, Ե. Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ:  
 Disappariscente, S. Disavvenente, Disparuto.  
 Disappassionataménte, Ե. Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ:  
 Disappassionatézza, Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ:  
 Disappassionáto, Ե. Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ:  
 Disappensataménte, S<sup>to</sup> Inconsideratamente.  
 Disappensáto, Ե. S<sup>to</sup> Spensierato.  
 Disappestáto, Ե. Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ:  
 Disapplicáre, Ե. Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ:  
 Disapplicatézza, Disapplicazione, Ե. Եղիշ:  
 Disapplicáto, Ե. Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ:  
 Disappréndere, Ե. Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ:  
 Disapprensione, Ե. Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ:  
 Disapprovare, Ե. Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ:  
 Disapprovato, Ե. Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ:  
 Disapprovazione, Ե. Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ:  
 Disarboráre, Ե. Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ:  
 Disargináre, Ե. Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ:  
 Disargináto, Ե. Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ:  
 Disarmaménto, Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ:  
 Disarmáre, Ե. Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ:  
 Disarmáto, Ե. Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ:  
 Disarmáto, Ե. Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ:  
 Disarmónia, Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ:  
 Disarmónico, Ե. Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ:  
 Disascóndere, Ե. Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ:  
 Disascóso, Զ. Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ:  
 Disaspríre, Ե. Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ:  
 Disassediáto, Ե. Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ:  
 Disassuefátto, Ե. Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ:  
 Disastráre, Ե. Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ:  
 Disatrásrsi, Ե. Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ: Եղիշ:  
 Di























անձիւր . ( ք' որ յուրի զձիւր ինչ բնութիւն )  
 Disgraziosamente . Տես Disgraziatamente .  
 Disgrazioso , sa . Տես Ingrato .  
 isgrogaménto . • Disgreganza . Բաժանումն .  
 ցրումն . ցրումն : այլու . արւելու :  
 isgregare , և . Բաժանել . ցրուել . ցեղել .  
 ցելաւ . քաղելաւ : • Disgregarsi , և . Բաժանիլ .  
 ցրուիլ . արւելաւ . քաղելաւ : • Disgregarsi իր vi-  
 sta . տկարանալ տեսուել . զատիլ աչաց :  
 isgregativo , va . Յրէ . արտազատիլ ( տեսուել )  
 isgregato , ta . Բաժանեալ . ցրուեալ : արւելել .  
 քաղելել :  
 isgrogazione , it . Տես Disgregamento . Disgrega-  
 zione della vista . Յրումն տեսուել . միմա-  
 յունի աչաց . արտազատուի տեսուել :  
 Disgrevare . Տես Disgravare .  
 Disgrignare . Տես Digrignare .  
 isgroppare , և . Լուծանել . կծբակել զհանգոյցն :  
 փխտել :  
 isgrossaménto , Disgrossatura . Տես Digrossa-  
 mento .  
 isgrossare . Տես Digrossare .  
 Disguaglianza , և . Տես Disuguaglianza , և .  
 • Disguagliare , և . Disaguagliarsi , և . Չան-  
 դանել . փնել այլ . տարբեր :  
 • Disguisato , ta . Յայլահերպա եղեալ :  
 • Disguizzolare , և . Տես Rovistare .  
 Disgustare , և . Անհանց փնել . ճանձրոյթ ար-  
 կանել . յափրացուցանել : ղեկնիլն : ղեկնիլ .  
 և . ղեկել . զայրացուցանել : ինքնիկ : Dis-  
 gustarsi , և . Չանձրանալ . ոչ հանել : ղեկնիլ .  
 և . կու երկնի . con alcuno . խեղճանալ ընդ  
 ումք . բարկանալ ումք . զարիւլ : հաբեցաւ :  
 քաղելաւ :  
 Disgustato , ta . Տաղահացեալ . զարեալ . զայրա-  
 ցեալ . զժկամակեալ . ինքնիկ . քաղելել :  
 Disgustatore , re . Disgustatrice , it . Եղիլ .  
 ճանձրացուցիլ . զայրացիլ . ինքնիկ . տաղաբերել :  
 • Disgustevole , և . Տես Disgustoso .  
 • Disgustevolizza . Անհանուի . զանուի :  
 Disgusto . Անհանուի . զժկամակեալ . զիշա . ղե-  
 կութի . ճանձրոյթ : ղեկնիլ . ղեկնիլ . ղեկնիլ .  
 ինքն :  
 Disgustoso , sa . Անհանց . զտաղանիլ . տաղահա-  
 ցուցիլ . դան . զժնդակ : ղանդակ . ինքնիկ .  
 տաղ :  
 • Disia . • Disianza . Տես Desiderio .  
 Disiäre , Disiäto , և . Տես Desiderare , և .  
 Disiderabile , Disideräre , Disiderio , և . Տես  
 Desiderabile , և .  
 • Disjecorärsi , և . Հանել զեարգն իւր . Թափել  
 զիւրաւի իւր :  
 • Disievole , և . Փափաքի . ցանկալի :  
 Disigilläre , և . Բանալ զիւրի : Գոհիլ . արեւ :  
 • Disiguale . Տես Diseguale .  
 • Disinpacificato , ta . Պրծեալ 'ի չիտից . չարա-  
 բաւ 'ի լիքաց : արիւնտի քաղաւաք :  
 Disimparäre , և . Մոռանալ զտաւելն : անսթմալ :  
 Disimpedire , և . Ի բաց առնել զիւրիմն , զխոչ-  
 նիլն : արեւելալ :  
 Disimpegnäre , և . Աղատել զք 'ի ծանրութիւն , 'ի  
 պաշտանի . Թափել . զերծուցանել ապա ին-  
 քն . քաղելաւ :  
 Disimpegnärsi di sua parola . Ճողապիլ 'ի խոս-  
 անի :  
 Disimpégno . Աղատել : քաղելալ :

• Disimpressione , ta . Չերծ յեմ ապաւարուել :  
 • Disimprimere , և . Ի բաց բանալ զապաւարուի :  
 • Disinäre . Տես Desinare .  
 • Disinclinazione , it . Բարձուն յոժարութիւն .  
 հակակրօն . Շղիմի . անյոժարութիւն :  
 Disinenza . Տես Desinenza .  
 • Disinfiammare , և . Բանալ կծ մեղմել զեր-  
 մութի :  
 Disinfiere , Disinfingere , և . Տես Disfingere .  
 • Disinfintamente , և . Անկեղծաւոր մարդ . ան-  
 ղեկ . արիւն . հոգի . արիւն :  
 Disinfinto , ta . Անկեղծ . անկեղծաւոր . հաւա-  
 տարի . արեւ . կուի :  
 Disingannäre , և . Աղատել 'ի պատրանաց . ծա-  
 ռուցանել զմոլորութիւն : ինքն . արեւ . եղիլ .  
 արեւ :  
 Disingannato , ta . Չերծ 'ի պատրանաց : ինքն  
 արեւել :  
 Disinganno . Ճանալումն մոլորութիւն . աղատութի  
 'ի պատրանաց :  
 • Disinnamoraménto . Դադարումն 'ի սիրելոյ .  
 շինումն սիրոյ :  
 Disinnamorärsi , և . Դադարիլ 'ի սիրելոյ . 'ի բաց  
 զնկ զեր . շինիլ սիրոյ . արեւ . արեւ :  
 • Disinöre , re . Տես Disonore .  
 • Disintendere , և . Ոչ հա խմանալ :  
 • Disinteressärsi , և . Ոչ ինքնիկ զան անձին .  
 Թուզուլ զան անձին :  
 • Disinteressatamente , և . Առանց ինչ շահախո-  
 քութի . ոչ ինքնիկ զանձին օգուտ : անի . քա-  
 ռուցել ինքնիկ :  
 • Disinteressatizza . • Disinteresse , it . Ան-  
 հախախորի . անշահախորի . Թանկալել :  
 Disinteressato , ta . Անշահախորի . անշահախոր  
 ոչ ինքնիկ զանձին օգուտ : անի . քա-  
 ռուցել արեւ :  
 • Disintimazione , it . Եանանքումն յայտարա-  
 րութիւն :  
 • Disinvicare , և . Եանանքել զհրաւերն :  
 Disinvolto , ta . Եանողակ . անգի . կայտառ .  
 ժիրաժիր . շոյալ : արեւ . արեւ :  
 • Disinvoltura . Կայտառակ . անգի . յաղա-  
 կութ . յարապարակ զայրութիւն : արեւ . արեւ :  
 Disio , Disiöso , Disiäre . Տես Desiderio , և .  
 • Disire . • Disiro . Տես Desiderio .  
 • Disistancärsi , և . Հանգիլ յայտառանաց :  
 • Disistima . Անհամարելի . քանակումն : հաւա-  
 ցել :  
 Dislacciäre , և . Արձակել 'ի կապանաց . զերծու-  
 ցանել . արեւ . արեւ : քաղելաւ :  
 Dislagäre , և . Տարածիլ իրիւ զիւր . ընդարձակիլ :  
 ինքն ինքն եղիլ :  
 Disleäle , և . Ենեղաւոր . անհաւատարմ . ինքն :  
 Dislealissimo , ma . Գե . Անեղանկ . արանեղ :  
 Dislealmente , և . Ենեղաւ . արեւ . արեւ :  
 Dislealtà . • Disleänza . Ենեղութիւն . արեւ .  
 ինքն :  
 Dislegäre , և . Բակել . արձակել : արեւ : զեր-  
 ծուցանել : քաղելաւ : յայտնել . քաղաւաքանել :  
 ղեկնիլ : i denti . Բժշկել զտառանաւումն :  
 Dislegato , ta . Լուծեալ . արձակ : արեւ . արեւ :  
 Dislocäre , և . Dislogäre . Հանել 'ի անդաշտ . խո-  
 ւան ( զրակերս ) : երկնիկ արեւ : Dislogärsi ,  
 և . Խախտիլ անդաշտ : ինքնիկ երկնիկ արեւ .  
 արեւ :



isonorato, ta. Անպատիւ. անհարգ. անհամբաւ. Ինքնաբեր. անու. անհամբաւ.

isonore, or. Անպատիւութիւն. անհարգութիւն. անհամբաւութիւն. անհարգութիւն. անհամբաւութիւն.

isonorevole, le. Անպատիւութեան. անհարգութեան. անհամբաւութեան.

isonorevolmente, le. Անպատիւութեամբ. անհարգութեամբ. անհամբաւութեամբ.

Disonorare, Disonorato. Տես Disonorare, le.

Disoppellire. Տես Disoppellire.

Disoppilante, le. Որ բանայ կիւղածանէ զիկոյ. որ բանայ զանոյ (մարմնայ).

Disoppilare, le. Բանաւ զիկոյ. բանաւ զանոյ.

Disoppilativo, va. Որ բանայ զիկոյ անոյ մարմնայ. բանաւ (զիկոյ).

Disopra, Di sopra. Տես Sopra.

Disoprappiù. Di soprappiù, le. Գեր ի վերայ. անկի. անաւել. ք. քան. վաւ.

Disorbitante, le. Անշարժ. անարար. անաւել. անաւել. անաւել.

Disorbitantemente, le. Կոյն.

Disorbitanza. Անշարժութիւն. անարարութիւն. անաւել. անաւել.

Disordinaccio, le. Անկարգութիւն. անհարգութիւն. անհամբաւութիւն. անհարգութիւն. անհամբաւութիւն.

Disordinamento, Disordinanza. Տես Disordine.

Disordinare, le. Բանաւ զիկոյ. անհարգութիւն. անհամբաւութիւն. անհարգութիւն. անհամբաւութիւն.

Disordinarsi, le. Բանաւ զիկոյ. անհարգութիւն. անհամբաւութիւն. անհարգութիւն. անհամբաւութիւն.

Disordinatamente, le. Դժբանակ. անհարգ. անհամբաւ. անհարգ. անհամբաւ.

Disordinato, ta. Անկարգ. անհարգ. անհամբաւ. անհարգ. անհամբաւ.

Disordinazione, le. Դժբանակ. անհարգ. անհամբաւ. անհարգ. անհամբաւ.

Disorganizzato, ta. Անկարգ. անհարգ. անհամբաւ. անհարգ. անհամբաւ.

Disormeggiare, le. Անկարգ. անհարգ. անհամբաւ. անհարգ. անհամբաւ.

Disorrare. Disorrévole, le. Տես Disonorare.

Disossare, le. Բանաւ զիկոյ. անհարգ. անհամբաւ. անհարգ. անհամբաւ.

Disottano. Տես Inferiore.

Disotterrare, le. Բանաւ զիկոյ. անհարգ. անհամբաւ. անհարգ. անհամբաւ.

Disotterrato, ta. Բանաւ զիկոյ. անհարգ. անհամբաւ. անհարգ. անհամբաւ.

Disotto, Di sotto. Տես Sotto.

Disovolato, ta. Բանաւ զիկոյ. անհարգ. անհամբաւ. անհարգ. անհամբաւ.

Dispacciare. Տես Spacciare.

Dispacciare, le. Բանաւ զիկոյ. անհարգ. անհամբաւ. անհարգ. անհամբաւ.

Dispaccio. Բանաւ. անհարգ. անհամբաւ. անհարգ. անհամբաւ.

Dispajare, le. Անկարգ. անհարգ. անհամբաւ. անհարգ. անհամբաւ.

Disparare, le. Բանաւ զիկոյ. անհարգ. անհամբաւ. անհարգ. անհամբաւ.

Disparato, ta. Disparatissimo, ma. Անկարգ. անհարգ. անհամբաւ. անհարգ. անհամբաւ.

Disparécchi, or. Բանաւ զիկոյ. անհարգ. անհամբաւ. անհարգ. անհամբաւ.

Disparécchiare, le. Տես Sparecchiare.

Disparénte, le. Անկարգ. անհարգ. անհամբաւ. անհարգ. անհամբաւ.

Disparénza. Անկարգ. անհարգ. անհամբաւ. անհարգ. անհամբաւ.

Disparere, or. Բանաւ զիկոյ. անհարգ. անհամբաւ. անհարգ. անհամբաւ.

Disparere, le. Անկարգ. անհարգ. անհամբաւ. անհարգ. անհամբաւ.

Disparévole, le. Բանաւ զիկոյ. անհարգ. անհամբաւ. անհարգ. անհամբաւ.

Dispargere, le. Բանաւ զիկոյ. անհարգ. անհամբաւ. անհարգ. անհամբաւ.

Dispargersi, le. Բանաւ զիկոյ. անհարգ. անհամբաւ. անհարգ. անհամբաւ.

Dispargimento. Բանաւ զիկոյ. անհարգ. անհամբաւ. անհարգ. անհամբաւ.

Dispari. Անկարգ. անհարգ. անհամբաւ. անհարգ. անհամբաւ.

Disparimente, le. Անկարգ. անհարգ. անհամբաւ. անհարգ. անհամբաւ.

Disparire. Տես Sparire.

Dispariscénte, le. Անկարգ. անհարգ. անհամբաւ. անհարգ. անհամբաւ.

Disparità, - tade, - tate, le. Անկարգ. անհարգ. անհամբաւ. անհարգ. անհամբաւ.

Disparito, ta. Անկարգ. անհարգ. անհամբաւ. անհարգ. անհամբաւ.

Disparmente. Տես Disparimente.

Dispartamente. Տես Spartamente.

Disparte. Դժբանակ. անհարգ. անհամբաւ. անհարգ. անհամբաւ.

Dispartire, le. Բանաւ զիկոյ. անհարգ. անհամբաւ. անհարգ. անհամբաւ.

Dispartimento, le. Բանաւ զիկոյ. անհարգ. անհամբաւ. անհարգ. անհամբաւ.

Dispartito, ta. Բանաւ զիկոյ. անհարգ. անհամբաւ. անհարգ. անհամբաւ.

Dispartitamento. Տես Spartitamento.

Dispartitóre, or. Բանաւ զիկոյ. անհարգ. անհամբաւ. անհարգ. անհամբաւ.

Dispartito, ta. Բանաւ զիկոյ. անհարգ. անհամբաւ. անհարգ. անհամբաւ.

Dispassionamento. Անկարգ. անհարգ. անհամբաւ. անհարգ. անհամբաւ.

Dispastojare, le. Տես Spastojare.

Dispaventare, le. Spaventare. Բանաւ զիկոյ. անհարգ. անհամբաւ. անհարգ. անհամբաւ.

Dispéndere, le. Spéndere. Բանաւ զիկոյ. անհարգ. անհամբաւ. անհարգ. անհամբաւ.

Dispéndio. Բանաւ զիկոյ. անհարգ. անհամբաւ. անհարգ. անհամբաւ.

Dispendiosamente, le. Բանաւ զիկոյ. անհարգ. անհամբաւ. անհարգ. անհամբաւ.

Dispendioso, ta. Dispendiosissimo, ma. Բանաւ զիկոյ. անհարգ. անհամբաւ. անհարգ. անհամբաւ.





[illegible][illegible]





Dissimuláre, 2. Կեղծել. Կեղծաւորիլ. ձեւանալ.  
 'ի չափս լինել. լինել իբրեւ զխաւ: Դիւերէլի.  
 Բիւ Կեղծ. Կեղծելիէ զարեւ: il suo dolore.  
 լուել. Կի՞ Թագուցանել յիշեան, զցաւս իւր.  
 di non sapere. Ընել յանգէսս, յանձանօթս.  
 անձանօթանալ: անս է Contraffare, Falsifi-  
 care.  
 Dissimulataménte. Տէ՛ս Dissimulante.  
 Dissimuláto, 2. Կեղծեալ. ձեւացեալ: Կն: Ծած.  
 Կախարհութիւն. Կեղծամիտ:  
 Dissimulatóre, 2. Dissimulatrice, Ի՛. Կեղծա-  
 ւոր. Կեղծաւորեալ: Ի՛ի Իւրիւ:  
 Dissimulazióne, Ի՛. Կեղծաւորութիւն. Կեղծիք.  
 Ի՛ի Իւրիւիւ: զանցառալ. (է ձե ինչ ճար.  
 ասանական):  
 \* Dissipáble, 4. Զրոհելի. ցնդական. եղծական:  
 Dissipaménto. Զրուծիւն. վատնուծիւն. շաղկապ.  
 Գաւազն. Բեկէ: di testa. Գեղերանք մասց.  
 քրտանք խորհրդոց: Բեկէնէ: Գաւազն Բեկէ.  
 Գաւազն:  
 Dissipáre, 2. Զրոհել. ցնդել և ցան փայտցանել.  
 (զգորս) Գաւազն. Գաւազն զինչս. վատնել.  
 Իւրիւ Երեւ: Գաւազն. փարտանել: Գեղ Երեւ.  
 Գաւազն: l'ubriachezza. Թափել զարեւոյթի.  
 Գեղիւ:  
 Dissipatívo, va. Զրիւ. փարտանել: Գաւազն.  
 Dissipáto, ta. Զրոհեալ, Կն: Գաւազն.  
 Dissipatóre, 2. Dissipatrice, Ի՛. Զրիւ. վատ-  
 նիւ. շաղկ. Գաւազն Բեկէ Երեւ:  
 Dissipazióne, Ի՛. Տէ՛ս Dissipamento.  
 Dissipito. Անհատ. անձաւոր. անաւ: Գաւազն.  
 անհատ. անհատաւոր. անհատաւոր: անհատ:  
 Dissodáre, 2. Արորադրել զկորդացեալ երկիր.  
 Գործել զանգործ երկիր. Կերկել. Բրել: Լեկի.  
 Իւրիւ:  
 Dissodáto, ta. Ահաւորել. Կերկեալ. Գործեալ:  
 Լեկի Իւրիւիւ:  
 \* Dissollecitudine, Ի՛. Անհոգութիւն. Գանդադութիւն.  
 Dissolúbile, 4. Լուծանելի. Գաւազն. Լուծական.  
 Գիւրաւոր:  
 Dissolvénte, 4. Լուծանող. Լուծիչ. Կաւազն Երեւիւ:  
 Dissólvere, 2. Տէ՛ս Dissciogliere.  
 Dissolutaménte, 4. Զոքութիւն. անպարտաւոր. ան-  
 պարտաւորաւոր: Գաւազն. Երեւիւ:  
 Dissolutézza. Զոքութիւն. անաւորութիւն. Գեղիւ.  
 Գաւազն. Երեւիւ: darsi alla dissolutezza.  
 անաւորել. Կեւալ անաւորութիւն: Լեկի Երեւ:  
 Dissolutívo, va. Լուծիչ. Կաւազն: Երեւիւ:  
 Dissolúto, ta. Եղծեալ. աղաւաղեալ: Գաւազն.  
 Երեւ: Լուծել. Կաւազն: Երեւիւ: Գոգ. Գեղիւ. ան-  
 պարկեւոր. անաւոր: Գաւազն Երեւիւ. Կեւալ.  
 Երեւիւ: անաւոր. անաւորացան. անաւորիւ:  
 Dissoluzióne, Ի՛. Լուծութիւն. Կաւազն. Գաւազն.  
 Երեւիւ. Գաւազն. անաւորութիւն. Երեւիւ:  
 Լեկի Երեւ: Գաւազն. Երեւիւ: անս է Dissolutez-  
 za. Dissoluzione del matrimonio. Քափ.  
 անս է անաւորութիւն. Կի՞ պարկեւոր: Այլ. Կա-  
 ւազն:  
 Dissomigliánte, 4. Dissomigliantissimo, ma.  
 Անհոգ. Գաւազն: Գեղիւ: Գաւազն:  
 Dissomigliánza. Անհոգութիւն. Գաւազն. Գեղիւ.  
 Երեւիւ:  
 Dissomigliáre, 2. Լինել անհոգ. Գաւազն: Գեղիւ.  
 Երեւ:  
 Dissomigliáto, ta. Dissomigliévole, 4. Անհոգ.

Գեղիւ:  
 Dissonánte, 4. Անհամաձայն. անարձայն: Գե-  
 ղիւ. Գեղիւ: անհոգ. Կաւազն. անհոգ.  
 Կաւազն. Գաւազն: Գաւազն. Գաւազն.  
 Dissonánza. Անհամաձայնութիւն. անարձայնութիւն.  
 Գեղիւ Երեւ:  
 \* Dissonánsi, 3. Զարթոնալ. անաւոր: Գաւազն.  
 Dissonáto, ta. Զարթոնեալ: Գաւազն:  
 \* Dissottetráre, Disotterrare, 2. Կանել 'ի հա-  
 ղոյ: Երեւիւ Երեւ:  
 \* Dissovenire, 2. Մոռանալ. Կեւազն: անաւոր.  
 Երեւ:  
 Dissuadére, 2. Կանգնել 'ի հակառակն. շրջել.  
 Գեղ 'ի խորհրդոց. Խաւարեցուցանել: Գեղիւ Երեւ:  
 Երեւիւ:  
 Dissuasíone, Ի՛. Կանգնութիւն 'ի հակառակն. անաւոր.  
 Կանգնութիւն. Գաւազն խորհրդոց: Երեւիւ Երեւ:  
 Երեւիւ:  
 Dissuáso, 2. Կանգնեալ 'ի հակառակն. Գաւազն.  
 Կեւազն 'ի մասց. Գեղիւ 'ի խորհրդոց: Երեւիւ.  
 Երեւիւ:  
 Dissuasório, ria. Կանգնել 'ի հակառակն. Կաւա-  
 ճանդաւոր. անհոգ. Գեղիւ Երեւ:  
 Dissuetúdi, Ի՛. Տէ՛ս Dissusanza.  
 Dissuggelláre, 2. Բաւազն. Կի՞ Լուծանել զինչիւն.  
 Կեւազն Երեւ:  
 Dissuggelláto, ta. Քափել զինչիւն. Գաւազն.  
 Երեւիւ: Կեւազն Երեւ:  
 Dissuria. Միջարեւելութիւն. Գաւազն. Երեւ:  
 Գաւազն:  
 Distaccaménto. Բաւազն. անհոգ. Գաւազն: Գաւազն.  
 Երեւ: di truppe. Զոգաւ, Կի՞ հաստնալ զգորս.  
 (Երեւիւ Գաւազն հաստնալ 'ի բանակին, Երեւիւ.  
 անաւորութիւն) Գեղիւ:  
 \* Distaccánza. Երեւիւ:  
 Distaccáre, 2. 'ի բաց քեցել. փրկուցանել. Կոր-  
 դել: Երեւիւ: 'ի բաց անհոգ. Երեւիւ. Գա-  
 ւազն: Գաւազն: Կանգնել զգորս. Երեւիւ Երեւիւ.  
 'ի բաց Գաւազն. Երեւիւ: Երեւիւ Գաւազն: Կա-  
 ւազն. Կաւազն: Կաւազն. Կաւազն 'ի բանակին.  
 Գաւազն. Կաւազն: i cani. արձակել զորսական.  
 Երեւիւ: Distaccársi, 3. Անհոգ. Գաւազն.  
 Երեւիւ: Գաւազն:  
 \* Distaccáto, ta. \* Distaccatissimo, ma. Անհոգ.  
 'ի բաց քեցեալ. Կաւազն. Գաւազն:  
 Distaccátora. Տէ՛ս Distaccamento.  
 \* Distácco. Բեկցութիւն. անհոգ. Կաւազն.  
 Գաւազն:  
 Distagliáre, 2. Կաւազն. Կաւազն. Կաւազն.  
 Կեւազն. Կեւազն: Կեւազն: Distagliársi, 3.  
 Կաւազն 'ի փրկանց. Կաւազն:  
 Distagliáto, ta. Կաւազն. Կաւազն. Կաւազն.  
 Distagliatúra. Կաւազն. Կաւազն. Կաւազն.  
 Երեւ: Կաւազն: անս է Intaccatura.  
 \* Distánte, 4. Բացակայ. անաւոր. Կեւազն: Կա-  
 ւազն: Երեւ:  
 Distánza, Distánzia. Բացակայութիւն. անաւոր.  
 Երեւ: Կեւազն: Կաւազն: di distanza in  
 distanza. Կեւազն Կեւազն:  
 Distáre, 2. Լինել Բացակայ. Կեւազն. Կաւազն.  
 Երեւ: Երեւ: Կաւազն: Կաւազն:  
 Distasáre. Տէ՛ս Stasare.  
 Distemperaménto, Distemperánza. \* Distempe-  
 ratézza. Տէ՛ս Stemperamento. Կն:  
 Distemperáre. \* Distempráre, Կն. Տէ՛ս Stempe-  
 rare, Կն:



amico, մանրիմ, սերտ բարեկամ: սաղմ փոխ:  
 parenti, կարեւոր ազգականք: di sangue, արե-  
 ձակից: հը-ըհ: a distretta, Գ. անհկապէս. ան-  
 ձուկ. անձկագոյնս:  
 istrettuale, Գ. Դատաւանից:  
 Distribuyente, Գ. Բաշխուց: Բէլէն ետէն:  
 distribuire, Ե. Բաշխել Եւրոպայուհար. բաժա-  
 նել: Բէլէն Երէմ. Ժ. Երէմ: գտաւարել. կար-  
 գել: առ ին փելէն:  
 distributo, Ե. Բաշխել. բաժանել: Ժայանել:  
 distributore, աբ. Բաշխ. բաժանարար. մա-  
 տակարար: Բէլէն ետէն:  
 distributivamente, Գ. Բաժանարար. բաշխամբ.  
 արտաբաշխօրէն. կարգաւ:  
 distributivo, va. Տրամաբաշխական (արգարուի):  
 distributo, Ե. Տէս Distribuito.  
 distributore, աբ. Distributrice, Ե. Տէս Di-  
 stributore.  
 distribuzione, Ե. Դոյշի բաշխումն:  
 distribuzione, Ե. Բաշխումն. բաժանումն. արա-  
 մարաշխութիւն: Բէլէն: բաժին: Ժայ:  
 strigare, Ե. Պրծնացանել. Ճողոպրել: Ժաւաշ-  
 ւոն փորթարտ: պարգել. մկննել. մանկէն:  
 անս և Disciogliere. \* Distrigarsi, Ե. Ճողոպ-  
 րել զանձն. պրծանիլ: զըւնձն:  
 strigato, Ե. Պրծնալ. մկննալ. ևն:  
 stringere, Distringere, Ե. Պրծել. կաշկան-  
 ւել: Գրգըւք զըւնձն: Իննդ արկանել. պա-  
 արել. վառնկել: չգլոյս օտմտ: բովանդակել.  
 դարձանակել: ամտ. Գալմտ: esser distretto  
 li paura, ըմբռնիլ երկեպիւղ. վննել յահի:  
 strignimento, Distringimento. Անձկուի. ձե-  
 ուի. ննդ: չգլելի խտտուի. անաշտուի:  
 truggere, Ե. Բախիլ. կործանել. յաղարկ-  
 ւել: Եւրմտ. Լապղ Երէմ: Եղծանել. Ընդել.  
 որտակել: զմտ. զերգալ Երէն: ցրել. հեր-  
 ել (գիտաւս.) ըւծանել (զրէնս.) անփ-  
 ւել: անս և Private, Deporre. Distruggersi,  
 Զալլել. հաղիլ. ծիրել: Երէն: Խաւանտ:  
 truggimento. Տէս Distruzione.  
 truggitivo, va. Եղծիլ. ապականարար:  
 ruggitore, աբ. Distruggitrice, Ե. Կրծա-  
 շ. Բախիլ: Եւրմտ:  
 istruttivamente, Գ. Եղծմամբ. ապականալ:  
 ructo, Ե. Distruttissimo, ma. Բանդեալ եղ-  
 ձ: Եւրմտ. զըւնձն: հաղեալ Երէմ:  
 ruttore, աբ. Տէս Distruggitore.  
 ruzione, Ե. Աւեր. կործանումն. եղծումն.  
 ապականիլ. կորալւի. զերգալ: de' vizj.  
 Ըսմն, կէր բարձունի մելուց:  
 urare, Ե. Բանալ զիցս. բանալ. Բոխա-  
 ձն:  
 urbamento. \* Disturbanza. Տէս Disturbo.  
 urbare, Ե. Խառնել. Խառնակել. Գաւազ-  
 ւել: անհանգիստ առնել. ննդել. զղճել: Գն-  
 Բ. Երէմ: զառ աղբնտ: Խնդիմտ: Խառնակել.  
 օհաւանել. Ըմբռնել: Երէն օւնտ. մանկ օւնտ: անս  
 Distornare, Distrarre.  
 turbato, Ե. Disturbatissimo, ma. Խառն-  
 ալ. ևն:  
 turbatore, աբ. Խառնիլ. ննդիլ. Ժանձրացու-  
 շ: Խնդիմտ. Գռ աղբըն:  
 urbo. Խառնութիւն. շփոթ. Խառնակութիւն: Գ-  
 լըփլըտ: աղխաւումի. ննդութիւն. Ժանձրոյթ:  
 Երէն:  
 alente, Գ. Ծանալի. անարգ. փանդի-  
 ձն:

Disvalère, Ի. և Լ. Վիսաւել. կորուսանել պարբեր. արագ վերէն. գնալիկ գալ ի վերէն :  
Disvalóre, Գ. Անարգուռ. նոսաւասուն. ախարուիչ օւնաւարտ. աւելուել :  
Disvantaggio. Տե՛ս Svantaggio. A disvantaggio, Գ. Վնասար. աշխարհութիւն :  
Disvariamento, Disvário. Այլալուծ. տարբերութ. զանազանութ. խախտ. փառլ. :  
Disvariare, Լ. Այլեւայլ լինել. լինել այլ. զանազանիլ : պալմ. օլմա. փառլ. օլմա :  
Disvariato, ta. Այլ և այլ. այլ. զանազան : պալմ. գարշ. :  
Disubbidénte, Disubbidiente, Կ. Անհնազանդ. ըմբոստ. աշխար. Ժպիտ. օլմա :  
Disubbidientemente, Գ. Անհնազանդութ. յաւաստալիք. ինք ինք :  
Disubbidienza, Disubbidienzia. Անհնազանդութիւն : ինքնիշխանութիւն :  
Disubbidire, Լ. Անհնազանդ լինել. չանաւատարկանալ : Ժպիտ. օլմա :  
Disubrigare. Տե՛ս Disobbligare.  
Disudire, Լ. Լինել երբեք զիտալ : իւրեւեռելիք :  
Disuvedére, Լ. Անտես առնել. անհոգանալ. անգոհանել : հանգիշել օլմա :  
Disvegliare, Ի. Զարթուցանել. օյնաբերել :  
Disvégliere, Ի. խել. քանցել. յօգործել :  
Disvelamento. Խաղում. յայտնալինի :  
Disvelare, Ի. Բանալ. յայտնել : արտ. :  
Disvelato, ta. Բացեալ. բաց. մերկ. յայտնի : արտ. :  
Disvelatore, Գ. Բացող. յայտնիլ : արտ. :  
Disvellere, Ի. խել. կորզել. քանցել. յօգործել :  
Disvenire, Լ. Նոսալիլ. Թախանալ. պալմա : ախարանալ. շարժանալ :  
Disventura, Sventura. Դժբաղդութ. Թշուառութ. արկած. աղէտ. դէպ. գաղ. :  
Disventuratamente. Disventurato, ta. Տե՛ս Sventuratamente, և՛ :  
Disverginare, և՛. Տե՛ս Sverginare, և՛ :  
Disverre, Sverre, Ի. Տե՛ս Disvellere.  
Divestire, Ի. Կապալիլ 'ի գլխատուց. մերկացանալ : օլմա : զրկել. կոշտալիլ : մեղմել :  
Disvezzare, Ի. Խափանել զսովորութիւն : աւելիլ 'ի գործերս : Disvezzársi, Ի. Դառնալ 'ի ազգութիւն : արկելիլ, հայտնա գործել :  
Disvezzáto, ta. Դարձեալ 'ի սովորութ. խափանել զսովորութիւն : Փերսիսիկի :  
Disuggellare, և՛. Տե՛ս Disigillare.  
Disugguaglianza, Disuguaglianza. Անհասարակութ. խախտ. անհանգիստութ. դերդուրեւիտ. փառլ. :  
Disuguale, Գ. Անհասարակ. անհարթ. Խորտալիք : Գիւլ օլմա : անման. անզոյգ. դեղմել. ալմա :  
Disugualità, -tade, -tate. Տե՛ս Disuguaglianza.  
Disugualmente, Գ. Անհասարակաւ. ալապ. պալմ. Բիւրելի :  
Disviamento. Զարտալիք. մղորութ. զարտադրուցանել :  
Disviante, Կ. Խառնուրդիլ. մղորեցուցիլ :  
Disviare, Ի. Խառնուրդանալ. զուսածանալ յուրոյ : եղանակ արտ. : Disviarsi, Ի. Կի՛մ disviare, Լ. Զարտալիլ. Խառնիլ յուրոյ. մղորել : եղանակ արտ. : օլմա : անհ և Degenerare.  
Di-





**Dittamo**, Գիկտամոն. կրեաւորայս : Կիկտոմոն : **dittamo bianco**. Տե՛ս Frassinella.  
**Dittare**, **Dittato**, Գ. Տե՛ս Dettare, ևն.  
**Dittatore**, ա. Տե՛ս Dettatore. Գիկտատոր. ( և անուն իշխանապետի նախնի հռոմէացեաց : )  
**Dittatorio**, ria. Գիկտատորական. իշխանապետական :  
**Ditongare**, ն. Երկարաբան գործել. երկմայն առնել :  
**Ditongo**, Գ. Երկարաբան. երկմայն. ( և միւր տարւի երկուց մայնաւորաց 'ի մի վանել : )  
 \* **Dituffare**, **Ditupare**. Տե՛ս Tuffare, Turpare.  
**Diva**. Աճուհի : Սիրուհի. աստվածուհի :  
**Divagaménto**. Թափառումն. գեղերանք : Կեղեկ. ևն. անկեղծ :  
**Divagare**, և. Թափառել. գեղերել : Կեղեկ. ևն. անկեղծ : **Divagarsi**, յ. Առաջացն աղաւթել ընկալցից բանին :  
 \* **Divagato**, ta. Թափառեալ. գեղերեալ :  
**Divallaménto**. Իջումն. Էջ. ևն. ևն.  
**Divallare**. Իջանել 'ի հոգիս. Կի՛ 'ի մօրս. Իջանել : Երեւել եկեղ. ևն. ևն. :  
**Divampare**, **Divamparsi**, յ. Աւրել. Կիշուլ. արդարել : անկեղծութ. ևն. ևն. :  
**Divariare**, ն. Տե՛ս Variare.  
**Divario**. Չանաղանութի. պէտպիսութի. խախտ. ասարեքութ. ևն. ևն. :  
**Divastaménto**, -r. **Divastazióne**, ի. Բանգումն. աւեր : Գրան. ևն. ևն. :  
**Divecchiaménto**. Կորսութ. ևն. ևն. ևն. :  
**Divecchiare**, ն. Կորսել 'ի հետեւ. անարգել. ևն. ևն. ևն. :  
**Divedere**. ա. Բայ Գիտ յարի 'ի Դար. Գ. **Dare a dividere**. Տալ անասնել. ցուցանել. Իշխանակել : Կեղեկութ. :  
 \* **Divegliménto**. **Divelliménto**. Կորզումն : Ետաւ. ևն. ևն. և **Convulsione**.  
**Divéglie**, **Divéllere**, ն. Կորզել. Իշխել արմա. ասարի : Ետաւ. ևն. ևն. ևն. : **Divéllersi**, յ. Մեկնել. 'ի բաց գնալ. այլուստ :  
**Divélto**, Գ. Բրեւալ գեղին. գործեալ երկիր : Գաւազնել Բոխտ : արուսն. :  
**Divélto**, ta, և. Կորզեալ. Իշխալ. Ետաւ. ևն. ևն. ևն. :  
**Divenire**, և. Եղանել. լինել : Ելաւ. ևն. ևն. ևն. :  
**Diventare**, և. Լինել. եղանիլ : Ելաւ. ևն. ևն. ևն. : **diventar di mille colori**. Հասանել գունոյ երեսացն : Գեղե. ևն. ևն. ևն. : **rosso**. շառագնիլ. շիկնիլ. Գաւազնել : **fu diventata in serpente**. փոխեցաւ. Կի՛ գաւազնել :  
**Diventato**, ta. **Divenuto**, ta. Եղեալ. Էնալ : Ելաւ. ևն. ևն. ևն. :  
 \* **Diverberare**. Տե՛ս Dialogare, Parlare.  
 \* **Diverbio**. Խօսք. Խօսակցութ. :  
 \* **Divergente**, և. Բացահայեաց ( գիծ : )  
**Divergenza**. Բացահայեցութի. ( և հեռացումն երկուց անգուգահեռական գծից ' յերկարիլ Իւրեանց : )  
**Divérrer**, ն. Խլել. Կորզել արմատարի : Ետաւ. ևն. ևն. ևն. :  
**Diversaménte**, և. Այլապ. այլապարար : Գաւ. ևն. ևն. ևն. :  
**Diversare**, և. Չանաղանել. լինել այլ. այլապ. Գաւ. ևն. ևն. ևն. :  
 \* **Diversificaménto**. Տե՛ս Diversificazione.

**Diversificare**, և. Պէտպիսացանել. այլալի. փոխել : Բիւռլի. Բիւռլի. Երեւ. ևն. ևն. ևն. :  
 յ. Պէտպիսանալ. աղաթ աղաթ լինել. փոխել : Բիւռլի. Բիւռլի. Ելաւ. ևն. ևն. ևն. :  
**Diversificato**, ta. Այլալիալ. զանազան. անն. ևն. ևն. ևն. :  
**Diversificazione**, ի. Այլալիութ. պէտպիսութ. զանազանութ. ևն. ևն. ևն. ևն. :  
 \* **Diversifico**, ca. Չանաղան. անն. ևն. ևն. ևն. :  
**Diversión**, ի. Կահանջումն. խափանումն. :  
**Diversità**, - tade, - tate, ի. Չանաղանութ. ասարեքութ. պէտպիսութ. Բիւռլի. ևն. ևն. ևն. :  
**Avversità**, Disgrazia.  
**Diverso**, sa. **Diversissimo**, ma. Չանաղան. այլ. ասարեք. պէտպ. Գաւ. ևն. ևն. ևն. :  
**Divertere**. Տե՛ս Divertire.  
 \* **Diverticolo**. Փախումն. անգի ապաւինի : ան. և **Digressione**.  
**Divertiménto**. Կահանջումն. խափանումն : Կեղե. ևն. ևն. ևն. ևն. :  
**Divertirsi**, յ. Կահանջումն. խափանումն. ևն. ևն. ևն. :  
**Divestire**, ն. Մերկացանել. Կաշաւել. ևն. ևն. ևն. :  
**Divettare**, ն. Ծածկել զգեղն. Թօթափել Ըշ. Գաւ. ևն. ևն. ևն. :  
**Divettino**. Թօթափել Գաւ. ևն. :  
**Divezzare**, ն. Տե՛ս Disvezzare. Հասանել 'ի Ըն. ևն. ևն. ևն. : **Divezzarsi**. Տե՛ս Disvezzarsi.  
**Divézzo**, ta. Խափանեալ 'ի սովորու. ևն. ևն. ևն. :  
**Diviare**, և. Տե՛ս Deviare.  
**Diviataménte**. \* **Diviato**, և. փախանակի. ան. ևն. ևն. ևն. :  
**Diviato**, ta. Երազ. փախ. ևն. ևն. ևն. :  
**Dividendo**, Գ. Բաժանելի ( Թիւն : )  
 \* **Dividente**, և. Բաժանող. Բաժանարար : Գ. Ետաւ. ևն. ևն. ևն. :  
**Dividere**, և. Բաժանել. անջատել. Գեղե. ևն. ևն. ևն. :  
 և. Բաժնել. Բեկել Երեւ. ևն. ևն. ևն. :  
**una quistione**. Խափանել զիտ. Գաւ. ևն. ևն. ևն. :  
**Dividersi**, յ. Բաժանիլ. պառակտիլ : Գաւ. ևն. ևն. ևն. :  
 \* **Dividévole**, և. Բաժանելի : Խափանարար :  
**Dividitóre**, ա. **Dividitrice**, ի. Տե՛ս Dividente.  
**Divietaménto**. Արգել. հրաման արգելապահ. ևն. ևն. ևն. :  
**Divietare**, ն. Արգելաւ. հրամանաւ. արգելաւ. ևն. ևն. ևն. :  
**Divietato**, ta. Արգելեալ : Ետաւ. ևն. ևն. ևն. :  
**Divietazione**, ի. **Divieto**. Տե՛ս Divietamento.  
 \* **Divimare**, ն. Արձակել. Ընծանել. \* **Divimarsi**, յ. Չորայրիլ 'ի Թփոց :  
**Divinaménto**, և. **Divinalménte**. Աճայնապետ.





DIV

uturnità, - tide, tate, 14. Երկարութիւն.  
 Բառակի: Ժողովի շինութիւն:  
 uturno, na. Երկար. երկարամե. ձիգ: Կտ.  
 արդիւն:  
 vulgare, Divulgato. Տես Divolgare, էն:  
 Divulso; 52. Կորզեալ. Իջեալ:  
 izionatio. Բառացիք. բառարան: լաւիսի տի.  
 թուոյ:  
 zione, 14. Աստի. բառ: լաւիսի: տեքութիւն.  
 Երաւարութիւն. սահման արեւել: Կեդի. ժողովի.  
 խալիս:

## DO

**Do'**. Տես Dove.  
**Doágio**. Տես Duagio.  
**Dóblo**. Տես Doppio.  
**ccia**. Զոմուշ. ագուգայ. Զրանցիկ: Ժնկ:  
 Զաթնածագեղ: \* Գրիշ ինչ քանդակագործաց:  
**cciare**, և. Հոսել. Ծորել: արծա: \* Աստիկ  
 Զախապեալ մասն մարմնոյն. ) արկանել ըզ-  
 րածնածագեղ. Կաթնցուցանել զգեղ 'ի վր-  
 սխապեալ անդամոյ:  
**cciatúra**. Աստգումն (ախապեալ մասանց մար-  
 եոյն.) Կաթնածագեղ:  
**ccio**. Տես Doccia.  
**ccione**, ա. Ագուգայ խեցի: Ժնկ:  
**cile**, և. Docilissimo, ma. Գիւրազիրթ. գիւ-  
 ամարդ. քաղթ. գիւրանաց: Երեզնիւն Գու-  
 իւ. Եւել. Գլայի:  
**cilità**, - tade, - tate, ԻԳ. Գիւրամարդուի.  
 լուծի: Գաղիւնի:  
**cinástica**. Խեղապաշտութ. ( և արհեստ զինե-  
 յ քաղ՝ 'ի ձանաշէլ զհրահաշէլիս քանալս  
 նր. )  
**uniento**. Արգապետութիւն. հրահանգ. ու-  
 ռմն: Քաշի. Իերդիլ: \* Հաւատարմ. ( և այն  
 Գ' որ նարանէ 'ի ցուցում քառի խիւր. Կ-  
 մարհանք, արձանագրութիւն, զկայսիւն, ևն. )  
**ecadéro**, Գ. Երկաստանցիկ. ( և մե ինչ  
 զհրաշքանիւն. )  
**lecágono**, Գ. Երկաստանանկիւն.  
**lécimo**, ma. Dodicésimo, ma. Երկաստանե-  
 րդ: մ իննձիսի:  
**ici**. Երկաստան: մ իսի:  
**icína**. Տես Dozzina.  
**rante**, ա. Ինն ունկիւր. ինն մասնաւոր:  
 և. արտակէսի Ժնկ Ժն. Հերոս ապխապ:  
 րա կառուց. քաւաղան, ԿՊ քաւաղանանկ  
 րդ. կառուց, Կերպասուց: Կաղաւ:  
**ále**, ԻԳ. Զգեստ ինչ նախնաց:  
**aménto**. Միւստումն, ԿՊ յետումն զերակց  
 սկսանիւն:  
**ána**. Մարտասուն. մարտանոց: Իեւթիսիւն:  
 րա: Իեւթիսի:  
**anière**, ա. Մարտասուր. մարտապետ: Իեւթ-  
 իսի:  
**äre**, և. Յարկարել, ԿՊ ագուցանել և փնտնե-  
 իրա ապխալիւն: անս և Cignere, և Fa-  
 iare.  
**c**, ա. \* Dógio. Դուգա: Գաղա: Գաղ: Գիւ-  
 ր Գիւթ: Զորագլուխ: Կերպ:  
**lia**. Ցաւ. փշա. անձկութիւն: անչ. ալը. Կերպ:  
**glie**, Եւ. Երկն յաւայ. Երկունք: Գաղապետ  
 աստի: Քաւաղ: pigliarsi una doglia. Ընթանիւ  
 ցաւա:

**DOG**

Dogliénza, Dogliénza. Տառ . հսկիմ . սոց  
ուրդ : աճե . ուղե . շտեպի :

Dogliénce . Տե՛ս Dolente .

Doglierélla . Տե՛ս Doglinzza .

\* Dogliétto . Տահառ . փոքր : Բելլէն . վառել :

Dóglio . որդասանեմ՝ խի՜ տէ՛մ . Տահառ . Բելլէ :

Dogliosaménate , հ . Տառագին . գլխագին անձամբ :  
տերութի :

Doglióso , sa, Dogliosíssimo , ma . Տառագից . ցա-  
ւած . գլխահար . Թաղծագին : Կերթիւմի . տեր-  
ւի . հէլիւլ . քովիցակ . ցառագին : դառն : աչլէ .  
աճե . կիւմ :

Dogliúzza . Տառ Թեթե : սկիզբն երկանց :

Dógma , ու . Dómna . Dómini , յո . ու . վար-  
գապետութի . վարդապետութի հաւատաց , հմ՝ հը-  
րանան : սկզբունք գիտութի . հարծիր ( իմաստ  
նայ ) :

\* Dogmaticaménate , հ . Ողջ զըրհպետութի հաւա-  
տաց :

\* Dogmatizzáre , է . Աւանդել զըրհպետութի հա-  
ւատաց . վարդապետել :

Doh . Do . Հիւ առաջական . վաճ . ոճ . ով :

Dólce , ու . ու . Արիւն խոզի : բոնու գուշ : անու  
և Dolcezza . Dólci , յո . Բաղջումիք . քաղցրութի .  
նիր : տեսել . նիւրեւակ :

Dólce , ու . և . Dolcíssimo , ma . Բաղջր . անուշ . Բա-  
լէ : հանդիպան . հանդի . բերկրական ծագու-  
նիքով : uomo . ոյր քաղցրաբարոյ . հալիմ . հմ՝  
գիւրահաւան . անդառլ : Բիւ իւնել . Գաֆիւ ու-  
mo dolce di sale . ոյր անհանձար : աչլէլլ պէժու  
aver una vena di dolce . լինել փոքր մի պահա-  
ւաթա : legno , հմ՝ terra , էն . հակուշ . հմ՝ գիւ-  
րագործ փայտ , գետին : իւլիտ : partirsi a boc-  
ca dolce . ի բաց մեկնիլ շինեալ խնամօք , հմ՝  
միմիմարեալ անձամբ :

\* Dólce , հ . Բաղջր : Բալլէ : dólce dólce . միշ-  
տեղ իմն . առ ապառ ապառ : Խախ Խախ :

\* Dolcefrizzánte , է . Բաղջրառախ : Խախ :

Dolecménate , հ . Բաղջր . քաղցրութի . քաղցրա-  
բար : Բալլէ . քաղցրամայն ( նեւաքել : ) գոր-  
վանք . քաղցրութի . վարդապետութի : Դաւաղի  
իւն . Գալիի իւն : Խաղաղութի . անգորր օրախ .  
միջանկ :

Dolézza . Բաղջրութի . անուշութի . Բալլէլլ :  
քաղցրամայնութի նաւարաց , հանուի . բերկրութի .  
զուարճութի : հալ . սկիւ : միանալ . պափառ-  
մանութի : անուշել :

Dólcia . Արիւն խոզի : բոնու գուշ :

\* Dolcíato , ta . Լի քաղցրութի . քաղջր :

\* Dolcicanóro , ra . Բաղջրամայն . քաղցրանեալ :

\* Dolcificáre , ն . Բաղջրացուցանել . անուշել-  
անցնել : Բալլէ իմի . Խալուան :

\* Dolcificáto , ta . Բաղջրացեալ . անուշեալ :

\* Dolcificazione , իդ . Բաղջրացուցանել . ան-  
ջառն :

\* Dolcigna . Զուր քաղջր խառնեալ Շ Ծաղային  
ջոյ :

\* Dolcigno , na . Անուշակ . փոքր մի քաղջր :  
Բալլէն :

Dolcióne , ու . Միաթա . անհանձար . ախար .  
պափառաթա : գիւն . անուշ :

\* Dolcióre , ու . \* Dolcitudine , իդ . Տե՛ս Dol-  
cezza .

\* Dolcísimo , ու . Բաղջրակ . քաղջր ինչ : Ի-  
ւէն :

**Mar 2**

D&amp;L



Donatóre, որ. Donatrice, իգ. Պարգեւիչ. տաճար  
 գաւառացի. Թեմի:  
 • Donatúra, Donazione, իգ. Պարգևումն. տաճ.  
 շուրի: գաւառացի. գաւառիչ:  
 Dónde, հ. Սկսածի. սկսածի. ինչ. ներքին: յոր.  
 մէ. որով. որոյ. որում. որոց. որովք:  
 Dondechè, հ. Սկսածի և իցե. յորմէ կողմանէ և  
 իցե: հէր ներքին իսկ:  
 Dondoláre, ն. Տառանկել (զանկանալ ինչ.) և  
 բերել. տարուբերել: աւելում: Dondolársi,  
 յ. խաղալ յահալքի. խաղալ ճոճանոցաւ: աւ  
 լանաւ օյնաւ: dondolarsela. կ՞մ dondolarsí. Ժա  
 ժաղանալ լինել: զման իշխմէ: էլանմէ: don  
 dolare la Mattea. խօսել խառն 'ի խառն:  
 Dondolo. S'è Pendolo. Voler il dondolo. Սկ  
 բել զխառնիս. զհետ լինել ծաղուց:  
 Dondolone, որ. Դառարկապարտ. անգործ: ա.  
 քրէ: a dondolone, հ. ճոճաւոր. ճոճելով: ա.  
 ւնէի:  
 • Dondónque. S'è Dondechè.  
 Dónna. Կին: տառ. աղաւթ: կողակից. կենակից:  
 էհլ: մայր: տն: տիրուհի. տիկին: գաղն: S'è  
 և Governatrice, Maestra. Nostra Donna. Տի  
 բուհի. անածին: donna di parto. Կին ծննդա  
 կան: Երեսու: donna pubblica, կ՞մ di partito, կ՞մ di  
 mala vita. բոլ: Գուգէ: del corpo. արգանա:  
 աւհ: Գուն: di alcun monistero. միանձնուհի.  
 հաւատաւոր. (աւմի. մարապետ:) di, կ՞մ da  
 camera. նաժիշտ. աղախին սենեկին: հալքի:  
 far come le donne novelle, la ritornata. Գարձ  
 առնել վերադառնալ:  
 Donnájo. • Donnajólo. Իգտակ. Իգտակ: զի  
 Խալի:  
 • Donneáre, ն. Հարկանիլ 'ի սէր իգաց: արդ.  
 փալ իգաց յարուս: Թարթափիլ ի կանայս. կեն  
 ցաղիլ ի կանանց (առ. 'ի զրոտանս:) անս և Do  
 minare.  
 Donneggiáre, ն. Տերել. կ՞մ իշխել կանանց: լի  
 նել տիրուհի: հետի հիմէ: աւլանալ տրմէ:  
 Don nescaménte, հ. Կանացարար. իգորէն: տա  
 իտի: ուղ զտիրուհի. տիրարար: Գաղն իտի:  
 Donnésco, առ. Կանացի. իգական: աւլալու մո  
 տաւ: S'è և Signorile.  
 Donnétta, նա. Բոլ: Գուգէ:  
 Donnicciuóla. Կին նուառաւ, վառաղգի: աւլ  
 Գաւառ:  
 Donnicína, Donnína, նա. Կին փոքր: տաւառ:  
 • Dónno. Տէր:  
 Dónno, na. Բարի. աղնիւ: աք: Ըստ այս  
 նշանակուի կրճատմամբ առի այժմ Don. և  
 պատճառաւ ապակաւի, և երկցանց:  
 Dónnola. Ասիս: իշխմի:  
 Donnolettá. Ասիս փոքր: Կիւլ-ի իշխմի:  
 Donnóne, իգ. Կին մեծ, յաղթահաւակ: գիտի  
 Գաւառ:  
 Donnúccia. Կին անարդ, փանաղի: աւլաւ Գաւառ:  
 Dóno. Պարգև. ընծայ: գաւառիչ. իշխել: dar do  
 no, կ՞մ in dono, far dono. պարգևել: \* don  
 di tempo. վաշխ: dono di natura. միջոց բնու  
 in dono. միջ: 'ի զուր: ճագո:  
 Donóra, յո. Պարգև. Հարսին բաց յածակից:  
 • Dónquaz. • Dónque. S'è Dunque.  
 Donúzzo, Donúzzolo. Պարգև փոքր. աղերձ  
 գաւառացի. իշխելի:  
 Donzélla. Օրիորդ աղմուտահմ. կոյս: Կալ  
 Գաւառ. Կալ Գաւառ. Կալ Գաւառ. Կալ Գաւառ. (Յո)

Ժողովի նախնիք : ) \* Բող. պատմիկ : \* Արև :  
 • Donzelláisi, յ. • Դոնչելլիսի 'ի սնտիս. կալ պա-  
 րապորտ :  
 Donzelléttá, Donzellína. Օրիորդ. մասնագ. տե-  
 ճիշդ : uscir di donzellina. ոչ էս լինել ը գա-  
 տարապա :  
 Donzélló. Պատանի աղետակա՛ն : իշխա՛ն : զան-  
 ծառայ. պաշտօնեայ : հընթի՛տ : ապաստար ա-  
 տենի. նախնիքի. մահաբերն արե՛ն : ահա և Birro.  
 Donzellóne, ա. • Դատարկատուն. անգործ. ախրի :  
 • Dopláre. • Duplicáto. • Dóplo. Տե՛ս Dop-  
 piare, Duplicato, Doppio.  
 Dópo. Եւ. • Ինքե՛ն զհայ. մեր զբա. և զեւ. Յեւ-  
 ղինի : սնդրա : յետուս. • 'ի թիկանց կուսի :  
 արեւմտե՛ն : il giorno dopo. յերկրորդումն ա-  
 լուր : երեւո՛թ ին :  
 Dópo, Գ. Յեւայ. ապա : սնդրա :  
 Dopochè. Dópo chè, Գ. Տե՛ս Dappoichè.  
 Dóppia. Տե՛ս Dopla. Ժապաւեն քանցից : քիտ. •  
 Գոյն :  
 Doppiaménte, Գ. Արկին. կրկնապատիկ : ի՛նչ Գոյն :  
 նեղութ. • կեղծաւորութ. : Քե՛ն ին :  
 Doppiáre, Ե. • Արկին. կրկնապատիկ. ի՛նչ Գոյն :  
 նեղութ. : անհրաժանել. բազմացուցանել : արեւ-  
 մտ : Ե. Աճիլ. բազմանալ : արեւմտ :  
 Doppiatúra. Արկնապատիկութ. ի՛նչ Գոյն :  
 Doppiére, ա. • Doppiéro. Զահ. • կերտն : Եւրո. •  
 Եւ. մոթ :  
 Doppierózzo. Զահ Գորդ. • կերտն Գորդ. • Գոյն :  
 Եւրո :  
 Doppiezza. Աղծաւորութ. • երկրորդ. • Խորտու-  
 թի : ի՛նչ Գոյն : Քե՛ն պաշտ :  
 Dóppio, Գ. • Արկին. կրկնապատիկ : ի՛նչ Գոյն :  
 հեղին կրկին, Կի՛ր զժ. զանգապից 'ի միասին :  
 doppio de' morti. հեղին զանգապի զժ. նընդ-  
 ցելոյն : Ե, Կի՛ր al doppio, il doppio, Գ. Տե՛ս  
 Doppiamente.  
 Dóppio, Ե, • Արկին. կրկնապատիկ : ի՛նչ  
 Գոյն : կեղծ. • կեղծաւոր. • երկրորդ. • Խորտանիկ :  
 ի՛նչ Գոյն : Եւրո. • երկկերպեան : Doppia.  
 Յի : Կեղ. • յի երկուորեկոր. յապեալ զիւ-  
 կուորեկա :  
 Dóppio, Գ. • Արկին. • կեղծաւորութ. • Քե՛ն ին :  
 Doppióne, ա. • Տե՛ս Doblone.  
 Doraménto. Ոսկեղծութ. • ոսկեղծք : Եւրո :  
 Doráre, Ե. • Ոսկեղծ առնել. • օծանել ոսկեով :  
 Եւրո : ոսկեման գործել : արեւմտ Գոյն :  
 զինն :  
 Doráto, Ե. • Ոսկեղծ : Եւրո : ոսկեգոյն. • Խոր-  
 տալ : արեւմտեան : զարգարուն. • արեւմտ :  
 փռանել : acqua dorata. Զուր ոսկեմութ. • կամ  
 ոսկեղուր. • (Գ' Զուր, յորում լինեալ և հրաշիկ  
 քաւաքան ոսկի :)  
 Doratóre, ա. • Ոսկեղծարար : Եւրո :  
 Doratúra. Ոսկեղծութ. • ոսկեղծք : Եւրո : Տե՛ս  
 և Abbellimento.  
 Dorè. Ոսկեգոյն. • Խորտել. • քրքնագոյն. • Խորտել  
 Զարոյն : Բառաւան :  
 Dorería. Ոսկի սպասք. • ոսկեղեն անթիք : արեւմտ  
 Գոյն :  
 Dorénio. Տունի ին :  
 Dórico, Ե. • Դորիկեան կարգ. • (Ե Գոյն 'ի Խորտա-  
 րապետական կարգայ :)  
 • Dorizzáre, Ե. • Դործել ը Դորիկեան կարգին :  
 • Dormalfuóco. Դատարկատուն. • զատ. • քնած :  
 • Dorménte, Գ. • Աճող. • ար նընդ :



- Dormentório, Dormentóro. *Ննջարան մեկնում*.  
 Զայ :  
 • Dónni, որ. *Տես Dormiglione.*  
 Dornicchiare, Dormigliare, և. *Ննջել. ի ննջել*  
*խոնարհել : զննչանման : առյուծանման :*  
 Dormiente, և. *Ննջող : առյուծան :*  
 Dormiglione, որ. Dormiglioso, sa. *Քնեմած . ջը*  
*նեայ : առյուծան . առյուծ գնեմած :*  
 Dormire, և. *Ննջել . ի քուն լինել : առյուծ :*  
*հանգիլ . կալ անդորր : առյուծ քուն : գա*  
*դարիլ . լսել . ցածնուլ (քարհուլ) : un sonno.*  
*ննջել պահ մի անքնան : far dormire.* ննջե  
*լուցանել : անել ի վր քուն : առյուծան : met-*  
*tersi a dormire.* ի քուն երթալ . զքնով անկա  
*նել : cominciare a dormire.* ննջել . ի քուն  
*մտնել : dar da dormire.* առյուծ քուն  
*երկեման : dormir tutti i suoi sonni.* Ծածկ ան  
*մին գերել . il tal affare, k' la tal cosa dor-*  
*me.* այժմ լսուի է զայդման : far sembrare  
 di dormire. կեցածարիլ քուն : voler dormir  
 sopra checc'hessia. կապել քնել ինչ մանր : non  
 dormire. հանել . կալ արթուն . զգաստ : dor-  
 mir cogli occhi altrui . զայդ երկր յանձնել  
 յայլ . զամ կն յանձնել յոր : al fuoco. կ' col-  
 la fante. ինչ անձոր . անգլյո լինել : a occhi  
 aperti . բաց ունել զայլ . հսկել . արել : a  
 chius'occhi. կալ յանգործու . յայտանով : dor-  
 mire col capo, կ' tenere il capo fra due guan-  
 ciali. ննջել . կ' կալ աներկան . կնալ ի խո  
 զայլ . sopra una cosa. պատաղել զիւր : dor-  
 mi tu tutto in un sonno, կ' tutto in un pezzo ?  
 ննջիս զչիւրեք ողջիս :  
 • Dormire, որ. *Քուն . ննջել :*  
 • Dormirante, և. *Ննջող . որ ննջել :*  
 Dormitóre, որ. *Տես Dormiglione. անհա . ան*  
*փոյլ . հեղ . հանգ . ինչ . ինչ :*  
 Dormitório. *Տես Dormentorio.*  
 Dormitrice, և. *կին ննջող . կին քնեայ :*  
 Dormizione, և. *Քուն . ննջել . հանգիստ քնի .*  
*առյուծ :*  
 • Doróne. *Քնեա . պնծի :*  
 Dorónico. *Տուն . և արմատ ինչ Թունուր :*  
 Dorsale, և. *Թիկանց . ողի :*  
 Dórso. *Թիկանց . ողի . ողի . ողի :*  
 Dóse, և. *Dósa. Զով (բարդարելի նիւթ) .*  
*կ' զեղոց .) բաժնի : գար . ինչ :*  
 Dossale, որ. *Առաջնորդի որ քնանոյն :*  
 Dóssi, որ. *յո . Մորթ թիկանց Vajo կենդան*  
*այլ :*  
 Dossière, որ. *Dossiero. Ծածկարան անկողնի :*  
 Dóssó. *Թիկանց . ողի : ողի . ողի : far dosso di*  
*buffone. անփոյլ արարիլ զանիւր այլոց խն*  
*դրել զայ անին : essere, և . al dosso d' alcu-*  
*no. յարարիլ . պատաղել : առյուծ ողի : me-*  
*nar le mani pel dosso a uno. քան ի վր քնել*  
*գան հարկանել : թեթիլ վրի : և . գրեել .*  
*գառանակել : ողի . ողի : dar il dosso. Թի*  
*կան զարմուցանել . երթալ : կնի : cavar-*  
*si, levarsi, gittarsi, և . da dosso, կ' di dos-*  
*so. մերկանալ յանին , կ' ի թիկանց . ի բաց*  
*գնել : ողի . ողի : levarsi . ողի : levar-*  
*si, և . togliersi da dosso checc'hessia. Ծ*  
*զարիլ . Թափել քանին : երթալ գարարիլ : cac-*  
*ciarsi, կ' mettersi in dosso. երել յանին .*  
*կ' ի վր իւր . ի թիկանց բաժնի : կ' զանակ*  
*արկանել . զքնեալ : ինչ :*

Dóta. *Տես Dote.*

- Dorale, և. *Զ. Օժանկան . օժան : ձեռնի գ*  
*հալ :*  
 Dotare, և. *Օժանել . օժիտ տալ . վարձան ար*  
*կանել : ձեռն վրի : պարգևել . զարգանալ : d'*  
*ingegno, di grazia, և . շնորհել միտ . պար*  
*գևել միտ , կ' շնորհ . շնորհարարել . զար*  
*գարել զք բանի , շնորհ :*  
 Dotato, ta. *Օժանալ : ձեռնի : շնորհալ . պար*  
*գևալ . զարգարել (շնորհ , բանի , և .) :*  
 dotato di gran coraggio. քաջասիրտ է յոյժ :  
 Doratore, որ. *Օժան . արկանող վարձանայ :*  
 Dotazione, և. *Օժան . առյուծ օժան . օ*  
*ժիտ : ձեռն :*  
 Dóte, և. *Օժիտ . վարձան : ձեռն : միտ . կ'*  
*պարգև բնուի . քանար : միտ . վրի :*  
 • Dotóne, որ. *յո . Օժիտ բարձրարար :*  
 • Dóttá, որ. *առյուծիլ ինչ օժ . իմ պատեն .*  
*ժամ գիտող : rimetter le dotte. Զանել զի*  
*բանալ ժամանակի :*  
 • Dóttá, որ. *առյուծիլ օժիլ օժ : Dottaggio. եր*  
*կիլ . ինչ . կասկած :*  
 Dottamente, և. *Dottissimamente. Գիտարար .*  
*իմաստարար : օժան . օժիլ ինչ :*  
 • Dottante, և. *Երկր . կասկած :*  
 • Dottanza. *Երկր . ինչ . կասկած . երկարալ :*  
 • Dottare, և. *և . Երկր . ինչ . արար*  
*կուսիլ :*  
 Dottato. *Այդ ինչ Թայ :*  
 Dótto, ta. *Dottissimo, ma. Գիտան . գիտա*  
*կան . ներհան . հնու : օժան . ինչ :*  
 • Dóttó, in greco. հնու յոյժ զարան : me-  
 zo dotto. իմաստ . արկիլ ինչ :  
 Dottoraccio, և. *Յոս վարձապետ . վարդա*  
*պետ արեա : թեթիլ փոքրիլ :*  
 Dottorale, և. *Վարդապետական . վարձապետական :*  
 Dottorare, և. *Վարդապետ անել . կարգել զք*  
*ի քան վարձապետայ : թեթիլ ինչ : Doc-*  
*torarsi, Վարդապետ լինել . վարձապետանալ :*  
 Dottorato, և. *Վարդապետական աստիճան , կ'*  
*պատիւ . վարձապետի :*  
 Dottorato, ta, և. *Վարդապետ եղալ . ընկա*  
*լեալ զվարձապետի :*  
 Dottóre, որ. *Վարդապետ . վարձապետ . աստ*  
*յիլ : փոքրիլ . հնու : և ևս պատուանուն թիլ*  
*կայ : Թայ ինչ բարանին , զոր անան կ*  
*լին Quattr'occhi. Far un Dottore. Տես Dot-*  
*torare.*  
 Dottorélló, Dottoréttó, և. *Վարդապետ Թար*  
*մասար . վարձապետ արեա . իմաստ . փո*  
*թիլ . հնու . արկիլ ինչ :*  
 Dottoréssa. *կին վարձապետի . կ' վարձապե*  
*տի . կին իմաստ . վարձապետի : ( ի*  
*որ կամ ձեռնալ իրել զվարձապետ ) :*  
 • Dottorévole, և. *Dottorevolissimo, ma. Որ*  
*կարող է գաւել ի կարգ վարձապետայ . որ*  
*ձեռնայ ոյլ զվարձապետ . որ վարձապետի թիլ*  
*անի :*  
 • Dottoría. *Տես Dottrina.*  
 Dottoricchio. *• Dottorino. Տես Dottorello.*  
 Dottório. *Բո ծալան . վարձապետ . գիտան .*  
*աստիլ :*  
 • Dottoróne, որ. *յո . վարձապետ մեծ . մե*  
*ծիմաստ , կ' բանիլ :*  
 • Dottóso, sa. *Տես Dubbioso.*  
 • Dottrimento. *Տես Dottrina.*

ottrinamento . Արդարապես . հրահանգ . ու  
 ottrinare , Dottrinato . Տե՛ս Addottrinare .  
 ottrinatore , ու . Արժանապես . ուսուցիչ :  
 Dottrinèzza Տե՛ս Addottrinamento .  
 Dove , հ . Ուր . ուրանոք . յորում վայրի : Ներքե  
 +ի : յոր : ներքե +ի : Եւ ուր . ուստի : ներքե +ի :  
 յորմէ . ուստի : յորժամ . եթէ . միայն թէ :  
 Ներշնչան +ի : մինչ . ուր . ք' մինչ . dove si voglia .  
 ուր . և . համար իցեն . յոր վայր . և իցէ . եւ ուրեք :  
 ներքե +ի : իսկական . հեր ներքե :  
 Dove ? հ . Ուր . յով . յո՛ւ . յի՛նչ : Ներքե : ուր .  
 ուրանոք . յորում վայրի : Ներքե : verso dove ?  
 յոր հաշիւ . յոր վայր : Ներքե գալու . ն' թաղա  
 հր dove ? յոր վայր : Ներքե +ի : dove mai ? և  
 ուր : հանգ :  
 Dove , լինող ներհանում . Ուր . Եւ հակառակն . ուր  
 Եւ հակառակն . որովհետեւ : , ինչ . լինելի :  
 Dove , ուստ . ուր . Տե՛ս հ . ուր : եւ :  
 Dovechè , Dove ch'è , հ . Ուր . և . ուր ուրեք :  
 Ներքե +ի : ուր . Եւ հակառակն . որովհետեւ : ,  
 ինչ . լինելի : որպէս . և . թեպէս . և :  
 Dove che sia , հ . Ուր . և : Ներքե +ի :  
 Doventare . Տե՛ս Diventare .  
 Dovente , հ . Պարտաւորան :  
 Dovère , Devere , և . Պարտաւոր . հարկ լինել :  
 պիտի . և . պիտի . և : ինչ . ուր . ինչ . և :  
 զէ՛ս . ուր . պարտաւոր . ինչ . և :  
 ինչ . ուր . պարտաւոր . ինչ . և :  
 ինչ . ուր . պարտաւոր . ինչ . և :  
 ինչ . ուր . պարտաւոր . ինչ . և :  
 maravigliosa cosa è a udire quel , ch' io  
 debbo dire . որանշիւ իմե և ' զոր հանգեր .  
 ձեռն և իմ անել . համ զոր ունիմ անել . հմ  
 զոր անելոց եւ : Գիտեմի՛ն . զի անշիւ լին  
 giudico mai rincrescer non dover l' ascoltare .  
 հարծեմ թէ ' իմե զայն ' չե մարթ Գիտեմ .  
 հիւ . Բիւ՛մ ուրեք Գիտեմ թարմաւոր . Բայ  
 միշտ ցուցանելով զհարկ ինչ . հմ զարարաւոր .  
 և . հմ զարարաւոր . ուր ' ի թարգմանել ' պարտ  
 և . հմ ' ի Բայ (Թարգմանել) . և . հմ ուրաջ . յոր  
 նել . Գ . m' induce a dover dire . ստիպել զի  
 անել : rimette di non dovervi esser ricevuto .  
 երկեւ . թէ Գուցէ ոչ ընկալի զի անել : non  
 dee ad uno . զերծ և ' ի պարտեաց . ըստի ումեք  
 պարտա : dover dare . լինել պարտաւորան . ու  
 նել պարտա : պարտաւորան :  
 Dovère , ու . Պարտաւոր . արժանն . իրան . անել :  
 Զոր . Զոր : պարտա . ( ք' պարտաւորեալ Գործ ) :  
 Գործ : Բարձր . Դասն : Ինչ . հոգ : aver il suo do-  
 vere . անել զիւր Բարձր : più del dovere . քան  
 արժանն . անել : a dovere , հ . Եւ պարտա-  
 վոր : ինչի ինչ : stare a dovere un conto , una  
 scrittura , և . լինել հաշիւի : հմ Գործարարի  
 ուր . անելու . Եւ հարգի : ridur uno a suo dovere .  
 Գործարարի . Գործարարի . Գործարարի .  
 Գործարարի . Գործարարի :  
 Doveroso , և . Պարտաւորաւոր . պարտաւոր .  
 արդար . արդարացի : հոգ . Զոր :  
 Dovizia . Աստուծոյ . Զոր . Գործարարի . հարա-  
 ւան : Գործարարի . Գործարարի : a dovizia , a grán dovi-  
 zia , a dovizie , հ . անասաւոր : ուր ուր :  
 Doviziosamente , հ . Անասաւոր . լինելի : ուր  
 ուր :  
 Dovizioso , և . Doviziosissimo , ma . Անաս-  
 արդար . արդար : Զոր . Գործարարի : լինելի :

Dovunque , հ . . Dovunque . Ուր . և . ուրանոք  
 և : ներքե +ի : Կան ինչ +ի :  
 Dovuto , Գ . Տե՛ս Debito .  
 Dovuto , և . Գ . Dovutissimo , ma . Պարտաւոր-  
 պարտաւորաւոր . արժանի : Զոր . հոգ : ինչ .  
 լինել : non dovuto . անպարտ . անպարտաւոր . անար-  
 ժան : ներքե :  
 Dozzi . Երկաստան :  
 Dozzina , Գ . Երկաստան թիւ . երկաստան : և  
 ինչ . զի . Գործարարի . Գործարարի : mettersi , mettere ,  
 stare in dozzina . հաշ ' ի միասին . խառնել ընդ  
 խառնելու . միասին լինել ' ի խառնելու :  
 հաշիւ ինչի ինչ : costui si vuol metter in  
 dozzina con tutti . Կան ինչի և . անպարտաւոր  
 mettere un putto a dozzina . անպարտաւոր .  
 Գործարարի վարձար : tenere a dozzina . Գործար-  
 արի զոր ' ի անել վարձար . vivere , stare a doz-  
 zina . Գործարարի ' ի անել արդար վարձար : da ,  
 հմ di dozzina , Գ . անել Dozzinale .  
 Dozzinale , հ . Զարարաւոր . Գործարարի . անարդ-  
 արաւոր ( Գործարար ) . միասին : Գործարարի .  
 Գործարարի : alla dozzinale , հ . անել թիւ . խառ-  
 րարի . Գործարարի :  
 Dozzinalmente , հ . Անպարտաւոր . անարդ-  
 արար . հակառակ : Գործարարի :  
 Dozzinante , ու : Ուր Գործարարի վարձար ' ի անել  
 ուր :

DR

DRába . Տունի ինչ :  
 Dráco . Տե՛ս Dragone .  
 Draconite , Dragonite , Ի . Գործարարի . հմ  
 միասին . ( և անել ինչ պարտաւորան . որ Եւ  
 անել եւանել ' ի խառնարարի վարձար : )  
 Drága . Մասակ վրայ : Գործի ինչ անելու :  
 Dragante , ու . Գործարարի ( Գործարարի ) : ինչ .  
 ինչ : անպարտաւոր ինչ ցուցանելու . ուր  
 Գործարարի ինչ :  
 Dragáre , և . Մարդիկ զարարի Գործարարի . համ  
 իրարից ' անելու Գործարարի :  
 Draghinéssa . Բա . Գործարարի . Ստան . Գործարարի :  
 Drágo . Տե՛ս Dragone .  
 Dragománno . Turcimánno . Գործարարի : ինչ  
 Գործարարի :  
 Dragonáto , և . Վրայաւորան :  
 Dragoncélo . Վրայ Գործարարի : ինչ . ինչ . Գործարարի :  
 Dragóne , ու . Վրայ : Գործարարի : վրայ համարանել  
 Գործարարի . Գործարարի . Գործարարի : և և Գործարարի ինչ : Dra-  
 gone marino . Վրայաւորան . վրայ Գործարարի .  
 Գործարարի և Ragana . Dragóni , Գ . Գործարարի ինչ  
 Գործարարի :  
 Dragonite , Ի . Տե՛ս Draconite .  
 Dragontea . Գործարարի . Գործարարի : եւ և Գործարարի . ինչ .  
 ինչ : Գործարարի և Serpentéssa .  
 Draguméná . Գործարարի ինչ անելու :  
 Drámma , Ի . Տե՛ս Գործարարի . Գործարարի . ( և  
 անել Գործարարի անելու ) : Գործարարի . Գործարարի  
 ինչ . Գործարարի : Գործարարի : Գործարարի Գործարարի  
 Գործարարի . Գործարարի : Գործարարի : a dramma , հ .  
 Գործարարի . անելու :  
 Drámma , ու . Գործարարի . ( և անել ինչ Գործարարի  
 Գործարարի Գործարարի : )  
 Drammaticamente , հ . Գործարարի Գործարարի :  
 Drammatico , և . Գործարարի :  
 Dranétto . Ուր անել ինչ :

• Drap-

- \* Drapparia. *S<sup>ta</sup> Drapperia.*  
 Drappella. Սևոր իրգակին: հըսալն ածա:  
 Drappellare, *լ.* Իրգակ ամբառնալ. Խոնել զք-  
 ռոյս: պոյսալ ածա:  
 Drappellétto, *ն.* Գունդ սահաւածեան: գիւ: ալոյ:  
 գիւ: իսի:  
 Drappello. Գունդ զորաց և միւլ գործակաւ: Գու-  
 ժարտակ: պոյսալ: գիւ: իսի: Խոնել: հըսալ:  
 Զիւնիս: գործակ: պոյսալ: հարկերս: ծովին:  
 փեղի հաւալ: Խոնել:  
 Drappellone, *ար.* Պատասխանալ որոնց: Գաւ-  
 իրակ: հերպասեայ փերթը կախել զձեզնեան:  
 ամպստանալ: և Գահաւորակաց եկեղեցւոյ:  
 Drapparia. Կերպար: Գաւալ: \* Drapperia.  
 \* Drapparia. Առնապործուի շուխայագործուի:  
 ևս՝ ասուիք: շուխայ: Եւհաննէս: Եւհաննէս:  
 Drappicello. Կերպար նուրբ: Ինչ Գաւալ:  
 Drappière, *ար.* Կերպարագործ: Կերպարաւաճառ:  
 Գաւալ:  
 Drappo. Կերպար մետաղեայ: Գաւալ: *S<sup>ta</sup> և Pa-*  
*lio.* Զքեան: Էդու: drappo ad oro, կի՞ d'oro.  
 ասկիծել գիւղակ: կի՞ հերպաս: փոյս: drappo.  
 քոյ: կի՞ գիւղալոյս ասկիական կանանց:  
 \* Drega. Գործի ինչ ձկնորսաց:  
 \* Drezársi, *յ.* *S<sup>ta</sup> Dirizzarsi.*  
 Dríada. Բաւերժահարսն անտառաց:  
 \* Dringoláre, *ևն.* *S<sup>ta</sup> Tentennare, ևն.*  
 Drittaménte. *S<sup>ta</sup> Dirittamente.*  
 Drittézza, Dritto. Dritúra. *S<sup>ta</sup> Dirittezza.*  
 \* Drittocornúto, *ա.* Ուղեղըն: որոյ ուղեղ են  
 եղիւր:  
 \* Drizzáre, Drizzársi. *S<sup>ta</sup> Dirizzare, ևն.*  
 Dróga. Դեղորայք: (թ' իւրեքն՝ յորոց կազմի  
 Գեղա: ) Էդ: Գաւալ:  
 Drogheria. Դեղորայք: Էդուր: Գաւալ:  
 Droghétto. Կառ: ինչ ալալախառն յարե և ի  
 Էդու:  
 Droghière, *ար.* Droghiero. Դեղաւաճառ: Էդ:  
 ևն: Գաւալ:  
 \* Drogmáno. Թարգման: Իւրձիս:  
 Dromedário. Տառիկ ուղա: Էնի փեղի:  
 Dropáre, *ար.* Դեղ ինչ կակղիլ յորինեալ ի մի-  
 թոյ և յիւղոյ:  
 \* Drózza di cannone, *ի.* Պարանք թնդանութի:  
 \* Drúda. Կին ասրփածու: ասրփակից: Էդու:  
 ևն: անգիւ: պոսիկ: Գաւալ:  
 Drudería. Խաչ ասրփածուաց: Կառակ փրալիք:  
 ևն: Էնի: Գաւալ:  
 Drúdo, *գ.* ար. Էդու: ասրփաւոր: ասրփա-  
 կից: ևն: Էդ: անգիւ: հոնի: Էնի: Գաւ-  
 ալ:  
 Drúdo, *ա.* ևն: Կորովի: քալ: Գաւալ: քալ:  
 րակեկցալ: Զորակ: Խոնել փեղ: Էնի:  
 ասրփածու: Իգաւեր: Զակաւան: ասրփա-  
 ւալ: Էդու: Էնի: Գաւալ: Զաւալ:

## DU

- D**Uále, *հ.* Երկայտան: Երկուարտան:  
 Dualismo. *S<sup>ta</sup> Diteismo.*  
 \* Dualità. Երկայտան:  
 Dubbiamente. *S<sup>ta</sup> Dubbiosamente.*  
 Dubbiáre, *լ.* *S<sup>ta</sup> Dubitare.*  
 Dubbierà, *ա.* ևն: *S<sup>ta</sup> Dubbiezza.*  
 \* Dubbiétto. Թեթի ինչ ասրակոյ: Գիւ: ևն: Էնի:  
 \* Dubbiévole, *հ.* Dubbiolissimo. *S<sup>ta</sup> Dubbioso.*

- Dubbietza, Dúbbio, *գ.* Տարակոյս: Երկայտան:  
 Գաւալ: Էնի: Երկու: ևն: ևն: aver dub-  
 bio. Երկայտան ինչ: ասրակաւալ: stare, es-  
 sere in dubbio. Կալ Երկայտան: անկանիլ ի վա-  
 րան: mettere in dubbio. Երկայտան արկա-  
 նել: senza dubbio. աներկայ: անուշա: Էնի:  
 ևն: tener dubbio, կի՞ in dubbio. ևնել զք-  
 Երկայտան: ի վարան:  
 Dúbbio, *ա.* ևն: *S<sup>ta</sup> Dubbioso.*  
 Dubbiosamente, *հ.* Երկայտան: Երկուարտան:  
 Էնի ինչ: ևն և Condizionatamente.  
 \* Dubbiosissimo, *ա.* ևն: Զորակարան: ևն:  
 ևն:  
 Dubbiosità, - tade, - tate, *ի.* *S<sup>ta</sup> Dubbiezza.*  
 Dubbióso, *ա.* Երկայտան: ասրակաւալ: Երկա-  
 յական: Կեղակարծ: Երկու: Էնի: ևն:  
 Գաւալ: Գաւալ: Ինչ ինչ: ևն:  
 \* Dubiáre. \* Dúbio. *S<sup>ta</sup> Dubitare, Dubbio.*  
 Dubitáble. *S<sup>ta</sup> Dubitevole.*  
 \* Dubitamento, Dubitánza. *S<sup>ta</sup> Dubbio.*  
 \* Dubitamentoso, *ա.* *S<sup>ta</sup> Dubbioso.*  
 \* Dubitánte, *հ.* Երկայտան: ասրակաւալ: Էդու:  
 ևն:  
 Dubitáre, *լ.* Տարակաւալ: Երկայտան: Էնի: ևն:  
 Ինչ: Էնի: Կաւալ: ևն: ևն: Էնի:  
 ևն: far dubitare. Երկայտան արկանել զք-  
 Dubitativamente. \* Dubitosamente. *S<sup>ta</sup> Dub-*  
*biosamente.*  
 Dubitativo, *ա.* Dubitévole. \* Dubitóso. *S<sup>ta</sup>*  
*Dubbioso.*  
 Dubitáto, *ա.* *S<sup>ta</sup> Dubbioso.*  
 Dubitazíone, *ի.* \* Dúbito. Երկայտան: աս-  
 րակոյ:  
 \* Dubitevolmente. *S<sup>ta</sup> Dubbiosamente.*  
 Dúca, *ար.* Սպարապետ: Զորագլուխ: օրտնի: ևն:  
 ևն: Գաւալ: Գաւալ: Գաւալ: Գաւալ: Գաւալ:  
 Ducále, *հ.* Դիւսական: Գաւալ:  
 Ducáto. Դիւսութի: Գաւալ: Երկու, կի՞ սահման  
 Գաւալ: Էնի: Գաւալ: արծաթի: d'oro.  
 Գաւալ: ևն:  
 \* Ducatone, *ար.* Դիւսական ինչ արծաթի:  
 Dúce, *ար.* *S<sup>ta</sup> Duca.*  
 Dúcere, *լ.* Բաւ ևն: *S<sup>ta</sup> Menare.*  
 \* Duchéa. \* Ducéa. Դիւսութի:  
 \* Duchésco, *ա.* *S<sup>ta</sup> Ducale.*  
 Duchéssa, *ի.* Դիւսութի: ևն: ևն:  
 \* Duchétto, *ն.* Դիւսութի:  
 \* Duchévole, *S<sup>ta</sup> Ducale.*  
 Dúchino. Դիւսութի: Գաւալ: Գաւալ:  
 Dúe, *հ.* Երկու: Երկու: Էնի: due volte. Երկու:  
 Էնի: ևն: ևն: due a due. Երկու երկու: Էնի:  
 tutti due. Երկուական իսկ: Երկուական: Էնի:  
 ևն: di due anni, կի՞ di età di due anni. Եր-  
 կուական: Էնի: di due piedi. Երկուական:  
 Էնի: due anni. Երկուական: ևն: Երկու:  
 Duellánte, *ար.* Մենամարտ: մենամարտի:  
 Duelláre, *լ.* Մենամարտիլ: մենամարտիկ: ևն:  
 ևն:  
 \* Duellátore, *ար.* \* Duellista, *ար.* Մենամարտիկ:  
 Duélllo. Մենամարտ: Էնի: ևն: ևն:  
 Duemíla, Duemilia. Երկու հազար: Էնի: ևն:  
 \* Duérno. Երկու թերթ: Էնի: ևն:  
 Duétánti, Dúe tánti. Կրկին: Կրկնապատիկ:  
 Էնի: ևն:  
 \* Duétto. Երկ: Երկու: ևն: ևն: Երկ: Երկու:  
 Dugencinquánta. Երկերես յոսան: Էնի: ևն:  
 Du-



[illegible]

gual . յորչափ եղեց , կի՞ թեցից : *durante* la guerra . *գեւ* . ի պատերազմի անգ .  
*Durante* , գոյ . *ար* . Ազգ ինչ ասուց :  
*Duráre* , *ւ* . *Տեւել* . ձգել . յերկարել : *բարձր* .  
*մարտի* : *մեաւ* . *կալ մեաւ* . *հասարակարգել* .  
*բայանմար* : *զգեմ ունել* . *տակաւ* . *բաւել* : *բա*  
*յանմար* : *ասանել* ( *վշտաց* . ) *կրել* . *հանդուրժել* :  
*լիւրկ* . *ուզ* : *եմել* : *տարածել* . *կի՞ ձգիւ* *ասա*  
*մանաւ* *ուրբ* . *ժամանակ* : *էնէմել* . *fatiga* .  
*աշխատել* : *durar fatica per impovertire* . *զրախն*  
*վատասկիւ* : *durarla* . *կալ հասաստուն* . *պահել*  
*անկորուստ* :  
*Durata* . *Տևողութի* . *տևականութի* . *հաստատութի* . *յա*  
*բակայութի* : *բայանմարէս* . *գալիս* . *բայնէս* . *բայանէս*  
*ւ* : *di lunga durata* . *երկարատև* . *հաստատուն*  
*գոյն* . *գալի* : *d' eterna durata* . *մշտաւ* . *յարա*  
*տև* : *բայն* :  
*Durativo* , *va* . *Duratório* , *ra* . *Տևա* *Durabile* .  
*Duráto* , *ra* . *Տևեալ* : *բայանել* . *տևա* *և* *Indurato* ,  
*և* *Sofferto* .  
*Durazione* , *ի* . *Տևա* *Durata* . *Durazione* di tem-  
*po* . *Երկարութի ժամանակի* :  
*Durétto* , *ra* . *Փորր* *մի խիստ* : *պերճ* . *խել* :  
*Durévole* , *Durevolezza* , *Durevolmente* . *Տևա* *Du-*  
*rabile* , *ևն* :  
*Durezza* . *խստութի* . *կարծրութի* : *խել* . *եղևէս* :  
*տևա* *և* *Scirro* . *Durezza* di ventre . *Պնդուր որովայն*  
*նի* . *գող* : *գաժանութի* . *անկթափ* . *յամատութի*  
*ամորթութի* : *եւաւաւ* . *մերկեմելի* . *խա*  
*բեւեմել* :  
*Duro* , *գոյ* . *Տևա* *Durezza* . *Trovare duro* . *Գտա*  
*նել* *զխաղճողան* . *պատահել* *գժովարուեց* :  
*Duro* , *ra* , *ած* . *խիստ* . *կարծր* . *պինգ* : *խել* .  
*եղև* : *զրել* . *հոր* : *գալիս* . *անթաթ* . *վալ*  
*րագ* : *զւլ* : *յանաւ* . *կամակոր* . *անողորժելի* : *ե*  
*ւաքի* . *անհանդ* . *նեղել* . *ձանրալի* . *դժուրակ* :  
*համազգաւ* . *խնդիր* . *տառաբէ* : *գեղ* : *խիլ* :  
*տարժանելի* . *գժովարին* . *գժովարչանելի* : *լե*  
*նա* . *աղ* : *գոտու* . *շարձրամիտ* . *ձաւալ* : *բիբա*  
*տմարդի* : *եղան* : *capo duro* , *կի՞ սոսկ* *duro* .  
*բլծամիտ* . *Թանձրամիտ* . *անմիտ* . *տալու* : *գեւ*  
*անտ* : *osso duro* , *կի՞ duro* . *խորտաբաւ* . *զրծ*  
*ուտարաբաւ* : *duro d' età* . *զարգացեալ* ' *ի տե*  
*ւաբահատ* : *duro di bocca* . *խստերախ* ( *ձի* . )  
*տանձաղտոր* : *աւալ* *խել* . *եղև* . *tener duro* .  
*պնդիլ* ' *ի խորճարգա* . ' *ի կարծիա* *իւր* . *յամա*  
*տիլ* . *մի* *գաւանալ* ' *ի խորճարգոյն* . *կալ անդգոյն*  
*լի* : *Քրիկնալ* *յամատ* : *ևս* . *եմ* *ձգամի* *չգեմ*  
*գաւանալ* : *բարե* *բարձր* : *զեմ* *ձիքն* *յանձին* *բե*  
*րել* : *ձեւ* *մելի* : *stare alla dura* . *կալ հաստա*  
*տան* , *անյողգող* . *յամատիլ* :  
*Durétto* , *ra* . *տալի* . *կարծրապինգ* . *կարծրա*  
*պին* . *փորր* *մի կարծր* : *խել* :  
*Dúto* . *Բոտ* *գալալու* . *Օրհնեալ* *լեցիա* *գու* ' *ի*  
*անել* . *ար* *չգեղ* :  
*Útile* , *ի* . *Ծաւալական* ( *հրահալելի* . ) *կաւ*  
*նելի* : *աւել* . *լիտիլի* :  
*Utilità* . *Ծաւալականութի* ( *հրահալելի* . )  
*Útto* . *խաղաղ* *մարմնաց* *կենդանաց* :  
*Duttoré* , *ու* . *Աւալորդ* :  
*Duumviráto* . *Երկպետութի* ( *Եկամութի ինչգում* . )  
*Duumviri* , *ու* . *յո* . *Երկպետ* :



**Eccettuato**, ta. Բայ 'ի-բայց միայն: Գայր ճշդ: և **Eccetto**.  
**Eccettuazione**, ԻԳ. Բարձունք. բացարձակ. բացառիչ: Ի-ի-ն-ն: senza eccettuazione. և **ի-բայց բարձունք**.  
**Eccezione**, ԻԳ. Ելից և: Ամբողջ. ( Եւ զ-բնորոշաց' և պահանջի փաստի' կի՞ ցուց. մեծ' ի մէջ երկուց դատախազից: ) far eccezio-  
 ne. և **Eccettuare**.  
**Eccheggiante**, և. Որ արձակէ արձագանգս:  
**Eccheggiare**, և. Արձակել արձագանգս. հնչել. հնչեցնել: Եւստիւնէս. երթի:  
**Ecchéo**. Անտէ ինչ պղծի. զոր 'ի հնունք գնէին 'ի թեաքսոնս զ' արձակելոյ զարձագանգ:  
**Ecchiesiastico**. Տէս Ecclesiastico.  
**Ecchimósi**, ԻԳ. Բա-Արտի-մի-չ. շփում մորթոյ:  
**Eccidio**. Կոտորած. հարուած. քանդում: և **եւ-լի-ն**. հարուց:  
**Eccitamento**. Գրգռ. գրգռում:  
**Eccitare**, և. Գրգռել. շարժել. հրապուրել. յոր գործել: և **եւ-լի-ն**. Գրգռիչ. Գրգռիչ:  
**Eccitativo**, va. Գրգռիչ. գրգռիչ:  
**Eccitató**, ta. Գրգռիչ. գրգռիչ. և **եւ**.  
**Eccitatóre**, or. Eccitatrice, ԻԳ. Գրգռիչ. յոր գործել: և **եւ-լի-ն**. Գրգռիչ. Գրգռիչ: di sedizione. Խռովայոյ: Խռովիչ:  
**Eccitazione**, ԻԳ. Գրգռ. գրգռում:  
**Ecclesia**. Բա-լա-ի-ն. Chiesa. Եկեղեցի:  
**Ecclesiáca**, or. Եկեղեցական: այժմ կոչի San-  
 cese, և **Scabino**.  
**Ecclesiáste**, և **Եւ** Ecclesiastes, or. Եկե-  
 սիստէս. Գրգռ. ժողովարհ:  
**Ecclesiasticamente**, և. Իբրեւ եկեղեցական:  
**Ecclesiástico**, Գ. Տէս Ecclesiaste. Եկեղեցա-  
 կան. Ժողովարհ (եկեղեցայ):  
**Ecclesiástico**, ca. և. Եկեղեցական:  
**Eclissare**, Eclissato. Տէս Eclissare, և **եւ**.  
**Ecco**, և. Ահա. ահաւորիչ. ահաւորիչ: Իւրե-  
 ecco, և **եւ-լի-ն**. ահաւոր. ահաւոր. ահաւոր: Իւր-  
 ահաւոր: և **Adunque**. Ահաւորիչ եւ: և **եւ**.  
 Գե. և **եւ-լի-ն**. Բա-լա-ի-ն. ահաւոր. ահաւոր: Իւր-  
 զարդ 'ի նշանակել զպատրաստականութիւն. կամ  
 զեղծ:  
**Ecco che**. Ահա: Իւրե: Երեւոյթ. Գրգռ. Եւ-  
 Եւ-լի-ն: Գրգռ. Եւ-լի-ն: Ecco բաժն. ահաւոր  
 յարի 'ի մասնիկս mi, ti, ci, lo, la, le. և **եւ**.  
 Եւ-լի-ն. Ահաւորիչ եւ. ահաւորիչ գու. և **եւ**.  
**Eccoti**. Ահա: Իւրե:  
**Ecco**, Գ. Ecco. Արձագանգ: Եւ-լի-ն. Գրգռ. Եւ-  
 ահաւոր. ահաւոր: far l' ecco. արձակել արձա-  
 գանգս. հնչեցնել:  
**Ecresisástico**. Տէս Ecclesiastico.  
**Eccrinología**. Կղզարանութիւն. ( և մասն բժշկութիւն,  
 որ ճառէ յաղարկ կղզիչ հիւծոց կենդանեաց )  
**Eccheggiare**, և. Ecchéo. Տէս Eccheggiare, և **եւ**.  
**Echenéide**. Երթիչ. Եւ-լի-ն. ահաւոր. ահաւոր:  
**Echiné**, ԻԳ. Եւ-լի-ն. ահաւոր. ահաւոր: Եւ-լի-ն. ահաւոր.  
 Եւ-լի-ն. ահաւոր:  
**chino**. Երթիչ. Եւ-լի-ն. ահաւոր. ահաւոր: Եւ-լի-ն. ահաւոր.  
**chinófora**. Տուի ինչ փաշից:  
**chinométra**, or. Տէս Echino.  
**chinopo**. Տուի ինչ բժշկական:  
**hio**. Ի-ժաղարհ. ( և բոյս ինչ: )  
**hice**, ԻԳ. Ի-ժաղարհ. ( և քար ինչ պատուական  
 լաւանջարոյն: )  
**issamento**. Տէս Eclisse.

**Eclissare**, և. և. Եւ-լի-ն. ահաւոր. ահաւոր: Եւ-լի-ն. ահաւոր.  
 Եւ-լի-ն. ահաւոր. ահաւոր: Եւ-լի-ն. ահաւոր.  
**Eclissato**, ta. Եւ-լի-ն. ահաւոր. ահաւոր:  
**Eclisse**, Eclissi, or. Եւ-լի-ն. ահաւոր. ահաւոր:  
 Եւ-լի-ն. ահաւոր. ահաւոր: Եւ-լի-ն. ահաւոր.  
**Eclittica**. Ծիւր Եւ-լի-ն. ահաւոր. ահաւոր: Եւ-լի-ն. ահաւոր.  
**Eco**, Ecco. Արձագանգ: Եւ-լի-ն. Գրգռ. Եւ-լի-ն. ահաւոր.  
**Economato**. Կոմսոնութիւն. պաշտօն կոմսոնութիւն:  
**Economia**, Económica. Տուիս. ահաւոր. ահաւոր:  
 Եւ-լի-ն. ահաւոր. ահաւոր: Եւ-լի-ն. ահաւոր.  
**Economía**, Económica. Տուիս. ահաւոր. ահաւոր:  
 Եւ-լի-ն. ահաւոր. ահաւոր: Եւ-լի-ն. ահաւոր.  
**Económicamente**, և. Տուիս. ահաւոր. ահաւոր:  
 Եւ-լի-ն. ահաւոր.  
**Económico**, ca. Տուիս. ահաւոր. ահաւոր:  
**Economizáto**, ta. Տուիս. ահաւոր. ահաւոր:  
**Economo**. Տուիս. ահաւոր. ահաւոր: Եւ-լի-ն. ահաւոր.  
 Եւ-լի-ն. ահաւոր. ահաւոր: Եւ-լի-ն. ահաւոր.  
**E conuerso**, և. Եւ-լի-ն. ահաւոր. ահաւոր:  
**Ectesi**, ԻԳ. Եւ-լի-ն. ահաւոր. ահաւոր: Եւ-լի-ն. ահաւոր.  
**Ecléo**. Եւ-լի-ն. ահաւոր. ահաւոր: Եւ-լի-ն. ահաւոր.  
**Ecuménico**, ca. Տուիս. ահաւոր. ահաւոր:  
 ( Եւ-լի-ն: )

## ED

**ED**, և. Եւ-լի-ն. ահաւոր. ահաւոր:  
**Edace**, և. Edacissimo, ma. Եւ-լի-ն. ահաւոր. ահաւոր:  
 Եւ-լի-ն. ահաւոր. ահաւոր: Եւ-լի-ն. ահաւոր.  
**Edéma**, or. Եւ-լի-ն. ահաւոր. ահաւոր: Եւ-լի-ն. ահաւոր.  
**Edemático**, ca. Ահաւոր. ահաւոր. ահաւոր:  
**Edematoso**, sa. Եւ-լի-ն. ահաւոր. ահաւոր:  
**Edemosarca**. Եւ-լի-ն. ահաւոր. ահաւոր:  
**Édera**. Եւ-լի-ն. ահաւոր. ահաւոր:  
**Ederáceo**, ca. Եւ-լի-ն. ահաւոր. ահաւոր:  
**Edificamento**. Տէս Edificación.  
**Edificante**, և. Եւ-լի-ն. ահաւոր. ահաւոր:  
 Եւ-լի-ն. ահաւոր.  
**Edificare**, և. Եւ-լի-ն. ահաւոր. ահաւոր:  
 Եւ-լի-ն. ահաւոր. ահաւոր: in volta. Եւ-լի-ն. ահաւոր.  
 Եւ-լի-ն. ահաւոր. ահաւոր: Եւ-լի-ն. ահաւոր.  
**Edificara**. Տէս Edificio.  
**Edificato**, ta. Եւ-լի-ն. ահաւոր. ահաւոր:  
**Edificatóre**, or. Edificatrice, ԻԳ. Եւ-լի-ն. ահաւոր.  
**Edificatório**, ia. Եւ-լի-ն. ահաւոր. ահաւոր:  
 Եւ-լի-ն. ահաւոր. ահաւոր: Եւ-լի-ն. ահաւոր.  
**Edificación**, ԻԳ. Եւ-լի-ն. ահաւոր. ահաւոր:  
 Եւ-լի-ն. ահաւոր. ահաւոր: Եւ-լի-ն. ահաւոր.  
**Edificio**, Edifizio. Եւ-լի-ն. ահաւոր. ահաւոր:  
**Edile**, Գ. Եւ-լի-ն. ահաւոր. ահաւոր:  
**Edile**, or. Եւ-լի-ն. ահաւոր. ահաւոր:  
**Edilità**, -táde, -táte, ԻԳ. Եւ-լի-ն. ահաւոր. ահաւոր:  
 Եւ-լի-ն. ահաւոր. ահաւոր: Եւ-լի-ն. ահաւոր.  
**Edilizio**, ia. Եւ-լի-ն. ահաւոր. ահաւոր:  
**Edisáro**. Տուիս. ահաւոր. ահաւոր:  
 N n 2





Էնո՛ւ, որ Եփուտ (քահանայապետին հրէից) :

Էքսմենո . Իստ յանայ . Վանահայր . առաջնորդ  
վանայ :

285

Elembicco. S. Lambicco.

**Ele.**





Elisire, ար. Elisirvite, ար. Ողի հեղանիւթից :  
 • Elissazione, ԻԳ. Խարշումն. Խարշ :  
 • Elisse, ԻԳ. Տե՛ս Ellisse.  
 Elitropia. Ան ինչ պատճառով զմիտապոյն,  
 բայց կարծրախոյս. արեւածաղիկ : Ինն լիւնի.  
 Կէլէ Բագնի :  
 Elitropio. Ծաղիկ արեւածաղիկին :  
 Ellittico, ca. Տե՛ս Ellittico.  
 Ella. Բոյս ինչ բժշկական :  
 Elly, եւ, ԻԳ. Կա. ինքն. նա ինքն : օ. փնթի :  
 Elle, Eileno. Նոքա ինքնանք : զուար. փնթի :  
 Ellanodici, ար. Ետ. Հանդիսագիրք ոչիմպիական  
 Խաղաղ :  
 Elleborina. Եղբորոսիկ. ( Ե բոյս ինչ նման սպի.  
 առի եղբորոսի. բայց փոքրատեղի ք զայն : )  
 Elleboro. Եղբորոս. կի՛ կո՛ծ գրացի : Կոյնու. Ե  
 Բա. Գառ լիւնի : nero. Գործն փ :  
 Ellén, ար. Ետ. Հելլենիք. հելլենացիք :  
 Ellénico, ար. Հելլենական :  
 Ellenismo. Հելլենաբանութ. յունաբանութ. ոչ  
 հելլենական :  
 • Ellenista, ար. Զունախոս : յոյն. հելլենացի :  
 Ellenístico. Զունական բարբառ հրեից ( Խառն  
 ք երբայցի և սուրբ բառից : )  
 Elleja, Edera. Բաղիչն : սորալէ :  
 • Elli. Տե՛ս Egli.  
 • Ellipsi, ԻԳ. Տե՛ս Ellissi.  
 Ellisse, ԻԳ. Թերաս. ( Ե ձև ինչ երկրաչափա.  
 կան նման ձուլածիկին : )  
 Ellissi, ԻԳ. Լուս. ( ձև ինչ Խորտառանական : )  
 Ellittico, Ellittico, ca. Թերասական :  
 • Ello. Տե՛ս Egli.  
 Elmetto, Elmo. Սաղաւարտ. գլխանոց երկաթի :  
 Կէլէ Ինչ : rassettersi nell' elmo per far chec-  
 chessia. Կնդել զէջա ( առ գործ ինչ. ) կանա.  
 կար պատրաստել առ ինն :  
 Elocuzione, ԻԳ. Ծոխարանութ. ( Ե փն ի հըն.  
 քից մասանց Ծարտասանութ. : )  
 • Elogiétto, Եւալ. Գովեստ համառոտ :  
 Elógio. Գովեստ. ներբողական : փնթ :  
 Elongazione, ԻԳ. Տե՛ս Allontanamento.  
 Eloquenté, Ե. Eloquentissimo, ma. Ծոռո՛ւ.  
 պերճաբան : փնթու. փնթ Խաղաղ :  
 Eloquentemente, Գ. Eloquentissimamente. Ծո.  
 առնա. Ծարտաբանութ. :  
 Eloquénza. Eloquénzia. Ծոռո՛ւ. Եւալ. պերճաբա.  
 ան. փնթալիւ :  
 • Elóquio. Բան. Ծառ :  
 Elsa, Elso. Իրատապան սրոյ. ( Ե երկաթն հառ.  
 տառեալ զգառապառ սրոյն ի պահպանել ըզ.  
 ձեռն : )  
 Elsine, ԻԳ. Տունի ինչ բուսեալ ի ցանկա :  
 • Elucubrato, ca. Առնետառնեալ. Ծախարա.  
 կեայ. գործեալ խնամով : Կոյն ինչ իւնիւթի :  
 • Elucubrazione, ԻԳ. Առնետառնեալ. փոյթ ի  
 գործելն. ինն. աշխատասիրութ. Կոյն. Ե  
 լիւնի :  
 Eludere, Ե. Ի գերե հանել զխորհուրդս այլոց.  
 Խոյս տալ. պատրել :  
 Elusório, ia. Բա գիւնախն. Պատրաստական :

## EM

Emaciare, Ե. Ե Ե. Երհարանալ. հեծիլ : Կառ.  
 Լուս. Ե. Ծոխար. հաղել : Կառալիւ :  
 Emaciato, ta. Emaciatissimo, ma. Առնա. Ե. Ե.

հար. հեծեալ : Կառ. զապալ :  
 Emaciazione, ԻԳ. Երհարան. հաղել : Կառալիւ :  
 • Emacuiato, ta. Արեւալ յարապոյ. անարապ :  
 Emalopia. Ե. Ծաւալումն արեւն ի գունա ական,  
 գոյացեալ ի սաստիկ բաղխմանէ. կի՛ յանկմանէ,  
 և ի վերայ : ստուգարանի՝ Արեւանկանութ. :  
 • Emanare, Ե. Ծագիլ. բլիլիլ. յառաջ գալ.  
 ելանել արտաքս. կայլակել. Ծաւալիլ. ա.  
 ձել. հրատարակիլ : Ե. Զառաջ բերիլ. հրա.  
 տարակել :  
 • Emanato, ta. Ծագեալ. բլիլեալ. Ե. Ե.  
 • Emanazione, ԻԳ. Ծագումն. բղխումն. սկիզբն :  
 Ծագեալ. կի՛ սկիզբն արեւալ իրն :  
 Emancipare, Ե. Emancipare. Ազատել զոք ի  
 հայրենի իշխանութ. առնել ինքնաւոր : ապաւանտ :  
 Emancipato, ta. Ազատեալ ի հայրենի իշխանութ. :  
 Emancipazione, ԻԳ. Ազատութե՛ն ի հայրենի իշ.  
 խանութ. :  
 Ematica, Գ. Amatica. Տե՛ս Matita.  
 Ematiti, ար. Ետ. Արեւանկերք. ( Են աղանդա.  
 ւորք : )  
 Ematocèle, ԻԳ. Աղէթափութ գոյացեալ ի զեղ.  
 մանէ արեւն արտաքս :  
 Ematosis, ԻԳ. Փոխարկումն մամացին յարիւն :  
 Embléma, ար. Դրո՛ւագ. ( Ե խորհրդաւոր նշան  
 հանդերձ յայանիլ մակագրաւ : )  
 • Emblematicamente, Գ. Դրո՛ւագորեն. գրո՛ւագ.  
 օրք :  
 • Emblemático, ca. Դրո՛ւագական :  
 Émblici, ար. Ետ. Աղք ինչ Mirabolano ի :  
 Embolismale, Ե. Embolismico, ca. ար. Կահան.  
 Զական. նահանջի :  
 Embolismo, Գ. Embolismo. Կահանջ լուսնոյ :  
 կի՛ նահանջ լուսնական. ( Ե ամն բաղկացել ք  
 բերտապան լուսնական ամսոյ : )  
 Embrice, ար. Կզմիւր. Իրե՛կ. scoprire un em-  
 brice. Ի վեր հանել զբանն : non la guardar in un  
 filar d' embrici. ոչ զամն մանր քննել. զանց առ.  
 նել զփորումք :  
 Embriciata. Հարուած կզմարի :  
 Embriciato, ta. Կզմարայարկ. կզմարալար : Ին.  
 քիւթ : կզմարանման :  
 Embriologia. Սաղմնաբանութ. Ծառ. յաղապս աղ.  
 փն :  
 Embrióné, ար. Սաղմն. սրտ. Ծնիլ : Սաղմն աղ.  
 կոյ. ( Ե անկարանից և անկարտաք պատւի : )  
 Embriulchia. Սաղմնահանութ. :  
 Embrocación, ԻԳ. Embrócca. Առաքումն ( ախ.  
 տացել անդամաց՝ գեղովք ) կի՛ գեղ կաթնուծա.  
 կան : Կրք և Docciatura.  
 Embrocáre, Ե. Առաքել ( զախտացեալ անդամա  
 գեղովք : ) կոյ և Docciare.  
 Eménda, Emendamento. Ուղղութ փաշտանայ.  
 զբառառութ ի լաւ անդր : իդու. քեդել :  
 Emendabile, Ե. Ուղղելի. խրատելի : ծածկա :  
 Emendare, Ե. Ուղղել զփաշտան. բառնալ զթե.  
 րախ. Ծածկա. քիւթելի. խլան ի քիւթ : զձա.  
 րել զառաքանն : զառաք ետե՛կ. la vita, կի՛  
 Emendarsi, Ե. Ուղղել զխառ իւր. կի՛ զանն.  
 զգառառանալ : ծածկա. իդու. քեդել :  
 • Emendataménte, Գ. Անխալ. աղիլ :  
 • Emendativo, va. Ուղղելի :  
 Emendato, ta. Ուղղեալ. Ե. Ե. Տե՛ս և Squisito.  
 Emendatáro, ար. Ուղղիլ. Իւսի ետե՛կ :  
 Emendazione, ԻԳ. Eméndo. Տե՛ս Eménda.  
 Emendévole, Ե. Տե՛ս Emendabile.

[Emer-

**Emergente**, սծ. **Ծագել**. **Հանդիպել**: **Ծան**.  
**զատել** ինչ: **danno emergente**. **Ծագել** **զե**.  
**նա**. (Յ որ **Հանդիպի** 'ի **Հաստատանքայ** **ըստ**  
**Ժամանակին** **զինի**, **կի** **զանեալն** **յանի**.)  
**Emergente**, գո. ս. **Emergência**. **Դեպք**. **պա**.  
**տահար**. **արկած**: **գաղ**:  
**Emergere**, լ. **Ելանել** 'ի **վեր**, **կի** **յերես**: **Հա**.  
**նել** **արտաքս**:  
**Emerobastri**, ս. յո. **Ազանգաւոր** **հրէից**. **որ**.  
**զոր** **ամ** **մկրտէին** 'ի **Զուր** **վի** **սրտու**:  
**Emerocale**, ի. **Ազգ** **մը** **նարկից**:  
**Emersione**, ի. **Վերելք**. (սաի **զմընդահաց**.  
**յորժամ** **սկանին** **վերստին** **երեւել** **յես** **ծածկե**.  
**լոյ** **իւրեանց** **ստեղծում**: **կի** **Հակագրութ** **այլը**  
**ինչ** **մուրակի**.)  
**Emético**, ca. **Որժացուցիչ**. **փսիցուցիչ**: **գաղ**.  
**րան**. **գաղաւթ**:  
**Emigranía**. **Emigránia**. **Արգար**. (է **յա**. **կի**.  
**այլ** **զխոյն**.)  
**Emímetero**, գո. **Կիսաառչ**. **կես** **առչ**: **Յեր**:  
**Eminente**, ի. **Գերակայ**. **բարձր**. **գերազանց**.  
**գետ**. **երեւելի**. **պատանական**: **խոհ**. **էլ**.  
**Սո**: **ան** **և** **Imminente**.  
**Eminentemente**, ի. **Գերազանց** **ին**. **կատարելա**.  
**պէս**. **գերցիկ** **ին**. **պանծադոյն**:  
**Eminentissimo**, ma, գեր. **Գերազանց** **յոյժ**: **Վե**.  
**մական**. **վանմապատիւ**, **կի** **վանմապա**. (է **տի**.  
**դոս** **կարգինարաց**, **եկեղիցական** **կայսրէնարաց**.  
**և** **զխաւորին** **մալծայի**.)  
**Eminenza**. **Գերակայութի**. **բարձրութի**. **բարձր**.  
**տեղի**. **բարձրաւորական** **խոհ**. **խոհ**: **վե**.  
**մակ**, **կի** **վանմապատիւ**. (է **տի** **դոս** **կարգինա**.  
**րաց**, **էլ**.) **ուսոյց**. **այսուք**: **լի**. **գաղաւթ**:  
**Eminenziale**, ի. **Գերազանցական**:  
**Emiolla**. **Կիսարդ**. **Յ** **նոյնաբ** **և** **կես**:  
**Emionte**, ի. **Տունի** **ին**:  
**Emiplessia**. **Մանական** **կաթնած**. **կի** **կիսակա**.  
**թնած**. (է **կաթնած** **գոսացուցիչ** **անգամայ**.  
**ինչ**.) **իմ**. **ճալ**:  
**Emisférico**, ca. **Կիսագնդան**. **կիսաշնտական**:  
**Emisfério**, **Emisféro**. } **Կիսագնդան**. **կիսա**.  
**Emispério**, **Emispéro**. } **գոնծա** **երկրի** **նշագիւ**.  
**ար**. **իմ** **գոն** **գոյն**:  
**Emissário**. **Steu** **Stallone**. **Emissário de' lághi**.  
**Սահար** **ընց**: **Լրտես**. **գէտ**: **լու**.  
**Emissione**, ի. **Հոսումն** **արտաքս**. **Հոսումն** **ար**.  
**ես**:  
**Emistichio**. **Steu** **Emimetro**.  
**Emitríteo**, ս. **Ազգ** **ինչ** **գծնգաի** **անդի**:  
**Emine**, ի. **Իմ**. (է **երկրաստաներորդ** **գիր**  
**խաւական** **այսուրեից**. **որոյ** **մէ** **է** **այս** **M**.)  
**Empolliente**, սծ. ի. **Կակիչ** (գեղ):  
**Emolo**. **Steu** **Emulo**.  
**Emolumento**. **Օգուտ**. **յահ**: **Քաղ**:  
**Emoroidale**, **Enorroidale**, սծ. ի. **Տեղատեղական**  
**(երակ)**. **տեղատեղական**. **Թոյ**:  
**Emorragia**. **Հոսումն** **արեան** (յին **և** **կցե** **անգա**.  
**մոյ**.) **գտ** **արեան**:  
**Emorroidi**, ի. յո. **Տեղատեղական**. **Թուր**. **է**.  
**յո**. **կոյ** **և** **Morice**.  
**Emorroissa**. **Կին** **տեղատեղական**:  
**Emorréo**, ս. **Ի** **ժանտ** **ոմ** **արիկի**. **որ** 'ի **խալ**.  
**թն** **ծարեցուցան** **զարիւն** 'ի **Թոյ** **խալ**.  
**ցելոյն**. **ստեղծարարի** **Արիւնծար**:  
**Emotossia**. **Թուումն** **արեան**:  
**Emozione**, ի. **Հարժումն** **այլայլուն**:  
**է**.

**Empetigginé**, ի. **Որիւն**. **Ինչին**:  
**Empetro**. **Տունի** **ինչ** **աղի** **բուսեղ** 'ի **ծովափնայս**.  
**Empiamente**, ի. **Ամբարշտութ**. **շարութ**. **ան**.  
**զործարար**: **Ինչին** **ինչ**. **գաղ** **ինչ**:  
**Empiastrare**, լ. **Գնել** 'ի **վր**, **կի** **մատուցանել**  
**սպեղանին**: **ձեւ** **է** **տեղաւոր**:  
**Empiastrato**, ta. **Պատեալ** **սպեղանեալ**. **արկեալ**  
**'ի** **վր** **սպեղանին**:  
**Empiastro**. **Սպեղանի**. **սանկ**. **մշակ**. **մշակ**.  
**է**:  
**Empiema**, ս. **Հարաւորութ** (է **Հարաւորմն** **շա**.  
**րաւոյ** 'ի **խոռոչ** **կրծոց**. **որով** **սխառացաւ** **թը**.  
**քանի** **զարաւ**.)  
**Empiematico**, ca, սծ. **Ախառցեալ** **զարաւ**.  
**թուր**. **շարաւորութ**:  
**Empiente**, ի. **Լրացիւ**. **տեղաւոր**: **ան** **և** **Pieno**.  
**Empiere**, լ. **Մուլ**. **լի** **անել**: **գոյնարմ**. **լի** **ուլ**.  
**զմերին**: **էտի** **տեղաւոր**: **աւարտել**. **կատա**.  
**րել**: **գիր**: **յազեղեցանել**. **դոյն**: **ծած**.  
**կել**. **պատել**: **էտի**: **քարել**. **կի** **լարել** **գա**.  
**ղեղն**: **է** **մտ**: **empiersi la bocca d'uno**. **Խո**.  
**սեղ** **վայրապար**, **յանգեպար**. **անմարար**: **non**  
**l'empirebbe l'Arno colla piena**. **սալ** **սալ**.  
**գծարարական**. **անյարար**:  
**Empiera**, tate, ի. **Ամբարշտութ**. **շա**.  
**րութ**. **ան**: **էտի**: **գիր**:  
**Empiezza**. **Մոյն** **է**: **ան** **և** **Adempimento**.  
**Empimento**. **Լրումն**. **լրացանել**: **տեղաւոր**:  
**ան** **և** **Adempimento**.  
**Empio**, ia. **Empissimo**, ma. **Ամբարշտ**. **եղե**.  
**նար**. **անդու**: **էտի**: **գիր**:  
**Empire**. **Steu** **Empiere**.  
**Empireo**, սծ. **Հրեղէն** (երկիր). **գոյ**. **Հրեղէն**  
**երկիր**. **Փետիւ** **է** **գիր**. **է** **գիր**:  
**Empireuma**. **Ի** **Զերմուին** **ինչ** **ար** **և** **եկանուտ**. **կի**  
**է** **Զերմուին** **մտեալ** **բանութի** **հոյ** 'ի **Զուր** **Թու**.  
**կալ** **յրահան** **գործեալ**:  
**Empireumatico**, ca, **Խանձաւոր**. **խանձաւոր**:  
**Empiricamente**, ի. **Փորձառական** **բժշկութ**:  
**Empirico**, գո. **Փորձառական** **բժիշկ**. **կի** **փոր**.  
**ձառ**. (Յ որ **փոր** **մայն** **ժանութի** **փորձից**.)  
**Բժիշկ** **խաւրայ**:  
**Empirico**, ca, սծ. **Փորձառական** (բժշկութ):  
**Empirio**. **Steu** **Empireo**.  
**Empirismo**. **Փորձական** **ժանութի**. **կի** **կիր**.  
**փորձառական** **բժիշկ**:  
**Empitigginé**, ի. **Steu** **Empetigginé**.  
**Empito**, գո. **Թուր**. **ուժեղութի**. **ուժեղ** **յալ**.  
**ձակումն**. **բուսեղ**. **կի** **մշակ**.  
**Empito**, ta, սծ. **Steu** **Empiato**.  
**Empituosamente**, ի. **Ուժեղական**. **ուժեղարար**:  
**Empitúra**. **Steu** **Empimento**. **կաղան**. **գործած**:  
**Empiuto**, ta. **Լեւալ**. **լի**: **պոյն**. **գոյն**:  
**Emplasticamente**, ի. **Ուժեղական**:  
**Emplástico**, ca. **Խալայթի**. **որ** **սնի** **դնութ**  
**սպեղանայ**:  
**Emporetico**, ca. **Պարզի** (Թուր). **Յ** **սիւղի**.  
**թուր**:  
**Empório**. **Պաշտաստեղի**: **պաղ**:  
**Emugnere**. **Steu** **Smugnere**.  
**Emulante**, ի. **Տեղաւոր**.  
**Emuláre**, լ. **Խախտման**. **նախան** **երեւել**. **նա**.  
**խանձաւորել**. **նախան** **անուլ**. **յանայ**. **Հեղա**.  
**մուտ** **լինել**: **գոյն** **է** **այս**. **ինչին**.  
**գաղաւթ**:  
**Emulátore**, ս. **Emulatrice**, ի. **Խախտման**.  
**նա**.

ախտահարութեան նախանշանք . հետախուս .  
 բացելու ետեւ . այսին . հարկ :  
 nuzione , 14 . Կատարած . նախանշանքութիւն .  
 հետախուսութիւն : Գործել . Գործածել :  
 nulgente , 4 . Կծիկ (երակ . կծիկներակ : )  
 Emulgere . Տես Smugnere .  
 mulo , աբ . Տես Emulatore .  
 mulsione , 14 . Կծիկ . ( Ե քեզ կաթնահամար քաշ  
 ետեւ ճիւղման : )  
 Emungere . Տես Smugnere .  
 Emunto , 12 . Տես Smunto .  
 muntorio . Մարտան . ( Ե քործարան կենդան  
 եաց կարգեալ 'ի մշտման , կծիկանաւան հիւ  
 թաց ինչ : )

EN

**E**n . Տես In .  
 Enallage , 14 . Փոխանակութիւն . ( Ե մե ինչ  
 քերականական , որով մասն ինչ բանի քնի քն  
 խանակ ալլոյ մասին : )  
 Enarmónico , ca . Բաւերտար . Կերպարական  
 կան :  
 Enartrosi . 14 . Ընդակցութիւն . ( Ե անգամաւոր  
 Ե յօդակման ինչ սակերաց : )  
 Encaustico , ca , 14 . Ընդակցութիւն ( Ե կար . քն 'ի կար  
 քործեալ հրաշէկ երկաթով 'ի զի քայտի . Են : )  
 Encéfalo , 14 . Բաւերտար . Գլխածիկ ( որքան  
 քն ծնեալ 'ի ներքս 'ի գլխին : )  
 Encénia , 14 . Ի՞նչ յարկաւոր Ե Encénie , 14 . Ի՞նչ  
 'կաւարկաւոր ( ասանքին հրէից : )  
 Enchimosi , 14 . Ե քանկարծական զեղումն ար  
 եան յանձնման մարմնի 'ի ներքործեալ յանձնման , 'ի  
 բարկութիւն , Են :  
 \* Enchiridio . Գիրք մեծաւոր , կծիկ մեծական .  
 քրքոյկ : Խաղական բառի կոյն Manuale .  
 Encíclico , ca . Երկարեալ ( կոնգրակ , կծիկ մե  
 ճակ : )  
 Enciclopedia . Համախոսարութիւն , կծիկ համախոսութիւն .  
 ( Ե Խաղական զգալաւոր կծիկ աղանդական աս  
 քիտակց . Ե կծիկ մասնական յորում Խաղի զան  
 քիտակց Ե զարկեալ : )  
 Enciclopédico , ca . Համախոսարական :  
 Enciclopedista , աբ . Համախոսար . կծիկ հանրաքիթ .  
 ( քն ար Խաղի զան քիտակց , կծիկ զարկեալ : )  
 \* Enclítico , ca . Տես Inclínativo .  
 Encomiáre , Encomiáto , 12 . Տես Lodare , Են :  
 \* Encomiáste . \* Encomiátore , աբ . Կերպարակ :  
 \* Encomiástico , ca . Կերպարական . ներքործիկ :  
 Encómio . Ինչպիսի . ներքործական . քործեալ : Են :  
 \* Ende . Տես Quindi .  
 Endecágono , 4 , Ե 14 . Մեծասանական . մե  
 ասանկան :  
 Endecasillabo , 14 . Մեծասանական :  
 Endecasillabo , 4 , Ե 14 . Տալ մեծասանական :  
 \* Endémio , ia . Մարտանի ախտ . կծիկ խաղի :  
 Endica . Endicúzza , 12 . Տես Incetta .  
 \* Endicajólo . Տես Incettatore .  
 Endice , աբ . Կանակ . յիշատակ : բուռնի . ( քն  
 մե կեալ 'ի քնի հաւաք , աս 'ի նշանակ 'անգր  
 արտաքերպ ճիւղ զմաս : ) tu non hai da rimaner  
 per Endice . ասակ . հարկ Ե քեզ անշանկ ընդ  
 արկան հասարակաց :  
 Endivia , Indivia . Վարդի հաղար . ( Ե աղք ինչ  
 աղքատի : ) անշ . հաղար . կերպ . կերպ . կերպ .  
 քան . զանկի : Կերպար :

\* Eneo , ca . Պղնձի . պղնձեայ :  
 Encoréma . Ման միջոյ . ( քն քան երկեալ զե  
 րեալ միջոյ : )  
 \* Energeticamente , 4 . \* Energicamente . Աղքատ  
 քարար . աղքատ . աղքատագոյն . զորեղանկ  
 բուռն :  
 Energía . Աղքատիկ . ներքործական . զորութիւն : Գա  
 լիկ : con energia . Են \* Energicamente . Parla  
 con energia . Հար . կծիկ աղքատ Են բանք ինչ :  
 \* Enérgico , ca . Աղքատական . աղքատ . բուռն .  
 զորաւոր . ներքործական : անշ . Գալիկի .  
 Կերպ :  
 Enérgici , Energísti , աբ . Ի՞նչ աղքատագոյն  
 ինչ կալիկականաց , որք զհաղորդական համա  
 րին ոչ իրական մարմին Ե արիւն քն , ալլ միայն  
 զորութիւն . կծիկ աղքատիկ ինչ ինչ :  
 \* Energuméno , na . Այստեղ : Կերպ . Կերպ :  
 \* Enerváre . \* Enervazióne , Են . Տես Snervare .  
 Énfasi , 14 . Աղքատական . աղքատիկ խաղի :  
 \* Enfaticamente , 4 . Աղքատական . աղքատ  
 բանիկ :  
 \* Enfático , ca . Աղքատական . աղքատ . սո  
 mo . աղքատական . հար . բանիկ :  
 Enfiagioncella . Ուսուցիչ . կծիկ այսուց քորք , կան  
 ուսուցիչ : Կերպ . Կերպ :  
 Enfiagione , 14 . Enfiamento . Ուսուցիչ . այսուց  
 Են : Գաղաւթ : անշ . յորքան ( Են : )  
 արկեալ : enfiamento di mente . մեծաւոր  
 թիւ . քորքան :  
 Enfiáre , Ե . Enfiarsi , Ե . Ուսուցիչ . այսուց : Կերպ  
 Կերպ . Գաղաւթ : քորքան . քորքան : Են :  
 Կերպ : Ե . Ուսուցիչ : Կերպ : քորքան :  
 Կերպ : Են : erano enfiati contro a lui :  
 բարկացեալ էին 'ի զի նր :  
 \* Enfiataménte , 4 . Աղքատական . քորքարար :  
 Enfiatéllo , Enfiatino . Տես Enfiagioncella .  
 Enfiaticcio , ia . Քորք մի այսուցեալ :  
 Enfiativo , va . Ուսուցիչ . ուսուցիչ : Կերպ :  
 Enfiáto , 4 , Ե 14 . Ուսուցիչ . քորքան : Են : Կերպ :  
 Enfiáto , 12 , Ե 14 . Ուսուցեալ . այսուցեալ : Գա  
 րաւթ : Կերպ : քորքեալ . մեծաւոր . քորք :  
 Գաղաւթ :  
 Enfiatura . Տես Enfiagione . քորքան :  
 Enfiaturino , Enfiatúzzo . Տես Enfiagioncella .  
 Enfiazióne , 14 . \* Enfióre , աբ . Տես Enfiagione .  
 Enfiséma . Են ուսուցիչ յորք քորքեալ 'ի մեծ  
 ինչ մարմնի :  
 Eniteusi , աբ . կծիկ Livello . Գեանակալ . ( Ե աղք  
 ինչ բարկեալ քորքարար քորքեալ քորքեալ .  
 կծիկ զհաղանկ ինչ աս 'ի մեծական . քոր անշ  
 Ե քորքան ասուգործական կորցիկ Տեղա  
 քորք : )  
 Eniteuta , աբ . Գեանական . ( Ե Են 'ի քորք քոր  
 կալիկան ինչ 'ի քորքեալ : )  
 Eniteuticário , Livellário . Գեանակալ . ( քն  
 քոր կալիկալ քորքան քորքեալ 'ի քորքեալ 'ի քորք  
 քորք : )  
 Eniteutico , ca , 14 . Գեանակալական :  
 Enigma , Enímma , աբ . Անգործական . ասակ .  
 խաղական : Կերպ : Կերպ :  
 \* Enigmaticamente , 4 . Անգործական . ասակ  
 կարար : Կերպ :  
 Enigmático , ca . Enimmático , ca . Անգործական .  
 ասակեալ . այլարական . անշ . խաղական . խաղ  
 անշանկ : Կերպ :  
 \* Enimmatichiázare , Ե . Անգործական . ասակ  
 քորք :



բանել . այլարանել : գլխի մեջ մտնել :  
**Ennàgono**, գո . իննանգիւն . իննանգուման : քո  
 աստիճանի :  
**Enne**, ԻԳ . Էննե . ( Էրեքտասաներորդ գիրն  
 իտալական այբուբենից . որոյ մէջ է այս N . )  
**Ennico**, ու . Հեթանոս : քեֆիւր . քեֆիւրիւր :  
**Enorme**, Է . Enormissimo, ma . Տարապայման .  
 անչափ . անկանոն : անուշ . հարկան զիտի :  
 անապիւն ( ունիւր . ) եղեռնաւոր . նողկալի : անը-  
 լաւ . Գործի :  
**Enormemente**, Է . Enormissimamente . Աստուծոյ  
 աստիճան . եղեռնաւոր շարուն . շարունար : շա-  
 իկ . քեֆիւրիւր : յանգիստ . մեծապէս . կարի  
 յոյժ : անուշ . Իֆրիւր :  
**Enormézza**, **Enormità**, - tade, tate, ԻԳ . Մե-  
 ծուի . կի՞ գծեցաւ շարուն . շարուն գոր-  
 ծոյն . անապիւն ունիւր . եղեռն : անուշ . Գե-  
**Enotico**, Հինոսիկան . ( Է հրովարտակ ինչ զեն-  
 նի կայսեր ի նպաստ եւաթիւանց : )  
**Enrino**, ՏԷ՝ **Errino**.  
**Éncasi**, ԻԳ . Թանձրուի . կի՞ ստուարուի սեան :  
**Ente**, ու . Է . Գոյ . Գոյակ . Գոյակ . Գոյակ :  
**Enteléchia** . Կատարելուի . ինքնաշարժ զորուի :  
**Énteo** . Դիւանար . այսակիր :  
**Entiménia**, ու . Հնարք . ( Է ազգ ինչ մեծաւոր  
 կուի : )  
**Entimematicamente**, Է . Հնարիւր :  
**Entimemático**, Է . Գաղափարաւ առ հնար .  
 հնարական :  
**Enticá**, **Enticáde**, - tate, ԻԳ . Էակուի :  
**Entitativo**, Է . Էակական . հակացուցիւ . Է-  
 յուցիւ :  
**Entómata**, ԻԳ . Գոյ . } Բա . յանց . Միջանց :  
**Entómati**, ու . Գոյ . } Գեղեցիկ : ասի և **Insétti**.  
**Entómo** . **Insétti** . Միջանց : Գեղեցիկ :  
**Entráño** . Ընդերք . փորոսիք : Գոյակ . ԻԳ . Գո-  
 յուցիւ : Գոյակիւր արտի . ներքիւր :  
**Entrámbi**, Է . **Entrámbi** . Երկայանիւր . երկ-  
 քիւն . ԻԳ . ԻԳ :  
**Entraménto** . Մուտք . մտնելի . Գոյակ : ԻԳ . Գո-  
 Գոյակ :  
**Entránte**, Է . Մտնող . Թափանցող : ԻԳ . Է . Գո-  
 Գոյակիւն ( փաստ . ) հաստատիւն . ապացուցա-  
 կան : արեւ . արեւ . Գոյակ : **persona** . Գիւրաւոր .  
 Գիւրաւոր . ( Գոյ . Գոյակիւն Գիւրաւոր համարի  
 ընծայի այլոց : )  
**Entránte**, Գոյ . ու . ՏԷ՝ **Entrata** . All' entrante  
 del mese . Ի մուտք . կի՞ ի սկիզբն ամսոյն . Գոյակ  
 ամսուան :  
**Entráre**, Է . Մտնելի : ԻԳ . Է . Գոյակիւն . սկիզբն  
 ամսուան : Գոյակիւն : in parole . Գոյակիւն ի խոստ . Գոյակ  
 Գոյակիւն ամսուան խոսից : in disputa . Գոյակիւն ի զիշու-  
 րանուի : entrar in trattato . յախտ մտնելի .  
 Գոյակիւն կուի : Գոյակիւն : in ballo . Գոյակիւն հար-  
 կանելի ի գործ ինչ : in bestia . Կատարելի . Գոյակ  
 Գոյակիւն . Գոյակիւն : alla troja , Է . Է . Գոյակիւն .  
 կի՞ զերանալ ի մտանակ խոյն . Է . Է . ( Գոյակիւն . )  
 in guerra . Էլանելի ի մտանակ Է . Է . Է . Է . Է . Է .  
 Գոյակիւն : in altro . Գոյակիւն յայլ . Գոյակիւն Գոյակիւն :  
 in sospetto d' uno . անկանելի ի կանխած Գոյակիւն  
 Գոյակ . Կատարելի ամսուան : in collera . Գոյակիւն  
 Գոյակ . Գոյակիւն ի Գոյակիւն : in ispetanza . յոյս  
 ամսուան : innanzi ad uno . Գերազանցել զայլով .  
 Գոյակիւն : troppo innanzi . Գոյակիւն ի խոստ  
 Գոյակիւն . յառաջ խաղալ ի Գոյակիւն : nell' un vic-  
 uno . երկայանել յոյժ զԳոյակիւն . Գոյակիւն զԳոյակիւն

սին : in possessione , in tenuta . Գոյակիւն ի Գոյակ  
 ամսուան . ամսուան զԳոյակիւն . կի՞ զստացուան :  
 entrare una tal cosa ad alcuno . հարկ . Գոյակ  
 Գոյակ . ինչպիսիւն ինչ . հարկիւն . հարկուան :  
 questo non m' entra . Է այդ չհամար . Գոյակ ի  
 մանակ : mallevadore , sicurtà , sostenitore . Գոյակ  
 ամսուան յերանի . երանաւորել զՍ . Գոյակիւն :  
 Գոյակիւն : in Santo . Գոյակիւն ինչ Գոյակիւն :  
 որիւն կանանց . ( Գոյակիւն , յորմակ յետ  
 ծննդեան երթան զստացիւն յեկեղեցիս ) Է .  
 Գոյակիւն զԳոյակիւն Գոյակիւն : in sacris . ամսուան  
 զստացիւն ի սի ամսուան . Գոյակիւն զԳոյակիւն  
 Գոյակիւն : a parte . Գոյակիւն ինչ . կի՞  
 Գոյակիւն : in danari . հարկուան . Գոյակիւն :  
 in grazia . Գոյակիւն Գոյակիւն Գոյակիւն : far  
 entrar uno . Գոյակիւն զԳ . Գոյակիւն զԳ ինչ .  
 Գոյակիւն : Գոյակիւն . Գոյակիւն : far entrar il fred-  
 do , il sole in casa . Գոյակիւն Գոյակիւն .  
 հարկանիւն ի Գոյակիւն . Գոյակիւն Գոյակիւն ի Գոյակիւն  
 զԳոյակիւն : ne' fatti altrui . Գոյակիւն ի Գոյակիւն  
 Գոյակիւն : paura , կի՞ una paura . անկանելի յա-  
 una voglia . Գոյակիւն Գոյակիւն . հարկանիւն ի  
 Գոյակիւն : uno scrupolo . Գոյակիւն : in se stesso .  
 Գոյակիւն **Ravvedersi** .

**Entrata** . Մուտք : Գոյակիւն . Գոյակիւն : Գոյակիւն . Գոյակիւն  
 երկուսի մուտքարան : entrata , e uscita .  
 Գոյակիւն ելի և մտի : Գոյակիւն Գոյակիւն Գոյակիւն met-  
 cere a entrata . Գոյակիւն **Mettere** . Fare l' entrata .  
 Մտնելի հանգիստ . Գոյակիւն զհանգիստ մտնի  
 dare l' entrata . Գոյակիւն Գոյակիւն :  
**Entrataccia** . Գոյակիւն . կի՞ զստացիւն մուտք :  
**Entráto**, Է . Մտնալ : Գոյակիւն :  
**Entrátore**, ու . **Entratrice**, ԻԳ . Մտնող :  
**Entrátura** . ՏԷ՝ **Entramento** . հարկ . կի՞ ամսուան  
 մտնի . ( Գոյակիւն զՍ մտնելոյ յընկերուի ինչ .  
 կի՞ յարհաւ . և կի՞ զՍ ի գործ զնկելոյ զար-  
 հան : ) aver entrata con chicchessia . Գոյակ  
 մտնալ . կի՞ Գոյակիւն Գոյակիւն Գոյակիւն :  
**Éntro**, Գոյակ . Գոյակիւն զԳոյակիւն . Գոյակիւն և Գոյակ : ինչ Գոյակ .  
 ինչ Գոյակ ինչ . Գոյակիւն . Գոյակիւն . Գոյակիւն . Գոյակիւն .  
 entro un anno . Գոյակիւն Գոյակիւն : Գոյակիւն Գոյակիւն :  
**Éntro**, Է . ինչ Գոյակ . ինչ Գոյակ անգ . Գոյակիւն . Գոյակիւն  
 Գոյակ : Մտնի զԳոյակիւն զԳոյակիւն յայտնի . կի՞  
 Գոյակիւն Գոյակիւն , նշանակի didentro . Գոյակ . **Congra-**  
**piacere di quei d' entro** . Մտնալ համար Գոյակ  
 Գոյակ ինչ Գոյակ : combattere con que' d' entro .  
 Գոյակ Գոյակ Է երկուսի ինչ Գոյակ : que' d' entro  
 dirizzaron manganelle . Գոյակ ինչ Գոյակ Գոյակիւն  
 ինչ Գոյակիւն Գոյակիւն . Մտնի յարկ . Գոյակ ի  
 Գոյակ . Io ti ficcherò questo coltello per lo cor-  
 po entro . Գոյակ Գոյակիւն Գոյակիւն ի մարմին Գոյակ :  
**Entromesso**, Է . **Entromettere** . ՏԷ՝ **Intro-**  
**messo** .  
**Entusiasmo** . Մագնիցուի . Գոյակիւն ինչ Գոյակիւն .  
 Գոյակիւն : կի՞ Գոյակիւն . ( Է անսովոր շար-  
 Գոյակիւն ինչ հարկիւն . Գոյակիւն Գոյակիւն կի՞  
 յառաջիկային Գոյակիւն Գոյակիւն . Գոյակիւն Գոյակիւն .  
 Գոյակիւն , և Գոյակիւն Գոյակիւն Գոյակիւն . Գոյակիւն  
 ինչ . Է Գոյակիւն Գոյակիւն Գոյակիւն Գոյակիւն . Գոյակիւն  
 ինչ Գոյակիւն . Գոյակիւն Գոյակիւն Գոյակիւն Գոյակիւն .  
 Գոյակիւն . Գոյակիւն Գոյակիւն Գոյակիւն Գոյակիւն .  
**Entusiasta**, ու . Մագնիցուի . Գոյակիւն . կի՞  
 Գոյակիւն . ( Է անուան զանազան Գոյակիւն Գոյակիւն )  
**Entusiaste**, ու . Մագնիցուի . Գոյակիւն . Գոյակիւն  
 Գոյակ . Գոյակիւն Գոյակիւն :  
**Enúla**, **Enúla campana** . ՏԷ՝ **Elenio** ,  
 Գոյակիւն .

**Enumeraménto.** թվումը :  
**numerare, v.** թվումը. 'ի թիվ արկանել զմա  
 առեաւ. պատմել զի լը զիդէ : այլ. գիր գիր  
 եւրդէ :  
**numerato, ta.** թվումը. 'ի համար արկեալ :  
**enumerazione, it.** թվումը. թվումը մասանց.  
 համար :  
**Enunciare, v.** Առայայտել. անունել. յառաջ  
 բերել. ասել :  
**Enunciativo, va.** Առայայտել. արտայայտող.  
 բացատրել :  
**Enunciación, Enunziación, it.** Առայայ.  
 տուի. բացատրուի. յառաջբերուի :

EO

**EO. S<sup>to</sup> Io.**  
**Eolipila.** Հողմեկոյց. (է գործի ինչ բնառ  
 եական՝ յայտնի բռնուի պարփակեալ օդոյ :)  
**E60, e62, -ծ.** Արեւելեան. արեւելեայ :

EP

**EPa. Ժոր.** որովայն : գտնի :  
**Epáccia, յն.** Որովայն մեծ :  
**Epanadiplosi, it.** Վերակրկնութիւն. (է ձե ինչ  
 շարասանական, որով աւարտ մեկնուի իմաս  
 տից ինչ կրկին 'ի սկիզբն յաւորդ իմաստից :)  
**Epanáfora.** Կրկնութիւն. (է ինչ շարասանից :)  
**Epanálépsi, it.** Յեղեղումն. (է աղբ ինչ շար  
 սանական կրկնութիւն :)  
**Épate, -ar.** Լեարդ : ձկն :  
**Epática.** Բոյս ինչ օգտակար լերգայտուի : չէ  
 ի օհա : Է ևս երակ ինչ բազկին :  
**Epático, ca, -ծ.** Լերգական (խողովակ մաշկին) :  
**Ալէք ինչ հարկեր :**  
**Epátice, it.** Ան ինչ լերգայտի :  
**Epátta.** Վերագիր. (է բառ աստղաբանից) :  
**Epéntesi, it.** Միջագրութիւն. (է յաւելումն տառի  
 կի վանի 'ի մէջն բառին :)  
**Epicauménte, A.** Գիւրջաշնական բանաստեղծու  
 թիւ. յո՞՞ գիւրջաշնական :  
**Epicédia.** Ոտանաւոր գերեզմանական. շառ գամ  
 բանական :  
**Epicéno, na, -ծ.** Հասարակ (անուն. ք' որ  
 հասարակ է արո՞ւի է իրի) :  
**Epicerástico, ca.** Անուիւն. (ասի զգեղոյ, որը  
 բարխառն խոնաւութիւն արեւնի զօրութիւն  
 անուշիկ զիծունեի հիւթոյ :)  
**Epichéa.** Գերարդարութիւն. (է քաղցր կի՞նպատաւոր  
 մեկնութիւն օրինաց :)  
**Epicheréma.** Կարծարանութիւն. (է աղբ ինչ հաւա  
 բարանութիւն :)  
**Epíclo.** Մակաբանական :  
**Epíclóide, it.** Մակաբանական. (է կոր գիծ  
 ինչ երկրաչափական՝ ծագել 'ի պարագայութիւն  
 կետի ինչ բոլորական պատկեր զնորոգութեք. կի՞  
 զիծութեք այլոյ բոլորակի) :  
**Épico, ca.** Գիւրջաշնական (ոտանաւոր, ո՞՞, բա  
 նաստեղծ) :  
**Epíclino, -o.** Գանձկապատ. որ պատե զշանկն,  
 կի՞ զգիւտաւ գիւրջն :  
**Epíclimamente, A.** Առ փոքր փոքր. մեղմով  
 ինչ. անցաւարար :  
**Epíclítico, ca.** Մեղմորինակ. պահ ընդ պահ  
 (շատախոն որովայնի) :

**Epicuréo, -o.** Էպիկուրեան (փիլիսոփայ :)  
**Epidemia, Epidimia.** Տարախոխութիւն անա  
 նոյ : աւելան ճարտ :  
**Epidémide, it.** Վերանման. (է վերին մասն,  
 կի՞ երեսն մարմնի) :  
**Epidídimo.** Է ցցո՞ւեալ մասն շուրջ զամբռնեք.  
 աստղաբանի՝ Մակաբանի :  
**Epifanía.** Երևում. երևումն : Աճայայտուի. բէ  
 ձեւի. հուշան :  
**Epifisi, it.** Է ցցո՞ւեալ մասն աճաւայնի՝ կւ  
 ցեալ չ. սկիւր :  
**Epífonéma, -r.** Մակաբանութիւն. (է ինչ շարասան) :  
**Epífonemáticamente, A.** Մակաբանութիւն :  
**Epífora.** Արտասանակաթութիւն. (է անըհտ թա  
 րումն արտասանաց հանգրիւմ առջորից կիծմամբ  
 ալաց :)  
**Epigástrico, ca, -ծ.** Մակորովայնի :  
**Epigástrio.** Մակորովայն. (է վերին մասն որ  
 վայնի) : վերնակողմն որովայնի :  
**Epiglótta.** Epiglótide, it. Մակալեզու. կի՞  
 լեզուն. կողորդիւն : կի՞ն և Ugoia. փիւթ :  
**Epigraffe, it.** Մակագրութիւն (շինանման) : մակա  
 գրութիւն 'ի շախատ մասնից :  
**Epígrámma, -r.** Վերաառումն. (է աղբ ինչ հա  
 մառու և իմաստայից օտանաւոր) : Ինքնիւն  
 դիւն. Ինքնիւն. լաւել. S<sup>to</sup> և Inscrizione.  
**Epigrammatário.** Epigrammatista, -r. Զօր  
 ծող վերաառումն :  
**Epigrammático, ca.** Վերաառական. վերաառուի.  
**Epigrammatógrafa.** Ալէք ինչ հասակերգական  
 բանաստեղծութիւն, 'ի գովեմո, կի՞ 'ի պարսաւ զի.  
 նո՞ւորութիւն, արձանաց, էն :  
**Epigrammetto, -o.** Համառու վերաառուի :  
**Epilensia.** Epiléntico. S<sup>to</sup> Epilessia, Epil  
 léntico.  
**Epilessia.** Վերնառութիւն. լուսնառութիւն :  
**Epilético, ca.** Վերնառ. լուսնառ : Բախտեւել :  
**Epilogaménto.** S<sup>to</sup> Epilogo.  
**Epilogáre, v.** Համառու ասել. կի՞ համառուել  
 զամն. 'ի համառու քաղել : ի՞նչ էրիւն. քաղան  
 երկնիւն :  
**Epilogáto, ta.** Համառուեալ :  
**Epilogátura.** Epilogación, it. Epilogo. Հա  
 մառումն. եղբակացութիւն. վերջաւան. 'ի վր  
 րան : Ինքնիւն :  
**Epimone, it.** Զարմառութիւն. (է աղբ ինչ շառ  
 ասանական կրկնութիւն :)  
**Epincio.** Երդ յաղմութիւն. տաղ յաղմոյական :  
**Epinitide, it.** Է պալար ինչ 'ի լափ բակլայն  
 քոյացեալ գիւրջայն 'ի վր մարմնի :  
**Epipátide, it.** S<sup>to</sup> Elleborina.  
**Epíplóico, ca, -ծ.** Էպիպլունեան :  
**Epíplóo.** Էպիպլուն, կի՞ աղեղանման. (է նրբա  
 դոյն և շարպալից մաշկ պատեալ զաղեք յա  
 ռաւոյ կողմանէ :)  
**Episcopále, Episcopáto.** S<sup>to</sup> Vescovile, Ve  
 scovado.  
**Episodiaggiare.** Episodiáre, v. Խոտորել 'ի  
 կարգէ բանին. շեղել յրեւոյցից բանին :  
**Episodicamente, A.** Միջագրութիւն. ու՞ զմիջ  
 գրութիւն :  
**Epísodio.** Խոտորումն 'ի կարգէ բանին. շեղումն  
 յրեւոյցից բանին. քարաւազութիւն : Միջագրութիւն  
 կի՞ միջառանութիւն. (է մասն ինչ գիւրջաշնական  
 բանաստեղծութիւն. զոր յարէ բանաստեղծն յար  
 մար գլխաւոր նպատակել զմիջն :  
 48





**erbá** զինք անդորոնք : soffocare in erba . առաջ  
**անգլի** անգլի 'ի սկզբանե : far fascio d'ogni  
 erba . ոչ ընթերց զստե 'ի վառթարեն . կնալ  
 անխարարար : կժ անուսակոթն : esset fertile  
 d'ogni erba . առեղ անուսակոթն :  
**erba benedicta** . էր խոտ ինչ օգտակար :  
**erbacali** , **Erba cali** , էր . բոլոր ինչ ծովափնեայ ,  
 որոյ մերիտը նպաստե 'ի կաղնուծե ապակեայ և  
 օժառի . առմի . թանթընիկ :  
**erbaccia** . Մոլախոտ . բոլոր անպիտան : ղեմեռն օր  
**erbaceo** , **er** . խոտեղեն , կժ խոտեղեն ( բոլոր , ք  
 որ է կաղնուց , և ոչ ժայռաքանդակ )  
**erba Colombina** . Աղանձիճ . ( է խոտ ինչ բժշկա  
 կան . կոչի և Verbena . )  
**erba de' Cristalli** . **S<sup>en</sup> Parietaria** ,  
**erba da Piaghe** . խոտ ինչ . ստուգարանի ' Վերա  
 բոլոր : կոչի և Sclarea .  
**erba di S. Giovanni** , բոտ առի . կժ **Artemisia** .  
 Ազոսմայիկ . ( է խոտ ինչ բժշկական ախտից  
 կանանց ) : ղոթ օրն :  
**erbaggio** . Բանջար . խոտարտ . գալարի . զանա  
 ժն : խոտ : օր :  
**erba Giudica** . խոտ ինչ . ստուգարանի ' խոտ  
 հրէաստանի . կոչի և Pagana , և Virga Aurea .  
**erba Giulia** . խոտ ինչ գառն . զոր անկար կոչեն  
 Canforata , և այլք **Eupatorio di Mesue** . և առմ  
 կորեկ **Santonico** .  
**erba Guada** . **S<sup>en</sup> Guado** .  
**erbajo** . խոտաւետեղի . մարգարտին : օրն էն :  
**erba fva** . խոտ ինչ օգտակար ջուց :  
**erbajuolo** . Գալարապաճառ , կժ բանջարապաճառ .  
 ( ք ' որ վաճառե զբժշկական խոտն )  
**erbale** , է . խոտային . խոտեղեն : օրն :  
**erba Lúcia** . էր միտտերե խոտ ինչ գալարաց , զոր  
 ջառիք կոչեն **Ophioglossum** . ք **Օֆիոլոգոս** .  
**erba Matricale** . **S<sup>en</sup> Artemisia** .  
**erba Médica** . **S<sup>en</sup> Medica** .  
**erba Nicoziana** , **Erba Regina** . **S<sup>en</sup> Tabacco** .  
**Erbarólo** . **S<sup>en</sup> Erbajuolo** .  
**erbata** . Գալարաբոլոր , կժ գալարացեալ արմարի :  
**erba Te** . **S<sup>en</sup> Te** .  
**Erbáto** , **er** . խոտային . խոտոյ :  
**erba Trastulla** . Ազնատանիք . բանջարանք . անտի  
 հրապարակ . dare erba trastulla . հրապարակե  
 անտի անկեպարուք :  
**erba Trinitá** . **S<sup>en</sup> Fegarella** .  
**erba Vetturina** . էր խոտ ինչ , որ կոչի և Melilo  
 to , Soffiola .  
**erbetta** , **Erbiccínola** . խոտ մանր . մանրախոտ :  
 ինչն օր . **Erbetta** . Բաղուկ . ( է բանջար ինչ )  
 բաւ . ' ևս ' կարսն : խաղափոս :  
**erbolajo** . խոտախոյզ , կժ գալարախոյզ . ( է նա  
 որ խաղի : կժ որոնէ յանառոս զգանալան խոտն ,  
 կժ գալարին բժշկական ) . խոտարան . ( է  
 հաւաքարուն պիտի խոտոց գառաւորել ' ի թեր  
 թքս թղթոց լը նմանե մասերից )  
**erboláto** . Բաքար ' ի բանջարոց . ( է կարկանդակ  
 ինչ գործեալ հիւթովք բանջարոց ) . **S<sup>en</sup> և**  
**Erbolajo** .  
**Erborazione** , էր . խոյզ խոտոց :  
**erbosetto** , **er** , նուազ . Փոքր մի խոտաւետ :  
**erboso** , **er** . **Erbosissimo** , **ma** . խոտաւետ . խո  
 տալից . գալարի : օրն :  
**búcce** , էր . ք . **Erbúcci** , **er** , ք . Բանջարք . խո  
 տարոց : զանաւանդ :  
**búccia** . խոտ մանր . մանրախոտ : ինչն օր :

## ER



errore . մոլորակից :  
 یره , 2 . Մոլորիկ . Թիւրիկ . սխալիկ : ետեւի  
 ար . ստիճան : Թափառիկ . շրջիկ . աստանդիկ : և  
 արա Կեդէ : la strada , Թիւրիկ յազույն : le  
 colpe . յանցանիկ յանցան . մեղանիկ :  
 rāta , կի՛ Rāta . Բառն . բաժին : քո . Կիւն de'  
 libri . ցանկ սխալանաց գրոց :  
 Erratamēte , Կ . Սխալմամբ . զրիպակաւ . սը  
 գիտաբար :  
 crático , ca . Երկնիկ . Թափառական : հոգորս .  
 աւարտ : febbre . արեւի Թափառական , կի՛ աւ  
 կանան :  
 rrato , ta . Մոլորեալ . խաբեալ . շիտեալ : ետեւ  
 դուրս . արտանք : արեւ : esser , andar errato . լի  
 նեւ 'ի մոլորութիւն , կի՛ 'ի խառն . մոլորիկ :  
 rre , Ի՞ . Լռակ , կի՛ ուն . ( Ե եօթնեւասներորդ  
 գիր իտալական այբուսենից և գրի այսպէս R . )  
 Perdere l'erre . Տես Imbriacarsi .  
 Errino . Ընչաքեղ . ( Ե քեղ զոր զգեն ըսուելս 'ի  
 մարքիկ զգլուխն : )  
 Erro . Էրեկամ ինչ ակեռիկ 'ի կողմանէ Զոհորոյ .  
 զորոյ կախին զգլուխ :  
 • Erro . Տես Errore .  
 Erroneamēte , Կ . Մոլորաբար . մոլորութիւն . սը  
 խալմամբ : ետեւաբար :  
 Erróneo , ea . Errónico , ca . Մոլորական . լի մո  
 լորութիւն . մոլոր : ետեւալ : Թափառական :  
 Erronaccio , Եր . Ընկեթեթ սխալ . սխալանք  
 մեծ :  
 Erróre , ար . Մոլորութիւն . սխալում . սխալ : ետեւ  
 ալ : յանցանք . մեղք : սու . Ինչու : commette  
 re un errore . սխալել . յանցանել յիմից : fai un  
 errore . սխալիս : avete fatto un grosso errore .  
 սխալեցար շարաշար . մեծապէս : far checchessia  
 per errore . գործել ինչ զրիպակաւ . յանդէս :  
 գափիկ եթէ :  
 Errorétto , Erroruccio , Erroruzzo , Եր . Վրիպակ  
 սխալ փոքր : ինչու ետեւալ :  
 • Erta . Պարան զեկին : erse . չուանք խախտ  
 կաց . ( եւ չուանք ինչ ' որով կախին զմիտա  
 բանն անդ . ուր պիտոյն է : )  
 Erta . Զոռ 'ի վեր լերին . զոռ 'ի վեր : ետեւալ :  
 stare all'erta . զտալանալ անձին . զտալ կալ :  
 ագնիւն : confortare i cani all'erta . խրախու  
 սել զգոհանին . քաշալերիկ . dare all'erta . Ե  
 լանել յարանան լերին :  
 Entézza , Erto , Գ . Զոռ 'ի վեր լերին . զոռ 'ի  
 վեր : ետեւալ :  
 Erto , ta , ար . Ertissimo , ma . Զոռ 'ի վեր . գլխ  
 ունիւնիկ : ետեւալ . սուր : ուղիղ . կանգուն .  
 արձանացեալ . կանգնեալ : քաշմալ . քաշու :  
 Erto , Կ . Տես Ripidamente .  
 Erubescénza , Erubescénzia . Ըստաքիւն . անձ  
 երեսայ : սու . Կիւնալ :  
 Ertea . Տես Ruchetta . Բրթուր : Բեքեք :  
 Erudimēto . Վարժք . մարդք . կրթութիւն . վարդա  
 պետութիւն : եղբերիկ . Բերդիկ :  
 Erudire , Ե . Աւուցանել . մարդել : եղբերիկ :  
 Eruditamēte , Կ . Eruditissimamente . Զմաւ  
 րար . գիտաբար . իմաստասիր : օրհնալ արտ  
 ինք :  
 Erudito , ta . Eruditissimo , ma . Զմաւ . վարժ  
 գիտական . բանիբուն . ներհուն : օրհնալ  
 եկի ինք :  
 Erudizione , Ի՞ . Զմաւ . անգիւն . վարժութիւն :  
 Ի՞ . Երազմալ :

• Ervo . Տես Rubiglia , Veggiole .  
 Eruttare , Է . Զայռել . զգաւել : Ինքիկ :  
 Eruttatore , ար . Զայռող . զգաւացող :  
 Eruttazionecella . Թեթիկ . կի՛ գոյն զգաւիւն :  
 Eruttazione , Ի՞ . Զգաւում . զգաւիւն . զգալ  
 աւան : Ինքիկ :  
 Eruzione , Ի՞ . Զգաւում . ( Ե յանկարծական և  
 յորդ քաղաքիւն արեան , շարաւոյ , փոյ ,  
 ևն . ) le eruzioni del Vesuvio . հրաշանուիր ,  
 կի՛ զայրածուիր զեպետոյ հրաբուխ լերին :

## E S

• Esacerbamento . Դրգիւն . գրգռում :  
 Esacerbare , Ե . Դրգաւել և ևս . զրգրել .  
 բարկացուցանել . գառնացուցանել ( զոր : ) հեւ  
 փն արեւմտ , ետեւալ արեւմտ . Ինքիկ : il ma  
 le . զայրացուցանել զարտն : արեւմտ : Ե . Դաւ  
 նանալ . զայրանալ . գրգռել : արեւմտ :  
 Esacerbato , ta . Դրգաւեալ . զայրացեալ : արեւմտ :  
 • Esacerbazione , Ի՞ . Դրգիւն . գրգռում :  
 Esagerante , Ե . Ընդարձակիկ . գիշարան . ան  
 ցուցիկ բանիւր :  
 Esagerare , Ե . Ընդարձակել , կի՛ կուտակել բա  
 նիւր . ձգտացուցանել . անցուցանել . գիշարա  
 նել : սեղիւ քաղաքիւն . դեռիւն Ինքիկ :  
 • Esagerativo , va . Տես Esagerante .  
 Esagerato , ta . Ընդարձակեալ բանիւր . անցու  
 ցեալ . ևն :  
 Esagerazione , Ի՞ . Կուտակութիւն բանիւր . չափա  
 անցութիւն . գիշարանութիւն :  
 Eságio . Վեցերորդ մասն ունիւն :  
 Esagitare , Ե . Տառապեցուցանել . զգուցել . զը  
 ապեցել . աշխատ առնել . հալածել : Ինքիկ :  
 Esagitato , ta . Տառապեալ . խռտանկեալ : Ին  
 քիկ :  
 Esagitazione , Ի՞ . Տառապանք . վիշտ . հալա  
 ծանք :  
 • Esagonato , ta . Eságono , na , ար . Վեցանկիւն  
 զեցանկիւնի : Երեւել :  
 Eságono , Գ . Վեցանկիւն . զեցանկում : արեւ  
 Երեւել :  
 • Esalabile , Կ . Արտաշնչելի :  
 • Esalamēto . Արտաշնչում . արտաշնչութիւն :  
 Esalato , Ե . Արտաշնչել ( զարտաշնչ . ) շնչել ար  
 տալ զարտաշնչ : արտաշնչ : արտաշնչ . ար  
 տալու : Գիտանում : lo spirito , il fiato . շնչ  
 լիկ զարդին . փչել կի՛ աւանդել զարդին . անշնչա  
 նալ : Երեւել . երեւել :  
 Esalato , ta . Արտաշնչեալ . շնչեալ արտաշնչ :  
 Esalazionecella , Եր . Դոյն արտաշնչութիւն :  
 Esalazione , Ի՞ . Արտաշնչութիւն . շնչի : արտաշնչ :  
 • Esaldire . Տես Esaudire .  
 • Esálo . Տես Esalamento .  
 Esaltamēto . Զամբարձում . ամբարձում . զե  
 րացում . անում . բարձրութիւն : il Sole è nel  
 grado della sua esaltamento . արեգակն Ե յաւ  
 աթիւնի ամբարձման իւրոյ . ( Ե ' Ե ' ի մեծագոյն  
 բարձրութիւն : )  
 Esaltare , Ե . Բարձրացուցանել . մեծացուցանել :  
 Ինքիկ արեւմտ : ամբառնալ . բարձր առնել :  
 քաղել . հալակել . փառաւորել : Ինքիկ արեւ . Գր  
 Ինքիկ : Տես և Esultare .  
 Esalrato , ta . Esaltatissimo , ma . Ամբարձել ևն :  
 Esaltatore , ար . Բարձրացուցիկ . փառաւորիկ :  
 Esal-











rtazióne , ԻԿ . Յարգոր : կոյնք . նախակին :  
iso , 22 . Odioso . Ատելի :  
Esostósi , ԻԿ . Ուռայց սահերաց :  
Isotérico , Ը2 . Հասարակ . առօրեական . տնային :  
isoticità . Օտարութի : արտաբնութի . եկա-  
մանի :  
Isótico , Ը2 . Եկամուտ ( ինչ . ) օտար . օտա-  
րանի :  
pándere , Զ . Տարածել . ձգել ( զձեռն : ) խլովել .  
տղթել :  
pansióne , ԻԿ . Տարածումն . ձգումն :  
spansivo , ԲԱ . Տարածող . տարածական :  
pediente , ԳՊ . Եղանակ . հնարք , կի՞ միջոց .  
հարժանք , կի՞ արժեք : գույն . լարի . սառուն :  
pediente , ԾԺ . Կ . Օգտակար . պիտանի . պատ-  
ած . կարևոր . Գոյություն . արդի . արդի է expedien-  
te . լուս է . մարմ է . արժան է . պատշաճ է :  
pedire . ՏԷՍ Spedire .  
Espeditamente , ԷՆ . ՏԷՍ Speditamente , ԷՆ .  
pedido , ԸԱ . Espedición . ՏԷՍ Spedito , ԷՆ .  
péllere , Զ . Ի բաց մերձել . վանել . գոյնել :  
péride , ԻԿ . Տունի ինչ , որոյ ծաղիկ բուր-  
նա անոյը Ի գիշերի . սառագարանի՝ գիշերայ-  
ն : կոյնի և Viola matronale .  
perientemente , Դ . Փորձովք . փորձի :  
esperientissimo , ԹԱ . Քաջափորձ . ներկուս :  
periénza , Esperienza . Փորձ . փորձառուի .  
երկար կիրառուի . հմտուի : Բեճիդէ . Վարձ-  
ք : far dell' esperienze , կի՞ esperienza . փորձ  
իրձել . փորձել : aver experiencia . Ճանա-  
ել . զփորձ . կի՞ զլավ աշխուշ : ha dell' ingegno,  
dell' esperienza . մասցի է , և փորձ : aver l'  
esperienza d' una cosa . Մինչ փորձ իմիք . կի՞  
միջոց :  
experienzibccia . Դոյզն փորձ :  
perimentále , Կ . Փորձառական . փորձական .  
անուշեալ փորձովք : Filosofia sperimentale .  
Փորձառական փիլիսոփայութի . ( Խ՛ հիմնեալ Ի  
փորձ : )  
perimentalmente , Դ . Փորձովք : Բեճիդէ . ինչ :  
perimentäre , Զ . Փորձել . զփորձ , կի՞ զլավ  
աշխուշ : Ճանաչել կի՞ զուշանել փորձովք : Բեճիդէ .  
Ջիւր . ոչնչութ . Գիշերի :  
Esperimentatissimo , ԹԱ , ԳԵ . Քաջակիրձ .  
արեփորձ :  
Esperimentáto , ԸԱ . Փորձել . ԷՆ : ոչնչել : փորձ .  
իրձ . տեղեակ : Վարձ :  
perimentatore , ԹԲ . Փորձառու . որ զփորձ առ-  
ու . որ փորձ փորձէ :  
periménto . ՏԷՍ Esperienza .  
pero . Ինչերապար : Եղանակ ելուել :  
pertamente , Դ . Espertissimamente . Փորձովք .  
իրե փորձ . կի՞ քաջափորձ . հմտաբար :  
pertissimo , ԹԱ , ԳԵ . Քաջափորձ . քաջալարծ :  
petto , ԸԱ . Փորձ . կիրձ . վարծ . յաջողակ :  
վարձ . Ինչին : փորձեալ . փորձի՞ ճանաչել :  
անել : ab esperto . փորձի :  
Espetibile , Կ . Բազմալի . փափաքելի :  
pettare , ԷՆ . ՏԷՍ Aspettare , ԷՆ :  
pettazíone , ԻԿ . Զոյս . անհեղաւի : սոճութ :  
pettorante , ԾԺ . Կ . Մարիչ կրծոց . կի՞ պղպամի :  
pianatóre . ԹԲ . Բացատրիչ . մեկնիչ :  
piatre , Զ . Քաշել . արթել . զմեղա : Ինչեակ Ե  
ձիւ : լրտեսել . գիտել . հետազոտել . տեղեկա-  
ալ : լուսարու : երկի : եղանակ :  
piato , ԸԱ . Քաշեալ . արթեալ :

Espiatorio, ia. Քաւարան. քաւարար. ( զոհ )  
 քաւար.  
 Espiatrice, ia. Քաւիչ. մեղաւորաւիչ. ինկուչ աֆ.  
 ետի.  
 Espiazione, ia. Քաւուի. Թողուի մեղաց. աֆ.  
 Espilare, ւ. Գողանալ. գաւառանաւի.  
 Espilatore, ար. Գող նենգաւոր.  
 Espilazione, ia. Գողուի.  
 Espirare, ւ. Արտաշնչել.  
 Espirazione, ia. Արտաշնչուի.  
 Espletivo, va. Լցուցիլ. լցուցանալ.  
 Esplicable, ւ. Մեկնելի. բացայայտելի.  
 Esplicare, ւ. Մեկնել. բացայայտել. պատմել. հան-  
 վերել. պէյն եթէ. la voce a parlare. տես Snodare.  
 Esplicarsi, ւ. Տես Spiegarsi.  
 Esplicativo, va. Մեկնական. մեկնադական.  
 Esplicato, ta. Մեկնեալ. բացատրեալ. պէյն  
 ջլանեալ.  
 Esplicatore, ար. Մեկնիչ. Թարգման. Քեֆտիքի.  
 Esplicazione, ia. Մեկնուի. բացայայտուի. հա-  
 նա. Քեֆտիք.  
 Esplicitamente. Տես Espressamente.  
 Esplicito, ta. Բացատրեալ. մեկն. որոշ. պէյն  
 ջլանեալ. այսն.  
 Esplorante, ւ. Լրտես. գէտ. հետազոտ.  
 Esplorare, ւ. Լրտեսել. գիտել. լուսաւումաւ. էօֆ.  
 Լումաւ.  
 Esplorato, ta. Լրտեսեալ. գիտեալ.  
 Esploratore, ար. Esploratrice, ia. Լրտես. գէտ.  
 որոնիչ. խաւարիւ.  
 Espolizione, ia. Երկրջուած. ( Ե մե ինչ, որով  
 շարտաւանդ զփ և զնոյն իմաստ. բազմորինակ  
 շրջառէ. կի՛յնգեղէ՛ առ ՚ի խորագոյնա ապառ-  
 բելոյ ՚ի միտս անկնդրաց. սովորաբար կոչի Ri-  
 pulimento .. )  
 Esponente, ւ. Յայտարար.  
 Esporre, ւ. Արայայտել. բացայայտել. մեկնել. պէյ-  
 ան եթէ. արտագրել. դնել արտաքոյ. Գըւ-  
 ռե + մա. l'ambasciata, կի՛ սոսկ esporre. յայտ-  
 առնել զյանձնեալ պատուէրն. i fanciulli. ըն-  
 կեցիկ աննել զտղայս. ( ք ընկենալ ՚ի հրա-  
 պարտի առ ՚ի անանիւ հտարափաց Թախաք. )  
 alle fiere. արկանել կուր գաղանաց. la vita.  
 դնել զոգի ՚ի ձեռին. Espórgi a checchessia. Ան-  
 ծաւառոյց, կի՛ գիմարաւ ըննել առ թմ.  
 Espositivo, va. Մեկնական. մեկնադական.  
 Espositore, ար. Espositrice, ia. Մեկնիչ. Թարգ-  
 ման. Քեֆտիքի.  
 Esposizione, ia. Մեկնուի. բացատրուի. հանա-  
 ւ. Դնելն զՍրբուի ( ՚ի բազմոցի ար մեղանոյն )  
 Espósto, ta. Մեկնեալ. պէյն ջլանեալ. առաջի,  
 կի՛ ընդգէմ արկեալ. fanciullo. աղայ ընկեցիկ.  
 Espressamente, ւ. Espressissimamente. Որոշա-  
 կի. յայտնապէս. պարզաբար. առանձինն. յա-  
 կանեցանուանէ. մասնաւորաբար. էլլեալի.  
 Espressione, ia. Espressiva. Բայտարարուի.  
 յայտնուի. ցոյց. նշան. նշանակուի. պէյն. նիւն.  
 զօրուի. ոյ՛մ. գաւիկ. Բառ. լուսն. ասաց-  
 ունա՛ք. անիւ. Espressione. Մզումն. քանիւն.  
 Espressivamente. Տես Espressamente.  
 Espressivo, va. Espressivissimo, ma. Բայտ-  
 նական. մեկն. ազդու. յստակ. յայտնիւ. նշա-  
 նական.  
 Espresso, sa. Espressissimo, ma. Բայտնի. յս-  
 տակ. գիւրիմաց. որոշ. տեսական. պէյն. էլ-  
 քեւի. հատաատուն. որոշեալ, կի՛ բացայայտ.  
 ( կա՛մբ. ) արտաբերել. արտառանել ( բառ. ),  
 P p. 2.



terminato, ta. Բնորոշ եղեալ, ևն : անս և Smi-  
surato .  
sterminatore, ուր. Esterminatrice, ԻԳ. Եղծիչ.  
քանդիչ : դերասեր եղի :  
sterminazione, ԻԳ. Esterminio. Կործանումն .  
ստացառումն . եղծումն . ջնջումն, դերասեր .  
եղծիչ :  
Esternamente, Գ. Արտաքուստ . արտաքույ : ար-  
տաքույ հարմանի : արտաքույ :  
Estérno, na. Արտաքին : արտաքույ : երեկեան :  
փոխփոխ :  
Estérno, Գ. S<sup>ta</sup> Exteriorità .  
\* Esterrefatto, ta. Զաւարեալ . պակուցեալ :  
Estersivo, va. S<sup>ta</sup> Estersivo .  
Estesamente, Գ. Ընդերկար . խիստապիս . բա-  
զում բանիւր : Բեժու իւրի . ուղան :  
Esteso, za. Տարածեալ . ընդարձակ . լայնատարր :  
կենիւ . զարմալ :  
\* Estíma . \* Estimátissimo. S<sup>ta</sup> Stima, ևն :  
Estimáre. S<sup>ta</sup> Stimare. Խորհիլ . քննել :  
Estimativa. Կործողական . կարծողական . կարու-  
ղուի :  
\* Estimativo, va. Համարողական . կարծողական .  
վարկողական :  
Estimatore, ուր. Estimatrice, ԻԳ. Գնահատ . կըշ-  
ապատող . ճանաչող . Բահիմի :  
Estimazione, ԻԳ. Վարկ . վարկումն . յարգ . գա-  
տումն . կարծիք . գնահատումն . Բահիմի . զան . ինչպիսի-  
\* Estimévole, Գ. Զարգոյ . արժանոյարգ . պատ-  
ճախան :  
Estimo . Հարկ . սակ : Մերի :  
Estinguerre, Ն. Եղջուցանել . անհետ առնել . եղ-  
ծանել . ջնջել . դադարեցուցանել : Ենթադրել .  
դերասեր եղի : Եղ եղի : սպանանել . Եղ Եղի .  
Ք : un censo . սպանել . կժ շիջուցանել զսակն .  
( Եղ վարձման գլխոյն ) ազատիլ 'ի տուլուէ տա-  
րեկան սակին : )  
Estinguibile, Գ. Եղջանում . շիջանելի :  
Estinguimento. Եղջուցանելն . շիջումն : Ենթադ-  
րել . Ենթադրել :  
Estinguitore, ուր. Եղջուցիչ : Ենթադրիչ :  
Estintivo, va. Եղջուցիչ . որ ունի զզորութիւն շիջու-  
ցանելոյ :  
Estinto, ta. Եղջեալ . Ենթադրել : մեռեալ : Եղ-  
ժու . Եղի :  
Estinzione, ԻԳ. S<sup>ta</sup> Estinguimento . Եղծումն .  
ջնջումն :  
Estirpaménto . Խլումն յարմատոյ . կորզումն :  
Estirpáre, Ն. Խլել յարմատոյ . բռնել : Ենթադ-  
րել :  
Estirpáto, ta. Խլեալ արմատաւրի . կորզեալ :  
Estirpazione, ԻԳ. Խլումն յարմատոյ . քան-  
ջումն :  
Estirpatore, ուր. Արմատախիլ . Խլիչ . կորզիչ :  
Ենթադրիչ :  
\* Estispicio . Ընդերբահայր :  
\* Estivále, Estivo, va. Ամառային : Եղի :  
\* Esto, ta. Եղտանեալ թիւ զի . Questo. Այս .  
այս :  
\* Estógliere. S<sup>ta</sup> Estollere, Elevare .  
\* Estollénza, \* Estollénzia. Բարձրամտութիւն :  
Estóllere, Ն. Բարձրացուցանել . գովել . ներբողել :  
Estóllersi, յ. Սնուարթիլ . գովել զանձն :  
\* Estórquere, Ն. Կորզել . կժ առնուլ թանի . յա-  
կառնել . գրաւել :  
\* Estorre. S<sup>ta</sup> Eccettuare, Esenzionare .  
\* Estorsione, ԻԳ. Բանի պահանջումն . բռնութիւն .

գրեհարանք : զուլ :  
\* Estórto, ta. Յախառնեալ . դրաւեալ . առեալ  
թանի :  
Estradotále, ուր. Գ. Beni estradotali. Եկամուտ  
ինչք կնոջ . ստացուածք կնոջ բաց յոժանէն :  
\* Estragiudiciále, Գ. Արտագատական ( գրուած .  
ք՝ վաւերական , բայց ոչ մատուցեալ առաջի  
գատաւորին : )  
Estragiudizialmente, Գ. Արտագատական օրինա-  
կաւ :  
\* Estraneamente, Գ. Արտաքուստ . արտաքույ :  
Estráneo, ea, Գ. Գ. Օտար . պանդուխտ . եկ-  
տարժիկ : փաշտէ . եղանակ . գործի :  
Estráneo, ea, ուր. Estráneo, ia. Estráneo, na.  
Օտար . արտաքին . օտարին . բացական :  
Estraordinariamente, Գ. Արտաքույ կարգի . Ը  
նչ սովորուի : Ենթադրել :  
Estraordinário, ia. Estraordinaríssimo, ma. Արտա-  
քույ կարգի . կժ սովորուի . անսովոր . արտակարգ .  
կժ արտակարգ :  
Estrárrre, Ն. Հանել . կժ ձգել արտաքույ : Եղի :  
քաղել ինչ 'ի գրոյ : sughi dall'erbe . Քնել . կժ  
քանել զհիւթս խոտոյ : Եղի : Եղի :  
Estrattivo, va. Հանողական . որ ունի զզորութիւն  
հանելոյ արտաքույ :  
Estratto, Գ. Խուի . ( Ե հեղուկ ինչ հանել թող-  
ման յինչ և իցե նիւթոյ ) համառութեամբ  
կուի գրոյ . համառութեամբ գրոյ :  
Estratto, ta, ուր. Հանեալ արտաքույ : Եղի :  
Estravagante, Գ. ԻԳ. Ե հաւաքումն ինչ օրինա-  
գրութեայ քահանայապետաց յաւելեալ 'ի կանոն  
գիրս :  
Estravagante, ուր. Անսովոր : անս և Extraordi-  
nario . շեղ . յամուս . Բիւիլ . Եղի :  
Estravaganza. S<sup>ta</sup> Stravaganza .  
\* Estravasáto, ta. Արտազեղեալ ( արիւն . ) զե-  
ղեալ յերակաց :  
Estrazione, ԻԳ. Հանումն . մղումն արտաքույ :  
Եղի . Եղի : հանումն ( քիմիականաց : ) \* Աե-  
րուիք . սերումն :  
Estremamente, Գ. Estremissimamente. Յանա-  
կաւ . անհնարին . մեծապիս . յոյժ . կարի : Ինչ .  
Ինչ :  
Estremáre, Ն. Հասուցանել 'ի ծայրն :  
Estremità, táde, táte, ԻԳ. Ծայր . ծագ : ան :  
Թշուառութիւն . աղէտ . յեանի կարօտութիւն . դեռ .  
Գ. Եղի : "essere all'estremità, լինել 'ի հոգե-  
վարս :  
Estrémo, Գ. Եղի Ե : l'estremo, կժ gli estre-  
mi della vita. օրհաս կենաց . վերջին պահ կե-  
նաց : ան նեղի . essere agli estremi . լինել 'ի  
հոգեվարս . յոգեւոյ պարզել ապաստան լինել :  
ճանչ գտնանումն ինչի : far l'estremo di sua pos-  
sa . զան ծիգն ձգանցուցանել . գուն 'ի վր  
գործել . in extremo, Գ. մեծապիս . յոյժ . կարի  
ridurre uno all'estremo. 'ի նեղ արկանել զդ .  
բռնեալ :  
Estrémo, ma, ուր. Վերջին . յեանի : ան : կարի  
մեծ . ծայրագոյն . սաստիկ . անհնարին : Գ. Եղի :  
Estrema Unzione . Վերջին օծումն :  
Estrinsecamente, Գ. Արտաքուստ . արտաքույ .  
արտաքույ : յայտնապիս : Եղի :  
\* Estrinsecaménto. Երեկեցուցանելն առ արտաքու-  
երկուի . երեկեցուի :  
Estrínseco, ea. Արտաքին : արտաքույ :  
\* Estro. Եղանգն մտաց . աշխոյժք . կժ մղուի . ( Ե  
ան :





բէա; Etopéja. Բարաւնոյն. (է ասորացիութիւնը և ասորականաց. կ'ի կրից արուք:)  
 1. Բաւալալի. S'ku Etere.  
 Etruriéno. Etrúrio, Etrusco, ca. Ետրու-  
 եան. Ետրուսոցի. Թուրանեան:  
 Etsi, 4. S'ku Sebbene.  
 ágono, 4. Եոթնանկիւն. Եոթնանկողմեան:  
 ete. Ետի. Ի Երանուն. uno. Un ette. Ի Եղ-  
 եջ. Ետեան ինչ. ոչինչ:  
 Eternále, 4. S'ku Eternale, 4. Են:

## EV

Vacuaménto. S'ku Evacuazione.  
 Evacuánte, 4. Դատարկիչ. մարրիչ:  
 vacuáre, 2. Դատարկել. թափել. մարրել. հանել  
 րաւաքս: ուղեւոր:  
 vacuativo, va. Իր աւելի զգորուի դատարկելու.  
 ատարկիչ. մարրիչ. կղկղել:  
 vacuato, ca. Դատարկեալ. թափուր. ուղեւոր:  
 vacuacioncélla. Իոյզն ինչ թորումն կղկղանայ:  
 vacuación, 14. Դատարկումն. արտաթորումն.  
 Ի թորումն հիւթոյ. թորումն կղկղանայ:  
 vádere, 1. Զոդարկել. խոյս աւել. զերծանիլ:  
 vagación, 14. S'ku Svagamento, Distrazione.  
 ingelícamente, 4. Ըստ աւետարանին:  
 ingélico, ca. Աւետարանական: ինչիւն:  
 ingélio. Աւետարան: ինչիւն: è un evangelio.  
 Եւանջել. և. ասոյց ինչ և. չիք արտահոյս:  
 ingelista, 1. Աւետարանիչ. աւետարանագիր:  
 ingelizzánte, 1. Աւետարանող. աւետարա-  
 ւագործ:  
 ingelizzáre, 2. և 1. Աւետարանել. պատմել.  
 Բարոյշել զաւետարանն:  
 vangélo. S'ku Evangelio.  
 poraménto. Վերածնունդ. ցնդումն շոգեաց.  
 շումն գողցանայ:  
 iporáre, 1. Վերածնել. արտաշնել զընդիս.  
 Կրկն զգողորդիս. շոգիանալ: պաշտօնաւ. 4. Կրկ-  
 նաւ: Թափանցել մեղքով. անգործիլ ինչերս:  
 Լուծանիլ ի գողորդի. ցնդիլ ի շոգի:  
 iporativo, va. Վերածնել. վերածնական. ցնդ-  
 ալան:  
 iporáto, ca. Վերածնեալ. 4. Են:  
 iporatório. S'ku Suffumicazione.  
 iporación, 14. S'ku Evaporamento.  
 aristía. Սի հազորգութիւն. մարմին մեծ. արուստ-  
 ան մարմին. խորհուրդ. մարմնոյ և արեան մեծ:  
 aristico, ca, 1. Սի հազորգութիւն:  
 diométró. S'ku Ossigenometro.  
 éllere, 2. Բաւալալ. խելել. կորչել:  
 eniménto, Evénto. S'ku Avvenimento.  
 ventación, 14. Իոյզն արեւանումն. գոյզն  
 րակահաւումն:  
 ventuále, 4. Դիպուկածական. պատահական:  
 eventualità. Դիպուկածականութիւն. պատահակա-  
 նութիւն:  
 Eversión, 14. Քանգումն. կործանումն:  
 versóre, 1. Քանգիչ. կործանիչ. ասպաղիչ:  
 fimismo. Բարեբանութիւն. (է մեծ ինչ Խորատա-  
 նական. որով անխորտ ինչ պատմին մեղքագոյն  
 աստիւք:)  
 fonía. Քաղցրանայումն. կ'ի քաղցրանումն (մոյ-  
 ցիւն, կ'ի մոյց նուագարանի:) քաղցր արտա-  
 ւանութիւն:  
 ísorbio. Ի ծառ ինչ. և թոյն կազմեալ ի հիւ-  
 ծոյ. կ'ի ինչիւն ծոյն ծառոյն. և կ'ի ծոյն. ոյս.

պէս լսեալն և փորձութիւն թշնիւն: Քիւրքիւն.  
 1. Են ինչիւն:  
 Eufragia. Բոյս ինչ գեղեցկաւոր և և դաւանահամ:  
 Ինչ մեծ. Եւրի Կիւրի:  
 Evidénte, 4. Evidentissimo, 12. Բացայայտ-  
 յայանի. ահնեղ. պայծառ. անթափանչ: Կե-  
 յա. Ելեւորել:  
 Evidenteménte, 4. Evidentissimaménte. Բացա-  
 յայտակի. յայտնապէս. յայանի. Ելեւորել:  
 Evidénza. Բացայայտութիւն. յայանութիւն: Ելեւորել:  
 Evisceratóre, 1. S'ku Svisceratore.  
 Evitábile, 4. Խորշելի. գիւրախոյս. գիւրախորշ:  
 1. Եւրիւն. Եւրիւն. Եւրիւն:  
 Evitáre, 2. Խորշել. խոյս աւել. խոտորիլ. փախ-  
 շել: Եւրիւն. Եւրիւն. Եւրիւն:  
 Evitazióne, 14. Խորշումն. խոյս. փախումն:  
 Evizióne, 14. Զաղծահարումն. (է բարձունք ի-  
 րիւք ի մեծ հրաճանալ դատարարին, ցուցեալ զի-  
 րաւունք առ այն):  
 Eulogía. Զոյց արհնել. կ'ի մասն: ասակ. մաս:  
 Eumece. Ծառ ինչ բաշտանի. մեծ և ուրիշ:  
 Eunnetre. Ան ինչ նման գոյլախաղի:  
 Eundéo. Եւրիւն: Եւրիւն:  
 Evocáre, 2. Կոչել արտաքս:  
 Evocación, 14. Կոչումն արտաքս. կ'ի արտաքս-  
 շումն. (էր մաղթանք ինչ հեթանոսաց. որով  
 հրաւիրելն զանո մոյց ազգի. կ'ի քաղցրիլ թա-  
 զուլ զնն. և գալ առ ինչեան, և խառանային  
 կանգնել նոյ մեծեան):  
 Evoé. Ի ծոյն ինչ աննշան. կ'ի գոյլն. զոր ի-  
 հեթանոս հեղին ի պատիւ բարոյս:  
 Evoluzión, 14. Ի մեծ ինչ զինուորական կրթու-  
 թիւ: Եւրիւն և Rovesciamento, Rivolgimento.  
 Evonimo. Տունի ինչ նման Եւրիւն:  
 Eupatório. Եւպատոր. (է անուն պեպետ թշնիւ-  
 կան խառն. որոյ գլխաւորն կոչի Agrimonia.)  
 Եւրիւն. Եւրիւն. Եւրիւն:  
 Euritmía. Քաղցրարգումն. վայելարգումն կ'ի  
 գեղազանութիւն. (է վայելուլ կարգումն, կ'ի, հա-  
 մեմատութիւն մասանց շինեալոց):  
 Euro. Եւրոս. (հոգի ինչ արեւելեան): Եւրիւն:  
 Eutanasia. Եւրանիս. մահ. Եւրանիս փոխումն:  
 Eutrapelia, Eutropelia. Քաղցրարգումն. (է աստ-  
 րիւն. միջատահամ և խելաւարական և Եւրիւն.  
 աստ. կ'ի արհեստ շոգեալի, և զոգարանութեան  
 ծաղրաբանութիւն):

## EX

Exabrupto, 4. Բաւալալ. Զանկարծակի. յան-  
 պատրաստից (խաւել:) Եւրիւն:  
 Exegético, 1. S'ku Esegetico.  
 Exoche, 14. Բաւալալ. Գերազանցութիւն. (է մե-  
 ինչ Խորատանական, որ խաւելիւն կոչի Ec-  
 cellenza.)  
 Expofésso, 4. Բաւալալ. Լիով. մանրամասնա-  
 րար. Խոխագոյն. որոշագոյն. մի Եւրիւն. Եւր-  
 ի Եւրիւն:  
 Expópósito, 4. Բաւալալ. Խորհրդով. գիտման-  
 կանգնար. Եւրիւն:  
 Excémpore, 4. Բաւալալ. Զանկարատից. անկեղ-  
 կալ: Եւրիւն:

## EZ

Ezτέρα. S'ku Eccetera.  
 Eziam. Եւզիամիս. Eziamdis, 14. Եւզ-  
 Եւզ:

# FAB

ևս և. հակ: արիւ: քաղ: քնդ մասնակեցս Che,  
Se, Perche, նշանակե՛ թեպէս և: Գարուք:

✱ ✱ ✱ ✱ ✱ ✱ ✱ ✱ ✱

# F



ԻԳ. ԻՖՖե. (է վեցերորդ գիր  
խառնական այբուբենից. և գրի  
այսպէս F.)

Fa. Ֆա. (է չորրորդ յերաժշտա  
կան խաղից.)

Fabária. Իսպանի ինչ. որոյ տերերն հման են տե  
րեաց փրփրեմին:

Fábrica. Հինդան. գործած. կ՛մ շինեալ իրն:  
Էսթա. արհա. Էսթիլէն ինչ: գործարան. (գոր  
ծատուն: քերական:

\* Fabbriemento. Տե՛ս Fabbrazione.

Fabbicare, և. Հինդ. կերտել. կառուցանել. Էսթ.  
Էսթ. Էսթա. Էսթա: կերպարանել. ձեռակերպել:

Fabbricato, ta. Հինդալ. կառուցեալ: Էսթիլէն:

Fabbriatore, -ra. Fabbatrice, ԻԳ. Հինդ. ար.  
Տեսաւար: Էսթիլէն. ինչ-նիւթ-ը: di mentogne.  
ստացող. ստապատում:

Fabbrazione, ԻԳ. Հինդ. կերտում. հալ.  
մուշ: Էսթա:

Fabbriuccia, ևս. Հինդան փոքր. յարկ փոքրիկ:

Fabbrile, և. Գարբնական. մեքենական: arte. գար.  
բնութ. մեքենական արհեստ:

Fábbro. Գարբին երկաթոյ. երկաթագործ: Գ.  
Էսթիլէն. քերական: գառակ. հնարիչ: ինչուս Էսթին:

Fabrile, Fábbo, և՛. Տե՛ս Fabbriale, և՛:

\* Fábula. Fabuleggiare, և՛. Տե՛ս Favola, և՛:

Faccélla, Faccellina. Զահ: Զալալ:

Faccénda. Գործ. գործածանութ. իր. իրադութ.  
Ինչ. ինչ: metter in faccenda, dar faccenda. պա.  
տաղեցուցանել զգործով: far faccende. գործել  
բազում ինչ զբաղել զգալ՝ գործով: uo, per-  
sona, և՛. da faccende. յաջողակ ի գործա գոր.  
ծածեայ. Ժիր: ինչ-պար: Ser faccenda. ակա Fac-  
cendiere.

\* Faccenderia. Տե՛ս Affannoneria, Curiosità.

\* Faccendéttá. Տե՛ս Faccenduola.

\* Faccendiéra, ԻԳ. Faccendière, -ra. \* Faccendó-  
ne, -ra. Բազմագործ. միջամուխ, կ՛մ ձեռնե  
րեց յոմ գործս: Էսթիլէն. ինչիլ:

\* Faccendóso, sa. Բզմագործ. զբաղեալ զբզմ  
իւրիլ:

Faccenduola, Faccendúzza. Գործ փոքր. Թեթիկ:

Faccénte, և. Գործունեայ. Ժիր. աշխատակր.  
յաջողածուն: ինչիլ-պար:

Faccétta, ևս. Երես փոքր. գիմակ. գեմք: Էսթ.  
Էսթ ինչ: a faccétte, և. Էսթ. անկիւնաւոր, կ՛մ  
բազմագիմակ (գոհար):

Facchinaccio. Բեռնակիր յաղթանգամ. անարգ:

\* Facchineggiare, և. Աշխատիլ ուղ զբեռնակիր:

Facchineria. Բեռնակրութ. աշխատանք բեռնա  
կրի: համալը:

Facchino. Բեռնակիր: համալ: fare il facchino.  
լինել բեռնակիր. առնել զբեռնակրութ:

Faccia. Երես. գեմք. ինչ. Գիմ: ցառակ, կնճիթ.  
կերպարանք անասնոյ: գառուն: մակերեւոյթ:  
Երես Թզթոյ: կերպարանք. երեւոյթ: տեսիլ:

Facciato. Գործ անարգ. գործած անհեթեթ.  
անարժեքս, կ՛մ անհարթ:

Facitólo, ja. Բառ. Գիւրիկ ի գործել. գիւրիկ:

Facitóre, -ra. Facitrice, ԻԳ. \* Facitóra, ԻԳ. Գոր-  
ծող. արարող. գործաւոր: Էսթիլէն. Էսթին: \* Fa-  
citóre. Արարիչ. օտելչող: Էսթալ:

\* Facitóre. Արարիչ. օտելչող: Էսթալ:

\* Facitóre. Արարիչ. օտելչող: Էսթալ:

\* Facitóre. Արարիչ. օտելչող: Էսթալ:

\* Facitóre. Արարիչ. օտելչող: Էսթալ:

\* Facitóre. Արարիչ. օտելչող: Էսթալ:

\* Facitóre. Արարիչ. օտելչող: Էսթալ:

# FAC

Գալաթի. կետերիս ձախա շինեալոց: չորսուհ.  
անասնոթուհ: Էսթիլէն: far faccia, կ՛մ far  
faccia tosta. յանգգնիլ. լրբիլ. շամաչել: ակուն  
ման: far faccia. համարձակիլ. իշխել. խրա  
խոյս անաւել: Էսթիլէն Էսթին: non aver faccia.  
անասնոթանալ. լիտիլ: անհամար: Էսթիլէն  
Էսթին: ակունման: uomo senza faccia. ան  
անթ. լիտիլ երեսոց: անաւել. անաւել: aver  
faccia di և՛. ակունման. կ՛մ յանձին բերել զկեր  
պարանս և՛. բերել զնմանութ. նմանիլ. երեւել:  
a faccia a faccia. անաւել. յանգ իման: Էսթիլէն:  
\* faccia a faccia. գեմ յանգ իման. երես ան Է  
րես: Էսթիլէն Էսթին: a faccia aperta. յայանապ  
յայանի: Էսթիլէն: a prima faccia, և. զառաջինն  
ի սկզբան անգ: Էսթիլէն: di bella faccia.  
գեղեցկագեմ. գեղեցիկ երեսոց: in faccia. յե  
րեսս: Էսթիլէն: անաւել Էսթին: Էսթիլէն: համարչող.  
յանգ իման: Էսթիլէն: dire in faccia. յանգ իման  
հարկանել: Էսթիլէն: անաւել յերեսս. կ՛մ գեմ յանգ ի  
ման: diamante lavorato a più faccie. ագամանք  
բազմագիմակ:

Facciata. Զախա շինեալոց:

Faccidánno. Տե՛ս Facidánno.

Facciuola. Երես Թեթիկ. (է Էսթիլէն ժամ  
Թեթիկ Թզթոյն):

Fáce, ԻԳ. Զահ: Զալալ: լոյս. փայլուն. պայ  
ծառուն:

Facélla. Զահ փոքր: հուր: լոյս. պայծառութ:

Facellina, Faccellina. Փոքրիկ Զահ. Զահիկ:

\* Facénte, և. Արարող. արարիչ:

\* Facetamente, և. Զոհարեալ. զոհարանք.  
Էսթիլէն:

\* Facetage, և. Զոհարանքանիլ. զծաղու քալ:  
Facéto, ta. Facetissimo, ma. Զոհարանքաւոր. զոհար.  
ձառան: Էսթիլէն: զոհարանքի:

Facézia. Զոհարանքաւոր. զոհարանքի զոյց. խաղ  
Էսթիլէն: dir faczie. զոհարանքանիլ լինել զոհար.  
ձառան:

\* Facialmente, և. Երեսոց. յերեսս. երես ան  
երես:

Facidánno, Գ. Աշխատար. զառաւար: Էսթիլէն:

\* Fácie, ԻԳ. Տե՛ս Faccia.

Fácil, և. Գիւրիկ. հեշտ: փայլ: facile a dige-  
rire. գիւրաւարս: all'ira. գիւրաւարս ի բար.  
կալ. բարկացող: da dirsi. գիւրապատում: da  
credersi. գիւրահաւատարմի (ինչ) uo, հե  
ղահաւատարմի, քաղաքաւոր, Էսթիլէն: una strada facile.  
հեշտապարս գիւր և հարթ:

\* Facilemente. Տե՛ս Facilmente.

Facilissimo, ma, Գ. Աշխատանքաւոր. գիւրահեշտ:

Facilità, -tade, -tate, ԻԳ. Գիւրութ. փայլուն:

Facilitare, և. Գիւրել: փայլանալ:

Facilmente, և. Facilissimamente. Գիւրաւ. հեշ-  
տաւ. անաւել: փայլ:

Facimale, և. Աշխատիլ ինչ. ստահակ. անհան  
գիւրս: Էսթիլէն Էսթին:

Faciménto. Արարչութ (Յի.) լինելութ: գոր.  
ծած. գործ:

\* Facimola. \* Facimolo. Տե՛ս Malia.

Facinoroso, sa. Եղեռնագործ. սճրագործ: Գե.  
ստիկ:

Faciticcio. Գործ անարգ. գործած անհեթեթ.  
անարժեքս, կ՛մ անհարթ:

Facitólo, ja. Բառ. Գիւրիկ ի գործել. գիւրիկ:

Facitóre, -ra. Facitrice, ԻԳ. \* Facitóra, ԻԳ. Գոր-  
ծող. արարող. գործաւոր: Էսթիլէն. Էսթին: \* Fa-  
citóre. Արարիչ. օտելչող: Էսթալ:

\* Facitóre. Արարիչ. օտելչող: Էսթալ:

\* Facitóre. Արարիչ. օտելչող: Էսթալ:

\* Facitóre. Արարիչ. օտելչող: Էսթալ:

\* Facitóre. Արարիչ. օտելչող: Էսթալ:

\* Facitóre. Արարիչ. օտելչող: Էսթալ:

\* Facitóre. Արարիչ. օտելչող: Էսթալ:

\* Facitóre. Արարիչ. օտելչող: Էսթալ:

\* Facitóre. Արարիչ. օտելչող: Էսթալ:

\* Facitóre. Արարիչ. օտելչող: Էսթալ:

\* Facitóre. Արարիչ. օտելչող: Էսթալ:



acitóra. Գործ. գործունեութիւն  
 ivetta. Բաժանարար. Գլխաւոր. (քոր  
 րահարար շարժեղ զգուշան ուղի զգուշ)  
 Ficola. Տե՛ս Face.  
 coltà, - tade, - tate, ԻԳ. Տե՛ս Facultà.  
 coltoso, sa. Տե՛ս Facultoso.  
 condamente, Գ. Pacondiosamente. Ճոռման  
 óndia. Ճոռման. պերճարանութիւն. տիւրաւ  
 Pacondioso, sa. Տե՛ս Facondo.  
 Pacondia, - tade, - tate. Տե՛ս Facondia.  
 óndo, da. Ճոռման. պերճարանութիւն. տիւրաւ  
 cultà, - tade, - tate. ԻԳ. Կարողութիւն. կար  
 արելի. գործելի. ինչ. ստացուածք. Խոհանոց  
 արդ. հաշ. մեկացութիւն. գիտութիւն. արհեստ. իշ.  
 րաման. Թոյլ. եղանակ. ազատութիւն. առանձ  
 անորհատի. իշ. ինքնաշնորհ.  
 cultoso, sa. Ընչեղ. հարուստ. Խոհ. փնիլի.  
 Fado, da. Անհամար. անփառ.  
 ggeto. Փեկոնք. կի՛մ անտառ. կազմակերպ  
 ggio. Փեկոնք, կի՛մ կազմակերպ. իշ. արհեստ.  
 giuola. Խաղակ փեկոնք, կի՛մ կազմակերպ.  
 iana. Բաժանարար. տե՛ս Fava. պարկ ամոր  
 ւաց.  
 agiana. Ի՞նչ փառսիւն.  
 iania. Տեղի փառսիւնաց.  
 iano. Փառսիւն. տե՛ս իշ. Բեղեթ. guastar la  
 oda al fagiano. առաւ. Թողուլ զընտրեղաւորին,  
 ցեղեղեղաւորին.  
 agianotto. Չափ փառսիւնի. փառսիւն փորր.  
 iuoláta, Fagioláta. Տե՛ս Babbuassaggine.  
 iuolo, Fagiolo. Լաւրիւց. Լաւրիւս. Գառաւիւս.  
 Եղբորակ.  
 ógno. Խորանանկ.  
 nóne, -ն. Կեղծաւոր խորանանկ.  
 agottino, -ն. Բեռն փորրի. փորր պատաս  
 ótto. Բեռն. պատաս. առաւ. կապոյ. Իս.  
 ան. far. Կապել զբեռնիւ. ժողովել զկահ և  
 կարասի. պատրաստել ի շու. Fagotti d'atti  
 zio. Հրաւից պարկ. (ե՛ն պարկ. լի կիզա  
 ուա՛նիւթով. զորս արհանձն լի ի ծաւաւց թշու  
 ւաց.) Fagotto. Սրկիք ինչ ստուար.  
 na. Կուշ (կեղծանիւթ) անուշ.  
 ir, -ր. Աղբ ինչ մահաւորական տերմիւրաց.  
 alalélla. Անհաւան և անհեթեթ ցուցք սամբաց.  
 ánge, ԻԳ. Փաղանգ (մակեդոնացւոյ) դուռ.  
 ումարանկ. սակեղք մասանց մեռաց և սոխ.  
 angiario. Մարտիկ փաղանգեան.  
 ángio. Փաղանգ. (աղբ ինչ թունաւոր սարգից)  
 angite, ԻԳ. Տունկ ինչ. որ կոչի և Falángio.  
 áride, ԻԳ. Տունկ ինչ. Թաշուն ինչ ջրային.  
 alavésca. Տե՛ս Favolesca.  
 bo. Ընկ. խորանանկ. աշխատ (մի.) գաւաւ.  
 cáre, -ն. Թեքել. հակել. տե՛ս և Defalcare.  
 cástro. Գործի ինչ գերանգաւ. գերանգի.  
 leáto, ta. Գերանգաւ. կոր. Բեթուն իտի  
 տի. carri falcati. գերանգաւ. կապ. luna fal  
 cata. Լուսնի եղբորակ, անհոգ, կի՛մ կիսա  
 ւաց.  
 leatóre, -ր. Հինգ գերանգեան. Բեթունի.  
 lee, ԻԳ. Մանգալ. գերանգի. Բեթուն. Ժամա  
 րակ հինգ. հաւանք. աղեղանակ մասն. յետախոյ  
 րան արանից ձիաց. յառց. metter la falce nella  
 nesse altrui. առաւ. մանգալ արհանել ի հոռն  
 արի. falce. sienája, կի՛մ sienále. գերանգի  
 սոսոյ.  
 cétto. Ծոց. փորր մանգալ. ալան արաւ.  
 cia. Բաժանարար. Տե՛ս Falce.

Faleiáre, -ն. Հաւանել կի՛մ խուղել մանգալ.  
 Falcíaata. Հարուստ մանգալ.  
 Falciaatóre, -ր. Falciaatrice. ԻԳ. Տե՛ս Falcatore.  
 Falcidia. Փաղկիդեան օրէնք. (ե՛ն օրէնք ինչ հաղ  
 մայ.) far la falcidia. Տե՛ս Defalcare.  
 Falcífero. Գերանգաւիկ (կուսում).  
 Falciforme, -ր. Մանգալաձե. (ե՛ն ծոցն զոր մեա  
 ցուցանէ խաւանայր անուանեալ մանգալ ուղային)  
 Falcinello. Թաշուն ինչ կորակաւ.  
 Falcione, -ր. Նիզակ ինչ գերանգաւ.  
 Falcuola, -ն. Տե՛ս Falcetto.  
 Fálco. Տե՛ս Falcone. Խորանանկ. Խորանանկ.  
 Fálcola. Մոմ. մանգէն. հաւ. պալման.  
 Falcolotto. Մոմ մեծ. կերան. ելել ման.  
 Falconáre, -ն. Գնալ յորս բաղէիւ. որսալ բա  
 ղէիւ. Թաշունել զբաղէս.  
 Falconcéello, -ն. Բաղէ փորր. Չափ բաղէի.  
 Falcóne, -ր. Բաղէ. արդ. արհ. պատրաստ  
 մեկան մեքենայ ինչ կործանիչ պարսպաց. Թեքա  
 յով ինչ երկայն և նուր. andar a falcone.  
 Գնալ ի հաւորսութիւն բաղէիւ. որսալ բաղէիւ.  
 Falconeria. Բաղէպանութիւն. (արհեստ կրթելոյ  
 զբաղէս. և զայլ յափշտակել հաւ. յորսորդութիւն)  
 Falconétto. Չափ բաղէի. արդ. եւեռան. աղբ  
 ինչ Թեքանովից, որ կոչի և Falcone.  
 Falconière, -ր. Բաղէկիրթ. բաղէպան. արհեստ.  
 Fálida. Տախտակ (պղնձի, ևն.) թիթեղն. Բեթ  
 ւե. քանց. արդակ հանգերձից. փնչ թե եւրո  
 պեան արտախուրակաց. (ե՛ն մասն չափային որ  
 հոգանի առնէ զցլոմ. կոչի և Tésa.) Սա  
 րոս. կի՛մ մասն հանգերձից. եթէ. della mon  
 tagna. զառ ի վայր լերին. արհեստ. ստորոս.  
 կի՛մ սոն լերին. լեռնան. արդ փոխ. ևս պա  
 տաստեալ լերին. di neve. հաւաք. կի՛մ արաւ  
 մեան. di falda in falda. ամբարեք ուր և իցե  
 a falda a falda. Գ ը փոխ.  
 Faldáta. Տախտակ. բաղաւ. թիթեղն. faldate  
 di fuoco. քոցք. կի՛մ չափեք հրոյ.  
 Faldáto, ta. Որ ունի զստորոս.  
 Faldélla. Ծոռաւ. (ե՛ն կառ. ծոռաւաւ. յորոյ  
 լի արհանել սպեղանի) Բեթուն. քեղան իշակ  
 ան լանց ծեծել յալք քեղան. առ ի սան  
 րեւ. փորրի կարծ մեապոյց. նեղ. խոր  
 քախիւ.  
 Faldelláto, ta. Լի ծոռաւիւք.  
 Faldellétta, Faldellína, Faldellózza, -ն. Դոյշ  
 ծոռաւ.  
 Faldíglla. Տե՛ս Guardinfante.  
 Faldini, -ր. Եւ. Տե՛ս Falde.  
 Faldistório, Faldistoro. Աթոռ ինչ. յոր նախ  
 առաջնորդ շափնացւոյ յեկեղեցւոյ.  
 Faldóne, -ր. Մեծ. կամ երկայն ստորոս հան  
 քերձից.  
 Falegnáme, -ր. Հիւան. փորրի.  
 Faléna, ԻԳ. Չունի ինչ. քեղերային թիթեղն.  
 Falérno. Գինի փաղերձեան. գինի աղիւ.  
 Falécio, -ն. Փաղկեան (սամաւոր).  
 Falimbello. Թաշուն ինչ. փոփոխութիւն.  
 Falimbellozzo, -ն. Ծոգաղբ. յեղեղակ.  
 Fálla. Տե՛ս Fallo. Ծայր վարային, որ կոչի և  
 Fava.  
 Fallábile, և. Falláce, և. Fallacissimo, ma.  
 Խաղերայ. պատրաստակ. պատրոզ. սուտ. առ  
 արհ. եւր. alla falláce. նեղանգ.  
 Fallacemente, Գ. Խաղեր. նեղաւ. սուտ.  
 Fallácia. Fallaggio. Խաղեր. նեղ. սուտ.  
 պատր. Բեթուն.  
 Q q Fal-

Fallante, 4. խառն. խառնայ :  
 • Fallanza. Սխալում. յանցանք :  
 Fallare, 1. Յանցանել. սխալել. մեղանել : եւ լըմտ. առ ինչ : պահաւել : ետելել : անցնել 2. զանց անել : իրաց թաղել : լալ ինչ : i digiuni. ոչ պահել. լուծանել զգահ : ինչն արարող կանոնի : ոչ արարանակիլ ք կանոնա : իրաց ծառ : di poco fallò, ch'io non cadesi. փոքր փախտանկեալ էր իմ : Fallarsi. խառնել. սխալել :  
 Fallito, 2a. Սխալեալ. պահաւալ :  
 Falatore, ար. Fallatrice, 14. Բանցուցեալ :  
 • Fallente. • Fallenza. Տես Fallante, 4a :  
 Fallibile, 4. Սխալական. մարդական : եւնչան : Տես և Fallace :  
 • Fallibilità. Սխալականութ. զրիպականութ. :  
 • Falligione, 14. • Տես Fallanza :  
 Fallimento. Սխալ. զրիպակ : եւնչույ : անանկութ. անանկութ. Գնդաւոր : restare al fallimento. ոչ կարել պահանջել զիրան : ի գերե ելանել իրաւոյն :  
 Fallire, 2. Սխալել : եւնչույ : պահաւել : ետելել : արեւել : աշտնել : պարել : աշտնել : ի գերե ելանել : պահանջել ի անանկութ. անանկանալ : Գնդաւոր : Գրիպել (զարկուածոց) : ոչ պահել. կիմն կատարել (զիտաստան քն) : գրել : իջանել. պահաւել. կիմ պահել (պաշտոնսին) via. զարտուղի. Թերել յուղղոյն :  
 • Fallire, ար. Fallito, 4. • Սխալեալ. յանցանք :  
 Fallito, 2a, 4. • խառնեալ : աշտնել : անանկ : Գնդաւոր :  
 Fallitóre. Տես Fallatore :  
 Fallo. Սխալ. զրիպում. յանցանք. մեղք : եւնչել. առ ինչ : ինչ : զրիպակ ի գնապահաղան : senza fallo. անուշա. անարականոյ. առաքել : նիւթ. Բուխի : in fallo. ի զուր. Լափել : dare in fallo. զրիպել ի նպատակէն. mettere il piede in fallo. սխալել ստի. քնել 4. քնել : far fallo. սխալել. յանցանել :  
 Falloppiano, na, 4. Canali, կիմ túbì falloppiani. Ֆալոպիան խողովակ. կիմանց. (եւ անց. ինչ արգասիքն. զոր նախ առաջին զննեաց Ֆալոպիան անդամակն) :  
 • Fallóre. • Fallúra. Տես Fallo :  
 • Fallúto, 4. • Տես Fallito :  
 Fald. Կրակավառն. հանդէս հրակառն (ի նշան ջնոն) far fald. անանկ հրակավառն : այրել. փայլել. հանգիստեալ :  
 • Faloticheria. Գնդութ. գծակն :  
 Falótico, ca. Դժգ. գծակն. խեղձութ. անձա :  
 Fálpatá. Ժապաւն ինչ ծաւաւոյն և դանդաղ շարք :  
 Falsabraca. Յարկանանակ ուղի գործեալ զստաւոր պարսպի առ ախարք իրաւի կր :  
 Falsamente, 4. Սուս. սուս : եւնչ ինչ. եւնչ ելել :  
 • Falsamento, Տես Falsità :  
 Falsamonete, 4. Գրանանկ : գողալ :  
 Falsárida, 14. Վհակ. գիւթ : նոր. գիւթաւ :  
 Falsárido, ար. Դիւթ. գեղատա : Տես և Falsario :  
 Falsáre, 5. խառնակն ինչ. խառնանել. ննչել. ապականել. գալ ինչ եւնչա. Քելիւնի ելել : խառնել. աշտնել :  
 Falsariga. Տաշար. աղաշար : միւլի Բաթար :  
 Falsario. խառնակաւոր. խառնանել (իրաց)

Բելն : di monete. տես Falsamonete :  
 Falsáto, 2a. Սուս. կեղծ. սուսոյ : եւնչ. եւնչ : խառնակեալ. խառնանալ : գալ :  
 Falsatóre, ար. Falsatorista, ար. Տես Falsario :  
 Falseggiare. Տես Falsare :  
 Falsétto. Բաւ երգչաց. Չայի զի. նար :  
 • Falsézia. • Falsia. Տես Falsità :  
 • Falsídico, ca. Սուսաց. սուսաւոր :  
 Falsificamentó. խառնակն. խառնալիք իրաց :  
 Falsificáre. Տես Falsare :  
 Falsificátore, Falsificatrice. Տես Falsario :  
 Falsificazióne, 14. խառնակն իրաց :  
 Falsità. - tade. - tate, 14. Fálso, 4. • Սուս. սուս : եւնչ. տես և Falsificazione. Dire il falso. Սուս խառնել : posare in falso. ոչ գեղեղի պաշտաւայ (մասն ինչանոյն) metter un piede in falso. սխալել յանկաւոր. քնել ստի. քնանալ :  
 Fálso, 2a, 4. Falsissimo, ma. Սուս. եւնչ : սուսաւոր. եւնչ. խառնակեալ. ննչեալ. խառնակ. կեղծ : գալ : կեղծաւոր. խառնայ : եւնչալի. Քելիւնի. colpo falso. հարկան զրիպել ի գերե ելանել. fuochi falsi. կեղծ հրաշտնել. կիմ հրաւոր. (եւ նախ ինչ նաւարարաց. որով աղէն ինչ փնտայ ի մեկն վառար) :  
 Fálso, 4. Տես Falsamente :  
 Falsobordone. Տես Bordone :  
 • Falsúra. Տես Falsità :  
 • Fálta. Սխալում. սխալ. պահաւել. կարտաւել :  
 • Faltáre, 1. Պակաւել. կարտել :  
 Fámá. Հաճաւ. հաշակ. անուն : եւնչ. ար. լաւ. անուն բարի. լաւ. հաղի : aver buona, կիմ cattiva fama. լինել բարեհաճաւ, կիմ վատանուն : di mala, կիմ di cattiva fama. վատանուն. անուն : արկ. դիմա : corre fama. տի. պատի : անուն. պատմն : su fama. լաւ եղև. սուսացա : acquistarst fama. ստանալ իւր անուն. լինել անունն. մեծահաճաւ :  
 • Famáre, 2. Հաճաւել զոր. հաշակել :  
 Fáme, 14. Բազ. անկ : իւր. անկ : եւնչ. սով. Գեղեղ. morto di fame. սովանալ : եւնչ. սով. վաղուկ. հաւալ. ինչըն անանկութ. • veder la fame in aria. սովաւակ անայրել. aver gran fame. և morir di fame. քաղցիւ յոյժ : սովել : lasciarsi morir di fame. սովանալ լինել : far morir uno di fame. սովանալ անանկ : cacciar la fame. լաւ. կիմ բռնել զբազ : la fame caccia il lupo dal bosco. տալ. հարկն բռն. նապաւ յով ինչ. հարկն ստիպել ի շարիս : essere scannato dalla fame. սովաւակ լինել նիւթել յոյժ :  
 Famélico, ca. Սովաւակ. նիւթեալ յոյժ : ինչ տես և Avido :  
 Famigeráto, 2a. Տես Famoso :  
 Famiglia. Գերգաստան. տան. ընտանիք : եւնչ. եւնչ. ծառայք տան. պաշտանայք : հեղեղ. Բեւալ : սպասարար տանի : հաւալոր. ծոցով անանկ. խառն. ընկերութ. Զելիւն. Զելիւն. տան. աղաւաղակ. ալ. ծագ. • տես և Sciata. Padre di famiglia. Հայր. տանաւոր : madre di famiglia. արկն տան. անարար, figlio di famiglia. որդի անունան. esser di buona famiglia. լինել բարեհաճակ. օժտաւոր ուն : esser famiglia di uno. լինել փ ընտանեաց. կիմ ի ծառայի ուն. della famiglia. ընտանիք di famiglia bassa, ջանալի. աղաւաղակ :  
 Fa-









ի յարիչն ի յօգուար թանձրացել գոյականն՝ նշա-  
նակէ շէրացեալն նոյն անձանց. քի far il bec-  
chio. քի far la becceria. առնել մատարման. քի  
լարել զարհեստ մատարման. քի նշա մատարման.  
քի առնել երես: far l'oste. առնել պանդոկա-  
պետութիւն. քի նշա պանդոկապետութիւն. far il boja.  
քի նշա դահիճ: քի նշա զգահման far l'avvoca-  
to. բռնած հարկանել ի փաստաւարանութիւն: far l'  
arrogante, քի far il bravo. գառազմաւ. քի  
ծամեծս քի բաւ:

Մերթիւն քի յարիչն ի յօգուար թանձրացեալ  
անձանքն՝ նշանակէ զհաւաք. քի նշա. պատ-  
նաւիչ. քի նշա իրիւն. քի far l'ammalato. պատ-  
նաւիչ զհաւաք. քի նշա ոտ գնիւանդ: fare il  
sordo, քի. քի նշա իրիւն գիւտել. ի յիշեցեալն ի  
քի. ի զարիչն հաշտեցանք. քի far del, քի  
da bello, նշանակէ far il bello. քի Bello.  
ի զարիչն ի արական հոգով. քի fare a corre-  
re, քի. նշանակէ ի յոյժել ի իւր. քի բաւ. քի  
քի նշա յարիչն ունիւր. հետեւեալ քի նշա ի իւր. քի  
քի նշա. քի նշա. քի նշա:

ի յարիչն ի գոյականն. քի յանձնական. նշանակէ  
զբայն յորոց անձանցին նշ, քի քի առնել անցո-  
ղական. քի far accorto. իրազեկ առնել. քի  
զեկացուցանել: acquisto. շահել. առնաւ: ono-  
re. պատուել: forte. զօրացուցանել: tondo,  
բաւորակել. բոլորել. քի. զօրս քի ստորիւ քի  
կարգի պարտութիւն: Far abbassamento. քի  
Abbassare. Far abilità. Ընդունել. քի նշա առ-  
նել: abito, քի l' abito. սովորել. առնականաւ:  
l' abito. քի նշա զհանգիստ. քի առնել յորիւն զգ-  
գիւտ: accordo. փառանել. համաձայնել: af-  
fatto. վարել ինչ. ի գործ քի նշա: agio. քի  
Compiacere. Far suo agio. Վարել զգիւտս քի  
վայնի: agresto. քի l' agresto. մզել զպղծի-  
հանել աղբիւն: agresto. քի ի գործել ըզ-  
գործ ալոյց՝ շահել ինչ վնասին, քի գործուցա-  
նել զինչ ի պէտս անձին: ajuto. օգնել: allegrezza.  
իւրաք. քի նշա ինչ: alto. կանգնել. զանգի-  
տանաւ զօրաց: far fare alto. հրամայել զօրաց  
զանգի տանաւ: amico, քի un amico. ստանաւ:  
քի առնել զքի իւր բարեկամ. բարեկամացու-  
ցանել զքի ինչեան: dell', քի l' amico. բարե-  
կամ ձեռնաւ: farsi amico. բարեկամանաւ ունիւր:  
far ammenenda. հառաչանել զինան, զայն զին-  
սուն: fare all' amore. հայել աւարժման: քի  
պղծաւ ( ի կին. ) հարկանել ի սեր: fare all' a-  
more con una fanciulla. ինչ յանկուցանել զան-  
քի զսիրտ օրիորդին: far andare in collera uno.  
բարեկամացանել զքի: anigo, քի. քի նշա ինչ:  
farsi, քի fare animo, քի. քի նշա ինչ զանձն.  
իւրախոյս տանաւ: fare buon animo. վստահել:  
բարեխոյս լինել: appello. բողոք արկանել. քի  
զգիւ: applauso. Տես Applaudere. Far argo-  
mento. Տես Argomentare. Far armata. Պատ-  
րաստել: կապել զգոմարտակ նաւուց: ar-  
rabbiar uno. հատապնդուցանել զքի: arte. վա-  
րել: ի վար արկանել զարհեստ ինչ: arte di  
checchessia. շահել ինչ ճարտարութիւն: aschio.  
շարժել ի նախան: assegnamento. յուսաւ ի  
շահ ինչ: astinenza. ժուժկաւել: atto. շարժել:  
առնել զարժանիւն. շարժել զինան, քի. far a-  
vere. պատրաստել ինչ: avere a fare con uno,  
քի d' uno. բան, քի գործ ինչ առնել քի ունիւր:  
վարել քի ունիւր. խօսել զբայ ինչ քի ունիւր:  
avere a fare con uno, քի aver che fare. լինել  
ունիւր ազգական: սերմանել: aver a fare, քի

aver che fare con uno, կամ con una, գիտել  
բայ, քի զինչ. լինել քի առնել, քի քի կին: ho  
a far con lui. բան ինչ եւ ինչ քի նշա: non ho  
che fare. չունիմ ինչ առնել: io non ho che far  
di lei. չիւր իմ ազգական ինչ քի նշա: aver  
molto a fare. առնել գործ բաւ. լինել զբաւել  
յոյժ: Fare avvertito. Տես Avvertire. Fare  
avviso. Չմտաւ առնել: baco. նախան, քի նա-  
խանակիւ արկանել ունիւր: bachi. արտաք:  
վարել աղբուք քի որովայն: քի ձեռնել, քի  
հաշտուցանել որովայն: i bachi. բռնաւիչ.  
քի գործանել շերտան: baco baco. հայել գաղ-  
ղանաւար: baje. խաղաւ աղայոց. խաղաւ  
զանտեղ: far barba. արձակել արմատս. քի  
մատանաւ: far la barba. արձակել, քի տիւրիւ  
մորճաց: far la barba ad uno. գերծաւ. քի  
սափրել զմորճուս ուրաք: farsi far la barba.  
առնել սափրել զմորճուս իւր: farsi la barba. գեր-  
ծաւ զմորճուս իւր: far battaglia. առնել պատ-  
րազ: beato. երանացուցանել: becco. շնաւ քի  
առնակնոյ, քի արմարոյ: beffa. Տես Burlare.  
Farsi beffe. Տես Burlarsi. Far bello. Գեղեցի-  
ացանել. զարգարել: fare il bello. անձնացոյց  
լինել. պարծիւ: farsi bello. քի զեկականաւ.  
զարգարել. քի քի Bello. Far bene. Գոր-  
ծել արգարութիւն. առնել իմաստութիւն: bene,  
քի del bene altrui. բարեբարել. օգնել. բարիս  
առնել ունիւր: bene, քի del bene. բարեգոր-  
ծել. առնել բարեգործութիւն, քի գործս բա-  
րութիւն: bene i fatti suoi. բարեք կատարել:  
քի գեղեցիկ վարել զգործս իւր: bene. օգտել:  
քի շահել. ստանաւ: քի յաջողել: քի պաշտ-  
ութիւն. արմատանաւ: քի լինել առողջ, քի շա-  
առողջ: far bene in un negozio. շահել ի վաճառ-  
ականութեւ: farla bene. լինել բարեբաւորի.  
յաջողել ( գործոց. ) ei la fa bene. գործք նշ  
յաջողեալ եւ: far per bene. գործել բարիք  
գիտաւորութիւն, քի ի փառս նշ: la bestia. քա-  
ղանաւ. գործ գաղանի գործել. կատարել:  
non fa bisogno, che veniate. չի հարկ, կամ  
ոչինչ եւ պէտք գալ քի: fare bocca da ridere.  
ժպտել: bocciare. քի գիւտել. խոժանել: boc-  
chi. առնել առնել ունիւր: bocchino. Տես Ver-  
teggare, քի Accarezzare. Far bocconi. Բրգել:  
bottega. լինել քի նշա. վաճառել ի նշ.  
պախի: una bravata. կատարել խաբիւ. քի  
նաւ ձեռնաւ լա breccia. իրաւանել, քի զանգիւ  
զպարիստի թնդանութիւն: buono. գործուցա-  
նել զքի իւր անգործ. առնել յուզան: far, քի  
menar buono ( un furto ad un bisognoso. ) քի  
զացուցանել: քի շարժել ( կարողելոյն զգողնել )  
fare di buono. գործել լըժմութիւն, իմաստ: il  
buono. կեղծաւորել բարեպաշտ. բարեպաշտել:  
buono al giuoco. խոստանաւ քի նախ: Տես քի Buono. Fa caldo. Տես քի. ջրանաւ.  
առաւանակ: fare callo. սովորել. կամ համ-  
կել ի շարիս: camerata con uno. լինել ու-  
նիւր վանակից, բնակակից. cammino. Տես Cam-  
minare. Fare canzone. Նախաւել զքի: a' ca-  
pelli. փետել զհերս փետանց: capitale. շա-  
հել յոյժ ի լուծեալ բանիցն. ինչ յանկել  
քի նախ. պաշտել յուր: capitale d' uno. վստա-  
հանաւ յոյժ: faccia capitale di me in tutto. հրա-  
մայն ինչ յոյժ. fare capitale della dote. յարգել  
զօրիստի վայելել ի պատու օտանիցն: capo. քի  
քի զքի գիւտել. առնաւոր: քի քի գիւտել.  
քի նշա: քի յաւանել: capo a uno. քի նշա

առ որ 'ի խորհրդակցուէ. ապա ինչ յոր : ca-  
po de' fiumi. Թափել. կի՛ հոսել գետոց 'ի ծով :  
capo grosso. Խմբել ուրիշ բովանդակ զորացն :  
capo in un luogo. Գումարել ուրիշ : capo la  
postema. 'ի վեր երեկ պաշարին : այսմուռ :  
fare. կի՛ ֆարսի da capo. սկսանել վերստին, կի՛  
անգուստ 'ի վերուստ : fare di suo capo. Գործ  
ծել ջանիք, կի՛ ճրամբ անձին, կամ անձամբ  
անձին : carestia. լինել ճիգ. 'ի տուրս, 'ի պար-  
գես : ես՝ ծախել անխաղա՛ք. ճիգել : ես՝ պար-  
կանցուցանել զպարենս : carne. հեղուլ արխն  
բզ՛. կոտորել : farsi carne. մարմնանալ. մար-  
դանալ : fare carriera. ընթանալ : una carriera.  
Գործել ինչ անխորհրդարար : սխալել : far caso.  
մեծ : արգոյ համարել : al caso. լինել յարմար :  
յարմարել : cavalcata. խաղացուցանել զճեծե-  
լաշորն : արշաւել, կի՛ ասպատակել հեծելազո-  
րու : cauto. ամ երաժիստորս : cauzione. երաշ-  
խատորել զմ ուրուք : chiaro. լուստարել : պոյլ  
ծառայուցանել : fare le sette Chiese di Roma.  
յոյլ ելանել, կի՛ ըջիկ յուխտս, կի՛ ողջունել  
գեղծն եկեղեցիս հազիւց : far il comando d'al-  
cuno. կատարել զիրաման ուրուք : fare un co-  
mando ad uno. հրաման աւել ումք : comodo.  
յանիծ աւել : la commedia. խաղալ, կի՛ նկա-  
րագրել զխառակերպուին ինչ : comparsa. երեկ-  
երեւումանալ : conto. համարել. կարծել : ես՝  
հաշիւ անել : ես՝ մեծ, կի՛ արգոյ համարել  
զոր : ես՝ ծանուցանել ինչ : յայտ առնել : il con-  
to. գին հասանել իմք : il suo conto. Գործել ի  
մաստնարար : i conti. հաշիւ անել : հարուցել :  
contratto. գաղինս կաւել ի ումք. գրել զթուղթ  
զաշանց : copia. աւել լիութի. առատանունել :  
եւ՝ գրել զպատճենն. օրինակել : corona. բո-  
լորել : ակուրտ առնուլ : corpo. կուտել 'ի մի : a  
corzi. խեթիւլ : ես՝ կաշել. հակառակել : la  
credenza. առնուլ յընթացին զնալան : credere.  
համարել. հաւանցուցանել : farsi a credere.  
համարել. վարկանել : far Cristiano. բրիտառ  
նկայ առնել : ես՝ ի ունել զոր յաւազանէն : da  
poco fa in qua. տես 'ի Poco. Far danno. Վնու-  
անել : farsi danno. անձամբ անձին վնասել : dar  
da fare ad un qualcuno. այխտ առնել զոր :  
far debiti. Է պարտեօք լինել. պարտս առնել :  
denari. շէջնահուտել : ժողովել Գրամս : derra-  
ta buona. վաճառել գիւրացին : far desinare.  
հրուիրել 'ի ճաշ : da, կի՛ il desinare. պարտաւ  
տել զճաշ : detta. մեծ. արգոյ համարել զոր :  
una detta. երկայնարանել ցնանքոյն. միտ  
զնոյն յեղեղել : far dire. պատուիրել : անել  
ինչ ումք. զեկուցանել 'ի մեծն ուրուք : ես՝  
աւել նիւթ խոսելու : dire di se. լինել 'ի զոյցոյ :  
fare a dire. ասել : խոսել : si è fatto a dire.  
che, եւ. ասոյց : խոսեցաւ : fare a dire il vero.  
ասել. կի՛ խոստովանել զնմարիտն : un discor-  
zo. առննարանել : disegno. խորհել. նիւթել :  
disegni in aria. մտարեղել 'ի սնտիս : խորհել  
զանհարմին : far divenire alcuno una bestia.  
զաղաղացուցանել զոր. Գարծուցանել յանրա-  
նուք : l'erba. հանել զխոտ : fanno a farsela.  
գողնել զմեծանս. օքնն իրերայ : fare a far-  
sela, կի՛ fare a fare. զրեծ խնդրել : far fare  
uno. խորել զոր : fare far chiesesia. հրամայ  
ել առնել ինչ. աւել առնել ինչ : far fare  
chiesesia. բռնադատել զոր առնել ինչ. ստիպել  
զոր 'ի Գործ ինչ : farla ad uno. պայանել զոր :  
չգնել. խորել : farla con alcuno. կաւ հաշտ :

մարան, կամ 'ի խաղաղութ ի ումք : farsela.  
la. երթալ ուսուք. far le foglie, եւ. քա-  
ղել զտերև : fa freddo. ցուրտ է : փոխել.  
ցրտանալ : gente. զորանողով լինել. զոր դու-  
մարել : fa giorno. Ծագել արևն : լուսանայ : արեւ  
է : far male. շարիս Գործել անօրինել յանցանել :  
եւ՝ վնասել : farla male. Գործողել Գործոց ու-  
րուք : fa notte. գիշեր է : Է երեկ է : panno, te-  
la. Գործել լուխայ : անկանել ասոյցն : popolo.  
խմբել զժողովուրդ : far ridere. շարծել 'ի ծաղր.  
ծիծաղեցուցանել : far vedere. ցուցանել ինչ  
ումք : Իկուրել : far venire. անել : իրերել :  
'ի վր անել : Իկել : fa vento. շնչ հաղն :  
far vita. կեալ : վարել կեանս :  
Farsi, Գ. լինել. պատանել : օյն : բով անգամ  
'ի Թարգմանուէ բացարար 'ի մէջ կրատարանին  
կի՛ չեզոքական բայիւն : farsi amar da qualche-  
duno. սիրել յումք. ձգել զոր 'ի սեր իւր :  
farsi ammirar da tutti. լինել Գարմանակ յայտ  
անցն : 'ի Գարմանակ իւր անել զանն : farsi  
amico. Բարեկամանալ ումք : farsi batter da  
uno. մատուցանել զանն 'ի ցանս : farsi bat-  
tezzare. մկրտել : farsi bello. Գեղեցիկանալ : պրճ.  
նել : Գարգարել զանն : farsi discorde. տես Di-  
scordare. Farsi ricco. Մեծանալ : հարստանալ :  
farsi temere. ան հարկանել. արկանել զան իւր  
'ի վր ուրուք : poichè fu fatta la sconfitta. յետ  
լինելոյ կոտորածին : յետ հարունանցն :  
Farsi, Գ. Փոխել 'ի. Գանալ 'ի. ( Գր լինել : )  
փեծել : մեղմանալ. մտալել : էտուլմտ : fare-  
vi a me. մտալել առ իս : farsi ad uccio, կի՛  
alla porta. կարկանդակ ի Գուռն. Գալ առ Գու-  
րու : farsi a, կամ alla finestra. յառել ի Գու-  
տահանն : alle scale. մտալել 'ի Գուռն սանդ-  
ղոյն : farsi giorno. լուսանալ. Ծագել արևն :  
ջեան : farsi notte. հասանել գիշերոյն. երեկոյ  
անալ : farsi a credere. համարել. վարկանել :  
հաւատալ : farsi nome, կի՛ nominare. Գանել  
իւր անուն : լինել անունի : Բայցս Faré, ե  
Farsi յարեալ է յայլ բզ՛ անունան : նշանակն  
բազմորինակ, զորս տես 'ի կարգի իւրեանց :  
Faréa. Օձ ինչ, որ 'ի աղալն 'ի թագու հետս 'ի  
գետնի :  
Farétra. Կապարճ : թերիկ :  
Faretrato, ra. Կապարճաւոր : թերիկ :  
Farfalla. Թիթեան : թիթեկ : Թիթեանիւն. Ծան-  
ծալամիտ : փոքրիկ բնիւն. պղծազրուի :  
Farfallétta, Farfallina. Փոքրիկ Թիթեան :  
Farfallino. Կոյն է : յեղ յեղուկ :  
Farfallone. Թիթեան մեծ : խոխ մեծ : dir far-  
falloni. պրտալիւ անհաւատալիս. խառտուել :  
far un farfallone. սխալել մեծապս :  
Fárfaro. խոտ ինչ : աղան թիթեկ :  
Fárgna. Տես Farnia.  
Farina. Սեւեր : ան. ընթերլաղոյն մասն իրաց :  
tor. di farina. յաւերել : fior di farina. նախն :  
սիգս անու : farina di fave. ալիւր բակլայի :  
far farina. աղալ զալիւր : questo non fa farina.  
այս չարծել ինչ, կամ չի՛ ինչ յօդուս : es-  
sere, կամ non essere leale, կամ netta farina.  
լինել. կամ ոչ լինել անկեղծ, աննեղ. լինել  
խորամանկ : non esser farina da cialde. նոյն է :  
riuscir meglio a pan, che a farina. Գանցանել  
զակնկալութ. առնել 'ի վեր Ք զակնկալութ :  
questa non è farina del tale. այս՝ ոչ է Գիւտ  
նր. այդ՝ չի՛ նր ասացուած, կի՛ Գործ : non è  
farina del suo sacco, նոյն է :



inaccio. Քոճէ փայտիք. (քոճայ փն և եթ  
ի գիծաց և նշանաւոր:) )  
inacciolo, la. Գիւրափշընի (երկիր, հող)  
inaceo, ca. Աւերաճան: անձն:  
inajolo. Աւերաճան: անձն:  
inata. Խիւս յաշերէ: անձն՝ խաւիմ: քաջագի:  
rinetto. Սրիկայ. սրիկարեան:  
tinge, or. Ծակ որկորին. գուն որկորոյն:  
tingeo, or. (Մկանաւոր) գրան որկորոյն:  
ingo-stafilino. Մկան ինչ գրան որկորոյն:  
ingotomo. Է. Կարակ ինչ վիրաբուժից. զոր  
իւնն ինչքս փնչ ի գուն որկորոյն:  
inoso, sa. Թաւթաւաւ ալիք. ալիքալից:  
isáico, ca. Փարիսեական (կեղծաւորութիւն)  
iséo. Փարիսեցի: viso di Fariseo. Ժառաջեմ.  
կեղծաւորեալ գիծից:  
farlingotto. Խաւթարբառ. խաւթաբաժ բար.  
առաջ. որ ի խաւթն խաւթն բառաւ օտարաբառի:  
macéfatico, ca. Դեղարանական:  
macia. Դեղարանի: գեղարանի:  
macite, համ Ampeillite, իֆ. Հող ինչ բժշկ.  
աւան:  
maco. Դեղ: իւմ:  
macopéa. Դեղարան. կրակ գեղաճանապ.  
լաճ ինչեանց: գեղարանի:  
neticáre, u. Զառանցել (անեղեկաց.) ցնորել.  
անգաջել: արշիւտ:  
netichézza. \* Farneticamento. Farnético. Գ.  
Զառանցանք. ցնորք: արշիւտ:  
nético, ca. Զառանցեալ. ցնորեալ. խելայեղ.  
եղաբար: արշիւտ. ԼԵՆԵ:  
nia. Կաշի ինչ լայնաւորեալ:  
). Փարսն. աշտարակ նաւահանգստից. (յո.  
ուճ լայնանից ցապտեր:) նեղուց ծովու:  
irraggináre, u. Կաւեղ խաւթն ի խաւթն. խաւ.  
սկոյտ աւանցել:  
rágginé, Farrágine, իֆ. Դեղ խաւթանոյս:  
աւ:  
irragginoso, sa. Խաւթանոյս:  
irrágo. Տե՛ս Ferrana.  
áta. Քլիթ. գործեալ ի մաւարի:  
icello. Զաւար. Զաւար: Գուլար. Էսթն: Էս.  
անք Զաւար:  
o, Fárre, or. Աղ. ինչ ցորենոյ՝ յորմէ գոր.  
են զճաւար: Զաւար: Գուլար:  
a. Աղ. ինչ համառու և ծաղրալար խաւթ.  
երգուն. զոր սովորաբար խաւթն զինն մասին  
ն անկառանկ Թաւրանիան խաղարկուէ:  
áta. Վերին. կի՞ ստորին մասն առաւանակին:  
zettáccio, սիւ. Վաւթար բաժին:  
zettájo. Բաժնեւարք:  
zettino, նոճ. Փորրիկ բաժին: spogliarsi in  
zettino, կի՞ in farsetto. Գուն գործել յիմի.  
գիծ:  
étto. Բաժին. առաւանկ: չլիւ. ելիլ: spo-  
liar le noci in farsetto. Հանել զփեռնի ընկու.  
այ: farsetti di cordovano. Տե՛ս Cojetto. Trar  
i bambagia del farsetto. Տեղադրուցանել զոր  
բաժնի մեքենաւորութիւն:  
settóne, or. սոթ. Մեծ բաժին, կամ առ.  
առանկ:  
cetta, նո. Երկդ փորր. կի՞ նեղ:  
zettino. Fascetto, նոճ. Խաւթ փորր. արցակ:  
ia. Երկդ. փաթեթ: քիւլի. արշիւ: fásce, յո.  
անձարուրք. քաւթաթի. Պատասանք. Ծածկոյթ.  
քիւլի. մարմին: աղայու. մանկութիւն: dalle mie  
ime fasce. անգամին ի աղայական տիպս:

fasce. արարեալք երկնից. Մակերեցիք կեղ.  
եանաց ծառայ:  
Fascia lata. Է. փորրիկ երկաճե մկան ինչ աղայի:  
Fasciáre, u. Երկաղայեղել. պատել երկաղ.  
քիւլի ինչ արշիւտ: պատել (քիւլիս:) արշիւտ:  
i fanciulli. Խաւթարբառաւ աւանցել. քաւթաթ.  
լաճ:  
Fasciáta. Տե՛ս Fasciatura.  
Fasciatello, նոճ. Փորր արցակ. փորրիկ խաւթ:  
Fasciáto, ta. Երկաղայից. պատեալ: Խաւթար.  
բառաւ:  
Fasciátora. Երկաղայեղութիւն: քաղ երկդ. արատաւ.  
կաղ: քիւլի. քիւլի. արշիւ: Խաւթարուրք: ան.  
և Brachiere.  
Fascicólo, Fascétto. Խաւթ փորր. արցակ:  
Fascina. Խաւթ շերտից, կի՞ մանր փայտից. արք.  
ցակ յոթից: քիւլի քաւթ օրուն: far fascina. ան.  
far Fagotto.  
Fascinare, u. Հաւանեղ զփայտ. փայտել զփայտս  
ի խաւթն: \* Սրիւլ. կամ յոթել զանառաւ.  
\* ան և Ammalciare.  
Fascináta. Տեղալք սոսոց. Խաւթ յոթից, կամ  
յորդից:  
Fascinatóre. \* Fascinatrice. Տե՛ս Ammaliatore.  
Fascinazióne. իֆ. Fascino. Տե՛ս Malia.  
Fascio. Խաւթ. արցակ. քիւլի փ: անձն՝ փայտ. քաղ.  
քիւլի. քիւլի քաւթ: քիւլի. Ծանրութիւն: Իս. ա.  
լաւթ: di spighe. արցակ: di chiavi, di frecce.  
Խաւթ բանալեաց, նեղից: fascia d'acqua. Է.  
Իս. Զաւթնից. Խաւթ ջրոյ: Fasci. յո. Տեղալք  
կի՞ Խաւթ քաւթալանաց, (զոր ի հեռու առ.  
նին առաջի առնեալալանցն հաղճայ:) Կլիւ.  
գեղ: ելիւ: andare, mandare, ևն. in fascio.  
կործանել. կործնիլ: կի՞ կործանել. կործանել.  
Խաւթանել. շփոթել: far fascio. Կաղել ի փ  
Խաւթ, կի՞ ի Խաւթս: far fascio d'ogni erba.  
նչ ընտրել զպատեալանիցն յանարգէն. անխոր.  
լինել, անխորաբար բերիլ յամ ջորիս: in un  
fascio. Է. քաւթալանից. փախաղայի: far fasci  
di spighe. արցակ փայտել:  
Fascinécio. Տե՛ս Fascetto.  
Fasciúme, or. Քարակոյտ. աւերակք շինեալաց:  
Fasciuóla. Փորր. կամ նեղ երկդ: փորր Խաւթա.  
բառաւ:  
Fásc, իֆ. Տեղի (լուսնի, կի՞ մեղքալաց):  
Fascío. Կաւակ ինչ նախնեաց:  
Fasservízj, Տե՛ս Ruffiana.  
Fastelláccio. Խաւթ, կի՞ քաւթ մեծ և անհեթեթ.  
այր յաղճանգամ. և անյաղճանգամ:  
Fastellétto. Fastellino. Փորր արցակ. կի՞ Խաւթ:  
Fastello. Խաւթ փայտից, կի՞ յորդից. արցակ:  
քիւլի:  
Fastellóne, or. սոթ. Տե՛ս Fastellaccio.  
Fásti. or. յո. Տարեգրութեանի հաղճայեղ.  
այ: տարեգրութեան. տարեգրից:  
Fastidiáre, u. Զանձրացուցանել. նեղել: և  
). Զանձրանալ:  
Fastidio. Զանձրութեան. տաղաւի. յափրութեան.  
գեղութեան. ելիւ. ելիւ: գեղութեան. տաղաւից զնայք.  
իլիւլիւլի: ան և Porcheria. շղատարութիւն: քաղ.  
լաւթ. տաղաւից: Իս. ան:  
Fastidiosággine, իֆ. Դեղութեան. քաւթութեան: Իլիւլիւ.  
լիւ: զիւս. նեղութեան: Ելիւ. քաւթի:  
Fastidiosamente. Է. Դեղութեան. քաւթից զնայք:  
Fastidiosétto, նոճ. Փորր փ քեղ: Իլիւլիւ:  
Fastidiosità. Դեղութեան. նեղութեան:  
Fastidióso, sa. Fastidiosísimo, ma. Զանձրալի.  
առ.

ապահանջից . գառն . գծիցով . ներքի : դե-  
պր ետի : գեդ . գծիկ . գծիկ . անհամար .  
անգոն : նոգ . ինչի : ապահանջեալ .  
Fastidiosi, յ . Չանձրանալ . ապահանջ . դարիւ-  
գծաւորիւ : դեպր ուն . ինչի : Fastidire . v  
Չանձրոյն արկանել . ապահանջանել : դեպր  
եթէ : Ն . ինչի . ապահանջանել . ձանձրա-  
ցանքանել : ինչի :  
Fastidito, ta . Տապալանք . ներքի :  
Fastidium, -e . Տապալանք . վերայ . ներքի .  
հոգ . բազում : լի :  
Fastigio . ծագ . հասար . բարձրուի : ան . թէի :  
Fastigioso, sa . Տե՛ս Fastoso .  
Fásto . Պերձուի . շքեղանքուի . պերձանքուի .  
գոռոզուի . փառանքուի . պարծոզուի . հար-  
աւել : թոգ . ինչի . ձաւալաւ :  
Fastosamente, հ . Fastosissimamente, հ . Պեր-  
ձուի . շքեղուի . շքանքուի . գոռոզարար :  
թոգ . ինչի :  
Fastoso, sa . Պերձ . պերձանք . շքանք . հանգի-  
սանք . գոռոզ . թոգաւել . andare fastoso . սիգալ :  
Fáta . Ահա . հին լուի . ձաւ գառ : Fáte , յ .  
Ահա . ( են յաւերժանարարուի գոռաւոր ապա-  
գաւից ) a fáta . ահա a Caso .  
Fatagione, ի . Կախարդան . գիւթուի . անխո-  
յուն :  
Fátale, հ . Ճակատագրական . գառի . գառաւ : ա-  
ղետաւի . ողորմ : Գիւթուի . l' ora . օրհաս :  
եթի :  
Fatalismo . Ահա . համ գրուի Ճակատագրա-  
կանաց :  
Fatalista . \* Fatista , Գ . ա . Ճակատագրական .  
համ Ճակատագրական . ( Գ օր ընդունի զՃակա-  
տագր : )  
Fatalità, -tade, -tate, ի . Ճակատագրուի . բազ-  
գառուի . Ճակատագր . գառ :  
Fatalmente, հ . Ըստ կարգան Ճակատագրուի .  
ը Ճակատագրուի . գառուի . գառ ինչի :  
Fátappio . Թաղան ինչ : գիւթաւաւ :  
Fátare, լ . Սահմանել . վիճել Ճակատագրաւ : Ն .  
Գիւթել . արանել անխոյնի :  
Fattaménte . Տե՛ս Fatalmente .  
Fátato, ta . Ճակատագրեալ . անխոյնի ( զի գիւ-  
թական զորութի : ) անխոյնի . անգծելի  
( զէնք ) esser fatato . պատահել ը կարգան Ճա-  
կատագրաց :  
Fátatúra . Գիւթուի . գեղատաւուի գիւթաւաւ :  
անխոյնարուի ( գիւթական զորութի : )  
Fática . Աշխատանք . վատանք : զանգ : գործ .  
գործանք : ինչ : վարձք աշխատանք : հոգ : ինչ .  
եթի : dar fática . աշխատ անել : far fática .  
աշխատ ընել : a fática . հազիւ : ինչի : ես  
անանք . նալ : a gran, հոգ a mala fática . զեծ .  
ուարաւ . ուր ուրեմի : ինչի : da fática . աշ-  
խատանք . հանքերոյ աշխատանք : buttar via  
la fática . գրաւան վատանք : senza fática . ան  
աշխատ . հեշտեալ :  
Fáticáble, հ . Աշխատանքի . բազմաշխատ . համ-  
քերոյ աշխատանք : լուրջան : աշխատեցուցիւ .  
աւարժանելի . գծաւորի : non fat . անխոյն :  
Fáticácia . Աշխատանք . հոգ անխոյն աշխատանք :  
Fáticante, հ . Աշխատանքի . վատանք . բազ-  
մաշխատ : լուրջան :  
Fáticare, Ն . Աշխատ անել . խոնջեցուցանել .  
նեղել . վատանք : լուրջան . զանգի վերի .  
Խոնջի : լ . և Fáticarsi, յ . Աշխատիւ . ձգնել .  
լուրջան : faticare una cosa . աշխատել իստա-  
լի

յաւն իրի . գառն գործել :  
Fáticáto, ta . Fáticatisalmo, ma . Աշխատել .  
խոնջ . աւարտանք : լուրջան :  
Fáticátore, -e . Fátichévole, հ . Տե՛ս Fáticante .  
Fáticosaménte, հ . Աշխատանք . գծաւորի :  
Fáticosétto, ta . Փոքր մի աշխատանք . գծաւորի :  
Fáticosissimamente, հ . Գե . Բազմ աշխատանք :  
Fáticóso, sa . Fáticosissimo, ma . Աշխատանք .  
աւարժանելի . գծաւորի . գծաւորի : զանգի .  
եթի : աշխատեցուցիւ . ապահանջեցիւ զանգի  
եթի :  
Fátidico, ca . Գառն ապահանջ . նախադրանք .  
գե . բազմաշխատ : հոգ :  
Fáticáble, հ . Տե՛ս Fáticante . Գծաւորի :  
Fátigáre, Fátigáto . Տե՛ս Fáticare, հ .  
Fátista, -e . Տե՛ս Fatalista .  
Fáto . Ճակատագր . բազմաշխատ : գառ : Գե .  
հին . ան լուրջ : վերին անխոյն . անխոյն ան-  
քեւանք : chi muta lato, muta fato . ան . օր  
փոխել քանի . յաղաղի փոխել և զինանք . ( Գ  
պատահել բարեբաւանք ) a fato . Տե՛ս a Caso .  
Fátta . Ահա . անանք . օրինակ : ինչի . Գառ : di  
tal fatta . այսպիսի . զայս օրինակ : դեպր : di  
due fatte . երկանքանք : ինչի Գառ : esser in  
sulla fatta . լինել . յաղաղ պաշտանք : Fátta,  
հոգ Fátte . Կա . հոգ քանի գառանք . հեշտ գա-  
ռանք : ինչ :  
Fattaménte . Տե՛ս Effettivamente . Si fattaménte,  
հոգ Così fattaménte . Ահա . դեպր :  
Fattévole, հ . Գիւթելի ինչի . հեշտ . կարելի :  
Fattézza . Կարգանքուի . համ գիւթ անխոյն :  
կերպարանք . անքի . հոգ պատահել գիւթաց . Գե .  
ձառքուի կերպարանք : Ես . Գիւթ . Գիւթի  
աղա . եղանակ . անանք : ու . Գառ :  
Fátta . Տե՛ս Malla .  
Fattibélllo . Սեղոյր կանանք . գիւթի . Գառ :  
Fattibile, հ . Տե՛ս Fáttevole .  
Fatticcio, ia . Զաղծանգամ անձեւայ . առայանք .  
քաղաղաղ : ինչի . Գե . Կառն : ան և Fit-  
tizio . Խարդախեալ ( գիւթի : )  
Fatticcione, -e . ան . Գիւթաւորար . յոյր . յոյր .  
անգամ յոյր . Գիւթաւաւ :  
Fattispécie, -e . Բազմաշխատ . գործոյն . պատ-  
ման գիւթաւանք :  
Fattíssimo, ma . Գե . Fátto fattíssimo . Ահա .  
կեղեւ . գործեալ :  
Fattivo, va . Ահա . գործող :  
Fattizio, ia . Զեւանք . արհեստական . արտեւ-  
ապարծ : ինչի . Կառն . արարածանքի :  
խարդախեալ . կեղեւ :  
Fátto, Գ . Գործ . արար . ինչ . իրաւութի : ինչ .  
ան . Գիւթ . հոգ պատահել . գիւթաւանք : venire  
al fatto . ինչի . Գառ . Գառ : è stato colto sul fat-  
to . ընդունելու ինչի անգ . հոգ ինչի .  
Գառ . անգ : prendere in su 'l fatto . ընդունել  
'ի անգ : Գառ . Կեղեւ . ընդունել . ( Գ  
եղանակ վարելոյ օրհոյր ) եւ . եթեւ . fatto d'  
arme . Գործ պատերազմի . Գառ : Գե . fare un  
fatto d' arme . աւա Գառ պատերազմի : Fátti,  
յո . Երեւելի Գործ . շահատակուի . Գործք Գե .  
Գառ . պատման արար . è un gran fatto di  
vedervi . Գործ մեծ է . հոգ զարմանք են անանք  
նեղ զեղ անգ : veramente è un gran fatto da  
pavoneggiarsene tanto? և Գիւթի կայի . Գե . Գառ .  
աղի պատման աղաղալ պարծանք : gran fat-  
to, հոգ a gran fatto, հոգ Granfatto, հ . Գործ .  
յոյր : ինչ . և . արար . ինչ : fatto sta .  
Գործ



արծ մեծ այն է՝ զի. կարևորագույնն այն է՝ զի.  
e' fatti miei, կո' vostri, կո' suoi, ևն. լինեն-  
քեն. զնմա : di fatto, Ա. նայնիկացն : հաշ-  
վան է. ևս՝ արդեամբք . ճշմարտել : հավատել : in  
atto, in fatti, Ա. ապաքեն . արգեամբք . ար-  
արե . յերաւի : կըլտուն : ևս՝ ի կատարումն բա-  
խ . գլուխ բանիս : ենձով : in facto, e in det-  
to. Դրածին . լիով : dal detto al fatto v' è un  
ran tratto. Է բանն է Է դարձ՝ բնակ է խորաց : in  
ul facto . իսկ և իսկ . ահյապաղ . առժամայն :  
սահ . վեր : andar in sul facto. զնեա երկնալ  
ուսջից : uomo, che sa fare i fatti suoi . ոյր  
դասուրջ ի դարձա իւր :

to, ta, - Կարեալ քործեալ. եղեալ: Ի  
 ձեռն: օլնալ: կատարեալ. աւարեալ: պի.  
 ւ: uomo fatto, Կմ donna fatta. այր, Կմ կիւ  
 ատարեալ. հասեալ 'ի ջափ հասակի կատար  
 եան: Եւ-ԿԼ: egli ha lo spirito ben fatto. մաւ  
 արթ Է նա. բնաւորութի նք Է քաջայարեալ: un  
 iovine ben fatto. երիտաւորք գեղեցիկ: ԿԼ  
 Էր ձիւն: frutto, Էն. հասուն, հասեալ պը  
 տուլ. Էն: օլնալ Կյի: sì fatto, così fatto.  
 ցապիսի: պէտի: tanto fatto. այսչափ մեծ.  
 ցապիսի: pecora, Էն. ֆաթա. ոչխար շափահաւ.  
 ազգութեալ: aver fatta una buca. Է պար  
 եօք լինել. պարտա ունել: aver fatto de' debi-  
 . Է պարտեօք մտանել. պարտիլ: dar per fat-  
 to, dar, Կմ fare fatto che che sia. հաստատե  
 նլ իբր եղեալ. Կմ վնարեալ: non può essere,  
 եւ quello, ch' è fatto, non sia fatto. Կամ  
 ձել ինչ Է ֆաթո, Է ֆաթո. որ եղեն, լինել ոչ ունի:  
 քա օլնալ: sia tutto per non fatto. Է ահ.  
 ործա համարեացի ամեն: tutto è fatto. ամեն եղե-  
 մ ինչ կատարեցաւ: io cerco un uomo fatto  
 omè costui. ինքրեմ զայր մի իբրե զաւ: non  
 abiam veduto alcun fatto come tu di. աչինչ  
 ետայ այնպիսի ոնի գուգ աւես: egli è fatto  
 omè sono io. այնպիսի Է նա՝ որպիսի եմ: per  
 o è fatta la cosa. վս իմ վնարեալ Է ամեն. կո  
 եայ: ումի՝ բանըս բուսաւ: io sono così fat-  
 to, Կմ sì fatto. ես այսպիսի եմ. իմ այսպիսի  
 սովորութի: fatto a mano. մեռակերտ. այր.  
 ետապիան:

փոքր. ( Եղեալ առաջի անգամ ունի զգորտի  
 սխաղրուհի, և նշանակէ՝ ) Յեւ. զհնի: անգլա:  
 stò In Roma sino a fatto Aprile. Եղեալ 'ի  
 ևս՝ ցաւարտ ապրիլի: Բաժն. Չեանասուն.  
 ան. ասնական: քառ:

տօ՛հնօ. Իւզահան. ԶԻԹահան. Իւզադործ : Իւզ  
յարան :

1610. Իւզարան. միթաւանք. (ք. գործատուն  
անկող. գէէթ.) Էալ Գէիլի. Գէիլի :

ծնե՞, որ • Արարող • գործող • տառաջնորդ (չա  
կաց, էն) Իսկէն • Էփէն : արարչապետ • տ  
արիւն : Էստատն : տնտես • գաւառապետ : շէն

Ի վեհեառ: մանուկ կրթական: Գուգ: - Զուգ:  
ործակալ, ուրախ: Դեղ: Գալ: Գեղեառ:

Արտագրել: արտագրող: (է Թիճն բաղմնապատ,  
ել է բաղմնապատէ/ին:)

attoréllō . Fattorétto . Shu Fattorino .  
toréssa . Կին ածուես . Կին ածուեսին :

տօրն. Տեանաւի. գաւառապետութիւն: Կալուած  
Նդարձակ. գերդաստան: Կի՞ զինակ բազում:

orino, Fattoruzzo. Զանգ: Մանուկ Կրպակին:

ostà, Գ. Գործ մեծ այն է՝ զի. Կարեօքս

100

Գոյն կը դըխաւորագոյն այն է՝ զի : Ինչ որոշք չի :  
Fattucchiéra, Fattucchiára . Կիւն զհաւ. հանդու :  
Հարց Գարգ :

Fattuechieria . Դեղատուի . կախարդուի . հմայք .  
վիճակընկեցուի : արդիւնքիւն :

\* Pattucchiéro . Կա/ւարդ : Դի-յի-ճի- :

Բաժնւոր. Գործ • գործած • արարած: Իչ • հանդիս  
աշխատանք: Ինչ • վարձք աշխատանոց • Թուշակ:

Է֊ֆ : Խորհուրդ . մոլորեցուցանելն . պատրանք .  
Ֆիթ : տես և Fattucchieria . հանդամանք . զի  
արգն . կի՞ ստրաս վաճառելի իրաց . ( ք' ցուցակ  
կշռոց , թիւ , չափ , երանք և այլ որակուիք ի  
րաց , զորո վաճառականք գնեն , կի՞ տուային այ  
լոց : ) tornare alla fattura , գտանել զվաճառան .  
համեմատ սարասին , կամ ցուցակին : coinperar  
per la fattura . գնել և նշանակեալ սարասին .  
( ք' առանց ստուգելոյ անձամբ զչափն , զթիւն ,  
և զկշիւն : ) pigliar per la fattura . գնել , կամ  
վճարել զչիւնն 'ի ստուգիւ սարասին :

\* Fatturare. S<sup>co</sup> Affattare. Բարդախել. ԴԻԼ.  
Ի՛ն, Կ՛Բ Գ՛ՅԼ Ի՛նչ :

Fatturato. Տե՛ս Աֆատուրատ. Կինի պլան.  
Էնալ, Կի՛ բազմաբեռն:

• Fatturo. Էրգանի ջութակաւի Բարի Fare. Առ  
նկոյց • Գործնկոյց :

Fatuicà, Fatuirade, - tate, H - Bhuapna. F. ank  
 am. f. - e. l. f. f. -

Fátuo, ua. *Ḫi-lu-p* - *an-ḫa* : *ḫi-l* :

Fáva. Բակլա : գուլ : խիւս 'ի բակլայէ : քուէ :  
վիշակ : գուռա վարացիք : կի՛ծայր առնացի առ  
գամոյց ոչինչ : non vale una fava. արժէ և ոչինչ  
և ոչ գամկ մի արժէ : Անմիտ մատաւարուի  
գրացունն : գառադուի : aver gran fava . մեծա  
մարիւ . գրանալ : Addio fave . կորեայք : ամբիչ  
վճարեալ է վն մեր : pigliar più colombi a una  
fava . միով խայծիւ որաւ զբազումս . միով հնա  
րիւք պատրիւ զյուրոս : հաճել միանգամայն զբա  
զումս . eli' è una fava . «ճ առի՞» . ան Cap  
perì . Non esser uomo da uccellate a fave . Ա  
նիւ խորագէտ . խնհական . ճ լինել ապուշ մտք

Faváceo, ca. Բարձրագույնագետի :

Favagéllo. Խոտ ինչ գաղաղիկ: Գլ-լեղճ՝ սև:  
Faváta. Խոտ ի բակլայե. քակլայաթան: գգլ:

Fáuci, 1st Lt. - 1906-1907

Favélla, Favellaménno. *Фауэлла. Фауэлламэнно*

«հայերէն» : «հայ» : գրայց . խառակցուի : «հայերէն» : լի  
 զու : Գիւ : la favella Italiana . խառակցան ըստ  
 բառ : Կի՞ չեզու : tener favella , Կի՞ la favella  
 հաշտիլ ի աւմիք : պաշտէմ : perder la favella  
 անբարբառ լինել (հագեցարաց) : Գիւի պաշտանա  
 արիբերան լինել : յապուշ կրթիլ : Ելի՞ Գիւի՞ ոյմ  
 tener favella , Կի՞ la favella . աշ Կա խառակ ի ա  
 միք . խելթա ունիլ ի աւմիք : «խառակ» : Գաբ  
 արգամաթ :

• Favellante, 4. Juozas. ar mairėna.:

Favellâre, բ. բան. խոսք. քրքյ: եղևել: եղև  
Favellâre, ն. խոսել, բարբառել, ասել. խօսակի

in sul saldo, e  
da senno. *... ..* ro

to, ԿԻՐ օւնցիօնիատ, ԿԻՐ ազատազօնիատ . Խոսքեր  
Կոմիտէի, Կոմիտէի շէնքեր . ( ասի Գրիգոր Կոմիտէի )

bocca stretta, 4<sup>a</sup> colla bocca piccina, 4<sup>a</sup> colla bocca piena. *hant, m, n, k, q, c, g, n*

զու: con le mani. Հարկանէ: senza barbar-  
zale. Խոսէ անգուան զերանով. կ'ի աշխարհ:

Re *Smith*





բ, ԻԺ. Տե՛ս Fede. A fe, 4<sup>մ</sup> Affe. Արգարե.  
 Հիմարտիւ. ասուցութիւն: Լերեւ:  
 bbrájo. Փերպալար: Լաւաք:  
 bbre, ԻԺ. Տե՛նք. Զերմեւ: յիմա. շիմա: venu-  
 2, 4<sup>մ</sup> accessione della febbre. Զմբանումն տե՛ն  
 բին. գալուստ Զերման:  
 bbrétta, Febbrettuécia. Տե՛նք Թեթեւ. Զերմեւակ:  
 brettucciécia. Դեմնեայ, Գետակայ Զերմեւակ:  
 ebbricàre. • Febbricànte. Տե՛ս Febbricitare.  
 bbricélla, Febbriciàttola, Febbriciua. Տե՛նք  
 Թեթեւ. Զերմեւակ: Կաթի՛ք յըմա:  
 bbricità, - tade, - tate. ԻԺ. Տե՛նք: յիմա:  
 bbricitànte, -ծ, 4: Ե Գ-յ, -բ. Զերմեւում. տե՛ն  
 ւում: յիմաւ:  
 bbricitare, Լ. Ախտանալ Զերմամբ, Կի՛ զտե՛նք.  
 ասպանալ Զերմամբ: յիմա ոչնա:  
 bbricóne, ԻԺ. Տե՛նք ասպագին:  
 bbricosissimo, ma, Գեբ. Տապալեալ Զերմամբ.  
 ասպախարշ:  
 bbricóso, 22. Տե՛ս Febbricitante. Զերմարեբ:  
 յիմա Եթե՛ն:  
 bbrifero, րա. Զերմարեբ:  
 brifugo, Գ-յ. Դե՛ղ Զերմահալած:  
 brile, 4. Զերմական: յիմայա ԴեմալԻԺ:  
 bbréne, -բ. -ափ. Տե՛նք ասպագին:  
 bbróso, 22. Զերմեւում. տե՛նգում: յիմաւ:  
 brózza. Տե՛նք Թեթեւ. Զերմեւակ: Կաթի՛ք յըմա:  
 ebeo, éa. Փերոսան. ասպողոնան: բանա.  
 տեղծական:  
 bbricitare, Է՛ն. Տե՛ս Febbricitare, Է՛ն:  
 cia. Դիրտ. մրուր: Ի՛նք. գտնում: Կղկղանք  
 օղակնի. ազր. նստած: Գտն. del popolo. Խառնալ  
 տե՛ն. սինկիրոյ: ալւտ: Գայալ Կաթ: de' vizj).  
 ազրուի, Կի՛ գալուի տխալց: levar la seccia.  
 Խորգել 'ի մրոյ: imbottar sopra la seccia. Խ.  
 Խի. աղծ 'ի աղծա, Կի՛ մնա 'ի մնասյաւելու:  
 ciája. Ե Ծակ ինչ 'ի միջափայրն յատակի աս.  
 առին. յոր Է գեալ զծորակ 'ի բաց քամն զմը.  
 ուրն:  
 cióso, 22. Fecciosissimo, ma. Մրրալից: գտ.  
 ւում: Գեգ. Գագ. Գժնգակ. ասպտապեցու.  
 Է. Ծանրատաղտուկ: Ի՛նք-տի. տանգըճը:  
 iale, -բ. Էրժողով ինչ քրմաց հաղմայեցւոյ.  
 Գր օրհնեին զհրատարակումն պատերազմաց,  
 զգալինս հաշտուի, Է՛ն:  
 ondamente, 4. Fecondissimamente. Առ.  
 ասպէս. բերարեղուն առատութիւն: ԳՅԼ ԳՅԼ. Գե.  
 Էթ Էթ:  
 ondante, 4. Բեղմնաւորիչ. պարարտացուցիչ:  
 ondire, 2. Բեղմնաւորիչ. արգասաւոր առ.  
 Է. առնել բերրի: Գեթեթիւի Էթեթ:  
 ondato, 22. Բեղմնաւորեալ. արգասաւոր.  
 Էրրի: Գեթեթիւի:  
 ondatóre, -բ. Բեղմնաւորիչ. պարարտացուցիչ:  
 ondazione, ԻԺ. Բեղմնաւորումն. բեղմնաւո.  
 ութի:  
 ondévole, 4. Տե՛ս Fecondo.  
 ecéndia. Տե՛ս Fecondità.  
 ondità, Feconditade, Feconditáte, ԻԺ. Առ.  
 ասաւորութիւն. բեղնաւորութիւն. արգիւնաւորութիւն.  
 Է. քաղապարակ: Գեթեթիւ. ԳՅԼ-տ:  
 ondo, 22. Fecondissimo, ma. Բեղրի. բեղմնա.  
 ր. յուսթի. արգասաւոր. շահեկան. քաղ.  
 Թնումգ: Գեթեթիւի. Եթ Գեղաւորումն:  
 Է, Է՛ն, ԻԺ. Հաւատք. Կրօն. Գե՛ն: Գին. Իման.

**Fede**: հաւատքեական, բրիտանէնութիւն: գրեթէ  
լատին: հաւատարմութիւն: պարզութիւն: եղբայրներ:  
Եֆէ: affè di Dio, կ' in fe di Dio. երգումեալ  
իսկ յետ. արգարհ: լուսնի: Իերէ: ցի: Աստու-  
հութիւն: ապագայութիւն: սո՛ւնք: Ինչո՞ք: aver fede  
in alcuno. վստահանալ յոր: Սեր: բարեկամութիւն:  
մահացելի: բան: խոստումն: «եղ»: andare sulla  
fede. վստահել ի բանս ուրուք: dar la sua fe-  
de, dar la fede, darsi la fede. խոստանալ: «եղ»  
վերէ: non servar la fede, կ' mancare di fede  
a uno. գրծել խոստման: portar la fede in grem-  
bo. գիւրաւ ցրել զխոստումն իւր: Հաւատա-  
հաւատաւն: ինն: dar, կ' prestar fede alle pa-  
role, էն. հաւատաւ, կ' ընծայել հաւատաւ թա-  
նից, էն: dar fede. ապահովել: հաւատակը: հա-  
ւատարմացուցանել: far, che non si dia fede  
ad uno, կ' che non s'abbia fede in uno. Կեղա-  
կարծ, կ' երկբայական առնել զհաւատարմութիւն  
ուրուք: aver poca fede a uno. ոչ այնչափ հա-  
ւատաւ ումք: uom degno di fede. այր արժա-  
նահաւատ: tener fede. հաւատաւ: կարծել: վար-  
կանել: tener per fede. գիտել ինչ ի հաւատաց,  
կ' հաւատովք: Վկայութիւն: շնորհ: far fede,  
կ' la fede ad uno di qualche cosa. վկայութիւն  
դնել: վկայել ումք զիրաց ինչ: in fede di che.  
յորոյ ի վկայութիւն. յորոյ ի հաստատութիւն: far una  
fede in iscritto. վկայել գրով: alla, կ' in buo-  
na fede, Գ. արգարհ. Քլեմարտիւ: un uomo di  
buona fede. արք բարեկրօն, հաւատարմութիւն: fa-  
re, operare di, կ' a buona fede, կամ di pura  
fede. գործել բարեմասնի, անկեղծութիւն, ան-  
շենք խորհրդով: a fede, կ' di buona fede, Գ.  
հաւատարմութիւն: հագիգեթի իւրեւ. Կիւնիւն: di fe-  
de, Գ. հաստատութիւն: egli è senza fede, di  
niuna fede. անհաւատարմութիւն է նա: Fède. (Մասնա-  
նի տմուկութիւն, կ' պսակի, կ' հաւատարմութիւն-  
(է մատանի ինչ. յորում վիճակ ական՝ քանդա-  
կեալ կան երկու ձեռք մածեալ ը միմեանս.)

**Fedecommissário, Fedecommissário.** Հաւատա-  
ւոր: (նա՞ որ պարտաւորել է հաւատաւորութիւն)

**Fedecommezzo, Fedecommisso, sa, -do.** Զանձնել  
ի հաւատաւորութիւն:

**Fedecommezzo, Fedecommisso, ֆոյ.** Հաւատաւոր-  
ութիւն. (է տուելութիւն Ժողովարանին ընդ պայմանաւ  
հաւատարմութեան՝ գործաւցանելոյ զայն յայլ դք-  
կ' ը պարտաւորութիւն չտարապուցանելոյ զայն  
արտաքոյ իւրոյ զերգառուանի:)

**Fedecommettere, Fedecommittere, ֆ.** Զանձնել  
ի հաւատարմութիւն ուրուք. առնել զհաւատաւոր-  
ութիւն:

**Fededéno, ֆոյ.** Արժանահաւատ. հաւատարմութիւն  
իւնձնատ: «արք». ինչո՞ք:

**Fedele, ֆոյ.** «բ». Ուրուք. հպատակ: Գուր. ապշ.  
Բաղի: բրիտանիայ. հաւատացեալ: գրեթէ նոյն:

**Fedele, -do, Կ.** Fedelissimo, ina. Հաւատարմութիւն  
իւնձնատ: հագիգեթի: բարեկամ. սիրող. մտերմութիւն  
«եղ» իւրեւ: il popolo fedele. հաւատացել  
կ' քննադատան ժողովուրդ: Գիւնիւն ինչիւն:

**Fedelità, -tade, -tate, Իֆ.** S' Fedeltà.

**Fedelmente, Գ.** Fedelissimamente. Հաւատա-  
ւորութիւն. արգարութիւն. ճշգրիտ: հագիգեթի իւրեւ:

**Fedeltà, -tade, -tate, Իֆ.** Հաւատաւորութիւն.  
արգարութիւն. անխարգախութիւն: ինչո՞ք: far fe-  
deltà. երգնալ զհաւատարմութիւն:

**Fédéra.** Այդ ինչ եղիկիմ կառաւոյ ի պետ երկ-  
սայ բարձից և անկողնոց: երես բարձից:

**Federétta, նոյն.** Փոքրիկ երես բարձից:



• Fedire, • Fedita, ևն. Տե՛ս Ferire, ևն. Fe-  
dir torneamento. Տե՛ս Giostrare.  
Fedità, Feditàde, Feditàte, և. Չարութ. գոր-  
շուժի. պղծութ.  
• Feditore, •. Տե՛ս Feritore. Խուճեք ինչ տեղա-  
ւորաց.  
Fédo, da. Բաւ լաւ. Չարիք. գորշ. աղետի.  
Fegatella, Epstica. Խոտ ինչ օգտակար լերդա-  
ցաւուն, և որիննայ կոչել Lichéne. Եւնի օր-  
Fegatellétro. Կոտորակ խորովածոյ լերդի.  
Fégato. Լեարդ. ձիւք. Գորշ ձիւք. mal di fegato.  
Լերդացաւուն. fégato di zolfo. Լեարդ ծծմբոյ.  
fégato d'antimonio. Լեարդ ծարրոյ. կո՞ւ անձի  
մոնի. (ևն քիմիական բաղադրեալք.)  
Fegatóso, sa. Լերդացաւ. որունի զառաւելրդի.  
որոյ երեսը կարծրացեալ են պաշարք 'ի սաւ-  
տիկ շերտովք արեան.  
• Féggere. Տե՛ս Fiedere.  
Félce, և. Է բոս, կո՞ւ առնիկ ինչ անտառային. պո-  
ռանիք 'ի յանոց յաւնական բաւախ կոչել Պտեր.  
Felcequercina. Խոտ ինչ, որ կոչել և Polipodio.  
Felciata. Տե՛ս Giuncata.  
Féle, •. Տե՛ս Fiele.  
Felice, 4. Felicissimo, ma. Երջանիկ. բարե-  
բաղք. բարեյախոյ. Բախնի. առաջնա. Գաւա-  
di felice memoria. Երջանկայիշատակ. երանա-  
յիշատակ (այր.) Եւրիէք. felice voi. Երանի  
ձեզ. երջանիկ ես գու. Եւ Ժախաւ Ինչ.  
Felicitaré, և. Երջանկացուցանել. երանացուցա-  
նել. Գաւառիչել.  
Felicitaróre, Felicitatrice. Տե՛ս Felicitante.  
Félle, •. Բաւ լաւի. Տե՛ս Fiele.  
Féllo, la. Չար. անգիւստ. ապրիսաւ. անիրաւ.  
Նենգաւոր. Եւն. Եւտանոյ. Ինչեղաւ.  
Fellóné, •. Եւտ. Fellonissimo, ma. Չարա-  
բարբ. չարանիւթ. Ժանաաժուա. Ժանաադործ.  
անպարտի. Նենգաւոր. աղանգ. Կարմաղի.  
Fellonescamente, 4. Չարութ. անգիւստութ. դր-  
ժողութ. զաւճաւարար.  
Fellónesco, ca. Տե՛ս Fello.  
Fellónesca, և. Կին չար, անգիւստ, անգուժ. Նեն-  
գաւոր. Եւրիէք. Գաւ. Ինչեղաւ.  
Fellónia. Կենդանի. անբարոյաւն. անգիւստութ.  
աղիք. Ինչ. Գաւ.  
• Fellónoso, sa. • Fellóso. Տե՛ս Fellone, Fello.  
Félpa. Կերպաւ, կո՞ւ սաւնի ինչ Թաւանալ. հաւ-  
կերծ 'ի Թաւանալ կերպաւոց.  
Feleráre, և. Գործել. կո՞ւ սերտել նման Թաւանալ.  
Եւնի Ինչ Եւրիէք. Եւրիէք. Եւրիէք. Եւրիէք.  
Եւ Կոտ. ևն. Ինչ. Եւրիէք. Եւրիէք.  
Feleráto, ta. Սերտեալ նման Թաւանալ. պատե-  
լ Թաւանալ. Եւրիէք. Եւրիէք. Եւրիէք. Եւրիէք.  
ևն. Եւրիէք.  
• Feltrazione, և. Միջանք. մղում (ընդ Թա-  
ւանալ. ընդ Թաւանալ. ևն.)  
Felterello, ևն. Կոտ. կո՞ւ փոքր Թաւանալ. Եւրիէք. Եւրիէք.  
Féltro. Թաւանալ. Եւրիէք. Եւրիէք. կո՞ւ փոքր Թա-  
ւանալ. Եւրիէք. Եւրիէք.  
Félca. Կոտ. ինչ փոքրիկ. Եւրիէք. Եւրիէք.  
Fémína, femineó, ևն. Տե՛ս Femmina, ևն.  
Femmina. Իգ. Ժառանգ. Եւրիէք. Կին. Գաւ. Կին.  
Եւրիէք. Եւրիէք. Եւրիէք. Եւրիէք. Եւրիէք.  
mondina, կո՞ւ commune, կո՞ւ di partito. Բոլ. պո-  
նիկ. Գաւ. Եւր. (Բաւալի. Եւրիէք. Եւրիէք. Եւրիէք.  
Եւրիէք. Եւրիէք. Եւրիէք. Եւրիէք. Եւրիէք.)  
Femminaccia, ևն. Կին չար, արհամարհ. Գաւ.  
Գաւ. Կին յոր, և անձեկնութ. Եւրիէք. Գաւ.

Femminacciolo. Իգաւոր. Իգաւոր. Կենդանի  
Կանայ. Եւրիէք. Եւրիէք.  
• Femminale. Տե՛ս Femminino.  
Femminella, ևն. Կին անարդ. Եւրիէք. Եւրիէք.  
Եւրիէք. Եւրիէք. Եւրիէք. Եւրիէք. Եւրիէք.  
Եւրիէք. Եւրիէք. Եւրիէք. Եւրիէք. Եւրիէք.  
Femmineo, ca. Իգական. Կանայի. Եւրիէք. Եւրիէք.  
Եւրիէք. Եւրիէք. Տե՛ս և Effeminato.  
Femminescamente, 4. Իգորեն. Կանայաբար.  
Գաւ. Եւրիէք.  
Femminesco, ca. Տե՛ս Femminino.  
Femminetta, ևն. Կին մանկամարդ. Կին Գաւ. Եւրիէք.  
Femminevolmente. Տե՛ս Femminescamente.  
Femminézza. Իգութ. Իգական սեր. աղ. Կա-  
նայ. Եւրիէք. Կանայ. Եւրիէք. Եւրիէք.  
Femminiéra. Կանայի. Կանայ. Եւրիէք. Եւրիէք.  
Գաւ. Եւրիէք.  
Femminile, և. Տե՛ս Femminino.  
Femminilmente. Տե՛ս Femminescamente.  
• Femminilità. Իգութ. Եւրիէք. Կանայ.  
Եւրիէք. Կանայ. Եւրիէք. Եւրիէք.  
Femminino, na. Իգական. Եւրիէք. Եւրիէք.  
Եւրիէք. Եւրիէք. Եւրիէք. Եւրիէք. Եւրիէք.  
minato.  
Femminóccia, ևն. Կին յաղթանալ, անձեկնայ,  
յոր. Եւրիէք. Գաւ. Եւրիէք. Գաւ.  
Femminúccia, ևն. Femminúzza. Կին անարդ.  
արհամարհ. Եւրիէք. Գաւ.  
• Fémore, •. Տե՛ս Fianco. աղ. Եւրիէք. Եւրիէք.  
Fendénte, Գ. Եւր. Սարսաղ զարկուած.  
Féndere, և. Հերձման. Եւրիէք. Եւրիէք. Եւրիէք.  
Եւրիէք. Եւրիէք. Եւրիէք. Եւրիէք. Եւրիէք.  
Féndere, և. Եւրիէք. Եւրիէք. Եւրիէք. Եւրիէք.  
Եւրիէք. Եւրիէք. Եւրիէք. Եւրիէք. Եւրիէք.  
Fendiménto. Տե՛ս Fessura.  
Fenditójo. Եւր. Գործի ինչ յորինեալ 'ի կարծի Եւ-  
րիէք. Եւրիէք. Եւրիէք. Եւրիէք.  
Fenditóre, •. Հերձման. Եւրիէք. Եւրիէք.  
Fenditúra. Տե՛ս Fessura.  
• Fenerátore, •. Սարսաղ.  
Fénice, և. Փիւնիկ. արևուն. Կաւ. Եւրիէք. Գաւ.  
• Չաւառիկ ինչ. Եւրիէք. Եւրիէք. (Եւրիէք. Եւրիէք. Եւրիէք. Եւրիէք. Եւրիէք.)  
Fenicónto. Չաւ. Եւրիէք. Եւրիէք. Եւրիէք.  
Fenicóntero. Եւրիէք. Եւրիէք. Եւրիէք. Եւրիէք.  
Fénile, •. Սարսաղ. Եւրիէք. Եւրիէք.  
• Fénita. Տե՛ս Fine.  
Fenóneno. Եւրիէք. (Եւրիէք. Եւրիէք. Եւրիէք. Եւրիէք. Եւրիէք.)  
Féra, Fiéra. Եւրիէք. Եւրիէք. Եւրիէք. Եւրիէք.  
Եւրիէք. Եւրիէք.  
Feráce, 4. Եւրիէք. Եւրիէք. Եւրիէք. Եւրիէք.  
Եւրիէք. Եւրիէք.  
Feracità. Եւրիէք. Եւրիէք. Եւրիէք. Եւրիէք.  
Եւրիէք. Եւրիէք.  
Férále, Գ. Եւր. Տե՛ս Fanale, Lanterna.  
Férále, և. Եւր. Սարսաղ. Եւրիէք. Եւրիէք.  
Եւրիէք. Եւրիէք. Եւրիէք. Եւրիէք.  
Feralmente, 4. Feralissimamente. Եւրիէք. Եւրիէք.  
Եւրիէք. Եւրիէք. Եւրիէք. Եւրիէք.  
• Fércolo. Եւրիէք. Եւրիէք. Եւրիէք. Եւրիէք.  
Եւրիէք. Եւրիէք. Եւրիէք. Եւրիէք. Եւրիէք.  
Férénte, 4. Եւրիէք. Եւրիէք.



erere. **ՏԷՍ Ferire.**

étro. Գաղաղ: Բաղաղ:

ia. **Sob.** օր տօնի. շաբաթուօր տօնից. գաղաղաւորութիւն գաղաղաւորաց: ետեւ. Բաղիւ: far eria. շաբաթանալ. գաղաղիւ 'ի գործոյ. կի՛ն գաղաղաւորաց: իւ իւնիւնէ: far di feria. շաբաթի զժամերգութի հասարակ. կամ արգոյ աւարց: far feria nel letto. ոչ մերձեանալ 'ի ին իւր:

iale, ոճ: 4. Արգոյ աւարց. աւար գործոյ. աւի՛ շուր օրում: հասարակ. սոսկ: Կերիւնիւն: օրաց: vestimenti feriali. աւարեայ հանգերձք: iorno. արգոյ օր. օր գործոյ: իւ իւնիւն:

ialmente, 4. Սոսկարար. հասարակարար. շնայանոյն: գայալան:

eriare, 2. Հարաժանալ տօնից. գաղաղիւ ի գաղաղաւորաց:

iato, 2a. ոճ. Հարաժանալ. աւի (աւարց) սոսկան: Feriato, 4a. Ժամանակ շաբաթուարաց: շաբաթուօր տօնից:

idore, ոճ. **ՏԷՍ Feritore.**

igno, ոճ. **ՏԷՍ Inferigno.**

iménto. Հարգում. խոցում. վիրաւորութիւն: արաւմուտ:

ino, 2a. Գաղաղային. վայրենի. երկոյ: ite, ոճ. Հարկանել (երկաթով, ևն.) խոցել. վիրաւորել: վարձ. ետաւմտ: բաղիւնել. կամ արկանել. զարկանել: il punto. հարկանել. մի գիւղացուցանել 'ի նպատակն: Նիւնա վարձ. ո non so dove e' si voglia andar, a ferire. չգիտեմ (մէ յի՛նչ ակնարկեն, կի՛ն յի՛նչ հոյեցուցանեն բանք նր: andare a ferire, կի՛ն սոսկ ferire. նալ ուղղորդ. աւարեալ 'ի: torneamento. տես շիօstrare.

eristo. Է. երկաթ ինչ. որ վերամբարձ ունի վրան:

ita. խոց. խոցում. վերք: ետաւ:

ità, - tade, - tate, 14. Գաղաղութիւն. վայրենի. վայրագութիւն. անգթութիւն: ետաւմտ:

ito, 2a. խոցեալ. հարեալ. ետաւմտել:

itója. **ՏԷՍ Balestriera.**

itóre, ոճ. **Feritrice, 14.** Հարկանող. վիրաւորիչ. խոցիչ: ետաւմտ:

lino. Աղբ ինչ նախնի գրանց:

ma. Ժամանակակէտ ծառայութիւն, կի՛ն զինուոր. ունի: հաստատութիւն. ստուգութիւն: dar la ferma. fatto. հաստատել զգործն: միարանութիւն. գաղաղայան: կասումն (որսական շանց 'ի վաղից' որժամ գտանեն զորան:) braccio da ferma, racco da fermo. քարակ ետեղակալ. որսական ուն սանակաւորաց:

máglio. Զարմանք հանգերձից. կանակ: փայլ: չիմող. (է զարգ ինչ ասպետական' կանակ լանջաց սակիչ զմայիւք. որ այժմ կոչի Penden- c.) տես և Giojello.

naménto, 4. Հաստատութիւն. պնդապն. անողորմ. քեւ. գալիւն: անշուշտ. ճշմարտիւն: անիւն: անիւն: անմեղաց:

naménto. Հաստատութիւն. հաստատութիւն. պնդութիւն: զորացուցանելիւ. ամրութիւն: Հաստատութիւն ինչից: իւր. քեւիւն: ետաւմտ: տես և Fermezza.

ermánza. խոցիւն: տես և Malleveria.

náro, ոճ. Կասեցուցանել. կանգնեցուցանել. ագարեցուցանել յընթացից. ունիւ զոր. ար. կուլ: արգաւորմտ: փակել (զբաւն:) գաղաղ: հաստատել (զգաւն. ևն.) գարալ վերէն: անել. հաստատել. օրոյն: փակել: գաղաղիւ.

յուշանել (գարիւնն:) la cassa. հարկա արկա. նել: վերի տօն: l' animo, կամ սոսկ fermare. հաստատել, կի՛ն զնել 'ի մտի: շիւք տօն: nel la memoria. պահել յուշի: ետաւմտ: ստաւմտ: il viso. ոչինչ գրգռել. անամսմանալ. ոչինչ զարհուրել: una cosa a checchessia. յօգել. պնդ. դել. կասիւն: la starna, ևն. սանակաւն. (ասի զլանջ' յորժամ յետ հետազօտելոյ. և տեսանելոյ զStarna Թռչունն. կամ զայլ ինչ որո' զկայ անուռն.) il chiodo. հաստատութիւն զնել 'ի մտի: le carni. Թերեք աննել զմիւ. (յի փորք. մի եփել զայն տես 'ի պահել 'ի մտաւորութիւն: Ե:

Fermáto, 2a. Կանեալ. գաղաղեալ, ևն. հաստատութիւն: գալիւն: պարարտ. հաստատեալ 'ի մտի:

Fermentáre, 2. Խմորիւն. տես և Lievitare.

Fermentáto, 2a. Խմորեալ:

Fermentazione, 14. Խմորումն:

Fermento. Խմոր: հոնար. հոյա:

Fermézza. Անգրգռութիւն (ի վիշտ. ևն. է աւարիւնութիւն) քաջութիւն աներկեղութիւն. գարալ. գարալ: հաստատութիւն. ամրութիւն. պնդութիւն. անշարժութիւն: գալիւն: պնդակազմութիւն: քեւ: տես կանեալ. երկարաձգութիւն: fermezza. ապարան. ջանք. պիւնիւն:

Férmo, 2a. Կանգութիւն. անշարժ: արաւմուտ. քեւ. բեկ: բեկ: խաղաղ (շուրք լնաց:) քաջ. անգիւհիւ. անգրգռելի. անփոփոխ. հաստատութիւն: գալիւն: պնդութիւն: արաւմուտ. արաւմուտ: տես կան. կայուն. յարակայ. արաւմուտ. գալիւն: անփոփոխ 'ի մտաց: գալիւն: պնդ. կարծր. ամուր: քեւ: notte ferma. գիշեր խոր: viso. ծանր. կամ անկատակ. անժպիտ գեմք. ծանրաբարոյութիւն: terra ferma. ցամաք. գետին: Գար: Canto fermo. Երգ հասարակ. կի՛ն պարզ. կի՛ն եկեղեցական. (է երգ եկեղեցւոյն լատինաց. ւոյ. զոր սովոր են կրօնաւորք երգել 'ի գասի' տանից ինչ փոփոխութիւն ամանակաց: կուչի և Գրի. գործան երգ:) իսկ երգն յօրինեալ երաժշտալ կան խաղիւք' քաղմազան փոփոխութիւն ամանակաց' կուչի Canto figurato. Երգ քաղմախաղ. կամ երաժշտական:

Férmo, 4a. Դաշն. պայման. պայմանագրութիւն: գալիւն: հաստատութիւն ինչ. ստաց. ինչ: egli è fermo. քաջայայտ է: հալմութիւն: can da fermo. տես 'ի Ferma. Tenere, avere, ևն. per fermo հաւաստի. հաստատում. ստոյգ. կի՛ն անշարժ. հալմութիւն: անիւն Բաւմտ: tener fermo. ոչ խախտել 'ի անգաղիւն: պահել զխոստումն. կալ հաստատութիւն 'ի խոստման: tener il fermo. կալ մեալ. կամ կալ հաստատութիւն 'ի միաս. 'ի խորհուրդ. ոչինչ փոփոխել: per, կի՛ն al fermo, di fermo, 4. Զմարտիւն. արգաղիւն: իւրիւն:

Féro. **ՏԷՍ Fiero.**

Feróce, 4. Ferocissimo, 2a. Վայրագ. վայրենի. անիւն. անապարդն: ետաւ: հզոր. բաւան. քաջաւոր. անգիւհիւ. արաւմուտ. գալիւն: անհաղթիւ. անհաղթիւ. գեղեցակ. գեղեցայ: վայրենամիտ (մղջ.) անընտել. անապարդ: ետաւ: զողբել:

Ferocemente, 4. Ferocissimamente. Գաղաղաւոր. վայրենաւոր. անողորմ. խժարար: ետաւ: անհաղթիւ. անհաղթիւ: արաւմուտ:

Ferócia, 'Ferocità, - tade, - tate, 14. Գաղաղութիւն. վայրագութիւն. վայրենութիւն. անհաղթիւ: ետաւ: քաջաւորութիւն. արիւն: արաւմուտ:

Ferócia. Տերգան. (է ծուկն ինչ ծովու. կուչի և Pastinaca marina.) Երկաթի տուփ ինչ անկերպաց, յորում ջնաւցանեն զրակիւն օժանդէ քեւեալ 'ի գարալն Է անշիւն:





zera. **S<sup>to</sup> Brionia.**

so, 4-7. **S<sup>to</sup> Fessura.**

so, 83, 84. **Հերթել.** պատահել: էտալել: solino. **Ճեղքուած փորրիկ:**

sura. **Ճեղք.** ճեղքուած. խրամատ: էտալ: ta. **S<sup>to</sup> or տոնի.** տարեկան. տոնախմբութի:

orho: di precetto. **Հրամայեալ տոն:** խրախու:

ի. խնդութի. ցնծութի: շուրջ. շինի: մարգա:

խութ. **Ըսենելուի.** ricevere con festa. **Ըսենել:**

ի. **ի. ար. far festa a qualcheduno.** մարգախիտ:

ի. **ի. ցուցանել առ ար.** **Ըսենել զար մարգախիտ:**

ի. **S<sup>to</sup> արան.** հանգէս. տոն ցնծութի. շինի. **ճանա:**

festi di ballo. **Կարաւատ.** կամ հան:

էս **կարաւոյ:** festa. **ուսելիք տոնից.** պատ:

ամագած **ուսելիք** զոր վաճառեն յաւուրս տո:

ից. **կիմ հանգիսից:** **Զուարճութիք.** հաճոյք:

բուսիք: **Վի. օկֆ.** vivere in festa. **կեալ**

**ուրախութի:** celebrare le feste. **տոնել.** տոնախմբ:

ել: essere vigilia di cattiva festa. **ոչինչ օր.**

իլ. **ոչինչ շահիլ:** far festa. **տոնել զտոն:**

անգիլ. **շարաւմանալ:** ցնծալ (**զի ընկալեալ**

**րախտեաց:**) far la festa a uno. **սպանանել:**

**տիւնել զար.** conciar uno pel di delle feste. **զոնել**

**զ.** **առաւայելցանել:** cosa da di delle feste.

**երազանց.** չքել. **ընծիլ:** far la festa senza

loro. **անալ.** **գործել ձրի:** ogni di non è fe-

a. **նչ ամ օր** զամիկ է. **նչ ամ օր** յաջող է:

in festa. **տոնել հանգէս** ի զինի. **կիմ ի ցնծու:**

**ի հասարակաց:** **և** **արձակել զգործաւորս:**

ar le buone feste a uno. **ընթահաւորել ուսիք**

**տոն.** **խնդակից լինել ուսիք յաւուրս տարե:**

**անաց:** a festa, **ի.** **զի տոնի.** **հանգիստայ:**

**անգիսիլ.** ցնծութի **բազմա:** chi non vuole la

sta levi l'alloro. **ար** **նչ կամի ինչ.** **բարձրէ** **և**

**տիւնել իր:** i matti fanno le feste, e i savi

godono. **իմարք հաւարեն տոն ցնծութի,** **և**

**հասարակք վայելեն յայն:**

ajudó. **\* Festarólo.** **Հանգիստաբիր տոնից.**

**օնայորդար.** **զարգարիլ (ամաւորաց):** **կոյի** **և**

**pparatóre.**

ante, 4. **Ցնծալից.** **խրախ.** **զուարճացել** **տա:**

estanza. **S<sup>to</sup> Festa.**

are, 5. **S<sup>to</sup> նել.** **տոնախմբել.** **կատարել զտոն:**

teggévole, Festeggevolmente. **S<sup>to</sup> Festevole.**

teggiaménto. **Ցնծութի.** **զուարճութի.** **խնդութի**

**ի. Վի. լի. շուրջ:**

teggiente, 4. **Զուարճ.** **հրճուեալ.** **ցնծա:**

**ց:** **շուրջ:**

teggiantemente. **S<sup>to</sup> Festevolmente.**

teggiare, 5. **Վանել տոն ցնծութի.** **կատարել**

**անգէս խաղաց:** **վնկի կիւր:** **տոնել.** **տա:**

**տիւնել:**

teggiato, ta, 5. **S<sup>to</sup> ի վերայ:** **մարգախի:**

**ու. ընկալեալ.** **պատուաւորեալ:**

teggio. **S<sup>to</sup> Festeggiamento.**

teeréccio, և. **S<sup>to</sup> Festivo, և.**

tevole, Festevolissimo. **S<sup>to</sup> Festante.**

tevolmente, 4. **Ցնծութի.** **զուարճութի.** **խնդութի.**

**ի. Վի. լի. շուրջ:**

tecciuola, և. **S<sup>to</sup> փոր.** **ցնծութի փոր:**

techino. **Շուրջ.** **բացադոյն կանալ:** **Ֆետի:**

estinamente. **S<sup>to</sup> Festinatamente.**

tinanza, Festinanzia. **S<sup>to</sup> Festinazione.**

tinare, 1. **Վաւարել.** **ճեղքել.** **փաւթալ:**

tinataménte, 4. **Ճեղք.** **արագալիս:**

tinato, ta. **Վաւարեալ.** **փաւթացեալ:**

tinazione, 1. **Վաւարութի.** **շուրջ.** **փոր:**

Festino, 4-7. **Պար.** **կարաւ.** (**տիւնանց ի տապէ:**

**արաց:**) **խաղ:** **կտա:** **այան:** **\* խրախութի.** **խրախ:**

**ճան.** **խրախութի:**

Festino, na, 5. **Բաւ շուրջ:** **Փոյթ.** **երազ.** **շոյտ:**

Festivamente, 4. **Հանգիստայ:** **հանգիսիլ.** **ցնծ:**

**ժուրք բազմա:** **վնկի լի:**

\* Festività. **Քաղցրակեցեաց.** **կիմ ընթահալի բարք:**

**զուարճամտութի:**

Festivo, va. Festivissimo, ma. \* Fésto, 5. **Տոնի.**

**տոնական.** **հանգիստական.** **հանգիսիլ gior-**

**no festivo.** **տոն.** **օր տոնի:** **էրկուս:** **abiti festivi.**

**պատմութի.** **հանգիսեւոր:**

\* Festoccia. **Քաղցր ընթանելուի.** **զուարճութի:**

**և սիրալիք բանք.** **գործանք:**

Festone, 5. **Ի զարգ ինչ հիւսեալ** ի դաւարս **տա:**

**այց** **և** ի ծաղկանց, **և** **կապեալ նկարէն նար:**

**տալ.** **զորս կախեն զգրամար տաճարաց,** **և** **յաւուրս տոնից** **և** **հանգիսից:**

Festosamente. **S<sup>to</sup> Festevolmente.**

Festosétto, ta. **Փորք փ ուրախ.** **զուարճութի:** **շուրջ:**

Festoso, sa. Festosissimo, ma. **Ուրախ.** **ցնծա:**

**լից.** **զուարճ.** **զուարճութի:** **շուրջ:**

Festuca, Festuco, Fistuco. **Շիւղ.** **շիւղ յարդի:**

**վեպ.** **տոնել վեպ:**

Fetente, 4. Fetentissimo, ma, **Գարշահոտ:**

**գործալ:**

\* Fétere, 1. **Բուրեղգարշ հոտ.** **կիմ զհոտ ներայ:**

Fetidamente, 4. **Գարշահոտ բուրմամբ.** **գարշ:**

**հոտակ:**

Fétido, da. Fetidissimo, ma. \* Fetidióso, sa.

**Գարշահոտ.** **ժահահոտ:** **գործալ:** **աղանգի.** **գարշ:**

**արագչոտ:** **խարստ.** **էրեղիլ:** **pillole.** **ժանրա:**

**հոտ գեղահոտ:**

Féto. **Սաղմ.** (**յարգանդի:**) **ալու:** **ալու:**

Fetóre, 5. **Նիւի.** **հոտ գործանց.** **գարշ:** **Քիւն:**

**գործ:**

Fétta. **Պատառ.** (**հացի մոյ.**) **կտոր.** **հատուած:**

**խաւ:** **փլիլ:** **fare, dare, և.** **մատնել զանձն:**

**ի պոռնկութի.** (**տալ զկանանց:**) **setta di sta-**

**me.** **ժապաւեն յաղանւոյ.** **կիմ յատուել:** **վերի:**

Fettolina. **Պատառ փորրիկ.** **կտորակ:** **խաւ:** **նշ:**

Fettrone, 5. **Ի ճեղքուած ոտից ձիւն** ի սմբա:

**կեն փնջ.** **պայտի:**

Fettuccia. **S<sup>to</sup> Fettolina.** **Ժապաւեն:** **վերի:**

Fetrucciato. **Ժապաւեն փորրիկ:** **վերի:**

Fendale, 5. 4. **Վիճակական.** **կիմ վիճակեան:**

Feudalita. **Հանգամանք վիճակաց:**

Feudatário, ia, 4-7. **Վիճակաւոր.** **վիճակեալ:**

Feudatário, ia, 5. **Վիճակական.** **վիճակեան:**

Feudista, 5. **Վիճակագետ.** **հմուտ,** **կիմ օրէնք:**

**գիտ վիճակաց:**

Féudo. **Վիճակ.** **կամ պարգեւական երկիր.** (**Ե**

**աղք ինչ հովանաւորութի,** **կիմ պաշտպանութի,**

**որով պարգեւի ուսիք իրաւունք,** **կամ բաժ,** **և**

**կիմ կաշուած ինչ ի պառն պայմանալ** **զի ըս:**

**նոյց փշա հաւատարիմ գացին,** **և** **խոտաղան**

**եղիցին զայն երախտիս:** **Ոմանք ի յեանոյ** **զFeu-**

**do կոչեն Վատ.** **և** **զFeudatario Վատաւոր.)**

**Երբեք էն:** **պիւլի:** **կաշուած.** **երկիր:**

## F I

FI, 5. Figliuolo. **Որդի.** **զաւակ:**

Fi 6, 4. **Իրանց տար.** **օն տեղի.** **մոլիք:**

**իւն.** **իւն:**

Fiá. **S<sup>to</sup> Fiata.**

Fía, 5. **Sía. Կոյ.** **ճեղք:**

Fía,





unga fiata. Քերհար.  
 tamento. Հելուսն. շնչառութ. առաքեալ շնչոյ.  
 եփեա. ուղե-դ.  
 atante, 4. Հնչոյ. շնչառութ. նեփեա ուղե.  
 atare, 2. Հնչել. օդս ձգել. նեփեա ուղե. շնչել  
 (հնչոյն) ի-ճիւղիւ. ետէ. ճիւղ հանել. բարբա.  
 սել. բանալ զքերտն աղջ ուղե. տեա և Futare.  
 Fiacente, 4. Տեա Petente.  
 fto. Հաւել. առաքեալ շնչոյ. նեփեա. ուղե-դ.  
 սիւ. օդ. մեղմ հոգմ ընդլեարծոյն շնչել. փշուսն.  
 ի-ճիւղիւ. հոս գարշ. փեա գոգա. արտաշնչութ.  
 բարբա. հոս. գոգա. մայն. բարբա. խոսք  
 սե. սեղ. աւան. օդի. սիւ. ոյժ. փար. զօրութ.  
 Թի. Բադի. գաւիւն ուղե. ոյնել բնա. բնա.  
 քոյնիւն. strumenti di fiato. փշողական. կի  
 նչական ծակագարանք. (քի են սրինգ. փող.  
 ևն.) far fiato alle trombe. փող հարկանել.  
 cascare il fiato. առ ածի շնչապառ լինել. զա.  
 հի հարկանել. ետի- գոգա. pigliar fiato, rac-  
 corre, riavere, կի prender il fiato, ևն. օդ.  
 աւանել. կաղաւթիւ. արծարծիւ. կի զօրանալ  
 յանձին. հանգչիւ. ուղե ուղե. աւանել.  
 aver fiato. շունջ աւանել. tutto in un fiato, 2  
 in fiato, ի փ շունջ. միահաղոյն. աւանգհատ.  
 միանգամայն. ոյն. ուղե-դ. bere in un fiato.  
 լմանել ի փ ումիւ. ի փ շունջ, աւանգհատ. l'ulti-  
 mo fiato. վերջին շունջ կեանայ. far buon, կամ  
 cattivo fiato. բաղդրահատ, կի ժահահատ առնել  
 շունջ բերանոյն. gittar un fiato di vino. զքոյնել  
 շահո գիւնոյ. avere il fiato grosso. Թանել.  
 կի հեալ լմանցիցն. levare il fiato. շնչապառ  
 աւանել. tant' avesse egli fiato. կի tant' avessi  
 in fiato. սե. ածիւն. սե և սե արանցե կի ար  
 և սե և սե յաւելցե. հարցն շնչ ուղե.  
 Fiátolo. Տեա Fittajnolo, և Feudatario.  
 Fiatóre. Տեա Fetore.  
 fiatóso, 2. Ժահահատ. գարշահատ.  
 Fiávo. Տեա Favo.  
 fia, Fibbiágljo. Ճարմանգ. աղի. գոգա.  
 fibbiále, ար. կոյն 4.  
 fibbiäre. Տեա Affibbiare.  
 fibiétta, Fibbiettina. Ճարմանգ փար.  
 ora. Թեւ մարմնոյ. (գտանի ի միանալն և յոյլ  
 հասուն կենդանոյն. և կեկի ինքնին) ինչ օր  
 երակ. Թեւ. կի երակն աւելոյ. և փայտից.  
 brétta, Fibrilla. Մանրամեւ (մարմնոյ).  
 oróso, 2. Բաղմամեւ. լի մանրամեւիւ.  
 Fíbula. Բաւ 2. Տեա Fibbia. Ուղ. կի ծար  
 մանգ արունից. (և արտաքին ոսկրն արունից.  
 որ կոչի և Peroneo.)  
 2, կի Castágn. իգական անգամք. far le fi-  
 che, կի le castagne. նշանացի արհամարհել զք.  
 ոյնի կատակ լինել ումք. far le fiche alla cas-  
 setta. Ծախել զարծաթ ան ի պէտս անձին.  
 խորել զարծաթ ան իւրոյ. (առի զշանձապե-  
 տայ զաւանականայ.)  
 icáccio, վեւ. Թուղ ժանտ. փոխի ինչի.  
 icája. Թգելի. ինչի ուղե.  
 Ficáto, և Pan ficáto. Հաց. կամ կարկանդակ  
 զանգեալ Թգով.  
 ccábile, 4. Վարսելի. հարսանելի.  
 ccamento. Վարսումն. հարսանելն. միումն.  
 ccáre, 2. Վարսել. մեւել. հարսանել. բեւեւել.  
 սոխտ. քիւղի. ճշտում. gli occhi, il viso.  
 ոյնել. ակնկառոյց լինել. յառիւ. կեղ քիւղի.  
 la mente. բեւեւել զմտա. յառել զուշ մտացն.  
 ficcar carote, կի սոսկ ficcare. ակա ի Carota.  
 քա

Ficcar il chiedo. Ոչ գոխիլ է խորհրդոյ : հաշ-  
հատարանն է միտաւ : ես՝ խարել : Ficcarsi, յ-  
U խել : սուզիլ : սփռման : դռնէ : գունդ գոր-  
ծել : նահապետ : միջամեկ լինել յամբ գործու-  
յանգութն ձեռնամիտիլ յամբ ինչ : մայիլ : կամ  
հեռամեկ լինել իմից Է աղարս : ficcarsi in un  
luogo. դողիլ : ծածկիլ ուրիք : alla macca ognun  
si ficca. սուի . Է տեսագն տմ որ մարտնի :  
ficcarsi in umore, in testa, in capo. կամա-  
կորիլ : յամառիլ : ինչ էիմէ : in un cesso .  
սուի . ծածկիլ , կի կորնիլ յաչաց մարդկան առ-  
անթոյ : sotto, կի innanzi, մասիլ : մերձենալ :

Ficcato, ta . U խեւ : բեռնաւ : սփռման :

\* Ficcatore, or . Հարստոյ . բեռնոյ :

Ficcatura. Տես Ficcamento .

Fichereto, Ficheto . Թղենիք : իմիւրիտ :

Fico, ի . Թուղ : իմիւր : Թղենի : իմիւր պաշ : fi-  
co fiore . Թուղ Թարմ : aver, կի venir voglia  
d' fichi fiori . ցանկալ յանտկորս : է ախա ինչ  
ծննդական անգամոյ , որ կոչիւ Cressa . է ես  
ախա ինչ ուրից ձիոց : non istimare un fico .  
առ ոյնիլ գրել . անգումնել : non valere un fi-  
co . արծել ինչ : cercare i fichi in vetta , ես .  
բուռն հարկանել է գծովարինս , է վտանգա-  
ւորս : կի է յանգութն գործ : pigliar due rigo-  
goli a un fico . սուի . միւլ հեարիւք , կի է  
մի Թակարգ ըմբռնել զքաղաքս : fare fico . է  
գերեկ հանել զանկալուի ոյլոց :

Ficosécco. Չիւ Բզոյ : չոր Թուղ : գորս իմիւր :

\* Ficúneo, ea . Թղոյ . Թղենոյ :

Fida, Fidagione, ի . Ապահովութի . երաշխա-  
ւորութի :

Fidanza. Աստահութի . ապահովութի . յոյս : անուր-  
խառնութի . բան : սեղ : ապահովութի . երաշխա-  
ւորութի : սեղիւնիտ : fare a fidanza con alcuno .  
վարիլ Է ումիք ընտանեքար . կամ ընտանի հա-  
մարձակութի . ունել զոր առ պատուականս .  
վստահանալ յոր : ետևիցի-ն ինչիտ : \* Far fidan-  
za . անս Fidanzare .

Fidanzare, ն . Ապահովել . երաշխաւորել . երաշ-  
խաւոր լինել : սեղիւ ումտ : խօսիլ առն զիմն  
խօսիլ զիմն : գըլ նիւնլմտ . նիւնլմտ :

Fidanzato, ta . Երաշխաւորեալ . Երաշխի առեալ  
խօսեցեալ : նիւնլ :

Fidare, ն . Հաւատալ ումիք ինչ . ապահովան առ-  
նել յոր . յանձն առնել է իմանալ ինչիս էիմէ :  
անս Է Assicurare . Fidare i bestiami . է վար-  
ձու առ զարօն : ապահովել զմարակ անաս-  
նոց . ( Ծ Վաճառել զարօն , ապահովեալ զհո-  
ղիւնն՝ ոյնիլ իմից նեղել զնո անդ : իսկ այսպի-  
սի ապահովութի կոչի Fida . ) Fidarsi d' uno , է  
վստահանալ . ապահովիլ , իմիւր էիմէ . իմանալ :

\* Fidata. Երգումն հաւատարմութի :

Fiducamente, ճ . Զուտով . վստահաբար . անքոյթ :  
անսոր ինչ : հաւատարմութի . անքոյթ . յանենդ  
մայ : հատիկի :

Fidato, ta . Fidatissimo, ma . Հաւատարմ . ան-  
խորհրդ : ապր- հիւնիլ : վստահացեալ . ա-  
պահովեալ . իմիւրիտ :

Fidecommissário, Fidecommissário . Տես Fede-  
commessario .

Fidecommesso, Fidecommisso . \* Fideicommeso.  
Տես Fedecommesso .

Fidecommettere, Fidecommittere . Տես Fede-  
commettere .

\* Fidejussóre, or . Երաշխաւոր : սեղիւ :

Fidejussoria . Էս ոյնիւրից . Երաշխարարութի :

S s

R-







ման : սարկի . խալիք . եմանդաւ սարկի : խոր  
հուրդք . կի՞ մէք որ գրոց . առակք , կամ նմա  
նութիւն որ գրոց : Ան երկրաշտփական : ճեպիլը :  
մէ Խորասանական : երկնացոյց . ( և կազմած,  
կի՞ տեսիլ երկնից նկարեալ 'ի մակարգակի : )  
համաստեղութիւն . աստեղք : Թաւանջան : բոսն  
տես և Conno . Pogniam figura . Այդո՛ւք օրի.  
նակ . օրինակ իմն . Կք . figura da cembalo . այր  
զազրատեաիլ , աթելագէժ , անգեղեայ : figura  
del Calotta . նոյն է : \* figura di prua . արձան  
գլխոյ նաւին : \* fare figura . լինել յիշխանութիւն ,  
կի՞ երեւելի . փայլել իշխանութիւն . հանդիսանալ  
երեւցուցանել զարծանապատճառի :  
igurabile , 4 . Անահալի . մեական . որում հնար  
է Զունել զանազան ձև :  
igurabilità . Անաորութի ( մարմնոց : )  
iguraccia . Ան աղեղ . անհետեւի : կերպարան :  
igurale . 4 . Խորհրդաւոր . օրինակական :  
iguralmente , 4 . Խորհրդաբար . օրինակաբար .  
iguramento . Ան . մեականութիւն . մեակերպութիւն :  
Figurante , 4 . Տես Rappresentante .  
Figuranza . Անացուցանելն . մեակերպութիւն :  
gurare , 2 . Անացուցանել . մեակերպել . գրո.  
չել . նկարել : շեղելէս . Բաւիլք էլնէ : երեւ  
ցուցանել : Իտիւրէս : նկարել 'ի միտս . երեւ  
կայել . հայիլ մտք . խորհիլ : հաշուելով . փե  
շտմէս : նշանակել . օրինակել . ստորագրել . կա  
տարեւագործել . կատարել : տես և Raffigu  
rare .  
gurataménte , 4 . Անով . պլարանծօրեն : օրի.  
gurativaménte , Նախաբար . խորհրդաբար :  
gurativo , va . Օրինակական . խորհրդաւոր .  
նշանակական :  
gurato , ta . Անացեալ . են : canto figurato .  
տես 'ի Fermo ,  
gurazione , ԻԲ . Անակերպութիւն . մէ . կերպա  
րան . տիպ :  
Figureggiare , 6 . 'ի կիր . առնուլ մէ Խորաս  
անականս . զարգարանել :  
guretta , Figurettina . Փոքրիկ մէ . պատկեր :  
gurina . Նոյն է : figurine alla Cinese . աթել  
պատկերք : figurina da fontane . այր զազրա  
տեսիլ :  
gurismo . Օրինակութիւն . ( և գրութիւն մանց , որք  
պնդեն' Թէ ամ գործք , պատմութիւն , և արարու  
թիւնն հնոց կառակին' էին օրինակք և մարգարէ  
ութիւնն նորոց կառակիս : )  
guristi , 700 . ալ . Օրինակականք :  
a . Հար . կարգ ( զօրաց . են . ) առաջ . ռա :  
alla fila . կարգաւ . Ը կարգի . անըհաս . զինի :  
ընթաց . ալընըն : andare alla fila . գնալ մի  
մեանց զինի : meter in fila un esercito . կար  
գել . Քակասեցուցանել զօրս : stare in fila .  
նալ 'ի կայի իւրում :  
laccica . Թեզան կի՞ շաղամաթ' ծաւատեալ կի՞  
հատեալ չուխոյից :  
laccione , ալ . Է Թել երկայն . յորում կապեալ  
են բազում կարծք մկանց' բացառ 'ի միմեանց :  
ladiéra . Նաւակ ինչ դեռաց :  
ilaróro . Պսիւման . գլուպանել . ռեմոտել :  
lamento . Թեւ . մանրամեւ , կի՞ երակ փայտից :  
lamentoso , sa . Թեւուտ . բազմաթեւ ( տունի : )  
ándra . Է ձաթ ինչ Թեւանման գոյացեալ 'ի մարմ  
նի բազէից :  
áre , 2 . Մանել . նիւթել : էյիւրէս . էլիւն . էյիւ  
ր : մանել զսակի . կի՞ զարծաթ : գլուպան իւն  
ր : կարգել . խորհել . զմտաւ տնել : \* երկնել :

sangue. հեղուկ, կամ ծորեցուցանել զարիւն.  
 (ք) հոսել մէ շիմ առ շիմ, այլ անըհատ, բայց  
 ոչ յորդ: ) Եռնալ հոսել (գինւոյն 'ի գատար-  
 կեալ կարասէն: ) ծորել մեղմ (պանրոյ, և այլ  
 խմային նիւթոց) del signore. Զոխանալ. փք-  
 նալ. գոռոզանալ. սնապարծիլ: far filare uno.  
 տալ ումեք ինչ 'ի մանեւ: ևս՝ բռնել տանել  
 ումեք. կամակատար իւր պատրաստել զոր: ևս՝  
 ըմբերանել: torre a filar, per dare a filare.  
 Թողեալ զիւր գործ՝ հոգալ զգատրին: La putta-  
 na fila. (առակ է, և ասի զնցէ՝ որք առ յե-  
 տին չքաւորուէ վատասկեն 'ի մեռագործս ար-  
 տաբոյ սովորութիւն իւրեանց. ) Կարօտեալ է  
 աւուրն պարենի. 'ի յետին չքաւորութիւն է հառ-  
 եալ: non è più tempo che Berta filava. ա-  
 ռախ. անցին աւուրք բարեբաւուսուէ: chi fila,  
 ha una camicia, e chi non fila, ne ha due.  
 առախ. ոչ միշտ հաւասար վատասկոց՝ փոխա-  
 րին տրիտուրք: filar grosso. ոչ մանրախոյզ  
 լինել: ինձէյէ իրեմէ: sottile. մանրախոյզ լի-  
 նել. 'ի մանուշա-իջանել. լինել գեղ: il Dia-  
 volo è sottile, e fila grosso. անս. 'ի Diavolo.  
 \* Filar sulle ancora. ան Եւուրդոյ. Տառանել  
 Եւուրն 'ի վր անհաստատ խարսխին:

Filare , 4- ) . m . Cap . 4- ) 4- ) 4- ) 4- ) : 2- )  
non la guardare in un filar d' embrioi , 4- ) in  
un filar di case , 4- ) .

Filarétti, ար. 14. Բազմաթիւ ստուգար դաւա  
դար ինչ ցտեղանաւոր:

Filastrocca, Filastroccola. Մեռախիք. բաշխանիք :  
այլն օրանն լիս : լաճ : Երկաթաբանութիւն : Երկաթա-  
պատասխան : Դառն :

Filatéra, Filattéra. *Ῥιλατήρ*. *Ῥιλατήρ*. *Ῥιλατήρ*. *Ῥιλατήρ*.  
*Ῥιλατήρ*. *Ῥιλατήρ*. *Ῥιλατήρ*. *Ῥιλατήρ*.

Filatéria. *Ἰφίμαχος* ( *Ἰφίμαχος* ) - *Εἰς* & Penta-

Filatessa. Կարգ չի ունեւ : Խառնիխուռն շարք :  
 Filaticcio . Թեւ խոշորագոյն մետաքսից : Կեր-  
 արա 'ի խոշորագոյն մետաքսից :

Filato, Գր. Մանածք. Ժանձած. ԹԷԼ: ԻԻԼԻ:  
il filato de' ragmateli - առաջին սարգի:

Filato, ta, -ի . Մանեւ : Նիւթեալ : Երկնէշ :  
Ք Filatofilo . Մանեւ : որ մանկ տնտէս :

Filatso. Է անտանոք դարձի ինչ մեծիկայ զարդ.  
 43. Fare-gar al filatso. Կարիճ շոք:

Filátore, -r: Filatrice, 14. Umlaut:  
Filatéra. St. Filatera.

\* Filarmónico . Միբոց երաժշտուհ . երաժիշտ :

Filetto, Սան լիզոնի, կապ լիզոնի :  
Filettare, ՝ Ոսկեմեղ զարդարել, ռեմ ին րե...

Filettato, ta. Ուկկիթիկ զարգարեալ և սեփուկ:

[illegible]

Կազմակերպությանը չունենալով ձեռնարկ, որի վեր-  
առաքումը ունին զգույն երիվարին առ 'ի չու-  
սիկուս: Երբեք չէ հետո ընտրվել: Երբեք առ

հեղ չոք: d'oro. թէլ սոսի: Կապ զարդի: Կապ սոսի: Կապ սոսի: Scilinguagnolo.

Filfilo, 4. Sc. Minutissimo.

\* Filialmente, 4: 11741-42 (247.)

Filiazione, 14. Որդիութիւն. սերունդ. ծնունդ:  
 Filibustière, ար. բռն ծառայող. Հին ծովու:

• Filice. • Filicità, 45. • San Felice, 48. • Fi-



















Fléttere, և. Հակել. Թեքել. կորագուցանել:  
 Flibustáce, և. Մայրասական ի ծովաւ:  
 Flibustiero, և. Են ծովաւ:  
 lobotomáre, Flobotomia. Տե՛ս Flebotomare, և.՝  
 Flóccido, da. Տե՛ս Vizzo, Floscio.  
 logisto. Ըստ հին քրիստոնեայ՝ և հուր անցնող.  
 կան փակեալ ի տարրական մարմինս:  
 logogeno. Բառ Կիսականաց. բացածին:  
 lórido, -da. Floridissimo, ma. Ծաղկեալ. Ծաղ-  
 կաթիթիթ. Ծաղկաւետ. Զրնալ. Լիւնիւ. Գիւ-  
 ողի: Վայելչարան:  
 lerífero, ra. Բառ և. Ծաղկաբեր. Ծաղկալից:  
 Florilégio. Ծաղկաբաղ. կի՛մ. Ծայրաբաղ հաւա-  
 քում (իրաց.) բազմաձայն. բազմաձայն:  
 Floscézza. Տկարուի. Թուլուի. մեղկուի:  
 Flosciaménte. Կ. Թուլակի. մեղկուի:  
 lóscio, ia. Կիսանցել. մեղկ. Թոյլ. անար. Գու-  
 ժիւ. Լիւնիւ:  
 lóttá. Կաւատարմիչ. տարմիչ. կամ գումարտակ  
 նաւաւց. նաւախուժ. փնտնու. փերեա փնտնուել:  
 Flottaménto. Մասն նաւուն որ կայ զերե-  
 ողք ջուրց:  
 Flottáre, և. Տասանել յերես ջուրց. բերել  
 ի լիւ:  
 Fluénte, և. Հոսեալ. որ հոսի:  
 luidézza, Fluidità, -tade, -táte, Ի. Զոս-  
 կանութ. լուծուի. լուծականութի: fluidità di  
 parole. արագ արանութի. պերճարանութի:  
 lúido, da. և. Զեղանութ. հեղեղուի. հեղուի.  
 լուծական. լոյծ. արան:  
 lúido, Գ. Զեղանութ. հեղուի. աս:  
 Fluire, և. Հոսիլ. ծորիլ:  
 Fluóre, ար. Զոսանք. հոսումն գալուստին:  
 lussibile, և. Զոսական. գնայուն. ան և Lu-  
 brico.  
 Flussibilità, -tade, -táte. Տե՛ս Fluidità.  
 ussióne, Ի. Զոսումն. ծորումն (հեթոց. ար-  
 բան, պղծամբի):  
 usso. Ահուկութ. Թանջ. Իււալ. հոսումն արեան,  
 կի՛մ պղծամբի: մակընթացութի ծովաւ. փերեանք  
 արիւթ Եսթիւթի. երթանի (իրաց.) patir flusso  
 di sangue. անասանալ Թանջիւ:  
 usso, sa. Բառ և. Զոսանութ. անցաւոր:  
 usso. Բառ և. Ալիք. կոհակ. փայլ:  
 uttuaménto. Ալեկոծութ. Ծաւփ. Բաւախում:  
 անհաստատութի. Ծաւփ. կի՛մ յոյզ խորհրդոց. վա-  
 րանք: Գործընդուն. Ժգի:  
 uttuánte, և. Ծաւփեալ. ալեկոծ. ալեկոծ. Ծա-  
 վածութ: փայլալ: վարանամբ. հեղակարծ: և.  
 Գիւի:  
 Flutuáre, և. Ծաւփիլ ի վարան. երկարիլ: և.  
 Գիւիւթի:  
 Fluttuazióne, Ի. Ծաւփ խորհրդոց. վարանք:  
 uttuóso, sa. Մրրկայոյլ. ալեկոծ. բազմա-  
 ծաւփ: Բաւախանալ:  
 uviále, Բառ և. Տե՛ս Fiumale. Lacrime flu-  
 viali. Աղբերահոս արատաւ:  
 úvido. Տե՛ս Fluido.  
 úvio. Բառ և. Գիւա:

## FO

Fóca. Փոկ. արթ ծովաւ. որ ծովային. (և կեւ  
 ինչ):  
 cáccia. Ըթ. լոյ. նկանակ: պիտի: կարկան-  
 դակ. քաղար. բլթ. պղծիւնդի: ողաւ: Գա-  
 թայ: Թիւ: render pan per focaccia, ասլ լիւ  
 Բառ

շիւն. ասլ զհաւատարմի:  
 Focacciúola. Եւ. Զալ. Փոքր ըթ, և.՝  
 Focáce, և. Բորբոքեալ. հրաբորբոք: discor-  
 dia focace. Գժառնի անհարին:  
 Focája, և. Pietra focaja. Իայլախաղ: Կգնդ.  
 Բալ:  
 Focajuólo, և. Զալ ինչ նուրբ և ջերմ:  
 Focattóla, և. Զալ. Տե՛ս Focacciúola..  
 Fóce, Ի. Կոկորդ: ողաւ: բերան գետաց. գե-  
 տարեբան: ողաւ: մուտք. գուն. Էլք. անց. Բ.  
 Լիւ. Գալ: fare focce. հոսել գետաց ի ծով:  
 Focherello. Զուր սակաւ:  
 Fochétto. Տե՛ս Focolare.  
 Foci. Տե՛ս Foce.  
 Focile, ար. Զրահանք. Կգնդ: արանդի: ինձի:  
 Fóco, Fuóco. Զուր. կրակ: փել: Foco. Վա-  
 քան (հայելեաց, ուղեւածեալ ապակեաց):  
 Focoláre, ար. Վառարան. կրակարան: Էթ: ան  
 և Scaldavivande, և Alare. Focolari. Տուն.  
 տոհմ. աղքատահմ: Էլ. ար: Dei Focolari. տե՛ս  
 Lari.  
 Focolíno. Տե՛ս Focherello.  
 Focconcino. Փոքրիկ ակն հրազինաց:  
 Focóne, ար. Զուր մեծ. սաստիկ. բազմարոց:  
 Ակն հրացանից, Թեղանիթից. (ը այսմ նշանա-  
 կութ կոչի և Scodellino.) Գալ: փելի: վառա-  
 քան (ցահանաւուց. և.՝):  
 Focosaménte, Կ. Բորբոքեալ. ուժգին անձկա-  
 նք. կաթոգին տարփմամբ: ար իւ:  
 Focosétto, ta. Փոքր փ բորբոքեալ. վառ:  
 Focóso, sa. Focosissimo, ma. Բորբոքել. հրաց-  
 եալ. հրեղեն: Գելլել. փել Եսթիւթի: Բաւան.  
 սաստիկ. աշխոյժ. կաթոգին. մեծափափաք:  
 փելի. փել արդարան:  
 Fódera, Fódero. Աստաւ. սպաս: fodera. պահ-  
 պան (բարձից) Գելլել:  
 Foderájo. Մուշտակադործ: փորձիւ:  
 Foderáre, և. Արկանել աստաւ: սպաս Գելլել: ար-  
 կանել ի ներքոյ մուշտակս: փոր Գելլել:  
 Foderáto, ta. Արկեալ աստաւ. կի՛մ մուշտակս:  
 Foderatóre, ար. Աստաւալար. վարող զաստ գերա-  
 նաց: տե՛ս և Foderájo.  
 Foderatúra. Արկանել զաստաւ:  
 Foderétta, և. Զալ. Փոքրիկ աստաւ:  
 Fódera, Fódro. Տե՛ս Fodera. Բաւան ինչ մուշ-  
 տակաց: mettere il fodere in bucato. աս-  
 տանել դործ անձաւի. յիմարիլ: Պատեանք: Գելլել  
 լաստ գերանաց: ար: տե՛ս և Vettovaglia.  
 Fóga. Բաւ. ուժգնութի. յարձակումն. կատա-  
 ղութի:  
 Foggétta, և. Զալ. Foggia. Տե՛ս և Berretta.  
 Foggétina, Foggettino. Տե՛ս Berrettino.  
 Foggia. Եղանակ. օրինակ. տարալ. տեսակ.  
 աղք: Բալ. Բիւլի: տարալ զգետաց. և.  
 հանգերձից: պիլի: խոյր. կի՛մ արատաւարակ ինչ  
 սոսկականաց: գնաց. քիւթաց. կենցաղ: Եւ  
 se fai a questa foggia. Էթե այսպէս արացես.  
 Էթե այսպէս գնացես: Համեմատութ. Զաւակ-  
 ցութի մասանց. կատարելութի: a foggia. ար.  
 Գործ. իրիւ: Լիւ: a foggia pellegrina. նոր և  
 րինակ իմ. նորադրանք իմ. սքանչելալ:  
 Foggiáre, Foggiáto, ta. Տե՛ս Formare, և.՝  
 Foghista, ար. Զրահանք: փելլալ:  
 Fógia. Տե՛ս և. ասղարթ: Եսթիւթ: de' fiori.  
 Թերթ Ծաղկանց: rosa di cento foglie. վարդ հա-  
 րիւրաբերեան: d'oro, և. Թիթեղն ոսկի. և.  
 Եւ. Թիթեղն. երկերանի Թիթեղն (զոր Գելլել  
 T







Foramétto. Ծակ փորրիկ : ինչ-ի փեշի :  
 \* Foraminoso, sa. Ծակառետալ. Ծակառետեկ :  
 Foráneo, ca. Ծակառետեկ անիւն օրի : Առեւտական.  
 գիւանական : փեշի. Գեշիկի :  
 Foráre, v. Ծակել : փեշի : Թափանցել 'ի ներքս.  
 մտանել, կի՞ խաղալ 'ի խորս : Ինչի՞նչ արեալ : le  
 orecchie. Իշացուցանել. ընդարմացուցանել  
 զսեղիս :  
 Forasiépe, m. Թաշու փորր քնակեալ 'ի ցանկս.  
 կոշի և Scricciolo. ածա և Omiciattolo.  
 \* Forára. Տեւ Foratura.  
 Foraterra. Իջիւր հողայ. գիւր պարտիզպանաց :  
 \* Foráto, 4-յ. Ծակ :  
 Foráto, ta. Ծ. Ծակել. Ծակ. Ծակառ : փեշի :  
 Foratójo. Գիւր. շաղափ : պատի :  
 Foratóre, m. Իլ Ծակել շաղափով. Ծակող. գիւր :  
 \* Foratúra. Ծակառ. Ծակելի :  
 \* Forbannúto. Տարագիր. աքսորեալ :  
 Fórbice. Տեւ Forbici.  
 Forbicette, 14. Միւրաւ փորրիկ : ինչ-ի փեշի :  
 Fórbici, 14. Գ. Միւրաւ : փեշի : ունեւիւր խեղ.  
 Forbicia, 14. Գ. Գեշիկ, կի՞ կարծի. խաղաճի.  
 կի՞ կառարք միւրաւից. (եւ մասունք հասեալս  
 'ի միւրաւից) Fórbici. կամակոր : Ինչ-ի : essere,  
 կի՞ avere uno nelle forbici. շինել կի՞ ունեւիւր զգ.  
 ընդ բաւմբ. Է իշխանութ. condurre uno nelle  
 forbici. Թակարգել զգ. պատրել. արկանել 'ի  
 դարանս :  
 \* Forbiciáro. Միւրաւագործ. միւրաւաճառ. Գ.  
 Գ. Գ. :  
 Forbicéne. Տեւ Forbicette.  
 Forbicióni, m. Գ. Միւրաւ մեծ : պեշի : փեշի :  
 Forbire, v. Մարրել. սրբել. փայլեցուցանել.  
 յղկել : փեշի : փեշի : le armi. սրբել  
 զժանգ. զինուցի : Սրբել զաւս. de' lor costu-  
 mi fa, che tu ti forbi. Գ. զինիւր նմանող վա-  
 րուց նշ :  
 \* Forbitérza. Մարրութ. յատակութ. փայլել :  
 Forbito, ta. Forbitissimo, ma. Մարրութ. ջինջ.  
 Գ. փայլուն. սրբափայլ : Բեգ. Գ. Գ. :  
 Furbitójo. Զնշան. Զնշոյ : Գ. Գ. :  
 \* Forbitrice, 14. Մարրիկ. սրբիկ :  
 Forbottáre, v. Հարկանել. գանել. Թշնամանել :  
 Forbottáto, ta. Հարկալ. գանեալ :  
 Fórcia. Երկժանի. երկմանի. երկքմանի. երեք-  
 ժանի խոտաց : լեւ. լեւ. պեշի : Խանապարհ երկ.  
 շաւիղ. երկուղի. երկձիղ. լեւ. լեւ. : fórcie,  
 կի՞ fórcia. կախալան : Գ. Գ. : fórcia, կի՞ da  
 fórcie, Գ. շարեացապարս. վրիժապարս. Գ. Գ.  
 նախնայ. արժանի կախալանի. կամ պատժոց :  
 աւելած. Գ. Գ. : avanzo di forca. շարագործ.  
 սինչիւր. սրիկայ : và alle forche, կի՞ սոսկ al-  
 le forche. երկ 'ի կորուստ. 'ի բաց գնա. երկ  
 յետս իմ : Գ. Գ. : andare alle for-  
 che. ելանել 'ի կախալան. անիւ 'ի մաս : man-  
 dare, raccomandare alle forche, Գ. Գ. :  
 յաւաքել 'ի կորուստ. անիւ 'ի բաց արժա-  
 կել : far forca, far le forche. յանգեալ լինել.  
 ժխտել : կեղծեալ իմ գարովել զգ. Գ. Գ. :  
 Գ. Գ. և Գ. Գ. : զոգովել : far forca, Գ.  
 Գ. Գ. : փայլել 'ի գարոցի : Գ. Գ. : կեղծաւորել  
 զչաւարութ. essere tra le forche, e Santa Can-  
 dida. երկուստեք վտանգիլ. կի՞ ինչ անկանիլ :  
 Forcáta. Երկձիղ իրանաց. (Գ. մասն մարմնոյ  
 գետի սկսանի բաժանումն արունից) Գ. Գ.  
 Գ. Գ. : կի՞ երկժանի Գ. Գ. :  
 Forcatélla, v. Գ. Գ. Գ. Գ. :

Forcáto, Տեւ Forcuto.  
 Forcatúra. Տեւ Forcata.  
 Fórcie, 14. Տեւ Forbice.  
 Forcélla. Բերան ստամոքս : ածա և Fanci.  
 Forcélla, v. Գ. Forcellétra. Փորրիկ երկժանի  
 խոտաց. փորր երկձիղ : ածա և Forcatélla.  
 \* Forcellúto. Տեւ Forcuto.  
 Fórcie. Տեւ Forca.  
 Forchè. Տեւ Fuorchè.  
 Forchétra. Փորրիկ երկժանի խոտաց : del petto  
 d' un cappone, Գ. երկձիղ սկիւր սրժանի. աւել  
 հաւաքալ : Գ. Գ. : Երկձիղ. փայտ երկձիղ. պա-  
 տապարալ. լեւ. լեւ. favellare in punta di forchet-  
 ta. Գ. Գ. : արագալան արժեւատարանել : for-  
 chétta. շարեացապարս. վրիժապարս. Գ. Գ. :  
 Forchettiéra. Պատեանք պատապարալի :  
 Forchéto. Երկժանի : լեւ. լեւ. :  
 \* Forchettóne, m. Պատապարալ մեծ :  
 \* Forchiudere, Fuorchitudine, v. փակել արագ.  
 Գ. Գ. : մարտել կի՞ թողուլ արագ :  
 Forcina, v. Երկձիղ. երկժանի. փայտ երկձիղ.  
 լեւ. լեւ. : պատապարալ : լեւ. լեւ. երկձիղ յինա-  
 րան հրացանից (նախի զինուորաց) :  
 Fórcolo. Գ. Գ. ինչ արագալանից : նման երկժանի  
 Գ. երկձիղ մոյթ թիակաց : Գ. Գ. :  
 Forcóno, m. Երեքժանի : Գ. Գ. :  
 \* Forcostumánza. Բարք շարք. ինչաճիւր աղ-  
 բութ. ամարգի բարք :  
 Forcutaménte, Գ. Գ. Գ. Գ. : ուղ երեք-  
 ժանի :  
 Forcúto, ta. Գ. Գ. զն երկժանի. երկժանի.  
 երկձիղ : լեւ. լեւ. :  
 Forcúzza, v. Գ. Գ. Գ. Գ. : կի՞ երեքժանի :  
 Գ. Գ. : Գ. Գ. : Գ. Գ. :  
 Fóre. Տեւ Fuora.  
 Forellino. Ծակայիկ. Ծակ անձուկ : ինչ-ի փեշի :  
 \* Forense, Գ. Առեւտական. գիւանական : փեշի :  
 Forése, Գ. Գ. Գ. Գ. : զինական և  
 փեշի :  
 Foresélllo, Foresétto. Գ. Գ. Գ. Գ. :  
 \* Foresózza, 14. Գ. Գ. Գ. Գ. :  
 Foresózzo. Գ. Գ. Գ. Գ. :  
 Forésta. Անտառ : Գ. Գ. :  
 Forestaria, Foresteria, Forestieria. Բաղմուծի  
 եկաց, կի՞ օտարականաց. օտար. եկ. Գ. Գ. :  
 Գ. Գ. : Գ. Գ. : Գ. Գ. : Գ. Գ. :  
 \* Forestieraménte, Գ. Գ. Գ. Գ. :  
 Forestiére, Գ. Գ. Գ. Գ. :  
 Forestiéro. Տեւ Forestiere.  
 Foréstto, ta. Անտառիկ. վայրենի. անբնակ :  
 Գ. Գ. : Գ. Գ. :  
 \* Forfáre, v. Գ. Գ. Գ. Գ. :  
 \* Forfátto, Գ. Գ. Գ. Գ. :  
 \* Forfátto, ta. Գ. Գ. Գ. Գ. :  
 \* Forfattrá. Տեւ Furfanteria.  
 Forfécchia. Գ. Գ. Գ. Գ. :  
 Forfecchina, v. Գ. Գ. Գ. Գ. :  
 Fórñice. Տեւ Forbice.

forficette, Forficine. ՏՅ՝ Forbicette.

Forficiata. Հարուստ մկրատի:

forfora. (Թե՛ք գլխոյ: Է՛քէի):

forforaccia, Է՛ք. Աղտոյի. դարձ Թե՛ք:

forforigine, Forfóre, Ի՛ք. ՏՅ՝ Forfora.

Fóti. ՏՅ՝ Fuora.

forfira, Ի՛ք. Կարպետ. յառաջիմաց. նախա-  
շուիչ:

forière, ար. ՏՅ՝ Furiere.

forma. Կերպ. տեսակ (բացոյ) բնութ. իսկու-  
թեան ինչ. Դ՛ք. ձև. եղանակ. քառակ. օրի-  
նակ. ասարաչ. գիւն. Բաշ. քաղաքաւ. կալա-  
պար: գաւազ: կանոն. ո՛ն. Գանաւ: ձև երկրա-  
շարժական: Պատկեր. կերպարանք. դեպք. տե-  
սիչ. նմանութ. Ի՛ք-Ինչ. Ի՛ք-Ինչ: Տարի (մարդոյ)  
sotto forma di uno. Է կերպարանք ուրուք: di  
due forme. երկկերպեան. երկկերպարան: for-  
ma di cacio. բլիթ պանրոյ. մաշտաւի: (Յ՛)  
պանիր բլրերի: ձաւեաց. (է պարապադաս  
տեղի շինուել. կի՛նքարգուել նաւուց.) a forma,  
ճ. ուն. իրեն. զօրէն: Ի՛ք-Ինչ: \* di simil forma.  
Համանման. նման: dar forma. տես Formare.

formabile, Կ. կերպարանելի:  
Formaggiájo. Պանրագործ. պանրաճառն: Է՛ք.  
Ի՛ք-Ինչ:

formaggio. Պանիր: Է՛ք-Ինչ:

formaggiuolo. Պանիր փոքր:

formale, Կ. կերպական. կի՛ն տեսական (պաւանաւ.)  
parole formali. նոյն իսկ բառք. բուն իսկ  
առարկան:

ornalista, ար. ՈՐ զճեւ վարի տեսականութեց.  
նարտակրկիտ:

ornalità, - táde, - táte, Ի՛ք. Տեսականութի:  
նարտ օրինական. հանգիստագրութ. հանգիստ-  
որութի. հանգիստագր եղանակ. հանգիստական  
նարաչ:

ornalizzarsi, Ե. Առնել իմաստակուիս. առա-  
նել ձարաւարել. Ի՛ք թիւերն մեկնել:

malmente, Կ. Տեսականապա. տեսականաբար:  
իրապա. իսկապա. ճշմարտեմ. որչափի. բա-  
պայտապի:

inaménto. ՏՅ՝ Formazione.

inàre, Կ. Տեսականորէ. կերպարել. կերպա-  
անել. ձևացուցանել. Է՛ք-Ինչ. Է՛ք-Ինչ: Ի՛ք-Ինչ:  
Ի՛ք-Ինչ. յօրինել. առնել. Է՛ք-Ինչ. Ի՛ք-Ինչ:

որդել. պատրաստել: հաշիւում: յօրինել զքա-  
սորի (ձուլելոյ) գաւազ Ի՛ք-Ինչ: un processo.  
աւարաստել զփութել: un assedio. պատնել:

արարման ածել: un' armata. բանակ կազմել:  
գաւ. Գաւազ: parola. յօդել զարարաւ. ար.

աւանել: una congiura. փարսիւղ. կի՛ն գաւա-  
սկցիւլ Է զէմ ուրուք: uno di bronzo. ձուլել  
սրճան ուրուք: Ի՛ք պինդ:

natamente, Կ. Կատարելապա. անվճար:  
տեսականապա. գրականապա:

inmatello, Է՛ք. ՏՅ՝ Scampatello.

nativo, va. Տեսականորիւ. կերպարորիւ. յօ.  
Ի՛ք-Ինչ:

ornató, Գ. ՏՅ՝ Forma.

oató, Դ. Է՛ք. ձևացիւ. կերպարանել: եռ-  
մա Ի՛ք-Ինչ: յաղթանգամ. անձնեայ: Ի՛ք-Ինչ:  
Է՛ք-Ինչ քաղաքաւ. ձուլ. ձուլածոյ: Է՛ք-Ինչ:

oatóre, ար. \* Formatrice, Ի՛ք. կերպարանիւ:  
արաչ. կազմիւ: \* formatore. ձուլիւ. կի՛ն գաւ-  
աշուլ: Թղթածոյ. նմ. (Յ՛) որ ձուլել արձանս

առնել. Ի՛ք Թղթոյ լոսկոյ. Է յալ յայտիկի  
(Թոյ):

Formazione, Ի՛ք. Սեղծումն. կազմութ. յօրին-  
ումն. քաղաքութի:

Formella. Խոտոշ, կի՛ն փոս. ուր անկէն զմասն:  
Է՛ք-Ինչ: ուտոյք Ինչ ձիոյ: փոքրիկ բլիթ պան-  
րոյ:

Formentare, Է՛ք. ՏՅ՝ Fermentare, Է՛ք:

Forménto. ՏՅ՝ Fermento, Է. Frumento.

\* Forméntone. ար. Եղիպտացորեան: Է՛ք. Գաւա-  
շուց:

Formica. Մրջին: Գաւազ: pieno di formiche.  
մրջինաւից: essere, կի՛ն far la formica, կի՛ն il for-  
micon del sorbo. Է՛ք-Ինչ. յամառիւ. անհաւան  
լինել. Է՛ք-Ինչ. ուն զիւր. Մարմաւ. (է ակա  
Ինչ.) ասկ. մրջինակ. կամ մրջինաց: Ի՛ք-Ինչ:  
Է՛ք-Ինչ:

Formicajo. Կոյտ մրջինաց. մրջինաց. մրջինարոյն:  
Գաւազաւ. Գաւազաւ: stuzzicare il formica-  
jo, կի՛ն formicajo. Է՛ք-Ինչ. զարթոյցանել զառիւծ  
Ի՛ք-Ինչ:

Formicáre, Է. Կինել քաղաւ իրեն զմրջինաւ. Է՛ք.  
Է՛ք անհամար Ի՛ք քաղաւ:

Formichetta, Formicola. ՏՅ՝ Formicuccia.

Formicolájo. ՏՅ՝ Formicajo. Խոտն քաղմութի:

Formicolaménto. ՏՅ՝ Formicolio.

Formicolánte. Մրջինեաց, կի՛ն մրջինարոյն (զարկ  
քաղիւն. Է զարթոյն Ինչ զարկի քաղիւն նման  
երթիկեկուն մրջինաւ):

Formicoláto, Դ. Բազմակոյտ իրեն զմրջինաւ.  
քաղմանոյ. Խոտն. Խոտ:

Formicolio. Մարմաւ. տես Ի՛ք քառն Formica.

Formicóne, ար. Մրջին մեծ: far il formicon del  
sorbo. տես Ի՛ք Formica.

Formicóccia, Է՛ք. Մրջինակ. փոքրիկ մրջին:

Formidábile, Կ. Formidabilissimo, ma. Աճեղ.  
անհաւոր. սոսկալի. զարհուրելի: Գործաւոր.  
Գործաւոր:

\* Formidine, Ի՛ք. Աճ անհաւորն. սոսկաւն:

\* Formidoloso, sa. Աճագին. արաւաիւլի:

Formisúra, Fuormisúra, Կ. Զանչափա. անչափ.  
կարի. կարի իմն: Է՛ք. Ի՛ք-Ինչ:

Fórmula. Ո՛ք ասից. եղանակ քաջատարութե. տա-  
րաչ. Բաշ:

\* Formolécia, Է՛ք. Ո՛ք յոսի. վատթար ո՛ն:

\* Formolário. Ո՛ք նօտարաց, կի՛ն գիւր ասարաչուց.  
արարողութեց: Գանաւ:

Formosità, - táde, - táte, Ի՛ք. Գեղեցկութ. գեղ.  
Ի՛ք-Ինչ:

Formoso, sa. Formosissimo, ma. Գեղեցիկ:  
Ի՛ք-Ինչ:

Fórmula. ՏՅ՝ Formola.

Fornáce. Ի՛ք. Փռան: Գաւազ: հնոց: Ի՛ք-Ինչ.  
Է՛ք-Ինչ: da fondere. հալոց. ձուլարան. քովք.  
քուրոյ: da calcina. փռան, կի՛ն հնոց կրոյ:

da mattoni, da tegole. հնոց աղիւսարկանաց,  
կղմարագործաց:

Fornacélla, Fornacétta. Փոքրիկ փռան, կի՛ն հնոց  
փոքր: Գաւազանաւ:

Fornaciája. Կին փռանապանին:

Fornaciájo. Փռանապան. հնոցի փաց: Գաւազանաւ:  
della calcina. քաղաւոր: di tegole. կղմարա-  
գործ:

Fornacina, Fornacino. ՏՅ՝ Fornacetta.

Fornája. Կին հալագործ: Է՛ք-Ինչ: Գաւազ:

\* Fornáina. Աղլին հացիփեաց:

Fornáino. Հալագործ փոքր. մանակ հալագործ:

Fornájo. Հալարար. հալագործ. հացիփեաց:  
Գաւազանաւ. Է՛ք-Ինչ: accomodare, կի՛ն accomciare







**Forzato**, ta, -մ. Բանադառնել. ստիպել. դա-  
շտնանալ. նախ: անկախ. ստրկապայման: ի վեր-  
բուռն. ուժգին. կարի: դուռն. 150. թե:  
**Forzato**, ֆոյ. Իստատարարել. ի ցակահաւս. գե-  
րի ցակահաւսել: թիւիլիթի օլան. էստր:  
**Forzatore**, ու. **Forzatorello**. Բանադառնիչ. բանա-  
դառն. ստիպող: 150. էթել:  
**Forzerinajo**. Արկղադար: անգլիացի:  
**Forzevole**, -մ. 4. Բուռն. բանադառն. զօրեղ:  
**Forzevolmente**, 4. Բուռն. բանառի: դուռն:  
**Forziere**, ու. Արկղ ինչ. սեղանի: անգլիացի:  
**Forzieretto**. **Forzierino**. Խոռ. Արկղ փոքրիկ:  
**Forzieruolo**, **Forzieruzzo**. Խոռապանակ: անգլիացի:  
• **Fórzo**. Զօր. զօր:  
**Forzore**, ու. Բարկուի. Կծակուի. սրուի (համայն):  
սրիւ: Կեկիւի:  
**Forzosamente**, 4. Աւագանի. զօրեղապէս. Կո-  
րովարար: Գալիի ինչ:  
**Forzoso**, sa, **Forzosissimo**, ma. **Forzuto**, ta.  
Զօրեղ. հզօր. քաջ. կորովի. բուռն: Գալիի ինչ:  
**Foscamente**, 4. Աղտառար. նեղառար. ընդ-  
առաւ:  
**Fosco**, ca. Թուխ. նեղ. աղտ: Կոռն: Գարձա:  
միջաման. միջին. մաւր. աղանդիւն: Գալիի ինչ:  
Կ. Գալիի: Կարգի. արտառ: Բուռն: Թըշ-  
ուռն. հեգ:  
**Fosforato**, ta. Փոսփորանեան. փոսփորանական:  
**Fósforo**. Արուսեակ. լուսարեւ: սպիւն եւրոպ:  
փոսփորն. (է նիւթ ինչ հրային երրեւն է լու-  
սաւոր:)  
**Fóssa**. Փոս. իրամ լափար. Կեկիւի. Գալիի ինչ:  
մանի. Գերեզման: Կեկ: che ha il capo nella  
fossa. Ծեր օրհասական: fossa per piantare al-  
beri. Գալիի Կառն: fossa d'onde si cava l'oro.  
սպիտակ. սպիտակ. բոլոր սպիտակ: far delle  
fosse. փոս հասանել. անել իրամ (զբաղարար):  
Հոր արմատից. (է վիճ գեանափոր, ուր պա-  
հեն զգորեան, Կե:)  
**Fossa naviculare**. Տաշա. (Կն փոքր ինչ Կմարգ-  
կային մարմին):  
**Fossaccia**, ֆոյ. Փոս անհիմն. իրամ լայն. իր-  
արտառ: Կեկիւի լափար. Կեկիւի Կեկիւի:  
• **Fossata**. Տեւ **Fossa**.  
**Fossatuccio**. Աղի յորդաջուր. ուղի անհնարին:  
Կեկիւի Կեկ:  
**Fossatella**, ու. Գոսորակ. իրամ փոքրիկ: Կե-  
կիւի լափար. Կեկիւի Կեկիւի:  
**Fossatello**, ու. Աղի փոքրիկ: Կեկիւի Կեկ: Կեկ:  
Կ Կեկիւի: fossatello da fare scolar l'acque de'  
campi. առաւ. Կիւ առաւակի զանգով:  
**Fossato**. Աղի փոքր: Կեկիւի Կեկ: Կեկ Կ **Fossa**.  
**Fossarella**, **Fossétta**, **Fossicella**, **Fossicina**. Տեւ  
**Fossatella**.  
**Fóssile**, -մ. 4. Հանքային (աղ. անուի. բա-  
րակ):  
**Fóssile**, ֆոյ. Հանքային ինչ. Կիւ հանք. Կ Կիւ բա-  
ծող. (Կն ստորերկրայ մարմինը որ սեղիկ. հրա-  
հալելիք. քարիւք. ծծուկ. Կե:)  
**Fóssio**. Փոս մեծ. Կիւ իրարիւրին. իրամ մեծ. իր-  
արտառ: Կեկիւի լափար. Կեկիւի Կեկիւի: առ-  
աւակի զանգաւտանդ: **esser a cavallo del fosso**.  
լինել պարարտ յերկարանիւք կողմն:  
• **Fossone**, ու. իրամ մեծ Կ իրար:  
**Fóttiere**, 4. Բուռն. Գիտել զկին:  
**Fottitajo**. Բուռն. Անի անգամի:  
**Fottitura**. Բուռն. Մուռ Կանայի:  
**Fottivento**. Տեւ **Gheppio**.

**FRA**. Կիւ. Կեկիւի Կեկ. Տեւ **Tra**. **Fra via**.  
Կ Կանապարհին. զանապարհային: Կեկ: ad  
andar fra l'isola si mise. Կ Կաղաւ ի ներքս.  
Կողմն կղզւոյն. Կիւ ի ներքս անդ ի կղզին: fra  
me. ի միտս իմ. յանձն իմ: Կիւ իմ: fra se.  
Կ Կառ իւր. Կիւ իւրեանց. յանձն իւր. Կիւ յան-  
ձնս իւրեանց. ի մէջ իւրեանց: fra loro. ի  
մէջ իւրեանց: Կեկիւի ինչ Կեկիւի: fra qui e  
otto di. յայտարիկ ութն աւարտ:  
**Frà**, Կ Կեկիւի **Fràte** Կեկ. Կեկիւի. Կեկիւի:  
Կեկիւի:  
**Fracassamento**. Խորապահուի. աղաւառ. առ-  
աւակ. քանդակ. կործանուի շառաւիմար:  
**Fracassante**, 4. Խորապահիչ. Կաղաւիւր:  
**Fracassare**, 4. Խորապահել. Կաղաւիւր մանր. Կաղ-  
աւիւր. Կաղաւիւր. Կործանել. Կործանել:  
Կեկ: Կեկ: Կեկ: Կեկ: Կեկ: Կեկ: Կեկ: Կեկ:  
Կեկ անկանիւ. հոսի ի բարձուի:  
**Fracassato**, ta. Խորապահիչ. Կաղաւիւր մանր. Կաղ-  
աւիւր: Կեկ: Կեկ: Կեկ: Կեկ: Կեկ: Կեկ: Կեկ:  
Կեկ: Կեկ: Կեկ: Կեկ: Կեկ: Կեկ: Կեկ:  
• **Fracassatura**. Տեւ **Fracassamento**.  
**Fracassio**. Բոսիւի. Կեկիւի. Կործանուի:  
**Fracasso**. Խորապահուի. կործանուի. քանդակ  
շառաւիմար: Կեկ: Կեկ: Կեկ: Կեկ: Կեկ: Կեկ:  
Կեկ: Կեկ: Կեկ: Կեկ: Կեկ: Կեկ: Կեկ:  
Կեկ: Կեկ: Կեկ: Կեկ: Կեկ: Կեկ: Կեկ:  
• **Fracassoso**, sa. Կաղաւիւր. որ արձակի բոսիւիւն  
Կիւ Կեկիւի:  
**Fraccurrado**. Կաղաւիւր. աղաւիւր: Կեկ: Կեկ:  
fare a' fraccurradi. Կաղաւիւր ի անդառն. Կեկ:  
Կեկիւ ի Կաղաւիւր աղաւիւր: fare i fraccurradi  
նոյն է: Կեկ Կեկ Կեկ Կեկ Կեկ Կեկ Կեկ:  
**Fracidare**, 4. Տեւ **Infracidare**.  
**Fracidézza**. Կեկ. աղաւիւր. Կեկ: Կեկ:  
**Fracidiccio**, ֆոյ. Կեկ. փոս. որ է աղաւիւր  
Կեկ: Կեկ:  
**Fracidiccio**, ia, -մ. Կեկիւի. փոս. որ մերձ է  
յաղապանուի. Կիւ Կեկ. աղաւիւր: Կեկ:  
Կեկ: Կեկ:  
**Frácido**, da. **Fracidissimo**, ma. Կեկ. Կեկիւի.  
աղաւիւր. Կեկ: Կեկ: tu mi hai frácido. Կեկ:  
Կեկ արկանն իւր. աղաւիւր Կեկ Կեկ: inna-  
morato frácido. Կեկ Կեկ. Կեկ: Կեկ: Կեկ:  
Կ Կեկ: Կեկ: Կեկ: lingua frácida. Կե-  
կ. Կեկ: Կեկ: Կեկ: Կեկ: Կեկ: Կեկ:  
Կեկ:  
**Frácido**, ֆոյ. Տեւ **Fracidume**.  
**Fracidome**, ու. Կեկ Կեկ Կեկ Կեկ Կեկ Կեկ:  
Կեկ: Կեկ: Կեկ: Կեկ: Կեկ: Կեկ: Կեկ:  
• **Fracidoso**, sa. Կեկ: Կեկ:  
**Fracidume**, ու. Տեւ **Fracidume**.  
**Frassazio**. Կեկ Կեկ: Կեկ: Կեկ: Կեկ:  
Կեկ: Կեկ: Կեկ: Կեկ: Կեկ: Կեկ: Կեկ:  
• **Frága**. Տեւ **Fragola**.  
**Fragaria**. Տեւ Կեկիւի. Կեկ Կեկիւի:  
**Fragellare**, **Fragello**, Կեկ. Տեւ **Flagellare**.  
• **Frágido**. Տեւ **Frácido**.  
**Frágile**, 4. **Fragilissimo**, ma. Կեկ: Կեկ: Կեկ:

Զաւերեւել :  
 Francheggiato, ta. Ապահովեալ :  
 ranchézza. Համարձակութիւն. քաջութիւն. աներկե-  
 դութիւն : Ծեարեմ. - երդնաբերութիւն : ազատութիւն : ազա-  
 ւութիւն : ապահարկութիւն : Բռնակցութիւն :  
 ranchigia. Ազատութիւն : ազաբարձ : ապահարկութիւն :  
 առանձնաշնորհութիւն : Բռնակցութիւն : Ինքնութիւն : տեղի  
 ապաստանի : սղլանման : էեր :  
 Franchissimamente, Բ. Գեր. Ամբողջամարձակութիւն :  
 անովեհեք քաջութիւն :  
 Francioso, sa. Գաղղիացի. գաղղիական :  
 ranco, Գ. Լիրայ գաղղիական. (ե գրամ (նշ) :  
 ranco, ca, Ծ. Ազատ. զերծ. եղաք. համար-  
 ձակ. քաջասիրտ. աներկիւզ : երդնաբ. Իրեւելի.  
 Գորգասաղ : ազատացի : ապահարկ : Բռնակցութիւն :  
 far franco. ազատել. Թողուլ, յազատութիւն (զգե-  
 րին) փրկել : ազաբարձ : անհետ. Essentare. Fa-  
 re il franco. Ետեւանել զհամարձակութիւն. յոխոր-  
 տալ : farsi franco. Խրախոյս. առնուլ : franco-  
 di porto. անծախս (նամակ, եւն. ք. յորժամ առա-  
 քով զՔարել է զգին նր) porto franco. ազատ,  
 կի՞ անծախս նաւահանգիստ :  
 rancolino. Աղբ. ինչ փառիանի : Բիւրրած. վել :  
 Frangente, Բ. Ալիք : արկած. անակնկալ. ա-  
 զնաք :  
 ángere, Լ. Խորտակել. կտորել. բեկանել :  
 Գլուխ : յաղթել. Ի պարտութիւն անանել : Ենծեւել :  
 il mar frangere. ներք. Ռիւն վել. Խորտակել  
 ալեւայ ծովու : mar che frange. Ծով ալեւալալալ,  
 ալեկոծ : Մանրել. Ծեծել քր-ժաւութեամբ : Frán-  
 gersi, Եւ Խորտակել : Գլուխ : Գործովել. աղե-  
 ւանալ :  
 ángia. Ծուր (հանդերձից) վերջ : Ըն-  
 րահք : Եւ Կեղծիք. կի՞ սաայօր ինչ (խառ-  
 նել ի ճշմարտեւն) :  
 Frangiáre, ն. Զարգարել ծուրիք. վերջիւք :  
 Frangiáto, ta. Զարգարել ծուրիք. ծուրաւոր.  
 վերջաւոր : Եւ Կեղծիք :  
 angibile, Կ. Frangibilissimo, ma. Դիւրարեկ-  
 րեկանուտ : Գլուխ : Ինչեւ :  
 angibilitá, - táde, - táte, ԻԳ. S. Fragilità.  
 angiménto. Բեկումն. Խորտակումն : Գլուխ :  
 Բեկոր. կտորակ. Ծաւցել բեկորք : Գլուխ :  
 Բեկումն :  
 angipána. Ծխանելիք ինչ հաստեւել :  
 ángola. Ծառ ինչ գիւրարեկ :  
 anmassóne, Բ. Գումակաւոր. (եւ աղանգա-  
 ւորք) :  
 Frannónnolo, la. Ծեր խմբաժողով. աղանակել :  
 rantendénte, Կ. Իմիւրիւնաց. ալաւիտ. որ ի-  
 նանայ ալաւալ կի՞ թիւր :  
 anténdere, ն. Ոչ քաջ իմանալ. իմանալ թիւր :  
 Ի՞նչ ալաւալ : Գլուխ : Բարդ ունեւել :  
 ranésó, sa. Ոչ քաջ իմացեալ. իմացեալ ալ-  
 ւալ, կի՞ շարաւար :  
 into, ta. Բեկել. փլնել. Խորտակել : Գլուխ :  
 Եւ Կեղծիք :  
 rantójo. Տեւ. Fattojo.  
 rantúme, Բ. Բեկորք. մանրորք. հատորք :  
 nzése, Կ. Գաղղիացի. գաղղիական : Գլուխ :  
 ranzesísimo. Գաղղիական ոճ, կի՞ արտասա-  
 ւութիւն :  
 raóre, Բ. Հոտ չար. քարշ հոտ :  
 rppa. Կապերտ. Խորձուձ. Շնան : Դաւալ :  
 Frappe. Նկարեմ աներկք :  
 rppáre, ն. Պատանել (զկտաւ. զհանգերձ) :  
 Եւ Կեղծիք : հասանել միմիւր. կտրտել : Գլուխ :  
 V. v.





րայրակցութիւն. ընկերակցութիւն: Գորգուլը. Եւն.  
 Գուլը:  
 Դատերնա. Հոգեւոր եղբայրութիւն. եղբայրութիւն.  
 եղբայրակցութիւն: Եղբայրութիւն:  
 Fratérno, na. Եղբայրական: զիբարի:  
 Fratésco, ca. Արեղայական. փանձնական. արե-  
 ղային:  
 Դratéto. Եղբայր. քո:  
 Fraticélllo, Եւն. Կոնատ արեղայ:  
 Fraticida, ար. և Իժ. Եղբայրասպան: Գորգուլը  
 Եղբայրիկ:  
 Fraticidio. Եղբայրասպանութիւն:  
 Fraticino, Եւն. Կոնատ արեղայ:  
 Դratile, և. Տէս Fratesco.  
 Fratino, Գ. Սահունի արեղայ. արեղայ փոքր:  
 Fratino, na, ար. Արեղայական. անփական շար  
 արեղայից:  
 Fratismo. Արեղայութիւն. փնձի արեղայական:  
 արեղայք. բաղձնի արեղայից. եղբայրութիւն:  
 Fratóccio, Fratótto. Արեղայ մեծ:  
 Fratóne, ար. Արեղայ անձնայ, Կժ յոյր:  
 Fraticida, Fraticida, և. Եղբայրասպան:  
 Frátta. Յանձ. ցանկապատ: Եւլըսի իբրեւ. ափա-  
 փայք. առաւարդք: egli è per le fratte. և Ի վեր  
 ջին ջրաարութիւն:  
 Frattáglie, Իժ. Գ. Ընդերք կենդանեաց (ևս  
 նեւալը արատաք): Գուլըսիլը:  
 Frattánto, Գ. fra tánto. Յայտժամանակի. յոյսով  
 պահու. փնէ. փնէգու. յորժամի. Գու արտի:  
 Frátto, ta. Տէս Franto.  
 Frattúra. Բեկումն. խորտակումն: Գուլը:  
 Fraudánte, և. խաբարայ. նենգաչ:  
 Fraudáre, և. Դաւաւանել. պատրել. նենգել.  
 խաբարակել. պաշնաւ:  
 fraudáto, ta. Դաւաւանել. խաբել. պաշնել:  
 Fraudatóre, ար. Fraudatrice, Իժ. Դաւաւան.  
 նենգաչ. խաբարայ: Բեկումն. Կիւլըպա:  
 Fráude, Իժ. Դաւ. նենգ. խաբարակութիւն. խա-  
 բումն. ար. Կիւլը. փնէ:  
 Fraudévole, և. Տէս Fraudolento.  
 fraudevolmente. Տէս Fraudolentemente.  
 Fraudolénre, և. Տէս Fraudolento.  
 Fraudolenteménte, Գ. Կենդաւ. նենգանք. Գու  
 ւաւանութիւն. փնէք իկ:  
 Fraudolénto, ta. խաբարայ. խաբարակ. նենգա-  
 ւոր: աւաւանել. Կիւլըսիլը:  
 Fraudolénza, Fraudolénzia. Դաւաւանութիւն. նենգ.  
 Կիւլը. փնէ:  
 Fraudulénza, և՛. Տէս Fraude, և՛:  
 Frávola. Տէս Fragola.  
 Fravolino. Տէս Fragolino.  
 Frazíone, Իժ. Կտորոտումն. բեկումն. խորտակումն.  
 Գուլը. կտորակ (Թաւոյ):  
 Frebotomia. Տէս Flebotomia.  
 Freccia. Կեւ. փրիւն: օք. dar la freccia. Խնդրել  
 Դաւաւանութիւն զգոյն աստի և անտի. (Ծ' հան-  
 քերն գիտարարութիւնն զիմարեղայ):  
 Frecciáre, և. Կտորածիլ լինել. արձակել նետ:  
 օք. փնէ: Խոյնել, Կժ հարկանել նետիւք. անտ  
 Ի վերայ և dar la Freccia.  
 Frecciála. Հարկանք. Խոյնանք նետի: օք Իւրաւը:  
 Frecciátóre, ար. Կեւումիք: օք. փնէլը. աղիզու-  
 ւոր: փնէպար. Կեւումիլը:  
 Freccióso, sa. Երազ Խորի զնեւ. արագութեւն.  
 արի. երագրելուց. շար:  
 Freddaménte, Գ. Freddissimaménte. Յրաւութիւն.  
 ցանցաւորութիւն. Կեղբայրաւոր. անտաւալիկ. Բեկ

Freddäre, և. Յրաացուցանել: սղախել: uno.  
 ապահանել: non lasciar freddare una cosa. մէ  
 ընդհանել զարծին: անգուռ պարսպել ի յիմբ:  
 Freddarsi, յ. Յրաանալ: հովանալ: սղախել:  
 Freddato, ta. Յրաացել: ցուրտ: սղախել: սղախել:  
 Freddézza. Յրաուի. ցուրտ: սղախել: հեղգուծի:  
 ինչպէս: զաղքութ. անտիրելութ. անհոգութ.  
 համարելութ:  
 Freddiccio, ia, նմ. փոքր մի ցրտացալ: զով.  
 հով. զովապիտ: սղախել:  
 Freddo, ԳՎ. Ցուրտ. ցրտութ: սղախել: aver freddo,  
 patir freddo. ցրտանալ. մրսել: սղախել: Իւրեւ:  
 fa gran freddo. ցուրտ է անհնարին.  
 մեծան է դառնալու: քիտ սղախ պարս: coglier  
 freddo: prenderel freddo. Տարեմիսիլ 'ի ցրտոյ.  
 մրսիլ: սղախ սկսել: il freddo, che precede la  
 febre. ցուր ընդմեծ: սարսուռ: ինչպէս:  
 Freddo, da, ԳՎ. Freddissimo, una. Ցուրտ. ցրտա-  
 րին. ցրտալու: սղախ: պղերդ. զանդալ.  
 ցաղը. անարտ. գովնարարարտ ('ի կիրո:) ինչ.  
 պիւ: համարել: անկարող, կի՛ անկար ('ի մերձա-  
 ւորութ.) մարմնացել: ցուրտ: փախ կիւրտ:  
 divenir freddo. ցրտանալ: սղախել: dare una  
 calda, e una fredda, ևն. տես 'ի Caldo.  
 Freddoloso, za. ՏՊ. Freddoso.  
 Freddore, ia. Ցուրտ. ցրտութ: մրսել: զիւ.  
 րամրսել: սղախ: Իւրեւ:  
 Freddotto, ԳՎ. փոքր մի ցուրտ: մեղմ ցրտութ:  
 Freddura. Ցուրտ: դառնալու: ցրտութ: սղախ:  
 զովութ. հովութ. հովմ զովապիտ: Քեանկել: սե-  
 լիւի: անհոգութ. մուրալ: համարելութ. ինչ.  
 պիւի: անտիրելութ արծ, կի՛ զրոյց. անալ. կի՛  
 ցուրտ րամբ:  
 Frega. ՏՊ. Fregola. Տեւել. տափանք: արտ: հող  
 վն: տես և Fregazione. Andar in frega. Մի-  
 նել 'ի ցանկուն. բորբոքել ցանկուն. տափել:  
 Fregacciolare. ՏՊ. Fregare.  
 Fregacciolo, ԳՎ. Գիծ յուր, կի՛ թիւր:  
 Fregagioncella, նմ. Հիգուռն թիւթ, կի՛ մեղմ:  
 Fregagione, Ի. Հիգուռն: զուլ. far le frega-  
 gioncelle, ԳՎ. Fregioni. շփել ամով զախտացել  
 անգամ: զուլ: fregagioni. փայտալ: փայ-  
 ցալ: զարմուռ: զարմուռ: փայտ:  
 Fregare, և. Հիգել. շփել մեղմ: զուլ: փայտ: փայ-  
 ցալ զար (անպատուութ, կի՛ խաբեութ.) թնա-  
 ւանել: փն ինչ: զեւել: լուել փոփ: i piedi  
 per un luogo. անցանել ընդ տեղի ինչ: տես և  
 Sfregiare. Fregarsi attorno ad alcuno. Մանալ  
 առ ոք. երթալ զհետ արտ:  
 Fregata. Նաւակ ինչ փոքր: միւսի և որքեմաց  
 նաւ. ինչ պատերազմական: Բռնաւ: fregata  
 corriera. Նաւ թղթատար:  
 Fregatina, նմ. Կ. Fregata. թիւթ, մեղմ շփում:  
 Fregato, ta. Հիգալ: զուլ: զուլ:  
 Fregatone, ԳՎ. Նաւ. ինչ վեհեմական:  
 Fregatura. ՏՊ. Fregamento.  
 Fregetto, նմալ. ՏՊ. Fregio.  
 Fregiamento. ՏՊ. Fregitura.  
 Fregiare, և. Արհանել ծաղա, կամ վերջաւորս.  
 զարգարել: պանալ: տալ փոխ: փոխել:  
 Fregista. Գանդակաւոր զարգը նաւակ:  
 Fregiato, ta. Չարգարել: փոխել: parole frega-  
 tiate. արգը զրոյց: աղանական, կի՛ շարժա-  
 լուք րամբ:  
 Fregiatella. Չարգ: չարգարմբ հանգեմից, ևն:  
 V v 2 F r e -

Frégio. Ֆազուլեհ. վերջապահ. արդար հանգիստ  
միջ. վերջ. փայլուն. արի. նշան պատանդ. կի  
գոյուհ. չափ. պատիւ. էլի. ակն և Sfregio.  
անպատանդ. վատահամբավութիւն. գիշերակա:  
ծիր որոնց. կիժապակն որոնց. (է նկար շուրջ  
պատանդութիւն որոնց) ակն և Zoforo.

Región. Տիւ Frigione.

Frégna. Տիւ Frigna, և Sfregio.

Frégo. Գիծ. ծիր. ւելլ. dar, կիժ fare un frego.  
Զիշէ (գրչաւ.) ւելլ. արգիւ. frego non can-  
cella partita. ասի. Զիշէ զհաշիւն ոչ ազատ  
ի պարանայ. խոցուած էրեսայ ի վատանա-  
նուի. սպի նոյն խոցուածոցն. խարան. փոխ.  
նշան վատահամբավութիւն, կի նշանակութիւն. կեղտ  
անուի. արշալէ. fare un frego a uno. նշան  
կէլ զոք. խալտառակէլ. առակէլ. յամբ աս-  
նէլ. ուելլ. էրիւ:

Frégola. Զափ. (է քիւսն ձկանց Քարին) յար-  
կանէլ զձուս իւրեանց) ի յարին ի բայ essence,  
avere, toccare, venire, ևն, նշանակէ՝ փո-  
փոք. ակն. առփանք. ակն. հարիւ. արշա:

Frégolo. Կուտակութիւն ձկանց ի ժամանակի որիւ  
նկէլ զձուս քիւսն Քարին:

Freménte, 4. Բարձրագոյն. ահագնագոյն. շատ  
չափ. խիճոյ:

Fremete. 4. Fremite, 1. Fremicite. Գոյիւ ծո-  
ղու. շատակէլ. ինքն. ինքն. ակն. ակն. ակն. ակն.  
միմալ (աս. շատան) մարման. կրնէլ. կրն-  
էլ զատանուի. փշ. գշտն. փոխ:

Fremito. Գոյիւ. խառնուած ի պարան. շատ  
չափ. զափ. խիճոյ. փշ. փշ. փշ. փշ.

Frenájo, 12. Սանձալ. ևն. ևն.

Frenáre, 1. Գնէլ սանձ ի բերան. արկանէլ սանձ.  
ևն. ևն. սանձ. նուանէլ զոք. էրիւ:

Frenáto, 12. Սանձալ. սանձահարեալ:

Frenella. Կրքին մասն սանձին. սանձ:

Frenello. Բազ. բերանակալ. բերանակալ. (է  
գործի ինք երկակի. կի կալեայ, զոր արկանն  
ի զառ. կնէլ արկանայ աս. ինք խառնակէլ) զարգ.  
ինք կանայի. ակն և Scilinguagnolo.

Frenesia, Freneticamento. Մտածութիւն. ին-  
չալիւրութիւն. (է ասի ինք մտայ որ արկանէլ զմարդ  
ի միլէլ ակն.) անմալ. փշ. փշ. փշ. փշ.

Freneticante, 4. Խիճոյ. մտածութիւն. անկէլ  
յարմ մտածութիւն. միլ. ւելլ. փշ. փշ. փշ. փշ.

Freneticare. Տիւ Farneticare.

Frenetichezza. \* Frenético, 4. Տիւ Frenesia.

Frenético, 4. Տիւ Freneticante.

Frenica, 4. Մոծանայ. պարշաճեալ աս. սոս.  
մանին. ակն ի Diafragma.

\* Frenitide, 14. Տիւ Frenesia.

Fréno. Սանձ. ևն. dar freno, metter il freno a  
uno, tenere a, կիժ in freno. սանձ արկանէլ.  
սանձահարեալ. նուանէլ զոք. յոսին կացուցա-  
նէլ. ևն. ևն. ևն. ևն. tenere freno. ակն.  
սանձ ի բերան. star a freno. զուսկ կալ. mor-  
dere, rodere il freno. ակն. զառն. հարիւ.  
բէլ ակն. ակն. senza freno. անսանձ. ևն.  
փշ. փշ. rallentare il freno. Թուլացուցա-  
նէլ զբառանակն. Թիլ. ակն. համարձակութիւն  
ասլ. tirar il freno. ակն. tirar la Briglia.

\* Frequentante, 4. Որ յամբ:

Frequentare, 1. Զամբակէլ. յամբ. յայլ. ևն. ևն.  
փոխ. փշ. փշ. փշ. փշ. փշ. փշ. փշ. փշ.

Frequentativo, va. Զամբակէլ.

Frequentato, 12. Զամբակէլ. luogo. ակն. բազ.  
մանին. բազմանին. կամ ուր յամբին բա-

զուս. արան. ևն. ևն. ևն. ևն.  
Frequentatore, 1. Որ յամբ. կիժ սոսկ զնայ  
ուրիւ:

Frequentazione, 14. Զամբակէլ. զմանին. հա-  
նապարհութիւն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն.

Frequente, 4. Frequentissimo, ma. Զամբակէլ. հա-  
նապարհ. ակն. ևն. ևն. ևն.

Frequentemente, 4. Զամբակէլ. յարմ. ևն.  
ակն. բազմ. ակն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն.

Frequenza, Frequenzia. Զամբակէլ. յարմ. ևն.  
ևն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն.

Frescamente, 4. Ան ինք. նոր. գեռ. ևն. ևն.  
ևն. ևն. ևն. ևն.

\* Frescante, 1. Զամբակէլ. (է նկարիւ, որ նկար  
ի վերայ որոնց որոնց ձիւ գեռ. մանին. և  
նկարիւ բառ.)

Frescare, 1. Բառ. նոր. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն.

Freschezza. Զոյու. հոգ. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն.

Freschetto, 12. Զոյու. հոգ. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն.

Frésko, 4. Զոյու. հոգ. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն.

Frésko, 4. Զոյու. հոգ. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն.

Frésko, 12. Freschissimo, ma. Զոյու. հոգ. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն.

Frésko, 12. Զոյու. հոգ. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն.

Frésko, 12. Զոյու. հոգ. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն.

Frésko, 12. Զոյու. հոգ. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն.

Frésko, 12. Զոյու. հոգ. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն.

Frésko, 12. Զոյու. հոգ. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն.

Frésko, 12. Զոյու. հոգ. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն.

Frésko, 12. Զոյու. հոգ. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն.

Frésko, 12. Զոյու. հոգ. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն.

Frésko, 12. Զոյու. հոգ. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն.

Frésko, 12. Զոյու. հոգ. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն.

Frésko, 12. Զոյու. հոգ. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն.

Frésko, 12. Զոյու. հոգ. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն.

Frésko, 12. Զոյու. հոգ. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն.

Frésko, 12. Զոյու. հոգ. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն.

Frésko, 12. Զոյու. հոգ. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն.

Frésko, 12. Զոյու. հոգ. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն.

Frésko, 12. Զոյու. հոգ. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն.

Frésko, 12. Զոյու. հոգ. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն.

Frésko, 12. Զոյու. հոգ. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն.

Frésko, 12. Զոյու. հոգ. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն.

Frésko, 12. Զոյու. հոգ. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն.

Frésko, 12. Զոյու. հոգ. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն.

Frésko, 12. Զոյու. հոգ. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն.

Frésko, 12. Զոյու. հոգ. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն. ևն.















rischio . սուկի թաւաւոր , կի՞ փառաւոր : Fun-  
go . քաւ պատրուգի . ( է սնկանման կի՞ քոսան-  
ման քաննն որ լինի 'ի ծայրս վառեալ պատրու-  
գաց : ) կապարափրփուր , կի՞ փրփուր կապարի .  
( է կիզած ինչ կապարի հանեալ 'ի ձեռն քացա-  
կոյ : ) funghi . սուկիք . ( էն սնկանման աճեցել  
փոքրականաւն աչաց , 'ի ծննդական տեղումն ,  
է յոյլ գծաւարարոյժ վերս : ) fungo di rischio .  
սուկ . վառեալուր 'ի հաւատաւ : far le nozze co'  
funghi . Ծախել ճգիւն . ճգիւն զծախս : Fun-  
gomarino , Fungo marino . Ծովասուկ . քարա-  
սուկ . ( է սուկն , կի՞ ժժմակ ինչ ծովային ' մա-  
ծել 'ի ծայրս սկզբունկ : )

Fungoso , sa . Մեկալից : Եւթարւա փուլ : սնկային  
օգնային ( փայտ : )

Funicella , Funicello , Funicina , Funicolo , ևս .  
Աւանակ . շար . նուրբ շար . պարան փայր : Ի՞նչ  
լինի . փէր :

Funzioncella , է նուագական բառն Funzione .

Funzione , էֆ . Գործողութիւն . գործաւորութիւն . գոր-  
ծանութիւն . կատարումն գործոյ իրիք , կի՞ պաշ-  
տան : Ինչ . սէլ : հանգես . ածախմբութիւն : աւայլ  
զինիք : funzioni animali , կի՞ vitali . կենդանա-  
կան , կի՞ կենսական գործաւորութիւնք :

Fuocato , -ն . Ազգ ինչ կարծիր գունոյ ձիոց :

Fuoco . Հուր . կրակ : -թէլ : հրդեհ : Եւթիւն : բար-  
կուի : կրիւն : գծաւոր . անփառանութիւն : Ինչ  
stare , essere nel fuoco . լինել շար 'ի գծաւոր :  
Գերգասան . սուկ . Էլ . օճափ : la tal Città fa  
tanti fuochi . այս անուն քաղաք ունի այսչափ  
սուկն : Առաւարան ( կոր գծից , հայելեաց , կամ  
սպիտակ ապակեաց ) Բարրաք . բոց սիրոյ . սեր-  
իզ : սփ . էփ . փայլաք , կամ ածախք . Էն , 'ի  
պէտս հրոյ : Fuoco di Ijone . Հուր սաստիկ ( ցքա-  
հանից : ) Fuoco di S. Elmo . Հուր Երջն ելմայ .  
( է հրդեհն ինչ մեռնորայ երեւել 'ի կատարս կայ-  
մից : ) Fuochi fatui . Հուր մոլի . ( է ազգ ինչ հր-  
դեհն մեռնորայից , որ վառել այսր և անգր թա-  
փառի : ) Fuoco lavorato . Հուր արհեստական ,  
կի՞ հրացանուիք ( պատերազմաց , կի՞ խնձոյից : )  
Գիւնի : Fuoco morto . Գիւն ապրիլ : Եւթիւն : Fuo-  
co salvático . Ողբիւն : Բեթիւն : a fuoco . հրով :  
'ի հուր : andar a fuoco . այրել . հրկեղ լինել .  
Էսնմա : Էս ' ընթանալ երազ , ապահապաւ . վազ  
առնալ : -նիւթիւն : andar a ferro , e fuoco . 'ի  
հուր և 'ի սուր մաշել : andar a fuoco , e fiamma .  
հրդեհել . 'ի հուր գառիլ : կործանիլ : avere il  
fuoco al culo . յանհարս լինել . ապահապիլ յան-  
հարսիւն : batter fuoco , կի՞ il fuoco . հարկանել  
զգայլախազն . հուր թօթափել . կի՞ կայծակնու  
ցայտեցանքն 'ի գայլախազն : Եւթիւն : Եւթիւն :  
dar fuoco ad una casa . հրդեհ լինել 'ի տուն ինչ .  
հրկեղ տունել . այրել : Եւթիւն : dar fuoco ad un  
pezzo di cannone , Էն . լուցանել զթնդանութիւն .  
Էն . -թէլ վերի : dare ad alcuno un botton di  
fuoco . խառնա արկանել ումք . շանթիւ գրող  
մեղ . խառնել : գաղաւտ . գաղաւտ : dare al  
fuoco . զբոցով ածել . հրկեղ առնել : Եւթիւն :  
dar fuoco alla bombarda , alla girandola . հաւար  
ձաւելիլ . ձեռնառնալ լինել 'ի գործ ( չ որ յառաջ  
կայր որ յերկրայս . ) ձեռն 'ի գործ առնել : non  
dar fuoco a cencio . սուկ զգաւաւ ոչ տալ և ոչ բա-  
ժակ մի շուր ցուրտ : di fuoco . հրդեհն . հրային  
occhi di fuoco . աչք կայծակնոցայտք . բարկա-  
ցայտք : dire , կի՞ fare cose di fuoco . աւել . կի՞  
առնել զարմանալիս . գործել նորանշան : divenir  
di fuoco . արտաքինաւ . հրաշի լինել . հու-  
ր . Է

Էալ : Գելու . Գելու : far fuoco . լուցանել ըզ-  
հուր : Էս ' գործել սաստիկութիւն , Էսանդեալ .  
փաւթոյ պիւրութիւն : fare un buon , կի՞ un gran  
fuoco . լուցանել հրաւա . կի՞ հուր մեծ : far suo-  
chi d' allegrezza . առնել հանգես հրացանուից :  
farne fuoco . հրաժարիլ 'ի խաղալոյ , կի՞ ոչ խա-  
ղալոյն նուագ զթուղթ նարտին . զանց առնել :  
giugner legne al fuoco . փայտ գիդել 'ի հուր .  
յաւելուլ ի շարիս . կի՞ շար 'ի շարի վր : gasti-  
gare a ferro , e a fuoco . պատժել անաչառ : ei  
si getterebbe nel fuoco per l' amico . նա զի քա-  
րեկամին ապր արգեղ և զհոգի , և զմարմին :  
mettere a fuoco , e fiamma . հրոյ շարակ տալ :  
Եւթիւն : Եւթիւն : mettere , porre al fuoco , կի՞ a  
fuoco . դնել ինչ առ հրով . կի՞ 'ի հուր . 'ի հուր  
մատուցանել . եփել : essere al fuoco . եփիլ : met-  
tere troppa carne al fuoco . բուռն հարկանել 'ի  
բոց մի փանդամայն : metter la mano nel fuoco . Է  
ն ինչ երբեմն 'ի ցոյցանել զմարտի առջեւ . Եւթիւն :  
հաւատարմացանել . երգիւն : pigliar , pren-  
der fuoco . լուցանիլ . վառիլ . բորբոքիլ : Բա-  
րաւտ : զայրանալ : գաղաւտ : pigliar il fuoco ,  
aver fuoco , կի՞ il suo fuoco . սկսանիլ գիւնոյն  
քացակիլ . կի՞ բարկանալ . Ինչիւն : tener il  
fuoco ( acceso . արծարծել զհուրն : cascar dalla  
brace al fuoco . սուկ . 'ի կայծակնոց ելել անհա-  
նիլ 'ի բոց . 'ի փոքունց փախուցել մեծամեծաց  
մանիւն : sonare a fuoco . կարգաւ յագնութիւն 'ի  
շիջուցանել զհրդեհն : ogni acqua spegne il fue-  
co . սուկ . Եւթիւն : շիջուցանել զհուր . կի՞ ան-  
ձին քաղցելոյ և ' գառն իրիւ . զքաղցր թոճի :

Fuocoso , sa . Հրդեհն . հրային . բորբոքեալ . Է-  
սանգնաւ . աշխոյժ : -թէլ :

Fuóra , Fuóre , Fuóri . Ինչ . ինքրին զեւթ . մերթ  
յոտանաւորս նաեւ զհայց : Արտաքոյ . Է . Գիւն-  
Բաւա : բաց 'ի . առանց . բոց միայն : Եւթիւն : Գա-  
լի : fuor di pericolo . անվտանգ : Բեթիւն : fuor  
dell' uso . արտաքոյ սովորութիւն : fuor dell' opi-  
nion . անկարծելի . անակնկալ : fuor di tempo .  
արտաժամ . ապաժաման . անապան : գիւն : fuor  
di misura , կի՞ di maniera . կի՞ di modo . մեծա-  
պէս . յոյժ . կարի . քի . Իգիւն : fuor di mano ,  
-ն , անգն . հեռի 'ի ինչից . արտապայտայ : Բեթիւն :  
-թիւն : fuor di strada . զարտաքի : յարգանակաւ  
պաշտպան : fuor d'ordine . այնչափ . յանչափ .  
յոյժ յոյժ . արտապայտան : գիւն . Եւթիւն : met-  
ter un fuori di casa . արտաքանել զգի 'ի տանն :  
Էն ինչ Գելու : esser fuori di se , կի՞ esser fuor del  
senno . լինել յայլոյ ինչ . այլ յայլմէ լինել .  
ցնորիլ : Եւթիւն : Գալի Էն : essere fuori d' al-  
cuna cosa . զերծանիլ , ձաղարկիլ յիմիք : in fue-  
ri . բաց 'ի . Եւթիւն : da Dio in fuori . բաց յոյ :

Fuóra , Fuóre , Fuóri , Գ . Արտաքոյ . արտաքոյ :  
Գելու : dar fuora , կի՞ fuori . հանել զգ արտաքս .  
արտաքիլ : Գելու : dare fuora . զեղա-  
նիլ գեաւոյ : Բաւա : dare fuora . յայանել զգաղա-  
նիս արտին : Ինչիւն : Եւթիւն : dare di fuora . վրի-  
պիլ 'ի նպատակին : Ինչն զարմանալ : dare in  
fuora . միտել . կի՞ հակիլ արտաքս : Գելու : Եւթիւն :  
Եւթիւն : Եւթիւն : արձակել ( պալարաց . ) Թարա-  
խիլ : Եւթիւն : dar fuori . 'ի լոյս ածել . հրա-  
տարակել : Եւթիւն : Եւթիւն : andare fuora , կամ  
fuori . Էլանել 'ի տանն . կի՞ 'ի հրապարակ . ար-  
տաքս . fuora , կի՞ fuori di qui . Երթ . կի՞ Էլ  
արտաքս . 'ի բաց գնալ . երթալ 'ի բաց . Երթ  
առաքի : tener fuora . Թաղալ արտաքոյ . արտաք-  
անել . մերթել . հանել 'ի բաց : andare di fuori ,  
կի՞

48 di fuori. Գծալ արտաքին. արտաքուստ: al di fuori. արտաքին. արտաքին: in fuori. 48 in fuori. արտաքին. առ արտաքին. ի գուրս: արտաքին: esser, uscire in fuori. Ելանել, 48 ցցուել արտաքին. արտաքին կարկանդակ: fare fuori. բառնալ զառիթն: տես և fare monte. Farsi fuori. Արտաքին կարկանդակ: Կա' լքանել: Fuor solamente. Տես Fuorchè.

Fuorchè, Fuorachè, Fuorichè, ը. Բայ ի. բայց. բայց միայն. Եթէ ոչ: Եթէ. Գործ: fuorchè uno. Բայ ի միայն.

Fuorchiodere. Տես Forchiudere.

Fuor fuóra, Fuor fuóre, 4. Երկուստեք. յերկուց կողմանց. լծափանցանց: Ի ի Բարսիլոս. Գիւր. Բարսիլոս. Գիւր. Բարսիլոս.

Fuormisúra. Տես Formisura.

Fuorsolaménte, Fuor solamente. Տես Fuorchè.

Fuorvógliá. Տես Forvoglia.

\* Fuoruscito, ա. Արտաքին ի հայրենեաց. արտաքին: Գիւր. Գիւր. Գիւր. Գիւր.

Furáce, 4. Furánte. Գործ. Գործացող. Գործարար. Գործարար. Գործարար.

\* Furaménto. Գործարար. Գործարար. Գործարար. Գործարար. Գործարար.

Furáre, 2. Գործանալ: լքանալ: furarsi da luogo, 48 da persona. Գործանալ տալ. Գործանալ. Գործանալ. Գործանալ.

Furátó, 2a. Գործացեալ. Գործացեալ. Գործացեալ. Գործացեալ. Գործացեալ.

Furatóre, ա. Furatríce, 14. Գործ. Գործ. Գործ. Գործ. Գործ.

\* Furbacchióto. Տես Furbicello.

\* Furbaménte. Տես Furbescamente.

Furberia. Կենդ. Գործ. Գործ. Գործ. Գործ. Գործ.

Furbescamente, 4. Կենդ. Գործ. Գործ. Գործ. Գործ. Գործ.

Furbésco, 2a. Կենդ. Գործ. Գործ. Գործ. Գործ. Գործ.

\* Furbettélló, Furbétto. 3. Կարգաւոր. Գործ. Գործ. Գործ.

\* Furbicélló. Գործ. Գործ. Գործ. Գործ. Գործ.

Fúrbo. Կենդ. Գործ. Գործ. Գործ. Գործ. Գործ.

Fúrto. Կենդ. Գործ. Գործ. Գործ. Գործ. Գործ.

Fúrto. Կենդ. Գործ. Գործ. Գործ. Գործ. Գործ.

Fúrto. Կենդ. Գործ. Գործ. Գործ. Գործ. Գործ.

Fúrto. Կենդ. Գործ. Գործ. Գործ. Գործ. Գործ.

Fúrto. Կենդ. Գործ. Գործ. Գործ. Գործ. Գործ.

Fúrto. Կենդ. Գործ. Գործ. Գործ. Գործ. Գործ.

Fúrto. Կենդ. Գործ. Գործ. Գործ. Գործ. Գործ.

Fúrto. Կենդ. Գործ. Գործ. Գործ. Գործ. Գործ.

Fúrto. Կենդ. Գործ. Գործ. Գործ. Գործ. Գործ.

Fúrto. Կենդ. Գործ. Գործ. Գործ. Գործ. Գործ.

Fúrto. Կենդ. Գործ. Գործ. Գործ. Գործ. Գործ.

Fúrto. Կենդ. Գործ. Գործ. Գործ. Գործ. Գործ.

Կարգ. Գործ. Գործ. Գործ. Գործ. Գործ. Գործ.

\* Furiácia, 2. Կարգ. Գործ. Գործ. Գործ. Գործ. Գործ.

\* Furiálmente, 4. Տես Furiosamente.

\* Furiáre. Գործ. Գործ. Գործ. Գործ. Գործ.

Furibóndo, 2a. Կարգ. Գործ. Գործ. Գործ. Գործ. Գործ.

Furiére, ա. Furiéro. Կարգ. Գործ. Գործ. Գործ. Գործ. Գործ.

\* Furiosaménte, 4. Furiosissimaménte. Կարգ. Գործ. Գործ. Գործ. Գործ. Գործ.

\* Furiosità. Կարգ. Գործ. Գործ. Գործ. Գործ. Գործ.

Furioso, 2a. Furiosissimo, ma. Կարգ. Գործ. Գործ. Գործ. Գործ. Գործ.

\* Fúro, Գործ. Գործ. Գործ. Գործ. Գործ. Գործ.

\* Fúro, 2a. Կարգ. Գործ. Գործ. Գործ. Գործ. Գործ.

\* Furoncéllo, 2a. Կարգ. Գործ. Գործ. Գործ. Գործ. Գործ.

\* Furóne, ա. Կարգ. Գործ. Գործ. Գործ. Գործ. Գործ.

Furóre, ա. Կարգ. Գործ. Գործ. Գործ. Գործ. Գործ.

\* Furóculo. Կարգ. Գործ. Գործ. Գործ. Գործ. Գործ.

Furággine, 14. Կարգ. Գործ. Գործ. Գործ. Գործ. Գործ.

Fusájo. Կարգ. Գործ. Գործ. Գործ. Գործ. Գործ.

Fusajuóla. Կարգ. Գործ. Գործ. Գործ. Գործ. Գործ.

Fusajuólo, Fusajuólo. Կարգ. Գործ. Գործ. Գործ. Գործ. Գործ.

Fusáro. Տես Fusaggine.

Fuscellétto, Fuscellino. Կարգ. Գործ. Գործ. Գործ. Գործ. Գործ.

Fuscelló, Fuscellózzo. Կարգ. Գործ. Գործ. Գործ. Գործ. Գործ.

\* Fuscinola. Տես Forchetta.

Fúscó. Տես Fosco.

Fusélló. Կարգ. Գործ. Գործ. Գործ. Գործ. Գործ.

Fuserágnolo, Կարգ. Գործ. Գործ. Գործ. Գործ. Գործ.

\* Fusibile, 4. Կարգ. Գործ. Գործ. Գործ. Գործ. Գործ.

\* Fúscile, 4. Կարգ. Գործ. Գործ. Գործ. Գործ. Գործ.

Fusióne, 14. Կարգ. Գործ. Գործ. Գործ. Գործ. Գործ.

Fúso, 2a. Կարգ. Գործ. Գործ. Գործ. Գործ. Գործ.

Fúso, Գործ. Գործ. Գործ. Գործ. Գործ. Գործ.



իկ: Իւի: Իւիկ երկաթի: (Է փորրիկ գործի պա-  
հլոյ զմեկն ի վր եղեգնակաց: ) առանցք կար-  
առին: Գրեկոյն: far le fusa torte, անհաւա-  
արիմ գաւանիւ: Կի՞ անիւրաւելլայր իւր: լինել լե-  
ան այլում: Բռն սեան: գործի ինչ ստալանա-  
աց: սլաք ծորսաւորաց: (Ի ծակել և ի զննել ըզ-  
ուրմս, զկողովս: ևն: ) բռն: Կի՞ սակն (եղ-  
երաց եղջերուն: ) Է ևս: Դե ինչ կերարանական  
ամե: Կի՞ տարանկիւնային: որոյ վերին: Կի՞ սառ-  
ին անկիւնը՝ սրագոյն ևն: ք զմիջինան: \* cammi-  
are sul fuso. պարծ չլինել: Կաղել ի գնացս: Գե-  
ցկաքայլ ընթանալ:

olo. Սլաք: Կի՞ ուղք: (Է առաջակողմեան մեծա-  
ոյն սակր սրունից: որ կոչի և Fucile.) Ինչի:  
առնցք: Կի՞ լիսեան աղորոյն:

one, որ: Երկեմեան արեւ կղերունի՝ որոյ ևն  
բկու: Կղերուն: բայց անասք: a fusone: Գ. ա-  
ստապէս: լիսի:

ta. Նաւակ ինչ թիակալար: Զահ:

tagno. Տէս Frustagno.

tato, ta, -ծ: Այլարուն: (ասի զնիդակէ կըն-  
ոյ՝ որոյ բռն և երկաթ ևն յոյլ և այլ գոյնս: )

ticello. Զոգուն փորրիկ: աճ: փորրիկ բռն:

to. Զոգուն: աճ: -ծ: Լիսի: բռն (ծառաց: )

-թի: բռն սեան: Կոնչ մարմնոյ: իրան: Իեղ-

ե: fusto de' rami, Կի՞ de' palchi d' un cervo.

ևս: Ի Fuso. Fusto d' un' ancora. Բռն խարս-

ի (նաւաց: )

tuccio. Տէս Fusticello.

utile, Կ. Տէս Frivolo.

ramente, Գ. Զապայս: առ յապայս: յետոյ:

նչրս:

iro, ra, -ծ: Ապանի: ապագայ: Եւան: Իե-

ծի: Futuro, Գ. Ապանի ժամանակ: ապա-

այք: Իեկեծի: զնան: ապանի (բայց: ) Ինչ-

ու: Կառնաղել:

\* \* \* \* \*

## G

**G** Գ. Զի: Կի՞ չէ: (Է եօթնեքդ տի-  
րաւական այբուբենից, և ընդ-  
գոտառ գրոյն C. երկուքն ևս ու-  
նին կրկին հնչումն: G երկուքն  
առաջի ծայնաւորացս a, o, u, և  
ազանայնիս r, հնչէ թաւ ույ Կ. նոյնպէս և ա-  
ւղի կրկնակ գրոցս he, և bi. Իսկ յառաջոյ ծալ-  
ուրացս e, և i, հնչէ ույ Զ: Այլ առաջի բա-  
ռանայնիցս l, և n, ունի կրկին հնչումն թաւ,  
սակ: անս: Ի Թարանեան քերականութե: )

ára, Gabarra. Նաւակ ինչ:

arière, որ: Նաւապէս, կամ բեռնակիր Ga-

arab:

ábba. Տէս Gabbo.

abbadéo, Gabbaddéo. Տէս Bacchettone.

abaménto. Դաւ: Կենդանի: Գիւն:

abbamóndo. Խարերայ: Կենդանոր: Զադաւ:

abanélla. Փոքր վերարկու թեղանաւոր:

abáno. Թեղանաւոր վերարկու: Թիկնոց: Էս-

անե: Իաղմարլափ:

abáre, Կ. Խարել: Կառնիս: Gabbássi, Գ. Այլ-

անել: անգամնել: Դիւտ: Էթի: Խարել: սխա-

լ: Եւելլաւ: Է. Զծաղու գալ: անցուցանել

որն ի ծաղր և ի հաւանի: Ժամակաւա լինել:

abáto, ta. Խարել: Էն: ուղանել:

Gabbatore, որ: Gabbatrice, Ի. Խարերայ: Իւելլա-

Gabbévole, Կ. Խարեական: Ծաղրական: զոնարանի:

Gabbia. Վանդակ թռչնոց: Գափէ: Ի. ևս անթ-

ինչ թռչորդի հիւսեալ ցանցակերպ ի խոտեղէն

չոնանոց: յոր արկանեն զնորդել ձիթապառուզս,

Ի մզել զմեթն: Բազ: բերանակալ: Երախակալ:

(Է ցանցակերպ: հիւսեալ ինչ յառաւանոց, զոր

արկանեն ի բերանս ջորեաց արգելուլ յուսելոյ: )

գառաքել: Վանդակ անասնոց: Գիւն: Կառար:

Կի՞ գիտակ նաւու: անասարան նաւու: ( Է այսմ

կոչի և Coffa. ) Թակաղաղ նաւու: Լոնգիւլ: ve-

la di gabbia. Կի՞ le gabbie. առաջաւան թակա-

ղաղին: Բանա: արգելանք: Կոթ: da' gabbia. -ծ-

արծանի կապանաց: Կի՞ բանալի: մոլի: Ի թերակէ

փելի: Կողով ձկանի: (Է գործի ինչ ձկնորաց: )

գաւլ: Էթի: Գabbiajo. Վանդակագործ: Գափէ-մի:

Gabbiano, Գ. Թռչուն ինչ ծովային:

Gabbiano, na, -ծ: Բիրտ: ամարդի: վայրե-

նարարոյ:

Gabbia. Վանդակ: Թռչուն: Գիւ Գափէ: Գա-

լա Գաւլ:

Gabbie, որ: Gabbieiro. Գիւ նաւու:

Gabbolina, Gabbioncello. Տէս Gabbuola.

Gabbionáta. Սմբուի հոգապատուարաց:

Gabbione, որ: Կափ: Վանդակ: մեծ: գառաքել

մեծ յոյժ: Գիւ, Գիւ Գափէ: հոգապատուար: (Է

մեքենայ կաղնիլ յոտաց: և լինել քարանձաւ: Կի՞

հոգով յամբուի գետոց, Կի՞ ի պատապարուի ի

աղմաց թեղանից: ) Էթի: Գիւ: giunge-

re al, Կի՞ mettere nel gabbione. պատրել:

Gabbiozzo. Կայմ գիտակաւոր: Կայմ որ: ունի զթա-

կաղակ: առաջաւան գիտակաւոր: Կայմին:

Gabbuola, Gabbiozza. Փոքր վանդակ: Գափէ-մի:

Gabbo. Խաղ: Ծաղր: Կատակ: Կոթ: pigliare a

gabbo. Է խաղ արկանել: Կոթ Էթի: farsi gab-

bo di checchessia. Ծաղր անել: քամակել: Գ-

լա Էթի: a gabbo, Գ. Է խաղ: Է կատակ:

Gabella. Մարտ: հարկ: կապալ: Իեթի: Գ:

Gabellabile, Կ. Որում հարկ և անկանել ընդ

մարտի: մարտի: սագանելի: գարովելի:

Gabellare, Կ. Վարել զմարտ: Իեթի: Իեթի: non

gabellare quel, che dice uno. Դի ընծայել հա-

ւասա բանից ուրուք:

Gabellato, ta. Կըրոյ անկել մարտի: Է մարտի:

Gabellétra, Կոնալ: Մարտ սակաւ: Կը Իեթի:

Gabellière, որ: Մարտաւոր: Իեթի: Իեթի: մարտ-

ակր: (Է նա՝ որ գնէ յիշխանեն զմարտի: ) Էթի:

Gabellotto. Աղ: ինչ գրամոյ:

Gabinetto. Դահլիճ: գահլիճ: սենեակ ներքին:

Կալիքանի: գահլիճ արքունի: խորհրդարան:

գիւն: Գիւն: գահլիճ, Կի՞ պահարան (սակա-

ւաքիւս, և արձիւ իրաց: )

Gaggia. Դիտակ նաւու: անասարան նաւու: Թա-

կաղաղ նաւու: Լոնգիւլ:

Gaggia. Ծաղիկ ինչ հոտաւետ: և բոյս նոյն ծաղիկին:

Gaggio. Գառանդ: Կէնի: Բաթա: գրաւ: առա-

ւասանոց: Ինչ: երաշխաւորութի: Էթիլլա: Էթ-

իլ: Թռչակ: վարձ: Կոթ: Իեթիլլա: արիտա-

փոխադարձ: Կոթակի: Գիւն: tenere a suoi

gaggi. վարձել զգ: gaggio morto. կորուսեալ

գլուխ (գրամոյ: )

Gagliarda. Կաղաւ ինչ նախի լոնգարացաց:

Gagliardamente, Գ. Gagliardissimamente. Քա-

ղաւոր: կորովաւոր: սաստիկապէս: զորութի:

ուժգին: Ինչ Ինչ: Գալիլի: Ինչ: Ինչ:

Gagliarduzzo, ta. Քաղաղոր: հոսովաւ:

X x 2

Ga-

- \* **Gagliardetto**, ր2. նահ. փաշիկ. փարսի զորեղ :  
**Gagliardetto**, 4-յ. Գրոշակ ինչ նաւաւ. որ կոչի  
 & **Piè di gallo**.  
**Gagliardézza**, **Gagliardia**. կորովութի. ուժեղութի.  
 զորութի. գուժիկ :  
**Gagliardo**, da. **Gagliardissimo**, ma. կորովի. քաջ.  
 հզոր. զորեղ. գուժեղիկ : արիւսիրտ : ինք. **cer-**  
**vel gagliardo**. կամակոր բարբ. գեղ. գառնա-  
 համբոյր : ետք. բիթիւ :  
**Gagliardo**, 4-յ. բառ նաւորայ. **Sto Castello**.  
**Gagliardo**, 4. **Sto Gagliardamente**.  
**Gaglio**. Մակարգ. խախտ (պանդոյ) : մայ. սիւր-  
 ծայաւ : & եւ բոյս ինչ, որ կոչի & **Presame**.  
**Gaglioaffaccio**, 4-յ. փշ. ժամատաժոււ. շարոր-  
 ունեւ. վատ արանց. նենգաժամ : հարմարե-  
 ինքեղ :  
**Gaglioaffaggine**, 4-յ. շարութի. ուժիր. խաբէութի :  
 ետաժուլէ. հարմարեղիկ :  
**Gaglioaffaménte**, 4. Սպիրտառութի. ախարշտութի.  
 շարութի :  
**Gaglioofferia**. **Sto Scurrilità**, **Gaglioaffaggine**.  
**Gagliooffo**, 4-յ. & 4-յ. վատ արանց. եղեռնագործ.  
 ժանտ. ժանտագործ. շարեացապարտ : ինքեղ.  
 հարմարեղ. աղաժադ :  
**Gagliooffone**, 4-յ. աստի. **Sto Gaglioaffaccio**.  
**Gagliofo**, sa. խեղային. սոսնձային. գիւրամակարդ.  
 մակարդային : ետիւլան :  
**Gagliuolo**. Է երկայն պատիճն ընդոց. որ ողեւան.  
 բազլայի. & ն. աստի. պաշուկ : քաղաք :  
**Gagno**. Գաղանաւ վայր : կաղաղ : հայտն ետեղ :  
 շինթ. հինգին : **esser nel gagno**. լինել ի շինթա.  
 կի՞ ի հինգին գործոց : փոր. որովայն :  
**Gagnolaménte**, **Gagnolio**. կաղհանձին :  
**Gagnoláre**, 4. կաղհանձել : ինքեղ : ցաւիլ : ուժեղ :  
**Galaménte**, 4. խնդամապար. խնդադին : շին-  
 քի ինք :  
**Gajetto**, ր2. նահ. ջուարձագին. կայտառ. չքնաղ :  
**Gajetta**. ջուարձամուրի. խնդամուրի. ջուար-  
 թագին բարբ : աղաժ :  
**Gajo**, ja. ջուարթ. ջուարթամբ. ջուարթակերտ.  
 ուրախ. չքնաղ : ինքեղ ինքեղ. աղ. լախիկեղի.  
 փշեղ : **verde gajo**. բացադոյն. պայծառ կանաչ :  
 աղա ինքեղ :  
**Gala**. Լանջագեղ գատառակ. կի՞ լանջակաղ. ( &  
 սպիտակ թաշկինակ նկարակերտ, զոր արկանն  
 կանայք՝ զանջգ. ) լիլի : զարգ. զարգարանք :  
 շինի : տես & **Sfoggio**. **Veste di gala**. Պատմու-  
 ճան հանգերձեալ. զգետ փառաց : **carrozza di**  
**gala**. զարգարուն. շքեղաշար. կի՞ հանգիսի կառք :  
**vestirsi di gala**. զարգարիլ ի զարգ. կի՞ ի ըշ-  
 քեստ : **star sulle gale**. լինել զարգասեր : **di**  
**gala**, 4. ջուարթութի. խնդագին. համարձակ :  
 փշիկ ինք : **fargala**. անցուցանել զաւուրս ի խն-  
 դութի, ի պրօսանս, ի ջուարթութի : **giorno di**  
**gala**. որ ցնծութի. որ հանգիսի :  
**Galanga**. Բժշկական արմատ ինչ սինեացոց :  
**Galante**, 4. **Galantissimo**, ma. Ընորհալի. ընոր.  
 հաշար. չքնաղ. նաղելի. գեղաւոր. բարեկիրթ.  
 ջուարթաբարոյ. աղեւնաբարոյ. սիրելի. քաղց-  
 րակեցալ : լախիկ. լախիկ. հաղիմ. աղ. **fare il**  
**galante**. նաղելի ընծայեցուցանել զանձն. Ընծալ  
 յանձին բերել գնացս նաղելիս. սիրել զպաճու-  
 ճանս : եւ՝ սիրելի. կամ հանձն ընծայել զանձն  
 տիկնանց. ընծել տիկնանց. հարկանիլ ի սեր տիկ-  
 նանց : **Galante**, 4. տես **Galantamente**.  
 \* **Galanteggiare**. **Sto fare il Galante**.  
**Galanteménte**, 4. **Galantissimaménte**. վայելա-

- բար. գեղեցիկապէս. նաղելի ինք. քաղաքաւ-  
 րութի. աղեւնաբար. ինքեղ. պիւ. հոշմ :  
 \* **Galantéo**. Տարփաւորութի. փաղաքանք. կի՞ ըշ-  
 քանութի ( տարփաւորաց առ տիկնայ. ) :  
**Galanteria**. վայելչութի. ընորհալի. կի՞ աղեւնական  
 բարբ. ընորհ. նաղելի գնացք. քաղաքաւորութի.  
 լախիկեղ. երեւոն : վայելչակերպ. անօթը ցան-  
 կալիք. իրք ընտիրք. կի՞ չքնաղ. ( որ եւ տուփք.  
 & ն. ) բաժնիկ :  
 \* **Galantiare**. **Sto Galanteggiare**.  
**Galantino**, na. \* **Galantuccio**. նահ. Չքնաղ. բա-  
 րեւոնիլ. ընորհալի. համեղի. նաղելի : փշեղի.  
 փշիկ. հոշմ :  
**Galantuomo**. Այր բարեկիրթ : բարեկրօն. հա-  
 մեստ. առաքելի. պատմաւոր. լախիկ : **aver**  
**del galantuomo**. լինել այր բարեկիրթ. & ն :  
**Galáppio**. Ճաւաղ. Թախարգ. քաղաք. գալիս :  
**Galássia**. Զարգ գող. ծիր կաթին : աման զըրտառ.  
 հաճաւ ետեղ :  
**Galattite**, 4-յ. Է քար ինչ. որ սորեցուցանի յիւր-  
 մէ զհիւթ կաթնանձան. & եւ ան ինչ պատմաւ-  
 կան ի գոյն կաթին :  
**Galbanifero**, ra. ֆաղբանարեր ( տունկ ) :  
**Galbano**. ֆաղբան. ( խեղ ինչ ) աստի. շարհոտ.  
 խաւի :  
 \* **Galdere**. \* **Galdio**. **Sto Godere**, **Gaudio**.  
**Galéa**. **Sto Galera**.  
**Galeázza**. Յականա ինչ մեծ :  
 \* **Galeffare**. **Sto Bessere**.  
**Galéga**. Աղք ինչ փեղեկայի. կոչի & **Capraria**.  
**Galéna**. կապարահանք. ( տաի ըհանրապէս զամ-  
 հանքաց կապարոյ, բայց մասնաւորաբար զայն  
 մանկ, որ բաղկանայ ի խորանարդից ) :  
**Galénico**, ca. 4-յ. Գաղենեան :  
**Galenismo**. վարդապետութի գաղենոսի ( բժշկին ) :  
**Galenista**, 4-յ. 4-յ. Գաղենեան ( բժիշկ ) :  
**Galeóne**, 4-յ. Աղք ինչ մեծագոյն նաւաւ : աստի.  
 խալիս : գուլիս : գործատեաց. գաւարկապարտ.  
 Թափառական. խառնադեաց :  
**Galeonisti**, 4-յ. 4-յ. Որք անձն վաճառականա-  
 թիս ( խալիսիւր ) :  
**Galeotta**. Փղրք ցահանաւ : փշիկ լիտիլի :  
**Galeotto**. Թիւրքարշ ցահանաւալ. կալանաւոր :  
 կի՞ գերի ցահանաւալ. հալիկաճի. լիտիլի եւ  
 լա ինքի :  
**Galéra**. Յականա : լիտիլի : **mettere**, **mandare**  
**in galera**. Գնել ի ցահանաւ. պատմել ի թիս :  
 փշեղ թաւ :  
 \* **Galerícolo**. Փղրք արտախաւարկ. կի՞ արաւարտ :  
**Galétta**, բառ նաւորայ. Պայքարիմա :  
 \* **Galigájo**. **Sto Calzolaio**.  
 \* **Galigaménte**. Մթաղմութի աղաց. վատուան :  
 \* **Galigáre**, 4. վատիլ աղաց. մթաղելի :  
 \* **Galióne**, 4-յ. **Sto Galeone**.  
**Galiopsi**, 4-յ. Տունկ ինչ նման եղծի :  
**Galizia**. **Non potere**, կի՞ **non toccare a dir gali-**  
**zia**. Չգտանել պարապ խոսել ( ի բաղնիկ. ) :  
 ոչ զորել բանալ գերան :  
**Galla**. Գիտոր. հաղ. տես & **Ghianda**, & **Pil-**  
**lola**. Կոտորք կոճապղպեղի. աւաղ ինչ ընկա-  
 զալափ ի յոգոնանս. արանից ձիոց : a galla, a  
 gallo. յերես ջուրց. զջուրք. ի լուղ : **stare**,  
**andar a galla**. լուղիլ յերես ջուրց. տառա-  
 նիլ ի ջուր. լուղիլ. ծփիլ : տա խալիսիլ ի լու-  
 գի. լալիսիլ : **essere**, **stare a galla**. գերաբան-  
 ցել. զանցանել. լինել գեր ի վերայ : խալիսիլ.  
 աղաժ :



• Gallúle . Տ՝ս Gallinelle .  
Gallúzza . Գալառի կաղնոյ : հալէ :  
Galluzzáre , շ . Տնծաւ . խայտաւ . կայտառել տա  
յնծուի : լուրջօրեան ուրախօր :  
Galoppáre , շ . Վազա առնուլ ( ձիոց . ) արշաւել :  
գոլօտ . փոխադրել : արշաւակի ընթանալ ( հեծելոց ) :  
• Galoppáta . Վազա . արշաւանք . արշաւասոյր ըն  
թացք :  
Galoppatóre , ուր . Արշաւադիւն :  
Galóppo . Վազա . արշաւանք . արշաւասոյր ընթացք :  
• Ետեւել : di , կի՛ a galoppo , ի . արշաւակի . ար  
շաւասոյր : փոխադրել . փոխադրել :  
Galóscia . Արշաւակի ինչ կաղնոյ , զոր զգնեալն 'ի  
վր հազմափից՝ առ 'ի մարտու պահելոյ զայնս 'ի  
տղմոյ :  
Galúppo . Բեռնակիր զորաց . ծնյ զորացն . զին  
ունոց անարգ . իւրիս : այր անարգ , արհամարհ .  
գծուծ , ազատակի : ալլա . շիւղիտի :  
Gámba . Արշաւակի : գամբ . գալառ . Ինչ . del  
formento . ալլա զորակոյ . զգնուի : ալլա . dolersi di  
gamba sana . ցաւիլ վայրապար , կի՛ քաւրին :  
darsi a gambe . 'ի փախուստ գառնալ : darla a  
gambe . փախել 'ի բաց , կի՛ երաք : dare a gam  
be . ալլա առի . նոյնէ : dare alle gambe altrui . հա  
լածական տանիլ զգր . վանել զգր : mettersi la  
via tra le gambe . յուրի անկանիլ . ընթանալ ե  
րաք : a gambe alzate . 'ի վեր ամբարձեալ զը  
րունս . գլխիկայր . գալ ալլա : seder a gambe  
larghe . հալ պարապորգ , անգործ : andare a  
gambe levate , կի՛ a gambe in su . կործանիլ 'ի  
բարեբաւասուի . անկանել 'ի թշուառուի : man  
dare a gambe levate . կործանել զգր : andare a  
gambe levate . գահալէժ անկանիլ . կործանիլ .  
կործանել : andare , կի՛ fare , եւն . di buone , կի՛  
di male gambe . գնալ կամոյ , կի՛ ախմոյ : առ  
նել կամակար , կի՛ բռնի : tenersi sulle gambe .  
հալ կանգուն . յաւին : fare buona gamba , esse  
re , կի՛ stare sulla gamba . Վարժիլ ընթացա :  
aver buona gamba . լինել քաջընթաց , երապտան  
թեթեւ ընթացա : essere , կի՛ sentirsi bene in  
gambe , կի՛ in gamba . լինել քաջառոյց մարմնով ,  
կորովի . առոյգանձն : guarda , կի՛ leva la gam  
ba . զգնալ լեր , լեր աշաւուրջ . մի վտահիր : al  
zar le gambe : զգոյլ լինել . հալ աշաւուրջ . քաջ  
մտախոս լինել : ciascuno dee far il passo secon  
do la gamba . Խրաքանդիւրոց ընթացի լը հա  
րի . մի որ ելլի լը շափ անձին :  
• Gambáccia . Արշաւակի անհեթեթ . առուար :  
Gambadóna . Պարանք ինչ կայմից :  
Gambále . ուր . Բուն ծառոյ : զի-թիտ . անա : զո  
րուն . ալլա . կանթ : ալլա :  
• Gambarmáto , ta . Զգնել տնապանս :  
Gambaruólo . Տ՝ս Gamberuolo .  
Gambáta . Հարուած սրունից . avere la gambata .  
զրկիլ 'ի սիրելչոյն , կի՛ 'ի սիրուհւոյն . ( առի զառ  
նի՛ որոյ սիրելչեալն ամուսնանայ իւր այլու ) :  
Gamberáccia . Արշաւակի վիրաւոր :  
Gámbero . Խաչափառ . խիզ . խիչափառ : արշաւ .  
լիլի : gambero di fosso . խիզ գետոց , լճից :  
• Գալառի : far , կի՛ muoversi come il gambe  
ro . երթալ յառաջեալ . ի կրունկն բերիլ . e' fa  
come il gambero . առալ . եւն ք զեւ յառանայ :  
Gamberuólo . Առնապան :  
Gambétta . Տ՝ս Gambuccia .  
Gambettáre , շ . Տարաբերել , կի՛ շարժել զըրունս  
այտալլա ալլա :  
Gambétto . Dare il gambétto . Ուրից գիծցուցա  
նել



նել զոր : ակորն :

Gambiera . Տե՛ս Gamberuolo , & Doccia .

Gambiere anteriore , աբ . Կախարուհի : gambiere posteriore . յեռարուհի : ( ենկերու միայն արուհի , մի յառաջոյ , & միսն յետոյ : )

Gambo . Յօղուն . ծիգ . ծղում . աճ : ափ : կանթ ( պաղպղ . ծաղկանց : ) ափ : բուն ծառոյ : ինքն . առ : ստեղծ գրոց :

Gambone , աբ . Սրունքն մեծ : գէոյն : պալլեր : dar gambone , կի՛մ il gambone . ոչ պատժել ըզ . յանցանո . համարձակեցանեւ . յանգրեցուցանել . գրգռել : pigliar gambone , կի՛մ il gambone . յանգրել . իշխել . համարձակել : ճեարել : եթէ : stare al gambone . մրցել . հետամուտ լինել ի ումք : ետել թռնա :

Gambusia . Փայրիկ . նուրբ արունգն :

Gambule , աբ . Պահանակ ծնգաց . կի՛մ աղբերաց :

Gambuto , ta . Ծղաւոր . ( ինքն ունի զծիգ , կի՛մ զցօղուն : ) ափ : երկայնարունգն : աղան պանգ :

Gamella . Կուր կերակրոյ երախանի նաւորաց . կի՛մ զնուորաց : զանկ . գուշ :

Gammautte , աբ . Է գործի վերաբերեց ի հերձանել . կի՛մ ի բաձաւ զմեծամեծ պալարս :

Gammorra , Gamorra , Gammurracia . Է Սրիա .

Gammurrina , Gammurrino . Է Նելի ինչ կանացի : gammorra . Է անանց նշանակէ նաւը ձիւթն այսպիսի արկանեղաց :

Gána . Տե՛նք . անձուկ : fare alcuna cosa di gana , կի՛մ di buona gana . առնել ինչ մտադիր արարել :

Ganascia . Ծնում . ծամելիք : լնի : Ganásce . Է ամուսնի վերին ծնարի կնքին : & Է ինքն ծամելին . մամլակ : ինչ . Գնիկն :

Gancio . Ճանկ . կեռ : լնի : gancio da lancia . Ճանկ նաւորաց : գանձ :

Gangame , աբ . Խառնակ պորոց :

Gangherare , ն . Աշուցանել ի ծղինիս . արկանել ծղինիս :

Gangherato , ta . Ագուցեալ ի ծղինիս . արկեալ ծղինիս :

Gangherello . Ճանկ փոքր . փոքրիկ կեռ : ինչ . Գնիկն :

Gangherétto . Կոյն է : ծղինեակ : ինչ . Գնիկն :

Gánghero . Ծղինիք : անդէ : բեռ երկնից : Գանգ : Խորանգ . ի մտադեպ լնից : Գոխ : mettere in gangheri . ագուցանել ի ծղինիս : cavar di gangheri . հանել ի ծղինեաց : dare un ganghero . խարել նապաստակին զըռն . խորանանկուք խոյս տալ ի շանէ : Gángheri . միայն . խելք : ագու : stare in gangheri . լնիլ զբառս , սկսած . անձին զբառ : uscir di gangheri . ծղիլ մայ . ծնորել . ոչ լնիլ մայ ուրաք առ ինքն . զառանցել . far uscir de' gangheri uno . այլ յայն . առնել զոր . արկանել զոր ի մտաց . ընկերեցուցանել : esser fuor di gangheri . լնիլ յայն . տեղս : ritornar in gangheri . զբառս տալ . ի մտս լնիլ . գառնալ ի մտս : stare ne' gangheri . լնիլ զբառս , զգոն , մտացի :

Gangliorme , ն . Կծկակերպ :

Gánglio . Կծիկ ըզաց : Կոյն & Corpo olivare :

Gángola . Մամիք ի ներքոյ լնիլ : խոլք Գոյա . յեալք ի ներքոյ շուրջ զորկարով :

Gangoloso , sa . Է խուլք :

Ganiméde , աբ . Ganimedúzzo , ն . Տե՛ս Damerino , & Profumatuzzo .

Gannire , ն . Տե՛ս Gagnolare , Guajolare .

Ganózzie , ի . յ . Երկաթի գործիք ինչ մամլոյ :

ապագրոց :

Ganzáre , ն . Բառ իւրեկացոյ . Հարկանիլ ի սէր . հայիլ տարփմա՛նք : առնալ . ցանկալ ումք :

Gánzo , za . Բառ իւրեկ . Տարփաւոր . տարփակից :

Gára . Մրցում . նախանձաւորութիւն . հետամուտութիւն . ճիգն : ետել . եկել : a gara , ն . մրցում . մամիք . մի զմեզ ելեւելաւորակ : ետել ըն . ոչ պիտի նիւթիկէ : fare , կի՛մ andar a gara . մի զմեզ ելեւելաւորակ : մրցիլ ի ումք . հետամուտ լինել ի ումք : ետել թռնա :

Garabulláre , ն . Խարել : գործել վարկաբարդի . անմաքար :

Garagolláre . Տ . Caracollare . Գնալ առ խարխուփ :

Garagóllo . Տե՛ս Caracollo .

Garamantite , ի . Անիկն , Է անանց նոյն է ի Granatoին :

Garantia . Գարանտի . Տ , Guarentia , & .

Garavína . Աղբ ինչ թռչնոյ :

Garbáre , ն . Համոյանալ . գուշ հաճելի . տխրեւելի : մոգաւ ինչ : լնիլ շնորհալի . չքանալ . քաղցրակեցալ . քաղցրութիւն բերիլ : լնիլ :

Garbatamente , ն . Garbatissimamente . Այնչաւոր . գեղեցիկ . բարեմարդութիւն . քաղաքավարութիւն : ոչ հոշ . ինչ . ետել :

Garbatézza . Այնչաւոր . բարեշնորհութիւն . քաղցրութիւն . մարգարտութիւն . նազելի գնացք . շնորհալի ինչ օրինակ . քաղաքավարութիւն : լնիլ . ետել :

Garbáto , ta . Garbatissimo , ma . Այնչաւոր . չքանալ . շնորհալի . նազելի . մարգարտ . քաղաքակեցալ . բարեմարդիկ : ոչ պիտի : հոշ . երեւել :

Garbáto , Գոյ , Բառ նաւորաց . Գաղափար նաւոր :

Garbatúccio , ia . Ն . Տե՛ս Garbato .

Garbatúra . Տե՛ս Garbaterza .

Garbeggíare . Տե՛ս Garbare .

Garbino . Տե՛ս Gherbino .

Garbo . Տե՛ս Garbaterza . Dar garbo , կի՛մ brio . Այնչաւորացանել . գեղեցիկացուցանել . զարգարել : uomo di garbo . այր բարեկիր . համեմատ . քաղաքակեցալ . քաղաքարոյ . պատուական : ալի . Ետել . երեւել : uomo di buon garbo . այր զայնչաւորէմ , գեղեցիկանմա . բարեմարդիկ : ոչ պիտի : di cattivo garbo . անգեղեցիկ . ամարդի . ագեղ : լնիլ . երեւել : di garbo . Բարի . ընտիր . աղանիլ . հասարակ : կի՛մ . ել : discorso pieno di garbo . ճառ սիրալի . զայնչաւորութիւն . քաղաքակեցալ : egli a un garbo singolare a burlare . Խարտար . կի՛մ շնորհալի է յոյժ ի հասարակ : con poco garbo . անհեթեթ . չնախաճարար :

Garbo . Թեքում : dar il garbo della centina . Թեքել զհասարակ կամարաց : Գաղափար նաւոր :

Garbo , ba , ա . Բարի ( գինի . ) թթաւ : լնիլ :

Garbuglio . Երկ . խառնակութիւն . գառնակութիւն : առնալ . խառնակութիւն : լնիլ : mettere in garbuglio . շփել . խառնակել . ամբոխել : գառնակութիւն է . ի . il garbuglio fa pe' malistanti . փոփոխութիւն յոյժակի յոյժաւ եւ փորձանաւորաց :

Gardingo . Տե՛ս Guardingo .

Gareggiáménto . Տե՛ս Gara .

Gareggiánte , ն . Կախանձաւոր . հետամուտման . կից . որ մրցի ի ումք : ետել . եկել . համ :

Gareggiáre , ն . Կախանձ բերել . նախանձիլ . գուշ գործել . ճիգն . մրցիլ . ետել . եկել . Գոյ . ինչ կից . ետել թռնա : Gareggiársi , յ . Մրցիլ . կի՛մ հետամուտ լնիլ ի ումք . ընալ զանցանել : ետել թռնա :

Ga-

Gareggiatore . \* Gareggiatrice , S . Gareggiante .  
 Gareggióso , sa . S<sup>ku</sup> Garoso .  
 \* Garentia . \* Garentire , S<sup>ku</sup> Guarentia .  
 Garétti , աբ . յո . \* Տախտակի յատակի ( թակաղաղի ,  
 կի՞ քիտակի նաւուն :  
 Garétto , Garrétto , Garrétta . Է մասն և ջիգ 'ի  
 սառսա թուփի սրունից կից Է կրնկան : առ  
 գիւնի : կամ և յետակողմն ծնգաց մարդոց :  
 \* Կրկնաձի յետակողմն սրունից շորքառանկաց :  
 Gargagliare . S<sup>ku</sup> Gargogliare .  
 Gargagliata . Աղաղակ ( խաւելաց , կի՞ երգեցո  
 րաց . ) ձայնարկուի : շմբա :  
 Gargánega . Աղբ ինչ խաղաղոյ :  
 \* Garganella . Bere a garganella . Ըմելիչ հեղ  
 մամբ , կի՞ առանց մերձեցուցանելոյ զըրթունս  
 յանձն :  
 \* Gargantiglia . Մեհեանդ . քայտամանակ :  
 Gargarismo . Է ըսր բժշկական : որով ոչ ողոր  
 ցիկորդն հանդերձ կանչաձայն կարկաշտմաբ : Ի  
 շորքուն կոկորդին : արար . զարար :  
 Gargarizzare , ն . Ողորել զկոկորդն : զարարելի :  
 Gargarizzato , ta . Ողորել զկոկորդն :  
 Gargáta , Gargózza . S<sup>ku</sup> Gorgozzule .  
 \* Gargherismo . Ողորուն կոկորդին :  
 \* Gargione , աբ . S<sup>ku</sup> Garzone .  
 \* Gárgo , ած . Խորամանկ . նենգաւոր :  
 Gariádro . Բար ինչ պատուական :  
 Garíbo . S<sup>ku</sup> Caribo .  
 Gariglio . Մեջ . կի՞ քոր ընդունի : ճեղք ի լի :  
 Gariglióne , աբ . Հնչիւն ինչ երաժշտական :  
 Garingal , աբ . Ծառ , կի՞ արմատ ինչ պարսկա  
 անի :  
 Gariofiláta . Է բոյս ինչ , որոյ արմատ Ծաղրեալ  
 բուրե զհոտ մեխակի :  
 \* Garúcca . S<sup>ku</sup> Guarnacca .  
 Garofanáre , ն . Տալ զհոտ մեխակի . տոգորել հո  
 տով մեխակի . համեմել մեխակաւ : Գարնեփիլ ի լի  
 Բերդիէ եփել :  
 Garofanáta , Garofanáto , Գո . S . Gariofilata .  
 Garofanáto , ta . Մեխակահոտ . որ ունի զհոտ մե  
 խակի :  
 Garófano . Ըահոցրամ . ( և Ծաղիկ ինչ . ) մեխակ .  
 ( և համեմ ինչ . ) Գարնեփիլ :  
 \* Garóne , աբ . S<sup>ku</sup> Gherone .  
 Garontoláre , ն . Բանցի հարկանել . կռիւել . Խաժ  
 բաժ զարկալ :  
 Garóntolo . Բառաւի . Կառի . կռիւուն : Խաժբաժ :  
 Garosélllo , Գո . Carosélllo . Զխախաղութի ինչ :  
 Garosélllo , la , ած . նա . Գոժող . փոքր մի կըռ  
 ունաւոր :  
 Garóso , sa . Կռուաւոր . յամու . Գալիան . Բարձր :  
 Gárpa . Ախա ինչ յոգնածաց ձիոց :  
 \* Garrése , աբ . Թիկունք կի՞ աւս ձիոյ :  
 Garrétta , Garrétto . S<sup>ku</sup> Garetto .  
 Garrévole , հ . Խիզախիւ . ապաւանցող . կշտամբիւ :  
 Garriménto . Արամբանք . խիզախումն . առաւ աղաւ :  
 Garrire , ի . Կարկաշել ( Թռչնոց . ) ճաւուղել . եր  
 գել : եփել : առաւել . կշտամբել . խիզախել .  
 ապաւանալ : աղաւմալ : պալի Գարնեփիլ : Ստգաւանել  
 խղճի մտաց :  
 \* Garrissa . \* Garrissário . S . Garrulità , Garrulo .  
 \* Garritivo , va . Կշտամբական . կշտամբաղական :  
 Garrító . Կարկաշիւն ( Թռչնոց . ) ճախել . ճաւուղումն :  
 Garritóre , աբ . Garritrice , Ի՜ . Աղաղակաւոր .  
 \* Garruólo . \* Garrúccolo , աբ . Գաւնգառաւոր .  
 քրթնիւղ : Garritrice . Բաղմակարկալ ( գորա . )  
 \* Garrulaménte , հ . Բանիւք շտախտուն . շաղա

կրտաւթի :  
 Garruláre , ն . Ըաղակրտաւ . բարբանջիւ :  
 \* Garruléto , ta . նաւ . փոքր մի շտախտաւ :  
 Garrulità , - táde , - táte , Ի՜ . Ըաախտաւթի .  
 բարբանջանք : Ըփաղունչ : աւս և Asprezza , կի՞  
 Maldicenza .  
 Gárrulo , la . Ըաախտաւ . շաղակրտաւ : Ըփաղուն :  
 Gárza . Է Թռչուն ինչ ապխտակ յաղթե Aironից :  
 աւս և Bigherino .  
 Garzétto . Է նոճաղականն Garzafին :  
 \* Garzolínno . S<sup>ku</sup> Garzoncello .  
 \* Garzóna . Աղլիկն մատաղ . օրիորդ :  
 Garzonáccio , քն . Պատանի աղել , չար . անյար  
 մար : Ծառայ չար : Եփիւ . օղուն :  
 Garzonástro . Պատանի անկարծ . անկիրթ , անփորձ :  
 Garzoncélllo , Garzoncínno , նա . Պատանեակ . ման  
 կիկ : օղունձիւ . օղուն . Բեռ . օղուն :  
 Garzónne , աբ . Պատանի . մանուկ : օղուն : մանուկ  
 ( կրպակին , ևն . ) աղակերտ : շաղա . աղալ :  
 \* Garzoneggiáre , լ . Զարդանալ 'ի ախ . անել  
 յարաւս :  
 Garzonétto . S<sup>ku</sup> Garzoncello .  
 \* Garzonevolménte , հ . Երիտաւարդաւոր . իբրե  
 զպաւանի :  
 \* Garzonézza . Պատանուի . մանկուի :  
 \* Garzonile , հ . Երիտաւարդական . մանկական :  
 Garzoníssimo , աբ . Գիւ . Մանուկ գեռափթիթ .  
 նարահաւ պաւանեակ :  
 \* Garzoníssima , Ի՜ . Գիւ . Օրիորդ . մատաղ . նո  
 բահաւ :  
 Garzonótto , յան . Պատանի զարգացել . հանել  
 յարաւս : Ինչ ինչ . օղուն :  
 Garzuólo . Պորա բանջարոց . ( են ներքին պատաւել  
 տերեւ կաղամբից , հաղարաց , Էղերգական , ևն . )  
 Ինչիկ : աղք ինչ աղիւն կանեփոյ :  
 Gas , աբ . Բառ այլափոխ . Կաղ . ( Է օգանման հե  
 զուկ ինչ առաձգական : ) Ծանեց կոյի և Aria  
 fissa . Օգ անցնական :  
 Gaschéte , Ի՜ . Բառ նաւորաց : S<sup>ku</sup> Gerli .  
 Gastigagiónne , Ի՜ . Gastigaménto . Պատժումն .  
 պատահաւ : ձիւ :  
 \* Gastigamátti , աբ . Գաւաղան . խարաղան :  
 Gastigánte , հ . Պատժող . պատահաւիչ :  
 Gastigáre , ն . Պատժել . պատահաւել : ձեռաղել  
 փրկել : խրատել : յանգիմանել . ուղղել : Բաժիլ եփել :  
 Gastigársi , ի . Ուղղել . զքաաւանալ : chi uno  
 ne gastiga , cento ne minaccia . առաւ . պատժ  
 փոյի խրատ և բաղմաց :  
 Gastigáto , ta . Պատժեալ . ևն : կանոնաւոր . ձիւ .  
 կի՞ անկթար ( եղանակ խօսից . )  
 Gastigatoja . S<sup>ku</sup> Gastigo .  
 Gastigatóre , աբ . Gastigatrice , Ի՜ . Պատժող .  
 խրատիւ :  
 Gastigátura , Gastigagiónne , Ի՜ . Gastigo , աբ . Պա  
 ժումն . պատիժ . խրատ : ձիւ :  
 Gástrico , ca . Ստամեղական . ստամեղաց .  
 Gastrocnémio . Մկանունք ինչ ոտից :  
 Gastrocólico , ca . Պատշաճեալ առ ստամեղս և առ  
 կողմն :  
 Gastroepiplóica , ած . Ի՜ . Պատշաճեալ առ ստամեղս  
 և առ կողմուն :  
 Gastromanziá . Անթահանցումն . ( Է աղք ինչ հմալ  
 ութ 'ի ձեռն լուցել լաղաւորաց շաղ զտուրի  
 ջրալից անթմոյ : )  
 Gastrorafia . Կարան փորոյ ( Է կարան փորաց փորոյ )  
 Gastrotomía . Փորահատումն : հատումն որովայնի :  
 Gátta , Ի՜ . Կառու . մատակ : օնի փոյի : աւս և ձ  
 Gat-



Gatto. **Gattaccio**. Կատու մեծ, յաւի: գետիտ: գետիտ-  
 տիտ: **Gattafùra**. Աղբ ինչ բարբորի: **Gattaja**, **Gattajola**. Աղբը կատուին. ( Է ծակ  
 գործել ի ստորոտ գրան զն անցից կատուին: )  
**Gattaria**. Է խոտ ինչ. ստուգաբանի կատուախոտ:  
**Gattero**, -r. **Gattice**, իժ. Կաղանխ: Կոյի և Pò-  
 polo bianco. -գին գուլգ. -գի իւր աղան:  
**Gattésco**. Andar in gattésco. Արածել զորքս:  
**Gatticino**, **Gattino**, **Gattolino**. Տէս **Gattuccio**.  
**Gatto**. Կատու: գետի: խորամանկ: նենգածոտ:  
 Գետիտ: gatto frugato. շուարիչ: յայտուչ կըս  
 թեալ. ափեալ. ( ափ զգեղականաց, յործած  
 Է Էկեալ ի բարդը: նային զարմացման այսրեանդ  
 իբրեւ զկատուս: ) Գիւղական. երկրագործ. ( Է  
 բառ ծաղրական: ) **Gatto pardo**. տես **Pardo**.  
**Gatto del zibetto**. տես **Zibetto**. Կատու. ( Էր  
 մեղեխայ ինչ պատերազմական, որոյ գլուխ նման  
 էր կատուին ի հարկանել զպորխաւս: ) cadere in  
 piè come la gatta, -ալ. ոգաւ ի գծադղու  
 թէ: voler, կի՞ aver la gatta. գործել յանկա-  
 սակս, ստուգիւ: non voler la gatta. գործել  
 չ խաղ. անել ինչ առ. ի ծաղ: vendere, com-  
 prare gatta in sacco. -ալ. Թաղաւորներ ինչ  
 նենգութիւն. տեսնել զբիւծ առանց ցուցանելոյ  
 զխորքի վաճառոյն: gatta ci cova, կի՞ ogni o-  
 ste ha sotto il gatto. -ալ. շարիք են այգա-  
 նոր. գաւ Է. Թոյն կայ Թաղաւորի չ սոյաւ:  
 uscire di gatta morta. Թործել զերկիւղ. զկատու-  
 թի. Բաշտակի յանձին: far la gatta morta, fa-  
 re il gattone. յանգեստ. կի՞ յանձնածոթ լինել:  
 գիւղական ինչ: far la gatta di Masino. Խոյն  
 Է: կեղծաւորել յարդաւոր: dove non son gat-  
 te, i topi vi ballano. -ալ. ուր չիք երկիւղ,  
 անդ շարիք աներկիւղ. Էն: andare alla gatta pel-  
 lardo. -ալ. խնդրել յուսման զոյն ինչ զոր չու-  
 նի, Է սիրէ մեծանայ. կի՞ զոյն զոր տնի: բայց  
 սիրէ մեծանայ: che colpa n' ha la gatta, se la  
 massara è inatta? -ալ. զի՞նչ յանցանք ենք  
 զոյն. երբ անցաւ Է տանուար: chiamare, կի՞  
 dire la gatta gatta. տես Նամարանի զկարծիւ  
 իւր: dire, կի՞ chiamare la gatta mucia. Խոսիչ  
 Է պատրուական. առաքատու զբանն: tenere  
 un occhio alla padella, e uno alla gatta. լինել  
 աշաւոր: զգուշաւոր: alla pentola, che bolle,  
 non vi si accosta la gatta. Խա՞ որ փախի ի վը-  
 տանդոց. կի՞ պարտ է խոյս աւել յատու  
 ջնելոյ: amici come cani, e gatti. սիրելի. կի՞  
 անհաղ Թշուորի: tanto va la gatta al lardo,  
 eh' ella vi lascia la zampa. այնչափ Թաղաւորի  
 ի վտանգս. մինչ հուսկ յետոյ ընթանի ի նոսրին:  
 non trovare, non esservi nè can, nè gatta.  
 չգտանիլ զոք բնաւ: cervel di gatta. տես **Bab-**  
**baccio**. Uscir di gatto salvatico. Հրաժարել  
 ի փայտաւոր կենաց. Թողուլ զապաղուք կենան:  
 come un sacco di gatti. Խառն ի խառն: aver  
 mangiato il cervel di gatto. խեղաբարիւ: յի  
 մարիւ: ogni gatta vuole il sonaglio. Խա՞ որ ցան-  
 կայ երկնել, կի՞ սիրտէ լինել անուանի: anda-  
 re a veder pescare colla gatta. լինել գիւրախոր,  
 գիւրախաւան: e' fango come cani, e gatti. Թը-  
 նաւանին զփնման. ի գծաւոր ինչ հանապաղ:  
 cavar la castagna colla zampa della gatta. զձա-  
 րել զգործ իւր վտանգաւ ալոյ:  
**Gattomammone**, -r. Կապիկ ինչ ձեռաւոր: Գետի:  
**Gattone**, -r. Կատու մեծ: գետիտ. գետի: fare il  
 Իւլ

gattone. լինել յանձնածոթս, յանգեստ. Է կի՞ ի  
 շուստ: ինչ: լինել ինչ: Լինել: Լինել ինչ ծան-  
 լեաց. որ արգելու ծաղիւղ:  
**Gattozibetto**. Տէս gatto del zibetto.  
**Gattuccia**, իժ. Փորրիկ մատակ կատու: Է Էս բառ  
 ինչ նարոյի նախնեաց:  
**Gattuccio**. Խա՞. Կատու փորրիկ. ծաղ. կատուի:  
 գետիտ: աղբ ինչ մեղեխաւոր: թեւեթ: կա-  
 ումանին. Կոյի և Pesce gatto. գետի գ-լը:  
**Gavazza**. **Gavazzo**. Բարբառ յեծուէ. յեծալից  
 աղաղակ: Գետի լանթա:  
**Gavazzamento**. Գոցին յեծուէ. ծաղ յեծուէ.  
**Gavazzare**, -r. Աղաղակել ի ծաղ յեծուիւթ. գո-  
 չել առ ինչուիւթ. խոյսաւ. յեծալ անչափ: Խ-  
 Էկիւթ:  
**Gavazziere**, -r. Գեծացեալ. յեծալից. որ աղա-  
 ղակ առ ինչուիւթ:  
**Gaudente**. Տէս **Godente**.  
**Gaudementente**. Տէս **Allegramente**.  
**Gaudere**. **Gaudiare**. **Gaudire**. Տէս **Godere**.  
**Gaudio**. **Gaudióso**, -a. Տէս **Allegrezza**, **Allegro**.  
**Gavaggiare**, -r. **Gavaggio**. Բարբ գետից. Տէս  
**Vagheggiare**. և **Vagheggio**.  
**Gavetta**. Կծիկ շարիք նամարանաց: Գայտե-  
 լիկ կուր նամարանաց: Կապ. գուշ:  
**Gavidella**. Է տանի ինչ. զոր երկու կապիկներ  
**Gavigne**, իժ. Խառնուոր կոկորդիլ:  
**Gavillare**, **Gavillazione**, Էն. Տէս **Cavillare**, Էն.  
**Gavine**, իժ. Եւ խոյս ( գոյացեալ ի մանուշա-  
 կոկորդիլ: )  
**Gavitello**. Խարոխանիւ: Կապիկ:  
**Gavocciolo**. Էրուկ. Էրուկի ժանտախտի:  
 Էրուկ: gavocciolo alle pianelle. Է չ ինչ ան-  
 ծախ: տես ստաւակիւցէ զբիւ:  
**Gavonchio**. Աղբ ինչ օձանկան բարդ ջրոյ:  
**Gavone**, -r. Խաղ փորրիկ ի խելս յականաւան:  
**Gavotta**. Զուկն ինչ ծովու: աղբ ինչ կապաւելոյ:  
**Gatata**. Տէս **Gotata**.  
**Gazofiliacio**. Բառ յանց. Գանձ. գանձանակ:  
**Gazza**. Կաղաղակ. անձնել: -գուշ: nido fatto,  
 gazza morta. տես **Nido**. Questa gazza ha pe-  
 lata la coda. տես **Putta** scodata. Pelar la gaz-  
 za, e non farla stridere. -ալ. փեւել զձաւ.  
 Է ոչ Թողուլ ձիկ հանել:  
**Gazza marina**. Տէս **Gazzera marina**.  
**Gazzarra**. Գեծուի ճեղման պատերազմական թըն-  
 գանիւթից: պատերազմական նաւ ինչ նախնեաց:  
**Gazzarrino**, -a. Տափարակ ( առկան: )  
**Gazzella**. Վիթ. ( Է կենդանի նման այծեման: )  
 Դաւ:  
**Gazzera**. Տէս **Gazza**.  
**Gazzera marina**, **Gazza marina**. Կաղաղակ ծո-  
 կաղոյն:  
**Gazzeria**. Տէս **Gazzarra**.  
**Gazzerotta**, **Gazerotto**. Կաղաղակ փորրիկ: Գե-  
 լիկ -գուշ: տես և **Cicalone**, և **Merlotto**.  
**Gazzetta**. Լրագրութ. ( Է Թուղ զանազան լրոց: )  
 Կապ. կաղիթ:  
**Gazzettiere**, -r. Լրագիր. գրոց նորանոր լրոց:  
**Gazzettino**, -a. Համեմատ լրագրութ:  
**Gazzolone**. Տէս **Gazzerotto**.  
**Gazzorro**. Տէս **Gazzarra**. Esser in gazzorro. Ըն-  
 ծալ. խոյսաւ:







curatore . Գեղմուորեալ ազնունական :  
entúccia . խուժան . խաժամուժ ոտքոխ : հայկ .  
(յոսանուորս կայ և Gentucca .)  
entucciaccia , վշ . Անարդ խուժան - սինչիբորթ  
քաղաքին : հայկ լեռն-տէ :  
enuflessióne , էփ . ծծրագրութ : տիւննուլիտ :  
enuflesso , sa . Ծուծը եղեալ : տիւննուլիտ :  
enufléttere , է . Ծուծը գնել : տիւննուլիտ :  
Genuíno , na . Բնական . հարազատ . իսկա-  
կան : աշխ .  
enziána . Բոյս ինչ գառնաբնաւ և օգտակար :  
eocéntrico , ca . տծ . Երկրակենդրոն . (տ' պատ-  
շահեալ առ մոլորակն նկատեալ յերկրի) :  
codelsia . Երկրաքաղխութի . (է մասն երկրա-  
չափութի , որ ուսուցանէ զարհեստ չափելոյ և  
բաժանելոյ զերկիր կի՞ զիջի) :  
cografía . Աշխարհագրութ : իսկ աշխ .  
Geográfico , ca , տծ . Աշխարհագրական :  
cografo . Աշխարհագիր :  
cománate , հ . Երկրահմայ . գետնահմայ :  
Geomántico , ca . Երկրահմայական . երկրահմ-  
այութի :  
comanza . Երկրահմայութի . (է հմայութի ինչ 'ի'  
մեան կետից նշանակելոյ յերկրի , կի՞ 'ի' վր թըլ-  
թոյ) : աշխալիտ . տեղ :  
cómetra , տ . Geómetro , տ . Երկրաչափ . եւնի-  
վէպէտի . փակէպիտ :  
cometría . Երկրաչափութի : իսկ կենպէտի . կենպէտի :  
cometricamente , հ . Երկրաչափորէն . երկրա-  
չափապէս :  
ométrico , ca . Geómetro , ra , տծ . Երկրաչա-  
փական : կենպէտի :  
Geometrizzare , ն . Առնել ուն զերկրաչափ գոր-  
ծել երկրաչափորէն : լինել մանրակրկիտ , ման-  
րաբնին :  
órgica . Մշակական . (տ' գիրք մշակութի , կամ  
երկրագործութի) :  
ránio . Է բոյս ինչ քաղմատեսակ , որոց սեր-  
մանք նման են կաուցի տրապի , կի՞ կանկան :  
ranite . Է քար ինչ :  
rarcá , տ . Քահանայապետ (յեկեղեցական գա-  
տակարգութի) : հայրապետ :  
rarchía . Քահանայապետութի (հրեշտակաց , կի՞  
եկեղեցական) : գառնապետութի . գառնապետութի :  
ռէս և Intrigo , Imbroglío .  
Ierárchico , ca . Քահանայապետական . գառն-  
պետական . գառնապետութի :  
rfálco . Տէս Girfalco .  
rgo . Ծածկաբանութի : իւլիտ . տեղ :  
rgóne . Parlar gergóne . Ծածկաբանել . խօսել  
ծածկաբանութի , կի՞ ը պարսեւական :  
ria . Տէս Giallo di terra .  
rla . Կողով , կի՞ տականի հացի' (զոր տանին 'ի'  
'ի' ուսոյ) : խուռն . բազմութի (աղայոյ , եւն .  
ը այսմ և բառ աւանական) :  
rílo , Gérlí , տ . Պարտեք ինչ նաւաւ , հիւսել  
ի քահնաւանոյ ալլոյ պարանոյ : Կոքին և Ga-  
schette .  
rmána , տծ , էփ . Հարազատ (բոյր) : ետ (գել-  
տաւ) : քոյր : գելտաւ :  
Iermanaménte , հ . Զատկապէս . տիրապար-  
նչութի :  
rmánico , ca . Գերմանական . գերմանացի : նեմի :  
rmáno , na , տծ . Հարազատ (եղբայր , կի՞ քոյր) : ետ :  
Հմարիտ . բուն . հարազատ (խմաստ) : աշ . տա-  
կի : Germáno , տ . Հարազատ . եղբայր : ետ  
աշխ :

Germáno, գոյ. Աղբ ինչ վայրի բազումք.  
Gérme, ալ. Sém Germoglio.  
Germinare, սեռն է բոյ. Sém Germogliamento,  
է Germogliare.  
Germinativo, va. Բողբոջական. վերընծիւղիչ:  
Germinatrice, իգ. Ընծիւղիչ. պակասոր:  
\* Germinazione, իգ. Բողբոջումն. ընծիւղումն:  
Gérmini, ալ. յոյ. խաշ ինչ Թզթոյ. Թուղթթ  
նոյն խազուն:  
Gennógia. Sém Germoglio.  
Germogliamento. Բողբոջումն. բողբոջ. ընծիւղ:  
Քիւկիւնիւնիւն. Քիւկիւ:  
Germogliante, Վ. Ընծիւղիչ. վերընծիւղիչ:  
Germogliare, Վ. Բողբոջել. ընծիւղել. շտապել.  
զել. Քիւկիւնիւնիւն:  
Germogliato, ta. Բողբոջեալ. Քիւկիւնիւն:  
Gernóglio. Ընծիւղ. բողբոջ. Քիւկիւ:  
Geroglificáre, Վ. Աշանակել. կմ գրել նշանագրով.  
բացատրել խորհրդաւոր նշանով:  
Geroglífico, գոյ. Աշանագիր. (են խորհրդաւոր  
նշանով, ձեք. կմ քանդակք. որովք վարէին ե-  
րկապայք փինկ գրոց):  
Geroglífico, ca, -ծ. Աշանագրական. խորհր-  
ժամակ. խորհրդաւոր. ծածկանշան. նսեմ:  
Gerrettiéra. Կարգ ինչ աստեղաւոր յանգիւայ. նշան  
նոյն աստեղաւորն է:  
Géssa. Sém Belletto.  
Gerúndio. Գերբայ. dar ne' gerundi. ա՛ն առի.  
սեմ Impazzare.  
\* Gesmíno. Sém Gelsomino.  
Gesola. Բոս նաւորոյ. Sém Chiesola.  
Gessáto, ta. Գաճախին. պատեալ գաճիւն. աւելւ.  
աւելւածել:  
Gesso. Գաճ. աւել:  
Gessoso, ta. Գաճախից. լի գաճիւն:  
Gesta. Զաւակ. որդիք. սերունդ. աղջաւանդ:  
յոյ. Դործք արժանի յիշատակաց. դործք. ա-  
րարք. սեմ է Turba, Gente.  
\* Gestáre. Sém Portare.  
Gesteggiáre, Gestire, լ. Հարժել զձեռն. կամ  
զանդամն ('ի խոսիւն.) աւելել թղթ շարժումն.  
առաւելում 'ի շարժումն. տարուքերել զձեռն:  
gestir male. սխալել 'ի շարժումն. gestir con  
le spalle. աստանդել զթիկունն:  
Gesticulatóre, ալ. Զեռնածու. (է աղբ ինչ գե-  
րաւանդ:) տարապայման 'ի շարժումն:  
Gesticolazione, իգ. Հարժում (ձեռին կմ  
անդամոց 'ի խոսիւն):  
Gestire. Sém Gesteggiare.  
Gesto. Հարժում (ձեռին կմ անդամոց 'ի խո-  
սիւն) իրիւն. թեթեւիւն. գիրք. գրութիւն. քա-  
րաւ: Երեւելի դործք. արարք. դործք քաջութիւն:  
իւ. ազիւ. հոգ. կառավարութիւն. ինքն:  
Gétto. Կապանիւն. կապանիւն (առից արահան Թուշ-  
նոց:) beccarsi i getti. 'ի զուր ճգնել. սնաճա-  
տակ աւժանել:  
Gettagione, ալ. Sém Git, կմ Gittajone.  
gettamento. Sém Gittamento.  
gettáre, Gittáre, Վ. 'ի բաց ընկենուլ. ընկենուլ:  
դրոճատ. մղել. արկանել. արժակել (քարին,  
էն:) օքնատ. փայտել: գաւատ. հեղուլ. հասել:  
աղբնատ. gettan le membra su 'l duro legno.  
հանդիւն 'ի վք կարծր փայտի: gettar a terra.  
յերկիր դորժանել (զգոյ.) ընկենուլ յերկիր.  
զգեանել. արկանել 'ի գետին: երեք դրոճատ:  
էն՝ քանդել. տապալել: ետնատ: da cavallo  
ընկենուլ 'ի ձիոյն: lagrime. հեղուլ արտառոււն:  
Y y 2 i fon-













latina, և՛. Տե՛ս Gelatina, Gelare.  
 élo. Սառնամանիք. ցուրտ գծնգակ: Գլխավոր  
 աստ: ասան: գուռ: farsi di gielo. Ընդարձակ  
 ետ առ երկիւղի: պակհում: Diomanda il gie-  
 lo secondo i panni. աստ: Ե՛ք փորձութեն  
 արանցէ և զելո:  
 ielóne, ար. Է՛ք աղբ ինչ սնկոյ:  
 Gieroglífico, ար. Տե՛ս Ieroglífico.  
 iga. Կռաքարան ինչ յորինել յաղեաց: ուրախա-  
 կան եղանակ ինչ երաժշտական: Կարաւ ինչ:  
 igánta, Է՛ք. Կին հակայ. Կին սկայածն:  
 gantaccio, cia. Հակայ ստեղծութեամբ. Բընար  
 մեղքն: Գուռ Խաւար:  
 gánte, ար. Հակայ: Գիւլ. Ի՛քիք. Գուռ Խաւար:  
 gigantéa. Սկայարանութ. սկայարանութ. (Է  
 աստ ի՛քիք սկայից):  
 giganteggiare, ար. Երեւել սկայածն. Կամ զի՛թ.  
 արբի հասակաւ:  
 gantéo, ca. Gigantéscó, ca. Սկայածն. սկա-  
 յարան: արանական:  
 gantescaménte, Գ. Հակայարար: Ի՛քիք Ի՛քի:  
 gantéssa, Է՛ք. Կին սկայածն. սկայարան:  
 gantíno. Տե՛ս Gigantesco.  
 gigantomachia. Հակայարարութեամբ:  
 gigantóne, ար. Տե՛ս Gigantaccio.  
 gliáceo, ca. Ըռչանման:  
 gliástro. Է՛ք ծաղիկ ինչ բարձր, ար կողի և Gi-  
 lio di San Brunone. Ըռչան արջն պրանտի:  
 gliáto, Գ. Ի՛քիք Գահեկան ինչ նախնի Ի՛քի.  
 լեցացուց:  
 gliáto, ca, ար. Ըռչանափութ. Ըռչանափութի.  
 ուռնապար:  
 gliéto. Ըռչանափութ. պարտեղ ըռչանաց:  
 արագիւր:  
 gliettíno, Gigliétto, նաւ. Ըռչան փոքր: Գարգ-  
 նիլ անկողնածոյ:  
 glio. Ըռչան: Գոգոգ: Ըռչանածն կնիք ասնց:  
 gliózzo. Ըռչան անծ: Գեղեթ: Գոգոգ:  
 gina. Զորութ. ոյթ. Կար:  
 ginébro. Տե՛ս Ginepro.  
 necéo. Բաւ յանց. Տուն Գանաց: Կորի:  
 necocrázia. Կանանցարեւան: (Է երկիր՝ յարաւ  
 արազ են կանայք մասնել ի կառավարութի, Կի՛  
 իշխանութի):  
 ginépra. Հաս գիւնոյ. պատու գիւնոյ:  
 neprájo. Ginepréto. Ծառաւանդակ Կի՛ անասա-  
 լիհեաց: Կնճիւն իրաց. անել ըստիւրինմոս:  
 népro, Գ. Ginepre. Գի. Գիւն: արբ. արբ. աղեւ:  
 néstra. Կենիստայ. (Է ասանկ ինչ):  
 ninestraggine, Է՛ք. Կոյն Է:  
 nestréto. Տեղի կենիստայից: Կնճիւն իրաց. ար-  
 ան ըստիւրինմոս:  
 nestrévole, Է. Լի կենիստայից:  
 ninéstro, ար. Ի կենիստայի:  
 ninévro. Տե՛ս Ginepro.  
 ngélló. Է՛ք Գործի ինչ:  
 Gingia. Տե՛ս Gorgia.  
 nglión. Ծաղիկ. (Է անգամազնոց) Է աղ-  
 նիլ յաղեացած ասկերաց ը նմանութ ծղիւնեաց):  
 nnasiárea, ար. Պէտ վարժարանի. վարժարան:  
 nnásió. Երիտասարդանոց: Վարժարան, կրթա-  
 ան. աստ. աստ: Գործի:  
 nnástica. Վարժարան. (Է արհեստ պահելոյ ըս-  
 Կարմին՝ ասոյք և գիւրաւոր ի մեծն զանազան  
 լարից Կի՛ կրթութից): Գործութի:  
 nnástico, ca. Վարժարան. Գործարան:  
 nnétto, Երեւել ինչ աղանդից:

Ginnica. Տե՛ս Ginnastica.  
 Ginnico, ca. Վարժարան. Գործարան:  
 Ginnopédia. Մերկայարութ. (Է աղբ ինչ պարտեղ  
 լակեղեմնացուց հոլանի անման):  
 Ginnofofista, ար. Մերկիւստասեր. մերկիւստ-  
 ասի. (Էին փիլիսոփայք և քուրթ նախնի հնդ-  
 կաց. որք չըջեն մերկ):  
 Ginocchiello. Ծառնիկ խոզի (քանցել ի կենդան  
 ւոյն): պահպանակ ծնոց: ginocchiello. Կի՛ gi-  
 nocchio d'uno stivale. Ծառնիկ կոշիկի:  
 Ginocchiétto. Ծառնիկ փոքրիկ: Է ևս ոյս ինչ.  
 որ կողի և Frascinella, և Distamo bianco.  
 Ginocchio. Ե՛ք ընիլ ginocchi, ար. և ginocchia,  
 Է՛ք. Ծառնի. Ծառնիկ. Գիւլ:  
 Ginocchióne, Ginocchióni, Գ. Ծառնի եղեւլ.  
 ծնկովք կրկնելովք: Գիւլ Էստի-Գ. cader ginocchió-  
 ne, Կի՛ in ginocchio. անկանիլ ի ծառնիկ. ի  
 ծառնի խոնարհիլ:  
 Ginseng, ար. Վրժառ ինչ սկիւթիոյ և քանապոյի:  
 Gió. Է՛ք ընիլ. (Է ասոյն. որով գրաստք միին  
 յընթացս): Գուռ. Է՛ք. andar giò giò. Ընթանալ  
 յուշիկ:  
 Gio. Գիւնոց. Զորութ. Ի՛քիք:  
 Gióbbia. Գիոբա. Տե՛ս Giovedì.  
 Giocánte, Giocáre, Giocatóre. Տե՛ս Giocante.  
 Giochéto, նաւ. Խաղ փոքր. Գոյն խաղ:  
 Giochévole, Է. Հանելի. Գոլարձալի. Գրաստի.  
 ծաղրական: Գիւլիլ. Է՛քիք:  
 Giochevolménte, Գ. Ընդ խաղ. աս ի ծաղր. Է  
 կատակ: Է՛քիք ինչ:  
 Gióco. Տե՛ս Giuoco. A gioco, Գ. Ընդ խաղ:  
 Giocoforza, Տե՛ս Necessità.  
 Giocoláre, ար. Giocoláro. Զեւանծու. ծաղրա-  
 ծու. ծաղրարան: Գգապու. Գագալիլ:  
 Giocoláre, Է. Սանել ձեւանծութի: Գգապուլիլ  
 Է՛քիք:  
 Giocolaríno. Տե՛ս Giocolino.  
 Giocolarménte, Գ. Ընդ խաղ: Գագալիլ:  
 Giocolatóre, ար. Տե՛ս Giocolaro.  
 Giocolatrice, Է՛ք. Կին ձեւանծու: Գգապու Գուռ:  
 Giocolino, նաւ. Խաղ փոքր. Գոյն խաղ.  
 Գոլարձալի. սնտիլ:  
 Giócolo. Խաղ. կատակ. ծաղր:  
 Giocolosaménte. Տե՛ս Giocosamente.  
 Giocondaménte, Գ. Բերկրանդ. Գոլարձալի.  
 Գոլարձալի: Գիւլիլ ինչ:  
 Giocondáre, Է. Giocondársi, Գ. Բերկրիլ. հըրձ.  
 անիլ. Գոլարձալի. Գրանուլ. Խրախ ընեւլ: Է  
 Գ. Է՛քիք. Է՛ք Գ. Է:  
 Giocondáto, ca. Բերկրեւլ. Գոլարձալի. Խրա-  
 խանեւլ: Գ. Է՛ք.  
 Giocondévole, Է. Բերկրալի. արախարար. Գ-  
 անարձալի: Է՛քիլ:  
 Giocondérza. Տե՛ս Giocondità.  
 Giocondissimaménte, Գ. Գե. Ծննդից. բերկ-  
 րութ. Է՛ք Գագալիլ:  
 Giocondità, - tade, - tate, Է՛ք. Բերկրութ. հեշ-  
 անութ. Գոլարձալի. հըրձեւիլ: Գիւլիլ:  
 Է՛քիլ. Է՛ք. Բերկրականութի:  
 Giocóndo, da. Giocondissimo, ma. Բերկրական.  
 Բերկրալի. հեշալի. Գագալիլ. հանցական. Գ-  
 անարձալի: Է՛քիլ. Է՛քիլ:  
 Giocondóso, ca. Բերկրալի. Գոլարձ. արախ:  
 Giocosaménte, Գ. Տե՛ս Giochevolmente. Բերկ-  
 րանդ. Գագալիլ. Գոլարձալի:  
 Giocóso, ca. Զորութ. արախ. Գոլարձալի.  
 Գոլարձութի: Է՛ք. Է՛քիլ: Է խաղ. Է Կ.  
 ասիլ

ասիս (գրոյց) :

Giocuccio. Տե՛ս Giocolino.

Gioculatore, Gioculatrice. Տե՛ս Giocondatore.

Giogaja. Առհասիւն մերթն պարանոցի արջառոց, գոտի շերանց. (եւ աղիւսիւն իւրաքանչիւր շերանց) :

Giogante, Giogantessa. Տե՛ս Gigante, և՛ :

Giogliato. Որո՞նք անհաշիւ. որո՞նք անհաշիւ :

Gioglio. Որո՞նք. գիւղիկ. գիւղիկ. ինչպէ՛ս :

Giogo. Լուծ. գոյնգորգ. ծառայութիւն. գերութիւն. սարկաւթիկ. սայլիկ. ետէրէն. արտեան շերին. գաղաթն. գաղ ինչիւնի :

Giogoso, sa. Լեռնային. լեռնապատ :

Gioja. Ահի. գոհար. ձկնիկ. ձկնիկ. gioja, 4<sup>րդ</sup> bella gioja. այր ընտիր. այր խորասար. (ասի հեղինորէն. մերթն առանց հեղինորէն) : Յըն. ծուխ. խնդրութիւն. զուարճութիւն. շաղկ. լիւնիկ. բերան թնդանութիւն :

Giojante, 4. Ուրախ. զուարթ. զուարթ :

Giojellare, 4. Զարգարել ախարք պատմաւ կանգ :

Giojellato, ta. Զարգարել ախարք. ախարքաւոր. ձկնաբեր :

Giojelliera, 4. Giojelliere, 4. Ահիւսաւոր. ախարքոր. ձկնաբեր :

Giojellino, 4. Փոքրիկ գարգ ախարքաւոր :

Giojello. Զարգ. ախարքաւոր. Ահի. գոհար. ձկնիկ :

Gioietta, 4. Ահի փոքրիկ. գոհար փոքր :

Gioiore, 4. Տե՛ս Giocondità.

Gioiosamente. Տե՛ս Giocondamente.

Gioiosetto, ta. Փոքր փ զուարթ. զուարթաբեր :

Gioioso, sa. Gioiosissimo, ma. Խնդրելի. ջըն. ծաղիկ. ուրախ. զուարթ. զուարթ :

Gioire, 1. Ուրախանալ. խնդալ. հրճուիլ. զուարթ. Gioire, 2. Վայելել. ի վար արկանել. ստալ նալ. փառանալ :

Gioiuzza. Տե՛ս Gioietta.

Giolito. Վայելում. հանգիստ (յեւ աղիւսաւորի և խնայարհորգութիւն) : stare in giolito. հանգիլ. լինել. 4<sup>րդ</sup> խորաբեր ի նաւահանգստի :

Giollaro. Տե՛ս Giullaro.

Giomella. Տե՛ս Giumella.

Giongere. Տե՛ս Giungere.

Giordano. Բարդանան. e' fa come Giordano. ասի. երթալով երթալ. և յոռանալ :

Giorgeria. Տե՛ս Bravura, Valencia.

Giorgio. Far il Giorgio. ասի. Պաշտպանել ինչիւն փառաւ. անձնացոյց լինել :

Giornale, 4. Գր. Օրագրութիւն ամիս, կրթական. հասակ վաճառաց. փոքրիկ. յիշատակարան հասարակաց. գիրք յիշատակաց. (յորում գրին օր ը օրե գործը հրապարակեալ) :

Giornale, 4. Աւարտ. հանապարհակալ :

Giornaletto, 4. Օրագրութիւն փոքր. հանապարհակալ :

Giornaliere, 4. Գործարար. վարձակոր. անիւ ինչ. և՛ :

Giornaliéro, ra. Օրակալ. փոքրիկ. հանապարհակալ. փոքրիկ. փոքրիկ. փոքրիկ. փոքրիկ :

Giornalista, 4. Օրագիր :

Giornalmente, 4. Զորհուստաց. զոր ամի օր ը օրե. և՛ :

Giornata. Օր. փոքր փոքր ասար. ինչ. ասար. փոքր. փոքրիկ. և՛. օր պատկերաց. ձկն. far giornata. այլ ասար. պատկերաց. բաղիւն զորաց ը փոքրիկ. ձկն. և՛. անցուցանել զոր ի փոքր թիւ. far lunghe giornate. անհաշիւ :

պարհորդել յերկար. բաժն. ասի. հասանել. a gran giornata, 4. արշաւակի. երազ. ինչ ինչ. a giornata. զոր ամի. զորն ուղիւն. և՛ ինչ. փոքրիկ. ինչ. alla giornata, di giornata in giornata. ամի Giornalmente. Lavorare a giornata. Վարձակալել ասարիւն վարձուք :

Giornatella. Օր անցեալ ի անոտի գրոսիւս. օր ծախեալ ի անոտի :

Giornéa. Զգեստ ինչ անհայտ. զինուորական վերաբեր ինչ անհայտ. allacciarsi, cingersi, affibbiarsi la giornéa. բաւան հարկանել արտի մարք. արտի լափ պաշտպանել զհարձիս ինչ. a Giornéa. Օր :

Giorno. Տե՛ս. ցերեկ. օր. ինչիւն. ինչ. di giorno, 4. ցերեկ. ի ասիւն. ի ասիւն ինչ. ինչիւն. ինչիւն. ինչիւն. ինչիւն. ինչիւն. ինչիւն. determinare, 4<sup>րդ</sup> dare il giorno. Ժամ գնել. Ժամ մարդիւն լինել. Ժամ տալ. dare, 4<sup>րդ</sup> dir buon giorno a qualcheduno. ողջոյն ասալ ումիւր. ասալ զողջոյն ասալ ումիւր. buon giorno. ասալ ումիւր. ասալ զողջոյն ասալ ումիւր. ասալ ումիւր. ասալ ումիւր. a un giorno preso. ի Ժամանակեալ. 4<sup>րդ</sup> ի պայմանեալ ասալ. farsi giorno. լուսանալ. Ժամել արեգակն. ասիւն ինչ. ասիւն լինել. ասալ ումիւր. 4<sup>րդ</sup> giorno. ասիւն 4. լուսացել 4. Ժամ գնալ 4 արեւ. 4<sup>րդ</sup> giorno grande. բաժն. Ժամ 4<sup>րդ</sup> ասալ. 4<sup>րդ</sup> 4<sup>րդ</sup> օրն ի հասարակել. dormir sino a molto giorno. անիւն զոր հասարակ. essendo il giorno avanzato. և քան զի մերձ էր օրն ի հասարակել. a giorno, 4<sup>րդ</sup> allo spuntar del giorno. Եւ այդ. ընդ ասալ ումիւր. այդուցն. ասալ ումիւր. all'abbassar del giorno. ի ասարակեալ ասալ. Եւ արեւուն մտանել. յերեկոյանալ ասալ. Եւ երեկոյն. ասալ. a, 4<sup>րդ</sup> di mezzo giorno. զիջալ. ասալ. ի հասարակ ասալ. ետիւն. a mezzo giorno. և՛ Եւ հարաւ. ի հարաւակալմիւր. 4<sup>րդ</sup> tutto il giorno. ogni giorno. զորն ուղիւն. զոր ամի. զոր հանապարհ. փոքր. փոքրիկ. ինչ. և՛ ինչ. փոքր. l'altro giorno, 4<sup>րդ</sup> il giorno avanti. յեւանդ. ետիւն ինչ. ետիւն ինչ. avanti giorno. Ժամ 4<sup>րդ</sup> զԺամել արեւուն. յառաջ 4<sup>րդ</sup> զարեւոյցն. վաղ. քաջ ընդ ասալ ումիւր. ասալ ետիւն. il giorno innanzi. երեկ. անցեալ օր. անցեալ ինչ օր. փոքր. ինչ. il giorno dopo. վաղիւ. յեւանդ օր. il giorno seguente. յերեկ. փոքր. ասալ. ի վաղիւ անց. ետիւն ինչ. da, 4<sup>րդ</sup> dall' un giorno all' altro. օր ը օրե. օր յորե (յերեկոյն) ինչիւն ինչ. di giorno in giorno, giorno per giorno, a giorno per giorno, 4. օր ը օրե. հանապարհ. զոր հանապարհ. և՛ ինչ. փոքր. differire di giorno in giorno. օր քան զոր յերեկոյն. fra giorno. յեւ հասարակ ասալ. զինչ Ժամ. ետիւն անիւն. da quel giorno. յայնժեկ. յայնժեկ օրե և՛ ասալ ումիւր. ինչիւն զիւր. far della notte giorno. զիջել. անիւն անիւն. հանգիլ զիջել. անիւն. far del giorno notte. անիւն զիջել յերեկ. յերեկ. giorno magro, 4<sup>րդ</sup> nero. փոքր. օր պահուց. ասալ. giorno di festa. անիւն. օր անիւն. ետիւն. giorno di lavoro. օր արդ. օր փոքր. ինչիւն. di quattro giorni. քաւորեալ. camminar giorno, e notte. ընդ Ժամել զիւր. և՛ զիջել :

Gioso. In gioso. Բաւ փառաւորի. S. in Gioso.

Giostra. Արեւելիկ խաղարկութիւն ինչիւն խաղարկութիւն (երեկոյն) : Եւ զաւարտ. Ժամել. խաղ. փառ. զաւարտ. փառ. փառ. fare una giostra ad uno, խաղ անել զիւր. փառաւորեալ փառ :



giovenilménate, 4. Giovanilménate. Երիտասարդ  
 փայլեալ: Եւրի Գանձ Ինդի:  
 gioventù, ԻԳ. Gioventùde, ԻԳ. Երիտասարդութեան  
 gioventute, Gioventudine, ԻԳ. Երիտասարդութեան  
 ինքնութիւն: Երիտասարդութիւն: Երիտասարդութեան  
 mavera gioventù dell' anno, Երիտասարդութեան  
 ընդհանուր արարչութիւն:  
 giovévole, 4. Giovevolissimo, մա. Օգտակար  
 շահաւէտ: Քայքայելի:  
 giovevolézza. Օգուտ. շահ: Քայքայելի:  
 giovevolménate, 4. Բոգութեան. օգտակար: Քայքայելի:  
 gioviale, 4. Արեւմտեան. գիտութիւն: Քայքայելի:  
 Երիտասարդութեան. զուարթ: Համայնական: Հաշիմ. լազ:  
 Giovialetà. Զուարթութիւն. զուարթամտութիւն.  
 քայքայելի. Երիտասարդութիւն:  
 Giovialeone, ԵԳ. յանձն. Զուարթագին յոյժ,  
 կարի քայքայարարայ:  
 Giovinastro. Տ. Giovanastro, Giovanaccio.  
 Giovincello. ՏԵ՝ Giovanettino.  
 giovine. Giovinello. ՏԵ՝ Giovane, 4Ե:  
 Giovinétta. ՏԵ՝ Giovanetta.  
 Giovinétto, Giovinézza. ՏԵ՝ Giovanetto.  
 Giovinile, 4. Giovinino, na. Տ. Giovanile.  
 Giovinotto, ta. ՏԵ՝ Giovanotto.  
 Giracapo. ՏԵ՝ Capogiro.  
 Giráco. ԱԳ. Ինչ Ժողովուրդ:  
 Giráffa. Ընկալ. անաւան: Երեւելի. Երեւելի:  
 Giraménto. Պարագայութիւն. շրջանակութիւն. հո-  
 լովակ. շրջան: պարտաւոր: Եւր. Երեւելի: անհե-  
 Girata. Giraménto di capo. Պարտաւորութիւն: Երեւելի:  
 Երեւելի:  
 Girándola. Անիւ հրաշարժ. (Է անիւ յորինեալ  
 ի վառարար փամփայտ, որ ի լուցանելի՝ անհե-  
 ճի պարտաւոր: ) Կենդան իրաց. պարտաւոր պարտաւոր  
 Երեւելի. Երեւելի: պարտաւոր. շրջան. հոլովակ. Երեւելի:  
 re fuoco alla girandola. Երեւելի. անհեւրդութեան հոլովակ.  
 Երեւելի ի Գործի. ընդ ձեռքերից:  
 Girandoláre. ՏԵ՝ Fantasticare, Gironzare.  
 Girandolína, ԵԵ. Փոքր անիւ հրաշարժ:  
 Girandolino. Փոքր անիւ. յեղեղակ:  
 Giránte, ԵԳ. 4. Մանապէ. Երեւելի. Երեւելի. Երեւելի.  
 Երեւելի. շրջակ: Գ. Գործի ինչ Երեւելի ի Երեւելի.  
 Երեւելի. Երեւելի. Երեւելի. Երեւելի. Երեւելի:  
 Giráre, ԵԳ. Պարտաւոր. Երեւելի. Երեւելի. Երեւելի. Երեւելի:  
 un girar del Sole. Երեւելի. Երեւելի:  
 Giráre, Ե. Girársi, Ե. Պարտաւոր. շրջան. Երեւելի.  
 Երեւելի: Երեւելի: պարտաւոր. Երեւելի: Երեւելի:  
 Երեւելի: Երեւելի: շրջակ. Երեւելի. Երեւելի. Երեւելի:  
 ինքնութիւն. Երեւելի. Երեւելի. Երեւելի. Երեւելի:  
 Երեւելի. Երեւելի. Երեւելի. Երեւելի. Երեւելի:  
 Ունել շրջակ. quanto gira il palagio. Երեւելի.  
 Երեւելի. շրջակ. պարտաւոր: Երեւելի. Երեւելի:  
 un mostaccione, uno schiaffo. Երեւելի. Երեւելի.  
 Երեւելի: una bastonata, ԵԵ. Երեւելի. Երեւելի. Երեւելի:  
 largo a canti. Երեւելի. Երեւելի. Երեւելի. Երեւելի:  
 Երեւելի. Երեւելի. Երեւելի. Երեւելի. Երեւելի:  
 Երեւելի. Երեւելի. Երեւելի. Երեւելի. Երեւելի:  
 Girasóle, ԵԳ. Արեւմտեան. Երեւելի. Երեւելի. Երեւելի:  
 Երեւելի: Ե Երեւելի ինչ պարտաւոր. Երեւելի. Երեւելի:  
 Երեւելի. Երեւելի. Երեւելի. Երեւելի. Երեւելի:  
 Giráta. Պարտաւոր. Երեւելի: Երեւելի. Երեւելի. Երեւելի:  
 Երեւելի. Երեւելի:  
 Girativo. ՏԵ՝ Circolare.  
 Giravólta. Պարտաւոր. Երեւելի. Երեւելի. Երեւելի. Երեւելի:  
 Երեւելի: dare una giravolta. Երեւելի. Երեւելի:  
 Girazónne, ԻԳ. ՏԵ՝ Giramento.  
 Երեւելի. Երեւելի.







րել : գաւ. լաւեւ : di remo . Թեւաբերել : di ba-  
 tione . - Եւ Եւաբալսն : քան հարկանել : d' arme .  
 ինչ արարել : առեւել զինեւորական կրթութեան  
 տանել զինաւորութիւն : netto . լինել բարեկիր,  
 իմ այր բարեկրօն, արգարացնաց : di calcagna.  
 Է կրանին կիմ 'ի փախուստ գաւառալ : e' giueche-  
 rebbe in su' pettini da lino . առիւ շաւաւիդ-  
 նելալ կիմ զպիտանել : 'ի խաղալ : giuocar da ma-  
 gnanimio . լինել մեծահոգի . յանձն բերել զվե-  
 յանձնութիւն : giucar d' autorità . վարել իշխանա-  
 ւար : 'ի գործ արկանել զինքանուն իւր : 'i giu-  
 rare a rovescio . առեւել Է նակառակ : giucar  
 ulla lotta . ըմբամարտել : գաւեմարտել :  
 ucatóre , Giucatóre , որ . խաղացող . խաղա-  
 լու : օյնած . օյնածու :  
 uceca . E' fanno come Giúcca , quel che veggono  
 òre . Չորիւն և տեսնեն , զնոյն և գործեն :  
 giuchévole , Giochévole , 4 . Ծաղրական :  
 ucoláre . Տես Giocolare .  
 udáica . Ռար պաշտեսնեան :  
 udáico , ca . Հրեական : եւնափէն Բաբելոն :  
 udafismo . Հրեութիւն . օրէնք կիմ արարողութիւն  
 իրենի : եւնափէն :  
 uduazzáre , u . Հրեանալ . պահել զհրեական ա-  
 տեղան , զորենն : կիմ զխառութեան :  
 Giudearia . Տես Giudaismo .  
 udeéco , Giudéo , -ծ . Հրեական :  
 udeco , 4 . Հրեայ : եւնափէ : կամակոր . անհա-  
 ւան . նեղագիտ . խառապարանց :  
 udicaménto . Դատումն . գատաւան . վճիռ :  
 իշխան . հեղձ : գատումն մտաց . բան . կարծիք :  
 ջն : գլու :  
 udicánte , 4 . Դատող . գատաւոր :  
 udicáre , b . Դատել . գատաւորութեան առեւել . վրձ-  
 նել զգատաւան . լինել : լիւրիւն իւրեւ . բա-  
 լա թեւի : una questione . որով զնեղիք ինչ :  
 alcuno . գաւել զնեղիքն : խորհիւ . կարծել . հա-  
 ւարիւ . գաւել 'ի միտ . կռել : ան ինչ : զլու  
 տ ինչ : Giudicársi , 3 . Համարել զանձն մե-  
 տալ . կիմ մերձ 'ի մահ :  
 udicativo . Տես Giudiciario .  
 udicato , 4 . Դատաւորութիւն . գաւել . Էնիւն  
 լի : գատումն . գատաւան : Եւնափ . star al  
 giudicato . հնազանդել գատաւանի . անալ բա-  
 լից , կիմ կարծել : passar in giudicato . լինել  
 անընդա . կիմ բաշխայալ . լուսնել լինել , կամ  
 վախիւ հարան հաւանութիւն :  
 udicáto , ta , -ծ . Դատեալ : անկել 'ի մահիծան  
 անցալ 'ի բռնկաց . օրհասական :  
 iudicatóre , or . Giudicatrice , 14 . Դատող . գա-  
 տաւոր : հեղձ :  
 udicatório , ia . Դատող . գատաւական . գատա-  
 ւորական :  
 iudicatória . Դատաւորութիւն : հեղձ : գատումն .  
 գատաւորութիւն . վճիռ . գատաւորական :  
 iudicazióne , 14 . Դատումն : լիւրեւ . բալա ինչ  
 ինչ :  
 iudice , or . Դատաւոր . հեղձ . գաւել : օրէնդէս .  
 Իրաւագետ : եւլի յի :  
 Giudicéssa , 14 . Դատահի . գատաւոր :  
 Giudichevolmente , 4 . Յերաւ : իմանանալ :  
 iudiciále , 4 . Դատաւորական : Էնիւն Գա-  
 լուիլ : ատեմական (հանգեա խորատաւանութիւն) :  
 Giudicialménte , 4 . Giudizialménte . Դատա-  
 տաւորեն . գատաւանական իրաւափէ : լիւրիւն  
 Giudiciária . Ատեալ . կիմ իրաւաւոր . գատաւորի  
 Giudiciariamente . S . Giudicialmente .







[illegible]

ԳԼԵՆՔ Ի խոսքումանց : Ի շրմիզս եղել : արդարա-  
 ցեալ ( Ի յիշխան : )  
 Giustificatore, ար. Տէն Giustificante.  
 Giustificazione, Ի. Չառագովութ. շրմիզութի :  
 արդարացուցանելն ( Ի յիշխան : )  
 Giustizia. Արդարութի : ար. արդի : Իրաւ. Իրա-  
 ւաւոր. արգարին : հոգի : Կախարան : դաւաւանել :  
 անդի կախարանի, կիմ մահապարտաւն : far giu-  
 stizia. ակն Giustiziare. Andare alla giustizia.  
 Ի դաւաւ կուլել : ամիւլ Ի մահ, կիմ Ի անդի մահա-  
 պարտութի : Giustizia. Բաւ Եւթարտութի : Չարեա-  
 ցարտութ. մահու արժանի. արդի մահու : արդ-  
 ան : Ատեան. բիւս. դատաստանարան : Գեղեկ-  
 քիւն : Giustizia della pubblica onestà. Բաւ Ի-  
 նաւորիք : Չառարկայ համարութի :  
 Giustiziare, Բ. Արանանել. դահապարտաւ. գլխա-  
 ւել. կախել : Գեղեկ Իրաւ Ինկի. գաւելել Ինկի-  
 արտ : alcuna cosa. ակն Straziare.  
 Giustiziato, Բ. Արանանել. գլխաւաւել :  
 Giustizierato. Իրաւաւոր. դատարարի. ասանն  
 դատարարին :  
 Giustiziere, ար. Giustiziero. Դահիճ : Գլխաւ-  
 արդարաւոր. ար. դատարար. հոգի :  
 Giustizioso, Բ. Տէն Giusto.  
 Giusto, Բ. Եւ Բ. Giustissimo, ma. Արդար-  
 անգի. հոգ. արդար. արդի : արդարութ. անդիկար  
 միտ. արդարաւոր. արդար արդար. Բաւ Բաւան : համե-  
 քիւն. զանաւոր. պատշաճ : արդի : հաւատար-  
 արիւն. ար. արդարի :  
 Giusto, Բ. Արդարաւոր. արդարութի : հոգ Ինկի  
 անդիկ. Գեղեկ. անդիկար : Բաւ Բաւան : la cosa  
 è giusto giusto, come hai detto. արդար Եւ ան-  
 շաւաւ. արդ մնացելիք : andare giusto. արդի  
 դաւաւարդան, Ինկանել : dare giusto. հարկանել  
 անգի Ի նպատակն : գիտելցուցանել : Ինկա-  
 ւարտ :  
 Giusto, Բ. Տէն Giusta.  
 Giuvénca. Տէն Giovenca.  
 GLA  
 GLABA, Տէն Talea.  
 Glaciato, Բ. Սառնապաւ ( ծով : ) սառու-  
 ցեալ ( գոտի : )  
 Gladiatore, ար. Սառնարտար. սառնարտարակ.  
 ( արդի ընդդէմ Եւթարտութի համարելի : ) Եւթարտի :  
 Gladiatura. Սառնարտարութի :  
 Gladio. Բաւ լարի. Սար. ասուր :  
 Gladiolo. Տանիկ ին. հոգի Եւ Spadacciola.  
 Glándula. Սառն. ( Եւ արդարիւն մահ ին. մարմ-  
 նի կենդանեաց կարդեալ Ի գաւանել, կիմ Ի  
 միւլ զԻնկա ին. մարմնի : )  
 Glanduletta, Եւ. Սառն փոք. փոքրիկ մահ :  
 Glanduloso, Բ. Սառնաւ. մահաւոր :  
 Glásto, Glástro. Եւ սառնիկ ին. արդ Ինկ Ի կի-  
 ւթ Ի ներք : հոգի Եւ Guádo.  
 Gastríco, Եւ. Եւ սառն երակայ ին :  
 Gláucio. Տանիկ ին : Գլխ. արդ անդի :  
 Gláuco, Բ. Իւթ. երկնագոյն. ծովագոյն : Իւթ  
 Glaucóma. Եւ արտ ին. արդ. դարդեալ Ի Թան-  
 րանաւոր կարդեալ թորանգի :  
 Gláve, ար. Péase spáda. Թորանգի : Գլխ. արդ  
 Gléba. Արդ հոգ. հոգեկոյն : Ինկ : schiavi della  
 gleba. հոգագործ գերի ( Եւթարտ համարելի  
 եղան : )  
 Glenóide, Բ. փոքր Թիակի. ( Եւ Բաւ ին  
 Թիակի, յոր մահն գլխ. արդ : )







**bbó**, -ծ. **Ասպատոզի**։ գ-մ-առ ։  
**bbolla**, **Góbola**. **Sku** **Cobbola**.  
**Zobbázzo**, -ծ. **Փոքր մի սապատոզի**։ գ-մ-առ ։  
**belini**, -տ. Է **հռչակաւոր դործատուի** ինչ պատ-  
 առաւարդաց փարիզոյ, **կաշէլ յանուն ձիւլեայ**  
**կոպէի** ինքեւ **նախադասին** ։  
**ecia**, **կաթիւ**։ **շիթ**։ գ-մ-առ ։ **a góccia, a góccia** ։  
**ի. շիթ առ շիթ**։ գ-մ-առ ։ **Gócce**։ **Sku**  
**Gocciola**.  
**zocciamento**. **Sku** **Gocciolaménto**.  
**ecciare**. **Sku** **Gocciolare**.  
**ecciola**. **կաթիւ**. **կաթ**. **շիթ**. **գաւառ**։ **գոյշն** ինչ  
 միւսի վրա ։ **ձեղքուած որմոյ**։ **ծակ տանեաց**։ (**Է**  
 իս **կաշէլ ջուր անձրեային**) **կաթնած**. **մաշ յան**  
**խորձաւոր** ։ **գաւառ**։ **կայլահ**։ (**էն կայլահածն**  
**սեկահանալ զարգք ինչ շինուածոյ**։ **որք կայն և**  
**Gócce, Campanèlle, և Ghiodi**։)  
**ecciolaménto**. **կայլահում**. **ծորւում**. **Թորւում**.  
**ecciolánte**, **հ**. **կաթեղացի**. **ծորեղացի**. **Թո-**  
**շիւ**. **կայլահոյ**.  
**eccioláre**, **լ**. **և Ն**. **կաթիւ**. **կայլահիւ**. **ծորիւ**.  
**անձաւ**։ **կաթեղացանիւ**. **ծորեղացանիւ**. **գոշ-**  
**անձաւ**։ **Չակահիւ**. **մաշիլ** **խեթ**. **կաթնորիւ**.  
**է սժամոյ**։)  
**ecciolát, 2a**. **կաթիւ**. **ծորիւ**. **կայլահիւ**. **գաւառ**.  
**իւ**. **կայլահում**. **կայլահացի**։ **դիւնիւ**.  
**ecciolátójo**, **Ծորակ տանեաց**։ (**է տախտակ ինչ**  
**դիւլիւ առ արտաքս Է խոշորակառ տանեաց**) **ար-**  
**իւլուլ**. **զաւր անձրեայ** **ի ծորեղոյ** **ի ներքո տան**)  
**իւլի և Grondatójo**.  
**ecciolátúra**. **Բիւ**. **կա** **արտա կայլահաց**։ **լիւն**։  
**ecciolétta, Gocciolina**. **Շիթ փոքր**. **գոյշն կայ-**  
**ակ**։ **գաւառ**։ **գոյշն ինչ**։ **դիւ**.  
**ecciolo**. **Sku** **Gocciola**. **խաւ** ինչ։ **դիւ առ**.  
**ecciolóné**. **S. Babbaccio**. **Շիթ խոշոր**. **մեծ կայլահ**.  
**ecciolóo**, **2a**. **Sku** **Gocciolánte**.  
**dénce**, **հ**. **կայլահոյ**. **որ կայիւ**։ **Ա**. **յոպոյ** **ան**.  
**Լաւին** **և Ապուլա Արեղոյ**. **էն հաստաւորաւ**. **ի**  
**գաւառն ուրաւածն չորրորդէ**.  
**dére**, **լ**. **Գի** **և Ն**. **Չմայիւ**. **կայիւ**. **դիւ**.  
**մեղաւ**. **զաւր անձրեայ**. **է լիւնիւ**. **լիւ** **ոյտ**. **լա-**  
**շիւ** ։ **միւլիւլ**. **հիւ** **կախանալ**. **կերակրուլ**.  
**լայիւլ** **ի կերակուր**։ **էնիւ** **իւլ**։ **տանաւ**.  
**ւնիւ**. **ժառանգիւ**. **ի կիւր աղանիւ**. **լաւ**.  
**ի**. **գաւառ**։ **un godere, una casa, ևն**. **կայիւ**.  
**ի** **հաստ կալանածոց կիւ տան**. **ի վար ար-**  
**լանիւլ զաւան**. **della venuta d' alcuno**. **իւլա-**  
**լիւ** **լիւն** **և գաւառ**. **ուրաւ**.  
**deréccio**, **և**. **Godévole**, **հ**. **Բերկրական**. **հա-**  
**միւլ**. **ախորձական**.  
**zodevolménte**, **հ**. **Հաւաթ**. **ախորձարար-**  
**նագուծ**.  
**zodibile**, **հ**. **Sku** **Godereccio**.  
**zodisulmíne**, -ծ. **Համթրեկէց (արամալա)**.  
**zodilácuá**, **հ**. **Չաւաթ** (գորա)։  
**zíménito**. **Չմայլում**. **կայիւ**. **դիւ**.  
**իւլաւիւ**. **լաւ**. **էն**.  
**zodióso**, **2a**. **Sku** **Gaudiozo**.  
**zidóre**, -տ. **խրախանասեթ**. **պորտալոյ**. **որ**  
**կորալ**.  
**idúra**. **Sku** **Allegria, Bagordo**.  
**idúto**, **2a**. **կայիւ**. **ևն**. **տես Godere**.  
**izia**. **Դիւնահայրուի**. (**էր ապշ ինչ հմայաւ**.  
**որով շիւթ կաշիւն զսեւ** **ի լիւնիւլ մարգարիտ**.  
**ioffaccio**. **Sku** **Goffone**.  
**iggiúne**. **Sku** **Goferia**.

Goffamente , հ . Անհիմեմ - շինականագոյն .  
 Թանձրամտութիւն . աշխարհաբար . անմաքար :  
 Goffeggiare , լ . Գործել անհիմեմ . վարել շին-  
 ականագոյն . անմաքար :  
 Gofferia , Goffezza , Բարութիւն . Թանձրամտութիւն .  
 ապշուի . անմաքար . անհարմարութիւն : Կոտորել . եռ-  
 անգամ : ղեռնել . աշխատել :  
 Goffo , fa , Goffissimo , ma . Բիրա . սոպա . Թանձ-  
 րամտ : ապշուի . Թանձրամտոյ . տխուր . աշ-  
 քեա . անմաքար : Եղանակ . ղեռն . անմաքար : անհիմեմ .  
 խորտ . անհարմար . գաւա . ղեռ . շինականագոյն :  
 ei fa 'l goffo alla festa . ԿՄ fa 'l goffo per non  
 pagar gabella . Խորամանկի զաշխուհի . կեղծա-  
 վարել զինարարութիւն . ձեռնալ փամփոս :  
 Goffone , լ . Ընդհանրագոյն . բրտագոյն . զը-  
 րտատախ . Էն . մեկ . ի ի Goffo .  
 Gogna . Պատերազմ . (տեղի . աշխարհաբար կա-  
 պիւն հրապարակաւ ձեռն . ի յետս , և անոր եր-  
 կանքի 'ի պարանոցն ) երկուքի անուր շարտադ-  
 րաց : menar nostra vita in questa gogna . Կա-  
 րել ղեկանա 'ի բռնաի կենցաղայն : կապ . կամ  
 շղկոյ (սիրոյ ) կենքիս երաց : Gogna . Բռնա-  
 խաղանք . Չարեացապարտ . արժանի պատեցի :  
 ապաւնի :  
 Gognolina , Gognolino . Զա . խեղ . ստահակ : Էն-  
 անակ :  
 Gola . Որկոր : զուգ : որկորակութիւն . որկորակա-  
 շին . զուգել : ցանկութիւն . իջն . տափալ . աշ-  
 քուրդի . խաղաղակ . փաղ ( շրճոյն ) . տաղանքի .  
 ծիւղելուհի Էն : ) զուգ . գաւա . Որկոր . ( Ե  
 որկորակ . ձեռն ինչ շինուածոյ , որկորի և On-  
 da ) Gole . Մանեկ . ( Են տեղեկան աստեղ  
 գերանի հաստաւակաւ յառաջակողմն նստա . ի  
 պնդել զհաստանն : ) gola disabitata . գծխորդ .  
 վայն . աշխարհաբար : esser col corpo a gola . Ըն-  
 նել ( կնոջ ) ձեր ի ծնունդ : aver un calcio in  
 gola ad alcuno . ունել առիթ կշտամբելոյ զոք :  
 gridare quanto se n' ha nella gola . աղալակել  
 բարձրաւոյ . entrare , nuotare , Էն , a gola , կՄ  
 alla gola . ժամակ . Ընդի միշտ յարանանցն .  
 պարանոցաւայ ընդի : esser a gola in chebes-  
 sia . ունել յառաջութիւն : mettersi , ficcarsi , cac-  
 ciarsi , Էն , ogni cosa giù per la gola . վառնել  
 գոմ 'ի իշնայտախ , կՄ 'ի պարտիւն զարտիւն :  
 mentir per la gola . տեղ անանթարտ . կամ  
 փապարտ : tirare uno per la gola . Զգնել զոք  
 'ի կամե իւր կերակրով . a gola . միշտ յարա-  
 նանցն . միշտ 'ի բերան : esser immerso , կՄ rinvol-  
 to ne' piaceri a gola . յորտալ 'ի հեղուտիս . far  
 gola . շարժել 'ի փափայ :  
 Golaccia . Որկոր մեծ , անհիմեմ . ղեռնել . զուգ :  
 Golare . Goleggiare . Մեծկալ . աննալ :  
 Golato . Ցանկացել : տխուր . որ ունի զանոր :  
 Gole , Ի . յո . կիրճ , կապան լերան : ինչ :  
 Goletta . Օձիս հինգերկի . վերարկուհի . Էն : Էգո :  
 Gólfo . Խոր ( ծովակ ) . ծովակ . անիշ գաւալ . ու-  
 vigare , կՄ andare a golfo lanciato . նաւել ուղ-  
 զագիւն , գեպուղի . նաւել 'ի խոր :  
 Gollolina . Բար ինչ :  
 Goliare . Մեծկալ . ցանկալ :  
 Gólo , Բռն . Զիւլիւնայն . Բաղման հարանայն .  
 կոշտական :  
 Golosaccio , ia . Դժոխորդոյն . որկորակա յոյժ :  
 զուգա փափայ :  
 Golosamente , հ . Որկորակաութիւն . աշադ-  
 : Golosia . Golosità . - tade . - tate , Ի . Որկ-  
 րակաութիւն . որկորակա : շինականագոյն : ցանկութիւն .  
 իջն .





orgata. A gorgata, Գ. Սառիկ (ըմդել) :  
Gorgheggiamento. Գեղդեղումն :  
orgheggiare, և. Գեղդեղել զձայն : սեփնի օյնթնա :  
orgheggiatore, ար. Գեղդեղումայն. Գեղդեղիչ :  
orghetto, նմուշ. Տես Gorgo .  
orgia. Փող. շնչափող : Գլ-իւ-ժ : tirar di gorgia .  
գեղդեղել : սեփնի օյնթնա :  
orgiera . Փողպառ բեհեղեայ . ( Է քանդաքանակ  
քարո՞րհերքադոյն բեհեղայ էն, որով պատեն զպա-  
րանոցն ) : պողպատ : պահպանակ պարանոցին : Փող-  
որհոր : պողպատ :  
orgiere, Իժ . յո . Փող նաւաւն . ( Էն կոր փայտ  
ինչ Է ցահաւ . կոչին Է Tagliagola, Tagliamare . )  
orgieretta, Gorgierina . Փորք փողպատ :  
orgione, ար . Արքիւ : գետի :  
orgo . Պառայք Զուրց . շրջանք Զուրց : անգիւտ :  
անգուծիք ( Զուրց ) : Իրքուր : տես Է Fiumicello .  
orgogliamento . Կանչիւն . խոխոջիւն . շառաչիւն :  
ուրաւիւր : զմեծ : delle minuge . Կսինչ, կի՞  
կարկաշիւն ալեայ :  
orgogliante, Է . Շառաչող . խոխոջումայն :  
orgogliare, և . Կանչել, կի՞ կարկաշել ( յողովելն  
ըրով զկոխորդն ) : շարաւ Էթիւ : պատաշել . զո-  
ղանջել բերանով . ( Զք աննշան ձայնս արձակել ) :  
լուրջբոս : զմեծ Էթիւ : խոխոջել . կարկաշել  
Զուրց ) : լուրջատ : աղաղակել ( հեղանիւթոյց յե-  
րանգեան ) : Գլու Գլու Գանատ : il corpo . կար-  
կաշել որովայնի . կի՞ ալեայ : Խառ Խառ Էթիւ :  
Հարկանիւլ արժուեայ միմայիւլ :  
orgogliato, Է . խոխոջել . կարկաշել, էն :  
orgoglio . Տես Gorgoglione, Gorgogliamento .  
orgoglio, յանդի . Տես Gorgogliamento .  
orgoglione, ար . Երեկել, կի՞ միմայ . ( Է որդն արմը-  
տեայ, որ սովորաբար կոչի Tonchio . )  
orgoléstro . Տունի ինչ Զային :  
orgorano . Կերպառ ինչ հեղեայ :  
orgozza, Իժ . Gorgozzule, ար . \* Gorgozzulo .  
Որհոր . կոկորդ . գուռն հագագին . շնչափող :  
գողու . Գլ-իւ-ժ :  
igne, Իժ . յո . Խաղողակք ինչ տախտակամանի  
նաւաւն . որք ընկաշել զլուրն՝ հոսեն արտաքս :  
orra . Ծառ ինչ նման ուռույ : ասուի գլխանոց  
ինչ գեղեկայ :  
orzarétto, Gorzarino, Gorzerino . Փորք փողպատ :  
ita . Այտ : Թուռ : Էնտ : կողմն . կոյս : սեփն :  
in góte, Գ . մերթ յարել 'ի բոյս stare, sedere ,  
էն , նշանակել ' Կաշ, կի՞ նստիւ ծանրութ . յանձին  
բերել զծանրութի :  
itaccia, Էթի . Այտ անհամբոյր, անհիթեթ :  
itáta . Ապտակ : Էթի : dar una go" . ապտակ անել :  
itellina, նմ . Այտ փորրիկ . փափուկ :  
itta . Զօգացաւաւն . յօգուածացաւաւն : alle ma-  
ni . մեծաւաւթի . ցաւ . կի՞ ախա մեռայ : 2'  
piedi . տոնաւաւթի : միւրի : gotta caduca . տես  
Mal caduco . \* Góttá . Կոթիւ :  
Gottáto, Էթ . Պիտակաւոր . պիտակ պիտակ :  
óttico, Էթ . Գոթական, կի՞ գլեայ ( Զարտա-  
րապետաւն . Է տեսակ ինչ շինուածոյ՝ անհիթեթ  
Է անհամեմատ, հարեւ յա ժամանակօր գոթայ-  
ոյ ) : գոթական, կի՞ գլեայ ( ասոր : ) : Գողեմի  
յոյժ :  
tto . արտաւիւժ բոյ թ . Բաժակ ինչ : Գողի :  
tróso, sa . Gottosissimo . Զօգացաւ . յօգուա-  
ւացաւ : կաշ . անհաստատ ոտիւք :  
tortizza, նմուշ . Այտ փորրիկ :  
governále, ար . Ղեկ :  
vernamento . Կառավարութի . եղանակ կառա-  
րիւ

Գառաւարձ : գաղթիւն :  
 Governante, 4. Կառավար . վարիչ :  
 Governare, 2. Կառավարել . վարել . ուղղել . նշ-  
 ւիւնել . գաղթեալ . ինչպիսիք : Կարգել . բարեկար-  
 գել . յարմարել . հազալ : Գիւղեթիւն : Խառիւ հի-  
 շարաշար վարիւ ի մեծք : una nave . զեկավա-  
 րել : cavalli, cani, polli, ևն . խնամել . գար-  
 մանել զձիւ , զսուս ևն : Սոր արկանել ( յանգա-  
 զեռաւարձ : ) ինչպիսիք : տէս և Castrare . Go-  
 vernar i vini . Տէս Conciare .  
 Governato, ta. Կառավարել . վարել, ևն :  
 Governatōra, Governatrice, 14. Կին կառավար .  
 վարիչ :  
 Governatōre, ար . Կառավար . ստեղծան . վարիչ :  
 Գաղթ . Ժառ . Էստ : d' una Città . քաղաքացեալ :  
 Governazione, 14. Տէս Governo .  
 Governime . Տէս Concime .  
 Govérno. Կառավարութիւն . հրամանատարութիւն : գաղթ :  
 Գաղթիւն : far mal governo, 4. Բարեկարգել d'  
 una cosa, ևն . աղաւաղել ինչ . աղարատել . եղ-  
 ծանել : գերադառնալ : Խառիւ, հիմ շարաշար վա-  
 րիւ ի մեծք : Ստեղծանութիւն . վերակացութիւն :  
 Ժառ : արհեստ հիմ եղանակ կառավարութիւն :  
 զեկ : Գիւղեթիւն : Կանգեթանք գիւղաց ( յաշնոնացու-  
 ցանել զգոյն նր, հիմ զհամե : ) aver a governo .  
 կառավարել . վարել :  
 Gozzàja. Հաւաքումն նիւթաց 'ի խածիս . խածիւն  
 կերակրովք : մեծ խածի : տի . քէն :  
 Gozzo . խածի : Գառաւ : որկոր : գոլու : խոյլք  
 որկորոյ . առակ . ուր : Էս ապակի անթ փայր  
 և անոտն . ունի պարանոց երկայն և նեղ . և մար-  
 մին բոլորն իբրեւ զխածիս թռչնոց : forare il goz-  
 zo . փռանել . շինել խոյ :  
 Gozzoviglia, \* Gozzoviglio. Յնծութիւն 'ի խառնա-  
 նի . հիմ յետ ընթրեաց . խառնանութիւն . գինեւո-  
 բութ . շոճայտութիւն : ետիտ իշեւիտ . ետիտ իշեւիտ :  
 Gozzovigliare, 2. խառնաւալ . շոճայտել . զեկել  
 'ի գինարուս : ետիտ իշեւիտ :  
 Gozzovigliata. խառնանութիւնք . խառնութիւնք . գի-  
 նարութիւն :  
 Gozzúto, ta. Որ ունի զխածիս : Գառաւալ :

**GRA**

**G**racchia, 4<sup>o</sup> Cornacchia. Եղջերուի ( Ե աղջ. Ինչ փոքր աքառաւու։ ) Գաւիտ . շատախոս : ԼՂ ֆաշտ :

• Gracchiaménto . Կռնչեւն եղջերկի :

• Gracchiánte, 4 . Կռչածայն . Կռնչածայն :

Gracchiáre, ւ . Կռնչել ոնց զեղջերուի . Կարկաշել . Իջալ տեւի : Գաւիտ տեւի լարմա : շաղակրատել . շատախոսել : Լափաշուլէտ էիմի :

Gracchiáre, ու . Կռնչեւն եղջերկի . Կարկաշեւն :

Gracchiatóre, ու . Gracchióne, ու . Հաղակրատ . շատախոս : Լափաշտ :

• Gráceo . Աղջ Ինչ աքառաւու :

• Grácullo . Աղջ Ինչ Գորշ եղջերկի . որոյ կառւց և ոտք են կարմիր :

Gracidáre, ւ . Կռնչել . Կժ կարկա լել Գորտոց : Իւ ուղլամա : Գրգալո էիմի : Գրգալ հաւուց, սա . Գաց, ևն : Դուրսամա : աղաղակել ստեղ . Կժ շաղակրատել : Գալլմա . Լափաշուլէտ էիմի :

Gracidatóre, ու . Հաղակրատ . շարաբան . շարախոս . պարսուաղետ :

• Gracidazón, Ի . Կռնչեւն աքառաւու :

• Gracidoso, 52 . Կռնչածայն . Կռչածայն :

Grácile, 4 . Gracilissimo, 102 . Վախ . Իհհար . Նուրբ

Ա 22























երանկայուն . երանապետ : երեւ : գին : հա-  
նայ . Զրուելի : անկա և Gracuito .  
Grazire . Տե՛ս Ringraziare .  
è . A grè , 4 . Տե՛ս a Grado . Զրի :  
ecajúolo . Ար զանաւ ըսոյն գինի : կրտսե յոյն  
քինայ .  
arecaménte , 4 . Բաւ յունաց . երբեք զոյն :  
ecástor . Հրեայ հելլենացի , կի՛մ ծնել 'ի յոյն :  
arecresco , ca . Տե՛ս Grechesco .  
echeggiare , 1 . Հակել յարեւելեան հիւսիս . ( ա-  
յի զարթե հողմացուցին ) .  
echéso , ca . Զանախան . հելլենական . յոյն .  
ուսումն :  
echétto , նա . Անուշահամ գինի յունական :  
arechizzare . Տե՛ս Greizzare .  
ecismo . Զունական եղանակ , կամ ո՛ճ . հելլե-  
ւարական թի :  
arecità . Ա՛մ յունաստան . յոյնք . նա՛ յոյնք .  
arecizzante , 4 . Զունախոտ . հելլենաբան :  
arecizzare , 2 . Վարել զո՛ճ յունական . խոսել  
յո՛ճ հելլենական . հելլենաբանել :  
éco , ca , ո՛ճ . Յոյն . հելլենացի . յունական .  
ուսումն :  
éco , 4 . Յոյն . հելլենացի : ուսումն : արեւելեան  
իւստիս : Բայալ : գինի յոյն : կի՛մ յունական : Բա-  
ղամ նշանակաւ յունական ար լինի Gréchi . Իսկ  
ապագ գինայ կոչի Gréca . Խաղող յունաց :  
G recóice , 14 . Տե՛ս Coturnice .  
ecolotino , na . Զունալատիկ ( բառ : ք որ յա-  
ւաշն էր յոյն , և ապա փոխեցաւ 'ի լատին ) .  
յոյն և լատին ( բառարան ) :  
ecolevante , ուր . Սկիւսա : Ինչ քուստի Բայալ :  
évécolo . Փոքր մեկեղեկ յոյն լեզուի . յունա-  
նա անվար : անկա և Sciolo , Saccentuzzo .  
arecospagnuolo , la . Բոյն ապանիական ( բառ .  
թ յունական , բառ սպանիացեալ ) .  
arecototacano , na . Բոյն Թաքանեան ( բառ : )  
ecotramontana . Հոգմ ինչ : եւստէ Բայալ :  
aregále , 4 . Հոտակից . 'ի նմին հոտի : անկա և  
Compagnevole .  
egário , la . Բաւ լա . Հասարակ . ասակական :  
égge , 4 . Gréggia , 14 . Իսկ Grégge ի Գր . Ե  
կ . Հոտ : Բարի . Դանաբ : հորան ( այծից ) : խուսի .  
յոյն . Ժողով : Դանիա : Գին Գր : Ժողով : Գա-  
լի՛մ ոչնարաց : ալի :  
éggio , Grézto , ո՛ճ . Անգոր ( գահար . կի՛մ հրա-  
նալելի ) :  
egguióla , նա . Հոտ Բարիկ : Ինչ-ի Բարի :  
egoriáno , na . Գրիգորեան ( երգ . , առումար ) :  
embialáta . Տե՛ս Grembiata .  
Grembiále . Տե՛ս Grembiule . \* Alzare il grem-  
biále . Լինել լի :  
rembiáta . Ղենիակ մի . լի զենիակա : ասով . Գոր-  
նայ մի լեցուն : փոքր մի . ասկա ինչ :  
rembiúle , ուր . Ղենիակ ( Կանանց , արեւոտաւ  
բաց ) . ասով . Գորնայ : Գահի : Գոհ :  
Grembiulino , նա . Փոքրիկ զենիակ :  
rembo . Գոր ( ժարգոյ ) . ծոց : Գահի : արգանք :  
ասով : զենիակ . կի՛մ ագուս . և կի՛մ գոր հանգեր  
ձի ( զոր ծաղիլ արկունին ինչ յոյն ) : Ենի : Գոր .  
կամ ծոց . կի՛մ սիրտ երբրի : a grembo , կամ  
col grembo aperto fare chessessia . Դառնալ .  
նի ինչնայ ծաղիլ արկուն . ապա առանց խեղբիլի :  
Grembo . Ի՛նչ ալ ինչ եռանկեան , որոյ խորիսի  
է լայն ըստ չափու կենդ սասարիքի կենդին , և  
կատար իւր է 'ի կէտին նր :  
remigna , Տե՛ս Gramigna .

Grémio . Տե՛ս Grembo .  
Gremire . Տե՛ս Ghermire .  
Gremito , ta . Խիտ . հոծ . լի : ու՛ճ . քուս :  
\* Gréppa . Տե՛ս Greppo .  
Gréppia . Տե՛ս Mangiatoja .  
Gréppo , Gréppa . Թուսի խրամից . կի՛մ խորամո-  
տից . ասի խրամից . հողարուր . անդաշտաւ  
Ժողով : Խեղի խորամակաւ : Գոր Դանի : far  
greppo . Ծածածակաւ զըթուսա . կի՛մ գրեթանն  
սկսանիլ լալ . ( ասի զտղայոյ ) . սկսանիլ լալ :  
\* Gréppola . Տե՛ս Gromina Լուս Ե նշանակուե :  
\* Gressibile , 4 . Զարմար . կի՛մ պատարաս 'ի բայ-  
լել . գնալի . քայլողական :  
Gréto . Ի՛նչ ապուս մասն գետեղերաց . կի՛մ ծո-  
ղափանց արտաք ք զուսին . խնայից ասին . ա-  
ւարտար գետափանց : Գահի : Գահի :  
Grétola . Մասուր Գանգալի Թանց : trovar la  
gretola . Ենի աղագ Գահանի . Գահանի լի իրին :  
Gretoso , sa . Աւաղուս . խնայից : Գահի :  
Grettamente , 4 . Grettissimamente . Կծծու թի .  
աղագ . Գծծու . Կեդիլի ինչ :  
Grettézza , Grettitudine , 14 . Grétto , 4 . Կծ-  
ծու . Կարկանդի . Գծծու . Կեդիլի :  
Grétto , ta , ո՛ճ . Grettissimo , na . Կծծի . Կար-  
կան . ուր . Գծծու : Կեդիլի :  
Gréve , Griéve , Grevenénte . Տե՛ս Grave , 14 .  
Grézto . Տե՛ս Greggio .  
Gribáno . Վարդ ինչ , կի՛մ մակոյի :  
\* Griccio , Griccio . Տե՛ս Ghiribizzo , Fanta-  
sticaggine , Capriccio . Դողման . Գող :  
Griccione , ուր . Անձանի Թալան ինչ Զոյնի :  
Grida . Բարդ , կամ հրաման , կամ հրովարտակ  
( հրատարակել մանկական ) : Են . Կահի : Գին-  
նա : համար . լուր : far la grida . հրաման հա-  
նել . արգելուել ինչ հրամանաւ :  
\* Gridáto . Բարձրադարձաւ . բարձրագոյն ( գորտ )  
Gridamento . Տե՛ս Gridata .  
Gridante , 4 . Աղագակոյ . բարձրագոյն :  
Gridare , 2 . Աղագակել . գողել . Գողման : յայտ-  
նել . հրատարակել . զոյն ինչ . Կահի : Գող-  
ման . առնուանի . Ծանուցանել . համոզել :  
Կատարել . սասանել . առնուան : խոխոխել ( լուր ) :  
առնուան : addosso a uno . յանիլ ( բաղնից ) 'ի  
վր արար . gridar accorri uomo . Կարգաւ յոյ-  
ն թի . gridar quanto se n' ha nella gola , կի՛մ  
gridar quanto se n' ha in testa . Գողել բարձրա-  
ձայն . բերանայիլ գողել :  
Gridata . Գողման աղագակի աղագակ : Կոյնա . Կ-  
հի : անկա Rabbuffo .  
Gridatore , ուր . Աղագակոյ . աղագակաւոր : Գող-  
ման . Կոյնա : Գող . մանկանիլ ինչ :  
\* Gridellino . Կոտաբոյն . ( Ե Գոյն ինչ Ե Գոր  
և Ե Կարկի . նման գողնի ծաղկանց կատայ ) :  
\* Gridio . Գողման աղագակի . աղագակ :  
Grido , 14 . ուր . Grida , Կո . Կ . Աղագակ . Գող-  
ման : Գողման : Գողման : doloroso . Բողբ . ոյն :  
di applauso . Բարբառ . Գծծու թի . Ծափահար .  
Ծափ : Համար . լուր : Կահի : fare grido , կամ  
grida . աղագակ բառաւ . աղագակիլ : Գողման :  
dar grida , կի՛մ delle grida . Ծափահարել զոր առ-  
dar , կի՛մ andarsene alle grida , andar presso alle  
grida . հաւատաւ համարայ . լինել գիւրահա-  
ւան . հաւատաւ Ծափ անդամարար : Կեդիլի Թան-  
նա : lasciare alle grida . Կահի . լինել վաղ-  
գուկ 'ի Գորման . միլի 'ի Գոր Զարմել 'ի Կոտար  
պատմաւաց . Գորմել ինչ վարդար : a grido ,  
4 . Չայն բարձրաւ աս . հասարակ . Կոտայն  
բար .









- Grugnito. *խաշխաշ*: ել-ու-ը.  
 Grugno. *Տե՛ս* Griso. *Կոճիման գիտաց* (ի նման գիտա-  
 ժախախտել) *far il grugno*. *կոճիման ծնանքը* ի գիտա-  
 խախտել: *Ժիկն երկու*.  
 Gróllo, la. *Սերմանալ*: ի նման խոնարհեալ:  
 Gróma. *Տե՛ս* Gromma.  
 Grumata. *Զուր խոնարհել է արքա գինաց*.  
 Grumato. *Այդ ինչ սնկաց*.  
 Grumetto, *նույն*: *Տե՛ս* Grumo.  
 Grúmo. *Մակարդ արեան* (ե Քանձրացան ա-  
 րեան արապաց երակին): *Մակարդ սնկանց* (ե  
 մակարդանին կոթին ի սնկան):  
 Grumolétto, *նույն*: *Grumolo*. *Տե՛ս* Garzuolo.  
 Grumoso, *sa*. *Sopraelevato*. *պատեալ արեան*. *մա-  
 ծեալ արեան*. *Քանձրացել ի արքա*.  
 Grúngo. *խոտ ինչ, որ կոչի* *la Cuscuta*.  
 Gruógo. *Քարանձակաբոյս*. (ե յայտ ինչ քարանձակ-  
 ան, զայն տարաք զայն. *տախ* *և* *քաղիկ նր*)  
 gruógo selvatico, *կոճ շաբերան սարահանոց*. *քրե-  
 ղաճ զարի*, *կոճ արաքիկան*. *Սերմնն սր* *և*  
*քանձրացանին*, *և* *զգաւոր թուժակաց*. *Վայ* *և*  
*կոչի Սերմն թուժակաց*: *Gruógo doméstico*.  
*Քարանձակաբոյս*.  
 Gruppétto, *նույն*. *կոչալ զարիկ*. *հուսակ*: *եղան-  
 ելե՛կ*.  
 Gruppito, *նույն*: *ի նմանալ*, *կոճ* ի թուստ արիկ  
 (պատեալ):  
 Grúppo. *Տե՛ս* Groppo.  
 Gróva. *Տե՛ս* Gró.  
 Grúzzo. *կոչալ գեղ. շեղ*: *եղան*: *տախ* *և* *Gruzzolo*.  
 Grózzolo. *կոչալ*, *կոճ հուսակուի քրանց* (հաւա-  
 քեալ *ու* *զարդ զարդ*) *հուսակուի*. *կոչալ*.  
*բաղնիք*.

## GU

- Guadagna. *Տե՛ս* Guadagno.  
 Guadagnabile, *և* *Ըստնի*: *գաղանկալ*: *շա-  
 ճկան*. *շահաւոր*: *գաղաղ*.  
 Guadagnaménto. *Տե՛ս* Guadagno.  
 Guadagnare, *և* *Ըստնի* *գրան*: *անձն գաղանկալ*: *շա-  
 ճիլ*. *ստանալ*. ի ձեռք ընդել: *գաղանկալ*: *ալու-  
 ո*. *շահիլ զար*. *յիկն յանկալանիլ*. *բարեկա-  
 ժանիլ*: *ալու* *luogo*. *մաւալ* *ուրիք*. *գիծել*,  
*կոճ* *դաւ* *ուրիք*. *զոհանիլ*. *կոճ* *գրանիլ* *զանիլ*  
*ինչ*: *di peccato*. *շահալանալ ինչիլ տառապա-  
 թի*: *շահիլ կապելն*. *մոռնիլ զանձն ի գործ պոռն*.  
*կուէ*. *sopra vento*. *կոճ* *il sopravento*. ( *սոճ* *ու-  
 աւարաց* ) *գրանիլ զարդուի հոգնիլ* ( *քան  
 զքանիլ* ) *il vento*, *շահիլ զհոգնիլ* ( *մաւալ  
 հաւալարալ թի մաւալանաց* ) *la spalla del ca-  
 vallo*. *նույն*: *ի թուրքիլ*, *մոռնիլ զանձն թի երկ*.  
*զարիլ*: *նույնիլ*. *եղանիլ*. *մոռնիլ*. *ցոհիլ*.  
 ( *սոճարարալ տախ զանանց* ) *Guadagnarsi del  
 male*. *Ըստնի զնոթիլ* ( *անթալիլ* ) *la vita*. *հա-  
 թալիլ զարդուի*. *պարանիլ զյիտալ*: *զեղե-  
 թի*: *la vita a cantare*. *շահիլ կոճ կեալ երկու-  
 զուր*: *non guadagnare l'acqua da lavarsi le ma-  
 ni*. *տախ*. *ոյնիլ շահիլ ի զառապալ իւր* ( *զի* *ու-  
 հաւան* *շահան* ) *նույնիլ* *ը* *բաւալանիլ*.
- Guadagnato, *այ*. *Ըստն*.  
 Guadagnato, *ta*. *Ըստնիլ*. *ստանիլ*: *գաղանկալ*.  
 Guadagnatore, *ու*. *Guadagnatrice*, *ի*. *Ըստնիլ*.  
 Guadagneria. *Զոգարարիլ*. *շահ անիլալ*.  
 Guadagnétto, *նույն*. *Ըստն* *զարդ*. *շահ անիլալ*.  
 Guadagnévole, *և*. *Ստանիլ*. *շահիլ*.

- Guadagno. *Ըստն*. *ստանալ*. *ստանալ*: *գաղան-  
 կալ*: *շահիլ կոճ* *ստանիլ ինչ*: *dare*, *mettere*,  
*tener a guadagno*. ի զարմաւ *աւալ զարմալ իւր*.  
*եղանիլ* *Սերմն*: *andare*, *venire*, *mettere*, *են*,  
*a guadagno*. *կապել*. *կոճ* *քրանիլ արեան ի  
 մաւալն*. *խոնարհ զառապալ*: *far guadagno*.  
*շահիլ*: *գաղանկալ*: *far guadagno ad uno*. *շահիլ*.  
*յուշանիլ զար*. *աւալ* *ուրիք* *շահիլ*. *mettersi*, *են*,  
*a guadagno*. *տախ* *Guadagnar di peccato*.  
 Guadagnoso, *sa*. *Օգտաւոր*. *շահաւոր*.  
 Guadagnóccio, Guadagnúzzo. *Ըստն* *զարդ*. *տախ*.  
 Guadare, *և*. *Աշտանիլ* *ը* *նոթալ* *գինաց* ( *սոճիլ*.  
*կոճ երկուրալ* ) *ինչ* *ի* *ինչ*.  
 Guade. *Տե՛ս* Vangajuole.  
 Guado. *Շոճիլ* *գինաց*: *ինչ*. *ինչ* *եղի*: *rompere  
 il guado*. *ինչիլ տաղիլ ի բաւալ զիտեղն*.  
*հոգնիլ զիտեղն*: *են* *ալալ*: *tentare il gua-  
 do*. *քալ* *քանիլ ինչ* *յառաւարիլ*. *a guado*. *տախ*  
*a Guazio*.  
 Guado. *և* *խոտ ինչ*, *որով զառապալ եղանիլ ի  
 հաղաւալիլ*, *աւ*. *ի նմանիլ յեղաց* ի տալ. *կոճ*  
*յալ ինչ* *գոյն* *և* *երկաւանակ*. *մոռնիլ* *զոյն* *Gua-  
 done*. *իւր* *զարդ* *Erba guada*.  
 Guadone, *ու*. *Տե՛ս* ի զարդ.  
 Guadoso, *նույն*. *Գիտաւոր*. *գիտաց*. *ը* *որ* *հաւա-  
 լ* *ե* *անանիլ*.  
 Guaglianza. *Տե՛ս* Agguaglianza.  
 Guaglieria. *Տե՛ս* Vangelista.  
 Guagrólo. *Տե՛ս* Vangelo. *Alle Guagnelle*. *կոչալ*.  
*խոճ յանաւարան*. *արդարիլ*: *alle guagnespo-  
 le*. *նույն* *մաւալան*. *եղան* *և*.  
 Guai. *Տե՛ս* Guajo.  
 Guajaco, Légio santo. *Ծառ ինչ անթիլիկան*.  
 Guaine, *ու*. *Սեղ*. *կոճ* *խոտ երկուրայ*. ( *խոտ* *քալ  
 կիկ զքանիլ բոցալիլ ի զառաւարալ յետ տալ  
 ինչ* *նոց* ) *a guaine*, *և* *երկ* *քալ* *երկուրայ*.  
 Guaina. *Պաշտակ* ( *արդ*, *անթալիլ*, *են* ) *գո-  
 ղալ*: *tal guaina*, *tal coltello*. *տախ*. *տալ  
 զար* *տախ* ի զարմալ. *մոռնիլ* *ը* *անանիլ*: *render  
 coltelli per guaine*. *հաւալանիլ զիւրան*, *զաւ-  
 աւարիլ*. *Guaina*, *կոճ* *Vagina*. *խոնարհ կոճ  
 անց* *արդանիլ*.  
 Guainajo. *Պաշտակալ*. *պատեալանալ*. *գոճիլ*.  
 Guainella. *Տե՛ս* Carrubo.  
 Guajo. *Պաշտակալ զան*: *ինչիլ*. *նույն* ( *մոռնիլ* *հա-  
 աւարաց* ) *աղիւ*. *Թղձաւորիլ*. *վիշա*. *անձ  
 հուի*: *ուրիք*: *guai a voi*, *guai a me*. *նույնիլ*.  
*ինչ*. *վայ մեղ*. *վայ* *և* *մեղ*. *վայ* *և* *ինչ*: *վայ*.  
*նույն*. *վայ* *աղիւ*: *guai! guai a me!* *նույնիլ*.  
*վայ*. *նույն*. *վայ* *ինչ*. *կոչիլ ինչ*. *աւալ*: *a guajo*,  
*և*. *շարաւար*. *գաղանկալ*. *անթալիլար*: *un  
 buon boccone*, *e cento guai*. *տախ*. *այժմ* *պա-  
 տա* *ի* *զաւարմալիլ*, *և* *աւալ* *վայ* ի *վայիլ* *վի-  
 շալ*.  
 Guajoláre, Guajolite, Guaire, *և*. *Հեծեծել*. *պա-  
 քալ*: *ինչիլ*. *նույն* *նույն*: *կաղանկիլ*. *հալիլ*:  
*աղանկալ*. *պալան*. *հալան*.  
 Guaitare. *Տե՛ս* Guardare, *և* Agguatare.  
 Gualchiera. *և* *մեղանիլ ինչ* *շարաւար* ի պետա *ա-  
 ճեաց*: *non saper trovare il polso alle gual-  
 chiere*. *տախ* *զիւր* *թիւլ*. *նույն* *նույն* *զաւալ  
 բաղիլ*. *թիւլիլ* *տալար*.  
 Gualcire, *և*. *Զանաւարիլ*. *աղանկալ* *մաւալ*:  
*երկիլ*.  
 Gualcito, *ta*. *Զանաւարիլ*. *աղանկալ* *մաւալ*.  
 Gualdána. *Գոճիլ* *զարդ*. *գոճիլ* *Տե՛ս* *եղանց*.  
 Gualdirosso. *Բաւ* *մաւալան*. *կարմիր*.  
 Gualdo. *Աղիւ*. *պաշտակալ*. *թիւլարիլ*: *տախ*



և Guidalésco.  
 ialdráppa. Ծածկարան. Ծածկոյն կ'ը վերորհու  
 ծից ) Կիւիւն :  
 Guale. Տե՛ս Eguale.  
 Gualercio. Gualérchio. Աշտերի տեսնեալ Guercio.  
 galoppare, Gualoppo, ևն. տես Galoppare, ևն.  
 ganáco. խոյ փերուց. կ'ը ուղտ փերուց :  
 uáncia. Այլ : Եւտոյ :  
 rancialáta. Հարուած բարձի երեսոց :  
 ranciale, որ. Բարձ երեսոց : Խաւ Եւտուր : պահ  
 պահան ալտից. (ե Ժամս ապուսարան' որ պահ  
 պահեալ զայստ, կ'ը գերեստ ) tener il capo, կ'ը  
 dormire, ևն. in mezzo a due guanciáli. Նըն  
 թէ լանգորրու. կալ անհոյ, կ'ը յապահոյն :  
 rancialéto, ևն. փոքրիկ բարձ երեսոց : Իւլ-Լ-  
 իալ Եւտուր : di spilli. բարձիկ գիգապանց :  
 Guancialfino. փոքրիկ բարձ երեսոց : բարձիկ  
 վերայ, կ'ը երակի : (ե կատարակ կատուոյ ծայրէ  
 և երկէ ի վր վրայ, կ'ը ի վր մերանոյ երակի  
 յետ երակահասանութի )  
 uanciata. Այլուս : Իւլու :  
 ranciatina, ևն. Այլուս մեզի :  
 rancione, որ. Բառ. Այլուս. Այլուս ուժգին :  
 rancjó. Թաթապանգործ : Եւթիւն :  
 Guantáro, ta. Աղիւն Թաթապան : շիրմաւոր.  
 կ'ը երկայնաճիւրան (կատու )  
 rantiéra. Ափսոս ձեւոցոց. ափսոս (ե ար.  
 ծախի ափսոս, յորոյ վր գինն ձեւոցոց, կամ  
 բաժանիք, և սկահիք ) Եւթիւ :  
 ránto. Զեւոց. Թաթապան : Եւթիւն : dar nel  
 guánto. անկանել ի ձեռս. կ'ը գրաստ ուրուք :  
 occarselo col guánto. իւլնել ի անկանս. կարի  
 նիւն իւլնել : mandar il guánto della battaglia in  
 regno di disfida. գրգռել ի պահեալուք. donar  
 guánto. ապահովել. տալ գրու :  
 Guaragno. Տե՛ս Stallone.  
 Guaraguáscio. Ազգ. ինչ փղմանի :  
 guaraguástio. Guaraguástio. Ազգ. ինչ փղմանի :  
 Guaraguástio. Գահակերտութիւն : stare a guaraguá-  
 scio. պահակերել :  
 Guarantire. Տե՛ս Guarentire.  
 Guardabóschio, որ. Գահակերտ անտառաց. վերա  
 կացող կ'ը ստիկան անտառաց :  
 uardacartócei, որ. Աղիւն փառնոց թղանթից :  
 Guardacórde, որ. Վրանի փառնոց թղանթից. (ե Գ.  
 լանի փոքրիկ, յորոյ վր փառնութիւն լար կ'ը չալ  
 թայ' անտառ. փառնոց թղանթից )  
 uardacórpo. Գահակ. Թիկնապահ. անձնապահ. ք  
 իշխանիկ :  
 uardacóste, որ. Գահակ. եղերակոյ, կ'ը եղերակ  
 պահ. (ե զորք պահապանք ծովեղերաց ) :  
 Guardacuóre, որ. Տե՛ս Giustacuóre.  
 uardadónna. Աղիւնի ծննդական կանոնց :  
 uardagóre, որ. Ծածկոյն պահից. կ'ը գիւնի ինչ :  
 uardamáschie, որ. Գահակերտակ ձգանոց. տես ի  
 Grilletto.  
 Guardamagazzino. Ընտանաւորութիւն :  
 Guardamándrie, որ. Հովիւն հոտից. հովիւն :  
 uardamáno. Է ձեւոց, կ'ը Թաթապան ինչ. զոր  
 զանազան արհեստաւորք արկանին ի ձեռս ի առ-  
 կալ հանապազորք աշխատուի : Եւթիւն : գահապան  
 պահուց. (ե Ժամս գահապանի արդի ի պահապանութի  
 ձեռնի ) :  
 uardaménto. Հայեալք. հայեցուած. տեսուի :  
 պահապան. պահարան. ընտանաւոր :  
 aardanáppa. Guardanáppo, Տե՛ս Sciugatojo.  
 aardanáso. Ծածկոյն ուղտ, կ'ը փերուց. փերակ :

\* Guardanátiche, որ. Վարակի ինչ. Վարակի :  
 Guardancánna. փոքրուս : պահուց :  
 Guardanfante. Տե՛ս Guardinfante.  
 Guardanidío. Բաժնեալ. (ե Ժա. Թղեալ ինչանոց'  
 ի բոյն հասուց : )  
 \* Guardante, 4. Հայեցող. նայեցող :  
 \* Guardapólli, որ. Gallinajo. Հաւապարան :  
 \* Guardaportóni, որ. Զինեալ Գահակերտ (իշխանոց )  
 Guardáre, և. Հայեց. նայեց. անկարիկ : պահուց  
 հայեց ի կողմն. հայեց ի (հարան, ևն ) լինել հաւել  
 գեղանկարան. մտածել. քննել. փորձելուք : պահել  
 (ինչ, զայլ ինչ. գիշեր. գրեկն ) : պահուց անկա-  
 ծել ի վր իրիկ. հոգ. առանել. ինտանտել. գոտա-  
 նալ իրիկ. ինտանտել. փոքրուս. փոքրուս. պահապան  
 նել. ապահովել : փոքրուս. փոքրուս. փոքրուս.  
 լանալ իրայ ինչ. սպիւն. հանապահուց. անտառ :  
 Գահիւն. Եւթիւն. le feste, արեւը զտեսնել in traver-  
 so, di cattivo, կ'ը di mal occhio. հայեց ի ա-  
 կանք. ինտանտել. երկ. Գահիւն : fisso, կ'ը atten-  
 tamente. պահուց. անկել : contro il sole. պահուց  
 ի արեգակն : guarda bene quello, che tu fai. բալ  
 զմտել. ան, կ'ը անկալ քալ զոր անտանտել : guarda la  
 gamba. զարեւ լիւր անտանտել. փ. փոքրուս. զանտել :  
 Guardársi, և. Հայեց. լանտել. գոտա-լանալ. լինել  
 անտանտել. սպիւն. Ժա. Զարեւնել ի  
 ծաղուց. di bere, e di mangiare. հրաժարել լու-  
 տելու և լուտելու : guardati di far questo. զարեւ  
 լիւր լանտել զայս : nello specchio. նայեց ի հայեց  
 լին : Guardáre, և. Գահակերտել. ինտանտել. Գահիւն  
 guardarla nel sortile. տես Sortile. Guardare il  
 sopravvento. ու լանտուց. փոքր լանտել լանտ  
 զուլնել հայեցիկ :  
 Guardaróba. Հանգերձարան. հանգերձանոց : Է-  
 զող. սպիւն. Գահիւն : Գահիւն : հանգեր-  
 ձանոց :  
 Guardasigilli, որ. Արհեստան. Կիցապան. (ե պահ  
 հապան կիցոյ, կ'ը որ կիցել զԹաթապան իշխանոց )  
 Գահիւն :  
 \* Guardaspénsa. Տե՛ս Dispensa.  
 Guardáto, ta. Guardatissimo, ina. Գահիւն. պահ :  
 պահել. պահապանել : պահուց. tener guardá-  
 to. տես Custodire.  
 Guardatóre, որ. Guardatíce, Է. Հայեցող. գի-  
 առ. ձեւոց. գիւն : ինտանտել. ինտանտել. պահ  
 հապան. պահապանել. պահապանել : Գահիւն. փոքրուս :  
 Guardatóra. Հայեցող. հայեցող. Գահիւն. հայեցող  
 եցուածոց : պահ. Զարեւ. պահապանութի :  
 \* Guardavivánde, որ. Ընտանաւոր, կ'ը պահապան հան  
 կերակոյ : Գահիւն. փոքր : տես և Muscajuola.  
 Guárdia. Գահակերտ. Գահակերտութի. պահապան.  
 բուր. Գահիւն. Գահիւն. պահապան. Գահիւն. Գահիւն.  
 Գահիւն. Գահիւն. Գահիւն. Գահիւն. Գահիւն. Գահիւն.  
 Գահիւն. Գահիւն. Գահիւն. Գահիւն. Գահիւն. Գահիւն.  
 guárdia del corpo, կ'ը ստիկան guárdia. Գահիւն. Գահիւն.  
 նապահ. անտանտել իշխանիկ : esser di guárdia,  
 կ'ը soldato di guárdia. լինել պահապան. պահա-  
 կերել. պահել զպահապանութի : Գահիւն. Գահիւն.  
 գիշերապահ. Գահիւն. Գահիւն. Գահիւն. Գահիւն. Գահիւն.  
 del fuoco. հրգեհալ զարեւ. Գահիւն. Գահիւն. Գահիւն.  
 հապան. պահակալ. պահանալ. Գահիւն. Գահիւն.  
 co di guárdia. պահակերտ. Գահիւն. Գահիւն. Գահիւն.  
 պահուց. պահակերտ. Գահիւն. Գահիւն. Գահիւն.  
 tener in guárdia. պահապանել. պահել. essere in,  
 կ'ը far la guárdia. պահակերտել. պահել զպահա-  
 նութի. պահ. Գահիւն : Գահիւն. Գահիւն. Գահիւն.  
 Գահիւն. Գահիւն. Գահիւն. Գահիւն. Գահիւն. Գահիւն.  
 terra, կ'ը luogo di  
 guárdia. Գահիւն. կ'ը տեղի կորոտ պահապանոց :







ատակաւ . եղծեալ . քանգեալ : պարսկաւ . եւ  
cané . շուն կատարել : փարսկաւ : Մոլէ գնեւ  
իրով . զպիտակել 'ի սեր : գիթել . կախարհել  
իտեղ . հաշտ . o guasto , o fatto . կամ յաղողի . և  
միմ . կամ յաղողի . և կիմ իսպառ կործանել : ևս  
անգ . ևս ետեղ :

racamento . Հայեցում . նկատում : պարսկաւ  
racare , և . Հայել . նայել . ակնարկել : պարսկաւ  
racare . և . հարծել . նկարել : Գայել . երկել :  
atársi l' un l' altro . Հայել զարմացմանս այր յոր  
մեր : guatáre una cosa , e lasciála stare . հայել  
այս ոչ հուպ լինել . (այս զիրոյն որք ևն մեծա  
նիս , արդոյ . պատկանելի . կիմ վտանգաւոր) :  
atatrice , և . Հայեցող :  
atadura , Տես Guardatura .  
auáto . Տես Agguato .  
iuáttera , և . Ազարին անարգ . կամ լուսցող  
ցուսանց :

atteraccio . Ամբոյ պայտենայ խոհակերին :  
atterino , և . Սանակ խոհակերին :  
attero . Մանակ , կիմ պայտենայ խոհակերին :  
attire , և . Տես Guaire , Gagnolare .  
azza . Տես Rugiada .  
iuzzabugliare , և . Խառնակել . շինել :  
azzabúglio . Խառնակութի . շինել : Գառնակել :  
li nazioni . Խառնակող . աղբաց :  
azzare , և . Հարուստ լինել : զնեղակերթուսակ  
արել : լուսնակ : յուղել . տառանդել . արարել  
իւր . կիմ ծփել (հեղանկութից ի շարժել իւրեանց  
պարտն : անցանել չ հունել , կիմ չ հունել : և  
իւր . կիմ իւր . un cavallo , ևն . վարել զին . ի  
ուր . կիմ ի զեռ . լուսնակ զին . ի լուր զեռայն :  
azzarsi , և . Լուսնակ . լուղել . ելլանակ :  
azzato , և . Տառանդել . յուղել . լուսնակել . ևն :  
azzarólo . Չորիւղ . լինել (ի պէտս անանկոյն) : ևն  
azzaróne . Տես Gherone , և Diguazzamento .  
azzéro . Ալի ինչ լոյծ համեմոյն : Բերդիկ :  
azzinguagnolo . Ալի ինչ համեմոյն :  
ázzo . Հուն . լինել . լինել . ելլել . passare un fiume ,  
և . a guazzo . անցանել չ հունել զեռայն . անցանել  
չ հունել . անցանել առանց նստու . լինել . լինել .  
passare una cosa a guazzo . զործել ինչ անխորհրդա  
ւոր . անխորհրդ . հարկանցի : a guazzo , կամ  
lipingere a guazzo . անկա dipingere a Tempera .  
պոնակել . far guazzo . անկա Bagnare .  
azzoso , և . Guazzosissimo . ան . Խառն . Զու  
նց : ևն . ևն . ան . ցողակց . ցողակց : ևն . և  
ն . ան .

ibernáculo . Բառ . Լոյ . Գեղ . զեռակ :  
ibernazione , և . Տես Governo , Governo .  
Guéffa . Տես Gabbia .  
Guéffo . Guéffo . Տես Sporto , Գոյ :  
iellissimo , Գեղ . Սերա կուսակից կուէլինանց  
iello . կուէլինան . ևն . ևն . ինչ նախիկ թի  
րեցանց :  
iército , և . Շիւ . Գաղ . ևն . non fu mai guér-  
cio di malizia netto . ան . շիւ . ան . ևն . ևն .  
ուր . չ նմ . թերիկ ի բնութի . թերիկ ևն . ի բն  
ութի . e' mi dice guercio . e' i' è detto guercio .  
ան . ծախել ի իմ բաղ . ևն . յաղողեալ է քեզ  
բաղակ :

ierigione , Guernimento , Guernire , Guernito . Տես  
Guarigione , ևն :

iernigione , Guarnigione . և . Պահակապաշտ  
գործարարաց , զորք : Զահակալ . Գառնակել : պա  
յակ զորայ . (ե անգին կիմ բերդն ուր կան պահա  
կապակ) : ևն . di state . անկարենց : di ver-

no . ձերոյ :

Guernimento . Տես Guarnimento , Guarnizione .  
Guernire , Guarnire , և . Ամրացուցանել . պատրա  
պարել : ինչպիսի . երկել . արեւելի . յարեւել . զար  
դարել . յարգարել : Գոնել . զարդարել կարա  
կոյ : una nave . յարգարել կիմ զինել զնավ :  
Guernito , և . Guernitissimo , և . Ամրացել .  
պատրապարել . զինել . յարգարել . զարդարել :  
Guernitura , Guernizione , և . Տես Guarnitura ,  
Guarnizione .

Guerra . Պատերազմ . մարտ : ձեռք . ձեռք : guerra  
rotta , կիմ aperta . պատերազմ հրատարակել : guer-  
ra viva , կիմ attuale . պատերազմ սկզբնորիւ  
զորակել : guerra finita , կիմ a guerra finita . մա  
հու լափ . ցլերէն կայրակ արեան : ան . ձեռք  
իւր . մինչև զհատարած պատերազմին : ձեռք  
իւր . մինչև զհատարած . ցաւար . մինչև իւ  
պառ . տնտես . uomo di guerra . զինուոր . պա  
տերազմական . մարտիկ : ձեռք : Արհեստ պա  
տերազմական , կիմ զինուորական . զինուորակ  
եկել . ձեռք : nato per la guerra . Գոն պատերազ  
մական . բաշտարմար ի պատերազմ : այս պա  
տերազմ . muovere la guerra . պատերազմ յարա  
ցանել . ձեռք . aver , կիմ dar , կիմ far guer-  
ra . մալ պատերազմ : Պատերազմ . խաղ . զին  
անկարել . հոգ . զեռակ : թնտես :

Guerréggevole , և . Պատերազմական . Գոն . վալ  
րադ . անգին :

Guerréggevolmente , և . Չորին պատերազմ . ան .  
զին . տոկանց :

Guerraggiamento . Մարտակ . պատերազմ մարտ  
մարապարել : ձեռք :

Guerraggiante , և . Մարտիկ . պատերազմական  
պատերազմ : ձեռք :

Guerraggiare , և . Պատերազմել . մալ մարտ պա  
տերազմ : ձեռք երկել . ձեռք երկել :

Guerraggiare , Գոյ . Գ . S . Guerraggiamento .  
Guerraggiatore , Գ . անկա Guerraggiante .

Guerraggiatrice , և . Սեր Գոն . պատերազմական  
Guerraggióso , և . Պատերազմակց . անգին ի  
բաղակ . պատերազմակց :

Guerrésco , և . Պատերազմական : ձեռք :

Guerrière . Տես Guerraggiare .

Guerriato , և . Պատերազմել : guerra guerriata .  
պատերազմ փոքր :

Guerriciuola . Պատերազմ թիւն . փոքր :

Guerriera , և . Սեր մարտիկ . պատերազմական  
Guerriere , Գ . Guerriero , Գ . Մարտիկ . պատե  
րազմ . պատերազմակեր . հետա պատերազ  
մակ : ձեռք :

Guerriero , և . Պատերազմական . մրցական  
Գոն . բաշտարմար : ձեռք :

Gufaccio , և . Տեղ . կիմ անհեթեթ բառ .

Gufeggiare , և . Վայել ուղ զրու :

Gúfo . Բառ : պարսկալ : մաշակ կանոնիկապ :

Gúglia . կոնդ . բուրդ : անիւն ևն : բառ ինչ  
որոյ յատակ է սրածայր :

Gugliata . Թեղ . կիմ աղանիկ (որք անցանել ընդ  
ծակ աղան) :

Guglietta , և . կոնդ փոքր . փոքրիկ բուրդ :

Guida , և . Առաջնորդ . ուղեցոյ : Գլուղ . alla  
guida , կիմ a guida , և . չ առաջնորդութի :

Guidaggio . Բառ :

Guidajuola , և . Առաջնորդ հոսին , կիմ անգին  
ևն (իմ անգին կիմ խոյ ևն . որ էրկայ յառաջը հոսին  
կիմ անգին) :

Guidalesco . Հարած թիւնց (զրուստաց) ևն :  
Gui-







♦ ♦ ♦ ♦ ♦ ♦ ♦ ♦ ♦ ♦

I

✠✠✠✠✠

I

✠✠✠✠✠ I ✠✠✠✠✠  
 ար. Ի. Ի ինկեր գիր իտալական  
 պրերենից. և Ի կարգի ճայնաւ  
 րաց՝ երրորդ. հնչ ուն Ի. Ի լծոր.  
 գառաւ ընդ ճայնաւորին E. Վն, և  
 անդ գրին փնին փնականց. ուն Disio, և De-  
 tio, ևն. Իյարել իւրում Ի բառ յառաջն տը  
 լոյ ճայնաւորի. երկու ճայնաւորին գրեթէ փշ  
 հանքին աւ Թարսնային իւր երկարարաւ.  
 փշ հնչ իւր փ փայն վանկ. Իր Piano, փեւ.  
 և. Fiele, ֆելէ. Pioggia, փեօճիւ. Fiume,  
 ֆիւմ. Իւրց երբեմն գուն ուրիշ՝ հնչին իւր  
 երկու վանկ. Իր Sviato, Չիւնթօ. Chiunque,  
 փիւնկրուէ. Բն՝ անգամ աւ Ի մեղակ զնառու.  
 Թի հնչանց՝ ճայնաւորս I յարի Ի սկիզբն նա  
 բանից սկզբնաւորելոյ բաղաձայնիւ S. և յայն  
 ժամ յաւէն՝ յորժամ նախնիմաց բանն աւարտի  
 Ի բաղաձայն. Ի Per ischerno, Con ispirito,  
 ևն. որք ազանձին գրին Scherno, Spirito.  
 Գրանի I Ի կեր անի փնին յոգիս Li, յառաջն  
 բանից սկզբնաւորելոյ բաղաձայն գրով. Ի I  
 dotti, փնին գրէլոյ Li dotti. Գրաւորք, շէի.  
 աւնա. I Signori, փնին աւելոյ Li Signori.  
 Տնարք. զուարս.  
 I իրեւ գերանուն՝ կրկնակի նշանակէ աւ նախ  
 նիւ. փ. փնին զուգական գերանունան Gli, Չն.  
 և եկք՝ փնին եղակի արականիս A lui, Նմա.  
 Յաւարտ մանկանց ին՝ սովորաբար զանց աւնի  
 I. և փնին նք՝ նախնիմաց մանկին նշանակի ու  
 պաժարցիւ. Իր De, փնին dei. A, փնին al.  
 Pe՝ փնին pei. Co՝ փնին coi, ևն.  
 Նախնիք ուրիշ ուրիշ Ի կիր աւանուն I փնին մակ.  
 բայիս Ivi, Սնդ.  
 I նշանակել ապաժարցիւ պայսն I՝ նշանակէ Io,  
 եւ. I venni. Էս եկի. i feci. Էս արարի, ևն.  
 Յաւարտ բանից ինչ երկին ճայնաւորս I, մանու  
 ւորապէս Ի յորանանն այն բանից, որոց եղա  
 կին աւարտի Ի յօյնիւնա վանկս՝ աննելով շէլո  
 Ի վր վերջնութիւ վանկին. Իր Restio, Desio,  
 ևն. որոց յորանել լինին Restii, Desii, ևն.  
 Բայց յայտնիս բառս փնին գրէլոյ երկին ii,  
 գրի փ փայն յ երկար. Իր Var), Saz), ևն.  
 Դիւս I ը որում Թանանան նշանակէ զիւմթի.  
 կամ չիի:

JA

Jacco. Վրան անգլիական:  
 Jacca. Բայց ինչ օգտակար վերաց.  
 Jacente. Jacere. Տնա Giacente, Giacere.  
 Jachetto. Դաւ ինչ անգլիացոյց, ևն.  
 Jacinto. Տնա Giacinto.  
 acolo. Դիւս. փնին. սնդ.  
 aculatorio, ia. Երկնայնաց (աղբը. և եռանդաւ.  
 գին և համառոտ աղծք.)  
 iculo. Կեանք. փ Էլուէ.  
 ide, Iadi, ար. յո. և բաւ Էլուէ. Բայց. (ևն  
 եթեմն առանկա Ի նախաւ օրուն.) Էթեմէլան.  
 Iapa. Բժշկական արեւա ինչ անկրկնան:  
 Ialino, na. Թափանցիկ. ապակաւոր.  
 Ialoida, ւ. Ելակէլէն. ապականան:

Jambesco, ca, ւ. Բանաստեղծութիւն կատակեր.  
 զական Ի պարսաւ. ուրաք.  
 Jambico. Մեծալերէլ ստանաւոր.  
 Jambo, փ. Մեծալերէլ. (և աղբ ինչ տաղաձայն.  
 կան սակց Իյոյն և Ի լատին ստանաւորս. բաղ.  
 կացիլ յերկուց վանկից. որոց առաջին և սուր.  
 և վերջին երկար.)  
 Jaro. Խոտ ինչ, որ կոչի և Gichero.  
 Jaspide, ար. Տնա Diaspro.  
 Jato. Երկնայնաւոր. (և զուգընթացութիւն բն  
 ճայնաւորաց Ի փնում բառի.) պատմաբան.  
 վն. անգանկը.  
 Jattanza, Jattanzia. Պարծեկորու. պարծառու.  
 անախառն. Ելոյնիւմիլո.  
 Iatrola. Ի մակն, կամ ինչեկեմթի ինչ. որ փշ  
 րաց ունի զերանն.  
 Jattura. Տոյ. առաւորք. Դաւս, շէլ. ար.

IB

Ibérno, na. Չմարտի. Կար Գիւնի.  
 Ibi, ար. Բախանա.  
 Ibice. Տնա Siambecco.

IC

Icneumone, ար. Չիւնո. կոչի և Topo di Farnone.  
 Մակն փարսանան.  
 Iconografia. Չնարութի. (և բնագրութիւն  
 օնց, ևն. Ի վր Թնդոյ.)  
 Iconográfico, ca. Չնարական.  
 Iconoclásta, ար. Iconoclásti, յո. ար. Պատկերա  
 ղեկ. խորտակիչ պատկերաց. ան Ի Iconomaco.  
 Iconodulo. Տնա Iconolatra.  
 Iconografia. Պատկերադրութ. (և ստորագրութիւն  
 պատկերաց. նկարաց, ևն. և անորայն աւի զան  
 ղեկուէ վաղէ փ յիշատակարանաց. Իր են արձանք.  
 նկարք, ևն.)  
 Iconográfico, ca. Պատկերադրական.  
 Iconolátra, Iconodulo. Պատկերապարս. (որայն  
 կոչին պատկերաժողովրդ զուգաբան իւր երկը.  
 պարս. պատկերաց.)  
 Iconolatria. Պատկերապարսութ. երկրպագութիւն  
 պատկերաց.  
 Iconologia. Պատկերաբանութ. պատկերաց խոսի.  
 (և բացատրութիւն, կամ Թարգմանութիւն պատկերաց  
 զարե փ յիշատակարանաց.)  
 Iconológico, ca. Պատկերաբանական. պատկերա  
 քննական.  
 Iconologista, ար. Պատկերաբան. պատկերադեւ.  
 Iconómaco, ար. Պատկերաժողով. Ընդ Iconocla-  
 ta, և Iconomaco պա ինչ և խոր. փ առաջին  
 անարգեր և խորտակիչ զպատկերս նրց. իսկ եկին  
 մարանիւր փայն ը պաշտան՝ զր ընծայելին նչ  
 ուղղափառք.  
 Iconómica, Económica. Տնանութի, կամ անքն.  
 նաւ. անարարութի. (և արկնաւ կառավարելոյ  
 ղեկաւ իւր.)  
 Iconomo. Տնա Economo.  
 Icore, ար. Շիւնի արեւան. (և փնին ինչ նարք.  
 Ընդին, և ապխտակ, և նման չիմի. անախ Կո  
 չի և Siero del sangue.)  
 Icorbide, Ի. Ըարաւանիւթ. (և խոտաւութիւն զն  
 բանանան ծորել Ի վերայ.)  
 Icoroso, sa. Նման չիմի արեւան լի չիմաւ. արեւան.  
 Ievsádro. Բանանխոտ. բանիւթի. (և մարմն երկ  
 յառաքական զաւիկցիլ Իրան կոչանց, կամ Ի  
 քան.)











գիրս յարեւելի վերջոյ մասնականոց Con, և Per.  
 II, և եւս եղակի հայտնականն արական գերանունան  
 Egli. նշանակելի ջնոս. զայն: ձեռն: Սովորաբար  
 նախագրասի մասնականոց Mi, Ti, Si, Ci, Vi, և  
 երբ ի բազումն յետագրասի մասնականոց Me, Te,  
 Se, Ce, Ne, Ve. երբեմն նաև մասնականոց Si.  
 • Ilare, 4. Զուարթ. ուրախ. խնայափա: լուս:  
 Ilarità, - tade, tate, 14. Զուարթութի. ուրա  
 խութի: զուարթ:  
 Il di che, 4. Վասն որոյ. զի այնորիկ. յայնսակա  
 ուստի: զան իմի. զանգան ետեւորիս:  
 Ileo. Ոսկի փաթութիւն. (և ոսկր ինչ մարմնոյ՝ պա  
 րանակի փաթոյթ անոնականի աղեւց): Փաթոյթ.  
 (և վերջինն ինուրբ արեւ մարմնոյն):  
 Illico, ca, 14. Միան փաթութիւն. (և միան ինչ  
 լայն և սառնար, որ գրանել անի զնորսակոյցն  
 ոսկր փաթութիւն): Բաշտիլ. ինչ ինչ  
 փաթոյթ անոնականի աղեւց. որ կոչի և Volvo  
 lo: անել:  
 Ilíade, 4. 14. Եդիոնական. կի՞ եդիոգ. (և հայ  
 կաւոր և երկայն բանաստեղծութիւն ինչ հաներոսի  
 ի վր եդիոնի. կի՞ արոմայ): Ilíade di mali. Եդ  
 կոյն և բազմաբոյժ արեւար:  
 Illacciare, Illacciato. Տես Inlacciare, ևն:  
 • Illagrimabile, 4. Անարտառ. ք. անկարելի.  
 անաղարդի:  
 • Illaidire, 2. Աղեղել. լաղալի. պղծել:  
 Illanguidire, 1. Թուլանալ. Թալանալ. Թոշիլ.  
 արեւելանալ:  
 Illanguidito, ta. Թուլացել. Թալացել. լուծել:  
 Illaquefire, 2. Թափաղարել. կապել. գերել:  
 • Illascivire, 1. Տես Lascivire.  
 • Illatrabile, 4. Անշոյնելի. անշոյնարձակելի. ան  
 արանելի:  
 • Illativaménte, 4. Մակարեբութի:  
 • Illativo, va. Մակարեբական:  
 Illadabile, 4. Ոչ գոշելի. անարժան գոշութի:  
 Illazione, 14. Մակարեբութի. հետեւորի. ներքին:  
 • Illecebra. Հրապարակ. լուսնաւի. քաղցրաբանութի:  
 • Illecebrosó, sa. Հրապարակ. լի հրապարակութեան:  
 Illicitaménte, 4. Ընդգէտ կի՞ արտաքոյ օրինաց.  
 անօրինաւորաբար: հարձ ելի. նենգ: ելի:  
 Illicito, 4. Անօրինաւոր ինչ. անարժան ինչ.  
 կի՞ Զգէ՛մ օրինակ. հարձ:  
 Illicito, ta, 14. Անօրինաւոր. անարժան. ար  
 գելիլ յօրինաց: հարձ. էտաֆ. նախ օրինակ:  
 • Illegale, 4. Ոչ օրինաւոր. անարժան: որ ոչ կա  
 թի ինչիլ օրինոց:  
 • Illegitimaménte, 4. Անպատեարար:  
 • Illegittimo, ma. Անպատեար. փրկ օրինակ. հարձ  
 անարժան. անիրաւ. Զգէ՛մ բանի:  
 Illeso, sa. Անվնաս. անվնաս. անարատ: արեւ  
 զու:  
 • Ille-targhito, ta. Ընդունել յախ քնափութի:  
 • Illetterato, ta. Անուս. անգետ. այր առանց գրա  
 բութի. ինքնի:  
 • Illobatizza. Անթու. անարատութի. որութի:  
 Illobato, ta. Illobatissimo, ma. Անթու. անարատ.  
 անսպախատ: լուծել:  
 • Illobérale, 4. Անպատեար. աղաք. կծի: ևս  
 անգետ. le arti illoberali. Ժառանգական կի՞ մե  
 լիական արհեստք:  
 Illobitaménte, 4. Անանթարար. անանթ:  
 Illicitaménte. Illicito. Տես Illicitamente, ևն:  
 • Ilimitataménte, 4. Անսահմանաբար. անկապար.  
 անաղարդի:  
 Ilimitato, ta. Ilimitatissimo, ma. Անսահման.

անաղարդի. անկապար. անախ: ևս անարատ:  
 • Illimitazione, 14. Անկապարութի. անսահմանութի:  
 • Illiquidità. Անշոյնութի (հաշուին. ևն):  
 Illiquidité, 1. Լուծանիւ. հաշիւ. հեղեղիւ. երկիւ:  
 Illirica. Խառ ինչ:  
 • Illiterato, ta. Տես Illetterato.  
 • Illo-dabile, 4. Անգոշելի. անաղարդի. անար  
 ժան գալեւսից. հարապելի:  
 • Illucénte, 4. Անարտառ. լուսաւոր:  
 Illo-dere. Տես Deludere.  
 • Illuiare, 1. Դիւարի. Մտանել յայն. Բախել.  
 ջել ի նմա:  
 • Illumare. Տես Allumare.  
 Illuminaménte. Տես Illuminazione.  
 Illuminante, 4. Լուսառար. լուսաւոր. լուսնաւոր.  
 լուսնաւոր:  
 Illuminare, 2. Լուսաւորել. լուսառար լինել.  
 արեւել: Գրել: լուսաւորել զիստ. յայնիւ  
 զնորսակոյցն. լուսաւորել (զիցրս.) բանալ  
 զայն: Լուսնաւոր արեւ:  
 Illuminativo, va. Լուսաւորել. լուսաւորական.  
 լուսաւորական:  
 Illuminato, ta. Illuminatissimo, ma, 14. Լու  
 սաւորել. պայծառացեալ. 4. Տեսանոյ. Լու  
 սաւորել աղբ:  
 Illuminatore, or. Illuminatrice, 14. Լուսաւորել.  
 պայծառացուցիլ. արեւել: Գրել:  
 Illuminazione, 14. Լուսաւորութի. Խաղաղաւոր  
 թի, կի՞ Զրաղաղաց (քաղաքի. կի՞ Թեաւարնի):  
 Illusione, 14. Պատիւ երեւոյթ. ցնորք առ աղբ.  
 կատակար (գիւսց.) մտացածին խորհուրդք:  
 ևն:  
 • Illusóre, or. Տես Illusore.  
 Iluso, sa. Այսին եղեւ. կատակել: Կոփար ու  
 նաւ. խաբար զնորիւք:  
 Illusóre, or. Այսանոյ. կատակոյ. Կոփար երկն  
 խաբար. արեւել:  
 Illustraménte. Լուսաւորութի. պայծառութի. լուսն:  
 Illustrante, 4. Լուսաւորել. բացայայտել. պայծա  
 րացուցիլ. քաղաքիւ. գեղեցկացուցիլ:  
 Illustrare, 2. Լուսաւորել. պայծառացուցանել.  
 արեւել: Գրել: լուսաւորանել. բացայայտել. գե  
 լան երկիւ. արեւ: փառաւոր, երեւելի, կի՞ անուն  
 նի անել. համբաւել. գեղեցկացուցանել: Եւ  
 ար երկիւ. փոքրիկ Գրել:  
 Illustrato, ta. Լուսաւորեալ. ևն:  
 Illustratore, or. Illustratrice, 14. Լուսաւորել.  
 պայծառացուցիլ. բացայայտել:  
 Illustrazione, 14. Լուսաւորութի. պայծառութի. լուսն  
 լուսաւորութի. բացայայտութի:  
 Illústre, 4. Երեւելի. անունակ. հաշիւաւոր. ա  
 կանաւոր: նմար:  
 Illustreménte, 4. Illustrissimaménte. Պայծառ  
 պես. շքեղաբար:  
 • Illustrézza. Տես Illustramento.  
 Illustrissimo, ma, 4. Երեւելի յոյժ. գերահաշիւ  
 թի. Գրել: Բազմապայծառ. (և պատեւանուն  
 երեւելաց և անոնականաց): Ինքնի. փելիքի.  
 dar dell' Illustrissimo. Կոշիլ զք պատեւով. կի՞  
 պատեւոյ. անունակ:  
 • Illuvione, 14. Երգութի, կի՞ զեղուն լուսն. ո.  
 զարմն. հեղեղուն:  
 Il perchè, 4. Ընչ. զի այնորիկ. ուստի: զան իմի:











imboscire, Լ. Բնակարանը: անտառացի:

imboscito, Լ. Բնակարանը: անտառացի:  
bossolare, Լ. Տնտեսական գործարարը: անտառացի:  
bottare, Լ. Բնակարանը: անտառացի:

bottare, Լ. Բնակարանը: անտառացի:  
bottare, Լ. Բնակարանը: անտառացի:  
bottare, Լ. Բնակարանը: անտառացի:

bottare, Լ. Բնակարանը: անտառացի:  
bottare, Լ. Բնակարանը: անտառացի:  
bottare, Լ. Բնակարանը: անտառացի:

imbottato, Լ. Բնակարանը: անտառացի:  
bottle, Լ. Բնակարանը: անտառացի:  
bottire, Լ. Բնակարանը: անտառացի:

bottito, Լ. Բնակարանը: անտառացի:  
bottito, Լ. Բնակարանը: անտառացի:

bottito, Լ. Բնակարանը: անտառացի:  
imbottitura, Լ. Բնակարանը: անտառացի:

bozzacchiere, Լ. Բնակարանը: անտառացի:  
bozzacchiere, Լ. Բնակարանը: անտառացի:  
bozzimare, Լ. Բնակարանը: անտառացի:

bozzimato, Լ. Բնակարանը: անտառացի:

embracare, Լ. Բնակարանը: անտառացի:  
embracato, Լ. Բնակարանը: անտառացի:

embracciare, Լ. Բնակարանը: անտառացի:  
embracciato, Լ. Բնակարանը: անտառացի:

embracciato, Լ. Բնակարանը: անտառացի:  
embracciato, Լ. Բնակարանը: անտառացի:

embracciato, Լ. Բնակարանը: անտառացի:  
embracciato, Լ. Բնակարանը: անտառացի:

embragare, Լ. Բնակարանը: անտառացի:

imbrandire, Լ. Բնակարանը: անտառացի:

imbrandito, Լ. Բնակարանը: անտառացի:

ibrattamento, Լ. Բնակարանը: անտառացի:

ibrattamondi, Լ. Բնակարանը: անտառացի:

ibrattare, Լ. Բնակարանը: անտառացի:

ibrattato, Լ. Բնակարանը: անտառացի:

ibrattatore, Լ. Բնակարանը: անտառացի:

ibrattatura, Լ. Բնակարանը: անտառացի:

ibratteria, Լ. Բնակարանը: անտառացի:

ibratto, Լ. Բնակարանը: անտառացի:

ibratto, Լ. Բնակարանը: անտառացի:

ibratto, Լ. Բնակարանը: անտառացի:

ibratto, Լ. Բնակարանը: անտառացի:

ibratto, Լ. Բնակարանը: անտառացի:

ibratto, Լ. Բնակարանը: անտառացի:

Imbrecciare. Լ. Imbrecciare.

Imbrentina, Imbrentine, Imbretane, Լ. Բնակարանը: անտառացի:  
Imbrentina, Imbrentine, Imbretane, Լ. Բնակարանը: անտառացի:

Imbreviato. Լ. Abbreviato.

Imbriacamento. Լ. Imbriacamento.

Imbriacare, Լ. Imbriacarsi, Լ. Բնակարանը: անտառացի:

Imbriacato, Լ. Բնակարանը: անտառացի:

Imbriacatura, Imbriacchezza. Լ. Բնակարանը: անտառացի:

Imbriaco, Լ. Բնակարանը: անտառացի:

Imbriacone, Լ. Բնակարանը: անտառացի:

Imbriconire, Լ. Բնակարանը: անտառացի:

Imbriconito, Լ. Բնակարանը: անտառացի:

Imbrigamento. Լ. Imbrigamento.

Imbrigare, Լ. Բնակարանը: անտառացի:

Imbrigato, Լ. Բնակարանը: անտառացի:

Imbrigliare, Լ. Բնակարանը: անտառացի:

Imbrigliato, Լ. Բնակարանը: անտառացի:

Imbrigliatura, Լ. Բնակարանը: անտառացի:

Imbrigoso, Լ. Brigoso.

Imbroccare, Լ. Բնակարանը: անտառացի:

Imbroccato, Լ. Բնակարանը: անտառացի:

Imbrocciare, Լ. Imbroccare.

Imbrodarsi, Լ. Բնակարանը: անտառացի:

Imbrodolare, Լ. Բնակարանը: անտառացի:

Imbrodolato, Լ. Բնակարանը: անտառացի:

Imbrogliamento. Լ. Imbroglione, Intrigamento.

Imbrogliare, Լ. Բնակարանը: անտառացի:

Imbrogliato, Լ. Բնակարանը: անտառացի:

Imbrogliatore, Լ. Imbroglione.

Imbroglione, Լ. Imbroglione.

Imbrogliare, Լ. Բնակարանը: անտառացի:

Imbrogliare, Լ. Բնակարանը: անտառացի:

Imbrogliare, Լ. Բնակարանը: անտառացի:

Imbrogliare, Լ. Բնակարանը: անտառացի:

Imbrogliare, Լ. Բնակարանը: անտառացի:

Imbrogliare, Լ. Բնակարանը: անտառացի:

Imbrogliare, Լ. Բնակարանը: անտառացի:

Imbrogliare, Լ. Բնակարանը: անտառացի:

Imbrogliare, Լ. Բնակարանը: անտառացի:





materialismo . Դրոշի աննիւթականաց :  
 immaterialissimo, ma, գեր . Աննիւթին աննիւթական :  
 immaterialità . Աննիւթականութիւն :  
 materialmente, Գ . Աննիւթական . աննիւթաբար :  
 immattire, Է . Տեղաբիւլ :  
 immaturamente, Գ . Տալաւաճ . 'ի տարաւաճութեան .  
 immaturità . Տալաւաճութիւն (պաղտոյն) . տալաւաճ :  
 maturo, ta . Տալաւաճ (պաղտոյն) . տալաւաճ .  
 մալաւաճ . Կար :  
 inmedagliare, Գ . Դնել 'ի միտալ . ձեւացուցաւել 'ի միտալ :  
 immedesimare, Է . Եղանակաւ զգալուան . 'ի տալանց աննիւթի ինչ : զիւր երկուս :  
 immedesimarsi, Է . Եղանակաւ : զիւր երկուս :  
 immedesimato, ta . Եղանակաւ :  
 immediatamente, Immediato, Գ . Ամփոփաբար .  
 միմիջապէս . անմիջաբար :  
 mediato, ta . Ամփոփական . անմիջապէս :  
 medicabile, Է . Անբժշկելի . անբժշ . անճարակ :  
 medicabilemente, Գ . Անբժշկելի . անճարակ :  
 immeditato, ta . Անբժշկելի . անճարակ :  
 inmegliare, Է . Փոխել 'ի լաւ . անգոր . բաւանալ :  
 melare, Է . Անուշեղ մեղալ . խառնել կիւրակաւ մեղալ : պալ . բոժոյ :  
 melato, ta . Մեղալաւաճ . մեղալուց . քաղցր ունիւցի . Գ . Լաւ :  
 melatura . Խառնուած մեղալ . խառնուած մեղալ :  
 memorabile, Է . Անշխատակ . կիւր անշխատակելի . անշխատ . 'ի վեր ք շղիշտակի :  
 immémore, Է . Երանատամնուց . տալանորդ . անշխատ :  
 mensamente, Գ . Անշափապէս . յանձնապիս . յան . առաւ . կարի յոյժ . Կարգալ . կիւրգալ :  
 mensità, - tade, - tate, Է . Անշափապի . ան . առաւութիւն :  
 ménsio, sa . Անշափ . անշափ . անշափ . Կարգալ . Կարգալ . Կարգալ :  
 in immenso, Գ . անշափ . անշափ . անշափ :  
 inmensurable, Է . Անշափ . անշափակելի :  
 mérgere, Է . Ընկնել . մեկել 'ի ընկնելու զանել :  
 Կարգալ :  
 immergiménto . Ընկնելութիւն :  
 meritamente, Գ . Կարգալ . Կարգալ . Կարգալ :  
 meritorie . անիւրաւարար . տարաւարարուց : Կարգալ :  
 meritevole, Է . Անշափ . անշափ . անշափ :  
 inérito, ta . Կարգալ . Կարգալ . Կարգալ :  
 inersión, Է . Ընկնել . Ընկնել . Ընկնել :  
 inerso, sa . Ընկնել . Ընկնել . Ընկնել :  
 inezzare, Immezzare, Է . Կարի ինչ հասունանալ .  
 (տալ զհասուն պաղտոյն մեկ 'ի փառելի) :  
 inmiare, Է . Մի եւ նոյն լինել . կիւր նոյնանալ ինչ .  
 Թափանցել 'ի խորհուրդս ինչ . խառնուալ լինել խորհուրդս ինչ :  
 inmillare, Է . Անել 'ի բեր . լինել 'ի հազարաւոր .  
 բազմանալ յոյժ . յոյժ :  
 inminente, Է . Imminentissimo, ma . Մտալուան .  
 մերձակայ . Է կիւր հասել . վերահաս : ինչ ետեւ .  
 Կարգալ :  
 inminenza . Մերձակայութիւն (վտանգի) . Կարգալ :  
 inmirrare, Է . Ընկնել . Ընկնել . Ընկնել :  
 inisericordiosamente, Գ . Անտարժարար :  
 inisericordioso, sa . Անտարժար . անտարժար :  
 inisito, ta . Անխառն . մաքուր . յառաւ : Կարգալ :  
 inisurable, Է . Անշափ . անշափակելի : Կարգալ :

\* Immitare, Immitazione, Է . Տեղա Կարգալ . Է .  
 Immitigabile, Է . Աննիւթի . աննիւթի . ան .  
 հաշտակալ :  
 Immobile, Է . Անշափ . անշափակելի : Կարգալ :  
 Կարգալ . Կարգալ . Կարգալ :  
 Immobilità, - tade, - tate, Է . Անշափութիւն : Կարգալ :  
 Immobilitarsi, Է . Ընկնել անշափ . անշափանալ :  
 Immobilménte, Գ . Անշափաբար . անշափ . հասունութիւն :  
 Immoderanza . Անշափալ . (Գ) . անշափաւորութիւն .  
 անշափութիւն . անշափաւորութիւն . Կարգալ :  
 Immoderatamente, Գ . Տեղա Immoderato .  
 Immoderato, ta . Անշափ . տալաւոր . անշափ .  
 տալաւոր . Կարգալ . Կարգալ . Կարգալ :  
 Immodestamente, Գ . Անշափաւոր . անշափ .  
 Կարգալ . անշափաւոր . անշափ . Կարգալ :  
 Immodestia . Անշափաւորութիւն . անշափակելի .  
 Կարգալ :  
 Immodesto, ta . Immodestissimo, ma . Անշափաւոր .  
 անշափակելի . անշափաւոր . Կարգալ . Կարգալ :  
 Immolare, Է . Ընկնել . զնկնել . զնկնել . Կարգալ :  
 Immolato, ta . Ընկնել . զնկնել :  
 Immolatore, Գ . Ընկնել . զնկնել :  
 Immolazione, Է . Ընկնել . զնկնել :  
 Immolamento . Ընկնել . զնկնել :  
 Immolare, Է . Ընկնել . զնկնել . Ընկնել :  
 Կարգալ : ogni acqua immolla . Կարգալ .  
 Կարգալ : ogni acqua immolla . Կարգալ :  
 Immondézza, Immondizia . Անշափութիւն . անշափ .  
 Կարգալ . Կարգալ . Կարգալ . Կարգալ :  
 Immondezzaio . Անշափ . Կարգալ :  
 Immondo, da . Immondissimo, ma . Անշափ .  
 անշափ . անշափ . անշափ . Կարգալ :  
 Immorale, Է . Անշափ . անշափ . Կարգալ :  
 Immorbidare, Է . Տեղա Ammorbidare .  
 Immorbidire . Տեղա Ammorbidarsi .  
 Immortalité, Է . Անմահացուցանել : Imortalarsi .  
 Է . Անմահանալ . յաւեւանալ 'ի փառս . ան .  
 աշխարհանալուց աննիւթի անմահութիւն .  
 Կարգալ . Կարգալ :  
 Immortalato, ta . Անմահացուց . յաւեւանել :  
 Immortale, Է . Անմահ . անմահական . յաւեւանել :  
 Կարգալ . Կարգալ :  
 Immortalità, - tade, - tate, Է . Անմահութիւն .  
 յաւեւանել : Կարգալ :  
 Immortalmente, Գ . Անմահաբար . անշափ :  
 Immortificato, ta . Անմահ . անմահացուց . ան .  
 կերթ . անիւրաւ :  
 Immortire . Տեղա Ammortire .  
 Immoscadare, Է . Ընկնել . զնկնել . զնկնել . Կարգալ :  
 Immoto, ta . Անշափ . անշափաւոր . Կարգալ :  
 Immundizia . Տեղա Immondizia .  
 Immune, Է . Անշափ . անշափակելի . Կարգալ :  
 Կարգալ . Կարգալ . Կարգալ :  
 Immunità, - tade, - tate, Է . Անշափ . ան .  
 պահապանելի . Կարգալ : Կարգալ :  
 Im-







բուռն հարկանել 'ի գոճաբնութիւնս . գիտաբար լի  
նել 'ի վաճառքս :

\* Impegnativo, va. Յանկուցիւ . յորդարել 'ի յանձ  
նառութի :

Impegnato, ta. Տակեալ գրաւ . եղեալ 'ի գրաւ :  
միեւ . շաղկէ . պատասխել : կուսնել . կի՛ խրեալ  
( 'ի ծայրս ) :

Impégno . Խառնուի . պարտաւորութի . յանձնա  
ռել գործ . յանձնառութի : Վեր . պոք . հոգողութի .  
հաստատութի . փառաւորութի . տառապարութի . հաւ  
տառութի մայ . յամառութի : Գայել . նիւն :

Impelagare, Impelagato. S<sup>ku</sup> Impeciare .  
Impelagare, Impelagato. S<sup>ku</sup> Intrigare, Imbroglia  
re. Արի ևս Impelagarsi, յ :

Impelare, լ . Մազս արձակել : Բիւ . լարմա . Բիւ .  
վնկ . տիգիլ մորմաղ . հասանել յարբուհա : Im  
pelarsi la vesta, ևն . Մազալից լինել հանդեր  
ձից . մածնուլ մաղից 'ի զգեստս :

\* Impéllere, լ . Մղել . շարժել . յորդարել . գրգռել :

Impellicciare, լ . Արկանել մուշտակս . պատել մուշ  
տակաւ : Իւր . գոլմա : յ . Չգնել մուշտակս  
փորտիլի :

Impellicciato, ta. Չգնեալ մուշտակս . մուշտա  
կազգեստ . մուշտակաւոր . փորտիլի :

Impendénte, և . Երկայ . վարանափա : Վիւնի .  
Impéndere, Impenduto. S<sup>ku</sup> Impiccare .  
Impenetrabile, և . Impenetrabilissimo, ma. Անթա  
փանցելի . անթափանցանց . անտեղի տարի : Ինչ  
մէ : անխմանալի . գոճաբնութիւն . ունենալ :

Impenetrabilità . Անթափանցութի :

\* Impenetrabilmente, և . Անթափանցանց :

Impeniténste, և . Անդդել . անտպաւա . խաղաղութ  
իւնսն ունալ :

Impeniténza . Անդդութի . անտպաւաւորութի :

Impennacchiarsi, յ . Չարդարել 'ի ջցունս . արկա  
նել 'ի դուռի իւր ջցունս : սրբաւ տես :

Impennacchiato, ta. Չարդարեալ 'ի ջցունս : սր  
բաւ :

\* Impennamento . Թեւատարածութի . տարածում  
Թեւ . ի Թախ :

Impennare, լ . Թեւաւորել . տալ . կի՛ զլեցուցա  
նել Թեւ : Գանալընդմա : Impennarsi, յ . Թեւա  
ւորել . բուսանիլ Թեւ . Գանալընդմա : Impen  
nare de' cavalli, լ . Կանոնիլ ձիոց . ( ի կանո  
նիլ 'ի լի՛ երկուց յետակազմեան ասիցն՝ անբար  
ձեալ յոգս զերկոսին Թախան : Ը պոսն նշան  
կաւ Թեւ արի ևս Innalberarsi, և Rimpennarsi . )  
Impennare. Գրել . ստորագրել : Ետնա : Գրել  
'ի հարկեկրի փոխոյն . նշանակել զփոխն տակել  
ուսն . աւանդել թէ՛ Թեւի Ետնա :

Impennata. Գրուած փոյ գրի . ( ի սրբաւ ինչ  
գրի գրաւ փանգիւն Թախեալ 'ի կազմութի ) :

Impennato, ta. Թեւաւոր : Գանալըն : Չարդարեալ  
'ի ջցունս . ջցունազարգ . սրբաւ :

Impennatura. Տալաւ . Կի՛ Գրաւ գրաւ :

Impennuellaire, լ . Ի ինչ անուշ զգոնիւն անի և  
Colpire. Արկանել 'ի ծով զփոխաւորիս . զոր  
անի 'ի Pennello . ( և ո՛ր նորագոյն ) :

Impensataménste, և . Անխորհրդարար . անմա  
նութի . անխորհ . յանպատրաստից : Գիւնիւն  
անի . Գոգիլ :

Impensato, ta. Անխորհ . անանկեալ . յանկարծա  
կեալ . Գոգիլ . all' impensata, և . յանկարծակի .  
յանպատրաստից : Գոգիլ :

\* Impensierai, յ . Մտայոյլ լինել . Թփիլ :

Impensierato, ta. Մտայոյլ . հոգած . Եւ Գիւնիւն :

Impepare, լ . Զանել պղպեղ . համեմել պղպեղաւ :

դիգեւ սոյնս : Զանել ինչ սահաւ :

Imperáto, ta. \* Impeperáto, ta. Զանել պղպեղ .  
համեմալ պղպեղաւ :

Imperadóre, որ . Կայսր . կեսար . ինքնակալ . Ինչ  
սփա . Էսար . լահիւն : far conto che passi l'  
Imperadore յալիւն պարապիլ . ունիլ փոյթ ունիլ :

Imperadrice, Ի . Կայսրուհի . Թագուհի . Գշխոյ :

\* Imperante, և . Հրամանատար . հրամայող :

Imperare, լ . Հրամայել . տիրել . իշխել . պայա  
մա . Կեոմ երկի :

\* Imperativamente, և . Հրամայողարար . հրամա  
նաւ . խորխարար :

Imperativo, va. Հրամայող . հրամայական : Հրա  
մայական ( եղանակ բայից ) : Են :

\* Imperáto, Գ . S<sup>ku</sup> Imperio .

Imperatóre. Imperatrice. S<sup>ku</sup> Imperadore, ևն .  
Imperatória. Կայսերարոյս . կամ կայսերատունի .  
( և բոյս ինչ անուննիլ պայպի վի բազում ալ  
գոնուցն ) :

\* Imperatório, ia . Կայսերական :

Impercettibile, և . Impercettibilissimo, ma. Անըմ  
բանելի . անզգալի : Անբովանդակելի . անհաս :  
սփա . Են :

Impercetibilità . Անհասութի . անբովանդակելի :

\* Impercettibilmente, և . Անզգալարար . ան սա  
կաւ սահաւ :

Imperchè, լալ . Չի . քանզի : Վրեմ . Գիւնիւն ' imper  
chè, Գ . Վի երն . պատճառ : Եղեղ . far lo im  
perchè . պատճառս . կի՛ առիթ տալ :

Imperciò, և . Վս որոյ . վս այսորիկ . գանալ ինչի  
Imperciocchè, լա . Չի . քանզի . վս զի : Վրեմ . Գիւնիւն :

\* Imperdonabile, և . Անեղբելի . անթաղի :

Imperfettamente, և . Անկատարապի . Թերակա  
տար . Թերի : ևս Բեւն :

Imperfetto, ta. Imperfettissimo, ma. Անկատար .  
Թերի : Ենալըն . ևս Բեւն : Imperfetto. Անկա  
տար ( ժամանակ բայից ) : Գիւնիւն :

Imperfetto, Գ . S<sup>ku</sup> Imperfezione .

Imperfezioncella, լա . Թերի անկատարութի . Գոյլի  
Թերութի :

Imperfezione, Ի . Անկատարութի . պակասութի . Թե  
րութի : Ենալըն . Գոտար . այլ :

\* Imperforáto, ta. Անմակ . ոչ մակել :

Imperforazione, Ի . Անմակութի . ( Ը վերաբուծից  
և խոսն գործարանի ինչ մարմնոյ . որում պարս  
էր բնապի լինել բայ ) :

Imperiále, և . Imperialissimo, ma. Կայսերական .  
կայսերաւ . Թագաւ . երկելի . Գերապան . Էնալ  
խորհիկ : Գիւն . Են :

Imperialmente, և . Կայսերարար . իշխարար .  
Չախարար :

Imperiale, և . Հրամայող . հրամանատար :

\* Imperiare . Imperiato, Գ . S<sup>ku</sup> Imperare,  
Imperio .

Impericolosire, լ . Վասնդիլ անկանել 'ի վաճառ  
Impericolosito, ta. Վասնդեալ :

\* Imperiéra, Ի . Imperiére, որ . S<sup>ku</sup> Impera  
drice, Imperadore .

Império, Impéro. Կայսերութի . սահան կայսերա  
Թեւ Գիւնիւն . Գիւնիւն . միահեծան տրութի . ինքնա  
կալութի . Թագաւորութի . տրութի . իշխանութի .  
հրամանատարութի : Գոգիլըն . Կեոմ : \* con ogni  
império. Ամ իշխանութի . համարձակութի ( ստատել ) :

Imperiosamente, և . Չախարար . Գոտաղարար . խոր  
տարար . տիրարար . Կուրմակ . զալիլ ինչի :

Imperiosità, - tade, - tate, Ի . Գոտաղար . յո  
խորտակ . Գոտաղար : Գոտաղար . Գոտաղար :













ինն առ ի լուծանիլ ի նմին : երկուսն . փոխարին :  
 Impregnarsi, յ. Զղանալ : Ինքնեմբ :  
 Impregnato, ta. Զղացուցել : յղացեալ :  
 Impregnatura. Զղացուցանելն . յղուի : Ինքնեմբ :  
 Imprendente, 4. Ուսանող : Եղբնեմբ :  
 Imprendere, 1. Ուսանել : Եղբնեմբ : բռնահարկա-  
 նել : ձեռնարկել : ձեռնի գործ առնել եւ շարժա-  
 սկանիլ : Գլխաւ կարել շարկանել ք առնել :  
 Imprendimento. Զեռնարկութի ի գործ :  
 Imprenditore, -r. Զեռնարկութի . ձեռնարկութի . ի  
 գործ . յանձնառու : եւ ձեռնաւ : անն և Im-  
 presario,  
 Imprensione, 14. Տես Imprensione .  
 • Imprénta. Տես Imimage, Impronta .  
 • Imprintaire, 1. Պատկերիչ . կերպարանիչ . առ-  
 պատրիչ : յ. Զեռնալ . կերպարանիչ :  
 Impresa. Գործառնութի . գործ . առաջարկութի .  
 արար . գործք . բաժուի . ձեռնարկութի : Եւ անկ .  
 նկարացոյց . (ե ձեռնար ինչ ձարմին կից ք խոր .  
 հրդուար առաջնեմբ .) far impresa. ձեռնար-  
 կել ի գործ ինչ : Եւ արշաւել . կի՛ խաղալ շարք  
 (ի արեւել աշխարհայ .)  
 • Impresário. Գործառնեալ . (ե նա՛ որ յանձն առ-  
 նու զգործ ինչ հասարակաց . կի՛ մասնաւորի՛ առ-  
 նել իւրով մասնաւոր .)  
 Imprescrittibile, 4. Անմահագրելի . զերծ ի նա-  
 խազութի :  
 Impréso, sa. Զեռնարկել . բռնահարկել . Եւ շարժա-  
 • Impressaire, 1. Ստիպել . առաջնապել :  
 Impressionaire, 1. Զպատրիչ ի փաստարար . հառ-  
 առանել կի՛ ձգել զոր ի կարմին ինչ . տարրացու-  
 ցանել զկարմին ինչ . ինչամանկացանել :  
 Impressionato, ta. Զպատրիչ ի փաստ . անն :  
 Impressione, 14. Զպատրիչ : ապատրիչ . մե-  
 ասց . կարմիր . պատկեր մասց . համոզութի : Տես-  
 կելիք : Գլխաւ . Իտի . uomo di prima impressio-  
 ne . այր գիւրահարմիր . կի՛ գիւրամեծ ի կար-  
 մին . գոճնարամին . (ք որ գիւրաւ . անկաւ ի  
 կարմին ինչ . և գոճնարաւ փոխել յայնմանի :)  
 quella cosa non fa impressione alcuna nell' ani-  
 mo mio . այն ոչինչ համոզել . կի՛ շարժե զնս . այն  
 չարմե ինչ առ ինն : fare impressione . տես Im-  
 pressionare . Fare impressione ne' nemici . Մը  
 խիլ . կի՛ խաղալ ի շահաւ թշնամեաց . խոր  
 ապիլ զնախա թշնամեաց :  
 Impréso, sa. Զպատրիչ . ապել . ապացել : Գ-  
 ռուի . Իտի . Իտի :  
 • Impressore, -r. Զպատրիչ : անն և Stampatore .  
 • Imprintaire, 1. Տալ յանձն . կի՛ ի փոխ : եղբնեմբ  
 Իտի . Եղբնեմբ Իտի :  
 • Imprestato, ta. Տոկել յանձն . կի՛ ի փոխ :  
 • Imprestito. \* Impresto. Զանձառնութի . փոխ :  
 Եղբնեմբ :  
 • Impretarsi, յ. Լինել երեց . բահանայանալ :  
 Impretendente, 4. Անպահանջող . անպահանջ :  
 Impreteribile, 4. Անվերջ . անշուշտ : Իտի . Իտի :  
 • Impreteribilmente, 4. Անվերջապարար . հոռու-  
 անա . անշուշտ :  
 Imprezzabile, 4. Անթիւ . անկշաղկ . անկշաղ : Գ-  
 ռուի . Գլխաւ . Իտի :  
 • Impria, In pria, 4. Տես Pria .  
 • Imprigionamento. Բանտարկութի :  
 Imprigionare, 1. Բանդել . ի բանտ արկանել :  
 Եւ Եղբնեմբ . արկելու . փակել . կարկանդակել : lo-  
 fece imprigionare . հրամայեաց զնել զնա յարգե-  
 լանս :  
 Imprigionato, ta. Բանտարկել : Կապ . Եղբնեմբ :

փակել . արկել . ի նկար :  
 Imprigionatore, -r. Բանտարկութի . բանտարկող :  
 Imprima, Imprimamente, 4. Եւ առ . նախ առա-  
 ջին : Եղբն . Գլխաւ . Իտի :  
 • Imprimente, 4. Զպատրիչ :  
 Imprimere, 1. Զպատրիչ . ապատրել ի փաստ .  
 տարրացուցանել ի խոր արմին : գրումել : Գ-  
 ռուի . Իտի . Իտի : Imprimere una  
 tela . Պատրաստել զպատրաստ ան ի նկար . (ք  
 ներկելով զայն առաջին ներկից .)  
 Imprimeramente. \* Imprimis. Տես Imprima .  
 • Imprimitura. Զեռն . պատրաստի նկարաց . ձեռն  
 նկարաց : Կոն և Mestica .  
 Improbabile, 4. Անհաւանական . անհաւանելի :  
 Եւ Իտի :  
 Improbabilità. Անհաւանականութի :  
 • Improbabilmente, 4. Անհաւանականաբար . ան-  
 հիմն . անհիմն :  
 • Improbittà. Աղիւրստութի . շարքութի . անիրաւու-  
 թի : Եւ Իտի :  
 • Improciare. Տես Impedire .  
 Impromessa, Impromissione, 14. Խառնութի : Եղ-  
 արմեմբ . Գլխաւ . Խառնութի :  
 Impromesso, sa, -b. Խառնեալ : Եղ-  
 արմեմբ :  
 Impromettere, 1. Promettere . Խառնանալ : Եղ-  
 արմեմբ : \* Impromettersi, յ. Առաջնալ ինչ :  
 Իտի . Իտի :  
 Impronta. Պատկեր . կելիք . փայ . ապատրիչ :  
 Իտի :  
 Improntaccio, ia, -b. Կորի ձանձրացոյցել .  
 ձանձրատաղանկ :  
 Improntamente. Տես Importunamente .  
 Improntamento. Զպատրիչ : անն և Importunità .  
 • Improntante, 4. Զպատրիչ . ապոլ :  
 Improntare, 1. Զպատրիչ : Գլխաւ . գրումել ինչ  
 (առ ի արկել յայնց .) կելիք . գրումել շանթի :  
 Գլխաւ . Գլխաւ . հարկանել : Իտի . Իտի :  
 Ինչ յանձն . առնալ ի փոխ : եղբնեմբ . Ե-  
 ղբնեմբ . առնալ . Եղբնեմբ : Տալ յանձն . կի՛  
 ի փոխ : եղբնեմբ . Եղբնեմբ . Եղբնեմբ : Եւ  
 ինչ . առաջնալ : \* Improntarsi, յ. Զպ-  
 անալ . ընդունել զինքն . գրումել : Իտի . Իտի :  
 Գլխաւ . Գլխաւ :  
 Improntato, ta. Զպատրիչ . Եւ :  
 • Improntatore, -r. Զպոլ . ապատրիչ :  
 Improntezza, Improntitudine. Տես Importunità .  
 Impronto, -b. Improntissimo, ma. Տես Im-  
 portuno . Զպոլել : lo impronto vince l' avaro .  
 Եւ Եղբնեմբ յայնի ագահութի . առնալ զն  
 Եղբնեմբ :  
 • Impronto, 1. Տես Impronta .  
 • Impropensare. Տես Pensare .  
 Improperato, ta. Եղբնեմբ . անպահանջ :  
 Improperio. Եղբնեմբ . Եղբնեմբ . Եղբնեմբ :  
 Impropiamente, Impropietà, Impropio. Տես Im-  
 propriamente, Եւ :  
 Improporzionale. Տես Improporzionale .  
 Improporzionalmente, 4. Անհամեմատաբար . ան-  
 համեմատ . առանց համեմատելի :  
 Improporzionale, ta. Անհամեմատ . անպարտի . ան-  
 պատեն : Գլխաւ . Եղբնեմբ . Եղբնեմբ :  
 Impropiamente, 4. Անպատեալ . Գլխաւ . Եղբնեմբ :  
 Եղբնեմբ . Եղբնեմբ :  
 • Impropriaione, 14. Անն . որ առնել ինչ անպ-  
 տեալ . անպատեալ :  
 Impropietà, Impropietà. Անպատեալ :  
 Improprio, ia. Անպատեալ . անպատեալ : Եւ Եղ-  
 արմեմբ :

աս. ԳճԻՐԻ :  
 prosperire, և. Լինել բարեբաղ: Կ՞ բարեբաղ  
 ինչ: Բարեբաղ ինչ: Բարեբաղ ինչ:  
 prosperito, և. Բարեբաղ ինչ: Բարեբաղ ինչ:  
 provativo, և. Բարեբաղ ինչ: Բարեբաղ ինչ:  
 անել:  
 nprovazione, և. Եւ. Disapprovazione, Ri-  
 trovazione.  
 improvidenza. ՏԵՍ Improvidenza.  
 proverare. ՏԵՍ Rimproverare.  
 providamente, և. Անխառնաբար. անխառնաբար.  
 անխառնաբար ինչ:  
 providenza. Անխառնաբար. անխառնաբար.  
 անխառնաբար ինչ: Բարեբաղ ինչ: Բարեբաղ ինչ:  
 provido, և. Անխառնաբար. անխառնաբար. ան-  
 խառնաբար. Բարեբաղ ինչ: Բարեբաղ ինչ:  
 nprovostarsi, և. Անխառնաբար. անխառնաբար.  
 անխառնաբար ինչ: Բարեբաղ ինչ: Բարեբաղ ինչ:  
 provvedutamente. ՏԵՍ Inadvertentemente. Բան-  
 արարած ինչ: անխառնաբար. անխառնաբար.  
 provveduto, և. ՏԵՍ Sprovveduto. Անխա-  
 անխառնաբար. Բարեբաղ ինչ: Բարեբաղ ինչ:  
 provvisamente, և. Անխառնաբար. անխառնաբար.  
 անխառնաբար ինչ: Բարեբաղ ինչ: Բարեբաղ ինչ:  
 nprovvisamento. Անխառնաբար. անխառնաբար.  
 nprovvisante, և. Անխառնաբար. անխառնաբար.  
 անխառնաբար ինչ: Բարեբաղ ինչ: Բարեբաղ ինչ:  
 provvisare, և. Բանարարած ինչ: անխառնաբար.  
 անխառնաբար. անխառնաբար. անխառնաբար.  
 անխառնաբար ինչ: Բարեբաղ ինչ: Բարեբաղ ինչ:  
 nprovvisata. Անխառնաբար. անխառնաբար.  
 անխառնաբար ինչ: Բարեբաղ ինչ: Բարեբաղ ինչ:  
 nprovvisatore, և. Եւ. Improvvisatrice, և. ՏԵՍ  
 improvvisante.  
 improvvissimamente, և. Բանարարած ինչ: անխառնաբար.  
 անխառնաբար ինչ: Բարեբաղ ինչ: Բարեբաղ ինչ:  
 provviso, և. ՏԵՍ Sprovveduto. Անխառնաբար.  
 անխառնաբար ինչ: Բարեբաղ ինչ: Բարեբաղ ինչ:  
 provviso, d'improvviso, և. ՏԵՍ Improvvisamente.  
 provviso, և. ՏԵՍ Improvvisamente.  
 provvistamente, Improvviso, և. Եւ. Եւ.  
 provvisto, և. ՏԵՍ Sprovveduto. All' improv-  
 vista, alla 'improvvisa. ՏԵՍ Improvvisamente.  
 prudente, և. Imprudentissimo, և. Անխառնաբար.  
 անխառնաբար. անխառնաբար. անխառնաբար.  
 անխառնաբար ինչ: Բարեբաղ ինչ: Բարեբաղ ինչ:  
 prudentemente, և. Imprudentissimamente. Ան-  
 անխառնաբար. անխառնաբար. անխառնաբար.  
 անխառնաբար ինչ: Բարեբաղ ինչ: Բարեբաղ ինչ:  
 prudenza, Imprudenza. Անխառնաբար. անխառնաբար.  
 անխառնաբար. անխառնաբար. անխառնաբար.  
 prunato, և. Բարեբաղ ինչ: անխառնաբար.  
 անխառնաբար. անխառնաբար. անխառնաբար.  
 անխառնաբար ինչ: Բարեբաղ ինչ: Բարեբաղ ինչ:  
 Imprunato, և. Բարեբաղ ինչ: անխառնաբար.  
 Imprunato, և. ՏԵՍ Apposta.  
 prube, Imprubero, և. Բարեբաղ ինչ: անխառնաբար.  
 անխառնաբար. անխառնաբար. անխառնաբար.  
 imprudente, և. Imprudentissimo, և. Անխառնաբար.  
 անխառնաբար. անխառնաբար. անխառնաբար.  
 imprudentemente, և. Անխառնաբար. անխառնաբար.  
 անխառնաբար ինչ: Բարեբաղ ինչ: Բարեբաղ ինչ:  
 imprudenza. Անխառնաբար. անխառնաբար.  
 pudicamente, և. Անխառնաբար. անխառնաբար.  
 անխառնաբար. անխառնաբար. անխառնաբար.  
 pudicizia. Անխառնաբար. անխառնաբար. անխառնաբար.

անխառնաբար. անխառնաբար. անխառնաբար.  
 Impudico, և. Անխառնաբար. անխառնաբար.  
 անխառնաբար. անխառնաբար. անխառնաբար.  
 Impugna. ՏԵՍ Pugna.  
 Impugnabile, և. Անխառնաբար. անխառնաբար.  
 Impugnamento. ՏԵՍ Impugnazione.  
 Impugnare, և. Անխառնաբար. անխառնաբար.  
 անխառնաբար. անխառնաբար. անխառնաբար.  
 անխառնաբար. անխառնաբար. անխառնաբար.  
 Impugnato, և. Անխառնաբար. անխառնաբար.  
 Impugnatore, և. Անխառնաբար. անխառնաբար.  
 անխառնաբար. անխառնաբար. անխառնաբար.  
 Impugnatura. Անխառնաբար. անխառնաբար.  
 անխառնաբար. անխառնաբար. անխառնաբար.  
 Impugnazione, և. Անխառնաբար. անխառնաբար.  
 անխառնաբար. անխառնաբար. անխառնաբար.  
 Impulito, և. Անխառնաբար. անխառնաբար.  
 Impulsione, և. Անխառնաբար. անխառնաբար.  
 անխառնաբար. անխառնաբար. անխառնաբար.  
 Impulsivo, և. Անխառնաբար. անխառնաբար.  
 Impulso, և. ՏԵՍ Impulsione. Անխառնաբար.  
 անխառնաբար. անխառնաբար. անխառնաբար.  
 Impunemente, և. Անխառնաբար. անխառնաբար.  
 անխառնաբար. անխառնաբար. անխառնաբար.  
 Impunibile, և. Անխառնաբար. անխառնաբար.  
 Impunire, և. Անխառնաբար. անխառնաբար.  
 անխառնաբար. անխառնաբար. անխառնաբար.  
 Impunito, և. Անխառնաբար. անխառնաբար.  
 Impunita, և. Եւ. Եւ. Եւ. Անխառնաբար. անխառնաբար.  
 անխառնաբար. անխառնաբար. անխառնաբար.  
 Impunitamente, և. Անխառնաբար. անխառնաբար.  
 անխառնաբար. անխառնաբար. անխառնաբար.  
 Impunito, և. Անխառնաբար. անխառնաբար.  
 անխառնաբար. անխառնաբար. անխառնաբար.  
 Impuntare, և. Անխառնաբար. անխառնաբար.  
 անխառնաբար. անխառնաբար. անխառնաբար.  
 անխառնաբար. անխառնաբար. անխառնաբար.  
 Impuntale, և. Անխառնաբար. անխառնաբար.  
 անխառնաբար. անխառնաբար. անխառնաբար.  
 Impuntualita. Անխառնաբար. անխառնաբար.  
 Impuntura. Անխառնաբար. անխառնաբար.  
 Impuramente, և. Անխառնաբար. անխառնաբար.  
 Impurita, և. Եւ. Եւ. Եւ. Անխառնաբար. անխառնաբար.  
 անխառնաբար. անխառնաբար. անխառնաբար.  
 Impuro, և. Impurissimo, և. Անխառնաբար.  
 անխառնաբար. անխառնաբար. անխառնաբար.  
 անխառնաբար. անխառնաբար. անխառնաբար.  
 Imputabile, և. Անխառնաբար. անխառնաբար.  
 անխառնաբար. անխառնաբար. անխառնաբար.  
 Imputamento. ՏԵՍ Imputazione.  
 Imputare, և. Անխառնաբար. անխառնաբար.  
 անխառնաբար. անխառնաբար. անխառնաբար.  
 անխառնաբար. անխառնաբար. անխառնաբար.  
 Imputato, և. Անխառնաբար. անխառնաբար.  
 անխառնաբար. անխառնաբար. անխառնաբար.  
 Imputatore, և. Անխառնաբար. անխառնաբար.  
 անխառնաբար. անխառնաբար. անխառնաբար.  
 Imputazione, և. Անխառնաբար. անխառնաբար.  
 անխառնաբար. անխառնաբար. անխառնաբար.







In anér

Inattentive  
E E E







[illegible][illegible]







Incestáro, Ի. Արհանձնելի հարգով: Եկե՛ք Եմո՛ւ:  
 Incésto, Գ. Սղաքապղծութ. մճղնեալն:  
 Incésto, Ե, Ծ. Incestuato, Ե. SՏ՝ Incestuoso.  
 \* Incestuosamente, Կ. Աղքատապղծութ. մճղնեալն:  
 Incestuoso, Ե. Աղքատապղծ. ինամեպղծ. մճղնեալ:  
 Incétta. Մանրալուծառութ. մարդապաշտ:  
 Incettáre, Ի. Լենել ժանրալուծառ. գիշել զլուծառաւ:  
 \* Incettato, Ե, Ծ. SՏ՝ Incettare.  
 Incettatóre, Ե. Մանրալուծառ. մարդապաշտ:  
 Inchésta. SՏ՝ Inchiesta.  
 Inchiaivardáre, Ի. փակել կմ ճեղուսել մեծաւար  
 բեկեառաւ:  
 Inchiaiváre, Ագիւել փակեալք. փակել բանալ քր.  
 Եկե՛ք Եմո՛ւ. անտար զա գոխմո՛ւ:  
 \* Inchiaivelláre. SՏ՝ Confinicare.  
 Inchiaivistelláre, Ի. SՏ՝ Incarenacciare.  
 Inchiédere, Ի. Հարցաքննել. անդեկանալ. ճեռա-  
 զտել. ատուցել: արաջընդ: Հարցափորձ առ-  
 նելի զատուցողին: Բեֆտել եմե՛ս:  
 Inchieditóre, Ե. SՏ՝ Ricercatore.  
 \* Inchiedere. SՏ՝ Inchiedere.  
 \* Inchierimento. Inchiésta. Հարցաքննութ. հարց-  
 փորձ: Բեֆտել. \* Inchiésta. SՏ՝ Impresa.  
 Inchinamento. SՏ՝ Inchinazione.  
 Inchináre, Ի. Խոնարհեցուցանել. ցածուցանել.  
 կորացուցանել (զգլուխն) առաջ եմե՛ս. ենթիւնե-  
 ւեմ: Inchinársi, Ի. Խոնարհիլ. հակել. կորա-  
 ձալ: Ելիւն: զննելու ունք. անտալ: անտալ:  
 Գոխմո՛ւ օրմո՛ւ. inchinar uno, կմ inchinarsi a u-  
 no. յարգել. կմ ողջունել զք. Խոնարհել զգլ-  
 ուխն յարգեալք: Եւմ Վե՛րե՛ս: Ի նիրս Խոնար-  
 հիլ: անխարհի հաստատել (զրան ուրուք): Խա-  
 ձարհիլ մարդակաց: տես և Volgere, Piegare.  
 \* Inchinata. Խոնարհումն. յարգանք. յարգութի  
 ողջոյն: Եւմ:  
 Inchinato, Ե, Ծ. \* Inchinatissimo, Ե. Խոնարհել-  
 հակել, Եւմ: Խոնարհ. ցածուն:  
 Inchinazione, Ի, Գ. Խոնարհումն. Խոնարհութ. Զ.  
 Ժարուհ. հակամոտութ. բնաւորութ. մեյ. հաւն:  
 Inchinevole, Կ. Գիւրաւմէ. քիւրահակ:  
 Inchinevolmente, Կ. Բնաւորական ին բերմամբ:  
 riverire. ողջունել յարգանք, կմ Խոնարհական  
 յարգութի:  
 Inchino, Գ. Խոնարհումն (ծնաց ի նրան յարգու-  
 թի.) յարգանք. ողջոյն յարգական: Եւմ: Ենթի-  
 ճելունն:  
 Inchino, Ծ. SՏ՝ Inchinato.  
 In chiocca, Կ. Առատապաշտ. լիով:  
 \* Inchiodacuóri, Ի, Գ. SՏ՝ Rubacuori.  
 Inchiodáre, Ի. Բեկեալ. հաստատել ճեղուսիք.  
 ճեկմալ: Խորանուխ բեկել զարայն, (ք միշտ  
 զմա արդիւնն:) le artiglierie. բեկեալ. կամ  
 յայնմ զթնգումթա. (ք խնու զակն Եւմ. զի  
 մա ցին զմար.) altrui nel letto. արդիւնու  
 զք ի մահն (ճեկմալութ.) chi ne ferra, ne  
 inchioda. Եւմ. մարդի և սխալմ:  
 Inchiodató, Ե. Բեկեալ: ճեկմալ: Խորանուխ  
 բեկեալ (զրատա:) da alcuna malattia. ախտի  
 ինջարգեկեալ յանկումի: Այլազգազ. կամակոր  
 Inchiodatóre, Ե. Բեկեալ. ք հաստատել բեկ-  
 ուք:  
 Inchiodatúra. SՏ՝ Inchiovatura.  
 Inchiostráre, Ի. Հարգելու անակաւ. Թանալ միով:  
 Գլուխեկել:  
 Inchiostro. Սեպ. մեղան. գեղ: Գլուխեկ. scri-  
 vero di buon inchiostro, Գրել համարմով. ա-  
 ձալաւ: raccomandare di buon inchiostro. յանձ-





[illegible]

Incommensurabilità. Անչափակցութիւն։  
Incommodità, Incómodo, ևէ. S. Incómodità.  
Incommodezza. Տես Incómodità.  
Incommutabile, 4. Անփոփոխելի. անշեղծելի. հաստատուն։ փոխելի. 4-Մ։  
Incommutabilità, - tade, - tate, և՛. Անփոփոխելի. անարժեքելի. անհաստատունելի։  
Incommutabilmente, 4. Անշեղծապէս. անշեղծաբար. հաստատուն թիւ։  
Incomodamente, 4. Անհանգստութիւն. ցտուարաւ. աշխատութիւն։ անհանգիստ։  
Incomodare, 2. Անհանգիստ առնել. տշխատաւ հասուցանել. ծանօթացուցանել. նեղել. անհանգիստ. ինքի։  
Incomodato, -d. Հարուածել. կոթնածել (հաս.)  
Incomodità, - tade, - tate, և՛. Անհանգստութիւն. վնաս. նեղութիւն. առտապանք. ծանօթութիւն. անհանգիստ. Անհանգստութիւն մարմնայ. Խոթանք. անհանգիստելի։ անհանգիստ. և Disvantaggio.  
Incómodo, 4-Ց. Incómodità, Disvantaggio.  
Incómodo, da, -d. Incómodissimo, ma. Անհանգիստ. նեղել. ծանօթութիւն. ցտուարաւ. անհանգիստ. ևէ։  
Incomparabile, 4. Incomparabilissimo, ma. Անբաղդատ. անհամեմատ. փոխելի։  
Incomparabilmente, 4. Անբաղդատաւորաբար. անբաղդատ. անգրքան գիմանութիւն։  
Incompararsi, 3. Անհետ կորսնայր։  
Incompassione, և՛. Անկարեկցութիւն. անթիւութիւն։  
Incompatibile, 4. Անփոխակիան. որոշ չէ հարկաւ ի միասին. ներհակակիւր. ասար ի միմեանց. անկոծարելի։ անհ. 4-Մ։  
Incompatibilità. Անփոխանակեանելի. ներհակեանելի. հակառակ ընդդէմ. 4-Մ։  
Incompensabile, 4. Անվճար. անփոխատրելի։  
Incompensate, 4. Անվարդ (գումարաւոր.) որ չունի զիրաւասան. որ չունի շարժման որ իշխանութիւն գտանել։  
Incompetentemente, 4. Անվարկաբար. անպատշաճաւ. անվարկաբար. ի ձեռն անկարող գումարի։  
Incompetenza. Անկարողութիւն (գումարութիւն) անհրաւարութիւն. պակասութիւն իրաւասութիւն։  
Incompiuto, և՛. Անշրջել. անկատար. թերի։ անվերջ. 4-Մ։  
Incomplesso, և՛. Պարզ. անխառն. մշտապարզելի. անպարզանի (կոր. կոթնածելի։)  
Incomportabile, 4. Incomportabilissimo, ma. Անբերելի. անտանելի. ծանր. քայտելի։  
Incomportabilmente, 4. Անբերելի իմե. անշարժաւ։  
Incomportevole, 4. Անբերելի. անտանելի։  
Incompositamente, 4. Անկարգաւ. անվարկաբար։  
Incomposito. Տես Incomposto.  
Incompossibile, 4. Տես Incompatibile.  
Incomposto, և՛. Անկարգ. խառնափնդոր. խառնիւրդ. 4-Մ։  
Incomprendibile, 4. Անհաս. անբովանդակելի. անհասկանալի. 4-Մ։  
Incomprendibilità, - tade, - tate, և՛. Անհասութիւն։  
Incomprendibilmente, Incomprendivamente, 4. Անհասաբար. անհասութիւն։  
Incomunicabile, 4. Անհարգաւոր. անհարգաւորաւ։  
Inconcepibile, 4. Անհասկանալի. անհաս։  
Inconcepibilità. Անհասութիւն։  
Inconciliabile, 4. Անսխարմաւ։  
Inconcludente, 2. Որ ոչինչ եզրակացուցանել։  
Inconcluso, և՛. Ոչ եզրակացուցեալ. անգործ։

























[illegible]

Inescusabilmente, Գ. Ոչ կարելով իշխան լինել.  
անպատասխանի:  
\* Inesguibible, Կ. Ագործադրելի. զոր չէ հնար 'ի  
գլուխ հանել. անսարսռելի:  
Inesercitabile, Կ. Անկրթելի: monte. լեռան գլուխ.  
ունարակիտ, անել. անմատոյց:  
\* Inesercitáto, ta. Անկիրթ. անվարժ. ազէտ.  
անփորձ:  
\* Inesigibile, Կ. Անպահանջելի. զոր չէ հնար թափել:  
\* Inesione, ԻԳ. Յարումն. միասորումն. կապակ-  
ցութ. կցորդութի:  
Inesorabile, Կ. Անզգրելի. անմկկելի. ցժոհա-  
րալուր. խուլ առ աղաչանք: Գաղի իէտ. Դերմեթիւ:  
\* Inesorabilmente, Գ. Անզգրելի խառութ:  
Inesperienza. Անփորձութ. անհմտութ. անվարժու-  
թի. ագիտութ. միամտութ: անէփլիտ:  
Inesperto, ta. Inespertissimo, ma. Անփորձ. անհը-  
մտաւ. միամիտ. ազէտ. անէփ:  
\* Inespiabile, Կ. Անթողի. անքաւելի:  
\* Inesplébile, Կ. Անյագ. անյագութ. որում չէ  
հնար ընել:  
\* Inesplebilità. Անյագութ:  
Inesplicabile, Կ. Անմկկելի, անթարգմանելի: Բա-  
ղիւր օչանալ. զանիէ իւրիւր:  
Inesplicabilmente, Գ. Անթարգմանաբար. 'ի վեր-  
քան գրան:  
\* Inesprimibile, Կ. Անբացատրելի. անմկկելի:  
Inespugnabile, Կ. Անմարտնելի, անառիկ: Զին-  
իւն աւելնալ:  
\* Inessicabile, Կ. Անցամայրելի. անապառնելի.  
միաստուն:  
Inestimabile, Կ. Inestimabilissimo, ma. Անգին.  
անկշռելի. անկշիւ: Գլխիւթիւ. գահաւելիտ: letizia  
խնդութ անչափ, անձառ:  
Inestimabilmente, Գ. Մեծապի. կարի իմն. յոյժ.  
անկշիւ. կմ անչափ առաւելութ:  
\* Inestimáto, ta. Ոչ կշռադատեալ. անկշռադատ.  
որոյ չէ հասել գինն. ոչ արժեցուցել:  
Inestinguibile, Կ. Inestinguibilissimo, ma. Անշ-  
ջանելի. անշեղ. անօր-ւել:  
Inestinguibilmente, Գ. Անշջարաբ. անշեղ:  
\* Inestirpabile, Կ. Սնկորզելի. անքանցելի:  
Inestricabile, Inestrigabile, Կ. Անճողողրելի. ան-  
զերծ. անլուծանելի: Լուծալ. քուլ-ւել:  
\* Inestricabilmente, Գ. Անզերծ. անլոյծ:  
Inestricáto, ta. Ոչ զերծել. չաղել. պատատել:  
\* Ineternare, Զ. Անելլաւ. խանդական. յաւերժա-  
ցուցանել:  
\* Inetichito, ta. Ախտացել ծիրական տենդիւ:  
\* Inettamente, Գ. Անյարմարաբար. անհեթեթա-  
անմատաբար:  
Inettitudine, ԻԳ. Անյարմարութ. անբաւականութ.  
անյարմար բնասորութ: Գաղիւթիւթիւթիտ:  
Inétto, ta. Inettissimo, ma. Անյարմար. անյաջող.  
անձեռնհաս. անբաւական: Գաղիւթիւթիւ. քլիտ.  
անմիազատ. անպիտան: անհա. անթիւ. իշխարհալ:  
Inevitable, Կ. Անխորշելի. անփախչելի: Գաղթաւ-  
մալ փանթիւն օլտյան. լարելի:  
\* Inevitabilmente, Գ. Մինչ ոչ կարել խոյս առլ.  
հարկիւ. անխորշելի:  
Inézia. Անմտութ. անտեղութ. չաղփաղփութ. աղոյս-  
մատութ. խաղաղիկ. անտիք: Գլխիւթիւ. փնտի-  
ղիւթիւթիւ. փնտիւթիւ. քնուլուտ:  
Infaccendáto, ta. Զբաղել զբաղում իւրիւր. բաղա-  
դործ: Իշիւթ. մալահալիւ:  
\* Infacéto, ta. Անզոհարմարի. անզոհարմարութ.  
անհամարար:

Infacóndo, da. Անճառի. անճառմ. անճառն 'ի պերճարանուհի :

Infagonáto, ta. Տե՛ս Infonato.

Infagotrái, i. Պատասխիլ. կի՛մ փաթուցիլ որպէս քղատառ :

Infallánte, Infallanteménte. Բռն + առի. Տե՛ս Infallibilménte.

Infallibile, 4. Անխաղ. անմոլար. անխար. ստոյգ. աներկհեան : Եւելլլմալ. թռկիտ :

Infallibilézza, Infallibilitá. Անխաղուհի. անմոլարութի : Եւելլլմալլէտ :

Infallibilísti, աբ. յոտ. Անխաղակա՛նք. ջատագովք անխաղուհի պտոյին :

Infallibilménte, 4. Անմոլարապիւն. աներկարայարար. անշուշտ : թռկիտ :

Infamaménto. Վատահամբաւութի : պէ՛ն Եւմլլէտ :

Infamáre, 3. Վատահամբաւ առնել. վատահամբաւել. հանել զանուն շար : աբ լիտիտ. քիլլլիտիտ :

Infamáto, ta. Վատահամբաւելլ. վատանուն : ուշալայ օլմալ. պէ՛նմա՛մ : մերկանդամ. (ասի զնկարիւտ առիւծուց, որոց ամեթոյք կան անկերն :) :

Infamatóre, աբ. Վատահամբաւիլ. շարախօռ. զրպարտիլլ : աբ լիտիտ :

Infamatório, ia. Վատահամբաւութի : վատահամբաւիլ. որ ածե՛ 'ի զի՛ր զվատանունութի : պէ՛նմա՛մ :

Infamatríce, 14. Տե՛ս Infamatore.

Infamazione, 14. Վատահամբաւութի : պէ՛նմա՛մլլէտ :

Infáme, 4. Infamíssimo, ma. Վատանուն. անոճալարիկ. անհամբաւ. վատահամբաւ. պէ՛նմա՛մ :

Infameménte, Infamissimaménte, 4. Վատահամբաւութի. կեղտ անոճամբ :

Infámia. Վատահամբաւութի. վատ անուն. անուն շար. կեղտ անուն. ծախաւիկք : պէ՛նմա՛մլլէտ. ուշալայլէտ. այլ :

Infamigliársi, i. Վանել աուն. ամուսնանալ :

Infamíre, 1. Կեղտել. քաղցնել :

Infamità. Տե՛ս Infamia.

Infanciullíre, 1. Տղայանալ. դործել զգործ աղայոց :

Infándo, da. Անասելի. անճառ. գարլ. անաւորալուր :

Infangáre, 3. Ըղգախել. շաղախել աղմով. աղմաթաթառ առնել : լանալանտ : Infangársi, i. Ըղգախել. Թաթառիլ աղմով : լանալանտ : աղախանիլ : աղանդանալ : ծարգաւանտ :

Infangáto, ta. Ըղգախելլ. աղմաթաթառ : լանալանտ :

Infantáre, 3. Ծննդիլ զ. յղանալ :

Infantastichíre, 1. Վնիլ գեղ. գծիւմի :

Infantáta, -ծ. 14. Ծննդական կի՛մ նորածին (կին) :

Infánte, -աբ. Տղայ. Ժգուլ. Եւմագի : հետեակ զին. ոճոր : Է՛ս կապտունուն ընծայել երկրորդ որդուց Թագաւորացն սպանիոյ, և Փորթուգալայ :

Infantería. Հետեակախումբ. հետեակազօր : Եւյան առիտ :

Infanticída, 4. Տղայապան :

Infanticídio. Տղայապանութի :

Infantíle, 4. Տղայական :

Infantilitá, - táde, - táte, 14. Տղայութի. աղայական աիք : Ժգուլլլէտ. Եւմագիլտ :

Infáuzia. Այն է : ոկզրնաւորութի. սիկզրն :

Infonato, ta. Կապտառակելլ (վերք. կի՛մ պալար :) : Գարբիլլ :

Infarcíre, 3. Խնդել. խոկել. ընել :

Infarcíto, ta. Խնդեալ. խոկելլ :

Infardáre, 3. Ըղգախել խոնդ. ապականել. աղանդել. ('ի կի՛ր ածի և 'ի Է. և 'ի Յ :) պալմալլէտ. Գալլլլլլլլլլլլ : անա և Imbellettare, աղծիլ Է. անիլլ Է (կնոջ :) անա և Mescolarsi, Imparentarsi. Խն.



Infardato, ta. Ըղախել. աղաղել. աղաղանել.  
 Infaretrato, ta. Կապարմար.  
 Infarsallato, ta. Թիթեմանցել. փոխել. Ի Թիթեան.  
 Infarinare, և. Զանել ալիւր. անլանալ.  
 Infarinato, ta. Զանեալ ալիւր. ալերաթաթա.  
 ասել. փոքր. Գ. վարժել ասիւր. փն.  
 • Infarinatúcolo, -ն. Բաւ Եփրատի. վարժապետ  
 Թարմար.  
 • Infarinatura. Հարեանցի վարժութիւն. գոյն ակ.  
 զեկուծի.  
 Infastidiare, և. Զանձրանալ. տաղաղալ. դէպք օլմա.  
 • Infastidimento. Զանձրոյթ. տաղաղութիւն.  
 Infastidire, և. Զանձրացուցանել. Զանձրոյթ ար.  
 Կանել. դէպք Եփրատի. անաւ. Infastidiare.  
 Infastidito, ta. Զանձրացել. տաղաղալ. դէպք օլմա.  
 Infaticabile, և. Անխանել. անվաստակ. անաղարատ  
 սեղի. Եւստիւ.  
 • Infaticabilità. Անխանել.  
 Infaticabilmente, և. Անխանել.  
 Infatigabile, և. Տեւ. Infaticabile, և.  
 Infatuare, և. Յիմարեցուցանել. փն. Եփրատ.  
 Infatuato, ta. Յիմարել. յիմար. ինչադար.  
 Infáusto, ta. Infáustissimo, ma. Անշաղ. անաղ.  
 րիշաղ. գ. Գորոյ. (օր.) աղաւալի. աղարատ.  
 • Infecondità. Անխանութիւն. անաղարատ. Ի. Կանել.  
 Infecondo, da. Infecondissimo, ma. Անխանել.  
 անաղարատ. անխան. անաղ. գ. Գորոյ. Եփրատ.  
 փն. Եւստիւ.  
 Infele, և. Infelelissimo, ma. Անխան. աղաղ.  
 գ. Գորոյ. անաղ. աղարատ. անխան. անաղ.  
 ան Գորոյ. Ի. Կանել. memoria. յիմար. Գ. Եփրատ.  
 անաղ. Գ. Եփրատ.  
 Infelelità, - tade, - tate. Տեւ. Infelelità.  
 Infelelménte, և. Անխանարմա. և. անխան. Գ.  
 անխան.  
 Infelelità, - tade, - tate, և. Անխանարմա. Գ.  
 անխան. Գ. Գորոյ. Ի. Կանել. Ի. Կանել. անաղ.  
 անաղ. Գ. Գորոյ. Ի. Կանել.  
 Infederare, և. Անխանել. զեկու. Գ. Եփրատ. և. Գ.  
 և. Գ. Եփրատ.  
 Infelice, և. Infelicitissimo, ma. Անխան. Գ.  
 անաղ. և. Գ. Գորոյ. անաղ. աղաղ. աղարատ. աղ.  
 անաղ. Գ. Եփրատ. և. Գ. Եփրատ.  
 Infelicità, - tade, - tate, և. Գ. Եփրատ. և. Գ. Եփրատ.  
 Գ. Եփրատ. անաղ. աղաղ. աղարատ. աղ.  
 Infellonire, և. Անխանել. Գ. Եփրատ. և. Գ. Եփրատ.  
 և. Գ. Եփրատ.  
 • Infellonigo, ta. Անխանել. Գ. Եփրատ.  
 Infemminire, և. Տեւ. Effemminare, և. Ե. Infemmi-  
 narsi, և. Գ. Եփրատ. Գ. Եփրատ. և. Գ. Եփրատ.  
 • Infeministo, ta. Տեւ. Effeminato.  
 Inferigno, -ն. Գ. Եփրատ. և. Գ. Եփրատ.  
 Inferiore, և. Գ. Եփրատ. և. Գ. Եփրատ.  
 և. Գ. Եփրատ. և. Գ. Եփրատ.  
 • Inferiorità. Գ. Եփրատ. և. Գ. Եփրատ.  
 Inferire, և. Գ. Եփրատ. և. Գ. Եփրատ.  
 և. Գ. Եփրատ. և. Գ. Եփրատ.  
 Inferito, ta. Գ. Եփրատ. և. Գ. Եփրատ.  
 Infermaménte, և. Տեւ. Գ. Եփրատ.  
 Infermare, և. Infermarsi, և. Գ. Եփրատ. և. Գ. Եփրատ.  
 և. Գ. Եփրատ.  
 Infermato, ta. Գ. Եփրատ. և. Գ. Եփրատ.  
 Infermeria. Գ. Եփրատ. և. Գ. Եփրատ.  
 և. Գ. Եփրատ. և. Գ. Եփրատ.

Infermiocio, cia. Գ. Եփրատ. և. Գ. Եփրատ.  
 • Infermiere, ta. Գ. Եփրատ. և. Գ. Եփրատ.  
 • Infermissimo, ma, Գ. Եփրատ. և. Գ. Եփրատ.  
 Infermità, - tade, - tate, և. Գ. Եփրատ. և. Գ. Եփրատ.  
 և. Գ. Եփրատ.  
 Infermo, Գ. Եփրատ. և. Գ. Եփրատ.  
 Infermo, ma, և. Գ. Եփրատ. և. Գ. Եփրատ.  
 և. Գ. Եփրատ.  
 Infermiocio, և. Գ. Եփրատ. և. Գ. Եփրատ.  
 Infermaccio, և. Գ. Եփրատ. և. Գ. Եփրատ.  
 և. Գ. Եփրատ.  
 Infernale, և. Գ. Եփրատ. և. Գ. Եփրատ.  
 Infernale, Գ. Եփրատ. և. Գ. Եփրատ.  
 և. Գ. Եփրատ.  
 Infernificare, և. Գ. Եփրատ. և. Գ. Եփրատ.  
 և. Գ. Եփրատ.  
 Inferno, Գ. Եփրատ. և. Գ. Եփրատ.  
 և. Գ. Եփրատ.  
 Inferno, ta, և. Տեւ. Infernale.  
 Inferocire, և. Գ. Եփրատ. և. Գ. Եփրատ.  
 Inferocito, ta. Գ. Եփրատ. և. Գ. Եփրատ.  
 Inferrare, Inferriare. Տեւ. Incatenare.  
 Inferrata, Inferriata. Գ. Եփրատ. և. Գ. Եփրատ.  
 և. Գ. Եփրատ.  
 Inferrato, Inferriato. Տեւ. Incatenato.  
 • Infertà, և. Տեւ. Infermità.  
 Infertile, և. Տեւ. Infecondo.  
 Infervoramento. Գ. Եփրատ. և. Գ. Եփրատ.  
 և. Գ. Եփրատ.  
 Infervorare, և. Գ. Եփրատ. և. Գ. Եփրատ.  
 և. Գ. Եփրատ.  
 Infervorarsi, և. Գ. Եփրատ. և. Գ. Եփրատ.  
 և. Գ. Եփրատ.  
 Infervoramento, և. Գ. Եփրատ. և. Գ. Եփրատ.  
 Infervorato, ta. Գ. Եփրատ. և. Գ. Եփրատ.  
 և. Գ. Եփրատ.  
 Infervorire, Infervorito. Տեւ. Infervorare.  
 Inferzato, ta. Գ. Եփրատ. և. Գ. Եփրատ.  
 Infestagione, և. Տեւ. Infestamento.  
 Infestaménte, և. Infestissimaménte. Գ. Եփրատ. և. Գ. Եփրատ.  
 և. Գ. Եփրատ.  
 Infestamento. Գ. Եփրատ. և. Գ. Եփրատ.  
 և. Գ. Եփրատ.  
 Infestante, և. Գ. Եփրատ. և. Գ. Եփրատ.  
 և. Գ. Եփրատ.  
 Infestato, ta. Գ. Եփրատ. և. Գ. Եփրատ.  
 և. Գ. Եփրատ.  
 Infestatore, և. Գ. Եփրատ. և. Գ. Եփրատ.  
 և. Գ. Եփրատ.  
 Infestazione, և. Տեւ. Infestamento.  
 Infestevole, և. Գ. Եփրատ. և. Գ. Եփրատ.  
 և. Գ. Եփրատ.  
 Infesto, ta. Infestissimo, ma. Գ. Եփրատ. և. Գ. Եփրատ.  
 Infestuto. Գ. Եփրատ. և. Գ. Եփրատ.  
 և. Գ. Եփրատ.  
 • Infestamento. Գ. Եփրատ. և. Գ. Եփրատ.  
 և. Գ. Եփրատ.

Infettare, ՚. Ապահանել. վարակել (ախտիւն) բռն  
գարել: պաշարել:  
Infettato, ta. Ապահանեալ. վարակել. պաշարել:  
Infettatore, -ra. Infettrice, ՚f. Ապահանիչ.  
վարակիչ. աղաւաղիչ:  
Infectivo, va. Ապահանարար. ախտարեր. ապա-  
հանարեր:  
Inferro, ta. \* Infettissimo, ma. Ապահանել. վա-  
րակել. բռնել ախտիւն: նեխել. գարշահա-  
նել. աղաւաղել: պաշարել. տոյժաւ. աղաւաղ-  
Infeudare, ՚. Suel'ի վիճակ, կմյաւատ. տէս 'ի  
Feudo.  
Infeudato, ta. Տուելալ 'ի վիճակ, կմյաւատ:  
Infeudazione, ՚f. Վիճակաւաճում:  
Infezione, ՚f. Ապահանութիւն. վարակում. մահա-  
հասութիւն. ախտաբանութիւն: աւշմ. աւշմա-  
ւոր. Բէն տոյժ:  
\* Infiacchimento. Կծագումն. վհատութիւն. ախարութիւն:  
Infiacchire, ՚. Տկարացումնել. կծագումնել: զո-  
ւաւորել. հեղին եթի: ը. և Infiacchirsi, ՚.  
Տկարանալ. լուծանիլ. լքանիլ: Զենն ունի:  
Inflammabile, ՚. Դիւրագող. վառելի: Թափ-  
ւոր դիւր:  
\* Inflammabilità. Դիւրագողութիւն:  
Inflammagione, ՚f. Բորբոքումն. հրդեհումն. բոր-  
բոք: Տարալ (մարմնայ.) տապ. տապում: Գը-  
լեւել. հերքի: Կործումն մարմնայ (ի ստամոքի  
տապայ, կմ'ի տաքութիւն):  
Inflamamento. Տես Inflammazione.  
\* Inflanmante, ՚. Հրագոյն. տաքագոյն:  
Inflammaré, ՚. Լուցանել. վառել. բորբոքել. այ-  
րել: Բռնաշարժել. ալիւնելութիւն: Խտն: ը. և  
Inflammarisi, ՚. Վռնիլ. այրիլ: ալիւնել. Բռ-  
նաշարժել. Խտն: Կորզուել. շարժել (զիրոյն) լու-  
սաւորել. սրածաւացումնել: տէս և Riscaldare.  
Inflammatamente, ՚. Բորբոքմամբ. Եռանդագին.  
տառակապ:  
\* Inflammatello, la. Բորբոք բորբոքել:  
Inflammativo, va. Բորբոքիչ. տաքացուցիչ:  
Inflammato, ta. Inflammatissimo, ma. Բորբոքել.  
վառ. լուցել:  
\* Inflammatório, ia. Տապեան. տաքութիւն. տապա-  
ցուցիչ:  
Inflammatrice, ՚f. Բորբոքիչ. տաքացուցիչ. կի-  
րանդ:  
Inflammazione. Տես Inflammazione.  
Infiascáre, ՚. Արկանել (զգիւնի, ևն) 'ի սրունակս:  
շէշէլ քոշարժել:  
Infiascáto, ta. Արկեալ 'ի սրունակս:  
Infiáto, ta. Ռետուցել այտուցել. Ժրացել. գոռոզ:  
Inficere, ՚. Բռնել. Ապահանել. շարժել. աղ-  
անել:  
Infidamente, ՚. Անհաւատարմութիւն. նենգաւ. նեն-  
գութիւն:  
Infidelità, -tade, -tate. Տես Infedeltà.  
Infido, da. Տես Infedele.  
Infiebolire, Infiebolito. Տես Indebolire, ևն:  
Infeláre, ՚. Դաւանացումնել ընդաւ:  
Infievolire, Infievolire. Տես Indebolire.  
\* Infievoliménto, Infievolito. Տես Indebolimento.  
\* Insiggere, ՚. Ինկել 'ի ներքս. վարակ. բռնել:  
Insiguere, Insingere, ը. աւերաբար վրէ 'ի ՚. Զնա-  
նալ. Ինքարանիլ. պառնաիլ. երկեցուցումնել.  
կեղծաւորիլ: Ինքեղիւն: Ինքեղութիւն վարձաւ:  
\* Insignévole, Infignévole, ՚. Կերպարանիւն. կեղ-  
ծաւորեալ:  
Insigniménto, Infigiménto. Կերպարանումն. կեղ-  
ծի:

Ժողովրդական . հեղինակություն . պատճառահեղ : ինքնակերպ :  
 Insignitóre , Insignitóre , աբ . Կեղծաւոր . որ կեղծէ :  
 Insignitúdine , Insignitúdine , իԲ . Տ . Insignimento .  
 Infiguráble , Կ . Անհեանալի . անհն :  
 \* Infiguráto , ta . Չկայել . ձեռնկերպել :  
 Infilacáppi , աբ . Անկէ գլխոյ . կ՞ի ներայ . ( Ե անկզն  
 ինչ արծաթի , եւ . որով կանայք հաստատեն զարգս  
 'ի զլուխ : )  
 Infiláre , Ն . Անցուցանել ասղանի ( Է ծակ ասղան ,  
 մարգարաի , ևն : ) ի իւրի իւրի : infilar le pento-  
 le , կ՞ի ասկեղ infiliare . մանկանայ : փակելու ունի :  
 infilar gli agghi al bujo . գործել կայր զփութոյն .  
 կ՞ի Է բերան :  
 Infiláto , ta . Անցուցեալ ասղանի :  
 Infilzáre , Ն . Անցուցանել Է ծակ ( ասղան : ) փելի .  
 փել իւրի : Թափանցանց անցուցանել . վարակել :  
 փել . ծակել . հարկանել . ասիլու : un' ago . ան-  
 ցուցանել զվեղ Է ծակ ասղան : le perle . շարել .  
 կ՞ի յետուլ զմարգարաի : Եւ . կալ զասարկ :  
 esempj , parole , ևն . հաւատակել . կ՞ի բարդել ու-  
 բանակս . բառս , ևն : le parole non s' infilzano .  
 ասի . չիք հաւատանալ 'ի բանս նր : \* infilzare un  
 discorso . սկսանիլ զձառ ինչ երկայնաձիգ : Infil-  
 zarsi , ) . խոցել զանձն : infilzarsi da se . ինքնին  
 յանգչոյս անկանիլ 'ի դարանս :  
 \* Infilzáta . Ընդ : փելի :  
 Infilzáto , ta . Անցուցեալ Է . Թափանցանց :  
 \* Infilzatóm . Թափանցում :  
 \* Infinitamente , Գ . Տե՛ս Bassamente .  
 Infimo , ma , աբ . Ստորին . յետին . խոնարհագոյն .  
 ներքին . վերջին : Էն ալլադի : փնարգ . նաւասա .  
 գծում : ասի :  
 Infimo , Գ . Ստոր . ստորե . անդի ստորին : ասի .  
 Infinitáto , Infinito , Infinitáto , Infinit-  
 antochè . Infinito , Infinito , Infinito , Infinito ,  
 Infinito .  
 Infinechè . Տե՛ս Infinito . յարմեհեմե . յետ : անդու-  
 գերի :  
 Infinita da óra , Գ . Յետ այդ . յետ այսորիկ . աս յա-  
 այ : զանքան անդու :  
 Infine , Ե in fine , Գ . 'ի վերջանի . հասի յետոյ :  
 Էն անդու : անս Ե Infinito .  
 Infinito , Գ . Միջե . փն : Գ . Ե :  
 Infingardáccio , cia . Ծուլագոյն : ինքնակերպ :  
 Infingardággio , Ե Infingarderia . Մեղքորոշ . քան  
 դադու : ինքնակերպ :  
 Infingardía . 'Այն Ե : անս Ե Finzione .  
 \* Infingardaménte , Գ . Հեղգարար . Ծուլութի :  
 Infingardíre , Ն . Ծուլացուցանել . ինքնակերպ :  
 Ե Infingardirsi , ) . Ծուլանալ : ինքնակերպ :  
 Infingardito , ta . Ծուլացել . հեղ . քանդող . վատ :  
 ինքնակերպ :  
 Infingádo , da . 'Այն Ե : անս Ե Finto , Simulato .  
 \* Infingenteménte . Տե՛ս Fintamente .  
 Infingere , Ն . Ե : Infingersi , ) . Տե՛ս Infiggere .  
 Infingiméto , Ե . Տե՛ս Infignimento , Ե :  
 Infinità , - táde , - cáte , իԲ . Անհետ . անհաս .  
 անհատ : նիւթի ինքնակերպ : անհատ :  
 Infinitaménte , Գ . Անհետ . յանհաւան . յանհաս .  
 անհատ . կարի ինքնակերպ : անհատիկ : ինքնակերպ :  
 Infinitesimále , Կ . Անհետարգ ( հաշի . Գ . հաշի  
 զանազանց մանուկ , յանհաւան : )  
 \* Infinitésimo , ma . Գ . Անհատ . անհատ Ե  
 անհատ :  
 Infinitivo , va . Բառ ինքնակերպ . Բարեւոյ յեղի  
 յանկերպ :  
 \* Infinito , Գ . Անհատ . անհատ :









• Infruenza. *Sk* Influenza.  
 • Infruscáre, *z*. *խառնել*. *խառնակել*. *գառաւորել*.  
 Infruscáto, *ta*. *խառն*. *խառնակ*. *չփոթ*. *մթին*.  
*աղանդ*. *գառաւոր*.  
 Infruttífero. *Sk* Infruttuoso.  
 Infruttuosamente, *q*. *Անպտուղ*. *անշահ*. *ի զուր*.  
*նօթիկ*.  
 Infruttuoso, *sa*. *Անպտղաբեր*. *անպտուղ*. *անբեր*.  
*անշահ*. *անելորդ*. *զուր*. *հաշտ*. *Քայտաղ*.  
 • Infuggáre. *Sk* Fugare.  
 • Infula. *Թագ*. *կթ խոյր* *եպիսկոպոսական*. *միթր*.  
 Infumináto, *ta*. *Ոչ կայծակնահարկ*.  
 Infunáre, *z*. *կապել* *չսնանալ*. *արքանալ*. *ի իկ*.  
*զաւլանալ*.  
 Infunáto, *ta*. *կապել* *արքանալ*. *ստանալ*. *զաւլ*.  
 • Infunatúra. *կապումն արքանալ*. *արկումն*.  
 • Infundíbulo. *Չափան*. *գունդ*. *Չափան*. (*ե խոր*.  
*ինչ է մէջ երկկամեղ, որ հաւաքի ճիւղ միջին*).  
 Infuocaménto, Infuocáre. *Sk* Infocamento.  
 In fuóra, In fuóri. *ան* *ի Fuora*. *Al' infuóri*.  
*Արտաքս*. *արտաքս*. *բերել*. *բերան*.  
 • Infuriantíre, *z*. *Sk* Imbriçonire, *z*.  
 Infuriáre, *z*. *z*. *կատաղել*. *մեղեքնել*. *գառաւորել*.  
 Infuriataménto, *q*. *կատաղաբեր*. *մեղեքին*.  
 • Infuriativo, *va*. *կատաղեցուցիչ*. *շարժացուցիչ*.  
 Infuriáto, *ta*. Infuriatíssimo, *ma*. *կատաղեաց*. *գա*.  
*առաջի*. *մեղեքին*. *գառաւորել*.  
 • Infurire. *Sk* Infuriare.  
 • Infusaménto. *Sk* Confusamente.  
 • Infuseráto, *ta*. Infusoráto, Infusuráto. *Յզուգնել*.  
*ջուգ*. *արկել* *ի ջուր*. *արկեալ*.  
 • Infusibile, *z*. *Անհալելի*. *անշալ*. *երկու*.  
 • Infusioncélla. *Է նաւաղականն Infusioneին*.  
 Infusióne, *ta*. *Հեղումն*. *արկումն իրիք* *ի հեղումն*.  
*Թուրմք*. *առակ*. *Թըրմոց*. *Հեղումն* *յարուս արկել*.  
*ե ինչ* (*դ ինք*, *հն*) *ի Թուրմն*.  
 Infúso, *sa*. *Հեղել* *ի ջուր*. *հեղել*. *արկել* *ի հե*.  
*ղումն*. *իմն փոխելու*. *արկել* *ի Թուրմն* *առակ*.  
*Թըրմոց* *դրած*. *Հեղական*. *կթ անծառուր* (*դիտուի*).  
*երկնածիր*. *աշտ*. *ան* *մեղեքնել*.  
 Infuturársi, *z*. *Հնանալ*. *անել* *յերկար*. *ձերանալ*.  
 Ingabbíare, *z*. *Արկանել* *ի վանդակ*. *գառաւորել*.  
*փակել* *ի ջուր*. *արգելուլ*. *գառաւորել*.  
 Ingabbíato, *ta*. *Արկել*. *կթ փակել* *ի վանդակ*.  
 • Ingabelláre, *z*. *Արկանել* *զմար*. *արկանել* *ընդ*.  
*մարմն*. *իմեքն* *յարուս*.  
 Ingaggiáre, *z*. Ingaggiársi, *z*. *Տալ պատանդ*. *ան*.  
*հին* *վրէ*. *ան* *հ*. *Sfidare*, Ingaggiare a usura.  
*Գրաւ տալ զի վաշիին*. *կթ զի փոխի*. *անհին* *վր*.  
*մ*. *Ingaggiare*. *Տալ զգրաւ*.  
 Ingaggiáto, *ta*. *Պատանդեալ*. *հն*.  
 Ingagliardiá. *Անգարուի*. *անարուի*. *գառաւորել*.  
 Ingagliardiáre, *z*. Ingagliardiársi, *z*. *Չորանալ*. *կաշ*.  
*դուրել*. *գառաւորել*. *z*. *Չորացուցանել*. *գառաւորել*.  
*ան* *իմեքն*.  
 Ingagliardiáto, *ta*. *Չորացել*. *հորացել*.  
 Ingallappiáre, *z*. *Թափարգել*. *արկանել* *ի հաղա*.  
*կթ* *ի գարան*. *գառաւորել*.  
 Ingallappiáto, *ta*. *Թափարգել*. *ընդանել* *ի հաղա*.  
 Ingalláre, *z*. *Բաւ ներխոյ*. *Գիտարել*. (*ե հեղել*.  
*չաւայս* *հն*. *ի ջուր* *դիտարի* *խառնել* *չաւ նիւթոց*.  
*առ* *ի ներկել* *յարուս* *ի սեռ*. *իմեքն* *իմեքն*.  
 Ingalláto, *ta*. *Բաւ ներխոյ*. *Գիտարել*.  
 • Ingalluzzársi, *z*. *Գառաւորել*. *գառաւորել*.  
 Ingalluzzáto, *ta*. *Գառաւոր*. *գառաւորել*. *Քրաւ*.  
 • Ingambáre, *z*. *ի փախումն* *գառաւորել*.  
 Inganciáre, *z*. *Բաւ նաւորոյ*. *Ընդանել* *անհին*.

Ingangheráre, *z*. *Արկանել*. *կթ անցուցանել* (*զգուսն*).  
*ի ներքին*. *անհին* *իմեքն*. *Արկանել* *ձգանիս*.  
*ան* *իմեքն*.  
 • Ingangheráto, *ta*. *Արկել* *ձգանիս*. *որ* *ան* *իմեքն*.  
 Ingannábile. • Ingannábole, *z*. *ան* *Ingannevole*.  
 Ingannaménto. *Sk* Inganno.  
 Ingannánte, *z*. *խաբար*. *խաբերայ*.  
 Ingannáre, *z*. *խաբել*. *պատրել*. *աշտ*. *Ingannársi*, *z*. *խաբել*. *աշտ*.  
 Ingannáto, *ta*. *ան*. *ի*. *խաբել*. *աշտ*.  
 • Ingannatóra, *ta*. *խաբար*. *խաբերայ*.  
 Ingannatóre, *z*. Ingannatrice, *z*. *խաբար*. *խաբերայ*.  
*աշտ*. *իմեքն*.  
 Ingannerélllo, *z*. *խաբար*. *խաբերայ* *գործ* *նեղ*.  
*կթ* *պատրել*. *իմեքն* *իմեքն*.  
 • Ingannése. Ingannévole, *z*. Ingannevolissimo, *ma*.  
*խաբական*. *պատրել*. *նեղաւոր*. *աշտ*.  
 Ingannevolménto, *q*. *նեղաւ*. *խաբար*. *իմեքն*.  
 • Ingannigia. *Sk* Inganno.  
 Ingánnio. *նեղ*. *խաբար*. *պատրել*. *գառ*. *Քրաւ*.  
*աշտ*. *ան* *h*. Error. a inganno, *q*. *ան* *Ingannevolmente*.  
 • Ingannoso, *sa*. *Sk* Ingannevole.  
 Ingannózto. *Sk* Ingannerello.  
 Ingarabulláre, *z*. *խառնակել*. *չփոթել*. *խառնակել*.  
*անհին*. *գառաւորել* *իմեքն*. *պատրել* *զգ*. *գառաւ*.  
*անհին*. *գառաւորել*. *աշտ*.  
 Ingarbáre, *z*. *Յերիւրել*. *յարգարել* *վաշ*.  
*իմեքն*.  
 Ingarbugliáre. *Sk* Ingarabullare.  
 • Ingarzullito. *Sk* Ingazzullito.  
 Ingastáda, Ingastára. *Sk* Guastada.  
 Ingastadúzza, *z*. *Փորրիկ*. *աղանի* *ան*.  
 • Ingastigáto, *ta*. *Sk* Impunito.  
 • Ingastigazióne, *ta*. *Անպատուի*. *Թաղ*.  
 Ingavináre, *z*. *Լիւր*. *ի* *անհին* *լիւր*.  
 Ingavináto, *ta*. *Լիւր*. *ի* *լիւր*.  
 Ingazzullíto, *ta*. *Անպատուի* *զորացել*. *կաշտ*.  
*զաւր*.  
 Ingegnaménto. *խառնակումն*. *Խառնակումն*. *Խառ*.  
*առաւոր*. *Խառնակումն*. *Քրաւ*. *Քրաւ*.  
 Ingegnársi, *z*. *Հնարել*. *Հնար* *իմեքն*. *Հնար* *ի*.  
*մանալ*. *փախումն*. *գառ* *գործել*. *Հնար* *մանալ*.  
*ձգանցուցանել* *զուլ* *մանալ*. *իմեքն* *մանալ*.  
*նեղ*. *աշտ*. *գառ* *իմեքն*. *Ingegnáre*, *z*. *խա*.  
*բել* *Հնարել*. *պատրել*. *աշտ*.  
 • Ingegnéra, *ta*. *Կին* *մանալ*. *Հնարել*. *կառ*.  
*Խառնակումն*.  
 Ingegnére, *z*. *Գառ*. *Ingegnéro*. *Խառնակումն*.  
*(ե նա որ Հնարել, և զմարի պատրելականն պատ*.  
*ռաւոր, և նա աշտորի պատրելականն աշ*.  
*րաւոր* *ի պատրելականն*. *կթ* *ի մարմնել* *ի բերքոյ*).  
*Մեղեքնացործ*. *գառ* *մեղեքնաց*. *իմեքն* *մեղեքն*.  
 Ingegnétto. *Փորր*. *կթ* *փորրիկ*. *Հնար*.  
 Ingegnó. *Հնար*. *կթ* *աշտ*. (*ե նրաւ* *մանալ*.  
*ի Հնարել*. *կթ* *ի հառ* *իմեքն*). *Քրաւ*. *մանալ*.  
*իմեքն*. *scutezza d'ingegno*. *Խառնակումն*. *կա*.  
*րաւանումն*. *արաւանումն*. *Հնար*. *նեղ*. *Քրաւ*.  
*a ingegno*, *q*. *ան* *Ingannevolmente*. *և* *կա*.  
*մանալ*. *Մեղեքնաց*. *Խառնակումն*. *աշտ*. *և*.  
*և* *մեղեքնաց* *ինչ* *Խառնակական*. *որ* *կառ* *h*. *Bin-*.  
*dolo*. *Ման* *մանալ*. (*ե ման* *մանալ*.  
*որոյ ման* *ի կառ* *մանալ* *զոյն* *իմեքն* *մեղեքն*).  
 senz' ingegno. *անհանար*. *անհին*. *egli é tutto*.



[illegible]



Ingiuriózza, 2. փոքր նախադասություն:  
 Ingiustamente, 4. Ingiustissimamente. Զանգիրա-  
 լի. անիրաւութիւն: անարար երեւել:  
 Ingiustizia. Անիրաւութիւն: անարարութիւն:  
 Ingiusto, ta. Ingiustissimo, ma. Անիրաւ: անարար:  
 \* Inglório, ia. Inglorioso, sa. Անփառանկ: ան-  
 պատիւ: անշուք: անփառ:  
 Inglúvie, 14. Բռնութիւն. S<sup>ta</sup> Voracità.  
 Ingobbire, 1. Լինել օտարապետ: փոխառնել:  
 \* Ingoffare, 2. Ապաւանակել:  
 Ingoffo. Հարուած. (որ է ապաւանակ, հաւաք, ևն.)  
 տիպ: Խորհրդ: պատառ. Լուս. (է պատառն զոր-  
 առն առնալ առ ի լուսնոցանել զնա) առն. հըռ-  
 ծով: Կաշառ: արշաւ: pigliar l' ingoffo. Կաշառա-  
 կարծ լինել:  
 Ingoiare, 2. Ingojarsi, 15. S<sup>ta</sup> Inghiottire.  
 \* Ingolfamento. Մուտք ի խոր ինչ ծովու:  
 Ingolfarsi, 3. Զաւցուցանել զխորը (ծովու.) ձեռ-  
 նալ ի խորը ինչ (ծովու.) մասնիկ ի ներքս. խա-  
 զալ ի խորս: \* Ingolfare, 1. Կի՞ ingolfarsi. Մտա-  
 նել ի խորը ինչ (ծովու.) զլիսովին պատառիկ զի-  
 լիք. սրտի մտք պարապել:  
 Ingolfato, ta. Մտի մտք պատառել: անձնատուր:  
 Ingollare, 2. Կլանել անձաքիւղի. կլանել անյադ:  
 Ingombrare, Ingombrare, 2. Գրաւել. կի՞ ունել  
 զտեղի. (տեղ զիրե՛ր ար ընտ. զլայր ինչ խափանել  
 լով զտեղաւորութիւն առաջնոյն) եւր. Բռնութիւն: Բռն-  
 փանել. խափան լինել: Բռնել զնա:  
 Ingombrato, Ingombrato, ta. Գրաւել: Կաշառել:  
 խափանել:  
 Ingómbro. S<sup>ta</sup> Ingombro.  
 Ingombramento. S<sup>ta</sup> Ingombro.  
 \* Ingombrante, 4. Խափանիչ. գրաւիչ:  
 Ingombrio, Ingómbro, 4. Գրաւութիւն. խափանութիւն:  
 Ingómbro, bra, Ingombrero, era, 2. Խափանել:  
 Ingonnellato, ta. Արկեւալ զիւրեաւ զըջաղդեան:  
 Գի՞ փանել:  
 Ingorbiare, 2. Անցուցանել զպահպանակ ի ծայր  
 քաւազանաց յամբար: զոր տե՛ս ի Gorbiz.  
 \* Ingorbiatura. Անցուցանել զպահպանակ ի ծայր  
 քաւազանաց: քաւաքի միջոց պահպանակաց. կի՞  
 այլոց նմանեաց:  
 Ingordamente, 4. Ingordissimamente. Որհորա-  
 մեղու թիւ. անյադ. աննշանք. անյադ. ան ինչիւն-  
 լի: Ինչ. Բռնել ինչ:  
 \* Ingordarsi, 3. Որհորամեղել. լինել որհորայ:  
 Ingordézza. \* Ingordia. Ingordigia. Որհորամեղու-  
 թիւ. որհորաւան: անշուք. աննշանք: աննշանք. աննշանք:  
 Բռնել. աննշանք. աննշանք:  
 \* Ingordina. Խաւարայ ինչ փայտի. որ կոչի ե Scufina,  
 Rasp.  
 Ingordissimo, ma, 4. Կարի որհորամեղ. գծոյ.  
 որհորայ: աննշանք. աննշանք. աննշանք:  
 Ingórdo, da. Որհորայ. որհորամեղ. ցանկացող. ան-  
 զուր. աննշանք: աննշանք. կի՞ աննշանք. (գիւն.  
 հըլու, լափ, ևն.) ի՞նչ. աննշանք. աննշանք:  
 (խաւարայ. ևն.) Ի՞նչ. աննշանք. աննշանք:  
 զփայտի, ևն.)  
 Ingorgamento. Խոցու. աննշանք. աննշանք:  
 Ingorgare, 1. Զաւանել ընդ եւս. խոցու. աննշանք  
 հոսանայ: 2. Կլանել առանց ծառիւղի:  
 Ingorgato, ta. Խոցու. աննշանք ընդ:  
 \* Ingorgiare, 2. Կլանել. կլանել աննշանք:  
 Ingozzare, 2. Կլանել. Խաւար: աննշանք. կի՞ հաւ.  
 րերել լուրի (նախադասաց. ինքնաց.) աննշանք. ևն.  
 Կի՞. Խաւար: աննշանք. աննշանք. աննշանք:

Ingradare, 1. Երթալ աննշանք առ աննշանք: In-  
 gradarsi, 3. Ելանել. Ժամանել. արարածիւ:  
 Ingramignare, 1. Տարածիւ. կի՞ արարածանալ արդի  
 զուգ. աննշանք աննշանք:  
 Ingranare la trómba, Բռն. Խաւարայ. Զանել ընդ-  
 նաւ. քաւազանալ. աննշանք:  
 Ingrandimento. Մեծանալ. աննշանք. Խաւարայ. ան-  
 Խաւարայ. աննշանք: աննշանք. աննշանք:  
 Ingrandire, 1. Մեծանալ. Խաւարայ. աննշանք. ան-  
 րանալ. Խաւարայ. աննշանք: աննշանք. աննշանք.  
 աննշանք. 2. Մեծացուցանել. աննշանք. աննշանք. Խաւ-  
 արայ. աննշանք. աննշանք. աննշանք: Խաւարայ. ան-  
 Խաւարայ. աննշանք: աննշանք. աննշանք. աննշանք.  
 աննշանք. աննշանք: աննշանք. աննշանք:  
 Ingrandito, ta. Մեծացել. աննշանք. Խաւարայ. ան-  
 աննշանք. աննշանք. աննշանք. աննշանք. աննշանք.  
 աննշանք:  
 \* Ingranditore, 4. \* Ingranditrice, 14. Մեծ-  
 ցուցիչ. աննշանք. աննշանք. աննշանք:  
 Ingrassamento. Պարարութիւն:  
 Ingrassante, 4. Պարարիչ. պարարացուցիչ:  
 Ingrassare, 2. Պարարել. գիրացուցանել: աննշանք.  
 աննշանք. i campi. աննշանք. աննշանք. աննշանք.  
 աննշանք. 2. Պարարել. գիրացուցանել: աննշանք. ան-  
 աննշանք. աննշանք. աննշանք. աննշանք. աննշանք.  
 աննշանք. աննշանք. աննշանք. աննշանք. աննշանք.  
 andar a ingrassar i Petronciani. աննշանք:  
 Ingrassativo, va. Պարարիչ. գիրացուցիչ:  
 Ingrassato, ta. Պարարել. աննշանք:  
 Ingrassatrice, 14. Պարարիչ. գիրացուցիչ:  
 Ingratáccio, ia. Կի՞. Կարի աննշանք. աննշանք.  
 աննշանք. աննշանք: աննշանք. աննշանք:  
 Ingrataménte, 4. Ingratissimamente. Ապերաւ-  
 առն: աննշանք. աննշանք:  
 Ingratézza. S<sup>ta</sup> Ingratitudine.  
 \* Ingraticchiato, ta. S<sup>ta</sup> Ingraticolato.  
 \* Ingraticolamento. Զանի զանդակապատ:  
 Ingraticolare, 2. Փակել զմուտ զանդակապատ. փա-  
 կել զանդակապատ: աննշանք. աննշանք. աննշանք.  
 Ingraticolato, ta, 2. Գրաւել զանդակապատ. աննշանք.  
 աննշանք: աննշանք. աննշանք:  
 Ingraticolato, 4. S<sup>ta</sup> Graticola.  
 \* Ingratífero, ra. Ապերաւ. աննշանք:  
 Ingratitudine, 14. Ապերաւ. աննշանք. աննշանք.  
 աննշանք: աննշանք:  
 Ingrato, ta. Ingratissimo, ma. Ապերաւ. աննշանք.  
 աննշանք: աննշանք. աննշանք. աննշանք. աննշանք.  
 աննշանք. աննշանք:  
 \* Ingratonáccio, 14. \* Ingratone, աննշանք. Զանի.  
 կի՞ աննշանք. աննշանք. աննշանք. աննշանք. աննշանք.  
 աննշանք:  
 Ingravidamento. Զանալ. աննշանք: աննշանք:  
 Ingravidare, 1. Զանալ. աննշանք. աննշանք. 2. Զաւցու-  
 ցանել: աննշանք. աննշանք:  
 \* Ingravidato, ta. Զաւցուցել. աննշանք:  
 \* Ingrazianarsi, 3. Ընդհանրաւ. աննշանք. աննշանք.  
 աննշանք զը:  
 Ingraziarsi, 3. Ընդհանրաւ. աննշանք. աննշանք. (ան-  
 աննշանք.) աննշանք. աննշանք. աննշանք:  
 Ingraziato, ta. Զանալ. աննշանք. աննշանք:  
 \* Ingrecare, 1. Ընդհանրաւ. աննշանք. աննշանք.  
 աննշանք: աննշանք. աննշանք:  
 Ingrediente, 4. Կի՞. Կի՞. Կի՞. Կի՞. Կի՞. Կի՞. Կի՞. Կի՞. Կի՞.  
 աննշանք. աննշանք. աննշանք. աննշանք. աննշանք.  
 աննշանք. աննշանք. աննշանք. աննշանք. աննշանք.  
 Ingremire, Ingremito. S<sup>ta</sup> Gremire, Gremito.  
 Ingresso, 4. Մուտք. աննշանք. աննշանք. աննշանք.  
 \* Ingriffato, ta. S<sup>ta</sup> Agguantato, Afferrato. Վաւար.  
 աննշանք.









100







[illegible]















*պարհ* : *խիւն* : *գետ* :  
Insuperabile , հ . Աշխարհելի . աշխարհ : ինչեղէն :  
• Insuperabilità . Աշխարհութիւն :  
• Insuperabilmente , հ . Աշխարհ :  
• Insuperbarsi , ի . • Insuperbiare , լ . } Հպարտա-  
Insuperbisre , լ . Insuperbirsi , ի . } նալ . գրա-  
նալ : մաշակածութիւն :  
Insurperito , տ . Հպարտ . գոռաց : մաշակ :  
In sur , ՚ի . Sկս 'ի Insu .  
Insurgere , լ . Կանգնել . յանձնել . գահմատ :  
Insúrto , տ . Կանգնել . յարուցել : գոռացել :  
• Insusarsi , ի . Վերահաս . համբաւանալ . ելանել :  
• Insúso , հ . 'ի վեր . 'ի բարձունք : ետադը :  
Insussistente , հ . Մեկզայան . դիւրակործան . անար-  
անհիմն : ինչեղէն :  
• Insussistenza . Անհաստատութիւն . անարա-  
ւականութիւն : ինչեղէն :  
• Insurrare , լ . Sկս Susurrare .  
Intabaccarsi , ի . Sկս Intannomarsi . զլինովն անձեա-  
տար լինել խիթ . իսպառ պատախել գեղեր :  
• Intaccamento . Sկս Intaccatura , և Offesa .  
Intaccare , ի . Ծակել . փորք ինչ հասանել զմեկեր .  
հալթի . գտնել : լցնել : պահանջել 'ի պարտաւոր  
նեն աւելի ք զպարտան . ը պարտեք լինել : գո-  
ղանալ . զնանել :  
Intaccato , տ . Ծակալ . հասնալ 'ի վերին երեսս .  
զնանալ :  
Intaccatúra . Յեանած (կեղեանաց ծառայ .) շնոյ-  
րանած : intaccatüre , կի táche . ջերանածք . ( են  
շնոյրանած ինչ , զորս գործեն արհեստագորք 'ի  
փայտ , կի 'ի քարին , յաղակցանել 'ի նրա զաւ-  
րել փայտ , կի քար ) :  
Intagliamento . Հատումն . քանդակումն :  
Intagliare , լ . Քանդակել . քրոշել . փորագրել :  
փայտ . գալիս ինչ եման :  
Intagliato , տ . Քանդակել . փորագրել : գալիս ինչ  
եմանալ . իջրտանել . հասնել մանր . ուղանել :  
bene intagliato di membra . բարեյոգ անդամվոր .  
Intagliatore , որ . Գործակալ . ( էնա' որ փորել կի  
գործակել 'ի քարինսկի 'ի փայտս զանազան պարզս .  
և զքանդակալ ընդ մի ձեռն . կի գեմն զի յայնժամ  
հողի Scultore .) այնչեւ : փորագործար . (ավարտար  
շանակել զփորցի 'ի վր փայտից զանազան զարդա-  
նս և ձեռն կերպարանաց) : փորագրող . փորագրիչ .  
( է նա' որ փորել 'ի վր պղնձից երկաթից քրքու . կի  
մանաղորդ . և կի փորել 'ի վր փայտի ձեռն և պատ-  
կերս առ 'ի տապարտի ) : գալիսնեք :  
Intagliatura . Փորագործութիւն : գալել . գալիս ինչ :  
Intaglio . Քանդակումն . քանդակի գործւած . զըն-  
ուոյ . ղյանդու . ղյա ինչ : փորագրութիւն . կի փոր-  
ուն ( 'ի վր պղնձից կի փայտի առ 'ի տապարտի ) :  
գալել . գալիս ինչ . գալիսնեք : Intaglio d' acqua  
forte , կի ad aqua forte . պղնձի փորագրել ծան-  
աւորով : Intaglio . Ցեղս . ( է մանրիկ ջերանած  
'ի պատւանածս զկեստուց առ 'ի զարդ : )  
Intagliuzzare , լ . Հասանել մանր . ջերուլ մանր :  
գալելուս :  
Intagliuzzato , տ . Հասնալ մանր . կարտանալ :  
• Intalentrare , լ . Ածել 'ի փափայտումն . լ . փռ-  
փայել :  
• Intamátio , տ . Sկս Seppellito .  
• Intamburare . Sկս Tamburare .  
• Intamburazione . Sկս Tamburagione , Denunzia .  
• Intamoláre . Sկս Penetrare , Entrare .  
Intanarsí , ի . ( 'ի կիրածի ե առնել մանկանցս mi-  
ci , ci , էն ) Մասնակալ : ի քարանձաւս , յայրս :

[illegible]









ընդերք . աղիք . պաշտօնակար . Գառն ի. ի. ներքինն .  
 ներքինն մասն . խորք (երկրի) :  
 Interiøre, Գոյ . որ . ներքինն մասն . ներքինն . ինքի .  
 տի . հարկ . փայլ . խորք որտի . ինքի :  
 Interiøre, տի . 4 . ներքինն . ինքի . ներքինն : Interiõri,  
 Գոյ . Գոյ . Տե՛ս Interiora .  
 \* Interiorità . ներքինն :  
 Interiormente, Գ . ի ներքս . ի ներքս . ինքի .  
 ինքի :  
 \* Interissimamente, Գ . Գեյ . Անթերի կատարե-  
 լուի . լիութի . ամենեւեմ :  
 \* Intérito, Բառակար . Մահ . կորուստ . անտեսում .  
 \* Interizato, ta, Տե՛ս Intirizzato .  
 \* Interlasciäre . Տե՛ս Intralasciare .  
 Interlineäre, ի . Գրեւ . կամ գծել ի մէջ երկուց  
 առից . գծել գիծ ի ներքոյ բառից :  
 Interlineäre, տի . 4 . Interlineato, ta . Գրեւ . ընդ  
 մէջ երկուց առից :  
 Interlocutore, որ . \* Interlocutrice, Ի . Գրեւ .  
 ( Ե խաղարկու . որ ի գիմաց այլոյ խօսի ի թառ  
 բանի : )  
 \* Interlocutorio, ia, տի . Իրաւական . ( առի զգնայ  
 որ հրամայե յառաջ բերել առաւելագոյն մա-  
 նութեան առ ի կարող լինելոյ առ զգնայ ինչ  
 որոքի : )  
 \* Interlunio . Անլուսին ժամանակ . ( Ե փնջ մա-  
 ճանակի յորում լերեւի լուսինն : )  
 Intermedietto, տի . Հարաւորութեան միջանկյալ :  
 Intermedio, Գոյ . Խաղաղանքիս . ( Ե Գործողութի  
 ինչ օտար միջանկյալ ի մէջ Գործոյ ( Թաղանթական  
 կատակերգութի . ) միջանկյալ խաղարկուի :  
 Intermedio, ia, տի . Միջանկյալ . միջին . միջառահ-  
 ման . արտիկ . շան . օրհան :  
 Intermentire, տի . Ան զայր փ շարժանալ (անգամայ  
 ի ցրտոյ . Կն . ) Ենթինն . Գոնդու :  
 Intermentito, ta . Ան զայր փ ընդարձակել :  
 Intermesso, ta . Intermettere . Տե՛ս Intralasciato,  
 Intralasciare .  
 \* Intermittimento . Տե՛ս Intermissione .  
 \* Intermézo, ta . Տե՛ս Intermedio, տի :  
 Interminabile, 4 . Անվարարական . անհրա . անհրա .  
 Interminato, ta . Interminatissimo, ma . Անհրա-  
 անգամ . անսահման :  
 Intermissione, Ի . Ընդմիջում . ընդմիջում . Գոնդ .  
 Գաղափար . Գերեւ . senza intermissione . ան  
 ընդհատ . անգուշ . ցանկ . Գործ . Գոյն :  
 Intermisto, ta . Ընդխառնել . խառն . Գոյն .  
 խառն :  
 Intermittente, 4 . \* Intermittentissimo, ma . Ընդ  
 հատ ( զարկ բազկի . Կն անդ : )  
 Intermittenza . Ընդհատում ( զարկի բազկին : )  
 \* Intermondiale, 4 . Միջաշխարհային :  
 \* Intermondio . Միջաշխարհ . ( Ե փնջն ի մէջ Գոյ  
 աշխարհային ը Գործն երկրորդային : )  
 Internamente . Տե՛ս Interiormente .  
 Internarsi, ի . Թափանցել ի ներքս . ի խորս . խա-  
 զալ ի ներքսակողմն : ինքի ինքի . ինքինն առնա :  
 Internato, ta . Թափանցեալ ի ներքս . Կն :  
 Intérno, Գոյ . ներքինն . ներքինն մասն . Գաղանկ .  
 ինքինն . ինքինն :  
 Intérno, na, տի . ներքինն . ինքինն . Գերանի :  
 Internodio . Ե փնջն որ ի մէջ երկուց ծնգաց եղե-  
 րանց . Կն այլ բառաց : Գոյն :  
 Internunzio . Փոխանորդ նախարարի պապին . փո-  
 խանակ Գերանիին : Կն :  
 Intéro, ta . Interissimo, ma . Անհրա . լիարեւել .  
 Գիւն . մասնակի . ող . մասնակի . Ենթինն :

կատարել . անթերի . անպակաս : Ինքն . անթերի .  
 աննեղ . հաւատարմի մալի . Կն . cavallo intero .  
 մասնակի-խաղ . Կն մասնակի-խաղ երկուս . ուղե-  
 stare, Կն andare intiero . ուղեորդ կալ . Կն գնալ .  
 Գնալ բարձր ի գլուխ : intéro intéro . ամենեւեմ  
 անթերի : conto intero intero . հաշիւ ողջի . ( Գոյ  
 առանց կտրուակի : ) un anno intero intero . ամ  
 փ ողջոյն :  
 \* Interósseo, ea, տի . Միջոսկրային ( մանուկ մա-  
 անց մեղի : )  
 Interpelläre, ի . Կոչել . Կն Գործել ի Գաղափարն :  
 Գիտելիք Գոյնի կիւն :  
 Interpellazione, Ի . Կոչ ի Գաղափարն :  
 Interpretamento, Interpretamento, Թարգմանա-  
 լիկութի : Են :  
 Interpretäre, Interpretäre, ի . Թարգմանել . մի  
 նել . բացատրել : Են Գործի : bene . ի բարին  
 միկնել : male, a traverso, a rovescio, Կն mala-  
 mente . ի թիւրն միկնել . Կն ընդել ( Գործն ու-  
 բար . ) ծեղել . ի թիւր միտա առնալ :  
 \* Interpretativamente, Գ . Թարգմանութեան . մի  
 նութի :  
 Interpretativo, va . Թարգմանական . միկնական .  
 միկնել . միկնելի :  
 Interpretato, ta . Թարգմանել . միկնել . Կն :  
 Interpretatore, որ . \* Interpretatrice, Ի . Թարգմա-  
 նոր . միկնելի : Են Գործի :  
 Interpretazione, Ի . Տե՛ս Interpretamento .  
 Intépetre, Intépetro, որ . Թարգման . միկնելի :  
 Են Գործի . Են Գործի :  
 \* Intépetro . Տե՛ս Mezzano, Interprete .  
 \* Interpolataménte, Գ . Պահ ը պահ . ը ժամա ժամա :  
 \* Interpolato, ta . Ընդհատեալ . ընդդէմ :  
 Interponimento . Միջարկուի . միջարկութի . մի  
 նարկութի :  
 Interporre, ի . Սրբանել ընդ մէջ . խառնել : Գոյն  
 Են : Interporri, ի . Միջարկել : Գոյն ինքի :  
 Interposito, ta . Տե՛ս Interposto .  
 Interpositore, որ . Ինք ը մէջ արկան . միջնորդ :  
 Interposizioncella, տի . Սուղ ինչ միջարկութի : di  
 tempo . Գոյն ինչ յապաղանք . Կն յամեցումն :  
 Interposizione, Ի . Միջարկութի . միջարկութի : di  
 tempo . յապաղանք ժամանակի :  
 Interposto, ta . Միջարկել . ը մէջ արկել . խառ-  
 նել per interposta persona . միջնորդ . Գոնդու :  
 Interpretäre, Interpretazione, Intépetre, Կն . Տե՛ս  
 Interpretäre, Կն :  
 \* Interpunzione, Ի . Կեղծարարութի :  
 Intérre, Intérrière, ի . Ընդել . Կն զանգել հա-  
 զալ . Գործել զաղաթ . Կն ծեղել : Բոխարկումն .  
 լիարեւել : զաղաթ ( զիւրա կառուս առ ի միջ-  
 րեւ . ) մարդիկ հաղալ . Կն կառու : Բոխարկումն  
 Են : Ծածկել ը հաղալ . Թաղել . ինքինն :  
 Interrato, Interriato, ta . Ծածկել հաղալ . այլաբան-  
 նել ( Գոյն . ) Գոյն . Գոյ . անս Terrapieno .  
 Interrégno . Միջնոյ Գաղափար Թաղանթութի : Կոյ  
 Են Գործի :  
 Intérrière, Interriato, ta . Տե՛ս Interrare, Կն :  
 \* Intéro, Ե Կոյն առաջ . Կն աղմոյ . Գործ բերել  
 ծոգալ . Կն Գերան . Գոնդութի զնկարաց ընդ :  
 Կն զափուս . Ե Գոնդի :  
 Interrogante, Կ . Հարցանող :  
 Interrogäre, ի . Հարցանել . խնդրել : Գոյն :  
 Interrogativamente, Գ . Հարցման :  
 Interrogativo, va . Հարցական . հարցանող . Գոյն-  
 Են . հարցական կեան . Կն Գոյն . ( որ Ե այս Ե Գոյն  
 յաւարտ պարբերութի : )

Interrogáto, ta. Հարցեալ, ուղարկուի :  
 • Interrogátio, Գ. S<sup>ku</sup> Interrogazione .  
 • Interrogatóre, Գ. Հարցանոց : Գիշ Կեմ :  
 Interrogatório, Գ. S<sup>ku</sup> Interrogazione . Հարց.  
 մուկը, կի՛ հարցախորհրդի գաւառաւորին : Վեր հարցա-  
 փորձից. կի՛ հարցաւանդի. ( Է թուղթ յորում  
 գրեալ են հարցմանը գաւառաւորին, և պատիւիք  
 ամբաստանելէնդն ) :  
 • Interrogacióncélla, Կ. Հարցումն համառոտ :  
 Interrogazione, ԻԳ. Հարցումն . հարցունած : ու-  
 ռ-ւ. Գիշ :  
 Interrómpere, Զ. Ընդհատել ( զիտաւ ) ընդ միջեւ  
 ( զսկսեալ գործն ) . գաղարկուցանել ( զգործն,  
 կի՛ զոր է խաւելոյ ) կարծել ( զքի՛թացոյ ) խափանել :  
 արգելելու : Կտեղ-ուց ինքն . ինքն . Գիշուհի են.  
 Գիշ : Interrómpersi, Ե. կտաւել ի գործոյն յետս  
 կալ. գաղարկել. Գիշուհի են :  
 Interrómpimento, Ընդհատում . զաղարկում :  
 Interrortamente, Գ. Ընդհատ . ընդհատում :  
 Interróto, • Interratto, ta. Ընդ միջեւ . ընտ .  
 գաղարկաւ . անխառն :  
 Interrutóre, Գ. խափանել . որ ընդհատել :  
 Interruzione, ԻԳ. Ընդհատում . գաղարկում : sen-  
 za interruzione, անընդհատ :  
 Intersecare, Զ. Ընդհատել, կի՛ հասանել զմիման :  
 դիէ՛ դիմէ՛ ինքն : Intersecarsi, Ե. Ընդհատել .  
 հասանել յիբեցոց :  
 Intersección, ta. Հատեալ զմիման :  
 Interseccazione, ԻԳ. Ընդհատում ( երկուց գծից ) :  
 Կեան ընդհատում ( գծից ) :  
 Intersegare. S<sup>ku</sup> Intersecare .  
 • Intereserir, • Interesirto, ta. S<sup>ku</sup> Inserire .  
 • Interesione, ԻԳ. S<sup>ku</sup> Interseccazione .  
 Interstizio. Բացասումն անընդհատի . անընդհատ.  
 միջոց . խորոց : աւել . մաշել : • միջոց ժա-  
 անանի :  
 Intertenerse, Զ. Զամեցուցանել . արգելելու զորել .  
 լինել : Intertenersi, Ե. Զամել . յապաղել . լի-  
 նել ուրի . գաղարկել, կի՛ ազանել ժամանակ ինչ  
 կլինի :  
 Intertinimento. Դեղերանք . պոսանք . միմիմ.  
 բաժնի . կլինի : Լին : familiare. Խոսակցութի-  
 շուրջ : ինչդի :  
 • Interturbarsi, Ե. S<sup>ku</sup> Perturbarsi .  
 Intervalláto, ta. Լնջրպետեալ . բացատ :  
 Intervállo. Բացասումն . անընդհատի . միջոց : պո-  
 ճակն : in questo intervallo di tempo. զայսու  
 ժամանակաւ . խափ ժամանակի . lucido intervallo.  
 Ժամանակի զգաւասութի ( յիմարաց ) : aver lucidi  
 intervalli. պահ ը պահ զգաւասանաւ :  
 Intervénimento. Պատահումն . գիպումն : գալ :  
 սգնուի . նպատակ : ինչդ :  
 Intervénio. Ընդհատութի երակի հանրաց ի սակս  
 միմանից զարանց :  
 Intervenire, Է. Պատահել . գեղ լինել . լինել : ու-  
 ռ . լին . ինքն : in alcuna, կամ ad alcuna cosa .  
 լինել առաջիկայ . մերձ . առթիւն . զուանմոց :  
 Intervénito. Առաջիկայել . ներկայութի . հաղար :  
 Intervénuto, ta. Պատահել . գեղ եղել . կլինի :  
 • Interzarsi, Ե. Լինել երրորդ : Զ. Դանել երրորդ :  
 • Interzato, ta. Բաժանեալ յերես :  
 Intésa. Դեմտալութի . կամ . ինքն : aver l' inte-  
 sa, կի՛ stat sull' intesa. լինել զպաշտար . կալ  
 աշխարհ :  
 Intesamente, Գ. Մտադրութի . ուղի ուղով անքիմիմ :  
 Inteschíado, ta. Խառնադրանոց . համեմար : Գի-  
 շուց . ան . Կ. Intorato .

[illegible]







Intradire, *SV* Interdire.

\* Intraducibile, *4*. Անթարգմանելի:

\* Intrafaffine, *4*. Բաց ծաղախան: Գլխավոր: Իսպառ:

Intrafatto, *4*. Գլխավոր: Իսպառ: Գլխավոր: Իսպառ:

Intrafinestra, Intrafinestatto. Երես հին:

\* Intra-guardato. Պահակ: պաշտպանել:

Intralasciamento. \* Intralascianza. Դադարում: ընդհատում:

Intralasciare, *3*. Թողնել զգործին: դադարել: Կատել: Եզրել: Գերանել երկու:

Intralasciato, *ca*. Թողնալ: ձեռնթափ եղեալ: Կատալ:

Intralciamiento. *SV* Intrigo.

Intralciare, *3*. Պատահել: պատել: շարել: վարել: արել: Գործել: Գործել: Գործել: Գործել:

\* Intralciamiento, *4*. Խառնակութիւն: Խառնակութիւն:

Intralcio, *ca*. Intralcio, *ma*. Պատահել:

Intrambo, Intramendue, *ad*. Երկուքեան: երկուքեան: Երկուքեան: Երկուքեան:

Intramonto. Մուտ: մուտք:

Intramessa. Միջարկութիւն: միջարկութիւն:

\* Intramesso. *SV* Tramezzo, *4*.

Intramettere, *3*. Գնել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել:

Intramettere, *3*. Գնել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել:

Intramettere, *3*. *SV* Tramezzo, *4*.

\* Intramettimento. *SV* Tramezzamento.

Intramischianza. Ընդխառնութիւն: Խառնութիւն:

Intramischiato, *ca*. Ընդխառնել: Խառնել: Խառնել: Խառնել:

Intramissione, *4*. Միջարկութիւն: միջարկութիւն:

\* Intrammezare, *3*. *SV* Tramezzare.

\* Intrammezamento. *SV* Tramezzamento.

\* Intransigibile, *4*. Անընթացելի: անստանգելի:

\* Intransitivo, *va*. Անանցանելի: անանցանելի: (Գործը անանցանելի է միայն յայտնի):

\* Intrante, *4*. Մտնող: անհետ եւ Insinuante.

Intraporre, Intraporre. *SV* Interporre.

\* Intraposto, *ca*. *SV* Interposto.

\* Intraprendente, *4*. Զեւանքից (ի գործ) քաղաքացի: գործունեաց: այլ գործից:

Intraprendere, *3*. Ի վր հասանել: յարձակել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել:

Intraprendimento. Զեւանքից: Ի գործ:

Intraprenditore, *or*. Intraprensore, *or*. Զեւանքից: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել:

\* Intrapreso, *ca*. Զեւանքից: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել:

Intrare, *or*. Մուտ: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել:

Intrare, *or*. *SV* Entrare.

Intrarrumpere. *SV* Interrumpere.

\* Intrarrumpere. Կտրել (անց, հին) իջն:

\* Intrarra. *SV* Ingresso.

Intrarrere, *3*. Անցանել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել:

Intrarrabile, *4*. Անանցանելի: անանցանելի: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել:

Intrarranto, *4*. Ելնալ զայրի: յայնմ պահու: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել:

Intrarrere, *3*. Ելնալ զայրի: յայնմ պահու: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել:

Intrarrere, *3*. Ելնալ զայրի: յայնմ պահու: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել:

alcuno. Ելնալ զայրի: յայնմ պահու: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել:

Intrarramento. Ելնալ զայրի: յայնմ պահու: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել:

Intrarrere, Intrarrere. *SV* Intervenire.

Intrarrere, *3*. Կտրել խառնակութիւն: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել:

\* Intrarrere, *3*. Կտրել խառնակութիւն: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել:

Intrarrere, *3*. Կտրել խառնակութիւն: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել:

Intrarrere, *3*. Կտրել խառնակութիւն: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել:

Intrarrere, *3*. Կտրել խառնակութիւն: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել:

\* Intrarrere. *SV* Travestire.

\* Intrarrere. *SV* Intervenire.

\* Intrarrere, *3*. Կտրել խառնակութիւն: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել:

Intrarramento. *SV* Intreccatura.

Intrarrante, *4*. Անանցանելի: Կտրել:

Intrarrere, *3*. Կտրել խառնակութիւն: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել:

Intrarrato, *ca*. Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել:

Intrarrato, *ca*. Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել:

Intrarrato, *ca*. Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել:

\* Intrarrere, *3*. Կտրել խառնակութիւն: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել:

\* Intrarrere, *3*. Կտրել խառնակութիւն: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել:

Intrarrere, *3*. Կտրել խառնակութիւն: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել:

Intrarrere, *3*. Կտրել խառնակութիւն: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել:

Intrarrere, *3*. Կտրել խառնակութիւն: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել:

Intrarrere, *3*. Կտրել խառնակութիւն: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել:

Intrarrere, *3*. Կտրել խառնակութիւն: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել:

Intrarrere, *3*. Կտրել խառնակութիւն: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել:

Intrarrere, *3*. Կտրել խառնակութիւն: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել:

Intrarrere, *3*. Կտրել խառնակութիւն: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել:

Intrarrere, *3*. Կտրել խառնակութիւն: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել:

Intrarrere, *3*. Կտրել խառնակութիւն: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել:

Intrarrere, *3*. Կտրել խառնակութիւն: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել:

Intrarrere, *3*. Կտրել խառնակութիւն: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել:

Intrarrere, *3*. Կտրել խառնակութիւն: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել:

Intrarrere, *3*. Կտրել խառնակութիւն: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել:

Intrarrere, *3*. Կտրել խառնակութիւն: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել:

Intrarrere, *3*. Կտրել խառնակութիւն: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել:

Intrarrere, *3*. Կտրել խառնակութիւն: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել:

Intrarrere, *3*. Կտրել խառնակութիւն: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել:

Intrarrere, *3*. Կտրել խառնակութիւն: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել:

Intrarrere, *3*. Կտրել խառնակութիւն: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել: Կտրել:



























**I**va. Է առանկ ինչ փոքր և ցած :  
 Jubere, շ. բառ լա. Հրամայել :  
 Jubileo. Տէս Giubbileo.  
 Judicare, Judiciare, Judiciario, Judicio, և՛. Տէս  
 Giudicare, և՛ :  
 Jugale, և. փաշտան (երակ) : փաշտան (սոփ. առ  
 փոխ և. Zigmataric. )  
 Jugo, Լծարաբ. առանձն լծիկաբ. (ե. լափ ինչ առ  
 77) Երկայն 240 սանտարափ, և լայն 220. զոր լուծ  
 փ ի ճշտել փարոջ և վարել կի գործել ի փոխառ  
 առ. ) Բառ առանց՝ Օրաւաբ. փելիսն. Իւրեղիս :  
 - Jugo. Տէս Giogo.  
 Jugo. Ի. լծ, կի բառաւ. ( Ըռնգամանակնց և խորն

La, 4. Անք անգարեք . անգրք . գրգր . մար . and-  
are in là . երկարել . յազգալ . entrar troppo  
in là parlando . երկարել խոսու . saper più là , կի  
passar più là . չեանել ի խոս . յառաջ խոսալ .  
quà , e là . ոտս ե . անգ . այսք ե . անգրք . più là .  
անգրգրգրայն . \* la notte è assai bene in là . բա-  
ռաւ ժամք եւ գիշերք . անգել եւ ժամք գիշե-  
րն . verso là . յայն կողմ . չայն . Չ այն կողմ  
եօկեւ . եօկեւ սուրբ . di là , 4 . ի հանդիման  
յամարկեան եօկեւ . եւ յայնկայս . անգրգր . Դի-  
քարգր . սուր . եօկեւ . Di là , Ի . իսկ Կողմ  
ե . այս . Զայնկայն . եօկ եւ սուրբ . di là da quel  
luogo . անգր . անոտս . մար . երեւե . and-  
ar di là . Գիշերլսաստեղ . là interno . երեւ .















66

Կայից երևին 'ի հանդիպո՛ղ' իբրև նկարել . և մեծ  
 (յոյժ : )  
 Lanternájo . Լապտերապոյժ . Լապտերապաճառ .  
 Գնեռնա՛յ :  
 Lanternétta, Lanternínno, Զմալ . Լապտեր փոքր :  
 Lanternóne, ա . Եռնի . Լապտեր մեծ :  
 Lanternúto, տա . Բառ Ժաշտակ . Ծածալ սոյ զլապ .  
 տեր . Չոհն . Նիկար :  
 Lantióne, ա . Եւա ինչ 'ի ծովուն սինէ աղուց :  
 Lanúggine, Lanúgine, ԻԺ . Աղուճաճաղ (այսից . կ՞  
 պոպոզ) : այլս Բիշի . պատանեւի . մանկու թի .  
 երիտասարդութի : երիտասարդք . պատանիք .  
 մանկիք :  
 Lanuginóso, ճա . Լի աղուճաճաղիք մրաջարդ (այսիք) :  
 բրդառ (բոյս) : Բիշի :  
 Lanúto, տա . Sbo Lanoso .  
 Lanúzza, Զմալ . Ար Զուրբ . ինչ Խառ :  
 Lanzichenécca, Lanzichenécco, Lánzo . Հնոսեան  
 գերեմանայ . չեռեան արեւադար թիկնապահ պա  
 լատան . առնանապահ իշխանին . որքառար :  
 Laónde, Գ . Այ որոյ . զի այնորիկ : և Նդեղտի .  
 ման ինչ . Là onde, Գ . Իւտտի . Ներեմն :  
 Lapázio, Rómbice, Rómice, ա . Աւելուն : աւ  
 խան օխ :  
 Lapazza . Կտորակք փայտից . զորս պիցեն 'ի  
 կայսի Զառուց 'ի հաստառել և և :  
 Lapazzáre, Զ . Զորայտաճանել զկայսի :  
 Lápida . Գերեմանապար . զիմ առապանի . առապանա  
 քար = Կար . Բաւ : քար :  
 Lapidáre, Զ . Հարկանել քարաւմ . քարիտ առնել .  
 Բաւաւտ :  
 Lapidária . Վիճագրութի . (է գիտութի մակագրութից  
 զիմայ) :  
 Lapidário, Գայ . Անագրութի : ճեւելիք :  
 Lapidário, իա . աժ . Վիճագրական :  
 Lapidáto, տա . Քարկոծեալ . Բաւաւել :  
 Lapidatóre, ա . Քարկոծիչ . Բաւաւել :  
 Lapidazióne, ԻԺ . Քարկոծիչ : Բաւաւաւել :  
 Lápide, ԻԺ . Sbo Lápida . ափն պատանական :  
 Lápideo, տա . Քարիցէն . զիմիցէն . զիմարդեան  
 Բաւաւ :  
 Lapidescénte, Գ . Քարացուցիչ (պրիւր) :  
 Lapidóso, ճա . Քարալից : Բաւաւ :  
 Lapilláre, Զ . Փոխարկել 'ի զմանին . կ՞ 'ի մանրա  
 խիճ' (ափն զպարկի . զպի . ևն) :  
 Lapilláto, տա . Փոխարկել 'ի զմանին . կամ 'ի ման  
 րախիճ :  
 Lápillo . Քար մանրիկ : աճաւէ Բաւ : մանրախիճ .  
 (մանրադարար ափ զմանայ ինչ մարմնայ աւ  
 առցելոց սոյ զիմիճ . կ՞ զմանակն . զի ևն լապտեր  
 ալի . ևն) : Այն . կ՞ քար պատանական : ճեւելիք :  
 Lápis, ա . Sbo Matita .  
 Lapisarméo . Ի քար ինչ Եման գոճաղի :  
 Lapislázzalo, Lapislázzari, ա . Կոճաղ . (ափն  
 Lapislázzoli, Lapislázzuli, ա . Ինչ կապտաւակ  
 սակգոյն երակք . 'ի սեկ կապտին քաղիկ կապտա  
 ալի' առնանել Օլտրամարինո .) Կոճաղ :  
 Lápis piombino . Այս ինչ կապտարարի Matita' :  
 'ի պէտք գոճաղիլ . գաւաւտ գաւաւ :  
 Láppa . Ի ճիճ ինչ 'ի վիշառ . որ Է երկիս բղձելով  
 յանի զիկ թակք միտնայ' զպոռնոյ զմեք :  
 Láppe láppe . Far láppe láppe . Աճուկ առնել .  
 յանկար և ոչ ճապակել . far il cul láppe láppe . ա  
 ափ . ահարի լինել :  
 Láppola . Ի խառ ինչ երկատեսակ բուսել աւ ճա  
 Զապարհաւ . որոյ պատուք ևն ճանկաւորք . և գի  
 րառ հաւելի 'ի հանգերման անցաւորաց : Անոթի  
 Ի . Ի . Ի .  
 Ինչ :





ԼԵՆ. Թաղուլ 'ի ձեաաց : l' impresa. Զեռթաթ  
 լինել, կի՛ կասիլ 'ի գործոյն : le armi. Գեղընկեց  
 լինել : la cura. 'ի բայ Թաթափել զոգոս : lascia-  
 re, կի՛ lasciarsi andare : անո՛ 'ի Andare. Lascia-  
 re andare. Թաղուլ, կի՛ կորուսանել 'ի ձեաաց :  
 'ի բայ Թաղուլ, ցանց առնել : Lasciar andar l'  
 acqua alla china, կի՛ al chino, կի՛ allo 'ngid. Թա-  
 զուլ ինչ Է ընթանի իրացի : lasciar in Nasso, կի՛  
 in Asso. ասի. Թաղուլ զոր 'ի վիշտս անօգնական  
 և առանց խորհրդատուութե : lasciar fuggir l'oc-  
 casione. կորուսանել 'ի ձեաաց զամբիթն : կի՛ զգա  
 անհաւթի : Ընտանեղ գալի եկի : lasciar entra-  
 re uno in casa. Ընդունել զոր 'ի տան : lasciar di far  
 il debito suo, կասիլ, կի՛ յետնիլ 'ի պարտեաց իւ-  
 րաց : il cane, և՛. արձակել զարասկան շունն :  
 և՛, յորտ : կի՛ 'ի վր (երեսց) la briglia. արձա-  
 կել, կի՛ Թաղացուցանել զերսպանկին : io non  
 lascio d'amarlo. ևս ոչ դադարեմ 'ի սիրելոյ զնա :  
 lasciare stare alcuno. ոչ ձեղել զոր. Թաղուլ զոր  
 'ի հանգարտան : պատճառս : իմիցիկից : lascia-  
 re stare. դադարել 'ի գործելոյ ինչ. կասիլ : la-  
 sciar andare un colpo, և՛. ածել հրոսկան, և՛.  
 հարկանել : Lasciarsi, յ. Պիտիլ անմիտ : Ինչ :  
 առկառն : lasciarsi fuggire, կի՛ uscir di bocca qual-  
 che parola. հանել, կի՛ լրիտեցուցանել բուն ինչ  
 Է ընթանի : ելանել Է ընթանի : lasciarsi far tut-  
 to quel ch' uno vuole. Ժամեկ զանի 'ի համոյս  
 ուրաք : " lasciamsi andare alle passioni. ' ձեանել  
 զանի կրից, կի՛ արտից :  
 • Lasciata. Տես Lasciamento.  
 Lasciato, ta, -ծ. (Թաղել, և՛. անո՛ Lasciare.  
 • Lascibile, -ծ. Ցոփ. անառակ :  
 Lascio. Տես Lascito. կասիլ լա՛նիս : տոռն, կի՛ փոխ  
 չան : գալի. Բանո : andare al lascio. արձակել  
 զանի յորտ :  
 Lascito, կի՛ Lascio, կամ Legato. Հրիտակ. (է  
 պարզի (Թաղելու միջ կասիլու.) Զոգեք. կայրի :  
 • Lasciva. Տես Lascivia, և Liscivia.  
 Lascivamente, Գ. Վաւառչաբի. պաշտոնաբ. :  
 • Lascivanza. Տես Lascivia.  
 Lascivetto, ta, Զանու. փոքր մի վաւառչ. առկառն :  
 փոքր մի զաւարթ. կայրու :  
 Lascivia. Վաւառչաբի. պաշտոնաբ. Զեկի :  
 Lasciviente, -ի. Տես Lascivo :  
 • Lascivre, -ի. Վաւառչել. լինել պաշտոն :  
 Lascivita, -ութե, -տէ, և՛. Տես Lascivia.  
 Lascivo, va. Վաւառչ. վաւառչ. պաշտոն. առկառն :  
 Զեկի : խաղաւթ. կայրուոյ (գանն : )  
 • Lascivolo. Տես Lascivetto, Licenzioso.  
 • Lásco, ca. Պիտիլ. Ծոյլ. վատ :  
 Lascerpizio. Տունի ինչ. յորմէ կաթիկ խեժ ինչ, որ  
 Է բաղինց նոյն է Է Assahis :  
 Lásca. կի՛ Lascio, Guinzaglio. Փոփ շան. տոռն  
 շան. Բանու. գալի :  
 Lássare, -ի. խնդիլուցանել. վատակ առնել : ե  
 առկառն : Թաղուլ. Ընտնել : գրախոս :  
 Lassativo, va. Կակիչ (արձակելու) լուծիլ. մաքրիլ :  
 Lassato, ta. խնդիլուլ. խնդ. ետխոս :  
 Lassaazione, Lassézza, և՛. խնդու. և՛. խնդութի.  
 պարտաւորութի. անարութի. Թաւալութի : ետխոս  
 լուծ. Զեկի :  
 • Lássito. Տես Lascito.  
 • Lassitudine, և՛. խնդու. և՛. խնդութի :  
 Lásso, sa. -ծ. խնդ. պարտաւորել. ետխոս : Թալ.  
 Թաղացեալ : Թաղու. Զեք. եղիկի. Եւսիւ. :  
 lassome ! առաջ ինձ. եղանկ ետես : ետք. Կոչի  
 գան :

Lásso, Գ. Կործանել է հաւատոյ : ուրաջ :  
 արաջել : փռել :  
 Lassù, Là sù. Lassùso, Là sùso, Գ. Անդ. 'ի վեր  
 'ի վեր անդ : ետեւ : ետեւս :  
 Lásto, Էջակ է ծանրութի զանազանց հաւա  
 սար երկուց տակաւալսփոյ : ամբողջ բռն միոյ  
 հաւառ :  
 Lásto gelt, Եր. Բառ աշխատել - Բառ հաւառ :  
 Lástra. Սառ. սառաբար : Գոյն : ծղակ ինչ թռչ  
 նոց, որ կոչ է Schiaccia. Lastra di ferro, di ve  
 tro, di ghiaccio, Էն. Տախտակ. կմ թիթեղն եր.  
 կաթոյ, սպախոց, սառնի, Էն. Թեւեռ : porre un  
 in sulle lastre . տապաստ արկանել զդր. գիթա  
 առ կաշուցանել : սպանանել : mangiarsi le la  
 stre . ցուցանել զքաղովն. պանծալ ուց զքաղ :  
 Lastrajólo. Սառաբար : Կոփել սառաբարից :  
 Lastrare, Է. Յղկել զխիտունանել զարծան (յա  
 սառ քան զարկանել 'ի հարկ) :  
 Lastrato, Ե. Բերանել ծաղախա (Թաղան) :  
 Lastréto, Էնա. Տե՛ս Lastruccia .  
 Lastricare, Է. Յատակել . սաղլլատակ յարկնել :  
 Գեռնի : lastricar ad uno la via . հարթել, կամ  
 հարթել ուսից զնաւապարհն :  
 Lastricato, Գ. Յատակուն . սաղլլատակ : Գեռնի :  
 Lastricato, Ե. Գ. Յատակել . սաղլլատակ : Գեռ  
 նի Գ. Գեռնի : il pavimento è lastricato col  
 sangue, d'arme, e di membra perforate, Ետակն  
 լապիսն է արեամբ, լի է զինուր, և զիակամբ :  
 Lastricatoria. Յատակուն : Գեռնի :  
 Lástrico, Գ. Սաղլլատակ : Գեռնի : ridursi, կմ  
 condursi sul lastrico . հատանել 'ի լիտին թշուա  
 ունի, կմ 'ի կարտուրն. անկանել 'ի սնանկուի :  
 Գեռնի : Գեռնի :  
 Lastrone, Եր. Սառ մեծ . սաղլլատակ մեծ : տախտակ  
 քաղցն . կափարից զմեծ փառն : dar del culo in  
 sul lastrone . տե՛ս 'ի Lastrico .  
 Lastrúccia, Էնա. Սառ . կմ սաղլլատակ փոքր : փոքր  
 տախտակ, կմ թիթեղն :  
 Látebra, Եր. Լաթ. Տեղի թաղաւան . Թաղաւան .  
 Խորշ . խաւարչին վայր :  
 Latebróso, Ե. Լթ. Թաղաւան . խաւարչին :  
 Latente, Գ. Թաղուն . գաղտնի . մթին :  
 Latentemente, Գ. Թաղաւան . գաղտնի :  
 Laterale, Գ. Կողմնական : Կողմնաքին :  
 Lateralmente, Գ. 'ի կողաց . 'ի կողմնակ . Կողմնա  
 կի : Ենթակ :  
 Latécolo, Եր. Լաթ. Աղիւս փոքր :  
 Latére, Է. Բառ Լաթ. Թաղիւ . կալ թաղուն :  
 Laterina. Արտաքին . լուսկի : մեծ . Կեմբ :  
 Latizza. Տե՛ս Latitudine .  
 Latibulo. Սաղլլատակ . տեղի թաղաւան : գաղա  
 շիր . խորշ . խորհուրդ :  
 Latilávio. Էր. պատանան ինչ սինկիտիկոսացն  
 հաղկող յորում կար զարդ. կմ շինգ ինչ նման  
 գիւղ լայն բնակի :  
 Latina, Առաջատա ինչ ցականաւոց 'ի մե. ուղ.  
 ցանկին Եւանկիան :  
 Latináccio, Գեռնի . Գեռնի, կմ վատմար լատին :  
 Latináménte, Գ. Լատիներէն . Եւ անվար ուղ.  
 զախտութի լատին բարբառոյ : Հեշտաւ . հա  
 մարձակ :  
 Latináménte. Լատին Եւրոպա . լատինաբանութի :  
 Latinánte, Գ. Լատինաբան . քաղ լատինացեա :  
 Latínére . Տե՛ս Latinizzare .  
 Latinéto. Տե՛ս Latinuccio .  
 Latinismo. Լատինաբանութի . լատին ուղ. կմ Ե.  
 ցանկ :



- Latinissimamente, 4, 447. Բնաբեր լատինաբանու-  
 թիւ. յոշ լատին բնաբեր  
 • Latinissimo, ma, 447. Բնաբեր լատինաբան. քաջ  
 լատինագէտ:  
 • Latinista, ար. Ուսուցիչ լատին բարբառայ. ներ-  
 հան լատինագէտ:  
 • Latinità. Լատին բարբառ. լինիլ ցիլի:  
 • Latinizzamento. (Ժարգմանութիւն լատին բարբառո-  
 • Latinizzante, 4. Քաջ լատինաբան. ներհան լա-  
 տինագէտ:  
 • Latinizzare, 2. Լատինացնել (գրառել) =  
 արտաբերել (գրառել) լատին գիւրջաբանութիւն թարգ-  
 մանել ի լատին բարբառ:  
 • Latinizzato, ta. Լատինացնել, 447.  
 • Latino, 447. Բարբառ. լեզու. ցիլի. լատին: լատին  
 բարբառ. լինիլ ցիլի: բան. իսկ. ներսի համ  
 բախաց (Ժարգմանութիւն լատին. տես և Dottrina.  
 Dare un latino ad alcuno. Տալ ուսման գիւրջին ինչ  
 յորինել ի լատին, 447. ի քաղաքաւ: Dare altrui  
 il latino. Համարել զքո ոչ զհամարակ. Գորգապիւ-  
 տելուսկը. far il latino a cavallo. Գործել ինչըն-  
 ձի. աղանայ:  
 • Latino, na, 447. Լատին. իտալացի: լինիլ և իտալ. տ-  
 միկ. գիւրջաց. պարս. ընդարձակ. գիւրջին-  
 հեշտ. " alla latina. լատինաբան. ի լատին: latino  
 di bocca. տես Maledico. Vela latina. տես  
 Latina.  
 • Latino, 4. Տես Latinamente.  
 • Latindccio. Լատին (Ժարգմանութիւն) համարաց:  
 • Latissimo, ma, 447. Լայնաւարք յոյժ:  
 • Latissimo, ma. Լայնաւոր (օկան թիկանց):  
 • Latitare, ւ. Դաշն. Թաքնի:  
 • Latitazione, 14. Թաքնութեամբ. Թաքնութիւն:  
 • Latitudinari, ար. յոյ. և Լայնահանք. (են աղանդաւոր  
 ինչ, որք անտարբեր համարին զամ կրօն, և որք իս  
 փրկուի զամ աղանդաւորս, և այնչա կարծեն ըս-  
 նել զանուկ ճանապարհ փրկուի.)  
 • Latitudine, 14. Լայնութիւն. ինչիւ. Կ: տարածու-  
 թիւ: լայնութիւն (Ժարգմանութիւն, և աստղագիտական):  
 • Lato, 447. ար. յոյ. Դ: զարմեանց և le latora, 14.  
 Կողմն (ժարմեանց) եւս. il lato manco. ձախ  
 կողմն: աջ եւս. աջ թաղիւ: il lato destro. աջ  
 կողմն: աջ թաղիւ: կողմն. կողմ. մասն. տեղի:  
 տեղ. թաղիւ: in ogni lato. Դ. ամ կողմանս. ամ  
 ուրեք: lati del triangolo, 447. Կողմանք եռան-  
 գկան: A lato, 4. տես Allato.  
 • Lato, ta, 447. Բան լայ. Լայն. ընդարձակ:  
 • Latomia. Քարահանք: Բաշ Լատին, մետաղաբանից:  
 • Latore, ար. Բերալ: il latore della presente lette-  
 ra. այս Թղթարքի. di leggi. օրենսդիր:  
 • Latta, 14. Բան փայլուն. տես Ladra. 147.  
 • Latrabile, 4. Հաշտական:  
 • Latrabilità. Հաշտութիւն. Կաշտակութեանութիւն:  
 • Latramento, Latratro. Հաշտիւն. Կաշտակ:  
 • Latrante, 4. Latratore, ար. Հաշտ:  
 • Latrare, ւ. Հաշտել. Կաշտել: աղանդակել ընդդէմ  
 խիղիւրդել. ախոր ապաց խաղալ իմք ուրուք:  
 • Latria, Latria. Պարս. Կուլտո Կուլտո di latria. Աճ.  
 պաշտութիւն. ի պաշտել:  
 • Latrina. Սրահանց. ընկալի: տես և պաշտել:  
 • Látro, Բան փաշտել. Տես Ladro.  
 • Latrocinio. Գողութիւն. Կողմնութիւն. Կողմնութիւն:  
 • Latrocinio, na. Կողմնութիւն. ապիրատ. գողնայ:  
 • Látro. Կողմնութիւն տախտակ երկուսի՝ օժեպ տես.  
 Գաւ. բնիկ:  
 • Látro, և էրք ի բաշտելու látte, յոյ. Կողմնութիւն  
 ինչ փայլից: որով պնդեն զհայնս և քաջ մա-

- Lattájo, ja. Կաթնախցի, կթ արքեկաթն (սանառու.)  
 Lattajusla. Խտտ ինչ . որոյ կաթն՝ գեղ և որեքս :  
 Lattajuslo. Կաթնառանա . ( Է մին յուսալին տառ  
 մանց բուսելոյ՝ Կաթնկեր աղայս կթ յանառանոյ )  
 Lattánc, 4. Կաթնառու . գիեցուցել . յոք վերեւ  
 կաթնկեր . յոք ելի :  
 Lattáre. Տե՛ս Allattare .  
 Lattáta. Օշորակ , կթ բնական կաղնի ի ծնեանոյ  
 նոյ , կթ սերմանց սեխոյ , ևն : Բեղին . fare una  
 lattata . տալ անել ի՛նչ անգամ իւր անօթն գիւնոյ՝  
 յետ կտառակից ուսուցիչ և բնակոյ :  
 Lattáro, ra. Կաթնանման . սարսակ ուր գկաթն :  
 Lattatrice, ԻԿ. Սանառու . գիեցուցիչ . յոքանա :  
 Látte, որ. Կաթն : յոք : անն և Lattificio. Vi-  
 cella, ևն, di latte. Որե՞ գիեցիչ . արաւն : latte  
 di mandorle. Ծնեանո նոյ . կաթն նոյ . ( Է նուրջ  
 ծնեել և խառնել Է ընոյ ի պէտս Թանի , կթ ալ  
 կերակրոյ ) latte verginale. կաթն կուսական  
 ( Է խե՛ծ արեւել ի՛նչ ցրի գիւնոյ՝ ի պէտս գեղոյ ,  
 կթ ի չարակել զերեսս : ) գիւնի . յոք : latte di gal-  
 lina. Կերակուր աշին . համեղանալոյ յոք : Եւ  
 զիւրի Բանն : latte di gallina. ոտի սպիտակաւու  
 զիւ . ( Է սոխ ինչ , որոյ ծագիչ ևն սպիտակի ուր  
 զկաթն ) Pesci di latte. Արու ձկուր : pesci d'  
 uova. Կթ ձկուր : latte di pesce. կաթն կթ սերմ  
 ձկուր ( Է ման ինչ ընկերաց արու . համեղանալոյ  
 և կակուղ , նման մակարդել կաթն ) : պղծ Եւ  
 Գ . capo di latte. սեր : գալուտ : aver il latte al-  
 la bocca. Հիկել գեւ կաթնկեր : esservi latte di  
 gallina. Է լինել սարսակ :  
 Latteggiante, 4. Կաթնաւոր . կաթնախց ( Թգինի )  
 Latténte, 4. Տե՛ս Lattatrice .  
 Láttee, ca. Տե՛ս Latteggiante. Կաթնորակ . սպի-  
 տակ ուր գկաթն : յոք Լատի . via lattea. ան  
 ի՛նչ Via . Vene lattee. Կաթնեակի . ( Էն փորքի  
 անօթի կաղնալոյ ի՛նչ արքեկի մանկէ , որ պարու  
 նակին զմանկ և անմին յիւր ընդունարան : )  
 Lattéruslo. Խիւսի՛ն Կաթնակ . կարկանդակ կաթնի  
 յոք : Եւ . յոք : յոք :  
 Latti, cinio. Կթնգին կերակուր . կթ . Բա՛կ կաթ  
 նեղին : յոք :  
 Latticinóso, 32. Կ Կաթնաւոր , կաթ Կաթնախց  
 Lattifero, ra. { ( որոյ . տերեւ ) յոք : Lac-  
 ticinóso. Կաթնեակի .  
 Lattificcio. Կաթն անուս Թոյ , ևն :  
 Lattime, որ. Կ՛ Լորի , որ յո . Անչ ինչ քոնուր  
 գիեցիչ աղայոյ : Բա՛կ :  
 Lattimóso, 32. Գոնել ( գիեցիչ մանուկ ) Բա՛կ :  
 Lattónzo, Lattónzolo. Որե՞ գիեցիչ : Բա՛կ :  
 Lattováro, Lattnário, Lattúaro. Տե՛ս Elettovario.  
 Lattúga. Հաղար : հաղար : caprina. Հաղար վայրենի-  
 կերդակի էլի : dar la lattuga in guardia  
 a՛paperi, Էն . Բա՛կ : յանմել : կթ ալ զգաւն ի  
 արքանուր Թգալ :  
 Lattugácia, ԳԷԷ . Թոք , կթ անպիտան հաղար :  
 Láva. Է շիւրի ինչ հաղել , նման գիւնահար աղակ  
 ու . որ ի զգայակել հրաքանդել լինի՝ հոն ալ  
 տար ուր գուգի հրաքանդ , և ապա կարծրանոյ  
 իրեւ զարգ :  
 Lavacépo. Կտառակ Թգ . յանգիւնմուր Թգ . տառ .  
 Լատի :  
 Lavacéci, որ . Բա՛կ Բա՛կ . Ալոր անպիտան , արհա-  
 մար , վառ . արուայ :  
 Lavácro. Լեւադարան . աւազան : Եւ յայնմէ Էն :  
 լեւազանն : santo, sacro, ևն . միտուր . տառ  
 գուն միտուր : Լատի :

100





\* Legato, 1.° asino dove vuol il padrone. *Կապարել զհրամանն . ամբէ հրաշարեղի :*  
 Legarsi, 1.° Դաշնաւորել . դաշին կառլ : դիւրելն : *legala bene, e lascia trarre . ասի . բաշ աշ ձորինն դարձս քու . ե մի ինչ տաքնապիլ չ ապա . դայն :* legarsela al dito . անջիւղ ունել 'ի մաի ( ընտաւանն ) :  
 \* Legare, ար . Տես Legamento .  
 Legatário . Հրիտահատար . ( է նա 'յոյր տակ արարեալ է հրիտակն . ) տես 'ի բառն Lascito .  
 \* Legatia . Որակ դրամաց : պար :  
 Legato, 4.° Իտալական : եւլի : հրեշտակ պապին ( պապն կային կարգինալ կմ առաջնորդք տաւ . քեալք 'ի կառավարութի գաւառաց սահմանաց պապին . կմ առաքելը 'ի պապէն 'ի գետալանոնի նա . մեծամեծ իրանուն ) legato a latere . հրեշտակ ընթերակայ . ( է կարգինալ որ առաքել 'ի գետալան . նութի . ) Legato . Տես Lascito .  
 Legato, 2.° և . կապարել . են :  
 Legatore , ար . կապող : դաշնակ : di libri . գրք . կաշմ : դաշնալէ : Դաշնակ :  
 Legatoria . կապումն . կապ : դաշնակի կապին : 'կաշմ գրքի . \* տես Amuleto . \* ևս կապումն . ( ըստ խորհրդական անտառայի 'ի բոլորական կախումն . կմ գագարումն իմացական կարգութեց հոգւոյն ) :  
 Legaturina, անալ . կապ փոքր :  
 \* Legatuzio, անալ . Փոքր հրիտակ :  
 Legazione, 1.° Իտալական . հրեշտակութի : եւլի : տեղի . կմ սահման հրեշտակութի :  
 Legge, 1.° Օրէնք : 1.° տես . 2.° տես : օրենսգրիտակ . 3.° Իրաւագրիտակ : 1.° Բիւլ : far, կմ dar, կմ imporre . օրէնս գնել . կմ աւալ . օրինագրել : 2.° տես դաշնակ : la necessità non ha legge . ասի . հարկն ոչ քիմէ դրեմն : fatta la legge, pensata la malizia . ասի . միշտ ինչորին պատրուակիք առ 'ի ինչոս աւալ յօրինայ : \* fare legge . բառն տանել . բռնադատել :  
 Leggenda . Պատմութի համառոտ : լարք սրց . կմ վայելց : պատմութի մեծութի . առաջալիւթառն :  
 Leggendajo . Որ վաճառէ համառոտ պատմութի :  
 Leggendário . Հապարումն համառոտ պատմութեց ( սրց ) : պատմութեց լարք սրց :  
 Leggente, 4.° Ընթերցող . վերմանոց : օրալան :  
 Leggermente . Տես Leggiemente .  
 Leggere, 1.° Ընթերցուլ . վերմանել : օրալան : 2.° նալել : ուսուցանել : բացատրել : Դաս տակ : մեկնել ( համբակց ) ընթերցուման . կմ յօրինել ընթերցուման . ուսուցանել : 3.° Իր . 4.° legger d' alcuna cosa in cattedra . ընթել վերկուս . կամ ներկուս : sul libro d' alcuno . լարի տակ լալ . միքէ . պախարակել : mandar i vestiti a leggere . գնել զնալգրեմն 'ի գրաւ :  
 Leggerizza, Leggierizza . \* Leggeranza . Թեթեւութի : 4.° Բիւլ : տես Agilità . փոփոխամտութի . համառոտութի . յոգալգրութի : 4.° Բիւլ :  
 Leggerissimo, 1.° Բիւլ . Տես Leggiere .  
 Leggermente . Տես Leggiemente .  
 Leggiaccia, 1.° Բիւլ . Օրէնք չար , կմ անիրաւ : dar delle leggi, 4.° delle leggiacce . ևս ասի . յաշ գաւառ . կմ շարաքար պատասխանել :  
 Leggiadramente, 4.° Leggiadriissimamente . Գեղեցիկ իմն . վայելչաբար : Իտի . Գի . հոշն :  
 Leggiadrétto, 2.° Զգալ . բարեւեալի . վրի :  
 Leggiadria . Ընթել . բարեմտ . բարեվայելչութի . գեղեցիկութի . ջնայութի . վրի . Գի .  
 Leggiadro, 4.° Սիրող . սարկատար . սարկածաւ .

Leggiadro, րա, օԻ. Leggiadrissimo, րա. Հարկա-  
շուք. շորհադեղ. վայելագեղ. շնորհ. շիշի-  
փրկիչ։

Leggibile, Կ. Ընթեցիկ. գիտընթեցիկ։ Եստե-  
հարկ։

Leggieramente. ՏԵՍ Leggiermente.

Leggière, Կ. Ժրթ. Leggiéra, ԻԳ. Թեթիւ. Լե-  
գիւր. գիւրիւն. հեղա. Գուլ. Թեթեալարժ. Թե-  
թեղեմայ. շոյս. երազեմայ. արժ. Լեւա-  
դուհեմայ. շիշի. սնտի. փոր. Ֆիւլի. Թե-  
թեալիւ. յոգադ. շարժու. յեղեղու. գիւր Գու-  
րար. Գ. Գիւրաւ. անաշխատ. Գուլա. alla leg-  
giéra. Թեթեա. Թեթեալ։

Leggierèzza. ՏԵՍ Leggerèzza.

Leggieri, Կ. Leggierissimo, ma. ՏԵՍ Leggiere.

Leggierissimo, Կ. Leggierissimamente, ԳԵ. Թե-  
թեալ(Թ). գիւրաւ. անաշխատ. Գուլա. հարե-  
անցի. վեր 'ի վերայ. համեմատ. Գուլա. Խախի-  
նայի։

Leggiore, րա. ՏԵՍ Leggiere.

Leggióricolo, ԼԵ. Փորքի Թեթիւ. Թեթեալիւ.

Leggio. Գրակալ եկեղեցւոյ. Tu daresti parole a  
un leggio, ԿԺ Tu hai più parole, che un leggio.  
Հաստիս ես յոյժ. Յեւարան. (է գործի ինչ  
նկարաց. յորոչ վերայ հաստատան զնկարեկ գառ-  
տառան. Ե Ե վրեւիդի ցածուցանեն, Ե բարձ-  
րացուցանեն։)

Leggitore, ար. Ընթերցող. վերնանդ. Եստիւն։

Legionário, ար. Լեգեոնական. շեղենեան.

Legióne, ԻԳ. Լեգէոն. (Եր Գուրգիւն շորաց հով-  
մայեցւոյ. ) զեւթ. Բաղմաւ. հաճաւ. (հրեա-  
կայ. ) Գուրգ. ԿԺ Գուրգ. ( Գիւրց. ) Խեւթի.

Legislativo, րա. Օրինադրական. համ. օրինադիր  
( Կարողութի. )

Legisladore, ար. Օրենադիր. օրինադիր. Եստե-  
ղաւալ։

• Legisladora. Օրինադրուի. օրենադրուի. օրինա-  
դիր Կարողութի։

• Legislazione, ԻԳ. Օրինադրութի։

Legista, ար. ՏԵՍ Legislatore. օրենդէա. օրինա-  
կան. օրենստուոյ. Եկի վր. Եկի Քիւրէ։

Legittima, Գու. ԻԳ. Օրինաւոր մասն. ( Ե մասն մա-  
սակուրէ մնացւոյ, յորմէ չի հնար զիկել զարգիւս )

Legittimagine, ԻԳ. ՏԵՍ Legittimazione.

Legittimamente, Կ. Օրինաւ. Ե օրինաւ. վաւերա-  
բար. արդարացի. պաշտանապէս. Կեւթ. Ին-  
կա Խալի.

Legittimäre, Ե Կարգել 'ի հարադատութի. ԿԺ 'ի հա-  
րադատ օրդիութի ( Գայի' որ չի ծնել օրինաւոր ա-  
մուսնութի. ) աննել հարադատ. Կեւթ. Կեւթ։

Legittimáto, րա. Կարգել 'ի հարադատութի.

Legittimazione, ԻԳ. Կարգում 'ի հարադատութի.  
աւա. Ե Giustificazione.

• Legittimità. Օրինաւորութի։

Legittimo, րա. Օրինաւոր. որ Ե Ե օրինաւ. Կե-  
ւթ. Կա. շիշի. արդար. արդարացի. պաշտան-  
իրաւացի. բարի. ճշիշ. արժ։

Légnä. ԻԳ. ԵՊ. Այրիւրի փայտ. փայտ. Եստե-  
հարկ։

Legnaccio. Փայտ. Խաղալիկ անոնայ ապայոյ։

Legnaggio. Սերունդ. աղջատահմ. զարմ. աղջ.  
Փիւթի. ար։

• Legnaja. Փայտեղայտ. շտեմարան փայտից. Եստե-  
ղաւ. portare il cavolo a legnaja. Եստե. փայտ  
աննել յանտաւաւ. andar a legnaja. Գան ըմպել։

Legnajuolo, Legnamáro. Հիւսն. Խեւթի. far il  
grasso legnajuolo, ԿԺ far Galandrino. Գուցանել  
ինչ ուսմաւ աւ. 'ի երեւցուցանել զիս փայտիւն։

ԼԵ.













**Le grida.** *արարալ,* *կի՛ մայն բռնաւ,* voce.  
**Հռչակ հարկանել.** *լուր լինել,* di, *կի՛ la pianta.*  
**մեկ 'ի Pianta.** *Levare in capo.* 'ի վեր հանել.  
*քաղցածն զինձն:* *եւ՛ ետաւ.* *կի՛ խմորի (46.*  
*դանի (309.)* ) գոթմատ. *հարկմատ:* *եւ՛ զարու*  
*նալ արագ:* *իկէ գառալմատ:* *եւ՛ զլուխ արքանաւ.*  
*վառարանել.* *յարուցանել խոզու (36.)* *ալ.* *գալ.*  
*զգնատ.* *ցաղալէր եկէ:* *il capo.* *բարձրագին.*  
*ցառարանալ:* *հարկումմատ.* *uno a cavallo.* *մեկ 'ի*  
**Cavallo.** *Levare in superbia altrui.* *Հարգարու*  
*ցուցանել զլր:* *la lepre,* l' uccello. *բռնանել,* *կի՛*  
*հարկուցանել զնաղատանին,* *զի՛ գառնին a gall*  
*անել,* *կամ աստանեցուցանել զերեսոք ջուրց*  
*աւել լուսիլ.* *իւրդիւրդ:* *il bollire.* *սկսանել* *ե*  
*տալ.* *յեւանդն հարկանել.* *գոթմատ:* *fiatma.*  
*սկսանել սյրիլ.* *բարձրել.* *բռնալմատ:* *levare,*  
*կի՛ levarla del pari.* *մեկ 'ի Pari,* 4. *Levar col-*  
*le tanaglie,* *կի՛ il pelo,* *Sto Tanaglia,* *ան:*  
**Levarsi,** *Հարգարանալ.* *վերանալ.* *հանգինլ յամե*  
*յառնել:* *արքան:* *արքա արքան:* *յառնել յան*  
*հանոյ:* *սեռնիլէն արքան:* *մարել:* *կըմնել (աւ*  
*տել,* *կի՛ արքան.)* *բռնալ.* *լէտն:* *յառնել.* *եր*  
*կել:* *ի՛ կի՛ կի՛.* *չա.* *տանել:* *ի՛ կի՛:* *ի՛ կի՛ ըստ*  
*այսմ շնամարտի.* *'ի 'ի կի՛ ամի եւ ասանի մահախոյս*  
*mi,* *ti,* *si,* *ան.* 4. *Levd da campo,* *e tornossi*  
*a Lucca.* *ի՛ կի՛ կի՛.* *'ի բռնանել.* *ե քարձու.* *'ի*  
*լուր:* *Հարկել:* *si leva un ventro,* *una tempe-*  
*sta.* *յառնել հոգին ինչ.* *կի՛ կի՛ կի՛.* *Levarsi in su-*  
*perbia.* *Արքանաւ Հարգարու.* *գառարանալ:* *in*  
*barca,* *կի՛ in collera.* *Հարգանալ.* *e levarsi aleuno*  
*dinanzi.* *կի՛ d' innanzi.* *մարել զլր յերեսոյ:*  
*զգնմատ:* *եւ՛ զլուր.* *'ի կի՛ նալ.* *կի՛ կարմանել զլր:*  
*եղբիւրէն:* *levarsi da qualche disgrazia.* *ձորոյ.*  
*րիւ.* *կի՛ արձանել 'ի վշտոյ ինչ.* *զարգալ գառնա-*  
*մատ:* *e la corna.* *Զինչ յառնել.* *գի՛ յարանիս.* *կամ*  
*յի՛ կի՛ կառնել:* *il capo,* *կի՛ il capello.* *բռնալ ըլ*  
*դուրն (ի՛ կի՛ յարգու (36.)* *աղջնի աւել.* *եւ՛ կի՛*  
*վերմ:* *levarsi dall' assedio,* *կի՛ levar l' assedio.*  
*յեւա կալ:* *'ի պարզութան (բաղարի.)* *բռնալ*  
*զգառարանալ:* *far levar l' assedio.* *արքան (ըլ*  
*բաղարի.)* *'ի պարզութան:* *levarsi da,* *կամ il*  
*pensiero.* *'ի բոց գնել զհոգ:* *ալ.* *եւ հոգալ.* *le-*  
*vati di qua.* *գնալ աստի.* *'ի բոց գնալ:* *զի՛ ի՛ կի՛.*  
**Levare,** *ար.* *P. u. ձիւրոյ.* *կանգնումն (ձիւրոյ*  
*պառնելոյ.)* *'ի վր մոյ ասի.*  
**Levata.** *Sto Levamento.* *եւ՛ Արքանաւ ալ*  
*եւալ:* *vi è della levata,* *կի՛ marettta.* *ալիք եւ՛ 'ի*  
*մարմն.* *(ե ո՛ ձուարգայ.)* *di poca,* *կի՛ di gran*  
*levata.* *դոյն ինչ.* *կի՛ մեծ ինչ.* *uomo di gran*  
*levata.* *այր մեծ.* *երեկիլ.* *աւալ:*  
**Levato,** *ալ.* *Արքանալ.* *բարձրացել.* *արքանալ.*  
*եւալ.* *լէտել.* *բարձել.* *բարձր:* *կանգնել.* *յարու*  
*ցել.* *արքան:* *հանել ('ի գոց.)* *որմանել.* *ամ*  
*բարդաւան.* *մարգիլ:* *a orecchi levati.* *ուշ եւ*  
*լու:* *a bandiere levate.* *արքան զլր զբաւալ:* *ալ.* *ա*  
*donna levata del parto.* *կի՛ վերել զբաւանոր*  
*կայր.*  
**Levatôjo,** *ալ.* *Հարգահան համարիլ:* *արք. սեռիլ:*  
**Levatôre,** *ար.* *Անեցուցիլ.* *գի՛ կարմ:* *di se ste-*  
*so.* *անմարգ.* *անարք.*  
**Levatrice,** *ի՛ ձիւրոյ.* *մահարար:* *եղի.*  
**Levatúra.** *Esser di poca,* *կի՛ piccola levatura.* *կի՛*  
*aver poca levatura.* *լինել միւրմիւր.* *գի՛ բռնաւան,*  
*մանւ աղբիւր:* *Հանգնումն.*  
**Levazione,** *ի՛.* *Sto Levamento.*  
**Leucacánta.** *Տունի ինչ քանակութան:*  
**Leucantémo.** *Աղ. ինչ քանակ.* *ը քաղաքային.*

Leucate, ԼԷ- ԿՔ Leucatete . Ահա . սպիտակ . ( Է  
բար ինչ , որ կոչի & Agata blanca .  
Leucoflegrmaria . Է աղյ . ինչ Զուգորուք :  
Leueño . Է Ծառիկ ինչ , որ սովորաբար կոչի Viola  
a ciocca . ցր մանուշակ գեղատար :  
Lève , Levemente . Տէր Lieve , &E ;  
Leventi , որ . յոր . Բախմանը տառիկաց :  
Levézza . Տէր Leggierezza .  
Levístico , Libístico , Ligústico . Է սունկ ինչ , &E .  
լուծ թուս :  
Levista , որ . Ղևասցի :  
Levitá , -tade , -tate , Ի . Տէր Leggierrezza . Աճ .  
Հաստատութի . ունայնութի . ավարտութի :  
Levitare , Է խմբորդ ( զանգուածայն հայրիկ ) : Դար  
լինում : far levitar la pasta . խմբորդ զհայր :  
Levístico , ԳԱ . Գիրք զկեսացուց : &E . Ղևասկան :  
Leviaria , ԼԷ- Մատակ չուն որորդ . նապատա  
կաց : կոչի & cane da giugnere . Խաչի :  
Levière , որ . Հուն որորդ . նապատականց . չուն  
նապատապարտ . չուն որորդան :  
Levierina , Լեւեր . Տէր Leviera .  
Leutessa , ԼԷ- Leuto . Տէր Liutessa & Liuto .  
Lézio , Lézio . Գրագուհ . բեկրեկանիք ( կանանց .  
ԿՔ աղայց ) : մեղիութի . մեթեթեթու . պլանիք .  
նալ :  
Lezioncine . Համառու ընթերցում :  
Lezione , ԼԷ- Ընթերցումն ( ընթերցումն օրասան  
գառնիք ընթերցումն \* (աշակերտաց ) : Գիրք . տես  
& Elezione .  
Leziosaggine , ԼԷ- Տէր Lezia .  
Lezosamente , Կ . Բեկրեկանիք . պլանիք :  
Lezióse , sa . Բեկրեկ . ծեթեթեթու . պլան . Գիրք :  
առվ . աշակերտ . նալ :  
Lezzare , Է Բուրել . արձակել զհոտ գառը : տոմար  
Lezzino . Է սատանակ ինչ նառու :  
Lézzo . Հոտ գառը . մահաշոտութի : Գնա տես :  
Lezziós , za . Գառաշոտ . մահաշոտ . տոմար :

## LI

**L** Էջարեականն արական յարին Լօ յարեյաւոյ  
 Էջ անոնանց՝ որք ոչ սկսանին ձայնաւորաւ,  
 կ՛ստահեն S, որ ունիցի իւր կից զայլ բազմա-  
 ձայն: և Է այսմ նշանանայ Է I մասնկանն:

**Li**, Գերման. Է եղբայր արականն արական գերա-  
 նունանոց Egli. Մեռ. առնաւ. այնմ: Ժա: Է ևս յոյժ  
 նախի հայցականն նք. Չիւ. զայնք: մարդ: Լի,  
 ձայն և Է gli գերմանականն - և սովորարար յարի  
 յառաջը բառից՝ որք ոչ սկսանին ձայնաւորաւ,  
 կ՛՛ստահեն S առաիւն որ ունիցի կից իւր զայլ բազմաձայն:

**Li**, նախագրասի մասնկանցս mi, ti, si, ci, ne,  
 vi, և յետագրասի մանկանցս me, te, se, ce, ne,  
 ve. մերթ և մանկանն Si.

**Li**, Գ. Անգ. անգր. անգաներ: Ժայաւ. Ժայաւ: di li  
 կ՛՛ստահեն li, կ՛՛ստահեն li. անտի: Ժայաւ: յայսմայր  
 այնմակի:

• **Lialo**. • **Lialta**. **Lianza**. **Suo** **Leale**. **Lealtà**.

• **Libagione**, Լի. Կոնկրուան. (և հեղուան հեղանի-  
 թոյնի զոչն նախնեաց:)

**Libamento**. Կոնկր. ( և գիրի, կ՛՛ստահեն հեղուակ լի-  
 մայնիցի ի պատարագ անոց: )

**Libamina**, Լի. յի. Անուշահիք. միանեղիք. բուր-  
 մանիք անուշից:

**Libare**, և. բառ. Լի. Ճշարեկէ լիորք փ, կ՛՛մտարիւն  
 մասին. անանի զնաչակ:

**Lisbia**. Յօսք միթեանայ. հանելոստ միթեանայ:

**Libbra**. Լիորք. ( և 12 ունիկի ) լիպրայ Լիորք. ( և  
 1440 )



լափ . իրք : գոգո . անկէ : di là entro . անդր  
 'ի ներքո . 'ի ներքո անդ : ինքե : ևս' անտի : l'  
 entro , հի՛ն là entro . նոյն են : ևս' չայն . անտի :  
 ըստ : di là giù , հի՛ն dilaggiù . հի՛ն di laggìu . ան-  
 տուստ . անտի 'ի ստաթի : անդ 'ի խմայն . անդ :  
 ըստ . անդ . ըստ : անդ : di là su , հի՛ն di-  
 lassù . անտի . անտուստ : ըստ : ևս' 'ի վերաստ :  
 էտրտան : là giù , ևն . անտ Laggiù , ևն : Là ón-  
 de . S'èu Laonde . In là , Գ . Անտի . ընդ . այն .  
 անդ . անդր : ըստ : ըստ : là oltre . համ' là in-  
 torno . անդր . անդ : ըստ : là ove , հի՛ն là dove .  
 ուր : ներքե : ներքե :

Labarda. Էնիկան ինչ . որք երկամ' է երկայն , լայն ,  
 հաստ . և ծայրաստ : ձիք չ այն խոտորանկի  
 այլ ինչ երկամ' 'ի ձև կէս լուծոյ : appoggiare la  
 labarda . Քաշել առ ունկ ձիք :

Labardaccia , ընչ . Վատթար , հի՛ն նիկան .

Lábáro . Կորչակ քաղաքով : ( էր զինուորական  
 զորանկ գտանակ , յորք վր նշանակեալ  
 էր անուկ յիք ձիք : )

• Lábbia , Ի . Դեմք . երես :

• Labbiále , Գ . Երկնական , ջրմանց : lettera . լրթ .  
 նակն առա . ( Յ' որ արտաբերի ջրմանք : )

Labbriciuólo , նա , ուր . յարանկի սր ընտրելապէս  
 ևս . և վարկ յիշական' le labbriciuóla . Փոք-  
 րիկ ջրմանք :

Lábbro , ուր . յարանկի սր է երրակի . i lábbri . ուր .  
 le lábbra , Ի . և լը սաղալափէց նաև le lábbia ,  
 Ի . Ետրման , ջրմանք : արագ . arricciar le  
 labbra . Կնձակ ջրման . հի՛ն գեմն : avere il  
 cuor sulle labbra . Ընկն անկեզն սրտի : Ետրման ,  
 հի՛ն ջրմանք ( անկոյն , վերաց ) : ևնուր : Lábbro  
 di Venere . S'èu Virgastoris .

Labbrúccio , նաւ . S'èu Labbriciuolo .

Lábe , Ի . S'èu Macchia .

• Labefatrátó , Ե . Աղաւաղել . Էտանել . ակարա-  
 յեալ :

• Lábere . S'èu Sdruciolare .

Laberinto , Labirinto . Բաւիլ . հի՛ն լարերին թու-  
 ( է անդի գործեալ լի ծամանառ շաղար . յոր 'ի  
 մտանէլ ուրուք , ոչ ևս կարել իշանել ) : Ետնի՛ն :  
 Անել գոնուրուի . կնձիւն : Բաւիլ . հի՛ն լարե-  
 րին թու . ( լը անգամաշին ) : Ետրմանի խորշ  
 ինչ 'ի ներքո ականջայ : Է ևս վերին մասն օտիք  
 ինչ գանկին : )

Lábile , Գ . Սահեցուցիլ . լարմուն . սահուն : Գայ-  
 ինաւ : գիւրանցիկ , գիւրապիւ : memoria . գի-  
 րաստ , հի՛ն ակար յիշողն :

• Labilità . Դիւրաստան :

Labirinto . S'èu Laberinto .

• Lábole . S'èu Labile .

Laboratório . Գործանոց . հի՛ն արունեսանոց քիմի-  
 կանոց . ( ուր պահել զգուռն իւրեանց , և զայլ ա-  
 նթն և զորոքն : )

Labóre , ուր . S'èu Fatica .

Laboriosamente , Գ . Աշխատանք . բազմաշխատ :  
 զանիկ ին :

Laboriosità , - tade , - tate , Ի . S'èu Fatica .

Laborioso , sa . Laboriosissimo , ma . Աշխատալի . առ-  
 ժանելի . գոնուրուի . զանիկ : լիին : աշխատա-  
 սեր . զաւտանակ : լուծան . համար :

• Labráce , ուր . Է ձուկն ինչ . որ լը սաղմինայ կո-  
 չի և Luccio . իսկ լը աղարկանայ . Lupo .

Lácca . S'èu Ripa . Աղբ . հի՛ն զսաղաւտանայ  
 դուր : Է ներք ինչ կարմիր : Էտ : Է ևս ինչ ինչ  
 ճարկայ . յորք կաշի կըմանն , և վեմի՛ն :  
 Cera lácca . Դեմ Ceralacca .

Lacchè , ուր . Ստրանական . բաշտան : ակե :

Lacchètta . Է զարծի ինչ ցանկեկեայ հիւսել յա-  
 ղեայ : որով խաղան զնկան . օովորարար կոչի .

Racchètta . ևս' Աղբր քաղաւանայ :

Laccherzino , Lacchèzzo . Համեզանչակ ինչ . կը-  
 ունան ինչ :

Lácia . Է ձուկն ինչ ծովային և բազրաւան . ուր 'ի  
 գործան' գայ մտանէ 'ի լուրբալոյ . կոչի և Chép-  
 pia . A prima laccia . 'ի գործան :

• Lacciare , Է . Lacciarsi , Ե . S'èu Allacciare . Էն :

• Lacciatúra . Ատան փոքր 'ի կապել զատապատա-  
 Laccio . Խեղդ . Թախարգ . վարձ . լար . հի՛ն խեղդա-  
 ւոր պարան ( է յունն շարժական հանգուցիկ , որք  
 շարժեալ նոյննայն պիգէլ գանկեալն 'ի նիկն : )  
 Ինչի . փոքր : հալո . որոգայծ . գարանդ . նենգ  
 փեթ : կախալն :

Lacciólétto , Lacciuólétto , նաւ . Ետն են :

Lacciólo , Lacciuólo , նաւ . Ետն են :

• Lacerabile , Գ . Կեղեկի . պատանելի . խեղճ :

Laceraménto . Կեղեկան . պատանան : մորմն :

Lacerante , Գ . Կեղեկի . պատանի . յոշախի :

Lacerdre , Է . Կեղեկի . յոշիլ . պատանի . քիկանել .  
 Ետն : աղանել . հի՛ն զարմել ( զանուն , զգա-  
 տիկ : ) ուր լիս :

Lacerátó , Ե . Կեղեկի . պատանի . Ետն : Էն :

• Laceratóre , ուր . Կեղեկի . պատանի :

Lacerazióne , Ի . S'èu Laceramento .

Lácero , Ե . S'èu Lacerato .

• Lacérta . Lacértola . S'èu Lucerta , Lucertola .

Lacérto . Միանա հի՛ն ջուրից մասն ինչ բաղկին :

• Láci , Գ . Անդ . անդանդ :

Laciniátó , Ե . և Laciulóso , Ե . Ծայրահատոր . հի՛ն  
 ծայրահեր ( լը անկարանից' անի զուստն' որք  
 ծայրք հի՛ն պատանակը հասել են մանր : )

Láco . Ետնալի . S'èu Lago .

• Laconicaménte , • Lacónico , Գ . Լակոնական ու  
 նա . կարճ 'ի կարճի . գունն :

• Lacónico , Ե . և • Լակոնական ( ոչ , հի՛ն բան յո'  
 առչ . համառ . և իմաստայից : )

Lacónico , Գ . Լակոնական . կարճաստ :

• Lacontismo . Լակոնականութի . ուն լակոնական  
 կարճաստութի :

• Laconizzáre , Է . Վարել զոչ լակոնական . լինել  
 կարճաստ , հի՛ն համառաստան :

Lácrima . S'èu Lagrima . Է ևս գիւն ինչ 'ի Ետնալո-  
 սայ . որ սովորաբար կոչի Lacrima Cristi .

Lacrimáble , Lacrimáre , ևն . S'èu Lagrimabile .

• Lacrimatójo . S'èu Caruncola lacrimabile .

Lacrimatério , Ե . և • Urne lacrimatórie . Սափար  
 արտաանայ :

Lacána , Lagóna . Լիճ . Ծովակ : Ինչ . անս և Con-  
 cavità , Fondo . • Պահաւոր ( անդին , կամ դըժ-  
 ունանց : )

Lacunále , Գ . Աղային . խոնային :

Lacunóso , Ե . Աղայի . բազմալի :

Ládano . Աղանդանոյն . ( է հիւն ինչ Թանձր ծա-  
 րի 'ի տերեղն Imbrentina Թոյն : ) Լաթն :

Laddóve , Là dove , Գ . Միայն Թե . յորժամ : Ինչ  
 կիւն ինչ : անս և Poichè , Giacchè , Mentre . ուր  
 ներքե ըն : ուր չ հակառակն . ուր . և չ հակա-  
 ռակն : օ ինչ :

• Laddovunque , Là dovunque , Գ . Ա՜մ ուրք :

Ládi , Ի . Բաւիլ . ակիկն . ( է անուն պատանայ  
 զոր ընծային անգղայիք մեծ ունկան' միշտ ցառ  
 պիտուին ևս : )

• Ládico , Գ . և • S'èu Laico .

Ládo , da • S'èu Laido .

• La-









Lanciotto. Առնե . գեղարքեւ . արքեւ . (էսկէ կարծի  
և ստուար .) էջ 9 :  
Lanciola . իմաց . Տէր . փոր . գեղարքեւ . էջ 9 : Նշա-  
րակ : նշերի : և եւ ազգ ինչ Piantaggine անկոյն :  
Landa . Դառա . դառաւայր . օվ . տըլը :  
Landoidéa , -ծ , -դ , -թ . Լանդայանն , կ՛ըլանդ.  
այոյ . (է օին 'ի կարաւանդայ ոսկերայ գահկին'  
'ի մէ յունկան առախ լ լանդայոյ .)  
Landra , ԻԿ . Բող . պոռնիկ :  
Lánfa , -ծ . acqua lánfa . Աւիկ ծաղկանցն նարն  
ըլլա : լինի այոյա :  
• Langóre . S<sup>ta</sup> Languore .  
Langraviato . Լանգրավուի :  
Langrávio . Լանգրավ . (է նա՞ որ 'ի հասկմեական  
ինքնակալուի ունի դատարնած պատուոյ վայր .  
գոյն բան վերաբընտիրա . և վերագոյն ք զնմա  
և զպարոնս .)  
• Languagegière . S<sup>te</sup> Languire .  
Languente , Կ . Թույն . կ՛թուցիչ . տկար .  
տկոր . այլժ . Գիւնաւել . կ'աճողնել :  
• Languidamente , Կ . Թուլութի . Թուլակի . տկա-  
րութի :  
Languidetto , ta , նա . փոր օր Թուլ . կամ տկար .  
փոր օր Թուլիչ . այլժնա . գիւնաւել :  
Languidezza . S<sup>ta</sup> Languore .  
Lánguido , da . Languidiassimo , ma . Թուլ . տկար .  
կ՛թուցիչ . կ՛թու . վատաւայն . նաւաղիչ . այլժ .  
ինչի . Գիւնաւել :  
• Languidóre , -դ . • Languimento . S<sup>ta</sup> Languore .  
Languirre , -ու . Languirsi , յ . Կուսգիւ . լուծանիւ .  
լքանիւ . լուծաւի . Թուիւ . կ՛թուիւ . Թուլանալ .  
լքալի ցորու . տկարանալ . հաղի . ծիւրի արա-  
մալ : այլժնաւոր . Գիւն ունա . խաղիւ . Թուա-  
փել (ծաղկանց .) ունա . ma perchè pur languir ?  
այլ չէր հարկանես զանմ քո արմա . ք :

• Languiscénte . S<sup>ta</sup> Languente .  
Languoso , -դ . Թուլութի . տկարութի . լքում . լու-  
ծում . վատութի . նիւնդութի : այլժնա . փել .  
հաւել :  
• Langúra . S<sup>ta</sup> Languore , Affanno .  
• Laniamento . Կեղեքում . պատառում . յորում .  
Laniare , Ն . Կեղեքել . պատառել . կեղել . Թնամա-  
նել . զտնել :  
Laniáto , ta . Կեղեքել . յորել . էն .  
Laniatóre , -դ . Կեղեքի . գեղատազ . մարդախան :  
Lanière , -ծ , Կ . Ազ ինչ օրսական բաղիկ :  
Lanifero , ra . Առնի . առնելու . negozio lanifero .  
աւրալանաւորի . կ՛ը վաճառականութի առնեայ :  
աւրարոյս . գեղմարար . եւթուել . թիւլի :  
Lanificio , Lanifizio . Աւրարարութի . առնալոր  
ծուծի . խանաւոր . եւթաւել :  
Lanifico , ca . Arte lanifica . Արհեստ առնալոր  
ծուծի :  
Lanino . Առնալոր . բրդալոր . աւրարար :  
եւթուել :  
Lano , -ծ . Առնի . եւթաւոր . panno lano . լուխայ  
կ՛թ առնի . լուխ :  
Lanáo , za . Արարից . բրդաւից . եւթուել . Թու .  
Թաւանդ . լուլ . թիւլի . գեղմարար :  
Lánterna . Լապերի . Գիւն . լապեր աշարակայ  
նաւանդաւորի . Առնեալ գիւնիծի . (է վերալ  
բարձ մասն գիւնիծի կանգնել 'ի կաւարն մոյս ,  
որ կոչի և Pergaména .) Mostrare , կ՛ը dare altrui  
Lucchiele per Lanterne . Զփորձ 'մն երկեցու-  
ցանել . պատրել . այլ չ այլ իրեկեցուցանել :  
Lanterna mágica . Լապեր մոյսկան . (է գործիկն  
չ'այլցեղական , որով զանազան պատկեր աւար-

Լանթից երևին 'ի հանդերձ' բոլոր նկարել, և մեծ յոյժ : )  
 Lanternio. Լապտերադորե . լապտերաժամառ : ֆենեմի :  
 Lanterna, Lanternino, Լանտ . Լապտեր փոքր :  
 Lanternone, աբ . յանտ . Լապտեր մեծ :  
 Lanternito, տա . Բառ ծաղկոյն . Յաճաք ուղ զլապտեր . զոտ . ինչար :  
 Lantióne, աբ . Կառ ինչ 'ի ծովուն սինկուպոս :  
 Lanúggine, Lanúgine, Լի . Ազոլամազ (այսինչ . կիպազոն ) այլն երկուս : պատանուի . մանկու թի . երկասարգութի . երկասարգութ . պատանիք մանկի :  
 Lanuginoso, ճա . Լի ազոլամազի . մազաբ (այսինչ) բոլոր (այսինչ) . Բիսիտ :  
 Lanúto, տա . Տե՛ս Lanoso .  
 Lanúzza, Լանու . Այս Լանու . Ինչ Լան :  
 Lanzichenécca, Lanzichenécco, Lánzo . Հետեան գերմանացի . հետեան տիպաւոր թիկնապան պաշտան . անձանցի իշխանին . արքայուր :  
 Laónde, Գ . Սա որդ . զի այնորիկ . Եւսեպի . Եւսեպի :  
 Là onde, Գ . Սա տի . Եւսեպի :  
 Lapázio, Rómbice, Rómice, աբ . Աւելուկ . աւելուկ օտ :  
 • Lapazza . Կոտորակ փայտի . զորս պնդեն 'ի կայսե Կառնի 'ի հաստանէ և և :  
 • Lapazzare, Ե . Զորսուցանել զկայսե :  
 Lápida . Գերեզմանաբար զիստապանի . տապանաբար . Գերեզման :  
 Lapidáre, Ե . Հարկանել քարաւոր . քարեծ անել . Բաշտա :  
 Lapidária . Վիմարուի . (է գիտուի մակագրուից զիմար : )  
 Lapidário, Գ . Ամպարե . մէլանի :  
 Lapidário, իա . ած . Վիմարական :  
 Lapidato, տա . Բարկոնել . Բաշտա :  
 Lapidatóre, աբ . Բարկոնի . Բաշտա :  
 Lapidazióne, Լի . Բարկոնի . Բաշտա :  
 Lápide, Լի . Տե՛ս Lapida . ապա պատանական :  
 Lapidéo, տա . Բարկոնի . Վիմար . Վիմարական : Բաշտա :  
 Lapidescénte, Լ . Բարացուցի (այսինչ) :  
 Lapidoso, տա . Բարակի . Բաշտա :  
 Lapilláre, Ե . Փոխարկել 'ի զանակն . կի 'ի մանրախիւ . (ապա զապարե . զապե . և և : )  
 Lapilláto, տա . Փոխարկել 'ի զանակն . կառ 'ի մանրախիւ :  
 Lápilo . Բար մանրիկ . ափսոս Բաշտա : մանրախիւ . (մանուարաբար ապա զանակն ինչ մարմնից ապա ապացուց այդ զիմար . կի զմանակն . կի և և զապարե . ապե . և և : ) Այն . կի զապա պատանական : մէլանի :  
 Lápis, աբ . Տե՛ս Matita .  
 Lapisarméno . Ե զար ինչ նման գոնազի :  
 Lapislázzalo, Lapislázzari, աբ . Լիպոնալ . (ապա Լapislázzoli, Lapislázzoli, աբ . Ինչ կապուտակ . ապա զապարե . Ե ինչ կապուտակի կապուտակն . անձանել Oltramarinu .) Եւսեպի :  
 Lápis piombino . Այս ինչ կապուտակ Matita . 'ի պակս գծագրելու . գապակ գալի :  
 Láppa . Ե զիմար ինչ կի զապար . որ Ե ինչ կա զգլխով . յոյժի գիկ թանկար մեղանի . գապանալ զիմար :  
 Láppe láppe . Far láppe láppe . Ամառ անել . յանկալ և ոչ ինչանել . far il cul láppe láppe . ապա . ապարի լինել :  
 Láppola . Ե ինչ ինչ երկաստանի բունել ապա ինչ ապարան . որպա պատուք և և ինչանապար . և Գի . Բառ Կառնի 'ի հանդերձ անձուարաց : Ամառ ինչ :  
 L 11





242. Թողուլ 'ի ձեռաց : l' impresa. ձեռնթափ  
 լինել, կի՛ կանխել 'ի գործոյն : le armi. զինվորեց  
 լինել : la cura. 'ի բաց թօթափել զգորս : lascia-  
 re, կի՛ lasciarsi andare : andari 'ի Andare. Lascia-  
 re andare. Թողուլ, կի՛ կորուսանել 'ի ձեռաց :  
 'ի բաց թողուլ, զանց առնել : Lasciar andar l'  
 acqua alla china, կի՛ al chino, կի՛ allo 'ngiù. Թո-  
 զուլ ինչ : թերանի իրանի՛ lasciari in Nasso, կի՛  
 in Asso. ասի. Թողուլ զի՛ 'ի վնաս անգործական  
 և ասանց խորհրդատուութե՛ն : lasciari fuggir l'oc-  
 casione. կորուսանել 'ի ձեռաց զուրիմն : կի՛ զգա  
 անկութի : զնաւոր զայդ եկել : lasciari entra-  
 re uno in casa. զեղանել զը՛ 'ի տան : lasciari di fa-  
 il debito suo, կա՛նել, կի՛ յանել 'ի պարտեաց իւ-  
 րոյ : il cane, և՛ն : արձակել զարտական շունն :  
 և՛ն, յորս կի՛ 'ի վրէ (երեւել) la briglia. արձա-  
 կել, կի՛ Թուրքացանել զերսանանին : io non  
 lascio d'amarlo. ես ոչ զաղարկի՛ 'ի սիրելոյ զնա :  
 lasciari stare alcuno. ոչ ձեզնէ զը՛, Թողուլ զը՛  
 'ի հանգարտան : պահանձութի՛ն : lasciari stare  
 stare. հաղարկել 'ի գործելոյ ինչ : կա՛նել : la-  
 sciar andare un colpo, և՛ն : անել հրանձո՛ն, և՛ն :  
 հարկանել : Lasciarsi, յ. Պահել անմի՛ն : Թալ :  
 աղլուս : lasciarsi fuggire, կի՛ uscire di bocca qual-  
 che parola. հանել, կի՛ զխօսեցուցանել բան ինչ  
 ք թերանն : ելանել ք թերանն : lasciarsi far tut-  
 to quel ch' un vuole. հանել զանին 'ի հանդոյ  
 որ զուր : lasciarsi andare alle passioni. հանել  
 զանին կրկն, կի՛ արհեսց :  
 • Lasciata. Տես Lasciamento.  
 Lasciato, տ. օժ. Թողել, և՛ն : անի Lasciare.  
 • Lascibile, տ. օժ. Ցոփ. անասակ :  
 Lascio. Տես Lascito. Կորսի՛ խնկն : տան, կի՛ փոկ  
 շուն : գալ : Բա՛ն : andare al lascio. արձակել  
 զշուն յորս :  
 Lascito, կի՛ Lascio, կա՛ Legato. Հրկանկ. (է  
 պարզե Թողել ու մէջ կանխաւ) Էդեք : հարցի :  
 • Lasciva. Տես Lascivia, և Lisciva.  
 Lascivamente, Կ. Վաստատութ. պաշտօնութ. :  
 • Lascivanza. Տես Lascivia.  
 Lascivetto, տ. Եւսու. փոքր փ զաւաշ. անգորս :  
 փոքր փ զուրիմ : կայտառ :  
 Lascivia. Վաճառանք. պաշտօնութ. : Գինի :  
 Lasciviente, Կ. Տես Lascivo.  
 • Lascivre, տ. Վաստել : լինել պաշտառ :  
 Lascivita, տ. Եւսու. տէր, Կ. Տես Lascivia.  
 Lascivo, տ. Վաստ. զաւաշ. պաշտառ : անգորս :  
 Գինի : խաղաւոր : կայտառ (բան : )  
 • Lascivolo. Տես Lascivetto, Licenzioso.  
 • Lasco, տ. Պղեր. օջուլ : վաս :  
 Lasterpizio. Տունի ինչ : յորմէ կանէ խե՛ծ ինչ, որ  
 ք բազմոյ մոյն է ք Assabio :  
 Lassa. կի՛ Lascio, Guinzaglio. Փոկ շուն : տան  
 շուն : Բա՛ն : գալ :  
 Lassare. Ե. խնդրեցուցանել : վաստակ առնել : եւ  
 աղլուս : Թողուլ : լքանել : գործել :  
 Lassativo, տ. Կակիել (արձակել) լուծիլ : մարբիլ :  
 Lassato, տ. խնդրել : խնդր : ետխառ :  
 Lazzazione, Lazzezza, Կ. խաղալու : խնդութի.  
 պարտաւոր. տկարութի. Թուլութի : ետխառ  
 րտ : Գինի :  
 • Lásito. Տես Lascito.  
 • Lassitudine, Կ. խաղալու : խնդութի :  
 Lasso, տ. օժ. խնդ. պարտաւոր : ետխառ : Թալ :  
 Թուրքեալ : Թուրքա. հեթ. եղելի : Եղալ :  
 lassome ! աւա՛ ինձ. եղակ եկեալ : ետք. Կոչք

Lasso, Գոյ. Կործանեալ ի հաւատոց : ուրացող :  
 ուրացել : Գեռնի :  
 Lasso, La sù. Lassulo, Là sùso, Բ. Անդ. ի վեր  
 ի վեր անդ : Ետեւոյ : Ետեւոյ :  
 Lasso, Է լասֆ և ծանրութի ոյանապաւոց հաւա  
 սար երկուց տակաւաւափից : ամբողջ բեռն մից  
 ծառու :  
 Lasso gelt, Գ. Բառ աշխարհիւն ընտ հաւուց :  
 Lastera. Սալ. սաւաղար : Գոյն : Ծոյակ ինչ Թաւ  
 նոց, որ կոչի և Schiaccia. Lastra di ferro, di ve  
 tro, di ghiaccio, ևն : Տախտակ, կի Թիթեղն եր  
 կաթոյ, սպախոց, սառնի, ևն : Եկեկէ : porre un  
 in sulle lastre . տապառար արկանել զդր. գիթա  
 ւալ կապուցանել : սպանանել : mangiarsi le las  
 tre. ցաւանել զգոյնի : պանծալ ուր զգաւ :  
 Lastrajuolo. Սաւաղար : Կոչի սաւաղարից :  
 Lastràre, Է. Յիշել զիտուածեալ զարծանա (յա  
 սալ ցան զարկանել ի հոգի : )  
 Lastrato, Գ. Ընթանել ծաղկաւ (Թաւն : )  
 Lastrétta, Կապ. Տէս Lastruccia .  
 Lastricàre, Է. Յառակել . սաւաղարակ յորինել :  
 Գեռնի : lastricar ad uno la via . հարծել, կամ  
 հորդել ուսից զճանապարհի :  
 Lastricéto, Գոյ. Յառակում . սաւաղարակ : Գեռնի :  
 Lastricéto, Գ. Է. Յառակել . սաւաղարակ : Գեռ  
 նի : Գ. Ետեւոյ : il pavimento è lastricato col  
 sangue, d' arme, e di membra perforate. յառակն  
 լաղարից ի արեամբ, լի է զիտուց և զիտակաբն  
 Lastricatúra. Յառակում : Գեռնի :  
 Lástico, Գոյ. Սաւաղարակ : Գեռնի : ridursi, կի  
 condursi sul lastrico . հառանել ի յեղանի Թշու  
 առն. կի ի կարօտութ. անկանել ի սնանկութ :  
 Գեռնի : զլստ :  
 Lastróne, Գ. Սալ մեծ . սաւաղար մեծ : տախտակ  
 քարեղն : կափարիչ լիծ փառն : dar del culo in  
 sul lastrone . տես ի Lastrico .  
 Lastrúccia, Կապ. Սալ. կի սաւաղար փոքր : փոքր  
 տախտակ, կի Թիթեղն :  
 Látebra, Բառ լաթ. Տեղի Թափանալ . Թափանալ .  
 Խորշ . Խաւարումն փոքր :  
 Latebróso, Գ. Է. Թափանալ . Խաւարումն :  
 Laténte, Գ. Թափանալ . Գաղտնի . մթին :  
 Latentementé, Գ. Թափանալ . Գաղտնի :  
 Lateráde, Գ. Կողմնակալ : Կողմնակի :  
 Lateralmenté, Գ. ի կողաց . ի կողմանէ . կողմն  
 Կի : Ենչեպէս :  
 Latércolo, Բառ լաթ. Աղիւս փոքր :  
 Latére, Գ. Բառ լաթ. Թափանալ . կալ Թափանալ :  
 Laterína. Արարանց . լուսալիւր : Երկ . Եկեկէ :  
 Latézza. Տէս Latitudine .  
 Latibulo. Թափանալ . տեղի Թափանալ : Գաղ  
 տնի . Խորշ . Խորհուրդ :  
 Laticklivo. Եր պատմութեան ինչ սինկղիսիոսաց  
 հոգեւոր յորտմ կայր զարդ, կի լինող ինչ ծան  
 գրից լայն բեռնի :  
 Latína. Առաքան ինչ ցովանաւոց : ի ձեռ ուղ  
 ցանկին եւանկելի :  
 Latináccio, Ենչ . Բառ . կի վառթար լատին  
 Latináménte, Գ. Լատիներէն . Եւ անվթար ուղ  
 ցախառնութ լատին բարբառոյ : Հիշեալու . հա  
 ժարակ :  
 Latináménte. Լատին բարբառ . Լատինարանութ  
 Latináménte, Գ. Լատինարան . ցալ լատինացեալ :  
 Latínáre. Տէս Latinizzare .  
 Latinéttó. Տէս Latinuccio .  
 Latinísimo. Լատինացանութ . Լատին ուր, կի Է  
 ցանակ :













[illegible]

**Leggiadrio**, ra, =f. Leggiadrissimo, ma. Հարկաշատ : շորհագրի : վայելագույն : չմեղ : լինի : տեսի :

**Leggibile**, f. Ընթեանլի . գիտընթեանլի : տեսանլի :

**Leggieramente**. S<sup>to</sup> Leggiermente.

**Leggiere**, f. մերթ **Leggiéra**, f. Թեթև . հափք : գիւրին . հեշտ : ֆուշ : Թեթևաշարժ . Թեթևութեաց . շոյտ . երագընթաց : լսելի . լիտի : գուգնաբեայ : շնչին . սնտոի . փոքր : Տիւլի . Թեթևասիտ . յողդողդ . շարժուն . յեղեղուկ : պի գուցապատելոյն : di leggiere , di leggiéri , di leggiéro , f. գիւրաւ . անաշխատ : ֆուշտ : alla leggiéra . Թեթևա . Թեթևութ :

**Leggierézza**. S<sup>ta</sup> Leggerenza .

**Leggiéri**, f. Leggierissimo, ma. S<sup>ta</sup> Leggiere .

**Leggiermente**, f. Leggierissimamente, Գիր . Թեթևութ . գիւրաւ . անաշխատ : ֆուշտ : հարկանցի . վեր 'ի վերոյ . համառոտ : տեսն . խոփիւն : տոյի :

**Leggiéro**, ra . S<sup>ta</sup> Leggiere .

\* **Leggierúcolo**, la . Փոքր քի Թեթև . Թեթևագոյն :

**Leggio**. Գրակալ եկեղեցւոյ : Tu daresti parole a un leggio, Կ' Tu hai più parole, che un leggio . Հասախոս եւ յոյժ . Յենարան . ( Ե գործի ինչ նկարաց , յորոյ վերոյ հասախոսէն զեկարեւի գաւառաւին . Ե թ պիտեւոյն ցածուցանեն , Ե բարձրացուցանեն ) :

**Leggitóre**, or . Ընթերցող . վերժանող : տարան :

**Legionário**, ia . Լեգեոնական . շէրեոնեան .

**Legión**, f. Լեգեոն . ( Եր գումար ինչ դորաց հաովմայեցաց : ) պետիտ : բազմութ . հաճառ ( հրեշտակաց : ) Դուք . Կ' փաղանդ ( գիւնաց : ) տարի :

**Legislatívo**, va . Օրինադրական . կամ օրինադիր ( կարողութի : )

**Legislátore**, or . Օրենագիր . օրինադիր : Ժանան գուլաշէ :

\* **Legislatura** . Օրինադրութ . օրենագրութ . օրինադիր կարողութի :

\* **Legislazione**, f. Օրինադրութի :

**Legista**, or . S<sup>to</sup> Legislatore . օրենագետ . օրինական . օրենաւորաց : եկի քի . եկի ֆուշ :

**Legittima**, f. Ի . Օրինաւոր մասն . ( Ե մասն մասանգութ ծնաւոց , յորմէ չի մար զրեւել զարգիտ ) :

**Legittimazione**, f. S<sup>ta</sup> Legittimazione .

**Legittimamente**, f. Օրինաւոր . Թ օրինաց . վաւերաբար . արդարացի . պատշաճապէս : Կեցող ինկափ իւրի :

**Legittimáre**, v. Կարգել 'ի հարադատութի . Կ' 'ի հարադատ օրգիութի ( զայն ' որ չի ծնել օրինաւոր աւուսնութի : ) առնել հարադատ : Կեցել էր Կ' :

**Legittimáto**, ra . Կարգել 'ի հարադատութի :

**Legittimazione**, f. Կարգումն 'ի հարադատութի : աւս Ե Giustificazione .

\* **Legittimità** . Օրինաւորութի :

**Legittimo**, ma . Օրինաւոր . որ Ե թ օրինաց : Կեցել . Կափ . Վրի : արդար . արդարացի . պատշաճ . իրաւացի . բարի : Ճոյն . լսելի :

**Légna**. Ի . Կ . Այրելի փայտ . փայտ . տարան :

**Legnaccio** . Փայտ ' խաղալիկ ահաւոյ աղայոց :

**Legnaggio** . Սերունդ . աղջատահմ . զարմ . աղջ : տիտի . ոյ :

\* **Legnája** . Փայտակոյտ . ընծարան փայտից : տարան . Լու : portare il cavolo a legnaja . առի . փայտ առնել յանառա : andar a legnaja . գան ընկել :

**Legnajuolo**, Legnamáro . Հիւան : տիտի . far il grasso legnajuolo, Կ' far Calandrino . ցուցանել ինչ ունիւն առ 'ի երկեցուցանել զնա փամբա :

Lc-







Le Schedone, Mensola.

• Leoncino. Կորիւն առիւծու. առիւծակորիւն :  
Leone, Lione, ար. Առիւծ : առիւծ : առիւծ ( հա-  
մաստեղագիտ. ) եւթ պարս : էր ևս վաղեմի գա-  
հեկան ինչ գաղղից : avere un cuore, un corag-  
gio da leone. անկէլ զտրտ առիւծու. լինել ան-  
վեհեր ուր զառիւծ : fare le volte del leone, կի՞  
far la leonessa. Զեմ առիւծ արտակ ունիւր յերկար  
պարտել ունիւր : faccia di leone, e cuor di scric-  
ciolo. ասի. վաստակիր սնուպարծ, կամ խրտ-  
ապանծ :

Leonessa, Lionessa, Ի՛. Առիւծ մատակ : Գիւն  
ար. far la leonessa. անս ՚ի Leo.

Leonino, na, Lionino, na. Առիւծային. առիւ-  
ծու : Լեւնեան. ( է ազգ ինչ նմանակերէլ լատին  
ստանաւորի. )

Leontopetal. Տե՛ս Piede di leone.

Leonza. Ըստ տմանց է սոս Leonza անունանէլ կենդա-  
նին և Ը այլոց Pantera.

Leonzio. Քար ինչ աղին ՚ի գոյն առիւծենայ :

Leopardo, Liopardo. Լեօարդիւծ : Գար :

Lépade, Ի՛. Ինքեմերթ ինչ, ար ուժգին կուսի ՚ի  
չարին :

• Lepidamente. S. Graziosamente, Facetamente.

Lepidezza. Տե՛ս Facerzia.

Lépido, da. Զուարճալի. բերկրական. զուարթա-  
բար. զուարճաստ : Բեյգիւն. Լեփի՛ :

Leporájo, Leporário. Կապատականայ. կենդանա-  
րան. ( է անկի զլատպանի, յորում փակեն զիս.  
պատակս, գեղեկութ. ևն. ) Բալլանդ :

• Lepóre, ար. Տե՛ս Grazia, Garbo.

Leporino, na. Կապատակային. Կապատակի :

Léppare, Լ. Փախիլ. Գողանալ. ՚ի քայ բառնալ :

Léppo, արտաւելա սաղ շին. Զեննիւր. կի՛ գարշա-  
հատ ծուխ իւզային նիւթոց :

Leprájo. Տե՛ս Leporajo. Պահապան Կապատակայ :

Lepratto, նա՛. Կապատակ փոքր : Բալլանդ :

Lépre, Կ. ( յորեմակին ասի lépri ևս և յիգականն. )  
Կապատակ. Բալլան. pigliar la lepre col carro.

ասի. ՚ի յանգ հանել երկայնմունս յուշիկ գոր-  
ծել. երկայնմունել ՚ի դարձաւ far lepre vecchia.

կի՛ da lepre vecchia. Խոյս առալ ՚ի վտանգէն. նա-  
հանջել յետս ՚ի տեսանելն զլատպան. Է կրանին

գաւառալ. uno leva la lepre, e un altro la piglia.

այլ է՝ ար սերմանէ. և այլ է՝ ար հնէն : aver più

debiti, che la lepre. լինել Է անշտփ պարտեալ :

chi ti comprasse per lepre, getterebbe via i dan-  
nari. Խորանանի ևս յոյժ. լի ևս խորանանիւր թի՛

veder dove la lepre giace. գտանել զկնիւն իրացի  
mentre che՛l can piscia, o bada, la lepre se ne va.

յապազանդ կորին պատեհուն. յապազանդ միշտ  
են ինասակար : Lépre marina. Կապատակ ծո-  
վային : Lépre. Կապատակ ( համատեղութիւն. )

Leprétta, Ի՛. Leprétino, ար. Leppricciuvóla, Ի՛.

Leproncélllo, Leprone, ար. Կապատակ փոքր.  
ճաղ. Կապատակի : Բալլանդ :

Lepróso. Տե՛ս Lebbroso.

Lepróttino, Lepróttlo. Տե՛ս Leprone.

Lercière, Լ. Աղտեղել. զաղտացուցանել. ապակա-  
նել. պղծել. ճապարկումս :

Lérzio. Աղտեղի. գարշ. զաղիւր. պղծ. Լարչուս :

Léro. Ունիւր ինչ նման զչնի. ք Vercia. անանդ կո-  
չի Veggio, և այլոց Capogiró, ք զլիսապաշտ-  
ղի անէ պաղպաղիկոյ անանդ ՚ի կենդանեաց, որք  
ուստեն ջայն Է) Լար՝. ervum. ար գարշու. Գիւնիւն.

Գիւնիւն :

• Lésbia. Լեօբեան քանկ. ( է յայտնայ քանկ  
ծն. )

ինչ գիւրաւոր առ եւմ ձեռն. )

Lésina. Հերիւն. գիւ. շըլուի. կծծուի. ոչտուի.  
Կեկուի. Երեք. Զծծի. Իւրեւ. Կեկե. :  
palla lésina, կամ palla di lésina. Գունտ կաշիւայ  
բրգալից : Բե՛ :

Lesión, Ի՛. Վնաս. աղտ. զար. Վն :

• Lesivo, va. Վնասակար, կի՛ անկրաւ ( գաղա-  
բաւթի. )

Léso, sa. Վնասել. առածել : réo di Lésa Maestà.

Գրեական յոյշուար :

Lessare, Լ. Խարշել : Կաշտալ :

Lessato, ra. Խարշաւ. պախ. Կաշտանել :

Lessatura. Խարշում. Խարշ. Կաշտալ :

Léssico. Բառարան. բառագիրք ( արհեստի, կամ  
գիտուի. ) Լալիս Գիտուի :

Lessicógrafo. Երկուց բառարանի :

Léssio, Գ. Խարշում. Խարշ. Կաշտալել : Խար-  
շալի. միս պախ. Կաշտալ : fare lessio. Խարշել  
զիս : Կի՛ Կաշտալ :

Léssio, sa. Խարշաւ. պախ. Կաշտանել :

• Lestamente, Գ. Արագապես. Թեթեւ. Խորա-  
մանկութիւն :

• Lestézza. Արագապարծութիւն. Երագուի. շուտա-  
փութ. Լեթիւս. Խորագիտուի. Խարագիտի :

Lésto, ra. Lestissimo, ma. Ըյոս. Բնափ. Երա-  
գաւարծ. Թեթեւ. Լեթ. Լեթ. Խորագիտ. Խար-  
պիկ. Փեղանդ :

• Lestrigione, ար. Մարգակեր. ար ուստ զիս  
մարգոյ :

• Lesúra. Տե՛ս Lesione.

Letale, Գ. Բառ Գաղալի. Մահաբեր. մահացու :

Letamájo. Աղարկաց. աղրե. Փեթիւս :

Letamajuólo. Աղարկաղիւ. Փեթիւս :

Letamare, Լ. Աղբ արկանել. աղաղ պարարտա-  
ցուցանել զանգս : Խորեկեմի :

Letamato, ra. Արկել աղբ. պարարտացել աղաղիւր :

Letame, Ի՛. Աղբ ( ժոց, արջառոց. ) քախր : ճիւ-  
տե. Խորեկ :

Letaminamento, ար. Letaminatura, Letaminazio-  
ne, Ի՛. Պարարտացուցանել աղաղիւր :

Letaminare, Լ. Տե՛ս Letamare.

Letaminoso, sa. Տե՛ս Letamato.

Letáne, Letanie. Ի՛. Եւ. Տե՛ս Աղարկում. մաղթանք  
( առ եւմ. ) պաղտանալ լիժանալ : far le litanie.

անապ. ասանել երկար գաւառապաղիւս անունաց :

Letargia, Letárgo. Քնափութի, կի՛ Թերապա. ( է  
սխա ինչ ուղղոյն. ար անէ ՚ի վերայ զսխապաղիւս.

և քուն անընդհատ : պիւտի. Խորեկ. Կեկեմ-  
Խորեկ :

Letárgico, ca. Քնափ. անկել յախ քնափութի.  
Թերապա :

Leticéso, sa. Տե՛ս Litigioso.

Letificante, Լ. Ուրախարար. ուրախացուցիչ :

Letificare, Լ. Ուրախացուցանել. Լալիս :

Letificato, ra. Ուրախացուցիւր. ուրախացիւր :

Letiggin, Letigginoso. Տե՛ս Letiggin, Լ. Լ.

Letizia. Ուրախութի. ինքութի. բերկրութի. Լալիս :

• Letiziante, Լ. • Letizióso, sa. Ուրախալի :

• Letiziare, Լ. Ուրախանալ. ինքալ :

Lettaccio, Լ. Գաւառ անկողին :

Lettera, Littera. Գիր. աստ. Կարգ. քառ. և օ sa-  
gre lettere. ար. կի՛ հոգեւորդ աստ. անապաղ  
գիրք. Բեկեմ. Կաւալ. Թուղթ. Գիտիւր. Գրա-  
րութի. Գիտութի. անապաղ. Բեկեմ. uomo senza let-  
tere. այր ասանդ գիրքութի. անապաղ. Բեկեմ.

che sà di lettere. գրագետ. գիտուն. բանիւրուն :

Lettera di cambio. գիր գրամափոխութի.





Դիտե՛ք լեք զի՜նք. ապառա՛հ, զի՛մ ձայնի բռնանալը: voce-  
 հույան հարկանել. լարե՛ք լինել: di, զի՛մ la pianta  
 տես՛ 'ի Pianta. Levare in capo. 'ի վեր հանել (հե-  
 ղադնել թնդին: ևս՝ հասել, զի՛մ խմբիել (հե-  
 ղադնել թնդը): ) գոյաւոր. մայրանման: ևս՝ զայրու-  
 նալ արարել: Բնդ գաւաւմա՛ր: ևս՝ զլուսի ամբասանալ.  
 զապարանել. յարաւցանել խառնութեան (Թնդ: զաւ-  
 գըւտ: զապարանել ի վեր: il capo. բարձրանալից.  
 գառազանալ: մայրալինութիւն: uno a cavallo. տես՛ 'ի  
 Cavallo. Levare in superbia altrai. Հպարտա-  
 ջանալից զլրդ: la lepre, l' uccello. գառանել, զի՛մ  
 հարձակցանել զնապաստանին, զԹաղանձն: a galli  
 տեսել, կամ աստաննդոցանել զերեսդ ջուրց:  
 առել լուգել: խաղալից: il bollire. սկսանիլ ե-  
 ալալ. յեռանդն հարկանիլ: գոյման: diamma.  
 սկսանիլ այրիւ. բորբորիլ: բաւաւմա՛ր: levare,  
 զի՛մ levarla del pari. տես՛ 'ի Pari, A. Levar col-  
 le tanaglie, զի՛մ il pelo, S'm Tanaglia, ևն:  
 Levarsi, զաւթաւանալ զերանալ կանգնիլ յասն  
 յառանել: զարեւոյ. այստեղ տեսել: յառանել յան-  
 կողմոյ: փռելիքն զարեւոյ: ծաղիւ. ելանել (առ-  
 տել, զի՛մ արեւու) արեւոյ. լուսն: յառանել. եր-  
 եւիլ: Մե՛կ կնիւ. ջու. ասնել: ի վեր: Մե՛րք ըստ  
 այսմ նշանակուե՛ն 'ի վեր անի և ասանց մասկանց  
 mi, ti, si, ևն. Դ. Levò da campo, e tornossi  
 a Lucca. Մե՛կնեցաւ. 'ի բանակին. և դարձաւ. 'ի  
 լուսա: Եարե՛ն ի ի զաւտ աստ, una tempe-  
 sta. յառնել հողին երկ: զի՛մ որիւիկ: Levarsi in su-  
 perbia. Ամբաստանալ հպարտութ. գառազանալ: in  
 barca, զի՛մ in collera. զայրանալ: levarsi alenno  
 dinanzi. զի՛մ d' innanzi. մտնել զար յերեսոյ:  
 գոլմա: ևս՝ զբաւել 'ի կենաց: զի՛մ կորմանիլ զար:  
 եղալից: levarsi da qualche disgrazia. Զոչոյ  
 րիւ, զի՛մ որմանիլ 'ի վնասոյ ինչ, զէլտար գաւաւտա-  
 մա: և le corna. Զընել յանձնել զխառնութիւն: կամ  
 զկենդանուել: di capo, զի՛մ il cappello. բաձալ ըզ-  
 գլուխն ('ի նշան յարգութեան) ողջոյն տալ: տնձ  
 վերել: levarsi dall' assedio, զի՛մ levar l' assedio.  
 յետոս հալ 'ի պաշարման (քաղաքին) բաձալ  
 զպաշարման: far levar l' assedio. առանալ (ըզ-  
 քաղաքին) 'ի պաշարման: levarsene da, կամ il  
 pensiero. 'ի բաց գնել զնոց: ոչ ևս հոգալ. le-  
 vati di qua. գնա՛ առտի: 'ի բաց գնա: զի՛մ ի վեր:  
 Levare, ա. Բ. Ն. Ն. Եւարու. կանգնուել (նկարել  
 պատկերաց) 'ի վեր միոյ ոտին:  
 Levata. S'm Levamento. ևս՝ Ամբարանել ալ-  
 եայ: vi è della levata, vi p' maretta. ալիք են 'ի  
 ծովուն. (է ո՛՞՞ն նաւորդոյ.) di poca, զի՛մ di gran  
 levata. գոյցն ինչ, զի՛մ di di ինչ: uomo di gran  
 levata, ալ. մեծ. երեկելի. աւագ:  
 Levato, ա. Ամբարանել. բարձրացել: տալանել.  
 ետալ լուսն, բարձել: բարձր: կանգնել: յարու-  
 ցել: տալանել հանել ('ի գոց.) օրինակել: աւ-  
 բարտաւան: մառգիլ: a orecchi levati. ուշի ա-  
 ղալ: a bandiere levate. պարանել զբարձր: ևս՝ una  
 donna levata del parto. կին վնասել զբաւանութ.  
 եղան:  
 Levatóro, ja. Եարժանի կանուրջ: տալու փոքիւ:  
 Levatóro, ա. Անցաւցել. գիշարան: di se ste-  
 so. անմաղագ. անաղարձ:  
 Levatrice, Խ. Տ. Եւարցել. մանկաբարձ: եղի:  
 Levatóra. Esser di poca, զի՛մ piccola levatura. զի՛մ  
 aver poca levatura. Լինել միւսմիւս, գիւրահասան,  
 ծանաղազօր: Համեղութիւն:  
 Levazione, Խ. S'm Levamento.  
 Leucacánta. Տունկ ինչ ցառանդան:  
 Leucantémo. Աղբ ինչ երկիկի, քի փափակելոյի:

Leucate, ԼԷ ԿԻ Leucate . Ահա . աղիակ . ( Է  
գար ինչ . որ կոչի և Agata bianca .  
Leucobegmaria . Է այդ ինչ ջրգորակ :  
Leucofo . Է մաղիկ ինչ . որ սուրճաբար կոչի Viola  
a ciocca . Ի մանուշակ փշուար :  
Lève, Leveménte . Տեա Lieve , և Է :  
Leventi , որ . Ի . Եղևնաց տաճկաց :  
Levézza . Տեա Leggierezza .  
Levístico, Libístico, Ligóstico . Է առնիկ ինչ . և Է .  
լավ օխ :  
Levita , որ . Ղևտացի :  
Levità , -táde , -táte , ԼԷ . Տեա Leggierezza . Ահ .  
հաստատուի . ունայտի . սկիզբալի :  
Levitáre , և . Խմբիլ ( զանգուանջ հային : ) Ժայ-  
լանիս : far levitar la pasta . Խմբիլ զհայս :  
Levítico , Գ . Գիրք զևանայ : և Է . Ղևտական :  
Levriera , ԼԷ . Մատակ շուն որսորդ . նապաստ-  
կաց : կոչի և cane da giugnere , Ի Է :  
Levrière , որ . Ըռն որսորդ . նապաստակաց . շուն  
նապաստակար . շուն որսակի .  
Levrierna . Եւսալ . Տեա Levriera .  
Leutessa , ԼԷ . Leuto . Տեա Liutessa & Liuto .  
Léze, Lézo . Գրգռի . բեկբեկեմի ( Կանայ,  
Կժողայոյ . ) մեղիակ . ծեծեծեմ . պշաբ .  
և Է :  
Lezioncine . Համարու ընթերցում .  
Lezione, ԼԷ . Ընթերցում . ընթերցում . դաս : և Է .  
գառ . Կժ ընթերցում ( աշակերան : ) Գիւ : և Է  
և Elezione .  
Leziosaggine, ԼԷ . Տեա Lezia .  
Leziosamente , Գ . Բեկբեկեմի . պշաբ :  
Lezioso , Ե . Բեկբեկ . ծեծեծեզ . պշաբ . գիր :  
և Է . ալեկեկեզ և Է :  
Lezzare , և . Բարիլ . արանիլ զհոս քար : Ետալ :  
Lezzino . Է առաստ ինչ նառն :  
Lézo . Հոս քար . ժահահառի : Գիւ Գիւ :  
Lezzoso , Ե . Գարահոս . ժահահոս : Ետալ :

## LI

**L** Լի, լի, լիցի, լիցան, արական յօդին Լօ, յարևոյաւ, Լոյ անոնանց՝ որք ոչ սփանին ձայնաւորաւ, կի՞ տառէն S, որ ունիցի իւր կից զայլ բաղաձայն։ Է Լը այսմ ինչանոց Է I մասնկանն։

**Li**, Էրեւնան։ Է եղափի արականն արական գերն ինքնան Egli. Եմա. տաճա. այնմէ մա։ Է եւ յաղ ձակի հոյցականն էր. Զն. զայն։ մալը. Լի, ինչն Է Է gli գերնոնանն - Է սովորաբար յարևոյաւըլ բառից՝ որք ոչ սփանին ձայնաւորաւ, կի՞ S տառէն որ ունիցի կից իւր զայլ բաղաձայն։

**Li**, Նախագրասի մասնկաննց mi, ti, si, ci, ne, vi, լ յետագրասի մասնկաննց me, te, se, ce, ne, ve. մերմ Է մանկանն Si.

**Li**, Գ. Անգ. անգր. անգանոր, գայա. մաւ. di li կի՞ da li, կի՞տոսի li. անտի։ մաւ։ յայսմայր. այնմէիկ։

• **Liato**. • **Lialta**. **Liánza**. **Sbu** **Leale**. **Lealtà**.

• **Libagione**, Է՛, Կոնկրուտն. (Է հեղուտն հեղանիւն. Թոյ ի զոն նախնեաց.)

**Libamento**. Կոնկր. - (Է գինի, կի՞ այլ հեղուկ լի ծայէն փպտաորայք անոց.)

**Libámina**, Է՛, յո. Առաջահր. Ժխանելիք. բար. մալիք անտէրց։

**Libaré**, Է. բաւ. Լը. Զալակել փոքր փի, կի՞ ծաղիկ մաւանի. տաճուլ զալակի։

**Libbia**. Զօրք ձիթնեաց. հատե՛լ ոտ ձիթնեաց։

**Libbra**. Լիւր. (Է 12 ունիկ) լիւրայն Լիւրա. Ը Է

M Կ 2

անան



անուն գրանց : ) հարկ ինչ :  
**Libeccia** . Ութգլխ շնիւն արեւմտեան հարաւոյ .  
 աստիպաշունչ արեւմտեան հարաւ :  
**Libeccio** , **Garbino** . Արեւմտեան հարաւ : լոյս :  
 \* **Libellista** , աբ . Կարկարան . գորգարան . ( թ'  
 որ գրէ եպերան : )  
**Libello** . Գորգոյի : ինքնագիր : աղերասիր : famoso ,  
 կի՞ infamatorio , ևն . կի՞ սոսկ libello . գրուած ,  
 թուղթ , կի՞ գիր եպերանոց . գորով :  
**Libente** , և . Ինքնակամ . ինքնուզուզ :  
**Liberagione** . Տե՛ս **Liberazione** .  
 \* **Liberalaccio** , լիւծ . Ընայ . ընայլամիտ :  
**Liberale** , և . **Liberalissimo** , ma . Ազատական . ա.  
 առատական . առատապարգե . ձեռնար . սեփական .  
 լի բարերար . մարգարէ . քաղաքաբարոյ . քաղաք .  
 Գորգիւնի . տե՛ս և **Licenzioso** . **Arti liberali** . Ազա-  
 տական արհեստք :  
**Liberalità** , - rade , - râte , և . Ազատականութի .  
 առատականութի . բարերարութի : սեփական . ձեռ-  
 ձերութի :  
**Liberalmente** , և . **Liberalissimamente** . Առատապար-  
 առատական : ձեռնարովի ին . որ . որ :  
**Liberamente** , և . **Liberissimamente** . Ազատապար-  
 համարձակապէս . համարձակապէս : սեփական արձա-  
 կարար . բացարձակապէս : ազատորեն . անարգել .  
 անխափան : տե՛ս և **Liberalmente** .  
**Liberamento** . և **Liberanza** . Տե՛ս **Liberazione** .  
**Liberare** , և . Ազատել . փրկել : ազադել . փա-  
 րկել : վաճառել . յաճախել . վաճառել այնմ որ  
 աւելի վաճարէ զգինսն : **Liberarsi** , և . Ազատել .  
 փրկել : փախուցիկ :  
**Liberato** , ta . Ազատել . ապրել : փախուցիկ :  
**Liberatore** , աբ . **Liberatrice** , և . Ազատել . փրկել :  
 փախուցիկ :  
**Liberazione** , և . Ազատութի . փրկութի : փախուցիկ :  
 փախուցիկ :  
**Libero** , ra . **Liberrissimo** , ma . Ազատ . ինքնակամ .  
 ինքնիշխան : անմեղիկ . անուշադ . ինքնիշխան : ազատ-  
 փա . անկեղծ . անխափան : **aria libera** . որ . որդ .  
 յառաւի : թէ՛ փա . Կալա : **via libera** . Քանապարհ ան-  
 գործ . հարթ : **alla libera** . ազատորեն . ազատաբ .  
 և առաւորք ( գնալ : )  
 \* **Liberotto** , աբ . Փոքր փ ազաւ .  
 \* **Liberta** , և . և . Ազատագիր կին . կի՞ աղջկին :  
**Libertà** , - rade , - râte , և . Ազատութի . ազա-  
 ւութի : տե՛ս և **Liberalità** . Ընդարձակութի . համար-  
 ձակութի : սեփականութի : տե՛ս և **Liberalità** . **Dar la**  
**libertà ad alcuno** . Ազատ տալել . կի՞ կացուցա-  
 ղել զոք :  
**Libertinaggio** . \* **Libertinismo** . Մարմնապաշտա-  
 թի . մարմնասիրութի . խառնակութի . ցոփութի .  
 անառակութի : լայն . լայն . արտաքին . **Libertinag-**  
**gio** . Ազատագրութի :  
 \* **Libertino** , և . Մարմնապաշտ . մարմնամեղ . խառ-  
 նակցիկ . խառնակ . զեղծ . անառակ : եկի՛ Կալա :  
**Libertino** , na , աբ . Ազատագրել . ազատացել : ազադել :  
**Libertino** , և . Որդի ազատագրիկ : ազադ . զաւակաց  
 զեղծիկն ուլա :  
**Liberto** , և . Ազատագիր . ( և ծառայ ազատա-  
 րեալ : ) ազադել :  
**Libidine** , և . Տափանք . ցանկութի . հեղափոխութի :  
 ցանկասիրութի : ձեգ . ձեգիկ :  
**Libidinosamente** , և . Տափանք . ցանկութի :  
**Libidinoso** , sa , **Libidinosissimo** , ma . Տափա-  
 ցանկասեր . զազառա . հեղափոխ : ձեգիկ : վա-  
 զալ . կի՞ զարկ ( հեղափոխ : )  
**Libistico** . Տե՛ս **Libertico** .

**Libito** . Կալա . հաճաք արտի : Գորգ : և **libito** , և .  
 և **libito** . և **libito** . և **libito** : Խոնդիկ ինքն :  
**Libra** . Կշիւ ( համաստեղութիւն : ) Գորգ : **tenere la**  
**libra** . ունել , կի՞ տալել զաւակցիկ : Կշիւ հա-  
 գիտակցիկ :  
**Libraccio** , լիւծ . Մասեան անհեթեթ . վատթար .  
 յոռի . կի՞ շատաւար գիրք :  
 \* **Libraio** , լիւծ . Գրադատաւ աննշան :  
**Librajo** . Գրադատաւ : տե՛ս և . ինքնիշխան :  
**Libraménto** . Կշիւ . della luna . Կշիւ . կի՞  
 Կշիւ լուսնոյ . ( և գորգի ինչ փոփոխութի գրից  
 գնաց լուսնոյ , և քնից ծորա : )  
**Librare** , և . Կշիւ : Թափել : **Librarsi** , և . Կշիւ  
 հաւասարակցիկ . կալ զաւակցիկ : **librarsi su l'**  
**ale** . կալ թեւասարած :  
**Librato** , ta . Կշիւ : Թափել :  
**Librazione** , և . Կշիւ լուսնի . տե՛ս **Libra-**  
**mento** .  
**Libreria** . Գրանոց . գրատուն . գիւն : օրհանգիստ  
 \* Գրադատաւ : ինքնիշխան :  
**Librettine** , և . Գորգ . կի՞ Աղբւսակ թու-  
 րանակիկ . ( յորում նշանակեալ են արտագրել  
 թուոց : ) զոր . առաւ . զոր . փեփեկի :  
**Librettino** , **Libretto** , **Libriccino** . } Գորգ . և .  
**Libricciuolo** , **Libricolo** , լիւծ . } Թափել : **libri-**  
**cino** . Ժամագիրք անանի . ( յորում են և եօթն  
 սաղմոսք ապաշխարութի , և այլ աղօթք : որ կոչի և  
**Uffiziuolo** . ) **Libriccino del Paonazzi** . և . տե՛ս .  
 թուղթ խաղա :  
**Libro** . Գիրք . մասեան : ինքն : տուն : փեփեկի  
 del quaranta . և . տե՛ս . թուղթ խաղա : \* **libro**  
**mastro** . մեծ հաշուագիրք . մասեան հաշուի : տ-  
 եւ փեփեկի :  
 \* **Librone** , աբ . յանի . Գիրք մեծ . տուն . մա-  
 սեան :  
**Liburno** . Պատերազմական նաւակ ինչ նախնեաց :  
**Licantropia** . Գայլութի . ( և հիւանդութի ինչ ցնորե-  
 ցուցիկ . որով կապիւնէ հիւանդն , երբեմն և ա-  
 կարծի զանն փոխել ի գայլ : )  
**Licántropo** . Գայլացեալ . ախտացեալ զախ գայ-  
 լութի :  
**Liczone** . Աղբ ինչ սիրամարգի :  
 \* **Liccia** . Տե՛ս **Lizza** .  
**Licciasuolo** . Առանձնապարծ . ( և երկաթի ցործի  
 սեպան . որոյ փն ի մայրից և հերձել . որով  
 արցունք փայտից քարձուցանեն , կի՞ թեղիկ զառա-  
 ման սրացայ : )  
**Liccio** . Աղբ : տե՛ս . և . Կալա : \* **Alto liccio** ,  
 կի՞ **Basso liccio** , կի՞ **Arazzo d' alto liccio** , ևն .  
 Եւ տե՛ս և . Կշիւ Կշիւ Կշիւ Կշիւ :  
**Licenza** , **Licenzia** . Հրաման . թոյլատուութի . թոյլ-  
 արտաքին : Կալ . փեփեկի : **dar licenza** . արձակել  
 զոք . թոյլ տալ երթալ : Կալ . փեփեկի : տե՛ս և .  
 թոյլ տալ . թոյլ տալ . հրաման տալ : և .  
 Կալ . Կալ . Կալ . Կալ . Համարձակութի . կի՞ ազատա-  
 թի ( ի սովորական կանոնաց խախտելոյ , կի՞ գրելոյ ,  
 կի՞ նկարելոյ ) Հրաման երթալ . արձակութի :  
 եւ Կալ : ցոփութի . ապարասանութի . անառակութի  
 զախութի . արտաքին : Առաւոր . կի՞ համարձա-  
 կութի . ( և ձե ինչ ճարտասանական , որով տե՛ս .  
 րանն կշտափել զաւաքագոյնս : ) \* տե՛ս և **Licen-**  
**ziatura** .  
**Licenziaménto** . Հրաման երթալ . արձակութի :  
**Licenziare** , և . թոյլ տալ , կի՞ հրաման տալ երթալ .  
 ի բաց արձակել . առաւոր : եւ Կալ . տե՛ս և .  
 Կալ . թոյլ տալ . հրաման տալ : Կալ . Կալ . **Li-**  
**cenziarsi** , և . Առանձն հրաման երթալ . մեղիկ  
 յալ .

լիցենզիա: իշխանի արձագանք: այլևս:

Licenziato, ta. Լիցենզիէ հրաման երթալոյ: 'ի բաց արձակել: Կաթիւն: soldato. զինուոր արձակել 'ի զինուորուն: Որ ունի իշխանութի աւագանիս հրապարակու: .

• Licenziatúra. Հրաման, կի՛ իշխանութի աւագանի, Լոյ հրապարակու:

Licenziosamente, Գ. Սկիտրոս. անկանոս. տար օրէն: Քերթուի: անտան: ցոփութի. անտանի: փետիւնի տի:

• Licenziosetto, ta. Փոքր մի ցոփ, կի՛ անտանի:

• Licenziosità. Ցոփութի. սպարառամութի:

Licenzioso, sa. Ցոփ. անտանի. սպարառամ. խառնակրն: զաղկու: փետիւ: եւլի հոլու:

• Licéto. Ճիւղարան. յարարան. Դոբէտ:

• Licère, տիւղար. Տկս Licere.

Lichene, ա. Տկս Fegatella. Էս.՝ Բարբադոս. ( Էրոյս ինչ մանրիկ, և բազմատեսակ՝ բուսելէ որոյն զրիծ սեւա. կի՛ թուի զերեսք քարանց, չոր փայտիկ, և մառոյ, Էն. ) Էտտու: Էտտու:

Lici. Գ. Սկ. անքր: di lici. անախ:

Licio. Փուշ ինչ, անի տեղեւ նման տաստի:

Licitamente, Գ. Օրինք. արդարապէս. իրաւաբար. պարտաւանդակ: Կիւսուշ տի: Կոփ իւշի: Դնախ. դիւ տի:

Licitezza. Թաղտառութի. հրաման. իրաւ. արժանի. օրինաւորի:

Licito, ta. Տկս Lecito.

Licnide, Ի. Է բազմատեսակ տունի ինչ պարտի. արկայ:

Licóre, ա. Տկս Liquore.

• Lidia, ա. Տկս Pietra di paragone.

Lido. Ծովափն. Ծովեկը: փետիւ շէտու: Էւլ: Էր. Էր. գաւառ. Կողմի:

Lienteria. Է աղ ինչ հիւանդութի աղկայ, յորում իշխանի կերպուրդ անհարգ: Էրէտ. Էրէտի:

Lietaménte, Գ. Խնդութի. խնդալի: Էնիւ տի տի:

Lietezza. • Lietúdine, Տկս Letizia.

Lieto, ta. Lietissimo, ma. Ուրախ. ջովարժ. խնդալի: Էս. յուստի. արկաւանդ: դերէնէնէ: ջովարժալի ( Էրկիր ) Էփուշ: erba lieta. Խոտ զալարալի:

Lieva. Խորժ. փռանի: ufficio di maggior lieva. պաշտօն մեծարդոյ: Էտակ. Էլէտ: անա 'ի Leva lieva d' un ponte levatojo. Հակաքաշ շարժական փամբի:

Liéva Liéva. Փութ փութ: յեղակարժ շարժանի երաք թերուն: Խառնալու մի:

• Lievare. Տկս Levare.

Lieve, ԿՄ Léve, Կ. Lievissimo, ma. Թեթիւ. Էփիւ. Էփիւ: զիւրի: փուլ: զոյղն. գաղնալի: Զիւն: Զիւն: աղքատի. նուստ. ողորժու: di lieve nazione. վառատոհմիկ: il tempo di lieve. Էրաղընթայ Է Ժամանակի:

Liéve Léve, Գ. Lievemente, Levemente. Թեթիւ. Թեթիւութի: Էփիւնի տի: միւլ. մեղմոլ. ուսուլու: Էրաք. Էրաղընթայ: Էն: զիւրա. փուլ: քաղցրութիւ:

Lievèzza. Թեթիւութի. Էփիւնի:

Lievità. Տկս Levità.

Lievitare, Lievirato, ta. Տկս Levitare, Էն.

Lievito, Գ. Խմոր. հմոր: փխրեկութի շշտակ Կ և Fomento. Lievito dello stomaco. Խմորաւոր մարգ. ( Էն հիւլիքի նպաստիք մարտողութի: )

Liévitto, ta, ա. Lievitato, ta. Խմորեալ:

Lievre, Lévre. Տկս Lepre.

• Ligáme, ա. Տկս Legame.

Ligamento. Եղբակապ. ( Ե մանկին մարմնից՝ սպիտակ, պիգմակապ, և լի մանրամթնությամբ, որ յոգեք չէ միմեանս զայլ մասսանս, մանաւանդ՝ զդակերանս )  
 Ligamento, և 2, և 3. Եղբակապին. պատշաճեալ առ յօգակապն :  
 Ligare. Տե՛ս Legare, և Է :  
 Ligiare, և. Ligiato, 2a. Տե՛ս Lisciare, և Է :  
 Ligio, 1a. Հարստակ. հաղանդեալ և ձեռամբ :  
 Ligrastre, Ligrastro. Տե՛ս Registrare, և Է :  
 Ligittimo, Lignaggio. Տ. Legittimo, Legnaggio.  
 Ligneo, 2a. Փայտեղէն. փայտանիւթ. փայտային :  
 Ligno, և. Lignistico. Տե՛ս Legno, և. Levistico.  
 Liguastro. Տունիկին պիտակեանարկ. հոյն և Rustivistico. Գնա աղաք : umani ligustri. Թերթթ Թղթոյ :  
 Lile. Տե՛ս Gliete.  
 Lima. Խարտոց : ելե. Կերթիւ. lima sorda. Խարտոց անձային : ձեղդ ելեի. և՛ լակի և հանգարտակեց. սակաւապիտ. կի՞ որ կեայ դպրութիւն : Lima. Ի աղբին յորդրիկ և բարձրատեսակ քաղցրահամ լեւանի : Ի և ու տեսակին թե թե հոգի՞ որ դասնի յարեցր լեւինս : Lima. Խարտացանձակ. ( Ե ձուկն ինչ խառանքով ուղ զխառանք ) Lima Lima. Ի ձեղանկան բառ խառաջի տալոց : fare lima lima. Խաղ տանել :  
 Limiccio. Գայլ. ձիկ. անլիւ. լամառ :  
 Limacciolo, 2a. Գայլալից. տղամից : լամառաւ. դաղթոյն. դաղթանք :  
 Limare, և. Խարտել. կորել. կի՞ յղիւ Խարտոցաւ. ելեիկի. ծախել. վառնել. մաշել. ուղղել. ինտով. կատարելագործել. ուղղադրել. սքրալ տանել :  
 Limato, 2a. Խարտիկ, և Է : պատ. զերծ. մաքուր :  
 Limatura. Խարտ. Խարտունակ. Խարտանք : ելեի. Խարտունակ : viver di limatura. կեալ սակաւապիտութիւն. սակաւութե զպէսան հայթայթել :  
 Limbello, Limbelluccio. Հատունաճք մոլծոյ. կի՞ Խաղախոյ : limbello. Լեզու :  
 Lambicare. Տե՛ս Lambicare.  
 Limbico, Lambico. Զբաճան դործի. իկի. աս. Խարտել. անշանել, կի՞ յոսել և անձկադին խողովակ : mostrar per lambico. ցուցանել ինչ գիտնարու. կի՞ հազիւ ուրեմն. ցուցանել ի շնորհս. ցորհոս իմն արարել ցուցանել :  
 Limbo. Լիքրոս :  
 Limitare, և. Սահման. կոպար. կի՞ չափ գնել. ամ փոփել. սահմանաւորել. չափաւորել. փեթ փեթ. Եղբայր :  
 Limitare, ար. Սեւի. ելի. il limitare della vecchiezza. սկիւր ծերուն :  
 Limitatamente, կի՞ Limitato, 4. Զափաւորութիւն. չափաւորապէս. ամփոփմանի. և կոպարաւ :  
 Limitativo, va. Սահմանաւորել. կոպարաւորել. չափաւորել. ամփոփել :  
 Limitato, 2a. Limitatissimo, 1a. Սահմանաւոր. կոպարաւոր. պայմանաւոր. չափաւոր. սահմանափակ : մեղադ. եղիւ լի :  
 Limitazione, 14. Սահմանաւորութիւն. չափաւորութիւն. ամփոփումն. կոպար. պայման :  
 Limite, ար. Սահման. կոպար. չափ. փնդ. կոպ. և. Limitrofo. Սահմանաւոր. Եղբայր :  
 Limbo. Տիւղ. ( ճահճաց ) կաւ. Գայլ. Լամառ. դուլճ :  
 Limodoro. Ի ծաղիկին :  
 Limoncello, Limoncino, Խառա. Ի աղբին ինչ ժողովի բարձրատեսակ լեւանի :  
 Limone, ար. Լեւան : լիմն : լիմնիկն. իլիմն. Եղբայր :  
 Limonata. Օջարակի լեւանի լիմնադ. լիմն լեւանի :











LO

**L**o. Է յոգ արական. վարի յեղանի ուղղականն  
և ի հայցականն: այժմ սովորաբար ի կիր ա-  
ծի յառաջոյ բառից սկզբնաւորելոյ ձայնաւորաւ:  
Իբր ի բաղաւմն նշանակել ապաթարցիւ: Իսկ յա-  
ռաջոյ բառի սկզբելոյ Տիւ որ կից իւրուանիցի զայլ  
բաղաւմոյն: գրի ածալ. Գ. Լ' abate, lo specchio.  
Թեպէտ նախնիք տնիսիր ի կիր աւան յառա-  
ջոյ միմանակն: Առ ընտիր մասնեագիրս զինի  
նախագրուեն Per; աւանել ի կիր ածի lo, ք il.  
Գ per lo più.  
**Lo.** Է եղանի հայցական արական գերանունաւոցի.  
Ձեռ. զայն: ընտ: երբեմն գնի իբր Թարմաւոր  
առ ի զարգ և եթ: **Lo.** նախագառի մասնկանցս  
mi, ti, si, ci, vi. և յետագառի մասնկանցս me,  
te, se, ce, ve. Իսկ մասնկանս ու երբեմն նա-  
խագառի. և երբեմն յետագառի:  
**Lobetto.** Փոքր շերտարոյթ:  
**Lobo.** Բլթակ շերտի. կժ Թարոյ. շերտարոյթ: Բլթ.  
Թակ սերման, կժ պաղոյ. (առի զտերմանց, կժ  
զպաղոյ. որք բնապէս յերկուս են բաժանել. Գ Է  
բաղկայն. և նաւն. և ն:)  
**Lôc, Lôcco.** Լեղելիք. (գեղձ զար աւանել լեղելով):  
**Locale,** Կ. Տեղական. տեղոյ: moto. տեղական  
շարժումն. տեղաշարժումն:  
\* **Località.** Դիրք տեղոյ. տեղի. վայր: Են:  
**Localmente,** Կ. Տեղականապէս. ի տեղաւշ. տեղ-  
աւշէ ի տեղի:  
**Locanda,** օծ. Խ. Camera. Սենեակ կազմ կահիւք  
և կարասեք: **Locanda.** Գոյ. Վանք. պանդոկ:  
Էն. Գանդ:  
**Locandière,** ար. Վանաւոր. պանդոկապետ: Գո.  
Եսփեղ. Կանեղ:  
**Locaire,** Ե. Ձեռնեղել. գնել. հաստատել: Գնաւոր.  
Ես. Գանդ:  
\* **Locatière,** ար. Կաւաւոր տեղադէտ: կժ հմուտ  
վայրաց ինչ:  
**Locato, ta.** օծ. Ձեռնեղել. եղել: հաստատել: Գոյ.  
Ինչ զեռնեղել. եղեալն:  
**Locazione,** ԻԳ. Ձեռնեղումն. գնումն. գիրք: տեռ  
և Allogagione.  
\* **Lôccio.** արտաւան երկուսել. և աւել օր. Վաս.  
այր անպիտան:  
**Lôcco.** Տեռ Loc.  
**Lôche,** ար. Ընթացալափ. (է գործի շափելոյ զե-  
րագաւի ընթացից նաւին):  
**Lôchii,** ար. յո. Զաւեղումն արգանդի. կժ որք  
բուիք ծննդական կանանց. (են աւելորդ հիւթք  
արգանդին. յորոց մարբին յետ արգեծնուեն):  
**Lôco.** Բառ գաւալ: **Luôgo.** Տեղի. Են: Ժամանակ.  
առիթ. պատեհ: շահ: Գշտումն: տեռ և Lo-  
cazione.  
\* **Locotenente.** Տեռ Luogotenente.  
\* **Locupletazione,** ԻԳ. Օգուտ. շահ:  
**Locusta,** Կժ Cavallétta. Մարախ. Ժիւրիկ: Առ  
ինչ ծաղկին և մեծ խեցգետնոյ: Ընտափ: Գոր.  
Վտի:  
\* **Locutorio.** Տեռ Parlatorio.  
**Locuzione,** ԻԳ. Լեզու. բարբառ: Գիլ: Խոսք. Խո-  
սակցութիւն: Գիւրգիւթ: Կրօնական խօսից. օծ. աւանդ:  
Գիւրգիւթ:  
**Lôda.** Տեռ Lode.  
\* **Lodabile,** Կ. Գովելի. արժանի գովումն:  
\* **Lodabilità.** Գովելի արժանանք:  
**Lodamento.** Գովումն. գով. գովումն: Կոյնու. Գորգի.  
Եթ

**Lodante,** Կ. Գովելի. Կոյնու:  
**Lodare,** Ե. Գովելի. Կոյնու. Գորգի Եթ: տեռ և Ap-  
probare, Proporre. Վաւել միջնորդին: lodarsi.  
գովել. զանձն. տնձնագով լինել: lodarsi d' uno.  
գովել. կժ յինչ Գովումն զերախախ աւրաք առ  
ինչն:  
**Lodatamente,** Կ. Գովումն. ընտիր քաղաքավարաւ.  
Թք. քաղաքեկնաց զարուք:  
**Lodativo,** Կ. Կարգապան (հանգիս Խարաւաւ  
նաւ. Ե.) գովական:  
**Lodato, ta.** Lodarissimo, ma. Գովելի. Կոյնու:  
**Lodatore,** ար. Lodatrice, ԻԳ. Գովելի. Կոյնու:  
**Lôde,** ԻԳ. Գովումն. գով. գովումն. Են. Գորգի. Կոյնու.  
Գորգի. համբաւ: con lode. գովումն. գեղեցիկ: կժ  
անվթար (վարել զգործ պաշտաման իւրոյ) **Lo-  
di,** յո. Օրհնուիք. (է մասն ինչ ժամեկարգումն  
լաւթեացոյ յետ առաւտեան ժամուն):  
**Lodévole,** Կ. Գովելի. արժանագով:  
**Lodevolmente,** Կ. Գովելի. գովելի ինչ օրի.  
նախաւ:  
**Lôdo.** Տեռ Lode. Վաւել միջնորդին:  
**Lôdola, Allôdola.** Արտաւ. Են. Գորգի:  
**Lodoléta, Lodolétina.** Արտաւ. Են:  
\* **Lodretto.** Առ ինչ երկարատե երաւերոյ:  
**Lôffa, Lôffia.** Փայք անձայն. աւան. Թիւ:  
\* **Logaône, ար. Տեռ Retto,** Կժ intestino Retto.  
**Logaritmico, ca.** Կանախական. նշանակական. Lo-  
garitmica. Կանախագիր. (է կոր գիծ ինչ երկ-  
րաչափական. ար կորի և Logistica.)  
**Logaritmo.** Կանախ. (է յառաւառութի Թոնոյ ի  
Թոնարանական համեմատութի, որք պատասխա-  
նեն այլ ինչ Թոնոյ յերկրաչափական համեմա-  
տութի):  
**Loggétta.** Կանախան Loggiaին.  
**Logettina,** Կանախան Loggettaին.  
**Loggia.** Արտաւ. Կանախան. կժ կանախապայ. պատշ-  
գամբ. (է յինում բաց կանախել ի վր սեանց,  
կժ մուծից): Գիւրգիւթ. Գեղելի. Կանախ. արե-  
կանական. տաճարի: Են. Են. Են. Են. Են. Են. Են.  
Են. Են. Են. Են. Են. Են. Են. Են. Են. Են. Են. Են.  
loggia da passeggiare. Կանախան. տեղի Կանախոյ:  
tenere a loggia. յամեցուցանել զգ. Գեղելիցու-  
ցանել և կանախաւ. Են. Են. Են. Են. Են. Են. Են. Են.  
**Loggiamento.** Տեռ Alloggiamento.  
**Loghicciúolo,** Կանախ. Տեղի Գորգ. Կայր Գորգի.  
**Lógica.** Տրամաբանութի. Կանախ. essere, Կժ anda-  
re in Logica. Առանել զարամաբանութի:  
**Logicale,** Կ. Տրամաբանական. Կանախ:  
**Logicare,** Ե. Վիճել արամաբանութի. Կժ Երբուի:  
**Lógico, Գոյ.** Տրամաբան. Են. Են. Են. Են. Են. Են.  
**Lógico, ca.** օծ. Տրամաբանական. արամաբանութի:  
**Logística.** Է. Կոր գիծ ինչ երկրաչափական. ար կո-  
չի և Logaritmica. Կանախական. կժ նշանակա-  
գիր. տեռ և Algebra.  
**Lôglio.** Արտաւ. Կեղելի. Կեղելի օր:  
**Loglioso, za.** Logliosissimo, ma. Արտաւ. Են:  
**Logogrifo.** Բառական անգլանակ. (է աղք ինչ  
անգլանակնոց յորում մայիկ այլ մասանց միկ նոյն  
բառի նշանակին այլ և այլ): Գանաւ. Են. Են. Են.  
\* **Logoranza.** Մաշումն. Ժախումն.  
**Logorare,** Ե. Մաշել. աղանակել. աղանակել:  
**Logorato, ta.** Մաշեալ. Ժախել. աղանակել. աղանակել:  
**Logoratore,** ար. Մաշոյ. մաշել. Ժախել:  
**Logorizia, Regolizia.** Մաշումն. Գորգի Են. Են. Են.  
**Lôgoro, Գոյ.** Է. Թաշումն գործի ինչ Գաւորաց կազ-  
մաւ ի կարմիր մորթոյ, որով յետս կորչեն զօր.  
աւան Թաշումն:  
N n n





Բազմաթիւք :  
 • Lóna, Lupa. Բազ. պանծիկ :  
 Lozanga. Տարանգիւն. ( Ե քառանկիւն ինչ. որոյ  
 երկու անկիւնք են սուր. և երկուքն՝ բութ : և  
 ձև կնարանայ : )  
 Lozangato, ra. Տարանգիւնածն. 'ի ձև տարան-  
 գիւն :  
 Lózio. Բառ լարի. Տե՛ս Orina.

LU

**L**ubricare, ւ. Գործել գիւրասահ, լարծուն : il  
 corpo. Կակղել, կի՛գիւրել զորովայն : Գա-  
 նել Եւսեբեոս :  
 Lubricativo, va. Կակղել, կի՛գիւրել որովայն :  
 Lubrichézaa. Սահեղանութ. լարծուն : գիւրութի  
 որովայն : Կակղուն որովայն :  
 Lubricità, -tade, -tate, Ի՛. Եղն է : ցանկաւ  
 բութ. պարզութիւն : Կակղանութիւն : Եւսեբեոս :  
 • Կեփանիւն :  
 Lúbrico, գոյ. Լարծուն տեղի : Գայթեմ. Եւսեբեոս :  
 Lúbrico, ca, -ad. Լարծուն. սահեղան : Գայթեմ :  
 Եւսեբեոս. սնտի. պատի : Փանի : Գիւրապար  
 'ի շարի. գիւրասահ. սխալութ. Եւսեբեոս : Կակ-  
 ղան : Կեփանի : գիւրորովայն. Կակղորովայն : Գա-  
 նել Եւսեբեոս : avere il ventre lubrico. Ընկել գիւր-  
 րովայն, կի՛ գիւրակարի :  
 Lucarino, Lucaro. Տե՛ս Lucherino.  
 Luccéto, նաւա. Տե՛ս Lucio.  
 Luccesino. Չուխայ ինչ կարմիր ալիւնիւրանդ : ԸՆ-  
 գիւստ 'ի սին չուխայն :  
 Luccetto. Փակաղակ : Գիւրի : տե՛ս Catenaccio.  
 Lúccia, Erba lúccia. Տե՛ս Lingua Serpentina.  
 Lucciante, որ. Բառ ծաղկան. ԸՆկն. աչք :  
 Luccicante. Կ. Լուսաւոր. լուսափ. Գիւրապար :  
 Luccicare, ւ. Ըղայւ. շողայնել. փայլել ( քարանց,  
 զինաց : ) Գաւաւաւ :  
 • Luccichio. Փայլուն. չալիւն. շողողիւն :  
 Lúccio. Կանխանիւն : Բառնա պաւլա :  
 Lúcciola. Փոստ աչք. աւակ՝ կամուրի : Եւսեբեոս :  
 Եւսեբեոս. Կիւնի. mostrar lucciole per lanterne.  
 տե՛ս Lanterna. Far vedere le lucciole a uno. Կիւ-  
 ծականիւն թմբիւն յաւայ ուրու ( Եւսեբեոս քաղի-  
 ման 'ի գլուխն : ) Erba lúcciola. տե՛ս Lingua  
 Serpentina.  
 Luccioláto. Փոստաւայ անթիւ. ( Ե որքն լուսաւոր  
 ուր զփոստաւայ, բայց չէ թաղանիւն : ) Գաւաւաւ  
 տե՛ս Կեփանի :  
 Lúcco. Զգեստ ինչ ֆիորեդայուց :  
 Lúce, Ի՛. Լոյս. պայծառութ. Եւսեբեոս : luci del  
 cielo. լուսաւոր երկնից. առեղք : Իկր աչք :  
 աչք : Ինչիւն զեղիւն : Ինչ. dare, կի՛ mettere a,  
 կի՛ alla luce. 'ի լոյս ածել, կի՛ ընծայել զգիրտ :  
 հրատարակել գիրտ ինչ զի՛ Գիւր Բանի՛ Եւսեբեոս :  
 Ինչ. Եւսեբեոս : ritornare un' arte in luce. Գիւրանի  
 ծաղկել, կի՛ պայծառանել արեւտի : Գաւաւաւ  
 յաւայն պայծառութիւն : venire in luce. 'ի  
 լոյս ընծայել. երկել. հրատարակել : andare a lu-  
 ce. 'ի լոյս գալ. 'ի լոյս ելանել : mettere una co-  
 sa in chiara luce. Լուսաւորանել. առնել մէկն, գիւ-  
 րիւն : Բայցեւն. Եւսեբեոս : Եւսեբեոս :  
 Lucénte, -ad. Լուսաւոր. լուսաւոր. լուսաւոր  
 Եւսեբեոս. աչքիւն. Գաւաւաւ : Եւսեբեոս : Գա-  
 ւաւաւ :  
 • Lucénte, գոյ. որ. Լոյս. պայծառութ :  
 Lucentemente, Կ. Պայծառապէս :  
 Lucentezza. Տե՛ս Lucidezza.

Lúcere, ւ. Լուսաւոր լինել. շողալ. փայլել : աչքի-  
 լաւ Եւսեբեոս : Գաւաւաւ : պայծառանալ : Եւսեբեոս :  
 Lucérna. Կանթեղ : Գաւաւաւ : Լոյս. պայծառութ. ա-  
 լաւաւոր. աչքի. աչք :  
 Lucernáta. Կանթեղ Գիւր. ( Ե՛ պայծառ Կալ, որ  
 չափ ասնի կանթեղ Գիւր : )  
 Locernière, որ. Կանթեղակալ. աշտանակ կանթեղ-  
 զի : Գաւաւաւ : servire per lucerniere. Եւսաւաւաւ  
 աչք լինել Եւսեբեոս :  
 Lucernúza, նաւա. Փոքր կանթեղ :  
 Lucérta, Lucértola. Մոլեռ. մուղեղ : Եւսեբեոս :  
 Lucerta di mare. Մուղեղ ծովային. ( Ե մուղեղ  
 ինչ : )  
 Lucertolóné, որ. Մուղեղ մեծ : Lucertolóné ma-  
 rino. Մեծ մուղեղ ծովային : ( Ե մուղեղ ինչ : )  
 Lucértóné, որ. Եւսեբեոս : Մոլեռ մեծ :  
 Luchéra. Հայեալ. հայեցունած. տեսել գիւր :  
 • Lucheráre, ւ. Եւսեբեոս, կի՛ Եւսեբեոս Եւսեբեոս :  
 Lucherino. Թաղան ինչ փոքրիկ, որոյ թիւք են կա-  
 նալ, և գեղին. Կոյն և Lucaro, Lucarino, և Lu-  
 gorin :  
 Lucidaménte, Կ. Lucidissimamente. Պայծառ-  
 ապէս. բացեղանի. մէկնային :  
 Lucidáre, ւ. Լուսաւորանել. բացեղանալ. պայծա-  
 րացունել : Լուսանկարել, կի՛ Օրինակել Լու-  
 սով. ( Ե գծադրել 'ի վր թափանցիկ մարմնաց զու-  
 ճալան մեծ, կի՛ գիրտ : )  
 Lucidáto, ra. Լուսաւորանել. մէկնաւորանել :  
 Lucidézza. Լուսաւորութ. Լոյս. փայլուն. պայծա-  
 րութիւն : Եւսեբեոս : Եւսեբեոս :  
 Lucidità, -tade, -tate, Ի՛. Եղն է : մարմութի.  
 յաւակութիւն :  
 • Lúcido, գոյ. Լուսանկար գործի. ( Ե թափանցիկ  
 նիւթ՝ որ նպաստէ 'ի գծադրութի զանազան մեծոյ )  
 Լուսանկարութիւն :  
 Lúcido, da. Lucidissimo, ma. Լուսաւոր. լուսա-  
 ւոր. պայծառ. փայլուն : աչքիւն. Եւսեբեոս : Եւսեբեոս :  
 Գաւաւաւ : cavallo, և Եւսեբեոս, Եւսեբեոս : Գիւրապար,  
 քաղաւոր : Եւսեբեոս : lucido intervallo. Ժամա-  
 յակ, կի՛ միջոց զպատուութիւն. ( Ե Ժամանակն ) Եւ-  
 սեբեոս : Եւսեբեոս : Գիւրապար ինչ լուսաւոր : )  
 Lucifero, գոյ. Լուսաւոր. առաջ առաւանտան. ա-  
 րուսեակ : տաղան Եւսեբեոս : Եւսեբեոս :  
 • Lucificáre. Տե՛ս Lucidare.  
 Lucignoláto, ra. Ուրիշ երկ. զպարար :  
 Lucignolétto, Lucignolino. Փոքր պարար :  
 Lucignolo. Պարար ( Եւսեբեոս. կանթեղի : ) Գիւրի :  
 guardarla nel lucignolo, e non nell' olio. Եւսեբեոս :  
 Թաղել զմեծանիւն զմեծանիւն հոգալ, lucignolo.  
 Նիւթ աղեկաւն. ( Ե մեծանիւն Նիւթն պատել յա-  
 զեկան : )  
 • Luciménte. Տե՛ս Lucidità.  
 • Lucóre, -ad. Տե՛ս Luce, Splendore.  
 Lucráre. Բառ լար. Եւսեբեոս. Եւսեբեոս :  
 Lucrativo, va. Եւսեբեոս. Եւսեբեոս :  
 Lúcro. Բառ լարի. Եւսեբեոս. Եւսեբեոս :  
 Lucrosaménte, Կ. Եւսեբեոս. Եւսեբեոս : Եւսեբեոս :  
 Lucróso, ra. Բառ լար. Եւսեբեոս. Եւսեբեոս :  
 • Lucubrátto, ra. Արեւնաւորանել. Եւսեբեոս :  
 Եւսեբեոս : Եւսեբեոս :  
 Luculénto, ra. Լուսաւոր. լուսաւորանալ. պայծառ :  
 Lúdere, ւ. Բառ լար. Եւսեբեոս. Եւսեբեոս : Եւսեբեոս :  
 Ludíbrío. Եւսեբեոս : Եւսեբեոս : Եւսեբեոս :  
 աչքի : Եւսեբեոս : Եւսեբեոս :  
 M m m 2





Lungo, 4. *Sku* Lungamente. Di lungo.  $\text{U}^{\text{L}}\pi\text{su}^{\text{L}}$ .

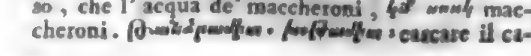
Monte. Luogo di scrittore, 4<sup>to</sup> d'autore.





• *Luxulento*, ta. *Szafelyy* • աղվաթաթառ:

M



Macellare, v. Ջիւղել: Կտակարան: արտաբերել: արտաբերել: Կտակարան: արտաբերել: արտաբերել:



\* Macelláro . S<sup>co</sup> Macellajo .

Macellésco , ca . Չեղի (անասուն) :

Macello . Սպանդանոց . սպանդարան : սպանելու : կրպակ մահախնայ : Գառա թիւիւնը : տեղի ըստանուն : Սպանուի . կատարած : գան . գեղի : condurre altrui al macello . պեղել զոր 'ի կորուստ , կ'ի 'ի քան . կործանել զոր : andar al macello . 'ի սպանել վարել :

\* Maceramento . Լծումն . Գահգումն :

Macerare , v . թորակել . Լծել . կ'ի Գահգել (Չորս . Լծ . զլուռ թորակելու . Լուծակելու : Տեղադրուցանել : սանձել . ծակահել . չեղել ( զմարմինն ) :

Macerato , ta . Maceratissimo , ma . Կահգել . Լծ .

Maceratolo . Զրաւից Գառ Գ'ի Կահգելի զլուռ :

Macerazione , it . Լծումն . Կահգումն : Չեղումն :

\* Maceria . S<sup>co</sup> Muricoia , Sfasiume .

Mácero , Գ . S<sup>co</sup> Macerazione .

Máceto , ra , -ծ . S<sup>co</sup> Macerato .

Macerone , -ու . Է խոտ ինչ կ'իւնահամ և համեմայ . ինչ , յորմէ 'ի ձմերայի գործին զարցան : piaciare macerone d' uno , կ'ի d' una cosa . -ծ առկ . զահա . տիլ 'ի սեր ուրուք : կ'ի իրիք . տիլել . կ'ի փափաքել յորմ :

Macia . Քարակոյտ . կարկառ քարանց . որմ առանց կրոյ : \* Տեղի Թագաւան :

Macigno . Գ . Macigna . Քար ինչ քարշաղոյի 'ի պէտս շինուածոց . որմարտիպոյ խոյ քար : pietra macigna . -ծ . զիւմ որմարտ . ապաւած : avere un cuor di macigno . ունել սիրտ ապաւած . լի ինչ անագորոյն :

Macilente , s . Macilento , ta . 'Նիւար . վախ . Երկու . ետ . հոս . զարան :

Macilénza . 'Նիւարուի . վառուի : զարանլու :

Mácina . S<sup>co</sup> Macine .

Macinamento . Աղացումն . աղալն :

Macinante , s . Աղացող :

Macinare , v . Աղալ : ետի-թի : մանրել . փշրել .

լուծել . եղի : a due palmenti . ունել բերան . լիք . ունել փանդանոյն երկարումք Ծանկեղ . ևս' շահել փանդանոյն կրկնակի : Macinare . Գիտել զիւն : macinare a raccolta . աղալ հաւաքման շրոյ : ևս' գուն ուրիք մերձեմալ առ կին :

Macinata . Աղան մի . ( Գ' այնչափ ձիւմարտուղք . կ'ի այլ արմար , զոր հմար և Զարգել . կ'ի աղալ առ անգամ մի ) :

Macinato , Գ . Աղել . աղան . ( Գ' աղացելու ձիւթն ) աղացումն :

Macinato , ta , -ծ . Աղացել . ետի-թի : փշրել . լուծել . եղի : խորտակելու : վառմարել ( առաջ լուծի ) կործանել . Թռուաւացել :

Macinatolo . Զիւմահանք : սիւն :

Macinatore , -ու . Աղացող . լուծել ձեռից : \* անն և Macinello .

Macinatura . Աղացումն . աղալք . աղան . ( Գ' աղացել ձիւթն ) \* Կոտորակի կ'ի փշրակ արարման աից ( ծաւալարաց ) :

Mácine , Mácina . it . le máctoi , և le máciné . յտ . Երկան . երկանարար . տիլիկի հալ . essere alla macina . լաւարել յորմ :

Macinella , Macinello , -ու . Երկան փշր : երկան ձեռից . ( և արարել քարի փշրակելն , կ'ի աղալ կ'ի և կ'ի պարփիւրեաց , որմ արարել ձեռիկ 'ի զ'ի ուրի սալարարի ) :

Macinetta , -ու . Երկանարար փշրիկ :

Macinso . Աղացումն . աղալն :

Mácis , -ու . S<sup>co</sup> Mace .

Maciella . Ուն հառույ . ( և քարի ինչ կ'իւնահալ

յերկուց փայտից . որոյ մե և խոտարար , յոր մասնէ եկի . և սալաւ Զարգել կ'ի ձեռնէ զիւնաւ . և զիւնէ 'ի մարիւղ զնոս 'ի փայտաւ . առկ ձիւթն ) :

Maciullare , v . Զարգել . կ'ի ձեռնէ ունար զիւնաւ : Ծառիւղ արար և մանր :

Maciullato , ta . Զարգեալ . կ'ի ձեռնէ ունար :

Mácola , Macolazione , և . S<sup>co</sup> Macula , և .

\* Mácolo , Գ . Սրտա . Կառ :

Mácolo , la , -ծ . S<sup>co</sup> Maculo .

Mácro , ra . S<sup>co</sup> Magro . Գառարի . մերկ : սպանել :

\* Macrologia . Երկայնարանութ . երկարարանութ :

Mácula , Mácola . Սրտա . բիծ : լի : կեղտ առնու . նախադիւղ del sole . արևարիծ . բիծ արեգակն :

Maculáre , Macoláre , v . Արտալ . աղակղել . աղալահել : լիելիկ : հարկանել զոր ուժգին :

Maculáto , Macoláto , ta . Արտալ . Լծ . լիելիկ , Գ . աղալահել . խոյարարի : աղալ :

Maculatóre , Macolatóre , -ու . Արտալ . աղակղել :

Maculazione , Macolazione , it . Աղալահումի . զաղարթի . կեղտ :

Máculo , -ծ . S<sup>co</sup> Maculato . Զարգան . Թորակ :

Maculoso , sa . խոյարարի . խոյարարի : աղալ :

Maculúzza , -ու . Բիծ փշր . գոյն արտա :

Madama . Տիկին . բաժնի : կանչ . Գառն :

\* Madamigella . Օրիորդ աղանաղի . բաժնի :

Maddaleone , -ու . Պատաւ աղակղանց . կ'ի միւս հալից :

Madernále . S<sup>co</sup> Madornale .

\* Madernalóccio , ia . Փոքր մեծ . զիւնարարի :

\* Madérno , na . Մայրիկի : հալի :

Madesi . S<sup>co</sup> Maisi , Madiè .

Mádía . Տալա խոտի . աղալ հալարարի : կանչ բիւնի : \* Է ևս Զարգել միւս փայտակերտ . աղայ յառակ և վանդակակ . ուր զին զարանա այն ինչ ձեռն մի . Թոլ առ 'ի ձորի : \* Նա բարձրակել :

\* Mádido , da . Թացել . Թրակ . խոտ :

Madiè , Madiò . ( Է երգ մական մանկիկ ձեռնեաց ) կեղտակի և ար . արարի :

\* Madiéri , -ու . յո . Կոտորակի փայտից բեռնալք հառար հեռարարութ 'ի վերայ գոյն յալաւան :

Madonna . Գ' Mía donna . Տիրուհի իմ . տիկին : Գառն : տիրուհի : Տիրանոյ . անանին : Madonna d' Agosto . Տեղ վերադարձն հալի : Madonna di Settembre , և . Տեղ ձեռնեան կոտին :

Madóre , -ու . Բալի . խոտաւի փոքրիկ . քիւնի :

\* Madorette , -ու . Գոյն խոտաւի . Թեթիկ քիւնի :

Madornále , Madernále , և . Մայրիկի . մոր . 'ի կողմնէ մի : հալի : մեծ զիւնար . ստաւար ( առալ )

դիւթ : Գառն ձեռն յորմարտ անանուն : և

Mádre , Mátre , it . Մայր . առ . Լուրի : տիկին : պատմա . Ծագումն : տիկին : Մայր . ( և պատմա անանմանեաց )

Madre di famiglia . Տիկին առն . անարար . անգան : Մայր . կ'ի խոտ . ( առն զարմեաց . յոր ձեռնայ ինչ . կ'ի զմանկ 'որ

յիւն լուծի զիւն ման գործույն ) Գալ . Գիւն :

Madre vite . անա առարի : Madre . 'Իրա քիւնայ ( Գ' խոտակ տակաին ) Գառն : արարան :

առն . Dura madre . խոտամայր : Pia madre . Գառնակամայր ( Է երկու միւր . կամ մալիք պատ . ետ զաղալ զիւն ) :

Madreggiare , v . Բերել զմանուն մոր : անանուն :

Madrepérta . Ստալի . զաղալահար մարարարի : տիկին :







• **Magro**, գո. Միտ անդարարտ, անհարպ: Իշ-  
 լան էք:  
 • **Mai**, Գ. Երբեմն. երբեք: դէր չունէ: միշտ: գայն:  
 մէ երբեք: հէ: ասկայն. և ասկայն. ուրիշ: Բա-  
 ցում անգամ յարի և յայլ մասնիկս առ. ի զարգ:  
 • **Mai sempre**, ԿՄ **Sempremai**. Միշտ. անգարարտ:  
 գայն: **Mai più**. Միամիտմ առ անգամ մի-հասկ  
 յետոյ: դէր չէի: Կէի: • **մէ հա**: **Maini**, **Mainò**.  
**Sէս** ի հարդի:  
 • **Majale**, ա. Խաչ մաշեալ: Ինկիլ գահալ:  
 • **Majella**. **Sէս** **Majo**.  
 • **Majéro**. Տախտակ բեռնէլ ի ներքս նա ին յամբա.  
 • **Majestà**, - **tàde**, - **tàte**, **Sէս** **Maestà**.  
 • **Mainò**. Ո՛չ. ո՛չ երբեք. մէ րնա: Իտ. Կայք. առա:  
 • **Májo**. Ծառ ինչ ալիւն ի լրանից, Ժողիկէն ին ոչ.  
 Կոչանա. և Ժողովն պիտանայոց. ի նիւթ իտալա-  
 րակէ այ յորինաւոց: յամանց հոյի և **Majella**,  
 ԿՄ **Maggiociondoio**. Ծառ: Որտ Ծառոյ, զոր չի  
 նսկանք գիշերայն յամանաւառ մայիսի անկէն ա  
 առջի գրան ապրիլակցի ի բրեանոյ **Appiccar il ma-**  
 • **jo ad ogni uscio**. Հորդանիլ ի սեր եւս կանանց  
 • **Majolica**. Այլ ինչ հոյոյ, ԿՄ ինչն ինչն անօթոյ ոչ-  
 ման յախնայակոյ, առեւ զանաւն ի **Majorica**  
 Կոչ: որ: աք զառաքինն սակցմանին զպտպիսի  
 անօթո: լնի:  
 • **Majorina**. Մարեմ, ԿՄ կարաւախառ. (ե խառ ինչ  
 երկնաստեղի. որ հոյի և **Pérsia**, **Maggiarina**, և  
 • **Sanseco**, և **Amaraco**. Կէի ին. Կէն ինչ:  
 • **Majoranza**. **Sէս** **Maggioranza**.  
 • **Majorascato**. Խառնոյ երկցաբանի:  
 • **Majoráscio**. Խառնոյ, ԿՄ ամեն երկցաբանին  
 • **Majordomo**. **Sէս** **Maggiordomo**.  
 • **Majóre**. • **Majoria**. **Sէս** **Maggiore**, **Maggior-**  
 • **ranza**.  
 • **Maisémpre**, Գ. Միշտ: գայն:  
 • **Maini**, Գ. Այո. արգարի: հէ. դիւի: **mai mes-**  
 • **seré si**. այդ տր:  
 • **Maistéro**. **Sէս** **Magistero**.  
 • **Majúscola**, Գ. Գլխագիր. գլխագիր տառ:  
 • **Majuscoletto**, տ. Փոքր մի մեծ:  
 • **Majúscolo**, տ. Գլխագիր: գլխագիր: **Carattere ma-**  
 • **juscolo**, ԿՄ **Lettera majuscola**. Գլխագիր:  
 • **Maiz**, ա. Ինչ խաղողի խաղող: Կոչ գոյոյն:  
 • **Malabátro**. **Sէս** **Foglio Indico**.  
 • **Malabbíto**, տ. Զար. չարամա. աղիքառ:  
 • **Malabéstia**. Տաղար ինչ. ԿՄ մարմն, զոր ի կիւ  
 ասեանն ի խնու խնու զմակի կարանիւնեալ  
 նաւուց:  
 • **Malbóile**, և. Անպիտան. անպիտան:  
 • **Malica**. Խառ ինչ. Ժողիկէն նման էն ժողիկէն մաշին  
 • **Malácicio**, ԿՄ. Անհարկ յարի:  
 • **Malaccólto**, տ. Ո՛չ գտեւ ընդանելու. անպի-  
 տանեալ:  
 • **Malaccóncio**, իա. **Sէս** **Disaconcio**.  
 • **Malacérto**, տ. Անպիտան. անպիտան: Գլխ. ա-  
 թառ:  
 • **Malachíte**, Ի. Բար ինչ, ԿՄ ակն գիւնեար, կա-  
 ծալ ի զարկառ:  
 • **Malacréanza**. Անպիտանարար. անպիտան. բոլ-  
 տառ: Երեւն-Երեւ. Իւն-Երեւ:  
 • **Maladestraménte**, Գ. Չարարար:  
 • **Maladéto**, տ. Անիւնեալ. նորիւ: Երեւն-Երեւ. Կ-  
 լան, յար. չար: Գլխ. Կէի:  
 • **Maladícere**, **Maladire**, և. **Sէս** **Maledire**.  
 • **Maladizione**. **Sէս** **Maledizione**.  
 • **Malafáta**. Միտ անպիտան. անպիտանեալ: Միտ-  
 լիքայակ. յանգանք գոյոյնի:

Malaffetto, րա. Չարագլան. չարափես. չարահամ.  
ասեցող. սխալող. սխերիմաց. զեհ գործելի ։  
Malafitta. Ագ. ինչ աղետ կի՞ շարժան հողդ ։  
Malagevole, հ. Malagevolissimo, րա. Դժոհարին.  
ասածանական. լքին. անընդ. ապառաւ. ստամբ  
բախ. զոյն ունեւալ. հ. Դժոհարաւ ։  
Malagevolmente, Տեւ. Malagevolmente.  
Malagevolizza, Դժոհարաւ. աշխատուի. լնին.  
լն. զահին ։  
Malagevolmente, հ. Malagevolissimamente. Դժո.  
հարաւ. ։ իննիւն ։  
Malagiato, րա. Աչքառին. չքաւոր. անինչ. հա.  
բաւ. հիւրն ։  
• Malagria, ար. Սպիշանի (հասցիւն պալարաց ։)  
Malaguida, ար. Աւաշեորդ չար. անհ. և Cazzo .  
• Malagura. Չար. կի՞ ձախորդ աշխատի ։  
• Malagurato, րա. Չարագլանի. չար. չարագործ ։  
Malagério. Գաւազկուի չար, կի՞ ձախորդ ։  
• Malagurióso, Malaguróso, րա. Տեւ. Malagurato .  
• Malalingua. Լեզու չար. լեզու չարախոս ։  
Malaménte, հ. Չարաչար. խաբէր. անողորմ. ցի.  
նա. զեփիւ. կարկոյրն. քն. իբրեւ ։  
Malanconía. Տեւ. Malinconia .  
• Malandanza. Տեւ. Malaventura .  
Malandre, ւ. Վասնիքիւ. կործանիւ. անանկանալ ։  
կործանել զանն ։  
Malandado, րա. Կործանել. անանկանել. հանաւ  
ի գաւան չքաւորաւ. աստապիւղ. զերգոյ օխաւ.  
զեփիւ ։  
Malandra. Սեւ ինչ սակց մից ։  
Malandrino, րա. Աւաշեորդաց. ելուղակաց.  
uomo. աւաղակ. alla malandrinesca, հ. աւա.  
ղակաբար ։  
Malandrino, րա. Աւաղակ. ելուղակ. կայրաւ.  
Malandrino, րա, ան. • Malandro, րա. Կոյնի ։  
Malanno. Mal anno. Աղետ. Թշուառաւ. չարիք.  
վնաս. պէւ. Dio ti dia il malanno. կի՞ malanno  
che ti colga. կի՞ il malan che Iddio gli dia. անանկ.  
թաւա. Օհ և զի արասցիք քեզ. կի՞նք ար. մահա.  
չարաւ. աստապիւղի. հարցել չեղաւք. սպան պէ.  
լան վերին ։  
• Malapropósito. Mal a propósito, հ. Դժպտան հո.  
անհիշեթա. անխաբար. սխալաւ. ստիւ.  
բաւել ։  
Malardito, րա. Յանգուգն. անխոհեմ. լքր. ցի.  
սիրել ճիւղիւն. ետեղիւ ։  
Maláre, ւ. և չ. Հիւանդանալ ։  
Maláre, ար. Էջ մահն ինչ սակեաց ։  
Malarrivato, րա. Անհիւղ. իշխան Թշուառաւ. չա.  
բարաւ. Թշուառ. հեք. Բախիւղ. րուաւ. Զա.  
սել ի չար ժամու ։  
• Malassétto, րա. Անհարգ. խառն. խառնակ ։  
Malatticio, րա. Խաժաղին. զատառաղ. հիւանդ.  
Malato, րա. Հիւանդ. սխալացի. կայր ։  
Malatolita, Malá rólta. Յախապիւղիւ յաներաւ.  
յախապիւղ. գայտի ։  
Malattia. Հիւանդութիւն. կայրաւ ։  
Malaventúra, Mála ventúra. Դժբաղդաւ. Թշու.  
առաւ. արիւն. Բախիւղիւն. պէւ ։  
• Malaugurosamente. Չարագլանի տրեւեղաւ.  
Malaugurióso. • Malauguróso, րա. Չարագլանի.  
Malavóglia, Malavogliénza, և Malevogliénza. Չա.  
րահամաւ. անեղութիւն. յաղաղակ. անխոհեմ.  
զեւ. գործել ։  
Malaurlóso, րա. • Malanróso. Տեւ. Malagurato .  
• Malavvedutamente, հ. Անզգայարար յանգիւղ.  
անխոհաւ. անհիշեթա. զեփիւն. զանանկանել ։











Malvolère, ա. Չարամուհ. Կանչար: գիտա-  
ւորութ չար: արուհ. հին. փառ:  
Malvóko, ա. Տե՛ս Stravolito.  
Malvolúto, ա. Ասեցեալ: ասեցի:  
Malúria, և Malurióso, ա. Տե՛ս Malagurio, և՛.  
Malusáto, ա. Չարաչար: Ի հեր արհեստ: ոչ բա-  
ղաւորաբէ զարեւ:  
Malúzso, և՛ու՛. Male հն. Խաթուհ Թեթե:  
Mámma, Բա՛ս փայտ: Մայր: մայրիկ: ծառ: Էթե:  
ասից: ԳԳ: mamma del vino- մորս գինեայ:  
Mammalécco. Բրեխա՛նեայ գերի ( Էգիպտացայ):  
Կժ՝ արի: քրիստոնէի: հեթան: անհ: և Bagascia  
Mammána. Հոգարարժա՛ն Կի՛ն աշխանց: մանկա-  
րարժ:  
Mammária. Երե՛ն: Կժ՛նեարգ ասեանց:  
Mámmata. Յ՛ Túa mámma- Մայր ըս:  
Mammella, Mammilla. Սա՛նց: ԳԳ: ascendemmo  
alla destra mammella. Ելա՛յ յաշխաղի:  
Mammellina, Mammellúccia. Սա՛նց փոքր:  
Mammolètta, Խ. և՛. Տե՛ս viola Mammola.  
Mammolètto, Mammolino, Գ. և՛. Տե՛ս մասալ:  
Mammolino, na, ա. Տե՛ս յակահ: մանկական:  
Mámmolo, Mammola. Է՛ մահաբա՛նահ ին՛ ընծա-  
ւալ արժայ: մահաշակի: և՛ սոյնը մահանայ: Տե՛  
զայ: մահուկ: Եգը՛ն: viola mámmola. մահաշակ-  
իկեպի:  
Mammóna, ա. Mammóna, ա. Բա՛ս սարայ: Մամոն-  
այ: լա՛ն մեծուհ: Mammóna. Տե՛ս և Gatto  
mammone.  
Mammúccia, և՛ու՛. Mammah. Մայրիկ: մայր:  
fare alle mammucce. Եմարժա՛նիլ, խաղալ զնե-  
տեգ:  
Mána. Տե՛ս Mario.  
Manáccia, ԳԳ: Չե՛ն սցեղ: անհիթել, անմա-  
քար:  
Manánte, Գ. Տե՛ս Scillante, Կժ՛ Grondante.  
Manáta. Որոշո՛ք բուսեմ փո՛ղ: բուսն փ: գի՛ւն-  
խա՛ն (յարգի, խաղայ, և՛.) քե՛հ: գա՛նեպ:  
Manatella, Manatína, և՛. Բա՛ւն փ փոքր:  
Mancamento. Պակասա՛ն: նաւարդ: Կարտառի  
Խա՛նիկ: di forte. պարտաւորժի. Լըն՛ն: ԳԳ:  
մա՛ն: յանցանք: գաղտնի: անկատարութ. Թե-  
րու՛թի:  
Mancante, Գ. Պակասել: Խա՛նիկ: ահարայել: մշառ-  
եալ: պակասաւոր: Թերակատար: Խա՛ն: d' anima  
անհոգի: անշնորհ:  
Mancánza. Պակասաւորժի: Խա՛նիկ: յանցանք: գա-  
ղտնի:  
Mancare, Է. Պակասիլ: ոչ ընեն: ոչ գոչ: ընք: լա-  
նեն: Խա՛ն: օւն: գա՛նեալ: օւնեալ: նաւաղիլ: սպա-  
սիլ: Խա՛նիկ: լուծանիլ (զրուհ.) Լըն՛նիլ: նաւա-  
ղիլ: al suo dovere. զանց: կի՛ անփոյժ ասեմ: ան-  
հոգամեղ: Ի պարտա իւր: ճափայիլ: օւնեալ: Լի-  
նեն: ի յանցայ: Կժ՝ սոյնը: հն՛ի գա՛նեալ: ոչ զը-  
սանիլ ուրիշ: պատճենալ: մաղիլ: կժ՛ նաւաղիլ  
(լըն՛նիլ) ընեն: Ի՛ նաւաղեմ: mancare il colpo  
զրոյիլ զարհու՛նայ, կժ՛ ի նպատակն: manca-  
re ad uno d' ajuto nel bisogno. ոչ օրենլ ումք: Ի՛  
փարս: da me non manca, և՛. այգ՛ ըն՛եա պատ-  
շառ: ոչ լինեն և՛ այգ: Աւարտիլ: կատարիլ: գի՛-  
ԳԳ: գաղտնիլ: կատար: Գրաւել: ին՛ի: յանցա-  
նիլ: փաղա՛ն: գաղտնիլ: Խա՛ն: non ti mancherà  
mo del nostro ajuto. ոչ զըջացա՛յ յոգնելոյ ընդ  
ն. Պակասեցանիլ: Խա՛նիկ: Mancar di pa-  
rola, di, Գժ՛ della fede, կժ՛ fede. Գժ՛ սոսկ man-  
care. Գրա՛նիլ խոստանիլ. լըն՛նիլ զբա՛ն: օն-  
գնեպի: գա՛նեպի գնեպի: di speranza. հա՛ն

**Mancato**, բար. անհասարակ. *d' animo*. զնա  
 առել. արտապահել: իւրիս օգնման: poco maned,  
 che. քորքորեալ էս' և. վայրիկի գլ' ևս. առ արագ ին:  
**Mancatore**, ռա. Պաշտակ. նուկարել, ևն: էտիվել:  
**Mancatore**, ար. **Mancatrice**, էդ. Որ քորեկ խառն-  
 անան:  
**Manceppare**, և. Աշտակ յիշխանուէ հօրն: պագ-  
 արեմտ: alla morte. 'ի մահ մահեկն. ապամահել:  
**Manceppazione**, էդ. Աշտակ յիշխանուէ հօրն:  
**Manchevole**, 4. Պաշտաւար. թեքակաւար: գաւար:  
**Manchevolenza**. Պաշտակ. անկաւարութիւն. թե-  
 քութիւն: էտիվել:  
**Manchevolmente**, 4. Անկաւարաբար. Թեքութե-  
**Mauchezza**. Տես Mancamento.  
**Mancia**. Զեռաւոր. պարգև ( առաջաց առ աս-  
 րիկս: ) Սերտիւն: գոգիւն:  
**Manciata**. Որչի բուժի փոք. բուսն փ: պիւ պն:  
**Manciattella**, նու. բուսն փ փոք:  
**Mancino**, 4. Անկապործ, կի՛ ահեկան: ալ-գ:  
**mancino marrito**. յերկոցանոց մեռաց յաջորդ: և  
 ալլը օտլը արմ:  
**Mancino**, ռա. օք. Ահեկ. մախ: ալ: 2 **manci-  
 na**, 4. 'ի մախն: յահեկ. 'ի մախաղանան.  
 օք. Բարեկէնս:  
**Mancincolo**, օք. ար. Որոյ շէկ է մախոյ ակն:  
**Mancipio**, բաւ. ար. Ստրուկ. քերի:  
**Manco**, 4. Պաշտակ. նուկարութիւն: էտիվել:  
**Manco**, ռա. օք. Պաշտակ. յաշտակաւար. ան-  
 կաւար: էտիւն: **manco d' una mano**. փամեռու  
 ին: ձեռքերի. փեյի: յալ-գ: 4. յալ-գ: Զարադու-  
 լակ (հաւ.) մախոր: Ահեկ. մախ: ալ: փոքրա-  
 քոյն: **a man manca**. 'ի մախն. յահեկ. **da manco**.  
 ցարաքոյն. վարաքոյն. նուկարաքոյն:  
**Manco**, 4. Ստիւ. նուկար, ալ: և ոչ ին: և ոչ  
**venir manco**. պահաւել. նուկարել: էտիւն օլմտ:  
 էտիվել: **venirli manco**. նուկարել պալլեմտ: **Man-  
 co male**, 4. արմ. ակա **Pur beato**.  
**Mandafuora**. Տես Scenario.  
**Mandamento**. Հրաման. պատահիլան:  
**Mandare**, և. Առաւել ( զոր, զիմանկ. ) յղել. ար-  
 ձախել: ետլման: պատահիլել. հրամայել. պարու-  
 լմտ. աշխատան: արձախել (զգնտակ խաղան առ  
 խաղակիցին. կի՛ 'ի ասիկս. ) ընկնուել. օրմտ. շնոր.  
 ևն. պարմել: **mandar comandando**. հրաման  
 տալ **dicendo**, կի՛ **significando**, կի՛ **a dire**. աղք. առ  
 նել. առաւել զոր՝ աղք. ասիկ. պատահիլ ասլ  
 ասել. **fuori**. յայտնի ասիկ. օլմտ. հրամարակել.  
 4. օլմտ. էտիւն: 4. **fuori delle lagrime**. արտառու է-  
 լուցանել. արտառուել. **attorno qualcheduno**. ա-  
 ռաւել զոր այսր և անոր. **bando**. Տես **Bandire**.  
**Mandare in bando**, in esilio. Ատարակ. յալ-  
 արար առաւել: մերժել. վանել. **consiglio**. Տես  
**Consigliare**. **Mandare ad effetto**, a compimento.  
 'ի քորք ցնել. կատարել. 'ի լրումն անել. ինչո  
 ինչի: **ad esecuzione**. ասիկ. կատարել. էտիւն:  
**giù**, կի՛ **gìsso**. քանգել. տապալել. էտիւն: **giù**.  
 կլանել. ետգմտ: ևս՝ համբերել. ասիկ: ևս՝ օլ-  
 մտ. հայհոյել. յիշխաւոր. լինել. **oltre**. յառաջ  
 մղել. վարել: էտիվել: **mandar via**. 'ի բաց ար-  
 ձախել: ինկնիկ: ևս մերժել. 4. օլմտ. **per uno**.  
 առաւել. 4. օլմտ. զոր. 4. օլմտ. զոր առ ինչի: **in lun-  
 go**. յերկարել. յապաղել. ապահան: **alla memo-  
 ria**. 'ի բերան, համ' ի փաւ անուել. եղիւր օլմտ:  
**male**. պատակ. վաման (զինել) ինքեկ ինքի: 4.  
**male**. կողոպտել. քանգել. առերել: 4. օլմտ. վախ-  
 նակել. աւարակել: 4. օլմտ. **cogli angoli a cena**.  
 ան ասի. կի՛ **all' altro mondo**, օգնանել. զբաւել  
 ին:







հարկն ուսուցանել ընտ. գործնէս ընկն ուսանելը  
**Mangiata**. Տե՛ս **Corpacciata**.  
**Mangiativo**, va. Ռեւելի. յարմար 'ի կերակուր.  
**Mangiato**, ta. կերակուր. էնիւի.  
**Mangiatója**. Մանյոյ. էնիւի. Սկզբն կերակուրոյ.  
 ( Եւսա ծաղկական. ) alzar la mangiatoja. ա՛հ  
 աւելիւն. 'ի բաց բանաւ զկերակուրն. կի՛ զգե-  
 նաթիւն.  
**Mangiatóre**, աբ. կերոյ. էնիւի. տես և **Mangione**.  
**Mangiatorio**. Ճաշարան. սեղանատուն.  
**Mangiatrice**, էթ. կերոյ. ճաշակոյ.  
**Mangieria**. Խոճկոյ. զրկողութ. զոչարգոյն.  
**Mangione**, աբ. Հասակեր. օրհորեայ. տ' էնիւի.  
**Mania**. Կասաղութ. մոլորեմ. գաղաւթաւը.  
**Maníaco**, ca. Կասաղութ. կասաղի. մոլոր. մոլե-  
 ցին. գաղաւթաւը. Դեմոն.  
**Maniato**, ta. 'ի յոյն խոյ. խոյն ինքն.  
**Mánica**. Թեղանիւր. կի՛ Թեղ. հանգեթիւր. գու. aver  
 una cosa, una persona nella manica. ունիւ ինչ  
 չէ մեռած. կի՛ զգ. 'ի բռնի. far le maniche ad  
 alcuna cosa. օր յոյ. յարգաւել ինչ. Գասաղի  
 ( սոյ. կի՛ կարոյն. ) գողցի. տի. Փորթիկ և Նե-  
 զայասակ փռած ( յիմա կանայ. ) Manica d' Ip-  
 pocrate. էր պարկ ինչ կոնաւան կասաղ. կի՛ ա-  
 ճիւն 'ի պէտա մկեղայ զնկարեմութիւն ինչ.  
**Manicáccia**. Թեղանիւր երկայն. լայն. աւելեթեթ.  
**Manicamento**. Ռեւելի. խոյթունն աստուրաց.  
**Manicáre**, աբ. Ռեւելի. կերակուր.  
**Manicáre**, ն. Ռեւելի. \* **Manicáre**, թ. Աւել զգի-  
 մանա.  
**Manicarétto**. Ախորժաղած կերակուր. համեթ.  
 Գէ. Բեղիւի.  
**Manicatóre**, **Manicáto**, ta. Տե՛ս **Mangiatore**, և **Տ**.  
**Manicce**, էթ. յո. Բառ. Կասաղաց. Բաղաւթ ճաշա-  
 րանի կասեղ. 'ի օր.  
**Manicheismo**. Մանիքեան աղանդ.  
**Manicheo**, ea. Մանիքեան ( Կերակուր. )  
**Manichétto**, նաւ. **Manicóñ**. Փորթիկ գասաղի.  
 կի՛ մեղիս. fare un manichetto. կի՛ un manichino.  
 Խաւանցի քարկանաւ. Խաւանցի նախաւել.  
**Manichino**. Ենիւի և տես և **Manicotto**. Թեղա-  
 նաղարգ. չապկոյ. ( Ե զանգրաղարգ. կասա. լայն  
 արկեալ 'ի ծայր. Թեղանիւր չապկոյ. սր կանի  
 զգասաղի աս. 'ի զարգ. )  
**Mánico**. Մեղիս. գասաղի. երակակոյ. տի. գող-  
 ցի. d' un vaso. ունիւն աւելոյն. գաւ. dell' arato.  
 Կասաղ. ազակ աղան. uscire dal manico. զան-  
 ցանել չ զանկալութ. առաւելու. dimenarsi  
 nel manico. գործել ահաւան. \* **Manico di col-**  
**tello**, կի՛ **Coltellajo**. Խոյնեմորթ ինչ ծովայնի եր-  
 րն զգասաղի կարոցայ. տիւնիւի.  
**Manicóna**, էթ. **Manicóne**, աբ. Լայն. կի՛ երկայն  
 Թեղանաղարգ. չապկոյ.  
**Manicótto**. Էր աղ. ինչ խոյթունիւն Թաթկանի 'ի  
 մաշաղակ. կի՛ յայ. նիւթայ. յոր 'ի ձեռքայնի ար-  
 կանն փռնգաւանց զերկոսին մեռ. էնիւի.  
**Manicóttolo**. Աւելիւն ( Թեղան. ) հաստաւել 'ի  
 զեռաւ աս. 'ի զարգ.  
**Manicristo**. Տե՛ս **Manuscristo**.  
**Maniera**. Եղանակ. օրինակ. Բաղ. աղ. տես. տե-  
 րակ. այ. Բեղիւ. զնայ. բնութ. բարբ. Բաղի.  
 էթ. աղբորութ. տի. տես և **Grandiosità**. A,  
 կի՛ alla maniera. Զօրեւ. օրդ. Երբ. Իտի. a  
 maniera di servo. Ծառայապ. a maniera di ti-  
 ranno. Բաւաւորաւոր. in questa maniera. այս  
 պէս. nella stessa maniera. նոյնպէս. di, կի՛ per  
 maniera che. այսպէս զի. միւն. միւն զի. եւլի.  
 Կա

է. per niuna maniera. ոչինչ ի՛նչ. nella manie-  
 ra che bisognava. Ը պատշաճի. ոչ արժանի էր.  
 maniera di vivere. Ընթաց. կենաց. զնայ.  
 կենց.  
**Manieráre**, ն. Գեղեցկացուցանել. զարգաւել.  
**Maniére**, աբ. **Maniéro**, Գու. Տես զեղեցիկ. Բե-  
 նակարան զոճարմանի, կի՛ հաստակաւոյ.  
**Maniéro**, տ. աբ. Բարեւ. գիւրդեղ ( Բաղ. կի՛  
 այլ կենդանի. և մարդ. ) աւել. Եւել.  
**Manieróna**. Աղիւն եղանակ ( գործելոյ. )  
**Manieróso**, sa. Աղիւնարայ. քաղաքաւոր. քաղ-  
 քաւոր. քաղք. Զորհալի. կրեւել. հոյ. տեղ.  
 զեւել. Եւել.  
**Manifattóre**, աբ. Արհեստաւոր. մեռաբոր. Գ.  
 Եւելիւն.  
**Manifattúra**. Արհեստակերտած. գործ. գոր-  
 ծած. էլ վարք գործոյն վարք վարձկնի. վարք  
 գործաւանդոյ. իւնիւ. արհեստ. արհեստ. գործ.  
 գործաւանդ. իրողութ. էլ.  
**Manifestaménte**, Գ. Յայտնապ. էւելիւն.  
**Manifestaménto**. Յայտնութ.  
**Manifestánte**, Գ. Յայտնել. զեւել. էւելիւն.  
**Manifestáre**, ն. Յայտնել. յայտնի աւելել. զեւել  
 էւելիւն.  
**Manifestáto**, ta. Յայտնել. յայտնի. զեւել. օրդ.  
**Manifestatóre**, աբ. **Manifestatrice**, էթ. Յայտնել.  
**Manifestazióne**, էթ. Յայտնութ. Ծածկութ.  
**Manifesto**, ta. **Manifestissimo**, ma. Յայտնի. Ծա-  
 յով. բացայայտ. էւելիւն. զեւել. è manifesto.  
 յայտ է.  
**Manifesto**, Գ. Ծանոցութ. ( տեսնական պաշ-  
 տնեց. ) Յայտարարութ. ( Ե գիր. որով որ հրա-  
 տարակել յայտ աւել. զպատճառս իւր. ) զեւել.  
 Եւել. Գ. Յայտնապ.  
**Maniglia**, **Maniglio**. Ապարանջան. զեւելիւն. \* **Մե**  
 զեւել. պոյնի Բեւելիւն. տի. \* **Maniglia**. Է և ու  
 նուն խոյթունի Թեղ. \* **Maniglia**. Է աւել  
 երկաթայ ինչ կանայ.  
**Manigóldo**. Դաւնիւ. մեղա. տես և **Manigoldone**.  
**Manigoldóne**, աբ. Բաւաւորաւոր. Զարեւացապար.  
 Կասաղ. իւն. աւելիւն.  
**Maniméssó**, sa. Սկզբն 'ի կիր աւել. յորմ. ըս-  
 կեաւ. Ե գ. 'ի գործ արկանել.  
**Manimórcia**, տ. էթ. Աղան ( 'ի զեւել. ) կի՛  
 'ի գործ. ) աւել. Եւելիւն.  
**Manina**, նաւ. Զեւել փորթիկ. \* **Manine**, էթ. յո.  
 Զեւելաւանիւր. ( Էն աւելիւն ինչ նման մեղիս  
 մարդ. զոր տես. կրեւել և **Titola**. )  
**Maninconfia**. Տե՛ս **Malinconfia**.  
**Maninconfichétto**, ta. Փորթ Թեղեղանի.  
**Maninconfónico**, ca. \* **Maninconfiósó**, sa. \* **Manin-**  
**confósó**. Տե՛ս **Malinconfónico**.  
**Manino**. Տե՛ս **Manina**.  
**Manipoláre**, տ. Բառ. Կասաղ. կի՛ սոսկ.  
 Կան. Խաւանաւան ( զեւել. )  
**Manipoláre**, ն. Աստուրիւն. կի՛ գործել մեռած.  
**Manipoláto**, ta. Զեւելիւն. մեռաբոր.  
**Manipolatóre**, աբ. **Manipolatrice**, էթ. Որ գործել  
 մեռած.  
**Manipolazióne**, էթ. Եղանակ գործելոյ.  
**Manípulo**. Տե՛ս **Manata**. Բաղկան քահանայի խ-  
 ciare il manipulo. Խաւանիւն ունիւ.  
**Maniscálico**. Պայտաւ. բոլիլ գրաստուց. նալանթ.  
 \* **Manitengolo**. Տե՛ս **Manico**.  
**Mánna**. Մաննայ. Կա. գաղցի. գաղցի Էւելիւն. Եւել.  
 ն. manna d' incenso. մանրագոյն. և զաղցի  
 մար. ինկոյն. manna. կերակուր համեղ. որայ.  
 Բաղ.  
 Բաղ.







dar sulle mani. *հարկէլ զձեռն ուրախ իւր*  
*փակ լինել ամէր . իրր լիլ .* *Ընկանել 'ի ձեռն .*  
*է ինկանել .* dar una, *հիլ* più mani a checches-  
 sia. *ներկել, հիլ ձեռնել ինչ փանդալ, համ բզդ*  
*անգամ .* di lunga mano, *հիլ* ի վարդ . di mano.  
 քա quadrò, *հիլ* pittura, *հիլ* di mano d' alcuno.  
*պատկեր .* համ նկար, *և* համ այլ ինչ ձեռագործ  
 ուրախ . di mano in mano, *հիլ* ինչ գնեալ .  
 տեղադրել . տեղ . զի ըստ փոխել . *հարգալ .* ըստ  
 հարգել . ապա . զի զի զի զի զի զի զի զի զի զի զի  
 di mano in man più. *ևս* բան զիս . dire colla  
 carta in mano. *տեղ* 'ի զիլ . Essere alle mani.  
 Մարանել . *հարկէլ* essere, *հիլ* mettersi, *հիլ* al-  
 le mani, *հիլ* in mano d' alcuno. *լինել* է առաջ  
 նորաքի . *է ինկանելուրս* ուրախ . *esser delle*  
*mani.* *լինել* դիտարարարարար 'ի հարկանել զոր .  
 գործանել 'ի ծածակ . *egli è delle mani.* *Անոր* իր  
 վարժ *հիլ* 'ի գործել . essere, andare, *հիլ* in ma-  
 no, nelle mani altrui. *լինել* . *հիլ* տեղանել ընդ  
 ձեռամբ . *է ինկանելուրս* ուրախ . *essere*, *հիլ* in  
 mano. *լինել* 'ի ձեռնի . *հիլ* 'ի կամս . *essere*, *հիլ*  
 avere la mano di Dio. *լինել* յիմից որանելուր.  
 ունեալ, ընկել, յաջողանել յորժ . Far man bassa.  
 Ոչ ներել . *հարկել* իւրապա, *հիլ* տեղանել . ոչ ինչա-  
 նել . *պաշտարարա* տառակել . far toccar con ma-  
 no una cosa, զոչանել ընդայոյս . *տեղանել* . յայտ  
 յանդիման . fare una cosa colle mani, e co' pie-  
 di. *գործել* ինչ ծածակ . *զիմ* զիմ յանձնի  
 բերել . *fuor di mano*, *տեղ* . *հիլ* ձեռնի . *բա*  
*յայոյ* . *տեղ* . Girare ad ogni mano. *Դառնուլ*  
*յիմ* . *հիլ* է ծածակ . giuoco di mano. *տեղ* Ba-  
 garella. *ևս* խաղալ . *նկել* . giuocar di mano.  
 խաղալ ձեռանուրս . *գործելուր* է զիլ . giurar  
 nelle mani. *երգանել* առաջի տեղանելան տեղին .  
*հիլ* յանձնի . guadagnà la mano. *ուչ* *ևս* փոյթ *ու-*  
*նել* տեղին . (*տեղ* զիմ .) Lasciare in mano,  
 nelle mani. *լիարուլ* . *հիլ* ընկանել ինչ յոր յանձ-  
 նել ինչ 'ի ձեռն ուրախ . *պաշտարար* տեղանել ինչ  
 յոր . lasciarsi uscire di mano alcuna cosa . *հանել*  
*'ի ձեռնի* . (*լիլ* առ յոր յոր յոր յոր տարին . *ևս*  
*անհարկանել* . *զիմ* զիմ յանձնի . *համ* *հանել* 'ի ձե-  
 ապ . *հարկանել* զառկիմ . lavarsi le mani di  
 checchessia. *ուչ* *ևս* խաղալ 'ի զորժ ինչ . *ուչ* *ևս*  
 փոյթ *ունել* . *lavora di mano* . *տեղ* . *գործել*  
*ուչ* . legar le mani altrui. *խաղանել* զոր յիմից .  
*լինել* արգել . *levar mano* . *levarsene le mani*.  
*ձեռնիման լինել* . *գործարել* 'ի զորժին . *հարկել* .  
 Mani benedette. *Ձեռք յաջողակ* . *յիմից* . *յաջողա-*  
*լ* *ձեռն* . mano manca, *հիլ* stanca, *հիլ* mano manci-  
 na. *ձախ* . *ձախ* ձեռն . *տեղ* . *mano ritta*, man  
 ritta, *ալ* . *ալ* ձեռն . *menar a mano*. *զեռնանել*  
*հալել* տեղ . *առաջնորդել* . *menar le mani co-*  
*me un berrettajo*. *մարանել* հարկանել զոր տեղա-  
 քանակել զառա . *menar le mani*. *գործել* արգել  
*և* *հարկանել* . *յալ* ձեռնիլ 'ի զորժին . *մարանել* .  
 հարկանել ձեռամբ . *mettere alle mani chicches-*  
*sia*. *գործել* 'ի հիլ . *mettere a mano*. *զեռնել* 'ի  
 կիրառել . *տեղ* . *հիլ* զիմ տեղանել ինչ . *mettere*  
*in mano*. *ուչ* . *համ* յանձն տեղանել 'ի ձեռն .  
 mettere la mano in alcuna cosa. *բարեկարգել* ինչ .  
 հարա տեղանել ինչ . *mettere*, *հիլ* porre legge in  
 mano ad alcuno. *հարանել* ունել . *mettere*, *հիլ*  
 porre le mani addosso altrui. *նկարակալ* տեղանել  
 զոր . *ընկանել* . *տեղ* ունել . *տեղ* . *լիարուլ*  
 mettere, *հիլ* porre le mani addosso a uno. *ապա*  
*նանել* զոր . *mettere le mani innanzi a chicches-*  
*sia* . *յալ* յանձնել . *հիլ* գործել զիմանել ուրախ .

mettere le mani nel fuoco. *հիլ* *հարանել* *հիլ*  
 առանել ինչ . *mettere mano ad una botte* . *բանալ*  
*զոր* առկա . *mettere*, *հիլ* por mano ad una cosa.  
*ձեռն* 'ի զորժ տեղանել . *ձեռնիմանել* . *բանալ* հարկա-  
 նել . *mettere mano ad un discorso*. *տեղ* *տեղ* *ըն-*  
*դանել* . *mettere mano*, *հիլ* Manomettere. *տեղ* *տեղ*  
*լիարուլ* . *հիլ* *լիարուլ* . *mettere*, cacciàr, tirar  
 mano, *հիլ* metter mano alla spada. *մերկել* զիմ  
 զալաւարն . *տեղ* *հիլ* ձեռնի զառաւար . *զեռնել* *ըն-*  
*դանել* . *mettere le mani innanzi per non cadere*.  
*առաւարանել* *զիմ* յալաւարն ինչ յալաւար, *որով* *և* *իմից*  
*և* *առաւարանել* . *mettere l' ultima mano a un lavo-*  
*ro* . 'ի *հարանել* *հիլ* *հարանել* *զորժին* . *mettere*  
*per le mani*. *առաջի* տեղանել . 'ի *տեղ* *ընկանել* . *met-*  
*ter tra le mani*. *լինել* ինչ 'ի ձեռն ուրախ . *յանձն*  
*տեղանել* 'ի ինկանել ուրախ . *mettere*, porre tra le  
 mani, nelle mani, in mano. *առաջ* 'ի ձեռն . *ընդ*  
*ձեռամբ* ուրախ . *mettersi nelle mani d' uno*, *յանձն*  
*լինել* յոր . *ապաշտարար* *լինել* յոր . Per mano. 'ի  
 ձեռն . *միջնորդել* . *խորհրդով* . porger la mano  
 ad alcuno. *ձեռնառալ* . *լինել* . *զեռնել* . por mano .  
 գործանել . *հիլ* զառաւարակից *լինել* . *ևս* *տեղ*  
*նկել* . *ձեռն* 'ի զորժ տեղանել . por mano sopra alcu-  
 na cosa. *ձեռն* *արկանել* *լինել* . *տեղ* . *գործել* .  
 porre, tener mente alle mani. *գործել* *զորժին* *հիլ*  
*զիմ* *զորժին* *ուրախ* . *հարկել* 'ի զորժին ուրախ . *ուչ*  
*ունել* *ուրախ* . *նկարակալ* զոր . portare in mano . *առ*  
*նկել* . *հիլ* *զորժին* *զոր* *ձեռամբ* . portare in palma di  
 mano . *յալ* *յանձն* *տեղանել* ինչ . ոչ *ձեռն* *զեռնել* ինչ . porta-  
 re, tenere, *հիլ* in palma di mano alcuno. *փա-*  
*ռուկ* *ունել* զոր . *տեղ* *տեղ* *տեղ* . *գործանել* .  
*զորժին* . *պաշտարար* . *Ricever l' ultima mano*.  
 'ի յանձն *էլանել* *հարանել* *զորժին* . *հարանել* .  
 rimettere in mano. *առաջ* *իմանել* *լիլ* . *Ընդ* *իմ*  
*ձեռն* . 'ի *կամ* ուրախ . *Se tu con una mano*, ed  
 io con due . *իմից* *զու* *տեղ* *մարդիկ* . *ևս* *մար-*  
*դիկ* *ուրախ* *ևս* . sotto mano . 'ի *ծածակ* . star col-  
 le mani a cintura. *հիլ* star colle mani in mano,  
 ունել զձեռն զձեռն . *հիլ* *ուրախ* . *ուրախ* *գոր-*  
*ծել* . star colle mani per aria. *ուրախ* *զձեռն* *զիմ*  
*առաւար* *յորժին* . *ուրախ* *զձեռն* *հարկանել* 'ի *հար-*  
*անել* . star nelle mani d' alcuno. *հիլ* *է* *ձեռն* .  
*է* *իմանել* *ուրախ* . stretto di mano. *զորժին* . *ա-*  
*պաշտարար* . *andare stretto di mano* . *զորժին* .  
*հիլ* *զձեռն* . *Tenere in mano*. *ընկանել* *ձեռն* .  
*ուրախ* ինչ 'ի ձեռն . *ուրախ* *առ* *իմ* *զորժին* . *te-*  
*ner*, *հիլ* tenersi le mani a cintura, *հիլ* alla cintu-  
 ra. *հանգուցանել* *զձեռն* 'ի *զիմ* *լանել* . *հիլ* *ա-*  
*գործ* . *պաշտարար* . ոչ *իմ* *զորժին* *զորժին* *ուրախ* . *te-*  
*ner le mani a se*. *ձեռնապար* *լինել* *իմ* *ընկանել*  
 ինչ, *հիլ* 'ի *հարկանել* *զոր* . *tener le mani in ca-*  
*po ad alcuno* . *առ* *ուրախ* *ուրախ* . *հիլ* *իմ* *ու-*  
*րախ* . *tener mano*, *հիլ* di mano. *լինել* *գործանել*  
*հանգուց* . *ձեռնառալ* . *ուրախ* . *ուրախ* *լինել*  
 ( 'ի *զորժին* ) . *զեռնել* . tanto ne va' a chi ruba,  
 quanto a quel che tien mano, *հիլ* che tiene il sac-  
 co. *ուրախ* . *գործանել* . *և* *կամ* *ուրախ* *գործանել*  
*պաշտարար* *նորժին* . *toccar con mano* . *տեղ* .  
*հարանել* *իմ* . *հարանել* . 'ի *զիմ* *հարանել* *to-*  
*ccar la mano* . *ձեռն* *առալ* ( *խաղալ* ) . *խաղա-*  
*լ* *զհարանելուր* . (*առ* *զիմ* *ուրախ* ) . *eratto*  
 di mano. *ձեռն* *զիմ* *գործանել* . *Venire al-*  
 le mani. Մարանել . *կանել* . 'ի *գիմ* *հարկանել*  
 venire, *հիլ* pervenire alle mani, *հիլ* a mano . *զեռ-*  
*նանել* զոր . *հանգուց* . *ընդ* *առաջ* *լինել* . *venir*  
 nelle mani, a mano, in mano d' alcuno. *առ* *ու-*  
*նել* *իմ* *ձեռն* . *է* *իմանել* *ուրախ* . *Ugnar le ma-*





արահազուհի անկէջ աւեր ան 'ի պահել ինչ անկէ.  
 \* Manózza, նոճ. Չեւն փորթիկ :  
 \* Mánza. Տեւ Amanza. Եւ աստիպ' կող :  
 \* Mánzo, աբ. Երէն : ետիւն :  
 \* Manzóttá, Էթ. Երէն :  
 \* Maomettráno, Գոյ. Մահմեդական : Գոյնակի :  
 \* Maomettrismo. Մահմեդականութիւն. մահմեդական  
 աղանդ :  
 \* Mappamóndo. Աշխարհացոյց. աշխարհագրական.  
 երկրագունդ :  
 \* Marabúto. Պաշտօնեայ մահմեդականաց. պահա-  
 պան մշիկի : \* Առաքատ ինչ ցահանաւոյ :  
 \* Marachélla, Էթ. Լաւեա. զրահումի : խարեումի :  
 \* Maragnuóla. Բարաձե. բարդ. խոտոյ :  
 \* Maráme, աբ. Գոնեգոյնն. աւելանք. աղբիւ. ան-  
 պիտանքն : սխիւթիւթիւ : խարեումի. նեմք : ա-  
 ռաւումի :  
 \* Marangóne, աբ. Տեւ Mergo. սուգակ, Էթ ծովա-  
 յոյզ : քաղիւն. աշխարհ. կամ մանուկ հիւանդ :  
 \* Չիւնն. փորթիկ :  
 \* Maráno. Աղբ ինչ ծովաւ :  
 \* Marásca, Amarásca. Բաշ ինչ Թմուհիւմ. Գիւնի :  
 \* Marásmo. Առաւելումի. (Է ասիւ ինչ Թիւրիւ յոյժ  
 նման շրջապատուի. Գոյ զերեմի) :  
 \* Maravedis, աբ. Էթ մանրիկ փող ինչ սպանիոյ :  
 \* Maraviglia. Չարմանք. զարմացումն : անալոյ : Գիւ-  
 շերազուարձ : ինչ Էթ-ալ : far le maraviglie d'  
 una cosa. գովել ինչ յոյժ. մեծ ինչ Գրեւ : far mara-  
 viglia. զարմացուցանել : far maraviglie. գործել  
 զարմանալիս. զարմանադործել : a maraviglia,  
 Էթ. պանդեղապիտ. բարիք յոյժ. Գեղեցիկ ինչ :  
 farsi, \* Էթ darsi maraviglia. զարմանալ :  
 \* Maravigliabile, Maravigliábole, Գ. Չիւնալի :  
 \* Maravigliaccia, յանիւ. Աստիպ հիւանդ :  
 \* Maravigliaménto. Չարմացումն. զարմանք :  
 \* Maravigliánte, Գ. Չարմացող. հիւանդ :  
 \* Maravigliáre, Էթ. Maravigliársi, Էթ. Չարմանալ :  
 հիւանդ : Թիւմիւն Էթ-ալ :  
 \* Maravigliévole, Գ. Maraviglióso, sa. Maraviglio-  
 sissimo, ma. Չարմանալի : անկուլի :  
 \* Maravigliosaménte, Գ. Արանդեւապիտ :  
 \* Márca. Մարզ. կողմն. երկիր. գաւառ. Գիւնիւթի :  
 Լիւնի : գահեկան ինչ սակի. Էթ արծաթի : Աշ-  
 շան. Նշանակ : Նիւն :  
 \* Márcie, Էթ. Աշանակել. գնել զերան : Նիւն Գոնա :  
 լինել ասհմանակից : Եթ-ալ Գոնա :  
 \* Marcassita. Կիւսամեաղ ինչ. Լարաւիթա Բաշ :  
 \* Marcáto, Էթ. Աշանակել :  
 \* Marceassibile, Գ. Փակի. ապահանացու :  
 \* Marchésá, Marchesína. Մարքեզուհի. Էթ մարքեզի :  
 \* Marchesáto. Մարքեզուի. Գիւնի, Էթ երկիր մար-  
 քեզի :  
 \* Marchése, աբ. Մարքեզ. (Է պատուական աւերա-  
 Թիւն) : Գաշտան (կանանց) :  
 \* Marchesino. Մարքեզ նորահաս. մանկահասակ :  
 \* Marchiána. Աղբ ինչ խորապոյնի կեանսի : essere,  
 parer marchiána. լինել. երեւել փոքր փ տարա-  
 պայման, անշափ :  
 \* Marchiáre, Էթ. Աշանակել. Գրաշնել : Նիւն Գոնա :  
 \* Marchiáto, Էթ. Աշանակել. Գրաշնել :  
 \* Márchio. Աշան. Նշանակ : Նիւն. Նշան շանթիւ  
 Գրաշնել 'ի Թիւմիւն. պատմաւորաց : Գոնա :  
 \* Márcia. Թարախ. չարա. Գիւն :  
 \* Marciapiéde, աբ. Մարքի. Գրեւ. Գոնա :  
 \* Marciáre, Էթ. Խաշալ. Էթ լանել զարա. Գիւն : Էթ  
 Էթ-ալ. Էթ-ալ. Էթ Բաշ Գոնա. մեծիւ. երթալ :

Էթ. Փակցուցանել. խղիւղիւթել. ապահանել :  
 \* Márcido, da. Բաշ Էթ. Աշանել. չարաւորից. փաւա-  
 \* Marcigióne, Էթ. Աշան. ապահանութիւն :  
 \* Márcio, ia, աբ. Աշանել. չարաւոր. փաւա : Լարաւիթա :  
 Էթ-ալ : ապահանել : անարգ. խոտան : a marcia  
 forza, a marcio dispetto, per marcia necessità,  
 Էթ. Գ. ապահանի կամք. կանայ ապահան. բանի :  
 Գոնա. Էթ-ալ. Էթ-ալ :  
 \* Márcio, Գոյ. Աշանապատիկ Գրաւ Էթ-ալ 'ի Բաշ :  
 campare, scampare il marcio, uscir del marcio,  
 Էթ. Չարապիլ 'ի զանգեւ կորուսանելոյ զիւրկեւ-  
 պատիկն (Գոյ Գրաւն) : cavare, uscir del marcio.  
 Գաւազիւն լինել զաւաղինն :  
 \* Marcioniti, աբ. Գոյ. Մարքիոնեանք. (Էթ հերե-  
 տիկոյ) :  
 \* Marcióso, sa. Թարախաւ. չարաւորից : Էթ-ալ :  
 \* Márcie, Էթ. Թարախիւ. խղիւղիւթել. Նիւնիւ. փակ-  
 ապահանել : Էթ-ալ. Լարաւիթա : Թարաւիլ :  
 Խաւիթի (փաւաց) : in prigione. Տանալ 'ի բան-  
 տի. կալ 'ի բանտի զան բազմա :  
 \* Márcito, Էթ. Թարախել. խղիւղիւթել : Էթ-ալ. Էթ-ալ :  
 ապահանել : Լարաւիթա : ապահանել. Էթ-ալ :  
 \* Marciúme, աբ. Տ. Marcia. անարգութիւն. ծանաւումի :  
 \* Márcio. Աղբ ինչ Գրաւն : Ծանաւի ինչ աւթն ուն-  
 կիւնալ : Նշան. Նշանակ. Գրաւն :  
 \* Marcorélla. Խոտ ինչ. Գոյ Ծանաւացուցանել զհաւ-  
 Գիւնիւթն. Էթ անանց' կող ասանկերին Խոտն Գիւ-  
 լինի :  
 \* Máre, աբ. Ծով. Էթ-ալ. alto mare. Բարդ Ծովաւ :  
 Էթ-ալ. mare fresco. Ծով սասանահալ : mare po-  
 co. Ծով հանգարտահալ. հանգարտաւոր : \* mar  
 grosso. Ծով բազմակոհակ. աշխարհ. հաղմանակ.  
 Ծովալից. loda il mare, e tienti alla terra. առաւ-  
 Գովեւ զծով. բայց կայ 'ի ցամաքի. Գոյ Գովեւ ըն-  
 շահ մեծ Է զլաւանգաւոր. բայց լիւր Գոյ Է ապահան  
 Է Է ապահան. mare, fuoco, e femmina tre male  
 cose. առաւ. Ծով Է հար Է կին. երեք շարիք ան-  
 հարին : Ծանաւումի. բազմութիւն : mare morto.  
 Ծով մեռել. Էթ-ալ. Էթ-ալ : Էթ-ալ Էթ-ալ :  
 \* Márea. Մահլիթացութիւն Ծովաւ : marea alta. Էթ-ալ  
 Էթ-ալ. մահլիթացութիւն բարձր : massima. մահլիթա-  
 ցութիւն ծայրապոյն : marea di rovesci. մահլիթա-  
 ցութիւն պլաւալ. Էթ հակառակ :  
 \* Mareggiánte, Գ. Ծովախան. Ծովալի :  
 \* Mareggiáre, Էթ. Ծովել. առաւելի : Լարաւիթա. Գոն-  
 Լարաւիթա : հարկանել Ծովաւ. Էթ-ալ. Գոն Ծովաւ.  
 Ծովահար լինել : Գոն Էթ-ալ. Էթ-ալ :  
 \* Mareggiáta. Տեւ Marez.  
 \* Maréggio. Ծովալի. Ծովալի. Ծովալի աշխարհ : Գոն :  
 \* Marémina. Ծովալիկեայ կողմն. Գաւա ծովալի Գիւնի :  
 Էթ-ալ. Էթ-ալ. Էթ-ալ. Էթ-ալ : France maremine.  
 Չիւնաւումն. ապահանալ :  
 \* Maremmáno, Գ. Ծովալիկեայ. Ծովալի :  
 \* Marecchiálo. Մարաշաւա. (Է անուն իշխանութիւն) :  
 \* Maréscio, Էթ. Ծովալիկեայ. Ծովալի :  
 \* Marése, աբ. Ծովալի. Էթ-ալ. Էթ-ալ :  
 \* Marétta. Թմուհիւն ծովալի. Էթ-ալ. Էթ-ալ. Էթ-ալ :  
 Գոն աշխարհ :  
 \* Marezzáre, Amarezzáre, Էթ. Էթ-ալ. Էթ-ալ. Էթ-ալ :  
 \* Marezzáre. Տեւ Էթ-ալ. Ondeggiare.  
 \* Marezzáto, Էթ. Էթ-ալ. Էթ-ալ. Էթ-ալ. Էթ-ալ :  
 \* Marézzo. Էթ-ալ. Էթ-ալ. Էթ-ալ. Էթ-ալ. Էթ-ալ :  
 Էթ-ալ. Էթ-ալ. Էթ-ալ. Էթ-ալ. Էթ-ալ :  
 \* Márga. Էթ. Ծովալի. Էթ-ալ. Էթ-ալ. Էթ-ալ. Էթ-ալ :  
 Էթ-ալ. Էթ-ալ. Էթ-ալ. Էթ-ալ. Էթ-ալ :  
 \* Margarita, Margherita. Մարգարիտ. Էթ-ալ. Էթ-ալ. Էթ-ալ.



gherita. Ասոր լուսաւոր մարմին: անս հ Mar-  
gheritina.  
Margheritina. Է մարդիկ ինչ սպիտակ և խոյաւիտ  
քիւն, և բուսանի ի լաւակին: Կոչ ևս pratellina.  
Կեզ մարգարիտ:  
Margirán, Rubiolo. Խաղաղ ինչ սպիւն:  
Margirale, և. Պատշաճաւ առ լուսանց ցրոյ.  
Է ինչ ի լուսանց:  
Marginato. Ըստ անկարանից՝ և փորոք ինչ ի ներքո  
անց ի սպառնանս անկողն, պարոյ, կամ սեր.  
մանկաց:  
Márgine, Ի. Սպիւն: Եւր ինչ: Ծագ. և իր. ամին.  
(Ը պոյս ըստ սեւին և և) սկիւր. ամ: լուսանց ք  
ցրոյ: Կ. անէ: Márgini. Լուսանցք: (Ը պարագր  
աւջ՝ ևս փորոքի փայտ. կի՛ քանիւ, որք նպաս  
անէ առ բաժանումն ինչ ցրոյ. որովք և որքն  
զլափ լայնուի ապերի լուսանցից: )  
Marginetta, ան. Սպիւն փոր: լուսանցք փոր:  
• Margiello, la. Տես Marcio.  
Márgo. Բառ քաղաքի՝. Կիւստափն. ամին: սկիւր:  
• Margoláto. Տես Maglinolo Ը առ նշանակումն:  
• Margotta. Տառամբար, քաղաք:  
• Margottáre, և. Տառամբար անունը, քաղաքն էին:  
• Margottáto, ta. Տառամբար արարել:  
• Margutto, ta. Տառ և շար:  
• Maria. Ասոր Երև Տ. Maria. Խոստ ինչ անուշահոտ  
աւով՝ լի զընթաց: Եւր: Եւր:  
• Maricello, ան. Ծովակ. Խորը Ծովու. փորոքի քո:  
il maricello del cuore. Ծովի քո: Եւր: Եւր:  
Նորոյ:  
• Marigiana. Բառ ինչ վայր:  
• Marina. Ծով. և սկիւր: Ծովից. Ծովափնայ սահ.  
ման և la marina è turbata, և՛ gonfiata. Ի յոյս  
և. քրդակել և ի յատումն. far marina. Ժամաւ  
հեք. ի վերին երեսս կողակեալ ինչքել զար.  
մութի. La Marina. Ծովափնայ զորք. կամ  
զուրք. Ծովային բանակ. կի՛ զորք. քաղաքնայ:  
La Marina. Ծովային զորակ. փոյ աչի. կի՛ ահ  
բուծն: ) քաղաք. քաղաքի ինչ: Marina. Տես  
սկիւր: Ծովու. կի՛ նաւանգնացից. կի՛ Ծովի վերայ  
կողմնայ. (ապի զիւրիկ պատկերաց):  
• Marina Marina, և. Սկիւր ի յամբ. յափն ի յոյ.  
կի՛ Ը Ծովափն (նաւարկել):  
• Marinájo. Նաւավար. նաւատափ. նաւագն: Ի վեր:  
• Marináre, և. Բացարկել զնաւապան ձկանց. և՛.  
համեմել քաջախո՛ւ. սիրել ինչ քիւրդի եւր. և.  
Չարիւ. կի՛ զայրապնիլ յանկին. քրդակել la scuo-  
la, la messa, և՛. և՛ ապի. զանց անկել զգարա  
ցաւ, կի՛ զանու. ինչ պատարաքի: Գինել նոր նա  
ւատափ ի վերին նաւն. ի յոյ համել զիւրանու  
ւոր քերան. (և ահ նաւորաց):  
• Marinarescaménte, և. Որք զնաւատափ:  
• Marinaresco, ca. Նաւավարանուն. նաւատանայ:  
l' arte marinesca. նաւավարութիւն. արհեստ նա  
ւարկութիւն:  
• Marináro. Տես Marinajo.  
• Marináto, ta. Բացարկել համեմել:  
• Marineria. Նաւավարութիւն. արհեստ նաւարկութիւն.  
նաւարկութիւն. Ի վերին. նաւատարակ զորք. Ծով  
վանարակիւ. նաւատարակ: քաղաքնայ. քանակ:  
• Marinaresco, ca. Տես Marinaresco.  
• Marinière, Mariniéro. • Marino. Տ. Marinajo.  
• Marino, Գոյ. Սկիւրանուն հոգի. Գոյ: alzare a  
marino. Ի փայտաւ քանակ:  
• Marino, na, և. Ծովային. Ծովու. քիւրդի Գոյ.  
և՛. zucche marine. յանմարիցն և՛ ոյք՝ զոր պիւն  
քիւն.

• Marioláre, և. Սկիւր. քրդել ի յոյս:  
• Mariolera. Սկիւր. քրդակել ի յոյս: քրդակել:  
• Mariólo. Տես Mariuolo.  
• Mariscáleo. Տես Maliscalco.  
• Maritáccio, և. Ս. Մար. ամուսին լարարարոյ:  
• Maritaggio, Maritamento. Ամուսնութիւն: Եւր:  
և՛ և՛ և՛:  
• Maritálo, և. Ամուսնական. ամուսնութիւն:  
• Maritánda. Հարսնացու. օրիորդ իստեցի:  
• Maritáre, և. Ամուսնացանել զաղկին. հասակ  
ան. Եւր: Եւր: Կապել. կի՛ մեւարկել քերական:  
• Maritási, և. Ամուսնանալ և՛ ան. ան լինել:  
Գոյ: Եւր:  
• Maritáto, ta. Ամուսնացիլ. ամուսնաց: Եւր:  
և՛ և՛ և՛: մեւարկել: maritato. Կանանք: maritata.  
արամբ. Կին. non maritata. անհարսնացի. Կոյ:  
• Maritazione, և. Տես Maritaggio.  
• Marito. Ասոր. Կանանք: Գոյ. և՛. Marito del-  
le capre. Կապել. անս և Beco cornuto. Andat  
a marito. Ան լինել:  
• Maritoto. Գոյ. Tuo marito. Ասոր քո:  
• Marittimo, na, և. Ծովափնայ. Ծովի վերայ:  
Եւր: Եւր: Գոյ. և՛. Marina.  
• Mariuola. Խոստ ինչ անմանութիւն:  
• Mariuolera. Խոստութիւն. անկողն. Կին:  
• Mariuolo, la. Խոստար. անկողն. Կին:  
• Marizáto, ta. Տես Marezzato.  
• Marmágia. Տես Canaglia.  
• Marmáto, ta. Ծովիկ փոքր. կի՛ անմանութիւն:  
• Marmégia. Որք ապիւրաց: Եւր: Եւր:  
• Mámo. Կին. մարմարի: Գոյ:  
• Marmócchio. Բառ քաղաքի՝. Սկիւր. և՛. անկողն. մեւ  
կիւն:  
• Marmorária. Ամուսնացործութիւն. անքրդակարծութիւն.  
քանակարծութիւն: Բաւել: Գոյ:  
• Marmorario. Ամքրդակարծ. և՛. Բաւել: Գոյ:  
• Marmoráto. Գործարարութիւն ի վեր, կի՛ Կին:  
• Marmóreo, ca. Marmorino, na. Կանայ. Կանգն.  
մարմարիանայ. Գոյ:  
• Marmorito. Տես Marmo.  
• Marmótra, Marmótto. Սկիւր աղական. (և՛ անկն ինչ  
մեւ) • Marmóta. Կոյ ինչ քաղաք. յոյս զի  
կողակարք հարկանին քերական հոգից. և՛.  
առ ի մեղացանել զոյս Ը հանցոյ:  
• Máro. Խոստ ինչ համեմել:  
• Maróbbio. Տես Maróbbio.  
• Maróso. Կոյնի Ծովու. ալիք. Ծովի. Ծովի. Ծովի.  
Խորհրդաց. յոյս մայց. Գոյ. Կոյնի. Խորին.  
Խորին. Կոյնի:  
• Marra. Ասոր ինչ Ծովի, կի՛ անմանութիւն. Կան. կամ  
քերաց. (և՛ քորդի երկրագործաց ի քերել զերկեր,  
և ի քերել փոր քիւ) Եւր. Կին. ferro di due mar-  
re. Խորին նաւուց. ferro di quattro marre.  
Խորին զհամեմել. spada di marra. առանք  
անայր. (և՛ սար բուծ ի պէտա արաւարկութիւն.)  
• Marra. Գործի ինչ արմարաց ի պէտա կոյ:  
• Marrahuólo. փայտաւոր, կամ Ծիւար. (և՛  
գործարար ինչ քանակ զորաց):  
• Marráno. Ամուսնարկ. անհարս: Կան ինչ:  
• Marreggiare, և. Գործել քերացու, կամ Ծիւղ.  
Եւր: Եւր:  
• Marretto, անկողնային Marra ինչ:  
• Marriméto. Զարհուրանք. ապիւրաց. անմանութիւն:  
• Marritta, Marritta. Անկողն. ան. ալիք.  
• Marritto. Ապիւր. Կին: աղագործ. (Գոյ. քր.  
Ծիւ աղ. Ծիւար.)  
• Marrobbiáto. Եւր ինչ. քր Կոյ և՛ Marrobbio  
և՛.

"nero, կ՛մ Բաստարձո՝  
 Marróbbio. Լ. Բաս Ինչ. որ Կոչի է. Prássio, կամ  
 Prássine. Քերթիւն։  
 Marroccchino. Սեգ (Նոխազի, կ՛մ պոծի) անիլիան։  
 Marroncéllo, Նուաշ. Փոքր բրդէ, կ՛մ փայտաւ։  
 Marróné, որ. Բրդէ. տեկր. փայտաւ։ Բարձր։ շա-  
 դանիկ Ինչ մեծ։ պատառ ընթանիկ։ Երաշտե-  
 անիկ Ինչ վրդպակ։ fare un marrone. սխալելէ  
 վրդպել։ Ետնջնտ։  
 Marronéto. Անտառ պտղաբեր շագանակաց։ Գե-  
 րանկիւն։  
 Marrovescio. Տէս Manrovescio.  
 Marróbbio. Տէս Marrobbio.  
 Marráca. Այգ Ինչ փայլից Թփոյ կտնւոյ Pruno.  
 Marrufino. Աշակերտ, կ՛մ Ժառայ ստանադործի,  
 կ՛մ մետաքսագործի։  
 Márte, որ. Հրատ (ժողորակն)։ Բերիկ. պիկրաւ։  
 Martedi, որ. Երեքշաբթի Թի։ տէ Ինչ։  
 Martelláre, Ն. Հարկանել ուսումն, քաղիկէ մոր-  
 չով։ Եւ Ինչ Ինչ Ինչ Ինչ։ Կարկանել, Ինչ Ինչ։ շար-  
 շարիւ։ Լ. Կարկանցանել, Կարկանել. (տաք պի-  
 րաց, յորմաւ սկսանիկ (Թարախիւ)։ Եւ Ինչ։ Mar-  
 telláre, Լ. Տէս sonare a Martello. Լ. Բարակիւ  
 արաի. արաիկէ ուժգին։  
 Martelláta. Բարակիւն ուսում, կ՛մ միջոյ. ուսում  
 Ժառայ. ապաւորակ Ի Նոգաւ։  
 Martellétto, Martellíno, Նու. Մարտ փոքր. ուսմ  
 փոքրիկ։ Եւ Ինչ։  
 Martellína. Մարտ ազգանունաւ։ Եւ Ինչ. Մարտ.  
 Եւ Ինչ. ապաւորակ (յարադարձաց)։ Եւ Ինչ։  
 Martélllo. Մարտ. ուսմ. Ինչ։ անիլան. տառա-  
 պակ. վիտ. reggere, star forte, teneri forte al,  
 կ՛մ a martello. Գլխով ունել. տակալ. կալ անգոր-  
 ունել. stare a martello. կալ Լ. պատշաճի. sonar  
 la campana a martello. Տիկնուցանել ուսում.  
 քաղիկէ Էհտա. ան Ինչ. Հարկանել։ Եւ  
 Ինչ. Ինչ. Կարկանել. Կարկանել. Ինչ. Ինչ. Ինչ.  
 անիլան. անիլան. Եւ Ինչ. Եւ Ինչ. Եւ Ինչ. Եւ Ինչ.  
 l'ancudine, e l'martello. Տէս Ancudine.  
 Martélllo. Ուսմ. (Ե Ինչ. Եւ Ինչ. Եւ Ինչ.)  
 • Marti, որ. Martedi. Երեքշաբթի Թի. տէ Ինչ։  
 • Martidjo. Տէս Martirio.  
 Martinaccio. Այգ Ինչ Ինչ. Ինչ. Ինչ.  
 Martinello. Մարտիկ Ինչ. Ինչ. Ինչ. Ինչ. Ինչ.  
 Martinéto. Գործի Ինչ. Ինչ. Ինչ. Ինչ. Ինչ.  
 Martingála. Գուրպոյ, կ՛մ Ինչ. Ինչ. Ինչ. Ինչ. Ինչ.  
 Martin Pescatore, որ. Diávolo marino. Չուկ Ինչ.  
 Martiráre. Տէս Martirizzare.  
 Mártire, որ. Մարտիրոս. վիշտ. Եւ Ինչ. Եւ Ինչ.  
 Martire, որ. Մարտիրոս. Եւ Ինչ. Եւ Ինչ. Եւ Ինչ.  
 Եւ Ինչ. Եւ Ինչ. Եւ Ինչ. Եւ Ինչ. Եւ Ինչ.  
 • Martirezare. Տէս Martirizzare.  
 Martirio. Մարտիրոս. Եւ Ինչ. Եւ Ինչ. Եւ Ինչ.  
 Եւ Ինչ. Եւ Ինչ. Եւ Ինչ. Եւ Ինչ. Եւ Ինչ.  
 Եւ Ինչ. Եւ Ինչ. Եւ Ինչ. Եւ Ինչ. Եւ Ինչ.  
 Եւ Ինչ. Եւ Ինչ. Եւ Ինչ. Եւ Ինչ. Եւ Ինչ.  
 Martirizzamento. Եւ Ինչ. Եւ Ինչ. Եւ Ինչ.  
 Martirizzáre, Ն. Եւ Ինչ. Եւ Ինչ. Եւ Ինչ.  
 Martirizzáre, յ. Տեղի Եւ Ինչ. Եւ Ինչ. Եւ Ինչ.  
 Եւ Ինչ. Եւ Ինչ. Եւ Ինչ. Եւ Ինչ. Եւ Ինչ.  
 Martirizzato, Եւ Ինչ. Եւ Ինչ. Եւ Ինչ.  
 Martiro. Տէս Martirio.  
 Martirológio. Վիշտաւոր Թիւն։  
 Mástora, Եւ Ինչ. Եւ Ինչ. Եւ Ինչ. Եւ Ինչ.  
 մոր. Եւ Ինչ. Եւ Ինչ. Եւ Ինչ. Եւ Ինչ.  
 • Mástore, որ. Տէս Martire. Ինչ. Եւ Ինչ. Եւ Ինչ.  
 Եւ Ինչ. Եւ Ինչ. Եւ Ինչ. Եւ Ինչ. Եւ Ինչ.

Martorello, Մժ. Կահառակ փայր. ձեգ. օտառ  
 պետ. Կհիլի. Կալու. Կալառառ. (տախ քիմե  
 որ չի գտնուածակն. բայց զնարե զկալառ.)  
 Martorezzare, Մ. Տէս Martirizzare.  
 Martoriamento, Տէս Martorio.  
 Martoriare, Վ. Կահառակիչ. տանջիչ.  
 Martoriante, Ն. Տանջիչ զքարադործս (տա. ի Խոստառ  
 փանեալն) իտեմն զիւրէ. տանջել. շարքարել. Նա  
 հառակել. լիւրէ կիւր.  
 Martoriato, տա. Տանջեալ (տա. ի Խոստառփանեալն.)  
 Martório, Martoro. Տանջար. տանջումն (տա. ի  
 Խոստառփանեալ յանցանաց.) իտեմն. տնւն և Mar-  
 torio.  
 Mártoro, Տէս Martora.  
 Máiza. Ըռառալիչ (պատուաւորել.) քիտն. Նիւն  
 Martacotto, խաչ, կի՛ երանգ ինչ տա. ի շարքարել.  
 Marzajuelo, լա. Մարաթի. ամենանն մարաթի.  
 Marzapane, ա. Կապալ ինչ յարիներ ի նոյն, և ի շա  
 քար խառն ի զարգաւորչ.  
 Marziale, Վ. Գառարզանական. մարաթի. մրցա  
 կան. Զրառային. (ըրբիմականաց են այն Նիւթք  
 յորպէս թաղարուհ զտանի երկամ.)  
 Marzímio. Աչք ինչ որձոյ. և քաղցր խաղաղոյ.  
 Márzo. Մարտ ամիսն. Տար.  
 Marzocchino, Նաւալ. Ապուշ. խոթամիտ.  
 Marzocco. Ատիւր. (կոր ի բազում մասի զքանդա  
 կելոյ. և զիւրերոյ.) Ապուշ. խոթամիտ. այր  
 անպիտան. գառալ.  
 Marzolino, Կոյ. կի՛ cácio marzolino. Պանիւր մարաթի.  
 (և աչք ինչ աշիւն պանիւրոյ, զոր գործեն յառ  
 սեանն մարաթի.) chi non è marzolino, sarà ravig-  
 giuolo. ասի. մերձ է յոյժ ի սանկիւթի.  
 Marzolino, na, ա. Մարաթի. ամենանն մարաթի.  
 tanto bastasse la mala vicina, quanto basta la ne-  
 ve marzolina. ասի. մի տայր մտաւորաւ շարքաց  
 անցանել այնորէ արագ, որպէս արագահալ են  
 ձիւր յամենանն մարաթի.  
 Marzuolo, լա. Մարաթի. ամենանն մարաթի.  
 Mascagno, na. Խորառանկ. նեղափոխ.  
 Mascalcia. Պայտառաւոր. արշեան բռնկուհ գրառ  
 առչ. Նաղաղութ. տն և Guidalesco.  
 Mascalzone, որ. Զինուոր ստակառ. զինուոր.  
 Նեֆէ. հաղկահարառ. Եղազան. որիկայ. իւրիւ  
 ր. Իւրիւ.  
 Mascella. Ծամկիչ. ծնառ. քիւր. այս. Խառ.  
 Ծամկիչ. (և ծնան ինչ հրացանիմ որ պինգ ունիւր  
 քայլախաղ նր.)  
 Mascellare, որ. Սեղանատան. կի՛ աղբիւր. (են  
 կոչանկան ստանաւնր.) ալ քիւր.  
 Mascellino, Նա. Փայր ծնառ. Ծամկիչ, այս.  
 Mascellone, որ. Սիւծ Ծամկիչ. ապառակ. Իւրիւ.  
 Maschera. Ղիմակ. պարառակ երեսան. (քի՛ կեղծել  
 քիմե.) Նախառ. աղբիւր. զիմանառ. արիկել զի  
 մակ. աղբիւր. իւրիւ. աղբիւր. cavarsi la masche-  
 ra. ասի. խառել ապառազիմ. զայրագին. cavár  
 la maschera a checchessia. մերկանալ մերկապա  
 րանից ամեն զգնաւորաւն. levar la maschera a  
 qualcheduno. ի բայց մերկանալ յամեն զպա  
 րանակ կեղծաւորաւն. mandare in maschera. քա  
 ղանալ զպառ. կեղծիչ. պարառակ. կերպարան.  
 Ծամկիւլ. քալ. առաքառառ. փրել. far le ma-  
 schere. կեղծել. կերպարանել.  
 Mascheraccia, Վա. Բաթ. կի՛ աղբիւր զիմակ.  
 Mascherajo. Ղիմակաւորառ.  
 Mascherare, Ն. Ղիմակաւ արկանել. աղբիւր տնառ.  
 կեղծել. պարառակել. առաքառառել. գալիւն.  
 Mascherarsi, յ. Պարառակ զքիմե արկանել. լի.  
 Նալ.





[illegible]

Matricáde, ԻԿ. Խոտ ինչ բժշկական նման էրեցին։  
 Matricáto. Տունի ինչ. հոյն է. Centaurea minore.  
 Matrice, ԻԿ. Արգանիք. առհմ. արգանիք (երկրի)։  
 Matricida, ար. բռն լափ. Մայրասպան։  
 Matricidio. Մայրասպանութիւն։  
 \* Matricioso, թա. Արգանգացաւ. որ հրէ զգաւ արգանքի։  
 Matricola. Կատալ արհեստաւորին. (է հարկ՝ զոր արհեստաւորն վճարէ հատարակուէ՝ առ ի գործ գնելոյ զարհեստ իւր) Տաւար անոնանց հարկաւ առնւանց։  
 Matricoláre, և. Կարգել զանոնն ի տաւարի։ Պա հանջել զկապալ արհեստաւորաց։ Հրատարակել։  
 Matricoláto, ta. Կարգել ի տաւարի։ մեծ. երեւելի։  
 Matrigna. Մորու. եղև։ մայր գաժան, անոններ։  
 Il figliuolo della mala matrigna, da favola nota. առի է ցննել՝ որչ հայտել անբոյն, յետք քաշու թէ խաղաղութեան քոտալ, առաւել տն զիւր բռնի։  
 Առաւելու ի բռնիք Ք զայլն. Far viso di matrigna. Հայել Է ակամբ. նայել խոտ ալամբ։  
 Matrignáre, Matrigneggiáre, և. Ժանտանալ որպէս զմորու։  
 Matrimoniale, Կ. Ամուսնական։ Նիւսնի։  
 Matrimonialmente, Կ. Ամուսնուք։  
 Matrimónio. Ամուսնութիւն, Նիւսն։ consumare il matrimonio. Լրացուցանել զպսակն. կէ զամուսնութիւն. (Ք՝ մերտաւորել Է ամուսնոյն)։  
 Matrína. Տէս Madrina.  
 Matrisálvia, Matrisélva. Խոտ ինչ, որ հոյն է Men-ta greca.  
 Marróna. Կին մեծարու. հասակաւ, և աշխուժք։  
 Տէկին. բաժիւլ. գաղել։ աղախին հիմաւորց. և հասկոտարիւմ։  
 Matronáde, Կ. Տէկնջ. օրիկունէ։ viola. Տէս E-speride.  
 \* Matróne. Տէս Madrone.  
 \* Matronífico, ta. Մայրանուն. որ առնու զուսուն մերէ։  
 \* Máta. Սփրթ. փսխութ։ հոտ. խուճ. գուռգէ։  
 \* Mattaccináta. Խաղարկուէ գինեկաւոր անձանց։  
 Mattaccino. Դիմեկաւոր խաղարկու, 4<sup>th</sup> կախաւիւ։  
 Mattáccio, վւծ. Յեանն անմիտ, մտածափ։  
 \* Mattadóre, ար. բռն սպանիչաց. Սպանոց. (է առնուն խաղաղիկ Բշխոց)։  
 Mattaménte, Կ. Ենթադարար. սոյ գինխաղարկ։  
 Mattána. Ամիտ անգործութիւն. տաղապետ յանձնել. sonare a mattana. տաղապանալ յանձնել. կաւ անգործ անմտարար։  
 Mattapáné, ար. Դրամ ինչ նախի վէնեակէցոյ, որ արժէք արս Soldi.  
 \* Mattáre, և. Յաղթել ի տարրին խաղարկուն. յաղթել. նկուն ասնել։  
 \* Mattáto, ta. Յաղթել ի տարրին խաղարկուն։  
 \* Mattéa. Uccellare la mattéa. առի. Խաղ ասնել զք. dondolare, 4<sup>th</sup> minchionare la mattéa. անս Minchionare.  
 Mattegiáre, և. Յիմարիւ. զանանցել մար։  
 \* Matemática, - co. Տէս Matemática, և՛։  
 Matterélllo. Տէս Matterullo. Գլանակ խմորոց փուլ։  
 Mattería, Mattézza. Յիմարուի. փելիւ։  
 Matteróne, ար. Մորու. խաղարկ։  
 Matterúlllo, և՛։ Փոքր փ յիմար. բախած։ փելիւ։  
 Mattézza, Mattía. Յիմարուի. անմտութիւն. փելիւ։  
 Mattina. Առաւոյ. աղակ։ la seguente mattina.  
 Զգգ Ժա







**Mazzo**, խուրձ արցունք փռելը: զի՛մք: զի՛մք: թակ. առն մեծ: բռնեք: բարձրեք. միտարարել: di carte. պրակ խաղաղիկ թղթաց: փռել: di lettere. խուրձ նամակաց: mazzo di tordi, ԱՅ. փչացարկիք. կի՛տլ թաշարն անցուցելը ի՛ մի: entrare nel mazzo, mettersi in mazzo. մշտնախնդիր ի՛ գործ ինչ: alzare i mazzi. ի՛ լաց գնալ: երթալ: արտախել: տաղալիչ առ յատման: andar in mazzo. խառնել: կի՛ նամարել չ այլա: **Mazzocchiata**, խուրձ: փռել ճերաց կանանց: զարգարել զարսկն:

**Mazzocchio**, խուրձ փռել ճերաց կանանց Կապել ի՛ մի: արգելալ: գաւառ: ջարդան: կի՛ նորարար ընծիւզ ճարհրուրի: (քառախրեայի) և այլ խաղաց: ջարդան ինչ:

**Mazzochiuto**, ռա. Տէս Pannochiuto.

**Mazzolino**, ռա. **Mazzofin** փռել ծաղկանց. փռել: դիք թաշարի: փռել: fare al mazzolino. խաղալ զխաղ ծաղկանց: (է խաղ ինչ թանկանց: արց իւրարանելու ամեն զանոն միջ ի՛ ծաղկանց փռել ջին:)

**Mazzuola**, ռա. **Mazza** ին. Գաւառան փոքր: Սպառնալ լախալի: (է սպառնալուն ինչ ջարդարծայ):

**Mazzuolo**, ռա. **Mazzofin** փռել փոքր: խուրձ փոքրիկ: փռել: երկաթի մուրձ քանդակարար ծայ: թաշար: մուրձ: փռել: mazzuolo da terra. թակ երկրագործաց: (է գործի ինչ առանձնան ի՛ կարծր փայտե, առ ի՛ մանրել զկրտս հոգոյ:)

## ME

**Me**, արտասելալ ինչ զի՛ն է գէր: Էք եղակի արտասելալ կանն և հայցականի գերանունաւ Լօ. ինչ. զի՛ն: գոն: զի՛ն: ի՛ փոքրին նախորդ: նշանակել զայլ և այլ հոգով նոյն գերանունաւ: միշտ նախադասի մասնակցաց il, lo, li, gli, la, le. և ոչ երբեք յառաջիկայ զի՛ն mi, այլ me. **Me** ի՛ նախադասի մասնակցան ne, որ կից իւր ունիցի և կի՛ ոչ զայլ ինչ, ամեն զայն ծայրակրական, և կամ զի՛ն ի՛ քարք: io me ne venni. ևս եկի:

**Me**, արտասելալ անի՛ն զի՛ն. Տէս Meglio.

**Me** արտասելալ անի՛ն զի՛ն. per me. ք per mezzo. ի՛ մեջ. ընդ մեջ. առ. Էք.

**Meandro**, Գոյոյց: պատանակ:

**Meare**, ռա. Տէս Trapelare, Trappassare.

**Meato**, Գոյոյց. կի՛ անցք. կի՛ ծակի մարմնոյ: ինչ փռելի: meato orinario. անցք միջին:

**Meccanica**, Մեքենարանութ. մեքենական գիտութիւն:

**Meccanicamente**, Գ. Մեքենայէս. մեքենական արհեստի, կի՛ գիտութիւն:

**Meccanico**, ռա. Տէս Meccanicissimo, ma. Մեքենական. անարգ. նուազ: arti meccaniche. մեքենական արհեստք:

**Meccanico**, Գ. Մեքենարան: փռելի: մեքենական. մեքենարան:

**Meccanismo**, Կազմակերպութիւն. կազմած մարմնոց. կազման: գործուն: և արդարական:

**Meccere**, Բա. ծառայել: Տէս Messere.

**Meco**, Տէս Adultero.

**Meconate**, ար. Մեքենատ: (է յառաւի անուն մարդոյ: արց նշանակել և ձեռնառն և արդարական գիտութիւն և արհեստի):

**Meccorram**, **Meccorcan**, **Meccoran**, ար. խաղաղիկ սպիտակ: (է արմատ ինչ ամերկեան: ) Կէլ ձեռն:

**Meco**, կի՛ con meco. Ըք ինչ con esso meco. Էք ինչ: Գրգ 2

**Mecconio**, Մեքենիոն: (է զի՛ն ինչ թղթեցուցիչ հանել ի՛ մեքենի: ) Էք ևս յաւելանալ ինչ սեռա հաւաքելալ յարկս տակմի՛ն որ յարգանդի:

**Medaglia**, Էք գրամ ինչ նախնական: Էքի՛ն գրամ: (նախնի արանց, յաւանց, ևն: ) ճակ: Միտալ: (է գրանած ինչ կամ կենդանագիր օրց. կի՛ երևելի արանց տակել ի՛ գրամանա միտաղեայ ինչ թաշար, առ ի՛ յիշատակ անուն և գործոց նոյն: ) il rovescio della medaglia. Գրգ. հակառակն. ինչ հակառակն: **Medagliata**, Բա. ինչ արժէ մի միայն գրամ (նախնական: )

**Medaglietta**, Նա. փոքրիկ միտալ:

**Medaglione**, ար. յաւան: Մեք միտալ: միտալ ճար. անարանական: (է զարգ ինչ բոլորի, և բան. զակաւածոյ. յորում ձեռքել է գրան ինչանի ուրուք. կի՛ երևելի ամեն և կի՛ նշանաւ որ ինչ գործոյ):

**Medagliata**, ար. Միտալախոյլ: միտալադէտ: (է նա՛ որ հաւաքել, կի՛ պարապի ի՛ քննութիւն զարգ միտալից: )

**Medemo**, Էք. անգլի: և Նա. Նա. **S. Medesimo**.

**Medesimamente**, Գ. **Medesimissimamente**. Նոյն. օրն. նմանապէս: գոն զի՛ն:

**Medesimanza**, **Medesimità**, **Medesimezza**. Նոյն. նուրբ:

**Medesimo**, ma. Կոյն. ինչ. նոյն ինչ. իսկ: օ. Կէլ: օ. tu medesimo. գոն ինչ. գոն ինչին: գոն զի՛ն: in questa medesima sentenza. յայտ և ի՛ արդ իմաստ: seco medesimo. Էք իւր: essi medesimi. նոյն իսկ ինչեանց. ինչեանց իսկ: Երբեմն ևս առ ի՛ զարգ միայն յարի ի՛ բառքս meco, seco, seco, մերթ անհամեմատ ևս թ սեռին. ի՛նչ արտասելալ մերթ անհամեմատ փակ իրականի: Բանաստեղծք ամեն ևս **Medesimo**.

**Medesimissimo**, ma. Գէլ. Նոյն իսկ. նոյն ինչ. ինչ. կի՛ ինչին զի՛ն:

**Medesimo**, Գ. Տէս **Medesimamente**.

**Mediana**, Գ. Միջերակ: (է երակ ինչ: ) Կէլ և **Mediatrice**.

**Mediano**, na. Գ. Միջին. միջակ:

**Mediante**, Նա. ինչից զի՛ն: Էք ինչ և ինչ և զի՛ն: ի՛նչ: ի՛նչ: Էք ինչ: Էք ինչ: me-  
diante lui. ի՛նչ: ի՛նչ: նորա. նոյն. անաշխարհ. գոն ինչ: նոյն:

**Mediastina**, Էք ինչ ինչ:

**Mediastino**, Միջանշանագիր. (է Թաղաղ ինչ, որ երկան զի՛ն թաշար Է երկայն: )

**Mediatamente**, Գ. Միջորդաբար. միջորդաբար. ի՛նչ: ձեռն:

**Mediate**, Գ. Միջանկալ. ի՛նչ: ձեռն:

**Mediato**, ռա. Միջանկալալ. Էք մէջ արկել. երկալ ի՛նչ. միջին. յարմար. զի՛ն:

**Mediatore**, ար. **Mediatrice**, Էք. Միջորդ. բառ ինչ: ար. ինչ: ինչ:

**Mediazione**, Էք. Միջորդութիւն. միջնակ:

**Medica**, Սպ. ինչ ամուսնաւ: Կէլ և **Medichessa**.

**Medicabile**, Էք. Բժշկելի. բուժելի: Կէլ և **Medicamentario**. Միտալ զի՛ն:

**Medicame**, ար. **Medicamento**. Բժշկալ. զի՛ն: Էք:

**Medicamentoso**, Գ. Բժշկական. զի՛ն:

**Medicante**, Էք. Բուժիչ. բժիշկ. որ մասնաշխարհ զի՛ն:

**Medicare**, Էք. Բժշկել. մասնաշխարհ զի՛ն: Էք: Էք: բուժիչ զի՛ն:

**Medicastro**, **Medicastrozolo**. Բժիշկ աղէտ:

**Medicastrone**, ար. յաւան. Բժիշկ անարարագիր:

**Medicato**, ռա. Բժշկել. գարանել զի՛ն: Էք. Էք. medicato. Էք ինչ զի՛ն: (է յոր արկել ինչ զի՛ն: )





Meleghetta. Տունի ինչ. Կոյի և Cardamomo.

Melensaggine. Տես Melansaggine.

Melénso. Տես Milenso.

Melétó. Տեղի լի խնձորենեք. խնձորենիք. էմա.  
լա. երաստան.

Meliáca. Ծիրանի. գոյւղ. Ծիրան գառնակորիչ.  
առաջիկա պարկուկ. շերտաւի. կոյի և Albercócça,  
Albicócça.

Meliáco. Ծիրանենի. գոյւղ. առաջ. Ծառ գառնակ  
կորիչ Ծիրանայ. շերտաւի. առաջ. Կոյի և Albercóc-  
co, Albicócço.

Melicéride, էփ. Պոլար մեղրահիւթ. (է պոլար ինչ  
լի մեղրահիւթ հիւթով.)

Melichino. Մեղրաքի. կի՞ մեղրաքի.

• Melico, ca. Տես Melodico.

• Mellifero, ra. Մեղրաբեր.

Méliga. Տես Saggina.

Mellilóto, Mellilóto. Է խոտ ինչ բժշկական. նման  
առուճուտի. քի՛ եւեռայի. կոյի և Tribolo, Soffio-  
la, կի՛ Erba vetturina. Իււնիւն Բելի.

• Melina, Melino. Տաշ մեղրահիւթ. (է հող ինչ  
ապրանակ՝ կղզւոյն մեղրահիւթ.)

Melissa. Պատրիկ. տաշ Եւրոպ. Բելիւս. կոյի և Ci-  
trágine, Cedronella, և Melacitola.

Melitate, էփ. Մեղրածիր. (է քոր ինչ. որ ըստ  
անմահի՝ ծորեցուցանէ յերակէ գոյն ինչ հիւթ ա.  
նուշակ.)

Melláto. Առջ ինչ լուխայի. կի՛ առուճուտ.

• Mellifero, ra. Mellifero, ra. Մեղրաբեր.

Mellificáre, է. Գործել զմեղր. գաւ Էւրոպ.

• Mellifluaménte, փ. Մեղր կաթեցուցանելով.  
բաղարուծք. բաղար.

Melliflúo, flúo. Մեղրահիւթ. մեղրածորան. բաղար.  
անուշակ ուղ զմեղր. Բեռլ.

Mélliga, Mélliga. Տես Saggina.

Mellilóto. Տես Meliloto.

Mellonággine, էփ. խոտմառութի. ապրուծի. ած.  
մառութի. ունիւղ.

Mellonájo. Սեխենիք. գաւառիւտ.

Melloncélló, նա. Փոքր սեխ. գաւառիւտ.

Mellóné. • Mellóné, աք. Սեխ. գաւառ. խոտմառ.  
ապրու. ապրանքաւիտ. գորգ. ունիւղ. առջ ինչ  
առնալի. avere il mellone. լինել յետին (ի՛ Զին  
Թացս. ի՛նչիւղիտաղութիւն. Էն.) լինել վատ.  
սիրտ.

Mélma, Melméttá. Սեխ. կաւ. աղիւղ (գրոց. քե.  
առջ. լինոց.) Լուսա.

Melmóso, sa. Սեխտան. աղմուկ. Լուսա.

Mélo. առաւելի լաւ Էն. խնձորենի. էմա առաջ.

Melochite, աք. Յապիս ինչ գինահար. և մոլորագոյն.

Melocotógnó. Սեղիկիւ (ծառն.) առաջ առաջ.

Melóde, էփ. Melodía Մեղիգի. ներգաշնակութի.  
բաղրածայիտի (երգոյ. կի՛ ունեւոց.) բաղրա-  
նուշակ. երգ. ունիւղ. Էն.

Melódico, ca. Բաղրանուշակ. ներգաշնակութի.  
բաղրածայի. բաղրածայի.

Melodiosaménte, փ. Բաղրանուշակ. հիւսմա.  
բաղրաբարբառ. բաղր.

Melodioso, sa. Melodiosissimo, ma. Տ. Melodico.

Meloglóssó. Է փի՛ Է միւսոց լեզուն.

Melogramáto. Տես Melagrano.

• Melóné, աք. Տես Mellone.

• Melóte, էփ. Ունիւղի. զգեստ յոյսարենիւյ.  
ունիւղ.

Melpoménéo, éa. Մեղիգիւն. պատրանիւղ առ.  
մեղիգիւն. մուշակ գառնի կեղերգութի.

Melúggine, էփ. Ապրի խնձորենի.

Meldme, էփ. Ժանդ պոկաց. (է Թանաք առ.  
րեւաթագին. որ առաջիկա ի՛ սասակակեղ աղու.  
խանրէ զորթս.)

Melúzza, նա. Խնձոր փոքր. էլնաւ.

Melúzzola. նա. Խնձոր փոքր.

Membrána. Թաղանթ. մաշի. մարթ. առ. Իււնիւն  
Տեղի. մաղաղթ. Բելի.

Membranáceo, ca. Membranóso, sa. Մաղաղթ.  
Թաղանթայի.

Membranúzza, նա. Փոքր Թաղանթ. հուր. մաշի.  
• Membránza. Տես Rimembranza.

Membráre, է. Տես Rimembrare.

Membrétto, Membricciúolo, նա. Անգամ փոքր.

• Membrino, նա. Փոքր առնի. անգամ.

Mémbro, աք. յոյ. մեմբր. առ. membra, էփ. յոյ. մեմբր. նա. membre. Անգամ. անգամ.

առ. ման. մասունք. խո. խո. membro virile,  
կի՛ genitale, կի՛ di natura, կի՛ սոսի membro.

առնի. անգամ. անգամ. արուծի.

Membróino, նա. Փոքրիկ անգամ. ման փոքր.

Membróné, աք. Յաղթ անգամ.

Membráto, ra. Յաղթանգամ. յոյ. անմեղ. լեւ.  
Տեղ. Էն.

Mémma. և. Memóra. Տես Melma, և Memoria.

Memorabile, փ. Memorándó, da. Յիշատակելի.  
արժանի յիշատակաց. երեւելի. Էւրոպ.

• Memorabilménte, փ. Յիշատակելի ինչ օրինական.

Memoráre, ն. Յիշել. յուշ ածել. անգամ.

Memorativa, փ. Յիշատական. յիշողութի.

Memorativo, va, աք. Յիշողական. յիշողութի.

Memoráto, ra. Յիշել. յիշատակաւ.

Memorévole, փ. Տես Memorabile.

Memória. Յիշողութի. յիշողական. յուշ. հոբել. առ.  
յիշում. յիշատակութի. հոբել. լեւիւնիւն. առ.

Եւրոպ. Յիշողական. (է ման գիտելի՛ քի՛ ծածրակն.)  
կի՛ յիշողութի. գառնիւն. առ. Լ. կարծեաց ոմանց

հանգի. յիշողական ցորոն. percosso la memo-  
ria. հարիւղ զծածրակն. a memoria. ի՛ բերան (առ.  
ուղ.) ի՛ Թիւ (գիտել.) aver, tener a memoria.

Ի՛ մար, կի՛ յուշ ունել. յիշել. a memoria di uo-  
mo. յաւաքց անախ առաջնոց. tenere memoria.

յիշել. imparare a memoria. առնուղ ի՛ միւ, կի՛  
ի՛ բերան. եւրոպ. aver una memoria sgra-  
ziata, infelice, labile. լինել վատառ. գիւրա-  
մառ. aver buon memoria. լինել բաշտառ.

արաղամիտ. Յիշատակ. յիշատակարան. պատմութի.  
di buona, կի՛ di felice memoria, Էն. (առ.  
զմեւելոց.) բարեյիշատակ. բարեանուն. արժանի

յիշատակաց. առնիւղ.

Memoriále, փ. Յիշատակ. յիշելիք. հոբել. Էն.  
առ. յիշատակարան. յիշատակ. յիշում. Գիր առ.  
գիրաւանց. աղբարագիր. առաւել.

Memorióna, Էոն ծաղալան. Յիշողութի. բաշտառ.

• Memorióso, sa. Տես Memorevole.

• Memoriúccia, նա. Յիշողութի. ակար. վատառ.

Ména. Գործ. Էր. գործանուն. գործուն. փ.  
Խա. կարգ. առ.

Menadito. Առի a menadito, փ. Անիւղ. բաշ.

• Menageria. Տեղի գրասանց, կի՛ գրասան. զո.  
արան.

Menagione, էփ. Որովայնաւան. Լուծում որո.  
զայի.

• Menále, էփ. Գարան անուորակ. (է չունի՛ զոր  
անցուցանի՛ ի՛ շատաւից անուորակն. քի՛ պոմուր.

գառնի ի՛ բարեւ զգեւիւն.)

Menaménto. Ածում. շարժում.

Menánte, փ. Ածող. առաջիկա. առ և Copista.









[illegible]

Merendonaccio, ար. խոթամիտ յայն :  
Merendone, ար. խոթամիտ . անմիտ . ապուշ . ա.  
նասնամիտ : անգիտ . հոյ՛ւն :

Merenduccia, Merenducca. Իդյիէ ինչ յետանայ :  
Meretriciare, և. Բառ և Գրածիկը . առջ զանձն 'ի  
պոռնիկութի :

Meretrice, Ի. Գրածիկ . բոյ : Գնիկ : far fronte  
di meretrice . ունի էրեսս կնոջ պոռնիկի . լինիկ  
անասնածանալ :

Meretriccio, Գ. Տե՛ս Putanesimo . Գրածիկոյ :  
Meretriccio, ia, -ծ . Գրածիկական :  
Mérge, և. Բառ և Գր. Ընկիւն .

Mérigo. Հոգանայ . ( և Թաշուն ինչ Խախնային ) Կա  
շ և Smergo, Marangone . Գարս զանձն : առաջա  
ծայ արժոյ . ( և ուր արժոյն ազնիւմէ Թէքեալ , և  
Թաշիկ կէս 'ի վերայ . և կէս Թաշեալ չ . հոգով  
առ 'ի արմատանալ : )

Meridiáno, Գ. Միջօրեական . ( և մեծագոյն բա  
լարակի որ բաժանի զերկօսին կիսագունաս յեր  
կուս հասասար մասանալ յարեկեան և յարե  
մեան : )

Meridiáno, na, -ծ . Միջօրեական : հարաւային :  
Meridio, ia, -ծ . Նոյն և : հարաւային :  
Meridionale, և. Հարաւային : միջօրեական :  
Merigge, Meriggia, Ի. Տե՛ս Meriggio .  
Meriggiano, na. Միջօրեական . միջօրեայ :  
Meriggiaire, և. Ի միջօրեի կալ . կի՛նսիկ ընդ հա  
վանեալ .

Meriggio, Գ. Հարաւային կողմն . հարաւային :  
Գշտիկ : միջօրե . միջօրեայ : եռիկ . եռիկ լուսի : ըսա  
սենք , հովանի ( ծառայ ) յեղիկ : di meriggio . զիկ  
աւարի :

Meriggio, ia, -ծ . Տե՛ս Meriggiano .  
Meriggione, Գ. Անպոքանկով զմիջօրեի չ . հա  
վանեալ . կոչեալ 'ի միջօրեի 'ի հալանով . կի՛ն չ  
հովանեալ .

Meritamente, Գ. Meritissimamente . Իրաւամբ .  
յիրաւի . արգարապէս . արժանապէս : Բարեւեալ .  
լայ՛նիկ :

Meritamento. Վաստակ . վարձք :  
Meritante, և. Որ արժանի լինի :

Meritare, և. Վարձարեկ . Գործարհիկ . վարձա  
հատոյց լինի . ( անասն ինքիդ 'ի հայց' . մերժ և  
'ի արա' : ) Ինչ վերէ . երգարեկ վերհետ . և և  
Արժանի լինիկ (վարձուց . կի՛նստածոյ ) արգիւ  
նաւորիկ : Բարեւեալ օխտ . լայ՛ն օխտ : d' uno . և  
բարեւոր անուն աւանք . բարեւորել : եռիկ երկիկ :  
meritare . վարձել զվանի . զան գրածոյն : Ար  
ժանի արձնի . ստանալ ասմէ ինչ :

Meritato, ta. Meritissimo, ma. Արժանապէս  
արժանա . որ . պարտաւարաշու՛ն արժանահաս ( պա  
տի՛ծ : ) Բարեւեալ . լայ՛ն :

Meritèvole, և. Արժանի . արժանա . որ . լայ՛ն :

Meritevolissimamente, Գ. Գե՛ր . Meritevolmen  
te. Meritissimamente, Գ. Գե՛ր . Արժանապէս .  
յիրաւի . արգարապէս . կարի յիրաւուն : Բա  
րեւեալ :

Meritissimo, ma. Գե՛ր . Արժանագոյն . պարտա  
ւարաշու՛ն :

Mérito, Գ. Արժանի . վաստակ . գործք . ար  
գիւնք . եղիկ : եղիկ : վարձ . փոխարեկ . պարգև .  
Ինչ . ինչիկ : վարձ . զան գրածոյն : Գոյի . խե  
լի : պատուք : le piante vengono a merito . առանկ  
պտղաբերիկ della causa . Գոյիք դասին . փոխար  
կի՛ն իսկուրի դասին : entrare ne' meriti . միջանի  
լինիկ 'ի փաստ . կի՛ն յիսկուրի երկն : un uomo d'  
'un grandissimo merito . այր գերակատար :

Mescoläre, 2. խառնել. խառնել 'ի գլխին: Գործարար: Mescolàrsi, 3. խառնել: գործարար: խառնել: զոր: զի: Է:

Mescolàta, Տե՛ս Mescolamento.

Mescolataménre, 4. խառն 'ի խառն. խառն:

Mescoláto, 4-3. խառնութ. խառնում, խառնութ. առնակաց 'ի պետա լուխայաբարմութե:

Mescoláto, 2. 4. խառնել. խառն: գործարար: գործարար: խառնել: խառնել:

Mescónoscere, 1. Misconoscere. Անգոհնել:

Mescógljo. խառնութ. խառնում. կոյտ:

Mescuráre. Տե՛ս Trascurare.

Mése, ար. Ամս: ար. օրեր կանաց. քառան: արե: 4-3. non aver tutti i suoi mesi. Հինգ փոքր փ պահապան: և ի ի մեսի. Կենդանաց:

Mesentérico, ca. Meseráico, ca. Մեսենիարական. Կի՛ միջնակայ (երակ):

Mesentérico. Մեսենիար. Կի՛ միջնակայ. ( և միջնակ, յոր հաստանի էն ընդերք. Կի՛ աղերս: )

Mesétto, 2. 4. Բառ Ժողովուրդ. Ամիս փոքր. կարճ:

Mesocolon, ար. Է մասն ինչ միջնակայ, Կի՛ մեծակարին կցել Է աղիս, մանապես Է այն՝ որ եղի Colon. Գր կոչան: )

Mesolábjo. Է քաղիք ինչ երկրաշտական. որով գտանին երկու. Կի՛ քաղ միջին համեմատականք. և Կի՛ լի հանդու միջնակային իջվա. համեմատարար. քաղաքին ինչ խորհարար պահպանք ձևացն:

Mesopotamia. Մեսոպոթար. Երեւոտե:

Méssa. Գառարար (սէ խորհրդայն) Խառն. լիս. Էն: մասն պատարարային՝ զոր երգին 'ի գառն. և Կի՛ զոր երգին երաժիշտ. non sapere mezza le Messe. Կի՛ ինչ գրան. լինել անսկզբակ: perder la Messa. Կի՛ լինել առաջիկայ պատարարայն: andare alla messa. Կի՛ Բառ 'ի անասնել զպատարար:

Méssa. Գրան. մեղք: Գրան. ընկերութե. ( Է զլուխ Կի՛ բաժին գրանց. զոր երաժիշտիս 'ի գառնականաց գնել 'ի մի զի ժողովայն ընկերութեան: ) փոխառնել երաժիշտ. սկուսակց: ընկեր: Messa di voce. Է զարգ ինչ երաժիշտ. Կան, որով լիսայ ինչ պոկել գառն, առաջինաբարձրացունեն 'ի մայր, և ապա ցածունեն յառաջին ցածութե:

Messaggeria. Գեղարարութ. ելակ:

Messaggiéra, Է. Գեղարարութ:

Messaggière, ար. Messaggiéro. Գեղարար. հրեւ. ասի: ելակ:

Messággio. Եղի Է: Գեղարարութ. ելակ:

Messále, ար. Գառարարականաց ( Գրան. ) խորհրդարար:

Méssé, Է. Բառ Է. Հոգեւոր. Գրան. արե գրան:

Messerático. Տե՛սու. պատանական: ան:

Messère, Գր. Mio Síre, ար. Sír. ար. ասումար. fare il messere. Խառնել 'ի լիսայն: essere messere, e madonna. Հինգ ար բայարար:

Messerino, 2. 4. Տե՛ս Տե՛ս:

Messétta. Տե՛ս Ruffianella.

Messia. Մեսիայ. Է. Կի՛:

Messiáto. Մարգարութե ընկեր:

Messióne, Է. Առաքան. արժանութե:

Messiriccio. Բեժիլ. բարձր. շառակ:

Méssio, Գր. Գեղարար. հրեւ. ասի. համեմատարար: ելակ: պատարար քառանքայն. Կի՛ ասանկայաց. ընկերակ: Կի՛ Է. Գրան. Կի՛ երաժիշտ պիշտ. սկուսակց: ինքնակ: Բառ:

Méssio, 2. 4. Է. Կի՛. արեւել: Տե՛ս Mettere.

Messóre, ար. Տե՛ս Miettore.









re. 'ի փութեամբ գառնալ. սխառնել փութել: alla via. ահա Inviarsi. Mettersi a parlar di qualche cosa. Խօսել զիրոյն ինչ: in cammino, կ'ըմ օր. 'ի ճանապարհ անկանել. յաղի ելանել: in guardia. զգուշանալ անձին. sotto a' piedi. առան խորհանել. անգոռնել. una veste. արհանել զիւրեալ. զհանգրձ ինչ. զսննուլ:

Mettilóro. Սեղեղոճարար: ետալել: Metticóre, որ. 'իճօղ. di falsi, կ'ըմ malvagi dadi. որ խաղալ սուս քուէից:

Metticúra. Դնուռն. գրուծի: գործ. գործաւած (խաղախից):

Meu. որ. S<sup>ku</sup> Finocchiana.

Mezza. էրրորդ. և կես ժամ գիշերոյ:

\* Mezzabáiba, որ. կիսածրուռ:

\* Mezzadío. Սեղեղոճ ասորի գաղիկանին:

Mezzajuólo. Բաժանակից. (է նա՛ չ որում անի որ ինչ հասարակ. և բաժանել 'ի փասին):

Mezzalána. կերպաս ինչ այլալիստան յասունոյ. և 'ի քառայոյ:

\* Mezzalóna. կիսալուսին. (է պատնել ինչ զին սօրական):

Mezzána. Աշխա ինչ միջակ ստոճարութ՝ որով յասունի զգնանին: Բաշա: լար միջին. (է լար ինչ նոճագարանաց): Mezzana, կ'ըմ albero di mezzana. Առաքատս միջին. (է այն զոր պարզին 'ի խելայ կուտ նախին): օրն. եկել: 'կին կուտս:

Mezzanamente, A. S<sup>ku</sup> Mediocremente.

Mezzanétto, ռա. նա՛. Միջակ. միջակային: օրն. զոյ:

\* Mezzanétza. S<sup>ku</sup> Mezzanità.

\* Mezzanino. S<sup>ku</sup> Mezzado. Ընդունարան:

Mezzanità, - táde, - táte, ի՛. Միջակութ. միջակայնութ. միջ. լափ: օրն. օրն. օրն. միջնորդութ:

Mezzáno, Գոյ. Միջնորդ: Գոյնել: կուտս: ինչի լի:

Mezzáno, na. Միջին: օրն. օրն. օրն. միջակ. միջակահման: օրն. օրն.:

\* Mezzáre, լ. արտաւելալ ինչ լի: և ինչ լի: S<sup>ku</sup> Ammetzare.

\* Mezzáron, որ. S<sup>ku</sup> Camelea.

Mezzarióla. Չափ ինչ:

\* Mezzarínca. կիսադոյն. կիսաներկ. (է գոյն ինչ չ պայծառ. և չ աղօս):

\* Mezzatóre, որ. S<sup>ku</sup> Mediatore.

\* Mezzedíma. կեսն եօթնեկին. քի չորեքքիծի:

Mezzéreon, որ. խառն ինչ. կոն և Camelea.

Mezzétta, Mezzettíno, նա՛. S<sup>ku</sup> Metadella.

Mezzína. Սափոր (խեցի, պղնձի): քեթի. ինչի:

Mézzo, ռա. նա՛. Mezzíssimo, ռա. արտաւելալ ինչ լի: և ինչ լի: Անցել (պատու. քի կարի հառան և մեր յապակածութ): ինչի:

Mézzo, արտաւելալ ինչ լի: Գոյ. կես. կիսամասն. հասարակած: ետե՛. ետե՛:

Mézzo. արտաւելալ անի լի: և ինչ լի: Գոյ. նա՛. և A. Միջ. միջին մասն. միջոց. միջակայք. միջակալ:

օրն. միջոց. տարակայնութ. քաղաքաւոր: քի: արւել. մոզն: Միջ. (ը բնարանից) է նիւթ լայն զնապակել զհարկով. քի է ողն) կես. կիսամասն: ետե՛. Ժամ. Ժամանակ. պահ. ժամ: Լափ:

in questo mezzo. յայտմ պահու. զայսու. Ժեկու. յայտմ լայնի: in quel mezzo. յայտմ քի: յայտմ Ժեկի: իշխանակ. հնարք. գիւտ. արե: cercar mezz.

zi. հնարք ինչ գիւլ: Միջնորդութ. օգնութ. մեռն: և: միջնորդ. փոխել: Mézzo, նա՛. Միջին մասն. օրն. օրն. միջակ. միջակային. միջասահման. չափաւոր: օրն. օրն. զոյ: օրն. զոյն: mezza not-

te. միջ. կ'ըմ հասարակած գիշերոյ: ետե՛ լի: di mezza notte. շնասարակ գիշերաւ: mezzo di. Միջնորդ. հասարակութ. ետե՛. mezzo mese. կես ամիս:

un' ora, e inezza. Ժամ մի և կես. mezzo' uomo. կիսայր. ներքին: non aver mezzo. ոչ պահել զչ. միջ. միջ. կ'ըմ միջ. խոտորել 'ի ծայրս: produrre in mezzo. 'ի միջ բերել. կ'ըմ անել. յառաջ բերել (զիշխուել ինչ): andar, կ'ըմ andarne di mezzo.

ռուսի. կ'ըմ զիշխու: esser di mezzo. լինել միջնորդ. միջնորդել: dare in quel mezzo. զիշխութի կողմնան ևս հանել ('ի քառասունս): զնալ 'ի նպատակ բերողուն ևս կողմնից: darla pel mezzo.

'ի լայն մերկանալ յանձնել քան անթիւ. իտալալիկի. ևս՝ զուկառի. կ'ըմ ընկղմել յանասակոն: ևս՝ յոյնի ինչից. ողնել անի անել: la dà per mezzo. լիքք. կ'ըմ անանել է նա: dare in quel mezzo.

հարկանել զմիջն: di mezzo sapore. միջասահման ման չ երկուս հասն: mezzo colore. միջասահման գոյն: mezzo tempo. գարուն. աշուն: a mezz' a-

ria. միջակային ինչ: di mezza età, նա՛. միջահասակ. չ ծեր և չ երիտասարդ: di mezza taglia, նա՛. միջակ. միջասահման: parlar a mezza bocca.

խօսել շնախառն, կ'ըմ օրն. ևս չ ան, անհամար. երկրիցն, ծածկապոյ: da mezzo in giù. մասն ստորին: ներքին: da mezzo in su. մասն վերին: զիշխուել: tener il mezzo, կ'ըմ la via di mezzo, կ'ըմ star di mezzo. կալ 'ի միջ. գիշին ունել: ոչ հակամարտել 'ի կողմն ինչ. և ոչ 'ի մի կողմն յարել:

mettere in mezzo. խառնել: torre a mezzo. անանել խառնել: զիշխութ: non vedere alcuno al mezzo. միջին խորհուրդ. mezzo mezzo. անմիակ 'ի միջն: Mezzo, A. իբր. գրեթե. գործ. ողն: անի: mezzo morto. կիսամեռ: mezzo mezzo, A. գործ ինչ: չ ինչ. իբր: A mezzo, A. կես 'ի կես. ետե՛. ետե՛. senza mezzo. ահա Immediatamente. Im mezzo. 'ի միջն. 'ի միջակայն. 'ի միջոց ան. 'ի կեդրոնի: per mezzo. 'ի մեռն: per mezzo di lo-

ro. 'ի մեռն նչ. ինչոք:

\* Mezzobústo. կիսարման. (քի արման անբազուկ. և անտան):

Mezzocérchio. կիսաբոլորակ:

Mezzocolóre, որ. Միջնադոյն. (է գոյն միջին ընդ միջ երկուց գունաց):

Mezzodì, Mezzodie, որ. Միջօրն. որ հասարակ: ետե՛. հարաւ: զաղի: հարաւանդոյն. հողին հարաւ: զաղի ետե՛. a mezzo di. 'ի հարկ աւար:

Mezzogiórno. Նոյն է: a mezzo giorno. 'ի միջօրեի: 'ի հասարակ աւար:

Mezzo gráppolo. Աղբ ինչ գիւլից:

\* Mezzolána, \* Mezzolanità. S<sup>ku</sup> Mediocrità.

\* Mezzolána, na. S<sup>ku</sup> Mediocre. Fava mezzolána. Բանկայ ինչ:

\* Mezzoquárto. Չափ ինչ Կեդրոնից:

Mezzoriliévo. կիսընկույն. (է աղբ ինչ քանդակաց):

Mezzoscúro, Գոյ. կիսադուր. (է լափաւոր նոնալ, Թն նկարուց):

Mezzúle, որ. Միջին տախտակ յասակի ասիկանին:

## MI.

MI. ինչ: գան զգն: զին: մերթ ևս է մասնիկ Թարմատար. քի. io mi credo. ևս իմաւատմի, նախագառն մասնիկաց ti, si, ci, vi. և te ne, se ne, ve ne, ce ne. և իտալաւոր մասնիկաց il, lo, li, gli, la, le, ևս. մերթ և մասնիկաց si.

Miagoláre, Miagoláre, և. Նոնալ. միջակել: Գոյն լի:

41.



• **miagolate**, ած. & **Nicchiare**.  
**Miagolàta**, ած. **Miàto**. Մշակել: Գործել: Կտրել: Կտրել: Կտրել:  
**Miàgro**, **Miàro**. Է խոտ ինչ նման **Guado** ինչ:  
**Miàsma**. Ազդեցություն (տարաբանական ախտի):  
**Mica**. Է մանր ինչ Թաթմաստ, յարի 'ի բացու  
 պակաս: non mica. ոչ քան: ոչ. անհնի՞ն ոչ:  
 ետ. առաջ:  
**Micciàta**, Է Բառ Լոգ. Բացարձակ: շարժարձակ:  
**Micca**. **Sku** **Minestra**. **A micca**. Առատապես:  
**Miccia**. Բուժի՞ն, կի՞լուցիկ (հրաշխան): Գրե՞ն:  
 մասնակ է: **Miccia d' albero**. Գրե՞ն: Բուժի՞ն: Բուժի՞ն:  
 Կայմին բաղկացնող 'ի բլի՞մ մասնակ: del timone.  
 առաջին մասն զեկին:  
 • **Micciànta**. Ազդե՞ն. Բառաբանութի:  
**Miccichino**, ած. Կրճ. Է Գ. Բացարձակ: Բացարձակ:  
 • **Miccière**, ած. Զննել, իշխել:  
**Miccino**, ած. Զննել. **Miccino**, ած. Գործել. Գործել:  
 առաջին. Գործել: a miccino. առ առաջին. առաջին:  
 miccino, Կի՞մ un miccino. Գ. Գործել ինչ. առաջին:  
 fare a miccino d' una cosa. 'ի կրճ առաջին:  
 ճշգրիտ, առ առաջին. առաջին, կի՞մ առաջին: Գրե՞ն:  
 favellare, Կի՞մ parlare a miccino, a spizzico,  
 a spilluzzico. Բառաբանական և առաջին, ( առ 'ի ոչ  
 սխալել: )  
**Miccio**, ած. Կրճ. **Miccia**, Է Գ. Մասնակ է:  
 • **Micida**, ած. **Micidiàro**. **Omicida**. Մարդասպան:  
**Micidiàle**, Գ. Մարդասպան: ած. Սպանել. մեռ  
 հարկ:  
 • **Micidia**. • **Micidio**. **Sku** **Omicidio**.  
**Micio**, ած. **Micia**. Է Գ. Կատար:  
**Micolino**, ած. **Micino** ինչ. ած. ած. Կրճ. Է Գ. Սա  
 Կատար. կի՞մ գործել ինչ. Գործել ինչ. Գործել:  
 • **Micranico**, Գ. Արդարեան. պատշաճել առ առ  
 Գործ առաջին առաջին:  
**Microcosmo**. Բացարձակ. Կատարաբանական Գործել: Գործել:  
**Microfónio**. Սասնական ( Է Գործի սասնական  
 Գործել զմայն: )  
**Micrografia**. Մանրագրութի. ( Է ստորագրութի  
 մանր առաջին: Գործել ինչին մայն 'ի մեծ խո  
 շարժարձակ: )  
 • **Micrologia**. Մանրագրութի. ( Է առաջին Գործել: Գործել:  
 նույն, Է 'ի ստորին: )  
**Micromega**. Է Գործի ինչ. Կրճարական. Գործել:  
 Գործել: Գործել: Գործել: Գործել: Գործել:  
**Micrometro**. Մանրագրութի. ( Է Գործի ինչ. Գործել:  
 Գործել: Գործել: Գործել: Գործել: Գործել:  
 Գործել: Գործել: Գործել: Գործել: Գործել:  
**Microscópico**, Գ. Մանրագրութի. ( առաջին  
 Գործել: ) Գործել: Գործել:  
**Microscópio**. Մանրագրութի. Գործել: Գործել:  
 Գործել: Գործել: Գործել: Գործել: Գործել:  
**Midolla**. Մեղն հացին: ետին ինչ: առաջին, կամ  
 Գործել: Գործել: Գործել: Գործել: Գործել:  
 Գործել: Գործել: Գործել: Գործել: Գործել:  
**Midollo**. Է Գործի ինչ. Կրճարական. Գործել:  
 Գործել: Գործել: Գործել: Գործել: Գործել:  
**Midollo spinale**. Գործել: Գործել: Գործել:  
 Գործել: Գործել: Գործել: Գործել: Գործել:  
**Midolla**. Է Գործի ինչ. Կրճարական. Գործել:  
 Գործել: Գործել: Գործել: Գործել: Գործել:  
**Midollo**. Է Գործի ինչ. Կրճարական. Գործել:  
 Գործել: Գործել: Գործել: Գործել: Գործել:  
**Midollo**. Է Գործի ինչ. Կրճարական. Գործել:  
 Գործել: Գործել: Գործել: Գործել: Գործել:  
**Midollonaccio**. Գործել: Գործել: Գործել:  
**Midollóso**, Գ. Սպանել: pane. հաց բաղկացնել:  
**Miele**, ած. **Méle**. Մեղն: Գ. Գործել:  
**Miètere**, ած. Զննել: Գործել: Գործել: Գործել:  
 Գործել: Գործել: Գործել: Գործել: Գործել:  
**Mietóre**, ած. **Mietitrice**, Է Գ. Զննել: Գործել:  
**Mietitúra**. Զննել: Զննել: Զննել: Զննել: Զննել:  
 Զննել: Զննել: Զննել: Զննել: Զննել:

**Mietúto**, Գ. Զննել: Գործել:  
**Miga**. **Sku** **Mica**.  
**Migliacciare**, ած. Սպանել: Գործել: Գործել:  
**Migliaccio**. Ազդե՞ն. Գործել: Գործել: Գործել:  
**Migliàjo**. Գործել: Գործել: Գործել: Գործել:  
 Գործել: Գործել: Գործել: Գործել: Գործել:  
**Migliàja**. Գ. Գործել: Գործել: Գործել: Գործել:  
 Գործել: Գործել: Գործել: Գործել: Գործել:  
**Migliàto**. Գ. Գործել: Գործել: Գործել: Գործել:  
 Գործել: Գործել: Գործել: Գործել: Գործել:  
**Migliarína**. Գործել: Գործել: Գործել: Գործել:  
**Migliaróla**. Գործել: Գործել: Գործել: Գործել:  
**Miglio**. Գ. Գործել: Գործել: Գործել: Գործել:  
 Գործել: Գործել: Գործել: Գործել: Գործել:  
**Miglioramento**. Գործել: Գործել: Գործել: Գործել:  
 Գործել: Գործել: Գործել: Գործել: Գործել:  
**Migliorante**, Գ. Սպանել: Գործել: Գործել:  
 Գործել: Գործել: Գործել: Գործել: Գործել:  
**Miglioranza**. Գ. Գործել: Գործել: Գործել: Գործել:  
 Գործել: Գործել: Գործել: Գործել: Գործել:  
**Migliorare**, ած. Գ. Գործել: Գործել: Գործել: Գործել:  
 Գործել: Գործել: Գործել: Գործել: Գործել:  
**Migliorarsi**, Գ. Գործել: Գործել: Գործել: Գործել:  
 Գործել: Գործել: Գործել: Գործել: Գործել:  
**Migliorativo**, Գ. Առաջին: Գործել: Գործել:  
**Migliorato**, Գ. Գործել: Գործել: Գործել: Գործել:  
 Գործել: Գործել: Գործել: Գործել: Գործել:  
**Miglióre**, ած. Գ. Գործել: Գործել: Գործել: Գործել:  
 Գործել: Գործել: Գործել: Գործել: Գործել:  
**Migliorante**, Գ. Գործել: Գործել: Գործել: Գործել:  
 Գործել: Գործել: Գործել: Գործել: Գործել:  
**Migna**. Գործել: Գործել: Գործել: Գործել:  
**Mignatta**. Գործել: Գործել: Գործել: Գործել:  
**Mignella**. Գ. Գործել: Գործել: Գործել: Գործել:  
 Գործել: Գործել: Գործել: Գործել: Գործել:  
**Mignolàre**, Գ. Գործել: Գործել: Գործել: Գործել:  
 Գործել: Գործել: Գործել: Գործել: Գործել:  
**Mignolo**. Գործել: Գործել: Գործել: Գործել:  
 Գործել: Գործել: Գործել: Գործել: Գործել:  
**Mignoncello**, Գ. Գործել: Գործել: Գործել: Գործել:  
 Գործել: Գործել: Գործել: Գործել: Գործել:  
**Mignone**, ած. Գ. Գործել: Գործել: Գործել: Գործել:  
 Գործել: Գործել: Գործել: Գործել: Գործել:  
**Mignoro**. **Sku** **Mignolo**.  
**Migrare**, Գ. Գործել: Գործել: Գործել: Գործել:  
 Գործել: Գործել: Գործել: Գործել: Գործել:  
**Migración**, Գ. Գործել: Գործել: Գործել: Գործել:  
 Գործել: Գործել: Գործել: Գործել: Գործել:  
**Milensaggine**, Է Գ. Գործել: Գործել: Գործել: Գործել:  
 Գործել: Գործել: Գործել: Գործել: Գործել:  
**Milénso**, Գ. Գործել: Գործել: Գործել: Գործել:  
 Գործել: Գործել: Գործել: Գործել: Գործել:  
**Miliári**, ած. Գ. Գործել: Գործել: Գործել: Գործել:  
 Գործել: Գործել: Գործել: Գործել: Գործել:  
**Milióne**, ած. Սպանել: Գործել: Գործել:  
 Գործել: Գործել: Գործել: Գործել: Գործել:  
**Milionésimo**, Գ. Սպանել: Գործել: Գործել:  
 Գործել: Գործել: Գործել: Գործել: Գործել:



Մարդ. առաջնական. հարգ. սպասարկան :  
 Millanta. Բառ ծառ. ան. Բերք. անհատնոր :  
 • Millantamento. Տե՛ս Millanteria.  
 Millantamille. Բառ ծառ. Տե՛ս Millanta.  
 Millanté, Ն. Մեծացուցանելը. հարկ բարձրացուցանել. անցուցանել : millanté, և Ն. Millantérai, Ն. Պարծիք. սնուցարմիք : խոյանի :  
 Millantatère, որ. • Millanatrice, Ն. Պարծիք. անձարան. սնուցարմ : խոյանի :  
 • Millantratura, Millanteria, Millanto. Պարծույն. պարծանք. անձարանի. խոյանի : Բառանի :  
 Mille, Ծ. և Գ. Հազար : զի անհատ. բազում յոյժ : a mille a mille, Գ. բերք. բերքաւոր. անհատնոր : mille volte, կի՛ քիտ. հազարից. բազում անգամ : stare in sul mille. իննէ ծանրաբարձ քարժանն : parere mill' anni, che segua una cosa. սպասել անհատնոր :  
 Millesiori, որ. Ի ծխախոտ ինչ գոծաւոր և հոտուէն. առաջարկանի՝ Բերքաւորի ( Սյուսի հոյժ և անչէ կրկնյ արեւի յանձն 'ի պէտս գեղոյ : acqua, կի՛ oglio di mille fiori. Զուր. կի՛ իւր բերքաւորին. ( և Զուր. կի՛ իւր հանել չքահանայ պատանէ կրկնյ ) : acquavite di mille fiori. Յի՛ հանել 'ի բազում ծաղկանց :  
 Millesfoglie, Ն. Հազարաթիւան. ( և խոտ ինչ : ) ճիւղի ճիւղի. Ենթարմի :  
 Millesléro, ռա. Հազարիւղան. հազարանիւն :  
 Millemórbia, Scrofolária. Բերքաւորան. ( Բոյս : )  
 Millenário, իա, Ծ. Հազարաւոր. Հազար :  
 Millenário, Գ. Հազարանիւն. ( այսպէս կոչեցան աղանդաւորի՝ որք յաւարուէ հանրակին ժողովել և անն 'ի հեշտունի մարմնոյ առանց մեղաց : )  
 Millepède, կի՛ Ragno di Mare. Բերքաւոր. ( և բազմաթիւ խոյժ ինչ ծովային : )  
 Millepiédi, որ. Contopiédi. Ենթարմի : Ենթարմի :  
 Millepóra, Millepore. Ի տանի ինչ ծովային, կի՛ աչք. ինչ Madrepora 'ի նման ծծոյ, որոյ մակերևոյթն և հանել ծակոտէն :  
 Millesimo, ma, Ծ. Հազարերորդ. հազար : զի յիսն :  
 Millesimo, Գ. • Millésimo. Հազար մեծ. զիստէս :  
 Milvágino, Milvo. Յի՛ ծովային. ( և ծովին ինչ Բազան յերես Զուր. որ կոչի և Pece rondine. ) • Milvo. Տե՛ս Nibbio.  
 • Miluógo. Մ՛կէ.  
 Milza. Փայծաղ : տաւ. tirar, կի՛ stiracchiare le milza. անն Stenfare.  
 • Milzo, ռա. Տե՛ս Menco. Աղբաւ :  
 • Mimétra. Հարձ. բազ :  
 Mímico, ca. Մ՛իմոսական. գերատանական :  
 Mimosa, Ն. Բառ խառնուրդ. Աղբին ծառայ. աղբ :  
 Mimo, Բառ լուր. Մ՛իմոս. գերատան. խոյնաւոր : ծաղկաւոր : փնտրել. բարձր փնտրել :  
 • Mimosa. Տե՛ս Sensitiva.  
 Mína. Հիմն. ( և լուր ինչ փայտեղին, կի՛ Երկաթի. և և կան Stajón. ) Ի Եւրոպ. ինչ. Մ՛նա. ( և Գրք ինչ յաւանց : ) Ահաւ. և լուսն. անն և Miniera.  
 Minaccévolo, Գ. Սպառնաց. սպառնալիք :  
 Minaccivolmente, Գ. Սպառնալիք :  
 Minaccia. Սպառնալիք : Բերք :  
 Minacciaménto. Սպառնացան. սպառնալիք :  
 Minacciante, Գ. Սպառնաց. սպառնալիք :  
 Minacista, Ն. Սպառնալ. Բերք. Ենթ. տեղաւոր. և • che minaccia ruina. Խառնալ ( որմն. )  
 Minacito, ռա. Սպառնալիք :

Minacciátore, որ. Minacciatrice, Ն. Սպառնաց. Minacciatura. Տե՛ս Minaccia.  
 • Minacciévole, Գ. Տե՛ս Minacevole.  
 Minaccio. Տե՛ս Minaccia.  
 • Minacciosamente, Գ. Ի սպառնալիք :  
 Minacioso, ռա. Սպառնալիք. սպառնալիք : Ինչ :  
 Mináre, Ն. Ահաւ հասանել. և լուսն. անն և Contraminuare.  
 • Mináto, ռա. Ահաւ հասանել :  
 • Minátore, որ. Ահաւ հասանել. սպառնալիք : և լուսն. :  
 Minatório, իա. Սպառնական. սպառնալիք :  
 Minchiáte, Taróccchi, Germíni. Խաղ ինչ Բզլոյր :  
 Minchionáre, Ն. Ծառ. առնել. Խաղ առնել : զի ինչ. Ինչ : minchionar la fiera, կի՛ la matrea. անաւոր. Խոյն :  
 Minchionáto, ռա. Ծառ. եղևալ. Խոյնաւոր :  
 • Minchionátore, որ. Այսպէս. Ծանախի :  
 • Minchionatório, իա. Ծառայական. հեղանական :  
 Minchionatúra. Ծանախական. այլ. Գ. Գ. :  
 • Minchioncélo. Տարբանու. տարբաւոր : և լուսն. :  
 Minchioneria. Խաղ. հոտուի. Ծառ. գոծարմ. Բանի. Խաղ. սնուց. Խոյն. անպատան ինչ. այն որմն. Խաղալիք անհատն. անհատն. Ծառ. և լուսն. :  
 Minchióne, որ. Ծանախական. Խոծախ. տարբ. անհատ : և լուսն. անհատ :  
 Minciábbio. Աստղային երանց :  
 Minerále, Գ. որ. Հանք. կի՛ հանքաւոր. ( և Ծառ. փնտրական հանել 'ի բազում. Գ. Ենթ. և այլ անհատնոր. և և աչք. արժանաւ, ծծոտն, անհատն. անպարար ծառակէ զի Ենթ. անհատն. զի հրահալիք կոչի Metallo. ) Ծառ. :  
 Minerále, Ծ. և Գ. Հանքային : Ծառ. :  
 Mineralista, որ. Հանքարան. որ Ծառ. զհանք :  
 Mineralogia. Հանքարանի :  
 • Minerário. Հանքաւոր. բազար. ( Գ. որ աչք. Խաղ 'ի բերել քաղ. ) Ծառայական : Ծառ. :  
 Minéstra. Թան. Ծառ. ապուր. Խաղ. compraro otto ministre di carne. Գնեցին այնպիսի փառք ինչ բուսական էր և Ենթ. Ծառ. զԾան. Ծառ. և Կոտակ. far le ministre. Ծառ. Կառավարել. հրանայել :  
 • Ministrájo. Ծառայոր. որ բազան զԾան :  
 Ministráre, Ն. Ահաւել. Ծան 'ի Կոտակ. Կառավարել :  
 Minestrélla, Ծան. Թան. Ծառ. Ծառ. Խաղ. :  
 • Minestrélló. Պաշտանայ. պաշտան. պաշտան. Կան :  
 Ministriére. Տե՛ս Ministriere.  
 • Ministrína, Minestrúccia, Ծան. Թան. Ծառ. :  
 • Minéstro. Տե՛ս Minestra.  
 Mingherliuo, ռա. Ենթ. Ծառ. Ենթ. Ենթ. :  
 Miníáre, Ն. Ենթ. Կոտակ. Կոտակ. Կոտակ. Կոտակ. :  
 • Miníáto, ռա. Ենթ. Կոտակ. :  
 Miníatóre, որ. Miníatrice, Ն. Կոտակ. որ Ենթ. Կոտակ. :  
 Miníatúra. Կոտակ. ( և աչք. ինչ Ծառ. և Կոտակ. Կոտակ. Կոտակ. և Զառ. Կոտակ. Կոտակ. 'ի Գ. Կոտակ. Կոտակ. Կոտակ. Կոտակ. )  
 Miníera. Բառ. հանք. Ծառ. : d' oro. Ծառ. Կոտակ. Կոտակ. : di ferro. Կոտակ. Կոտակ. Կոտակ. Կոտակ. :  
 • Miníerale, Գ. Հանքային :  
 Mínima. Փայրիկ. ( և Խաղ ինչ Կոտակ. Կոտակ. )









խառնակած : քաղաքի աշխարհ : խառնակ : խառնակ :  
 Mistura, խառնուի : խառնուի : խառնուի :  
 • Misturató, ta. Աշխարհի խառնուի : խառնուի :  
 Misvenire, լ. Երևանի : ինչ յաջողել :  
 Misventura, Disventura. Աղետ : շարիք : Բըշ-  
 ունալի :  
 Misura. Չափ : քարի չափելը : ելլի : անդրա-  
 քար : ինչ : հաշվար : արիտալ : խառնուի :  
 փակ : Կառնակ : Կարգ : պայման : Լուի : չափ  
 (ստանալու) : անհանգ, կի՞ զարկ (երաժշտա-  
 փան) : Երաժշտական : prendre la misura.  
 չափել : քարի չափել : Misura. կի՞ mi-  
 sure. խառնուի : Կարգ : Կարգ : Կարգ : Կարգ :  
 Բեռ : Կի՞ : pigliar le misure. հասանել քի  
 տալու : Կի՞ : romper le mesure. խառնուի : կի՞  
 ցրել զխառնուի : Կարգ : a misura. չափ : Կի՞  
 չափ : a misura di carbone, di crusca, Կի՞ :  
 առաջ : a misura che, Կ. որչափ : Կ. : esser  
 tagliati ad una misura. Կի՞ : համարադր : (Կ  
 չափ) : esser tagliato ad una certa misura. Կի՞  
 ինչ : համարադր : senza, կի՞ oltre mi-  
 sura. կի՞ fuor di misura, Կ. անհանգ : Կարգ : Կարգ :  
 misura colma. չափ : թափաղակ : a misura col-  
 ma. թափաղակ : զեղուն : misura rasa. չափ :  
 առաջ : buona misura. չափ : զեղուն : Կ. զեղուն :  
 Կի՞ : buona misura. Կ. : buona misura. Կ. :  
 առաջ : ինչ :  
 Misurabile, Կ. Չափելի : չափալոր : հաշվար :  
 Misuramento. Չափում : չափ : ելլի :  
 Misurante, Կ. Չափող :  
 • Misuranza. Տես Misura.  
 Misurare, Կ. Չափել : ելլի : քաղաք : Կի՞ :  
 հաշվար : Misurarsi, Կ. Չափել : չափալոր :  
 Կ. : չափալոր : ինչ : ինչ : chi si misura, la  
 dura. Կ. : որ ինչ : ինչ : ինչ : ինչ : ինչ :  
 Misuratamente, Կ. Չափալոր : չափալոր :  
 Misuratézza. Չափ : չափալոր :  
 Misuráto, ta. Չափալոր : ելլի :  
 Misuratóre, Կ. Misuratrice, Կ. Չափող : Mi-  
 suratore : Չափ : չափալոր : կի՞ : ինչ : ինչ : (Կ  
 քարի ինչ չափելը զինչ : ինչ : ինչ : ) di ter-  
 re. Կ. :  
 Misurazione, Կ. Չափում : չափ :  
 Misurévole, Կ. Misurabile. Չափելի :  
 • Misurare, Misúso. Տես Abusare, Abuso.  
 Mite, Կ. Կ. : Կ. : Կ. : Կ. :  
 Mitemente, Կ. Կ. : Կ. : Կ. :  
 Mitera. (Կ) ինչ : ինչ : ինչ : ինչ : ինչ :  
 պատժալոր : ինչ : ինչ : ինչ : ինչ :  
 Miteráre, Կ. Աղետ : ինչ : ինչ : ինչ :  
 պատժալոր :  
 Miterino, na. Կ. : Կ. : Կ. : Կ. :  
 չափալոր : ինչ : ինչ : ինչ :  
 Miterone, Կ. Չափ : ինչ : ինչ : ինչ :  
 Mitidio. Կ. : Կ. : Կ. : Կ. :  
 Mitigamento. Մեղման : չափալոր : ինչ :  
 ինչ :  
 Mitigáre, Կ. Մեղման : չափալոր : ինչ :  
 հաշվար : ինչ : ինչ : ինչ :  
 ինչ : ինչ : ինչ : ինչ :  
 Mitigársi, Կ. Մեղման : ինչ :  
 ինչ : ինչ : ինչ :  
 Mitigativo, va. Մեղման : չափալոր :  
 Mitigáto, ta. Մեղման : չափալոր :  
 Mitigátore, Կ. Մեղման : չափալոր :  
 Mitigazióne, Կ. Տես Mitigamento.  
 Mitíssimo, ma, Կ. Առաջ : ինչ : ինչ :  
 Mitología. Առաջ : ինչ : ինչ :  
 Կ

Կ. : ինչ : ինչ : ինչ : ինչ :  
 Mitológico, ca. Առաջ : ինչ : ինչ :  
 ինչ :  
 Mitologista, Կ. Mitólogo. Առաջ : ինչ :  
 առաջ : ինչ : ինչ : (Կ) ինչ : ինչ :  
 առաջ : ինչ :  
 Mítia, Mítia. Միտի : կի՞ ինչ : Ա-  
 լալ :  
 Mitráre, Mitriáre. Կ. ինչ : ինչ : ինչ :  
 կի՞ : ինչ : կի՞ ինչ : ինչ :  
 Mitráto, Mitriáto, Կ. Միտի : ինչ : ինչ :  
 (Կ) ինչ : ինչ : ինչ :  
 Mitridático, ca. Միտի : ինչ : ինչ :  
 Mitridáto. Միտի : ինչ : ինչ :  
 Mitrito. Առաջ : ինչ : ինչ :  
 Mítulo. Կ. ինչ : ինչ : Tellina Կ. :  
 Míva. Կ. ինչ : ինչ : ինչ :  
 • Mívolo. Տես Bicchiere.

M O

MO, Կ. Առաջ : ինչ : ինչ : ինչ :  
 Կ. : Mo mo. Առաջ : ինչ : ինչ :  
 Moátra, Կ. Առաջ : ինչ : ինչ :  
 ինչ :  
 • Mobiláre, Կ. Ammobigliáre. Չափալոր : ինչ :  
 Կ. : ինչ : ինչ :  
 • Mobiláto, Կ. Չափալոր : ինչ :  
 Móbile, Կ. : Կ. : Կ. : ինչ : ինչ :  
 Կ. : ինչ : far mobile. Կ. : ինչ : primo  
 immobile. առաջ : ինչ : ինչ :  
 ինչ : ինչ : ինչ : ինչ : ինչ :  
 ինչ : ինչ : ինչ :  
 Móbile, Կ. : Mobilíssimo, ma. Կ. : ինչ :  
 ինչ : ինչ : ինչ : ինչ : ինչ :  
 Կ. : ինչ : ինչ : ինչ :  
 Mobilità, - táde, - táte, Կ. Կ. : ինչ :  
 ինչ : ինչ : ինչ :  
 • Moboláto, ta. Կ. : ինչ :  
 • Móbole. Կ. : Կ. : ինչ :  
 Mocajárdo, Mucajárdo. Կ. : ինչ : ինչ :  
 • Moccatójo. Տես Moccicchino. Չափալոր : ինչ :  
 ինչ :  
 Moccéca, Կ. : Տես Moccicone. Կ. :  
 ինչ :  
 Moccicája. Կ. : ինչ : ինչ :  
 Moccicáre, Կ. : ինչ : ինչ : ինչ :  
 ինչ : ինչ :  
 Moccichino. ինչ : ինչ : ինչ :  
 Moccicóne, Կ. : ինչ : ինչ : ինչ :  
 ինչ : ինչ :  
 Mocciconeria. ինչ : ինչ : ինչ :  
 Moccicóso, Moccioóso, ta. ինչ : ինչ :  
 ինչ : ինչ :  
 Móccio. ինչ : ինչ : ինչ :  
 inocchi. (առաջ : ինչ : ) Կ. : ինչ : ինչ :  
 առաջ : ինչ :  
 • Moccólája. Առաջ : ինչ : ինչ : (Կ  
 ինչ : ինչ : ինչ : ինչ : ինչ :  
 Կ. : ինչ : ինչ :  
 Moccólino, Կ. : ինչ : ինչ : ինչ :  
 Móccolo. ինչ : ինչ : ինչ : ինչ :  
 առաջ : ինչ : ինչ : ինչ :  
 non hai altri moccóli, Կ. : ինչ : ինչ :  
 հաշվար :  
 Moccólóne, Կ. Մեղման : ինչ : ինչ :  
 Moccicone.













Monile, աբ. քառ քառ: Մանեակ. քառանկեակ. քառեր:  
 Monimento. Փերեզիակ. քառանկ. ապրանք. ծա.  
 նաչառն:  
 Monipólio. Տե՛ս Monopolio.  
 Monire. Տե՛ս Ammonire.  
 Monistéro, Monistério. Մենաստան. վանք: հռ.  
 նախք:  
 Monitóre, աբ. Տե՛ս Ammonitore.  
 Monitório. Պատուէր, կի՞ պատուիրանագիր. (է  
 թուղթ ինչ եպիսկոպոսական բանագասիչ ընդ  
 պատճով ի ծանուցանել պանցան, կի՞ զայլ ինչ)  
 Monizione, իֆ. Տե՛ս Ammonizione.  
 Monna, Տիկին. Մասակ կապիկ: pigliar la monna.  
 աճ առկ. արբեծաւ: cotto come una monna. առկ.  
 արբեծաւ յոյժ:  
 Monnino. կապիկ փոքր: Monnini. կծու բանք.  
 կասակք:  
 Monnone, աբ. յանն. կապիկ մեծ:  
 Monn' onésta. քառ հեփնական. Տիկին համեստ:  
 • Monnosino, na. Տե՛ս Grazioso, Giocoso. • Գոյ.  
 կորիւն կապիկ. կապիկ փոքր:  
 • Monnúccia, իֆ. նա. կապիկ փոքր:  
 Monócolo, Գոյ. Միականի: • ած. Միականի (գի.  
 առկ: ք առկ. քառիւն՝ որով նկատին առաքելայք  
 միով առկանի և էթ):  
 Monocródo, Գոյ. Միակ. միակ. (է նաւագա.  
 բան ինչ ի միջէ լարե, յորով զք գտանեն զերա.  
 ժըլաական համեմատութիւն):  
 Monocrómato, Գոյ. Միագոյն. միերանգ. (է նկար  
 ինչ ձևացել ի միջէ գունոյ):  
 Monodia, Միերգութ. (է որք, կի՞ տաղ քերեզմա.  
 նական երգել ի միջէ և էթ):  
 Monogamia. Միակնութ. միանգամ ամուսնութիւն:  
 Monógamo, Գոյ. Միակին. միոյ կնոջ այր լեաւ:  
 Monogramma, իֆ. Միատառութ. փակագիր:  
 Monólogo. Եզարեւութ. կի՞ մենախոսութ. (է առկ.  
 կի՞ մասն ինչ թատրոնական խաղարկութիւն, յորում  
 խոսի քերթովն միայն):  
 Mononachia. Մենամերտութիւն. ի՞նչ առկին քերթութիւն:  
 Monómio. Միաբաշխ. անբաշխ կի՞ միամասն. (է քառ  
 նական թիւ ալձեպրեան, որոյ մասունք չեն յոգել  
 նշանաւ յաւելման, կի՞ բարձման):  
 Monopétalo, la. Միաթերթ. միապարթ (թառնի):  
 Monopólio, Monipólio, կի՞ Appalto. Մենազաւա.  
 ւութ. կի՞ կապաւ. (է աղք ինչ վաճառականութիւն,  
 որով որ գնե զվաճառ ինչ զան՝ առ ի միայնակ վա.  
 ճառելոյ զայն):  
 Monopolista, աբ. Մենազաւաւ. միայնազաւաւ.  
 կապաւաւ:  
 Monosillaba, Monosillabo, Գոյ. Միավանկ բառ:  
 Monosillabo, ba. ած. Միավանկ:  
 Monóstico, Գոյ. Միատող, կի՞ մի տաղ ստանաւոր:  
 Monotelita, աբ. Միակամեան. միակամագաւան.  
 (է հերետիկոս՝ որ ընդունի ի քն զմի կամս, և  
 զմի գործողութիւն):  
 Monotonía. Նոյնաձայնութ. (է ձանձրալի միակեր.  
 պութի ի ձառս, ի գրոյցս, և յեզանակն արտա.  
 անութիւն):  
 Monótono, na. Նոյնաձայն. միորինակ:  
 Monotriglifo. Է զարգ ինչ ճարտարագիտական:  
 Monsignóre, աբ. Տի իմ: Գերապաշտաւ. (է պա.  
 տուական եկեղեցի և առաջնորդայ):  
 • Monsóne, աբ. կանոնաւոր և պարբերական հոգի  
 ինչ ի հնգկայ ծովուն:  
 • Monstróso, na. Տե՛ս Mostroso.  
 Mónica. խառնք անասնոյ: լիֆիլիֆ:

Montagna. Լեռան: Գոյ:  
 Montagnaccia. Լեռան մեծ, սեպացել, անմասոյց:  
 Montagnino, na. Տե՛ս Montanino.  
 Montagnoso, sa. Լեռնային. լի լեռամբք: Գոյււ:  
 Montagnuola. Լեռնակ. բլուր: Գոյիֆ: Գեթի:  
 Montambanco. Տե՛ս Cantambanco, Ciarlatano.  
 Montaménto. Վերելք. ելք: Լեռն:  
 Montanaro, Գոյ. Լեռնական. լեռնաբնակ: Գոյււ:  
 Montanéllo. Թառնակ ինչ:  
 Montanésco, ca. Տե՛ս Montanino.  
 • Montanina, իֆ. կին լեռնական, կի՞ լեռնաբնակ:  
 Montanino, na, ած. Լեռնային. լեռնական. լեռ.  
 նաբնակ: Գոյււ: Բիրտ. շինական. անհէթեթ:  
 հայրթ:  
 Montanista, աբ. Մանասեան (հերետիկոս):  
 Montano, na. Լեռնային. լեռնական: Գոյււ:  
 • Montanza. Ելք. վերելք: բարձրաւանդակ: ա.  
 ապառնի:  
 • Montapignatta, իֆ. Որ ելանէ ի վր պատան. (ա.  
 սի զմիանէ):  
 Montare, լ. Ելանել ի վեր. ելանել: ետալ լեռն:  
 a cavallo, in sella, ևն. ելանել, հեծանել յերկաթ:  
 առ պիկ: Ելանել, կի՞ մասնել ի նաւակ. ելա.  
 նել, կի՞ վերանալ արտ ին ի մասանի: լիֆիլիֆ:  
 Հասանել գաւառին ի. հասանել հաշտին ի. ար.  
 ժել. Ելի: la spesa monta a cento scudi. Ծախ.  
 քըն ժամանեն ի հարկեր սկսել: Անել գնոյն:  
 գոյուլ սթիւն: համարանալ. վերանալ: և. Անել  
 առաւելուլ: արձա: բարձրանալ (Զուրց): և.  
 բարձրացուցանել. ամբառնալ: քերել. անել: օգ.  
 առել: la stizza, la collera, la bizzarria, կի՞ in col.  
 lera, in bestia, in rabbia, ևն. քրդիլ ի բարկու.  
 թիւ: in furore. հասաղիլ. գծնեանալ: in super.  
 bia, in orgoglio, ևն. ամբառնալ հպարտութիւն.  
 գոռաղանալ: una lama յորինել զսուսեր անկաղ.  
 մածիւրն: montar la guardia. մասնել ի պահպա.  
 նութ. (առի քերթապահ զօրաց): montar la guar.  
 dia alla trinciera. մասնել պահանորդաց ի պա.  
 նել:  
 Montata. Չառ ի վեր (լեռին): Ետաւ: Ելք. վեր.  
 ելք: Լեռն: առնալ: արձալ:  
 • Montatile, Գ. Ելանելի. Գիւրեղանի:  
 Montato, ta. Ելեալ: Լեռն: ben montato. քաղա.  
 ձի. հեծելի քաղաքիւր: mal montato. վատաձի:  
 • Montatójo. Տե՛ս Cavalcatojo.  
 • Montatóre, աբ. Stallón. Մասախախաղ.  
 Monte, աբ. Լեռան: Գոյ: կարկառ. Գեղ. Կոյս.  
 ելել: il piè del monte. լեռնան: un monte di  
 checchessia. բազմութիւն իրիք. քչմ. յոյժ: և: un  
 monte di villanie. անբաւ, կի՞ քչմ ճարտարիք: 2  
 monti, Գ. խառն. քչմ. յոյժ. կարի: da monte  
 a valle. յառից մինչև յալուի. Ծաղի ի Ծաղ: անկ.  
 ան հարկիք: da monte, e da valle, կի՞ per mon.  
 ti, e per valli. ան առկ: far monte, andare a  
 monte, ևն. վերադիւր բաշխել զթուղթն նարմի.  
 նորագիլ զհաղն: darsi di monte morello per la te.  
 sta. գործել յառաջատարս. ձեռնարկել յանհ.  
 նարին: porre a monte alcuna cosa. Լքանել ինչ.  
 Թողուլ ի բաց: mandar a, կի՞ mandarla a monte.  
 հրաժարիլ ի խաղալոյ յայն նաւագ. զթուղթն նար.  
 ան: Թողուլ. զանց առնել: a monte. ի վեր: ի  
 բարձունս: Monte, Luogo di Monte, կի՞ Monti  
 di Pietà. Տուն գրաւից. (է առկ ինչ հասարակ.  
 փայ, ուր գնեն, կի՞ անասն զարծաթ անկաղի,  
 կի՞ Գոյն վառիլ):  
 Montiera. խոյր ինչ:  
 Montencello, նաւա. խոյ փոքր:











( զիկրս . ) Ճնշել ( զմարմինն ) : սեւի շէֆ-էրէն .  
 զսեւի կեֆէ : արամեացաւնէ . զշտաֆէնէ : ինչիկ  
 թէ : Mortificarsi , թ . Մորթիֆիկացի ( անգամացի )  
 • Mortificatamente , թ . Մորթեցիմէն :  
 Mortificativo , va . Մորթեցիմէն ճնշել :  
 Mortificato , ta . • Mortificatissimo , ma . Հոյստապա-  
 մահացիկ : Ճնշել անդապիկէ , կի՛ մեռել , անգամ :  
 Mortificazione , ի . Մորթեցիկ ( կրկն . ) Ճնշուի  
 ( մարմնի ) : ժա՛ծ կաշուի . խառնակութիւն : սեւի  
 շէֆէ : ճախառնիկ . անարգանք . զապաշտութի-  
 վիւն : սիւնի : անգապիւն , կի՛ մեռելուի ( փեռալ  
 անգամացի ) :  
 Mortina , Mortine , ի . • Mortino . S . Mortella .  
 • Mortissimamente , թ . Գէր . S . Mortamente .  
 Mortito . Այլ ինչ անարգանք , ժ համեմոյ :  
 Mórto , Գոյ . Մարմին ( մեռել ) : Գի : Եւթ . Եւթ . es-  
 sere il morto in sulla bara , կի՛ mostrare il morto  
 in sulla bara . Եւթ . ինչէլ բաշտայայտ . Մորեռան-  
 վախճանեալն : եւթ . ricordare i morti a tavola .  
 Եւթ . խոսել ինչ արտաքին տեղոյ , և ժամանա-  
 կի . խոսել զանգարաշտ .  
 Mórto , ta , Եւթ . Մեռել : եւթ . ինչալ ( անուի-  
 նէ ) : Եւթ . Եւթ . Եւթ . Ammortito , Mortifica-  
 to . Եւթ . Գէր . Գէր . Գէր . Գէր . Գէր . Գէր .  
 Mano morta . Մորթալ ինչ ( եկեղեցական  
 նոյն . կի՛ կրօնաւորաց ) : կի՛ անարգանք վիճակ . ( Գ  
 օրէնսդիտաց ապաշտ կաշին նմ կեկեղեցական կի՛  
 ճակին ընկերուիկ մշտապէս . արդ անհատից մահ  
 տեղա՛ ինչ նոյն մահ անփոփոխ , և մշտեկեա-  
 ւոր ) : persone di mano morta . անձիկ անարգանք ,  
 կի՛ մահելէ յապահարկ անգիւղ : essere morto ,  
 կի՛ innamorato morto d' alcuno , Եւթ . կա՛ծուիկէլ  
 կի՛ զակառել 'ի սեր ուրուք : acqua morta , Զուր  
 մեռել , ընչիկ , անշարժ : Եւթ . Եւթ . fuoco mor-  
 to . կեկեղեցական թեւ . Peso morto . Մեկեղեցական զո-  
 բութի . Եւթ . Եւթ . Եւթ . Եւթ . Եւթ . Եւթ .  
 morto di sete . Ժարտաւանջ : di fatica . զառա-  
 կառել : di paura , Եւթ . անհարկ : di fame . Եւթ .  
 Եւթ . Եւթ . Եւթ . Եւթ . Եւթ . Եւթ .  
 Fornello morto , և padella morta . Բառ . Բառ .  
 Գործակ մեղ . Եւթ . Եւթ . Եւթ . Եւթ . Եւթ . Եւթ .  
 danaro morto . Գործակաւոր , կի՛ անգործ , կամ ոչ  
 եկեղի 'ի ծախսու . Piazza morta . Մեռել թաղի ,  
 կի՛ Եւթ . ( Եւթ . Եւթ . Եւթ . Եւթ . Եւթ . Եւթ .  
 յանուն զինուորին զոր լուծի ) : Paga morta . Զին  
 ուր Գալարուն , կամ Գալարական ( Եւթ . Եւթ .  
 Եւթ . Եւթ . Եւթ . Եւթ . Եւթ . Եւթ . ) :  
 Եւթ . Եւթ .  
 Mortório , Mortório . Զարդակաւոր ( մեռելոց )  
 հանգիստ յուղարկաւորութիւն . մեռելոց , Եւթ .  
 Եւթ . Եւթ .  
 • Morvidamento , Mórvido . S . Morbidamento .  
 Morviglione , Morbiglione , ի . Զարդակ ( Եւթ .  
 Եւթ . Եւթ . ) :  
 • Mosáico . S . Musáico .  
 Móscia . Զանձ . Եւթ . Եւթ . Եւթ . Եւթ . Եւթ .  
 dal naso , կի՛ d' intorno al naso . պաշտպանել ըզ-  
 պատիկ անձին . ոչ համեմոյն ճախառնաց . ոչ  
 թողուլ անխառն առ ինչ . saltar la mosca . ի  
 բարկութիւն : la mosca tira il calcio , ի՛ ella  
 pud . Եւթ . Եւթ . Եւթ . Եւթ . Եւթ . Եւթ .  
 կի՛ ինչիկ մեռել . բայց ոչ զոր : far d' una mo-  
 sca un elefante . զանձ փիղ գործել . զփոքր  
 մեծացուցանել : mosca cula . անանջաւ յու՛  
 քէ . ճանճարացիկ : Mosca cieca . Եւթ . ինչ մահ  
 կանց . որ ճանճան զաւա ժոյն 'ի խաղարկուց :  
 Եւթ . ալ խաղարկ : giocare a mosca cieca . Եւթ .

փիղ 'ի անախ . Ժամախառն ինչ 'ի խաղարկուց  
 menare , zombare , Եւթ . a mosca cieca . Զարդակ  
 կոր . զխաղարկ . Եւթ . Եւթ . Եւթ . Եւթ . Եւթ .  
 cieca . Եւթ . Եւթ . Եւթ . Եւթ . Եւթ . Եւթ .  
 in bocca chiusa non entrò mai mosca . որ ոչ խօսի ,  
 և ոչ խօսի լինի . որ ոչ խօսի , ոչ ինչ անուի : le  
 mosche si posano addosso ai cavalli magri . Եւթ .  
 կա թն են միտ առաքիկ 'ի պատուհանի : esser  
 come mosca senza capo . ինչ ( Եւթ . Եւթ . ) :  
 egli è più fastidioso d' una mosca . ճանճարացիկ  
 Եւթ .  
 Moscadáto , ta . Մեկահատ Գործ :  
 Moscadellétto , Եւթ . Մանր մեկահատ խաղարկ :  
 Moscadello , Moscadella , Գոյ . Մեկահատ խաղարկ :  
 Գործի իւրաքանչիւր : մեկահատ Գործի : Գործի Գործի :  
 Եւթ . Մեկահատ ( Եւթ . Եւթ . Եւթ . ) Գործի :  
 Moscádo . Մեկ : Գործ . noce moscada . ինչիկ զը-  
 կանա . ինչիկ զըկան : Եւթ . Եւթ . Եւթ .  
 Moscájo . Ըրք . կի՛ պար ճանճից . ճանճի ըզ-  
 Եւթ . Եւթ . Եւթ . Եւթ . Եւթ .  
 Moscajola , Moscajuola . Զանճապան . ( Եւթ . Եւթ .  
 Եւթ . Եւթ . Եւթ . Եւթ . Եւթ . ) :  
 Moscardino . Եւթ . Զարդակին ինչ կապակ 'ի միկոյ և  
 յայլ համեմոյ , առ 'ի պահել 'ի բերանի զմիտ ,  
 բաշտութիւն :  
 Moscardino , Moscardó . Եւթ . Եւթ . Եւթ . Եւթ .  
 Եւթ . Եւթ . Եւթ . Եւթ .  
 Moscatello . S . Moscadello .  
 Moscató , կի՛ Եւթ . moscató , Գոյ . Սպիտակ սեւ  
 խաղ ( Եւթ . ) ինչիկ Եւթ . Եւթ . ( Եւթ . ) Եւթ . Եւթ .  
 Moscerino . S . Moscherino .  
 Moschéa . Մոշիթ ( Եւթ . Եւթ . ) :  
 Moscherino , Moscerino , Եւթ . Mosca ին . Մեկ  
 զուր . Եւթ . Եւթ . Եւթ . Եւթ . Եւթ . Եւթ .  
 salire , venire il moscherino . արագ 'ի արանուի  
 դալ . զարդակ Եւթ . ինչ լեւարսի i moscherini ,  
 կի՛ le mosche dal naso . Եւթ . ի Mosca .  
 Moschétra , Եւթ . Զանճիկ . մանր ճանճ : Եւթ . Եւթ .  
 Եւթ . Եւթ . Եւթ . Moschetto .  
 • Moschettáre , Եւթ . Զարդակին զարդակին : Եւթ .  
 ինչիկ :  
 Moschettáta . Զարդակ զարդակին :  
 • Moschettáto , ta . Զարդակ կի՛ սպանել զարդակին :  
 • Moschetteria . Զարդակին զարդակին : Եւթ .  
 Եւթ . Եւթ . Եւթ . Եւթ . Եւթ .  
 • Moschettière , Եւթ . Զարդակաւոր : Եւթ . Եւթ .  
 Moschettina , Եւթ . Moschetta ին . Զանճիկ :  
 Moschéto . Զարդակին զարդակին Եւթ . Եւթ .  
 Եւթ . Եւթ . Եւթ .  
 • Moschettóne , Եւթ . Զարդակ մեծ :  
 • Moschino , Եւթ . Զանճ փոքրիկ . Զանճիկ . Եւթ .  
 Mosciamá . Եւթ . Եւթ . Եւթ .  
 Moscino . S . Moscherino .  
 Móscio , ia . S . Vizzo .  
 Mosción , Եւթ . Մոշիթ ( Եւթ . Եւթ . ) :  
 Եւթ . Եւթ . Եւթ . Եւթ . Եւթ . Եւթ .  
 • Moscoláto , ta . Զարդակին զարդակին :  
 • Móscolo . Մանուր : Եւթ . Muschio . Միկան :  
 Mosconáccio , Եւթ . Moscone ին . Զանճիկ յոյժ :  
 Mosconcélio , Mosconcéino , Եւթ . Moscone ին . Զանճիկ :  
 Moscón , Եւթ . Զանճ մեծ : Եւթ . Եւթ .  
 Móssa . Ըրք . Եւթ . Եւթ . Եւթ .  
 Mósse , ի . Եւթ . Եւթ . Եւթ . Եւթ . Եւթ .  
 Եւթ . Եւթ . Եւթ . Եւթ . Եւթ . Եւթ .  
 Barberi . ) Dar le mosse . Եւթ . Եւթ . Եւթ . Եւթ .  
 Եւթ .

Ահոյ արժանեղ զմի յարեւանէն : esser buone mosse . առաջ . հասկ յետոյ յարեւել . հասկ ուրեմն զարժն զմարեւել : pigliar le mosse . մեկնել . երթալ : stare , tenere alle mosse , էն . 'ի չափուսն զանն . կ՞ զայլս : non poter star alle mosse . ոչ ծայր ունել . ոչ հանգուածել : furare , rubar le mosse . կանխել 'ի խոստ , կ՞ 'ի գործս . ( զոր ալ զ հանգերմէ է առել , կ՞ առնել ) dar le mosse a 'tremuori . լինէլ սկզբաւոր , կ՞ առնել ծորք քործոյն :

Mosso , sa . Եարժել : Բեթեթել : տնո Movere .  
 • Mossolina . Տնո Mussolina .  
 Mostacchio . Բնայր : առաջ ' պէն : ղետ :  
 Mostacciaccio , փն . Տեղ գեղի :  
 Mostacciata . Ապտակ : փն :  
 • Mostacchino , եւ . Բնայր : Երեւ :  
 Mostaccio . 'իւն . Երես : փն :  
 Mostaccione , որ . Ապտակ : փն :  
 Mostacciuolo . Կտապ ինչ 'ի խորտիկ : և 'ի համեմոյ :  
 • Mostacciuzzo , եւ . Փորք երես : կ՞ գեղի :  
 Mostaja . Այլ ինչ քաղցր խորդոյ :  
 Mostarda . Քաղցր եփել խառնել ի հաւայ մանան , իոյ 'ի պէտս համեմուն զհերակուր : հաւայ . Քաղցրաւոր ինչ մանանիւխառն : հաւայ առ փն : far venir la mostarda al naso . քրդուել 'ի բարկուի : ' Ս'անանիկ , քայլ յառիւսակս կոչի Senape .

Mosto . Քաղցր : ւն : andarne , կ՞ mettersi il mosto , e l'acquarello . առաջ . զն քոյն շահու . առ . ժեղ զմն :

Mostoso , sa . Քաղցրահամ : քաղցրաւոր :  
 Mostra . Զուցում . ցոյց : Խօսեթի : համար , կամ հանգիս զորաց : եփելու : far la mostra . հանգիս ուննել զորաց : երկայն . կերպարանք : far mostra di . եւ . երկեցոյցանել ձեւաւ : առնել ինչ 'ի ցոյցս այլոց : Խօսեթի : Օրինակ ( չափայիլ , և այլ վառ խառնուրդ ) առ հաւատարմոյ . նշան . նշանակ : երկեթեման . նշան : երկեթեման կերպարանք , կ՞ ապա կապտառ ապաւանի ' յորում գննել զմանաւ 'ի առաջ : tener a mostra . 'ի ցոյց ընծայել . գննել ինչ արտադրոյ առ 'ի ցոյց : երես ( ժամացոյցի , յորում նշանակաւ ինչ ժամին : ) Ժամացոյց առ ձայն , կ՞ քրդանի : մեղ առաջ : Mostra a tempo medio . Ժամացոյց երկցոյցակ . ( զոր ունի երկու ցոյցակս կ՞ առաւարտ 'ի ցոյցանել զհերկին ժամանակս , կ՞ զարարերս առաւարտ ) • Mostra di organi . Արարիկ փողք երգիւնին : Երբում մասն հանգերմին պատել կերպարանք . կ՞ լուսայիլ . որոց երանգ է այլ 'ի բուն գունայ հանգերմին : լ'նք : Mostra , է՛՛ Mostrofin . Հրեղ :

• Mostrabile , 4 . Զուցանելի :  
 Mostramento . Զուցում . ցոյցակուի . երկայն : Զոյ . ( և ձե ինչ ծարրասանակաւ : )

Mostrante , 4 . Զուցանող . ցոյցակ :  
 • Mostranza . Զուցում . ցոյց :  
 Mostrare , 2 . Զուցանել . յայտնել : Խօսեթի : և . Երեւել . երանել արտադրոյ : և . Երեւցոյցանել : ձեւաւ : կերպարանքի : կ՞ լուսայիլ . 'ի շտեմ փնել : il viso , il volto . քաղաքի և գեղեւանել : a dito . մանուշայ լինել : և . քաղաքայ ցոյցանել :  
 Mostrare . Տալ . ուսուցանել : buono , o cattivo viso . Տնո Viso .

Mostrato , ta . Զուցել : Խօսեթի :  
 Mostratore , որ . Mostratrice , է՛՛ Զուցանող :  
 Mostrazione , է՛՛ Զոյ . ցոյցում : Խօսեթի :  
 Mostro , 4 . Զրեղ . հրաւր : ձեւաւ : սերունի ինչ հրաւրան : պանելիկ : մեղէ՛՛ յի mostro di scien-

za . պանելիկ 'ի դիւանել :  
 • Mostro , ta , -ծ . Տնո Mostrato .  
 Mostroso , sa . Տնո Mostruoso .  
 Mostruosamente , 4 . Ս'եծայ . ահալի . կորի յոյժ :  
 Mostruosità , -tade , -tate , է՛՛ Զրեղ . հրաւր : այլանգակուի . այլանգակ առկուի :  
 Mostruoso , sa . Հրաւրի . հրաւր . նորանան : ծարրաւոր : մեղէ՛՛ սերունի . ահալի . աղեղ . տխարիլ :

Mota . Տղմ . ցնի . կա :  
 • Motiva . Դիւ . պատճառ . ծագում :  
 Motivare , է՛՛ Տնո Menzionare , է՛՛ :  
 Motivo , 4 . Լեթ . պատճառ . ծագում նիւթ . շարժաթիւթ . գրգիւ : ւղեղ : շարժում : a motivo . զն . 'ի առիւ : էլի :

Motivo , va , -ծ . Եարժել . շարժողական :  
 • Motivone , որ . Առիւթ մեծ . պատճառ զորաւոր :  
 Moto . Եարժում . շարժում : Բեթեթել . հերեթի . տնո և Motivo , 4 . di proprio moto . ինքնաշարժ . ինքին . ինքնակամ : տնո 'ի բարեթի ինչ : moto convulsivo . ցնցողական , կամ գեղողական շարժում . ( և տնո ինչ միանան )

Motore , որ . Եարժել . շարժող : Բեթեթել : սկզբ . նաւոր ( շարժող ) պարագլուխ ( քործոյն ) էլ գալի :

Motoso , sa . Տղմայիլ . աղմուս : խոհերական :  
 Morrice , է՛՛ 4 . Եւ . Եարժող : շարժիլ ( պննա )  
 Motta . Սեպտուսի վայրաց . սեպտիկ վայր :  
 • Motteggiaménto . Կատակ . ծագումուի . զուար . ծարրանի : զգա :

Motteggiare , 2 . Զնայր . գող . առել կ՞ առնել ի խաղ : լափ եթի : կծանել բանիլ : տեղիլ փնիլ :  
 Motteggiato , ta . Զնայր և կեղ . ի խաղ արկել :  
 Motteggiatore , որ . Ծագումու . ծագաւոր : և գալի :

Motteggiabile , 4 . Mottegiuso , sa . Ծագաւոր . զուարճաւոր :

Motteggio . Ծագր . կատակ . խաղ . զուարճարանի : լափ : լափ : լափիկ : խեղհատակութի . այլմե մե . զգ : da motteggio . ի խաղ . ի կատակ :  
 Motetto , 2 . Դիւիկ և : զուարճաւոր զրոյց : ազգ ինչ համառ թանաւանգունիկ թուրանաւոր : համառ երգ ինչ հոգևոր և երաժշտական :

Motto . Գեղեցիկ իմաստ . առաւ . առաւ . հանձարիկ . կ՞ զուարճաւոր ասացում . ծագաւոր , կ՞ փոքրական զրոյց : Խօսել . տեղ . լափիկ : Խօսեթի . տեղ . խոսք . բան . զրոյց . տեղ . լափ : far motto ad alcuno . ողջունել զոր բանիլ . հարցանել զողջունել : ողջունել : տեղ ինչ ումիկ հարկանցի . գնալ 'ի առն ուրոց հարցանել զմանա 'ի . far motto . խոսել : non far motto . ոչ խոսել . լափ : խոսել ինչ բնա . և զն ինչ բերան բանալ : բեթեթի : non far nè motto , nè tutto . ոչ ում . կալ լափիկ : fare , կամ toccare un motto di' alcuna cosa . է՛՛ խոսել համառափի . իշտապիլ , ինչ 'ի հարկանցի : fate motto ! զրոյցուն ումիկ . տեղ . լափ : a motto a motto . բառ առ բառ . ժիլ ժիլիկ :

Mottorzo , 2 . Տնո Տնո Festoccia . Fare un mottorzo . Առել ինչ ի խաղ :

Mottuzzo , 2 . Ծագումու ինչ զրոյց :  
 • Motuproprio , որ . Իւ . ինքնաշարժ , կ՞ ինքնական համար . ի բրակ :

• Motura . Եարժում . շարժիլ պատճառ :  
 • Movente , Muovente , 4 . Եարժող . ' Որ սկանի : թեթաւարժ . շութափ : ben movente . գիւրաւոր :



Móvere . S<sup>ku</sup> Muovere .

Movévole , 4 . Movibile , 4 . Հարժուան . շարժուան : գիւրանայ . հեշտաշար . գիւրահաւան :

Moviménto . Հարժումն . հեշտին փոփոխութիւն (բախտի) : տեղիէ : di proprio movimento . ինքնաշարժ . ներքին մղման : degli affetti . շարժումն կրից . կիրք . ախորժակ . Movimento . խառնութիւն . աղմուկ : Կեղեկ : սկիզբն . ծագումն . սերունդն :

Movitiva . Նշն է :

Movitivo , va , -մ . Հարժիչ . շարժող :

Movitivo , 4-յ . Ծագումն . սկիզբն . պատճառ :

Movitrice , -ր . Movitrice , 14 . S<sup>ku</sup> Motore , Motrice .

Mozlóné , 14 . : Movizióne . Հարժումն :

Mozzáménto . Ծագումն , կրճատումն (անգամայ) : բաժանումն . քեցումն : Ծագումն . (մէկին քերականական . որ կոչի է Sincopé .)

Mozzarábico , ca . Արաբական (արաբալուհր) :

Mozzárabo . Կիսարաբացի . (էն քրիստոնեայքին շարժելու . սերեալք 'ի մուսուլման , և 'ի սառակիմանայ . ունին այլ արաբալուհր) :

Mozzáre , 1 . Կրճատել . յապաւել . ծայրանել . հասանել (շահագան) : արժանանալ . տեղի : il capo . գլխանել : Համառոտել : մեկնել . քեցել : Սառնացանել (ցրտոյ) զմեռն թափել (ցուրտ ջրոյ) զառամուն : il fiato . արգելուլ (ուժգին հոգմոյ) զաւրկառ շնոյ :

Mozzáto , ta . Կրճատեալ . հասեալ , ևն :

Mozzétta . Թիկնոց . կի՞ զգեստ ինչ եղանակ , և այլոց առաջնորդաց : Սառնակ կանոնիկոսաց , և այլոց եկեղեցականաց՝ զոր կրեն 'ի մահ բազուկս :

Mozzicóne , -ր . Կարծն . հասար . բեկոր (արոյ) . հատոր : քառու :

Mozzina , -մ . Բառ . խորամանկ . նենգաւոր :

Mózzo , za , -մ . Mozzáto , ta . Կրճատել . հասել :

Mózzo , առջին օր խի . և 2 իւր . 4-յ . Տեղի հասան . հասանածն : հասել մահն :

Mózzo , առջին օր անիւ . և 2 իւր . 4-յ . Կատարակ (արժանոյ . ձիւթոյ . մահոյ . ևն .) քառու : կոշտ (հոգոյ) Գունտ անուոյ . (է միջին մահ անուոյն) որ հաստանել էն շառաւիղքն : փուլիւ . փուլիւ : di camera . մահուկ սենեկին . անարգ ծառայ : di nave , di stalla . մահուկ նաւին . ախոռոյ : Բզ :

Mozzorecchi , -մ . Բառ . խորամանկ . խաբէրոյ . զառանգ . զառ . զառ արանց :

## MU

Mucajárido . S<sup>ku</sup> Mocajardo .

Mucceria . Ծագր . կառակ . այսին

Múcchero . Բառ . արտաքին . Կարգաշար ինչ , կամ մահուլափաշար . (է ջուր յորում արկել էն ընդ անգամ վարդ . կի՞ մահուլափաշար) :

Mucchierélló , Mucchiétto . Կուտակ . շեղ փոքր :

Múccchio . Կոյս . կարկառ . շեղ . գեղ : եղել :

Mucciáre , 1 . Ծագր անել : խոյս առել : 1 . և 2 . փոխել :

Mucellággine , ևն . S<sup>ku</sup> Mucilagine , ևն :

Múci . Եւ մայն կարելոյ զհասուն : քի . քի :

Múcia , Múscia , 14 . Կառու մասակ :

Múcido , da . Մերձ յապականութիւն . որ սկսել է ներքին . առաջ՝ լրիկան : Թոյլ . կեան . ապրիկար : խառն . saper di mucido . սկսանիւ ներքին . հասել . կի՞ ապականել (մոյ) : քի : քի :

Mucilággine , Mucilággine , 14 . խմային հիւթ (քոյմիլ 'ի սերմանց , 'ի խոտոց . կի՞ 'ի պաղց) : Լապ :

Mucilagginóo , sa . խմային :

## MUC

Mucina , 14 . Mucino , -ր . Կառու փոքրիկ : Ծագր կառակ : i mucini hanno aperto gli occhi . առաջ է զնայել՝ որ լին յիւրաքան . բայց էն աչք իւր . չէ գիւրախար որ :

Mucosità , - tide , - táce , 14 . խմայնութիւն . խմայնին գոյն :

Mucóso , sa . խմային . ստանձային :

Mucronáto , ta , -մ . Ծայրանալ (առաւ) :

Múda . Կորակեալ զարգարումն . փետրափառ . Թի : քանառ . քանաշար : անգին՝ ուր թափելն Թաւալք զհին փետուրս : փոփոխութիւն :

Mudagione , 14 . Կորակեալ զարգարումն :

Mudáre , 1 . Կորակեալ զարգարել : Թափել կի՞ նա թափել զեղիւրս . (առ զեղեքանակ) :

Múffa . Բորբոս . (է բոյս ինչ մանրիկ , և բազմաւոր բուսել զերեսը ապականեալ արմատաց , պաղց . ևն .) Ի-Փ : aver muffa . կամ saper di muffa . ունել զկամ . կի՞ զհոտ բորբոսի : venire , կի՞ crescere , ևն . la muffa al naso . կամ venir la muffa . 'ի բորբոսի բրդիլ (ընդ անտեղի զրոյս աւրոյ) :

Múffa , -մ . 14 . Բորբոսեալ :

Muffáre , 1 . Muffeggiáre . Բորբոսիլ : Ի-Փ : Լի : Լի :

Muffaticcio , ia . Փոքր թի բորբոսեալ . սկսել բորբոսիլ :

Muffáto , ta . Բորբոսեալ : Ի-Փ : Լի :

Muffétto . S<sup>ku</sup> Profumino , Cacazibetto .

Múffo , fa , -մ . S<sup>ku</sup> Muffato .

Mufti , -ր . Բահանայապետ առաջնայ . Բի-Փ : Աւր . ինչ գորշ հրանակի . որ կոչի է Orientale .

Mugavéro . Գեղարգ ինչ : տիգաւոր :

Mugellággine . S<sup>ku</sup> Mucilagine .

Mugélló . Ար . Andare a Roma per Mugello . Գ . Եւ ինչ հակառակ :

Mugghiaménto . Բառաց . բառանջին :

Mugghíante , 4 . Բառանջող . բառաշող :

Mugghíare , 1 . Բառանջել (եղանակ) : դեղիւրի : մահել (առիւծու) : խփարկել : քաղել (ծաղու) : խփարկել : քանել բարձրանայն . կանառել : պաղցալ :

Múgghio . Բառաց . բառանջին : դեղիւրի : քաղել . մահել (առիւծու) : պաղցալ : կան բարձրանայն . կան :

Múggine , 14 . Գլխան մահել : Ի-Փ : պաղցալ :

Muggioláre , Mugioláre . S<sup>ku</sup> Muggolare .

Muggíre , 1 . S<sup>ku</sup> Muggiare .

Muggító , Mugió . Բառաց . բառանջին : դեղիւրի :

Mughétto . Ծագր ինչ սպիտակ և քաղցրահոտ յոյժ թեղանիւ լիւն . Ի-Փ :

Móglia . S<sup>ku</sup> Muggio .

Mugliáre , Móglío . S<sup>ku</sup> Muggiare , Muggio .

Mugnájo , 4-յ . Աղացող . տեղիւնի : Խոյ . որոր . (է Թաւալ ինչ ջրային , որ կոչի է Gabbiano .)

Mugnájo , ja , 4-յ . Աղարեաց : mola mugnaja . Եր . կանաքար : տեղիւնի Թաւ :

Múgnere , 1 . ԿԹել (զկաթն) : աղալ : առնալ : կի՞ հանել . կի՞ քաղել ինչ յուսեքի :

Múgnitóre , -ր . ԿԹող . որ կԹել զկաթն :

Mugoláre , 1 . Ունալ . կաղկանձել (շահ) : ինչիւն :

Mugolaménto , Mugolio . Կաղկանձիւն :

Múine . S<sup>ku</sup> Moine .

Múla , 14 . Զորի մասակ : Ի-Փ : քաղել : անա և Pantoffola .

Muláccchia . Թաւալ ինչ նման ագաւոյ 'ի գոյնն . և 'ի մայն . առանի , և նմանեցուցանել մայնիլ զմարդկային բարբառ : ալ . քառիւ . ալ . քառիւ : քառիւ :

Mulacchiája . Բազմութիւն . առաջ . նախապաշար

(Թաւ)







## 517











[illegible][illegible]





**Monile**, աբ. Բառարկ. Մանակ. Բառարկ. Բառարկ.  
**Moniménto**. Փերեզման. Գամբան. աղբյուր. Ծառ.  
**Monipólio**. Տե՛ս Monopolio.  
**Monire**. Տե՛ս Ammonuire.  
**Monistéro**, **Monistério**. Մենաստան. վանք. Բառարկ.  
**Monitóre**, աբ. Տե՛ս Ammonitore.  
**Monitório**. Պատուէր, կի՛ պատուիրանագիր. ( Եթե թուղթ ինչ եպիսկոպոսական բանագործիչ ընդ պատճով ի ծանուցանել պանցան, կի՛ զայլ ինչ )  
**Monizione**, իգ. Տե՛ս Ammonizione.  
**Monna**, Տիկին. Մասակ կապիկ. pigliar la monna. Ես առի. արքանալ. cotto come una monna. Ես արքանալ յոյժ.  
**Monnino**. Կապիկ փոքր. Monnini. Կծու բանք. կատակք.  
**Monnone**, աբ. յաշտի. Կապիկ մեծ.  
**Monn' onésta**. Բառ. Կեղեցիկ. Տիկին համեստ.  
**Monnosino**, ռա. Տե՛ս Grazioso, Giocoso. Գոյ. Կորիւն կապիկ. կապիկ փոքր.  
**Monnúccia**, իգ. Զու. Կապիկ փոքր.  
**Monócolo**, գո. Միականի. Եծ. Միականի (գիտակէն. քաղաքային՝ որով նկատին առարկայք միայնականք և եթ.)  
**Monocórdo**, գո. Միադի. միաշար. ( Ե նաւագործան ինչ ի միջէ լարե, յորոյ վր գամեն զերաւ ժըշտական համեմատութիւն )  
**Monocrómato**, գո. Միագոյն. մերանգ. ( Ե նկար ինչ ձևացել ի միջէ գունոյ )  
**Monodía**, Միերգութ. ( Ե ոգր, կի՛ առաջ քերեզմանական երգել ի միջէ և եթ. )  
**Monogamia**. Միակենութ. միանգամ ամուսնութ.  
**Monógamo**, գո. Միակին. միայն ինչ այր լեռալ.  
**Monogramma**, իգ. Միառատութ. փակագիր.  
**Monólogo**. Եղբարեութ. կի՛ մենախօսութ. ( Ե տեսիլ. կի՛ մասն ինչ թատրոնական խաղարկութ, յորում խօսի քերթոյն միայն )  
**Monomachía**. Մենամարտութ. իգի արեթի Երեմիայի.  
**Monómio**. Միարաշխ. անրաշխ կի՛ միամասն. ( Ե քառակուսի միջնայրեան, որոյ մասունք ընծ յոյժ նշանաւ յաւելման, կի՛ բարձման )  
**Monopétalo**, լա. Միաթերե. միաթերթ ( Ե տեսիլ )  
**Monopólio**, **Monipólio**, կի՛ Appálio. Մենազաւթութ. կի՛ կապալ. ( Ե աղք ինչ վաճառականութ, որով որ գնե զվաճառ ինչ զեմ՝ առ ի միայնակ վաճառելոյ զայն )  
**Monopolista**, աբ. Մենազաւթաւ. միայնազաւթաւ. կապալատու.  
**Monosillaba**, **Monosillabo**, գո. Միավանկ բառ.  
**Monosillabo**, ռա. Եծ. Միավանկ.  
**Monóstico**, գո. Միատող, կի՛ մի տող ստանաւոր.  
**Monotelita**, աբ. Միակամեան. միակամագաւան. ( Ե Երեմիայի՝ որ ընդունի ի քն զմի կամս, և զմի քործողութ )  
**Monotonía**. Նոյնաձայնութ. ( Ե ձանձրալի միակերպութի ի ձառս, ի զրոյցս, և յեղանակն արտասանութ )  
**Monótono**, ռա. Նոյնաձայն. միօրինակ.  
**Monotriglifo**. Ե զարդ ինչ ճարտարապետական.  
**Monsignóre**, աբ. Տի Բառ. Գերապայծառ. ( Ե պատուանիկ Երեմիայի և առաջնորդաց )  
**Monsón**, աբ. Կանոնաւոր և պարբերական հոսք ինչ ի Տեղացի Ծովուն.  
**Monstréso**, ռա. Տե՛ս Mostroso.  
**Móna**. Խառնք անտանոց. Լի՛քիկ.

Montagna . Լեռան : քաշ :  
Montagnaccia . Լեռան մեծ , սեպտյեղ , անհասարակ :  
Montaguino , na . Տե՛ս Montanino .  
Montagnoso , sa . Լեռնային . լի լեռամբ : քաղաք :  
Montagnuola , Լեռնակ . բլուր : քաղաք : քեթե :  
Montambanco . Տե՛ս Cantambanco , Ciarlatano .  
Montaménto . Վերելք . ելք : ւտել :  
Montanaro , Գ . Լեռնական . լեռնաբնակ : քաղաք :  
Montanéllo . Թաղան ինչ :  
Montanésco , ca . Տե՛ս Montanino .  
\* Montanina , ԻԳ . կին լեռնական , կի՞ լեռնաբնակ :  
Montanino , na , ած . Լեռնային . լեռնական . լեռնաբնակ : քաղաք : բիրտ . շինական . անհեթեթ : Կայրաթ :  
Montanista , աբ . Մոնտանիստ ( հերետիկոս : )  
Montano , na . Լեռնային . լեռնական . քաղաք :  
\* Montanza . Ելք . վերելք . բարձրաւանդակ : աւազակութի :  
\* Montapignatta , ԻԳ . Ուր ելանի՞ ի վր պառտան . ( առի զմիանէ : )  
Montare , Ն . Ելանել ի վեր . ելանել : ետեւ ւտել : a cavallo , in sella , Է՛ն . ելանել , հեծանել յերկաթ : ածա պնդի : ելանել , կի՞ մտանել ի նուազ . ելանել , կի՞ վերանալ արողին՝ ի մտապին : լիճիւնի : Հասանել գաւառին ի . հասանել հաշունին ի . արժել : քեթե : la spesa monta a cento scudi . Ժախքն ժամանեն ի հարկուր սկուծ : Ա՜նչ գնոյն : դաւաճ պնդի : հաճառանալ . վերանալ : Ն . Ա՜նչ առաւելու : արժատ : բարձրանալ ( Զուրց : ) Ն . բարձրացուցանել . ամբառնալ : բերել . անել : օգտել : la stizza , la collera , la bizzarria , կի՞ in collera , in bestia , in rabbia , Է՛ն . արդիւ ի բարկութի : in furore . հատաղիւ . գոհեանալ : in superbia , in orgoglio , Է՛ն . ամբառնալ հպարտութի . գոռաղանալ : una lama յորինել զսուսեր ամկաղմանիւրն . \* montar la guardia . մտանել ի պահպանութի . ( առի զբերդապահ զօրաց : ) \* montar la guardia alla trinciera . մտանել պահանարգաց ի պահանելն :  
Montara . Ջուռ ի վեր ( լերին : ) ԷԳ . Ելք . վեր . ելք : ւտել : առաւել : արժատ :  
\* Montatile , Գ . Ելանելի . գիւրեւանելի :  
Montato , ta . Ելեալ : ւտել : ben montato . Բաշտմի . հեծել ի բաշտերկար : mal montato . վատաճի :  
\* Montatojo . Տե՛ս Cavalcatojo .  
\* Montatóre , աբ . Stallone . Մատակախաղ :  
Monte , աբ . Լեռան : քաշ : կարկառ . գեղ . կոյս . ելու : il piè del monte . լեռնան : un monte di checchessia . Բազմութի իրիւք . բիժ . յոյժ : ար : un monte di villanie . անբաւ . կի՞ բիժ նախաւորիւք : a monti , Գ . խառն . բիժ . յոյժ . կարի : da monte a valle . յառից մինչև յյլաւի . Ժաղէ՛ ի Ժաղ . ամբելու հարկուք : da monte , e da valle , կի՞ per monti , e per valli . Թա՛ արկուք : far monte , andare a monte , Է՛ն . վերստին բաշտել զԺուզմոս նարտին . նարտել զխաղն . darsi di monte morello per la testa . գործել յուսահատարար . մեռնարկել յանհաճախարին : porre a monte alcuna cosa . Լքանել ինչ . Թողուլ ի բաց : mandar a , կի՞ mandarla a monte . հրաժարիլ ի խաղաղոյ յայն նաեւ . զԺուզմոս նարտին : Թողուլ . զանց առնել : a monte . ի վեր . ի բարձուն : Monte , Luogo di Monte , կի՞ Monti di Pietà . Տուն գրաւից . ( է տեղի ինչ հասարակաց , ուր գնեն , կի՞ առնան զարծաթ անվազի : կի՞ գոյն վաշիւի : )  
Montiera . Խոյր ինչ :  
Montoncello , Կուռ . Խոյ Գոյր :



Montoncino, 2. 2. Մոնչին և մորեկ խոյոյ. խոյեմի:  
 Montone, ար. խոյ. 4. Մորեկ խոյոյ. Սեփա.  
 Քանձառնա: խոյ. կէ հոյ. (է պնդման մեք.  
 խոյ ինչ) խոյ (ամառանդութիւն) անդ. պնդմ.  
 կապ. Սեփա խոյ. քառ ինչ քաղցրոյ cercar cinque piedi  
 al montone. ասի. և շատանալ է պատանմ.  
 ինքրէլ գծանարութիւն՝ ուր չի:  
 Montonino, na. խոյոյ. խոյանման:  
 Montuosità. Առաւարդ. անարթուն վայրայ:  
 Montuoso, sa. Լեռնային. լեռնաւայր. լե լեռնայր.  
 Գաւառ:  
 Monumento. S<sup>to</sup> Monimento. յիշատակարան. յի-  
 շատակ:  
 Monzicchio. Կշտ. լեզ. կարկառ:  
 Mora. Սեփա. թաւ. Գաւառ. Գաւառ. մորեկայ-  
 մոր. (սա ամբարաբ կոչի Mora prugnola.) զեռ.  
 Իրիւն եկիւն: Բարդաւայ. կարկառ շարանդ:  
 կշտ յաւոյ. գեղ ասոյ. կրկնաբ. խոյապահի  
 ինչ մասանդ: fare alla mora. Բազալ մասանդ:  
 esser più lontano, che non è Gennajo dalle mo-  
 re. ասի. ինչիւ ասար յոյժ յիշոյ ինչ:  
 Mora. Բառ. Լա. Բարդաւայ. ասի. essere in mora. աս-  
 Ինչ-Գաւառ: Սեփա. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ.  
 Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ.  
 \* Morággine, Ի. Բարդաւայ. ասի. խոյապահի:  
 Morajuola. Սեփա. թաւ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ.  
 Morajuolo. Առ. ինչ մորեկայ:  
 Morale, Գ. Բարդաւայ. ասի. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ.  
 անմանութիւն վայրայ. էի խոյ. ետեղ. ետեղ.  
 Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ.  
 \* Morale, Գ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ.  
 \* Moralista, ար. Բարդաւայ. ասի. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ.  
 \* Moralità, - tade, - tate, Ի. Բարդաւայ. ասի. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ.  
 Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ.  
 \* Moralizzare. Ե. Վերանալ ի Բարդաւայ. ասի. կէ  
 աս. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ.  
 կէ մասանութիւն:  
 \* Moralizzato, Ե. Վերանալ աս. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ.  
 \* Moralizzazione, Ի. Վերանալ աս. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ.  
 \* Moralmente, Գ. Բարդաւայ. ասի. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ.  
 \* Moranza. Բնակարան. Բնակարան:  
 \* Morato, Ե. Սեփա. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ.  
 \* Morbécito, 2. 2. Առ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ.  
 Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ.  
 \* Morbidamente, Գ. Փափկութիւն. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ.  
 \* Morbidamento. Կապ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ.  
 \* Morbidéza. Կապ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ.  
 Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ.  
 \* Mórvido, da. Morbidissimo, ma. Կապ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ.  
 Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ.  
 Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ.  
 \* Morbifero, ra. \* Morbifico, ea. Առ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ.  
 Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ.  
 \* Morbiglione, ար. S<sup>to</sup> Morviglione.  
 \* Morbino. Առ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ.  
 Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ.  
 \* Morbiscito, Ե. Զինանգարան. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ.  
 \* Mórbo. Զինանգարան. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ.  
 Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ.  
 \* Morbosillito. S<sup>to</sup> Malfiancese.  
 \* Mórbo régio. Բառ. Լա. Իտերիա. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ.  
 Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ.  
 \* Mórbo siero. Epilessia. Վերանալ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ.  
 \* Morbosamente, Գ. Առ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ.  
 \* Mórchia. Mórchia. Մորիա. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ.  
 \* Morchiódo, Ե. Մորիա. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ.  
 \* Mordáchia. S<sup>to</sup> Maseruola, Frenello.

Mordiceo, Գ. \* Mordacissimo, ma. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ.  
 Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ.  
 \* Mordaceménte, Գ. Կապ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ.  
 \* Mordacetto, ra. Փորթ Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ.  
 \* Mordacità, - tade, - tate, Ի. Կապ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ.  
 Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ.  
 \* Mordénte, Գ. Ե. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ.  
 Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ.  
 \* Mordénte, Գ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ.  
 \* Mordere, Ե. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ.  
 Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ.  
 \* Mordicamento. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ.  
 \* Mordicante, Գ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ.  
 \* Mordicéte, Ե. Կապ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ.  
 Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ.  
 \* Mordicativo, va. Կապ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ.  
 \* Mordicazióné, Ի. Կապ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ.  
 \* Mordigallina. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ.  
 \* Paperina, Centónchio.  
 \* Mordiménto. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ.  
 Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ.  
 \* Morditóre, ար. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ.  
 \* Morditrice, Ի. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ.  
 \* Morditóra. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ.  
 \* Morduto, ra. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ.  
 \* Morélla. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ.  
 \* strigio. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ.  
 \* Moréllio, la. Սեփա. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ.  
 \* Moréna. Մորեկ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ.  
 \* Moréscia. Առ. ինչ Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ.  
 \* Moréscio, ca. Մորեկ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ.  
 \* resca, Գ. Ե. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ.  
 \* Morétta. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ.  
 Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ.  
 \* Morétto, ra. Ե. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ.  
 \* Moréx. Առ. ինչ Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ.  
 \* Mórnia. Բառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ.  
 Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ.  
 \* Morfire, Ե. Բառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ.  
 \* Morgiáno. Առ. ինչ Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ.  
 \* Moría. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ.  
 \* Moribóndo, Moribúndo, da. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ.  
 Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ.  
 \* Moriccia. Առ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ.  
 \* Morice, Morici, Ի. Գ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ.  
 Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ.  
 \* Moricino, na. S<sup>to</sup> Moretto.  
 \* Moriente, Գ. Մորեկ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ.  
 \* Morigerate, Ե. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ.  
 \* Morigeratezza. Բարդաւայ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ.  
 Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ.  
 \* Morigerato, ra. Բարդաւայ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ.  
 \* Moriglióne, ար. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ.  
 \* Morioncino, Ե. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ.  
 \* Morione, ար. Մաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ.  
 Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ. Գաւառ.













Móvere. Տե՛ս Muovere.  
 Movévole, 4. Movibile, 4. Հարժուհ. շարժա-  
 կան: զիւրանայ. հեղաշուր. զիւրահաւան:  
 Movimento. Հարժում. հեղեղ. փոփոխութիւն (բախ-  
 տի): Ելելի: di proprio movimento. ինքնաշարժ.  
 ներքին զգացմ. degli affetti. շարժում. հրեղ.  
 հերթ. ախարժակ. Movimento. խաղաղ. աշ-  
 մուկ: Վելլել: սկիզբ. ծագում. սերունդ.  
 Movitva. Նշմ է:  
 Movitvo, va, ւծ. Հարժիչ. շարժող:  
 Movitvo, 4. ծագում. սկիզբ. պատճառ:  
 Movitóre, ւ. Movitrice, 14. Տե՛ս Motore, Mo-  
 trice.  
 Mozione, 14. • Movizione. Հարժում:  
 Mozzaménto. Թապալում, կրճատում (անգա-  
 մայ): բաժանում. քեցում. Թապալում. (ձե-  
 ին յերականական, որ կոչի և Sincopa.)  
 Mozzarábico, ca. Արարախան (արարող. հր.):  
 Mozzárabo. Կիսարաբացի. (են քրիստոնէական ինչպե-  
 յից, սերեալք ի մուշեղաց, և ի սասանկիւնաց.  
 ունին այլ արարողութիւն):  
 Mozzáre, ւ. Կրճատել. յապաւել. ծայրաւել. հա-  
 տանել (զանգամ): ափսոսաւ. Բնդ: il capo.  
 Գլխաւել: Համառուել: մկնել. քեցել: Սա-  
 ուցանել (ցրտոյ) զանաւ թափել (ցրտ. ջրոյ)  
 զառամանաւ: il fiato. արգելուել (ուժգին հոգոյ)  
 զառաւան շնոյ:  
 Mozzáto, ta. Կրճատել. հատել, ևն:  
 Mozzétta. Թիկնոյ. կմ զգեստ ինչ եղանայ, և այլոց  
 առջնորդաց: Մուշապ կանոնիկոսաց, և այլոց  
 եկեղեցականաց՝ զոր կրեն ի մահ բազուկս:  
 Mozzicóne, ւ. Կրօն. հատար. բեկոր (սրոյ):  
 կտոր: Ժաւ:  
 Mozzína, ւծ. Բաւ. խորանակ. նենգաւոր:  
 Mózzo, za, ւծ. Mozzáto, ta. Կրճատել. հատել:  
 Mózzo, ւ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ.  
 ման. հատուած: հատել ման:  
 Mózzo, ւ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ.  
 (հոգոյ) Գոռնա անուշ. (է փրկին ման անուշոյն)  
 ուր հաստաւել են շառաւիղքն: Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ.  
 di camera. մանուկ սենեկին. անար. ծառայ: di  
 nave, di stalla. մանուկ նաւին, արտոյ: Բնդ.  
 Mozzorecchi, ւծ. Բաւ. Բնդ. խորանակ. խաբ-  
 բայ. զառաման. զաւ. զաւ արանց:

## MU

Mucajárd. Տե՛ս Mocajardo.  
 Mucceria. Ծաղ. կառակ. այս.  
 Múchero. Բաւ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ.  
 մանուշակաւոր. (է Բնդ. յորում արկել են բղձ  
 անգամ զարդ. կմ մանուշակ):  
 Mucchierello, Mucchietto. Կռակ. շնդ փոքր:  
 Múchio. Կռ. կարկառ. շնդ. զեղ. եղ. Բնդ.  
 • Mucciáre, ւ. Ծաղ. անուշ: խոյս աւել: ւ. ւ. ւ.  
 փախել:  
 Mucellággine, ևն. Տե՛ս Mucilagine, ևն:  
 Múci. Եւ մայի կաշկոյ զհատին: Բնդ. Բնդ.  
 Múcia, Múcia, 14. Կառակ. մառակ:  
 Múcido, da. Մերձ յապախանութիւն. որ սկսել է նե-  
 խել. ասմ. լեկան: Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ.  
 նաւ: saper di mucido. սկսանի նեխել. հատել.  
 կմ ապականել (մայ) Բնդ. Բնդ.  
 Mucilággine, Mucilággine, 14. Խաղիկ հիւթ (բա-  
 ժիլ ի սերունդ. ի խոտոյ. կմ ի պաղոյ): Կռակ:  
 Mucilagginoso, sa. Խաղիկ:

Mucina, 14. Mucino, ւ. Կառակ փոքրիկ: Ծաղ.  
 կառակ: i mucini hanno aperto gli occhi. աս-  
 է փոքրիկ: որ ձեւ Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ.  
 զիւրահար Բնդ.  
 Mucosità, - táde, - táte, 14. Խաղիկ. Խաղ.  
 ին Բնդ.  
 Mucoso, sa. Խաղիկ. ասմայիկ:  
 • Mucronáto, ta, ւծ. Ծայրաւոր (ասմայիկ):  
 Múda. Կորակաւոր զարգարում. փարակաւոր.  
 Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ.  
 Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ.  
 Mudagióne, 14. Կորակաւոր զարգարում:  
 Mudáre, ւ. Կորակաւոր զարգարել. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ.  
 Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ.  
 Múffa. Բարբա. (է բոյս ինչ մանրիկ. և բազմա-  
 տեսակ բուսել զերեսը ապականել արմուշ.  
 պաղոյ, ևն): Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ.  
 aver muffa. կամ saper di  
 muffa. ունել զհամ. կմ զհամ բարբա: venire,  
 կմ crescere, ևն, la muffa al naso. կամ venir la  
 muffa. ի բարկուս բրգել (Բնդ. անուշի զրոյս  
 ուրու):  
 Múffa, ւծ. 14. Բարբաւել:  
 Muffáre, ւ. Muffeggiáre. Բարբաւել: Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ.  
 Muffaticcio, ia. Փոքր Բնդ. Բարբաւել. սկսել բար-  
 բաւել:  
 Muffáto, ta. Բարբաւել: Բնդ. Բնդ.  
 • Muffétto. Տե՛ս Profumino, Cacazibetto.  
 Múffo, fa, ւծ. Տե՛ս Muffato.  
 Mufsi, ւ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ.  
 ին Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ.  
 Mugavéro. Դեղաբոյ ինչ: Բնդ. Բնդ.  
 Mugellággine. Տե՛ս Mucilagine.  
 Mugello. Ար. Andare a Roma per Mugello. Բն-  
 ձաւ Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ.  
 Muggiaménto. Բաւ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ.  
 Muggiánte, ւ. Բաւ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ.  
 Muggiánte, ւ. Բաւ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ.  
 մանուշակ (անուշ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ.  
 ման. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ.  
 Múggio. Բաւ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ.  
 ման. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ.  
 Múggine, 14. Գլխան ման. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ.  
 Muggioláre, Muggioláre. Տե՛ս Muggolare.  
 Muggire, ւ. Տե՛ս Muggiare.  
 Múgito, Múgito. Բաւ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ.  
 Múghetto. Ծաղիկ ինչ ապական և զապախան յորմ  
 Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ.  
 • Múglia. Տե՛ս Muggio.  
 Múgliáre, Múglia. Տե՛ս Muggiare, Muggio.  
 Múgnájo, 4. Աղաղ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ.  
 (է Բնդ. ինչ Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ.  
 Múgnájo, ja, 4. Աղաղ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ.  
 կանաւոր. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ.  
 Múgnere, ւ. Գլխ. (Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ.  
 կմ Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ.  
 • Múgnitóre, ւ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ.  
 Múgláre, ւ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ.  
 Múglaménto, Múglolio. Կաշկանդակ:  
 • Múine. Տե՛ս Moine.  
 Múla, 14. Զորի մասակ: Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ.  
 Pantofola.  
 Muláccchia. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ.  
 և իմայի. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ.  
 զմարդկայի բարբա: Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ.  
 Mulacchiája. Բաւ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ. Բնդ.  
 Բնդ.













- Nascita**, ծնունդ . ծնունդք . որ ծննդոյ : արեւ-  
 Գիւլ-ք . բացառաւ ինն : di buona nascita . բարե-  
 առնիկ : աղջկոյ : ապառաճիկ : սոյնոյ : ծննդա-  
 բանուի (առաջադասական) : աղբարք :  
 • **Nascito**, ծննդաբանուի . արեւարմուլ :  
**Nascituro**, րա . բաւար . ծնանելոյ :  
 • **Nasciuto**, րա . ծնեալ :  
**Nascondente**, 4 . թաքցուցանող : թաքցող . որ թաքցի :  
**Nascondere**, 3 . թաքցուցանել . թաքել : ինչպէս .  
 սուրմար : ծածկել . առաջաւանդ : եղիւնք : Na-  
 scondersi, 3 . թաքցիլ . թաքել : սուրմար :  
**Nascondévole**, 4 . թաքցուցանող . ծածկող :  
**Nascondiglio**, թաքուստ . տեղի թաքանան : սու-  
 րմար : delle fiere . մարի . որը . իշտի գա-  
 ղանաց : եղիւնք :  
**Nascondigliuolo**, ւա . խոր թաքանան :  
**Nascondimento**, ծածկութիւն . ծածկան : տես և  
 Nascondiglio .  
**Nasconditóre**, ր . **Nasconditrice**, ր . ծածկող :  
**Nascostamente**, 4 . **Nascostamente**, ի ծածկու-  
 թաքնաբար : թաքաւարդի : ինչպէս : է ևս ինչ :  
 ինչիւն թաքաւարդ . Գաղա :  
**Nascoso**, րա . **Nascosto**, րա . թաքուի . ծածկու-  
 թաքնալ : ինչ . di nascoso, di nascosto, 4 .  
 թաքալ : ինչպէս :  
**Nasé**, Մասեան ինչ ծագական . որ գաւին բա-  
 ջուի բանք զննդաց . զոր անմար ընծային Անի-  
 բազայ կարուի :  
**Naséa**, բաւար . ծաւալ . **Sé** . **Nasetto** .  
**Naséide**, րա . բանաստեղծութիւն ինչ ծագական ի լը-  
 անդաց :  
**Nasello**, ինչ . փայրիկ : մասն ինչ աղիւն գրանց . տես  
 ի Saliscendo . Զուի ինչ ծածկին սպիտակ . և  
 գիւրաւորու : կարճաւոր . փայրակի : գաւառ :  
**Nasétto**, **Nasfno**, ւա . Փայրիկ սեւեր . կամ քիթ :  
 Գիւլ-ք : գաւառ : կարճաւոր . փայրակի : գաւառ :  
**Nasévole**, 4 . **Nasevolissimo**, րա . բաւար . ծաւալ :  
 ինչական . անգաց :  
**Náso**, ինչ . քիթ : գաւառ : Գայր . կի ծագ ( որ  
 Թոյ ) . buchi del naso . անգանք : menar, կամ  
 pigliar pel naso . պատրել գոր բանիք . հաւատա-  
 ցուցանել գաւառ ինչ : rimanere, կի restare con  
 un palmo di naso, կի con tanto di naso . ի դերե-  
 ելանել ի յուսոյն . յանել ինչ ի յուսոյն : dar  
 di naso, կի di ceffo . խառնել . կամ փշաւուի լի-  
 նել յոյն : dar nel naso . ոչ հաճիլ . գիւրաւորել .  
 գիւրաւորել : ևս արմուլցուցանել զք : e' non gli  
 si può toccare il naso . զի ք և բնութի . գիւրաւորա-  
 բան և ի ցաւառն . ոչ զոյ խառնել ևն e' gli vien  
 la muffa al naso . ի բարկութի քրդի : fumiare al-  
 trui il naso . անգա . կեալ . ապրիլ : fare il naso  
 rosso . անգա . ընդ զպարան . աւել և ընդել  
 առաւարդի : fare cascare il naso nelle calcagna ad  
 uno . անգա . զիւնել զք : Զուի ևս . նա-  
 ւաղուի : naso aquilino . արեւանակի :  
**Nasone**, ր . **Nasóre**, ր . բաւար . ծաւալ : ինչ  
 մեծ . անիւնի : զիւնի : գաւառ :  
 • **Naspáre**, **Náspo**, **Sé** . **Annaspáre** & **Aspo** .  
**Nássa**, կղզի միարայ . առկան ինչ : գաւառ . Եկե-  
 ր : փայրիկ ապակի անմար ինչ զննաւանդի .  
 որ անիւն փայլի մակ անմար . յոր արկանն  
 զիւրաւորել ոչիւ : ինչ :  
**Náso**, րա . մասն ինչ ընծային . որ հոյն և Tasso .  
 • **Nastrájo**, ժապաւինագործ : յիւնի :  
**Nastriéra**, Զարդ . կի ինչ ժապաւինաց : Անթի-  
 պաւարան ժապաւինաց :  
**Nustrino**, ւա . ժապաւին փայր : Գիւլ-ք յիւն :

- Nástro**, ժապաւին . կի երկը . ( և գործել կաւա .  
 որոյ լայնութիւն առաւելու ք զի թագաւոր ) յիւն :  
**Nastúrcio**, **Nastúrzio**, կոտեմ կոտեմ . Թարայ . ինչ  
 փա . acquatico . ջրհոտեմ . կոտեմ ջրային . կոյն և  
 Crescione di fontana . ան ինչիւն :  
**Nasúto**, րա . **Nasutissimo**, րա . ինչ ծագի : գաւառ :  
**Natále**, րա . ծնունդք . որ ծննդոյ : բացառաւ ինչ  
 Գիւլ-ք : **Natale**, կի **Pasqua di Natale** . ծնունդ  
 քի : Գիւլ-ք ինչ :  
**Natále**, րա . 4 . luogo, կի sito, կի patria natale .  
 Երկիր ծննդան . բնիկ գաւառ . հայրենիք :  
 • **Natalizio**, րա . ծննդան . բնիկ :  
 • **Natánte**, 4 . **Lacugugol** . լուգական . լուգի :  
**Natáre**, բաւար . **Sé** . **Notare** .  
**Natatória**, բաւար . Աւարդ :  
**Nática**, Երաստան : Գայ-ք . Գայ-ք :  
**Natice**, խնդի ինչ ջրային :  
**Naticuto**, րա . ինչ ծագական . որոյ մեծ և Երաստան :  
**Natio**, **Nativo**, րա . **Zugurén** . բնիկ . ինչ . բա-  
 ր . րա . բնական . բնական . Զանին : Գիւլ-ք . ծննդ  
 ( որ քի ) բաւար : **natio**, կի **nativo di Cartagine** .  
 ծննդ ի կարմուխիկ . կարմալիկի : բա-  
 ւալ : Oro nativo . ինչիւն ինչարայ :  
**Natività**, - tide, - tate, րա . ծնունդք . ծնունդք :  
 բացառաւ ինչ : տես և **Nascito** .  
**Nativo**, րա . **Natado** . Զանին : Գիւլ-ք . **Sé** & **Natio** .  
**Nato**, րա . ծնունդք . որոյ . գաւառ : a di dei nati .  
 ցորակ են յիւն աղբարդի . ինչպիսեւ Ծիւն  
 այս . յաւառց անիւն առաւել :  
**Nato**, րա . Գիւլ-ք . բաւար . բաւար : nato di poco  
 գիւրաւոր . նորածին : nati ad un parto . երկու  
 բնակ . nato cieco . կար ի ծննդ : nato per le bel-  
 le lettere . բնաստեղծ . կի յաւառցի ի բանաստեղծի :  
 per la guerra . այս պատերազմական . գաւառ : nato di  
 una gran casa . մեծաղբի :  
**Natrice**, րա . Օձ ինչ ջրային երկայն . բայց ոչ յոր  
 ստանար : խառն ինչ . որոյ արմուլ և գործանոց  
 այս զննալ :  
**Natron**, րա . **Alcali**, կի աղ ինչ հանքային :  
**Natta**, Ծագ . այսպիսեւ . far la natta a' ver-  
 mini . տակ . կեղանակի այսիւ ( հրամանա . գա-  
 ւաւորին ) և ևս կեղ ընծային . որ արդիւն  
 զմարտին : ծածկել ինչ հիւնել ինչական . կի  
 ի կեղանց ծագ . որոյ նաւաստիք պատն զու-  
 մարան պարտաւանի . կի զուի առաւարդի :  
 ա . ի զգաւոր խառնալ :  
**Nátura**, բնութի . բնական կարգ իրաց . բնական պատ-  
 ճառք : բնութի ( իրաց ) ինչիւն . եւն . զիւնի :  
 բաւար . Գիւլ-ք . Գիւլ-ք : բաւար . բնաստեղծի .  
 բայց բարաց . բնաստեղծարարի : a beneficio di  
 natura . Ե Գիւլ-ք : Աղբ . տեսակ : ծննդական  
 անգանք կեղ . բնութի կեղանցի : appresso natura .  
 կեղանք . բնական : natura generante . ծննդական  
 բնութի . ( ք ևն երկիւն ) di sua natura . բնական  
 ինչ : • **Natura grave**, e acuta . բաւար . և զիւն :  
**Naturále**, րա . րա . բնութի . բնաստեղծի . բայց բա-  
 րաց : բաւար . Գիւլ-ք : di un naturale dolce . բաւար  
 բարայի . բարայի . բնական . բնական : ( ևն բնական  
 առաւարդի ) յոր հայեցիւն կարիւր . նկարն զգա-  
 ւոր քի : dipingere, կի ritrarre al naturale . կի  
 cavar dal naturale, ևն . նկարել ի բնական առաւ-  
 արդի . կեղանակարի . նկարել ճշգրիտ : ritratto  
 al naturale . ճշգրիտ կեղանակարի : stare al natura-  
 le . ինչ զազաւար . ( առի զբնական առաւարդին .  
 զոր առաւի իւր զնն ինչիւն ) բնական հասակ  
 բնական լաւ հասակ : ծննդական անգանք :  
 Na-



Navicádo, Navigáto, та . Նավահալ . նավարկել .  
 Navigatore, Navigatoro, առ . Նավարգ . նավաստի .  
 նավավար : ինքն :  
 Navezzione, Navigazione, իտ . Նավարկութ . նա-  
 վարացութի : ինքն ինքն ինքն : արհեստ նավար-  
 կութ . նավարկութ : ինքն :  
 Navicella, նաւ . Նավակ . նաւ փոքրիկ . մակոյց . փե-  
 լակ ինք . փայտ : նավահան ածութի : խնկաման :  
 փոքրիկ թեւ եկեղեցւոյ : խնցի ինչ ծովային :  
 Navicellajo . Նավավար . նավակավար : փայտէ :  
 Navicellata . Նավակ փ . մակոյց փ (բռն : )  
 Navicellino, Navicello, նաւ . Մակոյցի փոքր . նա-  
 վակ փոքրիկ : փեղակ փայտ :  
 Navichiere, առ . Նավակավար . նավավար . որ տա-  
 յի նավակաւ . չ գնես : ինքն . փայտէ :  
 Navigabile, Navigare, հն . նաւ . Navicabile, հն .  
 Navigatório, ria . Նավարկութ :  
 Navigio . Նաւ : ինք :  
 Naviglio, Navilio, Navile, փայ . առ . Նավակաւ .  
 արքիշ նավայ : փռանի : նաւ : ինք :  
 Navile, ած . հ . Նավակ . ծովային :  
 Náulo . Տնւ Navolo .  
 Naumachia . Նավամարտութի . հանգիստ նավամար-  
 տութի : տեսարան նավամարտութի :  
 Návolo, Náulo . Բառ . Վարձ նաւաւ : Նավան :  
 Navóna, Navóna, յանդ . Նաւ . մեծ :  
 Navóna, առ . Շղթաք ինչ երկայն . նուրբ . հ գե-  
 ղի : առն . լավ . ապուշ . իրժամա : Navone  
 marino . տն . Nappello .  
 Náusa, Náusea . Չղթանակ . զղթանք . նոզկանք սղթ-  
 ան : ինքն գաղտնաւ : յափռան : գտել . prender  
 nausea di qualche cosa, կ՞՞ aver a nausea . յափ-  
 րանալ . տաղանալ : ինքն ինքն : far, indur a nau-  
 sea . յափրացուցանել . տաղտուկ արկանել :  
 Nauseabóndo, da . Որոյ խառնակել է ստամաք .  
 մերձ ի փոխել :  
 Nauseamento . Տնւ Nausea .  
 Nauseante, հ . Զափրացուցիչ . տաղանալցուցիչ .  
 խառնակիչ ստամաքայ :  
 Nauseare, հ . Չղթեցուցանել . խառնակել զստ-  
 մաք : Նոզկալ . խառնակիչ ստամաքայ :  
 Nauseativo, va . Նոզկացուցիչ . խառնակիչ ստա-  
 մաքայ :  
 Nauseáto, та . Նոզկանալ . զղթեալ , հն :  
 Nauseoso, sa . Զափրացուցիչ . խառնակիչ ստամա-  
 քայ . արժացուցիչ :  
 Náuta, Բառ . Նավավար . նավալ . նավաստի :  
 Náutica, Բառ . Նավարկութ . արհեստ նավար-  
 կութ . ինքն :  
 Náutico, ca . Բառ . Նավարկութ . նավակ :  
 Náutico, հ . Տնւ Navigante .  
 Nautilio, Nautilo . Է խնցիմարի ինչ ծովաւ , ունի  
 մակահան տաղանտ ինչ , որով հ նավարկի յե-  
 րես ջուր : վալ և կոչ Vascello, կ՞՞ Veliere .  
 Nautilite . Հանքային , կ՞՞ բարացիչ Nautilo .  
 Nazarda . Նավակ ինչ կաշմել ի փոստանի գողա-  
 ւոր փայտ :  
 Nazione, հ . Ազգային : գլխի գլխի : ազգա-  
 կից . համազգի : ղի գլխի :  
 Nazione, իտ . Ազգ : գլխի : di nazione Macedone .  
 ազգաւ մակերկնային : Ազգատուն . զարմ . ոյ .  
 -ին . di vile nazione . վատաբանի . ազգա-  
 տանիկ : di gran nazione . մեծազգի . բաւազգի :





ԴՆ. հառանձնել. բացառել. ետ տեղի. թեթեւեղել :  
 Negativa. Ուրացումն. զրացումն. հրաժեշտ :  
 Negativamente, ԴՆ. Բացասաբար :  
 Negativo, va. Բացասական :  
 Negato, ta. Ուրացել. զրացել. հճ :  
 Negatore, -ու. Ուրացող. զրացող :  
 Negazione, ԻԳ. Ուրացումն. ուրացումն. զրացումն.  
 բացառումն. թեթեւեղումն. Չափումն. ( Է պակասումն  
 յատկուե իրից, որում է չունիակ ելծակայն ) :  
 • Negghiente, Կ. Պղերգ. անհոգ. անփայլ : avere  
 in ԿՄ mettere a negghienza. անփայլ լինել :  
 Negghienza. Չառլուի. անհոգութի :  
 • Neghietto, sa. ՏԵՍ Neghittoso.  
 Neghittosamente, Դ. Անհոգութ. պղերգութ :  
 Neghittoso, sa. Neghittosissimo, ma. Անհոգ.  
 անփայլ. անիշատակ. գանդաղ. հեղ. անգործ :  
 համբուշ. թեղել. իմել եղի :  
 Neglettuto, Դ. Անհոգութ. զանցառութ. ան-  
 հոգ. համբուշ :  
 Neglétto, ta. Անփայլ, ԿՄ զանց արարել. խռակել.  
 անգործել. թեթ. օլանում. հառանձնել :  
 • Neglizione, ԻԳ. Անհոգութ. զանցառումն :  
 Negligentare, Լ. Անհոգանալ. անփայլ լինել :  
 Negligente, Կ. ՏԵՍ Neghittoso.  
 Negligentemente. ՏԵՍ Neglettamente.  
 Negligenza, Negligenzia. Անհոգութ. զանցառու-  
 թի : իմել. համբուշ :  
 • Negligenziaccia, ԺԺ. Անհոգութ ըզիմ. անհա-  
 թիւ հեղգութի :  
 Negligere, Լ. Բռնալ. Անփայլ լինել. խռակել. առ-  
 անիւ գրել. զանց անել :  
 Negóssa, Negóssio. Զանց, գործի ինչ ձկնորաց :  
 Negoziante, Կ. Վաճառական. գաղբիւն :  
 Negoziare, Լ. Վաճել առեւտու, ԿՄ Վաճառակա-  
 նութիւն : աւել լինել երկի : խորհուրդ 'ի մէջ առնուլ.  
 ԿՄ խորհրդակցել զի գործառնուեց տերուե. ( ա-  
 ռի զիշխանաց ) : Գիտել զկին :  
 • Negoziativo, va. Վաճառականութի :  
 Negoziato, ԳՊ. Գործառնութ. իրողութ. իր :  
 Negoziato, ta, -ի. Վաճառութ. արարել. հճ :  
 Negoziatore, -ու. ՏԵՍ Negoziante. Գործարար. ( ԶՄ  
 որ կարգիւ է 'ի կարգարութ գործից հասարակաց  
 կիմ մասնաւորաց ) :  
 • Negoziatrice, ԻԳ. կին վաճառականի :  
 • Negoziazione, ԻԳ. Տուրիւտ. վաճառականութի :  
 գործարարութ. գործառնութ ( գաշադրութի : )  
 • Negoziétto, ta. Գործառնութի փոքր. թեթեւ  
 գործարարութի :  
 Negozio. Գործ. գործառնութ. իրողութ. իլ. հա-  
 լիսի : վաճառականութ. առեւտուր : գաղբիւն.  
 ԼԵՐ. աւելել :  
 Negozióssio, sa. • Negozióssissimo, ma. Գործառն-  
 քաջանի Գ. գործ. փութալան : համբի :  
 Negoziúccio, ta. թեթեւ գործառնութի. գործ  
 փոքր. վաճառականութի փոքր :  
 Negreggiare, Լ. ՏԵՍ Nereggiare. Far negreggiare.  
 Սկսուցանել : գաղբիւն :  
 Negrétto, ta, ta. Սկսել. կիսատեւ. Թուի. փոքր  
 մի տես. գործ :  
 • Negrézza. ՏԵՍ Nerezza.  
 • Negrigente, • Negrigénza. ՏԵՍ Negligente, հճ :  
 Negro, ra. Negríssimo, ma. Սկսել : փոքր. սիլակ :  
 տիրապիւն. ցուպիւն. ձախորդ. աղեւտի. տեւ  
 մուլ. ամբիւրդի տես. ԿՄ խափիկ. հեղիկ : ա-  
 ռա : vestito di negro. սևազգեստ. համակել 'ի  
 թուխ : Negro. Սկսել. Զուկն ինչ ամբիւրդայի :  
 Negréssimo, Զիւնիւրիկ. ( Է մեղծ խափիկ փայտի,  
 ԿՄ

Պերկուց : զոր 'ի վար արկանեն 'ի տեղի տեաւ ձեր-  
 կայ : )  
 Negromante, -r. Negromantessa, Ի՜. Մ'հեռլաշմայ-  
 մայ : Գաւճ. պիւրի-ձի- :  
 Negromántico, ca. Մ'հեռլաշմայութե :  
 Negromanzia. Մ'հեռլաշմայութի : պիւրի- : Գաւճութի :  
 \* Negróre, -r. Սեռութի :  
 Negundo. Ճառս ինչ ճիւղաց :  
 Nel, Nélio, ԼԷ՜. Տեա Ne, Նի- : Nel véro, Գ. Ճշ-  
 մարտիւ : արդարեւ : Կերէ :  
 Némbo. Տեղ. տեղատարափ. տարափ. ( Է անձրե-  
 յանկարճական ) : առեւտ : Բազմութի :  
 \* Nembóso, sa. Մորկայոյդ. մորկալից :  
 Neméi, -ի, -r, յի- : Giuochi Nemei. 'Ի մեան խա-  
 զարկուիք : ( Էին խաղարկուիք ինչ, զոր 'ի հնուն-  
 ւարտիւն տնի տնի 'ի քաղաքի Նեմեայ 'ի պատիւ  
 տփնդանայ, կ'ը ըստը 'ի պատիւ արտամազայ : )  
 Némési, Ի՜. Աճուս 'ի վրէժխոյր արգարութե :  
 վրէժխոյրութի, կ'ը արմատուի :  
 Nemicamente. Տեա Nemichevolmente.  
 Nemicare. Տեա Nemicare.  
 Nemichevole, Կ. Թշնամական. անադարոյն. գժըն-  
 քակ. ահադին ( պիտքի ) զաւճ :  
 Nemichevolmente, Գ. Թշնամաբար. գազանորար.  
 անողորմ. բխան : Կ'ը :  
 Nemico, Գ. ( Թշնամութի : բիւն : հասարակաց Թշ-  
 նամի. բանարկու. զեւ :  
 Nemico, ca, -ի. Թշնամի. հակառակ. ներհակ. :  
 Գաւճ :  
 Nemista, - tade, - tate, Ի՜. Թշնամութի :  
 \* Nénia. Երգ յազարկանութե. ողբ մեռելոյ, ողբ  
 դերեղանական :  
 Nenufar, -r. Հարկանան. կոկոռ. չուշանջալիւն,  
 կ'ը ծովալիւն. նոնոփար. ( Է տունի ինչ լնային,  
 որոյ տերեւ Ե. ծալիկէ տատանին զերեւոր ջուրց.  
 կոչեւ Ninféa ) : Նինիֆեր. եւսիֆեր վեյնի- : Կեռ  
 տունի :  
 Nenufarino, na, -ի. Կոկոռան :  
 Néo. Պիտակ, կ'ընիւ. ( Է բնական քիմ ինչ փայրե  
 տեաւ 'ի վր ծաղկալիւն մորթայ : ) պիւր : պիտակ  
 արշեստական : ( զոր կանայք արկանեն 'ի վերայ  
 դիմաց ) : քիմ. արատ :  
 Néófito. Մատաղատունի. նորահաստ (քրիստոն-  
 եայ.) եկամուտ :  
 Neoménir. Առաջին օր լուսնոյ. ամսամուտ. զլուսն  
 ամսոյ. ամսագրութի : այ զլու :  
 Nepente, -r. Դեղ ինչ փարսաիւն արտունութե :  
 Nepitélla, Nepéta. Կատանախոտ. ( Է խոտ ինչ քող-  
 քոյնուտ արահան կոչեւ Calaminta. ) Եւթ օնու  
 Nepitéllo, Nipitéllo. Սպառճամ, եզր արտանայ :  
 Nè pid, nè ménio, Գ. Ոչ յաւեաւ Ե. ոչ նոնալ. ան-  
 վրեպ. զգուշութի : Իման. Բա Իման :  
 Nepôte, -r, Ի՜. Եղբորորդի. դուստր եղբոր :  
 Գաւճ. օլու. քեռորդի. դուստր քեռ : Գեղբորդու  
 օլու : Ելեւ : Թոռն. Թոռնիսյ. Թոռն. օլու :  
 -r. quarto nepore, -r. Թոռն Թոռնորդից : quar-  
 ta nepote, Ի՜. Թոռնիսյ Թոռնորդից :  
 Nepotina, Իմ. Գաւրիկ եղբոր : կ'ը քեռ :  
 Nepotino, Իմ. Եղբորորդեակ. քեռորդեակ :  
 \* Nepúta. Տեա Nepitella.  
 Nequissimo, ma. Ամենաբար. եղեռնաւոր :  
 Nequità, - tade, - tate, Ի՜. Նշորէտուի-չարութի :  
 \* Nequitánza. Nequízia. Թե. ապիբանալի :  
 Nequitósio, sa. Նշորէ. ապիբան. եղեռնաւոր :  
 Nerbáre, Ե. Հարկանել արջառալոյք, կ'ը չորացել  
 աղետաւ արքաւոր :  
 \* Nerbáta. Հարճան արջառալոյք :  
 V v v Nér-





Գլ. կոչման անաբարբառք : osservare la neutralità .  
 և Հանգանակել 'ի մի կողմն . մեռլ անաբարբառք :  
 Neutralmente , Գ . Չեղարարաբ . չեղարարեալ :  
 Néutro , ra . Եւ . ոչ մին անաբարբառք : չեղբ ( ան  
 առանք , բաղբ ) :  
 Nevvtonianismo . Նլիթանեան զբոսաբարբառք . աշակեր  
 աստի Նլիթանեան զարդասպաստիթ :  
 Nevvtoniáno , na . ած . և գոյ . Նլիթանեան , իմ Նլի  
 թանեան :  
 • Nézza , ԻԿ . Տէս Nipote .

## NI

**N**ibbiazio, Եւթ . Յին մեծ : Դե .  
Nibbio. Յին . ալիք : non poter dir come il  
nibbio, mio mio . անել է ոսկել : esser nibbio .  
լինել անփութ :

**N**icchia. Արժանեաց . կ՛մ խորը արժանաց . ( Է գո-  
գաւոր խորը որմնոց , յորս հաստատան արժանա-  
նէս ) Գորգդ . esser, կ՛մ non esser nicchia adat-  
rata per la persona d' alcuno . այն պարտան լցոյել  
է, կ՛մ ոչ լցոյել է նմ :

**N**iechiamento. Հեծուե . շնորհմութի . զիմութի  
գանգառ :

**N**iechiare, Է . Հեծել ( ծննդական կանանց ) շնել .  
հեծել . ոտքալ : ինքեկէ : գանգառել . արանքել .  
գծաւարել . ցուցանել զգծ կանակութի : լիւեայն  
լիւթի : իրարեկի զխառն : անել և Collocare .

**N**iechierra, նա Nicchia ին . Փոքր արժանեաց :

**N**iechio . խնցնեմք . խնցի ( ձկանոց ) Գաղափ . անել  
և Conno .

**N**iechiolino, նա . խնցի մանր . խնցնեմք փոքր .

**N**iccolino, Nicchetto. Է ակն ինչ յաղցել Է-  
ղնգնաբարանց . որ կոչի և Onice .

**N**ecessità, - tade, - tate. Տէս Necessità .

**N**iehillità, - tate, Է . Ոչուե . քուի . ոսկել :

**N**ichilo. Գո . Բաւ չա . Ոչնէ :

**N**icissità, Է . Nicisrà, Է . Տէս Necessità .

**N**icolo. Տէս Nikel .

**N**icoziana, Է . Նիկոցեան ( խոտ . քի ծխախոտ . այս-  
պէս Կոնկաւ յանուն յովհաննու Նիկոցիոսի . որ  
յամեն 1588 առաքեաց զայն առ Թաղաւհին գալ  
զիյ ) : ինքնու :

**N**idara, Nidista . Թաղա մի Թաղոց . ծնունդ մի  
մկանց . ( քի այնչափ ծաղր ( Թաղոց , կամ մկանց  
նէ . որպիս արտագրեն ի միանգամ ( Թիւնելոյ , կ՛մ  
ի միանգամ ծնանելոյ ) խա մի . կոչու :

**N**idifacé, Է . Աւելալ ի բունոց ( Թաղուն մ ) պահապա-  
միտ . անմիտ :

**N**idificare, Է . Դնել զընդի : Էսել նոբիտ : բունել  
զապարել ի բունի : գաղաթել ուրի . բնականալ

**N**idio, Nido . Բոյն : Էսել : բնականալ . առն : Մա-  
հինք . ( Է ոչ Դապ ) . far nidio . անել Nidifica-  
re. Nido fatto, gazza morta . առ . Տառ շինել  
և առնուակ մեռել : esser cattivo di nidio . լի-  
նել շար անգասին իծնէ . կ՛մ ի մանկութի : Nido  
d' uccello . Տառիկ ինչ անասաւայն բունալ առ ար-  
մառովք ծառոց , մանուակ . մոլորից :

**N**idiziuo, Էսել . Բոյն փոքրիկ : Էսելու :

**N**iego. Տէս Negazione .

**N**ieillare, Է . Չարգարել գծիւք :

**N**ieño. Գիծալարք . գործուած ի վր յսկանց և ար-  
ծալոց :

**N**iente, Գո . Ոչնէ : Էս : ոչ բնու : Էլի : ի բան  
հարգման , կ՛մ խնդրելոյ , կ՛մ տարակաւուսե նշա-  
նակէ ասորասարար ինչ . ինչ , գիւ լի : il doman-  
dò , se egli si sentisse niente . Էհարց զնա ինչ

գայտիք ինչ : un giovane niente tiguardevole .  
 ապաստի փոքր մի քարեակեւել : ՚ի յարիւն ՚ի մաս  
 նիկն Senza , ևն , անի զգրուե ճարտասականի  
 senza del suo cruccio niente mostrare . առանց  
 ցուցանելոյ զնշան ինչ որամուտի իւրոյ : senza  
 niente dirne . առանց ինչ ասելոյ : niente affatto .  
 ոչինչ ամենեւին : esser niente . աշխատել ՚ի զուր :  
 quanto poteva , քախտա , ma ciò era niente . քա  
 նէր ըստ կարի , բայց ՚ի զուր : non dir niente .  
 լասել ինչ . ոչինչ յիշատակել . լսել . զանց առ  
 նել : Da niente , ք . Բայցն պիտանայու . ան  
 պիտան . անարդ . սնտի . շննի . խոտան : ինչ ե  
 բան . ալլա : essere da niente . շննել ոչինչ . յո  
 չինչ համարել . Per niente , ք . ՚ի ճանի . զուր :  
 քախտ . քա : ևն : քախտի յար : ինչ անար . re  
 ner per niente . առ ոչինչ համարել . անգամեն : լոյ  
 փեթիք : քախտ :  
 Nientedimanco , Nientedimeno , ք : Բայց . քախտ .  
 ՚ի ինչ այդ ան . այլ անգայն : ան . քախտ :  
 Nientemeno . Նոյն է . նշանակե ևն : Non meno . ք .  
 Ալլա ինչ . ոչ քախտ :  
 Nientefasino , ք . ք . Ալլա ամենեւին :  
 Niévo . Տեա Նipote .  
 Niffa , Niffo , Niffolo , Nifo . Տեա Grifo .  
 Nigella . Ալլա ինչ . քախտ : կոյի և Git .  
 Nighietoso , Nighietosamente , Տեա Neghittoso .  
 Nigligente , Nigligenza , Nigligenzia . ՚ի Տ . Negli  
 . Nigrigente . ՚ի Nigrigenza . ՚ի gente .  
 Nigro . Տեա Negro .  
 Nigromante , Nigromancia . ք . Negromante , ևն .  
 Nikel , ք . Nicolò . Է մեծաւ ինչ ասիտակ հարիւ  
 ՚ի կարմիր , կարծր և դժանարահալ . զոր անիւք  
 կոչեն և Kupfernikel .  
 Nímbo . Տեա Nímbo . ևն մաս ինչ ամերիկայի :  
 Nímbozo , ք . Սրբակոյ . ամերիկայոց :  
 Nímicáre , ք . Արի . ևն . Վարիւ թշուախար . ասել :  
 Nímicássi , ք . Բանն իւր ձգել զթմանաւ իւ  
 ռուք . լինել թշուախ , ասել : քախտ :  
 Nímicáto , ք . Ասելուալ :  
 Nímichévole , ք . թշուախ . հակառակ : քախտ :  
 Nímichevolmente , ք . թշուախար . թշուախ :  
 Nímiciásmo , ք . ք . Ունիւրի թշուախ :  
 Nímiciázia . թշուախ . հակառակուի : քախտ :  
 Nímico , ք . թշուախ . հակառակորդ : քախտ :  
 Nímico , ք . ք . հակառակ . ներհակ : քախտ :  
 Nímistá . Nímistáza . Տեա Nímiciázia .  
 Nímó . Տեա Nínquo .  
 Nínfa . Բաւերժահարան . հարան . (Նն անուանիք աղբի  
 ըստ զիտաց , ևն ) հարան քախտ : հարի : կին գեղե  
 յիկ . լինալ . քախտ : հարան . կին հարանակ . (Նն  
 ինչ այսպիսի կոչին իմ թրթուր , և այլ թմանք կո  
 յիւալ , յորժամ փոխակերպին ՚ի միջին ինչ վիճակ  
 պատաստաւ ՚ի պարի մեծասանիւթ , կո ՚ի քա  
 յի մեծասանաւ : կոչին և Necidáia , ևն Aurelia  
 կո Crisalide . ք Ոսկեակ . զի օսկեգոյն փայլողու  
 ինչի ունի . իսկ փոխակերպելի շերտան կոչի և  
 Bigatto . ) Nínfe . թեք զլեզուակի ( իշական  
 անդամայն )  
 Nínfale , ք . Բաւերժահարան . հարանական :  
 Nínfale . Տեա Nénufar .  
 Nínféro , Տեա Inferno .  
 Nínfétta , ևն . Բաւերժահարան փոքր կին գեղեցիկ :  
 Nínfomania . Ախա ինչ կանացի գայայել ՚ի սաս  
 տի առփանտոյ անուամու . կոչի և Furor uteri  
 no . ք կյանտոյ ի արգանդի :  
 Nínfotomía . թշուախ ի իտայ . ( և գործողու ինչ  
 վերաբոսից )



Ninna . Op op . շարժումն որորանին : Նիննի . աղ-  
ջինն մասաղ : far la ninna nanna , երգել շորոր .  
երգով ննջեցուցանել զաղայն : տեն և Tenten-  
nare , Barcollare .  
Ninnare , ն . Հարժել զորորան . ուսմի՞ օրել : գեղելի  
աւելանա : ninnarla . հաւ 'ի վարանս . տարտաժել :  
Ninnerella , ն . Op op . քնարեր երգ աղայոց :  
Nipitella , Nipitello . Տն՝ Nepitella , էն .  
Nipote , որ . Տն՝ Nepote .  
• Nipotémo . ի՞ Mio nipote .  
Nipotino , Nipotuccio , Nipotuzzo . Տն՝ Nepotino .  
Niquità , - tade , - tate , էփ . Անիրաւութիւն . շարուն :  
անգիծութիւն :  
Niquitosamente , հ . Բարկութիւն . կատաղաբար :  
Niquitoso , sa . Niquitosissimo , ma . Ահաբարկա-  
անգութիւն . օճրագործ : Զայրագին . կատաղի :  
Niscondere , Niscoso , էն . Տն՝ Nascondere , էն .  
Nissuno . Տն՝ Nessuno .  
Nitrato , da . Բաւ . փայլուն ընկղ-աղայնաւորաւոր :  
• Nitore , որ . Գոտակութիւն . պայծառութիւն . մարտիկ :  
• Nitrente , հ . Վրնջող . խննջող :  
Nitrite , է . Annitrite . Վրնջել . խննջել : ինչէն :  
Nitrito . Վրնջիւն . խննջիւն : ինչէն :  
• Nitritore , որ . Բազմախննջիւն . բազմաժննջիւն :  
Nitro , Salnitro . Բարակ . կի՞ բարակ . ( է աղ ինչ  
հանել 'ի հողոյ . 'ի գոմոց . յաւերակաց . յորմոց ,  
'ի ժայռից . էն : ) Իտալիայի : հողի և Sale di  
pietra . կի՞ Salpêtre . յոմանց հողի և Հիպոքրակ . կի՞  
աղբորակ :  
Nitrosità , - tade , - tate , էփ . Հանգամանք բարա-  
կի . համաղբորակի :  
Nitroso , sa . Nitrosissimo , ma . Բարակային . բո-  
րակաւ . բարակալից . աղբորակային :  
Nitticorace , որ . Հաւապաւոր . հաւապաւոր . ( է  
Թաշտն ինչ գիշերային . զոր ունիք կոչեն Corvo  
notturno . ի՞ Գիշերաքաւա . իսկ այլ քնոյն կար .  
ծեն ի Թաշտոյն Gufo , էփ Upupa . )  
Ninno . Տն՝ Nessuno .

NO

No , հ . Ո՛ր : ետ : il sì , e 'l no . այս և ոչ : dir di  
no . ասել ոչ . արանալ . ժխտել . բացասել .  
զանալ . հրաժարիլ : far del no sì . Թիւրել զու-  
ղիչն : o questo no . Է այդ շահի՞մ . զայդ շահեամ  
յանն . այդ անբերելի է :  
Nobile , հ . Nobilissimo , ma . Ազնուական . ազ-  
նուազարմ . սեպուհ : Վերի՞ . աւելաւոր . օրի-  
ւելի : աղիւն . երեւի . պատուական . ընտիր .  
գերապան . զան : էն : di nobili costumi . ազ-  
նուարարոյ : ֆոյ . Այր ազնուական : • Alla no-  
bile , հ . Տն՝ Nobilmente .  
Nobilemente . Տն՝ Nobilmente .  
• Nobiltà . Nobilità , - tade , - tate , որ . Nobiltà .  
• Nobilitante , հ . Ազնուականացուցիչ . ազնուա-  
ցուցիչ :  
Nobilitare , ն . Ազնուական անել . գրել ի ազ-  
նուականս . ազնուացուցանել : ինչի՞ ինչի : է , էն .  
Ազնուական գործել զանն . ազնուանալ : ինչի՞  
գործել :  
Nobilitato , ta . Գրեալ ի ազնուականս , էն :  
Nobilitatore , որ . Ազնուականացուցիչ . ազնուա-  
ցուցիչ :  
Nobilmente , հ . Nobilissimamente . Ազնուաբար .  
այ զազնուական . ի ազատաց կարգի . պայծա-  
ռապի . վայելաբար . շնորհաբար : առատաձեռն :  
Nobiltà , - tade , - tate , էփ . Ազնուութիւն . ազնուա-

կանութիւն . ազնուատեսութիւն : Վերի՞ . աւելաւոր .  
էն . Վերի՞ . ազնուարարարութիւն . վեհանմունք .  
բազարաւոր . առատաձեռնութիւն . ինչիւն . պէտք .  
էն . ինչ . ձեռնարկի : բարութիւն . ամբոստի : ազնուութիւն .  
զանական . գերազանցութիւն : էն . էն : la Nobiltà . Ազ-  
նուական . ազատարար . աւագանի :  
• Nobile . Տն՝ Nobile .  
Nocca . Զօգ մասանց ( ձեռաց . և ստից : ) օյնոյ :  
Nocchière , որ . Nocchiéro . Աւաւղի . նաւապետ  
անիւ . փոքր :  
Nocchierosa , Nocchieruto . Տն՝ Nocchioroso .  
Nocchio . Սա մասանց : պարտ : սակր պարտ . ( է  
պեղապոյն սակրանման մասն գոյացեալ 'ի մէջ  
պարտ : )  
Nocchioruto , ta . Nocchioroso , sa . } Ոտաւից :  
Nocchioruto , ta . Nocchioso , sa . } պարտել :  
Nocciolotto , Nocciolino . ն . Կորիզ մանր :  
Nocciolo . Կորիզ ( շեղծի . կեւասի . էն : ) Վերի՞ :  
Թիւն ( խաղաղ : ) փաւր . Զոգի : due anime in  
un nocciolo . երկու անձինք 'ի միում մարմնի : tu  
non vali una man di noccioli , էն . շարժես և ոչ  
դանկ մի . յոյնիչ ես պիտանայու : խոյլ ինչ գոյա-  
ցել 'ի փոքն պարանոցին : Noccioli . խաղ ինչ  
աղայոց :  
Noccioluto , ta . Կորիզաւոր . Թխաւոր : Վերի՞ :  
Nocciuola . Կորիզ : Բնորդ :  
Nocciuolo . • Nocciuolajo . Կորիզ : Բնորդ . աւաճ .  
Nocciuolo . Հանձն . էն ինչ :  
Nóce , որ . Ընկուղենի . ընգուղի : ձեւիւն . աւաճ :  
Nóce , էփ . Ընգուղ . ընկուղ . ձեւիւն . փեռնի : noce  
di galla . գիտոր . Բուլ : noce di terra . է տունի  
ինչ ծառային : Noce . էն . էն մասն բազարին .  
ուր անցուցանեն զարն 'ի լարելն զայն : la corda  
è in sulla noce , էն . ասի : զօրաւոր ինչ . մերձ  
է . աս դուրս է . 'ի պատրաստի է : կոճ ( ստից : )  
Բոխոք : una noce sola non suona in sacco . ասի-  
մին չի բաւական աս կատարումն գործոյն՝ աս որ  
պահանջին բաժնի : aver mangiato noci . մտադիր  
նախաւել . զուարճանալ 'ի թշնամանել զայլս :  
mangiar le noci col mallo . շարիս խոսել զնմէ՝ որ  
շարախն է ի զննի : stare in sul noce . հաւ 'ի  
Թաշտի . շնորհիւն աս երկուղի պարտաւորաց , էն :  
Nóce narcótica . Ընկուղ Թմրեցուցիչ :  
Nóce vómica . Ընկուղ ինչ Թունաւոր : Գոտի . Գոտի :  
Nocella . Կորիզ : Բնորդ : Զօգ ստից կարկնոյն . ( է  
մասն՝ աս յոգին Է միմեանս երկուղին ուր կարկ-  
նոյն : ) Դուռն գործեաց . ( է պղնձի . էն . գնտակ  
ինչ այնպիսի պարտիւն 'ի գործին . զի է գիւրտարժ  
Է աս կորիզ : )  
Nocemoscada . Ընկուղ Ընդեաց . ընկուղ Ընդհոս .  
Ընդիւն . Ընդիւն :  
Nocente , հ . Nocentissimo , ma . Անասկար : զ-  
բուլ : զանասարար . յանցանոր : ասել :  
Nocentino . Ընդիւն ընկեցի . ( է մանուկ սեն լյան  
կեղանոցի պոսկիորդեաց : )  
• Nocenza . • Nocenzia . Զանցանք . մեղք :  
Nócere , ն . Տն՝ Nuocere .  
Nocévole , հ . Nocevolissimo , ma . Անասկար : զ-  
բուլ :  
Nocevolmente , հ . Անասկար :  
Nocimento , Nocumento . Անաս . շարիք :  
Nocino , na . Զնկուղենի . ընկուղենի : lingua no-  
cina . ընդու շարախն . կի՞ Թունաւոր :  
Nocitivo , va . Nocivo , va . Անասկար :  
Nocitore , որ . Անասկար . Ընդիւն :  
Nocivamente , հ . Անասկար :  
Nocivo , va . Nocivissimo , ma . Անասկար : զ-  
բուլ : Nocu-





կիցրում ժամ հարկանի՝ ի կատարել զայն . և և փոքր մի յառաջ քան զվերինն . far, կի՛ suonar le none. կանխել հրամարել, կանխել պատու . պատուակը զբարեգունն . (սակ զնե՛) որոյ կատարած առեալ թէ հանգիւթնէլ եւն իմ յանձն առնել զքործին . կանխել ի պատուական զանկարութի իւր առայնքիս (գործն) . None, ի՛, յո՛ . Տե՛ս ստորեւ .

\* Nonagenário, ia. իննամանոյ . իննունտ ամաց .

\* Noncorrespondénza. Սնամեմատութի .

\* Noncovélle, 4. Ռեկէ .

\* Noncurante, Non curante, 4. Անհոգ . զանցառաւորութ . համարել .

\* Noncuranza. Անհոգութի . զանցառութի . արհամարհութի . համարել .

\* Nondimanco, Nondiméno, ա. Բայց . սակայն . և սակայն . ի՛ քի զարմարի . լսելն . անա . Մերթի Բիշ մասնկանց non, և di meno, մասնէ այլ ինչ քառ . Թ . non però di meno si richiede la confessione. բայց սակայն պահանջի խոստովանութի .

\* Nondormire, ա. Տքնութի (հիւանդաց .)

\* Nône, ի՛, յո՛ . Բառ լաք . Նոնայք . (և ձեցերորդ օրն մարտի, մայիսի, յուլիսի, և հոկտեմբերի . ինչ յայլ ամիս չորրորդ օրն յետ կալանդիցն .)

\* Nône. Տե՛ս Non .

\* Nonesercizio. Անկրթութի . անգործութի .

\* Nónna. Հանի . (թ մայր հորն, կի՛ մորն .) գեղիտն .

\* Nónne, ի՛, յո՛ . կահ ինչ ջեռացալեւոյ զուս .

\* Nonnannóme, ած . Անանուն .

\* Nonnaturalé, 4. Անբնական . անբնական .

\* Nónno, Հառ . (Թ՝ հայր հորն, կի՛ մորն .) քեռի . գեղիտն .

\* Nonnólla. Ռեկէ . օրինչ ամենեւին . far la metà di nonnulla. առ օրինչ համարել .

\* Nôno, na. իններորդ . փոքրագլխան .

\* Nonostantechè, Non ostante chè, 4. Թեպետ . Թեպետ և . Թե և . Գործել .

\* Non per ciò, Non perciò di meno . Non però di meno. Տե՛ս Nondiméno .

\* Non pertanto, և Non pertanto, ա. Բայց . և սակայն . սակայն և այնպէս . լսելն . անա .

\* Non sine quare. Բառ լաք . Ոչ զայրապար . ոչ ի՛ զուր .

\* Non so. Եւ ոչ ինչ լսելու . և ստիցալորի Իսթիլն՝ յոր յորի . Չգիտեմ զինչ . զոր անմարտի և անել . գիւղիկն . ba un non so che di gravità . ունի զման լուսն իմն . ունի զլուսնը իմն . Non so chi. ած . Ոմն . ք . գիւր . գիւր իմն . non so come. չգիտեմ զինչ . non so dove. չգիտեմ մար . non so quando, և՛ . չգիտեմ երբ .

\* Nónupio, ia. իննպարսիկ .

\* Nonúso. Անտարութի .

\* Norcino. Վերադարձ . կամ թիկն ծննդական անդաւոյ . անն և Litotomista .

\* Nórd, ա. Բառ արեւմտ . Հիւսիս . յիսու . հիւսիսի . հարձ հիւսիսի . եւլու . հիւսիսահարկն . հիւսիսային աղբ . nord-est. արեւելեան հիւսիսափայտ . nord-ouest . հիւսիս արեւմտեան . քար . եւլ .

\* Nord Caper . (Ըչ . ինչ պաշտօնի ինորքեմիս .

\* Nórma. Անկանալութի . կամ ուղղալութի . (և քործի ինչ արեւմտաւորաց՝ կազմակերպուց բանոցայ յոգեւոյ ի՛ միասին ուղղ անկեալն ի՛ մե տառին . L, և ի՛ որով շարին . կի՛ մզն զուգի անկեալն . ամբարար կոչի . Squadra .) Ռեկէ . քաղաքաբ . հանուն . քանոն . կարգ . երեկ . քանոն .

\* Nôre, ա. Հիւսիս . հիւսիսահարկն .

\* Nôscó. Բառ արեւմտեան . Ընդ մեզ .

Nostrale, 4. Մեր . Մերոյն . մերաշէնայ . բնիկ . քառապան . երկրին . գիւղիկ . քառ երկի .

\* Nostralménte, 4. Ըստ սովորուէ երկրի մերոյ .

\* Nostráno, na. Տե՛ս Nostrale .

\* Nostrissimo, ma, քեր . Բուն իսկ մեր . մեր գլխովին .

\* Nôstro, ra, ած . Մեր . գիւղիկ . գիւղիկ . Միայնակ վարեցել յօրիկ յեղանին՝ նշանակել . ինչք մեր . առայնածք մեր . գիւղիկ . յիշելու իսկ ի՛ յոգեւորանին նշանակել . Միասինք մեր . ազգականք մեր . համար մեր . եւն . գիւղիկի .

\* Nôta. Յշատակարան . գիրք յշատակաց . Note. Խաղք . երանշտական խաղք . կի՛ նշան . գիւղիկ . իմաստակ . մայն . բարբառ . բարեք . եղանակ . օր . օրակալ . Nota. Արտառ . փոքր անուն . քիւն . լի . փ . ծանոթութի . ծանոթաբանութի . թեփել . քառալ . a chiare note, 4. մեկն . յայտնի .

\* Notábile, ք . ք . Բան նշանաւոր . իմաստ արժեք ի՛ յշատակաց . i notabili. քշտաւորան . մեծաւոր .

\* Notábile, ած . 4. Notabilissimo, ma . Նշանաւոր . երկնիկ . սիրայի . մեծ . գիւղիկ . գիւղիկ քառալ .

\* Notabilmente, \* Notabilemente, 4. Յշատակաւ . մեծապէս . նշանաւոր իմն օրինակաւ . եղանակ .

\* Notaccénto. Շէշ . չընտանան .

\* Notájo. Նշատար կատարակաց . գիրք . քարտաղար . փոխել փոխել . փոխել .

\* Notajuólo, Notajúzo. Նշատար փոքր . սակաւաքործ .

\* Notaménte. Տե՛ս Notantemente .

\* Notaménto. Լոգ . լուգ . լեզ . Իւրեւրի .

\* Notándo, da. Նշանաւոր . նշանակելի . երկնիկ .

\* Notánte, 4. Լոգակ . լոգական . լոգացող . Իւրեւր .

\* Norantemente, 4. Որտաբար . որտալի . մասնաւորաբար . յանունն .

\* Notáre, ւ. Լոգակ . լուգել . ի՛ լոգ անկանել . Իւրեւր . աստանել յերկուս լուրց .

\* Notáre, ւ. Նշանել . նշանակել . քրել . նիւն . անտ . եւլու . փոքր փոքր . ի՛ փոք ասանել . գիւղիկ . իւր . փոքի . քիւ . քիւ . փոքի . փոքի . փոքի . նշանակել զերգն խաղիք . երգել ք խաղից .

\* Notaría. Տե՛ս Noteria .

\* Notaristo. Նշատար . քառան Նշատար .

\* Notariésco, ca. Նշատարական . նշատարի .

\* Noráto. Տե՛ս Notajo .

\* Norataménte. Տե՛ս Norantemente .

\* Noráto, ra. Նշանակել . քրել . եւն . նիւն . անտ .

\* Notatójo. Լուրարան . կամ օրապարկ . (և օրապարկ փանկուր ինչ ի՛ ներքս ձիւնց) .

\* Noratóre, ա. \* Notatrice, ի՛ . Տե՛ս Norante .

\* Notátúra. Լոգ . լուգ . լեզ . Իւրեւրի .

\* Nôterélla, նա . Հանառաւ ծանոթութի . հակիրճ ծանոթաբանութի .

\* Noteria. Նշատար . արեւան . կի՛ պաշտան իւտարի . փոքի .

\* Notévole, 4. Եւն . Տե՛ս Notabile, և՛ .

\* Notificagione, - caménto. Տե՛ս Notificazione .

\* Notificáre, ւ. Նշանակել . աղբ . կի՛ յայտ անել . ծանուցանել . իմացուցանել . զեկուցանել . գիւղիկ .

\* Notificatóre, ա. Նշանակել . ծանուցել . և՛ .

\* Notificazione, ի՛ . Նշանակել . աղբուր .

\* Notizia. Ծանոթութի . տեղեկութի . գիտութի . անալուսն . գիւղիկ . գիւղիկ . հարկ . անն և Ragguaglio .

\* Dar notizia. Տե՛ս Notificare . \* Notizia prima. Սկիզբն . ասան . ասանին ծանոթութի իրաց .

\* Notiziétta, նա . Փոքր . կի՛ քայն ծանոթութի .

\* Nôto, ք . Հարաւ . հարձ հարաւայ . հարաւայող . Գեղիկ .







OB





**Օկեզիոն** պատանա, կի ստիթ :  
**Occasionato, ta.** Առթեալ, ևն : ծնեալ, կի բուսել  
 և գիպաց ինն :  
**Occasionella, ta.** Դոյշն առիթ :  
**Occasione, ta.** Առիթ. պատեհ : պատեհութիւն : Ժամ  
 գիպոյց : գլխաւոր. գիշեր : trovar un' occasione.  
 պատեհ գտանել : con bella occasione. 'ի գեղ մա-  
 լա. Ժաման :  
**Occaso.** Արեւու ար. արեւ ժառանգողին : 'իւս գիշեր  
 վախճան : կատարած : ժամ :  
**Occiàccio, ta.** Եւ Եւ Այն անհիթիթ, կի աղագիւ  
 հայեացք : ետ occiacci. հայել խոժոռ ախաւ  
 ապաղիւն ցուցանել 'ի գեմն :  
**Occiàja.** Անհապաղիւ (աւազ) : կապուտակու  
 աւազ. ( Է անհիթի ինչ գոյացեալ երբեմն 'ի ներ-  
 քոյ աւազ ) :  
 \* **Occiàlaccio, ta.** Բռնի ախոյ :  
**Occiàlajo.** Անհոյադարձ : 'իտալի-իտալ :  
**Occiàle, ta.** Եւ Անհոյ. աւազ : 'իտալի-իտալ : occià-  
 le del Galileo, կի սոսկ Occiàle. ա. Telescopio.  
 Occiàli di conserva. Պահպանակ ակնոցք. ( են  
 ակնոցք ինչ, որք ալ մեծացուցանեն զստարկայա-  
 այլ լոյսի օգնեն առ պահպանակ աւազ ) :  
**Occiàle, ta.** Եւ Աւազ. ախաւ : denti occiàli,  
 կի canini. անսղակաւ ատամներ. կի սկուռ  
 ատամներ. են ատամներ ինչ վերին ծնոտին որոյ  
 արմատքի և սնանց համեմատել աւազ ) :  
 \* **Occiàlista, ta.** Occiàlajo. Անհոյադարձ : 'իտա-  
 լի-իտալ :  
**Occiàre, ta.** Ան գիւն խիթ. առ արձակել խիթ  
 ( առ 'ի ստանալ ) : 'իտալի-իտալ :  
**Occiàta.** Չափաւոր հեռաւորութիւն 'ի տեսանել :  
 Հայեցում. հայեացք. տեսութիւն. հայեցում փ :  
 գաւառ : dar un' occiàta a qualche cosa. Հայել ինչ  
 առ անգամ փ. հայել հարեանցի. ակնարկել. հայել  
 գաւառ : si davano furtivamente delle occiàte.  
 գաղապարի հայելին յիւրեարա : Է ևս ձուկն ինչ  
 լազէր Razza 'ից :  
 \* **Occiàtella, ta.** Occiàtina, ta. Հարեանցի, կի  
 գոյն հայեցում :  
**Occiàto, ta.** Լի աղք. բազմակայ :  
 \* **Occiàtatura.** Հայեցում. հայեցում :  
 \* **Occiàzzutto, ta.** Խառակն. որոյ են կապուտակ  
 ախաւոյք :  
 \* **Occiàbàglio.** Միտալանի աղք. խառուս :  
**Occièggiare, ta.** Հայել բազր կի խառակաւ աղք  
 'ակնարկել սրբով :  
 \* **Occiellatura, Occiello.** Օղակ կռակայ. ծակ  
 հանգերձից 'ուր անցանին կոնակ : Էլի :  
**Occièttino.** Տէ : Occiolino.  
**Occièttolo, ta.** Ան փոքրիկ. մանրիկ աղք. \* Օր  
 գործել 'ի ծայր պարանին :  
**Occio.** Ան. աղք. 'իտալ. լոյս աւազ. սրբել ինչ :  
 ցանկալի. պատանակաւ : Տեսանի. հայեցում :  
 գաւառ : occhi delle colombe. Խորք աղանցիկ :  
 Առաջնակայութիւն : negli occhi d'ano, dinanzi agli  
 occhi. առաջի, կի յանդիման սրբոյ. կոտի. ա.  
 Խորակ. փոք : Պահուիլ ծառայ : Բոլորի լու-  
 անցոյց, կի պատանա ( Է կիւնցեաց. ևն ) : Ան  
 սանձին. ( Է ծակն կզակակալի սանձին Է որո ան-  
 ցանին portamorsi ստեղծանել փոքին ) : Ան լու-  
 րային. ( Է ման սեւա. և կարծ. սոսակ լուրորոյ  
 արձակեն զգործը ) \* ակն և Padella del ginocchio.  
 Piangere, dolersi, ևն. a cald'occhi. Լալ ջերմ ար.  
 տառնուր. յոյժ, զատնալ. ուժգին որոտանել :  
 ցաւիլ մեծացել. կողորոյրին A chius'occhi, Է  
 կափուկել զոտ. կոյր զկարմի. անձաւոր. ան-

խորհրդաբար : andare a chius'occhi. Գնալ առջ  
փակելով : ես գնալ աղտատաքայլ : անբայթ : ան-  
վեհեր : passare a chius'occhi checcchessia . Գտնի  
անվեր : առ ոչինչ գրել : անկողնիկ : aguzzare gli  
occhi . ձգտել զսեռուսի աչացն : ձկալել , կի՞րոսն  
տանել 'ի տեսութ : a occhi veggenti , Ա . անկերթ .  
յայտ յայտիմ : առաջիկային : a occhi aperti , \*  
occhio tesoro , Ա . աչք բացդուռնի բացով : արթնացի .  
զգուշուք : աշարժութ : զգտաուք : a occhio . Ըստ  
աչու . ընդով տեսութ : Ը կշռութի ակամ : annessa-  
re a occhio , Էս էրեպոլիտոս : պատճառաւ պատկար  
կի՞ր պատկար ծառայ : a occhio , e croce , Ա . Ը աչա  
վեր 'ի վերայ : անքննաբար : aprire gli occhi . Բանալ  
զաչա . 'ի վար արկանել զտեսութ աչաց : սկսանի  
տեսանել : aprir gli occhi . stare , Էն , cogli occhi  
aperti . կալ արժանի , մտադր . միտ գնել . Գնկել  
aprire gli occhi ad alcuno . զգտաուք գտանել զդ-  
զգուշացուցանել զդր : a quattr'occhi , Ա . միայն Է  
միայն : երկրորդի միայն տեսնի միմյորդի : questo sia  
detto a quattr'occhi . զայս մի դր գտաուք բաց 'ի  
յերկիցուցա : avere occhio , կի՞ր buon occhio . Էրկել  
բարեսեւել : գեղեցիկատեսել : aver l'occhio a  
checcchessia . աչ տանել ի՞մք : խմամով միտ գնել .  
կի՞ր պատկար : միտ գնել : զգուշանալ : aver l'oc-  
chio addosso ad alcuno . կի՞ր sopra qualcheuno .  
գնել : գրեւել զարած ուրախ : non aver nè oc-  
chi , nè orecchi . ոչ տեսնել . Է ոչ լսել : non aver  
rasiutto gli occhi . Էրկել գեւ կամիկեր , անխորձ ,  
աղայաճանար : avere , կի՞ր tener l'occhio a' mo-  
chi . խմամով միտ գնել անձին : զգուշանալ 'ի գա-  
րանայ : կի՞ր պատրաստալ ողջ : aver davanti agli  
occhi , d'avanti gli occhi . կի՞ր sotto gli occhi . ա-  
նել ահներկ . կի՞ր առաջի աչաց : յանդիման : avere  
gli occhi nella collottola . Էրկել աշուուրձ , խորա-  
գեւ : գծաճարտար : avere l'occhio alle mani .  
տեսնալ Mano . Aver gli occhi di dietro . Էրկել զառա-  
տես : ոչ ցաղ նշտրել : aver gli occhi ai nugoli .  
ոչինչ միտ գնել : aver gli occhi d'Argo , տանել աչա  
արգոնի : Էրկել զգուշուք , կի՞ր բազմադեպ : կալ  
խաղաղ : a vista d'occhi . զամք զգամ : աչք  
իշխ տեսնի : զգալաբար . առ իւրտրանչիւր վայր  
կեան (մերձանալ ճիւղանալու) Buttar negli occhi .  
Յանդիման ճարկանել : buttar la polvere negli oc-  
chi . Յանալ խաղել զդր : Cavare un occhio ad aleu-  
no . Իտառացուցանել զդր յորձ . գործել ինչ ումք  
զստարաճան : chiuder gli occhi . նշել : երկն խո-  
չարհել : մեռանել : chiuder gli occhi a checcchessia .  
'ի յանալ ինկել : անտես տանել : chiuder l'occhio .  
անկարկել : ցուցանել : costare un occhio . արժել  
Թախկանի : լինել մեծագին , անգին : costa un oc-  
chio . գնոց գնել : շէք նր գին : Dar occhio . Զմե-  
կաղդիս եւ գործել : պայտառաքայլն յորկնել : հայել  
համար : անկարկել արտաճանար , լոյսմար : dar d'oc-  
chio . անկարկել : անկարկի տանել : զարժանալ  
զաչա . հայել : հայել մեղք : գրեւել զգուշութ : աչա  
արժանի : dar l'occhio . անկարկել : զարժանալ  
զաչա : Է l'occhio del suo capo . ցանկալի է յորձ .  
պատճառաւ եւ յաչա նր : ella non ha alter' occhio in  
capo , che lui . նա՞ լինա է ուղեղն . նր ոգին կակել  
է զմե՞ : occhio di braglia , կի՞ր di fuoco , Էն . աչք  
հրաշայտ , հայձանկարապար : Occhio di civetta .  
ան առկ . Ուրի գաճեկան : occhio di sole . Գունա-  
տարեւո . ես՞ արեգակնակերպ տեսել : գեղեցիկ  
նրաչալի : զստանալուք : luoghi esposti all'occhio  
del sole . արեգակն տեսնել : esser l'occhio d'alcuno .  
Էրկել յայտարար արկել : նորոգ տանել առաջի ու-  
րախ : esser l'occhio diretto , կի՞ր destro di alcuno .  
X X X 2 Նոյն







Տարեւոր : գրաւութիւն . յազոտակութիւն :  
 \* Occursione , Իժ . Երթ շաաւ . հանդիպում :  
 Oceano . Ովկիանոս : փռ փնիւր :  
 Ocimide , Իժ . Տունիկին (Թաւառանեան . ստուգա-  
 բանի) Ռեհանաձե . զի տերերն նման են անհանի :  
 \* Oclocrazia . Ռաւակադեաութիւն :  
 Oco . Գլխի խորտակ . Ո՛ր . վաշ . վաշ . վաշ . բարե :  
 Ocône , ար . Ստգ մեծ :  
 Oera , Oeria . \* Ocrea . Ստոկերաների . ( Ե մաս-  
 զայն հողին զեղին գոյացելի հանքս հրահալել-  
 եաց ) :  
 \* Oculare , Կ . Սլաց . պատշաճաւ առ ական : testi-  
 monio . ականատեսի վկայութիւն : Օնկէշքաւ . քննել  
 մանր : Սլացեր ( ապակիի գիտական : Ե այն ա-  
 զպակիի դիտական . զոր մերձեցուցանեմք յակն ) առ  
 ի տեսանել զառարկայն : )  
 Oculamente , Կ . Սկանաւա գորով . տեսութիւն ա-  
 լաց . կշառքի տեսան :  
 Oculamente , Կ . Նայն : Ինձանով . զտաւաթիւ .  
 քննութիւն . Ինձանաւարար :  
 \* Oculatizza . Սլացրեալ . զտաւաթիւ . մտադրութիւն  
 արթննութիւն :  
 Oculato , Դա . Oculatissimo , Դա . Սկանաւա : զտա-  
 լաւար . խոհեմ . արթնն . Ինձանաւար : Pietra ocu-  
 lata . Խաւիկին խոյնմորթաց :  
 Oculista , ար . Սկանարայ . բակիկ ալաց : Կեւոր :

OD

Od , ԿՊ O , ա . Գնիյնայ մոյնաւոր բառից . կամ  
 Ե կամ : Եւ . Եւթոր :  
 Oda , Ode , Իժ . Տաղ . տաղերգութիւն . ( Ե աղք ինչ  
 վեմք քնարերգակ բանաստեղծութիւն Ե Ի մեծ երգաց :  
 \* Odiabile , Կ . Ստեղծ . զղուկի :  
 \* Odiabile , Կ . Ստեղծ :  
 Odiare , Ե . Ստեղծ . Եւթոր : far odia qualcheduno .  
 տակի տանել զոր : farsi odiare . լինել տակի . ա-  
 տակի տանել զանձն :  
 Odiato , Դա . Odiatissimo , Դա . Ստեղծ . տակի :  
 Odiatore , ար . Ստեղծ :  
 Odbile , Կ . Ստեղծ . նողկարի :  
 Odiernamente , Կ . Սլացման . զարգիս . այսօր :  
 դու իմ :  
 Odierno , Դա . Սլացման . արգի . սերիան : զա-  
 ինիս . վերջի :  
 Odiévole , Կ . Odbile . Ստեղծ . զղուկի :  
 Odio . \* Odievolezza . Ստեղծ . խեղճ : Եւթոր :  
 \* Ին : aver in odio , portar odio . տակ , Եւթոր :  
 venir in odio a tutti . լինել տակի ամեն : ha in  
 odio lo studio . Ե անխմաստեղ : Եւթոր :  
 \* a odio . տակայ . յոյ կամայ :  
 \* Odiosaggine , Իժ . Ստեղծ :  
 Odiosamente , Կ . Ստեղծ :  
 \* Odiosetto , Դա . Կ . Փոքր ժիւտակի . մանրակի :  
 \* Odiosità . Ստեղծ :  
 Odioso , Դա . Odiosissimo , Դա . Ստեղծ . տակա-  
 լի . նեղի . զեղգակ : Եւ խեղ . զեղգակի . Ին :  
 \* Odire . Տես Սdire .  
 Odissia . Սկանաւա . ( Ե բանաստեղծութիւն հան-  
 բար Եւթորայն ագիտեայ ) :  
 Odometro . Ուղեաւ . ( Ե գործի լսակցայ զմատաւ  
 ուղին ) :  
 Odontalgia . Ստամոյնաւոր :  
 Odontoide . Ստամաձե . ( Ե զոնկէշակի քիւնն ) :  
 Odontologia . Ստամաբանութիւն . Դա . զառամանց :  
 Odontolice , Odontopetre , Դա . Բարաւանայ . Ին  
 քարացել տաւանայ ձկնայ : )

Odontotecnia . Ստամաբանութիւն :  
 Odorabile , Կ . Հոտակի . sentimento odorabile .  
 հոտակի . զգայարան հոտակի :  
 Odoramento . Հոտաւոր : Կ . Դա . Բարաւա :  
 Odorante , Կ . Հոտակի . ար հոտակ :  
 Odorare , Ե . Հոտակել . տակաւ զհոտ : Եւթոր :  
 Ե Annasare . Բարեւել զհոտ : Եւթոր : bene , ԿՊ  
 male . բարեւել զհոտ քաղցր . ԿՊ զգաւր : Հեւաղ-  
 տել . խոզել . ԿՊ քննել զգաղտնիս սարգ :  
 \* Odorativo , Դա . Հոտաւորակ . հոտաւոր :  
 Odorato , Կ . Հոտակի . հոտաւոր : Եւթոր :  
 Odorato , Դա . Odoratissimo , Դա . Հոտակաւ :  
 Եւթոր : Odorifero . Calamo odorato , ԿՊ aromatico .  
 Acoro . Խաւիկիէղէգ : Եւթոր : երիկ : ԿՊ երիկ :  
 Odorazione , Իժ . Տես Odoramento .  
 Odore , ար . Հոտ : Եւթոր : հոտաւ . տակ : նա : նա :  
 ցոյց . Դա . տակ . տակ . տակ : Եւթոր : avere o-  
 dore d' una cosa . զգաւր : Դա . տակ . ինչ . Դա . տակ  
 ինչ : Ի նաւայ : Եւթոր : dar di se buon odo-  
 re . հոտ անդր ընծայել անձն :  
 Odorettucciaccio , Կ . Հոտաւ . հոտ քաղցր :  
 Odorettuccio , Ե . Հոտաւ . հոտ անդր . ԿՊ թեթեւ :  
 Odorifero , Դա . Odorifico , Դա . Հոտաւ . քաղցր  
 հոտ . հոտաւ . Եւթոր :  
 \* Odorista , ար . Ուղեւ հոտայ . սերգ բարաւայ  
 տակից :  
 \* Odorone , ար . յան . Հոտ քաղցր :  
 Odorosamente , Կ . Բարաւա տակից . քաղցր հոտ  
 բարաւա :  
 Odorosetto , Դա . Եւթոր : Փոքր ժիւտակի :  
 Odoroso , Դա . Odorosissimo , Դա . Հոտաւ . քաղ-  
 ցաւ : Եւթոր :  
 Odoruzzo , Եւթոր . Հոտ տակաւ , ԿՊ մեղմ :

OF

Offa . Բա . Կ . Պատա . կերակրայ :  
 Offe . Պատա . ինչ ապանի . յարմ . գործն յանց :  
 Offella . Սլաց ինչ կարկանդակի , ԿՊ քաղարի :  
 \* Offellaro . Կարկանդակագործ . քաղարաւաճա :  
 Offendente , Կ . Վնասի . Թշաւանագիր :  
 Offendere , Ե . Ինքիւն Եւթոր : ԿՊ զնայ . Դա .  
 Եւթոր : նախակ . անարգել : Եւթոր : Եւթոր :  
 Կ . Iddio . Բարկացուցանել . ԿՊ զաւանցուց-  
 նել զան . մեղանել յան : Ինքիւն Եւթոր : si offen-  
 de di tutto . զան ինչ համարի : Ի Թշաւանայ : la ri-  
 putazione . արժանաւ զանձն : la vista . ընդհար-  
 կանել յաւ . անհանց լինել ալաց : Offendersi , Կ .  
 Դա . անհանց . զարի . զմեղարի . Եւթոր : Եւթոր :  
 Offendévole , Կ . Վնասի . Թշաւանակ . Թշաւակար :  
 Offendibile , Կ . Վնասի . Դա . Թշաւանայ :  
 Offendicolo . Բա . Կ . Խոշ . քաղարի . զայնակաւ :  
 Offendimento . Վնասում . Թշաւ . նախաւոր . Դա .  
 Դա . Դա . Դա :  
 Offenditore , ար . \* Offenditrice , Իժ . Վնասի . Դա .  
 տակար . նախաւոր :  
 Offensa . Բա . Կ . \* Offensanza . Տես Offesa .  
 Offensione , Իժ . Վնաս . նախաւոր . յանցար :  
 \* Offensivamente , Կ . Վնաս . Թշաւակ . Դա .  
 տակար :  
 Offensivo , Դա . Վնասար . Թշաւար . Թշաւ .  
 Դա . տակար :  
 Offenso , Դա . Տես Offeso .  
 Offensore , ար . Վնասի . Թշաւար . Թշաւ . Թշա-  
 վանի :  
 \* Offerare . \* Offerenda . Տես Offerire , Offerta .  
 Դա .











Yyy









\* Oppressante, Կ. Հարստահարող  
Oppressare, Ն. Հեղձուցանել. Խնդել և հարստահարել. առաւայելցուցանել. խոհել. կեկերել.  
Oppressato, ԴԱ. Հարստահարեալ, էն:  
Oppressatore, Եր. Հարստահարող. կեկերիչ.  
Oppressione, ԻԲ. Հեղձումն. մշգմունք. Ծնունդն. Գլխի և Հարստահարութի. բռնաւորութի. կեկերումն. էնիէթ. եւլ՝ di force. Լրումն. վաւթարութի.  
\* Oppressivo, ՎԱ. Ծնիչ. հարստահարող.  
Oppresso, ՅԱ. Հարստահարել. կեկերել. Խնդեալ. նկուն էղեալ dal sonno. Ըջանել 'ի քուն թանձրումն dagli affari. Զնիչել կ'ը առաւայել 'ի դժգոյնց: dai travagli. մոլել 'ի հոգաց: dai debiti. թագեալ Է պարտեօք.  
Oppressore, Եր. Հարստահարող. որ խոհէ.  
Oppressura. ՏԽ. Oppressione.  
\* Opprimente, Կ. Հարստահարող. Խնդչ.  
Opprimere, Ն. Հարստահարել. Խնդել. նեղել. ընկծել. նկուն առնել: գլխի. գետն. Գլխի և կեկի. էնիէթ միւր. բռնիչ. սակերել էղծած և հարստահել (զբանակն) esser oppresso. Խնդել. առաւայել. նեղել. ընկծել. մշգմունք. restarono oppressi sotto le rovine. մնացին, կամ ծնիչուն ընդ փլատեօք.  
Oppugnamento. ՏԽ. Oppugnazione.  
Oppugnare, Ն. Առնուլ պատերազմաւ. յարձել. յարձակիլ. մարտ դնել. չէիլ իւր ակտ. խոչնդովել.  
Oppugnato, ԴԱ. Առեալ մարտիւ.  
\* Oppugnatore, Եր. \* Oppugnatrice, ԻԲ. Որ յարձակն պատերազմաւ. յարձակչ.  
Oppugnatione, ԻԲ. Պարձպումն. խոչնդ. առնում պատերազմաւ.  
Ópra, Opráre. ՏԽ. Opera, Operare.  
\* Oprire. ՏԽ. Aprire.  
Opulente, Կ. Opulento. Բռն և Եր. Հարստահարիչ.  
Opulenza, Հարստութի. Խնամել. զինել.  
Opuncia, Fico d'India. Թուր Զնդեաց. Կոշի և Rachetta, Nopal. Քիւլիւ. ծառ Ինիէթ.  
Opúscolo \* Opúsculo. Սխտաւորութի. գրքիկ: Գլխիչ.







[illegible]

6.000









Ossadiziónē, 14. Փոխարկումն 'ի գոյացութիւն թթւանայ:

Ossido, 12. Էրիթական գոյացութիւն թթւանայ:

Ossidiano, 12, 13. Տես Ossidiano.

Ossidionale, 12, 13. Corona ossidionale. Պսակ պղծարման. (եր պսակ ինչ, որոնցին հոսվածքներն այնտե՛ր որ պղծարմէր զքաղաքն 'ի պալատմանէ: ) Monera ossidionale. Դրամ պալատման. (է այն դրամն, որ հասանելին 'ի ժամանակի պալատման: )

Ossidione, 14. Assedio. Պատարուն (քաղաքի:)

Ossificarsi, 3. Լինել օսիր. գառնալ, կամ փոխել յոսիր: 12, 13. Գոյնալ յոսիր:

Ossificatio, 12. Փոխարկումն յոսիր:

Ossificazione, 14. Փոխարկումն յոսիր:

Ossifrago, 12. Ոսկրառիւ. Եփնէ. (է թռչուն ինչ) հոգի և Aquila marina. Ծ ճովարձառիւ:

Ossigenare, 12. Փոխարկել 'ի Ossigeno.

Ossigenazione, 14. Փոխարկումն 'ի Ossigeno.

Ossigeno. Ըստ քիմիականաց է գոյացութիւն պարզ պատճառ թթւանէ, և կիզողութիւն: ստուգարան 'ի' թթւանանին:

Ossigenometro. Գործի ինչ քիմիական 'ի զննել զստեղծանյարմարութեան օգոյն առ տարւառ շնոր. և Էudiometro.

Ossilapato. Աղջ ինչ Lapazio Ծ Աւելուկ անկոյն:

Ossimèle, 12. Օզարակ կաղնի ի քաղաքայն, 'ի մեղմի և 'ի ջրոյ. ստուգարանի՛ Մեղքաքաղաքայն:

Ossizzacchera. Օզարակ կաղնի ի քաղաքայն: և 'ի քաղաքայն. ստուգարանի՛ հոգի Suzzacchera. ստուգարանի՛ Ընթարաքաղաքայն:

Ossio. 12. լինի gli Ossi, le Osse, le Ossa. Ոսիր: 12, 13.

osso lacrimale, 12. osso unguis. անս Ungis.

Ossio sacro. Ոսիր սրբանին ossa innominate. անս անուն օսկերը: osso delle frutte. կորիզ: անս.

aver l'osso del poltrone. ասի. լինել ծղի.

ի բնէ: egli è osso, e pelle. մորթ իր մածնալ է

յոսկերուն. զոքիւ է յոյժ. coll' arco, e col midollo dell'osso. օքալ շափ. յոյժ զորուն: lasciare in

chechessia le polpe, e l'ossa. ասի. զատթարիւ իսպառ. ('ի կորստա մատնիւ. carne senz'osso.

անս Cazzo. Avere alcuna cosa fiera nell'osso.

Անկալալ տարփման. լինել գիւրամէս առ ինչ.

torre a rodere un osso duro. մեկ 'ի գործ ինչ

գոժանարին:

Ossocrozio. Սպեղանի ինչ զստեղծանյարմարաց, և Է:

Ossoso, 12. Ossuto, 12. Ոսկրաւոր. օսկրաւոր: 12, 13.

Osta. Տես Ostessa.

Ostacolo. Խոչ. արգել. ընդգիծել: 12, 13.

Ostaggio. Պատանդ: 12, 13.

Ostale. Տես Ospitale.

Ostante. Է ըստնելութիւն յայնչ Ostare. բայց միայն.

ասի. զի 'ի կիր ամի, այլ միայն զքաղաքական մասն

նկին ունի յառաջոյ. Non ostantechè. Թեպէտ

12, 13. Բնէ: Գորալ: cid non ostante. սակայն. և

սակայն. սակայն և այնպէս: 12, 13. անս.

Ostare, 12. Ընդգիծանալ. Զգնիւ կալ. իսկ արիւ

նել. Գորալ Գորալ: 12, 13. անս.

Ostatore, 12. Իրիմիաց. հակառակ հակառակորդ.

Oste, 12. Անտառ. պանդուխտ: 12, 13.

հանգ. Բնէ: 12, 13. fare il conto, 12. la ragione sen-

za l'oste. ասի. բանել զհանգ ասանց պանդու

կապետի. իմար. Գորալ. Գորալ. Զոր. ( Ը

այստեղծանալ և 12. ) անս. andare, e venire a

oste, 12. բանակել. արքանել. Ծ կալունանց.

uccellar l'oste, e l' lavoratore. խաբել զերկու

անան և 12. Ծալք աննել զման:

Osteggiamento. Բանակումն. բանակել:

Osteggiare, 12. Բանակել. հարկանել զբանակ: 12.

Ostellaggio. Տես Alloggiamento.

Ostellano. Անտառ. պանդուխտ:

Ostellière, 12. Ostello. Ինչան. բնակարան:

Ostelo, Stelo. Զորան. 12. անկոյն:

Ostensibile, 12. Զույցանելի:

Ostentamento. Տես Ostentazione.

Ostentare, 12. Աննալաց լինել. պաննալ. աննել

'ի ջրոյ. պարծել. Բալան. 12. անս.

Ostentatore, 12. Աննալաց. պարծառ.

Ostentazione, 12. Զոր. պարծումն. պարծառ.

աննալաց պարծառ. Բալան. 12. անս.

Ostento. Զոր. Զորանան ինչ:

Osteocola. Ոսկրամանց. (է քար ինչ սպիտակ օք

զոսիր. կի՛ քաղաքի շախմատ. ըստ աննալ

անի զգործն մածնալանել զնորարակել օսկրաւ

12, 13. անս.

Osteocopo. Ոսկրառիւ. (է ցառ ինչ սաստիկ

իւր զցառ խորանալ մածնալ օսկրաց: )

Osteogonia. Ոսկրափոխել. (է մասն օսկրաբանու

թե, որ շատէ զփոփոխուել, որք պատահին օք

կերաց 'ի սկզբնէ նոցա մինչեւ ջրափ կատարելու

իւրեանց: )

Osteografia. Ոսկրագրութիւն. (է մասն օսկրաբանու

թե, որ շատէ զոսկրաց 'ի վնասի անդ կատար

ելուի իւրեանց: )

Osteoliti, 12, 13. Բարացել օսկերը կենդանեաց:

Osteologia. Ոսկրաբանութիւն. շատ յալագ օսկրաց:

Osteotomia. Ոսկրահատութիւն. հատումն օսկրաց:

Osteria. Ինչան. պանդու: Բնէ: 12, 13. Գոր. 12.

անս. osteria povera, 12. mal agiata, 12. da mal

tempo. պանդու ալ շատին: tener osteria. աննել

զարհատ պանդուպետութեան. լինել պանդուպետ

Ostessa, 12. կին վնասուոր. կին պանդուպետին:

Ostetrice, 12. Levatrice. Ծնողիչ. 12.

Óstia. Զոր. Գորալ: Զոր. Զոր. Զոր. Զոր. Զոր.

պառ. Զոր. Զոր. Զոր. Զոր. Զոր.

Ostiaríato. Պանդուխտութիւն. (է աստղին 'ի յոր փոքր

աստղինաց: ) աստղին գոնապանութիւն:

Ostidario. Կոյն 12. Պանդուխտ (գորան: )

Ostico, ca. Ostichissimo, ma. Աննալ. աննալ.

աստղ. գոնապան: Գորալ. Զոր. աննալ. Զոր.

գորան: 12, 13.

Ostiere, 12. Ostiero. Ինչան. Զոր. Գոր. Զոր.

աննալ. պանդուպետ: Գոր. Զոր.

Ostile, 12. Թննանան. Թննան. Զոր. Զոր.

աննալ. Զոր. Զոր. Զոր. Զոր. Զոր.

Ostilità. Թննան. Զոր. Զոր. Զոր. Զոր. Զոր.

աննալ. Զոր. Զոր. Զոր. Զոր. Զոր.

Ostilménte, Ostileménte, 12. Թննանալ. Զոր.

աննալ. Զոր. Զոր. Զոր. Զոր. Զոր.

Ostinarsi, 12. Զոր. Զոր. Զոր. Զոր. Զոր.

Ostinataménte, 12. Ostinatissimaménte. Զոր. Զոր.

Զոր. Զոր. Զոր. Զոր. Զոր.

Ostinatello, 12. Ostinatetto, 12, 13. Փոր. Զոր.

աննալ. Զոր. Զոր. Զոր. Զոր. Զոր.

Ostinato, ca. Ostinatissimo, ma. Զոր. Զոր. Զոր.

աննալ. Զոր. Զոր. Զոր. Զոր. Զոր.

Ostinazioncella, 12. Զոր. Զոր. Զոր. Զոր. Զոր.

Ostinazione, 12. Զոր. Զոր. Զոր. Զոր. Զոր.

Ostracismo. Զոր. Զոր. Զոր. Զոր. Զոր.

աննալ. Զոր. Զոր. Զոր. Զոր. Զոր.

աննալ. Զոր. Զոր. Զոր. Զոր. Զոր.

աննալ. Զոր. Զոր. Զոր. Զոր. Զոր.

աննալ. Զոր. Զոր. Զոր. Զոր. Զոր.

աննալ. Զոր. Զոր. Զոր. Զոր. Զոր.

Ostracite, 14. Ոստրե քարային. քար ոստրեանման.  
Ostraco. Սեթ խեցեկոյա զննոյ. (էր առթիւ ինչ  
քաշէից) առ արժեանքիս, որ արկանէին զանաւն  
քաղաքացոյն՝ զոր համէին սքսորել խեցեկոյա  
զննով.)

Ostrica. Ոստրի. ոստրի. տրէշտիս.  
Ostrichetta, անառ. Ոստրե փոքրիկ. կի՞մանք.  
Ostro. Ծիւրանի. (է ներք ինչ հանելէ՝ ի ծովային խեց  
եաց.) Գլուխ. խաւով. անառ. Austro.  
Ostruire, և. խնուել զմարտի (արեւմտ.)  
Ostruttivo, րա. խցողական (խոզովակաց.) խցիչ.  
Ostruzionecella, և. ծ. Թիւթի խցողութիւն.  
Ostruzione, 14. խցողութիւն. խցանք. կի՞մանք (առ  
նօթոց, և խոզովակաց արեւմտ.)  
Ostupefate, և. Սիւնցուցանել. Զարմացուցանել.

## OTT

Ottambeja. Պեղին ած ինչ սկիւնայ.  
Otona. խոս ինչ.  
Otraccio, և. ծ. Տիկ անհեթեթ, կի՞մանք.  
Otre, ր. Otrro. Տիկ. Բաւաւ. gonfiar l' otro. Ընուել  
զարդան. չընայալիւ.  
Oterello, Otricello, և. ծ. Տիկ փոքր.  
Otriacca. Utriacca. Տիւ. Teriacca.  
Otriare. և. Otriare, և. ծ. Ընորհել. տալ.  
Otro, Otre, ր. Տիկ. Բաւաւ.  
Otta, Ora. Ժամ. Ժամանակ. otta catotta, կի՞մանք  
per vicenda, կի՞մանք a otta a otta, և. երբեմն պահ  
է պահ. ogni otta. Եւթմ. Ժամ. Ժամ. alcun' otta.  
երբեմն. a un' otta. անառ. a un Ora.

Ottacetro. Ու. Թանկութիւն. ու. Թանկութիւն. (է մարմին երկ  
բաւական բաղկացել յաւթ եւանդիկանի և ի հա  
ւասար գիտաց.)

Ottagesimo, ina. Ottantesimo, ma. Ու. Թանկութիւն.  
Եւթիւթի.

Ottagonale, և. ծ. Ու. Թանկութիւն.  
Ottágono. Ու. Թանկութիւն. ու. Թանկութիւն. Եւթիւթի.  
Ottalmia. Լուսադարութիւն. (է սխալ ինչ աչաց.)

Ottálmico, ca. Լուսադարական. Լուսադարութիւն.  
Ottalmografia. Սլաւագրութիւն. Լուսադարութիւն.  
Ottalmosistro. Սլաւագրութիւն. (է գործի ինչ կաշ  
մէլ ի քառակից հասկից համարոյ. որով զիրարոյժ  
յեան զխառնացել անծաւ արեւմտայն.)

Ottangolare. Ottangulare, և. ծ. Ու. Թանկութիւն.  
Ottángolo. Ու. Թանկութիւն. ու. Թանկութիւն. Եւթիւթի.  
Ottánta, և. ծ. Ու. Թանկութիւն. Եւթիւթի.

Ottantaquattresimo, ma. Ու. Թանկութիւն. Եւթիւթի.  
Ottánte, ր. Սխալագրութիւն. (է գործի ինչ նաւոր  
դաց ի զննել զաստեղս.) Սխալ և զերկուց մար  
բաղաց իննել ի կիսադարձութիւն, յորժամ հետի են  
ի միմեանց ըստ յափառ ու. Թանկութիւն. մարմին բաւական  
կի՞մանք 45 աստիճանոց.

Ottantesimo, ma. Ու. Թանկութիւն. Եւթիւթի.  
Ottanzétto. Ու. Թանկութիւն. Եւթիւթի.

Ottáple, 4-յ. Ու. Թանկութիւն. (Սլաւագրութիւն. որով իննել  
ժամ, 14. Օտտա, Օտի, ր. Սլաւագրութիւն. Եւթիւթի.  
Օտտա ի յափառ հնգականաց.)

Ottáre. Բաւաւ. Ընուել. Ընուել.  
Ottateficio. Ու. Թանկութիւն. (է հինգ. զիրք միմե  
նի հանդերձ յեւանաւ. գաւառորդ, և հաւթմաւ.)

Ottativo, 4-յ. Ընուել (է զանաւն բայից.) Եւթիւթի.  
Եւթիւթի.

Ottáto, ta. Ընուել. Ընուել.  
Ottáva. Ու. Թանկութիւն. կի՞մանք. (է միջ ու. Թան  
կութիւն. յաւթ կի՞մանք երկուսի անկից.) Ու. Թան  
կութիւն. Եւթիւթի. զերկուսի ու. Թանկութիւն. Ու. Թանկութիւն. (Ը

երաժշտաց) և մայի ինչ աստիճանից յայլմէ՝ ու. Թան  
կութիւն. զերկուսի. (է ներք առիւլ և զերկուսի  
մայիսն.) Ու. Թանկութիւն. կի՞մանք. Եւթիւթի. Եւթիւթի.  
կի՞մանք. զմայիս աստիճանից ի միմեանց՝ ու. Թան  
կութիւն. ի ներք առիւլ և զերկուսի մայիսն. Ու. Թան  
կութիւն. անուանին և ու. Թանկութիւն. առիւլ. (է առիւլ  
աստիճանի բաղկացել յաւթ աստիճան.)

Ottavarima. Ottáva rimá. Ու. Թանկութիւն. աստիճան.  
Եւթիւթի. (է առիւլ բաղկացել յաւթ մասաւանաւ.  
Եւթիւթի. յորս առիւլին զննել են փոփոխ նը  
մանակերէն, և երկու զերկուսի են նմանակերէն  
Եւթիւթի.)

Ottaverella, և. ծ. Փոքրիկ առիւլ (ու. Թանկութիւն.)

Ottávo, 4-յ. Ու. Թանկութիւն. մասն. ու. Թանկութիւն.

Ottávo, ya, և. ծ. Ու. Թանկութիւն. Եւթիւթի.  
Ottēmpérare, և. ծ. Բաւաւ. Ընուել.

Ottēnebráre, Ottēnebrázio. Տիւ. Oscurare, և. ծ.  
Ottēnere, և. ծ. ի մէջս բերել (զերկութիւն.) աստ  
նաւ. հասանել (ինքորդի.) Եւթիւթի. Եւթիւթի. Եւթիւթի.  
Եւթիւթի. ottener quel, che si vuole. Գաւառագրութիւն. Եւթիւթի.

Ottēnibile, և. Ստանալի. որով հարկ և հասանել.  
Ottēnimento. Ստացում. Ընուել.

Ottēnuto, ta. ի մէջս բերել. աստիճան. առիւլ.  
Otti, ր. կի՞մանք. Օտտա. Բաւաւ. ինչ.  
Óttica. Տեսարանութիւն. զիրար անուանել.  
Óttico, ca. Տեսողական. անուանական.

Ottimamente, և. ծ. Ottimissimamente. Կարի բար  
ւոր. քաշ. քաշ և. լաւ և. զերկուսի ինչ. զաւ  
ելջարար. Եւթիւթի. Եւթիւթի.

Ottimate, ր. Բաւաւ. Սլաւագրութիւն. Եւթիւթի. Սլաւ  
ագրութիւն. աստիճան. Եւթիւթի. Եւթիւթի.

Ottimissimo, 4-յ. Սլաւագրութիւն. կի՞մանք. Եւթիւթի.  
(է գործի անկից) որով անկիւն թիւ մի երկուսի ու  
մայիս են բարի, այլ և անկիւն. ի կարեւոր.)

Ottimissimo, ma, 4-յ. Սլաւագրութիւն. անկիւն. Եւթիւթի.  
Եւթիւթի. Եւթիւթի.

Ottimo, ma. 4-յ. Buono ինչ. Սլաւագրութիւն. անկիւն.  
քաշ. աստիճան. Եւթիւթի. զերկուսի. զերկու  
սից. Եւթիւթի. Եւթիւթի. Եւթիւթի.

Otto, և. ծ. մերթ և 4-յ. Եւթիւթի. Ու. Թանկութիւն. Եւթիւթի.  
Ottobre, ր. Զոհեմեմեմ. Եւթիւթի. Եւթիւթի.

Ottocentésimo, ma. Ու. Թանկութիւն. Եւթիւթի.  
Ottocento, և. ծ. Եւթիւթի. Ու. Թանկութիւն. Եւթիւթի.

Ottodécimo, ma. Ու. Թանկութիւն. Եւթիւթի.  
Ottogénario, 4-յ. մերթ և և. ծ. Տիւ. Ottuagenario.

Ottomámo, na. և. ծ. 4-յ. Օտտման. օտտման. Եւթիւթի.  
Եւթիւթի.

Ottónajo. Սլաւագրութիւն. Եւթիւթի.  
Ottónario, ia. Ու. Թանկութիւն. Եւթիւթի.

Ottóne, ր. Սլաւագրութիւն. Եւթիւթի. կի՞մանք. Եւթիւթի.  
Եւթիւթի.

Ottíare, Ottíato. Տիւ. Ottiare, և. ծ.  
Ottuagenário, ia, և. ծ. 4-յ. Ու. Թանկութիւն. Եւթիւթի.  
Եւթիւթի.

Ottuplo, և. ծ. Ու. Թանկութիւն. Եւթիւթի. Եւթիւթի.

Otturáre, և. ծ. խնուել. խցանել. Եւթիւթի.  
Otturatore, ր. Քանկից. (է գործի ինչ միմեան  
անկից) առ ի խցանել զմիմեան Եւթիւթի.)

Otturatório, ia. խցանել. խցանել.  
Otturazíone, 14. խցից. խցութիւն. Եւթիւթի. խց  
անկից.

Ottusángolo, և. ծ. 4-յ. Բաւաւ. Եւթիւթի. Եւթիւթի.  
Ottusézza. Բաւաւ. Եւթիւթի.

Ottusidá, - tide, - tate, 14. Բաւաւ. Եւթիւթի.  
Եւթիւթի. Եւթիւթի. Եւթիւթի.

Ottúso, ca. Ottuassimo, ma. Բաւաւ. Եւթիւթի.  
Եւթիւթի.









արագ հասուցանել զընթեմ. վաղ առնուլ զընթեմ  
in denari. վճարել գրամուլք. farsi pagare. պա-  
հանել զընթեմ, կճ գործարան. առլ վճարել. i  
voti. կատարել զախտա. Domeneddio non paga  
il sabato. Պատուհաս մեղաց' մշ բառնի յաղա-  
մարի. in sul tappeto. վճարել գառառառանաւ.  
Pagárai, յ. վճարելու. վճարել անձամբ անձին.  
Pagatissimo, ma, քեր. կարի ինն գոհ. գոհ անիւ.  
Pagáto, ta, վճարել. հասուցել. ետեմել. թաղա-  
կաւոր. վարձեւոր. վարձել. եւլի-վելի.  
Pagátore, որ. վճարող. երաշխաւոր. buon, կճ cat-  
tivo. բարի, կճ չար փոխառու. հաւատարիմ, կճ  
անհաւատարիմ պարտապան.  
Pagatorélllo. Իմանալոր հատոյց պարտապան. որ վճա-  
րել զպարտա առ սակաւ. սակաւ.  
Pagatrice, Կ. վճարող. տես և Proterrice.  
• Pagatúra. ՏՆ՝ Pagamento.  
• Paggétto, նա. Մանկիկ. մանուկ.  
Paggino, նա. Կշիւէ. տես և Bacio, Baciuzzo.  
Pággio. Մանուկ. ծառայ մանկահասակ. ուշա-  
կեցիկեւոր. Մանուկ աղանձական' որ կայ ի սպա-  
սու. մեծամեծաց. իւր տուն. իւր տուն.  
• Pagherò. Յեռակ վճարման. ( և թուղթ ինչ յո-  
րում խոստանայ որ զպարտան նշանակել ի նմին  
վճարել այնմ' որ բերին զայն թուղթ. )  
Página. Էջ թղթին. թուղթ. իւր. տակիւ.  
Págla. Զարգ. տես. di paglia. յարգեայ. aver  
paglia in becco. ունել ինչ իմիս խորհուրդ գաղա-  
նի. rompere il collo in un fil di paglia. վառնցիլ  
որ չիք վառնց. col tempo, e colla paglia si ma-  
turan le nespole. Ժամանակաւ. կատարի նմ ինչ.  
fuoco di paglia. բոց յարգեայ. կճ եղեգանց. ի'  
գիւրանցիկ ինչ. uomo di paglia. կեղծաւոր. ան-  
չոյ. ընդարձակուլ.  
Pagliáccia, քիւ. Զարգ յոսի. վառնար.  
Pagliáccio. Ունգ. մեղ. տես. սփռել. • Անիւ-  
ղին. կճ քորձ յարգալից. տես. քիւլի.  
Pagliájo. Բարգ յարգել. տես. Լէ. di grano. Գա-  
րել. որուն. tu faresti a cavar il fil del pagliajo. Խա-  
զառ մառգելու. can da pagliajo. շուն անարգ. e'  
fa come il can del pagliajo. մեծամեծ աղանձայ.  
կճ խոստանայ ի հեռուս.  
Pagliajuólo. Զարգ. աղանձաւ. տեսնել.  
Pagliarésco, ca. Զարգեայ. յարգեղին. տեսնան.  
Pagliericcio. ՏՆ՝ Pagliaccio.  
Paglierína, քի. Աղլ ինչ մանրիկ օձանկանց.  
Pagliolája. Ագակիւն ծործ պարանոցի արջառոց.  
որ կոչի և Giogaja.  
Paglioliéro, որ. Համարարարի պարսխանայ նա.  
ուն.  
Paglióne, որ. Ունգ. մեղ. տես. սփռել.  
Paglióso, ta. Զարգալից. յարգախառն. մեղ. տե-  
սակիր. տարբար.  
Pagliótro. Սենեակ զարտուղորի ցականաւուն.  
որ գինն և զպարսխանան.  
• Pagliúca, Pagliúcola. Ընդ յարգի. մոխ.  
Pagliuóla. Ընդ սեւեռ, կճ արձանոյ. տես.  
Pagliuólo. Ունգ յարգի. ( և մանր յարգին մե-  
ցել ի կոլի' յետ հասելոյ զարանան, յորում տե-  
հանին ման զորնահասար ինչ. ( որ կոչի և Vigli-  
uolo. ) տես. սփռել. համարարանոյ պարսխանայ  
նաւուն. nettare il pagliuolo. ի փախուստ գա-  
նալ. ի բաց գնալ.  
Pagliúzza. Ընդ յարգի. մոխ. տես. մոխ.  
Pagnóne, որ. Մետ. լուխայ ինչ գաղլիոյ' այսոյ  
կոչել յանձն գործողին.  
Pagnócca. Հոց. քիւլան. Էդգ. տես.

Págo, Գ. վճար. վճարում. ետեմել. Avere, կճ  
non avere pago, կճ esservi pago. կճ non v'esser  
pago. վճարել անբաշ, կճ մինչ. զիտին նայարա-  
կան. non aver pago. լինել անգին. անկիւ.  
Págo, ga, քի. Կոհ. հաճ. համարքաւ. և Կոհոյ.  
pago di se stesso, կճ di sua ventura. Գոհ Է զի  
նախ անձին.  
Pagóde, որ. կոհոր ինչ հոգեաց. և մեհեան նոյն կոհոյ.  
• Pagolino. ՏՆ՝ Paolino.  
• Pagonáccio, Pagonazzáccio, Գ. Զոսի մանուշա-  
կադոյն երանգ.  
Pagonazzáccio, ia. Որ հարկանի ի մանուշակադոյն.  
Pagonázzo, Paonázzo, Pavonázzo. Մանուշակա-  
դոյն երանգ. մեհեմ. ունի. նա.  
Pagoncélllo, Pagonéino, Pagoné, Pagoneggiárai,  
Pagonéssa. ՏՆ՝ Pavoncino. Կճ.  
Pagúro. Խնչախա ինչ ծովային. որ կոչի և Gran-  
cipóro. Ժեւելու.  
• Paguróso, ta. ՏՆ՝ Pauroso.  
• Pah. Գլ' զրոյն' ընդ իւր. Բարի. զարմանք են.  
Pájo, Գ. Զոյր. տես. երկու. գիւ. մի. un pa-  
jo di buoi. հարկել եղանց. un pajo di carte da  
giuocare. պոլոսի փ խաղալիկ թղթոց. un pajo  
di forbici, Էն. միտա փ. un pajo di stadere,  
զոյր. կճ ընակ. բերդի.  
Pajoláta. կամայ փ. գիւ. գաւա.  
Pajuóla. Թեւել ինչ ասանդի.  
Pajuólo. Սան բոլորի. կամայ. ( անի մեղին եր-  
կանի. ) գաւա. կամայ փ. Negare il pajuolo  
in capo. Ոչ խոստովան լինել. ժխտել փրա.  
Pála. Թի. Թի. հեծանոց. Իւրի. Թի. անձնոյ ա-  
ղորհաց. ( և Թիանման ման անձնոյ' որ շարժե-  
լաւորին. ) da forno. Թի հացագործաց. chi non  
è nel forno, è in sulla pala. լինել մերձ ի վառնի,  
մերձ ի հորձանուն. • Pala da Calice. կախարիչ  
սկալին. Pála, կճ Palétta. Թաղան ինչ լայնակե-  
տուց.  
• Paladinésco, ca. Փալատինեան.  
Paladino. Փալատին. ( և անուն պատանոյ, զոր մեծն  
հարդուս ետ մի քանց, որովք մանկեր ի կա-  
տարած փ հանդ. ) Գիւ. զական աղանձաւոր.  
Palafitta, Palafitára. Զցահար պատանել զեռոց.  
ցցահարուն. ջիլ. Լաւելի. գիւլին.  
• Palafittáre, և. վարել ջիլ. հարկանել ջիլ.  
Գաւել. Լաւել. Գաւելիւ.  
Palafreniére, Palafreniéro, որ. Զնադարան աղա-  
սուար. Էն. Լաւարար.  
Palafréno. Զի. երկվոր. քի. գիւլին քի.  
Palagétto, նա. Պալատ փոքր.  
Palágio. Տուն մեծ և զառաւել. Պալատ. տաղա-  
րան. տալ.  
Palajuólo. ՏՆ՝ Spalatore.  
Palaménto. ՏՆ՝ Remigio.  
Palamsta, որ. Աղլ ինչ գանից. Բալանոյ պալու.  
Palánca. Զիլ երանել ընդ երկայն. Պառնախակ  
ինչ պարարան.  
Palancáto. • Palancático. Պատանել ի ջիլ. պա-  
ռաւակ. գիւլին. արանիւ. փաւել.  
Palándra. Կա. ինչ լայն և բաց. լաստ, կճ նաւակ  
Թեղանմանի.  
Palandrána, -ráno. Վերարկա. Լոգիկ. ետեմել.  
Palandréa. Կա. ինչ.  
Paláno. Էն. Խախարակաւոր պարանք ինչ, որովք  
գինն, կճ հանն զնեւինա նաւուց.  
Paláre, և. Խնչախ արկանել Է ծառով. աղան Գա-  
ւել. Կա. հարկանել զիլ. ցցել. Գաւելիւ.  
Paláta, ա, Palafitta. Միանգամայն միտա փ մի լինա-  
կաց

կայ ծառն ի ծրար: (Թիւի Գ. (Ծ' այնքա՞ն ինչ  
նիւթ, որչափ ընդունի ի վր իւր Թիւի Գ.))  
**Palatina**. Մուշտակ ինչ, զոր կանայք կրեն զգա-  
րանոցս ի մեղքային: Անհունայն գաստառակ  
ինչ պարանոցի:  
**Palatinato**. Փաշադինոսն. պատիւ փաշադինո-  
սի. տերուն փաշադինոսի:  
**Palatino**, Գոյ. Փաշադինոս. (ե իշխան որ պերմա-  
նից, լինաստանի, և մահառականի):  
**Palatino**, ու. Փառասանել ըմբ. քմական (աստ):  
**Palato**. Տէս **Palafitta**.  
**Palato**. Բիւթ. պակօ. ha il palato fino. Կերթ եւ  
քիւթ. կի՞ ճաշակելիք նոյ:  
**Palazzino**, նա. փոքր պալատ, կի՞ ապարանք:  
**Palazzista**, ու. Պաշտանայ պալատան. (քնն  
փաստարանը, համարակալը, ևն.):  
**Palazzo**. Պալատ. ապարանք: առջ. պալատ իշխա-  
նին. աղբուրդ. **Palazzo di lepre**. խոտ ինչ, որ  
կոչիւ Տփաղիւ.  
**Palazzotto**, յանդ. Պալատ մեծ. պէտէտ առաւ:  
**Palacccio**, Եւթ. Զոտի տախտակաւան (յառակաց):  
**Palchétto**, նա. փոքրիկ տախտակաւան: **palchetti**  
del teatro. փոքրիկ կայանք Թատրոնի:  
**Palchistuolo**. Ծածկոյթ ինչ ուղի դաստակաւան:  
**Pálico**. Տախտակաւան (յառակաց): Բարս քիւթի-  
ն: յառակ սենեկաց. տես և **Tramezzo**. \* **Casa**  
**a due palchi**. Տուն կրկնայարկ. Հայեցարան. (ե  
Թերաքանել Ծ' կրկնիկ տախտակաւան) բարձր ի  
գետնոյ, ուր կան հանդիսակալներ ի զին խաղուց.  
և կի՞ խաղարկութիւն: Եւթ. Իտիւն: Ստեղծուի կըն-  
թուց, կի՞ այլ տնային կենդանեաց: Ինչի պա-  
շտուց:  
**Palcúto**, տա. Ստեղծար, կի՞ բաղձաստեղծան  
(եղծութիւն):  
**Paleggiamento**. Հոսուն ցորենոյ, աղի, և այլ այլ-  
պիտի նիւթոց, զորս հոսն Թիւկաւ. ինչակն:  
**Paléo**. Անիւ ապրոյց. սարդիւրդ. պատուտուի:  
**Բուլօ. Բուլիւն. Խոտ ինչ սիգանան:**  
**Palesamento**. Զայանուի. յայտարարութիւն:  
**Palesáto**, ու. Զայանել. ի վեր հանել. պէտէ Եւթի:  
**Palesáto**, տա. Զայանել. յայտարարել:  
**Palesatóre**, ու. **Palesatríce**, Իթ. Զայանիչ:  
**Palése**, և. Զայանել. ծանօթ. յայտ. պէտէ. Եւթի:  
**Palesaménte**, **In palése**, **Palesissimaménte**, և.  
**Զայանալիս. յանդիման. Եւթիւր:**  
**Paléstra**. Բա. Լա. Ընդամարտութիւն. գոտեմարտութի-  
ն: Ինչիւն: տապալդ ընդամարտութիւն. Զայան:  
**Palestrita**, ու. Ընթիւ. գոտեմարտ. Ինչիւն:  
**Palétra**, նա. Թիւիկ հրոյ, կի՞ կրակարանի. տեւ-  
թիւն: Թիւիկ Թանայի (տապալանոց):  
**Palettiére**, ու. Պիւձի գործի ինչ կիտակաւանոց:  
**Palettina**, նա. փոքրիկ Թիւիկ հրոյ:  
**Palétto**, նա. **Palotín**. Տից փոքրիկ. Գալօթիւ. աղ-  
ին տապարակ փակագանի գործից. Իթիւն:  
**Palettóne**, ու. Թալան ինչ ընդիւն. որոյ Զայո կառ-  
ցին և ընդ և տապարակ ուղ ընթիւն:  
**Palicciáta**. Տէս **Palizzata**.  
**Palicciúto**, նա. **Palotín**. փոքր Տից:  
**Pálido**. Տէս **Pallido**.  
**Paliétto**, նա. **Paliotín**. Արարիւն փոքր:  
**Palificáta**. Տէս **Palizzata**.  
**Palificáre**, և. Վարսել Տից ի գետին. աւազուցա-  
նել Տից. Գալօթիւ:  
**Palificáto**, տա. Վարսել Տից:  
**Palindromía**. Արարարան. (ընթիւն) և հոսուն  
տախտակի հիւթոց Եւթի ընդ ինչերին անդ-  
ամուն մարմնոյն:)

**Palindrómo**, Գոյ. Արարարան. կի՞ կրկնարարան. (ե  
աղբ. ինչ տախտակի, կի՞ արձան բանի, որ միւս  
փոքրիկ վերջանի յալն ի ծախսն ի ծախսի յալն):  
**Palingenesia**. Հարեմոսիւն: վերածնունդ:  
**Palinodia**. Նախնուին ռաւից:  
**Palinósto**. Զննան. ետնա պոն:  
**Pallio**. Արարատ աղիւժ. զոր տան ի վարձ պիւժ որ  
յաղթէ յապարկի Բարսիւն. յաղթանակ. միւս  
նախ վարձ. Իթ. riportare il pallio. առնուլ, կի՞  
տանել զյաղթանակն: Տէս և **Baldacchino**. Ա-  
րարիւն: Թիւի: Պալիոն. (ե զարդ ինչ քննա-  
պետական, զոր Զարհէ Պապն մեղապարտից ի  
նշան կորել և կեղեցական իրաւասուն. և կրնէ զայն  
ի վր այլոց որ հանգրծից իրեն զմանակ յարողել  
ինչ աւարտ. և ե գործել ի տախտակ տունոյ՝ սեւ-  
դրն մանր խաղիւ. պիւժ սոփարարար կոչի **Pallio**.)  
**Տէս և Paliotto**. **Fatta la festa**, **è corso il pallio**.  
**Վարելի և տմ ինչ. mandarla al pallio**, ևն. Կա-  
միւ տեսանել զհասարարան: **andar al pallio**. յայտ-  
նել զանձն. յայտիւր. լինել յայտիւ:  
**Palióto**, նա. Արարիւն. փոքր. ապարտ ուր տեղա-  
նոյն: տալ՝ Գալօթիւ:  
**Paliscáimo**, **Palischérmo**. Մակուի. նաւակ. կուր:  
**Եւթիւն:**  
**Palióro**, Կի՞ **Spina di Cristo**. Թաւի ինչ Գալօթիւ:  
**Palizzáta**, **Palizzáto**. \* **Palizzo**. Պատնել ի յայն:  
**Եւթիւն:**  
**Palla**. Գունա. գնառակ. Թիւ. Ինչի: խաղարկի գունա.  
**Կի՞ գնառակ. avere la palla in mano**. առնել ինչ ի  
բախն, Եւթիւն. Գունա գեղել ի կատար բըր-  
գանց. կի՞ գնառակաց, ևն. Եւթիւն. Կառ. ինչ գնառ-  
կախառն, որ կոչի և **Palla a corda**, կի՞ **Corda**.  
**Թիւ յոյն. Baltar la palla**, կի՞ **baltar la palla in**  
**mano**. Պատնի գունառնել **batter la palla**. տեսնել  
գնառն տնառանալ **Calcio**. **Aspettar la palla al**  
**balzo**. Սպասել պարապոյ. կի՞ պատնիւթն: Եւթի  
palla balza in sul tuo tetto. յաղթել և քիւ խաղին:  
**levare altrui la palla di mano**. յախտակել զի-  
խառն ի ուրու. Եւթիւն կորել զիտանուին quan-  
do la palla balza, ciascuno sa darle. տալ. ի իւր  
բերաստութիւն տմ որ քիւ և. կի՞ յաղթակ հոյժով  
տմ նա. նաւ. **essere**, կի՞ **non essere** alcuno in pal-  
la. յաղթել. կի՞ ոչ յաղթել գործին: **fare alla pal-**  
**la d' alcuno**. զարնել. կի՞ տապալդեցաւ ցանկ զոր:  
**c' fa del fatto mio alla palla**. տալ. խաղալ զին.  
**առ. պէնչ համարի զիւ. dar alla palla**. խաղալ  
զգնառակ:  
**Pállá**. Ծածկոց, կի՞ Ծածկոյթ. կի՞ քոչ սկոյն:  
**Pallacórda**. Տեղի գնառակախառնութիւն:  
**Palládio**, Եւթի. Պալլադիան. Գոյ. Պալլադիոն.  
**(Եր արձան ինչ Պալլադոյ քիւ ի արդիւն):**  
**Pallafrénière**, **Pallafrénie**. Տէս **Palafreniere**. ևն:  
**Pallájo**. Գնառակառն. (ե նա՞ որ այլ խաղացողաց՝  
գնառակ. և աղծիւթ կոչ Տից):  
**Pallamáglio**. Աղբ. ինչ գնառակախառնութիւն ի տափ-  
րակ գետին:  
**Palláre**, և. խաղալ զգնառակ. տառնուլ ուղ զգնառակ:  
**Եւթիւն (Գալօթիւ):**  
**Palláto**, տա. Զարդեալ ուղ զգնառակ:  
**Palleggiáre**, և. Արկանել զգնառակ Ե խաղ. տես և  
**Burlare**.  
**Pallénte**, և. Գեղնիւ. պալլադիոն:  
**Pallerino**. Գնառակախառն. գնառակախառն:  
**Pallésco**, տա. Գնառական. գնառակահան:  
**Pallétra**, նա. Գնառակ փոքր. գունա փոքր:  
**Palliaménto**. Արարիւն. պատրուակառն:  
**Palliáre**, և. Արարիւն. պատրուակել. առաքա-  
նել:



անել . քրօշել . քօշման :

Palliativo, va. Cura palliativa. Պատրուակիլ քարման . (ը որ փայն պատրուակիլ , կ՛մ մեղմ գէի Ըանգութիւն , այլ ճշ պարբին : ) Գոյ . Պատրուակիլ քարման :

Pallido, ta. Վերարկեալ . քրօշել . առաջատեալ :

Palliduccio, ia. Կարի այլադունել . գեղնել . յոյժ :

Pallidamento, Գ. Ինքնութիւն . այլադունել :

Pallidetto, ta. Palliduccio, ia. Տես Palliduccio .

Pallidezza, Pallidita. } Ինքնութիւն . գեղունակ :

Palliditate, - tate, ԻԿ . } Թի . այլադունելի երեւոյց . արեւել :

Pallido, da. Pallidissimo, ma. Դեղին . ամբոյն .

այլադունել . արեւել :

Pallidore, -re. Pallidume, -re. Տես Pallidezza .

Palliduccio, ia. Փոր փ գեղնել , այլադունելակ :

Pallina, -na. Գնտակ փոր . գուն փոր :

Pallino, -re. Pallini, -re. Մանր գնտակ որորգաց :

ժիւղի քարման : Ըս փորքոյնիք՝ անունին Migliare . Գնտակիք . արեւ :

Pallio. Բաւ ԼԿ . Վերարկել : պատրուակ . առաջատեալ . բոլ :

Պալիոն արեւելիսպոսաց . զոր անի ՚ի Palio .

Pallonnaccio, -accio. Զոտի փամփուլ ագալիք :

Pallonnare, -re. Խաղալ ագալիք փամփուլակ : Ժալք անել :

Palloncino, -cino. Փորիկ փամփուլ ագալիք :

Pallone, -re. Փամփուլ ագալիք . (ե խաղալիկ գուն անի կաշայ՝ լի որով ) Բոյժ : Pallone areostatico .

Գնտ ագալիքի :

Pallóre, -re. Տես Pallidezza .

Pallótta, -tta. Փորիկ գունակ , կ՛մ գնտակ :

Pallottino. Աղբ ինչ լիմնի :

Pallótola. Գունակ . կ՛մ գնտակ ( կաշակ ՚ի կարծր նիւթոյ ) : Ինչ . Բոյժ : aver, կ՛մ far, faccia di pallottola . անանժանակ . մերկանալ զամբը : non sapere accozzare, կ՛մ raceozzare tre pallottole in un bacino. Տես Bacino .

Pallottolétta, Pallottolina, -na. Գունակ փոր . գընտակ փորիկ : Ինչ . Բոյժիք :

Pallottoliéra. Ե կունան ինչ Է մէջ լարի բաղադրին . որ ՚ի հանգուցիլ քնտակին՝ արմակին :

Pálma. Արմաւենի : Գործ աղանջ : անրեւ արմաւեն . Երբ : Գործ աղանջ . յալմանակի օրացանակի պակի փորք : Ինչ . di palma . յարմաւենայ : Ափ : աղանջ : Ընդ : Ե . il male si dee portare in palma di mano . որ միեմար խնդրի . զինան յայանեալ :

Գէ : tenere, Ըն . uno in palma di mano . փամփուլ . կ՛մ ՚ի քրքուն անել զոր . Domenica delle Palme . Ժալքադար :

Ժալքադար :

Palmáta. Հարուակ ափոյ : dare, կ՛մ prender la palmata . կաշակ . կ՛մ կաշակ . dar la palmata . Ե Զատար . Ընդ աղ Զատարին առ Զատարին ( ՚ի նրան խոտանան մտանելոյ ՚ի Զատարին Զատարին ) :

Palménto. Զննան : առն ագրեալ . ալորիք . scuffiare a due palmenti . Ժալքել երկրորդիք Ժալքել . որ . որակ բերանալիք : macinare a due palmenti . նոյն Ե : Ըս շահիլ միանգամայն կրկնակի :

Pálmeo, ea, -ed. Տես Diacalcite .

Palméto. Արմաւենիք . Գործակ : Ե Գործի ինչ . կ՛մ մտանայ առաջատեալիքի :

Palmiére. Տես Pellegrino .

Palmipede, -re. Զափակթուր . կ՛մ ապփութակ . լայնութակ ( Բալուր . Գ Ե ապակ . Ըն , որոյ Թալք Են ապփութակ ) :

Գ Palmisto. Արմաւենի ինչ անթիւնի կղզայ :

Pálmite, -re. Բաւ ԼԿ . Տես Tralcio .

ԿԵ

Palmizio . Արմաւենի : Գործ աղանջ : Զատարին արմաւենայ . ( զոր յաւուր Ժալքադար Գին օրհնել անի ՚ի Ընդ Ժալքադարին ) :

Pálino, Կ՛մ Spánna. Թիւղ : Գործ : d' un palmo . Թալքակ :

Palmóne, -re. Զոլ ասակաց :

Pálo. Խել . խելակ ( Ժալքակ ) Գործ : յիւղ : Գործ :

Երկաթի Գործի ինչ Թիւղանի ՚ի Ժալքել Գործին ,

Ի շարժել Գործին . Ըն : Գայտ ինչ անթիւնի .

lanciare il palo . Թիւղ ՚ի Գործ Գործարին : aguzzarsi il palo sul ginocchio . անմար անմին Ժալքել :

Թալմար . Ժալքակ . առաջակ : Գործ :

Palombina . Աղբ ինչ ապիտակ Ը անա . Ժալքադար :

Palómbo . Աղբի աղանի : Բաւ ԼԿ Թիւղին : Զննակ ինչ :

Palpabile, Կ . Palpabilissimo, ma. Զորակիլ . մարժ Զատար . զալի . յայանի . երեւի . անթիւն :

Palpabilmente, Կ . Յայտնապէս . յայտ յանթիւն :

Palpamento . Զորակիլ :

Palpánte, Կ . Զորակիլ :

Palpáre, Կ . Զորակիլ . զննել . Գործակ . Թիւղ : Ըն . զննել . ստակիլ :

Palpativo, va. Զորակիլ . յայտնապէս :

Palpatóre, -re. Palpatrice, ԻԿ . Զորակիլ Զորակար :

Palpébra, -re. Palpébro. Արմաւենիք : Թիւղ Գործ :

Palpeggiáre, Կ . Զորակիլ անթիւն . Ընդ Զորակիլ . Ընդ Ընդ : երեւի :

Palpeggiatina. Թիւղ Ընդ Զորակիլ :

Palpiteménto. Տես Palpitazione .

Palpitánte, Կ . Որ բարակ . որ արդի :

Palpitáre, Կ . Բարակիլ արդի . արդիլ . Ընդ Ընդ . Թիւղ :

Palpitazione, ԻԿ . Բարակիլ արդի . Թիւղ Ընդ Ընդ :

Paltonáto, ta. Մարալակ . մարալակ :

Paltóne, -re. Մարալ . մարալիկ : Թիւղ :

Paltoneggiáre, Կ . Ընդ Ընդ Գործարկարար . մարալակ :

Paltoneria. Մարալակ : Գործակ . անապակի :

Paltoniére, -re. Մարալիկ . մարալ . Թիւղ : Ընդ Ընդ : Գործակ . Ընդ Ընդ Ընդ : Ընդ Ընդ :

Paludáccio, -ccio. Զախիլ Ընդ . մար Ընդ :

Paludáile, Կ . Զախիլի . Զախիլի . Գործակ :

Paludamento . Գործակ ( Ընդ Ընդ Ընդ Ընդ Ընդ ) :

Paludáno, na. Տես Paludale .

Palóde, Կ . Զախիլ . Զախիլ . մար . Գործակ : Ընդ :

Paludélló. Վերարկու փորք :

Paludóso, -sa. Զախիլի . Զախիլի . Գործակ :

Palvesáro. Վախանալ . Գործակ :

Palvesáta. Վախանալի Ընդ Ընդ . կ՛մ անթիւն :

Palvése, Կ՛մ Pavése, -re. Աղբ . ինչ Ընդ Ընդ :

Palústre, Կ . Զախիլի . Գործակ :

Pámpana. Տես Pampano .

Pámpanájo, ja. Տերակար ( առ օրծոյ ) :

Pámpanáta. Ընդ Ընդ Ընդ Ընդ . ( Ե մարալ Ընդ Ընդ Ընդ Ընդ Ընդ Ընդ ) :

Pámpano, Pámpino. Որմաւենի . անթիւն . օրծոյ :

Ընդ Ընդ : far i pampini . Գործել Ընդ Ընդ օրծոյ :

Pámpanóso, -sa. Pámpineo, -ea. Տես Pámpinoso .

Pámpinário. Անպատիւ բարունակ օրծոյ :

Pámpinífero, -ra. Տերակար ( առ օրծոյ ) :

Pámpiniforme, Կ . Ինչ օրծաւենի :

Pámpino. Տես Pampano .

Pámpinóso, -sa. Տերակար ( օրծ . ) լի օրծաւենի :

Pána. Տես Pania, Pece .

Panáccia. Գործ ինչ ՚ի պահպանութիւն Գործի :

Pánace, -re. Panacea. } Տունի ինչ Ընդ Ընդ . յորոյ

Pánace erúleo . } յարմարայ Ե ՚ի Ընդ Ընդ :

[illegible]

Կաշար. և՛ : ) Stare, tenere, և՛, a suo pane.  
 Կաշ, կի՛ պահել իւրովք ծախուք : stare, tenere,  
 vivere all' altrui pane, & chi spese. կեալ ծախուք  
 այլոց : tener a pane, ed acqua. կերակրել հացիք  
 և ջրով. fil di pane. կշակ հացից. (երեբք հացիք  
 կեցք երեբաց : ) Pane. Բլէթ (շաքարի. կոգույ,  
 մոկց, ևն : ) Բլէթ. Գուշ : Զըլ, կամ՝ բոժնար  
 (արծնաճոյ) : Բլէթ-ն. un pan di zucchero. բլէթ  
 մի շաքարի : Գեր Բլէթ մեր : pane. շուտաւել մի  
 լինեալ : Կըտ հոգոյ կռռել յարմատ ծախոց : a  
 tempo di carestia pan vecchio. առա՛ : ի՛ քորտուել.  
 քաղցր ք առ՝ mangiare il pane a tradimento. ու  
 տել զհաց գատարկուել : mangiare il pan pentito.  
 առա՛ : գարշտուալ : քանկի ճարկանիլ : allegrezza  
 di pan caldo. ինչ որ ի սակուսականն : cer-  
 car miglior pan, che di grano. լինել քեք. քըժ.  
 քահ. ոչ շատանալ Է վայել լախանն : pan perduto.  
 այր անպիտան : dire al pan pane. խոսել աղատալ  
 բերան : lasciar andare due, o tre pani per coppia.  
 ոչ կարի մանրահայել լինել : esser me', che 'l pa-  
 ne. ընտիր. աչիւն (այր) : pan bollito. Թան հա-  
 ցի : riuscire meglio a pan, che a farina. յարգել  
 անկողիւալ : pan buffetto, կի՛ tondo. հաց ի՛նաշ-  
 հոյ : esser come pane, e cacio. լինել անբա քա-  
 րեկամ : Alle tre si cuoce il pane. առա՛ ի՛ վնակի՛  
 որ քժնար : ինտու զմտ ալոյ : Ա. քեք՝ պարտ  
 ք միշտ կրկնել ընդի : cavare alcun di pan duro.  
 առա՛ կտապիւնք. ի տան օտարի : dire il pane pa-  
 ne. խոսել մեկն, կի՛ յայտնի :  
 Panegirico, ca. Կերպրական :  
 Panegirista, որ. Կերպրական. ներքոյիլ :  
 Panellino, նո՛ւ. Հաց փորրիկ. կի՛ մանր :  
 Panello. Զահ ինչ գործել ի ծրարել իւզալից հնո-  
 տեաց, զոր ի ճանաչալ ճրագապատուել լաւցանեն  
 ի կատարս շինուածոց :  
 Paneruccio. Տէս Patereccio.  
 Panerina, Panerino, նո՛ւ. Սակառի փոքր : փէլմի՛.  
 Paneruzzola, lo, նո՛ւ. Սակառի փոքրիկ յոյժ :  
 Panetto. Հաց փոքր : Բլէթ կի՛նի :  
 Pánfano. Պատեղապահան նաւ ինչ նախնեաց :  
 Pangrattato. (Թան կաղնիլ ի փշտեաց հացի :  
 Pánia. Բուռլ. կտալ. (ե խեժ ինչ) : ետակ : անոս և  
 Pegola. La pania non tenne. առա՛ : Զեքի կտակ  
 չիւտ : ոչ յաճողի զաւ քանն :  
 Paniaccio, Paniacciolo. Կաշեաց պարի՛ տաղանակ  
 գատալանի :  
 Panaccia. Խիւս. լա՛խ :  
 Paniccio. Թրեալ ինչ որպէս զհաց :  
 Paniciuolo. Հաց փոքրիկ : Բլէթ կի՛նի :  
 Panichina, բոս ծաւալան : Կին վառանուս :  
 Panico, փոյ. Զիտորակի : անշուք գուշուլ : chi  
 ha paura di passare, non semini panico. որ երկըն-  
 լի ի վառան : մի մեծացի ի գործ :  
 Pánico, ca. Յանկարմուհաւ, կի՛ մնտի (երկեգ.)  
 Panicuócolo. Տէս Fornajo.  
 Paniéra. Կողով. սակառի. քանիւց. փէլ. փէլի :  
 da piedi. անիժ ինչ փայտակերտ՝ պատուել ժողովով  
 արջուց, յոր արկանին զտես ի ձեռնայի :  
 Panierájo. Կողովալանառ. սակառաւորո՛ւ : փէլմի՛.  
 Panière, որ. Սակառի. կողով. քանիւց. փէլ.  
 փէլի : chi fa l' altrui mestiere, fa la zuppa nel pa-  
 niere. առա՛ : որ միի յարհետ օտարի՛ յարալար  
 առա՛ ի՛ far la zuppa nel paniere. տաճանիլ անա-  
 վառանի : aver le budella in un paniere, կի՛ in  
 un catino. ահարակ լինել. կարծել զանձն մերձ  
 ի վառանգ ահարին :  
 Panierina, Panierino. Panieruzzo. Panieréz





[illegible]





բիշ քանձն չ. փորել խոհեմութ. քնայ գլուխի.  
 Pareggiarsi, ի. Հասարակել.  
 Pareggiato, ta. Հասարակել. հարթեալ, բաշ.  
 Դասեալ.  
 Pareggiatura. Հասարակութ. տես և Spianata.  
 Paréglío, Parélio. Արեւածմանութ. (և պատկեր ա.  
 րեւոյ ապաւորեալ յամեն.)  
 Parenchima, =r. Միտ ընդերուստ. պորնիքիմայ.  
 (և գոյացութի իւրաքանչիւր ընդերաց.)  
 Parenesi, բառ յան. Յորդորակ. ծառ իւրապական.  
 Parenético, ca. Յորդորական. իւրապական.  
 Parentado. Ազգակցութ. ազգակցածութ. արեւա.  
 կցածութ. խնամութ. հեշեհ. աշխատանք. մերձա.  
 ւորք. հեշելու. (Ազգատոհմ. սերունդ. այ. սիւ.  
 սիւ. far parentado. խնամեալ. ընտանեկալ. հե.  
 շեհէ գալածութ. fare un parentado. խառնել ի հը.  
 շուրթի. կի՛ յամուսնութ. Կի՛տի երկու. rompere il  
 parentado. խախտել. կի՛ ցրել զամուսնութիւն. in  
 parentado. ի մէջ աշխականաց. կի՛ մերձաւորաց.  
 Parentaggio. Եղբ. և.  
 Parentale, և. Հայրական. հայրենի.  
 Parénte, փայ. և. Ազգական. արեւակից. մերձաւոր.  
 խնամի. հեշ. ևս. օ. le donne parenti. ազգա.  
 կից կանայք. Ծնողք. եղբայր.  
 Parentéla. Parenteria. Ազգակցածութ. խնամութի.  
 հեշեհ. ծնանութ. կապակցութի.  
 Parentesco, ca. Ազգակցական. առնչակին.  
 Parentésis, և. Փակագիր. միջանկիւ բան. և իշան  
 փակադէմի. far parentesi. ընդհատել զմիջաց  
 բանիւն.  
 Parentévole, և. Գորովական. գորովապաւն. Պաշտ.  
 պան աշխականաց.  
 Parentevolmente, և. Գորովանք. գթասիրաբար.  
 Parentézza. Parentenza. Տես Parentado, Appa-  
 renza.  
 Parentório. Տես Parentorio.  
 Parére, և իբր ի բնի ի բնի. երեւել. Թուել. իտ.  
 բնութ. parmi. Թուի ինձ. Համարել. գաւառել.  
 կարծել. զան իբնի. յայտնել. երեւել. տեսնել.  
 յայտ լինել. parere, e non essere, è come filare,  
 e non tessere. և երեւել, և ոչ լինել, և ոչ  
 թել ձել. և ոչ ստապանակել. parere il secen-  
 to, շեշել. կի՛ գեղեցիկ երեւել. Parérsi, երեւել.  
 տեսնել.  
 Parére, =r. կարծիք. միտք. զան. Գլխա. io sono  
 del medesimo parere degli altri. ես ի նոյն կար.  
 ծիւ եմ լի այլոց. ես համախորհուրդ եմ լի այլոց.  
 Parérgo. բառ Կարգ, և հարգադէպաց. Յաւելնած  
 ինչ առ ի գարգ.  
 Paretájo. Տեղի լարելոյ զլարմ թռչնոց. paretájo del  
 Nemi. ևս առիկ. կախալան.  
 Paréte, Pariéte, և. Գտնի և յարական տնի. բայց  
 յանկիւն միշտ և le pareti, և. Որմ. գաւառ. ձեռ.  
 քիթ մակերեւոյթ (անթիւոյ. ստամարցոյ. ևն.) փո.  
 խորմ. Պատապարտ. խոշ. ևն. տես և Paretella.  
 Paretella. Վարմ ինչ թռչնոց.  
 Paretélló. Որմ փորթիկ.  
 Parévole, և. Որ երեւի. որ Թուի.  
 Pargolarità, ևն. Տես Pargolezza.  
 Pargoleggiare, և. Գործ զողջոյ գործել. խաղալ  
 ապաւարտ. Կնախառն երէտ.  
 Pargolétta, և. Մշտնիկ փորթիկ. գեղեցիկ.  
 Pargolétto, փայ. Մշտնիկ. մանրակ մատաղ. Կնա-  
 փայ.  
 Pargolétto, ta, օ. Տղայական. մատաղ.  
 Pargolézza. Pargolizza, ևն. Տղայութ. մանկութ.  
 Կնափայ.

Párgolo. Տէյ. մանուկ. մանկիկ. մարդ. ցնեւ. 4.  
 Páris, Է. Հաւասար. նման. պարագայ. պարտ: Ինք  
 քոյ. Հաւասարութե. հանգիստութ. (է բոլոր վաճառ  
 աւանդաց.) numero. շէյթ Թիւն. վէճի: giuocare  
 a pari, o casso. խաղալ զար և կոճառ: բէտ Գ. շէճի  
 օյնմար: pari pari, կամ par pari. ամենեւին հա  
 վասար. համահաւասար: պարագայ: al pari,  
 Գ. Հաւասարապէս: պարագայ: il cambio è al pa  
 ri. փոխափոխութե և համահաւասար. քոյ ոչ շա  
 հաւար է, և ոչ փոխափոխ: a piè pari. հաւասար  
 ոտքիք. ոտնման: ևս՝ նմ. հանգիստամբ. ամենքն  
 գիրութ. (կաւ.) andar del pari con qualche  
 duno. հաւասարել ունիք:  
 Páris, Գ. Հաւասարապէս. զոյգ. հաւասար. 'ի միա  
 սին. Շ: գէշ-ղէշ. յեղծութ: Di, del, al, alla pa  
 ri. 'Նոյն է: del, al pari. ևս՝ միապէս. նոյնապէ.  
 որպէ. andar di, կամ al pari. հաւասարել. լինել  
 հաւասար. al par di voi. հաւասար քեզ. Իբրեւ  
 զքեզ. levare, կամ levarla, կամ levarne del pari,  
 կամ far pari. ոչ յալթել և ոչ յալթիլ ('ի խաղի.)  
 վաճարել զգործ ինչ աւանդ տուածելոյ, կամ շահելոյ:  
 պարագայ Լատի: Paris. Արամայ միակոյ 'ի կողմն ինչ  
 ուղղափառացի:  
 Páris, Գ. Փառս. (է ամեն իշխանաւորի.)  
 Pariambo. Է. Բան հնգազանի. որպէ մին և երկար, և  
 շորք սուրբ:  
 Parieraría, Paricaría. Կառնիւն. (են զանազան ազգք  
 որմնաբայ խոսաց, և Թիաց. որպէ տերեւք կառնին  
 'ի հանգիստ. ամենք ևս 'ի կիր ամին 'ի մարտել  
 զապակիս. վոյ կային ևս Verriuolo.) Եղծվան:  
 Paricète. Տէս Parere.  
 Parificaménto. Տէս Pareggiamento.  
 Parigino. 'Նոյնի քամի ինչ գաղտնի.  
 Pariglia. Կրկնակց. (են նոյն Թիւք կրկնակց. 'ի խա  
 զարկածն նարանի. կամ քանակց. քո են Ambassi,  
 Duino, Treno, Quaderno, Cinquino, և Sino.)  
 Հաւասարն. որիտուր. կրկն. փոխադարձ: մա  
 րագիւն: rendere la pariglia. հաստատանել զփոխա  
 րկն. խնդրել զլոճծ:  
 Pariménto, Գ. Կանխապէս. նոյնպէս. 'ի միասին  
 պան յեղծութ. դերադէ:  
 Parità, -tade, -tate, Ի. Զուգութ. հաւասարու  
 Թի. հանգիստութ. դերադէութ. մարտիւն:  
 Paritária. Տէս Parieraría.  
 Pariladocco. խաղ ինչ նարսի նոյնեաց:  
 Parladóra, Parladóra. Տէս Parlatore, և՛.  
 Parlágio. Առեան. գիւնան. խորհրդարան:  
 Parlágione, Ի. Հրապարակախոսութե 'ի գիւնանի:  
 Parlamentáre, Է. Հրապարակախոս լինել 'ի խորհրդ  
 արանի. առեանաբանել 'ի գիւնանի: բանադա  
 լինել ամբականաց ի պաշարօղան 'ի գաղաղաբոյն  
 քաղաքացիք արաւան 'ի գործ ինչ բանակայն:  
 Parlamentário, Գ. Զանախոճ փառլամենթի  
 պառլամենթ ևս փառլամենթ:  
 Parlamentó. Հրապարակախոսութե. ամենախո  
 սութե: խոսակցութե: Փառլամենթ. քո՝ մերա  
 հայա, կամ ժողով առաջանալի հասակել 'ի պէտա  
 հրապարակայ պիտոյից.) tener parlamento. 'ի խոր  
 հորդ մանակ. խորհել, կամ խօսել ի միեման:  
 Parlánte, Գ. խոսող: mal parlante. չարախոս:  
 Parlantina. Բազմաբանութի. շատխոսութե:  
 Parlantino, na. Շատախոս. շատխոս:  
 Parlánza. Տէս Parlatura.  
 Parláre, Է. խօսել. բարբառել. զբռնել. յայնչութե  
 փոքր եկիւն. parlare in gola. և. Barbugliare  
 Parlare fra i denti, կամ a mezza bocca. խօսել ընդ  
 շախան, Շ աչոս, Շ պառլոմենթալ. ընդել. Գ. Բար  
 Բար











պատշաճաւոր պայմանս . խորհուրդ . որոշումն  
հասց . առաջագործի . գաւթիք . շիւթ . riciso .  
հատաւառն կանք . կի՛ խորհուրդք . prender partito .  
հատաւառնել . կի՛ գնել 'ի մասի . նիյնի տուտ .  
non so qual partito prendere . չգիտեմ զինչ արա-  
րիցի : egli ha pigliato partito riciso . հատաւառնաց  
'ի մասի : a partito preso , 4 . ահմ . Pensatamente .  
Tu hai preso il partito migliore , e 'l più sicuro .  
Չաւազոյնն և զաւարճաւոյնն ընտրեցիք : per  
questo sarebbe il miglior partito . զի որ լաւ և ա-  
լիկեր . che partito prendi tu ? զինչ խորհիցիս 'ի  
մասի dei più cattivi partiti bisogna pigliare il mi-  
gliore . յերկուց ջարեաց' փորձոյնն է ընտրելի .  
Partito . կողմն (ուրուք) իւրաք . abbracciar il par-  
tito di qualcheduno . զկողմն ունել զուրուք . մի  
տեղ զինտ ուրուք . Վաւերք . աղետ . սահման : գե-  
ւ . io : io sono a mal partito . կամ 'ի վատագի-  
նեմ' իշար սահմանի : condurre , recare alcuno a  
mal partito . արկանել զոր 'ի վատագ . պաշարել  
զոր յանարին անձկուիտ : իրաւախոհութի 'ի խա-  
ղարկուէ . հետընտնու . առն : կարծիք : գշտա-  
փէր : andare , mandare , mettere , կի՛ fare il par-  
tito . հարցանել զկարծիս ուրուք (քուկիւք 'ի ժա-  
ղովք) : առաջի առնել ինչ 'ի խնդակցուի : vedere  
il partito vinto . տեսանել լծէ ոչ ևս է հնար խա-  
փանել ինչ 'ի լինելոյ այսպիսի , կի՛ այնպիսի . mettere  
il cervello a partito a uno . արկանել զոր 'ի վա-  
րանս : 'ի շփոխի : preso il partito , cessato l'affan-  
no . առա՛ . յորովի իրացն' դադարել յոյգք խոր-  
հորդոց : ingannarsi a partito . խարիչ չարաչար :  
Վաւիթ . կի՛ զաշնագործի անձնուի : femmina di  
partito . պտուկի . գուգի : pulcella , che non tro-  
va partito . աղջկանահատուի . ի՛ որում ոչ  
դասանի այր :  
Partito , ta . բաժանեալ . անջանել . մեկնել . զա-  
տուցել : այլել . այլ :  
Partitóre , որ . բաժանող . բաշխիչ : քաշել : բաժա-  
նարար (ծիմն) : որ մեկնի . կի՛ մեկնել . որ բաժա-  
նի . որ 'ի բաց գնայ : Օձուիչ . պտուկակիչ : խաղա-  
րար : զատուցիչ : հրահայեցիկաց ('ի միմեանց) :  
Partituzzo , նա՛ . լծիծի խորհուրդ :  
Partizióne , ի՛ . բաժանումն . բաշխումն : գեղմե-  
լի . Բագի՛ն :  
Páto . ծնեալի . ծնունդ . բուրբուր . բուր : al  
parto . 'ի ծննդեան . 'ի ժամու ծննդեան . nascere ,  
կի՛ produrre a un parto . ծնանիլ երկուորեակս : a  
un corpo , կի՛ in un sol parto . միով ծննդեամբ .  
միանգամայն (ծնաւ երկուս . կի՛ երկու ևն) : donna  
di parto . ծննդական . կի՛ նորածին : լինաւ .  
fare il parto . յետ արգեծնունեն կալ զգուշութի յան-  
կողնի : essere di parto , կի՛ stare in parto . նոյն  
ևն : stare in parto . կեալ 'ի փոփկուան . 'ի գրգռման :  
morir di parto , կի՛ sopra parto . մեռանել յերկանց  
ծննդեան : non è ancora ben rimessa dal parto .  
գեո չի ապաքինել 'ի խոթումն արգեծնունեն :  
Párto . Որդի . զաւակ . ծնունդ . եկտ . փոխաբեր' գործ .  
երկուք . ծնունդ :  
Partoriénre , գոյ . ի՛ . և ո՛ . Որ կայ յերկունս .  
երկուք . ծննդական : լինաւ :  
Partorire , և՛ . ծնանել (զորդի) : բուրբուր : morir  
sopra partorire . մեռանիլ յերկունս . letizia , odio ,  
ևն . ծնանիլ զննդուի : զաւերուի . ևն :  
Partoristo , ta . ծնեալ : բուրբուր : բուր :  
Partoritrice , ի՛ . ծննդական . ծնող . երկնի : պա-  
շառ (ջարեաց) :  
\* Parturiente . Parturire . S . Partoriente , Partorire .  
Parvénte , 4 . Երեկելի . տեսանելի . յայտնի :

Parvénta . Երեկելի : տեսանի :  
Parvificáre , և՛ . Փորրկացանել . նուազել :  
\* Parvificazione , ի՛ . նուազումն :  
Parvifico , ca . Բաւաթ . Փորրակցիչ : 4 ծծի .  
գծում :  
Parvipéndere , և՛ Բաւաթ . Փորր . կի՛ առ ոյնիչ հա-  
մարել . խոտել :  
Parvità . Փորրուի . փորրուի :  
Párvo , va . Բաւաթ . Parvissimo , ma . Փորր :  
\* Parvolétto , Parvolino . Մանկիկ . աղայ : քնաթ :  
Párvolo . Մանկիկ . աղայ : քնաթ . քնաթ :  
Parúta . Sկս Apparenza .  
\* Parúto , ca . Երեկելի : m' è paruto . Թուեցաւ ինչ :  
Párvulo . Sկս Parvolo .  
Parziále , 4 . Parzialissimo , ma . կուտակից . հաճա-  
խահ : Բարբար . ձանդաղ : \* Մասնական :  
Parzialeggiáre , և՛ . Ցուցանել կողմնաւորութիւն . մի  
տեղ զինտ ուրուք : Բարբ Բարբար . երբեք ոչման  
Parzialità , - táde , - táte , ի՛ . կողմնաւորութիւն .  
կուտակցութի . համախոհութի . փոխկողմնութի . կողմ  
նախորդի : Բարբար . երբեք . ձանդաղ :  
Parzialmente , 4 . կողմնաւորութիւն . կողմնաւոր-  
ութիւն :  
\* Parzionábile . \* Parzionále . Sկս Parziale .  
Pascénre , 4 . Արտական . որ արածի :  
Páscere , և՛ . և Նարածիլ : օրւանս : և՛ . Արածել .  
լածել . կերակրել . բուծանել : օրւանս . գեղմե-  
լի : Պարարել (զաւա , զփաւ) : Pascersi , ի՛ . Արա-  
ծիլ . սնանիլ . տանիլ . յաղնալ : օրւանս . գեղ-  
մեղ . քոյմա : pascersi d'aria , di vento , di fu-  
mo , ևն . զնոյն արածել . պարարել սնանեց :  
Pascibiétola , գոյ . և ո՛ . 4 . Ամիս . խոթախոթ :  
Pasciménto . Արածումն : Խարակ . արտ . կեր-  
կուր . սնունդ :  
Pascióna . Եղի և՛ . ջահ . առատութի պիտոյից :  
\* Pascipéco . Բաւաթ . Sկս Carzo .  
Pascitóre , որ . Արածող . հովի :  
\* Pascitrice , ի՛ . Սնունդ . կերակրիչ :  
Pasciúto , ta , Արածել . յագ : օրւանս . Բա : սնել  
պարմանալ : գեղմեղի :  
Pásko . Բաւաթ . Sկս Pascolo .  
\* Pascolaménto . Արածումն :  
\* Pascolánte , 4 . Արտական . որ արածի :  
Pascóláre . Sկս Pascere .  
Páscolo . Արտ . մարդ : օրւանս . ջալ : Sկս Pa-  
scimento .  
\* Pásmo . Sկս Spasimo .  
Pásqua , ի՛ . Պարսպ . պատեր . զաւակ . քաւալ :  
ևն . անեկից ինչ : dar la mala pasqua . տառապեցու-  
ցանել զոր : aver , venir la pasqua in Domenica .  
առա՛ . հանգիստիլ ինդրոյն . զամաղիւս լինել :  
\* Pasqua Annotina . Տարեգարձ ամի միքառուի :  
Pasquále , 4 . Pasquerécio , ia . Չաւական . զաւակի  
\* Pasquáre , և՛ . կատարել զպատերն : զաւակիւն :  
\* Pasquillo . լծուղի գորովանայ . կի՛ կպիլ . ( և  
Pasquinata . լծարարահիւս և առակաւոր լծա-  
մարդ ուրուք գրել 'ի լծիցի . զոր խաղալից կոչե-  
ցին Pasquinata , յանուն հալակաւոր արձանի կո-  
չեցի Pasquino , որ 'ի հազմի յոր սովորել էր ամ-  
բարն հազմայն մածուցանել զաղիպիսի գիրս նա  
խառանայ : )  
Passábile , 4 . Տանելի . ներելի . միջակային . չափա-  
ւոր : ասով' ձեռք կուտայ : ել մեր . օրն զաղիկ :  
\* Passabilmente , 4 . Չափաւորապիս . չափաւոր :  
Passággio . Անցումն . անց . երթ : ինչ : անգիւն ,  
յից . անց : ել : բաժանիցի : ինչ : անգիւն . գոմ .  
մահ . Անց . ( Ը երբեք չափայն և զեղեղնաւ միայն  
չալի

(*խիկի՝ բազում խաղիք :*) \* di passaggio, 4. \* ի շարժանցի - շտապաւ :  
 samáno. Ժապաւեն ինչ տան : Վերք. գալան :  
 saménto. Անցումն - անցք :  
 isánte, 4. Անցանող. անցաւոր Passanti. Իննչը  
 տաղոյն փոքր ինչ ամենին, յորտ անցուցանեն զմե  
 րացորդս սարեանց անցելոց Է աղեան :  
 spapóto. Տրամանադիր անցից : Տրամանադիր եր  
 ծաղյ : եղեկի :  
 isáre, Է. Անցանել : ինչե : per, 4մ da un luogo.  
 անցանել ուստիք. գնաւ Է զայր ինչ : in un luo  
 go. անցանել. 4մ փոխել ուրիշ : la strada, il fu  
 ne, 4մ. անցանել Է ուղին, Է գետն, 4մ. il co  
 nandamento d' alcuno. անցանել զպատահականա  
 ւորութ. աստուածանել : il duolo. փարստիւլ յա  
 ռա : la pioggia. դադարել անձրևոյ : il tempo.  
 անցանել Ժմի : եւ՝ անցուցանել զժամանակն :  
 քսանու. պատահել փոխել : la notte, 4մ. անցու  
 ցանել, մայիւ, ի գլուխ ամեն զրիկին : gli anni.  
 յառարել զսաւոր : "come ve la passate? զմարդ  
 իտայք. զմարդ. եւ՝ niuno il ventoceresimo anno  
 passato avea. ոչ որ անցել էր զքառասունութ  
 իկ. բ. noja, malinconia, 4մ. փարստիւլ 4մ զա  
 լել զանձնութի, զարտութի. 4մ. Passáre.  
 անցանել. փերացանցել. յաղթել. առաւելու  
 ռեզմէ : իսպիտն շէտ : di bellezza, 4մ. զանցա  
 լել փեղցիկութի : di vita, 4մ օտակ passare. զյա  
 լել. 4մ Տրամարել ի կենաց փոխել յաւիտեաց :  
 եկեղի : եղիւն : è passato. մեռաւ. զմահանցաւ :  
 a sua vita. անցուցանել զիւրեան իր ( ի զմար  
 տութիւն, 4մ. ) uno. խոցել. հարկանել զոր ( որ  
 տոյ՝ ) Վարտ : i nemici a fil di spada. ի սուր սա  
 լերի մարել զՅիւսիփս : Է սուր անել : գլխով ի  
 իրէն : da banda a banda, 4մ fuor fuori. Թափան  
 լանց անցուցանել : le scritte, le suppliche. Էա  
 լել. հաստատել զմարտիմոս, զպիկրապիկր շնոր  
 իշ զպաշտեան : a grado, a ordine, 4մ. Էռնել  
 ի լինել յառաջանալ պատուոյն, 4մ ի կարգն, 4մ :  
 a grado di medico. լինել բժիշկ : i termini. եւս  
 լել լը կոտար. լը սահման. զանցանել ըստ լափ :  
 "passare una buona parola per uno. խօսել ի նը  
 զստաւորութ. լարիխտել : alcuna cosa. շնորհել  
 խանգար. փարստիւլ. համարիտ լինել : per le ar  
 ni. պատիւ զմահանալ. ապանանել ( զիւնձնորին )  
 a nuoto, a cavallo, 4մ. անցանել ի լուգ, 4մ երկ  
 խաւա : per le finestre. ննիգաւ. 4մ ձեռս րերել  
 ինչ : sotto l'ascorrezione. առնու. զհաւանութի  
 իմ զվարտութի : passar per istaccio. տնս Staccia  
 re. Passar bene. Գոջողել : ի խօսիկ զստիկ  
 Passare, նշանակէ՝ Ունել զամիրառն ապնաւ.  
 խանաւ. զի ապրեակապութեն օւնել իրաւուն  
 իտանելոյ յամիրապ ապրիտութի : passare. յա  
 ալել. յաւառ իտալի : եւ՝ համարիւ. կարծիւ  
 ինել ի սակի : "passar offizio di condoglienza con  
 qualcheuno. ջաւակից, զշաւակից լինել ունիք :  
 me la passo con un bicchier di vino. շատանալ  
 օտակաւ օրով զինչոյ : Passáre, Է 4 Passarsi,  
 Է. Անցանել լուրիք. զանց առնել. լուել. ոչ իւ  
 տել զիրար ինչ : եւ՝ համարել : եւ՝ ոչ գնալ իրա  
 տիւ : եւ՝ Վարել զարգում. զերձանել : եւ՝ հանի  
 իլ : passarsi d' una cosa. դո՛ւ լինել Է. հանել Է  
 billi : passarsi di poco. սակաւութ. շտապաւ : pas  
 sar per istrafo, per bardotto, 4մ. ու. Straforo,  
 bardotto. Far passar. Անցուցանել, ինչիւն :  
 isáta. Անցք. անցումն : ինչ : fare una passata  
 con uno intorno a qualche negozio. խօսել Է ու  
 իր զիրար ինչ : dar passata, 4մ cartuccia. Լակել.  
 4մ

[illegible]





բերով քորովի ինչ քրտնո զն ան ծախայ միան  
 քանակն : ) a tutto pasto, Գ. անս Continuanmen-  
 te. Pasto del morto. Հարկերով մեռելոյ : ամսի-  
 Հոգեհաց : pasto di carità. սէր. աղաղ :  
 • Pásto, ta, ւծ. Բոս գաղտնիք. Տես Pasciuto.  
 Pastocchia. Կեղծիք. առասպել. Խաբուխ : Ըստ :  
 dir pastocchie. բաշարել : dar pastocchie. պատ-  
 րել անասն յուսով :  
 • Pastocchiata. Տես Pappolata.  
 Pastoforio. Դիւան եկեղեցւոյ : Տարանակ քր խոր  
 հըրդոյն : Երեւոյն (ստորմանն ամառքին) :  
 Pastoja. Ոտնակալ ինչ քոր արկանն յոսս ձեռք 'ի  
 կրծեւ զի յեթացն Ը անոյնից : սեռիկ : Խոչ :  
 պարսկ. voler la briglia, non le pastoje. ամսի. Ը  
 պարսկ երանել Ը լափ : յոսի լափաւորան պէտք  
 են : Pastoja. Բոս Իտալիոյ : անս Pastura.  
 Pastone, ար. Մեծ կտոր զանգուածոյ :  
 Pastorale, քոչ. ար. Գաւազան եղանակ : • Pasto-  
 rale, ԻԳ. Հովուական. կի՞ տաւարանական. կի՞  
 հովուարանական. ( Է ազգ ինչ բանաստեղծութիւն )  
 Pastorale, ւծ. Է. Հովուական : եղանակ :  
 Pastoralmente, Գ. Հովուաբար. ան զհովիւ :  
 Pastorare. Տես Pasturare.  
 Pastore, ար. Հովիւ : քոչ. քաջանայական. եկն :  
 հովուական. հաստակ :  
 Pastoreccio, ia. Հովուական :  
 • Pastorella, ԻԳ. Խաւարած կին. կի՞ աղբիկ :  
 Pastorello. Մանուկ խաւարած : Խորհուս հովիւ :  
 Pastoricidi, ար. յոս. Հովուասպանք. ( են աղան  
 քաւորք : )  
 • Pastorizia. Հովուութիւն : արհեստ հովուական :  
 • Pastosità. Կակաւթի. փափկութիւն. կի՞ քրքրութիւն  
 քաւից :  
 Pastoso, sa. Կակաւց ան զանգուած. կակաւց. քրն.  
 քուշ. կի՞ դադար ( գոյն ) pane. հաց թերեփեաց :  
 անս Է. Impiastriccato.  
 • Pastriacciano, ia. Երեստամիտ. կարի Թանձ  
 բաւիտ :  
 Pastricciano. Է ազգ ինչ վայրի գաղարի. քր Pasti-  
 naca : Է միտ. ապուշ. Խաւարած : buon pastri-  
 ciano. կի՞ սոսի pastricciano. ան սոսի. հանգար  
 առաքը. քաղցրակեղաց. հեղաճարձը :  
 Pastume, ԻԳ. Խաւարակ. պղակիճքի : Խոհար ինչ :  
 Pastura. Արտ. Խարակ : Երեստ. աղբի կու. վայրենի  
 արտ : անս Է. Burla : Pastocchia. Tenere in pas-  
 tura. Պատրել անասն յուսով :  
 Pasturale, ար. Մասն արտնից ձիոյն յոր արկանն  
 զանակապան : քաւազան եղանակ :  
 Pasturare, Է. Է. Արածել զհոտն. հանել յարտ :  
 օխրիտ : հովուել զհոգին : Է. Արածել. Խարա.  
 կել. ուտել. օխրիտ :  
 • Pasturevole, Է. Արտական :  
 • Pasturo. Տես Pastura.  
 Patéca, Patécco. Անարգ. կի՞ ցած գրամ, ( քր Է  
 դանիկ, խերեղն ) Ըստ : գրամ :  
 • Patáno, na. Եղանակ. հասարակ :  
 • Patáscia. Կաւ փոքր կարգիլ 'ի Ժառայութի պատե-  
 րալական Խաւար. Է. կոյն Է. Nave da dispetto.  
 Patáta, Batáta. Աղբ ինչ գեանիմեռոյ : Էրեւոյն :  
 • Patella. Խեցի ինչ ըսոյն. կոյն Է. Lepade. Patel-  
 la, Կի՞ padella. Գաւազ : փէ. Գաւազ :  
 Patéma. Բոս Բժշկութիւն. Կի՞ քր. Ներքին կիրք :  
 Paténa. Մաղղմայ. մաղղման ( սկզբ )  
 Paténte, քոչ. ԻԳ. Հրովարտակ իշխանի. արտան  
 հրովարտակ. հրամանագիր : Քիշման. Էրեւոյն :  
 mercantile. հրամանագիր Խաւարակեղաց :  
 Paténte, ւծ. Գ. Բաց : անս յայտնի : Գիտն :

Patentemente, Գ. Եղանակ : Էրեւոյն :  
 Pátera. Խաւարան. կի՞ գաղտնարան. ( Է անթ ինչ  
 զանգարման Խաւարան : )  
 Paterassi, ար. յոս. Ապաւանդակ ինչ Խաւան ( արք  
 'ի ծայրէ կայքիցն ձգին երկուստեք մինչեւ 'ի կող-  
 ման Խաւան : )  
 Paterécchio, Paterécchio. Անս ինչ արմատոյ եղբ.  
 քանց. ար կոչ Է. Paneruccio.  
 Paterino. Տես Eretico.  
 Paternale, Է. Տես Paterno.  
 • Paternamente, Գ. Հայրաբար :  
 Paternità, - tade, - tate, ԻԳ. Հայրութիւն : գաղաղ :  
 • Հայրութիւն. ( Է Էս պատմական կրօնաւորաց : )  
 Patérno, na. Հայրենի. Հայրական : փեթի :  
 Paternostro, ար. Աղբիք Երեստական. Հայր մեր :  
 Paternostri. Խաղարկոյն հայր վարդաբանին.  
 ամսի՞ Հայրենիքը : Օրհնարան. վարդաբան :  
 Խաղիկ. Paternostro della Bertuccia. Ըստ. Հայր  
 հայրիկ. յիշք. մեղանական բառք : aver detto  
 il paternostro di San Giuliano. քաւանել իշխան  
 կաղի :  
 • Pateticamente, Գ. Երեստական կրից. կի՞ տխուր.  
 Ժակաց : քրաւ. ար բանիք :  
 Patético, ca. Երեստական. քաղթանցիւ տխուր  
 կաց. ազգողապոյն : քաղթանցական : տխրապոյն :  
 patetico. Է Էս անուն շքի ընթ տասն անկիցն :  
 Patibolo. Կախարան. Խաչ : գաւա. աղաղ : attaccar al  
 patibolo. հանել 'ի Խաչ :  
 Pático, Կի՞ Epático. ւծ. ար. Տես 'ի Aloè. • Pa-  
 tico. Խաղանալ :  
 Patimento. Զարգարանք. վիշտ : տառապանք. ցաւ :  
 Ժիւն :  
 • Pátina. Սկզբանց : անս Է. Invernatura, Vernice.  
 Patire, Է. Կրել : Ժիւն : անթ. համբերել : ապա  
 Էրեւոյն : քաւազնիւ. տառապել. վշտանալ. մորմն  
 քիւ. անթ : փախիլ : արք Խոհի : Խաւարակ.  
 ապականել : պղաղալ : il grano, Էն, ha patito.  
 վշտեցաւ. կի՞ ապականեցաւ. ցորենն : patir for-  
 za. բուռն կրել. բռնաբարել : d' una cosa. Կա-  
 րողիլ իմիք. ունել զպականութիւն Իրիք. ապականել  
 յիրաց ինչ : di pane. տառապանքիւ զքաւարան  
 հացի : di danari. Կրել զհարստութիւն, կի՞ զաղք.  
 տուի գրամից : Խարան : di renella, di stomac-  
 o, Էն. ախտանալ քաւա. փոքրակեղան. ախտա-  
 նալ քաւա. տառապանք. Էն : freddo, ցորենալ. Խ-  
 շիւն : caldo. տառապանք. dolore, Էն. ցաւիւ.  
 Կրել զցաւ : non poter patir alcuno. ոչ զրել հան  
 Կրել զցաւ. ոչ կարել յալաւ տեսնել զքր. ք.  
 տեւ զքր. գաղթել յուսմիք. patir gl' interessi.  
 վշտել զան գրամիցն : la voglia di checchessia.  
 մաղիլ 'ի ցանկութեան ոչ հասանել փափայանայն : le  
 pene di checchessia. Կրել զվշտ Իրիք. տուիլ.  
 Էն. մանել զլիւծ. առ զպատիւ : non patir di-  
 mora, Էն. ոչ անդիլ յապաղանայ. ինչիւ կարեւոր  
 յոյժ : patirsi la fame, la sete, Էն. ոչ լիւաւ ըլ-  
 քալան, զմարան, Էն :  
 Patito, ta. Կրեալ. տարել. համբերել :  
 Pacitóre, ար. Կրող. համբերող :  
 Patognomónico, ca. Բոս Է. Ախտայոյ ( Էնան )  
 Patológico, ca. Ախտաբանական :  
 Patologia. Ախտաբանութիւն. Խաւ. վիճակ :  
 • Pátre, ար. Տես Padre.  
 Patrásso. andar a patrasso. 'ի կորուստ երթալ. Էն.  
 Բռնել :  
 Pátria. Հայրենիք. օխ. Լեւան :  
 Patriárca, ար. Կաւազան : փիլոսոփ. Պատրիարք :  
 Ժիւն : Խաղարկոյն կրից. կարգապետ : փեթ :  
 B b b b 2 P a -



Patriarcáde, 4. Պատրիարքական։  
 Patriarcalménte, 4. Սպառապատրիարք։  
 Patriarcato. Պատրիարքութիւն։ թե՛ պատրիարքութիւն։  
 \* Պատրիարքարան։  
 Patriarchia. Աթոռ պատրիարքական։  
 \* Patríce, աբ. Տէս Patrizio.  
 Patricida, աբ. Հայրասպան։ պատգանջ եղբորէն։  
 Patricidio. Հայրասպանութիւն։ սպանութիւն։  
 Patrigno. Հօրու. յօրայ։ եղբ. պապ։  
 \* Patrignómo. ք. Mío patrigno. Հօրու իմ.  
 Patrimoniále, 4. Հայրենեան. հայրենի. հայրենի ստացունանց։  
 Património. Հայրենի ստացունան. հայրենի ժառանգութիւն։ պապ. խալ. քալ.։  
 Patrino. Կնքահայր. սուրբ. հանգիստագիր մենամար. առթիւ։  
 Pátrio, ia. Հայրենի. հայրենեաց։  
 \* Patrióttico, ca. Հայրենասիրական. հայրենասիրութիւն։  
 \* Patriottismo. Հայրենասիրութիւն։  
 \* Patrióttó. Հայրենասեր։ լատին. իմ. քալ.։ հայր. բնական. գաւառական. քաղաքական. հեծելի։  
 Patripassiáni, Patropassiáni, քա. աբ. Հայրաշար. շարք. (եւ ազանգաւորք. որք գնեն մի անձն եւ իմ. զհայր. եւ զնոյն շարքարեալ։)  
 \* Patriziato. Պատրիզութիւն։  
 Patrizio, քա. Պատրիզ. ազնուական. պէյպոյի։  
 Patrizio, ia, ած. Պատրիզի. ազնուական։  
 Patrizziare, ւ. Լինել հայրանման. հայրաբարոյ. հարմար. բերել զնմանութիւն հօրն։ պապաւն. լատին.։  
 Patrocínante, 4. Պաշտպան. ջառագող գաւառին։  
 Patrocínare, ւ. Պաշտպանել. ջառագողել։ առաւ. քալ.։  
 Patrocínatóre, աբ. Պաշտպան. ջառագող. փառաստ. բան։  
 Patrocínio. Պաշտպանութիւն. ջառագողութիւն։ առ. քալ.։ հիւսիսի։  
 \* Patronímico, ca. Հայրանունական. հայրանուն։  
 \* Pátta. Տէս Epatta.  
 Pattáre, ւ. Կի՛մ far patta. Հաւատարիլ ('ի խաղս)։  
 հափառ. քալ.։  
 Patteggiaménto. Իրան. միաբանութիւն։  
 Patteggiare, ւ. Իրան գնել. միաբանիլ. ախլաւմտ. քալ.։ եւ իմ.։ պիւնիւնի։  
 Patteggiato, ta. Իրանիս կռիւ. միաբանել։  
 Patteggiatóre, աբ. Իրանագիր. քալ.։  
 Pattino. Ազդ ինչ հաղթածից։ հաղթածի ինչ. ո. բով. քալ.։ իմ. քալ.։  
 Pátto. Իրան. ուխտ։ քալ.։ ւրի։ պայման. թե. առթիւ։ patto chiaro, amico caro. Կի՛մ patto chiaro, amicizia lunga. ախլաւմտ. միաբանութիւն. հաւատարմութիւն բարեկամութիւն։ patti vecchi, e modi usati. քալ.։ սովորութիւն. քալ.։ յառաջն։ i patri rompon le leggi. քալ.։ լատին. լատին. զօրէնս. stare a' patti di checchessia. ընտրել ինչ. գոհ լինել իմ. քալ.։ հաւատարմութիւն իմ. քալ.։ con patto che. այսու գաղափար զի. այսու պայմանաւ. per alcun patto, 4. ոչինչ իմ. քալ.։ ոչ բնաւ. ապա։ եւ. իմ. քալ.։ di bel patto, di piano patto, di patti, եւ. 4. միաբան. միաբան հաւանութիւն. ախլաւմտ.։ i colpi non si danno a patto. հարձականքն ոչ ի խալ. Կի՛մ ոչ կշռակի պատան. հեն. Կի՛մ ի գրեւ ելանեն. andar a patti. լինել չ. պայմանագր. քալ.։ գնել։  
 Pattóna. Խիւս. Կի՛մ հաց կալմեալ յալերէ շագա. նակի։  
 Pattovire, Pattuire, 4. Տէս Patteggiare.  
 Pattúglia. Գիշերապահ. պարեկապահ քալ.։ քալ.։

Patrúme. Ազգի. ազգիւս։ լատին. լատին. մի. լատին. լատին. Կի՛մ, 'ի պէտս օծանելոյ զնաւս։  
 \* Pátulo, ia. Բաց. լայն. ընդարձակ։  
 Paváme. Բա. հիւսիս. Տէս Sassafrasso.  
 Pavána. Կարաւ. Կի՛մ պար ինչ պատանայոց։  
 Páve. Բա. ւր. Երկնի. զանգիւղ։  
 Pavéfatto, ta. Բա. ւր. Չարհարեալ։  
 \* Paventánte, 4. Չանգիւղ։  
 Paventáre, ւ. Չանգիւղել. երկնել. քալ.։  
 Paventáto, ta. Երկն. ցել. երկնաւ։  
 Paventévole, 4. Տէս Paventoso.  
 Pavénto. Երկն. քալ.։ քալ.։ aver pavento, star in pavento. լինել յանի. երկնել. menare, apportare pavento. ա. արհաւել. զարհուրեցուցանել։  
 Paventosaménte, 4. Ահիւ. երկնաւ։  
 Paventóso, sa. Երկնաւ. քալ.։ երկն. ցել. քալ.։ քալ.։  
 Pavesájo, Pavesáro. Ապարաւոր։  
 Pavesáta. Զանգ ինչ կաւի. Կի՛մ առնի՛ անել շարք. զտախտակամածիւ նաւու յաւառս անից. Կի՛մ պատրազի։  
 Pavése, աբ. Ազդ ինչ առաքի։  
 Pávido, da. Երկնաւ. զանգիւղ. քալ.։  
 \* Pavimentáre, ւ. Զատակել. առաքառակ յօրինել։  
 Paviménto. Զատակ. քալ.։  
 Pavonazziccio, ia. Սո. հարկանի ի մանուշակագոյն։  
 Pavonázzo, քա. Paonázzo. Մանուշակագոյն երանգ. հեծել. ախլաւմտ.։ Բա. ած. Մանուշակագոյն. Բա.։  
 Pavoncella. Թռչուն ինչ սեւեւաւոր։  
 Pavoncello, Pavoncino, ւ. Զագ. սիրամարգի։  
 Pavóne, Paóne, աբ. Սիրամարգ. Իւնալ. քալ.։  
 Pavóne. Սիրամարգ. (եւ Կաթիլեան ինչ մեծ. աւ. նի ալան. բիծս իմ. քալ.։ իմ. քալ.։ նման բից առան սիրամարգին։ Pavóne marino. Չուկն ինչ երկն. նագել.։ Pavóne di máre. Ժամակ ինչ երկն. քալ.։ իմ. քալ.։ ախլաւմտ.։  
 Pavoneggiársi, ւ. Paoneggiáre, ւ. Սիգալ (սիգ. զսիրամարգ.։) փրանալ. սիգալմ. ընթանալ. լի. նել անձնաւմ.։ Եւ ինչ ալան.։ քալ.։ պիւնիւնի. քալ.։ պարծիլ. անապարծիլ. հաւառանմ.։ Բա. ած. Կա. լինել նման սիրամարգի։ ւ. Գեղեցիկ. ցուցանել. զարգարել։  
 Pavonéssa, ւ. Կգ. սիրամարգ.։ քալ.։ քալ.։ քալ.։  
 Paúra. Երկն. ա. քալ.։ aver paura, andar a paura. յանի լինել. զանի հարկանիլ. երկնել. քալ.։ far, metter paura, tener a paura. ա. ար. կանել. երկն. ցել. քալ.։ senza paura. աներկնել։  
 \* Paurévole, 4. Երկն. քալ.։ երկն. ցել.։  
 Paurosaménte, 4. Երկն. ա. քալ.։  
 Pauróso, sa. Paurosíssimo, ma. Երկնաւ. քալ.։ երկն. ցել.։ ահաւոր. քալ.։ քալ.։ կապաւմտ.։ Խիւսի։  
 Paúra. Իրան. քալ.։ (ի զնալոյ, յերգելոյ. ի խաւելոյ.։) far. կասիլ. քալ.։ քալ.։ առաւ.։  
 Pausáre, ւ. Իրագարել. քալ.։ կասիլ.։  
 Paziénte, 4. Pazientissimo, ma. Համբերող. ա. ալան.։ քալ.։ Կա. քալ.։ della fatica. ախլաւմտ. ախլաւմտ.։ ախլաւմտ.։ քալ.։  
 Pazienteménte, 4. Համբերութիւն. ապա ինչ։  
 Paziénza, Paziénzia. Համբերութիւն. ապա։ Փորութիւն կրօնաւորաց. (եւ զգիտս ինչ կրօնաւորական կալիւն. յառաջն. և յետոյ ուրարած. առանց թե. զանեաց. և բաց երկն. աւել.։) \* ախ. և Sicomoro. Rinogar la pazienza. Ոչ Կա համբերել. aver. համբերել. երկն. քալ.։ քալ.։ abbi un poco di pazienza. համբեր. Կի՛մ անաւ. առ. վայր մի։





\* Pedáneo, ea. Սարին գտնաւոր:

\* Pedáneo. Տե՛ս Pedale.

Pedante, ա. Տե՛ս Pedagogo. Dar nel pedante. Վարգաւորանալ: ձեռնալ վարժապետ. պանծալ ուղղաւորարան:

Pedanteria, խնամասկական քերթման, կի՛ծքութիւննստական, կի՛ծ վարգաւորանական եղանակ:

Pedantescamente, Գ. խնամասկորէն:

Pedantesco, ea. խնամասկական:

Pedantúcolo, Pedantúzzo. Մանկամուտ յոտի ագետ:

Pedáta. Հետք. շուրջ. է. Ստացի, seguir le pedate di alcuno. Երթալ զհետ շաղկապ ուրաք: Կանաղ լինել:

Pedestre, Գ. Բառ լաւ. Հետեակի: Հետեան: Էտետ. խոնարհ. Խոնարհ: statua. Հետեակ արձան:

\* Pedicello. Տե՛ս Pellicello.

\* Pedicciuolo. Կանթ (պապոյ. տերեղոյ): սոփ:

Pediculäre, Կ. Ողջական (ախոս):

Pedidio. Էր երկրորդն ի ձկնիկ փնայց ստին:

Pedignone, ա. Չեմանահայտնի (տակ, և ձեռնաց) ասակ: ձեռնակ: Բաժնի: Էտել:

Pediluvio. Բառ բիւլ. Ոստիւնայ. լուացումն ստից:

Pedina. Էր փն ի Կանանկաց ստորինը խաղաճ. կոյի: և Pedona. Իրար. Կեղծք. կի՛ծ քանակիք ագետաւ. կին: Գետ Բաժնի: fare una pedina a uno. Խաղալ ձեռք զար ի խնդրոյն. կորչել յաւանքի զխնդրելին:

Այն ստեղծական. կի՛ծ ասակի:

Pedino, նա. Ոսն փորթիկ: Ինքն յոտ:

\* Pedissequo, ua. Ուղեկից Հետեակի:

\* Pédó. Յուպ Հովանական:

Pedóna. Տե՛ս Pedina.

Pedonaggio, Pedonaglia. Հետեակաւոր:

Pedone, ա. Հետեակի փնուոր. Հետեակաւորաւոր: Հետեակի: Էտան: տնս և Pedale.

Pedotrofia. Մանկատանտնի. (է ման րոշմուն. պատրանալ առ սնունդ դասակաց):

Pedóto, Pedótta, Pedóetto. Աւաղորդ (ծաղաւ): Կանաղի:

Peduccio. Ոսն. կի՛ծ պէղն անասնոց (կրկոյց, խոզի, գառնի, և այծի, սկսել ի ծնկաց և ի վայր): պանի: պատուանդան կամարաց: Բազան: far peduccio. Հաստատել զքանոս ուրաք. շնորհուի առ ձեռն անկարաւ շնորհուի գողնել զանձ անոս ուրաք:

Peddle, ա. Ոսն գուրդային. կի՛ծ զանկապանին: andar in peduli. Գնալ րոպան:

Pegaséo, éa. Պեգասեան: il pegaseo. Պեգասոս:

Pégaso, Pegaséo. Պեգասոս. (է աստապելեալ ձի ինչ թեւաւոր): Pegaséo. Պեգասոս (Համասեղ զուին):

Péggio, ա. Բարբաբոն. Չարագոյն. յոտեգոյն. վատթարագոյն: Գետն գիւնի. Էտիւ. l'affare va di male in peggio. Գործն և ևս յոտանայ. կի՛ծ ևս ք զհո ի վատթարագոյնն շրջն: al peggio de' pegg. ալ և իցե. ալ և շրջնցին իր: Եւ ուրաք ստան: al peggio andare. առ աստեղծել: alla peggio. խաղալ. անհոգութիւն: andar alla, կի՛ծ colla peggio. Գնալ. աստիւ. վատթարանալ. յոտանալ: ի յոտն շրջել: fare alla peggio, alle peggiori, և ևս չարագոր գործել. ասանկ զհո յոտեգոյնն: m' ha trattato di peggio, che ha potuto. Գնաց ք իս խաղալիս արջափ էր ձեռնհաս: il meglio ricolga il peggio. տնս Meglio. Fa contro di me alla peggio, che puoi. Թափեալ յիս զանձ թոյնս գաւառս թեւեթ:

Péggio, Գ. Բառաբ. Չարագոր ևս. ևս յոտեգոյն: Գետն Էտիւ. peggio che peggio. ևս քան զհո. և ևս աստեղծել. Գետն գիւնի:

Peggioramento. Փափախն ի յոտեգոյնն. անհոգոյն ևս վատ. անտն շարեաց:

Peggiorare, ա. Եւ ևս յոտեգոյնանել. վատթարագոյն ևս ասանկ: վնասել. չարագոյնանել (զտիտան): Գետն Էտիւ. գիւնի Էտիւ. և ևս յոտանալ. վատթարագոյն ևս լինել. չարանալ (ախոսն): Ծանրանալ (ախոսն լինի): Գետն գիւնի Էտիւ. ալ ևս. mal ci cresce, chi non peggiora. աստ. ընդ անկ յասակին անկ և չարանիւն:

\* Peggiorativamente, Գ. Եւ ևս յոտեգոյնանել:

Peggiorativo, va. վատթարագոյնի: և ևս յոտեգոյնի: Էնդանան, զեղծական (մանիկիք):

Peggiorato, ta. վատթարացել. փոխել ի յոտեգոյն:

Peggioré, ա. Գ. վատթարագոյն. յոտեգոյն. չարագոյն: գիւնի. il peggioré, il peggio, Գ. վատթարագոյնն. վատթար:

Peggiormente, Գ. Յոտեգոյն. վատթարագոյն. չարագոր ևս: Գետն գիւնի:

Pégno. Գրաւ. առնիւ: որդի: dare, lasciare in pegno una qualche cosa. աստ. կի՛ծ ձեռն ինչ ի գրաւ: far prestanza su pegno. ի փոխ աստ գրաւով: non si fidar col pegno. կամ col pegno in mano. Գիւնի ինչ համարանիւ վատթարանալ յոպ: inetter pegno. աստ գրաւ. պատահել զգրաւով: առնիւ գրաւ. ասանկ ք ունիք գրաւ: դե Բաժնի: dare la sede in pegno. խոտանալ ինչ: aver pegno, in pegno. ասանկ ի գրաւ:

Pegnorare, ա. Գրաւ անաւալ ի պարտապանին (գաւառարանին իշխանութիւն):

Pégola. Ալիանամիւ. ալիանամ. (է ինքն մանուշիկ. որով մեղաք իցանին զմիտն փեթակին): ինչ գրաւ: Բաժնի: Գետն գիւնի: Գետն:

Pel. Գ. Per lo, կի՛ծ per il. Տե՛ս Per.

Pel. Է Կեղծք. Pelosin. Տե՛ս Pelo.

Pelacáue, ա. Խաղալոր. Բաղալ:

Pelaghétto, նա. Ծով փորք զնոպ անձուկ:

Pelagianismo. Պեղագիւնն աղանդ:

Pelagiáno, Գ. Պեղագիւն (հերետիկոս):

Pélagó. Անգուստ Զրոյ. Խորք ծովաւ: անգուստ Խորալ: պեղագոս. Ծով. աղիկանաւ: Էտիւ. կանխան շիւթ:

\* Pelamantélli, ա. Գաւ. յափշտակել լերարկանաց արկաց:

Peláme, ա. Զիւրգն մաղց. մաղ: Բիւ. esser di un pelame. լինել ի նիւն զանգուստոյ, համարան:

Pelaménto. Գերծուին. սափրումն:

\* Pelanibbi, ա. Զարտաստիւ. խոնկ. զրկոյ:

Pelapiéddi, ա. Բառ աստ. Այլ անարգ. արուպ:

\* Pelapólli, ա. փնատալ հաւոց. այլ անպիտան, վատ:

Peláre, ա. Գերծուլ. սափրել. իւնել զհերս: Բաւ ինչ: փնատել զթաւան. փնատել ծափ ասանկ: Էտիւ. կեղծք, կապալ զոր ք կարի. կեղծել. շահիւ ք կարի un frutto. կեղծել զպտուղն: Էնգիւ (գարնի): Pelárai, Գ. Տերեւալ (փնել):

Pelatina, Alopecia. Ախոս ինչ հերթափոխել:

Peláto, ta. Գերծեալ. մաշտեալ. խաղալ. և ևս:

Pelatójo. Տեղին գերծանելի: գործի գերծանելի. անկիւն:

\* Pelatúra. Գերծումն. սափրումն:

Peléto. Մաղ ծուր. մանր աղուամաղ. ալ և Բիւ. իս:

Pellacea, Գ. Մորթ անարգ, վատթար, կարծր:

Pelláme, ա. Մորթ. Կաշիկ: Դեղնիւ:

Pélle, Է. Մորթ. կաշի. մաշկ: Գիւն: Էրկոյն. տեղակ. կերպարաւ: non capir nella pelle. աս խնդուն այլ յալմէ լինել, ogn' uno ci è pel cajo, e per la pelle. աստ. անհոգ անան արկաւոր:









Pensatólo , ja , տծ . Հոգարկու : նա՛ գոյ . mettere ,  
 Գտնելու . entrare in pensatojo . արկանել , կի՛մեղանել ՚ի  
 հասկած շարեաց . խիթալ . մտայցող լինել : nocere  
 altrui nel pensatojo . Ը միտ արկանել ինչ առևեր ,  
 Pensatore , ուր . Pensatrice , իս . Տես՝ Pensante . ?  
 Pengévole , փ . Մտածելի : non pensevole . ան-  
 պահելի :  
 Pensieraccio , իս , վիվ . Խորհուրդ չար :  
 Pensiero , իս . Մտախոհ . մտածու . հոգու .  
 Pensiere , ուր . Տես՝ Pensiero .  
 \* Pensieretto . \* Pensierino , նու . Մտածութիւն առ-  
 կու . կի՛մ համարում . դոյզն խակումն :  
 Pensiero . Մտածութիւն . խակումն . խորհուրդ . միտք :  
 պիտիմեղի պիտիմեղի քիտի հոգ . յոյցք խորհրդոց  
 ապրեալ մտաց : գաւիկէի : փոյթ . խնամ . հոգա-  
 ւորութիւն : գոյլի : aver cattivi pensieri . խորհիւ  
 պաշտատ , կի՛մ զաղանդեա . m'è venuto , կի՛մ m'en-  
 tro in pensiero . եկն . կի՛մ անկաւ ՚ի միտս իմ . an-  
 dare , essere , stare , նս , sopra pensiero . լինել  
 մտածու . քնալ , կի՛մ կալ մտայցող : mettere , կամ  
 porre in pensiero . խորհուրդ ՚ի միտ արկանել : առ  
 խորհել : niun pensiero non pago mai debito . -  
 ասի . ապրեալ խորհրդոց չի՛ դեղ շարեաց : aver  
 pensiero , փոյթ ունել . խնամել :  
 Penseroso , թա . Penserosissimo , մա . Մտախոհ .  
 մտածու . յառեալ ՚ի խորհուրդս : ար քիտիւնի :  
 \* Pensieruccio , Pensierozzo . Տես՝ Pensieretto .  
 Pénaile , փ . Կախալ . առկախալ . որ է ՚ի կախաւոր  
 Pensionário . Հաստութեաւոր . ( ե նա՛ որ վայելէ ՚ի  
 հասոյթ ինչ ) խոյնիւնի : հաստութեաւոր : եղևագիծի  
 հարկատու :  
 Pensioneella , նու . Կախալ հասոյթ :  
 Pensione , իս . Հասոյթ . ( ե հարկ ինչ եղևի իբր ՚ի  
 բաժնի ՚ի վր կենդեցական ընչից ) Թողակ . ունիկ :  
 խոյնի :  
 \* Pensivo , va . Pensoso , sa . Pensosissimo , ma .  
 Մտախորհ . մտածու . հոգած . բազմահոգ . քի-  
 տիւնի . Բաւալ :  
 Pentácolo . Բժժանք . յուսութեալունք : հանդիս նշա-  
 նագիրք յուսութից :  
 Pentacordo . Հինգադի . ( ե աղեյարմար նախագա-  
 րան ինչ նախնեաց ) :  
 Pentafilo . Հինգադեղան . ( ե խոտ ինչ , որ կոչի ե  
 Cinquefoglio . ) Դոյն խոտ :  
 Pentagonale , տծ . փ . Հնգանկիւնի : դեռ քեօյնի :  
 Pentágono , փ . Ե . ք . Pentángolo . Հնգանկիւն .  
 դեռ քեօյնի :  
 Pentámetro , փ . Հինգոտանեան ստանաւոր :  
 Pentatéuco . Հնգամասեան . հինգ քերք մովսեփ :  
 Pentecóste , իս . Pentecósta . \* Penticósta . Պեն-  
 տեկոստե . գաղաւստ հազոյն սիյ : ինչ պոյսմը :  
 Pentérsi . Տես՝ Pentirsi .  
 Pentimento , ուր . \* Pentigióne , իս . Չղջումն . զեղ-  
 ապաշտա . Բեդի :  
 Pentirsi , փ . Չղջալ . ապաշտել . սորջանալ : Բեդի  
 էնիկ . Ինչն ոյն :  
 Pentito , թա . Չղջեալ . սորջեալ :  
 Péntola , Péntolo . Պոյան . խեցի : քոփի : pentola  
 di fuoco . Թնգանոթ ինչ մեծ . bollire in pentola .  
 մեքենայել ՚ի ծածուկ . նիւթել : occhi della pento-  
 la . պարարտութիւն պուտան . ( են կայլակք իւրոյ  
 լուղիւք զերեւոյ արգանակի պուտան : ) cavar gli  
 occhi della pentola . առնուլ զընտիրն զի իւր . ե  
 Թողուլ զյոռին . ընտրել զլուծ . schiumar la pen-  
 tola . նոյն է : portare a pentole . առնել զոք ՚ի վր  
 պարանոցին :  
 Pentolaccio , վիվ . Պոյան անարդ , կի՛մ վատթար .





րէ. այլով արեւ. այլ ամ մասամբ. բայց. այլ առ  
 կայն. 'ի վր' այսր նմին տես. արեւ. Per. Չ. (հայ  
 ջրական.) 'իմ լեզ. 4մ 'իւր. per molti mesi. Ըս.  
 միտս բզմն. Էբբմ ամիսս. Եւ Ե. per spazio di  
 due anni. Չերմմ մի. per giorno. Ըբբ ամ. օր  
 օրեւ. հէ. Ին. per un giorno. Ըբբ մի. օր մի միայն  
 per un anno. Ըսմ մի. ընդ ամ մի. per più di.  
 Ըսաւարս բզմն. per pochi di. 'ի ստեփա առաքաւ.  
 per questa prima giornata. յայտ' առաքին առաք.  
 Per. 'ի յարինն 'ի բզմ' քառս. առեւ շին մակբայ.  
 և փմ' յարե 'ի մակբայս' առ. 'ի զարգ. 4մ. per certo.  
 արդարեւ. Եսալքեն. Իերեն. per avventura. Թեր.  
 ևս. քուէն. 4մէն. per caso, per ventura. Ըսա  
 քիւսաց ինն. վրիպակաւ. անանկեալ. քա՛հե per  
 conseguenza, per consequente. Ըլլ և. Եսալք.  
 per eccellenza. Գերազանցաբար. per appunto.  
 Ե per l' appunto. Զգիւ. անվրեպ. ամենեկն. Ին.  
 ամ. Ե io stava partendo per l' appunto quando el-  
 la venne. պատրաստեալ էի 'ի գնալ 'ի նմին իսկ  
 վայրենիքն' յորում էին նա. per pezzi. մեմբ. 'ի  
 մասունս. գեղազէլ փէլն փէլն. tagliare per pezzi.  
 Կոտորել. սպանանել. per comune. առ. հասարակ  
 Per modo, per modo che. Անպար. մինչ. մինչ.  
 եպէ մի. per modo di. զորեւն ուն. Իբր. իբրեւ Ին.  
 per modo di diporto se n' andò. Գրասանաց աղա.  
 Գաւ. Գնաց. Per poco. Իբրեւ. ուն լեւ. փոքր միւս  
 ևս. Զնչանաւ. Եսալք. Ե. per un poco. փոքր մի. առ.  
 Կաւ. Ինչ. Per quanto. Որչաւ օրացի և. Ենչեւաւ.  
 aver per niente. առ. օլինչ. Կմ' յոյնչ. հասարել.  
 Են. Եերիւ Բ. Բ. ման. per niente. Է օլինչ. օլինչ.  
 Երեւ. Aver alcuna per moglie. Ունել 'ի կին. Կմ'  
 'ի կնուէ. andar per fatti suoi. Գնալ 'ի գործ իւր.  
 Եսալք. cader per mano. Գեւ. լինել. պատահել.  
 ևս' անկանել 'ի մեռաւ, գրաւար. venire, andare  
 per legato, per capitano. Գալ. երթալ 'ի հրեշտաւ.  
 Կուի. յստականալ. Mandar per ano. Առաքել  
 վամն առաք. առլ կոչել զք. առ ինչն. առաքել  
 կոչել զք. mandare, andare, ևն. per una cosa.  
 երթալ, կամ առաքել անուշ ինչ. առաքել վամն  
 երեւ. per anche. Ըն ևս. Գն և. Գն. tornar per  
 anche. վերադն անուշ. Գարձեալ սկսանել.  
 tornare per li pensieri. Գարձեալ խորհիւ. Բա.  
 Գու՛մ անպա՛յ յարի յամուսնու շաւանկեալ միջոցի.  
 Իմույ. կամ. շափա. 4մ. per una tratta d' arco  
 vicini alla nave. Իբր նեարկեցի մի մերձ 'ի նաւին.  
 Per. 'ի նախագօսին աներևութից ընդ զայն  
 essere, կամ. stare. մերձ նշանակ. զայսուանի  
 ընդունելունն. Եւ. io son per fare, անելոց եմ.  
 հանգ երձնչ է իմ ասուն. Ետեմի. son per ama-  
 re. սիրելոց եմ. Որք և ասին io ho a fare, io ho  
 ad amare. Io sto per dirvelo. Անել ունիմ մեզ  
 զայն. Մերձ ևս նշանակել լինել 'ի պատրաստի.  
 Կմ' 'ի վատնցի ասունելոյ ինչ. Կմ լինելոյ իրիւ. Կմ.  
 egli sta per cadere. մերձ է նա անկալի. մերձ է  
 'ի կործանումն. կայ նա 'ի վատնցի անկանելոյ.  
 Խարխալել է (որմն.) egli è stato per morire. ան.  
 կաւ. 'ի վատնց. մահու. փոքր միւս ևս և. մեռանէր.  
 Ե' i fu per andare. փոքր միւս ևս Գնաց. fu per  
 esser ucciso. փոքր միւս ևս սպանանէր. sono  
 stato per impazzire con lui. Գրեթէ և ևս ինչն.  
 յիմարեցայ Է նմ. 'ի յարինն յանկանա՛ն առլ ոչ  
 զազգուով ինչ. Կմ. egli per istracco, e per dis-  
 sperato si gitò nelle braccia d' Arnolfo, նա իբրեւ  
 խոնջ և յուսահատեալ զայնաց 'ի գրեթե Արնոլ-  
 Զեալ. 'ի յարինն 'ից յայնանն. Զանապէ գնումաւ որ  
 ինն նկատուեւ. Կմ. quello cavallo è troppo grasso  
 per barbero. Զ. considerando come barbero. Կմ.

Երկուր՝ ըստ արամ խոյս բարբարոսաց՝ Գարի  
Լաւանքաւորսին Է. (Յ) Էկառե՛լ ողջ Գիւնդք բարբա-  
րոսաց. ) Fel. 3<sup>a</sup> per to. Re'. 3<sup>a</sup> per li. Pe' mon-  
ti. (Ա) Երկրին. Ի Երկին. pc loro figliuoli. 4<sup>a</sup>  
արգելս Իւրեանց :

Pĕra. Sauts: արեւոյս քեր գաւտե. (ը Զափոխեաց եկ')  
 արեւիկէ Էփեալը Գիւնեա, Է քաւեալը Զարգարուս:  
 aspettar le pere guaste. յիշեալիկ 'ի Եղգանիկ: aver  
 la pera moza. զիշիկ քաւեալսանիկ: far la pera'.  
 իմանիկ ունիք քաւա. Խաւարսանիկ քաւ:

\* Péra . արքայազնի անի տի . Մարտիկ . արքայի :

[illegible]

Քերշտութիւն, 14. Բացարձակ. Բարձրագոյն. Կարգաւոր. Ի  
 փոքրութիւն : արեւելք : ի փոքրութիւն :

Perchè? d. *Perchè? in che? per che? perchè? per-  
chè causa? perchè? perchè? perchè?*

[illegible]

Petchia. Quale sia l'oggetto di questa.

\* Pérchio. S.<sup>ta</sup> Chirivistello.

Քերծ, զ. Վն որոյ. Վն այսորիկ. ուտտի. պանտան  
իւի: Բայց. Բայց առկայի. այլ. ահա. լսի:

Perciochè, 12.  $\Psi$   $q^b$  .  $q^b$  .  $p^{ab}$   $q^b$  :  $q^b$  .  $q^b$  .  
 $\Psi$   $q^b$  .  $\omega$   $\eta$  (  $\eta$   $q^b$   $q^b$  ,  $h$  . )  $q^b$  :

• Percipere, i. e. sumere. Respondebant dicitur. Respondere.

\* Percorrere, *V.* *U* *s* *a* *n* *d* *i* *b* *r* *o*. *P*<sup>er</sup>*c*<sup>or</sup>*r*<sup>e</sup>

Percóssa. Հարսեր - քաղցրահամ - հարուստ - քաղ-  
կուհի : Գարաշ :

\* Percossione, 14. \* Percossúra. 67, 68.

Ի Percosso, 82. Հարեալ. բաղեւալ: Վաւաւնաւ:

Percolante, 4. Հարկանոց - որ բաղկիտ:

Քերտումն . Քերտութիւն . Հարումն . Հարուման  
Հարկումն . Բարկութիւն . Կարումն

o \* Percutit6/o : Հարկանք Կարծիք

Percutitōre, -r. Percutitorē, -t. Συρφετωδὴ ἀνὰ  
Percutere, v. Συρφετῶδε· συρφετῶς· ἐ-ρ-φ-ε-ι· συρ-

ՏԵՆ: Վ. Լեւոնյանի. Զարեհի. Բաղդի. Ընդ  
ժյուսան. Կառլի. Բարանի:

- Percussare, Percussione, 24. 36. Percuotere.  
o Percossa.

**Z** Percussivo, va. Հարողակած . հարկանող :

· Percussore, -r. · Percuziente, -e. Συρφετός :

4 Perdere, Ե. Կորուսանել, Կորուսիլ, յազնել, Զնուսել

զաննէշ (զմամանակն, զինչաւ, եւ.) ծախէշ, ի զաւր  
չա, իմէշ : իւրաք իմէշ : կործանէշ զոչ : թշուաւաւ

ԿՐԺԷ: առաւել իշ ('ի խաղո-) կրեզ դիմաւ: զարդ լիմէ:

Կարմ. անձեղ զազգւոյն. (Յ' Ի գրանցոյն.) անձեղ զԼ  
Կարմ. անձեղ զազգւոյն. Կ' Ի Լ. յոսանալ զ

vista, 4<sup>to</sup> d'occhio. 12. 13. 14. 15. 16. 17. 18. 19. 20. 21. 22. 23. 24. 25. 26. 27. 28. 29. 30. 31. 32. 33. 34. 35. 36. 37. 38. 39. 40. 41. 42. 43. 44. 45. 46. 47. 48. 49. 50. 51. 52. 53. 54. 55. 56. 57. 58. 59. 60. 61. 62. 63. 64. 65. 66. 67. 68. 69. 70. 71. 72. 73. 74. 75. 76. 77. 78. 79. 80. 81. 82. 83. 84. 85. 86. 87. 88. 89. 90. 91. 92. 93. 94. 95. 96. 97. 98. 99. 100. 101. 102. 103. 104. 105. 106. 107. 108. 109. 110. 111. 112. 113. 114. 115. 116. 117. 118. 119. 120. 121. 122. 123. 124. 125. 126. 127. 128. 129. 130. 131. 132. 133. 134. 135. 136. 137. 138. 139. 140. 141. 142. 143. 144. 145. 146. 147. 148. 149. 150. 151. 152. 153. 154. 155. 156. 157. 158. 159. 160. 161. 162. 163. 164. 165. 166. 167. 168. 169. 170. 171. 172. 173. 174. 175. 176. 177. 178. 179. 180. 181. 182. 183. 184. 185. 186. 187. 188. 189. 190. 191. 192. 193. 194. 195. 196. 197. 198. 199. 200. 201. 202. 203. 204. 205. 206. 207. 208. 209. 210. 211. 212. 213. 214. 215. 216. 217. 218. 219. 220. 221. 222. 223. 224. 225. 226. 227. 228. 229. 230. 231. 232. 233. 234. 235. 236. 237. 238. 239. 240. 241. 242. 243. 244. 245. 246. 247. 248. 249. 250. 251. 252. 253. 254. 255. 256. 257. 258. 259. 260. 261. 262. 263. 264. 265. 266. 267. 268. 269. 270. 271. 272. 273. 274. 275. 276. 277. 278. 279. 280. 281. 282. 283. 284. 285. 286. 287. 288. 289. 290. 291. 292. 293. 294. 295. 296. 297. 298. 299. 300. 301. 302. 303. 304. 305. 306. 307. 308. 309. 310. 311. 312. 313. 314. 315. 316. 317. 318. 319. 320. 321. 322. 323. 324. 325. 326. 327. 328. 329. 330. 331. 332. 333. 334. 335. 336. 337. 338. 339. 340. 341. 342. 343. 344. 345. 346. 347. 348. 349. 350. 351. 352. 353. 354. 355. 356. 357. 358. 359. 360. 361. 362. 363. 364. 365. 366. 367. 368. 369. 370. 371. 372. 373. 374. 375. 376. 377. 378. 379. 380. 381. 382. 383. 384. 385. 386. 387. 388. 389. 390. 391. 392. 393. 394. 395. 396. 397. 398. 399. 400. 401. 402. 403. 404. 405. 406. 407. 408. 409. 410. 411. 412. 413. 414. 415. 416. 417. 418. 419. 420. 421. 422. 423. 424. 425. 426. 427. 428. 429. 430. 431. 432. 433. 434. 435. 436. 437. 438. 439. 440. 441. 442. 443. 444. 445. 446. 447. 448. 449. 450. 451. 452. 453. 454. 455. 456. 457. 458. 459. 460. 461. 462. 463. 464. 465. 466. 467. 468. 469. 470. 471. 472. 473. 474. 475. 476. 477. 478. 479. 480. 481. 482. 483. 484. 485. 486. 487. 488. 489. 490. 491. 492. 493. 494. 495. 496. 497. 498. 499. 500. 501. 502. 503. 504. 505. 506. 507. 508. 509. 510. 511. 512. 513. 514. 515. 516. 517. 518. 519. 520. 521. 522. 523. 524. 525. 526. 527. 528. 529. 530. 531. 532. 533. 534. 535. 536. 537. 538. 539. 540. 541. 542. 543. 544. 545. 546. 547. 548. 549. 550. 551. 552. 553. 554. 555. 556. 557. 558. 559. 560. 561. 562. 563. 564. 565. 566. 567. 568. 569. 570. 571. 572. 573. 574. 575. 576. 577. 578. 579. 580. 581. 582. 583. 584. 585. 586. 587. 588. 589. 590. 591. 592. 593. 594. 595. 596. 597. 598. 599. 600. 601. 602. 603. 604. 605. 606. 607. 608. 609. 610. 611. 612. 613. 614. 615. 616. 617. 618. 619. 620. 621. 622. 623. 624. 625. 626. 627. 628. 629. 630. 631. 632. 633. 634. 635. 636. 637. 638. 639. 640. 641. 642. 643. 644. 645. 646. 647. 648. 649. 650. 651. 652. 653. 654. 655. 656. 657. 658. 659. 660. 661. 662. 663. 664. 665. 666. 667. 668. 669. 670. 671. 672. 673. 674. 675. 676. 677. 678. 679. 680. 681. 682. 683. 684. 685. 686. 687. 688. 689. 690. 691. 692. 693. 694. 695. 696. 697. 698. 699. 700. 701. 702. 703. 704. 705. 706. 707. 708. 709. 710. 711. 712. 713. 714. 715. 716. 717. 718. 719. 720. 721. 722. 723. 724. 725. 726. 727. 728. 729. 730. 731. 732. 733. 734. 735. 736. 737. 738. 739. 740. 741. 742. 743. 744. 745. 746. 747. 748. 749. 750. 751. 752. 753. 754. 755. 756. 757. 758. 759. 760. 761. 762. 763. 764. 765. 766. 767. 768. 769. 770. 771. 772. 773. 774. 775. 776. 777. 778. 779. 780. 781. 782. 783. 784. 785. 786. 787. 788. 789. 790. 791. 792. 793. 794. 795. 796. 797. 798. 799. 800. 801. 802. 803. 804. 805. 806. 807. 808. 809. 810. 811. 812. 813. 814. 815. 816. 817. 818. 819. 820. 821. 822. 823. 824. 825. 826. 827. 828. 829. 830. 831. 832. 833. 834. 835. 836. 837. 838. 839. 840. 841. 842. 843. 844. 8

vello . ամսմամբ լինել . անկասելի իմաստ . լինել  
 ինչ . il coraggio . արաքելիել . perdere , 40<sup>a</sup> per

derst l'arconciatura, 4<sup>a</sup> la flaccidura. 4<sup>a</sup> p<sup>a</sup> m<sup>a</sup>  
262. quoyant S<sup>c</sup>te M<sup>e</sup>: perder la messa. de m<sup>a</sup> m<sup>a</sup> f<sup>a</sup> b.

Cccc 2





















սարք • ժեշտ • non piaccia a Dio . Ո՛ր . Piacersi ,  
 ծ . Համբել . զո՛ր լինել : հարապ զմեզ . հայր իմեք :  
 Piacere , աբ . Համառ . բերբրուի . զուարճութի  
 ախարծ • հեշտառ . փափագել . քրքրանք • զեմ • յե  
 փ • համբ • համայն • էլստի . իմեք : էրախար  
 շարհք • բարերարութի . նարառ • ծառայութի .  
 ելել • լափ • հեմել • essere al piacere d' alcuno .  
 Է՛մ հեմելք քաղլ յափեք • լինել զպարսա իմաստ  
 ութի յարաք • io sono al tuo piacere . պարսա եմ  
 առ . հրաման տրաւք : far piacere a qualcheduno .  
 բարերարել ումք : piacer del Magnolino . Դաւի  
 տիառանք զգիլ : եւ զգառ ապիւս • fare il piacere al  
 trui . հասարակ զկանս ուրաք : համէլ զքր • հեղան  
 դիւ : Գրիտ • զմեք : եմբել եւ իմեք • fare il suo piace  
 re . Գրիտել ինչ Եւ համայն . Եւ քանց : far il piacere di  
 alcuno , կիմ il suo piacere . խաւ զքանի որաք .  
 կիմ հասարակ զկանս ցանկաւ • անմիտ • fare piace  
 re . հեշտայն ցանկել . բերբրեցանկել • համ ցա  
 ցանկել • համել . եւ փանտել գիւրաքին : piace  
 re , e non credenza . տա • լաւ • է փանտել զիւ  
 րաքին • Եւ անձնուարաս • քան թանկագին Եւ  
 ապաափի • dare , fare , cagionare , apportare piace  
 re a qualcheduno . զուարճացուցանել քր • բերի  
 րեցուցանել • ricever , pigliarsi piacere . զուար  
 ճանալ . բերբրել . հեշտանալ . uomo dato ai piace  
 ri . այր հեշտասիր • piaceri sensuali . զքայական  
 համայն • contra suo piacere . ախարալ • յոլ համայն  
 քիսից • a suo piacere . Եւ համայն . Եւ համ • Եւ  
 քանց • յեմբել • con tutto piacere . մասքիւրա  
 զգիտ • մեղ իմեք իմեք :

• Piaceruccio , ի Piaceruzzo , Եւ . Գրիտ համայն •  
 զուարճութի սախա • հեշտառ փոքր :

• Piacevolliccio , ia , յանի • Բազրարաբայ յոյթ •  
 հարկ զուարճափա :

Piacevole , Է . Ամբել . շողմել . աանել համայն  
 կան ինչ :

Piacévole , Է . Piacevolissimo , ma . Բազրարայն  
 քաղցր • քաղցրահեղալ • քաղցրաբար • համայնք •  
 Բեմել տիւ • Էմբել • Իմեք իմեք • համայն • հանկի •  
 բերբրել • ախարճական • զեղեցիկ • ետգու • Ին  
 չել . հեշա :

Piacevolezza , Է . Ամբել . կիմ աանել Է իայ . Էլ  
 ծառա . դալ • լեմբել իմեք • Է . Ամբել քաղցրութի •  
 կիմ մարգասիրութի :

Piacevolezza . Տես Piacevolmente .

Piacelótte , ta , խաւալուն • Բազրիկ • Եւ . ոմն  
 Piacevole .

Piacelózza . Հանցականութի . քաղցրութի . քաղցրա  
 րարութի • մարգասիրութի • Բեմել տիւ • Էմբ  
 փեք • քաղց Է կատակ • զուարճալի առաջանաւ •  
 հատակ • Էմբեք • հանկի ինչ • համայն • համալի :

Piacevolino , na . Փոքր փ զուարճալի • հանցական  
 Piacevolmente , Է . Piacevolissimamente . Բազրա  
 թի • զուարճամտութի • զուարճութի • մարգաս  
 րարաք • Բեմել տիւ • Էմբեք ինչ :

Piacevolone , աբ , յանի • Տես Piacevole .

Piacimento . Համառութի . բերբրութի • զուարճութի •  
 յեմ • համբ • համայնք • բաքի • a piaciimento , Է  
 ի պատմաստ • յաղաք :

Piaciuto , ta . Հանցիւալ . հանալ • հանց • համ  
 լի . ընդհանկի :

• Piacolo . Մեղք • յանցանք • մեղք • ք • զո՛ր ի յա  
 լութի մեղաք • զո՛ր քաւութի • զո՛ր փ մեղաք :

Piaga . խոցում • խոց • վեր • Էմբ • փառ • աղա  
 քարի • ցա • վիտ • հոգ • հարովն (եղիւրասի,  
 Եւ ) far una piaga . վերս զանել • խոցել :

Piagare , Է . խոցել . վիրաւորել . Էմբալալ :

Piaggio, ta. Վերադարձողական վրայից : Ետպի-  
 , Piagentare, • Piagère, հն. Ska Piacentare, հն.  
 Piaggerella, Piaggetta, հն. Բլաշի : պաշտոն :  
 Piaggia. Ձուռ : Ի վեր լերին : Կճ Բլայ : Բլայր : Եւ  
 գաւառ : Եւ Եւրոպայի : Եւ Եւրոպայի : Andar piaggia,  
 piaggia, Կ. Եւրոպայի կայսր. քերէլ առ ապագայ  
 գաւառ : Եւ Եւրոպայի : Piaggia. Եւ Եւրոպայի : Եւ Եւրոպայի  
 աշխարհ. կայսր. գաւառ. Եւ Եւրոպայի :  
 • Piaggiamento. Եւրոպայի : Եւ Եւրոպայի :  
 Piaggiare, Ե. Եւրոպայի կայսր. քերէլ առ ապագայ  
 գաւառ : Եւ Եւրոպայի : Եւ Եւրոպայի : Եւ Եւրոպայի :  
 Եւ Եւրոպայի :  
 Piaggiatore, ա. Եւրոպայի : Եւ Եւրոպայի :  
 Piaggione, ա. Եւրոպայի : Եւ Եւրոպայի :  
 • Piaghétta, հն. Վերադարձողական : Եւ Եւրոպայի :  
 Piagnente, Կ. Եւրոպայի : Եւ Եւրոպայի :  
 Piagnere, Piangere, Ե. Եւրոպայի : Եւ Եւրոպայի :  
 Ե. Ե. Սպար. Եւրոպայի : Եւ Եւրոպայի : Եւ Եւրոպայի :  
 կէրէլ : Եւ Եւրոպայի : Եւ Եւրոպայի : Եւ Եւրոպայի :  
 ( աշխարհ ) : piagnere indosso. Եւ Եւրոպայի : Եւ Եւրոպայի :  
 Եւ Եւրոպայի : Եւ Եւրոպայի : ( առ Եւրոպայի ) : far pia-  
 gnere. Եւ Եւրոպայի : Եւ Եւրոպայի : Եւ Եւրոպայի :  
 Եւ Եւրոպայի : metterli a piangere. Եւ Եւրոպայի : Եւ Եւրոպայի :  
 կայսր. : Եւ Եւրոպայի :  
 Piagnévole, Piagniménto. Ska Piangevole, հն. •  
 Piagnistère, Piagnistéro. Եւ Եւրոպայի : Եւ Եւրոպայի :  
 Piagnitóre, ա. Ska Piangitore.  
 Piagnolénto, Piagnoloso. Ska Piagnoiente, հն. •  
 Piagnóne, ա. Եւրոպայի : ( Եւ Եւրոպայի կայսր. :  
 ա. Եւրոպայի : Եւ Եւրոպայի : Եւ Եւրոպայի : )  
 Piagnucoláre, Ե. Եւրոպայի : Եւ Եւրոպայի :  
 Piagúcia, Piagúza, հն. Ska Piaghetta.  
 Piállá. Եւ Եւրոպայի : Եւ Եւրոպայի : Եւ Եւրոպայի :  
 Piállaccio. Եւ Եւրոպայի : Եւ Եւրոպայի : Եւ Եւրոպայի :  
 Piálláre, Ե. Եւրոպայի : Եւ Եւրոպայի : Եւ Եւրոպայի :  
 Եւ Եւրոպայի :  
 Piálláta. Եւ Եւրոպայի : Եւ Եւրոպայի : dar una piállata. Եւ Եւրոպայի :  
 Piállare.  
 Piálláto, ta. Եւ Եւրոպայի : Եւ Եւրոպայի : Եւ Եւրոպայի :  
 • Piállétta, հն. Եւ Եւրոպայի : Եւ Եւրոպայի : Եւ Եւրոպայի :  
 Piállóne, ա. Եւ Եւրոպայի : Եւ Եւրոպայի : Եւ Եւրոպայի :  
 Pia-conchiglia. Կճ Védova. Եւ Եւրոպայի : Եւ Եւրոպայի :  
 Piamádre, Pia mádre, Ե. Եւ Եւրոպայի : ( Եւ Եւրոպայի :  
 Եւ Եւրոպայի : )  
 • Piaménite, Կ. Եւ Եւրոպայի : Եւ Եւրոպայի :  
 Եւ Եւրոպայի :  
 Piána. Եւ Եւրոպայի : Եւ Եւրոպայի : Եւ Եւրոպայի :  
 Píaglione.  
 Pianamente, Կ. Pianissimamente. Եւ Եւրոպայի : Եւ Եւրոպայի :  
 Եւ Եւրոպայի : Եւ Եւրոպայի : Եւ Եւրոպայի : Եւ Եւրոպայի :  
 Եւ Եւրոպայի : Եւ Եւրոպայի : Եւ Եւրոպայի :  
 Pianáre, Ե. Եւ Եւրոպայի : Եւ Եւրոպայի :  
 Pianélla. Օր ( աշխարհ ) : Եւ Եւրոպայի : Եւ Եւրոպայի :  
 Եւ Եւրոպայի : Եւ Եւրոպայի : Եւ Եւրոպայի :  
 Pianellájo. Օր ( աշխարհ ) : Եւ Եւրոպայի : Եւ Եւրոպայի :  
 Եւ Եւրոպայի :  
 Pianelláta. Եւ Եւրոպայի : Եւ Եւրոպայի :  
 Pianellétta, Pianellína, -ino. Եւ Եւրոպայի : Եւ Եւրոպայի :  
 Pianeróttolo. Եւ Եւրոպայի : Եւ Եւրոպայի : Եւ Եւրոպայի :  
 Pianeróttolo. Սրահի : Եւ Եւրոպայի : ( Եւ Եւրոպայի :  
 Եւ Եւրոպայի : )  
 Pianellájo. Օր ( աշխարհ ) : Եւ Եւրոպայի : Եւ Եւրոպայի :  
 Եւ Եւրոպայի :





Քիշի-Բագո: պարս. գարձն. համարք: քիշի:  
**Piatto**, ta. Լոգիկ Թագոցի: Թագոն: իշխել:  
 իշխի: տափարակ: մեկարդակ: Էռ: di piatto,  
 Կի di piattone, Կ. Լայնութի արդյն: տափարակ  
 կողմանի ուսերին: ևս՝ դադա: զանդարար: իշ-  
 լի: dar, Կի menar di piatto, հարկանել տափ-  
 կողմանի արդյն: Էռուլընու Էռ-Էռ:

**Piattola**, Է փշառ ինչ տես: Իշափ Grillo ինչ ք  
 Զարդին: բայց տափարակ ք զայն: և զարդարել  
 դուռնայն աշխարհ: տես և Piatton.

**Piattolo**, Թուշ ինչ:

**Piattolone**, ա. յանի-ի-նն Piattolan:

**Piattoloso**, sa. (Սիշուաց. լի աչակցու ք. աչակցի:

**Piattonare**, Է. հարկանել տափարակ կողմանի արդյն:  
 Կի այլ զինուց:

**Piattonata**, հարուճած տափարակ կողմանի արդյն:

**Piattono**, ա. յանի: Աշխի մեծ: Գեյի-Բեթի: Ո.  
 Ջիկ երանաց: Գուշ գիկի: շայն ապ. օլոյ: Իտա.  
 Լայցի: արտաքին Թագանոյ կողմ Piattoia. Di piau-  
 tione. տես և Piatto, ա.

**Piazza**, հրապարակ: Դարս: վաճառատների: վա-  
 ճառաժողով: արդարացի: արդար: տեղի: վայր: եկ:  
 piazza d' arme, Կի սոսի piazza, քաղաք, Կի սառն  
 պարսպուտ: քերթաքաղաք: պարսպաքաղաք:  
 ամրոց: գուկ: Կիտ: morta. Ska Morto. Բնիկ.  
 քուկ: Կի խուճի վաճառականաց: վաճառականք  
 քաղաքին: Գուշի-Բեթի: in piazza, e in mercato  
 ogn' uno è licenziato. որ գույ: Ի հրապարակ և Ի  
 վաճառատների: Ջի հարկ: Ի մեկնիկն հրաման առ-  
 նու: յուզիկայն: che fa la piazza? զհարգ. անցա  
 նեն գրամափոխուի: Կի քանի արժեն վաճառքն:  
 far belle le piazze. կուտել գիւր. Կի Ի վ զ զամ  
 բոնի (աղաղակաւ, Կի կուտել, Կի այլ ինչ Գըժ  
 պատէճ Գործով) far bella la piazza, Կի farsi far  
 piazza. ճանապարհ հարգել անձին: Ի բայ փա-  
 րատել զամբոնի: far piazza. բանալ անցս: տեղի  
 առ: շնորհել անցս: եւ Թիւր: fatomi piazza.  
 տեղի տուք ինձ: Ի բայ կայցի Թիւր: far piazza.  
 յաճախել յոյժ վաճառուց: վն յաճախուել լինել  
 Գժճարափառու: պահապել գնողաց վն յաճախու-  
 Թել վաճառուց: fare il bello in piazza. Էալ պա-  
 րապարգ: essere piene le piazze d' una cosa. քա-  
 շայցս լինել Թիւր: յայտնի գու աշխարհ ևս: chi  
 fa la casa in piazza, o e' la fa alta, o e' la fa bas-  
 sa. տակ: որ լինել գրան: Ի հրապարակի: Ջիկ  
 գայն: Կիմ բարձր յոյժ: և Կի խոնարհ: ք որ գոր-  
 ծն ինչ հրապարակաւ, անհար և համել զանան:

**Piazzata**, Fare una piazzata. Լինել Ի գրոյցս, կամ  
 տակ նրաւակի Թիւր:

**Piazzeggiare**, Է. Ջիւնալ, Կի գրոնուել, Կի ձեռնել  
 Ի հրապարակի կալ դատարկ: Դարս-Բեթի իշխել:

**Piazzetta**, Էռ. հրապարակ փոքր: Դարս-Բեթի: Էրի:

**Piazzuola**, Էռ. հրապարակ փոքր:

**Pica**, Ska Gazza. Բազ փառապար: (Է տես ինչ  
 քաղցր: որով որ քաղցրու. փառապարաց, որպէս  
 անխոյ, Էն:)

**Picarello**, Զուկն ինչ աշխարհ: զոր աշխարհ չորս  
 ցուցանեն:

**Picca**, Կիւնի ինչ երկայն: առան իշխութ: կա-  
 կուկ: զէճ: Էրտ: գուկ:

**Piccante**, Է. կիտ. կծուական: Էրտ: ինչ: բարկ  
 (գիւրի, քայախ) Էրտ: Էրգիմանոյ (գրոյց) )  
 Ի-Էրտ: Էրտ:

**Picare**, Է. խոյնել: կծանել: հարկանել: աստ. ք  
 Գրտ: կծանել. կամ երգիմանել զոր բանիւք:  
 Էրտ: Էրտ: ինչի-Էրտ: հարկանել (գիւրոյ) Գրտ:  
 piccarsi di alcuna cosa. պարծել ինչիւք: մեծարա-

նել: փանալ: Բառնալ: piccarsi d' alcuna cosa con  
 alcuno. Դրել Կի գիւրակիւ ընդ ումք վն իրիւք:  
 piccarsi l' un l' altro. Թշուանել զմիմեանս: pic-  
 carsi di voler far da medico. ախարհել երեւել:  
 Կի համարել յայլոյ ոյ բժիշկ:

**Piccaro**, Սուրացի: այր անարգ:

**Piccata**, հարուճ երկայնագոյն ծիղակաւ:

**Piccatiglio**, Համեմ ինչ ախորժապարժ կաղնի Ի  
 մանրածոյ մայր: և յոյլ նիւթոց:

**Picchettato**, ta. Ska Picchiettato.

**Picchetto**, խոյ ինչ Թղթոյ: խուճի ինչ զորոց (ա-  
 րաքի Ի զարմիկն պահապանաց:)

**Picchiaménto**, Բաշխիւն: բաշխուճն:

**Picchiante**, Գոյ: ա. Համեմ յորինուել Ի ծեծանոյ  
 մայր:

**Picchiante**, ա. Է. Բաղնոց: որ բաղնի:

**Picchiapétro**, խոյնահար: մեծաշուտ: կիւմառ: քայո  
 ինչ պարանոցի կանիւ զանջք:

**Picchiare**, Է. Բաղնել (գրտան, Էն): կոնել (ըչ-  
 կուրծս): Լուրտ: վարտ: զանել: հարկանել:

**picchiare co' piedi**, Կի l'uscio co' piedi. երթալ  
 Ի տան ուրոյ ընծայիք: քերել ումք ընծայո:

**Picchiarsi**, Է. հարկանել զանձն:

**Picchiata**, Բաշխուճն: հարուճն: հարուճած: Էա-  
 րալ: կորուստ (սիրելոյն) աղէտ:

**Picchiato**, ta. Բաղնել: հարկել: ա. Picchiettato.

**Picchiere**, ա. Կիւնիւտ:

**Picchierella**, Բառ-Բառ: Fare, dare la picchierella.  
 հարկանել: գանել: aver la picchierella. Կրպիկ:

**Picchierello**, Պոչպոտնոյ մեծ ինչ, որ յերկաթան  
 չիւք ևս կաղնի անի մէջ փ սլաք:

**Picchiettare**, Է. խոյապարսիւն անել:

**Picchiettato**, ta. խոյապարսիւն: պիտակ պիտակ: ա-  
 լան: զինել զինել:

**Picchio**, Փայտփոր: (Է Թալուն ինչ) առն-Բառ:  
 stacciare come un picchio. Ծանրացնուան լինել:  
 vendere picchi per pappagalli, Գիտքի մեծ երեւել  
 ցուցանել: պատրել: հարուճած: բաղնիւն:

**Piccia**, կցակի հացից: (Էն բաղնիւ հաց քիչ ընդ  
 իրեարս:)

**Piccinaco**, Piccinacolo, ա. Է Գոյ: Piccin pic-  
 cino. Գամաճ:

**Piccinino**, na, Էռ. Փոքրիկ յոյժ: Էրտ-Էրտ:

**Piccino**, na. Փոքրիկ: Էրտ-Էրտ: diventar piccin  
 piccino. զարհուրել: վնասել: dare un piccino  
 alla mano. հարկանել զմառա. գալ, Կի խոյ առ-  
 նել:

**Picciolanza**, Ska Picciolezza.

**Picciolétto**, la. Picciolétto, ta, Էռ. Փոքրիկ յոյժ:  
 Էրտ-Էրտ:

**Picciolizza**, Փոքրութ. Փոքրիւն: Էրտ-Էրտ:

**Picciolino**, na, Էռ. Կարի փոքրիկ: Էրտ-Էրտ:

**Picciolo**, Picciolino, Գոյ: Գրամ ինչ մահիկ փիւ  
 Բեռնացոց: lire di piccioli contanti. արծաթի  
 լիրայք:

**Picciolo**, la, ա. Picciolissimo, ma. Փոքր. փո-  
 րիկ: Էրտ-Էրտ: Խոնամ (Ծառայ:) a picciol pas-  
 so. յամբարայլ. յուրիկ:

**Piccioncello**, Piccioneino, Էռ. Աղաւանակ փոքրիկ:  
 Piccione, ա. Աղաւանակ: Ծառ. աղաւանոյ: ինչիւ  
 ձիւ Էրտ-Էրտ: անփորձ. անվարժ: միամիտ: փիւ  
 րախար:

**Picciolétto**, Էռ. Փոքրիկ կանիւ (պոչոց):)

**Picciuolo**, կանիւ (պոչոց, Էն): ա. Է. տես և Car-  
 zo. կանիւ կոչանիկ: star bene, Կի male, Կի esser  
 forte, կամ debole su i picciuoli. զորաւոր լինել  
 ամիւք: Կի տկար լինել յոյնց:







հաւ օրոյ ճանաչելի, որ զիւր ճանաչ իտարի  
'ի փառ ճանրերորդի: ) Piede rosso. Թուշան  
ինչ ծագականաց:

Piedestállo, Piedistállo. \* Piedestállo. Խարխա  
սեան. ներքնախարխա. (ք ստորի խարխա: )  
այս. գտնով: Խարխա. ձեցուկ:

Piedica. Թախար. Թոնոյ. ծոցակ: քաղաք: յե.  
հարան արդեղի քաղաք:

\* Piedino. Փոքր. կ' փոքրիկ տան: Ինչ-ի-պոս:

Pièga. Ծալք. Ծալանած. պատուած. կրկնուած.  
գոթ. Բի-ի-ի: Երան կամ գիւն Ծալանածոյ: degli  
abiti. պատուածք. կ' փոքրէ հանգիստից. pren-  
dere, կ' pigliare mala piega. հանգիստել. կամ  
սովորել 'ի լարն: essere in piega, dar piega, հե.  
տեղի տալ յետ գաւառ:

Piegamento. Ծալք. Ծալանած: Տնն և Abbassa-  
mento.

Piegare, և. Հանել. Թեթել. կորացուցանել: Երկ-  
ծալել. կրկնել: Բի-ի-ի: ամբողջ (զատագրասան):  
Piegare, և. Piegarsi, և. Հանել. փռել. խախտ.  
հիւ. կորսնալ: Երկու: տեղի տալ զհանել լարն:  
Երկ Բի-ի-ի: ամբողջ: ոչ ք զիմանալ յետ ընկեր.  
հիւ (զարաց) և հանգիւ. փռել 'ի մտաց: fanno  
piegare il nemico. վանեն զԵղնախն 'ի տեղադի:  
\* Piegatello. կրտսէ. երկան բեւեռել ուրիշ. զոր  
և. կախի ինչ:

Piegato, և. Հանել: Երկու: Ծալալ. հե.  
Piegatúra. Ծալանած. կրկնուած. Թեթու. կո-  
րուի: Բի-ի-ի: Երկ:

Pieghecca, և. Piegafin. Փոքր Ծալք. կ' Ծալանած:  
\* Pieghecco, և. Piegofin. Փոքր Ծալք:

Pieghevole, և. Իրիւսանալ. գիւրգիւր. գիւր-  
կոր. կախուլ: Երկու: գոյալ. Ինչ-ի-ի: հեշտալոր.  
համար. քաղաք. գիւրգիւրաց: Եւրո. Եւրո:  
\* Pieghevolezza. Իրիւսանալ. կախուի:

Pieghevolemente, և. Իրիւսալ. կախուի. քաղաք:  
\* Pieggeria. Երաշխաւորութիւն:

Piègo. Ծալք. Ծալան, կամ խանակաց: Գեղն.  
Piegollina, և. Գոյր Ծալք. կամ փոքր Ծալանած:

Pièna. Զորգուի քանոց. զեղու. Բալանել: Խառն.  
բալանել. յառնալոր: Գալալ. Եւրո: andar-  
sene, կ' andare colla piena. Գեղն 'ի խառն բալ-  
անել: վարել 'ի խառն Ծալանելուն: կոյր գիւ-  
րայն զհեռ երկալ բալանաց. անել զհասարակաց  
կարծիս:

Pienamente, և. Plenissimamente. Լիով. լիութ.  
անձնակ. գլխովին. իսպառ: ոչ բան. գիւ-  
րի-ի-ի:

Pienèzza. Լուռ. լիութ: քաղաք:  
\* Pienitidine, և. Եւրո և. քաղաք:

Pièno, քոյ. Լուռ. լիութ: քաղաք: mettere in  
pieno. յառնել. բարգել. avere, կ' esservi il  
suo pieno, հե. ոչինչ պահուած. անել զան. nel  
pieno della notte. զհիւր գիւրգիւր: nel pieno del  
verno, հե. 'ի ձմեռանակի. 'ի խոր ձմեռանակի:

Pièno, na, և. Plenissimo, ma. Լի. լիւլ: գոյալ:  
լուռ. քաղ. առատ: Երկ. ուլ: pien di allegrezza.  
Խնդրակց. aver piena memoria di chechessia.  
կ' ricordarsi con più piena memoria. Ինչ-ի-ի. քաղ.  
անել քաղ 'ի մեծ. l' uva ben matura ha più pien-  
no sapore. Խաղալ քաղ հասել 'ի համալորայն.  
aver il suo pieno respiro. Զեղել համարակ. անար-  
գել. in pieno, կ' a pien popolo, in pien consi-  
glio. առաջի եւ ժողովրդական. կամ ժողովրդ.  
հրդարակալ. յանգիստն անցն: Բալանել. քաղ. Բալ.  
pien di colore. Եւրո. Եւրո: pieno d' an-  
ni, կ' d' età. լի աւարդ. Եւրո: լիւլ. քաղան:

էոյ: osser pieno il paese di alcuna novella, հե.  
գիւրգիւր անցն զոր ինչ. հե. colpo pieno, botta  
piena, spada piena. հարանած հրապ. առանդ  
շեշտակի: corre in pieno, կ' in piena. Գիւրգիւր.  
յանել շեշտակի. հարանել շարաք: un corpo  
pieno. Ծալան գիւրգիւր: luna piena. Լուսն  
լրացել. լի. լուսապատար: \* Pièna. Զոր ( հե.  
գիւրգիւր) Կալան, կ' in pieno, in piena, և. առա-  
տալ. լիւլ: ուլ. A pienissimo, Appienissimo, և.  
Լիւլ. առաւելու. առաւելոյն ուլ ուլ:

Pienotto, ta, Գոյր փ լի. Թեթուց. լի ( Թառ.  
այս: ) mano pienotta. Դեռ պարարտագոյն:

Pièta. Բալ. քաղ. Գեղն. անձնակ. արտաւ. Թե.  
Բեթ. Բալ. քաղ. կարկցուի:

Pietà, - tade, - tate, և. Բարեպաշտութիւն. ( և  
առաքինութիւն որ յօժարեցուցանել զԲար. յոյնել  
և բարեբարել յայրենաց. ազգականաց. և կամ  
այլոց բարեբարաց. զոր անձն կալն և Գեղն. )  
Ամբարտաւ. եւանգի. եւանգի անպարտաւ.  
Իպսի. օգնու. Գեղն. քաղ. կարկցուի.  
Գեղն. և. aver pietà di qualcheuno. Գեղն յոր.  
արորի. կարկցուի: անձն:

Pietanza. Բաժին կերակրոյ զանականաց: քոյ: կո-  
լանի. Ազգ. կ' տեսնել կերակրոյ: Բալ. և  
անձնակ յառնակ և Pietà.

Plética. Փոյտակերտ գործի ինչ կարկնակ:

Pietosamente, և. Pietosissimamente. Գեղն. Գեղն.  
գեղնալոր. կարկցուի: Գեղն. Գեղն:

\* Pietoséiro, ta, և. Գորովալոր. գորովական:

Pietoso, sa. Pietosissimo, ma. Գեղն. բարեգութ:

Գեղն. և. ան և Pio.

Piètra. Բար. Գեղն. Բալ. filosofale. քաղ փիլոսոփոյ.  
ական. ( և առաւելու զոր ինչ փիլոսոփանաց  
փոխակերպ զհրահրելիս յայնի. ) di paragone.  
փորձարար: Գեղն. Գեղն. երկականաց, կ' փամ  
փլալին. focaja, կամ da fuoco. քաղաք: Եւր.  
Եւր. Բալ. viva, morta, serena, հե. և զանական  
ազգ. քաղաք: preziosa. քաղ պատուական. ակն.  
գոհար: Գեղն. di scandolo. պատառ. կ' քաղ  
քաղաքական. Եւր. Եւր. Եւր. Եւր. Եւր. Եւր. Եւր.  
արձակել զքաղ. և ոչ զուցանել զեղն. քաղ.  
Եւր. զքաղ զանականաց. Pietra da aguzzare. Գեղն.  
յիւսանալոր: Գեղն. Pietra degli Animali. Բալ.  
քաղաք. ( և զանական քաղաք զյոյնել 'ի պարկ  
լիւլ. և 'ի փամբուլա փիլ. կերականաց. ) Գեղն.  
Գեղն. Բալ. Բալ. Pietra apria. Բալ. անձնակ. կ' ան-  
հար. ( քոյ ոչ զեղնակ 'ի հոյ. քոյ և ազգանակ.  
և. ) Pietra aquilina, կ' Eriti. Արժեւորար. Pic-  
era arenaria. Աւարար. ( Եւր. ինչ իստականգ  
քաղաքակց. քաղաք. ) Pietra di Azzurro. և. Lapis-  
lazuli. Pietra di Bologna. Բալ. բոնանակ. կամ  
քաղ պոնակ. ( և քաղ ինչ. փայլե ու զիստա-  
րակ. ) Pietra Calcaria. Բալ. կրայն. քաղ կրոյ.  
( և զանական ազգ. քաղաք. ոչ լուծանին Եւր.  
ոչ առաք. և հրով փոխակերպ 'ի կրոյ. )

Pietrâta. Հարանած քաղ:

Pietrèlla, և. Բալ. փոքր: Բալանել:

Pietrificare, և. Բարացուցանել. խոտացուցանել.  
Բալ. փոխակերպ:

\* Pietrificato, ta. Բարակալ. կարծրացալ:

\* Pietrificazione. Տնն Petrificazione.

Pietrone, և. Եւր. Բալ. Եւր. Եւր. Եւր.

Pietroso, sa. Բարակալ: Բալ.

Pietrôzza, Pietrôzzola, - lina. Տնն Pietrella.

Piève, և. Երկգեղն. Ծալանալորական ( որ ան-  
ի իւր. քաղ Թեթ. կամ Երկգեղն. )

Pieviale, և. Տնն Piviale.



Pifania. *Տե՛ս* Befania.  
 • Pifara. *Տե՛ս* Piffero.  
 Pifferare, *ւ.* Հարկանել զորինդ, զդճեղճափող: Գ-  
 Լ-Լ. ԼԵՂԵՐԻՆ ԼԵՂԵՐԻՆ ՀԱՐԿԱՆԵԼ:  
 Pifferello. Աշխատաւոր գործի ինչ գիտնալափուն-  
 Կոչի և Squadra, Zoppa.  
 Piferina. Արկիւք ինչ փոքր:  
 Piffero. Արկիւք ինչ գեղջիկան: Գի-Գի-Գի. Գ-Լ-Լ.  
 ԼԵՂԵՐԻՆ: արեգահար: Գի-Գի-Գի-Գի: suonar di pif-  
 fero. Հարկանել զորինդ: far come i pifferi di mon-  
 tagna. Երթալ ի հարկանել զմեծանա:  
 Pifferone, *ար.* Արկիւք ինչ մեծ:  
 Pígame. Աշ. Ինչ վայրի փեղեկայի. որ կոչի և Ver-  
 demarco.  
 Piggioramento, Piggiorare, Piggiorato, Pigiore.  
 և Peggioramento, *ևն*:  
 • Pighertà. *Տե՛ս* Pigrizia.  
 Pigiare, *ւ.* Կրիւնել. ձեւել. Հարկանել ( զհեծան: )  
 գտնալ. զգտնալ:  
 Pigiato, *տ.* Կրիւնալ. ձեւելալ.  
 Pigiatore, *ար.* Կրիւնող. ձեւող. Հեծանահար:  
 Pigiatura. Կրիւնում. ձեւում. Հեծանահարութի:  
 Pigionale, *-ի. և փոյ. և*. • Pigionante, *-ի. և փոյ.*  
 Վարձանոր տան: սիրել:  
 Pigione, *իփ.* Վարձ տան: սիրա: stare a pigione.  
 բնակել վարձու ի տան: սիրալըս սիրտ: mi pa-  
 re, che ci stiate a pigione. Թողի ինձ բնակել  
 քեզ անդ ակամայ: tor casa a pigione. վարձել  
 գտնալ: casa a pigione. տան ի վարձու: tener a  
 pigione. վարձել գտնալ:  
 Pigliamento. Առում. Ընտնելութի: ալը:  
 Pigliante, *ար.* Առող. ընտնող:  
 Pigliare, *ւ.* Ի նշանադրան ը բային Prendere. Երկո-  
 ջին ևս ի կիր ամին իո նոյն իմաստից և ունոյ. ո-  
 բոց նշանակուի որով ի բառից՝ յորս յարին: Առ-  
 նալ: առնալ ի ձեռին ( զգրիւ, *ևն* ) և փոյ: ըմ-  
 քանել: իւրմտ: Ընտնել: հանել. ձգել. գրա-  
 ւել ( զինչս ուրուք ) իմանալ: in buona, in mala  
 parte. առնալ ի բարիք մաս: կամ ի թիւրն.  
 մեկնել. կի՛ շրջել ի թիւրն. ձեւել. in fretta.  
 յափշտակել. կորզել: փոխալ: pigliare. խորել:  
 աշտնալ: ընտրել: ընտրել: առնալ ինչ ի կրիւ,  
 կուր. ( տաի զինչանդայ. ) Ծառակել. ուտել ինչ:  
 էեփ: medicina. առնալ. կի՛ ըմպել գեղս: ta-  
 bacco in fummo. քարել զմեծ ծխախոտայ: իփ-  
 փին փփո: cagion, պատճառաւ առնալ: piglia-  
 re. բարբրել. կի՛ ձգել ի սեր: Pigliarsi, *ի.* Հար-  
 կանել ի սեր: ալը օյտ: ևս՝ արժանալ առնալ. ար-  
 մատանալ: փոխել: իւրմտ: pigliare a fare, a  
 dire, *ևն*, checcchessia. սկսանել առնել. կի՛ տակ ինչ:  
 բռնան հարկանել գտնալ: Ammirazione. ի զար-  
 մացում քալ. զարմանալ: amore. Հարկանել ի  
 սեր: animo. ոգի առնալ. քաջալերել: aria. Կալ.  
 կի՛ զրօնալ ի գիւղորես, կի՛ ի բացավայրի՝ առ ի  
 զրօնանա. շնչել զգ. յառկափոյն. ոգի առնալ:  
 ևն փոյ: Consiglio. Երկուքուք առնալ ի խորհրդ.  
 մասնել: կի՛ որով. զնել ի մեծ: a costo. վաշ-  
 փել. առնալ վաշփել: a cambio, a interesse. առ-  
 նալ զարժան ի վարձու. կի՛ ի վաշփի. մեծի էլ  
 փոյ: a cambio. ևս՝ առնալ գրամ գրամափո-  
 խալ: փոխ: մեծիւ in cambio. փոխել. փոխել:  
 a credito, առնալ ի փոխ. և փոխ մասնել: Di-  
 letto. Հեղատանալ. բերքիւ. զուարճանալ dipor-  
 to. ևն Diportarsi. Le distanze, gli angoli, i nu-  
 meri, *ևն*. Չափել. կի՛ առնալ զափ տարակալու-  
 րեց. նշանակել զհեռաւորութիւն. զանկիւնս, ԸՂ-  
 Բիւս: Equivoco. ևն Equivocare. Pigliare erro-

re. Սխալել. մեղորի: Fatica. Աշխատել. յանձ-  
 անալ, յանձին բերել: in fastidio checcchessia.  
 տաղուկալ. տակել. յափշտակալ: fiato. շունչ. առ-  
 նալ. ծնել. ձգել. զգ. ևս՝ ոգի առնալ. հանդ-  
 շել: la febbre, *ևն*. սկսանել. կի՛ քալ ջերման:  
 la fuga, կի՛ a fuggire. ի փախուստ գտնալ: il  
 fuoco. քայտիւ, կի՛ բարկանալ գիւնոյ: un Gran-  
 chio, *ևն*. առնալ. Զարտար սխալել. փրկել: a  
 male. առնալ. կի՛ մեկնել ի թիւր մաս: կի՛ ձա-  
 խողահի: pigliarla larga, կամ largamente, *ևն*.  
 առնալ. կի՛ հաշտել ըստ ձեռնայ ցիս. ոչ չիք. ի  
 հաշտ արկանել. Mal talento. Զարկել. զարմանալ  
 inale. ոչ յաշողի. ձորտիւ. ի քեւ. ևն պատահել:  
 inoglie. կի՛ն ամէկ: il monte, կի՛ il pendio. սկսա-  
 նել ելանել ի լեռան. ելանել ի լեռան: di mira.  
 գիտել յինչ. գէտ ակն ունել. խնդրել. Ընտնել:  
 ումք: pigliare il mondo com' e' viene յարմա-  
 րել և բերան ձգել. յոյն. արկանել յարմարել:  
 a nolo. վարձել զնա. • Occhio. Զափշտակել. կի՛  
 կախարհել զայս. յինչն յանկուցանել: ombra di  
 qualcuno. կառկած առնալ զումք: կառկածիւ:  
 Parola. Տեղեկանալ. nelle, կի՛ in parole. զբառ ինչ  
 ուրուք ձեւել. թիւրիւ. մեկնել ի թիւրն: parti-  
 to. որով. գնել. կի՛ հաստատել ի մաս: ևս՝ մաս-  
 նել ի մասայս թիւ: partito di soldato, կի՛ nella  
 milizia. մասնել, կի՛ քրիւ թիւ: քիւն Ըն-  
 րի: non so, che partito mi pigliare. Գիտեմ  
 զինչ արարիլ: pena d' alcuno. պատճել զքի՛  
 pigliarsi pena d' alcuna cosa. ակամալ յոյժ. հոգա-  
 նոց մեծ անել. նեղել: piede. հաստատել. զոր-  
 նալ: pensiere. հոգալ. խորիւ: porto. ըմպնել:  
 զնաւահանգիստ. մտնալ ի նաւահանգիստ. գա-  
 րալ: ի նաւահանգիստ: prova. փորձել. փորձ  
 առնալ. protezione. առնալ ը հովանաւ. պաշտ-  
 պանել: Riecreazione, ևն Riecrearsi. Pigliar il son-  
 no. Երկնել. ըմպնել քք. քնոյ. յափշտակել ըմպ-  
 ականել. կի՛ ունել զփնջի Terra. Ի՛նչ ըմպնալ նա-  
 ւան ի ցամաք. ելանել, կի՛ իջանել ի ցամաք. la  
 via. յուզի անկանել: pigliarsi a' capelli. ևն Ac-  
 capigliarsi. Pigliarla, կի՛ pigliarsela con alcuno.  
 Բարկանալ ը ումք. անկանել ը ումք. դժախել  
 pigliarsela da uno. ևն Recarsela da uno. Pigliar-  
 la per uno. Անել ումք կառկանել: օգնել. կի՛  
 պաշտպանել ումք: pigliarla co' denti. բռնել  
 հարկանել յինչ ևս՝ զորուք. օգնալ զան զոր-  
 ձել յինչ քք. ուրուք: Pigliar pelo, vento, il  
 sale, *ևն*. Տե՛ս Pelo, Vento, *ևն*:  
 Pigiato, *տ.* Առնել. ընկալել. ըմպնել:  
 Pigiatore, *ար.* Առող. ընկալու: d' animi. սիրելի  
 ( սիր. ) յանկուցիւ արաի:  
 Pigiatrice, *իփ.* Առող. ընկալու: սիրարկու. բոք-  
 բոքի ի սեր:  
 Piglievole, *և*. Դիւրաւ. գիւրդիկալ:  
 Piglio. Առում. ալը, հայեցում: dar di piglio,  
 կի՛ di mano. առնալ արագ. գրաւել. առնալ. ձեռն  
 հարկանել զպատր արկանել. յափշտակել ( զուրին. )  
 կորզել. բռնել հարկանել: փոխ: փոխալ: բռնել  
 հարկանել. ձեռնարկել: ևն փոխալ:  
 • Pigmático, *տ.* Գառնալ. կարճիկ:  
 Pímeo. Գառնալ. Բզբիկ: ճիւղ:  
 Pigna. Անկիւն կամ զրկակիւն. անկիւն, կամ մայր  
 խարսի կամքիւն: Գիւր ըմպի նաւուց: Կոնի.  
 ( և պառն. Pino. փն, ցի թեղոյն. ) Կի՛ Գեղուց:  
 Pignatta. Պղտ: Լոփի:  
 • Pignattaro. Բրտու. բրտու պառնալ: Լոփի:  
 Pignattello, Pignattino, *ևն*. Պղտ փոքրիկ:  
 Pi-









ի Խոհանոց պարտեզից : և բուշ. սասանաց : ևն :

**Piramidale**, և. Բարդյին : բրգանման :

**Piramidalmente**, և. Ըստ նմանեան բրգան :

**Pirámide**, և. Բարդին : Բարդին ժամացոյցին : (ե այն մասն) յոր պարտեզի շէջնային) :

**Pirateria**. Աստղանոսեան ծովու :

**Pirático**, և. Պատշաճեալ առ աստղանոսեան ծովու :

**Pirato**, և. Բարդին : Աստղանոսեան կի՛ն ծովու :

**Pirástra**. Շնի ինչ : Գործե կարծեցին անմարմն ծնեալ ի ծերման և հրոյ : և՛ կեալ ի հրոյ :

**Piretto**. Տես **Pilatro**.

**Piriforme**, ար. Գոյ. Տանձանկ : (միտն ինչ աղգեալ) :

**Pirite**, և. Բար ինչ նախաքին : աստղանոսեան, կի՛ն ծովու : բաղկացեալ յերկաթից և ի ծծմբոյ : կամ ի մկրդեղոյ, և ի պղնձոյ :

**Pirocetta**. Բառ գաղտնի : Էջարժումն ինչ միոյ առ երեւոյ՝ առանց անգամբարման :

**Pirola**. Կրակային ինչ անբիրգացեալ կապիւն ի միտառանի գոգաւոր բնոյ ծառոց :

**Pirola**. Տունի ինչ : աներեւոյնման ևն անբնոյ տանձի :

**Pirolologia**. Հրաբանութիւն : Խառ զհրոյ :

**Piromante**, ար. Հրահանոյ :

**Piromanzia**. Հրահանոյն :

**Pirómetro**. Հրաաւի. (ե գործի ինչ աստղանոսեան գործուն հրոյ ի մէջ հրահանեալ, կի՛ն այլ նիւթոց) :

**Pirone**, ար. Աղջ ինչ լծակի :

**Pirópo**. Յակնիւն : Էստրոն :

**Pirotécnia**. Հրաբանութիւն, կի՛ն հրաբանութիւն : (ե արհեստս ի կիր արկանեալ զհրոյ, կի՛ն յորմեալ զարհեստական հրանիւթ անասարման) անկողաւու :

**Pirotécnico**, և. Հրաբանութեան :

**Pirricchio**. Անգայ. (ե աստ աստղանոսեան բաղկացեալ յերկաց սուղ վանդից) :

**Pirroniano**, և. **Pirronio**, և. Գոյ. **Pirronico**, և. Պիւրոնեան : պիւրոնեան իմաստասեր :

**Pirronismo**. Պիւրոնեան աստղագ. վարդապետի :

**Pirronista**, և. ար. Պիւրոնեան : պիւրոնեան :

**Piscatorio**, և. Տես **Pescatorio** : Բաշանայապետական (մասանի) :

**Piscia**, **Piscia**. Մեղէ : Դիւի :

**Pisciaccane**, ար. Coda di leone. Տես **Orobancha**.

**Pisciachera**, և. **Piscialletto**, ար. Բառ աստղանոսեան : Սիւղեյանիւն : Ծ մեկնիւն և աստղ : լուսն :

**Pisciadura**. Տես **Pisciatura**.

**Pisciaménto di sangue**. Միւրումն արեան :

**Pisciáncio**. Գինի կարմիր բացադոյն :

**Pisciáre**, և. Միւրել : Ըստ աստղանոսեան : **pisciare un velen per la testa**. Բախել զմիտն : **pisciarsi sotto**. զանի նարկանիւն : և՛ ոչ յաջողի գործոյն : **aver pisciato in più d' una neve**. աստղ : լինել բաշտիւն : գոնեալ : **piscia chiaro**, և **fatti beffe del medico**. աստղ : անարմատ կալ զխիղձմէ տալ : և ոչ աստղ երկիցեա : **pisciare la paura**. ի բաց գնել զերկիւղ : զորանալ վերանիւն : **chi piscia**, **rasciugli**. աստղ : որ զար գործեալ, նոյն և հիւնել զիմաս :

**Pisciarello**. Գինի ինչ բացադոյն կարմիր և Թալ :

**Piscisto**, և. Միւրել :

**Pisciatojó**. Կի՛ն : Բացադոյն : Կառ :

**Pisciatura**. Միւրել : անո և **Pisciachera**.

**Piscina**. Աստղանոսեան (արտաստիկեալ) : Կառ : միտան : լին ծման : պաշտան : Կառ : **essere**, կամ **entrare**, կի՛ն **esser messo in piscina**, ևն : լինել ի գործ ինչ : միւր յաւանք : աստղանոսեան : ևն : ևն : **essere nella sua piscina**. լինել ի պատշաճ անգալ : ևն : ի գործ զիմաս :

**Piscio**, **Piscia**. Մեղէ : Դիւի :

**Pisciós**, և. Բացադոյն : կի՛ն արեան : **pisciós**, և. Տես **Piscialletto**.

**Piscóeo**, և. Բացադոյն :

**Piscellajo**. Պարտեզ արեանց :

**Piscellétto**, և. Բացադոյն : Կառ : Կառ :

**Piscello**. Կառ : Կառ :

**Pisolite**, և. Կառ : Կառ : (ե անգամբարման) : Կառ : Կառ : (ե անգամբարման) : Կառ : Կառ :

**Pispigliare**. **Pispiglio**. Տես **Bisbigliare**, **Bisbiglio**.

**Pispinello**, և. **Pispino**. Տես **Zampilletto**, **Zampillo**.

**Pispissare**, և. Ընդել : Ընդել : Կառ : Կառ :

**Pispola**, **Pispolétta**, և. Աղջ ինչ արտաստիկեալ :

**Pissafalto**. Կառ : Կառ : (ե անգամբարման) : Կառ : Կառ :

**Pissafalto**. Կառ : Կառ : (ե անգամբարման) : Կառ : Կառ :

**Pissi pissi**, ար. Ընդել :

**Pisside**, և. Տես **Ընդել** : Կառ : Կառ :

**Pistacchiata**. Կառ : Կառ : (ե անգամբարման) : Կառ : Կառ :

**Pistacchio**. Կառ : Կառ : (ե անգամբարման) : Կառ : Կառ :

**Pistagna**. Կառ : Կառ : (ե անգամբարման) : Կառ : Կառ :

**Pistagnone**, ար. Կառ : Կառ : (ե անգամբարման) : Կառ : Կառ :

**Pistilénzia**, և. Տես **Pestilénzia**, և. Կառ : Կառ :

**Pistilio**. Կառ : Կառ : (ե անգամբարման) : Կառ : Կառ :

**Pistola**. Կառ : Կառ : (ե անգամբարման) : Կառ : Կառ :

**Pistóla**. Կառ : Կառ : (ե անգամբարման) : Կառ : Կառ :

**Pistolése**, ար. Կառ : Կառ : (ե անգամբարման) : Կառ : Կառ :

**Pistoléssa**, և. Կառ : Կառ : (ե անգամբարման) : Կառ : Կառ :

**Pistolétta**, և. Կառ : Կառ : (ե անգամբարման) : Կառ : Կառ :

**Pistolettrata**. Կառ : Կառ : (ե անգամբարման) : Կառ : Կառ :

**Pistolétto**. Կառ : Կառ : (ե անգամբարման) : Կառ : Կառ :

**Pistolétto**, և. Կառ : Կառ : (ե անգամբարման) : Կառ : Կառ :

**Pistóne**, ար. Կառ : Կառ : (ե անգամբարման) : Կառ : Կառ :

**Pistóre**, ար. Կառ : Կառ : (ե անգամբարման) : Կառ : Կառ :

**Pistrice**. Կառ : Կառ : (ե անգամբարման) : Կառ : Կառ :

**Pistrino**. Կառ : Կառ : (ե անգամբարման) : Կառ : Կառ :

**Pitáfio**. Կառ : Կառ : (ե անգամբարման) : Կառ : Կառ :

**Pitale**, ար. Կառ : Կառ : (ե անգամբարման) : Կառ : Կառ :

**Pitétto**, և. Տես **Piccolo**.

**Pitiúsa**. Կառ : Կառ : (ե անգամբարման) : Կառ : Կառ :

**Pitocécáre**, և. Կառ : Կառ : (ե անգամբարման) : Կառ : Կառ :

**Pitoccheria**. Կառ : Կառ : (ե անգամբարման) : Կառ : Կառ :

**Pitocchino**, և. Կառ : Կառ : (ե անգամբարման) : Կառ : Կառ :

**Pitócó**. Կառ : Կառ : (ե անգամբարման) : Կառ : Կառ :

**Pitóne**, ար. Կառ : Կառ : (ե անգամբարման) : Կառ : Կառ :

**Pitonissa**, կի՛ն **Pitonessa**, և. Կառ : Կառ : (ե անգամբարման) : Կառ : Կառ :

**Pittagóreo**, և. **Pittagórico**, և. Կառ : Կառ : (ե անգամբարման) : Կառ : Կառ :

**Pittagoricamente**, և. Ըստ պիւթագորեսեան :

**Pittagorista**, և. ար. Կառ : Կառ : (ե անգամբարման) : Կառ : Կառ :

**Pittima**, ար. Կառ : Կառ : (ե անգամբարման) : Կառ : Կառ :





զողջ . բազրբ . հեղ . զուարճակ : առին . առնի .  
 գլխի :  
 • Plácito . Հանգր . կամք : Աէ՛հ . դատ : a placito .  
 լը կամս . ըստ հանգր :  
 Plági . Բաւ տօ . Արկայ . գոտի . գումա . կողմն :  
 • Plagiário . Մարդկերպ . մարդագող . գող սարկաց  
 բանասիր . սերմանասրազ . ( ջո՛ որ դողացել պանս  
 սյուց սեփականեմ անմին ) :  
 • Plágio . Մարդկերպութիւն . մարդագողութիւն : բանս  
 քաղութիւն . սերմանասրազութիւն :  
 Planetário , ia . Մուրթակեան :  
 Planimetria . Մակարդակաշափութիւն . ( է արենստ  
 չափելոյ զմակարդակ մակերեսոյ(ծա) : )  
 Planisfério . Մակարդակադաշտ . տափաշաշտ .  
 ( է երկրագունեմ զմեայ 'ի մակարդակի ) :  
 Plantäre , ու . է փորթիկ ձկան ինչ՝ ձգակն ստին :  
 Plantário . Բաւ տօ . Տնկումն . անկարկութիւն :  
 Plasma . Դաշտանակ . ( է անն ինչ կանաչադոյնեմ ի բրբ  
 'ի բլբն ունի 'ի վր նիւր սեռա , կամ սպիտակ , ե  
 կ'ի կործր . կոկի ե Prasio , ե Prauma . )  
 • Plasmare , ն . Ստեղծել . կերպարանել :  
 • Plasmanção , ի . Ստեղծումն . արարել :  
 • Plástica . Plástico , ի . Բերան . կաւադործութիւն :  
 • Plasticaré , ն . Ստեղծահել անծա :  
 • Plasticato , ca . Ստեղծեալ 'ի կաւոյ . խեցեղեն :  
 • Plasticatöre , ու . Բերան . կաւադործ :  
 • Platanetto , նա . Սոս փորթ :  
 Platano . Սոս . սոսի : ծառ . ծառաւն :  
 Platéia . Յատակ շինուածոց : Յատակ , կի՛ հրապու  
 րակ թատրոնի . ( ուր ժողովուրդք կան 'ի զմին ) :  
 • Platonicamente , ի . Ըստ պղատոնի :  
 Platina . Փայտիկայ . կամ սոկի սպիտակ . ( է հանք  
 ինչ նորագիւտ եւ աղէիւն ուղ զանի . բայց սպիտակ  
 էրբև զարծաթ ) :  
 Platónicó , ca . տ . ե փոյ . Պլատոնեան . պղատոնական :  
 Platonícismo . Platonismo . Պլատոնեան իմաստասի  
 րութիւն , կամ գաղաղ :  
 Plaudente , ն . Որ ծափս հարկանէ . գովի :  
 Plausibile , ն . Որ երեւի գովելի , կամ ընդունելի .  
 հաւանական :  
 • Plausibilitä . Երեւոյն զովելի , կամ հաւելի :  
 • Plausibilmente , ի . Գովութիւն . գովելի իմն :  
 Pláuso . Տեւ Applauso .  
 Pláustro . Բաւ տօ . Սալ . կապ :  
 Plautinismo . Ո՞չ պղաւտոնեան :  
 Plebágia , վեյ . Խառնիճաղանճ . խաժամուտ ամ  
 րոխ : ալլտ ձեռան :  
 Plébe , ու . Ժողովուրդ . ամբոխ . ասփի : հալ .  
 Զակիւ հալ :  
 Plebeáccio , տ . ե փոյ . ու . վեյ . Սնարգ ստակական .  
 լեռնի . ոմն 'ի խաժամուտ ամբոխին :  
 Plebejamente , ի . Ող զաւփի . իրբև զստակական :  
 • Pleberismo . Եղանակ , կամ ո՞չ ասական :  
 Plebé , éa . Plebéjo , ja . տ . ե փոյ . Ուամբական .  
 ստակական . Ժողովրդական : ալլտ թիվան : ple-  
 bejo . նաւասա . անարգ . արհամարհ . հասարակ  
 կան : ալլտ . դաշալ :  
 • Plebiscito . Օրհնք եղեալ 'ի ժողովրդենէ . օրհնք  
 ժողովրդեան :  
 • Pleíadi , ի . յո . Gallinelle . Տեւ Ptiade .  
 Plémpa , ու . Կառակ ինչ ձկնորայ :  
 • Plenariamente , ի . Լրիւ . լրով . Զարմակադոյն :  
 Plenário , ia . Լի . լրագատար . ընդարձակ . indul-  
 gencia plenaria . ներգութիւն լրակատար :  
 Plenilúnio . Լրուն լուսնի . լուսնի լրացել . փոլալ :  
 • Plenipotência . Զրաւմանկարութիւն . ( է լրակատար  
 իշխանութիւն , կի՛ Զարմակ , ե բայցարձակ կարգութիւն ) :

Քուրհէշ ասեց յիշխանէն 'ի գլխաւորել ինչ ) Ինչ  
 զեւթի . ի Բէշլու :  
 • Plenipotentiário . Հրամանակաւ ( և լիակատարել  
 խառնաւոր կի գործակալ : ) Գեներալ Գաեբերն :  
 Plénitude, ի՛ . Լիւթ . Լիւթ . Լիւթ :  
 Pleonásimo . Բաշտ . Աշխարհաւոր . աւելորդաբաշտ  
 նուր . ( և յառնաւոր ի նշանանան բառից : )  
 Pléssio . Հիւսնակ ( բազում ջգային Թեւոյ ընդ մե  
 ժանս : )  
 Pletóra . Աստուծոյ արեան և հիւթոյ :  
 Pletórico, ca . Աստուծոյ արեան և հիւթով :  
 Plétero . Բաշտ . Կերպոյ . ինչն :  
 Pleura . Լանջանդի . ( և մաշ ինչ պատեալ 'ի ներ  
 քառս զկողմաւր լանջան : )  
 Pleurisia . Pleuristide , ի՛ . Աստուծոյ . Կշտ .  
 Գաշ . Կաշի :  
 Pleurítico, ca . Աստուծոյ . արեան և հիւթով :  
 Plíade, ի՛ . Բաշտաւոր : ասի՛ բուշ . Կամ բա  
 շտով : Կաշի :  
 Plica . Գրեւորիկ . ( և արեան ինչ որով խառնակել  
 հերոցայնակ պատառնի զմիւսաբ . մինչ զհնար  
 որով , և 'ի խառնիկ 'ի ներքեւ արեան : )  
 Plico . Ծարալ Թեւոյ . Կամ նամակայ : Գեներ :  
 • Plintite , որ . Աշխարհ . Կաշի :  
 • Plinto . Խառնիկ . Կամ պատառնակաւ սեան : Կաշ  
 և Zoccolo , և Dado .  
 • Plója . Անձրե . Զորհ :  
 Plorár, ի . Բաշտ . Ploro . ար . Piangere , և Pianto .  
 Plúmbeo , ca . Բաշտ . Կաշակայ :  
 Plurále , ի . Զորհակ . Երեւոր : ճեմ :  
 Pluralità , - táde , - táte , ի՛ . Բաշտաւոր . Բաշ  
 մեթի . յորովմեթի : Կաշ :  
 • Pluralizzato , ta . Անեալ 'ի յորհական . արեան  
 յորհակի :  
 Pluralmente , ի . 'ի յորհական . յորհակի :  
 • Pluviále , ի . Անձրե :  
 • Plúvio , ia . Բաշտ . S'ha Piovo .

PN

**P**neuma. Հնչեմ օդ։  
Pneumático, ca. Հնչելալ (մեքենայ)։  
Pneumatocèle, ԻԺ. Էր աղջ ինչ փայտանկուէ գոյա-  
ցեալ 'ի փքոյ. կոխ և Ernia ventosa.  
Pneumatologia. Հոգեբանութիւն. Քառ. զհոգեբան  
եւեղաց։  
Pneumatosis, ԻԺ. Փքացումն. (էւրայաւան զամանցին  
գոյացեալ 'ի փքոյ)։  
Pneumónico, ca. Թոքային. օգտակար Թոքաց։  
Pnigite, ԻԺ. Քար ինչ խաւային, որ հպեալ 'ի Լեզուն՝  
մածնու. և կոխի 'ի փայր։

## PO

PO'. ՏՊ՝ Poco.  
 Poána. (Քաղաքի էն յապետակէշ)  
 • Pocánza. ՏՊ՝ Pochezza.  
 • Pócia. • Pocciaze. ՏՊ՝ Poppa, Poppare.  
 • Poccione, աւ. յաւել. Սափիք միծ:  
 • Poccioso, զա. Մեծամասնից. գրեթեամբ.  
 Pechettino, Pochetto. Սափաւիկի էն. ապաւ. էն.  
 Գրշիկի էն. ղի աւ. ապաւ. էն. Գ. Փոքր փ. աւ.  
 Կաւ. փ. էրբեմն յափ' ի ստաւ և մեանիկս Սո.  
 Pochézza. Սափաւաւի. շոճապաւ: աւել. գեշւել.  
 Pochino. ՏՊ՝ Pochetto.  
 Póco, Գր. Սափաւ. շոճաւ: աւ. էն. del poco un  
 poco. աւել. ի կէր աւ. Ը Գրշիկ. Ը ապաւ. Գրշիկ.  
 և աւ.



























oscrái, 4. Poscritto. Յետագործ (համակաց) :  
 scritta. Poscritto. Յետագործ (համակաց) :  
 dománé, Posdománi, 4. իսկառա՞ւաւոր . յե  
 որգումաւոր : երբեք չեմ : զի իմ :  
 irivámé, 4. Որոշակի առաջիկ . յակնե, յակ  
 նանկ : չափաւ . չափաւորապէս : իրապէս . գրա  
 ւանապէս : իրար . արդեամբք :  
 itivo, va. Positivissimo, ma. Դրական (որեւիշ)  
 րական . գրական . պարկէշտ . ի զքեստ . չափա  
 որ . պարկէշտաբեր : անպաշտ, կի՛ հասարակ  
 ժպարկէշտ (չքեստ) գրական (անուճ. քրական  
 աչ) : գրական (քանակութիւն աշխատեալ) :  
 itúra. իրար . գրութիւն . հիշի . գործաւ  
 izióne, ի. Դոյն է : առաջարկուի : angolo di  
 osizione. անկիւն գրից :  
 'óso. S'ón Posa, և Ozio.  
 ola. Posoliera. S'ón ի քան Տրacciale .  
 iolatura, Posolino. S'ón Gropiera .  
 ospásto. Պատգաք և անաշուք յետ կերակրոյ  
 եղանոյն : իրեւ :  
 póste, և. Դիմել յետ . գասել ի վերջ . յետ  
 անել : անշու գոյ : անգոսնել . փոքր համարել :  
 եյ երկնի աշխուհ :  
 positivo, va. Յետագաւ . վերջագաւ :  
 posizione, ի. Յետագաւորութիւն :  
 pósto, ta. Յետագաւոր . յետագաւ . վերջագաւ :  
 'preferito, ta. Կարգաւորուել յետ . ի վերջ  
 աշխատեալ :  
 'za, Possanza. Կար . կարողութիւն . զորութիւն :  
 tutta possanza. ամբողջութիւն . Ե կարի :  
 sedénte, 4. Ստացող . ունեղ . հաշի :  
 sedére, և. Ստանալ . ունել . ունել չ ձեռամբ :  
 և ձեռնի . հաշի : una lingua bene . լինել  
 մեզ . ի լեզու ին :  
 sediménte. Ստացում . ստացում :  
 seditóre, ար. Posseditrice, ի. Ստացող : հաշի :  
 sedúto, ta. Ստացիւ . հաշի : ստացիւ : գիւնահար :  
 isénte, 4. Possentissimo, ma. Հար . զորութիւն :  
 ամբողջ : կարող . բաւական . գոյ : զորել (գի  
 թ .) բարի (բացակ) : ինքն :  
 senteménte, 4. Կարգաւորուել . հզորեղորար :  
 աստակաւոր :  
 ssessioncella. Եւաղ . կաշուած փոքր :  
 sessione, ի. Ստացում . հաշի . հաշի : Ստաց  
 ւած . կաշուած . վիճակ : հաշի . ապրիլ : գիւնա  
 արութիւն :  
 ssessionivo, va. Ստացական (անուճ. քրական  
 ան) :  
 iséso, 4. Ստացում . ստացում : հաշի . հաշի :  
 արել : andare, կի՛ mettersi al possesso, pren  
 der il possesso di alcuna cosa . գնալ ի ստացում  
 րիք . առնալ զստացում իրիք : արեւիկ . հաշի :  
 րիկ :  
 messório, և. Ստացական (գաւառական . և այն)  
 րով խնդրի ստացում իրիք :  
 Possévole, 4. S'ón Possibile .  
 ssibile, 4. Possibilissimo, ma. Կարելի . հարա  
 ւոր : հաշի . հաշի : al possibile . Ե կարի :  
 ssibilità, - tade, - tâte, ի. Կարելութիւն . հարա  
 ւորութիւն . կար : հաշի . հաշի :  
 'ossibilmente, 4. Ըստ կարի . Ե հարաւորութիւն :  
 sta. արտաւել . անիկ զի . կայան . կայարան . ան  
 ի հանգստեան . գաղաք . անիկ : արտաւել :  
 արդ ձիոց (և կայան իւրաքանչիւր ձիոց յախ  
 րի) : Սուրհանգակ (ձիւն . որ յիւրաքանչիւր  
 վիճակ փոխել զերկարսն) : քաղցրեմաց . Թղթա

րիք . Թղթաար . հիշի . ապի : Ձիւնարութիւն .  
 արտաւոր ընթացք (փոփոխութիւն . երկարաց  
 յիւրաքանչիւր զձեռն : ) իշեան սուրհանգա  
 կաց (որ փոխել զերկարսն) : Գիւնիւն . հի  
 շի : Ստա . կի՛ կայարան քաղցրեմացի . Օթեան  
 (և վերջ ձիւնարսնի իր 8 . կամ 9 միւնապի  
 ընդ որ ընթանան սուրհանգակ քաղցրեմացի  
 վարք) : հիշի . հիշի : Տա ձիւնարաց . (և ան  
 զին) յորում անի . և անի անիւն զիւնակս :  
 Գիւն . da Milano a Torino vi sono undici poste .  
 ի միւնե ի Թուրին եւ 11 քաղցրեմաց . cavalli  
 di, կի՛ da posta . երկուք սուրհանգակաց . սու  
 հանգակ երկուք . քաղցրեմաց . naviglio di po  
 sta. Թղթարի Խաւակ . maestro di posta. ան  
 Postiere . Andar in posta, per le poste; correr la  
 posta. ձիւնարարորդիւ կի՛ գնալ քաղցրեմացի .  
 զիւն սուրհանգակիւն, կի՛ սուրհանգակիւն . (Գ  
 փոխել զիւն առ իւրաքանչիւր զձեռն) : հի  
 շի ին ինքն : è venuto per la posta. եկն քաղ  
 ցրեմացի . prender la posta. Լինել ի քաղ  
 ցրեմաց . Posta. Կարար . Կարար : far la posta;  
 star alla posta. ի գարան մասնել . գարանակալ  
 լինել . յաւանակակալ . ժամագրութիւն . կոթ : dar  
 si la posta. ժամագրի լինել . պայմանել : Պատեհ  
 ժամ գիւղ . առիկ : ճշտութիւն : հար . շաղ  
 իւ . անի և Postema . և՛ գաւար գրամից արդ  
 իսկան ի միւն մուտքի հրաւեր իսկան : respon  
 dere alle poste . յանձն առնալ զիւնակս : ի  
 առն . լրեւորել . far la posta ad uno . գիւնել  
 զիւ . գիւնել կի՛ ընել զքաղցրեմաց . լրեւորել  
 cor posta . Գիւնել ին . անի և Appostare . Ա  
 րարար . far la posta ad alcuno . ընելիւն . կի՛  
 առաջարկել ունի . անել զիւն արի . կալ . հա  
 ձիւն . իրիկ . ինքն . fate a vostra posta . արա  
 ձիւն ըստ հանոյն ձիւն : è in vostra posta . ի հան  
 ձիւն և : a sua posta . Ե կամ իւր . ի հանոյն ան  
 ձիւն : ինքն : և՛ ինքնակալ . կանգնի . մաս  
 գիւն . իրիկ ին : a posta d' alcuno . Ե կամ .  
 Ե հանոյն ուրիւն : da sua posta . կանակար ան  
 մասն անի . posta ferma . Գործ վարել . Գործ  
 որդի . A posta, կի՛ a bella posta, a posta fatta,  
 4. Կարգաւոր . գիւնակ . կանակար . կանգնի .  
 կանա . հաշի . ինքն : a posta . որդի . մաս  
 արարար : և՛ անի . յայն անի . ինքն : lavora  
 re a posta . աշխատել . մասնարարար զիւն ուրիւն  
 Գործել ինքն ի հրամանէ ուրիւն . կի՛ զիւն ուրիւն  
 Posta . ինքն . Թախանալ . պահանջում : a  
 posta . Ե ինքն . Ե պահանջում . ի ինքն . (ս  
 վարար ի կիր անի Ե բայից Tenere, Stare, An  
 dare, ևն) : a vostra posta . ի ինքն ձիւն . ի Թա  
 րանալաց քաղցրեմաց a posta . անի ինքն անի . ուն  
 արդ . մասնարար : di questa posta . պահիկ ըստ  
 անարար . կի՛ մեծութիւն . պայլակ ստար . պայլակ  
 մեծ . պայլակ : In posta, կի՛ per le poste . ինքն :  
 S'aghiare . ձեռն . հաղ անի : անի ինքն : av  
 viarsi per le poste . արարար . ուն ինքնակ  
 լինել . վարակել . որ Ե որ ձիւնարար արարի  
 հիւնակի . զիւն մասնարար մասն ձիւնակ . ի  
 գարան մասն հասնել . di posta, 4. Դոյնիկեմաց  
 ինքն . մասնարար : անի . ինքն : dare di po  
 sta, կի՛ rimetter la palla di posta. Կարակնել . կի՛  
 վարարի Կարակնել զիւնակի չե անիւն ի գիւ  
 անի . tenere a posta . վարել . tenere, կի՛ stare  
 a posta del Principe . լինել ի քաղցրեմաց . կամ ի  
 քաղցրեմաց ինքն :  
 Posta, արարար ինքն : ինքն . ինքն . գրար . անիւն .  
 Postcomune, ար. Արար . գիւն . քաղցրեմացի ի  
 քա

պատարագի յետ Զարեհան :

- Postema. Խաղաւարտ . պալար . լիզան . քիւնէնի :  
 քսակ արծաթայ . արծաթ 'ի գրպանի ծոցոյն :  
 Postemato, ta. Վաշարացի :  
 Postemazione, ta. Տես Postema .  
 Postemoso, sa. Լի խաղաւարտից . պալարալից :  
 Postergare, ւ. Թողալ 'ի թիկանց . արկանել զթիկանք : առ ոյնի հանարիլ . արհամարհել :  
 Postergato, ta. Արկել զթիկանք . արհամարհել :  
 Posterio, ար. յո . Եւ . Լա . Ծնունդ . որդիք . զուակ . յետագայք . յաջորդք : Եւ . Եւ . Եւ .  
 Posteriore, 4-ր. Բնայք . երաստան . արքանի : Եւ . Եւ . Եւ .  
 Posteriori, ւ. 4. Յետին . յետագայ . հետագայ : Եւ . Եւ . Եւ .  
 \* Posteriormente, 4. Յետուս կողմանի . յետոյ . արդեւ . անդա :  
 Posterità, -tade, -tate, Ի. Յետինք . յետագայք . յաջորդք . յաջորդք . զուակ : Եւ . Եւ . Եւ .  
 յետուի ( Ժամանակի . ) յապալք :  
 Posticcia. Վերահողման նախ :  
 Posticcio, 4-ր. Երկիր բրնձ և լի անկողք . գետին բրնձ :  
 Posticcio, ia, ւ. Եւ . անհատ . անբնական . արհեստական . 'ի վերջի եղել : ելելի : capelli posticci. կեղծամ . ցի կեղծ ծամ : ելելի սա :  
 \* Posticipare, ւ. Յետադանել . աննել յետոյ . յապալքել :  
 \* Posticipato, ta. Արարել յետոյ . յապալքել :  
 \* Posticipazione, Ի. Յապալումն :  
 Postiere, ար. Վերահողման քաղնեացի : Գնդիկ . Գնդ . Գնդ :  
 \* Postieri, 4. Յետանդն :  
 \* Postierla. Տես Porticiuola .  
 Postiglione, ար. Վարել քաղնեացի . կի քաղնեաց : Եւ . Եւ . Եւ .  
 Postilla. Բացատրութի լուսանցի . ( Եւ համառու մեկնութի բնագրին . եղել 'ի լուսանցս գրոց . )  
 \* Պատկեր հոյեկոյ . ( Եւ նմանութի գիծաց ծնեալ 'ի հայելու . կի 'ի լուսոյ . )  
 Postillare, ւ. Յանելու 'ի լուսանցս քաղնեացի :  
 Postillato, ta. Յանելու քաղնեացի 'ի լուսանցս :  
 \* Postillatore, ար. Որ յաւելու քաղնեացի 'ի լուսանցս :  
 \* Postillatura. Բացատրութի լուսանցի . ծանօթ բանութի :  
 \* Postione, ար. Յետոյք . երաստան :  
 \* Postliminio. Իրաւունք վերստին ստանալու զինչն յետ գարծի գերութեան :  
 Pósto, 4-ր. Տեղի . վայր . ելի : պաշտ . պաշտանաւարութի . գործ . նաւագ . խոյն . tener gran posto . կեալ Զեխարար . չեղալ :  
 Pósto, ta, ւ. Եղել . զեւեղել : Գնդ . Գնդ : հասանել : posto, կի posto il caso . եղել թե . զիցուք թե : Գուր ելելի Ի .  
 Posto che, ւ. Թեպէտ . Թեպէտ . Թե և . Գործ : եղել թե . զիցուք թե : Գուր ելելի Ի .  
 Postrimo, ma. Վերջին . յետին . անդ . անդա :  
 Postribolo, Postribulo. Պոստրիկոյ . զապալար :  
 \* Postrincolo. Աղբիւն համոցի :  
 Postulato, խնդրանք . ( Եւ երկարաժիշկի և նախադասութիւն . առ որոյ գործադրութի չի կի զբնականութի . )  
 Postulazione, Ի. Խնդրողութի . ( Եւ անոն ուրիշ մասնակցի առ քահանայապետն . առ 'ի ընտրել 'ի պաշտօնաւարութի կի . )  
 Postumo, ma. Եւ . Եւ . Եւ . կի արարել յետ

- մահուան հօրն : \* Opera postuma . \* Գիրք ապաքրել յետ մահուան յորինողին :  
 Postura. Գիրք . գրութի : զապա մարանութի . զաւանանութի . գրութի :  
 \* Postutto, Al postutto, 4. Ամենայնիւ . զլիւսինն :  
 \* Posvedere, ւ. Տեսնել յետոյ :  
 Potabile, 4. Եւ . Եւ . Եւ . արքան . զոր մարմն և աննել ընկելի :  
 \* Potaggio, Potaggio. Թան ինչ :  
 Potagione, Ի. Potamento. Զատան . յատան . Potamogeto. Տանի ինչ յայնի :  
 Potare, ւ. Յատանել . յանել . կի արրել զորմ . զոր գործար : հատանել . կարել : a vino . յոտել սալա . ( 'ի պապարեութի աստապայնի զինոյ . )  
 Potassa. Աղ ինչ հանել 'ի մեկորդ բուսականաց :  
 Potato, ta. Զոնել . յատան . գործար :  
 Potatolo. Զոնց . հոնց . գործար :  
 Potatore, ար. Զոնց : գործար :  
 Potatura. Տես Potagione . Զոր ( արթոյ . կի այլ ծառայ . ) ծամանի յատան :  
 Potazione, Potagione, Ի. Զատան . յատան :  
 \* Potentariamente, 4. Կարողաւոր . իշխանաւոր :  
 \* Potentario. Ի. Զոր . իշխան . արքայ . Potentato . Potentato .  
 Potente, 4. Potentissimo, ma. Կարող . քաղ . զորաւոր : Գործար : Եւ . Եւ . Եւ .  
 vino . գինի զորք . արկել : femmina fatta potente . օրիորդ հասնել յարգանք :  
 Potentemente, 4. Potentissimamente . Կարողաւոր . հզօրեղաւոր . սաստկաւոր . անգին . կարի հօրադոյն . Գործար :  
 Potentilla. Տանի ինչ . որոյ տերք եւ ծառանդ : 'ի վերջի կանաչ . և 'ի ներքոյ' ուղիտակ :  
 Potenza. Կարողութի . զորութի . Գործ . Գործ : dell'  
 Potenzia. Sanima . Կարողութի հոգւոյն : Կարողութի ( Եւ իշխանաւորի և յարմարել յանելու կի գործելու ինչ համեմատ ինքեան . ) Զորք . Potente . 'ի հոն . 'ի փորձեցոյ եր խաւսի ինչ խաղաղաց ստիպանդ : di potenza assoluta . քաղաքակի իշխանութի . իշխանաւոր : in potenza, 4. 'ի կարողութի . Կարողաւոր :  
 Potenziále, 4. Եւ . իշխանաւոր . Կարողութի :  
 Potenzialmente, 4. Եւ . իշխանաւոր . Կարողաւոր : Զորաւոր . քաղաւոր . մեծաւոր :  
 \* Potenziato, ta. Կարող . զորաւոր . ապաք .  
 Potere, ւ. Կարել . կարողանալ . զորել : Գործ . Գործ : non poter . չկարել . անկարողանալ . poter essere . լինել կարելի . հնարաւոր : potere il sole, il vento, &c. հարկանել . կի հասանել արեւու . կի հոգւոյ : il sole vi può dalla mattina a sera . արեւակն ծագել ասա յայտնէ մինչև յերեկոյ . non poter la vita . ոչ ևս զորել կալ յատին . լինել տկար . կի կմուցել non posso più la vita dal caldo . Եւ . Եւ . 'ի սոսկոյ : non si potere, կի non ne potere con alcuno . ոչ զորել հասանալ ումք . լինել և ումք անհասանալ . poter fare, կի dire a suo modo . լինել ինքնաւոր . անբաղաւի . chi non può, sempre vuole . անկարողութի ծնանի գործար :  
 Potere, Podere, ար. Կար . կարողութի . զորութի . իշխանութի . մեծ . Գործար . Գործ . Գործ : a loro potere, կի giusto lor potere . Եւ կարի իւրեանց : a tutto potere . Եւ կարի . Եւ մեծն բուսականին :  
 Potestà, -tade, -tate, Ի. Իշխանութի . կարողութի . տերութի . potestà : potestà, տես և Podestà .  
 Potestati. Potesteria. Տես Podestati, &c. :  
 \* Potissimamente, 4. Գլխաւորաւոր . աստակալ :  
 Potissimo, ma, Եւ . Եւ . Եւ . Գլխաւոր . մեծաւոր . Եւ .



Երեւելի։ պատահականադրոյն։  
Póto, քառ լոք։ Սբբոմն ումոյ։  
Póttá, Իդրեան անգամ։ առանկանք։ Է ևս չարա-  
շուկան փշրակի ինչումոյ։ Póttá marina, կմ  
di mare. Տնս Polmone marino.  
Potóto, Ես. կարտշեւ։ կարողացեալ։  
Poveráccio, cia, Էժ. Սբբառադրոյն։ Թշուառ-  
ադոյն։ չեգ։  
Poverágliá. Սգբառ։ բազմութե տղատաց։ Գ-  
ԳԷԷԷԷ։  
Poveraménte, Գ. Poverissimaménte. Սգբառադր-  
թշուառադր։  
Poverélló, la. Սգբառիկ։ Գ-ԳԷԷԷԷ։ չեգ։ ԷժԷԷԷԷ։  
Poveretraménte, Գ. Սգբառութիւն. ուղ զաղբառիկ։  
Poverétto, Գ. Սգբառիկ։ Գ-ԳԷԷԷԷ։  
Poverétto, ta, -ժ. Poverino, na. Տնս Poverello.  
• Poverézza. Տնս Povertà.  
Póvero, ra. Poverissimo, ma. Սգբառ. անանկ-  
անիւն։ կարտ։ Գ-ԳԷԷԷԷ։ տառապել։ չեգ. ազոր-  
ակելի։ ԷժԷԷԷ։ Գմանքի ( փոքր ) աղբառի՝ ա-  
նարդ. արշամարի. նոնաւա. ընկն. ալտ. ան-  
մուկ ( շաւիշ ) աննոր, կմ անմանան ( երկին )։  
Թշուառ. զժրագգ. ( փնակ ) անրերրի ( երկիր )։  
վտաղին ( Թերուի ), անպիտան ( պր ) uomini di  
povero cuore. արք վտանաւորադ. երկնորք։ pove-  
ro in canna. Գմարակել յետին աղբառութիւն։  
Povertà, - táde, - táte, Էժ. Սգբառութիւն. կարտա-  
թիւն. Թշուառութիւն։ Գ-ԳԷԷԷԷ։ povertà fa viltà.  
աղբառիկ զար ծկուն անկն։  
Pozióne, Էժ. քառ լոք. Ընկելիք։ Ընկելի. գեղ-  
մարտական։ ԳժԷԷԷ։  
• Poziorità. Յառաջութիւն. երկյուրի։  
Pózza. Լժճ. փոռ ջրաղի։ Իժու։  
Pozzánghera. Ջրաղի փոռ փռչոցոյ։ տես և Pozza.  
Թաւարդ խոզի։ pozzánghere. օրդմ. կմ խոհերը  
հեշտակեց։  
Pozzétta, Էժ. Լժակ. փոսորակ։ փոսորակ պաշիւ։  
• Ջրաղի առանկ ինչ։  
Pózzo. Ջրհոր. չոր. գուր. Գուրա. mostrar la lu-  
na nel pozzo. պատրիկ զր բանիւք. pozzo nero,  
կմ murato. գուր լուսւկեաց։ pozzo smaltitojo.  
արտալոնոյ։ լուսւկիք։ Ինկել։  
Pozzolána. Զոլ ինչ մայք կարմրադրոյն՝ պէտս օրմ  
նաւորութիւն։

## PR

**P**ráma. Աղբի հասարակություն :  
 Prammática, գր. Օրենքի ծախսություն : օրենքի տեղի  
 ծախսություն :  
 Prándere, Prándio. Բառք և տ. Տեղի Pranzare, ևն :  
 Prandipeta, ք. Պրանտապետ :  
 Prannio. Աղբի հեղքի բերանի և հեղքի, և ծախս  
 փանդիկ : ևն և Morione .  
 • Pránso, գր. Տեղի Pranzo .  
 • Pránso, ևն, ևն. Կերակուր, յարկուր :  
 Pranzáre; ևն. Զարկել, գաղաղակ անձանցի ևն :  
 Pránzo. Զարկ : գաղաղակ անձանցի : ևն :  
 Prásma. ևն Prássio. Տեղի Plasma .  
 Prássine, Prássio. Տեղի Marrobbio .  
 Prássino, ևն. Պրաստապետ (ևն) :  
 Pratajuólo, Pretajuólo. Սոսիկի հեղք : Gallina prata-  
 juóla. Pratajuóla. Զուգի հեղք :  
 Pratellina, Margheritina. Ծաղիկի հեղք գարնային :  
 • Pratellino, Pratello. Գարնի մարգ, մարգարեական :  
 Pratería. Մարգի մարգարեական : ևն :  
 Prática. Վարժարան : ևն :

դիւ, կիրարուծ. անպարտէ. ասէն. բարեկամութ. ընտանեւ. կենակցութ. անպարտ. գործ. գործադրութ. անէ. գործ. գործարանութ. իրողութի. իւ. մարտական. անտ. և. Consulta, Consiglio. Rindurre alla pratica. կատարել արդեամբ. ի գործ գնել. կատարել. far pratica, կի la pratica. վաւ ժիւ. կրթել գանձ. ասանալ կարծութ. ի գործ գնել. ւս. ի վարժութի. իման ինչ. far le pratiche. գում. փոյթ յանձնի բերել. ի ասանալ ինչ. porre, կի mettere in pratica. ի գործ, կամ ի վարարկանել. ի գործ գնել. կատարել. անէ ինչի. և. ինչ. կեն. dare, կի negar pratica. Եւանել կի ոչ Եւանել. ի քաղաքի. կամ ի նաւահանգստի գանձինս, կի գլխաւսս յերկրագ. ժամանախորն. di pratica, և. աղաթորին. համարման (մասնակ.) հերթուս. far, կի tirar di pratica. գործել համարման. Prática. Բարոյական. իմ. եղ. Գործ. նական. գործնական մասն. կի գիտութ. ի. Գլխաթորել. մերենաբ. խորհուրդք. ցաղանի գլխաւսնութի. փոյթ. փնդ. far practice. քաւանալ նել. մերենայել. նիւթել ինչ. փոյթ ցաղան. Pi-gliar pratica. ան Եւանդ. Մասնել ուրիշ. ևս. ասանալ հրաման կենակցութ. (ասի զինչ որ վշտերն զաւարտ արդեւանցի ժամանախորն.)  
 Praticabile, և. ի գործ արկանելի. գիւրդն. հեւտ. գործելի. անելի. զոր հար. և. անելի. փոյթ.  
 Praticabilmente, և. ինչ. քաղաք. գիւրդն.  
 Praticamente, և. Գործնականաբար. գործովք. կիրարուծիւ.  
 Praticante, և. և. Գործարար. կատարել.  
 Praticare, և. ի գործ գնել. ի գործ. ի վար արկանել. կատարել. անէ ինչի. ինչ. ինչի. խորհուրդիցիւ. իր. ց. ի մէջ անուլ. խոսել. Գլխաթորել ինչ. կենակցել. յանախ վարել Ե. գլխաթորել. Praticarsi, ի. վարել. կենակցել Ե. յանախել. և. praticato lungamente la corte. Երկար գիւրդել. և. ի ցաղանսն.  
 Praticato, ta. Praticatissimo, ma. ի կիր արկել. անպարտել. և.  
 Praticello, և. Փոքր մարդագետին. կի մարդ.  
 Pratichezza. կենակցութ. յանախ կենակցութի.  
 Praticista, Գլ. Գործնական (այր.)  
 Prático, ca. Praticissimo, ma. Փորձ. կիր. հր. մաս. վարժ. զգաւ. գործնական (գիտութ.)  
 անէ.  
 Praticone, և. յան. Քաղաք. քաղաքիւ.  
 Práto. Մարդ. մարդագետին. ցաղապետին. Լույս. փնդ. prati, prata, և. pratora. և. յ.  
 Pratólino. Սուռի ինչ. որ կոչի և. Pratajuolo.  
 Pravamente, և. Չարաւար. անպարտութ. Թիւրութիւ.  
 Pravità, - tade, - táto, և. Թիւրութ. շարութ. անպարտութ. անէ.  
 Právo, va. Թիւր. շար. անպարտ. շարիմաց. և. անէ.  
 Preaccennare, և. Անհարկել. կի մանուշանել յաւանդադրին. աղել կանխաւ.  
 Preaccennato, ta. Աղել. կանխաւ. և.  
 Preadamita, և. Գաղաղապետին. (և. հերետիկոս. որ պիտի զինելու ժողովան յձի յիւ քաղաքի)  
 Preallegato, ta, և. Լա. Կախալաւանակել. զերջ անցանալ.  
 Preambolare, և. Կանխարանել. յաւանդանել.  
 Preambolo, Preambulo. Կանխարանութ. յաւանդարանութ. յաւանդան. Լա. Գաղաղապետին. Գաղաղապետին.  
 Prebenda. Ուրիշ. կի Թաղի եկեղեցականաց. մաւանդապետութի. (և. հապատակաւ և կամուս մաս)



բանապետութիւն, Կանոնականութիւն, Եւ) Բայն: պա-  
շար Գրաւոյ, և Կերականոյ Գարնան: անէ և Pro-  
fenda .  
• Prebendático . \* Prebendado, Գոյ . Թուակ:  
Prebendado, ta, ւծ . Թողանկաւոր . Ժառանգաւոր:  
Precariamente . Բառ օրէնս . Թողաւորութիւն . զիմանա:  
• Precario, ia . Խնդրելի իշխոյն . հաշիւի պարգե-  
կեղաւ թողաւորութիւն:  
Precatore, որ . Աղօթիկ . Կժ աղօթական . ( Ե հե-  
րեակիս . որ պնդէ աղօթել փայն, և Թողուլ ի  
բայց զոյլ ամ գործ . )  
Precauzione, Իժ . Կախաղաւորութիւն . զպաշտութիւն:  
Préce, Իժ . մերթ և որ . Բառ Լոբ . Աղօթք . մաղթանք:  
Precedente, Կ . Կախընթաց . յառաջընթաց . առա-  
ջին . զերազոյն: Ինքի ինքի . Իւ:  
• Precedentemente, Կ . Կախընթացաբար . յառա-  
ջադոյն:  
Precedenza . Զառաջնութիւն:  
Precédere, Ի . Ընթանալ առաջի . գնալ յառաջ .  
յառաջելան . Կանխել ք . Ինքի ինքի:  
• Precéduto, ta . Ընթացել յառաջ . Կանխուլ:  
• Precetóre, որ . Դասապետ . պարագլուխ երգե-  
ցոպ ( Եկեղեցոյ . )  
• Precessione, Իժ . Բառ աղաւթակից . Կանխութիւն  
( Ժամանակի . Կժ աղաւթ . )  
• Precésso, sa . Տէս Preceduto .  
Precessóre, որ . Կանխիք . ծնողք . հարք: Եւթուր:  
Կանխորդ . Եւթիժ:  
• Precettante, Կ . Պատուիրանագիր . պատուիրող:  
Precettóre, Կ . Պատուիրել . աւալ պատուիր ( ի վը-  
նարել կամ ի յանդիման լինել յառնել: ) պա-  
տուիր:  
• Precettatóre, որ . Տէս Precettore .  
Precettivo, va . Ուսուցանողական . զարգացնողա-  
կան . հրահանգիչ . Պարտաւորիչ . պատուիրանա-  
կան . որ ունի զզարգութիւն պատուիրանի:  
Precétto . Պատուիր . պատուիրան: պատարտ . Կի-  
նեղիկ: Կանխ . ընթերցուած:  
Precetóre, որ . Ուսուցիչ . զարծիչ . զառաւարակ .  
զարգացնող: Եւթ . Եւթուր:  
• Precetorélllo, Կ . Ուսուցիչ իմաստակ . զարգա-  
պետ անհմուտ:  
• Precetoría . Վարչութիւն . կառավարութիւն:  
Precidere, Ի . Բառ Լոբ . Հասանել . կրճատել:  
Precinto, Գոյ . Ընդառաւ:  
• Precinto, ta, ւծ . Պատուիրակ . շրջապատեալ:  
Preoipitamento . Գահալիծութիւն . հոտութիւն ի բարձ-  
ուկ . կործանութիւն:  
Precipitante, Կ . Գահալիծ . հոտալ Գահալիծ:  
• Precipitánza . Տէս Precipitamento .  
Precipitare, Կ . Գահալիծել . հոտել ի բարձուկ: Ինե-  
նեւ Եւթ . աւարտ: Եւթ Եւթիւ . Գրգռել . աղ-  
նայել: Գլ'indugi . Խառնակել . ածաւարել . զաղլու-  
թել: Կ . Գահալիծել . հոտել զանձն ի բարձուկ . Գա-  
հալիծ լինել . Ինեւ Եւթուր . աւարտ: Վարտա-  
գիր: Ը քիփակածայ Կ առ զանիւր թոյց Լուծելոյ  
ի հեղուկ ինչ ի յառակ անթոյն, յարժամ Խառ-  
նել յայնչայ Եւթ Եւթ օտարակոյ: ) alcuna cosa .  
գործել ինչ յառաքումութիւն . Կժ զաղլուկաւորութիւն:  
Precipitarsi, Ի . Ինքի զահալիծ . յանգուցն գի-  
մաղաւել առ զանձն:  
Precipitadamente . Տէս Precipitosamente .  
Precipitáo, ta . Գահալիծեալ . հոտել ի բարձուկ:  
Precipitáo, Գոյ . Վարտաւորել ինքի . ( Ե ինքի  
առաջալ քիփակածայ ի յառակ անթոյն . )  
• Precipitatóre, որ . Գահալիծող:  
Precipitazione, Իժ . Գահալիծութիւն անհոտութիւն Վալ:

զաղլուոր . անիւնեմալ ի գործ . անընարար:  
Ինչ . Խառնաւորութիւն: անիւն:  
Precipite, Կ . Բառ Լոբ . Գահալիծ . զաղլուակ:  
Precipitosamente, Կ . Precipitosissimamente . Գա-  
հալիծ քերական . անխորհրդաբար . անընարար:  
Եւթ Եւթութիւն զաղլուկաւորութիւն: Խառնաւոր . աղ-  
նայալ: Կիւր ինքի . անիւն ինչ:  
Precipitoso, sa . Գահալիծ ( անիւն . ) անաղլուակ . ա-  
ղաւթ . աղաւթաւոր: Խառնալ Խառնալ ( փախաւոր )  
Ինչ . աղաւթալ: Գիւրաղլուակ ( Գառնութիւն ) Ան-  
խորհրդաբար յանգուցն աղաւթ Կիւր ինքի: Զաղ-  
լուակ . զաղլուկաւոր ( Գառնութիւն մաղ . )  
Precipiziare, Լ . Տէս Precipitare .  
Precipizio . Գահալիծ անիւն . զաղլու . Գահ . Գահա-  
ւանգ . անաղլուակ . անխորհրդաբար: Խառնալ Գա-  
հալիծ անհոտութիւն . անհոտութիւն . կործանութիւն: an-  
dare, Կժ mandare in precipizio . Կործնել . Կժ հո-  
տաւանել ( Գործ . ) կործանել . զանիւն ( Գիւր . )  
Գոյ Եւթ . Եւթ Եւթ . Եւթ Եւթ . Եւթ . աղաւթալ զա-  
նութիւն: ) A precipizio, Կ . Տ . Precipitosamente .  
Precipuamente, Կ . Մանաւորապէս . ի վեր ք զան-  
յաւալ . առաւել քան զանձն:  
Precipuo, ua . Բառ Լոբ . Գլխաւոր . երեւելի . Գե-  
րազոյն:  
Precisamente, Կ . Համառութիւն . տեղաւոր . ի կար-  
նոյ . Գրտն: որոշակի . ճիշդ . անթեղ . մասնա-  
ւորաբար: Գիւր Գիւր . Բառ:  
Precisione, Իժ . Որոշում . ճիշդութիւն: Ինքիւն:  
• Precisivo, va . Ճիշդ . անթեղ . որոշ:  
Preciso, sa . Որոշ . ճիշդ . հակիրճ . մեկն . անթեղ .  
Ինքիւն . Գոյ . Բառ . Ինքիւն: Կահալու:  
Preciso, Կ . Տէս Precisamente .  
Preclaramente, Կ . Բառ Լոբ . Գեղեցիկ . զաղլուակ:  
Precláro, ra . Բառ Լոբ . Preclarissimo, ma . Երեւե-  
լի . Գեղապան . Գեղապան . անուանի . Ինքիւն:  
• Preclúdere, Ի . Արգելուլ . Խառնել . կործնել:  
Préco . Բառաւորակից . Տէս Prego .  
• Precóce, Կ . Կանխահոտ . կանուխ . Եւթիւ:  
• Precogitare, Լ . Զառաւարտ զմասն անել:  
• Precognizione, Precognoscénza . Տէս Precono-  
scenza .  
Precognoscere . Տէս Preconoscere .  
Precónio, Բառ Լոբ . Գահալ . Եւթուր . Գահութիւն:  
Կիւ:  
Preconizzare, Ի . Գահել . հալալել: Կիւ Եւթ . Զը-  
րաւարակել Պաղի զմարտիւ որոյք յեղաւոր:  
• Preconizzato, ta . Գահալ . Եւթ:  
• Preconizzatore, որ . Գահել . Եւթուր:  
• Preconizzazione, Իժ . Հալալութիւն Գահալութիւն . Կիւ  
առաւորակից Պաղի զմարտիւ որոյք յեղաւոր:  
Preconoscénza . Զառաւարտ անթեղ . Կախալիւրա-  
թիւ ( Եւթ . )  
Preconoscere, Ի . Զառաւարտութիւն . Կժ կանխաղա-  
լիւն . Կառաւարտութիւն . Գիւր յառաւարտ: Ե  
Կիւ Գիւր:  
Precorrénre, Կ . Զառաւարտ . կարապետ:  
Precorrere, Ի . Զառաւարտութիւն լինել . ընթանալ յա-  
ռաւարտ . յեղել . կարապետել . Ինքի . Եւթիւ:  
• Precorritrice, Իժ . կարապետ . յառաւարտ:  
Precórso, sa . Զառաւարտութիւն Եւթ . յառաւարտ:  
Precursóre, որ . կարապետ . յառաւարտ: Գիւր Եւթ  
Ինքի . Եւթիւ:  
Préda, Աւարտութիւն . աւար . կարապետ . Եւթ:  
Եւթ . dare in preda . մասնել . Կժ աւալ ի մեծաւ:  
darsi in preda all' avarizia, al furore, alle pas-  
sioni, Եւթ . մասնել զանձն . Կժ մասնել յորտ աղա-  
հուկ . կառաւոր . կիւր: Եւթ darsi in preda al  
do-





- \* Pregádi . \* Pregácl . էր ժողովին պատրիարքին ձեռնիւն հասարակացեալն :
- \* Pregaciónē , ի . *SE* Preghiera .
- Pregante , 4 . Աղաչող . աղաչաւոր :
- Pregáre , 2 . Աղաչել . աղերսել . հայցել : եւ լուսնայն : աղօթել : աւելնել : մաղթել ուսմբ . ( բարիս , կ՛ըլարիս ) ti prego centi malanni . օձ և օձ արտայն . քեզ մոր . և օձ և օձ յաւելցէ :
- \* Pregaria . *SE* Preghiera .
- \* Pregativo , va . Մաղթողական :
- Pregato , ta . Աղերսեալ . հայցեալ :
- Pregátore , or . Աղերսող . աղաչող . աղաչաւոր :
- Pregévole , 4 . Արդոյ . պատճառեան . արդոյ . մեծ . արդոյ : իկողմէ :
- \* Pregheria . \* Preghiero . *SE* Preghiera .
- Preghevole , 4 . Մաղթողական . մաղթող . աղաչաւոր :
- Preghiera . Աղաչանք . հայցեան . աղօթք : բնա . արեւ :
- Pregiabile , 4 . *SE* Pregevole .
- \* Pregiabilità . Պատճառական . արդ . ազնու . ի :
- Pregiáre , 2 . Մեծ . արդոյ համարել . մեծ ինչ գրել . առ . պատճառեան ունել : գլխին համար . ինչ գրելն : գին աղերսել . գին հատանել : Pregiási , 3 . Պարծիլ . փառաւորել զանձն :
- Pregiáto , ta . Մեծ համարել . արդոյ . պատճառեան . աղին . բնա . գլխին . եւ :
- Pregiatóre , or . Որ մեծ համարել . որ առ . պատճառեան ունի :
- Prégio . Յարգ . համարում : իկողմէ : գին : գին : di gran pregio . մեծագին : գովալ : easer in pregio . ինչ ի պատճառ . արդոյ համարել . meritar , կ՛ըլ portar il pregio . արժեւ . արժանի գով . քեզն : aver in pregio . արդոյ . պատճառեան համարել :
- \* Pregionáto , ta . *SE* Imprigionato .
- \* Pregioso , za . *SE* Prezioso .
- Pregiudicánte , 4 . Վնասեալ :
- Pregiudicáre , 2 . Վնասել . արդ . քեզն :
- Pregiudicativo , va . Pregiudiciále , 4 . Վնասեալ :
- Pregiudicio , Pregiudizio . Վնաս . արդ : իշխող . առ . նախապաշարում ( մտայն ) առ և Prescrizione ը առաջին նշանակումն :
- Pregiudizióso , za . Վնասեալ . արդ :
- Pregnánte , or . 4 . մերթ և քայ . Յի . ինչ . parole pregnantanti . բանք զարկոյ :
- \* Pregnanteemente , 4 . Ող զին յի . ող զի :
- Pregnézia . Յի . ինչ :
- Pregno , na . Յի . ինչ : ի . զեղան : արդ . ող :
- Prégo . Աղաչանք . աղօթք : բնա . արեւ :
- Pregustáre , 2 . Բաւ լաք . Զաւակել յառաջագոյն . առնալ զճաշի :
- \* Prelatizio , ia . Առաջնորդական :
- Preláto , 4 . Առաջնորդ . ( քեզ կարգեալն , եղան , և արարի . ) Առաջնորդ . մեծաւոր :
- Prelatúra . Առաջնորդան ( եկեղեցական ) գլխաւորութ . կառավարութ . գերակայութ :
- Prelazione , ի . իշխողապատճառ . նախամեծարութ . զիշխարութ . գերակայութ :
- \* Preliáre , 2 . Մարանել . պատահողի :
- Prelibáre , 2 . Զաւակել յառաջագոյն . առնալ զճաշի : Զաւակել հարկանցի :
- Prelibáto , ta . Առել զճաշի : Զաւակել համարանքի : գերակայութ . բնա :
- Prelimináre , or . 4 . և 4 . իշխողմտայն պայման . կ՛ըլ նախաշարի զարկն : առնալ իւր նախնի :
- \* Prelodáto , ta . Գովեալ զերազոյն . գովեալ յառաջագոյն : նախաշարանել : շիրք եւան :

- \* Prelúcere , 2 . Տանել զճաշ : կ՛ըլ առնալ զինչ յառաջ . առաջնորդել :
- Prelúdio . Սկիզբ . կանխարանութ . նախերգանք . նախապի . ինչ :
- Premática . *SE* Praminatica .
- \* Prematuramente , 4 . Կանխելով . կանխաբ .
- \* Prematúro , ra . Կանխ . կանխահաս :
- Premeditáre , 2 . Մտածել յառաջագոյն . մտածել ինչ : ինչ արեւ :
- \* Premeditataménte , 4 . Զառաջագոյն խոհմտն :
- Premeditáto , ta . Զառաջեալ յառաջագոյն :
- Premeditazióne , ի . Զառաջագոյն մտածութ :
- Preménte , 4 . Ստիպող . ստիպողական :
- \* Prementováto , ta . Վերջ յիշեալ :
- Prémere , 2 . Շնչել . շնչել . քանկել . արեւ : խանիլ . զինչ . կոխել . առ առն հարկանել : գտնա . լընա . հարկանել . կ՛ըլ խառնել ( լընայ զոյս ) : հալանել . վանել . ստիպել . ստիպալ . ձեռն առնել . խոնարհեցանել . ընկնել : ինչ . հարստահարել . կեղեցիլ . լըն . զանց առնել . օգտել . փոյթ ինչ ուսմբ . ինչ փութալ : Հոգալ . փոյթ մեծ առնել . փութալ : կանխ . արեւ : questo mi preme molto . Է այդ հոգաւ յոյս . այդ կարի փութալ ե ինչ :
- Premessa . Առաջարկութ . ( և առաջին մասն մեծաւոր կու . ) յառաջագոյն ստացան , կ՛ըլ ցուցեալն :
- Premesso , za . Եղիւ յառաջ . նախադաս . նախադասել : յառաջ ստացան :
- Premettere , 2 . Դնել . յառաջ . նախադասել : ինչ ինչ : առն յառաջագոյն :
- Premiáre , 2 . Վարձարել . առ զարմ . փոխարել . նել : զարգանք ինչ :
- Premiáto , va . Վարձարել . փոխարելով :
- Premiáto , ta . Վարձարել . փոխարելով :
- Premiatóre , or . 4 . Premiátrice , ի . Վարձարող :
- Premiazióne , ի . Վարձարութ . վարձ . փոխարելով :
- Preminénte , 4 . Գերակայ . գեր ի վեր : ինչն : Preminénza , Preminénzia . Գերակայութ . առնալ . լըն . գերազանցութ . ինչն . ինչն :
- Prémio . Վարձ . փոխարել . արիւսաք . զեղ . Ինչ :
- Prémito . Կ՛ըլ ինչ ինչ թաղանթից աղեց . կ՛ըլ ինչ . կուսն ստանալն :
- \* Premitóre , or . Հարստահարել :
- Premitóra . Բանում . Ինչում . մղում . հիւթ :
- \* Premizia . *SE* Primizia .
- Premonizióne , ի . իշխողականութ . կանխալ . կոյց ազդարարութ :
- \* Premoriénza . Մահ յառաջում զայլ . վաղան . ինչն :
- Premorite , 2 . Բաւ լաք . Մեծանել ինչ զայլ ող :
- \* Premórto , ta . Մեծանել ինչ զայլ ող . նախամահ :
- Premostráre , 2 . Բաւ լաք . Յուցանել յառաջ . կան . խոնարհել . զեկեղեցական կանխալ :
- Premostráto , ta . Յուցել յառաջ . նախամանել :
- Premoziónē , ի . Բաւ ինչ . իշխողապատճառ :
- \* Premunire , 2 . Արդողալանել . կ՛ըլ պատարել կանխալ . նախադալ . առնել : Premuniti , 3 . Պատարել կանխալ . նախադալ ինչ :
- \* Premuníto , ta . Զառաջագոյն առնալ , ևն :
- Premúra . փոյթ մեծ . փոյթ . հոգալ . ևն . ինչ . ինչն . ևն . 4 . ևն :
- Premurosamente , 4 . - sissimamente . Հոգալ . ևն . ինչն . փութալ . զարուս . ևն . ինչ . զինչ :
- Premuróco , za . Premurosissimo , ma . Ստիպող . փութալ . ստիպողական : զինչ : փութալ : փութալ :













և սակաւ, 'ի խոր արկեր: molti pochi fanno un as-  
 sai. առի. բազում սակաւ: առնեն զյոյզ:  
 Póco, Գ. Pochissimo, ma. Սակաւ. սակաւի. ա-  
 կաւ յոյզ: առ. un poco. սակաւ ինչ. սակաւ մի:  
 a poco a poco, կի՛ a poco insieme, Գ. առ. սակաւ  
 սակաւ. փոքր փոքր: առ. առ. Poco anzi, կի՛  
 poco innanzi, Գ. փոքր մի յառաջ. սակաւ մի յա-  
 առջ. այժմ իսկ. առ. եւ. առ. քիչ. քիչ. քիչ. քիչ.  
 առ. ելի: Poco davanti, poco fa, poco tempo fa,  
 poco tempo passato, Գ. 'իցի եւ. poco stante,  
 Գ. յետ սակաւաց. փոքր մի յետ. այժմ իսկ:  
 շէրի. քիչ. առ. սեղ. առ. a poco prezzo, Գ. քիչ-բային:  
 առ. tenersi a poco di fare. փոքր մի, եւ. ե-  
 ոյ. եւ. ժողովել 'ի չորսունել ինչ: di poco. փոքր մի  
 յառաջ. առ. եւ. քիչ. եւ. ինչչաւոր: սակաւ. առ.  
 da poco. առ. Dappoco. Da poco fa in qua, կի՛ da  
 poco in qua, Գ. ոչ բոլոր ժողովել. չորսուն. այժմ  
 իսկ. այն ինչ: ինչն ինչ. քիչ. քիչ. per poco, Գ.  
 սակաւ. in poco d'ora, Գ. 'ի սակաւ ժողովել: di po-  
 co fallò, կի՛ di poco mancò, che... փոքր մի, եւ. ե-  
 ւ. առ. քիչ. քիչ.  
 Póco, ca, -ծ. Pochissimo, ma. Սակաւ. նաեւ.  
 առ. esser poco. լինել փոքր ժամանակ, կի՛ քիչ. քիչ.  
 առ. poco sole. որ ասարժանեալ: poco al-  
 bergo. իջնակ փոքր:  
 Pocofila, Բառ ծաւալ. Սեյմա, պոփոսոսիտ (կին):  
 Pocolino, նա. փոք. և Գ. Սակաւ ինչ. քիչ. քիչ. քիչ.  
 Póculo, Բառ լար. Տեա Սոzone.  
 Podágra. Ստիպուսթի. Էնթի.  
 Podágrico, ca. Podagroso, ja. Ստիպուս. պոստոյ.  
 բառ. Էնթի.  
 Podére, կէ. Տեա Potare, կէ.  
 Poderáccio, փշ. Յոսի կարգաւ:  
 Podére, որ. կար. կարողութի. իշխանութի. գաղութի.  
 կար. a podere, Գ. իմ զորութի. քի կարի: կա-  
 ռում. գեղին. վիճակ անդոյ. վիճելի. fare a la-  
 scia poders. գործել վեր 'ի վերոյ. անհաղաթի:  
 egli ha fatto lascia poders, առ. ոչ եւ կարել մե-  
 աանել 'ի առանձն յայն վիճարց իսկապործուց:  
 Poderétto, Poderino. փոքր կարգաւ, կի՛ վիճակ:  
 Poderóne, որ. յոսի. կարգաւ իշխանի:  
 Poderosamente, Գ. Ստիպին. աստիպութի. քաջութի.  
 Գաղութի. քիչ. քիչ.  
 Poderóso, sa. Poderosissimo, ma. Չորեք. հզոր.  
 զորաւոր. քաջ. Գաղութի. բաւական. յարմար. բա-  
 ոււր, կի՛ բազմաձեռն (գունդ) ծանր (զոր) տ:  
 Poderúzso. Տեա Poderetto.  
 Podestà, -tade, -tâte, Ի. կարգաւ. իշխանութի.  
 Գաղութի. գաղութ. venire in podestà d' altrui.  
 անկանել Է ձեռամբ ուրաք. Podestà. Հեղեմին.  
 կի՛ կառավար. աստիպան. կի՛ գաղութ. առաջ.  
 նոր. շիրի. լուի. առ. գաղ:  
 Podestrádi, Podestráti, որ. յոս. Պետուիք. (է մի 'ի  
 գաղութի հրեշտակայ):  
 Podesteria. Հեղեմին. (է առ. ինչ իշխանութի.)  
 կառավարութի. և կի՛ գաղութ. իշխան, կի՛  
 երկրի հեղեմին. Սպարապի հեղեմին. խախ-  
 տակ իշխանութի. հեղեմին:  
 Podestéssa. Կին հեղեմին:  
 Pódica, որ. Սրբան. վարարիկ:  
 Poéma, որ. Քերթնած. քերթնութի. բանաստեղ-  
 ծութի. բառ. քիչ.  
 Poémétto, նա. Համառոտ քերթնած:  
 Poesia. Բանաստեղծութի. շարժ. առ. և Poema.  
 Poéta, որ. Բանաստեղծ. քերթն. հագնեղութի. շարժ.  
 Poetáccio, փշ. Բանաստեղծ անձանի, անհեթեթի:  
 Poetána, Բառ ծաւալ. Բանաստեղծութի:

Poetante, որ. Քերթն. առաջ. բանաստեղծ:  
 Poetáre, Է. Բանաստեղծել. առել ոտանաւոր.  
 հարկերդ: Poetássi, Ե. Ընդ. զարգանակ  
 Բանաստեղծութի:  
 Poetástro, փշ. Բանաստեղծ անձանի:  
 Poeteggíare. Poetézare. Տեա Poetare.  
 Poetésco, ca. Poética, ca. Բանաստեղծական:  
 Poetessa, Ի. Բանաստեղծուհի. քերթնուհի:  
 Poetevolmente, Գ. Բանաստեղծորեն:  
 Poética. Բանաստեղծութի. արհեստ Բանաստեղծու-  
 թի: շարժ. քերթն. առ. քիչ. քիչ. քիչ. քիչ. քիչ.  
 Poeticamente, Գ. Բանաստեղծորեն: շարժ. քիչ:  
 Poeticáre. Տեա Poetare.  
 Poeticáto. Սեյմա, կի՛ պատիւ Բանաստեղծութի.  
 Poeticheria. Բանաստեղծական եղանակ. կառ.  
 յառաջ. ինչ:  
 Poético, Գ. Պոետիկա. առաջ. քիչ. քիչ. քիչ. քիչ.  
 Poético, ca, -ծ. Poetichissimo, ma. Բանաստեղ-  
 ծական:  
 Poetino, նա. Բանաստեղծ փոքր, անհեթեթ:  
 Poetizzánte, Է. Տարալի:  
 Poetizzáre. Տեա Poetare.  
 Poetóne, որ. Բանաստեղծ անձանի. քաջ առ-  
 աջ. ինչ:  
 Poétria. Տեա Poetica.  
 Poetúzzo. Բանաստեղծ անձանի, անհեթեթ:  
 Poñáre il Cielo, Poñáre il mondo. Կի՛ շարժ.  
 Կա. Բարե. ու զարմեղեաց:  
 Poggerello, Poggerino, Poggetto. Բարե:  
 Poggia. Պարսկ. կարգաւ յաշկողական ծայր առա-  
 գաւանակին: Ստիպողական ծաւալ. քիչ:  
 Poggíante, Է. Ելող. որ ելանել 'ի վեր:  
 Poggiáre, Է. Ելանել. ելանել 'ի վեր: եւ. առ. լուս-  
 անառնալ. վերանալ. նաեւ. յաշկողական հոգնակ:  
 Տեա Appoggiare.  
 Poggiáto, ca. Ելեալ. յեղեալ. հաստատուալ:  
 Poggio. Լեռան. բլուր. զառ 'ի վեր: բարձրանա-  
 յակ. առ. քիչ. քիչ:  
 Poggiolino, Poggiuola, նա. Բլուր. առ. քիչ.  
 Poggiuolo. Տեա Balaustrata, Spalletta. Պատշաճ.  
 կի՛ բարձրանալական: անհեթեթ. քիչ:  
 Pogonia. Գիտաւոր աստի ինչ մորսուս:  
 Pói, Գ. Յետ. առաջ. զինի. սեղ. Di poi; Di-  
 poi; Di po'; Da poi. Կի՛ եւ. Di poi ché. առ.  
 Dappoichè. Poi, անհեթ. յառաջ. զոր. 'ի  
 նի անոն, և նշանակել. Յետին. երկրորդ. սեղ.  
 բար. po' poi. 'ի վաճառել. հոսակ յետ. Poi.  
 Սրովհետեւ. քիչ:  
 Pói, Է. Ինչ. քիչ. քիչ. քիչ. քիչ. In poi  
 Է. Ինչ. քիչ. քիչ. քիչ. քիչ. քիչ. քիչ. da uno in  
 poi. քաջ 'ի միջ. Di poi; Է. Ինչ. քիչ. քիչ. քիչ.  
 Poichè, Գ. Գործ. հետ. յետ. առ. քիչ. քիչ.  
 Da poichè. Տեա Իրի. սեղ. da poichè io mi  
 partii. Իրի. միջ. քիչ:  
 Poichè, Է. Սրովհետեւ. քաջ. քիչ. քիչ. քիչ.  
 Póla. Տեա Mulacchia.  
 Poláca. Կա. ինչ. մեծ բեռնարար:  
 Poláre, Է. Բեռնակալ (առաջ. կի՛ երկրի):  
 Polédro. Poledrino, Poledrúccio. Տեա Puledro.  
 Poléggio. Տեա Pileggio, և Puleggio.  
 Polémica. Վիճարանական անարանութի. (է մեծ  
 անարանութի. որ նաեւ զհակաձայնութի. և զա-  
 րարիկ. հերեմիկայ):  
 Polémico, ca. Վիճարանական: Ստիպ. վիճարա-  
 նական անարանութի. որ կի՛ և Controversista.  
 Po-















poniamo, կամ poniam caso, che ciò sia. գիտցա  
մէ՛լ այդպիսիք: porre ad alcuna arte. ասալ զոր  
յուսուսին արհեստի ինք: ad effetto. 'ի գործ դնել  
կատարել: ինք երանել: a freno la lingua. ասմա ար.  
կանել ընդունել: խօսել զգուշութիւն: a fuoco. գնել  
զկաթանայն առ հրով: al libro dell' uscita alcuna  
cosa. խնայել: համարել ինչ ունի կորուսել: al sole.  
կարծախել: քաղցել: a morte. պաշտանել: porre  
a sedere alcuno. խնայել: ընկենուլ զոր 'ի պատուովս  
a seme. զհրել: պատրաստել զերկրի 'ի սերնդի  
ներ: addosso առ. Addossare. Porre amore, կիս-  
fetto. Հարկախել 'ի սեր: յամարամովել 'իսեր: սի-  
րել: assedio. պատենել պաշարման արկանել (զբա-  
ղաբաւ.) por cagione. սագաանել ամբաստանել:  
cura. գգաւելուլ: ուշ աշտել: da canto, da un lato,  
da parte, 'ի բայ դնել: Թաղուլ: da parte. կուսել  
արծաթ: Ժողովել ինչ: fine. վաճառել: աւար-  
տել: giu. 'ի բայ Թողուլ: ընկենուլ: giu l'arme.  
զէնքնէն լինել: porsi giu, յ. անկանել հիմադա-  
րին: հիմադանալ: porre il campo. բանակ հար-  
կանել: in bando. անտ. Bandire. Porre in croce.  
'ի խաչ հանել: անհեղել: նախառնել: հաղանել:  
in esecuzione. 'ի գործ դնել: կատարել: ինք երեւի:  
in giuoco, կի՛ in derisione. ծաղ պատենել: ի խաչ  
արկանել: in luce. հրապարակել: in mezzo. իջն  
սրել: 'իմէլ սրել: porre in mezzo dinora, indugio  
են. յապաղել: porre in opera, in pratica, in uso. 'ի  
գործ 'ի իրիկ արկանել: գաւառման: in terra. 'ի բայ  
Թողուլ: քանել: մերել յանձնել: porre la chioc-  
cia, կի՛ porpuova. գնել զուս: 'ի Թախ: l'animo.  
հաստատել: կի՛ գնել 'ի մար: le mani addosso. վա-  
տել ուկթ: l'occhio, կի՛ gli occhi addosso a chec-  
chessia. այս արծախել: ակն գնել: յառել: por ma-  
no. ձեռն 'ի գործ առնել: ել վարձա: por mano all'  
armi. զէն առնուլ: 'ի ձեռն: մերկել զսուրբ: por  
mente. միտ գնել: քննել: գիտել: mezzi a chec-  
chessia. Ժշնորդ արկանել: nome. յորդորել: ան.  
ռւանել: piede innanzi. զանցանել: առաւելուլ:  
silenzio alle parole. լռել: կի՛ լռեցուցանել: Porsi  
a far qualche cosa. Պարսպել ինք: ձեռն 'ի գործ  
առնել: Porsi con alcuno. կենակցել ընդ առեց-  
խառնել 'ի գործ ինչ: porsi a sedere. նստել: por-  
gi a tavola. բաղլիլ 'ի սեղան: porsi con alcuno.  
մտնուլ 'ի ծոյսի ուրաք: porsi in alcuno, կամ  
nella volontà d' alcuno. յանձն լինել 'ի կամ ու-  
րաք: porsi in cuore. հաստատել: կի՛ գնել 'ի մար:  
porre cinque, e levar sei. ահ ասի. գողանալ: por-  
re pena in qualche cosa. զամբոյն յանձն սրել:  
ճգնել: գուն գործել յիմք: porsi a far versi.  
սկսանել յորինել տառապարհ: porsi a letto. մտն-  
ել: կի՛ գնալ յանկողն: porsi in cammino. յու-  
ղի անկանել: porsi a campo. բանակ հարկանել:

Porretta. *Prima: f. 10000*

Քորի, 1940 թ. Ազգ. ինչ. ջրածին թանգարան,

Porcina. 'Այն է: մորչ կապի: Կ՞ շագանակենի թո-  
ղեալ յաճիլ' ի պէտա շինուածոց:

ՔՐՈՐ. Պորո: բառ: կոճիւն. ասի՛լ՝ պորոնու. կոճիւն. իկէ՛՝ predicare a porri. ասի՛. խոսել ի խոսելս. յանուար ակամօս երկայնել զրամս: mangiare, կա՛մ՝ prendere il porro per la coda. ասի՛. գործել անկարգ. ոչ գործել ըստ պատշաճի: por porri. աս. Baloccare. Non valer una buccia, կա՛մ, una fronda di porro. Չարծել է ոչ քանի մի: questa non è una buccia, կա՛մ una fronda di porro. այ՛լ. գ. ո. ցիւրքային. անծին է այս: dire a uno il padre del porro. կշտանել ճարճարճի, անհաշտ: Porro fico. Թիգանին ասուցին, ճարճին:

ՔՐԻՏԱ, Է՛. ԲԵՆԵՎԻԴԻՆ՝ ԲԵՆԵՎԵՐԵՎԻՆ՝ ԿԱՆԵՆ՝

ՔՐՏԱ, էփ. Վրուան: Գալուս: րեբան գետաց: գետու  
րեբան: ակու Conno. Porta da soccorso. Վրուան  
սահմանադրուե. (է փորրի գուան) ամրացել քա.  
դարին չոր 'ի ներքս ցոյնուի հասանելի զորք են: )  
essere alla porta co' sassi. առաջ. լինել մերձ 'ի կա  
տարած: entrar per la porta. Գործել լս պատշա  
տի, լս կարգի: Vena porta. Վրուանբակ: (է երան  
ինչ երեւելի, որ ասան 'ի լեարդն զարինն յայլոց  
մասանց մարմնոյն) \* La porta Ottomana. Արքու  
նիք օսմանեան: գուան:

Portabile, 4. Տանկի. Կրկի: Բաշն-Շ: Կամբե-  
րկի. Ներկի:

Portacárppe, -e. Պարկ վերաբրկոճի ուղեորաց :

\* Portacappello . Պահարան եւ բոսիւն արտախուրա  
կի . առակ՝ շափշայի տման v

Portacróce, =r. խաչակիր:

Portafíaschi, -r. Սահառի ազգի որսակոյ :

\* Portafogli, ար. Գրադանակ : ՀՀԿԻ :

Porta Lantérna, 4<sup>ta</sup> Acudia. Փսսուսայ ինչ ամերի-  
գայի • որոյ լուսանոր ման՝ է՝ ի գլուխն:

\* Portaléttere, -r. [p]ortal-  
[t]ettere: *St. h.* Portafogli.

Portalsme, -r. Խարտային ժամանործաց :

Portamantello. S<sup>te</sup> Portacappe.

Portamentó . Բերումն . Կրումն : Չէ . անտի գտեա  
լուց . կերպարանք . անտիլ : Երեւոյն . Գե  
ւեմք . Գեւիթ . Գեւաթ ( արուք ) ընծաջք . Բարք  
Գործք : Եւ . Բաշիկն : ը di un leggiadro portamen  
to . Է աշիկն երեսու . կմ գեղեցիկանտիլ :

Portamórso . ፬፻፲፱ ሰዓት ጠቅላይ

Portanie, =r. Cavállo fumático. Գեամմի. Ճիպդե-  
աթ. ( Է ճիպմեման ձուկն ինչ նեղոսի : )

Portante, 40. Բերդ - Կրդ : Խեթեն - Խեթեն :  
 Գնաց - ( Եղանակի քն ընթանալու երկնային,  
 90°-ը ընթանալու Ambio անունով գնացել : )  
 andar di portante. Հանգարտահեռ, կ'անցնալու  
 գնալ ( Զիդ : ) dare il portante a' denti. Են - Են :

Portantina . Պատգարակի ինչ . ( Ե տ/Յոս . ինչ պատգարականեան բարձեալ յերկուց )

Portanceño, Գրառարարական

Porta-Oro . կիճ սեռա զարդարեն ռսկեգոյն երակոյ :  
Portapeso . ուր ծանրաբարձ : (եղործի ինչ) :

\* Portaprémi, 4-; և օծ. բերդ, կի՞տա իմ վարձուց:  
Porténe Է. Տանեւ. կոկե: բարձեա, բերեւ: կոֆիւր.

Բնակչությունը 1979 թվականի տվյալներով կազմում է 10 200 մարդ։  
 Բնակավայրի տարածքը 10 200 հեկտար է։

questa strada porta a Roma. այս Ճանպարհ ասելի  
 է, հիմ հանել 'ի հաղով: Պատահել է զբոյց բերել: Պա-  
 հանել (բոյաց) պատահել է, երևել (բոյաց) է.  
 երևա եկեղ: Հայել օրհ: secondochè portano gli ac-  
 cidenti. Ե բերման, հիմ է պիշնելը պարագայից  
 Օրհանել: Քարա եկեղ: che porta? զիմ օրհա-  
 նել: Portare. Բզել. յորդորել: գորգել, ունել  
 ( զգնել 'ի խոնարհ: ) ունել ( 'ի ձեռին: ) լինել  
 յոյ: հրել, հիմ ունել յարգանքի. ծնանել: պաղը  
 բերել: portare, համ portarese. 'ի բոց ասելի  
 portare. հրել. յանձին ( զհանգերմա. ) ունել զու-  
 մայր. գգնող: 'ի յեկեղ: affezione. ախորժել  
 յարել (յոբ. հիմ յիմ: ) ajuto. նպաստամատույց,  
 ձեռնուտ լինել: alcuno. պաղապանել ունիթ. օթ-  
 նել: portarla alta. վարել ծանրութ, գառապան  
 սիրտ: աս. amore. սիրել. սիրով բերել ( աս. օթ. աս.

F 666 2

Իմի: )



րն . ) arme . առել . կ՞մ բառնալ զգն . լինել վա  
 դել . զնել . 1° arme alla sepoltura . առել զնիկ  
 աղջառնիկ ի գերեզման . 2° մեռանել յառնիկ աղ  
 քառնիկ ի րոյ . լինել աղքատնիկն . basto  
 կ՞մ il basto . ծոյրել լինել կ՞մ յարարել այ զբա  
 րակ . bene , կ՞մ male checchessia . վարել յիկի  
 կ՞մ գնալ իմաստնաբար . կ՞մ անմասնաբար . bene gli  
 anni . լինել քաջաւոյց . ի քաջանկար հասակի  
 ben la voce . գեղգեղել . երգել քաջ . bruno . զն  
 նալ զհանգերձ սոյ . ի թուխ համակի . caldo .  
 քառաջանել . credenza . հաւատս ընծայել . հաւա  
 րաւոյ . la fama . հռչակել . լուր լինել . համարել .  
 la fede in grembo . առա . լինել փոփոխակն ի  
 ի հաւատա . figliuoli . որդիս ծնակել . freddo , հն  
 ցրտացուցանել . հն . frutti . սրտաբերել . fuoco .  
 խառնել . ի յարուցանել . բառնալ . odio . առ  
 լուր բերել ( առ րք . ) առել . opinione , հն . ա  
 նել կարծիս . լինել ի կարծիս . կարծել . in pace .  
 հանգուրձել . հանգերել անխաղ սրտիւ . pari .  
 առնել ինչ հասկանալիս . la pena , le pene , հն . կրել  
 զպարիս . պատժել . վրէժս լուծանել di peso . կրել  
 անմասն , ինքնին , միայնակ . առնալ օգնականի  
 pericolo , կ՞մ risico , կ՞մ rischio . լինել ի վտան  
 քի , մերձ ի վտանգ . վտանգիլ . qua e là . աւարա  
 բերել . speranza . յոյս առնել . յուսալ . la spesa .  
 լինել լաշաւաւ . հոգի ջարդ . via . բառնալ . ի  
 րաց բառնալ . յափշտակել . իրաց առնել . գա  
 ւորս . ուրի ինչիւր . la vita . վարել զինչ  
 կեալ . un morto a seppellire . յուղարկաւորել .  
 յուղարկել զմեռելի . Portarsi , յ . վարել . գնալ  
 ( բարիք , հն . ) յանձնի բերել . ինչիւր . bene in  
 un affare . հանգիստնալ , գնալ , կ՞մ վարել իմաստ  
 նաբար ի գործ ինչ . գեղգեղել վարել զգործ ինչ  
 portarsi da erede . վարել այ զմասնաբար . portarsi  
 in qualche luogo . գնալ ուրիք . դէ ելել ինչիւր  
 Portata . Հարիւ հասկ . կամ առկից ( զոր մասնալա  
 նեն առնակալաց ) . Հանգանակ . վրէժակ . կարգ  
 ալ . բեռն նաւու . ետ . ծածրուի . կ՞մ կշիռ անոյ  
 ինչպանքին :  
 Portatile , 4 . \* Portativo , va . կրելի . գիւրաբառ  
 նալի . գիւրակիր . գիւրաբարձ . խաղաւոր :  
 Portato , 4 . \* Portato . որդի . սուրբաւոր . սուր  
 էլաւ . a un portato due figliuoli . ( ծնակել ) եր  
 հանգիստ . \* Portato . Սկսակալ զանազան կե  
 րակրոց բերել . ի միում նուագի ի սեղանի :  
 Portato , ta , 2 . \* Surteal . բերել . կրել . հն :  
 Portatore , որ . բերող . տարող . առնող . կրող . հա  
 բերող . di lettere . Թղթատար . Թղթարեր :  
 Portatrice , 4 . \* Portatrice . di figliuoli . կրող յարգան  
 քի . յի . ծնող :  
 Portatura . Բարձուի . Զգեստ . մե զգեստաց .  
 եղալ . զիւր . ծնուի . պատգ արժանի . \* Ս  
 առնանքնորհուի նաւաստնաց . բառնալ ի նաւ  
 լափաւոր ինչ վաճառս զի իւրանի :  
 Portavento . Հորհարեր . ( Ե խաղաղ ինչ որ զնով  
 կ՞մ քո փոցն բերել ի փոյր երգանին ) :  
 Portavoce , որ . S'eu Tromba parlante .  
 Portella , Portello . Դռանի . գուռ փոքր . Ինչիւր  
 գուռ . \* Portelli . Պահպանիչ նկարուց :  
 \* Postendersi , յ . Երեւել ի հետառ :  
 Portento . Իսկ և . \* Հրել . նշան . հրալ . նորանշան  
 ինչ . առաջի յի . Կիսիկ :  
 Portentoso , za . Portentossissimo , ma . Հորաւոր  
 նորանշան . նորապաշտ . առաջի . Կիսիկ :  
 Portevole , 4 . \* Soudi . ներքի :  
 \* Porticiale , որ . S'eu Portico .  
 Porticciola , Porticella . Դռանի . գուռ փոքր :

Portico . Դռանի ( ներքի . ) սրահ . վարդապետի .  
 դռանի կամարակալ , կամ սրահաւոր . Գեղեղ .  
 Կոթ :  
 Portiera . Վարդապետ գրան . գուռ փոքր :  
 Portiere , որ . Դռանալան ( ինչանոց . ) պահապան  
 գրան . գուռ :  
 Postina . Խաղաղ ինչ առա .  
 Portinajo , Portinajo . \* Portiniéro . Դռանալան .  
 գուռ :  
 Porto . Կառնանգիստ . Ինչ . condurre , venire ,  
 հն . a buon , կ՞մ a mal porto . յաղարկել , կ՞մ ոչ յա  
 ղարկել . ձախողել . վարել յաղարկ . կ՞մ իմաստ  
 նաբար , հն . բարձուի ( նաւու , հն . ) di por  
 to . զի առնել :  
 Porto , ta , 2 . \* Կարկանդակ . մասնալալ . առնել  
 S'eu Porgere .  
 Portolano , Portulano . Կառնալի . զեկալոր . Գեղ  
 նաւահանգիստի : գաւառակ :  
 \* Portolatto . Կառնալոր . ( Ե առաջին թիւալորի )  
 \* Portonajo . S'eu Portinajo .  
 \* Portone , որ . յառա . Դռան մեծ :  
 Portulica . Փրփրեմ . անմասն . Երկր . կոյի .  
 Porcellana , Procaccia .  
 \* Portuoso , za . Որ ունի զկառնանգիստ :  
 Portana . Թաղան ինչ նախնային :  
 Portioncella . Մասնիկ . փոքր բաժնի :  
 Porzione , 4 . \* Մասն . բաժնի : իս . Կիսի :  
 Posa . Հանգիստ . գուռ . գաղար . հանգարուիթ .  
 առնել : գաղարուի . կառնալ . գաղարուի .  
 կեա . Երես . stare a posa . հանգել . գաղարել .  
 far posa . կառնել . զնոյ առնուլ :  
 Posamento . Հանգիստ . գաղար . գաղարուի :  
 \* Posanza . S'eu Posa .  
 \* Posappiano . Զամբանոց . որ գնոյ յուրի . Կառն  
 երկել ի վր արկել , առ ի գործուի . Ե մեղմ զե  
 տեղել : ի կառն . կ՞մ ի նաւ . ի զմասնի արարու  
 նակելոցն որ ի նաւ :  
 Posare , 4 . \* Ինչոր գնել , կ՞մ ինչուցանել ( գրեմ . )  
 իրաց գնել ( զեկարկուն . ) Երկր . առա . տե  
 ճա . խաղաղիւ ջարդ . զնառնիկ մարդն . Երկր .  
 առնել զնա . լինել հաւաստուն . Posarsi , Ե Po  
 sare . Հանգիլ . գաղարել . կառնել . առնելուի  
 ինչ ինչ . posare le figure . Քրքորիկ նախնային  
 նել զգիր արձանից , կամ արձանի . chi altri  
 eribola , se non posa . առա . որ նեղել զսու . ոչ  
 զերծցի ի նեղուի :  
 Posata . Հանգիստ . գուռ . գաղար . առնել . տար  
 նուի . գործիւր սեղանոց . ( 3 քրքուլ . կարոց , Ե  
 պատասխան . ) Երես . գուռ :  
 Posatamente . \* Posatissimamente , 4 . Հանգաւորակ  
 յուրի . հանգարուի . առնել . առնել :  
 Posatizza . Հանգարուի . հանգիստ . խաղաղուի :  
 առնել :  
 Posato , ta . Երեւել . իրաց երեւել . հանգարու . զգու  
 հանգարուարար . Երես . հանգաւորակ . առնել :  
 Posatijo . Կաղարու . գաղար Թաղան . առա . Թառ :  
 \* Posatrice , 4 . Դնող :  
 \* Posaticcia , հա . փոքր մի գուռ Ե գաղար :  
 Posatura . Դիրա . միւր . տիրա :  
 Posca . Բաղարակաւոր . ( Ե հեղուի բաղարակի ինչ  
 Ե ի բաղարակ . )  
 Poscia , 4 . da poscia , Թեպ . զնի . ապա . առա .  
 Poscia . S'eu Posciachè .  
 Posciachè , 4 . Գեա արդ . յետ . առա . Երեւել ընդ  
 մէջ Posciaին Ե Che ինչ . մասնի ալ բառ . poscia  
 chè voi m' avete promesso di pregare Dio . յետ  
 խոստանալու մեր աղաչել զի իմ առ նմ . թեպեւ







[illegible]

## PR

**P**ráma . Արմիկա :  
Prammática , գր . Օրէնք ծախսաց . օրէնքի վր  
ծախսաց :  
Prándere , Prándio . բռնել : Տես՝ Pranzare , ևն :  
• Prandipeta , աբ . Պարանոցաբեր :  
Prannio . Անի կնշ . երբ է ուղտն է սեպույն , և Թա  
գանդիկ . եղի և Morione .  
• Pránso , գր . Տես՝ Pranzo .  
• Pránsio , ռա , ած . կերակուլ , յայտել :  
Pranzàre ; և . ճաշել : Բայց ասում ենք եկեղ :  
Pránzo . Ճաշ . Գալուսի մահուր . եղի մահուր :  
Prásma . և՛ Prássio . Տես՝ Plasma .  
Prássine , Prássio . Տես՝ Marrobbio .  
Prássino , na . Պրասուպին ( մարզ ) :  
Pratajuólo , Pretajuólo . Սունի կնշ . Gallína prata-  
juóla . Pratajuóla . Հագնիկ :  
Pratellina , Margheritina . Ճաշիկի կնշ գարնային :  
• Pratellino , Pratello . Փոքր մարդ , մարդագետեն :  
Pratería . Մարդ . մարդագետեն : Լայն . զկուտ :  
Práctica . Վարժութի . կրթութի . պարձ . Ինչ . Ինչիկ :

[illegible]





• dolore. Բայառ ընդհըլ իցաւս :  
 • Predáce, Կ. Աւարտութ. հաղապիւ. յաղապիւն :  
 Predaménte. Աւարտութ. աւարտմն. հաղապիւն :  
 Predáre Կ. Աւարտանել. աւար հաղապիւն. Կո.  
 զապիւն. էւմն էրիւ :  
 Predáre, տ. Աւելց յաւարի. հաղապիւն :  
 Predátore, ար. Աւարտութ. հաղապիւ. աւարտութ.  
 էւմն :  
 • Predatório, իս. Աւարի. աւարտութ. :  
 Predatrice, ԻԺ. Աւարիւ. հաղապիւ. էւմն :  
 Predecessore, ար. Կախնիաց. predecessori. նախ  
 չիք. հարց. ծնողք. նախորդք. սխալ. էւմն :  
 • Predefinito, տ. Կախառնմանել. յառաջագոյն  
 սահմանելու :  
 Predélla. Պատճանգան. ախառ. պաշնոտ. ԻսԺ.  
 րի. երաստանի. ախառ (հարեաց մարմնոյ.) ա.  
 թառ ծննդական կանայց. փայտակերտ պատ.  
 ռճանգան նոյ խորանին. (յորոյ վր կայ քահանայն  
 ի կախառնալէն.) Խառնութեան : Աւարճան  
 սոյ պաշնոտն sonar le predelle dietro a uno. բաւ  
 բաւել. շարիս խառնել :  
 • Predellétto, Եւմն. Պատճանգան փոքր :  
 Predellina, Predellino, Եւմ. Եւմն. portare uno  
 a predelline. տանել զք. ի վր երկուց բաղկաց :  
 Predellóno, ար. Պատճանգան բարձրագոյն :  
 Predellóccia. ՏԻ՝ Predellina.  
 Predesináre, Կ. Զառառագոյն սահմանել. նախա  
 սահմանել. հարգել. գտնել էրիւ. Բաժնի էրիւ :  
 նախասահմանել (այ զիրիւն մարդկան.) :  
 • Predesinativo, տ. Կախառնմանութ. :  
 Predesinátio, տ. Կ. Զառառագոյն սահմանելու.  
 նախասահմանել. Եւմ. գոյ. Կախառնմանել. (ք.  
 ի յախանից սահմանել յայ առ փառս.) :  
 Predesinazionesimo. Վարդապետութի նախասահ  
 մանութ. կի՞ նախասահմանականոյ :  
 Predesinaziáni, յո. ար. Կախառնմանականք. (են  
 ուղղափառք. և կի՞ հերետիկոսք. որք յուզիւ. և  
 կի՞ ի մարդանի փոս գնեն զնախասահմանութի այն.) :  
 Predesinazione, ԻԺ. Կախառնմանութ. Բաժնի.  
 գոյ. տն և Predizione.  
 • Predestino. Եւմն Ե :  
 Predetermináre, Կ. Բառ ձեռնից. Կախառնագոր  
 ճել. յառաջագոյն բացարձակ :  
 Predeterminátio, տ. Կախառնագործելու :  
 Predeterminazione, ԻԺ. Կախառնագործութի :  
 Predétto, տ. Կախառնալի. յառաջ. ստացել. նա  
 խոյնառնել. աղան. զիւր. օրան :  
 Prediále, Կ. Բառ օրնիցիւց. Կալճանական :  
 Predica. Բարոյ. քարոզութի. լու. յանդիմանութի.  
 Բաժնի. ունկնդիրք քարոզին. pigliare il luogo. կի՞  
 il lato alla predica. կանխել. ստանալ. fare una  
 predica a uno. խրատել. կի՞ կշտանիւ մարժանք :  
 Predicábile, Գոյ. ար. Սարքալի :  
 Predicamento. Բարոյութի. քարոյ. լու. ստար  
 գութ. esser in buon, կի՞ in cattivo predicamento.  
 լինել բարեհաճութ. կի՞ վատանութ. :  
 Predicánte, ար. Բարոյատու. քարոյ. քարոյի :  
 սովորաբար նշանակի՝ Բարոյատու. աղանգաւ  
 րոյ :  
 • Predicánza. ՏԻ՝ Predicamento'.  
 Predicáre, Կ. Բարոյել. քարոյել զրանն հինաց  
 լու լինել. ուսուցանել. աղ. առնել. աղան  
 պատ ի պատ. կի՞ քարոյութ անիւք. Գովել. քա  
 րոյել զք. էրիւ. հրատարակել. հալալել. Եւ  
 նիւն : քարձրացուցանել բանիւք. nel deserto.  
 քարոյել յանապատի : Գ. յանլուք անկանել եր  
 կայնի գիտա :

Predicatio, ԳՅ. Սարգսէլ. ԿՍ սարգսէլի :  
 Predicatio, ta, ԳԶ. Քարգսէլ. հրատարակել. ԵՆ.  
 Predicatore, ԵԲ. Քարգատաւ. քարգոյի. ձաւ լիկն  
 Predicatori. Դ՝ օմիկնիկն հրօնաւորք :  
 Predicatoréflo, ԵԶ. Քարգսէլ ագետ, աննշան :  
 Predicatrice, ԻԳ. Հարգարատ. յայտնիք գաղանկաց.  
 որ ի վեր հանե զխորհուրդս :  
 Predicazião, ԻԴ. Քարգսէլ. քարգատաւութի.  
 քարգոյ. ձաւ :  
 Predicere, Ե. Բաւ լաք Աւել, յաւաւագոյն, կանխաւ :  
 Predicimento. Կանխատեսութի. նախաձայնութի :  
 Predicitoré, ԵԲ. Յաւաւագոյն. կանխատես :  
 Prediletto, ta, Սիբէլի. սիրելի յոյժ :  
 Predilezião, ԻԴ. Աւաւել, ԿՍ նախամեծար սի  
 բէլութի. առաւել սեր :  
 Prediligere, Ե. Սիրել զան, ԿՍ առաւել. կանխել  
 ի սեր. շիտե սէլէտ :  
 Predimostrazione, ԻԴ. Յաւաւընկաց ապացոյց :  
 Prédio, Բաւ լաք. Կալունեմ. վիճակ. գետին. ԳՅԳԶ.  
 Predire, Ե. Աւել յաւաւագոյն. մարգարեանաւ.  
 նախաձայնել. փէլի սեյլէկտ :  
 Predizião, ԻԴ. Կանխատեսութի. նախաձայնութի :  
 Predominante, Կ. Տիրք. Թագաւորել. զորացել,  
 ԿՍ բռնան, ԿՍ զորաւոր (մարտիկ) :  
 Predominare, Ե. Տիրել. Թաւաւորել. զորանաւ.  
 բռնանալ. առաւելուել. Բաւ սլաւ :  
 Predominio, ta. Տիրան. զորացել. բռնացել :  
 Predominio, Ե. Իշխանութի. զբռնութի. գերաւ  
 կայութի :  
 Predone, ԵԲ. Բաւ լաք. Աւաւցակ. առաւատակ :  
 Predecessoré, Կ. Գերաւաւնցագոյն. գերի վերոյ  
 քան զանկն :  
 Preelleggere, Ե. Ընտրել Ք զ. նախամեծար ընտրել  
 Preeminéncia, Preeminéncia. Գերաւաւնցութի. գեր  
 րանայութի :  
 Preesistente, Կ. Կախագոյն. նախագոյն. նախ  
 եղակ :  
 Preesistencia. Կախագոյնութի. նախեցութի :  
 Preesistere, Ե. Լինել նախագոյն. գ՛Ղ յառաջ Ք  
 զոր. արգեն գոլ :  
 Prefato, ta. Յաւաւ առացել. նախայլառակեալ :  
 Prefazio. ՏՏ՝ Prefazione. ԸՄան, Ե. աղօթք ինչ  
 պատարագքն անիշխոյն յառաջ Ք զԿանոնն՝ ըս  
 ցակել ի բնիկս՝ իմեր ընծայեցուցեք զմիտ ձեր՝ :  
 Prefazione, ԻԴ. Յաւաւարան. յառաւարանութի.  
 Եափագիկ :  
 Prefenda. ՏՏ՝ Profenda, Prebenda.  
 Preferénza, Preferimento. Կախապատեւութի. նա  
 խամեծարութի :  
 Preferévole, Կ. Preferibile, Կ. Կախամեծարե  
 լի. նախապատեւելի :  
 Preferire, Ե. Կախամեծար համարել. ԿՍ առնել.  
 ընտրել Ք. նախագտել. ժեծ համարել Ք. Եա  
 յափեն Բաւմար :  
 Preferitore, ԵԲ. Որ նախամեծար առնի :  
 Prefétto. Վերակայութի. առախիան. Եազաւիք. ԵՆ.  
 ԿԵ. d' una città. քաղաքագետ : Կարիկի հիւս  
 լակ :  
 Prefiggere, Ե. Որշէլ. հաստատել. նշանակել. բաց  
 արդէլ : Prefiggetai, Ե. Դնել ի մօտ. խորհել.  
 կարծել :  
 Prefigimento. Որոշում. կարգում. նախակար  
 գութի :  
 Prefiguramento. Կախամեծար տեսութի :  
 Prefigurante, Կ. Կախամեծար. նախադիծ :  
 Preffisso, ta. Որշէլ. հաստատեալ. կարգել. հա  
 տատաւել :

















[illegible]





տի . զանկարար : թիկարի . եղբայր . ինչիմ : ըն  
աանեար . ուր զանկարի ար . առանց բազմու  
ուրից . առանց հանգիսի . թիկար . արար ( զնա  
ուրիք . ) միայնակ : թիկարի . թիկար . թիկար .  
նաւ . թիկար . պարզա :

Privativamente, 4 . Չրկանի . արարածուի . այլ  
նի : պահապար :

Privativo, va. Չրկող . զրկողական : պահապար :

Privato, 4 . Սրապան : լիկ . հալ : Սր շնորհ  
ունի առաջի իշխանին . սրիկի . կի գլխաւոր պաշ  
տանայ իշխանին :

Privato, ta. Մասնաւոր . առանձնական : պաշտա  
թիկար : առանձնական ( ար . ) խնդրող . սեփական . յա  
առի . առանձին : ինքի . ծածուկ . քաղանի : ին  
չի . զուրկ . զրկել in privato, 4 . ա . Privatamente.

Privatore, ար . Privatrice, 14 . Չրկող . ար . իրաց  
բանայ . բարձր :

Privazione, 14 . Չրկում . պահապար . բարձու .  
չունելու : խնդրու :

Privigno . Բաւ լա . Տի Figliastro .

Privilegiante, 4 . Տաւ լա առանձնաշնորհուի . հաւ  
արածուի :

Privilegiare, 4 . Տաւ զարածուի ինչ . պարգևել ա  
ռանձնաշնորհուի ինչ : հաւելիլ ինչ : աւել զաւ  
րուի ( երկրի ինչու ուրուք . )

Privilegiato, ta. Սր ունի զարածուի ինչ . ունի  
առանձնաշնորհուի . առանձնաշնորհ : հաւելիլ :

Privilegio . Սրածուի ( տեղայ . հաւ աւելիլ . ) ա  
ռանձնաշնորհուի : ինչի :

Privo, va. Չրկեալ . զուրկ . աւելան . զրկեալ :  
խնդրու :

Prizzato, ta. Խայտառկեալ . երկրայ : աւելու :

Prò . Օրու . լաւ . նպատակ : ժողով : լաւ գրանց :  
Փայիլ . far prò . պաշտ . ինչու : senza prò . 'ի  
զուրկ . զարարար : in prò , e in contro , 4 . prò , e  
contro . 'ի նպատակ . 'ի զմաս . յերկարացիւր կողմի :

buon prò ti faccia . աւ ինչուի . կենդանուի .  
անիւր եղիցի . շնորհաւոր լիցի . զայնչեպիս ի եր  
կայի աւելու . 'ի յանիւր աւել . ինչուիցի եւ : ա  
ճիկի զաւել . աւելիլիլ զաւ . աւարչու զաւ . խաղալիլ  
զաւ : Արի եւ Prosit . Dare , 4 . dire il buon prò .

Մաղթել աւելի զարարչաւորուի . բարիս մաղթել  
աւելի . ինչուիցի լիկ : աւարչու . հաւարչիլիլ :

Pro, ար . ար . Բաւ . հար . արի : Գալիլիլ :

Proávo . Բաւ լա . Proávolo . Տի Bisavolo .

Probabile, 4 . Probabilissimo, ma . Հաւանական .  
հաւանելի : աւելու զաւ . խաղալիլ :

Probabilismo . Բաւ անիւր . կարծիք հաւանականայ :

Probabilità, - tade, - tate, 14 . Հաւանականուի .  
հաւանական կարծիք : ինչի . խաղալիլ :

Probabilmente, 4 . Probabilissimamente . Հաւա  
նականաւոր : հաւանական կարծիք . հաւանական  
բանիլի :

Probazione, 14 . Բաւ լա . Տի Prova .

• Próbbio . Տի Obbrobio .

Probità, - tade, - tate, 14 . Բարութ . աւելուիլ .  
աւարչիլիլ . բարեկրուիլ . աւելիլ . երկի :

Problema, ար . Առաջարկուի . ( Եւ խաղաղաւորիլ .  
ինչ զոր մարմ Եւ ցրել . հաւ պաշտարանիլ . կի Ե  
խաղաղաւորիլ արմ ինչիլի պաշտաւ գաղանիլ  
ինչ իրի : ը երկարացիլիլ ) Առաջարկուի կի ինչ  
խաղաղաւորիլ ինչ . արմ ինչիլի կառարել զգործ  
հաւիլ ինչ երկարացիլիլ ը կանանայ . Եւ ապա  
ցուցանել զկառարանիլիլ պիտիլիլ . ) զիկի :

• Problematicamente, 4 . Չրկիլ առաջարկուիլ .  
առաջարկուիլ :

• Problematicità . Խաղաղաւորիլ .

• Problemático, ca . Առաջարկուիլ . երկարացիլիլ  
կենդանուի :

• Problemíno . Առաջարկուիլ գիւրաւայիլ . գիւրիլ .  
Próbo, ba . Բաւ լա . Բարի . բարեկր . աւելիլ . ա  
ւարչիլիլ . աւելիլ . երկի :

Proboscide, 14 . Պատիճ զիլ . կիկիլ . թաթա .  
ճիլ կիկիլ . պատիճ ( այլ ինչ կենդանուի . )  
կիկիլ :

• Procaccévole, 4 . Տի Procacciante .

Procaccia . Փրփրիլ . առաջարկուիլ կիլ Porcellana .

Procacciamento . • Procaccia . Հայծայծուիլ . հա  
ծայծուիլ . ինչիլիլ . առաջուիլ . պաշտարանիլ :

Procacciante, 4 . Հարարչիլ . խաղալիլ . ժողով .  
Հաւ ինչ առանց . հայծայծիլ :

Procacciare, 4 . Փայիլ աւելիլ . հար . աւելիլ . խաղա  
լիլ ինչիլիլ աւելիլ . հայծայծիլ . առանց . պաշ  
տարանիլ . ինչիլիլ ինչիլիլ . երկ ինչիլիլ . հայծայծիլ  
զարարանիլ . առաջարկիլ . կի պաշտել զիկաւ զի  
կիկիլ . Procacciarsi, 4 . կի procacciare . Հարար  
չիլ աւելիլ . հայծայծիլ աւելիլ . procacciarsi la be  
nevolenza, l' affetto . ինչիլ ձգել զարարչաւորիլ  
արար . ինչիլ յանկարանիլ զիկաւ արար :

Procacciato, ta . Հայծայծուիլ . առաջուիլ . Եւ .

Procacciatore, ար . Տի Procacciante .

Procaccio . Հայծայծուիլ . առաջուիլ . պաշտա  
ւորիլ . պաշտարանիլ . ժողովարիլ . ժողովարար : ա  
ւելու . աւել : andare in procaccio . 'ի ինչիլիլ աւելիլիլ :

• Procace, 4 . Խաղաղ . ժողովիլ . զարիլ . առաջուիլ .

• Procacetto, ta, 4 . Բարի ինչ յանկարանիլ . Բարի ինչ  
յանկարարանիլ :

• Procanto . Կանխարանիլիլ . խաղալիլ :

Procattico, ca . Խաղաղարիլ . ( լաւ ինչիլիլ ) աւի  
լիլ ինչիլիլ Եւ զարարիլիլ պաշտաւորիլ ինչիլիլիլ .  
արար պաշտաւոր Եւ զարիլ Եւ աւելիլ . )

• Procciano . Տի Prossimano .

Procúra, Procúra . Թաւ . կի յանկար ժողովարիլ  
գաւիլ . լիկիլիլ :

Procuragione, 14 . Հարարարանիլ գաւիլ արար :

Procurare, 4 . Հայծայծիլ . Հաւելիլ 'ի առաջուիլ .  
գաւիլ գործիլ . հարար . ինչիլիլ . առանց . 'ի ինչու  
բերել . ինչիլիլ ինչիլիլ . երկ ինչիլիլ . խաղ  
ալիլ . հաւ պաշտարանիլ զգաւ արար . հարա  
բարձու լիկիլ գաւիլ արար . լիկիլիլ ինչուիլ . ինչ  
իլ . փայիլ աւելիլ . փա գիլիլ . խաղալիլ զաւ : procu  
rarsi . պաշտարանիլ աւելիլ . հայծայծիլ զաւ  
միլ . երկիլ :

Procurato, ta . Հայծայծուիլ . առաջուիլ . Եւ .

Procuratore, ար . Հարարարանիլ գաւիլ . պաշտա  
ւորիլ . լիկիլիլ գաւիլ . հարարարանիլ . գործարանիլ  
հարարար : լիկիլ . լիկիլիլ . Գաւիլիլ . della tua  
morte . հայծայծիլ զաւել . Գա . գաւաւանիլ կենաց  
քայ :

• Procuratrice, 14 . Հարարարանիլ :

Procurazione, 14 . Հարարարանիլ . հարարարանիլ .  
ճանիլիլ աւելիլ . ( Եւ ճանիլիլ երկայիլ արար լիկիլ  
յայիլիլ ինչիլիլ ինչիլիլ . )

Procureria . Պաշտել հարարարանիլ գաւիլ . հարա  
բարձուիլ գաւիլ : լիկիլիլ :

Procedente, 4 . Բաղիլ . երկալ . ծագելիլ :

Procedere, 4 . Գնալ առաջ . յիլ խաղալ . երկալ  
յիլիլ . յիլիլ . յիլ գնալ . լիկիլիլիլ . յիլ զարիլ .  
հարարարիլ . յաւելիլ . 'ի ճանիլիլ պաշտաւորիլ . Ծագելիլ .  
ծնանիլ . յիլ գալ . ինչիլիլ . լիկիլ . զաւելիլ ինչիլիլ .  
contro alcuno . գաւաւալիլ . ինչիլ զգաւարիլ աւ  
րարանիլիլ . հարարարանիլ աւելիլ : գաւելիլ զա  
ւել . ինչիլիլ ինչիլիլ : bene . բարեկր զարիլ ը ունիլ  
ma-

male. քարաւոր. կիսաւել դեւ չ ունիք: di padre. Գորիչ հայրաբար:  
 Procedimento. Յառաջդիրութիւն. քարգացումն:  
 Proceduto, ta. Բնիկեալ. ծագեալ. ծնեալ. յառաջացել. եղեալ:  
 Proceleumatico. Է սոսի առաջադիմական բազմացել  
 յերկուց Անգլիացի. քի ի չորից սուղ զանկից:  
 սոսի գարաւի՛ Յորդորական:  
 Procella. Սրբիկ ծովու. փոթորիկ. Գեթնու. վրասնիք. հակաթոր:  
 Procelloso, sa. Բազմածուփ. մերկալից. մերկայոյց  
 Գեթնու:  
 Processire, t. Քննել զորդատառանաւ. հարցաքննել  
 նեւ. Ինքնիւ եկեալ:  
 Processito, ta. Քննեալ կանոնաւ. գառակներէլ  
 Processito, ta. Համառու փութել:  
 \* Processionalmente, Գ. Թափորիւ. ի Թափորի.  
 Թափորական հանգիսիւ:  
 Processional, ta. Բր. Bruchi processional. Թափոր  
 Թափոր Թափորական. (է աղջիկն Թրքոյոյ. որք  
 ի փառաբարիւն ուրիշ գնան իրք ի Թափորի, ունեւ  
 լով զին ի գլուխ իւրեանց:)  
 Processione, ta. Թափոր (եկեղեցական) Բազմա-  
 le bestemmie fanno come le processioni. Եւս-  
 հայոցորդ զոյ՛ գառանն ի գլուխ հայկոյնն Է di-  
 mani si farà processione. վաղիկ ելանն ի Թափոր  
 andare a processione. Եւսով. յաճիլ այսր և անգր.  
 Թափորիւ Processione. Եւսով. յաճիլ այսր և անգր.  
 գեանն: Եւսով. կի՛ Բազմումն (հարգոյն չըլ ի Ե-  
 րե և յորդոյն):  
 Processivo, va. Յառաջադիր. քարգացական:  
 Procceso. Յառաջդիրութիւն. յառաջ խաղացումն. յա-  
 աջադիրութիւն: Ինքն ինքն Է in processo di tempo.  
 Ժամանակաւ քննել յեւ Ժամանակաց. հեւ զնեւեւ  
 փութել: Եւսով. formare, կի՛ fare il processo. անս  
 Processare.  
 \* Processura. Կարգ. փութելն. կազմել փութելն:  
 Procliale. Աղջիկն բզգոյ ճանձնից:  
 \* Prociénza. Գիւրաւործանութիւն. պատրաստութիւն  
 յանգումն:  
 Proclinto. Երկայնաւ. essere in proclinto. Էինել  
 պատրաստ. ի պատրաստի, կի՛ մերձ. կազմել:  
 \* Proclama. Հրատարակումն. հրովարտակ. Գիւրեւ.  
 եւս. Եւսով:  
 \* Proclamare, Է. Հրատարակել. հրովարտակել բարձ-  
 րացան:  
 \* Proclive, Գ. Եւս. Զաւ ի վայր. հակափռումն.  
 Եւս. Է. Գիւրեւան. գիւրեւան. հակափռումն:  
 \* Proclività. Հակափռումն. յոճարամտութիւն:  
 Próco. Բաւ Է. Սր ինքնիւ զին. ար ինքնիւ անուս  
 ճանալ չ ունիք. սիրոյ. տարփածու. տարփաւոր:  
 Procojo. Տէս Proquojo.  
 Procondilo. Բաւ Է. Զաւ Է. Զաւ Է. Զաւ Է.  
 \* Proconsolato. Փոխանորդութիւն բռնելն:  
 Proconsolo. Փոխանակ բռնելն: փոխու. Գիւրեւ.  
 pescare per proconsolo. աշխատել ի զուր. կի՛ Գի-  
 սով:  
 Procrastinare, Է. Յապաղել. ար Է զոր յերկարել:  
 Ինքն ինքն գրաւել:  
 \* Procrastinazione, Է. Բապաղումն:  
 Procreamento. Ծնունդ. ծնելութիւն:  
 Procreare, Է. Ծնանել (հոր) Է Եւսով. Գիւրեւ.  
 Procreato, ta. Ծնեալ:  
 Procreateore, Եւս. Ծնող. հայր. Զաւ:  
 Procreaterice, Է. Ծնող. մայր. Զաւ:  
 Procreazione, Է. Ծնունդ. ծնելութիւն. ծնանութիւն:  
 \* Procujo. Տէս Proquojo.

Procura, Procurare, Procuratore. Տէս Procura.  
 Procuratia. Ապարաւք. կի՛ պաշտն, կի՛ տառիման.  
 Է կի՛ տանան Գործակալաց զնեւեւեւան հասարակ  
 հապեալութիւն:  
 Procuratorello, Է. Զատարակ. անարգ գործակալ:  
 Procuratrice, Է. Զապարաւք. ինքնակալու:  
 \* Procujo. Տէս Procurazione.  
 Próda. Ա. Է. Եւս. Զաւ (Զաւ, Զաւ) Է. Զաւ. Զաւ.  
 Զաւ. Զաւ. Զաւ. Զաւ.  
 Pródano. Ապաւանգակ ինչ կային յառաջ կողմն  
 նեւ Զաւ:  
 Próde, Գ. Եւս. Զաւ. Զաւ. Զաւ.  
 Próde, Գ. Եւս. Զաւ. Զաւ. Զաւ. Զաւ. Զաւ.  
 Prodemente, Գ. Զաւ. Զաւ. Զաւ. Զաւ.  
 Prodezza. Զաւ. Զաւ. Զաւ. Զաւ.  
 Pródica, Է. Զաւ. Զաւ. Զաւ.  
 Prodiéro. Թափոր առաջադիրան. կի՛ պահպան  
 գլխի Զաւ:  
 Prodigialità, - tade, Է. Զաւ. Զաւ. Զաւ.  
 Զաւ. Զաւ. Զաւ. Զաւ.  
 Prodigializzare, Է. Զաւ. Զաւ. Զաւ. Զաւ.  
 Զաւ. Զաւ. Զաւ. Զաւ.  
 Prodigialmente, Prodigamente, Է. Prodigialissima-  
 mente. Զաւ. Զաւ. Զաւ. Զաւ.  
 Prodígio. Զաւ. Զաւ. Զաւ. Զաւ.  
 Զաւ. Զաւ. Զաւ. Զաւ.  
 Prodigiousamente, Է. Զաւ. Զաւ. Զաւ.  
 \* Prodigiousità. Զաւ. Զաւ. Զաւ.  
 Prodigióso, sa. Զաւ. Զաւ. Զաւ.  
 Զաւ. Զաւ. Զաւ. Զաւ.  
 Pródigo. Զաւ. Զաւ. Զաւ. Զաւ.  
 Prodiísimo, ma, Է. Զաւ. Զաւ. Զաւ.  
 Զաւ. Զաւ. Զաւ. Զաւ.  
 \* Proditóre, Եւս. Զաւ. Զաւ. Զաւ.  
 \* Proditoriamente, Է. Զաւ. Զաւ. Զաւ.  
 \* Proditório, ia, Է. Զաւ. Զաւ. Զաւ.  
 \* ProdiZIONE, Է. Զաւ. Զաւ. Զաւ.  
 Զաւ. Զաւ. Զաւ. Զաւ.  
 Prodotto, ta. Զաւ. Զաւ. Զաւ. Զաւ.  
 Զաւ. Զաւ. Զաւ. Զաւ.  
 \* Proclama. Հրատարակումն. հրովարտակ. Գիւրեւ.  
 եւս. Եւսով:  
 \* Proclamare, Է. Հրատարակել. հրովարտակել բարձ-  
 րացան:  
 \* Proclive, Գ. Եւս. Զաւ ի վայր. հակափռումն.  
 Եւս. Է. Գիւրեւան. գիւրեւան. հակափռումն:  
 \* Proclività. Հակափռումն. յոճարամտութիւն:  
 Próco. Բաւ Է. Սր ինքնիւ զին. ար ինքնիւ անուս  
 ճանալ չ ունիք. սիրոյ. տարփածու. տարփաւոր:  
 Procojo. Տէս Proquojo.  
 Procondilo. Բաւ Է. Զաւ Է. Զաւ Է. Զաւ Է.  
 \* Proconsolato. Փոխանորդութիւն բռնելն:  
 Proconsolo. Փոխանակ բռնելն: փոխու. Գիւրեւ.  
 pescare per proconsolo. աշխատել ի զուր. կի՛ Գի-  
 սով:  
 Procrastinare, Է. Յապաղել. ար Է զոր յերկարել:  
 Ինքն ինքն գրաւել:  
 \* Procrastinazione, Է. Բապաղումն:  
 Procreamento. Ծնունդ. ծնելութիւն:  
 Procreare, Է. Ծնանել (հոր) Է Եւսով. Գիւրեւ.  
 Procreato, ta. Ծնեալ:  
 Procreateore, Եւս. Ծնող. հայր. Զաւ:  
 Procreaterice, Է. Ծնող. մայր. Զաւ:  
 Procreazione, Է. Ծնունդ. ծնելութիւն. ծնանութիւն:  
 \* Procujo. Տէս Proquojo.













Propinquantemente, Գ. Պ. մոտ; նոցանի։  
Propinquità, -tade, -tate, ԻԳ. Մերմոտորութիւն։  
Propinqua, us. Propinquissimo, ma. Մոտաւոր։  
Propio, Գ. սփ. և Գ. ՏՅ. Proprio.  
Propiziatore, ար. Կուսակից. նպաստամտացի. փշ.  
նորդ. քաւիչ։  
Propiziatório, Գ. Քաւուի. (Կր ծածկոյթ առաջ  
նակին հրէից։)  
Propiziatório, Լ, սփ. Քաւուի. քաւչական։  
Propiziazione, ԻԳ. Բաւ լս. Քաւուի. հաշաւի։  
Propizio, ia. Քաւիչ. բարեբար. հաշ. համարյր.  
յաջադակ. նպաստաւոր. ինչիւն։  
Própoli, ԻԳ. Ակիմիմ. ախանամիմ. ՏՅ. ՚ի Pegola.  
Proponente, Կ. Առաջագրող. առաջագիր։  
Propónere. ՏՅ. Proporre.  
Proponentissimo. Չար. ԿՄ Թիւր առաջագրուի։  
Proponente, Առաջագրուի. խորհուրդ. փոք.  
նիւն։  
\* Proponente, ար. Առաջագրող։  
Proporre, Propónere, ն. Առաջի գնել. առաջի առ.  
նել. ԿՄ արկանել. փոքան ինչիւն. քիւլիք երկու.  
առաջագրել. գնել. հաստատել ՚ի մարի. նիւն փոք.  
\* Proportionabilmente, Գ. Համեմատաբար. համե.  
մատութիւն։  
Proportionale, Կ. Համեմատական. համեմատ. պատ.  
շաճ. յարմար. կեանք. փնտիւր։  
Proportionalità, -tade, -tate, ԻԳ. Համեմատ.  
կանութիւն. համեմատութիւն։  
Proportionalmente, Proportionatamente, Գ. Հա.  
մեմատաբար. համեմատութիւն. ք համեմատութիւն։  
Proportionaire, ն. Համեմատել. բազմապիւ. հա.  
մեմատ գործել. պահել զհամեմատութիւն. պատշա.  
նել. կեանք ինչիւն. ուղարկել։  
Proportionato, ta. -tissimo, ma. Համեմատ. պատ.  
շաճ. յանկուար. յարմար. կեանք. փնտիւր։  
Proportionatore, ար. Ի՞ր գործի համեմատութիւն. ար.  
պահել զհամեմատութիւն. համեմատիւ. de' benefici) a  
virtù. ար զարիւնքն չափել ք առաքինուից։  
Proporzione, ԻԳ. Համեմատութիւն. պատշաճութիւն.  
յարմարութիւն. կեանք. կեանք. Կ. ԿՄ alla  
proporzione, Գ. Համեմատաբար. ք համեմատութիւն.  
ք ինչիւն. և նիւ. Առ. առ համեմատութիւն a proporzion  
delle forze di ciascheduno. ք իւրաքանչիւր հարիւ.  
Compasso di proporzione. Կարկին համեմատութիւն.  
(Է գործի ինչ չափաբերական ՚ի գաւնել զհամե.  
մատութիւն ՚ի մեջ համեմատ. քանակութիւն։)  
Proporzionevole, Կ. ՏՅ. Proporzionato.  
Proporzionevolmente, Գ. Համեմատաբար. համե.  
մատութիւն։  
Propósito. Առաջագրուի. գիտաւորութիւն. փոք. խոր.  
հարգ. նիւն. Գ. Լուրդ. առաջագրելուն. առա.  
ջագրել նպատակ. նիւ. Ի. Ի. բան. արդ. Լուրդ.  
պիմա. պատշաճութիւն. ritornare al suo proposito.  
գաւնալ ՚ի կարգ բանին, յառաջագրել նպատակին.  
in proposito della lingua latina. յաջագ. լատին լեզ.  
ուի. քանիւն բարբառայ. a proposito, Գ. պատ.  
շաճութիւն. ք պատշաճի. ք անգ. ք. յարմար. ՚ի  
նախ. յարմարութիւն. ՚ի գէպ. ՚ի ժամա. նիւն. Կ.  
նիւն. Կ. Կ. questo fa a proposito. այս պատ.  
շաճ Կ. պատշաճի. ho trovato pesci a mio propo.  
sito. գտի ձկան ք հաճոյս իմ. uenno più a pro.  
posito. այս յարմարագոյն. fuor di proposito. յան.  
գէպ. աւարագէպ. անտեղի. գ. փոքան հա. Կ. Կ.  
պ. iscrumenti a proposito. յարմար գործիւ. a  
che proposito? անիւն. ք. ք. ք. ք. նիւն.

di proposito. խօհաբ. նրախ մեղք: con proposi-  
to. գիտաւորութի ( գործելոյ ինչ. ) առ'ի ( գոր-  
ծել ինչ. ) սակա: խորհրդով. կամաւ:  
Proposición. Յիշատակութի. (պատիւ ինչ եկեղեցի.)  
Proposizione, ի. Առաջարկութի. առաջարկեալ  
նիւթն: ինչից: առաջագրութի. գիտաւորութի.  
մեղք: ինչից: խորհ: առաջ: Նախադասութի (կա-  
պարտածութի.) խոթից: Տե՛ս է Preposizione.  
Pari di proposizione. Հաջք առաջագրութի:  
Proposta. Առաջարկը նիւթ. նիւթ: խորհ: առա-  
ջագրութի. գիտաւորութի:  
Propósito. Proposita, Տե՛ս Proposición.  
Propósito. երկուտն ո՛ր սեխի. գոյ. Յառաջգահ (ե-  
կեղեցական:) Յառաջգահ ասեմակալացն ձիւ-  
րեկցայի: քլուխ: առաջնորդ:  
Propósito. երկուտն ո՛ր քի. գոյ. Առաջագրութի. գի-  
տաւորութի. մեղքն ինչ: առաջարկը նիւթ. նիւթ:  
խորհ:  
Propósito, ta. երկուտն ո՛ր քի. սե. Առաջագրեալ.  
առաջարկել. առաջարկը: մատուցեալ:  
Propósito. Հիշատակ. չիմանալ:  
Propósito, re. Փոխանակ պրեկտորին:  
Propriamente, A. Propiamente. Propriissimamente.  
Երաւապէս. տիրապէս. տիրապայման:  
Proprietà, Propietà, - tade, tate, ի. Երաւութի:  
եկեղեցի. գոյ. Առաջ. յաւակութի. սեփականութի.  
գոյ: պաշտ. շահ: փայտ:  
Proprietário, Propietário, ia. Տե՛ս երկու: առաջգոյ:  
գոյ. սեփապը. սահապ:  
Proprio, Própio, գոյ. Երաւութի. սեփական ինչ:  
սեփական. յաւակ: շնորհաւոր. իսկն: յաւակութի.  
տերութի. սեփականութի: esser senza proprio. չի-  
նել մերկ կազապալած. ունել է ոչինչ: lascia-  
re il proprio per l'appellativo. Թողալ զհաւաս-  
տին զի անհաւաստանաց: acquistare, possedere  
qualche cosa in proprio. ստանալ ինչ իւր սեփա-  
կան. սեփականել:  
Proprio, Própio, ia, սե. Երաւութի. սեփական.  
առանձին: եղ. նորաւ: իմ. քո. նք. իւր. անձին:  
պէնի. սեխի. ձուռ. տեխի. mia propria figli-  
uola. զուարթ իմ: la propria città. քաղաք իւր:  
le proprie case. առաջ իւրեանց: colla propria spa-  
da. սրով իւրով: նոյն. ինքն. նոյն ինքն. նոյն իսկ:  
տեխի: amor proprio. սեխ անձին. անձնատիրութի.  
ինքնատիրութի: di sua propria testa. յանձնել իւր  
մէ: Պաշտպան. Գիտել: յարմար. բաւական: առ-  
կան: nome proprio. յատուկ անուն:  
Proprio, Própio, A. Երաւապէս. տիրապէս. անգրեպ:  
Propriissimo, Propiissimo, ina, գե. Երաւեղ. սե-  
փականագոյն. տիրապայման:  
Propugnáculo, Propugnáculo. Բաւաւ. Մարտկոց-  
պատուար. պատնէշ. նախապարիսպ: Բազեա:  
Propugnare, re. Պաշտպանել. պաշտպարել:  
Propugnato, re. Propugnatrice, ի. Պաշտպանի.  
Propugnazione, ի. Պաշտպանութի:  
Propulsare, re. Բաւաւ. Իրաց մերժել. վանել:  
Proquío, Proció. Անգրեպ. անդէ:  
Prora. Գլուխ նաւին. առաջակողմն նաւին: ինչին  
եւի. Prore. Նաւը ինչ հնդկաց. որք կոչին է.  
Almadie.  
Prorito, Prorito. Մարմալ:  
Proroga. Երաւապէս. յերկարածութի:  
Prorogare, re. Երաւապել. յերկարել: ապրիւն:  
Prorogativa. Երաւագնութի. մարմնութի:  
Prorogato, ta. Երաւապեալ. յերկարածութի:  
Prorogazione, ի. Երաւապէս. յերկարութի:  
Prorompente, re. Ինչ քուրս յարձակի բռնութի.





Պրոթէսթօ. Տէն Պրոթէսթացիօն . Յայտարարութիւն . ( Ը  
 վանաւորականաց՝ և գործադուին ինչ իրաւարեւանիւն,  
 որով որ յայտ աւանդ այնմ՝ առ որ է զէչ և գլխաց որոն  
 գրամագոխաւեն, զի ինչ ոչ կատարեացի չուեն.  
 չուին կ՛մ վնարութիւն ի մանկանիւն աւուրն, ինքն  
 կ՛մ իւր գործախաղձ արարաւորեացին առ հասու  
 ցութիւն ամ վնասուց՝ գործ մարմն և կրեչ այնմ՝ որ  
 մատուցանէ զթուղթ գրամագոխաւենի ) Պատգ

Գրեմ Գրեմի՛ն:



Provare, ւ. փորձել. զփորձ. փորձաքի առնուլ: Բեռ  
 լիդէ երկէ. աշխատ. քննել: հաստատել փա-  
 տիւք. ցուցանել: Խաղի երկէ: ածել. բուսանիլ:  
 \* Provataménte, Գ. փորձով. փորձիւ:  
 Provativo, va. Ցուցանող. ցուցական:  
 Provato, ta. Provatissimo, ma. Փորձեալ. փորձ-  
 փայլել. ցուցեալ:  
 Provatore, որ. փորձաւոր. որ զփորձ առնու:  
 Provatura. Պահիր ինչ գործել ի փաթանէ կողմ:  
 Provazione, Ի. S<sup>ta</sup> Probazione.  
 Provecciarsi, 3. S<sup>ta</sup> Approvecciarsi.  
 Provéccio. Օգուտ. շահ:  
 Provedénza. S<sup>ta</sup> Providenza, & Provvisione.  
 Provedére, Proveditore, և. S<sup>ta</sup> Provvedere, և.  
 \* Provegnénte, 4. Անցեալ. բուսեալ:  
 Proveniménte. Դիպրոն. անցք. ելք:  
 Provenire, ւ. Անել. բուսանել. արժատանալ: զի-  
 քէ: \* Ծագել. յառաջ գալ. բղկել:  
 Provénto. Ընտր. եկամուտ. շահ: Իրոք. փայտ:  
 Provenúto, ta. Ծագել. յառաջ եկել. զնեւ եկել.  
 բուսեալ:  
 \* Provenzale, 4. Փրովանսեան:  
 \* Provenalismo. Փրովանսեան ոճ:  
 \* Provenzalménte, Գ. Չորէն փրովանսացոյ:  
 Proverbiale, 4. Առակական. առակարանական:  
 Proverbialménte, Գ. Առակաւ. առակօր:  
 Proverbiare, ւ. Կրտսերել խոսիւ. յանդիմանել  
 նախատանգ: ազատել: Proverbiarsi, 3. Ա-  
 խոսել զփմանալ: սեղծել:  
 Proverbiato, ta. Կրտսերեալ. Թշնամանալ:  
 \* Proverbiatore, որ. Կրտսերիլ:  
 Provérbio. Առակ. ասացուած: Գ. Ել. նախափոր:  
 փիլի: andar in proverbio. լինել յառակա, կամ  
 քաջայայտ անցի:  
 Proverbiosaménte, Գ. Ցասման. Թշնամանգ:  
 Proverbioso, ta. Թշնամանգորի. նախատանգ:  
 \* Proverbista, որ. Առակախոս. առակօր. առակա-  
 դիր. առակասեր:  
 Provétto, ta. Հնայել աւարք, ծերացել երկիւր:  
 Proveolménte. S<sup>ta</sup> Probabilmente.  
 \* Proviánda. Պաշար. համար կերակրոյ:  
 Providaménte, Գ. Ախտանալ. տեսլալ. հա-  
 քաղութի:  
 Providénza. 3. Տեսլալ (անայիւն) նախախնամութի:  
 Providénzia. 3. Գոր. գործել: նախատեսութի. յա-  
 աջատեսութի: փելի իտիւք: հոգ. հոգաւոր.  
 խնամ. նախահոգութի. նախապատրաստութի:  
 Բեպրիտ:  
 \* Providigióné, Ի. S<sup>ta</sup> Provvisione.  
 Próvido, Próvido, da. Ախտանալ. յառաջատես.  
 զգուշաւոր. խոհական: ալքի իտիւք. անա պաշտել:  
 Provincia. Ե խոս ինչ. ունի ծագիկ կապուածի:  
 Provincia. Գաւառ. եյալի. Գիւղի. Provincie.  
 Աստանգ. երկիրք. Զք. աստանգ:  
 \* Provincialáto. Գաւառապետութի: ժամանակ գա-  
 ւառապետութի:  
 Provincialé, Գ. որ. Գաւառապետի. գաւառապետի:  
 գաւառապետ (կրօնի):  
 Provincialé, Գ. Գաւառապետի. գաւառապետի:  
 Provincialé, Գ. Գաւառապետի. գաւառապետի:  
 Provocaménte. Գրգռ. գրգռութի:  
 \* Provocánte, 4. Գրգռել. գրգռիւ:  
 Provocaré, ւ. Գրգռել (ի գաւառի, և. Ե.) գրգռել.  
 հրապուրել: զնայել: փիլի լիւրի: քաղցրել:  
 Provocativo, va. Գրգռել. հրապուրել:  
 Provocato, ta. Դրգռեալ. գրգռեալ:  
 Provocatore, որ. Գրգռել: del vomito. արծաշու-

քիլ: փոխեցուցիլ: փոխարան:  
 Provocazione, Ի. Գրգռ. գրգռութի:  
 \* Provvedénte, 4. Հայթայթիլ:  
 Provvedénza, Provvedénzia. S<sup>ta</sup> Providenza.  
 Provvedére, Provedére, ւ. Հայթայթիլ. հոգալ.  
 կի պատրաստել զպետ. մատակարարել զպետ.  
 հանգերձել. պատրաստել: Բեպրիտ երկէ. իտի-  
 քէ: Լիւրի. հաղորդել: հոգ. առնել. խնամ ա-  
 ծել. հնարս խորհիլ. հնարս հնարել: Գաղտնի.  
 արի երկէ: յառաջատես լինել: փելի իտիւք: հոգի-  
 գրիւ. նկատել: փախարիւ. զարձարել: նա-  
 խախտել. խնամել: հոգալ. կարգադրել. գաղ-  
 ման մատուցանել. որով զ Provvedérsi del neces-  
 sario. Հայթայթիլ. պատրաստել զպետ անձին:  
 Provvedigióné, Provedigióné, Ի. Զոգ. հոգ.  
 Provvediménte, Provediménte, որ. Կաթիլ. նա-  
 խաղաղութի. գարման: նախատեսութի:  
 Provveditoráto, Provveditoria. Հանգերձապետութի:  
 Provveditore, Proveditore, որ. Հանգերձապետ.  
 համարապետ. անօրին. խնամանալ: Լիւրի. Երկ-  
 di casa. շահարանապետ. մատակարար: Երկիւր  
 պաշ. Երկիւր երկիւր:  
 Provveditrice, Proveditrice, Ի. S. Provveditore.  
 Provvedutaménte, Provedutaménte, Գ. Ցասմա-  
 նալ. խոհական. զգուշութի:  
 Provvedúto, Provedúto, ta. Հոգացիլ. հանգեր-  
 ձել. պատրաստել: Ցիւտանալ. զգուշ. խոհական:  
 Provvidaménte. \* Provvidenteménte. S<sup>ta</sup> Provi-  
 damente.  
 Provvidénze, 4. Ցիւտանալ. խոհական. զգուշ. ալքի իտի-  
 Provvigiona, Provvigiono. S. Providenza, Provido.  
 Provvigionáto, Provvigioné. S<sup>ta</sup> Provvisionato.  
 Provvísante, Գ. 4. Գ. Provvísatore, որ. Բա-  
 նաստանգ, կի ապաշարի անպատրաստ:  
 Provvísare, ւ. Բանաստանգել. կի արգելադրել յան-  
 պատրաստի:  
 \* Provvisionale, Գ. 4. Առանցիկ, կի ժամանա-  
 կան. անհաստատ (կառավարութի. և. Ե.) երկիւր:  
 \* Provvisionalménte, Գ. Առանցիկ. առանց.  
 առանց: երկիւր. շիւթիլ:  
 Provvisionáre, ւ. Կարգել Թոշակ. առաւ առնիլ: ե-  
 լիքի լիւրի:  
 Provvisionáto, ta. Թոշակաւոր: երկիւր:  
 Provvisione, Ի. Զանգերձանգ. պատրաստութի  
 (իրոյ): Բեպրիտ: համարք. գարման. պաշար:  
 զանգի: Թոշակ. հոգ. առնիլ: Բայի. իտիւք: Արձ-  
 ախտանալ, կամ հառ զանապետանգ. (Ե այն  
 վարձ զոր Խանգ զանապետանգ ի կառարել զգործ  
 ինչ ի յանձնարարութի այլը): Երկիւր. Երկիւր: իր-  
 շանգ. Կաթիլ. Կաթիլ: per modo di provvisione, Գ.  
 առ այժմ. առ ժամ օր. առ անգամ օր:  
 Provvisioniéro. Համարակ. կի համարապետութի:  
 (Ե պաշտանգ, կի զանապետանգ պատրաստող պա-  
 շարի զարոյ. և. Ե.)  
 \* Provvísio. Անպատրաստ արգելադրութի, աստանգ:  
 Provvísore, որ. S<sup>ta</sup> Provveditore.  
 Provvísito, ta. Հանգերձել. պարաստել. կաղմել:  
 Prúa. S<sup>ta</sup> Prora.  
 Prudente, 4. Prudentissimo, ma. Խոհական. խոհա-  
 կան. խնամաւոր: Երկիւր:  
 Prudenteménte, Գ. Խոհականաւոր. խնամաւոր:  
 Prudénza. Խոհականութի. խնամաւոր: Երկիւր:  
 Prudenziale, 4. Խոհականական. խնամական:  
 Prédere, ւ. Արձալ: Լիւրի:  
 Prudóre, որ. Prudúra. Արձալ. մարմալիւն: Լիւրի:  
 Prígna. Ընտր. երկէ: Ե. Ե. Ե. Ե. Ընտրելի:  
 Prógno, Ընտրելի: երկէ ալքի:









բառերն էին: Di punta, Գ. Սարգիս. 'ի սարգիս  
 սարգիս: քեզին էին: ուզողք: օգնար: a pun-  
 ta di diamante. 'ի ձև բրդամե ապամանքի. զ-  
 րէն քառակիկին բրդամ: star punta punta. լինե-  
 լուք միմեան յար 'ի գծաւ (ձև) (ասի զերկուց.)  
 միւս կարել: avere alcuna cosa sulla punta della  
 lingua. ունեւ ինչ 'ի ծայր լեզուին: ոչ լինել արար:  
 pigliar la punta, կի՛ la volta, սկսանել գինոյն ք-  
 ցախէլ: կի՛ ապականել: voltar le punte ad alcuno.  
 հակառակել ունք: լինանալուք:

**Puntágliá.** Պատերազմ. հարստ : tener la puntaglia.  
 ոչ անդի տալ 'ի հարստէն :

• Puntagüeto, ta. Զայրասուր • ասյրասուր :

Քաղաք, գյ. և գ. Սյուր լարից, ԿՆ. (Ե ծայրահար  
երկաթ հաստակելի ծայր լարից, ԿՆ. ) Ծայր  
(պատենից սրբյ. ) ակ.

Puntalétto. 2010000000 Puntaleto.

**Puntalménite.** Գ-Մի ը միջև . մանրամասն . մանրապատուհ : դերեք դերեք : ապրիլ . ապրացի : 'ի նոյն կէտ . միանգամայն . չենկն Ժպի :

Puntáre, Է. Կեապրել. Նշանակել կեաիք: Եգի-  
պտոս: սահարել. բանադառնել. գրգռել: Քիւլըշ.  
Ժալթն: Ստորանել:

Puntáta . Սպրազի հարուհան : չափ ինչ իբր երկր .  
 Գանդանան :

Pontualmente. S<sup>o</sup> Pontualmente.

Puntáto, ra. Կետաքրեչ. Կետանիշ: պիտանի պիտանի:

Puntatúra. • Puntazione, 14. *14*

Puntazza. Սայր երկամթոյ 466 չ'ի Ժայր 5563

Puntázso . Սար . Թարաւանդաֆ . Հրովանդան :

**Punteggiamento.** 46000000.

Punteggiare, v. *q*ue-*m*a-gui-tur; i-n-fra-mu-l-a-tur.

Punteggiato, ta. Կետագրիչ. Կետանիշչ, նշիչ-չիչ.  
պիստի պիստի. գէնէ գէնէ:

Punteggiatura . կետանիշ նկար . գիտք նկարագր .  
գիտք :

**Puntelláre**, Է. Հասարակել նկարագ. փնէլ խելակ:  
 քաղաք Եւրոպ. հասարակել. **Puntellársi**, Ե. Յնէնու:  
 հասարակել. **puntellar** l'uscio colla granata. Էփնէլ  
 անհնար իրպարհապանէ հասարակելուց խելակ:

Puntelláto, ra. Հասցեատերեր ինքնակալ։ Հասցեատերեր։  
Puntélio. Դեղքա. Կ. Կիյ. Բ. Հասցեատերեր։ Գալաթ. Կ. Կիյ.

tere in puntelli. *S<sup>to</sup>* Puntellare.

• Puntente, 4. Մրաճայր . ապրապուր :  
Punterélla, 2. Սայր փայր . ծայր փայր :

• **Punteruolo**, նաև՝ փայրիկ արածայր երկաթ։

Քաղաքը : Սուրբ : Երանայի և Բարսեղի : Գրչ  
 առի , կմ ուտին ցորենոյ , և այլոց գաւաթեաց , և  
 ծառս : ուտաւ : ընկէ :

**Puntiglio** . Պոնտիկո դրոշմ - իմաստասիրութիւն . պատ-  
ճեւանութեան . ինչ նախապատճառեան . star sul pun-  
tiglio . պահել գոմարութեւն ի մեծածախ . պատ-  
ճեւանութեւն ի մեծածախ իսկ . յետք պահանջելու .  
պատճեւ անձին :

Puntiglioso, sa. Պատճառեմք. պատճառեցիք.  
Puntino, եւ. կէտ գործեմք : a no puntino, եւ՞ ըմ

puntino, հիւսիսային կողմում։ Մեծ գետը, որն առաջանում է Բարձր-  
հովտից, մոտավորապես 700 մետր բարձրությունից սկսվում է հոսել  
հարավ-արևելք։ Այդտեղից հեռու գտնվում են Գեղամա լեռների  
հարթավայրերը։

Puntiscritto . Դժնայիր . ԿՄ Զանաի աղիտակեղի  
 նուս . ( 10' ամբիտու . Զան . )

Punto. կեանքի շարժումը. հետևաբար.

punto. ասյեմամբ in fino a questo punto. ասյեմամբ

ցալաւայր: in un punto. ի վայրկենի . յսկան թա-  
թափել. իսկ ե իսկ: Հայեցածն (յուսմի. առտեղաց  
(Բ.) Թարգմանք:

**Lḁ:** Puncto. ሳት = (ተቆረቆሪ) Puncto fermo, ኛ<sup>a</sup> finale, ኛ<sup>a</sup> puncto. ሳኒያል-ሳት = (መ. ተመላሽ)

Ե մի միայն կեն եղել յառաջ տարբերութիւն) me-  
 zzo punto. միջակէտ. ( առ իտալացիս՝ եւն երկու  
 կէտք եղելոք ՚ի վր փականց ) punto, e virgola.  
 կէք due punti. երկու կէտք. ( առ իտալացիս ե  
 մի միայն կէտ, և ՚ի նեկորդ ստորակեաւ այսպիսի )  
 punto ammirativo. նշան զարմացական. ( որ է այս )  
 punto interrogativo. պարզիկ. կէք նշան հարցական  
 ( որ է այս ) far punto. կտակ. շնայ. անգիտ առ-  
 նաւ. գազարիւն տալով. փերկել երկու. Նա-  
 խագասութ. իմեցիր. մասնաւոր ինչ գովաւորելի  
 հասարած. հասարածն. Գլուխ բանի. ինքեմ  
 մաս բանի. Եստէ. մասն գովածութիւն il punto  
 dell' affare consiste in questo. Գովաւորութ գոր-  
 ծոյն յայտն է. ՚ի inganni sopra questo punto. խա-  
 բիս յայտն բան ինչ ի գրոց. անգիտ, կէք վայրէ ինչ  
 ՚ի գրոց վրեջիս ասանան. եւս և իս իս իս. գիտի  
 յինչ ասանանի. " Punto. կտակ. կոյս. մասն. ին-  
 լուք. Ենի. երբութ. բան պարտադրական. ինաստա-  
 հաւ. խորամանկութիւն le donne hanno più un  
 punto, che 'l diavolo. աստի. կանայք խորամանկ  
 են ք զչաւս. Punto. կեն հարձակոյ. կէք հար.  
 ( ե փոքրիկ միջոցի հարձակոյն ) զոր ասան գեր-  
 մանք փոք ձգմամբ ասանւոյն ) punto a spina.  
 անգի ինչ հարձակոյ. Punto. Գործ ինչ առե-  
 նկար. Թիւ ( խաղաղիկ Թղթոց, նարսին. կէք զը-  
 ունեցի ) accusa il punto giusto. անգի զընդարձակ  
 corre al punto. խաղաղ. in punto, Կ. ՚ի կար-  
 քի. ՚ի պարտադրութիւն պարտաւոր. մերձ. մաս. եւ  
 զէր. Ետեւ. era in punto d' ardersi. մերձ էր ՚ի  
 հրդեհել. in buono, in mal punto. բարեբաւաստ.  
 Թեամբ, Գժալգութ Թիւ essere, mettere in punto.  
 լինել ՚ի կարգի. կազմ կարգել. կանխաւ պատ-  
 բասակ. essere in buon punto. լինել քաջասով  
 pigliare in buono, Կէ in mal punto. ասանւն Թա-  
 մա. Կէ տարածմամբ. ՚ի բար Թամա. յանգեալս  
 mettere al punto. Գրգռել. chi scampa di un pun-  
 to, scampa di mille. աստի. որ խոյս տայ ՚ի մի-  
 ջէ վտանգէ, խոյս տայ ՚ի հազարացի per un punto  
 perdè Martino la cappa. աստի. Գործ ինչ վտան-  
 կերակն մեծապէս. qui sta, Կէ consiste il punto.  
 աստ է Գովաւորութն. punto per punto, Կ. անգի-  
 րեալ. յընիւ. մանր. di punto in punto, Կ. պա-  
 ընդ պահ. ՚ի միջեկ յոյլ. անգիտ անգիտ. di tutto  
 punto, Կ. զլեւորին. խաղաղ. ամենակին. լեւոր  
 armato di tutto punto. ոպարաւորեն. քաղ զինել  
 վտակ. զինել յամենուս. di punto in bianco, Կ.  
 առ եղբորս ( ասանակն զմիջակութեմ ) եւ՝ նոյն  
 հետայն ևս՝ զլեւորին. խաղաղ. dar nel punto in  
 bianco. հարկանել ՚ի նպատակն. a punto, կէք ap-  
 punto. ՚ի Թամա. անգիտ. Ետեւ. Թամա. a  
 un punto preso, Կ. ՚ի Թամա. պատեհ Գտել. l'  
 ho tirato al punto, ch' io voleva. Գտել զնա անգի-  
 տք կամելի. è venuto a un tal punto d' insolenzia,  
 ch' è insopportabile. ցայն վայր յանգեալն ե հաս-  
 անել զն հոսք հանգստութիւն. a che punto è la  
 signa? միջ կեայ. a che punto son le cose? զմար-  
 քն ինչ. le più grandi inimichie nascono da pun-  
 to d' onore. մեծամեծ Թշուառեք ծնանին ՚ի զըն-  
 տալիս պատանաւորութեմ. Punto verticale. անս  
 Zenit. Punto. ինչ. voi non avete punto di co-  
 scienza. ասանա ինչ ինչքն մասց.

Քննություն, ռա, -ի • խոյթեալ • խթանեալ :

Pónto, ᾠ. βῆσαι . ἄλ' εὐσαι . ἄλ'. οὐδὲντι αὖτις . ἔσθ' ὅ  
φασκε βῆσι . πάλιν βῆσι . ἤτ' αὖτις Púnto púnto . Φύσσ

$\phi = \frac{1}{2} \pi$ ; per punto,  $\phi = \frac{1}{2} \pi$ .

...di questo non se ne  
buc-





















40

Kkkk











**Racconsolare**, Վ. **Մխիթարել** թեւեւէ երէկէ : **Rac-**  
**consolársi**, յ. **Մխիթարել** : թեւեւէ գումարտ :  
**Racconsolato**, տ. **Մխիթարել** : արտփեալ :  
**Racconsolatore**, ար. **Մխիթարել** : սփոփել :  
**Raccontabile**, Վ. **Պատմելի** : արժանապատուած :  
**Raccontaménto**. **Պատմութիւն** : Կիւնքիւն :  
**Raccontáre**, Վ. **Պատմել** : Զարկ երէկէ : **Raccontársi**,  
 յ. **Հարկել** : գործել :  
**Raccontáto**, տ. **Պատմել** : Զարկ : Զարկել :  
**Raccontatóre**, ար. **Պատմել** : պատմել : Զարկ երէկէ :  
**Raccontó**, գոյ. **Պատմութիւն** : Զարկ : Զարկել :  
**Raccontó**, տ. ար. **Պատմել** :  
**Racoppiáre**, Վ. **Վերադարձ** : Զարկ : Զարկել :  
**Raccorciamento**. **Համառութիւն** : Կարճութիւն : Զարկ :  
**Raccorciáre**, Վ. **Համառութիւն** : Կարճել : Զարկել :  
 Զարկել : Զարկել :  
**Raccorciáto**, տ. **Raccorció**, ի. **Համառութիւն** : Զարկ :  
**Raccordaménto**. **Յիշում** : Զարկ :  
**Raccordáre**, Վ. **Յիշում** : Զարկ :  
**Raccordársi**, յ. **Յիշում** : Զարկ :  
**Raccordazione**, ի. **Յիշում** : Զարկ :  
**Raccorgersi**, յ. **Զարկել** : Զարկ : Զարկ :  
**Raccórre**. **Տես** **Raccogliere** :  
**Raccortáre**. **Տես** **Raccoriare** :  
**Raccoscírsi**, յ. **Տես** **Raccogliere** :  
**Raccostáre**, Վ. **Վերադարձ** : Զարկ : Զարկել :  
**Raccostársi**, յ. **Վերադարձ** : Զարկ : Զարկել :  
**Raccostaménto**. **Համառութիւն** : Զարկ :  
**Raccozzáre**, Վ. **Մխիթարել** : Զարկ : Զարկել :  
**Raccozzársi**, յ. **Մխիթարել** : Զարկ : Զարկել :  
**Raccozzátto**, տ. **Մխիթարել** : Զարկ : Զարկել :  
**Raccorziáre**, Վ. **Վերադարձ** : Զարկ : Զարկել :  
**Raccresciménto**. **Վերադարձ** : Զարկ : Զարկել :  
**Raccresciúto**, տ. **Վերադարձ** : Զարկ : Զարկել :  
**Racculláre**, Վ. **Վերադարձ** : Զարկ : Զարկել :  
**Raccullársi**, յ. **Վերադարձ** : Զարկ : Զարկել :  
**Raccusáre**, Վ. **Վերադարձ** : Զարկ : Զարկել :  
**Racémio**. **Տես** **Racimolo**. **Սիւն** : Զարկ :  
**Racemóso**, տ. **Սիւն** : Զարկ : Զարկել :  
**Rachítico**, տ. **Սիւն** : Զարկ : Զարկել :  
**Rachitide**, ի. **Սիւն** : Զարկ : Զարկել :  
**Rachitismo**. **Սիւն** : Զարկ : Զարկել :  
**Racimoláre**, Վ. **Վերադարձ** : Զարկ : Զարկել :  
**Racimoléto**, **Racimolízto**, ի. **Սիւն** : Զարկ :  
**Racimolo**. **Սիւն** : Զարկ : Զարկել :  
**Racquattársi**, յ. **Տես** **Acquattarsi** :  
**Raqueráre**, **Raqueritáre**, Վ. **Վերադարձ** : Զարկ :  
**Raqueritáto**, տ. **Վերադարձ** : Զարկ : Զարկել :  
**Raqueristagión**, - **raciménto**. **Սիւն** : Զարկ :  
**Raquistáre**, Վ. **Վերադարձ** : Զարկ : Զարկել :  
**Raquistáto**, տ. **Վերադարձ** : Զարկ : Զարկել :  
**Raquistatóre**, ար. **Վերադարձ** : Զարկ : Զարկել :  
**Raquistatión**, ի. **Raquistó**, ար. **Վերադարձ** : Զարկ :  
**Raquistatión**, ի. **Raquistó**, ար. **Վերադարձ** : Զարկ :

Radá, Նաւահայրան . հայան . հիմ գաղափար . (ընտ. արդարացի է միշտ ինչ ծածուկ փոքր մի հետի փծով . երբեք . որ թէպէտ չէ ինչ ըրապատենի . բացք ապահով է ի մանուսար ինչ հարկից օտր հմար է նաւուց արհամեղ զխարխիս ) շխան :

Radamente, 4. Radissimamente . Դուռն արկեր . զոնն ուրիշն . հազիւ երբեք . երբէ : տեսնեալեալ Ne-  
gligentemente .

Raddensare . Ն. Վերստին խառցուցանել : Radden-  
sarsi, յ. Կրկին խառնուի :

Raddimandare . Տես Raddomandare .

Raddirizzamento . Վերստին ուղղութի :

Raddirizzare, Raddirizzare, Ն. Վերստին ուղղել .  
Բերար տալու լինալ : ուղղել տալու լինալ : վերստին  
կարգել . բարեկարգել :

Raddirizzato, տա . Վերստին ուղղուել . հն :

Raddobbare, Ն. Բաւաւ . կազմել զսեղեկ նաւունն :

Raddobbo . Բաւաւ . Բերեկ նաւու : Գրաւի :

Raddolciare, Ն. Քաղցրանալ օրաց . մեղմիլ ցրտուի .  
Ինչպէս ինչ : Ն. Վարկել (զրարկու թի .) մեղմել .  
ցածուցանել : ետրեւէն ետրեւի :

Raddolcato, տա . Քաղցրացել . մեղմացուել :

Raddolciare, Ն. Տես Raddolcire .

Raddolcimento . Քաղցրացումն . մեղմացումն :

Raddolcire, Ն. Քաղցրացուցանել . անուշել : Բա-  
ւել եղել : ամպել . մեղմել : ետալու տալու :

Raddomandare, Ն. Կրկին հարկել . Բերար խնդիլ :  
պահանջել . յետս պահանջել . ինչ խնդիլ :

Raddomandato, տա . Կրկին խնդրել . պահանջել :

Raddoppiamento . Կրկնութի . աճումն :

Raddoppiante, 4. Կրկնիչ . կրկնող :

Raddoppiare, Ն. Կրկնել . կրկնապատկել . յաւել-  
լուել . աճեցուցանել . բազմացուցանել . յաճախել :  
Ինչ Գաւ եղել . արեւել : Raddoppiare, հիմ andar  
di raddoppio . Կրկնել զքաղաք . ( է աղջ ինչ շարժ-  
անի միայն ) i passi . երաբեղ զընթացս : il cora-  
gio . խրախուսել եւ հա :

Raddoppiatamente, 4. Կրկին . կրկնակի . երկիցս :

Raddoppiato, տա . Կրկնել . աճեցել : յաւելուել :

Raddoppio . Կրկնութի զմայնց . ( է աղջ ինչ շարժ-  
անի միայն )

Raddormentare, Ն. Վերստին ննջեցուցանել : Rad-  
dormentarsi, յ. Վերստին ննջել :

Raddossare, Ն. Դնել ի վր . գնել ի վր թիկնից :

Raddossato, տա . Դնանալ զթիկնաճիւղ :

Raddotto . Ժողովարան խոտակոչուի : Ժողով . խումբ :

Raddirizzare, հն . Տես Raddirizzare, հն :

Radducitrice, 14 . Վերածել :

Raddurre . Տես Ridurre .

Radente, 4. Քերտ . սպառել :

Rádere, Ն. Գերծուել ստիկել : Բաւ եղել . քաշել .  
քաշուել : ետ խիւ . խողել (զմարգիկ . ծ) աճուել .  
շափաւոր աւելուել ) փրկել . քերել . յղել : Բերել .  
լնել : ընկել (զքիրոս ) եղծանել փաշուել : Ն. Քե-  
րել առ . il lido . քերել առ ափամասի : radere . Քե-  
րել զմալմալուսն ձառն գրկելն :

Radetto, տա , նա . Փոքր գր ցանցաւ , հիմ անդայա :

Radizza . Նշարարութի . անտարաւի . եղելուիլ արա-  
կաւութի . ցանցաւութի :

Radiale, տա . 4. Ճառագայթի . շառագայթայ : Ճա-  
ռագայթակէտ : Curve radiati . Բաւ եղել . Ըն-  
տառայական կոր գիծք . ( հն ալիք ) որոց Ծով կար-  
գաւորեալքն ընկածանն ուղ զշառագայթս պա ի միա-  
նալ ինայն կէտ ) :

Radiante, 4. Ճառագայթաւի . Ճառագայթաւոր .  
Ճառնայական punto rad' . կէտ շառագայթակէտի

Radiare, Radiato . Տես Raggiare . հն :





Ragada. Ախա ինչ աղանի, կամ սրբանին :  
 Rágana, կամ Dragóne marino . Վերադառաւ կին :  
 Ragazza. Աղջիկ : Ժու :  
 \* Ragazzaccio, Ժ. Մանուկ շար : ստահակ :  
 Ragazzaglia. Մանկութի : ծառայք : զինանոց :  
 \* Ragazzame, Ժ. Մանկութի : մանկուհի : ցնափաղ :  
 Ragazzata. Տղայական ինչ : խաղալիկ աղայոց : անտիք : ցնափաղ :  
 Ragazzetto, Ragazzino, Եւ. Ծառայ փոքր : մանուկ : պատանեակ : օղակ :  
 \* Ragazzina. Աղջիկ փոքր : աղային անտիք :  
 Ragazzo. Ծառայ : հրահրէիւր : մանուկ : օղակ :  
 Ragazónne, \* Ragazzotto, Ժ. յանձն : Ծառայ մեծ : պատանի :  
 \* Ragazzuccio. Մանկիկ : մանուկ մատուց :  
 Raggavignársi, Եւ. փարեալ զպարանոցաւ 'ի վեր կանգնել : 'ի վեր սողել :  
 Raggelársi, Եւ. S<sup>ku</sup> Congelarsi .  
 \* Raggentilire, Եւ. S<sup>ku</sup> Ringentilire .  
 Ragghiáre, Եւ. Զանգել : զանգալ : անջրճար :  
 \* Ragghignáre, Եւ. Հայել շարագրին : կամ խեթին :  
 Rággio. Զանգիւն : անջրճար :  
 Raggiánte, Եւ. Զառագայթարձակ : լուսանաճանդ :  
 Raggiáre, Եւ. Զառագայթել : արձակել զճառագայթս : լինել աղաք : փայլել : լուսատու լինել :  
 Raggiáta, Rázza. Կառաճաճուկն : թեթի գուլի :  
 Raggio. Զառագայթ : նոյլ : շղ : լինի : օղակ : շառագայթ ընդդէմ : Ծ' կիսառարմայիւն : Զառագայթիկ մեղադրել : խառն : Raggio, կամ Radio . Ընտել : (Եւ անգամայնիկ) Կերպարոյն օսկր բազկին : )  
 Raggiornáre, Եւ. Վերստին լուսանալ : Ժողով աւարտել :  
 Raggióso, Եւ. Զառագայթաւետ : ճանաչելի :  
 Raggiramento. Ըրջադադարութի : պտոյտ : հարց : խորամանկութի : փեթ :  
 Raggiáre, Եւ. Վերստին պատել : յանել : շարժալ : S<sup>ku</sup> և Aggirare .  
 Raggiáto, Եւ. Պատել : պատանալ :  
 \* Raggiratóre, Ժ. խաբէրայ : փրկաբէլ :  
 \* Raggiévole, Եւ. Հողովական : Թաւաղական :  
 Raggiro, Զմարդ : արհեստ : գաւ : խորամանկութի : փեթ :  
 Raggiúgnere, Եւ. Հասանել ասկար : կի զինի : ինքնին :  
 Եւ. Կիսառարմայիւն : Զինադրել : յանել : Եւ. Միտալ : փառարել : գիտելի :  
 Raggiugnimento. Վերստին փառարել : փակցուի : յանելուին :  
 Raggiúnto, Եւ. Հասել : ինքնին : կիսել : յանելի :  
 Եւ. Կիսառարմայիւն : Զինադրել : յանել :  
 Raggiúolo, Եւ. Զանգ : Ընդ : նոյլ փոքր :  
 \* Raggiustáre, Եւ. Զարդարել : յարմարել : յորինել :  
 \* Raggomicelláre, Եւ. Ամփոփել զնոյնականերայ :  
 Կծկել 'ի մի : Եւ. Ամփոփել : հասարկել 'ի մի :  
 Raggomitoláre, Եւ. Վերստին ամփոփել : կի կծկել :  
 պատել : պատանալ : Raggomitolársi, Եւ. Վերստին ամփոփել : հասարկել 'ի մի :  
 Raggomitoláto, Եւ. Վերստին ամփոփել :  
 \* Raggandire, Եւ. S<sup>ku</sup> Aggrandire .  
 Ragganelláre, Եւ. Ժողովել 'ի մի զհասաւ : հասարկել :  
 Ragganelláto, Եւ. Ժողովեալ 'ի մի :  
 Raggaváre, Եւ. Կրկին : կարի ծանոցացանել : Բեթ :  
 Եւ. Կիսառարմայիւն : Զինադրել : Եւ. Զանգ :  
 Եւ. Զանգ : աղանալ : աղանալ : աղանալ : աղանալ :  
 \* Raggreppársi, Եւ. Կիսել : խորամանկ զինադրել :  
 \* Raggriechiamento. Կծկուի :  
 Raggriechiáre, Եւ. Կծկել : գիտել : Բաժնի : Կիսել :  
 Եւ. Եւ. Կիսել ('ի զարմայ) : գիտելի :

Raggricchiato, Է՝. Իրիկեալ. ամբոգիեալ :  
 Raggrinzamento, Իրիզումն. քաղաքումն :  
 Raggrinzare, Է՝. Իրիզել. քաղաքել. կիճակել. ամբոգիել :  
 Գիւղէտ : Է՝. Գիւղել. քաղաքել. կիճակել. Խորշ  
 շտիլ. գիւղիւղէտ : որտարեկիլ :  
 Raggrinzato. \* Raggrinzito, Է՝. Իրիզեալ. Է՞ն :  
 Raggrottare, Է՝. Խորոգել զԺուսիս խրամին :  
 Raggrottato, Է՝. Կիճակել զչոյն :  
 Raggruppare, Է՝. Պատասանել. հասկել. փաթուծել :  
 արեւտ : Գ. Պատասանել. փաթուծել. արշւնտ :  
 Raggruppati, Է՝. Պատասանեալ. պատասան :  
 Raggruppò, Պատասան : պատասանիք :  
 Ragguazzare, Է՝. Անոգիել. կիճել. գիւղէտ : Գ. Ան  
 փոփել. կիճել : գիւղիւղէտ :  
 Ragguazzolare, Է՝. Կուտեալ. շեղծարարեալ զգրանս :  
 հասկել : եւլնտ : Գ. հասկիլ. ամբոգիլ :  
 Ragguazzolato, Է՝. Կուտեալ. գիւղեալ :  
 Ragguagliamento, հասաարարութ. հարթելն :  
 Ragguaglianza, հասաարարութիւն :  
 Ragguagliare, Է՝. հասաարարել. հարթարարել. կի  
 ժակասարար արթնել : գիւղիւղէտ. փոք երեւտ :  
 նմանեցուցանել. բաղդատեալ : գիւղիւղէտ : alcuno  
 d'una cosa. խրաղիկ աննել. աղք աննել. ծանո  
 ցանել. արարեալ : le scritture. գիւղիւղէտ անարար  
 կիլ անցուցանել : ի հարձեգիրալ. le costume altrui.  
 Է՞ն. Գ. գանել զգիւղ : ragguagliare a caviglia. գիւղ  
 արի ուղիւղել ի գիւղ անպիշ գիւղիւղել ծնաւորն :  
 Ragguagliataménte, Գ. Պահմանել համեմատութ :  
 Ragguagliato, Է՝. Աղքատ. անգիւղաղեալ, Է՞ն :  
 \* Ragguagliatore, Գ. Տեղեկացուցիչ. աղքարար :  
 հաճախարար :  
 Ragguaglio, հասաարարութ. հասաարարումն : գիւղ  
 արելն : համեմատութ. բաղդատութ. Լազարէլ :  
 ծանոթութ. անգիւղութ. հաճախ. Լազար. հաղէր :  
 dar ragguaglio. խրաղիկ աննել. աղք աննել : a  
 ragguaglio di... Է՞ն համեմատութ... :  
 Ragguardamento, Հայեցումն. անտեսի. մտածուի :  
 մտադրութիւն. նկատ :  
 Ragguardante, Գ. Հայեցող. նկատող : որ հայի զե  
 րարեկեալ :  
 Ragguardare, Է՝. Հայիլ տղի ուղով. զննել մանր :  
 նկատել. գիւղել : էյի արեւտ : մանր զննել. կուրել.  
 զննել. Բեգիլ. Էրէտ : անխորհել. հայիլ. գիւղ  
 արել. Գիւղիւղել :  
 Ragguardato, Է՝. Հայեցեալ. Է՞ն :  
 Ragguardatore, Գ. Էրէտ. Է՞ն. Հայեցող. նկատող :  
 Ragguardévole, Գ. Երեւելի. շնորհաւոր. հաճախ  
 ար : գիւղի արեւտ : արտեստ :  
 \* Ragguardevolézza, Գիւղաղիկութիւն :  
 Ragguardo. S<sup>mo</sup> Riguardo.  
 Ragguaziare. S<sup>mo</sup> Diguaziare.  
 Ragia. Ռեւտի. խեղ աննալ. Է՞ն : լաճ արեւտ. ան  
 փոք. խորեւտի. ննիւղ : ծուկի ինչ S<sup>mo</sup> ի Raza.  
 \* Ragionale. S<sup>mo</sup> Ragionevole.  
 Ragionamento, Խոսակցութիւն. խոսք. բան. Խոս :  
 Եւղիլ. Է՞ն : արամարանի մտաւ. բան. ար  
 aver ragionamento. Խոսիլ. Խոսել. entrare in ra  
 gionamento. Կիւտել Խոսել. զրուցել :  
 Ragionante, Գ. Խոսող. Խոսող :  
 Ragionare, Է՝. Խոսել. Խոսակցել. Խոսել Է՞ն : Կիւղ  
 ար. Խոսել. զննել. հասաարարել. արեւտ. հաղիւղ  
 ի հաճախ արիւտեալ : come si ragiona. Կիւտի :  
 Ragionare, Գ. Խոսք. բան. Խոսակցութիւն. Խոս :  
 Եւղիլ. Լազար. Է՞ն :  
 Ragionataménte. S<sup>mo</sup> Ragionevolmente.  
 Ragionativo, Է՝. Բանաւոր. բանական :  
 Ragionato, Է՝. Ասացեալ. Խոսեցեալ. Խոսեալ :







\* Ramice, 14. S<sup>to</sup> Ernia.

Rammolläre, z. B. f. d. L. u. H. f. d. L. z. f. d. L. f. d. L.



Rammollire. Կոչն է: Դ. Լինել հեմալորգի, մեղի:  
 Raminontare, և. Դարձել հաւանել. համահաւանել:  
 \* Rammontato, և. Կաւանել. դիզել: ելել: Ել:  
 Raminorbidare, Rammorbidare, և. Կանգնել: եւմ.  
 շահն: անգնել: անուշել: ցածուցանել: մեղմել:  
 եւլել: անգնել: \* Rammorbidarsi, Ե. Կանգնել:  
 եւմանալ:  
 Rammorbidativo, և. Կանգնել:  
 Rammorbidato, Rammorbidito, և. Կանգնել, և.  
 Rammorvidare, Rammorvidare, և. Կանգնել:  
 Rammucchiare, և. Կաւանել: ելել: \* Rammuc-  
 chiarsi, Ե. Կաւանել: ելել:  
 Rammucchiato, և. Կաւանել: դիզել:  
 \* Rammucicare, և. Հաւանել 'ի մի. դիզել:  
 Ramo. Ուտ. ստեղծ: քաւ. գաւաթ: rami de' cer-  
 vi. ստեղծող եղջերակ: Ինչ: գաւաթ: ramo.  
 բազուկ, կի՞ առաջ գետն: Գլ: Հաւանել քաւ.  
 մի. գաւաթ. ստեղծ: Ինչ: Ել: avere un ramo di paz-  
 zo, կամ di pazzia. ունել մասն ինչ յիմարութե.  
 երեւցուցանել 'ի գործս ինչ զիմարութե:  
 \* Ramogna. Յաջող ճանապարհորդութի:  
 \* Ramognare, և. ճանապարհորդել յաջողակ:  
 Ramolaccio. Բողի: Բուռ:  
 Ramoruto, և. Ramoso, և. Ուտալից բազմաստեղծ:  
 քաւ. գաւաթ: ramoso. բազմաստեղծան (եղ-  
 ջերակ):  
 Ramoscello. Տիւ Ramucello.  
 Rampa. Ճերան. մարիւ. եղանակ: Ինչ:  
 Rampante, և. Կանգնել 'ի վր ստեղծ' առ. 'ի հարկա-  
 նել ճիւղանալ:  
 Rampare, և. Հարկանել ճիւղանալ: Ինչ: Ել:  
 Ramparo. Բաւ քաւ. քաւ. Պատուար (բերդին.)  
 նախապարիսպ: Ելել: Բաւ:  
 Rampicare, և. Rampicarsi, Ե. Ելանել 'ի վեր մարդ-  
 ցի. մարդել 'ի վեր. ելանել ստեղծ և թաթիւք.  
 Ինչ: Ելել: Ելել: Ելանել 'ի վեր ստեղծ և մե-  
 ռք: Ելել: Ելել: Ելել: Ելել:  
 Rampicone, և. Ճանկ մեծ երկամբ: Գլ: Ելել:  
 Ինչ. Գլ:  
 Rampino, Rampo. Ճանկ. ինչ երկամբ: Ելել:  
 fatto a rampo. Ճանկանալ:  
 Rampogna, Rampognamento. Ստեղծող. յանդի-  
 մանալ: Բողի: նախապարիսպ. Ելել: Ելել:  
 Rampognare, և. Ելանալ. նախապարիսպ. Ելել:  
 Ելել: յանդիման հարկանել: Ելել: Ելել:  
 \* Ե. Կանգնալ. Ելել:  
 Rampognatore, և. Rampognatrice, Ե. Ելանալ.  
 Ելել: նախապարիսպ. ստեղծող:  
 \* Rampognoso, և. Ելանալ. Ելել: Ելել:  
 Rampollamento. Բողի. Ելել: Ելել:  
 Rampollante, և. Բողի. Ելել: Ելել:  
 Rampollare, և. Բողի. Ելել: Ելել: Ելել:  
 յաւանք քաւ: և. Բողի. Ելել: Ելել:  
 Rampollo. Այն ընդ. Ելել: Ելել: Ելել:  
 Ելել: կի՞ շառաւիղ (քաւ. Ելել 'ի վր ինչ ընդ.) Ելել:  
 Rampone, և. Ճանկ երկամբ: Ելել: Ելել:  
 Ramuccio, և. Ճիւղ. ստեղծող: Ելել:  
 Ramucello, Ramucello. Ելել: Ելել:  
 \* Ramusculoso, և. Ուտալից. բազմաստեղծ:  
 Rana. Գորտ. Գորտ: Rana pescatrice. Գորտ  
 մկնորսակ. (և մեկն ինչ առաւելին. զոր ուրիշ  
 Գլ: և Diavolo marino.) pigliare alcuno al bocco-  
 ne, come la rana. յանկուցանել զոր 'ի կամ իւր  
 խոստանալ. կամ արգելադրել:  
 Rancare, Ranchettare, և. Գլ: Ելել: Ելել: Ելել:  
 Ranciato, և. Տիւ Rancio.

Rancidizza. \* Rancidita. Ելել: Ելել:  
 Ելել:  
 Rancido, da. \* Rancidissimo, ma. Ելել: Ելել:  
 Ելել: Ելել: Ելել: Ելել:  
 Rancidome, և. Ելել: Ելել: Ելել:  
 Ելել:  
 Rancio, և. Ելել: Ելել: Ելել: Ելել:  
 և և Ելել: Ելել: Ելել: Ելել: Fiorrancio.  
 Գլ: Ելել: Ելել: Ելել: Ելել: Ելել:  
 Ելել:  
 Rancioso, և. Ելել: Ելել: Ելել: Ելել:  
 Ելել:  
 Ranco, և. Ելել: Ելել: Ելել: Ելել:  
 Rancore, և. Ելել: Ելել: Ելել: Ելել:  
 \* Rancura. Ելել: Ելել: Ելել: Ելել:  
 \* Rancurarsi, Ե. Ելել: Ելել: Ելել:  
 Randa. Ելել: Ելել: Ելել: Ելել: Ելել: Ելել:  
 Ելել: Ելել: Ելել: Ելել: Ելել: Ելել:  
 Randagio. Ելել: Ելել: Ելել: Ելել: Ելել:  
 Randellare, և. Ելել: Ելել: Ելել: Ելել:  
 Randellata. Ելել: Ելել: Ելել: Ելել:  
 Randello. Ելել: Ելել: Ելել: Ելել: Ելել:  
 Ելել: Ելել: Ելել: Ելել: Ելել: Ելել:  
 Randione, և. Ելել: Ելել: Ելել: Ելել:  
 Ելել: Ելել: Ելել: Ելել: Ելել: Ելել:  
 Ranella, և. Ելել: Ելել: Ելել: Ելել: Ելել:  
 Ելել: Ելել: Ելել: Ելել: Ելել: Ելել:  
 \* Rango. Ելել: Ելել: Ելել: Ելել: Ելել:  
 primo rango. Ելել: Ելել: Ելել: Ելել:  
 \* Rangola. \* Rangolo. \* Rangulo. Ելել: Ելել:  
 \* Rangolare. \* Rangulare, և. Ելել: Ելել:  
 Ելել: Ելել: Ելել: Ելել: Ելել: Ելել:  
 Rangoloso, և. Ելել: Ելել: Ելել: Ելել:  
 Ranino, և. Ելել: Ելել: Ելել: Ելել: Ելել:  
 Ելել: Ելել: Ելել: Ելել: Ելել: Ելել:  
 Rannata. Ելել: Ելել: Ելել: Ելել: Ելել:  
 Rannataccia, և. Ելել: Ելել: Ելել: Ելել:  
 Rannestare, և. Ելել: Ելել: Ելել: Ելել:  
 \* Rannestatura. Տիւ Annestatura.  
 Rannicchiare, և. Ելել: Ելել: Ելել: Ելել:  
 Ելել: Ելել: Ելել: Ելել: Ելել: Ելել:  
 Rannicchiato, և. Ելել: Ելել: Ելել: Ելել:  
 Ranniere, և. Ելել: Ելել: Ելել: Ելել:  
 Ranno. Ելել: Ելել: Ելել: Ելել: Ելել:  
 Ելել: Ելել: Ելել: Ելել: Ելել: Ելել:  
 Leucacanta.) Ելել: Ելել: Ելել: Ելել:  
 mezzo. Ելել: Ելել: Ելել: Ելել: Ելել:  
 il ranno caldo, Ելել: Ելել: Ելել: Ելել:  
 կի՞ 'ի առաւելին: perdere, կի՞ mandar male, կի՞  
 gettar via il ranno, և 'leapone. Ելել: Ելել:  
 Ելել: Ելել: Ելել: Ելել: Ելել: Ելել:  
 \* Rannobillire, և. Տիւ Annobillire.  
 \* Rannocchiare, և. Ելել: Ելել: Ելել: Ելել:  
 Rannodamento. Ելել: Ելել: Ելել: Ելել:  
 Rannodare, և. Ելել: Ելել: Ելել: Ելել:  
 Ելել: Ելել: Ելել: Ելել: Ելել: Ելել:  
 Ելել: Ելել: Ելել: Ելել: Ելել: Ելել:  
 Rannodato, և. Ելել: Ելել: Ելել: Ելել:  
 \* Rannoso, և. Ելել: Ելել: Ելել: Ելել:  
 \* Rannuolamento. Ելել: Ելել: Ելել: Ելել:  
 Rannuolare, Rannugolare, և. Ելել: Ելել:  
 Ելել: Ելել: Ելել: Ելել: Ելել: Ելել:  
 Rannuolato, Rannugolato, և. Ելել: Ելել:  
 Ելել: Ելել: Ելել: Ելել: Ելել: Ելել:  
 Ranocchia, Ranocchio. Ելել: Ելել: Ելել: Ելել:  
 Ելել: Ելել: Ելել: Ելել: Ելել: Ելել:

[illegible]

Rapparire, շ. կրկին երեւել, Բէտար Խորանմէս :  
 Rapparito, ռա. վերադարձ երեւեալ :  
 Rappartito, ռա. Տէս Ripartito.  
 Rappatrumáre, շ. և յ. Տէս Rappacificare :  
 Rappattumáto, ռա. Տէս Rappacificato.  
 Rappelláre, շ. վերադարձ կոչել. կրկին հրաւիրել.  
 յետո կոչել : զարմուշանել զոր ( ի մեղաթեց )  
 և. վերադարձ բողբոջել :  
 Rappezzaménto. Կարկասուած. նորոգումն :  
 Rappezzáre, շ. Կարկասել. նորոգել : մերմէն եթգի.  
 Եւսպուտ :  
 Rappezzátto, ռա. Կարկասեալ. նորոգեալ :  
 Rappezzatóre, աբ. Կարկասիչ :  
 Rappezzatúra. Կարկասումն. նորոգումն :  
 Rappianáre, շ. Հարթել. հնարել : պիտիւղ ելնէ :  
 Rappianáto, ռա. Հարթեալ. հարկայառեալ :  
 Rappiastáre, շ. վերադարձ մածուցանել. կրկին մաւ  
 ւորել : Բէտար Եւսպուտ : յ. կրկին մաւորել :  
 հաշիւել :  
 Rappiattársi, յ. Ղզղել. Թորել : երէ պիտի :  
 Rappiccáre, շ. վերադարձ կոխել : Բէտար ամառ : միւս  
 անգամ յօգել. մաւորել : Բէտար պիտիւրել : il  
 sonno. զարմեալ ննջել : Բէտար ուշաօր : la bat-  
 taglia. վերադարձ աւալ մարտ պատերազմի. նորո  
 գել զպատերազմի : rappicarsi il fuoco. վերադարձ  
 բողբոջել. կրկին լուցանիլ :  
 Rappiccátura. վերադարձ մաւորումն :  
 Rappiecintrá, շ. Եւսպուտեցանել. փոքրացուցանել :  
 Rappieciolire, Rappiecoláre, շ. Նշիլ են :  
 Rappigliaménto. Մակարդումն. մածուցումն :  
 Rappigliáre, շ. Մակարդել. մածուցանել : Եղար  
 դու. Բիւս : Rappigliársi, յ. Մակարդիլ. մած  
 նուլ. Թանձրանել. Եղար դու. Գոյալմառ : զը  
 րաւել յինչ գրաւել : Դոն ելնէ : Կարկասիլ ու  
 րունից ( ճից, կի՞ այլ կենդանեաց, յորմա՞ յետ  
 քրանից ) ցրտանա՞ն : ) արտաք ելնիւն : աւա  
 րանն վերադարձ. դիրկս արհանել :  
 Rappoggiáre. Տէս Appoggiare.  
 Rapportagióne, իք. Rapportaménto. Պատմութիւն :  
 Rapportáre, շ. Պատմել. որ պատմել ինչ : բառ :  
 Rapportáre, շ. Պատմել. զպատմանել : Կոչել ելն  
 ձե. հոգիք ինչիւն : ի վր ամէլ. ամէլ ( շշաւ : )  
 ինչիւն : վերադարձ ամէլ. զարմուշանել : Երեւե  
 ցուցանել. ունիլ զպատկեր : Ինչիւն : փոխ  
 դրել. փոխադրել այլուր, կի՞ հետ : rapportarsi  
 ad altrui. յանձն լինել ի կամս ուրուք : rapportar-  
 si. Թորել զին՝ անորոշ. զինիւն ի շաւանութիւ  
 io mi rapporto. զինիւն ի հաւանութիւ :  
 Rapportátto, ռա. Պատմեալ, են :  
 Rapportatóre, աբ. Rapportatrico, իք. Պատմել. որ  
 բերի զպրոց. քառ. բանասիրիւն : հաւաք. Գլխաւ :  
 Rapportazióne, իք. Պատմութիւն. մանուցումն. տե  
 ղեկութիւն : Եւս. հոգիք : Բառութիւն : համար :  
 Rapróto, Գ. Նշիլ են : Բարարեալ. վերադար  
 րուի. կապակցուի. անհուր. բողբոջանել. նը  
 մանել. համարմանուի : պիտի. հիւսել. Եւս. ինչիւն  
 : Բառել. պատմել. կի՞ մանուցումն ( զոր ամէ  
 ր արնարդուի զինտապիւր իրաց ) համար  
 Գլխաւ : Տեղեկութիւն, կի՞ համար ( զոր ամէ  
 ր ամէր վե կապարման յանձն արարեալ զարմոյն :  
 : Բացալայառութիւն, կի՞ արտալայառութիւ ( զոր ամէ  
 ր ամէր արեւորն զինքն ինչ ամալի այլոց դասաւոր  
 րաց նշիլ ամենի : )  
 Rapróto, ռա. -ծ. Տէս Rapportato.  
 Rapróto, Գ. Տէս Relativamente.  
 Rappréndere, շ. Միւս անգամ անհուր : Բէտար Եւ  
 սա. անս 4 Rappigliare.



Rapprendimento. Կրթութիւն. հասարակութիւն.  
Rappresaglia. Գրաւումն առել իրին. գրաւումն.  
զոգն: գրաւումն իրին ի հասարակութիւն եղևոյ վր.  
հասուն: far rappresaglia. գրաւել յանդուր. առ.  
նուէլ զոտարինն:

Rappresagliare, ն. Դրաւել փոխարէն. փոխարէն  
անհրաւել:

Rappresentabile, հ. Չոր հար երեկեցուցանել.  
կի՞ նկարագրել. նկարագրելի:

Rappresentamento. Երևոյթ. պատկեր:

Rappresentante, հ. Երեկեցուցիչ. նկարագրող. Դոր.  
ծակաւ. փոխանորդ. Էստ:

Rappresentanza. Տես Rappresentazione.

Rappresentare, ն. Յանգիման առնել. երեկեցուցա-  
նել. ի գեմն առնել. առաջի առնել. կի՞ կացուցա-  
նել: հաշարել. ետին ինքնիմ. առ ետին: ցուցա-  
նել. նշանակել. յայտ առնել. յանձին բերել. Բե-  
րել զմանաւ. յանձին բերել զկերպարանս: Ին-  
կերպ: ձևացուցանել. կերպարանել. նկարել.  
նկարագրել. alcuno. երեկեցուցանել զգեմն ուրուք  
ի թատրոնի. նկարագրել. առանձնագրել. Կամ  
կենդանագրել զանձն ուրուք. le comedie. Խա-  
զաւ կատակերգութիւն. rappresentare. ունել զտե-  
ղի ուրուք. լինել փոխանակ: Էստ. Էստ: Rappre-  
sentarsi, յ. Յանգիման լինել. երկրել. երևումն  
նաւ. հաշարել ինքն: գաւի՞ ի միտ. յուշ լինել. հա-  
շարել ինքն: mi si rappresenta all' animo il pen-  
siero della morte. անկանի, կի՞ գաւ ի միտ իմ ինչա-  
տակ մահուն: rappresentarsi l' immagine di una  
qualche cosa. նկարել ի միտ զպատկեր երկր:  
Rappresentativa. Երեկեցուցանելի. երևոյթ. նը.  
կարագրութիւն:

Rappresentativamente, հ. Երեկեցուցանելի. նկա-  
րագրաբար:

Rappresentativo, va. Երեկեցուցիչ (եր):

Rappresentato, ta. Երեկեցուցեալ. նկարագրեալ.  
ցուցեալ:

Rappresentatore, er. Rappresentatrice, ի. Եր-  
եկեցուցիչ. որ յանգիման կացուցանել. նկարագրելի  
փոխանորդ. անգաւակ: Էստ:

Rappresentazionecella, ն. Համարան նկարագրութիւն  
կատակերգական:

Rappresentazione, ի. Երեկեցուցանելի. յանգիման  
նուի. նկարագրութիւն. երևումն. պատկեր. լինա-  
տակ. ախ: առ: նկարագրութիւն թատրոնական:

Rappresentevole, հ. Երեկեցուցիչ:

Rappreso, sa. Մտարգեալ. մածուցիչ. գոյաւն-  
ել: կարկանդակ. օտաւցեալ ի ջրայ: Եւարմացիչ:

Rappressare, ն. Կրկին մերձեցուցանել. ինչուէր ետ  
յաւելնալ: յ. Վերադառնալ մերձեալ:

Rapprofondare, ա. Տես Rapprofondire.

Rapprossimarsi, հ. Տես S' approssimarsi.

Rappuntare, ն. Կրկին սրել. վերադառնալ յանձնել:

Rappurare, ն. Մտրել. արել. զնել:

Rapsodia. Բառ յուն. Հարմոնիզութիւն. կի՞ դաւաղան  
երգութիւն. (ք ժողովանոյ օտաւանորդ.) կարկա-  
տուն քանասանգիմութիւն. ժողովանոյ արունծ: ժո-  
ղովանոյ բերմունձք համարութիւն:

Rapsodiastre, er. Rapsodista, er. Rapsodo.  
Հարմոնի օտաւանորդ. կի՞ ժողովանոյ բանից.  
կի՞ հարմոնիզութիւն:

Raramente, հ. Rarissimamente. Դուռն ուրեք. օտ-  
կաւ անգամ. սակաւ ուրեք. շերտ:

Rarefaciente, հ. Անգարացիչ. անգարացուցիչ:

Rarefare, ն. Անգարել. անգարացուցանել. շերտ-  
նել: ի. Անգարել. անգարացանալ. շերտնել:

Rarefabilità. Անգարելութիւն. անգարանելութիւն:

Rarefatto, ta. Անգարեալ. անգարացեալ. շերտնել.  
հ. Rarefatto, Գ. ան. Rarefazione.

Rarefazione, ի. Անգարացուցումն. կի՞ անգարումն.  
շերտնել: ի. անգարացումն:

Raréto, ta, ն. Փոքր. փ. անգար. կի՞ անգարում:

Rarézza. Անգարութիւն. անգարանութիւն. շերտնել.  
գե. անգարութիւն. անգարանութիւն. անգարութիւն.  
ի. անգարութիւն. անգարանութիւն:

Rarificare, ն. հ. Տես Rarefare, հ. Տես.

Rarificativo, va. Անգարացուցիչ. որ անի զանգար-  
ացուցիչ գորութիւն:

Rarificato, ta. Անգարեալ. անգարացեալ:

Rarità, - tade, - tate, ի. Անգարութիւն. անգարան-  
ութիւն. անգարանութիւն. շերտնել. անգարութիւն. անգար-  
անութիւն. անգարութիւն. անգարանութիւն. անգարան-  
ութիւն. անգարանութիւն. անգարանութիւն.

Ráso, ra. Rarissimo, ma. Անգար. անգարում. ցան-  
ցաւ. շերտ: սակաւ. նուազ. առ յամբ. յուշիկ:

Սակաւագիւտ. պատմական անգարութիւն. անգար-  
անագիւտ. պատմական անգարութիւն. անգար-  
անագիւտ. պատմական անգարութիւն.

Ráto, հ. Սակաւ. քունն ուրեք. հարմոնիզութիւն. շերտ:

Ráschia. Raschiatojo. Որքան. անգար. անգարութիւն.

Raschiare, ն. Քերծնել. քերծել. ետնալ. ցետել.  
քերծել. խոյս առ զառաջ. փոխել արագ:

Raschiato, ta. Քերծնալ. քերծել. ետնալ. ցետել.

Raschiatura. Քերծնումն. քերծնալ մասն. քերծումն.  
քերծնալ նիւթ. քանից: գաւել. քանից.

Ráscia. Աստի ինչ:

Rasciugare, ն. Սրել. ընկել. ցանգեցուցանել.  
փրկել. գործնել: non aver rasciutti gli occhi.  
ստի. լինել գեւ կամքներ, կի՞ անհորձ:

Rasciugato, ta. Սրեալ. ընկալ. ցանգեալ:

Rasciutató, ta. Գանգեալ. ջրարցեալ. ջոր:

Rasciutto, ta. Սրեալ. ընկալ. ցանգեալ. փրկել.

Rasentare, ն. Քերծնալ. քերծել. քերծումն. քերծումն.  
քերծումն. քերծումն. քերծումն. քերծումն.

Rasente, ն. Ինչից գաւել. Գե. Եւ քան. Քերծնալ.  
առ. քան. քան: andar rasente. քերծնալ (քերծումն.)  
andar rasente il lido. քերծնալ առ ափամբ. անցա-  
նել յափն ինչ: Գե. Եւ քան ինչ:

Rasiera. Քերծնալ առաւանակ. քերծնալ գործն. (նկար-  
ծիլ. որովք քերծն զառաւանակ, հ. կի՞ ի թաց առ-  
նուն զմամբանուն մասն քերծաց գործն):

Rásmo. Տես Rabbia.

Ráso, Գ. Առ ինչ գործն. և քանից կերպարան.  
փրկել. քերծել. կի՞ քերծումն նիւթն: գաւել:

Ráso, sa, փ. Քերծնել. քերծել. քերծումն. քերծումն.  
քերծումն. քերծումն. քերծումն. քերծումն.

Ráso, Գ. Քերծնել. քերծել. քերծումն. քերծումն.  
քերծումն. քերծումն. քերծումն. քերծումն.

Ráso, Գ. Քերծնել. քերծել. քերծումն. քերծումն.  
քերծումն. քերծումն. քերծումն. քերծումն.

Ráso, Գ. Քերծնել. քերծել. քերծումն. քերծումն.  
քերծումն. քերծումն. քերծումն. քերծումն.

Ráso, Գ. Քերծնել. քերծել. քերծումն. քերծումն.  
քերծումն. քերծումն. քերծումն. քերծումն.

Ráso, Գ. Քերծնել. քերծել. քերծումն. քերծումն.  
քերծումն. քերծումն. քերծումն. քերծումն.

Ráso, Գ. Քերծնել. քերծել. քերծումն. քերծումն.  
քերծումն. քերծումն. քերծումն. քերծումն.

Ráso, Գ. Քերծնել. քերծել. քերծումն. քերծումն.  
քերծումն. քերծումն. քերծումն. քերծումն.

Ráso, Գ. Քերծնել. քերծել. քերծումն. քերծումն.  
քերծումն. քերծումն. քերծումն. քերծումն.

Ráso, Գ. Քերծնել. քերծել. քերծումն. քերծումն.  
քերծումն. քերծումն. քերծումն. քերծումն.

Ráso, Գ. Քերծնել. քերծել. քերծումն. քերծումն.  
քերծումն. քերծումն. քերծումն. քերծումն.

Ráso, Գ. Քերծնել. քերծել. քերծումն. քերծումն.  
քերծումն. քերծումն. քերծումն. քերծումն.

Ráso, Գ. Քերծնել. քերծել. քերծումն. քերծումն.  
քերծումն. քերծումն. քերծումն. քերծումն.

Ráso, Գ. Քերծնել. քերծել. քերծումն. քերծումն.  
քերծումն. քերծումն. քերծումն. քերծումն.

Ráso, Գ. Քերծնել. քերծել. քերծումն. քերծումն.  
քերծումն. քերծումն. քերծումն. քերծումն.

Raspeřella. Է խոտ ինչ, որ հոյժ է Equiseto.  
Ráspo. Ռեշոշ անձառ. (ք) Թոթափել է հատից.)  
Ռեշոշը, ագելն ձիա՝ միմիկոսը ամ: Ի՞նչ այդպեւ:  
Raspollare, Է. Տաքաղ առնել:  
Raspóllo. Ձիա խաղաղայ: Ձի իւր. ագելներ:  
Rassaggiante, Կ. Որ շարահեղ վերադառնա:  
Rassaggiare, Է. վերադառնա առնել զարտեղ, շարահեղ:  
Rassalire, Է. վերադառնա յարմարել, գիւնել:  
Rassegnare, Է. Մտադրել. մածնու. Թանձրանալ  
(Շարաղայ, կորույց, ևն.):  
Rassegna, Rassegnamento. Համար. հանգես զը-  
րաց: Ետխամ: far la rassegnade' soldati. հանգես  
առնել զորաց: ագելի ետխամար:  
Rassegnare, Է. Զանձն առնել ի՞մեռա. հաստառա-  
տաւ. յանձնել: Բերել ի՞նչ: Զանգիման առնել  
(մատուց) i soldati. հանգես առնել զորաց: ագելի  
Ետխամար: Rassegnare. Առաջին մատուցանել. խոտ  
առնել լինել զիւր շարահեղ արտառել. մատուցանել  
յարգանա: Le rassegnò il mio ossequio, համ le  
rassegno le mie obbligazioni, համ la mia osserva-  
za, ևն. Էն արտառելուն ան յառաջ Զանխոլ. Մա-  
տուցանել զիւր զիւր յարգանքի. համ զձորհրկապառել:  
Rassegnarsi, Զ. Զանձն լինել. Բերել զիւր. համ յան-  
գիման լինել. հաւ առնել: a uno. Գործանել ընդ  
կաման, հիմ Է համան առնալ. արդար: զուր Լեռնաբեր:  
Rassegnatamente, Կ. Զանձն լինելով, հիմ յանձն  
առնելով ի՞նչ կաման ձյ:  
Rassegnato, Է. Մտադրանալ Է կաման ձյ. յանձն  
լինելով ի՞նչ կաման ձյ:  
Rassegnatore, ար. Որ հանգես առնել զորաց. հա-  
մարառու. զորաց:  
Rassegnazione, Ի. Մտադրանք Է կաման ձյ. յանձն  
արարանք ի՞նչ կաման ձյ:  
Rassembramento, Rassembranza. Զանգիմանու. Զմանու. Զիշատակ: գիշնելով:  
Rassembiante, Կ. Էրեղեցուցիչ. նման: գիշնելով:  
Rassembrare, Է. Էրեղեցուցանել. ընդել զնմանու. Զմանելով. գիշնելով: համահասարել. ժողովել. միա-  
ւորել: գիշնելով: Թոնել. երկել: Լեռնաբեր:  
Rasserenamento. Պայծառութիւն. պարգումութիւն:  
Rasserenare, Է. Պարգել (զօր, զերկին:) հաւա-  
յում: պայծառացուցանել: Պարասել. արարան-  
ութիւն. միմիկոսել. ուրախ առնել: չաւ Էնելով: Է և  
Զ. Պարգել օգտը: հաւ առնելով:  
Rasserenato, Է. Պարգել: պայծառացուցուց.  
Rassetramento. Երազու. Կարգադրութիւն:  
Rassettare, Է. վերադառնա կարգադրել. բարեկար-  
գել. շարահեղ կրկին յարգանք. արգադրել: Բո-  
րբ արգադրելով: Բարեկին Էնելով: Զեւել լինելով: Բար-  
գել ի՞նչ Է. վերադառնա առնել կարգառ. P' ulive, ևն.  
հասարակ հիմ բարգել ի՞նչ քանակ զմիմիկոսութիւն:  
Չարգադրել. արգելել: արգանելով:  
Rassettrato, Է. վերադառնա կարգադրել, ևն:  
Rassettratore, ար. Կարգադրել. յարգադրել:  
Rassettratura. Rassetto. Կարգադրութիւն. յարգադրանք:  
Rassicurare, Է. Ապահովել. հաստատել խրախուսել  
Բահիկելով. Ինչիւն Էնելով: Բաշտակելով: Ինչիւն Էնելով:  
ապահովանալ. գիւնել առաջին: Բահիկելով. գիւնելով:  
Rassicurato, Է. Հաստատուց. բաշտակելով:  
Rassodare, Է. Պիգել. կարծրացուցանել: Էնելով:  
հաստատել. զորացուցանել խրախուսել: Գա-  
լիկելով: Զ. Պիգանալ. կարծրանալ: Էնելով:  
Rassodato, Է. Պիգել. հաստատուց:  
Rassodia. S<sup>ta</sup> Papsodia.  
Rassomigliamento, Rassomiglianza. Բաղգառու-  
թիւն. նմանութիւն: գիշնելով: Բերելով:  
Rassomigliante, Կ. Կաման: գիշնելով. արգանելով:

Rassomigliare, և. Բերել զմեման. Ե. նմանել : դե-  
պիկտ :

• Rassomigliativo, և. Դմանական - նման :

• Rassomigliatrice, ԻԳ. Դման - համանման :

Rassottigliare, և. Վերստին նորացուցանել : նոր-  
բացուցանել : մաքրել : արդել : Ե. Երազել : պակասել :

• Rastello. Պատնէլ Իցցից առաջի գրան բերդից :

Rastimento. Քերձումն - քերումն :

• Rastipavimenti, ար. Քերօլ յառակաց : այր ա-  
նարգ : կէ՛նսկսանն :

Rastiréhi, ար. Բառ կէպ' : Հնարկոյց - աղգարան :

Rastiré, և. Քերձուլ - քերել : Էնմա : Փակել -  
խոյս առլ : ( և ո՛՞ժ առակական ) :

Rastiatójo. Քերիլ գործի ինչ պղնձագործաց : խաբ-  
աց ինչ ակնագործաց : )

Rastiatúra. Տես Raschiatura.

Rastione, ար. Է երկաթի գործի ինչ ձուլոցաց : ո-  
րով հանն զիցկղանս յերեսաց հաշեալ մետաղաց :

Rastellare, և. Տրվեալ զքեանն : Էեք Բառմա : Գա-  
զանալ : Հանել գործեալ զիցկղանս Ի հաշեալ  
պղնձոյ :

• Rastrelláta. Տրմախ մի յարգ, կէ՛ն Բառ : որչափ  
ինչ Տնոր է առ անգամ մի հաւաքել արմիր :

Rastrelliera. Վաշիգ մարդ, յորց վր արկաննն ըզ-  
Բառ անասնոց Ի կերակուր : Վանդակակերպ գոր-  
ծի ինչ ուր պահեն զպատուան : Փայտ, կէ՛ն կա-  
նիլ զորոց կախն զհեք : Են հինգ կէ՛ն վեց ձա-  
խարակի կայմի նարալ :

Rastrellino, նմալ. Տրմախ փոքր :

Rastrélo. Տրմախ : Բարգ : Ինչ դէք : menare il ra-  
strello յառաջի առնուլ : կողոպտել : Տցապառ  
պատնէլ յառաջի գրանց ամբողջ : չցապառ գուանն  
է փայտ ինչ կոշտահարաց զորմէ կախն զհողա-  
թափան : փայտ, կէ՛ն գործի ինչ զորմէ կախն ըզ-  
նիցակուր կոչի և Rastrelliera. Ե. ան և Rastio-  
ne. Է Են մասն ինչ արկից, կէ՛ն փականաց :

Rástro, Rastrélo. Տրմախ : Բարգ : Ինչ դէք :

Rasúra. Քերձումն - քերումն : Բառ : եղծումն - ըծն-  
ջումն գրոց : Կնի : քերածոյք : քերեալ, կէ՛ն քեր-  
ծեալ իմանի : Գաղնիլ : խուզումն հերաց :

Ráta. Բաժին ուրուք : մասն : կէպ' : Էն :

Ratificación. Վաւերացուցանելն. հաստատութի :

Ratificare, և. Վաւերացուցանել : վաւերական առ-  
նել : հաստատել : խափարել ինկի : գարգ լիքիդ :  
փորել ինկի : հաստատել զհաստովանուի յանցա-  
նաց իւրոց :

Ratificáto, և. Վաւերացեալ : հաստատեալ :

Ratificazione, ԻԳ. Վաւերացուցանելն : վաւերութի.  
հաստատութի. հաստանուի : Ինքիդ : Գ. ար :

Ratio, և. andar ratio. Խնդրել մի ուրից : աստ և անդ :

• Ratire, և. Խորդալ զխորդիւն մահու :

Ráto, և. Վաւերացել. վաւերական : հաստատել :  
խափարել :

Ráta. Ծայր սեան : Ratta da piedi. Տես Imosca-  
po. Ratta di sopra. Տես Sommoscapo.

Rattacéare, և. Վերստին յօդել : մականել : Բերել  
դիմաւերէն : un trattato. Նորոգել զպաշտպանին :  
un discorso, և. Վերստին մտիլ ընթացա ձառին :  
գառնալ Ի կարգ բանին :

Rattacconamento. Կարկաստումն կռկաց : կարկա-  
տանք, կէ՛ն հնարիլ :

Rattacconáre, և. Կարկաստել զիցկիս, զհողթափա-  
թափան, Էնիլ Եմանուր :

• Rattacconáto, և. Կարկաստեալ ( կռկի ) :

Rattaménto, և. Rattissimamente. Արագապիտ. ա-  
րագ : փութով : Էն :

Rattemperáre, և. Բարեխառնել. ըստուորել. մեղ-









ինչ : recarsi addosso alcuna cosa . յանձն առնու  
լինեա՞ծ իրիկ : ad ingiuria , a disonore , համարել  
'ի նախաստին : recarsi a mente , a memoria , կամ  
per la memoria . Է մտ ածել յուշ ածել , սնել :  
a cuore . բռռն հարկաւեն : recarsi ubbia , գար  
ջիւ . սոսկաւ : recarsi in braccio , in mano , in col  
lo , in greinbo . են . բառնալ . կմ առնաւ 'ի զբ բազ  
կայ , կմ 'ի ձեռս . չունիլ 'ի գրկիւ : recarsi a no  
ja . սկսանիլ ձանձորանալ . առաջիկայ : recarsi le mani  
al petto . գնել զձեռան առլանքը : ես ' բնեւ զիկզ  
անձին : recarsi sopra di se . կաւ յառին , կանգուն .  
կաւ առանց յենլոյ յին : recarsi sopra di se , կմ  
in se stesso . անկիսիւկ զքիտոս . մտախոհ լինել :  
recarsi in guardia . զգուշանալ անձին . անձնապահ  
լինել : ես կաւ Ե պատշաճի առ 'ի անհամարառու  
Թի : recarsi una cosa in buona , կմ in cattiva par  
te . համարել ինչ բարոյոք , կմ չար . մեկեւ 'ի բա  
ռին , կմ 'ի արին : recarsi uno a contrario . առել զդր .

Recata . Ḥḥḥḥḥ . ḥḥḥḥḥ : ' recate di morte. ḥḥḥḥḥ . ḥḥḥḥḥ :

Recato, ta. Բերեալ. ածեալ: Իբիւրեւել:

**Recatóre**, = r - trice, **H. f. p. q.**: un b[e]t[te]r (h[ab]g.m.f.).

Recatúra. Հարձք բերելու, հիմ առնելու :

Recchiáta, Recchióne, ԻԺ. Հարսէած սկանչաց.  
ապամակ: Ի, Է:

Recédere, և. Յետոս կաւ. մեկնիւ. 'ի բաց կաւ. կաւ.  
սիւ: Եւրի Գաւառ:

Recediménto. Հրաժարումն, Հեռացումն.

**Recén-te**, 4. **Recentis-sí-mo**, ma. f. -e. u. f.

արդի - արդեան, այժմեան : էնի - ինչ :

• Recentemente, 4. Varsovia - wyśb k<sup>2</sup>z:

Recépere. f. — L. — S. Ricevere.

Récure, 2. 400/400. 400/400: 400/400,

Recetto . f. 107 . Recettacolo . S. 4 . Ricetto, 47.

Recettivo, va. Ընդառնալից ընդունակ:

Recetto, ta. S<sup>to</sup> Ricevuto.

\* Recettore, -r. Աստիճանակա՝ հիւրընկալ:

Recidere, Ն. 'Ի բայ կարել. հասանել: +ե-մէ+  
 Recidiva. Վերադարձն առնելու մե (Ի մեզա: Ի սխալման):

Recidivo. *va.* Վերադառնալ անկեղծաց ('ի մեղս. 'ի ար.

Բացի այդ, Քաղկադոնի քաղաքը, որի մասին խոսում է Մովսես Խորենացին, հավանաբար նույն քաղաքն է, որի մասին խոսում է Մովսես Խորենացին։

Recinto. 8-44-42-43-44-45-46-47-48-49-50-51-52-53-54-55-56-57-58-59-60-61-62-63-64-65-66-67-68-69-70-71-72-73-74-75-76-77-78-79-80-81-82-83-84-85-86-87-88-89-90-91-92-93-94-95-96-97-98-99-100-101-102-103-104-105-106-107-108-109-110-111-112-113-114-115-116-117-118-119-120-121-122-123-124-125-126-127-128-129-130-131-132-133-134-135-136-137-138-139-140-141-142-143-144-145-146-147-148-149-150-151-152-153-154-155-156-157-158-159-160-161-162-163-164-165-166-167-168-169-170-171-172-173-174-175-176-177-178-179-180-181-182-183-184-185-186-187-188-189-190-191-192-193-194-195-196-197-198-199-200-201-202-203-204-205-206-207-208-209-210-211-212-213-214-215-216-217-218-219-220-221-222-223-224-225-226-227-228-229-230-231-232-233-234-235-236-237-238-239-240-241-242-243-244-245-246-247-248-249-250-251-252-253-254-255-256-257-258-259-260-261-262-263-264-265-266-267-268-269-270-271-272-273-274-275-276-277-278-279-280-281-282-283-284-285-286-287-288-289-290-291-292-293-294-295-296-297-298-299-300-301-302-303-304-305-306-307-308-309-310-311-312-313-314-315-316-317-318-319-320-321-322-323-324-325-326-327-328-329-330-331-332-333-334-335-336-337-338-339-340-341-342-343-344-345-346-347-348-349-350-351-352-353-354-355-356-357-358-359-360-361-362-363-364-365-366-367-368-369-370-371-372-373-374-375-376-377-378-379-380-381-382-383-384-385-386-387-388-389-390-391-392-393-394-395-396-397-398-399-400-401-402-403-404-405-406-407-408-409-410-411-412-413-414-415-416-417-418-419-420-421-422-423-424-425-426-427-428-429-430-431-432-433-434-435-436-437-438-439-440-441-442-443-444-445-446-447-448-449-450-451-452-453-454-455-456-457-458-459-460-461-462-463-464-465-466-467-468-469-470-471-472-473-474-475-476-477-478-479-480-481-482-483-484-485-486-487-488-489-490-491-492-493-494-495-496-497-498-499-500-501-502-503-504-505-506-507-508-509-510-511-512-513-514-515-516-517-518-519-520-521-522-523-524-525-526-527-528-529-530-531-532-533-534-535-536-537-538-539-540-541-542-543-544-545-546-547-548-549-550-551-552-553-554-555-556-557-558-559-560-561-562-563-564-565-566-567-568-569-570-571-572-573-574-575-576-577-578-579-580-581-582-583-584-585-586-587-588-589-590-591-592-593-594-595-596-597-598-599-600-601-602-603-604-605-606-607-608-609-610-611-612-613-614-615-616-617-618-619-620-621-622-623-624-625-626-627-628-629-630-631-632-633-634-635-636-637-638-639-640-641-642-643-644-645-646-647-648-649-650-651-652-653-654-655-656-657-658-659-660-661-662-663-664-665-666-667-668-669-670-671-672-673-674-675-676-677-678-679-680-681-682-683-684-685-686-687-688-689-690-691-692-693-694-695-696-697-698-699-700-701-702-703-704-705-706-707-708-709-710-711-712-713-714-715-716-717-718-719-720-721-722-723-724-725-726-727-728-729-730-731-732-733-734-735-736-737-738-739-740-741-742-743-744-745-746-747-748-749-750-751-752-753-754-755-756-757-758-759-760-761-762-763-764-765-766-767-768-769-770-771-772-773-774-775-776-777-778-779-780-781-782-783-784-785-786-787-788-789-790-791-792-793-794-795-796-797-798-799-800-801-802-803-804-805-806-807-808-809-810-811-812-813-814-815-816-817-818-819-820-821-822-823-824-825-826-827-828-829-830-831-832-833-834-835-836-837-838-839-840-841-842-843-844-845-846-847-848-849-850-851-852-853-854-855-856-857-858-859-860-861-862-863-864-865-866-867-868-869-870-871-872-873-874-875-876-877-878-879-880-881-882-883-884-885-886-887-888-889-890-891-892-893-894-895-896-897-898-899-900-901-902-903-904-905-906-907-908-909-910-911-912-913-914-915-916-917-918-919-920-921-922-923-924-925-926-927-928-929-930-931-932-933-934-935-936-937-938-939-940-941-942-943-944-945-946-947-948-949-950-951-952-953-954-955-956-957-958-959-960-961-962-963-964-965-966-967-968-969-970-971-972-973-974-975-976-977-978-979-980-981-982-983-984-985-986-987-988-989-990-991-992-993-994-995-996-997-998-999-1000-1001-1002-1003-1004-1005-1006-1007-1008-1009-1010-1011-1012-1013-1014-1015-1016-1017-1018-1019-1020-1021-1022-1023-1024-1025-1026-1027-1028-1029-1030-1031-1032-1033-1034-1035-1036-1037-1038-1039-1040-1041-1042-1043-1044-1045-1046-1047-1048-1049-1050-1051-1052-1053-1054-1055-1056-1057-1058-1059-1060-1061-1

Récipe, ար. Բաւ. Լոս. Տէ՛ն Ricetta.

Recipiente, Գ. Գ. Լիգուարուս. ( Եւսեփ Ին  
 Գ. Գ. Լիգուարուս. Գ. Գ. Լիգուարուս. )

Պատե՛ք : ( 4 անգամ ընչեւոյչ մեքենային , յորում գը  
նեն զմարտին ինչ : )

Recipiente, Ե. Կ. Ընդունող. ընկալուչ. Շունակ.  
որապէճաւոր. համեմատ. բարեգգեաց.

\* Recipitōre, որ. Բեգուեզ : Է եւ պատճառեալ  
ստացածուած տակաւած ետեալսն :

Reciprocamente, հ. փոփոխ. փոփոխակի. փոխ-

Reciprocazione, 14. Բարեփոխականություն.

Recíproco, ԸԱ. փոփոխ. փոխադարձ. փ.մեանց, ևն:

Reciso, sa. 'Իբրաց Կարենի համեմալ : Եկեղեցի : հա

Գիրք՝ Համագրություն : Գլուխ : 2 reciso . Գիտության թիվ .  
Համադրություն : անհատն է . անշարժ :

Recitamento. *St* = Recitazione.

[illegible]

Recitare, 1. Վասանէլ. ասեւէլ. ասեւէլ ԿԻ Վարժանեւէլ Ի  
Բերան: Ետէլ Եմեւէլ. Ելեւէլ Երանեւ: Գեբասանեւէլ.











երկէ • երկէ • ի յարկէ յաճական անձանս՝ առ  
նէ զնս անցողական • Դր. render facile. Գիւրա-  
յուցանել • գիւրել • Բույալեմ • forte. զբացու-  
ցանել • gravis. յայտարարանել • vano, ևն • ի գերե-  
տանել • կի՛ հանել • ևն • l' anima, il fiato, lo spi-  
rito, ևն • առանգել զհոգին • զախճանել • aria.  
նմանիլ • բերել զնմանութիւնը • avvertito. ազ-  
տանել • cenno. ակնարկի պատիճանել առ ակնարկութիւն  
Թին • conto. տալ զհամար • զհաշիւ • diletto. զըն-  
դամայնացանել • բերկրեցուցանել • favella. հաշ-  
տիլ • խօսիլ զերտութիւն • fede. վայել • հաւատարմա-  
յուցանել • այրահալել • fiamma. առ • fiammeggia-  
re. Frutto. Տալ • բերել զպատու • grazia, կի՛ ցրա-  
ցի • շնորհս մատուցանել • շար • երկէ • la grazia  
ad alcuno. ներել ունիւք • շարհել զյանցանս • առ-  
նա • պաշտօն • render grosso, կի՛ sottile. գրել  
ստուգար • կի՛ նուրբ • ( առ • զգրել ) լինել գրելն  
ստուգար • կի՛ նուրբ • lume. լուսատու լինել • լու-  
սաւորել • պայծառացուցանել • merito. առ • Ri-  
meritare. Rendere odore. Բուրել զհոտ • փրկա-  
օն • մատուցանել զպատու • պատուել • l' onore.  
շարժուցանել զհամար • կի՛ զպատու ուրա-  
րանալ զանպատուութիւն • la pariglia, կի՛ il cam-  
bio. կի՛ colpo per colpo. հատուցանել զգործ փո-  
խարիւրիւն • լափել • արկղիւն • parole. տալ պիտոյնի  
partito, կի՛ voto. աղկանել զիր • բուր • արկանել  
վիճակ • la penna. բաշ ծարկեցուցանել գրելն զն-  
լանն • Ragione. Տալ իրաւունս • զնման անուն  
ևն • տալ զհաշիւն • արդարացուցանել զանձն • ևն •  
զրեծալանանել • տալ զանձն • ևն • քննել զմաս-  
նաւակել բաժանն փոքր կենդանութիւն ուրաք • la ra-  
gione. նշանակել • կի՛ յիշ բերել զպատճառ • risposta.  
տալ • անել պիտոյնի • sospetto. ի կասկած ար-  
կանել • rendere suono, կի՛ սոսկ rendere. ձայն  
արձակել ( ձոնադարանաց ) հնչել • testimonian-  
za. վկայութիւն զնել • վկայել • voce. պիտոյնի առ-  
նել • voto. անս • ի վերջ • Rendersi, յ • Լինել  
անձնատուր • տալ զանձն • ի ձեռս • նկոյն լինել •  
ի պարտութի մասնի • պարտութի խոստովանել • բեռ-  
նի • վեր • երկէ • երկիւր • զնմանել • տեղի տալ (առ-  
ջանաց • կի՛ կարծեաց ուրաք • ) փառք առնալ •  
alla ragione. հնազանդել բանին • rendersi. լինել •  
ուր • certo. անշուշտ • ստոյգ համարել • colpevo-  
le di un delitto. յանցանել յիմի • rendersi in un  
luogo. գնալ ուրից • երկէ • in colpa. խոստովան  
լինել զյանցանս իւր • խոստովանել զանձն յան-  
ցար • monaco, religioso. լինել կրօնաւոր • կր-  
օնաւորել փանձնանալ • vinto, ևն • նկոյն լինել •  
• Rendévole, 4. S'è Arrendevole.  
Rendevos, որ • Բա փաշտօն • խամարութի • ժա-  
մարել • կի՛ կրօնարկել անդի •  
Rendiménto. Հատուցում • զնարան • di grazie.  
գոհութիւն • շնորհակալութիւն • շար •  
Réndita. Եկամուտ • մուր • իւր • ֆոխս •  
Renditóre, որ • Հատուցանող • զնարող •  
Renditózza, նա • Եկամուտ փոքր • մուր սահման •  
Rendúto, տա • Հատուցեալ • ևն • S'è Rendere.  
Réne, որ • Réni, յ • որ • և կի՛ Երկրամուտը • զնո-  
րի • Reni succenturiati. Իմ մասնու մասունք իւր  
հուպ յերկրամուտն • լի Թափոյն հիւթով • reni,  
յ • ի • Թիկունք • Եր • dar le reni. գառնալ  
ի Թիկունք • dare ad alcuno le reni. գարձուցա-  
նել Թիկունք • Թաղել զքր • ի փախուստ գառնալ •  
Renella, նա • Առաջ նուրբ • մանր • ինն փոքր • առ-  
աջ երկրամուտն •  
• Renischio, • Renistio. S'è Renaccio.  
• Re nisto, ա • Առաջում • առաջալից •

Reniténce, 4. Ընդհատ • Գիւրեաց • Կանկար • Է  
նարի •  
Reniténza. Ընդհատութիւն • Կանկարութիւն • Ինք •  
Rénná. Երկրեւանանալ շարժանի հետեւալից  
մանց •  
Renosirà, - tade, - tate, ի • Առաջում գոյն • առ-  
աջում հանգամանք • ուրաք •  
Renoso, sa. Renosissimo, ma. Առաջում • առ-  
աջալից • առաջալից • փաշտ •  
Rénsa, so. կի՛ tela di rénsa. Բնակիչն սպիտակ •  
Renunziare, ևն • S'è Rinunziare, ևն •  
• Renúzza, նա • Առաջ մանր • կի՛ նուրբ •  
• Réo, 4 • Չարի • Կարտաւոր • Զատարար •  
յանցար • առաջ •  
Réo, réa, ա • Reissimo, ma. Չար • սպիտակ •  
եղեւանոր • յանցար • շարժարձ • Ետեւալ •  
եկի • Գործունի • Զատարար • Ետեւալ • esser rea  
una qualche cosa ad alcuno. վատարել զքր • զքր  
րել • գործարել •  
Reobárbaro, Rabárbaro. Խաշգեղ • ալիք •  
• Reparabile, 4 • Կարողելի •  
Reparáre, ն • Կարողել • վերանել լինել • կի՛ հատու-  
տել • հատուցանել ( զվանս ) վերանել երկէ • ար-  
ք ետեւի • una perdita. քանակ զերտանալն • ի  
onore. լինել զաշխարհանալն • գարձուցանել  
յոք զպատու •  
Reparatóre, ն • Կարողել • Փրկի •  
Reparatrice, ի • Կարողել • հատուցանող •  
Reparazione, ի • Կարողել • վերանել հատուտութիւն  
Թի • վերանել • զեղ • հարք • գարձում • լի •  
• Repartito, ta. Բաշիւն • ի մասնու • բաշիւն •  
Repatriársi, յ • Դառնալ • ի հայրենիս • Եր • երկէ •  
Repatriazione, ի • Դարձ • ի հայրենիս •  
Repéllere, ն • Բա ար • ի քաջ մերժել • ի քաջ ըն-  
կենալ • վանել • փակել •  
Repentáglio. Վանել • Բանալ •  
Repénce, 4. Repentissimo, ma. Յանկարծահաս  
երազանս • երազ • անակնկալ • Ետեւալ • Եր • զըն-  
աւարանալ • սեպակել յոյժ •  
Repénce, 4. di repénce, 4. - teménce. Յանկար-  
ծակի • յանկարծ • նշխարանալ • փախել • Ետեւալ •  
• Ետեւալ •  
Repentinamente, ն • Կ • Կիւր •  
Repentino, na. Յանկարծական • յանկարծահաս •  
արաք • անակնկալ • Ետեւալ • Եր •  
Répere, Է Բա ար • Սղել • սղալ •  
• Repéribile, 4. Գառնելի • Կարողելու •  
Reperire. Բա ար • Reperto. S'è Ritrovare, ևն •  
Repertório. Յոյ ցակ • ցանկ գրոց • Գրեթի •  
Repétere, ն • Կրկնել • երկրորդել • յեղեղել • Եր •  
թի • Եր • far repetere le lezioni ad uno scolare.  
պահանջել յաշխարհակն զհամար ընթերցանաց  
ուսուցչին • պահանջել զդասն •  
• Repetio. • Repitio. Վե • Կրկն • զեղ • ցա •  
ապաշտ •  
Repetito, ta. Կրկնալ • երկրորդալ •  
Repetitóre, որ • Կրկնող • որ երկրորդի • որ երկ-  
րորդի զհամար • կի՛ ընթերցանած աշակերտաց •  
փաշ • անս • Կրկն • Censore.  
Repetizione, ի • Կրկնութիւն • երկրորդութիւն • Կրկնութիւն •  
( Կ ևն ինչ Խորատասանական ) far repetizion ad  
uno scolaro. անս fare Repetere, ևն •  
• Repléto, ta. Լեւալ • լի •  
Replezione, ի • Բա ար • Խաղաղ ( հիւթաց, կե-  
րակրոց ) յորդութիւն • Լեւալ •  
Réplica, Replicaménto. Կրկնութիւն • replica. պա-  
տասխանի • ճեղղալ senza alcuna replica. առանց  
ինչ



Replicare, ՚. Վերստին առնել. դառնալ ՚ի թե-  
 րաթիւն: կրկնել. երկրորդել: Թէրոր տեղէ: Ընդ-  
 դիմաբանել. առաջի արկանել. պնդել. առնել  
 պատասխանի: Գարշ յեղծել. ձեւոյ վերէ:  
 Replicataménte, Գ. կրկին և կրկին. բազում ան-  
 քամ: Եւ տեղ:  
 Replicato, ռա. կրկնաւ. երկրորդաւ, ևն:  
 Replicazione, ՚Գ. կրկնութ. երկրորդութ.  
 Repluere. Բաւ լաւ. Տէս Ripiovere.  
 \* Repositorio. Հանգերմատուն. պահարան:  
 Reprensibile, ՚Հ. Սոգառնելի. անգառնելի:  
 Reprensione, Riprensione. Տէս Riprendimento.  
 Reprensório, ՚ա. Սոգառնող. կշտմել:  
 Represso, ՚ա. Սանձեալ. նստածեալ:  
 \* Repriménte, ՚Հ. Սանձող. նստածող:  
 Repriménto. Սանձումն. նստածանն:  
 Reprimere, ՚Ն. Սանձել. նստանել. ճշդել: Երբ եր-  
 փ: reprimersi della sua opinione. Գոխել զհա-  
 ծիս իւր:  
 \* Reprimúto, ռա. Տէս Represso.  
 Reprobare. Բաւ լաւ. Տէս Riprovare.  
 Reprobazione, ՚Գ. Անարգութ յայ. ձեկնելիւնի:  
 Reprobo, ՚ա. Զար. անարգիւն. անարգել յայ. իւ-  
 րան: ձեկնելի:  
 Repromissione, ՚Գ. Բաւ լաւ. Յայ հանգերմելոց  
 յայ հանգերմել բարեաց:  
 Reprovare, ՚Ն. Ոչ թուծել. ոչ հաւանել. խառել  
 մերկել. անարգել. դատապարտել: Գաղաւ երե-  
 ղէ. լաւ երկէ:  
 Reprovazione, ՚Գ. Անարգութ. մերժումն: անար-  
 ցութի յայ:  
 República, Repùbblica. Հարկապետան: Զին-  
 \* Republicano, ռա. Հասարակապետական. հա-  
 սարակապետան. կուսակից հասարակապետա-  
 թի. Զին-միտե իւրի:  
 Republichista, ՚Գ. Որ կեայ ՚ի հասարակապետա-  
 թի. հասարակապետան:  
 \* Republicante, ՚Հ. Որ կեայ ՚ի հասարակապետա-  
 Republicone, ՚Գ. Բաղձապատասկ. ՚ի գործս հաս-  
 րակապետան: անհ. և Affannone.  
 \* Repùbblica. Տէս Repubblica.  
 Repudiante, ՚Հ. Բաւ լաւ. Մերժող. անարգող:  
 Repudiare, ՚Ն. Բաւ լաւ. Մերժել. անարգել: հրա-  
 Ժարել: Մըմտել զկինն: Գողտել զուրմոս:  
 Repudiato, ռա. Մերժեալ. անարգեալ:  
 Repúdio. Բաւ լաւ. Ապահարգում. արձակումն կնի-  
 զուրմոս:  
 Repugnante, ՚Հ. Դիմամբ. հակամկ. ներհական  
 Գարշ:  
 Repugnanteménte, Գ. Ըդդիմաւ. ակամայ:  
 Repugnante. Հակամակարմատի. Ըդդիմառնող:  
 Զանգիւ. Զգիմութ. հակամակութ. զգիմանութ.  
 Թի: Ինիւրիւնիւն: con rep'. ակամայ կամք:  
 Repugnare, ՚Ն. Դիմամբարել. Ըդդիմաւալ. հակա-  
 մակել. Ըդգիմելանել: Գարշ Գաղտ:  
 Repugnazione, ՚Գ. Տէս Repugnanza.  
 Repùlsa, Repulsazione, ՚Գ. Չարտան ինդրոյ: a  
 ver la repulsa. Դանալ ինդրոյ: ոչ թուծել զայ-  
 ունան:  
 Repulsare, ՚Ն. Չանալ. մերժել. հրամարել:  
 Repulsión, ՚Գ. Բաւ ինիւրիւնի. Վանդութ. մե-  
 Ժումն. վանումն:  
 Repulsivo, ՚ա. Վանդական: մերժական. մերժ-  
 ական. մերժող. վանել:  
 \* Repulso, ՚ա. Վանել. մերժեալ:  
 \* Reputánza. Տէս Reputazione.

Reputare, Ն. Համարել. դատել. հարծել: ապա-  
ռանալ: 'ի կեր անի և ծայրահրահանի:  
• Reputatissimo, ma, գէր. Մեծաբարոյ. արդոյ:  
Reputato, տա. Համարել. հարծուել:  
Reputazione, Riputazione, ի՞. Համարում. դա-  
տում. վարկ. կարծիք: գլու. լին: Համարումն  
բարի. անուն բարի. համար. ի՞նչպէր. նա՛: aver  
della riputazione: լինել բարհամարու, մեծանուն.  
ունել անուն բարի. նա՛: արդ. զո՛ւ: senza riputa-  
zione. անհամար. անանուն: aver buona riputa-  
zione di se stesso. մեծ. արդոյ համարել լինմն:  
• Réquia. S'm Requie.  
• Requiré, լ. Հանդիշել. գաղարկել. կտակ:  
Réquie, ի՞. Հանգիստ. գուլ. գաղար. հանգար.  
տուի. խաղաղութի. հաղար. առեալ: Messa da re-  
quie. Պատարագ. զի ննջէցից:  
Requin, Requiem, ար. կեա ինչ վիժխարի:  
Requisito, գոյ. Պահանջել, կարեւոր հանգամանք.  
հարկաւորք. պահանջէլքն: ի՞նչպէս եկելէք:  
Requisito, տա, -ծ. բառ լափ. Պահանջուել. հարկա-  
ւոր, կ՞մ ինչպէս (հանգամանք):  
Requisitoria. բառ արեւելեան. Հանգամանք պահան-  
ջել յորիմաց.  
Requisizione, ի՞. Պահանջում. ինչպէր. հայցումն:  
Résa, Տո՛ւլալի. անձնատուութի. կամուար մատ.  
նուի (քաղաքի. կ՞մ բերդի): լիքա:  
• Resarcire, Ն. S'm Risarcire.  
• Rescindere, Ն. 'ի բաց կտրել. հատանել. խափու-  
նել. ջրէլ:  
• Rescissione, ի՞. Հատում. խափանում. ջրումն:  
• Rescisso, տա. Հատել. կտրել. խափանել. ջրել:  
Rescritto. Ստորագրութի արեւարդաց. ստորա-  
գրուի արքայի, կ՞մ իշխանի. հոբի՛ շէրէփ:  
Rescrivere, Ն. Օրինակել. գրել զհաստարն. առ-  
նուլ զպատմէն: սո՛րի՛ն ալա: ստորագրել զա-  
ղբրագիրն:  
• Resecare, Ն. բառ լափ. 'ի բաց հատանել. բառնալ:  
• Resecazione, ի՞. S'm Rescissione.  
Reservare, Ն. Riservare. Պահել. պահել ուրոյն.  
պահպանել. սպլումալ:  
Reservazione, ի՞. Պահ. պահպանում:  
Resía, Հերեմիկոսութի. հերձուած. գժտուի:  
Residente, -ծ. Կ. Սր բնակի. բնակիչ գոյ. Գործու-  
նէայ գրան. (ե պարտնէայ իշխանի յայլում տեղու-  
թի՛ փոքր ք. Ambasciatore, և ք. Inviato.) գո-  
յն չի՛նք փոխել. գո՛յն չի՛նք:  
Residenza, Residenza. Բնակութի. Հաստատում  
բնակութի. բնակարան միւնեան. գահ. գիրա. միւն. ք.  
սե՛ն և Baldacchino.  
• Residenzaile, Ն. Պատշաճել առ. բնակարան. որ  
պահանջէ զբնակարան:  
Residuo. Մնացորդ. մնացուած սիւն. գոյլ գուն:  
Resiliénza. Բառ բռնմից. Զեառ ըստառումն:  
Resina. Բնու. լափ. Ragia. Սեւալի. խեղ սո՛նայ.  
լա՛ սփռլ. սե՛ն:  
Resinifero, տա. Սեւանաբեր:  
Resinoso, տա. Սեւանակց: լա՛ սփռլ:  
Resispiscénza. Զգաստութի. գարմ. քեղի:  
Resistente, Կ. Դիմակաց. զիմակալ. ըմբոս:  
Resisténza. Արեւմտականութի. զիմակալութի. Ըդի-  
մութի. հակառակութի. գոյնումալ: գոյնում:  
Resistere, լ. Ըդգրել. կալ. զգնել ունիւլ. Ըդգիմա-  
նալ. հակառակել: գոյնումալ: հանգուրմել.  
տունել: գոյնումալ. սո՛ղա ի՞նչի:  
Réssa. Չափն ինչ թեկաւոր:  
• Réso, տա. Հատուցնալ. ետիւնել. եղել: զո՛ւ.  
reso fermo, և՛. հաստատուել:





Խաղիկն - զերշնայան ցուանդ - ասիկիկն արեւ:

1. ԳԻՏԱԿԱՆ ԻՆՏԵՐՆԵՏ









գուրդի՝ զորս ի վեր ածառանայ արեգակին, զե-  
րըստին լուծանին յանձնը :  
Ricadia. Վերս. Նեղոսի. Թընառուի. հոգ. Դարձ  
հիշանդուսի. Իսթիտ :  
Ricadimento, Ricaduta. Վերստին անկումն. վերջս  
տին անկումն ի մեզս. Դարձ հիշանդուսի. Իսթիտ :  
Ricadioso, ta. Նեղիչ. առաջացուցիչ. արամե-  
ցուցիչ :  
Ricaduto, ta. Վերստին անկելի ի հերեւելիսուսն.  
կի՞ ի հապաղապասի. վերստին անկեալ. ահար :  
Ricaggimento. Տես Ricadimento.  
Ricagnato, Rincagnato, ta. Տափակ (քիթ). առ-  
փաթիթ. քիթ. Իսթիտ գոտառուս :  
Ricalare, ta. Դարձել իջանել. կրկին նստալիլ  
Ricalcare, ta. Դարձել հոխել. կրկին հոխանալն  
Ricalcato, ta. Դարձաւ կոխեալ :  
Ricalcinare, ta. Վերստին ի կր փոխարկել :  
Ricalcitramento. Վնկաւելն. հակառակուի :  
Ricalcitrannte, ta. Սնկուշոյ. անհի. ապստամբ :  
Ricalcato, ta. Սնկուշել. կիցս ընկնուել. Բեթիւ-  
Ջոէմ գառնալ. սնկագործի հակառակել. ոչ էս  
ախորժել լսել ինչ ընդդէմ. non mi star a rical-  
citare. Ոչ էս յանկցիս խօսել ինչ ընդդէմ :  
Ricalzarsi, ta. Վերստին ագառել զհաղածափս :  
Ricamento. Տես Ricamo.  
Ricamare, ta. Սաղանագործել. նկարել ազաւթ.  
նկարակերտել. նագլ. նագլ. Իսթիտ :  
Ricamato, ta. Սաղանագործ. աղանգործ. առ-  
նակար. նկարեն. նկարակերտ (գործուած). ն-  
գլ. Իսթիտ. արարեալ (առակար) :  
Ricamatore, ta. Ricamatrice, ta. Սաղանգործ.  
նկարակերտ. Իսթիտ Իսթիտ :  
Ricamatura. Տես Ricamo.  
Ricambiare, ta. Փոխարկել. հասուցանել քիտիա-  
րեն. վարձաւորել. նագլ. Իսթիտ Իսթիտ :  
Ricambio. Կրկին գրաւափոխուի. փոխարեն.  
arme, funi di ricambio. զէնք. պարանք փոխ-  
նակաւ :  
Ricametto, ta. Փոքրիկ գործած աղանգակար :  
Ricamminare, ta. Ընդել վերստին :  
Ricamo. Գործած աղանգակար. աղանգործ նկար-  
գործ նկարակերտ. Իսթիտ Իսթիտ :  
Ricancellare, ta. Վերստին ընդել :  
Ricangiare, ta. Տես Ricambiare.  
Ricantare, ta. Վերստին ընդել. Կահանիլ զրանս :  
Ricantato, ta. Զեկեղել. յեկեղել ի լուր անցն :  
Ricantazione, ta. Կահանիլ ընդել :  
Ricapare, ta. Բնարել պատգոյնն. անուր զլուծ-  
Ricapitare, ta. Հասուցանել արեք. կամ ի մեզս  
արեք. յանձնել ի մեզս (զնամակս. էն. ըստ  
նշանակելոյ հասցեն). Իսթիտ. Իսթիտ Իսթիտ :  
Հասանել. Անուր. կամ ընդունել քիտի Իսթիտ  
զնարել զմուշմ գրաւափոխութեն :  
Ricapito, Recapito. Իշանկեալ անդի՝ ուստի ա-  
ւարի ինչ ուստի. ricapito di lettere. հասցեն նա-  
մակայ. di mercanzie. գիրքային կի՞ յանձնի վն-  
նառուի. mercanzia, che ha recapito. վաճառագի-  
րաւաճառ. ricapito, կատարման բաղձանայ. uopo  
di ricapito. այր յաշտակ. յաշտակած. Ժողովի.  
dar ricapito a una lettera. հասուցանել արեք. կի՞  
ուստի զնամակ. Կիտիտ. Իսթիտ Իսթիտ :  
dar ricapito a una faccenda. ի գլուխ հանել զգործ ինչ  
dar ricapito ad una persona. առ ուստի իջանալ :  
Ricapitolare, ta. Երկրորդել համառոտիւ. յիշատա-  
կել կարճ ի կարճ. Իսթիտ Իսթիտ :  
Ricapitolazione, ta. Համառոտ երկրորդումն. հա-  
մառոտի ձեռն. Տես Epilogo. Իսթիտ :

Ricapo. Իսթիտ di ricapo, ta. Վերստին. Կարձել.  
Ricapoficare, ta. Վերստին անկանիլ զեկեղել :  
Ricapugginare, ta. Երրորդել զարդոց առկառայ :  
Ricardare, ta. Վերստին զգլել :  
Ricardicare, ta. Վերստին բռնաւորել. բռնաւոր ի  
մի. կի՞ զնիլ ի վր. Իսթիտ Իսթիտ :  
Ricardicare, ta. Կրկին բռնաւորել :  
Ricardicato, ta. Վերստին բռնաւորել :  
Ricardinare, ta. Վերստին զգլել. շարժել :  
Ricardante, ta. Իսթիտ Վերստին անկանիլ. կախեալ :  
Ricardare, Ricardata. Տես Ricadere, Ricaduta.  
Ricattamento. Վրէժագործի. վրէժ :  
Ricattare, ta. Փրկել. ազատել փրկանք. Թափել  
(զպատանդն) անկելի գործարար. վերստին առ-  
նալ. Ի. Իսթիտ զլրէժ :  
Ricattato, ta. Փրկեալ. ազատել փրկանք. էն :  
Ricattatore, ta. Փրկիչ. որ գնէ փրկանք. որ Թա-  
փել (զպատանդն) :  
Ricatto. Փրկանք. փրկուի. վրէժ. far bandiera di  
ricatto. վրէժ առնալ :  
Ricavalcare, ta. Կրկին հեծանել յերկար. վերստին  
միակարել. Իսթիտ Իսթիտ :  
Ricavare, ta. Վերստին հանել. Իսթիտ Իսթիտ :  
հիլ. Իսթիտ Իսթիտ. արիւնկել. գաղափարել. շարժել  
զստանիւն :  
Ricaccio, ta. Կարի ընդաւառ. ընդել :  
Riccamente, ta. Ricchissimamente. Հարուստար.  
ճիւղարար. Իսթիտ Իսթիտ. առաւելու. որ. որ :  
Ricchezza. Հարստութիւն. ճիւղարար. Իսթիտ Իսթիտ :  
Riccia. Սաղ ինչ Թաւամալ Թրթրոյ :  
Ricciola. Տեղի՝ որ կուսին շաղանակի հան-  
գործ փաշի պատանդիւն. Բաղձի խաղաղի հե-  
րաց. Գանգրուսի հերաց :  
Riccio, ta. Փաշի պատանդ շաղանակին. Իսթիտ.  
Իսթիտ Իսթիտ Իսթիտ. Խաղաղի հերաց. վարձ  
գալարածոյ. Իսթիտ. Իսթիտ. Իսթիտ Իսթիտ :  
Իսթիտ. Իսթիտ. Իսթիտ. Իսթիտ. Իսթիտ. Իսթիտ.  
( Կ Կնարանի ինչ նման փաշապատան շաղանակի.  
որ բնակի ի յառաւոր ծովու. ) Իսթիտ Իսթիտ :  
Riccio bianco. Սաղանակ արեք. ( Կ Կնարանի ինչ  
նման արեք. ) առաւելու punteruoloց. Ի. Իսթիտ  
գալարածոյ. ) cotta di riccio. առ ինչ Կ Կնարան  
զարար. կի՞ զմեզ. Riccio. Փաշապատան պատ-  
նիլ հեղակ :  
Riccio, ta. Իսթիտ. Գանգրուս. Գանգրուսել. Գեղեցի-  
oro, e argento riccio. ասկիտի մեղապ. Գեղեցի-  
lavorar di riccio. Գործել ասկիտի մեղապ. Գե-  
Ricciolino, ta. Փոքրիկ խաղաղի :  
Ricciutello, ta. Փոքր Կ Կնարան. գալարածոյ :  
Ricciuta. Թաւամալ Թրթրոյ ինչ ընդունի կամ  
կատայ :  
Ricciuto, ta. Գանգրուս. գալարածոյ. Գեղեցի-  
գանգրուսի. Գեղեցի առ ինչ. popolo ricciuto. Խա-  
նի խաղաղ մեղապ. Գե-  
Riccio, ta. Ի. Կ. Կ. Ricchissimo, ma. Հարուստ-  
ճիւղ. մեծաւոր. Իսթիտ. առաւ. Իսթիտ. որ. որ :  
Իսթիտ. պատանդան. մեծագին. շաղանակի.  
Իսթիտ. Իսթիտ. ricco di denaro. ընդաւառ  
ricco di bestiame. որ ունի անասուն բաղձ. Ի. Իսթիտ  
առաւելու. prima ricco, e poi borioso. առ-  
նալ պարս. Կ Կնարանի. Կ. առաւ ծովու :  
Riccione, ta. Կարի ընդաւառ. մեծաւոր :  
Riccione, ta. Ricente. S. Ricchezza, Ricente.  
Ricpere. Տես Ricvere.  
Ricrea, Ricercamento. Իսթիտ. Իսթիտ. Կ Կնարան  
արեք. Իսթիտ. Իսթիտ. Իսթիտ. Իսթիտ.



**Ricercare**, v. Վերստին խնդրել. որովհ. խնդրել  
առնել. հետաքրքրել. պահել. այց առնել. շուրջ  
գալ. խնդրել. խնդրել. խնդրել. խնդրել. խնդրել.  
Պէտք են. պահել. առնել. alcuno della pace.  
խաղաղութիւն խնդրել. խնդրել. խնդրել. խնդրել.  
նկել. խնդրել.  
**Ricercare**, v. Վերստին խնդրել. խնդրել.  
**Ricercata**, ն. խնդրել. խնդրել.  
**Ricercatamento**, հ. կամ. խնդրել. խնդրել.  
**Ricercato**, ta. խնդրել. խնդրել.  
**Ricercatore**, v. - trice, ի. Որովհ. խնդրել.  
**Ricercchiato**, v. Միտախնդրել. խնդրել.  
խնդրել. խնդրել.  
**Ricercchiato**, ta. Վերստին խնդրել. խնդրել.  
խնդրել. խնդրել.  
**Ricérco**, ca. խնդրել. խնդրել.  
**Ricérnere**, v. կրկին խնդրել. խնդրել. խնդրել.  
խնդրել. խնդրել.  
**Ricesellare**, v. Վերստին քանդակել.  
**Ricessare**, v. Չկայ առնել. կամ. խնդրել.  
**Ricesso**, S<sup>to</sup> Ricesso, Ritiro.  
**Ricetta**, կարգադրութիւն. կամ. խնդրել. խնդրել.  
գիտել. կարգադրութիւն. խնդրել. կարգադրութիւն.  
գիտել. խնդրել. ricetta provata, e non riu-  
scita. արդ. խնդրել. ել. այլ խնդրել. պատահել.  
**Ricettacolo**, խնդրել. խնդրել. խնդրել. խնդրել.  
խնդրել. խնդրել. խնդրել. խնդրել.  
**Ricettamento**, խնդրել. խնդրել. խնդրել.  
**Ricettare**, v. խնդրել. խնդրել. խնդրել.  
կարգել. խնդրել. խնդրել. խնդրել. խնդրել.  
գիտել. խնդրել. խնդրել. խնդրել.  
**Ricettario**, խնդրել. խնդրել. խնդրել.  
**Ricettato**, v. խնդրել. խնդրել. խնդրել.  
**Ricettatore**, v. Ricettatrice, ի. խնդրել.  
առնել. խնդրել.  
**Ricettivo**, va. խնդրել. խնդրել.  
**Ricetto**, հ. խնդրել. խնդրել. խնդրել.  
առնել. խնդրել. խնդրել. խնդրել.  
**Ricétto**, ta, -v. խնդրել. խնդրել.  
**Ricévete**, հ. խնդրել. խնդրել.  
**Ricévere**, v. խնդրել. խնդրել. խնդրել.  
խնդրել. խնդրել. խնդրել. խնդրել.  
**Ricévole**, հ. խնդրել. խնդրել.  
**Ricévimento**, խնդրել. խնդրել.  
**Ricévito**, va. խնդրել. խնդրել.  
**Ricévito**, v. Ricévitrice, ի. խնդրել.  
խնդրել. խնդրել. խնդրել.  
**Ricévuta**, խնդրել. խնդրել. խնդրել.  
խնդրել. խնդրել. խնդրել.  
**Ricévutissimo**, ma, -v. խնդրել. խնդրել.  
**Ricévuto**, ta. խնդրել. խնդրել.  
**Ricizione**, ի. խնդրել. խնդրել.  
**Richiedere**, v. Richiesto. S<sup>to</sup> Richiedere, Ri-  
chiesto.  
**Richiamante**, հ. Որ յետ կռիւ.  
**Richiamare**, v. կռիւ. խնդրել. խնդրել.  
խնդրել. խնդրել. խնդրել. խնդրել.  
**Richiamo**, հ. խնդրել. խնդրել. խնդրել.  
խնդրել. խնդրել. խնդրել. խնդրել.  
**Richiamato**, ta. Ստանալ. խնդրել. խնդրել.  
**Richiamatore**, v. Որ յետ կռիւ. խնդրել.  
**Richiamatrice**, ի. Որ յետ կռիւ. խնդրել.  
**Richiamo**, հ. խնդրել. խնդրել. խնդրել.  
խնդրել. խնդրել. խնդրել. խնդրել.  
**Richiedente**, հ. խնդրել.  
**Richiedere**, v. խնդրել. խնդրել. խնդրել.  
խնդրել. խնդրել. խնդրել. խնդրել.  
**Richiedere**, v. խնդրել. խնդրել. խնդրել.  
խնդրել. խնդրել. խնդրել. խնդրել.  
**Richieduto**, ta. խնդրել. խնդրել.  
**Richiere**, S<sup>to</sup> Ricercare.  
**Richiesta**, խնդրել. խնդրել. խնդրել.  
խնդրել. խնդրել. խնդրել. խնդրել.  
**Richiesto**, ta. խնդրել. խնդրել. խնդրել.  
խնդրել. խնդրել. խնդրել. խնդրել.  
**Richinarsi**, v. խնդրել. խնդրել. խնդրել.  
խնդրել. խնդրել. խնդրել. խնդրել.  
**Richiudere**, v. Վերստին փակել. փակել.  
փակել. խնդրել. խնդրել. խնդրել.  
**Richiudimento**, Վերստին փակել. փակել.  
**Richiuto**, ta. Վերստին փակել. փակել.  
**Richiusura**, փակել. փակել.  
**Ridere**, v. խնդրել. խնդրել. խնդրել.  
խնդրել. խնդրել. խնդրել. խնդրել.  
**Ridimento**, խնդրել. խնդրել. խնդրել.  
**Riditura**, խնդրել. խնդրել. խնդրել.  
**Ridivo**, S<sup>to</sup> Recidivo.  
**Ricognere**, v. խնդրել. խնդրել. խնդրել.  
խնդրել. խնդրել. խնդրել. խնդրել.  
**Ricomentare**, v. կրկին փորձ փորձել. խնդրել.  
խնդրել. խնդրել. խնդրել.  
**Ricno**, խնդրել. խնդրել. խնդրել.  
խնդրել. խնդրել. խնդրել. խնդրել.  
**Ricinto**, հ. խնդրել. խնդրել. խնդրել.  
խնդրել. խնդրել. խնդրել. խնդրել.  
**Ricino**, խնդրել. խնդրել. խնդրել.  
խնդրել. խնդրել. խնդրել. խնդրել.  
**Ricinto**, ta, -v. խնդրել. խնդրել.  
**Ricionare**, v. Վերստին խնդրել. խնդրել.  
**Ricipiente**, S<sup>to</sup> Recipiente. խնդրել. խնդրել.  
խնդրել. խնդրել. խնդրել. խնդրել.  
**Ricircolare**, Ricirculare, v. խնդրել. խնդրել.  
խնդրել. խնդրել. խնդրել. խնդրել.  
**Ricircolazione**, ի. Վերստին խնդրել. խնդրել.  
**Ricisa**, խնդրել. խնդրել. խնդրել.  
խնդրել. խնդրել. խնդրել. խնդրել.  
**Richiamata**, Ստանալ. խնդրել.

**Richiamato**, ta. Ստանալ. խնդրել. խնդրել.  
**Richiamatore**, v. Որ յետ կռիւ. խնդրել.  
**Richiamatrice**, ի. Որ յետ կռիւ. խնդրել.  
**Richiamo**, հ. խնդրել. խնդրել. խնդրել.  
խնդրել. խնդրել. խնդրել. խնդրել.  
**Richiedente**, հ. խնդրել.  
**Richiedere**, v. խնդրել. խնդրել. խնդրել.  
խնդրել. խնդրել. խնդրել. խնդրել.  
**Richiedere**, v. խնդրել. խնդրել. խնդրել.  
խնդրել. խնդրել. խնդրել. խնդրել.  
**Richieduto**, ta. խնդրել. խնդրել.  
**Richiere**, S<sup>to</sup> Ricercare.  
**Richiesta**, խնդրել. խնդրել. խնդրել.  
խնդրել. խնդրել. խնդրել. խնդրել.  
**Richiesto**, ta. խնդրել. խնդրել. խնդրել.  
խնդրել. խնդրել. խնդրել. խնդրել.  
**Richinarsi**, v. խնդրել. խնդրել. խնդրել.  
խնդրել. խնդրել. խնդրել. խնդրել.  
**Richiudere**, v. Վերստին փակել. փակել.  
փակել. խնդրել. խնդրել. խնդրել.  
**Richiudimento**, Վերստին փակել. փակել.  
**Richiuto**, ta. Վերստին փակել. փակել.  
**Richiusura**, փակել. փակել.  
**Ridere**, v. խնդրել. խնդրել. խնդրել.  
խնդրել. խնդրել. խնդրել. խնդրել.  
**Ridimento**, խնդրել. խնդրել. խնդրել.  
**Riditura**, խնդրել. խնդրել. խնդրել.  
**Ridivo**, S<sup>to</sup> Recidivo.  
**Ricognere**, v. խնդրել. խնդրել. խնդրել.  
խնդրել. խնդրել. խնդրել. խնդրել.  
**Ricomentare**, v. կրկին փորձ փորձել. խնդրել.  
խնդրել. խնդրել. խնդրել.  
**Ricno**, խնդրել. խնդրել. խնդրել.  
խնդրել. խնդրել. խնդրել. խնդրել.  
**Ricinto**, հ. խնդրել. խնդրել. խնդրել.  
խնդրել. խնդրել. խնդրել. խնդրել.  
**Ricino**, խնդրել. խնդրել. խնդրել.  
խնդրել. խնդրել. խնդրել. խնդրել.  
**Ricinto**, ta, -v. խնդրել. խնդրել.  
**Ricionare**, v. Վերստին խնդրել. խնդրել.  
**Ricipiente**, S<sup>to</sup> Recipiente. խնդրել. խնդրել.  
խնդրել. խնդրել. խնդրել. խնդրել.  
**Ricircolare**, Ricirculare, v. խնդրել. խնդրել.  
խնդրել. խնդրել. խնդրել. խնդրել.  
**Ricircolazione**, ի. Վերստին խնդրել. խնդրել.  
**Ricisa**, խնդրել. խնդրել. խնդրել.  
խնդրել. խնդրել. խնդրել. խնդրել.  
**Richiamata**, Ստանալ. խնդրել.











ձեռքի փութիւն: la fortuna el ride յաւաքակ ծառ  
 ձեռք քաղցած: ridere. արտաքս զեղաւ անթոյն:  
 Բաժնէ: far ridere una botte. զնաւ զտախտան բե-  
 րանալիք:

Ridestare, Ն. Վերառին զարթունանել:

\* Ridesto, ta. Կրկին զարթոնցալ:

\* Ridetto, ta. Վերառին առաջել. երկրորդել:

Ridévole, 4. Ծաղրական. ծիծաղելի. ծիծաղական.  
 զուարճալի: Ինչեմի:

Ridevolmente, 4. Ծաղրական իմ. զուարճալի իմ  
 օրինակաւ:

Ridicimento. Երկրորդութիւն բանից: Կրկնութիւն. (ե-  
 ձեռք արտաքսանական):

Ridicitoré, ա. Ridicitrice, Ի. Երկրորդիւ. որ ա-  
 ռե կրկին անդամ:

Ridículo, Գ. Զուարճալի ինչ. ծաղրական զբայ:

Ridículo, la, ա. Ծաղրական. ծիծաղական. ծի-  
 ծաղելի: Ինչեմի. Եւթաւ. Եւթաւ:

\* Ridicolosaggine, Ի. Ծաղրանքութիւն. կատակախո-  
 սութիւն:

Ridicolosamente, 4. Ծաղրական իմ օրինակաւ:

\* Ridicolosità. Ծաղրականութիւն. ծաղրական գործ:

Ridicoloso, ta. - sissimo, ma. Տե՛ս Ridículo, ա.

\* Ridificare. Տե՛ս Riedificare.

Ridimandare. Տե՛ս Ridomandare.

\* Ridimiuisto, ta. Կրկին նուազել. եւն. պակասել:

Ridire, Ն. Երկրորդել. կրկին գրան. Բեռնար Գե-  
 ճի: պատմել. յայտնել. trovar a ridire a checches-  
 sia. գտանել ապագան. արտաքս գնել. Եւթաւ ա.  
 Եւթաւ: Ridirsi, Ե. Ստել զհակառակին. արտաքսել:  
 Եւթալիք գրան. Եւթալիք Գեճի:

Ridiritto, ta. Վերառին ուղղալ. Եւն.

Ridirizzare, Ridirizzare, Ն. Վերառին ուղղել. Բե-  
 րնար Գեճի: ուղղել. վերառին կարգադրել.  
 բարեկարգել. յարգարել. Գեճի:

Ridirizzato, ta. Վերառին ուղղալ. Եւն.

\* Ridiscorrere, Ն. Դարձեալ խոսել. Կճ Խոսել:

Ridisegnare, Ն. Կրկին գծագրել:

Ridisputare, Ն. Վերառին զիմել. հակառակել:

Ridistendere, Ն. Վերառին ձգալ. արտաքսել:

\* Ridistinguere, Ն. Վերառին որոշել. յայտնագործ-  
 ւա բացատրել:

Riditoré, ա. Ծանախիւ. պարտաւոր:

Ridividere, Ն. Վերառին բաժանել. արտաքսալի-  
 նել. բաժանել Եւն.

\* Ridivincolarsi, Ե. Բնակել. գալարել. Բնակել:

Ridolente, 4. Բաւ լաւ. Հոտաւ. հոտաւոր:

Ridolere, Ն. Բաւ լաւ. Բաւրել զհոտ: Ridolersi, Ե.  
 Վերառին ցաւել. ցաւել:

Ridolo. Բաւ Գեճի: Կողմ ինչ առջին:

Ridomandare, Ն. Վերառին խնդրել. Բեռնար Գեճի:  
 յետս պահանջել. Ինչ Գեճի:

Ridonare, Ն. Վերառին առաւ. Կճ պարգևել. առաւ.  
 պարգևել: Բեռնար Գեճի. գալուցաւ:

Ridondamento. Երրորդութիւն. առաւելութիւն. զեղաւ.  
 Ridondante, 4. Երրորդ. առաւել. յորդ. Բաւել.

Զեղաւ:

Ridondanza. Երրորդութիւն. առաւելութիւն. Կճ առաւել-  
 ութիւն (բանից) գալուցաւ. Գեճի:

Ridondare, Ն. Ծաղրել. յառաջ գալ. զհեռ գալ.  
 Լեզու. Զեղաւ. Եւթաւ. Եւթալիք. Եւթալիք. Եւթալիք.  
 առաւելութիւն. Գեճի. առաւելութիւն. Գեճի. Եւթալիք.  
 Եւթալիք. Գեճի. Գեճի. Գեճի. Գեճի. Գեճի. Գեճի.  
 ridonda in tua lode. այս հայի ի քաղեալ. Եւթալիք.  
 Եւթալիք. Եւթալիք. Եւթալիք. Եւթալիք. Եւթալիք.  
 Եւթալիք. Եւթալիք. Եւթալիք. Եւթալիք. Եւթալիք.

\* Ridone, ա. Բաւել. Եւթալիք. Եւթալիք:

Ridosso, A ridosso, 4. Ի վր. յաւ. Ի Բնակչան:  
 Եւթալիք. cavalcare a ridosso. առաւելել. Եւթալիք.

\* Ridottabile. Ridottévole, 4. Երկրորդական. առա-  
 վելի:

\* Ridottare, Ն. Երկրորդել:

Ridotto, Ridutto, Գ. Ստաւառանարան. անգի Բա-  
 րտաւան. անգի ապաւինի: Եւթալիք. Եւթալիք. Եւթալիք.  
 Եւթալիք. Եւթալիք. Եւթալիք. Եւթալիք. Եւթալիք. Եւթալիք.

Ridotto, Ridutto, ta, ա. Վերառել. հասել. Եւն.

Ridizzare. Տե՛ս Ridirizzare.

\* Ridubitare, Ն. Վերառին արտաքսել:

Riducere, Ridurre, Ն. Վերառել. վերառին քա-  
 ռաւանել: Բեռնար Գեճի. Եւթալիք. Եւթալիք. Եւթալիք.  
 ridurre all' ubbi-  
 dienza, Կճ in potestà. նուազել. Եւթալիք. Եւթալիք.  
 Կճ ընդ ձեռք. Եւթալիք. Եւթալիք. Եւթալիք. Եւթալիք.  
 ridurre in polvere. յաւել. Եւթալիք. Եւթալիք. Եւթալիք.  
 ridurre in lamina. Կալուցալ. Եւթալիք. Եւթալիք. Եւթալիք.  
 ridurre dal grande in piccolo. Գեճի. Եւթալիք. Եւթալիք.  
 ridurre in speranza. յաւել. Եւթալիք. Եւթալիք. Եւթալիք.  
 ridurre qualche du-  
 no alla mendicizia. հասել. Եւթալիք. Եւթալիք. Եւթալիք.  
 Ridursi, Ե. Դարձալի. Եւթալիք. Եւթալիք. Եւթալիք.  
 Եւթալիք. Եւթալիք. Եւթալիք. Եւթալիք. Եւթալիք. Եւթալիք.  
 Ridursi a mente, Կճ alla memoria. յաւել. Եւթալիք. Եւթալիք.  
 Ridursi a tutto. tutta la difficoltà si riduce a  
 questo punto. բոլորական զոճարտութիւն յայտնել  
 հաստատաւ:

\* Riducibile, 4. Վերառելի:

Riducimento. Վերառելի. նուազում:

Riducitoré, Riduttore, ա. Վերառելի. քարձուցիլ:

Ridurre, Ridutto. Տե՛ս Riducere, 4. Ridotto.

Riduzione, Ի. Վերառում:

Riedere, Ն. Redire. Դաւաւ. գաւաւ յետ:

Riedificare, Ն. Վերառին շինել. Եւթալիք. Եւթալիք.  
 Եւթալիք. Եւթալիք. Եւթալիք. Եւթալիք. Եւթալիք.

Riedificazione, Ի. Վերառին շինութիւն. Եւթալիք.

\* Riemendato, ta. Վերառին ուղղալ:

\* Riempiante, 4. Riempitore, ա. Լրացիլ:

Riempire, Ն. Լրացել վերառին. Բեռնար Գեճի. Եւթալիք.  
 Եւթալիք. Եւթալիք. Եւթալիք. Եւթալիք. Եւթալիք. Եւթալիք.  
 le  
 piazze, il popolo, Եւն. di checchessia. հրապա-  
 րակել. Եւթալիք. Եւթալիք. Եւթալիք. Եւթալիք. Եւթալիք. Եւթալիք.  
 la tela. առ-  
 աւել. Եւթալիք. Եւթալիք. Եւթալիք. Եւթալիք. Եւթալիք.

Riempimento, Riempitura. Լրացում. Լրացում. Եւթալիք.  
 Եւթալիք. Եւթալիք. Եւթալիք. Եւթալիք. Եւթալիք.

\* Riempitivamente, 4. Լրաց. Լրաց.

Riempitivo, va. Լրացիլ: առաւել. Եւթալիք. Եւթալիք.

Riempito, ta. Լրաց. Եւթալիք. Եւթալիք. Եւթալիք.

\* Rientrare, Ն. Վերառին առաւել. Կճ պահել:

\* Rientramento. Վերառին մտ:

Rientrante, 4. Եւթալիք. Եւթալիք. Եւթալիք. Եւթալիք.

Rientrare, Ն. Կրկին մտնել. Բեռնար Գեճի. Եւթալիք.  
 Եւթալիք. Եւթալիք. dentro a se, Կճ in se stesso.  
 Եւթալիք. Եւթալիք. Եւթալիք. Եւթալիք. Եւթալիք. Եւթալիք.  
 Եւթալիք. Եւթալիք. Եւթալիք. Եւթալիք. Եւթալիք. Եւթալիք.  
 in grazia di qualche-  
 duno. վերառին գտանել ընդ առ առաւել. far  
 rientrare in dentro. Եւթալիք. Եւթալիք. Եւթալիք. Եւթալիք.  
 rientrare. Եւթալիք. Եւթալիք. Եւթալիք. Եւթալիք. Եւթալիք.

Rientrato, ta. Ստաւել. Եւթալիք. Եւթալիք.

Riepilegare, Ն. Համառոտել երկրորդել. Եւթալիք.  
 առաւել. Եւթալիք. Եւթալիք. Եւթալիք. Եւթալիք.

Riescire. Տե՛ս Riuscire.

\* Rietro. ա. di rieto. Եւթալիք. di rieto. Տե՛ս  
 di



di Dietro. Addietro.  
 Rietroguárdia. *Sto* Retroguardia.  
 \* Rievacuáto, ta. Վերառնի գաւառիկեալ:  
 \* Riezza. *Sto* Reità.  
 \* Rifabbricáre. \* Rifabricáre, Ն. Դարձել շինել:  
 \* Rifabbricáto, ta. Միւսանգամ շինել:  
 Rifaciménto. Կորագում. քիւրի: Դարձի:  
 Rifacitóre, ու. Կորագիւ: ուր կազմէ քիւրի:  
 Rifallo. Կրկին սխալանք. նոր յանցանք:  
 Rifáre, Ն. Վերառնի առնել. միւսանգամ գործել:  
 Բերաւանտ. Բերաւ երկու: Վերառնի շինել. միւս  
 անգամ յարգարել. կրկին հաստատել. Կորագիւ:  
 Բերաւ երկու: sicuro. Վերառնի ապահովել. հաս  
 տատել: certo. միւսանգամ առաջել: i danni.  
 վնասել զայն ինչպէս: զորքէ երկու: le for  
 ze. կազմարիւ. կրկին զորանալ: գաւառիկեալ:  
 rifar, կամ fermar le carni, ևն. փոքր մի կիւրի:  
 կիւր հաստատել զիւր. ևն. առ ի պահել ի մտաւ  
 լուս ապահովանութի: le vivande. Կորագիւ զիւ  
 րակուր հանգերձանք. Վերառնի համեմել. հան  
 գործել: եկեղեցի Բերաւի երկու: il letto. յարգա  
 րել զանկողին: Rifarsi. Կազմարիւ. կրկին զ  
 րանալ: Բերաւ գաւառիկեալ: ևն. գաւառիկ զիւր  
 սեռել. գաւառիկ, կիւր հանգ զիւր առաւմանալ:  
 Բերաւ գաւառիկ. զորքէ զորք: rifarsi di checches  
 sia. շահել. և ևն. գեղեցիկանալ: rifarsi dritto. կանգ  
 նիւր Վերառնարձ. կիւր ուղղորդ: si rifa più bella. և  
 ևն. գեղեցիկանալ: rifarlo più bello. և ևն. գեղեց  
 ւորացանել զայն: a rifar del mio, ևն. (առ կորագ  
 արագիւ. ևն.) s'ella non viene, a rifar del mio,  
 կիւր a rifar sia del mio. և կեցել նա անշուշտ. Բաւ  
 տանալ գաւառիկ ևն. անտարակոյս:  
 \* Rifasciáre, Ն. Վերառնի երկաւորիկ. կիւր խանձար  
 րապատ առնել:  
 Rifatto, ta. Կորագեալ. ևն. *Sto* Rifare.  
 Rifavelláre, Ն. Դարձել բարբառել. խոսել:  
 Rifazióne, Ի. *Sto* Rifacimento. Կրկին շինուի:  
 \* Rifecondáre, Ն. Վերառնի բեղմնաւորել:  
 Rifedire, Ն. Դարձել վերադառնալ:  
 Riféndere, Ն. Վերառնի պատահել (զիւր) յեղ  
 քել (զիւր) ետնալ:  
 Riferendário. *Sto* Referendario.  
 Riferire, Ն. Պատմել յականջա. պատմել զտեսչի.  
 զլեւելի. զպաշտօնանել: նախ երկու. ևն. զիւր  
 մի: բնօրինակ. Վերադառնալ. մատուցանել. վերա  
 գրանալ: grazie. անո Ringraziare. Riferirsi, յ.  
 և Riferire. Վերադառնալ. հայիւ. անկ լինել. պատ  
 շանալ: քիւրի. Գաւառիկ զիւր: riferirsi a uno.  
 յանձն լինել ուրիւ. յանձնել զանձն ի կամս ու  
 րիւ: in questo mi riferisco a te. յայսմ քիւր յանձն  
 լինիմ:  
 Riférma, Riferimáre. *Sto* Rafferma, ևն.  
 Riferimáto, ta. Riferimo, ma. Հաստատեալ:  
 \* Riferráre, Ն. Վերառնի երկաւորապատ, կիւր երկա  
 թապատ առնել:  
 Riférto. *Sto* Referto.  
 Riféssó, sa. Պատահեալ. ձեզքել. հերձել: եւ  
 ևն. ետնալ:  
 Rifezióne. *Sto* Refezione.  
 \* Riffilo. Սոք զարգատել. անգեղեցի. ժահա  
 րել:  
 Riffammeggiáre, Ն. Բացափայլ երկել. բացանշոյլ  
 խառնել. շարժել. փոքրել: Գաւառիկ:  
 \* Rifiancére. *Sto* Rinfancare.  
 \* Rifiancheggiáto, ta. Վերառնի հաստատեալ, կիւր  
 ամրացեալ. կրկին զորացեալ:  
 Rifiataménto, Rifiatáre. *Sto* Respirazione. ևն.

Rificétre, Ն. Վերառնի քիւրի: Բերաւ զիւր:  
 Հաստատեալ յանկն պիւր (քառիւ) զպաշտօն  
 անել. (ևն. առաւման) անշուշտ:  
 Rifidáre, Ն. Վաւառանալ. յուսալ:  
 \* Rifiggere, Ն. Վերառնի քիւրի. կիւր հաստատել:  
 Rifigliáre, Ն. Դարձել ծնանել արգիւ: Բերաւ ու  
 զորք: Վերառնի բարձրել: գործել խոյանալ:  
 \* Rifiguráre, Ն. Վերառնի պատկերել:  
 \* Rifinaménto. Դադարանալ:  
 Rifináre, Ն. Rifinársi, յ. Դադարել. կառել. Գ  
 րաւել երկու:  
 Rifiniménto. Սպասում: di forte. Լաւ. զիւ  
 առաւման: Գեղեցիկ:  
 Rifinire, Ն. *Sto* Rifinare, Ն. Վաւառել. վաւառ  
 անել. գիւրիւ: վաւառանալ. անշուշտ. վաւառ  
 րել զոր (յաւառել. մտիւ, կիւր յիւր) զիւր  
 երկու: յ. Սպասում լինել. վաւառանալ: գեղեց  
 ւոր. Գեղեցիկ:  
 Rifinito, ta. Վաւառեալ. վաւառանալ: գիւրիւ:  
 վաւառանալ. վաւառանալ. ուղեպատ. Գեղեցիկ:  
 Rifiorénte, Ն. Վերառնի ծաղկեալ:  
 Rifioriménto. Վերառնի ծաղկանալ. Կորագիւ:  
 Գեղեցիկ. զորք:  
 Rifiorire, Ն. Վերառնի ծաղկել: Բերաւ զիւր:  
 գործել պայծառանալ. կրկին բարգաւառել. կիւր  
 բարեգործել: Գեղեցիկ զիւր. եկեղեցի Բերաւի երկու:  
 Ծաղկեցանալ. և ևն. պայծառացանալ. և ևն.  
 զարգարել. և ևն. զիւր գեղեցիկացանալ: Կոր  
 րագիւ զհանգեալ և զսեպեալ պատկերալ. (ևն.  
 առաւման):  
 Rifiorito, ta. Վերառնի ծաղկեալ, ևն.  
 Rifisso, sa. Դարձել քիւրի. կրկին յառել:  
 \* Rifutábile, Ն. Մերժել. հրաժարել:  
 Rifutagióne, Ի. Rifutaménto. *Sto* Rifuto.  
 Rifutánte, Ն. Մերժող. հրաժարող:  
 Rifutanza. Մերժում. հրաժարում. ապահար  
 քան. արձակում կեղ. պաշտօն: la carta della ri  
 futanza della moglie. Թուղթ ապահարքանի: Գա  
 լուսան. Բաւալ նախ:  
 Rifutáre, Ն. Մերժել. չկառել. ոչ հաւանել. չըն  
 դունել: Գաւառ երկու: ևն. հրաժար  
 րել. յետս կալ. Թուղթ (զիւրանալ) զորք: զիւ  
 վալ երկու: il padre. անարգել զհայրենի ժառան  
 քան. կիւր հրաժարել ի հայրենի ժառանգութի:  
 Rifutáto, ta. Մերժեալ. հրաժարել, ևն.  
 Rifutatrice, Ի. Մերժող. ուր հրաժարի. ուր ոչ  
 յանձն առնալ:  
 Rifuto. Մերժում. հրաժարում. անարգում:  
 ևն. Գաւառ. Բերաւ: Արձակում կեղ. ևն. զիւր  
 ի կեղեցիկ: Բաւալ:  
 \* Riflessaménto, Ն. Մտադիր խոկմանալ:  
 \* Riflessáre, Ն. *Sto* Lumeggiare.  
 Riflessióne, Ի. Անգրագարձում. ցոլացում: Բ  
 ի քիւրի. ևն. երկու: Բնական. մտադիր խո  
 կում. Խորհրդանալ: Գիւր: Գիւր: far ri  
 flessione. Խոկալ. Խորհել: Գիւր: ևն.  
 Riflessivo, va. Մտախոհ. քննող. քաջախոհ:  
 Rifléssó, Գ. Ծաղկանալ: Մտածում. խոկում:  
 Rifléssó, sa, Գ. Ծաղկել. անգրագարձել:  
 Rifléttére, Ն. Անգրագարձանալ. ցոլացանալ  
 անել. ևն. երկու: Մտածել. Խոկալ. կռակ. քաջ  
 Խորհրդանալ: Գիւր երկու. ևն. Գիւր: a se stesso.  
 քննել զանձն: և Rifléttersi, յ. Անգրագարձել  
 ցոլանալ: la gloria del padre riflette nel figliuolo.  
 փառք հոր անցանել յորդիւ:  
 \* Riflúre, Ն. Հոսել յետս. հոսել Վերառնի:  
 Riflússó. Մտեղեցանալ ծաղկալ:

















Քիմէ՛ն է֛նէ: Rimetteresi, յ. Զառնել զանձն 'ի  
 ձեռն ուրուք. յանձն լինել. ապագամերկ լորք: Բէ՛-  
 լիս օյնո՛ւ: Rimettere. Վերստին առնել: Վերստին  
 սկսանել. գառնալ ('ի պահել պահս յ) Բեկոր գաւ-  
 տնո՛ւ: Գրամական լինել: Ժախաւ է֛նէ: rimette-  
 re, կի՛մ rimettersi. տեղի առլ. խոնարհել. զվա-  
 նել: rimetter nelle colpe. գառնալ յառաջին սկզբ:  
 Վերստին անկասել 'ի մեղս: nel buon di. շնորհել  
 զխաբահանոց յապարհանել alcuna cosa a, կամ in  
 uno. Թողու լին յնորում թի, կի՛մ 'ի գառնալն  
 ուրուք: Բառե֛ն է֛նէ: la febre. գառնալ ընդ  
 ման: in ordine, կամ in sesto. Վերստին կարգա-  
 րէլ: il conto. տալ զհաշիւ. կի՛մ զհամար (արծ-  
 առնութի իրիք) in taglio. Վերստին արել, կամ  
 յեւանել (զսուրն) a taglio di spada. Վերստին 'ի  
 սայր արդ կտորել: su. մառնակ 'ի կիրառել:  
 կի՛մ 'ի սնորհութի: inano. Վերստին բռնել հարկանել:  
 Բեկոր պոլմո՛ւ: i fossi, կի՛մ le fosse. Վերստին մտը-  
 րել զխրամ: la palla. Վանել զշնապին: rimet-  
 tersela 'l'un l'altro. տե՛ս 'ի Rimandare. Rimet-  
 tere, և Վերստին զնալ: Բեկոր 'ի մանեմ: Վերս-  
 տին բռնանել (խոտոց, աստմանց, փետրոց, ևն):  
 Բեկոր պիմո՛ւ: և. Վերստին բարձրեցունել:  
 կրկին բռնալ: le penne. նորակետոր զար-  
 արել: io mi rimisi a tavola. Զարձել զաղկոց  
 'ի սկսան: rimettersi in carne. հաստատել յառա-  
 ջութի: ապրիլի: Վերստին պարարտանալ: Ri-  
 mettersi, յ. Վերադրել: հայել: rimettersi nelle  
 braccia d' alcuno. յանձն լինել 'ի կամ ուրուք:  
 Rimettimento. Թողութի:  
 Rimettiticio. Կարարող շաախիգ: Գեղո՛ւ:  
 Rimirare, ՚. Զատել. պնտել. անկհաղց լինել:  
 Էտե՛թ ի՛նչ նոր պիմո՛ւ: հայել. նայել. պոլմո՛ւ:  
 Rimirato, տա. Զատել. պնտել. հայեցեալ:  
 Rimiro. հայեացք. հայեցեալ:  
 Rimischiare, ՚. խառնել. չփռել: գառնալ:  
 Rimissione, ՚. Թողութի. ներումն: աք: զնման  
 'ի կամ ալլոց. նապաստանութի, բառութի:  
 Rimisurare, ՚. Չափել Վերստին: Բեկոր եռմե՛ս:  
 Rimmisurato, տա. Վերստին չափել:  
 Rimmarginare. Տե՛ս Rammarginare.  
 Rimpollare, ՚. Կրկին թրել: կի՛մ Թանալ:  
 Rimoderare, ՚. Վերստին ուղղել. չափաւորել:  
 Rimodernare, ՚. Անել ըստ արդի սովորութի:  
 Rimolinare, և Պոյոյթել ըստ: կի՛մ հազոց. զըն-  
 առնել հազոց:  
 Rimondamento. Մարբութի. մաքրել:  
 Rinondare, ՚. Մարբել (զօհար, զափայտ) ի՛նչ  
 Գիւնի՛ն: արբել (զոստմանոց) պոլմո՛ւ:  
 Rimondato, տա. Rimondo, տա. Մարբել. արբել:  
 Rimondatura. Տե՛ս Rimondamento, Purgatoria.  
 Rinontare, և. Կարձել ընանել յերկար: Բեկոր  
 տե՛ս պիմո՛ւ: Վերստին առնել, կի՛մ բարձրանալ զԷ-  
 յոյն: Բեկոր պոլմո՛ւ արբել: և. Վերստին նեմուցա-  
 նել: Վերստին կողմել. կի՛մ յարգարել (զարժիս):  
 Rimontato, տա. Վերստին նեմել:  
 Rimorchiare, ՚. Կապել. կի՛մ հռոճիկ զի սիրոյ. (Ը-  
 սարժել բառ. զկողմական) Կծանել բանիք. եր-  
 գիծանել. եռի՛թ ի՛նչ պիմո՛ւ: քարել նուակաւ ըն-  
 նաւ: և երկնի սլմո՛ւ:  
 Rimorchio, տա. Գարշեալ նուակաւ, ևն:  
 Rimorchio. Կապարբութի: երկի. գանգառ:  
 Rimordente, և. խայծիլ. կծանող. բաժնորել:  
 Rimordere, ՚. Վերստին խաճանել: Բեկոր ըն-  
 տո՛ւ: հարկանել զիղճմանց. զընդունել: տա-  
 ապրիլ: Վերստին կտորել: և և յ. հարկանել 'ի  
 իրն մայց:







Rincattivito, ta. Կատարացիէ. յոռացիէ.  
Rincavallàre, և. Վերստին հեծուցանել յերկարե-  
տալ զայլ երկարս : 3. Վերստին գնել կիւ պատ-  
քատակ անձին երկար : Վերստին զարգարել, կի-  
յարգարել.  
Rincavallàto, ta. Ստացիչ զայլ երկար :  
Rincerconfré, և. Սպականիլ ( շինելոյ )  
Rinchinàre, և. Խառնիցուցանել. Թեքել. Կռ-  
րացուցանել : Եկի : 3. Խառնիչիւ.  
Rinchiudere. Տես Racchiudere.  
Rinchiudimento. Փակումն :  
Rinchiúso, Գո. Փակել տեղի. փակարան. ցանկ.  
Գոյնը եկ. Բաժն փեղել :  
Rinchiúso, sa, Եծ. Փակել : Գոյնել :  
Rinciampàre, և. Վերստին անկանել. գարմեալ գը-  
ծել : Բեհեղ տեղի :  
Rincignere, և. Դարձեալ յամուլ :  
Rinciprignire, և. Rinciprignirsi, 3. Կրկին գծնա-  
նալ. կի գրգռել : Բեհեղ եւեւ լսուտ :  
Rinciprignito, ta. Դարձել զամանացիւ :  
Rincireonire. Տես Rincerconire.  
Rincivilirsi, 3. Լինել մարդավար. ցենեալ ցարա-  
քազարացայ :  
Rincivilito, ta. Եղեալ մարդավար. կի քաղաքա-  
կան, կի բարեկեցալ :  
Rincollidre, և. Վերստին սանձել. մածուցանել :  
Rincominciàre, և. Տես Ricominciare.  
Rincóntra, álla rincóntra, 4. Հանդիպ. Ըգելմ.  
Ի հանգիսող. յանգիստ : Գ. Ընդ-ըգտ. Գործար.  
Rincóntrare, և. Պատահել (ուճից, կի խել) հան-  
գիսել. ընդառաջ ելանել : Բար իշկի : Ելանալ :  
Rincóntrarsi, 3. Պատահել միմանց : Ելանալ :  
Ելանալ :  
Rincontro. Պատահում. հանգիսող. Բար իշկի  
տես և Riprova, Riconcontro. Di, կի a rincontro,  
կի dirincontro, 4. Տես alla Ricontra. A rin-  
contro. Այլ. առ համեմատութ. եւելգտ :  
Rinconvertirsi, 3. Վերստին փոխել :  
Rincoppellàre, և. Բաշտմ անգամ արկանել Ի  
քաղաքի, կի Իրազն :  
Rincoramento. Բաշտմբար :  
Rincoràre, և. Բաշտմբել. Իրաբուտել : Գոյնի  
Կիտի : 3. Սրտառնալ : Եղելիւնի :  
Rincordàre, և. Լրկանել նոր աղիւ. կի լարս :  
Rincoronàrsi, 3. Վերստին պսակել. գարմեալ  
գնել զմարմն Ի գլուխն :  
Rincorporamento. Վերստին միաւորութ չ մարմ-  
նոյն. գարմ հոգւոյն Ի մարմնին :  
Rincorporàre, և. Վերստին միաւորել Ի մարմն.  
գարմել խառնել, Բեհեղ դիւ եկի : 3. Վերստին  
միաւոր չ մարմնոյ : Վերստին խառնել ընդ զանո-  
ւոճոյն :  
Rincorporáto, ta. Վերստին միացել. և. :  
Rincórrere, և. Ընթանալ. կի պիտել զին. հետա-  
մու լինել : արգետ Կիտի : Ի յուշածնել յիշել :  
Rincórso, ta. Ընթացիչ զին. զնեա մուլ :  
Rincerescere, և. Տալահալ. մանձրանալ : Կեղոք ոյն :  
Rincerescersi, 3. Եղի և. և. Ծաւել. անհա-  
յոյ լինել. Ծանր Թեքի. ցու և ինձ. գծկանա-  
կել. աշկա : mi rincerisce molto della vostra dis-  
grazia. ցու և ինձ յոյն չ գծարգոյն մեր :  
Rincerescévole, և. Չանձրոյն. ապաւիտի ծանր.  
գծիգա. ցուան : Եղելիւն. Կիտի : Ինձ. աշկա :  
Rincerescévolizza. Ծանձրոյն. ապաւիտի :  
Rincerescévolmente, 4. Ի ծանձրոյն : ապաւիտի.  
գծկանալիւն :  
Rincerescimento. Ծանձրոյն. ծանձրութի. ապաւ-  
իտի.



- հաւի . յափռուի . պէտք . եմբելի : far rincreasci-  
mento, կի՞ venir a rincrecimiento . ճանճրացու-  
ցանել . ճանճրոյթ արկանել :
- \* Rincresciúso, sa. Չանճրալի . ապակալի :
- Rincrespáre, և . Վերստին գանգրացուցանել . կամ  
կնճակել : գանգրացուցանել :
- \* Rincrudíre, և . կրկին գառնացուցանել . վերջա-  
տին զգրգռել :
- \* Rinculamento . Յետագարձուծի (ծեղանոթին) :  
էէթի :
- Rinculáre, և . Յետայետա . կի՞ յետկայս ընթանալ :  
կի՞ ինքի . rinculando : յետա յետա :
- \* Rinculáta . Յետագարձուծի . գարձ : քննիչ :
- \* Rindirizzársi, և . Վերստին ուղղել :
- Rinegáto, ta. Տես Rinnegato .
- Rinettáre, և . կրկին մարդել : թերտ . թէթիւն :
- \* Rinettáto, Rinétro, ta. Վերստին մարդել . արբել :
- Rinettatúra . Մարդու մարդու :
- Rinfacciáre, - aménto . Տես Rinproverare .
- Rinfalconársi, և . Պատրաստել զանձն . կալ 'ի պա-  
րաստի . զուարթանալ ( սկզբնապէս 'ի տեսանելն  
զորսն ) :
- Rinfamáre, և . Դարձուցանել յոք զհամբաւն . նո-  
րոգել զազնաւեալ համբաւն :
- Rinfantocciáre, և . կրկին աղայանալ . զաւանցել :  
և . Վերստին զնոցուցանել . յարգարել :
- Rinfarciáre, և . Վերստին լնուլ . գարձել խոկել :
- Rinferrajoláre, և . Ծածկել . կի՞ պատել վերարկ-  
ուալ : և . Ծածկել վերարկուալ :
- Rinferráre, և . 'Երբեք զերկաթան . կի՞ զաղթան :  
վերստին յարգարել . բարեկարգել :
- \* Rinferráto, ta, -ó . Տես Rinferrare . Վերստին զ-  
բացեալ ընչիւք . ( և ո՞՞նչ աւանդ : )
- Rinfervoráre, և . Վերստին բորբոքել : բորբոքել :  
և . Վերստին բորբոքել . բորբոքել յեռանդն :
- Rinfiammagióne, և . 'Երբ բորբոքումն : տես և In-  
fiammagióne .
- Rinfiammáre, և . Վերստին բորբոքել : և . Վերստին  
բորբոքել : գարձել վառել :
- Rinfiammáto, ta. Վերստին բորբոքել . վառել :
- \* Rinfancamento . 'Ենցուկ . մոյթ :
- Rinfancáre, և . Հաստատել . կամ ամրացուցանել  
զէնեւածս 'ի կողաց . հաստատել նեցկար :
- Rinfancáto, ta. Հաստատել . ամրացեալ . օժան  
գանկալ :
- Rinfláre, և . կրկին անցուցանել զասպանի . զթել :
- \* Rinfloráre . Տես Rifiorire .
- Rinfocáre, և . Բորբոքել յոյժ . և . Վառել բորբոքել :
- Rinfocolamento . Բորբոքումն . վառումն :
- Rinfocoláre, և . Տես Rinfocare . Խրախուսել 'ի  
գործ . յորդորածիտս առնել : բրգել 'ի բարկուի :
- Rinfocoláto, ta. Բորբոքեալ . վառեալ :
- \* Rinfoderáble, և . Զոր հնար և արկանել 'ի պա-  
տանս :
- \* Rinfoderársi, և . Վերստին յինքն ամբոքիլ :
- Rinfondere, և . Վերստին արկանել . կամ հեղուլ :  
ախտացուցանել ինձեւած զորումս երկարին :
- Rinfondiménto . Վերստին արկանել . կի՞ հեղումն .  
Չանճրոյթ . վիշտ : ինձեւած ինչ արունից ձիոյն  
գոյացեալ 'ի թի՛մ աշխատանայ և 'ի ջերմուէ :
- Rinformáre, և . Վերստին կերպարանել . կերպ-  
րանել . ձեւացուցանել :
- Rinformáto, ta. կերպարանել . ձեւացել :
- \* Rinformazióne, և . 'Երբ կերպարանումն :
- Rinformáre, և . Վերստին արկանել 'ի փռումն . կի՞ 'ի  
հնոցն : թերտ . փռումն գոմս :
- \* Rinformaménto . Յաւելումն զբուռն . օքնուի :

- Rinformáre, և . Զորացուցանել և հա . և հա հա-  
տատել . ամրացուցանել : զիտոյի փառելիքիւնիւն .  
իմաստ վերիկ : տաքել զզորավորն ( բանակին . զ-  
բաց ) un' assedio . պիտի զպաշարումն : le guar-  
die . բազմացուցանել զպաշարանան : և . և . Զ-  
բանալ . հաստատել . առաւելանալ ( հոգմոյն . ) ա-  
ռնել կի՞ զայրանալ ( ախտին ) փառելիքիւնիւն . ազնու :
- Rinformáta . Յաւելումն զբուռն . օքնուի :
- Rinformáto, ta. Զորացել . հաստատեալ :
- Rinformazicáre . Տես Rinformare .
- Rinformáto . Զորումն . օքնուի . օքնական զորք . զոր-  
վորն : երբեք . իմաստ . fece venire un rinforzo di  
truppe . կաշեաց զորս յօգնականուի :
- Rinformársi, և . (Թխանալ . նոստանալ : փարսել :
- \* Rinformaménto . կաշեացումն . հաստատումն  
զորումն :
- Rinformáre, և . Զորացուցանել . կաշեարել . հա-  
տատել : և . Դառնել զփոխարեւն կրկին փռումն :
- Rinformáto, ta. Զորացել . հաստատել :
- Rinformescáre, և . Տես Rinformare .
- Rinformáre, և . Դարձել թեկանել : խորանել :
- Rinformáto, ta. Բեկեալ . խորանել : փառել :
- Rinformáto, և . Դարձած ինչ կառույ :
- \* Rinformellársi, և . Երբեք և փոխան եղբայրուի  
բուռն :
- Rinformáre, և . Սանձ արկանել 'ի լուրս : տանձել  
զառի էէթի :
- Rinformazióne, և . Սանձարկուի . նոստանալ :
- Rinformaménto . Զորացումն : 'Երբ գարնանա-  
ծումն . գարնան . պաշար զբաց : զանի : տես և  
Riereamento .
- \* Rinformánte, և . Զորացուցիչ . զովարար :
- Rinformáre, և . Զորացուցանել : Քեռանալուցանել :  
հանգուցանել . արժարձել զորին : առիւնիւնիւն .  
հա : նորոգել ( զիշխանակն . զպատիժն . ) խալել  
իւն . էէթի . Rinformársi, և . Զորանալ : Քեռան  
լանալ : հանգուց . արժարձել արաի : առիւնիւնիւն  
նորոգել : էէթի :
- \* Rinformáta . Տես Rinformamento .
- \* Rinformativo, va. Զովարար . զովացուցիչ :
- Rinformáto, ta. Զորացեալ . հա :
- Rinformatójo . Սնով զովացուցիչ գիւնոյ :
- Rinformáto . Զորացումն : Rinformáto, կի՞ Riforma . Ե-  
տաքին խմորն 'ի զոր հացարար նորոգելն . և ա-  
ռնուցանել յաւելեալ յայն զալիւր : 'Երբեք զիւնի  
փառելիքիւնիւն :
- \* Rinformidársi, և . Զրոտանալ : սոցմոս :
- \* Rinformignáto, ta. կնճակել :
- \* Rinformazáre, և . 'Երբեք զխանգարեալն . յոր-  
գարել :
- Rinformazire, և . Վերստին տեղիլ : պիտի կանանց :
- \* Rinformazióne, և . Վերստին արկանել . կի՞ լցումն :
- Rinformáto, sa. Լի . զեղումն : փռում : զիւն . խառն  
փառելիք : որ ունի ինձեւած 'ի արունս . ( առիւն  
ձիոյն ) Alla rinfusa, և . խառն 'ի խառն . զիւնիւնիւն .  
խառնակայ : փառելիքիւնիւն :
- \* Ringagliardaménto . Տես Rinvigorismento .
- Ringagliardire, և . Զորացուցանել . հորել : փ-  
ռելիքիւնիւն : և . Զորանալ . փառելիքիւնիւն :
- \* Ringagliardito, ta. Զորացեալ :
- Ringalluzzársi, և . Ringalluzzoláre, և . Խառնալ ( սկզ-  
բնապէս ) փռանալ . խորխուր . փռալ . հա-  
տատել :
- \* Ringalluzzáto, ta. Փռացել . փռապառնալ :
- Ringangheráre, և . Վերստին արկանել 'ի ծղկնիւն .  
կի՞ զծղկնիւն : փռանալ : վերստին փռալ :
- \* Ringavagnáre, և . Տես Ripigliare .

Ringenerare, Ն. Վերածնել. Տես Rigenere.  
 Ringentilire, Ն. Վերականգնել. վայելապա-  
 րանել. զարգարել. կաշիքի փոխել.  
 Ringentilire, Ն. Վերականգնել. զհեղեղացել.  
 Ringiäre, Ն. Կրծել զստաման. (ստի զլայրա-  
 րի լայն, հե.) փել քնքրութեամբ.  
 Ringiera, Տեղի, կից քնքրութեամբ. (պարզ-  
 քամ լինողական) լանիլի.  
 Ringio, Կրծան. ստաման.  
 Ringioso, Ն. Կրծող. որ կրծե զստաման.  
 Ringiottire, Ն. Վերստի կլանել.  
 Ringi, որ. խոտին, որ կոչի և Calcatreppo.  
 Ringiore, Ն. Խնդալ. հրծուրել. լալ օլմա.  
 Ringiovanire, Ringiovenire, Ն. Մանկանալ. երի-  
 տասարդանալ. առնալ զուրու մանկուն. ինն-  
 լիսի. առջադնալ. թողելիս. Ն. Կորոգել.  
 զարժուցանել ի մանկութի.  
 Ringiovanito, Ն. Մանկացել. երիտասարդացել.  
 Ringiovallire, Ն. Վերել զուրու, զուրմարա-  
 ր. զուրմանալ.  
 Ringiäre, Ն. Է. Զածել. պոռթկել. գտնալ.  
 Ringojäre, Ն. Վերստի կլանել. ինքուր ետալ.  
 Ringorgamento, Զորոգել. կից քնքրութեամբ.  
 Ringorgäre, Ն. Զորոգել ըստ. պոռթկել. զարժու-  
 ցալ ըստ. փոխադնալ. թողելիս.  
 Ringorgato, Ն. Զորոգել. ունուցել. բարձրացել.  
 Ringorgo, Տես Ringorgamento.  
 Ringranäre, Ն. Վերստի սերմանել զցորեն.  
 Ringrandire, Ն. Վերստի սերմանել. առաւելալ. մե-  
 ծացուցանել. աթելալ.  
 Ringrandito, Ն. Վերստի սերմանել.  
 Ringrassäre, Ն. Գարձել պարարտանալ.  
 Ringravidamento, Կրկին յղուի.  
 Ringravidäre, Ն. Գարձել յղանալ. ինքուր կոչի.  
 Ringraziabile, Ն. Արժանի շնորհակալութեամբ.  
 Ringraziamento, Զնորհակալութեամբ. շնորհ-  
 անութեամբ. որ. բառաւորաւ. Զնորհակա-  
 լութեամբ.  
 Ringraziante, Ն. Զնորհակալութեամբ. զոհացող.  
 Ringraziäre, Ն. Զնորհակալութեամբ. զոհանալ.  
 շնորհութեամբ. sia ringraziato Iddio. շնորհ. Եյ.  
 շնորհութեամբ.  
 Ringraziato, Ն. Զնորհակալութեամբ. զոհացել.  
 Ringraziatorio, Ն. Զնորհակալութեամբ. շնորհակա-  
 լութեամբ.  
 Ringraziatione, Ն. Տես Ringraziamento.  
 Ringrossäre, Ն. Վերստի առնուցանել. ստանալ  
 յուրացանել. զորացուցանել. աթելալ.  
 Ringrossato, Ն. Վերստի առնուցանել. զորացել.  
 Ringuiggäre, Ն. Կարկանդակ զերես հալածափոխ.  
 Ringurgitäre, Ն. Տես Ringorgäre.  
 Rinicoliti, Ն. Բարակել փուլ. զգնալ.  
 Rinnaffäre, Ն. Կրկին օտարել. ինքուր առնալ.  
 Rinnaffato, Գարձել օտարել.  
 Rinnalzamento, Կրկին հարձակում. միջամարմուն.  
 Rinnalzante, Ն. Բարձրացող.  
 Rinnalzäre, Ն. Վերստի, կից քնքրութեամբ.  
 Զեղ. ինքուր ետալ փոխադնալ. առնալ և Tondeggi-  
 are, Ն. Առնալ զընտան. աթելալ. Ն. Վերստի, բարձ-  
 րանալ. ետալ փոխադնալ.  
 innamöräre, Ն. Գարձել բորբոքել ի սեր. Ն.  
 Գարձել հարկանել ի սեր. ինքուր առնալ.  
 innegamento, Սիրացում.  
 innegäre, Ն. Սիրանալ զհաստ. փոխել ի  
 սեր. ինքուր ետալ. ի քաղաք (ի նախնական) շինել  
 բարձրանալ. առնալ.

Rinnegaticele, Ն. Վերստի. զար.  
 Rinnegato, Ն. Զնորհակալութեամբ. առնալ. փո-  
 փախել. զարժուցալ. զար. փոխադնալ. can rin-  
 negato. Բառաւորաւ. զար. ապիրատ.  
 Rinnegheria, Տես Rinnegamento.  
 Rinnestamento, Կրկին պատճառում. պատճառում.  
 Rinnestäre, Ն. Վերստի պատճառում. ինքուր առ-  
 նալ. պատճառում. զարձել զիստ. յոգել.  
 Rinnestato, Ն. Վերստի պատճառում. հե.  
 Rinnovagione, Ն. Rinnovamento. Կորոգել.  
 Rinnovante, Ն. Կորոգել. ծորոգել.  
 Rinnovanza, Կորոգել.  
 Rinnoväre, Ն. Rinoväre. Կորոգել. զարձել զստ-  
 անալ. ինքուր ետալ. ինքուր առնալ. le risa. զար-  
 ձեղ ծիծաղել nella mente. ի յուր առնալ. Rin-  
 novare, Ն. և Rinnovarsi, Ն. Կորոգել. ինքուր ետ-  
 ալ. ինքուր ետալ. Կորոգել (ըստի).  
 Rinnovata, Rinovata. Կորոգել.  
 Rinnovato, Rinovato, Ն. Կորոգել.  
 Rinnovatore, որ. Rinnovatrice, Ն. Կորոգել.  
 Rinnovazione, Rinovazione, Ն. Կորոգել.  
 Rinnovellamento, Rinovellamento. Կորոգել.  
 Rinnovelläre, Ն. Rinnovellarsi, Ն. Տես Rinovare.  
 Rinnovellato, Rinovellato, Ն. Կորոգել.  
 Rinnovellatore, որ. Կորոգել.  
 Rinnovellazione, Rinov-, Ն. Կորոգել.  
 Rinoceronte, Ն. Ռինոցերոն. ինքուր կոչի և Por-  
 ta-corno. Է. և անուն զանազան ժամկաց. Եւ-  
 ղերաւոր ապառ. ինք ծորոգել. Rinoceronte, կից  
 Lioncorno marino. Բնական, կից միջնորո-  
 ծովային.  
 Rinomanza, Համբա. անուն. ետ. correr la rin-  
 omanza. Համբալ. պատմել.  
 Rinomäre, Ն. Յիշատակել զովոր. զովոր ի մե-  
 ղերել. զովոր. ինք յարգանք. հալանել.  
 Rinomata, Rinoméa, Rinominanza, Համբա.  
 Rinomato, Ն. Rinomatissimo, մա. Հալանալ.  
 անուն. երկուր. ետալ.  
 Rinominäre, Տես Rinomare.  
 Rinominato, Ն. -tissimo, մա. Տես Rinomato.  
 Rinómo, Տես Rinomanza.  
 Rinoväre, Rinovazione, Ն. Տես Rinnovare.  
 Rinovelläre, Rinovellazione, Տես Rinnovellare.  
 Rinquartato, Ն. Բաժանել ի չորս. լի. լի.  
 Rinsaccamento, Յիշում. յիշում երկուր.  
 Rinsaccäre, Ն. Վերստի արկանել ի պարի. ինքուր  
 Ն. և Rinsaccarsi, Ն. Յիշել ի լի մեջ.  
 Rinsaldamento, Վերստի հաստատում.  
 Rinsalvatichire, Ն. Վերստի անտառանալ.  
 Rinsanguignäre, Rinsanguinare, Ն. Վերստի ա-  
 րկանալ. առնալ. ինքուր փոխել զարժուցալ.  
 una ferita. Կորոգել զլեր. Ն. և Վերստի առնալ.  
 կից վերստի ի մեջ քնքրութեամբ. (ե ու առնալ).  
 Rinsanicäre, Ն. Առնալ զստաման. բուժել.  
 Rinsavire, Ն. Զգաստանալ. ուղղել զան.  
 Rinsegnäre, Ն. Գարձել առնուցանել. ինքուր ետ-  
 ալ. ինքուր յուրացանել. նախնալ. զարժուցանել. յանն  
 առնալ. առնալ.  
 Rinselväsri, Ն. Վերստի անտառանալ. զարձել  
 թաղել յանտառ. կից ի մայրիս.  
 Rinselvato, Ն. Գարձել զովոր. ի մայրիս.  
 Rinserenire, Տես Rasserenare.  
 Rinserräre, Ն. Փակել. ինքուր փակել. փո-  
 չալ. փոխադնալ.  
 Rinserrato, Ն. Փակել. ինքուր փակել.  
 Rinsignorirsi, Ն. Վերստի արկել. կրկին ստանալ.  
 Rintanarsi, Ն. Բաղալ յայտ. մասնալ. յայտ. ի  
 P p p p























Risomigliare. *Տե՛ս* Rassomigliare.

• Risommettere. *Տե՛ս* Risottomettere.

Risonante, 4. Հնչեցուցիչ. բարձրաբարձրառա. քն-  
ջահեղ.

Risonanza. Հնչիւն. բարձրաբարձրառ հնչիւն: նշա-  
նակութիւն: di nome. հաշակումն անունի:

Risonare, 2. Դարձել հնչեցուցանել (գոյլ) թե-  
րաւ լսման: 2. Հնչել: Ի՞նչ ի՞նչ եղիւ: յետ Թերե-  
նիւն: 2. Հնչեցուցանել. հաշակել. համարել  
հարկանել. գովել հաշակել: լալ եղիւ: le paro-  
le. արարածն զբանս:

• Risorbire, 2. Դարձեալ կլանել:

• Risorgente, Risorgere. *Տե՛ս* Risurgente, 45.  
• Al risorgente sole. Ընդ արեւագալին:

• Risorgimento. Զարում: Զարումիւն:

• Risorresso. *Տե՛ս* Resurressi.

• Risorto, 4. Հարկ. բաժ: գերագոյն սերուն-  
ի իշխանութիւն:

• Risorto, 2. Գարուցիչ. վերակենցաղիչ:

Risospignere, 2. • Risospingere. Վերստին մերձել.  
գարձեալ վանել: Ի՞նչ ի՞նչ Թերե: ընթացիչ. վա-  
նել յետ: Գովում:

• Risospinto, 2. Վանեալ յետ, 45.

Risotterarre, 2. Դարձեալ Թաղել:

• Risottomettere, 2. Դարձել նունանել ը ձեռամբ:

Risovvenire, 2. Risovvenirsi, 3. Վերստին յիշ-  
իշել: աշխատել:

Risparmiamento. *Տե՛ս* Risparmio.

• Risparmiante, 4. Risparmiatore, 4. Խնայող.  
որ ի կիր առնու ինայութիւն: հանգուց:

Risparmiare, 2. Խնայել. անխայել. խնայութիւն  
կիր առնու ինչ: աշխատել: հանգուց: եղիւ: Խնայել  
յոր. գծաւ. ի թաց առնու: գընձաւ: la spesa. առ-  
խայել ի ծախս: risparmiarela ad alcuno. ներել  
ունիւ: աշխատել: 3. Վնայել յաւելորդ ծախս:  
անխայել յանձն. ահն անել անձին:

Risparmiato, 2. Խնայեալ. անխայեալ:

Risparmio, Խնայութիւն. խնայում: հանգուց: ec-  
cessivo. գծաւ. ոչգուց. կծաւ. նեղութիւն:

• Risparmiuccio, նուն. Դոյլն անխայութիւն:

Rispazzare, 2. Վերստին աւել անել:

• Rispedire, 2. Դարձեալ առաքել զորս. պատրաս-  
տել նոր արշաւանս:

Rispègnere, 2. Դարձեալ լիւցւանել. թերեւ յեզ-  
րիւն:

Rispèndere, 2. Դարձեալ ծախել. վերստին ծախ-  
անել: թերեւ հոգն եղիւ:

Rispento, 2. Վերստին լիւցւալ:

• Rispèrgere, 2. • *Տե՛ս* Aspergere.

• Rispettabile, 4. Զարգոյ. յարգելի. պատուական-  
մեծարա: իշխիւն:

• Rispettante, 4. Ընթացիչ. որ յարգել. ահնանու:

Rispettare, 2. Մեծարել. յարգել. ահն անել.  
այլի եղիւ: հիւնի իտիւն:

Rispettato, 2. -tissimo, ma. Մեծարել. 45.

• Rispettévole. *Տե՛ս* Riverenziale, Ossequioso.

Rispettivamente, 4. Rispetto. Առ. առաջի. առ  
համեմատութիւն: եղիւ: նկատմամբ: Ը: դարձաւ: Ի՞նչ  
ի: rispettivamente a Dio, l'uomo non è che un  
atomo. մարդ առ Ը: Կ ոչ զհիւն: rispetto a me,  
կամ a se. քա ինչ. կամ առ իւրեւ: Ը:

Rispettivo, 2. Նկատող. որ նկատել:

Rispetto. Նկատ. նկատում: 2. հիւն. non aver al-  
cun rispetto umano. չունել նկատ ինչ մարդկային.  
չառնու ահն երեսայ: հիւն գոյն: aver ri-  
spetto a checchessia, կամ a chicchessia. նկատել  
յիւն: կամ յոր: իտիւն: Գ: ի՞նչ: avendo ri-

spetto alla quantità. նկատել, կամ հայեցել ի  
չափն: Rispetto, կամ a, կամ in, կամ per rispetto. 2.  
իտիւն. Ը: • *Տե՛ս* Rispettivamente. Per, կամ  
in rispetto, 2. իտիւն. Ը: • Առ. առաջ. յարգա-  
իւն: per buon rispetto. պատշաճաբ նկատմամբ:  
Ի պնդում: per rispetto vostro. մեր ապագա.  
Rispetto. Զարգութիւն. մեծարանք. ահնանու թիւ.  
պատիւ: հիւն. այլի. հիւն իտիւն: aver  
rispetto. ահն անել. նկատել. հայել. Գ: ոչ ունել  
իտիւն: գոյն. հանել. Ը: portar rispetto a  
qualcheduno. մեծարել զոր. ահն անել յունիւ.  
պատուել: այլի եղիւ: portargli i suoi rispetti.  
մատուցանել նմա զիւր ոչոյն ե զարգանս: Ri-  
spetto. Երգ սիրոյ:

• Rispettosamente, 4. Վնանում. ամթիւն: Ը:  
Rispettoso, 2. Rispettosissimo, 2. Մեծարել.  
ահնանում. Ը յարգանք: այլիւն: Ը:

• Rispettuccio, նուն. Դոյլն նկատ:

Rispiante, 2. Վերստին հարձել: թերեւ Գ: իւն.  
Ը: մեկնել. բացայայտել: նուն Թերե:

Rispianto, 2. Զարձեալ. մեկնել:

Rispianto, 4. Դիւր. առաքալոր: Գ: իւն եղիւ: Ը:

Rispiante, Rispianto. *Տե՛ս* Risparmiare, 45.

• Rispignere, 2. • *Տե՛ս* Rispingere.

• Rispigolamento. Հասկացալ. հասկացալութիւն:

Rispigolare, 2. Հասկացալ առնել: գուր Գ: իւն:

Rispingere, 2. Վանել յետ գարձուցանել. Գ: իւն.  
լսման: Ի՞նչ ի՞նչ Թերե:

Rispinto, 2. Վանեալ: ի թաց վանեալ:

Rispirare. *Տե՛ս* Respirare, 4. Sfiatare.

Rispirazione, *Տե՛ս* Respirazione.

Rispetto. Հանգիստ. գիւր. գիւր որոն: յար-  
գանք. մեծարանք. ահնանում:

Risplendente, 4. Փայլուն. շողողուն: Գ: իւն:

Risplendentemente, 4. Փայլուն. շողողուն:

Risplendenza. *Տե՛ս* Risplendimento.

Risplendere, 2. Փայլել. շողողել. շառագոյնել.  
Գ: իւն: աշխատել եղիւ: կեալ շոյլ. կեալ շոյլ  
զայան զառաք:

Risplendevole, 4. • *Տե՛ս* Risplendente. Երեւել:  
աշխատական. պատուաւոր:

Risplendimento. Փայլիւն. ապշառում:

• Risplendore, 4. • *Տե՛ս* Splendore.

Rispogliare, 2. Վերստին կողոպտել. գարձեալ  
մերկացուցանել: թերեւ այլ:

Rispondente, 4. Պատասխանատու. մեկու Թերե:  
համեմատ. յանգուց. պատշաճ: այլ:

Rispondenza. Պատասխանութիւն. յարմարութիւն. վերա-  
բերութիւն: այլանշառ:

Rispondere, 2. Պատասխանել տալ: մեկու Թերե:  
զոյն առնել: Գ: իւն: համեմատել. յարմարել:  
այլ: Գ: իւն: la fortuna ha risposto in tut-  
to ai miei desider). բաղք. յաղոպիւն ինչ յուն:

il guadagno non risponde alla spesa. չափն ոչ հա-  
ւասարի ծախս: al pagamento. վարել ի կողմ ինչ:  
( առ զգրանց, զպատուհանաց, Ը զհասարակար-  
հաց ) դարձաւ: questa casa risponde sul mare.  
այս տունն է ծովահայեաց: • Risponderai, 3. Մեծ-  
արանք:

Rispondévole, 4. Համեմատ. յարմար:

Risponditore, 4. Պատասխանող:

• Responsabile, 4. Որ ունի տալ պատասխանել. երա-  
խաւոր: Ը:

Responsione, Ը. Պատասխանի. հարմար. մեկու:

• Responsivo, 2. Պատասխանական:

Risposso. *Տե՛ս* Risposta.



Risposare, և. Վերստին կին ածել։  
 Risposta. Պատասխան։ Զեւոյ։ botta e risposta.  
 պատասխանի առձեռնօրացում, կի՛ւնանիկոյ  
 ձեւիւն։  
 Risposto, ta. Պատասխանի արարեալ։  
 Risprangere. Տե՛ս Sprangare. Կարկառեալ զնեցիւն։  
 Քրէկիւն։  
 Risprendere, և. Տե՛ս Risplendere.  
 Risputare, և. Դարձեալ Թրանել։  
 Risquittire, և. Պատուհասեալ զհարստկեալ Թեւ  
 օրսական Թաճոց։  
 Risquito. Տե՛ս Rispetto.  
 Risquotibile, և. Պահանջել։  
 Rissa. Կռ. Կռիւ։ Գռիւ։ Կռիւ։  
 Rissante, և. Կռեւոյ. Կռեւարար։ Գռիւն։  
 Rissare, և. Կռահել. Կռահել։ Գռիւ երկիւն։  
 Rissoso, ta. Կռահուոր. Կռեւարար։ Գռիւն։  
 Ristabilimento. Վերստին զհասկումն. Երրորդուն.  
 d' una malattia. առաջու թի՛ ի հիւանդութիւն։  
 Ristabile, և. Վերստին զհասկել. Երրորդել. դարձեալ  
 յարգարեւ. Բերար եկեղեցիէն։  
 Ristabilito, ta. Վերստին զհասկեալ. ևն։  
 Ristacciare, և. Կրկին մտիւել, խորրաւել։  
 Ristagnare, և. Մածուցանել անօգուտ. Կի՛ննեմէն։  
 և. Դադարեցուցանել զընթացս ջուրց, կի՛ զհե  
 առմն։ Գաղաղաւտ։ և. և Ristagnarsi, ի. Դադար  
 րել (հոսանք.) կանգնել. կի՛ կալ (արեան.) դադ  
 ար. և. ժելեմն։ ristagnano i fiumi. կասին զեւր  
 ցընթացից։  
 Ristagnativo, va. Դադարեցուցիւ (արեան, ևն)։  
 Ristagnato, ta. Դադարեալ. կանգնեալ։  
 Ristagno. Դադարումն. d' acqua. ջուր շնացեալ։  
 Ristampa. Կրկին ապագրութիւն։  
 Ristampare, և. Կրկին ապագրել. Բերար գտնա երկիւն։  
 Ristampato, ta. Վերստին ապագրեալ։  
 Ristanza. Դադարումն. հասումն։  
 Ristare, և. Ristarsi, ի. Կալ. մեալ. գաղտն. գա  
 դարել. կասիւ. Քրէստի երկիւն։  
 Ristata. Դադարումն. հասումն։  
 Ristato, ta. Դադարեալ. կասեալ։  
 Ristaurare, Ristauero. Տե՛ս Restaurare, Ristoro.  
 Ristecchire, և. Չորանալ. ցամաքել. դադարաւ։  
 Ristecchito, ta. Չորացեալ. չոր. ցամաքեալ։  
 Ristillare, և. Դարձել կամեղուն. ցանել, կալուկել։  
 Ristio, fa. Անհի. անհոռումնիւ. Եւեալ։  
 Ristio, Գ. Տե՛ս Rischio.  
 Ristituire. Ristituero. Տե՛ս Restituire, ևն։  
 Ristoppare, և. Խնուլ խժժով. ևն. Գգնաւ. խցանել։  
 Ristoppiare, և. Հասկաբալ առնել. գաղտն գելեմնիւ.  
 Ristoramento. Փոխարեն. արիւտուր. մագաղելիւն  
 րոգումն. Դերմեն. far ristoramento. փոխարեւել  
 Հասուցանել զշինել։  
 Ristorare, և. Փոխարինել. վարձատրել. մագաղ  
 ելիւն վերել. Երրորդել. գաղաղել շինել. Դերմեն եր  
 կիւն. գաղաղանալ յառաջին վիճակն. ի. Կաղաղ  
 րել. զորանալ. օգի առնալ. Գաղելիւն։  
 Ristorativo, va. Կաղաղել. զորացուցել։  
 Ristorato, ta. Կաղաղարել. զորացեալ։  
 Ristoratore, և. Ristoratrice, և. Երրորդել. կաղ  
 արել. զորացուցիւ։  
 Ristorazioncella, և. Միխիթարուն փոքր. գոյլ  
 ինչ գիւրսութիւն։  
 Ristorazione, և. Միխիթարուն. սփոփանք. քիւ  
 արան Երրորդութիւն. կաղաղումն։  
 Ristoro. Տե՛ս Ristoramento. Միխիթարուն. գիւ  
 րորիս Բեռնիւն. առհեւել։  
 Ristrettamente, և. Սեւեռաց. կարճ ի կարճոյ։  
 ԶԷ

[illegible]













viera. առաջ . այր պիտանացու յնմ 'ի գործս .  
Rivilicare , և . խոյզ և խնդիր առնել .  
Rivincere , և . Դարձել յազմել : Բեռքս Եկեմ :  
շահել զհորուստը գրաման 'ի խաղի .  
Rivinta . Նոր . կ՞ կրկին յազմուի .  
Rivinto , և . Վերադառնալ 'ի պարտաւի մասնեաց .  
Rivisita . Կրկին այցելուի . փոխարէնն այցելուի .  
Rivisitare , և . Դարձեալ այց առնել : Բեռքս շին  
սի կեմ : քնալ փոխարեն յայցելուի .  
Rivista . խոյզ . քննուի . հանգէս ( զբաց : ) եփու  
մա . կեցիկն իւրեկ .  
Rivivare . \* Rivivificare , և . S<sup>ta</sup> Ravvivare .  
Rivivere , և . S<sup>ta</sup> Risurgere .  
Riumiliare , և . Դարձել խոնարհել : խոնարհ առնել .  
Riungere , և . Դարձել օծանել .  
Riunimento . Վերադառնալ փաւորուի : դերէս . degli  
animi . կրկին հաշտուի .  
Riunione , իփ . Նշի և : delle piaghe , Գաճ ferite .  
կցումն զբաց . կ՞ խոցանանց : d' amicizia . հաշ  
տաւուի . կ՞ նորագուի բարեկամուի .  
Riunire , և . Դարձել փաւորել : Բեռքս դերէսե  
Գտ : կցել ( զկերս : ) դերէսեկ : Գարձեալ հաշ  
տեցուցանել .  
Riunitivo , va . Միաւորիչ ( գեղ : )  
Rivo . Վտակ : առաւ : շրմաճ : գետ : շրմա : քո :  
Rivocabile , և . Յետո կոչելի . նահանջելի :  
Rivocagione , Rivocamento . S<sup>ta</sup> Rivocazione .  
Rivocare , և . կոչել յետո . Գարձուցանել : Գեծօր  
Գտ : նահանջել զքանդ . Եւրիւսի Գեծօր : փոխել .  
'ի բաց խափանել զգործ ինչ . ջնել . եղծանել . 'ի  
գերեկ հանել : Գեծօր եկեմ : le snarrite forze .  
Գի առնուլ . կրկին զբանալ . կազդուրիլ : Գաճ  
մտ : alla mente . յաշտանել : հաճեմ իւրեկ :  
Rivocato , և . կոչել յետո . Գարձուցանել , և .  
Rivocatorio , և . խափանիլ . եղծիլ :  
Rivocazione , իփ . Յետո կոչումն . Գարձ , նահան  
ջումն : խափանումն . ջրումն :  
Rivolare , և . Դարձել թռչել : Բեռքս աւտ :  
Rivolere , և . Դարձել կամիլ : Բեռքս իւրեկ : 'ի  
բաց պահանջել . պահանջել զեւրի : Եւրի իւրեկ :  
Rivolerto , և . Վառակ . վառ փոքր : շրմաճ :  
\* Rivolgente , և . Թեքիլ . Գարձուցիլ :  
Rivolgere , և . Դարձուցանել յայլ կողմ . շրջել .  
Գարձուցանել . Թեքիլ : Գեծօր : l' animo , կ՞  
il pensiero ad alcuna cosa . աշտանել իմի . յա  
նել զուշ մտաց առ իմն . Գարձուցանել զփաւոր  
առ իմն : փոխել . փոխփոխել . փոխել յայլ ինչ :  
Գեծօր : մտախոհ լինել : զմտաւ ածել . յաճել  
'ի մտի : Գեծօր : պատասանլ : աւտ : տնա և  
Rassetare . Rivolgersi , և . Դառնալ : Գեծօր :  
փոխիլ 'ի կարծեաց . 'ի մտաց : Ֆիւրիւրի Գեծօր :  
ապահանջել զինչ : շրմաճ : Գարձուցա  
նել զերեսս . կ՞ զգէն 'ի վր աւրոգ . զգեմ ու  
նել . պաշտպանել ածին : Գորշ Գեմ : շաղիլ ('ի  
մոլուսիս . ) պատասանլ : աւտ : rivolgersi ad al  
cuno . Գառնալ առ ոք . յարիլ յոք . ածանել 'ի  
կողմն աւրոգ : rivolgersi alla mercanzia . Գառնալ .  
կ՞ պարագիլ 'ի վաճառականուի :  
Rivolgimento . Դարձ . Գարձումն : Գեծօր : Գե  
նացումն : փոխփոխիլ . յայլայլուի : Գեծօր : պաշտ  
շրջան : Գեղ :  
Rivolo , և . Վտակ փոքր . առաւակ : շրմաճ :  
Rivolta . S<sup>ta</sup> Rivolgimento .  
Rivoltamento . Դարձ . պաշտ . շրջան :  
Rivoltare , և . Դարձուցանել : Գեծօր : փոխ  
իլ . խառնակել : Գեծօր : Գաճ : շր  
Բաճուց uno nel fango . Թաւալեցուցանել 'ի աղի  
Ri-

Re-







[illegible]









յորայս . 'ի վր թիկանց : թեր . թերսկ . առաւ իւր  
թիկ . rovescio . անգամաւորաբ : անգամաւոր : rovescio  
di bastonare . գան բազում : di sassi . ասորաբ բա-  
բանց : gran rovescio di fortuna . հորձանուսն բա-  
րեբաւաւ : rovescio . ասակի ինչ թաւանայ 'ի  
ներքուստ : rovescio nelle medaglie . ներքին հոգին  
միտային . շրջուն հոգին գահեկանին : rovescio del-  
la medaglia . հակառակն . չգէմն : \* far un rove-  
scio . կշտաւել :

Rovescione, Rovescioni, Գ . Յորայս . ասորաւաւ :  
առաւ իւր թիկն :

Rovescione, ար . Չարհաւած ուժգին անել հորքի  
թարգ . հոգեմոր մեռին , և կ՛ գաւազանու . ևն .  
շրջելով չ հակառակն դրազուկն : Հակառակ աս-  
տակ : թագանն : զարկուած գնաակի հակառակ մե-  
ռաւ : հոյն և Rovescio , Կ՛ Manrovescio .

Roveto . Մորենիք : ւուշ :

Rovigliamento . խառնակութի :

Rovigliare , և . Rovigliato , ւա , -ծ . S . Rovistare ,  
\* Roviglieto . Հառաչելն 'ի մէջ մորենեաց :

Rovina . Աւերակ . քանդակ : եղբ : աւերակ .  
փլատակ . աւերակալ 'իւթն : ճորգ : գահալիժ աւ-  
րի : աւերակ : ինչա . հորուստ . եղծուսն . ապա-  
կանութի . հորձանուսն . հատորած . անայտութի .  
զորոք : պերզուլէ : գլուխ . հարազ . վրած : ուժգ-  
նուի . բանուի . աստակութի . հատաղութի : հիւժմ :  
a rovina , Գ . գահալիժ բերանաւ : andar in rovina .  
հորելիլ . հորձանիլ . աղաւաղիլ : խորխաղիլ (առնի) :

Rovimento . Կործանուսն . քանդակ :

Rovinante , և . Կործանեալ . Կործանալիս : rovinan-  
te giù . գահալիժ ելլ . ասորանկեալ :

Rovinare , և . Կործանիլ 'ի վայր . անկանիլ . հասիլ 'ի  
բարձունց : քիւլիտ : հորելիլ . աղքատանալ . թըլ-  
ուաւանալ : եղ . պերզուլ : ւա : և . Կործանել . քան-  
դել : եղծուտ . հարազ . վրած ելիմ : Կործանել զոր-  
աղքատացուցանել . թըլուաւացուցանել : եղ եթ .  
մի : Գահալիժիմ : Rovinari di riputazione . Կ .  
քաւանել զանունն : վառահարաւիլ :

Rovinateccio , ւա . Կործանալիս խորխաղիլ Կործանականի :

Rovinato , ւա . Կործանեալ . քանդակալ . ևն :

Rovinatore , ար . \* Rovinatrice , ԻԳ . Կործանիլ :

Rovinevole , և . S՝u Rovinoso .

Rovinio . Հառաչելն մեծ . բաժնիւնք անհարկից .  
քիւլիտ : \* Վախ . անգամաւոր :

Rovinosamente , Գ . \* Rovinevolmente . Սասակա-  
պիս . բանուի . շատաւ աստակաւ . հատաղաւոր :

Rovinoso , ւա . Բուռն . աստակ . հատաղի : զու-  
կանութի : բարկաւորաւ : Եղ Գնալ : վաղվազակ .  
մեռնեթից . յանգուլի : Ելիլիլիլ . քիւլիտ :

Rovistare , և . Յուլել զառնն . վեր 'ի վայր շրջել .  
խառնակել : Ելիլիլ իւր թիկն :

Rovistico . S՝u Ligustro .

Rovistio . Յոյլ . յաղաւ . վեր 'ի վայր արանուսն .  
\* Rovisto , Rovistolare , S . Robusto , Rovistare .

Róvo . Մորենիք : պերզուլիլն քիւլիլ :

Róza , ԻԳ . Գրաստ : պիլիք :

Rozlaccia , քիւ . Գրաստ անարգ . կ՛ վաւթար :

Rozlamente , Գ . Rozlissimamente . խառնապոյն-  
անհարթ . անարժեք . անպանդ : գաղաւ :

Rozlétta , ւուշ . Գրաստ փոքր :

Rozlétta . Բրաւալի . քիւլիլի . խառնութի . խառնի .  
անհարթութի : եղծուլիլ : աղքատութի : պիլիլիլ :

\* Rozlità , - ríde , - ríce , ԻԳ . Գոյն ելն :

Rózo , ւա . Rozzissimo , ւա . Անհարթ . խորաւ-  
որաւ . անպարգ : կիլիլիլիլ . Ելիլիլիլ : Բիրտ .  
անարգի . աղքատ . անհարթ . շիւնկան : եղան : ւա-  
ւա տաւ . Կառ . անհարթ :

Rozzone , ար . յանդի . Գրաստ մեծ :  
Rozzume , ար . S՝u Rozzetta .

R uba . Յափշտակութի . գաղաթի : andar a ru-  
ba . մառնիլ յաւար . հոգաւորիլ : 'ի լոյս գնալ :  
andar via a ruba . վաճառիլ արագ . լինել կարի  
գիւրաւանաւ :

Rubarchiaménto . Գաղաթի փոքր :

Rubacchiare , և . Գաղանալ առ փոքր փոքր : աղք .  
աղք լալնալ :

Rubacchiato , ւա . Գաղաթեալ առ սակաւ սակաւ :

\* Rubacuóri , ԻԳ . Որ գաղանայ զերես այլոց 'ի սեր-  
իւր . կին պիտարկու . ասորածու :

Rubagione , ԻԳ . Գաղաթի : եղծուլիլ . ւալն :

Rubálda . Սաղաւարտ . գլխանայ : թերի . Բա :

Rubaldaglia, Rubáldo , - óne . S . Ribaldaglia , ևն .

Rubaménto . Գաղաթի : եղծուլիլ :

Rubáre , և . Գաղանալ . յափշտակել : լալնալ : հոգա-  
ւել : աղծալ : գաղանալ զբանն , զգիւտ ուրաք :

Rubáto , ւա . Գաղաթիլ : ւալն . ւալնել :

Rubatóre , ար . Rubatrice , ԻԳ . Գաղացող . գող :

\* Rubatúra . Գաղաթի :

Rúbbia . Չափ ինչ ցորենայ :

\* Rubécchio . Փոքր փ կարմիր . հարել 'ի կարմիր :

Rubellagione, Rubellare , ևն . S՝u Ribellazione .

Rubello . S՝u Ribello . Թշնամի . հակառակորդ :

Ruberia . Գաղաթի : եղծուլիլ :

\* Rubestezza . S՝u Fiorezza .

Rubésto , ւա . Վայրագ . գիւնայ : եղծուլիլ : անպիկն :

Rubicóndo , ւա . - dissimo , ւա . Կարմիր : գլուլիլ :

\* Rúbido , ւա . S՝u Ruvido .

Rubificánte , Գ . Rubificativo , ւա . Կարմրացուցիլ :

Rubificáre , և . Կարմրացուցանել :

Rubificáto , ւա . Կարմրացուցիլ . կարմրացուցեալ :

Rubigine , ԻԳ . Բաւ լաւ . S՝u Ruggine .

Rubiglia . Վայրի ուրան , կ՛ սեւաւ միջն . ( և սեւ  
ինչ նման ողնաւն . այլ համ'եր անախորժ . և գոյնն  
թոր սեւաւ . ) Ելիլիլ . արուլիլ : ւա . \* Ervum .

Rubinétto , ւուշ . Rubinétto . Փոքր յակինթ :

Rubino . Յակինթ : եփտալ . Rubino di roccia . Աղ-  
ինչ կարմիր խառնակից . Granata :

Rubínoso , ւա . 'ի գոյն յակինթի . յակինթացոյն :

Rubiola . Աղ ինչ խաղաղ :

Rubizzo , ւա . Աղոյգ . ժիր ( ժիր . ) քաղաւաղ : քիւն

Rúbo . Բաւ լաւ . S՝u Rovo .

Rubrica . Խորագիր գլխայ . կ՛ խրատ ( մաշտոց .  
ևն . ) նախագրուի գրոց ( զոր սովորաւոր գրեն  
կարմրագիր . )

Rúbrica . Սուր . ( և հոգ ինչ կարմրագոյն . ) գլուլիլ : ւա :

\* Rubricazione , ԻԳ . S՝u Rossetta .

Rubrichista , ար . Խրատագիր . ( և նա . որ քաղ գիւն  
զխրատաւ մաշտոցայ . ևն , և հոգ 'ի պահպանութեց . )

\* Rúbro , ւա . ար . Կարմիր : գլուլիլ :

Rúbro , Գ . Մորենիք : Կարմիր :

Rúca , Rúchétta . Խառ ինչ կծուահամ , յարկե կաղ-  
մն զաղցան : միջն . քիւլիլ . քիւլիլ :

Rúde , Գ . Բաւ լաւ . S՝u Rozto .

\* Rudiménto . Սկզբունք . աստիճան սկզբունք ( գի-  
տանց . ) նախակրթութիլ :

Rúere , և . Բաւ լաւ . լինանալ աստիճանաւ :

Rúffa . Խառն բազում 'ի յափշտակել ինչ . խառն  
a ruffa a ruffa , և alla ruffa alla ruffa . Փղիւժ  
եղեկաւ արարել . աստիճանաւ . fare a ruffa ruffa ,  
Կ՛ ruffola ruffola . Խառն յափշտակել . փղիւժ  
եղանել 'ի յափշտակել : գոյլնալ . di ruffa in ruffa .  
յանիլ .

Ruminató, ռա. Արօճացեալ. բաշխորհեալ :  
Ruminátore, -ու- Ruminatrice, -իւ- Արօճող  
Ruminazione, -իւ- Արօճումն . արօժ :  
Rumóre, -ու- Rumoroso, ռա. S. Romore, Ռէ,  
Rumorreggiare. Տես Romoreggiare .  
Runciglio. Տես Ronciglio .  
Ruólo. Զանկ անունայն գինեակորաց . ցանկ : տե՛ք հիմ :  
Ruota, Róta. Ա՛րեւ . կենդ . լուսն . շրջապատ .  
շրջանակ : ասյիւ . յիւր . Ա՛րեւ ( սահմանադրական )  
Ա՛րեւ, կամ սահմանագր պատահան . ( է բոլորի  
գործի ինչ նման պատահանի . քառասունի . որը  
Թաւրիկ զատանիցի 'ի փորձածու որմոյն' նպաստ  
ան 'ի տալ . կի՞ յառնել ինչ յանձնաց փակելոց 'ի  
ներքազողմն առն : ) Դուր : է ևս դերագոյն ա.  
անան ինչ 12 օրեանգէտ վշտացոյ 'ի հոգով : anda-  
re a ruota, կամ far ruota . ընդ ուղրոտ մտանել  
( թռնոց . ) Կախել շառ . le stelle, le stellate, կի՞ in-  
fiammate ruote. աստիճանագր պարունակք . երկին :  
Ruótolo, Ռո- Rotolo .  
Rupe, Ռ- ժայռ . պարբեր : գոյ .  
Rupinóso, ռա. ժայռաւոր . սեպացեալ . գոճնա-  
րածայռ : գոյու . աստ :  
Rutále, Վ- Գեղջկական . գեղջ . վայրի :  
Russcellitino, Russellotto, Նա. Աւանակ փորթիկ .  
գոտակի օղորդիւն :  
Ruscélio. Առա . վտակ : բնութիւն :  
Rúscio, Rúschia, Brúscia. Թուփ ինչ . որը տերեւ  
նման են տերեւի միպեղծ . կոշիկ Pagnitopo .  
Rusignuolo, Rosignuolo. Սոխակ : գիւղիւն :  
Rúspo, Բ- Տես Zecchina .  
Rúspo, րա, -ու- Խորհանա , կի՞ նոր ( գանկական )  
վա . անհարկ . խորտարորտ : էլիս դեպի :  
Russáre, Բ խորգալ : հալանա . հալանա :  
Rússio. Խորգիւն : հալանա :  
Rusticágguine, Ռ- Տես Rustichezza .  
Rusticále, Վ- Գեղջկական . շինական . բիրտ : հորթ :  
Rusticalmente, Rusticamente, Վ- Գեղջկորեն .  
բրտաբ . շինականագոյն :  
Rusticano, ռա. Տես Rustico .  
Rusticáre, լ- Կեալ 'ի գեղջ , կի՞ 'ի գեղջորեն :  
Rustichétto, ռա. Փոքր փ գեղջկական . բիրտ :  
Rustichézza. Գեղջկուի . վայրենուի . բրտաբ .  
անարգութիւն : հորթիւն :  
Rustichissimo, - cissimo, ma, գիւ- S. Rustico .  
Rusticità, - tade, - tate. Տես Rustichezza .  
Rústico, Բ- Գեղջուի . գեղջական : իտալ .  
Rústico, ռա, -ու- Գեղջկական . շինական . բիրտ .  
անարգի : հորթ . էտա . Գեղջկական ( կարգ .  
է օրն 'ի Խորտարարականի կարգոյ 'ի խորտարար  
գոյն քան զայլ և խորտարարոյն , և անպաճոյճ 'ի  
զարգա . ) alla rustica . գեղջկորեն :  
Rúta. Փեղեկան . տե՛ք օրն :  
Rutáo, ռա, -ու- Փեղեկայի . փեղեկայախառն :  
Ruticársi, յ- Դժոճարաւ չարժիկ :  
Rutilánte, Վ- Լուսանշող . լուսավալ : գոյու :  
Rutiláre, Բ- Լուսել . փայլել : գոյու :  
Ruttáre, լ- Զգառալ : կեղծ : արտաք ծայրեկ  
կամ զգայուն գոյ :  
Rutátato, ռա. Արտաք ծայրեկալ :  
Rútto. Զգառումն : կեղծ . կեղծ :  
Ruvidamente, Վ- Գեղջկորեն . շինականագոյն .  
անարգութիւն :  
Ruvidézza. Գեղջկուի . բրտաբ . հորթիւն : խառ-  
նուի . անհարթութիւն :  
Ruvidità. Անհարթութիւն . խորտարարութիւն :  
Rúvido da. Անհարկ . խորտարորտ . աստապար  
էլիս դեպի : բիրտ . որպ . շինականագոյն . անար-















**Salabeccare, Saltabellare, և. Ոստանել:** «et et»  
«ընթերցել»:  
**Saltamartino.** Թեմանոթ ինչ, որոյ գունաւ է իւր  
մէ լիւր:  
**Saltambáreo.** Չգիտա ինչ գիւղականաց:  
**Saltamindosso.** Էստ ծաղիւն, Չգիտա գծուծ:  
**Saltanséccia.** Թաշու ինչ փոքրիկ: Թեթեւափա-  
փոփոխափա:  
\* **Saltante, և. Որ Էստանաւ. ստաղ:** \* Punto saltan-  
te. Բիւն, փոփոխ ձուլոյ. (է փոքրիկ թիւ ինչ ստի-  
աակ ի թեղանաւոր ձուլ, յորմէ գոյանայ ձաղն):  
**Saltare, և. Ոստանալ. ընդստանալ:** «ըլլաւ»: անգ-  
րագարձիւ. ցաղանալ: Թափառիւ, Կամ անցանել  
(ի փոքրէ խորհրդոյ յայլ): Կարաւել: Կոտ Բեթիւ:  
անցանել արագ (ի փոքրէ Կարանել յայլ): Ինչէ:  
զանց անել: saltare a, Կժ՝ sul cavallo. Ելանել  
յորիվար. Կեծանել: փա գիւղէ: a cavallo. ստա-  
նալ ի վր ձիանի փայտի: in collera, ևն. բրդիւ  
ի բարկու: Կոտալ: il grillo, Կամ la mosca,  
Կժ՝ il moscherino. «նա սակ. զայրանալ: saltar di  
palo in frasca, Կամ d' Arno in Bacchillone. ան-  
ցանել ի փոքրէ յայլ. զարաւազիւ յընթացից րանիւ:  
saltar la granata. «նա սակ. ոչ ևս լինել ընդ գաւ-  
տիարակաւ թիւ»:  
**Saltatóre, որ. Saltatrice, Իփ. Ոստալ:** «ըլլայն»: Կա-  
րաւիւ. շարախաղաց: ստիտա. Կարաւ:  
**Saltazione, Իփ. Ոստիւն:** «ըլլաւ»:  
\* **Saltellante, և. Ոստաւաղ:** «ըլլայն»:  
**Saltellare, և. Ոստաւաղ:** «ըլլաւ»:  
**Saltellino.** Փոքրիկ ստիւն. գոյզն ստաւան:  
**Saltellone, Saltellóni, և. Ընդստա. ստաւան:** an-  
dar saltellone. ստաւաղ: «ըլլաւ»:  
\* **Salteréccio, ia, ևն. Ոստանալ. ընդ ստանալ:**  
**Salterellare, և. Սակոյ ստաւաղ:** «et et» «ըլլաւ»:  
**Salterello, ևն. Փոքրիկ ստիւն: Ոստաւաղ փափ.**  
բաշտ: Կեփանի Գիւլի: salterelli. շարախաղիւ.  
(նն փոքրիկ փայտ, որք Էստանալ Կարանելն  
զարո նաւագարանաց):  
**Saltéro, Saltério.** Սաղմոսարան. Գիրք սաղմոսաց:  
Գիտա: Գիրքան. սաղմոսարան աղայոց: Սաղ-  
մոսարան: անխա: saltéro. քոչ փանձնակեաց:  
**Saltetto, ևն. Ոստիւն փոքր:**  
\* **Saltimbánca, co. Տե՛ս Cantambanca, co.**  
**Saltimbárea.** Չգիտա ինչ գծուծ:  
**Sálto.** Ոստիւն. ստաւան. ընդստանալ: «ըլլաւ»:  
Կարաւ: Կոտ: անտաւ: prender, fare ua salto.  
Էստանալ: a salto a salto, և. ընդստա: «ըլլաւ»:  
ordinarsi per salto. Զեւանալ ընդստա. (Յ՝  
Էստիւ զարաւաղոյն ստաւանա Կարանելն՝ առանց  
ընդանելոյ զստաւան): di salto, և. ուղարգ.  
Ելանելաւ. յանկարծ ուրիւն: Գիւլա: di salto  
in salto. ընդստա. փշա Էստա: յիւժ վայրկեանի:  
salto mortale. որաւան զտանգաւոր:  
**Sálva.** Արմախուան թիւ Կարանել, Կժ՝ Կարանելից  
փանդանայն և անխա: Կարաւաւաւ Կարանելից:  
\* **Salvacità, որ. Աղաւթ:** Կժ՝ փոքրէ քաղաքի:  
**Salvadanájo.** Գրաւանոց: Գաւաթ:  
**Salvadóre. Տե՛ս Salvatore.**  
**Salvafáschi, որ. Սակոսի սրակաւաց:** (է անթ  
ինչ յորում զեւանելն աղաւթի սրակաւաց):  
**Salvaggina, Իփ. Salvaggiúme, որ. Միւն վայրի**  
որոյ. որս վայրի: «ըլլաւ»:  
**Salvaggio, ia. Տե՛ս Selvaggio.**  
**Salvagióne. Տե՛ս Salvazione.**  
\* **Salvaguárdia.** Փաշտպանութիւն. Կժ՝ պահապանի՝ զոր-  
սիւնան, Կժ՝ զորապետն աղայ ունիւ:  
**Salvamáno.** «նա a salvamano, Կժ՝ a man salva, և. ձի

Անոյթ. անխա: անխանգ. անխանգ. Կամ  
անխանգարձ (Կարանել): յաղահաղի: սաղ ինչ.  
Կժ՝ փոքրաւ:  
**Salvaménte, և. Բաղահաղի. անխա: սաղ անա-**  
րաւ: սաղանգաւ. անխանգ: «ըլլաւ»:  
**Salvaménto.** Փոքրիւն. պահպանութիւն: a salvamen-  
to, և. Տե՛ս Salvamente.  
\* **Salvánza. Տե՛ս Salvezza.**  
**Salváre, և. Պահել: պահպանել. պաշտպանել:** ան-  
լաւ: փոքրիւն. աղաւթի ի վանդէ. աղանգաւ:  
նել: Գաւաթ: Salváre, և. Չգիտանել ի վանդ  
Գժ. Կարանել. աղանգ. Գաւաթ: փոքրիւն. փոքրիւն  
զանձն: far a salvare, Կժ՝ fare a salvo. ի Կարաւ.  
Կաւթն ոչ պահանջել ի փանդան զգրանիւն: Dio  
ti, Կժ՝ vi salvi. Ողջ ընդ. Կեցան:  
\* **Salvaróba, որ. Տե՛ս Guardaroba.**  
**Salvastrella, Pimpinella.** Կոտ ինչ բաղանջի:  
**Salvatella.** Կրակ ինչ ձեւի:  
**Salvaticaménte, և. Աղանգաւոր. անարգաւթ.**  
ընդանաղայն:  
**Salvatichécto, ta, ևն. Փոքր փ անարգի:**  
**Salvatichézza.** Աղանգաւթի Բրաւի. անարգաւթ  
Կրեւթիւ:  
**Salvatichissimo, ma, Գիր. Տե՛ս Salvatico.**  
**Salvaticina. Տե՛ս Salvaggina.**  
**Salvático, Գոյ. Անտա:** «ըլլաւ»:  
**Salvático, ca, ևն. Աղանգ. վայրի:** Կոտ: վայ-  
րագ. վայրեւորագոյ. անարգի. Գիր. սաղա. Կ  
Կոտ. Կրեւթ: via salvatica. Կանապարհ անոյթ.  
«աղաւթիւն. սակաւաղաց: Կրեւթ. սակ: fiera,  
bestia. Գաղան. Կրե վայրի: Կանալ:\* **Salvaticóme, որ. Տե՛ս Salvatichezza.**  
**Salváto, ta. Աղանգ. փոքրիւն. ևն. Գաւաթ:**  
**Salvatóre, որ. Աղաւթ. աղանգաւթի: Գաւաթ:**  
Փոքրիւն:  
**Salvatrice, Իփ. Աղաւթ. փոքրիւն:**  
\* **Salvavóce, որ. Տե՛ս Echeo.**  
**Salvazióne, Իփ. Փոքրութիւն. աղաւթիւն:**  
**Saluberrimaménte, և. Գիր. Անխանգ. աղաւթիւն.**  
քաղաւթ:  
**Salúbre, և. Salubérrimo, má. Աղաւթագ. աղաւթ:**  
Կ-Պ-Գ Կարանել. Կ-Կ-Կ-Կ:  
**Salubreménte, և. Աղաւթ. աղաւթագ:**  
**Salubrità, -tade, -tate, Իփ. Աղաւթի (որոյ, Կե-**  
րակաց): Կ-Կ-Կ-Կ Կարանել:  
**Salveregina. Ողջ ընդ Բագաւթի. (է աղաւթ ինչ):**  
**Salvézza. Աղաւթիւն. պահպանութիւն: Գաւաթ:**  
Կեւ: dell'anima. փոքրիւն Կարանել:  
**Sálvia. Կ. Կոտ ինչ քաղաւթագ: Գիր:**  
\* **Salviático, ca. Salviáto, ta. Կանաւաւ Սալվաիւն:**  
**Salviétta, Կժ՝ Tovagliolino.** Անխանգ անոյթ. ան-  
ձեւագ անոյթ: Կրե Կեւթիւ. Կեւթ:  
**Salvizia. Տեղի աղաւթանի: «ըլլաւ» Կիր:**  
**Salúme, որ. Տե՛ս Salsume.**  
**Sálvo, Գոյ. Կոտ. պաշտպան: Գաւ: mettere, Կամ**  
porre in salvo. Գանել յաղահաղի: Կժ՝ երե Գեւ:  
essere in salvo. Կեւել յաղահաղի: mettersi in sal-  
vo. աղահաղանալ. անխանգ յաղահաղի: dar  
danari in salvo. սաղ զարաւթ իւր ի վարձաւ.  
Կժ՝ ի փոխ: fare a salvo. անա ի Salvatore.  
**Sálvo, va, ևն. Չգիտ. աղահաղ. զերծ ի վանդ**  
Գժ. անխանգ: Կժ՝. salvo il vero. Կ-Կ-Կ-Կ Կար-  
անել: Կե Կարանելիւ. Կե Կարանելիւ: a capo sal-  
vo. սաղ անարաւ. սաղանգաւ:  
**Sálvo, և. Կժ՝ ի. Բաց ի. Բաց փայն. Բաց ԿԿ**  
փայն ԿԿ. ԿԿժ՝ ոչ. Կար. Գաւթ. անա: salvo  
la chiesa. Բաց յեկեղեցոյն: Salvo che, Կժ՝ sal-  
vo

Դժ Ե. Նոյն էն : Salvo che. Միայն թէ : Իէ :  
 Salvocondotto. Ապահովութիւն : զոր խառնաճան իշխանք  
 որոց բնակէն 'ի սահման իւրեանց : Թաղվծ, կիմ  
 նամակ ապահովութիւն : ամեն, ուր տեղացի :  
 \* Salutate, Կ. Ողջունատու. որ ողջունէ :  
 Salutare, Կ. Ողջունել. ողջոյն տալ : Նշանակալ : Զա-  
 lutar alcuno in Re. Հրատարակել զոր 'ի Թագա-  
 ւոր : Թագաւորացուցանել զոր :  
 Salutare, Ե. Ողջոյն : ողջունատուութիւն : Նշան :  
 Salutare, Ե. Կ. Առողջարար : օգտակար : փրկա-  
 կան : փրկակէտ : ողջուն : Կառնէն : Քայտուել :  
 Salutatio, Ե. Ողջունել :  
 Salutatore, Ե. Ողջունատու. որ ողջունէ :  
 Salutazione, Ե. Ողջոյն. ողջունատուութիւն : Նշան : Sa-  
 lutazione Angelica. Գաբրիէլեան ողջոյն. ողջոյն  
 քեզ մարիամ :  
 Salute, Ե. Ազատութիւն. փրկութիւն : Գաբրիէլայ. Իէ  
 աս : Խաղաղութիւն : Խաղաղ : ողջոյն : Նշան : P' eterna  
 salute. Ե. Երկրեան փրկութիւն : Նշան : essere  
 in buona salute. Ինչեւ առողջ, քաջառողջ :  
 Salutevole, Կ. Salutevolissimo, Ե. Առողջարար.  
 փրկական : փրկակէտ : ողջունատուութիւն :  
 Salutevolmente, Կ. Փրկութիւն. յօգուտ. 'ի փրկութիւն :  
 Salutiferamente, Կ. Երկրեան փրկութիւն :  
 Salutifero, Ե. Առողջարար : փրկարար, փրկակէտ :  
 Կառնէն :  
 Saluto. Ողջոյն : ողջունատուութիւն : Նշան : Orհոյն  
 ասունէ ժողովրդեան որ խորհրդովն : Saluto di  
 mare. Ողջոյն (զոր մատուցանեն նաւը հրազենա-  
 փնեանց. և կիմ քաղաքացի : )  
 Samaritano. Սամարացի :  
 \* Simbra, SՏ՝ Zambra.  
 Sambúca. Սրինգ. ինչ. Կէնգնափող : Գիւրգիւն :  
 Sambucato, Ե. Խառնեալ ընդ ծաղկանց Թանձըր.  
 Գինեոյն :  
 Sambuchino, Ե. Գիւրգիւն :  
 Sambúco. Ծառ ինչ. որոյ ծաղիկք 'են պիտանի 'ի  
 բժշկութիւն : ասակ : Թանձըրգիւն : Գիւրգիւն :  
 Sámro. 'Նա ինչ Ռենո գետոյն, Երկոյն և աս.  
 փարակ :  
 Sampiero. Այլ ինչ Բզնէայ, և Բզնէ : Այլ ինչ  
 չորեանայ, և չորի :  
 Sampogna. Սրինգ գեղեկական, Գիւրգիւն : Գիւրգիւն :  
 \* San. SՏ՝ Senza.  
 San. Ե. Կրօնական թաւին Santo. Սուրբ :  
 Sanbible, Կ. Բժշկել :  
 Sanamente, Կ. Առողջութիւն : Խաղաղ : ողջամտ  
 արար : ողջունութիւն : առաջիկայ կրից. առաջիկայ, կիմ քաջ  
 (խորհիւն : ) Խաղաղ : Են : Խառնատարար. խոհե-  
 ժարար : Խաղաղ :  
 Sanare, Ե. Առողջացուցանել. բժշկել : ապաւինալ :  
 Ե. Առողջանալ. բժշկել : ապաւինալ : SՏ՝ և Ca-  
 strare.  
 Sanativo, Ե. Առողջացուցիչ. առողջարար. բժշ-  
 կական : ապաւինիչ :  
 \* Sanato. \* Sanatore. SՏ՝ Senato, Senatore.  
 Sanato, Ե. Առողջանալ. բժշկել : ապաւինալ :  
 Sanatore, Ե. Ողջացուցիչ. բժշկել :  
 \* Sanatório, Ե. SՏ՝ Sanativo.  
 Sanazione, Ե. Առողջութիւն. բժշկութիւն :  
 \* Sancire, Ե. Հաշտութիւն տալ. զնալ. կարգել. օրի-  
 նազարել : Կառնէն ապաւինալ :  
 Sancolombána, Ե. Այլ ինչ Խաղաղայն և որ թոյլ :  
 Sandálo. Բաղնիքաւոր փայտ ինչ հոգեպաշտ. կարծր և  
 անուրաշտ : Են : Են : Են : Են : Են : Են : Են :  
 Կալ իւրեանց և այլոց առաջնորդաց : Կառնէն :  
 Sandarica, Sandrícça, Սանդարիկ, կիմ կարմիր զա-  
 ին :

անկ . Ը այսմ հոյ՛ն և Risigallo . անգարտ : խեղ՛ .  
 կէ՛ մնալաւք գիւնոյ՛ (յորմէ կազմին վերսինն) :  
 արքէ՛ զմիջ : արքէ՛ արքէլէ :  
 Sanéa . Ծովափին . արին :  
 Sancedrim, Sinédrio, ար . Սինէդրիոն . (եր գլխաւոր  
 աստեան ինչ հրէից) :  
 Sangimignáno . Գինի ինչ Թաքանայ :  
 Sangiovanista, ար . Ապետ ՚ի կարգէ Երոյն Յովհաննան :  
 Sangiovéto, Sangioghéto . Ազգ ինչ խաղաղայ Լորթոյ :  
 Sanguaccio, փշ . Արին վառածար :  
 Sangué, ար . Արին : փռն : երակահատուի . արեալ  
 նառուի : փռն արեալ : Ազգ . զարմ : օյ . ինչիւն :  
 Principi del sangue . Արայալալն իշխանք : խառն  
 նուած (մարմնից) : Sangui . Օրէնք կանանց . քաւ-  
 ասն : արւէ : Sangué . ինչ . հալ . ricco di san-  
 gue altrui . արեամբ և ընկալ արչոյ փարձամալ  
 յեալ : Il sangue dell' Uve . Արին խաղաղ . գի-  
 նի : cavar sangue . երակ հատանել : փռն արեալ : far  
 sangue . հեղուլ զարին : սպանանել : անել զիշխա-  
 նուի գնդատանի արեան . կէ՛ սպանանելոյ : restar  
 senza sangue . perdere il sangue , եւ . ջանալիլ ,  
 սպառիլ արեանն ինչպիսի լինել շնչասպառ , քղեր  
 պառն : agghiacciare il sangue nelle vene . սառա-  
 յանել զարինն . սպակոցանել . չարմայուցանել  
 զար . ) . լինել շնչասպառ . անարկի : non rimauer  
 sangue addosso . զարի հարկանել : a sangue . ար  
 կանի . Թ հանոյ . andare a sangue . հանոյանալ  
 հանոյ լինել . քաղքանալ . բերիլ առ ինն : հալ ին-  
 ֆէ : avere a sangue . հանիլ . փոյթ ունել : bolli-  
 re il sangue . գրգռել ՚ի ջանկուի . կէ՛ ՚ի բարկուի  
 a sangue caldo . յեանդեան կրից . եռանդեան  
 անդ բարկուի . բորբոքամբ կրից . յեանդեան  
 բուռն . յառաջնուի անդ յարձակման : a sangue  
 freddo . յեա զիշանելոյ կրից . սառնիլ ինչ բորբո-  
 քան կրից . անկրի . հանգարտութի . անխառն սը-  
 րիւն . անկարկ կից սրտիւ . ջրառիւ . avido di san-  
 gue , արինուռչո . արեանարբու . անգուրմ : San-  
 gue di dragone , sanguedi drago . Արին վրչալի  
 ( և կարմիր հիւթ խաչոյն՝ ծորեալ ՚ի ծառոյ ինչ  
 հնգկայ . որ կոչի Draco . ) Գորշու փել :  
 Sanguifero, ra . Արեւաբեր (անօրք մարմնոյ) :  
 Sanguificante, հ . Արեւնացիլ . փոխարկիլ յար-  
 րին :  
 Sanguificare, շ . Արեւնացուցանել . փոխարկել յար-  
 րին . փռն լիւրիւն :  
 Sanguificazione, ի փ . փոխարկութի յարին :  
 Sanguigna . Տէս Matita rossa .  
 Sanguigno, na . Արեւնային : փռն փռն : արեւնայից :  
 փռել ար : արեւնաս . արեւնաշաղախ փռել : արին  
 առչո . արեանարբու : փռել : արեւնեբանդ . փռն  
 լիւրի :  
 Sanguinaccio . կերակուր յարենի անասնոց :  
 Sanguinante, հ . Արեւանհիլ : արեւնաշաղախ :  
 Sanguinare, լ . Հեղուլ զարին : փռն փռիւն : լ .  
 Ըաղախել արեալ : փռն ըս պալուկբերմի :  
 Sanguinaria, Sanguinella . Տունկ ինչ փղոր :  
 Sanguinario, ia . Արեւնուռչո . արեւնահեղ . ար-  
 րեւնայից : փռն փռիւն-փռն . փռել :  
 Sanguine, ար . Թուգ ինչ փղորիկ :  
 Sanguinente, հ . Տէս Sanguinoso .  
 Sanguineo, ea . Բոյս ար . Sanguigno . արեւնայից :  
 Sanguinità, - tade, tate, ի փ . Արեւնայութի . աղչալ  
 կանուի . արին . խառնուած բնուի :  
 Sanguinolente, հ . Արեւնուռչո . արեանարբու . ա-  
 նաղորոյն : փռել : փռն փռիւն-փռն : արեւնաթաղախ :  
 Sanguinolentemente, sanguinosamente, հ . Բա-  
 զում



զուգորդակալ : արեան խաղաղութիւն :  
 Sanguinoso, sa. Sanguinosissimo, ma. Արեւնա-  
 շաղախ : արեւնայեղջ : քանի : արեւնայեղի :  
 Sanguisuga, it. Տարուկ : փութի : mignatte san-  
 guisughe. աղբուկք :  
 • Sanicare, it. Բժշկել : առողջանալ : Ն. Բժշկել :  
 բարեկարգել : հաստատել :  
 Sanicula. Տանիկ ինչ :  
 Sanie, it. Բաւար : Թարախ : շարաւ : Իրի :  
 • Sanificare, Ն. Առողջացուցանել : բուժել :  
 Sanióso, sa. Բաւար : Ըարաւաղից : Թարախաղից :  
 Sanità, -tade, -tate, it. Առողջութիւն : աղբութիւն :  
 առաւել : Առեան ինչ : ար հսկէ 'ի վր ասողութիւն :  
 քաղաքացւոյ, եւ : a sanita. առողջութիւն :  
 Sanna, Zanna. Ժանիք (փղի, խոզի) : քիւ :  
 Sannúto, ta. Ժանեւոր : մեծատանի : 'ի ձե ժանեւոյ :  
 Sano, na. Sanissimo, ma. Ողջ : առողջ : առ : առ-  
 աղջարար : Լի-ճի-տե եւրաշէ : հասկնել : առողջա-  
 միտ : ուղիւ անվթար : անվեւի : արտակար : պատ-  
 շա՛ն : poco sano, mal sano. վատառողջ : անառողջ :  
 Ժանալ : sano, e salvo. անվտանգ : անվտանգ : ող-  
 ջանալ : sano di mente. առողջամիտ : աղջարար :  
 զգածամիտ : առաւել : առաւել : esser più sano, che  
 pesce, կ'մ sano come una lasca. լինել քաղաքացւոյ :  
 mandar sano altrui. 'ի բաց արձակել զք : լի-  
 նել : sta, կ' state sano. Երթ աղջար : գնի խա-  
 զաղութի : Լի-ճի-տալ :  
 Sansa, it. Sansena. Մանրած, կամ ծեծածք ձի :  
 Թաղալից յորոյ հանել է ձեթն :  
 Sansúco. Տես Majorana :  
 • Sansúga. Տես Sanguisuga :  
 • Santá, it. Santáde. • Santáde, it. Առողջութիւն :  
 santá. աղջանել, կ'մ համարել զանոս : (առի-  
 զաղալոյց) avvenirsi come al bue a far santá. առ-  
 աւել : ողջացանալ : insegnare al bue a far santá.  
 Խրտանել զանման : մարդիկ գրիւն : farneticare a  
 santá. Խտանել անմասար : քանդանել ընդ առող-  
 ջութիւն :  
 Santágio, ia. Բաւար : Դանդաղիւն : յամբարար :  
 Santamaria, it. խոտ ինչ գառն է հասանել : առաւել :  
 լի-ճի-տալ : Ժանիկ : Իրի : Erba della Madon-  
 na. Գոյ, և ան, ա. Թաղալից ինչ կանաչափետուր :  
 Իր 'ի բաղաւժս կայ 'ի ջրի :  
 Santambárcio. Տես Saltambarco :  
 Santamente, it. Santissimamente. Սրբարար : սրբ-  
 բութի :  
 Santaréllo, Santeréllo, it. Փարիկ սուրբ :  
 • Santassanctorum, it. Սրբութիւն սրբոյ : քաղաք (հին օրինոց) խորան առաջ սեղանից :  
 • Santéce, it. Էկեղեցւոյ : անաւ : Mansionario :  
 • Santéssa, it. Կեղծաւորեալ բարեպաշտութիւն : կեղ-  
 ծաւոր :  
 Santificaménto. Սրբելն : սրբութիւն : սրբարարութիւն :  
 • Santificánte, it. Սրբարար (ջորհր) : սրբել :  
 Santificáre, Ն. Սրբել : սր առնել : սրբացուցանել :  
 գառնել 'ի կորգս սրց : Ն. և Յ. Սրբել : սր լինել :  
 Santificáto, ra. Սրբաւ :  
 Santificatóre, it. Սրբել : սրբարար :  
 Santificazióne, it. Սրբարարութիւն : սրբացուցանելն :  
 սրբելն զառաւոր առնել :  
 • Santificétur, it. Կեղծաւոր (բարեպաշտ) :  
 • Santífico. Սրբակեաց : սրբակրօն :  
 Santimónia. Տես Sanità :  
 • Santinifza, it. Կեղծաւորեալ բարեպաշտ :  
 • Santino, it. Փարիկ պատկեր սրց :  
 Santissimo, ma, գեր : Առեան : Սրբալիւն : (ե-  
 պատանաւն քահանայապետացն հաւանց) :

Santicá, -tade, -tate, it. Սրբութիւն : և ևս պատ-  
 ունանալ քահանայապետացն հաւանց :  
 Santo, it. Էկեղեցի : Էկեղեցի : entrare, կ'մ andare in  
 santo, կ'մ menare in santo. Երթալ կ'մ առնել յե-  
 կեղեցի : (առի զմեզ քահանայապետաց, յորման յեւ  
 մեզեան քան զառաւելն յեկեղեցի) օրհնել 'ի բա-  
 շանային : ) mettere in santo. կարգաւ զօրհնա-  
 թիւն 'ի վր մեզեան կանանց : Santo, կ'մ San-  
 ti. Պատկեր, կ'մ պատկեր սրց : giuocar a san-  
 ti, e capelletto. Խաղալ զքրտախաղ : (ե խաղ ինչ  
 որով 'ի վր ընկնուն զքրտալ ինչ գառնել թի-  
 յանկանիւն յոր կողմ ջրեացի) : Santo : Սրբար-  
 արակրօն : սրբակեաց : առաւել : խաղալ : Էկե-  
 լի : ogni santo vuol la sua candelá. առաւել : առ-  
 աղջարար ի խնդրի զիւր վարդ :  
 Santo, ra, it. Սրբար : Գաղթի : Santa Bárbara.  
 Բաւար : Ընկերան վառօգոյ խաւոց : Santo  
 Padre. Հայր սրբ : կ'մ Սրբալիւն : ար. (առի զՊա-  
 պին) : Սրբակրօն : սրբակեաց : բարեպաշտ : առաւել :  
 Էկե-ճի-տալ : di santa ragione, կ'մ d'una santa ra-  
 gione, it. մեծապէս : յորմ : առաւել : սրբակ-  
 (գառնել) : avere una santa pazienza. առաւել համ-  
 բերութիւն : aver qualche santo, կ'մ buon santo in  
 Paradiso. ունի զբարեպաշտ պաշտպան կ'մ ձեռնառն-  
 'ի առանալ ինչ : qualche santo ci aiuterá. օգնեա-  
 յէ մեզ ար :  
 Santocchieria. Կեղծաւորութիւն : կեղծաւորել բա-  
 րեպաշտութիւն : կ'մ սրբութիւն : Դանգալ :  
 Santóccio. Ամիտ : յետամիտ : առաւել : անաւ :  
 Santolina, և Santólma. Տանիկ ինչ :  
 • Santolo. Կեղծաւոր : առաւել :  
 • Santone, it. Բաւար : Ս'իւն սր : Պահաւոր առաւել :  
 կայ : քերէն : Էկե-ճի-տալ :  
 Santónico. Խոտ ինչ գառն : անաւ Erba Giulia :  
 Santoréggia. Կորգիւն : (ե խոտ ինչ հասանել և ևս  
 խորժալար : օգնէ առ մարդկան, զիյ յանախ 'ի  
 կրթի 'ի համեմուն) : Խոտ :  
 Santuária, Santuário. Կեղծաւոր սրց : սր առնել : Էկե-  
 ղեցի. կ'մ անկ' սր պահի ինքաւոր սրց : Santuá-  
 rio. Սրբութիւն : սրբութիւն : սրց : Գաղթի : Ն. Սրբար :  
 • Santuariamente. Տես Santamente :  
 • Sántula. Կեղծաւոր : առաւել : գառն :  
 • Santúria. Կեղծաւոր սրբոյ : սրբալիւն ինչ :  
 Sánza. Տես Senza :  
 Sanziaóne, it. Բաւար : Զաւառաւոր : վառ-  
 բութի : օրինադրութիւն :  
 Sápá. Ռուժ : Ժանիկ : քաղաք : Գիւն : Էկե-ճի-տալ :  
 Saperda. Զառն ինչ գիւնոց :  
 Sapere, Ն. Ն. և Յ. Գիտնել : գիտնել : saper di libro.  
 Գիտնել : լինել գիտուն : գրագետ : di Gramma-  
 tica, di Geometria, և Ն. լինել հմուտ քերթող,  
 քալ երկրաչափութիւն զերկրաչափութիւն : a men-  
 te. գիտնել 'ի բերան, 'ի թիւ : եղիւ գիտնել : saper  
 per lo senno a mente checchessia. գիտնել ինչ քալ-  
 լինել ներկուս յիմի : alcuna cosa di buon luogo.  
 գիտնել ինչ հասանել : կ'մ 'ի հասանելի մար-  
 քոց : saper fare. լինել հարազատ : խորագետ ('ի  
 հասանել առ խորագետակ) : Saperle saper tantó fa-  
 re : saper far di maniera, կ'մ in guisa. Գիտնել : առ-  
 նել : ջանալ : io ho saputo tanto fare, che... յորի,  
 կ'մ յայնչապէս հասանել զիմ 'ի զի... այնչափ քալաւոր-  
 յայ 'ի... non saper far altro, կ'մ non sapere al-  
 tro, che, և Ն. ողջալ ինչ առնել : բոլոր երկ : non  
 saper, che si fare. և non saper, che si dire. լինել  
 'ի վարան : կ'մ յերկրոյց : saper vivere. լինել խո-  
 հակաւ, զգալաւոր : saper di barca menare. Գիտնել :  
 Խորանալիւն : գիտնել յիւր նպատակ : sapere a  
 quan-



**SAP**

42



երկեցուցանի Թիմազիլ :

Sardónico, Գոյ. Էրկեցնաբար (սարգիսեանի Էր ափն ինչ կարմիր, որ զառաջինն գառա՝ ի սարգիս) :  
Sardónico, Եզ, ած. Սարգսնիկեան (ծիծաղ. և կըծ. Գոռն ինչ ջրաց շրմանցն, որ Էրկեցուցանի Թիմազիլ) : Կեզնախան (Ծաղր) :  
Sargáno, Sargina. Խաղաղաբոյն առաւել ի Ծանկայթ սայլից : Զորեաց, ևն :  
Sárgia. Ահարէն Ծանկայթ ինչ անկողնոյ՝ կազմեալ ի կառաղ, կի՞ յառաւել :  
Sárgo. Զուգն ինչ Ծանկայթի կազմեալ :  
Sarménto. • Sarméntoso, Եզ. Տէն Sermiento, ևն. • Sarnacchio. Խաղաղ :  
• Sarnacchióso, Եզ. Լի խիտէք :  
Saronido. Աղբ ինչ քրմաց գաղղիոյ :  
Sarpáre, Ե. Տէն Salpare :  
Sarrocchino. Կաշեայ հանգերձ ինչ ուխտաբանացից :  
Sárte, ԻԳ. Զո. Գարանիք առաջաւորի նաւաւն կա. պեաւք յառաջաւորաւիցն :  
Sartíame, Եր. Գարանիք նաւաւն :  
Sártie, ԻԳ. Զո. Բաւաւ. Տէն Sarte. Գարանիք ինչ :  
Sárto, Sartóre, Եր. • Sartóra, ԻԳ. Իւերձակ : Բերէի :  
• Sartório. Իւերձակ. ( Է Ժի ի միանայ արուծից ) :  
Sassafras, Sassafrasso, Եր. Է. Գայա ինչ գեղին և հո առաւել, և գառնահամ. զորոյ զմանն կոչեն ու. Ժի Գայաիք Pavaime. սառնիք :  
Sassája. Բարակոյտ պատուար գետաց : սա պնդի :  
Sassajuóla. Բարակարտուի : Բաւ Գեյիւնիւ :  
Sassajuólo, ած. Վիմարնակ (աղաւնի) : Գարանիք :  
Sassáca. Զարուած քարի : Ժայռ. առաւոր անդի :  
• Sassatello. Տէն Sassolino :  
Sassefrica. Խառ ինչ. զորոյ զարմաւ եփեալ ի ձմե. րայնի ուտեն ուն զաղցան :  
Sassello. Բար մանրիկ : աղբ ինչ Դորտիկ Թաշնոյ : ագաւ :  
• Sásseo, Եզ. Բարեղէն :  
• Sassercino. • Sassétto. • Sassicello, Եզ. Բար փոքր. Բաշիղաւ :  
Sassifrágá, Sassifrágia. Վիմարնիք. ( Է խառ ինչ քառակալ ի քարուտ վայրաւ ) :  
Sásso. Բար. Վեմ. Բաւ. Ժայռ. վիմարնիք գերեզ. ման. առաւել : trarre, կի՞ gittare il sasso, e nasconder la man. սառի. Գործել զլար, և Ծանկել զանձն. զանխաւ զործել զլարիս :  
Sassofráso. Տէն Sassofras :  
Sassolinétto, Sassolino. Փոքր քար : Բաշիղաւ :  
Sassóso, Եզ, Sassosissimo, ma. Բարուտ. քարալից. առաւորին : Բաւել :  
Sassuólo, Եզ. Բար փոքր. մանր : Բաշիղաւ :  
Satan, Satána, Եր. Սատանայ. սատանել : Լիւն :  
Satanásso. Սագայել. սատանայ : Լիւն : Գե. այր կատաղի. Ժանաւորուտ. որդի բեղիարայ :  
• Sataneísmo. Գործ գիւնական :  
• Satánico, Եզ. Սատանայական. գիւնական :  
Satéllite, Եր. Բաւաւ. Թիֆնապաւն : Եւն և Bicro, Zaffo. Արաւնեակ մուրախաց :  
• Satellizio. Թիֆնապաւնի գաւնի Թիֆնապաւնաց :  
Sátira. Էրգիծարանուի. ( Է քերթուած կծու, և յանգիմանի մուրախց ) : Կեմա. կիմա. Էրգի :  
• Satirácia. Զուգի. կի՞ գառն Էրգիծարանուի :  
Satiraccio, Եւն. Satiroին. Տգեղ այծամարգ :  
Satireggiáre, Ե. Զորինել Էրգիծարանուի թիւ. Էր. Գիծարանել : պախարակել. սագաւնել : Էրգի :  
• Satireggiáto, Եզ. Էրգիծարանեալ :  
Satirélllo, Satirétto, Եզ. Փոքրիկ այծամարգ :  
Satirescaménte, Satiricaménte, Գ. Էրգիծարանի. րին. որպէս զԷրգիծարան. Էրգիծարանուի :

Satiréscó, Եզ. Տէն Satirico, Եզ. :  
Satiríasi, ԻԳ. Սիւս ինչ առնի անգամայ :  
Satirico, Գոյ. Էրգիծարան :  
Satirico, Եզ, ած. Էրգիծարանական. Կծաղական. Կծու. ( քան. ) գառն :  
Satirino, Եզ. Փոքրիկ այծամարգ :  
Satirio, Satirione, Եր. Ամորձիք շան, աղաւետաւ. և նախաղի : Է Էս քոյս և արմաւ ինչ նման Սաշե. պի. Էս՝ Սաշեպ : սալիպ :  
Sátiro. Այծամարգ. ( Է առաւորելեալ Էն անաւ. ապա ի մե. մարդոյ և այծու. ) : Էպան արկի : վայ. բեղարարայ. ամարգի : Էրգիծարան :  
Satisfazione, ԻԳ. Բաւաւ. Տոշուի Էրաշխաւորու. Թի. Կացուցանել զոք Էրաշխաւոր :  
• Satisfaciménto. Տէն Soddisfazione :  
Satisfáre. Տէն Soddisfare :  
• Satisfatrivo, Եզ. • Satisfattóriu f Լա. Վաշարաւ. կան. հառուցանալական :  
Satisfátto, Եզ. - tissimo, ma. Տէն Soddisfatto :  
Satisfazione, ԻԳ. Տէն Soddisfazione :  
Sativo, Եզ. Ընտանի ( ստանկ. Զո՝ որք քարմանա. արուի ընտանեան ) : Սերմանական, կի՞ սերմանելի ( անգառաւան. Զո՝ որ յարմար Է ի սերմանելի ) : Է Գիւնիւ :  
Satólla. Այնչափ փերկուր՝ որ բաւական Է ի յոս. քարգ : torr' una satolla. ստանկ քարգ :  
Satollaménto. Զագաւն. յագարգ : Բոշու : Կը. առաւել քարգարգ. յագարգի :  
Satollánza. Զագաւն. յագարգ :  
Satolláre, Ե. Զագեցուցանել : քոյարկ : Ե. Զագ. Գիւն : քոյարկ : chi per man d' altri s' imboeca, tardi si si satolla. սառի. որ ստարին ձեռք ուտի, յագ. յագի :  
Satolláto, Եզ. Զագեալ. յագ : Բոշ :  
• Satollézza. • Satollirá. Զագաւն :  
Satóllo, Լա. Զագ. յագել : Բոշ : յագարգիլ. ձեռնի րացել : Գեշել : il satollo non crede al digiuno. սառի. անձն յագել Է հաւատայ քարգելոյն :  
• Sátoro, Եզ. Զագ. յագեալ :  
• Satrapía. Սարապուի. նախարարուի :  
• Satrápico, Եզ. Սարապական. նախարարական :  
Sácrapo. Սարապ. նախարար. զորագլուխ : աղա. պի. Իսն : fate il satrapo. ձիւնաւալ. պերճանալ. փքանալ :  
Saturáre, Ե. Զագեցուցանել, ( Է քիմիականաց՝ Է լուծանել ի հեղուկ ինչ զայնչափ քանակութիւն Զիւթոյ իրիք. Զ. զոր աւելի անհար իցե լուծու. նել ի նմա ) :  
Saturáto, Եզ. Բաւ Գիւնական. Զագեալ :  
Saturazione, ԻԳ. Բաւ Գիւնական. Զագարգ :  
Saturéja. Բաւաւ. Տէն Santoreggia :  
Saturità, - táde, - éate, ԻԳ. Զագարգ :  
• Saturnále, Գ. • Saturnalizio, Լա. Սատուրնական. Կի՞ Կառնուական :  
Saturnino, Եզ. Էրկանական. Էրկանի : Երգարգին. Գեգ :  
• Saturnità. Թագեալ. Երգարգի :  
Satúrno. Էրկան : զուգաւ. Գիւնական :  
Sáturo, Եզ. Բաւաւ. Տէն Satollo :  
• Savére. Բոյ. Է. անաւ. Տէն Sapere :  
Saviamente, Գ. Savissimamente. Խմտամարտ. Է իմտաւոր : աղա ին :  
Saviézza. Խմտաւոր. Խմտեմաւոր : աղա ին :  
Savina, Sabina. Է Թուփ ինչ մշտապալար. ունի պտուղ նման գիւնոյ : Գորա արքի :  
Sávio, Լա. Savissimo, ma. Խմտաւոր. Խմտեմաւոր. հանձարիկ : աղա ին : անգիւնի. փոքր : far savio al-

[illegible]

## SB

**S**Baccaneggiare, լ. Առաւ ապագահաւ . շտապել :  
Sbaccellato, ռ. Հանել 'ի պատեհեց (ուշգր.)  
• Sbadacchiare, լ. Բանալ անհէթեթ դըքամեն . յո-  
րանջել անհէթեթ : Թարմութիւն 'ի սնոտին :  
• Sbadataggine, ի. Կ. Անմտագրութ . անմտածութիւն  
զանչյառութիւն : հանձնելու :  
• Sbadatamente, Գ. Անմտագրութ . անխորհրդա-  
բար :  
• Sbadatello, լ. Կ. Փայր մի անմտագիր :  
• Sbadato, ռ. Անմտագիր . անխորհուրդ . զնքել  
'ի մտաց . անփողթ : Քէտ գոսայն . հանձնել :  
• Sbagliacciare, լ. Փայր մի յորանջել :  
Sbagliamento. Զորանջումն : եռելիք :  
Sbagliante, Կ. Զորանջող : եռելիկ :  
Sbagliare, Sbvigliare, լ. Զորանջել : եռելիք :  
Sbaglio, Svaviglio. Զորանջումն . յորանջ : եռ-  
ելիք :  
Sbagliamento. Սխալումն . վրիպակ : եռելուկ :  
Sbagliare, լ. Սխալել . վրիպել, մղրթել : եռելու-  
կալ :  
Sbaglio, Սխալումն . սխալանք . վրիպակ : եռելուկ :  
• Sbaire, լ. Ընել . կ' հասանել գունդ, երեսաց  
զանի հարկանել . ապրել : դէնչ - սնտ :  
Sbalanzire, լ. Սրտամի ընելու - վնասել . զարհու-  
րել : խռիլ գովմտալ : քէտ օրգծալ :  
Sbalanzito, ռ. Սրտամիավ . ընել . զարհուրեալ :  
• Sbaldeggiare, լ. Խրախոյալ առնալ . քոռաղանալ  
խեղանել :

Sbaldóre, ա. խրախոյս քաղաքէրք։  
Sbalestramento. խառաբումն ի նպատակէ։ կործանումն։ կոտորած։  
Sbalesträre, ն. իջ հարկանել զնպատակն։ խոտորել ի նպատակէ։ ՚Նկնա ձգւածաւ։ խոտորել զարտագիւ յնկեացից բանին։ Արձակել. ընկնուել։ տնտ։ le gambe. զառաջագոյնան աչբուն արձակել արտաքս։ (ընկալարժից) առի զձիւ յնկնանալն։)  
Sbalestratamento, հ. Անխորհրդաւոր. անկարգաւ  
Sbalestrato, տ. հ. Sbalestrato dalla fortuna al rreno. Բերեալ, հիմ զբերեալ ի բաղդէ ի գահոյս։ sbalestrato dalla fortuna. տարուերեալ ի բաղդէ ի զանազան արկածս։ occhi sbalestrati. աչք զլայրք յանկէք. աչք տառանգակաւք։ sbalestrato. անխորհրդ. անկարգ. ի գործս։  
Sballäre, ն. Արձակել զբնական։ գետնի ժողով։ Ընդհարաւալ։ (է ոչ ռասկիաց)։  
Sbalordimento. Ապուռ. Թմբուռ։  
Sbalordire, լ. Ապուռ. յապուռ կրթել. Թմբել. Զարմանալ. պակնուել. ալիւտ։ ն. Ապուռ. ցանկել. ընդարմացուցանել. պահուցանել. զարմեալ։  
Sbalordito, տ. Յապուռ կրթել. ընդարմացեալ։  
Sbalzäre, ն. Արձակել. ընկնուել. արկանել. տնտ։ ն. Ոստնու. յարձակել. աւելաւ. սբալէալ։  
Sbalzato, տ. Արձակեալ. ընկնցեալ։ a terra. տաւ պատտ անկեալ։ դրեղիւ օւռալ։  
Sbälzo. Ոստնում. ոստին։ օւռալու։  
Sbandamento. Վառնում. ցրում. քակում։  
Sbandäre, ն. Վառնել. ցրել. քակել։ քաղւիւտ. տնտ։ ն. և յ. Ցրուել. քաղւիւտ։  
Sbandato, տ. Ցրուեալ. քաղւիւտ։  
Sbandeggiamento. Աւար. աղաարումն։ տնտ։  
Sbandeggiäre, ն. Աւարել. տնտ։ երկտ։  
Sbandeggiato, տ. Աւարել. տնտ։ օւռալ։  
Sbandigione, Sbandimento. Աւար. տնտ։  
Sbandire, ն. Աւարել յաղար. տնտ։ երկտ։ մերժել յանձնէ։ զարմուցանել յաղարանաց։ տնտ։  
Sbandita. Տեղի որսորդութե աղա յարգելանաց։ զարմ յաղարանաց։  
Sbandito, տ. 4-ր. և 5-ր. Աւարեալ. տարադիւ տնտ։ lo sbandito corre dietro al condannato. տնտ։ յանցաւոր զհանցաւոր աղաանէ։  
Sbaragliäre, ն. Ցիւր և ցան կացուցանել. փախուցանել։ քաղւիւտ։ ն. և յ. Ցիւր և ցան լինել. քաղւիւտ։  
Sbaragliato, տ. Ցրուել. ցիւրուցան եղել. քաղւիւտ։  
Sbaraglio. Կարս. խաչ նարս։ տախտակ նարս։ Բալէս։  
Sbaraglio. Ցրում. փախում. փախուստ. խաչ նահուր քաղւիւտ. քաղւիւտ։ a sbaraglio. խաչն ի խաչն։ metter a sbaraglio. խորտակել. կամ ցիւր և ցան կացուցանել (զորս) արկանել ի յայտնի վտանգ։ Sbaraglio. Կարս ինչ, զոր խաչան երկտ։ քակել։  
Sbaratta. խաւ. չիտի. ցրում։  
Sbarattäre, ն. Ցրուել. ցիւր և ցան կացուցանել. ի փախուստ զարմուցանել. քաղւիւտ։ յ. Ցրուել. քաղւիւտ։  
Sbarazzato, տ. Ցիւր և ցան եղել։  
Sbarazzäre, ն. Բառնալ զխաչ. և ինչի քաղւիւտ։  
Sbarazzato, տ. ի խաչ բարձեալ զխաչ և զխաչիւտ։  
Sbarbäre, ն. խաչ արմատան։ տնտ։ քաղւիւտ. խաչան լինել. կորել ինչ յանկեր։  
Sbarbatello, նաւ. Անմորուս. սպառալ։  
Sbarbato, տ. խաչալ արմատան։ տնտ։ քաղւիւտ. քաղւիւտ։



հա կորել: թիկել: Անարատ: անպար: անպար:

Sbarbazzare, Ն. Սասեւել: հաւանել: սագաւանել: աշխատել:

Sbarbazzata. Քարու. Թե երաւանակին. անձու. Թե dare, fare una sbarbazzata. հաւանել խափել:

Sbarbazzato, ta. Սասեւել: հաւանել: sbarbazzato, Գ. աշխատել: անպար: անպար:

Sbarbiare, Ն. խել: արձաւոր: թեթեւ: արձաւոր:

Sbarciare, Ն. Հանել: ի նաւ. հաւ: ի ցամաք: ի թիկ: արձաւոր: Լ. Ե. Յ. Ելանել: ի ցամաք: հա: ի նաւ:

Sbarcato, ta. Հանել: ի ցամաք: Ելել: ի նաւ:

Sbarcatójo. Տեղի յարմար: ար: հանել: արձաւոր: Ե. Ն. ի նաւ:

Sbarco. Ելանել: ի ցամաք: fare un sbarco. Ելանել: ի ցամաք: Թափել: ի ցամաք:

Sbardellare, Ն. Հանել: ի համեմատ: արձաւոր: Գ. Բա. Բա. Անպար: արձաւոր: Ե. Ն. ի նաւ:

Sbardellatamento, Գ. Բա. Բա. Անպար: արձաւոր: Ե. Ն. ի նաւ:

Sbardellato, ta. Բա. Բա. Հանել: ի համեմատ: արձաւոր: Ե. Ն. ի նաւ:

Sbarra. Միջնորդել: կրծքի (փողոցայ: անցիկ): անջրպետ: փողոցայ: արձաւոր: Ե. Ն. ի նաւ:

Sbarra d' un carro. Ե. Ն. ի նաւ: Ե. Ն. ի նաւ: Ե. Ն. ի նաւ:

Sbarra. Ե. Ն. ի նաւ: Ե. Ն. ի նաւ: Ե. Ն. ի նաւ:

Sbarra. Ե. Ն. ի նաւ: Ե. Ն. ի նաւ: Ե. Ն. ի նաւ:

Sbarra. Ե. Ն. ի նաւ: Ե. Ն. ի նաւ: Ե. Ն. ի նաւ:

Sbarra. Ե. Ն. ի նաւ: Ե. Ն. ի նաւ: Ե. Ն. ի նաւ:

Sbarra. Ե. Ն. ի նաւ: Ե. Ն. ի նաւ: Ե. Ն. ի նաւ:

Sbarra. Ե. Ն. ի նաւ: Ե. Ն. ի նաւ: Ե. Ն. ի նաւ:

Sbarra. Ե. Ն. ի նաւ: Ե. Ն. ի նաւ: Ե. Ն. ի նաւ:

Sbarra. Ե. Ն. ի նաւ: Ե. Ն. ի նաւ: Ե. Ն. ի նաւ:

Sbarra. Ե. Ն. ի նաւ: Ե. Ն. ի նաւ: Ե. Ն. ի նաւ:

Sbarra. Ե. Ն. ի նաւ: Ե. Ն. ի նաւ: Ե. Ն. ի նաւ:

Sbarra. Ե. Ն. ի նաւ: Ե. Ն. ի նաւ: Ե. Ն. ի նաւ:

Sbarra. Ե. Ն. ի նաւ: Ե. Ն. ի նաւ: Ե. Ն. ի նաւ:

Sbarra. Ե. Ն. ի նաւ: Ե. Ն. ի նաւ: Ե. Ն. ի նաւ:

Sbarra. Ե. Ն. ի նաւ: Ե. Ն. ի նաւ: Ե. Ն. ի նաւ:

Sbarra. Ե. Ն. ի նաւ: Ե. Ն. ի նաւ: Ե. Ն. ի նաւ:

Sbarra. Ե. Ն. ի նաւ: Ե. Ն. ի նաւ: Ե. Ն. ի նաւ:

Sbarra. Ե. Ն. ի նաւ: Ե. Ն. ի նաւ: Ե. Ն. ի նաւ:

Sbarra. Ե. Ն. ի նաւ: Ե. Ն. ի նաւ: Ե. Ն. ի նաւ:

Sbarra. Ե. Ն. ի նաւ: Ե. Ն. ի նաւ: Ե. Ն. ի նաւ:

Sbarra. Ե. Ն. ի նաւ: Ե. Ն. ի նաւ: Ե. Ն. ի նաւ:

Sbarra. Ե. Ն. ի նաւ: Ե. Ն. ի նաւ: Ե. Ն. ի նաւ:

Sbarra. Ե. Ն. ի նաւ: Ե. Ն. ի նաւ: Ե. Ն. ի նաւ:

Sbattuto, ta. Կարծել: արձաւոր: Ե. Ն. ի նաւ:

Sbavagliare, Ն. ի նաւ: արձաւոր: Ե. Ն. ի նաւ:

Sbavagliato, ta. ի նաւ: արձաւոր: Ե. Ն. ի նաւ:

Sbavamento. Ե. Ն. ի նաւ: Ե. Ն. ի նաւ:

Sbavatura. Ե. Ն. ի նաւ: Ե. Ն. ի նաւ:

Sbavigliare, Sbaviglio, Ե. Ն. ի նաւ: Ե. Ն. ի նաւ:

Sbessere, Ն. Ե. Ն. ի նաւ: Ե. Ն. ի նաւ:

Sbessato, ta. Ե. Ն. ի նաւ: Ե. Ն. ի նաւ:

Sbessaggiamento. Ե. Ն. ի նաւ: Ե. Ն. ի նաւ:

Sbessaggiare, Ն. Ե. Ն. ի նաւ: Ե. Ն. ի նաւ:

Sbessaggiatore, Ե. Ն. ի նաւ: Ե. Ն. ի նաւ:

Sbellicarsi, Ն. ի նաւ: Ե. Ն. ի նաւ:

Sbendare, Ն. Ե. Ն. ի նաւ: Ե. Ն. ի նաւ:

Sberciare, Ե. Ն. ի նաւ: Ե. Ն. ի նաւ:

Sberga. Sbergo. Sber Usbergo.

Sberleffiare, Ն. ի նաւ: Ե. Ն. ի նաւ:

Sberlingacciare, Ն. ի նաւ: Ե. Ն. ի նաւ:

Sbernia. Ե. Ն. ի նաւ: Ե. Ն. ի նաւ:

Sbernocoluto, ta. Sber Bernocoluto.

Sberrettare, Ն. Ե. Ն. ի նաւ: Ե. Ն. ի նաւ:

Sberrettata. Ե. Ն. ի նաւ: Ե. Ն. ի նաւ:

Sbertare, Ն. Ե. Ն. ի նաւ: Ե. Ն. ի նաւ:

Sbevazzamento. Ե. Ն. ի նաւ: Ե. Ն. ի նաւ:

Sbevazzare, Ն. Ե. Ն. ի նաւ: Ե. Ն. ի նաւ:

Sbévere, Ն. Ե. Ն. ի նաւ: Ե. Ն. ի նաւ:

Sbezzicato, ta. Sber Bezzicato.

Sbiadatello, ta. Ե. Ն. ի նաւ: Ե. Ն. ի նաւ:

Sbiadato, ta. Ե. Ն. ի նաւ: Ե. Ն. ի նաւ:

Sbiancare, Ն. Ե. Ն. ի նաւ: Ե. Ն. ի նաւ:

Sbiancato, ta. Ե. Ն. ի նաւ: Ե. Ն. ի նաւ:

Sbiavato, ta. Sber Sbiadato.

Sbiacamente, Գ. Ե. Ն. ի նաւ: Ե. Ն. ի նաւ:

Sbiacare, Ն. Ե. Ն. ի նաւ: Ե. Ն. ի նաւ:

Sbietolare, Ն. Ե. Ն. ի նաւ: Ե. Ն. ի նաւ:

Sbiettare, Ն. Ե. Ն. ի նաւ: Ե. Ն. ի նաւ:

Sbigottimento. Ե. Ն. ի նաւ: Ե. Ն. ի նաւ:

Sbigottire, Ն. Ե. Ն. ի նաւ: Ե. Ն. ի նաւ:

Sbigottimento, Գ. Ե. Ն. ի նաւ: Ե. Ն. ի նաւ:

Sbigottito, ta. Ե. Ն. ի նաւ: Ե. Ն. ի նաւ:

Sbilanciamento, Sbilancio. Ե. Ն. ի նաւ: Ե. Ն. ի նաւ:









Ruminató, 12. Որոշնցեալ. ցալ խորհեալ :  
Ruminatore, 12. Ruminatrice, 12. Որոշող :  
Ruminazione, 12. Որոշումն. որոշ :  
Rumóre, 12. Rumoroso, 12. S. Romore, 12. S.  
Rumoreggiare. Տե՛ս Romoreggiare .  
Runciglio. Տե՛ս Ronciglio .  
Ruólo. Զանկ անեւանց զինւորաց. ցանկ. փեթեթ :  
Ruota, Róta. Անիւն. ինիւն. 12. Լուսն. շրջապատ .  
շրջանակ : փայլ. Անիւն. Անիւն ( անեւանորանքն : )  
Անիւն, կամ անեւանոր պատուհան. ( Է բոլորի  
դարձի ինչ նման պատուհանի. քառալի. որդ  
Թառնալ զանայնիք. ի փորձանմ որմնի նպաս  
տե՛ս ի տալ, կի՛ յանուս ինչ յանձանց փակելոց ի  
նկարագրոյն ասն : ) Գուրդ. Է ևս զերացոյն ա  
նեւան ինչ 12 օրէնագեւ զքնացայ ի հոգով : anda  
re a ruota, կամ far ruota. Ընդ ոլորտս մտանել  
( Քանց. ) Կոխելի չ. օգո՛ւ le stellate, կի՛ in  
fiammate ruote. ասեւալարք պարուսեմք. երկին :

Ruótolo. Տե՛ս Rotolo .  
Rúpe, 12. Կայո. պարեմ : Գայո :  
Rupinóso, 12. Կայաւոր. սեպացեալ. Գոճա  
րածայո : Գայալ. սառի :  
Rurále, 4. Գեղջկական. գեղ. վայրի :  
Ruscellertino, Ruscellétto, 12. Առնակ փորթիկ.  
առնակի քարաքշի :  
Ruscélllo. Առն. վտակ : Երեսեւ :  
Rúscio, Rúschia, Brúscia. Թուփ ինչ. որդ աներկ  
նման էն աներկ քարեւոր. կաշի և Pugnitofo .  
Rusignuólo, Rosignuólo. Սիւսակ : Գիւղեւ :  
Rúspo, 4. Տե՛ս Zecchino .  
Rúspo, 12. Կ. Երանաւ. կի՛ նոր ( Գաղկական : )  
Ան. անհարթ. խորաբորտ : Եւրի վայրի :  
Russáre, Է խորացալ հողման. հողման :  
Rússio. Խորգին : հողմալ :  
Rusticággine, 12. Տե՛ս Rustichezza .  
Rusticále, 4. Գեղջկական. շինական. բիրտ : Կարգ.  
Rusticamente, Rusticaménte, 4. Գեղջկորէն.  
բրտուի. շինականագոյն :  
Rusticáno, 12. Տե՛ս Rustico .  
Rusticáre, 1. Կեալ ի գեղ. կի՛ ի գեղորէն :  
Rustichétto, 12. Փորք փ գեղջկական, բիրտ :  
Rustichézza. Գեղջկութ. վայրենութ. բրտութ.  
ամարգութի : հեթեմալ :  
Rustichissimo, - cissimo, 12. Գեղ. S. Rustico .  
Rusticitá, - táde, - táte. Տե՛ս Rustichezza .  
Rústico, 4. Գեղջկ. գիւղական : Կալի :  
Rústico, 12. Գեղջկական. շինական. բիրտ  
ամարգի : հեթեմ. եւլան : Գեղջկական ( Կարգ.  
և միս ի Խորաբորտական կարգոյ ) խորաբոր  
տոյն քան զայլս և խորաբորտոյն, և անպաճայի ի  
զարգա. ) alla rustica. Գեղջկորէն :  
Rúta. Փեղեղան. փեղի օն :  
Rutáto, 12. Կ. Գեղջկական. փեղեղանայաւոր :  
Ruticársi, 1. Գոճաւորալ շարժիլ :  
Rutifánte, 4. Լուսանոյլ. Լուսափայլ. Գալի :  
Rutifáre, 1. Երանալ. փայլել : Գալի :  
Ruttáre, 12. Զգուսել : Լեւիկ. արտաքս ժայթքել  
կամ զգայակ զոյց :  
Ruttáto, 12. Արտաքս ժայթքեալ :  
Rútto. Զգուսել : Լեւիկ. Լեւիկ :  
Ruvidaménte, 4. Գեղջկորէն. շինականագոյն.  
ամարգութի :  
Ruvidézza. Գեղջկութ. բրտութ. հեթեմալ : Խա  
տուի. անհարթութի :  
Ruvidità. Անհարթութ. խորաբորտութի :  
Rúvido da. Անհարթ. խորաբորտ. անպար  
կել Գեղի : բիրտ. արգ. շինականագոյն ամար





րի . զմի շինել ձգտելու ցանկել յիմի : traboccare  
il sacco : ձգելու հանգուրծել : tornare, կի՞ and-  
are colle trombe nel sacco . գառնալ ունայնածեւն .  
անգործ , կի՞ անգործաւ : non dir quattro , se tu  
non l'hai nel sacco . առի՛ յի՛ պարտ խոտանալ  
ինչ ունի . թէ չունի զայն 'ի ձեռն : non vede-  
re , կի՞ riavere del sacco le corde . անհասն ելանել  
esser due volpi in un sacco . լինել վալ 'ի հոսել  
ք ժեռանս : dare ad alcuno col sacco . արքիս առ  
նել ունի անհարկին , և ոչինչ երեւցուցանել  
առ արարաւ : mangiar col capo nel sacco . ունել  
անհարկաւ զմի գլխով անձին : mettere in sac-  
co . առ առի . ըմբերանել զըր փաստիւք . vendere,  
կի՞ comprar gatta in sacco . Տկ՝ Gatto .

Saccoccia . Կրպան . քակ հանդերձի : ձեղ :

\* Saccola . Տկ՝ Cardamomo .

Sáccolo . Նա . փայր . քակի , կի՞ պարի փայր : Բազմա :

Saccománno . Տկ՝ Saccardo . Աւար . աւարառու :  
far saccomanno . mettere , կի՞ porre a saccomanno .  
աւար հարկանել : ետն իջնել :

\* Saccomesso , ա . Աւար հարկաւ :

\* Saccommettere , Ն . Աւար հարկանել :

Sacconécio , վե . Վասմար անկողին յարգելոյ :

Sacconcélllo , Sacconcino , Նա . Փայրիկ անկողին յար-  
գելոյ : ան . և Guancialetto .

Saccone , ա . Բարգելոյ անկողին :

\* Saccoccia . Տկ՝ Saccoccia .

Saccóccie . \* Sácculo . Փայր պարի , կի՞ բուրձ :

Sacerdotale , Ն . Քահանայական :

Sacerdotalmente , Ն . Քահանայապետ . քահանայական :

\* Sacerdotático . Տկ՝ Sacerdozio .

Sacerdóte , ա . Քահանայ : խիչ :

Sacerdotessa . Քահանայուհի :

\* Sacerdoto . Տկ՝ Sacerdote .

Sacerdózio . Քահանայութի : խիչաւ : քրմութի :

Sáera . Տկ՝ Sagra .

Sacramentale , Ն . Խորհրդական . պատշաճաւ առ  
նր Խորհուրդս : Խորհրդաւոր :

Sacramentalmente , Ն . Խորհրդաւոր . 'ի ձեռն սք  
Խորհրդոյ :

Sacramentare , Ն . Մատակարարել զոր Խորհուրդս .  
պատշաճ զոր Խորհուրդս : երգումն : Ն . Անգանել  
զմի Խորհուրդս . հաղորդել նր Խորհրդոյ :

\* Sacramentário , Գոյ . Խորհրդական . ( Գոյ 'ի ձեռն  
կառ արագոյ երանան ներկայաւ քնի 'ի նր Խոր-  
հուրդն : ) Պատարագամատոյց , կի՞ մուտոց նախ  
նեաց :

Sacramentato , տա . Անկալել զմի Խորհուրդն : ' Բո-  
վանդակել չ առահաւ նր Խորհրդոյն :

Sacramento . Խորհուրդ ( եկեղեցւոյ ) : երգումն :  
նր Խորհուրդ . հաղորդութի . սոցումն ժամանակ  
հեաց յառաք առաքարսն :

Sacrare , Ն . Բաւար . Սրբել այ . նո՛ւրիւրել : ' Sacrár-  
si , յ . Սրբել . նո՛ւրիւրել զանձն այ :

Sacrário . Բաւար . Անկալառան եկեղեցւոյ : առ-  
գան ուր արկանեն զանցանս գործարայից , և  
այլ սրբալան անօթոյ :

Sacrato , տա . Sacratissimo , տա . Սրբել . նո՛ւրիւրել .  
Սրբ . սրբալան : Գործել : ostia sacrata . հոյ  
քահանայարձնել . արձնել :

Sacrato , Գոյ . Տեղի սրբալոյս , կի՞ ապաստանի :

Sacrestia . Տկ՝ Sagrestia .

\* Sacrificamento . Տկ՝ Sacrificazione , Sacrificio .

Sacrificante , ա . Չոհի . զոհարար . զոհագործ :

Sacrificare , Ն . Չոհել . զնմալ : գառալան իջնել : սրբ-  
բել . նո՛ւրիւրել . Բարի . կի՛ : մաքարցանել . ընծալ :

յիւ . Մատակարարել զոր . պատարագել . պատ-  
արագ մատակարարել : sacrificare , կի՞ far un sacrificio  
di una cosa a qualcheduno . Գրաժարել , կի՞ գրիւրել  
յիւրաց ինչ առ սեր ուրաք : Գիտ . կի՛նի :

Sacrificato , տա . Չոհեալ . նո՛ւրիւրել . կն :

Sacrificatore , ա . Չոհի . զոհագործ . նո՛ւրիւրել :

Sacrificazione , ի . Չոհ . զոհագործութի :

Sacrificio , Sacrificio . Պատարագ : զոհ . յալ : Գոր-  
գան : Sacrificio dell' Altare . Սք պատարագ :

Sacrilegamente , Ն . Սեղանակապառն . սեղանաւ  
կապառն պղծութի :

Sacrilegio . Սեղանակապառն . սրբապղծութի : կի՛-  
նի . կի՛նի :

Sacrilego , գա , Սեղանակապառն . սրբապղծ . առ-  
բարիքս : կի՛նի . կի՛նի :

Sacristia . Տկ՝ Sagrestia .

Sacro , տա . Սրբել . նո՛ւրիւրել . անհոնել . սր . սրբ-  
բալան : Գործել : գործ . պղծ . նո՛ւրիւրել : Sacro

Collegio . Սրբ . Ժողով . ( Ե Ժողով կարգինա-  
րաց : ) Osso sacro . Ոսկր սրբանին . ( Ե ստորին  
ոսկր ողնայարին : )

\* Sacrolúmbio . Ե անուն միանի երկր :

Sacrosanto , տա . Սրբալան . սուրբ : Գործել :

Sadducéo . Սագաւիկիցի :

Saepolláre , Ն . Զատանել զրան որմոյն . յատել :

Saéppolo . Աղեղն : ուս նորարարող :

Saetra . Եւտ : Գ : կայծակն . շանթ . եւլալ : ձա-  
ռապալմ արեգական : Աշտանիկ հեգեատանըն-  
րանան . ( Ե եռանկիւնի պտանակ ինչ , յորմալ լու-  
ցանեն 15 ման յաւաք շարաթն : ) Աշտանիկ երա-  
կահապից : նեւի : Սպա ժամանցոյն . առաւ : Բոյս

ինչ լոյսին , որոյ անբեր հատալ մանր ուն զնեա  
առանին յերեսս լուրց : Սպա , կի՛ նեա . ( Ե երե-  
րալակից ) Ե գիծն որ անցան չ մեջ աղեղան , և  
Ե ուղղալայնաց առ լարն : ) Եւտ . ( Ե համաստե-  
ղան ինչ 'ի հիւսիսային կիսագնդին : ) Ե Եւտ  
նեւր ինչ :

Saettáme , ա . Saettaménto . Եւտ . բաղն . թն  
ուից . առաք նեւից :

\* Saettánte , Ն . Եւտանի . նեալ :

Saettáre , Ն . Հարկանել նեալ . նեառար առնել :  
օղն : Ե Ե . Եւտանիք լինել : Գ . Գնալ : ալ-  
մակել . արմակել ուժգին : Եւտ . Գնալ :

Saettáta . Հարկանել նեալ : Գ . Լուրս : Գ . Լուրս :

\* Եւտանից Գ : Գ . Գնալ :

Saettáto , տա . Հարկել նեալ . նեառար : Գնալ լու-  
ապիսալ ձգել զնեա . արմակել . ձգել :

Saettatóre , ա . Saettatrice , ի . Եւտանիք . գիտ-  
ղեղն . կարգանիք : Եւտանիք :

\* Saettévole , Ն . Եւտի : arte . արհեստ նեառար :

Saettia . Եւտ ինչ թեթեւից :

\* Saettiére , ա . Եւտանիք . աղեղնաւոր :

Saettoláre , Saéttole . Տկ՝ Saepolare , կն :

\* Saettóne , ա . Եւտ օձ : Գ . եւտ :

Saettúme , ա . Տկ՝ Saettame .

Saettúzza , Նա . Սեղ փայրիկ : Գնալ Գ : Նալ .  
բակ : նեւի : saettuzze . Գոյ . Գնալ :

Saféna . Ե սոս ինչ երակի սրունից :

Sáficoco , Գոյ . Սագիսական . ( Ե աղբ ինչ մատասանա-  
նեան յոյն և լատին ստանաւորաց : )

\* Saffiro , Zaffiro . Ծափալ : Կտ : սուր ետի :  
Sagáce , Ն . Sagacissimo , տա . Զարարաւոր . հնար-  
ինաց . խորագիտ . նրբամիտ . կորովամիտ . Զարգիկ .

գիտաւոր : սուր Կտ . Գնալ . Գնալ :

Sagaceménte , Ն . Sagacissimamente . Զարարաւոր .  
խորագիտ . խորամանկութի :

\* Sagacézza . Տկ՝ Sagacità .



Sagacità, - tade, - tate, ԻԳ. Ճարարմունք. ( Է անհիշուի որոշելու զննարկան ի տոյ, և դասելու ազգի և խոհեմութի զարգացան գործողութիւն, և գործելու լը այնմ: Նորոգումն է. արագմունք. Թի. խորագիտութի: Գիտութիւն:

Sagapéno, Serapino, ԿՊ Gomma sagapina, Gomina serafica. Է բժշկական հիւթ ինչ խոտային: Կեդիկէն:

Sagena. Գարծի ինչ ձկնորսաց:

Saggétto, ՆձՆՂ. Անհատաւորայ փոքր:

Saggézza. ՏՆՍ Saviezza.

Saggiamente, Գ. Իմաստնարար. խոհեմարար:

Saggiare, Ն. Փորձել ( ըստի. և զոյլ հրահանելն )  
անհ և Assaggiare.

Saggiatore, -ր. Փորձիչ ( սակայ, ԿՊ այլըն հրահան  
լիւկաց ) : սակեփորձ: Կիւս սակեկաց: Կէն:

Saggina. Եղիպտացորեան: Եւրբ գոթոյ:

Saggiñale, -ր. Զօղուն. ԿՊ եղեգն եղիպտացորենոյ:

Saggiñato, ռ. Խառնել շէգիպտացորենոյ: Ի գոյն  
եղիպտացորենոյ: պարարակ:

Saggiñella. Եղիպտացորեան անագան:

Saggio, Ա. Հաւատուայ: Կէն: երկն: արկնայ: առ  
լուցաց: ճաշակ: փորձ. փորձառութիւն. քննութիւն:  
Ինքնան. Բերդիւ: far saggio, ԿՊ far la creden-  
za. անունը, ԿՊ փորձել զնաշակ կերակրաց. ԿՊ  
գիւնոյ ի սկզբնի: Saggio, ԿՊ Saggiuolo. Ճաշակ:  
( Է անթ փոքրիկ. որով մատուցանի ուսմբ գիւնի  
ի ճաշակառութի: )

Saggio, ռ, -ծ. և Գ. Իմաստուն. զոնափո. խո.  
հական: աւել: far saggio alcuno di alcuna cosa.  
գիտուն. ԿՊ իրազիկ աւանել զոր. ուսուցանել.  
մարտել: Կ-գա-Գ Երկն: Երկնիկէ:

Saggiuolo. ՏՆՍ Saggio լը վերջին նշանակուն: Կ-  
գիւս սակեկաց: Կէն:

Sagina. ՏՆՍ Possesso.

Sagire, Ն. Տալ ի ձեռն զարկութիւն:

Sagittale, Կ. Կնական. ( Է կարճած ինչ գանկին.  
որով զգլին շէ փնկան երկու. սակեք առաջակող  
ման մասին զլնոյն: )

Sagittario. Անգլիանոր: օդ միջ: աղեղնաւոր ( հա  
մասնակութիւն ) ԳՍԻ Գարն:

Sagliante, Կ. Ելլող. ԿՊ անգուն ( այծ: ) Angolo sa-  
gliente. Անկիւն արակակ, ԿՊ ցցուել. ( Է որա.  
դոյն անկիւն ժողովոցաց: )

Saglimento. Սaglire. ՏՆՍ Salimento, ԷՆ:

Sago. ՏՆՍ Sagace.

Ságola, ԿՊ Sagola da scandáglio. Բառ նաւորաց.  
Կուս նաւորաց: Sagola da lacciare. Պարան ինչ  
վանդական: Ի կապել զիզմիական առաջատառ  
նաւուն:

Ságoma. Հակաքաղ իշորաց: անհ և Modano.

Ságra. Օրհնութիւն. նուիրումն: Կապախար առ  
նարաց: խառն բաղմուն: Թնդանթ ինչ: Օծուն  
ԿՊ օրհնութիւն թաղաւորաց: Գլէճ գաղմուն:

Sagramentale, Sagramento. ՏՆՍ Sacramentale.

Sagrare ՏՆՍ Sacrare.

Sagrátina. Բառ - Գ. Բաղլանդ:

Sagrato, ռ. Sagratissimo, ma, -ծ. ՏՆՍ Sacrato.

Sagrato, Գ. Սուրբ անգի. ապաստանարան:

Sagratóna. ՏՆՍ Sagratina.

Sagrazione, ԻԳ. Օրհնութիւն. նաւակախար առնարաց.  
անհ նաւակախար:

Sagrestána, Sagrestáno. Վերակացու աւանդատան.  
եկեղեցական:

Sagrestia. Ա. անդատուն ( եկեղեցոյ ) ապար եկե.  
ղեցոյ: entrare in sagrestia. -ծ. - Գ. Խառն զոր.  
բաղան իրաց յարասքին զոյցոյ. Խառն զնմայնաց  
յանգեպս, ԿՊ տարածմուն:

Sagrétto, Գ. և -ծ. ՏՆՍ Segreto.

Sagrificáre, Sacrificio, Sacrificio. Տ. Sacrificare, ԷՆՊ

Sagrista, -ր. Վերակացու. աւանդատան Պապին:

Ságro, Գ. Ազգ ինչ բազի: Թնդանթ ինչ:

Ságro, ռ, -ծ. Սagrosínto, ռ. ՏՆՍ Sacro, ԷՆ:

Sája. Չախար ինչ նուր և Թեթե, ԿՊ Յփի:

Saica. Առ. ինչ առնաց: Կոթ:

Sajetta, ԿՊ Scótro. Զփի: Կոթ:

Sajétto, ՆձՆ. Փոքրիկ տառապան:

Salme, -ր. Գերուց. Ճարլ հալեալ:

Sájo, Sajone, -ր. Տառապան. Գրառ. Վարապանակ:

Գրառ:

Sajonáccio, Կ-Գ. Մեծ, ԿՊ անարգ տառապան:

Sajórna. Պատմութիւն ինչ երկայն:

Sajóto. ՏՆՍ Sajone.

Sála. Սրահ: օգն: Է և և խոտ ինչ, զոր տրացուցել  
կապին նաւարան ածուց, և պատեան ապա.  
Կի անթաց: Լիւնն անծուց: Գիւնի:

Saláce, Կ. Պաշտոն. Գրգռել ի ցանկութիւն:

Salálcali, -ր. Աղաղական. ( Է աղ ինչ ծախակին.  
որ խառնել շէ ԹԹԹ. օգնաց: Կիւսան խոտիւն: )

Salamándra. Սալամանդր. ( Է կենդանի ինչ երկու  
կենդանու և աղ ինչ մոլոր. զորն նախկին երբ.  
ծէին կեալ ի տար: )

Salamandrato, ռ. Սալամանդրեան:

Saláme, -ր. Աղածք մայ. ապուխտ. երչիկ: Կոթ.  
Կ-Գ. Կոթ:

Salamistra. Իմաստակ կին:

Salamistráre, Ն. Ճամբարակել. Իմաստակել:

Salamistreria. Իմաստակութիւն:

Salamistro. Իմաստակ. անարար Իմաստակ:

Salamója. Աղբուր. աղբուր: Բաղլուն առ:

Salamóna. Սalamoncina. Կին Իմաստակ:

Salamóne, -ր. ՏՆՍ Serimone.

Saláre, Ն. Աղել. յաղել. աղել համեմել: Բաղլուն:

Salariáre, Ն. Թաղակել. աղաղծալիկ: Ինչիկ. Կոթ:  
Կոթիկ Կոթ: փոխարկել:

Salariáto, ռ, -ծ. և Գ. Թաղակարեալ. Թաղա.  
կար. Կոթիկի:

Salário, Saláro. Թաղակ. անիկ: Կոթիկ: tener á  
salario. ունել անիպ. կերակրել ծախար իրազի:

Saláso. Երակահատուի. արեւմտաուի:

Salataménte, Գ. Աղիւ:

Saláto, Գ. Աղածք մայ. ապուխտ. Կոթիկ:

Saláto, ռ, -ծ. Աղիւ. աղիւ համեմել: Բաղլուն:

աղի: Բաղլուն: costar salato. ինչիկ Թաղակ:

Salávo, ռ. Սalavóso, ռ. Բժկան. աղեղի:

Sálce, -ր. Սուր. ուսնի: Կոթ:

Salcéto. Սուրիկ. ուսնի: Կոթ: Կոթիկ: Կոթ անհատ.  
ին. Կնիւն իրաց:

Saleigno, na. Սաւաղից, յոսի. Գծարարորդ ( փայտ: )

Sálcio, Sálcce, -ր. Սուրիկ. ուսնի: Կոթ: far mazi-  
zo de' suoi salci. անիկ փա գնել. հոգալ զան.  
ձրն:

Salerant, -ր. Բառ Գերնացոյ. Աղածք կապարայ:  
լիւնն Բաղլուն:

Sálda. Չար խեղի, ԿՊ օւլայի, որով Թրին զխառ  
առ ի ձգանել զայնոսիկ:

Saldaménte, Գ. Saldissimaménte. Հաստատութիւն  
հաստատապէս. օղեղապիս:

Saldaméto. Մածուցան անագան: Կնիկ: հաղի.  
համարայ: Կոթ:

Saldáre, Ն. Մածուցանել, ԿՊ Եւացուցանել ( առ  
նաւառ. ԷՆՊ ) Կնիկիկ: Կնիկ. ԿՊ միտարել զլերս.  
Եւաց զլերսիկ: փառարկել. յոթել. աւարակել.  
կապարել. ragioni, ԿՊ conti. վարել. զհալին.  
Կնիկ զլերսիկ:







vd se. Եղիմի: Salvo che. Միայն թէ: Բէ:  
Salvocondotto. Ապահովութիւն զոր խառնածան իշխանիք  
որոց բնակին ի սահմանս իւրեանց: Թուղթ, կի՛  
ճանաչի ապահովութիւն: անէ: ան թէ աղբը:  
• Salutate, 4. Ողջունաւ: որ ողջունել:  
Salutare, 5. Ողջունել: ողջոյն տալ: յիշխման: 23-  
lutar alcuno in Re. Հրատարակել զոր ի Թագաւ:  
արք. Թագաւորեցունել զոր:  
Salutare, ար. Ողջոյն: ողջունաւ: ան: ան:  
Salutare, օծ: 4. Առողջարար: օգտակար: փրկա-  
կան: փրկաւետ: օգնական: Կոտիկէ: Գայտաւ:  
Salutato, 2a. Ողջունել:  
Salutatore, ար. Ողջունաւ: որ ողջունել:  
Salutazione Angelica. Գարբիւրեան ողջոյն: ողջոյն  
քեզ մարման:  
Salute, 14. Ազատութիւն: փրկութիւն: Գարբութիւն: Ին-  
չ: անողջութիւն: անլու: ողջոյն: անլու: l' eterna  
salute. յաւանանական փրկութիւն: անլու: essere  
in buona salute. Ընկել առողջ, քաջառողջ:  
Salutevole, 4. Salutevolissimo, 2a. Առողջարար:  
փրկական: փրկաւետ: օգնական: անլու:  
Salutevolmente, 4. Փրկաւետ: օգնական: ի փրկութիւն:  
Salutiferamente, 4. Զառաւորութիւն: օգնական: ի փրկութիւն:  
Salutifero, 2a. Առողջարար: փրկարար: փրկաւետ:  
անլու:  
Saluto. Ողջոյն: ողջունաւ: անլու: Օրհնութիւն  
անլու: Ժողովարան ան խորհրդով: Saluto di  
mare. Ողջոյն (զոր մատուցանեն նաւք հրազնիք  
փրկանց, և կի՛ քաղաքացի):  
Samaritano. Սամարացի:  
• Sámbrá. Sám Zambra.  
Sambúca. Մրկիչ ինչ: Եղիմի: փոփոխ:  
Sambucato, 2a. Խառնել ընդ ծաղիկաց թանձր:  
վանդոյն:  
Sambuchino, 2a. Թանձրվանդան:  
Sambúco. Ծառ ինչ: որոյ ծաղիկք են պիտանի ի  
բժշկութիւն: անլու: Թանձրվանդան: փոփոխ: անլու:  
Sámro. Կաւ ինչ Ռենո գետոյն, երկայն և տա-  
փարակ:  
Sampiero. Այլ ինչ Թաւնոյ, և Թաւ: Այլ ինչ  
չարեանոյ, և չարի:  
Sampogna. Մրկիչ գեղեկական: փոփոխ: Գաւա:  
• San. Són Senza.  
San. Ի կրօնական բառին Santo. Սուրբ:  
Sanabile, 4. Բժշկելի:  
Sanamente, 4. Առողջութիւն: անլու: անլու: ողջամտ-  
արար: ողջամտութիւն: անանց կրից: անլու: կի՛ քալ  
(խորհել): քալաւ: Ելի: իմաստարար: խոհե-  
մարար: անլու: անլու:  
Sanare, 5. Առողջացուցանել: բժշկել: անլու: անլու:  
2. Առողջանալ: բժշկել: անլու: անլու: Són և Ca-  
strare.  
Sanativo, 2a. Առողջացուցիչ: առողջարար: բժշ-  
կողական: անլու: անլու:  
• Sanató. • Sanatore. Són Senato, Senatore.  
Sanato, 2a. Առողջացուցիչ: բժշկել: անլու: անլու:  
Sanatore, ար. Ողջացուցիչ: բուժիչ:  
• Sanatorio, 2a. Són Sanativo.  
Sanazione, 14. Առողջութիւն: բժշկութիւն:  
• Saneire, 5. Հաստատել: քննել: կարգել: օր-  
նագրել: քննել: անլու: անլու:  
Sancolombána, 2a. Այլ ինչ խաղողի և որթոյ:  
Sándolo. Բաղաւորանք փայտ ինչ հեղեղաց, կարծր և  
անուշահոտ: անլու: անլու: անլու: անլու: անլու:  
գալ եղիմի և այլոց առաջնորդաց: քալաւ:  
Sandaraca, Sandrácca. Սանդաքալ, կի՛ կարծր զա-  
մէ

անլու: Ըն յայնժեղի և Risigallo. անլու: անլու:  
կի՛ մաշտաբէ գիւնոյ (յորի՛ կաղնի վերինն):  
արք. անլու: արք. անլու:  
• Sanéa. Ծովափն: անլու:  
• Sanedrim, Sinédrio, ար. Սինեդրոն: (Եր քլիա-  
ւոր ասեան ինչ հրեայ):  
Sangimignano. Գինի ինչ Թուրանոյ:  
Sangiovanista, ար. Արեւոյ ի Երբէք արք. Զո-  
հանաւ:  
Sangiovéto, Sangiogheto. Այլ ինչ խաղողի և որթոյ:  
• Sanguaccio, 2a. Արեւն զառնար:  
Sangue, ար. Արեւն: փուն: Երակահատուի: արեւ:  
նաւաւ: փուն: անլու: Այլ: արք. անլու: անլու:  
Principi del sangue. Արեւոյան իշխանք: Խառ-  
նած (մարմնոյ): Sanguì. Օրեղ կանանց: քալ-  
աւ: անլու: Sanguè. Ինչ: անլու: ricco di san-  
gue altrui. արեւոյ և ընդ: քալաւ: քալաւ:  
ghaw: Il sangue dell' Uve. Արեւն խաղողի: փ-  
նի: cavar sangue. Երակ հատանել: փուն: անլու: far  
sangue. Եղիմի: քալաւ: անլու: անլու: անլու:  
նաւ: անլու: անլու: անլու: անլու: անլու: անլու:  
senza sangue, perdere il sangue, անլու: անլու:  
անլու: անլու: անլու: անլու: անլու: անլու:  
agghiacciare il sangue nelle vene. անլու:  
անլու: անլու: անլու: անլու: անլու: անլու:  
2. Արեւն չառապաւ, անլու: non rimaner  
sangue addosso. անլու: անլու: a sangue. Ը  
կան: Ը անլու: andare a sangue. անլու:  
անլու: անլու: անլու: անլու: անլու: անլու:  
4. avere a sangue. անլու: անլու: bolle-  
re il sangue. անլու: անլու: անլու: անլու:  
a sangue caldo. անլու: անլու: անլու: անլու:  
անլու: անլու: անլու: անլու: անլու: անլու:  
2a. անլու: անլու: անլու: անլու: անլու: անլու:  
freddo. անլու: անլու: անլու: անլու: անլու: անլու:  
անլու: անլու: անլու: անլու: անլու: անլու:  
Sanguifero, 2a. Արեւարար (անլու: անլու):  
• Sanguificante, 4. Արեւացուցիչ: փոխարկիչ: քա-  
լաւ:  
Sanguificare, 2. Արեւացուցանել: փոխարկել: քա-  
լաւ: անլու: անլու:  
Sanguificazione, 14. փոխարկութիւն: անլու:  
• Sanguigna. Són Matita rossa.  
Sanguigno, 2a. Արեւային: փուն: անլու: անլու:  
անլու: անլու: անլու: անլու: անլու: անլու:  
անլու: անլու: անլու: անլու: անլու: անլու:  
Sanguinaccio. Կերակուր յարեւն անանց:  
Sanguinante, 4. Արեւանցի: արեւանցի:  
Sanguinare, 2. Եղիմի: անլու: անլու: անլու:  
անլու: անլու: անլու: անլու: անլու: անլու:  
Sanguinaria, Sanguinella. անլու: անլու:  
• Sanguinario, 2a. Արեւանցի: արեւանցի:  
անլու: անլու: անլու: անլու: անլու: անլու:  
Sanguine, ար. Թուփ ինչ փոքրիկ:  
• Sanguinente, 4. Són Sanguinoso.  
Sanguineo, 2a. անլու: S: Sanguigno. արեւանցի:  
Sanguinità, - tade, tate, 14. Արեւանցութիւն: անլու:  
անլու: անլու: անլու: անլու: անլու: անլու:  
Sanguinolente, 4. Արեւանցի: արեւանցի: անլու:  
անլու: անլու: անլու: անլու: անլու: անլու:  
Sanguinolentemente, Sanguinosamente, 4. անլու:  
անլու:







quantità di è San Biagio . ասով ասով . լինել խոր  
գէտ . քաջագործ : non saper mezze le messe . բա  
զում ինչ անգիտանալ : non saper più là . գիտել  
ասկառ ինչ . չգիտել աւելի ինչ : Ei sa molto , lo  
so molto , Che so io ? Che sai tu ? ասով . Ուրեմն  
գիտե՛նա : չգիտեմ ինչ . հմ . fare pur , ve sapete .  
արաւելիք Ե Կարի : chi di venti non sa , di trenta  
non ha . ասով . որ 'ի քսանամեայ հասակի չգիտե  
ինչ , ոչ գիտացել զայն և յերեսնամեայ տիս : e co  
al avviene spesso volte , che tanto sa altri , quanti  
altri . ասով . յոլովակի պատահել , զի որ խաբել կա  
մի , ինչն խաբի : Sapere . Ունել զհամ : լինել զ  
հոգ : ունել զհոգ : գիտալ : ասով . saper di rose ,  
հմ . ունել զհոգ վարդի , հմ . sa del muschio . է  
միշտ : sapere di terra . ունել զհամ հողոյ : Sa  
pere . Երկել . բերել զհամանի ինչ . ունել զիշու  
րանս ինչ իրի : զիշուր : saper di mille odori .  
լինել Կարի անուշահոտ : saper buono . բարեւ  
հոտ անուշահոտ : Կարի գիտալ : հմ . երկել բարեւ  
հոտ թուրի : saper di buono . արմաւել զհոտ անուշ  
երկել բարի : non saper di buono . արմաւել զհոտ  
գարշ : և աւրկեցող զիշուր չարեւ : saper be  
ne . լինել ասով . բարեւ թուրի : և փոքր : Կարի  
սaperne male , saper reo , հմ . չար . կմ . անհամ  
թուրի : ասար երկել : և փոքր : ասով . saper gra  
do di checcessia . Զորս ունել : non ne saper  
grado . կմ . non ne saper nè grado , nè grazia . ոչ  
մատուցանել Զորս : լինել անձորահայտ . ա  
պարախալ : esser saputo . համարել իմաստուն .  
գիտել . կմ . հաշիւել ոչ գիտուն :

Sapere , որ . Գիտուն . Ժանթուն . հմուն . ինչ .  
դիւն :

Sapèvole , 4 . Գիտող . գիտակ . տեղեկ . ևս :  
Sapevolmente , 4 . Գիտաբար . իմաստապես :

Sapiénite , 4 . իմաստուն . գիտուն : ասել :

Sapienteménite , 4 . Sapientissimaménite . իմաստա  
բար : ասել ինչ :

Sapientissimo , ma , փոք . լինել իմաստ . գերիմաստ :

Sapiénza , Sapiénzia . իմաստուն : ինչ . ասել :  
ևս : գիտել իմաստուն : համարաբար . ասուն  
նարան :

Sapienziale , 4 . իմաստուն . իմաստապես : Libri  
Sapienziali . իմաստապան գիրք . ( այսպես կոչին  
չորս գիրք սոլոմոնի . և եկեղեցիապետիկան )

Sápío , ia . Տէս Savio .

Saponája . Saponária . Օճան . ( է տունի ինչ , որոյ  
արեւս արկել 'ի ջուր ' փրփրի ոչ զճառ . և մեղ  
րէ զարս ) ցան . լինել :

Saponájo . Օճապարհ . օճապարհ : ասուն  
Saponáta . Փրփուր օճապի : ասուն ծեփալի :

Sápone , որ . Օճառ : ասուն : pigliare il sapone . կա  
շառարկ լինել :

Saponeria . Գործարան օճապի : ասուն ծեփալի :

Saponétto , նա . Օճառ մեղահոտ , կմ անուշահոտ :

Փոք ասուն :

Saporáre , 2 . Զաշակել . աւելու զճաշակ :

Saporáto , ta . Զաշակել . աւելու զճաշակ :

Sápore , որ . Զամ . Զաշակ . փոք . լինել : տիւր .  
քաղցրութի . բերկրութի . di mezzo sapore . ընդ  
քաղցր և ընդ թթու . թթուութի : ասուն :

Saporétto , նա . Գաղան համ : համաւոր :

Saporífico , ca . Զամարի . համայ :

Saporitáménite , 4 . Saporitissimaménite . Համաւ  
համաւոր : քաղցրութի . բերկրութի :

Saporitino , na , նա . փոք . փոք . փոք . համ :

Saporito , ta . Saporitissimo , ma . Համաւ . բարեւ  
թթու . լինել : համայ . քաղցր . բերկրակի : uoino

saporito . այր ընդհանր . կմ քաղցր : խաղցր  
խաղցրանի :

Saporosaménite . Տէս Saporitáménite .

Sapoxosità , - tide , - tate , ի . Համաւոր . համ :

Saporoso , sa . Saporosissimo , ma . Համաւ . թթու :

քաղցր . բերկրակի . զաւարանի :

Sáppa . Թութի . տես և Sapa .

Sappiéntite , 4 . Գիտուն . իմաստուն : բարի , կմ կմուն  
( պանի , ինչ ) :

Sápúta . Գիտուն . Ժանթուն . տեղեկութի : դիւն :

Saputáménite , 4 . Գիտութի . համար : ևս : ինչ :

Saputéllite , ia . իմաստուն :

Sápúto , ta , - de . Գիտաւել . Ժանթուն : դիւն :

հոգեկալ : 4 . խոհեմ . զոր . փոր . տեղեկ :

Saputóna , ի . Կին իմաստուն :

Sára . Այդ ինչ սոլոմոնի :

Sarabanda . Պար ինչ կմ կարգ :

Saracénico , ca . Տէս Saracinesco .

Saracínare , 2 . խաղի , կմ անուշ խաղոյ :

Saracínésca . Սահար ջուր : ասուն 'ի խաղանի  
զանց անուշոյ , հմ . վերնաւոր : ասուն փոք .  
էկիկ :

Saracínésco , ca . Սարակին օտան : toppa saracinesca .

կմ ասուն Saracinesca . Այդ ինչ սարակինանի .  
փակակալ : ինչ :

Saracino . Կարապի տիւր . ( է փայտակերտ  
տիւրի փայտ 'ի ձև սարակինոյ . յոր յարձակել  
տիւր . արդ հարկանի տիւր . կոչի և Quinta  
na . ) Սարակինո : Saracini . խաղեւ չար խա  
ղալ :

Saramentáre , 2 . Պարտարի երգմար . բը  
նարանի յերգում : տես և Giurare .

Saramento . Երգում :

Sarésamo . Երգմար . ( է արդ ինչ զմեղան զե  
նութի : ) ասուն :

Sarchiagióne , ի . Sarchiaménite . Քաղահան :

Sarchiáre , 2 . Քաղահան ասուն : այլ : ասուն :

Sarchiáto , ta . Քաղահան արարեալ :

Sarchiátore , որ . Որ քաղահան ասուն :

Sarchiátúra . Քաղահան :

Sarchiella , Sarchiellino , Sarchiello , Sarchiétto , 2 .

Փոք քաղ :

Sarchielláre , 2 . Փոք փ քաղահան ասուն :

Sárehio . Քերոյ պարիչ : ասուն :

Sarchiolino , Sarchioncéllite . Տէս Sarchiella .

Sárcina . Բեւ : ինչ :

Sarcocele , ի . Այդ ինչ փոշանկուն . որ կոչի և  
Ernia carnosá .

Sarcocolla . խոտ ինչ Ժառոյ պարիչ :

Sarcoepiplocéle , ի . Այդ ինչ փոշանկուն . կարի  
լինի :

Sarcoepiplonfalo . փոշանկուն ինչ պորոյ :

Sarcófago . Երկի ինչ . յորում զմեղանի զմար  
փն մեղան , զորս ոչ համի ինչ կիւր :

Sarcoidrocéle , ի . Այդ ինչ ջրային փոշանկուն :

Sarcologia . Մարաւուն . ասուն զմայ կեղանեայ :

Sarcóna , որ . Ուսույ ինչ խոտ և անցա . որ գլ  
անց յարձակուն , և յայլ մատուն մարմնի :

Sarconfalo . Մարայ ինչ պորոյ :

Sarcótrico , ca . Մարոյ ( գեղ . ք ) բուսակի  
մայ :

Sárda . Քար ինչ խաղապի :

Sardanapalésco , ca . Տէս Parassitico , Epulonésco .

Sardélla , Sardina . Չուն ինչ ծով : ասուն :

Sardésco , ca . Պարաւել առ Sardella մեղ :

Sardónia . Սարգանիկ խոտ . ( է տունի ինչ թուր  
որ և մահարի . որոյ կեղեկ զիւր բերանոյն  
կր





alcuno di checchezza. անգեկացոցանէլ՝ savia  
 donna. ծնողից. մանկաբարձ: էգե: Savio. Գի-  
 րունք: Իմիտոր. տրամաւ: savio di ragione, կամ  
 սուսի savio. Իրաւագէտ. փաստաբան:  
 Savione, ար. յանձն. Սեփմանտ. գերմանտ:  
 Savoncia. Գեղի նշ հաղի. և հարրիկայ:  
 Savorare. Տեօ Assaporare, Assaggiare:  
 Savore, ար. Համ ճաշակ: քաթ: Խոտորուտք: հան-  
 դերմանք: Բէս-հատ: Ինչդիկ: Իմո՛ւ աչաց:  
 Savorévole, 4. Savoroso, 3A. Համեղ. բարեհամ:  
 Savorra, Zavorra. Նաւախի՛ծ: Կեփա: Savorra  
 dei Tuffatori. Բար ինչ՝ զոր ծովայուք կապեն  
 զինքով. զիմի՛ ի հանէին՝ ի ծովէ զուտա՛ւ յափը-  
 տակեցին ի բանուէ հոտանայ ըսուց:  
 Savorrارة, 2. Գրեկ ի նաւի զնաւախի՛ծ:  
 Savorratoré, ար. յո. Խմբարձ նաւակ: ք:  
 Sauro. Էք գոյն ինչ ձիւյ Է գորշ. և Է մոյր խարտեալ:  
 sauro chiaro, sauro abbruciato. Էն զանազան սե-  
 աակ ք պոյր գունայ:  
 Saziabile, 4. Գիւրդայա. որում հար և յափէ:  
 Saziabilità. Գաղութ. յաղում:  
 Saziabilmente, 4. Զյաթ. առատապէս:  
 Saziamento. Զաբում. յաբարք: քոյմաւէ: յափ-  
 րուն. ապակուին: զգիտուէ: զգիւր:  
 Saziare, 2. Զաբեցուցանել. ընտել զկամո: քոյմաւէ:  
 Saziato, 2A. Զաբեալ. յաթ: քոյմաւէ. Բոյ:  
 Sazietà, -tade, -tate, Ի. Զաբութ. յաղում: քոյ-  
 մաւէ: քոյմաւ:  
 Saziévole, 4. Զաբեցուցիչ: քոյմաւ: քիւրդայա.  
 յաթեալ: Բոյ: Զափրացուցիչ. ապակացուցիչ.  
 ձանձրակ. գառն: օտարընչ:  
 Sazievolezza. Զաբութ. յափութ. ձանձրոյթ:  
 Sazievolmente, 4. Զանձրակ իմ. ապակուին:  
 Sazio, 1A. Զաթ. յաթեալ. Բոյ: spugna non sazia  
 dell' acqua. սպունգ որ չի լցեալ կի՛ տորթեալ  
 ջրով:

SB

Sbaccaneggiare, 2. Սնու ապակու. շառաչել:  
 Sbaccellato, 2A. Հանել ի պատենից (ունք):  
 Sbaccchiare, 2. Բանալ տնէն թեթ զերանն. յո-  
 րանչել տնէն թեթ: Թարթափել ի սնտիւ:  
 Sbadataggine, Ի. Սնտագրութ. անմասնութի-  
 շանշառութի: անմիւրէ:  
 Sbadatamente, 4. Սնտագրութ. անխորհրդա-  
 քար:  
 Sbadatello, 1A. Բոյր մի անմասնի:  
 Sbadato, 2A. Սնտագրութ. անխորհրդ. ջնդել  
 ի մտաց. անփոյթ: Գիր գոյան. հանքեւ:  
 Sbadigliacciare, 2. Բոյր մի յորանչել:  
 Sbadigliamento. Զորանջում: Էնեյիչ:  
 Sbadigliante, 4. Զորանջոյ: Էնեյիչ:  
 Sbadigliare, Sbagigliare, 2. Զորանջել. Էնեյիչ:  
 Sbadiglio, Sbagiglio. Զորանջում. յորանջ: Է-  
 նեյի:  
 Sbagliamento. Սխալում. միտակի Էնեյիւրէ:  
 Sbagliare, 2. Սխալել. միտակ. մարբել: Էնեյիւր-  
 ւոյ:  
 Sbaglio. Սխալում. սխալանք. միտակ: Էնեյիւր:  
 Sbaire, 2. Եղիւ. կի՛ հաստանիլ գունայ երեսաց.  
 զանի հաղիանիլ. ապշիլ. գիւնիլ զհոտ:  
 Sbalanzire, 2. Սրտաբեկ լինել. վշտաիլ. զարհու-  
 րիլ: Իրեթ գոյմաւ. Ինչ գոյմաւ:  
 Sbalanzito, 2A. Սրտանքաւ լինել. զարհուրեալ:  
 Sbaldeggiare, 2. Խորխոյս առնուլ. քառազանալ.  
 Խիզախել:

Sbaldore, ար. Խորխոյս. քառաչիլ:  
 Sbalestramento. Խոտորում. ի նպատակ: Կործա-  
 նում. կոտորում:  
 Sbalestrare, 2. Սե հարկանել զնպատակն. Խոտո-  
 րիլ ի նպատակ: Նիւնն իւրմաւ: Խոտորիլ.  
 զարտուիլ լին(ծացից) բանին: Սըծակել. Էն-  
 կենուլ: Երես: le gambe. Զառաշեկոյման սը-  
 րունն արձակել արտաք. ( Ը ձիւզարժից՝ ասի  
 զմիոյ լին(ծանալ) ):  
 Sbalestratamente, 4. Սխտորհրդաքար. անխորհր-  
 Խոտորում:  
 Sbalestrato, 2A. Sbalestrato dalla fortuna al tro-  
 no. Բերեալ. կի՛ վարեալ ի բաղդէ ի Կահրա:  
 sbalestrato dalla fortuna. Խորտուրեալ ի բաղ-  
 դէ ի զանաքան պրեմա: occhi sbalestrati. աչ-  
 դայրք յանելէ. աչք աստանդափալ: sbalestra-  
 to. անխորհրդ. անխորհ. ի գործն:  
 Sballare, 2. Սըծակել զպէսին: Գիւնիլ ձիւզիլ: Եւ-  
 զակրաւել. ( Է ո՛ճ ումից ):  
 Sbalordimento. Սպաւ. Թմրութ. Էմբուր:  
 Sbalordire, 2. Սպել. յաղուել ի թմրութ. Թմր-  
 մանալ. պակնուլ: Էմբուր: Սպաւ. Զաղանել. Էն-  
 դարձացուցանել. պակնուցանել. Էմբուր:  
 Sbalordito, 2A. Զաղուել ի թմրութ. Էնդարձացեալ:  
 Sbalzare, 2. Սըծակել. ընկենուլ. արկանել. Էն-  
 քա: 2. Ստանալ. յարձակել. Էնքաւ: Էմբուր:  
 Sbalzato, 2A. Սըծակեալ. ընկեցեալ: a terra. սա-  
 պատ անկեալ: Էնքաւ: Էմբուր:  
 Sbalzo. Ոտում. Խորան: Էմբուր:  
 Sbandamento. Վանում. ցում. քախում:  
 Sbandare, 2. Վանել. ցրել. քախել: Էմբուր.  
 Էնքաւ: 2. և 3. Զրոնել: Էմբուր:  
 Sbandato, 2A. Զրոնեալ. Էմբուր:  
 Sbandeggiamento. Սքար. արտորում: Էնքաւ:  
 Sbandeggiare, 2. Սքարել. Էնքաւ: Էմբուր:  
 Sbandeggiato, 2A. Սքարել: Էնքաւ: Էմբուր:  
 Sbandigione, Sbandimento. Սքար. Էնքաւ:  
 Sbandire, 2. Սքարել յարտա. Էնքաւ: Էմբուր:  
 Էնքաւ: Էմբուր: Գարձացանել յարտաւանց: Էնք-  
 աւ: Էնքաւ: Էմբուր:  
 Sbandita. Տեղի արտորում. Էնքաւ յարձակեալ:  
 Գարձ յարտաւանց:  
 Sbandito, 2A. Էմբուր. Էնքաւ: Սքարեալ. արտափր.  
 Էնքաւ: lo sbandito corre dietro al condannato.  
 Էմբուր. յանցար. զանցար. արտաւան:  
 Sbaragliare, 2. Զիր և ցան կացուցանել. փախ-  
 ցանել: Էմբուր: 2. և 3. Զիր և ցան լինել. Էմ-  
 բուր:  
 Sbaragliato, 2A. Զրոնել. ցիրուցան եղել: Էմբուր:  
 Sbaraglino. Նարո. Խաչ նարո: Խախտակ նար-  
 ւո: Բաւել:  
 Sbaraglio. Զրոնում. վանում. փախում. Խա-  
 խախում. Էմբուր. Էմբուր: a sbaraglio. Խառն  
 ի խառն: metter a sbaraglio. Խորտակել. կամ  
 ցիր և ցան կացուցանել (զորս) արկանել ի յայտ.  
 Էն վառաք: Sbaraglio. Նարո ինչ. զոր Խաչան Է  
 քիւք բռնելի:  
 Sbaritta. Խառն. ցիր. ցում:  
 Sbarattare, 2. Զրոնել. ցիր և ցան կացուցանել ի  
 փախում. Գարձացանել: Էմբուր: 3. Զրոնել:  
 Էմբուր:  
 Sbarattato, 2A. Զիր և ցան եղել:  
 Sbarazzare, 2. Բառնալ զհոյս. Էնքաւ: Էմբուր:  
 Sbarazzato, 2A. ի բաց բարձեալ զհոյս և զհոտ. Էն-  
 քա: Էմբուր: Զարհուրեալ: Էնքաւ: Էմբուր:  
 Sbarbore, 2. Խիւլ արմատաքի: Էնքաւ: Էմբուր:  
 Էնքաւ: Էմբուր: Էմբուր:  
 Sbarbatello, Էմբուր. Սնտորում: Էմբուր:  
 Sbarbato, 2A. Խիւլեալ արմատաքի: Էնքաւ: Էմբուր:  
 Էնքաւ:











առաջին և երկրորդ թիվը, կամ շանթը հրահանքից  
 բաժանվելու և a scaglie. զրեկ թեփոց. ան զթեփո  
 agliamento. Արձակուրդ. ձգուրդ. անգլի  
 agliare, և. Հանել, կամ բերթել թեփո ձկանի  
 և անգլի անգլի. արձակել. ձգել. ընկենուլ (բա  
 րիկա, նեւա, ևն.) անգլի. un colpo. հարկանել  
 le braccia. արձակել արագուկա. via. 'ի բոց թողուլ  
 'ի բոց թողալ (պոռն.) Scagliare. խոտել ըզ  
 անտառիս և անտառիկ. արձակել 'ի զուր. պատմել  
 զանհաւ. անտառիս, le parole al vento. զարանել  
 անտառիս. բաժանել. una nave. բաժանել  
 Հանել ընա խրեւ յաւազուս. Scagliarsi, և.  
 Դարձիւ. արձակել խոտանել. բան զկար անձին  
 scagliarsi addosso ad alcuno. խաղալ. արձակել  
 'ի զք. ուրու. խոտանել. արանել. Ինչու երկու  
 անգլի. և.

Scagliato, ta. Արձակել. ընկենուլ. ձգել.  
 Scaglietta. Scagliola. Թեփո փոքր. մանր թեփո.  
 Scaglione. Աստիճան փոքր.

Scaglione, ա. Աստիճան անգլի. աստիճան. ար  
 անգլի. Scaglioni. Աստիճան ինչ ձիւնի.

Scaglioso, sa. Թեփո. Թեփոյից. Ժառանգ.  
 Scagliuolo. Խառ ինչ կապուկ. որ կոչի և Specchio  
 Scagliuolo. Եւ d'asino. և Speculare. յորձե քործի  
 դառն անկողնաբարից, այլ և նիւթ ինչ որով  
 ծեփեն զտախտիս. ևն. Scagliuolo. Եւ սեղ ինչ  
 հասկաւոր. յորով կայ սերմն անոնանից նոյնպիսի  
 Scagliuolo. զոր անի 'ի կեր քանարեան ծննդանց.  
 Scagliuolo, ևն. Թեփո մանր.

Scagnardo, da. Բաժանարան. Տեղ. քաղաք.  
 Scala. Սանդուխտ. Գլխիկ. scala portatile. կամ  
 piuoli. արձական սանդուխտ. Scala a chiocciola.  
 անի 'ի Lumaca. Աստիճան. քեռնի. de' colori.  
 աստիճան գունից. (ի) անգլի. 'ի պայծառ. գու  
 նից 'ի մայրն. ) Աստիճան (պիտարանցից, կամ  
 Ծագրակն. ) ևս 'բաժան. 'ի անհանգիստ. far  
 scala. Բաժանել. կամ հասանել 'ի նաւահանգիստ.  
 fare scala ad alcuna cosa. անաշխարհել և աստի  
 ճան. անաշխարհել. scala franca. ազատութի  
 զնալից. կամ կալից. a scala. աստիճանաւ. և աս  
 տիճան.

Sealabrone, ա. Տեղ. Calabrone.  
 Scalaccia, ևն. Զոռի սանդուխտ.

Scalamati, ա. Հիւանդանի ինչ ձիւն. որ չորացու  
 ցիլ զփորտու ձիւ հիւանդ զմարմինն.

Scalamenti. Մերձեցուցանել զանգուստ յորմն.  
 Scalappiare, և. Ելանել 'ի ծագակն. վազել զթա  
 կարիկն. անգլի. ևն. Բաժանել. ևն. Ելանել կամ  
 Ծորարել 'ի քարանայ.

Scalare, և. Ելանել սանդուխտ. Գլխիկ. ինչ ձիւն.  
 Scalata. Մասուցանել զանգուստ յորմն. dar la  
 scalata. Ելանել սանդուխտ 'ի զք. պարսպին.

Scalato, ta. Ելանել 'ի վեր սանդուխտ.  
 Scalatore, ա. Որ ելանել սանդուխտ.

Scalcagnare, և. Կոխել 'ի վեր կրնկանց կոչի ուրու  
 'ի զնալն. ետձեռնից պատել.

Scalcagnato, ta. Կոխել 'ի վեր կրնկանց. Ան  
 կրնկան (կոչի) ևն. ետձեռնի.

Scalcare. Տեղ. Calcare.  
 Scalcaggiare, և. Կից արձակել. բեռնել. Բեռն  
 անել. հսկասակել. ընդգծել կալ.

Scalcheria. Անպատկառութի. անաշխարհութի.  
 Scalciare, և. Անգլի. Կից արձակել. բեռնել.

Scalcinare, և. Բերել զծեփն. սեղալ. անգլի.  
 Scalcinato, ta. Որոշ բերել և ծեփել. անծեփ.

Scalco. Անպատկառ, կամ անաշխարհ. (և նա որ  
 հանգրձն զիւրանն, և զնե 'ի սեղանի զկերպ.

Scalco. Տեղ. Calcare.  
 Scalcaggiare, և. Կից արձակել. բեռնել. Բեռն  
 անել. հսկասակել. ընդգծել կալ.

Scalcheria. Անպատկառութի. անաշխարհութի.  
 Scalciare, և. Անգլի. Կից արձակել. բեռնել.

Scalcinare, և. Բերել զծեփն. սեղալ. անգլի.  
 Scalcinato, ta. Որոշ բերել և ծեփել. անծեփ.

Scalco. Անպատկառ, կամ անաշխարհ. (և նա որ  
 հանգրձն զիւրանն, և զնե 'ի սեղանի զկերպ.

Scalco. Տեղ. Calcare.  
 Scalcaggiare, և. Կից արձակել. բեռնել. Բեռն  
 անել. հսկասակել. ընդգծել կալ.

Scalcheria. Անպատկառութի. անաշխարհութի.  
 Scalciare, և. Անգլի. Կից արձակել. բեռնել.

Scalcinare, և. Բերել զծեփն. սեղալ. անգլի.  
 Scalcinato, ta. Որոշ բերել և ծեփել. անծեփ.

Scalco. Անպատկառ, կամ անաշխարհ. (և նա որ  
 հանգրձն զիւրանն, և զնե 'ի սեղանի զկերպ.

Scalco. Տեղ. Calcare.  
 Scalcaggiare, և. Կից արձակել. բեռնել. Բեռն  
 անել. հսկասակել. ընդգծել կալ.

Scalcheria. Անպատկառութի. անաշխարհութի.  
 Scalciare, և. Անգլի. Կից արձակել. բեռնել.

Scaldare. Կամ որ հատեալ բաժանել զկերպիւրս.  
 Scaldaléto. Ջեռուցիլ անկողնից. (և քործի ինչ.)  
 Scaldamane, ա. Խաղ ինչ մանկանց.  
 Scaldamento. Ջեռումն. Ջերմացումն. Ելանել.  
 Scaldare, և. Ջեռուցանել. Ջերմացուցանել. Ելանել.  
 քործել. քործել. և. և Scaldarsi, և. Ջեռուց  
 Ջերմանալ. Ելանել.  
 Scaldato, ta. Ջեռուց. Ջերմացուց. Ելանել.  
 Scaldatojo. Ջերմ սենեակ հասարակաց 'ի մեծա  
 տան. ) աստիճան. աստիճան.  
 Scaldatore, ա. Ջեռուցիլ. Ջերմացուցիլ.  
 Scaldavivande, ա. Ջեռուցիլ անոն կերակրոց.  
 Scaldeggiare, և. Ջեռուցանել. քործել.  
 Scalda. Սանդուխտ առաջի եկեղեցեաց. կամ այլ զն.  
 անոնաց. Գլխիկ.  
 Scalda. Սանդուխտ առաջի եկեղեցեաց. կամ այլ զն.  
 անոնաց. Գլխիկ.  
 Scalda. Սանդուխտ առաջի եկեղեցեաց. կամ այլ զն.  
 անոնաց. Գլխիկ.

Scaleno. Անգլի. անկողնից, կամ անհաւասարակուն  
 եռանկյուն.

Scalco. Տեղ. Scala.  
 Scalda. Սանդուխտ առաջի եկեղեցեաց. կամ այլ զն.  
 անոնաց. Գլխիկ.

Scalfire, և. Ջեռուց. Ջեռուցիլ անոն կերակրոց.  
 Scalfitto, ta, և. Ջեռուց. Ջեռուցիլ.  
 Scalfitto, ա. Scalfittura. Ջեռումն. Ջեռումն.  
 Scalina. Սանդուխտ քործի. Գլխիկ. Գլխիկ.

Scalinata. Տեղ. Scala.  
 Scalino. Աստիճան. մասն աստիճան. անոն.  
 Scalmana, Scalmanare. Տեղ. Scarmana, ևն.

Scalmanato. Scalmanato, ta. Տեղ. Scarmato.  
 Scalno. Կոտորակ փայտի որով երկայնն զայլ ինչ  
 փայտ նաւուն.

Scalo. Բաժանարան. Տեղ. քաղաք. և որ ելա  
 նն և իջանն անոնց սանդուխտ. քերակ զարեւ  
 քաղաքի վեր, ընդ որ հողովել հանն զտախտս 'ի  
 նաւանց.

Scalagno. Տեղ. ինչ սփանման. բայց փարագլուխ  
 'ի թուլ ինչ.

Scalona. Սանդուխտ մեծ.  
 Scalone, ա. Տեղ. Scaglione.

Scalpedra. Ծաղրական անուն ինչ մտացածին.  
 Scalpelléto. Փորձի քործի քանդակիլ.

Scalpello. Քործի քանդակիլ. քործ. քանդակաւոր.  
 Ծաղ. Գլխիկ. Կորոց ինչ վերահատից, և անգա  
 մաշկանց.

Scalpicciamento. Կոտորումն. Կոտորում.  
 Scalpicciare, և. Կոտորել. Կոտորել և աստիճան.  
 Scalpiccio. Կոտորում աստիճան. աստիճան.

Scalpitamento. Կոտորում ընդ աստիճան.  
 Scalpitante, և. Որ Կոտոր ընդ աստիճան.

Scalpitare, և. Կոտոր ընդ աստիճան. անոն.  
 հարկանել. անգլի.

Scalpitato, ta. Կոտորել. անոն հարկանել.  
 Scalpore, ա. Որ. Կոտ. Գալ.

Scalpro. Բաժանարան. Տեղ. Scarpello.  
 Scalterimento, և. Տեղ. Scaltimento.

Scaltamento, և. Ծաղրական. Ծաղրական.  
 Scaltrezza, Scaltimento. Ծաղրական. Ծաղրական.

Scaltrezza, Scaltimento. Ծաղրական. Ծաղրական.  
 հալ. Կոտորական. Կոտորական. Կոտորական.

Scaltrezza, Scaltimento. Ծաղրական. Ծաղրական.  
 հալ. Կոտորական. Կոտորական. Կոտորական.

Scaltrezza, Scaltimento. Ծաղրական. Ծաղրական.  
 հալ. Կոտորական. Կոտորական. Կոտորական.

Scaltrezza, Scaltimento. Ծաղրական. Ծաղրական.  
 հալ. Կոտորական. Կոտորական. Կոտորական.

Scaltrezza, Scaltimento. Ծաղրական. Ծաղրական.  
 հալ. Կոտորական. Կոտորական. Կոտորական.

Scaltrezza, Scaltimento. Ծաղրական. Ծաղրական.  
 հալ. Կոտորական. Կոտորական. Կոտորական.

Scaltrezza, Scaltimento. Ծաղրական. Ծաղրական.  
 հալ. Կոտորական. Կոտորական. Կոտորական.

Scaltrezza, Scaltimento. Ծաղրական. Ծաղրական.  
 հալ. Կոտորական. Կոտորական. Կոտորական.

Scaltrezza, Scaltimento. Ծաղրական. Ծաղրական.  
 հալ. Կոտորական. Կոտորական. Կոտորական.

















11-14-78 - 2-1-79

100





• Schippfre, շ. Խոյս առաջ մեղմել :  
• Schiribizzoso, չա. Տե՛ս Ghiribizzoso .  
Schisa. տի Per, կի՞ն in ischisa, հ. Առ 'ի շէշ. առ  
'ի գողմն : այտուց. էլիտ :  
Schisáre, ն. բառ-բռնութ' : Վերածել զհատորակս (յայլ  
փոքրագոյն բայց 'ի հաւասար թիւն) :  
Schiso. բառ-բռնութ' : Վերածուել հատորակաց :  
Schísto. Քար ինչ կաւանիւթ, գիւրահերծ, և թեթեւ.  
հարկանի 'ի գորշ, կի՞ն 'ի կապոյտ :  
Schiváre, ն. խաւամբել. խորշել. խոյս առաջ. յողորմ.  
բիւ : տէլիւն : սոգելմտ :  
Schiúdere, ն. Բանալ : աւետ : Schiúdersi, յ. փըթ.  
թիւ : լինի. աւետ : \* Ելանել 'ի փականաց : փա.  
կիւ. մնալ արտաքս :  
• Schivézza, Տե՛ս Schifezza .  
Schiuma. Փրփուր : տեֆիտ : լորձուկք : սաւխար :  
ջուր ծովու : Է ևս բառ Ներկարարաց. տե՛ս Fio-  
rata. Ազտեղութ'. ընծ : schiuma degli sciagurati,  
de' ribaldi, ևն. ժանտաժուտ. վատ արանց : ve-  
nir la schiuma alla bocca. ո՞վ առկ. բրդիւ. կամ  
փրփրիւ 'իրարկուի :  
Schiumante, հ. Փրփրալից. փրփրահոտ :  
Schiuméte, ն. 'ի բաց առնուլ զփրփուրն : տեֆիտ-  
աւետաւ : և յ. Փրփրիւ : տեֆիտ-իւն :  
Schiumáto, ռա. Փրփրեալ. փրփրացեալ. փրփրալի-  
տեֆիտալիտ : արեալ, կի՞ն ազատացեալ 'ի մոլունց :  
Schiumóso, չա. Փրփրալից : տեֆիտալիտ :  
Schivo, յա. 'Ինչ. դադ : Բիթիւ. համեստ. անթ.  
թան. զգուշաւոր : երկուի : տե՛ն : գիրք. գրգռ  
սեր : նալիտ : տիրական. գծնգակ. ճանձրալի :  
pieno di pensier gravi, e schivi. յարեալթաթիծ :  
Schioso, չա. Բացել : աւետ : Տե՛ս և Escluso .  
Schizzante, հ. Յայտեալ. բղնեալ :  
Schizzáre, շ. Յայտել ( ջրաց. ) բղնել արտաքս :  
լըժտ. սըլլանտ. փափկարել : ն. Հանել արտաքս.  
հոտել : il fango addosso ad alcuno. ազտեթաթաւ  
առնել զոր : ն. Դժագրել. ստոճերագրել. յորի-  
նել զժախագիծն : տե՛ն եթիտ :  
Schizzáto, ռա. Գժագրեալ. ստոճերագրեալ, ևն :  
• Schizzatója. Խաղաղակ ինչ հաւոցաց :  
Schizzatójo. Սրինգ. ( Ե դոպաւոր գործի ինչ վիրա-  
բուժից, ևն, որով 'ի ներքս, կի՞ն արտաքս վարեն  
զնիւանիւթս, կի՞ն զորս. կոշի և Siringa. ) լեկելու-  
Schizzettáre, ն. Սրնգել. ( յո թանալ ինչ սրնգաւ.  
կամ 'ի ներքս արկանել ինչ սրնգաւ : una piaga.  
սրնգել զվերն սրնգաւ : լեկելուտաւ :  
Schizzettino, Schizzétto, նա. Փոքր սրինգ : Schiz-  
zétto. ևս՝ Սրնգումն. ( ջր թրջելն, կամ սրնգն  
զվերս՝ սրնգաւ : ևս՝ Հրացան ինչ փոքր :  
• Schizzignóso, չա, Տե՛ս Schifitoso .  
Schizzinosaménite, հ. Դեղութ. ամառգութ :  
Schizzinóso, Չա. - síssimo, մա. Բիրտ. ամառգի.  
սոպա. վայրենաբարոյ. դադ. եղան. Բիթիւ :  
Schizzo. Յայտումն. սրնգումն : փափկարել. յայտ  
ազոյ. կի՞ն պլ ինչ հեւթոյ. ընծ : լեկել : գոյգի ինչ  
թան ինչ : Ֆիլիտ : գժագրութ. գժագիր : տե՛ն.  
գալլանիլի : առհաւատչեալ ինչ. յարացոյց : լեկել :  
Scia. բառ նասրդոյ. Հեղք նաւու :  
Sciábica. Վարժ ինչ թռչնոյ : \* Անգորգ քարազու-  
տապեալ առ ամբոխն :  
Sciábla, Sciábola. Սուներ թեք. սուներ : Գլխի :  
• Sciacora. Թռչուն ինչ բարեհամ. որ կոշի և Bec-  
caccino .  
• Sciacquadénti, տ. Ուտելն զգոյգն ինչ առ 'ի լեկել  
տիրութ մամբ :  
• Sciacquáre. Տե՛ս Risciacquare .  
Sciacquatúra. Լոճացանք. լոճացանք :



\* Sciaguattaménto. Յոյշք ջուրք. և՛, յանձնի :  
 Sciaguattáre, ՚. Յուղել զջուրս ի թերալից անձնու :  
 հեղուկ անձն յանձնոյ : ողորկել ջրով : և՛ փակտ :  
 \* Sciaguattáto, ta. Յուղեալ. ողորկեալ ջրով :  
 Sciagúra, Sciaúra. Թշուճառութի. աղետ. չարիք :  
 արկած. վերջ : դէպ :  
 Sciaguratággine. \* Sciaguránza, ի՜. Վատութի. :  
 հեղգութի : Բեկեղելի : անիւր. եղեւն. չարութի. :  
 ապիրատութի. Գեղար :  
 Sciagurataménte, ՚. Sciaguratissimaménte. Թշուճառաբար. ճարտգակի. վատութի :  
 Sciaguratélló, և՛. Հեգ. փոքր մի թշուճառ : փոքր  
 մի ապիրատ :  
 \* Sciaguratíno, և՛. Փոքր մի չար. կի՞ ապիրատ :  
 Sciaguráto, ta. Sciaguratissimo, ma. Թշուճառ. եղ.  
 հեղի. առաւաղիչ. ողորմ. դժբաղդ. ողբալի : Խ.  
 լիւնիւ. փիւլի. վատ. վատասիրտ. ծոյլ. Բեկեղել.  
 Խորհուրդ. եղեւնաւոր. չարագործ : Գեղարեւոր :  
 \* Sciaguratóne, ար. յանի. \* Sciaguratonáccio. Ապի.  
 րատագործ. ժանտագործ. եղեւնագործ :  
 Scialca. Տե՛ս Saica.  
 Scialacquaménto. Հայլութի. վատեւում. իւրաք. :  
 della lingua. չափառութի :  
 Scialacquánte, ՚. Հայլ. վատելի. Գորիւք. :  
 Scialacquáre, ՚. Վատեւել զինչ. չայլելի : իւրաք եկ.  
 Գ. : յ. խառնել ընդ այլ ջուրս :  
 Scialacquataménte, ՚. Հայլաբար. վատեւում.  
 չայլում. անկարգ. առաւաղայն :  
 Scialacquáto, ta. Վատեւել. չայլելի : իւրաք ուճալ :  
 չայլ. վատելի : Գորիւք. անկարգ. անշափ. ցափ.  
 զեղի : եղբար :  
 \* Scialaquatoráccio, լիւ. Հայլագործ :  
 Scialaquatóre, ար. Scialaquatrice, ի՜. Վատելի.  
 չայլ. իւրաք եկել :  
 Scialaquatóra. Հայլութի. վատեւում. իւրաք. :  
 Scialacquio, Scialáquo. Կոյն եկ :  
 Scialaménto. Փարատում (երկ) :  
 Scialando. Մ. Կոյն ինչ աստարակ. և երկայն :  
 \* Scialáppa. Տե՛ս Sciarappa.  
 Scialáre, ՚. Փարատել զերես. արտի գիւր գտանել :  
 \* Scialbáre, ՚. Ծեփել. կի՞ բռնել զորմ. \* Scialbár-  
 ai, ՚. Պատրուակել զարուի իւր :  
 \* Scialbatúra. Ծեփ :  
 \* Scialbo, ba. Ծեփելի. բռնել. գեղին. լսնագործ :  
 Scialíva. Լորձուկ : ասիւր :  
 Scialó, Scialaménto. Փարատում (երկ) :  
 Scialóppa. Մ. Կոյն ինչ աստարակ. և երկայն :  
 Sciamannáto, ta. Աշխարհ. անպաշտի ի զգետառ.  
 կամ ի զքնաց. անյարգար. ասով՝ շլիւթի : ար.  
 արւն. փեղիւն : alla sciamannata, ՚. հարեւանցի :  
 \* Sciamáre, ՚. Պար գործել. կի՞ հատուածել. (ասի  
 զանգուց) :  
 Sciamé, ար. Sciamó. Պար մեղուաց : ասիւր փեղիւթ.  
 արւն. խուճ. գունդ. փեղիւթ :  
 Sciamito. Աշխարհ ինչ անկարգ. Ծագիկ ինչ. ար.  
 Կոյն և Amaráto. Գորիւք լիւնի :  
 \* Sciampiáre, ՚. Բռնալ. ընդարձակել :  
 Sciancáto, ta. Որոյ խորտակել է ազգ. արոյ թիւ.  
 րեալ և՛ բարձր : կալ : Բեփալ : անկատար. պակ.  
 սաւոր : Թիւրաբայլ :  
 Sciapidíre, ՚. Անհամարել. լինել անհամ. արու.  
 ուճալ. լիւնի ինչ :  
 \* Sciápido, da. Տե՛ս Scipido.  
 Sciaráppa. Արմատ ինչ անկարգ. և՛ անշափ :  
 \* Sciarpa. Տե՛ս Ciarpa, Banda,  
 Sciarpelláre, ՚. Բռնալ մատափ զարտեւանա.  
 ինչ Գորիւք ուճալ :

Sciarpelláto, ta. Sciarpellino. Որոյ լիւնալ և՛ արտե.  
 ւանիւք : այժմ անկարգար ասի Scerpellino.  
 \* Sciarpelleria. Անմատութի. պակասամատ :  
 Sciárta. կալ. Կալիւ. Գունի :  
 Sciarraménto. Յրուճ. փիւր. :  
 Sciarráre, ՚. Յրուճել. ջիւր և՛ ջան կացուցանել.  
 խորտակել զզոր : արւնիւթ. ջաղիւն :  
 Sciarráta, Sciárta. կալ. Կալիւ. Գունի :  
 Sciarráto, ta. Յրուճալ. հերձեալ :  
 Sciatérico, ca. Ստուճեցոյց. (ի՞ որ ջուրանի  
 զտան ի ձեռն ստուճերի արեգական. այժմ կոչի  
 Gnomone.)  
 Sciática. Զաւ ինչ աստիկ ի յոգնած ազգերն ընդ  
 ասիւր ինչ անունելոյ Scio.  
 Sciático, Գ. Ստուճեալ Sciatica անունելալ.  
 ջաւով :  
 Sciático, ca, և՛. Պատշաճել առ Sciatica անուն.  
 ելլցան : և՛ և՛ անուն 2 երակայ կրնիւն ասիւն :  
 \* Sciattáto, ta. կերպարանափոխեալ :  
 Sciátta. Բաւ Կարգոյ. Մակոյի. կուր. անշափ :  
 \* Sciattézza. Տե՛ս Scompostezza.  
 Sciátto, ta. Տե՛ս Scfamannato.  
 Sciaúra, Sciauráto, և՛. Տե՛ս Sciaúra, և՛.  
 \* Sciauratézza. Ապիրատութի. չարութի :  
 Scibile, ՚. Բաւ Լուր. Գիտելի :  
 \* Sciéna. Զուկ ինչ. որ կոչի և՛ Ombrina.  
 Sciénte, ՚. Scientissimo, ma. Գիտող. գիտուն :  
 օրմաւ. ինչոր : a sciénte, ՚. գիտուն. կամաւ.  
 Scienteménte, ՚. Գիտուն. կամաւոր. կամովին :  
 Scientificaménto, ՚. Գիտնաբար. հմտաբար :  
 Scientifico, ca. Գիտնական. գիտնագործ. գիտնաւոր :  
 \* Sciénte, և՛. Տե՛ս Scienze.  
 Sciénza, Sciénzia. Գիտութի : ինչ. ծանօթութի.  
 անգիկութի : գիտելի. հմտութի. վարժ :  
 \* Scienziále, ՚. Գիտնական. գիտուն :  
 Scienziataménte, ՚. Գիտնաբար. հմտաբար :  
 Scienziáto, ta. Scienziatissimo, ma. Գիտուն.  
 հմտ. գիտնաւոր : ար. գիտել. օրմաւ :  
 Scienziuóla, և՛. Իոյլն գիտութի :  
 \* Scificáre. Տե՛ս Pronosticare.  
 Scignere, Scingere, ՚. Արձակել զկապի (պատեալ  
 զիւր) : արւն. փեղիւթ :  
 \* Scigrignáta. Տե՛ս Scirignata.  
 \* Scilecca. Այլ. Ծանակում :  
 Scilinga. Տե՛ս Sciringa.  
 Scilinguágnolo. Կապալ ընդունի. ընդունալալ. ( և՛  
 մաշկային ինչ կապ ինչոր ընդունի, զոր երեսն  
 հատանին զի րաւնալոյ զարգելս խոսելոյ ) rom-  
 per lo scilinguagnolo. և՛ անիւր խոսել : aver rotto,  
 կամ sciolto lo scilinguagnolo. լինել շատախա.  
 բերանալոյ :  
 Scilinguáre, ՚. Թոթովել : փեղիւթի :  
 Scilinguatélló, ta, և՛. Փոքր մի թոթովախա :  
 Scilinguáto, ta. Թոթով. Թշուճառ : փեղիւթ :  
 Sciliva. Տե՛ս Scialiva.  
 Scilla. Մ. Կոյն. ( և՛ ասի ինչ. որ գործել ի զիւր  
 և ի թշուճել : ) ար. արւն. : և՛ և՛ անուն  
 վատնաւոր ինչ ժոյճի :  
 Scillitico, ca. Տե՛ս Squillitico.  
 Scilócco, Scirócco. Հարտալոյն արեւելեան. փեղիւթի :  
 Scilóma, ար. միւթ. և՛ ի՜. Զաւ երկարապատում :  
 Sciloppáre, ՚. Զաւ զարգալ : և՛ փեղիւթ : արու.  
 րեւ յուրով. անիւր. ջաւուցանել :  
 Scilóppo. Տե՛ս Sciroppo.  
 \* Scima. Զարգ ինչ արտաբարաւական. ար. կոչի  
 և՛ Gola.  
 Scimia, Scimmia. Կապիկ. Կոյն. : dir l' oration  
 del-

bella scimia, առաւ. բրձմէնէ Հայհոյութն :  
 mistico, ԵԱ. Կապկային. Կապկանման :  
 cimierfa, Կապկութի. ծագրական նմանութիւն :  
 gimiesco, ԵԱ. Կապկային. Կապկանման :  
 mióotto, Scimmiootto. Կապկի փոքր. կորեւն կապկի  
 mitárra, Stóra. Գաւանակ. ( Ե ոտակոր կորեւն  
 ւանակածն, բայց իճեքէ՛ յետկոյս : ) Եւանակ :  
 mmia. Տես Scimia :  
 mmióné, որ. Կապկի մեծ : գէշտա Դոյնան :  
 munitággine, ԻԳ. Անմտութիւն. խօթամտութիւն. տայ  
 րութիւն անհագլէտ :  
 munitaménte, Գ. Անմտաբար. յիմարաբար :  
 munitélló, la, ԵԺ. Գ. փոքր մի անկիւս. բախան  
 munito, ԵԱ. Անմտ. պակաստափա. յետապափա.  
 տղուէ. անհագլ. գէշտ :  
 neo. Մոգնա ինչ եղիպատի, և արաբիոյ :  
 ndasso. Նուադարան ինչ աղէյարմար. որով հըն.  
 ինքը ցանուցանեն զխառաղայի փղաց :  
 ndere. Բաւ. ԼԳ. Պատասուել. հերձանել. բաժանել  
 ngere. Տես Scignere :  
 ntilla. Կայծ. Գայծակն : գէլէլէն :  
 ntilláménto. Գայլատակումն. ցոլացումն :  
 ntillánte, Գ. Կայծակնայայտ. փայլահնացայտ.  
 նայլումն. շողացումն :  
 ntilláre, Ե. Կայծակունա արձակել : գէլէլէն-ԲԵ.  
 Ե. փայլատակել. փայլահնացայտ շողացել. Եւ  
 շումա :  
 ntillazíone, ԻԳ. Խօթափումն կայծականց : փայ  
 ատակումն տատկացայ. փայլածիւն :  
 ntillétta, ԵԶԵԼ. Կայծ փոքր : նոյլ ազատ :  
 cintillázza, ԵԶԵԼ. Կայծ փոքր :  
 nto, ԵԱ. Արձակել զտօնի. գետելոյծ : հանել,  
 Ժ լուծել Ի գոտոյի :  
 io, ԿՊ ըստ անգլանգլիացի l'schio Ե. սոքր ինչ  
 ից յալիս միջնային ի մեջ երկուց Անանուն աս  
 երաց :  
 nccáccio. Տես Scioccone :  
 nccággine, ԻԳ. Տես Sciocchezza :  
 nccaménte, Գ. Անմտաբար : անհագ իգի :  
 nccheggiáre, Ե. Անմտանալ. գործել զործ ան  
 տուն. գործել անմտաբար : անհագլէտ էնիւս :  
 nccherélló, ԵԶԶ. Sciocchino, na. Գործ մի ան  
 ն. հիւանդափա. խօթամտ. անհագնա. անգլէ.  
 ncheria, Sciocchezza. Անմտութիւն : անհագլէտ. յի  
 ւորութիւն : գէլէլէն :  
 ico, ԵԱ. Անհագ. անաղ. անմաղակ : ԳԳԵԼ. ան  
 ն. անհանձնար. յիմար : անհագ. գէլէլ :  
 nconáccio, ԵԶԶ. Scioccone, որ. յանգի. իսկ  
 սգար. իսկայից : ԵԼԵԼԵ. ԵԶԶԵԼ :  
 gliere. Տես Sciorre :  
 gliménto. Արձակումն. քաղումն : քաղել : աղ  
 ւել : խաղալութիւն. անորիս : լուծումն. հալումն :  
 ԻԼԵԼ. մ' un sofismo. լուծումն խաղական ձեռ.  
 արկով :  
 oglitóre, որ. Արձակել. լուծել :  
 grafia. Ներքնագրութիւն. ( Գ' երկրորդ կամ քմա  
 րակ ներքին մասանց զիմանալոյն : )  
 olézza. Իմաստակութիւն. անապարծութիւն :  
 solo, la. Իմաստակ :  
 itaménte, Գ. Արձակ. համարձակ. պարզ. ան  
 պծաղ ( խաղել ) զերէնի :  
 lézza. Գիւրաշարժութիւն. յաղողաշարժութիւն ( ան  
 ւանց ) ԱԼԵԼԵԼ. di ventre. Գիւրութիւն որովայնի.  
 Բ Գիւրաշարժից արովայն : Եւանգլէտ :  
 leo, ԵԱ. Արձակել. լուծել. քաղել. արձակ  
 ւել-ԻԼԵԼ. արդատ. ինքնաղլուխ : ԵԶԶ. հալել,  
 իԼԵԼ. erano più sciolti a piangere. լային դառնա

գոյնս : sciolto di membra / գիւրադարձ կմ արտ  
գաւարժ անդամակց . յարադարձութ : ԼԵՐԳ . ԸՆԼԷ :  
a briglia sciolta, Գ . արձակեցաւսան . սանձարձակ  
գույնս զԼԵԼԷ : verso sciolto . ռոտանաւոր արձակ  
կմ աննոյնյանդ : parole sciolte, կմ parlare sciolto .  
արձակ բան : ( Ծ' որ ԼԷ ռոտանաւոր : ) ԶԵԳ :  
libro sciolto . գիրք անկազմ : պաշտմանէ ԺԽԵԳ .  
Sciolvere . ՏԵՍ Asciolvere .  
Scionata, ԷԳ . Scione, ԵԳ . ՄԵՐԷԻ Հոգոյց . փոթու  
րիկ : ԳՈՐԵԼԵ . ԳՈՅ :  
Scioperare, ԷԳ . Անգործուի . գաւառականեցուի :  
պարապորդուի : ԻՆԷԼԷԼԷ : ԱԼԷԼԷԼԷ :  
Scioperalibrà, ԵԳ . Իմաստակ :  
Scioperare, ԷԳ . Խափանել . կամ կատեցուցանել զոյց  
ի գործոց : ԻՆԷԼԷԼԷ ԵՄԷԷ : ԱԼԷԼԷ ԼԷԼԷԷ : Scioperar-  
ti, Ի . Թաղալ զարքան . կատի ի գործեցու . կաւ  
պարապորդ : ԱԼԷԼԷ ԳՈՐԵԼԵ :  
Scioperataggine, ԷԳ . ՏԵՍ Scioperaggine .  
Scioperatamento, Գ . Գաւառականի . անգործ :  
Scioperatèzza . Անգործուի . գաւառականեցուի .  
անհոգութի : ԱԼԷԼԷԼԷԷ , ԿՈՒՐԵԼԵԼԷԷ :  
Scioperativo, ԵԳ . ՏԵՍ Scioperato .  
Scioperato, ԵԳ . Scioperatissimo, ԵԳ . Անգործ . Գաւ  
առականի . պարապորդ . անհոգ : ԻՆԷԼԷ . ԱԼԷԼԷ :  
Scioperatonaccio, ԷԼԷԷ . } Անգործ . գաւառ-  
Scioperatone, ԵԳ . ԵԼԷԼԷԷ . } Կատան : ԱԼԷԼԷ :  
Scioperio . ՏԵՍ Scioperaggine .  
Scioperone, ԵԳ . ՏԵՍ Scioperato . Անգործ . ԵԼԷԼԷԷ  
ԵԼԷԷ . ապուշ : անհոգ :  
Sciordinamento . Տարածուի ի բացի . պարզուի :  
Sciordinare, ԷԳ . Տարածել ի բացի . պարզել կամ  
սփռել ( զկատան , զանդարձութ յօշն ) ասակ . հոյ-  
ԹՓԷԼ : ԵԼԷԷԷ : libri . Գործուցանել զթերթն , կմ  
զթուղթն արդ . բնթեանուի : sciordinare յայտնել  
հրատարակել : ԷԼԷԷԷ ԼԷԼԷԷ . ԼԷԼԷԷԷ : հարկանել  
ուժգին : Sciordinari, Գ . Բանել զիմաստ ԳԵԼԷԷ  
տուցն . սկսանել ԼԵՐԵԼԷԷԷ ԶԵԼԷԼԷԷԷԷԷԷԷ : աշու-  
նա : ոգի առնուլ . հանգիստ առնուլ յախառա-  
նաց . հանգչել փոր օր : աշուլ ԵԼԷԷԷ :  
Sciordinato, ԵԳ . Սփռնալ յօշն : սկսանալ ի մերկանալ :  
Sciorre, Sciogliere, ԷԳ . Առնակել . բանել . Լուծա-  
նել : ԼԵԼԷԷԷ . ԵԼԷԷԷԷ : բառնալ . ի բաց առնալ .  
ԳՈՐԵԼԵԷԷ : sciogliere il ventre . Լուծանել զորտ  
փայն . արաւոր վարել զկզկանս : Գաւառ ԵԼԷԷ  
ԵԼԷԷԷԷ : sciogliere . արձակել ի մեղաց : Իմանալ  
աճ ԼԷԷԷԷ : sciogliere la vergogna . ի բաց բառնալ .  
Ի բաց մերկանալ Գաւառն : sciogliere i dubbi . փա-  
րատել , կմ Լուծանել Գաւառականսան : sciorre la  
lingua, scior parola, ԼԷԷ . բառալ զերբան . սկսա-  
նել խօսել : sciogliere il voto . կատարել զուխտ  
ԼԷԷ : Գ . Առնակել Լուծանել զբրձանել : ԼԵԼԷԷԷԷ  
ԷԷԷ : բանել . բալբայել ԵԼԷԷԷԷԷԷ : avere sciolto .  
ԷԷ ԵԼԷԷ . ԼԷԷԷԷ ԼԵԼԷԷԷԷԷ . յիմարել : bocchin da  
sciorre aghetti . ածիկ շրմարք . ( առ զգրգա-  
սեր կանան , որք կամաւ փորկացուցանեն զբե-  
րանն ) առ ի երեւել ԳԵԼԷԷԷԷԷ :  
Sciotorio . Գործի ինչ առաջարկական :  
Scioverso . ՏԵՍ Sovescio .  
Sciovichiolare, ԷԳ . Զրոնել զաղանիս . ( Ը Հաւոր  
ուց' առ Գաւառից , որք չիւր Է ցան կացուցանեն  
զաղանիս առ ի օրսակ : )  
Scipa, ԵԳ . Մառցածի անուն ինչ ծաղկան . ԶԵԷ  
ԵԼԷԷԷ : Անգործ . ապուշ :  
Scipare, ԷԳ . Զրոնել . աղաւաղել . ապականել : ան  
յուցանել զգաւակ . զԼԷԼԷԷ : una cosa . կատան ԼԷԷԷ  
ոյց զանգործան . ապուշ :  
Scipato, ԵԳ . Զրոնել . զառնել . ԼԷԷԷԷ



Scipatōre, ա. - trice, ԻԺ. Յրոճէր վատիւ. շաշլ.  
 Scipazione, ԻԺ. Յրոճումն. վատումն.  
 Scipidezza, Անհամու. անհաշակութի. քաբուլւել.  
 անհամու. յիմարութի. անհաշակ.  
 Scipidire, Է. Scipire. Անհամաւանդ. քաբուլւել.  
 Scipido, da. Անհամ. անհաշակ. անհաշ. քաբուլւ.  
 անհամ. անհամար. անհաշ.  
 \* Scipitamento, Կ. Անհաշակ. անհամարար.  
 Scipitezza. Տէս Scipidezza.  
 Scipito, ta. Անհամ. անհաշակ. անհաշ. քաբուլւ. ան.  
 համ. անհամար. անհաշ.  
 Scirignata. Սարդաշի հարուած.  
 Scirigna. Սրինգ. ԿԺ Միղանան. (է գործի ինչ  
 հանելոյ զէշ Ի փամփայ ժիւրդեղից.) անհ. և  
 Schizzatojo. ) Էրէնի.  
 Sciringare, Է. Արհանել զփրանան. ԿԺ զարին.  
 Ի փամփայուն. Էրէնիւլանտ.  
 Scirreco. Տէս Scilocco.  
 Scirreppo. Հարապ. (է բոշկանան ըմպելի յորինել  
 Ի հիւծոյ խոտոց և խառնել շաբարաւ.) Էրէնի.  
 Էրէնի. scirreppo, che dispiace. Փշտ. անգութ.  
 \* Scirpo. Տէս Giunco.  
 Scirro. Խաշլ. (է սուպոյ ինչ կարծի և անհաւ. դոյ.  
 ցեալ Ի խցանել. և Ի վաւթար հիւծոց.) Էր.  
 Էրէնի.  
 Scirroso, sa, ա. Խաշկան (սուպոյ.)  
 Scisma, ԻԺ. ժիւրժ և որ. Հերձուած. իրիւլ. պա.  
 ասկաւան. Գժաւ. երկպառակութի. Քճաւ.  
 Scismático, ca, ա. Էրձուածողական.  
 Scismático, գոյ. Հերձուածող. Էրէնի իրիւլ. Խաւ.  
 վայոյ. Խաւթար.  
 \* Scissile, Կ. Հերձանելի. Գիրահերձ.  
 \* Scissione, ԻԺ. Բաժանումն. Ետումն. պաւակ.  
 աւան. երկպառակութի. Քճաւ.  
 Scisso, sa. Իւս. Էր. Հերձել. պաւակել. Ետել.  
 Scissura. Իւս. Էր. Պաւակումն. Էրէնիւլանտ.  
 Scitrato. Վշանաբիւր. (աւ. լակեղեմանցիւ եր գը.  
 լանակ ինչ փայտեայ, յորոյ վր պաւակելին զերիւ.  
 Ժանկար իմանայ. աւ. Ի կարգ լինելոյ ընկնա.  
 Խաշլ.)  
 Sciugare, Է. Տէս Rasciugare.  
 Sciugario. Անհաշակ. զննել. Էլ ինիւր.  
 \* Sciuno, na. Տէս Sproveduto, Sguernito.  
 \* Scivolare, Է. Սուլել. Էրէնի օձից.  
 Sciupare. Տէս Scipare. Ի. Անհաշակ զաւան.  
 Sciupatore, ա. Տէս Scipatore.  
 Sciupinare, Է. Յրոճել. ապականել.  
 Sciupinio, Sciupio. Անհաշակումն. ապականութի.  
 Էրէնիւլանտ.  
 \* Sciutto, ta. Տէս Asciutto.  
 Selamare, Է. Աղաղակել. գորել. գորել.  
 Selamazione, ԻԺ. Աղաղակ. գորել. գորել.  
 Sclarea. Տէս Schiarea.  
 Sclerotalmia. Անհաշակ ապակեղ շաշլ. Խաւ.  
 ԲԷ. և Գժանարարութեան զննիւլանտ.  
 Sclerótico, ԿԺ Sclerótica. Սկլերոտ. (է արտա.  
 քին խոտաբոյ թաղանթն աւան.)  
 Secca 'l fuso, ա. Վին անպիտան. անգործ, կամ  
 գործաւանդ.  
 \* Seccante, Կ. Թորացեալ. արծեալ.  
 Seccare, Է. Թորանալ (արեղանց.) արտաւել, ԿԺ  
 արձակել (նեղից.) արծեալ. Է. Թորացեալանել  
 (զգաւել ինչ.) արձակել. Գոյ. Թորել. արծեալ. Է.  
 Լանել արտաւել. արտաւել. Էրէնի. Ժանկար (արեղան.)  
 արծեալ. հարկանել (ժամանց.) Էրէնի.  
 Seccato, ta. Արձակեալ. Ժանկար, Է.  
 Seccatojo. Տէս Scattatojo.

\* Scoceatore, ա. Կեանք. արձակել.  
 Scocco. Արձակումն (նեղից.) Ժանկար. արծեալ. Է.  
 Scoco, sino allo scocco delle due ore. Փնչ. ցար.  
 Կանել երկուց ժամանց. Ժամն երկուս.  
 Scocebrino. Տէս Sconcebrino.  
 Scoccolare, Է. Կճել զհասարակութեան (արեղան. և  
 ալլոց նմանեալ.) արծեալ. Էրէնի. Է. barbarismi յա.  
 Խաշկել յոյժ զոճ խաշկան.  
 Scoccolato, ta. Կճել զհասարակութեան յայտնի. արոյ.  
 Scoceveggiare, Է. Տէս Civettare. Է. Խաշ առնել.  
 \* Scodare, Է. Հասանել զարի, ԿԺ զանան ժիւրժ.  
 Scodato, ta. Աղաւ. Գործարար. putta scodata.  
 Խաւթանի.  
 Scodella. Սկաւանակ. սկաւանկ խոր. արձակ. Է.  
 Էր. Բան. սկաւանակ ի Բանիւ.  
 Scodellare, Է. Արհանել ի Բանիւ. Է. Ի սկաւանակն  
 յերկր կործանել. ապաւել.  
 Scodellato, ta. Արհեալ Ի սկաւանակն.  
 Scodellotta, Scodellina, Է. Սկաւանակ փոքր.  
 Էրէնի Էրէնի.  
 Scodellino, Է. Կոյի Է. ան. և Ի Բանիւ Focone.  
 Scodellino d'una tazza da caffè. Վնակ սկաւանակ  
 խաշկելին. Խաշկ.  
 \* Scodinolare, Է. Հարժել զարին, ԿԺ զնեղ. Գոյ.  
 Էր. Էրէնի.  
 Scofacciato, ta. Տափարակել. տափարակ. Է. Էր.  
 Scoffina. Տէս Scoffina.  
 Scoffinato, ta. Քերակել խորացաւ. Խաւթան.  
 \* Scoffone, ա. Տէս Calzerone, Calzerotto.  
 Scógia. Խորի օձից. Էրէնի Էրէնի. Էրէնի. ան. և  
 Scoglio.  
 Scogliato, ta. արտաւել. Է. Էր. Կերակել.  
 Scoglietta, Է. Էր. Scógia Է. Բանիւ Էր.  
 Scoglietto, Է. Էր. Scoglio Է. Խաշ փոքր.  
 Scóglio. Խաշ. Ի մէջ Էրէնի. Գոյ. Խաշ. արձակել  
 Կեղ. (ընկալոյ. Է. Է.) Գործ. Խորի օձից. Է.  
 Է. Էրէնի. dare negli scogli. հարկանել զնեղ  
 Ի Ժաման. \* Scoglio. Կամար.  
 Scoglioso, sa. Խաշկանց. Գոյ.  
 \* Scognoscenza. Տէս Sconoscenza.  
 Scojare, Է. Մորժել. հանել զկային. Էրէնի Էրէնի.  
 Scojattolo. \* Scojato. Սկաւ. (է Բանան Էր.  
 Գանի ինչ միւսման. Է.) Sciuus. Էրէնի.  
 Է. Scojato volante. Սկաւ (Բանիւ. Է.)  
 Էրէնի շարժումն ինչ Բանիւ. Է.)  
 Scolagione. Տէս Scolazione.  
 Scolamento. Հոսումն. Ժանկար. Է.  
 Scolare, ա. Scolajo. Սկաւանգ. համարակ. աշակերտ  
 արծեալ.  
 Scolare, Է. Scolarsi, Գ. Հոսել ինչ աւ. Էր. Բա.  
 րել. Ժանկար. արծեալ. Է. Հոսել. Ժանկ.  
 ցուցանել. արծեալ. արծեալ.  
 Scolareggiare, Է. Արիւ. ԿԺ անանկ ուղ զարակերտ.  
 \* Scolaresca. Բաշկանել աշակերտաց. արտաւել.  
 Scolaretto. \* Scolarino. Համարակ փոքր, Ժանկար.  
 \* Scolarménte, Կ. Աշակերտարար. ուղ զհամարակ.  
 \* Scolasticamente, Կ. Բաւ Գործարարականց. Է Էր.  
 րոցաց.  
 Scolástico, ca, ա. և Գոյ. Գործարարական. Էրէնիւլանտ  
 Գործարարական (Ժանկարական. Էրէնիւլանտ. Է.) alla  
 scolastica, Կ. ան. Scolarménte.  
 Scolativo, va. Ժանկար. հոսել.  
 Scolato, ta. Ժանկար. հոսել. Է.  
 Scolatojo. Զաւ. Ի վայր անգի. Է Էր. հոսել Էր.  
 ԿԺ ալ զնեղիւլանտ.  
 Scolatura. Ժանկար, հոսել. Էր. Է. Էր. Է.  
 Scolazione, ԻԺ. Մերձակալութի. Էր. Էր. Է.  
 \* Sco-



olia. *Sku Scolio.*  
 iaste, աբ. Մեկնի նախնի յոյն մատենադարանի.  
 imo. Սովորաբար կոչի Cardo. անկա.  
 io. Մեկնուի. կիմ ծանոթարանութի երևելի  
 ստեղծարար: Պարսպուն. (Թ կրկնապիկի)  
 Քոյսպուն. ծանոթարանութի ինչ նախնի ծայ նա.  
 աշատուն. (Թ կրկն.)  
 Ilacciato, ta. Մերկադարանոց. հարմի պարա.  
 ոյսուն.  
 liare, Ն. Փրթուցանել զմանուցեան. քակել.  
 օգնութ: մերկանալ զպարանոցն:  
 lláto, ta. Քակահալ. զերծեալ: անկ. & Scol.  
 lacciato.  
 latira. Օտիւ: Էպս:  
 ollegamento. Քակաուն. կորդուն. անջատուն.  
 legáre, Ն. Օձակել. բաժանել. պատակակել. ան.  
 ստել: աշխատ:  
 legáto, ta. Օձակել. պատակակել:  
 llináre, Ն. Անցանել ընդ բլուրս:  
 llináre, Ն. Ի բաց բաժնալ զմաթաղուն ման:  
 lo. Ծորուն. հոսուն. օղելի: dare scolo, կիմ  
 o scolo. Էլս տալ ջրոց:  
 lopace. Հեղուկաց. (առի զԹաշնոյ ինչ որոց  
 առցք են երկայն և սուր ան զնշա. կամ որ.  
 լն զնից.)  
 lopax. Ի գեղեցկավել օձ ինչ արարից:  
 lopéndra. Ին զանազան ազգի բազմաանի ժժա.  
 աջ ցամաքայնոց: և ջրայնոց: գեղ. որոց: Ի ծա.  
 այնն կէտ ինչ բազմաանի ևս խոտ ինչ արմա.  
 ոյս. որ կոչի և Citræca, Cetræca, Fillitide.  
 Ի Lingua di Cérvo. ստուգաբանի Եղբորուն.  
 եղուն: Էնթ օղուն:  
 coloramento. *Sku Sclorimento.*  
 loráre, Ն. Այլադուռել: պարծնալ: Sclorársi,  
 Ն. Այլադուռել. հատանիլ գունոյ: օղնալ: զնի.  
 ի անթ: նստանալ (լուսնի, ևն.)  
 loriménto. Այլադուռել. գծադուռել:  
 lorire, Ն. Sclorirsi, Ն. *Sku Sclorarsi.*  
 lorito, ta. Այլադուռել. գծադն. գեղեցեալ.  
 անանալ: պարծնալ. օղնալ:  
 colpaménto. Քերել զանցան. ջատագովել:  
 lpáre, Ն. Քերել զանցան. անմեղաբեր ա.  
 լի. արդարացեացան. ջատագովել: օղնալ.  
 ֆիթ. Զարբ. Էնթ: Sclorársi, Ն. Արդարացու.  
 անել զանցն. անբարբ. աննել զանցն: օղնալ.  
 արանալ Էնթ: ֆիթ:  
 lpíre, Ն. Դրոշել. քանդակել: օղնալ. օղնալնալ:  
 ատուական (Ի յոյնի): արտապանել յատակ. որոշ:  
 lpíraménto, A. Որոշ. կիմ յատակ (արտապանել):  
 յայտնապել:  
 lpíto, ta. Դրոշեալ. քանդակեալ: օղնալնալ:  
 բաշ արտապանեալ:  
 lpítúra. Քանդակուն. քանդակ. պարկեր:  
 lra, Ascólta. Պահանորդ. գեւ. Խոշի:  
 lre. *Sku Ascoltare.*  
 coltúresco, ca. Քանդակողական. քանդակագոր.  
 նութ:  
 mbaváre, Ն. Ազանգել շրմամբ:  
 comberélllo. Մշտի ինչ. կիմ սրկիլ գործի:  
 ombiecheráre, Ն. Դրել յոտի, կիմ ծանոթար. ա.  
 պակեանել զԹաշնոյ: ֆիթ: Էնթ:  
 ombiecheráto, ta. Դրել յոտի:  
 combináre, Ն. Խառնակել. խառն. Խառն. ան.  
 Նել:  
 combinazíone, Ի. Խառնակել. շիթուն:  
 cónbro. Sgómbero. Չուի ինչ ծովայնի: Ի.  
 ֆիթ:

• Scombúglio. *Sku Scompiglio.*  
 • Scombujaménto. Շրթուն. անկ. & Scompiglio.  
 Scombúlaré, Ն. Տիր. և ցան կացուցանել. ջրոշել:  
 օղելնալ:  
 Scombujáto, ta. Շրթել: նստանալ. զարհուրել:  
 Scombussoláre, Ն. *Sku Scombujare.*  
 Scommentáto, ta. Բա. Եւ. Զարացել. (առի զնից.  
 անկ. նա. աշխատելոց յարեգանի և Ի հոգնոյ.)  
 Scomméssa. Դրաւ: զն: fare una scomméssa. առ.  
 նել Շ. անկ. գրաւ: և իմ Բա. ֆիթ:  
 Scomméssso, sa. Քակեալ. քայքայեալ. աշխատ. ֆի.  
 ֆիթ:  
 Scomméttére, Ն. Քակեալ զառցելուն. քայքայել.  
 աշխատ. ֆիթ: Է փնտնալ արկանել. գծաուն.  
 արկանել: զիթ. զիթիլ զառնալ: աննել Շ. անկ.  
 գրաւ: զն. Բա. ֆիթ:  
 Scommettitóre, աբ. Որ գնի գրաւ Շ. անկ. զն.  
 Բա. ֆիթ: խաղարար. բանարկաւ:  
 Scommezzáre, Ն. Բաժանել Շ. միջ: օգնութն զն.  
 Դ: անկ. & Scommettere.  
 Scommiatáre, Ն. Տալ հրաման երթալ. արձակել.  
 զար: Խոշիթ: ֆիթ: Է ֆիթ: Ն. Աննալ հրաման  
 երթալ: Եւ Էնթ. ֆիթ:  
 Scommiatára. Արձակուն. հրաման երթալ:  
 Scommiatáto, ta. Ընկալեալ զհրաման երթալ. ար.  
 ձակեալ:  
 Scommodáre. *Sku Scomodare.*  
 • Scommodità. Scommodo, da. *Sku Scomodità, Էն.*  
 Scommóssso, sa. Ըարժեալ. գրգռեալ:  
 Scommoviménto. Scommovizíone, Ի. Ըարժուն.  
 գրգռուն. խաղել. անկ. ֆիթ:  
 • Scommovitóre, աբ. խաղիլ. խաղալոյ:  
 Scommuóvere, Ն. Ըարժել. խաղել. գրգռել. զար.  
 գովել. ֆիթ: Է ֆիթ:  
 Scomodáre, Ն. Նեղել. տառապեցուցանել: Ինթ.  
 ֆիթ: Ն. Նեղել. տառապել: Ինթ: ֆիթ:  
 • Scomodáto, ta. Նեղեալ. տառապել. վշտացնել:  
 Scomodézza, Scomodità, - táde, Ի. Նեղութի.  
 Scomoditáte, Ի. Scomodo, Գոյ. աբ. Նեղ. տա.  
 րապան: ֆիթ: Է ֆիթ:  
 Scónodo, da, - do. Այլարմար. արարել. նեղիլ.  
 տառապել. գծունիլ: Դնալ. ֆիթ: ֆիթ:  
 • Scompagináre, Ն. Խանդարել զհարգն. բաժնալ.  
 զերգաշնակութի. խանանել. աղաւաղել. քա.  
 կել: ֆառնալ. ֆիթ: ֆիթ: Ն. Խառն. Ի Խառ.  
 ուն լինել:  
 • Scompagináto, ta. Խանդարեալ. աղաւաղեալ:  
 • Scompagnaménto. Բաժանուն. օձաուն:  
 Scompagnáre, Ն. Բաժանել յընկերաց. անջատել.  
 պատակակել: աշխատ:  
 Scompagnáto, ta. Անջատեալ յընկերաց. օձաւալ.  
 Scomparíre, Ն. Առ. անկ. համարել (առ. նոգաւ.) փոքր.  
 երկել (առ. ինթ: Ինթ. ֆիթ: ֆիթ:  
 Scompartiménto. Բաշխուն. բաժանուն. ֆիթ:  
 Scompartíre, Ն. Բաշխել. բաժանել: ֆիթ. ֆիթ:  
 Scompartíto, ta. Բաշխեալ. բաժանեալ:  
 Scompigliaménto. Խնձուն. խանանակութի. շիթ.  
 խաղութի: ֆառնալ. ֆիթ:  
 Scompigliáre, Ն. Խնձել (զԹաշն.) խանանել: խառ.  
 նախնալ: ֆառնալ. ֆիթ: ֆիթ: ֆիթ: ֆիթ:  
 անխնալ (զԹաշն.) ֆառնալ. ֆիթ: ֆիթ:  
 Է ֆիթ: Ն. Խնձել. խանանակել: ֆիթ. ֆիթ: ֆիթ:  
 ֆառնալ. ֆիթ:  
 Scompigliataménto, alla scompigliáta, A. Խառն. Ի.  
 Խառն: ֆառնալ. ֆիթ:  
 Scompigliáto, ta. Խառնել. խանանակել. խաղել.  
 շիթ: ֆառնալ. ֆիթ: ֆիթ: ֆիթ: ֆիթ:  
 Scom-





Sconforto. V. l'ho. Dando la F. e non la capisco. V. l'ho  
non ho; e l'ho. A me:

Scongiugnimento, Scongiuntura. 𐌸𐌹𐌳𐌰𐌶𐌴𐌹𐌽𐌰𐌿𐍂𐌴𐌹𐌺𐌰𐌿𐍃.  
𐌲𐌴𐌹𐌻𐌴𐌹𐌺𐌰𐌿𐍃: d' affezione. 𐌲𐌴𐌹𐌻𐌴𐌹𐌺𐌰𐌿𐍃.

Տօնցիւրամենտ. երբ թեկեցան ինչ որ պատահաւ:  
Տօնցիւրաբ, Է. երբ մեկեցան ինչ զգես: երբան զ  
տահտ: uno. երբ մեկեցան զգես երբան ի՛նչ  
մարտի: Բանապատեւ երբամբ: ինչ ինչ ըս-եմ  
Է: Փառասիր. ժտեւ. մարդոս: Էնքան ինքն:

Scongiurato; ca. *βῆρ ἡβῆν ἡβῆν*

Տօնցիարտօր, Երբ Թննցուցիւ ի Գառն օրոյս ձմեռ:  
 Տօնցիարտօն, Ի Երբ Թննցուցուի. Երբ Թննցու  
 ցանէն: անէծք:

Տօնգիւրօ. Էրգ ձեռնուցաւ թի. Էրգ ձեռնուցանէ լի,  
Էֆուռ: Բաւադատուի Էրգ մաքր՝ Ի գործել ինչ,  
Պատասանք. ազերս: Էնա:

\* Sconnéssò, sa. Այար . աշարար . ահհամամայն .  
յարամ, ինչ բաղադրանքով : Երևան :

\* Sconnéttere, ի. Զննանել. Գրեւել իմ խոսել ան  
լարմարար, անհեթեհ:

\* Scionnetteri, Տ. Աշտարակ քաղաքի, ԿՖ /տեղը ան-  
յարմարաբար, անհեթեհ:

Տեռեփիար, Ն. Վարդել, կթ. մանկ. բուհից ալ ըլ-  
լաւտեալն ի վր աշկնատին: Երեսուշի գիւղից:  
Սպառ, կթ. Ժառի, գիւղացիութիւն:

Sconocchiato, ta. *ἡ Σκονοχία* (scopulae).



Sconvenire, ւ. Անպայելուէ գող. գծապատկերներէ  
 տեսնուի. ետեւումս.  
 Sconvenuto, ւ. Անպատեհ. գծապատեհ.  
 Sconvolgere, ւ. Ըղծել. խառնակել. անհոսիւն. վեր  
 'ի վայր առնել. տեղիւն. այս խառնելու. գարծու  
 ցանկը զոր 'ի մասը. փոխելովն տեղափոխել. lo sto-  
 maco. Ժխորել զստամարն. խորել. պաշտօնագրումս.  
 \* Sconvolgimento, խառնուի. անհոսիւն. խառ-  
 նակութի.  
 \* Sconvolgitore, որ. խառնիչ. անհոսիւն.  
 Sconvolto, ւ. խառնուի (որ. կ'ի բազուկ. ) պէ  
 թիւն. Թիւրաթիւ. խեղաթիւ. երբ.  
 Scopa. Ծախ. ( Ե Թուփ ինչ փոքր. յարմ. գարծին  
 զանկ. ևն. ) Աւել. տիւրիւն. Գանակոծութի  
 աւելում. ( Եր անշուք ինչ շարագործաց. )  
 Scopamare, որ. Բառ Կարգաց. փոքրիկ առագաստ  
 ինչ. որ կ'այն և Coltellacci.  
 \* Scopamestieri, որ. Դիւրափոխութի յարհետա.  
 \* Scopapollaj, որ. Աւելում. հաւանոցին. Ծառայ  
 խոհակերպոցին.  
 Scopare, ւ. Գանակոծ առնել աւելում. տիւրիւն. Ե  
 փոխել. գան հարկանել. հարկանել. փոխել. ա-  
 լել ածել. տիւրիւն. Ծառիւ Ե Երկիր. ( Ե ոճ  
 առնել. ) Ելաւակել զյանցան ուրաք. առակել. Ե-  
 gli ha scoperto più d'un ceto. քաջափորձ Ե փորձ  
 Ե յափ.  
 Scopato, ւ. Գանակոծ եղեալ. աւել ածեալ.  
 Scopatore, որ. Աւելում. տիւրիւն. Scopatori.  
 Չազկիւք. ( Կին ազգ. ինչ ապաշխարողաց. )  
 Scopatura. Գանակոծութի աւելում. կշտամբութի  
 առաջի այլոց. dare una scopatura. յանգիմանել  
 հրապարակաւ. ելեալէ առաջում. toccare una  
 scopatura. կշտամբել առաջի այլոց.  
 \* Scopazzione, որ. Կռուփ.  
 Scoperchiare, Scoverchiare, ւ. Բանալ զձածկոյթն.  
 կ'ի զխաւփն. բանալ. գտալուէ ալմա.  
 Scoperchiato, Scoverchiato, ւ. Բացեալ. ալմա.  
 Scoperta, Scoverta. Բացում. գիտ. far la sco-  
 perta. 'ի խոյն Ե 'ի խեղիւն անկանել. զննել. Ե փո-  
 լմա. Բեփթիւ երկ. alla scoperta, Կ. յայտնաբեր-  
 անպատարան. առանց անբու. dar le carte al-  
 la scoperta. խոսել համարձակ. կ'ի անաշառ.  
 Scopertamente, Կ. Ելանապէս. յայտնի. ելեալէ.  
 Scoperto, Scoverto, Գ. Բացազայր. անգի բացթ.  
 Եւայ. ալմա եր. Ե, կամ' allo scoperto. 'ի բացի. 'ի  
 վայրի. բացթեւայ. ինչ. ալմա. allo scoperto.  
 յայտնի. յայտնապէս. ելեալէ. rimanere allo sco-  
 perto. Ծնալ անպատարան, անգիման. չն.  
 գունել զփառում. Ծնալ անգիմա. passaggio allo  
 scoperto. բացթեւայ անգի.  
 Scoperto, Scoverto, ւ. Ալ ձածկել. անձածկոյթ.  
 բաց. հոշանի. ալմա. յայտնի (պատե. բազմ.) a fron-  
 te scoperta. ազատաբեմ. պարզերես.  
 Scopertura. Տե՛ս Scoperto, Գ. Բացում.  
 Scopetino, Scopeto. Ծախ. Թուփ ցախից. Եւել.  
 Scopetta, ւ. Աւել փոքրիկ. տիւրիւն.  
 \* Scopettare, ւ. Աւել ածել. տիւրիւն.  
 \* Scopettiére, որ. Զինուոր հրացանակիր.  
 Scopo. Լպատակ. Ելմա. Ելանիւն. վախճան. գի-  
 տաւորութի. Ելիւն.  
 Scopolo, Scopulo. Բառ Լո. Տե՛ս Scoglio.  
 \* Scoppiabile, Կ. Զայթելի. շառաղիւն.  
 Scoppiamento. Բոմբիւն. Թնդիւն. շառաղիւն.  
 \* Scoppiante, Կ. Զայթող. Զայթեալ.  
 Scoppiare, ւ. Զայթիլ. պայթիլ. պարպտիլ. Կեր  
 ձանիւ շառաղիւն. խորտակիլ. փռնալ. փա-  
 փառել յոյժ. ոչ Եւ Ժոյժ առնել. առաւարիւ. մըլձ.  
 թիւ.

կիւ. Ծնանել. Ծառիւ. յառաջ գալ. պայթ. Եւ-  
 մա. հոսել (արտասովալ) Զայթել. Զնել (Թն-  
 գանից. ) բոմբիւն արձակել. արձակիլ ( հրա-  
 ցանից. կ'ի Թնգանից. ) Զայթիլ ( Թնգանից. հրացանից. ) Զանալ. Ե  
 Ե. խորտակել զին. խանգարել զզոյր. անշա-  
 տել. պիւրիւն փռնալ. Ե փռ. պայթ. ալմա.  
 scoppiare delle risa, կ'ի dalle risa. Ծիծաղել ան-  
 շափ. di rabbia, d' invidia. յուզիլ. կ'ի մըլձիլ 'ի  
 կատաղութի. մաշիլ. կամ հեղձամղձուկ լինել 'ի  
 Խախնանիւ. il cuore a uno di checchessia. հաշիւ  
 որով. մաշիլ. զկծիլ.  
 Scoppiata. Զայթիւն. բոմբիւն. Զանալ.  
 Scoppiato, ւ. Զայթեալ. Զայթեալ. Խորձաւել.  
 Կերձեալ. փռնալ. փռնալ. կատաղեալ. զոյ-  
 րազնիլ. ծնել. Ծառիւ. գոյացիլ. բաժանել  
 ( զոյր. ) անշառել.  
 Scoppiatura. Բոմբիւն. Խորձաւել. պայթիւն.  
 Զնգառնալ.  
 Scoppiettare, ւ. Զարձաւել արձակել. Զայթել  
 ( փոքրից 'ի կիւրծիւն Ե ) Եւել Եւել երկ.  
 Scoppiettare. Բոմբիւն. արձակում ( հրացանից. )  
 հարձակ. հրացանից.  
 Scoppietteria. Զոր. հրացանակիր. Բեփթիւն. Ե  
 Scoppiettiere, որ. հրացանակիր. Բեփթիւն.  
 Scoppietto. Բոմբիւն. Թնգիւն. Զանալ.  
 Scoppietto. Սակաւ Թնգիւն. գոյն բոմբիւն. Զ-  
 Եւմալ. հրացան. Բեփթիւ.  
 Scoppio. Բոմբիւն. Զայթիւն. Թնգիւն. Զանալ.  
 հրացան. Բեփթիւ. far scoppio. 'ի զարմանում ա-  
 ծել. փայլել. երեւել լինել.  
 Scopriménto. Բացում. գիտ.  
 Scoprire, Scovrire, ւ. Բանալ. ալմա. անառնել  
 ինչ. ալմա. անառնել. ինչ. Եւել. յայտնել. պէ.  
 ան երկ. իմանալ. Զանալ. Զայթ. գտանել  
 ինչ. ալմա. paese, կ'ի terra. անառնել զնոր եր-  
 կիր. գտանել զնոր Ե. Եւ. Զանալ. կ'ի քննել  
 զփառ ուրաք. una bugia. 'ի յայտ ածել զառախ.  
 Scoprirsi ad alcuno. Զայտնել ումք զանն, զփառ  
 իւր. scoprire un altare, per ricoprirne un altro.  
 առա. զպարտա պարտեք զձարել. scoprir gli al-  
 tari. 'ի վեր հանել զրան. Scoprire. Բառ Եւել.  
 Եւել. կերպարանել զարձան.  
 Scopritore, որ. - trice, Կ. Բացող. յայտնի.  
 Scopritura. Բացում. յայտնում.  
 Scópulo, Scopuloso. Բառ Լո. Տե՛ս Scoglio, Ե.  
 Scoraggiare, ւ. Scorare. Վհատեցուցանել. որա-  
 րեկ առնել. Լքուցանել. խեղի փռնալ. Scorag-  
 giarsi, Ե. Լքանիլ. վհատիլ. խեղի փռնալ.  
 Scoraggiato, Scorato, ւ. Վհատեալ. որաթափ.  
 \* Scoraménto. Վհատում. զարհուրանք.  
 \* Scorbacchiamento. Տե՛ս Scornacchiamento.  
 Scorbacchiare, ւ. Ծիծաղել զայլով. Ծանակել.  
 Զաւակել. Դուր երկ.  
 Scorbacchiato, ւ. Աւակեալ. Ծանակել.  
 Scorbicare, ւ. Աւակել. կ'ի Ժոյժ սեւակալ զԹուզ-  
 Թն. Եւել. Դուր Դուրիւն.  
 Scorbio. Արտա սեւակիւն 'ի վր Թուզ. Թանաք Եւ-  
 րեալ 'ի վր Թուզ. Դուրիւն. Եւել. արտա. Թե-  
 րութի.  
 Scorbifico, ւ. Ալ խառնել Scorbuto ախալիւ. Եւ-  
 փիւն. Եւել. Դուր. Դուր. Դուր. Դուր. Դուր. Դուր.  
 Դուր. Դուր. Դուր. Դուր. Դուր. Դուր. Դուր.  
 Scorbuto. Եւ ախա ինչ աղեաց մարդոր. որով ապա-  
 կանեալ 'ի ապարաւայման կծուութիւն ապականել  
 զիւր Եւ Դուրիւն. Եւել. Դուր. Դուր. Դուր.  
 Scorcare, ւ. Scorcarsi, Ե. Զանալ յանկոյն. Եւ-  
 Եւ.

orciamento. Կարճումն. նաճաղումն :  
orciare, Ն. Կարճել. նաճաղել. համարաբեր 4c.  
orciato, ta. Կարճեալ :  
orciatón. Կարճեալ նաճաղարհ : գրա եւ :  
orcio. Մերձիկն ի հատարան. հատարանն. զախ  
նախ օր : scorcio del giorno. Խոնարհումն աւար-  
երեկոյ : del mese. Վերջն ամիսն : di fiera. Կատա-  
րան, կի վերջն աւարք տոնավաճառն : l' affa-  
re è condotto allo scorcio. Գործն մերձ է ի հատա-  
րանն : Scorcio. Կարճեալ, այլապէս, կի օտար  
բերք : Scorcio. Հանգրիւնումն. կի ամիսփութումն. (ի  
կարգուէն յընթերցանութեան եւ կարճակի ինչ նկար-  
ան, որով առաքելայն նկատել ի հանգրիւնայ եւ ը-  
րկայնութեան) երկն կարճադրոյն քան թե նկարիւ  
կողմակի, եւ քոր է յինքնան : Եւ կի գործադու-  
նէն նկարաւթեան, որ երկեցուցանէ զանկերեւթեան  
ճշտեակ երրորդ շաբաթն : Essere, կի stare in  
scorcio. Ընել կարճիկն կի ամիսփութեան (քնկա-  
տաւ ը նախադրեալ օրեանկն) : fare scorci, կի  
Scorciare. Եկարել հանգրիւնման, կամ ամիսփու-  
տան. հանգրիւնել, կի ամիսփութել : vedere in iscor-  
cio. տեսանել կողմակի, ի կողմանէ :  
ordamento. Մասալումն : անախն :  
ordante, 4. Մեծարան. հակառակ, Ինքնաշար-  
աւ : senza nullo scordante. առանց արտաք հա-  
շտակութեան : մարան :  
ordanza. Մեծարանութ. քառար. հակառակութ. :  
Ինքնաշարաւ :  
ordare, Ն. Մեծարանայն : կի ամիսփութեան տանել :  
դիմանել զհամարանայն (նաճաղարանայն) : դի-  
մել : Եւ : Մեծարանայն ընել. արարանայնիւ  
նաճաղարանայն : ) դի մեկտ օրտ : Scordarsi, Ն.  
Գոռանալ : անախն :  
ordato, ta. Մասալալ : անախալում : անհամա-  
այն : արարանայն : դի մեկտ. փոխելի :  
ordeo. \* Scórdio. Սակորդիոն. (է խոտ ինչ քան,  
ունի զհոտ խոտորոյ) : արարանայն փոռ : Diascórdio.  
Ինչ ինչ նման Թիւրքիկեան բաղադրել յաւոր-  
քիոնէ : արարանայն մանաւ :  
ordévole, 4. Մասալիտ. քիւրաքանայն : անախ-  
ան : ամիսփութեան. հակառակ :  
scórdia. \* Scórdo. ՏՆ Discordia.  
reggia. Չայլում. Խարաղան : քառ : փոխ : քառ :  
reggiare, Ն. Հարկանել Չայլումիւ, կի Խարաղա-  
ում : քառ : փոխ : քառ : արձակել : օտարան :  
reggiata. Հարձակ Խարաղան : Խարաղան :  
coreggiato. ՏՆ Coreggiato.  
rgere, Ն. Տեսանել. նշարել : Իտիւ : առաջնոր-  
ել : առաջնոր ընել : եւ Իտիւ : քիւրքիւ :  
la voce. Նախալ, կի որդ  
ել զձայն : Իտիւ Բաւար : farsi scorgere un ba-  
ordo, կի per balordo, ignorante, Էն. Երեկոյն  
իտ. առաջ : farsi scorgere. Ծագ ընել : ընել ա-  
ռակ նշանակի : մարտա օրտ : Էն. ցուցանել  
ընել : Իտիւ :  
rgître, որ. Տեսանել. տեսալ : առաջնորդ :  
ria. Կիւրքիւն արաղալիկայն : մարտ օրտ :  
riazióne, Է. Բա Իտիւ : փոխարկութեան հրա-  
յալիկայն ի կիւրքիւն :  
rificatólo. Բա Իտիւ : Մեծ փոխարկելի  
հրաղալիկ ի կիւրքիւն :  
rnacchiamentó, Scornacchiata. Այլապումն :  
rnacchiare, Է. ՏՆ Scorbacchiare, Է. :  
rnare, Ն. Խորապակել զգլխիւ : արա : արա :  
ռաւ : յաւելն առնել. նախապէս զնել. Ծանա-

հել : արաղալիկ : լիւրքիւն : Scornarsi, Ն. Էն.  
մեծ ընել. նախապէս : արա : արա :  
Scornato, ta. Երեկոյն. Խորապակել զգլխիւ : արա :  
նախապէս : մարտ : նախապէս : արա :  
Scorneggiare, Ն. Խելիկել : արա : արա :  
Scornicamento. Կործ արաղալիկ : արա :  
Scorniciare, Ն. Պաակել. յորիկել արաղալիկ, կի ծնունդ  
(չնաճաղումն) : Էրեկոյն :  
Scórno. Կախալիք. անիւ. այլալ կատականայն :  
արա : արա : aver scorno. անգոռնել : Էրեկոյն :  
aver a scorno. անգոռնել. արալի : Էրեկոյն :  
Scoronare, Ն. Հառանել զքիւրաքան Ծառայ. յառա-  
նել : արա :  
Scorpacciata. ՏՆ Corpacciata.  
Scorpáre, Ն. Խառել եւ ընել կառալիկ. արա :  
յարաղալիկ : արա : Էրեկոյն :  
Scorpena. Փոր. կի Կարիճ Ծովային : արա :  
Scórpio. ՏՆ Scorpione.  
Scorpióide, Է. Խառնել. արա : արա : անախ  
Կարիճ. արա : Կարիճ :  
Scorpioncino, Է. Կարիճ փոր :  
Scorpióne, որ. Scórpio. Կարիճ. արա : Կարիճ  
(համառակութեան) : արա : Scorpione  
marino, կի acquatico. Կարիճ Ծովային, կի ընդ-  
ն. (Էն զանազան աղբ Ծովային, կի ընդն ժառ-  
մակայն) : Scorpione di mare. ՏՆ Scorpina. Է.  
Է այլ ինչ Ծովային ք զScorpina. Գոր հաղմայ  
Էրեկոյն Scrofano.  
Scorpionista, որ. Այլ Երեկոյն. Երեկոյն. ար  
Երեկոյն Գլխիւ, Է ի քառաւոր նախալ :  
Scorporare, Ն. Մեծարել ի մարման, կի ի զանգ-  
աւանդ իրիւ : արա : արա : Կարիճ Ծովային  
Գլխիւ. արա : Կարիճ Ծովային :  
Scórpore. Բարձրան ի Կարիճ քառայն, non si tra-  
ta di scorpore, di borsa. Է Էն քան զԿարիճ :  
Scorrizzare, Ն. Արաղալ. Ծառապակել. արա :  
նել արա :  
Scorrizzare, Ն. Ընժանալ արա : անգր. փոխալիկ :  
արա : անգր ընդ խաղ : Էրեկոյն Գլխիւ :  
նել : արա : արա : արա :  
նել : Էրեկոյն :  
Scorrénte, Է. Հառանել. ար հոռն :  
Scorrenza. Արաղալիկ. Ծովային. Էրեկոյն :  
Էրեկոյն : Էրեկոյն : Էրեկոյն :  
Scórrere, Ն. Մահել արա : (արա զանախալիկայն, արա :  
նաճալ, Է. ) Գլխիւ : անախն արա : Էրեկոյն :  
հոռն ի Կարիճ : արա : Էրեկոյն : արա :  
նաճալ : Գլխիւ : Ծովային (Էրեկոյն փոխալիկայն) :  
Արաղալ. արա : արա : Էրեկոյն :  
արա : Էրեկոյն : Էրեկոյն : Էրեկոյն :  
արա : Էրեկոյն : արա : Գլխիւ : արա : արա :  
արա : Էրեկոյն : Էրեկոյն : la cavallina, կի il pac-  
se. Համարանայն արա : անգր ընժանալ : il ven-  
te ad alcuno. Էրեկոյն արա : Էրեկոյն :  
col cervello. Էրեկոյն :  
Scorrerfa. Արաղալիկ. արա : արա :  
Scorrettaccio, cia, Է. Կարիճ Խառալիկ :  
Էրեկոյն :  
Scorrettamente, 4. Մահարա : Բիւր. արա : vi-  
vere. Էրեկոյն անախն :  
Scorrettivo, va. Խառալիկ. արա :  
Scorretto, ta. Scorrettissimo, ma. Մահ (անախն)  
Էրեկոյն : Բիւր. Էրեկոյն : արա : անախն :  
արա : Էրեկոյն : Էրեկոյն : անախն : (Էրեկոյն :  
անախն) : անախն, կի արա : (Էրեկոյն) :  
Էրեկոյն :  
Scorrévole, 4. Մահան. քիւրաքանայն. անախն :  
X x x x Scor-

















cento. Կարծիք չիցի: Իրականացանք լինել:

5-12











**Semicanuto**, ta. Աշերեհ - աշերեհ - աշերեհան :  
 \* **Semicápro**. կիսաշիկ - կիսաշիկաշիկ :  
**Semicérebro**, **Semicírculo**, Գ. կիսաբոլորակ :  
**Semicircoláre**, **Semicirculáre**, Կ. կիսաբոլորակ : ետե  
 \* **Semicróma**. կիսափորձ. ( Ե և Կ կիսաշիկաշիկաշիկ :  
 Կան՝ Կեան **Croma** : )  
 \* **Semicúpio**. կիսաբաղնիկ. ( Ե և Կ կիսաշիկաշիկաշիկ :  
 Կան՝ Կեան **Croma** : )  
**Semidéo**. կիսապատկեր :  
**Semidiámetro**. կիսաբաղնիկ :  
**Semidiapénite**, Գ. կիսաբաղնիկ. կիսաշիկաշիկ :  
 կիսաշիկաշիկաշիկաշիկ :  
**Semiditono**. կիսաշիկաշիկ. ( Ե և Կ կիսաշիկաշիկաշիկ :  
 Կան՝ Կեան **Croma** : )  
**Semidóttó**, ta. Կ. կիսաշիկաշիկ :  
 \* **Semifilósofo**. կիսափիլիսոփայ :  
**Semigigánte**, Գ. կիսաշիկաշիկ :  
**Semignoránte**, Կ. կիսաշիկաշիկ :  
**Semila**, Կ. կիսաշիկաշիկ :  
**Semilutáre**, Կ. կիսաշիկաշիկ :  
**Semimeinbránoso**, Կ. կիսաշիկաշիկ :  
**Seminetálo**. կիսաշիկաշիկ :  
**Seminímina**. կիսաշիկաշիկ :  
**Seminúsico**. կիսաշիկաշիկ :  
**Seminagión**, Կ. կիսաշիկաշիկ :  
**Seminále**, Կ. կիսաշիկաշիկ :  
**Seminaménto**. կիսաշիկաշիկ :  
 \* **Seminánte**, Կ. կիսաշիկաշիկ :  
**Semináre**, Կ. կիսաշիկաշիկ :  
**Seminário**, Գ. կիսաշիկաշիկ :  
**Seminário**, ia, Կ. կիսաշիկաշիկ :  
**Seminarista**, Գ. կիսաշիկաշիկ :  
**Semináto**, Գ. կիսաշիկաշիկ :  
**Seminatóre**, Գ. կիսաշիկաշիկ :  
**Seminátríce**, Կ. կիսաշիկաշիկ :  
**Seminátora**, **Seminazione**, Կ. կիսաշիկաշիկ :  
**Seminervóso**, Կ. կիսաշիկաշիկ :  
**Semiparábola**. կիսաշիկաշիկ :  
**Semiparálisi**, Կ. կիսաշիկաշիկ :

**Semipelagianésimo**. կիսաշիկաշիկ :  
**Semipelagiáno**. կիսաշիկաշիկ :  
**Semipoeta**, Գ. կիսաշիկաշիկ :  
**Semipotenziáto**, ta. կիսաշիկաշիկ :  
 \* **Semirétto**, ta. կիսաշիկաշիկ :  
 \* **Semiritóndo**, da. կիսաշիկաշիկ :  
**Semisferóide**, Կ. կիսաշիկաշիկ :  
 \* **Semispináto**, ta, Կ. կիսաշիկաշիկ :  
**Semistánte**, Գ. կիսաշիկաշիկ :  
**Semivólto**, ta. կիսաշիկաշիկ :  
 \* **Sémica**. **Sémica** **Stradetta**.  
**Semituóno**. կիսաշիկաշիկ :  
**Semivívo**, va. կիսաշիկաշիկ :  
 \* **Semivocále**, Կ. կիսաշիկաշիկ :  
**Semivólpe**. կիսաշիկաշիկ :  
 \* **Semiuómo**. կիսաշիկաշիկ :  
 \* **Semmana**. **Semmana** **Settimana**.  
**Sémola**. կիսաշիկաշիկ :  
 \* **Semolélla**. կիսաշիկաշիկ :  
**Semolino**. կիսաշիկաշիկ :  
**Semoloso**, Կ. կիսաշիկաշիկ :  
**Semovénte**, Կ. կիսաշիկաշիկ :  
**Sempiternále**, Կ. կիսաշիկաշիկ :  
**Sempiternalmente**, **Sempiternamente**, Կ. կիսաշիկաշիկ :  
**Sempiternáre**, Կ. կիսաշիկաշիկ :  
 \* **Sempiternitá**. կիսաշիկաշիկ :  
**Sempitérno**, na. կիսաշիկաշիկ :  
**Sémplice**, Կ. **Semplicíssimo**, ma. կիսաշիկաշիկ :  
**Semplicemente**, Կ. **Semplicissimamente**. կիսաշիկաշիկ :  
 \* **Semplicézza**. **Sém Semplicità**.  
 \* **Sempliciaccio**, Կ. կիսաշիկաշիկ :  
**Sempliciário**. կիսաշիկաշիկ :  
**Semplición**, na. **Sempliciótto**, ta, Կ. կիսաշիկաշիկ :  
**Semplísta**, Կ. կիսաշիկաշիկ :  
**Semplicità**, -táde, -táre, Կ. կիսաշիկաշիկ :  
**Sempre**, Կ. կիսաշիկաշիկ :  
**Sempre che**. կիսաշիկաշիկ :  
**Sempre mai**, **Sempremai**, **Mai sem-**  
**pre**. կիսաշիկաշիկ :









անտեր, և փափկափա քան զ(Սեր) :

Seps. Այդ ինչ մեղեքից, 4<sup>րդ</sup> անգամ :

Sepulcrále, Sepólto, Sepultrá. Տե՛ս Sepolcrale.

Sequela. Հետևումն. հետևանք. գիտնում :

Sequente, 4. Հետևող. հետևորդ. հետագայ :

Sequestraménto. Տե՛ս Sequestrazione.

Sequestráre, 2. Հեռացնելն. մեկնել. անջատել : արքայ : պատանդել զինչ աւրագ. (ասի զփախուսն : իմանի քան : մաշել պաշտոն : al-cuno. պարտաւորել զոր շնորհն առաւել : արգել լուր արեք. կամ փակել զոր արեք : կոխ ինչ) :

Սերգելու (զնաւ, ևն, շնորհն արտաք) :

Sequestráto, ta. Անջատեալ. քեցեալ : պատանդել :

Sequestrazióne, 14. Պատանդումն ընդից : եմանի քան : անջատումն. հեռացումն :

Sequéstro. Պատանդումն ընդից. պատանդ ընդից. (ասի զընդից, կամ զիրոյ երկուց քառախաղից, յորմամ փախան հաւանութի, 4<sup>րդ</sup> հրամանաւ քառաւորին քննել առ ամեն ի պահումն, փնջել ցորայումն քառին) : եմանի քան : Սերգել (նաւայ, կաւայ, ևն, շնորհն արտաք) : պատանդումն :

Ser. Ե ի ճարեւն Բառն Sere. և յար յայլ Բառն ասի ի ծառ, և ի տաճարն. ք Ser Appuntino. Ser Sacciuo, ևն. քտ նշանիւն Հանձնարարութեան. ի մաստակ : Ser mesta. Տե՛ս Faccendiere. Sermetola, 4<sup>րդ</sup> Ser meatola. Խոթամբ. աստուղ :

Séra. Երեկ. երեկոյ : փլամ : գիշեր : ultima sera. Վերջ : da sera; verso la sera. Է երեկո :

Seracinésca. Տե՛ս Saracinesca.

Seráfico, ca. Սրբաբնական. սրբաբնական :

Serafino. Սերաֆո. Սրբաբն : Իսրայէլ :

Serancolino, Sarancolino. Զանապուղոյն կի՛ն ինչ փրկելն ան շնորհից :

Serapino. Տե՛ս Sagapeno.

Serappuntino, Ser Appuntino. Իմաստակ :

Seráta. Երեկոյ. ժամ երեկոյնի. ժամ գիշերոյ (զոր անցնանքն ի խառնելու) : փլամ :

Serbábile, 4. Պահելի. պահպանելի :

Serbánza. Պահումն. պահպանութի :

Serbáre, 2. Պահել. արքայում : անել (յիւրում իշխանութի) : յարապել. (ըստ նշանակումն ի կերպի և յ) : serbarsi a fare. այլում թողուլ ժողի : Պահպանել. խնամել : la cosa. քննել ինչ ի պահումն. պահել ինչ զն այլ ժամանակի :

Serbastrélla. Տե՛ս Selvastrélla.

Serbáto, ta. Պահել. պահպանել. ևն :

Serbatójo, 4. թաշարան. կենդանարան. (ևն անգիւր արարարն զթաշարան. 4<sup>րդ</sup> զայլ անարան) : փլամ : քափել : Սաղան : կաշալ :

Serbatójo, ja, 2. Պահելի. պահպանական :

Serbatóre, 2. Պահող. անանգապահ :

Serbatrice, 14. Պահող. պահպանիչ :

Serbévole, 4. Պահելի :

Sérbo. Պահումն. պահում. պահպանութի : արքայ : եմանի : dar checchessia a serbo, կամ in serbo. ասի ի պահումն : եմանի քան : tenere, 4<sup>րդ</sup> avere in serbo. անել ի պահումն : mettere in serbo. քննել ի փ կաշի. պահել :

Sére, 4<sup>րդ</sup> Sire, 2. Տե՛ս : Սիր. (և պատանդումն արքայից) : ար իմ արքայ. արքայ : ասլան. փափ. ևն : և և պատանդումն երկրանց. և նաւարայ :

Seréca. Տունի ինչ քանդակն կղզւոյ ի պահումն երկրի :

Seréna. Քար ինչ թաղանայ : անա և Sirena.

Serenánte, 2. Պարզել երկնից. փարատել :

Serenáre, 2. Պարզել (երկնից. զոր : անա) : խաղաղել (շնորհ) : Պարզել (երկնից) : ինչ անա :

Serenáta. Պարզել օդայ. պարզ : անա ևն. արքայ : երկրոյն երգ. կամ նուաք սիրոյ զոր նուաքն արքանութի պարզ երկնի առ աստի սիրու հեռան :

Serenáto, ta. Պարզեալ. փարատեալ :

Serenatrice, 14. Պարզիչ. փարատիչ :

Sereníssimo, ma, 4<sup>րդ</sup>. Ամենապարզ : խաղաղանա :

Sereníssimo. Պերճափառ. պերճապատիւ. (և պատանդումն զքոյց, և այլ մեծանի իշխանայ) :

Serenità, - tade, - tate, 14. Պարզութի (օդայ. երկնից) : պայծառութի : անա ևն : ինչ անա : խաղաղութի. անգարութի : աստիւլ : Պերճափառութի. (և պատանդումն զքոյց, և մեծանի իշխանայ) :

Seréno, 4. Պարզութի (օդայ. երկնից) : անա ևն : պարզ. պարզ երկնի : անա ևն. արքայ : star al sereno. կաշ ի պարզի :

Seréno, na, 2. Պարզ. յառակ. պայծառ : անա ևն : ինչ. ինչ. խաղաղ. անգար. աստիւլ : զուարթ. բերկրաւի : a ciel sereno. ի պարզի : Pietra serena. Քար ինչ թաղանայ : ք հարկանի ի կապաւ ասի 4<sup>րդ</sup> ի քոյց :

Serfedocco. Տե՛ս Sciocone. Fare il serfedocco, 4<sup>րդ</sup> fare del baccello. Խորանիւնի զադաւութի. կեղ. Ժաւորիլ զյիմարութի. ձեւանալ փափառ :

Sergénte, 2. Պաշտօնեայ. աստաւոր. նախարակ : Գեղարկն արեկ : կաշանաւորակայ : կասա. հետ. ևն զինեալ : Է և և աստիւլ պաշտօնաւոր ք զի. նախարակն ի քառաւորի զխաւք զորայ : Է և և քործի ինչ հիւանց. քաշ արկն. անի զփայտն զորս կամին ասանել :

Sergentina. Այդ ինչ նիզակի :

Sergière, 2. Տե՛ս Sergente.

Sergillo. Տե՛ս Sermollino.

Sergoncello. Cerconcello. Թրթնշուկ : քաղա քա. ևն :

Sergonzone, 2. Տե՛ս Sorganzone.

Seriaménte, 4. Զանգառափ. ասանց ինչ ծաղա. Ժանրութի. իսկութի. աստիւլ. արտի մար : ևն. ինչիւն. ինչիւն :

Sérico, ca. Մեծաքանայ : ինչիւն :

Série, 14. Ըարք. Կարգ. ասլ. անա : կարգ. կամ յառաջաւոր (Թաղայ) :

Serietà, - tade, - tate, 14. Անխառնութի. լիջութի. Ժանրութի. Ժանր եղանակ :

Sério, ia, 2. Անխառն. Ժանր. Ժանրաբարայ. Ըարգ. արքայ. անա ևն : Բարդիւլի հաստաւոր. 4<sup>րդ</sup> խառնակ. կամ իմաստալից (նաւ) : փլամ : աստիւլ : ինչիւն : ևն քոյ. անա Serietà. In sul serio, 4<sup>րդ</sup> sul serio, 4. անա Seriamente. Voltar le cose serie in burla. Զանգառափ շրջել ի կատակ : prendere una cosa sul serio. քառարիլ ընդ քառաին իրք Է աստիւլ. ի թիւն ասանալ զփառակա :

Seriogiocóeo, sa. Ժանր փանդաճոյն և զուարճալի :

Seriosaménte. Տե՛ս Seriamente.

Serióto, sa. Ժանր. Կարեւոր. երկնի : անա ևն. ինչիւն. ևն : uomo. այդ Ժանրաբարայ : անա Բարդիւլի :

Seríssimo, ma, 4<sup>րդ</sup>. Տե՛ս Serio.

Serménto. Զօր արձոյ. շարացի անա : անա քա. քափաղ : ինչ. քառանակ : քաշ :

Sermentóso, sa : Բարանափառ. քաշ :

Sérmo, Sermocináre : Տե՛ս Sermone, Sermoneare.

Sermollino. Խոս ինչ քաղաքահաւ, նաւն Ժողովոյ ք Timof : ինչիւն փառ. 4<sup>րդ</sup> փառի փառ :

Sermónáre, 2. Շխաւել. ասանաւորանել. քարալիլ քանն փնայ :

Sermonatóre, 2. Sermonatrice, 14. Անանախառ. քաշ :













Sfiatàre, Ն. Եղեւ շնչարարացն արտաշնչել փչել :  
 ի քիշէ : Յ. Եղեսպարա լինել (ի սաստիկ գոչել :  
 նկ) : արարող իւրեք :  
 Sfiatàto, ta. Եղեւ արտաշնչել : շնչարարա :  
 Sfiatàtojo. Եղաւն ծակ : արարող : շնչահան ծակ :  
 կարգապարի շրահալէկաց :  
 Sfbbiàre, Ն. Բակել զգալա . կամ զնիզդ : գոխել :  
 քակել : քակել զիշմալ : քիշմելն : քիշել :  
 Sfbbiàto, ta. Բակեալ գոչիս . են :  
 Sfbbràre, Ն. Եղմանէ զժելու . խաղալու զմանբալ :  
 թելա :  
 Sfbbràto, ta. Չառել . ակարացել . կծուցել :  
 Sfidamento. Գրգիւ ի մարտ :  
 Sfidanza. Թերամուտ . կասկած . անվստահութիւն :  
 Sfidare, Ն. Չայն աւել ի պատերազմ . գրգռել ի մարտ : Չայն արմատ : արարել ամեն . լաւ :  
 ցանկ : իւրիշ գտն : alcuno . յուսանալու զն :  
 արարչութիւն հիւանդի : լաւնել ի մեռաց զն :  
 Էանդն : Sfidarsi, Յ. Ոչ վստահանալ . թերամուտել : կասկածել : խախտել : իշխելն :  
 Sfidato, ta. Գրգռել ի մարտ : թերամուտ . անվստահ : կասկածաւ : Բուսանալու . կմ լեւալ :  
 բռնից : núnico sfidato . յայտնի թշմալ :  
 Sfidatóre, ա. Չայնառու . ի պատերազմ . գրգռել :  
 մարտ :  
 Sfiducciàto, ta. կասկածաւ . թերամուտ . իշխել :  
 Sfiguràre, Ն. Sfr Disfigurare .  
 Sfigurato, sfigurito, ta. Վտու . հիւծել : զգալ :  
 Sflacciàre, Ն. Ծաւառել : ի քիշի ի քիշ : հանել կարգել զթել ինչ ի կորուս : Նշանել թել :  
 կաւոյն :  
 Sflacciató, ta. Ծաւառեալ . հանեալ կամ քակեալ զթել կաւոյն :  
 Sflàre, Ն. Ելանել ի կարգել . կմ ի ծակառայ : արգան լաւ : իւր անկանել զորս . խաղալ : ինչիւն : քակել զթելն : քակել . Sflàrsi, Յ. Մշակել լինել : դէլ գոլմ :  
 Sflatamente, Գ. Խառն . խառն ի խառն :  
 Sflato, ta, ած. Ելել ի ծակառայ . յեր Է ցան : ակ :  
 Sflacciàto. Ժրաքել : Alla sflata, Գ. Սաւա կարգի ծալառուն . խառն . անկարգ . քիշել :  
 քիշ . քիշ : քիշ . առ սակառ սակառ :  
 Sflàto, Գ. Սերմեալ թաւ : դել արտաշնչ :  
 Sflingardàggine, Ի. Բառ գնչից . Զեղչութի :  
 Sfling, Ի. Զրել ինչ առասպելեալ : թրթուր ինչ :  
 Sfliniménto. Կռաւորման արտ : իւրի գոլմ :  
 Sflinire, Ն. Իրանդ հանել . կասկածել . դիմել :  
 Sflintóre, ա. Սեղմիլ . (է մկան ինչ ար շնչել փալ զպարակուն . կմ զանց արանին) :  
 Shoccàre, Ն. Shoccató, ta. Sfr Sflacciare . Էն :  
 Shoccinàre, Ն. Հանել զիւրաժա . կմ զկզկա խաղալ : իւրի իւրի լաւ :  
 Sfondatúra. Պարսպարկն : անհարկն ստուի :  
 Sforàre, Ն. Ծաղկունից անել : վնէ գոխմ :  
 Sforiménto. Sfr Sforitura .  
 Sforire, Ն. Ծաղկունից լինել . թծալի ծաղկալ :  
 լինելի գոխմ : թաքալի (քեղեցիկութիւն :  
 քաւիկ : արգան : արարմ :  
 Sforisto, ta. Ծաղկունից . Ծաղկունից :  
 Sforitura. Թծալի . Ծաղկունից : թծալի ծաղկալ :  
 Sfréna. Զաւն ինչ ծաղկն . զոր ուրեղիւն Լու :  
 cio marino .  
 Sflagellàre. Sfr Sfragellare .  
 Sflortàre, Ն. Բառ արար . Հանել զն . կամ զգոլմ :  
 նաւ ի գոլմարտակն նաւոյ :

Sfogato, ta. Մեղուք. ցրտացեալ. զիջեալ: Թուլ-  
ցեալ. մեղմեալ:  
Sfocinato, ta. Լայնաբերան (ծակ զառօրոյ թնդա-  
նովոյ):  
Sfoderamento. Մերկեւն զսուսեր 'ի պատենից:  
Sfoderare, ն. Հանել զսուսառ. հանգերծին: ապառ-  
ւսման: մերկել զսուսեր 'ի պատենից: գլեծ և քիչ  
հանել արտաքս:  
Sfoderato, ta. Մերկեալ 'ի պատենից, և ն:  
Sfogamento. Եւթ. զեղուն. արտաշնչութ: Թեթե-  
ւութ. ափսխումն:  
Sfogare, լ. Ծեփել արտաքս. արտաշնչել. զեղան  
արտաքս: հոսել արտաքս (հիւթոյ): Դուրս և քիչ  
հանել. կի՞ թափել արտաքս. ելաւ ալ. թեթեւ  
ցուցանել. ծակացուցցունել. մեղմել. դուրս և քիչ  
քեռնել. քե՞ք ի՞նչ: զեղուլ. կի՞ սղոյնել (ջուրը:  
Բաւալ: լնուլ. կի՞ կատարել (զիջել եւր, զկամե-  
ցանկութ, և ն: ) il dolore. փարստել զցաւ իւր  
քե՞ք ի՞նչ: il doloroso cuore. ափսխել զցաւաւ  
զին սիրան: la collera. Թափել յոր զարամու-  
րարկեալ իւրոյ: և զնի՞ն քեռնել: sfogare. իրախ-  
նալ. զո՞ւրմանալ (յաւաքս բարեկեղանին):  
էնչ է. քե՞ք ի՞նչ: մարել. սրել վրայ: Եւթ.  
ի՞նչ է:

Sfogatamente, հ. Մեղմելով. ափսխմամբ:  
Sfogato, ta. Sfogatissimo, ma. Մեղմեալ. ափ-  
սխեալ. հաղուցել. և ն: Բաց, կի՞ անարգել (օք-  
ուլ: stanza, հի՞ luogo. բաց, կի՞ բարձր տեղի:  
Sfogatojo. Հնչանա. ընտան ծակ: սղոյնել:  
Sfoggiare, լ. Զեղնել չգիտ. կի՞ պայծառ: ի՞նչ  
է քաւման: անցանել լը չափ. ելանել լը չափ  
հեթե՞ն ի՞նչ: Բ. լ:  
Sfoggiatamente, հ. Անչափ. մեծապէս. անչափ  
առելով: Եւթ: ի՞նչ է:  
Sfoggiato, ta, Sfoggiatissimo, ma. Հեղ. պայծառ  
գիտապա՛ծ: ասթա՛նալ. և ն: անչափ. տարապա-  
ման. մեծ յոյժ: ի՞նչ է: sfoggiato, հ. անչափ. կի-  
ր ի՞նչ:

Sfoggiatotto, ta. Եւթ: Մեծ յոյժ. անչափ:  
Sfoggio. Զեղնութ. պերճութ. անչափութ 'ի ծախ-  
կի՞ ի՞նչ գիտութիւն: Իւրեւ. գեոյն- Բ. Բ. Բ.  
Sfoglia. Թերթ. Թեթեղն (զիւրք և իյն իրաց  
Բաղադ. Եւթափ:  
Sfogliare, լ. Տերևաթափ աննել. Թաթափել զտե-  
ւ: Եւթ: Եւթ: Եւթ: Եւթ: Եւթ: Եւթ: Եւթ: Եւթ: Եւթ: Եւթ:  
նել Թերթա. հանել 'ի Թերթա Թերթա. հատան  
կի՞ բաժանել 'ի Թերթա: Բաղադ. Բաղադ. ի՞նչ  
թերթ: Եւթ: Եւթ: Եւթ: Եւթ: Եւթ: Եւթ: Եւթ: Եւթ:  
'ի Թերթա Թերթա:  
Sfogliata. Պղակուար, կի՞ կարկանդակ ինչ: Եւթ:  
գեթի՞ն:

Sfogliato, ta. Տերևաթափ. անտերև. Եւթ: Եւթ:  
Sfoglietta, Եւթ. Թերթ փոք. Եւթ: Եւթ: Եւթ:  
Sfognare, Եւթ. Ելանել 'ի լը չափ: Եւթ: Եւթ:  
Sfogo. Տես Sfogamento. Կատարումն կի՞ լը չափ  
կուկ. Թափելն (զցաւութ): Մեծապէս բարձր  
Եւթ. կատարել. սր կոյժ և Rigoglio. Dar sfog  
Տես Sfogare.

Sfolgoramento. Փայլանակումն:  
Sfolgorante, հ. Փայլանակալ. փայլանալով:  
Sfolgorare, լ. Փայլանակել. փայլակել. շողալ. Եւթ:  
Եւթ: Եւթ: Եւթ: Եւթ: Եւթ: Եւթ: Եւթ: Եւթ: Եւթ:  
արտաք: Եւթ: Եւթ: Եւթ: Եւթ: Եւթ: Եւթ: Եւթ: Եւթ:  
աննել. Եւթ: Եւթ: Եւթ: Եւթ: Եւթ: Եւթ: Եւթ: Եւթ:  
Sfolgoramente, հ. Ճատաղալ արժան փայլման  
անչափ. կարել:  
Sfolgorato, ta. Փայլանակալ. փայլանալով:  
7 2



Տառապայթարման: անշարժ. տարապայման: թշ-  
ուառ. տառապել:

\* Sfolgoreggiante, 4. փայլահեղացու. լուսափայլ:

\* Sfolgorio. Փայլառակում. ուսումնական:

Sfondamento. Մեկում. խորտառ. զուգ. կտորած:

Sfondante, 4. կակուզ. դիւրաւարելի:

Sfondare, 3. Բաժանել զառաւել. խորտակել զա-  
ռակն: Գլխի գլուխ: Թափանցանք անցել խոր-  
տակել. խորտակել (զգուշան) գլուխ: պարսել  
պարտաբարել: 1. Ընկալել. խորտակել: զանա-  
կարէն ճեղ. (է բառ նկարաց):

Sfondato, 4-ի. Տես Sfondato.

Sfondato, 2-ի. Ենթառակ: որոյ բարձր է յա-  
տակ: Գլխի ետ: անշարժութիւն: Գլխի: Ենթառակ  
կի՞ աւելանալ (ճանապարհ): Գլխի: անշարժ. կա-  
րի (մեծաւոր): Էն:

\* Sfonditi. Աղ. ին. Ենթառակ խնկաց:

Sfondito. Տունի ին. ուրի անքան մեծաւոր:

Sfondo. Դասարկ միջոցն ձեռնանց. և կամարաց: Ի  
պէտս նկարաց: Զնկունակար. զունակար. կա-  
մարակար. (էն նկարին նոյն գաւառի միջոցն):

Sfondolare, 2. Տես Sfondare. Թափանցանք խոցել:  
3. Ընկալել: Ի խորս. խորտակել. ճանել զանա-  
կարձեռն:

Sfondolito, 2-ի. Sfondolissimo, 3-ի. Ենթառակ. ան-  
յաշ: անշարժ. տարապայման:

Sforacchiare, 2. Ծակել: Գլխի:

Sforacchiato, 2-ի. Ծակել. Ծակ: Գլխի:

Sforpare, 2. Կերպարանափոխ անել. այլափոխել:  
Բեգել ինքն: ճանել (զգուշան) Ի կապարան:  
Գլխի: Գլխի:

Sformatamente, 4. Անշարժ. տարապայման:

Sformatissimo, 3-ի. Կարճառակել. կարի:

Sformato, 2-ի. Տես. անաւ: Էնքին. խրճանցել.  
կոծել: Գլխի: անաւ: անաւ: անաւ: (բարձր) անաւ.  
անաւ: անաւ: անաւ: (միջոց): անաւ. 2-ի.  
անաւ:

Sformazione, 4-ի. Տես. անաւ: անաւ: անաւ:

Sformare, 2. Զանել Ի փաւան: կամ Ի հոց: Գլ-  
խի: անաւ: անաւ: անաւ: անաւ: անաւ:

Sformimento. Պակասել. զրկում. կորուսում:

Sformire, 2. Ի բաց բաժնաւ զարգ. զկապանս.  
զկարասիս (անաւ, ևն) զրկել. կորուսել. մե-  
կացուցանել: անաւ. անաւ: անաւ:

Sformito, 2-ի. Sformitissimo, 3-ի. Ի Կարճ. կապու-  
կորուսում. զուրկ. անաւ: անաւ: անաւ.  
անաւ: անաւ: անաւ: անաւ:

\* Sfortificare. Տես Fortificare.

Sfortunamento. Ի Ժապարհ. Թշուառութիւն. անաւ:  
անաւ: անաւ:

Sfortunare, 2. Թշուառացուցանել. տառապեցու-  
ցանել. անաւ: անաւ:

Sfortunato, 2-ի. Sfortunatissimo, 3-ի. Ի Ժապարհ.  
Թշուառ. տառապել: անաւ: անաւ:

\* Sfortunevole, 2. Կարճ է:

Sforzamento. Բանապաստ. բառ: անաւ:

Sforzante, 4-ի. Բանապաստ. որ բառ անել անաւ:

Sforzare, 2. Բանապաստ. բառ անել. տառապել:  
անաւ: անաւ: անաւ: անաւ: անաւ: անաւ:

Sforzarsi, 3-ի. Բանապաստ. անաւ: անաւ: անաւ:  
անաւ: անաւ: անաւ: անաւ: անաւ: անաւ:

Sforzarsi, 3-ի. Բանապաստ. անաւ: անաւ: անաւ:

Sforzatamente, 4-ի. Sforzattissimo, 3-ի. Բանապաստ.  
անաւ: անաւ: անաւ: անաւ: անաւ: անաւ:

Sforzarsi, 3-ի. Բանապաստ. անաւ: անաւ: անաւ:  
անաւ: անաւ: անաւ: անաւ: անաւ: անաւ:

Sforzarsi, 3-ի. Բանապաստ. անաւ: անաւ: անաւ:

Sforzaticcio, 2-ի. Փոր Գլ. Բանապաստ. lacrime

sforzaticcie. Բանապաստ. անաւ:

Sforzato, 2-ի. Sforzattissimo, 3-ի. Բանապաստ.  
անաւ: անաւ: անաւ: անաւ: անաւ: անաւ:

Sforzare gabelle. անաւ: անաւ: անաւ: անաւ: անաւ: անաւ:

Sforzata gravetta. անաւ: անաւ: անաւ: անաւ: անաւ: անաւ:

Sforzatore, 2-ի. Բանապաստ. անաւ: di virgini,

Sforzevole, 4-ի. Բանապաստ. անաւ:

Sforzevolmente, 4-ի. Բանապաստ. անաւ:

Sforzo. Զիգն. Զանգ. Գլխի: Գլխի: Գլխի: Գլխի:

\* Sforzato, 2-ի. Ի Խորտակ. Ի Խորտակ:

Sfraccassare, 2-ի. Փլուզել. մանրել. խորտակել: Գլ-  
խի: Գլխի: Գլխի: Գլխի:

Sfraccassato, 2-ի. Փլուզել: անաւ: անաւ:

Sfraccellare, Sfragellare, 2-ի. Փլուզել. անաւ:

Sfrangere, 2-ի. Փլուզել. անաւ: անաւ:

Sfrangere, 2-ի. Փլուզել. անաւ: անաւ:

Sfrangere, 2-ի. Փլուզել. անաւ: անաւ:

Sfrangere, 2-ի. Փլուզել. անաւ: անաւ:

Sfrangere, 2-ի. Փլուզել. անաւ: անաւ:

Sfrangere, 2-ի. Փլուզել. անաւ: անաւ:

Sfrangere, 2-ի. Փլուզել. անաւ: անաւ:

Sfrangere, 2-ի. Փլուզել. անաւ: անաւ:

Sfrangere, 2-ի. Փլուզել. անաւ: անաւ:

Sfrangere, 2-ի. Փլուզել. անաւ: անաւ:

Sfrangere, 2-ի. Փլուզել. անաւ: անաւ:

Sfrangere, 2-ի. Փլուզել. անաւ: անաւ:

Sfrangere, 2-ի. Փլուզել. անաւ: անաւ:

Sfrangere, 2-ի. Փլուզել. անաւ: անաւ:

Sfrangere, 2-ի. Փլուզել. անաւ: անաւ:

Sfrangere, 2-ի. Փլուզել. անաւ: անաւ:

Sfrangere, 2-ի. Փլուզել. անաւ: անաւ:

Sfrangere, 2-ի. Փլուզել. անաւ: անաւ:

Sfrangere, 2-ի. Փլուզել. անաւ: անաւ:

Sfrangere, 2-ի. Փլուզել. անաւ: անաւ:

Sfrangere, 2-ի. Փլուզել. անաւ: անաւ:

Sfrangere, 2-ի. Փլուզել. անաւ: անաւ:

Sfrangere, 2-ի. Փլուզել. անաւ: անաւ:

Sfrangere, 2-ի. Փլուզել. անաւ: անաւ:

Sfrangere, 2-ի. Փլուզել. անաւ: անաւ:

Sfrangere, 2-ի. Փլուզել. անաւ: անաւ:

Sfrangere, 2-ի. Փլուզել. անաւ: անաւ:

Sfrangere, 2-ի. Փլուզել. անաւ: անաւ:

Sfrangere, 2-ի. Փլուզել. անաւ: անաւ:

Sfrangere, 2-ի. Փլուզել. անաւ: անաւ:

Sfrangere, 2-ի. Փլուզել. անաւ: անաւ:

Sfrangere, 2-ի. Փլուզել. անաւ: անաւ:

Sfrangere, 2-ի. Փլուզել. անաւ: անաւ:

Sfrangere, 2-ի. Փլուզել. անաւ: անաւ:

Sfrangere, 2-ի. Փլուզել. անաւ: անաւ:

Sfrangere, 2-ի. Փլուզել. անաւ: անաւ:

Sfrangere, 2-ի. Փլուզել. անաւ: անաւ:

Sfrangere, 2-ի. Փլուզել. անաւ: անաւ:

Sfrangere, 2-ի. Փլուզել. անաւ: անաւ:

Sfrangere, 2-ի. Փլուզել. անաւ: անաւ:

Sfrangere, 2-ի. Փլուզել. անաւ: անաւ:

Sfrangere, 2-ի. Փլուզել. անաւ: անաւ:

Sfrangere, 2-ի. Փլուզել. անաւ: անաւ:

Sfrangere, 2-ի. Փլուզել. անաւ: անաւ:

Sfrangere, 2-ի. Փլուզել. անաւ: անաւ:

Sfrangere, 2-ի. Փլուզել. անաւ: անաւ:

Sfrangere, 2-ի. Փլուզել. անաւ: անաւ:

























armonico. Դիրք, համադրում Մեթոդականական.  
(ե կարգ խաղից և երաժշտական միջոցաց. ֆ. Si-  
stema massimo կոչված պիստոլի որ պարունակե  
լինքեան երկու իւրեւորքս):

\* Sistemáticamente, հ. Դրուծի:

Sistemático, ca. Դրուծական: polso sistemati-  
co. անհանձն զարկ ինչ բաղկի:

\* Sistemattizzare, և. Զորինել զդրուծի ինչ:

Sístole, ի. Կծկանք, կծկանքի սրտին:

Sístro. Պղնձի նուագարան ինչ նախնի եղիպտացւոյ  
նման ծննդայի:

\* Sitáre, և. Բարել զհոտ դարչ. ունել զհոտ բոր.  
բոսի:

\* Siterello, նա. Դոյզի ինչ հոտ դարչուէ:

Sitibóndo, da. Ծարաւի: ստուշ: ցանկացող և փա-  
փայրող: սրտաւ:

Sitire, և. Բաւ ևս: Ծարաւիչ:

Síto. Դիրք: քաղաւ: ետել: անգի: եկ: բնակա-  
րան և մեծան: փռն: բարբառ: հոտ դարչ: իւր:

\* Situagióne, Situaménto. Տեւ Situazione.

Situáre, և. Զեւեղել: գնել: եկել: իւր:

Situáto, ta. Զեւեղեալ: եղեալ:

Situazione, ի. Դիրք (մասնաց. կծկանք) դրուծի.  
Փէլա: ետել: Վիճակ: հանգամանք: հալ:

SPveramente, հ. Այսու դարչուի, կծկանքի նախ:

Sitigie. Լծարգուի: (ը ստանդարտից) և շրուճի  
և նարանի լուսնի: կոչ և Congiunzióne.)

## SL

Slacciáre, և. Լուծանել: քակել: փռել: Slacciar-  
si, յ. Լուծանիլ: արձակիլ: փռիլ: փռել:

Slanciáre. Տեւ Lanciare.

\* Slándra. Բող: պոսնիկ:

Slargáre, և. և յ. Տեւ Allargare. \* փախցանել  
զնաւ: փախիլ նաւու:

\* Sláscio. Տեւ Rilascio. A slascio, հ. Ուժգին.  
ուժգնակի: կատարար:

\* Slacínare, և. Տեւ Sgramuffare.

Slattáre, և. Հասանել ի սաննել: Գոգնել ի սաննել:

Slattáto, ta. Հասանել: կծկանքի սաննել:

\* Slazzeráre, և. Հանել արտաքս:

Sléa. Մեքենայ ինչ նաւական, որով սլանաւայի  
բարձր զնաւ: ի ցամաք:

Sléale, հ. Կենդանոր: անհասարակ: հայի:

Sléaltà. Կենդանութիւն: անհասարակութիւն: հայի լի:  
հայի:

Slegaménto. Արձակում: լուծում: փռել:

Slegáre, և. Արձակել: քակել: լուծանել: փռել:  
փռիլ: Slegarsi, յ. Արձակիլ: փռիլ: փռել: ազա-  
տիլ: slegarsi dal sonno. զարթոնել ի քնոյ:

Slegáto, ta. Արձակեալ: անջատեալ:

Slitta. Էք դործի ինչ կառանման, բայց առանց ան-  
սնոյ, զոր ձգեն երկաթի ի վր ձիւնախաղաղ, կծ-  
կանքից գեւեղ: առնի՝ Բալիսի: Գլուխ:

\* Slogaménto, \* Slogatúra. Խախտում: սակերաց:

Slogársi, յ. Խախտիլ սակերաց: եկիլ: փռիլ: փռել:

Slogáto, ta. Խախտեալ: գիլ: փռիլ:

Sloggiáre, և. և յ. Տեւ Dialoggiare.

\* Slombáre, և. Միջարեկ աննել: գիլ: փռել: առնի:  
բացուցանել: շոգիւթի:

\* Slongaménto, Slontanaménto. Հեռացում: մեկ-  
նիլ:

Slontanáre, և. Հեռացուցանել: իրաւորել: յ.  
Հեռանալ: մեկնիլ: իրաւորել:

Slungáre, և. Երկայնել: երկարել: առնի: առնի:

## SLU

Slontanare, յ. Երկարել: առնի:

## SM

Smaccáre, և. Փշրել: չեղել: ելիլ: alterni. Խաղ-  
տառակել զգր. նշանակել յանդիմանալ պա-  
կասութեցի: նախ: երկ: ցածուցանել: նուա-  
սացուցանել: նկատ աննել: հաւան:

Smaccatissimo, ma. Փշրեալ մեծ: mare. Թաղ խա-  
ղաղաւ:

Smaccáto, ta. Փշրեալ: կարի հասունացել: առաջ-  
հանալ: քաղցրահամ յոյժ: առնի՝ քաղցրեղ: ri-  
manere smaccato. յամօթ լինիլ:

Smácco. Կախաւորիք: Թշնամանք: անարգանք: փ-  
րի: հաւան: fare altrui un smacco. Խայտառ-  
կել: յամօթ աննել: նախ: երկ: անարգել:

\* Smacrire. Տեւ Smagrire.

\* Smagaiménto. Լքում: Խախտում:

\* Smagáre, և. Smagársi, յ. Լքանիլ: զարհուրել:  
հեռանալ: յ. Մոլորեցուցանել: Խախտեցուցա-  
նել:

Smággio. Տեւ Smanceria.

\* Smagliánte, և. Փայտակ: լողողուն:

Smagliáre, և. Խախտակել զկերպ: զգրահ: զնոյ Գրա-  
ւա: Խախտակել: Բակել զկապեալ բնական: փռի:  
փռի: egli è un seren, cho smaglia. Է գիշեր  
պարզ և գեղեցիկ: color, կծկանք che smaglia.  
Գոյն լողողուն: կծկանք գեղեցիկ փայլ: Խայտառ-  
կել: զարհուրել: գրգռել: գրգռել: il cuore ad al-  
cuno. սրտաբեկ: կծկանք լինել: զանդիմանել:  
յ. Խախտակել (զորաց):

Smagliáto, ta. Խախտակեալ: փռեալ:

\* Smágo. Սարսափ: երկիւղ:

Smagraménto, Smagríménto. Տեւ Smagratura.

Smagráre, Smagríre, և. Հիւծել: հաշիւ: ծիւրիլ:  
հաւան:

Smagrátura. Ծիւրում: ծիւրում: հաշու: Ծիւրում:

\* Smagríto, ta. Ծիւրել: հաշիւ: ծիւր: հաւան:

\* Smaliziáto, ta. Զարարում: Խախտում: նեղ:  
գաւոր: հիւսիս:

Smalláre, և. Հանել զքաւար կեղե (նոյ: ընկա-  
ղի) կեղեկ: քաւար: սոյն:

Smalláto, ta. Կեղեկեալ: անկեղե:

\* Smalcáre, և. Կիտուածել: պատել կիտուածով: զար-  
գարել կիտուածազարգ: Գնիլ: Գնիլ: Գնիլ: Գնիլ:  
փել լողալով: լողալով: պատել: Ծանկել:

Smalcáto, ta. Կիտուածաւոր: կիտուածազարգ:  
Գնիլ: Ծանկեալ: պատել:

Smalcátura. Կիտուածում: կիտուած: Գնիլ:

Smaltiménto. Մարում: զաւանում:

Smalcíre, և. Մարում: փռիլ: հանգուրծել: ազա-  
տիլ: զաւանել: առնի: alcuno, կծկանք checches-  
sia. մերժել յերեւոյ: Գոլի:

\* Smalcísta, ա. Կիտուածազարգ: Գնիլ:

Smalcitissimo, ma, Գիլ: Զայտնագոյն: գիւրագոյն:

Smalcíto, ta. Մարում: աւարակել: գաղաղել:  
գիւրի: մեկն: քաղաւ:

Smalcitójo. Լուսնի: լեւ: pozzo smalcitojo, ան-  
գոր լուսնայ:

\* Smalcitóre, ա. Կիտուածազարգ: Գնիլ:

Smálto. Լազար (կաղմեալ յաւաղ): ի կրոյ: և ի  
Զոյ: ի կրեւ: հաւան: լուսն: կիտուած: Գնիլ: յա-  
տակ: il verde smalto. Ծարգապեւին: cuor di  
smalto. սիրտ ապառաժ: սիրտ զիմարեւան: che  
i cuor fanno smalti. ողջ քաղաւ զանն զիմարում:  
sommo smalto. վերին ելիլ:

Smanceria. Տեւ Lezia.

\* Sman-







- Snova**, **Snodarsi**, ի. **Մտնակել**, **ցրակել** :  
**Snodato**, ռա. **Մտնակել**, **ցրակել**, **կոտորել** :  
**Snodatura**, **Մտնակում**, **յոթնգ**, **կոտորակաց** :  
**Snominare**, ռ. **Բանալ**, **գանձակ** :  
**Snovizzare**, ռ. **Հանել զոր** ի **նորոշման** : **հրա-**  
**հանգել**, **անել** **խելանում** :  
**Snudare**, ռ. **Մերկել** **զուրն** ի **պաննից**, **գլխ** **կտրել** :  
**ՍՄերկանալ**, լեռն. **կողպել** **խաղալ**, **սոյալ** :  
**Snudato**, ռա. **Մերկել** ի **պաննից**, **մերկացել** :

## SO

- Soalzare**, **SO** **Sollazare** .  
**Soatto**, **Sovatto**, **Ազ** **ինչ** **նոր** **և** **կակալ**  
**կառել** : **իտերի** : **soatto**, **գան** :  
**Soave**, -ծ, 4. **Soavissimo**, **ma**, **Քաղցր**, **անոշ** : **Բե-**  
**լե**, **Թեթե**, **արթնական**, **հեթեթ** : **հանգարա-**  
**խաղալ** : **քաղցրաբար** : **con soave passo**, **յուշե-**  
**հանգարանից**, **մեղմ**, **անթեթ** : **di soave odo-**  
**re**, **քաղցրահոտ** : **Բեթե** **գոթու** :  
**Soave**, 4. **Soavemente**, **Քաղցրաբար** : **Բեթե** **Բեթե** :  
**հանգամանք**, **խաղաղաբար** : **անթեթ**, **մեղմ**, **յու-**  
**շեկ**, **առ** **սակա**, **սակա** : **անթեթ**, **անթեթ** : **սիրով**,  
**համեստաբար**, **համեմատաբար**, **արիտաբար**, **կանակար** :  
**Soavézza**, **SO** **Soavità** .  
**Soavità**, - **táde**, - **táte**, **ԻԲ** **Անուշալ**, **քաղցրաբար** :  
**Բեթեթ**, **լեռն.** **մարգարիտաբար**, **բարեբար** :  
**Soavizzare**, ռ. **Քաղցրացնել** :  
**Soavizzato**, ռա. **Քաղցրացնել**, **քաղցրացնալ** :  
**Sobbacare**, ռ. **SO** **Sottoporre** .  
**Sobbissare**, ռ. **խորատալ** **անել**, **քանգել** : **Եթե** **ԻԷ**  
**լեռն.** **գեթեթ**, **եթեթ** : **խորատալ** **լեռն.** **քան-**  
**գել**, **գեթեթ**, **Եթե** **ԻԷթ**, **եթեթ** :  
**Sobbissato**, ռա. **խորատալ**, **կոթնանատալ** **եղել** :  
**Sobollimento**, **Թեթե** **եղանակ**, **եղանակ** **մար-**  
**Sobollire**, ռ. **Եղալ** **մեղմ**, **կոթնանատալ** : **Եթեթ**  
**եթեթ** **գեթեթ** :  
**Sobollito**, ռա. **Եղանակ** **մեղմ**, **կոթնանատալ** :  
**Եթեթ** ( **բարեբար** ) :  
**Sobórigo**, **Առնալ** **անել**, **քաղալ** **քաղալ** : **Եթեթ** :  
**Sobbrevitá**, 4. **Համեստաբար** :  
**Sobillamento**, **Մարդկային** **անել**, **հրապարակ** :  
**Sobillare**, ռ. **Հրապարակ** **պաշտել**, **մարդկային**  
**անել** ( **Թախանալ** ) : **Եթեթ** **Եթեթ** :  
**Sobissare**, **Sobissato**, **SO** **Sobissare**, **Էթ** :  
**Sóbole**, **ԻԲ** **Եթ** **Եթ**, **Զուլակ** **որդի** :  
**Sobranzare**, **SO** **Sopravanzare** .  
**Sobriamente**, 4. **Զգաստաբար**, **չափով**, **չափա-**  
**բարեբար** :  
**Sobrietá**, - **táde**, - **táte**, **ԻԲ** **Զգաստաբար**, **պարկե-**  
**տաբար** ի **կերակուրա**, **և** **յուրակել** : **առ** **Եթեթ** **ԻԷ**  
**Եթեթ** :  
**Sóbrío**, ռա. **Զգաստաբար** ի **կերակուրա** **և**  
**յուրակել** : **առ** **Եթեթ** **ԻԷթ** : **գերաբարեբար** :  
**Sobúglio**, **Soccedere**, **SO** **Subuglio**, **Succedere** .  
**Soccenfercio**, ռա. **Եթեթ**, **Եթեթ** :  
**Socchiamáre**, ռ. **Կոշել** **գալ** **մարդի** : **Եթեթ** **առնալ** :  
**Socchiudere**, ռ. **Կոշել** **և** **կոշել** : **Թախել** **Թերա-**  
**բար** : **Եթեթ** **գեթեթ** : **գեթեթ** :  
**Socchiúso**, ռա. **Թերաբար**, **գեթեթ** **և** **կոշել** : **Եթեթ**  
**գեթեթ** :  
**Soccidere**, **SO** **Succidere** .  
**Sóccio**, **Թերաբար** **ինչ** **որով** **որ** **առ** **առ** **գեթեթ**  
**առնալ** ի **պահել** **քաղալ** **կոշել** **առնալ** **և** **ճառաբար** :  
**Առնալ** **անել** **առնալ** **այսու** **քաղալ** : **Եթ** **որ** **առ**  
**առ** **գեթեթ** **առնալ** :  
**Socciú**, **SO** **Soccio** **և** **առնալ** **առնալ** :

- Sócco**, **Կոշել** **ինչ** **նոր** **գերաբար** :  
**Soccodágnolo**, **SO** **Stracciale** .  
**Soccorrenza**, **Սորոշման** **առնալ** : **Եթեթ** **հրապարակ** :  
**Soccorrere**, ռ. **Օգնել** **Եթեթ** **Եթեթ** : **Եթեթ** **Եթեթ**  
**յուշ** **լեռն.** **Եթեթ** **Եթեթ** :  
**Soccorrévole**, 4. **Օգնական**, **օգնել**, **Եթեթ** : **Եթեթ**  
**coorti soccorrevoli**, **Եթեթ** **Եթեթ**, **կոթնանատալ**,  
**մեղմ** **գեթեթ** :  
**Soccorriménto**, **Օգնական**, **նպաստ**, **Եթեթ** :  
**Soccorritóre**, - **ա**, **Soccorritrice**, **ԻԲ** **Օգնական**,  
**նպաստաբար** : **Եթեթ** :  
**Soccorso**, 4. **Օգնել**, **նպաստ**, **Եթեթ**, **Եթեթ** :  
**dar soccorso**, **մեղմ** **առնալ**, **օգնել** : **il soccorso di**  
**Pisa**, **առնալ** **մարդի** **օգնել** :  
**Soccorso**, ռա. **Օգնել**, **օգնական**, **Եթեթ**  
**առնալ** :  
**Socotríno**, -ծ, **Հալուլ** **Սոտորի** : **առնալ** :  
**Sociabile**, **Sociále**, 4. **Եթեթ**, **Եթեթ**, **Եթեթ** :  
**կեցեցական** : **անպարտապահ**, **անպարտապահ**, **Եթեթ**  
**Եթեթ** :  
**Sociále**, 4. **Եթեթ**, **Եթեթ**, **Եթեթ** : **Եթեթ** **Եթեթ**,  
**չալել** **առ** **Եթեթ** :  
**Socialità**, **Եթեթ**, **Եթեթ**, **Եթեթ** :  
**Società**, - **táde**, - **táte**, **ԻԲ** **Եթեթ**, **Եթեթ**,  
**Եթեթ**, **անպարտապահ**, **անպարտապահ**, **Եթեթ**,  
**Եթեթ** :  
**Socinianismo**, **Առնալ** **անպարտապահ** :  
**Sociniáno**, 4. **Առնալ** ( **Եթեթ**, **Եթեթ**, **Եթեթ**, **Եթեթ** )  
**Եթեթ** **Եթեթ** **Եթեթ** **Եթեթ** **Եթեթ** ) :  
**Sócio**, **SO** **Sozio** .  
**Socraticamente**, 4. **Բար** **անպարտապահ**, **անպարտապահ** :  
**Socrático**, -ծ, **Առնալ** :  
**Sóda**, **Բաղաձայնական** **առնալ** **ինչ** **ճակատակ**, **և** **առնալ** :  
**Մոխիր**, **կոթնանատալ** **առնալ** **ինչ** **հանգել** ի **մոխիր**  
**ճակատակ** **առնալ**, **մանալ**, **Riscolo** **ինչ**, **կոթնանատալ**  
**ինչ** **հանգել** **ինչ** **հանգել** : **Եթեթ** **Եթեթ** :  
**Sodale**, - **ա**, **Եթեթ**, **Եթեթ**, **Եթեթ** :  
**Sodalizio**, - **ա**, **Եթեթ**, **Եթեթ**, **Եթեթ** :  
**Sodamente**, 4. **Հաստատաբար**, **առնալ**, **գեթեթ**,  
**Եթեթ** **Եթեթ**, **Եթեթ**, **Եթեթ** :  
**Sodamento**, **Հաստատաբար**, **Եթեթ**, **Եթեթ**,  
**Եթեթ** :  
**Sodáre**, ռ. **Հաստատաբար**, **անպարտապահ**, **Եթեթ**  
**Եթեթ**, **Եթեթ**, **Եթեթ** :  
**Soddiaconáto**, **Suddice**, **Առնալ** **անպարտապահ** :  
**Soddiacono**, **Suddiacono**, **Առնալ** **անպարտապահ** :  
**Soddisfacente**, 4. **Առնալ**, **հանգել** :  
**Soddisfacentemente**, 4. **Բար** **անպարտապահ**, **Եթեթ**  
**անպարտապահ** :  
**Soddisfaciménto**, **Soddisfaciménto**, **Առնալ**, **հան-**  
**գել** :  
**Soddisfare**, **Sodisfare**, ռ. **Հանգել**, **հանգել**,  
**Եթեթ** **Եթեթ**, **Եթեթ**, **Եթեթ** :  
**Առնալ**, **հանգել**, **Եթեթ**, **Եթեթ** :  
**Եթեթ** **Եթեթ** **Եթեթ** **Եթեթ** : **Եթեթ** **Եթեթ**,  
**հանգել** : **Եթեթ** **Եթեթ** ( **Եթեթ** **Եթեթ** )  
**alle passioni**, **Եթեթ** **Եթեթ** **Եթեթ** **Եթեթ** : **al suo obli-**  
**go**, **Եթեթ** **Եթեթ** :  
**Soddisfatto**, ռա. **Soddisfattissimo**, **ina**, **Հանգել**, **գեթեթ**,  
**հանգել**, **Եթեթ** :  
**Soddisfattúra**, **SO** **Soddisfaciménto** .  
**Soddisfazióne**, **Sodisfazióne**, **Հանգել**, **Եթեթ**,  
**Եթեթ** : **Հանգել**, **Եթեթ**, **Եթեթ** : **Հանգել**,  
**Եթեթ** : **անպարտապահ** ( **Եթեթ** )





\* Soffitto, 4-յ. ՏՆ՝ Soffitta.  
 Soffogaménto, Soffocaménto. Հեղձուձեռն. խեղճուձեռն.  
 արջուձեռն.  
 Soffogáre, Soffocáre, Ն. Հեղձուցանել. խեղճել.  
 արջուձեռն.  
 Soffogáto, Soffocáto, ta. Հեղձուցեալ. հեղձեալ.  
 արջուձեռն.  
 Soffogazióne, Soffocazióne, ԻԳ. ՏՆ՝ Soffogamento.  
 Soffoggiáta. Բեռն. Կժ՝ այլ ինչ ծածկել չ անձովք  
 վերաբերելին. անձանցիկ.  
 \* Soffólcere. \* Soffólgeré, Ն. ՏՆ՝ Riporre.  
 \* Soffólto, ta. Յեղեալ. հաստատեալ.  
 \* Soffornáto, ta. Կրծարած. գործել 'ի ձեռքում.  
 Soffragáneo. ՏՆ՝ Suffraganeo.  
 \* Soffrátta. Կրծարուի. պէտք. սով.  
 Soffréddo, da. Փոքր մի ցուրտ. սղանաւ.  
 Soffregaménto. Մեղմշկում.  
 Soffregáre, Ն. Մեղմշկել. քորել. սղծաւ. քաշել.  
 քանի մասուցանել. թախանձել զոր առնուլ. քաշ-  
 աւ. վերէն. յ. Անձամասոյց լինել. զանձն 'ի  
 ներքս մասուցանել.  
 Soffrénte. ՏՆ՝ Sofferente.  
 Soffribile, 4. Տանելի. բեկամիւլ օրս պէլի.  
 Soffriggere, Ն. Փոքր մի առապիւն. համ խորովել.  
 պիւր ալ քովանաւ.  
 Soffrírre, Ի-յ. ՏՆ՝ Sofferire.  
 Soffrírre, առն. ար. ՏՆ՝ Sofferente.  
 \* Soffritóre, ար. Համեկերոյ. կրոյ.  
 Soffrítto, 4-յ. Խորովում. առապիւն. խորովա-  
 ծոյ. առապիւն. քովանաւ. քաշել.  
 Soffrítto, ta, ար. Փոքր մի խորովել. առապիւն.  
 \* Soffumicáre. ՏՆ՝ Suffumigare.  
 Soffisma, Soffismo. Խաբէական ձեռնարկուի. բեղիւր.  
 Soffista, ար. Որ վարի խաբէական ձեռնարկուի.  
 խաբասան. բեղիւր. արեգիկ ինքն.  
 Soffisteria. ՏՆ՝ Soffisticheria.  
 Soffistica. Խաբասանականութիւն. (է մին 'ի մասանց ալ  
 քանարանութիւն, որ ձառն վարէական ձեռնար-  
 կուից.)  
 Soffisticaménte, 4. Խաբէական, Կժ՝ խաբասանական  
 ձեռնարկութիւն.  
 Soffisticáre, Ն. Վարիլ խաբէական ձեռնարկութիւն.  
 ձեռնարկել խաբէութիւն. կարի իմն նրարանել.  
 Բեղիւրէն երկէ. խաբարիւն (զլաձառ ինչ.) ք  
 զգիւնի. Կժ.  
 Soffisticheria. Մասի, Կժ՝ անհիմն նրարութիւն. խաբ-  
 ասան. անհիմն պատճառ.  
 Soffistico, 4-յ. ար. ՏՆ՝ Soffista.  
 Soffistico, ca, ար. Խաբասանական. խաբէական.  
 Բեղիւր. Եւան. քեզ. գծաւարարոյ. խեղաբա-  
 րոյ. Բեղիւր. պիւր հայտ.  
 \* Sógá. ՏՆ՝ Coreggia.  
 \* Soggettábile, 4. Կռնաձելի.  
 Soggettaménto, Soggettáre, Soggettatóre, Soggett-  
 to, Soggezióne. ՏՆ՝ Soggettamento, Կժ.  
 Sogghignáre, Լ. Ժպտիլ. աղմուս. ինչ-ինչիմի.  
 Sogghigno. Ժպտիւ. աղմուս.  
 Soggiacénte, 4. Կերքոյ անկեալ. անկեալ քեզ.  
 Soggiacére, Լ. Լինել չ, Կժ՝ 'ի ներքոյ. լինել չ ձե-  
 առն. լինել հարաւակ. ալիքս օլմու. Բադի օլմու.  
 Soggiaciménto. Հարաւակութիւն. հնազանդութիւն.  
 Կռնաձում.  
 Soggiogája. ՏՆ՝ Giogaja, Խոյլ ինչ պարանոյի.  
 Soggiogaménto. Կռնաձում. պարանուի.  
 Soggiogáre, Ն. Պարանել. 'ի պարանութի մասնել.  
 հնազանդեցուցանել. Կռնաձում. զոգիւն ալմու.  
 Եւան. լինել քեզ 'ի վերոյ. Կժ՝ վերադոյն.  
 Կժ.

Soggiogáto, ta. 'ի պարանութի մասնել. Կժ.  
 \* Soggiogatóre, ար. Soggiogatrice, ԻԳ. Յալմական  
 Կռնաձոյ.  
 Soggiogazióne, ԻԳ. Կռնաձում. պարանութի ինքնիւ.  
 Soggiógo. ՏՆ՝ Giogaja.  
 \* Soggiornaménto. Բնակութիւն. բնակարան.  
 \* Soggiornánte, 4. Բնակիլ. օթագայեալ.  
 Soggiornáre, Լ. Արանիլ. մնալ. Կժ՝ լինել ուրիշ. ք  
 Թափայիլ. բնակիլ. քաշմու. յամել. աշխատիլ.  
 Ն. Պահել (քաշիմ.) պահպանել. Կռն. յանձնա-  
 ձել. քարմանել.  
 Soggiornáto, ta. Երեւալ ուրիշ. մնացեալ. Կժ.  
 Soggiórno. Բնակութիւն. լինել ուրիշ. քաշմու. բնա-  
 կարան. օթան. օթարան. Կռն. հարաւարու-  
 թի. քարմանարան. քաշ պահպանութիւն. յապա-  
 շում. senza soggiorno andarono. Գնացիւ անյա-  
 պա.  
 Soggiugnere, Ն. Թաւելուլ ինչ 'ի բան, Կժ՝ յաս-  
 ճեալ. յարել. յաւելուլ. Գռն. la ragione.  
 յաւելուլ. Կժ՝ աւալ զպատճառ. Երեգիի վերէն.  
 Soggiugniménto. Թաւելում.  
 Soggiuntívo, va. Ստորագրական (եղանակ ըստից.)  
 վել.  
 Soggiunto, ta. Թաւելեալ. յարեալ.  
 \* Sóggo. ՏՆ՝ Solco.  
 Soggoláre, Ն. Արհանել զփոքրատ.  
 Soggólo. Փոքրատ ինչ. փոքրատ մանձնակեաց.  
 փոքրատ մից. (է ման ինչ պարիցի.) Խոյլ ինչ  
 պարանոյի. ար կոչի է Soggiogaja.  
 Soggróttáre, Ն. Պեղել զլեռն 'ի անկել զորթա.  
 փոս հասանել զն օրթոյ. քաշմու. ար.  
 Sógliá. Սեռ. սեռ. Եւ. di soglia in soglia.  
 աստիճան քան զաստիճան. il più tristo passo è  
 quello della soglia. աստ. գծաւարարոյ անցք.  
 Եւ անցք սեռոյն. գծաւարութիւն է 'ի սկզբան անգ.  
 Soglia. ան. է Sogliola. Ծովայտակն ուր Կռնել  
 իցե Կռն 'ի անգաւան ըստ. Soglie, ԻԳ. Գռն.  
 Կերանք ինչ յատակի Կռն.  
 \* Sogliáre, ար. ՏՆ՝ Soglia.  
 Sóglio. Գռն. Գռն. Կռն. Կռն. Կռն. Կռն.  
 սեռ. Եւ.  
 Soglióla, Sógliá. Զռն ինչ Ծովայի, աստիճան Ե  
 իրր Կռն. զոր վեռնակեցիք Կռն. Sfoglia.  
 Կռն. Կռն.  
 Sognánte, 4. Երազոյ. երազան.  
 Sognáre, Ն. Sognársi, Երազել. երազ անանել.  
 Կռն. Կռն. Կռն. Կռն. Կռն. Կռն.  
 Կռն. Կռն. Կռն. Կռն. Կռն. Կռն.  
 Sognáto, ta. Երազեալ. երազացեալ.  
 Sognatóre, ար. Երազոյ. երազան.  
 Sógno. Երազ. անարժ. Կռն. ho fatto questo so-  
 gno. զայս երազ ան. come per un sogno. Իր  
 յերազի. հարեանցի. vivere di sogni, Կժ՝ man-  
 giar de' sogni. սովարակ լինել.  
 Sóggo. Կռն. ինչ ձեռնարար փոփան պատան.  
 \* Sójá. ՏՆ՝ Seta.  
 Sójá. Կռն. ինչ Ծաղրական. dar soja. Զոգմել  
 չ կատակ. Զոգմել. Կռն. Կռն.  
 Soláre, Ն. Կռն. չ կատակ. Զոգմել.  
 \* Sólá. Կռն. Կժ՝ մակոյի ինչ. Sola di coronamen-  
 to. Վերջին կոտոր փայտին 'ի քարձրարոյն հոգ-  
 ման Կռն. ապաւնել յանիւ ինչ.  
 Solájo. Զախականութիւն, Կժ՝ յատակ սեռեկաց. Կռն.  
 աստ. Կռն. Կռն. Կռն. Կռն. Կռն. Կռն.  
 քոյ առաւարակ. Կռն. Կռն.  
 Solaménte, 4. Միայն. աստ. non solamente. Կռն.  
 միայն. եւ Կռն. solamente che. միայն ինչ.  
 B b b b b Բ-ՅԱ





Solidato , ւա . Պիգել . հաստատել . ածրացնել :  
Solidézza , Solidità . } Պիգուէլի . հաստատուն .  
Soliditade , - tate , տփ . } ամբողջի . կարծրութի :  
+ - ւիւիւ . բեւիւ :  
Sólido , գոյ . Նոյն է . Հաստատուն . ( է մարմին երկ  
րաշագործան , որ ունի երես չափմանս երկայնուէ ,  
լայնուէ և թանձրութիւն ) Obligato in solido , վ .  
Պարտաւորել առ բողորն , կի՞մ 'ի վնասել միայնակ  
զբովանդական . ( է ո՞ն օրինական . և ասի՛ յարժամ  
իւրաքանչիւր 'ի պարտաւորելոց՝ պարտաւորի վնա  
սել զբովանդակ գումարն ) դիւր . դիւրի ի վնաս  
Sólido , da , =ծ . Solidissimo , ma . Պիգ . կարծր .  
բեւ . գ-բել :

\* Solilóquio . Միայնախօսութիւն . առանձնախօսութիւն :  
Solimáto , գոյ . Ինչ շնորհան մատուցող սեպկին բարձ  
րացեալք 'ի մեռն հրոյ յապակի անթոս : + - ւիւիւ :  
Solingo , ga . Տե՛ս Solitario . ամայի . անապատ ( տե  
ղի . ) անամբոխ : Եպակի . Բենկո :  
Eólio . Գահ Թաքաւորական : Բակ :  
Solipede , 4 . Սմբակաւոր . անթաթանկերմ :  
Solissimo , ma , գիր . Գլխավին միայնակ :  
Solicariaménte , վ . Զանապառ անգուռ . յառանձնու  
թիւն : միայնակ . միայն ը միայն . առանձինն :  
\* Solitariaetá . Առանձնութիւն . միայնութիւն :  
Solitário , ia . Solitaríssimo , ma . Առանձնակեաց  
առանձնակեր . մենաւոր : Եւլժըլ Կարան : առան  
ձին ( տեղի . ) ամայի . զերծ 'ի մարդկանէ : Բենկո .  
Եւլժըլ : Passero solitario . Ագր . ինչ մենաւոր  
ճննկական :

Sólito , ta , =ծ . Սովորել . սովոր . սովորական : ա  
րեթ . եթիւ . արեթ օլնալ : Il solito , գոյ . Սովորա  
կանն . սովորուի : al solito , վ . Ը սովորուէ : ա  
րեթնէ : è il suo solito . սովոր է . սովորուի նր է :  
Solitudíne , տփ . Ամայութիւն . անապատ . ամայի վայր :  
Բենկաւր . Լեւ : առանձնութիւն . առանձնակեցութիւն  
Եւլժըլ . Եւլիւ :

\* Solívago , ga . Միայնաշրջիկ . որ Թափառի միայնակ :  
Sollalzàre , 4 . Փոքր մի վերացուցանել :  
Sollalzátò , ta . Փոքր մի վերացեալ . կի՞մ ամբարձնել :  
\* Sollazzaménto . Տե՛ս Sollazzo .  
\* Sollazante , 4 . Տե՛ս Sollazzevole .  
Sollazzàre , 3 . Զուարճացուցանել . զրօնցուցանել  
բերկրեցուցանել : Ելիւիւիւիւ . Ելիւ . Վիւիւ : Ե . և  
Sollazzári , 3 . Զուարճանալ . զրօնանել . Ելիւիւիւ  
Ելիւ . Ելիւիւ : հեշտանալ , խաղալ ( ը միմեանցան  
կութիւն ) լինել ը առն , կի՞մ ընդ կնոջ :  
Sollazzátò , ta . Զուարճացել . բերկրել . զրօնել .  
Sollazzatóre , ար . Զուարճացուցիչ . զրօնցուցիչ  
զուարճարար :  
Sollazzevole , 4 . Զուարճալի . զրօնալի . բերկրա  
կան . զուարճախոս : Ելիւիւ . Ելիւիւ :  
Sollazzevolménte , վ . Զուարճալի . բերկրանալի :  
Sollázzo . Զրօնանք . զուարճութիւն . բերկրանք . սրա  
գիւր : Ելիւիւ . Ելիւ . Ելիւ :  
• Sollazzóso , sa . Տե՛ս Sollazzevole .  
• Sollecheràre , 1 . Տե՛ս Sollucherare .  
Sollecitaménte , վ . Sollecitissimaménte . Խնամով  
փութոյ անգութ . անգութայն . զգուշութիւն : Ծան  
իւն : անձկութիւն . հարաւ . առաւարտանք : Գոյիւ իւն  
Sollecitamentò , Հրապոյր . գրգռ . գրգռան :  
Sollecitáre , 2 . Խնամայիլ . Ծնայիլ . աշակերտել : Ե  
վիւիւիւիւ : 2 . Հրապոյրել . գրգռել . գրգռել . Բա  
րիւ . Ելիւիւ . Քիւ . Վիւիւ : ասիակել . Ծնայել . ապ  
նայել . փութացուցանել : Ելիւիւիւիւիւիւ :  
Sollecitatívo , va . Հրապոյրիչ . գրգռիչ . գրգռիչ  
ասիակողական :  
Sollecitátò , ta . Հրապոյրեալ . Աճ :

Sollicitatōre, ար. Հրապարակ. գրգռիչ: Վարիչ գոյ  
տին. գործակալ, կամ յառաջացուցիչ գատին:  
Sollicitatrice, ԻԳ. Հրապարակ:  
Sollicitatūra. ՏԽ. Sollicitudine.  
Sollicitazione, ԻԳ. Հրապարակ. գրգռիչ: Բուհիչ:  
փոյթ. խնամ: Բեկադիւս:  
Sollécito, րա. Sollicitissimo, րա. Փոյթ. փութաջան.  
Ժիր. բազմաջան: Ժափայել: Հոգած. բազմաճոգ.  
Հոգածու. Քիչիւն. Գոհիւնիւն:  
• Sollicitoso, րա. Սոյն է:  
Sollicitudine, ԻԳ. Փոյթ. խնամ. ճիգն. Ժրութի.  
շտապ. արագութիւն: Գոյնիւն: Հոգ. անձկութիւն. ապա.  
նապ. վիշտ: Բաւ. Գոհիւն. Գոյն: dar sollicitu-  
dine d' alcuna cosa. յանձն առնել ումիք զհոգա-  
տարութիւնիս: con tutta sollicitudine. Խմ փութ-  
օրն պիտի ընէ:  
• Sollenáre. ՏԽ. Allenare, Alleggerire.  
Sollecone. ՏԽ. Sollione.  
Solleticamento. Խառնուած: Գեղեցիկ:  
Solleticare, Ե. Խառնել: Գեղեցիկ: gli orecchi.  
ճարակեցուցանել, կամ զուարճացուցանել զսե-  
լիս: il capo. հարկանել ի գլուխն:  
Solleticato, րա. Խառնեալ: զուարճացեալ:  
Solletico. Խառնուած: Գեղեցիկ: far solletico. ՏԽ.  
Solleticare.  
Sollevaménto. Վերացումն. ամբարձումն: Ետալ  
Գալուստ, լծելեալ. մոխրարու. օգնութիւն. Բե-  
ռելի. Իմաստ: ապստամբութիւն: պապաւ: dell' on-  
de. Ժգումն ալեաց: di cuore. զգումն:  
Solleváre, Ե. Վերացուցանել. ամբարձնալ. բարձ-  
րացուցանել: Ետալ Գալուստ: ապստամբեցուցա-  
նել: զոմիւրէն: խռովել: Ինչէն Ետալ: Sollevár-  
si, Ե. Վերանալ. համբարձալ. կանգնել: Գալուստ  
ապստամբել: վարանջել: պալ Գալուստ: Գիւ-  
րել անձին. զրսնուլ. զուարճանալ. ոգի առ-  
նուլ. հանգչել: Քեռահանալ. առհանգչանալ:  
• Sollevatérza. Վերնութիւն:  
Solleváro, րա, ԵԺ. Վերացել. ամբարձել. կանգ-  
նել: Գալուստ: Գալուստ: շարժել: խռովել: բարձր:  
բարձրացել: հաշակել: Ես Գոյ. Ապստամբ. վառ-  
րանջեալ: պապ:  
Sollevatóre, ար. Ապստամբեցուցիչ. խռովարար:  
Sollevazione, ԻԳ. Վերացումն. ամբարձումն: Ազա-  
տամբութիւն. ազնուի: զոպաւ: Ինչիւն:  
Sollicitaménte. ՏԽ. Sollicitamente.  
Sollicitaménto. Հրապարակ. գրգռիչ: Բուհիչ: Խա-  
ռնուած. ճիգն. արագութիւն: Ելիւնիւն:  
• Sollicitáre, Ե. Խառնալ. ճիգնել. փութացուցա-  
նել: Ելիւնիւնիւն: Sollicitársi, Ե. Հոգալ. ի  
վարան ժառանգել: Քիւնիւն Ելիւն:  
Sollicitatóre, Sollicitazione, Sollicito, Sollicitúdi-  
ne, ԿԵ. ՏԽ. Sollicitativo, ԿԵ:  
Solliévo. Բեկելութիւն. մոխրարութիւն. քաջալերիչ. զ-  
րութիւն: Բեռելի. Ետալ. Գալիւն:  
Sollíone, Sollecone, ար. Ժամանակն՝ յորում արե-  
գաին է յառիւծն. Ժամանակ շնիկ աստեղն:  
Sóllo, րա. Կազուղ. ոչ պիտի արեւել. անհուռ. Ետալ:  
Sollucheraménto. Խառնումն. ճարակ. իզմ. ցան-  
կութիւն:  
Sollucherársi, Ե. Խանդադատիլ. գործել. հրճել  
յանձնիւն. փշգրիտ առ խնդութիւն: Ելիւնիւն Գալուստ. Գա-  
լուստ: Sollucheráre, Ե. Բերկրեցուցանել:  
Sólo, րա. Solíssimo, րա. Միայն. միայնակ: Եւթ.  
Եւթել: զուրկ: a solo a solo, կամ da solo a solo,  
Գ. միայն ընդ միայն. միայնակ ի միասին: առան-  
ձին ի միասին: in un colpo solo, Գ. Իսկ է իսկ.  
առ Ժամանակ:



Solo, 4. Միայն: առի: Solo che. միայն թե. միայն  
միայն: թե: միայն թե: գուցե: Sol tanto. Միայն:  
առի:

Solstiziale, 4. Solstiziario, ia, -a. Արևակայից:  
Solstizio. Արևակայք. (ե ժամանակին՝ յորում ա-  
րեգակն է յարևադարձան) Solstizio d'estate. Ա-  
մառանային արևակայք. երկայնագոյն արեւն էն ու-  
ղան ինն: Solstizio d'inverno. Ձմեռանային արևա-  
կայք. երկայնագոյն գիշերն էն աղան ինն:

Soltanto, 4. Միայն: առի:

\* Soltantochè, 4. Միայն թե. միայն միայն: թե:

Solubile, 4. Լուծանելի: փշրելի:

Solvénte, 4. Լուծիչ. արձակիչ:

Solvere, 4. Լուծանել. արձակել: փշրել: հաշիւ:  
էրեւել: ազատել: փախարհալ: Լուծանել (զա-  
ւարկութի ինչ) մեկնել. բացայայտել: անարել:  
ձեռն: բաժանել. անջատել: աջարհալ: il digiuno.  
Լուծանել զպահա: արձակել: il disio. Ընալ  
զքանդութիւն. կի՞ գիտալիքն: il ventre. Ընալ  
զքանդութիւն: իւրեւիտի իւրեւիտի: il matrimonio.  
Ընալ զպահա. կամ քակել զամուսնութիւն:  
Աճարել. հաստուցանել. փախարհալ (զուրիշ) եւ  
փեղ: Solversi, 3. Լուծանիլ. քակիլ: փշրել: փշ-  
հաշիւ: էրեւել: յառնել հոգոյն: quando nell' ae-  
re aperto ti solvesti. յարժամ երևեցար մերկա-  
ւորանայ:

Solviménto. S<sup>co</sup> Scioglimento.

Solvitore, -a. Լուծիչ (առարկուածայն) մեկնիչ:

Solutivo, va, -a. մերթ է գոյ. Լուծիչ (գեղ:)  
փշրիւրիւրիւր:

Soluto, ta. Լուծեալ. մեկնեալ: քակեալ: ազատ (ի  
կապոյ ամուսնութիւն):

Soluzione, 4. Լուծում (առարկութիւն) փշր: գա-  
լուց: թելու: Լուծում (որովայնի) իւրեւ իւր-  
եւի:

Sóma. Բնան գրաստուց: իւր: բնան: ծանրութիւն:  
հարստակութիւն: la terrena soma. մարմին: ինն:  
per le vie s' accorcian le some. առի: Զանազան  
հարգութիւն թեթեւան բնութիւն: գործարարութիւն յազ-  
մին գծակարութիւն: a some, 4. -a. առի: առաւ:  
առաւ: լիով: pareggiare, կի՞ ragguagliar le so-  
me. հաւասարել. կի՞ գործել բազում զգուշութիւն:  
կի՞ անաշտ:

Somájo, ja, -a. Բնան: bestia somaja. գրաստ-  
գրաստ բնանակիր: գիշիւր: գաւիւր:

Somáro. Գրաստ բնանակիր: գիշիւր: էշ: եղի:

Somatología. Մարմնաբանութիւն. (ե ձառ զգիտա-  
կազմ մասանց մարդկային մարմնոյ:)

\* Sombúglio. S<sup>co</sup> Subugio.

Someggiare, 4. Բանալ. կրել բնութիւն: իւր գա-  
լուց:

Somélla, Sométta. Բնան փորրորի. կի՞ թեթեւ:

Someria. S<sup>co</sup> Salmeria.

Somiére, -a. Բնանակիր անասուն. գրաստ: գիշիւր:

Somigliante, -a. 4. Somigliantissimo, ma. Կամ-  
եղ. նման: գիշիւր: Il somigliante, 4. Կաման-  
նայն:

Somiglianteménte, 4. Կամանայն. նոյնպէս:

Somiglianza. Կամանութիւն: գիշիւր: Կանգնադիր.  
պատկեր: Բաւիւր:

Somigliare, 4. Ինքիւ զարմ. եւ զայն. Կամանել. բե-  
րել զնմանութիւն: գիշիւր: նմանեցուցանել. բազ-  
գաւել: գիշիւր: գիշիւր:

Somigliévole, 4. S<sup>co</sup> Somigliante.

Sómma. Գումար (թանց) բովանդակութիւն: ետիւն:  
ձեւ. ձեւիւն: բազմութիւն. յաճախութիւն: Եւրոպ. Ժայռ.  
Ժայռ. կատար: առի: եզրակացութիւն: somma d'un

affare. բովանդակութիւն գործոյն. գլխաւորա-  
գոյն. կի՞ կարեւորագոյն մասն իրին: paga ciascun  
anno una gran somma. առի առի զճարե բազում  
ինչ: somma di danari. գլխաւոր գումար: յերկուց-  
անն: dare, կի՞ pigliare in somma. առի dare in  
Cottimo. Fare somma. = Multiplicare. In som-  
ma, 4. Հաշիւ յետոյ. գլխաւոր բանիցս. ի զախա-  
նի. փանդանայն առաջից: երեւել. եւ ձեւ: in  
somma delle somme. գումարն առաջից:

Sommáco, Sommácco. Աղտոր: առի: կաշի հոն:  
գերմէշ տերեւով. այսր թփոյ: առի: թիւն:

Sommaménte, 4. Մեծապէս. կարի ինն. յոյժ: փե-  
ղայն:

Sommáre, 4. Գումարել. յաւելուել զթիւն: ետիւն:  
էրեւել: Il sommare. գումար. յաւելուել: ետիւն:

Sommariaménte, 4. Համառօտութիւն. հակիրճ. առ-  
կաւար: գլխաւոր: համառօտ գաղափարան:

Sommário, 4. Համառօտութիւն. բովանդակութիւն: ին-  
ն: in sommario. կարճ ի կարճոյ. համառօտութիւն:

Sommário, ia, -a. Արարեալ համառօտութիւն. կամ  
առանց գաղափարանական հանգիսի: Sommária,  
4. Համառօտ գաղափարան:

Sommarissimaménte, 4. Գեղ. Սղագոյն բանիւր:

Sommataménte, 4. Կարճ ի կարճոյ. կարճառօտութիւն:

\* Sommate, -a. S<sup>co</sup> Ottimate.

Sommáto, 4. Գումարն. բովանդակ գումարն:  
ձեւ. ետիւն:

\* Sommatóre, -a. Ծաղկաբազ հաւաքիչ գրոց. որ  
յորինն մասեանք քաղաւածոյն. հաւաքիչ անարար  
նական ձեւիւն:

Sommérgere, 4. Ընկղմել ի խորս. ընկղմեցանել:  
առի: գաւիւր: բանալ (զկարծիս) Sommérgere-  
si, 3. Ընկղմիլ: առի: գաւիւր: ընկղմիլ. նկուս լինիլ:

\* Sommergibile, 4. Ընկղմելի. առաւանդի:

Sommergiménto, Sommergitúra. S. Sommerglione.

Sommergitrice, 4. Ընկղմիչ. ընկղմիչ:

Sommersáre. S<sup>co</sup> Sommergere.

Sommersione, 4. Ընկղմում. ընկղմութիւն հեղուկութիւն:  
գաւիւր:

Sommérsio, sa, -a. Ընկղմեալ. ընկղմեցաւ. հեղ-  
մեալ: գաւիւր: գաւիւր: եւ գոյ. խորասուզել  
ի գծոյն. գաղափարանալ:

Somméssa. Երես կերպասուց: իւր:

Sommessaménte, 4. Գաշն ձայնիւն: ետիւն:

\* Sommessévole, 4. S<sup>co</sup> Sommessivo.

Sommessione, Sommissione, 4. Խոնարհութիւն. ցա-  
ծութիւն. հնազանդութիւն. հարստակութիւն: առի: ինն: ին-  
ն: ինն:

Sommessivo, va. Խոնարհ. խոնարհութիւն. ցածրան-  
ակնածութիւն. հաշ: առի: ինն: ինն: գաւիւր:

Somméssio, 4. Սղագոյն մի է բոյժ մասն երկայնիւր:  
(թ' երկայնութիւն հաւասար միոյ բռնի փակելոյ:  
եւ բռնի երկայնիւր):

Somméssio, sa, -a. Ետիւն ի ներքոյ. առաւ. կի՞  
ընդ: գիշիւր: գաւիւր: sommessa voce. Գաշն ձայն:  
եւ ձեւ. սոմեսսո, կի՞ con voce sommessa,  
4. Գաշն ձայնիւն: ետիւն:

Somméttere. S<sup>co</sup> Sottomettere.

\* Somministraménto. S<sup>co</sup> Somministrazione.

\* Somministránte, 4. Մատակարարիչ. մատակարար:

Somministráre, 4. Մատակարարել. առի. մատա-  
նել. առի: փեղ: երեւել: երեւել:

\* Somministráto, ta. Մատակարարել. առի:

\* Somministrátore, -a. Մատակարարիչ. առի:

Somministrazione, 4. Մատակարարութիւն. առի:

Sommissimaménte, 4. Գեղ. Եւրոպ. յոյժ. կարի յոյժ:

Som-

Sommissimo, ma, 4. Ժ. Ծայրագոյն. գերագոյն.  
Sommissione, Ժ. Տէս Sommissione.

\* Sommista, Ժ. Տէս Sominatore.

Sommità, -tade, -tate, Ժ. Ծայր. ծագ. գագաթ.  
Բն. արահան. առ. ինչ. եղբ. կառար. բարձ.  
բաթ. զանգ. Ժ.

Sommo, Ժ. Նշ. Ե. venire a sommo d'acqua. ա.  
venire a Galla. Era già quasi al sommo di scam-  
par la morte. Մերձ էի 'ի շողորթել 'ի մահունե-  
ւ. կի՞ փոքր միւս ևս շողորթել 'ի մահունե-  
ւ. sono stato quasi al sommo di morire. հասի 'ի  
զուրա մահու.

Sommo, ma, Ժ. Ծայրագոյն. գերագոյն. յետին.  
վերջին. մեծ. յոյժ. էն դեռ.

\* Sómmodo. Ծագ. կի՞ ծայր Թանգ.

\* Sominoscápo. Վերին ծայր բնոյ սեն.

Sommosciare, Լ. փոքր մի շարանալ. Թանգ.

Sommóscio, Լ. փոքր մի շարանալ. Թանգ.

Sommóssa. \* Sommóssio, Ժ. Գործիւ. հրապոյր.  
սարքիւն. ապագայութիւն. ապագիւ շինի. խոս-  
վաւ. a sommossa. յորդորման. 'ի սարքիւն.

Sommóssio, Ժ. Ժ. Տէս Sommuovere.

Sommóvimento. Sommozióne, Ժ. Տէս Sommozza.

Sommóvitoré, Ժ. խաղաբար. խաղիւ. վիճակի.

Sommuóvere, Լ. Շարժել 'ի ներքուստ. կի՞ 'ի վեր.  
դիւրիւն. դիւրեւ. սարքիւ. գրգռել. հրապոյր.  
բել. համարել. Գնորդ. Գին վիճակ. 'ի թաց  
վերժել.

\* Sonábile, Ժ. Հնչելի.

Sonagliare, Լ. Հնչեցուցանել զանգաւս, կամ բռ-  
ժժոս. լելլաբաբ լալա.

\* Sonagliata. Չոյն բոժժոց.

Sonagliera. Փոկ բոժժոցիւ. կի՞ բոժժոց պարանո-  
յի գրաստու.

Sonaglino, Լ. Բոժժոցիւ. փոքրիկ բոժժ.

Sonáglio. Բոժժ. Լելլաբաբ. խաղ ինչ մանկանց.  
ogni gatta vuole il sonaglio. առ. Եւ որ ցան-  
կայ բարձրագոյնիւ. Վրդակ ջրոյ. առ Գաղթն.  
զ. պարզակ ոգոյ. կի՞ ապակոյ. appiccár sonagli  
ad alcuno. Զորի խաղ զուճիւ. բարձրակ.  
giucare a sonaglio. Թարթափել 'ի սնոսիս. Ժա-  
մալանաւ. լինել 'ի խաղալիս.

Sonagliuzzo. \* Sonajuólo, Լ. Ժ. փոքրիկ բոժժ.

Sonamento. Հնչիւն. հնչում.

Sonante, Ժ. Հնչող. շատալոյ (յող). կարկաշատան  
(ջուր). ներգաշակուար. stilo grosso, o non  
ben sonante. առ անհարմ. և անբաժնալոյն.

\* valore sonante. առնուն գրաւ. ապա ուն.

Sonáre, Լ. Հնչել. ('ի կիւր ամի և Լ. և Ե.) եփնե-  
ւեա վեր. Կարկանել (զնոնադարան). լալա.  
և վեր. լանի լինել. էլիվիւ. հնչեցուցանել.  
հոշակել. լալ եփն. Կարկանել. Լ'ore. հարկա-  
նել. կի՞ նշանակել զժամ. (առի գրաւիւնէ զան-  
գալաց, կի՞ ժամացուցիւ.) առնալ լալա. sonar  
vespro, կի՞ a predica, կամ a messa. հարկանել  
զանգալի երկույնս պաշտաման, կի՞ 'ի լալ քա-  
րոյուն. կի՞ 'ի սենանել զպատարագ. a predica.  
գանել. հարկանել. a capitolo. հնչեցուցանել ըս-  
յանգալ 'ի կոչ ժողովոյ. sonare a Dio lodiamo.  
հոշել զբողոքարդ 'ի ծայն զանգալի 'ի գոհարա-  
նալ զայ. a gloria, կի՞ a sesta. հնչեցուցանել  
զանգալսն 'ի ծայն յնժու. կի՞ 'ի նշան խնդու.  
a morto. հնչեցուցանել զանգալ նշնցելոյ, կի՞  
մահելոյ. a mal tempo. հնչեցուցանել զանգալ  
մի կարկալ, կամ 'ի պահալանու 'ի միւրիւ. a rac-  
colta, a ritirata, ևն. հարկանել զփողանուն, կի՞  
զմիւրիւնսն առ 'ի գումարել, կի՞ առ 'ի գաւառել.

յետս. a stormo. Խմբել. 'ի ծայն զանգալի. հնչ.  
հնչեցուցանել զանգալ առ 'ի ժողովել. a martello.  
հնչեցուցանել զգանգալ ընդհատ լաղանմար. ևն.  
գանել. հարկանել. a distesa. հնչեցուցանել զան-  
գալ անհատ. a doppio, կի՞ un doppio. հնչեցու-  
ցանել բարձր. զանգալ 'ի միասին. un doppio.  
յնժալ. խաղալ. ևս յայտել հարկանել. le cam-  
pane a doppio, կի՞ առնել a doppio. հարկանել զք-  
աղաւանդամ. կի՞ առնել և անալ. le campane,  
ապրուրիւն զմիւս. (առի զերկանց լանց. և  
զայլոց բնանի անանոց.) le predelle, կի՞ le ta-  
belle dietro ad alcuno. խաղ առնել զք. շարիս  
խոսել զուճիւ. alcuno. գանել. հարկանել. so-  
narla a uno. պատրել զք. խաղ առնել. Suona,  
ch' io ballo. առ. Ե. և առ 'ի գրգռել 'ի միտալ.  
գործի, ևն. Սկիզբն արա, և ևս զհետ եկից բո.  
Sonáta. Կոնադամ. Ժ. կի՞ նոնա. Կոնադամ.  
եղանակ. Գալ. Եւթմ. էլիւ. c' non ne vuol so-  
nata, կի՞ non ne vuole intendere sonata. առ.  
նշ եւ նոն կամք առնել զայ. ոչ ևս կամի լսել  
ինչ զայ. ման. tal sonata, tal ballata. այսպիսի  
հարցունոյ. այսպիսի պատասխանի.

Sonáto, Ժ. Հնչել. հնչեցուցել. նոնալել. Աւար.  
անալ (ամ. Ե. առ անգալան.)

Sonátore, Ժ. Sonatrice, Ժ. Կոնադամ. Կոնա-  
գիւ. առ լալ. առնել.

\* Sonatúra. Sonazione, Ժ. Հնչիւն. նոնադամ.  
Sónco. Սնչոն. (Ե. առնել ինչ բարձրանալի. և  
բժշկական.) պալիսի եկեղանի. Կոն. և Cicérbi-  
ta, և Grispignolo.

Sonettaccio, Ժ. Ժ. Յոսի, կի՞ անարանա նոնա.  
Sonettante, Ժ. Sonettatóre, Ժ. Կոնադարան. ել-  
անադագիր. կի՞ բանահիւ.

Sonettáre, Լ. Կոնադարանել. նոնալել. յորինել  
նոնադ. կի՞ բանահիւ սուխ.

Sonetterello, Լ. Կոնադ. հատարակ. կի՞ անոն.  
Sonettréssa, Ժ. Ժ. Յոսի, կի՞ աննոնի նոնա.

\* Sonettiera, Ժ. Ժ. Եր. Եր. Տէս Sonettante.

Sonettino, Լ. Կոնադ. անոն. անարանա, հարի.

\* Sonettista, Ժ. Տէս Sonettatore.

Sonétto. Նոնադ. կամ բանահիւստի. (Ե. շնարկ.  
գալան բանասանդղ. Ժ. ինչ համառ. և շար-  
տարահիւս. սովորաբար բաղադրել 'ի 14 մետա-  
սանտանան սոյոց, փակելոյ 'ի 4 սուխ. որոց  
առաջին երկուքն են քառասունան. և երկուս յե-  
տինքն եռասունան.)

\* Sonettuccellaccio. Տէս Sonettaccio.

Sonettúccio. \* Sonettúzzo, Լ. Տէս Sonettino.

Sonévole, Ժ. Հնչեցուցիւ.

\* Sonnacchiare, Ե. Ներհնչել. այսուլալա. ընդունալ.

Sonnacchióni, Ժ. 'ի ներհնչել. 'ի բերիւ.

\* Sonnacchiosamente, Ժ. Ներհնչել. բոն.

Sonnacchióso, Լ. Բժանել 'ի բնոյ. անկել զսոն-  
ժանրացել 'ի բնոյ. այսուլալա. բերն (միոյ).

Sonnambulismo. Ըղբայր 'ի բոն.

Sonnámbulo. Որ ջրի 'ի բոն. քնարիկ. գիւրա-  
լընի. այսուլալա. ինչիւ.

Sonnecchiare, Sonneferare, Sonneggiare, Լ. Ներ-  
հնչել. այսուլալա. ընդունալ.

Sonnellino. \* Sonnerello, Sonnetto, Լ. Բոն Թեթե  
կի՞ ուն զերիւ. կի՞ Ե. այսուլալա. dell' oro. քաղք բոն  
առաւ. անան.

\* Sonniferamento. Սկիզբն բնոյ. Ներ. Բժան.

\* Sonniferante, Ժ. Տէս Sonnacchioso.

Sonniferare, Լ. Ներհնչել. այսուլալա.

Sonnifero, Ժ. Գիւղ. քնարիւ. կի՞ Թերեցուցիւ.  
Sonnifero, Լ. Ժ. Բնարիւ. Թերեցուցիւ. այսու-  
լալա.





supposto. որդի գաղութն կմխարեալն գրաւել  
Soppottière, որ. Յանձնադաստան. յանգրգն.  
ձեռնեքեց: գիտեալ:

Soppozzare, և. Հեղձուցանել. ընկզմել. պոչաւ:  
Sopprèndere, Soppresso. Տես Soprendere, Sorpreso.  
Soppressa. Մամուլ. Բելիկ:

Soppressare, և. Տնկել 'ի մամուլ: Բելիկե Գոստ:  
Տնկել. առաւարեցուցանել. ընկնել. հարստահա  
րել. Խնդրել. և. Գնել Բելիկ:

Soppressato, և. Տնկալ 'ի մամուլ:  
Soppressato, Գ. Մարի Բելիկ երեւի:

Soppressione, Ի. Տես Oppressione.  
Soppresso, և. Կոխել. Կոխան առնել. ընկնել:

Sopprimere, և. Կոխել. Կոխան առնել. ընկնել:  
հարստահարել. Լռեման. և. Գնել Բելիկ:

Soppriore, Sottopriore, որ. Փոխանորդ. առաջնոր  
դին. կմխարեալն որին:

Sopra, և. Խնդրել Գնաց, Բնդ ագաւ և. Գրաւ. և. Բելիկ և  
Գնել. 'ի վր. 'ի (անգլանի) Խնդրել. Խնդրել:  
առել. Գ. առաւել. Գ. Գրաւ. 'ի վր. Գ. Գրաւ 'ի վր.  
բոյ: Գնաց: Գնաց 'ի. Թող. առաւել. Գնաց: Գնաց.

Գնաց. andare sopra i nemici. Խաղալ 'ի վր.  
կմ ընդդէմ Թշնամաց: Մեր. առնել. Գնաց. առ  
(գնաց). հանգիւց. Ետեւ. 'ի. Ե. ti prometto

sopra la mia fe. Խաղալ Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.  
'ի հաւատարմութիւն. Գնաց. Գ. (պատմական).  
Ետեւ. nella notte di Venerdì santo sopra 'i

Sabbato santo. 'ի Գնաց. առաւել. Գնաց. Գնաց. Գնաց.  
առաւել. Գ. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.  
che sopra ciò sono. առաւել. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.

sopra una città, և. Գնաց. 'ի վր. Գնաց. Գնաց. Գնաց.  
չարել. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.  
capo, կմ sopra di se, և. Գնաց. 'ի վր. Գնաց. Գնաց. 'ի

Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.  
fare, կմ ordinare uno sopra qualche ufficio. Գնաց. Գնաց.  
նեւ. կմ կարգել. Գնաց. 'ի Գնաց. Գնաց. կմ 'ի հաւատարմութիւն.

Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.  
che sopra ciò sono. առաւել. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.  
sera, և. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.

sopra una città, և. Գնաց. 'ի վր. Գնաց. Գնաց. Գնաց.  
չարել. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.  
capo, կմ sopra di se, և. Գնաց. 'ի վր. Գնաց. Գնաց. 'ի

Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.  
fare, կմ lavorare sopra di se. առաւել. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.  
Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.

Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.  
զուտ կմ 'ի վր. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.  
զուտ կմ 'ի վր. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.

Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.  
sopra di noi, և. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.  
Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.

Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.  
'ի հաւատարմութիւն. կմ յանձնել. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.  
կալ 'ի վր. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.

Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.  
ուղղարեւել. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.  
ուղղարեւել. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.

Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.  
sopra di se. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.  
sopra di se. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.

Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.  
mrire sopra parto, կմ partorire. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.  
Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.

Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.  
Di sopra, և. Disopra, և. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.  
'ի վր. և. 'ի վր. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.

Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.  
Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.  
Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.

Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.  
Sopra, Գ. 'ի վր. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.  
Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.

Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.  
Di sopra, կմ al di sopra, և. Disopra, Գ. 'ի վր. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.  
Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.

Գնաց. 'ի վր. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.  
di sopra. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.  
di sopra mandato. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.  
Esser al di sopra. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.

Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.  
Soprabbenedire, և. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.  
Soprabbenedire, և. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.

Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.  
Soprabbonante, և. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.  
Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.

Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.  
Soprabbonantemente, և. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.  
Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.

Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.  
Soprabbonanza. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.  
Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.

Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.  
Soprabbonare, և. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.  
Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.

Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.  
Soprabbondevole, և. Տես Soprabbonante.  
Soprabbondevolleza. Տես Soprabbonanza.

Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.  
Soprabbondevolmente. Տես Soprabbonantemente.  
Soprabbuono, na. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.

Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.  
Sopracaduto, և. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.  
Sopracaduto. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.

Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.  
Sopracanzone, և. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.  
Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.

Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.  
Sopracapo. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.  
Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.

Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.  
Sopracaricare, և. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.  
Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.

Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.  
Sopracarico. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.  
Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.

Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.  
Sopracarta. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.  
Sopraceléstie, Sopraceléstiale, և. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.

Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.  
Sopracennare, և. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.  
Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.

Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.  
Sopracennato, և. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.  
Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.

Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.  
Sopracchiato, և. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.  
Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.

Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.  
Sopracchiédere, և. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.  
Sopracchiésa. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.

Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.  
Sopracchiello. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.  
Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.

Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.  
Sopracchiare, և. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.  
Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.

Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.  
Sopracchiaglio. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.  
Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.

Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.  
Sopracchingia. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.  
Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.

Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.  
Sopracchino, և. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.  
Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.

Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց. Գնաց.



կեր: փէ գուէ:

\* Sopracúto, ta. Սրագոյն. քաջատուր. հասու:  
Sopraddénite, Sopraddénti, աբ. Բջոճեալ ատամն:  
Sopraddétto, ta. Զառաշատաց. նախայիշատակեալ:  
շիր ուռն:

Sopraddire, Զ. Զուելուել 'ի բանն. յաւելուել:  
Sopraddóta, Sopraddóte, ԻԳ. Պարդ. (եւ ինչք կնոջ  
սրտոցոյ օժտկնի. զորս պատէ զի իւր. և զն ի  
մատակարարութ. անն: կոչեն և՛ Paraferna, Beni  
parafernali, Beni sopraddotali.) Ճէկէ:

Sopraddotále, ԵԺ. Կ. Պառագական:  
Sopraddotóre, Զ. Տալ պաղպա. պառագել: օժտել:  
Ճէկէ լիւրէ. Ճէկէ լիւրէ:

\* Sopraesaltáto, ta. Կաշարանել. գովարանել:  
\* Sopraesaltazióne, ԻԳ. Կաշարանութ. մեծ գովութ:  
Sopraffaccia. Տէս Superficie.  
\* Sopraffacciménto. Տէս Sopraffondanza.

Sopraffäre, Զ. Առաւելուել. զանցանել. ('ի կիր անի  
և յ:) ինչէ: կոխել ընդ օտիւր: շնորհաբ. յաղ.  
Թահարել. հարստահարել. ընկնել. եկնիւ:

Sopraffátto, ta. Զաղմտահարեալ. հարստահարեալ.  
ընկնեալ. եկնիւ: կարի ինն հասուն (պառագ.  
կմ ստեղծ:) ինչի՛ն՝ dagli anni. Ժանրացել. վառ.  
Թարեալ ծերութիւն:

\* Sopraffinaménto. Կատարել ճարտութիւն. դառմն:  
Sopraffine, Կ. \* Sopraffino, na. Ընտրելագոյն. աղ.  
Զին. պատուական. աղնուագոյն: ելա:

\* Sopraffiorire, Զ. Վերստին ծագկիւլ:

Sopraggaléa. Եւ կանաւ. ծագակալին:

\* Sopraggiräre, Լ. Վերստին յածիւ. յածիւ 'ի վերոյ:

Sopraggitto. Աղ. ինչ կարուածոյ. ինչիւ:

Sopraggiudicare, Լ. Լինել բարձրագոյն. կմ 'ի բարձ.  
րագոյն տեղւոյ. կմ արել. (տաի զարդացոյ. կմ  
զբարձրականգալաց.)

Sopraggiugnente, Կ. 'ի վերոյ հասեալ. որ հասանի  
'ի վերայ:

Sopraggiugnere, Sopraggiüngere, Ե 'ի վր հասանել.  
անանկեալ 'ի վր հասանել. խորիւն եկնիւ: Գաւ:  
հասանել. ինչիւ. եկնիւ: Ե. Ըր.  
ընկնել յանգարարութիւն: Գրիւ. թափախ: Զաւել.  
ուել և և: արելու:

\* Sopraggiugniménto. Տէս Sopravvenimento.

Sopraggiúnto, ta. 'ի վր հասել. խորիւն եկնիւ:  
հասել: եկնիւ: կցեալ (յօք.) Լիւր:

Sopraggránde, Կ. Sopraggrandissimo, ma. Մեծ  
յոյժ. մեծագոյն: ինչ Գոյն:

\* Sopraggraväre, Զ. Էւ և և րեւնաւորել. և և քան  
զն Ժանրացուցանել: ինչ խորիւն:

Sopragguárdia. Կիւսուոր. կմ առաջին գունդ պա.  
հապանաց:

\* Sopraindoräre, Զ. Կրկին, կմ քաջ ոսկեղծել:

Soprallegáto, ta. Կախայիշատակել. վերոյ գրել:

Soprallodäre, Զ. Գովել բազում գովութ:

Soprallodáto, ta. Բազմագով. գովել մեծապէս:

Sopralloide, ԻԳ. Բազում. կմ պանծալել գովութ:

\* Sopralunäre, ԵԺ. Կ. 'ի վերոյ քան զլուսին:

\* Sopralodáto, ta. Կովել վերագոյն. նախայիշատակ  
եալ: շիր ուռն:

Sopralzáre, Զ. Տէս Sollevare.

\* Sopramábile, Կ. Սերելի յոյժ. սերտ սիրելի:

Soprammáno, Sópra máno, Կ. Վերաբմամբ ձե.  
սին. անբարձեալ զանն: Էւ Գաւազել: տնայ. Գոյն:  
ԻԳ. Գոյն: Գոյն: Գոյն: Գոյն: Գոյն: Գոյն: Գոյն: Գոյն:  
Soprammano, ԵԺ. Գոյն: Գոյն: Գոյն: Գոյն: Գոյն: Գոյն:  
Soprammáno, Գոյ. Զարուած ձեռնիւ. կմ արդ, կամ  
այլ ինչ իրաց, որով հարկանելի ինչ ձգմամբ ձե.  
սին 'ի վերոյ ք զանն. հարուսն: Լուր: Կարգ.

ԳԵ

տահարութ. զբողոք. տառապանք: Գաւ: Գաւ  
un soprammano, անբարձեալ զանն հարկանել:

Soprammattóne, Գոյ. և Ե. Ե. Որժ աղիւսակերտ:  
Բազում գոյն: աղիւսակերտ: Բազում:

Soprammentováto, ta. Վերցնելու. նախայիշատակ  
եալ: շիր ուռն:

\* Soprammercáto. Աւելի րեւն. կմ վաճառ:

Soprammittere, Զ. Կնել 'ի վերայ. խորիւն գոյն:  
Soprammisúra, Soprammisúra, Sópra módo, Կ. Աւ.  
լափ. յաւալափ. կարի ինն. յոյժ: ԻԳ. Ինչ. Ինչ:

\* Soprammondáno, na, ԵԺ. 'ի վերոյ քան զարդար:

Sopraminontäre, Լ. Աւելի. առաւելուել. արեւ:

\* Sopranaméte, Կ. Մեծապէս. պանծալելու:

Sopranimo, Կ. Կրկին. անառար:

\* Sopranarráto, ta. Կատարել վերագոյն. յաւալափ:

Sopranascere, Ե. Ծնանել 'ի վր իրիւ, կամ յերայ  
քան զայլ ինչ:

\* Soprannáto, ta. Ծնեալ 'ի վերայ, կմ յերայ:

Soprannaturále, Կ. Գերբնական. Եւ յայնի. Եւ յայնի  
Բազմեկեկեկ խորիւն. Բազմեկեկեկ խորիւն:

Soprannaturálméte, Կ. Գերբնական. Գերբնական:

Soprannestäre, Զ. Պատուաւորել 'ի վերոյ պատուաւոր,  
անկոյն:

Sopráno, na. Աւելի զիւր անաւ. (տաի զանաւ,  
նոյ.) ԳԵ Եւ ինչ:

Soprannomáre, Զ. Մականտանել: ար. լաղ. Գոյն:

Soprannomáto, ta. Մականտանել: ար. Գոյն: Գոյն:

Soprannome, Ե. Մականտան. անուն անն, կամ  
տոհմիւ: լաղ. Երկրորդ. մականտան: խորիւն լաղ:

Soprannominäre, Զ. Մականտանել: լաղ. ար. Գոյն:

Soprannomináto, ta. Մականտանել: ար. Գոյն:  
Ինչ: անունանել վերագոյն. յառաջ ասացեալ:  
ԵԺ. Եւ ինչ:

Soprannotánte, Կ. Որ լուրի զերեսը:

Soprannotäre, Լ. Լուրի զերեսը. կմ յերես ջուրց:  
Խորիւն խորիւն:

Soprannotáto, ta. Եւ ինչ ինչ 'ի վերոյ. յառաջատաց:  
ԵԺ. Եւ ինչ:

\* Soprannumerário, ia. Զարուելու անելի. անելի.  
անելի ք զիւր: Կ. Կարգան. ար. Կարգան:

Sopráno, Գոյ. Որ. կմ սար. (Ե բարձրագոյն յե.  
բազմական ձայն:) )

Sopráno, na, ԵԺ. Վերին. առաջին: Եւ Գոյն:

Sopranségna. Եւ ինչ ինչ. կմ ինչ ինչ զինուորաց:

Soprantendénte, Կ. Որ. Կարգան. վերակացու. ան.  
տու. Գլխաւոր: Եւ Գոյն:

Soprantendénza. Որ. Կարգան. վերակացու. ինչ  
մականտան: Եւ Գոյն:

Sopranténdere, Լ. Աւանդել 'ի գիտութ. կամ յի.  
մասուն: Լինել ուստական, վերակացու: Եւ Գոյն:

ԵԺ. Եւ ինչ:

Soprantenditóre, Ե. Տէս Soprantendente.

\* Sopraornáto, ta. Եւ ինչ ինչ զինուորաց յաղիւ.  
եալ 'ի Architrave Եւ. 'ի Fregio Եւ. և 'ի Corni-  
ce Եւ. Եւ Գոյն: Եւ Գոյն:

\* Soprapagäre, Լ. Վարել անելի. Եւ Գոյն:

\* Soprapáto, Կ. 'ի ծնանելի զ. 'ի ծնանելի անգ:

Soprapáso. Աւելի րեւն. Ժանրութ 'ի վր Ժանրութ:

Soprappiacénte, Կ. Կարի ինն հաւելի. անառար:

Soprappiágnere, Soprappiángere, Լ. Լալ գառնապն.  
գարձեալ լալ:

\* Soprappiéno, na. Լիւրցոյն. Եւ Գոյն: Եւ Գոյն:

Soprapigliäre, Զ. Կարգել. անիւ. անաւ. քան  
գարձանի. Գոյ. Լուր. (Ե Եւ ինչ Զարուած  
նախան:) )

Soprappiù, Գոյ. Ե. Աւելի. անառար. Եւ Գոյն:  
Եւ Եւ Կ. Կարգեալ. և Եւ. Եւ Եւ յայնի:

ԳԵ

դռնակն խօսի: di soprappiù, հ. աւելի. առաւել:  
 զիտի: հ. հ. արձեւալ:  
 \* Soprapponimento. Վերադրութիւն: վերադրել մա-  
 սուհի:  
 Soprapporre, ն. Դնել կի՞ յաւելուել 'ի վր: Իսկիւ-  
 նի քան: յաւելուել և և: արելուել. կարգել 'ի վր:  
 \* Soprapposizione, ի. S. Soprapponimento.  
 Soprapposta. Ախտ ձիւց չ'փան և չ'սմբան: Ու-  
 առջ. կամ ելուեցն (քանդակաց:) Գաղաթիւ:  
 \* Շրջուն կողմն կերպասուց: Բերս. Բերս Բարաբէ:  
 Soprapposto, տ. Երեւալ 'ի վերայ:  
 Soprappréndere, ն. Հասանել 'ի վր յանպարտա-  
 ւից. ըմբռնել յանակնկալ ժամու: Իսկիւնի վա-  
 ժա. ախտաւ լաւմա:  
 Soprapprendimento. Էնթուսիազմ. գիմու. ըմբռ-  
 նում: Իսկիւ. Բարաբէ:  
 Soprappréso, տ. 'ի վր հասեալ. ըմբռնեալ յան-  
 պարտաւից:  
 \* Soprapprofondo, տ. Բաշխար. խորխորին. անգըն-  
 դարս:  
 \* Sopráre, ն. S. Superare.  
 \* Soprarmoniosissimo, տ. Կարի իմն ներգաշնա-  
 կաւոր:  
 \* Sopraraccónto, տ. S. Episodio.  
 \* Sopraraccónto, տ. Ե. Նախադասումնալ:  
 \* Soprarragionaménto. S. Epilogo.  
 Soprarragionare, ն. Ասել և և. յաւելուել 'ի բանն:  
 Soprarrecáto, տ. Թաւելել. արելուել: յաւելուաց-  
 վերայ ասացել. նախաշնորհակել: զիտ օրանն:  
 \* Soprarriváre, տ. 'ի վր հասանել. հասանել յեզա-  
 կարն:  
 Soprasbérge. Վարապանակ ինչ զինուորական՝ զը-  
 դեանին 'ի վր զբանից:  
 \* Soprasbergáto, տ. Զգեցեալ զվարապանակ:  
 \* Soprascapuláre, տ. Մ'կան ինչ 'ի ծայր թիկանց:  
 \* Sopraschiéna, տ. Փակ ինչ թիկանց կառածիք երի-  
 վարաց:  
 Soprascritta, Soprascritto, տ. Մակագիր. մակա-  
 գրութիւն: Գոյա՞ de' sepolcri. ասպանագիր: Մակա-  
 գիր. կի՞ հասցեն նամակաց: Դիւանայ Իսկիւ. ave-  
 re buona soprascritta. Եւ ասի. լինել, կի՞ երեւել  
 քաջաւոր. քաջաւոր:  
 Soprascritto, տ. Մակագրեալ: Իսկիւնի եւելուել:  
 Վերայ գրեալ. նախաշնորհակել: զիտ օրանն:  
 Soprascrivere, ն. Գրել զնացեն նամակաց. մա-  
 կագրել զնամական: Դիւանայ Իսկիւնի եւելուել:  
 Soprascrizióne, ի. Մակագրութիւն. մակագիր:  
 \* Soprasmisuráto, տ. Անշափ:  
 Soprasólido, տ. և և. Գերհաստատուն. (էլոր-  
 րորդ կարողութիւն ալիւրբան քանակութիւն. և կոչի  
 այսպիսի, զի մասնի ունել զբաժնում ինչ աւելի քան  
 զհաստատունն:)  
 \* Sopraspárho, տ. Սփռեալ 'ի վր. մակասփռու:  
 Sopraspéndere, ն. Ծախել աւելի. վաճենլ անշափ:  
 Իսկիւնի եւելուել:  
 \* Soprasperánza. Բոյս (անարանական):  
 \* Soprasperáre, տ. Անցանել չ'սահման յուսոյ. յու-  
 սալ անշափ:  
 \* Sopraspiritualizzáto, տ. Զանցեալ զհոգեգիմութիւն.  
 հոգեգիմագոյն:  
 Soprasagliénte, տ. Վերելեակ. նաւաղն. նաւասափ:  
 Soprasaláre, ն. Ծախել յոյժ: Իսկ Բաշխար:  
 Soprasalíre, ն. Ծանկարն 'ի վր յարձակիլ: Եւելուել  
 Եւելուել եւելուել:  
 Soprasálto, տ. Ուսոյ. ցցուումն. ելուեցն (քան-  
 քակաց. նկարուց.) ցցուել մասն (շինուածոց):  
 Գաղաթիւ. Իսկիւնի եւելուել:  
 Գ

\* Soprasánto, տ. Ամենաուրբ:  
 Soprasapére. S. Straspere.  
 Soprasedénte, տ. Վերադրումալ. վերանսեւալ:  
 Soprasedére, տ. Դադարել առ վայր փ. յապաղել  
 առ ժամանակ փ: զիտ ալ Գերանի եւելուել:  
 Soprassegnáre, տ. Ելան. նշանակ: Նիշան:  
 Soprassegnáre, ն. Ելանակել. նշանել. աւել. կամ  
 քան զնշան ինչ: Նիշանումալ: Եւելուել զնշան ինչ:  
 Sopraségnio. Ելան. նշանակ: Նիշան:  
 Sopraséllio. Բանն աւելի. յաւելեալ բանն. յաւել-  
 ւումն. յաւելումն:  
 Soprasemináre, ն. Սերմանել 'ի վր (սերմանեալ  
 անգոյ:) Իսկիւնի եւելուել:  
 Sopraseminátore, տ. 'ի վերայ սերմանալ:  
 Soprasénno. Բաշխար խոհանարան, իմաստութիւն:  
 \* Sopraservíre, ն. Ծառայել առաւել քան զարարու:  
 Soprasérvo. Առաւել քան զծառայ. սարուկ:  
 Sopraséte, ի. Անհարկն ծարաւ. պապակումն:  
 \* Soprasíndaco. Առաջին սինդիկոս:  
 Soprasóma. Աւելի բան: զիտի Իսկիւ:  
 \* Soprasustánza. Գերգոյացութիւն. (ասի զխորհրդոյ  
 մարմնոյ և արեան քի:)  
 Soprasustanziale, տ. Գերգոյացական:  
 Soprastaménto. Գերակայութիւն. յապաղումն:  
 Soprastánte, տ. Եւելուել. վերակայութիւն. ասիական. պա-  
 հապան: Իսկիւնի եւելուել:  
 Soprastánte, տ. Եւելուել. վերակայութիւն. Բ. Բար-  
 Իսկիւնի: մասնաւոր. մերձակայ. 'ի վր հասեալ:  
 Իսկիւնի. Կաշի: յապաղումն. քանդակումն. ասի-  
 ական. քաղաք. ամբարհաւաճ. յոխորա:  
 Soprastanteménte, տ. Ոստիկանութիւն. վերակայութիւն:  
 Գերակայութիւն: յաւելում. մանաւանդ:  
 \* Soprastánza. Վերակայութիւն. ոստիկանութիւն. յապա-  
 ղումն:  
 Soprastáre, տ. Կալ 'ի վերայ. կալ 'ի վերայ քան զիմն-  
 կալ 'ի բարձրաւանդակի: Կալումնալ. արեւմալ:  
 արեւմալ. քաղաքումնալ. Կալումնալ. յալմել:  
 Եւելուել: զիտ ասեալ. Գաղաթիւ. Կալիլ: Գեր-  
 Կալ եւելուել: Զապաղել: Եւելուել: alcun perico-  
 lo, կի՞ danno. մասնաւոր լինել վտանգի. ասպա-  
 նալ զնամակ: Եւելուել եւելուել եւելուել:  
 Soprastáre, տ. Եւելուել. S. 'i Espolizione.  
 Soprastáto, տ. Դադարեալ. կառեալ: անցեալ  
 զաւարդ:  
 Soprastévole, տ. Զապաղումն. քանդակումն:  
 \* Soprastizióne, ի. S. Superstizione.  
 \* Sopráto, տ. S. Superato.  
 \* Sopratódos, տ. Աւելանելիք ինչ զըդեանն 'ի  
 վր այլ ամ' զիտումն:  
 Sopraténere, տ. Ծանցուցանել յոյժ: Իսկ Եւելուել:  
 \* Sopraténito, տ. Ծանցուցանել յոյժ:  
 \* Sopratétto, տ. 'ի վր յարկաց. 'ի վր ասեալ:  
 Soprattieni, տ. Զապաղումն զմարման արարումն:  
 յապաղումն:  
 Sopratúto, Sopra tútto, տ. 'ի վր քան զիմն. յաւելումն.  
 Գլխովն. յաւելումն: Կառումն:  
 Sopravanzaménto. S. Sopravanzo.  
 \* Sopravanzánte, տ. Զցուեալ. գերազանց (մասն):  
 Sopravanzáre, տ. Անցանել. զանցանել. առաւելումն:  
 Եւելուել. Եւելուել: յալմել. Եւելուել (զիտիւ) Եւելուել:  
 Եւելուել: ցցուել արարումն: Եւելուել Եւելուել:  
 Sopravánzo. Զցուումն. գերազանց մասն:  
 Sopravvedére, ն. 'ի բանել. զննել. քննել: Եւելուել:  
 \* Sopravvedúto, տ. Sopravvedutissimo, տ. Խոհա-  
 կան. զգուշաւոր. խոհեմաւոր. զգուշաւոր: Եւելուել:  
 Sopravvegghiáre, ն. Տքել յոյժ: Կալել յոյժ:  
 C c c c c S o



Sopravveniente, Sopravveniente, 4. Մտառաւոր. մտառաւոր: ետեւ:

Sopravvenienza. Թանկարժեքայն գաղաւթ:

Sopravvedere, 1. Վաճառել ծանրագին: գնահատել: շնորհ տեսնել:

Sopravvedere, 2. Վաճառել ծանրագին:

Sopravveniente, Sopravveniente. S. Sopravveniente.

Sopravvenimento. Թանկարժեքայն, կամ անակնկալ գաղաւթ:

Sopravvenire, 1. Հասանել յանպատրաստից. ի վեր հասանել: անսպասելի խափանել իրեն: ծագել: գալ ի վեր. գետն լինել: զանազան երևի: գալնա իրեն: հասանել: երևիլ:

Sopravvento. Թաղաւիկ կողմ հողմոյն. յաղաւիկ հողմ: կի. իւնիս իւնիս: essere, կամ stare sopravvento, կամ avere il sopravvento. լինել ի հողմի կոյս: աւելի զյաղաւիկ կողմ հողմոյն. յաղաւիկ հողմով յարձակիլ ի վեր թշնամոյն: իրաւեւրդ ունի: լայն խափան: անհարուստ: իրեն: ապաւնալիք. խորոխ կշտանալիք:

Sopravvenuta. S. Sopravvenimento.

Sopravvenuto, 2. ի վեր հասնել. հասնել յանկարծ:

Sopravvesta, Sopravveste, 1. Գանգերձ. կամ գրասին զրահաւոր հեծելոց. զոր զքնուրին ի վեր զրահ հիցն: Ծածկոյթ. պատրաստ: կրկնոց. կամ մեկ նոց. կամ արկանելի. (թ վերին. կամ արտաքին ըջ գետն): գինիլ:

Sopravvincere, 1. Իսպառ յաղթել. նկուռ առնել:

Sopravvinto, 2. Իսպառ յաղթաւորել. ընկնել:

Sopravvissuto, 2. Աւանդել եւ ապրել. կենդանի մնացել:

Sopravvivente, 4. Կենդանի մնացել. յերկարել ի կեանս քան զոր. յետորդ: առ Գալիլ. Գալիլ առ Գալիլ:

Sopravvivenza. Իրաւունք յաղորդելոյ ումիւր ի պաշտօնաւորութեան յետ մահուան նորա: Գալիլիէ:

Sopravvivente, 1. Կենդանի ընդ երկար:

Sopravvivere, 1. Ապրիլ կամ կեանք առաւել ք զոր կեանք. կամ կենդանի մնալ յետ մահուան արտաք. յերկարել ի կեանս առ Գալիլ. Գալիլ առ Գալիլ:

Sopravvivo, S. Sempreviva.

Sopravvolare, 1. Թռչիլ արագ. սլանալ:

Sopre. Բաց արտաւորութիւն. S. Sopr.

Soprecedente, 4. Անշտ. անշտագոյն: ի վեր:

Soprecedenza. Անշտ անաւելութիւն. անշտութիւն:

Soprecedente, 4. Գերազանցագոյն. գերազանց:

Sopredicare, 1. Երկնել ի վերայ (այլ ինչ լինեալ զայն): խափանել իրեն:

Sopredicato, 2. Հիմնել. հաստատել:

Sopreminente, 4. S. Sopraeminente.

Sopresso. S. Sovresso.

Sopreterno, 2. Մշտնջենագոյն. յուրժեպագոյն:

Soprillustre, 4. Աննապայծառ. բազմապայծառ:

Soprimmateriale, 4. Անիւ. (մահաւորագոյն):

Soprintellettuale, 4. Անհաս ի բանականաց. ան խելանալի:

Soprintendenza. Վերահայրութիւն. աստիճանութիւն. հարաւորութիւն:

Soprintendere, 1. Լինել վերահայր. կամ աստիճան. հոգ տանել: յարաւոր ունի:

Sopruso. Ս. Inguria.

Sopruso. S. Inguria.

Soquadrare, 1. Վեր ի վայր առնել. կամ շրջել. առաւելել. խառնել ի խառն առնել. խառնակել. կործանել: ալ իւր երկիւ. գերաւոր երկիւ. երկուս:

Soquadrato, 2. Վեր ի վայր շրջել:

Soquadro. Տապալում. բանդում: ելլել: mettere a soquadro. տես Soquadrare. \* Mandare a soquadro. խորաւորել:

Sor, Sur. S. Sopr.

Sorante, 4. Բաց իւրեանից. կիսաբաց Թեք (Թեք լուսն):

Sorare, 1. Թռչիլ Է խաղ. (տես գրագից) յորժամ հաւորար թռչուն զնոսա թռչիլ միայն զբանանայ աղաքաւ. առանց առաջի ունեւոյ զորան):

Sorba. Սին (պաւլոն): իմիլ:

Sorbetrato, 2. Սառնացել (Լուր. զարմի):

Sorbettiéra. Անթ առաւելանալոյ զարմի:

Sorbettiére, 2. Օղորակագործ. զարմակաւորաւ յերկնի:

Sorbetto. Օղորակ (առաւելել): յերկնի:

Sorbino, 2. Տախ ուղ զսին. տախ:

Sorbire, 1. Կլանել. ետնալ: \* Sorbirsi, 1. Կլանել ի մի ունայ. կլանել:

Sorbico, 2. Սնային. նման սնոյ:

Sorbico, 2. Կլանալ: ետնալ. ետնալ:

Sorbo, Sorba. Սին (ծառն): իմիլ աղիւ:

Sorbona. Սառն. (Է երկնի գոյրոց անարանաւ ի համալսարանին փարիզոյ):

Sorbondare. \* Sorbondato. S. Soprabbondare.

Sorbone, 2. Գաղաւթագործ. գաղաւթագործ. (տես ըջ նմանէ որ խորանանկ մագ Է գաղաւթիկ ի շահ անձինն):

Sorbónico, 2. Սառնեան. Sorbonica, 1. Գոյ. Է մի յերկնի նախագաւառութեան զոր պարտ Է պաշտպանել նշ որք ցանկան առաջին աստիճանի Սառնեան վարդապետութիւն:

Sorbonista, 2. Վարդապետ. կամ գաղաւթագործ. պաշտպան:

Sorce, 2. S. Sorcio.

Sorciaja. Բոյն միանց. զլան ետնալ:

Sorciglio. S. Sopracciglio.

Sorcio, Sorcio. Մուկն: զլան. Գերաւոր զլան:

Sorcolétto, 2. Շիւղ. կամ փոքրիկ շառաւիղ պատն շառաւիղ:

Sorcolo. Ընտաւիղ պատնաւոր. շիւղ պատնաւոր. տի: զան. ալ զան Գիւրիւ:

Sorcordanza. Անհոգութիւն. հեղաւթ:

Sorcotto. Գաղաւթագործ ինչ նախնեաց:

Sordacchióne, 2. S. Sordastro. Ուր լինի ալ զխաւ:

Sordaggine, 1. Sordamento. Խաւի: սալլել:

Sordamente, 4. Խաւի. լանկայն. լանի մըլի:

Sordastro, 2. Գործ մի խաւ. գործաւորաւոր. սալլել:

Sordetto, 2. S. Sopraddetto.

Sordizza. Խաւի: սալլել: \* տես Է Sordidizza.

Sordidamente, 4. Աղտակաւ:

Sordidato, 2. S. Sordido.

Sordidizza. Աղտակաւ. գաղաւթ. գաղաւթ: խաւ. գաղաւթ: կարկանդակ. կծմութիւն: երկնի:

Sordido, 2. Sordidissimo, 2. Աղտակ. գաղաւթ. խաւ. գաղաւթ: կծմութիւն. խաւ: նեղ. Լուր:

Sordina, Sordino. Չայնարգիլ. (Է գործի ինչ զոր գինն ի վեր նախագաղաւթի ի խափանել զառաւելութիւն հեղաւթ: Երկնի: sonare la sordina. լինել որպէս զխաւ:

Sordirà, - tade, - tate, 1. Խաւի: սալլել: Sor-

աղտակաւ. Երկնի. երկնային:

Soprusare, 1. Զարաւար ի կիւր արկանել. զերծանիլ:

Sopruso. S. Inguria.

Soquadrare, 1. Վեր ի վայր առնել. կամ շրջել. առաւելել. խառնել ի խառն առնել. խառնակել. կործանել: ալ իւր երկիւ. գերաւոր երկիւ. երկուս:

Soquadrato, 2. Վեր ի վայր շրջել:

Soquadro. Տապալում. բանդում: ելլել: mettere a soquadro. տես Soquadrare. \* Mandare a soquadro. խորաւորել:

Sor, Sur. S. Sopr.

Sorante, 4. Բաց իւրեանից. կիսաբաց Թեք (Թեք լուսն):

Sorare, 1. Թռչիլ Է խաղ. (տես գրագից) յորժամ հաւորար թռչուն զնոսա թռչիլ միայն զբանանայ աղաքաւ. առանց առաջի ունեւոյ զորան):

Sorba. Սին (պաւլոն): իմիլ:

Sorbetrato, 2. Սառնացել (Լուր. զարմի):

Sorbettiéra. Անթ առաւելանալոյ զարմի:

Sorbettiére, 2. Օղորակագործ. զարմակաւորաւ յերկնի:

Sorbetto. Օղորակ (առաւելել): յերկնի:

Sorbino, 2. Տախ ուղ զսին. տախ:

Sorbire, 1. Կլանել. ետնալ: \* Sorbirsi, 1. Կլանել ի մի ունայ. կլանել:

Sorbico, 2. Սնային. նման սնոյ:

Sorbico, 2. Կլանալ: ետնալ. ետնալ:

Sorbo, Sorba. Սին (ծառն): իմիլ աղիւ:

Sorbona. Սառն. (Է երկնի գոյրոց անարանաւ ի համալսարանին փարիզոյ):

Sorbondare. \* Sorbondato. S. Soprabbondare.

Sorbone, 2. Գաղաւթագործ. գաղաւթագործ. (տես ըջ նմանէ որ խորանանկ մագ Է գաղաւթիկ ի շահ անձինն):

Sorbónico, 2. Սառնեան. Sorbonica, 1. Գոյ. Է մի յերկնի նախագաղաւթագործ զոր պարտ Է պաշտպանել նշ որք ցանկան առաջին աստիճանի Սառնեան վարդապետութիւն:

Sorbonista, 2. Վարդապետ. կամ գաղաւթագործ. պաշտպան:

Sorce, 2. S. Sorcio.

Sorciaja. Բոյն միանց. զլան ետնալ:

Sorciglio. S. Sopracciglio.

Sorcio, Sorcio. Մուկն: զլան. Գերաւոր զլան:

Sorcolétto, 2. Շիւղ. կամ փոքրիկ շառաւիղ պատն շառաւիղ:

Sorcolo. Ընտաւիղ պատնաւոր. շիւղ պատնաւոր. տի: զան. ալ զան Գիւրիւ:

Sorcordanza. Անհոգութիւն. հեղաւթ:

Sorcotto. Գաղաւթագործ ինչ նախնեաց:

Sordacchióne, 2. S. Sordastro. Ուր լինի ալ զխաւ:

Sordaggine, 1. Sordamento. Խաւի: սալլել:

Sordamente, 4. Խաւի. լանկայն. լանի մըլի:

Sordastro, 2. Գործ մի խաւ. գործաւորաւոր. սալլել:

Sordetto, 2. S. Sopraddetto.

Sordizza. Խաւի: սալլել: \* տես Է Sordidizza.

Sordidamente, 4. Աղտակաւ:

Sordidato, 2. S. Sordido.

Sordidizza. Աղտակաւ. գաղաւթ. գաղաւթ: խաւ. գաղաւթ: կարկանդակ. կծմութիւն: երկնի:

Sordido, 2. Sordidissimo, 2. Աղտակ. գաղաւթ. խաւ. գաղաւթ: կծմութիւն. խաւ: նեղ. Լուր:

Sordina, Sordino. Չայնարգիլ. (Է գործի ինչ զոր գինն ի վեր նախագաղաւթի ի խափանել զառաւելութիւն հեղաւթ: Երկնի: sonare la sordina. լինել որպէս զխաւ:

Sordirà, - tade, - tate, 1. Խաւի: սալլել: Sor-

























• Spasimante, 4. Յուսպմ. ցուած. ջրացու. :  
 Spasimare, ւ. Ախտանալ ջրացու. : փխրեմ եւ  
 փշեմ : ստամոստեկ լինել : զնապնել : հեղուք օւ  
 մա : զսկառել : կմ առարկել սրբութ : աւր օյմա :  
 անհիւշ յոյժ : անհշաւ : արշալատ : di dolore.  
 Կակեւ. մորմնի : արշալատ : di sere. պարպակել  
 'ի ծարաւոյ : la roba, ան. վառելի զինոյ :  
 Spasimamente, 4. Ջրացու. ք. Կակեմեր. արշ.  
 քին. Կակեղին :  
 Spasimato, րա. Ջրացու. զարմիք. զսկառել 'իսեր :  
 Spasmo, Spasmo. Տկ. Spasima.  
 Spasmodico, րա. Որ 'ի վր անկ զնապնել :  
 Spasmologia. Տկ. յաղագս ջրացու. :  
 • Spaso, րա. Տարածել. րաց. սափարակ :  
 • Spassamentare. Տկ. Spassare.  
 Spassare, ւ. Spassarsi, 3. Ջրասնել. զսկառնալ.  
 Երկրի. Ելնի. Ելն. Ելն. Ելն. :  
 Spasseggiamento. Տկ. Գնալի. օյմ. Ելն. Ելն. :  
 Spasseggiare, ւ. Ջրացու. Գնալի. Ելն. Ելն. : օյմ.  
 Ելն. : l'ammattionato. Թարգել 'ի սան յերեսայ  
 պարտաւար :  
 • Spassévole, 4. Ջրասնել. զսկառնալ :  
 • Spassionarsi, 3. Ու զարծել լա աղճան կրից. 'ի  
 րաց մերկանալ զկր. աղանալ 'ի կրից :  
 • Spassionatamente, 4. Առանց կրից. անխտարար.  
 արժեւոր :  
 Spassionatezza. Անխտար. աղանալ 'ի կրից. կմ  
 'ի նախապարտելու մասց :  
 Spassionato, րա. Անկր. անխա. անցանկութի :  
 Spasso. Ջրասնել. Երկր. զսկառնալ. օյմ.  
 փառ. Ելն. Ելն. : menare a spasso, ան. տա.  
 Ելն. կմ անկ 'ի զրասնել. Զնապնելի. Ելն. Ելն.  
 փրեմ : dare spasso. զրասնելի. զսկառնալ.  
 ցուցանել : andar a spasso. Գնալ 'ի զրասնել. Ելն.  
 րասնել. Գնալի. Ելն. Ելն. : ան կրից :  
 Spastare, ւ. 'ի րաց հանել զանոսեղ զանոսեղ.  
 փոխել : 'ի րաց բանալ. մարբել 'ի րաց Երկր.  
 փառնալ :  
 Spastolare, ւ. Արճակել. կմ բանալ զանոսեղ :  
 Ելն. Ելն. : 3. Տարգել. կմ Թափել զանոսեղ :  
 Գառնալ :  
 Spátola. Ե. Գործի. Գեղադր. օրոյ փն 'ի մայ.  
 րից Ե. սափարակ. Ե. փն. Ելն. Ելն. :  
 • Սպ. Ելն. Ելն. Ելն. Ելն. Ելն. Ելն. :  
 Spatriare, ւ. Ջրակ զար 'ի զարնելի. Ելն. Ելն.  
 Ելն. Ելն. Ելն. : 3. Թաղալ զարժու. հարնել  
 Ելն. Ելն. Ելն. :  
 Spavalderia. Անտարակ. Ելն. Ելն. :  
 Spaváldo, da, ւ. մեր Ե. Գ. Լիթ. Ելն. :  
 Ելն. Ելն. :  
 Spavénio. Ան Ելն. արճից Ելն. :  
 Spaventacchio. Խրտու. Ելն. Ելն. : Գառնալ.  
 Ելն. : fare uno spaventacchio. Կառնալ.  
 Ելն. Ելն. :  
 • Spaventaggine, Ե. Spaventamento. Ջրասնել.  
 արճից :  
 Spaventante, 4. Ջրասնելի. արճից :  
 Spaventare, ւ. Ջրասնելի. արճից. Ելն. Ելն. :  
 Ելն. Ելն. Ելն. : Ե. Ե. Spaventarsi, 3. Ջր.  
 հարնել. արճից. Ելն. Ելն. : Ե. Ե. Ելն. :  
 Spaventaticcio, ia, ւ. Գործ. Ե. Ելն. Ելն. :  
 Ելն. Ելն. :  
 Spaventato, րա. Spaventatissimo, ma. Ջրասնել.  
 Ելն. Ելն. Ելն. : Ե. Ե. Ելն. :  
 Spaventatore, ր. Ջրասնելի. արճից. Ելն. Ելն. :  
 Spaventazione, Ե. Սարակ. Ելն. Ելն. :  
 Spaventévole, 4. Spaventevolissimo, ma. Ջրասնել.

Ելն. արճից. Ելն. Ելն. : Ե. Ե. Ելն. :  
 Գառնալ : Ելն. Ելն. Ելն. Ելն. : Ելն. Ելն. :  
 Spaventevolmente, 4. Սարակ. Ելն. Ելն. :  
 Ելն. Ելն. Ելն. Ելն. : Ելն. Ելն. :  
 Spavento. Արճակել. արճից. Ելն. Ելն. :  
 Ելն. Ելն. Ելն. Ելն. : Ելն. Ելն. :  
 dare. Ելն. Ելն. Ելն. : Ելն. Ելն. :  
 Ելն. Ելն. Ելն. Ելն. : Ելն. Ելն. :  
 Spaventosamente. Տկ. Spaventevolmente.  
 Spaventoso, րա. Spaventosissimo, ma. Արճակել.  
 արճից. Ելն. Ելն. Ելն. Ելն. : Ելն. Ելն. :  
 Spauracchio. Տկ. Spaventacchio. Ելն. Ելն. :  
 Spaurare, ւ. Ջրասնելի. արճից. Ելն. Ելն. :  
 Spaurato, րա. Ջրասնել. արճից. Ելն. Ելն. :  
 Spaurévole, 4. Ջրասնելի. արճից. Ելն. Ելն. :  
 Spaurimento. Ջրասնել. արճից. Ելն. Ելն. :  
 Spaurire, ւ. Ջրասնելի. արճից. Ելն. Ելն. :  
 Ելն. Ելն. : Ե. Ե. Spaurirsi, 3. Ջր.  
 հարնել. Ելն. Ելն. : Ե. Ե. Ելն. :  
 Spaurito, րա. Ջրասնել. արճից. Ելն. Ելն. :  
 Spauróso, րա. Ելն. Ելն. : Ե. Ե. Ելն. :  
 Spaziare, ւ. Spaziarsi, 3. Ջրացու. Ելն. Ելն. :  
 Ե. Ե. Ելն. :  
 Spaziaggiare, ւ. Ե. Ե. Ելն. : Ե. Ե. Ելն. :  
 Ե. Ե. Ելն. :  
 • Spazientarsi, 3. Կորուսանել զհարնել. Ելն. Ելն.  
 անհարնել. կմ Ելն. Ելն. : Ե. Ե. Ելն. :  
 Spaziétto, ւ. Միջոց փոքր. անհարնել. Ելն. :  
 Spaziévole, 4. Ելն. Ելն. : Ե. Ե. Ելն. :  
 Spazio. Միջոց. անհարնել. Ելն. Ելն. :  
 Ե. Ե. Ելն. Ելն. Ելն. : Ե. Ե. Ելն. :  
 Ե. Ե. spazio d'un anno. Ե. Ե. di due anni.  
 Ելն. Ելն. : dare spazio. Ե. Ե. Ելն. :  
 Ե. Ե. senza spazio. Ե. Ե. Ելն. :  
 Ե. Ե. Ելն. : Ե. Ե. Ելն. :  
 Spaziosità, - tade, - tade, Ե. Ե. Ելն. :  
 Ե. Ե. Ելն. : Ե. Ե. Ելն. :  
 Spazióso, րա. Spaziosissimo, ma. Ելն. Ելն. :  
 Ե. Ե. Ելն. :  
 Spazzacammino, րա. Մարբել Ելն. Ելն. : Ե. Ե.  
 Ե. Ե. Ելն. :  
 • Spazzacontrade, ր. Ե. Ե. Ելն. : Ե. Ե. Ելն. :  
 Ե. Ե. Ելն. :  
 Spazzaforno. Մարբել Ելն. : (Ե. Ե. Ելն. Ելն. :  
 'ի մայր մայր, արճ. մարբել Ելն. : )  
 Spazzamento. Անտարակ. Ելն. Ելն. :  
 Spazzare, ւ. Անտարակ. Ելն. Ելն. : Ե. Ե. Ելն. :  
 Ե. Ե. հարնել. il forno. մարբել Ելն. :  
 Spazzatójo. Տկ. Spazzaforno.  
 Spazzatúra. Անտարակ. Ելն. Ելն. : Ե. Ե. Ելն. :  
 Ե. Ե. Ելն. :  
 Spazzavento, Ե. Ե. Ելն. : Ե. Ե. Ելն. :  
 Ե. Ե. Ելն. :  
 Spazzino. Անտարակ. Ելն. Ելն. :  
 Spazzo. Ե. Ե. Ելն. :  
 Spazzola. Ե. Ե. Ելն. : Ե. Ե. Ելն. :  
 Ե. Ե. Ելն. : Ե. Ե. Ելն. :  
 Spazzolare, ւ. Անտարակ. Ելն. Ելն. :  
 Spazzolétta, Spazzolino, ւ. Ե. Ե. Ելն. :  
 Ե. Ե. Ելն. :  
 Specchiájo. Ե. Ե. Ելն. : Ե. Ե. Ելն. :  
 Specchiare, ւ. Specchiarsi, 3. Ե. Ե. Ելն. :  
 Ե. Ե. Ելն. : Ե. Ե. Ելն. :  
 Specchiarsi. Ե. Ե. Ելն. : Ե. Ե. Ելն. :  
 Specchiarsi in alcu-  
 no. Ե. Ե. Ելն. : Ե. Ե. Ելն. :  
 D d d d d 3 Ե. Ե.



- երկ վարուց : իդրեթ անո : *specchiarsi ne' calama* :  
 զննել մանր : քննել զմտքս իրաց : *Specchiare* , Ե .  
 Գառիկ , տնկառուց լինել : քննել :  
*Specchiato* , *ta* . Երեկու , կի՞ ծնեալ 'ի հայեւոյն :  
 յատակ : կի՞ քայլայայտ ( գրեւած ) : *cosa* , կի՞ *roba*  
*specchiata* . հասարեալ : կի՞ աղիւն ինչ :  
*Specchiétto* , նա՞ . Հայելի փոքր : այնպէ : համառ  
 տուի : համառ քովանդակուի : ձանկար : 'իտա  
 նաւոր առակի՞ զոր գնեն 'ի ներքոյ նրապայն ա  
 կանց :  
*Spécchio* . Հայելի : այն : լուստար մարմն երեւ  
 ցոցիւ առարկայից : Օրինակ . յարաքոյց : եռնե :  
*esser pulito* , կի՞ *netto come uno specchio* , կի՞ *di*  
*specchio* . լինել ջննել այլ զհայելի : լինել անբն :  
*Specchio ardente* , կի՞ *ustorio* . կիզեալ հայելի :  
 ( Է հայելի ինչ , որ մեռաբէլ զառաւելոյ արեգա  
 կան՝ կիզու զառարկայս եղև յիբրուս վառարա  
 նի : ) Ատենական մասնան ինչ ֆիթեկցայի , յո  
 բուս գիւղէն կարգուս անեւաբն ամբապաշտեց  
 որը շինել վնարիչ զմարտ : կի՞ զայլ ինչ պարտա առ  
 քաղաքն : Գիւրք պարտուց : *Specchio d' asino* ,  
 կի՞ *Pietra speculare* . Բար ինչ : տես 'ի *Scagliuo*  
*la* . \* Աստղաբան զարգ ինչ փայտակերտ 'ի խելս  
 նաւուն , յորում գնի կիւր իշխանին , ծովապետին ,  
 և անուն նաւուն :  
*Speciale* , *Specialmente* , *ևն* . *Steu* *Speciale* , *ևն* .  
*Spécie* , *Spézie* , *ի* . *Stenak* . ( Ը փիլիսոփայից Է այն՝  
 որ Է սեպիւն , և պարունակէ Է իւրեկ զրգի՞ ան  
 հաստ ) : Եկել աղբ : տեսակ : Բիւլիւն : եղանակ  
 օրինակ : Բաւ : կերպարանք : մե . տեսիլ : Բիւլիւն  
 սորի՞ն : *in ispecie di colomba* . աղանակերպ : 'ի  
 նմանութիւն *in ispecie di* : *Stenak* իրաց : զապար  
 պատեր իրաց ( ապարիւն 'ի փաստ ) *fare specie* .  
 զարմացանել : *gravita in ispecie* . քաղաքաա  
 կան : կի՞ տեսակարար ծանրութիւն մարմնոց : *ugual*  
*mente grave in ispecie* , կի՞ *più* , *o meno grave in*  
*ispecie* , հաւասարապէս ծանր : որոյ տեսակարար  
 ծանրութիւն Է հաւասար : կի՞ որոյ տեսակարար ծան  
 րութիւն յաւելա կի՞ նուաղ . ( տար զանմանէ , որ Է  
 հաւասար զանգուածով՝ ունի զծանրութիւն հաւա  
 սար Է այլուս , կի՞ յաւելա , և կի՞ նուաղ ) :  
*Specificamente* , *և* . Մասնաւորաբար . մասնաւորա  
 պէս . յաւելա : հաստատ :  
*Specificare* , *և* . 'Աշխատել 'ի մասնաւորի . բացա  
 րել մասնաւորաբար : նշանակել : անհարկել : տան  
 քի ըստ փոշէ : ղիբէ ղիբէ անպէ : անհետ :  
*Specificamente* , *և* . Մասնաւորաբար . մի ը փոշէ  
 օրոյակի . մէկն : ղիբէ ղիբէ :  
*Specificato* , *ta* . 'Աշխատեալ , *ևն* :  
*Specificazione* , *ի* . Մասնաւոր բացատրութիւն . որո  
 չումն : նշանակումն : *sine specificazione delle per*  
*sona* . առանց նշանակելոյ զանձինն :  
*Specifico* , *ca* . Տեսակարար : *rimedio* . մասնաւոր :  
 կի՞ յատուկ : կի՞ ազդու գեղ : գու իշմ :  
*Specillo* . Բաւ . Մեռաբէլ : *Steu* *Tenta* ,  
*Speciosità* . *Steu* *Speziosità* ,  
*Specioso* , *sa* . Բաւ . Գեղեցկաւորել : գեղել :  
*Spéco* . Այր . քարայր : անձու : ձաւոր :  
 \* *Specolamento* . *Steu* *Speculazione* .  
*Specolare* , *Specolativa* , *Spécolo* . *S* . *Speculare* , *ևն* :  
*Spécolo* . Բայարան : ( Է գործի ինչ , զոր 'ի կիր առ  
 նուն վերադրել 'ի պաշտ ըաց : կի՞ առ 'ի ընդար  
 ձակել զերբանն , զայն : զերաստանն , *ևն* ) :  
*Specorare* , *և* . Բաւ . Բայել . շնել . լալ :  
 \* *Spécula* . Դիւստան : գիտանոց ( աստղաբանից ) :  
 \* *Speculabile* , *և* . Դիւստի . խորնիւն : մասնելի :  
*Speculante* , *Specolante* , *և* . Դիւստ . նկատող :

*Speculante* , *Specolante* , *և* . *Steu* *Speculativamente* .

*Speculäre* , *Specoläre* , *և* . խոհալ . յաւել 'ի խորհուրդս  
 մասնակ լինել : պարտապէլ 'ի տեսութեան : գիւլիւն  
 Գի : Ե . 'Աշխատել : գիտել : յաւել : լրտեսել : զնն  
 նել : իշխանութիւն : գումար :

\* *Speculäre* , *ա* , *և* . *Specoläre* ( *Pietra* . ) Է քար ինչ .  
 աստղաբանի՞ հայելաբար : կիւն և *Specchio d' asi*  
*no* . *Steu* 'ի *Scagliuola* .

\* *Speculatamente* , *և* . կամաւ . գիտմամբ :  
*Speculativa* , *Specolativa* . Հայեցողական , կի՞ ջնն  
 զական կարգութիւն :

*Speculativamente* , *Specolativamente* , *և* . Հայեցո  
 զարար . տեսութեան . մասնաւոր . խոհմամբ :

*Speculativo* , *va* . *Specolativo* , *va* . Որ պարտապէլ 'ի տե  
 սութեան : կի՞ 'ի հայեցողութեան իրաց : զնեղ : իւլիս  
 Գի : Գաւառու երկնի : տեսական : հայեցողական :

*Speculatore* , *Specolatore* , *ա* . Որ պարտապէլ 'ի տե  
 սութեան : զնեղ : լրտես : գետ :

*Speculazione* , *Specolazione* , *և* . Հայեցողութիւն . տե  
 սութ . խոհմամբ : ջննել : փիլիսոփայ : ժաւառու :

*Spéculo* , *Spécolo* . Բաւ . *Steu* *Specchio* . այր . տե  
 մաւ . քարանձաւ : ձաւոր :

*Spédale* , *ա* . Հիւանդանոց . անկեղանոց : կապու  
 օտարանոց : ինքնի . Բաւ . Գիւրնի :

*Spédalétto* , *Spedalino* , *նա* . փոքր հիւանդանոց :  
*Spédalière* , *ա* . Ասպետ անկեղանոցին եղանոց : զե  
 րակացու : հիւանդանոցին :

*Spédalingo* . Վերակացու , կի՞ վարիչ հիւանդանոցին :  
 տես և զլերինն :

*Spédato* , *ta* . *Speditissimo* , *ma* . խոնջեալ ոտիւք .  
 ոտածանարակ : վաստակեալ յաւելոյ : ետ . խա :

*Spédatura* . խոնջումն ոտից . վաստակումն :  
 \* *Spedicäre* , *և* . Լուծանել զտոնակապոս : ձողոյրել :

*Spédiente* , *ի* , *ա* . խորհուրդ : նաւելի : վնդ  
 նաւոր : լալ :

*Spédiente* , *ա* , *և* . Օգտակար . պիտանի . կարեւոր  
 փայտել : ինքնալ : *egli è spédiente* . օգուտ Է .  
 չարկ Է . 'ի գէկել Է :

*Spédire* , *և* . Վնարել փութով . վաղ 'ի հասարակ  
 անել : Բել ղիբիւն : *Spédirsi* , *և* . Վնարել  
 փութով : Եկել ղիբիւն : *spédire corrieri* , *navi* . որ  
 ձակել ոտիկով թղթատարս : տաղիւն նաւ ( զի  
 մասնաւոր իրաց ) : Գիւրն . ինչ ելլումն :

*Speditamente* , *և* . *Speditissimamente* . Անշաղա  
 փառաբար : արագ : ասիպաւ . փութանակի : Բել  
 անարգել . յատուկ . որոշ :

*Speditézza* . Արագութիւն . շուտափութ . Բելիւն :  
 \* *Speditivamente* , *և* . Անշաղաբար . փութով .  
 ասիպաւ :

*Speditivo* , *va* . փոյթ . արագ . շուտ :  
*Spedito* , *ta* . *Speditissimo* , *ma* . Վնարեալ . աւար  
 տեալ : ղիբիւն : աղաւ . ղիբն : աղա : գիւր . անար  
 գել . անհալ : Եկելիւն : փայտ : փոյթ . շուտ . կազմ  
 պատրաստ . ժրջան : լալիւ . աղա . Լալ . Լալ . Լալ .  
*sere spedito* . փնել անշուտ : *egli è spedito* . Վնա  
 րեալ Է զի նր . Է ասիպաւ : Եկ ղիբիւն անհետ ետ :

*Spedito* , *և* . *Steu* *Speditamente* .  
*Spedizione* , *ի* . Աւարտումն : վնարումն : ղիբիւն :  
 արշաւանք . շահասկաւի . գործ պատրաստելի : տե  
 ֆիլ : փոյթ . ձեղ . երազութիւն : Բելիւն :

*Spedizioniere* , *ա* . Պաշտանոցի որ կոնգակաց Պա  
 պին : 'Աւարի վաճառաց բաղաքի 'ի քաղաք :

*Spéglio* . Բաւ . Գաւառի . *Steu* *Specchio* .

*Spégnere* , *և* . Եղևցանել : անհետ : զրաւել 'ի  
 կենաց : Ելլալիւն : իրաց բաւան : փառելիս :  
 Զննել . եղանակել : ինչիւն : լալ . անցուցանել : Լալ  
 ծարաւ : *Spégnersi* , *և* . Եղևցանել : անհետ : պակասել :











սպիտակ : գոյարկ : i fiori . տերեւածափ տա .  
նեւ զծաղիկս :

Spicciolatamente, 4 . Ուրոյն . սրիւ . փ լը փռէ .  
առ սակաւ սակաւ :

Spicciolato, ta . Կորզել զհանձն . անհանձն . սփռել : անհաւանել . բաժանել : սրել : ջրակել : ջրիւ .  
ցիր և ցան : քաշել : alla spicciolata, 4 . ք . Spicciolatamente . Fiori spicciolati . Տերեւածափ, կի՞  
անտերեւ ծաղիկք :

Spicco . Փայլում . գերազանցում . շքեղութ . պայծառութ . երեւոյթ : իտիւրիւ . fare spicco . փայլել .  
գերազանցել :

Spicilégio . Է անուն զանազան հասարակոյ մասե .  
նից . որք զանազան թուել ինքնա՞ ի փ հասարակ .  
ստուգարանի՞ հասկարալութ . կի՞ հասկարալք :

Spiculatore, ք . Ազգիւնաւոր նիւնի հաղմոյեցուց :

\* Spiculo . Բառ լոր . Սպր նետին . նետ :

Spidocchiare, և . Մարդէլ լոյց . բնակել : գիծիւնի :

Spiede, ք . Spiedo . Համբուր որսորդաց : հասարակ :  
շամբուր : շիւ :

Spiedone, ք . Մեծ շամբուր որսորդաց :

\* Spiegabile, 4 . Բացատրելի . մեկնելի :

Spiegamento . Տարածում . շարժակում . մեկնութ :

\* Spiegante, 4 . Բացատրիչ . նշանակիչ :

Spiegare, և . Պարզել . բանալ . տարածել : սրել ալ .  
նախ . ալետ . բացատրել . մեկնել . բացայայտել :  
նախ և ետ : Բազմիկ ինքն : le vele . պարզել զստուգ :

Spiegato, ta . Պարզել . բացել : բացատրել . մեկնել :

Spiegatura . Պարզում . տարածում : մեկնութ :

Spiegazione, Ի . Բացայայտութ . մեկնութ : նախ :

\* Spiegazzare, և . Աղմուկել : երեւելի :

Spiegiare, և . Լրտեսել սակաւ : լուրսլուրս ելի :

\* Spiera . Անգիւսութ . խառնութ . անպարտութ :

Spietatamente, 4 . Անգիւսութ . անպարտ : զու՞ ինքն :

\* Spietatezza . Անգիւսութ : անպարտութիւն :

Spietato, ta . Spietatissimo, ma . Անգիւս . անպարտ .  
գործ . բաժան : Կրկնակի :

\* Spietoso, ta . Նոյն 4 :

Spiga . Հասկ : գուրդ :

Spigacéltica, Spicacéltica . Նարգոս կեղտացուց :

Spiganardi, ք . Spiganardo . Nardo Indiano . Ար .  
մաս նարգոսին հնգկաց : Նարգոս հնգկաց :

Spigare, և . Հասկաւորել . անել ի հասկ . արձակել  
հասկա : գուրդ իտիւր :

Spigato, ta . Արձակեալ հասկա . հասկաւորել :

Spigatura . Հասկաւորութ . արձակում հասկաց .  
ժամանակ հասկաւորութ :

Spighetta, նո . Հասկ փոքր : կի՞ մանր :

Spigionato, ta . Ոչ վարձեալ . ոչ տուել ի վարձու .  
փոքր մեկնի :

\* Spigliatezza . Spigliato . Տե՛ս Destrezza, Destro .

Spignere, Spingere, և . Մղել . ինքն փռել : եղծու  
նեւ զնկարն :

\* Spignimento . Մղում :

Spignitore, ք . Spignitrice, Ի . Մղիչ . գրգռիչ :

Spigo . Նարգոս . ներսին . լուրսլուր :

Spigolare, և . Հասկարալ լինել : գուրդ փռելի :

\* Spigolatore, ք . Հասկարալ :

\* Spigolatura . Հասկարալութ :

\* Spigolista, Ի . Հասկարալ :

Spigolistro, ta, ք . մեկնի և ք . Կեղծաւոր . կեղծ  
ժամորել բարեպաշտ :

Spigolo . Առաքին անկիւն քարանց . կի՞ տախտակաց :  
spigoli delle volte . Տե՛ս Peduccio . Spigo-

lo . Երկաթի առանձաւոր թիթեղն ինչ եղծու  
քիւղ զնկարն, յոր հաստանին մեծն ի լուրս :

նեւ առաջի պատկերաց սրց :

Spigoso, ta . Հասկաւոր . հասկալից :

\* Spilla . Տե՛ս Spillo .

Spillaccherare, և . Մարդէլ լորիւ հանգերձից . սրբ .  
մեղ զքեզն :

Spillancola . Մանրիկ ծուկն ինչ գետաց :

Spillare, և . Հանել զչինի լը ծակ տակաւին : զորոյ  
աղծնալ : հանել . կայլակել . ծորել . աղծնալ : լրտե-  
սել . անգեկանալ լրտեսութ : իտիւրիւն :

Spillatura . Հանում լը ծակ տակաւին :

Spilletajo . Երկեղ . կամ վաճառող գնդապետաց  
Բոխում :

Spilletto . Գնդապետ : առաջ՝ գնծիկ : Բոխ :

\* Spillettone, ք . աստի . Մեծ գնդապետ :

Spillo . Գնդապետ : Բոխ : խման . գրգռ . Գնդ  
տակաւաց գիւնայ . (Է արածայր երկաթ ինչ, որով  
ծակեն զտակաւ գիւնոյն՝ առնուլ զձառնի այնր) :  
պատիւ : ծակ տակաւաց գիւնայ՝ բացել զչորով :  
ծակ : փռի :

Spilluzzicamento . Դոյզն խաշակում . սակաւ ինչ  
խաշակաւութ :

Spilluzzicare, և . Բառնալ գոյզն ինչ և մեղմով . առ-  
նուլ զձառնի . խաշակել : քաղել ալետ : chi spil-  
luzica, non digiuna . աստի . և գոյզն խաշակ՝ լու-  
ծանէ զծով : և գոյզն զանցաւորն Է օրինազան  
ցութի :

Spilluzzicato, ta . Առեալ զձառնի . Է :

Spilluzzico . Fare, 4՞ dire checchessia a spilluzzi-  
co, 4՞ a spizzico, 4՞ a spizzicone . Առ սակաւ  
տակաւ . կի՞ գոծնարաւ առնել . կի՞ տակ ինչ : a  
spilluzzico . հազիւ . ճշգրիւ :

Spilonca . \* Spilonca . Տե՛ս Spelonca .

Spilorceria . Կծծութ ի ծախս . ոչգութ . կարկանդակ  
Թի : նեկուրի :

Spilorecio, ia . Կծծի . կարկանդակ : Է : նեկուրի :

Spilungone, na . Լորկայնահասակ . բարձրահասակ :

\* Spiumacciare, և . Տե՛ս Spiumacciare .

Spina . Փուշ : փռիկ : Spina, 4՞ Uva spina . Տ . Uva

Spina . Խայթոց մեղմի . կի՞ պիծակի : առ փռիկ-  
նի : Ողնայար . կի՞ ողնայար . (Է շարք ողնոց՝ որք  
կոչին Vertebre, ձգելէ ի գլխոյ մինչև ցոսկր ողն-  
բանին . կոչի և Fil delle rene .) Ժարդ : փուշ  
ձկանց : գուրդ փռիկի : քործած ինչ առնեկործ :  
սեպ ինչ երկաթի . որով քործիք ծակեն զերկաթ  
հրաշիկ : \* Սլաք . (Թ՝ սլաքածն մասն զանազան  
գործեաց) Spina fecciaja . Ծորակ մորոյ (Է եղծ-  
նան փորթիկ խողովակ . զոր գնեն ի յատակս տա-  
կաւաց՝ առ ի գատարկել զմորն) : \* Spina ven-  
tosa . Երբքին փռութ ասկերաց : \* Spina . Առ ինչ  
փաթարման . կի՞ գոգաւորութ : \* Ծակ հաւոցաց՝  
լը որ հասե հաշեալ հրահաշիկն ի կաղապարն :  
non aver nè spina, nè osso . աստի . լինել կարի  
իմ փռիկն . չունել ինչ գոծնարութ : corre le  
rose, e lasciar le spine . աստի . առնուլ զքեղիկն .  
և Թողուլ զյոսին :

Spina alba, 4՞ Spinalba . Է Թուփ ինչ փայլից . ու-  
նի ծաղիկ ուղիտակ և հասաւկա : ք փռիկ : կան-  
գաւ լայրի :

\* Spina bianca . Տունի ինչ . որ կոչին Bedeguar .

Spinace, ք . Ընկն . ծով : Երանեալ . mangiare spi-  
naci . ք աստի . լրտեսել . քառնա մտառցանել :

Spina cervina . Առ ինչ Pruno անձանիկ թփոյ  
անյարմար ի ցանկաւ անգոյ՝ զի՞ տակաւուէ փոցն .  
ստուգարանի՞ Եղծնաւորութ : ինքն փռիկն :

Spina fecciaja . Տե՛ս ի վերայ ի Spina .

Spina giadaica . Է առ ինչ Pruno անձանիկ թփոյ .  
ունի փուշ սոյրաւորութ . և ք փռիկն յոյժ ի ցան-  
կել :





այր: spirito malizioso, sagacissimo, e inquieto.  
 այր շար: խորամանկ, և անհանգիստ: Spirito. Այս  
 շար: սգի: քե: քե: քե: spirito di fornicazione.  
 սգի պառնկութիւն: Սիրտ: ինքնու: փայլ: հանձար:  
 սգի d'acuto spirito. Ծրարական: ինքնու: հոգի (մար:  
 գոյ: ) անհանգիստ: render lo spirito. աւանդել զհո:  
 գին: մեռանիւ: ան ինքնու: gli spiriti. սգի: քե:  
 քայլաւի: Spiriti. Սգի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի:  
 քե: քե: Spiriti. խառնածած մարմնայ: քե: քե:  
 քայլաւի: magro, e di poco spirito. քայլաւի: քե:  
 քայլաւի: աւանդել: քայլաւի: սգի: (ե ծրարական  
 և հոգիին մասն իրաց հանել զքայլաւի գործուն,  
 և կի՞ այլապէ: ) քայլաւի: Spirito di poesia, di gelosia,  
 di contraddizione. Հոգի քայլաւի քայլաւի, քայլաւի,  
 քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: Spirito.  
 Այլաւի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: sap-  
 piendo per ispirito le cose, che dovevan venire.  
 քայլաւի: հոգիին: կի՞ քայլաւի: քայլաւի: es-  
 ser rapito in ispirito. քայլաւի: հոգիին: հոգիին: քայլաւի:  
 մար: քայլաւի: քայլաւի: հոգիին: քայլաւի: քայլաւի:  
 քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: spiri-  
 to. քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: Spirito  
 di vino. Սգի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի:  
 \* Spiritosamente, հոգիին: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի:  
 Spiritoso, sa. Spiritosissimo, ma. Սգի: քայլաւի: քայլաւի:  
 քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի:  
 Spirituale, հոգիին: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: հոգի:  
 քայլաւի: (սգի: քայլաւի: ) հոգիին: figliuoli spirituali.  
 քայլաւի: affinità. հոգիին: քայլաւի: քայլաւի: հոգիին:  
 քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի:  
 Spiritualità, - tade, - tate, հոգիին: քայլաւի: քայլաւի:  
 քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: \* Հոգիին:  
 քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի:  
 \* Spiritualizzamento. Սգի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի:  
 Spiritualizzare, հոգիին: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի:  
 քայլաւի: \* հոգիին: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի:  
 Spiritualizzato, ta. Հոգիին: քայլաւի: քայլաւի:  
 Spiritualmente, հոգիին: քայլաւի: քայլաւի: հոգի:  
 քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի:  
 Spíro. Այլաւի: քայլաւի: քայլաւի: հոգի:  
 Spíro. քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: Són Spirito.  
 Spitama. Սգի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի:  
 Spiumacciare, հոգիին: Són Spiumacciare.  
 Spiumacciata. քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի:  
 քայլաւի: (սգի: քայլաւի: հոգիին: քայլաւի: քայլաւի: հոգի:  
 քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: Spiumacciata.)  
 Spiumare, հոգիին: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: Són  
 հոգիին: Spiumacciare.  
 Spiumato, ta. քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի:  
 Spizzeca, սգի: քայլաւի: քայլաւի: հոգիին: քայլաւի:  
 Spizzico, Spizzicóne. Són Spilluzzico.  
 Splanenologia. Այլաւի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի:  
 \* Splebeire, հոգիին: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի:  
 Splebeire, հոգիին: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի:  
 Splendénte, հոգիին: Splendentissimo, ma. քայլաւի:  
 քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի:  
 Splendentemente, հոգիին: Splendentissimamente. քայլաւի:  
 քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի:  
 Spléndere, հոգիին: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի:  
 քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի:  
 Splendidamente, հոգիին: Splendidissimamente. քայլաւի:  
 քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի:

ժանգ: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի:  
 Splendidézza. Splendidità. քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի:  
 քայլաւի: քայլաւի:  
 Spléndido, da. Splendidissimo, ma. քայլաւի: քայլաւի:  
 քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի:  
 քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի:  
 Spléndimento. Són Splendore.  
 Spléndore, սգի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի:  
 քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի:  
 Splénético, ca. քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի:  
 քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի:  
 Splénico, ca. քայլաւի: քայլաւի: (քայլաւի: ) քայլաւի:  
 քայլաւի: (քայլաւի: )  
 \* Splénio. հոգիին: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի:  
 քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի:  
 Spodestare, Spotestare, հոգիին: քայլաւի: քայլաւի:  
 քայլաւի: քայլաւի: Spodestarsi, Spotestarsi, հոգիին:  
 քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի:  
 քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի:  
 Spodestato, ta. քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի:  
 քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի:  
 Spódio. Այլաւի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի:  
 քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի:  
 Spoetarsi, հոգիին: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի:  
 քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի:  
 Spógia. քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի:  
 քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի:  
 Spogliagione, հոգիին: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի:  
 Spogliamento, սգի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի:  
 քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի:  
 Spogliare, հոգիին: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի:  
 քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի:  
 Spogliato, ta. քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի:  
 քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի:  
 Spogliatolo. քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի:  
 Spogliatore, սգի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի:  
 Spogliatura. Spogliazione, հոգիին: քայլաւի: քայլաւի:  
 քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի:  
 Spogliazza. քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի:  
 և Spoglio. Dare la spogliazza a una casa, և հոգիին:  
 քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի:  
 Spogliazzo, ta. քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի:  
 քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի:  
 Spóglio. քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի:  
 քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի:  
 Spóla, Spudla. քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի:  
 Spoléta. քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի:  
 քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի:  
 \* Spollastrare, հոգիին: Són Sgallinare.  
 Spolpamento. քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի:  
 Spolpare, հոգիին: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի:  
 քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի:  
 Spolpato, ta. քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի:  
 քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի:  
 Spólpo, pa. քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի:  
 քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի: քայլաւի:

- Spolteráisi, Spolterísi, Spoltronísi, յ. Ի բաց թշ-  
խափել զմուշի: Բեկդուլիսի պատէտ:
- \* Spolveramúra, ա. Սպոլ անպիտան:
- Spolveráre, Ն. Մարել քիտին. Թծափել քիտին,  
կի՛ Ի փռչոյ: Բուլաբ քեռնի: una terra. կապել  
շաղի: Spolveráre. Չննել մանր. խուլել: Ի սա-  
նալ: Ի փռչի. փռչանալ: Բուլ քեռնի:
- Spolverezzáre, Spolverizzáre, Ն. Ի փռչի փոխարկել:  
Բուլ քեռնի-քեռնի: փռչանել: ցանել: զեռնի: Բուլաբ:
- Spolverizzáto, - rizzáto, ta. Մանրեալ Ի փռչի:
- Spolverézzo, Spolverizzo. Փոքրիկ պարկ գնատակա-  
նան լի փռչով գաւաթ, կի՛ ամբոյ Ի ծրագրել զո-  
նալան նկար: Տէս և Spolvero.
- \* Spolverina. Վերարկու. նանապարկի Ի պահպանու-  
թի Ի փռչոյ:
- Spolverizzáre, Spolverizzo. Տէս Spolverezzare, էն.  
Spólvero. Է թուղթ ինչ ծակոտել աղաւթ լի մեկ  
գծադրունի՝ զոր կամք են նկարել Ի լժ Ի իւր. Է  
որոյ ծակն անցուցանել զփռչին Ի ձեռն փռչելոյ  
փոքրիկ պարկին՝ որ կոչի Spolverizzo. Սյս եղա-  
նակ ծրագրելոյ կոչ Spolverizzáre. Ծրագրել  
փռչով:
- Spónda. Պիակ կամրից. Նրհորոց, աղբերաց, էն:  
քաղցին: Գոգիւնաւոր: զիւլիւնիւնայր. եղբ. ասին: Ի խոր:
- \* Spondággio. Բաժ ինչ զոր վճարին վաճառականը  
առ. Ի հանել զբեռնան Ի ծովէջին:
- Spondáico, ca. Բառ քաղցիւնի: Համարութեան:
- Spondéo. Համարոյ. ( Է անոն տապալափական բաղկու-  
ցեալ յերկուց երկար վանիկ: )
- \* Spóndilo, Spóndulo. Աղե մընաղին, կի՛ ասի: Սպո-  
նիլ Նրային խեցեաց:
- Spondilólito. Է քար ինչ թիւաւոյնի, յորում երկին  
նանու թիւ ինչ ողանք փոքրիկ կենդանեաց. ստու-  
գարանի՝ Ողնաքար:
- Spongáta, ա. Կարկանդակ ինչ գործել Ի ողորմա-  
տի, Ի մեղունէ, և յալ նիւթոց:
- \* Spongióso, sa. Սպոնգային. սպոնգանման: Իւլիւն Ի իւլի-  
սոց, Է՛. Սպոնգաքար. ( Է անուն սպոնգանման  
թիւթե. քարանց քոյացելոյ Ի լժ ծովային մարմ-  
նոց: կի՛ անկոց: )
- Sponiménto. Բացադրուի. բացայայտուի. Նան:  
Sponitóre, ա. Մեկնել. Թարգման: Նան Վերիմի:
- \* Sponsaláto. \* Sponsáli. Տէս Sponsalizia.
- Sponsalizia, Sponsalizio, գոյ. Հարմախօսուի. Խո-  
սումն. Խոսումն ամուսնուն: Խոսիլութ. Ի լիւն:
- Sponsalizio, ia, ու. Հարմախօսութի:
- Spónso. Բառ լոյ. Տէս Sposo.
- \* Spontanaménte, A. Spontaneaménte. Կամովին  
կամա. ինքնակամ: Ինքնու ինք:
- Spontaneità. Բառ Ինքնաբերոյ. ինքնայոժարութի:
- Spontáneo, ea. Spontáneo, na. Կամաւոր. ինքնու  
կամ. ինքնայոժար: Ինքնու ինք:
- Spontóne, ա. Spuntóne. Նիզակ ինչ. որոյ երկամ  
Է երկայն, և քառանկիւնի. ոչ յոյժ ստուար,  
բայց սուր:
- Spopoláre, Ն. Ամարդացուցանել: Վերն ինքի:
- \* Spopolárai, յ. Ամարդանալ. անապատանալ Ի  
բնակչոց: Վերն լոյ:
- Spopoláto, ta. Ամարդացեալ. անապատացել: Վն-  
լիսիւն:
- Spopolazione, Է. Ամարդանալ. անապատել.  
անբնակութի: Վնլիսիւն:
- Spoppaménto. Հատումն Ի ստեղծել:
- Spoppáre, Ն. Հատանել Ի ստեղծել: Դիւլիւն ինքի:
- Spoppáto, ta. Հատուցել, արտուցել Ի ստեղծել:
- \* Sporcamente, A. Աղտոտել. քարշ:
- Sporcáre, Ն. Աղտոտել. Ինքնու ինք. Բառաւորաւ:  
պղծել. ապականել. շաղախել:
- Sporcheria, Sporchézza. Աղտոտութի. զաղտութի.  
քարշութի. աղտ. Բառաւորաւ: Ինք:
- Sporchétto, ta, ու. Փոքր փ պղտոյի:
- \* Sporcificáre, Ն. Տէս Sporcáre.
- Sporeizia. Տէս Sporcheria. զաղապործուի. պաղ-  
շառնի. պղծուի: Խախտել. Ինքնու ինք:
- Spórco, ca. Sporchissimo, ma. Աղտոտի. քարշ:  
Բառաւորաւ: պղծ. պաղշոտ. զաղապործ. անապատակ:
- \* Sporgénte, A. Ի դուրս ցցուեալ. արտաքս կար-  
կանաւ:
- Spórgere, Ն. և Spórgersi, յ. Ի դուրս ցցուել. ար-  
տաքս ելանել, կարկանալ: Բառ լոյ: Ն. Կար-  
կանալ ( զէնուն: ) արտաքս: sporgere in giù la tes-  
ta. Խանարկել զլուրին: Spórgersi. Ցուցանել  
զանուն. երկին: Ինքնու ինք:
- \* Sporgiménto. Արտաքս. ցցուումն. Sporgimenti.  
Տախտակի ինչ եղբայր նաւուն:
- Spórré, Ն. Բացադրել. մեկնել. բացայայտել: Բա-  
նա Վերն: զիւն ինքի: ինքնանել ( զբեռն. ) Ի  
վայր դնել: աղա գոտի: Ի վայր ընկնուել: Ի բաց  
բառնալ. բառնալ: Ի վառնալ արկանել զանուն  
Ինքնու ինք: Ինքնու ինք գոտի: un' ambasciata, էն. Ծա-  
նուցանել փեթ գետալանութի: Spórsi, յ. Մատու-  
ցանել զանուն ( Ի աննջանա, էն: ) Ինքնու ինք:  
ձեռնել փեթ ինքի: \* Sporre. Ծնանել զբանակ:
- Spórra. Չամբիւղ: Վնլիւն:
- \* Spórtánte, A. Արտաքս ցցուեալ:
- Spórtáre, Ն. Արտաքս ցցուել. արտաքս ելանել. ար-  
տաքս կարկանալ: Բառ լոյ: Բառաւորաւ:
- Spórtélla, ու. Չամբիւղ փոքր: Վնլիւն:
- Spórtelláre, Ն. Բանալ զմիջնագուն: կի՛ զգուման  
( մեծի գումն: ) alcuno. մեծանել զոր Է գուման,  
կի՛ ընդ միջնագումն:
- \* Spórtellétta, Sportellina, ու. Չամբիւղ փոքրիկ:
- Spórtellétto, Sportellino, ու. Փոքրիկ գումակ. փոքր  
միջնագումն. փոքրիկ պատուհան կրողակաց:
- Spórtello. Միջնագումն. ( Է գումակ ինչ գործեալ  
Ի մեծի գումն: ) Ինքնու ինք: Բառ լոյ: Բառաւորաւ:  
պակաց. ( Է գումակ կրողակաց Է մեծ երկուց փո-  
քրիկ որոց: ) Է Բառ: պատուհան կրողակաց: Ին-  
քնու ինք: փեղի դրոյաց: կի՛ արկանաց: կի՛ պատու-  
հանաց: Բառ լոյ. Բառ: Ծակ: stare a sportello.  
Թերաբաց ունել զփորակիմ: stare, կի՛ dormire co-  
gli occhi a sportello. Ծծ ծալ. Թերաբաց ունել  
զան. Զննել Թերաբաց ալոր. հայել միմ աղանալ:
- Sporticélla, Sporticcióla. Տէս Sportella.
- Spórtio, գոյ. Որմ ցցուեալ արտաքս. պատուգաւթ:  
Ինքնու ինք: Բառ լոյ: Բառ: Բառաւորաւ:
- Spórtio, ta, ու. Արտաքս ցցուել. արտաքս ելեալ  
կի՛ կարկանալ: Բառ լոյ: colle mani sporte.  
Բառաւորաւ:
- Spórtóna, յոմն. Չամբիւղ մեծ:
- Spórtula. Կաշառ, կի՛ պարկն գաւառարին: Բառ լոյ:
- Spósa. Հարսն: Ինքնու ինք: Բառ լոյ: dare sposa, dar per  
isposa. Հարմանուցանել. Հատուել ասն:
- Sposalizia, Sposalizio. Հարմախօսութի. հանդէս  
Հարմախօսութի. Բառ լոյ: Բառ: Բառաւորաւ:  
հանդէս Հարմանաց. Հարմանիք: Բառ լոյ:
- Sposaménto. Ամուսնութի. Հարմանուցանել:
- Sposáre, Ն. Կին ամել. ամել Ի կնուի. Հարմանուց-  
անել: ասն ինքն. Հարմանալ: Ինքնու ինք: Բառ  
ուն. ամուսնանալ. ամուսնանալ. փեռայացուցանել:  
Ինքնու ինք: Sposárai, յ. Ամուսնանալ. ասնել  
Հարմանիք. Հարմանիք. փեռայանալ: Ինքնու ինք:
- Sposáto, ta. Ամուսնացեալ: Ինքնու ինք:



Sposereccio, it. Ամուսնական : հարսանեաց :  
 Sposerecco, ca. Ամուսնական :  
 \* Sposina, it. Հարսն հարսանու, մանկահասակ :  
 Spositivo, va. Մեկնողական : մեկնական :  
 Spositore, or. \* Spositrice, it. Մեկնիչ : Թարգման : նաև փեթի :  
 Sposizione, it. Ճան. բանախոսութ. պատմութ. :  
 \* Վերջ : մեկնութ. բացատրութ. : նաև :  
 Spóso. Գնաց : Ինքն :  
 \* Spossante, 4. Տղարացուցիչ :  
 Spossare, 2. Տղարացուցանել : լուրջութեամբ : Spóssarsi, 3. Տղարանալ : զգուշանալ : անսեփականալ :  
 \* Գիշտանալ :  
 Spossatamente, 4. Տղարութ. անգոր : անշափ :  
 \* աստիճանական : ուժգին :  
 Spossato, ta. Տղար. անգոր : անգոր : լուրջ :  
 \* Spóssarsi, 3. Թողուլ զանկին : խաղալից յուզուցի. զարուհիլ :  
 \* Spóstatúra. Վերջակ գրութի. գնումն արտաքին անգոր :  
 \* Spóssissimo, ma. Esposississimo. 4tr. Esposito րն :  
 Spóstare. \* Spóstarsi. S'eu Spodestare.  
 Spranga. Գոտի. (է փայլ, կի՛ երկաթ, զոր բեռնին է խաղաղական առ. ի պիտո ունեւոյ ի փախի զերկու ինչ ագուցել է միմեանս) Գուլպ : Թիթիւ :  
 \* նման զարդ րն գոտւոյ :  
 Sprangare, 2. Պնդել կի՛նաստանել գոտեալ : գուլպ փռել : գուլպ ւա խաղալ : շարկանել ուժգին :  
 \* calci. անկուշէլ : կիցս ընկենուլ : ինքն :  
 Sprangato, ta. Պնդեալ գոտեալ : Թիթիւ զնալարդ (գոտի) :  
 Spranghétta, it. Գոտի փոքր : Թիթիւ փոքրիկ :  
 \* զնալարդ :  
 Sprázza. S'eu Sprazzo.  
 Sprázare, 2. Սրսկել : երթիկ : ան և Chiazzare.  
 Sprázzo. Սրսկումն : երթիկ : երթիկ : փոքր ինչ խառնիկ : խայտ, կի՛ պիտակ կնոց :  
 Sprecaménto, Sprecatúra. Վատնումն : չապալութ. :  
 Spreccare, 2. Վատնել փնդ : սպառել : խաբէ կեմիկ :  
 Spreccatore, or. Spreccatrice, it. Վատնիչ : չապալ :  
 \* Spreccipitare, 2. S'eu Sprofondare, Dirupare.  
 \* Spregevole, 4. Արհամարհ : խոտան : անարգ : իշ. ուսում : ալտ : անիկ :  
 Spregevolménte, 4. Արհամարհանոր :  
 Spregiamentó. S'eu Spregio.  
 Spregiante, 4. Արհամարհան. անարգիլ : հոս ինքն :  
 Spregiare, 2. Արհամարհել : խոտել : անգոտնել :  
 \* հոս ինքն :  
 Spregiato, ta. Արհամարհել : խոտան : առ սինչ քրել : հոսումն : անարգ : արհամարհ : ալտ :  
 \* Spregiatore, or. - trice, it. S'eu Spregiante.  
 \* Spregiévole, 4. S'eu Spregevole.  
 Sprégio. Արհամարհութ. արհամարհանոր. անարգանք : հոսում :  
 \* Spregiudicató, ta. Չերթ ի նախադատութեց. զգուշացիլ ի պատրանայ :  
 Sprégnare, 2. Ծնանել զգուշակ օղաւթ : Ծնուցանել : օղանել Ծնողականին : եղելի ինքն :  
 Sprégnato, ta. Ծնեալ : Ծնուցեալ :  
 Sprementáre. S'eu Spermentare.  
 Sprémere, 2. Արտաքս ճնշել : քամել : լծիկ : լծիկ :  
 \* Լծիկ : Լծիկ : արտաքսել զմասն մասցն :  
 \* փեղեղիկ բացարձակ : Sprémersi, 3. Ճնշել զանձն :  
 \* կործանել զանձն : ճնշել : աստ. ապիլ :  
 Spremitúra. Քամումն : փռել : քամումն : քամել ինքն :  
 \* փռել :  
 Spremitúto, ta. Քամեալ : արտաքս ճնշել :

\* Spréndido. \* Sprendóre. S'eu Splendido, 4tr :  
 Spressaménte, Spresióné. S'eu Espressamente.  
 Spréssó, sa. Ծայրիկ : բացալար : մեկն : ելել :  
 Spretársi, 3. Ի բաց մերկանալ զբանաստեղծական կի՛  
 \* զերկականական զնախն :  
 Spretáto, tá. Ի բաց ելեալ զերկականական զնախն :  
 \* զնախն :  
 \* Sprezzábile, 4. Անգոտնելի. անարգ : ալտ :  
 Sprezzaménto. S'eu Spregio.  
 Sprezzánte, 4. Արհամարհան. ելելի : անարգութ. :  
 Sprezzáre, 2. խոտել : անարգ : համարիլ : արհամարհ :  
 \* ինչ : հոսում :  
 Sprezzataménte, 4. Արհամարհանոր. անարգանք :  
 \* ան և Vilmente.  
 Sprezzáto, ta. խոտել : անարգիլ : հոսումն :  
 Sprezzatóre, or. - trice, it. S'eu Spregiante.  
 Sprezzatúra. S'eu Spregio.  
 Sprezzevolménte, 4. Անարգանք : արհամարհանոր :  
 Sprézzo. Արհամարհանոր : նախախն : հոսում :  
 Spriémere. S'eu Spremere.  
 \* Spriigionaménto. Աղաւտութ. ի բանակ :  
 Spriigionáre, 2. Աղաւտել : կի՛ հանել ի բանակ :  
 \* հոսումն : լուրջ :  
 \* Sprilláre, 2. Քամել զնախն : քամել :  
 Sprimacciáre, 2. Զարգարել զփարաւից անկողին :  
 \* փռել : փռել :  
 Sprimacciáta. S'eu Spiumacciata.  
 Sprimacciáto, ta. Զարգարել զփարաւից անկողին :  
 Sprimanzia. S'eu Squinanzia.  
 Spriemere. S'eu Espriemere.  
 Sprieménto. Բացարձակ : արտաքսումն :  
 Springáre. S'eu Spingare.  
 Sprizzáre, 2. Ծայրիկ (Զոց) յնշիլի : սրսկել : Ծայրիկ :  
 \* փռել :  
 Sprizzáto, ta. Սրսկել : երթիկ : խայտարգէտ : ալտ :  
 \* Spóbráto, ta. S'eu Rimproverato.  
 \* Spóccchéto, it. Դատարի փոքր :  
 Spócco, Spócco. Դատարի : ընծիկ : լուր : Գիտն :  
 \* միջոց : որով կողմն զնախն փայտից : ան : ալտ :  
 \* փայտ : սրբիլ : կոնի : փռել :  
 Sprofondaménto. Կործանումն : անկումն ի խոր :  
 \* Sprofondánte, 4tr, or. Անկումն :  
 \* Sprofondánte, 4tr, or. Անկումն :  
 Sprofondáre, 2. Անկումն ի խոր : խորանալի :  
 \* անգորգալիլ : լինել : լուր : փռել : ալտ :  
 \* անկումն : Գործարիլ : 2. Քալ անկել :  
 \* րիլ ի խոր : փռել : գուլ : ալտ : վատնել :  
 \* ալտ :  
 Sprofondáto, ta. Անկել ի խոր : խորանալի :  
 \* անկումն : անգորգալիլ : փռել :  
 \* Sprolungáre, 2. Երկարել : յապալել : 3. Յերկարել :  
 \* անկել ընդ երկար :  
 Sprométere, 2. Յետ կալ ի խոտանելին : փռել :  
 \* փռել :  
 Spronája. Զարգում, կամ խոցումն մարտիկ :  
 \* Spronájo. Մարտկապործ : մարտիկ :  
 \* Spronánte, 4. Մարտկալ : մարտիկ :  
 Spronáre, 2. և 4. Մարտկել : մարտիկ : գործել :  
 \* ստիպել : փռել : և 4. Մարտիկ : sprona tempo verso me. Երազել Ժամանակն առ իս : spronar le scarpe. 2. Ժամանակն : քնել :  
 \* Spronára. Մարտկումն : Զարգումն մարտիկ : զօրիկ :  
 Spronáto, ta. Մարտկել : cane spronato. Զուն մարտկալոր : ( Գոր փոքր մի ի վերայ քան զուն ունի զեղունին ինչ անկումն Sprone. )  
 Spronatóre, or. Մարտիկ :  
 Spróne, or. Մարտիկ : մարտիկ : dare sprone; dar di sprone





Spurgazione, 14. **SPU** Spurgamento.  
 Spurgo. Մարդիկ զնախա. ընտան. խախ.  
 Spurio, ia. Պատկերացի. որդի պատկերացի. թիւ.  
 անհարապում.  
 Sputacchiare, 2. Sputacchiarsi, 3. Թքանել սուտ.  
 արդ սուտաւ. արդ-արդ թիւ-թիւ. 2. Թքանել յե.  
 րեսա. իւրեան թիւ-թիւ.  
 \* Sputacchiara. Թքանաց. Թքարան. թիւ-թիւ.  
 Sputacchio. \* Sputaglio. Թքալ. խախ. թիւ-թիւ.  
 \* Sputapérle, 2. Ե Գ. Ե Գ. Սթալի գաւան զք.  
 անարախ. հախաւիտաւ. որ հախաւիտան թաւ.  
 անգիւ.  
 Sputare, 2. Թքանել. թիւ-թիւ. արձակել ուժգին  
 (քարին, ևն.) sputar tondo. յանձին թերել զծան.  
 րու. սիգաւ. երս երկ. աշակերտ. sputarsi nel-  
 le mani, 4. nelle dita. աշխատել յոյժ. sputar  
 bottoni. 3. Sbottoneggiare. Sputar sentenze. Վալ  
 քաղաք հեղուլ իմաստ. sputar senno. Երեւոյ.  
 ցին զիմաստ. յանձին թերել զիմաստ. \*Spu-  
 tar fuoco. Հրձիգ լինել. արձակել աւաք. (աւ.  
 զժողովոյ.)  
 Sputasénno. Մեծամիտ. բարձրամիտ. որ ցանկայ  
 Երեւել իմաստան.  
 Sputato, 2. Թքեալ. essere, 4. parere una tal  
 cosa preta, e sputata. 2. աւ. լինել համաձայն.  
 Երեւել յար և նման.  
 Sputatóndo. Որ յանձին թերել զծանրու. սիգ.  
 \* Sputazúcchero. Տէս 'ի Zucchero.  
 Spúto. Թաւ. թիւ-թիւ.  
 Spuzzare. Հաւել. բարեւել զհոտ քարշաւ. Գիւ.  
 Գործ.

SQ

**S**Quacchera, Squacchera. Այս լոյծ. ևս յաւան  
 անուն ինչ մասցանին և ծաղրական. pranzare  
 a squacchera. աւան ճրի աւ. աւան. պատառ.  
 լոյծ լինել.  
 Squaccherare, Squacquerare, 2. Վարել արտաք.  
 զկզկանան լոյծ. լուծանել որովայնի. գաւալ-  
 2. Գործել ինչ շաւար. կամ խաւապաւ. վալ.  
 վալել.  
 Squaccherataménte, Squacquerataménte, 4. ride-  
 re. Բարձրանայն ծիծաղել. թիւ թիւ.  
 Squaccherato, Squacquerato, 2. 2. Տէս Squac-  
 cherare. լոյծ. կախալ. անշափ. կթ բարձրանայն  
 (ծիծաղ.)  
 Squacchera, Squacquerare, ևն. **SM** Squacchera.  
 Squadernare, 2. Բարձրանալ զթերթա գրոց. Թաւ.  
 Թաւիլ 'ի գիր. յայտնել. ցուցանել. բանալ քալ.  
 հանել արտաք. զինել մանր. խալել մանրալինին.  
 Squadra. Ուղղապ. կամ անկիւնապ. (Ե Գործի  
 ինչ կալել յերկուց քանակայ յարկոյ ուղի ան.  
 կեանք. որով ձեւանան. կթ քնին ուղի անկիւն.)  
 Ինչի. essere a squadra. լինել ուղղապ. կթ ուղ.  
 զահայեաց. fuor di squadra. անկանան. Թիւ.  
 essere fuor di squadra. լինել անկարգ. խառն 'ի  
 խառն. uscire di squadra. Ելանել ըստ սահման.  
 անթիւրիլ. Գաւալ. խալել. պիւլի. գաւալ.  
 անի մաւալ. (Ե խալել ինչ պատկերապան.  
 մաւալ ը փով գլխով.) երկ. գեւան. \* Squadra  
 zoppa. Տէս Pifferello.  
 Squadrante, Գ. Ե Գ. **SM** Quadrante.  
 Squadrare, 2. Չափել ուղղապանի. ուղի անկիւ.  
 նալապ. գործել. գործել քառակուսի. հաս-  
 նել ուղի անկեան. հարժել. Ինչի ինչ ելել.  
 Գործել. լինել երկ. լինել յոյժ ցլու. քնին

մանր. սիւն. փեւեկել. ալա. պատառ. հեր.  
 մաւ. խառնակել. խալել. գաւալ.  
 Squadratóre, 2. Գնիլ. զնիլ. \* Բարձրան.  
 \* Squadratura. Հաստան փայտի ուղի անկեան.  
 \* Squadriglia. Գաւալ. փայտ.  
 Squadro. Չափան անկիւնապանի. մակն ինչ ծա.  
 վային. մեծ յոյժ. և խառնակել.  
 Squadronare, 2. Գնիլ. Գաւալ. կալել. կարել  
 զգաւալ. անթիւ սիւլ երկ. \* Squadronári, 3.  
 Ի Գաւալ. Գաւալ. կարել. խալել.  
 Squadronáto, 2. Կարելալ 'ի Գաւալ. Գաւալ. խա.  
 կալել.  
 \* Squadroncélo, Squadroncino, 2. Գաւալ. փայտ.  
 Squadrone, 2. Գաւալ. Գաւալ. անթիւ. պիւլի.  
 Squadronista, 2. Որ մանկ 'ի խալել ինչ բարե.  
 կալաց.  
 \* Squadrúcia. Մեծապ. (Ե փայտ ինչ քաղաք  
 'ի փղոյն, որով չափ մեծութ իրաց.)  
 Squagliare, 2. Հալել. լուծանել. երկ. հալել.  
 Երեւել. հալել.  
 Squagliato, 2. Հալել. լուծել. երկ. երկ. երկ.  
 Squallidézza. Դեղնակ. հիւծակ. աւալ.  
 Squallido, 2. Տեղայն. փղոյն. աղաքանակ. Երեւ.  
 րեւել. աւալ. հոտ. նման. խալաւան. Գա.  
 Երեւել. աւալ.  
 Squallóre, 2. Դեղնակ անշափ. փղոյն մաւա.  
 աւալ.  
 Squáma. \* Squámo. Թիւ (2. Ե Ե Ե Ե) Գաւալ.  
 Squamóso, 2. Թիւ Գաւալ. Թիւ Գաւալ. Գաւալ. Թիւ.  
 Գաւալ. (Գաւալ.) Երեւել.  
 Squarcétto. Փայտ. պատառան. Գաւալ. խալել.  
 \* Squarciacuóri, Ե Գ. Կին մաւալ. սիրարկաւ. աւալ.  
 փառ. հեռանալ սիրարկաց.  
 Squarciaménto. Պատառան. խալել.  
 Squarciare, 2. Պատառել. խալել. հերմալ. կեղ.  
 քել. (Ե կիր անի և.) Երեւել. բանալ. ալա.  
 Squarciasácco. Ի ինչ անի ինչ անի. Երեւել. guar-  
 dare. Guardare a squarciasacco. Հալել խալել.  
 Երեւել. ալա, խալել. Երեւել.  
 Squarciáta. Բաղաւան. հարան.  
 Squarciáto, 2. Պատառել. կեղեքել. խալել. Երեւ.  
 Երեւել. խալել (Գաւալ.) Գաւալ.  
 Squarciatóre, 2. Պատառել. կեղեքել.  
 Squarciatúra. Պատառան. կեղեքան.  
 Squarcina. Սուտ. աւալ.  
 Squarcio. Հաստան մեծ. խալել. պատառ.  
 անան. Երեւել. Երեւել.  
 \* Squarcione, 2. Գործ. լալ. պերճանք. Երեւ.  
 աւալ. պարճան. Երեւել.  
 Squarquójo, 2. Աղաղի կթ անկարգ. (Երեւել.) Գաւալ.  
 անկարգ. աւալ. Գաւալ.  
 \* Squartaménto. Բաժանան. կթ յոյժ. Երեւել.  
 \* Squartanáto, 2. Երեւել. Երեւել. Աղաղի 'ի Գա.  
 Երեւել. անկարգ.  
 \* Squartapfecioli, 2. Մանրապան. (Երեւել. որ  
 'ի բաժանել ինչ ը Երեւել. կամ բաժանել ևս  
 և զմանաւ.)  
 Squartáro, 2. Բաժանել 'ի յոյժ. Երեւել. Երեւել.  
 Երեւել. a quatero cavalli. խալել զք 'ի յոյժ. Երեւել.  
 Երեւել. squartare, կթ fare una squartata. Երեւ.  
 աւալ. lo zero. հալել մանր. կթ խալել. ևս  
 մալել խալել. լինել Երեւել 'ի մալ.  
 Squartáta. Բաժանան 'ի յոյժ.  
 Squartáto, 2. Բաժանել, կթ հերմալ 'ի յոյժ.  
 Squartatóre, 2. Որ խալել զք 'ի յոյժ. Գործել.  
 անի և Sgherro, Tagliacantone.  
 Squasílio. Երեւել. աղաղալան զարկան. մալ.  
 լալ.

[illegible]

## SR

• **S**radicamento. խառն արմատաբեր :  
 Sradicáre, Վ. խելել արմատաբեր . կորելլել : փշռել  
 փեկ փռվել :  
 Sradicáto, Ես. խելել արմատաբեր . արմատաբերիչ :

• Sradicatoré, աբ. Որ էլէն արծառապի :  
 Sragionevole, Կ. Աշխատ. անբանաւոր :  
 • Sregolamento. Անկանոնութ. անկարգութ. :  
 Sregolatamente, Կ. Անկանոն. անկարգ :  
 Sregolatezza. Անկանոնութ. անկարգութեան. անկարգութեան : Եկեղեցւոյ : անասականութ. ցոփութ. արգ. արգ. արգ. :  
 Sregoláto, տա. Անկանոն. անկարգ : Եկեղեցւ. անաս. անաս. անաս. անաս. անաս. :  
 Sreuerente, Կ. Անկանոն. անկարգ. անկարգ. անկարգ. անկարգ. :  
 Sreuerenteménte, Կ. Անկանոն. անկարգ. անկարգ. անկարգ. անկարգ. :  
 Sreuerénzia. Անկանոն. անկարգ. անկարգ. անկարգ. անկարգ. :  
 Srugghire, Կ. Սրբել զմեզն. փայլեցուցանել :  
 Ժողով. արգ. :

## ST

[illegible]









նշանակում յաճախագոյնն 'ի կեր ամի մակարա-  
րէն՝ մասնկամբքս a, և con. A stanza d' uno. 'ի  
խնդրոյ, կի՛մ յարգանաց ուրաք. 'ի թախանձա-  
նաց ուրաք. con grande stanza. անս Instante-  
mente. In questa stanza. Յայսմ պահու. 'ի ոմին  
ժամանակի :

Stanzaccia, փ. Բոսի սենեակ :

Stanzietta, ւ. ֓. Փոքր սենեակ. խղիկ :

Stanzia. Տեա Stanza.

Stanziale, և. Հաստատուն. Ճնայուն. անընդհատ.

Stanziaménto. Հրաման. պատուիրանագրութի.  
կարգումն :

Stanziente, և. Օրինադիր: բնակիչ :

Stanziare, ւ. Կարգել. որովել. սահմանել. վճռել.  
գոյադուռ: համարել. գտնել. կարծել: զան եր.  
զոչ: զեղեղել. գնել: փոխառ: և. և Stanziasi, յ.  
բնակիչ. կալ: քաղթ: աստի ուժ:

Stanziato, տ. Կարգեալ. ևն: բնակեալ ուրեք 'ի  
կարգու :

Stanziatóre, ար. Տեա Stanziente.

Stanzibolo. \* Stanzietta. Տեա Stanzino.

Stanzino, ւ. ֓. Փոքր սենեակ. խղիկ: քիւլիս փո:

Stanzinuccio, ւ. ֓. Փոքրագոյն, անձկագոյն սենեակ:

\* Stanzuola. \* Stanzolina. Կոյն են :

Stanzóne, ար. ֓. Մեծ սենեակ :

Stapède, ար. Բոս անդամանայ. Ասպանդակ. ( Է-  
մին 'ի փոքրիկ ոսկերաց 'ի փոքր ունկան: )

Stare, ւ. Կալ ( Կալ ) քաղթ: կալ կանգուն. կալ  
յոսին. կալ. կանգնիլ: այս Խաղթ քաղթ: կայա-  
նալ. հաստատիլ. հիմնիլ: qui sta il punto. յայսմ  
է գծաւարտին: Չեղեղել. լինել զեղեղել ունել  
զերքս. կալ 'ի դիրս ինչ. ( անի զինուժուոյ. ևն )  
և. և յ. Բնակիչ ուրեք. լինել ուրեք. նստել. ապա-  
նել: աստի ուժ: փոխառ: և. և յ. Յամել. մնալ տ-  
րեք. զկայտանու ուրեք. քաղթ: non istará molto  
a venire. ոչ յոսուցի. կի՛մ ոչ անապուշտի 'ի գալ-  
եկեացն չ հուպ: և. և յ. Իրադարել. կասիլ. վեր.  
Զանալ. հրաժարել. Ժողովարել. յետս կալ: Փե-  
րաւել երէկ: ևն: քաղթ: ևն: se così sta,  
come voi dire. Եթէ այդպիսի ինչ, ոչ ասեալ. փ.  
la cosa come sta. ասել ոչ ևն. պատմել իմար-  
տուք: stando le cose così. որովհետեւ այս այսպիսի  
է: come stanno le faccende? ոչ ինչն ինչն: Տեա.  
Լուս լեր. լուս լերսդ: sta tu. արի. արի կայ  
յոսն. 'ի կեր կանգնեալ. Stare. Կեալ. come sta-  
re voi? ոչ, զկարգ կեայք. ոչ էք: ևս ոչ ևն. փե-  
քիկ. ևս: 'ի պատասխանի հարցմանս 'ի կեր  
ամին մասնիկս bene, կի՛մ male, և նշանակեն լի-  
նել առողջ. կի՛մ խոփ. անդորր. կի՛մ նեղել. բարե-  
կեցիկ. կամ չբարոր: Տեալ. պահել. կալ մնալ.  
հանապազորդել. կալ հաստատուն. անապուշտ. Sta-  
re, և. Լինել. օլտ: և. Անցանել. stando pochi  
giorni, fece. յետոյ ևս աւուրց արար: Գնալ. փեքի-  
Pietro è stato a caccia. Պետրոս գնաց յորս: Լի-  
նել. գտանիլ. առաջնկայ գտանիլ. պատահա-  
րովնել (արհեստագործ) բաց ունել զկրպակն:  
'ի յարիւն 'ի բառս նշանակիլ գոյ' նշանակել Ար-  
ժեւ: փեքի: questo mi sta quattro fiorini, կամ  
in quattro fiorini. այս արժե ինչ յորս փիօրին:  
Երաշխաւորել. պարտաւորել ( գրամաց. ) առել է.  
կամուտ. բերել զբահ. Պատրաստել. անի է: փեք-  
է: a te sta il tagliare. քեզ անի է հաստանել քալ-  
դատիլ. համեմատել. ունել զհամեմատութ. ( Է-  
րաւ երկրապահական: ) Կուսակել: Edo sta per  
mangiare. Էսո նշանակել ունել: Stare 'ի յարիւն  
յաճախան' նշանակել Լել. լինել. գալ. stava fero-

mo. էր. կի՛մ կայր հաստատուն: stare ammalato.  
լինել հիւանդ: Stare, յարի յաներևոյթս բայից 'ի  
ձեռն մասնկանս a, կի՛մ ad, միայն առ 'ի զարդ ա-  
ռանց փոխելոյ քննանկութիւն. և կի՛մ մերձ այս  
զարգումու ինչ: ևն: io sto ad ascoltare. ես լսեմ:  
stare a dormire. ննջել. կի՛մ կալ անդորր: stare a  
sedere. նստիլ: io sto a vedere, se .... տեսից' թէ.  
կի՛մ մնալ տեսանել թէ: sto a dire. համարձակիլ.  
կի՛մ ինկնալ տեսել: Stare. յարել յաներևոյթս բայից  
մասնկամալ per, նշանակել հանգրծել: եմ, ես, է.  
ևն: ունել. լինել 'ի պարտաւոր, կի՛մ լինել 'ի վասն  
գի ( անեղելոյ. ) կի՛մ կրելոյ զայն ինչ՝ զոր նշանակել  
աներևոյթ. ) կի՛մ կազմ. զապաւնի չունել ունել.  
ևն: sto per cadere. մերձ եմ յանկանիլ. անկանե-  
լոց եմ: io sto per andare. գնալոց եմ գնալ ունիլ  
è stato per morire. փոքր միւս ևս մեռաներ:  
questa casa stà per cascare. այս տուն խարխալել է:  
Stare 'ի յարիւն յաներևոյթս հանգրծ մասնկամալ  
in sul, նշանակել Լինել մերձ յառնել, կամ առ-  
նել զայն ինչ՝ զոր նշանակել նոյն բայն. ևն: stare  
in sul comprar grani. լինել մերձ 'ի գնել. կամ  
գնել զցորեան: star in sulla caccia. սիրել զորս.  
զունարանալ որսորդութ: Stare յարեալ 'ի գեր-  
բայս՝ նշանակել գնալ իսկ առնելու ինչ բացարեւալ  
'ի գերբային: ևն: sto leggendo. ընթերցում: ևն:  
փոքի: io sto scrivendo. գրեմ: stare facendo. առ-  
նել. կամ լինել 'ի կատարումն գործոյն: Stari-  
si. ) Յամել արեք: երկնէ: ոչ գործել. չառնել.  
ոչնչ գործել: կալ պարտապորդ. քատարել: ( Ե-  
այսմ ասի ևս Stare ) երկնէ: ևն: քաղթ: ևն: լուս  
լուս կալ. ոչ խոսել: ասո քաղթ: ոչ փոխել զի-  
նակ. կի՛մ զկարգ իւր. մնալ 'ի նմին վիճակի: հ-  
առնիլ. զիմանիլ: Stare, յարի և յայլ բազում բայս  
կի՛մ զանգամ մասնիկս. և յանումս. և նշան-  
կել. բազմորինակ. ևն: Stare Accorto. Չմտա-  
ծել. զգուշանալ. միտ գնել: all' acqua. կալ 'ի  
ջուր. լուսանալ զանձն. լուսանիլ: addietro. անի  
տալ. addietro ad una cosa. հետամտալ, անձնա-  
տուր լինել իմիջ. պարտաւոր իմիջ. անործել ( Ե-  
լաւ. ևն ) addosso. տես Premere. ևս՝ առաջն-  
պել. ստիպել. թախանձել. վանել: in appren-  
sione. կասկածել. երկրայիլ. ինքնալ. երկնիլ.  
coll' arco teso. զգուշանալ. կալ զգործ. աշարժ.  
հսկել. միտ գնել. ևս՝ կալ պատրաստ, կաղթ: a  
Bada. Տ. Balocarsi. ևս՝ ապաւնել. անի ունել: sto  
a bada, կի՛մ alla bada di vederlo. ապաւնել տեսանել  
գնալ: a banco. նստիլ, յատնել, 'ի բեմ. ( ասի ըն-  
դատաւորաց ) ևս՝ լինել անգամաւոր. առնել զե-  
ղանաւորութի: stare da banda. կալ 'ի կողմանէ:  
starsi da banda. ոչ խառնիլ 'ի գործ ինչ: stare a  
battuta. յարմարիլ զարիւն. երգել. կի՛մ նուագել  
ը երաժշտական զարիւն. ևս՝ անալ. յարմարիլ  
bello. կալ զեկեցկադիր, վայելչագիր ճարտնով.  
bene. յարմարիլ. պատշաճիլ. վայել է. պատշաճ  
է: այստ. փեքի: ևս՝ յարմարիլ, կամ վայելչա-  
նալ ( զգեցումոյ: ) Էպիլոգ: ևս՝ իրաւամբ պա-  
տահել. արժանիլ լինել իմիջ: Գոհանալ օլտ: ևս՝  
լինել առողջ. բախտաւոր, բարեկեցիկ, բարեկե-  
ցիկ: եր, առ օլտ: e' mi sta molto bene. ինչու-  
սի պատահեաց ինչ այն: bene con uno. լինել ու-  
նիլ սիրելի, հաճոյ. շնորհ ունել առ ունիլ: be-  
ne sta. ևն: եկեղեցի. այո. և կարի իսկ քալ. քա-  
ւոր է: bene stia. կամ bene possa star (il tale.)  
միջ լիցի. կեցցի. կեցցի չ յամայր ամս: essendo  
egli bianco, e leggiadro, e standogli ben la vita.  
գոյով նոյն պակասել և չքան, և անձամբ վայել-  
չահասակ, կի՛մ զեկեցկանձն: a brace. կալ անդորր.  
կեալ

կեալ անհաւարտ: a Caccia. Գնալ յորս. պարս  
տեւ յորս: a calcolo. հաշիւ տանել. a campo. բաշ  
նակել: a capello. լինել անվերայ, ձիւղ, ոչ յաւեա  
կ ոչ նոսաւ: a capo. լինել գլուխ, ինչպէս, առաջ  
նորդ: da capo. լինել յառաջին տեղում, յառա  
ջագոհ: in capo al mondo. բնակել ի տար Ծ: a  
casa, բնակել ուրեք. (առմի՛ տալ ի տեղի տեղ.)  
stare in casa. կալ ի տան, առ անին. չեւանել ի  
տանէ: a caso. տես ի վերայ stare a brace. Stare  
a, կի՛ in cavaliere. Լինել վեհագոյն, վերագոյն,  
գէր ի վերայ: a cavallo. ելանել, կամ հեծանել  
յերկվար. առաւանդել: Կալ լինել վերագոյն, յա  
պահով: a cavallo del fosso. լինել յապահովի,  
անբայ: a cauzione. երաշխաւորել. լինել երաշ  
խաւոր: a cena. բնթրել. in cervello. ոչ վատիւր.  
ոչ խոտորել. գոյշ կալ. հսկել. զշատա լինել.  
գոյշ շանալ. կալ աշուր: sta in cervello. զո  
րայցիք. քաջ լիւր: a checchessia. ուշ ունել. մի  
գնել բանիցն ստացելոց: a colazione. Լինել ԼԸԸ  
նախաճաշել. in comando. լինել չրամանաւոր: a  
competenza. հետամուտ լինել իմիք ի միասին. մի  
ցել Է միման: a comune. կեալ ի միասին, կի՛  
ի հասարակութ. լինել կենաց կցորդ: con altri.  
ծառայել ուրեք. կալ ի ծառայութեւ ուրեք: in  
concerto. համարել (ծր, բարի, Էն.) in conte  
gno. ցուցանել. կի՛ յանձն թերել զմարտութեւ.  
ոչ վարել բնականաւ: a conto. մտանել ի հաշիւ.  
անկանել Է հաշիւին. ներքոյ արկանել զանձն հա  
շիւին: Կալ զմարտ վեր բաժին: a conto d' uno.  
վերաբերել. հայել առ ոք. լինել, կի՛ անկ լինել  
ուրեք: sta a conto di lui. կի՛ անկ է. Նմ անկա  
նի: contro. Զդէմ կալ. լինել ի հակառակ կող  
ման. զհակառակ կողմն ունել զկողմն ունել զԲԸ.  
նամաց: di contro, di contra, per di contro. լի  
նել ի հանդիպոյ. կալ հանդէպ: Կալ լինել ի հա  
կառակ կարծիւ. զհակառակ կարծիւ: a corda. լի  
նել հորթայարմար, մեղաւառար: Կալ ի աղիւ  
նելվար. անվերայ: a corte. ա. Corteggiare. Sta  
re in corte. կալ ի պաշտան: լինել պաշտանահան:  
Star cortese, կի՛ տալ առ ի մանի առ թոյ. հան  
գուցանել զգնեալ զանձն. պատասխել զպարկեան  
հանգուցանել զանձն. կալ բազուկ զպարկեալ հո  
ղի եւ recarsi cortese. Stare a cuore. Յուսկից.  
կարեկի լինել. di buon cuore. լինել գոհ, հաշիւ.  
Կալ բարեյոյս, խնդամա լինել. քաջութիւն: առ  
Կալ Stare di buona voglia. Sta di buon cuore. Բաշ  
լիւր. քաջութիւն: nel cuore. կրել ի սրտի, ի  
մտի. ունել գորովեալ, ապուրել ի սրտի: una  
cosa sul cuore. փոյթ մեծ ունել. իմամ ունել: nel  
cuore in sul cuore. Կոյն էն: a Detta, կի՛ a detto.  
Հաւանել Է կարծիւ, Է բանս ուրուք. զկանել  
ուրեք: della detta. երաշխաւորել պարտապանին.  
կալ խառանալ առ պարտապանն առանգել ինչ  
այլում: a dicta. առաջ լինել ժողովոյն. գաւանել  
ի ժողովի: Կալ ժուժկալել ի կերակրոց. ունել  
չափով (փ առողջութ.) dietro a checchessia, հե  
տամուտ լինել իմիք. զհետ երթալ. statti con Dio.  
Երթ աշխարհ. գնալ խաղաղութ. մնալ աշխարհ: a  
diporto. զբոնուլ. զուարճանալ: in disparte, կալ  
մեկուտի. a dondolo. տես Dondolarsi. Stare a do  
vere. ի չափաւ ունել զանձն. ունել. կալ զուսպ  
ունել զանձն. il dovere. վայելուչէ. պատշաճ է.  
վայել է. e' mi sta il dovere. ի գէպ է ինձ այն.  
յիւրաւ պատահալ ինձ այն: in dozzina. լինել  
կենտիկ: կեալ ի միասին a dozzina. վարձուք տե  
ղանտիկ լինել: fra due, կալ յերկուս, ի վա  
րան: duro. ոչ փոխել զկարծիւ իւր. յամառել.

կամակորել: all' Ertà. Լինել զբաշտար ի խոտ,  
կի՛ ի գործն (առ ի ոչ սխալել. կի՛ խաբել.) վա  
րել խոհմութ. իմաստութ. գնալ: Fare stare uno.  
Ստիպել զք առ գործ ինչ (գծկամակ.) Կալ յոտին  
կողուցանել զք. ի չափաւ ունել զք. հարստ  
հարել. ընկնել. զղուել. pe' fatti suoi. պատաղել  
միայն ի գործն իւր. ոչ խառնել յառարկն գործն:  
in fede. պահել զհաւատարմութ. լինել հաւատա  
րմ. ի խոտաման: a fidanzza di alcuno. տես Fi  
darsi. Stare a filo. Կալ պատրաստ: a, կի՛ per fi  
lo. լինել աղիղ, կի՛ հարթ: alla finestra. յառիւ  
լ պատուհան: fresco, կի՛ bene. Ծ Էնգոն. վաշ  
րել. առմի՛ բանը բուսնել: io starei fresco se non  
guadagnassi, che dieci lire l' anno. վաշտաւէ Էր  
փո իմ. կի՛ վայ Էր ինձ, կալ թոշեալ լինել իմիք. միցի  
Է ումիք: ետալ իւրեմ: Կալ ոչ տեղի տալ. զգէմ  
ունել. կալ առաջ. Զգէմ կալ: alla fronte. լինել  
գլուխ, պարագլուխ: alla fronte d' un esercito.  
լինել զորագլուխ. զբաղարկել: a Galla. Տառաւիւ  
ղերեսք ջուր. լուղի. Կալ լինել վերագոյն: di  
male gambe. լինել վատադղ, անառողջ: in sul  
le generali. շարանել. կալ թագուցանել զիմա  
նիւր. Կալ լինել շահարկաւ. ի մանաւորն.  
grande. լինել մեծ ք զք. առաւելուլ ի մեծութ.  
զանցանել: alla grande. կեալ շեղուք. ոչ զաղ  
նաւահան: sul grande. պերճանալ. անբանալ. վա  
րել սիգութ, կի՛ ծանրութ. խիստալ. յանձնել բե  
րել զմարտութ իմն ք. զարժանն, ունել սեգ զԸ.  
նայս: աշխարհ: Ըստ այսմ նշանակեն եւ Եճր.  
Star in sul grave: in sul severo: in sull' onore  
vole: in sulla riputazione: in sul mille. Stare gra  
ve. Լինել ծանր. ծանրանալ: a grembo aperto.  
կալ պարտատ, ան ունել անձկանալ: alle grida.  
լինել դիւրահաւատ. հաւատար. Եմի, Եմ հանգ  
ւոյ: a guadagno. լինել պաղարկ: Stare d' In  
terno a uno. Ստիպել. բռնադատել զք. Ընդուն  
լիւր: Lasciare stare. Դադարել յանելոյ. կալ լի  
lasciare stare chicchessia. Թողալ զք յանդորր.  
ոչ նեղել զք. ոչ զղուել զք: lasciare stare. Թո  
ղալ. ոչ լարձնալ. ոչ շարժել: lasciami stare.  
յո՛ւ առիւմն լալի Էք Եմն այդե: pieno di la  
sciami stare. լի ծանրութ. լի վախիք. կի՛ աշխա  
տանք: solo stare tra letto, e lettuccio. լինել  
գեւ իսթաղիւր. ոչ լինել բոլորովն ողջացել: Ma  
sta, ոչ զապաղելու զանձնիւր. Բայց մի գիր ա  
ղաչեմ. բայց տես գու ինձ. անառ վայր մի: ma sta,  
ch' io l' ho trovato. բայց ես գտի զիս: ma sta a  
vedere, che. բայց տեսցուք իտի. բայց միայն տե  
սանել թէ: al macchione. զգիլ ի մայրիւ: Թա  
ղել ի մայրուս: Կալ գաղտ և անբայ ինչրել զք  
անձն: per la mala. լինել ի վիշտ: ի ճակարգու  
թէ: alla messa. տեսնել զպատարագ: di mezzo.  
ոչ հակամիտել ի կողմն ինչ. զունել զկողմն ուրուք:  
Կալ միջնորդել in sul mille. տես ի վերայ սու Gran  
de. Stare in sulla Negativa. Զրանալ. ուրանալ:  
a Occhi aperti. կալ աշխուրձ. հսկել: a occhi chiui  
si. կեալ անմաքար, անշուշարար: in occhi.  
զչուշանալ անձն: coll' occhio alla penna. կալ ա  
շխուրձ. զգոյշ. գիտել: cogli occhi grossi. լինել  
բարձրայծի, փրտալ. գնալ բարձրադատանոց. վա  
րել անոռութ. սիգութ. վայրագանալ. ու ժգինս  
վարակել (առ սրտմուտեւ) in sull' onorevole.  
տես ի վերայ sul Grande. Stare per opera. Աշխա  
տել վարձուք: a, կի՛ in orecchio. կի՛ cogli orecchi



levati, կամ coll'orrecchio teso. ուշի ուշով առնել  
դնել. կախձիւտ կաւ. sull' orlo di checchessia .  
լինել մերձ 'ի սաղաւման իրիւր. a Padrone. կաւ չ  
մն: a paragone . ոչ անդի տաւ. ոչինչ նոճազ դաւ  
նիւ. անինչ չհաստ երևել: sotto la parola. վաստ  
հանաւ չ խոստաւան: չ բան ուրուք: a parte  
կամ in disparte . կաւ ուրեք մեկուսի: a parte di  
checcchessia . ընարել ինչ. գոհ լինել չ իմն. չա  
տանաւ իմիւր: a patto, կիմ in contraddittorio, կամ  
a fronte . կաւ հանդէպ. 'ի հանդիպոյ, առաջի: a  
pelo . լինել անվրէպ. ճիշդ. քաւ յարմարել: nel  
la pelle . գոհ լինել չ չափ անձին: non potere sta-  
re nella pelle . առ խնդու լինել այլ յայլմէ լինել:  
alla, կիմ per la piana . կեւ անպաշտոյճ, սակաւա  
պիտութիւն in peduli . լինել անկողնի, անհոգութեան  
բազման: il pensiero in uno . յանձն լինել 'ի խնամ  
ուրուք: sopra pensiero . հոգաւ. ունել 'ի մտի ըզ  
հոգ բոյմ. տագնապել խորհրդովք. լինել 'ի հոգա  
իւրել: a pericolo . անխնել 'ի վտանգ. վտանգիւր:  
stare, կիմ andare in perno . լինել հաստաբանելու.  
կաւ զուգահեռ: in persona . անձամբ առաջիկայ  
գտանել: in petto, e in persona . կաւ ուղղորդ. և  
անշարժ. կաւ անգործունի: in sulla persona . կաւ  
ուղղաբեր, ուղղադիր: a petto . հաւասարել չ  
ուսմք. կիմ չ խիւր: ոչ լինել վայրագոյն: ևս՝ առա  
ջի կաւ. զգնմ ունել, ևն. տես 'ի Petto . Stare in  
piedi . կաւ կանգուն, անկործան, անվճար: պո  
հիւ. կիմ ձեռք անարատ: ևս՝ կաւ յոտին, կանգուն  
ոչ նստել. ոչ ընկողմանիւ in, կիմ su due piedi . կաւ  
յապահով: a pigione . բնակել 'ի տան վարձուք:  
ևս՝ լինել ուրեք ոչ քաւ. կամ ոչ ը պատշաճի զե  
տեղել: ոչ լինել յիւրուժ տեղել: լինել ուրեք ա  
կաւայ: in ponte . ևս՝ ևս՝ լինել 'ի վարան: in  
poppa . նստել 'ի խել նստուն: ևս՝ լինել բարե  
բաստիկ. 'ի յաղողանս. յաղողի ունել: in pos-  
sesso . ստանալ. ժառանգել: alla, կիմ in posta .  
գարանաձուտ լինել. սպասել: a posta di chec-  
chessia . կաւ ուրեք վասն իրիւր: a posta d' uno .  
լինել պատրաստ 'ի կատարել զանցոյն ուրուք:  
լինել կամկատար ունել: in preda . մատնել  
յուսար: presso . հոգա լինել: presso che bene . վի  
նել իրք. քաւառող: in proda . լինել մեծ 'ի ծայրն:  
a proposito . լինել յարմար: 'ի ճահ. 'ի գէպ: nel  
proposito . լինել ոչ սահման. ոչ խոտորիլ յառա  
ջագիր նպատակն: alla prova , կիմ alla riprova .  
անկանել չ ճիշդ. կիմ չ անպատ. քննութիւն: a Quar-  
tiere . Չմերկ ( Գորայ: ) Ramingo . կաւ վոտ  
բանդիւ a regola . սրահ զկանոնի rigidio . լինել ան  
ողորելի, գոճարաւոր. ոչ մատուցանել զունկն:  
in sulla riputazione . տես 'ի վերայ sul grande . Sta-  
re in sul Sagrato . Անկանել 'ի սր տեղին. սպաս  
տանել յեկեղեցին: a schiera . ձախաւիլ: ևս՝ գաւ  
նիւ 'ի խաւն. 'ի բազմութե: da se, կիմ per, կիմ di  
per se . կեւ առանձինն, կիմ յառանձնուն: stare  
per se, կիմ starsi di mezzo . ոչ յարել. կիմ ոչ հա  
կամեալ 'ի կողմն իւր. ոչ ունել լինել կոտակիւ:  
in se . լինել միայնակ. կաւ առանձինն. կիմ յառանձ  
նուն: in se, կիմ in cervello . ոչ զխաւիլ. ոչ ը քա  
նիւ: ևս՝ կաւ անմիտ: in se . կաւ զգոյշ, աշխուրժ  
զգոյշանալ անձին: a segno . գնալ անիմաստ  
զգոյշութիւն. կաւ աշիւ. 'ի չափոս ունել զանձն: fa-  
re stare a segno . 'ի չափոս ունել զգոյշ: in sella  
լինել կարեկեցիկ. alla sentenza . յանձն լինել յոք:  
կիմ 'ի կամ հանու լին ուրուք. զիմանել 'ի կարծի  
ուրուք. անաւ խորհրդոց ուրուք. սպաստան լի  
նել յոք. յոյն: in sul severo . զուցանել զխոստ  
լին. տես և 'ի վերայ sul grande . Stare tra 'i si, e

'i no . կաւ յերկրայն. վարանել: alla sicura . կաւ  
ծել զանձն անկողն. յապահով: sicuro . լինել ան  
քոյն: ոչ զանդիւնել. ոչինչ երկրայն: sicuro, կիմ  
nel sicuro . լինել յապահովի. անվտանգ: per si-  
curezza . երաշխաւորել: se ti piace, si ti piaccia,  
se non, si te ne sta . լինել հաճոյ իցէ քեզ. բար  
ւոր է. ապա լին ոչ. գու. գիտես. կիմ ապա լին ոչ:  
համբեր: stare sodo . կաւ անշարժ. անդողող:  
հաստատուն 'ի միտ: sul sodo . լինել ծանրաբա  
րոյ. ոչ թարթափել. կիմ ոչ իջնամեկ լինել 'ի սո  
տին: a soldo d' alcuno . զինձորել ունել: sopra d'  
alcuno . յանձն լինել յոք. սպաստան անել յոք  
զանձն իւր: sopra l' ale, կիմ sull' ale . կամել 'ի  
բաց դնալ. լինել մերձ 'ի չունել: sopra se, լինել 'ի  
վարան. յերկրայն. վարանմիտ: sopra se . կիմ  
sopra di se . կաւ կանգուն. յոտն կաւ. ոչ յեւեռ  
լինել: a soprattegni . յապաղել: volere stare di so-  
pra . կամել առաւելու. ցանկալ զանցոյցանել:  
sospetto . կասկածել: a, կիմ con sospetto . խիժաւ  
զանդիւնել: in sospiri . յոգոց հանել: կեւա 'ի  
վրտ: sotto la parola . վտահանալ չ բանն: չ  
խոստանալ: a spasso . գնալ 'ի զբոսանալ: a speran-  
za . բարեյոյս լինել. յուսաւ: a, կամ sulle spese .  
կեւ ծախսել 'ի տունն այլոց. քիմ ծախսել. կեւա  
արտոյրոյ տան իւրոյ: per le spese . ծախսել ան  
վարձ միայն զի կերակրոյ. ծախսել միայն չ պա  
րենի: alla strada . առաւելու. կողոյսել: կիմ հաւ  
կանել զուղեւորս in sul fare . լինել մերձ 'ի գոր  
ծել: sul suo, կիմ in sul suo . բնակել 'ի կալուած  
իւր. յերկրի իւրում. մեկնել զիմանել. կիմ զանգ  
իւր. sulle sue, կաւ քաւառել. զգոյշ: in sulle sue  
կիմ star all' erba . խոտն զգուշութիւն. կիմ լինել զգու  
շաւոր 'ի բոսա ( առ 'ի ոչ միայնել. և կիմ խաբել )  
Ասի ևս Stare sul tirato . Stare alla vita . Տոգ  
նապել զգոյ. վանել. 'ի նեղ արկանել: stare sulla  
vita spirituale . պարապել 'ի հոգեւորս. յանային  
sull' amorosa vita . գործով գաւ. մատնել զանձն  
'ի սեր կանանց. լինել իրաւոր: Stare a uno, կիմ  
in uno, կիմ per uno . լինել չ ձեռամբ. կիմ 'ի ձեռա  
ուրուք. յիշխանուն, կիմ չ իշխանութեւրուք: sta  
a te, a me, a voi . քո է, իմ է, մեր է: a me sta .  
ինն անկանի. ինն հասանի. ինն անկ է: a voi sta .  
գու. գիտես. 'իքո ձեռուն է. կամ քո են: a te sta  
il trovar modo . քո է գտանել զնորոյ: non ista  
a me d' andare . չ 'ի ձեռին իմն. գնալ: per me  
non istarà, che la cosa non si faccia . ես ոչինչ պա  
կանեցայ առ կատարուն իրին, կամ առ գործս  
գործի այն: Starsene a uno . տես 'ի վերայ alla  
Sentenza d' uno .

Stáre, ոչ. կաւ. մտնել. բնակել:

Starlómaco . Տեալ Astronomo .

Stárna . Աչք ինչ գործ և բարեհամ կտաւա: Se-  
guir la starna . Ծանգ. կիմ անդու չեւամեկել:

Starnazzáre, ոչ. Բաղխամբ լինել հոգ արկանել  
զանձամբ. ( իր անին Starna լինել: քաւ,  
և այլք 'ի լինել ) հոգալուսալ լինել: ստա  
նել: բարեխել զլին: Տեալ և Sparpagliare .

Starnoncino, Starnóne, ոչ. Starnóto, ուժ. Չա  
Starna ի. փորել Starna .

Starnutáméto, Starnutazóné . Տեալ Starnuto .

Starnutáre, ոչ. փռել. փռել: ուժ. Չա  
Starnutatório, ոչ. Starnutiglia . փռել: քաւ:

Starnuténé, ոչ. փռել: քաւ:  
Starnutíre . Տեալ Starnutare .

Starnúto . փռել: փռել: ուժ. Չա  
Starocéare, ոչ. խաղալ զխաղ ինչ լինել:





venire a stento. Եւր. առել. stare a stento. Կեալ  
 տենայտեղ. տենայտել.  
 Stenuare, Ե. Նիհարացուցանել. ծերել. հաւել.  
 Եւ. նուազեցուցանել. Stenuarsi, Ե. Նիհարա-  
 նալ. ծնդել. հաւանել.  
 Stenuativo, va. Նիհարացուցիչ. ծերելիչ.  
 Stenuato, ta. Վտակ. ծիւար. ծերելիչ. զգուս.  
 Stenuazione, Ի. Վտակ. տկարութիւն. զգուսեցութիւն.  
 Stérco. Աղբ. քակոր. կու. դոս.  
 \* Stercoráceo, ea. Աղային. քակորոյ.  
 \* Stercorário, ia. Sedia stercoraria. Աթոռ. (Եւ.  
 Թոռ. Ի պէտս կարեաց սրտային.)  
 Stercorário. Բզել. կի՛ ճանճ ինչ. լուսաւաց.  
 \* Stercorazione, Ի. Աղբիւսարկութիւն անդոց.  
 Stereografia. Հաստատաշարութիւն. (Եւր. Կանոն ճկա-  
 րեղ. զհաստատուն մտքին ի վիճակ արտաբերել.)  
 Stereometra, որ. Հաստատաշար. մարմնաչափ.  
 Stereometria. Հաստատաշարութիւն, կի՛ մարմնաչա-  
 փութիւն. (Եւ մասն երկրաչափութիւն, որ չափէ զհաս-  
 տատուն մարմին.)  
 Stereométrico, ca. Հաստատաշարափայտ. մարմնա-  
 չափական.  
 Stereotomia. Հաստատաշարութիւն. (Եւր. Կիտութիւն  
 հաստատուն մարմնոց.)  
 Stérile, Կ. Sterilissimo, ina. Անու. անարգաս-  
 ւոր. անպտուղ. անբերի. Գուր. հաւելել.  
 Sterilità. Անու. անպտուղութիւն. Գուր. հա-  
 վելել.  
 Sterilire, Ե. Անու. կի՛ անպտուղ առնել. Գուր.  
 հաւելել եւնել. Ե. Կիտել ամուլ. կի՛ անբեր.  
 Sterilità, -tade, -tate, Ի. Տէս Sterilità.  
 Sterilito, ta. Եղեւ ամուլ. անարգասւոր.  
 Sterilménto, Կ. Անու. անպտուղութիւն. Ի՛նչանիւր.  
 յանգուստ.  
 Sterlino. Սթերլին. (Եւր. Կանոն ինչ անգիւց.)  
 Sterminamento. Մշտուն. յառապուն.  
 Sterminare, Ե. Բռնել ամուլ. անհետ առնել.  
 Կոտորուի. կործանել. տապալել. Եւ. եւնել.  
 Քեզելի եւնել. Ի՛րաց վանել. մերժել. գոյնաւ.  
 Sterminatamento, Կ. Անու. կարի ինչ. գոյն.  
 Sterminatizza. Անու. մեծութիւն. անհետութիւն.  
 Sterminato, ta. Sterminatissimo, ma. Անու.  
 տապալական. մեծ յոյժ. տանուլ. Ի՛նչ պէտք.  
 Sterminatore, որ. Sterminatrice, Ի. Բռնիչ.  
 տապալիչ. եղծիչ.  
 Sterminazione, Ի. Sterminio. Տապալում. Կի՛  
 նպատակ. քանդում. կործանում. եւնել. ster-  
 minio d' uomini. սպառնալու. տապալում. բնա-  
 ջնել կոտորած. գոյնել.  
 \* Sternato, ta. Տապալտ անկեալ.  
 Stérnere, Ե. Տապալտ արկանել. տապալել. բռ-  
 յալել.  
 Stérno. Սթեր կրծոց. (Եւր. Սթեր կրծոց. յորոյ  
 Ի կողմն հաստատել եւ ունիւր Ի կողմն.)  
 Sternalioide, որ. Եւ մի Ի Կանոն հագագին.  
 Sternuto. Տէս Starnuto.  
 Sterpagnolo, ia. Հաւաքելան. նման կի՛ համարուն  
 շառաւիղի.  
 Sterpame, որ. Բազմութիւն շառաւիղաց. շառաւիղ.  
 Sterpamento. Խաւան յարմարաց.  
 Sterpäre, Ե. Խել արմատաքի. քանցել. Կեզելի Գ.  
 Գուր. կորել. հանել.  
 \* Sterpato, ta. Արմատաքիլ եղեւ. Խելեւ.  
 Sterpigno, na. Տէս Sterpagnolo. Մաշտառում.  
 մաշտառոյ (տեղի.) Եւ. Գոյ. Տէս Sterpo.  
 Stérpo. Հաւաքել. (Եւր. Կանոն վերջնիւր յոր  
 մեծաց շարացել, կի՛ անկեալ առ հնուն. Եւ

կի՛ արանի Ի կարուն հաւել ծառայ.) Կի՛ Կոտ.  
 Sterpône, որ. Հաւաքել մեծ. Կիտ. խառապար-  
 նոց. ամառիւր. շարաւիղ. պոռնիկ.  
 Sterpóso, sa. Մաշտառում.  
 Sterquillino, Sterquillino. Աղբակոյ. աղբ. աղ-  
 բիւ. Կիտել.  
 Sterramento. Բրուն. պեղում.  
 Sterräre, Ե. Վերել քերել. քերել. Գոյն.  
 Sterrato, ta, Եւ. Վերել. քերել. Գոյ. Գոյ. քեր-  
 քեւ անգին. անգի, կի՛ քորց անպտուղ. (Եւ. Գ.  
 յառաւելալ քարակ. կի՛ անկեալ.)  
 Stérro. Տէս Sterramento.  
 \* Stértore, որ. Խորքիւն.  
 Stertzäre, Ե. Բաժանել յերես. Եւ. Գոյն.  
 Stérzo. Կոտ. ինչ. զոր վարէ նոյն իսկ նստելի ա-  
 ւանց կառավար.  
 Stesamente, Stéso, Կ. Բնագրան. Զաւազոյն.  
 ընդերքիւր. Կեզել. Կեզել.  
 Stéso, sa. Զգուսել. տարածել. Զգուսել. Կեզել.  
 Կեզել. երկար. երկարապատում. Կեզել. Գ.  
 վիճակաւ քորքեւ.  
 \* Stessamente, Կ. Կեզել.  
 Stéssere, Ե. Բաժանել զհետեւն. Կեզել.  
 Stéssissimo, ma, Գ. Կեզել. Կեզել. Կեզել. Կեզել.  
 Stéso, sa. Կեզել. Կեզել. Կեզել. Կեզել. Կեզել.  
 Stia. Մեծ վանդակ հաւուց. վանդակապատ հաւու-  
 նոց. Կեզել. Կեզել. Կեզել. Կեզել.  
 Stiaccia. Տէս Schiaccia.  
 Stiacciäre. Տէս Schiacciare. Կոտորել.  
 Stiacciata. Կարկանդակ. պրակիւր. Կոտոր.  
 Stiacciata, Եւ. Գոյն. կի՛ մար. պրակիւր.  
 Stiacciatóna, Կոտ. Մեծ պրակ.  
 Stiaffo, Stiamazzäre, Stiamázzo, Stiancio, Stian-  
 zäre, Stianto, Stianza. Տէս Schiaffo, Կե.  
 Stiaffa. Տէս Schiappa. Զեր. կարուն.  
 Stiare, Ե. Փակել Ի վանդակի զաւա. պարտել Ի  
 վանդակի. Գոյնել. Գոյն.  
 Stiatá, Stiavína, Stiavitú, Stiavitú, Stiavo.  
 Տէս Schiara, Schiavina, Կե.  
 Stibiato, ta. Անու. Կեզել, կի՛ մարքել.  
 Stibio. Ծարր. Ծարր. անու. Կեզել. Կեզել. (Եւ  
 Կեզել.) Տէս Antimone. Կեզել. Կեզել.  
 Stica, Sticula. Եւ զանազան աղբ. Կեզել.  
 Stidionata. Հաւաքել մի մոյ. Կեզել. Կեզել.  
 Stidione, որ. Schidione. Հաւաքել. Կե.  
 Stidioniero, ra. Հաւաքել. Կեզել. Կեզել.  
 Stiéna, Stiéto, ta, Կե. Տէս Schiena, Schietto, Կե.  
 Stietezza. Անու. Կեզել. Կեզել. Կեզել. Կեզել.  
 \* Stificanza. Անու. Կեզել. Կեզել.  
 \* Stificäre. Տէս Significare.  
 Stigamento, Stigare, Կե. Տէս Instigamento, Կե.  
 Stigio, ia. Մաշտառում, կի՛ Գոյնիւր acqua sti-  
 gia. Կեզել. Կեզել.  
 Stignere, Stingere, Ե. Կեզել. Կեզել. կի՛ Գոյնիւր.  
 Կեզել. Կեզել. Կեզել. Կեզել. Կեզել. Կեզել.  
 Stigmo. Կեզել. Կեզել. Կեզել.  
 Stiläre, Ե. Կոտ. Կեզել. Կեզել. Կեզել. Կեզել.  
 Stile, որ. Կապարեւ. կի՛ անպտուղ Կեզել. Կեզել.  
 Կեզել. Կեզել. Կեզել. Կեզել. Կեզել. Կեզել.  
 Abetella. Աղբ. կի՛ երկաթի Կեզել. Կեզել. Կեզել.  
 Կեզել. Կեզել. Կեզել. Կեզել. Կեզել. Կեզել.





\* Stipidire. / Stipidito. *Stu* Stupidire, *և՛* :  
 Stipite, *ար.* բռնի ծառայութիւն անու. ժե՛նէ-ն : ծղար-  
 ոճ ( բռնաց ) : *սոթ.* շից : գաւգի : տե՛ն և Stipito.  
 արմ. կէ՛ արմատ աղջատունիկն :  
 Stipito, Stipite, *ար.* Դրանցից. ( ջր. կողմնական  
 տեսմբ գրանց ) : *այս :*  
 Stipo. Աղջիկն, կէ՛ արագանակ. ( որոյ առաջակողմն  
 է քարգարեալը. յոր պահէն լողնի և զմանր իրա-  
 նանքսն. ) : *լեռնէն :*  
 Stipula, *բառ.* լաթ : խաղան. կոչի և Seccia, Stoppia.  
 Stipulante, *և՛* Դաշնագիր. գաշնակից :  
 Stipuläre, *և՛* Դաշն գնիւ ( Տարջմանք և պատասխան  
 նեաւ. ) : պարտաւորել զք. գաւառն : գ-ւ. կէ՛նէ :  
 Stipulazione, *ի՛* Աղջիկն գաշնագրու Տարջմանք  
 և պատասխանեան : գ-ւ. լ. սղայմանք գալին :  
 \* Stiracchiabile, *և՛* Չոր Տար և մ. կնէլ բանի :  
 \* Stiracchiamento. Խմտատակական նքատ. և խմտ-  
 տակաւն. ծերունի բանից :  
 Stiracchiare, *ն.* Կարիւլ խմտատակաւն քնի մեկնել  
 ձրէլ կէ՛ ծեղիլ յեմտա ինչ : le milze. առնայտիւ  
 չքաւորաւն :  
 Stiracchiamento, *և՛* Խմտատակաւն. սնտոյն նքատ. և  
 \* Stiracchiatezza, Stiracchiatura. Խմտատակաւն  
 սնտոյն կէ՛ խաղէական նքատ. և  
 \* Stiramento. *Stu* Stiratura.  
 Stirare, *ն.* Ձգաւել. բարելւել. երկայնել. բարելւելով  
 երկարել : *լեռն :*  
 Stirato, *տա.* Ձգաւալ. բարելաւ : *լեռն :*  
 Stiratura. Ձգաւան. բարելան. delle funi. տե՛ն  
 Tortura.  
 Stirpame. *Stu* Sterpame.  
 Stirpare, *ն.* Խլել արմատաւոր : ժե՛նէն գոխորդ  
 իւլել. ջնջել. բնախլել առնել :  
 Stirpato, *տա.* Խլելալ յարմատաց. կոչել :  
 Stirpatore, *ար.* \* Stirpatrice, *ի՛* Որ իւլէ արմա-  
 տաւոր : ջնջող :  
 Stirpazione, *ի՛* Արմատաւոր խլումն. բնախլել յար-  
 մաւն :  
 Stirpe, *ի՛* *Stu* Schiatta.  
 \* Stiticeggine, *ի՛* *Stu* Stiticheria և Stentatura  
 ջամապան :  
 Stitichezza, Stitichezza. Պնդութիւն, կէ՛ կալուած  
 որովայնի, գաղչ. գեգուռ. գագուռ. թիթիւլէ :  
 Stiticità, - tade, - tate, *ի՛* Պնդութիւն որովայնի  
 գաղչ. առպուռ. կծուան. ժե՛նէն :  
 Stitico, *գոյ.* Պնդորովայն. դժուարակարիք :  
 Stitico, *գոյ.* Պնդագրաւ ( որովայն ) : պնդոր-  
 վայն գաղչ. տե՛ն : fare. պնդացուցանել որովայն  
 Պնդացուցից որովայնի : գաղչ. տե՛ն : գեգ. զաթ-  
 թիթիւլ : աղան. կծմ. նե՛ն : ջամալ, կէ՛ յուրա-  
 կէ՛ առնել ( ոճ ) : *տարւել.* ժե՛ն :  
 Stiticuzzo, *շա.* Նա՛. Փոքր մի գեգ. թիթիւլէ :  
 \* Stituire. / Stituito, *տա.* *Stu* Instituire, *և՛* :  
 Stituzione. *Stu* Instituzione.  
 Stiva. Մա՛ն : ապան աղնէ : ճաւախիւն : *ար.* tro-  
 var la stiva. գտանել ճնտրա իրից. զիւս իրին :  
 \* Stivalaccio, *գեգ.* Կոշիկ աննիւթիւ : և *և՛* բա-  
 նախալոյն. տե՛ն Minchione.  
 \* Stivalarsi, *յ.* Արանել կոշիկա : *լեռն* ինչմե :  
 \* Stivalare. Աջատաճարուն կոշկաւ :  
 Stivalato, *տա.* Ձգեցիւ կոշիկա. կոշկաւոր : *լեռն* ինչ  
 Stivale, *ար.* Կոշիկ. *լեռն* : porsi gli stivali. ապանել  
 կոշիկա : stivale. *և՛* բա՛նախալուն : Անմար-  
 մորոս : տե՛ն : *gnere gli stivali.* շրջակել : no-  
 saper quanti piedi entrino in uno stivale. առ-  
 լինել ամենեկն աղէտ :  
 Stivalotto, *նա՛.* Կոշիկ փոքր : կոշիկ կիսաարունց :  
*զի՛*

Stivalóne, ա, ստիվ. կոշիկ մեծ :  
Stivamento. կուտակուի. հոյտ. գեղ :  
Stiváre, ն. խիտ առ խիտ գնել. դիզել: ելել: տ-  
գեդ գեդ գոհ: ինիզ եկի: una nave. գնել  
գնուախիմ: ինիզ դեղա գոհ: յ. խիտ առ խիտ  
սեղծել. հոտակել :  
Stivátó, տ. կուտակեալ. հն. լի նոմ ուտակք. հոնել :  
Stiviére, ա. Աջ ինչ կարճ կոշիկաց :  
Stiumáre, Stiumóso. Տիւ Schiumare, հն. :  
Stizza. Ծառուծն. բարկուի: էօրէ: քոս, կի՛ բոր  
ինչ շանց և գայլաց: տառ: far venir la stizza.  
չարդալ. ցառուցանել :  
Stizzáre, և Stizzársi, յ. Ծանուլ. զայրանալ: Գ-  
ուլիտ :  
Stizzátó, տ. Ծառուցել. բարկացել: Գուլել :  
Stizzáre, ն. Զայրացուցանել. Գառնացուցանել: Գ-  
ուլիտ: և Stizzársi, յ. Տիւ Stizzare. :  
Stizzáto, տ. Զայրացել. սրամտեալ :  
Stizzo, Stizzóne, ա. խանայ: Նուլել քոս :  
Stizzosámte, Գ. Ծառանք. բարկուի: էօրէ: ին :  
Stizzóso, տ. Բարկացող. բարկաւորտ : էօրէ: ին :  
քոստ, կի՛ բորտ (շան, և գայլ) : տառ :  
Stoccéta. Հարուած քառասայրեան սլաքի: stocca-  
ta al cuore. մորմը սրտի: stare sulle stocce.  
խորդիտալ. կի՛ իմաստնարար զգուշանալ անձինս  
Stoccheggiáre, ն. Հարկանել, կի՛ խոցել քառասայր-  
եան սլաքով: շէլիէ լուսնո՛ւ: andare stoccheg-  
giando. պառապանել անձին սուսերաւ: զգուշա-  
նալ անձին. անձնապաշ լինել :  
Stócco. Աշար, կի՛ սուսեր քառասայր: Եօրէ: Էօլիէ  
շէլ գարմաղդ. սերունգ: աշ. Էիլիէ: ձող զորով  
դիզն զորով. սերդից: Էլել: avere stocco. լինել  
մտացի: ուլիմ մտօ: հա՛ լինել մեծանուն. կի՛ ի  
պատուի :  
Stóffa. Կերպաս. դիզակ: Գուլել. Էիլիտ. Էիլիտ :  
Stóffo. Բայմուի. յաւախուի :  
Stóggio. Անընական արարողութիւն, կի՛ զանակք.  
չղզումիք. փաղաքանիք :  
Stógliere. Տիւ Storre. :  
Stoglimento. Բարձուծն. առուծն. յափշտակուի  
քարձուցանելն ի մտաց :  
Stófa. Տիւ Stuoja. սրահ ստոյղիկեանց յաթնն :  
Stoccaménte, Գ. Ըստ մտաց ստոյղիկեանց. զօրէն  
ստոյղիկեանց :  
Stoicismo. Stoicirà. Ստոյղիկեան ազանգ, կարծիք :  
Stóico, Գայ. և ած. Ստոյղիկեան :  
Stóla. Զեւոս. պատմութեան: լիպս: ուրար. փոր-  
ուրար :  
Stoláto, տ. Ուրարաւոր :  
Stólco. Սեպիտուր փառիան ինչ լնանային :  
Stolidaménte, Գ. Անմտարար. իմարարար :  
Stolidétto, տ. Փորք մի ապուշ. իմարարար :  
Stolidézza, Stolidicà. Ազուլի. իմարարարութիւն.  
անմտութիւն: դեմիւշ. շաթնել :  
Stóolido, da. Ապուշ. իմարարար. անմտ. իմարար :  
դեմ. շաթն. անմտ :  
Stólifoliquio. Յիմարարանութիւն. խոր իմարար :  
Stoltaménte, Գ. Stoltissimaménte. Յիմարարար :  
Էիլի ին :  
Stoltezza. Stolfes. Stoltizia. Յիմարարութիւն. անմե-  
տութիւն: Գեւիւտ :  
Stólto, տ. Stoltissimo, ma. Յիմար. մորտ : Գեւիւտ :  
Stólto, տ. Կրտսեան՝ անիլ օձ. ի բաց քարձու-  
ցեալ. խորքեցեանց: Գեւիւտիւտիւտ :  
Stomacággine, Կ. խառնակութեան ստամոքաց: Է-  
գուլիտ :  
Stomacále, Կ. Ախորժական ստամոքաց. յարմար :  
Գ-  
կի՛





Իկէ: \* Stoppio. Դժգոհակհատ. անպատշաճութիւն:  
 • Storrato, ta. Անշարժութիւն:  
 Stórré, Stóglíere, և. Ի բաց դարձուցանել. Ի բաց  
 քննել. նահանջել. Ի բաց առնել. Իրի քննելու  
 ԳԻ. Եւրոպէ:  
 Storsione, Ի. Բաժ. անիրաւ. անիրաւ հարկապա-  
 հանքութիւն: Կամ: ասնջանք. շարժարանք: փռակէ:  
 storsioni di ventre. Իրիքն որովայնի: ասնջա:  
 Stórtá. Իտալարումն. ուրբումն: Դաշտին. Ի՞նչ ասուեր  
 կոր: ԳԵԼԵՃ: Գալարափող: Անոթ գալարափող. (ե  
 Գալարումն անոթ ինչ Ի պէտս ցրահանելու):  
 • Stortaménte, Գ. Թիւր. Խոտորանի:  
 Stortétta, և. փոքրիկ դաշտին:  
 Stortigliáto, Stortilláto, Stortillatúra. Անոթ ինչ  
 արունից ձկն:  
 Stortíssimo, ma, ԳԵ. Ամենաթիւր. Խնկաթիւր:  
 Stórtó, ta. Գալարափող. գալարումն: արտաբերու-  
 թանքանք. Թիւրաթիւր. Թիւր: Երբ: հեռացեալ:  
 շար. ասկարստ. Թիւր:  
 • Stóscio. Stén Stroseio.  
 Stovigli, ար. ԳԵ. Stoviglie, Ի. ԳԵ. Պո. ասնջ. Գ.  
 խնջիք խոշակերացին: Լոնփ ԷճԵԼԻ: անոթ. անոթք  
 խոշակերացին: ԳԵ. dar nelle stoviglie. և. ասն-  
 զայրագին Երբ:  
 Stovigliáto. Իրում. վաճառ օգ պոտանց: ԷճԵԼԻԻ:  
 Stra. Ի մասնիկ ինչ. որ Ի խորին Ե րաւս. սոստ.  
 կացուցանել զնախակուին Ե՞նչ. ան և մասնիկն Tra.  
 • Strabalzáménte. Այսր և անգր. արտաբերումն ուրբութեան  
 Ե Խաղ:  
 Strabalzare, և. Շրջեցուցանել զոր այսր և անգր Ե  
 Խաղ. արտաբերական ասնել զոր Ե կատակ. շար.  
 շարել զոր: ասն օրհնութիւն:  
 Strabáttere, և. Խաղանակել Երբ. կարի ինն տառ.  
 պէցուցանել: Ե՞նչ ԷճԵԼԻ:  
 Strabére, և. Ընկել սաստիկ: Ե՞նչ ԻճԵԼԻ:  
 • Strabevizióne, Ի. Սաստիկ գինեբուրք:  
 Strabiliáre, Strabilire, և. Ե. Բարուշկրթիւ. հիանալ:  
 Strabiliáto, Strabilito, ta. Հիացեալ Երբ. որան-  
 շայեալ:  
 Strabismo. Շրահեմ. Երբ անց: ԵճԵԼԻ:  
 • Strabisúnto, ta. Կարի ինն օճեալ. աղակի Երբ:  
 Straboccaménte. Գահալիճ անկումն: անշարժութիւն:  
 Straboccánte, և. Անշարժ. ասելորդ: Իբրեւ:  
 Straboccáre, և մերթ և Ե. Զորգել զնկանիւ: Բարութիւն  
 գահալիճ բերել. կո՞ր անկանիւ: Բերեմ Զեմ. Ե.  
 Ե՞նչ. ընկղիւ (Ի խոր Խաղ):  
 Straboccataménte, Գ. Անշարժ. կարի. մեծապէս  
 ԳԵԼԵՃ: ասնջանապա. Ե՞նչ պոլ. շտապաւ. և հարգին:  
 Straboccató, ta. Անշարժ. յորդ. զեղումն ԳԵԼԵՃ. Իա-  
 ցն: անխորհուրդ. գահալիճ. շոյտ. յանդուգն.  
 ասելու. ԳԵԼԵՃ:  
 Strabocchévole, և. Strabocchevolíssimo, ma. Անշարժ.  
 աղակ Երբ. մեծ Երբ. անասն: ասնելու. Իբրեւ.  
 ԳԵԼԵՃ: գահալիճ. անկացել: անշարժութիւն. անկ  
 և Furibondo.  
 Strabocchevolménte, Գ. Անխորհուրդ. յանդուգնութիւն.  
 անխորհրդարար: ԳԵԼԵՃ: անշարժ. ան-  
 ասն: ասնելու. Իբրեւ. ԳԵԼԵՃ: Ե՞նչ:  
 Strabócco, ԳԵ. Անկումն. կործանումն. գահալիճ  
 Ե՞նչ: ԳԵԼԵՃ:  
 Strabócco, ca, ԳԵ. Stén Straboccató, Straboccante.  
 • Strabondánza. Բազում աստառութիւն:  
 • Strábule, Ի. Stén Brache.  
 • Strabuóno, na. Ամենալաւ. ընտիր:  
 Strabuzzáre, և. Պռնչել զաչ զմարդ յածել:  
 Stracantáre, և. Երբ և Գալարափողն կործանելուպիւ.  
 Գալարափողն և. ԳԵԼԵՃ:

Stracca. Խոնջումն: անկ և Stracciale. A stracca. Ա  
 կանց. քննել: ԳԵԼԵՃ. ԻճԵԼԻ: ԲԵՃ Ե՞նչ աստառ-  
 ԹԻ. Զարնոր:  
 Straccággine, Ի. Զանձրըթ: պարտաւոր:  
 Straccáde, ար. Աղքերակալ գրաստուց. (ե փոկ ինչ.  
 որ հաստանել Ի համա գրաստուց պատել զաղ-  
 քերք և զկողմանք Ե՞նչ.) Երբ և Կալ: Իսկ փոկն  
 անցուցեալ Ի ծակն մարդից աղքերակալին և հաս-  
 տառեալ Ի համանաւ. Ի պինդ ունել զաղքեր-  
 կան Կալ Pó sola, Կ՞մ Posoliera. ԳԵԼԵՃ աղքերա-  
 կան: Stracciale. Երբ:  
 Straccaménte. Խոնջումն. վատասկումն: Եւրոպայ:  
 Straccáre, և Straccássi, և. Խոնջել. վատասկել: Եւ-  
 րոպայ: և. վատասկեցուցանել Եւրոպայ: մանձ-  
 րացուցանել: ԳԵԼԵՃ Ե՞նչ:  
 • Straccárico, ca. Բեռնաւորակ Երբ:  
 Straccatívo, va. Վատասկեցուցիւ:  
 Straccáto, ta. Վատասկել. պարտաւորել Եւրոպայ:  
 Stracchézza. Վատասկումն. պարտաւորել: Եւրոպայ:  
 Եւրոպայ: մանձրըթ:  
 Stracchíceio, ia, և. Գործ Ի խոնջ:  
 Stracchíssimo, ma, ԳԵ. Խոնջել Երբ. ասնանարեկ:  
 Stracciafóglío. Օրացրու. կիտամանի վաճառակա-  
 ճաց. (ե փոքրիկ անտրակ յորում Եւրոպային վա-  
 ճառականք զհալին իւրեանց աս. յիշատակել: Եւ-  
 անցուցել Ի գլխաւոր մասնան իւրեանց): ԳԵԼԵՃ:  
 Stracciajuólo. Որ ասնանար ԳԵԼԵՃ զխոնջակալ շարան:  
 Stracciaménte. Պատառումն. ԳԵԼԵՃ: Կործա-  
 նումն. ասելումն:  
 Stracciáre, և. Պատառել. Խնջել: Եւրոպայ: Եւրոպայ:  
 il mare. Հերձուլ, Կ՞մ Զեղքել նաւուն զմիջ: ԿԵ-  
 ղեքել: Խորտակել. Զարգել: ԳԵԼԵՃ: արտաբերակ.  
 օճեալ: վաճառել:  
 Stracciasácco. Ի Իր Ե՞նչ. Եւրոպային a stracciasacco.  
 անկ a Squarciasacco.  
 • Stracciátaménte, Գ. Պատառ. պատառ:  
 Stracciáto, ta. Պատառել. Խնջել: Եւրոպայ: uomo,  
 կի՞մ donna. որ ԳԵԼԵՃ և պատառաւորումն: Եւրոպայ:  
 Եւրոպայ: nave. խորտակեալ նաւ. ԳԵԼԵՃ: Եւրոպայ:  
 muro. խրամակել, Կ՞մ կործանել որմ: Եւրոպայ:  
 օճեալ. պատառակալ: վաճառակալ: portarne  
 stracciato il petto, e panni. կրել վնաս բազում  
 մեծապէս վնասել, Կ՞մ տուժիլ:  
 Stracciátóre, ար. Պատառու:  
 Stracciátúra. Պատառումն: պատառումն:  
 • Straccialáre, և. Բարոնալի Երբ:  
 Stráccio. Հանգիւրճ հնոտի. ցնցոտի. գրգռեալ: Եւ-  
 րոպայ: Եւրոպայ: կատառ. Կատառ: ԳԵԼԵՃ: պատառ.  
 ասն կոտորակ: ԳԵԼԵՃ: պատառումն. պատառ.  
 անկ անգին: fatto a straccio. անկ Bastardo. ԳԵԼԵՃ:  
 non ne sapeva straccio. ԳԵԼԵՃ: ԳԵԼԵՃ. Եր  
 անուսումն աննիւն: Stracci. Խոնջակալ Զերանց  
 ԳԵԼԵՃ երկաթ ասնանար, և Կ՞մ Եւրոպայ: • Strac-  
 cio. Կորաց հնոտի Կատառակ:  
 Straccióne, ար. Զեղքեալ ցնցոտի, Կ՞մ հնոտի:  
 Strácco, ԳԵ. Stén Stracchezza.  
 Strácco, ca, ԳԵ. Վատասկել. Խոնջ. պարտաւորել:  
 Եւրոպայ: կործանել. Խոնջակալ: terreno straccio.  
 Երկիր վատասկաւոր, Կ՞մ պակասեալ Ի զորում:  
 carne. միա հոտեալ, նիւնել: ԳԵԼԵՃ: Ե՞նչ:  
 • Straccócere, և. Բալ ԵԼԵՃ. ԵԼԵՃ ընդ երկար:  
 • Straccónsigliáre, և. Սակալ խորհուրդ. ասել:  
 • Straccuránza. Straccuratággine. S. Trascuraggine.  
 Straccuráre. Stén Trascurare.  
 Stracolláre. Stén Tracollare.  
 • Stracónténte, ta. Ամենայնիկ ԳԵԼԵՃ. հաճ և հաւան:  
 Stracórrere, և Ընթանալ, Կ՞մ անցանել արագ. ան.  
 G E E E E 2 ԳԵ.

Stracorrévole, հ. Երազընթաց (Ճանկ.) Լազընթիկ  
Stracorso, sa. Ընթացեալ արագ. անցել արագ.  
• Stracotánza. • Stracotáto. Տե՛ս Tracotanza, և՛.  
Stracotto, ta. Քաշ եփեալ: փշթի:  
Stráda. Ճանապարհ. պողոտայ. գահէ. փողոց: եռ.  
• ասֆ. • strada maestra, 48° reale. արքունի պողո-  
տայ. գլխաւոր Ճանապարհ. ( Ե Ճանապարհն՝ որ  
'ի գլխաւոր ինչ տեղաւորէ անէ յայլ տեղի երեւելի,  
փշթի եռ. • Strada vicinale. Մանաւոր փողոց.  
( Ե փողոց՝ որ անէ առ առ ինչ մանաւոր. ) Strada  
battuta. Ճանապարհ վարուն. արանէ ա հաս-  
րակաց: Իւնէ եռ. essere, mettere, և՛. per la  
buona strada, 48° per la strada. լինել յաղի պողո-  
տայն. 48° առաջնորդել չ ուղիղ: essere, uscire,  
և՛. 48° menare, mettere fuor della buona strada,  
48° fuor di strada. մուտքիւ. 48° մուտքեցանել  
յաղի պողոտայն. մուտքեցանել: darsi, gettar-  
si, 48° andare, 48° stare alla strada, 48° porsi a far l'  
assassino di strade. լինել աւաղակ. հարկանել ա-  
ւաղակութի զանցաւորս. աւաղակել զՃանապար-  
հայն. կողոպտել զանցաւորս: թալանախաբի ել-  
մէ: gittarsi alla strada. դրձակել զմե՛ք որ ինչ չ  
առաջ լինի: Ե՛ս va per più strade a Roma. առի-  
մարթ Ե բազմորինակ ժամանել յայն: fare strada.  
ան նաւորոց. Ճանապարհ անել. 48° ընթանալ  
նաւան: far d'ogni campo strada. յոյնել խնայել.  
ոյնել անի անել: tener la strada. տես Incam-  
minarsi.  
Stradáre, և՛. Ուղեցոյց լինել. առաջնորդել:  
• Stradáto, ta. Ճանապարհորդեալ. ընթացեալ:  
• Stradella, Seradetta, Seradicciuola, նա՛. փողոց փոքր.  
գահէ անձուկ: քառանգ ասֆ. •  
• Stradieraccio, ւնէ. Չոր 48° անօրէն մարտաւոր.  
Seradiere, որ. Մարտաւոր: Ռոմիլիս:  
Stradiotto. Չինուոր յոյն. ( Ե անուն մանաւոր զին-  
ւուրաց զոր անին վեճեակեցիք 'ի յանաց. )  
Stradone, որ. Ճանապարհ մեծ. 48° լայնաւոր.  
միջնաւոր լայն չ մեջ երկնարդեան ծառայ:  
• Stradoppio, ւնէ. Բարդ ( Ծաղիկ. )  
Stradúzza. Տե՛ս Stradetta.  
Strafalcíare, ւ. 'ի հնձելն՝ թողուլ ինչ ինչ: ոչ իսպառ  
հնձել: ընթանալ արագ. Ճանապարհ հասանել.  
անփոյթ անել. գործել. 48° խօսել անկարգ:  
Strafalcione, որ. Վերջակ յանգուլթէ. սխալանք  
զանցաւորն. զանցաւորն: նոր ինչ և անլուր:  
Strafáre, և՛. Սանել աւելի ք զարժանն. զանցանել  
զկարեւորս:  
Strafátto, ta. Սարել առաւել ք զարժանն: կարի  
հասունացել ( պատու. ) ազաւաղել. անհամարել:  
Ինչիւ:  
• Strafeláto, ta. Տե՛ս Trafelato, Costernato.  
Strafficáre, և՛. Վարել. աւարտել. 'ի յանգ հանել:  
Strafizzéca. Տե՛ս Strafisagria. Նոր ինչ օտարաւի ինչ:  
Strafóre, և՛. Ծախել թափանցանց. 48° հոգին 'ի հոգ.  
մանէ: զի թալանախաբի օ զի թալանախաբի օ ինչիւ:  
Strasformagione, - formáre, Տե՛ս Trasformazione.  
Strafóro. Ծախ: փշթի: lavorare di strafóro. Ծախ-  
անել ( զթիթեղն, և՛. ) Ծախել. գործել գաղա. 48°  
զանիւլարաւ: բաժնարել զբացակայն: passare, ope-  
rare, և՛. per istrafóro. առի. աշխատել յիմի  
լուծեայն, զանիւլարաւ:  
Strafugáre. Տե՛ս Trafugare.  
Stráge, Ի՛. կտորած. հարուած: գալիւ:  
• Strággere, և՛. 'ի բաց դարձուցանել:  
• Stráglío. Ազաւանգակ կայփի:  
• Stragódece, ւ. Վայելել յոյն:

Stragonfiáre, և՛. Ուռնացանել յոյն:  
Stragráve, և՛. Սանեմանք. գծիգակագոյն:  
Straináre, և՛. Սրճակել զերկարս 'ի կառաց. 48° 'ի  
աղիկ:  
Stralcíare, և՛. Ծախել զորթս: պարտաւ: հասանել  
չարաչար: Վարել. 'ի զլուխ հանել: զիմիւրէ: Իրա-  
ւախոհ անել:  
Stralcío. Աւարտ. կտորած: ւնէ: Իրաւախոհութի:  
առի: յառաւել: պարտաւ:  
Strále, որ. Նիւս. փրիկ: օք: արկած. գծիգակագոյն:  
Straléto, ւնէ. Նիւս փոքր:  
Stralignaménto, Stralignáre, S. Tralignamento, և՛:  
Stralucénte, և՛. Սանեմանք. լուսաւորանել:  
Stralunaménto. Ծախանալ աղաց:  
Stralunáre, և՛. կարի ինչ բացեալ զաւան՝ յանցանցա-  
նել աղար և անգր:  
Stralunáto, ta. Շիւ. շահայեաց: լուի:  
Stramalvágio, ia. Սանեմանք. ժանաւորաւ: Ինչ  
Եսանաւ:  
Stramazzáre, և՛. Չգեանել ու ժգին. առաւ յերկիր  
կործանել. ( այնպէս զի՝ անկեան մնայ իր թմբիւ  
և անգոյն. ) երբ լուրս: Ե Տապառ անկանիւ:  
կիսամեռ յերկիր կործանել: շեղեղի երեւ փալիւ:  
լուրս:  
Stramazzáta. Տապառ անկանաւ. կործանուան:  
Stramazzáto, ta. Չգեանել առաւառ, 48° գիտա-  
պառ անկեալ: զարհուրեալ:  
Stramázzo. Տե՛ս Strapunto. • Սնկոյն: փշթի:  
Stramazzone, որ. Չգեանուան յերկիր կործանուան.  
ու ժգին անկանաւ: հարուած արդ՝ հարեալ շրջան  
մեռաւոր 'ի վերաւոր 'ի խոնարհ:  
Strámbo. կն. 48° կեմեղն. ( Ե շուան հիւսեալ 'ի  
խոնարհ. ) օկանաւ:  
Strambasciáre, և՛. Տե՛ս Trambasciare, և՛:  
Strambelláre, և՛. Պատաւել. պատաւաւել. ծախ-  
անել: Խաւանաւ:  
Strambelláto, ta. Պատաւեալ. պատաւաւորած:  
Strambello. Պատաւ. զրեւանաւ. կապեալ: Խաւան:  
Strámbo, 48° Տե՛ս Stramba. և՛. ւն. Թիւր ( պրանցն. )  
Թիւրաւորանիւ: երբ պաշտել:  
Strambóto, Strambóto. Կրդ ինչ սկոյն:  
Stráme, որ. Չորացեալ խոտ 48° յարդ՝ զոր առի 'ի  
կերակուր անանոց. 48° արկանեն նշ յանկողինս:  
խոր. խոտ. յարդ: օք. զան. աման փշթի: ան-  
կողին. խաւի:  
Strameggiáre, և՛. Ուռնել զխոտ. 48° զարդ:  
Stramenáre, և՛. Տե՛ս Straportare.  
• Stramezzaménto, - záre. Տե՛ս Tramezzamento, և՛:  
• Stramoggiánte, և՛. Աւառ. զեղան:  
Stramoggiáre, և՛. Տալ անգոյն անհամարիւ. պաշտել:  
րել անհամարաւ:  
Stramortire, Stramortito. Տե՛ս Tramortire, և՛:  
• Strampalatería. Տե՛ս Sproposito.  
Strampaláto, ta. Ի՛. ւն. Անսովոր. նոր. օտարաւի:  
• Stranáccio, ia, ւն. կարի ինչ օտար:  
Stranaménto, և՛. Stranissimaménto. Խոտիւ. գծիգակ.  
կարաւ. շինականագոյնս: փշթի ինչ: անհիթի թա-  
( զանչել. ) զի. անչափ. կարգ. մեծապի: Ի՛. փշթի:  
Stranáre, և՛. Օտարացուցանել հեռացուցանել: Ի՛. զա-  
ւան վարել չ ունի. թշնամանել: Ե՛ս Օտարանալ:  
հեռանալ:  
Stranáto, ta. Օտարացեալ. հեռացեալ:  
Stranaturáre, և՛. Գոխել զրմաւի արուց:  
• Straneáre, և՛. Տե՛ս Straniare, և՛:  
Stranéto, ta, ւն. փոքր մի օտար. օտարաւի:  
Stranézia. Թշնամանք. լիւանք: փշթի: նոր ինչ. օտա-  
րաւի ինչ:



• Strángio, ia. *Stra Straniero*.  
 • Strangoglióni, ա. յ. *Stra Stranguglioni*.  
 Strangoláre, Ն. խեղդել զոր. խեղդ արկել ապահա-  
 նել: որչա: ի բաց բառաւ: յ. Աղաղակել բարձ-  
 րաձայն: իւր որչաւ:  
 Strangoláto, ta. խեղդեալ: որչաւ: անձուկ: սուր  
 կի՞ զի (ձայն.) բարձրագոյ:  
 • Strangolatójo. խեղդիչ: զառնգաւոր (անցք.)  
 Strangolatóre, ա. խեղդիչ: հեղձուցիչ:  
 Strángolo. խեղդուի. խեղդ: որչա: որչաւ:  
 Strangosciáre. *Stra Trambasciare*.  
 Strangosciáto, ta. խոնջել. տաժանել. լուծել:  
 Stranguglióne, ա. Ախա ինչ ձիոց գոյացել յայտնայ  
 մասնացն՝ որք եւ ի որկորով. որով գժճարանայ  
 յոյժ առեւառ շնոյ իջ:  
 Stranguglióni, ա. Նոյն է: խոյլ ինչ գոյացել յորկոր  
 մարդկան, որ արգելու կլանել զկերակուրս: Թե-  
 րե խթուի:  
 Strangúria. Դժճարամիզութ. (է ախա ինչ փղելոյ)  
 շիժ առ շիժ: յի՞ քաւ:  
 Stranguriáre, Ն. Ախաանալ զգժճարամիզութ:  
 Stranguriáto, ta. Ախաացել զգժճարամիզութ: Գոյ-  
 Դժճարամիզ:  
 • Straniánza. Նոր ինչ. օտարութի իմն:  
 Straniáre, Ն. Օտարացուցանել. հեռացուցանել. ի  
 բաց քեցել. օտարացանել: այլաւ:  
 Straniáto, ta. Օտարացեալ. հեռացեալ:  
 Straniére, ա. Կ. Straniéro, ra. Օտար. օտարա-  
 կան. եկ. օտարածի. այլաղբի: եղանձ. քաղա-  
 հեռի. օտար, կի՞ զերծ (ի կասկածանաց) farsi  
 straniero d' alcuna cosa, աւս farsene Nuovo.  
 Stránio, ia. Նոյն է: Նոր. անսովոր. օտարութի. օտար:  
 Stáno, na. Straníssimo, ma. Օտար. այլ: եւ. օտա-  
 րական. եկ. այլաղբի: եղանձ. քաղա-  
 սովոր. օտար. օտարութի: եկնի. արեւելի քաւա:  
 օտարաբարոյ. ամարդի. բիրտ: եղանձ. հեռի. բա-  
 ցական: ահագնահայեաց. գժճեալ (հայեցունած):  
 գեղեցի. վախ: աւս և Disdicevole.  
 Stráno, A. Ահագինս, կամ աւագինս (նկատել.)  
 և՛ զայրաբն:  
 • Stranúccio, ia. Փղը մի վախ մարմնով. Կառն:  
 • Stránúto. *Stra Sternuto*.  
 Straordinariaménte, A. Արտադր չ զսովորականն.  
 յանձափա. անչափ: արեւելի քաւա. ի՞նչ:  
 Straordinário, ia, ա. Straordinaríssimo, ma. Ա-  
 սովոր. արտադր չ զսովորականն. նոր. նորանշան.  
 օտար. հրաշալի. ահագին. անչափ: արեւելի քաւա.  
 աւայլ. ի՞նչ:  
 Straordinário, Գոյ. Թզխատար արտադր չ զսովորա-  
 կանն: աղագ. Գոյ: սարսառ որ առնել:  
 Sarapagáre, Ն. Վարիչ լիւրի. կի՞ քան զարժանն:  
 շի՞ քան զարժանն. շի՞ քան զարժանն:  
 Straparláre, Ն. Ըստ խոսել չարախոսել. բաժնաւել:  
 Strapazzáre, Ն. Ահագնարիչ. առ ոչինչ համարել շի:  
 ինչին խոսմանս. հաւանութ. չարաչար, խոսիւ. Թշնա-  
 մանք վարիչ. նեղել. զգունել. տառապեցուցանել:  
 ինչին: աղանաւել. աղաւաղել. ապականել: որչ-  
 աւ. եղանձել: որչաւ. եկնի: il mestiero. Գործել  
 անխորհրդաբար, վայրապար, վեր ի վերոյ: un ca-  
 vallo, և՛. անխնայ աշխատ առնել զերկարն:  
 Strapazzataménte, A. Անփոյթս. անհոգութ. զան-  
 ցառութ: Կանխաւ:  
 Strapazzáto, ta. Ահագնարիչեալ. անարգել, և՛:  
 • Strapazzatrice, Կ. Ահագնարիչ. անարգութ:  
 Strapázzo. Ահագնարիչութ. Թշնամանք. հաւանութ: co-  
 sa da strapazzo. Հասարակ ինչ. անարգ ինչ: abi-  
 to da strapazzo. Հասարակ հանգերձ. հանգերձ:

աւար քործոյ: cavallo da strapazzo. անարգ. կի՞  
 բռնակիր քրտաւ: Strapazzo. Ահագնութ. առա-  
 ջու. անձին: a strapazzo. զանցառութ. անհոգութ.  
 Թշ. չարաչար:  
 Strapérdere, Ն. Կորուսանել բաղունս, կի՞ յոյժ:  
 Strapiántare. *Stra Traspiantare*.  
 Strapióvere, Ն. Անքնել յորդ:  
 Straportáre, Ն. Փոխադրել. տանել այլուր: Բաւան:  
 փրացուցանել:  
 Strapoténte, Կ. Մեծագոր. հզորագոյն:  
 • Strappabécco, ա. Ն. a strappabecco. Արագ. իսկ  
 և իսկ:  
 • Strappaménto. Յնցումն ի կորչել:  
 Strappáre, Ն. Կորչել. բառնալ բռնի. ի բաց խել:  
 յափշտակել. հանել բռնաբար: Գոխար: Գոխար:  
 ի բաց կարել (զունկն առանձնար): շի՞ քան: խել  
 (զաւս, զհերթիմըմնոյ) փետել: լուսնաւ: խորակել:  
 Strappáta. Բռնի կորչումն. կի՞ շնցումն ի կորչել:  
 Գոխար: Լարածութ. (է տանջանք ինչ. որով  
 զանցաւորն կապել ձեռն ի յետս, և ամբարձեալ  
 չունաւ ի փայտ բարձր, Թաղուն առանկութ ի  
 վայր իբր երկու կի՞ երեք ամառապի բարձր ի գետ-  
 նոյն: Այս տանջանք կոչի և Tratto di corda.  
 Strappatella. Դոյն շնցիւն. մեղմ կորչումն:  
 Strappáto, ta. Կորչել. խել. և՛: քաւաւ աւելի:  
 Գոխար: Նստացել բռնի: անջանել. մեկնել բռնի:  
 • Strapuntino, Ն. Փղրիկ անկողին ինչ:  
 Strapúnto. Աղբ ինչ անկողնոյ:  
 Straríceo, ca. Աննահարուստ. ընչաւ:  
 • Straripévole, Կ. Դժճարամիզ (ընտան):  
 Strasapére, Ն. Գիտել առանել. գիտել չ զարժանն:  
 Strasapúto, ta. Բաշ գիտացեալ:  
 • Strascicamánti, ա. Յանկուցիչ ի մեր իւր. սիր-  
 արիւ:  
 Strascicánte, Կ. Գեանաբար. ստարաբար:  
 Strascicáre, Ն. Ածել թ քար. գեանաբար տանել:  
 իւր-իւրեւ: la nave strascica. Ենաւաւոր. Ենաւ  
 շի՞ քան ի յառակ ծովուն: il corpo per ter-  
 ra. սողել թ գետին: իւր-իւրեւ: իւր-իւրեւ:  
 Strascicáto, ta. Ածեալ թ քար: իւր-իւրեւ:  
 Strascico. Բարձրութ. թ քար անուն. del ventre.  
 աղան. Strascico. Գեանաբար ստարա հանգեր:  
 միջ: շի՞ քան: թ քար: Ե և՛ աղբ ինչ որսորդութ:  
 որով կապեալ զկտորակ հոտեալ մոյ ի պա-  
 րան՝ ձգել թ քար. առ ի ձգելոյ զաղճեան զինի  
 ի հոտ իջ: favellar collo strascico. Խոսել թ քար.  
 (թ՝ կարի իմն երկարելով. կի՞ կրկնելով զձայնա-  
 ւորն, և կի՞ կրկնելով զառան յաւարա պարիւ-  
 րութն:)  
 • Strascicóni, A. Ընդ քար:  
 Strascinaménto. Բարձրութ. թ քար անուն:  
 Strascináre, Ն. Ընդ քար անուն. քարել զինի. գետ-  
 նաբար անուն: իւր-իւրեւ: բռնի անուն ի բռնա-  
 երկարել զառան. խոսել յաւ:  
 Strascináto, ta. Բարձրութ. թ քար անուն:  
 Strascinátura, Strascinio. *Stra Strascinamento*.  
 Stráscino. Վարժ ինչ Թաշնոյ՝ զոր թ քար անուն ի  
 քաւա: ցանց ինչ ձկանց:  
 Strascino. Մասկաւա փոքրաց. (թ՝ որ չունի  
 զկրպակ. այլ վաճառ զփա ի փողոցի):  
 Strasecoláre. *Stra Trasecolare*.  
 Strasentito, ta. Զգացեալ զօրագոյնս. կարի իմն  
 զգացեալ:  
 Strasordinariaménte, A. Արտադր չ զսովորականն:  
 Strasordinário, ia. Արտադր չ զսովորականն. օ-  
 տար. նորանշան: արեւելի քաւա:  
 Strasportáto, ta. Փոխադրեալ:





Strepitante, 4. Հռառայ: Strepitare, 2. Հռառայել. շարժվելն արձակելը և ինքն ելիս: di checcchessia. ասուել բարձրաձայն, կի՞ պաղպաղու:

Strépio. Հռառային. շափին. աղաղակ. դուրին. շանին. խի՜նդու:

Streptosamente, 4. Հռառայմաք. մեծառառայ: Strepitoso, 2a. Հռառայել. բարձրառառայառ. մեծառառ. աղաղակառառ: շափառել:

Strétta. Սեղմունի: սեղիմ. սեղել: stretta, կի՞ strigimento di spalle. չկանոնի, կի՞ չբաժնու: stretta di neve. բուք. յանխառն. զեռն. ի՞նչի: Stretta. խառն. խառն բազմունի. գաղաղակ: di vertovaglia, ևն. պակասունի, կի՞ կարտունի պաղաղից: Գեղե՛կ: Stretta. կապակեր լերանց. կերծի. Գեղե՛կ: essere alle strette, ևն. բազում հոգի. զուրի՞ խորհրդակցիլ: լինել մերձ: ի կատարումն խորհրդակցուել: essere, կի՞ mettersi, կի՞ trovarsi alle strette, կի՞ avere la stretta, ևն. յանհարս մտանել. ի՞նչից անկանիլ. յաղանայիլ յոյժ. հառանել ի վերջին գլուխը: սեղա ինչի՞. պերդա՞ օլի: dare la stretta. ի՞նչի, կի՞ ի տաղանայ արկանել. ի՞նչից հասուցանել: գառա սեղմառ: դառա մանել. խաղ հուսել. միտանել: ևս՝ կանել: alle strette. ընդ հուս. ի՞նչին խի կանառ: a stretta. բռնի: mettere il piede a stretta. խել զոր՞ բռնի ի ձեղքունումն բարանց. (ասի զձեռն) որք ի կամին հանել զմիակ ի բռնանց անտի՞ Թագուն անդին զպայան 0:

Strettamente, 4. Strettissimamente. Սեղմաք. անձ կաղայն: սեղ. գառ: շարալար (նկղառ): ի՞բրե՛. ճգիլ. ճգիլել. սակառակություն: աղ. ընդուն. դոյն. ընդունանք (աղթել): պերդադոյն. ևս թ. դեռ. կարի ինն. բազում Թաղանձանք (աղաղել): սեղ. ևս. ինն: անաղաղանք. խառն. սեղ. ինն: համառառել. կարճ՝ ի կարճաց: գառն: որաղաղայն. անձկաղայն: սեղանել:

Strettézza. Անձկուել տեղույ. ասուել: անձկութի. կի՞ անկոխումն (գիտաւորութ. յի՞ անձկաղայն ասուել): անձկուել ժամանակի. անձուկ հարկ: ճգուել. անխաղառն: կարտունի (կերակրել): Գեղե՛կ: di cuore. անձկուել սրտի. հոգ. ասուապակեր: ինչի՞ սեղեղել: di petto. գառաղաղառութ. ընթարդելուել: ինչ ձե՛կելիս:

Strétto, 4. Սնունկ զայր. կիրճ. հուսան: Գեղ. գեղ. գառանք: ելի: di mare, նկղույ. պաղառ per lo stretto de' loro nemici. Է մէջ Թշուառաց ի բռնանց: Անձկուել. գառաղաղութ. խոռ: սեղին. Գառառել: mettere a stretto. Գնել, կի՞ միւլ բռնի:

Strétto, 2a. Գեղ. Strettissimo, 2a. Սեղմել. սեղ. սեղ. փակել. ամրափել. գառանք: tenere stretto. սեղմել. փակել. գառանք: ամրափ, կի՞ պինդ ունել ի ձեռնի: սեղ. ինչի՞. tener stretto uno. զդռնանել ասուք. պահել զոր ինձանի, կի՞ ի՞գուշուել. ի շափու ունել զոր՝ stretti stretti assaltarono. խիտ առ խիտ յարձակեցան: Seretto, 2a. Անձուկ. նկ. փոքր. սեղ. գառ: մոեքիմ. սերառ. ընտանի (բարեկամ. բարեկամութի) աղին. ասուել: խիտ. հոռ. մոռ: սեղ. զինիլի: գաղանի. ասանձին: ինչի: զգուշ. խոհական: Չգառ. ասուառ: Գառ. սեղ. շափառ. կի՞ միջակային (բաղդ): օրնա գաղել: կծծի: նեղել: Տառապել. հոգառ. վշտագին: Գեղ. ինչի: stretto d' animo. փոք. բառիրառ. արտաբերկ: ինչիսիլ: Վերջին, կի՞ խոսին (հարկաւորութի): Եւն: անձկաղայն. ճգաղայն. որաղայն. որառ. քարեռ. կի՞ մերձառ. որաղայն: եւն: Անաղառ, կի՞ խիտ (գառառութի) ինչի՞: strettissimi bisogni. կարեւոր. գոյն պէտք:

Stretto, 4. Տեղ. Strettamente. Բռնի: կծծուել: Strettója. Երեղ. կապ: գաղ: Strettolino, 2a. փոքր մամուլ: Strettójo, Մամուլ. մանկ. մեղեղի: երեղ նկ: dell' uve. մամուլ. խաղաղայ: Strettóra. Կոյնի: Strettuale, 2a. Տեղ. Distrettuale. Strettúra. Սեղմունի: della neve. խառնել մեռն: Անձկուել տեղույ. անձուկ զայր: Stria. Առաւելութի, կի՞ չերտաւորութի. կի՞ չերտք. (ե չերտանք փոքարումն սնանց): Strie midollari. Կերպին գոյացուել ուղղույ ողնայարին: Striato, 2a. Երտաւոր, կի՞ չերտանք (սին): Striato a bacelli. Գաղաղալարառ. (ասի զայն չերտաւոր սնանց, որոց չերտք են ուռուցիլ, և պառանքանք դալարել): Stribbidre, Stribbiatrice. Տեղ. Strebbiare, ևն: Stribuire. Տեղ. Distribuire. քաղել. ապականել: Stribusto, 2a. Stribuito. Տեղ. Distribuito, ևն: Stridente, 4. Ճգ. բզգոռ. բոց. բարձրաձայն ձայն: algore. գառաղաղուել, կի՞ ասուաղաղապաղաղ ցրտանի: Stridere, 2. Ճիլ բառանք. ճիլ. (կանանց. մկանց. խոզից): խոռնել: գաղաղել: լույն. շառաղել. շառաղել: արձակել: անձին ելիլ: Stridevole, 4. Բարձրաձայն. որ ճիլ բառանք: Stridio. Գ. Stridire. Տեղ. Stridore, Stridere. Strido, 2. Ճիլ. աղաղակ: գաղաղել: Stridi, և Strida, 2. Fare strida. Տեղ. Stridere. Stridore, 2. Կոյնի: di denti. կրճուռն ասուաղանց: ինչաղաղել: stridore. ասանձանք. ջուրա սառակի: ինչ սեղառ: Stridulo, 2a. Սուր. զիլ. սրաձայն: ասուաղաղայն: Strigare, 2. Չառաղանել (չխառնելն, կի՞ զպառնելն): մեկնել ի միմանց. պարզել: աղաղառ: յարգարել (չխառնարել): կարգել: Գեղ. ինչի: Strigatore, 2. Չառաղանել. յարգարել: Strige, 2. Չարաձայն Թաղան ինչ Գիլերային: Strigio. Տեղ. Solatro. Striglia, Strigliare. Տեղ. Stregghia, Stregghiare. Strignente, 4. Սեղմել. պակել, ևն. տեղ. Strignere. Strignere, 2. Սեղմել. պակել. Դնել. սեղառ: կապել. գաղաղառ: յարձակ (զինքան): amicizia con alcuno. բարեկամութի անել, կի՞ հաստատել Շուկք: alleanza. գաղի կառել, կի՞ գնել. Կեղել. անել. վշտագնել: սեղ. ինչի: ինչի: ինչաղաղանք: stretto dalla gotta. ասուաղաղ. յոտանառել: le velle. կարճել զառաղաղառան: Պիլել ի միտանի. հաղաղել. միտարել. և ևս մերձեցուցանել: բառառ. գառնել. ասիլել: Գառ ելիլ: una città. պաղարել կի՞ ինչ արկանել զքաղաք: խառնել ելիլ: la spada. մերկել զսուր: գաղաղել: il sangue. կանգ. նկուցանել, կի՞ գաղաղանքանել զարինին: fra l'uscio, e' l'muro. բառան ասանել ունիլ: անաղաղ յաղանել զմիտ իր. ի՞նչ արկանել զոր: in mezzo. պառնել. պաղարել Strignersi, 2. Պիլել ի միտանի. և ևս մերձեցուցանել: անկոխել զմիտ իր: ճգիլ. Կեղառակառապութի: nelle spalle, անո Spalla. Strignimento. Սեղմունի. անկոխումն: սեղ. և di ventre. պիլել. որաղայն: գաղ: Strignitura. Սեղմունի. անկոխումն. զգառ. ևն: Strigolo. Մաղ ինչ, կա՞ Թաղաղ Չարաղիլ: մեծաղ յաղին կեղանեց: Strillare, 2. Ճիլ բառանք. ճիլ բարձրաձայն: Գաղաղել:

Strillo. Տիւ. Տիւ բարձրաձայն: գուրու:  
 Strillozzo. Տիւ. Տիւ բարձրաձայն:  
 \* Strimpellamento. Տիւ Strimpellata, Frastuono.  
 Strimpellare, Ն. Չարաչար նուագել, կի՛ հարկա  
 նել (շնուագարան ինչ):  
 \* Strimpellata. Չարաչար նուագում. չարաձայն  
 նուագ:  
 Stringa. Ժապակե ինչ, կի՛ փոկ սլաքածայր. (է  
 սա երկայն իրը կիս կանգնաձայն, յորոյ յերկուսն  
 ծայրն կան սլաքածն կոտորակք պղնձոյ, կի՛ այլ  
 հրահարկեաց, զոր 'ի կիր առնուն 'ի կապել ինչ):  
 \* Stringalo. Գործող սլաքածայր փոկոյ:  
 Stringare. Տիւ Ristrignere.  
 Stringato, ռա. Համառասարան. համառասարէր:  
 անձուկ. փորթ:  
 \* Strinta. \* Strinto, ռա. Տիւ Stretta, և Stretto.  
 Strione, -ր. Տիւ Istrione.  
 Strippare, Ն. Բառ. -ով. Ուսել շատ. ուսել ցար.  
 պատին որովայն:  
 Striscetta, Ն. Փորթիկ երկի:  
 Striscia. Երկ. (է կոտորակ կառույ կն. երկայն  
 և նեղ): Նեղի: Գիծ: Լուծ: օձ: Ելան: հետք.  
 շաւի: Ինչ: Սուսեր. (է ոճ ասկոյն): Striscie di  
 corrente. Բառ. -արար. Սրբիծաց յորձանք:  
 Strisciare, Ն. Սողալ. զեռալ: Գործունէ: Գրեւել առ  
 ինչը սաստիկութիւն:  
 \* Strisciata. Սողում:  
 \* Striscioline. \* Striscioline, Ն. Փորթիկ երկի:  
 Stritolabile, Ն. Փրշելի. Գիւրափելի:  
 Stritolamento. Փրշում:  
 Stritolare, Ն. Փրշել. փրշել: -Քրշատ. ելէ: Stri-  
 tolati. Անկարելի լինել. մաքիլ անկարելի:  
 Stritolato, ռա. Փրշուել. ելէ:  
 Stritolatura. Փրշում: ելէ:  
 Strófa, Strófe, ի. Տառ երգոյ: զեյթ:  
 Strofinaccio, Strofinacciolo. Մշան պատանոց. (յառ  
 կապտ առի զայնոսի խոնոյ, կի՛ զհնար կապեր.  
 առ թայնոյ որովհ հնար և ամփոփել 'ի թախն և  
 շոճաւալ զպատան: Ելէ ինչ այն չոր՝ առ Bz-  
 tuffolo.) Դառնալ: Բող. պոսիկի:  
 Strofinamento. Գրում: օլում:  
 Strofinare, Ն. Ըփել. մարել. սրել: օլում. փրշել:  
 Strofinato, ռա. Ըփուել. օլում:  
 Strofinio. Ըփում. օսեպ զփում: օլում:  
 Strolagare, Strolagare, Ն. Աստեղարանել. գուշա  
 կել զապաղայն: Գործել ելէ: որովհ 'ի փառ.  
 քննել մանրաքննի:  
 Strólagó, Strólogo. Աստեղարան. աստեղագէտ:  
 Strológia. Աստեղարանութիւն. աստեղագիտութիւն:  
 Strombáre, Ն. Բառ. ճարտարագէտոյ. Քնդայնել:  
 Strombatúra. Քնդայնում. (է ներքին լայնում  
 ինչ գործել 'ի թանձրութիւն որովհ զհոգմանք գրան,  
 կամ պատուհանի):  
 Strombazzare, Ն. Հրատարակել 'ի ձայն փողոյ. փո  
 զել. հալակել. պատուար լալ ելէ:  
 Strombazzata. Ձայն, կի՛ փոխ փողոյ: պատ. շէր:  
 Strombettare, Ն. Փողել. փող հարկանել. պատ.  
 լալ: Տիւ և Strombazzare.  
 Strombettata. Տիւ Strombazzata. շառաղիւն. բոճ.  
 բիւն:  
 Strombettiére, -ր. Փողար. փողահար: պատան:  
 Strombetto. Տիւ Strombazzata.  
 Strombiti. Հանքայն. կի՛ բարակել Սորմեք:  
 Strómbó. Սորմեք. (է փապատան և ոլորտապառայն  
 ինչի ինչ ըրայն):  
 Stroménto. Տիւ Strumento.  
 Stroncamento, Stroncatura. Տիւ Troncamento.

Stroncáre, Stroncáto. Տիւ Troncáre, և Տ.  
 \* Strongile, -ով. -ով. Աղբ. ինչ պաղպղի:  
 \* Stronomia. Տիւ Astronomia.  
 Stronzare, Ն. Կարծել յոյժ. և և նուազեցանելը  
 ինչ գուրու:  
 Stronziána. Ի զաղ ինչ ալքալոյ, կամ անցնգ.  
 կան աղի:  
 Stronzáto, ռա. Strónzo, ռա. Կարծեալ յոյժ:  
 Strónzo, Strónzolo. Կոտորակ աղոյ, կամ բակորի՛  
 կարծի և բարձրի:  
 Stronzolétto, Stronzolino, Ն. Տառ՝ Stronzo ինչ:  
 Stropicciagione, ի. Stropicciamento. Ըփում. և  
 լալ:  
 Stropicciare, Ն. Ըփել: օլում: զարկանել (ըզ.  
 նաւն 'ի ժայռն): Գայտա լալում: մանրացուցալ  
 նել (բանիւր): աղտոտ անել: յ. Ըփել զանձն:  
 stropicciati con alcuno. Գիւրել զայր:  
 \* Stropicciatella. Մեղճ զփում:  
 Stropicciato, ռա. Ըփուել. օլում:  
 Stropicciatura. Ըփում: օլում:  
 Stropiccio, Stropiccio. Ըփում. օսեպ զփում: և  
 լալ: շառաղիւն. շաղիւն. բոճիւն: լալն: աստեղ  
 պաղ. փրշ. Լալ. Գործողութիւն: ժեպ. արար:  
 Stropiccione, -ր. Կեղծարարաւ բարեպաշտ. կեղ.  
 մար:  
 \* Stroppiamento. Տիւ Storpiamento.  
 Stroppiare, Stroppio. Տիւ Storpiare, և Տ.  
 \* Stroppiamente, Վ. Տիւ Stortamento, և Stira-  
 ciatamente.  
 \* Stroppiatura. Տիւ Storpiatura, և Sconcio, De-  
 pravazione.  
 Stroppolatura. Բառ. -արար. Պարան ինչ նաւ:  
 Stróppolo. Բառ. -արար. Պարան ինչ նաւ: Խոն  
 կարծ ծայր շոճանի:  
 Stróscia. Հեղք ըրոյ. գնացք ըրոյ: di lagime.  
 փոսի արտաւազ:  
 Strosciare, Ն. Խախտել: արւալ: անձրել: հա  
 ղել: Խախտ. փրշ:  
 Stróscio. Խախտում: ար. արւալ: անձրում. կոր.  
 մանում. շառաղիւն անկում: փրշել. փրշում:  
 Տիւ և Stroschia.  
 Strózza. Փող պարանոցին. որիոր. Խալափող: Գ.  
 լալ. Գուրու:  
 Strozamento. Տիւ Strozatura.  
 Strozzare, Ն. Խեղդել. փողանել. պոլում:  
 Strozzato, ռա. Խեղդուել. հեղձուցել: Գործում:  
 անձկապարանոց (անոթ): նեղ. անձուկ (զգնում)  
 արար:  
 Strozatóslo, յա. Խեղդիւ. հեղձուցիւ. fune strozza-  
 toja. Խեղդ. susine strozzatoje. աղբ. ինչ կարի  
 տապահամ չորոյ: vaso col collo strozzatojo. ա.  
 ձով նեղապարանոց. և լայնարան:  
 Strozatúra. Խեղձում. փող: Գործողութիւն: անձ.  
 կուր պարանոցի (անոթոյ):  
 Strozziére, -ր. Բաղդկան. պահպան և մարդիկ  
 որտախան թոնոյ: արւալ. արւալ:  
 Strozzióle, -ր. Տիւ Strozia.  
 Stróffo, Stróffolo. Դեղ. Խառնակոյն: ելան:  
 \* Struggente, Ն. Հալիւ. լալում:  
 Struggere, Ն. Հալել. լալում: ելէ: ծիւրել:  
 հալել: Լալում: Տիւ և Distruggere. Strugger-  
 si, յ. Հալել: ելէ: կաթողիւ. անձկալիւ լի.  
 նեղ. նուազել 'ի ցանկութիւն. հալել: հարկել: փրշ.  
 ելէ:  
 Struggimento. Հարում. արտաւազ. ելում: և  
 ինչ. ելէ: նուազում արտի: Բանդում.  
 կործանում: ելան: փրշ. և հալում արտի (լի եր.  
 կար)



[illegible]

Գրեմք առ աս ուրեմք la legge. Առանիկ զորհեալ  
 Գրառութիւնք։ Studiarsi, Յ. Գրեմք ևս առանց յանկանց  
 mi, ti, si, ևն. Զանալ. գուն զործել ք. փոյթ ու  
 նիւլ. Գրեմքն է լաւելու. Զահր էնիւն ք. փութայրու  
 ցանել։ Յ. փութալ. աշխարհել։ studiare il cam-  
 po. Գործել գերերի։  
 Studiatio, Եւ. Ուսումն ք. օրսումն։ ցանկացեալ. սրդ  
 նեալ ք. ի խոյր անկեալ. աշխատաբերեալ։  
 \* Studiatio, Գոյ. S<sup>ta</sup> Composizione, Elucubrazione.  
 Studiatrix, Գոյ. Studiatrix, ԻԳ. Ուսանող։  
 \* Studiante. Նոյն է։  
 Studievolemente, Studievolumente, Գ. Կամովին.  
 գիտամբ. խորհրդով։  
 Stúdio. Ուսումն ք. պարապումն յուսումն։ Եղբէնիւ  
 ուսումնք. վարժք ուսմանց. գիտութիւն և արհեստք  
 իւրի. Գնահատի։ փոյթ։ Զան ք. ուսումնարան  
 գարոյն ք. Գրեմք։ A studio, Կամ a bello studio,  
 Կի՞ր a sommo studio, Կի՞ր a studio ricercato, Գ. Կա-  
 մաւ. գիտամբ. խորհրդով. գիտութիւն։ Զգոյն-  
 եմ Գոյն։ buono studio rompe, Կի՞ր vince rea fortu-  
 na. աստ. յաղթող է անի աշխատութիւն. Studio.  
 Բառիւրոյն. և ակերտաբերոյն. Զանալան Գրեմքիւր  
 Կամ Գաղափարք օրինակեալք ի բնականէն, զորոն  
 նկարիւք, Կի՞ր ուղիւղաբերք բերն մասունի յար  
 մարն ի գործածման իւրեանց։ \* Արունեալանոց  
 (անգրիպագործաց, ևն.)  
 \* Studiolo, Եւ. Studiolo. S<sup>ta</sup> Stipo.  
 Studiosamente, Գ. Studiosissimamente. S<sup>ta</sup> a Sto-  
 dio. Զանիւք. ամ փութայ պնգութիւն. Ժրաշան ք.  
 Զահր իւն ք. ստիպով. արագ. արագ. իւն։  
 Studioso, Studiosissimo, ma. Ուսանող. ուսումնա-  
 սեր։ իւն իւնիւր ք. փութալան. փոյթ։ Գայեմիւն ք.  
 շոյս. արագ. արագ։  
 Stuéllo, Գիւլմայ. պարտոյք վերայ։ Գիւլի։  
 Stúfa. Ջերմայր, Կի՞ր ջերմանեան. (է սենեակ  
 ջերմացել չորով, զոր քննն ի ներքոյ, Կի՞ր ի կողմա-  
 նէ.) օգոյ։ բաղանիք. քրանարան Կամ։ Թանիր,  
 Կի՞ր փուռն թորանայ. (է փուռն կազմեալ ի պետտ  
 թորելոյ.) S<sup>ta</sup> և Fomento, Կի՞ր Suffumigio.  
 Stufajuolo, -jólo. Վերակացու. ջերմանեան կիւն։  
 Stufare, Եւ. Լուսեալ ի բաղանիւն Կամիւր Եղբու-  
 րէ. Յ. Լուսանիւր ի բաղանիւն։ Stufare. Զանժա-  
 նալ. լինիլ տաղանիւն։ Ժանժա։  
 Stufato, Եւ. Լուսեալ ի բաղանիւն ք. փակել ուղիւ  
 բաղանիւն։ Այլ ևս զմոյ, Կի՞ր գէշանց մասնաւոր  
 իմն օրինակաւ. եփելոց շամբով. ք. Գալմիւն։  
 \* Stufatura. Կիրանիւր բաղանիւն. Կի՞ր ծխանց։  
 \* Stufetta, Եւ. փաքիկ ջերմանեանի. բաղանիւր։  
 Stúfo, Գ. Զանժալեալ. տաղանիւն։ Ժանժա, Եւ.  
 Stuleizia. S<sup>ta</sup> Stoltizia.  
 Stúmia, Stúmmia. Փրփուր։ Գիւլիւ։ stumia di ri-  
 baldi. վատ արանիւ. Ժանժադործ։  
 Stumiare, Stummiare, Եւ. ի բաց առնուլ զփրփուրն  
 Stúja, Stója. Աքիւրիւ. փախել. սիրալ. նաւոյ. Կա-  
 ռէ։ \* Արաքայր կառուլ. ևն։ Իւրել։  
 Stúolo. Գունդ. զորաց. գումարտանի. պիւրի. խումբ.  
 բաղանիւն։ \* a stuoli. գունդագունդ։  
 \* Stuonare, Եւ. Տարածայնիւր. անհամամայնիւր. պիւրիւր  
 օլտ։ S<sup>ta</sup> և Scomettere.  
 \* Stuonato, Եւ. Տարածայնեալ. անհամամայն։ S<sup>ta</sup> և  
 Svogliato; Accidioso.  
 Stupefare, Եւ. Անկեցուցանել. յապուլ կրթել։ Եւ.  
 շարժել։ Թմրեցուցանել. ընդարձակեցուցանել։ Եւ.  
 արցունքով։ Stupefarsi, Յ. Անկել. յապուլ կրթել  
 հիանալ։ շարժել. Զահ Գալմիւն։  
 Stupefatto, Եւ. Անկեալ. յապուլ շարժել։  
 Stupefatto, Եւ. Անկեալ. յապուլ շարժել։  
 H h h h h Stuo.







Subornare, 2. Ստորել. հրապուրել. կժ գրգռել  
գաղա. մուրեցուցանել. հաշտել. Գլխ. վերել. առ-  
ջել. վերել. i testimoni. հացուցանել առաջկայս.  
Subornato, 2a. Ստորել. հրապուրել. ևն.  
\* Subornatore, որ. Ստորել. հրապուրել. ի շարն.  
\* Subornazione, 14. Ստորում. մուրեցուցանել.  
\* Subventáneo, 2a. Սին, անբեղաւոր, աներմ  
(մու.)  
\* Subúglio. Sobúglio. Հնդիւն. քրթմնիւն. խառ-  
վուի. \* a sobuglio. խոզուի. անբոխի.  
\* Suburbano, na. Արտարմանեայ. շուրջ քաղաքաւ.  
\* Succavernoso, 2a. Սր կայ ընդ անձաւաւ. որ կայ  
ընդ պրիւ.  
Succedáneo, 2a. Զաւոր. Զուսար. համար.  
(տաի գիտաց ևն, որք ունենով զնոյն դորմի.  
խառնին ի գեղորայս փոխի այլ իւրաց, յորժամ  
նչ գտանին աթ. կժ ընն առձեռնադարաւաւ. ըստ  
այսմ յետին նշանակումն ի կիր ամի իրք ի բզմ  
նոյ գոյական.)  
Succedente, 4. Զաւոր. Կալի.  
Succedere, 2. Զաւորել. փոխանորդել. փոխան-  
կել. Կալի օլմա. Կալիվել. Երկնի թափաւ.  
գալ զհետ. գալ զինի. արշաւ իւրել. ժառանգել.  
Գրաւ եկել. պատահել. հանգիւղել. զանաւ եկել.  
օլմաւ. succedere bene յաւաղել. ի յաւ պատա-  
հել. առի իւրել.  
Succedévole, 4. Զաւոր. յետագայ.  
Succedevolmente, 4. Զաւորաբար. յաւորաբար.  
Succedimento. Պատահում. գեղաթ. Ելք. առի իւրել.  
Succeditore, որ. -trice, 14. Զաւոր. Կալի.  
Succeduto, 2a. Զաւորել. ևն. Succeduto, 4. Զաւոր.  
Պատահար. պատահել իր. արկան. գեղաթ.  
Succenericcio, Succenericcio, 2a. \* Succenerino, na.  
Եփել ընդ միւրով. pane. Եփան. նկանակ.  
Succenturiato, 2a. Բաւ անգամանայ. Տեւ Rene.  
Successione, 14. Զաւորում. Կալիվել. պատա-  
հար. Ելք իւրել.  
Successivamente, 4. Զաւորաբար. փոխանց զինի.  
Կարգաւ. հետզհետեւ. արշաւ. պիւ պիւրիւն արշա-  
ւաւ. Զարգաւ.  
Successivo, 2a. Զաւոր. հետագայ. Զաւորա-  
հան. արշաւ իւրել. 4. Տեւ Successivamente. \* Suc-  
cessivo, 4. Տեւ Succedimento, Successione.  
Succésso. Հանգիւղում. պատահում. Ելք իւրել.  
Եկել. առի իւրել. անչ. quell' affare ha avuto un  
ottimo successo. այն գործ յաւաղեաց ը կաւն.  
Successore, որ. Զաւոր. Կալիվել. ժառանգ. Գրաւ եկել.  
\* Successorio, 2a. Զաւորական.  
Succiaménto. Տեւ Succiamento.  
Succiare, 2. Ծակել գլխով. պատկազմաւ. Տեւ և  
Succiare.  
Succiellaménto. Ծակել գլխով. մանրակրկիտ  
քննում.  
Succiellare, 2. Ծակել գլխով. պատկազմաւ. կրկ.  
տել. մանրակրկիտ կրկանել. le carte. զննել ըլ-  
ծաղթաւ նարանի. (տաի յորժամ որ առեալ ըլ-  
ծաղթաւ խաղան՝ գիտե զայն գաղա մի առ մի.  
կամ առ փոքր փոքր ի վեր քարշե առ ի գիտել.)  
succiellare. զառնել. ըննել ի զառնել. կամ ի  
պատրաստի.  
Succiellétto, 2a. փոքր. կժ նուրբ գլխի.  
Succiellinásio. Գլխադար. գլխաղմաւ. պատկազմաւ.  
\* Succiellinásio. Տեւ Succiellare, Succiare.  
Succiellino, Succiello, 2a. փոքրիկ. փոքր գլխի.  
Súchio. Գլխի. պատկազմաւ. հիւթ անկոյ. առ. essere  
in succhio. այսմաւ հիւթով. (տաի զմաւայ.)

կժ զանկոյ. յորժամ հիւթ նոյ հասեալ ի կեղծ  
առնել զայն գիւրադրել. ) essere in succhio. առ  
առ. լինել ի յանկու. բորբոքել առ փանոց.  
Succiabene, որ. Բաւ առիւ. Արշաւ.  
Succia-bue. Արշ ինչ արակաւ. Թոշոյ. որք յար-  
ձակել ի վրանգեայ. և կայահարել զմորմն ծծելն  
զարիւն նոյ. առաւ քարանի. կովում. կամ կովա-  
գիւղ.  
Succiamalati, 4. Զաւորական Բաւ առիւ. Տգրաւ  
հիւթաւ. (տաի զայն արհեստաւորաց՝ որք շա-  
հին ինչ ի հիւթաւ.)  
Succiaméle, որ. Տեւ Orobanche.  
Succiaménto. Ծծում. Ծում.  
Succiante, 4. Ծծող. որ ծծել.  
Succiare, 2. ի կիր ամի և յ. Ծծել. յինքն ծծել.  
յինքն ձգել. Եկել. առգորիւ. succiare, կժ suc-  
ciarsi checchessia. անձին սեփականել զօգուան.  
յինքն ձգել. կժ յինքն կարգել զաւր իրիւ. succia-  
re. յինքն ձգել զունել իւր (առ առաւելցաւ.)  
հեծել. succiar checchessia. հանգաւորել ակամայ.  
\* Succiasángue. Տեւ Sanguisuga.  
Succiato, 2a. Ծծեալ. ևն.  
Succiátore, որ. \* Succiatrice, 14. Ծծող.  
Succidere, Soccidere, 2. Ստորակաւոր առնել. ստո-  
րախաղել. փոխանել. Եկել. իւրայ բառեալ. ի  
բայ հասանել.  
Succignere, Succingere, 2. Կապել զհանգիւղան ը  
գտեալ. ի կարծել զայն. կարծել զհանգիւղան ը  
գտեալ. ամփոփել զքղանցան. կամ հանգիւղան  
զհանգիւղան. եկելիւր ետաւ լիւր. օլմաւ. i lom-  
bi. պոքրել զմեղ. Գաւանաւ.  
\* Súcino. Սաւ. բաղնադուռի ալի. սեւիւր.  
Succintaménte, 4. Համառաւ. առկաւ. գլխ.  
Succinto, 2a. Կապեալ ը գտեալ. կարծ. հանգիւղ-  
ան. կամ ամփոփեալ զհանգիւղան. կարծանա-  
գիւղ. \* abito succinto. հանգիւղ գծում. Suc-  
cinto. Համառաւ. սուղ. հակիրճ. գլխ.  
Súccio. Ծծում. Ծում. Եկել. Súccio, կժ Rosa.  
Եւ նիւ արեան ի մորմն գոյացել ի ծծելոյ համա-  
րիւ. և կժ այլապ. in un succio, 4. յաւան թա-  
թափել. իսկ և իսկ.  
Súcciola. Հագանակ պախ. Կալիվել. սեւիւր. սո-  
mo da succiole. այր ախար, անանա, անպիտան.  
Succiso, 2a. Ստորակաւոր եղեալ. ստորախաղեալ.  
հասեալ առ արմի.  
\* Succlávio, Subelávio, 2a. Եւ. Ընդ անրակաւ. (Գ  
Եկեալ ի ներքոյ անրակին. տաի զներքոյ. և զմե-  
ղայ ինչ.)  
Súcco, Succoso, 2a. Տեւ Succio, Sugoso.  
Succotrino. Հալովի սղուարի. գեղին սաղա. (Եւ ապ-  
ինչ հալովի սղուար կղզոյն արարիւ.) սուղ ապա.  
Súccubo. Դեւ կերպարանեալ ի կին առ ի ննջել ը  
առն. Incubo. Դեւ կերպարանեալ յայր առ ի ննջել  
ընդ կնոջ. Սա՝ փոքր և Բաւ.  
Succumbere. Բաւ շաւ. Տեւ Soggiacere.  
Succursále, 2. 4. մերթ և փոյ. 14. Օժանդակ ե-  
կեղցի. (տաի զայն և կեղցեաց՝ որք կատարեն  
զգործ ժողովրդապետական եկեղցւոյ) յորժամ  
կարի իմն քաղաքայ և առ.  
Súcido, da. Sudicio, 2a. Sucidissimo, 2a. Աղա-  
ղի. զաղի. գարշ. Զարգաւ. արշաւ (զրոյս.) Եւ.  
Դաւ. sudicio. կեղտոտ. սեւիւր. sucide mazzate.  
ևն. ուժգին, կամ անխնայ հարուստ. Իսպ. Եւ  
գարշ. \* sucido colore. անմաքրափայլ. կժ առ-  
աւաղել երանգ. արշաւ. ևն.  
Sucidúme, Sudiciúme, որ. Աղաղաւ. կեղտ. Զա-  
րգաւ. Եւ.  
Sd-









արել:  
**Suggellato**, ta. Կիւրել: Պօկ-դիւնի: Կախուցեալ.  
 Գաղէլ: Գոթ-լ: Գաղտնի: ճան. ամբարխից:  
**Suggello**. Կիւր. (ե Կիւրիլ Գործին. ժողովարանի և  
 ապաւորել Գործին) Գոթ-լ: suggello di confessione.  
 Կիւր. կի՞ Գաղտնուի խոստովանութիւն: Կան.  
 Նիւն: լրու. Թ. բազմապատկեր:  
**Suggere**, Ն. **Su** Succiare.  
**Suggestire**, լ. Իմեւարդել. օտարել. աղբել. Ի յուշ  
 ածել. առաջի առնել. գաղաւթս փռել. աւելն  
 փռել. Գիթ Կիւր. Ի Գա Կիւր.  
**Suggestione**, Ի. Իմեւարդութիւն. սագրողութիւն. փոր-  
 ձութիւն (Գիթիւն) Գրգիւ. հրապրոյթ. նենգ. Գիթ.  
 Ի Գա:  
 \* **Suggestivamente**, Գ. Կենդան. հնարիք:  
**Suggestivo**, va. Կենդանոր. կի՞ պարտադան (հար-  
 ջու. լ. լ.)  
**Suggestibile**, Գ. **Su** Domabile.  
 \* **Suggestaccio**, Վիւ. Գիթի Կենթանայ. կի՞ Նիւ. լ.  
**Suggestamente**, Sogg'', Գ. Ծառայարար. Ծիլայար:  
**Suggestamento**, Sogg'', Գ. Ծառայարար. հպատակութիւն:  
**Suggestare**, Sogg'', Ն. Կառնալ ընդ ձեռքս. Ծա-  
 ապկեցուցանել. աւելն աւել. Բադի Կիւր.:  
**Suggestato**, ta. Sogg''. Կառնալ. հնարադրեցուցիլ:  
**Suggestatōre**, Sogg'', Գ. Կառնալ. հնարադրեցուցիլ:  
**Suggestinaccio**, Վիւ. Գիթ. Այր ստահակ. ինքնարարի:  
**Suggestino**, Sogg'', Ն. Suggestoֆին. Կենթանայ. աղբ-  
 Գիթ. O bel soggettino! Այլ Գիթիցիկ աղբ. (Գ. Գիթ  
 աղբիւրս առնաւ):  
**Suggetto**, Soggetto, Գ. Կենթանայ. Աւարիւյ.  
 Նիւ. լ. Նիւ. լ. Գրու. Կ. պատմաւ (խօսից) առիւթ.  
 Ծառ. Ծառայար: հպատակ: աղբ. Բադի: այր.  
 առն: առն. Գ. Գիթ. Գիթ. Գիթ.  
**Suggetto**, Sogg'', ta. Suggestissimo, ma. Հպատակ  
 կիւ. հնարադրել լ. ձեռքս. առնել (լ. Գրիւ. լ.)  
 Նոնալել լ. Բադի. Բադի. Գիթ. Գիթ. Գիթ. Գիթ.  
 (Բադի) Գիթիւն. non esser soggetto ad alcuno.  
 լիւնել ինքնադրուի. կի՞ ինքնադրուի:  
**Suggezione**, Sogg'', Ի. Հպատակութիւն. Ծառայութիւն.  
 Բադի. Բադի. առնել. senza suggestione. համար  
 ձան. կա՞մ առնել առնալ (Գիթիւն) Գիթիւն:  
 \* **Suggiugare**. **Su** Soggiogare.  
**Súghera**, Súghero. Սուգի. կի՞ սնկիւն. (ե Ծառ ինչ  
 որոյ կիւր. և լիւթ լիւթ) Նիւ. լ. Գիթ. Գիթ. Գիթ.  
 աղբ. Կիւ. (Cantinetta առնալ) առնել. կա-  
 ձիլ Ի սնկիւն. \* **Sugheri**. Երկրորդի կապակի լիւթ-  
 Գիթիւն:  
 \* **Sugliardo**, da. Աղբիւր:  
**Súgna**. Ծառայ: Ծառայ ինչի. Գիթ. Գիթ. Գիթ.  
**Sugnaccia**, Վիւ. Գիթ. Ծառայ. ձեռնալ Ծառայ:  
**Sugnaccio**. Ծառայ երկրամաս: Գիթ. Գիթ. Գիթ.  
 և **Sugna**.  
**Sugno**, sa. Ծառայից. պարարտ. Գիթ. Գիթ.  
**Súgo**, Súcco. Հիւթ. առնել: առ. ընտիր ճան Գրոյ.  
 ընտիր ընտիր խնայար: աղբ. (Ի պետա առնել.)  
 Sugó della pentola. Գիթ. Գիթ. Գիթ. Գիթ.  
 \* **Sugosaménte**, Գ. Լի հնարալ:  
**Sugosità**, - tade, - tate, Ի. Հիւթ. առ:  
**Sugoso**, sa. Sugosissimo, ma. Հիւթ. առնել. բազմա-  
 հիւթ:  
**Suguméra**. **Su** Sicumera.  
**Sviamento**. Չարապաշտ. մարտի:  
**Sviare**, Ն. Չարապաշտ. մարտի. մարտի. մարտի.  
 խառնակեցանել յուր. Գիթ. Գիթ. Գիթ. Գիթ.  
 Գ. Չարապաշտ. խառնակեցանել պարտապաշտ. մար-  
 տիւն: առնել: sviať la bottega. Կորուսանել զա-  
 խառնակ. Գիթ. Գիթ. Գիթ. Գիթ.

**Sviato**, ta. Sviatissimo, ma. Չարապաշտ. մարտի.  
 Գիթ. Գիթ. Գիթ. Գիթ. Գիթ. Գիթ. Գիթ. Գիթ.  
**Sviatore**, Գ. Չարապաշտ. մարտի.  
**Suicida**, Ն. Անձնապաշտ. Գիթ. Գիթ. Գիթ.  
**Suicidio**. Անձնապաշտ. Գիթ. Գիթ. Գիթ.  
**Svignare**, լ. Գաղաւթս փռել. Գիթ. Գիթ. Գիթ.  
**Svigorito**, ta. Չարապաշտ. աղբ. Գիթ. Գիթ.  
**Svilimento**. Անպատկութիւն. Գիթ. Գիթ.  
**Svillire**, Ն. **Svillto**, ta. **Su** Avvillire, Կ. Կ.  
**Svilitaménte**, Գ. Կառնալ. Գիթ. Գիթ. Գիթ.  
**Svillaneggiamento**. Կառնալ. Գիթ. Գիթ.  
**Svillaneggiante**, Գ. - atóre, Գ. Կառնալ:  
**Svillaneggiare**, Ն. Կառնալ. Գիթ. Գիթ. Գիթ.  
**Svillaneggiarsi**, լ. Կառնալ. Գիթ. Գիթ. Գիթ.  
**Svillaneggiato**, ta. Կառնալ. Կառնալ.  
**Sviluppamento**. **Sviluppo**. Կառնալ. Գիթ. Գիթ.  
**Sviluppáre**, Ն. Կառնալ. Գիթ. Գիթ. Գիթ.  
**Svinatore**. Կառնալ. Գիթ. Գիթ. Գիթ.  
**Svinatōra**. Կառնալ. Գիթ. Գիթ. Գիթ.  
**Svincigliare**, Ն. Աղբ. Գիթ. Գիթ. Գիթ.  
**Svisare**, Ն. Կառնալ. Գիթ. Գիթ. Գիթ.  
**Svisato**, ta. Աղբ. Գիթ. Գիթ. Գիթ.  
**Svisceramento**. Կառնալ. Գիթ. Գիթ.  
**Sviscerare**, Ն. Կառնալ. Գիթ. Գիթ. Գիթ.  
**Sviscerataménte**, Գ. Կառնալ. Գիթ. Գիթ.  
**Svisceratēzza**. Աղբ. Գիթ. Գիթ. Գիթ.  
**Sviscerato**, ta. Svisceratissimo, ma. Կառնալ. Գիթ.  
**Svisceratōre**, Գ. Կառնալ. Գիթ. Գիթ. Գիթ.  
**Svita**. Սկզբ. Գիթ. Գիթ. Գիթ.  
**Svitare**, Ն. Կառնալ. Գիթ. Գիթ. Գիթ.  
**Svitato**, ta. Կառնալ. Գիթ. Գիթ. Գիթ.  
**Sviticchiare**, Ն. Փրկել. Գիթ. Գիթ. Գիթ.  
**Svituperare**. **Su** Vituperare.  
**Svivagnatuccio**, ia, Վիւ. Աղբ. Գիթ. Գիթ.  
**Svivagnato**, ta. Աղբ. Գիթ. Գիթ. Գիթ.  
**Svizidre**, Գ. Կառնալ. Գիթ. Գիթ. Գիթ.  
**Sul**, Sùlla. **Su** Գ. Գ. Գ.

• Sulfureità. Տժմբային որակւիւն :

Sulfúreo, ea. Տժմբային : Գործարար :

Sullunáre, 4. Ենթալունեայ :

Sultána, Իժ. Թագուհի տաճկաց : Երկնայ տիկին : Կաթիլ : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ :

Sultanino. Դասնական ինչ տաճկաց :

Sultáno, որ. Սուլթան. Թագաւոր տաճկաց : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ :

Sumministráre, և՛. Տէս Somministrare, և՛.

• Sumministrativo, va. Մասակարարի :

• Sumnomolo. Կոստիկ հարեալ ընդ կզակու :

• Summoltiplice, 4. Տէս Sottomultiplice.

• Summormoráre, և՛. Քրթմընէլ քաղա :

Sunnormále, Իժ. Տէս Sottonormale.

Súnto. Համառոտութիւն. համառոտ բովանդակութիւն : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ :

Suntuária, ւծ. Իժ. Legge suntuaria. Օրէնք ծախսի : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ :

Suntuosamente, Suntuóso, և՛. Տէս Sontuosamente.

Súo, Súa. Իժ. Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ :

• Suoi, մեր իմ իմ : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ :

• Suo, Իժ. Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ :

• Suo, Իժ. Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ :

• Suo, Իժ. Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ :

• Suo, Իժ. Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ :

• Suo, Իժ. Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ :

• Suo, Իժ. Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ :

• Suo, Իժ. Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ :

• Suo, Իժ. Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ :

• Suo, Իժ. Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ :

• Suo, Իժ. Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ :

• Suo, Իժ. Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ :

• Suo, Իժ. Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ :

• Suo, Իժ. Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ :

• Suo, Իժ. Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ :

• Suo, Իժ. Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ :

• Suo, Իժ. Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ :

• Suo, Իժ. Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ :

• Suo, Իժ. Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ :

• Suo, Իժ. Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ :

• Suo, Իժ. Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ :

• Suo, Իժ. Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ :

• Suo, Իժ. Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ :

• Suo, Իժ. Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ :

• Suo, Իժ. Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ :

• Suo, Իժ. Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ :

• Suo, Իժ. Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ :

• Suo, Իժ. Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ : Կոստիկ :

• Svolazzatóre, որ. Որ այսպէս անգր թեւածէ :

• Svolazzétto. Կարեւոր կտու. հոգեւորարդ :

Svolázzo. Թեւածուի. հեղիկ թռիկ : հոգեւորարդ թռիկ :

Svolére, և՛. Որ կամի. փոխիլ ի կամաց : Ինքնուրույն :

Svólgeré, և՛. Պարզել (զգաւորական) : Կոստիկ : Կոստիկ :

Suólo. Գետին. երկիր. երես. կամ յատակ երկրի :

• Suol marino. երես ծովու. ծով :

• Suol marino. կամ երես հող (թափիլ) : (Թափիլ) :

• Suol marino. կամ երես հող (թափիլ) : (Թափիլ) :

• Suol marino. կամ երես հող (թափիլ) : (Թափիլ) :

• Suol marino. կամ երես հող (թափիլ) : (Թափիլ) :

• Suol marino. կամ երես հող (թափիլ) : (Թափիլ) :

• Suol marino. կամ երես հող (թափիլ) : (Թափիլ) :

• Suol marino. կամ երես հող (թափիլ) : (Թափիլ) :

• Suol marino. կամ երես հող (թափիլ) : (Թափիլ) :

• Suol marino. կամ երես հող (թափիլ) : (Թափիլ) :

• Suol marino. կամ երես հող (թափիլ) : (Թափիլ) :

• Suol marino. կամ երես հող (թափիլ) : (Թափիլ) :

• Suol marino. կամ երես հող (թափիլ) : (Թափիլ) :

• Suol marino. կամ երես հող (թափիլ) : (Թափիլ) :

• Suol marino. կամ երես հող (թափիլ) : (Թափիլ) :

• Suol marino. կամ երես հող (թափիլ) : (Թափիլ) :

• Suol marino. կամ երես հող (թափիլ) : (Թափիլ) :

• Suol marino. կամ երես հող (թափիլ) : (Թափիլ) :

• Suol marino. կամ երես հող (թափիլ) : (Թափիլ) :

• Suol marino. կամ երես հող (թափիլ) : (Թափիլ) :

• Suol marino. կամ երես հող (թափիլ) : (Թափիլ) :

• Suol marino. կամ երես հող (թափիլ) : (Թափիլ) :

• Suol marino. կամ երես հող (թափիլ) : (Թափիլ) :

• Suol marino. կամ երես հող (թափիլ) : (Թափիլ) :

• Suol marino. կամ երես հող (թափիլ) : (Թափիլ) :

• Suol marino. կամ երես հող (թափիլ) : (Թափիլ) :

• Suol marino. կամ երես հող (թափիլ) : (Թափիլ) :

• Suol marino. կամ երես հող (թափիլ) : (Թափիլ) :

• Suol marino. կամ երես հող (թափիլ) : (Թափիլ) :

• Suol marino. կամ երես հող (թափիլ) : (Թափիլ) :

• Suol marino. կամ երես հող (թափիլ) : (Թափիլ) :

• Suol marino. կամ երես հող (թափիլ) : (Թափիլ) :

• Suol marino. կամ երես հող (թափիլ) : (Թափիլ) :

• Suol marino. կամ երես հող (թափիլ) : (Թափիլ) :

• Suol marino. կամ երես հող (թափիլ) : (Թափիլ) :

• Suol marino. կամ երես հող (թափիլ) : (Թափիլ) :





ներքա վարեն չ որբանն՝ ի լուծանել լիզկանանն) :  
 շՊ :

Supposizione, իՔ. Ենթադրութիւն : Գործ կէ՛ն : Suppo-  
 sition di parto. Բառ գիծանալանց : Փոխանակութիւն  
 զաւակին : ( Ե յանցանք ինչ, որով որ ձեռացուցանէ  
 զաւակն՝ իբր ծնել յայլոց, և կի՛ մայրալէ զրնա-  
 կան հանգամանս զաւակին : )

Supposto, Գ. Ենթադրութիւն :

Supposto, ta, ած. Ենթադրել. եղել. համարել :

\* Suppregare. Տե՛ս Supplicare.

Suppressione, իՔ. Բարձուծն (մեծաւանայ, կարգի  
 կրօնաւորաց, պաշտօնաւարութեց, հարկաց : ) խա-  
 փանաւն ( գրոց, գաշանց : ) Գաւազնա. գաւազնա :  
 ջնջուծն. ցրուծն ( օրինաց : ) Գաւազն երկէ : լուծութի  
 ( մասնաւոր ինչ պարագայից : ) խափանութիւն, կի՛  
 դադարութիւն ( գաւազնի կանանց : ) d'orina. Բիւր-  
 ցելութիւն. Բիւրցարութիւն : Suppressione di parto,  
 Սաղմնարգելութիւն ( լո օրէնսդիտաց՝ Ե յանցանք խա-  
 փանելոյ, կի՛ մայրալէ աւանդելոյ զծնունդ զաւակին՝  
 հեղձուցանելով. ևն : )

\* Supprimere, Sopprimere, և. Ծածկել. անհետ  
 աներևոյթ անել : Գափախել : անցանել լուծ :  
 Բշխման. սառնել : Բաւանել ( զմեծաւանայ. րզ-  
 կարգ ինչ կրօնաւորաց, ևն : ) խափանել ( զգիրս  
 ինչ : ) արգելուլ ( զհրաւարակութիւն իրից : ) օրն-  
 ան Գաւազնա. գաւազնա. Եստի երկէ : Բազուցա-  
 նել ( նենգութիւն զգաշն ինչ : ) Գափախել : ջնջել. կի՛  
 ցրել ( զօրէնս : ) Գաւազն. գաւազն երկէ :

\* Suppuramento. Խղկայթուծն. հասունութիւն պա-  
 լարին : Իրիւնկէ :

Suppurare, և. Բառ Բժշկ. Խղկայթել պալարին. շա-  
 րուանալ. հասունանալ պալարին : Իրիւնկել :

Suppurativo, va. ած. մերթ և գոյ. աբ. Բառ Բժշկաց.  
 Խղկայթել. շարուացուցիլ : Իլլեթիկ :

\* Suppurato, ta. Խղկայթեալ. Թարախեալ :

\* Suppurazione, իՔ. Տե՛ս Suppuramento.

\* Supputare, և. Հաշիւ անել. գումարել զթիւն.  
 յաւելուլ : Կտուց երկէ : ճշդ երկէ :

\* Supputazione, իՔ. Հաշիւ. համար :

Supremamente, Գ. Մեծաւայ. յոյժ. կարի ինն : Իճրա :

\* Supremazia. Վերաւորութիւն ( Ե իրաւունք ինչ՝ զոր  
 անփականելին անձանց Թագաւորք անգղիոյ լինել  
 զլուխ հաւասոյ իւրեանց : )

Supremo, ma. Գերագոյն. գերակայ. ծայրագոյն.  
 բարձրագոյն. վերագոյն. վեհագոյն : ալի. ալի.  
 և Ետեւրէի :

Suquadrúplo. Բառ Բաժանից. Ստորագումարակի :

Suquintúplo. Բառ Բաժանից. Ստորահնգումարակի :

Sur, և. Ինքիւն չնայ՝. Գնի Գոյն յառաւել ինչ ինչ  
 յանաւորս. ի վերայ. ի. յ. Ինքիւնն : in sur. Երջն  
 Ե : sur un bastoncello. ի վր փոյ փոքրիկ գա-  
 ւաղանի :

\* Surale, Գ. Ի. Ե անուն երակի : ած. Պաշտօնաւ  
 առ Թամի սրունից. Թամիական :

\* Surrogazione. Տե՛ս Supererogazione.

Surgente, Գ. Բարուցել. Ծագել :

Sorgere, Sorgere, և. Բաւանել. յաւանել յանկողնոյ :  
 Գաւազնա. ամբառնալ : Բղիւնել. հասնել լընա. ագնա :  
 Ելանել. ի վեր ելանել : Ետեւր լընա. սկսանել :  
 Ծնանել. Ծագել. յառաւ գալ : Գաւազն. զոհար երկէ :  
 հասանել յափն. կի՛ ի ցամաք. Ելանել ի ցամաք :

\* Surrezione, իՔ. Բարութիւն : Pasqua di surresio-  
 ne. Չափիկ ան :

Surrettiziaménte, Գ. Բառ Գիծանալան. Գաղափարի.  
 Խաբանք ( ընկալեալ : )

Surrettizio, ia. Գաղափարի. Խաբանք ստացեալ.  
 ( առի զսուս գրուածաց : կի՛ զմարհաց ինչ ստա-  
 յելոց յանկողնի : )

ցելոց յանկողնի : )

Surrezione, իՔ. S. Surressione. \* Սարգաւստ  
 յաղերսարիւս : \* Գաւազնա, կի՛ անկողնոյ  
 բերութիւն :

\* Surrogamento. Փոխանակութիւն :

Surrogare, և. Կացուցանել փոխանակ. փոխանկել  
 զոր ի տեղի ուրուք : Երիւնկ գոնա :

Surrogato, ta. Փոխանակեալ. ևն :

\* Surrogazione, իՔ. Փոխանակութիւն :

Súrto, ta. Բարուցել. Գաւազնա : Ելել : Ելել : surto  
 di collo. Եղարկել. կի՛ նուրբ պարանոցա :

\* Suscettibile, Գ. Ընդունակ. ընդունական. ընդ-  
 լուց : ալ զիւր :

\* Suscettibilità. Ընդունակութիւն :

\* Suscettivo, va, ած. և Գ. Ընդունակ. ընդուն-  
 կան. ընկալուց :

\* Suscezione, իՔ. Ընդունելութիւն :

\* Suscitamento. Ծարութիւն : Գրգռ. senza suscita-  
 mento di guerra. առանց գրգռելոյ զմարս պա-  
 տերազմի :

Suscitare, և. Ծարուցանել ի մեռելոց. կենդան-  
 ցուցանել : Գրգռել : յարուցանել. զարթոյց-  
 նել. շարժել. գրգռել. Գաւազնա. Բեկեղ երկէ :  
 Բեկեղեկ. Գրգռել : guerre. յարուցանել պա-  
 տերազման : Եկել ալա. և և Suscitarsi, յ. Զառ-  
 նել ի կեանս : Գրգռել. զարթոյն. շարժիլ : Ել-  
 լա. Բեկեղեկ :

Suscitato, ta. Ծարուցել. կենդանացել. ևն :

Suscitatore, աբ. Ծարուցիլ : գրգռիլ. գրգռալ :

Suscitatrice, իՔ. Գրգռիչ. սագրիլ :

\* Suscito, ta. Արտաւալ. զերծեալ :

Susina. Ընդ. երկէ :

Susino. Ընդիւնի : երկէ ալա :

Súso, և Di súso, Գ. Տե՛ս Su, և di Sopra.

\* Susorniare. Տե՛ս Susurrare.

Susornione, կի՛ լուսնա Sornione, աբ. Գաղափար.  
 կեղծափա. Ինքիւն ինչ :

\* Susórno. Տե՛ս Suffumicazione, Suffumigio. Ագ-  
 առ. Եստի ինչ կոփութիւն :

Suspensione, իՔ. Բաղադրութիւն. ընդհատութիւն. ընդ-  
 միջութիւն : Եկել : Գրգռել երկէ : Կախութիւն. ( Ե պա-  
 տիկ ինչ Եկեղեցական : )

Suspensivo, va. Բաղադրիլ. չհասնիլ. խափանիլ :

Suspeso, sa. Տե՛ս Sospeso. Կախել. ( յո՛ պատժել  
 կախանալ : )

Suspicare, և Տե՛ս Sospettare.

\* Suspingere. Տե՛ս Sospingere.

Suspizione, իՔ. Տե՛ս Sospensione, Sospetto.

Sussecutivo, va. Տե՛ս Susseguente.

\* Sussecuto, ta. Չհետ եկել. զհետ եկել անմիջապէս :

Susseguente, Գ. Հետագայ. յետագայ. հետեւորդ.  
 զհետ եկեալ : արեւս իլլիւ. անշուս իլլիւ :

Susseguentemente, Գ. Ապա. յետոյ. զհետ. Կար-  
 ցա. անշուս. արեւս :

Susseguenza. Հետեւորդ. հետեւիք. հետեւեալն.  
 Եղարկացութիւն : Եկելիկ :

\* Susseguente, - teménte. Տե՛ս Susseguente, ևն :

\* Sussi. Խաղ ինչ մանկանց. որք խաղան աւղղաբեր ծ  
 արարել ինչ, յորոյ վր Գնեն զգրաման՝ օրով. և  
 նին խաղալ :

\* Sussidénza. Տե՛ս Posatura, Fondacchio.

Sussidiariamente, Գ. Բառ Գիծանալան. Օժանդակա-  
 պէս. իբր օժանդակութիւն ինչ :

\* Sussidiário, ria. Օժանդակական. Խաղաղութիւն :

Sussidiatore, աբ. Օժանդակ. օրնական : Ետեւր ծ

Sussidio. Օժանդակութիւն. օրնակ. Խաղաղութիւն : Ետեւր  
 Ետեւր. Գրգռ. հրապարակ :



11111 2

փորրիկ բարձրաւանդակ ինչ ի խելս ցահանաւոյ.  
ուր կանգնի նաւապետն ի տալն զհրամանս իւր:  
Tabernaria. Աղբ ինչ նախնի կառաւորքուէ, յո-  
րում նկարագրելին ձէ զչործս թաղաւորաց, այլ  
ուսմաց:

Tabi, աբ. կերպաս ինչ:

\* Tabifico, ca. Ներկեցուցիչ. ազդեակիչ:

Tacca. Փորրիկ հասակած, կ՞ գիծ (արարել ի վր  
կարծր նիւթոց) չեւիտ: փայտանիւ. (ե փորրիկ  
փայտ ինչ բաժանել է երկայն յերկու մասունս.  
յորս հանգէպ միմեանց առնեն փորրիկ նշանս ինչ  
զ՞ յիշատակի և ստուգութե նց որք տան կ՞ առ-  
նան ինչ յայտարիկ: սովորաբար կոչի Taglia.) Լե-  
թիկ: առանձն կարոցին. կամ անէլույն. ևն: փշ-  
ալու: Բիծ. արատ: լիտ: ախտ. մոլութիւն. թե-  
րութիւն: նոստ: ետիւլիտ: հասակ. կամ ձե (մար-  
դոյ, կենդանեաց.) բարձրութիւն. մեծութիւն: պո-  
կոտմ: bella tacca d' uomo. այր վայելչահասակ:  
d' una gran tacca. բարձրահասակ. մեծահասակ:  
d' una stessa tacca. միաչափ, կ՞ միապիսի: stare,  
կ՞ tenere sotto la tacca del zoccolo. լինել կարի  
թիւ ընկնաւ. կամ կարի թիւ զուսպ ունել զը-  
ս. avere alcuno nella tacca del zoccolo. առ ոչինչ.  
կ՞ ունեցէ համարիչ զը:

\* Taccagneria. կծծութիւն. աչքուի:

Taccagno, na, աթ. մերթ և գոյ. կծծի. ոխը. ա-  
գահ: նիւն:

Taccagnone, աթ. և գոյ. սառի: Արահագոյն. կծծի  
և կարկամ:

Taccato, ta. Պիտակ. պիտակացեալ. խայտափիւ:  
պիտիւլի: lo scolare, che di mal pelo avea taccia-  
ta la coda. աշակերտն՝ որ էր սխալուլ:

Taccherella, աւալ. Taccarն լի առաջին նշանափու-  
թեւ: փոքր թերութիւն. բիծ:

Tacchigrafo, գոյ. բառ յուն. Արագագիր:

Tacchino. Արագաղ ինչ հնգկաց:

Taccia. Սոգիւտ. մոլութիւն. պակասութիւն. թերութիւն.  
յանցանք: նոստ. գաղտնի. լիտ: uomini di ma-  
la taccia. այր վատանալք:

Tacciare, ն. Սոգաւանել. պախարակել. պարտա-  
ւել. ապագատանել. վատանալն առնել: առնալն  
պիծելիւ: ապ լիտ:

Taccio. Աւարտ. կատարած: անշ: fare un tactio.  
վարել զչործն. ի յանդ հանել:

Taccola. Թուշուն ինչ ագաւաւանան և բաղանկար.  
կալ յաղէ Cornacchiaին: Հասարակ. շաղակրատ:  
խաղաղիկ. սնտիր:

Taccolare, ն. Հաղթաղիւ. բաղաղել. շատ խաղել:  
լափաղանք երկի: կաղել: նշալ երկի: անա և Tre-  
scare.

Taccolata. Հաղթաղիւ. բաղաղանք:

Taccolato, ta. Հաղթաղիւ. բարրանել. շատախտ:

Taccolino. Չքեւտ ինչ անծանօթ: շաղակրատ:

Taccolo. Խաղ. խաղաղիկ. սնտիր: գործ տարժա-  
նելի, կ՞ բաղանկանալ:

Tacconcino, նա. փոքրիկ կարկատանք հողաթափի:  
կոտորակ ինչ. պատառ մի. գոյն ինչ:

Taccone, աբ. կարկատանք հողաթափի: խաղաճ եւ-  
կալ:

Tacuto. Գորոյն յիշատակաց: քչ Բիւր: \* Պահա-  
րան. կ՞ պահպանակ: ձեղն:

Tacénte, ն. Լաղ. շուտ: սուտ: անծայն (գիշեր):

Tacére, ն. Tacérsi, ն. Լաղ. ոչ խաղել: սուտ ունա:  
գաղաղիւ: ն. Լաղ ինչ. շաղել. ծածկել: Բե-  
մառ. փիփի: far tacere. լաղացանել: սուտ  
լինել:

Tacére, աբ. Taciménto. Լաուի: փիփի:

Tacibile, ն. Լաղի. զոր արժան է լաղել:

Tacitamente, ն. Լաղելայն. լռիկ. լռիկ ձգիկ.  
գաղա: սուտ խառ: ինչին:

Tácito, ta. \* Tacitissimo, ma. Լաու. լաղաց:  
սակաւախտ: սուտ: Tácito. Լաղել. շատցել. ոչ  
յիշատակել: զորաք ինչցել: \* և ո՞ր. Լաղելայն:

Taciturnità, -táde, -táte, ն. Լաղացութիւն. լաուի:

Taciturno, na. Լաու. լաղաց. լռիկ: սուտ: ան-  
ծայն. անշատանիւն:

Taclúto, ta. Լաղալ. ոչ տաղցեալ:

\* Tafariario. Երաստան. յեայք:

Tafano. Բարեղ. գոռիկ. (ե անձ էրկթեւան. ու-  
նի սայրասուր տաւանան, և պատիճ, որով և ծծե-  
լարիւն ձիոց, եղանց, ևն. և կատարեցուցանել  
զնն:) օթ փնիլի: all' alba de' tafani. ան ծաղի:  
անապան յոյժ. ի միջոցի. զմիջաւորք:

Taffería. Փայտեղէն պնակ ինչ կանգան:

Tafferúgia, Tafferúglio. կռիւ բաղմաց. աղմուկ.  
կաղ: քաղիւ:

Taffettà. կերպաս ինչ թեթեւ և կակուղ: անապա-  
քոլ. կ՞ գլխաւորք կանանց յորինեալ յայսմ կեր-  
պան:

Táfio. Բառ ունի. խնդրանք որովայնի:

Tagete, աբ. Տունի ինչ, որ կոչի և Fiore africano.

Taglia. Կոտորած. աղանախ. հարուած: ետիւր-  
մ. գան. գլուխ: հարկ. սակ: միլի: փրկանք (գե-  
րեաց): անձն իւր գաղտնի: վարձ խոտապնակ,  
կ՞ առնեալ՝ որոց պատանին զապատաւս. կամ  
զտարաքիրս: ուխտ. գաղն. գաղնակցութիւն: բա-  
ժին գաղնակցաց: նշանադրեալ. տարաղ զլեւ-  
տուց: tutti vestiti a una taglia. ամեն զլեւտուլ  
միատարաղ. կ՞ միակերպ: կամք. հանոյք: առ-  
փի: questo è in tua taglia. այդ ի քո ձեռնի է:  
կ՞ այդ յնորութե քո է: Taglia. Տեւ և Tac-  
ca. լի է նշանակութեւ: Բնութիւն. հանգանակ:  
Հասակ. մեծութիւն. բարձրութիւն: պո: uomo di bel-  
la taglia. այր վայելչահասակ. կամ աւարտահա-  
սակ. հասակաղիւ: պոլա պոլա: d' una gran ta-  
glia. մեծահասակ. բարձրահասակ: ապալ պոլա  
di taglia non molto grande. ոչ յոյժ մեծահասակ:  
di mezza taglia. միջահասակ: տիւ պոլ: և ո՞ր  
միջակային: Taglia. Տեւ և Polispasto. Taglia per-  
sonale. Դիւտարիկ: կարմ:

\* Tagliabile, ն. Հասանելի:

Tagliabórse, աբ. Գորպանահատ, կ՞ ընթերցելոյ կ՞  
կողմնելոյ: եւն իւրի:

Tagliacantóni, աբ. Տեւ Sghesso.

Tagliacérchio. Բուրապահատ. (ե մի ի հաստ  
սրունից կարկնոյն. և բուրապահան հասանել ըզ-  
թուղթն, ևն, յորոյ վր շուրջ ընթանայ.)

\* Tagliálna, աբ. Փայտահատ. փայտահար: սրան  
եւալը:

Tagliamáre, աբ. Էջ աղեղնաձեւ ստորին մասն ցակի  
նաւուն. ստուգարանի՝ ծովահատ:

Tagliaménto. Հասանել. հասանալ: լիտ. լիտ:  
աղանախ. կոտորած: գան. գլուխ:

\* Tagliapiétre, աբ. Բարահատ. քարաքործ. քա-  
րակոփ: քաղել:

Tagliáre, ն. Հասանել. կարել: լիտ. լիտ: անա  
և Trinciare. ձեւել զհանգերձ. հասանել զգրեալ  
ինչ: tagliare secondo il panno. յարմարել է բեր-  
ման պիտոյիցն: Tagliare. Բաժանել. անջատել  
մեկնել: ալըմա: աւարտել: պիլիլի: a pezzi, in  
pezzi. կ՞ սոսկ tagliare. կոտորել. աղանախել. սո-  
տակել. ի սուր սուսերի մոշել ետիւրէի: գլուխ:  
fra le due terre. տարապատար առնել զծառս. կ՞  
զառնիս լի հողով: il ragionamento, ևն. լի փրկել  
կ՞



ԿՏ Էհասել զնաւն, ևն : le parole in bocca . ընդ  
 հասել զնաւն ուրաք : il ritorno, ԿՏ la strada, ևն .  
 Խափանել զքարն, ԿՏ զնաւնաւարն : le calze,  
 ԿՏ il giubbone . առի : բաժնաւել : շարախաւել :  
 զառաւանգաւ առնել : քրթմնել : le legne addos-  
 so a chicchessia . Կնաւել ումեք : շարիս խաւել :  
 Tagliare . Խաւել : խաւնել զհեղուկ ինչ ընդ ալ  
 լուսն : ան և Taglieggiare . Tagliare le capriole .  
 Խաւնել : i formenti, ևն . հնձել զցորեան : i cap-  
 pelli . խաւել, ԿՏ փոքրել զհերս : una pietra . հա  
 աւնել զքար : la pietra a qualcheduno . հանել  
 զքար երկիւմանց : le carte . բաժանել զթուղթս  
 խաւել : Tagliarsi . Անձամբ անձին ընդգրկուիս  
 սել : անկանել 'ի հակառակ : tagliarsi la gola vi-  
 cendevolmente . փոքրաւ զփմանա :  
 Tagliáta . Տն Tagliamento . Հարթումն (գերանոյ)  
 fare una tagliata . հարթել զգերան : ապանաւ  
 քիւրաւիւք և թշնամանք : մեծամեծս ապանաւ :  
 Tagliatelli , յ+ , ա+ . Իգմանին նրաւթել : Խնդիւն :  
 Tagliáto , ta . Հասնաւ : հարեաւ : Եւթիւն : խոցել :  
 ben tagliato di tutte le membre . վայելչաւստակ  
 մարմնով : բարեյոգ անգամով : Խնդիւն :  
 Tagliatóre , ա+ . Հասնող :  
 Tagliatúra . Հասնումն . հասնում : Եւթիւն :  
 Taglieggiáre , ն . Արեւնել փրկան գերեաց : ապ  
 արեւնել : ԿՏ խոտանաւ արարգիւս զն ապանան  
 ընդ զառաւանգաւն, ԿՏ զապառաճան . ապ արեւ  
 նել զլիւն ուրաք :  
 Tagliente , Կ . Հասնաւ . սուր . սայրաւար : Եւթիւն . Եւ  
 Եւթիւն . Հասնաւ . (ապ զապառաճել ինչ նկարուց) յոր  
 ժամ զն ապի յայն ապառաճ աստիճան , ԿՏ ան  
 զգալի անուան և նաւաղումն լուսոյ և ստուերի : )  
 Colori taglienti . Հասնաւ գոյնք . (ապ զերկուց  
 մոյգ գունոց) որք անմիջապէս յարին լը փմանա ա  
 ւանց միջին ինն աստիճանաւոր բարեխառնութիւն )  
 Անարեյոգ , ԿՏ անյոգ . ( 'ի նկարումն , և յարձա  
 նագործութե' ապ զթեքունածոց ինչ բաղկի , կամ  
 արունից , ԿՏ միանայ , և ԿՏ զծալունածոց կաւաւոց ,  
 որք շունին զայն փափկուի և գրգռութի' զոր ինչ  
 ցուցանեն բնական սկզբնաւորքն յն : ) \* Ombre  
 taglienti . Արածայր ստուերք : lingua tagliente .  
 լեզու շարախաւ , երգիծանող , ԿՏ գանն :  
 Taglientemente , Կ . Սայրիւ . 'ի սայր . սայրացի :  
 Եւթիւն Եւթիւն . Եւթիւն Եւթիւն : ան և Acutamente .  
 Taglientissimo , ma . Աննահատաւ . քաջասուր :  
 Taglière , ա+ . Tagliéro . Տախտակ ինչ մակարդակ  
 և բոլորչի 'ի ձե ափսիս , յորոյ վր հասանեն զկե  
 րակուրս : սուս խոցող : Ան նախնիս' նշանակել և  
 Ափսի . սփառակ : essere , ԿՏ stare a tagliere con  
 alcuno . աւանել 'ի միասին . սեղանակից . ԿՏ կենա  
 կից լինել : esser due ghiotti a un tagliere , ևն :  
 առի . հետամուտ լինել երկուց 'ի մի ինչ :  
 Taglierétto , - rúzzo . նուազաւոր Tagliereին :  
 Táglio . Սայր . բերան (որոյ) Եւթիւն Եւթիւն : Եւթիւն . ալ  
 taglio vivo, ԿՏ morto . սայր հասնաւ , ԿՏ բաւթ : di  
 taglio . 'ի սայր , ԿՏ 'ի բերան որոյ . սայրացի : ferir  
 di taglio . հարկանել բերանով : սայրիւ . Եւթիւն Եւթիւն  
 Եւթիւն : mettere al taglio della spada . արեւանել 'ի  
 սայրաւարի . հասարել 'ի բերան որոյ . սարանա  
 նել : ետքիւնք . Գրաւս : \* a due tagli , ած . երկուց  
 րի : Taglio . Տն և Tagliamento . հասնում , ԿՏ  
 հարան : Եւթիւն : նշանակում . ԿՏ պատահում , եղա  
 նակ հասանելոյ (զհանգերձս) dare , ԿՏ vendere  
 a taglio . վաճառել (զաւանդիս) աւարով նախ աւ  
 նաւ զվաշակն : Անիւնիւն աւթիւն : վաճառել մասն  
 մասն , ԿՏ մանրամասն : սայր ալոր աւթիւն : Աւթա  
 ւել կանգնաւ . (զհասնաւ : ևն) Բնութ . հանգա

մանր : Հասնակ : ալ , di bel taglio . Գեղեցիկաւ  
 ապ : ալ , di mezzo taglio . ա . di mez-  
 za Taglia . Taglio . Պատեհ . պատեհաւ : Գրաւնաւ  
 cadere , ԿՏ venire in taglio . լինել պատեհաւ :  
 լինել , ԿՏ գալ աւթին : essere , կամ non essere  
 taglio in checchessia , ևն . 'ի գլուխ ելանել գոր  
 ծոյն . ԿՏ զն յաջողել գործոյն :  
 Tagliolini , ա+ , յ+ . 'իգմանին նրաւթել և աւ  
 փորակ : Խնդիւն : Եւթիւն :  
 Taglióne , Talióne , ա+ . Պատիւ համալսակ : Եւթիւն :  
 հարկ ծանր . ապ : ալ :  
 Tagliuóla . Ծաղակ ինչ գաղանաց : հազր . որդայթ :  
 Կաւաւ :  
 Tagliuólo . Կարտակ . պատառ : Եւթիւն : 'իգմանին  
 գործի ինչ ապառազործաց , որով վարենդեմութե'  
 'ի ծակս ապառաճի' յորոյ հոսկ գինին : 'իգմանին  
 ինչ երկաթագործաց , որով հասանեն զերկաթ  
 հրացաւ :  
 Tagliuzzaménto . Կարտաւան . հասնում մանր :  
 Tagliuzzáre , ն . Կարտաւել . հասանել մանր . ման  
 րել : Կաւաւ :  
 Talabalácco . Պատերազմական նաւագարան ինչ մեզ  
 րեաց :  
 Talacimánno . Մզկծակոյ : Եւթիւն Եւթիւն . Եւթիւն :  
 Tálamo . Աւագաստ հարսանեաց . աւագաստ : Եւթիւն  
 Եւթիւն : Եւթիւն : \* Աւագաստ . (ը անկարանից) և  
 ստորին մասն սկաւառակի ծաղկանց) ալ փառ  
 րեալ կայ սերմն յն : )  
 Talári , յ+ , ա+ . Թաւաւոր կողիք վահագնի գից :  
 Talassoméle , ա+ . Եւթիւն կաղնի 'ի հաւատար մասանց  
 զուս ծովային և անձրեային ջուրց , և 'ի մեղրեւ և  
 արկել յանթ կարագած , և ապա եղել յարեւո  
 յաւաւս շնիկ առակ . ստուգարանի ծովային մեղր :  
 \* Talchè , Կ . Այնպէս զի . մինչ . մինչ :  
 Tálco . Թաղի . (ե քար ինչ , որ բաժանի 'ի թիթ  
 զունն նաւրս և փայլուն : Եւթիւն Եւթիւն ինչ Թա  
 փանցիկ և արհեստական , կաղնի 'ի նրաւագոյն և  
 'ի հասանելի թիթանց : )  
 Tále , Կ . Այնպիսի : եւթիւն : որ . ոմն : գիւ . գիւ Եւթիւն  
 Եւթիւն : un tale . սայր ոմն . ոմն : գիւթի . գիւթ Եւթիւն : il  
 tale , la tale . սայր ոմն . կին ոմն . այս որ . այն որ :  
 vi fu il tale , ed il tale . եղև անգ . այս որ , և այն  
 որ : condursi a tale , giugnere a tale , կամ a tal  
 termine , ևն . Ժամանել յայն սահման , ԿՏ յայն  
 վայր . հասանել յայն աղէտ գաւանդ . ԿՏ յայն  
 չափ չքաւորութիւն : Tale , Կ . Այնպէս : եւթիւն : Ta-  
 le che , Կ . Տն Talchè . Tal sia d' alcuno . առի .  
 Տն suo Danno .  
 Tález . Բաւաւ . Հասնակ . (ը գաղար սաւ ծառաց  
 հասնաւ յերկուց ծայրից ևս 'ի անկել 'ի գերին) :  
 Եւթիւն . Կաւաւ . Կաւաւ :  
 \* Talentáccio . Տաղանգ բաղում . սխալի ձիւրք :  
 Talentáre , ն . Հանել զփառ ուրաք . գնալ լը հա  
 ճոյս ուրաք :  
 Talénto . Կաւաւ . իզմ . յոժարութիւն . ցանկութիւն : Եւթիւն :  
 հաւթ : mal talento . սխ . խեղ . ցաւումն : aver  
 mal talento contra qualcheduno . խեղ ունել լը  
 ումեք , ԿՏ զումեք . սխ ունել : Գորեւ սգաւս :  
 mal talento d'alcuno , Կ . ԿՏ di mal talento . ապ  
 մայ . յնչ կամաց ուրաք : եւթիւն : tuo mal talento .  
 կամաց ապաւայ . Թե կամայիս , և Թե ոչ : ինքիւն  
 Եւթիւն : a talento . լը կամա . լը հաւաւս : Եւթիւն :  
 Talento . Տաղանգ . քանգար : Բնական ձիւրք . բնա  
 յարութիւն . քանգար . յարմարութիւն . պարգև . երախ  
 տիւր : Գորեւսիւն . Կաւաւ :  
 Tálero , Tállero . Պատեհական ինչ արծաթի : Գաւա  
 րաւաւ :













Tavoluccia. Փոքր սեղան, տախտակ փոքր նկար :  
 \* Tauricida, ա. Տաուրիկա :  
 \* Taurino, na, ա. Տաուր. ցլային :  
 Táuro. Բաւար. Տաուր, ցլաւ (համաստեղակն) :  
 Tauréolo. Պատարագ ցլա. (էր զոհ ինչ ի պատիւ  
 Cibeles աստուծոյն) :  
 Tautogramma, ա. Դոյնապատ, կամ նոյնադիր. (է  
 աչք ինչ ոտանաւորի, որոյ ամ բառից սկզբնաւոր  
 տառք են նոյն) :  
 Tautología. Դոյնաբանութիւն. (է ձե ինչ շարտաւար :  
 որով կրկնի մի և նոյն ինչ. բայց այլով բառեր) :  
 Tautológico, ca. Դոյնաբանական :  
 Tázza. Թաս. սկահ. ըմպանակ. նոճաղ. սկահակ.  
 Բաւ. թէսէ. Բիւճաւ. գոգիւ : բաժակ մի : Կոթ.  
 կիտալոյ շարտաւարանց : Կաշաւ : a tazza. է կաշ-  
 նակ ինչ ձուլելոյ զհրահանքին :  
 Tazzetta. Փոքրիկ Թաս. բաժակ : ախ և Narciso .  
 \* Tazzino, Զա. փոքրիկ ըմպանակ, կամ բաժակ :  
 Tazzone, ա. տառի. Մեծ Թաս. կամ բաժակ :

## TE

**T**E. արտասանելու թաւ լինի. է լինի. Դնի փոխի այլ  
 և այլ հոլովից եկական դերանունան Tu, և  
 որով նախադասութիւն իւր ի հոլովանալուց. կամ ի նա.  
 Խաղաղութիւն. di te. քա. լինի : a te, կամ ti, կամ  
 te. քեզ. առ քեզ. ցեղ. ի քեզ. սաւ : te, կամ  
 ti. զքեզ. լինի : Te, յորժամ ի վերջոյ դնի քան  
 զդերանունին ինչ առանց այլ ինչ նշանի, է միտ տրա-  
 կան. քա. Io medesimo tel son venuto a signifi-  
 care. Ես ինքնին եկի ի յայտնել քեզ զայն : Te,  
 նախադասի մասնկանցս lo, li, gli, la, le, ne.  
 իսկ եթէ կամ իցեն յետադասել զայն. ոչ ևս ա-  
 սի Te, այլ Ti. Զորժամ ես նախադասի ք զմաս-  
 նիկն ne, որ իցէ կից ք յայն, և կամ քաւ. զնոյն  
 նշանակէ՝ զոր ինչ նշանակէ ի յայն, և  
 առնի զայն ձայնակրական. և երբեմն վարի միայն  
 իբրև Թարգմատար. քա. Tu te la griferai. Կաշքեա  
 քաւ զայն :

Te. արտասանելու թաւ լինի է երկուք լինի ելաւ.  
 լինի. Բայն Tenere. Կա. կաշ. սա. Բաւ. ten-  
 ne un' altra. սա զիսան : Te te. է յայն լինաւ ըն-  
 լան. Օչ ոչ : Te te. Է ևս խաղ ինչ աղայոց :

Te, կամ Thè, ա. Թէ. (է փոքր ծառ ինչ ճափոնի  
 և լինաց. զորոյ տերեւ արկելի ի իւր եռաշեղաւ  
 կազմին ընկնելի, որ նոյնպէս կոչի (Թէ. լա) :

\* Teándrico, ca. Աճայրական. կամ Թեանարգական :

Teatrále, Կ. Teátrico, ca. Թատարական :

Teátro. Թատարն. Թեատրոն. տեսարան : Նշան-  
 կան. Թեատր Ների :

Tebertino. Տեւ Թիբուրտինո.

Técca. Արատ փոքր բիծ ինչ. գոյշն արականութիւն.  
 յանցանք. լինի. Նոսան :

Tecchire. Տեւ Թեքչիր.

Tecchito, ta. Առջեկաւ. անեաւ :

Téccola, Teccolina, Զա. Փոքրիկ արտա. գոյշն ինչ  
 բիծ. կամ անկատարութիւն :

\* Técnico, ca. Առնետական (բառք) :

Téco, կամ Con téco. Ընդ քեզ. լինի ինչ :

Tecoméco, Գ. Այլ երկուցաւ. երկխոս. (առի  
 զմասնի. որ ի խօսիլն ընդ առն առն և բարի ըն-  
 ձնանոյք) :

Téda. Բաւար. Զոհ, կամ մախր հարսանեաց նախ-  
 նկաց. է ևս աչք ինչ վայրի Pinof. քա Սոնոյ :

Teddéo. Զեղ Աճ փոխարանակ. (է գոհացողա-  
 կան երգ ինչ լուսինացոյց, որ սկսանի Te Deum.)

Tediäre, Զ. Զանձոյցն արկանել. տաղտկացուցաւ :

Նկել. Զանձոցացանել. տաղտկուց :

Tedio. Զանձոյցն. տաղտկուց. դեռաւ : tenere a  
 tedio. Զանձոյցն արկանել. stare a tedio. Զանձ-  
 րանել ի յամելոյ : a tedio. տես a Bada.

\* Tediosamente, Կ. Զանձոյցն : ցանձոյցն :

\* Tediosità. Զանձոյցն. տաղտկուց :

Tediósó, za. Զանձոյցն. տաղտկուց. դժնգան-  
 ծանր : Զանձաւ :

Tefria. Կիճ ինչ գորշագոյն :

Tegamáta. Պղտն մի. որ լափ պատմութիւն փոխ. հար-  
 ոճած պատման :

Tegáme, ա. Պղտն ինչ տափարակ. որոյ շրթանք  
 են բարձր, յոր եփնի զիւրակութիւն : Ինչն :

Tegamino, Զա. Փոքրիկ պղտն :

Tégghia. Տաղակ կարմիրակոյց. մի. Բաւ. ինչ  
 ցեղէն կափարիչ տապախոյց. իսկաւոր տապախ. բա-  
 քարաց : Գոգիւ Զա. Պղտն գործի ինչ գերմա-  
 կաց. ևն. որոյ մակերևոյթ է կրկնաւոր, և կայ  
 հաստաւել ի վր երկակնի առից. քա որով եղել  
 զհոյ. ի վր նոյն տարածեալ ձգան զփողպատաւ :

Tegghina, Tegghiaza, Զա. Փոքրիկ տաղակ :

Tégliá. Տեւ Tegghia.

Tegliáta. Տաղակ մի լի. որ լափ տապախ. փոխ :

Teglióne, ա. Պղ. Մեծ տաղակ :

Tegnénate, Կ. Պղնգ. մածուցիկ. խժային. որ պինգ  
 ունի. անդերծ. կառնական. շաղկապ : Եղել. Ե-  
 եղել. կծծի. աղան : Եղել : ստացոյ :

Tegnénza. Պղնգ. կոռնական. շաղկապ. խժային  
 հանգամանք : Եղ :

Tégola. Տեւ Tegolo.

Tegolétta, Tegolétto, Tegolíno. Փոքր կղմնար :

Tégolo, Tégola. Կղմնար : Եղել. esser sull' ul-  
 tima tegola. Ինչն վերջն ի կործանումն :

\* Teiforme, ա. Պղնգ լինի :

Teismo, Deismo. Աճածանութիւն. աղանգ. անա-  
 դաւանեց :

Teísta, Deísta, ա. Աճածանութիւն. անձան. անա-  
 դաւան. անեաւ. (են աղանգաւորք. որք ճանաչեն  
 զի միայն անձ. ըստ որում արարի և կառավար  
 բնութիւն, և ըստին զիսն ինչ բնական. իրաց մեր-  
 ժեշ զան անձայն յայտնութիւն) :

Tela. Ոստայն. կաւա. գէ. tela linz. կաւա. լինի  
 գէ. tela bambagina. բամբակեղէն. կաւա.  
 բամբակի. գէ. corporea tela. մարմն : a  
 dir come fu temuto, sarebbe gran tela. ասել  
 թէ զիսոյ. եղև երկնաւոր, երկար ինչ է : Te-  
 la. Դարմար. Պատկեր. նկար. Բաւ. tessere,  
 far la tela. ոստայն անկանել :

Telajétto, Զա. Փոքրիկ ոստայնաւոր :

Telájo. Գործարան ոստայնանկար : Կաւա լինի լինի  
 Պատաստանիք. (է փայտակերտ շրջանակ ինչ քա  
 ունիկնի, և կամ յայն ձե. յորոյ վր պարզն ըն-  
 պատաստ. ինչկանել ի վր նոյն) : Երկնակ տալ-  
 գործաց. (է շրջանակ ինչ երկակնի կամ փայտա-  
 կերտ. յորում տալարողք հաստաւան պատաս-  
 կաւ. զտալարիկ կապարեաց գաղափարան) ի գը-  
 նելն զայն ի մանի :

\* Telaréttó. Փոքրիկ շրջանակ տալարողաց :

\* Teláro. Տեւ Telajo.

\* Telarúolo. Ոստայնանկար : Կաւա. կառավարան :  
 գէ. լինի :

Telegrafia. Հեռագրութիւն. Հեռագիր գործի. (է  
 արկնաւ և նորապիւս մեքենայ ինչ արագ հաստ-  
 ցանելոյ կամ ընթերցելոյ ի հեռաւոր վայրս զա-  
 նալան լուրս ի մեկն նորապիւս արտաբանից) :

Tellurio. Էր գոյնաւոր ինչ մետաղային :

Telería. Կաւա. բաղնիք կաւալոյ : գէ. լինի :

Te-



72

գիւնք և ունի :

Tempestante, 4. Մրրկածութ. աշխատել :

• Tempestanza. S<sup>na</sup> Tempesta.

Tempestare, 1. Մրրկածութ լինել. ծփել. կծալ  
խել 'ի մրրկաց : Գառաւառս լըտալ : լինել 'ի ծռութի  
խորհրդոց : լինել 'ի յայտ. առաքնալի : Գեղեցիկ  
էրէ : կատարել. ծնելգինի : գառաւառ : կարկ  
տել : տալ : ելալ : աղապակել : 2. խառնել : զփռ  
վել : տառապեցուցանել. վեր 'ի վայր տանել : սակ  
պել : քրդուել : Թախանծել : chi tempesta questa  
porta? ով այսպիսի ուժգին բաղակ զգուսն :

Tempestato, 2a. Մրրկածութ : Գառաւառ : խառ  
նակել : տառապեցել : S<sup>na</sup> և Travaglioso. աղքատ.  
նկար. նկարակերպ : պիտակահել : իւնի. Գ. Լադիւլ :

Tempestato di gioje. Աղանակու. աղանակապ :  
ձեւակել : un prato tempestato di fiori. ծաղ. ծաղ.  
կուտ : Ծաղկապիթիթ :

Tempestivo, va. Բաւ. Գիւնք. գիւնաւոր : պա  
տէ : օգտակար :

Tempestosamente, 4. Մրրկախառն. մրրկա. առ  
գին յորձակման. սաստիկապ :

Tempestoso, 2a. Tempestosissimo, ma. Մրրկածին.  
մրրկայայ. մրրկածութ : Գառաւառ : խառնել :  
տաղանակել :

Tempia. Բուլք. (է ման գիւնք Է ախ և Է ունի) :  
լատ. Բաւ. Բուլք :

• Tempiale, ար. Բուլք :

Tempiere, ար. Պատկան տաճարին. եկեղեցական :  
Tempieri, ր. Տաճարակներ : (էին սուլաք իւր  
քանի ինչ, կծ զինուորու. որք պահէին զպահպա  
նալ տաճարին յեզմ տա. ժամանակը խաշկերպ) :

Tempierello, Tempicetto, 2a. Փոքր տաճար. եկե  
ղեցի փոքր :

Tempio. Տաճար. եկեղեցի : Իւն. մահն. սննդիւն :

Tempione, ար. Ապական ածեալ 'ի բաւա երեսաց,  
կծ հուլ. յայն ման : խառնակաւ. անկա :

Templo. S<sup>na</sup> Tempio :

Tempo. Ժամանակ : լատ. Գեղ. ժամանակ. Գար.  
al nostri tempi. առ մերով ժող. յաւառք մեր  
nel tempo del Re Carlo primo. առ կարողութե ա  
ռաշով : Հասակ. ախ : Եւ : Ծերունի. հասակ  
ծերուն. un giovine del mio tempo. երիտասարդ  
ան ինձ հասակակց : uomo di tempo. հինաւոր.  
ծեր : in poco tempo. 'ի սակաւ. Եւնիկ. 'ի սակաւ. ա  
ւառք : Tempo. Ժամ. պատկ. պարապ : Գառաւ.  
փոխալ : Գառաւ. օրէնք կանանց : ալ. Կալ :  
tempo degli orioli. ժամանակ ժամացուցից. (է  
այն ման որ հաւատար Զոմմա կանանց զար.  
ժամ) : Tempo. Ամանակ. (ը երաժշտաց է լատ  
լարժման ձայնից, և Զոմմա երկար և սուղ փն  
ցիւք) andare a tempo. Գնալ 'ի ժամու. 'ի գեղ ժա  
մու. լինանք աւանակաւ. Գառաւել զգաւան Էլա  
րից : aver tempo. ունի պարապ. գեղ ժմ : Դը.  
նակ տարւոյ : ելալ. Գառ. primo, կծ giovane tem  
po. Գարուն : tempo nero. օգ. Թխպանած, կամ  
ամբարապայտ. avanzar tempo. կանխել. փութալ.  
առաքնալի : avere, կծ darsi buon tempo, կծ bel  
tempo; darsi al buon tempo. ուրախ լինել առա.  
ապալ. խրախանալ 'ի գինեբաւ. յորանալ. Գեղ.  
խել : corre il tempo, ևն. ժամ տանու. պարապ  
գտանի : correr tempo. անցանել Եւնիկ : dare il  
tempo. ժամ տալ. ժամ գնել : dar, կծ conceder  
tempo. ժամ տալ. տալ. կամ շնորհել ժամանակ.  
յապալել. Գեղիկ. Գեղիկ : dar tempo al tempo. եր.  
կայնաւանել 'ի գարծիկ. ուն անապարել. senza dar  
tempo. անյապալ : non dar tanto tempo, che uno  
respiri. ուն տալ անք գուլ և գառալ : dare a tem

po. տալ 'ի ժամու. 'ի գեղ ժամու. ևն. հարկանել  
'ի ժամու. ևն. գարծել 'ի ժամու. dare a tempo,  
կամ a tempi. տալ առ վայր փ, առ ժամ փ. առ  
Ժմ փ : non dar tempo al tempo. Վալվալել յիւր.  
ու տալ գուլ և գառալ : dare, կծ vendere pe' tem  
pi. յապալել տալ. կծ վաճառել : Գեղիկ. Գեղիկ.  
essere a tempo a far checchessia. Գեղ ունի զժա  
մանակ. տալաւին կայ ժամանակ : egli è buon tem  
po, կծ è già corso molto tempo, che .... բազում  
ժամանակ ևն. յործէ իւն. 'ի վաղուց, fare, կծ  
farsi buon tempo. S<sup>na</sup> 'ի վերջ դarsi buon Tempo.  
Fare buon tempo. Բարի կծ բազարախառն է եղա  
նակն. յատակ, կծ պարգ, կծ բազար ևն օգ. far  
cattivo tempo. անբարի է եղանակ. անձրեային,  
խառնակ, կծ պղտորել ևն օգ. far tempo. տալ  
ժամանակ. յապալել : metter tempo in una cosa.  
Ծախել յիւր զժամանակ : mettere tempo in mezz  
o. երկարել. յապալել : non metter tempo in mezz  
o. գործել անյապալ : non messo tempo in mezzo.  
անյապալ. անցանգալ : passar tempo, կծ il tem  
po. զրոտել. փութել 'ի գառաւորակ. Գառալ  
'ի գործ ինչ : perdere il tempo. վառնել զժամանակ  
ժամաւառ լինել : pigliar, կծ tor tempo, ևն.  
սպասել պարտեւալի. երկարել : prendersi buon  
tempo d'alcuna cosa. զրոտել ինչ. զուարճանալ  
racconciarsi, կծ rassettarsi il tempo. պարգել. կծ  
հանգարալի. խաղալ օգ. venire in tempo.  
անել. Ծերունալ : chi ha tempo, ha vita. առ.  
հնար է բախակն փութել ժամանակաւ : aver tutto  
il suo tempo a se. աղաւ. կծ անգրաւ ունի զիւր  
ժամանակ : chi tempo ha, e tempo aspetta, tem  
po perde. կամ chi ha tempo, non aspetti tempo,  
ևն. առ. Գ. Գ. պարտ Թողու. անցանել պատեւա  
լի : tempo, e non grazia. առ խել. յապալակ  
ժամակ. ժամանակ հայցել, և ուն զինոր : tem  
po viene, chi può aspettarlo. առ. երկայնաւ.  
Թք գառնի ինքրելին : anzi, կծ innanzi tempo.  
կանուխ. յիւ Գ. զժամանակ. տարածամ : a tem  
po, a' tempi, կծ a suo tempo, Գ. 'ի ժամու. զրոտ  
ժամանակին. 'ի գեղ ժամու. զանուշաւ : ևն. առ  
ժամանակ փ. առ ժամ փ. առ վայր փ : Գեղ ալ. Գ.  
նա : al tempo; al suo tempo; nel tempo. յիւրաւ  
ժամանակի. 'ի տանննեալ Ժմակի : a tempo, e  
luogo, կծ a luogo, e tempo, կծ a luogo, e a tem  
po. Ը Ժմին և Ը տեղին. Ը տեղին. և Ը ժա  
մանակին 'ի ժամու. 'ի գեղ ժամու. a migliore tem  
po. վաղ քալ. վալ : a mal, կամ da mal tempo.  
լար. վառնար : a mal tempo, կծ fuor di tempo.  
տարածամ. տարածամ. անժամ. Լգիւլ. oste  
ria a mal tempo. յալի, կծ անպարտաւ ինքանի  
a tempo a moglie. առ առ. 'ի ժամանակի կին առ  
լի. di gran tempo. 'ի վաղուց. յեա բազում ժամ  
նակ : di notte tempo. 'ի Դիւր. գիւնեայն : d'  
ogni tempo. յոմ ժամանակի. Դիւր. è già tempo. 'ի  
վաղ Ժմակից. երբեմն յոմ. gran tempo, per lun  
go tempo. Էրկար. յո պաւ. per alcun tempo. առ  
Ժմ փ. da grande tempo. 'ի Դիւ Ժմայ. di tem  
po in tempo, կծ a tempo a tempo. երբեք երբեք.  
երբեմն. Է Ժմայ Ժմայ. պահ Է պահ. Ընգ. ժամ  
ժամ : Ինչ առ Գեղ. in quel tempo. յայն ժամ. յայն  
Ժմի. in processo di tempo. Ժմաւ. Ժմայ. Ընգ.  
եալ. երկարուլ Ժմի. յեա բազում Ժմայ. in tem  
po, Գ. 'ի ժամու. 'ի գեղ ժամու. non è più tem  
po. ուն ևն կայ այլ Ժմ. անպաւն և յոյ. per a  
tempo, կծ per alcun tempo, կծ per tempo deter  
minato. առ Ժմ փ. per tempo. Է այդն. ապա  
լի : per tempissimo, Գ. Ընգ. արաւայն. վաղ  
քալ.



**Tendénte, 4. ԶԻԼՆ. ԳԱՐԵԼՆ. ԳԻՏԻՆ. ԳԻՄԱՆՆ:**

972.

Գրաւել . գրաւել ունել . գրաւել գտելի, զիջեց  
տարածել . արիւ : եր Բուժմա : una terra, che tien  
sei miglia. երկիր ինչ որոյ շրջապատ, կամ տա-  
րածութիւնն զիջ միջնապի : Համարել . կարծել .  
վարկանել . գտաւել . ունել ( առ պատուականն )  
լինել 'ի կարծիս : ամէն ինչ : այսմ : tengo ciò per  
sicuro . անշուշտ համարել զայն : Պարտանկել . բա-  
վանգակել . ունել . կամ տանել ( անօթաց զգինի,  
զջուր, ևն : ) - մտ . ինքն-բնդ : պահել տակառաց  
ևն, ( զջուրն, զգինին, ևն. ) յինքն ունել . ոչ հե-  
ղուել . ոչ ծորեցանցանքն արտաքս : անկել զոր . յա-  
մեցուցանել . զօրել . աղքել . Գուժարել ( Դոպոյդ,  
զատեան ) խմել . մի-միւս եկմա : venne in sena-  
to, che si tenne in palagio. եկի 'ի ծերակոյտն' ար-  
խանդաւ . 'ի պալատանն : Գտաւ . յուզի անկանել .  
խաղալ . ինչ : uscì, e tenne verso Bologna. ել-  
և դնաց 'ի կողմն պալատանի : Կուժել . յարել մե-  
ծանիւն պիկիւ . կաւ հաստատունն : ետէն : questo  
tien bene. այս կուժանի պիկիւ : անկել ժակել  
կի' ունել ( զանցո, զմասս, զգուրք : ) գ-գ-գ-գ :  
Չտապ ունել ( զմազդ, ևն : ) Բուժմա : զպի ինչ :  
con, կի' per alcuno. կուտակել . համարիտ լինել  
ուժել . լինել 'ի կողմն : կի' 'ի կարծիս ուրուք . յա-  
րիւյր : da uno. զհետ երթալ ուրուք . յարիւյր :  
una cosa da uno. ունել ինչ յուժել . շնորհապարտ  
խոստովանել ուժել զանին . լինել ուժել պարտա-  
պան . կի' շնորհապարտ : լինել առ իւր զեղեխ .  
կի' զկին . կի' զմանուկ ( 'ի ննջել ընդ նն : ) tenersi  
una, կի' una donna. առանկն առնել .  
Tenersi, յ . Բնակել ( 'ի գալուս, 'ի գիւղս, ևն. )  
լինել ուրիւք : Բուժմա : զմտն : կարծել . համարել .  
վարկանել : Մեծ համարել . կի' առ պատուականն  
ուժել զանին : զեղեխի ինչ երկն Բուժմա : պահել .  
միայն անկործան : գտաւ . օրհնմա : Ժուժիւրել .  
Ժոյժ ունել . ունել զանին . զուսպ . կի' 'ի չափու-  
ուժել զանին . հանգուրծել : զեղեխի Բուժմա : զպի  
էնի : կուտ . կա . զանի : զկայ առնուել . կանչ-  
միլ : Գործա : յամել ուրիւք : con uno. կուտակել .  
համարիտ լինել ուժել . յարիւյր : Բազմ Բուժմա :  
al consiglio d' uno . յարիւ 'ի խորհուրդս ուրուք .  
զհետ զնալ . կի' անալ խորհուրդս ուրուք : Tener-  
si . Հոգ . կի' փոյժ ունել : անշուշտ զմա : Ժապիւն  
օմա : պիկիւ . կի' հաստատուն կալ ( 'ի վրձմարին,  
ևն : ) գտի Գործա : զգի' ունել . ոչ լինել անանա-  
տաւք : Գործա : Գործա : ինչ երկն : d' alcuna cosa .  
պարծիլ յինի . պանծալ . անանապանծ լինել : den-  
tro le mura . պատապարել 'ի ներքս 'ի պարիսպն .  
կի' 'ի մէջ պարսպանի : le fortezze, le piazze, ևն .  
ոչ մասնել զամրացան . զերկրան, ևն . պատապա-  
նել . գի' ունել պատարման . կամ յարձակման 'ի  
վրձմարին : sulle gambe . կալ յառն, կի' կան-  
գուն . tenersi a martello, կամ սոսկ tenersi . առ  
կալ զգի' ունել բաղանին կուտին . ոչ փոքիլ Է ու-  
տամի . լինել կուտակել : ոչ լինել . ոչ խոնարհել .  
մէ մեղիւ . կալ անյոյգողգ . հաստատուն : di patti .  
գործ . հաճ լինել : savio, bello, d' assai, ևն . հա-  
մարել զանին' խոստան . զեղեխի . յալողակ .  
ևն : tenersi in se . ոչ լինել յալ ինչ . կալ ուղիւ .  
կանգուն . յառն : ետանմա : այսգոս Գործա : in  
se, կի' insieme . մանուշ . կի' մանանի . կի' յա-  
րիւ Է միմեան . պիկիւ . կուժել Է իրեարս . կալ  
կից իրեարս : ետել : insieme . կալ 'ի միմանի,  
ընդ միմանի . կեանակից լինել 'ի միմանի .  
Tenere, յարի 'ի բոժ բառս . և նշանակի բազմ  
բնակի . Գ . Tener d' Accordo . Պահել 'ի միարա-  
նուէ . 'ի խաղաղուն . տանել զմիարանուէ ( յայլու )  
l'acqua, պալապանել յանձնել . տակալ . կի' զգի' .

ուժել անձնել . ( ասի զվերաբնակ : կամ զգիւս-  
նակ : ) l' anima co' denti . լինել ճիւղանդոս . օրհ-  
նակն : animo . խորհել . ունել 'ի մտի : in appren-  
sione . ահ արկանել ուժել . 'ի կանխածան արկա-  
նել զոր : appresso di se . ունել Է ձեռամբ . Է ին-  
խանութի իւրով, առ իւր . Է իւր . l' arco teso .  
Տես 'ի Teso . Tener l'aria . Պատապարել յոգոյ .  
'ի հոգոյ . խափանել զգի' 'ի մտանկայ 'ի ներքս .  
tener per aria . ունել 'ի կախ ընդ օդս . պարզել  
յոգն . վերաբարձ ունել յոգն : tener all' aria .  
դնել յոգն . 'ի բացի : assemblea, ևն . Ժողով գա-  
մարել : avvertito, և avvisato . Տես Avvertire, և  
Avvisare . Tener a Bada . Տես Bada . Tener da  
banda . Հեռի . 'ի բաց առնել . արգելալ : bandito  
- կամ in bando . արտրել . առաքել յարտրս :  
segreti i bandi . Ծանկել զայտնին : a battesimo .  
Է ունել զոր յաւազանն միտառնել . լինել կնքանայր  
կի' կնքանայր : bene . բաշ գարնանի . կերակրել պ-  
ատապան : il bilancio . հաշիւառնալ . ևն . տես և  
Bilanciare . Tener a bocca aperta . յակնիտ ունել  
զոր . 'ի զարմացումն անել . փափաք արկանել շար-  
ժել 'ի հեռանկն : առ ան ունել : bottega .  
վարել . կի' 'ի վար արկանել զկրպակն : a Calcolo .  
փոխ տալ ուժել : cammino . յարի անիւնիւ : Ծանա-  
պարտրել : il cammino dritto . ընծանալ զուղ-  
լորդն . Է ուղղորդն : Tener Caldo . Զերմ պահել .  
Է ուղղանել ( զհասուց զմարին : ) tenere il cal-  
do . պահել զերմունի . ( ասի զվերաբնակ . կի' զայլ  
նիւթոյ : ) tenersi caldo . զգուշանալ 'ի ցոյցոյ : ca-  
po . կարգաւ . Է կարգի յով խաղալ : il capo alto .  
զնալ բարձրապարտն . օրդալ . գուտանալ : ca-  
ro uno . 'ի յարգի . կի' առ պատուականն ունել զոր-  
փափուկ ունել զոր : celato . Ծաղուցանել : a ce-  
na, կի' a desinare . ընծիւս տալ ուժել . ունել զոր  
առ իւր 'ի ճաշ : certo ; per certo . հաստատն ինչ .  
անշուշտ . կամ սոյոց . համարել : in cervello .  
զուսպ . կի' 'ի չափու ունել զոր . յոսի կացուցա-  
նել : il cervello a bottega . ոռն ուղով պատա-  
ղել զեղեխ . cheto . Տես Chetare . Tenere in col-  
lera . Բարկացուցանել : il collo torto . զնալ գլու-  
կորել : համեստ . կորագլուխ պարտնոցա խոնարհ  
ձեռնալ : tener in collo . Ծանանել . ընկրկել . առ  
դելուկ ինչ յընթացի . յամեցուցանել . կանցու-  
ցանել : ևս ունել 'ի գրկի . փարել : ևս արգելալ  
զհասուն ըրոյն : compagnia . ընկերել . ուղեկից  
լինել : a, կի' in comune . ունել . կի' ստանալ ինչ  
հասարակաց : consiglio . խորհուրդ . 'ի մէջ առնուել  
'ի հնչ . մասնել . խորհել . կի' խոսել Է միմանի  
consolato . միմարել . contento . հանել զոր . գործ  
առնել : conto . անն անել . խնամ ունել : ևս մեծ  
գրել . արգոյ համարել : conto d' una cosa . անխալ  
յինի . խնայել . հոգալ ինչ : conto, կի' il conto, կի'  
i conti . հարկն առնել . գրել զհաշիւն : հաշուել զե-  
լուստ : i conti, կի' i libri per bilancio . ունել  
զհաշիւն առի և արդ . ունել զհամար ելի և մտի :  
per conto d' uno . ունել ինչ 'ի հարկն ուրուք : in  
contrasto . Է միմանի արկանել . գտալ ի արկա-  
նել : corte . խնայել առնել . յորկնել : ևս գտալ  
առնել . նստիլ յառնան . 'ի գմտան : corte ban-  
dita . տես 'ի Bandito . Tener credenza . ( Ժապոս-  
ցանել : ոչ յայտնել ընդ . ոչ 'ի վեր հանել զբանն :  
tienlomi credenza . զայս մի ունել յայտնել զիւր  
cuore . ինչել . լինել քաջաիրտ : in cuore . ունել  
ինչ յուրի . 'ի մտի լինել 'ի մտի : a cuore . լինել ու-  
նել զիւրի . հաշիւ : ևս փոյժ մեծ ունել ի փք .  
հոգալ զիւրի . Tener in Deposito . Գանել զա-  
պահել : dieta . Ժողով գաւարել : a dieta . չափով  
նշել :



ճգիւն. առ զկերակուր (հիւանդաց) dietro. երթալ. արդիւլ զլեւ. հետամուտ լինել dietro a uno. զննել. կամ գիտել զչինչ աւուր. գիտել զոր. շրջակայք լինել. ի բաց ասանել. domestichezza. վարել ընտանեաւ. կենցաղել. լինել սերտ մտերիմ. in discordia. սերմանել զբռնութիւն. պատճառ լինել գծաւթն. a discrezione. ունեն ընդ ձեռամբ. քիշանութիւն իւրով. diritto, կամ dritto; a, կամ per dritto. գնալ ուղղորդ. ուղիղ. a dormire. առ ունեք վանա ինքնել. առ ունեք երեկոթա a dozzina. կերակրել զոր վարմութե. առ ունեք վանա վարմութե. dubbio. լինել յերկրոյս. երկրայել. in dubbio. յերկրոյս արկանել. duro. պնդիլ ի միտս. ի կարծիս իւր. յամուր. ուղղաւ. նալ. ի խորհրդոցն. ես՝ զեմ չիցի յանձին բերել. զգեմ ունել զարմար. Էգիմ կալ. Famiglia. (Սենել ընդ ծառայս. պահել. կամ կերակրել ծառայս. favella ad uno. ոչ խօսել ք ունեք (կոսեթի) fede. հաւատալ. հաւատ ընծայել. կարծել. վար. կանիլ. per fede. գիտել ինչ ի հաւատոց. կամ հաւատով. հաւալ իբր ման ինչ հաւոց. fermo. ոչ խախտել ի տեղեղն. պնդել. ունել. ես՝ պահել ըզ. խոտուան. il fermo. կալ մնալ. կալ հաստատուն. ի խորհրդանի. ես՝ պնդիլ փոփոխել. ոչինչ այլալ. լել. per fermo. հաստատուն. ատոյց. անշուշտ հաւատիլ ինչ. forte. զգեմ ունել. չգեմ կալ. fortuna. լինել ի յաղոսանան. a freno. անձնել. նստանել. fronte. զգեմ ունել. ես՝ առաջի կալ. միջել ք ունեք. բամբ. ետք թունել. la fronte scoperta. լինել պարզերես. չամալել ուտել. in sulla fune. ունել զոր տարաւ. ի վարան. fuora. ար. տարել. Giù. Ծածուցանել. խոնարհեցուցանել. giuoco. տալ (այլոց) մեծաւ. ի խաղալ. ունել թղ. անգրանել. a grado. չաճիլ. Թուրիլ հաւալ. շնոր. հակառակ. grande. մեծ. արդոյ համարիլ զոր. del grande. ցուցանել զմեծութիւն. զմեծանձնութիւն. մեծ անձն երեկել. alla grande. վարել ընդ. չգեղութիւն. ոչ զարմանակալ. չըմ մեծաւ. Թունել զոր. a guadagno. վարել. կամ ի գործ արկանել ինչ առ. ի շահել. guardaro. պահպանել. պահել. պաշտ. պանել. in guardia. ի գիտահոյ բերել. կամ պահել. lo invito. Ընդունել զհրաւերն. Legato. կապել. libri. ի գիր անցուցանել զհալճան. նշանակել զհալճան իւր. Mano. Չնանաւ. կամ սատար լինել (ի խարխ. ի վնաս ուրուք) a mano. ի ինչ արկանել. վարիլ. a man ritra. եւ. ունել. կամ լինել յալմե. la mano. զնեանել կալուռ ուտել. ցանել զգիր. altrui le mani in capo. յանձնանել. խոնարհիլ զոր. պաշտպանել. կամ ակն անել ունեք. sulla man ritra. դառնալ յալմեղոյն. le mani a se. ոչ աշխատիլ զն ուրուք. ես՝ ձեռնապահ լինել (ի վնասելոյ ինչ. եւ. mente. հայել ունել. ուշով. կալ մտաբեր. a mente. ունել յուշել. ի մտի. յիշել. tener. կամ tenersi di mezzo. կալ ի մէջն. եւ ոչ միտել կուտակիլ լինել. ոչ հակամիտել ի կողմն ինչ. il mercato; la fiera. բանալ. կամ անել զվաճառ. զանալվաճառ. mercato. սակ ար. կանել. տուրխատիլ լինել. morto. կամ per morto. մեռնալ համարիլ զոր. morto danaro. ոչ յարգել զարծամ իւր. ունել զարծամ իւր անգործ. յար. կել. a mostra. իցոյ. ի տես ընծայել. գնել ար. տալոյ զվաճառ. ի զննիլ գնուլալ. Nascoso. (մալ. դուցանել. Obbligo. Լինել պարտապան. պարտաւորել. Occhio. Լինել բարեանիլ. l'occhio ad una cosa. ունել զաւալ ի վր իրիք. գիտել. ես՝ միտ գնել իրիք. Pocchio teso. փա գնել. հսկել. ննալ

ունել ի վր իրիք. gli occhi aperti. զգր. աւալ. լուր զալ. ուշ ունել. gli occhi addosso ad uno. զննել. գիտել զչինչ աւուր. gli occhi bassi. երկրայել լինել. զայս ի խոնարհ ունել. հայել ի գետին. opera. գուր գործել. opinione. կարծի. ունել կարծիս a ordine. ունել ինչ կայել. ի պատ. րաւոր. առ ձեռն. in orecchi. յակնիւս ունել զոր. ուշադիր. մաղիր գործել. osteria. անել զպանդ. սիւսակ տուր. a Pane, e acqua. կերակրել. հայել եւ թ. եւ ընդ. a paragone. մասնցանել ի բաղդատութ. բաղդատել. parlamento. կամ ragionamento. խօսել զիւր ինչ. խորհուրդ. ի մէջ անաւել. in parole. պատրել զոր բանիւք. միտ. ւալք. կամ միտալ խոտուանիւք. ժամավաճառ. լինել. բալաղել. patto. պահել զխոտուան. կալ ի բանի. հաստատուն կալ ի գալի. in pensiero. կամ in ponte. ունել. կամ արկանել զոր ի վարման. un bambino a petto. գիշուցանել ի գրիլ զմա. նուկ. da' piedi. կամ co' piedi. գնտեղութալ. կամ յարել. զոր. գոյն կողմն. a posta. ունել գիտնել. խորհել. գով. սակ իրիք. a sua posta. ունել ինչ ք մեռնալ. ք ի խոնար. la posta. գալիս կալել. Ragione. Գիտել զդատաւանալ. la ragione della sua. ունել իրաւուն. ragionamento. մտնել. ես՝ խորհուրդ. ի մէջ անաւել. regola. պահել զկանոն. լինել կա. ծանապահ. a regola. պահել զոր ք կանանաւ. տալ ունեք. պահել զկանոն. retto. պահել ինչ ուղիղ. կանգուն. il Sacco. Գործակից. մեռնալ. առ. տար լինել ի շարխ. tanto ne va a chi ruba. quanto a chi tiene il sacco. քալ. գողնել. գողակիցն ի նմին պատմի կան. scoperto. ոչ ծածկել. հոլա. նի. բաց ունել. in se. լուել. ոչ յայտնել. ոչ ի վեր հանել զքանն. sopra di se. յիշիլ անաւել. ու. նել ինչ ի հալճել իւր. seco. ունել առ իւր. ք իւր. a segno. նաւանել. ի շարխ. կամ զուսպ ունել զոր. segreto. ոչ յայտնել. լուել զգաղութիւն. servitù. ունել ծնոյ. պահել առ իւր. ծնոյ. servitù con alcuno. ծանոթանալ ունեք. կամ ք ունեք. sicuro. կալ անընդ. ապահով. լինել հաւատար. in sicuro. ունել ինչ անընդ. յապահով. per sicuro. առ. հաւատար. անշուշտ ինչ համարիլ. sindacato. պահանջել զհամար. քննել զհալճել. sodo. կալ հաստատուն. զգեմ ունել al sole. գնել յարեալ. զետեղել յարեղ. զգեմ վարալ. il sole. պատապարել ի ծառապալմից. ի տալոյ արեւուն. խափանել զող. արեւուն. sospetto. կասկածել. կասկած անաւել. sotto. ունել ի ներքոյ. ի տարե. ես յաճուցանել. նկուն անել. խոնարհել. a speranza. յուսացուցանել. stretto. սեղծել. պնդել. ճշել. փակել. una strada. ուշեղիլ ք ճշար ինչ. ունել զաւել. կամ զընթաց ինչ. stretto uno. պահել զոր ինա. մով. կամ ի զգուր. զգուշանալ ունեք. su. վերացուցանել. ի վեր անաւել. յարեցանել. ad. բառնալ. կանգնել. in Timore. երկեցուցանել. ահ արկանել. in travaglio. Տեւ Travagliare. Tener trattato. Բանալ. կամ կուտակիլ լինել. al trattato. գործակից լինել. կամ առաջիկայ դառնել. գալիս գրուել. Via. Գնալ զճանապարհ. ունել զաւել. զընթաց. a vile. խոտան. արհամարհ համարիլ զոր. կամ զիմ. vita. կեալ. in vita. պահել կենդանի. կամ ի կենալ. պահպանել. gran vita. եւ. Տեւ ի Vita.

Tenere, ու. Մեղել. երախակալ. դատար (արդոյ) քալ. գալի. կալուն. արիւ. իշխանութ. փալ.

Tenerello, Teneretto, տ, ւ. Տեւ Teneruccio. Tenerizza. փափակ. զապար. քալ. քալ. քալ.

դէլէի: մատաղայն. մատաղ հասակ. աղայութիւն  
տեղ: տեղեկէի: ինչիւն: խաղիւն: գորով. գուծ.  
խաղաղապատեղ: սէր: կամեցին. կարեկցան: մա-  
հաղէի. ձերգանք: գայթ. նախանձ. ետանգն. հոգ:  
Tenerino, na, նա. փափկիկ. գողորիկ: տեղեկէի:  
Tenerità, օ. Teneritudine, ի. S'eu Tenerezza.  
Ténoro, ra. Tenerissimo, ma. Կակուղ. գողոր. փա-  
փուկ: էտանգ: մատաղ. նորահասակ. գեւափթիթ.  
գեւալաս: ինչ. բալի. գիրք. փափկամարմին.  
տկար. թռչլ: նալի: շոյք: գորովական. գոր-  
ովաթ. գորովայն: մահաղէի: սիրապատար.  
սիրալիք: գորովալործ (արատաւար): նախանձ.  
տար. փութալան. կտանգնտ: գեղ. գիրքազգր.  
գիւ. ի ջատուին: վառագաւար. գծուարին, կամ  
զգուշիկ իրողութիւն: անհաստատ. անգոր: երկիւ-  
ղած (խիշմ մայ: ) uomo tenero. (երբեմն նշա-  
կէ) գիրահասակ. պարզգուշ. անփա: tenero  
di calcagna. գիրախար. գիրահասակ: tenero  
di checcossia. նորադ յիմք. անհաստատ յիմք.  
donna tenera di parto. կին նորածին:  
Tenerón, na, տ. Ամենափափուկ. կակղաղայն:  
օ. Teneróre, ու. S'eu Tenerezza.  
Teneruccio, ia. Teneruzzo, za, նա. փոքր փ կա-  
կուղ. փափկիկ: մատաղ. գեւափթիթ:  
Tenerúme, ու. Անա. ահա. ի մայրս ոսկերաց:  
փափկիկ մայր մատաղ. մըլը ընծիւղ:  
Tenésimo. խիթք սրանին. (է ջաւ ինչ աղեաց և  
սրանին) հանդերձ անընդհատ և վայրապար մըլ-  
նաք ի գուր թորեղ զգեղանս որովայնին) նի:  
Ténia. Բոտոտ ինչ որովայնի նուրբ ուղ զմայա-  
ւին և գիրալիք: նալը դառնաւ:  
Tenière, ու. S'eu ի Balestra:  
Teniménto. Ենցուկ. յենարան: փայլ: կառնած.  
գեւին: փայ: պարտք. պարտաւորութիւն: դոմ:  
Tenitóre, ու. Որ ունի. որ ըմբանէ: il tenitor della  
redina. երաժանակալ:  
Tenitór, Tenitório. S'eu Territorio.  
Tenitúra. Ենցուկ. մըլթ:  
Tenóre, ու. Ենթ գրոց. համահասակութիւն. համա-  
տա իմաստ գրոց: մարտի. ինչ. il tenor di una  
lettera. նոյն իսկ բանք թղթայն: due lettere del  
medesimo tenore. երկու թուղթք նոյնն պատմե-  
նին: իշխանակ. օրինակ: խաղ: ներգաշխակութիւն.  
փառանութիւն այլ և այլ մայիկ: անէն: fare il tenore.  
ներգաշխակաորիկ: համահայնիկ: Tenore.  
Է մին ի յորիկ մայիկն երաժշտութեւ և է միւրին ը-  
միջ Contraltոփն և Bassոփն: Tener il tenore. Կալ  
հաստատուն յառաջագործի և նս՝ բան առ բան պա-  
տասխանել. կատակ առ կատակ յարմարել. փ-  
փախ զմաղու գալ:  
• Ténsile, 4. Չգտեի:  
Tensióne, ի. Չգտեմ. Բգառ. ինչ ջղաց:  
Ténta. Վերադա, կի տանգը. (է նուրբ գործի  
ինչ վերադա. օրով. ցնեմ վերադա վերաց.)  
Պէ: Tenta incerata. Մոմապատառանգը. (է նըր.  
բաղայն գործի ինչ մոմապատ, զոր վերադա. ար.  
կանին ի վրանցան) չարձակել և իրաց ունել ջայն,  
հն: ) Tenta scanalata. Գողաւոր առանցը. (է  
գործի ինչ խառնաւոր և կոր, զոր ի ներքս վա-  
րին ի փամփուշան հանել զնեղն արտաքս, և կի  
արկանել ինչ ի նոյն իսկ ի փամփուշան) Tenta.  
Փորձ:  
• Tentábile, 4. Փորձելի:  
Tentaménto. S'eu Tentazione.  
Téntante, 4. Փորձիչ. շըլափ:  
Téntare, ն. Փորձել. փորձ փորձել. զափ տանուլ. (ի  
կիր ածի և ս) անտա: ցնեկէի: փորձել շըլափմար.  
ժը

ցնեկ. շըլափել: ետանգ: խիթք. անխիթք.  
խիթմար աղ. տանել: ցնեկ վերադա. ի ներքս  
վարել զվերադա, կի գոտանցան: ետալ. փալ-  
մա: փորձել. հրապարակ առ լարն: ինչ եմքի:  
փորձել. զոր. Թախանձել. գրգռել. յորդորել.  
աղբել. հալ: ինչիւն: esser tentato d' alcuna  
cosa. անտակ ունել առ ինչ. մեծապէս յոմարի  
առ ինչ. fu tentato d' ucciderla. ի սպանուի նը  
մատարեաց:  
• Tentativamente, 4. Իբրեւ զփորձ. պատրուական  
ճարիւք:  
Tentativo. Փորձ. շիգն. լաւք. ինչիւն. ճալ:  
Tentáto, ta. Փորձալ:  
Tentátore, ու. Tentatrice, ի. փորձիչ. ինչ. ետ.  
շի. tentatore. քանափառ. գե. լիւն:  
Tentazioucella, նա. Թեթիկ փորձութիւն: իղձ:  
Tentazione, ի. ֓ Փորձ: ինչիւն: փորձութիւն. կամ  
Թեթիկութիւն գրեթէ. ինչ: իղձ: հալ: ինչիւն:  
• Tentellare. S'eu Tintinnire.  
Tenténna. Stare in tentenna. Դեգեկել: Երբիկ-  
կալ յերբի: ալլանա: անտեղեկ:  
Tentennaménto. Ցնցումն. գեղեւուն. երբ:  
Tentennánte, 4. Ցնցել: երբութիւն. գողգողան:  
Tentennáre, ն. Ցնցել. շարժել: Tentennare, և.  
կի Tentennaria. Դեգեկել. քանգալել ի փառ.  
միկ ի խորհուրդս. տատանել: լիւն:  
Tentennáta. S. Tentennamento. Հարուած. քան:  
Tentennáto, ta. Ցնցել: գեղեկել. տատանել:  
Tentennatóre, ու. Ցնցել: քանգալեցուցիչ. տա-  
տանել:  
Tentenníno. Բառակ. Դե. խառնարար:  
Tentennío. S'eu Tentennamento.  
Tentennónce, ու. Բառակ. Տարած. քանգալեցու:  
Téntone, Tentóni, 4. Andare tentone, կի a ten-  
tone. Գնալ առ խրախփ. յափիթերս գնալ և  
եգլայն եգլայն լըմա: փոքրիկ ինչիւն: and-  
are a tentone. գնալ անգի, գողալու, ան առ ոտն:  
Ténue, 4. Բառակ. Tenuissimo. Բա. Ետար. մեղ-  
թեթիկ. սակաւ: ինչ. հալիկ. ալ:  
Tenueménte, 4. Տկարութիւն. անգոր:  
Tenuità, - tade, - tate, ի. Բառակ. Ետարութիւն.  
մեղթութիւն. փորութիւն: ինչիւն: նոնաղութիւն. սակա-  
ւութիւն: ալլա:  
Tenúta. Ստացումն. ստացութիւն: մըլի օլմ. արգի:  
Chi è in tenuta, Dio l'ajuta. Կառն օրեւեկիւն:  
Լաւապոյն և վիճակ ստացութիւն Կառնած. վիճակ.  
գեւին: Գ-յ. Բեգբ: ընդունակութիւն. տարողու-  
թիւն. հասողութիւն մայ:  
• Tenutella, նա. Փոքր կառնած. փոքր վիճակ:  
Tenúto, ta. Կառնալ. ստացել: հն: տեւ. Tenere.  
Բալմալ. համարել. կարծել: ան ինչ. ալլ-  
ել: պարտաւորել. երախտապար: դոմալ: le  
son molto tenuto. պարտաւոր եմ, կամ մեծապէս  
շորհապարտ եմ արմեգ. vi resto tenuto della  
vita. քո պարգև համարիմ գեւան իմ, հն:  
• Ténza. S'eu Tenzone.  
Tenzionáre, Tenziónce. S'eu Tenzonare, Tenzone.  
Tenzonáre, ն. Վիճել. մարտել. կարել. կառնել.  
Գ-նալ ինչիւն. Գ-յ. ինչիւն:  
Tenzónce, ի. Վիճ. քանակաւորութիւն. կալ. պալ.  
բար: ինչ. Գ-յ:  
Teocrático, ca. Սպիտակակ:  
Teocracia. Սպիտակ. (յ. կառավարութիւն այ. ք.  
կր կառավարութիւն միակնս):  
Teodía. Օրհներգութիւն այ. երգ. ի քովն այ:  
Teodosiano, տ. Թեոդոսեան (մասեան օրհներգ):  
Թեոդոսեան. (էր աղ. ինչ հերետիկոսաց պաշտ-  
պալ)



卒

L1111

Yes-





**TER**

Terribilità , - táde , - táte , ԻՎ . Ահաւորութեան :  
Terribilmente , Գ . Սոսկապետ . ահագին . անհե-  
րին : հեղեթիկ : Իգրէ :  
Terriccio , Գ . Քակոր փառել և հողացել , կ՞  
հարխառն :  
Terricciuolo , ԶԱ . Աւան փոքր . շէն :  
• Terrière , -Յ . Տէս Terrazzano .  
• Terrifico , ca . Ահարկու . ահաւոր :  
• Terrigeno , na . Հողածին . երկրածին :  
• Territoriale , Կ . Արշակական :  
Território , Território . Արշակ . երկիր . տերութիւն .  
Պիլիկի :  
Torróre , աբ . Սրհաւիրք . սոսկումն . ահափետք .  
ահ : դեղիտ գետն :  
Torróso , sa . Հողախառն : Բոխու լա գետնայ :  
• Tersaménte , Գ . Մարբապետ :  
• Tersézza . Մարբա . յատկուն : Ժուլը :  
Térso , sa . Tersíssimo , ma . Մարբ . Ընդ . յատկ .  
Թէզ . Ժու :  
Térza . Երրորդ մաս . ( և ժամերգութիւն ինչ լատի  
նացոյց ) :  
Terzáménte , Գ . Երրորդ : Խլիւնմի :  
Terzána , Գ՞ febre terzána . Եւորեայ տենդ : դի-  
վան ալըք իկն ռեմ :  
• Terzanà , -բ . Տէս Arsenale .  
• Terzanáccia , շէն . Յոսի . կ՞ ժանա եւորեայ  
տենդ :  
Terzare , ն . Սրբաբերել երգ անգամ երկու հերկել :  
Terzarúolo . Տէս Terzeruolo .  
Terzávo , Terzávolo . Térzo nóño . Տէս Arcavolo .  
Terzeria . Երրորդ մասն . երկր մասն :  
Terzeruóla . Չափ ինչ գինւոյ :  
Terzeruólo . Փոքրագոյն յառաջատա նաւուն : far  
terzeruolo . Կարծել զայլ մեծագոյն առաջատա  
նաւուն՝ ըստ օրինակի փոքրագոյն առաջատաին .  
Արշաւանակ ինչ փոքր :  
• Terzéttá . Փոքրիկ ամբանակ . ամբանակ գրպա-  
նի : ձեզ բիցովն :  
• Terzétto . Բանաստեղծութիւն . յօրինելու եւատող  
ամբար : Terzetto , Գ՞ Terzina . Տուն եւատող :  
• Terziáménte , Գ . Երրորդ :  
Terzína . Տէս Terzetto .  
Terzino . Անօթ ինչ հեղուկաց , որ տանի զերգ մասն  
փոյ Fiasco ի :  
Térzo , Գ . Երրորդ , կ՞ երկր մասն : Խլիւնմի Ժու :  
գունդ ինչ զինուորաց՝ էրր երկու հազարաց : փն  
'ի մասնաւորաց՝ որք բազկացուցանեն զընկերուի  
ինչ , կ՞ զրազմուի : ոմն . որ : il terzo , e' l quarto .  
այս որ : և այն . Խրաքանչիւր որ :  
Térzo , za , -Յ . Երրորդ : Խլիւնմի : tenere una  
terza parte . Կալ փշին . ոչ փառել 'ի կողմն ինչ :  
terza persona . Փշնարգ : mettere una cosa in ma-  
no d'una terza persona . Դնել ինչ 'ի պահեստ առ-  
ուակ . ( ասի զերկուց վիճելոց ) terza rima . տէս  
Terzetto .  
Terzodécimo , ma . -Յ , մերթ և Գ . Երեքասուն  
երորդ : ծ Խլիւնմի :  
• Terzóna , աբ . Խոշորագոյն կառու ինչ 'ի պէտս պա-  
տանելոց զընկերն :  
Terzuólo , աբ . Եւանուն ինչ ընծայել արաւին՝ ամանց  
'ի յափշտակել Թաշոց : Ը ամանց յայն սակա կո-  
չի այսպիս , զի արաւ այ իրր երրորդ մասամբ փոքր  
է ք զեր եր . կ՞ Թաշոց՝ զի յերկու մասուց որք  
ծնանին փոյ Թաշմաքի՝ և սա փոքրագոյնն : և  
զերջինն 'ի ծնանի : Եւատապատ ինչ նաւու ,  
որ կոչի և Terzeruolo .  
Tésa . Չգտումն . լարումն . տեղի յարմար 'ի ջանչ

**TES**

արիւն: Երկնակ եւրոպեան արտախորակաց:  
(Ե մասն շփարիս ցտեղաւ արտաքս ընդ գագաւ  
թամբն:)

• Tesaureggiare. Տես Tesaurizzare.  
Tesaureia, Tesauriere, ար. Տես Tesoreria, ևն.  
Tesaurizzare, և Գանձել: Կաշէ եղլտ: Կուտել:  
Tesáuro. Բառ փառլափի: Տես Tesoro.  
Téschio. Գագաթն գլխոյ. սկաւառակ գլխոյ պու  
շմաղը: գլուխ (հասել ի մարմնոյ) խաղամ (կշոյ):  
եւն. գագաւ:

Tési, իփ. Գրուի. (Ե գնուի իջնարիւս ինչ իրի,  
որ պահանջէ դապարոյց:)

Tesmotéta, ար. Օրինապահ. (Եր ասեաւն ինչ նախնի  
աթենադոց:)

Téso, 2a. Ձգտել. ազգարգ: Իերկել. փուլա: լա  
րել (պղծել. կ՞ ձեռն: ) Ժախել. star coll' arco te-  
so. Կաւ պատրաստ. Կաղմ: ուշ ունել. միտ գնել.  
փոյթ ունել. ուշ ուշով պատապիւ զիւր: orec-  
chio, կ՞ occhio teso. ականջ մտադիր. կ՞ ակն  
յաւեալ, պըռցել:

Tesoreggiare. Տես Tesorizzare.  
Tesoreria. Գանձարան. գանձատուն. գանձ: Կաշի:  
գանձապետութիւն: Կաշափարէլ:

• Tesoriéra, իփ. Գանձապետ. գանձաւոր:  
Tesorière, ար. Գանձապետ. գանձաւոր: Կաշափար:  
Tesorizzare, և. Գանձել. Կուտել: Կաշտ եղլտ:  
Tesóro. Գանձ: Կաշտ. Կաշի:  
• Téssera. Աշտն. նշանակ: Նիւն:  
Tesserándolo. Տես Tessitore.  
Téssere, ն. Անկանել զստայն. ստայնանկել: Գո  
գանտ: oro, կ՞ argento con seta. անկանել ասի  
կ՞ արծաթ չ մետաքսի: tessere. հիւսել. շարա  
դրել. յորինել. աղել: tradimenti. Գարան գոր  
ծել. նիւթել զգաւ: ma l' uomo ordisee, e la for-  
tuna tesse. ասոյ. մարդ Ե՛ որ խորհի, պըռաղդ  
յաջողի:

• Tessiménto. Տես Testura, Tessitura.  
Tessitóre, ար. Tessitrice, իփ. Ստայնանկ: շարա  
Tessitúra. Անկուած. ստայն: փոխադր: հիւսանած:  
d'un discorso. անկուած ձառին. հիւսք. կ՞ թելը  
բանից:

Tessúto, Գոյ. Անկուած. գործած:  
Tessúto, 2a, 3a. Անկեալ. հիւսեալ. ստայնան  
կեալ: փոխանալ:

Tésta. Գլուխ (մարդոյ, անկոյ) պու: ձախաւ: ան:  
testa, կ՞ testa d'uomo. մարդ. այր. անձն: պոմ:  
pagano dieci scudi per testa. զձարին ասան սկաթա  
սա այր: quante teste, tanti pareri. ասոյ. որչափ  
մարդիկ, այնչափ կարծիք: non ne scampò testa.  
ոչ ոք զերծաւ: testa coronata. պապական. Թա  
գաւոր: Testa. Միտք. խելք. հանձար: ար. ու  
mo di buona testa. այր մտացի. ուշիմ: սեղեւ ասի  
testa balzana. (ասի զմարդոյ.) ա. Balzano. Te-  
sta. Ծայր. Ծագ. (սենեկի, սեղանոյ, կտաւոյ ևն: )  
ան: testa del ponte. խելք կանիւթ: testa dell'ar-  
mata. ձախաւ զօրաց: la testa d'un libro. ձախաւ  
կ՞ գլուխ գրոյ: dare in sulla, կ՞ sulla, կ՞ in  
testa. հարկանել զգլուխն. կ՞ սպանանել. եղ  
թիւրիւ: uomo di sua testa, կ՞ di suo capo. յա  
մաս. ինքնի: di sua testa, Գ. Ը մտաց խելոց: Եւ  
Ը միտ. Ը կամ. Ը քնաց: fa di sua testa. Գործե  
իկնիւն, ասանց խորհրդակցութիւն: \* a testa per  
testa. անիւ a Tu per tu. Testa testa, կ՞ testa per  
testa, կ՞ testa a testa, Գ. Միայն չ միայն. ասան  
մին: far testa. զգեմ ունիւ (Թշնամաց.) ի  
գիւթ հարկանիւ: հակառակիւ: Գարէ Գեմ: ficcar-  
si in testa. յամառիւ ի միտ: andar colla testa  
alta,

alta, 4<sup>o</sup> levata. 4<sup>o</sup> aver la testa alta, և. Գնալ բարձրադարձաց, բարձր 'ի գլուխ. պարծ շրջել. խորխալ: ha del fumo in testa. և սնափառ. 4<sup>o</sup> փառասեր: aver una cosa in testa. ունել ինչ 'ի մտի: è alla testa dell'armata. և 'ի շահաւան զբռն. և զորագլուխ: essere alla testa d'un negozio. լինել գլուխ. 4<sup>o</sup> առաջնորդ. գործոյն: esser testa, 4<sup>o</sup> di testa, 4<sup>o</sup> di sua testa. լինել յամու: mettersi in testa di far qualche cosa. գնել 'ի մտի առնել ինչ: mettere in testa a qualcheduno di far qualche cosa. թելադրել ումբ ինչ: յորդորել զոր առ իմն: pigliar, 4<sup>o</sup> prendere checchessia per iscesa di testa. նկրտիլ: ճգնիլ: զմե՛ փոյթ յանձինք բերել ('ի հաւարել ինչ: ) fare altrui romore in testa. յան. քիմանել զոր խառնել. կշտամբել: lavar la testa ad uno. նոյն և: gridare in testa altrui. ցանգ կշտամբել: gridare a testa. ազադանել բարձրաձայն: tor- re, 4<sup>o</sup> rompere la testa altrui. նեղել զոր շառաւ. մաճ. տառապեցուցանել թախանձանգ. մանձ. բոյթ արկանել: rompersi la testa. խորտակել շրջ. լուխ իւր: rompersi la testa intorno a checchessia. ճգնիլ յիմբ. աշխատիլ յոյժ: non aver più testa. ոչ ևս անձին զբաւ. վատասակել ունել զգլուխ: darsi su per la testa. հռոճիլ ը միմեանս ձեռք. 'ի հալել մառնիլ: dare in testa, 4<sup>o</sup> romper la testa ad alcuno. հարկանել 'ի գլուխ աւրուք. ծեծել զգլուխն: testa di vetro non faccia a' sassi, առ. չէ՛ պարս գիմարաւ լինել առ յայտնի վատնոյ: Saltare in testa pensieri, grilli, և. Գալ 'ի միտանկանել 'ի խորհուրդս: non saper dove uns'abbia la testa. լինել ապուշ մտք. լինել անպիտան յմտի: non sa dove dar la testa. չգիտէ յոր կողմն գարձ. ցի. չգիտէ ի՛նչ, 4<sup>o</sup> ուստ ուստեք չայլմայլմեացե զպէտան. չգիտէ զինչ արասցէ. կայ 'ի վարանս: aver male alla testa, 4<sup>o</sup> mal di testa. ունել զգլխաւ ցաւ. 4<sup>o</sup> զքաւ գլխոյ: questo vino dà alla testa. այս գինի հարկանել 'ի գլուխ: Testa d'imperadore, testa lucchese. Տէս Capriccioso, Fantastico.

• Testabile, և. Զորմե մարմն և առնել զկտակ:

Testaccia, փշ. Գլուխ անհեթեթ, 4<sup>o</sup> յոռի:

Testaccio. Գործած 'ի խեցեաց. (ց'ի բեկորաց խեցեղէն անօթոյ: )

Testaceo, 4-յ. Դեղ ինչ կազմեալ 'ի ծովային խեցեաց, կամ 'ի ծնոսից ձկանց, և 4<sup>o</sup> 'ի պատենից ձուկաց:

• Testaceo, ea, օծ. խեցեմորթ. խեցապատեան (ձուկն) պատենեաւոր: Գաղափար:

Testamentaire, և. կտակ առնել: վախելն եմբէ:

Testamentario, ia. Թողեալ հաւակաւ: կտակի. պատշաճեալ առ հաւակն: esecutor testamentario. կտակաւոր: կտակաւորաւոր: վախ:

Testamentato, ta. Թողեալ հաւակաւ:

Testamento. կտակ: վախելն: հին և նոր կտակաւորան. Թաղաւոր: թելլաւ:

Testare, և. կտակ առնել: վախելն եմբէ:

• Testata. Ծայր, 4<sup>o</sup> գլուխ (պնդակազմ մարմնոյ: )

• Testatore, ար. Testatrice, Իգ. կտակագիր. կտակիր:

Testè, 4-յ. Արդ իսկ. այժմ իսկ. փոքր մի յառաջ: շէտի. Կենիւ. փէին:

Testeruccio, ia. Զամու. կամակոր: Թաղմի:

Testero, 4-յ. Տէս Testè.

Testicciuola, և. Գլուխ քառին, 4<sup>o</sup> ուլու (ան շառեալ 'ի մարմնոյն: )

Testicolo. Ամորձիք: Երկունորիք: Բալափ: Testicolo di cane, 4<sup>o</sup> Testiculocane; Testicolo di volpe, 4<sup>o</sup> Testiculovulpis. Են ազգք ինչ Satirio անկոյն:

Testiera. Ի մասն ինչ երասանակին պատեալ ըզ.

գլխով միոյն: պալլէփ:

• Testiero, ra. Զամու. կամակոր:

Testificante, 4-յ. Վկայող. որ առ զվկայուն:

Testificanza. Տէս Testificazione.

Testificare, և. Վկայել. առ զվկայուն: շեմեմելի եմբէ:

Testificativo, va. Վկայող. յարմար 'ի վկայել:

Testificato, ta. Վկայեալ:

• Testificatore, ար. Testificatrice, Իգ. Վկայող. վկայ

Testificazione, Իգ. Վկայուն: շեմեմելի:

Testimonanza, Testimonare. Տ. Testimonianza, և. Testimone. Տէս Testimonio.

• Testimonia. Տէս Testimonianza.

• Testimonia, Իգ. Վկայ:

Testimoniabile, 4-յ. Վկայող. վկայական:

Testimoniante, 4-յ. Վկայող. վկայ:

Testimonianza. Վկայուն: շեմեմելի: dir; dare; fare, 4<sup>o</sup> rendere testimonianza. վկայուն գնել. վկայել:

Testimoniare, և. Վկայել: շեմեմելի: եմբէ: հաւաստել երգմամբ:

Testimónio. Վկայ: զմեք. վկայուն: շեմեմելի: testimonio di vista, 4<sup>o</sup> d'udito. ակնատես. 4<sup>o</sup> ականջաւոր վկայուն: testimonio comprato. սուտ վկայութի:

Testina, Testino, և. Գլուխ փոքր: Ժւլի. գաւ:

Testino. Աղբ ինչ փոքրիկ ապագրելի տառից:

Tésto. Տէկոյ. ( և խեցեղէն անօթ յորում անկեն զբոյս: ) ափ. խեցեղէն խուփ պուտան: Գոփ. պնակ ինչ եփելոյ զկերակուր:

Tésto. Բնարան. բնագիր. Գին. Գին: far testo. ունել զհեղինակուն լինելոյ 'ի կանոն. 4<sup>o</sup> յորինակ. և 4<sup>o</sup> յորէնս: Testo, և Testato d'Aldo. Են ազգք ինչ ապագրելի հապարեայ գրոց:

Testolina, և. Գոք. 4<sup>o</sup> փոքրիկ գլուխ:

Testoncino, և. Testone ինչ առաջին նշանակուէ:

Testone, ար. Դասեկան ինչ արծաթի: Մեծ գլուխ:

Testore, ար. Ոստայնանկ: արւա: յորինող. հեղինակ:

Testuale, օծ. Բնական. Են բնարանին. համաձայն բնագրին:

• Testudine, Իգ. կրկայ: առոյց ինչ գլխոյ: գաւ սաւորութի ինչ զորաց նախնեաց, որք խոնեալ 'ի միտին՝ ապարափակ լինելին: կրայ, 4<sup>o</sup> կրկայ. ( և պատերազմական ինչ մեքենայ: )

• Testudineo, ea, օծ. կրկայի. վաւ. հեղգ. անփոյթ:

• Testugginato, ta. կրկան. կրայան:

Testuggine, Իգ. կրկայ. կրայ: Բաղաւոր. Ժախակալ: կամար. մեղուն կամարածն: Ժեմբ: գաւաւորուն ինչ զորաց նախնեաց: Բնար. ( և համաստեղուն ինչ 'ի հիւսիսային կիտագնաին: )

Testura. Անկանած. հիւսունած: անկունած (ճառի: )

Tétano. Եւ սաստիկ գեղուն ինչ ջղաց. որով բովան գակ մարմնն մնայ կարկամել և անարժ ուղ զկոնջ:

Tetracordo, 4-յ. Քառաւար. քառազի:

Tetradramma. Զորեքքրաման:

Tetraedro, 4-յ. Քառանիւս. քառագիծ. չորեքդի մի. ( և երկրաչափական մարմնն ինչ կանոնափակ. որոյ մակերևոյթ և ձևացել 'ի չորից հաւասար: և 'ի հաւասարակողման եռանկեանց: )

Tetrafarmaco, 4-յ. Զորեքգեղեան, 4<sup>o</sup> քառանիւթ. ( և իւզ. 4<sup>o</sup> գեղ. և սպեղանի ինչ կազմել 'ի չորից բաղկացուցիչ նիւթոյ: )

• Tetrágine, Իգ. Աղջամուղջ. նսեմուի:

Tetragónico, ea. Քառակուսեան:

Tetrágono, na. Քառակուսի. ( և քառանկեան հաւասարակողմ: ) կառարել. անգրդունել. արի. համեմատաւոր:











լարմա : հանել յանձնէ . հանել զիմաստ ինչ 'ի գրոց . իմանալ զմաստ : 'ի բաց գարձուցանել . նա հանջել : փնտրելու : 'ի բաց առնուլ : իսկինս էլն մէ . լարմա : աղաւթ . զերծուցանել : փարկարմա : յառաջացուցանել զոր . բարձրացուցանել առ պառիւն : իւրիւն լարմա : Trarre . ե քառ զանաւանայ . Անուլ զարծաթ գրանագրով . կի գրանագրով . ԹՅ . արձուլ զգիր գրանագրով : իսկինս լարմա : Զարկարիւ . միտել . յոժարիւ : ալմա . մայիւ օլմա : Trarre , ե Trarsi a checchessia . Գիտել . խուսն գիտել : օնիւն : il topo traeva all' odore . մուկն ձգել 'ի հոտոյն գիտել անգր : trarsi . պարապիւ . պատաղիւ . միտ գնել : Էս ' ժողովակել . ժոյժ ունել : Էս ' հանել , կի մերկանալ զհանգերծս իւր : trarre la fame , la sete , Էն . փարաւել . կամ լնուլ զքաղց . անցուցանել զծարաւ : trarsi la fame . յարիւ : trarre la seta . հանել զմաստն 'ի պարկէ շերտոյն : ambassi in fondo . անկանել 'ի անանկուի : in volgare . Թարգմանել յիսկ բարբառ : d' inganno . աղաւթ 'ի պատրանայ . լուսաւորել զոր : trar di se , Էն : այլ յայլմէ առնել : յանգչայուի գարձուցանել : trarre di senno . ար . հանել զոր 'ի մտայ . յիմարեցուցանել : di vita . բառնալ : կամ գրաւել 'ի կենաց . սղանանել : di bando . կռել : կամ գարձուցանել յարսորանայ : di mano . անս cavar di Mano . Trarre del capo . անս Capo . Trarsi dal capo . Սոսանալ : Trarre guai . Ողբալ . հեծել : ալմա : lagrime . Լու . ար . առնուել : sospiri . յոգւոց հանել . հառաչել : Էս ' հառաչեցուցանել . հեծեցուցանել : patto . գաշկ հանել . գաշկ գնել : (Ըստմանալու է 'ի կիր) : Trarre a sorte , կի per sorte , կամ սոսկ Trarre . Ընտրել զոր զիմակաւ . որոշել ինչ զիմակաւ : la vita . անս Vita . Trarre le notti , i giorni , Էն . Անցուցանել զշերտս , զաւուրս : dimora , կամ dimoranza . ապանիւ . լինել ուրիւ . բնակել : քաշմա : trarre il sottile del sottile . Պարտաւորութիւն : կի խնայութիւն 'ի վար արկանել զմանուկն առ 'ի շահիւր : քան զարծելու 'ի խնայելու 'ի մանուկն : trarre , կամ tirare il filo della camicia . առնի . ձգել զոր 'ի կամս իւր . պատրաստել զոր իւր կամս . կատար :

Tirare , ար . Չգարան . չուան : Tirata . Քարշուի . ձգուի . արձակուի : լարիւ . Էն . արշի . երկարութիւն ուղւոյ : աղանդաւ : era la strada una buona tirata , un miglio , e più . եր Խաճապարն հարուստ մի երկայն , իրր մղոն և 4 Էս : Tirata . Էն առի . Արքուի : fatte due tirate . ար . թեալ երկիցս :

Tiratesta , ար . Գլխահան . (ե գործի զիրարութիւն . որով հանեն յարգանքէ զգլուխ մեռել աղայոյ) : Tirato , Էն . Քարշել . ձգել , Էն . անս Tirare . Էն . լարիւ : լի (քաւի) : հրապարակել : Չգարան . քաշմա . միտ . ար լի կենանալ : իւրիւն : պարզ , կի յատակ (գիւնի) : շերտ . օսի : յառաջացել : stare in sul tirato . կալ զքաղ . անձնապաշ լինել :

Tiratojo . Չգարան . (ե անգի ' ուր ձգան զառնիւ) : Tiratore , ար . Քարշող . ձգող : լարիւ : անս և Torcoliere . Tiratore del carro . կառաւոր :

Tirélla . կառաւոր պարան , կի փակ . ձգարան : փայտ ձգարանի :

Tiriaca . Տիւ . Triaca .

Tiritéra . Էս առի . երկարաբանութիւն . երկարապատմութիւն :

Tiro . Չգարան : փել . փել : հարուան : Լուսաւոր : tiro d' artiglieria . արձակուի Թոգանութիւն : es . per a tiro di moschetto , Էն . լինել 'ի միջոցի հա .

աննելոյ հրացանին . Էն . իւրիւն մեռելուի օրհա . essere a tiro . լինել մեռել 'ի կատարուան իրիւր : Tiro . կատարուի միտ . (ե ախտ ինչ միտ) : tiro a due , a quattro , a sei . երկմի . քառամի . կի վեցմի կատար : Էս ' երկու . կի չորս , և կամ վեց կատար : միտ երկմիտ : Tiro . Այսի . միտ : far un tiro . կի un cattivo tiro a uno . խաղ առնել զոր . կամ խաղի . քաւ գործել :

Tiro . Աղբ ինչ օձի . կի իժի :

Tiroaritmóide , ար . Էն . միտ ինչ . որ փակել կի խնայ զհագագն :

Tirocinio . Էս Էն . Համարակ . գեղապարծութիւն :

Tiróide , կի Scutiforme , Էն . Վահանաձի . (ե մեծագոյն յաճառս հագագին . որ և մեղացուցանել զուսոյն անուանել Pomo d' Adamo .)

Tiroioidéo , Էն . Էս անգամանայ : Հագագային :

Tiróne , ար . Էս Էն . Համարակ . նորապարծ . գերազարծ :

Tirónio , Էն . Տիրոնան (նշանադիրք : կի առաջ . զորս եգիտ Տիրոն աղատադիր կի կերտին) :

Tirso . Նիզակ պատառնել անրեռիւ որթոյ . և բաղնակն , զոր կրէին 'ի մեռիւն պաշտօնեայ . Սլան . գարամետին :

Tisana . Էս Էն . Ըմպելի ինչ կաղնի 'ի գարույ և փելոյ ջրով :

Tisichézza . Tísica . Թոգացաւ . Թոգան . Թոգա . ախտակ : փելի :

Tísico , Գոյ . Նոյն և : dare nel , կի in tísico . ան . կանիւ յախտ Թոգացաւ . փելի օրհա :

Tísico , Էն . Թոգացաւ . ախտակ զԹոգացաւ . փելի : նիհար . վախ . ցամաքել . ախար : Էս :

Tisicócclo , Էն . Tisicózzo , Էն , Էն . Փոքր մի Թոգացաւ : ախար . վախ . վատասիրտ :

Tisicóme , ար . Տիւ Tisichézza . Վախ . կի չորս . ցեալ ինչ :

Titillamento . Titillazione , Էն . խաղաւթ :

Titillare , Էն . խաղալ . խաղեցուցանել :

Titimáglío , Titímalo . Էն . առնի ինչ բաղմանակ , որ 'ի հառանիւն ուրիւ ' ծորեցուցանել զիմակաւ : փալելի :

Titoláre , Էն . Անուանել . գնել զանուն . կռել : ար . փել :

Titoláre , Էն . Տիւգաւան . ախտաւոր . որ անի զախտաւ , կի զպատուանուն :

Titoláris . Գիրք պատուանունայ :

Titoláto , Էն , Էն . Տիւգաւաւ . որ անի զպատուանուն ինչ : Էս ' Գոյ . Որ անի զախտաւ արուի , կի առաւարթ իրիւ :

Título . Տիւգա . պատուանուն , կի անուն . առնի . ան . առաւարթ . անուն պատուայ . պատիւ : միտել . Էն . Էն . Էն . Էն . dare titolo . առն զպատուանուն . կռել զոր պատուայ անունայ : Մակագիր . խորագիր : փելոյ պալ : մեղանուն . անուն ան : լարա . համարա . փառ . գողեստ : ha titolo d' esser bella . Գոյ զի գեղեցիկն ինչ : Titolo . Էս օրհա . իրաւունք . Էն : con giusto titolo . իրաւունք : Պատուակ . պատառակ . կերպարանք . մեռաւ : մեղակալ : առնի : Տիւգա կրէրիկաւան . (ե զիմակաւ որու թիւ , կի հայրենի ժառանգութիւն . զոր պարս և ունել կրէրիկոսին առ 'ի կարող լինելոյ ձեռնագրիւ) :

Titubamento . Տիւ Titubazione .

Titubante , Էն . կեղեկարծ (մորթ) երկմիտ . կարծի կարծ : լիքիւ :

Titubáre , Էն . Գեղեցիկ . յերկայն լինել : լիքիւն :

Titubazione , Էն . Գողգոթա մտայ . գեղեցիկ . երկմիտ . երկունք : լիքիւ :



Tizzo, Tizzone, աբ. խանձող. փայտ կիսայրեացի  
էսէնէլ արան:

Tizzoncello, Tizzoncino, Էս. փոքր խանձող:

## TL

Laspi, աբ. խոտ ինչ բազմատեսակ:

## TO

TO', Է Իշափեալ Բառի Togli. • To', Կի Toh.  
Կի՛ զարմայ. • Ո՛ղ. • To' quà, e dà quà. Է ո՛ղ  
ինչ քոր 'ի կիր առնուն 'ի խոտն զանհաւատարիմ  
անձանց. • To' castrami questa. Է ճեգնական  
ոճ ինչ ուսմայ:

Tócca. աբ. Andar a tocca, e non tocca. Մինչ Երկ  
բայ: essere, stare a tocca, e non tocca. Մինչ  
մերձ. կալ հպագոյն:

Tócca. արտասելաւ անթալ օժ. Սնգու. շար. տե.ս.  
շաղապեալ: գիւրդնմիւ. ինչ Խոտի. կերպոս աբ.  
ժաթահուան, կի՛ սակհուան:

\* Toccabile, Կ. Եղափելի:

Toccalápis, աբ. S'eu Matitatojo.

Toccamento. Եղափումն:

\* Toccante, Կ. Եղափող: շարժել: որ հայի. պատ.  
շանհալ:

\* Toccapóisi, աբ. Որ զննէ զերակն: անն Է. Ta-  
gliaborse.

Toccare, աբ. Եղափումն:

Toccare, Կ. Եղափել. հպել. մերձեանալ յոր, կամ  
յինն: արժանաւ. արժանաւ: շարժել. գրգռել. զար-  
թոնցանել. ազդել. յորդորել: թէրէթէ. Իւրէ.  
Լիւրէ. մերձեանալ ի կին. կի՛ յայր: բառնալ. 'ի  
բայ բառնալ. 'ի բայ տանիլ: վնասել. երգիծու-  
ցանել. զիծեցուցանել: sul, կամ nel vivo. Միս  
սէլ 'ի փափկադոյն, կամ 'ի պղպուռ մասին: Էս  
կարելիք խոցել զոր. զիծեցուցնել գառն բանիք.  
toccare il tasto. հարկանել (բանիք). 'ի նպատակն.  
Toccare. Ծանուցանել պարտապանին զվճարումն  
ժամանակեօրն Է գելոյ 'ի գառաւարին: Գրգռել  
զՏորգիկ Թառն 'ի կարկառել. անն Է Zimbella-  
re. Toccare le bestie, il cavallo. Հարկանել զե-  
րկօրն, Էն. վարել յընթացս: զառնա. Գառնա-  
ժա. 'իսթէ. de' buoi. խմանել զեղինս: toccare  
պատշաճիլ. անկանիլ. հաստնել. հայիլ. անկ լի-  
նել: Իրալի: toccare alcuna cosa ad uno. անկանիլ  
ուսմք. վիճակիլ ուսմք. Toccare. Խոտել համա-  
ռօտիւ. Ծառն յակաւաւք. կի՛ հարեանցի. անկ  
արկել: Գառնէթէ: toccar due parole della fi-  
ne. անկ զկատարած բանին: con mano. ստու-  
գել: հաւատեալ. 'ի վերայ հասանել: Բառէթ. Գիւ-  
թէ: far toccar con mani qualche cosa. ցուցանել  
ինչ ուսմք հաւատեալ. Բաշայայ. ցուցանել.  
այսպեցանել: fondo, կի՛ il fondo d' alcuna co-  
sa. Բաշ գիտել ինչ. Էնթմուտան: danari. առ-  
նուլ Գրան (վաճառելով վաճառաւ.) ստանալ ար-  
ժաթ. danari, կի՛ stipendio. առնուլ Թոշակ. (Է  
ոճ զինւորական) il ramburo, կի՛ la cassa. հար-  
կանել զվճարի մարտի: Գառնալ: Էս՛ զօրաժա-  
ղով լինել: la trombata. փոք հարկանել. փողիւ՛ boni-  
ba. Էս. հասեալ 'ի շանհակ շտեղին. գառնալ  
յիստ փութով: կամ 'ի բայ գնալ: toccare il coc-  
chio, կի՛ սոսի toccare. Էս. Էնթմուտան. ընծա-  
նալ զանապարհի բար: di sproni. մարակել: Իս-  
ժաղաւթ: toccare il cuore, կի՛ սոսի toccare. զը-  
ռնարթացուցնել զսիրտ. զըռնարձաղուցնել յոյժ:  
il cuore. շարժել զսիրտ. համեղել. Գարձուցանել:

Էս. 'ի Գառն շարժել: il polso. զննել զերակն:  
Էս. Գառն: gli orecchi. 'ի ծանօթութիւն Ե-  
րակի լինել. լուր լինել ուսմք. հաստնել յա-  
կանն ուրուք: la mano, կի՛ di mano. անկ ըն-  
ձեանել. ողնունել սիրով. Էս. 'ի Էս. անկ  
la mano. Էս. անկ (հարսին, Է փեսային) toc-  
care il cielo col dito. Էրջանհանալ. վարել կեանս  
երջանիկս. յորանալ 'ի բարօրութեան. Էրջանիկ  
կարծել զանձն: toccare il cielo. Էրջանել (ինչ քոր  
ուսմոյ) յերկինս. լսելի լինել (աղօթից) Non  
toccare il cul la camicia. կամ non toccar terra.  
Սա ինչ ուսմք այլ յայլմէ լինել: la fregola a qual-  
cheduno. անձուկ ունել. աննալ: il ticchio.  
Էս. Էրջան. delle busse. կամ սոսի toccare.  
Գան ընկել. Գանհան լինել: la corda. տանջիլ  
առատանալ: le scritture. Խարդախիւլ զգրուածս:  
in sorte, կի՛ in parte, կամ սոսի toccare. վիճա-  
կիլ ուսմք. Գառնել. հանգիստել:

Toccata. Զարկում, կի՛ նախերգանք Cembaloին.  
Եղափումն:

Toccata, Էս. Եղափումն: մեղմ շաղապումն:

Toccativo, va. Եղափական. շաղապական:

Toccato, Կ. Եղափելի:

Toccato, ta, Է. Եղափել. Էն. անն Toccare.

Toccatóre, աբ. Եղափող: պաշտօնեայ որ շաղապու-  
կան տանի, որ ծանուցանէ պարտապանին զկա-  
տարած ժամագրութ. ստիճանիւլ 'ի գառաւարին:

\* Toccheggiare, Էն. S'eu Tastare, Toccare.

Tocchétto. Այդ ինչ հանդերձանայ, յորինել 'ի մանր  
ուսմոյ ձկանց. կամ այլ կերպիւր: Էնթհաս  
զարկում (զանգաւոյ):

Tócco, արտասելաւ անթալ օժ. Կ. Եղափելի. շաղ-  
ապումն. Զարկում զանգաւի: Ուն, կի՛ լիւ-  
ռան զանգաւի: Էնթհաս զարկումք ինչ զան-  
գաւի: Ենթ որով աղայք ընծեանուն 'ի վերայ  
այրեանարանին: Էս Գործողութիւն զառատա-  
նակն 'ի ֆիթիցայ, որով աղայ անն պարտապա-  
նին պրումն պլանիւլ ժամագրութ. յը Գ զհարձա-  
նել ընթանել զմա վն Գրգռական պարտապ. Fare al  
tocco. Հանել վիճակու. (Է աղայ ինչ վիճակառու-  
թէ. որով Խարտալիւր արժանայ ը հաճոյս զին  
Է կի՛ զրազում 'ի մասանցն, Է աղայ հարձակալ  
զմին արժանիլ մասանցն, անկանի վիճակն նմա  
յորում աւարտի հալին: ) dare il tocco. անհար-  
կել. տալ զնան:

Tócco. արտասելաւ անթալ օժ. Կ. Խոյր ինչ. Կտու-  
րակ (մոյ, կամ պանոյ.) պատառ: Գառն: Գի-  
լի:

Tócco, ca, Է. Եղափել, Էն. անն Toccare.

Toc, աբ. Այդ ինչ գայլայ: Է երկայնաւորին, կարճ  
ոտն. Է երազ յոյժ յոսնուլ:

\* Toelétta. S'eu Toletta.

Tóga. Պատմութեան ինչ երկայն 'ի մանր հառնիւր  
աղ: Գառն: Կի՛ զինաւոր վարդապետաց, տան-  
նակաւայ: Է կերպիւր:

Togale, Է. Կ. Պատմութեան. պատմութեան.  
տաննական:

Togáto, ta. Պատմութեան զերկայ. պատմութեան.  
ար: պատմութեան:

Togliere, Torre. • Tóllere. Վերջին բայն Tollere  
'ի ժամանակս ինչ Է Էնթ 'ի կիրածի: Է. Անտու-  
մա: togliere, կի՛ tor via. բառնալ. 'ի բայ տա-  
նել: 'ի բայ տանալ: Գառնալ: Կի՛ Էնթ: Tó-  
gliere. Աղաւալ. փրկել. Գառնալ: Էս. արգել-  
լուլ. խափանել մանր օյմ: Էս. Գարձուցանել 'ի  
մայ. շընել զկրտ ուրուք: Գիւրդն փեղմիւ-  
թէ: Torre. Բանին տանալ զարձ ինչ բառն հար-  
կա.











Torneáre, Ի. Աղբիւնէնքէնէ Երկարաւ. խաղալ նիզակաւ: Եւրոպ. յայտն: պատեղ. շուրջ պառնէ: պտղաբեր. հոլովել:

Torneó. Խաղ պտղաբերական. խաղալիկ մարտ: (կոնք և Giostra.) շրջան. պարագայուն:

Tornése. Lira tornese, ար. Աղբ ինչ դրամայ:

Torniajó. Զարհարակագործ. որ գործէ շահարապառն: Լեզբէն:

Torniaménto. Տէս Torneo Լ աստիճաննախախնէ: շրջապատ. շրջապատանք:

Torniaíre, Ի. Զարհարակել. շահարակաւ յորինել. լորթան. լորտ: Դասեղ. շրջապատել:

\* Tornielo. Տէս Torneo ըստ նշանակուէն:

Torniero. Տէս Torniajo.

Tornio. Զարհարակ. (է գործի ինչ. որով գործին զինք բալլովն և գնտառն արշնտառիկառնուծք:) Լորթ. Լորտ: Al tornio. Զարհարակեայ:

Tornire. Տէս Torniare.

Tornito, Դ. Զարհարակեայ. շահարակագործ. Լորթ. Դան. Լորտ:

Tornitóre, ար. Տէս Torniajo.

Tórno. Տէս Tornio. Երբեք պտղաբեր. մամուլ միկնէ: գործի ինչ լորելոյ դաղախար. և զայլ ընկեցիկ զինս: դան ինչ ներկապարաց ասունեայ:

Tórno, Գ. Չնչի նշանակէ որինչ Intorno. բայց ոչ երբեք միայնակ ի կիրածի, այլ միշտ ուրի յա. ասելոյ եւր In quel, Կի՞ նել. Գործիէ. երբ 4. Գործ. vi vennero nel numero d'ottanta, ed in quel torno. Եկին անք Թոնոյ կըր աս Թոնոն: nel torno di tre mila cavalieri. Կըր երեք հազար հեծեալք: torno torno, կի՞ ա torno. շուրջ. շուրջանակի:

Tóro. Յուլ ետեւ. գառն. զուլ (համարն եղունկն) Գործն. Թէլ: Toro. Բառ. Լոր. Անկողին: toro geniale. ասագաստ (հարսնի և փեսային): Toro. Գաւազան ինչ մեծ, կի՞ զլան ինչ ասունք:

\* Toróso, Զ. Տէս Muscoloso, Nerboruto.

Torpédine, Ի. Թմբրածուկն, կի՞ շրթակ. ներկէս: Թմբրած. պղերգուծի:

Torpente, Է. Բառ. Լոր. Թմբրեղ. շարմացել: վատ. Թմբրե, Է. Բառ. Լոր. Թմբրեղ. ընդարձակալ. աղ. աղալիսթի:

\* Torpidézza. Տէս Torpore.

\* Torpiglia. Թմբրածուկն. շրթակ. ներկէս:

Torpóre, ար. Թմբրած. աղալիսթի. ընդարձակ. ցում: աղալիս: հեղգուր: Բեղեղելի: աղալիսթի մասք. Թմբրածուկն. աղալիսթ: Լորտել:

Torracchióne, ար. Առաքակ մեծ և խորխուլել:

Torraccia, Torrázzo. Առաքակ հին և խորխուլել:

Torrajólo. Աղբ ինչ աղալիսթ:

Tórre. Գրտնէլ. սիւրի Թէ. Տէս Togliere.

Tórre. Գրտնէլ. Թէ Թէ. Առաքակ: Գուր. Թորցցիանթ, Գ. Բարձրացեալ աշտարակառն:

Torreggiare, Է. Բարձրանալ անց աստարակի:

\* Torrentaccio, Թէ՛՛ Ուղեյորդ. հոսն. հեղեղ մեծ:

Torrenté, Ի. Ուղե. հեղեղ. հեղեղաւ: Թէ:

\* Torrentello, Է. Ուղե փոքր:

Torriáre, Ի. Ամբացուցանել, կի՞ զարգարել աշտարակի:

Torréta, Torricciúola, Torricella, Է. Առաքակ փոքր: Գուրի:

Torricellaccia, Է. Առաքակ փոքր և խորխուլ:

Torricellá, Է. Բառ. Բարձրից. Առաքակաւոր. աշտարակայ: Գուրի:

Tórrido, Դ. Չորացեալ, կի՞ պրեցեալ ի աստիճանալոյ. ցամբեալ Գուրտն: zona torrida. պրե. ցած ցամ: միմեդի մեղալ:

\* Torriére, ար. Առաքակալիսթ:

[illegible]





andar in traccia. նայել է. հո. 'ի խոյզ, կմ 'ի խնդիր  
 անկանիլ. չեռաազատել : արհուր : camminar, an-  
 dar sulle tracce di uno : զնայ զեռա զնաղաց ուրաք :  
 Tracciamento. Չեռաազատել, կմ չեռանալու ( զիջ-  
 նի չեռայ կրեոց ) : մեքենայ. գաւաղբուռի. գաւ :  
 Tracciare, Ն. Երթալ զինի չեռայ, կմ շաւալաց : Իւ.  
 լիւիտ : մեքենայել. գաւ. գործել : Բուշ գաւաղբուռի  
 la morte d' uno. նիւթել զնաճ ուրաք :  
 \* Tracciatore, ար. Չեռանալու. չեռաազատ. Խուշոյ :  
 Trachéa. Aspera Arteria. Տնա Asperarteria.  
 Trachiáro, րա. Անկանալաւա. ( Ժափանցիկ յոյժ :  
 Tracocénte, 4. Տարիւ. տապալակն :  
 Tracodardo, ճա. Անկանալաւ. անհաճոյլ :  
 Tracolla. Կապարան որոյ. փոկ. ( Է կապ. կմ փոկ  
 իւլ. որ արկել զուսով գալ անկանի Է միւս բազ-  
 կաւ. յորոյ 'ի ծայրն կակել կայ սուսեր, կմ այլ  
 իւլ ) Գւլ. գաւ : \* Մանեակ տապե տայ :  
 Tracollamento. Անկու. կործանու. Բուշել :  
 Tracollaré, Ն. Խոնարհեցանեալ զլուռն ( 'ի նիւ-  
 չեռլ, են ) : Դուլ ենել : ապուսնալ զանկու. կմ  
 սահել. անկանիլ : Բուշել : Տնա և Traballare.  
 Tracolláto, րա. Գլխակորեալ ( 'ի նիւրհեւ ) Խո-  
 նարհեալ 'ի նիւրհ :  
 Tracollo. Անկու. կործանու. Բուշել : dare il  
 tracollo. կործանել. խաժարել : dare il tracollo  
 alla bilancia. Ժանքաշույանիլ, կմ չակել զկշիռն :  
 \* Tracolpire, Ն. Չարկանիլ չեռի. կամ անդր. քան  
 զնայառակն :  
 \* Traconfortäre, Ն. մերթ և յ. Միխիթարել զանճն.  
 միխիթարել :  
 \* Traconvenévole, 4. Կարի ինն վայելչակն :  
 \* Tracordäre, Ն. մերթ և յ. Կարի ինն միարանիլ :  
 Tracorrénte, 4. Սրբնիւայ. արագըննիւայ. արագ :  
 \* Tracórreere, Ն. Ընմանալ արագ. զանցանիլ :  
 Tracórso, ճա. Ըննիւայալ արագ. անցնալ :  
 Tracorággine, Ի. Անհոգու. զանցառուի :  
 \* Tracoránza. Յանդգնութի. գուռաղութի :  
 \* Tracotáre, Ն. Մեծանիլ. դուռաղանալ. յանճնա-  
 պատան լինիլ :  
 \* Tracóto, րա. Բալ Է փեալ : Իե. Ի Իւի :  
 Tracrucióso, ճա. Ժանքաշու. ան. զայրաղանալ :  
 Tracurággine, Tracoránza. Տնա Trascuraggine.  
 Tracúro. Տնա Codaspro.  
 Tracurággine, Tracutaménto. Տնա Trascuraggine.  
 Tracutáto, րա. Տնա Trascurato.  
 Tradigióné, Ի. Տնա Tradimento.  
 \* Tradimenticató, րա. Խապա մուսցեալ :  
 Tradiménto. Մասնու. գաւառանու. նեղու. Ի.  
 Կալել. Է. Կալել. : fare checchessia a tradimento.  
 Գործել ինչ նեղաւ, շարու. յանիրու. : man-  
 giare il pane a tradimento. ուտել շնայ գաւաղ.  
 կու. կմ ձրի. առանց զտառակելոյ :  
 Tradire, Ն. Մասնել զր. նեղել. գաւառանիլ :  
 Կալել. Է. Է. Է. la patria per denari. վաճառել Է  
 սեպոյ զհայրենիս :  
 Tradirito, րա. Անեւի ռգիլ :  
 Tradispregévole, 4. Կարի ինն խոտան :  
 Tradirévole, 4. Մասնիլ. Գրծոյ. գաւառան :  
 Tradito, րա. Մասնալ. գաւառանալ :  
 \* Traditóra, Ի. Մասնու. գաւառան :  
 Traditoráccio, իա, փե. Գաւաղբուռ. կմ շարա-  
 նեղ մատիլ :  
 Traditóre, ար. Մասնիլ. գաւառան. նեղաւոր. Կալել :  
 Traditorélló, իա. Մասնիլ. փոր :  
 Traditorescaménte, 4. Որպես զնառիլ. իրել զշա-  
 ւառան :







Tramontante, 4. Որ մասնէ . որ մերձ է 'ի մասու . (առի զաստեղաց) :

Tramontare, ւ. Մասնել (արեւու . կ'ի պլ աստեղաց) . անփոփոխել : Իրենէ պոկու :

• Tramonto, 4-յ . Մասը արեւուն :

Tramonto, ta, օք . Մասու :

• Tramortigione, 14. Tramortimento. Կոճաղումն :

Tramortire, ւ. Կոճաղել . Թաշկանալ : պոկել :

Tramortito, ta. Կոճաղել . Թաշկանալ : պոկել :

Trámpoli, օք . 3-յ . Են երկու երկայնի գ. աւազանք . յորոց միջի հաստաւել կայ առխաակ փոքր . յորում գաւազանակիրն եղել զամեն անցանէ ան . Թաց Է ըստ . կ'ի Է օրհնել :

Tramúta, Tramutagione, 14. } փոփոխ  
Tramutamento, օք . } Կոճաղումն  
Tramutanza, 14. } Կոճաղումն  
Tramutare, ւ. փոխել 'ի անգղի . անգղափոխել . փոփոխել : փոխել : փոխել . շրջել :

Tramutato, ta. փոփոխուել . անգղափոխուել :

Tramutatore, օք . փոփոխիչ :

Tramutazione, 14. փոփոխումն . փոխումն . անցք :

• Trána. Tran trana. Հանգստ . ընթաց . փոխումն վաղ . վաղակի :

Tranare, ւ. Տեւ Trainare. Քայլել յաւիկ . (առի հեղանակն) :

Tranellare, ւ. Դաւել . գաւառանել . խաբել : անելի երկի :

Tranelleria, Tranélla. Դաւ . քոթողութ . խաբութ . եկել : փոխ . անել :

• Tranétto, ta. Անհամարութ :

Tranghiottimento. Կլանելն :

Tranghiottire, ւ. Կլանել : Ետնառնել : ընկնալ . la pena, il dolore. Համարել վրաց . անել ջանաց :

Tranghiottito, ta. Կլանել :

Trangosciare, ւ. Տեւ Trambasciare .

Trangugiaménto. Կլանելն :

Trangugiare, ւ. Կլանել անյագ . և շատապա . մաքր . քայլել . և անել անյագ : Կլանել : Ետնառնել : Համարել . անել : անգ . երկու . alterui . Կեղեցիկ . Կամ հարստահարել զքր :

Trangugiato, ta. Կլանել . մաքրուել . ևն .

Trangugiatore, օք . Կլանող . շատակեր . օրհորեայ :

• Tranzóbile, 4. Ազնուականացոյն :

• Tranquillaccio, ia, օք . Հանգստ . խաղաղութեան :

Tranquillaménte, 4. Tranquillissimaménte. Հանգստաւ . խաղաղութ . անփոքր : անհա :

Tranquillaménto. Խաղաղումն . խաղաղութեան :

• Tranquillánte, 4. Հանգստեցնողիչ . խաղաղացնողիչ :

Tranquillare, ւ. Հանգստեցնել . խաղաղել . խաղաղացնել : ցանցանել : ցանցանել : անհաւանդելու . եւնալու . ան : յուսացանցանել 'ի անհաւանդանութ յուսով խաղաղել : և ևն . Հանգիւլ արեւք . զբանալ արեւք . կ'ի զանարկանալ :

Tranquillato, ta. Հանգստեցնող . խաղաղեալ . ևն .

Tranquillità, - tade, - tate, 14. Հանգստութի (ծռվու) : Էրանել : խաղաղութ . անփոքրութ : անհա :

Tranquillo, 4-յ . Կայն է . tenere in tranquillo . յուսացանցանել զքր 'ի անհաւան . պատրել անհաւանի . Կալու Թ :

Tranquillo, ia, օք . Tranquillissimo, ma. Հանգստ . (ծռվ) . խաղաղական . խաղաղ . անփոքր . խաղաղութեան : Էրանել . փոխանալ . անհա . քաղաք . քաղաքահայեաց . մարգարէր . համարյոք . Թիւ . փոխել :

• Tran sanimazione, 14. Հոգեփոխումն :

• Tran sátúre, ւ. Դաւն հաստաւել :

Transácto, օք . intransatto, 4. Խաղաղ . քլիտիկ :

Transazione, 14. Անցումն . (է մե թիւ խորանարդ . և ևն . Բաւ օրհնել) . Պայմանագրութ . պայման . կ'ի Խաւախանութ . (է գաւն արարել յերկուց կողմանց) . առ 'ի խորել 'ի գաւն . կամ 'ի վարել զգաւն : ևն :

Transcéndere. Տեւ Trascendere .

• Transégna. Տեւ Sopravvesta .

Transferire. Տեւ Trasferire .

Transfiguraménto, - azione. Տեւ Trasfigurazione .

• Transfigurato, ta. Կերպարանափոխ եղել . արջա . կերպեալ :

Transfóndere, ւ. Բաւ Լա . փոխել . կ'ի Թափել անան յամանոյ : փոխարեւ յայլ :

Transformare, Transformazione, Transfugare, Transgressione. Տեւ Trasformare, ևն .

• Transfúso, ta. Թափել . փոխել անան յամանոյ :

• Transgresso, ta. Անցել ը (օրհն) . յանցանցել :

Transigénte, օք . մերձ և 4-յ . Բաւ Էրանել . Պայմանագրութ :

Transiro, ւ. Բաւ Լա . Անցանել . փոխել յաստեաց . կ'ի 'ի կենաց . transir lo spirito . ևն և :

• Transitivo, va, օք . մերձ և 4-յ . օք . Անցող . կան (բայ) :

Tránsito. Անցք . անցումն : Էրանել . փոխումն յաստեաց . վարումն 'ի կենցաղոյ : stare, կ'ի essere in transito . Էրանել 'ի հոգեգարս :

Transitoriamente, 4. Հարեանցի :

Transitorio, ia. Անցաւոր . վաղանցիկ . քիչ ժամանակ : Գալ . Թիւ Էրանել :

Transizione, 14. Անցումն . (է մե թիւ խորանարդ) :

Translatáre, Translatato. Տեւ Traslacare, ևն .

Translativamente, Տեւ Traslativamente .

• Translúcido, da. Թափանցիկ :

• Transpezióne, 14. Տեւ Trasparenza .

• Transportare. Տեւ Trasportare .

• Transicchiménto. Անցումն անբաւ . հարստաց :

• Transicchire, ւ. Հարստանալ . կ'ի մեծանալ յոյժ :

• Transvedere, ւ. Տեւ Travvedere .

Transumanare. Տեւ Trasumanare . 3-յ . փոխել 'ի մարդկեղէն քան և յայլ քան Է բարձրացնել :

• Transuntivo, va. Անցողակն . յարեւոր յանցանք :

Transunto. Բաւ Էրանել . Հանգստանալ 'ի Խաղաղութ . կ'ի գրանցանց :

• Transunzióne, 14. Տեւ Transizione .

Transustanzíarsi, 3-յ . Բաւ Լա . Գոյափոխել . փոխել 'ի մեղէ քոյացան յայլ . փոխել զքոյացան Էրանել :

Transustanzíazione, 14. Բաւ Լա . Գոյափոխութ . (է փոխութեան քոյացան հայել և քլիտիկ 'ի մարդկե և յարեւոր քլիտիկ) :

• Traonestamente, 4. Համարաւոր բարեւան :

• Trapacífico, ca. Խաղաղաւոր :

Trapanare, ւ. Ծաղիկ շաղափող . կ'ի գլուխ : Երանել և փոխել : Ծաղիկ :

Trapanatójo, Trápáno. Ըղափ . Երանել :

• Traparénte. Տեւ Trasparente .

Trapassábile, 4. Անցաւոր . Կարեւոր :

Trapassaménto. Անցումն . քաղաղութ . փոխումն յաստեաց . մահ : յանցումն . պատակ Խաղաղութ . յուրիկ :

Trapassánte, 4. Անցանող . անցաւոր :

Trapassáre, ւ. Անցանել յաստե . կ'ի անփոքրացնել . անել Էրանել . անցանել : Էրանել : փոխել 'ի կենաց . անցել . վախճանել . զբանել 'ի կենցաղոյ : երկու . քաղաքի . վախճանել . կասիլ : Էրանել . փոխել : անցանել զանցանել . քերականցել . քանալ Էրանել : անցանել ը . յանցանել : Բաւ Լա . Գոյափոխութ . Զաւ . զանց անցել . Լուել . ևն Էրանել : Երանել . il















Travière, 2. Զարուգէցուցանել, խառնել ցուցու  
նել

նել 'ի Ժամագորհե. մուրեցուցանել: եղանակա-  
մտ: Traviarsi, յ. Զարաւորել. մուրել: եղանակ-  
ւոր: Ժամագորհել յառաջագիր նպատակեն. ար-  
տաքոյ արշաւել:

Traviato, ta. Զարաւորել. մուրել յուրոյ. ևն:

Traviatore, ա. Զարաւոր. զարաւոր անկեալ:  
մուրեցուցիչ:

\* Travicella, Travicello, ևն. Տե՛ս Travesta.

\* Travillano. Տե՛ս Villanissimo.

\* Travinto, ta. Իսպառ յաղթահարեալ:

\* Travisamento. Այլակերպ. այլակերպութիւն:

Travisare, և. Ծագեալ. այլակերպել: Բեղբիւնել.  
ևն: Traviarsi, յ. Բայլակերպս լինել. Ծագիւն-  
բեղբիւնել: և. Իսպառել. այլ և այլոյ ցուցանել:

Travisato, ta. Ծագեալ. այլակերպեալ:

Traviso. Պիմակ. պատրուակ երեսաց:

\* Travolare, և. Թռչել յայնկոյս. կ՞ անդր քան:  
Թռչել և մէջ. Թռուցեալ անցանել և (գետ):

Travolgere, և. Ըրշել. գարձուցանել. վեր 'ի վայր  
առնել: Թելիլիւն. ար իսկ եկիւ:

\* Travolgimento. Ըրշում. խառնակութիւն.

\* Travoltamente. Տ. Stravoltamente, Tortamente.

Travoltare. Տե՛ս Travolgere.

Travolto, ta. Ըրշել. վեր 'ի վայր եկել. Թելիլիւն:

Travolvere, և. Տե՛ս Travolgere. յ. Վեր 'ի վայր  
լինել:

\* Travone, ա. ար. Կեծ. կ՞ քառուար գերան:

Travéggole. Տե՛ս Traveggole.

\* Trazione, և. Զգողութիւն. քաշում:

Tre, և. 4. մերթ և քոյ. ա. Երեք. իւր: tre vol-  
te. երկուս: tre tanti, կ՞ tre cotanti. երկուս նոյն  
չափ. երկուս աւելի. այլ ևս երկուս: a tre a tre.  
երեք երեք:

Treagio. Մասցածին բառ ինչ 'ի նշանակել զառ-  
կայ ինչ աղիւն:

Trebbia. Կամիստայլ. ևս՝ Գաւազան ցորենահար:  
Գիւղիկ:

Trebbiana, Trebbiano. Այլ ինչ խաղողոյ: Treb-  
biano. Եւս ապա ինչ աղիտակ և քաղցր գիւղաց:

Trebbiare, և. Կատել. ծեծել գաւազանաւ ցորենոյ  
ցորենոյ. կ՞ զայլ արմատ: Կորձել Գիւղիկ. Կորձել  
լուս: գանել. հարուածել: Տե՛ս և Tricare.

Trebbiatura. Կատում. ծեծում որոյնց: Կորձել  
լայլ: ցորենոյ Գիւղիկ. հարուած:

Trebbio. Գլուխ եռուղեաց. ելք եռուղեաց: իւր  
եղ ալ: Խառնկոյ. Կենցաղակոյ. քրտանք:  
Խառնկոյ. Ելքիկ: stare a trebbio. կ՞ far treb-  
bio. քրտանել Կենցաղակոյ. զեւարձանալ խառ-  
նկոյ. Կալ 'ի քրտան:

Trebelliana, կ՞ Trebellianica. և. և քոյ. և. Եր-  
բորորգ մասն՝ զոր կարող և մասանքն պահել զն-  
անձին 'ի գարձուցանելն յետս զհանրական Հա-  
ւաստարութիւն. ք զFidecommissum. Bisogna fare  
la trebellianica. առա՛ ի. և առ զԲաղնիկից. որ ի-  
ր ին անկողանին ան զԵւարձանի իրին. Պարտ և  
նաւաղեցուցանել յոյժ 'ի բանից նր:

\* Trebuto. Տե՛ս Tributo.

Trecca, և. Կին պաղաւառ. ընդաւառ. Խառն-  
աւառ. բանջարաւառ. Խառնաւառ. վա-  
ռառ լուսնի իրաց: Եւս. Կաթալ. զաւաղիկի  
Կաթ:

Treccare, և. Վառանել անգա, պառլա, բանջարս:  
Խառնել:

Treccheria. Ընդաւառաւի. նպարաւառաւի.  
պաղաւառաւի. բանջարաւառաւի: Խառնու-  
թիւ. նենգ: Գաւազարութիւն. Գաւաղեցուի:

Trecchiéro, ta. Գաղաւթ ևս ընդաւառան, առ-  
նալ

պաղաւառան. կ՞ առ խառնաւառան: Խառ-  
նելոյ:

Treccia. Հիւր. հիւսան: երկ: Հիւր վար-  
սից: առ երկի: Խառնել. կ՞ առ արձոյ: di-  
scinta in treccia. Կերպանկ (կին):

\* Trecciare, և. Հիւսել (զհերս): երկի:

Trecciera. Զորգ հիւսից հերաց:

Treccola. Տե՛ս Trecca.

Treccone, ա. Պաղաւառ. ընդաւառ. Խառն-  
աւառ. Եւս. Կաթալ. զաւաղիկի  
Կաթ:

Trecentesimo, ma. Երեքհարիւրեք: իւր իւրեան:  
Trecentista, ա. Խառնացի մասնագիր չորեքաս-  
աներորդ գարուն: որ նմանող լինի ոչոյ իսպա-  
ղի մասնագրաց չորեքասաներորդ գարուն:

Trecento, և. 4. և քոյ. ա. Երեքհարիւր: իւր իւր:  
autori del trecento. մասնագիր չորեքասանե-  
րորդ գարուն:

Tredicésimo. \* Tredécimo, ma, և. մերթ և քոյ. Երեքասաներորդ: և իւրեան:

Tredici, և. 4. մերթ և քոյ. ա. Երեքասան: և իւր

Trefoglio. Տե՛ս Trifoglio.

Tréfalo. Արածոյ աղանի. կամ Թեղի. (յորոյ 'ի  
քղից փանգամայն ուրեւոյ գործի չաւան): Կե-  
տիւն Կեղի:

Tregenda. Բառ ինչ մասցածին. որ ըստ կարծեաց  
արարածաց և խառն ինչ առ ալոր հրեւից: որ  
չիւն գիշերայն լահիւք լուցելով:

Treggia. Ընդարագործք. չորսերկեր: Գիւղիկ:  
gittar la treggia ai porci. առա՛. արկանել զմար-  
գարիտ առա՛ իսպաղ:

Treggia. Գործի ինչ աղանիկ՝ զոր Կեղի և քաղ-  
եղիք: առա՛ Բաղիկ. Գաւաղ: Գաւ:

Treggiatore, ա. Վարիչ. կ՞ առաւարդ գաւիկի.  
Կաթ:

Tregua, Triégua. Զինադադարութիւն. գադարութիւն  
'ի պատերազմելոյ: Կեղի. Կեղի. Կեղի. Կեղի. Կեղի.  
Կաթիլա յաղիտանաց. Կաթ. առաւել: Կաթալ  
րութիւն (յաւաց): far tregua. առնել զինադադար-  
ութիւն. Կաթ. առաւ պատերազմաց:

Tremante, և. Որ քաղաց. որ քաղանի հարկանի:

Tremare, և. Դադալ. քաղանի հարկանի. արա-  
ւել 'ի ցրտոյ: Բիւրեղի: Կաթի հարկանի: Կաթի  
առաւել. ցնցիլ. շարժիլ: Կեղի. Կեղի. Կեղի. Կեղի.  
Far tremare. Դադալուցանել: Բիւրեղի: ևս՝ զարհուրե-  
ցուցանել. առաւելցուցանել:

Tremébondo, da. Բառ ևս. Դադալ. առաւել և

\* Tremefatto, ta. Պակուցեալ. զարհուրեալ:

\* Tremendamente, և. Սոսկապէս. ահագին իմ:

Tremendo, da. \* Tremendissimo, ma. Սոսկապէս  
առաւելի. զարհուրելի: Կաթալ. Կեղի. Կեղի.

Trementina. Ռեւին. ինչ Կեղի. և այլ նման  
Կեղի. Կեղի. Կեղի. Կեղի. Կեղի. Կեղի. Կեղի.

\* Tremarella. Բառ ևս. Տե՛ս Tremore.

Tremila, և. 4. Tremilia, քոյ. և. Երեքհարիւր:  
Իւր և:

\* Tremiscere, և. Բառ ևս. Տե՛ս Tremare.

Tremito. Դադ. երկել: Բիւրեղի. Կաթ:

\* Trémola. Տե՛ս Torpiglia.

Tremolante, և. Դադալ. քաղաւթ: Բիւրեղի:  
չորսերկ:

Tremolare, Tremulare, և. Դադալ. երկալ. Կաթ.  
Կաթիլ (Կաթ): Բիւրեղի. Կեղի. Կեղի. Կեղի.

\* Tremolio. \* Trémolo, քոյ. Տե՛ս Tremito.

Trémolo, Trémulo, la. Tremoloso, ta. Դադալ:  
քաղաւթ. երկալ. Բիւրեղի. Կեղի. Կեղի.

Tremore, ա. Դադ. քաղաւթ: Բիւրեղի: երկել. Կաթ.  
Կաթիլ: Կաթ:



Tremoroso. Դողացող. սարսափելի. երկնոտ:  
 Tremoto. Տեւ Tremuoto.  
 Tremula. Բարձի. կամ կազմակերպ. (է ծառ ինչ  
 բուսեալ առ գետեղերը. որոյ տերեւն էն յար'ի  
 շարժման. կոչիւ Alberella.) Գործ թու աշուճ. գունգ:  
 Tremuläre, Trémulo. Տեւ Tremolare, էն:  
 Tremuoto, Tremoto. Վեանաւարժ. երկրաշար.  
 Ժուժ. ստապնութիւն երկրի: Վերէն: dar le mosse  
 a' tremuoti. հրաման տալ. հրամայել:  
 Tréno. Տեւ Traino. Խուսմ. ծառայից. ուղեկից ք.  
 բազմութիւն: էնդ գուլգուլու. գուլգուլ:  
 Trénta, -ծ. 4. Երեսուն: թիւ:  
 \* Trentacinquésimo, ma. Երեսներորդ հինգերորդ.  
 թիւ: գէլիննի:  
 Trentamila, -ծ. 4. Երեսուն հազար: թիւ: գէլիննի:  
 էն գոյ. Տեւ Tregenda.  
 Trentancánna. Ի մայրաքաղաքի միջոց հարեալ 'ի  
 ստիպանաց, առ երկեցաւ զաղայս: գաւա.  
 Գործարար:  
 \* Trentaquattresimo, ma. Երեսներորդ քորորդ.  
 թիւ: գէլիննի:  
 \* Trentatrésimo, ma. Երեսներորդ երրորդ: թիւ:  
 իւլիննի:  
 Trentavéecchia. Տեւ Trentancanna.  
 Trentésimo, ma, -ծ. Երեսներորդ: թիւ: գէլիննի:  
 էն գոյ. Երեսներորդ մասն: Տեւ և Trigesimo.  
 \* Trentina, գոյ. Երեսներորդ մի. երեսուն: թիւ:  
 Trepidante, 4. Բաւ և ք. Դողացող. զարհուրեալ:  
 Trepidäre, Է. Բաւ և ք. Դողալ առ ահի. սոսկալ.  
 Թիկիւնի:  
 Trepidazione, Ի. Բաւ և ք. Դող. սոսկալ. երկիւղ:  
 Trépido, da. Բաւ և ք. Դողացող. ահաբեկել. երկնոտ:  
 \* Treppello. Տեւ Drappello.  
 Treppie, Treppiede, -ք. Սանկալ. կի՞ Եռասանի  
 խոհակերպիւն. կասկարայ. սանդուղ: Treppie d'  
 Appollo. Տեւ Tripode.  
 \* Trerème, Ի. Տեւ Trirème.  
 Trésca. Աղբ ինչ նախնի երազաշարժ պարուց: Ա.  
 կուսմ. ժողով ընկերաց. ընկերութիւն: Ժիւնիւն:  
 գործ բազմակերպութիւն: Ժողով: սնտակք. ոչինչ ք.  
 խաղաղիկ: ալն զոյն չի):  
 Trescäre, Է. Կարաւել ք Tresca անձանկէ կարաւել:  
 Կարաւել: Կոտ թիկիւն: շոշափել: Էլիւնի: Խա.  
 զալ. գրանուլ. զոտարձանալ 'ի միասին: Ելնուտ.  
 Էլիւնի: գործել. առնել:  
 \* Trescata. Բաշաղանք. շաղափաղակք:  
 Trescherella, Է. Սնտակք. ոչինչ ք. անպիտան ինչ:  
 Trescone, -ք. Աղբ ինչ պարուց, կի՞ կարաւուց:  
 \* Tréspido. Տեւ Trespolo.  
 Tréspolo. Սեղանակալ. (է Եռասանի պատուանդան  
 սեղանոյ) նեցուկ:  
 \* Trevertino. Աղբ ինչ ստիպանեան քորի. որ կոչի  
 և Travertino, Tebertino, Tibertino.  
 \* Trevière, -ք. Առաքատաքործ. գէւ. կի՞ վերա.  
 Գալու առաքատից նաւուն: Էլիւնի:  
 \* Trézza. Տեւ Treccia.  
 Triäca. Թիւրակեւ. Թիւրակեւ: Թիւր: գէւ: es-  
 ser triaca d' alcuno. լինել ախոյեան ուրուք:  
 Triangolare, -ծ. 4. Եռանկիւնի: Իւլ էտիւն: էն  
 գոյ. Բաւ և ք. Եռանկիւն. (է միան ինչ):  
 \* Triangularità. Եռանկիւնութիւն. Իսկուի եռանկեան:  
 Triángolo, գոյ. Եռանկիւն: Իւլ էտիւն. Եռանկիւն.  
 (է միմ բարձր ինչ եռանկիւնի): Եռանկիւնի.  
 (է համասանկութիւն ինչ):  
 Triário. Բաւ և ք. Երրորդ կարգ հանգիւստեան լէ.  
 գէտնաց. միշտ 'ի կերպով 'ի յարեալանի Triari).  
 \* Tribáda, Ի. Բաւ և ք. Կին իջանալ:

Tribaldäre. Տեւ Trabaldare.  
 Tribbiäre. Տեւ Trebbiare. Խորտակել. փշրել:  
 Tribu, Tribù, Զեւ. տոհմ (է միմ 'ի մասանց յորս  
 'ի հնունն բաժանելին զաղաւ կի՞ զբաղաւ յորս  
 շունն զարմից և տանց): Գէլիննի:  
 Triboläre, Է. Վշտապնել. նեղել. շարշարել. տա.  
 ռապեցաւ ցանկէ: Զեւ. էթիւ. Եթիւ: Է. Է. Է. Է.  
 զիւ. տառապիւ: Զեւ. Եթիւն լիւնի:  
 Triboláto, ta. Վշտապնել. խոշտանգեալ. էն:  
 Tribolatóre, -ք. Վշտապնել. նեղել:  
 Tribolazióne, Tribulazióne, Ի. Վշտ. նեղութիւն.  
 անձալ. տառապանք: Գէլիննի. Եթիւ. Եթիւ:  
 Tribolo. Տառապիւ. (է տունի ինչ. բերէ փշալից պը.  
 տուգ. որք կոչին նոյնպիսի Triboli. և է կրկին. ցամա.  
 քային. և ջրային: ցամաքային կոչի 'ի Եթիւ Եթիւնի  
 և ջրային Tribolo acquatico, Corniola, Castagna d'  
 acqua. Իւլ էթիւնի փուլ: Եթիւն. Առնուց ինչ հե.  
 տաւէա. յորմ ծորե ջուր քաղցրահոտ. կոչի և Es-  
 ba vetturina. Triboli. Երկաթի արտաւելք. (ի  
 հնունն էին քառասայր երկաթք. զորս ցանկին առ  
 ձանդարհաւ արգելուլ զանցս հեծեղազորու լծը.  
 նամեաց) Tribolo. Վշտ. նեղութիւն. տա. Գ. Է. Է. Է.  
 \* Triboloso, sa. Վշտալի. նեղեալ. ցաւաքին:  
 Tribómetro. Է. Բնաբանական գործի ինչ չափելոյ  
 զգիւնն մարմնոց. տառապանքի՝ Ըփալսի:  
 Tribraço. Երգի. (է տան տաղաւափական բաղիւ.  
 ցեալ յերկից սուղ վանկից):  
 Tribù, -ք. Տեւ Tribu.  
 \* Tribuire, Է. Ընտրել. ընձեռել. տալ: Վերէ:  
 \* Tribuläre. \* Tribulo, էն. Տեւ Tribolare, էն.  
 Tribuna. Բարձրակողմն. կի՞ բարձրաւանդակ տա.  
 Զարաց. և ոյլ երեկել ընձեռնոց. ամբոն: Վեր.  
 նաւուն երաժշտաց (եկեղեցոյն) Վերնաւուն:  
 (է բարձր և տաւանին վայր ինչ եկեղեցեաց. ուր  
 նախն անձալ 'ի լսել հանգստեան զանոյն պալ.  
 տանուն. այժմ ուրեք ուրեք կոչի Coretto.) Էն  
 կոչի տաճարաց. (է կիսաբոլորի և կոնքաձե մասն  
 յաւարտ գասու եկեղեցոյն. որ շատինքն կոչի  
 և Concha.) \* Բեմ (տաճարանից յունաց. և հոմ.  
 մայիցոյ) Եւ այսմ կոչի և Aringhiera; Ringhiera.  
 Tribunäle, գոյ. -ք. Ատեան. Բեմ գաւառորին. գա.  
 տառապանքան: Գէլիննի. Գէլիննի. tribunale della pe-  
 nitenza, կի՞ della Confessione. տաճան խոտա.  
 վանութիւն. կի՞ խոտազանքան: far tribunale. քա.  
 տառապան անել. վճիռ հասանել:  
 Tribunäle, -ծ. 4. Ատեանական. գաւառաւանդական:  
 Tribunalménte, Գ. Զատեանի. 'ի գաւառաւանդակ:  
 Tribunáto. Տրիբունալութիւն. (էր տառապան ինչ պա.  
 տուց և իշխանութիւն նախնի հանգիւստեաց):  
 Tribunéscó, ca. \* Tribunizio, ia. Տրիբունական:  
 \* Tribunétta, Է. Զատեանի. Tribuna ինչ:  
 Tribúno. Տրիբուն. (էր պատուանուն ինչ նախնի  
 հանգիւստեաց):  
 \* Tributäre, Է. Զարկա հարկանել: հաւուցանել  
 զպարտաւորաւ գողութիւն:  
 \* Tributaria. Տեւ Tributo.  
 Tributário, ia. Զարկատու: Կարճիւղար. Զիւլ:  
 Tributo. Զարկ. գլխահարկ: Կարճ. վերի: dare tri-  
 buto. հարկա հարկանել. լինել հարկատու:  
 Tricépité, -ք. Եռագլուի. (է միան ինչ բաղիւցեալ  
 յերկից միանաց. զտեղեալ Է առաջակողմն երա.  
 նաց. և Է երկայնութիւն սկիւր ազգերն):  
 Triclinio. Սեղանատուն. (էր սենեակ. կամ սրահ  
 ինչ ուր կային երեք Թիկնաւոր բաղնիքք. յորս  
 աւանիկ նախնի յաւուրս տանից):  
 Tricomäne. Զարկատ. (է խոտ ինչ բժշկի. որ կոչի  
 և Adianto, Capelyenere. Գուլգուլ գոյ. Եթիւն:  
 O o o o o Tri-







Թափօթ, էջեթե, գեւեթ :  
 Tristolo. Տէս Minuzzolo.  
 Tritone, որ. Տրիտոն. (է տառապելեալ ան ծովու՝ կիսով չափ մարգարեալ, և կիսով չափ ձկնա-  
 կերպ) : Այլք անարգ, կի՞ անպիտան :  
 Tritono, na, ած. Էռտրոնակ. բաղկացեալ յերկից  
 ուղորակաց : ևս՝ քո. Էռտրոնակ. (է երաժշտական  
 միարանուռ, կի՞ ներքաշանկուռ բաղկացեալ յե-  
 րկից ախոյճ ուղորակաց) :  
 Tritongo, քո. Էռտոնայն. եռարարտա. (է վանկ  
 բաղկացեալ յերկից ձայնաւորաց) :  
 Tritume, որ. Մանրորք. կոտորակք : անասիք. ում  
 պետ : Է ևս պահասութի ինչ ի նկարչուէ. և  
 յարձանագարձուէ, որով մասունք կի՞ անգամք  
 են յոքնայնիք. բաշխմանիք, և կարի մանր :  
 Tritura. Մանրումն. փրօւմն. լոտումն : Էլէք. վրտ.  
 նեղութի :  
 • Trituramento. փրօւմն. լոտումն :  
 Triturare, յ. Բաշխել. և քիփ. փշրել. լեռուել :  
 Trituración, ի. փշրումն. լոտումն :  
 Trivella, ի. Զաղափ : Զափափ :  
 • Trivellare, յ. Ծակել շաղկափով, գլորով :  
 Triviale, և. -lissimo, ma. Հասարակ. սոսկական.  
 քաղցրական. ասովական անարգ. Ծանօթ : պոչալ :  
 • Trivialità, -tade, -tate, ի. Զասարակ եղանակ.  
 քաղցրական ուն :  
 Trivialmente, և. Զասարակ, կամ անպաշտօն իմն  
 օրինակաւ. անարգարար :  
 Trivio. Բաշխ. Գլուխ. կի՞ կիցք եռուղեաց :  
 • Triunfale. Տէս Trionfale.  
 Triunfare, Triunfo. Տէս Trionfare, Trionfo.  
 Triunvirato, Բաշխ. և. Եռապետական :  
 Triunvirato. Բաշխ. Եռապետութի. (է իշխանութի  
 երկց անձանք) : միասնութի երկց անձանք :  
 Triunviro. Բաշխ. Միշխանական :  
 Trocáico, ca, ած. Մեծասար (օտանաւոր) :  
 Trocántere, որ. Էն երկու գլխաւոր ցլոճեալ մե-  
 սանք աղբերն :  
 Trocarre, որ. Գործի ինչ վերադառնից. անս ի Pa-  
 racentesi.  
 Trochéo. կի՞ Coréo. Մեծասար. (է երկազանկ  
 ասն ապալափական. որոյ առաջին վանկ և եր-  
 կար, և երկրորդն. սուղ) :  
 Tróchilo. Զարգ. ինչ ճախարադետական :  
 Trochisco, Trocisco. Գեղ բաղադրել ի զանազան  
 փոքրաց խառնելոյ գոյնի հիւթով ի կողմէ զգանիք.  
 Ե ունձ ինչ պինդ. զոր և ձեռքուցանեն ըստ նման-  
 անման ճախարակի : Գալս :  
 • Tróclea. Մեքենայ ինչ ճախարակաւոր ի պէտս  
 բարելոյ ի վեր գրեւինս : Գոլալ. Զափառ :  
 • Tróco. Աղբ ինչ խեցեաց :  
 Trofeo. Անդրեան : և կապուտ թշնամեաց՝ կախեալ  
 ի բարձունս : Անդրեան. Դշուն յաղթուէ. յաղ-  
 թանակ. յիշատակ երևելի ինչ գործոյ : Դշուն :  
 • Trofei. Անդրեանք. (են զարդք ինչ թնեւածաց,  
 կի՞ արձանաց՝ բաղկացել յաւարաց պատերազմի.  
 զոր ի սուսերայ, ի սիգաց, ի վաշտեաց, ի առ-  
 զուարաց. ևն) :  
 Troglíare, և. Թոճաղիւ : Գլխիկ. Ելեռնէ :  
 Tróglia, ia. Թոճաղ. Թոճառ : Գլխիկ :  
 Trogloditi, որ. Եւ. Աղբ ինչ ծովին ափերէնցաց.  
 Գլխաւորութի մետաղապարծ :  
 • Trozóletto, և. Բոգոլո. Տէս Truogolo.  
 Tréja, ի. Մասակ խոզ. փեթ փոխալ : Է ևս նա  
 խառնակն ըստ կիւռ. բող :  
 Trojáccia, և. Եւ. Անարգ խոզ մատակ : կին աշակ-  
 ցի : կի՞ զազարգործ : բող :

Trojáno, և. որ. Բաշխ. Թոճաղիւ. Ունկնաշարք. (ա-  
 սի զմեզ, որք ունին երկայն ահանքս, և շարժեն  
 զոյնս սաեպ) :  
 Trojáta. Խոստ. Թիկնապահաց աղծուականաց :  
 Tromba. Փող. (է փողական նուագարան մարտի)  
 Գոռ. : tromba chiarina. անս Chiarina. Suonar  
 la tromba. Փող հարկանել. փողել : tornare, կի՞  
 venire, կամ andare colle trombe nel sacco. ան-  
 կատար թողեալ գործին մեկնել. գառնալ ունայ.  
 նաճանք : vendere alla tromba. վաճառել փողա-  
 րաւ. վաճառել յաճուրգս : Գլխաւոր. օրէնք : ri-  
 gliare la tromba. հաշակ հարկանել. հրատարա-  
 կել ի ձայն փողոյ : dare le trombe. գառն գործել :  
 dare nelle trombe. ակամսիլ փող հարկանել. ձայն  
 տալ մարտի : Պատիճ, կի՞ կիճիմ փղի : փղի ևս  
 թաւալ : թաւալաւ, կի՞ կիճիմ ձայնից, կի՞ մեկնաց.  
 (է այն մասն՝ որով ծծեն ջրիւթս) : փամփուշտ  
 հրաձիգ. (է հորթ ինչ արհեստական՝ զոր արձա-  
 կեն յաւառքս ուրախութի) : փէլէք : Է ևս հրաչեն  
 ինչ պատերազմական : Tromba marina. Փող ծո-  
 վային. (է փողի նուագարան ինչ, զոր հարկա-  
 նին աղեղամ, և արձակէ զձայն փողանման) :  
 Tromba da tirar acqua. Ջրհան : Է Ջրահան գոր-  
 ծի ինչ գլանակերպ : Բաշխալ. : Tromba parlan-  
 te, կի՞ fonica, Porta-voce. Փող խոսնական. (է փող  
 ինչ, որ սասակացուցանէ զձայնն, մինչև որոյակի  
 լսելի լինել ի հեռաստանէ) : Tromba. Փող ինչ.  
 (է գործի ինչ փողանման զոր ի կիր առնուն ծան-  
 բալուրք. որք զերկու փողոյ մերձեցուցեալք  
 յունկն իւրեանց լսեն հարկանակ) : Tromba.  
 Բաշխարար. թաւալաւ. կիճիմ. (է աղբ ինչ  
 մրրկի ինչալ ի վերաւոր ի զեւելալ անպոյ) : Եւս  
 Բաշխ. : Tromba. Փող. (է կողմնաձե խեցեմորթ ինչ  
 ծովային) : Trombe Falloppiane. Փալլոփիան  
 փողք. (են երկու անցք ծագելք ի վերին և ի  
 կողմնական մասանց յատակի արգանքին) :  
 Trombadóre, որ. Փաղար. փողահար. պոռաղան :  
 Trombáre, յ. Փողել. փող հարկանել : պոռալ. Եւս  
 Է : հաշակ հարկանել : Եւլ Էլէք :  
 Trombáta. Բարբառ փողոյ : փողումն :  
 Trombáto, ta. Փողեալ. փող հարկալ :  
 Trombatóre, որ. Տէս Trombadore.  
 • Trombeggíare, յ. Փող հարկանել. փողել :  
 Trombétta, և. փող փողելի : պոռալաւ : փաղ  
 գիւն. քաղաքափող : Բաշխիւն : շառախոս : անձ  
 և Trombettiére.  
 Trombettáre, յ. Տէս Trombare.  
 Trombettáto, ta. Փող հարկել վաճառել յաճուրգս :  
 Trombetrátore, որ. Trombettiére, որ. Փաղար. պո-  
 ռաղան : շառախոս : շաղկարաւ :  
 Trombettíno. Ելն է : անս և Trombetta.  
 Trombétto. Տէս Trombettiére.  
 Trombóne, որ. Աղբ ինչ մեծագոյն փողոյ : Որ հար-  
 կանէ զայս աղբ փողոյ : Աղբ ինչ Tulipano առ-  
 ունեալ ծագիլի :  
 • Trombóni di cavalletto, որ. Եւ. Էն աղբ ինչ թողա-  
 նութից՝ նման հրաչանից. զորս սովորաբար ի կիր  
 առնուն ի զպահանաւ լցեալ ի նոսա շղկայական  
 առման ի իրիկ զառադատաւ, և զընձանս :  
 • Tronáre. Տէս Tonare.  
 • Troncamento, և. Ընդհատ. ընդհատութի :  
 Troncamento. Հատալաւումն. հատումն. բաժանումն  
 di lettera. կրճատումն տառի. (է ի բաց բարձունս  
 միւր գրոյ) :  
 Troncáre, յ. Զաղաւել. հատանել. ծայրատել : Էւս  
 Է : ի բաց հատանել. նուագեղաւանել (զմախոս)  
 խորանկել. աւարտել. քաղաքեցուցանել :  
 Tron-



Troncataménte, 4. Ընդհատ։  
 \* Troncative, va. Յաղաւիչ։ գիւրախորտակէլի։  
 Troncato, ta. Յաղաւիչ։ հատեալ։ նւաղեալ։  
 փշիւի։ կրճատ։ թերատ։ պակաս։ փշիւ։ քաւար։  
 \* Troncatoire, -re. \* Troncatrice, 14. Յաղաւիչ։  
 հատանոց։ կրճատոց։  
 \* Troncatúra. Տե՛ս Troncamiento.  
 Tronco, 4. Բուռ ծառայ։ ան. ողմ։ զարմ։ անհմ։  
 փշիւի։ \* Իրան. կոճի մարմնոյն. (է մարմնին՝ ա.  
 անոց գլխոյ։) Իւրեւն։  
 Tronco, ca, -o. Տե՛ս Troncato. Ընդհատ (բար.  
 բառ։) aver tronche le gambe. անիւ ըմբռնիւ.  
 անհարկ լինել։  
 Tronconcélllo, 3. 4. Փոքր բուն։  
 Troncónne, -re. Բուն ծառայ։ կտորակ։ կի՛րեկոր  
 նիգակի։ ևն։  
 Trónfio, ia. Փրցեալ։ գոռոց։ ամբարտաւան։  
 ծաղաւ։ ցառուցեալ։ զայրագին։  
 \* Trónito. Տե՛ս Tuono.  
 Tróno. Գահ։ գահոյք։ ամբոն։ բահ։ Աթոռք։  
 (է մին յինն գահուց հրեշտակոց։) որսուծն։  
 շանթ։  
 Trópico. Արեւադարձ. (էն երկու աստեղաբաշխ.  
 կան շրջանակք երկնից։)  
 Trópo. Փոխակերպութիւն. (է մե ինչ ճարտասանակին։)  
 Tropología. Բարոյական իմաստ. սի գրոց։  
 Tropológico, ca. Բարոյական (իմաստ սի գրոց։)  
 Tróppo, 4. 5. Առաւելութիւն. անշարժութիւն. աւելի.  
 շափ։ Ի՛ճրեւ. 4. 5. 6. 7. 8. 9. 10. 11. 12. 13. 14. 15. 16. 17. 18. 19. 20. 21. 22. 23. 24. 25. 26. 27. 28. 29. 30. 31. 32. 33. 34. 35. 36. 37. 38. 39. 40. 41. 42. 43. 44. 45. 46. 47. 48. 49. 50. 51. 52. 53. 54. 55. 56. 57. 58. 59. 60. 61. 62. 63. 64. 65. 66. 67. 68. 69. 70. 71. 72. 73. 74. 75. 76. 77. 78. 79. 80. 81. 82. 83. 84. 85. 86. 87. 88. 89. 90. 91. 92. 93. 94. 95. 96. 97. 98. 99. 100. 101. 102. 103. 104. 105. 106. 107. 108. 109. 110. 111. 112. 113. 114. 115. 116. 117. 118. 119. 120. 121. 122. 123. 124. 125. 126. 127. 128. 129. 130. 131. 132. 133. 134. 135. 136. 137. 138. 139. 140. 141. 142. 143. 144. 145. 146. 147. 148. 149. 150. 151. 152. 153. 154. 155. 156. 157. 158. 159. 160. 161. 162. 163. 164. 165. 166. 167. 168. 169. 170. 171. 172. 173. 174. 175. 176. 177. 178. 179. 180. 181. 182. 183. 184. 185. 186. 187. 188. 189. 190. 191. 192. 193. 194. 195. 196. 197. 198. 199. 200. 201. 202. 203. 204. 205. 206. 207. 208. 209. 210. 211. 212. 213. 214. 215. 216. 217. 218. 219. 220. 221. 222. 223. 224. 225. 226. 227. 228. 229. 230. 231. 232. 233. 234. 235. 236. 237. 238. 239. 240. 241. 242. 243. 244. 245. 246. 247. 248. 249. 250. 251. 252. 253. 254. 255. 256. 257. 258. 259. 260. 261. 262. 263. 264. 265. 266. 267. 268. 269. 270. 271. 272. 273. 274. 275. 276. 277. 278. 279. 280. 281. 282. 283. 284. 285. 286. 287. 288. 289. 290. 291. 292. 293. 294. 295. 296. 297. 298. 299. 300. 301. 302. 303. 304. 305. 306. 307. 308. 309. 310. 311. 312. 313. 314. 315. 316. 317. 318. 319. 320. 321. 322. 323. 324. 325. 326. 327. 328. 329. 330. 331. 332. 333. 334. 335. 336. 337. 338. 339. 340. 341. 342. 343. 344. 345. 346. 347. 348. 349. 350. 351. 352. 353. 354. 355. 356. 357. 358. 359. 360. 361. 362. 363. 364. 365. 366. 367. 368. 369. 370. 371. 372. 373. 374. 375. 376. 377. 378. 379. 380. 381. 382. 383. 384. 385. 386. 387. 388. 389. 390. 391. 392. 393. 394. 395. 396. 397. 398. 399. 400. 401. 402. 403. 404. 405. 406. 407. 408. 409. 410. 411. 412. 413. 414. 415. 416. 417. 418. 419. 420. 421. 422. 423. 424. 425. 426. 427. 428. 429. 430. 431. 432. 433. 434. 435. 436. 437. 438. 439. 440. 441. 442. 443. 444. 445. 446. 447. 448. 449. 450. 451. 452. 453. 454. 455. 456. 457. 458. 459. 460. 461. 462. 463. 464. 465. 466. 467. 468. 469. 470. 471. 472. 473. 474. 475. 476. 477. 478. 479. 480. 481. 482. 483. 484. 485. 486. 487. 488. 489. 490. 491. 492. 493. 494. 495. 496. 497. 498. 499. 500. 501. 502. 503. 504. 505. 506. 507. 508. 509. 510. 511. 512. 513. 514. 515. 516. 517. 518. 519. 520. 521. 522. 523. 524. 525. 526. 527. 528. 529. 530. 531. 532. 533. 534. 535. 536. 537. 538. 539. 540. 541. 542. 543. 544. 545. 546. 547. 548. 549. 550. 551. 552. 553. 554. 555. 556. 557. 558. 559. 560. 561. 562. 563. 564. 565. 566. 567. 568. 569. 570. 571. 572. 573. 574. 575. 576. 577. 578. 579. 580. 581. 582. 583. 584. 585. 586. 587. 588. 589. 590. 591. 592. 593. 594. 595. 596. 597. 598. 599. 600. 601. 602. 603. 604. 605. 606. 607. 608. 609. 610. 611. 612. 613. 614. 615. 616. 617. 618. 619. 620. 621. 622. 623. 624. 625. 626. 627. 628. 629. 630. 631. 632. 633. 634. 635. 636. 637. 638. 639. 640. 641. 642. 643. 644. 645. 646. 647. 648. 649. 650. 651. 652. 653. 654. 655. 656. 657. 658. 659. 660. 661. 662. 663. 664. 665. 666. 667. 668. 669. 670. 671. 672. 673. 674. 675. 676. 677. 678. 679. 680. 681. 682. 683. 684. 685. 686. 687. 688. 689. 690. 691. 692. 693. 694. 695. 696. 697. 698. 699. 700. 701. 702. 703. 704. 705. 706. 707. 708. 709. 710. 711. 712. 713. 714. 715. 716. 717. 718. 719. 720. 721. 722. 723. 724. 725. 726. 727. 728. 729. 730. 731. 732. 733. 734. 735. 736. 737. 738. 739. 740. 741. 742. 743. 744. 745. 746. 747. 748. 749. 750. 751. 752. 753. 754. 755. 756. 757. 758. 759. 760. 761. 762. 763. 764. 765. 766. 767. 768. 769. 770. 771. 772. 773. 774. 775. 776. 777. 778. 779. 780. 781. 782. 783. 784. 785. 786. 787. 788. 789. 790. 791. 792. 793. 794. 795. 796. 797. 798. 799. 800. 801. 802. 803. 804. 805. 806. 807. 808. 809. 810. 811. 812. 813. 814. 815. 816. 817. 818. 819. 820. 821. 822. 823. 824. 825. 826. 827. 828. 829. 830. 831. 832. 833. 834. 835. 836. 837. 838. 839. 840. 841. 842. 843. 844. 845. 846. 847. 848. 849. 850. 851. 852. 853. 854. 855. 856. 857. 858. 859. 860. 861. 862. 863. 864. 865. 866. 867. 868. 869. 870. 871. 872. 873. 874. 875. 876. 877. 878. 879. 880. 881. 882. 883. 884. 885. 886. 887. 888. 889. 890. 891. 892. 893. 894. 895. 896. 897. 898. 899. 900. 901. 902. 903. 904. 905. 906. 907. 908. 909. 910. 911. 912. 913. 914. 915. 916. 917. 918. 919. 920. 921. 922. 923. 924. 925. 926. 927. 928. 929. 930. 931. 932. 933. 934. 935. 936. 937. 938. 939. 940. 941. 942. 943. 944. 945. 946. 947. 948. 949. 950. 951. 952. 953. 954. 955. 956. 957. 958. 959. 960. 961. 962. 963. 964. 965. 966. 967. 968. 969. 970. 971. 972. 973. 974. 975. 976. 977. 978. 979. 980. 981. 982. 983. 984. 985. 986. 987. 988. 989. 990. 991. 992. 993. 994. 995. 996. 997. 998. 999. 1000. 1001. 1002. 1003. 1004. 1005. 1006. 1007. 1008. 1009. 1010. 1011. 1012. 1013. 1014. 1015. 1016. 1017. 1018. 1019. 1020. 1021. 1022. 1023. 1024. 1025. 1026. 1027. 1028. 1029. 1030. 1031. 1032. 1033. 1034. 1035. 1036. 1037. 1038. 1039. 1040. 1041. 1042. 1043. 1044. 1045. 1046. 1047. 1048. 1049. 1050. 1051. 1052. 1053. 1054. 1055. 1056. 1057. 1058. 1059. 1060. 1061. 1062. 1063. 1064. 1065. 1066. 1067. 1068. 1069. 1070. 1071. 1072. 1073. 1074. 1075. 1076. 1077. 1078. 1079. 1080. 1081. 1082. 1083. 1084. 1085. 1086. 1087. 1088. 1089. 1090. 1091. 1092. 1093. 1094. 1095. 1096. 1097. 1098. 1099. 1100. 1101. 1102. 1103. 1104. 1105. 1106. 1107. 1108. 1109. 1110. 1111. 1112. 1113. 1114. 1115. 1116. 1117. 1118. 1119. 1120. 1121. 1122. 1123. 1124. 1125. 1126. 1127. 1128. 1129. 1130. 1131. 1132. 1133. 1134. 1135. 1136. 1137. 1138. 1139. 1140. 1141. 1142. 1143. 1144. 1145. 1146. 1147. 1148. 1149. 1150. 1151. 1152. 1153. 1154. 1155. 1156. 1157. 1158. 1159. 1160. 1161. 1162. 1163. 1164. 1165. 1166. 1167. 1168. 1169. 1170. 1171. 1172. 1173. 1174. 1175. 1176. 1177. 1178. 1179. 1180. 1181. 1182. 1183. 1184. 1185. 1186. 1187. 1188. 1189. 1190. 1191. 1192. 1193. 1194. 1195. 1196. 1197. 1198. 1199. 1200. 1201. 1202. 1203. 1204. 1205. 1206. 1207. 1208. 1209. 1210. 1211. 1212. 1213. 1214. 1215. 1216. 1217. 1218. 1219. 1220. 1221. 1222. 1223. 1224. 1225. 1226. 1227. 1228. 1229. 1230. 1231. 1232. 1233. 1234. 1235. 1236. 1237. 1238. 1239. 1240. 1241. 1242. 1243. 1244. 1245. 1246. 1247. 1248. 1249. 1250. 1251. 1252. 1253. 1254. 1255. 1256. 1257. 1258. 1259. 1260. 1261. 1262. 1263. 1264. 1265. 1266. 1267. 1268. 1269. 1270. 1271. 1272. 1273. 1274. 1275. 1276. 1277. 1278. 1279. 1280. 1281. 1282. 1283. 1284. 1285. 1286. 1287. 1288. 1289. 1290. 1291. 1292. 1293. 1294. 1295. 1296. 1297. 1298. 1299. 1300. 1301. 1302. 1303. 1304. 1305. 1306. 1307. 1308. 1309. 1310. 1311. 1312. 1313. 1314. 1315. 1316. 1317. 1318. 1319. 1320. 1321. 1322. 1323. 1324. 1325. 1326. 1327. 1328. 1329. 1330. 1331. 1332. 1333. 1334. 1335. 1336. 1337. 1338. 1339. 1340. 1341. 1342. 1343. 1344. 1345. 1346. 1347. 1348. 1349. 1350. 1351. 1352. 1353. 1354. 1355. 1356. 1357. 1358. 1359. 1360. 1361. 1362. 1363. 1364. 1365. 1366. 1367. 1368. 1369. 1370. 1371. 1372. 1373. 1374. 1375. 1376. 1377. 1378. 1379. 1380. 1381. 1382. 1383. 1384. 1385. 1386. 1387. 1388. 1389. 1390. 1391. 1392. 1393. 1394. 1395. 1396. 1397. 1398. 1399. 1400. 1401. 1402. 1403. 1404. 1405. 1406. 1407. 1408. 1409. 1410. 1411. 1412. 1413. 1414. 1415. 1416. 1417. 1418. 1419. 1420. 1421. 1422. 1423. 1424. 1425. 1426. 1427. 1428. 1429. 1430. 1431. 1432. 1433. 1434. 1435. 1436. 1437. 1438. 1439. 1440. 1441. 1442. 1443. 1444. 1445. 1446. 1447. 1448. 1449. 1450. 1451. 1452. 1453. 1454. 1455. 1456. 1457. 1458. 1459. 1460. 1461. 1462. 1463. 1464. 1465. 1466. 1467. 1468. 1469. 1470. 1471. 1472. 1473. 1474. 1475. 1476. 1477. 1478. 1479. 1480. 1481. 1482. 1483. 1484. 1485. 1486. 1487. 1488. 1489. 1490. 1491. 1492. 1493. 1494. 1495. 1496. 1497. 1498. 1499. 1500. 1501. 1502. 1503. 1504. 1505. 1506. 1507. 1508. 1509. 1510. 1511. 1512. 1513. 1514. 1515. 1516. 1517. 1518. 1519. 1520. 1521. 1522. 1523. 1524. 1525. 1526. 1527. 1528. 1529. 1530. 1531. 1532. 1533. 1534. 1535. 1536. 1537. 1538. 1539. 1540. 1541. 1542. 1543. 1544. 1545. 1546. 1547. 1548. 1549. 1550. 1551. 1552. 1553. 1554. 1555. 1556. 1557. 1558. 1559. 1560. 1561. 1562. 1563. 1564. 1565. 1566. 1567. 1568. 1569. 1570. 1571. 1572. 1573. 1574. 1575. 1576. 1577. 1578. 1579. 1580. 1581. 1582. 1583. 1584. 1585. 1586. 1587. 1588. 1589. 1590. 1591. 1592. 1593. 1594. 1595. 1596. 1597. 1598. 1599. 1600. 1601. 1602. 1603. 1604. 1605. 1606. 1607. 1608. 1609. 1610. 1611. 1612. 1613. 1614. 1615. 1616. 1617. 1618. 1619. 1620. 1621. 1622. 1623. 1624. 1625. 1626. 1627. 1628. 1629. 1630. 1631. 1632. 1633. 1634. 1635. 1636. 1637. 1638. 1639. 1640. 1641. 1642. 1643. 1644. 1645. 1646. 1647. 1648. 1649. 1650. 1651. 1652. 1653. 1654. 1655. 1656. 1657. 1658. 1659. 1660. 1661. 1662. 1663. 1664. 1665. 1666. 1667. 1668. 1669. 1670. 1671. 1672. 1673. 1674. 1675. 1676. 1677. 1678. 1679. 1680. 1681. 1682. 1683. 1684. 1685. 1686. 1687. 1688. 1689. 1690. 1691. 1692. 1693. 1694. 1695. 1696. 1697. 1698. 1699. 1700. 1701. 1702. 1703. 1704. 1705. 1706. 1707. 1708. 1709. 1710. 1711. 1712. 1713. 1714. 1715. 1716. 1717. 1718. 1719. 1720. 1721. 1722. 1723. 1724. 1725. 1726. 1727. 1728. 1729. 1730. 1731. 1732. 1733. 1734. 1735. 1736. 1737. 1738. 1739. 1740. 1741. 1742. 1743. 1744. 1745. 1746. 1747. 1748. 1749. 1750. 1751. 1752. 1753. 1754. 1755. 1756. 1757. 1758. 1759. 1760. 1761. 1762. 1763. 1764. 1765. 1766. 1767. 1768. 1769. 1770. 1771. 1772. 1773. 1774. 1775. 1776. 1777. 1778. 1779. 1780. 1781. 1782. 1783. 1784. 1785. 1786. 1787. 1788. 1789. 1790. 1791. 1792. 1793. 1794. 1795. 1796. 1797. 1798. 1799. 1800. 1801. 1802. 1803. 1804. 1805. 1806. 1807. 1808. 1809. 1810. 1811. 1812. 1813. 1814. 1815. 1816. 1817. 1818. 1819. 1820. 1821. 1822. 1823. 1824. 1825. 1826. 1827. 1828. 1829. 1830. 1831. 1832. 1833. 1834. 1835. 1836. 1837. 1838. 1839. 1840. 1841. 1842. 1843. 1844. 1845. 1846. 1847. 1848. 1849. 1850. 1851. 1852. 1853. 1854. 1855. 1856. 1857. 1858. 1859. 1860. 1861. 1862. 1863. 1864. 1865. 1866. 1867. 1868. 1869. 1870. 1871. 1872. 1873. 1874. 1875. 1876. 1877. 1878. 1879. 1880. 1881. 1882. 1883. 1884. 1885. 1886. 1887. 1888. 1889. 1890. 1891. 1892. 1893. 1894. 1895. 1896. 1897. 1898. 1899. 1900. 1901. 1902. 1903. 1904. 1905. 1906. 1907. 1908. 1909. 1910. 1911. 1912. 1913. 1914. 1915. 1916. 1917. 1918. 1919. 1920. 1921. 1922. 1923. 1924. 1925. 1926. 1927. 1928. 1929. 1930. 1931. 1932. 1933. 1934. 1935. 1936. 1937. 1938. 1939. 1940. 1941. 1942. 1943. 1944. 1945. 1946. 1947. 1948. 1949. 1950. 1951. 1952. 1953. 1954. 1955. 1956. 1957. 1958. 1959. 1960. 1961. 1962. 1963. 1964. 1965. 1966. 1967. 1968. 1969. 1970. 1971. 1972. 1973. 1974. 1975. 1976. 1977. 1978. 1979. 1980. 1981. 1982. 1983. 1984. 1985. 1986. 1987. 1988. 1989. 1990. 1991. 1992. 1993. 1994. 1995. 1996. 1997. 1998. 1999. 2000. 2001. 2002. 2003. 2004. 2005. 2006. 2007. 2008. 2009. 2010. 2011. 2012. 2013. 2014. 2015. 2016. 2017. 2018. 2019. 2020. 2021. 2022. 2023. 2024. 2025. 2026. 2027. 2028. 2029. 2030. 2031. 2032. 2033. 2034. 2035. 2036. 2037. 2038. 2039. 2040. 2041. 2042. 2043. 2044. 2045. 2046. 2047. 2048. 2049. 2050. 2051. 2052. 2053. 2054. 2055. 2056. 2057. 2058. 2059. 2060. 2061. 2062. 2063. 2064. 2065. 2066. 2067. 2068. 2069. 2070. 2071. 2072. 2073. 2074. 2075. 2076. 2077. 2078. 2079. 2080. 2081. 2082. 2083. 2084. 2085. 2086. 2087. 2088. 2089. 2090. 209

- իրք Թ քաջն քառանկիւնի, յորում արկանեն կերպ  
կուր 'ի պետա խոզից և հաւուց, մերթ ևս արկա  
նեն յայն ջուր առ զանազան պետա, և յայնմամ  
առ արարար յորինեալ է 'ի քարէ, կ'ի յորմոյ:  
• Truono. Տե՛ս Tuono.  
Truppa. Գուճգ. գուճգ զորաց: պելիտ. ասեր:  
• Trutilare. Տե՛ս Zirlare.

## TU

- TU**, տե՛. 'ի կիր անի մայն յաղախանն, իսկ  
այլ հաղախ յոր լինին Te, կ'ի Ti հանգերմ հաղա  
խանանք: Եւ յայնիք 'ի կիր անին և Tue, փոխի աղա  
խանին Tu. Գուճ: պել: stare, կ'ի contendere a tu  
per tu. բան առ բան առ պելի հակառակորդին.  
ճշ լուել և ճշ առ գոյն զորոյ. պելիել համակորուք.  
հաղել յամառութիւն. համակորել: dar del tu ad  
alcuno. խառել և անկր յերկրորդ գեմն. անկորու  
թիւ, կ'ի առանց պատճառ անունան կոչել զք:  
Túba. Բաւ լաւ. Տե՛ս Tromba. • Tube. Կամ Tube  
Fallopiane / ան. 'ի Tromba.  
• Tubante, 4. փողար: ձեղ (աղաւնի):  
• Tubare, 2. փողել: ձեղել. հեծել (առարակաց):  
Túbera. Տե՛ս Tubero.  
Tubercolétto, 2. փոքրիկ պաւար:  
• Tubércolo. Պաւար. խաղաւարտ:  
• Tuberculóto, 2. Պաւարակց:  
Túbero. Տե՛ս Azzeruolo, և Tartufo nero. և ևս  
Tubero հոչին ստուար և խորաբորբ արմաւ  
անկաց ինչ.  
• Tuberone, ար. Չափն ինչ:  
Tuberosità, - táde, - táte, 14. Ուռոյց. պաւար:  
էտեր. 2. 2.  
Tuberóso, 4. Ծաղիկ ինչ աղիտակ և հաւաւեա:  
Քեղի:  
Tuberóso, 2. ար. Խորաբորբ. պաւարտ. ար. պա  
ւարակց: էրի պելիտ:  
• Túbo. Խաղաղակ: օւրտ:  
Tubulária, 4. Tubipora, 4. Tubulic. 12. քարա  
ցեալ խաղաղակաւնի մարմնիք ինչ ծովային:  
Tubuli di mare, 4. Cannellini. Խաղաղակ ք ծովու.  
կ'ի Ծորակք. (են բաղնատեաւ աղք ծորակա  
նան ծովային խեցեաց):  
Tuello. Է կ'ի զնան անա ինչ ակեր. ար անաջա  
նէ զանակ միոյն, և անի յինքան զարմաւ նր:  
• Tuffaménto. Ընկզմութիւն. ընկզմութիւն:  
Tuffare, 2. Ընկզմել 'ի ջուր (առ 'ի Թանալ): ար  
իջնա: փել 'ի ներք (զնն, և ն. սփռա): Tuf  
farsi. Ընկզմել յին. գլխովին անձնաւոր լինել:  
Բաւի օւրտ: Ընկզմել ('ի քուն): tuffarsi il sole.  
Մտնել արեւու: Իտնել գոթա:  
Tuffato, 2. Ընկզմեալ:  
• Tuffatore, ար. Ընկզմի:  
• Tuffete. Ընկզմեալ, կ'ի յանկարծական ինչ:  
Tuffetto. Թաւան ինչ ջրային, ար Խաղաղի 'ի մա  
ւուն ընկզմելով 'ի ջուր:  
Tuffettóne, ար. Թաւան ինչ Խաղաղային. նան Tuf  
fettóne, բայց մեծ ք ջայն. Թերեա նոյն իցն ընդ  
Tuffolofin:  
Túffo. Ընկզմութիւն. ընկզմութիւն: պելիտ. գոթա:  
հորձանութիւն. հորուտ: dare il tuffo. հորձա  
նել: dare il tuffo, կ'ի dare l' ultimo tuffo. հորա  
ւանել զհամառ իւր. իսպառ հորձել: ճշ յաղա  
ղել զորմոյն արարար ակնկալութեն: dare un  
tuffo. փոքր ինչ ընկզմել: ևս հորուտանել զարգ.  
կ'ի զառաջմի իւր: dare un tuffo nello scimuni  
to, սփռանել երկնցայանել զնան յինքան. եւ

## TUF

- և իլ անփաւ. պախաւաւիտ:  
Túffolo. Թաւան ինչ յաղաղ. Smergofin. կոյի յայտ  
անուն զն ընկզմելով 'ի ջուր: անանք նոյն կարծեն  
• Tuffettóne կոչեցել Թաւան:  
Túfo. Ընդ ինչ ջուր և պինդ. հոչոյ. կ'ի նիւթ ինչ քա  
րանան՝ Ծակոտեն՝ Թեթե և գիւրափութիւր, գոյ  
ացեալ 'ի փառալ բուսականաց, և 'ի խեցեաց:  
• Հիւթ խոկեալ և պնդացեալ 'ի յոյսնաւն ար  
կերաց:  
Tuguriétto, 2. 2. Հիւղ փոքրիկ. խոքիթ փոքր:  
Tugúrio. Հիւղ. աղաւար. խոքիթ: գոթիւ:  
Tulipáno. Կախալ. (է առանկ ինչ կաղարոյս. անի  
ծաղիկ անհոտ, բայց բաղմերանդ, և բաղմատեաւ  
յոյժ. անանք անին ծաղիկ՝ մանրահատ անրեւովք.  
և արքա հոչին Parrucchetti. անանք՝ անրեւ ծաղ  
կանցն են անրաղք. և հոչին Tromboni. և անանք  
յայտանել են փոքր. և անանք լանցուլե.) 2. 2.  
• Tulipífero, 2. Ընդ ինչ կախալ. ար կոյի և Lau  
ro. ք գարնի. զն պնդութիւն և նանուն անրեւոյն  
ընդ նա:  
Tumefátto, 2. Բաւ լաւ. Ուռոյցել. պաւարել:  
• Tumefazione, 14. Տե՛ս Tumidezza.  
• Tumideggiare, 2. Ուռնալ. պաւարել:  
• Tumidétto, 2. 2. փոքր մի առանցել:  
• Tumidezza. Ուռոյց. պաւար. պաւարել:  
Túmido, 2. Բաւ լաւ. Ուռոյցել. պաւարիկ:  
Tumóre, ար. Ուռոյց. պաւար. 2. 2. Էտեր: փա  
ցաւ. քաղաղակ: Ծաղաւլաւ:  
Tumorétto, 2. 2. Ուռոյց փոքր:  
• Tumorosità. Տե՛ս Tumidezza.  
Tumoróso, 2. Ուռոյցել. պաւարիկ. առանցիկ:  
գոթաւել. 2. 2.  
Tumuláre, 2. Բաւ լաւ. Թաղել:  
Túmulo. Բաւ լաւ. Գերեզման. քիթի:  
Tumulto. Ընկզմել զփոթի. աղաղակ. խաղաղութիւն:  
4. 4. Էտեր: far. Խաղաղակաւնել. խաղաղութիւն  
յարաջանել:  
Tumultuánte, 4. Խաղաղակց. խաղաղար. Խաղա  
ղալ:  
Tumultuáre, 2. Խաղաղել. աղաղել. զգոթել. խա  
ղաղալ յարաջանել: 4. 4. Էտեր:  
Tumultuariaménte, 4. Ընկզմալ. զփոթի:  
Tumultuário, 2. Խաղաղակց. Խաղաղ 'ի խաղաղ:  
Tumultuazióne, 14. Տե՛ս Tumulto.  
Tumultuosaménte, 4. Խաղաղալ. աղաղալ:  
Tumultuóso, 2. Խաղաղակց. աղաղակց. զփոթ:  
Tungisteno. Է մե աղ, կ'ի հրահալել ինչ:  
Túnica. Տե՛ս Tonaca. Կեղե. մաշկ. Թաղանթ:  
• Tunicáto, 2. Բաղնատեալ. բաղնատեաց:  
Tunichétta, 2. Բաղնատ փոքր:  
Túo, Túa. տե՛ պաւար. փոյ. 4. 4. Գոթաւոր  
մերթ 'ի կիր անի Tui, փոխանակ յորձանին  
Tuoi. Եղախան յորձ վարեցել ք II tuo, Եղ  
նակել 'ի նշք ք. առաջանալ ք: Իսկ յորձանին  
հանգերմ յորձ. ք I tuoi. Եղանակել 'ի նշք  
ք. ընտանիք, կ'ի քաղաղակից ք. և ն:  
Tuóno. Ուռուտութիւն: Էտ Էտիւթիւթ. Էտիւթիւթ:  
համառ. հալակ: Թեթիւ կամ բոթիւն (Թեթա  
նեթից, և ն.) Tuoni. Ուռաւիք. (ըտ Էրաւը  
առ Էտ ստիւտանք՝ Է որո յաղաղարար անցանել  
մայնք և հեղեղ յելանել գեղ 'ի դիւն. և յիլանել  
գեղ 'ի բաւնի): Էտիւթ. Էտիւթ: Tuono. Է ևս աղ  
իւն երգոյ: Եղանակ. մայն. Էտիւթ: bisogna pren  
dere un tuono più alto. պարա Է բարձրացանել:  
կ'ի առաւարացանել զմայն: rimettere in tuono.  
անել զք յաղաղութիւն. գոթաւորացանել: stare in  
tuono. Խաղ 'ի լաւութիւն: 'ի լաւութեան զանան: ք



Turcimáno Թարգման : Բէքմէն :  
Túrco . Տաշիկ . հազարացի . մահմեդական . օսման .  
հան : օսման :  
• Turgénza . Այրուսն . ուսուցչ :  
Túrgere , ւ . Բաւար . Ուսնուլ . այսնուլ . աշնել :  
• Turgidétza . Փքացումն . ամբարտաւանութի :  
Túrgido , da . Ուսուցեալ . այսուցելի . այսուցիկ :  
Turibile , Turibolo , ար . Բուրգուա : զանգարան :  
• Turiferário . Բուրգուակիր :  
Túrma . Գունդ . հեծելոց : ռեւուար գեղեկութիւն : Ընդ  
անասնայ . անգիւսայ : Բարի : Գունդ . Բաւար : Բաւար  
մուկ : a turme correvano . գունդագունդ . ընթաց  
նային : volano a gran turma insieme . Թաւին եւ  
բամ երամ :  
Turmalina . Է . Էլեգրական քար ինչ կըլուցի Սէլ  
լանայ :  
Túrpe , 4 . Բաւար . Turpíssimo , ma . Գարշ . շա  
ղիք . աղտոցի : Բարբառ :  
Turpemente , 4 . Turpissimamente . Գարշ . Բար  
շանգ . անարարար :  
Turpézza . Turpità , - táde , - táte , Է . Գարշու  
ղագրութի . աղտոցան . վատանունութի . պագը  
տուն : Բարբառ :  
Turpitúdiue , Է . Նշի Է :  
Túrpo . Տէս Turpe .  
• Turribulo . Տէս Turibolo .  
Turtumaglio . Տէս Tutimaglio .  
• Tusánti , Է . Զ . Tutti i Santi . Տոմ Երդ :  
Tussillágine , Է . Տուկի ինչ օգտակար հացի . որ  
կոչի և Farfaro , Unghia cavallina . Բաւար : Հալի  
խոտ : Բարբառ . աղի քիւնի :  
Tutéla . Խնամակալութի որոյն : Վաւար : պաշտպան  
նուի : Կրտսեր :  
• Tuteláre , 4 . խնամակալու . պաշտպան . պահպա  
նորական :  
Tuteláto , ta . Պաշտպանեալ 'ի խնամակալունեն . չ  
խնամակալութի :  
Tutóre , ար . խնամակալու . որոյն : Վաւար : խնամա  
կալու :  
• Tutorería . Tutoría . ար . Tutela Է ան խնամակալն :  
Tuerice , Է . Կիս խնամակալու . որոյ :  
• Tutradúe . Զ . Tutti e due . Երկուքն ևս . երկու  
քանիւրն :  
Tutradáta , Tútta fídeá , 4 . Զանգ . Բար : Գարն :  
բայ . և օակայն : Բար . ամա :  
Tutrávia , Tutavólta , Tútta vólta , 4 . Նշի նն .  
ma tutavía . բայ օակայն : ամա : tutte le più  
volte . Երբ 'ի բազում . օակայ . յաճախակի . գրե  
թէ Բար : Երբ Երբ : tutta volta che . քանիցս ան  
գամ և . քանիցս : Նն Գարն Է :  
Tútto , ta . Զ . Ըստ որում ցուցանի պարունակ քա  
նակուն 'ի խնամակ Բար . բարեպաշտ . համակ . հա  
մարեն . աշնայ . ամաղի : գիւրիւն . Էր : tutta la  
provincia . բովանդակ գաւառն : nel quale ella po  
ssee tutta la sua speranza . յորում Է . նա բովանդակ  
դոյոյ Է . tutto il mondo . բովանդակ Զ . կամ  
Զ ամ : tutta la terra . համարեն . կիս ամ երկիր :  
Իսկ Է որում ցուցանի պարունակ քանակուն , կի  
սպարիւն . Էրանակ : Ամ . Էրարեպար Բար . ամ  
Բար : Էր . Էր . tutto il popolo . ամ Զորանդար  
tutti gli anni . ամ ամա : Զորամ վարի ուր ամա  
կան հարդի յերկրանդի ևս Թիւն հոլանդի  
նայ 'ի վարի անգանարար . Էրի Էր ուր Էր  
յոյն . և Էրդական անունն . որ ինչոց և յորն  
կան , կիս Էրն հաւաքական : Իսկ յոյն Էր Էր  
յոյն . և Էրդական Էրանակ : Էր Էրանակ : Էր  
ոնան յուցանի Էրանակ : Էր : tutte le notti և  
lamente

lamen-





գաւարի :  
**Vacazione**, ԻԳ. Պարապումն . պարապորդում . Ժա-  
 մանակ պարապոյ : պակասութի : հանգիստ . գա-  
 ւար :  
**Vacca**, կով : Ինէ : բոզ . պոռնիկ . (է բառ նախապա-  
 րան : ) **Vacche**. Ընթացի ծիւրիչ . որք վն հիւան-  
 դուէ հան անգործ : **Vacche**. Պիսակ քաղերաց .  
 արունից . (են կապուտակուիք ինչ . կժ քիծք . որք  
 երբեմն ի վեր երեկն յազգերս կանանց . յորժամ  
 գնեն կրակաբան ի ներքոյ հանգերձից ի ջնանու-  
 լ . կժ ի վեր երեկն ի արունն նց՝ որք կարի իմն ի  
 մտոյ ջնաւցանեն զայնս : ) **comperar la vacca**, e  
 'l vitello . առի առի . անել ի կին զաղջիկն յի :  
**Vacca**. Մորթ արջառոյ . եղանց . կովուց : «Էւր  
 Գերի . Ինէ Գերի :  
 • **Vaccara**, ԻԳ . կին կովարած :  
**Vaccarella**, **Vaccherella**, ԻԳ . Երիւշ . կով փոր-  
 կժ մատաղ : գան :  
 • **Vaccaro**. կովարած . անգէորդ կովուց :  
**Vacchetta**. S. **Vaccarella**. կաշի արջառոյ . եղանց . կ-  
 Վուց : Ինէ : հաշուէրք առօրեայ ծախուց : Գեթիեր :  
**Vaccina**. Միս արջառոյ . եղանց . կովուց : «Էւր Է  
 Ի : քակոր : կժ ապաւառ կովու : Ինէ :  
 • **Vaccinare**, ԻԳ . Պատուանաւել ի մարդ զպիսակ ար-  
 ջառոյ :  
 • **Vaccinazione**, ԻԳ . Պատուանաւել պիսակի ար-  
 ջառոյ ի մարդ :  
**Vaccino**, ԻԳ . կովու . արջառոյ :  
 • **Vaccio**, ԻԳ . S. **Avaccio**, **Presto** .  
 • **Vaccuccia**. Երիւշ . կով փոր : ան Է **Sgualdrinella**.  
**Vacillamento**. Իողգողումն : գեղեւումն . վարանք :  
**Vacillante**, ԻԳ . Իողգողումն . գանգալու : աւելումն :  
 վարանաժող . երկիւս . տարամ : շփելի :  
 • **Vacillanza**. Իողգողումն . գանգալումն :  
**Vacillare**, **Vagellare**, ԻԳ . Իողգողել . գանգալել . գե-  
 րել . տատանել ի միտ . երկմտիլ . կաշ ի վարանա-  
 ւաւումն . լուգումն . շփելիւն : Թափառիլ . այսր  
 Է անգր յանիլ : Ինէ : յայլ ինչ գրաւիլ . ցնդիլ  
 մտք . զի ուշ ունիլ . Գերիւն օրն : զառանցել .  
 ցնորիլ . գանգալել մտք : անտարտ :  
**Vacillato**, ԻԳ . Իողգողել . վարանել . Էժ :  
**Vacillazione**, ԻԳ . S. **Vacillamento** .  
**Vacillità**, - tade, - tate, ԻԳ . Երկմտութի . վա-  
 րանք : շփելի :  
 • **Vacino**, ԻԳ . Աղբ ինչ **Viola** ծաղկան, ք յիւրի .  
 կժ յակիւն ծաղկանց :  
**Vacuare**, ԻԳ . S. **Votare**, **Evacuare** .  
**Vacuazione**, ԻԳ . Դատարկումն . գաւարկումն որո-  
 վայի :  
 • **Vacuétto**, ԻԳ . Դատարկութի փոր . փորիկ  
 վայր գաւարի :  
**Vacuità**, - tade, - tate, ԻԳ . Դատարկութի . vacui-  
 tà d' affetti, di passioni . անախառն . անկրօն  
**Vácuo**, ԻԳ . Եղան :  
**Vácuo**, ua, ԻԳ . Դատարկ . Թափառ : գու : անգործ .  
 պարապորդ : աւել :  
**Váda**. Բառ Իւրախ-նայ . Հրաւեր ի խաղ . (կոչի Է  
**Posta**, ԻԳ **Invito** . )  
**Vadimónio**. Խոստումն երեւոյ ի գաւառաւորի :  
**Vádo**, **Guádo**. Հուն : Ինէ : Ինէ : Ինէ :  
 • **Váfro**, ԻԳ . Խաղաւոր . նենգաւոր . նենգամիտ :  
**Vága**, ԻԳ . Թափառ (ընթ . են վեցերորդ ամիս  
 ընաց . որք ինչ Է աղայարն՝ Քաղաքին Է Թափա-  
 րին Է բովանդակ մարմինն : )  
**Vagabondare**, ԻԳ . Թափառիլ . Թափառական ընթիլ :  
 «Էւր Է ինէ : գեղեւիլ մտք :  
**Vagabondità**, - tade, - tate, ԻԳ . Թափառումն . Թա-  
 ճի

փառականութի : աւելումն . յանումն . կժ գեղեւիլ  
 ( մտաք . աղայ : )  
**Vagabondo**, **Vagabundo**, da, ԻԳ . Թափառական .  
 աստանդական : Գեղեւիլ : Էժ : Գ . Ըրջմիլիկ . գա-  
 տարկաւոր . արիկայ . աստանդ : Էժ :  
 • **Vagaménte**, ԻԳ . Գեղեւիլ ինչ . գեղեւիլաւոր :  
**Vagaménto**. S. **Vagabondità** .  
**Vagante**, ԻԳ . Թափառական . ցնդաւոր :  
**Vagare**, ԻԳ . Թափառիլ . յանիլ . աստանդական լի-  
 նիլ : Ինէ : «Էւր Է ինէ : արաւորդ գեղեւիլ . ար-  
 տաքոյ արջառիլ մանիցն :  
**Vagatore**, ԻԳ . Թափառական . գաւարկաւորիլ :  
**Vagazione**, ԻԳ . Թափառումն . աւելումն : գեղեւիլ .  
 կժ ցնդումն մտաք : Գերիւն :  
**Vagellajo**. Որ ներքին ի սանի : գոյն : բրուտ : Էժ :  
 լիւն :  
**Vagellame**. S. **Vasellame** .  
**Vagellare**, **Vagillare**, ԻԳ . S. **Vacillare** .  
**Vagello**. Մեծ սան ներկարարաց : գոյն Գաւն :  
 Սան . կաթայ : Գաւն : անօթ . ընդունարան : Գաւ-  
**Vagellone**, ԻԳ . Գաւն . Սան մեծ :  
**Vagheggiamento**. • **Vagheggeria**. Սիրաւոր . կաւ-  
 կաթային հայեցումն :  
**Vagheggiare**, ԻԳ . Հայիլ տարփմամբ ի կին . աղմուլ  
 զարմացմամբ . կաթային . կժ սիրով ( ի սիրելին )  
 «Էւր Է գաւն : հայիլ բերկրանք : » **Vagheggiar-**  
**si**, ԻԳ . Էժ :  
**Vagheggiato**, ԻԳ . Հայեցիլ տարփմամբ . անկանք :  
**Vagheggiatore**, ԻԳ . **Vagheggiatrice**, ԻԳ . Որ հայի  
 տարփմամբ . արտակաթ . կաթայինաւ . սիրով .  
 տարփաւոր : աւել :  
**Vagheggino**. Իրաւոր . պատուագիր տիկնայ . սի-  
 րով տիկնայ . տարփաւոր :  
**Vaghétto**, ԻԳ . Էժ . Չքնալ . բարեւանիկ . գե-  
 ղեցկապանիլ : Ինէ : Էժ :  
**Vaghétta**. ԻԳ . անիլ . ցանկութի : Էժ : բերկրու-  
 թի . զուարճութի : Գերի : գեղեւիլ . Գերիւն :  
**Vaghissimo**, ma, ԻԳ . Չքնալապիլ . գեղապանիլ .  
 Գերի : Գերի : Խանդակաթ . կաթային : Գերի : Էժ :  
**Vagillante**, **Vagillare**, ԻԳ . S. **Vacillante**, ԻԳ :  
 • **Vagiménto**. Չիլ աղայ :  
**Vagina**. Բառ Է . Պատուանաւոր : Գերի : մարմին . մարմ-  
 • **Vagina uterina**, կժ սուկ **Vagina**. կաթ **Collo**  
**della matrice**. Փող . կժ Աղբ արգանդին . ( Է  
 անգամաղմայ Է անկապոյն ման արգանդին : )  
 • **Vaginále**, ԻԳ . Պատուանաւոր . անցս արգանդին :  
 • **Vagire**, ԻԳ . Չիլ բաւաւ աղայ . Էժ : գուլում :  
 • **Vagito**. Չիլ աղայ : գուլում :  
**Vágliá**. Բառ Է . պատուականութի . յաղապարհութի .  
 Ինէ : Էժ : **uomo di gran vaglia** . այր յաղ-  
 արի : Աժիլ . Գերի : գան :  
**Vagliare**, ԻԳ . Խաղաւոր . մաղիլ : Գաւառումն : առ-  
 ողիլ համարիլ . անգամիլ : Էժ : Էժ : Էժ :  
**Vagliatore**, ԻԳ . Խաղաւոր :  
**Vagliatúra**. Խաղաւոր . կապիլ . Խաղաւոր մա-  
 ղումն : Էժ :  
**Vagliétto**, ԻԳ . Գորիկ Խաղաւոր . կժ մաղ :  
**Váglio**. Խաղաւոր . մաղ : Գաւառումն : Էժ : **dar de cal-**  
**ci al vaglio dopo aver mangiato la biada** . առի .  
 շար Է բարւոյ հատուցանել . ապերախել : **fare**  
**acqua in un vaglio** . կժ **pisciare nel vaglio** . առի .  
 դրան անախիլ . զհոյս արածել :  
**Vágo**, ԻԳ . Սիրով . հարեւիլ ի սեր . տարփաւոր : աւել :  
**Vágo**, ga, ԻԳ . Թափառական . աստանդական : Գե-  
 րիլ : անարդ . տարաւոր . անհաստատ : Զանկա-  
 ցով . փափաքով . կաթային : Էժ : գեղեւիլ .  
 P P P P P

- շնորհայի . շնորհ : փութի : շնորհ : Pajo vago . Բա-  
նորհ . Թափառ ածուց . ( է ունեւորող զայդ  
ընդ ) . esser vago . հաճիլ . բերելիլ :
- Vágo , 4 . S<sup>to</sup> Vagamente .
- Vagoláre , 1 . S<sup>to</sup> Svagolare , Svagare , Vagare .
- Vagúccio , ia , 1 . 2 . Քնաղատեալիլ . Քնաղատեալիկ .
- Vajájo . Որ հանգերմէ . կ՞ի վաճառէ զմորթն Vajo  
կենդանայի :
- Vajáno . Այդ ինչ սեռաւ և քաղցր խաղաղոյ , յորմէ  
գործեն քիմի , որ նոյնպէս կոչի Vajano .
- Vajáto , ta . Խայտարակ . Խայտարակաւ : Այլ  
այլայ , կ՞ի այլակն . ( առի զմիոյ՝ որոյ երկու աչք  
են այլև այլ , կ՞ի աննման միմեանց , կ՞ի որք անին  
զայդատեալիլ ծիր զբառ . )
- Vajézza . Սեռի . Խայտարակ : Բաւել :
- Vainiglia , կ՞ի Vaniglia . Է քաղցրահոտ եղծերափակ  
պատու ինչ ամերիկեան Թոմոյ , որ մտանէ ի բա-  
ղաբուրի չիքուածին :
- Vájo , ja , 1 . Սեռ . ( առի զպաղոյ , որ զհասուն  
խաղաղոյ , կ՞ի զմիմեայոյ ) : Խայտարակ : Բաւել : esser  
vajo . Խայտարակ . պաղախայտարակ : Vajo . Սեռախայտարակ .  
սեռանիլ : պիտիւիլ : roba vaja . հանգերմ գործիլ ի  
մորթոյ Vajo կենդանայի :
- Vájo , 4 . Կենդանի ինչ նման Scojattoloին , ք շէ-  
նային . որոյ Թիկուիք են գործ , և որովայնն՝ սպի-  
տակ : Մորթ այսր կենդանայ , և զքանակ կաղ-  
մեալ յայտմ մորթոյ :
- Vajoláto , ta . S<sup>to</sup> Vajo , 1 .
- Vajuóle , 14 . 1 . Vajuólo . Պիտակ , կամ Ժաղիկ .  
( է ախա ինչ , որ անէ ի վր մարմնոյն շարաւարից  
պաղարա հանգերմ անընդհատ անկողն : ) և ամի-  
Ժաղիկ : շէն : Պիտակ , կամ Ժաղիկ պաղանկայ .  
( է ախա ինչ , որ գոյացիլ զաչք աղանկայ՝ կուրա-  
ցուցանէ զնն , և յաւէտ յամեանն օգոստոսի : )
- Valanga . Հիւս . ( է կայս ձեան , որ զերծեալ ի  
չերանց անկանի գահաճէճ . և ամի՝ հուսի : )
- Valcáre . 1 . Válico . S<sup>to</sup> Valicare , Valico .
- Vále , 1 . Բաւել . Բարեաւ . Սեռ . զերջին անգի .  
պաղոյն հրաժարական : e՝ vale ultimo disse . Է Է  
զոգնոյն հրաժարական :
- Valéggio . Չորուի . ոյժ . կար :
- Valénte , 4 . Valentissimo , ma . Քաղ . հմուտ . ներ-  
հուն . երեւելի . գերազանց : Քելիլ . Երկրի .  
Էլ : արի . հզոր : Գաւիլիլի : Իմաստուն . Ինհանան .  
+ Էլ : valente nell' armi . քաղաղոր ի մրցմունս  
մարտից . քաղաժարակի :
- Valenteménte , 4 . Valentissimaménte . Քաղաղոր .  
արիարար . անճեհեր :
- Valentería , Valentía . Քաղալիլ . արալիլ . գործ  
քաղալիլ :
- Valentigia . Չորուի . ոյժ :
- Valénre . 1 . Valentría , 4 . S<sup>to</sup> Valente , 4 .
- Valentuómo . Valent' uomo . Այր . քաղ . բանիւրուն ,  
ներհուն , մեծանուն , ուղիմ :
- Valénza , Valénzia . Քաղալիլ . արալիլ . լաւալիլ :
- Valére , 1 . Արժեք : Բաւել : valevano dieci denari .  
արժեքին տասն գենար . կ՞ի կին տասն գենարաց :  
Չորիլ . լինել կարող . կ՞ի զօրաւոր : Գաւիլիլ :  
արժանի լինել : լաւիլ օլմ : dava città a chi nol  
valea . տայր քաղաքս նոյ՝ որոյ չէին արժանի : che  
vaglia il pregio a parlarne . զորոց արժան ինչ խո-  
սել : non dir cosa , che vaglia . շաղփաղիլ . բար-  
բանիլ : Բաւալիլ քաղ . բաւելիլ : կարողանալ : Օր-  
անիլ . լինել յօգուտ . ազգիլ . զօրելիլ : Գաւիլիլ .  
Էլ : Երաւատ : Արժանի լինել : far valere una  
cosa . կ՞ի լի զօրաւոր . գիտել ի վար արկանիլ ինչ .  
վարել յօգուտ . օգտիլ : farsi valere . ցուցանել

- զիւր զօրուի . ու ընկճիլ : Էլ : ի կիր առնալ . յո-  
գուտ անճին . վաճառել : valer di meglio . ան-  
ցուցանել զինչ իւր . առաւելուլ զառացուած իւր :  
Էլ : լաւ լինել : լաւ ևս գու . լինել օգտակարաւորիլ :  
far valere il suo danaro . յարգել զարծաթ իւր :  
vale meglio morire , che vivere vergognosamente .  
լաւ ևս է մեռանել . քան կեալ վատանալ : Valer-  
si d' alcuna cosa . ի գործ արկանիլ ինչ . ի կիր  
առնալ : Գաւիլիլ : valersi del suo . ի վար ար-  
կանիլ զիւր : Valersene . Գանդատել ի գաւառ-  
տանի . ի գաւառ կոչել : Valere . Կրանակել . անիլ  
զմաստ . կ՞ի զօրուիլ : Ինքիլիլ : Գաւիլիլ :  
valere un mondo . լինել Ժանրագնի . անգին . անկը-  
չիլ : յարգոյ : non valere un lupino , Էլ . չարժեք  
և ոչ գանկ մի . յոչինչ համարիլ : vale a dire . այլ  
սինքն . ասեմ . իմի ինչ : Էլ : կատարել իւր լի-  
նի Valsi .
- Valére , 1 . Արժեք . գին : պահ : զօրուիլ . ոյժ :  
Գաւիլիլ :
- Valeriana . Է խոտ ինչ , որ կոչի և Fu . որոյ արմատ  
և բժշկական . ունի Ժաղիկ քաղցրահոտ : զայս տունի  
կարի ախորժեն կատար . վոյ և Թաւալին ի վր  
նոյ . ոյժ և ի վր Gattaria անկոյն : Էլ : Էլ :
- Valerianólla . Խոտ ինչ ախորժիկի Գաւառից . յորոյ  
անրեոց կաղմն զաղան :
- Valerudinário , ia . Հիւսանգուտ . վատաւոր . ան-  
տաճէտ : Երաւել :
- Valetudine , 14 . Բաւել . Առաջուիլ :
- Valévole , 4 . Օգտակար . շահաւետ : Գաւիլիլ :
- Valicábile , 4 . Ընդ որ հար և անցանել . անցանելիլ :
- Valicánte , 4 . Անցանալ :
- Valicáre , 1 . Անցանելիլ : Էլ : Էլ : il mare . անցանել  
Է Ժող : Անցանելիլ ( հասակի , Ժամանակի ) :
- Valicatóre , 1 . Անցանալ : անիլ և Trasgressore .
- Válico , ca , 1 . Valicáto , ta . Անցանալ :
- Válico , 4 . Անց . բերան . մուտք . գաւառ : Էլ  
Էլ : Գործի ինչ փայտակերտ յոլորելիլ , կ՞ի ինչ  
Թել զմեայոյ :
- Validaménte , 4 . Վաւերաբար :
- Validáre , 1 . Վաւերացուցանել . վաւերական առ-  
նել . հաստատել : Գաւիլիլ : Էլ :
- Validità . Վաւերուիլ . վաւերականիլ :
- Válido , da . Validissimo , ma . Չորաւոր . զօրեղ .  
հզոր : Գաւիլիլ : վաւերական . վաւեր . օրինաւոր  
Էլ : mendicante valido . մարացիկ տուղ :
- Validóre , 1 . S<sup>to</sup> Valore .
- Valigétta . Է Էլ : Վալիգիալիլ :
- Valigia . Պայուսակ . ( է ազգ ինչ սաղաւթի , կ՞ի մի  
խաղի Խանապարհորդաց : ) Խալիթ . Բերիլ : որո-  
վայն : essere , կ՞ի entrare in valigia . Էլ : Էլ : ի  
բարկուի բրգիլ :
- Valigiájo . Պայուսակաւոր : Բերիլիլ : բարկաւոր :
- Valigiótto . Է ազգ ինչ պայուսակի :
- Valiménto . S<sup>to</sup> Valore , Virtù .
- Valitúdi . S<sup>to</sup> Valitudine .
- Valláme , 1 . Չորաւոր լերանց :
- Valláre , 1 . Բաւել . Պատնէլ արժեք . փոստ հասա-  
նել : Գաւիլիլ : Էլ : Էլ : Էլ :
- Valláre , 1 . Էլ . Էլ . Corona vallare . Պատի պատնէլ  
կան . ( էր պատի ինչ զոր նախի հաղմայիցիլ տային  
այնմ՝ որ նախ առաջին մտանելիլ ի պատնէլ Թշուղ  
մեայ : )
- Valláza . Միջոց ձորոյն . տարածուիլ հաղմիլ : Խոտ  
զաղաղաւ :
- Valláto , ta . Պատնէլակի : Վաւերականիլ :
- Válle , 14 . Չոր . հաղմ : Էլ : Էլ : per monti , e per  
val-



valli . անապատ : a valle . 'ի խոնարհ : 'ի ստորե .  
'ի վայր : valle di lagrime . հովիտ արտասուկայ .  
(տ' արհարհ : )  
Vallée . Միջոց ձորոյն . երկայնուի հովիտն :  
\* Vallera . Տե՛ս Ronfa .  
Vallétta , նա՛մ . Ձորակ . անձուկ հովիտ : իւրիւր .  
\* Վալլէթ : փոքրիկ ժողով :  
Valletrina , նա՛մ . փոքր ձորակ . անձկագոյն հովիտ :  
Valletrino , նա՛մ . Ծառայ փոքր , կի՛ մանկահասակ :  
Vallétto . Ծառայ . արրանեակ . մանուկ : հընկէսեալ :  
Vallicella , նա՛մ . Տե՛ս Vallettina .  
\* Vallicoso , ռա . Բազմահովիտ . ձորաշէջ :  
Valligiano , քոյ . Ձորաբնակ . հովաւանակ : փերկէ .  
\* Վալիգիո : ասիւն զուս :  
Vállo . Պատեկէ 'ի ջջից . պատուար : գետն . շարժիչ :  
Vallonaccio , վա՛ւ . Ձոր մեծ . և խորխորին :  
Vallónata . Տե՛ս Vallara .  
Valloncello , նա՛մ . Ձորակ . հովիտ անձուկ :  
Vallóné , ալ . աստի . Ձոր մեծ . Շարժակ հովիտ :  
\* Vallónéa . Գիտար : հալը :  
Valoraménto . Տե՛ս Avvaloramento .  
Valóre , ալ . Աժէք . գին : գն : քաջութիւն . արուի :  
\* Վալորէ : իշխան : զորութիւն . ոյժ . ազգական :  
\* Valoría . Բաշտ . արուի :  
Valorosaménte , Կ . Valorosissimaménte . Բաշտ .  
քաջ . արուի : գովէի իւր . իշխան :  
Valoroso , ռա . Valorosissimo , մա . Բաշտ . աւարտի .  
արի . քաջասիրտ : գովէի . իշխ . ազգա . զորա .  
ւոր ( քոյս : )  
Valsénte , ալ . Աժէք . գին : գն : գաւառ ընկից  
աւրաթ . մի ստացուածք աւրաթ . գոյք . հալ . աւր :  
avere il valsente di tanti scudi . ունէլ ստացուածս  
այսչափ սկսուից :  
\* Valóra . Տե՛ս Valoría .  
Valúta . Աժէք . գին : գն : կար . զորութիւն : գովէի :  
a tutte mie valute . իմուանի . ըստ կարի իմու .  
\* di valuta , ալ . մեծագին . պատուական : \* a va-  
luta , Կ . ը գնոյն :  
Valutáre , ն . Գին հասանել . որոշել զգին : գնու  
շէջ ծածկ :  
Valutáto , ռա . Գին հասանել . որոշ . արժէք . գին :  
\* Valutazione , ի՜ . Աժէք . որոշում գնոյն . գնու  
հասանել : գնու :  
Válvula . Գանձակ . ( ը անգամազնաց ' և մաշկ ինչ  
այնպէս զեռնիկ ' ի խորովակս մարմնոյն . որ գիւ  
րաւ բացել ընտրի անցս հեղանիւթոյ որք անցս  
նեն ընդ այն . բայց ոչ այն նոյն անցս ' ի դառնալ  
յեան : )  
Vámpa . Բացառութիւն . ( և գոյորի և ասայ արձակել  
' ի մեծարարութիւն քոյս : ) ալժ . քոյ . ասայ :  
Vampáccia , վա՛ւ . Ստատիկ . կի՛ հեղձուցիլ ասայ :  
Vampeggiánte , Կ . Բազմաքոյ . հրաբորբ . աս  
պախան :  
Vampeggiáre , լ . Արձակել զքոյ . բորբորել : ալժ .  
լինի :  
\* Vampiro . Մաշտակի ձիւնալ , կի՛ գիւն . որ ը  
հարձեաց սնապարհ աւանդն գերմանիոյ ծծէ  
զարկն արտի կենդանեաց :  
Vámpo . Տե՛ս Vampa . Փայլակն . փայլաստակալ :  
լինի : ասայ vampo . հասարակ : փրանալ . սնա  
պարծիլ :  
\* Vainpóre , ալ . Տե՛ս Vampo .  
Vanagloria . Սնապարհ . փառասիրտ . սնապար  
ծութիւն : հալ : լինի . փրանի . գին : լինի :  
Vanagloriársi , լ . Սնապարհ . սնապարծիլ . փառա  
սիրել : խոյնակ . հալ : լինի :  
Vanagloriosaménte , Կ . Սնապարհ . փառասիր .

րուծի . սնապարծութիւն :  
Vanaglorioso , ռա . \* Vanagloriosísimo , մա . Սնա  
պարհ . սնապարծ . փառասիր : լինի . հալ :  
հալ . լինի : լինի :  
\* Vanagloria , Կ . Տե՛ս Vanagloria , Կ .  
Vanaménte , Կ . Փառասիրտ . լինի : լինի : ' ի զոր  
փայլաստար . ' ի ծանիր : լինի :  
\* Vanáre . Տե՛ս Vaneggiare .  
\* Vaneggiáménte . Զառանցանք : սնապարհ . ազնա  
տանք :  
Vaneggiánte , Կ . Զառանցել : ջնորիլ . ազնապարհ :  
Vaneggiáre , լ . Զառանցել . ջնորիլ . անգամազնել  
քառանգանալ . ազնապարհ . շարժարկել : ազգա  
լու . ջնորիլ . լինի : լինի . քառարկ . լինի :  
vanneggia un pozzo . քառարկ գաւ . ինչ անընդի :  
Vaneggiátore , ալ . Տե՛ս Vanneggiante .  
Vanerello , լա , նա՛մ . փոքր փ սնապարհ . պարծուկ .  
պարծառ :  
Vanézza . Տե՛ս Vanità .  
Vánga . Բան . բրիլ . փայտառ : գիւ . փայլ . andare  
a vanga . քառանգ զգետնի կակուղ և գիւրապարհի  
քառանգ գիւրառի . ոչ քառանգ զգետնի ինչ :  
Vangáccia , վա՛ւ . Անկեթեթ քառ . կի՛ բրիլ :  
Vangajuóle , ի՜ . յա . Ուսկան ինչ ձկնորսաց :  
Vangáre , ն . Բրիլ զերկեր բրիլ . գործել փայտա  
ռա . գիւնակ :  
Vangáta . Անգ բրիլ քառիլ : հարձակ փայտառի  
գործ փայտառառ :  
Vangáto , ռա . Բրիլ բրիլ . գործել փայտառառ :  
Vangatóre , ալ . Բրիլ . անգիլ :  
Vangátora . Բրիլ փայտառառ . ժամանակ բրիլոյ  
\* Vangélico , ռա . Աւարտանական :  
\* Vangélio . Տե՛ս Vangelo .  
Vangelista , ալ . Աւարտանակ . աւարտանակիլ :  
լինի :  
\* Vangelizánte , Կ . Աւարտանակ . ապաստար ա  
ւարտանիլ :  
Vangelizáre , ն . Աւարտանակ . քարոզել զաւ  
արտանիլ :  
Vangélo , Vangélio . Աւարտանակ . լինի . լինի լինի  
լինի . Alleanza Iddio Vangelio . Երեսնակ լինի լինի  
Երեսնակ լինի աւարտանակիլ : dire un Vangelo , կի՛  
il Vangel di San Giovanni . զձկնորսան անգ :  
Vangile , ալ . Մոյթ քառիլ . ( և հասարակ ինչ փայ  
տի ապարծիլ ' ի քառ քառիլ . յորտե՛ կեղեւ երկ  
րագործիլ զառն ' փոքր քառն ' ի պեղել զքառիլ  
կոյի և Stecca . )  
Vanguárdia . Գանգ առաջագահ . առաջ զքոյ :  
ասիլ լինի :  
\* Vaníante , Կ . Տե՛ս Vaneggiante .  
\* Vaníglia . Տե՛ս Vainiglia .  
\* Vaníre , լ . Տե՛ս ինչ . ինչ քառանակ :  
Vanirà , - tade , - tate , ի՜ . Ունայնակ . ընգամայ  
նակ . անարտի : գիւ լինի . գիւ լինի :  
\* Vanitóso , ռա . Սնապարհ . սնապարծ :  
Vánni , ալ . յա . Բառ քառանակ . փառասիր ( լինի . լինի :  
Váno , ռա , ալ . Vanissimo , մա . Ունայնակ . Զառանգ  
քառարկ : գիւ : անայնակ . փառասիր . սնա  
պարծ : լինի : լինի : լինի : լինի : լինի :  
գիւ փայտառ քառանակ : հարձական . սնապարհ ( լինի .  
անգամառ : փոքր : անայնակ , կի՛ սնապարհ ( յոյս . խոր  
հալ : ) անհաստատ ( խորհուրդ : ) in vano , Կ .  
' ի ծանիր . զոր : լինի :  
Váno , քոյ . Գառարկանակ : քառարկ ման : ան  
լորդ . կի՛ անայնակ ման . լինի :  
Vantaggétto , նա՛մ . փոքր առաւելուի . գոյն ապաս :  
Vantaggiánte , Կ . Որ առաւելու . առաւելել :  
P p p p p 2 Van-





• Váro, ra. Կար. Թեր.  
 Varvassóre, Varvassóro. ՏԵՍ Barbassoro.  
 Vasájo. ՏԵՍ Vasellajo.  
 • Váscá. Որսկալ աւազան ըրոյ. հաւալ. գաւառ.  
 Vascellétto, ւո. Եւա. փոքր. հաւառ. քիւլի. Կէ.  
 Vascello. Եւա. Կէ.  
 • Váscolo. Անօթ փոքր.  
 Vascoloso, ւո. Բաւ. սնդակահան. Բազմահոթ. ա.  
 Կոթակից. անօթաւոր.  
 Váse. ՏԵՍ Vaso.  
 Vasellaggio. ՏԵՍ Vasellame.  
 Vasellajo. Բրու. Կաւառ. քիւլի. Կէ.  
 Vasellame, ար. Vasellaménto. Անօթ. Գաւառ. քիւլի.  
 Բ-Բ-Բ-Բ. vasellame d'argento. սպառք արծաթի.  
 Vasellertiéra. Արից անօթաց. պատու. հան անօթաց.  
 անօթ. քիւլի.  
 Vasellertino, ւո. Գորբիկ անօթ. Գաւառ. քիւլի.  
 Vasellétto, Vasellino, ւո. Գորբ անօթ.  
 Vaselliére, ար. ՏԵՍ Vasellajo.  
 Vasello, ւո. Անօթ փոքր. Գաւառ. քիւլի. անօթ. աման.  
 Գաւ. ընդ ունարան. Եւ Կաթնեաց շահակէ և Եւա.  
 Vasétto, ւո. Անօթ փոքր. Գաւառ. քիւլի.  
 Váso. Անօթ. աման. Գաւ. Vasi Sacri. Սրբազան  
 սպառք. Կթ անօթ. (Կթ սկիւ. Կաթնաւոր. Կթ) Կթ.  
 so da fiori. անօթ ծաղկանց. Vaso. Անօթ. (այսպէս  
 փոքր անօթաւոր. Կթ անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ.  
 փոքրիկ խոզով. Կթ անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ.  
 անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ.  
 Vaso. Անօթ. (Եւ Կաթնաւոր. Կթ անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ.  
 Կթ անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ.  
 Vasi. Զարգ. (Եւ Կաթնաւոր. Կթ անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ.  
 Կթ անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ.  
 Vasotto, ար. Անօթ անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ.  
 • Vassalla, Կթ. Կաթնաւոր. Կթ անօթ. Կթ անօթ.  
 Vassallaggio. Կաթնաւոր. Կթ անօթ. Կթ անօթ.  
 (Կթ անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ.  
 անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ.  
 Vassallo. Կաթնաւոր. (Կթ անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ.  
 Կթ անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ.  
 • Vassallétto. • Vassello. ՏԵՍ Vassellétto. Կթ.  
 Vassójo. Կթ փոքր. Կթ անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ.  
 փոքր. Կթ անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ.  
 անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ.  
 Vastaménte, Կթ. Vastissimaménte. Ընդարձակ.  
 Vastità, - táde, - táte, Կթ. Ընդարձակ. Ընդար.  
 Ընդար. Ընդար. Ընդար. Ընդար. Ընդար. Ընդար.  
 Vásto, ra, ար. Vastissimo, ma. Ընդարձակ. Ընդ.  
 Ընդար. Ընդար. Ընդար. Ընդար. Ընդար. Ընդար.  
 Vásto, Կթ. Ընդար. Ընդար. Ընդար. Ընդար. Ընդար. Ընդար.  
 Ընդար. Ընդար. Ընդար. Ընդար. Ընդար. Ընդար.  
 Vásto, Կթ. Ընդար. Ընդար. Ընդար. Ընդար. Ընդար. Ընդար.  
 Ընդար. Ընդար. Ընդար. Ընդար. Ընդար. Ընդար.  
 Vásto, Կթ. Ընդար. Ընդար. Ընդար. Ընդար. Ընդար. Ընդար.  
 Ընդար. Ընդար. Ընդար. Ընդար. Ընդար. Ընդար.  
 Váste, ար. Ընդար. Ընդար. Ընդար. Ընդար. Ընդար. Ընդար.  
 Vaticano. Արից. (Կթ անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ.  
 Կթ անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ.  
 • Vatiénante, Կթ. Մարգար. Կթ անօթ. Կթ անօթ.  
 Vatiénare, Կթ. Մարգար. Կթ անօթ. Կթ անօթ.  
 • Vatiénación, Կթ. • Vatiénio. Մարգար. Կթ անօթ.  
 • Vaticondio. Կթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ.  
 Կթ անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ.

## UB

Ubbia. Զարգ. Կթ անօթ. Կթ անօթ.  
 Ubbiaccia, Կթ. Զարգ. Կթ անօթ. Կթ անօթ.

Ubbidénte, Ubbidiénte, Կթ. Ubbidentissimo, Ubbi-  
 dentissimo, ma. Կթ անօթ. Կթ անօթ.  
 Ubbidénza, Ubbidiénza. Կթ անօթ. Կթ անօթ.  
 avere, Կթ. tenere in ubbidienza. Կթ անօթ. Կթ անօթ.  
 Կթ անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ.  
 Ubbidienziére, ար. Կթ անօթ. Կթ անօթ.  
 (Կթ անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ.  
 Կթ անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ.  
 Ubbidire, Կթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ.  
 Ubbiditóre, ար. Կթ անօթ. Կթ անօթ.  
 Ubbiósó, ւո. Մարգար. Կթ անօթ. Կթ անօթ.  
 Ubbliére. ՏԵՍ Obbliare.  
 • Ubbligáto, ra. Obligáto. Պարտաւոր. Կթ անօթ.  
 Կթ անօթ.  
 Ubbriacáccio, Ubbriacáccio, ia, Կթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ.  
 Կթ անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ.  
 Ubbriachélio, Ubbriachélio, ia. Կթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ.  
 Կթ անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ.  
 Ubbriachézza, Ubbriachézza. Արից. Կթ անօթ. Կթ անօթ.  
 Կթ անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ.  
 Ubbriáco, Ubbriáco, ca, Կթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ.  
 Կթ անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ.  
 Ubbriacóne, ար. Կթ անօթ. ՏԵՍ Ubbriacaccio.  
 • Ubbriagáre. ՏԵՍ Obbligare.  
 Uberífero, ra. Կթ անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ.  
 Կթ անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ.  
 úbero, ար. Úbera, Կթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ.  
 Ubertà, - táde, - táte, Կթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ.  
 Կթ անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ.  
 Ubertósó, Ubertuósó, ւո. Կթ անօթ. Կթ անօթ.  
 Ubi, Կթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ.  
 Ubiquistí, Ubiquitári, ար. Կթ անօթ. Կթ անօթ.  
 (Կթ անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ.  
 Կթ անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ.  
 Ubino. Արից. Կթ անօթ.  
 Ubbriacáccio, Ubbriáco, Կթ. ՏԵՍ Ubbriacaccio, Կթ.

## UC

• Uccella, Կթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ.  
 Uccellábile, Կթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ.  
 Uccelláccio, Կթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ.  
 Կթ անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ.  
 Uccellagióne, Կթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ.  
 Կթ անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ.  
 Կթ անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ.  
 Uccelláza. ՏԵՍ Կթ անօթ. Կթ անօթ.  
 Uccelláme, ար. Կթ անօթ. Կթ անօթ.  
 Կթ անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ.  
 Uccellaménto. Արից. Կթ անօթ. Կթ անօթ.  
 Uccellánte, Կթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ.  
 Uccelláre, Կթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ.  
 Կթ անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ.  
 ad alcuna cosa. Կթ անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ.  
 Կթ անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ.  
 Uccelláre, ար. Կթ անօթ. Կթ անօթ.  
 Կթ անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ.  
 Կթ անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ. Կթ անօթ.  
 Uccelláto, ra. Կթ անօթ. Կթ անօթ.  
 Uccellatóre, ար. - trice, Կթ. ՏԵՍ Uccellante.  
 Uccel-

- Uccellatúra . Ժամանակ հաւորութե : ալ զանազ : հաւորութե : Գաւազանաւ :
- Uccelletino , նա . Գործիկ թռչուն : Գաւազան :
- Uccelletto , նա . Գործ թռչուն . Ճիւղաւի : Թռչնիկ :
- Uccelliéra . Թռչնաբան : Գաւազան : Գաւազան :
- Uccellino , նա . Թռչնիկ . Գործ թռչուն : Գաւազան : pigliare gli uccellini . Գերբերիլ 'ի սնտիս . պաւազիլ զսնտիս : canzona , 4<sup>մ</sup> favola dell'uccellino . ան Canzona . Uccellino . Բաւ Ժաւր : Աւազի անգամից աղայոց :
- Uccellinuzzaccio , փշ . Վատթար թռչնիկ :
- Uccellinuzzo , ռա , նա . Գործիկ թռչունի , Թռչնիկ . Գաւազան :
- Uccello , աբ . և Իփ . Թռչուն . հաւ : Գաւազան : Uccello di Giove . Թռչուն արամազդայ . Ծ' արծառի : Uccello di Giunone . Թռչուն հերայ անուհայի . Ծ' Սիրամարգ : Uccello di Paradiso , 4<sup>մ</sup> Uccello del Sole . Վրախաւահաւ . ( և գեղեցկափեաւոր և շնորհ Թռչուն ինչ հնգեաց : ) Uccel divino . Հրեշտակայ : ogni uccel conosce il grano . աստ . Թռչուն ինչ Խանդէ : զորեան : լաւն ' Թռչուն հանդ և . զլաւն Թռչուն : tristo a quel uccello , che nasce in cattiva valle . աստ . Թռչուն սիրի զերբ քոյն . քաղար և սեր հայրենեաց : Uccello . Միաժամ . ապուշ . խոթածիս : ևս ' խնջի ինչ ըրային :
- Uccellone , աբ . աստ . Ապուշ խոթածիս . անժամ : անժամ . պիտ :
- Uccelluzzo , նա . Թռչնիկ . Գործ թռչունի : Գաւազան :
- Ucchiello . Տե՛ս Occhiello .
- Uccidere , ն . Սպանել : Ելլիւրիլ : հատանել :
- Uccidiménto . Սպանութի :
- Ucciditóre , աբ . Ucciditrice , Իփ . Տե՛ս Uccisore .
- Uccisione , Իփ . Սպանութի : Ելլիւրիլ . Գաւ : mette-re ad uccisione . սպանանել :
- Ucciso , ռա . Սպանել : Ելլիւրիլ :
- Uccisóre , աբ . Սպանող : Ելլիւրիլ . Գաւ :

## UD

- Udente , 4 . Լսող :
- Udibile , 4 . Լսելի :
- Udiénza, Udiénzia . Լուր . լսելու : Իլիթի . Իլիթի : Լսելիք ( անժամեաց : ) գաւազանաւ : dare udienza . Լսելի գնել . լսել : Իլիթի : Լսելի ան : անգամից : մուտ ընդհեղ . ( աստ զանժամեաց , որք լսել ' որոց Գաւ աստ ' ի խոսել ինչ ) գաւազան : chiedere , 4<sup>մ</sup> avere udienza . խնդրել , 4<sup>մ</sup> անուշ հրաման խոսելոյ : գաւազան ինչիկ : գաւազան : Udienza . Անժամից : Իլիթի :
- Udiménto . Լուր . լսելու : Իլիթի :
- Udire , ն . ( ի Ժամանակ ինչ լրանայ ' ի զաղեմի քոյն Odire . ) Լսել : Իլիթի : chi ode , non disode . աստ . օգտիլ ' ի լսելու քոյն : non voler udir trattato di checchessia , ևս . ոչ անորոշել լսել զիրայ ինչ . լսանալ ինչ յանձն . ոչ կամիլ հաւանիլ :
- Udita . Լուր . լսելու : Իլիթի . Իլիթի : per udita . ' ի լուր . լսելու յայլմի :
- Uditivo , ռա . Լսողական :
- Udito , Գոյ . Լսելիք : Գաւազան : per udito . Թ ճիւղայ համաւային . ոչ զրուցել . ' ի լուր անանայ :
- Udito , ռա , աբ . Լսելու : Իլիթի :
- Uditoráto . Տե՛ս Auditorato .
- Uditóre , աբ . Լսող : Իլիթի . Իլիթի :
- Uditorésa , Իփ . Uditrice , Իփ . Լսող :
- Utorio , ռա . Բաւ անգամից . Լսողական :
- Utorio , Գոյ . Անժամից : Բաւ անժամից :

\* Udizione , Իփ . Լուր . լսելու : Իլիթի :

## VE

VE , ռե . Չեղ : փշ : զնեղ : փշ : Նախագաւա ժամանակ lo , li , gli , la , le , ne . իսկ ' ի յեւադաւիլն ' ոչ ևս աստ Ve , այլ Vi . Ve , յոր ժամ նախագաւա ժամանակ Ne , կից 4<sup>մ</sup> գաւա ' ի քոյն . զնոյն նշանակէ զոր ինչ նշանակէ Vi , որ յարի ' ի քոյն . և անի զայն Չայնակաւան . մերթ ևս Գնի ուղ ժամիկ թարմաւոր : se ne' bisogni non ve ne valete . Եթէ ' ի հարկաւորութե ոչ ' ի Գործ արկից : Ve , 4 . Անգ : Գաւա : Ve , և կրնա անան լային Vedi . Տե՛ս . հայեաց :

Véchia . Պատա . Գաւ Գաւ : dare nelle vecchie , eascar fra le vecchie . պատաւիլ . ծերանալ : dar nelle vecchie , 4<sup>մ</sup> in budella , 4<sup>մ</sup> in nulla , 4<sup>մ</sup> dare in ceci . ' ի Գերե հանել զանկաւալն անցն : la necessitá fa trottar la vecchia . հարկն ուսուցանէ Գործիլ . 4<sup>մ</sup> ուսուցանէ զանկաւալն :

Vecchiaccia , փշ . Չարս աղակի պատա :

Vecchiaccio , փշ . Չար , 4<sup>մ</sup> աղակաւ ծեր :

Vecchiája . Ծերութի . Գաւանալ :

Vecchiárda . Չար պատա : Գերիլ Գաւ Գաւ :

Vecchiardo . Չար ծեր : Գերիլ Գաւանալ :

Vecchiaccio , ռա . Սկսեալ ծերանալ , 4<sup>մ</sup> պատաւիլ . մերթ ' ի ծերութի : Եթէ Երեւն :

Vecchiacciúolo , ռա , փշ , և նա . Տաւաղեալ ծեր , 4<sup>մ</sup> պատա : Գաւանալ . Գաւ Գաւ :

Vecchierello , ռա , աբ , և Գոյ , նա . Հնայել աւուրից . մերթ ' ի զաւանալ . տաւաղել ծեր , 4<sup>մ</sup> պատա :

Vecchiétto , ռա , աբ , և Գոյ . Vecchino . Հին աւուրց ծեր , 4<sup>մ</sup> պատա : Գաւանալ . Գաւ Գաւ : Vecchiétto . Ծեր ծեր , աւուրց , 4<sup>մ</sup> կարճ հասակաւ :

Vecchiézza . Ծերութի . Եթէ Երեւն : հաւի Ժամեաց :

Véchio , Գոյ . Ծեր : Գաւանալ : devenir vecchio . ծերանալ : da vecchio . ուղ զծեր . զրեւն ծերաց : Vecchio marino . Փակ . 4<sup>մ</sup> որթ ծաղկի . ( և անի ինչ երկապեցաւ . որ կոչի և Foca , և Vitello . )

Véchio , ռա , աբ . Vecchissimo , ռա . Հին նախնի զաղեմի : Եթէ : Ատ Ե Բաւ vecchia paura . երկիւղ անհամարի : vecchie bastonate . Գաւ աստիկ :

Vecchióne , աբ . աստ . Հին աւուրց . ծեր յարգոյ : Եթէ Երեւն : Vecchioni . Հաւանակ և փեւալ Գերե Երեւն :

\* Vecchióttá . Պատա ծեր , աւուրց , աւուրցանն :

Vecchióttó . Աւուրցանն , աւուրց , ծեր ծեր : Գերե Գաւանալ :

Vecchiúccio , ռա . Տաւաղել , 4<sup>մ</sup> ցաւաղար ծեր , 4<sup>մ</sup> պատա : զաւուրց Գաւանալ . Եթէ Երեւն Գաւ Գաւ :

Vecchiúme , Իփ . Հնայիլ : Եթէ Գերիլ :

Véccia . Վիգն . ( և անգ ինչ քաղաւանակ , որոց լուաւային կոչի Brava . ) գաւազան : incartocciare le vecce per pepe . խորել :

Vecciáto , ռա . խաւանալ զգնալ :

Vecciósó , ռա . Ար անի զգնալ : a tempo di carestía pan vecciósó . աստ . ' ի սովալ քաղար և և հաց ' ի զգնալ : հարկն քաղարացուցանէ զնա :

Véce , 4<sup>մ</sup> Vice . Փոխանորդ : Գերիլ : in vece , 4<sup>մ</sup> a vece , 4 . ' ի անգի . փոխան . Ե . փոխանակ : երեւն : in vece . Ե անաւալ : prendere , 4<sup>մ</sup> tener la vece , 4<sup>մ</sup> le veci altrui . փոխանակել :

4<sup>մ</sup> ' ի անգի ուրուք . հաւ փոխանակ : երեւն ինչ : Այս բաւ Vece , 4<sup>մ</sup> Vice , յարի ' ի քաղաւանակ և և նշանակէ զփոխարեւն պաշտօնաւորութե , և նշանակէ զփոխարեւն պաշտօնաւորին . որ Viceré . փոխարեւն :

Viceduca , փոխանորդ Գերիլ : Vicerettore , ևս . Vece-



**Vececancellière**, աբ. փոխանորդ գործադրական, կամ անհնազադրին. փոխանակ գիւնահազարին, կամ քարաուղարին:

**Vececonite**, աբ. փոխանակ կոմսին:

**Vedente**, ած. 4. Տեսող. տեսանող: ևս՝ գոյ. Տեսանելիք. աչք:

**Vedere**, ն. (անախք՝ ի ժամանակաց այսր բայի լինին և թե Veggere վաղեմի բային) Տեսանել: Իտերի: Ճանաչել. իմանալ: գտնել: մտածել. զմտաւ ածել. (ը այսմ՝ նշանակուի ի կիր ածի ի հրամայականին) գտնել. գիտնել: **Vedi donna**. Տես կին գոյ. զմտաւ ած: **veder lume**. տեսանել զոչտանել աչք: ևս՝ լինել ի լուսաւոր տեղաւ: ևս բող լինել տեսանել: **chiaro; bene; distintamente**. տեսանել քաղ. լինել սրակն: **veder chiaro in checchessia**. քաղ նշմարել. քաղ տեսանել յի մի: խելամուռ լինել ի մի: հաւատաւոր ի վր հասանել. ի բաց գնել զամենայն տարակոյս: **tor-to**. Թիւր նշմարել. սխալել: **diritto**. տեսանել ուղիղ: **in viso**. տեսանել գեմ յանգիման. քաղ ճանաչել: **a faccia a faccia**. տեսանել երես առ երես, կամ գեմ յանգիման: **il bello**. ճանաչել զգիտող առ իմն. գտանել զժամ պատեհ: պարտաւոր պատեհ: **le stelle, 4<sup>th</sup> le lucciole**. զքաղ զքաւ սառսիկ: **di là da' monti**. կանխատես լինել. կանխաւ գուշակել: ևս՝ ճանաչել զքաղանիս սրբի աւրաք: **vedere, e non vedere**. լինել ի վառնգի: **dal vedere al non vedere**, 4. յական թովածակել. առժամայն: **dare a vedere**. ծանուցանել. իմացուցանել. ցուցանել: աշխատել. գոյություն: ևս՝ կարծեցուցանել. երեւցուցանել. համոզել. հաւատաւորացանել: **dà a vedere il tuo coraggio**. ցոյց զքաղ ջուհիք: **far vedere**. բանալ զաչք. առ տեսանել: ևս՝ ուսուցանել. ցուցանել: կայրելի: ևս՝ կայրելի: **far vedere, կամ far veduto, կամ veduta**. համոզել. հաւատաւորացանել. կարծեցուցանել. պատրել: ի նստրելու. աշխատել. աշխատել: **far vedere il nero per bianco**. զխաւարն լոյս երեւցուցանել. առ ընդ այլ իրեւցուցանել: **farla vedere altrui**. 4<sup>th</sup> **farla vedere in candela**. Գիտեցուցանել զքի յաւայն, ի փոփոխանայն. զհակառակ հանգիտեցուցանել: **far le viste di non vedere**. ի չտեսնել լինել. յանձնած լինել: Իտերի: **stare a vedere**. ի զննել կալ: ևս՝ կալ գաւարի, 4<sup>th</sup> **volersi veder con alcuno**. կամիլ խոսել ի ումի: ևս՝ կամիլ մարանչիլ ի ումի: **non veder più avanti**. զակաւիլ. 4<sup>th</sup> **non veder più avanti**. **esser veduto, 4<sup>th</sup> viso**. «ն լաթի». երեւիլ. **fu visto a me cantare**. Թուեցաւ ինձ երգել: **Esser veduto d'alcun magistrato**. «ն նախնայ. լինել անդամ տանի իրիք՝ առանց ի վար արկանելոյ զպաշտօն անհնազաւուի: **veder volentieri**. սիրել. հայել յոք քաղար տկամք. վարիլ ընդ ումիք մարգասիրութի: **veder mal volentieri**. գծկամք հաւի բերիլ առ ոք: **Esser veduto, ինքիլ հայել յոք: esser ben veduto**. լինել սիրելի, ի պատուի, ի յարգի. փայտայիլ: **esser mal veduto**. լինել ատելի, 4<sup>th</sup> **non si vede ancor**. չե ևս երեւի: **non vedersi mai sazio**. «ն յարիլ. չտանալ զյաւ գուրգ:

**Vedere**, աբ. Տեսանելիք. ակն: **fare un vedere bello, 4<sup>th</sup> brutto**. լինել գեղեցիկատեւիլ, 4<sup>th</sup> ժամադեմ. զազրատեւիլ: Իտերի: **vedere** ումի:

**Vedetta, Velétta**. Դիտանոց: տարաւանակ: **stare alle vedette, 4<sup>th</sup> alle velette**. գիտել. գեւադի ումիլ. ըրանել: Իտերի: **non veder l'ora**. «ն տեսանել զժամ ցանկալի. սպասել անձկանք:

**Vediménto**. Տեսանելիք. տեսութի:

**Veditóre**, աբ. Տեսանող. նկատող: Իտերի: գտնել:

**Veditori**. Այլեւս զառնաւոր. մարտաւորք:

**Védova, 14**. Կին այրի. այրի: Գուրգ:

**Vedovaggio. Vedovanza. Vedovático**. Այրութի. այրիութի: Գուրգ:

**Vedovale. S<sup>co</sup> Vedovile**.

**Vedoväre**, ն. Այրիացուցանել. այրի տանել. զրկել:

**Vedováto, ta**. Այրիացեալ. զրկեալ:

**Vedovélla**, ն. Այրի մանկամարդ. 4<sup>th</sup> տառապեալ: Ինքնաւ. Եփիլ Գուրգ:

**Vedovétta**, ն. Այրի մանկամարդ:

**Vedovétza. S<sup>co</sup> Vedovanza**.

**Vedovile**, 4. Այրիական. այրութի. այրույ: ևս՝ գոյ. Պաշտատական այրույ՝ առել ի ժամանակաւ առն մեռելոյ:

**Vedovità, -tade, -tate, 14**. Տես Vedovanza.

**Védovo, 4**. աբ. Այրի այր: Գուրգ:

**Védovo, va**. Այրի. միայնակ: Եւրեւ: զուրկ. զրկեալ: Եւրեւ: այրութի:

**Veduità, -tade, -tate, 14**. Այրութի:

**Vedúta**. Տեսանելիք. աչք: Իտերի: տեսութի: Իտերի: գուրգ: Տեսարան, 4<sup>th</sup> տեսիլ, կամ տեսութի. (3<sup>th</sup> տեղի ուստի մարթ և տեսանել բազում գաղաւղայրս) գուրգ. նաւոր: **un portico con bellissima veduta**. սրահ ինչ գեղեցիկացեալ, զուարճաւ տես. զուարճացեալ: **Vedute**. Դիրք տեսութի. հայեցանք (զանազան գրից մարմնաց) ևս՝ տառեղք: **veduta**. տեսանելի տառեղք. տառեղքայ: **Stufi**. (3<sup>th</sup> նկարեալ պատկերք գաւառաց. քաղաքաց. ևն) Դ-նիւմ: **far veduta**. կերպարանիլ. կեղծել. պատճառիլ: Իտերի: **far la veduta**. այլ տանել վառնաւոր ի մարտատան: **conoscere di, 4<sup>th</sup> per veduta**. ճանաչել զք երեսոյ և իմ. գիտել զք տեսութի մայն (առանց ինչ բարեկամանելոյ) **di veduta**, 4. տեսութի. տկանաւ տես գուրգ. ի տես աչք: **testimonio di veduta**. տկանաւ տես վկայ: **a veduta**. տեսանելով. տեսութի: **A veduta, 4<sup>th</sup> a vista**. Եւ առ լուսաւորանոց. Ընդ տեսանել (զքիլ զբանաւորութեան վառնել զքառնի):

**Vedutaménte. S<sup>co</sup> Visibilmente**.

**Vedúto, ta**. Տեսեալ: Իտերի: Իտերի: **far veduto**. տես far Veduta.

**Veeménte, 4**. Veementissimo, ma. Սաստիկ. ուժգին. բուռն. կարի: Եւրի: հզոր (տանաւորան):

**Veementeménte, 4**. Սաստիկաւոր. ուժգին. կարի: Իտերի: Գուրգ:

**Veeménza, Veeménzia**. Սաստիկութի. ուժգնութի. բուռնութի. ազգութի: Եւրի: Գուրգ:

**Vegetábile**, ած. 4. Անական. անողական. անցական. անկական. բուսական. (3<sup>th</sup> որ ունի զանողական 4<sup>th</sup> զբուսական զորութի) գիտել Գուրգ: Գիտել:

**Vegetábile, 4**. աբ. **Vegetálc, 4**. աբ. Բուսական. բուսակ. բայս. առնակ: նկար:

**Vegetále**, ած. 4. Տնկական. բուսական. (3<sup>th</sup> պատշաճի առ տանկան) **sal vegetale**. աղ անկական. (3<sup>th</sup> հանել ի տնկոց) **terra vegetale**. հող անկական. (3<sup>th</sup> հող անկական որ կայ յերես անոց) **Vegetánte, 4**. Որ առն. որ բուսանի, 4<sup>th</sup> բուսական:

**Vegetáre, 1**. Կեալ և անել անկոց: գիտել:

**Vegetatívo, va**. Տես Vegetabile.

**Vegetáto, ta**, ած. Տես Vegetare.

**Vegetazióne, 14**. Տնկականութի. կեանք և անկական. կեանքանութի անկոց. անկական գործադրութի: Գիտել:











le di fare alcuna cosa. *լինել փառասկար*. կամ փառասանել իրից: manco. *մէ յաջողել*. 'ի գերեւ ելանել (խորհրդոյն) նախախաղ: ևս՝ նուազել ևս՝. *ման Affarsi, Addirsi. a Mano. Անկանել*. կամ գալ 'ի ձեռն: ևս՝ լինել յարմար. պատշաճ յարմարել ևս՝ յաջողել. գալ 'ի պէտքու առաջ՝ ձեռք առլ: *alle mani*, կամ *alle prese*. 'ի գործ ժամանել. *կանել*. 'ի վեդ գալ: *alle mani*, կամ *in mano*. կամ *in potere*. անկանել չ իմանալով. չ ձեռնառնել. 'ի ձեռքին, 'ի ձեռք (Թշնամեաց.) 'ի բռնած գալ: *alle mani*, կամ *nelle mani*. անկանել, կամ գալ 'ի ձեռք. դառնել ինչ. չ առաջ լինել. պատահել: *da mano*. լինել 'ի ձեռքին. լինել գիտող. պատահ: *fra mano*, կամ *per le mani*. գալ. կամ անկանել 'ի ձեռք: *meno*. նուազել: (ժալկանալ ևս՝ նուազել. պակասել: *a*, կամ *in mente*. կամ *a memoria*. յուշ լինել. գալ, կամ անկանել 'ի ժես: *a mezza spada*. մերձեկալ ըստ չափու. կէտ արդ: *a morte*. մեռանել: *a Nausea*. Տաղաւաքացանել. ձանձրալ լինել: *a*, կամ *al niente*. 'ի չի գառնալ. ընդամայնաւ: 'ի գերեւ ելանել (խորհրդոյն)՝ նախախաղ. պակասել ևս՝ ժամանել 'ի դառն ալքաւառի. անանկանալ: *a noia*. ձանձրացանել. լինել ձանձրալ. տաղաւաքացանել: *a nozia*. գալ 'ի ձեռքով: ծանուցանալ. իրադել լինել. լսել. անգեկանալ. գիտել: *a Olio*. ժալանել յայն չափ յորում հմար է հանել, կամ մղել գիւշ: *a oste*. խաղալ զորք 'ի վր Թշնամեայի: *a Pace*. Հաշտութիւն անել: *in Pace*. Երկել: *in palese*. 'ի յայտ գալ: *in un parere*. կարծել: լինել 'ի կարծիս ինչ. համարել. հաւանել չ կարծիս ինչ: *a parole*. քանակել լինել. կաշել: *per uno*. գալ 'ի կողմ զոր. կողմ զոր. գալ վր. կամ 'ի խնդիր աւրաբ: *a porto*. ժամանել 'ի նաւահանգիստ: ևս՝ չաղարկել 'ի վառարգ. ելանել յաղարկով: *a*, կամ *in povertà*. անկանել 'ի ստանկութիւն. չքաւորել: *alle prese*. մերձ լինել 'ի կատարած գործոյն: անել: *Preso*. *Venire al punto*. 'ի գործ ժամանել. մատչել ևս. գլխաւոր իր: (Ի խնդրոյն) *in Ricchezza*. Հաւրանալ: *a rischio*. անկանել 'ի վառարգ. լինել 'ի վառարգ: *a Salvamento*. Հաստանել ողջանդամ: *al sangue*. 'ի մարտ մեղ: պատերազմել արեամբ չափ մահու չափ. միշտ զգրկել խաղաղ արեան: *a*՝ *335*. *si*. սխալել: բարձր լինել: մեղ: 'ի բարաձոր: *la schiuma alla bocca*. փրփրել 'ի կատարու. կառաղել: ևս՝ ցանկալ: *in sentenza*. լինել 'ի կարծիս. կարծել: *a schifo*. ձանձրացանել: *sopra alcuno*. գիծել 'ի վր, խաղալ մարտիկ 'ի վր: *sotto*. անկանել չ ձեռնառնել. նուազել չ առնել: *al di sotto*. անկանել ևս՝ անկանել 'ի բարեբաւասութիւն. անանկանալ: *in istato*. ելանել. կամ բարձրանալ յաւագութիւն. 'ի պատիւն: *stizza*. զայրագիւն: *alle strette*. *mi venire alla Conclusion*. *Venire su*. Անել (բուսոյն) *in superbia*. գոռոզանալ. մեծամեղ: *Venire a*, կամ *in Taglio*. կամ *venire bene*, կամ *ben fatto*. 'ի գեղ գալ. գառնել պատահ: ևս՝ պատահ գալ. լինել գիտող. անել զգեղ ժամանակ: *al taglio*. հասանել. կարել: *talento*, կամ *voglia*. բազմալ: *già* կամ *a termine*. ժամանել. գալ (յիշատակել. հաշի)՝ *il termine*. հասանել ժամանակին. մերձել. նալ պայմանի: *trovato*. գտանել: *Vento*. Ընել հողմոյ:

Veniticio, *ciz*. Տես Avveniticcio.

Venoso, *sa*. Երակայն: գոտի: *arteria venosa*. Երակայն երակայն. (ըստ անդամաւանայ է երակ Թոքոյն, զոր նախնիք կարծիքն գալ երակ ինչ:)

Ventráglio. Պահպանակ երկուսոյ. (է ման աղաւարտին. որ ծածկել պահպանել զերես:)

Ventráglio. Հոգեւոր (երկուսոյ) երկուս: *Ventráglio*. Բաւ պարտեւանայ. (Թեւ. (սակ զմտոյ. կամ զանկոյ. որ տարածել թ նմանեց կողմանցի՝ մեղացանակ ուղ գերեւ (Թեւ:))

Ventare, *z*. Ընել հողմոյ: ետէ: հողմ հանել. շնել զհողմ: ընկել: շարտ: *z*. Բաշխել (հողմոյ:)

Ventaróla. Տես Ventraruola, Ventráglio.

Ventraruola. Հողմոյնոյ. (է գործի ինչ գործակարման եղել 'ի բարձր անկոյն. որ շարժմանի իրաւ ջուցանել զգիծ ընկան հողմոյ. կոչի և *Banderuola*.) հողմահարկայնական հրոյ՝ երկուս:

Ventávolo. Տես Tramontana.

Venteggiare, *z*. Ընել մեղմ. քաղցրասիկ:

Venteggiato, *za*. Հողմարարծ:

Venterello, *z*. Տես Venticello.

Ventésimo, *z*. Բասներք. մասն: երկնի խոյ:

Ventésimo, *ma*, *z*. Բասներքոյ: երկնի:

Vénti. արտասանել խոյ ընդ. *z*. Բասն: երկն:

Vénti. արտասանել անի ընդ. և յոնաւան *Ventofo*. Հողմահարկ: ընկել:

Venticello, *z*. Ընել. քաղցրասիկ, խաղաղասիկ. հողմ. ոգ մեղմ. սիգ. սիկ. սիգ. ընկել:

Venticinque, *z*. Բասն ինկոյ: երկն զեւ:

Venticinquemila, *z*. Բասն ինկոյ. հազար: երկն զեւ զեւ:

Venticinquésimo, *ma*. Բասներքոյ. ինկոյն: երկն զեւ զեւ:

Ventidie, *z*. Բասն երկուս: երկն ինչ:

Ventidúesimo, *ma*. Բասներքոյ. երկրորդ: երկն ինկոյն:

Ventiera. Օղափոխ. (է նորադիւս մեքենայ ինչ. որ նորադիւս փակեալ անգեւոյ. որ էն բառք. անկելանոց, խորշ նաւին. ևս՝ որ կոչի և *Ventilatore*.) Է ևս գործի ինչ զնեւարական: Տես զի ինչ ասն ինկոյն զհողմ:

Ventilábros, *z*. Ընել. Ընելանոց (ցորենոյ):

Ventilamento. Տարածանալ ևս 'ի հողմ. աստա. նուազ հողմով:

Ventilante, *z*. Հողմարարծ. հողմատարան:

Ventilare, *z*. Տարածել ևս 'ի հողմ. պարզել 'ի ձեռն հողմոյ. տարուրել հողմով. (Թեմանել հողմով. անի) հողմով. Բնել:

Ventilato, *za*. Պարզել ևս 'ի հողմ. հողմարարծ. աստանալ 'ի հողմոյ: Բնել:

Ventilatore, *z*. Տես Ventiera ըստ նախնիքին:

Ventilatura, Ventilazione, *z*. Հողմ. (ցորենոյ):

Ventimillesimo, *ma*. Բասն հազարերորդ:

Ventina, *z*. Բասներքակ մի. քանակ. քան: երկն ինչ: երկն:

Ventipióvolo. Հողմ անընդամեն:

Ventiquatrésimo, *ma*, *z*. մերձ և *z*. Բասն երորդ. չորրորդ: երկն քեռի ինկոյն:

Ventiquattro, *z*. Բասն չորս: երկն քեռի:

Ventisette, *z*. Բասն ետէ: երկն ինչ:

Vento. Հողմ. եւ. ընկել: փուլ. արդարեւ: աստա: փառաւոր: եւ. ունայնութիւն. նախաւոր:

tutte in vento convertite... tornarono in niente. աս ինչ ունայնացել. կամ 'ի գերեւ ելանել 'ի չի քար. ասն: *andar al vento*. 'ի գերեւ ելանել: Գոռա. գոռ. փառացան: *volgersi ad ogni vento*. աստա. րեքիլ յոմ հողմոյ. լինել յողմոյ. *pigliar vento*. արգելուլ օդոյ զեւ (հողմեւ (ժոյլմանոյ) ևս՝ կորուսանել զմիջ քանին: չիմեալ կարել յնեմացո խոսից: ևս՝ կարել. չքանալ. ջնդել. ունեալ: *un uomo pieno di vento*. փառացել. գոռ. արդարեւ: գոռոյ. *avere al capo pieno di vento*. անմանիկ. փառաւոր: *usa testa piena di vento*.

անայնաթառ . արտարհուրդ . նախախտ : avere ,  
 էն . le mani piene di vento . 'ի գերեւ ելանել 'ի  
 յուսոյն . ունայնաձեռն ելանել . պատրել . dar  
 al vento . պարզել . կամ տարածել առ 'ի հոգի :  
 dare , կ' commetter le vele al vento , կ' a' ven-  
 ti . տապաւանել զնաւն . նաւել հոգմով . սկսա-  
 նիլ նաւարկել : dar le vele a' venti . անվեհեր ձեռ-  
 նաւաւի լինել . ձեռն 'ի գործ տանել : dar al ven-  
 to . հոսել հոգմոյ . ցրանել : dare , կ' trarre de'  
 calci al vento . ելանել 'ի կախաղան : ևս 'յոգւոյ  
 պարզել ապագան լինել : venir vento . շնչել  
 (հոգմոյ) : far vento . նոյն է : ևս 'յոգւել զհոգի .  
 շարժել զգոն . ('ի կիր ածի 'ի ի) : far vento . Գոյա-  
 ցուցանել փութ արագայնի : far vento ad alcuna  
 cosa . ած առկ . Գոյանալ ինչ : far checchessia al  
 vento , կ' a vento . Գործել 'ի զուր . կ' անմտա-  
 քար . անաղատանկ տաժանել : esser sotto vento .  
 ած առ . ունել զհոգի հակառակ . ընդգրկել լինել  
 հոգմոյն : aver il vento in poppa , կ' andare col  
 vento in poppa . ունել զհոգմոյ 'ի խելաց . Գնալ  
 յաջողակ հոգմով : ևս 'լինել 'ի բարեբաւանութե ,  
 'ի յաջողութե : avere il vento in fil di ruota . ած  
 առ . ունել զհոգի գեղաւորի . յաջողակ : pascere di  
 vento . պարարել հոգմով . զբաղեցուցանել ան-  
 տեղ . յուսացուցանել 'ի անտախտ : muoversi a  
 vento . անխորհրդաբար միւր 'ի գործ : gettar le  
 parole al vento . խոսել վայրապար , կ' չ օգու :  
 muover , կ' tirar vento . շնչել (հոգմոյ) : Զորեւ  
 կ' Ventolին գաւառի առ նոյնիս և le Ventora . Ven-  
 to . Ծանօթութի ինչ , տեղեկութի (առանձին , կ'  
 մասնաւոր) : Erba di Vento . Տե՛ս Pulsatilla .  
 Véntola . Հովհանն : եղիւնի : որմայնց Զրաքակալ :  
 Ventola , կ' Paralume . Լուսարդել . (է փորթի  
 կան ինչ , զոր քննն հանդեպ Զրաքաց , կ' լաւ  
 տեղաց 'ի պահել զաշու 'ի ստանդակ լուսոյն) :  
 Ventoláre , և . Հոսել զքորեան : աղւաւաւ : ի . Տա-  
 րանիլ , կ' տարակրիլ 'ի հոգմոյ : ընդլիւստն առ-  
 լանալ :  
 Ventolino . Տե՛ս Venticello .  
 Véntolo . Տե՛ս Ventaglio , Ventaruola .  
 Ventósa . Սրունակ արեան . (է գործի ինչ աղակի ,  
 կ' յայլն նիւթոյ . զոր մածուցել 'ի վր մորթոյ  
 հանն զարիւն , կոչի և Cornetto , Coppetta .) և  
 Զանի լիւթի . Կանանք պայծառ :  
 Ventosamente , և . Գոռադարար . անապարծութի :  
 Ventosáre , և . Դնել զսրունակ արեան :  
 Ventosità , - táde , - táte , իֆ . Փքառուի . (է ախա-  
 ինչ գոյացեալ յանմարս նիւթոյ) : ելլ . դիւրիւնի .  
 ելլ . հոգի :  
 Ventóso , sa . Ventosissimo , ma . Հոգմայնց . հոգ-  
 մաւ . հոգմաւոր . հոգմածութի . հոգմայոյ (ծով) :  
 ընդլիւստն : Գոռաւաւաւ : փքաւ , կ' փքարար  
 (կերակուր) : ելլ . ախաղաղ փքառուի . կ' փք-  
 փքաւ (անձն) : փքացել . փքառ :  
 Ventottésimo , ma , օծ , մերթ և գոյ . Բաւանքորդ  
 ութերորդ : երկրորդ ընդլիւստն :  
 Ventóttto , օծ , և . մերթ և գոյ . Բաւան և ութ : երկ-  
 րորդ :  
 Ventráccio , լիւթ . Մեծ արագայն . մեծ փոր :  
 Ventrágliá , Ventrája . Փոր . արագայն : Գոռն :  
 Ventrājuóla , իֆ . Լուսացող ընդերաց . քաղցթաղա-  
 ւաւ :  
 Ventráta . Հարուած արագայնի : քնն արգանդի .  
 յուրի : Ս' ձագք , կ' ծնունդք (կենդանեաց  
 զորս ծնանին 'ի փութ ծնակի) : ելլ . ար-  
 ար :  
 Véntre , ար . Փոր . արագայն : Գոռն : արգանդ . աւան-  
 ցարկալ : scaricare il ventre , կ' deporre il superfluo peso del

ventre . հոգմայն զգնաւ արագայնի : muovere il ven-  
 tre . լուծանել զարագայնն :  
 Ventrésca . Սրունայն : Գոռն : Փոր խոզի խնդել ծով .  
 մանուշ . պանրով , և մանրաւածով զանազան բան  
 շարաց , և ապա եղել չ մանուշ :  
 Ventrícchio . Տե՛ս Ventriglio .  
 Ventrícino , և . Փորթի փոր : խախտ կ' ընկեր  
 քաւին և ուլու :  
 Ventrícolétto , և . Փորթ փոր , կ' խախտոյ :  
 Ventrícolo . Փոր . խախտոյ . ստանդ . փոք . ventri-  
 coli . Փորթք . խախտք (աղեաց , արտի , ուլու) :  
 Ventríglio . Խաւիթ թռչնոյ : Գոռաւ : avere l'  
 asso nel ventriglio . լինել խաղաղ :  
 Ventúccio , և . Հոգի քաղցրաւաւ , բարեւաւ .  
 սիկ : ընդլիւստն :  
 Ventunésimo , ma , օծ . մերթ և գոյ . Բաւանքորդ  
 տասներորդ : երկրորդ ընդլիւստն :  
 Ventúno , na , օծ , և գոյ . Բաւան և մի : երկրորդ :  
 Ventúra . Բաղք . վիճակ : Բաւան : buona ventura .  
 բարեբաղքութի . յաջողութե . բարեբաւանութի :  
 mala , կ' cattiva ventura . Գործաւոր-  
 օթի . մախորդութի : Բաւանութի : alla ventura , և .  
 բաղքով . վիճակաւ : a , կ' alla , կ' per ventura , և .  
 չ քիպաց . չ պատահան . վրայախաւ : dar la ma-  
 la ventura . շարիս հասուցանել . կորուսանել . փո-  
 տել : andare alla ventura . ապաւան լինել 'ի ք-  
 բաւաւ բաղքին . յանձն լինել 'ի բաղքն . schiera di  
 ventura . Գոռն ինքնակամ զրաք : far la ven-  
 tura . գուշակել ումք զապագայն : Ventura . Բա-  
 ծալութե . Տե՛ս Cazzo .  
 Venturáre , Avventuráre , և . 'ի բաղքն ապաւան-  
 անել . արհանել 'ի վաւանք :  
 Venturiére , ար . Չինուոր ինքնակամ : la sorte uc-  
 cella i suoi venturieri . բաղքն խալի զորս յա-  
 ւան 'ի նա :  
 Ventúro , ra . Գալոյ . հանդիմանել . ապագայ : ինքնի-  
 Venturóso , sa . Բարեբաղք . երջանիկ . լաւ . քի-  
 պաւոր . քաղաղիկ : Բաւան . ապագայ :  
 Venustà , - táde , - táte , իֆ . Գեղ . քեղեցիկութի .  
 ինքնիկ :  
 Venústo , ta . Գեղեցիկ . քեղեցիկ . լաւալ : ինքնի-  
 Venúta . Գալուստ . եկ . եկաւորութի : ինքնի-  
 Venúto , ta , օծ . ինքնիկ : ben venuto ; tu sia  
 il molto ben venuto . ողջութե եկիք . եկե՛ք ինքնի-  
 dare il ben venuto . ողջանել զաղուստ արագ :  
 Venúto , ֆոյ . Տե՛ս Venuta .  
 Venúzza , և . Երան փոր . երան նաքր : ինքն քանդ :  
 Venzéi , և . Բաւան և վեց :  
 Venzétte , և . Բաւան և եօթն :  
 Venzettésimo , ma , օծ . մերթ և գոյ . Բաւանքորդ  
 եօթներորդ :  
 Veprájo . Փշուղեմիկ . փշուր :  
 Vépre , իֆ . Բաւալ . Սպի ինչ փշուր թփոյ :  
 Ver , և Di ver . Բաւալ . ապագայի . և ինքնիկ :  
 Veráre , և . Verso , Di verso . Ինքնիկ : Տե՛ս Veráre :  
 Veráce , և . Veracissimo , ma . Զնախաւ : ինքնի-  
 Զնախաւ : քաղաղ . ինքնիկ :  
 Veracéménte , և . Veracissimaménte . Զնախաւ .  
 Զնախաւ : ինքնիկ :  
 Veracità , - táde , - táte , իֆ . Զնախաւ . Զնախ-  
 աւ : ինքնիկ :  
 Veradicénte , և . Զնախաւ . ապագայ :  
 Veraménte , և . Զնախաւ . արգանք : ինքնի-  
 veramente . այսու . այսինքն . զի . այսու . քաղաղ  
 զի : քաղաղ ինքնիկ :  
 Veratro , Սպիտակ եղբորս :  
 Verbáccio , լիւթ . Բաւան անհամար , հին , խախտել :  
 Ver-

















Vétro. Ազակի : հոգ : բաժանի : Գալիէ :  
Vétta. Կառար ( շերանց . ) Գաղաթնայն . Գիտակ  
( Ժառանգ . ) Գիտի . ան : փոքր ոտ . ուղիղ : Գալիէ :  
delle viti . խիստ որթոյ : ան . Գիտի . cercar de'  
fichi in vetta . ան . բաժանի հարկանիլ 'ի Գործ  
անդամ . և զնառակար : egli è meglio cader dal  
piè , che dalla vetta . ան . յերկուց շարանց փոք  
րագոյնն և շնորհիլ : Vetta . Ի Գաղաթնայն կա  
պեալ 'ի Ժոյր մեղեկի Coreggiato ին . որով ծե  
ծեն զգործան : Գաղաթնայն ծեծելոյ զուրգ : ձող :  
Vettajuólo , la . Գաղաթնայն . որ բաժանի 'ի Գա  
ղաթնայն : հառարակ : անձնայն : անուար ( ոտ : )  
Vétte , որ . Լծակ . ( և Գործի ինչ շարանիլ 'ի անդ  
ունի զքարին : ) որով :  
Vetticiuóla , na . Կառար փոքր . շնորհիլ . և ժող  
Գիտակ ( Ժառանգ : )  
Véttico , ca . Լծակական . պառչանալ առ լծակն :  
Vettina . Այդ ինչ շարանցիլ . շնորհիլ :  
Vettóne , որ . Լառարիլ . բողբոջ . շնորհիլ : Գիտակ :  
Vettória . Տես Vittoria .  
Vettováglia . Պաշար . Գործան զորաց . համար :  
շահի :  
Vettovagliáre , և . Պաշարանալ պաշարա : շահի ծե  
ծալի երկի :  
Vettovagliáto , ta . Պաշարանալիլ . պաշարաւոր :  
Vettovagliére . Տես Vivandiere .  
Vettúccia . Մոր զիտակ . փափկիլ շնորհիլ . ծիլ :  
Գիտիլի :  
Vettúra . Վարձուիլ Գրաստուց ( 'ի հեծանիլ , կի 'ի  
բաժանալ պեռն . ) հեծելուի . կի բաժանակրթի  
Գրաստուց : իրարու սի . անուար ի--բաժն . սի լա :  
անուար ի--բաժն . վարիլ Գրաստուց . կի կա  
ռաց : Գիտիլ իրարու . անուար իրարու : carro da vettu  
ra . ալլ բեռանց : ի--անուար : bestia da vettura  
Գրաստ . բեռնակիր Գրաստ . ջորի : Գալի . Գիտի :  
dar a vettura . ալլ 'ի վարձու Գրաստ . կի զե  
րիվար : prestare , կի mandar a vettura una sem  
mina . ալլ զհիլ որ ընդ կապիլիլ :  
Vetturále , որ . Գրաստանայն . ջորեպան : Գալի . ծե  
ծալի :  
Vettureggiánte , և . Լոյն և :  
Vettureggiáre , և . Բաժանալ Գրաստու . անձնի ծիլ  
վարա . բաժանալ ալլիլ : Գիտիլ ին . անուար ին  
իտիլիլ :  
Vetturino . Առ ալլ Գրաստու . կի զերիվար 'ի վար  
ձու : Գրաստանայն . ջորեպան . կառավար : Գալի .  
ծե . անուար :  
Vettuváglia . Տես Vittuaglia .  
Vetustà , - táde , - táce , ի . Բաժն . Զնուի :  
Vetústo , ta . Բաժն . Զնուի . վարիլ . նախիլ : ծեծ :  
Vezzatanónte , և . Փաղաղարար . քաղաքանալիլ :  
Vezzeggiáre , և . Գալիլ . փայփայիլ . փաղաղիլ .  
քծնիլ : Եւրոպ : յ . Սիրիլ . կի Գալիլ . կի փայ  
փայիլ զանձն :  
Vezzeggiativo , va . Փաղաղանալ :  
Vezzeggiáto , ta . Գալիլ . փայփայեալ . փաղա  
ղեալ . փաղաղութիլ հրապարակալ :  
Vézzo . Զնարձուիլ . զրոտիլ . բերկրութիլ : Գիտի :  
անուար . բարդ . մոլուի : Կայ : il lupo cangia il  
pelo , ma non il vezzo . ան . փոխի Գայլ զմալ .  
այլ ոչ զմար : Vezzo . Ի Կա պար ինչ յունաց :  
Vezzi , և . Գալիլ . փայփայիլ : Եւրոպ . Եւ  
րոպ : Կա 'ի փաղաղանալ . քծնուի ( աղաղիլ . կի Կա  
նանց ) պաղիլ . հրապարակ : լիլիլ . Եւր . Զն  
ուի : far vezzi . ան . Vezzeggiare . Cascar di vez  
zi . Կարի ինչ բեկրիկիլ պաղանգ :  
Vézzo . Փայլ մարգարտապ . քառանանակ . մե  
հանգ : Գիտի . ինչուիլ :











- Vigliare**, և. Հասկարաց առնել 'ի հալոյ զգործանն. հի՞ զուշոս. ( քառասուննէ աւելով զմնացեալ հասկա ցորենոյ. հի՞ զպատիճս ընդոց 'ի շէղէ հալոյն. որք քիւպաց իմն չն են հասեալ. իսկ այս մնացեալ և զառուցել հասկա ցորենոյ հի՞ ընդոց 'ի շէղէ Vigliuoli. ) Զառանել. որոշել. ընտրել.
- Vigliato**, 12. Զառուցեալ. ևն.
- Vigliatura**. Հասկարացութ ( ցորենոյ. հի՞ ընդոց ) հասկարաց արմարիչն.
- Viglietto**. Տե՛ս Biglietto.
- Vigliuolo**. Հասկա ցորենոյ. հի՞ պատիճս ընդոց զառուցեալ 'ի շէղէ հալոյն յետ ևն հասեալն.
- Vigna**. Այլի. գոշ. որթ ( խաղաղոյ. ) առն. far una vigna. առնել զոյգի. porre, հի՞ piantare una vigna. դրալեալ գոշ. ոչ միտ գնել բանիցն առաջեւոյ. e' non è terren da porci vigna. չի՞ պարտ յուսալ ինչ 'ի նմի. չի՞ արժան զստահանալ 'ի նա. la paura guarda la vigna. առն. երկիւզ պատժոց զքոնացուցանէ զարմարծոս. Casa fatta, e vigna posta, non si sa quel ch'ella costa. առն. Անու. ևն ծախք շինուածոց. և մշակուի. Trovare, հի՞ esser una bella vigna. առն. Գտանել զնմա առն. մեծապարտաւոր. գտանել զնմ ինչ հաղմել և յար. դարել. վայելել յագրաւ ինչ գիւրաւ և անաշխատ.
- Vigna**. Արթ. ( եր փայտակերտ արտերազմական գործի ինչ նախնեաց պատեալ մարմով. Է որով ամբարցեալ զինուորաց մատչին առ պարիսպս 'ի քանդել զայն. )
- Vignato**, **Vignajuolo**. Այլի գործ. մշակ. այգե. պոռն. գաղա. **Vignajo**. Տե՛ս և **Vigneto**.
- Vignare**, և. Տնկել այգիս. գոշ քիւպի.
- Vignato**, 12. Եւ. իւր առնեալ ևն այգիք. այգե լից. այգաւէտ. ևն. գոշ. Տե՛ս **Vigneto**.
- Vignazzo**, **Vigneto**. Այլի ասան. այգե ասանեայք. այգի. գոշ ևն. գոշ ևն.
- Vigneola**, և. Փոքրիկ այգե ասանեայք. փոքր այգի. գոշ ևն.
- Vignuola**, և. Դոյն և. Հալոյք. գրասանք. օգուտ. զանրաձեւ. ( և ուն առնկաց. )
- Vignuolo**. Տե՛ս **Vileto**.
- Vigogna**. Եւ շարքաւոր ինչ ամբարիչեան 'ի զարգացն. որոց ամբ պատեալան և 'ի պետեւ քաղաքան արտախարակաց.
- Vigorare**, և. Զօրացուցանել. հաղաւորել.
- Vigore**, ար. Զօրութ. ոյժ. հար. ուժեղութ. ծրու. թիւ. առաքութ. փնջի. փնջան. գաւիթ.
- Vigoreggiante**, և. Զօրացուցիչ.
- Vigoreggiare**, և. Զօրացուցանել. արտապիւրել. քաջաւորել. գաւիթ միւրի. իւրեւ միւրի.
- Vigorézza**. **Vigoria**. Տե՛ս **Vigore**.
- Vigorire**, և. Զօրանալ. քաջաւորել.
- Vigorosamente**, և. Զօրապէս. արիւարար. հարա. վարար. քաջութ. գաւիթ իւ. իյթան.
- Vigrosità**, - tade, - tate, 14. Ուժեղութ. զօրեղութ. ոյժ. զօրութ. հարաւորութ. գաւիթ.
- Vigoroso**, 12. **Vigorosissimo**, 12. Ուժեղ. զօրեղ. հար. զօրաւոր. քաջ. բուռն. ուժգին. ծիր. առաք. գաւիթի. փնջ.
- Vilanza**. Տե՛ս **Viltà**.
- Vile**, և. **Vilissimo**, 12. Անարգ. նաւաստ. շինն. արհամարհ. անգանձելի. յետին. ալւու. երես a prezzo vile, ցածագին. գիւրապին. առաւ. avere, tenere, riputare a vile. անարգ. առաջնէ համարել. խաւել. հաւանութ. Եւ երկնե խաւանութ. divenir vile. նաւաստանալ. far vile. նաւաստացուցանել. Առաւարտ. երկնաւոր. փոքրաւոր. անարի. փոք. քոթ. իւրեւ. uomo vile, այր ապաւան. այր
- անարիւտան. սոյաւ. իւր եւրանալ.
- Vile**, և. **Vilemente**. Տե՛ս **Vilmente**.
- Vilezza**. Տե՛ս **Viltà**.
- Vilia**. Պահք. հի՞ հսկում ( առնից. ) նախաւանակ. հսկում. արմուի.
- Vilificare**, և. մերթ և և. Դաւաւաւացուցանել. արհամարհել. առաջնէ համարել. խաւել.
- Vilipendere**, և. Առաջնէ գրել. խաւել. անգանձել. Եւ երկնե ապաւան. հաւանութ.
- Vilipendio**, **Vilipensione**, 14. Արհամարհութ. անգանձում.
- Vilipendioso**, 12. Արհամարհ. անգանձելի.
- Vilipeso**, 12. Արհամարհեալ. խաւեալ. արհամարհ. խաւան. անարգ.
- Vilire**, և. Տե՛ս **Vilipendere**.
- Vilità**, - tade, - tate, 14. Տե՛ս **Viltà**.
- Villa**. Գերբաւասան. հալուած. ագարակ. գիւղ. գաւառակերտ. հի՞ մեծակերտ ( աղնուհանաց. ) լիճքի. փոք. փոքր. ( և ուն գաղաղական. ) nome di villa. շինական. գիւղական. փոքրի.
- Villaggetto**, և. Փոքր գիւղ.
- Villaggio**. Գիւղ. շին. փոք.
- Villanaccio**, 12. Փոք. Սոյա. բիրտ գիւղական.
- Villanamente**, և. Գերշտորեն. շինականագոյն. ամարգութ. հարթ իւր. անգանձելարար. Ան. գործ. շարաւար. Գիւղական.
- Villananza**. Տե՛ս **Villania**.
- Villaneggiamento**. Դաւաւաւոր. արհամարհում.
- Villaneggiante**, և. Դաւաւաւոր. արհամարհող.
- Villaneggiare**, և. Դաւաւաւել. թշնամանել. փոքրի.
- Villaneggiatore**, ար. Դաւաւաւել. թշնամանող.
- Villanella**, և. 14. Աղբիկն շինական.
- Villanello**, **Villanetto**, և. Փոքրիկ շինական. մա. նաւ. գեղնուկ. փոքր. ալւ.
- Villanescamente**, և. Գերշտորեն. շինականագոյն.
- Villanesco**, 12. Գերշտական. շինական. հարթ. անգործ. վարթ. alla villanesca. գերշտորեն. շին. նախնագոյն.
- Villania**. Դաւաւաւոր. թշնամանք. լուսանք. փոք. և. փնջ. dir, հի՞ far villania. նախաւել. նա. խաւիւր քնել. թրաւի. ամարգութ. անարգ. գաղաւոր. Եւ թշնամանալ. Դաւաւել. զարգութ. աղ. անգութ. առաքաւոր. Եւ երկնե. անիրաւութ. dire altrui un carro di villanie. թշնամանալից. հի՞ նախաւանակ առնել զոյ.
- Villano**, ար. Գիւղական. շինական. գեղնուկ. փոք. և. batti il villano, e saratti amico. առն. գա. նաւ զշինական. և եղիցի քեզ բարեկամ. Եւ ևս աղբ ինչ միոց ապանից.
- Villano**, 12. Բիրտ. սոյա. ամարգի. անարգ. գաղաւոր. հարթ. Կեդի. անգութ. վարար. ալւ.
- Villanotto**, առն. Առաջ. հի՞ գեղեցիկ. հի՞ նա. բահաւ գիւղական.
- Villanzione**, ար. Բիրտ. հի՞ սոյա գիւղական.
- Villarécio**, 12. **Villático**, 12. Գերշտական. շին. նախան. ագարակային. անգաւաւանական.
- Villata**. Տե՛ս **Villaggio**.
- Villeggiante**, և. Ուր հայ. հի՞ գրաստ. 'ի գեղէ.
- Villeggiare**, և. Կալ 'ի գեղ. գրաստ. 'ի գիւղորես. փոքր. գաւիթ. Տե՛ս և **Sorare**.
- Villeggiatura**. Գերաւանակութ. ժամանակ գիւղաց. նացու. գիւղագնացութ.
- Villerécio**, 12. **Villeresco**, **Villésco**, 12. Գերշտ. ական. գեղ. շինական. փոք. Գիւղական. փոքրի.
- Villétta**, և. **Villicinola**. **Villúccia**. Փոքր գիւղ. փոքր գաւառակերտ.





## VIO

Viola d' amore. Է. առանկ ինչ ջութակի :  
 Violabile, 4. Պղծելի. ապահանելի, ևն :  
 Violacea, օծ. Էրբ. Erba violacea. Խառ ինչ :  
 Violaceo, Էա, օծ. Մանուշակագոյն : Ետ :  
 Violamento. Բանարարութի ( կուսից. ) ապահանութի :  
 Violante, 4. Բանարարիչ. ապահանիչ :  
 Violare, Է. Բանարարել, կ՞մ ապահանել զկոյս. առ  
 ապահանանել. կ՞մ լինել զինն : գրչ. պղծել : ապահանել :  
 լուծանել ( զբարեկամութի. ) աղճատել  
 ( քանակն : ) զլուծել :  
 Violato, Էա. Բանարարեալ. ապահանեալ, ևն :  
 Violato, Էա. Մանուշակագոյն : Ֆելեշ. օնիկ. Ետ :  
 հանեալ, կ՞մ քանակալ ի մանուշակաց. մանուշակա  
 խառն :  
 Violatore, օր. Բանարարիչ. ապահանիչ : Լուծիչ ( օր  
 բնաց. ) յանցաւոր :  
 Violatrice, Էր. Լուծիչ ( օրինաց, ևն. )  
 Violazione, Էր. Լուծումն, կ՞մ ջրումն ( օրինաց : )  
 բանարարութի. կ՞մ պղծութի ( կուսից. կ՞մ հանանց : )  
 Violentamento. Բանադատութի :  
 Violentare, Է. Բանադատել. բռնահանել : Կռ ինքի :  
 Violentatore, օր. Violentatrice, Էր. Բանադատիչ :  
 Violente, 4. Տես Violento.  
 Violentemente, 4. Violentissimamente. Բանարար  
 բանի. ուժգին : Կռուշ :  
 Violentetto, Էա, Էն. Փոքր օր բռնան :  
 Violento, Էա. Violentissimo, Էա. Բռնան. բանա  
 դատ : Կռուշ : ուժգին. աստիկ : Էնտիկ : բռնան.  
 կ՞մ զորաւոր ( քեզ : ) բանադատեալ. բանի արա  
 բեալ. բանի ( ամուսնութի. ) բանական ( մահ : )  
 Բարկացող : avere in se man violenta. զերբ  
 զին երթալ :  
 Violenza, Violenzia. Բանադատութի. բռնան : Կռ :  
 Violétta, Էն. Փոքրիկ մանուշակ. Սլաք ինչ գեղձի :  
 Violétto, Էա. Մանուշակագոյն : Ֆելեշ. օնիկ. Ետ :  
 Violina. Բառ Ժողովական. Քրթնիկ ( Քան  
 ձին : ) dire della violina. անիծանել գաղա. կ՞մ  
 ընդ օրոք :  
 Violinista, օր. Որ հարկանել զViolino. Զութա  
 կաւոր. օնիկ :  
 Violino. Սլաք ինչ Viola ի. կ՞մ ջութակի : օնիկ :  
 Violoncello. Փոքրիկ Violone, կ՞մ ապա ինչ ջութակի :  
 Violone, օր. Է. մեծ և բամբակայն Viola. Կոյի և  
 Basso di viola. Իսկ եթէ իցէ փոքր՝ Կոյի Violon  
 cello.  
 Vióttola, Էն. Կորափողոց. կողմնական պողո  
 ապ. շաւիղ : Էպո Էլո. ինն Էոլ. Ճանապարհ  
 անգոց. կ՞մ ի մէջ երկկարգեան օրթոց, և կ՞մ Ք  
 մէջ գալարազարդ օրթոց պարսիկաց : Էոլ :  
 Vióttolo. Տես Viortola ը Են իշանակութի : Մուսք.  
 Ճանապարհ : զարաւղի, կ՞մ Թիւրամէք շաւիղ :  
 Vipera, 4. Իծ. Էնիլէտ Էլանի : lingua di vipera.  
 լեզու իծաթոյն, թունաթմափ. շարալեզու :  
 Viperájo. Իծորս. արսորգ իծից :  
 Viperáto, Էա. Իծի. իծային : իծամանեղ. անեալ  
 մսով իծից : vino viperato. գինի իծից. ( Ետ առ  
 գորեալ մսով իծից : )  
 Vipérec, Էա. Viperino, Էա, օծ. Իծային. իծի :  
 veleno vipereo. իծաթոյն :  
 Viperétta, Էն. Viperino, Գո. Փոքրիկ իծ. իծա  
 կորիւն. փոքուն իծի : Էնիլէտ Էոլգուս :  
 Vipistrélllo. Տես Vispistrello.  
 ViráGINE, Էր. կ՞մ ալբատրոս, կամ արիատրոս,  
 կ՞մ ծրագլուխ :  
 Virénte, Բառ Էր. Տես Verdeggiante.  
 Virgapastoris, Էր. Խառ ինչ գաղից. արով գլխի  
 զաւիայս. Կոյի և Verga del pastore, և Cardo

## VIR

salvatico, Եւ Լաբրէ Եւ Կրան . Եւ Labbro di Venere .  
 Virgiliáno, na : Վերգիլեան :  
 Virgínale, Virgíneo, Virgínica, Տե՛ս Vergínale .  
 Vírgo, ԻԳ . Բառ լսո՛ւ . Կոյս : պիտի : Կոյս ( Կանաչ  
 անգուիկն : ) սիւնդիւնէ գտնուի :  
 Vírgola : Ստորակէտ :  
 Virgoláre, Ն . Դնել զստորակէտ :  
 Virgolétta, Ն.Ն . Մակակէտ . Կժ ստորակէտ Ե առ  
 ունի . զոր գաղղիացիք նշանակեն այսպէս Ե առ ի  
 հնչել սոյ զՏ յառաջոյ ձայնաւորացն A, O, Ե U .  
 Երկուսքեան . ( Ե գիծ ինչ երկուակ ( ,, ) զոր գրու  
 շարք գնեն ի ծայր անդից ի նշանակել զկայսեան  
 գրոց : )  
 Virgulto . Ստեղծ . Կժ շառաւիղ . ( Եւ նաքս աս  
 շառաւիղեալ ի բնոյ . Կժ յարմատոյ անկոց : ) շն  
 փրան :  
 Viridário . Բառ լսո՛ւ . Պարտէշ :  
 Víride . Բառ լսո՛ւ . Տե՛ս Verde .  
 Viriditá, - táde, - táte, ԻԳ . Դաշարութի . Կանաչ  
 չաւթն : Եկելուի :  
 Virile, Կ . Արական . արական . առն . երեկն Լուսն :  
 արի . քաջ . արիասիրտ . քաջասիրտ . հզոր : գաղղի  
 լի . Իւրեւի : արիական . մեծ ( առատաձեռնուի : )  
 età virile . այրուի . արուի . անց արուե . այրական  
 հասակ : յեափուի : membro virile . արական . Կժ  
 անկի անգամբ . արուի . Ծննդական անգամբ ար  
 ունին : ի : animo virile . արուի . խրախոյս քա  
 ջաւթն :  
 Virilitá, - táde, - táte, ԻԳ . Արուի . արուի . քա  
 ջաւթն . Կորովաւթն : գաղղի . Իյեւի : Տե՛ս ի վե  
 րոյ Ե età Virile .  
 Virilnente, Կ . Անարար . անհապէս . արիարար .  
 քաջաւթ : եր Իյեւի . Իյեւ Իյեւի :  
 Víro . Բառ լսո՛ւ . Այր . ար Կատարել : այր . մարդ :  
 Virola . Վերարար ( այսպէս կոչին մասունք ինչ  
 ժամացուցին , որք բառնան զայլս ի վր իւրեանց : )  
 Virtù, Virtúde, Virtúte, ԻԳ . Աւարիւնուի . Քաղ  
 լի : արուի . քաջուի . ազնուուի . շառուի : Եյեւի :  
 ոյժ . զորուի . ազգունուի . յատկուի : գաղղի : rime  
 dio d' una gran virtù . գեղ ազգապարոյն : dare vir  
 tú . ասոյ վարարութի . Կժ գիշխանուի : far della ne  
 cessità virtù . զնորի անկի անարիւնուի . գործել  
 քարի ինչ ի հարկէ . անկի ասոյ բերման ժամանա  
 կին : Virtù . Զորուիք ( Ե փն յին գասուց հրեւ  
 ասկաց : )  
 Virtuále, Կ . Բառ Իմաստասիրական . Զորութեանկան :  
 Virtualità . Բառ Իմաստ . Զորութեանկանուի :  
 Virtualmente, Կ . Զորուի . զորութեանարար .  
 Virtudioso, Virtudiosamente . Տե՛ս Virtuoso, Են :  
 Virtuosamente, Կ . Աւարիւնարար . անարիւնորէն .  
 անարիւնուի : արիարար . քաջապէս :  
 Virtuosíssimo, ma, Գե . Աւարիւնահրաշ . անարիւ  
 նազարդ :  
 Virtuoso, 32 . Աւարիւնի : Քաղիկի : ազնիւ . քաջ  
 ընտիր : Եւ : հմուտ . գիտուն : Լուգաւթ : զորեղ  
 ազգուն ( Խոտ . քար . գեղ . ) որ անի զազգունուի  
 ինչ բնական : գաղղի . Կատիկի :  
 Virtuoso, 32, Գոյ . Քաջ երամբիշու : Գեղիւր ասպի  
 փե . հանկապ : քաջ կոյսուի . գերասուն . Են :  
 Virtuosóne, աբ . ասպի . Աւարիւնահրաշ :  
 Virulento, 12 . Բառ Իմաստ . Ժահրաւից . Թանձար .  
 շարաւաւից : Իրիւի . Կեկիւի :  
 Virulenza . Ժահր . շարաւ Թանձար : Իրիւ :  
 Visíccio, Վիժ . Դեմք կնձուալ . Ժահապեմ . Կժ  
 Ժահապեմ երեք : Լիբի աստի :  
 Visaggio . Դեմք . երես : Կեկ . Իւլ :  
 Viscera . Իր Իմաստ Ի Իր անի Ի յեւանն . Viscer





ընդոմ տեսաւ: Կ՛մ ին տեսաւ: այսց. գտաւէ վեր  
 ի վերայ: Pagar a vista. Եւ Կառաւանաց. վճիւ-  
 րել զգրամս ընդ տեսանէն ( զվճարել գրամախ-  
 րանն. ) իսկ և իսկ վճարել: a vista del popolo.  
 առաջի ժողովրդեան: A vista di terra. Ս՛երմ  
 ի ցամաք: Ը զորելոյ տկան. քերելով առ ցամա-  
 քաւ: di vista. աչք. տեսաւ: տկանաւոր գո-  
 լով: in vista, Գ. հանդէպ: տես և Apparen-  
 te. A prima vista, կամ di prima vista, Գ.  
 Չառաքինն. Ը տեսանէ զառաքինն. ընդ տես-  
 նելն. իսկ և իսկ ի տեսանէն: Ի՛ն Իտերաւ:  
 Vistamente, Գ. Արագ. փութամակի:  
 Visto, ԵԱ. Արագ. արժապ: շուտ: Է՛լէ՛լ: visto d'  
 ingegno. արագամիտ: արամիտ:  
 Visto, ԵԱ. Տեսաւ: Իտերաւ: ԵԱ. ben visto. համայ.  
 ընդունելն (այլ):  
 Vistosamente, Գ. Vistosissimamente. Գեղեցիկս.  
 վայելաւ:  
 Vistosetto, ԵԱ. Բարեհաւեր. շքեալ. շէրն:  
 Vistoso, ԵԱ. Vistosissimo, ԵԱ. Երեսուոր. գեղեց.  
 հասեալ: վայելաւորակ: շքեալաւոր: Ի՛նչէ:  
 Visuale, Գ. Տեսողական:  
 Visualmente, Գ. Տեսաւ: աչք. երեւցար:  
 Vita. Կեանք. կենդանութիւն: եօթ. հայթ: aver vi-  
 ta. կեալ: essere in vita; menar vita; trar vita;  
 trarre, Կ՛մ far la vita. վարել զկեանս. կեալ: աւ-  
 ցուցանել զկեանս: եօթիւր սիրելի: Ի՛նչէ: do-  
 nar la vita. շնորհել ումք զկեանս. արձակել ի  
 պատուոյ մահապարտութեն. և՛՛ զենել զկեանս.  
 զենել զանձն ի կշիռս: և՛՛ կեանս տալ. զոճարձա-  
 ցուցանել յոյժ. օգտել մեծապէս. սիրովել: da-  
 re, Կ՛մ prestar vita. Կ՛մ la vita. շնորհել կեանս.  
 կեանս պարգեւել: torre la vita; togliere, Կ՛մ trar  
 di vita. բառնալ զոր ի կենաց. սպանանել: եօթ.  
 տիրել: andarne la vita. լինել յեփք պատուհա-  
 սի մահապարտութեն. արգելաւ գոլ Ը պատժով  
 մահոցան: ne va la vita. գոյ անդ. վասնդ. մահա-  
 պարտութեն: sotto pena della vita, Կ՛մ della mor-  
 te. Ը պատժով զլինապարտութեն: chi ha tempo, ha  
 vita. տես Tempo. Regger la vita. Պաշտել. Կ՛մ  
 պահպանել զկեանս իւր. քարմնակել զկեանս իւր.  
 passar di vita, Կ՛մ all' altra vita, Կ՛մ a miglior  
 vita; uscir di vita; perder la vita. փոխել ի կե-  
 նաց. Կ՛մ յատեաց. մահանել: եօթիւր: Vita. Հո-  
 գի. Հո. ընթաց. Կ՛մ ժամանակ կենաց: a vi-  
 ta, Կ՛մ durante la vita. ի կեանս. ցմահ. միշտ:  
 dare, Կ՛մ torre a vita. տալ. կամ տանալ կենոք  
 շափ. Կ՛մ ցրովանդակ ընթացալ կենաց. Կ՛մ մինչ  
 ցմահ: Պատմել ի վարուց. վարք: vita beata. Երա-  
 նական. Կ՛մ յաւիտեական կեանք: Vita. Բարք.  
 ըրոյս բարուց. գնացք. վարք: աքիւն. հոյ. Բողիքի:  
 far vita. կեալ: եօթիւր սիրելի: ԵԱ. ԵԱ. far buo-  
 na, Կ՛մ mala vita. կեալ բարւոր. Կ՛մ անարատ  
 վարուք. կեալ չարաչար. կամ ախտալից կենոք:  
 far vita aspra. վարել խառամբերութիւն. խառակորն  
 վարս յանձնի ըրել: di cattiva, Կ՛մ di mala vita.  
 չարաչար. խառամբաց. խառակեաց. մոլի:  
 di buona vita. բարեբարոյ. բարեկիր. բարեկրօն:  
 di scelerata vita. անբարեբա. երեսուոր: Vita.  
 Խղանակ կենաց. Խղանակ անդեան: esser uomo  
 di gran vita. կեալ շեղք. Կ՛մ ազնուական կեանս  
 վարել: darsi vita, e tempo. վայելել ի բարբորու-  
 թեն. յորանալ ի բարեկենդանութեն: Vita. Պէտք  
 կենաց. պահպանք. պարեն: Ի՛նչէ՛ն: far buo-  
 na vita, Կ՛մ vita magna. կեալ առատապէս. բա-  
 րեկեցիկ լինել յորանալ: far mala vita, vita stret-  
 ta, ԵԱ. անկեաց կեանս վարել. կեալ ողջաւոր.  
 ԵԱ.

Րոճաւարար. far vita regolata. վարել կեանս  
 կանոնաւոր: guadagnar la vita. հայեցել իւր.  
 առաջ. գտաւ: զպէտք. կամ զօրապահիկ կերպ  
 կուրն: tener vita. կեալ: tener in vita. պահել  
 կենդանի. Կ՛մ ի կեանս. պահպանել: gran vita.  
 կեալ առատապէս. կի՛քեղս. tener buona vita.  
 կեալ բարեբա, առաքինութիւն. վարել կեանս առաքի-  
 նիս: tener cattiva vita. կեալ չարաչար. անառա-  
 կութիւն. վարել կեանս անառակս: Vita. Անձն  
 մարմին. հասակ: Վիճակ. Բեն. այդ. stare altrui  
 ben la vita, Կ՛մ andare, Կ՛մ stare in sulla vita.  
 ուղղաբար կալ. վայելապալ, Կ՛մ ուղղորդ. Կեալ.  
 կալ վայելապալ մարմնով: e standogli ben la vi-  
 ta. և գորով վայելապալ մարմնով: non poter la  
 vita. ոչ և՛ զօրել կալ յոտին. Կ՛մ կանգուն. ոչ  
 և՛ զօրել: non poter la vita d' alcuna cosa. ոչ  
 և՛ կարել հանգուրժել: andare, Կ՛մ venire alla vi-  
 ta. ի մտոյ յարձակել ի վրս ուրուք. անկանել:  
 Կ՛մ յանել ի վրս ուրուք ի սպանանել: Vita mia.  
 Ե՛մ հաւալ: Կեանք իմ. լոյս տալ իմոյ: եօթիւր:  
 per vita vostra. Ե՛մ ծախալան: Sbu di Grazia.  
 Vitale. Ե՛մ տունի ինչ. որոյ սաք նման են ուրոյ  
 որմոյ. հոյ և Clematide.  
 Vitale, Գ. Vitalissimo, ԵԱ. Կենական. կենդա-  
 նական. պահպանել կենաց: կենսառու. կենդա-  
 նառու: կենսաւոր. կենդանի:  
 Vitalità. Կեանք. կենդանութիւն:  
 Vitalizio, Ե՛մ. և Գ. Ե՛մ տարեկան հատոյթ ինչ ի  
 պահպանել կենաց. Կ՛մ յոր չէ հնար վայելել: Բայց  
 միայն առ իւրով կենդանութիւն: ծախալ. եօթիւր:  
 Vitalmente, Գ. Կենական. կենդանապէս:  
 Vitame, Ե՛մ. Որմք. բազմին որմոյ:  
 Vitare. Բա. Ե՛մ. խորել: խոյս տալ:  
 Vitato, ԵԱ. խորելալ. տեղի տանալ:  
 Vite, Ե՛մ. Որմ. ամա: acqua vite, կամ acqua di  
 vite. օղի. ցքի. սագ. Vite bianca. Որմ սպի-  
 տակ. Կ՛մ վայրի. հոյ և Brionia, Zucca salvari-  
 ca, և Vitale. ԵԱ. ամա: Vite. Պատուական.  
 ( և գլխաւն գործի ինչ մարեական: ) պատմա:  
 Vite perpetua. Պատուական անեղ. ( և պատուական  
 ինչ որ չանի քնաց պատուական, այլ պտոյտել ի  
 վր երկուց յենարանոյ որ ի ծագս իւր, շըգիւն  
 ուրոյն զառամունս աննոյ իրիւր. և ապա նմ  
 զարժումն. ) a vite, Կ՛մ a modo di vite. պատ-  
 տականան: a vite. ուղ զորմ:  
 Vitebiacca. Տ՛ն Vite bianca.  
 Vitella, Ե՛մ. Որմ. երկն: Գմա:  
 Vitellata. Vitellina, ԵԱ. Որմ, երկն մատաղ:  
 Vitellétro, Vitellino, ԵԱ. Որմ մատաղ: Գմա: Ե՛մ:  
 Vitellino, ԵԱ. Ե՛մ. Որմ: գեղին. խարտեալ (ուղ  
 զգեղնուց ձուռ: )  
 Vitello. Որմ ( կենդանին: ) Գմա: Գորդ: Որմ  
 ծովային. Կ՛մ փոկ. ( և կենել ծովային. որ կոչ  
 և Foca. )  
 Vitévole, Գ. Կենդանական. կենդանարար. կեն-  
 սառու:  
 Viticechio. Տ՛ն Vilucchio.  
 Viticcio. Խիչք որմոյ. Գմա: Գմա: Գմա: Գմա:  
 Ե՛մ. իւրոյ ( այլ անկեաց ) Սակն. Կ՛մ շատաւոր  
 որմոյ. ( ի սառ ընձիւղել յարմարոյ որմոյն. զոր  
 հատել անկեն ի գետին ) ամա Գմա: Սակն:  
 Կ՛մ բազուկ. ( և բազկաւն. յենարան ինչ ի գո-  
 ցունել յորմին առ ի բառնալ զմոյս. Կ՛մ լայլ  
 ինչ. ) Viticej. Խիչք. ( Ե՛մ Խարտաւարական  
 և քանդակողական զարգ ինչ կորեթեան սինա-  
 քլոնոյ )  
 Viticella, ԵԱ. Vite ին. փոքրիկ որմ. Ի՛նչէ՛ն: ամա:  
 Ssss Vi-











գաւելն զի բաւելի: Միամբնն հոգ: որդին այ: ի զնաւըն:   
 • Unigeno, na, -ծ: Միամբն: միամոր:   
 Unimento. Միաւորումն: միաւորութի:   
 Unione, ի+ Միաւորութի: միակցութի: զիւրի: միա-   
 բանութի:   
 • Uniparo, ra. Միամանկ: (ք' որ առ մի նսւտգ   
 ծնանի զմի միայն: )   
 Unire, ն: Միաւորել: միակցել: յօգել: զիւր եմե:   
 տեսն Onire, ը: և Unirsi, յ: Միաւորել: միա-   
 նալ: զիւր զմե:   
 Unisano, ք: Միամայն: ( և միաբանութի բազում   
 հնչմանց, կմ մայնից 'ի նմին առաքիւնի բամբու-   
 թն. կմ որութի: ) Երգ միամայն: (ք' որ միւտ և   
 միակերպ, և լը նոյն խաղից: )   
 • Unissimo, ma, գե: Մի միայն: միակ:   
 Unitamente, 4. Unitissimamente. 'ի միասին: միա-   
 հաղոյն: միաբան: զերպեր:   
 Unità, -tade, -tate, ի+ Միութի: մի: զիւրի: զիւր   
 միաբանութի: միաւորութի:   
 Unitissimo, ma, գե: Ամենայնիւ, կժքաջ միացել:   
 Unitivo, va. Միաւորիչ: vita unitiva. կենսիք միա-   
 ւորական: ( և երրորդ և գերակաւար տեսակ կե-   
 նաց քրիստոնէին, որով հոգին և ևս ամբալմել   
 միաւորի սիրով լը այ: )   
 Unito, ta. Միացել: միաւորել: յօգել: զիւր զմե:   
 միաբան: հաւատար: հարթ: գիւն: տեսն Onito.   
 Unitore, -ր: Միաւորիչ: միաբանիչ: հաշտարար:   
 միջնորդ: զիւր եմե: մանի:   
 Univálvo, ք: և -ծ: Միադաստան: կմ միափեղկ,   
 միաբացիկ: (ք' որ ունի զմի միայն պատեանն առ   
 զծովային խեցեմարթաց: ) Միագումն: որ ունի   
 զմի միայն Valvula. ք զմի միայն 'իւնակ: և բառ   
 անգամազնեաց: )   
 Universalé, ք: -ր: Ընդհանուր: տես: հասարակն:   
 բնակիչք քաղաքին: համօրէն քաղաքացիք:   
 Universalé, -ծ: և: Ընդհանուր: ընդհանրական:   
 հանրական: տիեզերական: խնայ: in universa-   
 le, 4. ընդհանրապէս: ալեւելիկ:   
 Universalíssimo, ma, գե: Ընդհանրականագոյն:   
 տեսականագոյն:   
 Universalità, -tade, -tate, ի+ Ընդհանրութի:   
 ընդհանրականութի:   
 Universalizzare, ն: Ընդհանրացուցանել: վերածել   
 ընդհանրութի:   
 Universalmente, Universamente, 4. Ընդհանրա-   
 պէս: տեսօրէն: առհասարակ: ալեւելիկ:   
 Università, -tade, -tate, ի+ Ընդհանրութի: ամ   
 բնակիչք քաղաքին: ճեմքէն: համալսարան: ( և   
 հասարակաց դպրոց ամ գիտաւից: ) Պէտքեկ:   
 Unívsero, ք: Ընդհանուրք: տիեզերք: ոլորտ   
 երկրի: աշխարհ ամ: ալի: բովանդակն: բոլորն:   
 գիւթիւնի:   
 Unívsero, sa, -ծ: Ընդհանուր: համօրէն: բովան-   
 դակ: ամ: գիւթիւն: ճեմէկ:   
 Univocaménte, 4. Փաղանուծարար:   
 Univocazione, ի+ Փաղանուծութի:   
 Unívoco, ca. Փաղանուծ:   
 • Unizzársi, յ: Միանալ: մի և նոյն լինել: մի լինել   
 Uno, una, -ծ: Մի: զիւր: ևս' ք: -ր: Մի ոմն: այր   
 ոմն: կին ոմն: զիւր իմե: զիւր իմե: Uno. Մի միայն:   
 մի և եմ: զիւր: ալի: զիւր: խրատանչեւ: որ: կեր   
 թել: ոմն: որ: իմե: իմն: ինչ: զիւր լն: նոյն: մի   
 և նոյն: զիւր: իր: քաղաք: che potevan valere un   
 cinquecento fiorini d' oro. որոց մարթ կը արժեւ   
 իր ճիւղ հարիւր ոսկի գանձկան: un uomo. այր   
 ոմն: una donna. կին ոմն: un obbligo. պարտաւա-   
 ղութիւն:

գաւելն զի բաւելի: Միամբնն հոգ: որդին այ: իգնաւոր:   
 • Unigeno, na, -ծ: Միամբն: միամոր:   
 Unimento. Միաւորումն: միաւորութի:   
 Unione, ի՜: Միաւորութի: միակցութի: զիւրի: միա-   
 բանութի:   
 • Uniparo, ra. Միամասնի: (ք' որ առ մի նուագ-   
 Ծնանի զմի միայն: )   
 Unire, ՚: Միաւորել: միակցել: յօգել: զիւր եմե:   
 տեսն Onire, ՚: և Unirsi, ՚: Միաւորել: միա-   
 նալ: զիւր:   
 Unisano, Գ: Միամայն: ( և միաբանութի բազում   
 հնչմանց, կի՛ մայնից 'ի նմին առաքիւնի բանաւ-   
 ԹԷ. կի՛ որութի: ) Երգ միամայն: (ք' որ միւր և   
 միակերպ: և լը նոյն խաղից: )   
 • Unissimo, ma, Գել: Մի միայն: միակ:   
 Unitamente, Գ. Unitissimamente. 'ի միասին: միա-   
 հաղոյն: միաբան: զերպեր:   
 Unità, -tade, -tate, ի՜: Միութի: մի: զիւրի: զիւր   
 միաբանութի: միաւորութի:   
 Unitissimo, ma, Գել: Ամենայնիւ, կի՛քաջ միացել:   
 Unitivo, va. Միաւորիչ: vita unitiva. կեանք միա-   
 ւորական: ( և երրորդ և գերակատար տեսակ կե-   
 նաց քրիստոնէին, որով հոգին և ևս ամբարձնել   
 միաւորի սիրով լը այ: )   
 Unito, ra. Միացել: միաւորել: յօգել: զիւր:   
 միաբան: հաւատար: հարթ: գիւն: տեսն Onito.   
 Unitore, -ր: Միաւորիչ: միաբանիչ: հաշտարար:   
 միջնորդ: զիւր եղի: Բանի:   
 Univálvo, Գ: և -ծ: Միապատեան: կի՛ միափեղկ,   
 միաբացիկ: (ք' որ ունի զմի միայն պատեան: առ   
 զծովային խեցեմարմաց: ) Միագումն: որ ունի   
 զմի միայն Valvula. ք' զմի միայն 'իւնակ: և բառ   
 անգամազնեաց: )   
 Universále, Գ: -ւ: և -ծ: Ընդհանուր: տես: հասարակն:   
 բնակիչք քաղաքին: համօրէն քաղաքացիք:   
 Universále, -ծ: և: Ընդհանուր: ընդհանրական:   
 հանրական: տիեզերական: խնայ: in universa-   
 le, Գ. ընդհանրապէս: ալեւելի:   
 Universalíssimo, ma, Գել: Ընդհանրականագոյն:   
 տեսականագոյն:   
 Universalità, -tade, -tate, ի՜: Ընդհանրութի.   
 ընդհանրականութի:   
 Universalizzare, ՚: Ընդհանրացուցանել: վերածել   
 ընդհանրութի:   
 Universalmente, Universamente, Գ. Ընդհանրա-   
 պէս: տեսօրէն: առհասարակ: ալեւելի:   
 Università, -tade, -tate, ի՜: Ընդհանրութի. ամ   
 բնակիչք քաղաքին: ճեմք: Համալսարան: ( և   
 հասարակաց դպրոց ամ գիտաւից: ) Պէտքե:   
 Unívsero, Գ: Ընդհանուրք: տիեզերք: ոլորտ   
 երկրի: աշխարհ ամ: ալի: բովանդակն: բոլորն:   
 գիւթիւնի:   
 Unívsero, sa, -ծ: Ընդհանուր: համօրէն: բովան-   
 դակ: ամ: գիւթիւն: ճեմ:   
 Univocaménte, Գ. Փաղանուծարար:   
 Univocazione, ի՜: Փաղանուծութի:   
 Unívoco, ca. Փաղանուծ:   
 • Unizzársi, ՚: Միանալ: մի և նոյն լինել: մի լինել   
 Uno, una, -ծ: Մի: զիւր: ևս՝ Գ: -ւ: Մի ոմն: այր   
 ոմն: կին ոմն: զիւր իւր: զիւր իւր: Uno. Մի միայն:   
 մի և եմ: զիւր: ալի: զիւր: խրատանչեւ: որ: կիւ   
 իւր: ոմն: որ: իւր: իմն: ինչ: զիւր լի: նոյն: մի   
 և նոյն: զիւր: իւր: Գոյալ: che potevan valere un   
 cinquecento fiorini d' oro. որոց մարթ կը արժեւ   
 իւր հինգ հարիւր ոսկի գանձեկան: un uomo. այր   
 ոմն: una donna. կին ոմն: un obbligo. պարտաւոր-   
 ւոր:

բութի ինչ: Uno, և una, բազում անգամ յարին  
յանտաւանս իբրև զյոգ անորոշ. զոր 'ի Թարգմա-  
նաւէ զանց անենեմք. քր. Bel dono è d' un aman-  
te. Գեղեցիկ պարգև է սիրողին: Uno, մերթ  
իբր զյոգ յարի յաներևոյթ, և առնէ զայն՝ անուռ.  
քր. un voler ch' io le faccia compagna, ևն. Կամփըն՝  
ընկերել ինձ նմա: l'uno, և l' altro. մին և մեւս.  
առաջինն. և երկրորդն: գիւր. Դի. գիւր. ևս՝ երկու  
քանչիւրն. երկուքին ևս: Իտ. Իտ. Gli uni... e gli  
altri. Առաջինքն... և երկրորդքն. նորա... և  
նորա. ունեմք... և ունեմք: l' un per l' altro. մին  
փոխանակ միւսոյ. փննկ միմեանց. սա փննկ նր.  
ևս՝ մին առ միւսով. մին համեմատել ը միւսոյն:  
l' un l' altro. զմեմեանս: ոն l' uno, ոն l' altro.  
և ոն մին: Կիւր. Կիւր. Կիւր. tal' uno. ամբ. ոյ.  
այս քր. գիւր. Իտ. Գիւր. tutt' uno. նոյն մի և նոյն:  
գիւր. է tutt' uno. մի և նոյն է. նոյն է. ևս՝ չի ինչ  
փոյթ. ոչինչ է փոյթ: un tanto per uno. այսչափ  
ինչ առ այր. այսչափ ինչ առ մարդ: Կամ Կամ  
Կամ Կամ: quell' uno, Կիւր. quest' uno, ևն. ևս,  
Կիւր. առ. այն քր. Կիւր. այս քր. a un per uno. Կիւր. a  
uno a uno, ad uno ad uno, Կիւր. ad una ad una, Կիւր.  
ը միոյն. մի առ մի. մի մի. մէն մի. գիւր. գիւր. Կիւր.  
per uno. առ մարդ. առ այր. առ իւրաքանչիւր: in  
uno, Կիւր. in una, Կիւր. a uno, Կիւր. 'ի միասին. միան.  
գամայն. 'ի մի (հաւաքել) գիւր. գիւր. ad una, Կիւր.  
ad una voce. Կիւր. a una. միասին. միասին բար.  
բառով: andar a una, Կիւր. ad una. Գնալ 'ի միասին:  
andar a uno, a uno. Գնալ մի ը միոյն: ad una,  
Կիւր. a una insieme Կիւր. միասին. միանգամայն: re-  
care in uno. հասարակաց առնել: recare in una.  
'ի մի հաւաքել: recare molte parole in una. հա-  
մեռառնել, Կիւր. սովաւաւք վնասել զբանն: anda-  
re nell' un vie uno. Գնալ յամբաւս. յիջել յան.  
հունս. ոն երբեք աւարակել: esserci per uno. լի.  
նեւ մի 'ի բազմաց. ոչինչ ի՛նչ առաւելու թ զայլս.  
non ne aver un per medicina. առաւ. չունել բնաւ.  
չունել և ոն մի: ad un' ora. 'ի նմին ժամանակի:  
Un' ora dopo l' altra, Կիւր. ամբ. d' Ora in ora. A  
un bel bisogno. Իմերեւ. Գուր. a un bel circa.  
իբր. իբր. a un colpo. 'ի միասին. միանգամայն.  
անգէն վաղժապակի:

**Unzione, 14.** Օծուի. օծումը : եղբայր : Դպ. 2.  
ճանաչիր : եւ : Ultima, 4<sup>ամ</sup> extrema unzione .  
վերջին օծումը :

**V**ocabolário . Բառարան : բառարանը : անգլ-  
իթ-դռ :



Նիւ բարբառայ. կ'մ' միաձայն բարբառով. բանիւն : a  
 voce comune. միաձայն բարբառով. միաբան հա-  
 աւանութի : in voce, հ. կենդանի ձայնիւն. բերանով :  
 nil alta voce ; a gran voce ; a tutta voce ; con voce  
 alta, ԷՆ. 'ի ձայն բարձր. բարձր ձայնիւն. բարձրա-  
 բարբառ. մեծաձայն : sotto voce ; con voce bassa,  
 կ'մ' bassetta. քաշն ձայնիւն. մեղմաձայն. մեղմ : a,  
 կ'մ' ad una voce, հ. միաձայն. միաձայն բարբառով.  
 'ի մի բարբառ. միաբան. միաբան հաւանութի :  
 Vocerellina, ՆԱ. Ձայն մեղմ, նոնաղ, քաշն :  
 Vociaccia, ՎՈՅ. Ձայն անհիմն, անախորժ :  
 Vociferante, Կ. Աղաղակող. բարձրադուր :  
 Vociferare, Ը. Հռչակ հարկանել. լուր հանել : լու-  
 րացանալ. կ'մ' : si vocifera. լսելի լինի. լուր հեղ-  
 պառակ :  
 Vociferato, ԸԱ. Հռչակել. համբաւել :  
 Vociferazione, ԻԲ. Հռչակ. լուր. համբաւ :  
 Vocina. ՏԵՍ Vocerellina.  
 \* Vocióne, ՄԻ. աստի. Ձայն մեծ. ուժգին բարբառ :  
 \* Vocitare, Ն. Կռել զոր յանձնանի :  
 \* Vocolézza. \* Vócolo, ԼԱ. ՏԵՍ Cechità, Cieco.  
 Vóga, Ընթացք նաւու. կ'մ' նաւակի թիով : ուժգ-  
 նաւի. եռանդն. բարձր : essere in voga. լինել :  
 կ'մ' յաճախել 'ի կիրառում. լինել 'ի համարի. կ'մ'  
 քնդունելի առ թման :  
 \* Vogánte, Կ. Թիավար. Թիաքար :  
 Vogáre, Ը. Թիավարել. վարել, կամ ձգել զթի. ԸՆ.  
 Թանալ թիով : Գիւնի : լիտի :  
 Vogatóre, ՄԻ. Թիավար. Թիաքար : Գիւնի :  
 \* Vogavánti, ՄԻ. Առաջին Թիավար. (որ 'ի ցահանաւ  
 վարել զթի յառաջին անգամ 'ի խելս կոչու) հանձնի :  
 Vógliá. Կամք. իզմ. փափայ. ցանկութի : ինտիւ. ծա-  
 րար : aver voglia. կամք. ցանկալ : ինտիւ : ունել  
 'ի մահ. յաճարիլ : Նիլիտի ԵՂՈՒ : far venir voglia.  
 շարժել 'ի փափայ. 'ի ցանկութի : buona voglia. ա-  
 ռաղծութի. mala voglia. հիւանդութի. խոթում : mo-  
 rirsi di voglia. անձկաւոր, անձկարեկ լինել. փա-  
 փայել յոյժ. հարկանիլ 'ի փափայ : sputar la vo-  
 gliá. 'ի բաց քնել քանկութի իրիք. չիջանել ցանկութի  
 թիւ ( զի անձարանել 'ի ասանալ ) di voglia, կ'մ'  
 di buona voglia, հ. կամաւ. փափայ մաղ. մաղ-  
 գիւր : Նալ ինտիւ : di mala voglia, հ. contro  
 voglia. ահա՜նայ կամք. ահա՜նայ : նալ : դառալ :  
 di buonissima voglia, ԳԵՐ. մաղախ բաղդին. ամե-  
 նայարար կամք : una voglia non è mai cara. աստի-  
 ար ինչ ընա զհամ, չի բնի մեղ թանկագին : Voglia.  
 Բնածին ճիւղ, կամ պիտակ (գոյացել 'ի մարդկային  
 մարմնի յարգանքի մարմն) պիտ : \* a voglia. Ը հա-  
 յոյս. ըստ կամի :  
 \* Vogliénate, Կ. Կամեցալ :  
 \* Vogliénza. ՏԵՍ Volontà.  
 \* Vogliétta, ՆԱ. \* Vogliolina. Թոյլ. անզոր փափայ :  
 Vogliévole, Կ. Փափայող. ցանկացող :  
 Voglioloso, Vogliolosamente. ՏԵՍ Voglioso, ԷՆ :  
 Vogliosamente, հ. Կամաւորաբար. սրաի մաղ. փա-  
 փայմաժ. աներկիւզաբար : ինտիւ իյի :  
 Voglioso, ՏԱ. Vogliossissimo, մա. Փափայող. ցան-  
 կացող : սղլլլլլլ : կամակար. ինքնայտար. ան-  
 զեհեր : ինտիւ :  
 Vogliózza, ՆԱ. Թոյլ, կ'մ' անզոր փափայ :  
 Vói, ԷՅՈՒՑ՝ Գիւնանել ԴԱ. ԴԱՅ : Գիւն : Գիւն :  
 մեղ : Voi բաղաժ անգամ զի պատանայ ընծայի  
 միայ անձին՝ փխի եղանակի : Dar di voi, կ'մ' del voi.  
 Խառնել Ը առաջ յերկրորդ գեմի :  
 Volaménto. ԹԱՅՈՒՆ. Թախել :  
 Volánte, ՄԻ. Կ. Թալող. Թալուն. Թալական : ԵՂՈՒ :  
 փոփոխական. փոփոխական. յեղեղուն : carta vo-

lante. Յուզմանկազմ: ponte volante. Թռչական  
կամուրջ. ( Ե ազգ ինչ շարժական կամրջի՝ գործել  
'ի վերայ երկուց կմերից շաւակաց: )  
• Volante, Գոյ. ար. փետրախաղ. գնաակ փետրաշար.  
( Ե խաղ, և գնաակ ինչ կազմել 'ի սենյոյ, կմ յայլ  
Թեթե նիւթոյ յորոյ 'ի շքնակէն շարել կան փե-  
տուրք. զոր գործեալ ինչ հարել և ձգել յօգն՝ խա-  
ղան: )  
Volare, Լ. Թռչել: ալմտ: ընթանալ, կմ անցանել  
արագ. ոչանալ: via. 'ի բաց Թռչել: in aria. վե-  
րանալ յօգո. առանուլ յօգո. (առի զականաց: ) a-  
vere il cervello, che voli. լինել փոփոխամիտ:  
Volare, աշ. Volata. Թռիչք. Թռչան: գալ ալմտ:  
աշ: որաթռիչ ընթացք. di volata. առանց գի-  
տելոյ 'ի նպատակ (արձակել զիրացանն: )  
Volática. Ողորուն: Թռիչի:  
Volátil, ած. Կ. Թռչական. Թռչող: ալմտ: \* Յնգա-  
կան (աշ, և Ե. Գ) որք ցնդին յօգո ջերմութիւն հրոյ: )  
Volátil, Գոյ. Թռչուն. Թռչական. Թեւաւոր: Գա-  
նալիւ հայրն. Գալ: 'ի կիր ածի յաւետ յոյնականն:  
Volatilità, -tade, -tate, ԻԳ. Բառ իմաստ. Յնգա-  
կանութիւն:  
• Volatilizzare, ն. Յնգել. ցնդեցուցանել. առնել  
յնգական. վերածել 'ի ցնգականութիւն:  
• Volatilizzato, ԵԱ. Եղեալ յնգական:  
Volatilizzazione, ԻԳ. Բառ իմաստ. Յնգեցումն.  
ցնդեցուցանելն:  
• Volatio. Տե՛ս Uccellame.  
Volato, Գոյ. Թռիչք: Գալ ալմտ:  
Volato, ԵԱ, ած. Թռուցել: ալմտ:  
Volatore, աշ. \* Volatrice, ԻԳ. Թռչող: ալմտ:  
• Volcano. Հրաբուխ լեւան. հրաբուխ: Գալ  
բխելն ետելն գալ:  
Voleggiare, Լ. Թրթռել. Թռչել փոքր փ. Թեւա-  
ծել: ալմտ՝ Թռչաթիւ:  
Volente, Կ. Կամեցող: Իմեյելն:  
• Volenterosamente, Կ. Կամային. Կամակար:  
• Volenteroso, ԵԱ. Տե՛ս Volenteroso.  
Volentieri, Կ. Կամաւ. կամաւորապէս. ինքնակամ.  
գաւաթիւր: ըստելն իլին:  
• Volentierissimamente, Volentierissimo, Կ. Գեթ.  
Մտադիրապէս յինս. յամարապէս յինս:  
• Volentiermente. Տե՛ս Volentieri.  
• Volentieroso, ԵԱ. Տե՛ս Volenteroso.  
• Volenza. Տե՛ս Voglia.  
Volere, ն. Բոյ անխնս. Կամիլ: Իմեյելն: Հրամայել.  
պատահիլն: պայտարմտ: ցանկալ. փափայիլ: աշ-  
ղալմտ: volere alcuno. խնդրել զոր. խնդրել կմ  
կուշել զոր առ 'ի խօսիլ: volere. պահանջիլ. հարկ  
Ե. պէտք եմ. պարտ Ե: ըսլմ, Իմեյելն ուլմտ: ec-  
cetto il bosso, e l' ulivo, che non vogliono es-  
sere tagliati. Բաց 'ի առախէն. և 'ի ձիթենոյն,  
զորո չի պարտ հաւանել: volle essere. փոքր փեւ  
ևս. առիաւթի փ ևս. վայրիկ փ ևս. Voler l' ac-  
cusativo, և Ե. ած իմաստ. խնդրել, կմ առնուլ ըղ-  
հայցական, և Ե. volere, կմ voler dire. կարծել.  
գնել. լինել 'ի կարծիս: Platone voleva, che, և Ե.  
Պղատոն գնէր, կմ կարծէր Թէ: voler dire. նշա-  
նակել: che vuol dir Gumedra? զինչ նշանակէ կու-  
մեարա: che vuol dir questo? զինչ իցէ այս: vo-  
ler bene. սիրել. սելմտ: voler meglio. յոյժ սի-  
րել: voler male. չսիրել. առնել: սելմտ: Volere  
il meglio del Mondo, կմ volere tutto il suo bene,  
կմ volere un ben matto. ( Ե գել հանգերձ արա-  
կանաւ. նշանակելն ) Սիրել զոր սիրաթիւ. խանգա-  
կաթ արաթիւ. կամիլ աւմեք զամբարի: nè gli la-  
sciò in capo capello, che ben gli volesse. և ոչ Ե,  
Թոյ





չընեն քակեց նարտին : dar volta . դարձուցանել : փեռնեց : dar volta , կի՞ la volta . դարձ առնել : դառնալ : փեռնեց : dar volta ; dar di volta ; dar volta addietro ; tornare in volta , ևն . դառնալ զերտալին , յետոս , կի՞ ք հրտնին . դարձուցանել զթիկունս . փախել : փեռնեց : dare , կամ pi-  
gliare una volta . առնել շրջան ինչ . շրջել փայր մի . շուրջ գալ միանգամ : dare una volta . ա . Avvol-  
tare . Dar la volta tonda . Շրջան ստանալ . պտտա-  
բերել . շրջանակել : Dar la volta . խոնարհել (արե-  
գահան : ) Ենթե : Իս՝ մարել , կի՞ պահպանել , նուա-  
ղիւ ( լուսին : ) Էս : Ենթե : ևս՝ շրջան . առնալ . պա-  
րագայել , կի՞ պատել ( զերկրին : առի զարեգակ-  
նէ , կի՞ զլուսնոյ : ) Գեղեց օրէս . Գեղեց . օրէս : ևս՝ ապականել ( զինչոյ : ) պտտալ : ա . և . Rivolta-  
re , Capovoltare . ևս՝ կործանել . կարծանել . անկա-  
նել . խոնարհել : Էս : Գեղեց . Էս : Գեղեց . Գեղեց . Գեղեց . ևս՝ վեր 'ի վայր առնել : ալ Էս : Էս : Էս : dar la  
volta ad un vaso . շրջել զանոթն . հեղուկ զանոթն :  
փեռնել : dar la volta al canto , կի՞ սոսի dar la  
volta . անկանել 'ի մտայ . յիմարել : Էս : Գեղեց . an-  
dare , կի՞ girare in volta . շուրջ գալ . շրջել . յա-  
ծիւ . Թափառել . գիւղերիւ ( ի դրոսանս : ) Էս : Գեղեց .  
օրէս : ևս՝ esser in volta . դարձուցանել թիկունս .  
փախել : metter in volta . 'ի փախուստ դարձու-  
ցանել : mettersi in volta . 'ի փախուստ դառնալ .  
Far volta , կամ la volta . Դառնալ : փեռնել : far  
le volte del liono . այս և անդր շրջել , կի՞ զշուրջ  
stare sulle volte , կի՞ in su le volte . գիտել զժամ  
գիւղոյ . պարտադր սպասել : Ըստ նաւաւարարոյ  
Նաւահե՛ և Bordegiare . Pigliar la volta , կամ la  
punta . սկսանիլ ապականել զինչոյ . կի՞ այլ . հե-  
ղանիւ ( Թոյ : ) Rubar la volta . Դառնալ արագ . ( առի  
զինչոյ յորժամ յառաջին նք դառնալ 'ի մի կողմն  
արագ . ք զոր կամի հեծեալն : ) Volta . բոտ . յեղե-  
ցի . Շրջան , կի՞ պտտայ երկրորդին :

**Volta** . Ճանապարհ . կի՞ կողմն : եւլ . Բաղա՛ . Էնթ : alla  
volta . գեղեց 'ի . 'ի . 'ի կողմն . կողմն . կողմն : Էս : Գեղեց . ևս՝  
'ի միասին : ևս՝ ապա . յետոյ : alla volta d'alcuno .  
գեղեց 'ի . յոր . առ . որ : alla volta d'alcun luogo . ու-  
րեք . 'ի կողմն ուրեք . կորս : ( յորտեղ կի՞ յայն , կողմն  
alla volta di Roma . 'ի համբ կողմ . գեղեց 'ի հոգեմ  
alla mia volta . յի՞մ կողմն . առ . իս . յիս : Volta .  
կարգ : օր . Էնթե : venire , կի՞ toccar la volta  
a uno . հասանել կարգին . անկ ինչեւ ումք . ( Էս .  
հեղա նի՛ կարգն առնելոյ ինչ . կի՞ նի՛ անկ է առ-  
նել շալի : ) la volta tocca a voi . թո՛ւ և կարգն . pi-  
gliar la volta . առնալ զկարգ . կի՞ զանդի իւր .  
վարել զկարգ իւր : toglier la volta , կի՞ toccar la  
volta . պրտնել , կի՞ յափառանել զկարգ ուրեք :  
Էս այսմ առի ևս furar le mosse .

**Volta** . Անգամ . նուազ . Էնթ . Էնթ : alla volta .  
միանգամայն . 'ի միւսմ նուազի . 'ի նիմն թմկի . առ  
իւրաքանչիւր նուազ . alle volte , կի՞ alcuna vol-  
ta . երբեմն . երբեք . Գալ Էնթ Էնթ : altre volte . յալ  
անգամ . 'ի հեղա մի՛ ancor una volta . միանգամ ևս .  
միանգամ ևս : a , կի՞ per questa volta . այս ան-  
գամ . զայս նուազ . յայսմ նուազի . assai volte .  
բոլոր անգամ : a volta a volta , կի՞ di volta in volta ,  
կի՞ volta per volta . Էս թմկա թմկա . պահ Էս պահ .  
և զե . եր զի : Էնթ Էնթ : a una cosa per vol-  
ta . Էս թմկե . մի առ մի : da una volta in su .  
կի՞ քի՛մ d'una volta . բոլոր անգամ . յոյժակի . ու  
միանգամ . դարձել և դարձել . կրկին և կրկին .  
ստեղծ : una volta . միանգամ : ևս՝ հաւան յետոյ .  
առ . անգամ մի . յետոյ : due volte . երկիցս : tre  
volte , ևն . երկիցս : una volta , e due . միանգամ  
282

և երկիցս : una , due , e tre volte . միանգամ , եր-  
կիցս , և երկիցս : più volte , կի՞ le più volte , կի՞  
parecchie volte . Բոլոր անգամ . յոյժակի քի՛մ , e più  
volte . կրկին և կրկին . յառաջագոյնս : il più del-  
le volte . երբ 'ի քի՛մ . յառաջակի : la prima vol-  
ta . գառաջինն . նախ : Էնթ : la seconda . la ter-  
za volta . կի՞ ք անգամ : երկիցս . Գեղ : երկ , երկիցս  
անգամ : երկիցս : qualche volta . երբեմն : poche volte ;  
rare volte . սակաւ անգամ : սակաւ ուրեք . գառ-  
նալ . ուր ուրեմն : un' altra volta . այլ անգամ :  
պաշտ Էնթ : դարձալ . զերտալին . միանգամ :  
Էնթ : la terza volta , կի՞ per l'altera volta Conso-  
lo . երկիցս , կի՞ երկ անգամ : հիւսկառոս : ogni  
volta che , կի՞ tutte volte che . քանիցս . քանիցս  
անգամ : և : Գալ Էնթ Էնթ : tutta volta . բայց . այլ .  
սակայն : ևն : Էնթ : tante volte . այնքան . այն-  
չափ . այնչափ անգամ : una volta per uno . փոփոխ  
փոփոխակի : Էնթե ինչ : a due per volta . երկու  
երկու : dopo volta . յետ դարձելու Volta . կամար  
( շինաւանդ : ) Էնթ : a volta ; a volte ; in volta .  
կամարաւ . կամարաւանդ : Էնթ : fare a vol-  
ta . կամարաւ . դարձել . Volta . Գեղեցափայր շալ-  
մարան զինչոյ : պտտալ :

**Voltable** , Կ . 'իւրաքանչիւ , յոյժող . փոփոխաժող  
**Voltable** . Դարձ . շրջան :

**Volante** , Կ . 'իւրաքանչիւ . հողմիւ . Տե՛ս Volabile .

**Volare** , Է . 'իւրաքանչիւ . շրջել . ( 'ի կեր ածի և  
լ . և : ) Էնթ : Էնթ : փոխել . փոխարկել . յեղա  
շրջել : ( Թափառել . գլխել . Էս : Գեղեց : Գեղեց : առ  
որ : voltarmi alla bontà . գիտել 'ի բարութիւն ( առ-  
րուք : ) io mi son volto a passare il tempo leggen-  
do . պարտադր ծախել զժամակն լինել զընթացին

**Voltarsi** , Ե . Փոխել 'ի մտայ . զժամակն լինել զընթացին

**Voltarsi** , Ե . Փոխել 'ի մտայ . զժամակն լինել զընթացին

**Voltarsi** , Ե . Փոխել 'ի մտայ . զժամակն լինել զընթացին

**Voltarsi** , Ե . Փոխել 'ի մտայ . զժամակն լինել զընթացին

**Voltarsi** , Ե . Փոխել 'ի մտայ . զժամակն լինել զընթացին

**Voltarsi** , Ե . Փոխել 'ի մտայ . զժամակն լինել զընթացին

**Voltarsi** , Ե . Փոխել 'ի մտայ . զժամակն լինել զընթացին

**Voltarsi** , Ե . Փոխել 'ի մտայ . զժամակն լինել զընթացին

**Voltarsi** , Ե . Փոխել 'ի մտայ . զժամակն լինել զընթացին

**Voltarsi** , Ե . Փոխել 'ի մտայ . զժամակն լինել զընթացին

**Voltarsi** , Ե . Փոխել 'ի մտայ . զժամակն լինել զընթացին

**Voltarsi** , Ե . Փոխել 'ի մտայ . զժամակն լինել զընթացին

**Voltarsi** , Ե . Փոխել 'ի մտայ . զժամակն լինել զընթացին

**Voltarsi** , Ե . Փոխել 'ի մտայ . զժամակն լինել զընթացին

**Voltarsi** , Ե . Փոխել 'ի մտայ . զժամակն լինել զընթացին

**Voltarsi** , Ե . Փոխել 'ի մտայ . զժամակն լինել զընթացին

**Voltarsi** , Ե . Փոխել 'ի մտայ . զժամակն լինել զընթացին

**Voltarsi** , Ե . Փոխել 'ի մտայ . զժամակն լինել զընթացին

**Voltarsi** , Ե . Փոխել 'ի մտայ . զժամակն լինել զընթացին

**Voltarsi** , Ե . Փոխել 'ի մտայ . զժամակն լինել զընթացին

**Voltarsi** , Ե . Փոխել 'ի մտայ . զժամակն լինել զընթացին

**Voltarsi** , Ե . Փոխել 'ի մտայ . զժամակն լինել զընթացին

**Voltarsi** , Ե . Փոխել 'ի մտայ . զժամակն լինել զընթացին

**Voltarsi** , Ե . Փոխել 'ի մտայ . զժամակն լինել զընթացին

**Voltarsi** , Ե . Փոխել 'ի մտայ . զժամակն լինել զընթացին

**Voltarsi** , Ե . Փոխել 'ի մտայ . զժամակն լինել զընթացին

**Voltarsi** , Ե . Փոխել 'ի մտայ . զժամակն լինել զընթացին

**Voltarsi** , Ե . Փոխել 'ի մտայ . զժամակն լինել զընթացին

**Voltarsi** , Ե . Փոխել 'ի մտայ . զժամակն լինել զընթացին

**Voltarsi** , Ե . Փոխել 'ի մտայ . զժամակն լինել զընթացին

**Voltarsi** , Ե . Փոխել 'ի մտայ . զժամակն լինել զընթացին

**Voltarsi** , Ե . Փոխել 'ի մտայ . զժամակն լինել զընթացին

**Voltarsi** , Ե . Փոխել 'ի մտայ . զժամակն լինել զընթացին

**Voltarsi** , Ե . Փոխել 'ի մտայ . զժամակն լինել զընթացին

**Voltarsi** , Ե . Փոխել 'ի մտայ . զժամակն լինել զընթացին

**Voltarsi** , Ե . Փոխել 'ի մտայ . զժամակն լինել զընթացին

**Voltarsi** , Ե . Փոխել 'ի մտայ . զժամակն լինել զընթացին

**Voltarsi** , Ե . Փոխել 'ի մտայ . զժամակն լինել զընթացին

**Voltarsi** , Ե . Փոխել 'ի մտայ . զժամակն լինել զընթացին

**Voltarsi** , Ե . Փոխել 'ի մտայ . զժամակն լինել զընթացին

**Voltarsi** , Ե . Փոխել 'ի մտայ . զժամակն լինել զընթացին

**Voltarsi** , Ե . Փոխել 'ի մտայ . զժամակն լինել զընթացին

**Voltarsi** , Ե . Փոխել 'ի մտայ . զժամակն լինել զընթացին

**Vólto.** աստի՛ն օ՛ն անխի՛ . գոյ . կամար (շինականոյ) .  
**Vólto.** աստի՛ն օ՛ն խի՛ . գոյ . ի՛նչ . երես . ինչ . լինի .  
 gittare al, կի՛ in volto . յանդիման հարկանել .  
 յանդիմանել . mostrare il volto, կի՛ il viso, կի՛ i den-  
 ti . քաջութիւնը քանակաւ . լիքով կալ . զքեզ ու-  
 նել . գորչել քորհաւ . avere, non aver volto da com-  
 parire, da apparire, da mostrarsi, ևն . ունել . կի՛  
 չունել համարձակութիւն երեւելոյ . իշխել . կի՛ ոչ իշխել  
 յանդիման լինել . al volto, և . կշռելով ի գիծացն .  
 լի երեսովի գիծացն . հայեցեալ ի գիծան .  
**Voltójo.** և մասն սանձին՝ յոր անցանէ երասանակն .  
**Voltolaménto.** (Թաւալումն . գլորումն .  
**Voltoláre,** և (Թաւալել . գլորել . գլել . հալովել . եւ-  
 լաւանալ . քարձուցանել . քեմպիւրէ . Voltolársi,  
 յ . (Թաւալիլ . ի գեանի . հալովիլ . գլորիլ . եւ-լաւանել  
 իս . voltolando . Թաւալալոր . Թաւալմամբ .  
**Voltolóné, Voltolóni,** և . (Թաւալալոր . գլորմամբ .  
**Voltóné,** ար . Մեծ . կի՛ քարձը կամար .  
**Voltúra.** Աղմուկ . զրգով . ապստամբութիւն . ժելիլ .  
 շրջան պարտուց . (Յի՛ փոխադրութիւն պարտուց ի  
 փոշէ յայլ . ) . Գարձ . շրջան .  
**Volúbile,** և . Իւրաքանչիւր . հալովական . գիւրա-  
 դարձ . յոգադոգ . գիւրադարձ . փոփոխական . փե-  
 նիկ . փե . քաջութիւն քորհաւ .  
**Volubile,** ար . Ի . և խոսիլ . որ պատասխի շէր .  
 մակայ անկով .  
**Volubilità,** - ráde, - ráte, Ի . Թաւալականութի .  
 գիւրադարձութի . Յոգադոգութի . փոփոխականութի .  
 փոփոխականութի . անհաստատութի . քարձուց .  
**Volubilménte,** և . Յոգադոգութի . յեղանակութի .  
**Vólvere.** Տե՛ս Volgere .  
**Volvitóre,** ար . Volvitrice, Ի . Տե՛ս Volgitore .  
**Volúme,** ար . Մասեան . գիրք . հասար . ինչ .  
 ծիւղ . աղմուկ . շինութիւն . խառնակութի . գծակարութի .  
 Մեծութիւն . քանակութի . Ծաւալ . ( Եւ քանակութի .  
 և աստիճանով շինականոյ կի՛ մարմնոյ իրիք ի  
 կարգի առ փնջ անշուշտ՝ զոր գրուէ . )  
**Volumétto,** ևն . Փոքրիկ մասեան . գրքոյկ .  
**Voluminóso,** և . Voluminosissimo, և . Բազմա-  
 աստիճան . մեծաքանակ . բազմաթիւութի . աստեղ .  
 կի՛ աստեղադարձութիւն ( մասեան . )  
**Voluntà, Voluntáio,** ևն . Տե՛ս Volontà, ևն .  
 Voluptà, - ráde, - ráte, Տե՛ս Voluttà .  
**Volóta.** Ճարտարապետական զարդ ինչ յանձնական  
 կի՛ բազմաթիւ կարգին .  
**Volúto,** և . Կանցել . ինքնիւն . ինքնիւն .  
**Voluttà,** - ráde, - ráte, Ի . Հեշտութի . քեմպիւր .  
 փոփոխութի . հաճոյք . փե . հեշտախառն . գրգռիչ .  
 հեշտասիրութի .  
 Voluttuáio, և . Հեշտասիր . փոփոխութի . փե .  
 երիւն .  
 Volutuosaménte, և . Հեշտութի . հեշտասիրութի .  
**Volutuosó,** և . Հեշտութի . լի փոփոխութի . հեշտ .  
 փե . հեշտասիր . փոփոխութի . փե .  
**Vólculo.** Ուրիշ աղմուկ . ( և անխի՛ն աղմուկ , պարզ  
 կղզիակէ մարմնոյն ի գործ ( Թորին Եւ քեմպիւր . )  
 կոչի և Passione iliaca .  
**Uomaccíno,** ևն . Այր կարճահասակ . Թզուկ .  
**Uomáccio.** Տե՛ս Omaccio .  
**Uomaccióne,** ար . աստի . Այր յաղթահասակ , զի .  
 խորի .  
 Vomérle, և . և . խոփային . խոփոյ .  
 Vómere, և . Իս . լար . Տե՛ս Vomitare .  
**Vómere,** ար . Vóméro . խոփ . աստի քեմպի . Vome-  
 ro . խոփ . ( և խոփանման ծուրք անիլ ինչ անշուշտ .  
 անիլ անշուշտ . )  
 Uométto . Տե՛ս Ometto .

**Vómica.** Խոցանք Թորոյ . խոցանքալ պարար .  
 կեղ Թարախալից . ար ճիւն . Երես . ևն . գեղ  
 արծառնից . քաջութիւն . Noce vomica, ևն . Ընկոյզ  
 արծառնից . ( և աղք ինչ ընկոյզի՝ մահաբեր լանց .  
 միանց . Թռչնոց , ևն՝ մարդոց . ) Գաւառ պիւնի .  
 Vomicáre . Տե՛ս Vomitare .  
 Vomicazióne, Ի . փոխումն .  
**Uomicciúolo, Uomiciáto, Uomiciáttolo,** ևն . Գա-  
 ճա՛ն . այր փոքր . կարճ հասակաւ .  
 Vomichevole, և . փոխեցուցիլ .  
 Vómico, և . փոխեցուցիլ . pace vomica, ևն .  
 Vomica .  
**Uomináccio,** ևն . Այր լար . կի՛ շարադարձ .  
 Vomíre . Տե՛ս Vomitare .  
**Vomitaménto.** փոխումն .  
 Vomitánte, և . փոխող .  
**Vomitáre,** և . փոխել . ժայթքել . քաշել . արտաք  
 հանել . ingiurie, bestemmie, ևն . արտաք ժայթ-  
 քել նախադիմ . հայհոյութիւն . far vomitare .  
 փոխեցուցանել . քաշադարձ .  
**Vomitáto,** և . փոխալ . ժայթքեալ .  
**Vomitatório,** ար . փոխեցուցիլ . կամ արծառնից  
 գեղ . քաշադարձ .  
**Vomitívo,** և . Ործառնից . քաշադարձ .  
**Vómito.** Փոխումն . քաշումն . ինքնիւն . փոխում . փո-  
 խանք . քաշում . ritornare al vomito . քաշում  
 անգրէն ի փոխումն , կի՛ յառաջին մեղան .  
**Vomitório.** Տե՛ս Vomitivo .  
 Vomizióne, Ի . փոխումն . ժայթքումն .  
**Uómo.** Մարդ . աստ . Իս . Իւրաքանչիւր ար . աս-  
 ար . այր իւրաքանչիւր . ևն . փե . ogn' uomo . աս-  
 ար . աստեղ . donare una roba per uomo . պարգևել  
 մէն փ հանգրձ առ այր . ( Ին . ար . փե . փե . փե .  
 senza perderne uomo . աստեղ զիւրեցուցանելոյ  
 զար . Այր . աստեղ . փե . Suoi uomini . Մար-  
 դիկ , ար . կի՛ ժողովարդ . կի՛ հայտնակի իւր . Uo-  
 mo . Անաստեղ . արձան . կի՛ պատկեր մար-  
 դոյ . պատկերապատկեր . uomo nato . կեմքանի .  
 uomo fatto . այր քաշադարձ . di tempo . հի՛ն աւարց .  
 ծերանցիլ համակաւ . basso, կի՛ di bassa condizio-  
 ne . այր ապաստի . անշուշտ di villa , կի՛ di contra-  
 do . քեղզուկ . շինական . di città . քաղաքացի . di  
 corte . ( ի հիւնն նշանակել ) այր զուարթարարոյ .  
 զուարթարար . d' arme, կի՛ di guerra . պատերազ-  
 մական . մարտիկ . զինակար . d' arme . հեծել սպա  
 աստեղ . a cavallo . հեծել զինակար . հեծել . di  
 spada . աստեղ . զինակար . մարտիկ . զապիկա-  
 ւոր . di spada, e cappa . անպատեւաճան . Փե . di  
 toga . պատմութիւն . պատմութիւն . di  
 penna . այր . կի՛ պաշտօնատար գրուար . ( Յի՛ այր  
 ար ի վար արկնէ զայնպիսի արկնաւ կի՛ զպաշտօն  
 յորում պիտի գրուի . ) ևն՝ անշուշտ . d' anima .  
 այր հոգեւոր . հոգեւոր , անպաշտ . di mondo ,  
 կի՛ del mondo . Ծանկ . հեշտասիր . di sangue .  
 այր արիւնհանգ , արեանարար . անգութ . rotto .  
 այր բարկացող . գիւրադարձ ի յառա . di te-  
 sta . այր յամառ . կամակար . di buona testa . այր  
 խորհրդական , զքեմ , խոհեմամբ . di grand' affa-  
 re . այր մեծարար . զքանակութի . հանձարեղ . ուշիմ  
 մեծապատիւ . երեւիլ . di conto . այր արդոյ . մե-  
 ծարդոյ . պատեւական . արժանապատիւ . da bosco,  
 e da riviera . այր յաղթարար . յաղթակ յամ . պի-  
 տանի յամ գործ . da bene, կի՛ di garbo . այր բա-  
 րեկիր . բարեկրօն . աստիլիկ , աղիւնարարոյ , աղ-  
 նակարար . մեծարոյ , արժանապատիւ . da uomo da  
 bene . իրիւն . այր բարեկիր . աստեղ և աստեղ .  
 փե . Եւ արժանի լաւարարոյ աստ . d' onore .  
 այր





come bere un uovo. «*Uovo*» լինել կարի իմ քիւրին: è meglio un uovo oggi, che una gallina domani. «*Uovo*» լուս է ունիլ սակաւ և արագ, քան թղթ և անագան: e' non e' è uovo, che non guazzi. «*Uovo*» չիք որ անագան: e' non è come l'uovo fresco, nè d'oggi, nè di jeri. «*Uovo*» է շէնք: չէ՛ մանուկ հասակաւ: հիմաւորց է: չէ՛ երեկեան որ: e' non lo camperebbe l'uovo dell'Ascensione. չիք յոյս փրկուի չի: *Uovo*. Ագգ ինչ ամենաւանայ՝ զոր ամեն շարագործաց ի խոստովանել զյանցանան: *Uovo di mare*. Է ինչ յեմը ինչ ծովային, որ կոչի և Carnume. «*Uovo*» գարանի ծովային ձու: ձու ծովու:

*Uovo*. Սուսկ ինչ ձուլանման: ամեն ձուլար: ընծիք չի՞ սուկըն և զեգան (զոր անկեն ի գեանի առ ի արմատանալ): Գո՛ւն Բիւսնը: սուկըն չի՞ շառաւիղ ձիւծնուոյ: չի՛ ինչ Բիւսնը: արագ ինչ շարագործաց անագան: *Uovo* յոյս սակեր, կամ անագանային սակեր:

UP

*Upiglio*. Ագգ ինչ խոստովայ: *Upupa*. Բաւ լոյ: Բարոյ: Գոչի և Bubbola. Կիւրիւր: կատար Թաշնայ: քրտի:

UR

*Uracino*, *Uragano*. Բաւ Գոչի. Է միտի ինչ սաստիկանայ՝ գոչացել ի ծովանէ բազում հազոց: Կոչի և *Oragano*. *Uracio*. Կարգ փամփռայ: (ը անգամաւանայ և կար ինչ, որ զփամփռուչա մարգկային մարմնոյ՝ կարգէ և ուղղորդ արիւն, և չէ պորտի): *Uranio*. Կորագրուա գոյացու ինչ մեծաբարին: *Uranografia*. Երկնագրութի: ստորագրութի երկնից: *Uranomorfici*, որ, յոյ: Էն քարինք, յորա երկին նմանուիք ինչ երկնային մարմնոց: ստուգարանին՝ երկնաւանակք, կի՞ երկնածնք: *Uranoseopo*, Կի՞ Gallionimo. Է մեկն ինչ ծովային, որոյ աչք են ի գլուխն և հային յերկինս: ստուգարանին՝ երկնահայեաց: *Urbanamente*, Կ. Բարագրաւարութի: մարգարի. բարար: երեւն ինչ: *Urbanità*, -tade, -tate, Իփ. Բարագրաւարութի. բարագրայնութի. մարգարութի: չի՛ երկնի: երեւն: *Urbano*, ma. Բարագրաւար. մարգարութի. բարագրային: յոյ: չի՛ երկնի: չի՛ երկնի: բարագրային: *Uretère*, որ, Իրր ի բարագրութի *Uretéri*, յոյ: Սիւնայ: (են երկու երկնային խողովակք: Է որս անցանէ մէջն յերկնամանց ի փամփռուչան): *Uretra*. Միդանոց: (է խողովակ վարոցի արունին): *Urgente*, Կ. *Urgentissimo*, ma. Ստիպող: ստիպող. հարկեցուցիչ: քեմի: լաւ: *Urgentemente*, Կ. Ստիպող: ստիպողաւ: կարի ինչ:

*Urgenza*. Հարկ: ստիպողական հարկ: Իրիւր: *Urgere*, Կ. Բաւ լոյ: Ստիպել: մղել: գրգռել: *Uria*. Տիւ Բարոյ: *Urina*, *Urinale*, *Urinare*. Տիւ Բարոյ, և: *Urinario*, ia. Միդանոց: միդի: *Urinativo*, va. Միդանոց: գրգռել ի միդել: *Uriuolo*. Տիւ Բարոյ: *Urlamento*. Տիւ Բարոյ: *Urlante*, Կ. *Urlatore*, որ, Ունեացող: կաղկանած: *Urlare*, Կ. Ունալ: կաղկանած: ստուգարան: *Urlo*. Ունալ: կաղկանած: (է օղբային ձայն գոչ:

*Urny*, Կի՞ այլ քաղաքայ: ինչի՛նչ: ճիշ: կաղկան, Կի՞ կաղկանած: (մարգոյ՝ որ կայ ի ամենաւ, Կի՞ ի ցաւս) *perder l'urlo*. Կերկերիլ ի գոչելոյ: *Urna*. Սափոր: ստուգար: Բեթի: Գալանդ: սափոր քաղկից: (էր անթ ինչ նախնեաց՝ յորում արկանէին զքաղկից քառասորաց, և: *Urna sepolcrale*. Սափոր գաղանական: (առ նախնիս՝ էր սափոր ինչ, յորում պահելին զմիտի մեռելոց): *Urna*. Սափոր: (է զարգ ինչ շարագործաց անագան, որ կոչի և *Pira*, սեւ անգ:): *Uro*. Է անագան ինչ բարագրութի, Կի՞ վարկից զու: յաւաթ գաղանի ի բրտաթա, ի լեհաստան, և: *Ursacchio*. Տիւ Բարոյ: *Urtamento*. Տիւ Բարոյ: *Urtante*, Կ. Բարագրայն: զարկուցանող: *Urtare*, Կ. Բարագրայն: զարկուցանել: զարկանել: բաղխել: քաղաքայն: լաւաւ: գիմագար: ձիւ: Զգեմ գաղան: գալել գոչ: *urtare il capo al muro*. Կարկանել զգլուխն յարմ: և: ձիւ: յոյ: ցանկ զալ զձիւն իւր: *urtare col muro*. ստուգար: Է զեհ քան զինքն հակառակիլ: *Urtata*. Բարագրութի. բաղխել: զարկանել: լաւաւ: *Urtato*, ta. Բարագրել: բաղխել: զարկուցել: *Urtatore*, որ, Տիւ Բարոյ: *Urtatura*, *Urto*. Տիւ Բարոյ: *Torsi*, Կի՞ *porre*, Կի՞ *prender in urto* alcuno. Ոչ գաղարիլ ի հալաւ: ձիւ: զգ: Կի՞ ի հակառակելոյ սակք: *Urtone*, որ, Ստիպիլ Զարագրութի. ստիպիլ բարագրութի:

US

*Usa*. Մերձաւորութի (մարմնական): *Usaggio*. Տիւ Բարոյ: *Usamento*. Կիրառութի: կենցաղաւարութի: կենցաղութի: *Usante*, Կ. Կիրառութի: կենցաղակից: ընտանի: *Usanza*. Կիրառութի: սովորութի: սովորութի հասարակաց: արեւ: *usanza del paese*. սովորութի: Կի՞ օրինք երկրին: *essere indietro un' usanza*. Կի՞ չի՛ արդի: Կի՞ չի՛ յեան սովորութի: և: չի՛ անել զքաղ ծանօթութի ինչ: *all' usanza*. Է սովորութի: ոչ և իսկ սովորութի: արեւ: *fare usanza*. սովորութի ի ներքս մեծանել: *Usanza*. Կենցաղութի: կենցաղակցութի: գոնաւ: *Usanzaccia*, զեւ: Սովորութի շար. Կի՞ անկարգ: *Usare*, Կ. Սովորել: սովոր գոչ: արեւ: *con uno*. կենցաղիլ: կենցաղակից լինել ընդ սակք: *qualche cosa*. վարկել: ի վար արկանել: ի կիր ամենալ: գալելաւ: *un proverbio*. ունել ի բերանի զառակ ինչ: *Usare con femmina*. Գիւնել զին: մանկել առ կին: զուգիլ Է: ճիւ: Է: *un luogo*. յաճախել սուրիք: քեմ լաւ: *Uscita* (զհանգրման) ծախել (զփայտայ) ունեւ: Բեւեմ Է: *misericordia*. ողորմիլ: *male*. շարագրութի կիր ամենալ: զեւնիլ իւր: *Usata*. Տիւ Բարոյ: *Usatamento*, Կ. *Usatissimamente*. Սովորաւոր: հասարակ օրինք: հասարակաւ: *Usatissimo*, ma, Գեւ: Սովորագոյն: յաճախագոյն: *Usativo*, va. Չոր Գեւ: ի կիր ամենալ: *Usato*, Կ. Սովորութի: արեւ: *all' usato*. Է սովորութի: *Usato*, ta, Կ. Սովորական: հասարակ: արեւ: *con uno* արեւ: սովոր: ընտել: փորմ: արեւ: *con uno* արեւ: Կիր ամենալ: գալելաւ: յաճախել (յեկն զեցիտ ի լաւ քարագրութի) քեմ լաւ: վարկել: վարկել: կամ բաղխանել (նախապարհ) ինչ: մարկել: Կի՞ հին (հանգրման, և: *usato*. Կիրակի: *Usa-*



Usatóre, ար. Կիրարկու. ար. ի գործ արկանե ինչ.  
Usatti, ար. յտ. Կոշիկ: Լեւի: grassiar gli usatti.  
Usattini, ար. յտ. Լեւի. փոքր. կմ կարճ կոշիկք:  
Usbérgo. Ջրահ. լանջապանակ: զէտ. ձեպե:  
Uscénte, Կ. Ելող. Ելանող. Ելեալ: Լեւան:  
\* Uscétto. Տէս Usciolino.  
Usciále, ար. Վարդապետ գրան: Բերե:  
Usciéra, Խ. Աղջիկն գունապան:  
Usciére, ար. Գունապան: գախաձուռազք ինչ նաւու.  
արով բառան զմիս. կմ զայլ ինչ:  
Usciménto. Ելթ. հասուն: Լեւել: Ելք իրաց. կա.  
աւարած: ունչ:  
Uscio. Ելթ. գուն: գախ: անցք. մուտք: իւրի:  
tenere ad alcuno l'uscio, կմ tener porta. արգել.  
լուլ ունեք զմուտս. փակել ունեք զգրան: ve-  
dersi alcuno all'uscio. ունել զոք առ գուրս հասել:  
vedendosi i nemici all'uscio. տեսեալ զմշնամբան  
մտաւալուս. կմ առ գուրս եկել հասել: picchiar l'  
uscio col piè. բերել ընծայս. cadere il presente  
all'uscio. խաթարել զգործն՝ մերձ ի կատարած  
անդր: strignere fra l'uscio, e 'l muro. բռնադա.  
տել զոք յորտեղ ինչ անյապաղ. ինչ արկանել  
զոք. շտապ տագնապի ի վր հասուցանել: trovar-  
si tra l'uscio, e 'l muro. տագնապիլ յամենուսա.  
պաշարիլ ի վնայ երկուստեք: attaccar le voglie  
alla campanella dell'uscio. ճչ կատարել զցանկուի  
անձին: attaccare i pensieri alla campanella dell'  
uscio. վայելել անհոք, կմ անգրաղ. խախտմաւ  
ի գիներբուս. յորանալ ի զուարմութիս: entrar  
per l'uscio. գնալ Է ուղիւն (պատշաճ միջոցք.)  
գիմել ուղղորդ: Chi vien dietro, serri l'uscio. ու.  
առի է նոր լաքի վին իւր՝ ուրիւ հօտեալ լաքիւ  
իւրոյ. իր գայ զնեւ. նա ձգեսցէ զգուրս: nascer-  
ti possa l'erba all'uscio. աճ անիծակո. մի ոք այց  
արտացէ քեզ. մի ոք անցցէ առ տամբ քով: star all'  
uscio. կալ առ գրան: ճչ գտանել առ ունեք մուտս.  
ճչ գտանել ունկնգրուի:  
\* Usciolétto. Usciolino. Գունակ. փոքրիկ գուն:  
Uscire, Լ. (բազումք ի մամանակաց ար լրանան ի  
ցայեհ Escire.) Ելանել արտաք. Ելանել: Լեւան:  
ունել ելա, կամ հանել. (ասի զգրանց.) լտրմոք:  
questa porta esce al giardino. այս գուն հանել ի  
պարտեղն: Ելանել, կմ հոսել (արեան:) incontro.  
Է առաջ ելանել: uscire il vino del capo. Թափել  
զգինին. սմափիլ ի գինույ: uscire, կմ uscire fuo-  
ri. հրատարակիլ (արդարեւ գրոց.) Uscire. Ա.  
տել զգաղանիս իւր. յայտնել զմաս իւր: Աւար-  
տիլ. յանդիլ. ունել ելա: աւիտ. Լեւտ: d'alcuna  
cosa. ճողոպրիլ յիրաց ինչ. զերծանիլ. գաւթաւ-  
մոք: a bene, կմ ad onore d'alcuna cosa. գեղեցիկ  
վճարել. յաջողութեան ել զգործ ինչ. գաւթմոք:  
al mondo. գալ Ե. ծնանիլ: di passo. Երապել  
զընթացս. փոքր մի փութաւ յընթացս: Կա՝ խնա-  
մով Կա գործել: del proposto. Ելանել Է պայման.  
կմ Է սահման. անցանել Է կողար: del cammino;  
di, կմ della strada; di proposito. Ելանել Է կարգ-  
խոտորիլ յընթացից, կմ ի կարգէ, կմ յառաջա-  
քիւր նպատակէն. զարտադիլ: del seminato, կմ  
fuor del seminato. աճ առկ. նոյն է: Կա՝ յիմարիլ:  
di tuono. ու. Stunare. Կա՝ խոտորիլ ի կարգէ.  
կմ յընթացից: di tenia. նոյն է: fuor del seculo.  
յապուլ կրթիլ. ալլ յայլմէ լինել: di se, կմ fuori  
di se. առիլ. անգրայանալ. յիմարիլ. անկանիլ ի  
մտաց: di se. յափշտակիլ մտաք: di senno, կամ di  
cervello. չնորիլ ի մտաց. յիմարիլ: de' gangheri,  
կմ del manico. տես Ganghero, Manico. Uscire

a riva; alla riva. Ելանել, հասանել իցմաք. ՚ի նա-  
ւահանդիսաւ : di bando. ազատիլ, կի՞ քառնալ յար-  
տորանաց : del laccio, կի՞ del pericolo. զերծանիլ  
կի՞ ճողադիկ ՚ի կապանաց. կամ ՚ի վտանգէն : di  
pena. ազատիլ ՚ի վշտաց իւրաց : dell', կի՞ dall' ani-  
mo. ելանել ՚ի մտաց. ո՛չ էս խորհիլ ինչ : di men-  
te. պրծանիլ յուշոյ յիշատակաց. մոռանալ : di  
bocca. ապրիլ ելանել բանից ՚ի բերանոյ : uscire  
degli occhi alcuna cosa. զարիլ Ե կորուստ իրիւք :  
di mezzo. Դուրս տալ ՚ի մեռաց : del corpo. հոգալ  
զպէտս որովայնին. յաժտան նստիլ ՚ի պէտս : l'ira.  
ցածնալ ՚ի բարիութի. հանգարաիլ : odore. բուրիլ  
զհոտ. բուրիլ : dal segno. խաիլ. բարբառիլ : fare  
uscire un uomo di prigione. հանել, ապառնել զոր ՚ի  
բանտէ : fare uscire uno. անել, կի՞ ձգել զքաղա-  
մայ առ իմն. ( քի՞ ՚ի խաիլ ինչ, կի՞ ՚ի ծախել. ) գըր-  
գուիլ զոր բանիւք : fare uscire il sugo d'un limone.  
քամել զջուր. մշել զհիւթ լեմոնին : far uscire la  
marcia. արտաքս հանել զարան : fare uscire del  
fuoco da una pietra. հուր (մօժափել, կի՞ ցայտե-  
ցուցանել ՚ի քայլախազէ. "Uscirsi. ՚ի բաց ելթալ :  
scita. Ելթ. ելումն : Լսել : ելթ. գումն : քախ-  
լումն որովայնի. որովայնալումն. իւրիւսիւր-  
միտի : ազր : պոտ : ելթ. յաջողութի : անշ. աստի կի՞նէ :  
con lieta uscita. յաջողութի : "Uscita ne' rami.  
Բողբոջումն անկաց : dare uscita, կի՞ l'uscita. տալ  
եւ : Uscita. կատարած. վախճան. ելթ իրաց :  
անշ : ծախք. ելթ : հարձ. Գալաք : mettere a usci-  
ta. գրել, կի՞ գնել ՚ի հաշիւա ծախուց :

Uscito, 4-9. Uscito, 4-9.  
Uscito, 12, -8. Uscito, 12, -8. Uscito, 4-9. Uscito, 4-9.

• Uscitúra . 62. 54. 44. :

Usciuólo, 2-2. Իւննիսի. փոքր գուման :

Usignuolo. *Upupa*: 71-271-2:

Usitatamente,  $\Delta$  - Համարաբանական - առկարար :

Usitáto, ta. Usitatíssimo, ma. Սովորական. Հասարակագրյն: օլ- իէփլ- օրէթ օլնու:

ՄԵՐ ԿԱՐԴԻՆԱԼՆԵՐԻ յԱՃԱԻԼԵՇ ԱՊՈԼՈՐՈՒԹՅՈՒՆՆԵՐԻ ԿԵՆՏՐՈՆԸ :

կիրառութիւն. գործածութիւն : խման : խման : կենա-  
կցութիւն. կենցաղակցութիւն : գմեռւմ : գմեռւլուս : կի-  
րառութիւն. կմ կիրառութիւն կիրառութիւն. (Ը իրաւաբա-  
նից՝ է փայն վայելութիւն իրին առանց ունեւելոյ զուե-  
րութիւն այնր : ) Բեռաբարձի մահաւաճ : գաւառնա :  
պէտք : պիտոյք : իմիւր : Մուտք. կմ մերձաւորու-  
թիւն ( մարմնական : ) uso fa legge. առաջ : սովորու-  
թիւն առնէ օրէնս : սովորութիւն ունի զգորութիւն օրի-  
նաց : uso si converte in natura. առաջ : սովորութիւն  
փոխի ի բնութի : far uso. ի կիր առնուլ. ի կիր ա-  
մեւ : գաւառնա far buon uso. բարիք ի վարար-  
կանեւ : a uso. Ը սովորութիւն : աղի իւրէ : զօրէն :  
կող : ի պէտս : ի կիրառութիւն :

Այսօր, 22, - 3 - Սովորեալ աստղ : 121512 :

• **Usofrutto, § 4.º Usufrutto.**

Usolière, որ Կանգ Վարդանյան : Գառ : Խաչատր :

\* Սսարօ. Հեծեալ զինուորք. հեծեալ ունկարացի:

Uspo. St<sup>a</sup> Zingano.

Ստա. Հոռ. կմ՝ չեւրբ գաղանայ. (է հոռն գաղանայ՝  
զոր Թողուն 'ի ճանապարհի յանցա իւրեանց :

[illegible]

Մտոլարե, Լ. Բերանաբաց, ԿՏ՝ անձկանոք սպասանք  
(Կերակրոյ, ԷՏ՝ ասիյաակապետ զշանց):

Ustório, ia. Կիցոգաւան, ԿՏ Կիշանօղ (Հայեղի.)

Usualé, 4. Սովորական հասարակ գործածական:

Գիրքապահ: Ելա ինձի: Ինձի:

Usucapióne, աբ. իրաւահալուէ. (ը իրաւաբանէջ)

է իրաւունք ինչ սեփականելոյ զխաղճածս, ևն,







Zappare, Ն. Բրեւ բահիւ. կ՞որքու. բրեւ. փաշտ. քանդել: երեւ. քափր հասանել: in rena. սեր մանել յաւազուտ. մշակել զաւազուտ. զրաջան տաճանիւ: zappare. հարկանել անշեթեթ զCimbalo, կ՞որք ինչ նման նոնադարան:

Zappariglia. Ինչ ինչ փանդացուցիւ. (է բթախտ խառնել փոշով արմատայ սպիտակ բազիլան):

Zappato, ta. Բրեւ բրջու. պեղեալ:

Zappatore, -ր. Բրջ. պեղիչ. երկրագործ: փաշտ:

Zappatorello, -ու. Փոքր. կ՞որք մանուկ երկրագործ:

Zappetta, -ու. Փոքր բրջ. փոքր բահ:

Zappettare, Ն. Բրեւ փոքր փ. դիւ. ու լափալմա:

Zappettina, -ու. Փոքրիկ բրջ. փոքր բահ:

Zapponare, Ն. Բրեւ փայտաւաւ. փաշտաւաւ:

Zapponé, -ր. Ահիր. մարմ. փայտաւ. (է բրիչ նեղ և երկայն): փաշտ:

Zara. Ազգ ինչ նարախ. զոր խաղան երկուք քուէիւք: zara a chi tocca, կամ zara all' avanzo. -ու. ու քուէիւ հանդիպի՝ ինքն հոգացի: Zara. Վաւանդ. Բեւելի: senza zara d' alcuno. առանց ուրուք վաւանդի: mettere a zara. ի վաւանդ արկանել:

Zaroso, sa. Վաւանդաւոր. բազմավաւանդ:

Zatta. Ազգ ինչ սեխի. որոյ կեղև է խորաւորում.

Zatta, Zattera. Լաւա: սալ. սալ:

Zavardarsi, -ի. Inzavardarsi. (Աշտեղանաւ շաղախիւ: պաշտաւաւ. ինչնիւնի):

Zavorra, Savorra. Կաւախիւ: սափ: աւազուտ: փաշտաւ. փաշտաւ:

Zavorrante, -ու. և փոյ. բաւաւ. խնամիր. խնամիր:

Zavorrare, Ն. Բաւաւորաց. ինչն զիւրի՝ ի նաւի: սափ փաշտ:

Zazzera. Վարդ. (թ քեպ առն՝ երկայն ուսով շափ: աղան սալ. ինչիւնի):

Zazzaccia, -ու. (Անհեթեթ. քիտախիւ վարդ:

Zazzaretta, Zazzarina, -ու. Փոքր. կարմ վարդ:

Zazzarino. Կոյն է: Վարձաւոր. երկայնադէս (այր): սալան սալ:

Zazzarone, -ր. Երկայն վարդ: աղան սալ. երկայն նադէս (այր): աղան սալ: որ զնեւ երկայն հիւ սալորուց. կ՞որք աւազուց:

Zazzaruto, ta. Վարձաւոր. քիտաւոր. երկայնադէս. քեղեցիկ վարդ: աղան սալ. Ինչիւն սալ:

## Z E

Zéba, ի. Այն. ինչի:

Zébro, կ՞որք Zebra, -ր. Է չարքաւանի ինչ նման չորայ ի չափ փոքր երկվարի. քեղեցիկամորթ. բարեւ. և սրբնթաց: քաւանի յափրիկէ ի սարաւանդն Բարի Զաւայ, ևն:

Zébu, -ր. Ազգ ինչ Սապաւանդի եղն արիւնկէի:

Zecca. Փոքրաւանդ. (է տեղի՝ ուր հարկանեն ըզփաշտ. կ՞որք քաւան): քաւանաւան: Nuovo di zecca, uscito allora di zecca. Կորուհաւ (գրամ.) նար: լի: Zecca. Ծանաճան: ինչի:

Zecchière, -ր. Zecchiéro. Փոքրաւանդ. կ՞որք սաւախ. կամ փոքրաւանդի: քաւանաւան ինչի:

Zecchino. Սեփ քաւանաւ: սալան: սափ վեճեւանդ: Եւրոպ. սալ:

Zedoária. Տեւ Zettovário.

Zéffiro, Zéffiro. Զեփիւ. հազմ քաղցրաւիք: պաշտ ինչի:

Zegrino. Տեւ Zigrino.

Zelamina. Է քար ինչ բազմաւանդ. քաւանի մարմ ի հանդաւորմայ. Է որում հաշիւ՝ առաւելու զման բաւին. և ներկէ զայն ի քեղին, որով և բազմաբեղն եղի Ottone, Թ Արդ: սափ և Giallamina.

Zelante, Ն. Zelantissimo, ma. Կախանաւոր. նախաճայոյզ. նախաճայինդ իր: փաշտիւնի:

Zelantemente, Ն. Կախանաւորաւ (թ. նախաճայ ինչիւր գոշով. եռանգապին. փաշտի ինչ):

Zelare, Ն. Կախանաւոր. նախաճայ ինչիւր գոշով. փաշտի ինչիւր: փաշտի ինչիւր:

Zelato, ta. Zelatore, -ր. Zelatrice, ի. S. Zelante.

Zelo. Կախանաւ (քարի.) նախաճայնոր. փոշով. եռանգին: փաշտի:

Zelosamente. Տեւ Zelantemente.

Zeloso, sa. Zelosissimo, ma. Տեւ Zelante.

Zendado. Սեփաւ. շար: պիւնիւնի:

Zénit, -ր. Կէտ քաղաւթան. քաղաւթան. կամ քեղիւն. (է մաշտանի կէտ ինչ երկնից. յարմ. Է Զանէ ուղղահայեայ ինչ առ մակարդակ հորիզոնին և ի վր քաղաւթան մերոյ. հակադրել կէտն կոչի Nadir. որ է կէտ քաղաւթան հակառակից):

Zentano. Կերպաւ ինչ. Թերեւ նոյն Է Zendadoին:

Zenzania. Տեւ Zizzania.

Zenzara, Zenzarétta, Zenzariéro, S. Zanzara, ևն.

Zéntero, Cengiôno. Կոճապղպղ: փնջիւն:

Zenzeverata. Տեւ Zenzoverata.

Zenzevero, Zenzóvero. Տեւ Zenzero.

Zenzoverata. Խառնուած ի բազմաբեղեկան ինչ. Թոյ. խառնուրդ. խառնափոքր երբ:

Zéppa. Սեփ. երկիւ. լիւն: mettere zeppe. սեր. մանել զորմն. բանաւարկել. Է միմանաւ արկանել essere una mala zappa. լինել բանաւարկու. լինել քար քաղաւթան:

Zeppamento. Լաւան. զեղու. քաւանաւ:

Zeppare, Ն. Լնու. լնու. Թաթաղու. զեղու. քոթ քոլ. ինչի. քաւանաւ:

Zeppato, ta. Լնու. լնու. Թաթաղու. զեղու. քոթ քոլ. քոլ:

Zeppatore, -ր. Լնուցիչ. քաւանաւ:

Zeppatura. Լնու. Լնուցանել: քաւանաւ:

Zéppo, pa. Թաթաղու. պաւանաւ. բազմաբեղ. Ծայրաւիր: քոթ քոլ. pieno zeppo. լի. Ծայրաւիր:

Zerbineria. Մարքանաւ. անշափ մարքանաւ. Է (ի քեղաւան): փնջիւնի:

Zerbino, -ր. Մարքանաւ. մարքանաւ. պաշտ. սեր. իգաւեր. տարածու. փնջիւն. զաւան. և լի: far il zerbino, կամ star sul zerbino. լինել մարքանաւ. կ՞որք պաշտ:

Zéro. Զրոյ. ռեֆ. ոչինչ. քոյն ինչ: ինչի. 1-vere nel zero. յոյնի համարիւ. արհամարհել:

Zéva, ի. յոյնական սր լինի i zeti, և le zete. Ծե. Թա. (է զերջին գիր խաւալան այրուրենից) dall' A alla Zeta. ի սեղմիէ յաւարա:

Zetético. Բաւ յանդ. խաղաղական. (առի զոճոյ) զոր վարեն աւաւաւականք ի լուծանել զաւաւարկու Թի ինչ. և ի խաղել զպաւաւաւ և զրմուի իրից):

Zettovário, Zedoária. Բեճիական արմատ ինչ հընդ. կայ: զաւաւաւ:

Zeugma. Լծակաւ. (ձե ինչ քերակ, և Խորաւան):

Zézzo, Sézzo, za. Զեւին. զերջին: սեղաւթ. ինչի. ի. da zezzo, կ՞որք al da zezzo, Ն. ի վաւանաւի. ի զերջոյ. հաւան յեւոյ. ապա. սեղաւթ:

Zézzolo. Պախուր ստեւան: Էնչի:

## Z I

Zia. Զորաքոյր: հաւ. մորաքոյր: Բեւել: zia di mio padre. հորաքոյր հոր իմոյ, կ՞որք հաւան իմոյ: zia di mia madre. մորաքոյր մոր իմոյ, կ՞որք հաւան իմոյ:

Zibaldonaccio, -ու. Անհարգ խառնուրդ:



**Zibaldóne**, աբ. խառնուրդ. խառնակոտ :  
**Zibellino**, գո. Սանյո (կենդանին, և մորթ նոյն  
 կենդանւոյն.) սանուրենի : սանա. - փոխի :  
**Zibellino**, na, ած. Սանուրի. սանուրենի. 'ի սա-  
 մուրենւոյ : սանա :  
**Zibetto**, էր. գազան ինչ կատակածան : փոքր լիւրի :  
 էր. ևս Մաշի կ'ի հիւն ինչ իւրային և սառակայտ,  
 գոյացել 'ի փամփշտի ինչ մորթ յերկուսորիս այսր  
 կենդանւոյ : փոքր :  
**Zibibbo**. խաղաղ ինչ աղին, կարմիր և կարծր :  
 \* **Ziemo**. ֆ. Mio zio. Հորեղբայր իմ :  
 \* **Zieso**, **Ziso**. ֆ. Sio zio. Հորեղբայր իւր. մորեղ-  
 բայր իւր :  
**Zigolo**. Թառաւ ինչ 'ի չափ քննչկան. որոյ լանջք և  
 փոք հարկանին 'ի գեղին. և կառչն և կարծ և ըստ  
 ունար : էր ևս աղք. ինչ ձկանց :  
**Zigomático**. Ուրի վերին ծնամին, որ միացել կայ  
 և սկաւառակի գլխոյն :  
 \* **Zigrino**. \* **Zegrino**, կ'ի \* **Sagrino**. Մորթ գրաս-  
 տուց. կ'ի ձկանց, որոյ մակերեսոյն և խորամարտ  
 և լի մանր հատիւք. զսա 'ի կիր աւանին 'ի պատ-  
 եանա գրոյ և այլ գործեաց : աղի : \* **Zigrino**.  
 կերպաս ինչ գործել նման աղիին :  
 \* **Zigzag**, աբ. Թիւրաթիւք պայտք. պայտք ճանա-  
 պարհաց : **Orbicare in Zigzag**. Բաշտած Թիւ-  
 րաթիւք :  
**Zilobalsamo**, **Silobalsamo**. Փայտ բաշտանի :  
**Zimar**, աբ. **Séu Verderame**.  
**Zimarra**. Զգեստ, կ'ի արկանելի ինչ երկայն :  
**Zimarráccia**. Գլխաւորն **Zimarra** ին :  
**Zimarróne**, աբ. սաղաւթն **Zimarra** ին :  
**Zimbelláre**, ն. Հրաւիրել, կ'ի կոչել զԹաշունն Հրա-  
 ւիրակաւ : հարկանել մոխրալից պարկիւն :  
**Zimbelláta**. Հարստած մոխրալից պարկիւն :  
**Zimbellatóre**, աբ. կոչող Թաշոց հրաւիրակաւ :  
**Zimbellatúra**. կոչ Թաշոց հրաւիրակաւ :  
**Zimbello**. Հրաւիրակ. (է Թաշուն կապել չոճու-  
 նաւ, զոր Թաշունեն որսորդք 'ի ձգել զայլ Թաշ-  
 չուն 'ի վարժ խրանց.) չոչըղուն. Ժոնա. հրա-  
 պայրք : **essere il zimbello**, կ'ի **servir per zimbello**.  
 լինել յառակա. կ'ի յառակ նշանակի. լինել  
 խաղալիկ : **Zimbello**. էր. պարկ ինչ լի մոխրով, ևն.  
 կապել 'ի ծայր չոճանին. որով մանկուսից հարկա-  
 նեն զփմանա և խաղ :  
**Zimino**. Աղք. ինչ կերակրոյ :  
**Zimotecnia**. խմորաբանութ. (է ման քիմիականին  
 որ Խառն գիմորմանէ մարմնոց.)  
**Zimozímetro**. խմորաչափ. (է աղք. ինչ ջերմացոյց  
 գործւոյ, որով չափի ջերմութն ծագել 'ի խմորմա-  
 նէ մարմնոց.)  
 \* **Zinale**, աբ. **Séu Zinnale**.  
 \* **Zinéro**. **Séu Ginepro**.  
 \* **Zingána**, էր. **Séu Zingano**. ևս \* **երբ** ինչ ըստ  
 եղանակի գնչաց :  
**Zingano**, աբ. Գնչու. գնչուս : սամփոթեն Բոշա :  
 լինիւնէ :  
 \* **Zingarélló**, ն. Գնչուս մանուկ :  
**Zingarésca**. Երբ գնչաց. երբ և եղանակի գնչե-  
 աց : լինիւնէ Բիւրիւտի :  
**Zingarésco**, ca, ած. Գնչաց :  
**Zingaro**, **Séu Zingano**.  
**Zinghináza**. Վառապաղձութ. անառաղձութ. ցաւա-  
 րաբութի :  
**Zingo**. էր. Կիսամետաղ ինչ : սաղի- Բիւրիւտ. Լափե-  
 ի Բիւրիւտ :  
**Zinna**. Սափիք : Գգ. բերան անթոց, կ'ի ըմպա-  
 նակաց :  
 ՅՅՅ

\* **Zinnale**, աբ. Լանջանց կանանց, կ'ի փոքրիկ առի-  
 քած կանանց : սամի' կըրծիկաւ :  
 \* **Zinnare**, ն. **Séu Poppare**.  
 \* **Zinzania**. \* **Zinzanióso**, ca. **Séu Zizzania**, ևս.  
**Zinzibo**. կռնապղպեղ : Գնձե՛՛՛՛՛ :  
**Zinzináre**, **Zinzinnáre**, էր. Լնդել չիթ առ չիթ, առ,  
 սակաւ սակաւ, կ'ի ունայ առ ունայ : որմար :  
**Zinzinatóre**, աբ. Որ ըմպել չիթ առ չիթ, կ'ի ունայ  
 առ ունայ :  
**Zinzino**. Թերուած. (է գոյն ինչ գինի, կ'ի այլ հե-  
 ղուկ ինացել 'ի յառակ ըմպանակին) **bere a zin-**  
**zini**, կ'ի **bere a centellini**. **Séu Zinzinnare**.  
**Zio**. Հորեղբայր : սանա. քեռի. քույր : **Zio di**  
**mio padre**. Հորեղբայր հոր իմոյ. կ'ի եղբայր հաւան-  
 իմոյ : **Cadere in grembo al zio**. սաղի. Սնկանիլ  
 'ի գիրկս հորեղբոր. կամ քեռւոյ. ֆ. անկանիլ  
 գործոյն 'ի ձեռս այնր զոր կամեր որ :  
**Zipoláre**, ն. խնուլ զառկան. արկանել զնից առ-  
 կանին : **Flere ezi-** :  
**Zipolérto**, ն. փոքրիկ խից սափաւաց :  
**Zipolo**. խից սափաւին : Բաշ. **far d'una lancia un**  
**zipolo**, կ'ի **un punteruolo**. սաղի. 'ի բաղմեն հա-  
 նել սափաւ. 'ի բղձ նիւթոց գործել սափաւ ինչ  
 զի ապիտուած, կ'ի զանցառած :  
**Zirbo**. Թաղանթ աղեաց, կոչի և **Oménto**.  
**Zirlaménto**. Մըջիւն (տորգիկ Թաշոյն.)  
**Zirláre**, էր. Մըջել (տորգիկ Թաշոյն.)  
**Zirlérto**, ն. Սրածայն մըջիւն (տորգիկ Թաշոյն.)  
**Zirlo**. Մըջիւն (տորգիկ Թաշոյն) Հրաւիրակ տորգ-  
 կաց. (է տորգիկ Թաշունն եղևալ 'ի վանդակի.  
 առ 'ի մըջել և 'ի ձգել զայլ տորգիկս.)  
**Zísica**, **Zisiga**. Աղք. ինչ խաղաղ և որթոյ :  
**Ziso**. **Séu Zieso**.  
**Zitella**. Աղքիկն : Գղ :  
**Zitello**, **Zitino**, **Zito**. Մանուկ. աղայ : օղուն :  
**Zittino**, գո. ն. Լնա լեր. մի խափի : սաղի :  
**Zittire**. **Séu Cuaire**.  
**Zitto**. Լնա լեր : սաղի. սաղի : **non fare zitto**, կ'ի  
**stare zitto**. Լնել. Լնա կալ. ոչ խափել : սաղի :  
**non si sente uno zitto**. չիք ջնջիւն : **zitti**  
**zitti**, յո. Լնա լեր. Լնա լերուք : **Zitto**. Հաւ-  
 քարա. անգործ. խաղաղ : սաղի. սաղի :  
 \* **Zizza**. Սափիք :  
**Zizzania**. Որմն : քելիւն : քայթակղուի. քոճաւի.  
 երկառաւակի : Գէն. Իրիւն. Գալի :  
**Zizzanióso**, ca. Որմնացան. բանասարկաւ. պա-  
 աւակի :  
**Zizziba**, **Zizzifa**, **Giúggiola**. Զուհայ : Կիւնայ :  
**Zizzibo**, **Zizzifo**, **Giúggiolo**. Զուհայենի. յա-  
 նայի : Կիւնայ աղա՛՛՛ :  
**Zizzoláre**. Բառ սաղի. **Séu Sbevazzare**.

**Zoccolájo**. Սանգալապործ :  
**Zoccolánte**, աբ. Սանգալաւոր : Սանգալաւոր  
 արեղայ. (է աղք. ինչ արեղայից 'ի կարգե քրյն  
 ֆրանչիսիոսի, որք ունին սանգալա յոտս.)  
**Zoccoláta**. Հարեւած սանգալի :  
**Zoccolérto**, ն. փոքր սանգալ :  
**Zóccolo**. Սանգալ. (է հաղաթափ ինչ, որոյ յառակ  
 և փայտեղեն.) նալի : կոճ. (ը Խորամարտուեաց  
 և քառակուսի քարեղեն խափոխ սեանց, արձա-  
 նաց. սափորոց, ևն. որ կոչի և **Dado**, կ'ի **Oilo**.)  
 կոչա հողոյ : Աղաւ. խոթափա. անփա. (է ոճ  
 սամի.) սեմա. **Zoccoli**. Բարե. ով քրանելիացա-  
 հալաւ. ուղե. Անել. կ'ի պատմել զիրաւալիս : **An-**  
**daro**  
 VVVVV

Dare in zoccoli per l' asciutto . օճ ծածկ-թուփ-ով .  
 U' օճիչ . կի՛ս պղծիլ յարուս . անկղիտանալ յարուս .  
 stare , կի՛ս tenere , կամ՛ aver sotto la tacca dello  
 zoccolo , և՛ . տե՛ս Tacca . In una casa , կի՛ս in un  
 luogo vi vanno le gatte in zoccoli . օ-օ-օ . Լի՛ է  
 օ-օ-օն . կի՛ս տեղին ցածաշից րերկրութիւն . frittata  
 con gli zoccoli . ձո՛ւ աղեղ եփեալ ալիստով :

Zodiacale , օճ . Կենդանականարին . զոդիակականն :  
 Zodiaco . կենդանականար . զոդիակոս : Բիւրգու  
 օ-օ-օն :

Zeforo . Լ . մասն ինչ շինականոց . որ կոչի և Fregio .

Zóilo . Չոթիլոս : պարսաւապէս քաւոր . քաւն ընծիլ :

Zólfa . Տե՛ս Solfa . Cantare a uno la zolfa . կշտաւ  
 բիւլ զոք խաւիւ :

Zolfanéllo . Զոգուն . (է շիւղ կանեփոյ . որոյ երկարին  
 ևս ծոյրթ թացել են ի ծծումբ . զոր ի կեր առ-  
 նուն ի լուցանել զկրակ : ) փոքրիկ :

Zolfatára . Ծծմբահանք . կի՛ս քործառուն ծծմբոյ .  
 փոքր-փոքր մաքիւն . փոքր-փոքր հանի :

Zolfato , ta . Ծծմբային . ծծմբախաւն : փոքր-փոքրիկ :

Zolfatúra . Ծուխ ծծմբոյ . փոքր-փոքր թիւթիւնի . փո-  
 քր-փոքր թիւթիւնի :

Zolfino , փո . Ծծմբառ . (է պարսոյգ . պատել ծծըմ  
 բով ի պէտս վառելոյ զձրագ : ) փոքրիկ :

Zolfino , na , օճ . Ծծմբային : փոքր-փոքրիկ . ծծմբա-  
 րոյն : փոքրիկ :

Zólfo . Ծծումբ : փոքր-փոքր . փոքրիկ : di zolfo . ծծըմ  
 բային . Zolfo canino . Ծծումբ շնական . (է ծծումբ  
 ինչ . որ քաւանի խաւն լի քարացեալ նիւթոց . կոչի  
 այսպէս զի լինելոյ քժո՛ւտրահանելի ի հան-  
 քաց : ) Zolfo vivo , կամ՛ Lagrima di zolfo , կի՛ս  
 virginale , կի՛ս vergine . Ծծումբ կենդանի . (է  
 աղջ ինչ լուսաւորող ծծմբոյ) Zolfo . Ծծումբ . (լի  
 շիւթականաց և մին ի ներգործական սկզբանց  
 բնական իրաց : ) Zolfo . կի՛ս քործառուն ալիանց  
 ապաւորել ի վր հալել ծծմբոյ :

Zolfonária . Ծծմբահանք : փոքր-փոքր մաքիւն :

Zolforáto , ta . Ծծմբային . ծծմբախաւն : փոքր-փոքրիկ :

Zóila . կոշտ հողոյ . հողակոշտ . բուռն : փոքր : քե-  
 ւին . կաշուած . հող : Բոխոփ . Բուլ :

Zollétta , Լու . փոքրիկ կոշտ հողոյ :

Zollóso , sa . կոշտալից . լի հողակոշտիք :

Zombaménto , Zombolaménto . Հարուած . քան :

Zombáre , Zomboláre , Ե . Հարկանել . քանել : Է-ր  
 Ե-ր . քեպի :

\*Zombatóre , Zombolatóre , օր . Հարկանող . քանող :

Zombatúra , Zombolatúra . Հարուած . քան :

Zombolatríce , Ի . Գանձ . հարկանող :

Zóna . Գոտի : Գոտի : Գոտի (Սաքրական : ) Բե-  
 ր-փ : zona torrida . այրեցած գոտի : temperata .  
 բարեխաւն գոտի :

Zónzo , օ-օ . Andar a zonzo . Ատանդիլ . ատանդ  
 քական թափառիլ . թափառական յաճիլ . քուշ-  
 Ե-ր . քոթիւնիւն օլ-օ : andare , կի՛ս mandar il cer-  
 vello a zonzo . յիմարեցուցանել . կի՛ս յիմարիլ :

Zóóhto . Բառ յունաց . կենդանաւորական . կառարոյս .  
 կենդանարոյս . (են մարմինք ինչ հազարգիւ ընուն  
 անկոյ . միանգամայն և կենդանեաց : )

Zoofórico , ca . կենդանազարգ . կամ՛ կենդանակիր  
 ( սիւն . առի զայնց սեանց . որք թերին զնմանութի  
 կենդանոյ իրեր : )

Zoografia . կենդանագրութիւն . ( ի՛ս ստորագրութիւն կեն-  
 քանեաց : )

Zoolatria . կենդանապաշտութիւն . պաշտոն ընծայել  
 կենդանեաց :

Zoólito . կենդանաքար . (է քարացեալ մասն կեն-  
 քանեոյն : )

Zoologia . կենդանաբանութիւն . (է մասն բնական  
 պատմութե . որ ծառէ զկենդանեաց : և ևս է այն  
 մասն գեղարանութի որ առնու զգեղորայսն ի կեն-  
 քանեաց : )

Zootomia . կենդանադննութիւն . կի՛ս կենդանահատութիւն  
 (է անգամազննութի մարմնոց անասնոց : )

Zopissa . Կաւաձիւթ . Է ձիւթ քերեալ ի նաւուց .  
 որոյ խառնեալ լի մած . և զանի ծովային աղիւն անի  
 զգորու թժշկելոյ զկերս : )

Zoppáccio , ia , օճ . Է փոքր . կաշ յերկոցանց  
 ոտից . հալմ օտիւք . իտալա . կաշացեալ :

Zoppettino , na . Zoppetto , ta . Փոքր փոքր կաշ :

\*Zoppicaménto . կաշալն . կաշուի : Բոխ-լու :

Zoppicante , Է . կաշ . որ կաշայ : Բոխ-լու : (Թերի . պաշ-  
 կաւաւոր . անկատար : քաւոր . Է-ր-օ :

Zoppicare , Լ . կաշալ . քնալ կաշ : Բոխ-լու իտալա .  
 օգտուտ : անել ինչ թերուի . (Թերանու . յիմիք .  
 Է-ր-օ-լու օլ-օ : conoscere da qual piè uno zoppi-  
 chi . Ծանալ զընաւորութի . կի՛ս զհակամարտութի . ու-  
 բուք առ իմն . կի՛ս զթերութեւ ուրուք :

Zoppicóne , Zoppicóni , Է . կաշ ի կաշ . կաշ ի կաշ .  
 քայլ ի քայլ (ընթանալ . կի՛ս քնալ . և՛ : ) Բոխ-  
 Ե-ր-օ :

Zóppo , pa , օճ . Թերթ և փոքր . կաշ . թեղ օտիւք . Բո-  
 խ-լու : Թերթ . անկատար . պակասաւոր : Է-ր-օ . յամբ .  
 քանդալ : Կեն անհաստատ (ինչ : ) la bugia è zoppa .  
 անհաստատ . կի՛ս խաբխալ և ստուի . ստուի արագ  
 ի յայտ գայ : verso zoppo . կաշ . կի՛ս անշափ ստու  
 նաւոր . ( ի՛ս որոյ ոտք և վանկ քնի չափել ձգիւն : )  
 a piè zoppo . մոռ խաւիւ և Էթ . venire alcuna  
 cosa a piè zoppo . քալ յուշիկ . ժամանել անագան :  
 correre a piè zoppo . ընթանալ մոռ և Էթ խաւիւ :  
 կրել ինչ գժաւարութի : a chi usa con zoppo , gli  
 se ne appicca . ասի . գիւրաւ կաշայ . որ լի կաշ  
 թարթափի . andare a caccia col bue zoppo . քնալ  
 յորս կաշ եղամբ . ի՛ս մատիլ ի քործ՝ անպատրաստ  
 andar zoppo , կամ՛ zoppiconi . քնալ կաշ ի կաշ .  
 կաշայ :

Zoticaccio , ia , օճ . Բրտադոյն . շինականագոյն :

Zoticaggine , Ի . Բրտութի . ասպաւութի . կռնակք .  
 վայրենիութի . ամարդութի . գեղջկութի : Է-ր-օ-լու :

Zoticaménto , Է . Zoticissimaménto . Բրտութի .  
 բրտագոյն . շինականագոյն . ամարդութի : գեղջ-  
 կութի : Է-ր-օ-լու ի-ր-օ :

Zotichétto , ta , Լու . Փոքր փոքր փոքր . ամարդի :

Zotichézza . Տե՛ս Zoticaggine .

Zótico , ca . Zoticissimo , ma . Բիրտ . ասպա . աղ-  
 մարդի . վայրենաբարոյ . անգաղաքավար . անհե-  
 րեթ : Է-ր-օ-լու . Է-ր-օ-լու :

Zoticonáccio , ia , օճ . Տե՛ս Zoticaccio .

Zoticoné , օճ . Թերթ և փոքր . ասի . Տ . Zoticaccio .

Z

Zucca . Դգմնի . քգու՛մ : քգու՛մ : \* Zucca sal-  
 vatica . Է բոյս ինչ . զոր անի ի Vite bianca ,  
 և՛ Brionia . Zucca . Դգու՛մ . (է անթ ինչ յորի-  
 նել ի չորացել կեղեկոյ քգմոյ . յորում գնին ձու-  
 կըն . կամ աղ . և՛ : ) Է ևս չորացեալ և քաւոր  
 քգու՛մ , զոր ի կեր առնուն լուզորդք ի լուզիլ :  
 Uscir d' un fondo senza zucca . ասի . պրծանել  
 ի մեծ ինչ վառնգէ՛ առանց օգնականի : Zucca .  
 խելապատակ . սկաւառակ գլխոյ . գլուխ : պաշ-  
 ք-ճ : aver poco sale in zucca , կի՛ս aver la zucca  
 vota . ասի . լինել պակասաւոր . կի՛ս անհանձար  
 մար . star in zucca . կալ բացաւ գլխով . մերկադը-  
 լուի . cercar sale in zucca . կենցաղիլ լի խոհեմ  
 մաս :



միտ : Zucche marine ; zucche fritte ; zucche marinate , կ՞սոսի zucche . առկալն Գլորիո-ի Կր. ծաղկուն : կ՞մ Բաշտանիստ : բարե . զարմանքեն . նոր զարմանք . և իցե՞ հնար : Zucca al vento , կ՞մ zucca vota , կ՞մ zucca da sale . ա՞ն առկալ . Սեպյան . միտ . անհանձնար . Թափեալ ուղեղ . այր անպիտան : Zucca . Մեղրապոս անհամ . սեխ անհամ : Zuccaja . Աղբ ինչ խաղաղոյ և որթոյ : Zuccajo . Պարտեզ գրմենեաց . գրմենիք : Գաղտ գոթանք : Zuccajuela . Ճճի ինչ փառապար պարտիւց , որ յածեւ լի հողով կրծե զարմատս անկոյ : Zuccherato , ta . Ըսքարախառն . համեմեալ շաքարու . քաղցր : Ժեթի . Բեթիլ : \*Zuccheriera . Անթ շաքարի : Ժեթի Գաղ : \*Zuccherifluo , ua . Ըսքարաբուլի : քաղցր : Zuccherino , Գո . Խմորեղեն ինչ շաքարախառն ի ձե գրմանի : Zuccherino , na , -ծ . Բաղադրուած ինչ կազմեալ ի պաղեղէ , ի շաքարէ , ի սպիտակուցէ ձուռոյ , և ի զարգաջրոյ : Zuccherino solutivo . Բժշկական ինչ բաղադրուած ի մեղրէ , ի շաքարէ , և յայլ նիւթոց . որ կոչի և Mel rosato zuccherino . Zuccherine . Ըսքարահամ տանձք . ( և աղբ ինչ քաղցրահամ տանձից : ) Zuccherino . Ըսքարահամ ( սր . առկա . ) քաղցրահամ . անուշակ : Բեթիլ : Zuccherero . Ըսքար : Ժեթի : Zuccherero rosato . Պար . գաւենի : Ժեթի : Էս՝ զարգահամ շաքարեղէնք : Zuccherero violato . Մանուշակահամ շաքարեղէնք : Zuccherero candi , կ՞մ candito . Ըսքար փանի կի՞մանալաքար . ( և շաքար ցանկի և րո՞ծրացել ուր զտան ) առկա՝ պաղ շէթի : Էս՝ շէթի : Zuccherero rottame . Ըսքար անփորձ . ի՞նչ ոչ զանէլ : Zuccherero d'orzo . Ըսքար եփել և կարծրացեալ : առկա : Zuccherero in pani . Պան շաքարի . ( և շաքար ցանկ . և ձուռել ի ձե կանոնի ) Ժեթի : Zuccherero di pid cotte . Ըսքար արքունի . ( և աղանդորոյն շաքարի ) Ժեթի : Ժեթի : avere il cuor nel zucchero ; star col cuore nel zucchero . Էնիւ զո՞ն . կ՞մ հա՞ն և հաւան : cadere , կ՞մ colare , կ՞մ traboccare il zucchero alla caldaja . պատահել յաջողութե՞ն ի յաջողութե՞ն զր . յաճախել յաջողութե՞ն : parere un zucchero , կ՞մ parere un zucchero di tre cotte . երկեղ քաղցր . բերկրական . հաճոյ . աղին : di zucchero , -ծ . անուշակ . քաղցր . սիրելի . անորժական : Բեթիլ : sputa zucchero . Շրթունք նր լի են քաղցրութ . լի քաղցրութի : Zuccheroso , sa . Ըսքարալից . շաքարախառն . անուշակ : Ժեթի . Բեթիլ : հաճելի . անորժական . բերկրալի : Zucchetta , -ւ . Փոքր գրու . Գաղտնի : գրման ինչ : առկաւարս ինչ : Zucchettina , -ւ . Փոքրիկ գրու : Zúccolo . Գաղտնի գլխոյ . գաղտնի . ծաղ : Zucconaménto , Zucconatura . Գերծումն գլխոյն : Zucconare , -ւ . Խաղաղ գերծումն գլխոյն : Zucconatore , -ու . - trice , Ի՜ . Սափել . սրբիչ հերաց . Zuccone , -ու . Գերծել գլուխ . գլուխ բազրագերծ :

far zuccone . Տե՛ս Zucconare . Zuccotto . Սաղաւարս ինչ : Zuffa . Կռիւ . մարտ . պատերազմ . կաղ . վեճ : Գաղ . -ւ . ձեռն : fare zuffa . կռուիլ . մարտել : Zuffetta , -ւ . Գոթր . կ՞մ թեթե կռիւ : Zuffettina , -ւ . Թեթե ինչ կաղ . գոթն կռիւ : Zufolaménto . Սուլումն : d'orecchi . Գրեղիւն լսել լեաց : Zufolare , -ւ . Հարկանել զորինք ( հաղանկան : ) Գաղ . լուլու : սուլել : լուլել : բղբել ( լսել լեաց : ) լուլու : tu puoi zufolare . առ ոչինչ հաճարիմ զքո մեղանական բղբումն : zufolar negli orecchi . Ծաղ . նուշանել ինչ գաղտ . խոսել յունկուն . սագրել հա . նապաղ յունկն ուրուք : Գլուլու : zufolare dietro a uno . Զննել զաղտ զունքէ : Zufolare . տես և Palafittare . Zufolatore , -ու . Առնեկնաճառ . քու . բանասրկաւ : Zufolotto , Zufolino , -ւ . Փոքր որինք : աղբ ինչ որինք : սուլումն : Zúfelo . Սուլումն : լուլել : որինք հաղանկան : Գաղ . լուլ . Գիթիլ : տես և Minchione . Zufolone , -ու . Մեծ որինք հաղանկաց : Zughetto , -ւ . Աղբ ինչ բլթի : Zúgo . Բլթի ինչ յորինեալ յաւերէ և եփել իւղով ի տապակի . յորոյ զր երբեմն արկանել և զմեղր : ուստի կոչի և Zughimelati . Zugo . Առնացի ան . գամ . ապուշ . խօծանիք . աղանալ : rimanere un zugo . խաբիլ . ծաղրելի : Zúgolo , -ւ . Լղանալ կ՞մ բլթի փոքր : Zúppa . Հաց թրմել ի գիւնի . կ՞մ յայլ ինչ . Բեթիլ : Խառնալձան . Թան ( յորինել ի հացէ . և ի զանազան բանաւորոյ ) far la zuppa nel paniere . անախատակ ախատիլ : chi fa l'altui mestiere , fa la zuppa nel paniere . առկա . որ ձեռնարկէ յաւորին արիւտա՝ զրաջան տաժանի : mangiar la zuppa co' ciechi . ու . տեղ զթան ի կուրաց . ի՞նչ զարեւ կ՞մ անել զգործ ինչ լի այն՝ որ չե՝ աշաւոր : so quel che io dico , quando dico zuppa . առկա . գիտեմք զոր ասեմ . շատեմ զայրապարս : la zuppa mi fa nodo . Գամանեմ գոժնարուիս՝ ուր չե՞ր պարս : zuppa segreta . Թան զհացն ի բերանի : Zuppa . Խառնալձ . Բառն . ունալ : fare zuppa . Թրմել : fare una zuppa . -ւ . Բառնալ : Խառնակել . Խառն ի խուռն տանել . շխմել : zuppa zuppa . Բլթիլ : Ինչ . Խառն ի խուռն . Խառնակել : անալ : Zuppéta , -ւ . Գոթիլ : Zuppone , -ու . Գոթիլ : Zurlare , -ւ . Հրճել . Խալալ . ցնծալ : Zúrlo , Zúrro . Գնծուի . զոճարձուի . զոճարձուի -ւ . Գնծուի : անել . իզմ . անալ . անալ : cavare il zurro di capo a uno . կ՞մ cavare il zurro . զգաւատացանել զք երկիւղիւ . ի շափու ունել զք . շափաւորել զքնուի ուրուք : stare , կ՞մ andare in zurlo . հրճուիլ . խնծալ . Խալալ . յայլ յայլ լինել առ խնդուն . ցնծալ յոյժ : esser in zurlo , կ՞մ in zurro . նոյն է : ևս՝ բորբոքիլ ի ցանկուն իրիւք : mettere in zurlo . վառել . կ՞մ շարժել զք ի փափաք . զոճարձուցանել :

Փափկիկ ծայրն կապամբից, մերձեկաց, հե՛ն:

Costipación, 14. " 40. [unintelligible] [unintelligible] [unintelligible]





Errori. Մաս Լ.

Correzioni. Ուղղչ.

A... (ի 2 երեսն. էջ 50.)... Comendaria.

Abbódo... Բեռնոսն.

Accésó... Ինքն-լի.

Accettáto, ta... Ելեւ.

Acciallino. Զոյնն.

Accoccaré... accoccarla a uno.

Addiettivazione.

Adolescente... Ինքն-լի.

Affacciare... Լուսն.

Affettáto, ta... տարապայման: կարտահչ.

Aggradiménto. Մեծանալն.

Allegria... Ինքն-լի.

Allestirsi, j... Կարգաւորութ:

\* Améndo.

Amétttere.

Anima sporca. 2 Կեանքն.

Annidómini.

Apatia. Անկողմ.

Appollíneo.

Aquosità. Acquósó. ՏՊ՝ Aquosità, ԷՃ.

Arimmética. Aimético.

Arruginire. Arruginíto.

Arte... Գիտելի-լի.

\* Assoradágine.

Attediatissimo, ma, քեր. Զանգարանապահ:

Attenére... Ելեւ-լի քարտ:

Atticaménte, Attissimaménte.

\* Avólo.

Avvolticchiare.

Azzureggiare... Լուսն քարտ:

Babbacióné.

Balocágine.

\* Balzána del castesello.

Bardásia... Գուշտ:

Benaugurosaménte.

Bencreáto. ՏՊ՝ Benaerato.

\* Bestiévole. \* Bestialità.

Bicciocca.

Bollero... Խախտարարք.

\* Bordágliá. ՏՊ՝ Brozzaglia.

Brócca... Կարորիլ.

Búfola. Մատակ գոմէշ:

\* Buglióne... Էջ:

\* Bugráne... ուրիշք

\* Cáffura.

Caggiotório.

Capello... Fioco di capelli.

Cáso, քեր... բացառած շապկին.

\* Castelvestráre.

Céffo. Կապիկ ինչ եթովպիայ:

Chérica... Կուշտ:

Ghicchè sia. Chiccessia.

Chiedénte, Cieditóre.

Cicérchia. Ուսն: Գիտելի.

Cimázio... Կոյն և Vovolo.

\* Cipariso.

\* Cítro. ՏՊ՝ Lazera.

Commovitúra, Comovizióne.

Compossibile... Կարելի չալ.

Contrabássó.

Commendaria.

Բեռնոսն.

Է. Ինքն-լի. Ինքն-լի.

Ելեւ.

Զոյնն.

accoccarla a uno.

Addiettivazione.

Ինքն-լի.

Լուսն:

տարապայման. անհարապատ. անբնական քարտ: կարտահչ.

Aggrandimento. Մեծանալն.

Ինքն-լի: Ելեւ-լի: Ինքն-լի:

Կարգաւորութ:

\* Amméndo.

Ammétttere.

2 Կեանքն.

Ánni Dómini.

Անկողմ բնութ:

Apollíneo.

— Aquósó. ՏՊ՝ Acquosità, ԷՃ.

— Arimmético.

Arruginire. Arrugginito.

— Գիտելի-լի.

\* Assordágine.

— Զանգարանապահ:

— Ելեւ-լի քարտ:

— Atticissimaménte.

\* Avócolo.

Avvolticchiare.

Azzurreggiare... Լուսն քարտ:

Babbaccióne.

Balocágine.

— del castello.

— Գուշտ:

Benagurosamente.

— ՏՊ՝ Benallevato.

\* Bestilità.

Bicciocca.

— Խախտարարք.

\* Bordágliá. ՏՊ՝ Bruzzaglia.

— Կարորանալ.

— Մատակ (քի մատակ գոմէշ:)

— Էջ:

— ուրիշք ուրիշք

\* Cáffura.

\* Caggiotório.

— Fiocco di capelli.

— Բացառած, Կի՞ օճիք շապկին... Է-քարտ:

\* Castelvetráre.

— Céfo. Կապիկ ինչ եթովպիայ:

— Կուշտ (Կիւրիկոսայ:) անձ: Կուշտ:

— Chicchessia.

— Chieditóre.

Cicérchia. Սպիտակ ինչ մանր խորտաբորտ սխաւան:

— Կոյն և Uovolo.

\* Cipariso.

— ՏՊ՝ Zizzera.

— Commovizióne:

— Կարելի չալ.

Contrabássó.



Contraccólpo ... բակիւն :  
 • Contuttosiaciocchè .  
 Convénga .  
 Coreggiúla .  
 Corpusdómini .  
 • Corrutúra .  
 Così ... ա՛յ աղբարբ .  
 Crásso, sa. Crássimo, ma .  
 Culláre ... գէշի աւել :  
 Damáscó .  
 • Discrudáre. S<sup>ku</sup> Disaprire .  
 • Dimadáto, Գ .  
 Disavezzaménto, Disavezzáre .  
 • Disconfigitóre .  
 • Disinteressáři ... Թողուլ .  
 Dispédersi ... անցուցանել .  
 Dispósto ... անկէլէ, ներքոյ .  
 • Dissecatívo, va .  
 E', աւել-ը արտաւել .  
 Enfiséma. Են արտաւել յոգոյ  
 Farinajuólo .  
 Fialtéra .  
 Folleggiare ... doneggia .  
 • Forbannúto .  
 • Forcellúto .  
 • Forfattúra. S<sup>ku</sup> Furfantería .  
 • Fragóso. S<sup>ku</sup> Ribombante .  
 Gallina. Հաւ ... razzuoli .  
 Gammurrácia .  
 Garétto ... Է մասն է ջիդ, Է՛ն .  
 Gátto ... ( Ի 34 տողն գնի ) կեղծաւորել պարզապէս .  
 Giassiacosacchè .  
 Gránchio ... che ha far  
 Gránde, Գ . tener grande .  
 Guadagnáre ... sopravento .  
 • Guidardonáre. S<sup>ku</sup> Goiderdonare .  
 Imbarráto ... անս է Avvilupato .  
 Imbastardito ... Tragliato .  
 • Imbolláre .  
 Imbrattato ... անս է Imbarazzato .  
 Ímo ... Ի ստորե Ի վեր մինչ ցլուի .  
 • Improvvissimaménte .  
 Inrichíre, Inrichito. S<sup>ku</sup> Arrichíre .  
 Inrugginire ... S<sup>ku</sup> Irruginire .  
 • Lacenech .  
 Mondo ... non gli trarebbe .  
 Naturále, Գ . ritratto al naturale .  
 Necessità ... fa vecchia .  
 Número ... far numero, e mangiare .  
 Omousiásti .  
 Oro ... broccato d'oro .  
 Panáccio .  
 Pezzolína. Pezzolíno .  
 Rastelláre .  
 Resurressióne .  
 Rinvólgolo ... կապոյ .  
 Salvízia .  
 • Scorniciaménto .  
 Scevráménte .  
 • Serocchétto ... S<sup>ku</sup> Sroccone .  
 Sotteratório .  
 Stráno, na .  
 Stracciáto ... ետեւ .  
 Timpano ... աստաղաբնի ... Աստաղաբն .  
 Titolo ... ha titolo d'esser  
 • Venghiáre, Է՛ն .  
 Vi. S<sup>ku</sup> Hui .

— բակիւն :  
 • Contuttosiaciocchè .  
 • Convénga .  
 Coreggiúla .  
 Córpus Dómini .  
 • Corrutúra .  
 — անկի աղբարբ .  
 — Crassissimo, ma .  
 — գէշի աւել :  
 Dammáscó .  
 — S<sup>ku</sup> Disaprire .  
 • Dimandáto, Գ .  
 Disavvezzaménto. Disavvezzáre .  
 • Disconfiggitóre .  
 — Թողուլ .  
 — անցուցանել զսաղմ .  
 — անկէլէ . ներքոյ անկէլ .  
 • Dissecatívo, va .  
 E', արտաւել Գ .  
 — Են արտաւել յոգոյ  
 Farinajuólo .  
 Filattéra .  
 — donneggia .  
 • Forbannuto .  
 • Forcellúto .  
 — Furfantería .  
 — Rimbombante .  
 — Մարի Հաւ : — razzoli .  
 Gammurrácia .  
 Garétto ... կարծ . ( Է մասն է ջիդ, Է՛ն )  
 — Gatta di Masino. կեղծաւորել պարզապէս .  
 Giassiacosacchè .  
 — che ha a far  
 — tener del grande .  
 — sopravvento .  
 — S<sup>ku</sup> Guiderdonare .  
 — անս է Avviluppato .  
 — Tralignato .  
 • Imboláre .  
 — անս է Imbarazzato .  
 — Ի ստորե Ի վեր յոգոյ մինչ ցլուի .  
 • Improvvissimaménte .  
 Inricchíre, Inricchito. S<sup>ku</sup> Arricchire .  
 — S<sup>ku</sup> Irrugginire .  
 • Lancenech .  
 — non gli trarebbe .  
 — ritratto tirato al naturale .  
 — fa la vecchia .  
 — a far numero, e a mangiare .  
 Omoousiásti .  
 — broccato d'oro .  
 Pannáccio .  
 — Pezzolíno .  
 Rastrelláre .  
 — Resurressióne .  
 — ա՛յ կապոյ .  
 Salvígia .  
 • Scorniciaménto .  
 Scevrataménte .  
 — S<sup>ku</sup> Serocone .  
 — Sotteratório .  
 Stráno, na .  
 — ետեւ .  
 — աստաղաբնի ... Աստաղաբն .  
 — ha il titolo d'esser .  
 • Vengíare, Է՛ն .  
 Vi. S<sup>ku</sup> Hui .

## EPIGRAMMA.

Si quem dura manet sententia iudicis olim  
 Damnatum ærumnis suppliciisque caput :  
 LEXICA conscribat; nam cætera quid moror? omnes  
 Poenarum facies hic labor unus habet.

Josephus Scaliger.

Պ.Ն.ԲՏԵ.Ռ.ՈՒԹ.Ի.Ի.Ն.

Թէ անգուժ լըճիս՝ խիտա դատաւորի ,  
 կըտամաճ տանջանս՝ ումք սպառնասցի ,  
 ՄԵՏԵՆԵՐՍ ԲԵՌԻՑ՝ տացէ՛ յօրինել ,  
 զի՞ է ինձ այլ ևս՝ ըզբանս երկարել .  
 Քանզի զամենայն՝ պատժոց ըզտեսակ ,  
 պարփակէ յինքեան՝ այս միայն Վաստակ :

Յովէէ Ստեփանն

▲▲▲▲▲▲▲▲▲▲

166643

77. 77. 77. 77.













